

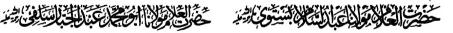


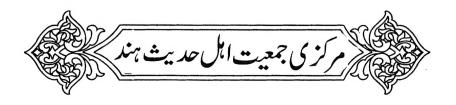


المُعِيْرُ والوَيْنُونُ فَي (لَدِينَ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مُنْ اللَّهُ مُنْ اللَّهِ مُنْ اللَّهُ مُنْ اللّلَّهُ مُنْ اللَّهُ مُنْ اللَّالِمُ مُنْ اللَّهُ مُنْ ا عَضَىٰ الإهلا الوعالله عُرِيل مُعَالِلُهُ عَالِيلُهُ عَلَيْ الْمُعَالِينَ الْمُعَالِينَ الْمُعَالِينَ الْمُعَالِينَ اللهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلِي اللّهُ عَلَيْ عَلَيْ اللّهُ عَلِي اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللّه

تَوَجَرُّهُ الْفِيْحَ مِنْ الْمُعَلِّمِ الْمُورِ الْرَحْظِيِّةِ الْمُحْسِتَدِهِ اوْدِراَرْ الْمُعْلِيِّةِ

نظرثاني







نام کتاب : صحیح بخاری شریف

مترجم : حضرت مولا ناعلامه مجمد دا ؤ دراز رحمه الله

ناشر : مرکزی جمعیت اہل حدیث ہند

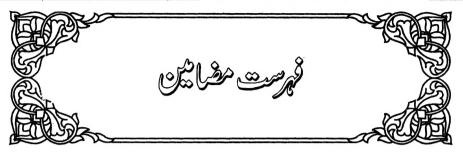
س اشاعت : ۲۰۰۴ء

تعداداشاعت : •••١

قیمت :

ملنے کے پتے

ا مکتبه تر جمان ۱۱۲ ، اردوبازار، جامع مسجد، دبلی ۲۰۰۰ ا ۲ مکتبه سلفیه ، جامعه سلفیه بنارس، ریوری تالاب، وارانس ۳ مکتبه نوائے اسلام ، ۱۱۲۳ ای، چاه ره ب جامع مسجد، دبلی ۴ مکتبه مسلم، جمعیت منزل، بر برشاه سری نگر، تشمیر ۵ مدیث پهلیکیشن ، چار مینار مسجد رود ، نگلور ۵۲۰۰۵ میر ۲ مکتبه نعیمیه، صدر بازار مئوناتی همنجن، یویی



صفحه	مضمون	صفحه	مضمون
۵۸	سور هٔ بقر ه کی ایک آیت کی تشر تح	۲۳	جماع سے بچے کی خواہش رکھنے کے بیان میں
۵۸	اسلام قبول کرنے والی مشرک عور توں سے نکاح	۲۳	جب خاد ندسفر سے آئے تو عور ت
4+	اس بیان میں کہ جب مشر ک یانصرانی عورت جو معاہر	20	سور وَ نُور کی ایک آیت شریفه
41	آ یت شریفه ایلاء کے بارے میں آ		اس آیت میں جو بیان ہے کہ اور وہ بچے جو ابھی من بلوغ
75	جو تخف هم ہو جائے اس کے گھر والوں		ا یک مر د کاد وسرے سے بیہ پوچھنا
40	ظهاركابيان		کیا، بادادة
77	اگر طلاق وغیر ہاشارے سے دے		كتاب الطلاق
4.	لعان کا بیان		سور وَ طلاق کی آیت کی تشر تح
20	جب اشاروں ہے اپنی بیوی کے بچے کا اٹکار کرے		آگر حائضه کو طلاق دے دی جائے
20	لعان کرنے والے کو قتم کھلانا		طلاق دینے کا بیان اور کیا
200	لعان کی ابتدامر د کرے گا		آگر کسی نے تین طلاق دے دی
200	لعان اور لعان کے بعد طلاق کا بیانِ		جس نے اپنی عور توں کواختیار دیا
20	مسجد میں لعان کرنے کا بیان		جب سی نے اپنی بیوی سے کہاکہ میں نے متہیں جداکیا
44	ر سول علی کابیہ فرمانا کہ اگر میں بغیر گواہی کے کس		جس نے اپنی بیوی سے کہاکہ تو مجھ پر حرام ہے
۷۸	اس بارے میں کہ لعان کرنے والی کا مہر ملے گا 	۳۲	سور ۽ تحريم کي آيت کي تشر ت
۷۸	حاتم کالعان کرنے والوں سے بیہ کہناتم میں سے ایک	3	نکاح ہے پہلے طلاق نہیں ہو تی آ
. 49	لعان کرنے والوں میں جدائی کرانا	47	اگر کوئی جبر اُجورد کواپی بہن کہدے -
۸۰	لعان کے بعد عورت کا بچہ ماں سے ملادیا جائے گا	۲۳	ز بر دستی اور جبر اطلاق دینے کا حکم در
۸۰	امام پاِ حاکم لعان کے وقت یوں دعاکرے یااللہ	or	ظع کے بیان میں
۸۱	جب کسی نے اپنی ہیوی کو تین طلاق دی	1	ميان بيوي مين نااتفاقي كابيان
٨٢	آيتواللاتي يئسن من المحيض كي تغير	l	اگر لونڈی کسی کے نکاح میں ہو
Ar	حاملہ عور توں کی عدت رہے کہ بچہ جنیں	02	بر برور ض الله عنباك شوہر كے بارے ميں نبى كر يم عليف كا

صفحہ	مضمون	صخہ	مضمون
110	رسول كريم علية كافرماناجو هخص مر جائے اور قرض وغيره كا	۸۳	الله كاميه فرمانا كه مطلقه عور تيساينه كوتين طهر
110	آزاداورلونڈی دونوں اناہو سکتی ہیں		فاطمه بنت قيس رضى الله عنها كاواقعه
		۸٧.	وہ مطلقہ عورت جس کے شوہر کے گھر میں
	كتاب الأطعمة	٨٧	الله پاک کاایک ارشاد گرامی
114	چند آیات کی تشر تحمیں	٨٧	سوره بقره کی ایک اور آیت شریفه
119	کھانے کے شروع بسم اللہ پڑھنااور دائیں ہاتھ سے کھانا	۸۹	حائضہ سے رجعت کرنا
119	برتن میں سامنے سے کھانا	۸۹	جن عورت كاشو هر مر جائے ده چار مهينے دس دن تك
110	جس نے اپنی سائتھی کے ساتھ کھاتے وقت	91	عورت عدت میں سر مہ کااستعال نہ کرے
IFI	کھانے پینے دائیں ہاتھ کااستعال ہونا	95	زمانہ عدت میں حیض سے پاکی کے وقت
111	پیٹ بھر کر کھانا کھانا در ست ہے	95	سوگ والی عورت یمن کے دھاری دار کپڑے پہن علق ہے
154	سور هٔ نور کی ایک آیت شریفه	98	آیت اور جولوگ تم میں سے مر جائیں
154	میده کی باریک چیاتی کھانا	90	ر نڈی کی خرچی اور نکاح فاسد کابیان
124	ستو کھانے کے بیان میں	44	جس عورت ہے ہیں کی اس کالورام پر داجب ہو جانا
112	آنخضرت ﷺ كونى كھانانہ كھاتے	94	عورت كوبطور سلوك كچه كپژاياز يور
IFA	ایک آدمی کاپورا کھانادو کے لئے کافی ہوسکتاہے		
IFA	مومن ایک آنت بیل کھاتاہے		كتاب النفقات
1000	كي لكاكر كھاناكياہے؟	99	جورو بچوں پر خرچ کرنے کی فضیلت
1111	بهنا ہوا گوشت کھانا	1+1	مر د پر ہیو ی بچو ل کا خرچ دیناواجب ہے
11-1	<i>خزی</i> زه کابیان	1+1	مرد کااپی ہوی بچوں کے لئے ایک سال کا خرچ جمع کرنا
122	ينيركابيان	1+0	ار شاد باری تعالیٰ مائیں اپنے بچوں کو دودھ پلائیں
122	چقند راور جو کھانے کا بیان	1+4	کسی عورت کا شوہر اگر غائب ہو
الم الما	گوشت کے پکنے سے پہلے اسے ہانڈی سے نکال کر کھانا	1+4	عورت کااپنے شوہر کے گھریس کام کاج کرنا
١٣٣	باز د کا گوشت نوچ کر کھانادر ست ہے	1+1	عورت کے لئے خادم کا ہونا
124	گوشت چھری سے کاٹ کر کھانا	1-9	مردائے گھرے کام کاح کرے توکیاہے؟
124	ر سول کریم میلائے نے مجھی فتم کے کھانے میں عیب کوئی	1+9	اگر مر د خرچ نه کرے توعور ت اس کی اجازت
12	جو کو پیس کر منہ سے چھونک کر کھانا	11+	عورت کااپنے شوہر کے مال کی
12	نی کریم ﷺ اور صحابہ کرام کی خوراک کابیان	111	عورت کو کپڑاد ستور کے مطابق دینا چاہیئے
1179	تلبينه ليعنى حريره كابيان	111	عورت اپنے خاو ند کی مدد اس کی اولاد کی پرورش میں کر
10.	ژید کے بیان میں		مفلس آد می کو جب کچھ ملے تو پہلے
اما	کھال سمیت بھنی ہوئی بکری اور شانہ اور پہلی کے موشت	111"	بچے سے متعلق اللہ پاک کا ایک فرمان عالی

فهرست مضامين)	

		· ·	
صفحہ	مضمون	صغح	مضمون
142	کسی مخض کی کھانے کی دعوت ہو		سلف صالحين اين محمرول مين اور سفر ول مين
ואר	شام کا کھانا حاضر ہو تو نماز کے لئے جلدی نہ کرے	166	حیس کے بیان می ^ں
170	وعوت کھانے کے بارے میں ایک ہدایت قرآنی	100	چاندی کے برتن میں کھاناکیاہے؟
	كتاب العقيقة	16.7 16.7	کھانے کابیان سالن کابیان
יייו	اگر نیچ کے عقیقہ کاارادہ نہ ہو تو	IMA	میشی چیز اور شهد کابیان میشی چیز اور شهد کابیان
149	عقیقہ کے دن بچہ کے بال مونڈ نا	114	کدوکابیان کدوکابیان
14.	ا فرع کے بیان میں	149	اینے دوستوں اور مسلمان بھائیوں کی دعوت کے
141	عتیر ہ کے بیان میں	10.	ماحب خانہ کے لیے ضروری نہیں ہے کہ
	, at a straight	101	شور به کابیان
	كتاب الذبائح والصيد	101	خشک کے ہوئے گوشت کے کلڑے کابیان
127	ا شکار پر بسم الله پڑھنا	IOT	جس نے ایک بی دستر خوان پر کوئی چیز
121	جب بر کے تیرے یاکٹری کے عرض سے شکار مارا جائے؟		تازه تحجواور ککڑی ایک ساتھ کھانا
140	تیر کمان سے شکار کرنے کا بیان		ردى مجور (بوقت ضرورت راش تشيم كرنے)
124	ا نگل ہے چھوٹے چھوٹے منگریزے اور غلے مار نا		تازه اور جنگ محجور کے بیان میں
122	اس کے بیان میں جس نے ایسا کتا پالا		معجور کے در خت کا کو ند کھانا جائز ہے ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔
141	جب کماشکار میں سے خود کھالے	161	عجوه معجور كابيان
129	جب شکار کیا ہوا جانور شکاری کو دیا تین دن کے بعد ملے؟	102	ووهمجوروں کوایک ساتھ ملاکر کھانا
1/4	شکاری جب شکار کے ساتھ دوسر اکتابائے	102	اکٹری کھانے کا بیان اس
IAI	شکار کرنے کوبطور مشغلہ اختیار کرنا	102	المجور کے در خت کی بر کوں کا بیان اور میں میں میں میں میں میں میں اور اس میں
111	اس بیان میں کہ پہاڑوں پر شکار کرنا جائز ہے متعاد	101	ایک وقت میں دوطرح کے کھانے جمع کر کے کھانا
۱۸۳	شکارے متعلق سور ۂ ما کدہ کی ایک آیت سریب	101	وس دس مہمانوں کوا بیک ایک بار بلا کر کھانے پر بٹھانا
١٨٧	• •	109	لبسن اور دوسر ی (بد بودار) تر کاریون کابیان
11/4		14.	کباث کابیان کسست سام
10.	ا ذیج پر جسم الله پژهنااور	14+	کھاٹا کھانے کے بعد کل کرنے کابیان
19+	جو جانور جن کو تھانوںاور بتوں کے نام پر ذیج کیا گیاہو ایس مدی این تالین شام کی اگریاہوں	III	رومال سے صاف کرنے سے پہلے انگلیوں کو جا ثنا
191	اس بارے میں کہ رسول اللہ ﷺ کاارشاد ہے کہ جانور کو اللہ	141	رومال کابیان
195	بائس 'سفیدوهاردار پھر اورلوہاجوخون بہاوے عورت اورلونڈی کاذبیحہ بھی جائز ہے	144	کھانا کھانے کے بعد کیاد عاہر هنی چاہیے مزید کی تھیں ت ^ہ کے ایک دوران
191	6 3 4 1 1 1	144	خادم کو بھی ساتھ کھاٹا کھلانا مناسب ہے شکر گزار کھانے والے کا ثواب
	00		راز وراز کا دران

صنحہ	مضمون	صفحہ	مضمون
119	قربانی کا جانور نماز عیدالا صحیٰ کے بعد ذرج کرنا جاہیے	192	دیہاتوں یاان کے جیے (احکام دین سے بے خبر لوگوں)
771	ذ م کئے جانے والے جانور کی گرون پر	191	الل كتاب كے ذييج اور ان ذيجوں كى چربى كابيان
rrr	ذ ن کرنے کے وقت اللہ اکبر کہنا	191	اس بیان میں کہ جو پالتو جانور بدک جائے
rrr	اگر كوئي فخضايي قرباني كاجانور حرم مين	190	نحر اور ذئے کے بیان میں
222	قربانی کا کتنا گوشت کھایا جائے	194	زندہ جانور کے پاؤل وغیرہ کا ٹنایا سے بند کر کے
		19.	مر ٹی کھانے کا بیان
	كتاب الأشربة	Y++	کھوڑے کا گوشت کھانے کا بیان
TTY.	سور ہُ مائدہ کی تغییر کے بیان میں	7**	پالتو گدھوں کا گوشت کھانامنع ہے
TTA	شراب انگور وغیر ہ سے بھی بنتی ہے	700	ہر پھاڑ کر کھائے والے در ندے (پر ندے) کے
779	شراب کی حرمت جب نازل ہو گی		مر دار جانور کی کھال کا کیا تھم ہے؟
12.	شہد کی شراب جے ب ی کہتے تھے		مشک کااستعال جائز ہے
221	اس بارے میں کہ جو بھی پینے والی چیز عقل کو مد ہوش کر دے	1+0	خر موش کا گوشت حلال ہے ۔
rrr	اس محف کی برائی جوشر اب کانام بدل کراہے حلالی کرے	7.0	ساہنہ کھانا جائز ہے
222	بر شوں اور پھر کے بیالوں میں نبیذ بھگونا جائزہ		جب جے ہوئے المحطلے ہوئے تھی میں چوہار جائے تو کیا تھم ہے؟
אשר	ممانعت کے بعد ہرفتم کے بر تنول میں نبید مجگونے		جانوروں کے چیروں پر داغ دینایا نشان کرنا کیساہے؟
724	همجور كاشربت يعني نبيذ جب تك نشه آورنه مو		اگر مجاہدین کی کسی جماعت کو غنیمت <u>ملے</u>
۲۳۲	باذق (انگور کے شیر ہ کی ہلکی آئج میں پکائی ہوئی شراب)		جب کسی قوم کاکوئیاونٹ بدک جائے
227	اس بیان میں کہ گدری اور پختہ تھجور ملا کر بھگونے سے	110	جو مخف بھوک سے بے قرار ہووہ مردار کھاسکتاہے
224	وووھ پینااور آیت قر آنی کاذ کر		كالمال المحاد ال
۲۳۲	میشمایانی د هو تثرنا		كتاب الأضحية
٣٣٣	دودھ میں پانی ملانا جائزہے	711	قربانی کرناسنت ہے
244	سسی میشی چیز کاشر بت اور شهد کاشر بت بنانا جائز ہے		امام کا قربانی کے جانور لو گوں میں تقسیم کرنا
244	کھڑے کھڑے پانی ویٹا	111	میافروںاور عور توں کی طرف سے قربانی جائز ہے
244	جس نےاونٹ پر بیٹھ کر (پانی یاد ود ھ) پیا 		قربانی کے دن گوشت کی خواہش کرنا جائز ہے
۲۳۲	پینے میں تقتیم کادور دائن طرف سے	711	جس نے کہاکہ قربانی صرف دسویں تاریخ تک ہی
rry	اگر آدمی دا ہنی طرف والے سے اجازت لے کر	ı	عيد گاه ميں قرباني كرنے كابيان
147	حوض سے منہ لگا کر پانی بینا جا ئز ہے	l	نی کریم ﷺ نے سینگ والے دومینڈ موں کی قربانی کی
۲۳۸	بچوں کو بڑوں بوڑھوں کی خدمت کر ناضر دری ہے	1	نبی کریم ﷺ کا فرمان ابو بر ده رضی الله عنه کے لیے
۲۳۸	رات کو ہر تن کاڈھا نکناضروری ہے	119	اس بارے میں جس نے قربانی کے جانور اپنے ہاتھ سے
449	مثک میں منہ لگا کر پانی بیناد رست نہیں ہے	119	جس نے دوسرے کی قربانی ذرج کی

فهرست مضایین	

صفحه	مضمون	صفحه	مضمون
		100	برتن میں سانس نہیں لیناچاہئے
	كتاب الطب	101	پانی دویا تین سانس میں پینا جائے
149	الله تعالى نے كوئى يمارى الى خبيس اتارى جس كى دوا	101	سونے کے برتن میں کھانااور پیناحزام ہے
129	کیام دمجمی عورت کایاکسی عورت مرد کاعلاج کرسکتی ہے	101	چاندی کے برتن میں بیناحرام ہے
14.	الله نے شفاتین چیزوں میں رکھی ہے	200	کٹورول میں پیناور ست ہے
TAI	شہد کے ذریعے علاج کرنا	100	نی کریم علے کے پیالے اور آپ کے برتن میں پینا
TAT	اونث کے دودھ سے علاج کرنے کابیان	100	متبرك پائى بىيا
KAM	اونٹ کے بییثاب سے علاج کرنا		كتاب المرضى
242	کلو نجی کابیان	102	بیار کی کے کفارہ ہونے کابیان بیار می کے کفارہ ہونے کابیان
110	مریض کے لئے حریرہ پکانا	109	یاری کی سختی کوئی چیز نہیں ہے ا
110	تاک میں دواڈ النادر ست ہے	444	بلاؤں میں سب سے زیادہ سخت آزمائش انبیا کی ہوتی ہے
110	قىطەندى اور قىط بحرى يىنى كوث جو سى		بیار کی مزاج پرسی کاداجب ہونا
PAY	کس و تت پیچینالگوایا جائے س	''''	بے ہوش کی عیادت کرنا
11/	بیاری کی د جہ سے چھٹا لگوانادر ست ہے	747	ریاح رک جانے سے جسے مرگی کاعار ضہ ہو
۲۸۸	آ دھے سر کے در دیا پورے سر کے در دمیں پچھنالگوانا	242	اس کاثواب جس کی بینائی جاتی رہے
279	محرم کا نکلیف کی وجہ ہے سر منڈ اجائز ہے بیٹے		عور تیں مر دول کی بیار میں پوچھنے کے لئے جاسکتی ہیں
19.	داغ لگوانااور ن گانا	246	بچوں کی عیادت بھی جائزہے
791	اثدادر سر مه لگاناجب آنجمھیں د تھتی ہوں	240	گاؤں میں رہنے والوں کی عیادت کے لئے جانا
797	ا جذام کابیان	777	مشرک کی عیادت بھی جائز ہے میں کو دور
ram	من آنکھ کے لئے شفاہے	רדין	اگر کوئی مختص کسی مریض کی عبادت کے لیے گیا
792	مریض کے حلق دوا ڈالنا اور میان سرم	1	مریض کے اوپر ہاتھ رکھنا
ray	عذره لیعنی حلق کا کواگر جانے کاعلاج		عیادت کے وقت مریض ہے کیا کہاجائے
794	پیٹ کے عارضہ میں کیادوادی جائے	1	مریض کی عیادت کوسوار ہو کریا پیدل چلنا
19Z	صفر صرف پیٹ کیا ایک بیاری ہے لیا دیا ہے		مریض کابوں کہنا مجھے تکلیف ہے
192	ذات الجنب (نمونيه) کابيان خبر بريس سريان		مریض لوگوں ہے کہے کہ میرے پاس سے اٹھ کر چلے جاؤ این پریک کے ساتھ کے میرے پاس سے اٹھ کر چلے جاؤ
799	زخوں کاخون روکنے کے لیے بوریا جلا کرز خم پر لگانا ب		مریض بچے کو کسی بزرگ کے پاس لیے جانا
r99	بخار دوزخ کی بھاپ ہے ہے بیار دوزخ کی بھاپ ہے ہے		مریض کاموت کی تمناکر نامنع ہے مصفح صب سے مصرف کے مصرف
۳••	جہاں کی آب وہوانا موافق ہو وہاں سے نکل کر	- 1	جو شخص بیار کی عیادت کو جائے وہ کیاد عاکرے میں میں میں میں میں ایس سے مار میں کی اور میں میں اور میں کی میں ک
٣٠١	طاعون کابیان هخه		عیادت کرنے والے کا بیار کے لیے و ضو کرنا د فخصہ میں میں کی سے ایسی
r.0	جو شخص طاعون میں صبر کر کے وہیں رہے	122	جو مخص وبااور بخار کے دور کرنے کے لئے دعاکرے

	•	_	
صفحه	مضمون	صفحہ	مضمون
200	کٹرابو فخوں سے بیچ ہو	r.0	قر آن مجید اور معوذات پڑھ کر مریض پردم کرنا
MMY	حاشيه دار تهديهننا	٣٠٧	سورہ فاتحہ سے دم کرنا
229	چادراوژ هنا	۳٠٨	نظر بدلگ جانے کی صورت میں دم کرنا
٣٣٩	قیص پہننا		نظربد كالكناحق ہے
اماسا	قیص کے گریبان سینے پریااور کہیں		سانپاور بچھو کے کاٹے پردم کرنا
244	جس نے سفر میں تک استیوں کاجبہ پہنا		ر سول کریم علی نے بیاری سے شفاکے لئے کیاد عارا می ہے
444	لرائی میں اون کا جبہ پہننا		د عاريشه كر مريض پر چھونك مارنا
2	قبااور ریشی فروج کے بیان میں		يار پردم كرتے وقت دردكى جكد پردا بناہاتھ كھيرنا
200	برانس يعنى توني يهننا		عورت مر د پردم کر سکتی ہے
200	پاجامہ پہننے کے بارے میں	710	دم جماژنه کرانے کی نضیلت
200	عمامے کے بیان میں		بدهگونی لینے کابیان
200	سر پر کپژاذال کر سرچھپانا	112	نیک فال لینا کچھ برانہیں ہے
447	خود کابیان		الو کو منحوس سجھنالغوہے
447	دهارى دار چا درول اور مملع ل كابيان		كهائت كابيان
r0.	کملوں اور اونی حاشیہ دار جادروں کے بیان میں		<i>جاد د کابیا</i> ن
201	اشتمال صماء كابيان		
202	ایک کپڑے میں گوٹ مار کر بیٹھنا		جادو کا توژ کرنا
202	كالى تملى كابيان		
200	سنر رنگ کے کپڑے پہنا		اس بیان میں کہ بعض تقریریں بھی جادو بھری ہوتی ہیں
207	سفید کیڑے پہننا		عجوہ محبور بڑی عمدہ جادو کے لئے دواہے
762	ریشم پہننااور مر دول کاسے اپنے لیے بچھانا	٣٢٧	الو کامنحوس ہونا محضِ غلط ہے مصر میں
٣4٠	پہنے بغیرریشم صرف چھوناجائز ہے		امراض میں چھوت لگنے کی کوئی حقیقت نہیں ہے میں میں تیزیر
۳4٠	مردکے لیے ریشم کا کپڑابطور فرش بچھانامنع ہے		نی کریم ﷺ کوز ہر دیے جانے سے متعلق بیان
٣٧٠	معرکاریشی کپڑامردکے لئے کیماہے		ز ہر پیٹایاز ہریلیاور خو فٹاک دوا موجہ ب
الاس	خارش کی وجہ سے مردوں کور لیٹمی کپڑے کے استعال		گرهی کادود هه پیزا کیسا ہے؟
١٢٦	اریشم عور توں کے لئے جائز ہے	"""	جب مکی برتن میں پڑ جائے
٣٩٢	اں بیان میں کہ آنخضرت ﷺ کمی لباس یافرش کے		كتا ب اللباس
240	ا جو تمخص نیا کپڑا پہنے اسے کیاد عاد ی جائے		الباسے متعلق ایک آیت قرآنی
۲۲۲	ا مر دوں کے لئے زعفران کے رنگ کااستعال		اگر کسی کا کپڑایوں ہی لٹک جائے تکبر کی نیت نہ ہو
۲۲۲	اسرخ کپڑا پہنے کے بیان میں	220	أكبرااه برامحانا

فرست مفامين

صفحه	مضمون	صفحه	مضمون
7 /4	خضاب کابیان	247	سرخ زین پوش کا کیا تھم ہے
m 19	گھو تگریا لے بالوں کا بیان	74 2	صاف چڑے کی جوتی پہننا
292	خطمی یا گوند وغیر ہ سے بالوں کو بتمانا	249	اس بیان میں کہ پہنتے اپنے داہنے پاؤں میں جو تا پہنے
٣٩٣	(سر میں نیچوں چھ بالوں میں)مانگ نکالنا		اس بیان میں کہ پہلے بائیں پیر کاجو تااتارے
200	گیسووک کے بیان م ی ب	m2.	ابارے میں کہ صرف ایک پاؤل میں جو تاہو
290	قزع یعنی پکھ سر منڈانا پکھ بال رکھنے کے بیان میں	1	ېر چپل مين دو تسمه مونا
24	عورت کااپنے ہاتھ سے اپنے خاوند کوخو شبولگانا		لال چڑے کا خیمہ بنانا
292	سر اور داڑھی میں خو شبولگانا		بورےیااں جیسی کسی حقیر چیز پر بیٹھنا
m92	تقصاكرنا		اکر کسی کپڑے میں سونے کی گھنڈی یا تکمہ لگاہو
m92	حائضہ عورت اپنے خاو ند کے سر میں کنگھی کر سکتی ہے		سونے کی انگوٹھیاں پہننا کیسا ہے
294	پالوں میں تشکھا کرنا	ì	مر د کوچا ندی کی انگوتھی پہننا
294	مثك كابيان		انگو تھی میں مکینہ لگانادرست ہے
m9A	خو شبولگانا مستحب ہے	724	او ہے کی انگو تھی کا بیان میں بڑیں جو رہ
1799	خو شبو کا پھیر دینا منع ہے		انگوشمی پر نقش کرنا
149	در بره کابیان	1	
149	حسن کے لئے جو عور تیں دانت کشادہ کرائیں م	1	ا گو تھی کسی ضرورت سے مثلاً مہر کرنے کے لیے
ا٠٠٠	بالوں میں الگ ہے بناوٹی چٹیا لگانا		انگوشی کاتمینه اندر تهخیلی کی طرف رکھنا
4.4	چېرے پرسے روئنیں اکھاڑنے والیوں کابیان		ا تخضرت مَلِكَةُ مِهِ فرماناكه كوئي فخض إين الكُوثِي بِرلفظ محمد رسول الله
4.4	جس عورت کے بالوں میں دوسرے کے بال جوڑے جائیں 	1	انگوتھی کا کندہ تین سطروں میں کرنا
4.4	لودنے والی کے بارے میں میں میں میں میں کی اور میں اس کی میں ا	1	عور توں کے لئے سونے کی انگونگی پہننا جائز ہے سے مقد سے سے میں
4.0	لدوانے والی عورت کی برائی کا بیان • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		زیور کے ہاراور خوشبویا مشک کے بار عورتیں پہن عتی ہیں
۲۰۹	ضویریں بنانے کے بیان میں ت		ایک عورت کاکسی دوسری عورت ہے ہار عاریتالینا
4.7	مور تیں بنانے والوں پر قیامت کے دن سب سے زیادہ •	MAP	عور توں کے لئے بالیاں پہننے کابیان
4.4	ضویردل کو توڑنے کے بیان میں		
۲٠۸	کر مور تیں پاؤل کے تلے روند کی جائیں مفخص کیا جہ میں بھی بند	1	
4+9	س مخض کی دلیل جس نے توشک اور تکیہ اور فرش		
۳۱۱	نہاں نصویر ہو دہاں نماز پڑھنی مکر دہ ہے * دریہ گی مدر نہیں " جسید سے تعدید		
١١٦	رشتے اس گھر میں نہیں جاتے جس میں مور تیں ہوں نسط میں مدر میں تعریب الدوران		
~IT	ئس گھر میں مور تیں ہوں وہاں نہ جاتا مور میں مار نہ اور	1	
MIT	بورت بنانے دالے پر لعنت ہونا	F 1/2	بوها په کابيان

صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون
444	يتيم كى پرورش كرنے والے كى فضيلت	۳۱۳	جومورت بنائے گاس پر قیامت کے دن
444	بوہ عور توں کی پرورش کرنے والے کا ثواب	۳۱۳	جانور پر کسی کواین چیچیے بٹھالیٹا
~~0	مسکین اور مختاجوں کی پرورش کرنے والا	سالم	ا یک جانور پر تین آدمیول کاسوار ہونا
~~0	انسانوں آور جانوروں سب پررحم کرنا	ساس	جانور کے مالک کادوسرے کو سواری پر آ کے بٹھانا
447	رپروسی کے حقوق کابیان		ایک مرودوسرے مروکے پیچھے ایک مواری پر بیٹھ سکتاہے
MMY	اس مخف کا گناہ جس کا پڑو سی اس کے شر سے	10	جانور پر عورت کامر د کے پیچیے بیٹھنا جائزہے
429	کوئی مورت اپی پڑوس کے لیے کسی چیز کے		چت لیك كرايك پاؤل كادوسر بياؤل پرر كهنا
۱۳۳۹	جوالله اور آخرت کے دن پرایمان رکھتا ہو		£
44.	پڑو سیوں میں کون ساپڑو سی مقدم ہے	4	كتاب الأدب
44.	ہرنیک کام مدقہ ہے	112	احسان اور رشته ناطر پر وری کی فضیلت
ואש	خوش کلامی کا ثواب		ر شنة داروں بیں اچھے سلوک کاسب سے زیادہ حق دار
441	ہر کام میں نرمی اور عمد واخلاق کی انجھی چیز ہے		والدین کی اجازت کے بغیر کسی کو جہاد کے لیے
444	ایک مسلمان کودوسرے مسلمان کی مدد کرنا		کوئی مخص اینے ماں باپ کو گالی گلوچ نیددے
444	سور وُنساو کیا لیک آیت کی تغییر 		جس مخض نے اپنے والدین کے ساتھ نیک سلوک کیا
220	آنخضرت الملكة سخت گوادر بدزبان نه تقے		والدین کی نافر مانی بہت ہی ہؤے گناموں میں سے ہے
447	خوش خلقی اور سخاوت کابیان		والد کا فریا مشرک ہو تب بھی اس کے ساتھ نیک سلوک کرنا
r0+	آدمی این گھر میں کیا کر تارہے		اگر خاد ندوالی مسلمان عورت اپنی کا فره ماں کے
400	نیک آدمی کی محبت الله پاک		کا فرو مشرک بھائی کے ساتھ اچھاسلوک کرنا
r'01	الله کی محبت رکھنے کی ن ف نیات پرین سرین		ناطہ والوں سے صلہ رحمی کی فضیلت
rar	سور ؤ حجرات کی آیت کی تغییر		قطع رحمی کرنے والے کا گناہ
202	گالی دینے اور لعنت کزنے کی ممانعت میں میں میں میں میں میں العام		جو تحض ناطه جو ڑے گااللہ تعالی مجمی اس سے ملاق رکھے گا
207	کسی آدمی کی نسبت بیه کهنا که لمبا		آنخفرت ﷺ كايه فرمانانا طه أكر قائم ركه
202	غیبت کے بیان میں		
201	نی کریم ﷺ کافرماناانصار کے سب گھروں میں		دوسرے کے بچے کو چھوڑ دینا کہ وہ کھلیے
201	مفیداور شریرلوگول کی		بچے کے ساتھ رحم وشفقت کرنا
209	چغل خوری کرنا کبیرہ گناہوں میں سے ہے دند میں سریک کا میں اسے ہے		الله تعالی نے اپی رحت کے سوھے بنائے ہیں
1°4+	چغل خوری کی برائی کابیان قرری کی برائی کابیان		اولاد کواس ڈرسے مار ڈالنا کہ ان کواپنے ساتھ کھلانا پڑے گا
M.A.	سور ہُ حج کیا لیک آیت کی تغییر سمب		يچه کو گود ميں بٹھانا
וצא	منہ دیکھی بات کرنے والے کے بارے میں مریر ؛ فینہ کھنے سے جوجیے		نچے کوران پر بٹھانا
ודיח	اگر کوئی مخفص دوسرے مخفص کی گفتگو	٣٣٣	صحبت کاحق یادر کھناایمان کی نشانی ہے

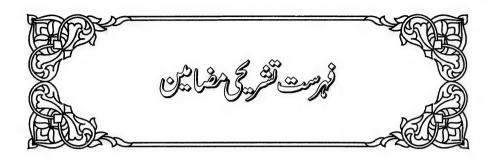
صفحه	مضمون	صفحه	مضمون
۵۰۰	مېمان کی عزت		ی کی تعریف میں مبالغہ کرنامنع ہے
0.r	مہمان کے لئے پر تکلف کھانا تیار کرنا		لرئسی کواییخ کسی بھائی مسلمان کا
0.r	مہمان کے سامنے غصہ اور	۳۲۳	ور ہُ فحل کی ^آ یت کی تشر ^س ح
۵۰۳	مہمان کواپنے میز بان ہے کہنا	arn	سداور پیپٹر بیچیے برائی کی ممانعت
۵۰۵	جوعمر میں بڑاہواس کی تعظیم کرنا	רדא	یک آیت شریفه کی تغییر
0.4	شعر 'رجزاور حدی خوانی	רדא	لان ہے کو ئی بات کہنا
۵۱۹	مشر کوں کو ہجو کر نادر ست ہے		ومن کے کسی عیب کو چھپانا
arr	شعر وشاعری میں اس طرح او قات		فرور ، تھمنڈ ' تکبر کی برائی
orr	نی کریم علی کایی فرمانا که تیرے ہاتھ		زك لما قات كابيان
orr	زعموا كہنے كابيان	1	لیاا پئے ساتھی کی ملا قات کے لیے
orr	لفظاويلك يعنى تجھ پر		لا قات کے لیے جاتا
ara	الله عزوجل کی محبت کس کو کہتے ہیں		تب دوسرے ملک کے وفور
011	کسی کاکسی کویوں کہنا		ی ہے بھائی جارہ اور دوستی کا قرار کرنا
077	سن فمخض كامر حباكهنا		سكرانااود بنسنا
3mm	لوگوں کوان کے باپ کانام لے کر	1 1	یک آیت شریفه کی تغییر
שייי	آ د می کویہ کہنا چاہیے کہ میرانٹس	1 1	چھے جاِل چکن کے بارے میں
orr	زمانہ کو برا کہنا منع ہے		کلیف پرصبر کرنے کابیان
oro	نی کریم ﷺ کالوں فرمانا کہ کرم		نصبہ میں جن پر عماب ہے
279	کسی کامیہ کہنااللہ مجھے آپ پر قربان کرے	1 1	ئو مخض اپنے کسی مسلمان بھائی کو
5m2	الله پاک کو کون سے نام		گر کسی نے کوئی وجہ معقول رکھ کر
٥٣٨	نی کریم ﷺ کا فرمان کہ میرے نام پر		غلاف شرع کام پر غصه
org	حزن نام ر کھا		فصہ سے پر ہیز کر نا
ar+	کسی برے نام کوبدل کراچھانام رکھنا		نیااور شرم کابیان
٥٣٣	بچے کانام ولیدر کھنا		جب حياء نه ہو توجو جا ہو کرو
orr	جس نے اپنے کسی ساتھی کو	1 1	شر يعت كى باتي <u>ں پوچھنے م</u> يں
oro	بچه کی کنیت ر کھنا	1 1	ي كريم ﷺ كا فرمان كه آساني كرو
oro	ا یک کنیت ہوتے ہوئے	1 1	وگوں کے ساتھ فراخی ہے پیش آنا
רים	الله كوجونام بهت ہى زيادہ ناپسند ہيں		وگوں کے ساتھ خاطر تواضع سے پیش آنا
orz	مشرك كى كنيت كابيان		مومن ایک سور اخ ہے
۵۵۰	تعریض کے طور پر	199	مہمان کے حق کے بیان میں

صغہ	مضمون	صفحه	مضمون
٥٢٢	اگر کوئی هخف کیچ کہ فلاں فخض	۱۵۵	س هخف کاکمی چیز
020	الیی مجلس والوں کوسلام کرنا	۱۵۵	آ سان کی طرف نظرا نھانا
027	جس نے گناہ کرنے والے کو سلام نہیں کیا		کیچژبایانی میں نکڑی مارنا
024	ومیوں کے سلام کاجواب	۵۵۳	اسی مخض کاز مین پر
022	جس نے حقیقت حال معلوم کرنے کے لیے		تعجب کے وقت اللہ اکبر
049	الل كتاب كوكس طرح خط لكھاجائے		الگیوں سے پھریا کنگری
۵۸۰	خط کس کے نام سے شروع کیاجائے		حچینکے والے کاالحمد اللہ کہنا
۵۸۰	ني كريم ﷺ كاار شاد كه اپنے سر دار		حچين <u>ئے والاالحمد اللہ ک</u> ے تو
۱۸۵	مصافحه كابيان		چھینک اچھی ہے اور
DAT	دونوں ہاتھ پکڑنا	۵۵۸	جب جمائی آئے تو چاہیے کہ
290	معاقبہ یعنی گلے ملنے کے بیان میں		10 10 Mg
294	کوئی بلائے توجواب میں لبیک اور سعد یک کہنا پریر ہے:		كتاب الاستئذان
299	کوئی شخص کسی دوسرے بیٹھے ہوئے مسلمان بھائی کواس		سلام کے شروع ہونے کابیان
Ø99	سورهٔ فتح کی ایک آیت شریفه		سوره نور کی ایک آیت کی تشر ت ^ح
400	جواپے ساتھیوں کی اجازت بغیر -		سلام کے بیان میں ب
4+1	ہاتھ سے احتہاء کرنا	1	تھوڑی جماعت بڑی بناعت کو
1+1	اپنے ساتھیوں کے سامنے تکبید لگا کر بیٹھنا	٥٧٣	موار پہلے پیدل کوسلام کرے
4+4	جو کئی ضرورت یا کمی غرض کی وجہ سے تیز تیز چلے مجب تند		علنے والا پہلے بیٹھے
4+4	چار پائیا تخت کابیان مرکز میرون میرون	1	کم عمروالا پہلے
4.1	گاؤ تکیه ل گانایا گذابجهانا ت		سلام کوزیادہ سے زیادہ رواج دینا
4+4	جمعہ کے بعد قبلولہ کرنا		کیچان ہویانہ ہوہر ایک کریاں
4-0	مجد میں بھی قبلولہ کرنا جائز ہے میں کا فیخن کی سند کر		پردہ کی آیت کے بارے میں اسانہ میں ایک میں
4-0	اگر کوئی شخص کہیں ملا قات کو جائے میں ذریب میں میں میں کا میاب کے اساسات	1	اذن لینے کااس لئے تھم دیا گیا شد میں س
4.2	آسانی کے ساتھ آدی جس طرح بیٹھ سکے حب نام سے سب رہ م وی	1	شر مگاہ کے علاوہ
4+X	جس نے لوگوں کے سامنے سر گوشیکی لغزیریں		سلام اور اجازت تین مرتبہ ہوئی چاہیے مگ کی کہ مخص
4.4	چت کیننے کابیان کسرع میں: تعرب میں جس ک	1	اگر کوئی هخص بلانے پر آیا ہو
41+	کی جگه صرف تین آدمی ہوں توایک کو	1	پچول کو سلام کر نا پرین میناند میناند کر نا
111	رازچیانا تعریب تیرین کرد	1	مر دول کاعور تول کوسلام کرنا گاگ چیس
All	جب تین سے زیادہ آدمی ہوں تو کانا پھوی کرنے میں	1	اگر گھروالا بوچھے کہ کون ہے
414	دير تک سر گوشی کرنا	DZY	جواب میں صرف علیک السلام کہنا

	34	15

صفحہ	مضمون	صغح	مضمون
444	قبله رخ هو کرد عاکرنا	411	سوتے وقت کمریں آگ کوندرہنے دی جائے
144	نی کریم اللہ فالے خادم کے لیے لمی عمراورزیادتی		رات کے وقت در وازے بند کرنا
700	پریشانی کے وقت دعاکرنا	411	بوژهاهونے پرختنه کرنا
۳۳	مصيبت كى تختى سے الله كى پناه ما تكنا	alr	آدمی جس کام میں معمروف ہو کراللہ کی عبادت ہے
744	ني كريم كام ض الموت من دعاكرنا	AID	عمارت كابنانا كيساب
466	موت اور زندگی کی دعا کے بارے میں	1	
AMP	بچوں کے لئے برکت کی دعاکرنا		كتاب الدعوات
772	رسول کریم ﷺ پر درود پڑھنا		سور ؤمومن کی ایک آیت شریف
Y"A	کیانی کریم ﷺ کے سواکسی اور پر درود بھیجا جاسکتاہے؟		استغفار کے لیے افضل دعاکا بیان
449	آ تخضرت کی ایک دعا		نې كريم ﷺ كادن اورات استغفار كرنا
10.	فتنوں سے اللہ کی پناہ ما نگنا		ا توبه کابیان م
101	د شمنوں کے غالب آنے سے اللہ کی پناہ مانگنا 		دائیں کروٹ پرلیٹنا
701	عذاب قبرے اللہ کی پناہ مانگنا		وضو کر کے سونے کی نضیات
400	زندگی اور موت کے فتوں سے پناہ مانگنا میں میں میں سے سے میں میں سے میں سے میں		سوتےونت کیا وعارد هنی چاہیے
405	کناہ اور قرض سے اللہ کی پناہ ہانگنا سب میں میں اللہ کی بناہ ہانگنا		سوتے میں دلیاں ہاتھ دائمیں رخسار کے پنچے رکھنا سبہ سر
TOP	بزدلیاور مستی ہےاللہ کی پناہ ہانگنا ایم برای سیج		دا نیں کروٹ پرسونا محصر میں میں میں میں
TOP	الله کی پناہ ما نگنا		آگررات میں آدمی کی آگھ تھل جائے
nar	ناکارہ عمرے اللہ کی پناہ ہا تگنا :		سوتے وقت تحمیر و تنہج پڑھنا
100	دعاہے وباءاور پریشانی دور ہو جاتی ہے میں میں کا میں کا شاہد ہے کہ میں کا میں		سوتے وقت شیطان سے پناہ ما نگنااور تکبیر و قر آن کرنا اسر بھی سے مصرف
YOY	ناکاره عمر ٔ دنیاکی آزمائش اور دوزخ کی آزمائش سے اللہ کی		آد می رات کے بعد صبح صادق سے پہلے دعا کرنے
10Z	الداری کے فتنہ سے اللہ کی پناہ ہانگنا موج سے جب میں ایکی ہا	- 1	ایت الخلاجانے کے لیے کون ی دعا پڑھنی چاہیے اصبری ترین میں میں
702	امخابی کے فتنہ سے پناہ ما تگنا		صبح کے وقت کیاد عاپڑھے ان دیوں کی سیاس دور
AGF	ار کت کے ساتھ مال کی زیاد تی کے لئے دعا کر ٹا میں میں میں تھی میں میں میں میں میں میں میں میں میں می		نماز میں کون می دعا پڑھے از در سر سر کا برائیں
AGF	برکت کے ساتھ کثرت اولاد کی دعاکرنا استخارہ کی دعاکا بیان	1	نماز کے بعد دعاکرنے کا بیان
109	ا صحارہ می دعا کا بیان وضو کے وقت کی دعا کا بیان		سور و توبه کیا یک آیت شریفه سامه ۱۳۰۰ میرود کا
44.	و صوبے وقت فی دعا کا بیان کسی بلند ٹیلے پر چڑھتے وقت کی دعا کا بیان	- 1	دعامیں قافیہ لگانا کروہ ہے اللہ پاک سے اپنامقصد قطعی طور پر ہائکے
144	ک بنند عیم پر پر مصاوفت فادعا قابیان کسی نشیب میں اتر نے کی دعا		الله پاک سے اپاستصار جب تک بندہ جلد یازی نہ کرے
111	کی طلیب میں ارکے فاقع اسفر میں جاتے وقت یا	- 1	بب تک بعرہ جندباری نہ کرتے دعاش ہاتھوں کا اٹھانا
775	اسرین جانے وقت پا اشادی کرنے والے دولھا کے لئے دعادینا		رفایین می طرف مند کئے بغیر دعاکر نا قبلہ کی طرف مند کئے بغیر دعاکر نا
' ''	V 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 - 1010 -	11: 1	

صفحه	مضمون	سفحه	مضمون
19 ∠	جولوگ د نیامی <i>س زیاده مالد ار بین و بی</i>		
199	نی کریم ﷺ کابدار شاد کہ اگر احدیباڑ کے برابر سونا	77	نى كريم المناف كى بيدو عاائد مارى رب مىس دنياس
4.1	مالداروه ہے جس کادل غن ہو	1	
4.1	نقر کی نضیلت کابیان	אדר	د عامیں ایک ہی فقرہ بار بار عرض کرنا
4.1	نی کریم ﷺ اور آپ کے صحابہ کے گذران کابیان		
4.4	نیک عمل پر ہیتگی کرنا	AFF	مشر كين كى ہدايت كے لئے د عاكر نا
411	الله کے خوف کے ساتھ امید بھی رکھنا	1	
211	الله کی حرام کی ہوئی چیزوں سے بچٹا		
412	جوالله پر بھروسه كرے گا		
210	بے فائدہ بات چیت کرنامنع ہے	1	بالجبر آمين كنني كى فضيلت كابيان
210	زبان کی حفاظت کرنا		
214	الله کے ڈرسے رونے کی نضیلت		· ·
212	الله سے ڈرنے کی فضیلت کابیان	720	•
۷۱۸	گناہوں سے بازر ہے کا بیان	YZA	لاحول و لا قوة الا بإلله ك كهنا
∠19	ا یک ار شاد نبوی فند اه روحی	1	
250	دوزخ کو خواہشات نفسانی ہے ڈھک دیا گیاہے	1	تھیر تھیر کر فاصلے سے وعظ ونھیحت کرنا
24.	جنت تمہارے جوتے کے تتمے سے بھی زیادہ		7.7 0.
271	اسے دیکھناچاہیے جو نیچے در ہے کا ہے		كتاب الرقاق
211	جس نے نیکی یابدی کاار ادہ کیا		صحت اور فراغت کے بیان میں
271	چھوٹے اور حقیر گناہوں سے بھی بچتے رہنا		آ خرت کے سامنے دنیا کی کیا حقیقت ہے
227	عملوں کا عتبار خاتمہ پر ہے		نی کریم علق کابی فرمان که د نیامین اس طرح زندگی
222	بری محبت سے تنہائی بہتر ہے		آرزوکی ری کادراز ہونا
250	ونیاسے امانتداری کااٹھ جانا		جو تشخص سائھ سال کی عمر کو پہنچ گیا
274	ریااورشهرت طلبی کی ندمت میں		ایساکام جس سے غالص اللہ تعالیٰ کی رضامندی مقصود ہو
47	جواللہ کی اطاعت کرنے کے لیے اپنے نفس کو دبائے	AAF	د نیاکی بهار اور رونق
472	تواضع لینی عاجزی کرنے کے بیان میں	495	سوره فاطر کی ایک آیت شریفه
279	نبی کریم ﷺ کاار شاد که میں اور قیامت دونوں	491	صالحين كا گذر جانا
۷۳۰	جواللہ سے ملاقات کو پیند کرتا ہے	492	مال کے فتنے سے رہے رہنا
۷۳۲	موت کی تختیوں کا بیان	490	نی کریم علی کایه فرمان که به و نیاکامال بظاهر
		YPY	اجو آ د می مال الله کی راه میں دے دے۔۔۔۔۔



صفحه	مضمون	صفحه	مضمون
ar	معتر صبن اسلام کے قول فاسد کی تردید	24	شادی کااولین مقصد افزائش نسل ہے
۵۵	فقہائے کرام کے ایک قیاس پر تبھرہ	24	با قیات الصالحات میں اولاد کواولین در جہ حاصل ہے
10	حضرت امام بخار ک بہت بوے فقیہ امت ہیں	27	ا یک نهایت هی افسوس ناک واقعه معه تفصیلات
45	ایلاء کی مدت چار ماہ ہے	77	عیدہ گاہ میں مستورات میں چندے کی اپیل
70	مفقود الخمر کے بارے میں تفصیلات	12	طلاق کی تفصیلات
77	ظهار کی تفصیلات		ا یک بدنصیب عورت کابیان
72	گو نگا آدمی اشارے سے طلاق دے گا	l	ز بان دراز معاندین پرایک نوث
۸۲	بھیاشارات پر بھی فتو کی دیا جاسکتا ہے	1	طلاق دینے کامسنون طریقه
AF.	حضرت امام يشخ محمر بن عبد الوباب نجدى رحمة الله عليه	٣٣	تعطلیقات ثلاثه قر آن وحدیث کی روشنی میں
۸۲	حضرت سر سيداحد ومر زاغلام احمد قادياني	m 9	لعان کرنے ہی سے جدائی ہو جاتی ہے
28	مر زائیوں کے ایک غلط خیال کی تروید	۱۳	اصل طلاق وہی ہے جس میں یہ لفظ استعال کیا جائے
44	علم قیافہ پر بھی بعض یقین کیاہے		ا شہر پینے کاواقعہ معہ تفصیلات ا
٨٢	حامله عور توں کی عدت کافتویٰ		سو کنوں کا جلایا فطری ہو تاہے پر
۸۳	ا یک فتو کی نبوی کامیان	•	فضائل أمام بخارى رحمة الله عليه
۸۴	ثلاثة قروء كي تفيير	1	عافظ ابن حجر مرحوم كاذ كرخير -
PA	طلاق رجعی میں مسکن اور خرچہ مر دیر لازم ہے		غصه کی طلاق پر تبصره
95	عور توں کو قبر ستان میں جانا منع ہے		لو لا على لهلك عمر كاموقعه ورود
92	ئی مسلمانوں کے لئے قابل غور ہدایت	1	عصر حاضر کے بےانصاف مقلدین پر تبھرہ
91	متعه اور بعض دیگراصطلاحات کی تشریح	1	حضرت ماعزا سلمیؓ کے فضائل نبی
1+1	حضرت سعد بن الي و قاص رضى الله عنه كاذ كرخير		المجيل مقدس ميں ايك زناكامقدمه
1+4	دودھ پلانے کی مدت دوسال ہے	ar	خلع کی تفصیلات

(18) 8 3 4 3 C	فهرست تشريحي مضامين

٥	غه	•	•••
صفحه	مضمون	صفحه	مضمون
124	ذ بح کے وقت بھم اللہ پڑھنا حلت کی شرط ہے	I+A	مر د بخیل ہو تو عورت کواجازت ہے کہ ؟
124	حافظ ابن حجر کاایک فتو کی	1+1	ہند بنت عتب کاذ کر خیر
124	بندوق کی شکار کے بارے میں	1111	اس گرانی کے دور میں قابل توجہ علمائے کرام
124	غیر مسلموں کے بر تنوں کے بارے میں	IIT	ثوبیه کی آزادی کاواقعہ
122	صراط منتقيم كى تفصيل از علامه طحطاوي	11.	حضرت ابوہریرہ کا قابل مطالعہ ایک واقعہ
IAI	شکار کرنے کامباح اور ند موم ہونا *	119	ا یک مئر حدیث کو قدرت کی طرف سے فوری سزا
YAL	حلات حضرت امام محتمي رحمته الله عليه	14.	حضر ت امام بو سف کایاک بهترین فتو کی
1/19	بھول سے عندالذ نح بسم اللہ نہ پڑھی ہو تب؟ 	171	اہل حدیثوں کو بدنام کرنے والوں کابیان
19+	تقصيل آيت وما اهل به لغير الله	171	حدیث کے ترجمہ میں لا پرواہی
191	اسلام کی اصل روح رحم و کرم ہے		حضرت ابوطلحہ کے گھر ایک دعوت عام کاواقعہ
	گھوڑے کی حلت کے متعلق از حضرت شنخ الحدیث مبار کپوری	IFA	ائمہ کرام گوہ کی حلت کے قائل ہیں
r••	بدظله	11"+	حضرت شاه ولی اللّٰهُ ایک تشر تک حدیث
r+9	حالات حفرت رافع بن خديج رضى الله عنه 	188	قابل توجيه مفتيان كرام
111	شاه عبدالعزيزوغير ه علاء كاايك قول مطاله فتوىٰ	114	سادہ زندگی گذار نااہم ترین سنت نبوی ہے
111	سنت کااصطلاحی مفہوم	اما	تعجب ہےان مقلدین جامدین پراکخ
1111	سارے اہل خانہ کی طرف ہے ایک بحراکا فی ہے	۱۳۲	فضائل حضرت عائشه صديقه رضى اللدعنها
۲۱۳	حالات حفرت محمد بن سيرين رحمه الله عليه ·	והה	ا یک بکثرت پڑھنے کی د عائے نبوی
riy	حالات حضرت نافع بن سر جس رحمة الله عليه بريد	١٣٥	حضرت ام المومنين صفيه بنت حيى رضى الله عنها كاذ كرخير
771	لفظ جذعہ کی تحریف -	۱۳۸	حالات حفزت جعفر بن ابي طالب رضى الله عنه
771	تعجب ہےان فقہاء پر	149	خواص كدو كابيان
777	قربانی کی دعائے مسنونہ 	i	مخضر حالات حضر تامام مالک رحمة الله علیه
770	مقاصد قربائی		الله محمد علية پرايك تفصيل
779	قرطبیُ کاایک قابل مطالعہ قول میں کیا ہے۔	100	سر کاری سطح پر را ثن کی تقسیم
۲۳۲	صاحب ہدایہ کے ایک غلط قول کی تردید	٢۵١	کھجور کیا یک خاص خصوصیت
۲۳۳	عالیه زلزلو <u>ن پر</u> ایک نوٹ		نبیوں کا بکری چرانااوراس میں حکمتنین نبیوں کا بکری چرانااوراس میں حکمتنین
129	ا یک غلط خیال کی تروید •		کھانے سے فارغ ہونے پرایک اور دعائے مسنونہ ب
۲۳۳	بیر حاءنامی باغ کابیان بر عاءنامی باغ کابیان		عقیقه کی کچھ تفصیلات
rra	کھڑے ہو کر پانی پینابضر ورت جائز ہے		عقيقه كياور تفصيلات
۲۳۲	ا یک و ہم کاد فعیہ از حضرت امام بخار می رحمۃ اللّٰد علیہ	14.	فرع اور عتیره کی تفصیلات

فهرست تشریحی مضامین) (19) »

مضمون	صفحه مضمون	صفحه
ت الله کا پیاله مبارک ت الله کا پیاله مبارک	۲۵۴ الو کے متعلق خیالات فاسدہ	۳۱۸
וַתנּגַ	۲۵۷ صفر کے بارے میں تشریح	MIA
یں پر مصائب کا آنا باعث اجر ہے	۲۲۰ کمانت کی وضاحت	119
ارے میں تشریحات	۲۶۲ کا ہنوں کے پچھ بھائی بندوں کابیان	119
سے زیادہ نفع بخش علاج	۲۶۳ جادوے متعلق آیات قر آنی	21
حضرت ام در دا نصمی الله عنها	۲۶۳ جادود فع کرنے کی دواو عمل	~~~
بلال رضى الله عنه كاذ كرخير	۲۲۴ آپ پر جادو کے ہونے میں حکمت	rry
الدعوات حضرت سعد بن اليء قاص رضى الله عنه	۲۶۷ تندرست جانوروں کو بیار جانوروں۔	mry
فت منشائے ایز دی کے تحت حل ہوا	۲۷۲ تعدیه کی بابت عقلی د لائل	rra
کے آداب کابیان	۲۷۴ آنحضور علیہ کوزہر دیئے جانے کے	mm.
باہوایانی موجب شفاہے	٢٧٧ آنخضرت على عالم الغيب نهيل تھے	mm.
محبت انسان کا فطر ک جذبہ ہے	٢٧٨ علاج بالصد براشاره	~~~
ں جن کی کوئی دوانہیں ہے	۲۷۹ کباس میں اسراف کا مطلب	
حیدالزمالؓ کی ایک ایمان افروز تحریر	۲۸۰ بزرگوں سے برکت حاصل کرنا	mma
رکابیان	۲۸۲ سبز رنگ کی میمنی چادر مبارک کاذ کر	m~9
جھک علاج پر ا یک تبعرہ	۲۸۲ قبر پرست نام نهاد مسلمانوں کی تردید	201
کے فوائد	۲۸۳ اشتمال صماءوغیره کی تشریحات	rar
<u>ځايمان بيان</u>	۲۸۸ اليي ہی اور تفصیلات	rar
ى كاحال بد زمانه جامليت ميں	۲۹۲ کالی تملی اوڑھنے کے فوائد	rar
بذام پر تبصره	۲۹۲ اصلی بنیاد نجات کلمه طیبه صدق دل ـ	ma2
پیروں مر شدوں کی تر دید	۲۹۴ ٹسر جیسے کپڑوں کے متعلق	741
، بارے میں ار شاد باری تعالیٰ	۲۹۷ حضور عظیہ کے فرش اور کیے کابیان	242
پرایک تبره	۳۰۲ باریک کپژانهننے والی عور توں کی مذمنہ	240
نے کی د عائے مسنونہ	۳۱۰ سرخ کیڑے کے متعلق اہل حدیث ک	74
ى كوسبق ليناحيا ہے	۳۱۱ ایک ضروری اصلاح	211
ن حجر کی ایک تشر یخ	٣١٢ فعل الحكيم لا يخلوعن الحكم	m2+
انه کرانے والوں کی فضیلت	۳۱۵ حضرت عبدالله بن مبارک رحمته الله	٣21
، متعدی پرایک اشاره	ے اس محبت رسول صحابہ کرام کے دلوں میر	r21
) کے د فعیہ کی د عا	۳۱۸ بہترین عمل کی علامت کیاہے؟	r2r

صفحه	مضمون	صفحه	مضمون
200	مومن کی عزت بہت اہم چیز ہے	۳۸۲	عورتیں بھی عہد نبوی میں عید گاہ جاتی تھیں
202	اگر تحقیر مقصود نه ہو تو جسمانی عیب		^{ابع} ض الناس کے حیلوں بہانوں کی تر دید
P4+	چغل خوری کی برائی	۳۸۴	ا یک جدید لعنتی از م پراشاره
ודים	دور خا آدمی بہت براہے	۳۸٦	خصائل فطرت کی ایک حدیث
44	نظام الدين اولياء كاايك واقعه	٣٨٧	داڑھی رکھنے کی فضیلت کابیان
46.	بو قت تضر ورت عورت کاغیر محرم سے کلام کرنا	۳۸۸	موئے مبادک کا بیان
424	حضرت عمر رضى الله عنه كى فضيلت		مهندى اوروسمه كاخضاب
۳۸۳	ني كريم علي معصوم عن الخطاء بين		کالا خضاب کرنامنع ہے
۲۸۳	جنگ بدر کی کچھ تفصیل 		نوجوانان اسلام كودعوت خير
447	غير الله اور باپ د اد اکی قشم کھانا		مکار پیروں بدعتی قبر پرستوں کی تردید
m91	حدیث کے مقابل کسی کی بات حجت نہیں		منکرین حدیث پرایک بیان
494	حفرتام سلمه اورابو سلمه رضى الله عنهما كاذ كرخير	4+4	نظرلگ جانا برحق ہے
m99	حقوق الله اور حقوق العباد ساتھ ساتھ		ایک نیچری کے اعتراض کاجواب
۵٠۱ ا	مہمانی کا حق و صول کرنا	۴+۸	قبوراولیاء پرجو پرستش گاہیں بنی ہو ئی ہیں
0+1/	صفات حسنه والياليك حديث		غير ذى روح كى تضويرول كاجواز
044	اچھےاشعار کہنے جائز ہیں		جانوروں پر سواری کرنے کے آداب
۵۱۰	صلح حديببيه كالفصيلى بيان		اہل توحید اور اہل شرک پرایک اشارہ
017	حمله آوراعداء كومعافي		نیک کاموں کوبطور وسیلہ پیش کرنا
OIF	مسلمانوں كاطواف كعبه		قر آن پاک ایک اہم ترین آیت
01	جنگ خير	٣٢٣	مشرک بھائی کے ساتھ صلہ رحمی کرنا
P10	عمرو بن العاص رضى الله عنه كااسلام لا نا	1	قدرت کاایک کرشمہ
110	حفرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنھاکے تفصیلی حالات		ایک مسلمان نمامشرک کی بیان
۵۱۸	ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کاذ کر خیر	٣٣٣	حفرت خديجة الكبرى كاذ كرخير
۵19	نې کريم ﷺ کا عور تو ل کو تشيبه دينا	~~~	نیک کام میں سفارش کرنے کی ترغیب
٥٢١	اسلام کے خلاف اٹھے والے فتنوں کاجواب دینا	1	نی کریم ﷺ کی نارا ضکی کی کیفیت کی وضاحت
٥٢٢	شعر گوئی کی کثرت کی مٰدمت		نی کریم ﷺ کی خوش اخلاقی کابیان
٥٢٣	لفظاز عمواكى تشريح		و ہبی اور نمسی ف ٹ ائل کی تفصیل
012	عبادت کے ساتھ اللہ اور اس کے رسول سے محبت	i	الله تعالیٰ کی صفت کلام کابیان
٥٣٨	ابوالقاسم كنيت كابيان	101	ا یمان کی حلاوت کاذ کر

h. 6 .** ·	The content of the co
فهرست تشریخی مضامین	21

صفحه	مضمون	صفحه	مضمون
419	ایک دعائے نبوی مجو قیامت کے لئے خاص ہے	٥٣٩	غلط نام بدل دينا جا ہے
777	فجر کی سنتوں کے بعد لیٹنا	ممر	شیطان نبی کریم ﷺ کی صورت میں نہیں آسکتا
422	تقلیدی ضداور تعصب سے آدمی اندھا ہوجاتا ہے	002	شېنشاه نام رکھنے کی ندمت
420	راز در موز نبوی کے امانت دار	1	فقهائے سلجبر ایک اشارہ
472	سونے کی ایک اور دعا	۵۵۳	خلفائے ثلاثه كاتذكره
YFA	تىبيجات فاطمة كابيان	۵۵۹	آدی کے قدیس کی ہونا
14.	آسان د نیا پر نزول باری تعالیٰ	, ,	حضرت عمر رضى الله عنه كاأيك واقعه
44.	بيت الخلاء كي د عا	041	عور توں کو سلام کرنے کا بیان
444	فرض نماز کے بعد ذکرواذ کار کابیان		آنخضرت ﷺ كى دانا ئى كاتذكره
420	منا قب حضرت امير معاويه رضى الله عنه		مصافحه كالفظى مطلب
727	حضرت عامر بن اکوع رضی اللہ عنہ کے مناقب	۵۸۲	ایک ہاتھ سے مصافحہ پر تفصیلی مقالہ
429	د عاما تکنے میں مبالغہ کرنا منع ہے ۔	1	ا کیا ہاتھ سے مصافحہ کے مسنون ہونے کے ثبوت
4m+	قبولیت دعاکے لئے جلد بازی کرنا تھیجے نہیں ہے	۵۸۸	علاءو فقبها کے اقوال
YMZ	ایک ر کعت و تر کا ثبوت		دوہاتھ سے مصافحہ والوں کی دلیل اور اس کا جواب
4m2	درود شریف سے متعلق ایک تشر تک	090	حاد بن زِید کے اثر کاجواب
449	غیر نبی پردرود بھیجنا	1	معانقه كاتفصيلى بيان
70Z	مال کا فتنه اور مال کی بر کت ہر دو کی مثالیں		اسلام میں تنگی نہیں ہے
Par	ییان حضرت شاه ولی الله در بابت دعائے استخار ه	۵۹۳	ایک اسلامی تهذیب کابیان
+44	دعائے استخارہ کی تفصیلات		ادب کا نقاضاد عوت کھانے کے بعد
ודד	سفر میں نکلنے کے وقت کی دعا		ایک اجازت امام مفتی عالم کے واسطے
777	وشمنان اسلام کے لئے بدد عاکرنا	4.4	مباريش خدار سيده رسول ﷺ
YYY	کمزوراور مساکین مسلمانوں کے لئے دعائے نبوی		تین بزرگوں کے منا قب
42+	جعہ کے دن دعاکی قبولیت کی گھڑی		آ تخضرت علقے کے مبارک پیینہ کابیان
721	آمين بالجمر برايك مقاله ثنائي	711	حضرت موی علیه السلام پراسرائیلی الزامات
424	حضرت مولاناو حیدالزمال کی ایک قابل مطالعه تحریر	YIP"	المحدیث کے نزدیک ختند کرناواجب ہے
424	لااله الاالله وحده الخ برسى فضيلت والاكلمه ہے	YIP	پانچ کام فطرت میں داخل ہیں
420	• , • , • · • · • · • · • · • · • · • ·	PIF	او خي او خي عمارات بناناعلامات قيامت ہے
727	ا مجالس ذکر کے فضائل ریاب	- 1	دعاما تکنے پرایک مقالہ
4 29	اساءالحنفى كى تفصيلات	AIF	د عامجى عبادت ب

		,	
صفحہ	مضمون	صفحه	مضمون
		4A+	د عا کی اہمیت اور آداب کا بیان
		4A+	آداب قبولیت د عا
		IAF	جن کی د عاضر ور قبول ہوتی ہے
		717	لفظار قاق کی تشر س
		191	معطی حضرات پر قر آنی ہدایت
		4.0	اہل سنت کامذ ہب گنہگار کے متعلق
		4.4	سر مایه دارول کی ند مت جو قارون بن کرر ہتے ہیں
		4.1	رسول کریم ﷺ اور صحابہ کرام کی درویشانیه زند گی
		4.0	ایک حدیث ابو ہر برہ اور معجزہ نبوی ً
		4.0	اصحاب صفه پرایک اشاره
		4.4	حضرت سعد بن ابی و قاص رضی الله عنه کی ایک حدیث
		4.	حلال دولت فضل الہی ہے
		411	دخول جنت کااصلی سبب رحت الہی ہے
		411	ا بمان امیداور خوف کے در میان ہے
		211	مبرکے کہتے ہیں؟
		210	تمام حکمت اور اخلاق کاخلاصه
		211	گناہوں سے بازر کھنے پرایک مثال نبوی ﷺ اعمال
		277	اعمال کادار ومدار خاتمہ پر ہے
		259	حلولیه کیاا یک دلیل کی تروید
,			



ڹؿٚؠؙٳڛؙٳڵڿۜ*ڿٙٳڵڿۼ*ٚڒؙۣ

بالنيسوال بإره

باب جماع سے بچہ کی حواہش رکھنے کے بیان میں (۵۲۴۵) ہم سے مدد بن مسرد نے بیان کیا'ان سے ہشیم بن بشیر نے' ان سے سیار بن وروان نے' ان سے عامر شعبی نے اور ان سے حضرت چابر والتی نے بیان کیا کہ میں رسول الله ماتھیم کے ساتھ ایک جهاد (تبوک) میں تھا' جب ہم واپس ہو رہے تھے تو میں اپنے ست ر فآر اونٹ کو تیز چلانے کی کوشش کر رہا تھا۔ اعظ میں میرے پیچھے سے ایک سوار میرے قریب آئے۔ میں نے مؤکر دیکھاتو رسول اللہ الله عظم تھے۔ آپ نے فرمایا جلدی کیوں کر رہے ہو؟ میں نے عرض کیا کہ میری شادی ابھی نئ ہوئی ہے۔ آپ نے دریافت فرمایا کواری عورت سے تم نے شادی کی ہے یا ہوہ سے؟ میں نے عرض کیا کہ بیوہ ہے۔ آپ نے اس پر فرمایا محنواری سے کیوں نہ کی ؟ تم اس کے ساتھ کھیلتے اور وہ تمهارے ساتھ کھیلتی۔ جابر نے بیان کیا کہ پھر جب ہم مدینہ پنچے تو ہم نے چاہا کہ شہر میں داخل ہو جائیں لیکن آپ نے فرمایا ' تھر جاؤ۔ رات ہو جائے پھر داخل ہونا تاکہ تمہاری بیویاں جو پراگندہ بال ہیں وہ کنگھی چوٹی کرلیں اور جن کے خاوند غائب تھے وہ موئے زر ناف صاف کرلیں۔ ہشیم نے بیان کیا کہ مجھ سے ایک معتبرراوی نے بان کیا کہ آخضرت ماڑھ کے بیہ بھی فرمایا کہ الکیس الکیس لینی اے جابر! جب تو گھر پنچے تو خوب خوب کیس سیجئو (امام بخاری نے کہا) کیس کا پی مطلب ہے کہ اولاد ہونے کی خواہش سیجئو۔

١٢٢ - باب طَلَب الْوَلَد ٥٢٤٥ - حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ عَنْ هُشَيْم عَنْ سَيَّارِ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ جَابِرِ قَالَ: كُنْتُ مَعَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزُورَةٍ، فَلَمَّا قَفَلْنَا تَعَجَّلْتُ عَلَى بَعير قَطُوفٍ، فَلَحِقَني رَاكِبٌ مِنْ خَلْفي فَالْتَفَتُّ فَإِذَا أَنَا بَرَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((مَا يُعْجِلُك؟)) قُلْتُ إنَّى حَديثُ عَهْدٍ بِعُرْسُ قَالَ: ((فَبكُرُا تَزَوَّجْتَ أَمْ ثَيَّا؟)) قُلْتُ: بَلْ ثَيَّا قَالَ: ((فَهَلا جَارِيَةً تُلاَعِبُهَا وَتلاَعِبُكَ)). قَالَ: فَلَمَّا قَدِمْنَا ذَهَبَنا لِنَدْخُلَ فَقَالَ: ((أَمْهِلُوا حَتَّى تَدْخُلُوا لَيْلاً. أَيْ عِشَاءً. لِكَيْ تَمْتَشِط الشَّعِثَةُ، وتَسْتَحِدُّ الْمُغيبَةُ)). وَحَدَّثَنَى النُّقَةُ أَنَّهُ قَالَ فِي هَذَا الْحَديثِ الْكَيْسِ الْكَيْسَ يَا جَابِرُ يَعْنِي الْوَلَدَ. [راجع: ٤٤٣] تو بہر مرے لوگوں نے کما کہ الکیس الکیس سے میہ مراد ہے کہ خوب خوب جماع کیجبوکہ جابر کہتے ہیں کہ جب میں اپنے گھر پہنچا سیر سے اپنی جورو سے کما کہ آنخضرت طابع نے میہ تھم فرمایا ہے۔ اس نے کما کہ بخوشی آپ کا تھم بجالاؤ۔ چنانچہ میں ساری رات اس سے جماع کرتا رہا۔ اس فرمان سے اشارہ اس طرف تھا کہ جماع کرنا اور طلب اولاد کی نیت رکھنا باب اور حدیث میں کی مطابقت ہے۔

مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَيَّارٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَيَّارٍ مُحَمِّدُ بْنِ عَبْدِ الله رَضِيَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِي فَيْ قَالَ: ((إِذَا ذَا لَهُ عَلَى أَهْلِكَ حَتَّى دَخُلُ عَلَى أَهْلِكَ حَتَّى تَسْتَحِدً الْمُعْيَةُ وِتَمْتَشِطَ الشَّعِثَةُ)). قَالَ تَسْتَحِدً الْمُعْيَةُ وِتَمْتَشِطَ الشَّعِثَةُ)). قَالَ وَسُولُ اللهِ فَيْ: ((فَعَلَيْكَ بِالْكَيْسِ الْكَيْسِ)). تَابَعَهُ عُبَيْدُ الله عَنْ وَهْبِ عَنْ النِّي فَيْ الْكَيْسِ. جَابِرٍ عَنِ النِّي فَيْ الْكَيْسِ.

[راجع: ٤٤٣]

(۵۲۳۲) ہم سے محد بن ولید نے بیان کیا' کہا ہم سے محد بن جعفر نے بیان کیا' کہا ہم سے محد بن ولید نے بیان کیا' ان سے سیار نے' ان سے شعبی نے اور ان سے حضرت جابر بن عبداللہ بی آئے کہ نبی کریم ملی ہے اس خودہ توک سے والیس کے وقت افر ملیا' جب رات کے وقت تم مدینہ میں چہنچو تو اس وقت تک اپنے گھرول میں نہ جانا جب تک ان کی بویال جو مدینہ منورہ میں موجود نہیں تھے' اپناموئے زیر ناف صاف نہ کرلیں اور جن کے بال پر اگندہ ہول وہ کنگھانہ کرلیں۔ جابر برا تھ کے بیان کیا کہ رسول اللہ ملی کیا نے فرمایا' پھر ضروری ہے کہ جب تم گھر بہنچ تو خوب خوب کیس کیجئو۔ شعبی کے ساتھ اس حدیث کو عبیداللہ نے بھی وہب بن کیسان سے' انہوں نے جابر بواٹھ سے' انہوں نے بائر واٹھ سے' انہوں نے تک خضرت ملی کیا' اس میں بھی کیس کاذکر ہے۔

یہ روایت کتاب البیوع میں موصولاً گزر چکی ہے۔ ابو عمرو تو قانی نے اپی کتاب "معاشرة الاحلین" میں نکالا کہ آنخضرت سائی کے است کے فرمایا اولاد ڈھونڈو' اولاد شمرہ قلب اور نور چشم ہے اور بانچھ عورت سے پر ہیز کرو۔ اس واسطے ایک حدیث میں آیا ہے کہ بانچھ عورت سے بچو۔ دو سری حدیث میں ہے کہ خاوند سے محبت رکھنے والی 'بہت بچے جننے والی عورت سے نکاح کرو' میں قیامت کے دن اپنی امت کی کشت پر فخر کروں گا۔ عورت کرنے سے آدمی کو اصل غرض کی رکھنی چاہئے کہ اولاد صالح پیدا ہو جو مرنے کے بعد دنیا میں اس کی نشانی رہے۔ اس کے لیے دعائے خر کرے۔ اس لیے باقیات الصالحات میں اولاد کو اول درجہ حاصل ہے۔ اللہ پاک ہر مسلمان کو نیک فرمانبردار صالح اولاد عطاکرے۔

١٧٣ - باب تَسْتَحِدُ الْمُغيبَةُ وَتَمْتَشِطُ الشَّعِثَةُ

٧٤٧ - حدّثني يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ أَخْبَرَنَا سَيَّارٌ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ في غَزْوَةٍ، فَلَمَّا قَفَلْنَا كُنَّا قَرِيبًا مِنَ الْمَدِينَةِ، تَعَجَّلْتُ عَلَى بَعِيرٍ لِي قَطُوفٍ،

باب جب خاوند سفرسے آئے تو عورت استرہ لے اور بالوں میں کنگھی کرے

(۵۲۴۷) مجھ سے یعقوب بن ابراہیم نے بیان کیا کہ ہم سے ہشیم نے بیان کیا کہ ہم سے ہشیم نے بیان کیا کہ ہم سے ہشیم نے بیان کیا کہ ہم کو سیار نے خردی 'انہیں شعبی نے 'انہیں حضرت جابر بن عبداللہ رہے ہے 'انہوں نے بیان کیا کہ ہم نی کریم ملی ہے ساتھ ایک غزوہ (تبوک) میں تھے۔ واپس ہوتے ہوئے جب ہم مدینہ منورہ کے قریب پنچ تو میں اپنے ست رفتار اونٹ کو تیز چلانے لگا۔

فَلَحِقَنِي رَاكِبٌ مِنْ خَلْفي فَنَجَسَ بَعيري لِمَعَنَزَةٍ كَانَتْ مَعَهُ فَسَارَ بَعيري كَأَحْسَنِ مَا أَنْتَ رَاءٍ مِنَ الإبلِ، فَالْتَفَتُ فَإِذَا أَنَا بِرَسُولِ الله فَلْمُ فَقَلْتُ: يَا رَسُولَ الله الله فَقَلْ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ الله الله فَقَلْتُ: يَا مَسُولَ الله الله فَقَلْتُ: يَعَمْ. قَالَ: ((أَبِكُوا إِنِي حَديثُ عَهْدِ بِعُرْسِ قَالَ: ((أَبِكُوا أَمُولَا تُلكَيْبُهُ)) قَالَ قُلْتُ: بَلُ ثَيْبًا. قَالَ: ((فَهَلا بَكُوا تُلكَعُبُهَا وتُلاَعِبُكَ)). قَالَ: فَلَمَّا فَلَمُا نَعْدُلُ فَقَالَ: ((أَمْهِلُوا حَتّى بَكُونًا لَيْلاً. أَيْ عِشَاءً. لِكَيْ تَمْتَشِطَ تَدُخُلُوا لَيْلاً. أَيْ عِشَاءً. لِكَيْ تَمْتَشِطَ لَللهُ فَيَهَ وَتَسْتَحِدُ الْمُغِيمَةُ)).

[راجع: ٤٤٣]

١٧٤ - باب

﴿ وَلاَ يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلاَّ لِبُعُولَتِهِنَّ - إِلَى قَوْلِهِ - لَمْ يَظْهَرُوا عَلَى عَوْرَاتِ النِّسَاءِ ﴾ قَوْلِهِ - لَمْ يَظْهَرُوا عَلَى عَوْرَاتِ النِّسَاءِ ﴾ ٢٤٨ - حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعيدٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي حَازِمٍ قَالَ : اخْتَلَفَ النَّاسُ بِلَيِّ شَيْءٍ دُووِيَ جُرْحُ رَسُولِ اللهِ بِلَيِّ يَوْمَ أُحُدِ ؟ فَسَأَلُوا سَهْلَ بْنَ سَعْدِ السَّاعِدِيُ وَكَانَ مِنْ آخِرِ مَنْ بَقِيَ مِنْ السَّاعِدِيُ وَكَانَ مِنْ آخِرِ مَنْ بَقِيَ مِنْ أَضِحَابِ النَّبِيِّ ﴿ إِلْمَدِينَةِ فَقَالَ: وَمَا السَّاعِدِي وَكَانَ مِنْ آخِرِ مَنْ بَقِي مِنْ أَخِرِ مَنْ بَقِي مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﴿ إِلْمَدِينَةِ فَقَالَ: وَمَا أَصْحَابِ النَّبِيِ ﴿ إِلْمَدِينَةِ فَقَالَ: وَمَا أَصْحَابِ النَّبِي ﴿ إِلْمَدِينَةِ فَقَالَ: وَمَا أَصْحَابِ النَّبِي ﴿ إِلْمَامِينَةٍ فَقَالَ: وَمَا فَاطِمَةُ عَلَيْهَا السَّلامُ تَعْسِلُ الدَّمَ عَنْ أَلْكُمْ عَنْ أَلْمَاءٍ عَلَى تُرْسِهِ، وَعَلِي يَأْتِي بِالْمَاءِ عَلَى تُرْسِهِ، وَعَلِي يَأْتِي بِالْمَاءِ عَلَى تُرْسِهِ، فَأَخِذَ حَصِيرٌ فَحُرِّقَ فَحُشِي بِالْمَاءِ عَلَى تُرْسِهِ، فَأَخِذَ حَصِيرٌ فَحُرِّقَ فَحُشِي بِالْمَاءِ عَلَى تُورْحُه.

[راجع: ٢٤٣]

ایک صاحب نے پیچے سے میرے قریب پہنچ کر میرے اون کو ایک چھڑی سے جو ان کے پاس بھی 'مارا۔ اس سے اونٹ بڑی اچھی چال چھڑی سے جو ان کے پاس بھی 'مارا۔ اس سے اونٹ بڑی اچھی چال چھٹے لگا' جیسا کہ تم نے اچھے اونٹوں کو چلتے ہوئے دیکھا ہو گا۔ میں نے مڑکر دیکھا تو رسول اللہ طُرُّ اللہ مُن اللہ علیہ سے۔ میں نے عرض کیا یارسول اللہ! میری شادی نئی ہوئی ہے۔ آخضرت طُرُ اللہ نے اس پر پوچھا 'کیا تم نے شادی کرلی؟ میں نے عرض کیا کہ جی ہاں۔ دریافت فرمایا 'کواری سے شادی کرلی؟ میں نے عرض کیا کہ بیوہ سے کی ہے۔ آخضرت طُرُ ایک نے فرمایا 'کواری سے شادی کیوں نہ کی؟ تم اس کے ساتھ کھیلتے اور وہ تمہارے ساتھ کھیلتی۔ بیان کیا کہ پھرجاؤ رات ساتھ کھیلتے دیان کیا کہ پھرجاؤ رات ہو جائے پھر داخل ہونا تاکہ پراگندہ بال عورت چوٹی کٹکھا کر لے اور جو جائے پھر داخل ہونا تاکہ پراگندہ بال عورت چوٹی کٹکھا کر لے اور جس کاشو ہر موجود نہ رہا ہو'وہ موئے زیر ناف صاف کر لے۔

باب الله كاسورهُ نُور مِيس به فرماناً كَه ﴿ وَلاَ يُبْدِيْنَ ذِينَتَهُنَّ وَلَا يُبْدِيْنَ ذِينَتَهُنَّ وَالْأَيْبُدِيْنَ ذِينَتَ الْبِيغِ شُومِرولْ كَ سوا (الاية) ﴾ يعنى اور عور تبس اپنى زينت البيغ شومرولْ كے سوا كى ير ظاہر نه ہونے ديں۔

(۵۲۴۸) ہم سے قتیہ بن سعید نے بیان کیا' کہا ہم سے عیینہ نے بیان کیا' ان سے ابو حازم سلمہ بن دینار نے بیان کیا کہ اس واقعہ میں لوگوں میں اختلاف تھا کہ احد کی جنگ کے موقع پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم کے لیے کون سی دوا استعال کی گئی تھی۔ پھر لوگوں نے حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ سے سوال کیا' وہ اس وقت آخری صحابی شخے جو مدینہ منورہ میں موجود تھے۔ انہوں نے بتالیا کہ اب کوئی شخص ایسا زندہ نہیں جو اس واقعہ کو مجھ سے زیادہ جانتا ہو۔ فاطمہ رضی اللہ عنہا حضور اکرم صلی اللہ علیہ و سلم کے چرو مبارک فاطمہ رضی اللہ عنہا حضور اکرم صلی اللہ علیہ و سلم کے چرو مبارک سے خون دھورہی تھیں اور حضرت علی بڑاٹھ اپنی ڈھال میں بانی بھر کر لا رہے تھے۔ (جب خون بند نہ ہوا تو) ایک بوریا جلا کر آپ کے زخم میں بھر دیا گیا۔

آیہ و اس آیت میں پہلے اللہ پاک نے یول فرمایا و ولا يبدين زينتهن الا ما ظهر منها ﴾ (النور: ٣١) ليني جس زينت كے كھولنے كى ضرورت ہے۔ مثلاً آ تکھیں' ہتیلیاں وہ تو سب پر کھول سکتی ہیں مگر باتی زینت جیسے گلا سرسید پنڈلی وغیرہ یہ غیر مردول کے سامنے نہ کھولیں مگراپنے خاوندوں کے سامنے یا باپ یا سسرول کے سامنے اخیر آیت تک۔ امام بخاری رایتی حضرت فاطمہ رہ انکا کیا کی حدیث اس باب میں لائے۔ اس کی مطابقت باب سے بیہ ہے کہ حضرت فاطمہ رہی تنظ نے اپنے والد لیمنی آنخضرت ملی کا زخم وهویا تو اس میں زینت کھولنے کی ضرورت ہوئی ہو گی۔ معلوم ہوا کہ باپ کے سامنے عورت اپنی زینت کھول سکتی ہے۔ اس سے باب کا مطلب ٹکاٹا إلى القاصرين.

باباس آیت میں جو بیان ہے کہ اور وہ بیج جو ابھی س ١٢٥ – باب ﴿ وَالَّذِينَ لَمْ يَبْلُغُوا بلوغ کو نمیں پنچ ہیں ان کے لیے کیا حکم ہے؟ الْحُلُمَ﴾

لینی جو نیج جوان نہیں ہوئے ہیں' ان کے سامنے بھی اللہ تعالیٰ نے عورتوں کو اپنی زینت کھولنے کی اجازت دی ہے۔ میں میں معابقت باب سے ظاہر ہے کہ حضرت ابن عباس بھائی نے عورتوں کے کان وغیرہ دیکھے جب کہ وہ کم سن نیج

٥٧٤٩ حدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَن بْنُ عَابِس، سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاس رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا سَأَلَهُ رَجُلٌ شَهِدْتَ مَعَ رَسُولِ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعيدَ، أَضْحَى أَوْ فِطْرًا؟ قَالَ: نَعَمْ. وَلَوْ لاَ مَكَانى مِنْهُ مَا شَهِدْتُهُ يَعْنِي مِنْ صِغَرِهِ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى ثُمَّ خَطَبَ، وَلَمْ يَذْكُوْ أَذَانًا وَلاَ إِقَامَةً. ثُمَّ أَتَى النَّسَاءَ فَوَعَظَهُنَّ وَذَكَّرَهُنَّ، وَأَمَرَهُنَّ بالصَّدَقَةِ، فَرَأَيْتُهُنَّ يَهُوينَ إِلَى آذَانِهنَّ وَحُلُوقِهِنَّ يَدْفَعْنَ إِلَى بِلاَل، ثُمَّ ارْتَفَعَ هُوَ وَبِلاَلٍ إِلَى بَيْتِهِ.

[راجع: ۹۸]

ĕ

حضرت ابن عباس می افا بیج تھے انہوں نے عورتوں کے کان اور ملکے دیکھے۔ باب اور حدیث میں یم مطابقت ہے۔

باب ایک مرد کادو سرے سے یہ یوچھنا کہ کیاتم نے رات ١٢٦ - باب قَوْلِ الرَّجُلِ لِصَاحِبِه :

(۵۲۲۹) ہم سے احمد بن محمد نے بیان کیا کہ ہم کو عبداللہ بن مبارک

نے خبردی 'کہاہم کو سفیان توری نے خبردی 'ان سے عبدالرحمٰن بن عابس نے 'کمامیں نے حضرت ابن عباس میں اے سا'ان سے ایک مخص نے یہ سوال کیا تھا کہ تم بقرعیدیا عید کے موقع پر رسول الله النابیا کے ساتھ موجود تھے؟ انہوں نے کہا کہ ہاں۔ اگر میں حضور اکرم

بٹاٹھ کارشتہ دارنہ ہو تاتو میں اپنی کم سنی کی وجہ سے ایسے موقع پر حاضر

نہیں ہو سکتا تھا۔ ان کا اشارہ (اس زمانے میں) اپنے بحیین کی طرف تھا۔ انہوں نے بیان کیا کہ حضور اکرم طاق کیا باہر تشریف لے گئے اور

(لوگول کے ساتھ عید کی) نماز پڑھی اور اس کے بعد خطبہ دیا۔ ابن

عباس جی از ان اور اقامت کاذکر نہیں کیا ' پھر آپ عور توں کے

یاس آئے اور انہیں وعظ و نصیحت کی اور انہیں خیرات دینے کا حکم دیا۔ میں نے انہیں دیکھا کہ پھروہ اپنے کانوں اور گلے کی طرف ہاتھ

بڑھا بڑھا کر (اپنے زیورات) حفزت بلال بڑاٹھ کو دینے لگیں۔اس کے

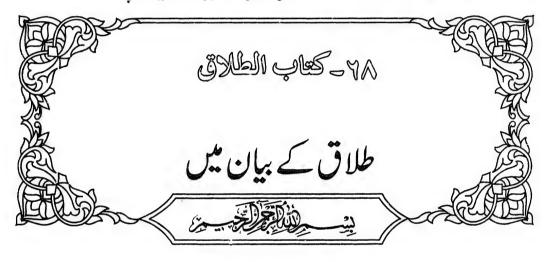
بعد حضرت بلال بناتخ کے ساتھ حضور اکرم بناتخ واپس تشریف لائے۔

هَلْ أَعْرَسْتُمُ اللَّيْلَةَ؟وَطَعْن الرَّجُلِ ابْنَتَهُ فِي الْخَاصِرَةِ عِنْدَ الْعِتَابِ.

٥٢٥٠ حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَن بْنِ الْقَاسِم عَنْهُ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: عَاتَبَنِي أَبُو بَكْرٍ وَجَعَلَ يَطْعَنُنِيَ بِيَدِهِ فِي خَاصِرَتي، فَلاَ يَمْنَعُني مِنَ التَّحَرُّكِ إلاَّ مَكَانُ رَسُولِ الله الله عَلَى فَخَذِي.[راجع: ٣٣٤] فَخُذِي.[راجع: ٣٣٤]

اپنی عورت سے صحبت کی ہے؟ اور کسی شخص کااپنی بیٹی کے کو کھ میں غصبے کی وجہ سے مارنا۔

(۵۲۵) ہم سے عبداللہ بن بوسف تعیسی نے بیان کیا کما ہم کو امام مالک نے خبردی' انہیں عبدالرحمٰن بن قاسم نے' انہیں ان کے والد قاسم بن محدف اور ان سے حضرت عائشہ ری فیاف نے بیان کیا کہ (ان کے والد) حضرت ابو بکر بخاتم مجھ پر غصہ ہوئے اور میری کو کھ میں ہاتھ سے کچوکے لگانے لگے لیکن میں حرکت اس وجہ سے نہ کرسکی کہ رسول الله ما الله ما كاسرمبارك ميري ران ير ركهاموا تقار



﴿ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النَّسَاءَ فَطَلَّقُوهُنَّ لِعِدَّتِهِنَّ وَأَحْصُوا الْعِدَّةَ﴾ أَحْصَينَاهُ: حَفِظْنَاهُ وَعَدَدْنَاهُ. وَطَلاَقُ السُّنَّةِ أَنْ يَطُلُّقَهَا طَاهِرًا مِنْ غَيْر جمَاع وَيُشْهِدُ شَاهِدَيْن

باب الله تعالى نے سورہ طلاق میں فرمایا اے نبی! ثم اور تمهاری امت کے لوگ جب عور توں کو طلاق دینے لگیں توایسے وقت طلاقِ رو کہ ان کی عدت اس وقت شروع ہو جائے اور عدت کا شار کرتے رہو (پورے تین طہریا تین حیض) اور سنت کے مطابق طلاق میں ہے کہ حالت طهرمیں عورت کو ایک طلاق دے اور اس طهرمیں عورت ے ہم بسری نہ کی ہو اور اس پر دو گواہ مقرر کرے۔ لفظ احصیناہ کے معنی ہم نے اسے یاد کیااور شار کرتے رہے۔

۔ لیسٹر میر الغت میں طلاق کے معنی بند کھول دینا اور چھوڑ دینا ہے اور اصطلاح شرع میں طلاق کہتے ہیں اس پابندی کو اٹھا دینا جو نکاح کی وجہ سے خلوند اور جورو پر ہوتی ہے۔ حافظ نے کہا کبھی طلاق حرام ہوتی ہے جیسے خلاف سنت طلاق دی جائے (مثلاً حالت

حیض میں یا تین طلاق ایک عی مرتبہ دے دے یا اس طهر میں جس میں وطی کر چکا ہو) کبھی محموہ جب بلا سبب محض شہوت رانی اور نی عورت کی ہوس میں ہو' تجھی واجب ہوتی ہے جب شو ہراور زوجہ میں مخالفت ہو اور نسمی طرح میل نہ ہو سکے اور دونوں طرف کے پنج طلاق بی ہو جانی مناسب سمجھیں۔ کبھی طلاق متحب ہوتی ہے جب عورت نیک چلن نہ ہو مجھی جائز گر علماء نے کہا ہے کہ جائز کسی صورت میں نہیں ہے مگراس وقت جب نفس اس عورت کی طرف خواہش نہ کرے اور اس کا خرچ اٹھانا بے فائدہ پیند نہ کرے۔ میں (مولانا وحید الزمال مرحوم) کہتا ہوں اس صورت میں بھی طلاق مکروہ ہوگی۔ خاوند کو لازم ہے کہ جب اس نے ایک عفیفہ پاک دامن عورت سے جماع کیا تو اب اس کو نباہے اور اگر صرف میہ امر کہ اس عورت کو دل نہیں جاہتا طلاق کے جواز کی علت قرار دی جائے تو پر عورت کو بھی طلاق کا اختیار ہونا چاہئے۔ جب وہ خاوند کو پند نہ کرے حالاتکہ ہماری شریعت میں عورت کو طلاق کا اختیار بالکل نہیں دیا گیا ہے (ہاں خلع کی صورت ہے جس میں عورت اپنے آپ کو مرد سے جدا کر علق ہے جس کے لیے شریعت نے پچھ ضوابط رکھے ہیں جن كوات مقام ير كلها جائے گا) نكاح كے بعد اگر زوجين ميں خدانخواسته عدم موافقت پيدا ہو تواس صورت ميں حتى الامكان صلح صفائي كرائي جائے جب كوئي بھى راسته نه بن سك تو طلاق دى جائے۔ ايك روايت ہے كه ابغض الحلال عند الله الطلاق (او كما قال) ليني طال ہونے کے باوجود طلاق عنداللہ بت ہی بری چیزے گرصدافسوس کہ آج بھی بیٹتر مسلمانوں میں یہ بیاری مدسے آگے گزری ہوئی ہے اور کتنے ہی طلاق سے متعلق مقدمات غیر مسلم عدالتوں میں دائر ہوتے رہتے ہیں۔ ایک مجلس کی تین طلاقوں کے (عندالاحناف) وقوع نے تو اس قدر بیڑہ غرق کیا ہے کہ کتنی نوجوان لڑکیاں زندگی سے تک آجاتی ہیں۔ کتنی غیرخد بب میں وافلہ لے کر خلاصی حاصل كرتى ہيں مرعلائے احناف ہيں الا ماشاء اللہ جو نس سے مس نسيس ہوتے اور برابر وہى وقيانوى فتوى صادر كے جاتے ہيں پھر حلاله كا راستہ اس قدر مروہ افتیار کیا ہوا ہے کہ جس کے تصور سے بھی غیرت انسانی کو شرم آجاتی ہے۔ اس بارے میں مفصل مقالہ آگے آرہا ہ جو غور سے مطالعہ کے قاتل ہے۔ جس کے لیے میں اسپنے عزیز بھائی مولانا عبدالعمد رحمانی خطیب ویلی کاممنون موں۔ جزاہ الله احسن الجزاء۔ یہ بے صد خوشی کی بات ہے کہ آج بت سے اسلامی ممالک نے ایک مجلس کی طلاق ٹلاٹ کو قانونی طور پر ایک بی تسلیم کیا ہے۔ (۵۲۵) ہم سے اساعیل بن عبداللہ اولی نے بیان کیا کما کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر ﷺ نے کہ انہوں نے! پنی بیوی (آمنہ بنت غفار) کو رسول اللہ

رہ ملک سے بین ہو ہی ہی سے میں ہے اور اس سے مرت ہو ہو۔

بن عمر اللہ اللہ علی (حالت حیض میں) طلاق دے دی۔ حضرت عمر بن خطاب بناتی نے آنحضرت سالی کیا ہے اس کے متعلق بوچھا تو آپ نے فرطاب بناتی نے آنحضرت سالی کیا ہے اس کے متعلق بوچھا تو آپ نے فرطاب بناتی بن عمر بی تیا ہے کہو کہ اپنی بیوی سے رجوع کر لیس اور پھراہی نکاح میں باقی رکھیں۔ جب ماہواری (حیض) بند ہو جائے 'پھرماہواری آئے اور پھر بند ہو 'تب آگر چاہیں تو اپنی بیوی کو اپنے نکاح میں باقی رکھیں اور اگر چاہیں طلاق دے دیں (لیکن طلاق اس طهر میں باقی رکھیں اور اگر چاہیں طلاق دے دیں (لیکن طلاق اس طهر میں) ان کے ساتھ ہم بستری سے پہلے ہونا چاہیے۔ یکی (طهری) وہ مدت میں اللہ تعالی نے عور توں کو طلاق دینے کا تھم دیا ہے۔

ہم میں اللہ تعالی نے عور توں کو طلاق دینے کا تھم دیا ہے۔

ائِصُ تُعْدَدُ باب اگر حائفنہ کو طلاق دے دی جائے توبہ طلاق شار ہوگی

[راجع: ٩٠٨]

٣- باب إذا طُلِّقَتِ الْحَائِضُ تُعْتَدُ

إنهين؟

بِذَلِكَ الطَّلاَق

آئمہ اربعہ اور اکثر فقہاء تو اس طرف گئے ہیں کہ یہ طلاق شار ہوگی اور ظاہریہ اور اہلحدیث اور امامیہ اور ہمارے مشائغ میں سے امام ابن تیمیہ 'امام ابن حزم اور علامہ ابن قیم اور جناب مجمہ باقر اور حضرت جعفر صادق اور امام ناصراور اہل بیت کا یہ قول ہے کہ اس طلاق کا شار نہ ہوگا۔ اس کیے کہ یہ بدعی اور حرام تھی۔ شوکانی اور محققین اہلحدیث نے اس کو ترجیح دی ہے۔

٢٥٧٥ - حدَّثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَوْبٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَوْبٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَوْبٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ آنَسِ بْنِ سيرينَ قَالَ : سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ امْرَأَتَهُ وَهِي ابْنَ عُمَرَ امْرَأَتَهُ وَهِي حَائِضٌ فَلَا كَرُ عُمَرَ لِلنّبِيُّ صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ فَقَالَ: ((لِيُرَاجِعْهَا)) قُلْتُ وَسَلّمَ فَقَالَ: ((لِيُرَاجِعْهَا)) قُلْتُ اللّمَانُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَيْونُسَ بْنِ جُبَيْدٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ ((مُوْهُ فُلْيُرَاجِعِهَا)) قُلْتُ تُحْتَسَبُ؟ قَالَ ((أَرَأَيْتَ فَلْيُرَاجِعِهَا)) قُلْتُ تُحْتَسَبُ؟ قَالَ ((أَرَأَيْتَ فَلْيُرَاجِعِهَا)) .

[راجع: ٤٩٠٨]

ان سے انس بن سرین نے 'کہا کہ میں نے ابن عمر شکھ سے شعبہ نے '
ان سے انس بن سیرین نے 'کہا کہ میں نے ابن عمر شکھ سے شعبہ نے '
انہوں نے کہا کہ ابن عمر شے آئی بیوی کو حالت چیش میں طلاق دے دی۔ پھر عمر دوائی نے اس کا ذکر نبی کریم سل اللہ سے کیا' آخضرت سل اللہ نے اس پر فرمایا کہ چاہیے کہ رجوع کرلیں۔ (انس نے بیان کیا کہ) میں نے ابن عمر شکھ سے بوچھا کہ کیا یہ طلاق' طلاق سمجھی جائے گی؟ اور قادہ نے بیان کیا' کہ انہوں نے کہا کہ چپ رہ پھر کیا سمجھی جائے گی؟ اور قادہ نے بیان کیا' کہ ان سے یونس بن جبیر نے اور ان سے ابن عمر شکھ نے بیان کیا (کہ آخضرت سا ای نے ابن عمر شکھ نے ابن عمر شکھی خائے گی؟ اور قادہ نے بیان کیا (کہ آخضرت سا ای نے ابن عمر شکھ نے کہا تو کہا کہ ابن عمر شکھی خائے گی؟ ابن عمر شکھی خائے گی؟ ابن عمر شکھی خائے گی؟ ابن عمر شکھی نے کہا تو کیا سمجھتا ہے آگر کوئی کی فرض کے دار کرنے سے عاجز بن جائے یا احتی ہو جائے۔

تو وہ فرض اس کے ذمہ سے ساقط ہو گا؟ ہرگز نہیں مطلب سے کہ اس طلاق کاشار ہو گا۔

٥٢٥٣ - وَقَالَ أَبُو مَعْمَرٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ حَدَّثَنَا أَبُوبُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ الْبِنِ عُمَرَ قَالَ: حُسِبَتْ عَلَيًّ بِتَطْليقَةٍ. [راجع: ٤٩٠٨]

(۵۲۵۳) حفرت امام بخاری ریانی نے کما اور ابو معمر عبدالله بن عمرو منقری نے کما (یا ہم سے بیان کیا) کما ہم سے عبدالوارث بن سعید نے کما ہم سے ابوب سختیانی نے 'انہوں نے سعید بن جبیر سے 'انہوں نے ابن عمر شکھ سے 'انہوں نے کما یہ طلاقی جو میں نے حیض میں دی تھی مجھ پر شار کی گئی۔

الین اس کے بعد مجھ کو دو ہی طلاقوں کا اور افتیار رہا۔ ائمہ اربعہ اور جمہور فقماء نے اس سے دلیل لی ہے اور یہ کما ہے کہ جب این عمر میں تیا شک عربی تا ہوں کہ حضرت ابن عمر میں تیا شک دہا۔ ہم کہتے ہیں کہ حضرت ابن عمر میں تا شک دہا۔ ہم کہتے ہیں کہ حضرت ابن عمر میں تا کا صرف قول جحت نہیں ہو سکتا کیونکہ انہوں نے یہ بیان نہیں کیا کہ آخضرت میں تا ہوں کے شار کئے جانے کا حکم دیا۔ میں اور ابوالز بیر نے اس کے خلاف روایت کی۔ اس کو ابوداؤد وغیرہ نے نکال کہ ابن عمر میں تا ہوں کو کوئی چڑ نہیں سمجھا اور شعبی نے کما عبداللہ بن عمر میں تا نے اس طلاق کو کوئی چڑ نہیں سمجھا اور شعبی نے کما عبداللہ بن عمر میں تا کے زدیک یہ طلاق شار نہ ہو گی۔ اس کو ابن عبدالبرنے نکالا اور ابن حزم نے باناد حجے نافع ہے' انہوں نے ابن عمر ہیں تا ہوں کہ اس طال کا شار نہ ہو گی۔

اور سعید بن منصور نے عبداللہ بن مبارک ہے ' انہوں نے ابن عمر بھی ہیں تھا کہ انہوں نے اپنی عورت کو حالت حیض میں طلاق دے دی تو آنخضرت سائی ہیا کہ یہ طلاق دے دی تو آنخضرت سائی ہیا کہ یہ طلاق کوئی چیز نہیں ہے۔ حافظ نے کہا یہ سب روایتی ابوالزبیر کی روایت کی تائید کرتی ہیں اور ابوالزبیر کی روایت مسلم کی شرط پر ہے۔ اب خطابی اور قسطلانی وغیرہ کا یہ کمنا کہ ابوالزبیر کی روایت مکر ہے قابل قبول نہ ہوگی اور امام شافعی کا یہ کمنا کہ نافع ابوالزبیر سے زیادہ ثقہ ہے اور نافع کی روایت یہ ہے کہ اس طلاق کا شار ہوگا صحیح نہیں کیونکہ ابن حزم نے خود نافع ہی کے طریق سے ابوالزبیر کے موافق نکالا ہے۔ (وحیدی)

٣- باب مَنْ طَلَق، وَهَلْ يُوَاجِهُ الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ بالطَّلاَق؟

2070- حدَّثنا الْحُمَيْدِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدُ حَدَّثَنَا الْأُوْرَاعِيُّ قَالَ: سَأَلْتُ الزَّهْرِيُّ أَيُّ الشَّعَاذَتْ الزَّهْرِيُّ أَيُّ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْهَا أَنَّ ابْنَةَ الْجَوْنِ لَمَّا أُدْخِلَتْ عَلَى رَسُولِ اللهِ اللهِ وَدَنَا مِنْهَا قَالَتْ: أَعُوذُ بِاللهِ مِنْكَ، فَقَالَ لَهَا: ((لَقَدْ عَذْتِ بِعَظِيم، الْحقي بِأَهْلِكِ)). قَالَ أَبُو عَبْدِ الله اللهِ : رَوَاهُ حَجَّاجُ بْنُ أَبِي مَنيعِ عَنْ جَدِّهِ وَلِنَا عُرُوةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ عَنْ الزَّهْرِيِّ أَنَّ عُرُوةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ وَالَتْ.

باب طلاق دینے کابیان اور کیا طلاق دیتے وقت عورت کے منہ در منہ طلاق دے

الاملام نے بیان کیا' کہا ہم سے امام اوزائی نے بیان کیا' کہا ہم سے ولید بن مسلم نے بیان کیا' کہا ہم سے امام اوزائی نے بیان کیا' کہا کہ میں نے زہری سے پوچھا کہ رسول اللہ التی لیا کی کن بیوی نے آنخضرت نے زہری سے پوچھا کہ رسول اللہ التی لیا کی کن بیوی نے آنخضرت ماٹی لیا کی کئی اور انہیں حضرت عائشہ بی انہا کی کہ جون کی بیٹی (امیمہ یا اساء) جب حضورا کرم بھاٹی کے بیال (نکاح کے بعد) لائی کئیں اور آنخضرت ماٹی لیا کی سے اللہ کی بناہ ماٹی ہوں۔ آخضرت ماٹی لیا کی اس کے تو اس نے بیہ کمہ دیا کہ میں تم سے اللہ کی بناہ ماٹی ہوں۔ آخضرت ماٹی لیا ہے جا کہ بی جاؤ۔ ابو عبداللہ حضرت امام بخاری رسے بناہ ماٹی سے بناہ ماٹی سے ناہ ماٹی و جائے بن یوسف بن ابی منبع سے 'اس نے بھی اپنے دادا ابو منبع (عبیداللہ بن ابی زیاد) سے 'انہوں نے زہری سے' انہوں نے عرف سے 'انہوں نے عرف سے 'انہوں نے عرف سے 'انہوں نے عرف سے کا نہوں نے عرف سے کیا ہے۔

آب نے اس عورت سے فرمایا کہ اپنے میلے چلی جا' یہ طلاق کا کنایہ ہے۔ ایسے کنایہ کے الفاظ میں اگر طلاق کی نیت ہو تو سیسی سیسی طلاق پڑ جاتی ہے۔ کتے ہیں پھر ساری عمریہ عورت میگنیاں چنتی رہی اور کہتی جاتی تھی میں بدنھیب ہوں۔ ایک روایت میں یوں ہے کہ یہ عورت بڑی خوصورت تھی بعض عورتوں نے جب اسے دیکھا تو انہوں نے اس کو فریب دیا کہ آخضرت سی ہی ہوں ہی کہ یہ عورت اس چکہ میں آئی۔ جب آخضرت تیرے پاس آئیں تو راعو ذ ہاللہ منک کہ دینا۔ آپ کو ایسا کہنا پند آتا ہے۔ وہ بھولی بھالی عورت اس چکہ میں آئی۔ جب آخضرت می سی ہی کہ ہی ہی مورت کے خلاف نہ تھا۔ بعض عورت کا کوئی حق صحبت آپ پر نہ تھا۔ دو سرے خود اس نے شرارت کی۔ بھلا یہ کیا بات تھی کہ خلوند جورو کا بھی سب سے بیارا ہوتا عورت کا کوئی حق صحبت آپ پر نہ تھا۔ دو سرے خود اس نے شرارت کی۔ بھلا یہ کیا بات تھی کہ خلوند جورو کا بھی سب سے بیارا ہوتا ہوں کہ بی می موت کے خلاف نہ تھا۔ بعض اُن کوں نے یہ بھی نقل کیا ہے کہ وہ عورت زندگی بھر نادم ربی اور کہتی رہی کہ میں بری ید بخت ہوں۔ یہ بھی مروی ہے کہ وہ مرنے سے اُن کوں نے یہ بھی نقل کیا ہے کہ وہ عورت زندگی بھر نادم ربی اور کہتی رہی کہ میں بری ید بخت ہوں۔ یہ بھی مروی ہے کہ وہ مرنے سے اُن کوں نے یہ بھی نقل کیا ہے کہ وہ عورت زندگی بھر نادم ربی اور کہتی رہی کہ میں بری ید بخت ہوں۔ یہ بھی مروی ہے کہ وہ مرنے سے اُن کوں نے یہ بھی نقل کیا ہے کہ وہ عورت زندگی ہو نادم ربی اور کہتی رہی کہ میں بری بد بخت ہوں۔ یہ بھی مروی ہے کہ وہ عورت زندگی ہو نادم ربی اور کہتی رہی کہ میں بری بد بخت ہوں۔ یہ بھی مروی ہے کہ وہ عورت زندگی ہو نادم رہی اور کہتی رہی کہ میں بری بد بخت ہوں۔ یہ بھی مروی ہے کہ وہ عورت زندگی ہو نادم رہی اور کہتی رہی کہ میں بری بد بخت ہوں۔ یہ بھی مروی ہے کہ وہ عورت زندگی ہو کورت کی کہ وہ عورت زندگی ہو کیا کہ دو عورت زندگی ہو کورت کی کہ دور عورت کی کہ دور عورت کے دیا ہو کی کے دور عورت کے دور عورت کے دور عورت کے دیا ہو کی کیا کہ دور عورت کے دور عورت کے

31

يهلي فاتر العقل مو منى تقى-

٥٢٥٥ حدَّثنا أَبُو نُقَيْم حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَٰنِ بْنُ غَسيلِ عَنْ حُمْزَةَ بْنِ أَبِي أُسَيْدِ عَنْ أَبِي أُسَيْدٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﴿ خَتَّى انْطَلَقْنَا إِلَى حَائِطٍ يُقَالُ لَهُ الشُّوط، حَتَّى انْتَهَيْنَا إِلَى حَائِطَين، فَجَلَسْنَا بَيْنَهُمَا فَقَالَ النَّبِيُّ اللَّهِ ((اجْلِسُوا هَهُنَا))، وَدَخَلَ، وَقَدُ أَتِيَ بِالْجُوْنِيَّةِ. فَأَنْزِلَتْ فِي بَيْتٍ فِي نَحْلِ أُمَيْمَةَ بنْتِ النُّعْمَانِ بْنِ شَرَاحِيلَ، وَمَعَهَا دَايَتُهَا حَاضِنَةٌ لَهَا، فَلَمَّا دَخَلَ عَلَيْهَا النَّبِيُّ اللَّهِ قَالَ : ((هِبِيَ نَفْسَكِ لِي))، قَالَتْ: وَهَلْ تَهِبُ الْمَلِكَةُ نَفْسَهَا للسُّوقَة؟ قَالَ: فَاهْوَى بِيَدِهِ يَضَعُ يَدَهُ عَلَيْهَا لِتَسْكُنَ فَقَالَتْ : أَعَوذُ بالله مِنْكَ فَقَالَ: ((قَدْ عُذْتِ بِمَعَاذِ))، ثُمُّ خَرَجَ عَلَيْنَا فَقَالَ : ((يَا أَبَا أَسَيْدٍ، أَكْسُهَا رَازِقِيَّتَيْنِ، وَأَلْحِقْهَا بأَهْلِهَا)). [طرفه في : ٥٢٥٧].

٥٢٥٦، ٥٢٥٧ - وَقَالَ الْحُسَيْنُ بْنُ الْوَلِيدِ النَّيْسَابُورِيُّ : عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَن عَنْ عَبَّاس بْن سُهْل عَنْ أَبِيهِ وَأَبِي أُسَيْدٍ قَالاً تَزَوُّجَ النَّبيُّ ﴿ أُمَيْمَةَ بنْتَ شَرَاحِيلَ، فَلَمَّا أُدْخِلَتْ عَلَيْهِ بَسَطَ يَدَهُ إِلَيْهَا، فَكَأَنُّهَا كُرِهَتْ ذَلِكَ، فَأَمَرَ أَبَا أُسَيُّدٍ أَنْ يُجَهِّزَهَا وَيَكْسُوهَا ثَوْبَيْنِ رَازِقِيين.

اطرفه في : ١٩٦٥٥.

(۵۲۵۵) ہم سے ابونعیم فضل بن دکین نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے عبدالرحلٰ بن غیل نے بیان کیا ان سے حمزہ بن ابی اسید نے اور ان سے ابواسید رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ ہم نبی کریم صلی الله عليه وسلم كے ساتھ باہر فكل اور ايك باغ ميں پنچ جس كانام "شوط" تھا۔ جب ہم وہاں جا کراور باغوں کے درمیان پنیچے تو بیٹھ گئے۔ آخضرت ساليًا يلم نے فرمايا كه تم لوگ يميس بيھو ' پھر آپ باغ ميں گئے ' جونید لائی جا چکی تھیں اور انہیں تھجور کے ایک گھرمیں اتارا۔ اس کا نام امیمہ بنت نعمان بن شراحیل تھا۔ ان کے ساتھ ایک دارہ بھی ان کی دیکھ بھال کے لیے تھی۔ جب حضور اکرم ماٹالیام ان کے پاس گئے تو فرمایا کہ اینے آپ کو میرے حوالے کر دے۔ اس نے کماکیا کوئی شزادی کسی عام آدی کے لیے اپنے آپ کو حوالہ کر سکتی ہے؟ بیان کیا كه اس ير حضور اكرم ما لي الشفقت كاباته ان كى طرف برهاكر اس کے سرر رکھاتواس نے کہاکہ میں تم سے اللہ کی پناہ ما گئی ہول۔ آنخضرت الليليم نے فرمايا ، تم نے اس سے بناہ مانگی جس سے بناہ مانگی جاتی ہے۔ اس کے بعد آنخضرت ملی اہر ہمارے پاس تشریف لائے اور فرمایا' ابواسید! اے دو رازقیہ کپڑے پہناکراہے اس کے گھر پہنچا آؤ.

(۵۲۵۲ ۵۲۵۲) اور حسین بن الولید نیسالوری نے بیان کیا کہ ان سے عبدالرحمٰن نے ان سے عباس بن سل نے ان سے ان کے والد (سهل بن سعد) اور ابواسید ہناتھ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے امیمہ بنت شراحیل سے نکاح کیا تھا' پھر جب وہ آنخضرت سائيل كي يبال لائي كئين الخضرت التيليل في ان كي طرف ہاتھ بڑھایا جے اس نے ناپند کیا۔ اس لیے آنخضرت ماٹا کیا نے ابواسید رہٰ ﷺ سے فرمایا کہ ان کاسامان کر دیں اور رازقیہ کے دو کپڑے انہیں سننے کے لیے دے دیں۔

نکاح ہوا تھا' بعد میں بوقت خلوت اسے شیطان نے ورغلا دیا تو اس نے بیہ گتافی کی۔ آنخضرت سل کی آب اس کی بید کیفیت دیکھ کر اسے کنایا طلاق دے دی اور عزت آبرو کے ساتھ اسے رخصت کر دیا' بات ختم ہوئی مگر دشمنوں کو ایک شوشہ چاہیے۔ پچ ہے ۔ گل است سعدی و در چیثم دشمنال خار است۔

حداثنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ حَمْزَةَ عَنْ أَبِيهِ، وَعَنْ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ عَنْ أَبِيهِ بِهَذَا.

٥٢٥٨ حدثنا حَجَّاجُ بْنُ مِنْهَالِ حَدَّنَنَا مَهُامُ بْنُ يَحْيَى عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي عَلاَّبِ فَمَرَ يُونُسَ بْنِ جُبَيْرِ قَالَ: قُلْتُ لِابْنِ عُمَرَ رَجُلِّ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَهْيَ حَانِضٌ. فَقَالَ: تَعْرِفُ ابْنَ عُمَرَ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ تَعْرِفُ ابْنَ عُمَرَ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَهِي حَانِضٌ فَأَتَى عُمَرُ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَاكَرَ ذَلِكَ لَهُ فَأَمَرَهُ أَنْ يُطَلِّقَهَا عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَاكَرَ ذَلِكَ لَهُ فَأَمْرَهُ أَنْ يُطَلِّقَهَا فَلِأَطَةً اللهُ عَدْ ذَلِكَ لَهُ فَأَمْرَهُ أَنْ يُطَلِّقَهَا فَلْكَالَةً اللهُ عَدْ ذَلِكَ طَلَاقًةً اللهُ فَلْكُورُ وَاسْتَحْمَقَ)). فَلْكُورُ وَاسْتَحْمَقَ)).

٤ باب مَنْ أَجَازَ طَلاَقَ الثَّلاَثِ،
 لِقَوْل ا لله تَعَالَى:

﴿الطَّلاَقُ مَرَّتَانِ، فَإِمْسَاكُ بِمَعْرُوفِ أَوْ
تَسْرِيحٌ بِإِحْسَانِ ﴾ وَقَالَ ابْنُ الزُّبَيْرِ فِي
مَرِيضٍ طَلَّقَ : لَا أَرَى أَنْ تَرِثَ مَبْنُوتَتُهُ.
وَقَالَ الشَّغْبِيُّ تَرِثُهُ وَقَالَ ابْنُ شُبْرُمَةَ تَزَوَّجَ

ہم سے عبداللہ بن محمد نے بیان کیا کہا ہم سے ابراہیم بن ابی الوزیر نے بیان کیا کہا ہم سے ابراہیم بن ابی الوزیر نے بیان کیا ان سے ہمزہ نے 'ان سے اس کے والد اور عباس بن سمل بن سعد نے 'ان سے عباس کے والد (سمل بن سعد بڑاللہ) نے اس طرح۔

(۵۲۵۸) ہم سے تجاب بن منهال نے بیان کیا کہا ہم سے ہمام بن کیلی نے ان سے قادہ نے ان سے ابوغلاب یونس بن جبیر نے کہ میں نے ابن عمر بی قادہ نے ان سے ابوغلاب یونس بن جبیر نے کہ میں نے ابن عمر بی قادہ نے ان سے عرض کیا ایک شخص نے اپنی بیوی کو اس وقت طلاق دی جب وہ حالفنہ تھی (اس کا کیا تھم؟) اس پر انہوں نے کہا تم تھی جب وہ حالفنہ تھی ' پھر عمر بی تی کہ کم ساتھ ہے کہا کہ خصص میں حاصر ہوئے 'اس کے متعلق آپ سے پوچھا۔ آنحضور ساتھ ہے نے انہیں تھم دیا کہ (ابن عمر اس وقت اپنی بیوی سے) رجعت کرلیں ' پھر جب وہ حیل کہ (ابن عمر اس وقت اپنی بیوی سے) رجعت کرلیں ' پھر جب وہ حیل سے پاک ہو جائیں تو اس وقت اگر ابن عمر چاہیں انہیں طلاق دیں۔ میں نے عرض کیا کیا اسے بھی آنحضرت ساتھ ہے انے طلاق شار کیا تھوت دے تو اس کا کیا علاق دیں۔ میں غربی تو نے کہا اگر کوئی عاجز ہے اور حماقت کا شوت دے تو اس کا کیا علاج ہے۔

باب اگر نسی نے تین طلاق دے دی توجس نے کہا کہ تینوں طلاق پڑ جائیں گی اس کی دلیل اور اللہ پاک نے سور ہُ بقرہ میں فرمایا طلاق دوبار ہے

اس کے بعد یا دستور کے موافق عورت کو رکھ لینا چاہیے یا اچھی طرح رخصت کر دینا اور عبداللہ بن زبیر گئاتیا نے کہا اگر کسی بیار شخص نے اپنی عورت کو طلاق بائن دے دی تو وہ اپنے خاوند کی وارث نہ ہوگی اور عامر شعبی نے کہا وارث ہوگی (اس کو سعید بن منصور نے وصل

إِذَا انْقَضَتِ الْعِدَّةُ؟ قَالَ: نَعَمْ. قَالَ أَرَأَيْتَ إِنْ مَاتَ الزَّوْجُ الآخَرُ فَرَجَعَ عَنْ ذَلِكَ؟

کیا) اور این شرمہ (کوفہ کے قاضی) نے شعبی سے کہا کیا وہ عورت عدت کے بعد دو سرے سے نکاح کر سکتی ہے؟ انہوں نے کہا ہاں۔ این شبرمہ نے کہا ' پھر اگر اس کا دو سرا خاوند بھی سرجائے (تو وہ کیا دونوں کی وارث ہوگی؟) اس پر شعبی نے اپنے فتوے سے رجوع کیا۔

سنت سے ہے کہ اگر عورت کو تین طلاق دینی منظور ہوں تو پہلے طهر میں ایک طلاق دے ' پھر دو سرے طهر میں ایک طلاق دے ' پھر تیسرے طهر میں ایک طلاق دے۔ اب رجعت نہیں ہو سکتی اور وہ عورت بائنہ ہو مگی اور یہ خادند اس عورت سے پھر نکاح نہیں کر سکتا جب تک وہ عورت دو سرے خاوند سے نکاح کر کے اس کے گھرنہ رہ لے اور پھروہ دو سرا خاوند اسے اپنی مرضی سے طلاق نہ دے دے اور وہ عورت طلاق کی عدت نہ گزار کے اور بمتریہ ہے کہ ایک ہی طلاق پر اکتفاکرے۔ عدت گزر جانے کے بعد وہ عورت بائد ہو جائے گی۔ اب اگر کسی نے اپنی عورت کو ایک ہی مرتبہ میں تین طلاق دے دی یا ایک ہی طمر میں بدفعات ایک ایک کر کے تین طلاق دے دی تو اس میں علاء کا اختلاف ہے۔ جمہور علاء و ائمہ اربعہ کا تو یہ قول ہے کہ تنین طلاق پڑ جائیں گی لیکن ایسا کرنے والا ایک بدعت اور حرام کا مرتکب ہو گا اور امام ابن حزم اور ایک جماعت المحدیث اور اہل بیت کا بیہ قول ہے کہ ایک طلاق بھی نہیں پڑے گی اور اکثر اہلحدیث اور ابن عباس بھی اور محد بن اسحاق اور عطاء اور عکرمہ کا بیہ قول ہے کہ ایک طلاق رجعی بڑے گی خواہ عورت مدخولہ ہو یا غیرمدخولہ اور ای کو اختیار کیا ہے جارے مشائخ اور جارے اماموں نے۔ جیسے شخ الاسلام علامہ ابن تیمیہ اور شخ الاسلام علامه ابن قیم اور علامه شوکانی اور محمد بن ابراہیم وزیر وغیرہ را سے نے۔ شوکانی نے کہایمی قول سب سے زیادہ صحیح ہے اور اس باب میں ایک صریح حدیث ہے ابن عباس بھات کی کہ رکانہ نے اپن عورت کو ایک مجلس میں تین طلاق دے دی۔ آنخضرت ساتھ لیا نے فرمایا کہ ایک طلاق بڑی ہے اس سے رجوع کر لے اور حضرت عمر بناٹھ نے اپنی خلافت میں گو اس کے خلاف فتویٰ ویا اور تین طلاقوں کو قائم ر کھا گر حدیث کے خلاف ہم کو نہ حضرت عمر رہ اللہ کی اتباع ضروری ہے نہ کسی اور کی اور خود امام مسلم حضرت ابن عباس ورات ا روایت کرتے ہیں کہ تین طلاق ایک بار دینا ایک ہی طلاق تھا' آنخضرت سائیل کے بعد اور ابو بکر و عمر بی بیا کی خلافت میں بھی دو برس تک۔ پھر حضرت عمر بناٹھ نے لوگوں کو ان کی جلدبازی کی سزا دینے کے لیے یہ تھم دیا کہ تینوں طلاق بر جائیں گی۔ یہ حضرت عمر بناٹھ کا اجتماد تھا جو حدیث کے خلاف قابل عمل نہیں ہو سکتا۔ میں (مولانا وحید الزمال مرحوم) کمتا ہوں' مسلمانو! اب تم کو افتیار ہے خواہ حضرت عمر بناتھ کے فتوے پر عمل کرے آنخضرت ملتی ایک مدیث کو چھوڑ دو' خواہ مدیث پر عمل کرد اور حضرت عمر بناتھ کے فتوے کا کچھ خیال نه كرو- مم توشق ثاني كو اختيار كرتے ہيں۔

بجوابردئ تو محراب دل حافظ نیت طاعت غیر تو در ندمب مانتوال کرد تطلیقات ثلاثه قرآن و حدیث کی روشنی میں

مجلس واحد کی طلاق ٹلاش خواہ بیک لفظ انت طالق ٹلاٹا دی جائیں' یا متعدد الفاظ انت طالق انت طالق انت طالق ہے دی جائیں۔ شرع کے تھم کے مطابق ان ہر ایک صورت میں ایک ہی طلاق واقع ہوگی اور شوہر کے لیے رجعت کا حق باتی رہے گا۔ اس لیے کہ مجموعی طور پر ایک ہی وقت میں تین طلاقوں کا استعال صریح معصیت اور کھلی ہوئی بدعت ہے۔ یکی وجہ ہے کہ جمہور امت محمد شاہیئا نے اس طریقہ کو شرعی اعتبار سے قطعاً حرام قرار دیا ہے اور اس طلاق کو طلاق بدئی بتایا ہے لینی ایسی طلاق جس کا جوت نہ قرآن مجمد میں ہے اور نہ احادیث رسول اللہ ساتی بیا میں۔ قرآن کریم میں جو طریقہ طلاق دینے کا بتایا گیاہے وہ یہ ہے کہ ہر طلاق تفریق کے ساتھ ہو يعنى برطلاق كا استعال برطهر مين بونا چاہيے' نه كه ايك بي طهر مين چنانچه ارشاد باري تعالى ہے۔ ﴿ الطّلاَق مَرَّ مُن فَإِمْسَاكُ بِمَعْرُوفِ اَوْتَسْونِحْ بِإِحْسَانِ ﴾ (البقرة: ٢٢٩) يعنى طلاق شرى جس كے بعد رجوع كيا جا سكتا ہے دو طمروں ميں دى ہوكى دو طلاقيں ہيں كھرشو مرك لیے دو ہی راتے رہ جاتے ہیں یا تو اچھے طریقہ ہے اس کو روک لینا ہے یا حسن سلوک کے ساتھ اسے رخصت کر دینا ہے۔ اس آیت کی تفسیر میں جہور مفسرین نے میں بتایا ہے کہ یہال طلاق دینے کا قاعدہ تفریق کے ساتھ رب العالمین نے بتایا ہے۔ چنانچہ تفسیر جمیر میں المام رازي نے اس آيت كى تفير ميں كھا ہے۔ ان هذه الايت دالة على الامو بتفريق التطليقات (تفيركبير عس: ٢٣٨ / ج: ٢) ليني بيد آیت کریمہ دلالت کر رہی ہے اس تھم خداوندی پر کہ طلاق تفریق کے ساتھ دینی چاہیئے لینی الگ الگ طهر میں 'ایک طهر میں نہیں۔ پھر آ م جمهور كا مسلك بتات موئ كلصة بين لو طلقها اثنتين او ثلاثا لا يقع الا واحدة وهذا القول هو الا قيس ليني اكر كوكي فمخص ايك عي د فعہ دو طلاقیں دے دے یا تین طلاقیں دے تو ایک ہی طلاق واقع ہوگی اور یمی قیاس کے زیادہ موافق بھی ہے بیعنی عقلا اور شرعاً یمی صح ہے۔ یمی چیز علامہ ابو بر جصاص رازی نے اپنے احکام القرآن میں کسی ہے۔ ان الایة الطلاق مرتان تضمنت الامر بایقاع الاثنتین فی مرتین فمن اوقع الاثنتین فی مرة فهو مخالف لحکمها (احکام القرآن من: ۱۳۸۰ ـ ج:۱) یعنی دو طلاق دو بار (دو طهر مین) واقع کرنے کے امر کو شامل ہے۔ پس جو کوئی دو طلاق ایک ہی دفعہ لینی ایک ہی طمر پر واقع کرتا ہے وہ تھم خداوندی کی صریح خلاف ورزی کرتا ہے۔ علامه نسفی نے بھی تغیر مدارک میں ای امر کو واضح کیا ہے کہ طلاق بالتفریق ہی صحیح ہے اور میں فرمان خداوندی ہے۔ چنانچہ لکھتے ہیں۔ التطليق الشرعي تطليقة بعد تطليقة على التفريق دون الجمع (تفير دارك من : الحارج: ٢) ليمن شرعي طلاق كي استعال كاطريقد بير ہے کہ مرطمر میں تفریق کے ساتھ طلاق دی جائے ایک ہی دفعہ میں نہ دی جائے۔ تغیر نیشابوری میں بھی اس کی وضاحت کی گئی ہے۔ التطليق الشرعي تطليقة بعد تطليقة على التفريق دون الجمع والارسال دفعة واحدة. ليني طلاق شرعي وه طلاق ب جو الك الك اسيخ اپنے وقت یعنی طهر میں دی جائے یہ نہیں کہ سب کو اکٹھی کر کے ایک ہی دفعہ دے دی جائے ' یہ بالکل خلاف شرع ہے۔ پھر آگے علامہ ابوزید وہوی کے حوالے سے اصحاب رسول کا مسلک بتاتے ہیں وزعم ابوزید الدبوسی فی الاسرار ان هذا قول عمر و عثمان و علی و ابن عباس و ابن عمر و عمران بن حصين و ابي موسّى اشعري و ابي الدرداء و حذيفة رضي الله عنهم اجمعين ثم من هولاء من قال لو طلقها اثنتین او ثلاثا لا یقع الا واحدة وهذا هو الا قیس. لینی ابوزید دبوی نے الا سرار میں لکھا ہے کہ یہ قول حضرت عمر حضرت عثمان " حضرت على ' حضرت ابن عباس ' حضرت ابن عمر' حضرت عمران بن حصين ' حضرت ابوموى الاشعرى ' حضرت ابودرواء ' حضرت حذيفه واقع ہوتی ہے اور یمی قول قیاس کے سب سے زیادہ موافق ہے۔ چنانچہ یمی مطلب آیت کریمہ کا ابن کثیرنے تفسیرابن کثیر میں علامہ شو کانی نے فتح القدریہ میں علامہ آلوسی نے تفیر روح المعانی میں لکھا ہے۔ جب قرآن کریم سے یہ ثابت ہو گیا ہے کہ طلاق شرعی وہی طلاق ہے جو ہر طمر میں الگ الگ دی جائے۔ ایک طمر میں جس قدر بھی طلاقیں دی جائیں گی وہ قرآن کریم کے مطابق ایک ہی ہول گی کیونکہ ہرایک طہرایک طلاق سے زیادہ کا محل ہی نہیں ہے۔ اب اگر کوئی شخص چند طلاقوں کا استعمال ایک طہر میں کرتا ہے تو وہ صریح حرمت کا ار تکاب کرتا ہے لیمن قانون خداوندی کو تو ڑتا ہے اور اللہ تعالیٰ کے قانون کے مطابق ایک ہی طلاق کا اعتبار ہو گا۔ چو تکہ ایک طرایک طلاق سے زیادہ کا محل نہیں ہے۔ اب حدیث رسول الله الن کی اس کی مزید تصریح اور توضیح ملاحظہ فرمائیں۔ الله تعالی کتاب وسنت ير عمل كرنے كى توفق بخف ' آمين-

خلافت میں اور حضرت عمر بڑاتھ کی خلافت کے شروع دو سال تک تین طلاقیں ایک ہی شار ہوتی تھیں۔ حضرت عمر بڑاتھ نے فرمایا له لوگوں نے ایسے کام میں جلد بازی شروع کر دی جس میں ان کو مہلت تھی پس اگر ہم ان پر تین طلاقوں کو نافذ کر دیں (تو مناسب ہے) پس انہوں نے تین طلاقوں کو تین نافذ کر دیا۔

پہلے اس حدیث کی صحت پر غور فرمالیں' امام مسلم رہائٹیر نے اپنے مقدمہ مسلم شریف میں لکھا ہے۔ جو حدیث سند کے اعتبار سے اعلی ترین مقام رکھتی ہے وہ حدیث میں باب کے شروع میں لاتا ہوں۔ پوری مسلم شریف میں یمی التزام کیا ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں۔ فاما القسم الاول فانا نتوضی ان تقدم الاخبار التي هي اسلم من العيوب من غيرها ليني جم نے قصد كيا ہے كہ ان احاديث كو پہلے روايت كريں جس کی سند تمام عیوب سے پاک اور صحیح سالم ہو دو سری احادیث سے ۔۔۔۔ اب آپ مذکورہ حدیث کو جو مسلم شریف میں ہے باب کی پہلی حدیث دیکھ رہے ہیں تو معلوم ہوا کہ امام مسلم رطانتھ کے نزدیک بیہ حدیث اعلیٰ ترین صحت رکھتی ہے اور ہر قتم کے عیوب سے یاک ہے۔ اس وجہ سے باب کی پہلی مدیث ہے ویسے بھی اس کے جید الاسناد ہونے پر جمهور محدثین کا انفاق ہے۔ امام نووی نے بھی باب کی پہلی حدیث کے متعلق میں تصریح کی ہے۔ الاول مارواہ الحفاظ المتقون اول فٹم کی سندوں سے وہی حدیث مروی ہے جن کے رواۃ حفاظ حدیث اور متقن رجال ہیں اور اس کو باب کے شروع میں لاتے ہیں۔ حدیث مسلم کی صحت معلوم کرنے کے بعد اس حدیث میں دونوں تھم بیان کئے گئے ہیں۔ غور فرمایے ایک تھم شرعی دو سرا تھم سیای۔ پہلا تھم تو شرعی ہے کہ جناب رسول الله الله الله علیا کے یورے عمد رسالت میں اور حضرت ابو بکر صدیق بھاتھ کے بورے عمد خلافت میں اور حضرت عمر بھاتھ کی خلافت کے دو سال تک مجلس . واحد کی طلاق ثلاشہ ایک ہی ہوتی تھی اور اس میں ایک فرد کا بھی اختلاف نہیں تھا۔ تمام کے تمام اصحاب رسول اللہ ملٹھیلم کا اس پر اجماع تھا۔ دو سرا تھم امضاء ثلاث لینی تین طلاقوں کو تین قرار دینے کا ہے۔ یہ تھم بالکل سای اور تعزیری ہے اور اس کی علت بھی حدیث میں موجود ہے کہ لوگ عجلت کرنے گئے اس امریس جس میں اللہ تعالی نے ان کو مملت دی تو پھرسزا کے طور پر یہ عظم نافذ کر دیا اور میں نمیں بلکہ اس میں مزید اضافہ فرمایا کہ ایسے لوگوں کو جو بیک وقت تین طلاقیں استعال کرتے تھے کوڑے لگوا کر میاں بیوی میں تفریق کرا دیتے تھے۔ چنانچہ محلّی میں علامہ ابن حزم نے بھراحت اس کو لکھا ہے۔ نیز اس حدیث میں حضرت عمر بناٹھ کے قبل اور بعد دونوں زمانہ کا الگ الگ تعال بھی نظر آجاتا ہے اور یہ بھی معلوم ہو جاتا ہے کہ عمد رسالت سے لے کر حضرت عمر بنار شکی خلافت کے دو تین سال تک بانفاق صحابہ کرام ایک طمر کی تین طلاق ایک ہی ہوتی تھی اور اس پر اجماع صحابہ تھا۔ اختلاف در حقیقت شروع خلافت عمر بواٹھ کے تیسرے سال کے بعد ہوا۔ جب انہوں نے سامی اور تعزیری فرمان کا نفاذ فرمایا اور تھم دے دیا کہ جو کوئی ایک طہر میں تین طلاقیں دے گا اسے تین مان کر ہمیشہ کے لیے تفریق کرا دوں گا اور یہ حکم پوری طرح نافذ کر دیا گیا۔ یمی وجہ ہے کہ عمد خلافت عمر بن الله سے پہلے صحابہ کرام کے فتووں میں کوئی اختلاف نظر نہیں آتا جو اختلاف صحابہ کرام کے فتووں میں نظر آتا ہے وہ عمد خلافت عمر بناتئر میں ہے۔ چنانچہ محدثین مؤرخین کے علاوہ خود ائمہ احناف نے اس بات کو تتلیم کیا اور اپنی اپنی کتاب میں لکھا ہے۔ چنانچه علامه قهتانی لکھتے ہیں۔ اعلم ان فی الصدر الاول اذا ارسل الثلاث جملة لم يحكم الا بوقوع واحدة الى زمن عمر ثم حكم بوقوع الثلاث لكثرته بين الناس تهديداً

لین صدر اول (عمد رسالت عمد ابو بکر صدیق بناشی) میں حضرت عمر بناشی کے زمانہ تک اگر کوئی شخص اکٹھا تین طلاقیں دیتا تو وہ صرف ایک طلاق ہوتی تھی ' پھر لوگ جب کثرت سے طلاقیں دینے لگے تو تهدیداً تین کو تین نافذ کر دیا گیا۔

یمی چیز طحطاوی روائلیے نے در مختار کے حاشیہ پر لکھی ہے۔

انه كان في الصدر الاول اذا ارسل الثلاث جملة لم يحكم الا بوقوع واحدة الى زمن عمر رضى الله عنه ثم حكم بوقوع الثلاث سياسة لكثرته بين الناس (در مختار 'ص: ١٠٥٠/ ج: ٢) یعنی صدر اول میں حضرت عمر ہولائ کے زمانہ تک جب کوئی شخص ایک دفعہ تین طلاقیں دے دیتا تو صرف ایک طلاق کے وقوع کا تھم کیا جاتا تھا' پھرلوگوں نے کثرت سے طلاق دینی شروع کی تو سیاسہ و تعزیراً تین طلاق کے وقوع کا تھم کیا جانے لگا۔

(مجمع الانھو شرح ملتقی الابحر) میں بعینہ کی عبارت ہے۔ ای طرح جامع الرموز وغیرہ میں بھی کی صراحت موجود ہے۔ ای چیز کو پورے شرح و بسط کے ساتھ علامہ ابن تیمیہ رطاقتہ اور ان کے تلمیذ رشید علامہ ابن تیم رطاقتہ نے اپنی کتابوں میں تحریر فرمایا ہے۔ ملاحظہ ہو فآوئی ابن تیمیہ 'اعافة اللهفان' اعلام المعوقعین۔ حضرت عمر بڑا تی کہ دور خلافت میں ہی اختلاف شروع ہوا اور دونوں طرح کے فقاوے دیئے جانے گئے۔ اب ہم مسلمانوں کا تعامل اس پر ہونا چاہئے جس پر صدر اول میں تھا' یعنی ایک دفعہ کی دی ہوئی طلاق ٹلاش ایک ہی مانی جائے۔ جس طرح حضرت محمد رسول اللہ ملتی ہی کا ارشاد ہے۔ حضرت رکانہ بڑا تی کا واقعہ بھی ملاحظہ فرمائیں۔ پوری تفصیل سے محمد ثین نے اس روایت کو نقل فرمائیں۔ پوری تفصیل سے محمد ثین نے اس روایت کو نقل فرمایا ہے اور بیہ حدیث نص صرح کی حیثیت رکھتی ہے۔

طلق رکانة امراته ثلاثا فی مجلس واحد فحزن علیها حزنا شدیدا قال فساله رسول الله صلی الله علیه و سلم کیف طلقتها ثلاثا؟ قال طلقتها ثلاثا فقال فی مجلس واحد؟ قال نعم قال فانما تلک واحدة فواجعها ان شنت قال فواجعها (مسند احمد صن ۱۲۵ / ج:۱) یعنی حضرت رکانه براثنی این بیری کو ایک مجلس میں تین طلاقیں دے کر سخت عمکین ہوئے۔ آنخضرت التا کیا کہ خبر ہوئی تو دریافت فرمایا کہ تم نے کس طرح طلاق دی ہے۔ عرض کیا کہ حضور ایس میں دی جس دی جس کے تین طلاقیں دے دی جس۔ آپ نے فرمایا کیا ایک مجلس میں دی جس ؟ جواب دیا ہال ایک ہی ہوئیں میں دی جس آگر تو چاہتا ہے تو جس کہ حضرت رکانہ بڑا تی ایک ہی ہوئیں اگر تو چاہتا ہے تو بیوی سے رجوع کر لیا۔ یہ حدیث بھی سند کے بیوی سے رجوع کر لیا۔ یہ حدیث بھی سند کے این عباس بی جاس بی اور داوی حدیث ہیں کہ حضرت رکانہ بڑا تی دوع کر لیا۔ یہ حدیث بھی سند کے این عباس بی جس کی ایک محدیث بیں کہ حضرت رکانہ بڑا تی دوع کر لیا۔ یہ حدیث بھی سند کے اعتبار سے بالکل صبح ہے۔

چنانچہ فن مدیث کے امام الائمہ حافظ ابن حجر عسقلانی فتح الباری میں اس مند احد کی مدیث کے متعلق لکھتے ہیں۔

و هذا الحديث نص في المسئلة لا تقبل تاويل الذي في غيره.

لینی مجلس واحد کی طلاق ٹلاشہ کے ایک ہونے میں یہ حدیث ایسی نص صریح ہے جس میں تاویل کی مخبائش نہیں جو دو سروں میں کی جاتی ہے۔

حافظ ابن حجر کی یہ تصدیق صحت ان تمام شکوک و شہات کو دور کر دیتی ہے جو بعض کم قہم لوگوں کے دلوں میں پیدا ہوتی ہیں۔ یہ صدیث بھی مسلک اہل صدیث کے لیے واضح اور روشن دلیل ہے اور طلاق ثلاث کا نیک طلاق ہونے کا بہترین ثبوت ہے۔ امام نسائی سنن نسائی میں ایک حدیث محمود بن لبید سے روایت کرتے ہیں۔ اس میں جناب رسول اللہ اللہ علیجیا کے قہرو غضب کا حال ملاحظہ ہو۔

عن محمود بن لبيد قال اخبر رسول الله صلى الله عليه و سلم عن رجل طلق امراته ثلاثا و تطليقات جميعا فقام غضبًا ثم قال ايلعب بكتاب الله و انا بين اظهر كم قام رجل و قال يا رسول الله الا نقتل (سنن نسائي ً ص :٥٣٨)

محمود بن لبید سے مردی ہے کہ رسول اللہ ملتی کیا کو خبر دی گئی کہ ایک فخص نے اپنی بیوی کو اکٹھی تین طلاقیں دے دیں۔ پس جناب رسول اللہ ملتی کیا حالت غصہ میں کھڑے ہوئے اور فرمایا اللہ تعالیٰ کی کتاب سے کھیلا جاتا ہے حالانکہ میں تم میں موجود ہوں۔ یہ س کرایک فخص کھڑا ہوا اور کما یارسول اللہ ملتی کیا اس کو قتل نہ کر دوں۔

اس حدیث کے مضمون سے بیہ صاف ظاہر ہے کہ ایک مجلس کی تین طلاقیں شریعت کی نگاہ میں ایسا شدید جرم ہے کہ خدا کے رسول سنتے ہی قبرمان ہو گئے اور ایسے فعل کے مرتکب کو صحابہ قتل کے لیے آمادہ ہو گئے۔ بعض حضرات نے اس حدیث پر بیہ شبہ ظاہر کیا ہے کہ اس حدیث میں قمرو غضب کا ذکر تو ضرور ہے گر ایک طلاق ہونے کا کوئی ذکر نہیں ہے یعنی جناب رسول اللہ مان کیا ہے نہیں فرمایا کہ بیہ تین طلاقیں تین ہی آپ نے مانی تھیں۔ یہ شبہ بالکل غلط ہے۔

اس لیے کہ جب یہ پہلے معلوم ہو چکا کہ عمد رسالت میں ایک دفعہ کی دی ہوئی طلاقیں ایک ہی ہوتی تھیں اور رجعت کا حق باقی رہتا تھا تو پھریہ شبہ کس طرح صحیح ہو سکتا ہے۔ عام قاعدہ کے مطابق یہ بھی طلاق رجعی ہوئی۔ اس لیے کہ ایک دفعہ کی دی ہوئی تین طلاقیں بھیشہ خدا کے رسول ساتھیا نے ایک ہی مائی ہیں۔ جیسا کہ مسلم شریف کی حدیث میں نہ کور ہو چکا ہے اور جیسا کہ حضرت رکانہ بڑائر کی عدیث میں گزر چکا کہ آپ نے مجلس واحد کی طلاق محلاق داحدہ فراجعہا ان شنت یعنی ایک وقت کی دی ہوئی طلاق محلاق داحدہ فراجعہا ان شنت یعنی ایک وقت کی دی ہوئی طلاق محلاق داقع ہوتی ہے۔ اگر تم چاہتے ہو تو بیوی سے رجوع کر لو۔ جناب رسول اللہ ساتھیا کا یہ ایسا جزل تھم ہے کہ اس کے بعد تین طلاق والے تین ہونے کا شبہ تک نہیں رہ جاتا۔ صحت کے اعتبار سے بھی یہ حدیث صحیح ہے۔ چنانچہ ابن حجر رطفی نے اس حدیث سے متعلق فتح الباری میں کھا ہے ودواتہ مو فوقون اس حدیث کے تمام راوی ثقد ہیں۔

علامہ ابن قیم رولیٹر نے اعلام الموقعیں میں ثابت کیا ہے کہ مجلس واحد کی طلاق اللہ کے ایک ہونے پر قاوئی بیشہ علاء نے ویے بیس۔ چنانچہ کسے بیس والنہ سن عباس والزبیر بن عوام و عبدالرحمٰن بن عوف وعلی وابن مسعود واما التابعون فافتی به عکرمة وافتی به طاؤس واما التابعون فافتی به محمد بن اسحاق وغیرہ وافتی به خلاس بن عمرو والحارث عکلی واما اتباع تابعی التابعین فافتی به داود بن علی واکثر اصحاب احمد (اعلام الموقعین میں داود بن علی واکثر اصحاب وافتی به بعض اصحاب مالک وافتی به بعض الحنفیة وافتی به بعض اصحاب احمد (اعلام الموقعین میں دام الله الله تعنی صحابہ کرام میں عبداللہ بن عباس وحرت زبیر بن عوام 'حضرت عبدالرحمٰن بن عوف 'حضرت علی 'حضرت این مسعود رسی الله تین صحابہ کرام میں عبداللہ بن عباس 'حضرت زبیر بن عوام 'حضرت عبدالرحمٰن بن عوف 'حضرت علی 'حضرت این مسعود رسی تین طلاقوں کے ایک ہونے کا ایک ہونے کا اسلام عرمہ نے بھی ای کا فقوی دیا ہو اور عارت علی نے اس کا فقوی دیا ہے اور تبع تابعین کے اتباع میں سے واور بن علی اور ابعض حفیہ اور بعض میں اور بعض حفیہ اور بعض اور بعض میں اور بعض اور بعض اور بعض

علامہ ابن قیم روائی کی اس تقریح ہے یہ قطعی طور پر ثابت ہو جاتا ہے کہ صحابہ کرام کے بعد بھی قرنا بعد قرن اصحاب علم و فضل تین طلاقوں کے ایک ہونے کا فتوئی دیتے آئے ہیں اور یہ بھی معلوم ہو جاتا ہے کہ جن لوگوں نے صدر اول کے فتوئی پر عمل کیا' انہوں نے تین طلاقوں کو ایک بتایا اور جن لوگوں نے حضرت عمر بڑا تی کے سیاسی فیصلہ کو مانا' انہوں نے تین کو تین مانا۔ چنانچہ حضرت عبداللہ بن عباس بھر کا فتوئی بھی دونوں طرح کا حدیث میں منقول ہے گر تین طلاقوں کے ایک ہونے کا فتوئی خود حضرت سیدنا محمد رسول اللہ سلتا ہے اس کیے عامل بالکتاب و لینہ کا ہی مسلک ہے اور میں ان کا فدہب ہے۔ حضرت عمر بڑا تی کا سیاسی فیصلہ امضاء طراث کو عامل بالکتاب و الستہ نہیں مانے جس طرح بہت سے صحابہ و تابعین و تیج تابعین رحمہم اللہ نے نہیں مانا۔

علامہ عینی رہیجے نے عمرة القاری میں ای طرف اشارہ کیا ہے۔ فیہ خلاف ذہب طاؤس و محمد بن اسحاق والحجاج بن ارطاط والنجعی وابن مقاتل والظاہریة الی ان الرجل طلق امراته معا فقد وقعت علیها واحدة (عمرة القاری 'ج: ٩/ ص: ٥٣٤) طلاق ثلاث کے وقعی علیہ اختلاف ہے۔ امام طاؤس اور محمد بن اسحاق و حجاج بن ارطاط و امام نخعی رحمہم اللہ جو استاذ امام ابو حفیفہ رہیجے ہیں اور محمد بن مقاتل جو شاگرو امام ابو حفیفہ ہیں اور ظاہر یہ سب اس بات کی طرف کئے ہیں کہ جب کوئی شخص ابنی بیوی کو تین طلاقیں بیک وقت دے دے تو اس پر ایک ہی واقع ہوگی 'تین نہیں ہول گی۔ جیسا کہ قرآن و حدیث سے ثابت ہے۔ فلاصہ میں ہے کہ ایک مجلس کی طلاق ثلاثہ دلائل کے اعتبار سے اور قرآن کریم اور حدیث رسول ملیج کے اصول سے ایک ہی طلاق کے علم میں ہیں اور اس پر عمل جمہور صحابہ کا حضرت عمر بڑا تی کی خلافت کے ابتدائی تین سال تک رہا ہے۔ بعد میں حضرت عمر بڑا تی کی خلافت کے ابتدائی تین سال تک رہا ہے۔ بعد میں حضرت عمر بڑا تی کی خلافت کے ابتدائی تین سال تک رہا ہے۔ بعد میں حضرت عمر بڑا تی کی خلافت کے ابتدائی تین سال تک رہا ہے۔ بعد میں حضرت عمر بڑا تی کی خلافت کے ابتدائی تین سال تک رہا ہے۔ بعد میں حضرت عمر بڑا تی کی خلافت کے اسلاق علیہ المیسنلة ثابت عن عہد آج تک چلا آدم ہے اور شاید قیامت تک رہے گا۔ ابن قیم براتھے نے اغانة اللهفان میں کاصا ہے۔ النواع فی ہذہ المسنلة ثابت عن عہد صحابة الی وقتنا ہذا بعنی وقعہ ثلاثہ کے مسلم میں صحابة الی وقتنا ہذا بعن وقعہ ثلاثہ کے مسلم میں صحابة الی وقتنا ہذا بعن وقعہ ثلاثہ کے مسلم میں صحابة الی وقتنا ہذا بعن وقعہ خلافت کے مسلم میں صحابة الی وقتنا ہذا ہے۔ وقت کا شدید

تقاضا ہے کہ آج عبد رسالت ہی کے تعامل پر امت متفق ہو جائے۔

الله تعالی بم سب مسلمانوں کو قرآن و حدیث سے فابت شدہ مسلم پر عمل کی توفق بخشے اور حق و باطل میں تمیز پیدا کرنے کی صلاحيت عطا فرمائ - آمين يارب العالمين - (از قلم --- حفرت مولانا عبدالعمد صاحب رحماني صدر مدرس مدرسه سبل السلام وبلي -) (۵۲۵۹) ہم سے عبداللہ بن يوسف تنيسى نے بيان كيا كما ہم كو امام مالک نے خبر دی انہیں ابن شہاب نے اور انہیں سل بن سعد ساعدی بناتی نے خردی کہ عویمرالعبلانی بناتی عاصم بن عدی انصاری اگر کوئی این بیوی کے ساتھ کسی غیر کو دیکھے تو کیا اسے وہ قتل کرسکتا ہے؟ لیکن پھرتم قصاص میں اسے (شوہر کو) بھی قتل کر دو گے یا پھروہ كياكر كا؟ عاصم ميرك ليه يه مسكه آب رسول الله ملي الله یوچھ دیجئے۔ عاصم بناتھ نے جب حضور اکرم بناتھ سے یہ مسکلہ پوچھاتو اکرم الناکیا کے کلمات عاصم وٹاٹند پر گرال گزرے اور جب وہ واپس این گھر آگئے تو عویمر والتر نے آگران سے بوچھا کہ بتایے آپ سے حضور اکرم بڑاٹھ نے کیا فرمایا؟ عاصم نے اس پر کہاتم نے مجھ کو آفت میں ڈالا۔ جو سوال تم نے بوچھا تھا وہ آنحضرت ملٹھایا کو ٹاگوار گزرا۔ عويمرن كهاكه الله كي فتم يه مسئله أنحضور ما ليا اس يوجه بغيريس باز نمیں آؤل گا۔ چنانچہ وہ روانہ ہوئے اور حضور اکرم ملی کیا کی خدمت میں پہنچ۔ آنحضرت مالی اللہ اوگوں کے درمیان میں تشریف ر کھتے تھے۔ عویمر رہاللہ نے عرض کیایارسول اللہ! اگر کوئی شخص این بوی کے ساتھ کسی غیرکو پالیتا ہے تو آپ کا کیا خیال ہے؟ کیا وہ اسے

قل کردے؟لیکن اس صورت میں آپ اسے قتل کردیں گے یا پھر

ات كياكرنا چاہيء؟ حضور اكرم ملي إن فرمايا الله تعالى نے تمهارى

ہوی کے بارے میں وحی نازل کی ہے' اس لیے تم جاؤ اور اپنی ہوی کو

بھی ساتھ لاؤ۔ سل نے بیان کیا کہ چردونوں (میاں بیوی) نے لعان

کیا۔ لوگوں کے ساتھ میں بھی رسول الله ملٹھیا کے ساتھ اس وقت

موجود تھا۔ لعان سے جب دونوں فارغ ہوئے تو حضرت عویمر والتَّذ نے

٥٢٥٩ حدَّثنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ سَهُلَ بْنَ سَعْدِ السَّاعِدِيُّ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُوَيْمِرًا الْفَجْلاَنِيُّ جَاءَ إِلَى عَاصِمٍ بْنِ عَدِيٍّ الأَنْصَارِيِّ فَقَالَ لَهُ : يَا عَاصِمُ، أَرَأَيْتَ رَجُلاً وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلاً أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ؟ سَلْ لِي يَا عَاصِمُ عَنْ ذَلِكَ رَسُولَ الله عَنْ ذَلِكَ رَسُولَ الله الله الله الله رَسُولُ اللہ ﷺ الْمَسَائِلَ وَعَابَهَا، حَتَّى كُبُرَ عَلَى عَاصِمِ مَا سَمِعَ مِنْ رَسُولِ الله هُ اللَّهُ اللَّهُ وَجَعَ عَاصِمٌ إِلَى أَهْلِهِ جَاءَ عُوَيْمِرٌ فَقَالَ: يَا عَاصِمُ، مَاذَا قَالَ لَكَ رَسُولُ اللهِ ﷺ؛ فَقَالَ : عَاصِمٌ لَمْ تَأْتِنِي بِخَيْرٍ، قَدْ كَرِهَ رَسُولُ اللهِ ﷺ الْمَسْأَلَةَ الَّتِي سَأَلْتُهُ عَنْهَا قَالَ : عُوَيْمِرٌ : وَا لله لاَ أَنْتَهِي حَتَّى أَسْأَلَهُ عَنْهَا. فَأَقْبَلَ عُوَيْمِرٌ حَتَّى أَتَى رَسُولَ الله الله الله النَّاس فَقَالَ : يَا رَسُولَ الله، أَرَأَيْتَ رَجُلاً وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلاً، أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((قَدْ أَنْزَلَ الله فِيكَ وَفِي صَاحِبَتِكَ، فَاذْهَبْ فَأْتِ بِهَا)). قَالَ سَهْلٌ : فَتَلاَعَنَا، وَأَنَا مَعَ النَّاس عِنْدَ رَسُولِ اللهِ عَلَى، فَلَمَّا فَرَغَا قَالَ

عُوَيْمِرْ كَذَبْتُ عَلَيْهَا يَا رَسُولَ الله إِنْ أَمْسَكُتُهَا، فَطَلَّقَهَا ثَلاَثًا قَبْلَ أَنْ يَأْمُرَهُ رَسُولُ الله على. قَالَ ابْنُ شِهَابٍ: فَكَانَتُ تِلْكَ سُنَّةُ الْمُتَلاَعِنَيْن. [راجع: ٤٢٣]

عرض کیایارسول اللہ! اگر اس کے بعد بھی میں اے اپنے پاس رکھوں تو (اس كامطلب بيه مو گاكه) مين جھوٹاموں۔ چنانچه انہوں نے حضور اکرم سی کیا کے تھم سے پہلے ہی اپنی بیوی کو تین طلاق دی۔ ابن شہاب نے بیان کیا کہ پھرلعان کرنے والے کے لیے ہی طریقہ جاری

تر مرے سے جدا ہو جاتے ہیں۔ یہ حدیث ان لوگوں کی ایک دو سرے سے جدا ہو جاتے ہیں۔ یہ حدیث ان لوگوں کی ایک دو سرے سے جدا ہو جاتے ہیں۔ یہ حدیث ان لوگوں کی السير ميني المحديث بير عين طلاق الشاور وسام السيري المحديث بيه جواب ديت بين كه عويمر رفات في المحديث بيه جواب ديت بين كه عويمر رفات في ناوانی سے یہ فعل کیا کیونکہ اس کو یہ معلوم نہ تھا کہ خود لعان سے مرد اور عورت میں جدائی ہو جاتی ہے اور آخضرت مل اللے اس ير انکار اس وجہ سے نہیں کیا کہ وہ عورت اب اس کی عورت نہیں رہی تھی تو تین طلاق کیااگر ہزار طلاق دیتا تب بھی بیکار تھی۔ ہاں اگر لعان نہ ہوا ہو تا تو آپ ضرور اس پر انکار کرتے اور فرماتے کہ ایک ہی طلاق پڑی ہے جیسے محمود بن لبید نے روایت کیا ہے۔ آتخضرت الله الله على الله على مرد في الى عورت كو تين المضى طلاق دے دى بين آپ غصه موك اور فرمايا كيا الله كى كتاب سے كھيل كرتے ہو' ابھى ميں تم ميں موجود ہوں توبيه حال ہے۔ اس كو نسائى نے نكالا اس كے راوى ثقه ہيں۔

. ٥٢٦. حدَّثنا سَعيدُ بْنُ عُفَيْرِ قَالَ حَدَّثني اللَّيْثُ قَالَ حَدَّثنِي عُقَيْلٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ : أَخْبَوَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتُهُ أَنَّ امْرَأَةَ رِفَاعَةَ الْقُرَظِيِّ جَاءَتْ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ الله، إنَّ رِفَاعَةَ طَلَّقَنِي فَبَتُّ طَلاَقِي، وَإِنِّي نَكَحْتُ بَعْدَهُ عَبْدَ الرُّحْمَن بْنَ الزُّبَيْرِ الْقُرَظِيُّ، وَإِنَّ مَا مَعَهُ مِثْلُ الْهُدْبَةِ. قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((لَعَلَّكِ تُريدينَ أَنْ تَرْجِعِي إِلَى رِفَاعَةً؟ لاَ، حَتَّى يَذُوقَ عُسَيْلَتَكِ وَتَذُوقِي عُسَيْلَتَهُ).

(۵۲۷۰) ہم سے سعید بن عفیر نے بیان کیا' کما کہ مجھ سے لیث بن سعد نے بیان کیا' کما کہ مجھ سے عقیل نے بیان کیا' ان سے ابن شہاب نے 'کما کہ مجھے عروہ بن زبیرنے خبردی اور انہیں حضرت عائشہ خدمت میں حاضر ہوئیں اور عرض کیا یارسول الله! رفاعہ نے مجھے طلاق دے دی تھی اور طلاق بھی بائن ' پھر میں نے اس کے بعد عبدالرحمٰن بن زبير قرظى بناتر سے نكاح كرليا ليكن ان كے پاس تو كيڑے كے بلوجيها ب (يعني وہ نامرد بين) آنخضرت سائيل في فرمايا غالباتم رفاعہ کے پاس دوبارہ جانا چاہتی ہو لیکن ایسانس وقت تک نہیں ہو سکتاجب تک تم اینے موجودہ شوہر کامزانہ چکھ لواور وہ تمہارا مزہ نه عکھلے۔

[راجع: ٢٦٣٩]

٣٦١ ٥- حدثني مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عُبَيْدِ اللهِ قَالَ : حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَجُلاً طَلَّقَ امْرَأَتَهُ ثَلاَثًا، فَتَزَوَّجَتْ فَطَلَّقَ. فَسُئِلَ النَّبيُّ

(۵۲۱۱) مجھ سے محمد بن بشار نے بیان کیا کما ہم سے یکی بن سعید قطان نے بیان کیا' ان سے عبیداللہ بن عمر عمری نے 'کہا کہ مجھ سے قاسم بن محمد نے بیان کیا اور ان سے حضرت عائشہ رہے ہیں نے کہ ایک صاحب نے اپنی بیوی کو تین طلاق دے دی تھی۔ ان کی بیوی نے

صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَجِلُ لِلأَوَّل؟ قَالَ: ((لا ، حَتَّى يَذُوقَ عُسَيْلَتَهَا كَمَا ذَاقَ الأوَّلُ).

[راجع: ٢٦٣٩]

دو سری شادی کرلی کچر دو سرے شوہرنے بھی (ہم بستری سے پہلے) انہیں طلاق دے دی۔ رسول اللہ طان سے سوال کیا گیا کہ کیا پہلا شوہر اب ان کے لئے حلال ہے (کہ ان سے دوبارہ شادی کر لیں) آنخضرت سال الماليم نے فرمايا كه نهيں ميال تك كه وہ يعني شوہر ثاني اس كامزه عكي جيساكه يملي نے مزه عكھاتھا۔

موجودہ مروجہ طالمہ کی صورت قطعاً حرام ہے جس کے کرنے اور کرانے والوں پر آبخضرت ملتہ کیا نے لعنت فرمائی ہے۔

باب جس في عورتول كواختيار ديا اور الله تعالى كاسورة احزاب میں فرمان کد آپ این ہولوں سے فرماد یجئے کہ اگر تم دنیوی زندگی اور اس کامزه چاہتی ہو تو آؤمیں تہیں کچھ متاع (دنیوی) دے دلا کرا چھی طرح سے رخصت کر

(۵۲۹۲) ہم سے عمر بن حفص بن غیاث نے بیان کیا کما ہم سے جارے والد نے بیان کیا کما ہم سے اعمش نے بیان کیا کما ہم سے مسلم بن صبیح نے بیان کیا' ان سے مسروق نے اور ان سے حضرت عائشہ وی تیان کیا کہ رسول اللہ طاق کیا نے ہمیں اختیار دیا تھا اور ہم نے اللہ اور اس کے رسول کو ہی پیند کیا تھالیکن اس کاہمارے حق میں کوئی شار (طلاق) میں نہیں ہوا تھا۔

(۵۲۲۳) ہم سے مسدو بن مسرور نے بیان کیا کما ہم سے کچی قطان نے بیان کیا' ان سے اساعیل بن الی خالد نے' کما ہم سے عامر نے بیان کیا' ان سے مسروق نے بیان کیا کہ میں نے حضرت عائشہ رہے ہیا ے "اختیار" کے متعلق سوال کیاتو انہوں نے کما کہ نبی کریم ماٹھیام نے ہمیں اختیار دیا تھا تو کیا محض یہ اختیار طلاق بن جاتا۔ مسروق نے کما کہ اختیار دینے کے بعد اگر تم مجھے پیند کرلیتی ہو تو اس کی کوئی حيثيت نهيں ' چاہے میں ایک مرتبہ اختبار دوں یا سو مرتبہ۔ (طلاق نهیں ہو گی)

باب جب سی نے اپنی ہوی ہے کما کہ میں نے تمہیں جدا

٥- باب مَنْ خَيَّرَ نِسَاءَهُ وَقُوْلُ اللهُ تَعَالَى : ﴿ قُلُ لأَزْوَاجِكَ إِنْ كُنْتُنَّ تُرِدْنَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا فَتَعَالَيْنَ أُمَتَّفُكُنَّ وَأُسَوِّحْكُنَّ سَرَاحًا جَميلاً ﴾

٥٢٦٢ - حدَّثنا عُمَرُ بْنُ حَفْص حَدَّثَنَا أبي حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ حَدَّثَنَا مُسْلِمٌ عَنْ مَسْوُوق عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: خَيَّرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاخْتَرْنَا الله وَرَسُولَهُ فَلَمْ يُعَدُّ ذَلِكَ عَلَيْنَا شَيْنًا.

[طرفه في : ٥٢٦٣].

٥٢٦٣ حدَّثنا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ إسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا عَامِرُ عَنْ مَسْرُوق قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنِ الْجِيرَةِ فَقَالَتْ: خَيَّرَنَا النُّبِيُّ صَلِّي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكَانَ طَلاَقًا؟ قَالَ مَسْرُوقًا: لاَ أَبَالِي أَخَيِّرْتُهَا وَاحِدَةً أَوْ مانَةً بَعْدَ أَنْ تَخْتَارَنِي.

[راجع: ٢٦٢٥]

٦- باب

إِذَا قَالَ فَارَقْتُكِ، أَوْ سَرَّحْتُكِ، أَو الْخَلِيَّةُ أَو الْبَرِيَّةُ، أَوْ مَا عُنِيَ بِهِ الطَّلاَقُ، فَهُوَ عَلَى نِيَّتِهِ. وَقَوْل الله عزُّ وَجَلُّ: ﴿وَسَرَّحُوهُنَّ سَرَاحًا جَمِيلاً ﴾ وَقَالَ: ﴿وَأُسَرِّحْكُنَّ سَرَاحًا جَمِيلاً﴾ وَقَالَ تَعَالَى: ﴿ فَإِمْسَاكَ بِمَعْرُوفٍ أَوْ تَسْرِيحٌ بِإِحْسَانَ﴾ وَقَالَ: ﴿أَوْ فَارْقُوهُنَّ بَمَغْرُوفٍ ﴾. وقالت عائشه قد علم النبي الله أن أبوي لم يكونا يامُراني بفراقهِ ٧- باب مَنْ قَالَ لإِمْرَأَتِهِ أَنْتِ عَلَىَّ حَرَامٌ وَقَالَ الْحَسَنُ : نِيُّتُهُ. وَقَالَ أَهْلُ الْعِلْمِ : إِذَا طَلُّقَ ثَلاَثًا فَقَدْ حُرِّمَتْ عَلَيْهِ، فَسَمُّونُهُ حَرَامًا بالطُّلاَق وَالْفِرَاق. وَلَيْسَ هَذَا كَالَّذِي يُحَرِّمُ الطُّعَامَ لأَنَّهُ لاَ يُقَالُ لِطَعَامِ الْحِلِّ حَرَامٌ، وَيُقَالُ لِلْمُطَلَّقَةِ حَرَامٌ، وَقَالَ ۚ فِي الطُّلاَقِ ثَلاَثًا ﴿لاَّ تَحِلُّ لَهُ مِنْ بَعْدُ حَتَّى تَنْكِحَ زَوْجًا غَيْرَهُ﴾

٣٦٦٤ - وَقَالَ اللَّيْثُ عَنْ نَافِعِ قَالَ:
كَانَ ابْنُ عُمَرَ إِذَا سُئِلَ عَمَّنْ طَلَقَ ثَلاَثًا
قَالَ: لَوْ طَلُقْتَ مَرَّةُ أَوْ مَرَّتَيْنِ، فَإِنْ النَّبِيَّ
أَمْرَنِي بِهَذَا فَإِنْ طَلَقْتَهَا ثَلاَثًا حُرِّمَتْ
حَتْى تَنْكِحَ زَوْجًا غَيْرَكَ.

[راجع: ٤٩٠٨]

آم حن بعری کے فتویٰ کی روایت کو عبدالرزاق نے وصل کیا ہے۔ مطلب یہ ہے کہ ایسا کھنے والے کی نیت اگر طلاق کی نیت اگر طلاق کی نیت اگر طلاق کی نیت ہوگی تو ظمار ہو جائے گا۔ حفیہ کہتے ہیں اگر ایک طلاق یا دو طلاق کی نیت کرے تو وہ ایلاء ہو گا۔ امام ابوثور اور اوزائی نے کما ایسے کہنے سے قتم کا کے دو

کیایا ہیں نے رخصت کیا یوں کے کہ اب تو خالی ہے یا الگ ہے کہ آؤ میں تم کو اچھی طرح سے رخصت کر دوں۔ ای طرح سورہ بقرہ میں فرمایا یا اس طرح کا کوئی ایسالفظ استعال کیا جس سے طلاق بھی مراد لی جا سکتی ہے تو اسکی نیت کے مطابق طلاق ہو جائے گی۔ اللہ تعالی کا سورہ احزاب میں ارشاد ہے 'انہیں خوبی کے ساتھ رخصت کر دواور اس سورت میں فرمایا ''اسکے بعد یا تو رکھ لینا ہے قاعدہ کے مطابق یا خوش اخلاقی کے ساتھ چھوڑ دیتا ہے ''اور عائشہ رہی آتھا نے کہا کہ نبی کریم ساتھ کے ساتھ کے ساتھ ایک میرے والدین (آنحضرت ساتھ ایک کے اور عائشہ رہی آتھا نے کہا کہ نبی کریم ساتھ کردو ہوں معلوم تھا کہ میرے والدین (آنحضرت ساتھ ایک فراق کے طلاق مراد ہے) فراق کا مشورہ دے ہی نہیں سکتے (یمال فراق سے طلاق مراد ہے) باب جس نے اپنی ہوی سے کہا کہ تو ''مجھ پر حرام ہے ''

امام حسن بھری نے کہا کہ اس صورت میں فتوئی اس کی نیت پر ہوگا
اور اہل علم نے یوں کہا ہے کہ جب کی نے اپنی بیوی کو تین طلاق
دے دی تو وہ اس پر حرام ہوجائے گی۔ یہاں طلاق اور فراق کے الفاظ
کے ذریعہ حرمت ثابت کی اور عورت کو اپنے اوپر حرام کرنا گھانے کو
حرام کی طرح نہیں ہے اس کی وجہ سے ہے کہ حلال کھانے کو حرام
نہیں کمہ سکتے اور طلاق والی عورت کو حرام کہتے ہیں اور اللہ تعالیٰ نے
تین طلاق والی عورت کے لیے یہ فرمایا کہ وہ اگلے خاوند کے لیے حلال
نہ ہوگی جب تک دو سرے خاوند سے نکاح نہ کرے۔

(۵۲۷۳) اور لیث بن سعد نے نافع سے بیان کیا کہ عبداللہ بن عمر بھی اور گئی ہوی کو تین بھی ہے اگر ایسے مخص کا مسلہ پوچھا جاتا جس نے اپنی ہوی کو تین طلاق دی ہوتی ' تو وہ کہتے اگر تو ایک باریا دوبار طلاق دیتا تو رجوع کر سکتا تھا کیونکہ آنخضرت ملٹ ہے ہم کو ایساہی تھم دیا تھا لیکن جب تو نے تین طلاق دے دی تو وہ عورت اب تچھ پر حرام ہو گئی یماں تک کہ وہ تیرے سوا اور کی شخص سے نکاح کرے۔

دے۔ بعضوں نے کہا ظمار کا کفارہ دے' مالکیہ کہتے ہیں ایسا کہنے ہے تین طلاق پڑ جائیں گی۔ بعض کہتے ہیں کہ ایسا کہنا لغو ہے اور اس میں کچھ لازم نہ آئے گا۔ غرض اس مسلم میں قرطبی نے سلف کے اٹھارہ قول نقل کئے ہیں تو رخصت کے لفظ سے طلاق مراد نہیں ر کھی۔ مطلب امام بخاری کا یہ ہے کہ صریح طلاق وہی ہے جس میں طلاق کا لفظ ہویا اس کا مشتق مثلاً انت مطلقة یا طلقت یا انت طالق یا علبک الطلاق بلق الفاظ جیسے فراق تسریح خلیہ بریہ وغیرہ ان سے طلاق جب عی بڑے گی کہ خاوند کی نیت طلاق کی ہو کیونکہ ان الفاظ ك معنى سوا طلاق ك اور بهى آئے بي جيس سوره احزاب كى اس آيت مي ﴿ يَاتُهَا الَّذِيْنَ امْتُوۤا إِذَا نَكَخْمُ الْمُوْمِلْتِ فُمَّ طَلَقَتُمُوْهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمَشُّوْهُنَّ فَمَالَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَّةٍ تَعْتَدُّونَهَا فَمَتِّعُوهُنَّ وَمَرَّخُوهُنَّ مَرَاحًا جَمِيْلاً ﴾ (الاحزاب: ٣٩) يهال تسويح سے رخصت كرنا مراد ہے نہ کہ طلاق دینا کونکہ طلاق کا ذکر تو پہلے ہو چکا ہے اور غیرمد خولہ عورت ایک بی طلاق سے بائن ہو جاتی ہے ' دو سری طلاق کا

محل کمال ہے۔ ظامہ یہ کہ آیت میں تسریح اور فارقو هن سے طلاق مراد نہیں ہے کیونکہ طلاق کا ذکر اور ہو چکا ہے۔ (وحیدی)

٥٢٦٥ - حدَّثنا مُحَمَّدٌ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: طَلَّقَ رَجُلٌ امْرَأَتُهُ فَتَزَوَّجَتْ زَوْجًا غَيْرَهُ، فَطَلَّقَهَا وَكَانَتْ مَعَهُ مِثْلُ الْهُدْبَةِ فَلَمْ تَصِلْ مِنْهُ إِلَى شَيْء تُرِيدُهُ، فَلَمْ يَلْبَثْ أَنْ طَلَّقَهَا فَأَتَتِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ الله إِنَّ زَوْجِي طَلَّقَنِي، وَإِنِّي تَزَوَّجْتُ زَوْجًا غَيْرَهُ فَدَخَلَ بِي وَلَمْ يَكُنْ مَعَهُ إِلاًّ مِثْلُ الْهُدْبَةِ فَلَمْ يَقْرَبْنِي إِلاَّ هَنَةً وَاحِدَةً لَمْ يَصِلْ مِنِّي إِلَى شَيْء، أَفَأَحِلُّ لِزَوْجَي الأَوَّل؟ فَقَالَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((لا تَحِليَّنَ لِزَوْجِكِ الأَوَّل حَتَّى يَذُوقَ الآخَرُ عُسَيْلَتَكِ وَتَذُوقِي عُسَيْلَتَهُ)).

(۵۳۷۵) ہم سے محد بن سلام نے بیان کیا کما ہم سے ابومعاویہ نے بیان کیا کما ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ وی نوانے بیان کیا کہ ایک مخض رفاعی نے اپنی بیوی (تمیمہ بنت وہب) کو طلاق دے دی ' پھرایک دو سرے مخص سے ان کی بیوی نے تکاح کیالیکن انہوں نے بھی ان کو طلاق دے دی۔ ان دوسرے شوہر کے پاس کیڑے کے بلو کی طرح تھا۔ عورت کو اس سے بورا مزہ جیسا وہ چاہتی تھی نہیں ملا۔ آخرا عبدالرحمٰن نے تھوڑے ہی دنوں رکھ کراس کو طلاق دے دی۔ اب میرے شوہرنے مجھے طلاق دے دی تھی کچرمیں نے ایک دو سرے مردسے نکاح کیا۔ وہ میرے یاس تنائی میں آئے لیکن ان کے ساتھ تو كيڑے كے بلوكى طرح كے سوا اور كھ نئيں ہے۔ كل ايك بى بار اس نے جھے سے صحبت کی وہ بھی بیکار (دخول ہی نہیں ہوا اوپر ہی اوپر چھو کررہ گیا) کیا اب میں اپنے پہلے خاوند کے لیے حلال ہو گئ؟ آپ نے فرمایا تو اینے پہلے خاوند کے لیے حلال نہیں ہو سکتی جب تک دوسرا خاوند تيري شيرين نه ڪھے۔

[راجع: ٢٦٣٩]

ا یعنی جب تک اچھی طرح وخول نہ ہو۔ اس سے ثابت ہوا کہ صرف حقد کا فرج میں وافل ہو جانا تحلیل کے لیے کافی ہے۔ سیستی امام حسن بعری نے انزال کی بھی شرط رکھی ہے۔ یہ حدیث لا کر امام بخاری رمایتی نے یہ ثابت کیا کہ عورت کا حکم کھانے بنے کی طرح نہیں ہے۔ بلکہ وہ حقیقةً حال یا حرام ہوتی ہے جیسے اس حدیث میں ہے کہ پہلے خاوند کے لیے حلال نہیں ہو ستی۔

باب الله تعالى كايه فرمانا "ات يغمر! جو چيز الله نيرك

٨- باب لِمَ تُحَرِّمُ

ليه حلال كى باس تواين اور كون حرام كراب"

(۵۲۲۲) مجھ سے حسن بن الصباح نے بیان کیا انہوں نے رہیج بن

نافع سے سنا کہ ہم سے معاویہ بن سلام نے بیان کیا ان سے یجی بن

الى كثرن ان سے يعلى بن حكيم ن ان سے سعيد بن جيرن

انہوں نے انہیں خبردی کہ انہوں نے ابن عباس جھ واسے سنا انہوں

نے بیان کیا کہ اگر کسی نے اپنی بوی کو اپنے اور "حرام" کماتو یہ کوئی

چر سیس اور فرمایا که تمهارے لیے رسول الله سی ایک بیروی عمده

مَا أَحَلُّ اللهُ لَكَ (التحريم: ١) ٣٦٦٥ - حدثني الْحَسَنُ بْنُ صَبَّاحٍ سَمِعَ الرَّبِيعَ بْنَ نَافِعٍ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرِ عَنْ يَعْلَى بْنِ حَكِيمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرِ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَعِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ: إِذَا حَرَّمَ امْرَأَتَهُ لَيْسَ بِشَيْء، وَقَالَ: ﴿ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللهِ أَسْوَةً حَسَنَةً ﴾. [راجع: ٤٩١١]

پیروی ہے۔ آ پیجر مرح البعض اہل سیرنے آیت باب کا شان نزول حضرت ماریہ کے واقعہ کو بتایا ہے جب آنخضرت مٹی کیا نے ان کو اپنے اوپر حرام کر البیست کیا تھا۔ سیست کیا تھا۔

> ٥٢٦٧ حدثني الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الصُّبَّاحِ حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ زَعَمَ عَطَاءٌ أَنَّهُ سَمِعَ عُبَيْدَ بْنَ عُمَيْرٍ يَقُولُ: سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا إِنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَمْكُتُ عِنْدَ زَيْنَبَ ابْنَةِ جَحْشٍ وَيَشْرَبُ عِنْدَهَا عَسَلاً، فَتَوَاصَيْتٌ أَنَا وَحَفْصَةُ أَنْ أَيَّتَنَا دَخَلَ عَلَيْهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلْتَقُلْ: إِنِّي أَجِدُ مِنْكَ رِيحَ مَفَافِيرَ، أَكُلُّتَ مَفَافِيرَ؟ فَدَخَلَ عَلَى إَحْدَاهُمَا فَقَالَتْ لَهُ ذَلِكَ، فَقَالَ: ((لاَ، بَلْ شَرِبْتُ عَسَلاً عِنْدَ زَيْنَبَ إِبْنَةَ جَحْش، وَلَنْ أَعُودَ لَهُ))، فَنَزَلَتْ : ﴿ إِيا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلُّ الله لَكَ- إِلَى - إِنْ تَتُوبَا إِلَى الله ﴾ لِعَائِشَةَ وَحَفْصَةَ ﴿وَإِذْ أَسَرٌ النَّبِيُّ إِلَى بَعْضِ أَزْوَاجِهِ حَدِيثًا﴾ لِقَوْلِهِ : بَلْ شَرَبْتُ عَسَلاً)).

(۵۲۷۵) محص حسن بن محربن صباح نے بیان کیا کماہم سے تجاح بن محمد اعور نے 'ان سے ابن جرت کے کے عطاء بن ابی رباح نے یقین کے ساتھ کما کہ انہوں نے عبید بن عمیرے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے حفرت عائشہ بھی اور سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ نی كريم طلقايم المؤمنين زينب بنت جحش وجي فيافياك يهال محسرت تنظ اور ان کے یمال شمد بیا کرتے تھے۔ چنانچہ میں نے اور حفصہ و اُل اُل نے مل کر صلاح کی کہ آنخضرت سائیل ہم میں سے جس کے یمال بھی تشریف لائیں تو آنخضرت ملٹائیا سے یہ کماجائے کہ آپ کے منہ سے مغافیر (ایک خاص قتم کے بدبودار گوند) کی بو آتی ہے 'کیا آپ نے مغافیر کھایا ہے؟ آنخضرت ملتا اس کے بعد ہم میں سے ایک کے یمال تشریف لائے تو انہوں نے آخضرت ماٹھیا سے میں بات کی۔ آنخضرت ملتی الم في الله مين بلكه مين في زينب بنت جحش وي الله ك يهال شديا ب اب دوباره نهيل پول گا- اس پريه آيت نازل موئی کہ اے نی! آپ وہ چیز کیوں حرام کرتے ہیں جو اللہ نے آپ کے لیے حلال کی ہے """ ان تتوبا الى الله عبر مفرت عاکشہ اور حفصہ رضی اللہ عنماکی طرف خطاب ہے۔ واذا سر النبی الی بعض ازواجه حدیثا میں حدیث سے آپ کا یمی فرمانا مراد ہے کہ میں نے

مغافیر نہیں کھایا بلکہ شہدیا ہے۔

إراجع: ٤٩١٢]

سی کچھ لازم نہیں آتا کیونکہ انہوں نے اس آیت سے دلیل لی ہے تو خصرت امام بخاری روائلہ نے بیان کر دیا کہ یہ آیت شد کے حرام کر لینے میں اتری ہے نہ کہ عورت کے حرام کر لینے میں۔

آخضرت مٹھیا کو اس سے بڑی نفرت تھی کہ آپ کے بدن یا کیڑے میں سے کوئی بد ہو آئے۔ آپ انتالی نفاست پند تھے۔ بیشہ خوشبو میں معطر رہتے تھے۔ حفرت عائشہ اور حفرت حفصہ بھینا نے بیہ صلاح اس لیے کی کم آپ شد پینا چھوڑ کراس دن سے زینب

رمینیا کے پاس تھسرنا چھوڑ دیں۔

(۵۲۷۸) ہم سے فروہ بن الى المغراء نے بيان كيا كما ہم سے على بن مسرنے 'ان سے ہشام بن عروہ نے 'ان سے ان کے والدنے آور ان ے عائشہ بھی فیا نے بیان کیا کہ رسول الله ماٹید شمد اور میٹھی چیزیں پند کرتے تھے۔ آنخضرت ملی ایم عصر کی نمازے فارغ ہو کر جب واپس آتے توانی ازواج کے پاس واپس تشریف لے جاتے اور بعض ے قریب بھی ہوتے تھے۔ ایک دن آنخضرت مٹھایم حفصہ بنت عمر بیں کے پاس تشریف لے گئے اور معمول سے زیادہ دیر ان کے گھر تھرے۔ مجھے اس پر غیرت آئی اور میں نے اس کے بارے میں پوچھا تو معلوم ہوا کہ حفصہ رہی تیا کو ان کی قوم کی کسی خاتون نے انہیں شمد کاایک ڈبد دیا ہے اور انہوں نے اس کا شربت آنخضرت ملتی کے لیے پیش کیا ہے۔ میں نے اپنے جی میں کماکہ خداکی قتم! میں توایک حیلہ كرول كى ' پھريس نے سودہ بنت زمعه رہيءَ اسے كماكم آمخضرت ما اللہ تمهارے پاس آئیں گے اور جب آئیں تو کہنا کہ معلوم ہو تاہے آپ نے مغافیر کھا ہے؟ ظاہر ہے کہ آنخضرت التَّفیٰ اس کے جواب میں انکار کریں گے۔ اس وقت کہنا کہ پھریہ بوکیسی ہے جو آپ کے منہ سے میں معلوم کر رہی ہوں؟ اس پر آخضرت ماٹھاتیا کہیں گے کہ حفصہ نے شمد کا شروت مجھے پلایا ہے۔ تم کمناکہ غالباس شد کی کھی نے مغافیر کے درخت کاعرق چوسا ہو گا۔ میں بھی آنخضرت ملتھایا ہے يى كهول كى اور صفيه تم بھى يى كمناد عائشد دى وَالله على الله على كماك كياك سوده ر آکر ایس کی اللہ کی قتم آنخضرت مٹنایا جو نمی دروازے پر آکر

٥٢٦٨ حدَّثنا فَرْوَةُ بْنُ أَبِي الْمَعْرَاء حَدَّثَنَا عَلَيُّ بْنُ مُسْهِر عَنْ هِشَام بْن عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحِبُّ الْعَسَلَ وَالْحَلْوَاءَ، وَكَانَ إِذَا انْصَرَفَ مِنَ الْعَصْرِ دَخَلَ عَلَى نِسَائِهِ فَيَدْنُوا مِنْ إحْدَاهُنَّ، فَدَخَلَ عَلَى حَفْصَةَ بنْتِ عُمَرَ فَاحْتَبَسَ أَكْثَوَ مَا كَانَ يَحْتَبسُ، فَغِرْتُ، فَسَأَلْتُ عَنْ ذَلِكَ فَقِيلَ لِي: أَهْدَتْ لَهَا امْرَأَةٌ مِنْ قَوْمِهَا عُكُّةً مِنْ عَسَل، فَسَقَتِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وسَلُّمَ مِنْهُ شَرْبَةً، فَقُلْتُ : أَمَا وَاللَّه لَنَحْتَالَنَّ لَهُ، فَقُلْتُ لِسَوْدَةَ بنْتِ زَمْعَةَ إنَّهُ سَيدُنُو مِنْكِ، فَإِذَا دَنَا مِنْكِ فَقُولِي: أَكَلْتَ مَعَافِيرَ، فَإِنَّهُ سَيَقُولُ لَكِ لاَ فَقُولِي لَهُ مَا هذِهِ الرِّيحُ الَّتِي أَجِدُ مِنْكَ؟ فَإِنَّهُ سَيَقُولُ لكِ سَقَتْنِي حَفْصَةُ شَرْبَةَ عَسَل، فَقُولِي لهُ: جَرَسَتْ نَخْلُهُ الْعُرْفُطَ، وَسَأَقُولُ ذلك. وَقُولِي أَنْتِ يَا صَفِيَّةُ ذَاكِ. قَالَتْ: تَقْولُ سُوْدَةً: فَوَا لله مَا هُوَ إِلاًّ أَنْ قَامَ عَلَى

[راجع: ٤٩١٢]

کھڑے ہوئے تو تمہارے خوف سے میں نے ارادہ کیا کہ آخضرت التی ایکے سے وہ بات کہوں جو تم نے جھے سے کی تھی۔ چنانچہ جب آخضرت التی ایک اللہ ایک آئی کے قریب تشریف لے گئے تو انہوں نے کہا' یارسول اللہ ایک آپ ہے جو آپ کے منہ سے میں محسوس کرتی ہوں؟ آخضرت التی ایک منہ سے میں محسوس کرتی ہوں؟ آخضرت التی ایک حفصہ نے جھے شمد کا شربت پلایا ہے۔ اس پر سودہ رق انہوں سے خوایا کہ حفصہ نے جھے شمد کا شربت پلایا عرق چوسا ہو گا۔ پھر جب آخضرت التی ایک معلی نے مغافیر کے درخت کا عرق چوسا ہو گا۔ پھر جب آخضرت التی ایک معلی ہوں کے بمال تشریف لائے تو شریف لائے تو تشریف لائے تو تشریف کے بمال تشریف لے تو انہوں نے بھی کہی بات کہی اس کے بعد جب صفیہ رق تی تو انہوں نے آخضور التی ایک حفصہ رق تی تی کے بمال تشریف لے گئے تو انہوں نے آخضور التی ایک حفصہ رق تی تی کی اس کے بعد جب صفیہ رق تی تو انہوں نے آخضوں اللہ اوہ شمد پھر نوش فرمائیں۔ آخضرت التی ایک کو مورت نہیں ہے۔ عائشہ رق تی تی کی بات کی اس کی ضورت نہیں ہے۔ عائشہ رق تی تی نے بیان کیا کہ اس کی ضورت نہیں ہے۔ عائشہ رق تی تی کی کامیاب ہو اس کی ضورت نہیں ہے۔ عائشہ رق تی تی کامیاب ہو اس کی ضورت نہیں ہے۔ عائشہ رق تی تی کی کامیاب ہو گئے 'میں نے ان سے کہا کہ ابھی جب رہو۔

المين بات كل نه جائے اور حفصہ بن نظا تك پنج نه جائے۔ حضرت سودہ بن نظا نكه عمر میں عائشہ بن نظا ہے كميں بدى بلكه المين على الله الله على الله بن نظا الله بن نظا الله بن نظا الله بن الله بن الله بن على الله بن الله

باب نکاح سے پہلے طلاق نہیں ہوتی

اور الله تعالی نے سورہ احزاب میں فرمایا۔ "اے ایمان والو! جب تم مومن عورتوں سے نکاح کرو پھرتم انہیں طلاق دے دو۔ قبل اس کے کہ تم نے انہیں ہاتھ لگایا ہو تو اب ان پر کوئی عدت ضروری نہیں ہے جے تم شار کرنے لگو تو ان کے ساتھ اچھا سلوک کر کے اچھی طرح رخصت کر دو۔" اور این عباس بھ تا نے کما کہ الله تعالی نے طلاق کو نکاح کے بعد رکھا ہے۔ (اس کو امام احمد اور بیعتی اور این غباس خزیمہ نے بھالا) اور اس سلسلے میں علی کرم الله وجہ 'سعیدین مسیب'

9 - باب لا طلاق قبل النكاح وقَوْل الله تَعَالَى: ﴿ يَا أَيُهَا اللهِ نَعَالَى: ﴿ يَا أَيُهَا اللهِ نَ آمَنُوا إِذَا نَكَحْتُمُ الْمُؤْمِنَاتِ ثُمَّ طَلَقْتُمُوهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمَسُّوهُنَّ، فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَةٍ تَعْتَدُونَهَا، فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَةٍ تَعْتَدُونَهَا، فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَةٍ تَعْتَدُونَهَا، فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنَ عَلَيْهِنَّ مِنْ اللهُ عَبَاسٍ : جَعَلَ سَرَاحًا جَمِيلاً ﴿ وَقَالَ ابْنُ عَبَاسٍ : جَعَلَ الله الطّلاق بَعْدَ النّكاحِ. وَيُرْوَى فِي الله الطّلاق بَعْدَ النّكاحِ. ويُرْوَى فِي ذَلِكَ عَنْ عَلَى وسَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ ذَلِكَ عَنْ عَلَى وسَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ

وَعُرْوَةَ ابْنِ الزَّبَيْرِ وَأَبِي بَكْرِ بْنَ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُبْدَ اللهِ بْنِ عُبْدَ وَأَبَانَ بْنِ عُشَانَ وَعَلِي بْنِ حُسَيْنٍ وَشُرَيْحٍ وَالْقَاسِمِ وَسَالِمٍ وَطَاوِسٍ وَسَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ وَالْقَاسِمِ وَسَالِمٍ وَطَاوِسٍ وَالْحَسَنِ وَعِكْرِمَةَ وَعَطَاءِ وَعَامِرِ بْنِ سَعدِ وَجَابِرِ بْنِ زَيْدٍ وَنَافِعٍ بْنِ جُبَيْرٍ وَمُحَمَّدِ بْنِ وَجَابِرِ بْنِ زَيْدٍ وَنَافِعٍ بْنِ جُبَيْرٍ وَمُحَمَّدِ بْنِ وَجَابِرِ بْنِ وَسُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ وَمُجَاهِدٍ وَالْقَاسِمِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَعَمْرِو بْنِ هَرِمِ وَالشَّعْفِيِّ أَنَّهَا لاَ تَطْلُقُ.

عوده بن زبیر 'ابو بکر بن عبدالرحمٰن 'عبیدالله بن عبدالله بن علنه 'ابان بن عثب 'ابان من عثب 'ابان عثان 'علی بن حسین 'شریخ سعید بن جبیر 'قاسم 'سالم 'طاؤس 'حسن ' عکرمہ 'عطاء 'عامر بن سعد ' جابر بن زید 'نافع بن جبیر 'محمہ بن کعب 'سلیمان بن بیار 'مجابد 'قاسم بن عبدالرحمٰن 'کعب 'سلیمان بن بیار 'مجابد 'قاسم بن عبدالرحمٰن 'عمو بن حزم اور شعبی مطلق نبیر بررگول سے الیی ہی روابیتی آئی ہیں۔ سب نے بہی کما ہے کہ طلاق نبیر پڑے گی۔

لا اس باب کے لانے سے امام بخاری روایت کی غرض مالکیہ اور حنفیہ کے فد مب کا رد کرنا ہے۔ مالکیہ کہتے ہیں اگر کوئی کسی معین عورت کی نسبت کے میں اس سے نکاح کروں تو اس کو طلاق ہے۔ پھرای سے نکاح کرے تو طلاق پر جائے گی۔ المحدیث اور امام بخاری اور امام شافعی اور امام احمد بن حنبل کاید فدہب ہے کہ طلاق جمیں پڑے گی۔ خواہ معین عورت کی نبست کے یا مطلق یوں کے اگر میں کی عورت سے نکاح کروں تو اس کو طلاق ہے۔ حفیہ کہتے ہیں دونوں صورتوں میں نکاح کرتے ہی طلاق یر جائے گ اور اس باب میں مرفوع احادیث بھی وارد ہیں جن سے المحدیث کے مذہب کی تائید ہوتی ہے چنانچہ ترجمہ باب خود ایک حدیث ہے جس کو طرانی اور سعید بن منصور نے مرفوعاً نکالا گر امام بخاری روایتی ان کو اپنی شرط پر نه ہونے سے نه لا سکے اور بہت سے فقہائے تابعین اور صحابہ کے اقوال نقل کئے جن سے یہ نکاتا ہے کہ طلاق نہ پڑنے پر گویا اجماع کے قریب ہو گیا ہے۔ آیت شریفہ ﴿ وَسَرِّحُوْهُنَّ سَرَاحًا جَمِيْلًا ﴾ (الاحزاب: ٣٩) ميل مذكور ہے كہ تم ان سے نكاح كرو پھر طلاق دو تو معلوم ہواكہ طلاق وہى صحح ہے جو نکاح کے بعد واقع ہو اور جن لوگوں نے حضرت امام بخاری روائٹے پر بید اعتراض کیا ہے کہ اس آیت سے استدلال صیح نہیں ہو تا ان کو بید خر نمیں کہ خود حضرت ابن عباس جہ ان جو اس امت کے بوے عالم تھے اس مطلب پر ای آیت سے استدلال کیا ہے۔ حاکم نے ابن عباس بہ اللہ عبد اللہ تعالیٰ نے این مسعود بڑا نے ایا نہیں کیا اور اگر کما تو ان سے لغزش ہوئی۔ اللہ تعالیٰ نے یوں فرمایا ملمانو! جب تم مسلمان عورتوں سے نکاح کرو پھران کو طلاق دو اور یوں نہیں فرمایا جب تم ان کو طلاق دو پھران سے نکاح کرو۔ حضرت امام بخاری روایتے نے اس مقام پر دو صحابیوں اور ۲۳ تابعین کے اقوال بیان کئے جو اس امت کے بڑے فقیہ اور عالم گزرے ہیں۔ یمال ے حضرت امام بخاری روایتر کی وسعت علمی معلوم ہوتی ہے کہ قطع نظر مرفوع احادیث کے حضرت امام بخاری روایتر کو صحابہ اور تابعین اور نقهاء کے اقوال بھی بے حدیاد تھے۔ اتنے حافظے کا تو کوئی مخص اس امت اسلامیہ میں نظر نمیں آتا گویا وہ معجزہ تھ' جناب رسالت مآب سُاہِیًا کے۔ امام بخاری رمایتھ کے بہت زمانہ بعد حافظ ابن حجر رمایتھ پیدا ہوئے یہ بھی آمخضرت میں کیا ایک معجزہ تھے ان کے وسعت علم کی بھی کوئی انتہا نہیں ہے۔ حدیث کی معرفت میں دریائے بے پایاں تھے۔ دیکھئے ان کے اقوال کی تخریج کمال کمال سے ڈھونڈھ کر عافظ صاحب ہی نے بیان کی ہے اور سیوطی بھی حافظ حدیث تھے گران میں حدیث کی الیمی یر کھ نہیں ہے جیسی حافظ صاحب میں تھی۔ عافظ صاحب تقید حدیث اور معرفت رجال میں بھی اینا نظیر نہیں رکھتے تھے جیسے احاطم حدیث میں اور قسطلانی اور عینی وغیرہ تو محض

خوشہ چین ہیں۔ دو سروں کی بچک پکائی ہانڈی کھانے والے۔ اللہ تعالی عالم برزخ اور حشر میں ہم کو ان سب بزر گوں کی معیت نصیب کرے آمین بارب العالمین (وحیدی)

> • ١ - باب إذًا قَالَ لإمْرَأَتِهِ وَهُوَ مُكْرَهُ : هَذِهِ أُخْتِي، فَلاَ شَيْءَ عَلَيْهِ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِسَارَةَ هَذِهِ أُخْتَى، وَذَلِكَ فِي ذَاتِ الله عزُّ وَجَلُّ).

١١ - باب الطُّلاَق فِي الإغْلاَق وَالْمُكْرَهِ وَالسَّكْرَانِ وَالْمَجْنُون وَأَمْرِهِمَا وَالْغَلَطِ وَالنَّسْيَانَ فِي

الطَّلاَق وَالشَّرْكِ وَغَيْرِهِ، لِقَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((اَلأَعْمَالُ بالنَّيَّةِ، وَلِكُلِّ امرىء مَا نَوَى)). وَتَلاَ الشَّعْبيُّ ﴿لاَّ تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأَنَا﴾ وَمَا لاَ يجُوزُ مِنْ إقْرَارِ الْمُوَسوسِ. وَقَالَ النَّبيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((لِلَّذِي أَقَرُّ عَلَى نَفْسِهِ أَبِكَ جُنُوكٌ؟)) وَقَالَ عَلَيٌّ بَقَرَ حَمْزَةُ خَوَاصِرَ شَارِفَيَّ فَطَفِقَ النَّبِيُّ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَلُومُ حَمْزَةً، فَإِذَا حَمْزَةَ قَدْ ثَمِلَ مُحْمَرَّةٌ عَيْنَاهُ. ثُمَّ قَالَ حَمْزَةُ : هَلْ أَنْتُمْ إِلاًّ عَبِيدٌ لأَبِي؟ فَعَرَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَدْ ثَمِلَ، فَخَوَجَ وَخَوَجْنَا مَعَهُ. وَقَالَ عُثْمَانُ لَيْسَ لِمَجْنُون وَلاَ لِسَكْرَانَ طَلاَقٌ. وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسِ: طَلاَقُ السَّكْرَانِ وَالْمُسْتَكْرَهِ لَيْسَ بِجَائِزٍ. وَقَالَ عُقْبَةُ بْنُ عَامِرٍ. لاَ يَجُوزُ

باب اگر کوئی (کسی ظالم کے ڈرسے) جبراً جورو کواپنی بہن کمہ دے تو کچھ نقصان نہ ہو گانہ اس عورت پر طلاق پڑے گی نہ طرار كاكفاره لازم مو كا _ آخضرت ملتى الله في خرمايا حضرت ابراجيم علالله نے اپنی بیوی سارہ کو کہا کہ بیہ میری بہن ہے العینی اللہ کی راہ میں دینی بهن)

باب زبردستی اور جبراً طلاق دینے کا حکم

ای طرح نشه یا جنون میں دونوں کا حکم ایک ہونا' اس طرح بھول یا چوک سے طلاق دینایا بھول چوک سے کوئی شرک (بعضوں نے یہال لفظ والشك نقل كياہے جو زيادہ قرين قياس ہے) كا تحكم نكال بيشايا شرك كاكوئي كام كرنا كيونكه آنخضرت ملتي لم ني عن فرمايا تمام كام نيت صیح ہوتے ہیں اور ہرایک آدمی کو وہی ملے گاجو نیت کرے اور عامر شعبی نے بیر آیت بر هی ربنا لا تو اخذنا ان نسینا او اخطانا اور اس باب میں یہ بھی بیان ہے کہ وسواسی اور مجنون آدمی کاا قرار صحح نہیں ہے کیونکہ آنخضرت ملتی ایم اس شخص سے فرمایا جو زناکا قرار کررہا تھا' کہیں تجھ کو جنون تو نہیں ہے اور حضرت علی مٹاٹھ نے کہا جناب امیر حمزہ نے میری اونٹیول کے پیٹ پھاڑ ڈالے (ان کے گوشت کے كباب بنائے) آنخضرت ملتي الله ان كوملامت كرني شروع كي پيرآپ نے دیکھاکہ وہ نشہ میں چور ہیں'ان کی آنکھیں سرخ ہیں۔ انہوں نے (نشہ کی حالت میں) ہیہ جواب دیا تم سب کیا میرے باپ کے غلام نہیں ہو؟ آمخضرت ملتھاہم نے بھیان لیا کہ وہ بالکل نشے میں چور ہیں' آپ نکل کر چلے آئے ، ہم بھی آپ کے ساتھ نکل کھڑے ہوئے۔ اور عثان بناٹھ نے کہا مجنون اور نشہ والے کی طلاق نہیں پڑے گی (اے ابن انی شیبہ نے وصل کیا) اور ابن عباس بھی ﷺ نے کما نشے اور زبردستی کی طلاق نہیں بڑے گی (اس کو سعید بن منصور اور ابن الی شیبہ نے وصل کیا) اور عقبہ بن عامر جہنی صحابی بڑاللہ نے کمااگر طلاق کا وسوسہ دل میں آئے تو جب تک زبان سے نہ تکالے طلاق نمیں پڑے گی اور عطاء بن الی رباح نے کما اگر کسی نے پہلے (انت طالق) کما اس کے بعد شرط لگائی کہ اگر تو گھریس کی تو شرط کے مطابق طلاق پڑ جائے گی۔ اور نافع نے ابن عمر جی اسے یو چھا اگر کسی نے اپنی عورت سے یوں کما تھ کو طلاق بائن ہے اگر تو گھرے نکل پھروہ نکل کھڑی ہوئی تو کیا تھم ہے۔ انہوں نے کماعورت پر طلاق بائن پڑ جائے گی۔ اگر نه نکلے تو طلاق سیس بڑے گی اور ابن شاب زہری نے کما (اسے عبدالرزاق نے نکالا) اگر کوئی مرد بول کے میں ایا ایا نہ کردل تو میری عورت پر تین طلاق ہیں۔ اس کے بعد یوں کے جب میں نے کما تھا تو ایک مدت معین کی نیت کی تھی (یعنی ایک سال یا دوسال میں یا ایک دن یا دو دن میں) اب اگر اس نے ایس بی نیت کی تھی تو معاملہ اس کے اور اللہ کے درمیان رہے گا (وہ جانے اس کا کام جانے) اور ابراہیم نخعی نے کما (اسے ابن الی شیبہ نے تکالا) اگر کوئی اپنی جورو ہے یوں کے اب مجھ کو تیری ضرورت نہیں ہے تواس کی نیت پر مدار رہے گااور ابراہیم نختی نے بیہ بھی کما کہ دوسری زبان والول کی طلاق ا ٹی اپن زبان میں ہوگی اور قنادہ نے کما اگر کوئی اپنی عورت سے یول کے جب تھھ کو پیٹ رہ جائے تو تجھ پر تین طلاق ہیں۔ اس کولازم ہے کہ ہر طمریر عورت سے ایک بار صحبت کرے اور جب معلوم ہو جائے کہ اس کو پیٹ رہ گیا' اس وقت وہ مردسے جدا ہو جائے گی اور امام حسن بھری نے کمااگر کوئی اپنی عورت سے کماجا اپنے میکے چلی جا اور طلاق کی نیت کرے تو طلاق پر جائے گی اور ابن عباس بھ اے کماطلاق تو (مجبوری سے) دی جاتی ہے ضرورت کے وقت اور غلام کو آزاد کرنا اللہ کی رضامندی کے لیے ہوتا ہے اور ابن شاب زہری نے کہااگر کسی نے اپنی عورت سے کہاتو میری جورو نہیں ہے اور اس کی نیت طلاق کی تقی تو طلاق پر جائے گی اور علی رہ ای خرملا (جے بغوی نے جعدیات میں وصل کیا) عمر کیاتم کویہ معلوم نہیں ہے کہ تین آدی مرفوع القلم بی (لینی ان کے اعمال نہیں لکھے جاتے) ایک تو

طَلاَقُ الْمُوَسُوسِ. قَالَ عَطَاءٌ : إذَا بَدَأَ بِالطُّلاَقِ فَلَهُ شَرْطُهُ. وَقَالَ نَافِعٌ : طَلَّق رَجُلٌ امْرَأَتَهُ الْبَتَّةَ إِنْ خَرَجَتْ، فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ : إِنْ خَرَجَتْ فَقَدْ بَتَّتْ مِنْهُ، وَإِنْ لَمْ تَخْرُجُ فَلَيْسَ بِشَيء. وَقَالَ الزُّهْرِيُّ فِيمَنْ قَالَ : إِنْ لَمْ أَفْعَلْ كَذَا وَكَذَا فَامْرَأَتِي طَالِقٌ ثَلاَثًا يُسْأَلُ عَمَّا قَالَ وَعَقَدَ عَلَيهِ قَلْبُهُ حِينَ حَلَفَ بِتِلْكَ الْيَمِين، فَإِنْ سَمَّى أَجَلاً أَرَادَهُ وَعَقَدَ عَلَيْهِ قَلْبُهُ حَيْنَ حَلَفَ جُعِلَ ذَلِكَ في دينِهِ وَأَمَانَتِهِ. وَقَالَ إِبْرَّاهِيمُ : إِنْ قَالَ لاَ حَاجَةَ لِي فِيكِ نِيُّتُهُ. وَطَلاَقُ كُلِّ قَوْمٌ بِلسَانِهِمْ وقَالٌ قَتَّادَّةُ : إذَا قَالٌ إِذَا حَمَلْتِ فَأَنْتِ طَالِقٌ ثَلاَثًا يَغْشَاهَا عِنْدَ كُلِّ طُهْرٍ مَرٌّةً، فَإِن اسْتَبَانَ حَمْلُهَا فَقَدْ بانَتْ وَقَالَ الْحَسَنُ : إذَا قَالَ الحقي بَأَهْلِكِ نِيَّتُهُ: وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسِ الطَّلاَقُ عَنْ وَطَر، وَالْعِتَاقُ مَا أُريدَ بِهِ وَجْهُ اللهِ وَقَالَ الزُّهْرِيُّ : إِنْ قَالَ مَا أَنْتِ بِاهْرَأَتِي نِيَّتُهُ، وَإِنْ نَوَى طَلَاقًا فَهُوَ مَا نَوَى وَقَالَ عَلَى ۗ: أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ الْقَلَمَ رُفِعَ عَنْ ثَلاَثَةٍ : عَن الْمَجْنُونِ حَتَّى يُفيقَ وَعَنِ الصَّبيُّ حَتَّى يُدْرِكَ، وَعَنِ النَّائِمِ حَتَّى يَسْتَيْقِظَ. وَقَالَ عَلَيٌّ : وَكُلُّ الطُّلاَق جَائِزٌ إلاَّ طَلاَقَ الْمَعْتُوهِ.

پاگل جب تک وہ تندرست نہ ہو' دوسرے بچہ جب تک وہ جوان نہ ہو' تنسرے سو اور علی بڑائٹھ نے بیہ بھی ہو' تیسرے سونے والا جب تک وہ بیدار نہ ہو اور علی بڑائٹھ نے بیہ بھی فرمایا کہ ہرا کیک طلاق پڑ جائے گی مگر نادان' بے وقوف (جیسے دیوانہ' نابالغ'نشہ میں مست وغیرہ) کی طلاق نہیں پڑے گی۔

آیہ جمیے الفظ اغلاق کے معنی زبروست کے بیں لیعنی کوئی مرد پر جر کرے طلاق دینے پر اور وہ دے دے تو طلاق واقع نہ ہو گی۔ میسی الم المان نے کما اغلاق سے غصہ مراد ہے لینی اگر غصے اور طیش کی حالت میں طلاق دے تو طلاق نہ پڑے گی۔ متاخرین حنابلہ کا یمی قول ہے لیکن اکثر علماء اور ائمہ اس کے خلاف ہیں وہ کہتے ہیں طلاق تو اکثر غصے ہی کے وقت دی جاتی ہے پس اگر غصے میں طلاق نہ پڑے تو ہر طلاق دینے والا یمی کیے گاکہ میں اس وقت غصے میں تھا۔ بعضوں نے والشوی کی جگہ لفظ والشک پڑھا ہے لیعن اگر شک ہو گیا کہ طلاق کا لفظ زبان سے نکالاتھا یا نہیں تو طلاق واقع نہ ہوگی۔ یہ باب لا کر حضرت امام بخاری روایٹیے نے حفیہ کا روکیا ہے۔ وہ کہتے میں نشہ میں یا زبردستی سے کوئی طلاق دے تو طلاق پر جائے گی۔ اسی طرح اگر اور کوئی کلمہ کہنا چاہتا تھا لیکن زبان سے یہ نکل گیا انت ۔ طالق تب بھی طلاق پڑ جائے گی' ای طرح اگر بھو نے سے انت طالق کمہ دیا۔ لیکن المحدیث کے نزدیک ان میں سے کسی صورت میں طلاق نہیں بڑے گی جب تک طلاق سنت کے موافق نیت کر کے ایسے طهر میں نہ دے جس میں جماع نہ کیا ہو اور اگر ایسے طهر میں بھی نیت کر کے کسی نے تین طلاق وے دی تو ایک ہی طلاق پڑے گی۔ اس طرح اہاحدیث کے نزدیک طلاق معلق بالشرط مثلاً کوئی اپنی یوی ے یوں کے اگر تو گھرے باہر نکلے گی تو تھے پر طلاق ہے چروہ گھرے نکلی تو طلاق نہیں پڑے گی کیونکہ ان کے نزدیک بے طلاق ظاف سنت ہے اور خلاف سنت طلاق واقع نہیں ہوتی گرایک ہی صورت میں ایعنی جب طهر میں تین طلاق ایک بارگی دے دی تو گویہ فعل خلاف سنت ہے گرایک طلاق پڑ جائے گی میں (مولانا وحید الزمال مرحوم) کہتا ہوں ہمارے پیشوا متا خرین حنابلہ جو غیظ و غضب میں طلاق نہ پڑنے کے قائل ہوئے ہیں وہی ندہب صحح عمدہ معلوم ہوتا ہے برخلاف ان علماء کے جو اس کے خلاف میں ہیں کیونکہ غیظ و غضب میں بھی انسان بے اختیار ہو جاتا ہے پس جب تک طلاق کی نیت کر کے طلاق نہ دے' اس وقت تک طلاق نہیں بڑے گی۔ اس طرح طلاق معلق میں بھی جمہور علاء مخالف ہیں۔ وہ کہتے ہیں جب شرط یوری ہو تو طلاق پڑ جائے گی۔ بڑی آسانی اہلحدیث کے مذہب میں ہے اور ہمارے زمانہ کے مناسب حال بھی ان ہی کا مذہب ہے طلاق جمال تک واقع نہ ہو وہیں تک بہتر ہے کیونکہ وہ ابغض مباحات میں ے ہے اور تعجب ہے ان لوگوں سے جنبوں نے ہمارے امام ہمام شیخ الاسلام ابن تیمید روایتی پر تین طلاقوں کے مسئلہ میں بلوہ کیا ان کو ستایا۔ ارے بے وقوفو! شیخ الاسلام نے تو وہ قول اختیار کیا جو حدیث اور اجماع صحابہ کے موافق تھا اور اس میں اس امت کے لیے آسانی تھی۔ ان کے احسان کا تو شکریہ ادا کرنا تھا نہ کہ ان پر بلوہ کرنا' ان کو ستانا' اللہ ان سے راضی ہو اور ان کو جزائے خیر دے جس مشکل میں ہم حضرت امام ابو حنیفہ ریالی یا حضرت امام شافعی ریالی کی بے جا تقلید کی وجہ سے پڑ گئے تھے اس سے انہوں نے مخلصی دلوائی (وحيدي از مولانا وحيد الزمال مرحوم)

(۵۲۱۹) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا' کہا ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا' کہا ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا' ان سے زرارہ بن اوفیٰ نے اور ان سے حضرت ابو ہریہ رہائی نے کہ نبی کریم ملٹی ہے فرمایا' اللہ تعالی نے میری امت کو خیالات فاسدہ کی حد تک معاف کیا ہے'

٩ ٢ ٦ ٥ - حدَّثنا مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا هِسَلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا هِسَامٌ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ زُرَارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النّبِيِّ قَالَ: ((إِنَّ الله تَجَاوَزَ عَنْ أُمَّتِي مَا

حَدَّنَتْ بِهِ أَنْفُسُهَا. مَا لَمْ تَعْمَلُ أَوْ تَتَكَلَّمْ)). قَالَ قَتَادَةُ : إِذَا طَلَّقَ فِي نَفْسِهِ فَلَيْسَ بِشَيْءٍ. [راجع: ٢٥٢٨]

جب تک کہ اس پر عمل نہ کرے یا اسے زبان سے ادانہ کرے۔ قادہ رہائیے نے کہا کہ اگر کسی نے اپنے دل میں طلاق دے دی تو اس کا اعتبار نہیں ہو گاجب تک زبان سے نہ کھے۔

ہوا ہے کہ ایک دیوانی عورت کو حضرت عمر بڑا تھے کہاں لے کر آئے' اس کو زنا ہے حمل رہ گیا تھا۔ حضرت عمر بڑا تھے ناس کو سنگسار کرنا چاہا۔ اس وقت حضرت علی بڑا تھے نے بید فرمایا الم تعلم ان القلم دفع عن ثلاثة الی جس پر ایک روایت کے مطابق حضرت عمر بڑا تھے کہ دوایت کے مطابق حضرت عمر بڑا تھے کہ دوایت علی مطابق حضرت عمر بڑا تھے کہ ایک عورت نے قرآن مجید کی ہے آیت پڑھی ﴿ وَالْنَیْمُ إِخْدَاهُنَّ قِنْطَازَا فَلَا اللّٰهِ عَلَى اللّٰه اللّٰهُ عَلَى اللّٰه اللّٰهُ عَلَى اللّٰه اللّٰهُ وَالْنَیْمُ اِخْدَاهُنَّ قِنْطَازَا فَلَا اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّ

(۵۲۷) ہم سے اصغ بن فرج نے بیان کیا کہا ہم کو عبداللہ بن وہب نے خبر دی' انہیں یونس نے' انہیں ابن شہاب نے' کہا کہ جھے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے خبر دی اور انہیں جابر بن اللہ نے کہ قبیلہ اسلم کے ایک صاحب ماعز نامی معجد میں نبی کریم ماتھ لیا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ انہوں نے زناکیا ہے۔ آخضرت التھ لیا کے اور زنا کا تے منہ موڑلیالیکن پھروہ آخضرت التھ لیا کے سامنے آگے (اور زنا کا قرار کیا) پھرانہوں نے اپنے اوپر چار مرتبہ شمادت دی تو آخضرت ماتھ لیا نے انہیں مواجب کرتے ہوئے فرمایا' تم پاگل تو نہیں ہو' کیا واقعی تم نے زناکیا ہے؟ انہوں نے عرض کیا کہ جی ہاں' پھر آپ نے پوچھاکیا تو شادی شدہ ہے؟ اس نے کہا کہ جی ہاں ہو چکی ہے۔ پھر آپ نے آخضرت التھ لیا نے انہیں عیدگاہ پر رجم کرنے کا تھم دیا۔ جب انہیں بیخر لگاتو وہ بھاگئے لئے لیکن انہیں عیدگاہ پر رجم کرنے کا تھم دیا۔ جب انہیں پخرلگاتو وہ بھاگئے لئے لیکن انہیں حرہ کے پاس پکڑا گیا اور جان سے مار

ن الله في الله المنبغ أخبرنا ابن وهبر عن يُولس عن ابن شهاب قال: أخبرني عن يُولس عن ابن شهاب قال: أخبرني أبو سلَمة بن عَبد الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِر أَفَى رَجُلاً مِنْ أَسُلَمَ أَتَى النّبي فَقَ وَهُوَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ إِنَّهُ قَدْ زَنَى فَأَعْرَضَ عَنْهُ الْمَسْجِدِ فَقَالَ إِنَّهُ قَدْ زَنَى فَأَعْرَضَ عَنْهُ لَعَنَّهُ فَقَالَ: ((هَلْ فَسَيِهِ أَرْبُعَ شَهَادَاتِ فَدَعَاهُ فَقَالَ: ((هَلْ فَسَيهِ أَرْبُعَ شَهَادَاتٍ فَدَعَاهُ فَقَالَ: ((هَلْ فَامَرَ بِهِ أَنْ يُرْجَمَ بِالْمُصَلّى فَلَمًا أَذْلَقَتْهُ الْحِجَارَةُ جَمَزَ حَتّى أَدْرِكَ بِالْحَرَّةِ فَقُتِلَ. الْحِجَارَةُ جَمَزَ حَتّى أَدْرِكَ بِالْحَرَّةِ فَقُتِلَ. [أطرافه في : ٢٧٢٠ ، ٢٨٢، ٢٨٢، ٢٨٢٠]

الزُهْرِيِّ قَالَ : أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةً بْنُ عَبْدِ الرُّهْرِيِّ قَالَ : أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةً بْنُ عَبْدِ الرُّحْمَنِ وَسَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنْ أَبَا هُرَيْرَةً قَالَ أَتَى رَجُلٌ مِنْ أَسْلَمَ وَسُولَ الله هُرَيْرَةً قَالَ أَتَى رَجُلٌ مِنْ أَسْلَمَ وَسُولَ الله هُرَيْرةً قَالَ أَتَى رَجُلٌ مِنْ أَسْلَمَ وَسُولَ الله وَسُولَ الله وَسُولَ الله الآخِرَ قَلْ زَنَى، يَغني نَفْسَهُ فَأَعْرَضَ عَنْهُ فَتَنَحَى لِشِقِ وَجُهِدِ الله الله فَقَالَ يَا رَسُولَ الله الله الله الله الله فَقَالَ يَا رَسُولَ الله فَقَالَ الله فَقَالَ يَا رَسُولَ الله فَقَالَ لِيسِقِ وَجُهِدِ الله الله فَقَالَ يَا رَسُولَ الله فَقَالَ لِيسِقَ وَجُهِدِ الله فَقَالَ يَا رَسُولَ الله فَقَالَ لِيسِقً وَجُهِدِ الله فَقَالَ يَا رَسُولَ الله فَقَالَ لِيسِقِ وَجُهِدِ الله فَقَالَ يَا مَرُضَ عَنْهُ فَتَنَحَى لَهُ الرَّابِعَةَ فَلَمًا لِشِقً وَجُهِدِ الله يَ أَعْرَضَ عَنْهُ فَتَنَحَى لَهُ الرَّابِعَةَ فَلَمًا فَقَالَ هَلَاكَ : فَأَعْرَضَ عَنْهُ فَتَنَحَى لَهُ الرَّابِعَةَ فَلَمًا فَقَالَ وَهُمُوا بِهِ فَارْجُمُوهُ)) وَكَانَ فَقَالَ النّبِيُ فَقَالَ ((أَذْهَبُوا بِهِ فَارْجُمُوهُ)) وَكَانَ فَقَالَ الله أَحْصَنَ الله فَقَالَ الله فَقَالَ ((أَذْهَبُوا بِهِ فَارْجُمُوهُ)) وَكَانَ قَذْ أَحْصَنَ .

[أطرافه في : ٢٨١٥، ٦٨٢٥، ٢١٦٧]. ٢٧٧٥ - وَعَن الزُّهْرِيِّ قَالَ : أَخْبَرَنني مَنْ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ الله الأَنْصَارِيُّ

(ا۵۲۷) م سے ابوالیمان نے بیان کیا کما ہم کو شعیب نے خردی انہیں زہری نے 'کہا کہ مجھے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن اور سعید بن میب نے خردی کہ ابو ہررہ واللہ نے بیان کیا کہ قبیلہ اسلم کاایک شخص رسول الله الله الله الله الله الله المنابع عند من من المالية المسجد میں تشریف رکھتے تھے۔ انہوں نے آنخضرت ملتی ای کو مخاطب کیا اور عرض کیا کہ انہوں نے زنا کرلیا ہے۔ آنحضرت ملی کیا نے ان سے منہ موڑلیا ہے لیکن وہ آدمی آنحضرت سائیا کے سامنے اس رخ کی طرف مڑگیا' جدهر آپ نے چرہ مبارک پھیرلیا تھا اور عرض کیا کہ پارسول الله! ووسرے (لینی خود) نے زناکیاہے۔ آنخضرت سلی اللہ اسے اس مرتبہ بھی منہ موڑلیالیکن وہ پھر آنخضرت کے سامنے اس رخ کی طرف آگیا جدهر آمخضرت ملتُاليم نے منه موڑ لیا تھا اور یمی عرض کیا۔ آمخضرت ما اللہ نے پھران سے منہ موڑ لیا' پھرجب چوتھی مرتبہ وہ اس طرح آنحضرت ملته الماليم كم مامنے آگيااورات اوپرانهوں نے چار مرتبہ (زنا كى) شهادت دى تو آمخضرت ما اللهام نا ان سے دريافت فرماياتم يا كل تو نہیں ہو؟ انہوں نے عرض کیا کہ نہیں۔ پھر آمخضرت ماٹیکیا نے صحابہ سے فرمایا کہ انہیں لے جاؤ اور سنگسار کرو کیونکہ وہ شادی شدہ تھے۔ (۵۲۷۲) اور زہری سے روایت ہے انہوں نے بیان کیا کہ مجھے ایک ايسے شخص نے خردی جنہوں نے جابر بن عبداللد انصاری وی اللہ

سنا تھا کہ انہوں نے بیان کیا کہ میں بھی ان لوگوں میں تھا جنہوں نے

ان صحابی کو سنگسار کیا تھا۔ ہم نے انہیں مدینہ منورہ کی عید گاہ پر سنگسار

کیاتھا۔ جب ان پر پھر پڑا تو وہ بھا گئے لگے لیکن ہم نے انہیں حرہ میں

پھر میزلرااورانہیں سنگیار کیا پہاں تک کہ وہ مرگئے۔

قَالَ: كُنْتُ فيمَنْ رَجَمَهُ فَرَجَمْنَاهُ بِالْمُصَلِّى بِالْمَدِينَةِ فَلَمَّا أَذْلَقَتْهُ الْحِجَارَةُ، جَمَزَ حَتَّى أَدْرَكْنَاهُ بِالْحَرَّةِ فَرَجَمْنَاهُ حَتَّى مَات. [راجع: ٢٧٠]

ب حضرت ماعز اسلمي بالله تصد الله ان سے راضي جوا وہ الله سے راضي جو ا

٧ - باب الْحُلْع، وَكَيْفَ الطَّلاَقُ فِيهِ؟ وَقَوْلِ الله تَعَالَى : ﴿ وَلاَ يَحِلُ لَكُمْ أَنَ لَأَخُذُوا مِمًا آتَيْتُمُوهُنَّ شَيْناً ﴾ إِلاَّ أَن يَخَافَا أَنْ لاَ يُقِيما حُدُودَ الله. وَأَجَازَ عُثْمَانُ عُمَرُ الْحُلْعَ دُونَ السَّلْطَانِ. وَأَجَازَ عُثْمَانُ الْحُلْعَ دُونَ عِقَاصِ رَأْسِهاً. وَقَالَ طَاوُسُ الْحُلْعَ دُونَ عِقَاصِ رَأْسِهاً. وَقَالَ طَاوُسُ الْحُلْعَ دُونَ عِقَاصِ رَأْسِهاً. وَقَالَ طَاوُسُ الْحُلْعَ دُونَ عِقَامِ رَأْسِهاً عَلَى صَاحِبِهِ فِي الْعَشْرَةِ وَالصَّحْبَةِ، وَلَمْ يَقُلُ قَوْلَ السَّفَهَاءِ الْعِشْرَةِ وَالصَّحْبَةِ، وَلَمْ يَقُلُ قَوْلَ السَّفَهَاءِ الْعِشْرَةِ وَالصَّحْبَةِ، وَلَمْ يَقُلُ قَوْلَ السَّفَهَاء لاَ يَحِلُ حَتَّى تَقُولَ : لاَ أَغْتَسِلُ لَكَ مِنْ جَنَابَة.

باب خلع کے بیان میں

اور خلع میں طلاق کیو تکر پڑے گی؟ اور اللہ تعالی نے سورہ بقرہ میں فرمایا کہ "اور تہمارے لیے (شو ہروں کے لیے) جائز نہیں کہ جو (مر) تم انہیں (اپنی بیویوں کو) دے چکے ہو اس میں سے پھے بھی واپس لو تم انہیں (اپنی بیویوں کو) دے چکے ہو اس میں سے پھے بھی واپس لو سوا اس صورت کے جبکہ زوجین اس کا خوف محسوس کریں کہ وہ فرایک ساتھ رہ کر) اللہ کے حدود کو قائم نہیں رکھ سکتے۔ "عمر بن تی نے خلع جائز رکھا ہے۔ اس میں بادشاہ یا قاضی کے علم کی ضرورت نہیں ہے اور حضرت عثان بن تی نے کہا کہ اگر جورو اپنے سارے مال کے جاور حضرت عثان بن تی نے کہا کہ اگر جورو اپنے سارے مال کے خلع کرانا درست ہے۔ طاؤس نے کہا کہ الا ان یحافا ان لا یقیما حدود اللہ کایہ مطلب ہے کہ جب جورواور خاوند اپنے اپنے فرائض کو جو حسن معاشرت اور صحبت سے متعلق ہیں ادا نہ کر سکیں (اس وقت خلع کرانا درست ہے) طاؤس نے ان بیو قوفوں کی طرح سے نہیں وقت درست ہے جب عورت کے کہ میں جنابت یا حیف سے غسل ہی نہیں کروں گی۔

اب قو صحبت کیے کرے گا۔ اے عبدالرزاق نے وصل کیا یہ ابن طاؤس کا قول ہے کہ ان بے و قوفوں کی طرح یہ نہیں کا۔

انہوں نے اس کا رد کیا کہ خلع صرف ای وقت درست ہے جب عورت بالکل مرد کا کہنا نہ سے اور کی طرح اصلاح کی
امید نہ ہو جیئے سعید بن منصور نے شعبی سے نکالا۔ ایک عورت نے اپنے خاوند سے کما میں تو تیری کوئی بات نہیں سنوں گی نہ تیری قتم

پوری کروں گی نہ میں جنابت کا عسل کروں گی۔ اس وقت شعبی نے کما اگر عورت ایس ناراض ہے تو اب خاوند کو جائز ہے کہ اس سے

پوری کروں گے لے اور اسے چھوڑ دے۔

نوٹ : جو معترمین کتے ہیں کہ عورت کو شادی کے معالمہ میں اسلام نے مجبور کر دیا ہے ان کا یہ قول سراسر غلط ہے۔ اول تو عورت کی بغیر اجازت نکاح ہی نہیں ہو سکتا۔ دو سرے اگر عورت پر ظلم ہو رہا ہے تو اس کو اپنے خاوند سے خلاصی حاصل کرنے کا پورا پورا حق حاصل ہے۔ اس کو اسلام میں لفظ خلع سے ذکر کیا گیا ہے۔ عورت اس حالت میں قاضی اسلام کے ذریعہ شرعی طریقہ پر خلع کے ذرایعہ ایسے خاوند سے خلاصی حاصل کرنے کے لیے بورے طور پر مختار ہے۔ الندا معترمین کے ایسے جملہ اعتراضات غلط ہیں۔

٣٧٧ - حدَّثنا أَزْهَرُ بْنُ جَميلٍ حَدَّثَنَا عَلْ عَنْ عَبْدُ الْوَهَّابِ النَّفَقِيُ حَدَّثَنَا خَالِدُ عَنْ عَبْدُ الْوَهَّابِ النَّفَقِيُ حَدَّثَنَا خَالِدُ عَنْ عَبْدِ مِعَ عَبْدِ مِنَ الْبِي عَبْسِ أَنَّ امْرَأَةَ ثَابِتِ بْنِ قَيْسٍ أَنَّ امْرَأَةَ ثَابِتِ بْنِ قَيْسٍ مَا أَغْتُبُ عَلَيْهِ فِي الله، ثَابِتُ بْنُ قَيْسٍ مَا أَغْتُبُ عَلَيْهِ فِي خُلُقٍ وَلاَ دينٍ، وَلَكِنِي أَكْرَهُ الْكُفْرَ فِي الإسلام فَقَالَ رَسُولُ الله فَي: ((أَتَرُدِينَ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلِيقَةً ﴾ [الأول الله في: ١٥٧٥، ٥٧٧٥) الله عَلَيْهِ عَلَيْهَ عَلَى إِنْ اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهُ عَلْهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَى الْعَلَيْمُ عَلَى الْمِنْ الْعَلَيْمِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَى الْعَلَيْمِ عَلَى الْعَلَيْمِ عَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ عَلْمَ عَلَى الْعَلَمُ عَلَى الْعَلَيْمُ عَلَى الْعَلَمُ عَلَى الْع

حَالِدٌ عَنْ حَالِدٍ الْحَذَّاءِ عَنْ عِكْرِمَةَ أَنَّ خَالِدٌ عَنْ حَالِدٍ الْحَذَّاءِ عَنْ عِكْرِمَةَ أَنَّ أَخْتَ عَبْدِ الله بْنِ أَبَيٍّ بِهَذَا وَقَالَ:
 ((تَرُدِّينَ حَديقَتَهُ)) قَالَتْ: نَعَمْ. فَرَدُّتْهَا وَأَمَرَهُ أَنْ يَطُلُقْهَا. وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ طَهْمَانَ عَنْ خَالِدٍ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ النَّبِيِّ طَهْمَانَ عَنْ خَالِدٍ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَمَ وَطَلَقْهَا.

[راجع: ٤٢٧٣]

٥٢٧٥ - وَعَن ابْن أَبِي تَمْيِمَةَ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبْسٍ أَنْهُ قَالَ: جَاءَتِ امْرَأَةٌ ثَالِيَ بْنِ قَيْسٍ إِلَى رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللهِ، إِنِي لاَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللهِ، إِنِي لاَ أَعْتِبُ عَلَى قَالِتٍ فِي دينٍ، وَلاَ خُلُقٍ وَلَكِنِّي لاَ أَطْيقُهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى وَلَكِنِّي لاَ أَطْيقُهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى

پیم سے انہ ہم سے انہ ہر بن جمیل نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالوہاب تعقی نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالوہاب تعقی نے بیان کیا کہا ہم سے خالد نے بیان کیا کان سے عکرمہ نے اور ان سے حضرت ابن عباس بڑا ہے کہ خابت بن قیس بڑا ہے کی بیوی نی کریم ملٹی کی خدمت میں حاضر ہوئی اور عرض کیا کہ یارسول اللہ! جھے ان کے اظلاق اور دین کی وجہ سے ان سے کوئی شکلیت نہیں جے۔ البتہ میں اسلام میں کفر کو پیند نہیں کرتی۔ (کیونکہ ان کے ساتھ رہ کران کے حقوق ذوجیت کو نہیں ادا کر سکتی) اس پر آخضرت ملٹی کیا ہے ان سے فرمایا کیا تم ان کاباغ (جو انہوں نے مہر میں دیا تھا) واپس کر سے ہو؟ انہوں نے کہا کہ جی ہاں۔ آخضرت ملٹی کے ان سے فرمایا کہ باغ قبول کر لواور انہیں طلاق دے دو۔

ہو؟ انہوں نے عرض کیا جی ہاں۔

قالت : نعَمْ.[راجع: ٢٧٣]

اس سے معلوم ہوتا ہے کہ ثابت بڑاتھ نے اس کے ساتھ کوئی بدخلقی نہیں کی تھی لیکن نسائی کی روایت میں ہے کہ ثابت بڑاتھ نے اس کا ہاتھ تو اُر ڈالا تھا۔ ابن ماجہ کی روایت میں ہے کہ ثابت بڑاتھ بدصورت آدمی تھے' اس وجہ سے جمیلہ کو ان سے نفرت یدا ہو گئی تھی۔

الْمُبَارَكِ الْمُخَرِّمِيُّ حَدْثَنَا قُرَادٌ أَبُو نُوحٍ الْمُبَارَكِ الْمُخَرِّمِيُّ حَدْثَنَا قُرَادٌ أَبُو نُوحٍ حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ حَارِمٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ عَكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا عَكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا فَالَ: جَاءَتِ امْرَأَةٌ ثَابِتٍ بْنِ قَيْسٍ بْنِ شَمَّاسٍ إِلَى النَّبِيِّ عَلَى فَابِتٍ بْنِ قَيْسٍ بْنِ الله، مَا أَنْقِمُ عَلَى ثَابِتٍ فِي دينٍ وَلاَ خُلُقٍ، إِلاَّ أَنِّي أَخَافُ الْكُفْرَ فَقَالَ رَسُولُ خُلُقٍ، إِلاَّ أَنِّي أَخَافُ الْكُفْرَ فَقَالَ رَسُولُ لَهُ الله فَقَالَ رَسُولُ الله عَلَيْهِ حَديقَتَهُ ؟)) قَالَتْ نَعْمُ فَقَارَقَهَا.

[راجع: ٢٧٣٥]

(۵۲۷۱) ہم سے محد بن عبداللہ بن مبارک مخری نے کہا کہا ہم سے قراد ابو نوح نے بیان کیا کہا ہم سے جریر بن حازم نے بیان کیا ان سے ابوب سختیانی نے ان سے عکرمہ نے اور ان سے حضرت ابن عباس بڑا ہے نے بیان کیا کہ فابت بن قیس بن شاس بڑا ہے کی بیوی نی عباس بڑا ہے ہا ہی آئیں اور عرض کیا یارسول اللہ! فابت بڑا ہے دین اور ان کے اخلاق سے مجھے کوئی شکایت نہیں لیکن مجھے خطرہ ہے دین اور ان کے اخلاق سے مجھے کوئی شکایت نہیں لیکن مجھے خطرہ ہے دین اور ان کے اخلاق سے مجھے کوئی شکایت نہیں لیکن مجھے خطرہ ہے اس پر ان سے دریافت فرایا کیا تم ان کاباغ (جو انہوں نے مہر میں دیا اس پر ان سے دریافت فرایا کیا تم ان کاباغ (جو انہوں نے مہر میں دیا بغ واپس کر ملق ہو؟ انہوں نے حضرت مالی کے حکم سے فابت بڑا ہے انہوں نے وہ بغی بغی انہوں ہے حکم سے فابت بڑا ہے انہیں کر دیا اور آنحضرت مالی کے حکم سے فابت بڑا ہے نے انہیں بغی میں جدا کر دیا۔

آئی ہے ہے ان سندوں کے بیان کرنے سے حضرت امام بخاری رطیق کی غرض میہ ہے کہ راویوں نے اس میں اختلاف کیا ہے۔ ایوب پر سیست کی اس میں اختلاف کیا ہے۔ ایوب پر این طہمان اور جریر نے اس کو موصولاً نقل کیا ہے اور حماد نے مرسلاً ایک روایت میں بیان کیا ہے کہ ثابت بڑا تھ کی اس عورت کا نام حبیبہ بنت سمل تھا۔ ہزار نے روایت کیا کہ یہ پہلا خلع تھا اسلام میں۔ واللہ اعلم بالصواب۔

باب ميال بيوى مين نااتفاقي كابيان

اور ضرورت کے وقت خلع کا تھم دینااور اللہ نے سور ہُ نساء میں فرمایا اگر تم میاں بیوی کی نااتفاقی سے ڈرو تو ایک پنچ مرد والوں میں سے جھیجو اور ایک پنچ عورت کی طرف سے مقرر کرو (آخر آیت تک)

١٣ - باب الشُّقَاق، وَهَلْ يُشيرُ بِالْحُلْعِ
 عِنْدَ الضَّرُورَةِ؟ وَقَوْلُهُ تَعَالَى: ﴿ وَإِنَّ خِفْتُمْ
 شِقَاقَ بَيْنِهِما فَابْعَثُوا حَكَمًا مِنْ أَهْلِهِ
 وَحَكَمًا مِنْ أَهْلِهَا إلى قوله خبيرا ﴾ الآية

اب آگرید دونوں فیج میاں بیوی میں موافقت کرا دیں تب تو خیراس کا ذکر خود آیت میں ہے۔ آگرید دونوں فیج جدائی کی میا میرین کی میں تو جدائی ہو جائے گی' میاں بیوی کے اذن کی ضرورت نہیں۔ امام مالک ادر اوزاعی اور اسحاق کا نہی قول ہے اور امام احمد کہتے ہیں کہ اذن ضروری ہے۔

(۵۲۷۷) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا ان سے حماد بن بزید

٧٧٧ - حَدَّثَنَا سُلَيْمانُ: حَدَّثَنَاحَمَّادٌ

عَنْ أَيُّوبَ عَنْ عِكْرِمَةَ: أَنَّ جَميلَةَ فَلْدَكَرَ

الحَديثُ. [راجع: ٥٢٧٣]

٥٢٧٨ حدَّثنا أَبُو الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً عَنِ الْمِسْوَرِ بْنِ مَخْرَمَةَ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيُّ اللَّهُ يَقُولُ: ((إِنَّ بَنِي الْمُغِيرَةِ اسْتَأْذُنُوا فِي أَنْ يَنْكِحَ عَلَى ابْنَتَهُمْ، فَلا آذَنَى).

نے بیان کیا' ان سے ابوب سختیانی نے' ان سے عکرمہ نے یہ قصہ (مرسلاً) نقل کیااوراس میں خانون کانام جمیلہ آیا ہے۔

(۵۲۷۸) م سے ابوالولید نے بیان کیا کما ہم سے لیث بن معد نے بیان کیا' ان سے ابن الی ملیکہ نے اور ان سے مسور بن مخرمہ ہاتئ نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم ملٹھایا سے سنا آپ فرما رہے تھے کہ بی مغیرہ نے اس کی اجازت ما تگی ہے کہ علی رٹاٹٹر سے وہ اپنی بلی کا نکاح کر لیں لیکن میں انہیں اس کی اجازت نہیں دوں گا۔

ا بیر ایک عمرا ہے اس مدیث کا جو کتاب النکاح میں گزر چکی ہے کہ حضرت علی بڑاٹھ نے ابوجهل کی بیٹی سے نکاح کرنا چاہا تھا۔ لکٹ کیک تخضرت ملتي فا بوئ تو وه اس ارادے سے باز آئے۔ اس حدیث کی مطابقت ترجمہ باب سے اس طرح ہے کہ آنحضرت ملتی کیا نے حضرت علی بواٹھ کو جو دو مرے نکاح سے رو کا تو اسی وجہ سے کہ ان میں اور حضرت فاطمہ الز ہراء بڑی بیا میں ناانفاقی کا ڈیے تھا۔ آپ نے تو فرما دیا کہ بیہ ناممکن ہے کہ اللہ کے رسول کی بٹی اور اللہ کے دشمن کی بٹی ایک گھر میں جمع ہو سکیں۔

بباب اگر اونڈی کسی کے نکاح میں ہواس کے بعد بیجی جائے توہیج سے طلاق نہ بڑے گی۔

١٤ - باب لا يَكُونُ بَيْعُ الأَمَةِ طَلاَقًا

۔ لائٹ میں اختیار نہ تکاح رضامندی کا سودا ہے اور لونڈی پنے میں اس کو اپنے نفس پر اختیار نہ تھا۔ ممکن ہے کہ مالک نے جس سے اس کا نکاح کر دیا ہو وہ اس کو پیند نہ کرتی ہو۔ اس وجہ سے آزادی کے بعد اسے اختیار دیا گیا اور بعض روایتوں میں سے بھی آیا ہے کہ اس کاخاوند آزاد تھا گرحضرت امام بخاری پراٹٹیے کے ترجمہ باب سے بیہ ٹکلتاہے کہ انہوں نے اس کے غلام ہونے کو ترجمے دی ہے اور جمہور علماء کا یمی مذہب ہے کہ لونڈی کو یہ اختیار ای وقت ہو گاجب اس کاخاوند غلام ہو۔ اگر آزاد ہو تو یہ اختیار نہ ہو گالیکن حضرت امام ابو حنیفہ رواتیہ اور اہل کوف کے نزدیک لونڈی کو آزادی کے وقت ہر حال میں اختیار ہو گا خواہ اس کا خاوند غلام ہویا آزاد اور تعجب ہے کہ حضرت امام ابو حنیفہ رہائتے لونڈی کے باب میں تو مطلقا اس اختیار کے قائل ہوئے ہیں اور کنواری ناپالغ لڑکی کو جس کا نکاح اس کے باپ نے پڑھا دیا ہو اور بلوغ کے بعد وہ ناراض ہویہ اختیار نہیں دیتے حالا نکہ ایک حدیث میں اس کی صراحت آچکی ہے کہ آنخضرت مٹھیلم نے الی لڑگی کو اختیار دیا تھااور قیاس صحیح بھی اس کامؤید ہے۔

٥٢٧٩ حدَّثنا إسْمَاعيلُ بْنُ عَبْدِ الله قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ رَبيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ: كَانَ فِي بَرِيرَةَ ثَلَاثُ سُنَن: إِحْدَى السُّنَنِ أَنُّهَا أُعْتِقَتْ فَخُيِّرَتْ فِي زَوْجِهَا، وَقَالَ رَسُولُ الله على: ((الْوَلاَءُ لِمَنْ أَعْتَقَ)).

وَدَخَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَالْبُرْمَةُ تَفُورُ

(۵۲۷۹) ہم سے اساعیل بن عبداللہ اولی نے بیان کیا کہ مجھ سے امام مالک نے 'ان سے رہید بن الی عبدالرحمٰن نے 'ان سے قاسم بن محدف اور ان سے نبی کریم طائلیلم کی زوجہ مطمرہ عاکشہ وی الله نے بیان کیا کہ بربرہ وہی تھا سے دین کے تین مسللے معلوم ہو گئے۔ اول یہ کہ انہیں آزاد کیا گیااور پھران کے شوہر کے بارے میں اختیار دیا گیا (کہ چاہیں ان کے نکاح میں رہیں ورنہ الگ ہو جائیں) اور رسول الله ہے جو آزاد کرے اور ایک مرتبہ حضور اکرم ملی کھر میں تشریف

لائے تو ایک ہانڈی میں گوشت پکایا جا رہا تھا' پھر کھانے کے لیے
آخضرت ملٹی کیا کے سامنے روٹی اور گھر کا سالن پیش کیا گیا۔ آخضرت
ملٹی انے فرمایا کہ میں نے تو دیکھا کہ ہانڈی میں گوشت بھی پک رہا
ہے؟ عرض کیا گیا کہ جی ہاں لیکن وہ گوشت بریرہ کو صدقہ میں ملاہے
اور آخضرت ملٹی کیا صدقہ نہیں کھاتے۔ آخضرت ملٹی کیا نے فرمایا کہ وہ
ان کے لیے صدقہ ہے اور ہمارے لیے بریرہ کی طرف سے تحفہ ہے۔

بِلَحْم، فَقُرُّبَ إِلَيْهِ خُبْزٌ وَأَدْمٌ مِنْ أَدْمِ الْبَيْتِ، فَقَالَ: ((أَلَمْ أَرَ الْبُرْمَةَ فيهَا لَحْمٌ))؟ قَالُوا: بَلَى. وَلَكِنْ ذَاكَ لَحْمٌ تُصُدُّقَ بِهِ عَلَى بَرِيرَةَ وَأَنْتَ لاَ تَأْكُلُ الصَّدَقَةَ، قَالَ: ((عَلَيْهَا صَدَقَةٌ وَلَنَا هَدِيَّةٌ)).[راجع: ٤٥٦]

جب تک خاوند طلاق نہ دے جمہور کا یمی فد ہب ہے لیکن ابن معود اور ابن عباس اور ابی بن کعب بی تشکیر ہے معقول ہے مسئول کہ لونڈی کی بیجے طلاق ہے۔ تابعین میں سے سعید بن مسیب اور حسن اور مجاہد بھی اسی کے قائل ہیں۔ عروہ نے کہا طلاق خریدار کے افتیار میں رہے گی۔ حدیث سے باب کا مطلب یوں نکلا کہ جب آپ نے بریرہ بڑی تیک کو آزاد ہونا طلاق نہیں ہے ورنہ افتیار کے کیا معنی ہوتے اور جب آزادی طلاق نہیں ہوتی تو بھے یا اس سے جدا ہو جائے تو معلوم ہوا کہ لونڈی کا آزاد ہونا طلاق نہیں ہے ورنہ افتیار کے کیا معنی ہوتے اور جب آزادی طلاق نہیں ہوتی تو بھے بھی طلاق نہ ہوگی۔ یہ حضرت امام بخاری رطاقیہ مجملہ مطلق اور نقہ الحدیث میں امام الفقہاء ہیں۔ گریں رہا تھے کی نقابت کے قائل نہیں ہیں۔ حضرت امام بخاری رطاقیہ مجملہ مطلق اور نقہ الحدیث میں امام الفقہاء ہیں۔ گرید بروز شیرہ کی جشمہ آقاب را یہ گیاہ

١٥ - باب خِيَارِ الأَمَةِ
 تَحْتَ الْعَبْد

• ١٩٨٥ - حدثنا أبو الْولِيدِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ وَهَمَّامٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبُّسِ قَالَ: رَأَيْتُهُ عَبْدًا، يعْنِيْ زَوْجَ بَريرَةَ. عَبُّسِ قَالَ: رَأَيْتُهُ عَبْدًا، يعْنِيْ زَوْجَ بَريرَةَ. [أطرافه في : ٢٨١٥، ٢٨١٠]. وأطرافه في : ٢٨١٥ - حدثنا عَبْدُ الأَعْلَى بْنُ حَمَّادٍ حَدَّثَنَا وُهَيْبٌ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ عِكْرِمَةَ حَدَّثَنَا وُهَيْبٌ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنْ الْمَعْنَى عَبْدُ بَنِي، عَنْ اللهَ عُنْ عَبْدُ بَنِي، فَلاَنْ يَعْنِي زَوْجَ بَريرَةَ، كَأَنِي أَنْظُرُ إِلَيْهِ فَلاَنْ يَعْنِي زَوْجَ بَريرَةَ، كَأَنِي أَنْظُرُ إِلَيْهِ فَلاَنْ يَعْنِي زَوْجَ بَريرَةَ، كَأَنِي أَنْظُرُ إِلَيْهِ فَلاَنْ يَعْنِي زَوْجَ بَريرَةَ، كَأَنِي عَلَيْهَا.

٣٨٧ - حدَّثنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعيدِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الوَهَّابِ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ اللهِ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ

[راجع: ۲۸۰]

باب اگر لونڈی غلام کے نکاح میں ہو چھروہ لونڈی آزاد ہو جائے تو اسے اختیار ہو گاخواہ وہ نکاح باقی رکھے یا فنخ کرڈالے

(۵۲۸۰) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ اور ہمام نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ اور ہمام نے بیان کیا ان سے ابن عباس بیان کیا ان سے قادہ نے ان سے ابن عباس بی مراد بریرہ بی ان سے ان میں غلام دیکھا تھا۔ آپ کی مراد بریرہ بی ان سے تھی۔ شو ہر (مغیث) سے تھی۔

(۵۲۸۱) ہم سے عبدالاعلیٰ بن جماد نے بیان کیا کہا ہم سے وہیب بن خالد نے بیان کیا کہا ہم سے وہیب بن خالد نے بیان کیا ان سے عکرمہ نے اور ان سے ابن عباس بڑھ نے بیان کیا کہ یہ مغیث بنی فلال کے غلام تھے۔ آپ کا اشارہ بریرہ وہ کھ نے شوہر کی طرف تھا۔ گویا اس وقت بھی میں انہیں دکھ رہا ہوں کہ مدینہ کی گلیوں میں وہ بریرہ وہ کھ نے ہیں۔ پیچھے پیچھے روتے پھررہے ہیں۔

(۵۲۸۲) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا' ان سے عبدالوہاب نے بیان کیا' ان سے ایوب نے اس سے عکرمہ نے اور ان سے حضرت بیان کیا کہ بریرہ رہی آیا کے شوہرایک حبثی غلام

زَوْجُ بَرِيرَةَ عَبْدًا ِ أَسْوَدَ يُقَالُ لَهُ: مُغيثٌ، عَبْدًا لِبَنِي فُلاَن، كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَيْهِ يَطُوفُ وَرَاءَهَا فِي سِكَكِ الْمَدِينَةِ.[راجع: ٢٨٠٥

١٦ - باب شفاعة النَّبيِّ اللَّهِ

فِي زوْجِ بَريرَةً

الوَهَّابِ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ الوَهَّابِ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبُّسُ اَنَّ وَوْجَ بَرِيرَةَ كَانَ عَبْدًا يُقَالُ لَهُ مُغِيثٌ، كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَيْهِ يَطُوفُ خَلْفَهَا مُغِيثٌ، كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَيْهِ يَطُوفُ خَلْفَهَا يَبْكي وَدُمُوعُهِ تَسيلُ عَلَى لِحْيَتِهِ، فَقَالَ يَبْكي وَدُمُوعُهِ تَسيلُ عَلَى لِحْيَتِهِ، فَقَالَ النَّبِيُ عَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَمَ مِنْ حُبِّ مُغِيثُ بَرِيرَةَ، وَمِنْ بُغْضِ بَرِيرَةَ مِنْ جُبِّ مُغِيثُ بَرِيرَةَ، وَمِنْ بُغْضِ بَرِيرَةَ مُغِيثًا)). فَقَالَ النَّبِيُ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ((لَوْ رَاجَعتيهِ)) قَالَتْ: يَا رَسُولَ الله، تَأْمُونِي. قَالَ: ((إِنَّمَا أَنَا أَشْفَعُ)). قَالَتْ لاَ حَاجَةً لِي فيه.

[راجع: ۲۸۰٥]

١٧ - باب

المُنرَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْحُكَمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْحُكَمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْحُكَمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْحُكَمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ أَنَّ عَائِشَةَ أَرَادَتْ أَنْ يَشْتَرِطُوا بَرِيرَةَ فَأَبَى مَوَالِيهَا إِلاَّ أَنْ يَشْتَرِطُوا الْوَلاَءَ، فَذَكَرَتْ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: ((اشْتَريهَا وَأَعْتِقيهَا، فَإِنَّمَا الْوَلاَءُ لِمَنْ أَعْتَقَى)). وأُتِي النَّبِيِّ فَلَى اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْهِ الْمَا تُصَدِّقَ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ اللهُ ال

تھے۔ ان کامغیث نام تھا'وہ بنی فلال کے غلام تھے۔ جیسے وہ منظراب بھی میری آ تکھول میں بریرید رہی تھا کے بھی میری آ تکھول میں ہرید رہی تھا کے پیچھے پھررہے ہیں۔

(۵۲۸۳) ہم سے محد بن سلام بیکندی نے بیان کیا کما ہم کو عبدالوہاب ثقفی نے خردی کماہم سے خالد حذاء نے ان سے عکرمہ نے اور ان سے ابن عباس بی شا نے کہ بریرہ بی شا کے شوہر غلام سے اور ان کانام مغیث تھا۔ گویا میں اس وقت اس کود کی دہا ہوں جب وہ بریرہ بی شا کے چھے چھے روتے ہوئے چررہ سے اور آنووں سے ان کی ڈاڑھی تر ہو رہی تھی۔ اس پر نبی کریم ماٹی ہے نے عباس بی شا ان کی ڈاڑھی تر ہو رہی تھی۔ اس پر نبی کریم ماٹی ہے نے عباس بی مغیث کی بریرہ سے محبت اور بریرہ کی مغیث سے فرمایا کاش! تم اس کے بارے میں اپنا فیصلہ بدل ویتیں۔ مغیث سے فرمایا کاش! تم اس کے بارے میں اپنا فیصلہ بدل ویتیں۔ انہوں نے عرض کیا یارسول اللہ! کیا آپ مجھے اس کا تکم فرما رہے ہیں؟ آخضرت ماٹی ہے نہوں۔ انہوں نے فرمایا میں صرف سفارش کر رہا ہوں۔ انہوں بین کی خواہش نہیں ہے۔

باب

(۵۲۸۴) ہم سے عبداللہ بن رجاء نے بیان کیا کہا ہم کو شعبہ نے خبر دی 'انہیں حکم نے 'انہیں ابراہیم نخعی نے 'انہیں اسود نے کہ عائشہ وئی ہے نہ انہیں الراہیم نخعی نے 'انہیں اسود نے کہ عائشہ وئی ہے الکوں نے کہا کہ وہ اسی شرط پر انہیں جے گئے ہیں کہ بریریہ کا ترکہ ہم لیں اور ان کے ساتھ ولاء (آزادی کے بعد) انہیں سے قائم ہو۔ عائشہ وٹی ہے ان خبیا نے جب اس کاذکر نبی کریم طبی ہے کیا تو آپ نے فرمایا کہ انہیں خرید کر جب اس کاذکر نبی کریم طبی ہے کیا تو آپ نے فرمایا کہ انہیں خرید کر آزاد کر دو ترکہ تو اس کو ملے گاجو لونڈی غلام کو آزاد کرے اور ولاء بھی اسی کے ساتھ قائم ہو سکتی ہے جو آزاد کرے اور نبی کریم ملی ہے ہے ہو ازاد کرے اور نبی کریم ملی ہے ہے ہو ازاد کرے اور نبی کریم ملی ہے۔

بَرِيرَةَ: ((هُوَ لَهَا صَدَقَةٌ وَلَنَا هَدِيَّةٌ)). [راجع: ٤٥٦]

حَدَّثَنَا آدَمُ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ وَ زَادَ فَخيِّرَت مِنْ زَوْجها.

١٨ - باب قوْلِ الله تَعَالَى : ﴿وَلاَ تَعْالَى : ﴿ وَلاَ تَعْالَى : ﴿ وَلاَ تَعْجُوا الْمُشْرِكَةِ مِنْ مُشْرِكَةٍ وَلَوْ وَلَاْمَةٌ مُؤْمِنَةٌ خَيْرٌ مِنْ مُشْرِكَةٍ وَلَوْ أَعْجَبَتْكُمْ ﴾

٥٢٨٥ حدّثنا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ نِكَاحِ نَافِعٍ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ إِذَا سُئِلَ عَنْ نِكَاحِ النَّصْرَائِيَّةِ وَالْيَهُودِيَّةِ، قَالَ: إِنَّ الله حَرَّمَ النَّصْرَائِيَّةِ وَالْيَهُودِيَّةِ، قَالَ: إِنَّ الله حَرَّمَ لُمُشْرِكَاتِ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ، وَلاَ أَعْلَمُ مِنَ لَمُشْرِكَاتِ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ، وَلاَ أَعْلَمُ مِنَ الْإِشْرَاكِ شَيْنًا أَكْبَرَ مِنْ أَنْ تَقُولَ الْمَرْأَةُ رَبُّهَا عِيسَى، وَهُوَ عَبْدٌ مِنْ عَبَادِ الله.

کے سامنے گوشت لایا گیا پھر کہا گیا کہ یہ گوشت بریریہ رہی کو صدقہ کیا گیا تھا۔ آنخضرت سائی کیا ہے فرمایا کہ وہ ان کے لیے صدقہ ہے اور ممارے لیے ان کا تحفہ ہے۔

ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیار کیا' ان سے شعبہ نے بیان کیا اور اس روایت میں یہ اضافہ کیا کہ پھر (آزادی کے بعد) انہیں ان کے شوہر کے متعلق اختیار دیا گیا (کہ چاہیں ان کے پاس رہیں اور اگر چاہیں ان سے اپنا نکاح توڑلیں۔)

باب الله تعالی کاسور ہُ بقرہ میں بول فرمانا کہ اور مشرک عور تول سے نکاح نہ کردیمال تک کہ وہ ایمان لائیں اور یقیناً مومنہ لونڈی مشرکہ عورت سے بہترہے گومشرک عورت تے کہ کو بھلی گئے

(۵۲۸۵) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کہ اہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا کہ اہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا کہ ابن عمر بڑی ہے اگر یہودی یا نفرانی عور توں سے نکاح کے متعلق سوال کیا جاتا تو وہ کہتے کہ اللہ تعالیٰ نے مشرک عور توں سے نکاح مومنوں کے لیے حرام قرار دیا ہے اور میں شیس سجھتا کہ اس سے بڑھ کر اور کیا شرک ہو گا کہ ایک عورت یہ کہ اس کے رب حضرت عیسیٰ مؤلئ ہیں حالا نکہ وہ اللہ کے مقبول بندے ہیں۔ بندوں میں سے ایک مقبول بندے ہیں۔

باب اسلام قبول کرنے والی مشرک عور توں سے نکاح اور ان کی عدت کابیان

١٩ - باب نِكَاحِ مِنْ أَسْلَمَ مِنَ
 الْمُشْرِكَاتِ وَعِدَّتِهِنَّ

٦٨٦٥ حدثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى أَخْبَرَنَا هِشَاهٌ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ. وَقَالَ عَطَاءٌ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ. وَقَالَ عَطَاءٌ عَنِ ابْنِ عَبَاسٍ كَانَ الْمُشْرِكُونَ عَلَى مَنْزِلَتَيْنِ مِنَ النَّبِيُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْمُوْمِنِينَ، كَانُوا مُشْرِكي أَهْلِ حَوْبٍ يُقَاتِلُهُمْ وَيُقَاتِلُونَهُ، وَمُشْرِكي أَهْلِ عَهْدٍ لاَ يُقَاتِلُهُمْ وَلاَ يُقَاتِلُونَهُ. وَكَانَ إِذَا هَاجَرَتِ يُقَاتِلُهُمْ وَلاَ يُقَاتِلُونَهُ. وَكَانَ إِذَا هَاجَرَتِ يَقَاتِلُهُمْ وَلاَ يُقَاتِلُونَهُ. وَكَانَ إِذَا هَاجَرَتِ لَمْ تُخطَبُ حَتَّى الْمُؤَاةُ مِنْ أَهْلِ الْحَرْبِ لَمْ تُخطَبُ حَتَّى النَّكُوحُ مَنْ أَهْلِ الْحَرْبِ لَمْ تُخطَبُ حَتَّى النَّكَاحُ، فَإِنْ هَاجَرَ وَوْجُهَا قَبْلَ أَنْ تَنْكِحَ تَحِيضَ وَتَطْهُرُ، فَإِنْ هَاجَرَ عَبْدٌ مِنْهُمْ أَوْ أَمَةً النَّكَاحُ، فَإِنْ هَاجَرَ وَوْجُهَا قَبْلَ أَنْ تَنْكِحَ لَكُومَ مِنْ أَهْلِ الْعَهْدِ. مِثْلَ حَديثِ مُجَاهِدٍ. فَهُمَا حُرَانٌ، وَلَهُمَا مَا لِلْمُهَاجِرِينَ. ثُمُّ وَلِي هَاجَرَ عَبْدٌ أَوْ أَمَةً لِلْمُشْرِكِينَ أَهْلِ الْعَهْدِ. مِثْلَ حَديثِ مُجَاهِدٍ. وَإِنْ هَاجَرَ عَبْدٌ أَوْ أَمَةً لِلْمُشْرِكِينَ أَهْلِ الْعَهْدِ. مِثْلَ حَديثِ مُجَاهِدٍ. وَإِنْ هَاجُرَ عَبْدُ أَوْ أَمَةً لِلْمُشْرِكِينَ أَهْلِ الْعَهْدِ. مِثْلَ حَديثِ مُجَاهِدٍ. وَإِنْ هَاجُورَ عَبْدٌ أَوْ أَمَةً لِلْمُشْرِكِينَ أَهْلِ الْعَهْدِ. وَلَوْ أَمْدُ لِكُونَ أَنْمَانُهُمْ. وَإِنْ هَا وَرُدُتْ أَنْمَانُهُمْ.

٧٨٧ - وَقَالَ عَطَاءٌ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ كَانَتْ قُرَيْنَةُ بِنْتُ ابِي أُمَيَّةً عِنْدَ عُمَرَ بْنِ كَانَتْ قُرَيْنَةُ بِنْتُ ابِي أُمَيَّةً عِنْدَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَطَلَقَهَا. فَتَزَوَّجَهَا مُعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي سُفْيَانَ سُفْيَانَ وَكَانَتُ أُمُّ الْحَكَمِ ابْنَةُ أَبِي سُفْيَانَ تَحْتَ عِيَاضٍ بْنِ عَنْمِ الْفِهْرِيِّ فَطَلَقَهَا تَحْتَ عِيَاضٍ بْنِ عَنْمِ الْفِهْرِيِّ فَطَلَقَهَا فَنَوْجُهَا عَبْدُ الله بْنُ عَنْمَانَ النَّفَقِيُّ.

(۵۲۸۲) ہم سے ابراہیم بن موسیٰ نے بیان کیا کماہم کو ہشام بن عودہ نے خبردی 'انسیں ابن جریج نے کہ عطاء خراسانی نے بیان کیااوران ے ابن عباس وہ فاق نے کہ نبی کریم مالی اور مومنین کے لیے مشرکین دو طرح کے تھے۔ ایک تو مشرکین لڑائی کرنے والوں سے کہ آخضرت سلمالي ان سے جنگ كرتے تھے اور وہ آخضرت سلمالي سے جنگ کرتے تھے۔ دوسرے عبدوپیان کرنے والے مشرکین کہ أنخضرت ملتها ان سے جنگ نهیں کرتے تھے اور نہ وہ آنخضرت ملتها کیا ے جنگ کرتے تھے اور جب اہل حرب کی کوئی عورت (اسلام قبول کرنے کے بعد) ہجرت کر کے (مدینہ منورہ) آتی تو انہیں اس وقت تک پیغام نکاح نه دیا جاتا یمال تک که انهیں حیض آتا اور پھروہ اس ہے یاک ہوتیں' پھرجب وہ پاک ہو جاتیں تو ان سے نکاح جائز ہو جاتا' پھراگر ان کے شوہر بھی' ان کے کسی دو سرے شخص سے نکاح کر لینے سے پہلے جرت کر کے آجاتے توبید انہیں کوملتیں اور اگر مشرکین میں سے کوئی غلام یا لونڈی مسلمان ہو کر ہجرت کرتی تو وہ آزاد سمجھے جاتے اور ان کے وہی حقوق ہوتے جو تمام مهاجرین کے تھے۔ پھرعطاء نے معاہد مشرکین کے سلسلے میں مجاہد کی حدیث کی طرح سے صورت حال بیان کی کہ اگر معاہد مشرکین کی کوئی غلام یا لونڈی ہجرت کر کے آجاتی تو انہیں ان کے مالک مشرکین کو واپس نہیں کیاجا تاتھا۔ البتہ جو ان کی قیمت ہوتی وہ واپس کردی جاتی تھی۔

(۵۲۸۵) اور عطاء نے حضرت ابن عباس بھی اسے بیان کیا کہ قریبہ بنت ابی امیہ عمر بن خطاب بناٹھ کے نکاح میں تھیں ' پھر عمر بناٹھ نے اسکا میں تھیں ' پھر عمر بناٹھ نے اسکا مشرکیوں سے نکاح کی مخالفت کی آبیت کے بعد) انہیں طلاق دے دی تو معاویہ بن ابی سفیان بناٹھ نے ان سے نکاح کرلیا اور ام الحکم بنت ابی سفیان عیاض بن غنم فہری کے نکاح میں تھیں ' اس وقت اس نے انہیں طلاق دے دی (اور وہ مدینہ جمرت کر کے آگئیں) اور عبداللہ بن عثمان تعقیٰ نے ان سے نکاح کیا۔

اس مسئلہ میں اختلاف ہے اکثر علاء کا یہ تول ہے کہ جو عورت دارالحرب سے مسلمان ہو کر دارالسلام میں ہجرت کرے اس کو تین حیض تک یا حاملہ ہو تو وضع حمل تک عدت کرنی چاہئے۔ اس کے بعد کسی مسلمان سے نکاح کر سکتی ہے۔ قریبہ بنت ابی امیہ جو ام المؤمنین ام سلمہ رہ تھی کی بہن تھی اور ام الحکم ابوسفیان رہائٹہ کی بیٹی یہ دونوں عور تیں کافرہ تھیں جب ان کو طلاق دی گئ تو انہوں نے عدت بھی کی ہوگی للذا باب کا مطلب نکل آیا۔ بعضوں نے کما قریبہ مسلمان ہو گئی تھیں۔ بعضوں نے دو قریبہ بتلائی ہیں۔ ایک تو وہ جو مسلمان ہو کر ہجرت کر آئی تھی اور ایک وہ جو کافر رہی تھی ' یہاں یمی مراد ہے۔

باب اس بیان میں کہ جب مشرک یا نصرانی عورت جو معاہد مشرک یا حربی مشرک کے نکاح میں ہواسلام لائے

اور عبدالوارث بن سعيد نے بيان كيا ان سے خالد حذاء نے ان سے عکرمہ نے اور ان سے ابن عباس بھن اے کہ اگر کوئی نصرانی عورت اپنے شوہرے تھوڑی در پہلے بھی اسلام لائی تووہ اپنے خادند ير حرام مو جاتى ب اور داؤد في بيان كياكه ان سے ابراہيم الصائغ في کہ عطاءے ایس عورت کے متعلق پوچھاگیاجو ذمی قوم سے تعلق ر کھتی ہو اور اسلام قبول کرلے ، پھراس کے بعد اس کاشو ہر بھی اس کی عدت کے زمانہ ہی میں اسلام لے آئے تو کیا وہ اس کی بیوی سمجی جائے گی؟ فرمایا کہ نہیں البتہ اگر وہ نیا نکاح کرنا چاہے' نے مرک ساتھ (تو کر سکتاہے) مجاہدنے فرمایا کہ (بیوی کے اسلام لانے کے بعد) اگر شؤ ہراس کی عدت کے زمانہ میں ہی اسلام لے آیا تواس سے نکاح كرلينا جائي اور الله تعالى نے فرمايا كه "نه مومن عورتي مشرك مردول کے لیے حلال ہیں اور نہ مشرک مرد مومن عور تول کے لیے طال ہیں۔" اور حسن اور قادہ نے دو مجوسیوں کے بارے میں (جو میاں بیوی تھے) جو اسلام لے آئے تھے 'کما کہ وہ دونوں اپنے نکاح پر باتی ہیں اور اگر ان میں سے کوئی اپنے ساتھی سے (اسلام میں)سبقت كرجائ اور دومرا انكار كردے توعورت اپنے شوہرسے جدا ہو جاتی ہے اور شوہراسے حاصل نہیں کر سکتا (سوا نکاح جدید کے) اور ابن جریج نے کما کہ میں نے عطاء سے بوچھا کہ مشرکین کی کوئی عورت (اسلام قبول کرنے کے بعد) اگر مسلمانوں کے پاس آئے تو کیااس کے مشرك شوبركواس كامروايس كرديا جائ كا؟ كيونكه الله تعالى في

• ٢- باب إذًا أَسْلَمَتِ الْمُشْرِكَةُ أَوِ النَّصْرَانِيَّةُ تَحْتَ الذَّمِّيِّ أَوِ الْحَرْبِيِّ وَقَالَ عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ خَالِدٍ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ: إِذَا أَسْلَمَتِ النَّصْرَانِيَّةُ قَبْلَ زَوْجِهَا بِسَاعَةٍ حَرُمَتْ عَلَيْهِ. وَقَالَ دَاوُدُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ الصَّائِغِ سُئِلَ عَطَاءٌ عَنِ اهْرَأَةٍ مِنْ أَهْلِ الْعَهْدِ أَسْلَمَتْ ثُمَّ أَسْلَمَ زَوْجُهَا فِي الْعِدَّةِ أَهِيَ امْرَأَتُهُ؟ قَالَ: لاَ، إِلَّا أَنْ تَشَاءَ هِيَ بِنِكَاحٍ جَديدٍ وَصَدَاقٍ، وَقَالَ مُجَاهِدٌ: إِذَا أَسْلَمَ فِي الْعِدَّةِ يَتْزَوَّجُهَا وَقَالَ الله تَعَالَى : ﴿لاَ هُنَّ حِلٌّ لَهُمْ وَلاَ هُمْ يَجِلُونَ لَهُنَّ﴾ وَقَالَ الْحَسَنُ وَقَتَادَةُ فِي مَجُوسِيِّين أَسْلَمَاهُمَا عَلَى نِكَاحِهِمَا : وَإِذَا سَبَقَ أَحَدُهُمَا صَاحِبَهُ وَأَبَى الآخَرُ بَانَتْ لاَ سَبِيلَ لَهُ عَلَيْهَا، وَقَانَ ابْنُ جُرَيْجٍ قُلْتُ لِعَطَاءِ: امِرَأَةٌ مِنَ الْمُشْرِكِينَ جَاءَتْ إِلَى الْمُسْلِمَينَ أَيُعَاوَضُ زَوْجُهَا مِنْهَا لِقَوْلِهِ تَعَالَى: ﴿ وَآتُوهُمْ مَأَنفَقُوا﴾ قَالَ : لاَ إِنَّهُ كَانَ ذَاكَ بَيْنَ النَّبيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَيْنَ أَهْلِ الْعَهْدِ، وَقَالَ مُجَاهِدٌ : هَذَا كُلُّهُ فِي صُلْحٍ بَيْنَ

النُّبيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَيْنَ قُرَيْشٍ.

فرمایا ہے "اور انہیں وہ واپس کر دوجو انہوں نے خرچ کیا ہو۔"عطاء نے فرمایا کہ نہیں ' یہ صرف نبی کریم ملتی اور معاہد مشرکین کے درمیان تھا اور مجاہد نے فرمایا کہ یہ سب کچھ حضور اکرم ساتھ کیا اور قرایش کے درمیان باہمی صلح کی وجہ سے تھا۔

(۵۲۸۸) ہم سے یکیٰ بن کمیرنے بیان کیا کما ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے عقیل نے' ان سے ابن شماب نے اور ابراہیم بن منذر نے بیان کیا کہ مجھ سے عبداللہ ابن وہب نے بیان کیا'ان ہے یونس نے بیان کیا کہ ابن شہاب نے بیان کیا کہ مجھے عروہ بن زبیر نے خبردی اور ان سے نبی کریم النالیم کی زوجہ مطمرہ عاکشہ وی فیانا بیان کیا کہ مومن عورتیں جب جرت کر کے نبی کریم الناتیا کے پاس آتی تھیں تو آمخضرت ملتی المبیں آزماتے تھے بوجہ اللہ تعالی کے اس ارشاد کے کہ "اے وہ لوگو! جو ایمان لے آئے ہو' جب مومن عورتیں تمهارے پاس جرت کر کے آئیں تو انسی آزماؤ آخر آیت تك عائشہ رفی فی افع بیان كياكم پھران (ججرت كرنے والى) مومن عورتوں میں سے جو اس شرط کا قرار کرلیتی (جس کاذکراسی سور ہمتحنہ میں ہے کہ "الله کاکسی کو شریک نہ ٹھمراؤگی) تو وہ آزمائش میں بوری سمجم جاتی تھی۔ چنانچہ جب وہ اس کااٹی زبان سے اقرار کر لیتیں تو رسول الله مالية مان سے فرماتے كه اب جاؤيس نے تم سے عمد كے لیا ہے۔ ہر گز نمیں! والله! آنخضرت ملی کیا کے ہاتھ نے (بعت لیت وقت) کسی عورت کا ہاتھ تھی نہیں چھوا۔ آنخضرت ساٹھایٹم ان سے صرف زبان سے (بیعت لیتے تھے) واللہ آنحضرت مالی کے عورتوں ے صرف انسیں چیزوں کا عهد لیاجن کا اللہ نے آپ کو تھم دیا تھا۔ بعت لینے کے بعد آپ ان سے فرماتے کہ میں نے تم سے عمد لے لیا ہے۔ یہ آپ صرف زبان سے کہتے کہ میں نے تم سے بیعت لے لی۔ باب الله تعالی کا (سورهٔ بقره میس) فرمانا که

' : وہ لوگ جو اپنی بیویوں سے ایلاء کرتے ہیں' ان کے لیے چار مہینے ک

١٨٨٥ - حدُّثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ ح. وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ: حَدَّثَنِي ابْنُ وَهِب حَدَّثَنِي ابْنُ الْمُنْذِرِ: حَدَّثَنِي ابْنُ وَهِب حَدَّثَنِي يُونُسُ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ: أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِي الله عَنْهَا زَوْجِ النِبيِّ فَيْ قَالَتْ: كَانَتِ الله عَنْهَا زَوْج النَبيِّ فَيْ قَالَتْ: كَانَتِ الله عَنْهَا زَوْج النَبيِّ فَيْ قَالَتْ: كَانَتِ الله عَنْهُنُ إِلَى النَبِسيِّ فَيْ الله الله تَعَالَى: ﴿يَا آلِيهَا الله لَيْنَ اللهِ الله الله تَعَالَى: ﴿يَا آلِيهَا اللّهِ اللهِ الله الله الله الله الله الله عَنْهُ إِلَى الْهُوْمِنَاتُ مُهَاجِرَاتِ فَامْتَحِنُوهُنَ ﴾ إلَى آخِرِ الآيَةِ مَهَاجِرَاتِ فَامْتَحِنُوهُنَ ﴾ إلَى آخِرِ الآيَةِ مَهَاكَ عَائِشَةُ : فَمَنْ أَقَرُّ بِهَذَا الشَّرُطِ مِنَ قَالَتْ عَائِشَةُ : فَمَنْ أَقَرُّ بِهَذَا الشَّرُطِ مِنَ عَائِشَةُ : فَمَنْ أَقَرُّ بِهَذَا الشَّرُطِ مِنَ

الْمُؤْمِنَاتِ فَقَدْ أَقَرُّ بِالْمِحْنَةِ، فَكَانَ رَسُولُ

ا لله هُ إِذَا أَقْرَرُنَ بَذَلِكَ مِنْ قَوْلِهِنَّ قَالَ

لَهُنَّ رَسُولُ اللهِ ﷺ: انْطَلِقْنَ فَقَدْ بَايَغْتُكُنَّ

لاَ وَالله مَا مَسَّتْ يَدُ رَسُولِ الله ﷺيَدُ

امْرَأَةٍ قَطُّ، غَيْرَ أَنَّهُ بَايَعَهُنَّ بِالْكَلاَمِ، وَا لله

مَا أَخَذَ رَسُولُ اللهِ ﷺ عَلَى النِّسَاءِ إلاَّ

بِمَا أَمَرَهُ الله، يَقُولُ لَهُنَّ إِذَا أَخَذَ عَلَيْهِنَّ:

[راجع: ۲۷۱۳]

((قَدْ بَايَعْتُكُنَّ كَلاَمًا)).

٢١ - باب قَوْلِ الله تَعَالَى :
 ﴿لِلذَّينَ يُؤْلُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ تَرَبُّصُ أَرْبَعَةِ

مت مقرر ہے' آخر آیت سمیع علیم تک۔ فآء وا کے معنی قتم توڑ

(۵۲۸۹) ہم سے اساعیل بن ابی اولیس نے بیان کیا' ان سے ان کے

بھائی عبدالحمیدن ان سے سلیمان بن بلال نے ان سے حمید طویل

نے کہ انہوں نے حضرت انس بن مالک بڑاٹھ سے سنا' انہوں نے بیان

کیا کہ رسول الله ملی ان نے ان ازواج مطمرات سے ایلاء کیا تھا۔

آنخضرت ملتها کے پاؤل میں موج آگئ تھی۔ اس لیے آپ نے اپ

بالاخانه میں انتیں دن تک قیام فرمایا عجر آپ وہال سے اترے۔

لوگوں نے کہا کہ یارسول الله! آپ نے ایک مہینہ کا ایلاء کیا تھا۔

أَشْهُرِ إِلَى قُولِهِ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴾ فَإِنْ فَاؤُوا رَجَعُوا.

٥٢٨٩ - حدَّثنا إسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُويْس عَنْ أَحِيهِ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ حُمَيْدٍ الطُّويلُ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ: آلَى رجْلُهُ، فَأَقَامَ فِي مَشْرُبَةٍ لَهُ تِسْعًا وَعِشْرِينَ ثُمٌّ نَزَلَ، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ الله، آلَيْتَ شَهْرًا، فَقَالَ: ((الشُّهْرُ تِسْعٌ وَعَشِيرُونَ)).

[راجع: ٣٧٨]

آنخضرت للخاليان فرمايا كه مهينه انتيس دن كابھي ہو تاہے۔ تریم میں ایلاء قتم کھانے کو کہتے ہیں کہ کوئی مرد اپنی عورت کے پاس مرت مقررہ تک نہ جانے کی قتم کھا لے۔ مزید تفصیل حدیث فیل میں ملاحظہ ہو۔ لفظ ایلاء کے اصطلاحی معنی یہ ہیں کہ کوئی قتم کھائے کہ وہ اپنی عورت کے پاس نہیں جائے گا۔ جمهور

دیں اپنی بیوی سے صحبت کریں۔

علاء کے نزدیک ایلاء کی مت چار مہینے ہے۔

• ٥٢٩- حدَّثنا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا كَانَ يَقُولُ فِي الايلاء الَّذي سَمَّى ٢ لله تَعَالَى: لاَ يَحِلُ لأَحَدِ بَعْدَ الأَجَلِ إلاَّ أَنْ يُمْسِكَ بِالْمَعْرُوفِ أَوْ يَعْزِمَ بِالطَّلاَقِ كَمَا أَمَرَ الله عزُّ وَجَلُّ. وَقَالَ لِي إِسْمَاعِيلُ: حَدَّثَني مَالِكٌ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ إِذًا مَضَتْ أَرْبَعَةُ أَشْهُرٍ، يُوِقَفُ حَتَّى يُطَلِّقَ وَلاَ يَقَعُ عَلَيْهِ الطَّلاَقُ حَتَّى يُطَلِّقَ. وَيُذْكَرُ ذَلِكَ عَنْ عُثْمَانَ وَعَلِيٌّ وَأَبِي الدُّرْدَاء وَعَائِشَةَ وَاثْنَى عَشَرَ رَجُلاً مِنْ أَصْحَابِ النَّبيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

(۵۲۹۰) ہم سے قتیب بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے نافع نے کہ ابن عمر پین اس ایلاء کے بارے میں جس كاذكرالله تعالى نے كياہے ، فرماتے تھے كه مدت يورى ہونے كے بعد کسی کے لیے جائز نہیں' سوا اس کے کہ قاعدہ کے مطابق (این بیوی کو) اینے پاس ہی روک لے یا پھرطلاق دے ' جیسا کہ اللہ تعالی نے تھم دیا ہے اور حفزت امام بخاری رطابیہ نے کہا کہ مجھ سے اساعیل نے بیان کیا کہ ان سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے نافع نے اور ان سے حضرت ابن عمر رہی اللہ انے کہ جب جار مہینے گزر جائیں تواہے قاضی کے سامنے پیش کیا جائے گا علال تک کہ وہ طلاق دے دے اور طلاق اس وقت تک نہیں ہوتی جب تک طلاق دی نہ جائے اور حضرت عثمان على ابودرداء اور عائشه اورباره دوسرے صحاب رضوان الله علیهم سے بھی الیّاہی منقول ہے۔

حفیہ کتے ہیں کہ چار ماہ کی مت گزرنے یر اگر مرد رجوع نہ کرے تو خود طلاق بائن پر جائے گی گر حفیہ کا یہ قول صحیح نہیں ہے تفصیل کے لیے دیکھو شرح وحیدی۔

٢٢ - باب حُكْمِ الْمَفْقُودِ في أَهْلِهِ وَمَالِهِ

وَقَالَ ابْنُ الْمُسَيَّبِ : إِذَا فُقِدَ فِي الصَّفَ عِنْدَ الْقِتَالِ تَرَبُّصُ امْرَأَتُهُ سَنَةً. وَاشْتَرَى ابْنُ مَسْعُودٍ جَارِيَةً وَالْتَمَسَ صَاحِبَهَا سَنَةً فَلَمْ يَجِدهُ وَفُقِدَ، فَأَخَذَ يُعْطِي الدُّرْهَمَ وَالدَّرْهَمَيْن وَقَالَ: اللَّهُمَّ عَنْ فُلاَن فَإِنْ أَبَى فُلاَن فَلِي وَعَلَيْ، وَقَالَ: مُكَذَا فَافَعُلُوا بِاللَّقَطَةِ. وَقَالَ الزُّهْرِيُّ فِي فَافَعُلُوا بِاللَّقَطَةِ. وَقَالَ الزُّهْرِيُّ فِي الأَسِيرِ: يُعْلَمُ مَكَانَهُ لاَ تَتَزَوَّجُ امْرَأَتُهُ وَلاَ النَّهُمُ مَلُهُ، فَإِذَا انْقَطَعَ خَبُوهُ فَسُنتُهُ سُنَةُ سُنَة سُنَة سُنَة سُنَة الْمَقَقُودِ.

مالك عَنْ نافِع عَنْ ابنِ عُمْرَ: إِذَا مَضَتْ مَالَكُ عَنْ نافِع عَنْ ابنِ عُمْرَ: إِذَا مَضَتْ مَالِكُ عَنْ نافِع عَنْ ابنِ عُمْرَ: إِذَا مَضَتْ مَارَبَعَهُ اشْهُر يُوفَفُ حتّى يُطَلَقَ وَلا يَقَعُ عَلَيْهِ الطَّلاقُ حتّى يُطَلَقَ. وَيُذْكُو ذلك عَنْ عُثْمانَ وَعَلَى وَ أبي الدَّرْداءِ و عائشة واثني عَشَرَ رَجُلاً مِنْ اصحابِ النبي اللَّهُ حَدَّثِنا واثني عَشَر رَجُلاً مِنْ اصحابِ النبي الله حَدَّثِنا عَلَى بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثِنا مَوْلَى سُفْيَانُ عَنْ يَزِيدَ مَوْلَى الْمُنْبَعِثِ أَنْ النبي الله عَنْ عَنْ عَنْ صَالَةِ الْمُنْبَعِثِ أَنْ النبي الله عَنْ صَالَةِ الله عَنْ صَالَةِ الْمُنْبَعِثِ أَنْ النبي الله الله عَنْ صَالَةِ الله عَنْ صَالَة الله عَنْ صَالَة الله عَنْ عَنْ الله عَنْ عَنْ الله عَنْ صَالَة الله عَنْ عَنْ الله عَنْ عَنْ الله عَنْ عَنْ الله عَنْ عَنْ الله أَنْ النبي الله عَنْ عَنْ عَنْ الله أَوْ

باب جو شخص کم ہوجائے اس کے گھروالوں اور جائیدادیں کیا عمل ہوگا

اور ابن المسیب نے کہاجب جنگ کے وقت صف سے اگر کوئی فخص گم ہوا تو اس کی بیوی کو ایک سال اس کاانتظار کرنا چاہیے (اور پھراس کے بعد دو سرا نکاح کرنا چاہے) عبداللہ بن مسعود رہاللہ نے ایک لونڈی کی سے خریدی (اصل مالک قیمت لیے بغیر کہیں چلا گیا اور کم ہو گیا) تو آپ نے اس کے پہلے مالک کو ایک سال تک تلاش کیا ، پھرجب وہ نہیں ملاتو (غریبوں کو اس لونڈی کی قیمت میں سے) ایک ایک دو دو درہم دینے لگے اور آپ نے دعاکی کہ اے اللہ! یہ فلال کی طرف ہے ہے (جو اس کاپہلا مالک تھااور جو قیت لیے بغیر کہیں گم ہو گیاتھا) بھراگر وہ (آنے کے بعد) اس صدقہ سے انکار کرے گا (اور قبت کا مطالبہ کرے گا تو اس کا ثواب) مجھے ملے گا اور لونڈی کی قیمت کی ادائیگی مجھ پر واجب ہو گی۔ ابن مسعود رہالتہ نے کما کہ اس طرح تم لقط اليي چيز كو كہتے ہيں جو راتے ميں پڑي ہوئي كسي كو مل جائے۔ ك ساتھ کیا کرو۔ زہری نے ایسے قیدی کے بارے میں جس کی جائے قیام معلوم ہو' کہا کہ اس کی بیوی دوسرا نکاح نہ کرے اور نہ اس کا مال تقتیم کیاجائے ' پھراس کی خبر ملنی بند ہو جائے تواس کامعالمہ بھی مفقور الخبركي طرح ہو جاتا ہے۔

(۵۲۹۱) مجھ سے اساعیل نے بیان کیا کہ ان سے امام مالک نے بیان کیا 'ان سے نافع نے اور ان سے حضرت ابن عمر وفالت نے کہ جب چار مینے گذر جائیں تو اسے قاضی کے سامنے پیش کیا جائے گا' یمال تک کہ وہ طلاق دیدے' اور طلاق اس وقت تک نہیں ہوتی جب تک طلاق دی نہ جائے۔ اور حضرت عثمان 'علی 'ابو درداء اور عائشہ اور بارہ دوسرے صحابہ رضوان اللہ علیم سے بھی ایساہی منقول ہے۔

(۵۲۹۲) ہم سے علی بن عبداللہ مدنی نے کما ان سے سفیان بن عیب نے ان سے سفیان بن عیب نے ان سے مبعث کے مولی بزیدنے کہ نبی کریم سائیل سے کھوئی ہوئی بحری کے متعلق سوال کیا گیاتو آپ نے فرمایا کہ اسے پکڑلو کیونکہ یا وہ تمہاری ہوگی (اگر ایک سال تک اعلان کے

بعداسکامالک نہ ملا) یا تہمارے کسی بھائی کی ہوگی یا پھر بھیٹریے کی ہوگی (اگر ب اننی جنگلوں میں پھرتی رہی) اور آنخضرت ساتھایا سے کھوئے ہوئے اونٹ کے متعلق سوال کیا گیا تو آپ غصہ ہو گئے اور غصہ کی وجہ سے آپ کے دونوں رخسار سرخ ہو گئے اور آپ نے فرمایا، تہیں اس كياغرض! اسكے پاس (مضبوط) كھر ہيں (جس كى وجہ سے چلنے ہيں اسے کوئی دشواری شیں ہوگی)اسکے پاس مشکیز ہے جس سے وہ پانی پیتارہے گااوردرخت کے بچ کھا تارہے گائیماں تک کداسکاالک اسے پالے گا اورنبی مانی است لقط کے متعلق سوال کیا گیاتو آپ نے فرمایا کہ اسکی رسی کلاجس سے وہ بند ھاہو)اوراسکے ظرف کلاجس میں وہ رکھاہو)اعلان کرو اوراسکاایک سال تک اعلان کرو' پھراگر کوئی ایبا ہخص آجائے جواسے پیجانتاہو(اوراسکامالک ہو تواہے دے دو)ورنہ اسے اپنے مال کے ساتھ ملالو۔ سفیان بن عیبینہ نے بیان کیا کہ پھر میں ربیعہ بن عبد الرحمٰن سے ملا اور مجھے ان سے اسکے سوااور کوئی چیز محفوظ نہیں ہے۔ میں نے ان سے یو چھاتھا کہ گم شدہ چیزوں کے بارے میں منبعث کے مولی بزید کی حدیث، كے بارے ميں آپ كاكيا خيال ہے؟كياوہ زيد بن خالدسے منقول ہے؟تو انہوںنے کماکہ ہاں (سفیان نے بیان کیا کہ ہاں) کچیٰ نے بیان کیا کہ ربیعہ نے منبعث کے مولی مزید سے بیان کیا'ان سے زید بن خالد نے۔سفیان نے بیاں کیا کہ پھرمیں نے ربیعہ سے ملاقات کی اور ان سے اسکے متعلق

لأحيك أو لللدّنب). وَسُئِلَ عَنْ صَالَةِ الإبلِ، فَهَضِبَ وَاحْمَرُتْ وَجْنَتَاهُ وَقَالَ: ((مَا لَكَ وَلَهَا، مَعَهَا الْحِذَاءُ وَالسُقَاءُ، تَشْرَبُ الْمَاءَ وَتَأْكُلُ الشَّجَرَ، حَتَّى يَلْقَاهَا (رَبُهَا)). وَسُئِلَ عَنِ اللَّقَطَةِ. فَقَالَ: رَبُّهَا)). وَسُئِلَ عَنِ اللَّقَطَةِ. فَقَالَ: ((اغرف وَكَاءَهَا وَعِفَاصَهَا وَعَرَّفُهَا سَنَةً. فَإِنْ جَاءَ مَنْ يَعْرِفُهَا، وَإِلاَ فَاخْلِطْهَا فَإِنْ جَاءَ مَنْ يَعْرِفُهَا، وَإِلاَ فَاخْلِطْهَا مَمْ لِللَّكَ)). قَالَ سُفْيَانُ: فَلَقيتُ رَبِيعَةَ بْنَ عَنْهُ شَيْنًا غَيْرَ هَذَا فَقُلْتُ: أَرَأَئِتَ حَديثَ عَنْهُ شَيْنًا غَيْرَ هَذَا فَقُلْتُ: أَرَأَئِتَ حَديثَ عَنْ يَزِيدَ مَوْلَى الْمُنْبَعِثِ فِي أَمْرِ الصَّالَةِ هُوَ عَنْ يَزِيدَ مَوْلَى الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَوْلَى الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَرِيدَ مَوْلَى الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَرِيدَ مَوْلَى الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَرِيدَ لَالْتَ لَكُونَ الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَرِيدَ لَقَلْتُ لَكُونَاتُ الْعِنْ الْعَلَيْدَ لَكُونَا لَعْلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَيْلُ وَلَى الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَرْبَعِنْ عَنْ يَلِيدَ مَوْلَى الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَلِيدَ الْعَلَى الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَلِيدَ الْمِلْكِ الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَلِيدَ الْمُؤْلِقِينَ لَالْعِنْ الْمُنْتَعِلْكُ الْمُنْبَعِلَى الْمُنْ الْمُنْ عَلَى الْمُنْبَعِثِ عَنْ يَلِيدَ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْتُ الْمُلْكُولِهُ الْمُلْعُ الْمُنْ الْمُلْكُولُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْ

الین اونٹ کے پکڑنے کی کیا ضرورت ہے اس کو کھانے پینے چلنے بیں کسی کی مدد اور تفاظت کی ضرورت ہے نہ بھیڑنے کا کسیسے

الیسیسے

الیسی

بڑاپٹر سے دوسری روایت میں عار برس کی مدت منقول ہے اور علی بٹاپٹر کی روایت بھی ضعیف ہے تو صحیح وہی عار سال کی مدت ہوئی اور اگر عورت کو حنف یا شافعیہ یا حنابلہ کے ندہب کے موافق ادھر رکھا جائے تو اس میں صریح ضرر پنجانا ہے پس قاضی مفقود کی عورت کا نکاح فنخ کر سکتا ہے جب دکھیے کہ عورت کو تکلیف ہے یا اس کو نان و نفقہ دینے والا کوئی نہیں اور حنفیہ اور شافعیہ اور حنابلہ کے نمر ب کے موافق تو شاید ہی دنیا میں کوئی عورت نکلے جو ساری عمر بن شوہر کے عصمت کے ساتھ بیٹھی رہے۔ اگر بالفرض بیٹھی بھی رہے تو پھر نوے سال یا سوسال یا ۱۲۰ سال خاوند کی عمر ہونے ہر یا اس کے سب ہم عمر مرجانے پر عورت کی عمر بھی تو نوے سال سے یا اس سال ے غالبا کم نہ رہے گی اور اس عمر میں نکاح کی اجازت دینا گویا عذر بدتر از گناہ ہے۔ ہماری شریعت میں نان نفقہ نہ دینے یا نامردی کی وجہ سے جب نکاح کا فنخ جائز ہے تو مفقود بھی بطریق اولی جائز ہونا چاہئے اور تعجب سے کہ حنفیہ ایلاء میں یعنی چار مسینے تک عورت کے پاس نہ جانے کی قتم میں تو یہ علم دیتے ہیں کہ چار مینے گزرنے پر اس عورت کو ایک طلاق بائن پر جاتی ہے اور یمال اس عاری عورت کی ساری جوانی برماد ہونے پر بھی ان کو رحم نہیں آتا۔ فرماتے ہیں کہ موت اقران کے بعد دو سرا نکاح کر سکتی ہے۔ کیا خوب انساف ہے اب آگر عورت دو سرا نکاح کر لے اس کے بعد پہلے خاوند کا حال معلوم ہو کہ وہ زندہ ہے تو وہ پہلے ہی خاوند کی عورت ہوگی اور شعبی نے کما دو سرے خاوند سے قاضی اس کو جدا کر دے گا وہ عدت پوری کرکے پھر پہلے خاوند کے پاس رہے۔ اگر پہلا خاوند مر جائے تو اس کی بھی عدت بیٹھے اور اس کی وارث بھی ہو گی۔ بعضوں نے کما پہلا خاوند اگر آئے تو اس کو اختیار ہو گا چاہے اپنی عورت دو سرے خاوند سے چھین لے چاہے جو مہرعورت کو دیا ہو وہ اس سے وصول کر لیوے۔ میں (وحید الزماں) کہتا ہوں اگر مفقود نے بلا عذر ا بنا احوال مخفی رکھا تھا اور عورت کے لیے نان و نفقہ کا انظام نہیں کر کے گیا تھا نہ کچھ جائمیاد چھوڑ کر گیا تھا تو قیاس یہ ہے کہ وہ اپنی زوجہ کو دو سرے خاوند سے نہیں چھیر سکتا اور اگر عذر معقول ثابت ہو جس کی وجہ سے خبرنہ بھیج سکا اور وہ اپنی زوجہ کے لیے نان نفقه کی جائیداد چھوڑ گیا تھا یا بندوبست کر گیا تھا تب اس کو اختیار ہونا چاہئے خواہ عورت پھیر لے خواہ مرجو دیا ہو وہ دو سرے خاوند سے لے لے اور یہ قول کو جدید ہے اور انقاق علماء کے خلاف ہے گر مقتضائے انصاف ہے۔ واللہ اعلم (شرح مولانا وحید الزمال)

٢٣ باب الظهار وَقَوْل الله تَعَالَى
 ﴿ قَدْ سَمِعَ الله قَوْلَ الَّتِي تُجَادِلُكَ
 في زَوْجِهَا

- إِلَى قَوْلِهِ - فَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَإِطْعَامُ سِتَّينَ مِسْكَيْنًا ﴿ وَقَالَ لِي إِسْمَاعِيلُ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ أَنَّهُ سَأَلَ ابْنَ شِهَابِ عَنْ ظِهَارِ الْعَبْدِ، فَقَالَ: نَحْوَ ظِهَارِ الْحُرِّ، قَالَ مَالِكٌ: وَصِيَامُ الْعَبْدِ شَهْرَانِ، وَقَالَ مَالِكٌ: وَصِيَامُ الْعَبْدِ شَهْرَانِ، وَقَالَ الْحَسَنُ بْنُ الْحُرِّ: ظِهَارُ الْحُرِّ وَالْعَبْدِ مِنَ الْحَرَّةِ وَالْمَدِ مِنَ الْحُرَّةِ وَالْمَدِ مِنَ الْحُرَّةِ وَالْمَدِ مِنَ الْحُرَّةِ وَالْمَدِ مِنَ الْمَدِ مِنْ أَمْتِهِ فَلَيْسَ بِشَيْءٍ إِنْمَا الظَّهَارُ الْمُورِ مِنْ أَمْتِهِ فَلَيْسَ بِشَيْءٍ إِنْمَا الظَّهَارُ الْمُؤْمِةُ إِنَّمَا الظَّهَارُ طَاهَرَ مِنْ أَمْتِهِ فَلَيْسَ بِشَيْءٍ إِنَّمَا الظَّهَارُ الْمُؤْمِةُ إِنَّمَا الظَّهَارُ الْمَامِرَ مِنْ أَمْتِهِ فَلَيْسَ بِشَيْءٍ إِنَّمَا الظَّهَارُ

باب ظهار کابیان اور الله تعالی کاسور هٔ مجادله میں فرمانا "الله فرمانا" الله فرمانا" الله فرمانا" الله فرمانا" الله فرم الله فرمانا" الله فرم الله فرمانا" الله

آیت "فمن لم یستطع فاطعام ستین مسکینا" تک اور مجھ سے اساعیل نے بیان کیا کہ انہوں نے ابن شماب سے کی نے یہ مسئلہ پوچھا تو انہوں نے ہتلایا کہ اس کا ظہار بھی آزاد کے ظہار کی طرح ہو گا۔ امام مالک نے بیان کیا کہ غلام روزے دومینے کے رکھے گا۔ حسن بن حرنے کہا کہ آزاد مردیا غلام کا ظہار آزاد عورت یا لونڈی سے بکسال ہے۔ عکرمہ نے کہا کہ اگر کوئی شخص اپنی لونڈی سے ظہار کرے تو اس کی کوئی حیثیت نہیں ہوتی۔ ظہار اپنی بوپوں سے ہوتا ہے اور اعربی زبان میں لام فی کے معنوں ظہار اپنی بیوپوں سے ہوتا ہے اور اعربی زبان میں لام فی کے معنوں

عَنَّ النَّسَاءِ، وَفِي الْعَرَبِيَّةِ لِمَا قَالُوا: أَيْ فيمَا قَالُوا : وَفِي بَعْضٍ مَا قَالُوا، وَهَذَا أَوْلَى، لأَنَّ الله تَعَالَى لَمْ يدُلُّ عَلَى الْمُنْكَر وَقَوْل الزُّور.

میں آتا ہے تو یعودون لما قالوا کا بیہ معنی ہو گا کہ پھراس عورت کو رکھنا چاہیں اور ظلمار کے کلمہ کو باطل کرنااور بیہ ترجمہ اس سے بهترہے کیونکہ ظلمار کو اللہ نے بری بات اور جھوٹ فرمایا ہے اس کو دہرانے کے لیے کیسے کیے گا۔

عورت خولہ بنت تعلیہ تھی جس کے بارے میں سورہ مجادلہ کی ابتدائی آیات کا نزول موا۔

شوہر کا اپنی بیوی کو اپنی کسی ذی رحم محرم عورت کے کسی ایسے عضو سے تشبیہ دینا جے دیکھنا اس کے لیے حرام ہو "ظہار"

کہلاتا ہے۔ اگر کوئی فخص اپنی بیوی سے ظہار کر لے تو اس وقت تک اس کا اپنی بیوی سے ملنا حرام ہے جب تک کہ وہ
اس کا گفارہ نہ دے لے۔ اس کے گفارے کا ذکر فہ کورہ بالا آیت میں ہوا ہے۔ وہ دو مینے لگا ار روزے رکھنا اور طاقت نہ ہو تو پھر ساٹھ
مسکینوں کو کھنا کھانا کے ا

٤ - باب الإشارة في الطَّلاَق وَالأُمُور

وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ قَالَ النّبِي ﴿ اللّهِ يَعَدَّبُ بِهِدَا))، الله بِدَمْعِ الْعَيْنِ، وَلَكِنْ يُعَدَّبُ بِهِدَا))، فَأَشَارَ إِلَى لِسَانِهِ. وَقَالَ كَعْبُ بْنُ مَالِكِ: أَشَارَ النّبِي ﴿ النَّصْفَ، أَنَّ خُدِ النَّصْفَ، وَقَالَتْ أَسْمَاءُ: صَلّى النّبِي ﴿ النَّصْفَ، النَّبِي النَّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ وَمَا اللّهِ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ وَمَا اللّهِ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ اللّهِ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ وَمَا اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ وَمَا اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِيَدِهِ لاَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بَيْدِهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بَيْدِهِ لَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بَيْدِهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بَيْدِهِ لاَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهِ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهِ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهِ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهِ عَلَيْهِ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهِ عَلَيْهِ وَسُلّمَ اللّهِ عَلَيْهِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ الللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ ال

باب آگر طلاق وغیرہ اشارے سے دے مثلاً کوئی گونگا ہو تو کیا تھم ہے؟

اور ابن عمر بنی و نیان کیا کہ نبی کریم ماٹی ایسے فرمایا اللہ تعالی آنکھ کے آنسوپر عذاب نہیں دے گالیکن اس پر عذاب دے گا'اس وقت آپ نے زبان کی طرف اشارہ کیا (کہ نوحہ عذاب اللی کاباعث ہے) اور کعب بن مالک وہائ نے کما کہ نبی کریم مائی نے (ایک قرض کے ملسله میں جو میرا ایک صاحب پر تھا) میری طرف اشارہ کیا کہ آدھا لے لو (اور آدھا چھوڑ دو) اساء رہی این کیا کہ نبی کریم مٹھیا كوف كى نمازيره رب تصريس كيني اور) عائشه رش أياس يوچهاكه لوگ کیا کر رہے ہیں؟ عائشہ وہی تھی نماز پڑھ رہی تھیں۔ اس کیے انہوں نے اپنے سرے سورج کی طرف اشارہ کیا کہ بیہ سورج گر بن کی نماز ہے) میں نے کما کیا یہ کوئی نشانی ہے؟ انہوں نے اپنے سرکے اشارہ سے بتایا کہ ہاں اور انس بھٹھ نے بیان کیا کہ نبی کریم الھ کا نے اینے ہاتھ سے ابو بکر بڑاٹھ کو اشارہ کیا کہ آگے بڑھیں۔ ابن عباس نے بیان کیا کہ نی کریم مٹھ نے اپنے ہاتھ سے اشارہ کیا کہ کوئی حرج ہیں اور ابو قادہ نے بیان کیا کہ نبی کریم مان کیا نے محرم کے شکار کے سلسلے میں دریافت فرمایا کہ کیاتم میں سے کسی نے شکاری کو شکار مارنے کے لیے کما تھایا اس کی طرف اشارہ کیا تھا؟ صحابہ نے عرض کیا

کہ نہیں۔ آنخضرت سٹھیٹرنے فرمایا کہ پھر(اس کا گوشت) کھاؤ۔

حضرت امام بخاری میں گئیے نے اس باب کے ذیل وہ احادیث بیان کی ہیں جن سے یہ فکتا ہے کہ جس اشارے سے مطلب سمجھا جاوے تو وہ بولنے کی طرح ہے اگر گونگا شخص ایک انگل اٹھا کر طلاق کا اشارہ کرے تو طلاق پڑ جائے گی۔ ان جملہ آثار فدکورہ میں ایسے

ى دُومْ فِي اشارات كا ذَكِر بِ بَن كُومْ عَبْر سَجُها كَيادَ مَحْدَدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ حَدَّثُنَا أَبُو عَامِرٍ عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عَمْرٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عَمْرٍ مَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ عَنْ خَالِدٍ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ الْبِي عَبْسٍ قَالَ: طَافَ رَسُولُ الله عَلَى الرُّكُنِ عَلَى بَعِيرِهِ، وكَانْ كُلُمَا أَتَى عَلَى الرُّكُنِ عَلَى بَعِيرِهِ، وكَانْ كُلُمَا أَتَى عَلَى الرُّكُنِ عَلَى الرُّكُنِ أَشَارَ إِلَيْهِ وَكَبَّرَ وَقَالَتْ زَيْنَبُ: قَالَ اللهِ عَنْ رَدْمٍ يَأْجُوجَ النّهِ عَنْ رَدْمٍ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ، مِثْلُ هَذِهِ. وعَقَدَ تِسْعِينَ)).

[راجع: ١٦٠٧]

رَبِي ١٩٤ - حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ حَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ عَلْقَمَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سيرينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : ((فِي الْجُمْعَةِ سَاعَةٌ لاَ يُوَافِقُهَا مُسْلِمٌ قَائِمٌ يُصَلِّي يَسْأَلُ الله خَيْرًا إِلاَّ أَعْطَاهُ)). وقَالَ يَبِدِهِ وَوَضَعَ أَنْمِلَتَهُ عَلَى بَطْنِ الْوُسْطَى وَالْحَرْصَر. قُلْنَا يُزَهِّدُهَا.

[راجع: ٩٣٥]

٥٢٩٥ وَقَالَ الأوَيْسِيُّ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ
 بْنُ سَعْدِ عَنْ شُعْبَةُ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ هِشَامِ
 بْنِ زَيدٍ عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ: عَدَا
 يُهُودِيٍّ في عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى

اس حدیث میں بھی چند اشارات کو معتبر سمجھا گیا حدیث اور باب میں نہی وجہ مطابقت ہے۔

(۵۲۹۴) ہم سے مسدد نے بیان کیا' ان سے بشر بن مفضل نے بیان کیا' ان سے سلمہ بن علقمہ نے بیان کیا' ان سے محمہ بن سیرین نے اور ان سے حمد بن سیرین نے اور ان سے حمد بن سیرین نے اور ان سے حضرت ابو ہریہ بڑائی نے نیان کیا کہ ابوالقاسم ساڑھی آئے نے فرمایا جمعہ میں ایک ایک گھڑی ایک آئی ہے جو مسلمان بھی اس وقت کھڑا نماز پڑھے اور اللہ سے کوئی خیر مانگے تو اللہ اسے ضرور دے گا۔ آخضرت ساڑھی نے (اس ساعت کی وضاحت کرتے ہوئے) اپنے دست مبارک سے اشارہ کیا اور اپنی انگلیوں کو در میانی انگلی اور چھوٹی انگی کے جم میں رکھاجس سے ہم نے سمجھا کہ آپ اس ساعت کو بہت مختر ہونے کو بتارہے ہیں۔

(۵۲۹۵) اور اولی نے بیان کیا' ان سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا' ان سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا' ان سے انس ان سے شعبہ بن حجاج نے' ان سے انس بن مالک بڑا تھ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں ایک بیودی نے ایک لڑکی پر ظلم کیا' اس کے چاندی کے زیورات جو

جَارِيَةٍ فَأَخَذَ أَوْضَاحًا كَانَتْ عَلَيْهَا، وَرَضَحَ رَأْسَهَا، فَأَتَى بِهَا أَهْلُهَا رَسُولَ الله وَرَضَحَ رَأْسَهَا، فَأَتَى بِهَا أَهْلُهَا رَسُولَ الله فَقَالَ وَهُيَ فِي آخِرِ رَمَقٍ وَقَدْ أُصْمِتَتْ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ الله فَقَالَ ((مَنْ قَتَلَكِ؟ فُلاَنْ؟)) لِغَيْرِ اللّذي قَتَلَهَا، فَأَشَارَتْ بِرَأْسِهَا أَنْ لاَ. فَقَالَ فَقَالَ لِرَجُلِ آخَرَ غَيْرَ اللّذِي قَتَلَهَا فَأَشَارَتْ بِرَأْسِهَا أَنْ لاَ. فَقَالَ ((فَفُلاَنْ)) لِقَاتِلِهَا فَأَشَارَتْ أَنْ لاَ فَقَالَ: ((فَفُلاَنْ)) لِقَاتِلِهَا فَأَشَارَتْ أَنْ نَعَمْ، فَأَمَرَ بِهِ رَسُولُ الله فَأَشَارَتْ أَنْ نَعَمْ، فَأَمَرَ بِهِ رَسُولُ الله فَأَشَارَتْ رَأْسُهُ بَيْنَ حَجَرَيْن.

[راجع: ٢٤١٣]

وہ پنے ہوئے تھی چین لیے اور اس کا سرکیل دیا۔ لڑی کے گھروالے اسے آخضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس لائے تو اس کی زندگی کی بس آخری گھڑی باتی تھی اور وہ بول نہیں علی تھی۔ آخضرت ساتھیا نے اس سے بوچھا کہ تہمیں کس نے مارا ہے؟ فلال نے؟ آخضرت ماتھیا نے اس سے بوچھا کہ تہمیں کس نے مارا ہے؟ فلال نے؟ آخضرت ماتھیا نے اس اور وہ بھی اس واقعہ سے غیر متعلق تھا تو ایک دو سرے ہخص کا نام لیا اور وہ بھی اس واقعہ سے غیر متعلق تھا تو ایک دو سرے ہخص کا نام لیا اور وہ بھی اس واقعہ سے غیر متعلق تھا تو ایک دو سرے ہخص کا نام لیا اور وہ بھی اس واقعہ سے غیر متعلق تھا تو دریافت فرمایا کہ فلال نے تمہیں مارا ہے؟ تو اس لڑکی نے سرکے دریافت فرمایا کہ فلال نے تمہیں مارا ہے؟ تو اس لڑکی نے سرکے اشارہ سے بال کما۔

آ اس کے بعد اس میودی نے بھی اس جرم کا اقرار کر لیا تو آخضرت مٹھائیا نے اس کے لیے تھم دیا اور اس کا سر بھی دو کنیسی پھروں سے کچل دیا گیا۔ اس حدیث میں بھی کچھ اشارات کو قابل استناد جانا گیا۔ یمی وجہ مطابقت ہے۔

جس طرح اس شقی نے اس معصوم لڑی کو بے دردی ہے مارا تھا ای طرح اس سے قصاص لیا گیا۔ الجحدیث اور ہمارے امام اجمد بن عنبل اور مالکیہ اور شافعیہ سب کا فمرب اس حدیث کے موافق ہے کہ قاتل نے جس طرح مقتول کو قتل کیا ہے ای طرح اس سے بھی قصاص لیا جائے گا لیکن حنفیہ اس کے خلاف کہتے ہیں کہ بھیشہ قصاص تکوار سے لینا چاہئے۔ آنخضرت سٹھ کیا نے جو دوبار اس لڑکی کا باہوش و حواس ہونا ثابت ہو جائے اور اس کی شمادت سے اوروں کا نام لے کر پوچھا اس سے یہ مطلب تھا کہ اس سے اس لڑکی کا باہوش و حواس ہونا ثابت ہو جائے اور اس کی شمادت میں پوری معتبر سمجھی جائے۔ اس حدیث سے گوائی بوقت مرگ کا ایک عمرہ گوائی ہونا نکتا ہے جے انگریزوں نے اپنے قانون شمادت میں بھی ایک قابل اعتبار شمادت خیال کیا ہے (وحیدی)

رَائِينَ فَاسَ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ اللهِ عَمْدَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيِّ اللهِ يَقُولُ: (الْفِتْنَةُ مِنْ هُنَا. وَأَشَارَ إِلَى الْمَشْرِقِ)).

(۵۲۹۲) ہم سے قبیصہ نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے عبداللہ بن دینار نے اور ان سے این عمر ری اللہ بن دینار نے اور ان سے این عمر ری اللہ بن دینار نے اور ان سے این عمر می اللہ بنا سے سا آپ فرما رہے تھے کہ فتنہ ادھرسے اللہ گا اور آپ نے مشرق کی طرف اشارہ کیا۔

الین مشرقی ممالک کی طرف۔ اس حدیث میں کمی مخص کا نام ذکور نہیں بلکہ جو مخص مشرق کی طرف سے نمودار ہو اور میں بلکہ جو مخص مشرق کی طرف سے نمودار ہو اور میں بلکہ جو مخص مشرق کی طرف سے نمودار ہو اور میں میں اور بے دین کی دعوت امام محمہ بن عبدالوہاب تو لوگوں کو توحید اور اتباع سنت کی طرف بلاتے تھے۔ انہوں نے اہل مکہ کو جو رسالہ لکھ کر بھیجا ہے اس میں صاف یہ مرقوم ہے کہ قرآن اور صحیح حدیث ہمارے اور تہمارے در میان عکم ہے' اس پر عمل کرو۔ البتہ ممالک مشرق میں سید احمد خال رئیس النیا جرہ اور مرزا غلام احمد قادیاتی اس حدیث کے مصداق ہو سکتے ہیں۔ ہمارے اساد مولانا بشیر الدین صاحب قوجی محدث فرماتے تھے کہ مشرق سے مراد بدایون کا قصبہ ہے وہیں سے فضل رسول ظاہر ہوا جس نے دنیا

میں بہت سی بدعتیں پھیلائیں اور اہلحدیث اور اہل توحید کو کافر قرار دیا (وحیدی)

١٩٨ - حدّ الله عَنْ سَلَمْمَانَ النّهِ مِنْ سَلَمَةَ حَدُّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعِ عَنْ سَلَيْمَانَ النّهِ عَنْ الله الله بْنُ مَسْعُودٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النّبِيُ الله ((لاَ يَمْنَعَنُ أَحَدًا مِنْكُمْ نِدَاءُ بِلاَل))، أو قَالَ: ((أَذَانُهُ مِنْ سَحُورِهِ فَإِنَّمَا يُنَادِي)). أو قَالَ: ((أَذَانُهُ (رُيُوَذُنُ لِيَرْجِعَ قَائِمَكُمْ وَلَيْسَ أَنْ يَقُولَ (رُيُوَذُنُ لِيَرْجِعَ قَائِمَكُمْ وَلَيْسَ أَنْ يَقُولَ كَانَهُ يَعْنِي الْصُبْحَ أو الْفَجْرَ)) وأَظْهَرَ كَرْيَدُ يَدَيْهِ ثُمَّ مَدًا إِحْدَاهُمَا مِنَ الأُخْرَى.

٢٩٩ - وَقَالَ اللَّيْثُ حَدَّثَنِي جَعْفَرُ بْنُ
 رَبِيعَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ هُرْمُزَ سَمِغْتُ
 أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ رَسُولُ الله

[راجع: ٦٢١]

المورات المورات المورات الله المورات المورات

(۵۲۹۸) ہم سے عبداللہ بن سلمہ نے بیان کیا کہا ہم سے یزید بن زریع نے بیان کیا کہا ہم سے یزید بن زریع نے بیان کیا کان سے ابوعثان نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا 'تم میں سے کسی کو (سحری کھانے سے) بلال کی پکار نہ روکے 'یا آپ نے فرمایا کہ ''ان کی اذان ''کیو کلہ وہ پکارتے بیل 'یا فرمایا' اذان دیتے ہیں تاکہ اس وقت نماز پڑھنے والا رک جائے۔ اس کا اعلان سے یہ مقصود نہیں ہو تاکہ صحصادق ہو گئی۔ اس وقت بزید بن زریع شئے اپنے دونوں ہاتھ بلند کئے (صح کاذب کی صورت بنانے کے لیے) پھرایک ہاتھ کو دو سرے پر پھیلایا (صبح صادق کی صورت بنانے کے لیے) پھرایک ہاتھ کو دو سرے پر پھیلایا (صبح صادق کی صورت بنانے کے لیے)

(۵۲۹۹) اورلیث نے بیان کیا کہ ان ہے جعفر بن رہید نے بیان کیا' ان سے عبدالرحمٰن بن ہرمزنے' انہوں نے حضرت ابو ہر رہ وضی الله عنہ سے سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا' بخیل اور (70) SHE SHE

تخی کی مثال دو آدمیوں جیسی ہے جن پر لوہے کی دو زرہیں سینے سے
گردن تک ہیں۔ تخی جب بھی کوئی چیز خرچ کرتا ہے تو زرہ اس کے
چرے پر ڈھیلی ہو جاتی ہے اور اس کے پاؤں کی انگلیوں تک پہنچ جاتی
ہے (اور پھیل کر اتن بردھ جاتی ہے کہ) اس کے نشان قدم کو مثاتی
چلتی ہے لیکن بخیل جب بھی خرچ کاارادہ کرتا ہے تواس کی زرہ کا ہر
حلقہ اپنی اپنی جگہ چٹ جاتا ہے 'وہ اسے ڈھیلا کرنا چاہتا ہے لیکن وہ
دھیلا نہیں ہو تا۔ اس وقت آپ نے اپنی انگلی سے اپنے حلق کی
طرف اشارہ کیا۔

ان جملہ احادیث میں کچھ مخصوص مقامات پر مخصوص آدمیوں کی طرف سے اشارات کا ہونا معتبر سمجھا گیا۔ باب اور ان کنسین کنٹینے احادیث میں کی وجہ مطابقت ہے۔

باب لعان كابيان

اور الله تعالى نے سور أنور ميں فرمايا اور جولوگ ايني بيويوں پر تهمت لگاتے ہیں اور ان کے پاس ان کی ذات کے سوا کوئی گواہ نہ ہو' آخر آیت من الصادقین تک و اگر گونگا اپنی بیوی پر لکھ کر' اشارہ سے یا كسى مخصوص اشاره سے تهمت لگائے تواس كى حيثيت بولنے والے کی می ہو گی کیونکہ نبی کریم ملتی اے فرائض میں اشارہ کو جائز قرار دیا ہے اور میں بعض اہل حجاز اور بعض دو سرے اہل علم کافتوی ہے اور الله تعالی نے فرمایا "اور (مریم علیها السلام نے) ان کی (عیسیٰ علیہ السلام) طرف اشارہ کیاتو لوگوں نے کہا کہ ہم اس سے کس طرح گفتگو كريكتے ہيں جو ابھي گهوارہ ميں بچه ہے۔" اور ضحاك نے كما كه "الا رمزا" بمعنی "الاشارة" ہے۔ بعض لوگوں نے کماہے کہ (اشارہ سے) حد اورلعان نهیں ہو سکتی 'جبکہ وہ یہ مانتے ہیں کہ طلاق کتابت' اشارہ اور ایماء سے ہو سکتی ہے۔ حالا تکہ طلاق اور تہمت میں کوئی فرق نہیں ہے۔ اگر وہ اس کے مدعی ہوں کہ تہمت صرف کلام ہی کے ذریعہ مانی حائے گی تو ان سے کہا جائے گا کہ بھریمی صورت طلاق میں بھی ہونی چاہئے اور وہ بھی صرف کلام ہی کے ذریعہ معتبرمانا جانا چاہیئے ورنہ طلاق اور تهمت (اگر اشاره سے ہو) تو سب کو باطل ماننا چاہئے اور (اشاره

الْبَخيلِ وَالْمُنْفِقِ، كَمَثَلِ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جُبُّتَانِ مِنْ حَديدِ مِنْ لَدُنْ ثَدْيَيْهِمَا إِلَى جُبُّتَانِ مِنْ حَديدِ مِنْ لَدُنْ ثَدْيَيْهِمَا إِلَى تَرَاقيهَمَا، فَأَمَّا الْمُنْفِقُ فَلاَ يُنْفِقُ شَيْنًا إِلاَّ مَادَّتْ عَلَى جلْدِهِ حَتَّى تُجنَّ بَنَانَهُ وَتَعْفُو اَلَّا ثَرَهُ، وَأَمَّا الْبَخيلُ فَلاَ يُريدُ، يُنْفِقُ إِلاَّ لَرَيدُ، يُنْفِقُ إِلاَّ لَرَيدُ، يُنْفِقُ إِلاَّ لَرَيدُ، يُنْفِقُ إِلاَّ لَرَيدُ، يُنْفِقُ إِلاَّ مَنْ صَعْهَا، فَهُو يُوسِعُهَا لَوْمَتْ كُلُّ حَلْقَةٍ مَوْضِعَهَا، فَهُو يُوسِعُهَا وَلَا تَتَسِعُ، وَيُشيرُ بإِصْبَعِهِ إِلَى حَلْقِهِ)).

٥٧- باب اللَّعَان وَقُول الله تَعَالَى: ﴿ وَالَّذِينَ يَرْمُونَ أَزْوَاجَهُمْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ شُهَداءُ إلاّ أَنْفُسُهُمْ ﴿ إِلَى قَوْلِهِ ﴿ الصَّادِقِينَ ﴾ فَإِذَا قَذَفَ الأَخْرَسُ امْرَأْتَهُ بِكِتَابِهِ أَوْ إِشَارَةٍ أَوْ إِيـمَاء مَعْرُوفٍ فَهُوَ كَالْمُتَكَلِّم، لأَنَّ النَّبيَّ ﴿ فَا قَدْ أَجَازَ الإِشَارَةَ فِي الْفَرَائِض، وَهُوَ قَوْلُ بَعْض أَهْل الْحِجَازِ وَأَهْلِ الْعِلِمِ، وَقَالَ الله تَعَالَى ﴿ فَأَشَارَتْ إِلَيْهِ، قَالُوا : كَيْفَ نُكَلَّمُ مَنْ كَانَ فِي الْمَهْدِ صَبِيًّا﴾ وَقَالَ الضَّحَّاكُ ﴿ إِلَّا رَمْزُا ﴾ إلاَّ إشَارَةً. وَقَالَ بَعْضُ النَّاسِ لاَ حَدَّ وَلاَ لِعَانَ. ثُمَّ زَعَمَ أَنَّ الطَّلاَقَ ۗ بكِتَابٍ أَوْ إشَارَةٍ أَوْ إيـمَاء جَائِزٌ. وَلَيْسَ بَيْنَ الطَّلاَق وَالْقَذْفِ فَوْقً. فَإِنْ قَالَ: الْقَذْفُ لاَ يَكُونُ إِلاَّ بِكَلاَمٍ، قِيلَ لَهُ: كَذَلِكَ الطُّلاَقُ لاَ يَجُوزُ إلاَّ بكَلاَم. وَإلاَّ بَطَلَ الطَّلاَقُ وَالْقَذْفُ، وَكَذَلِكَ الْعِتْقُ.

وَكَذَلِكَ الْأَصَمُّ يُلاَعِنُ. وَقَالَ الشَّعْبِي وَقَالَ الشَّعْبِي وَقَالَ الشَّعْبِي وَقَادَةُ: إِذَا قَالَ أَنْتِ طَالِقٌ فَأَشَارَ بِأَصَابِعِهِ تَبِينُ مِنْهُ بِإِشَارَتِهِ. وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ. الأَخْرَسُ إِذَا كَتَبَ الطَّلَاقَ بِيَدِهِ لَزِمَهُ. وَقَالَ حَمَّادٌ: الأَخْرَسُ وَاللَّقَ بِيَدِهِ لَزِمَهُ. وَقَالَ حَمَّادٌ: الأَخْرَسُ وَاللَّمَّ بَمُّ إِنْ قَالَ بِرَأْسِهِ جَازَ.

71 De 18 (71)

ے غلام کی) آزادی کا بھی ہی حشر ہو گا اور ہی صورت لعان کرنے والے گوئے کے ساتھ بھی پیش آئے گی اور شعبی اور قادہ نے بیان کیا کہ جب کس شخص نے اپنی بیوی ہے کہا کہ " تجھے طلاق ہے" اور اپنی انگلیوں ہے اشارہ کیا تو وہ مطلقہ بائنہ ہو جائے گی۔ ابراہیم نے کہا کہ گونگا اگر طلاق اپنے ہاتھ سے لکھے تو وہ پڑ جاتی ہے۔ حماد نے کہا کہ گونگا اگر طلاق اپنے ہاتھ سے لکھے تو وہ پڑ جاتی ہے۔ حماد نے کہا کہ گونگا اور بسرے اگر اپنے سرسے اشارہ کریں تو جائز ہے۔

بعض لوگ جب میہ مانتے ہیں کہ طلاق کتابت' اشارے اور ایماء ہے ہو سکتی ہے تو ان کا بیہ فتویٰ بالکل غلط ہے کہ اشارے سے حد اور لعان نہیں ہو سکتے۔

الینی ضحاک بن مزاحم نے جو تغییر کے امام ہیں اور عبد بن حمید اور ابو حذیقہ نے سفیان ثوری کی تغییر میں اس کی تصریح کر سفیات دی ہے۔ اب کرمانی کا بیہ کہنا کہ یہ ضحاک بن شراحیل ہیں محض غلط ہے۔ ضحاک بن شراحیل تو تابعی ہیں مگران سے قرآن کی تغییر بالکل منقول نہیں ہے اور حضرت امام بخاری را پھیلے نے ان سے صرف دو احادیث اس کتاب میں نقل کی ہیں۔ ایک فضائل قرآن میں ایک استتابہ بمرتدین میں۔ میں (وحید الزمال) کہتا ہوں کہ علم حدیث میں قیاس سے ایک بات کمہ دینے میں کی خرابیاں ہوتی ہیں جو کرمانی اور عینی سے اکثر مقامات میں ہوئی ہیں۔ اللہ تعالی حافظ ابن حجر کو جزائے خیردے۔ انہوں نے کرمانی کی بہت می غلطیاں ہم کو بتا دی ہیں۔

م ٥٣٠٠ حَدِّثنا قُتيْبَةُ حَدِّثَنَا لَيْثُ عَنْ يَحْيَى بْنُ سَعِيدِ الأَنْصَارِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ اَنَسَ بْنَ مَالِكِ يَقُولُ : قَالَ رَسُولُ الله عَلَىٰ: ((الله أَخْبُوْكُمْ بِخَيْرٍ دُورِ الأَنْصَارِ؟)) قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ الله قَالَ: ((بَنُو النَّجَارِ، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو عَبْدِ الأَشْهَلِ، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو الْحَارِثِ النَّمْهَلِ، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو الْحَارِثِ بَنْ الْخَرْرَجِ، ثُمَّ اللّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو الْحَارِثِ سَاعِدَةَ. ثُمَّ اللّذِينَ يَلُونَهُمْ بَنُو الْحَارِثِ سَاعِدَةً. ثُمَّ قَالَ بِيَدِهِ فَقَبَضَ أَصَابِعَهُ، ثُمَّ سَاعِدَةً. ثُمَّ قَالَ : وَفِي كُلِ اللهُ يُسَطَهُنَّ كَالرَّامِي بَيْدِهِ، ثُمَّ قَالَ : وَفِي كُلِّ بَسَطَهُنَّ كَالرَّامِي بَيْدِهِ، ثُمَّ قَالَ : وَفِي كُلِّ بَسَطَهُنَّ كَالرَّامِي بَيْدِهِ، ثُمَّ قَالَ : وَفِي كُلِّ بَسَطَهُنَّ كَالرَّامِي بَيْدِهِ، ثُمَّ قَالَ : وَفِي كُلِّ بَسَطَهُنَ كَالرَّامِي بَيْدِهِ، ثُمَّ قَالَ : وَفِي كُلِّ بَسَطَهُنَ كَالرَّامِي بَيْدِهِ، ثُمَّ قَالَ : وَفِي كُلِّ بَسَطَهُنَ كَالرَّامِي بَيْدِهِ، ثُمَّ قَالَ : وَفِي كُلِّ فَيْنَ مَالِونَ عَبْلَ .

١٠ ٣٥- حدَّثنا عَلَيُّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا سُفْيانُ قَالَ أَبُو حَازِمٍ : سَمِعْتُ مِنْ سَهْلِ بُنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ صَاحِبِ رَسُولِ الله
 بُنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ صَاحِبِ رَسُولِ الله

(۱۹۳۵) ہم سے قتیہ بن سعید نے بیان کیا' کہا ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے بحلی بن سعید انصاری نے اور انہوں نے انس بن مالک انصاری بڑاٹھ سے سنا' بیان کیا کہ رسول اللہ طال کیا ہے فرمایا مہمیں بتاؤں کہ قبیلہ انصار کاسب سے بہتر گھرانہ کون ساہے؟ صحابہ نے عرض کیا ضرور بتاہیے یارسول اللہ! آپ نے فرمایا کہ بنونجار کا۔
اس کے بعد ان کا مرتبہ ہے جو ان سے قریب ہیں بعنی بنو عبدالا شہل کا' اس کے بعد وہ ہیں جو ان سے قریب ہیں' بنی الحارث بن خزرج کا۔ اس کے بعد وہ ہیں جو ان سے قریب ہیں' بنو ساعدہ کا۔ پھر آنحضرت مل کا' اس کے بعد وہ ہیں جو ان سے قریب ہیں' بنو ساعدہ کا۔ پھر آنحضرت طل کے بعد وہ ہیں جو ان سے قریب ہیں' بنو ساعدہ کا۔ پھر آنحضرت طل کے بعد وہ ہیں جو ان سے قریب ہیں' بنو ساعدہ کا۔ پھر آنحضرت طل کے بعد وہ ہیں جو ان سے قریب ہیں' بنو ساعدہ کا۔ پھر آنحضرت میں جر گھرانہ ہیں خربے۔

(۱۰۰۵) ہم سے علی بن عبدالله مدین نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیبیند نے بیان کیا کہ میں نے رسول الله بن عیبیند نے بیان کیا کہ میں نے رسول الله ماٹھیل کے صحابی سل بن سعد سامدی ماٹھیل سے سنا انہوں نے بیان کیا

﴿ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ (رُبُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةُ كَهَذِهِ مِنْ هَذِهِ)). أَوْ قَالَ ((كَهَاتَيْنِ)) وَقَرَنَ بَيْنَ السَّبَابَةِ وَالْوُسْطَى. [راجع: ٤٩٣٦]

کہ رسول الله طاق کیا نے فرمایا میری بعثت قیامت سے اتنی قریب ہے جیسے اس کی اس سے (یعنی شمادت کی انگلی سے) یا آنخضرت ملتی ہے اس کی اس سے (یعنی شمادت کی انگلیوں کو شک تھا) کہ جیسے یہ دونوں انگلیاں ہیں اور آپ نے شمادت کی اور بھی کی انگلیوں کو ملا کر بتایا۔

کرمانی کے زمانہ تک تو آخضرت ساتھ کیا کی پیغمری پر سات سوای برس گزر چکے تھے۔ اب تو چودہ سوبرس پورے ہو رہے ہیں پھر
اس قرب کے کیا معنی ہوں گے۔ اس کا جواب سے کہ سے قرب بہ نسبت اس زمانہ کے جہ جو آدم علائل کے وقت سے لے کر
آخضرت ساتھ کیا کی نبوت تک گزرا تھا۔ وہ تو ہزاروں برس کا زمانہ تھا یا قرب سے بیہ مقصود ہے کہ مجھ میں اور قیامت کے بچ میں اب
کوئی نیا پیغیبر صاحب شریعت آنے والا نہیں ہے اور عیسیٰ علائل جو قیامت کے قریب دنیا میں پھر تشریف لائیں گے تو ان کی کوئی نی شریعت نہیں ہوگی بلکہ وہ شریعت محمدی پر چلیں گے اس مرزائیوں کا آمہ عیسیٰ علائل علائل علام سے۔

٣٠٧ – حدثنا آدَمُ حَدَّثَنَا شُفَبَةُ حَدَّثَنَا شُفَبَةُ حَدَّثَنَا جَبَلَةُ بْنُ سُحَيْمٍ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ: قَالَ النَّبِيُّ ﴿ (الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا) يَعْنَى تِسْعًا وَعِشْرِينَ يَقُولُ مَرَّةً ثَلاَثِينَ وَمَرَّةً تِسْعًا وَعِشْرِينَ يَقُولُ مَرَّةً ثَلاَثِينَ وَمَرَّةً تِسْعًا وَعَشْرِينَ.

[راجع: ١٩٠٨]

٣٠٥٣ حدثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنِّى حَدَّثَنَا يَحْتَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ عَنْ قَيْسٍ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ: وَأَشَارَ النَّبِيُ اللَّهِ يَكُ مَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ: وَأَشَارَ النَّبِيُ اللَّهِ يَعِدِهِ نَحْوَ الْيَمَنِ : ((الإِيمَانُ هَهُنَا – مَرُّتَيْنِ – أَلاَ وَإِنَّ الْقَسْوَةَ وَغِلَظَ الْقُلُوبِ فِي الْفَدَّادِينَ حَيْثُ يَطْلُعُ قَرْنَا الشَّيْطَانِ فِي الْفَدَّادِينَ حَيْثُ يَطْلُعُ قَرْنَا الشَّيْطَانِ رَبِيعَةً وَمُضَرً)).[راجع: ٣٣٠٢]

٣٠٤ حدَّثنا عَمْرُو بْنُ زُرَارَةَ أَخْبَرَنَا
 عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
 سَهْل قَالَ رَسُولُ الله عَنْ ((أَنَا وَكَافِلُ

(۵۳۰۲) ہم سے آدم نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا کما ہم سے جبلہ بن تحیم نے بیان کیا کما ہم سے جبلہ بن تحیم نے بیان کیا انہوں نے حضرت ابن عمر رقاضا سے ان انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ملی انہا نے فرمایا مہینہ اتنے استے اور اتنے دنوں کا ہوتا ہے۔ آپ کی مراد تمیں دن سے تھی۔ پھر فرمایا اور اتنے اور اتنے دنوں کا بھی ہوتا ہے۔ آپ کا اشارہ انتیں دنوں کی طرف تھا۔ ایک مرتبہ آپ نے تمیں کی طرف اشارہ کیا اور دسری مرتبہ انتیں کی طرف۔

(۵۳۰۴۳) ہم سے محد بن مٹنی نے بیان کیا کما ہم سے کی بن سعید نے بیان کیا کہ اس سے اور ان سے بیان کیا ان سے قیس نے اور ان سے ابومسعود روافتہ نے بیان کیا کہ اور نبی کریم طرف اپنے ہاتھ سے کین کی طرف اشارہ کر کے فرمایا کہ برکتیں ادھر ہیں۔ دو مرتبہ (آنخضرت مٹن کی این کی اور قساوت قلب ان کی کرخت آواز والوں میں ہے جمال سے شیطان کی دونوں سینگیں طلوع موتی ہیں۔ لیتی ربیعہ اور معزمیں۔

(۵۳۰۴) ہم سے عمرو بن زرارہ نے بیان کیا کہ ہم کو عبدالعزیز بن ابی حازم نے خردی انہیں ان کے والد نے اور ان سے سل بنا تھ کے بیان کیا کہ رسول اللہ میں اور بیتم کی پرورش نے بیان کیا کہ رسول اللہ میں گئے فرمایا میں اور بیتم کی پرورش

تھوڑی سی جگہ کھلی رکھی۔

الْيَتِيمِ فِي الْجَنَّةِ هَكَذَا))، وَأَشَارَ بِالسَّبَّابَةِ وَالْوُسْطَى وَفَرَّجَ بَيْنَهُمَا شَيْنًا.

[طرفه في : ٦٠٠٥].

ان جلہ احادیث میں اشارات کو معتر گردانا کیا ہے۔ باب سے ان کی ہی وجہ مطابقت ہے۔

٢٦ باب إذا عَرَّضَبنَفْي الْولَا

٥٠٥٥ حداثنا يَحْيَى بْنُ قَزَعَةَ حَدَّنَنا مَالِكُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلاً أَتَى الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلاً أَتَى النَّبِيُّ صَلِّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله، وُلِلا لِي عُلامٌ أَسْوَدُ، فَقَالَ: ((مَا رَهَلْ لَكَ مِنْ إِبلِ؟)) قَالَ: نَعَمْ قَالَ: ((هَلْ فَيهَا أَلُوانُهُا؟)) قَالَ خُمْرٌ. قَالَ : ((هَلْ فَيهَا أَلُوانُهُا؟)) قَالَ خُمْرٌ. قَالَ : ((هَلْ فَيهَا مِنْ أَوْرَقَ؟)) قَالَ: نَعَمْ. قَالَ : ((فَأَنِي مِنْ أَوْرَقَ؟)) قَالَ : لَعَلَّهُ نَزَعَهُ عِرْقٌ. قَالَ : ((فَلَقَلُ ابْنَكَ هَذَا نَزَعَهُ عِرْقٌ. قَالَ :

[طرفاه في : ۲۸٤٧، ۲۳۱٤].

باب جب اشارول سے اپنی بیوی کے بیچ کا انکار کرے اور صاف نہ کہ سکے کہ یہ میرالر کا نہیں ہے تو کیا تھم ہے؟
صاف نہ کہ سکے کہ یہ میرالر کا نہیں ہے تو کیا تھم ہے؟
سے ابن شہاب نے ان سے سعید بن مسیب نے اور ان سے حضرت ابو ہریہ ہوا تھ نے کہ ایک صحابی نی کریم میں اللہ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یارسول اللہ ! میرے بہال تو کالا کلوٹا بچہ پیدا ہوا ہو۔ اس پر آخضرت میں جانے فرمایا تہمارے پاس کچھ اونٹ بھی ہیں؟ انہوں نے کہائی ہال۔ آخضرت میں کی سرخ رنگ کے ہیں۔ آخضرت میں کوئی سیای مائل سفید اونٹ بھی ہیں۔ آخضرت میں کوئی سیای مائل سفید اونٹ بھی ہے؟
میں کا انہوں نے کہائی ہال۔ آخضرت میں کوئی سیای مائل سفید اونٹ بھی ہے؟
میں کا انہوں نے کہا کہ مرخ رنگ کے ہیں۔ آخضرت میں کوئی سیای مائل سفید اونٹ بھی ہے؟
میں سے آگیا؟ انہوں نے کہا کہ اپنی نسل کے کسی بہت پہلے کے انہوں نے کہا کہ اپنی نسل کے کسی بہت پہلے کے اونٹ پریہ پڑا ہوگا۔ آخضرت میں ہونے فرمایا کہ اس طرح تہمارا یہ لڑکا ونٹ پریہ پڑا ہوگا۔ آخضرت میں ہونے فرمایا کہ ای طرح تہمارا یہ لڑکا اونٹ پریہ پڑا ہوگا۔ آخضرت میں ہونے فرمایا کہ ای طرح تہمارا یہ لڑکا کہائی نسل کے کسی بہت پہلے کے اونٹ پریہ پڑا ہوگا۔ آخضرت میں ہونے ورمایا کہ ای طرح تہمارا یہ لڑکا کہائی نسل کے کسی دور کے دشتہ دار پر پڑا ہوگا۔

كرنے والا جنت ميں اس طرح ہوں كے اور آپ نے شمادت كى انگلى

اور چ کی انگل سے اشارہ کیا اوم ان دونوں انگلیوں کے درمیان

حضرت امام نے اس سے فابت فرمایا کہ باپ کے بارے میں اشارہ بھی معتبر سمجما جائے گا۔

الفاظ مدیث فلعل ابنک هذا نزعه سے یہ لکلا کہ صرف لڑک کی صورت یا رنگ کے اختلاف پر یہ کمنا درست نہیں کہ یہ الکی میں کہ است کو کا میرا نہیں ہے جب تک قوی دلیل سے حرام کاری کا ثبوت نہ ہو۔ مثلاً آگھوں سے اس کو زنا کرائے ہوئے دیکھا ہویا جب خاوند نے جماع کیا ہو اس سے چھ مینے کم میں لڑکا پیدا ہو، جب جماع کیا ہو اس سے چار برس بعد بچہ پیدا ہو۔ مدیث سے بھی کی کا کہ اشارہ اور کنایہ میں فذف کرنا موجب مد نہیں اور مالکیہ کے نزدیک اس میں بھی مد واجب ہوگی۔

باب لعان كرنے والے كو قتم كھلانا

(۵۲۰۰۲) ہم سے مویٰ بن اساعیل نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے جوریہ نے بیان کیا' ان سے نافع نے بیان کیا اور ان سے عبداللہ نے کہ قبیلہ انسار کے ایک محالی نے اپنی بیوی پر تہمت لگائی تو نی ٢٧ باب إِخْلاَفِ الْمُلاَعِنِ
 ٣٠٠٦ حدِّثنا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ
 حَدَّثَنَا جُويْرِيَةُ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ الله
 رَضِيَ الله عَنْهُ أَنْ رَجُلاً مِنَ الأَنْصَارِ

کریم الٹھایم نے دونوں میال ہوی سے قتم کھلوائی اور پھردونوں میں جدائی کرادی۔

باب لعان کی ابد امرد کرے گا (پھرعورت)

(ک م ۵۳۰) بھے سے محد بن ہیں بیان کیا کہا ہم سے ابن ابی عدی
نے بیان کیا ان سے ہشام بن حسان نے کہا کہ ہم سے عکرمہ نے
بیان کیا اور ان سے ابن عباس بھی نے کہ ہلال بن امیہ نے اپنی بیوی
بیر تہمت لگائی کھروہ آئے اور گواہی دی۔ نبی کریم ملتی ہے اس وقت
فرمایا اللہ خوب جانتا ہے کہ تم میں سے ایک جھوٹا ہے وکیا تم میں
سے کوئی (جو واقعی گناہ کا مرتکب ہوا ہو) رجوع کرے گا؟ اس کے بعد
ان کی بیوی کھڑی ہو ئیں اور انہوں نے گواہی دی۔ اپنے بری ہونے

قَذَفَ امْرَأَتَهُ فَأَحْلَفَهُمَا النَّبِيُّ اللَّهُ ثُمَّ فَرُّقَ بَيْنَهُمَا. [راجع: ٤٧٤٨]

٣٨ - باب يَبْدَأُ الرَّجُلُ بِالتَّلاَعُنِ ٥٣٠٧ - حدثني مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ هِشَامٍ بْنِ حَسَّانَ حَدَّثَنَا عِكْرِمَةُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا أَنَّ هِلاَلَ بْنُ أُمَيَّةً قَدَفَ امْرَأَتَهُ فَجَاءَ فَشَهِدَ وَالنَّبِيُ عَنَّ يَقُولُ: ((إِنَّ الله يَعْلَمُ فَشَهِدَ وَالنَّبِيُ عَنَّ يَقُولُ: ((إِنَّ الله يَعْلَمُ أَنَهُ فَجَاءَ أَنْ أَمَيَّةً فَهَلْ مِنْكُمَا تَاثِبٌ؟)) أَنَّ أَحَدَكُما كَاذِبٌ، فَهَلْ مِنْكُما تَاثِبٌ؟)) ثُمَّ قَامَتْ فَشَهِدَتْ.[راجع: ٢٦٧١]

آ بہ اور صدیث میں مطابقت ظاہر ہے۔ حدیث سے یہ نکلا کہ پہلے مرد سے گواہی لینی چاہیے۔ امام شافعی اور اکثر علماء کا یک سیست فرا تامل کیا۔ ابن عباس بھنڈ نے کہا ہم سمجھے کہ وہ اپنے قصور کا اقرار کرے گی گر پھر کہنے گئی میں اپنی قوم کو ساری عمر کے لیے ذکیل نمیں کر سکتی اور اس نے پانچویں دفعہ بھی قسم کھاکر لعان کر دیا۔

باب لعان اور لعان کے بعد طلاق دینے کابیان

(۵۴۰۸) ہم سے اساعیل بن ابی اویس نے بیان کیا' کہا کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے ابن شہاب نے اور انہیں سل بن سعد ساعدی نے خبر دی کہ عویم عجلانی' عاصم بن عدی انصاری کے پاس آئے اور ان سے کہا کہ عاصم آپ کاکیا خیال ہے کہ ایک شخص اگر اپنی بیوی کے ساتھ کسی غیر مرد کو دیکھے تو کیا اسے قتل کر دے گا لیکن پھر آپ لوگ اسے بھی قتل کر دیں گے۔ آخر اسے کیا کرنا چاہئے؟ عاصم' میرے لیے یہ مسئلہ پوچھ دو۔ چنانچہ عاصم بڑا تھے نے رسول اللہ ملتی ہے ہے ہے مسئلہ پوچھ دو۔ چنانچہ عاصم بڑا تھے نے اس طرح کے سوالات کو ناپند فرمایا اور اظہار ناگواری کیا۔ عاصم بڑا تھے نے اس سلسلے سوالات کو ناپند فرمایا اور اظہار ناگواری کیا۔ عاصم بڑا تھے نے اس سلسلے میں آنحضرت ماتی ہے ہے۔ بھر جب گھر

٩ - باب اللّغان، وَمَنْ طَلّق بَعْدَ اللّغان

٥٣٠٨ حدثنا إسماعيلُ قَالَ: حَدَّثَني مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ السَّاعِدِيُّ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُويْمِرًا الْعَجْلاَنِيُّ جَاءَ السَّاعِدِيُّ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُويْمِرًا الْعَجْلاَنِيُّ جَاءَ السَّاعِدِيُّ الأَنْصَادِيِّ فَقَالَ لَهُ: يَا عَاصِمُ أَرَأَيْتَ رَجُلاً وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلاً أَيْفَتُلُهُ فَنَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ ؟ سَلْ لِي يَا عَاصِمُ عَنْ ذَلِكَ، فَسَأَلَ عَاصِمٌ رَسُولَ الله عَاصِمُ عَنْ ذَلِكَ، فَسَأَلَ عَاصِمٌ رَسُولَ الله صَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ، فَكَرِهَ صَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ، فَكَرِهَ رَسُولُ الله صَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ، فَكَرِهَ وَعَابِها خَتْى كَبُرَ عَلَى عَاصِمِ مَا سَمِعَ مِنْ وَعَابِها خَتْى كَبُرَ عَلَى عَاصِمٍ مَا سَمِع مِنْ

رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. فَلَمَّا رَجَعَ عَاصِمٌ إِلَى أَهْلِهِ جَاءَهُ عُوَيْمِرٌ فَقَالَ : يَا عَاصِمُ مَاذَا قَالَ لَكَ رَسُولُ الله صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَقَالَ عَاصِمٌ لِعُوَيْمِر: لَمْ تَأْتِنِي بِخَيْرٍ، قَدْ كَرِهَ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسْأَلَةَ الَّتِي سَأَلْتُهُ عَنْهَا، فَقَالَ عُوَيْمِرٌ : وَالله لاَ أَنْتَهِى حَتَّى أَسْأَلَهُ عَنْهَا فَأَقْبَلَ عُوَيْمِرٌ حَتَّى جَاءَ رَسُولَ اللهِ لللهِ وَسَطَ النَّاسِ، فَقَالَ : يَا رَسُولَ ا للهُ أَرَأَيْتَ رَجُلاً وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلاً أَيَقْتُلُهُ فَتَقْتُلُونَهُ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلْ؟ فَقَالَ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((قَدْ أُنْزِلَ فيكَ وَفي صَاحِبَتِكَ فَاذْهَبْ فَأْتِ بِهَا))، قَالَ سَهْلٌ: فَتَلاَعَنَا وَأَنَا مَعَ النَّاسِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. فَلَمَّا فَرَغَا مِنْ تَلاَعُنِهِمَا قَالَ عُويْمِرٌ: . كَذَبْتُ عَلَيْهَا يَا رَسُولَ اللهَ إِنْ أَمْسَكُتُهَا. فَطَلَّقَهَا ثَلاَثًا، قَبْلَ أَنْ يَأْمُرَهُ رَسُولُ الله صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ: فَكَانَتْ سُنْةَ الْمُتلاَعِنَيْن.

٣٠- باب التّلاَعُنِ فِي الْمَسْجِدِ
 ٩٠- حدَّثنا يَحْيَى بْنُ جَعْفَرٍ أَحْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَحْبَرَنَا ابْنُ جُرِيْجٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ عَنِ الْمُلاَعَنَةِ وَعَنِ السُّنَّةِ فِيهَا عَنْ حَديثِ سَهْلٍ بْنِ سَعْدِ أَخِي بَنِي سَاعِدةً أَنَّ رَجُلاً مِنَ الأَنْصَارِ جَاءَ إِلَى رَسُولِ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ

والیس آئے تو عویمران کے پاس آئے اور پوچھا۔ عاصم! آپ کو رسول الله الليلم في كيا جواب ديا- عاصم والله في كما عويمرتم في ميرك ساتھ اچھامعاللہ نہیں کیا'جو مسلدتم نے بوجھاتھا' آمخضرت التہاہے اسے ناپند فرمایا۔ عویمر والله نے کما کہ الله کی قتم جب تک میں ب مسلم آخضرت النيال سے معلوم نه كرلون باز نسيس آؤل گا۔ چنانچه عويمر بنالي حضور مليدا كي خدمت مين حاضر موئ المخضرت مليدا اس وقت محابہ کے درمیان میں موجود تھے۔ انہوں نے عرض کیا یارسول الله! آپ کااس مخص کے متعلق کیاارشاد ہے جو اپنی بیوی کے ساتھ کمی غیر مرد کو دیکھیے "کیاوہ اسے قتل کر دے ؟ لیکن پھر آپ اوگ اسے (قصاص) میں قتل کر دیں گے ' تو پھراسے کیا کرنا چاہیے؟ آنحضرت ما المجالي نے فرمایا کہ تمهارے اور تمهاری بیوی کے بارے میں ابھی وحی نازل ہوئی ہے۔ جاؤ اور اپنی بیوی کو لئے کر آؤ۔ سل نے بیان کیا کہ پھران دونوں نے لعان کیا۔ میں بھی آنخضرت ساتھا کے یاس اس وقت موجود تھا۔ جب لعان سے فارغ ہوے تو عویمر بناتھ اینے ساتھ رکھتا ہوں تو اس کا مطلب سے کہ میں جھوٹا ہوں۔ چنانچہ انہوں نے انہیں تین طلاقیں آنخضرت لٹھا کے تھم سے پہلے بی دے دیں۔ ابن شماب نے بیان کیا کہ پھریمی لعان کرنے والول کے لیے سنت طریقه مقرر ہو گیا۔

باب مسجد میں لعان کرنے کابیان

(۱۹۰۵) ہم سے یکیٰ بن جعفر نے بیان کیا کہا ہم کو عبدالرذاق بن ہمام نے خبردی 'انہیں ابن جریج نے خبردی 'کما کہ مجھے ابن شاب خاص نے لعان کے بارے میں اور بیہ کہ شریعت کی طرف سے اس کاسنت طریقہ کیا ہے 'خبردی بنی ساعدہ کے سمل بن سعد بڑائی سے 'انہواں نے بیان کیا کہ قبیلہ انصار کے ایک صحابی رسول اللہ ماٹی کیا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ (اللہ کیا)! اس محف کے متعلق حاضر ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ (اللہ کیا)! اس محف کے متعلق

€ (76) • **33 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (3 (** آپ کاکیاارشاد ہے جو اپنی بیوی کے ساتھ کسی غیر مرد کو دیکھے کیاوہ اسے قتل کردے یا اسے کیا کرنا چاہیے؟ انہیں کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے قرآن مجد کی وہ آیت نازل کی جس میں لعان کرنے والوں ك لي تفعيلات بيان موكى بين - آخضرت النيايا فراك س فرماياك الله تعالى نے تمهارى بيوى كے بارے ميں فيصله كرديا ہے۔ بيان كياكه پھر دونوں نے مسجد میں لعان کیا' میں اس وقت وہاں موجود تھا۔ جب دونوں لعان سے فارغ ہوئے تو انصاری صحابی نے عرض کیا یارسول الله (النيام)! اگر اب بھی میں اسے اپنے نکاح میں رکھوں تو اس کا مطلب يہ ہو گا كه ميں نے اس ير جھوٹى تهمت لگائى تھى۔ چنانچہ لعان سے فارغ ہونے کے بعد انہوں نے آنخضرت مان کا کے حکم سے پہلے بی انہیں تین طلاقیں دے دیں۔ حضور اکرم مٹی کیا کی موجودگی میں بی انسیں جدا کردیا۔ (سل نے یا ابن شماب نے) کما کہ ہرلعان کرنے والے میاں بیوی کے درمیان میں جدائی کاسنت طریقہ مقرر ہوا۔ ابن جریج نے بیان کیا' ان سے ابن شاب نے بیان کیا کہ ان کے بعد شریعت کی طرف سے طریقہ یہ متعین ہوا کہ دولعان کرنے والوں کے درمیان تفریق کرا دی جایا کرے اور وہ عورت عاملہ تھی اور ان کا بیٹا اینی مال کی طرف منسوب کیا جاتا تھا۔ بیان کیا کہ پھر ایسی عورت ك ميراث ك بارك مين بهي يه طريقة شريعت كي طرف سے مقرر ہو گیا کہ بچہ اس کا وارث ہو گا اور وہ بچہ کی وارث ہو گی۔ اس کے مطابق جو الله تعالى نے وراثت كے سلسله ميں فرض كيا ہے۔ ابن جریج نے بیان کیا' ان سے ابن شاب نے اور ان سے سل بن سعد ساعدی والله ف ای مدیث میں کہ نبی کریم مالی اللہ نفاکہ اگر (لعان كرنے والى خاتون) اس نے سرخ اور پستہ قد بچہ جنا جے وحرہ تو میں سمجھوں گا کہ عورت ہی تجی ہے اور اس کے شوہرنے اس یر جھوٹی تہمت لگائی ہے لیکن اگر کالا' بڑی آ تکھوں والا اور بڑے سرینوں والا بچہ جناتو میں سمجھوں گا کہ شوہرنے اس کے متعلق سچ کہا تھا۔ (عورت جھوٹی ہے) جب بچہ پیدا مواتو وہ بری شکل کاتھا (یعنی اس

وَسَلَّمَ فَقَالَهِ يَا رَسُولَ الله، أَرَأَيْتَ رَجُلاً وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلاً أَيَقْتُلُهُ، أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ؟ فَأَنْزَلَ الله في شَأْنِهِ حَمَا ذُكِرَ فِي الْقُرْآنِ مِنْ أَمْرِ الْمُتَلاَعِنَيْن، فَقَالَ النَّبيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((قَدْ قَضَى الله فيكَ وَفِي امْرَأَتِكَ))، قَالَ فَتَلاَعَنَا فِي الْمَسْجِدِ وَأَنَا شَاهِدٌ، فَلَمَّا فَرَغَا قَالَ : كَذَبْتُ عَلَيْهَا يَا رَسُولَ الله إِنْ أَمْسَكَّتْهَا، فَطَلَّقَهَا ثَلاَّتُا قَبْلَ أَنْ يَأْمُرَهُ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حينَ فَرَغَا مِنَ التَّلاَعُنِ، فَفَارَقَهَا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: ((ذَاكَ تَفْرِيقٌ بَيْنَ كُلِّ مُتَلاَعِنَيْنِ))، قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ : فَكَانَتِ السُّنَّةُ بَعْدَهُمَا أَنْ يُفَرِّقَ بَيْنَ الْمُتَلاَعِنَيْنِ، وَكَانَتْ حَامِلاً وَكَانَ ابْنُهَا يُدْعَى لِأُمَّهِ قَالَ : ثُمَّ جَرَتِ السُّنَّةُ فِي ميرَاثِهَا أَنَّهَا تَرِثُهُ وَيَرِثُ مِنْهَا مَا فَرَضَ اللَّه لَهُ قَالَ : ابْنُ جُرَيْجٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ فِي هَذَا الْحَديثِ أَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((إنْ جَاءَتْ بهِ أَحْمَرَ قَصِيرًا كَأَنَّهُ وَحَرَةٌ فَلاَ أَرَاهَا إلا قَدْ صَدَقَتْ وَكَذَبَ عَلَيْهَا، وَإِنْ جَاءَتْ بِهِ أَسُودَ أَعْيَنَ ذَا ٱلْيَتَيْنِ فَلاَ أَرَاهُ إِلاَّ قَدْ صَدَقَ عَلَيْهَا، فَجَاءَتْ بِهِ عَلَى الْمَكْرُوهِ مِنْ ذَلِكَ)).

[راجع: ٤٢٣]

مرد کی صورت پرجس سے وہ بدنام ہوئی تھی)

اس مدیث سے علم قیافہ کا معتبر ہونا پایا جاتا ہے۔ گر ہم کتے ہیں کہ آخضرت مٹائیم کو بالهام غیبی علم قیافہ کی وہ بات بلائی استیم ہونا پایا جاتا ہے۔ گر ہم کتے ہیں کہ آخضرت مٹائیم کو بالهام غیبی علم قیافہ کو استیم کی رو سے قطعاکوئی تھم نہیں دے سے امام شافعی نے بھی علم قیافہ کو معتبر رکھا ہے' پھر بھی سے علم یقنی نہیں بلکہ ظنی ہے۔ وحرہ (چھکلی کے مائند ایک زہریلا جانور' پستہ قد عورت یا اونٹ کی تثبیہ اس سے دیتے ہیں)

٣١- باب قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ: ((لَوْ كُنْتُ رَاجِمًا بَغَيْرَ بَيِّنَةِ)).

• ١ ٣١ – حدَّثنا سَعيدُ بْنُ عُفَيْرٍ، قَالَ حَدَّثَنِي اللَّيْثُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ ابْنِ الْقَاسِمِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنَ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّهُ ذُكِرَ التَلاَعُنُ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ عَاصِمُ بْنُ عَدِيٌّ فِي ذَلِكَ قَوْلاً ثُمُّ انْصَرَفَ، فَأَتَاهُ رَجُلٌ مِنْ قَوْمِهِ يَشْكُو إلَيْهِ أَنَّهُ قَدْ وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلاً، فَقَالَ عَاصِمٌ: مَا ابْتُليتُ بِهَذَا إِلاَّ لِقَوْلِي. فَذَهَبَ بِهِ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَخْبَرَهُ بِالَّذِي وَجَدَ عَلَيْهِ امْرَأَتَهُ، وَكَانَ ذَلِكَ الرَّجُلُ مُصْفَرًا قَليلَ اللَّحْم سَبْطَ الشُّعَرِ، وَكَانَ الَّذِي ادُّعَى عَلَيْهِ أَنَّهُ وَجَدَهُ عِنْدَ أَهْلِهِ خَدْلاً آدَمَ كَثيرَ اللَّحْمِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ﴿(اللَّهُمُّ بَيْنَ))، فَجَاءَتْ شَبيهَا بِالرَّجُلِ الَّذي ذَكَرَ زَوْجُهَا أَنَّهُ وَجَدَهُ، فَلاَعَنَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَهُمَا. قَالَ رَجُلٌ لابْنِ عَبَّاسِ فِي الْمَجْلِسِ: هِيَ الَّتِي قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((لَوْ رَجَمْتُ

باب رسول الله طاق کے کہ فرمانا کہ اگر میں بغیر گواہی کے کسی کو سنگسار کرنے والا ہو تا تواس عورت کو سنگسار کرتا دواسوی ہوں میں معلم میں عظیمی نیال کا ایک مجمومی میں اسلامی کا

(۵۲۰۱۰) ہم سے سعید بن عفیر نے بیان کیا 'کماکہ مجھ سے لیٹ نے بیان کیا' ان سے بچیٰ بن سعید نے' ان سے عبدالرحمٰن بن قاسم نے' ان سے قاسم بن محد نے اور ان سے ابن عباس بھا نے کہ نی کریم الناليم كى مجلس ميں لعان كا ذكر ہوا اور عاصم بناتھ نے اس سلسلہ ميں کوئی بات کی (کہ میں اگر اپنی ہوی کے ساتھ کسی غیر مرد کو دیکھ لول تو وہیں قتل کر دوں) اور چلے گئے ' پھران کی قوم کے ایک صحابی (عویمر بناللہ ان کے پاس آئے میہ شکایت لے کر کہ انہوں نے اپنی بیوی کے ساتھ ایک غیر مرد کو پایا ہے۔ عاصم والتہ نے کما کہ مجھے آج یہ ابتلا میری ای بات کی وجہ سے ہوا ہے (جو آپ نے آمخضرت مالیا کے سامنے کی تھی) پھروہ انہیں لے کر حضور اکرم مٹائیل کی خدمت میں عاضر موئ اور آنخضرت التيليم كووه واقعه بتايا جس ميس ملوث اس صحابي ن این بیوی کو پایا تھا۔ یہ صاحب زرد رنگ مم گوشت والے (یکے دبلے) اور سیدھے بال والے تھے اور جس کے متعلق انہوں نے دعویٰ کیاتھا کہ اسے انہوں نے اپنی بیوی کے ساتھ (تنمائی میں) پایا 'وہ گٹھے ہوئے جمم کا گندمی اور بھرے گوشت والا تھا۔ پھر حضور اکرم مَنْ إِلَيْهِ فِي وَعَا فَرِهَا فِي كَهِ إِلَى اللهِ! اس معامله كوصاف كروك. چنانچه اس عورت نے بچہ ای مرد کی شکل کا جناجس کے متعلق شوہرنے دعویٰ کیا تھا کہ اسے انہوں نے اپنی بیوی کے ساتھ پایا تھا۔ آ مخضرت مانی استان کے درمیان لعان کرایا۔ ایک شاکرد نے مجلس میں ابن عباس بھن اسے بوچھاکیا یی وہ عورت ہے جس کے متعلق

أَحَدًا بِغَيْرِ بَيِّنَةٍ رَجَمْتُ هَذِهِ) فَقَالَ: لاَ تِلْكَ امْرَأَةٌ كَانَتْ تُظْهِرُ فِي الإسلامِ السُّوءِ. قَالَ أَبُو صَالِحٍ وَعَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ: خَدِلاً.

[أطراف في: ٢١٣٥، ٥٥٨٥، ٢٥٨٥، ٢٧٢٣٨].

٣٧- باب صَدَاقِ الْمُلاَعَنَةِ اسْمَاعِلُ عَنْ أَرْارَةَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْدٍ إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْدٍ قَالَ: قُلْتُ لَإِبْنِ عُمَرَ رَجُلٌ قَذَفَ امْرَأَتَهُ. فَقَالَ: فَرُقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ أَخَوَيْ بَنِي الْعَجْلاَنِ، وَقَالَ : ((الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْلَمُ أَنَّ أَحَدَكُمَا كَاذِبٌ فَهْل مِنْكُمَا تَالِبُ؟)) فَأَبَيَا فَقَالَ: ((الله يَعْلَمُ أَنَّ تَالِبُ؟)) فَأَبَيَا فَقَالَ: ((الله يَعْلَمُ أَنَّ أَحَدَكُمَا كَاذِبٌ فَهْل مِنْكُمَا تَالِبُ؟)) فَأَبَيَا فَقَالَ: ((الله يَعْلَمُ أَنَّ أَنَّ اللهُ يَعْلَمُ أَنَّ أَنْ الرَّبُكُمَا تَالِبُ؟)) فَأَبَيَا فَقَالَ: (قَالَ الرَّجُلُ؟) فَقَالَ الْمَديثِ شَيْنَا فَهُو أَنْ الرَّجُلُ؟ مَالَى، فَلَا أَرَاكَ تُحَدِّئُهُ قَالَ : قَالَ الرَّجُلُ؟ مَالَى، فَقَالَ : قَالَ الرَّجُلُ؟ مَالَى، فَقَدْ ذَخَلْتَ بِهَا وَإِنْ كُنْتَ كَاذِبًا فَهُو أَبْعَدُ فَقَالَ : قَالَ الرَّجُلُ؟ مَالَى، فَقَدْ ذَخَلْتَ بِهَا وَإِنْ كُنْتَ كَاذَبًا فَهُو أَبْعَدُ فَقَالَ . قَالَ الرَّجُلُ؟ مَالَى، فَقَدْ ذَخَلْتَ بِهَا وَإِنْ كُنْتَ كَاذَبًا فَهُو أَبْعَدُ فَقَالَ .

[أطرافه في: ٥٣١٦، ٥٣٤٩، ٥٣٥٠].
٣٣- باب قَوْلِ الإِمَامِ لِلْمُتَلاَعِنَيْنِ
إِنَّ أَحَدَكُمَا كَاذِبٌ فَهَلْ مِنْكُمَا
تَائِبٌ

٥٣١٢ حدَّثنا عَلَيُّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا

حضور اکرم بڑا تھ نے فرمایا تھا کہ اگر میں کسی کو بلا شہادت کے سنگسار کر سکتا تو اس عورت کو سنگسار کرتا۔ ابن عباس بڑھ نے کہا کہ نہیں (بید جملہ آنخضرت ساتھ کے اس عورت کے متعلق فرمایا تھا جس کی بدکاری اسلام نے زمانہ میں کھل گئی تھی۔ ابوصالح اور عبداللہ بن بوسف نے اس حدیث میں بجائے حدلا کے کے کسرہ کے ساتھ وال بوسف نے اس حدیث میں بجائے حدلا کے کے کسرہ کے ساتھ وال حدلا روایت کیا ہے لیکن معنی وہی ہے۔

باب اس بارے میں کہ لعان کرنے والی کامر ملے گا۔ (۵۳۱۱) ہم سے عمرو بن زرارہ نے بیان کیا کما ہم کو اساعیل نے خبر دی' انہیں ابوب نے' ان سے سعید بن جبیر نے بیان کیا کہ میں نے حفرت ابن عباس المن الله السيد اليد مخف كا حكم يو چهاجس في ايني بيوى یر تہمت لگائی ہو تو انہوں نے کہا کہ نبی کریم سٹھیلم نے بنی عجلان کے میاں بیوی کے درمیان الی صورت میں جدائی کرا دی تھی اور فرمایا تھاکہ اللہ خوب جانتا ہے کہ تم میں سے ایک جھوٹا ہے ' تو کیا تم میں ے ایک (جو واقعی گناہ میں مبتلا ہو) رجوع کرے گالیکن ان دونوں نے انکار کیا تو حضور اکرم رہاتھ نے ان میں جدائی کردی۔ اور بیان کیا کہ مجھ سے عمرو بن دینار نے فرمایا کہ حدیث کے بعض اجزاء میرا خیال ہے کہ میں نے ابھی تم سے بیان نمیں کئے ہیں۔ فرمایا کہ ان صاحب نے (جنہوں نے لعان کیا تھا) کما کہ میرے مال کا کیا ہو گا (جو میں نے مرمیں دیا تھا؟) بیان کیا کہ اس پر ان سے کما گیا کہ وہ مال (جو عورت کو مرمیں دیا تھا) اب تمهارا نہیں رہا۔ اگر تم سے ہو (اس تهمت لگانے میں تب بھی کیونکہ) تم اس عورت کے پاس تنائی میں جا چکے ہواور اگرتم جھوٹے ہوتب توتم کواور بھی مہرنہ ملناچاہئے۔

باب حاکم کالعان کرنے والوں سے سے کہنا تم میں سے ایک ضرور جھوٹا ہے توکیاوہ توبہ کرتاہے؟

(۵۳۱۲) ہم ہے علی بن عبدالله مرین نے بیان کیا کما ہم سے سفیان

سُفْيَانُ قَالَ عَمْرٌو سَمِعْتُ سَعيدَ بْنَ جُبَيْر قَالَ: سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ عَنِ الْمُتَلاَعِنَيْنَ فَقَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلْمُتَلاَعِين ((حِسَابُكُمَا عَلَى الله أَحَدُكُمَا كَاذِبٌ، لا سبيلَ لَكَ عَلَيْهَا))، قَالَ : مَالِي. قَالَ : ((لاَ مَالَ لَكَ، إِنْ كُنْتَ صَدَقْتَ عَلَيْهَا فَهُوَ بِمَا اسْتَحْلَلْتَ مِنْ فَرْجِهَا))، وَإِنْ كُنْتَ كَذَبْتَ عَلَيْهَا فَلَاكَ أَبْعَدُ لَكَ)). قَالَ سُفْيَانُ : حَفِظْتُهُ مِنْ عَمْرِو وَقَالَ أَيُّوبُ : سَمِعْتُ سَعيدَ بْنَ جُبَيْرٍ قَالَ : قُلْتُ لابْنِ عُمَرَ رَجُلٌ لاَعَنَ امْرَأَتُهُ فَقَالَ بِإصْبَعَيْهِ، وَفَرُّقَ سُفْيَانُ بَيْنَ إصْبَعَيْهِ السَّبَّابَةِ وَالْوُسْطَى: وَفَرُّقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ أَخَوَيْ بَنِي الْعَجْلاَن، وَقَالَ: ((ا لله يَعْلَمُ أَنَّ أَحَدَكُمَا كَاذِبٌ فَهَلْ مِنْكُمَا تَائِبٌ ؟)) ثَلاَثَ مَرَّاتٍ. قَالَ سُفْيَانُ : جَفِظْتُهُ مِنْ عَمْرُو وَأَيُّوبَ كَمَا أَخْبَوْتُكَ.

[راجع: ٥٣١١]

بن عیبینہ نے بیان کیا کہ عمرونے کہا کہ میں نے سعید بن جبیر سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے حضرت ابن عمر ری اللہ سے لعان کرنے والول كا حكم يوجها تو انهول في بيان كياكه ان ك متعلق رسول الله مالی اے فرمایا تھا کہ تمہارا حساب تو اللہ تعالی کے ذمہ ہے ، تم میں سے ایک جھوٹا ہے۔ اب تہمیں تہماری بیوی پر کوئی اختیار نہیں۔ ان صحابی نے عرض کیا کہ میرا مال واپس کرا دیجئے (جو مرمیں دیا گیا تھا) آنخضرت التاليا في فرمايا كه اب وه تهمارا مال نهيس ب- اكرتم اس کے معاملہ میں سیچ ہو تو تہمارا سی مال اس کے بدلہ میں ختم ہو چکا کہ تم نے اس کی شرمگاہ کو حلال کیا تھا اور اگر تم نے اس پر جھوٹی تہمت لگائی تھی پھرتووہ تم سے بعید ترہے۔ سفیان نے بیان کیا کہ یہ حدیث میں نے عمروسے یاد کی اور ابوب نے بیان کیا کہ میں نے سعید بن جبیر سے سنا کہا کہ میں نے ابن عمر شکھا سے ایسے شخص کے متعلق پوچھا جس نے اپنی بیوی سے لعان کیا ہو تو آپ نے اپنی دو انگلیول سے اشارہ کیا۔ سفیان نے اس اشارہ کو اپنی دوشمادت اور چ کی انگلیوں کو جدا کرکے بتایا کہ نبی کریم لٹھائیا نے قبیلہ بن عجلان کے میاں ہوی کے درمیان جدائی کرائی تھی اور فرمایا تھا کہ اللہ جانتا ہے کہ تم میں سے ایک جھوٹا ہے' تو کیاوہ رجوع کر لے گا؟ آپ نے تین مرتبہ یہ فرمایا۔ علی بن عبدالله مدینی نے کما کہ سفیان بن عیبینہ نے مجھ سے کما میں نے یہ حدیث جیسے عمرو بن دینار اور الوب سے سن کریاد رکھی تھی ولی ہی جھ سے بیان کردی۔

عاصل یہ جوا کہ سفیان نے اس مدیث کو عمرو بن دینار اور ابوب سختیانی دونوں سے روایت کیا ہے۔

باب لعان کرنے والول میں جدائی کرانا

(۵۳۱۳) ہم سے ابراہیم بن منذر نے بیان کیا کما ہم سے انس بن عیاض نے بیان کیا کہا ہم سے انس بن عیاض نے کہ حضرت ابن عمر شکھ نے انہیں خبردی کہ نبی کریم ملٹھ نے اس مرد اور اس کی بیوی کے درمیان جدائی کرادی تھی جنہوں نے اپنی بیوی پر تہمت لگائی تھی اور دونوں سے قتم لی تھی۔

٣٤- باب التَّفْريقَ بَيْنَ الْمُتَلاَعِنَيْنِ مِسْ الْمُتَلاَعِنَيْنِ مِسْ الْمُنْدِرِ ٥٣١٣- حدثني إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْدِرِ حَدَّثَنَا انَسُ بْنُ عِيَاضٍ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ عَنْ نَافِعِ أَنَّ إِبْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا أَخْبَرَهُ أَنْ رَسُولَ اللهِ فَلَمُ فَرُقَ بَيْنَ رَجُلٍ وَامْرَأَةٍ قَدَّفَهَا، وَأَخْلَفَهُمَا. [راجع: ٤٧٤٨]

٣١٤ - حدَّثنا مُسندَّدٌ حَدَّثَنَا يَحْنَى عَنْ
 عُبَيْدِ الله أَخْبَرَني نَافِعٌ عَنِ البنِ عُمَرَ قَالَ
 لاَهَنَ النَّبِيُ ﷺ بَيْنَ رَجُلٍ وَامْرَأَةٍ مِنَ
 الأَنْصَارِ وَفَرَّقَ بَيْنَهُمَا.

[راجع: ٤٧٤٨]

٣٥- باب يُلْحَقُ الْوَلَدُ بالْمُلاَعَنَة

٥٣١٥ حدثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ حَدَّثَنَا مَالِكٌ قَالَ: حَدَّثَنَى نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النِّي هَا لاَعْنَ بَيْنَ رَجُلٍ وَامْرَأَتِهِ، فَانْتَفَى مِنْ وَلَدِهَا فَفَرُق بَيْنَهُمَا، وَأَلْحَقَ الْوَلَدَ بالْمَرَّأَةِ. [راجع: ٤٧٤٨]

٣٦- باب قَوْلِ الإِمَامِ: اللَّهُمَّ بَيِّنْ

سُلَيْمَانُ بْنُ بِلاَلِ عَنْ يَخْتَى بْنُ سَعيلِ سَلَيْمَانُ بْنُ بِلاَلِ عَنْ يَخْتَى بْنُ سَعيلٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ عَنِ الْمُوجَمَّدِ عَنِ ابْنِ عَبْاسٍ أَنَّهُ قَالَ: الْقَاسِمِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ عَبْاسٍ أَنَّهُ قَالَ: فُكِرَ الْمُتُلاَعِنَانِ عِنْدَ رَسُولِ اللهِ فَقَالَ عَاصِمُ بْنُ عَدِيِّ: فِي ذَلِكَ قَوْلاً ثُمَّ فَقَالَ عَاصِمُ بْنُ عَدِيِّ: فِي ذَلِكَ قَوْلاً ثُمَّ انْصَرَفَ، فَأَتَاهُ رَجُل مِنْ قَوْمِهِ فَذَكَرَ لَهُ أَنْهُ وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلاً فَقَالَ عَاصِمٌ: مَا ابْتُلَيتُ بِهِذَا الأَمْرِ إِلاَّ لِقَوْلِي. فَذَهَبَ بِهِ ابْتُلِيتُ بِهِذَا الأَمْرِ إِلاَّ لِقَوْلِي. فَذَهَبَ بِهِ الْمُرَاتَةُ وَكَانَ ذَلِكَ الرَّجُلُ مُصْفَرًا إِلَى رَسُولِ اللهِ فَيَ فَاحْبَرَهُ بِاللّذِي وَجَدَ عَلَيْهِ امْرَأَتَهُ وَكَانَ ذَلِكَ الرَّجُلُ مُصْفَرًا فَيلَا اللّحْم سَبْطَ الشّعَر، وَكَانَ اللّذِي

(۵۳۱۲) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہ ہم سے یکی نے بیان کیا ان سے عبیداللہ نے کہا مجھے نافع نے خبروی اور ان سے ابن عمر اللہ اللہ انسار کے ایک صاحب اور ان کی بیوی کے درمیان رسول اللہ ملی کیا نے لعان کرایا تھا اور دونوں کے درمیان جدائی کرا دی تھی۔

باب لعان کے بعد عورت کا بچہ (جس کو مرد کے کہ یہ میرا
بچہ نہیں ہے) مال سے ملاویا جائے گا(اس کا بچہ کہلائے گا)
بھر نے بان کیا اور ان کیا ہم سے مالک نے 'کہا کہ مجھ سے نافع نے بیان کیا اور ان سے ابن عمر شکھنٹا نے کہ نبی کریم ملکھنٹا نے ایک صاحب اور ان کی بیوی کے درمیان لعان کرایا تھا' پھران صاحب نے بی بیوی کے درمیان لعان کرایا تھا' پھران صاحب نے بی بیوی کے لڑکے کا افکار کیا تو آنخضرت ملک ہے دونوں کے درمیان جدائی کرا دی اور لڑکاعورت کو دے دیا۔

باب المام ما حاكم لعان كے وقت يوں دعاكرے يا الله! جو اصل حقيقت ہے وہ كھول دے

وَجَدَ عِنْدَ أَهْلِهِ آدَمَ خَدْلاً كَثيرَ اللَّحْم جَعْدًا قَطِطًا فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((اللَّهُمَّ بَيِّنْ)). فَوَضَعتْ شَبيهًا بالرَّجُل الَّذِي ذَكَرَ زَوْجُهَا أَنَّهُ وَجَدَ عِنْدَهَا، فَلاَعَنَ رَسُولُ الله هي بَيْنَهُمَا فَقَالَ رَجُلٌ لاِبْنِ عَبَّاسِ: فِي الْمَجْلِس : هِيَ الَّتِي قَالَ رَسُولُ اللَّه ﴿ (لُو رَجَمْتُ أَحَدًا بِغَيْرِ بَيِّنَةٍ لَرَجَمْتُ هَذِهِ)). فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسَ : لاَ. تِلْكَ امْرَأَةٌ كَانَتْ تُظْهِرُ السُّوءَ فِي الإسلام. [راجع: ٤٢٣]

بوی کو یایا تھا۔ یہ صاحب زرد رنگ کم گوشت والے اور سیدھے بالوں والے تھے اور وہ جسے انہوں نے اپنی بیوی کے پاس پایا تھا گندمی محضے جسم کا زرد' بھرے گوشت والا تھا اس کے بال بہت زیادہ تهنگهرياك تفد حضور اكرم ملي ينم في فرمايا الله! معامله صاف كردے۔ چنانچہ ان كى بيوى نے جو بچہ جناوہ اسى شخص سے مشابہ تھا جس کے متعلق شوہرنے کما تھا کہ انہوں نے اپنی بیوی کے پاس اسے پایا تھا۔ پھر حضور اکرم ملتہ ایم نے دونوں کے در میان لعان کرایا۔ این عباس پی ایک شاگردنے مجلس میں پوچھا کیا یہ وہی عورت ہے جس کے متعلق حضور اکرم طافہ کیا نے فرمایا تھا کہ اگر میں کسی کو بلا شهادت سنگسار كرتا تواسے كرتا؟ ابن عباس فين الله خاكم كه نهيں۔ بيد دوسری عورت تھی جو اسلام کے زمانہ میں علامیہ بدکاری کیا کرتی تھی۔

باب جب کسی نے اپنی بیوی کو تین طلاق دی اور بیوی نے عدت گزار کردو سرے شوہرہے شادی کی لیکن دو سرے

شوہرنے اس سے صحبت نہیں کی

(۱۵۳۱۵) ہم سے عمرو بن علی نے بیان کیا 'کہا ہم سے یکی نے بیان کیا ' کہا ہم سے ہشام نے بیان کیا کما کہ مجھ سے میرے والدنے بیان کیا (دو سری سند اور حضرت امام بخاری رہائٹیے نے کہا کہ) ہم سے عثان بن انی شیبہ نے بیان کیا کما ہم سے عبدہ نے بیان کیا ان سے ہشام نے ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ و اُلی نے کہ رفاعہ قرظی بڑاٹھ نے ایک خاتون سے نکاح کیا ' پھرانسیں طلاق دے دی 'اس کے بعد ایک دو سرے صاحب نے ان خاتون سے نکاح کرلیا 'پھروہ نی كريم طنيالم كى خدمت ميں حاضر جو كيں اور اپنے دو سرے شوہر كاذكر کیا اور کما کہ وہ تو ان کے پاس آتے ہی نہیں اور بیر کہ ان کے پاس

مرگواہوں سے اس پر بدکاری ثابت نہیں ہوئی نہ اس نے اقرار کیا ای وجہ سے اس پر حد نہ جاری ہو سکی۔ ٣٧ - باب إذًا طَلَّقَهَا ثُمَّ تَزَوَّجَتْ بَعْدَ الْعِدَّةِ زَوْجًا غَيْرَهُ فَلَمْ يَمَسُّهَا

> تو کیا وہ پہلے خاوند کے نکاح میں جاسکے گی؟ ٥٣١٧ حدُّثنا عَمْرُو بْنُ عَلَى حَدُّثَنَا يَحْيَى حَدَّثَنَا هِشَامٌ قَالَ : حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ

> ح. حدَّثنا عُثْمَانُ بنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدَةُ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ ا لله عَنْهَا أَنْ رَفَاعَةَ الْقُرَظِيُّ تَزَوَّجَ امْرَأَةً ثُمَّ طَلَّقَهَا، فَتَزَوُّجْت آخَرَ، فَأَتَتِ النَّبيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَاكَرَتْ لَهُ أَنَّهُ لاَ يَأْتِيهَا، وَأَنَّهُ لَيْسَ مَعَهُ إِلاَّ مِثْلُ هُدْبَةٍ فَقَالَ: ((لأَحَتَّى تَذُوقي عُسَيْلَتَهُ وَيَذُوقُ عُسَيْلَتَكِ)).

[راجع: ٢٦٣٩]

کپڑے کے پلوجیسا ہے (انہوں نے پہلے شوہر کے ساتھ دوبارہ نکاح کی خواہش ظاہر کی لیکن) آمخضرت ملڑا کیا نے فرمایا کہ نہیں۔ جب تک تم اس (دوسرے شوہر) کامزانہ چکھ لواوریہ تہمارا مزانہ چکھ لیں۔

پہلے شوہر سے تمہارا نکاح صحیح نہیں ہو گا۔ ۳۸ – باب

﴿وَاللاَّنِي يَنِسْنَ مِنَ الْمَحيض مِنْ الْسَائِكُمْ إِنْ ارْتَبْتُمْ ﴾ قَالَ مُجَاهِدٌ: إِنْ لَمْ تَعْلَمُوا يَحِضْنَ وَاللاَّنِي تَعْلَمُوا يَحِضْنَ وَاللاَّنِي قَعَدْنَ عَنِ الْحيضِ وَاللاَّنِي لَمْ يَحِضْنَ فَعِدْتُهُنَّ ثَلاَئَةً أَشْهُرِ

باب اور آيت واللائي يئسن الخ

یعنی "د تہماری مطلقہ ہویوں میں سے جو حیض آنے سے مایوس ہو چکی ہوں'اگر تہمیں شبہ ہو" کی تفییر مجاہد نے کمالیتی جن عور توں کاحال تم کو معلوم نہ ہو کہ ان کو حیض آتا ہے یا نہیں آتا۔ اس طرح وہ عور تیں جو بڑھا ہے کی وجہ سے حیض سے مایوس ہو گئی ہیں۔ اس طرح وہ عور تیں جو نابالغی کی وجہ سے ابھی حیض والی ہی نہیں ہوئی ہیں۔ ان سب قتم کی عور توں کی عدت تین مہینے ہیں۔

٣٩ – باب ﴿وَأُولاَتُ الأَحْمَالِ أَجُلُهُنَّ أَنْ يَضْعْنَ حَمْلَهُنَّ﴾

باب حاملہ عور توں کی عدت سے ہے کہ بچہ جنیں

جَنِيْ مِنَ ان کی عدت ختم ہو جائے گی۔ تو یہ آیت ﴿ وَاُولاَتُ الاَ حَمَالِ اَجَلُهُنَّ اَنْ یَعْفَعُنَ حَمْلَهُنَّ ﴾ (الطلاق: ٣) مخصص ہے اس آیت کی ﴿ وَالَّذِیْنَ یَتُوفَّوْنَ بِنْکُمْ وَیَذَرُوْنَ اَزْوَاجًا یَتَوَبَّصْنَ بِالْفُسِهِنَّ اَدْیَعَةَ اَشْهُرٍ وَّعَشْرًا ﴾ (البقرة: ٣٣٣) اور حضرت علی بی مقول ہے کہ ابعد الاجلین تک عدت کرے۔ ابن عباس بی شی قول ہے لیکن باقی صحابہ سب اس کے ظاف بی اور ابن عباس بی شی معتول ہے۔ ایسے بی عبداللہ بن مسعود بی شی سے وہ کتے تھے جو چاہے میں اس سے مباہم کرنے کو اتیار ہوں کہ سورہ طلاق آخر میں اتری اور اس سے وہ آیت والذین یعوفون منکم حاملہ عور تول کے باب میں منسوخ ہوگئی۔

(۵۱س۱۸) ہم سے یخی بن بکیر نے بیان کیا' کہا ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے جعفر بن رہیعہ نے ' ان سے عبدالرحمٰن بن ہر مز نے ' کہا کہ مجھے خبر دی ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے کہ زینب بنت ام سلمہ بی والدہ نبی کریم طابع کی ذوجہ مطہرہ ام سلمہ بی والدہ نبی کریم طابع کی ذوجہ مطہرہ ام سلمہ بی والدہ نبی کریم طابع کی ذوجہ مطہرہ ام سبیعہ تھا' اپنے خبر دی کہ ایک خاتون جو اسلام لائی تھیں اور جن کانام سبیعہ تھا' اپنے شوہر کے ساتھ رہتی تھیں' شوہر کا جب انتقال ہوا تو وہ عالمہ تھیں۔ شوہر کے ساتھ رہتی تھیں' شوہر کا جب انتقال ہوا تو وہ عالمہ تھیں۔ ابو سائل بن بعکک بڑائی نے ان کے پاس نکاح کا پیغام بھیجالیکن انہوں نے نکاح کرنے سے انکار کیا۔ ابوالسائل نے کہا کہ اللہ کی قتم! جب نے نکاح کرنے سے انکار کیا۔ ابوالسائل نے کہا کہ اللہ کی قتم! جب تک عدت کی دو مرتوں میں سے کمی مدت نہ گزار لوں گی' تمہارے

٣١٨ - حَدُّننا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ حَدُّنَا اللَّيْثُ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنْ أَخْبَرَنِي الرَّحْمَنِ أَنْ زَيْنَبَ ابْنَةَ أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنْ زَيْنَبَ ابْنَةَ أَبِي سَلَمَةَ أَخْبَرَتُهُ عَنْ أُمْهَا أُمُّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّيْقِ النَّيِيِّ الْمَامَةَ وَرْجِ النَّعْمَ اللَّهَ يُقَالُ لَهَا النَّبِيِّ الْمَامَةُ يَوْجِهَا تُولِقِي عَنْهَا النَّيْقِ كَانَتْ تَحْتَ زَوْجِهَا تُولِقِي عَنْهَا وَمُعِي حَبْلَى، فَخَطَبَهَا أَبُو السَّنَابِلِ بْنُ وَهِي السَّنَابِلِ بْنُ وَهِي السَّنَابِلِ بْنُ اللَّهَ عَنْهَالُ لَهَا أَبُو السَّنَابِلِ بْنُ وَهُمِي حَبْلَى، فَخَطَبَهَا أَبُو السَّنَابِلِ بْنُ اللَّهُ عَنْهَا أَنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهَ الْمَا اللَّهُ اللَّهُ

ما يصلُخ أَنْ تَنكحيهِ حَتَّى تَعْتَدَي آخِرَ الأَجْلَيْن)). فمكثتْ قَريبًا مِنْ عَشْرِ لَيَالٍ ثُمُّ جاءتِ النِّبِيُ ﴿ فَقَالَ: ((اِنْكِحي)) [راجع: ٤٩٠٩]

لیے اس سے (جس سے نکاح وہ کرنا چاہتی تھیں) نکاح کرنا صحیح نہیں ہو گا۔ پھروہ (وضع حمل کے بعد) تقریباً دس دن تک رکی رہیں۔ اس کے بعد حضور اکرم ملٹی کے بعد حضور اگرم ملٹی کے خدمت میں حاضر ہو کیں تو آنخضرت ملٹی کے خدمت میں خاضر ہو کیں تو آنخضرت ملٹی کے خدمت میں خاضر ہو کیں تو آخضرت ملٹی کے خدمت میں خاضر ہو کیں تو آخضرت ملٹی کے خرمایا کہ اب نکاح کر لو۔

آ ابوالسنائل نے عورت کو یہ غلط مسلم سنا کر اس کو بہ کایا کہ بالفعل وہ اپنا نکاح ملتوی کر دے تو اس کے عزیز و اقرباء جو اس مسلم سنا کہ اس کو سمجھا بجھا کر مجھ سے نکاح پر راضی کر دیں گے۔ دو مدتوں سے ایک وضع حمل کی مدت وضع حمل ہے اور کی مدت وضع حمل ہے اور کی مدت وضع حمل ہے اور بہارے۔

٥٣١٩ حدثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ عَنِ اللَّيْثِ عَنْ يَزِيدَ أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ كَتَبَ إِلَيْهِ اللَّهِ عَنْ يَزِيدَ أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ كَتَبَ إِلَيْهِ أَنْ عُبْدِ الله أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِيهِ أَنْ عُبْدِ الله أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِيهِ أَنْهُ كَتَبَ إِلَى ابْنِ أَرْقَمٍ أَنْ يَسْأَلَ سُبَيْعَةَ اللَّه كَتَبَ إِلَى ابْنِ أَرْقَمٍ أَنْ يَسْأَلَ سُبَيْعَةَ الْأَسْلِمِيَّةَ كَيْفَ أَفْتَاهَا النّبِي الله فَقَالَتْ: اللَّه الله وَصَعْتُ أَنْ أَنْكِحَ. [راجع: ٩٩١] أَفْتَانِي إِذَا وَصَعْتُ أَنْ أَنْكِحَ. [راجع: ٩٩١] الْمُنْسَلِمِيةً حَدُّثْنَا يَحْيَى بْنُ قَرَعَةً حَدُّثْنَا مَالِكٌ عَنْ هِشَامٍ بْنِ عُرُوةً عَنْ أَبِيهٍ عَنِ الْمِسُورِ بْنِ مَحْرَمَةً أَنْ سُبَيْعَةَ الأَسْلِمِيَّةَ الْمُسْلِمِيَّةً لَلْهُالْمِيَّةً لَكُونَ اللها لَيْكَالُ، فَجَاءَتِ النَّبِي فَلَى فَاسْتَأَذَنتُهُ أَنْ تَنْكِحَ، فَأَذِنْ لَهَا اللَّهِ عَنْ أَنْ تَنْكِحَ، فَأَذِنْ لَهَا فَنَ كُونَ لَهَا فَذَى لَهَا فَذَى لَهَا فَتَابُولُكُ عَنْ فَاسْتَأَذَنتُهُ أَنْ تَنْكِحَ، فَأَذِنْ لَهَا فَنَالَهُ اللَّهُ الْحَلَالَةُ اللَّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ الللللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّ

٠٤- باب قول الله تَعالَى:
 ﴿وَالْمُطلَّقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَ ثَلاَئَةَ مَرُوءِ ﴿ وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ: فَيمَنْ تَزَوَّجَ فِي الْمِدَّةِ فَحَاضَتْ عِنْدَهُ ثَلاَثَ حِيضٍ بَانَتْ مِنَ الأُولُ، وَلاَ تَحْتَسِبُ بِهِ لِمَنْ بَعْدَهُ.
 وقال الزُّهْرِيُّ : تَحْتَسِبُ وَهَذَا أَحَبُ إِلَى سُفْيَانَ يَعْنِي قَوْلَ الزُّهْرِيِّ. وقالَ مَعْمَرٌ :

(۵۳۱۹) ہم سے یحیٰ بن بکیرنے بیان کیا ان سے لیث نے ان سے بنید نے کہ ابن شماب نے انہیں لکھا کہ عبیداللہ بن عبداللہ ن عبداللہ ن عبداللہ ن عبداللہ ن عبداللہ بن عتب بن مسعود) سے انہیں خبردی کہ انہوں نے ابن الار قم کو لکھا کہ سبعہ اسلمیہ سے بوچھیں کہ نبی کریم سل ان کے متعلق کیا فتویٰ دیا تھا تو انہوں نے فرمایا کہ جب میرے یمال بی پیدا ہوگیاتو آنحضرت نے مجھے فتویٰ دیا کہ اب میں نکاح کرلوں۔ بیدا ہوگیاتو آنحضرت نے مجھے فتویٰ دیا کہ اب میں نکاح کرلوں۔ بیان کیا ان سے مشام بن عروہ نے ایان کیا کہ ہم سے امام مالک نے بیان کیا ان سے مشام بن عروہ نے ان سے اسلمیہ اسلمیہ اسلمیہ اسی قوہر کی وفات کے بعد چند منوں تک حالت نفاس میں رہیں 'پھر نبی کریم مالی ہے بیاس آکر انہوں نے نکاح کی اجازت مائی تو آنحضرت مائی ہے نامیں اجازت دی ادر انہوں نے نکاح کیا۔

باب الله كابيه فرمانا كه "مطلقه عورتيس اپنے كو تين طهريا تين حيض تك روك ركيس" اور ابراہيم نے اس شخص كے بارے ميں فرمايا جس نے كسى عورت سے عدت ہى ميں نكاح كرليا اور پھروہ اس كے پاس تين حيض كى مدت گزرنے تك رہى كه اس كے بعد وہ پہلے ہى شوہر سے جدا ہوگى۔ (اور بيہ صرف اس كى عدت سمجى جائے گى) دوسرے نكاح كى عدت كاشار اس ميں نہيں ہوگاليكن زہرى نے كماكه اس ميں دوسرے دوسرے نكاح كى عدت كاشار اس ميں نہيں ہوگاليكن زہرى كا قول سفيان كو دوسرے دوسرے نكاح كى عدت كاشار سفيان كو

يُقَالُ أَقْرَأَتِ الْمَوْأَةُ إِذَا دَنَا حَيْضُهَا، وَأَقْرَأَتْ إِذَا دَنَا طُهْرُهَا. وَيُقَالُ مَا قَرَأَتْ بسَلَى قَطُّ إِذَا لَمْ تَجْمَعْ وَلَدًا فِي بَطْنِهَا.

زیادہ پیند تھا۔ معمرنے کہا کہ اقوات المواۃ اس وقت بولتے ہیں جب عورت كاحيض قريب موراس طرح "اقرات" اس وقت بهي بولتے ہیں جب عورت کا طهر قریب ہو'جب کسی عورت کے پیٹ میں کبھی کوئی حمل نہ ہوا ہو تو اس کے لیے عرب کتے ہیں۔ "ماقوات بسلی قط"لعني اس كو تهي پيٺ نهيس رہا۔

اور شافعی نے تین طہر۔ مگر امام ابو حنیفہ رہاتی کا غد بب راج ہے کس لیے کہ طلاق طہر میں مشروع ہے حیف میں نہیں اب اگر کسی نے ایک طهر میں طلاق دی تو یا تو یہ طهرعدت میں شار ہو گا۔ شافعیہ کہتے ہیں تب تو عدت تین طهرے کم ٹھمرے گی۔ اگر محسوب ند ہوگا تو عدت تین طرے ذاکد ہو جائے گی۔ شافعیدیہ جواب دیتے ہیں کہ دو طهراور تیسرے طهرکے ایک صے کو تین طهر که كت بي جيس فرمايا ﴿ الْحَدَّ أَشْهُرٌ مَعْلُوْمَتْ ﴾ (البقرة: ١٩٧) حالا لكه حقيقت من ج ك دو مين وس دن بير

١ ٤ - باب قِصَّةِ فَاطِمَةَ بنْتَ قَيْس

وَقُوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ

﴿ وَاتَّقُوا اللهِ رَبُّكُمْ لاَ تُخْرِجُوهُنَّ مِنْ بُيُوتِهِنَّ، وَلاَ يَخْرُجْنَ إلاَّ أَنْ يَأْتِينَ بِفَاحِشَةٍ مُبَيِّنَةٍ. وَتِلْكَ حُدُودُ الله وَمَنْ يَتَعَدُّ حُدُودَ الله فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ، لاَ تَدْرِي لَعَلَّ الله يُحْدِثُ بَعْدَ ذَلِكَ أَمْرًا. أَسْكِنُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ سَكَنْتُمْ مِنْ وُجْدِكُمْ وَلاَ تُضَارُّوهُنَّ لِتُضَيِّقُوا عَلَيْهِنَّ، وَإِنْ كُنَّ أُولاَتِ حَمْل فَأَنْفِقُوا عَلَيْهِنَّ حَتَّى يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ -إِلَى قَوْلِهِ – بَعْدَ عُسْرٍ يُسرًا﴾.

٥٣٢١ ، ٥٣٢١ حدَّثنا إسْمَاعيلُ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ يَحْيَى بْنُ سَعيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ وَسُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ أَنَّهُ سَمِعَهُمَا يَذْكُرَان أَنْ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ بْنِ الْعَاصِ طَلَّقَ بِنْتَ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ بْنِ الْحَكَم، فَانْتَقَلَهَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، فَأَرْسَلَتْ

ماب فاطمه بنت قيس رثيه فيا كاواقعه اور الله تعالى كا فرمان

"اور اپنے برورد گار اللہ سے ڈرتے رہو'انہیں ان کے گھروں سے نہ نکالواورنہ وہ خود ٹکلیں' بجزاس صورت کے کہ وہ کسی کھلی بے حیائی کاار تکاب کریں۔ یہ اللہ کی مقرر کی ہوئی حدیں ہیں اور جو کوئی اللہ کی حدود سے برھے گا'اس نے اپنے اور ظلم کیا۔ تھے خرنسیں شاید کہ الله اس کے بعد کوئی نی بات پیدا کر دے۔ "ان مطلقات کو اپنی حیثیت کے مطابق رہنے کامکان دوجہاں تم رہتے ہو اور انہیں تک كرنے كے ليے انسيس تكليف مت پنچاؤ اور اگروہ حمل واليال مول توانمیں خرچ بھی دیتے رہو۔ ان کے حمل کے پیدا ہونے تک۔ آخر آیت الله تعالی کے ارشاد "بعد عسریسرا" تک۔

(۵۳۲۲-۵۳۲۱) مم سے اساعیل بن ابی اولیس نے بیان کیا کمامم ے امام مالک نے بیان کیا 'کما ہم سے کیلیٰ بن سعید انصاری نے 'ان سے قاسم بن محد اور سلیمان بن بیار نے 'وہ دونوں بیان کرتے تھے کہ یجیٰ بن سعید بن العاص نے عبدالرحمٰن بن حکم کی صاحبزادی (عمرہ) کو طلاق دے دی تھی اور ان کے باپ عبدالرحمٰن انہیں ان کے (شوہر ك) گرے كے آئے (عدت كے ايام گزرنے سے پہلے) عائشہ وثافة

عَائِشَةً أَمُّ الْمُؤْمِنينَ إِلَى مَرْوَانَ، وَهُوَ أَميرُ الْمَدِينَةَ اتَّقِ الله وَارْدُدْهَا إِلَى بَيْتِهَا. وَقَالَ مَرْوَانُ فِي حَديثِ سُلَيْمَانُ : إِنَّ عَبْدَ الرُّحْمَنِ بْنَ الْحَكَم غَلَبَني. وَقَالَ الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ : أَوْ مَا بَلَغَكِ شَأَنُ فَاطِمَةَ بنْتِ قَيْسِ؟ قَالَتْ: لاَ يَضُرُكَ أَنْ لاَ تَذْكُرَ حَديثُ فَاطِمَةً. فَقَالَ مَرْوَانُ بْنُ الْحَكُم : إِنْ كَانَ بِكِ شَرٌّ فَحَسْبُكِ مَا بَيْنَ هَذَيْن من الشرُّ.

[أطرافه في : ٥٣٢٣، ٥٣٢٥، ٥٣٤٧]. [أطرافه في : ٥٣٢٤، ٥٣٢٦، ٥٣٢٨].

کوجب معلوم ہواتو انہوں نے مروان بن عمم کے یمال 'جو اس وقت مدینہ کا امیر تھا، کملوایا کہ اللہ سے ڈرو اور لڑکی کو اس کے گھر (جمال اسے طلاق ہوئی ہے) پہنچا دو عیسا کہ سلیمان بن بیار کی حدیث میں ہے۔ مروان نے اس کاجواب سے دیا کہ لڑکی کے والد عبدالرحمٰن بن حكم نے ميري بات نيس ماني اور قاسم بن محد نے بيان كياك (مروان نے ام المؤمنین کو بیہ جواب دیا کہ) کیا آپ کو فاطمہ بنت قیس رہ اللہ کے معاملہ کاعلم نہیں ہے؟ (انہول نے بھی اپنے شوہر کے گھرعدت نہیں گزاری تھی) عائشہ رہی ﷺ نے بتلایا کہ اگر تم فاطمہ کے واقعہ کا حواله نه دیتے تب بھی تمهارا کچھ نه بگر تا کیونکه وہ تمهارے لیے دلیل نیں بن سکتا) مروان بن حکم نے اس پر کما کہ اگر آپ کے نزدیک (فاطمہ مڑی شاکان کے شوہر کے گھرسے منتقل کرتا) ان کے اور ان کے شو ہر کے رشتہ داری کے درمیان کشیدگی کی وجہ سے تھا تو یہال بھی یمی وجہ کافی ہے کہ دونوں (میاں بوی) کے درمیان کشیدگی تھی۔

تعضرت عائشہ رہی آفیا کا مطلب بیہ تھا کہ فاطمہ بنت قیس رہی آفیا کی حدیث ہے کیوں دلیل لیتے ہو' فاطمہ رہی آفیا کا اس گھرے نکل المسینے سیسینے سیسینے عالم ایک عذر کی وجہ سے تھا۔ کوئی کہتا ہے کہ وہ گھر خوفتاک تھا' کوئی کہتا ہے فاطمہ بد زبان عورت تھی۔

٥٣٢٣، ٥٣٢٤– حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ حدَّثنا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الرُّحْمَٰنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتُ: مَا لِفَاطِمَةَ، أَلاَ تَتَّقِي اللهِ؟ يَعْنِي في قَوْلها: لا سُكْنَى وَلا نَفَقَةً.

[راجع: ٥٣٢١، ٥٣٢٢]

٥٣٢٥، ٥٣٢٦– حدَّثنا عَمْرُو بْنُ عَبَّاسِ حَدَّثَنَا ابْنُ مَهْدِيٌّ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ : قَالَ عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ لِعَائِشَةَ : أَلَمْ تَرَى إِلَى فُلاَنَةَ بِنْتِ الْحَكَمِ طَلَّقَهَا زَوْجُهَا الْبَتَّةَ

(۵۳۲۳ ـ ۵۳۲۳) ہم سے محد بن بثار نے بیان کیا کما ہم سے غندر محمر بن جعفرنے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ بن تجاج نے بیان کیا ان سے عبدالرحمٰن بن قاسم نے 'ان سے ان کے والد نے اور ان سے عائشہ ری نیا نے کما واطمہ بنت قیس خدا سے ڈرتی نہیں! ان کا اشارہ ان کے اس قول کی طرف تھا (کہ مطلقہ بائنہ کو) نفقہ وسکنی دینا ضروری نہیں جو کہتی ہے کہ طلاق بائن جس عورت پر پڑے اسے مسکن اور خرچه نهیں ملے گا۔

(۵۳۲۹_۵۳۲۵) ہم سے عمرو بن عباس نے بیان کیا کما ہم سے ابن مدی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے عبدالرحمٰن بن قاسم نے 'ان سے ان کے والد نے کہ عروہ بن زبیر نے حضرت عائشہ بڑ افوا سے کما کہ آپ فلانہ (عمرہ) بنت تھم کا معاملہ نہیں دیکھتیں۔ ان کے شوہر نے انہیں طلاق بائنہ دے دی اور وہ

فَخَرَجَتْ؟ فَقَالَتْ : بئسَ مَا صَنَعَتْ. قَالَ: أَلَمْ تَسْمَعي في قَوْل فَاطِمَة؟ قَالَتْ: أَمَا إِنَّهُ لَيْسَ لَهَا خَيْرٌ فِي ذِكْرِ هَذَا الْحَديثِ. وَزَادَ ابْنُ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ هِشَامِ عَنْ أَبِيهِ : عَابَتْ عَائِشَةُ أَشَدُ الْعَيْبِ وَقَالَتْ : إِنَّ فَاطِمَةَ كَانَتْ في مَكَان وَحْش فَخِيفَ عَلَى نَاحِيَتِهَا فَلِذَلِكَ أَرْخَصَ لَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

[راجع: ۲۲۱ه، ۳۲۲] ٢٤ - باب الْمُطَلَّقَةِ إِذَا خُشِي عَلَيْهَا

في مَسْكَن زَوْجَهَا أَنْ يُقْتَحَمَ عَلَيْهَا، أَوْ تَبْذُو عَلَى أَهْلِهَا بِفَاحِشَةٍ.

وہاں سے نکل آئیں (عدت گزارے بغیر) حضرت عائشہ وہی ہے نہایا کہ جو کچھ اس نے کیابت براکیا۔ عروہ نے کہا آپ نے فاطمہ وجہ ہے کے واقعہ کے متعلق نہیں شا۔ بتلایا کہ اس کے لیے اس حدیث کوذکر كرنے ميں كوئى خير نهيں ہے اور ابن ابي زناد نے ہشام سے بير اضاف کیا ہے اور ان سے ان کے والد نے بیان کیا کہ حضرت عائشہ وجی افتا نے (عمرہ بنت تھم کے معاملہ پر) اپنی شدید ناگواری کا اظهار فرمایا اور فرمایا کہ فاطمہ بنت قیس بھی تھا تو ایک اجاڑ جگہ میں تھیں اور اس کے چاروں طرف خوف اور وحشت برستی تھی' اس لیے نبی کریم ملتھایا نے (وہاں سے منتقل ہونے کی) انہیں اجازت دے دی تقی۔ باب وہ مطلقہ عورت جس کے شوہرکے گھرمیں کسی (چور

وغیرہ یاخود شوہر) کے اچانک اندر آجانے کاخوف ہویا شوہر کے گھروالے بد کلامی کریں تواس کوعدت کے اندروہاں

سے اٹھ جانادرست ہے۔

تہ ہے ۔ الکین جس عورت کو طلاق رجعی دی جائے اس کے لیے سب کے نزدیک مسکن اور خرچہ خاوند پر لازم ہو گا لیعنی عدت کردیک مسکن اور خرچہ خاوند پر لازم ہو گا لیعنی عدت بوری ہونے تک کو حاملہ نہ ہو اور طلاق بائن والی کے لیے بعض سلف نے مسکن واجب رکھا ہے اس آیت سے اسکنو هن ' لیکن نفقہ واجب نہیں رکھا اور حاملہ عورت کے لیے وضع حمل تک مسکن اور خرچ سب نے لازم رکھا ہے لیکن غیر حاملہ میں جس کو طلاق بائن دی جائے اختلاف ہے۔ جیسے اوپر گزر چکا۔ حنفیہ نے اس کے لیے بھی نفقہ اور مسکن واجب رکھا ہے کیونکہ آیت عام ہے اور حضرت عمر والتي كا ورا سے وليل لين بين كه انهوں نے فاطمه بنت قيس كى روايت كو ردكيا اور كما بهم الله كى كتاب اور اين پيغيركى سنت ایک عورت کے کہنے پر نہیں چھوڑ کتے جو معلوم نہیں اس نے یاد رکھا یا بھول گئی۔ طالانکہ حضرت عمر روافتر نے بائنہ عورت کے لیے صرف مکن کو لازم رکھا نہ کہ نفقہ کو۔ دوسرے امام احمد نے کہا حضرت عمر بڑاتھ سے یہ قول ثابت نہیں ہے۔ امام شوکانی نے ا بلحدیث کا ند جب رکھا ہے کہ نفقہ اور سکنی صرف مطلقہ رجعی کے لیے واجب ہے مطلقہ بائنہ کے لیے واجب نہیں ہے مگرعورت حاملہ ہو اس طرح وفات کی عدت میں بھی نفقہ اور سکنی واجب نہیں ہے مگرجب حاملہ ہو۔

> ٥٣٢٧، ٥٣٢٧ حدثني حِبَّانُ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَوَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ أَنَّ عَائِشَةَ أَنْكُوتُ ذَلِكَ عَلَى فَاطِمَةً. [راجع: ٥٣٢١، ٥٣٢٢]

عبدالله بن مبارک نے خبردی کماہم کوابن جریج نے خبردی اسیں ابن شاب نے 'انہیں عردہ نے کہ عائشہ رہی نے فاطمہ بنت قیس رثي آها كي اس بات كا (كه مطلقه بائنه كو نفقه وسكني نهيس ملح گا) انكار كيا-

(۵۳۲۸-۵۳۲۷) مجھ سے حبان بن موی نے بیان کیا کما ہم کو

ا جو وہ کہتی تھی کہ تین طلاق والی کے لیے نہ مسکن ہے نہ خرچہ۔ حدیث سے ترجمہ باب نہیں فکا اگر حضرت امام بخاری

ر ولٹیے نے اپنی عادت کے موافق اس کے دو سرے طریق کی طرف اشارہ کیا جس میں یہ مذکور ہے کہ حضرت عائشہ وٹی نہیا نے فاطمہ بنت قیس وٹی نہا سے کما کہ تیری زبان نے تجھ کو نکلوایا تھا۔

> > قَالَ : ((فَانْفِرِي إِذًا)).[راجع: ٢٩٤]

أَفَضْتِ يَوْمَ النَّحْرِ؟)) قَالَتْ : نَعَمْ.

: رَ الله حَدَّثَنَا إُسْوَدِ

باب الله تعالیٰ کامیہ فرمانا کہ عور توں کے لیے بیہ جائز نہیں کہ اللہ نے ان کے رحموں میں جو پیدا کرر کھاہے اسے وہ چھپا رکھیں کہ حیض آتا ہے یا حمل ہے۔

(۵۲۳۲۹) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کہ اہم سے شعبہ بن حجاج نے 'ان سے ابراہیم نخعی نے 'ان سے حجاج نے 'ان سے ابراہیم نخعی نے 'ان سے اسود بن برید نے اور ان سے عائشہ رہی آفیا نے بیان کیا کہ جب نی کریم ملی اوچ الوداع میں) کوچ کا ارادہ کیا تو دیکھا کہ صفیہ رشی آفیا اپنے خیمہ کے دروازے پر غمگین کھڑی ہیں۔ آخضرت ملی آفیا نے ان سے فرمایا "عقریٰ" یا (فرمایا راوی کوشک تھا) "حلفی "معلوم ہو تا ہے کہ تم ہمیں روک دوگی 'کیا تم نے قربانی کے دن طواف کرلیا ہے؟ انہوں نے عرض کی کہ جی ہاں۔ آخضرت ملی ہے کے دن طواف کرلیا ہے؟ انہوں نے عرض کی کہ جی ہاں۔ آخضرت ملی ہے انہوا کے فرمایا کہ بھرچلو۔

اعقریٰ حلقٰی عرب میں پیار کے الفاظ ہیں اس سے بددعا مقصود نہیں ہے۔ عقریٰ لینی اللہ تجھ کو زخمی کرے۔ حلفٰی تیرے حلق میں زخم ہو۔ اس حدیث کی مطابقت باب سے بوں ہے کہ آپ نے صرف صفیہ رہن کے اور ان کے حالفنہ ہونے کے بارے میں تسلیم فرمایا تو معلوم ہوا کہ خاوند کے مقابلہ میں بھی لیعنی رجعت اور سقوط رجعت اور عدت گزر جانے وغیرہ ان امور میں عورت کے قول کی تصدیق کی جائے گی۔

٤٤ - باب ﴿وَبُعُولُتُهُنَّ أَحَقُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ المَالمُلِيَّ اللهِ اللهِ المَالِمُ المَّالِمُ ا

فِي الْعِدَّةِ وَكَيْفَ يُرَاجِعُ الْمَرْأَةَ إِذَا طَلَقَهَا وَاحِدةً أَوْ ثِنْتَيْنِ

٣٣٠ حدثني مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الوَهَّابِ حَدَّثَنَا يُونُسُ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ :
 زَوَّجَ مَعْقِلٌ أُخْتَهُ فَطَلَقَهَا تَطْليقةً.

[راجع: ٢٥٢٩]

٥٣٣١ وحدثني مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى

باب اور الله کاسور ہُ بقر میں سے فرمانا کہ عدت کے اندر عور توں کے خاوندان کے زیادہ حقد ار ہیں بعنی رجعت کر کے ادر اس بات کا بیان کہ جب عورت کو ایک یا دو طلاق دی ہوں تو کیو نکر رجعت کرے

(۱۹۳۳) مجھ سے محمد بن سلام نے بیان کیا 'کہا ہم کو عبد الوہاب ثقفی نے خبر دی 'ان سے بونس بن عبید نے بیان کیا 'ان سے امام حسن بھری نے بیان کیا کہ معقل بن بیار رہا تھ نے اپنی بمن جمیلہ کا نکاح کیا ' پھر (ان کے شو ہرنے) انہیں ایک طلاق دی۔

(۵۳۳س) محص سے محمد بن مثنی نے بیان کیا 'کما ہم سے عبدالاعلی نے

(88) SHOW (88)

حَدَّثَنَا عَبْدُ الأَعْلَى حَدُثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قتادَةَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ أَنَّ مَعْقِلَ بْنَ يَسَارِ كَانَتْ أَخْتُهُ تَحْتَ رَجُلٍ فَطَلْقَهَا، ثُمَّ خَلَّى عَنْهَا حَتَّى انْقَضَتْ عِدَّتُهَا، ثُمَّ خَطَبَهَا، فَحَمِي مَعْقِلٌ مِنْ ذَلِكَ آنِفًا فَقَالَ: خَلَّى عَنْهَا مَعْقِلٌ مِنْ ذَلِكَ آنِفًا فَقَالَ: خَلَّى عَنْهَا وَهُو يَقْدِرُ عَلَيْهَا ثُمَّ يَخْطُبُهَا، فَحَالَ بَيْنَهُ وَبَيْنَها، فَأَنْزَلَ الله تَعَالَى ﴿وَإِذَا طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ فَبَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَلاَ تَعْضُلُوهُنَ ﴾ إلى النستاء فَبَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَلاَ تَعْضُلُوهُنَ ﴾ إلى النستاء فَبَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَلاَ تَعْضُلُوهُنَ ﴾ إلى عَلَيْهِ وَسَلَم فَقَرَأَ عَلَيْهِ، فَتَرَكَ الْحَمِيَّةَ، عَلَيْهِ وَسَلَم فَقَرَأً عَلَيْهِ، فَتَرَكَ الْحَمِيَّة، وَاسْتَقَادَ لأَمْرِ الله.

بیان کیا' کہا ہم سے سعید بن ابی عروبہ نے ' ان سے قادہ نے ' کہا ہم
سے امام حسن بھری نے بیان کیا کہ معقل بن یسار بڑاٹھ کی بمن ایک
آدی کے نکاح میں تھیں' پھرانہوں نے انہیں طلاق دے دی' اس
کے بعد انہوں نے تنمائی میں عدت گزاری۔ عدت کے دن جب ختم
ہو گئے تو ان کے پہلے شو ہر نے ہی پھر معقل بڑاٹھ کے پاس ان کے لیے
نکاح کا پیغام بھیجا۔ معقل کو اس پر بڑی غیرت آئی۔ انہوں نے کہا جب
وہ عدت گزار رہی تھی تو اسے اس پر قدرت تھی (کہ دوران عدت
میں رجعت کرلیں لیکن ایسا نہیں کیا) اور اب میرے پاس نکاح کا پیغام
بھیجتا ہے۔ چنانچہ وہ ان کے اور اپنی بمن کے در میان میں حاکل ہو
گئے۔ اس پر بیہ آیت نازل ہوئی۔ "اور جب تم اپنی عور توں کو طلاق
دے چکو اور وہ اپنی مدت کو پہنچ چکیں تو تم انہیں مت روکو" آخر
آیت تک" پھر رسول اللہ ملڑائیا نے انہیں بلا کر یہ آیت سائی تو
انہوں نے ضد چھوڑ دی اور اللہ کے تھم کے سامنے جھک گئے۔

المحدیث کا قول سے ہے کہ عدت گزر جانے کے بعد رجعت نکاح جدید سے ہوتی ہے اور عدت کے اندر عورت سے جماع کرنا ہی رجعت کے لیے کافی ہے۔

نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ بْنِ الْحَطَّابِ رَضِيَ الله نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ بْنِ الْحَطَّابِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا طَلَّقَ امْرَأَةً لَهُ وَهِيَ حَائِضٌ تَطْلَيْقَةً وَاحِدَةً، فَأَمَرَهُ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُرَاجِعَهَا ثُمَّ يُمْسِكَهَا حَتَى تَطْهُرَ، ثُمُّ تَحيضَ عِنْدَهُ حَيْضَةً أُخْرَى، ثُمَّ يُمْهِلْهَا حَتَى تَطْهُرَ مِنْ حَيْضِهَا، فَإِنْ أَرَادَ يُمُهِلْهَا حَتَى تَطْهُرُ مِنْ عَيْضِهَا، فَإِنْ أَرَادَ أَنْ يُطَلِّقَهَا فَلْيُطَلِّقُهَا حِينَ تَطْهُرُ مِنْ قَبْلِ أَنْ يُحَامِعَهَا، فَتِلْكَ الْعِدَّةُ الّتِي أَمْرَ الله أَنْ تُطْلَقَ لَهَا النَّسَاءَ. وَكَانَ عَبْدُ الله إِذَا سُئِلَ عَنْ ذَلِكَ قَالَ لأَحَدِهِمْ: إِنْ كُنْتَ طَلَقْتَهَا فَلَيْكَ الْمَدِيَّةُ الله إِذَا سُئِلَ عَنْ ذَلِكَ قَالَ لأَحَدِهِمْ: إِنْ كُنْتَ طَلَقْتَهَا فَلَكُ مَنْ عَيْدُ الله إِذَا سُئِلَ عَنْ ذَلِكَ قَالَ لأَحَدِهِمْ: إِنْ كُنْتَ طَلَقْتَهَا فَلَوْ مَنْ عَلْكَ حَتَى تَنْكِحَ زَوْجًا عَنْ فَلْكَ فَتَى تَنْكِحَ زَوْجًا

غَيْرَهُ وَزَادَ فِيهِ غَيْرُهُ عَنِ اللَّيْثِ : حَدَّثَني نَافِعٌ قَالَ ابْنُ عُمَرَ: لَوْ طَلَّقْتَ مَرَّةُ أَوْ مَرَّتَيْنِ فَإِنَّ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَني بِهَذَا.

[راجع: ٤٩٠٨]

٥ ٤ - باب مُرَاجَعَةِ الْحَائِضِ ٣٣٣- حدَّثنا خَجَّاجٌ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سيرينَ حَدَّثني يُونُسُ بْنُ جُبَيْرِ سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ فَقَالَ طَلُّقَ ابْنُ عُمَرَ أَمْرَأَتَهُ وَهْيَ حَائِضٌ فَسَأَلَ عُمَرُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَهُ أَنْ يُرَاجِعَهَا ثُمَّ يُطَلِّقَ مِنْ قُبْلِ عِدَّتِهَا)) قُلْتُ: أَفَتَعْتَدُ بِتِلْكَ التَّطْلِيقَةِ قَالَ: ((أَرَأَيْتَ إِنْ عَجَزَ وَاسْتَحْمَقَ)).

[راجع: ٤٩٠٨]

٢٥- باب تُحِدُّ الْمُتَوَفَّى عَنْهَا زَوْجُهَا أَرْبَعَةَ أَشْهُر وَعَشْرًا وَقَالَ الزُّهْرِيُّ : لاَ أَرَى أَنْ تَقْرَبَ الصَّبيَّةُ الْمُتَوَفِّى عَنْهَا الطِّيبَ لأَنَّ عَلَيْهَا الْعِدَّةَ. حدَّثنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالكَّ عَنْ نَافِعِ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي بِكْرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ نَافِع عَنْ زَيْنَبَ ابْنَةِ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّهَا أَخْبَرَتْهُ هَذِهِ الْأَحَادِيثُ النَّالاَثَةُ.

طلاقیں دے دی ہیں تو پھر تمہاری ہوی تم پر حرام ہے۔ یمال تک کہ وہ تمہارے سوا دوسرے شوہرسے نکاح کرے۔ غیر قتیبة (ابوالجمم) ك اس حديث ميں ليث سے بيا اضافه كيا ہے كه (انہوں نے بيان كيا كه) مجھ سے نافع نے بیان كيا اور ان سے ابن عمر بي في ان كماكه أكر تم نے اپنی بیوی کو ایک یا دو طلاق دے دی ہو۔ تو تم اسے دوبارہ اپنے نكاح ميس لاسكتے مو) كيونكه نبي كريم الني ليانے في اس كا تحكم ديا تھا۔

باب مالفنہ سے رجعت کرنا

(۵۳۳۳) م سے تجاج نے بیان کیا کما ہم سے بزید بن ابراہیم نے بیان کیا کما ہم سے محمد بن سیرین نے بیان کیا کما مجھ سے بونس بن جمیر نے بیان کیا کہ میں نے ابن عمر جہ اس سے بوچھا تو انہوں نے بتلایا کہ ابن عمر المافظ نے اپنی بیوی کو طلاق دے دی اس وقت وہ حالقنہ تھیں۔ پھر حضرت عمر باللہ نے اس کے متعلق نبی کریم مالیہ اسے بوچھا تو آخضرت النالي في في ما يك ابن عمر النافظ ابني بيوى سے رجوع كر لیں ' پھرجب طلاق کا صحیح وقت آئے تو طلاق دیں (یونس بن جبرنے بیان کیا کہ ابن عمر بی اللہ اس فی میں نے بوچھا کہ کیااس طلاق کا بھی شار ہوا تھا؟ انہوں نے بتلایا کہ اگر کوئی طلاق دینے والا شرع کے احکام بجا لانے سے عاجز ہویا احتی بے و توف ہو (توکیا طلاق نمیں پڑے گی؟) باب جس عورت کاشو ہر مرجائے وہ چار مہینے وس دن تک سوگ منائے۔

زہری نے کما کہ کم عمرائر کی کا شوہر بھی اگر انقال کر گیا ہو تو میں اس کے لیے بھی خوشبو کا استعال جائز نہیں سمجھتا کیونکہ اس پر بھی عدت واجب ہے ہم سے عبداللہ بن بوسف تنیسی نے بیان کیا کماہم کوامام مالک نے خردی 'انہیں عبداللہ بن ابی بكرين محد بن عمرو بن حزم نے ' انہیں حمید بن نافع نے اور انہیں زینب بنت الی سلمہ رضی اللہ عنما نے ان تین احادیث کی خبر دی۔

٥٣٣٤ قَالَتْ زَيْنَبُ : دَخَلتُ عَلَى أُمِّ حَبيبَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ حينَ تُولِّنيَ ٱبُوهَا ٱبُو سُفْيَانَ بْنُ حَرْبٍ، فَدَعَتْ أُمُّ حَبِيبَةَ بطيبِ فيهِ صُفْرَةٌ أَوْ غَيْرُهُ، فَدَهَنَتْ مِنْهُ جَارِيَةً ثُمٌّ مَسَّتْ بِعَارِضَيْهَا ثُمَّ قَالَتْ ؛ اما وا لله مَالي بالطِّيبِ مِنْ حَاجَةٍ، غَيْرَ أَنَّى سَمِعْتُ رَسُولَ الله الله الله الله الله يَحِلُ الإِمْرَأَةِ تُؤْمِنُ بِاللهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ أَنْ تُحِدُّ عَلَى مَيِّتٍ فَوْقَ ثَلاَثِ لَيَالٍ، ۚ إِلَّا عَلَى زَوْجٍ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا)). [راجع: ١٢٨٠] ٥٣٣٥- ۚ قَالَتْ زَيْنَبُ: فَدَخِلْتُ عَلَى زَيْنَبَ ابْنَةِ جَحْش حينَ تُولُقِي أَخُوهَا، فَدَعَتْ بطيبِ فَمَسَّتْ مِنْهُ ثُمَّ قَالَتْ : أَمَا وَا لله مَالِي بالطَّيبِ مِنْ حَاجَةٍ، غَيْرَ أَنَّى سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ عَلَى الْمِنْبَر ((لاَ يَحِلُّ لاِمْرَأَةٍ تُؤْمِنُ با لله وَالْيَوْمِ الآخِرِ أَنْ تُحِدُّ عَلَى مَيِّتٍ فَوْقَ ثَلاَثِ لَيَال، إلاَّ عَلَى زَوْجٍ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا)).

[راجع: ١٢٨٢]

تَقُولُ: جَاءَتِ امْرَأَةً إِلَى رَسُولِ اللهِ اللهُ اللهُ

(۵۳۳۳) زینب بڑی آفیا نے بیان کیا کہ میں نبی کریم طاق کیا کی ذوجہ مطہوہ ام حبیبہ بڑی آفیا کے پاس اس وقت گئی جب ان کے والد ابوسفیان بن حرب بڑا تھ کا انتقال ہوا تھا۔ ام حبیبہ نے خوشبو منگوائی جس میں خلوق خوشبو کی زردی یا کسی اور چیز کی ملاوث تھی 'چروہ خوشبو ایک لونڈی نے ان کولگائی اور ام المؤمنین نے خود اپنے رضاروں پر اسے لونڈی نے ان کولگائی اور ام المؤمنین نے خود اپنے رضاروں پر اسے لگایا۔ اس کے بعد کہا کہ واللہ! مجھے خوشبو کے استعمال کی کوئی خواہش میں تھی لیکن میں نے رسول اللہ ماتی ہے سا ہے آخضرت ماتی ہے اس کے دن پر ایمان کے فرمایا کہ کسی عورت کے لیے جو اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتی ہو جائز نہیں کہ وہ تین دن سے زیادہ کسی کاسوگ منائے سوا شو ہرکے (کہ اس کاسوگ) چار مینے دس دن کا ہے۔

(۵۲۳۵) حفرت زینب برقی آفیا نے بیان کیا کہ اس کے بعد میں ام المؤمنین زینب بنت جمش برقی آفیا کے بمال اس وقت گئی جب ان کے بھائی کا انتقال ہوا۔ انہوں نے بھی خوشبو منگوائی اور استعال کی اور کما کہ واللہ! مجھے خوشبو کے استعال کی کوئی خواہش نہیں تھی لیکن میں نے رسول اللہ الما آلی کی کو بر سر منبریہ فرماتے سناہے کہ کسی عورت کے لیے جو اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتی ہویہ جائز نہیں کہ کسی میت پر تین دن سے زیادہ سوگ منائے 'صرف شو ہر کے لیے چار مینے دس دن کاسوگ ہے۔

(۵۴۳۲) زینب بنت ام سلمہ رضی اللہ عنمانے کہا کہ میں نے ام سلمہ رضی اللہ عنما کو بھی یہ کتے ساکہ ایک خاتون رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم کے پاس آئیں اور عرض کیا یا رسول اللہ! میری لڑی کے شوہر کا انتقال ہو گیا ہے اور اس کی آئھوں میں تکلیف ہے تو کیا وہ سرمہ لگا سکتی ہے؟ آخضرت سل کے اس پر فرمایا کہ نہیں ' دو تین مرتبہ (آپ نے یہ فرماتے سے کہ نہیں! پھر آخضرت مل کے اس پر فرمایا کہ نہیں وہ تین مرتبہ یہ فرماتے سے کہ نہیں! پھر آخضرت مل کے اس مرتبہ اور دس دن بی کی ہے۔ ملتی ہے اور دس دن بی کی ہے۔ علیہ میں تو تمہیں سال بھر تک میکئی کھینکنی پڑتی تھی (جب نہیں جالمیت میں تو تمہیں سال بھر تک میکئی کھینکنی پڑتی تھی (جب نہیں

الْجَاهِلِيَّةِ تَرْمِي بِالْبَغْرَةِ عَلَى رَأْسِ الْحَوْلِ)). [طرفاه في : ٥٣٣٨ ، ٥٧٠٦]. الْحَوْلِ)). [طرفاه في : ٥٣٣٨ لَزَيْنَبَ وَمَا تَرْمِي بِالْبَغْرَةِ عَلَى رَأْسِ الْحَوْلِ؟ فَقَالَتْ تَرْمِي بِالْبَغْرَةِ عَلَى رَأْسِ الْحَوْلِ؟ فَقَالَتْ زَيْنَبُ: كَانَتِ الْمَرْأَةُ إِذَا تُوفِّي عَنْهَا زَيْنَبُ: كَانَتِ الْمَرْأَةُ إِذَا تُوفِّي عَنْهَا وَلَيْسَتْ شَرَّ بِهَا سَنَةً، ثُمَّ وَلَمْ تَمَسَ طَيبًا حَتَّى تَمُرَّ بِهَا سَنَةً، ثُمُ تُواجِهَا دَخَلَتْ حِفْشًا وَلَبِسَتْ شَرَّ بِهَا سَنَةً، ثُمُ تُوجُهَا دَخَلَتْ حِمَارٍ أَوْ شَاةٍ أَوْ طَائِرٍ فَتَفْتَصُ لَّ بِهِ، فَقَلَّمَا تَفْتَصُ بِشَيْءِ إِلاَّ مَاتَ، ثُمَّ لَرَاجِعُ بَعْدَ تَخْرُجُ فَتُعْطَى بَعْرَةً فَتَرْمِي، ثُمَّ تُرَاجِعُ بَعْدَ مَا شَاءَتْ مِنْ طيبٍ أَوْ غَيْرِهِ. سُئِلَ مَالِكَ مَا شَاءَتْ مِنْ طيبٍ أَوْ غَيْرِهِ. سُئِلَ مَالِكَ مَا شَاءَتْ مِنْ طيبٍ أَوْ غَيْرِهِ. سُئِلَ مَالِكَ رَحِمُهُ الله : مَا تَفْتَصُ بِهِ؟ قَالَ: تَمْسَحُ بِهِ جَلْدَهَا.

٧٤ - باب الْكُحْلِ لِلْحَادَّةِ مَسْمَ اللَّهِ اِيَاسِ حَدَّثَنَا الْمَهُ أَبِي اِيَاسِ حَدَّثَنَا شَعْبَةُ حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ نَافِعِ عَنْ زَيْنَبَ ابْنَةِ شُعْبَةُ حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ نَافِعِ عَنْ زَيْنَبَ ابْنَةِ أُمِّ سَلَمَةَ عَنْ أُمِّهَا أَنَّ امْرَأَةٌ تُوفِّي زَوْجُهَا، فَخَشُوا عَيْنَهُا، فَأَتُوا رَسُولَ الله عَيْنَهُا، فَأَتُوا رَسُولَ الله عَنْ فَاسْتَأَذُنُوهُ فِي الْكُحْلِ، فَقَالَ: ((لاَ قَاسْتَأَذُنُوهُ فِي الْكُحْلِ، فَقَالَ: ((لاَ تَكْحَلُ، قَدْ كَانَتْ إِحْدَاكُنَّ تَمْكُثُ فِي شَرِّ تَكْحَلُ، قَدْ كَانَتْ إِحْدَاكُنَّ تَمْكُثُ فِي شَرِّ أَخْلَاسِهَا. أَوْ شَرِّ بَيْتِهَا. فَإِذَا كَانَ حَوْلُ فَمَرً كَلْبِ رَمَتْ بِبَعْرَةٍ فَلاَ حَتَى تَمْضِي فَمَرَّ كَلْبٌ رَمَتْ بِبَعْرَةٍ فَلاَ حَتَى تَمْضِي أَوْبَعَتُ أَمْ خَبِيبَةً أَنْ أَمْ حَبِيبَةً أَنْ أُمْ صَلّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ قَالَ:

عدت سے باہر ہوتی تھی)۔

(۱۳۳۵) حمید نے بیان کیا کہ میں نے زینب بنت ام سلمہ بھات اسلا ہور تک ملیگائی پوتی پوتی پوتی کی اس کا کیا مطلب ہے کہ "سال بھر تک ملیگائی پھینکی پراتی مقی؟" انہوں نے فرمایا کہ زمانہ جاہلیت میں جب کسی عورت کا شوہر مرجاتا تو وہ ایک نمایت تگ و تاریک کو تھڑی میں واخل ہو جاتی۔ سب سے برے کپڑے پہنتی اور خوشبو کا استعال ترک کردیتی۔ بمال تک کہ اس حالت میں ایک سال گزر جاتا پھر کسی چوپائے گدھے یا بکری یا پرندہ کو اس کے پاس لایا جاتا اور وہ عدت سے باہر آنے کے بحری یا پرندہ کو اس کے پاس لایا جاتا اور وہ عدت سے باہر آنے کے اس پر ہاتھ پھیرتی۔ ایساکم ہو تا تھا کہ وہ کسی جانور پر ہاتھ پھیردے اور وہ مرنہ جائے۔ اس کے بعد وہ نکالی جاتی اور اسے ملیکی وی جاتی اور وہ مرنہ جائے۔ اس کے بعد وہ نکالی جاتی اور اسے ملیکی وی جاتی مال کر سکتی تھی۔ امام مالک سے پوچھاگیا کہ "تفتض به" کا کیا مطلب ہے تو آپ نے فرمایا وہ اس کا جسم چھوتی تھی۔

باب عورت عدت میں سرمہ کااستعال نہ کرے

شعبہ کے 'کہا ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے 'کہا ہم سے حمید بن نافع نے 'ان سے زینب بنت ام سلمہ رہ گا آتا ہے اپنی والدہ سے کہ ایک عورت کے شوہر کا انتقال ہو گیا' اس کے لعد اس کی آنکھ میں تکلیف ہوئی تو اس کے گھر والے رسول اللہ ماٹھیا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ سے سرمہ لگانے کی اجازت ماٹھیا کی خدمت میں ناخر ہوئے اور آپ سے سرمہ لگانے کی اجازت ماٹھی ۔ آخضرت ماٹھیا نے فرمایا کہ سرمہ (زمانہ عدت میں) نہ لگاؤ۔ (زمانہ جاہلیت میں) تہمیں بدترین کیڑے میں وقت گزار نا پڑتا تھا' یا (راوی کوشک تھا کہ بیہ فرمایا کہ) بدترین گھر میں وقت (عدت) گزار نا راوی کوشک تھا کہ بیہ فرمایا کہ) بدترین گھر میں وقت (عدت) گزار نا گزرتا اور وہ اس پر میگئی بھیئتی (جب عدت سے باہر آتی) پس سے کتا گزرتا اور وہ اس پر میگئی بھیئتی (جب عدت سے باہر آتی) پس سرمہ گزرتا اور وہ اس پر میگئی بھیئتی (جب عدت سے باہر آتی) پس سرمہ گزرتا اور وہ اس پر میگئی بھیئتی (جب عدت سے باہر آتی) پس سرمہ نہ لگاؤ۔ یہاں تک کہ چار مینے دس دن گزرجائیں اور میں نے زینب

2000 A

[راجع: ٥٣٣٦]

٣٣٩ - ((لا يَحِلُ لإمْرَأَةِ مُسْلِمَةٍ تُؤْمِنُ
 بالله وَالْيَوْمِ الآخِرِ أَنْ تُحِدُ فَوْقَ ثَلاَقَةِ
 أيَّامٍ، إلا عَلَىٰ زَوْجِهَا أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ
 وَعَشْرًا)). [راجع: ١٢٨٠]

• ٥٣٤ - حدَّثنا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا بِشُرَّ حَدَّثَنَا بِشُرَّ حَدَّثَنَا مِسْرً حَدَّثَنَا مَسَلَمَةُ بُنُ عَلْقَمَةً عَنْ مُحَمَّدِ بُنِ سيرينَ قَالَتْ أُمُّ عَطِيَّةً : نُهينَا أَنْ نُجِدً أَكْثَوَ مِنْ ثَلَاثٍ إِلاَّ بِزَوْجٍ. [راجع: ٣٠٣]

٨٤- باب الْقُسْطِ لِلْحَادَّةِ عِنْدَ الطُّهْر

الوَهَّابِ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ اللهَ بْنُ عَبْدِ الوَهَّابِ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمُّ عَطِيَّةَ قَالَتْ : كُنَّا نُنهَى عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمُّ عَطِيَّةَ قَالَتْ : كُنَّا نُنهَى أَنْ نُخَى مَيِّتٍ فَوْقَ فَلاَثٍ إِلاَّ عَلَى زَوْجٍ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا. وَلاَ نَكْتَحِلَ، وَلاَ نَطُيُّب، وَلاَ نَلْبَسَ ثَوْبًا مَصْبُوعًا، إِلاَّ فَوْبَ عَصْبِ. وَقَدْ رُحْصَ لَنَا عِنْدَ الطَّهْرِ فَوْبًا مَصْبُوعًا، إلاَّ نَوْبَ عَصْب. وقد رُحْصَ لَنَا عِنْدَ الطَّهْرِ إِذَا اغْتَسَلَتْ إِحْدَانًا مِنْ مَحيضِهَا في نُبْذَةٍ إِذَا اغْتَسَلَتْ إِحْدَانًا مِنْ مَحيضِهَا في نُبْذَةٍ مِنْ كُسْتِ أَظْفَارٍ، وَكُنَّا نُنهَى عَنِ اتّبَاعِ الْجَنَائِز. [راجع: ٣١٣]

بنت ام سلمہ سے سنا'وہ ام حبیب سے بیان کرتی تھیں کہ نبی کریم ملی کیا۔ نے فرمایا۔

(۵۳۳۹) ایک مسلمان عورت جو الله اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتی ہو۔ اس کے لیے جائز نہیں کہ وہ کسی (کی وفات) کاسوگ تین دن سے ذیادہ منائے سوا شوہر کے کہ اس کے لیے چار مینے دس دن ہیں۔

(۱۳۴۴) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہا ہم سے بشرنے بیان کیا کہا ہم سے بشرنے بیان کیا کہا ہم سے سلمہ بنت علقمہ نے بیان کیا ان سے محمد بن سیرین نے کہ ام عطیہ رہی ہوا کی کا عطیہ رہی ہوا کی کا سوگ تین دن سے زیادہ منائیں۔

باب زمانہ عدت میں حیض سے پاکی کے وقت عود کا استعمال کرناجائز ہے

(۱۳۳۳) جھے سے عبداللہ بن عبدالوہاب نے بیان کیا' کہا ہم سے حماد

بن زید نے بیان کیا' ان سے ایوب نے ' ان سے حفصہ نے اور ان

سے ام عطیہ رہی ہوں نے بیان کیا کہ ہمیں اس سے منع کیا گیا کہ کی

میت کا تین دن سے زیادہ سوگ منائیں سوا شو ہر کے کہ اس کے لیے
چار مینے دس دن کی عدت تھی۔ اس عرصہ میں ہم نہ سرمہ لگاتے نہ
خوشبو استعال کرتے اور نہ رنگا کیڑا پہنتے تھے۔ البتہ وہ کیڑا اس سے
الگ تھا جس کا (دھاگا) بنے سے پہلے ہی رنگ دیا گیا ہو۔ ہمیں اس کی
اجازت تھی کہ اگر کوئی حیض کے بعد غسل کرے تو اس وقت اعلاار
کا تھوڑا ساعود استعال کرلے اور ہمیں جنازہ کے بیچھے چانے کی ہمی

عورتوں کا جنازہ کے ساتھ جانا اس لیے منع ہے کہ عور تیں کمزور دل اور بے صبر ہوتی ہیں۔ اس صورت میں ان سے خلاف شرع امور کا ارتکاب ممکن ہے اس لیے شرع شریف نے ابتدا ہی میں عورتوں کو اس سے روک دیا۔ ای لیے عورتوں کا قبرستان میں جانا منع ہے۔ کا ارتکاب ممکن ہے اس لیے شرع شریف نے ابتدا ہی میں جانب سوگ والی عورت یمن کے وھاری وار کپڑے بہن 4 - باب تلبس الْحَادَّةُ ثِیابَ

العَصنب

عتی ہے

عَصْبِ)). [راجع: ٣١٣]

٢ ٣٤٢ - حدَّثنا الْفَضْلُ بْنُ دُكَيْنِ حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدُ السَّلاَمِ بْنُ حَرْبِ عَنْ هِشَامٍ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةً قَالَتْ: قَالَ النَّبِيُّ اللَّهُ وَالْيَوْمِ الآخِرِ (لاَ يَحِلُّ لاِمْرَأَةٍ تُوْمِنُ با لله وَالْيَوْمِ الآخِرِ أَنْ تُحِدُّ فَوْقَ ثَلاَثِ، إِلاَّ عَلَى زَوْجٍ، فَإِنْهَا لاَ تَكْتَحِلُ وَلاَ تَلْبَسُ مَصْبُوعًا إلاَّ تَوْبَ

٣٤٣- وَقَالَ الأَنْصَارِيُّ: حدثنا هِشَامٌ حَدَّثَنْنَا حَفْصَةُ حَدَّثِنِيْ أُمُّ عَطِيَّةَ نَهَىَ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَلاَ تَمَسَّ طيبًا إِلاَّ اَدْنَى طُهْرِهَا اذا طهرُت نُبْذَةً مِنْ قُسْطِ وَأَظْفَارٍ. قال ابوعبدا لله: القسط والكست مثل الكافور والقافور.

[راجع: ٣١٣]

(۵۳۳۲) ہم سے فضل بن دکین نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالسلام بن حرب نے بیان کیا ان سے مشام بن حسان نے ان سے حفصہ بنت سیرین نے اور ان سے ام عطیہ رہی آفیا نے کہ نبی کریم الی جا نے افرایا جو عورت اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتی ہواس کے لیے جائز نہیں کہ تین دن سے زیادہ کسی کاسوگ منائے سوا شوہر کے وہ اس کے سوگ میں نہ سرمہ لگائے نہ رنگا ہوا کیڑا پہنے گر یمن کا دھاری دار کیڑا (جو بنے سے پہلے ہی رنگا گیا ہو)

(۵۳۳۳) امام بخاری کے شخ انصاری نے بیان کیا کہ ہم سے ہشام بن حسان نے بیان کیا کہ ہم سے ہشام بن حسان نے بیان کیا کہ ہم سے ہشام ام عطید نے بیان کیا کہ ہم سے حفصہ بنت سیرین نے اور ان سے ام عطید نے کہ نبی کریم مٹھی ہے منع فرمایا (کسی میت پر) خاوند کے سوا تین دن سے زیادہ سوگ کرنے سے اور (فرمایا کہ) خوشبو کا استعال نہ کرے 'سوا طمر کے وقت جب حیض سے پاک ہو تو تھوڑا ساعود (قسط) اور (مقام) اظفار (کی خوشبو استعال کر سکتی ہے) ابوعبداللہ (حضرت امام بخاری) کتے ہیں کہ "قسط" اور "الکست" ایک بی چیز (حضرت امام بخاری) کتے ہیں کہ "قسط" اور "الکست" ایک بی چیز

بی 'جیے "کافور "اور "قافور "دونوں ایک ہیں۔

آ کی بھی میت پر تمین دن سے زیادہ سوگ کرنا منع ہے گر فاوند کے لیے چار میننے دس دن کے سوگ کی اجازت ہے۔ اب دو اوگ خود غور کرلیں جو حضرت حسین بڑاتھ کے نام پر ہر سال محرم میں سوگ کرتے 'سیاہ کپڑے پہنتے اور ماتم کرتے ہوئے اپنی چھاتی کو کوشتے ہیں۔ یہ لوگ یقینا اللہ اور اس کے رسول کے نافرمان ہیں۔ اللہ ان کو ہدایت فرمائ 'آمین۔ اس سلسلہ میں کی حضرات کو ضرور غور کرنا چاہیے کہ وہ اٹل سنت کے مسلک کے خلاف حرکت کرکے سخت گناہ کے مرتکب ہو رہے ہیں۔ هداهم الله.

ابب ﴿وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ
 وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا – إِلَى قَوْلِهِ – بِمَا
 تَعْمَلُونَ خَبيرٌ ﴾.

٥٣٤٤ حدثني إسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورِ
 أخْبَرَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ حَدَّثَنَا شِبْلً
 عَنِ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ عَنْ مُجَاهِدٍ
 ﴿وَالَّذِينَ يُتَوَفِّونَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ
 أَزْوَاجًا﴾ قَالَ: كَانَتْ هَذِهِ الْعِدَةُ تَعْتَدُ

باب اورجو لوگ تم میں سے مرجائیں اور بیویاں چھوڑ جائیں"اللہ تعالی کے فرمان (اور سور وُلقرہ) بما تعملون خبیر" تک۔ یعنی وفات کی عدت کابیان۔

(۵۳۳۳) جھ سے اسحاق بن منصور نے بیان کیا کما ہم کو روح بن عبارہ نے خردی کما ہم کو روح بن عبارہ نے خبر دی کما ہم سے شبل بن عباد نے ان سے ابن الی نجیے نے اور بو اور ان سے مجاہد نے آیت کریمہ والذین یتو فون الخ یکن اور جو لوگ تم میں سے وفات پا جائیں اور بیویاں چھوڑ جائیں۔ "کے متعلق لوگ تم میں سے وقات پا جائیں اور بیویاں کے پاس گزاری جاتی تھی ' پہلے کما کہ بید عدت جو شو ہر کے گھروالوں کے پاس گزاری جاتی تھی ' پہلے

واجب تھی' اس لیے اللہ تعالی نے یہ آیت اتاری والذین يتوفون منکم الخ ایعن "اور جو لوگ تم میں سے وفات یا جائیں اور بیویاں چھوڑ جائیں (ان پر لازم ہے کہ) اپنی بیولیوں کے حق میں نفع اٹھانے کی وصیت کرجائیں کہ وہ ایک سال تک (گھرسے) نہ نکالی جائیں لیکن اگر وہ (خود) نکل جائیں تو کوئی گناہ تم پر نہیں۔" اس باب میں جے وہ (بیویاں) اینے بارے میں دستور کے مطابق کریں۔ مجاہد نے کہا کہ اللہ تعالی نے ایس بوہ کے لیے سات مینے بیں دن سال بھر میں سے وصیت قرار دی۔ اگر وہ چاہے تو شوہر کی وصیت کے مطابق وہیں ٹھری رہے اور اگر چاہے (چار مہینے دس دن کی عدت) بوری کرکے وہاں سے چلی جائے۔ اللہ تعالی کے ارشاد غیر احواج تک یعنی انہیں نكالانه جائے۔ البتہ اگر وہ خود چلی جائیں تو تم پر كوئي گناہ نہيں "كايمي منشاہے۔ پس عدت تو جیسی کہ پہلی تھی'اب بھی اس پر واجب ہے۔ ابن انی نجیج نے اسے مجاہد سے بیان کیا اور عطاء نے بیان کیا کہ حضرت ابن عباس والمنظمة في كماكه اس بيلي آيت في يوه كو خاوند ك كمريس عدت گزارنے کے تھم کو منسوخ کردیا'اس لیے اب وہ جہال چاہے عدت گزارے اور (اس طرح اس آیت نے) اللہ تعالی کے ارشاد غیر اخراج لین "انہیں تکالانہ جائے" (کو بھی منسوخ کردیا ہے) عطاء نے کماکہ اگر وہ چاہے تو اپنے (شوہر کے) گھر والوں کے یمال ہی عدت گزارے اور وصیت کے مطابق قیام کرے اور اگر چاہے وہال سے چلی آئے کیونکہ اللہ تعالی نے فرمایا ہے۔ فلیس علیکم جناح الخ، الین "پس تم پر اس کا کوئی مناه نمیں ، جو وہ اپنی مرضی کے مطابق كريس" عطاء نے كماكہ اس كے بعد ميراث كا تھم نازل ہوا اور اس نے مکان کے علم کو منسوخ کردیا۔ پس وہ جمال چاہے عدت گزار سکتی

ہادراس کے لیے (شوہر کی طرف سے)مکان کا انظام نہیں ہوگا۔

عْنِدَ أَهْل زَوْجَهَا وَاجَبًا، فَأَنْزَلَ الله ﴿ وَالَّذِينَ يُتَوَفُّونَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا وَصِيَّةً لأَزْوَاجِهِمْ مَتَاعًا إِلَى الْحَوْلِ غَيْرَ إِخْرَاجِ، فَإِنْ خَرَجْنَ فَلاَ جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ مِنْ مَعْرُوفٍ ﴾ قَالَ: جَعَلَ الله لَهَا تَمَامَ السُّنَةِ سَبْعَةَ أَشْهُرِ وَعِشْرِينَ لَيْلَةً وَصِيَّةً، إِنْ شَاءَتْ سَكَنَتْ فِي وَصِيِّتِهَا وَإِنْ شَاءَتْ خَرَجَتْ، وَهُوَ قُوْلُ الله تَعَالَى ﴿غَيْرَ إِخْرَاجِ، فَإِنْ خَرَجْنَ فَلاَ جُنَاحَ عَلَيْكُمْ ﴾ فَالْعِدَّةُ كَمَا هِيَ وَاجِبٌ عَلَيْهَا زَعَمَ ذَلِكَ عَنْ مُجَاهِدٍ وَقَالَ عَطَاءٌ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ نَسَخَتْ هَذِهِ الآيَةُ عِدَّتَهَا عِنْدَ أَهْلِهَا، فَتَعْتَدُّ حَيْثُ شَاءَتْ وَقُولِ الله تَعَالَى: ﴿غَيْرَ إِخْرَاجِ﴾ وَقَالَ عَطَاء إِنْ شَاءَتْ اغْتَدُّتْ عِنْدَ أَهْلِهَا وَسَكَّنَتْ في وَصِيَّتِهَا، وَإِنْ شَاءَتْ خَرَجَتْ، لِقُول الله ﴿ فَلا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا فَعَلْنَ ﴾ قَالَ عَطَاءٌ : ثُمَّ جَاءَ الْمِيرَاثُ فَنَسَخَ السُّكْنَى، فَتَفْتَد حَيْثُ شَاءَتْ وَلاَ سُكْنَى لَهَا.

[راجع: ٤٥٣١]

ا عام مغرین کاب قول ہے کہ ایک سال کی دت کی آیت منوخ ہے اور چار مینے دس دن کی آیت اس کی ہانے ہے اور پہلے المینے کے ایک سال کی دت کی آیت منسوخ ہے اور چار مینے اور دس دن رکھا اور دو سری آیت ا تاری۔ اگر عورت سات مینے ہیں دن یا ایک سال پورا ہونے تک اپنی سرال میں رہنا چاہے تو سرال والے اے نکال نہیں سکتے۔ غیرا خراج کا یمی

مطلب ہے۔ یہ ذہب خاص مجاہد کا ہے۔ انہوں نے یہ خیال کیا کہ ایک سال کی عدت کا تھم بعد میں اترا ہے اور چار مینے دی دن کا پہلے اور یہ تو ہو نہیں سکتا کہ نائخ منسوخ سے پہلے اترے۔ اس لیے انہوں نے دونوں آیتوں میں یوں جمع کیا۔ باتی تمام مفسرین کا یہ قول ہے کہ ایک سال کی عدت کی آیت اس کی نائخ ہے اور پہلے ایک سال کی عدت کا عمدت کا آیت اس کی نائخ ہے اور پہلے ایک سال کی عدت کا تحکم ہوا تھا پھر اللہ نے اس کم کر کے چار مہینے دی دن رکھا اور دو سری آیت اتاری لینی ادبعة اشھر و عشوا والی آیت۔ اب عورت خواہ سرال میں رہے 'خواہ اپنے شکے میں اس طرح تین طلاق کے بعد خاوند کے گھر میں رہنے کی کوئی ضرورت نہیں ہے۔ خاوند کے گھر میں عدت یوری کرنا اس وقت عورت پر واجب ہے 'جب طلاق رجعی ہو کیونکہ خاوند کے رجوع کرنے کی امید ہوتی ہے۔

٥٣٤٥ حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ كَنِيرٍ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَرْمٍ حَدَّنَنِي حُمَيْدُ بْنُ نَافِعِ عَنْ عَمْرِو بْنِ حَرْمٍ حَدَّنَنِي حُمَيْدُ بْنُ نَافِعِ عَنْ زَيْنَبَ أَبْنَةِ أُمِّ سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ ابْنَةِ أَبِي سُفْيَانَ لَمَّا جَاءَهَا نَعِيُّ أَبِيهَا، دَعَتْ بطيب سُفْيَانَ لَمَّا جَاءَهَا نَعِيُّ أَبِيهَا، دَعَتْ بطيب فَمَسَحَتْ ذِرَاعَيْهَا وَقَالَتْ: مَالِي بِالطَّيبِ فَمْ حَاجَةٍ، لَوْ لاَ أَنِّي سَمِعْتُ النَّبِيُ اللهِ وَالْيَوْمِ مِنْ حَاجَةٍ، لَوْ لاَ أَنِّي سَمِعْتُ النَّبِيُ اللهِ وَالْيَوْمِ يَقُولُ: ((لاَ يَحِلُ لاِمْرَأَةٍ تُوْمِنُ با لله وَالْيَوْمِ الآخِرِ تُحِدُّ على مَيِّتِ فَوْقَ ثَلاَثِ، إلاَّ الله وَالْيَوْمِ عَلَى مَيْتِ فَوْقَ ثَلاَثِ، إلاَّ عَلَى مَيْتِ فَوْقَ ثَلاَثِ، إلاَ عَلَى مَيْتِ فَوْقَ ثَلاَثِ، إلاَ عَلَى مَيْتِ فَوْقَ ثَلاَثِ، إلاَ الله وَعَشْرًا)).

(۵۳۳۵) ہم سے محمہ بن کیٹرنے بیان کیا' ان سے سفیان توری نے بیان کیا' ان سے عبداللہ بن الی بکربن عمرو بن حزم نے بیان کیا' ان سے حمید بن نافع نے بیان کیا' ان سے زینب بنت ام سلمہ رضی اللہ عنما نے بیان کیا اور ان سے ام حبیبہ بنت الی سفیان رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ جب ان کے والدکی وفات کی خبر کپنی تو انہوں نے خوشبو کی خوشبو کی خورت ان کے دونوں بازؤں پر لگائی پھر کما کہ مجھے خوشبو کی کوئی ضرورت نہ تھی لیکن میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم کوئی ضرورت نہ تھی لیکن میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم سے سنا ہے کہ جو عورت اللہ اور آخرت پر ایمان رکھتی ہو وہ کی میت کا تین دن سے زیادہ سوگ نہ منا کے سوا شو ہر کے کہ اس کے میت کا تین دن سے زیادہ سوگ نہ منا کے سوا شو ہر کے کہ اس کے لیے چار مینے دس دن ہیں۔

[راجع: ١٢٨٠]

ٹاہت ہوا کہ شوبر کے سوا کسی اور کے لیے تین دن سے زیادہ ماتم کرنے والی عور تیں ایمان سے محروم ہیں۔ پس ان کو اللہ سے ڈر کراینے ایمان کی خیر منانی جاہئے۔

١٥- باب مَهْرِ الْبَغِيِّ وَالنَّكَاحِ الْفَاسِدِ وَقَالَ الْحَسَنُ : إِذَا تَزَوَّجَ مُحَرَّمَةً وَهُوَ لاَ يَشْعُرُ فُرِّقَ بَيْنَهُمَا، وَلَهَا مَا أَخَذَتْ وَلَيْسَ لَهَا غَيْرَهُ. ثُمُّ قَالَ : بَعْدُ، لَهَا صَدَاقُهَا.

باب رنڈی کی خرجی اور نکاح فاسد کابیان اور امام حسن بھری رہائے نے کہا کہ اگر کوئی شخص نہ جان کر کسی محرمہ عورت سے نکاح کرے تو ان کے در میان جدائی کرا دی جائے گی اور وہ جو کچھ ممرلے چکی ہے وہ اس کا ہو گا۔ اس کے سوا اور کچھ اسے نہیں ملے گا' پھراس کے بعد کہ اسے اس کا مهر مثل دیا جائے گا۔

اکثر علاء کا یمی فتویٰ ہے۔ بعضوں نے کہا کہ جو مسرٹھسرا تھاوہ ملے گا اور بس۔

٥٣٤٦ - حدَّثنا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللهِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ

(۵۳۳۲) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کہ ہم سے سفیان بن عبینہ نے بیان کیا 'ان سے زہری نے 'ان سے ابو بحر بن عبدالرحمٰن نے اور ان سے ابومسعود رفائنہ نے بیان کیا کہ نمی کریم اللہ اللہ عورت کے زناکی کمائی اور زانیہ عورت کے زناکی کمائی کھانے سے منع فرمایا۔

(۵۳۳۵) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کماہم سے شعبہ بن

تجاج نے بیان کیا کہ ہم سے عون بن ائی جمیفہ نے بیان کیا ان سے

ان کے والد نے کہ نی کریم مٹھیا نے گودنے والی اور گدوانے والی ا

سود کھانے والے اور سود کھلانے والے پر لعنت بھیجی اور آپ نے

کتے کی قبت اور زانبہ کی کمائی کھانے سے منع فرمایا اور تصور بنانے

قَالَ: نَهَى النُّبِي اللَّهِ عَنْ ثَمَنِ الْكَلْبِ وَخُلُوان الكَاهِن وَمَهْرِ الْبَغِيُّ.

[راجع: ٢٢٣٧] بيرسب كمائيال حرام بين- بعضول نے شكارى كتے كى تي درست ركھى ہے- اب جو مولوى مشائخ رنديوں كى دعوت كھاتے بين يا فال تعویز گذے کر کے رنڈیوں سے بیہ لیتے ہیں وہ مولوی مشائخ نہیں بلکہ اچھے خاصے حرام خور ہیں وہ پیٹ کے بندے ہیں۔ فاحذروهم ايها المومنون.

> ٥٣٤٧ حدَّثنا آدَمُ حَدَّثَنَا شُفْبَةُ حَدَّثَنَا عَوْنُ بْنُ أَبِي جُحَيْفَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ : لَعَنَ النُّبيُّ ﴾ الْوَاشِمَةَ وَالْمُسْتَوْشِمَةً، وَآكِلَ الرُّبَا وَمُوكِلَهُ، وَنَهَى عَنْ ثَمَنِ الْكَلْبِ، وكسب الْبَغِّيِّ، ولَعَنَ الْمُصَوِّرينَ.

> > [راجع: ٢٠٨٦]

فدكوره جمله امور باعث لعنت بير - الله تعالى برمسلمان كو ان سے دور رہنے كى توفق عطاكر - (آمين)

٥٣٣٨ حدَّثنا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنُ جُحَادَةَ عَنْ أَبِي حَازِم عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ نَهِي النَّبِيُّ ﷺ، عَنْ كَسْبِ الإمَاء.[راجع: ٢٢٨٣]

(۵۳۴۸) ہم سے علی بن جعد نے بیان کیا 'انہوں نے کماہم کو شعبہ نے خبردی' انہیں محمد بن جحادہ نے' انہیں ابوحازم نے اور انہیں ابو ہررہ رضی اللہ عنہ نے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے لونڈیوں کی زناکی کمائی ہے منع فرمایا۔

عافظ نے کما اگر عداً کوئی محرم عورت مثلاً مال بمن بیٹی وغیرہ سے حرام جان کر بھی نکاح کر لے تو اس پر حد قائم کی جائے گی۔ اتمہ الله اور المحديث كايى فتوى ب- اس كايه جرم الناسكين بكه اس ختم كردينا بى عين الساف ب-

والول ير لعنت كي ـ

بابجس عورت سے صحبت کی اس کا پورا مرواجب موجانا اور صحبت کے کیامعنی میں اور دخول اور مساس سے پہلے طلاق دے دين كاحكم (جماع كرنايا خلوت بوجانا)

٢٥- باب الْمَهْرِ لِلْمَدْخُولِ عَلَيْهَا وَكَيْفَ الدُّخُولُ، أَوْ طَلَّقَهَا قَبْلَ الدُخُول وَالْمسيس

الل كوفد كتے أيس كه محض خلوت مو جانے سے مى مرواجب مو جاتا ہے جماع كرے يا نه كرے۔ امام شافعى كا فتوى بيہ ہے كه مر جب عی واجب مو گاجب جماع کرے میں قرین قیاس ہے۔

٥٣٤٩ حدَّثنا عَمْرُو بْنُ زُرَارَةَ أَخْبَرَنَا إسْمَاعِيلُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ: قُلْتُ لَابُن عُمَرَ رَجُلٌ قَذَفَ امْرَأَتَهُ فَقَالَ: فَرُقَ نَبِي اللهِ ﷺ بَيْنَ أَخُوَيْ بَنِي

(۵۳۳۹) ہم سے عمرو بن زرارہ نے بیان کیا کما ہم کو اساعیل بن علیہ نے خبردی' انہیں ابوب سختیانی نے اور ان سے سعد بن جبیر نے بیان کیا کہ میں نے ابن عمر جی شاسے ایسے محض کے بارے میں سوال کیاجس نے اپنی بیوی پر تھت لگائی ہو تو انہوں نے کما کہ نبی كريم

الْعَجْلاَنِ وَقَالَ: ((الله يَعْلَمُ أَنَّ أَحَدَّكُمَا كَاذِبٌ، فَهَلْ مِنْكُمَا تَائِبٌ؟)) فَأَبَيَا. فَقَالَ: ((الله يَعْلَمُ أَنَّ أَحَدَّكُمَا كَاذِبٌ، فَهَلْ مِنْكُمَا تَائِبٌ؟)) فَأْبَيَا. فَأَبَيَا. فَفَرُّقَ بَيْنَهُمَا مَنْكُما تَائِبٌ؟)) فَأْبَيَا. فَأَبَيَا. فَفَرُق بَيْنَهُمَا قَالَ : أَيُّوبُ. فَقَالَ لِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ: فَهَالَ : أَيُّوبُ. فَقَالَ لِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ: فِي الْحَديثِ شَيْءٌ لاَ أَرَاكَ تُحَدِّثُهُ قَالَ: فِي الْحَديثِ شَيْءٌ لاَ أَرَاكَ تُحَدِّثُهُ قَالَ: قَالَ الرَّجُلُ : مَالِي قَال: ((لاَ مَالَ لَكَ، إِنْ كُنْتَ صَادِقًا فَقَدْ دَخَلْتَ بِهَا، وَإِنْ كُنْتَ كَاذِبًا فَهُو أَبْعَدُ مِنْكَ)).[راجع: ٣١١]

ما تا الله خبی عجلان قبیلہ کے میاں یوی میں جدائی کرا دی تھی اور فرمایا تھا کہ اللہ خوب جانتا ہے کہ تم میں سے ایک جھوٹا ہے' تو کیا وہ رجوع کرے گا؟ لیکن دونوں نے انکار کیا۔ آپ نے دوبارہ فرمایا کہ اللہ خوب جانتا ہے اسے جوتم میں سے ایک جھوٹا ہے وہ توبہ کرتا ہے یا نہیں؟ لیکن دونوں نے پھر توبہ سے انکار کیا۔ پس آنخضرت ملی ایک نہیں دونوں نے پھر توبہ سے انکار کیا۔ پس آنخضرت ملی ان میں جدائی کرا دی۔ ایوب نے بیان کیا کہ مجھ سے عمروبن دینار نے ان میں جدائی کرا دی۔ ایوب نے بیان کیا کہ مجھ سے عمروبن دینار نے کہا کہ کہا کہ یہاں حدیث میں ایک چیز اور ہے میں نے تہیں اسے بیان کرتے نہیں دیکھا۔ وہ یہ ہے کہ (تہمت لگانے والے) شوہر نے کہا تھا کہ میرا مال (ممر) دلوا دیجئے۔ آنخضرت ملی کے اس پر فرمایا کہ وہ تہمارا مال ہی نہیں رہا۔ اگر تم سے بھی ہو تو تم اس سے خلوت کر چکے مواور اگر جھوٹے ہو تب تو تم کو بطریق اولی کچھ نہ ملنا چاہئے۔

مدیث کے لفظ دخلت بھا سے نکلا کہ جماع سے مہرواجب ہوتا ہے کیونکہ دو سری روایت میں لفظ بما استحللت من فرجھا میں سنگر میں سنگر میں ہوتا ہے کیونکہ دو سری روایت میں لفظ بما استحللت من فرجھا میں سنگر میں موجود ہے۔ اگر وہ مرد اس عورت سے صحبت نہ کر چکا ہوتا تو اس کو اس نے سارا مہراوا کر دیا ہوتا تو اس کو اس میں سے کچھ لیمی نصف واپس ملتا آخری جملہ کا مطلب ہے کہ تو نے اس عورت سے صحبت بھی کی پھر اسے بدنام بھی کیا۔ اب مال میں عورت کی عزت کو خاص طور پر ملحوظ رکھا گیا ہے۔ اپنی عورت پر جھوٹا الزام لگانا اس کے شوہر کے لیے بہت بڑا گناہ ہے۔

٣٥- باب الْمُتْعَةِ لِلتَّي لَمْ يُفْرَضْ لَهَا لِقَوْلِهِ الله تَعَالَى:

باب عورت کو بطور سلوک کچھ کیڑا یا زیوریا نقذ دیناجب اس کامبرنہ ٹھہرا ہو کیو نکہ اللہ تعالیٰ نے

سورہ بقرہ میں فرمایا لا جناح علیکم یعنی تم پر کوئی گناہ نہیں کہ تم ان پولیوں کو جنہیں تم نے نہ ہاتھ لگایا ہو اور نہ ان کے لیے مرمقرر کیا ہو طلاق دے دو تو ان کو کچھ فائدہ پنچاؤ ارشاد "بما تعملون بصیر" تک۔ اور اللہ تعالی نے اس سورت میں فرمایا طلاق والی عور توں کے لیے دستور کے موافق دینا پر ہیزگاروں پر واجب ہے۔ اللہ تعالی اس طرح تمہارے لیے کھول کر اپنے احکام بیان کرتا ہے۔ شاید کہ تم محمود" اور لعان کے موقع پر' جب عورت کے شوہر نے اسے طلاق دی تھی تو نی کریم ملی ہے اے متاع کاذکر نہیں فرمایا تھا۔

تو لعان والی عورت کو کچھ دینا ضروری نہیں ہے یہ مرکے علاوہ کی بات ہے۔

حدُّثنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدِ حَدَّثَنا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ لِلْمُتَلاَعِينَٰنِ: ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيِّ اللهِ أَحَدُكُمَا كَاذِبٌ، لاَ سَبِيلَ لَكَ عَلَيْهَا). قَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ مَالَى: يَا رَسُولَ اللهِ مَالَى: يَا رَسُولَ اللهِ مَالَى: يَا رَسُولَ اللهِ مَالَى لَكَ، إِنْ كُنْتَ صَدَقْتَ عَلَيْهَا فَهُو بِمَا اسْتَحْلَلْتَ مِنْ فَرْجِهَا، وَإِنْ كُنْتَ كَذَبْتَ عَلَيْهَا فَذَاكَ فَرْجِهَا، وَإِنْ كُنْتَ كَذَبْتَ عَلَيْهَا فَذَاكَ فَرْجِهَا، وَإِنْ كُنْتَ كَذَبْتَ عَلَيْهَا فَذَاكَ أَبْعَدُ لَكَ مِنْهَا).

(۱۳۵۰) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان بن عیبینہ نے بیان کیا ان سے عموبین دینار نے ان سے سعید بن جبیر نے اور ان سے ابن عمر شی ان کہ نبی کریم ملی کیا نے لعان کرنے والے میاں یوی سے فرمایا کہ تمہارا حساب اللہ کے یماں ہوگا۔ تم میں سے ایک تو یقینا جھوٹا ہے۔ تمہار سے لینی (شو ہر کے) لیے اسے (بوی کو) ماصل کرنے کا اب کوئی راستہ نہیں ہے۔ شو ہر نے عرض کیایا رسول اللہ! میرا مال؟ آنحضرت ملی کیا کہ اب وہ تمہارا مال نہیں رہا۔ اگر تم نے اس کے متعلق سے کہ تم اگر تم نے اس کے متعلق سے کہ تم ایس کے بدلہ میں ہے کہ تم نے اس کی شرمگاہ اپنے لیے حلال کی تھی اور اگر تم نے اس پر جھوٹی تمہد دگائی تھی تب تو اور زیادہ تجھ کو کچھ نہ ملنا چاہیے۔

[راجع: ٥٣١١]

متعہ سے مراد فائدہ پنچانا اس میں علاء کا اختلاف ہے۔ حنفیہ کا قول ہے کہ بیہ متعہ اس عورت کے لیے واجب ہے جس کا ممر مقرر نہ ہوا ہو اور صحبت سے پہلے اس کو طلاق دی جائے۔ بعضوں نے کما کہ طلاق والی عورت کو متعہ دینا چاہئے۔ بعضوں نے کما کہ کسی کے لیے متعہ دینا واجب نہیں۔ امام بخاری کا میلان قول اول کی طرف معلوم ہوتا ہے جیسا کہ حنفیہ کا فتوئی ہے کہ الیک عورت کو بھی ضرور کچھ نہ کچھ دینا چاہئے جو ممر کے علاوہ ہو۔ بسرحال عورت سلوک کی مستحق ہے۔ المحمد لللہ کہ کتاب النکاح والطلاق آئ بتاریخ ۴/ ذی الحجہ سنہ۔ ۱۹۳ اللہ کو ختم کی گئی۔ کوئی قلمی لغزش ہو گئی ہو اس کے لیے اللہ سے معافی چاہتا ہوں اور علاء کاملین سے اصلاح کا طلب گار ہوں۔

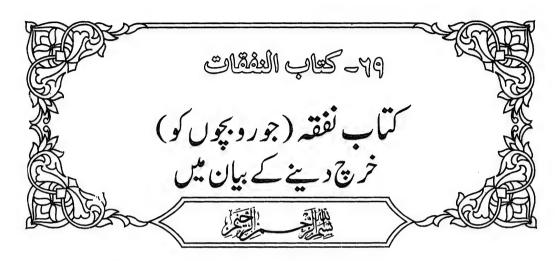
کتاب النکاح کو ختم کرتے ہوئے بعض الفاظ جو کئی جگہ وارد ہوئے ہیں۔ ان کی مزید وضاحت کرنی مناسب ہے جو درج ذیل ہیں۔ خلع : یہ لفظ انخلاع سے مشتق ہے۔ جس کے معانی نکال کر پھینک دینے کے ہیں اور شریعت میں اس عقد کو کہتے ہیں جو میال یوی کے درمیان مال و متاع یا زمین وغیرہ دے کر بیوی اپنے شوہر سے رستگاری حاصل کر لے اور علیحدہ ہو جائے۔ گویا یہ عورت کی طرف سے مرد نے جدائی ہوتی ہے۔

ظممار : بوی کو یا بوی کے کسی ایسے عضو کو جس کی نظیرے پوری عورت کی ذات تعبیر کی جائے۔ مال ' بهن یا وہ عورت جس ک سے نکاح جائز نہیں تثبیہ دی جائے مثلاً بوی سے مرد کمہ دے کہ تو میری مال جیسی ہے یا میری بهن کی پشت جیسی تیری پشت ہے۔ اس صورت میں مرد پر کفارہ لازم آتا ہے۔ (لفظ متعہ سے یمال جدا ہونے والی عورت کو کچھ نہ کچھ مالی مدد دینا مراد ہے)

لعال : کے یہ معنی ہیں کہ مرد اپنی یوی کو زنا ہے متم کرے لیکن اس کے پاس اس امر کی شمادت نمیں اور عورت اس سے انکار کرتی ہے تو اس صورت ہیں لعان کا تھم دیا جائے پہلے مرد کو چار مرتبہ قتم کھلائی جائے کہ میں خداکی قتم کھاکر شمادت دیتا ہوں کہ میں نے جو کچھ کہا ہوں تو جھ پر اللہ کی میں نے جو کچھ کہا ہوں تو جھ پر اللہ کی میں نے جو کچھ کہا ہوں تو جھ پر اللہ کی است ہو۔ اس کے بعد عورت بھی قتم کھاکر ہے کہ اس نے جو تھمت جھ پر لگائی ہے وہ بالکل جھوٹ ہے اور پانچویں مرتبہ قتم کھاکر ہے کہ اگر میں جھوٹی ہوں تو جھ پر خدائی لونت ہو۔ اس لعان کے بعد مرد عورت میں جدائی ہو جاتی ہے۔

ا بلاء : افت میں قتم کھا لینے کو کہتے ہیں کہ وہ بوی ہے ایک خاص مت تک جماع نہ کرے گا۔ اس کا بھی کفارہ دینا واجب

ہوتا ہے۔ ایلاء کی آخری مدت چار ماہ ہے۔ پھر خاوند پر لازم ہو گاکہ پاتو اس فتم کو توڑوے اور عورت سے ملاپ کر لے ورنہ طلاق وے کر جدا کروے۔ واخر دعوانا ان الحمد لله رب العالمين.



١- باب فَضْلِ النَّفَقَةِ عَلَى الأَهْلِ
﴿وَيَسْنَلُونَكَ مَا ذَا يُنْفِقُونَ؟ قُلِ الْعَفْو،
كَذَلِكَ يُبَيِّنُ الله لَكُمْ الآيَاتِ لَعَلْكُمْ
تَتَفَكَّرُونَ فِي الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ
وقال الْحَسَنُ: الْعَفْوُ الْفَضْلُ.

باب جورو بچول پر خرچ کرنے کی فضیلت

اور الله في سوره بقره مين فرمايا كه ال پيغمر! تجه سے پوچھے بين كيا خرچ كريں؟ كمه دوجو في رہے۔ الله اى طرح دينے كا حكم تم سے بيان كرتا ہے اسليم كه تم دنيا اور آخرت دونوں كے كامول كى فكر كرو۔"

اور حضرت امام حسن بصری نے کہااس آیت میں عفو سے وہ مال مراد ہے جو ضروری خرچ کے بعد رہے رہے۔

پس آیت کا مطلب بیہ ہے کہ بچوں عزیزوں کو کھلاؤ بلاؤ جو فالتو نج رہے اسے غرباء پر خرج کر کے آخرت کماؤ۔

(۵۳۵۱) ہم سے آدم بن آئی ایاس نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا 'ان سے عدی بن ثابت نے بیان کیا کہ میں نے عبداللہ بن برید انساری سے سنا اور انہوں نے ابومسعود انساری بنائی سے (عبداللہ بن برید انساری نے بیان کیا کہ) میں نے ان سے بوچھا کیا تم اس حدیث کو نبی کریم ملٹی اس سے دوایت کرتے ہو۔ انہوں نے کہا کہ بال ۔ نبی کریم ملٹی اسے کہ آپ نے فرمایا کہ جب مسلمان اپنے گھر بیں اپنے جورو بال بچوں پر اللہ کا تکم ادا کرنے کی نیت سے خرج میں اپنے جورو بال بچوں پر اللہ کا تکم ادا کرنے کی نیت سے خرج

١٥٣٥ حدّثنا آدَمُ بْنُ أَبِي إِيَاسٍ حَدَّثَنَا شَعْبَةُ عَنْ عَدِيٍّ بْنِ ثَابِتٍ قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الله بْنُ يَزِيدَ الأَنْصَارِيَّ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الأَنْصَارِيِّ، فَقُلْتُ: عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((إِذَا أَنْفَقَ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((إِذَا أَنْفَقَ المُسْلِمُ نَفَقَةً عَلَى أَهْلِهِ وَهُو يَحْتَسِبُهَا الله عَلَى الله عَلَى أَهْلِهِ وَهُو يَحْتَسِبُهَا

كرے تواس ميں بھی اس كوصدقے كاثواب ملتاہے۔

كَانَتْ لَهُ صَدَقَةً)).

٥٣٥٢ حدَّثنا إسْمَاعيلُ قَالَ: حَدَّثَنَا

مَالِكٌ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله ا الله: أَنْفِقْ يَا اللهُ آدَمَ، (قَالَ اللهُ: أَنْفِقْ يَا الْبِنُ آدَمَ، أُنْفِقُ عَلَيْكَ)). [راجع: ٤٦٨٤]

جس كام ميں ہاتھ والے كاللہ بركت كرے كا اللہ كے وين كايمي مطلب ہے۔

> ٥٣٥٣ حدَّثنا يَحْيَى بْنُ قَزَعَةَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ ثُور بْن زَيْدٍ عَنْ أَبِي الْغَيْثِ عَنْ أَبِي هُورَيوَةَ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((السَّاعِي عَلَى الأَرْمَلَةِ وَالْمِسْكِينِ كَالْمُجَاهِدِ في سَبيلِ الله أو الْقَائِمِ اللَّيْلِ الصَّائِمِ النَّهَارَ)).

[طرفاه في : ۲۰۰۲، ۲۰۰۷].

٥٣٥٤ حبَّدُثنا مُحَمَّدُ بْنُ كَثيرِ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ سَعْدٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُودُنِي وَأَنَا مَريضٌ بمَكَّةً، فَقُلْتُ : لي مَال أوصى بِمَالِي كُلِّهِ؟ قَالَ: ((لاً)) قُلْتُ فَالشَّطْرُ قَالَ: ((لا)) قُلْتُ: فَالثُّلُثُ. قَالَ: ((الثُّلُثُ، وَالثُّلُثُ كَثيرٌ، أَنْ تَدَعَ. وَرَثَتَكَ أَغْنِيَاءَ خَيْرٌ مِنْ أَنْ تَدَعَهُمْ عَالَةً يَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ فِي أَيْدِيهِمْ، وَمَهْمَا أَنْفَقَتْ فَهُو لَكَ صَدَقَةٌ، حَتَّى اللُّقْمَةَ تَرْفَعُهَا فِي فِيِّ امْرَأَتِكَ، وَلَعَلَّ ا لله يَرْفَعُكَ، يَنْتَفِعُ بكَ نَاسُ

(۵۳۵۲) ہم سے اساعیل بن الی اولیس نے بیان کیا انہوں نے کما کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے ابوالزناد نے' ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی الله عند تے بیان کیا کہ رسول الله طنية إلى في فرمايا الله تعالى فرماتا ہے كه اے ابن آدم! تو خرچ کر تومیں تجھ کو دیئے جاؤں گا۔

(۵۳۵۳) ہم سے یکیٰ بن قرعہ نے بیان کیا کما ہم سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے ثور بن زید نے' ان سے ابوالغیث (سالم) نے اور ان ے حضرت ابو ہرمرہ رہا اللہ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹھیا نے فرمایا بواؤل اور مسكينول كے كام آنے والا الله كے رائے ميں جماد كرنے والے کے برابر ہے' یا رات بھر عبادت اور دن کو روزے رکھنے والے کے برابرہ۔

خدمت خلق کٹنا برا نیک کام ہے اس حدیث سے اندازہ لگایا جا سکتا ہے۔ اللہ توفق وے ' آمن-

(۵۳۵۴) ہم سے محد بن کثیرنے بیان کیا کہا ہم کو سفیان توری نے خردی انہیں سعید بن ابراہیم نے ان سے عامر بن سعد رضی الله عنہ نے 'انہوں نے سعد رفاقت کہ نبی کریم ماٹھیام میری عیادت کے لئے تشریف لائے۔ میں اس وقت مکہ مکرمہ میں بیار تھا۔ میں نے آنخضرت ساڑھیے سے کما کہ میرے پاس مال ہے۔ کیا میں اپنے تمام مال کی وصیت كردول؟ آپ نے فرمايا كه نميں ميں نے كما پھر آدھے كى كردول؟ آخضرت ملتها إلى خرمايا كه سيس! ميس نے كها ، پهر تمائى كى كردول (فرمایا) تمائی کی کر دو اور تمائی بھی بہت ہے۔ اگر تم اپنے وار ثوں کو مالدار چھوڑ کر جاؤ تو یہ اس سے بہترہے کہ تم انہیں مختاج و تنگ وست چھوڑو کہ لوگوں کے سامنے وہ ہاتھ چھیلاتے چھریں اور تم جب بھی خرچ کرو گے تو وہ تمہاری طرف سے صدقہ ہو گا۔ یمال تک کہ اس لقمہ پر بھی تواب ملے گاجو تم اپنی بیوی کے منہ میں رکھنے کے لیے

وَيُضَرُّ بِكَ آخَرُونَ).

اٹھاؤ گے اور امید ہے کہ ابھی اللہ تہمیں زندہ رکھے گا'تم سے بہت سے لوگوں کو نفع پنچے گا اور بہت سے دو سرے (کفار) نقصان اٹھائیں گے۔

آخضرت ملی کی جیری امید ظاہر فرمائی تھی' اللہ نے اس کو پورا کیا۔ سعد بن ابی و قاص روائی وفات نبوی کے بعد مدت الی میں اللہ عدم اللہ عدم اللہ عدم اللہ عدم اللہ عدم اللہ عدم و اللہ عدم و اللہ عدم اللہ عدم

ای طرح نانا نانی وادا وادی کا خرچ جب وہ محتاج ہوں۔ اسی طرح اپنے غلام لونڈی کا مگر جو دن گرر جائیں ان کا خرچہ دینا واجب نسیں۔ یمال تک کہ بیوی کا بھی چھوڑے ہوئے دنوں کا خرچہ دینا واجب نہیں ہے۔

وه هو حدثنا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ حدثنا أبي صَالِحِ قَالَ ابى حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ حَدَّثَنَا أبي صَالِحِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النّبِي الله عَنْهُ وَالْكَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى، وَأَلْيَدُ السُّفْلَى، وَأَلِيدُ السُّفْلَى، وَأَلِيدُ السُّفْلَى، وَأَلِيدُ السُّفْلَى، وَأَلِيدُ السُّفْلَى، وَأَلْدُ أَبِمَنْ تَعُولُ، تَقُولُ الْمَرْأَةُ : إِمَّا أَنْ تُطلِقَنِي. وَيَقُولُ الْعَبْدُ: تُطعِمني وَاستَعْمِلْنِي. وَيَقُولُ الْعَبْدُ: أَطْعِمني وَاستَعْمِلْنِي. وَيَقُولُ الْابْنُ: أَطْعِمني وَاستَعْمِلْنِي. وَيَقُولُ الأَبْنُ اللهُولُ اللهُ أَنْ تَلْعُمِلْنِي. وَيَقُولُ اللهُ أَنْ تَلْعُمِلْنِي. وَيَقُولُ اللهُنُ اللهُ أَنْ تَلْعُمِلْنِي. وَيَقُولُ اللهُ اللهُ أَنْ تَلْعُمِلْنِي. وَيَقُولُ اللهُ أَنْ اللهُ اللهُ هَرَيرَةَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللهُ هُرَيرَةَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللهُ هُرَيرَةَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ كيسِ أبي هُرَيرَةً ...

[راجع: ١٤٢٦]

صفوم ہوا کہ صوں اللہ کے بعد الساں صوں: ٥٣٥٦ - حدَّثنا سَعِيدُ بْنُ عُفَيْرٍ قَالَ: حَدَّثَنِي اللَّيْثُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ خَالِدِ بْنِ مُسَافِرٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ

بان کیا کہ اس سے عمرو بن حفص نے بیان کیا کہ اہم سے ہارے والد نے بیان کیا کا اس سے اعمر نے بیان کیا کا اس سے الوصالح نے بیان کیا کہ جمع سے حضرت ابو ہر یرہ بناٹھ نے بیان کیا انہوں نے بیان کیا کہ کہ مجمع سے حضرت ابو ہر یرہ بناٹھ نے بیان کیا انہوں نے بیان کیا کہ نبی ساڑیا نے فرمایا سب سے بہترین صدقہ وہ ہے جے دے کر دینے والے کا) دینے والے مالدار ہی رہے اور ہر حال میں اوپر کا ہاتھ (دینے والے کا) ابتدا ان سے نبیح کا (لینے والے کے) ہاتھ سے بہترہ اور (خرج کی) ابتدا ان سے کرو جو تہماری نگسبانی میں ہیں۔ عورت کو اس مطالبہ کا حق ہے کہ مجمعے کھانا دے ورنہ طلاق دے۔ غلام کو اس مطالبہ کا حق ہے کہ مجمعے کھانا دو اور مجمع کام لو۔ بیٹا کہ سکتا ہے کہ مجمعے کھانا کھلاؤیا کی اور پرچھوڑ دو۔ لوگوں نے کہا اے ابو ہریرہ بناٹھ کیا (یہ آخری مکڑا بھی) کہ جورو کہتی ہے آخر تک۔ آپ نے رسول اللہ ساڑی ہے سے ہے ۔ جورو کہتی ہے آخر تک۔ آپ نے رسول اللہ ساڑی ہے سے ہے۔ انہوں نے کہا کہ نہیں بلکہ یہ ابو ہریرہ بناٹھ کی خودا نبی سمجھ سے ہے۔

معلوم ہوا کہ حقوق اللہ کے بعد انسانی حقوق میں اپنے والد اور جملہ متعلقین کے حقوق کا ادا کرناسب سے بری عبادت ہے۔

(۵۳۵۱) ہم سے سعید بن عفیر نے بیان کیا 'کما کہ مجھ سے لیث بن سعد نے بیان کیا' کما کہ مجھ سے عبدالرحمٰن بن خالد بن مسافر نے بیان کیا' ان سے ابن شماب نے' ان سے سعید بن المسیب نے اور

ابْن الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ أَنَّ رَسُولَ ظَهْرِ غِنِّي وَأَبْدَأُ بِمَنْ تَعُولُ)).

[راجع: ١٤٢٦]

ان سے حضرت ابو ہررہ رضی اللہ عنہ نے کہ رسول الله صلی الله علیہ وسلم نے فرمایا 'بهترین خیرات وہ ہے جسے دینے پر آدمی مالدار ہی رہے اورابتداان سے کروجو تمہاری محرانی میں بین جن کے کھلانے پہنانے کے تم ذمہ دار ہو

لین این ایل و عیال اور جمله متعلقین اور مزدور وغیره جن کا کھاناتم نے این ذمه لیا ہوا ہے۔ اس طرح قرابت دار بھی جو غرباء و ما کین ہوں پہلے ان کی خبر گیری کرنا دیگر فقراء و مساکین پر مقدم ہے۔

باب مرد کااپی بیوی بچوں کے لیے ایک سال کا خرچ جمع کرنا جائز ہے اور جو رو بچول پر کیول کر خرچ کرے اس کابیان (۵۳۵۷) ہم سے محمد بن سلام نے بیان کیا اکماہم کو وکیج نے خبردی ' ان سے ابن عیینہ نے کماکہ مجھ سے معمرنے بیان کیا کہ ان سے توری نے یوچھاکہ تم نے ایسے شخص کے بارے میں بھی سناہے جواپے گھر والول كے ليے سال بھر كايا سال سے كم كا خرچ جمع كر لے - معمرنے بیان کیا کہ اس وقت مجھے یاد شیس آیا چربعد میں یاد آیا کہ اس بارے میں ایک مدیث حضرت ابن شاب نے ہم سے بیان کی تھی' ان سے مالک بن اوس نے اور ان سے حضرت عمر وزاللہ نے کہ نی کریم مالیا بنی نضیر کے باغ کی تھجوریں چے کراپنے گھروالوں کے لیے سال بھر کی روزی جمع کردیا کرتے تھے۔

٣- باب حَبْسِ نَفَقَةِ الرَّجُلِ قُوتَ سَنَةٍ عَلَى أَهْلِهِ، وَكَيْفَ نَفَقَاتُ الْعِيَال؟ ٥٣٥٧ - حدثني مُحَمَّدُ بْنُ سَلاَم أَخْبَرَنَا وَكِيعٌ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ : قَالَ لَي مَعْمَرٌ قَالَ لِي الثَّوْرِيُّ : هَلْ سَمِعْتَ فِي الرَّجُلِ يَجْمَعُ لأَهْلِهِ قُوتَ سَنتِهمْ أَوْ بَعْضَ السُّنَةِ؟ قَالَ : مَعْمَرٌ : فَلَمْ يَحْضُرْني. ثُمَّ ذَكَرْتُ حَديثًا حَدَثَنَاهُ ابْنُ شِهَابٍ الزُّهْرِيُّ عَنْ مَالِكِ بْنِ أُوْسِ عَنْ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ النَّبِيِّ ﴿ كَانَ يَبِيعُ نَحْلَ بَنِي النَّضير، وَيَحْبسُ لأَهْلِهِ قُوتَ سَنَتِهِمْ.

[راجع: ۲۹۰٤]

اس سے باب کا مطلب حاصل ہوا۔ یہ جمع کرنا تو کل کے خلاف نہیں ہے۔ یہ انظامی معاملہ ہے اور اہل و عیال کا انتظام خوراک

وغیرہ کا کرنا مرد پر لازم ہے۔

٥٣٥٨ حدَّثنا سَعِيدُ بْنُ عُفَيْرٍ قَالَ: حَدَّثَنِي اللَّيْثُ قَالَ : حَدَّثَنَا عُقَيْلٌ عَن ابْن شِهَابٍ قَالَ : أَخْبَرَني مَالِكُ بْنُ أَوْسِ بْنِ الْحَدَثَانِ وَكَانَ مُحَمَّدُ بْنُ جُبَيْرٍ بْنِ مُطْعِم ذَكَرَ لِي ذِكْرًا مِنْ حَديثِهِ. فَانْطَلَقْتُ حَتَّى دَخَلْتُ عَلَى مَالِكِ بْنِ أَوْسِ فَسَأَلْتُهُ، فَقَالَ مَالِكٌ : انْطَلَقْتُ حَتَّى أَدْخُلَ عَلَى عُمَرَ إذْ

(۵۳۵۸) ہم سے سعید بن عفیرنے بیان کیا کہ مجھ سے لیث بن سعد نے بیان کیا کما کہ مجھ سے عقیل نے بیان کیا ان سے ابن شاب زہری نے بیان کیا کہ مجھے مالک بن اوس بن حد ثان نے خردی (ابن شاب زہری نے بیان کیا کہ) محمد بن جبیر بن مطعم نے اس کا بعض حصہ بیان کیا تھا۔ اس لیے میں روانہ ہوا اور مالک بن اوس کی خدمت میں پنچااور ان سے بہ حدیث پوچھی۔ مالک نے مجھ سے بیان کیا کہ میں عمر مخالفہ کی خدمت میں حاضر ہوا تو ان کے دربان برفاء ان

كياس آئ اور كهاعثان بن عفان عبدالرحمٰن ويداور سعد وي (آپ سے ملنے کی) اجازت چاہتے ہیں کیا آپ انہیں آنے کی اجازت دیں گے؟ عمر ہولاتہ نے کہا کہ اندر بلالو۔ چنانچہ انہیں اس کی اجازت دے دی گئی۔ راوی نے کما کہ پھریہ سب اندر تشریف لائے اور سلام کرکے بیٹھ گئے۔ برفاء نے تھوڑی دیر بعد پھر عمر بٹاٹٹہ سے آکر کہا کہ ہے؟ عمر والله نے انہیں بھی اندر بلانے کے لیے کما۔ اندر آکران حضرات نے بھی سلام کیا اور بیٹھ گئے۔ اس کے بعد عباس بٹاٹھ نے كما اميرالمؤمنين ميرك اور ان (على رالله على على على على المرالمؤمنين ميرك اور ان دیجئے۔ دو سرے صحابہ عثمان بناٹنہ اور ان کے ساتھیوں نے بھی کہا کہ امیرالمؤمنین ان کا فیصلہ فرما دیجئے اور انہیں اس الجھن سے نجات و یجے۔ عمر بناتی نے کما جلدی نہ کرومیں اللہ کی قتم دے کرتم سے بوچھتا ہوں جس کے حکم سے آسان و زمین قائم ہیں کیا تہیں معلوم ہے کہ رسول الله ملی اللہ نے فرمایا ہے ہمارا کوئی وارث نہیں ہوتا 'جو کچھ ہم انبیاء وفات کے وقت چھوڑتے ہیں وہ صدقہ ہو تاہے ، حضور اكرم طنيكم كا اشاره خود اين ذات كى طرف تھا۔ صحابہ نے كما كه آنخضرت النَّاليِّ نے يه ارشاد فرمايا تھا۔ اس كے بعد عمر وفات على اور عباس ولفظ كى طرف متوجه موت اور ان سے يوچھا ميس الله كى فتم دے کر آپ سے بوچھتا ہوں کیا آپ لوگوں کو معلوم ہے کہ رسول آنخضرت ملتَّ الله إن واقعى بيه فرمايا تفاله بجر عمر والله في كما كه اب مين آپ سے اس معاملہ میں بات کروں گا۔ الله تعالی نے اینے رسول آنخضرت ملی کیا کے سوااس میں سے کسی دو سرے کو کچھ نہیں دیا تھا۔ الله تعالى نے ارشاد فرمایا تھا۔ ما افاء الله على رسوله منهم الى قوله قدیر۔"اس لیے یہ (چار خس) خاص آپ کے لیے تھے۔اللہ کی قتم آمخضرت التُهيّم نے تهميں نظرانداز کركے اس مال كواپنے ليے خاص

أَتَاهُ حَاجِبُهُ يَرْفَأُ فَقَالَ: هَلْ لَكَ فِي عُثْمَانَ وَعَبْدِ الرُّحْمَنِ وَالزُّبَيْرِ وَسَعْدٍ يَسْتُأْذِنُونَ؟ قَالَ: نَعَمْ فَأَذِنَ لَهُمْ. قَالَ فَدَخَلُوا وَسَلَّمُوا فَجَلَسُوا. ثُمُّ لَبِثَ يَرْفَأُ قَلِيلاً فَقَالَ لِعُمَرَ هَلْ لَكَ فِي عَلِيٍّ وَعَبَّاسٍ؟ قَالَ: نَعَمْ، فَأَذِنَ لَهُمَا. فَلَمَّا دَخَلاً سَلَّمًا وَجَلَسًا. فَقَالَ عَبَّاسٌ : يَا أَميرَ الْمُؤْمِنِينَ، اقْض بَيْني وَبَيْنَ هَٰذَا فَقَالَ الرُّهْطُ عُثْمَانُ وَأَصْحَابُهُ : يَا أميرَ الْمُؤْمِنينَ، اقْض بَيْنَهُمَا وَأَرحْ أَحَدَهُمَا مِنَ الآخَرِ. فَقَالَ عُمَرُ اتَّئِدُوا. أنْشُدُكُمْ بالله الَّذي بهِ تَقُومُ السَّماءُ وَالْأَرْضُ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ : ((لاَ نُورَثُ، مَا تَرَكِّنَا صَدَقَةً)) يُريدُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَفْسَهُ. قَالَ الرَّهْطُ: قَدْ قَالَ ذَلِكَ. فَأَقْبَلَ عُمَرُ عَلَى عَلِيٌّ وَعَبُّاسِ فَقَالَ: أَنْشُدُكُمَا بِاللهِ، هَلْ تَعْلَمَانِ أَنْ رَسُولَ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ذَلِكَ؟ قَالاً: قَدْ قَالَ ذَلِكَ قَالَ عُمَرُ: فَإِنِّي أُحَدُّثُكُمْ عَنْ هَذَا الْأَمْرَ: إِنَّ الله كَانَ خَصَّ رَسُولَهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَذَا الْمَال بشَيْء لَمْ يُعْطِهِ أَحَدًا غَيْرَهُ، قَالَ الله ﴿ مَا أَفَاءً الله عَلَى رَسُولِهِ مِنْهُمْ فَمَا أَوْجَفْتُمْ عَلَيْهِ مِنْ خَيْلِ وَلاَ رِكَابٍ -إِلَى قُوْلِهِ – قَديرٌ﴾ فَكَانَتْ هَذَا خَالِصَةً لِرَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. وَالله مَا احْتَازَهَا دُونَكُمْ، وَلاَ اسْتَأْثَرَ بهَا

نہیں کرلیا تھا اور نہ تمہارا کم کرکے اسے آنحضرت مانکیا نے اپنے لیے رکھاتھا' بلکہ آنخضرت اٹھائیم نے پہلے تم سب میں اس کی تقسیم کی آخر میں جو مال باقی رہ گیا تو اس میں سے آپ ایے گھروالوں کے لیے سال بھر کا خرچ لیتے اور اس کے بعد جو باقی پچتا اسے اللہ کے مال کے معرف ہی میں (مملمانوں کے لیے) خرچ کر دیتے۔ آپ نے اپنی زندگی بھراسی کے مطابق عمل کیا۔ اے عثمان! میں تہمیں اللہ کی قتم دیتا ہوں کیا تہیں یہ معلوم ہے؟ سب نے کما کہ جی ہاں ، پھر آپ نے علی اور عباس بی اللہ سے بوجھا میں تہمیں اللہ کی قتم دیتا ہوں کیا تہمیں یہ بھی معلوم ہے؟ انہوں نے بھی کما کہ جی ہاں معلوم ہے۔ پھر الله تعالى نے اپنے نى كى وفات كى اور ابو كر والله خ كماك ميں رسول الله التي الله الما كاخليفه مول بناني انهول في اس جائد اد كوايي قبضه ميل لے لیا اور حضور اکرم ملتی کے عمل کے مطابق اس میں عمل کیا۔ علی اور عباس بی اللہ کی طرف متوجہ ہو کر انہوں نے کما' آپ دونوں اس وقت موجود تھ' آپ خوب جانتے ہیں کہ ابو بر را اللہ نے ایساہی کیا تھا اور الله جانبا ہے کہ ابو بکر وہ اللہ اس میں مخلص محاط و نیک نبیت اور صحیح رائے پر تھے اور حق کی اتباع کرنے والے تھے۔ پھراللہ تعالی نے ابو بكر من الله كي كلي وفات كي اور اب مين آنخضرت ملتي يا اور ابو بكر من الله كا جانشین موں۔ میں دو سال سے اس جائیداد کو اینے قبضہ میں لئے ہوے ہوں اور وہی كرا ہول جو رسول الله طائعيا اور ابو بكر والله ف اس میں کیاتھا۔ اب آپ حضرات میرے پاس آئے ہیں' آپ کی بات ایک ہی ہے اور آپ کامعاملہ بھی ایک ہے۔ آپ (عباس والله) آئے اور مجھ سے اپنے بھیتے (آنحضور ملی لیا) کی وراثت کامطالبہ کیااور آپ (علی بناشنہ) آئے اور انہوں نے این بیوی کی طرف سے ان کے والد کے ترکہ کامطالبہ کیا۔ میں نے آپ دونوں سے کما کہ اگر آپ جاہیں تو میں آپ کو یہ جائداد دے سکتا ہوں لیکن اس شرط کے ساتھ کہ آپ ير الله كاعمد واجب مو گا۔ وه يه كه آپ دونول بھي اس جائيداد میں وہی طرز عمل رکھیں گے جو رسول الله طائع نے رکھا تھا، جس

عَلَيْكُمْ، لَقَدْ أَعْطَاكُمُوهَا وَبَثْهَا فِيكُمْ حَتَّى بَقِيَ منها هَذَا الْمَالُ، فَكَانَ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُنْفِقُ عَلَى أَهْلِهِ نَفَقَةَ سَنَتِهِمْ مِنْ هَذَا الْمَالِ ثُمَّ يَأْخُذُ مَا بَقِيَ فَيَجْعَلُهُ مَجْعَلَ مَالِ اللهِ. فَعَمِلَ بِذَلِكَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَيَاتَهُ. أَنْشُدُكُمْ بالله، هَلْ تَعْلَمُونَ ذَلِكَ، قَالُوا: نَعَمْ. قَالَ لِعَلِيٌّ وَعَبَّاسٍ : أَنْشُدُكُمَا بِاللهِ هَلْ تَعْلَمَان ذَلِكَ ؟ قَالاً : نَعَمْ. ثُمَّ تُولِّنِي الله نَبيَّهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ أَبُو بَكُر أَنَا وَلِيٌّ رَسُولِ الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَبَصَهَا أَبُو بَكْر فَعَمِلَ فيهَا بمَا عَمِلَ بهِ فيهَا رَسُولُ اللهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْتُمَا حَينَئِذٍ وَأَقْبَلَ عَلَىعَلِيٍّ وَعَبَّاسِ تَزْعُمَانِ أَنَّ أَبَا بَكْر كَذَا وَكَذَا، وَاللَّهُ يَعْلَمُ أَنَّهُ فيهَا صَادِقٌ بَارٌّ رَاشِدٌ تَابِعٌ لِلْحَقِّ. ثُمَّ تُونُفّي ا لله أَبَا بَكْر، فَقُلْتُ أَنَا وَلِيُّ رَسُولِ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي بَكْرٍ، فَقَبَضْتُهَا سَنَتَيْنِ أَعْمَلُ فيهَا بِمَا عَمِلَ رَسُولُ اللہ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبُوبَكُر ثُمٌّ جِنْتُمَاني وكَلِمَتُكُمَا وَاحِدَةٌ وَأَمْرُ كُمَا جَميعٌ، جنْتَني تَسْأَلُني نَصيبَكَ مِنَ ابْنِ أَخيكَ، وَأَتَى هَذَا يَسْأَلُني نَصيبَ امْرَأَتِهِ مِنْ أبيهَا، فَقُلْتُ : إِنْ شِنْتُمَا دَفَعْتُهُ إِلَيْكُمَا، عَلَى أَنَّ عَلَيْكُمَا عَهْدَ الله وَمِيثَاقَهُ لِتَعْمَلاَن فيهَا بَمَا عَمِلَ بِهِ

[راجع: ۲۹۰٤]

8

کے مطابق ابو بکر بڑا تھ نے عمل کیا اور جب سے میں اس کا والی ہوا
ہوں 'میں نے جو اس کے ساتھ معالمہ رکھااور اگریہ شرط منظور نہ ہو
تو پھر آپ بجھ سے اس بارے میں گفتگو چھوڑ دیں۔ آپ لوگوں نے کما
کہ اس شرط کے مطابق وہ جائیداد ہمارے حوالہ کر دو اور میں نے
اسے اس شرط کے ساتھ تم لوگوں کے حوالہ کر دیا۔ کیوں عثمان اور ان
کے ساتھیو! میں آپ کو اللہ کی فتم دیتا ہوں میں نے اس شرط ہی پر وہ
جائیداد علی اور عباس بی آٹ کے بہت میں دی ہے تا؟ انہوں نے کہا کہ
ہوئے اور کہا میں آپ حضرات کو اللہ کی فتم دیتا ہوں کیا میں نے آپ
دونوں کے حوالہ وہ اس شرط کے ساتھ کی تھی؟ دونوں حضرات نے
دونوں کے حوالہ وہ اس شرط کے ساتھ کی تھی؟ دونوں حضرات نے
مواجھ سے کوئی اور فیصلہ چاہتے ہیں؟ اس ذات کی فتم ہے جس کے
مواجعہ سے کوئی اور فیصلہ چاہتے ہیں؟ اس ذات کی فتم ہے جس کے
عاجز ہیں تو جھے واپس کر دیں میں اس کی دمہ داری پوری کرنے سے
عاجز ہیں تو جھے واپس کر دیں میں اس کا بھی بندوبست آپ ہی کر لول

ا مدیث بدا میں مال خمس میں سے اپنے اہل کے لیے آنخضرت مٹائیم کا عمل منقول ہے کہ آپ اس میں سے سال بھر کا خرچہ کسین سیسی کے لیا کرتے تھے۔ یمی باب اور حدیث میں مطابقت ہے۔ آخری جملہ کا مطلب سے کہ تم چاہو کہ میں واتی ملک الماک کی طرح سے جائیداد تم دونوں میں تقسیم کر دول سے نہیں ہو سکتا کیونکہ تم سب کو خوب معلوم ہے کہ رسول اللہ ساتھ کیا کا ارشاد ہے لا نودٹ مانر کنا صدفہ ہمارا ترکہ ایک صدقہ ہوتا ہے جس کا کوئی خاص وارث نہیں ہو سکتا۔

باب اور الله تعالى نے سور و بقرہ میں فرمایا ہے

اور مائیں اپنے بچوں کو دودھ بلائیں بورے دوسال (بید مدت) اس کے لیے ہے جو دودھ کی مدت بوری کرنا چاہے "ارشاد 'بما تعملون بصیر تک۔ اور سور و احقاف میں فرمایا "اور اس کا حمل اور اس کا دودھ چھوڑنا تمیں مینوں میں ہوتا ہے "اور سور و طلاق میں فرمایا اور اگر تم میاں بوی آپس میں ضد کرو گے تو بچ کو دودھ کوئی دو سری عورت بلائے گی۔ وسعت والے کو خرج دودھ بلانے کے لیے اپنی وسعت بلائے گی۔ وسعت والے کو خرج دودھ بلانے کے لیے اپنی وسعت

٤ - باب وَقَالَ الله تَعَالَى

﴿وَالْوَالِدَاتُ يُرْضِفِنَ أَوْلاَدَهُنَّ حَوْلَيْنِ
كَامِلَيْنِ لِمَنْ أَرَادَ أَنْ يُتِمَّ الرَّضَاعَةَ ﴿ إِلَى
قَوْلِهِ ﴿ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴾ وقَالَ ﴿وَحَمْلُهُ وَفِصَالُهُ فَلاَّتُونَ شَهْرًا ﴾ وقَالَ ﴿وَإِنْ تَعَاسَرْتُمْ فَسَتُرَّضِعُ لَهُ أُخْرَى، لِيُنْفِقُ ذُو سَعَةٍ مِنْ سَعَتِهِ وَمَنْ قُدِرَ عَلَيْهِ

رِزْقُهُ إِلَى قَوْلِهِ ﴿ اللهُ هُوِيِّ : نَهَى اللهُ وَقَالَ يُونُسُ : عَنِ الرُّهْوِيِّ : نَهَى اللهُ تَهَالَى أَنْ تُضَارُ وَالِدَةٌ بِوَلَدِهَا، وَذَلِكَ أَنْ تَهُولَ الْوَالِدَةُ، لَسْتُ مُرْضِعَتُهُ، وَهْىَ أَمْظَلِ لَهُ غِذَاءً وَأَشْفَقُ عَلَيْهِ وَأَرْفَقُ بِهِ مِنْ غَيْرِهَا، فَلَيْسَ لَهَا أَنْ تَأْلَى بَعْدَ أَنْ يُعْطِيهَا غَيْرِهَا، فَلَيْسَ لَهَا أَنْ تَأْلَى بَعْدَ أَنْ يُعْطِيهَا غَيْرِهَا، فَلَيْسَ لَهَا أَنْ تَأْلَى بَعْدَ أَنْ يُعْطِيهَا فِي نَفْسِهِ مَا جَعَلَ الله عَلَيْهِ، وَلَيْسَ لِلْمَوْلُودِ لَهُ أَنْ يُضَارُ بِولَدِهِ وَالِدَتَهُ فَلِمُ أَنْ يُشْتَرْضِعًا عَنْ طِيبِ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا أَنْ يَشْتَرْضِعًا عَنْ طِيبِ فَلْكَ عَنْ تَرَاضِ مِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ جُنَاحَ عَلَيْهِمَا أَنْ يَشْتَرْضِعًا عَنْ طِيبِ فَلْكَ عَنْ تَرَاضِ مِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ جُنَاحَ عَلَيْهِمَا أَنْ يَكُونَ ذَلِكَ عَنْ تَرَاضٍ عِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ جُنَاحَ عَلَيْهِمَا أَنْ يَكُونَ ذَلِكَ عَنْ تَرَاضٍ عَنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ خَنَاحَ مِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ خَنَاحَ مِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ خَنَاحَ مِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ عَنْ تَرَاضٍ عِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ عَنْ تَرَاضٍ وَيَشَاوُرٍ فَلاَ عَنْ تَرَاضٍ مِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ عَنْ تَرَاضٍ وَلَهُ فَامُهُ وَلَاكُ عَنْ تَرَاضٍ وَلَهُ فَطَامُهُ وَلَا عَنْ تَرَاضٍ وَلَهُ فَامُهُ وَلَى اللهُ فَطَامُهُ وَلِيهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلاَ عَنْ تَرَاضٍ وَلَا لَاللهِ فَامُهُ وَلَا فَعَلَامُهُ وَلَا اللهِ فَامُهُ وَلَى اللهُ فَلَامُهُ وَلَا اللهُ فَلَاهُ وَلَا اللهُ اللهُ فَلَا اللهُ فَلَا اللهُ فَلَا اللهُ فَلَا اللهُ فَلَا اللهُ فَلِيلَا لَا لَهُ لَا لَا لَكُونَ فَا لَا لَالْهُ فَلَا لَا لَهُ الْهُ فَلَا لَا لَا لَالْمُولِ اللهُ لِلْكُونَ اللهُ فَالْمُ الْهُ فَلَاهُ اللهُ فَلَا اللهُ فَلَا لَا لَهُ الْمُنْ الْمُؤْلِقُولُ اللهُ لَلْهُ الْمُنْ الْمُنْ وَلَا اللهُ الْمُؤْلِقُولُ اللهُ الْمُؤْلِقُولُوا اللهُ الْمُؤْلِقُولُ اللهُ اللهُ الْمُؤْلِقُولُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُؤْلِقُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُؤْلِقُولُ اللهُ اللهُ

کے مطابق کرنا چاہیے اور جس کی آمنی کم ہواسے چاہیے کہ اسے الله نے جتنادیا ہواس میں سے خرچ کرے۔ اللہ تعالیٰ کے ارشاد "بعد عسر یسوا" تک اور بونس نے زہری سے بیان کیا کہ اللہ تعالی نے اس سے منع کیا ہے کہ مال اس کے بچہ کی وجہ سے باپ کو تکلیف پنچائے اور اس کی صورت میہ ہے مثلاً کہ ماں کمہ دے کہ میں اسے دودھ نمیں پلاؤں گی حالا نکہ اس کی غذا بیجے کے زیادہ موافق ہے۔وہ بچہ پر زیادہ مریان ہوتی ہے اور دوسرے کے مقابلہ میں بچہ کے ساتھ وہ زیادہ لطف و نرمی کر سکتی ہے۔ اس لیے اس کے لیے جائز نہیں کہ وہ بچہ کو دودھ پلانے سے اس وقت بھی انکار کر دے جبکہ بچہ کاوالد اسے (نان و نفقہ میں) اپنی طرف سے وہ سب کچھ دینے کو تیار ہو جو الله ناس پر فرض کیا ہے۔ اس طرح فرمایا کہ باپ اپنے بچہ کی وجہ سے مال کو نقصان نہ پنچائے۔ اس کی صورت سے مثلاً باپ مال کو دودھ پلانے سے روکے اور خواہ مخواہ کی دوسری عورت کو دودھ بلانے کے لیے مقرر کرے۔ البتہ اگر مال اور باپ اپنی خوشی سے کسی دوسری عورت کو دودھ پلانے کے کیے مقرر کریں تو دونوں پر کھ گناہ نه ہو گا اور اگر وہ والد اور والدہ دونوں اپنی رضامندی اور مشورہ سے بچه کا دوده چهرانا چابین تو پهران ير پچه گناه نه مو گا (گو ابھی مدت رخصت باقی ہو) فصال کے معنی دودھ چھڑانا۔

المری نے ابن عباس بی اس می است سے دلیل لی کہ است فر وَالْوَالِداتُ يُوْضِعُنَ ﴾ (البقرة: ۲۳۳) سے امام بخاری نے یہ دلیل لی کہ البید کی است میں ہے جب بچہ کی دو سری عورت کا دودھ نہ بے یا کوئی انا نہ سے یا کوئی انا نہ بی می کی وجہ سے انا نہ رکھ سے۔ اس بات میں ماؤں سے وہ عور تیں مراد ہیں جن کو خاوند نے طلاق دے دی ہو تو ایس عورت کو دودھ پلائی کی اجرت خاوند کو دی ہو تو اس آیت کو اور سورہ القمان کی عورت کی دو سے۔ اس آیت کو اور سورہ القمان کی اس آیت کو اور سورہ القمان کی اس آیت فرو فراند نے عامین کی دورھ پلانے کی مدت کم سے کم چھ ماہ ہے۔ تیمری آیت میں یہ نہ کور ہے کہ خل کی مدت کم سے کم چھ ماہ ہے۔ تیمری آیت میں یہ نہ کور ہے کہ خاند دودھ پلانے کی اجرت اپنے مقدور کے موافق دے۔ دودھ پلانے کی مدت کورے دو سال ہے۔ اس سے زیادہ میں سے خودھ پلانے کی اجرت اپنے مقدور کے موافق دے۔ دودھ پلانے کی مدت پورے دو سال ہے۔ اس سے زیادہ دودھ پلانے کی مدت پورے دو سال ہے۔ اس سے زیادہ دودھ پلانے کی مدت پورے دو سال ہے۔ اس سے ذیادہ دودھ پلانے کی مدت پورے دو سال ہے۔ اس سے ذیادہ دودھ پلانے کی مدت پورے دو سال ہے۔ اس سے ذیادہ دودھ پلانے کی دودہ سے کہ خود کی دودہ سے کہ نہیں ہے۔

باب کسی عورت کاشو ہراگر غائب ہو تواس کی عورت کیو نکر خرچ کرے اور اولاد کے خرچ کابیان

اب نَفَقَةِ الْمَرْأَةِ إِذَا غَابَ عَنْهَا
 زُوْجُهَا، وَنَفَقَةِ الْوَلَدِ

اگر خادند کمیں چلاگیا ہو اور اس کا پہ معلوم ہو تو عورت اپنے شرک قاضی کے پاس جائے وہ اس شرکے قاضی کو لکھ کر کھیے کہ علی اس کا خادند ہو عورت کا خرچہ منگوائے۔ اگر یہ امر ممکن نہ ہو جیسا کہ ہمارے زمانے کا حال ہے کہ قاضیوں کو مطلق

افتیار نمیں ہے تو عورت اپنے شمر کے قاضی کو اطلاع دے اور وہ نکاح نیخ کرا دے۔ رویانی نے کما کہ اس پر فتویٰ ہے اگر خاوند کا بالکل پت نہ ہو جب بھی قاضی نکاح کو فیخ کرا سکتا ہے۔ اس طرح اگر خاوند مفلس ہو اور نان نفقہ نہ دے سکتا ہو شافعیہ اور اہلحدیث کا یمی قول ہے اور حنفیہ نے جو ندہب افتیار کیا ہے وہ عورتوں پر صریح ظلم ہے اور تکلیف مالا بطاق ہے اور اس زمانہ میں کوئی عورت اس پر خوال ہیں عورت مبرسے بیٹی رہے۔ البتہ اس کے نام پر قرض لے کر کھا کتی ہیں چل سکتی۔ وہ کتے ہیں خاوند مفلس ہو یا غائب ہر حال میں عورت مبرسے بیٹی رہے۔ البتہ اس کے نام پر قرض لے کر کھا کتی ہے۔ بتلایے مفلس یا غائب کو کون قرض دے گا۔ اس زمانہ میں تو مالداروں کو بھی بغیر گروی کے کوئی قرض نہیں دیتا (وحیدی)

٩ - ٥ - حدثنا ابن مُقاتِلٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ أَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ:
 جَاءَتْ هِنْدُ بِنْتُ عُنْبَةَ فَقَالَتْ:
 يَا رَسُولَ الله إِنْ أَبَا سُفْيَانَ رَجُلٌ مِسيّك، فَهَلْ عَلَيْ حَرَجٌ أَنْ أَطْعِمَ مِنَ الّذِي لَهُ عِيَالَنَا. قَالَ:
 حَرَجٌ أَنْ أُطْعِمَ مِنَ الّذِي لَهُ عِيَالَنَا. قَالَ:
 ((لاً. إلاً بالْمَعْرُوفِ)). [راجع: ٢٢١١]

(۵۳۵۹) ہم سے محر بن مقاتل نے بیان کیا' کہا ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی' انہیں یونس بن بزید نے ' انہیں ابن شاب نے' انہیں عروہ نے خبردی اور ان سے عائشہ رہی ہونے نیان کیا کہ ہند بنت عتبہ رہی ہو سے اضر ہو کیں اور عرض کیا' یا رسول اللہ! ابوسفیان (ان کے شوہر) بہت بخیل ہیں' تو کیا میرے لیے اس میں کوئی گناہ ہے آگر میں ان کے مال میں سے (اس کے پیٹے چیچے) اپنے بچوں کو کھلاؤں؟ آنخضرت ما تی ہی نے فرمایا کہ نہیں' لیکن دستور کے مطابق ہونا

عابي

این مدے نیادہ نہ ہو تاکہ خیانت کا جرم عائد نہ ہو سکے۔

٣٦٥ - حدثنا يَحْيَى حَدَّثَنَا عَبْدُ الرُّزَّاقِ
 عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ هَمَّامٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا
 هُرَيرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبي الله قَالَ:
 ((إِذَا أَنْفَقَتِ الْمَرْأَةَ مِنْ كَسْبِ زَوْجِهَا
 عَنْ غَيْرٍ أَمْرِهِ فَلَهُ نِصْفُ أَجْرِهِ)).

[راجع: ٢٠٦٦]

(۵۳۹۰) ہم سے یچیٰ بن موسیٰ نے بیان کیا کما ہم سے عبدالرزاق نے بیان کیا کا ان سے معمر بن داشد نے کہا کہ بیان کیا ان سے معمر بن داشد نے کہا کہ میں نے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے سناکہ نبی کریم مٹھی ہے نے فرملیا اگر عورت اپنے شوہر کی کمائی میں سے اس کے حکم کے بغیر (دستور کے مطابق) اللہ کے راستہ میں خرچ کردے تو اسے بھی آدھا تواب

ملتاہے۔

یہ جب ہے کہ عورت کو مرد کی رضامندی معلوم ہو۔ اگر عورت دیانت دار نہیں ہے تو ایسے خرج کے لیے اسے ہرگز اجازت نہیں دی جائے گی۔ آیت ﴿ فَالصَّلِحَتُ قَنِعَتْ خَفِظْتْ لِلْفَيْبِ ﴾ (النساء: ٣٣) میں حفظ الله سے بیر امر ظاہر ہے۔

باب عورت کااپنے شو ہرکے گھرمیں

کام کاج کرنا۔

٦- باب عَمَلِ الْمَرْأَةِ في بَيْتِ
 زَوْجِهَا

الین وی کام کاج جو عورتوں کے معمول میں ہیں جیسے آٹا گوندھنا' پینا' گھر میں جھاڑو دینا' کھلنا پکانا وغیرہ یہ کام بھی عورت پر میں میں اس دقت واجب ہے جب خاوند محتاج ہو' کو عورت اپنے گھر میں کرتی امیر ہو جو کام عورت اپنے مال باپ کے گھر میں کرتی

تھی وی خاوند کے گھر میں کرے۔ امام مالک نے کہا کہ عورت گھر کے کام کاج پر مجبور کی جائے گی گو وہ اپنے خاندان کی امیر ہو بشرطیکہ دار متاتک کے سید اردی خاند میں سیک

خاوند محاجمًى كى وجه سے لوندى غلام نه ركھ سكے۔ ٥٣٦١ مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ عَنْ شُفَهَةً قَالَ : حَدَّثَني الْحَكَمُ عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى حَدَّثَنَا عَلِيٌّ أَنَّ فَاطِمَةً عَلَيْهَا السَّلاَمُ أَتَتِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَشْكُو إِلَيْهِ مَا تَلْقَى فِي يَدِهَا مِنَ الرَّحَى وَبَلَغَهَا أَنَّهُ جَاءَهُ رَقيقٌ فَلَمْ تُصَادِفْهُ، فَذَكَرَتْ ذَلِكَ لِمَاثِشَةً. فَلَمَّا جَاءَ أَخْبَرَتُهُ عَاثِشَةُ قَالَ: فَجَاءَٰنَا وَقَدْ أَخَذْنَا مَضَاجِعَنَا، فَلَـهَبْنَا نَقُومُ فَقَالَ: ((عَلَى مَكَانِكُمَا)) فَجَاءَ فَقَعَدَ بَيْنِي وَبَيْنَهَا حَتَّى وَجَدْتُ بَرْدَ قَدَمَيْهِ عَلَى بَطْنِي. فَقَالَ ((أَلاَ أَذُلُّكُمَا عَلَى خَيْر مِمَّا سَأَلْتُمَا؟ إِذَا أَخَلْتُمَا مَضَاجِعَكُمَا أَوْ أُوَيْتُمَا إِلَى فِرَاشِكُمَا فَسَبِّحَا ثَلاَثًا وَثلاَثينَ وَأَحْمَدَا ثَلاَثًا وَثَلاثينَ وَكَبُّوا أَرْبَعًا وَثَلاثَينَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكُمَا مِنْ خَادِمٍ)).

[راجع: ٣١١٣]

(۵۳۷۱) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہا ہم سے یکیٰ نے بیان کیا ان ے شعبہ نے 'کما کہ مجھ سے حکم نے بیان کیا' ان سے ابن انی لیل ن ان سے علی روائن نے بیان کیا کہ فاطمہ وہ اُن اُن کی مریم مالی اُل خدمت میں یہ شکایت کرنے کے لیے حاضر ہوئیں کہ چکی پینے کی وجہ سے ان کے ہاتھوں میں کتنی تکلیف ہے۔ انہیں معلوم ہوا تھا کہ آخضرت ملی ایم کی غلام آئے ہیں لیکن آخضرت ملی ایم ان کی ملاقات نہ ہو سکی۔ اس لیے عائشہ بڑی ہیں ہے اس کاذکر کیا۔ جب آب تشريف لائے تو عائشہ رہی اے آپ سے اس كا تذكرہ كيا۔ على (رات کے وقت) ہم اس وقت اپنے بسروں پر لیٹ چکے تھے ہم نے اٹھنا چاہا تو آپ نے فرمایا کہ تم دونوں جس طرح تھے ای طرح رہو۔ پھر آنحضور سلی الم میرے اور فاطمہ کے درمیان بیٹھ گئے۔ میں نے آب کے قدموں کی ٹھنڈک اپنے پیٹ پر محسوس کی 'پھر آپ نے فرمایا 'تم دونوں نے جو چیز مجھ سے مانگی ہے 'کیامیں تمہیں اس سے بمترایک بات نہ ہتا دول؟ جب تم (رات کے وقت) اپنے بستر پر لیٹ جاؤ تو ۳۳ مرتبه سجان الله '۳۳ مرتبه الحمدلله اور ۳۴ مرتبه الله اكبريزه لياكرو يه تهمارے ليے لوندي غلام سے بهتر ہے.

الله تم کو کام کاج کی طاقت دے گا اور خادم کی حاجت نہ رہے گی۔ جب گخت جگر رسول الله طاق کیا کی بیہ حالت ہے تو دو سری کر میں اللہ علی میں حقیقت ہے کہ وہ اپنے آپ کو بڑی خاندانی سمجھ کر گھر پلو کام کاج کو اپنے لیے عار سمجھیں۔

باب عورت کے لیے خادم کا ہونا

(۵۳۹۲) ہم سے عبداللہ بن زبیر حمیدی نے بیان کیا ہم سے سفیان بن عیبینہ نے بیان کیا ہم سے سفیان بن عیبینہ نے بیان کیا کہا ہم سے عبداللہ بن ابی یزید نے بیان کیا انہوں نے عبداللہ بن ابی لیا سے سنا انہوں نے عبداللہ بن ابی لیا سے سنا ان سے حضرت علی بن ابی طالب بڑاتھ بیان کرتے تھے کہ فاطمہ رہی آتھ رسول اللہ ساتھ کے خدمت میں حاضر ہوئی تھیں اور آپ سے ایک

٧- باب خَادِمِ الْمَرْأَةِ

٣٦٢ - حدَّثنا الْحُميْدِيُّ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ الله بْنُ أَبِي يَزِيدَ سَمِعَ مُجَاهِدًا سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي مُجَاهِدًا سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي لَيْلَى يُحَدِّثُ عَنْ عَلِيٌّ بْنِ أَبِي طَالِبِ أَنْ فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلاَمُ أَتَتِ النَّبِيِّ عَلَيْهَا السَّلاَمُ أَتَتِ النَّبِيِّ عَلَيْهَا السَّلاَمُ أَتَتِ النَّبِيِّ عَلَيْهَا السَّلاَمُ أَتَتِ النَّبِيِّ

خَادِمًا، فَقَالَ : ((أَلاَ أُخْبِرُكِ مَا هُوَ خَيْرٌ لَكِ مِنْهُ، تُسَبِّحِينَ الله عِنْدَ مَنَامِكِ ثَلاَثًا وَثَلاَثِينَ، وَتَحْمَدَينَ الله ثَلاَثًا وَثَلاَثِينَ، وَتَحْمَدَينَ الله ثَلاَثُينَ). ثُمَّ قَالَ وَتُكَبِّرِينَ الله أَرْبَعًا وَثَلاَثِينَ)). ثُمَّ قَالَ سُفْيَانُ : إِحْدَاهُنُ أَرْبَعٌ وَثَلاَثُونَ، فَمَا سُفْيَانُ : إِحْدَاهُنُ أَرْبَعٌ وَثَلاَثُونَ، فَمَا تَرَكُتُهَا بَعْدُ. قِيْلَ : وَلاَ لَيْلَةَ صِفْيَنَ؟ قَالَ وَلاَ لَيْلَةً صِفْيَنَ؟ قَالَ

٨- باب خِدْمَةِ الرَّجُلِ في أَهْلِهِ

٥٣٦٣ حدُّثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَرْعِرَةَ حَدَّثْنَا

شُفْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ غُتَيْبَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ

عَنِ الأَسْوَدِ بْنِ يَزِيدَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ

الله عَنْهَا: مَا كَانَ النَّبِيُّ اللَّهِ يَصْنَعُ فِي

الْبَيْتِ؟ قَالَتْ : كَانْ يَكُونْ فِي مِهْنَةٍ أَهْلِهِ

فَإِذَا سَمِعَ الآذَانَ خَرَجَ.[راجع: ٢٢١١]

خادم مانگاتھا، پھر آپ نے فرمایا کہ کیا ہیں تمہیں ایک ایسی چیزنہ بتادوں جو تمہمارے لیے اس سے بہتر ہو۔ سوتے وقت تینتیں (۳۳) مرتبہ ساللہ سجان اللہ ' تینتیں (۳۳) مرتبہ اللہ اور چونتیں (۳۳) مرتبہ اللہ اکبر پڑھ لیا کرو۔ سفیان بن عیبینہ نے کہا کہ ان میں سے ایک کلمہ چونتیں بار کمہ لے۔ حضرت علی بڑا پڑے نے کہا کہ پھر میں نے ان کلموں کو کبھی نہیں چھوڑا۔ ان سے پوچھا گیا جنگ صفین کی راتوں میں بھی نہیں۔ نہیں ؟ کہا کہ صفین کی راتوں میں بھی نہیں۔

صفین وہ جگہ جہال حفرت علی اور امیر معاویہ بن ابی سفیان بی ای علی کے درمیان جنگ برپا ہوئی تھی۔ حالت جنگ میں بھی آپ سیسی کی کئی شرط ہے۔ نے اس اہم ترین و طیفہ کو ترک نہیں فرمایا۔ و ظیفہ کے کامیاب ہونے کی یمی شرط ہے۔

باب مرداینے گھرکے کام کاج کرے تو کیاہے؟

(۵۳۷۳) ہم سے محرین عروہ نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے اسود بن کیا ان سے اسود بن کیا ان سے اسود بن کیا ان سے حکم بن عتبہ نے ان سے ابراہیم نے ان سے اسود بن بزید نے کہ میں نے حضرت عائشہ وہی تھا سے پوچھا کہ گھر میں نبی کریم ملتی تیا کیا کرتے تھے؟ ام المؤمنین وہی تھا نے بیان کیا کہ حضور اکرم ملتی تیا گھر کے کام کیا کرتے تھے 'پھر آپ جب اذان کی آواز سنتے تو باہر طلح جاتے تھے۔

تیج مرسے اسلام کاج کرنا اور اپنے گھر والوں کی مدد کرنا ہمارے پیارے رسول مٹھائیم کی سنت ہے اور جو لوگ گھر میں اپانج بنے المستیک است کے اللہ دو سرول کا سمارا ڈھونڈھتے ہیں وہ محض بے عقل ہیں' ان کی صحت بھی ہیشہ خراب رہ سمتی ہے اور سفر دغیرہ میں ان کو اور بھی تکلیف اٹھانی پڑتی ہے۔ الا ماشاء اللہ۔

٩- باب إِذَا لَمْ يُنْفِقِ الرَّجُلُ،
 فَلِلْمَرْأَةِ أَنْ تَأْخُذَ بِغَيْرِ عِلْمِهِ مَا يَكْفيهَا
 وَوَلَدَهَا بِالْمَعْرُوفِ

٥٣٦٤ حدثني مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ هِشَامٍ قَالَ : أَخْبَرَني أَبِي عَنْ عَائِشَةَ أَلَ هِنْدَ بِنْتَ عُنْبَةَ قَالَتْ: يَا رَسُولَ الله، إِنَّ أَبَا سُفْيَانَ رَجُلٌ شَحيحٌ، وَلَيْسَ يَعْطنيي مَا يَكْفيني وَوَلَدي إِلاَّ مَا أَخَذْتُ

باب اگر مرد خرچ نہ کرے تو عورت اس کی اجازت بغیراس کے مال میں سے اتنے لے سکتی ہے جو دستور کے مطابق اس کے لیے اور اس کے بچوں کے لیے کافی ہو (۵۳۷۵) تھے سے موسر شزار نہ ان کا کہا تھے سے کی نہ ان کیا گ

ر ۵۳۹۲) ہم سے محر بن شیٰ نے بیان کیا کہ ہم سے بیکی نے بیان کیا کا اس کے اس کے بیان کیا کا ان سے ہشام نے کہا کہ مجھے میرے والد (عروہ نے) خبردی اور انہیں عائشہ رہی آفیا نے کہ ہند بنت عتبہ نے عرض کیا کیا رسول اللہ! ابوسفیان اان کے شوہر) بخیل ہیں اور مجھے اتنا نہیں دیتے جو میرے اور میرے مال بچوں کے لیے کافی ہو سکے۔ ہاں اگر میں ان کی لاعلمی میں ان کے مال بچوں کے لیے کافی ہو سکے۔ ہاں اگر میں ان کی لاعلمی میں ان کے مال

مِنْهُ وَهُوَ لاَ يَعْلَمُ. فَقَالَ: ((خُذي مَا يَكْفيكِ وَوَلَدَكِ بِالْمَعْرُوفِ)).

[راجع: ٢٢١١]

بخیر مرد کی عورت کو جائز طور پر اس کی اجازت بغیراس کے مال میں سے اپنا اور بچوں کا گزران لے لینا جائز ہے۔ یمی ہند بت عتب رق الله الله على جن ك متعلق مزيد تفعيل بي ب- وكانت هند لما قتل ابوها عنبة وعمها شيبة واخوها الوليد يوم بدر شق عليها فلما كان يوم بدر وقتل حمزة فرحت بذالك وعمدت الى بطنه فشقتها واخذت كبده فلا كنها ثم يفظتها فلما كان يوم الفتح ودخل ابوسفيان مكة مسلما بعدان اسرته خيل النبي صلى الله عليه وسلم تلك الليلة فاجاره العباس فغضبت هند لاجل اسلامه واخذت بلحيته ثم انها بعد استقرار النبي صلى الله عليه وسلم بمكة جاءت فاسلمت وبايعت وقالت يارسول الله ماكان على ظهر الارض من اهل خباء احب الى ان يذلوا من اهل خبائك وما على ظهر الارض اليوم خباء احب الى ان يعزو من اهل خبائك فقال ايضا والذي نفسي بيده (فتح) (یارہ : ۲۲/ ص : ۲۳۸) پیر اس لیے ہوا کہ جنگ بدر میں جب ہند کا باپ عتبہ اور اس کا پچاشیبہ اور اس کا بھائی ولید مقتول ہوئے تو یہ اس پر بہت بھاری گزرا اور اس غصہ کی بنا پر اس نے وحثی کو لالچ دے کر اس سے حضرت حزہ بڑٹھ کو قتل کروایا۔ اس سے وہ بہت خوش ہوئی اور حضرت حمزہ بناٹنر کے پیٹ کو اس نے جاک کیا اور آپ کے کلیجہ کو نکال کر چبا کر پھینک دیا۔ جب فتح مکہ کا دن ہوا اور ابوسفیان بڑاٹھ کمہ میں مسلمان ہو کر داخل ہوا کیونکہ اے اسلامی الشکرنے قید کرلیا تھا۔ پس اے حضرت عباس بڑاٹھ نے بناہ دی تو اس کے اسلام پر ہندہ بہت غصہ ہوئی اور اس کی داڑھی کو پکڑ لیا جب آنخضرت مٹھیے کمہ میں مستقل طور پر قابض ہو گئے تو ہندہ حاضر دربار رسالت ہو کر مسلمان ہو گئ اور کما کہ یارسول اللہ! دنیا میں کوئی گھراند میری نظروں میں آپ کے گھرانے سے زیادہ ذلیل نہ تھا گر آج اسلام کی بدوات دنیا میں کوئی گھرانہ میرے نزدیک آپ کے گھرانے سے زیادہ معزز نہیں ہے۔ آنخضرت ماٹائیا نے جواب میں فرمایا کہ اس ذات کی قتم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے' میرے نزدیک بھی ہی معالمہ ہے۔ اس سے آنخضرت ما ﷺ کے اخلاق فاصلہ کو معلوم کیا جا سکتا ہے کہ ایس دشمن عورت کے لیے بھی آپ کے دل میں کتنی مخبائش ہو جاتی ہے جبکہ وہ اسلام قبول کرلیتی ہے۔ آپ اس کی ساری مخلفانه حرکتوں کو فراموش فرما کر اسے اینے دربار عالیہ میں شرف باریابی عطا فرما کر سرفراز فرما دیتے ہیں۔ صلی الله علیه وسلم الف الف مرة وعدد كل ذرة وعلى آله واصحابه اجمعين آمين.

• ١ - باب حِفْظِ الْمَرْأَةِ زَوْجَهَا في

ذَاتِ يَدِهِ وُالنَّفَقَةِ

٥٣٦٥- حدَّثنا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا سُفْيَانُ حَدَّثَنَا ابْنُ طَاوُسِ عَنْ أَبِيهِ وَأَبُو الزُّنَادِ عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ أَنَّ رَسُولَ الله ﷺ قَالَ: ((خَيْرُ نِسَاءٍ رَكِبْنَ الإِبلَ نِسَاءُ قُرَيْشِ)) وَقَالَ الآخَوُ : صَالِحُ نِسَاءِ قُرَيْشِ أَخْنَاهُ عَلَى وَلَدٍ فِي صِفَرِهِ وَأَرْعَاهُ عَلَى زَوْجِ فِي ذَاتِ يَدِهِ. وَيُذْكُرُ

باب عورت کااپنے شو ہرکے مال کی اور جو وہ خرچ کے لیے دے اس کی حفاظت کرنا

کے موافق اتالے سکتی ہوجو تمہارے اور تمہارے بچوں کے لیے کافی

(۵۲۳۱۵) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیینہ نے بیان کیا کہ ہم سے عبداللہ بن طاؤس نے بیان کیا ان سے ان کے والد (طاؤس) اور ابوالزناد نے بیان کیا' ان سے اعرج نے اور ان سے ابو ہریرہ روائش نے کہ رسول الله مائیا اے فرمایا اونٹ پر سوار ہونے والی عورتوں میں (لیمنی عرب کی عورتوں میں) بهترین عورتیں قریشی عورتیں ہیں۔ دوسرے راوی (ابن طاؤس) نے بیان کیا کہ "قریش کی صالح نیک عورتیں (صرف لفظ قریثی عورتوں" کے

عَنْ مُعَاوِيَةَ وَابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهِيِّ صَلَّى اللَّهِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

بجائے) بچے پر بچین میں سب سے زیادہ مرمان اور اپنے شو مرکے مال

[راجع: ٣٤٣٤]

معاویہ بڑتی کی روایت کو امام اجمد اور طبرانی نے اور ابن عباس بھن کا کی روایت کو امام احمد نے وصل کیا ہے۔ قربی عور تیں اسکی سیست فطر تا ان خویوں کی مالک ہوتی ہیں۔ اس لیے ان کا خصوصی ذکر ہوا۔ ان کے بعد جن عور توں میں یہ خویاں ہوں وہ کسی بھی خاندان سے متعلق ہوں اس تعریف کی حقدار ہیں۔ اس حدیث کے ذیل حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی مرحوم فرماتے ہیں۔ آخضرت سی خاندان نے یہ بیان فرما دیا کہ عور تیں اس وجہ سے بہتر ہوتی ہیں کہ وہ اپنی اولاد پر ان کے بچپن میں بری مشفق و مربان ہوا کرتی ہیں اور شوہر کے مال و غلام وغیرہ کی سب سے زیادہ محافظت کرتی ہیں اور ظاہر ہے کہ یمی دو مقصد ہیں جو نکاح کے مقاصد ایس سب نیادہ اور عظیم الثان ہیں اور ان ہی سے تدبیر منزل اور نظام خانہ داری وابستہ ہے۔ پس یہ امر مستحب ہے کہ ایسے قبیلہ اور خاندان والی عورت سے نکاح کیا جائے جن کے عادات و اخلاق و اطوار اجتھے ہوں اور ان میں قریش جیسی عور توں کے اوصاف بھی پائے جائیں۔ (جبتہ اللہ البالغہ)

11 - باب كِسْوَةِ الْمَرْأَةِ بِالْمَعْرُوفِ
0777 - حدَّثنا حَجَّاجُ بْنُ مِنْهَالِ حَدُّتَنَا شَعْبَةُ قَالَ: أَخْبَرَني عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ مَيْسَرَةَ قَالَ: أَخْبَرَني عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ مَيْسَرَةَ قَالَ: مَن وَهْبٍ عَنْ عَلِيًّ قَالَ: آتَى إِلَيْ النَّبِيُ اللَّهِ وَلَيْ النَّبِيُ اللَّهِ عَنْهُ قَالَ: آتَى إِلَيْ النَّبِيُ اللَّهِ عَنْهُ قَالَ: آتَى إِلَيْ النَّبِي اللَّهِ عَنْهُ قَالَ: آتَى إِلَيْ النَّبِي اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: آتَى إِلَيْ النَّبِي اللَّهِ عَنْهُ وَاللَّهُ اللَّهُ اللْمُوالِلَهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَه

باب عورت کو کیرادستور کے مطابق دینا چاہیے۔

(۵۳۷۲) ہم سے حجاج بن منهال نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا کہ میں نے زید بیان کیا کہ اگر میں نے زید بیان کیا کہ میں اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے جمعے میرا کیڑے کا جو ڑا ہدیہ میں دیا فؤ میں نے اسے خود کین لیا کھر میں نے حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے چرو مبارک پر خفگی دیکھی تو میں نے اسے بھاڑ کرا پنی عور توں میں تقسیم کر مبارک پر خفگی دیکھی تو میں نے اسے بھاڑ کرا پنی عور توں میں تقسیم کر

[راجع: ۲۲۱٤]

الیمنی اپنی رشتہ دار عورتوں کو کیونکہ حضرت علی بڑائی کے گھر میں حیات نبوی تک سوائے حضرت فاطمہ زہراء وہ کھا کے اور استیک کوئی عورت نہ تھی۔ دو سری روایت میں یوں ہے کہ میں نے اسے فالمموں میں بانٹ دیا لیمن حضرت فاطمۃ الزہرا اور فاطمہ بنت اسد حضرت علی کی والدہ اور فاطمہ بنت حزہ وہ الی نئی تو انہیں وہ بنت اسد حضرت علی کی والدہ اور فاطمہ بنت حزہ وہ الی نئی تو انہیں وہ خود استعال کرنے کے بجائے اپنی مستورات کو تقسیم کر سکتا ہے۔

۱۷ - باب عَوْنِ الْمَرْأَةِ زَوْجَهَا فِي باب عورت اللهِ خاوند کی مدواس کی اولاد کی پروش میں کر وَلَدِهِ

لین اس اولاد کی تعلیم و تربیت جو اس کے پیٹ سے نہ ہو صدیث جابر میں جابر کی بہنوں کی تعلیم و تربیت میں مدد نکلتی ہے گویا اولاد کو بھی بہنوں پر قیاس کیا ہے۔ یہ خدمت کچھ عورت پر فرض جیسی نہیں ہے جیسے ابن بطال نے کما گر اخلاقا عورت کو ایسا کرنا ہی۔ چاہیے۔

رَيْدٍ عَنْ عَمْرِو عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا، قَالَ : هَلَكَ أَبِي وَتَرَكَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا، قَالَ : هَلَكَ أَبِي وَتَرَكَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا، قَالَ : هَلَكَ أَبِي وَتَرَكَ مَنْعَ بَنَاتٍ فَتَزَوَّجْتُ امْرَأَةً يَبِيًا. فَقَالَ لِي رَسُولُ اللهِ صَلّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((تَزَوَّجْتَ يَا جَابِرُ؟)) فَقَلْتُ : بَلْ وَسَلَّمَ: ((بَحُرًا أَمْ نَيْبًا؟)) قُلْتُ : بَلْ نَعَمْ. فَقَالَ : ((بكُورًا أَمْ نَيْبًا؟)) قُلْتُ : بَلْ وَتُلَاعِبُهَا وَتُصَاحِكُكَ؟)) فَقَلْتُ وَتَرَكَ وَتُلَاعِبُهَا وَتُصَاحِكُك؟)) قَالَ: فَقُلْتُ لَهُ إِنْ عَبْدَ اللهِ هَلَكَ وَتَرَكَ وَتُلَاعِبُهَا فَقُلْتُ أَمْ يَنْبَادٍ وَتُصَاحِكُكَ؟)) فَقَلْتُ وَتَرَكَ وَتُلَاعِبُهَا وَتُصَاحِكُهَا وَتُصَاحِكُكَ؟)) فَقَلْتُ لَهُ إِنْ عَبْدَ اللهِ هَلَكَ وَتَرَكَ وَتَوْمُ عَلَيْهِنَ وَتُصَاحِكُهُنَ وَتُوكَ فَيْكَ وَتُوكَ وَتَرَكَ وَتَرَكَ وَتَرَكَ وَتُوكَ وَتُوكَ وَتُوكَ وَتُوكَ وَتَرَكَ وَتَوَلَى وَتَوْلَ فَعَلْكَ وَتُوكَا فَيْ وَتُوكُ وَتُوكَا فَيْ وَتُوكَا فَقَالَ: ((بَارَكَ الله لك أو خَيْرًا)).

[راجع: ٤٤٣]

(۵۴۳۱۵) ہم سے مسدوین مسرونے بیان کیا کماہم سے حمادین نید نے 'ان سے عمرونے اور ان سے جابر بن عبداللد رجی فیانے کہ میرے والد شہید ہو گئے اور انہوں نے سات لڑکیاں چھوڑیں یا (راوی نے کہاکہ) نولژکیاں۔ چنانچہ میں نے ایک پہلے کی شادی شدہ عورت سے نکاح کیا۔ رسول اللہ ملی کی نے مجھ سے دریافت فرمایا ، جابر! تم نے شادی کی ہے؟ میں نے کہا جی ہاں۔ فرمایا مخواری سے یا بیابی سے۔ میں نے عرض کیا کہ بیابی سے۔ فرمایا تم نے کسی کنواری اوکی سے شادی کیوں نہ کی۔ تم اس کے ساتھ کھیلتے اور وہ تمہارے ساتھ کھیلتی۔ تم اس کے ساتھ ہنسی نداق کرتے اور وہ تمہارے ساتھ ہنسی کرتی۔ جابر بن الله نے بیان کیا کہ اس پر میں نے آنخضرت اللہ اللہ سے عرض کیا کہ عبداللد (میرے والد) شہید ہو گئے اور انہوں نے کی لڑکیاں چھوڑی ہیں' اللے میں نے یہ پند نہیں کیا کہ ان کے یاس ان بی جیسی لڑ کی بیاہ لاؤں' اس لیے میں نے ایک ایسی عورت سے شادی کی ہے جو ان کی د کم مال کر سکے اور ان کی اصلاح کا خیال رکھے۔ آنخضرت ملی این نے اس پر فرمایا 'الله مهیس برکت دے یا (راوی کو شك تفا) آنخضرت الناجان "خيراً" فرمايا يعنى الله تم كوخيرعطاكرك-

ا معلوم ہوا کہ شادی کے لیے عورت کے انتخاب میں بہت کچھ سوچ بچار کرنا ضروری ہے۔ محض ظاہری حسن دیکھ کر کسی میں بہت کچھ سوچ بچار کرنا ضروری ہے۔ محض ظاہری حسن دیکھ کر کسی میں بیت پر کست دی۔ ان کا قرض عورت پر فریفتہ ہو جانا عقلندی نہیں ہے۔ حضرت جابر زائد کو اللہ تعالی نے آپ کی دعا ہے بہت برکت دی۔ ان کا قرض بھی سب اداکرا دیا بھیشہ خوش رہے اور بھیشہ آنخضرت مالی کے منظور نظررہے۔

۱۳ - باب نَفَقَةِ الْمُعْسِرِ باب مَفْلَس آدمی کو (جب کچھ طے تو) پہلے اپنی ہوی کو کھلانا عَلَى أَهْلِهِ واجب ہے

کونکہ آنخضرت ملی کی اب کی حدیث میں اس مفلس مخص سے فرمایا جس پر رمضان کا کفارہ واجب تھا جاؤ تم میاں میں اس مجور کے زیادہ حقدار ہو۔

٥٣٦٨ - حدَّثنا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابِ عَنْ أَبُولُهِمُ بُنُ سَعْدِ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابِ عَنْ خُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيَوَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْ أَبِي هُرَيَوَةً رَضِيَ اللهِ عَنْهُ قَالَ: أَتَى النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ

(۵۳ ۱۸) ہم سے احد بن یونس نے بیان کیا کہ ہم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا کہ اہم سے ابن شماب نے بیان کیا ان سے حمید بن عبدالرحمٰن نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑا تھ نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھیے کی خدمت میں ایک صاحب آئے اور کما کہ میں تو ہلاک

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلِّ فَقَالَ: هَلَكْتُ. قَالَ: (وَلِمَ؟) قال وَقَعْتُ عَلَى أَهْلَى فِي (وَلَمَ؟) قال وَقَعْتُ عَلَى أَهْلَى فِي رَمَضَانَ قَالَ: ((فَأَعْتِقْ رَقَبَةً)). قَالَ لَيْسَ عِنْدي. قَالَ : ((فَصُمْ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ)) قَالَ: ((فَاطُعِمْ سِتِينَ قَالَ: ((فَأَطْعِمْ سِتِينَ مِسْكِينًا)). قَالَ : لاَ أَجِدُ فَأْتِيَ النّبِيُّ صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعَرَقِ فِيهِ تَمْرٌ، فَقَالَ: ((أَيْنَ السَّائِلُ؟)) قال هَا أَنَا ذَا فَقَالَ: ((أَيْنَ السَّائِلُ؟)) قال هَا أَنَا ذَا فَقَالَ: ((تَصَدَّق بِهَذَا)). قَالَ: عَلَى أَحْوَجَ مِنَا يَا رَسُولَ الله، فَوَ الّذي بَعَثَكَ بِالْحَقُ، مَنَا يَلْ وَسَلَّمَ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَحِكَ النّبِيُ صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَتَى بَدَتَ أَنْيَابُهُ قَالَ: ((فَأَنْتُمْ إِذًا)).

ہوگیا۔ آخضرت النہ اللہ نے فرمایا' آخربات کیا ہوئی؟ انہوں نے کہا کہ میں نے اپنی ہوی سے رمضان میں ہم بستری کرلی۔ آخضرت النہ کیا موں نے فرمایا پھر ایک غلام آزاد کر دو۔ (یہ کفارہ ہو جائے گا) انہوں نے فرمایا کی میرے پاس کچھ نہیں ہے۔ آخضرت النہ کی بھی طاقت میں کہ میرے پاس کچھ نہیں ہے۔ آخضرت النہ کی بھی طاقت نہیں ہے۔ آخضرت النہ کی میں اس کی بھی طاقت نہیں ہے۔ آخضرت النہ کیا کہ کھر ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلاؤ۔ انہوں نے کہا کہ اتنا میرے پاس سامان بھی نہیں ہے۔ اس کے بعد انہوں نے کہا کہ اتنا میرے پاس سامان بھی نہیں ہے۔ اس کے بعد دریافت فرمایا کہ مسکلہ پوچھے والا کہاں ہے؟ ان صاحب نے عرض کیا دریافت فرمایا کہ مسکلہ پوچھے والا کہاں ہے؟ ان صاحب نے عرض کیا میں یہاں حاضر ہوں۔ آپ نے فرمایا لواسے (اپنی طرف سے) صدقہ کر دینا۔ انہوں نے کہا اپنے سے ذیادہ ضرورت مند پر' یارسول اللہ! اس خورس کے ساتھ بھیجا ہے' ان دونوں دونوں نے میں ان کوئی گھرانہ ہم سے ذیادہ مخت نہیں دونوں کے درمیان کوئی گھرانہ ہم سے ذیادہ مخت نہیں ہے۔ اس پر آخضرت ملی کے درمیان کوئی گھرانہ ہم سے ذیادہ مخت نہیں دینے گے اور فرمایا' پھرتم ہی اس کے ذیادہ مستحق ہو۔

دو سری روایت میں یوں ہے تو بھی کھا اور اپنے گھر والوں کو بھی کھلا تو آپ نے کفارے کی اوائیگی پر اس کے گھر والوں کا مسیمی کھانا مقدم سمجھایا اس محف نے کفارہ کے وجوب کے ساتھ اپنے گھر والوں کے خرچ کا اہتمام کیا اور ان کی محتاجی ظاہر کی۔ اگر گھر والوں کو کھلانا ضروری نہ ہوتا تو وہ اس محبور کو خیرات کرنا مقدم سمجھتا۔ عرق ایسے تھلے کو کہتے ہیں جس میں ۱۵ صاع محبور سا جائے۔ اس مدیث سے آج گرانی سے سخت پریشان ہیں اور جائے۔ اس مدیث سے آج گرانی کے دور میں عامة المسلمین کے لیے بہت سولت نکلتی ہے جبکہ لوگ گرانی سے سخت پریشان ہیں اور اکثر بھوک سے اموات ہو رہی ہیں۔ ایسے غرباء کا بہت نزادہ دھیان رکھیں' صدقہ فطروغیرہ میں بھی ہی اصول ہے۔

باب الله تعالی کاسور و بقره میں بیہ فرمانا کہ بیجے کے وارث (مثلاً بھائی چیاو غیرہ) پر بھی میں لازم ہے اور الله تعالی نے سور و نحل میں فرمایا الله دو سروں کی مثال بیان کر تاہے ایک تو گونگاہے جو کچھ بھی قدرت نہیں رکھتا آخر آیت صراط مستقیم تک۔ ١٤ - باب ﴿ وَعَلَى الْوَارِثِ مِثْلُ
 ذَلِكَ ﴾ وَهَلْ عَلَى الْمَرْأَةِ مِنْهُ شَيْءٌ؟
 ﴿ وَضَرَبَ الله مَثَلاً
 رَجُلَيْنِ أَحَدُهُما أَبْكُمُ - إِلَى قَوْلِهِ - صِرَاطٍ مُسْتَقيمٍ

الینی دودھ بلانے والی کا نان نققہ خرچ وغیرہ دیتا لینی جب بچہ کے پاس پچھ مال نہ ہو تو امام احمد کے زدیک اس کے وارث میں ہوئی میں۔ خرچہ دیں گے اور حنفیہ کے زدیک بچہ کے ہر محرم رشتہ دار اور جمہور کے نزدیک وارثوں کو بیہ خرچہ دینا ضروری نہیں۔ ﴿ وَعَلَى الْوَارِثِ مِنْلُ ذَٰلِكَ ﴾ (البقرة: ٢٣٣) کے معنی انہوں نے بیہ کئے ہیں کہ وارث بھی ہم کو نقصان نہ پنچائے۔ زید بن جابت نے کما ہے کہ اگر بچہ کی مال اور پچا دونوں ہوں تو ہرایک بھتر راپنے حصہ دراثت کے اس کا خرچہ اٹھائے گا۔ یہ باب لا کر حضرت امام بخاری رہائے نے ذید کا قول رد کیا کہ عورت کی مثال گونگے کی سے اور گونگے کی نبست فرمایا ﴿ لاَ يَفْدِزْ عَلَى شَنْى ﴾ (النهل: ۵۵) تو عورت پر کوئی خرچہ واجب نہیں ہو سکتا۔

٥٣٦٩ حدَّثنا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعيلَ حَدَّثَنَا وُهَيْبٌ أَخْبَرَنَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ زَيْنَبَ ابْنَةِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ : قُلْتُ زَيْنَبَ ابْنَةِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ : قُلْتُ يَا رَسُولَ الله، هَلْ لِي مِنْ أَجْرٍ فِي بَنِي أَبِي سَلَمَةَ أَنْ أُنْفِقَ عَلَيْهِمْ، وَلَسْتُ بِتَارِكَتِهِمْ سَلَمَةَ أَنْ أُنْفِقَ عَلَيْهِمْ، وَلَسْتُ بِتَارِكَتِهِمْ هَكَذَا وَهَكَذَا، إِنَّمَا هُمْ بَنِّي. قَالَ: ((نَعَمْ، لَكِي أَجْرُ مَا أَنْفَقْتِ عَلَيْهِمْ)).

[راجع: ١٤٦٧]

• ٣٧٥ - حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْهَا قَالَتْ هِنْدُ : يَا رَسُولَ الله، إِنْ أَبَا سُفْيَانُ رَجُلُ شَحِيحٌ، فَهَلَ عَلَيٌّ جُنَاحٌ أَنْ آخُذَ مِنْ مَالِهِ مَا يَكُفيني وَبَنِيٌّ؟ قَالَ: ((خُذي بالْمَعْرُوفِ)).

[راجع: ٢٢١١]

(۱۹۳۹۹) ہم سے موکیٰ بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے وہیب نے بیان کیا انہیں ہشام نے خبردی انہیں ان کے والد نے انہیں دنی بیان کیا انہیں ہشام نے خبردی انہیں ان کے والد نے انہیں ذرینب بنت ابی سلمہ بی ہی ہے ابو سلمہ بی ہی نے بیان کیا ہیں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا مجھے ابو سلمہ بی ہی ان کر خرج کروں۔ میں لڑکوں کے بارے میں ثواب ملے گااگر میں ان پر خرج کروں۔ میں انہیں اس محتاجی میں دیکھ نہیں سکتی وہ میرے بیٹے ہی تو ہیں۔ انہیں اس محتاجی میں دیکھ نہیں سکتی وہ میرے بیٹے ہی تو ہیں۔ آخضرت ساتی کیا نے فرمایا کہ بال۔ تمہیں ہراس چیز کا تواب ملے گا جو تم ان پر خرج کروگ۔

اس مدیث سے حفرت امام بخاری نے یہ نکالا کہ ادلاد کا خرچہ باپ پر لازم ہے ورنہ آنخضرت ملتھی مفرت ہندہ کو یہ عظم ا نیسینے فرماتے کہ آدھا خرچ تو دے اور آدھا ابوسفیان کے مال سے لے مگر آپ نے ایبا نہیں فرمایا۔

جائے توان کابندوبست مجھ برہے

یعنی میرے ذمہ ہے۔ اس باب کے یہال لانے سے حضرت امام بخاری کامقصدیہ ہے کہ کوئی نادار مسلمان اولاد چھوڑ جائے تو اولاد

کی پرورش بیت المال سے کی جائے گی۔ آج کے زمانے میں ایسے لاوارث مسلم بچوں کی پرورش مال ذکوۃ سے کرنا مالدار مسلمانوں کا اہم

٥٣٧١ حدَّثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرِ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ رَضِيَ اللَّهِ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله الله الله كَانَ يُؤْتَى بالرُّجُل الْمُتَوَفِّي عَلَيْهِ الدِّيْنُ، فَيَسْأَلُ: ((هَلْ تَوَكَ لِدَيْنِهِ فَصْلاً؟)) فَإِنْ حُدِّثَ أَنَّهُ تَرَكَ وَفَاءً صَلَّى، وَإِلاَّ قَالَ لِلْمُسْلِمِينَ : ((صَلُّوا عَلَى صَاحِبِكُمْ)). فَلَمَّا فَتَحَ الله عَلَيْهِ الْفُتُوحَ قَالَ : ((أَنَا أَوْلَى بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ، فَمَنْ تُولِّفَى مِنَ الْمُؤْمِنينَ فَتَرَكَ دَيْنًا فَعَلَى قَضَاؤُهُ، وَمَنْ تَرَكَ مَالاً فَلِوَرَثُتِهِ)).[راجع: ٢٢٩٨]

٦٦- باب الْمُرَاضِع مِنَ الْمَوَالِيَاتِ

وَغَيْرِهِنَّ

٣٧٢ – حدَّثنا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْل عَنِ ابْن شِهَابٍ أَخْبَرَني عُرُوةُ أَنَّ زَيْنَبَ ابْنَةَ أَبِي سَلَمَةَ أَخْبَرَتُهُ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةً زَوْجَ النَّبِي ﴿ قَالَتْ: قُلْتُ يَا رَسُولَ الله، انْكَحْ أُخْتِي ابْنَةَ أَبِي سُفْيَانَ؟ قَالَ : ((أُوتُحِبِّينَ ذَلِكَ)) قُلْتُ: نَعَمْ لَسْتُ لَكَ بِمُخْلِيَةٍ وَأَحَبُّ مَنْ شَارَكَنِي فِي الْخَيْر أُخْتى. فَقَالَ: ((إِنَّ ذَلِكِ لاَ يَحِلُّ لَي)). فَقُلْتُ : يَا رَسُولَ الله فَوَ الله إنَّا نُتَحَدَّثُ

أَنُّكَ تُرِيدُ أَنْ تَنْكِحَ دُرُّةَ ابْنَةَ أَبِي سَلَمَةَ،

(اکسا۵) ہم سے کی بن بکیرنے بیان کیا کما ہم سے لیث بن سعد نے 'ان سے عقیل نے 'ان سے ابن شماب نے 'ان سے ابوسلمہ نے اور ان سے ابو ہررہ روائن نے بیان کیا کہ رسول الله مائیدا کے پاس جب کسی ایسے محض کاجنازہ لایا جاتاجس پر قرض ہو تاتو آپ دریافت فرماتے کہ مرنے والے نے قرض کی ادائیگی کے لیے ترکہ چھوڑا ہے یا نہیں۔ اگر کماجاتا کہ اتنا چھوڑا ہے جس سے ان کا قرض ادا ہو سکتا ہے تو آپ ان کی نماز پڑھتے 'ورنہ مسلمانوں سے کہتے کہ اپنے ساتھی يرتم بى نمازيره لو ، پرجب الله تعالى في أنحضور التي الم ي فوحات کے دروازے کھول دیئے تو فرمایا کہ میں مسلمانوں سے ان کی خوداینی ذات سے بھی زیادہ قریب ہوں اسلے اسکے مسلمانوں میں سے جو کوئی وفات پائے اور قرض چھوڑے تواسکی ادائیگی کی ذمہ داری میری ہے اور جو کوئی مال چھوڑے وہ اس کے ور ثاء کاہے۔

للمنظم الفظ صلوا على صاحبكم كنے سے يہ مقصد تھاكہ لوگ قرض اداكرنے كى فكر ركيس-

باب آزاداور لوندى دونول اناموسكتى بين يعنى دوده بلاسكتى

(۵۳۷۲) ہم سے یکیٰ بن میرنے بیان کیا کما ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے عقیل نے' ان سے ابن شاب نے' انہیں عودہ نے خبردی' ان کو ابوسلمہ کی صاحبزادی زینب نے خبردی کہ نبی کریم ما الله ملره ام حبيب رئي الله على كياكه ميس في عرض كيا یارسول الله! میری بسن (عزه) بنت ابی سفیان سے نکاح کر لیجئے۔ آپ نے فرمایا اور تم اسے پیند بھی کروگی (کہ تہماری بمن تہماری سوکن بن جائے) میں نے عرض کیا جی ہاں 'اس سے خالی تو میں اب بھی نہیں موں اور میں پیند کرتی ہوں کہ اپنی بمن کو بھی بھلائی میں اپنے ساتھ شریک کرلوں۔ آپ نے اس یر فرمایا کہ یہ میرے لیے جائز نہیں ہے۔ (دو بہنوں کو ایک ساتھ نکاح میں جمع کرنا) میں نے عرض کیا یارسول

فَقَالَ: ((ابْنَةَ أُمُّ سَلَمَةً؟)) فَقُلْتُ : نَعَمْ، قَالَ: ((فَوَ الله لَوْ لَمْ تَكُنْ رَبِيبَتِي فِي حِجْري مَا حَلَّتْ لِي، إِنَّهَا ابْنَةُ أَخِي مِنَ الرَّضَاعَةِ، أَرْضَعَنِي وَأَبَا سَلَمَةَ ثُويبَةُ، فَلاَ تَعْرِضْنَ عَلَيٌ بَنَاتِكُنْ ولاَ أَخَوَاتِكُنْ)). وَقَالَ شُعْيبٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ : قَالَ عُرْوَةُ ثُونِيَةُ أَعْتَقَهَا أَبُو لَهَب.

الله (الله الله الله اس طرح كى باتيس مو ربى بين كه آپ دره بنت الى سلمه سے نكاح كا اراده ركھتے ہيں۔ آخضرت الله الله الله دريافت فرمايا ، ام سلمه كى بيثي۔ جب بيں نے عرض كيا ، جى بال تو آپ نے فرمايا اگر وه ميرى پرورش بين نه موتى جب بھى وه ميرے ليے حلال نهيں تھى وہ تو ميرے رضائى بھائى كى نزكى ہے۔ مجھے اور ابوسلمه كو ثويبہ نے دودھ بلايا تھا۔ پس تم ميرے ليے اپنى لؤكيوں اور بهنوں كونه چيش كيا كرو۔ اور شعيب نے بيان كيا ان سے زہرى نے اور ان سے عروہ نے ، كما كه شعيب نے بيان كيا ان سے زہرى نے اور ان سے عروہ نے ، كما كه ثويبہ كوالولهب نے آزاد كيا تھا۔

[راجع: ١٠١٥]

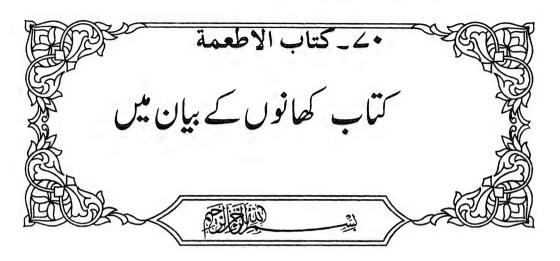
آئی ہوئے اس مدیث سے حضرت امام بخاری رافیہ نے باب کا مطلب نکالا کہ لونڈی انا ہو سکتی ہے لیمنی آزاد مردول کو دودھ پلا سکتی کی لیسی سے بیسی آزاد کی خوشی میں کے جیسا کہ ثویبہ (لونڈی) نے آنخضرت میں کو دودھ پلایا تھا۔ ثویبہ کو ابو اسب نے نبی اکرم سٹھیل کی ولادت کی خوشی میں آزاد کیا تھا۔

الحمداللہ کہ کتاب النفقات کا بیان خم ہوا۔ حضرت امام بخاری رواٹیے نے اس بارے میں مسائل کو جس تفسیل سے کتاب و سنت کی روشنی میں بیان فرمایا ہے وہ حضرت امام ہی جیتہ مطلق و محدث کائل کا حق تھا۔ اللہ تعالی آپ کو امت کی طرف سے بے شار جزائیں عطاکرے اور قیامت کے دن بخاری شریف کے جملہ قدر دانوں کو آپ کے ساتھ دربار رسالت میں شرف باریابی نصیب ہو اور مجھ ناچیز کو میرے اہل و عیال اور جملہ قدر دانوں کے ساتھ جوار رسول ملٹی میں جگہ مل سکے۔ ورحم الله عبدا قال آمینا۔

تویبہ کی آزادی سے متعلق مزید تشریح یہ ہے۔

وذكر السهيل ان العباس قال لما مات ابولهب رايته في منامي بعد حول في شرحال فقال مالقيت بعدكم راحة الا ان العذاب يخفف عنى كل يوم اثنين قال وذالك ان النبي صلى الله عليه وسلم ولد يوم الاثنين وكانت ثويبة بشرت ابالهب بمولده فاعتقها (الحادى والعشرون ص ـ ـ ٢٥)

سہیل نے ذکر کیا ہے کہ حضرت عباس بڑا تھ نے کہا کہ میں نے ابولہب کو مرنے کے ایک سال بعد خواب میں بری حالت میں ویکھا اور اس نے کہا کہ میں نے تم سے جدا ہونے کے بعد کوئی آرام نہیں دیکھا۔ گرانا ضرور ہے کہ ہر سوموار کے دن میرے عذاب میں پھھ تخفیف ہو جاتی ہے اور یہ اس لیے کہ آخضرت ساتھ الم سوموار ہی کے دن پیدا ہوئے تھے اور ابولہب کی لونڈی ٹوییہ نے ابولہب کو آب کی پیدائش کی خوشخری سائی تھی 'جے س کر خوشی میں ابولہب نے اسے آزاد کر دیا تھا۔ یمی ابولہب ہے جو بعد میں ضد اور ہث دھری کی بنا دھری میں اثنا سخت ہو گیا کہ اس کے متعلق قرآن کریم میں سورہ تبت یدا ابی لھب نازل ہوئی۔ معلوم ہوا کہ ضد اور ہث دھری کی بنا پر کی صبح حدیث کا انکار کرنا بہت ہی بری حرکت ہے۔ جیسا کہ آج کل اکثر عوام کا صال ہے کہ بہت می اسلامی باتوں اور رسول کریم سنتوں کو حق و ثابت جانتے ہوئے بھی ان کا انکار کئے جاتے ہیں۔ ایسے لوگوں کو اللہ نیک ہدایت دے اور ضد اور ہث دھری سے بچائے آمین)



یعن کھانے کے آداب اور اقسام کے بیان میں) اطعمه طعام کی جمع ہے۔ طعام ہر کھانے کو کہتے ہیں اور مجھی خاص گیہوں کو بھی کہتے جیں۔ لفظ طعمة بالفتح مزہ اور ذا كقہ اور طعمة بالغم طعام كوكما جاتا ہے۔ طال حرام كھانوں كا بيان اور كھانے كے آداب ان كا بھى مسلمانوں کے لیے معلوم کرنا ضروری ہے۔ ای لیے یہ ایک متقل کتاب کھی می ہے۔

﴿كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ﴾ الآيةَ. وَقَوْلِهِ ﴿ كُلُوا مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَاعْمَلُوا صَالِحًا إنَّى بِمَا نَعْمَلُونَ عَلِيمٌ

باب اور الله تعالى في سورة بقره مين فرمايا كه مسلمانو! كهاؤ ان ياكيزه وَقُولِهِ : ﴿أَنْفِقُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا كَسَبْتُمْ ﴾ چيزول كوجن كى جم نے تهيس روزى دى ہے اور فرمايا كه اور خرج كرد ان پاكيزه چيزول ميں سے جو تم نے كمائى بيں اور الله تعالى نے سورہ مومنون میں فرمایا کھاؤ یا کیزہ چیزوں میں سے اور نیک عمل کرو' بے شک تم جو پچھ بھی کرتے ہوان کومیں جانتا ہوں۔

> ٥٣٧٣ حدُّثنا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرِ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ مَنْصُورِ عَنْ أَبِي وَاثِلُ عَنْ أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ رَضِيَ الله عَنْهُ عَن النَّبيِّ اللهُ قَالَ: ((أَطْعِمُوا الْجَائِعَ، وَعُودُوا (لَجَائِعَ، وَعُودُوا الْمَريضَ، وَلَكُوا الْعَانِيَ)). قَالَ سُفْيَانُ: وَالْعَانِي الْأَسيرُ. [راجع: ٣٠٤٦]

(۵۲س۵۳) ہم سے محدین کثیرنے بیان کیا' انہوں نے کماہم کوسفیان توری نے خبردی' انہیں منصور نے ان سے ابووا کل نے بیان کیا' اور ان سے ابومویٰ اشعری رہا ہے نیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا' بھوکے کو کھلاؤ پلاؤ' بہار کی مزاج پرس کرد اور قیدی کو چھراؤ۔ سفیان توری نے کما کہ (حدیث میں) لفظ "عانی" سے مراد قیری ہے۔

ب گنا، مظلوم قیری مسلمان کو آزاد کرانا بهت بری نیکی ہے۔ زب نعیب اس مسلمان کے جس کو بیہ سعادت السكے الله جنت نعیب کرے حضرت مولانا حکیم عبدالشکور شکراوی اخی المکرم مولانا عبدالرزاق صاحب کو جنهوں نے ایک نازک ترین وقت میں میری اسى طرح مدد فرمائي تهي - اللهم اغفر لهم وارحمهم آمين (راز)

(۵۳۷۳) ہم سے بوسف بن عیسی مروزی نے بیان کیا کما ہم سے

٥٣٧٤ حدَّثنا يُوسُفُ بْنُ عيسَى،

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُضَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ قَالَ : مَا شَبِعَ آلُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ طَعَامٍ ثَلاَثَةَ أَيَّامٍ حَتَّى قُبضَ.

٥٣٧٥ ً و عَنْ أَبِي حَازِم عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ أَصَابَنِي جَهْدٌ شَديدٌ، فَلَقِيتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، فَاسْتَقْرَأْتُهُ آيَةً مِنْ كِتَابِ الله، فَدَخَلَ دَارَهُ وَفَتَحَهَا عَلَى، فَمَشَيْتُ غَيْرَ بَعيدِ فَخُورُتُ لِوَجْهِيَ مِنَ الْجَهْدِ وَالْجُوعِ، فَإِذَا رَسُولُ اللَّهِ اللَّهِ قَائِمٌ عَلَى رَأْسِي فَقَالَ : ((يَا أَبَا هُرَيرَةً))، فَقُلْتُ: لَبَيْكَ رَسُولَ الله وَسَعْدِيَكَ، فَأَخَذَ بيَدِي فَأَقَامَنِي وَعَرَفَ الَّذِي بِي، فَانْطَلَقَ بِي إِلَى رَحْلِهِ فَأَمَرَ لِي بِعُسٌّ مِنْ لَبَنِ فَشَرِبْتُ مِنْهُ، ثُمَّ قَالَ : ((عُدْ فَاشْرَبْ يَا أَبَا هُرَيرَةَ))، فَعُدْتُ. فَشَرِبْتُ ثُمَّ قَالَ: ((عُدْ))، فَعُدْتُ فَشَرِبْتُ حَتَّى اسْتَوَى بَطْنِي فَصَارَ كَالْقِدْحِ قَالَ : فَلَقِيتُ عُمَرَ وَذَكُرْتُ لَهُ الَّذِي كَانَ مِنْ أَمْرِي وَقُلْتُ لَهُ : تَوَلَّى الله ذَلِكَ مَنْ كَانَ لَهُ أَحَقُّ بِهِ مِنْكَ يَا عُمَرُ، وَالله لَقَدْ اسْتَقْرَأَتُكَ الآيَةَ وَلاَنَا أَقْرَأُ لَهَا مِنْكَ قَالَ عُمَرُ : وَا لله لأَنْ أَكُونَ أَدْخَلْتُكَ أَحَبُ إِلَيَّ مِنْ أَنْ يَكُونَ لِي مِثْلُ حُمْر النَّعَم.

[طرفاه في: ٦٤٦٦، ٦٤٤٦].

آیہ بھول کے اس کو بھو سے کہ میں اس وقت تمہارا مطلب نہیں سمجھا اور تم نے بھی بھی نہیں کہا۔ میں کی سمجھا کہ تم ایک آیت بھول کر میں کہا۔ میں کئی سمجھا کہ تم ایک آیت بھول کر میں اس کو بھو سے پوچھنا چاہتے ہو۔ اس حدیث سے بیر نکا کہ بیٹ بھر کر کھانا بینا درست ہے کیونکہ ابو ہر رہ بناٹھ نے

اونٹ ملنے سے بھی زیادہ مجھ کوخوشی ہوتی۔

محمد بن فضیل نے بیان کیا ان سے ان کے والد نے ان سے ابوحازم (سلمہ بن المجعی) نے اور ان سے ابو ہریرہ بڑاٹھ نے بیان کیا کہ حضور اکرم طاق کیا کی وفات تک آل محمد طاق کیا پر بھی ایسا زمانہ نہیں گزرا کہ کچھ دن برابرانہوں نے پیٹ بھر کر کھانا کھایا ہو اور اسی سند سے۔ کچھ دن برابرانہوں نے پیٹ بھر کر کھانا کھایا ہو اور اسی سند سے۔ کھوری ابوحازم سے روایت ہے کہ ان سے ابو ہریرہ بڑاٹھ نے

رمیان کیا کہ فاقہ کی وجہ سے) میں سخت مشقت میں جاتا تھا، پھر میری
ابیان کیا کہ فاقہ کی وجہ سے) میں سخت مشقت میں جاتا تھا، پھر میری
اقات عمر بن خطاب بڑا تھ سے ہوئی اور ان سے میں نے قرآن مجید کی
ایک آیت پڑھنے کے لئے کہا۔ انہوں نے مجھے وہ آیت پڑھ کر سائی
اور پھراپنے گھر میں داخل ہو گئے۔ اس کے بعد میں بہت دور تک چاتا
رہا۔ آخر مشقت اور بھوک کی وجہ سے میں منہ کے بل گر پڑا۔ اچانک
میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ماٹھ ہے میں منہ کے بل گر پڑا۔ اچانک
آخضرت ماٹھ کے اس کے ابو ہریرہ! میں نے کہا حاضر ہوں،
ارسول اللہ! تیار ہوں۔ پھر آنحضرت ماٹھ کے کہ میں کس تکلیف میں جاتا ہوں۔ پھر آپ
کھڑا کیا۔ آپ سمجھ گئے کہ میں کس تکلیف میں جاتا ہوں۔ پھر آپ
مجھے اپنے گھر لے گئے اور میرے لیے دودھ کا ایک بڑا پیالہ منگوایا۔
میں نے اس میں سے دودھ پیا۔ آخضرت ماٹھ کے نے فرمایا، دوبارہ پو

(ابو ہربرہ!) میں نے دوبارہ پا۔ آنخضرت ملی این فرمایا اور پو۔ میں

نے اور پیا۔ یمال تک کہ میرا پیٹ بھی پیالہ کی طرح بھربور ہو گیا۔

ابو ہررہ بناٹن نے بیان کیا کہ پھر میں عمر بناٹن سے ملا اور ان سے اینا

سارا واقعہ بیان کیا اور کہا کہ اے عمر! اللہ تعالیٰ نے اسے اس ذات

ك ذريعه يوراكرا ديا ،جو آپ سے زيادہ مستحق تھی۔ الله كي قتم! ميں

نے تم سے آیت ہو چھی تھی طال نکہ میں اسے تم سے بھی زیادہ بمتر

ظریقہ پر بڑھ سکتا تھا۔ عمر بناٹھ نے کہا اللہ کی قتم! اگر میں نے تم کو

اینے گھر میں داخل کرلیا ہوتا اور تم کو کھانا کھلا دیتا تو لال لال (عمدہ)

پیٹ بھر کر دودھ یا۔ حدیث کی مراتی میں جاکر مطلب نکالنا غایت کمال تھا جو اللہ تعالیٰ نے امام بخاری روایت کو عطا فرمایا اللہ تعالیٰ ان چیگاد ڑوں یر رحم کرے جو آفاب عالمتاب کو نہ دکھ سکنے کی وجہ سے اس کے وجود ہی کو تشکیم کرنے سے قاصر ہیں۔ لبنس ماکانوا

٢- باب التَّسْمِيَةِ عَلَى الطُّعام،

٥٣٧٦– حدَّثنا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ قَالَ الْوَلِيدُ بْنُ كَثِيرٍ: أَخْبَرَني أَنَّهُ سَمِعَ وَهْبَ بْنَ كَيْسَانَ أَنَّهُ سَمِعَ عُمَرَ بْنَ أَبِي سَلَمَةَ يَقُولُ : كُنْتُ غُلاَمًا في حَجْرِ رَسُولِ اللهِ ﷺ، وَكَانَتْ يَدِي تَطِيشُ في الصَّحْفَةِ، فَقَالَ لِي رَسُولُ الله ﷺ: ((يَا غُلاَمُ سَمِّ الله، وَكُلْ بيَمِينِكَ، وَكُلْ مِمَّا يَلِيكَ))، فَمَا زَالَتْ تِلْكَ طِعْمَتِي بَعْدُ.

رطرفله في : ۲۵۳۷۸.

وَالأَكْل بالْيَمِين

(۵۳۷۱) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کماہم کو سفیان توری نے خبردی کما کہ مجھے ولید بن کثیرنے خبردی 'انہوں نے وہب بن كيسان سے سنا' انہول نے عمر بن الى سلمه رالله سے سنا' انہول نے بیان کیا کہ میں بچہ تھا اور رسول اللہ ملٹھایا کی پرورش میں تھا اور (کھاتے وقت) میرا ہاتھ برتن میں چاروں طرف گھوما کر تا۔ اس کیے آپ نے مجھ سے فرمایا ' بیٹے! بسم اللہ پڑھ لیا کر ' دائے ہاتھ سے کھایا کر اور برتن میں وہاں سے کھایا کر جو جگہ تجھ سے نزدیک ہو۔ چنانچہ اس کے بعد میں ہیشہ ای ہدایت کے مطابق کھا تا رہا۔

باب کھانے کے شروع میں بھم اللہ پڑھنااور دائیں ہاتھ

سے کھاٹا

للم الله اوله و آخره الله بهول جائے تو جب یاد آئے اس وقت یول کے۔ بسم الله اوله و آخره اگر بہت سے آدی کھانے پر سيين الله كمنا الله ك تاكه اور لوگول كو بھى ياد آجائے۔ شروع ميں بسم الله كهنا اور دائيں ہاتھ سے كھانا كھانا واجب ہے۔ ایک مدیث میں ہے کہ رسول کریم ساتھ اے ایک مخص کو بائیں ہاتھ سے کھانے سے روکا۔ اس نے کما کہ میں داہنے ہاتھ سے نہیں کھا سکتا۔ آپ نے فرمایا اچھا تو داہنے ہاتھ سے نہ کھائے گا' پھراس کا دایاں ہاتھ مفلوج ہو گیا۔ اس کو جھوٹ کی قدرت نے فوراً سزا وى ـ نعوذ بالله من غضب الله ـ

> ٣- باب الأَكْلِ مِمَّا يَلِيهِ وَقَالَ أَنِسٌ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((اذْكُرُوا اسْمَ ا لله، وَلْيَأْكُلْ كُلُّ رَجُلٍ مِمَّا يَلِيهِ)).

> ٣٧٧ - حدَّثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفُر عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَلْحَلَةَ الدّيلِيِّ عَنْ وَهْبِ بْن كَيْسَانَ أَبِي نُعَيْم عَنْ عُمَرَ بْن أَبِي سَلَمَةَ وَهُوَ ابْنُ أُمِّ سَلَمَةَ زَوْج

باب برتن میں سامنے سے کھانااور حضرت انس بناتھ نے بیان کیا کہ نبی کریم ساٹھایا نے فرمایا (کھانے سے پہلے) اللہ کا نام لیا کرواور ہر شخص اینے نزدیک سے کھائے

(۵۳۷۵) مجھ سے عبدالعزرز بن عبدالله اوليي نے بيان كيا انهول نے کہا کہ مجھ سے محمد بن جعفر نے بیان کیا' ان سے محمد بن عمرو بن حلحلہ دملی نے بیان کیا' ان سے وہب بن کیسان ابو تعیم نے بیان کیا' ان سے عمر بن ابی سلمہ رضی الله عند نے وہ نبی كريم صلى الله عليه و سلم کی زوجہ مطہرہ ام سلمہ زائے کے (ابوسلمہ سے) بیٹے ہیں۔ بیان کیا (120) 8 3 4 5 C

کہ ایک دن میں نے رسول الله طاق کے ساتھ کھانا کھایا اور برتن کے چاروں طرف سے کھانے لگاتو آنخضرت ساتھ کیا نے جھ سے فرمایا کہ اپنے نزدیک سے کھا۔

(۵۳۷۸) ہم سے عبداللہ بن بوسف تنیسی نے بیان کیا کماہم کوامام مالک نے خردی 'ان سے ابو تعیم وہب بن کیسان نے بیان کیا کہ نبی کریم ساتھ ہے کی خدمت میں کھانالایا گیا۔ آپ کے ساتھ آپ کے ربیب عمر بن ابی سلمہ بڑا تھ بھی تھے۔ آنخضرت ساتھ ہے فرمایا کہ بسم اللہ پڑھ اورائے سامنے سے کھا۔

باب جس نے اپنے ساتھی کے ساتھ کھاتے وقت پیالے میں چاروں طرف ہاتھ بردھائے بشرطیکہ ساتھی کی طرف سے معلوم ہو کہ اسے کراہیت نہیں ہوگ

(۵س۵۹) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا' ان سے امام مالک نے'
ان سے اسحاق بن عبداللہ بن ابی طلحہ نے' انہوں نے انس بن مالک
بن لیز سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ ایک درزی نے رسول اللہ مالی لیا کہ
کی کھانے کی دعوت کی جو انہوں نے آنخضرت مالی لیا کے لیے تیار کیا
تھا۔ انس بن لی شرف نے بیان کیا کہ حضور اکرم مالی لیا کے ساتھ میں بھی گیا'
میں نے دیکھا کہ حضور اکرم بن لی پیالہ میں چاروں طرف کدو تلاش
میں نے دیکھا کہ حضور اکرم بن لی کیا کہ ای دن سے کدو جھے کو بھی

کرتے تھے (کھا بہت بھانے لگا۔ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: أَكَلْتُ يَوْمًا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ طَعَامًا، فَجَعَلْتُ آكُلُ مِنْ نَوَاحِي الصَّحْفَةِ، فَقَالَ لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((كُلْ مِمَّا يَلِيكَ)). [راجع: ٥٣٧٦]

٥٣٧٨ حداً ثنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ وَهْبِ بْنِ كَيْسَانَ أبي لُعَيْمٍ: قَالَ أَتِي رَسُولُ الله لله بطَعَامٍ، وَمَعَهُ رَبِيبُهُ عُمَرُ بْنُ أبي سَلَمَةً، فَقَالَ: ((سَمَ الله ، وَكُلْ مِمًا يَلِيكَ)).

[راجع: ٥٣٧٦]

٤ - باب مَنْ تَتَبَّعَ حَوَالِي الْقَصْعَةِ
 مَعَ صَاحِبه إذا لَمْ يَعْرِفْ
 مِنْهُ كَرَاهِيَةً

9٣٧٩ حدَّثنا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ عَنْ اللهِ عَمْولُ: إِنَّ خَيَاطًا دَعَا رَسُولَ اللهِ عَنْ اللهُ اللهُ

[راجع: ٢٠٩٢]

کونکہ آخضرت سے پہلے کو بھاتا تھا۔ ایمان کی یمی نشانی ہے کہ جو چیز پیفیر سے پیلے پند فرماتے 'اسے مسلمان بھی پند کرے۔ امام الوبوسف شاگرد امام الوصیفہ رطاقیہ سے منقول ہے کہ ایک فخص نے کما آخضرت سے پیلے کدو پند فرماتے تھے مجھ کو تو پند نہیں ہے۔ امام الوبوسف نے کما کہ گردن مار دی جائے جو مرتد کی سزا ہے۔ نہیں ہے۔ امام الوبوسف نے کما کہ گردن مار دی جائے جو مرتد کی سزا ہے۔ یمال سے مقلدوں کو سبق لینا چاہئے کہ ان کے امام یوسف نے کھانے چئے کی سنتوں میں بھی ایسا کلمہ کمنا باعث کفر قرار دیا تو عبادات کی سنتوں میں جسے آمین بالجم اور رفع بدین وغیرہ سنن نبوی ہیں۔ اگر ان کے بارے میں کوئی فخص ایسا کلمہ کے اور ان سنتوں کی تحقیر کرے تو وہ کس قدر گنگار ہوگا اور شرع اسٹیٹ میں اس کی سزاکیا ہو عتی ہے۔ یاد رکھنا چاہئے کہ رسول کریم ماٹھ کیا کہ چھوٹی می

سنت کی بھی تحقیر کرنا کفر ہے ' پھر ان نام نماد علاء پر کس قدر افسوس ہے جنہوں نے عوام مسلمانوں کو ورغلانے کے لیے سنت نبوی پر عمل کرنے والوں کو برے برے القاب سے طقب کر دیا ہے۔ کوئی اہل حدیث کو غیر مقلد کمتا ہے ' کوئی اللہ جب کہتا ہے ' کوئی وہائی کمتا ہے ' کوئی آئیں والوں سے طقب کرتا ہے۔ یہ سارے القاب بغرض توہین زبان پر لانے گناہ کبیرہ کی حد تک پہنچانے والے ہیں۔ اللہ تعالی ایسے لوگوں کو نیک ہدایت دے کہ وہ رسول کریم میں منتوں کی توہین کر کے اپنی آخرت خراب کرنے سے باز آئیں۔ (آئین)

(۱۳۸۰) ہم سے عبدان نے بیان کیا کہا ہم کو عبداللہ نے خردی کہا ہم کو شعبہ نے خردی کہا ہم کو شعبہ نے خردی کہا ہم کو شعبہ نے خردی کا ہم کو شعبہ نے خردی کا انہیں اشعث نے کا نہیں مسروق نے اور ان سے حضرت عائشہ وٹی ہونے بیان کیا کہ نبی کریم ملتی ہا جہاں تک ممکن ہوتا پاکی حاصل کرنے میں 'جوتا پہننے اور کئے مالی کا میں دائمی طرف سے ابتدا کرتے۔ اشعث اس حدیث کا رادی جب واسط شرمیں تھاتو اس نے اس حدیث میں یوں کہا تھا کہ ہرا یک کام میں حضور ملتی ہے ابتدا کرتے۔

٥٣٨٠ حدثنا عَبْدَانُ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَسْرُوق عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ كَانُ النَّبِي فَيْهَا قَالَتْ كَانُ النَّبِي فَيْهَا النَّيَمُّنَ مَا اسْتَطَاعَ فِي طُهُورِهِ وَتَنَعُّلِهِ وَتَرَجُّلِهِ. وَكَانَ قَالَ بِوَاسِطٍ قَبْلَ هَذَا، فِي شَأْنِهِ كُلِّهِ.

صدیت کے ترجمہ میں لاپروائی : آج کل جو تراجم بخاری شریف شائع ہو رہے ہیں ان میں بعض حضرات ترجمہ کرتے وقت اس قدر کھلی غلطی کرتے ہیں جے لاپروائی کمنا چاہئے۔ چنانچہ روایت میں لفظ واسط سے شہرجمال راوی سکونت رکھتے تھے مراد ہے گر برخلاف ترجمہ یوں کیا گیا ہے: کہ (اشعث نے واسط کے حوالے سے اس سے پہلے بیان کیا) (دیکھو تغییم البخاری پارہ: ۲۲/ ص: ۵۸) گویا مترجم صاحب کے نزدیک واسط کی راوی کا نام ہے حالا نکہ یمال شہرواسط مراد ہے جو بھرہ کے قریب ایک بستی ہے۔ شار حین کھتے ہیں وکان قال بواسط ای کان شعبة قال ببلد واسط فی الزمان السابق فی شانه کله ای زاد علیه هذه الکلمة قال بعض المشائخ القائل بواسط هو اشعث والله اعلم کذا فی الکرمانی (حاشیہ بخاری ' پارہ: ۲۲/ ص: ۱۸) یعنی شعبہ نے بید لفظ کے تو وہ واسط شریس تھے بعض لوگوں نے اس سے اشعث کو مراد لیا ہے ' واللہ اعلم۔

ِلُوں نے اس سے اشعث کو مراد کیا ہے' والقد اعظم ٦- باب مَنْ أَكُلَ حَتَّى شَبعَ

٥٣٨١ - حدثنا إِسْمَاعِيلُ حَدَّثَنِي مَالِكَ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ يَقُولُ: قَالَ أَبُو طَلْحَةَ لأَمُّ سُلَيْمٍ : لَقَدْ سَمِعْتُ صَوْتَ رَسُولِ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَعِيفًا رَسُولِ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَعِيفًا أَعْرِفُ فِيهِ الْجُوع، فَهَلْ عِنْدَكِ مِنْ شَيْءٍ؟

باب پید بھر کر کھانا کھانا ورست ہے

(۵۴س۸۱) ہم سے اساعیل بن علیہ نے بیان کیا کہ جمع سے امام مالک نے بیان کیا کہ جمع سے امام مالک نے بیان کیا کہ انہوں مالک نے بیان کیا کہ ابوطلحہ بواللہ نے انہوں نے بیان کیا کہ ابوطلحہ بواللہ نے انہوں نے بیان کیا کہ ابوطلحہ بواللہ ساتھ کی بیوی حضرت ام سلیم بوائھ سے کما کہ میں نے رسول اللہ ساتھ کی اور معلوم ہو تا ہے کہ آواز میں ضعف و نقابت کو محسوس کیا ہے اور معلوم ہو تا ہے کہ آپ فاقہ سے ہیں۔ کیا تہمارے پاس کوئی چیز ہے؟ چنانچہ انہوں نے جو

کی چند روٹیاں نکالیں' پھراینا دویٹہ نکالا اور اس کے ایک حصہ میں روٹیوں کو لپیٹ کر میرے (لعنی انس کے) کیڑے کے بیے چھیا دیا اور ايك حصد مجه على حادركى طرح اورها ديا عمر مجه رسول الله ملتايم كى خدمت میں بھیجا۔ بیان کیا کہ "ر جب حضور اکرم ملٹھیلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ کو مجد میں پایا اور آپ کے ساتھ صحابہ تھے۔ میں ان سب حفرات کے سامنے جاکر کھڑا ہو گیا۔ آنخضرت مل اللہ اللہ دریافت فرمایا 'اے انس! تہمیں ابوطلحہ نے بھیجا ہو گا۔ میں نے عرض کی جی ہاں۔ آخضرت النہ اللہ نے بوچھا کھانے کے ساتھ؟ میں نے عرض كى على اس كے بعد آتخضرت ملتاليان في سب ساتھوں سے فرمایا کہ کھڑے ہو جاؤ۔ چنانچہ آپ روانہ ہوئے۔ میں سب کے آگے آ کے چاتا رہا ، جب میں ابوطلحہ رہا تھ کے پاس واپس پہنچا تو انہوں نے کہاام سلیم! حضور اکرم ملی کیا صحابہ کو ساتھ لے کر تشریف لائے ہیں' حالا نکہ ہمارے پاس کھانے کا اتنا سامان نہیں جو سب کو کافی ہو سکے۔ ام سليم ورين اس پر بوليس كه الله اور اس كارسول خوب جانتے ہيں۔ بیان کیا کہ پھر ابوطلحہ زالتہ (استقبال کے لیے) نکلے اور آنخضرت ملتھا ا سے ملاقات کی۔ اس کے بعد ابوطلح بنافتہ اور حضور اکرم مالی الم کی طرف متوجہ ہوئے اور گھر میں داخل ہو گئے۔ آنخضرت ملی کیا نے فرمایا ام سلیم! جو کچھ تہمارے پاس ہے وہ یمال لاؤ۔ ام سلیم رو الله روثی لائیں 'آخضرت ملی اللہ اللہ علم دیا اور اس کا چورا کرلیا گیا۔ ام سلیم و این کا این کھی کے ڈب میں سے کھی نچو ڑ کراس کا ملیدہ بنالیا ' پر حضور اکرم ملتی اللے اللہ عالی جو کھ اللہ تعالی نے آپ سے دعاکرانی چاہی' اس کے بعد فرمایا اب دس دس آدمی کو کھانے کے لیے بلالو۔ چنانچہ دس صحابہ کو بلایا۔ سب نے کھایا اور شکم سیرجو کرباہر چلے گئے۔ پھرآپ نے فرمایا کہ دس کو اور بلالو' انسیں بلایا گیا اور سب نے شکم سیر ہو کر کھایا اور باہر چلے گئے۔ پھر آپ نے فرمایا کہ دس صحابہ کو اور بلا لو' پھردس صحابہ کو ہلایا گیا اور ان لوگوں نے بھی خوب پیٹ بھر کر کھایا اور باہر تشریف لے گئے۔ اس کے بعد پھراور دس صحابہ کو بلایا گیااس

فَأَخْرَجَتْ أَقْرَاصًا مِنْ شَعِيرٍ، ثُمَّ أَخْرَجَتْ خِمَارًا لَهَا فَلَفَّتِ الْخُبْزَ بِبَغْضِهِ، ثُمَّ دَسَّتُهُ تَحْتَ ثَوْبِي وَرَدَّتْنِي بِبَعْضِهِ، ثُمُّ أَرْسَلَتْنِي إِلَى رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: فَلَهَبْتُ بِهِ فَوَجَدْتُ رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْجِدِ وَمَعَهُ النَّاسُ، فَقُمْتُ عَلَيْهِمْ، فَقَالَ لِي رَسُولُ ا للْهُ : ((ارْسَلَكَ أَبُو طَلْحَةً ؟)) فَقُلْتُ: نَعَمْ. قَالَ ((بِطَعَامِ؟)) قَالَ: فَقُلْتُ: نَعَمْ. فَقَالَ رَسُولُ الله الله عَلَمُ لِمَنْ مَعَهُ: ((قُومُوا)). فَانْطَلَقَ وَانْطَلَقْتُ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ حَتَّى جَنْتُ أَبَا طَلْحَةً، فَقَالَ أَبُو طَلْحَةً : يَا أُمُّ سُلَيْمٍ قَدْ جَاءَ رَسُولُ ا الله الله النَّاس، وَلَيْسَ عِنْدَنَا مِنَ الطُّعَام مَا نُطْعِمُهُمْ. فَقَالَتْ : الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ : فَانْطَلَقَ أَبُو طَلْحَةَ حَتَّى لَقِيَ رَسُولَ الله ﷺ، فَأَقْبَلَ أَبُو طَلْحَةَ وَرَسُولُ ا لله عَلَى وَخَلاً، فَقَالَ رَسُولُ الله عَلَىٰ: ((هَلُمِّي يَا أُمُّ سُلَيْمٍ مَا عِنْدَكِ؟)) فَأَتَتْ بِذَلِكَ الْخُبْزِ فَأَمَرَ بِهِ فَفُتُّ وَعَصَرَتْ عَلَيْهِ أُمُّ سُلَيْمٍ عُكُّةً لَهَا فَأَدَمَتُهُ ثُمَّ قَالَ فِيهِ رَسُولُ الله الله الله أَنْ يَقُولَ. ثُمَّ قَالَ : ((انْذَنْ لِعَشَرَةٍ)). فَأَذِنْ لَهُمْ فَأَكَلُوا حَتَّى شَبِعُوا ثُمَّ خَرَجُوا ثُمَّ قَالَ : ((انْذَنْ لِعَشَرَةٍ)). فَأَذِنَ لَهُمْ فَأَكَلُوا حَتَّى شَبِعُوا ثُمُّ خَرَجُوا ثُمُّ قَالَ: ((اللَّذَنَّ لِعَشَرَةٍ)) فَأَذِنَّ لَهُمْ فَأَكُلُوا حَتَّى شَبِعُوا ثُمَّ خَرَجُوا. ثُمَّ

طرح تمام صحابہ نے پیٹ بھر کر کھایا۔ اس وقت اس (۸۰) صحابہ ک

أَذِنَ لِعَشَرَةٍ فَأَكَلَ الْقَوْمُ كُلُّهُمْ وَشَبِعُوا وَالْقَوْمُ ثَمَانُونَ رَجُلاً.

وَالْقُوهُمُ ثَمَانُونَ رَجُلاً. جماعت وہال موجود تھی۔

ہماعت وہال موجود تھی۔

حضرت ام سلیم بڑ ہوں سم سم کی تھیں کہ آنخضرت ساڑیا جو اتنے لوگوں کو ہمراہ لا رہے ہیں تو کھانے میں ضرور آپ کی دعا سے

سیسی سے ایک جب ہوگا کے جب آنخضرت ساڑیا گھر پر تشریف لائے تو حضرت ابوطلحہ بڑاتھ نے چپ سے کما کہ یارسول اللہ! گھر میں اتنے

آدمیوں کے کھانے کا انظام نہیں ہے۔ آپ نے فرمایا کہ چلو اندر گھر میں چلو اللہ برکت کرے گا۔ چنانچہ میں ہوا' حضرت امام بخاری

دراتھی اس حدیث کو یماں اس لیے لائے کہ اس میں سب کا شکم سیر ہوکر کھانا نہ کور ہے۔

(۵۳۸۲) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کماہم سے معتمر بن سلیمان نے بیان کیا' ان سے ان کے والد نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ ابوعثان نہدی نے بھی بیان کیا اور ان سے حضرت عبدالرحمٰن بن الى بكر رفي في الى بيان كياكه جم ايك سوتيس آدى في كريم ماليكاك ساتھ تھے۔ آخضرت الن الے اے دریافت فرمایا کہ تم میں سے کسی کے یاس کھانا ہے۔ ایک صاحب نے اپنے پاس سے ایک صاع کے قریب آثا نكالا ' اے كوندھ لياكيا ' بحرايك مشرك لمباتز نگا اپني بحريال مانكا ہوا ادھر آگیا۔ آنخضرت ملتی الے اس سے دریافت فرمایا کہ یہ بیچنے کی بیں یا عطیہ ہیں یا آنحضور ماٹھیا نے (عطیہ کے بجائے)"مبد" فرمایا-اس مخص نے کہاکہ نہیں بلکہ بیچنے کی ہیں۔ چنانچہ آنخضرت ما کھیانے اس سے ایک بری خریدی پھروہ ذریح کی گئی اور آپ نے اس کی کلیجی بھونے جانے کا حکم دیا اور قتم اللہ کی ایک سو تنس لوگوں کی جماعت میں کوئی مخص ایسانسیں رہاجے آنخضرت سٹھیا نے اس بمری کی کیجی کا ایک ایک عمرا کاٹ کرنہ دیا ہو گروہ موجود تھا تواسے وہیں دے دیا اور اگر وہ موجود نہیں تھا تو اس کا حصہ محفوظ رکھا' پھراس بکری کے گوشت کو یکا کر دو برے کو نڈول میں رکھا اور ہم سب نے ان میں سے پیٹ بھر کر کھایا پھر بھی دونوں کونڈوں میں کھانا پھ گیا تو میں نے اسے اونٹ پر لادلیایا عبدالرحمٰن راوی نے ایساہی کوئی کلمہ کما۔

٥٣٨٢ حدَّثنا مُوسَى حَدَّثَنَا مُعْتَمِرٌ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: وَحَدَّثَ أَبُو عُثْمَانٌ أَيْضًا عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ فِظْ ثَلاَثِينَ وَمِانَةً فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ﴿(هَلُ مَعَ أَحَدٍ مِنْكُمْ طَعَامٌ؟)) فَإِذَا مَعَ رَجُلٌ صَاعٌ مِنْ طَعَامِ أَوْ نَحْوُهُ. فَعُجِنَ، ثُمَّ جَاءَ رَجُلّ مُشْرِكٌ مُشْعَانٌ طَوِيلٌ بِغَنَم يَسُوقُهَا، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((أَبَيْعٌ أَمْ عَطِيَّةٌ؟)) أَوْ قَالَ ((هِبَةٌ)) قَالَ : لا بَلْ بَيْعٌ قَالَ : فَاشْتَرَى مِنْهُ شَاةً. فَصُنِعَتْ فَأَمَرَ نَسِيُّ الله الله بسَوَادِ الْبَطْنِ يُشْوَى. وَايْمُ الله مَا مِنَ الثُّلاَثِينَ وَمِانَةٍ إلاَّ قَدْ حُزٌّ لَهُ حُزَّةً مِنْ سَوَادٍ بطْنِهَا، إِنْ كَانَ شَاهِدًا أَعْطَاهَا إِيَّاهُ، وَإِنْ كَانَ غَائِبًا خَبَأَهَا لَهُ، ثُمَّ جَعَلَ فِيهَا قَصْعَتَيْن، فَأَكَلْنَا أَجْمَعُونَ وَشَبِعْنَا، وَفَضَلَ فِي الْقَصْعَتَيْنِ فَحَمَلْتُهُ عَلَى الْبعِيرِ. أَوْ كَمَا قَالَ. [راجع: ٢٢١٦]

یہ راوی کو شک ہے ' یہ حدیث تھ اور ہبہ کے بیان میں بھی گزر چکی ہے۔

٥٣٨٣ حدَّثنا مُسْلِمٌ حَدَّثنا وُهَيْبٌ حَدَّثَنَا وُهَيْبٌ حَدَّثَنَا مَنْصُورٌ عَنْ أُمِّهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ

و ملک کو ایک کا کہ ہم ہے مسلم بن ابراہیم قصاب نے بیان کیا کہ ہم سے وہیب بن خالد نے بیان کیا کہ ہم سے منصور بن عبدالرحمٰن نے بیان

الله عَنْهَا تُولِّقِيَ النَّبِيُّ ﷺ حِينَ شَبِعْنَا مِنَ الأَسْوَدَيْنِ التَّمْرِ وَالْمَاءِ.

کیا' ان سے ان کی والدہ (صفیہ بنت شیبہ) نے اور ان سے حضرت عائشہ رہی تھانے کہ نبی کریم ماٹی کے وفات ہوئی' ان دنوں ہم یانی اور مجورے سربر حانے لگے تھے۔

مطلب یہ ہے کہ شروع زمانہ میں تو غذا کی ایس قلت تھی کہ میں پیٹ بھر کر نہ ملتی' پھر اللہ تعالیٰ نے نیبر فتح کرا دیا کشینے اور آنخضرت ساتھیا کی دفات اس دقت ہوئی کہ ہم کو مجبور باا فراط پیٹ بھر کر طنے گئی تھی۔

﴿لَيْسَ عَلَى الْأَعْمَى خَرَجٌ، وَلاَ عَلَى الأَعْرَجِ خَرَجٌ وَلاَ عَلَى الْمَوِيضِ خَرَجٌ ﴾ الآيَةَ إِلَى قَوْلِهِ: ﴿لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ﴾

٥٣٨٤ - حدَّثنا عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ: يَحْيَى بْنُ سَعِيلِ سَمِعْتُ بُشَيْر بْنَ يَسَارِ يَقُولُ: حَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ النَّعْمَانُ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى خَيْبَرَ، فَلَمَّا كُنَّا بِالصُّهْبَاءِ قَالَ يَحْيَى وَهْيَ مِنْ خَيْبَرَ عَلَى رَوْحَةٍ دَعَا رَسُـولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِطَعَامٍ، فَمَا أَتِيَ إِلاَّ بِسَوِيقٍ، فَلُكُنَّاهُ فَأَكَلْنَا مِنْهُ، ثُمَّ دُعَا بِمَاء فَمَضْمَضَ وَمَضْمَضْنَا، فَصَلَّى بنَا الْمَغْرِبَ وَلَمْ يَتُوَضَّأُ قَالَ سُفْيَانُ: سَمِعْتُهُ مِنْهُ عَوْدًا وتَدُواً. [راجع: ٢٠٩]

ایے مواقع پر جمال بھی کی جگہ لفظ وضو آیا ہے وہاں اکثر جگہ وضو لغوی لین کلی کرنا مراد ہے۔

٨- باب الْخُبْزِ الْمُرَقِّق، وَالأَكْل عَلَى الْخُوَانِ وَالسُّفْرَةِ

٥٣٨٥ حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ سِنَان حَدَّثَنَا هَمَّامٌ عَنْ قَتَادَةً قَالَ : كُنَّا عِنْدَ أَنَسُ وَعِنْدَهُ

الله تعالى كاسورة نورميس فرماناكه اندهير كوئى حرج نهيس اورنہ لنگڑے یر کوئی حرج ہے اور نہ مریض پر کوئی حرج --- آخر آیت لعلکم تعقلون تک۔

(۵۳۸۴) ہم سے علی بن عبدالله مدین نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیینہ نے بیان کیا کہ کی بن سعید انصاری نے بیان کیا انہوں نے بشیرین بیار سے سنا کہا کہ ہم سے سوید بن نعمان بڑا تھ نے بیان کیا کہ ہم رسول اللہ مائی کے ساتھ نیبری طرف (سنہ عدد میں) نکلے جب ہم مقام صهباء پر پنچ ۔ یمیٰ نے بیان کیا کہ صهباء خیرسے دوپر کی راہ یر ہے تو اس وقت حضور اکرم النظیام نے کھانا طلب فرمایا لین ستو کے سوا اور کوئی چیز نہیں لائی گئی ' پھر ہم نے اس کو سو کھا یانک لیا ' پر آ تخضرت اللہ اللہ اللہ فرمایا اور کلی کی 'ہم نے بھی کلی کی۔ اس کے بعد آپ نے ہمیں مغرب کی نماز پڑھائی اور وضو سی کیا (مغرب کے لیے کیونکہ پہلے سے باوضو تھے) سفیان نے بیان کیا کہ میں نے بچلٰ سے اس حدیث میں بول ساکہ آپ نے نہ ستو کھاتے وقت وضو کیانہ کھانے سے فارغ ہو کر

باب(میده کی باریک) چیاتیال کھانااور خوان(دبیز)اور دستر خوان بر کھانا

(۵۳۸۵) ہم سے محدین سان نے بیان کیا' ان سے ہمام نے بیان کیا' ان سے قادہ نے 'کما کہ ہم حضرت انس رہا شرک کی خدمت میں بیٹھے نے کما کہ نی کریم الن الم اے کھی چیاتی (میدہ کی روٹی) نمیں کھائی اور

نه ساري دم پخته بكري كھائى يهال تك كه آپ الله سے جاملے۔

خَبَّازٌ لَهُ فَقَالَ مَا أَكُلَ النَّبِيُّ اللَّهِ خُبْزًا مَرَقَّقًا وَلاَ شَاةً مَسْمُوطَةً، حَتَّى لَقِيَ الله.

[طرفاه في : ٦٣٥٧، ٥٤٢١].

ا مدیث میں لفظ شاہ مسموطة ہے لین وہ بکری جس کے بال گرم پانی سے دور کئے جائیں ' پھر چڑے سمیت بھون لی جائے۔ سيسي اي چو نے بچ كے ساتھ كرتے ہيں چونكه اس كاكوشت نرم ہوتا ہے يہ دنيا دار مغرور لوگوں كا نعل ہے۔

> ٥٣٨٦ - حدَّثنا عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَام قَالَ : حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يُونُسَ قَالَ عَلِيٌّ : هُوَ الإسْكَافُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : مَا عَلِمْتُ النَّبِيُّ ﷺ أَكُلَ عَلَى سُكُرُّجَةٍ قَطُّ، وَلاَ خُبِزَ لَهُ مُرَقِّقٌ قَطُّ وَلاَ أَكَلَ عَلَى خُوان قَطُّ قِيلَ لِقَتَادَةَ: فَعَلَى مَا كَانُوا يَأْكُلُونَ؟ قَالَ: عَلَى السُّفَرِ.

> > [طرفاه في: ٤٦٥، ،٥٤١٥].

٥٣٨٧ حدَّثنا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ أَخْبَرَنَا حُمَيْدٌ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسًا يَقُولُ: قَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبْنِي بِصَفِيَّةً، فَدَعَوْتُ الْمُسْلِمِينَ إلَى وَلِيمَتِهِ أَمَرَ بالأَنْطَاعِ فَبُسِطَتْ، فَأَلْقِيَ عَلَيْهَا النَّمْرُ وَالْأَقِطُ وَالسَّمْنُ، وَقَالَ عَمْرٌو : عَنْ أَنَسِ بَنِيَ بِهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمُّ صَنَعَ حَيْسًا في نِطَعٍ.

[راجع: ٣٧١]

یہ اللہ کے رسول ساتھ کا ولیمہ تھا۔ ٥٣٨٨– حدَّثنا مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ و عَنْ وَهْبِ بُن

(۵۳۸۶) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کما ہم سے معاذ بن ہشام نے بیان کیا کما کہ مجھ سے میرے والدنے بیان کیا ان سے یونس نے علی بن عبداللہ المدی نے كماكه بديونس اسكاف بيل (نه کہ یونس بن عبید بھری) ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس ر والله نام الله میں نہیں جانا کہ نبی کریم مالی کیا نے مجھی تشری رکھ کر (ایک وقت مختلف قتم کا) کھانا کھایا ہو اور نہ بھی آپ نے پیلی روٹیاں (چیاتیاں) کھائیں اور نہ مجھی آپ نے میزیر کھلیا۔ قادہ سے بوچھاگیاکہ پر کس چزیر آپ کھاتے تھے؟ کماکہ آپ سفرہ (عام وسترخوان) پر کھانا کھایا کرتے تھے۔

ميز پر کھانا درست ہے گر طريقه سنت كے خلاف ہے اسلام ميں سادگى بى محبوب ہے۔

(۵۳۸۷) ہم سے سعید بن مریم نے بیان کیا کہا ہم کو محمد بن جعفر نے خبردی 'کمامجھ کو حمید نے خبردی اور انہوں نے حضرت انس بڑھٹھ ے سنا انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھیا نے حضرت صفیہ وی افعا ے نکاح کے بعد ان کے ساتھ رائے میں قیام کیا اور میں نے مسلمانوں کو آپ کے دلیمہ کی دعوت میں بلایا۔ آنخضرت مان کی اے دستر خوان بچھانے کا تھکم دیا اور وہ بچھایا گیا' پھر آپ نے اس پر تھجور' پنیراور تھی ڈال دیا اور عمرو بن ابی عمرونے کہا' ان سے حضرت انس بڑاٹھڑنے کہ حضور اکرم ملتی اِ نے حضرت صفیہ بڑی تھا کے ساتھ صحبت کی ' پھر ایک چڑے کے دسترخوان پر (کھجور 'کھی ' پنیرملا کر بنا ہوا) حلوہ رکھا۔

(۵۳۸۸) ہم سے محد بن سلام نے بیان کیا کہ ہم کو ابو معاویہ نے خبر دی کما ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا ان سے ان کے والدنے اور وجب بن کیسان نے بیان کیا کہ اہل شام (مجاج بن یوسف کے

فوجی) شام کے لوگ حضرت عبدالله بن زبير بي الله كوعار دلانے كے ليے

کنے لگے یا ابن ذات النطاقین (اے دو کمر بند والی کے بیٹے اور ان کی

والده) حضرت اساء رقی تفالے کہا۔ اے بیٹے! میہ تہمیں دو کمربندوالی کی

عار دلاتے ہیں ' تہیں معلوم ہے وہ کمربند کیا تھے؟ وہ میرا کمربند تھا

جس کے میں نے دو ککڑے کر دیئے تھے اور ایک ککڑے سے نبی

كريم ملي ليم كريم مان كامنه باندها تفااور دوسرے سے دسترخوان بنايا

(اس میں توشہ لپیٹا) وہب نے بیان کیا کہ پھرجب حضرت عبداللہ بن

زبير بن الله الل شام دو كمربند والى كى عار دلاتے تھے ' تو وہ كہتے ہال-

الله كى فتم يه بيشك سي به اوروه يه مصرعه يرصح تلك شكاة ظاهر

كَيْسَانَ قَالَ : كَانَ أَهْلُ الشَّام يُعَيِّرُونَ ابْنُ الزُّبَيْرِ يَقُولُونَ : يَا ابْنَ ذَاتِ النَّطَاقَيْن، فَقَالَتْ لَهُ أَسْمَاءُ : يَا بُنَيَّ إِنَّهُمْ يُعَيِّرُونَكَ بِالنَّطَاقِينِ هَلْ تَدْرِي مَا كَانَ النَّطَاقَان؟ إنَّمَا كَانَ نِطَاقِي شَقَفْتُهُ نِصْفَين فَأُوْكَيْتُ قِرْبَةَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَحَدِهِمَا ، وَجَعَلْتُ فِي سُفْرَتِهِ آخَرَ. قَالَ فَكَانَ أَهْلُ الشَّامِ إِذَا عَيَّرُوهُ بالنَّطَاقَيْن يَقُولُ ايها: وَالإلَّهُ تِلْكَ شَكَاةٌ ظَاهِرٌ عَنْكَ عَارُهَا.

[راجع: ۲۹۹۷]

منک عارها یہ توویباطعنہ ہے جس میں کچھ عیب نہیں ہے۔ ا یہ ابو ذویب شاعر کے قصیدے کا مصرعہ ہے۔ اس کا پہلا مصرعہ سے وعیونی الواشون انی احبھا. حضرت امام بخاری رہائیے نے یہ حدیث لا کر ابت کیا کہ وستر خوان کیڑے کا بھی ہو سکتا ہے۔ حضرت اساء بھن اینا نے شب بجرت میں اپنے کمربند کے دو ککڑے کر کے ایک سے آپ کے پانی کا مشکیرہ باندھا اور دو مرے سے آپ کا توشہ لپیٹا۔ اس دن سے ان کا لقب ذات النظاقين (دو كمريند والى) بو كيا تقا.

٥٣٨٩ حدَّثنا أَبُو النُّعْمَان حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ أَبِي بِشْرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنْ أُمَّ خُفَيْدٍ بِنْتَ الْحَارِثِ بْنُ حَزْنِ حَالَةً ابْنِ عَبَّاسِ أَهْدَتْ إِلَى النَّبِيِّ هُ ، سَمْنًا وَأَقِطًا وَأَصْبًا، فَدَعَا بِهِنَّ فَأْكِلْنَ عَلَى مَائِدَتِهِ، وَتَرَكَهُنَّ النَّبيُّ اللُّهُ كَالْمُتَقَدُّرِ لَهُنَّ، وَلَوْ كُنَّ حَرَامًا مَا كَنَّ حَرَامًا مَا أُكِلْنَ عَلَى مَاثِدَةِ النَّبِيِّ ﴿ وَلاَ أَمَرَ بأُكْلِهِنُّ.[راجع: ٢٥٧٥]

(۵۳۸۹) ہم سے ابونعمان نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا ان سے ابوبشرنے ان سے سعید بن جبیرنے اور ان سے حضرت ابن عباس بھن ان بیان کیا کہ ابن عباس بھن کا فالدام حفید بنت حارث بن حزن رفی فیا نے نبی کریم ما الله ا کو کھی ' پنیر اور ساہند ہدید کے طور پر بھیجی۔ آنخضرت ملتی الے عور توں کو بلایا اور انہوں نے آپ کے دسترخوان پر ساہنہ کو کھایا لیکن آپ نے اسے ہاتھ بھی نمیں لگایا جیسے آپ اسے ناپند کرتے ہیں لیکن اگر ساہند حرام ہو تاتو آپ کے دسترخوان پر کھایا نہ جاتا اور نہ آپ انہیں کھانے كے ليے فرماتے۔

ا بلکہ منع فرماتے۔ اس سے حفیہ کا رو ہوتا ہے جو ساہنہ کو حرام جانتے ہیں۔ پورا بیان آگے آئے گا' ان شاء اللہ۔ یمال سی مدیث اس لیے لائے کہ اس میں وسرخوان پر کھانے کا ذکر ہے۔

ماب ستو کھانے کے بیان میں

٩- باب السُّويق

• ٣٩٥ - حدَّثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ يَحْيَى عَنْ بُشَيْرٍ بْنِ يَسَارٍ عَنْ سُونِيدِ بْنِ النَّعْمَانِ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُمْ كَانُوا سُويْدِ بْنِ النَّعْمَانِ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُمْ كَانُوا مَعَ النَّبِي صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بالصَّهْبَاءِ وَهِي عَلَى رَوْحَةٍ مِنْ خَيْبَرَ بالصَّهْبَاءِ وَهِي عَلَى رَوْحَةٍ مِنْ خَيْبَرَ بالصَّهْبَاءِ وَهِي عَلَى رَوْحَةٍ مِنْ خَيْبَرَ فَحَضَرَتِ الصَّلَّاةُ، فَدَعَا بِطَعَامٍ، فَلَمْ يَجِدْهُ إِلاَّ سَوِيقًا، فَلاَكَ مِنْهُ، فَلَكُنَا مَعَهُ، ثُمَّ دَعَا بِمَاء فَمَضْمَضَ ثُمَّ صَلَّى وَصَلَّيْنَا، وَلَمْ بَعُوضًا أَلَى وَصَلَّيْنَا، وَلَمْ يَتَوَضَّأً إِلَا اللهِ مَنْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُولِي اللهُ الله

آ ، آ – باب مَا كَانَ النَّبِيُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ الللللَّلُمُ اللَّهُ اللللْمُلْمُ اللللْمُلِمُ اللَّلْمُلِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الل

(۱۹۹۹) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کہ ہم سے حماد نے بیان کیا کہ ہم سے حماد نے بیان کیا کہ ہم سے حماد نے بیان کیا ان سے بشیر بن بیار نے ان سے بشیر بن بیار نے ان سے بشیر بن بیار نے انہیں سوید بن نعمان بن شر نے خبر دی کہ وہ نبی کریم سل کے ساتھ مقام صحبا میں تھے۔ وہ خیبر سے ایک منزل پر ہے۔ نماذ کا وقت قریب تقات آنحضرت سل کے کھانا طلب فرمایا لیکن ستو کے سوا اور کوئی چیز نہیں لائی گئی۔ آخر آنحضرت سل کے اس کو پھانک لیا اور ہم نے بھی پھانکا پھر آپ نے بائی طلب فرمایا اور کلی کی۔ اس کے بعد آپ نے نماذ پڑھی اور آپ نے نماذ پڑھی اور آپ نے (اس نے انہا) وضو نہیں کیا۔

باب آنخضرت ملته الأم كوئى كھانا (جو بيجانانہ جا آ) نہ كھاتے جب تك لوگ بتلانہ ديتے كه بيه فلانا كھانا ہے اور آپ كو جب تك معلوم نه ہوجا آن نہ كھاتے تھے

(۱۳۹۵) ہم ہے محر بن مقاتل ابوالحن نے بیان کیا کہ اہم کو عبداللہ
بن یعلی نے خردی کہ ہم کو یونس نے خردی ان سے زہری نے بیان
کیا کہ مجھے ابوا مامہ بن سمل بن حنیف انصاری نے خردی انہیں
حضرت ابن عباس بی اللہ کی تلوار) کے لقب سے مشہور ہیں خبردی
بڑا للہ نے جو سیف اللہ (اللہ کی تلوار) کے لقب سے مشہور ہیں خبردی
کہ وہ رسول اللہ سٹی لیا کے ساتھ ام المؤمنین حضرت میمونہ رق اللہ کی خالہ
گھر میں داخل ہوئے۔ ام المؤمنین ان کی اور ابن عباس بی اللہ کی خالہ
ہیں۔ ان کے بہال بھنا ہوا ساہنہ موجود تھاجو ان کی بمن حفیدہ بنت
الحارث بڑی اللہ کی تھیں۔ انہوں نے وہ بھنا ہوا ساہنہ حضور
اکرم سٹی کیا جد سے لائی تھیں۔ انہوں نے وہ بھنا ہوا ساہنہ حضور اکرم
الحارث بڑی کی خدمت میں پیش کیا۔ ایسابہت کم ہو تا تھا کہ حضور اکرم
الحارث بی کی خدمت میں پیش کیا۔ ایسابہت کم ہو تا تھا کہ حضور اکرم
الحارث بی کھانے کے لیے اس وقت تک ہاتھ بردھا کیں جب تک آپ
کواس کے متعلق بتانہ دیا جائے کہ یہ فلانا کھانا ہے لیکن اس دن آپ
واس کے متعلق بتانہ دیا جائے کہ یہ فلانا کھانا ہے لیکن اس دن آپ
وہال موجود عور توں میں سے ایک عورت نے کہا کہ آخضرت سٹی کیا کو

لهُ، هُوَ الضَّبُّ يَا رَسُولَ الله، فَرَفَعَ

خَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ: أَحَرَامٌ الضَّبُّ يَا رَسُولَ

اللهُ؟ قَالَ : ((لاً، وَلَكِنْ لَمْ يَكُنْ بأَرْض

قَوْمِي، فَأَجِدُنِي أَعَافُهُ)). قَالَ خَالِدٌ :

فَاجْتَزَزْتُهُ فَأَكَلْتُهُ وَرَسُولُ الله ﴿ يَنْظُرُ

بنا كول نميں ديتيں كه اس وقت آپ كے سامنے جو تم نے پيش كيا ہو دم ساہنہ ہے ' يارسول اللہ! (يه س كر) آپ نے اپنا ہاتھ ساہنہ سے ہٹاليا۔ حضرت خالد بن وليد رفائن بولے كه يارسول الله! كياساہنہ حرام ہے؟ آپ نے فرمايا كه نميں ليكن يه ميرے ملك ميں چونكه نميں پايا جاتا' اس ليے طبيعت پند نميں كرتى۔ حضرت خالد رفائن نے بيان كيا كہ پھر ميں نے اسے اپنی طرف تھنے ليا اور اسے كھايا۔ اس وقت حضورا كرم ملئ يا مجھے و كھے درہے تھے۔

اِکَیْ [طرفاہ فی : ٥٤٠، ٥٤٠، ٥٥٥]. وقت حضور اکرم سی کی ایکی رہے تھے۔ اس کے اس سے صاف سابند کی حلت کے قائل ہیں اور طحادی نے جو حفی ہیں اس سے صاف سابند کی حلت نکتی ہے۔ قطلانی نے کہ ائمہ اربعہ اس کی حلت کے قائل ہیں اور طحادی نے جو حفی ہیں اس کی حلت کو ترجع دی ہے گرمتا ترین حنفیہ جیسے صاحب ہدایہ نے اس کو کروہ لکھا ہے اور ابوداؤد کی حدیث سے دلیل لی ہے کہ آخضرت سی ہی حالے سے منع فرمایا گریہ حدیث ضعیف ہے جو صحیح حدیث کے مقابلہ پر قائل استدلال نہیں ہے۔ بیان میں حضرت خالد براتھ کی والدہ لبابہ معری تھیں۔ یہ دونوں حارث کی بیٹی ہیں اور حضرت این عباس بی خالد برائد کری تھیں۔ یہ دونوں حارث کی بیٹی ہیں اور حضرت میونہ بی خالد برائد کی بیٹن میں ہیں۔

١١ - باب طَعَامُ الْوَاحِدِ يَكْفِي
 الإثْنَيْنِ

٣٩٧ – حدثنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا ح. مَالِكٌ وَحَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنْهُ قَالَ: عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((طَعَامُ الاِثْنَيْنِ كَافِي النَّرْبَعَةِ)).

(۵۳۹۲) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا کما ہم کو امام مالک نے خبردی (دوسری سند) امام بخاری نے کما کہ ہم سے اساعیل بن ابی اولیس نے بیان کیا کما کہ جمعے سے امام مالک نے بیان کیا 'ان سے ابوالز ناد نے 'ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رہائی نے بیان کیا کہ رسول اللہ میں ہے فرمایا دو آدمیوں کا کھانا تین کے لیے بیان کیا کہ رسول اللہ میں ہے۔

باب ایک آدمی کا بورا کھانادو کے لیے

کافی ہو سکتاہے

ا یعنی دو کے کھانے پر تین آدمی اور تین کے کھانے پر چار آدمی قناعت کر سکتے ہیں۔ بظاہر حدیث ترجمہ باب کے مطابق نمیں میں میں میں اسلم کیا ہے جمہ ایک عادت کے موافق حدیث کے دو سرے طریق کی طرف اشارہ کیا ہے جمہ امام مسلم نے نکالا ہے۔ اس میں صاف یوں ہے کہ ایک آدمی کا کھانا دو کو کفایت کرتا ہے۔

کافی ہے اور تین کا جار کے لیے کافی ہے۔

باب مومن ایک آنت میں کھاتا ہے (اور کافرسات آنوں میں) اس باب میں ایک حدیث مرفوع حضرت ابو ہریرہ رہائشہ سے مروی ہے

(۵۳۹۳) ہم سے محد بن بشار نے بیان کیا کما ہم سے عبدالعمد بن

٢ - باب الْمُؤْمِنُ يَأْكُلُ في مِعَي
 وَاحِدٍ.

فيهِ : أَبُو هُرَيرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ٥٣٩٣– حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ حَدَّثَنَا

عَبْدُ الصَّمَدِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ وَاقِدِ بُنِ
مُحَمَّدٍ عَنْ نَافِعِ قَالَ : كَانَ ابْنُ عُمَرَ لاَ
يَأْكُلُ حَتَّى يُؤْتَى بِمِسْكِينَ يَأْكُلُ مَعَهُ،
فَأَذْخَلْتُ رَجُلاً يَأْكُلُ مَعَهُ، فَأَكَلَ كَثِيرًا.
فَقَالَ: يَا نَافِعُ لاَ تُدْخِلْ هَذَا عَلِيَّ، سَمِعْتُ
النَّبِيِّ عَلَى يَقُولُ: ((الْمُؤْمِنُ يَأْكُلُ فِي مِعِي
وَاحِدٍ، وَالْكَافِرُ يَأْكُلُ فِي سَبْعَةِ أَمْعَاءٍ)).

[طرفاه في : ٥٣٩٤، ٥٣٩٥].

الله تعالی ہر مسلمان کو حضرت عبدالله بن عمر بی الله علی اسوہ پر عمل کرنے کی سعادت عطا کرے کہ کھانے کے وقت کسی نہ کسی مسکمین کو یاد کر لیا کریں

میں کھا تااور کافر ساتوں آنتیں بھرلیتاہے۔

ای سعادت بزور بازو نیست تاند بخشد خدائ بخشده

3 8 9 0 - حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ سَلاَمٍ أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ عَنْ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ عَنْ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ ابْنَ الْمُؤْمِنُ يَأْكُلُ فِي مِعِي وَاحِدٍ، وَإِنَّ الْكَافِرَ أَوِ الْمُنَافِقَ)). فَلاَ أَدْرِي أَيّهُمَا قَالَ الْكَافِرَ أَوِ الْمُنَافِقَ)). فَلاَ أَدْرِي أَيّهُمَا قَالَ عُبَيْدُ اللهِ يَأْكُلُ ((فِي سَبْعَةِ أَمْعًاء)). وقَالَ ابْنُ بُكَيْدٍ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمْرَ عَنِ النّبِي عَلَيْهِ إِمِنْلِهِ [راجع: ٣٩٣]]

٣٩٥ حداثنا علي بن عبد الله حداثنا على بن عبد الله حداثنا على سفيان عن عمرو قال: كان أبو نهيك رجلاً أكولاً، فقال له ابن عمر: إن رسول الله قال: ((إن الكافر يأكل في سبعة أمعاء))، فقال فأنا أومن بالله ورسوله. [راحع: ٣٩٤]

(۵۳۹۳) ہم سے محمد بن سلام نے بیان کیا 'کما ہم کو عبدہ بن سلمان نے خبر دی ' انہیں عبید اللہ عمری نے خبر دی ' انہیں نافع نے اور ان سے حضرت ابن عمر رقبات نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملٹی ا نے فرمایا مومن ایک آنت میں کھا تا ہے اور کافریا منافق (عبدہ نے کما کہ) مجھے یقین نہیں ہے کہ ان میں سے کس کے متعلق عبید اللہ نے بیان کیا کہ وہ ساتوں آئتیں بھر لیتا ہے اور ابن بکیرنے بیان کیا ' ان سے امام مالک نے بیان کیا ' ان سے نافع نے ' ان سے ابن عمر رقبات اور ان سے نبی طرح بیان فرمایا۔

عبدالوارث نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ بن حجاج نے بیان کیا ان

سے واقد بن محمد نے 'ان سے نافع نے بیان کیا کہ ابن عمر رہی اس

وقت تک کھانا نہیں کھاتے تھے'جب تک ان کے ساتھ کھانے کے

لیے کوئی مکین نہ لایا جاتا۔ ایک مرتبہ میں ان کے ساتھ کھانے کے

ليے ايك شخص كولايا كه اس نے بهت زيادہ كھانا كھايا۔ بعد ميں حضرت

لیے نہ لانا۔ میں نے نبی کریم سی اللہ سے ساہے کہ مومن ایک آنت

تریش کا مقصد سے کہ کافر بہت کھاتا ہے اور مومن کم کھاتا ہے۔ ایک کی بہت زیادہ پر خوری کو بیان کرنے کے لیے سے التیست کھاتا ہے۔ ایک کی بہت زیادہ پر خوری کو بیان کرنے کے لیے سے التیست کھیں کے لیے اللہ التیست کی اللہ کا اللہ کی بہت زیادہ پر خوری کو بیان کرنے کے لیے اللہ کو اللہ کا ا

شہر میں اس آنتوں میں کھانے اور ایک آنت میں کھانے ہے جو کچھ اللہ اور رسول کی مراد ہے بغیر کرید کئے میرا اس پر ایمان ہے' لیسیسے اس میں رد ہے ان لوگوں کا بھی جنہوں نے قول اطباء سے صرف چھ آنتوں کا ہونا نقل کیا ہے۔ حالانکہ اطباء کے قول کے آگے رسول کریم مٹھ چیا کا ارشاد گرامی ایک مومن مسلمان کے لیے بہت بری حقیقت رکھتا ہے۔ پس آمنا بقول دسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم.

٥٣٩٦ حدثنا إسْمَاعِيلُ حَدَّثَنِي مَالِكُ عَنْ أَبِي الزَّنَادِ عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي هُرْيرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ : (رَيَأْكُلُ الله الله عَنْهُ فِي مِعَي وَاحِدٍ، وَالْكَافِرُ يَأْكُلُ فِي سَبْعَةِ أَمْعَاء)).

(۵۳۹۲) ہم سے اساعیل بن ابی اولی نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے ابوالزناد نے بیان کیا' ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملی ہے اور کافر مسلمان ایک آنت میں کھاتا ہے اور کافر ساتوں آنتوں میں کھاتا ہے۔

[طرفه في : ٥٣٩٧].

حدیث کا مضمون بطور اکثر کے ہے نہ ہیا کہ بہت کھانے والے کافر ہی ہوتے ہیں۔ بعض مسلمان بھی بہت کھاتے ہیں مگر کم کھانا ہی تر ہے۔

٣٩٧ - حدَّثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَدِيًّ بْنِ ثَابِتٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ، أَنَّ رَجُلاً يَأْكُلُ أَكُلاً فَكِلاً، كَثِيرًا، فَأَسْلَمَ فَكَانَ يَأْكُلُ أَكُلاً قَلِيلاً، فَذُكِرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ عَلَى فَقَالَ: ((إِنَّ الْمُؤْمِنَ يَأْكُلُ فِي مِعْى وَاحِدٍ، وَالْكَافِرَ يَأْكُلُ فِي سَبْعَةِ أَمْعًاء)). [راجع: ٣٩٦٦]

(۵۳۹۷) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے عدی بن فابت نے بیان کیا' ان سے ابو مریرہ رضی اللہ عنہ نے کہ ابو حازم نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہ ایک صاحب بہت زیادہ کھانا کھایا کرتے تھے' پھر وہ اسلام لائے تو کم کھانے گے۔ اس کا ذکر رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم سے کیا گیا تو آپ نے فرمایا کہ مومن ایک آنت میں کھاتا ہے اور کافر ساتوں آنتوں میں کھاتا ہے اور کافر ساتوں آنتوں میں کھاتا ہے۔

آس مدیث کی شرح میں شاہ ولی اللہ محدث دہلوی رہائیہ فرماتے ہیں کہ اس کے معنی بیہ ہیں کہ کافر کی تمام تر حرص پیٹ ہوتا کی سیب ہوتا ہے اور مومن کا اصل مقصود آخرت ہوا کرتی ہے۔ پس مومن کی شان میں ہے کہ کھانا کم کھانا ایمان کی عمدہ سے عمدہ خصلت ہے اور زیادہ کھانے کی حرص کفر کی خصلت ہے۔ (ججتہ اللہ البالغہ)

١٣- باب الأَكْلِ مُتْكِنًا بِهِ اللَّاكْلِ مُتْكِنًا بِهِ اللَّاكِ اللَّاكِ اللَّاكِ اللَّهِ اللَّاكِ اللَّهِ اللَّاكِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللّ

(۵۳۹۸) ہم سے ابو نعیم نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے معرفے بیان کیا' ان سے علی ابن الاقمر نے کہ میں نے ابو جحیفہ رضی اللہ عنہ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا' میں ٹیک لگا کر نہیں کھا تا۔

(۵۳۹۹) مجھ سے عثال بن الی شیبہ نے بیان کیا کہا ہم کو جریر نے خبر

٥٣٩٨ - حدَّثنا أَبُو نُعَيْمٍ حَدَّثَنَا مِسْعَرٌ عَنْ عَلَيٍّ بْنِ الأَقْمَوِ سَمِعْتُ أَبَا جُحَيْفَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللهِ اللهُ الله

٥٣٩٩ حدثني عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ

أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ عَلَيِّ بْنِ الْاقْمَرِ عَنْ أَبِي جُحَيْفَةَ قَالَ : كُنْتُ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ لِرَجُلِ عِنْدَهُ: ((لاَ آكُلُ وَأَنَا مُتَّكِيءٌ)).[طرفه في : ٣٩٩٥].

دی' انہیں منصور نے' انہیں علی ابن الاقمرنے اور ان سے ابو جحیفہ ونالله نے بیان کیا کہ میں نبی کریم ملٹالیا کی خدمت میں حاضر تھا۔ آپ نے ایک صحابی سے جو آپ کے پاس موجود تھے فرمایا کہ میں ٹیک لگا کر

مردو احادیث سے تکید لگا کر کھانا منع ثابت ہوا لیکن ابن ابی شیبہ نے حضرت ابن عباس اور حضرت خالد بن ولید و استفام وغیرہ سے اس کاجواز بھی نقل کیا ہے گرخود آنخضرت مائی کا فعل موجود ہے جس کے آگے دیگر ہے۔

> ﴿ فَجَاءَ بِعِجْلِ حَنِيدٍ ﴾ أَيْ مَشْوِيٌّ هِشَامُ بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَن الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي أُمَامَةً بْنِ سَهْلٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاس عَنْ خِالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ قَالَ : أَتِيَ النَّبِيُّ ﷺ بِضَبٌّ مَشْوِيٌّ، فَأَهْوَى إِلَيْهِ فَقَالَ خَالِدٌ: أَحَرَامٌ هُوَ؟ قَالَ: ((لاَ، وَلَكِنَّهُ

> > [راجع: ٥٣٩١]

٤ ١ - باب الشِوَاء وَقُولُ الله تَعَالَى: مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ بِضَبٌ مَحْنُوذٍ.

• • ٤ ٥ – حدَّثنا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا لِيَأْكُلَ، فَقِيلَ لَهُ: إِنَّهُ ضَبٌّ، فَأَمْسَكَ يَدَهُ. لا يَكُونُ بِأَرْضِ قَوْمِي، فَأَجِدُنِي أَعَافُهُ)). فَأَكُلَ خَالِدٌ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْظُرُ. قَالَ

باب بهناموا كوشت كهانااورالله تعالى كافرمان پهروه بهناموا مجھڑا لے کر آئے لفظ حنیذ کے معنی بھنا ہواہے

(۱۹۴۰ م سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے ہشام بن یوسف نے بیان کیا کہ ہم کو معمر نے خبردی 'انہیں زہری نے 'انہیں ابوامامہ بن سل نے اور انہیں ابن عباس بھی انے کہ خالد بن ولید و بناٹھ نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹاتیا کے لیے بھنا ہوا ساہند پیش کیا گیا تو آپ اسے کھانے کے لیے متوجہ ہوئے۔ ای ونت آپ کو بنایا گیا کہ يه سابهند ٢ تو آب في اپنا باتھ روك ليا۔ حضرت خالد بن الله في في الله عليه کیا یہ حرام ہے؟ فرمایا کہ نہیں لیکن چو نکہ یہ میرے ملک میں نہیں ہو تا اس لیے طبیعت اسے گوارا نہیں کرتی۔ پھر خالد بٹاٹنز نے اسے کھایا اور نبی کریم مالی اور کیو رہے تھے۔ امام مالک نے ابن شماب سے "ضب محنوذ" (لینی بھنا ہوا ساہنہ ضب مشوی کی جگہ محنو ذ^اقل کیا' دونوں لفظوں کاایک معنی ہے)

باب کا مطلب حضرت امام بخاری نے اس حدیث سے بوں نکالا کہ صرف ساہنہ ہونے کی وجہ سے وہ گوشت آپ نے چھوڑ دیا ورنه کھانے کو بھنا گوشت کھانا ثابت ہوا۔

باب خزیرہ کابیان اور نفرین شمیل نے کہاکہ خزیرہ بھوسی سے بنتا ہے اور حریرہ دودھ سے

اکثر نے کما کہ حریرہ آٹا سے بنایا جاتا ہے اور خزیرہ جو آٹے اور گوشت کے مکڑوں سے بتلا بتلا حریرہ کی طرح بنایا جاتا ہے اگر گوشت نه مو خالی آنامو تو ده حریره ہے۔

(۱۰۵۴) ہم سے بچل بن بکیرنے بیان کیا'ان سے امام لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے عقیل نے' ان سے ابن شماب نے بیان کیا'

٥٤٠١ حدثني يَحْيَى بْنُ بُكَيْر حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْلِ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ:

10- باب الْخَزيرَةِ. قَالَ النَّضْرُ:

الْخَزِيرَةُ مِنَ النُّخَالَةِ وَالْحَرِيرةُ مِنَ اللَّبَنِ

(132) S (132)

انہیں محمود بن ربیج انصاری نے خبردی کہ عتبان بن مالک بڑھئے جو نبی كريم النيايم كے صحابہ ميں ت تھے اور قبيله انصار كے ان لوگوں ميں سے تھے جنہوں نے بدر کی اڑائی میں شرکت کی تھی۔ آپ آمخضرت ما الله من من ما صربوت اور عرض كياكه يارسول الله! ميرى آنکھ کی بصارت کمزور ہے اور میں اپنی قوم کو نماز پڑھاتا ہوں۔ برسات میں وادی جو میرے اور ان کے ورمیان حاکل ہے ' بنے لگی ہے اور میرے لیے ان کی معجد میں جانا اور ان میں نماز پر هنا ممکن نسیں رہتا۔ اس لیے یارسول اللہ! میری بیہ خواہش ہے کہ آپ میرے گر تشریف لے چلیں اور میرے گھرمیں آپ نماز پڑھیں تاکہ میں اسی جگه کو نماز پڑھنے کی جگه بنالوں۔ حضور اکرم مانی کیا نے فرمایا کہ ان شاء الله مين جلد بي ايما كرول كالدحفرت عتبان والله في بيان كيا کہ پھر حضور اکرم ملٹھائیا حضرت ابو بکر ہزائنہ کے ساتھ چاشت کے وقت جب سورج کھ بلند ہو گیا تشریف لائے اور آنخضرت ما گالیا نے اندر آنے کی اجازت چاہی۔ میں نے آپ کو اجازت دے دی۔ آپ بیٹے نہیں بلکہ گھرمیں داخل ہو گئے اور دریافت فرمایا کہ اپنے گھرمیں کس جگہ تم پیند کرتے ہو کہ میں نماز پڑھوں؟ میں نے گھرے ایک کونے کی طرف اشارہ کیا۔ آنخضرت ملی ایم وہاں کھڑے ہو گئے اور (نماز کے لیے) تکبیر کھی۔ ہم نے بھی (آپ کے پیچیے) صف بنالی۔ آنخضرت ملتالیا نے دو رکعت (نفلی) نماز پڑھی پھر سلام پھیرا اور ہم نے آمخضرت الناليا كوخزيرہ (حريرہ كي ايك فتم) كے ليے جو آپ كے ليے ہم نے بنايا تھاروک لیا۔ گھر میں قبیلہ کے بہت سے لوگ آآکر جمع ہو گئے۔ ان میں سے ایک صاحب نے کہا مالک بن دخش دخالتھ کہال ہیں؟ اس پر كى نے كماكہ وہ تومنافق ہے اللہ اور اس كے رسول سے اسے محبت نیں ہے۔ آخضرت ملی اللے نے فرمایا ، یہ نہ کہو ، کیاتم نہیں دیکھتے کہ انهوں نے اقرار کیا ہے کہ لا اله الا الله یعنی اللہ کے سوا اور کوئی معبود نہیں اور اس سے ان کا مقصد صرف اللہ کی خوشنودی حاصل کرنا ہے۔ ان صحابی نے کما کہ اللہ اور اس کے رسول ہی زیادہ جانتے ہیں۔

أَخْبَرَنِي مَحْمُودُ بْنُ الرَّبِيعِ الأَنْصَارِيُّ، أَنَّ عُتْبَانَ بْنَ مَالِكٍ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِمَّنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الأَنْصَارِ أَنَّهُ أَتَى رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ الله، إنَّى أَنْكَرْتُ بَصَرِي، وَأَنَا أُصَلِّي لِقَوْمِي، فَإِذَا كَانَتِ الأَمْطَارُ سَالَ الْوَادِي الَّذِي بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ، لَمْ أَسْتَطِعْ أَنْ آتِيَ مَسْجِدَهُمْ فَأُصَلِّي لَهُمْ، فَوَدِذْتُ يَا رَسُولَ الله أَنَّك تَأْتِي فَتُصَلِّي فِي بَيْتِي فَأَتَّخِذُهُ مُصَلِّي. فَقَالَ: ((سَأَفْعَلُ إِنْ شَاءَ الله)). قَالَ عُتْبَانُ: فَغَدَا رَسُولُ اللهِ ﷺ وَأَبُوبَكُر حِينَ ارْتَفَعَ النَّهَارُ، فَاسْتَأْذَنَ النَّبِيُّ اللَّهِ فَأَذِنْتُ لَهُ، فَلَمْ يَجْلِسْ حَتَّى دَخَلَ الْبَيْتَ، ثُمَّ قَالَ لِي : ((أَيْنَ تُحِبُّ أَنْ أُصَلِّي مِنْ بَيْتِكَ؟)) فَأَشَرْتُ إِلَى نَاحِيَةٍ مِنَ الْبَيْتِ، فَقَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَبَّرَ، فَصَفَفُنَا، فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ وَحَبَسْنَاهُ عَلَى خَزير صَنَعْنَاهُ، فَثَابَ فِي الْبَيْتِ رجَالٌ مِنْ أَهْلِ الدَّارِ ذَوُو عَدَدٍ، فَاجْتَمَعُوا فَقَالَ قَائِلٌ مِنْهُمْ : أَيْنَ مَالِكُ بْنُ الدُّخْشَن! فَقَالَ بَعْضُهُمْ: ذَلِكَ مُنَافِقٌ، لاَ يُحِبُّ الله وَرَسُولَهُ. قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((لاَ تَقُلْ، أَلاَ تَرَاهُ قَالَ : لاَ إِلَّهَ إِلاًّ الله يُويِدُ بِذَلِكَ وَجْهَ الله؟)) قَالَ : ا لله وَرَسُولَهُ أَعْلَمُ. قَالَ : قُلْنَا فَإِنَّا نَرَى وَجْهَهُ وَنَصيحَتُهُ إِلَى الْمُنَافِقِينَ فَقَالَ:

((فَإِنَّ الله حَرَّمَ عَلَى النَّارِ مَنْ قَالَ لاَ إِلَهَ إِلاَّ الله يَبْتَغِي بِذَلِكَ وَجْهَ الله؟)) قَالَ ابْنُ شِهَابٍ : ثُمَّ سَأَلْتُ الْحُصَيْنَ بْنَ مُحَمَّدٍ الأَنْصَارِيُّ أَحَدَ بَنِي سَالِمٍ، وَكَانَ مِنْ سَرَاتِهمْ عَنْ حَدِيثِ مَحْمُودٍ، فَصَدَّقَهُ.

[راجع: ٤٢٤]

راوی نے بیان کیا کہ ہم نے عرض کیا (یارسول الله!) لیکن ہم ان کی توجہ اور ان کا لگاؤ منافقین کے ساتھ ہی دیکھتے ہیں۔ آمخضرت ملتھایا نے فرملیا لیکن اللہ نے دوزخ کی آگ کو اس شخص پر حرام کر دیا ہے جس نے کلمہ لاالہ الااللہ کاا قرار کرلیا ہواور اس سے اس کامقصد اللہ کی خوشنودی ہو۔ ابن شاب نے بیان کیا کہ پھر میں نے حصین بن محمد انصاری سے جوبی سالم کے ایک فرد اور ان کے سردار تھے۔ محود کی حدیث کے متعلق یوچھاتوانہوں نے اس کی تصدیق کی۔

یہ صدیث پہلے بھی گزر چکی ہے۔ دوزخ حرام ہونے کا یہ مطلب ہے کہ وہ طبقہ مومن پر حرام ہے جس میں کافراور منافق رہیں گے یا ووزخ میں بیشہ کے لیے رہنا مسلمان پر حرام ہے۔ اس مدیث سے صاف ظاہر ہے کہ کسی کلمہ کو مسلمان کو کسی معقول شرعی وجہ کے بغیر کافر قرار دینا جائز نہیں ہے۔ اس صورت میں وہ کفر خود کہنے والے کی طرف لوث جاتا ہے۔

١٦- باب الأقط

وَقَالَ حُمَيْدٌ: سَمِعْتُ أَنَسًا: بَنَى النَّبِيُّ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ بصَفِيَّةً، فَأَلْقَى التَّمْرَ وَالأَقِطَ وَالسَّمْنَ. وَقَالَ عَمْرُو بْنُ أَبِي عَمْرِو عَنْ أَنَسٍ: صَنَعَ النَّبِيُّ اللَّهِ حَيْسًا.

٧ . ٤ ٥ - حدَّثْنَا مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي بِشْرِ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاس رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: أَهْدَتْ خَالَتِي إِلَى النَّبِيِّ ﷺ ضِبَابًا وَأَقِطًا وَلَبَنَّا، فَوُضِعَ الضَّبُّ عَلَى مَائِدَتِهِ، فَلَوْ كَانَ حَرَامًا لَمْ يُوضَعْ، وَشَرِبَ اللَّبَنَ وَأَكُلَ الأَقِطُ. [راجع: ٢٥٧٥]

اور حمید نے کما کہ میں نے انس بناٹند سے سنا کہ نبی کریم ملتی کیا نے صفیہ مڑی ہیں ہے نکاح کیاتو (دعوت ولیمہ میں) تھجور 'پنیراور کھی رکھااور عمرو بن الی عمرونے بیان کیااور ان سے انس بناٹند نے کہ نبی کریم ملٹھایا نے (کھجور' پنیراور کھی کا)ملیدہ بنایا تھا۔

باب پنیر کابیان

(۵۲۰۲) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا 'انہوں نے کماہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے ابوبشرنے ' ان سے سعید نے اور ان سے حضرت عبدالله بن عباس رضى الله عنماني بيان كياكه ميرى خاله ن نبي كريم النايام كي خدمت من سابهنه كاكوشت 'بنيراور دوده مديناً پيش کیاتوساہند کا گوشت آپ کے دسترخوان پر رکھا گیااور اگر ساہند حرام ہو تا تو آپ کے دسترخوان پر نہیں رکھاجا سکتا تھالیکن آپ نے دودھ بيا اور پنير کھايا۔

گرساہند کا گوشت آپ کو پند نہیں آیا جے صحابہ کرام رہی تھی نے کھالیا جس سے صاف ساہند کے کھانے کا جواز ثابت ہوا۔

باب چقندراورجو كھانے كابيان

(۵۴۰۳) ہم سے کیل بن بکیرنے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے یقوب بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا' ان سے ابوجازم نے اور ان سے سل بن سعد رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ ہمیں جعہ کے دن بڑی

١٧ – باب السُّلْقِ وَالشُّعِير ٣٠٠٠ حدُّثَنَا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي حَازِم عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ قَالَ: إِنْ كُنَّا لَنَفْرَحُ

بيَوْمِ الْجُمُعَةِ، كَانَتْ لَنَا عَجُوزٌ تَأْخُذُ أُصُولَ السَّلْقِ فَتَجْعَلُهُ فِي قِدْرٍ لَهَا، فَتَجْعَلُهُ فِي قِدْرٍ لَهَا، فَتَجْعَلُ فِيهِ حَبَّاتٍ مِنْ شَعِيرٍ، إِذَا صَلَّيْنَا زُرْنَاهَا فَقَرَبَتْهُ إِلَيْنَا، وَكُنَّا نَفُرَحُ بِيَوْمِ الْجُمُعَةِ مِنْ أَجْلٍ ذَلِكَ، وَمَا كُنَّا نَتَغَدَّى وَلَا نَقيلُ إِلاَ بَعْدَ الْجُمُعَةِ، وَالله مَا فِيهِ وَلاَ نَقيلُ إِلا بَعْدَ الْجُمُعَةِ، وَالله مَا فِيهِ شَحْمٌ وَلا وَذَكْ. [راجع ٩٣٨]

خوشی رہتی تھی۔ ہماری ایک بوڑھی خاتون تھیں وہ چھندر کی جڑیں لے کر اپنی ہانڈی میں پکاتی تھیں' اوپر سے کچھ دانے جو کے اس میں ڈال دیتی تھی۔ ہم جعہ کی نماز پڑھ کر ان کی ملاقات کو جاتے تو وہ ہمارے سامنے یہ کھانا رکھتی تھیں۔ جعہ کے دن ہمیں بڑی خوشی اسی وجہ سے رہتی تھی۔ ہم نماز جعہ کے بعد ہی کھانا کھایا کرتے تھے۔ اللہ کی قتم نہ اس میں چربی ہوتی تھی نہ گھی اور جب بھی ہم مزے سے اس کو کھاتے۔

معلوم ہوا کہ چقندر جیسی سبزی میں جو جیسی اجناس طاکر دلیہ بنایا جائے تو وہ مزیدار قتم کا تھجڑا بن سکتا ہے۔ ابتدائی دور میں جب مهاجرین مدینہ میں آئے اور ننگ دستی کاعالم تھا' ایسی پر خلوص دعوت بھی ان کے لیے بساغنیمت تھی۔ ۱۸ - باب النَّهْس، وَانْتِشْال اللَّحْم باب گوشت کے یکنے سے پہلے اسے مانڈی سے نکال کر کھانا

باب گوشت کے پکنے سے پہلے اسے ہانڈی سے نکال کر کھانا اور منہ سے نوچنا

4.88 حداً ثَنا عَبْدُ الله بْنُ عَبْدُ الله بْنُ عَبْد الوَهَابِ حَدَّثَنَا أَيُوبُ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رضِيَ الله عَنْهُمَا مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: تَعَرَّقَ رَسُولُ الله ﷺ كَتِفًا، ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى وَلَمْ يَتَوَضًا أَ. [راجع: ۲۰۷]

٥٤٠٥ وَعَنْ أَيُّوبَ وَعَاصِمٍ عَنْ
 عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ : انْتَشَلَ النبي عَبَّاسِ قَالَ : انْتَشَلَ النبي عَبَّاسِ قَالَ : أَنْتَشَلَ النبي وَلَمْ
 عَرْقًا مِنْ قِدْرٍ فَأَكُلَ. ثُمَّ صَلِّى وَلَمْ
 يَتُوضًا أَ. [راجع: ٢٠٧]

طاقت کے لحاظ سے ایبا گوشت کھانا زیادہ منید ہے ہیے بھی معلوم ہوا کہ ایبا گوشت کھانے سے نیا وضو کرنا ضروری نہیں ہے ہال لغوی وضو منہ دھونا کلی کرنا منہ صاف کرنا ضروری ہے اسے لغوی وضو کما گیا ہے۔

باب بازو كاگوشت نوچ كر كھانادرست ہے

(۱۰۰ مر) مجھ سے محد بن مٹی نے بیان کیا 'کما کہ مجھ سے عثان ابن عمر نے بیان کیا 'ان سے ابو حازم سلمہ نے بیان کیا 'ان سے ابو حازم سلمہ بن دینار مدنی نے 'کماہم سے عبداللہ بن ابی قادہ نے اور ان سے ان کے والد نے بیان کیا کہ ہم نبی کریم الٹی کیا کے ساتھ مکہ کی طرف نکلے

٩ ٧ – باب تَعَرُّق الْعَضُدِ

٦٠ ٥٤ - حدثني مُحَمَّدُ بْنُ الْمُشَّى قَالَ:
 حَدَّثَنِي عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ حَدُثَنَا فُلَيْحٌ حَدَّثَنَا فُلَيْحٌ حَدَّثَنَا أَلِي كَارِمُ الْمَدَنِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ أبي قَتَادَةَ عَنْ أبيهِ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ فَلَكُمْ

نَحْوَ مَنْكُةً. [راجع: ١٨٢١]

٥٤.٧ وحدثني عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ ا لله حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ عَنْ أَبِي حَازِم عَنْ عَبْدِ الله بْنُ أَبِي قَتَادَةَ السَّلَمِيِّ عَنْ أبيهِ أَنَّهُ قَالَ: كُنْتُ يَوْمًا جَالِسًا مَعَ رِجَال مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﴿ فَيْ اللَّهِ عَلَمْ اللَّهِ عَلَمُ اللَّهِ عَلَمُ اللَّهِ عَلَمُ اللَّهِ مَكَّةَ وَرَسُولُ الله نَازِلُ أَمَامَنَا، وَالْقَوْمُ مُحْرِمُونَ وَأَنَا غَيْرُ مُحْرِمٍ. فَأَيْصَرُوا حَمَارًا وَحْشِيًّا، وَأَنَا مَشْغُولٌ أَخْصِفُ نَعْلِي فَلَمْ يُؤْذِنُونِي لَهُ، وَأَحَبُّوا أَنِّي أَبْصَرْتُهُ، فَالْتَفَتُّ فَأَبْصَرْتُهُ، فَقُمْتُ إِلَى الْفَرَسِ فَأَسْرَجْتُهُ ثُمَّ رَكِبْتُ، وَنَسِيتُ السُّوْطَ وَالرُّمْحَ، فَقُلْتُ لَهُمْ : نَاوِلُونِي السَّوْطَ وَالرُّمْحَ، فَقَالُوا: لاَ وَالله لاَ نُعِينُكَ عَلَيْهِ بشَيْء. فَغَضِبْتُ فَنَزَلَتُ فَأَخَذْتُهُمَا ثُمَّ رَكِبْتُ فَشَدَدْتُ عَلَى الْحِمَارِ فَعَقَرْتُهُ، ثُمَّ جَنْتُ بِهِ وَقَدْ ماتَ، فَوَقَعُوا فِيهِ يَأْكُلُونَهُ ثُمَّ إِنَّهُمْ شَكُّوا فِي أَكْلِهِمْ إِيَّاهُ وَهُمْ حُرُمٌ، فَرُحْنَا وَخَبَأْتُ الْعَضْدَ مَعِي. فَأَدْرَكْنَا رَسُولَ الله صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَأَلْنَاهُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ: ((مَعَكُمْ مِنْهُ شَيْءٌ؟)) فَنَاوَلْتُهُ الْعَصُدَ فَأَكَلَهَا حَتَّى تَعَرُّقَهَا وَهُوَ مُحْرِمٌ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ: وَحَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارِ عَنْ أَبِي قَنَادَةً مِثْلَهُ. [راجع: ١٨٢١]

(صلح حدیدبیے کے موقع پر) دوسری سند

(٥٠٠٥) اور جھے سے عبدالعزیز بن عبدالله اولی نے بیان کیا کماہم ے محدین جعفرنے بیان کیا' ان سے ابوحازم نے بیان کیا' ان سے عبدالله بن الي قاده اسلمي نے ان سے ان كے والدنے بيان كياك میں ایک دن نبی کریم ملی ایم کے چند صحابہ کے ساتھ مکہ کے راستہ میں ایک منزل پر بیشاہوا تھا۔ آنخضرت ملتی ایم نے ہمارے آگے پڑاؤ کیا تھا۔ صحابه كروم ومن الرام كى حالت ميس تص ليكن ميس احرام ميس نهيس تھا۔ لوگوں نے ایک گور خر کو دیکھا۔ میں اس وقت اپنا جو تا ٹاکٹنے میں مصروف تھا۔ ان لوگوں نے مجھے اس گور خر کے متعلق بتایا کچھ نہیں ليكن بياہتے تھے كه ميں كسى طرح ديكھ لوں۔ چنانچه ميں متوجہ ہوا اور میں نے اسے دیکھ لیا' پھر میں گھوڑے کے پاس گیااور اسے زین پہنا كراس ير سوار ہو گيا ليكن كوڑا اور نيزہ بھول گيا تھا۔ ميں نے ان لوگوں سے کما کہ کوڑا اور نیزہ مجھے دے دو۔ انہوں نے کما کہ نمیں خداکی قتم ہم تمہاری شکار کے معاملہ میں کوئی مدد نہیں کریں گ۔ (کیونکہ ہم محرم ہیں) میں غصہ ہو گیااور میں نے اتر کرخودیہ دونوں چزیں اٹھائیں پھرسوار ہو کراس پر حملہ کیااور اسے ذریح کرلیا۔ جب وہ محمنڈا ہو گیا تو میں اے ساتھ لایا پھراسے پکا کرمیں نے اور سب نے کھایا لیکن بعد میں انہیں شبہ ہوا کہ احرام کی حالت میں اس (شکار کا گوشت) کھانا کیما ہے؟ پھر ہم روانہ ہوئے اور میں نے اس کا گوشت چھیا کر رکھا۔ جب ہم آنخضرت الناکیا کے پاس آئے تو ہم نے آپ ے اس کے متعلق بوچھا۔ آپ نے دریافت فرمایا، تمهارے پاس کچھ بچا ہوا بھی ہے؟ میں نے وہی دست پیش کیا اور آپ نے بھی اسے کھایا۔ یمال تک کہ اس کا گوشت آپ نے اپنے وانتوں سے تھینج تھینچ کر کھایا اور آپ احرام میں تھے۔ محمد بن جعفرنے بیان کیا کہ مجھ سے زید بن اسلم نے بیہ واقعہ بیان کیا ان سے عطاء بن سار نے اور ان سے حضرت ابو قمادہ بڑاٹھ نے اسی طرح سارا واقعہ بیان کیا۔

(136) SHOW (136)

آئی ہے ہے۔ ان کہ اس کا ایک شاہد اور ہے جے ترزی نے صفوان بن امیہ سے نکالا کہ گوشت کو منہ سے نوج کر کھاؤ وہ جلدی ہفتم ہو گا۔ اس کی سند بھی ضعیف ہے۔ مافظ گا۔ اس کی سند بھی ضعیف ہے۔ مافی البب یہ ہے کہ منہ سے نوچ کر کھاٹا اولی ہو گا۔ میں (مولانا وحید الزمال مرحوم) کہتا ہوں جب گا۔ اس کی سند بھی ضعیف ہے۔ مافی البب یہ ہے کہ منہ سے نوچ کر کھاٹا درست ہو گا۔ میں (مولانا وحید الزمال مرحوم) کہتا ہوں جب گوشت چھری سے کاٹ کر کھاٹا درست ہو گا۔ اس طرح بچچ سے بھاٹا ورست ہو گا۔ اس طرح بچچ سے بھی اور جن لوگول نے ان باتوں میں تشدد اور غلوکیا ہے اور ذرا ذرا ہی باتوں پر مسلمانوں کو کافر بنایا ہے میں ان کا یہ تشدد ہرگز پیند نہیں کرتا۔ کافروں کی مشابہت کرنا تو منع ہے گریہ وہی مشابہت ہے جو ان کے ذہب کی خاص نشانی ہو جیسے صلیب لگاٹا یا انگریزوں کی ٹوپی بہننا لیکن جب کی کی نیت مشابہت کی نہ ہو' بھی لباس مسلمانوں میں بھی رائج ہو مثلاً ترک یا ایران کے مسلمانوں میں بھی رائج ہو مثلاً ترک یا ایران کے مسلمانوں میں بھی رائج ہو مثلاً ترک یا ایران کے مسلمانوں میں بھی رائج ہو مثلاً ترک یا ایران کے مسلمانوں میں بھی رائج ہو مثلاً ترک یا ایران کے مسلمانوں میں بھی رائج ہو مثلاً ترک یا ایران کے مسلمانوں میں بھی رائج ہو مثلاً ترک یا ایران کے مسلمانوں میں بھی رائج ہو مثلاً ترک یا ایران کے مسلمانوں میں بھی دور ہے مسلمان کے کفر کا فتوئی دے سے بینا ضوری ہوں ہوں کو در سے مسلمان کے کفر کا فتوئی دے سے بینا ضوری ہوں کی مسلمان کے لئے دیگر اقوام کی مخصوص عادات و غلط دوایات سے بینا ضوری ہے۔

باب گوشت چھری سے کاٹ کر کھانا

(۵۴ م ۵۲) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کما ہم کو شعیب نے خبردی ان سے زہری نے بیان کیا انہیں جعفر بن عمرو بن امیہ ضمری نے خبر دی انہیں ان کے والد عمرو بن امیہ والتی نے خبردی کہ انہوں نے نی کریم سال ایکا کو دیکھا آپ اپ ہاتھ سے بکری کے شانے کا گوشت کا کر کھا رہے تھے ' پھر آپ کو نماز کے لیے بلایا گیاتو آپ نے گوشت اور وہ چھری جس سے گوشت کی بوٹی کا خبر رہے تھے ' ڈال دی اور نماز کے لیے کھڑے ہو گئے ' پھر آپ نے نماز پڑھی اور آپ نے نیا وضو نہیں کیا کیونکہ آپ پہلے ہی وضو کئے ہوئے تھے)

بابرسول کریم مالی این کمی کسی قتم کے کھانے میں کوئی عیب نہیں نکالاہے

(۹* ۵۴) ہم سے محمہ بن کشرنے بیان کیا کہا ہم کو سفیان نے خبردی ' انہیں اعمش نے ' انہیں ابوحازم نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی کسی کھانے میں کوئی عیب نہیں نکالا۔ اگر پہند ہوا تو کھالیا اور اگر ناپہند ہوا تو چھوڑ دیا۔ • ٢- باب قَطْع اللَّحْم بالسِّكّين

٨٠٠٨ ٥- حدَّثَنَا أَبُو الْيَمَانِ أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي جَعْفَوُ بْنُ عَمْرِو بْنِ أُمَيَّةَ أَنَّ أَبَاهُ عَمْرُو بْنَ أُمَيَّةً أَنَّ أَبَاهُ عَمْرُو بْنَ أُمَيَّةً أَخْبَرَهُ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيِّ عَلَيْ يَحْنَزُ مِنْ كَتِفِ شَاةٍ فِي يَدِهِ، فَدُعِيَ إِلَى الصَّلاَةِ، فَأَلْقَاهُ وَالسِّكِينَ الْتِي يَحْنَزُ بِهَا، ثُمَّ قَامَ فَصَلَى وَلَمْ يَتَوَضَأُ.

[راجع: ۲۰۸]

٢١ باب مَا عَابَ النَّبِيُّ ﷺ طَعَامًا

٩ ٤ ٥ - حدثنا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ : مَا عَابَ النَّبِيُ ﷺ ظَفَامًا قَطُ، إِنِ اشْتَهَاهُ أَكَلَهُ، وَإِنْ كَرِهَهُ تَرَكَهُ.
[راجع: ٣٥٦٣]

تریک معلوم ہوا کہ کھانے کا عیب بیان کرنا جیسے یوں کہنا کہ اس میں نمک نہیں ہے یا پھیکا ہے یا نمک زیادہ ہے۔ یہ ساری باتیں کمیں میں ہے۔ کمیدہ ہیں۔ پکانے اور ترکیب میں کی نقص کی اصلاح کرنا مکروہ نہیں ہے۔

٢٧- باب النَّفْخ فِي الشَّعِيرِ

ورست ہے

باب جو کو پین کرمنہ ہے بھونک کراس کا بھوسہ اڑا دینا

٠ ٤١٠ حدَّثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ
 حَدَّثَنا أَبُو غَسَّانَ قَالَ : حَدَّثَنِي أَبُو حَازَمٍ
 أَنْهُ سَأَلَ سَهْلاً : هَلْ رُأَيْتُمْ فِي زَمَانِ النَّبِيِّ
 النَّقِيُّ؟ قَالَ: لاَ. فَقُلْتُ كُنْتُمْ تَنْحُلُونَ
 الشَّعِيرَ؟ قَالَ لاَ وَلَكِنْ كُنًا نَنْفُخُهُ.

[طرفه في : ٥٤١٣].

(۱۰۱۰) ہم سے سعید بن ابی مریم نے بیان کیا کہا ہم سے ابو عسان (۱۰ مرایم) ہم سے ابو عسان (محمد بن دینار (محمد بن مطرف لیٹی) نے بیان کیا کہا کہ مجھ سے ابوحازم سلمہ بن دینار نے بیان کیا انہوں نے سل بن سعد ساعدی بڑا تھ سے بوچھا کیا تم نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ نیس میں نے بوچھا کیا تم جو کے آٹے کو چھانے تھے؟ کہا نہیں 'بلکہ ہم اسے صرف بھونک لیا کرتے تھے۔

٣ - باب مَا كَانَ النّبِيُ ﷺ وأصحابه يَأْكُلُونَ

11 \$ 0 - حدَّثَنَا أَبُو النَّعْمَانِ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بَنُ زَيْدٍ عَنْ عَبَّاسِ الْجُرَيْرِيِّ عَنْ أَبِي عُنْ أَبِي عُرْيْرَةَ قَالَ: قَسَمَ عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَسَمَ النَّبِيُ اللَّهُ يَوْمًا بَيْنَ أَصْحَابِهِ تَمْرًا، فَأَعْطَى كُلُّ إِنْسَانِ سَبْعَ تَمَرَاتٍ، فَأَعْطَانِي سَبْعَ تَمَرَاتٍ، فَلَمْ يَكُنْ فِيهِنَّ تَمَرَاتٍ إِخْدَاهُنَّ حَشَفَةً، فَلَمْ يَكُنْ فِيهِنَ تَمْرَاتٍ إِخْدَاهُنَّ حَشَفَةً، فَلَمْ يَكُنْ فِيهِنَ تَمْرَاتٍ إِخْدَاهُنَّ حَشَفَةً، فَلَمْ يَكُنْ فِيهِنَ مَنْهَا، شَدَّتْ. فِي مَضَاغِي. [طرفه في : ٤٤١ ٥].

باب نبی کریم ملتی اور آپ کے صحابہ کرام بیش ای کی استراد کا ای کا ایکان خوراک کابیان

(۱۹۲۱) ہم سے ابوالنعمان نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے ابوعثان زید نے بیان کیا' ان سے ابوعثان نید کی بیان کیا' ان سے ابوعثان نہدی نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا اور ان کی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے اپنے صحابہ کو تھجور سے تقسیم کی اور ہر مخض کو سات تھجوریں دیں۔ جھے بھی سات تھجوریں عنایت فرائیں۔ ان میں ایک خراب تھی (اور سخت تھی) کین جھے عنایت فرائیں۔ ان میں ایک خراب تھی (اور سخت تھی) کین جھے وہی سب سے زیادہ اچھی معلوم ہوئی کیونکہ اس کا چبانا جھے کو مشکل ہو

حضرت ابو ہریرہ بڑاتھ کا مطلب سے ہے کہ اس وقت مسلمانوں پر الی تنگی تھی کہ سات تھجوریں ایک آدی کو بطور راشن ملتی اور ان میں بھی بعض خراب اور سخت ہوتی گر ہم سب اس پر خوش رہا کرتے تھے۔ اب بھی مسلمانوں کا فرض ہے کہ تنگی و فراخی ہر حال میں خوش رہیں۔

٢١٥ - حدَّثنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ
 حَدُّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ
 إِسْمَاعِيلَ عَنْ قَيْسٍ عَنْ سَعْدٍ قَالَ : رَأَيْتَنِي

(۵۲۱۲) ہم سے عبداللہ بن محمد مندی نے بیان کیا کماہم سے وہب بن جریر نے بیان کیا ان سے شعبہ نے بیان کیا ان سے اساعیل بن انی خالدنے ان سے قیس بن ابی حازم نے اور ان سے حضرت سعد

سَابِعَ سَبْعَةٍ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلُّمَ مَا لَنَا طَعَامٌ إِلاَّ وَرَقُ الْحُبُّلَةِ، أَو الْحَبَلَةِ حَتَّى يَضَعَ أَحَدُنَا مَا تَضَعُ الشَّاةُ، ثُمُّ أَصْبَحَتْ بَنُو أَسَدِ تُعَزِّرُني عَلَى الإسْلاَم، خَسِرْتُ إذًا وَضَلَّ سَعْيي.

بن ابی و قاص روافت نے بیان کیا کہ میں نے اپنے آپ کو نبی کریم مالیا کیا ك ساتھ ان سات آدميول ميں سے ساتواں يايا (جنہوں نے اسلام سب سے پہلے قبول کیاتھا)اس وقت ہمارے پاس کھانے کے لیے میں کیر کے پھل یا ہے کے سوا اور کچھ نہیں ہوتا۔ یہ کھاتے کھاتے ہم لوگوں کا پانخانہ بھی بگری کی مینگنیوں کی طرح ہو گیاتھایا اب بیر زمانہ ہے کہ بنی اسد قبیلے کے لوگ مجھ کو شریعت کے احکام سکھلاتے ہیں۔اگر میں ابھی تک اس حال میں ہوں کہ بنی اسد کے لوگ مجھ کو شریعت کے احکام سکھلائیں تب تومیں تباہ ہی ہو گیا میری محنت برباد ہو گئی۔

ا ہوا یہ تھا کہ حضرت سعد بن ابی و قاص بڑاتھ حضرت عمر بڑاتھ کی طرف سے کوفہ کے حاکم تھے۔ وہاں بنواسد کے لوگوں نے تصلی حضرت عمر بناٹھ سے ان کی ہید شکایت کی کہ ان کو نماز اچھی طرح پڑھنی نہیں آتی۔ حضرت سعد بناٹھ نے ان کا رد کیا کہ اگر مجھ کو اب تک نماز پڑھنی بھی نہیں آئی عالائکہ میں قدیم الایام کا مسلمان ہوں کہ جب میں مسلمان ہوا تھا تو کل چھ آدمی مسلمان تھے تو تم لوگوں کو نماز پڑھنا کیے آگیاتم تو کل مسلمان ہوئے ہو۔ بنواسد کی سب شکایتی غلط تھیں اور حضرت سعد بڑاتھ پر ان کا اعتراض کرنا اییا تھا کہ چھوٹا منہ اور بڑی بات' خطائے بزرگاں گرفتن خطا است (وحیدی)

> ٥٤١٣ حدَّثْنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثْنَا يَعْقُوبُ عَنْ أَبِي حَازِمِ قَالَ : سَأَلْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ فَقُلْتُ : هَلْ أَكُلَ رَسُولُ اللهِ اللَّهِيُّ؟ فَقَالَ سَهْلٌ : مَا رَأَى رَسُولُ اللَّهِيُّ؟ الله الله الله الله عن حين ابْتَعَفَّهُ الله حَتَّى قَبَضَهُ الله. قَالَ : فَقُلْتُ : هَلْ كَانَتْ لَكُمْ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللهِ ﷺ مَنَاخِلُ؟ قَالَ: مَا رَأَى رَسُولُ اللهِ ﷺ مُنْخَلاً مِنْ حِينَ ابْتَعَثْهُ الله حَتَّى قَبَضَهُ الله، قَالَ قُلْتُ: كَيْفَ كُنْتُمْ تَأْكُلُونَ الشَّعِيرَ غَيْرَ مَنْخُول؟ قَالَ : كُنَّا نَطْحَنُهُ وَنَنْفُخُهُ، فَيَطِيرُ مَا طَارَ، وَمَا بَقِيَ ثُرِّيْنَاهُ فَأَكَلْنَاهُ. [راجع: ٢٥٤١٠]

(۵۲۱۳) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے يعقوب نے بيان كيا ان سے ابو حازم نے بيان كيا كه ميں نے سل بن سعد رضی الله عنه سے بوچھا کیا نبی کریم صلی الله علیه وسلم نے بھی میدہ کھایا تھا؟ انہوں نے کہا کہ جب اللہ تعالی نے حضور اکرم صلی الله عليه وسلم كو في بنايا اس وقت سے وفات تك آخضرت النياليان میدہ دیکھا بھی نہیں تھا۔ میں نے پوچھاکیا نبی کریم النظیم کے زمانہ میں آپ کے پاس چھلنیاں تھیں۔ کہا کہ جب اللہ تعالیٰ نے حضور اکرم ملنا کونی بنایا اس وقت سے آپ کی وفات تک آخضرت ملن کیا نے چھلی دیکھی بھی نہیں۔ بیان کیا کہ میں نے بوچھا آپ لوگ پھر بغیر چھنا ہوا جو کس طرح کھاتے تھے؟ بتلایا ہم اے پیں لیتے تھے پھراہے پھو مکتے تھے جو کچھ اڑنا ہو تا اڑ جاتا اور جو باقی رہ جاتا ہے گوندھ لیتے (اوريكاكر) كھاليتے تھے۔

تیکی بر صابروشاکر رہے جس میں دین و دنیا ہر دو کا بھلا ہے۔ کلیکی پی صابروشاکر رہے جس میں دین و دنیا ہر دو کا بھلا ہے۔ کلیکی پی صابروشاکر رہے جس میں دین و دنیا ہر دو کا بھلا ہے۔

(۵۴۱۴) مجھ سے اسحاق بن ابراہیم نے بیان کیا' انہیں روح بن عبادہ

١٤١٥ - حدثني إسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

أَخْبَرَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَة حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ ذِنْبِ عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبُرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّهُ مَرَّ بِقَوْمٍ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ شَاةٌ مَصْلِيُّةٌ، فَدَعَوْهُ، فَأَبَى أَنْ يَأْكُلَ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ الله الله الله عَنْ الدُّنْيَا وَلَمْ يَشْبَعْ مِنَ الْخُبْزِ الشَّعِيرِ.

نے خبردی' ان سے ابن ابی ذئب نے بیان کیا' ان سے سعید مقبری نے اور ان سے حفرت ابو ہریرہ بڑاٹھ نے کہ وہ کچھ لوگوں کے پاس سے گزرے جن کے سامنے بھنی ہوئی بکری رکھی تھی۔ انہوں نے ان کو کھانے پر بلایا لیکن انہوں نے کھانے سے انکار کر دیا اور کہا کہ رسول اللہ مٹھ ہے اس دنیا سے رخصت ہو گئے اور آپ نے کبھی جو کی روڈ بھی آسودہ ہو کر نہیں کھائی۔

تریم میں اور چو نکہ یہ واٹھ نے آنخضرت ملتی کیا کا حال یاد کر کے اس کا کھانا گوارا نہ کیا اور چو نکہ یہ ولیمہ کی دعوت نہ تھی اس لیے اس کا قبول کرنا بھی ضروری نہ تھا۔

٥٤١٥ - حدَّتَنَا عَبْدُ الله بْنُ أَبِي الأَسْوَدِ (٥٢١٥) مَّ حَدَّثَنَا مُعَاذٌ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يُونُسَ عَنْ بَن مِشَامٍ - حَدَّثَنَا مُعَاذٌ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يُونُسَ عَنْ بَن مِشَامٍ - قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ : مَا أَكُلَ بَن الْيَ الْفَرَا الْمُرَا اللهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ ال

7 8 1 3 - حدَّتَنا قُتنْبَةُ حَدَّتَنا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: مَا شَبِعَ آلُ مُحَمَّدِ عَنْ مُنْدُ قَدِمَ الْمَدِينَةَ مِنْ طَعَامِ الْبُرِّ لللَّاثَ لَيَال بَبَاعًا حَتَى قُبضَ.

اطرفه في : ١٤٥٤].

(۵۲۱۵) ہم سے عبداللہ بن ابی الاسود نے بیان کیا کہا ہم سے معافر بن ہشام نے بیان کیا 'ان سے یونس بن ہشام نے بیان کیا 'ان سے یونس بن بن ابی الفرات نے 'ان سے قادہ نے اور ان سے حفرت انس بن مالک رہا تھ نے کہ نبی کریم ماتی ہے اس کھی میز پر کھانا نہیں کھایا اور نہ تشری میں دو چار قتم کی چزیں رکھ کر کھائے اور نہ بھی چپاتی کھائی۔ میں نے قادہ سے یوچھا' پھر آپ کس چزیر کھانا کھاتے تھے؟ بتالیا کہ سفرہ (چڑے کے دسترخوان) یہ۔

(۵۲۱۲) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا' کہا ہم سے جریر بن عبدالحمید نے بیان کیا' ان سے ابراہیم نخعی نے' ان سے ابراہیم نخعی نے' ان سے اسود بن بزید نے اور ان سے حضرت عائشہ وہ اُن ایک کہ مدینہ ہجرت کرنے کے بعد آل محمد ساتھ کیا نے کہ میں برابر تین دن تک گیہوں کی روٹی پیٹ بھر کر نہیں کھائی یمال تک کہ آپ دنیا سے تشریف لے

آپ بہت کم کھانا پند فرماتے تھے۔ یمی حال آپ کی آل پاک کا تھا۔ یہاں اکثر سے یمی مراد ہے۔ اللہ ہر مسلمان کو اپنے سیست میں اس سے کہ میں میں ہو تھم کی سنت پر عمل کرنے کی توفیق بخشے۔ خاص طور پر مدعیان علم و فعنل کو جو کثرت خوری میں بدنام ہیں جیسے اکثر پیر زادے سجادہ نشین جو بکثرت کھا کھاکر کیم و سخیم بن جاتے ہیں' الا ماشاء اللہ۔

باب تلبينه يعنى حريره كابيان

(۵۴۱۷) ہم سے یکی بن بکیرنے بیان کیا کما ہم سے لیٹ بن سعدنے بیان کیا' ان سے ابن شماب زہری نے' بیان کیا' ان سے ابن شماب زہری نے'

٢٤ - باب التُلْبينَةِ

٥٤١٧ – حدَّثَناً يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ

عُرْوةَ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النّبِي اللّهِ أَنْهَا كَانَتْ إِذَا مَاتَ الْمَيَّتُ مِنْ أَهْلِهَا فَاجْتَمَعَ لِللّهَ اللّهِ اللّهِ اللّهَ اللّهُ اللّهَ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُمُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُمُوا اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُمُ اللهُ

ان سے عودہ نے اور ان سے نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم کی زوجہ
مطہرہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنها نے کہ جب کسی گریس کسی کی
وفات ہو جاتی اور اس کی وجہ سے عور تیں جع ہو تیں اور پھروہ چلی
جاتیں۔ صرف گھروالے اور خاص خاص عور تیں رہ جاتیں تو آپ
ہانڈی میں تلبینہ پکانے کا حکم دیتیں۔ وہ پکایا جاتا پھر ٹرید بنایا جاتا اور
تلبینہ اس پر ڈالا جاتا۔ پھرام المؤمنین حضرت عائشہ رہی آتھ فرماتیں کہ
اسے کھاؤ کیونکہ میں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے سناہے آپ
فرماتے تھے کہ تلبینہ مریض کے دل کو تسکین دیتا ہے اور اس کا غم
دور کرتا ہے۔

باب ثرید کے بیان میں

(۵۳۱۸) ہم سے محد بن بشار نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے غند د
نے بیان کیا' ان سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے عمرو بن مرہ جملی نے
بیان کیا' ان سے مرہ ہمدانی نے' ان سے حضرت ابومو کی اشعری بڑا تھ
نیان کیا کہ نبی کریم ملٹی کیا نے فرمایا' مردوں میں تو بہت سے کائل
ہوئے لیکن عور توں میں حضرت مریم بنت عمران اور فرعون کی بیوی
حضرت آسیہ کے سوا اور کوئی کائل نہیں ہوا اور حضرت عائشہ رضی الہ
عنما کی فضیلت تمام عور توں پر ایس ہے جیسے تمام کھانوں پر ثرید کی
فضیلت ہے۔

٧٥ - باب الثّريد

مُ ١٩٤٥ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ الْجَمَلِيِّ عَنْ مُرَّةً الْهَمْدَانِيِّ، عَنْ أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ فَقَالَ مُوسَى الأَشْعَرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ فَقَالَ ((كَمُلُ مِنَ الرِّجَالِ كَثِيرٌ، وَلَمْ يَكُمُلُ مِنَ النِّسَاءِ إِلاَّ مَرْيَمُ بِنْتُ عِمْرَانَ، وآسِيَةُ النَّسَاءِ إِلاَّ مَرْيَمُ بِنْتُ عِمْرَانَ، وآسِيَةُ الْرَاّةُ فِرْعَوْنَ، وَفَضْلُ عَائِشَةَ عَلَى النَّسَاءِ كَفَصْلُ النَّرِيدِ عَلَى سَائِرِ الطَّعَامِ)).

[راجع: ۲۱۱]

النَّسَاءِ كَفَصْلِ الشَّرِيدِ عَلَى سَائِرِ الطُّعَامِ)) أَبَا حَاتِمِ الأَشْهَلَ بْنَ حَاتِمٍ حَدُّثَنَا ابْنُ عَوْنِ عَنْ ثُمَامَةً بْنِ أَنْسٍ عَنْ أَنْسٍ رَضِي ا للهُ عَنْهُ قَالَ: دَخَلْتُ مَعَ النَّبِيِّ اللَّهِ عَلَى غُلاَم لَهُ خَيَّاطٍ، فَقُدُّمَ إِلَيْهِ قَصْعَةٌ فِيهَا ثَرِيدٌ، قَالَ: وَأَقْبَلَ عَلَى عَمَلِهِ، قَالَ: فَجَعَلَ النَّبِيُّ ﴿ يَتَنَّبُعُ الدُّبَاءَ، قَالَ: فَجَعَلْتُ أَتَتَبُّعُهُ فَأَضَعُهُ بَيْنَ يَدَيْهِ، قَالَ: فَمَا زلْتُ بَعْدُ أُحِبُّ الدُّبَاءَ. [راجع: ٢٠٩٢]

الي ب جيع تمام كھانوں پر ثريد كى فضيلت بـ • ٤٢ ٥ - حدَّثنا عَبْدُ الله بْنُ مُنيرٍ، سَمِعَ (۵۳۲۰) ہم سے عبداللہ بن منیرنے بیان کیا' انہوں نے ابوحاتم اشل ابن حاتم سے سنا' ان سے ابن عون نے بیان کیا' ان سے شامہ بن انس نے اور ان سے حضرت انس بناتھ نے بیان کیا کہ میں نمی کریم اللی کے ساتھ آپ کے ایک فلام کے پاس گیاجو درزی تھے۔ انہوں ن آنخضرت النايا ك سامن ايك بالديش كياجس مي ثريد تفاء بیان کیا کہ چروہ اپنے کام میں لگ گئے۔ بیان کیا کہ نبی کریم ساڑی اس میں سے کدو تلاش کرنے لگے۔ کما کہ پھرمیں بھی اس میں سے کدو اللاش كركرك آخضرت طاليكم كسامن ركف لكا بيان كياكه اس کے بعد سے میں بھی کدو بہت پیند کر تا ہوں۔

ترید بہترین کھانا ہے جو سرلیج الهنم اور جید الکیموس اور مقوی ہے اور کدو ایک نمایت عمدہ ترکاری ہے۔ گرم ملکول میں تعلیم میں میں اسلامی میں ہے۔ گرم ملکول میں جیسا کہ عرب ہے اس کا کھانا بہت ہی مفید ہے۔ حرارت 'جگراور تشکی کو رفع کرتا ہے اور قابض نہیں ہے نہ ریاح پیدا کرتا ہے ہے۔ جلد جلد مضم ہونے والی اور بمترین غذا ہے۔ آخضرت ملی ایک پند فرمانے کی وجہ سے اہل ایمان کے لیے بہت ہی پندیدہ ہے اور جم خرماوجم ثواب کا مصداق ہے جو چیز رسول کریم طرائیل پند فرمائیں اس کو بسرحال پند کرنا دلیل ایمان ہے۔ تعجب ہے ان مقلدین جلدین پر جو بظاہر محبت رسول ملتھ کا دم بھرتے اور عملاً بہت سی سنن نبوی سے نہ صرف محروم بلکہ ان سے نفرت کرتے ہیں۔ ایسے مقلدین کو سوچنا چاہئے کہ قیامت کے دن رسول کریم ملہ اللہ کو کیامنہ د کھلائیں گے۔

٢٦- باب شَاةٍ مَسْمُوطَةٍ وَالْكَتِفِ گوشت کابیان وَالْجَنْب

(۵۳۲۱) ہم سے مدب بن خالد نے بیان کیا کما ہم سے مام بن یکی نے ٥٤٢١ حدَّثنا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدِ حَدَّثنا هَمَّامُ بْنُ يَحْيَى عَنْ قَتَادَةَ قَالَ : كُنَّا نَأْتِي أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ الله عَنْهُ وَخَبَّازُهُ قَائِمٌ، قَالَ: كُلُوا، فَمَا أَعْلَمُ النَّبِيُّ ﴿ إِلَّهُ رَأَى رَغِيفًا مُرَقِّقًا حَتَّى لَحِقَ بِالله، وَلاَ رَأَى شَاةً سَمِيطًا بعَيْنِهِ قَطُّ. [راجع: ٥٥٨٥] آنحضرت الليلم في مسلم بهني موئي بكري ديهي. ٧ ٢ ٢ ٥ - حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِلِ أَخْبَرَنَا (۵۳۲۲) ہم سے محدین مقاتل نے بیان کیا کماہم کو عبداللہ نے خبر عَبْدُ الله أَخبَرنا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَمْرِو بْنِ أُمَيَّةَ الضَّمْرِيِّ عَنْ

باب کھال سمیت بھنی ہوئی بکری اور شانہ اور پہلی کے

بیان کیا' ان سے قادہ نے بیان کیا کہ ہم حضرت انس روافت کی خدمت میں حاضر ہوئے تو ان کی روٹی پکانے والا ان کے پاس ہی کھڑا تھا۔ انہوں نے کہا کہ کھاؤ۔ میں نہیں جانتا کہ نبی کریم مان کیا نے مجھی بتلی روئی (چیاتی) دیکھی ہو۔ یہاں تک کہ آپ اللہ سے جا ملے اور نہ

دی کماہم کو معمرنے خبردی 'انہیں زہری نے 'انہیں جعفر بن عمر بن امیہ ضمری نے 'انہیں ان کے والدنے 'انہوں نے بیان کیا کہ میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ماڑھیا بکری کے شانہ میں سے گوشت کاٹ رہے تھے' پھر آپ نے اس میں سے کھایا' پھر آپ کو نماز کے لیے بلایا گیا تو آپ کھڑے ہو گئے اور چھری ڈال دی اور نماز پڑھی لیکن نیا وضو نہیں کیا۔

باب سلف صالحین اپنے گھروں میں اور سفروں میں جس طرح کا کھانا میسر ہوتا اور گوشت وغیرہ محفوظ رکھ لیا کرتے تھے اور حفرت عائشہ اور حفرت اساء بی سے کہ ہم نے نبی کریم ملٹھ کیا اور حضرت ابو بکر بڑا ٹھ کے لیے (مکہ مکرمہ سے مدینہ منورہ کے سفر ہجرت کے لیے) توشہ تیار کیا تھا (جے ایک دستر خوان میں باندھ دیا گیا أَبِيهِ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ الله الله الله الله المُحْتَزُ مِنْ كَتِفِ شَاةٍ فَأَكَلَ مِنْهَا، فَدُعِيَ إِلَى الصَّلاَةِ، فَقَامَ فَطَرَحَ السِّكِّينَ، فَصَلَّى وَلَمْ يَتَوَطَّأُ. [راجع: ۲۰۸]

٢٧ – باب مَا كَانَ السَّلَفُ يَدَّخِرُونَ
 فِي بُيُوتِهِمْ وَأَسْفَارِهِمْ مِنَ الطُّعَامِ
 وَاللَّحْمِ وَغَيْرِهِ وَقَالَتْ عَائِشَةُ
 وَأَسْمَاءُ: صَنَعْنَا لِلنَّبِيِّ اللَّهِيِّ اللَّهِيِ بَكْرٍ
 سُفْرَةً.

اسلام لائے تھے۔ حضرت عائشہ و اور رخصتی سوال کریم ملی استان سے شوال سند انبوی میں مکد مرمد میں ہوا اور رخصتی شوال سند الد میں مدینہ منورہ میں ہوئی۔ یمی وہ خاتون عظمی ہیں جن کی اسلامی خون سے ولادت اور اسلامی شیر سے پرورش ہوئی۔ یمی وہ طیب خاتون ہیں جن کا پہلا نکاح صرف رسول کریم سل اللہ اے ہی ہوا۔ ان کے فضائل سیرو احادیث میں وارد ہوئے ہیں۔ علم و فضل و تدین و تقوی و تفاوت میں بھی یہ بے نظیر مقام رکھتی تھیں۔ حضرت عروہ بن زبیر رہاٹھ کہتے ہیں کہ میں نے دیکھا کہ ایک دن میں حضرت عائشہ رہی تھا نے ستر ہزار درہم راہ للہ میں تقتیم فرما دیے' خود ان کے جسم پر پیوند لگا ہوا کرنا تھا۔ ایک اور حضرت عبداللہ بن زبیر بھاتھ نے ایک لاکھ درہم ان کی خدمت میں جھیج ۔ انہوں نے سب ای روز راہ ملد صدقہ کر دیے۔ اس دن آپ روزہ سے تھیں۔ شام کو لونڈی نے سو کھی روٹی سامنے رکھ دی اور یہ بھی کما کہ اگر آپ سالن کے لیے پھھ درہم بچالیتین تو میں سالن تیار کرلیتی۔ حضرت صدیقہ وی این ا فرمایا کہ مجھے تو خیال نہ رہا کتھے یاد ولا دینا تھا۔ علامہ ابن تیمیہ واٹھ نے حضرت خدیجہ اور حضرت عائشہ بی ا عضائل پر تبصرہ كرتے ہوے کھا ہے کہ ہر دو میں الگ الگ الی الی الی خصوصیات پائی جاتی ہیں جن کی بنا پر ہم دونوں ہی کو بہت اعلیٰ و افضل يقين رکھتے ہیں۔ کتب احادیث میں حضرت عائشہ و این اور مرار دو سو دس احادیث مردی ہیں جن میں ۱۷۴ احادیث متفق علیہ ہیں اور صرف بخاری شریف میں ۵۴ اور صرف مسلم میں ۱۷ اور دیگر کتب احادیث میں ۲۰۱۷ احادیث مروی ہیں۔ فآوی شرعیہ اور حل مشکلات ملمیہ اور بیان روایات عربیه اور واقعات تاریخیه کا ثار ان کے علاوہ ہے۔ حضرت عائشہ ری ایک جمل میں شرکت کی۔ آپ اس میں ایک اونٹ کے بودج میں سوار تھیں'ای لیے یہ جنگ جمل کے نام مشہور ہوئی۔ مقابلہ حفرت علی بھاتھ سے تھا۔ جنگ کے فاتمہ پر حفرت صدیقتہ ری اور دیور میں اور حضرت علی بڑار کی شکر رغی ایس بی ہے جیسے عموماً بھاوج اور دیور میں ہو جایا کرتی ہے۔ حضرت علی والتہ نے فرمایا اللہ کی فتم میں بات ہے۔ علامہ ابن حزم اور علامہ ابن تیمید کھتے ہیں کہ فریقین میں سے کوئی بھی آغاز جنگ کرنا نہیں چاہتا تھا محرچند شرروں نے جو قتل عثانی میں ملوث تھے اس طرح جنگ کرا دی کہ رات کو اصحاب جمل کے لشکر پر چھاپہ مارا۔ وہ سمجھے کہ بید فعل مجکم و بعلم حفرت علی بڑاتھ ہوا ہے۔ انہوں نے بھی مدافعت میں حملہ کیا اور جنگ برپا ہو گئی۔ علامہ ابن حزم مزید کلھتے ہیں

کہ ام المؤمنین حضرت عائشہ بڑی آپیا اور حضرت زبیر بڑاٹھ اور حضرت طلحہ بڑاٹھ اور ان کے جملہ رفقاء نے امامت علی بڑاٹھ کے بطلان یا جرح میں ایک لفظ بھی نہیں کما نہ انہوں نے نقص بیعت کیا نہ کی دوسرے کی بیعت کی نہ اپنے لیے کوئی دعویٰ کیا۔ یہ جملہ وجوہ بقین دلاتے ہیں کہ یہ بنگ صرف اتفاقی حادثہ تھا جس کا ہر دو جانب کی کو خیال بھی نہ تھا (کتاب الفضل فی الملل جزء چارم ' ص : ۱۹۵۸ مطبوعہ مصر سنہ کاساتھ) اس جنگ کے بانی خود قاتلین حضرت عثمان بڑاٹھ تھے جو درپردہ میودی تھے۔ جنہوں نے مسلمانوں کو بڑاہ کرنے کا منصوبہ بنا کر بعد میں قصاص عثمان بڑاٹھ کا نام لے کر اور حضرت عائشہ صدیقہ بڑی تھا کو بہکا پھلا کر اپنے ساتھ ملا کر حضرت علی بڑاٹھ کے خان علم بخان علم بخاوت بلند کیا تھا۔ یہ واقعہ ۱۵/ جمادی الثانی سنہ ۱۳۱ ھے کو پیش آیا تھا۔ لڑائی صبح سے تیسرے پسر تک رہی۔ حضرت زبیر بڑاٹھ خلاف علم بخاوت بلند کیا تھا۔ یہ واقعہ ۱۵/ جمادی الثانی سنہ ۱۳۱ ھو گرجان بحق ہونے سے پیٹیٹر انہوں نے بیعت مرتضوی کی تجدید حضرت علی بڑاٹھ کے ایک افسر کے ہاتھ یرکی تھی (رضی اللہ عنہم اجمعین)

سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَاسٍ عَنْ الْبِي قَالَ : قُلْتُ لِعَائِشَةَ أَنَهَى النَّبِيُ عَلَيْ الْبِي قَالَ : قُلْتُ لِعَائِشَةَ أَنَهَى النَّبِي قَلَى النَّبِي قَلَى اللَّبِي قَلَى اللَّبِي قَلَى اللَّبِي قَلَى اللَّبِي قَلَى اللَّبِي قَلَى اللَّهِ فَي عَامٍ جَاعَ النَّاسُ قَالَتْ : مَا فَعَلَهُ إِلا فِي عَامٍ جَاعَ النَّاسُ فِيهِ، فَأَرَادَ أَنْ يُطْعِمَ الْعَنِي الْفَقِيرَ. وَإِنْ كُنَّا فِيهِ، فَأَرَادَ أَنْ يُطْعِمَ الْعَنِي الْفَيْقِ الْفَقِيرَ. وَإِنْ كُنَّا فِيلَ : مَا اصْطَرَّكُمْ إِلَيْهِ؟ فَصَحِكَتْ، قَالَت قِيلَ : مَا اصْطَرَّكُمْ إِلَيْهِ؟ فَصَحِكَتْ، قَالَت مَا شَبِعَ آلُ مُحَمَّدٍ فَيْكُ مِنْ خُبْزِ بُرٌ مَادُومٍ مَنْ اللَّهُ أَيَّامٍ حَتَّى لَحِقَ بِا لِلْهُ. وَقَالَ ابْنُ كَثِيرِ أَنْ سُفْيَانُ حَدَّقَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بَنُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُ الْمُ الْمُعْلَى اللَّهُ اللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُ اللَّهُ اللْمُعْمَلِهُ اللْمُعْمِلِهُ اللْمُعْمِلِهُ اللْمُعْمِلَا اللْمُعْمَالَ الْمُنْ الْمُعْمَلِهُ اللْمُعْمِلَ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُعْلَى الْمُعْمِلِهُ اللْمُعْمِلَ الْمُنْ اللْمُعْمِلَا اللَّهُ اللَّهُ اللْمُعْمِلَا اللْمُعْمِلَا ا

[أطرافه في : ٦٦٨٧، ٥٥٧٠، ٢٦٨٧].

ان سے عبدالر حمٰن بن عابس نے 'ان سے ان کے والد نے بیان کیا 'کہا ہم سے سفیان نے '
ان سے عبدالر حمٰن بن عابس نے 'ان سے ان کے والد نے بیان کیا کہ میں نے عائشہ رہی ہو ہو ہو گیا ہے ؟ انہوں نے کہا کہ آخیر دن سے زیادہ قربانی کا گوشت کھانے کو منع کیا ہے؟ انہوں نے کہا کہ آخیر سن خضرت مالی ہو منع کیا ہے؟ انہوں نے کہا کہ آخیر میں مالی قط پڑا تھا۔ آخی مرت میں کیا۔ صرف ایک سال اس کا حکم ویا تھا جس سال قط پڑا تھا۔ آخی منوز کرنے کے بجائے) مختاجوں کو کھلادیں مال والے ہیں وہ (گوشت محفوظ کرنے کے بجائے) مختاجوں کو کھلادیں اور ہم بکری کے پائے محفوظ رکھ لیتے تھے اور اسے پندرہ پندرہ ون بعد کھاتے تھے۔ ان سے پوچھا گیا کہ ایسا کرنے کے لیے کیا مجبوری تھی؟ اس پر ام المؤمنین رہی ہو ہی گیا کہ ایسا کرنے کے لیے کیا مجبوری تھی؟ اس پر ام المؤمنین رہی ہوں کی روثی تین دن تک برابر بھی نہیں کھائی یہاں تک کے ساتھ گیہوں کی روثی تین دن تک برابر بھی نہیں کھائی یہاں تک کہ آپ اللہ سے عبدالر حمٰن بن عابس نے بہی مدیث بیان کی۔ خبردی 'ان سے عبدالر حمٰن بن عابس نے بہی مدیث بیان کی۔ خبردی 'ان سے عبدالر حمٰن بن عابس نے بہی مدیث بیان کی۔

اس سند کے بیان کرنے سے حضرت امام بخاری را تیا کی بیہ غرض ہے کہ سفیان کا ساع عبدالرحمٰن سے ثابت ہو جائے۔ ابن کثیر کی روایت کو طبرانی نے وصل کیا۔

(۵۳۲۳) مجھ سے عبداللہ بن محد نے بیان کیا کہ اہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے عمرو نے ان سے عطاء نے اور ان سے حضرت جابر بن اللہ نے بیان کیا کہ (مکہ مرمہ سے جج کی) قربانی کا گوشت ہم نی کریم ساللہ اللہ کے زمانہ میں مدینہ منورہ لاتے تھے۔ اس کی متابعت محمد نے کی ابن عبینہ کے واسطہ سے اور ابن جریج نے بیان کیا کہ میں نے عطاء ابن عبینہ کے واسطہ سے اور ابن جریج نے بیان کیا کہ میں نے عطاء

٤ ٢٤ ٥ - حدثني عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرٍ عَنْ عَطَاءِ عَنْ جَابِرِ قَالَ: كُنَّا نَتَزَوَّدُ لُحُومَ الْهَدْي عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ إِلَى الْمَدِينَةِ. تَابَعَهُ مُحَمَّدٌ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ وَقَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ: قُلْتُ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ وَقَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ: قُلْتُ

سے پوچھاکیا حضرت جاہر ہو گئے نے یہ بھی کما تھا کہ "میال تک کہ ہم مینہ منورہ آگئے؟ انہوں نے کہا کہ انہوں نے یہ نہیں کما تھا۔ لِعَطَاءِ: أَقَالَ حَتَى جِئْنَا الْمَدِينَةَ قَالَ: لاَ. [راجع: ١٧١٩]

اس مالانکہ عمرد بن دینار کی روایت میں بیہ موجود ہے تو شاید عطاء سے بیہ حدیث بیان کرنے میں غلطی ہوئی۔ بھی انہوں نے اس مین الفظ کو یاد رکھا' بھی انکار کیا۔ مسلم کی روایت میں یوں ہے۔ میں نے عطاء سے بوچھاکیا جابر بڑاٹھ نے بیہ کما ہے حتی جننا المدینة انہوں نے کما کہ بال کما ہے۔

۲۸ - باب الْحَيْس

جو حلوہ تھجور تھی یا آئے سے بنایا جاتا ہے۔

٥٤٢٥ حدَّثَنا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا إسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفُو عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي عَمْرِو مَوْلَى الْمُطَّلِبِ بْنِ عَبْدِ الله حَنْطَبِ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لأَبِي طَلْحَةَ: ((الْتَمِسْ غُلاَمًا مِنْ غِلْمَانِكُمْ يَخْدُمُنِي))، فَخَرَجَ بِي أَبُو طَلْحَةَ يَرْدُفُنِي وَرَاءَهُ، فَكُنْتُ أَخْدُمُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلُّمَ كَمَا نَزَلَ فَكُنْتُ أَسْمَعُهُ يُكْثِرُ أَنْ يَقُولَ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحُزَنِ، وَالْعَجَزِ وَالْكَسَل، وَالْبُحْل وَالْجُنْنِ، وَضَلَعِ الدَّيْنِ وَغَلَبَةِ الرِّجَالِ)). فَلَمْ أَزَلْ أَخْدُمُهُ حَتَّى أَقْبَلْنَا مِنْ خَيْبَرَ، وَأَقْبَلِ بِصَفِيَّةَ بِنْتِ حُبَيٍّ قَدْ حَازَهَا، فَكُنْتُ أَرَاهُ يُحَوِّي لَهَا وَرَاءَهُ بِعَبَاءَةٍ أَوْ بِكَسَاء ثُمَّ يُرْدُفُهَا وَرَاءَهُ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالصَّهْبَاءِ صَنَعَ حَيْسًا فِي نِطعٍ، ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَدَعَوْتُ رجَالاً فَأَكَلُوا، وَكَانَ ذَلِكَ بِنَاءُهُ بِهَا ثُمَّ أَقْبَلَ حَتَّى إِذَا بَدَا لَهُ أُحُدٌ قَالَ : ((هَذَا جَبَلٌ يُحِبُّنَا وَنُحِبُّهُ)). فَلَمَّا أَشُرَفَ عَلَى

باب حيس كابيان

(۵۳۲۵) ہم سے قتیب بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے اساعیل بن جعفرنے بیان کیا' ان سے مطلب بن عبدالله بن حنطب کے غلام عمرو بن الي عمرون انهول في حضرت انس بن مالك معالمة سے سنا انهول نے بیان کیا کہ رسول الله مائیم نے حضرت ابوطلحہ والله سے فرمایا کہ اینے یمال کے بچول میں کوئی بچہ تلاش کر لاؤ جو میرے کام کر دیا كرْے۔ چنانچه حضرت ابوطلحه بخاتنه مجھے اپنی سواری پر اپنے پیچھے بٹھا کر كرتابه ميں سناكر تا قعاكه آنخضرت ملتي يا بكثرت بيه دعايز هاكرتے تھے۔ "اے اللہ! میں تیری پناہ مانگاہوں غم سے 'رنج سے 'عزے 'ستی ے ' بخل سے ' بردل سے ' قرض کے بوجھ سے اور لوگوں کے غلبہ ے۔" (حضرت انس بناٹھ نے میان کیا کہ) پھر میں اس وقت ہے برابر آپ کی خدمت کرتا رہا۔ یمال تک کہ ہم خیبرے واپس ہوئے اور حفرت صفيه بنت جي رئي را الله على ساتھ تھيں۔ آخضرت ساتھ الله انہیں پند فرمایا تھا۔ میں ویکھاتھا کہ آنخضرت سٹھائیا نے ان کے لیے این سواری بر پیچھے کرے سے بردہ کیا اور پھرانسیں وہاں بھایا۔ آخر جب ہم مقام صهبامیں پنچ تو آپ نے دسترخوان پر حیس (کھجور ' پنیر اور كَفِّي وغيره كالميده) بنايا پھر ججھے جميجااور ميں لوگوں كو بلالايا' پھرسب لوگوں نے اسے کھایا۔ بھی آخضرت مان کی المرف سے حضرت صفیہ احد د کھائی دیا تو آپ نے فرمایا کہ یہ بہاڑ ہم سے محبت رکھتاہے اور ہم

الْمُدينَةِ قَالَ: ((اللَّهُمُّ إِنِّي أُحَرِّمُ مَا بَيْنَ لَابَتْيْهَا مِثْلَ مَا حَرَّمَ بِهِ إِبْرَاهِيمُ مَكَّةَ، اللَّهُمُّ بَارِكْ لَهُمْ فِي مُدَّهِمْ وَصَاعِهِمْ)). اللَّهُمُّ بَارِكْ لَهُمْ فِي مُدَّهِمْ وَصَاعِهِمْ)). [راجع: ٣٧١]

اس سے محبت رکھتے ہیں۔ اس کے بعد جب مدینہ نظر آیا تو فرمایا "ا کے اللہ! میں اس کے دونوں بہاڑوں کے درمیانی علاقے کو اس طرح حرمت والا علاقہ بناتا ہوں جس طرح حضرت ابراہیم علائل نے مکہ کو حرمت والا شہر بنایا تھا۔ اے اللہ! اس کے رہنے والوں کو برکت عطا فرما۔ ان کے مدمیں اور ان کے صاع میں برکت فرما۔ "

الله تعالی نے اپنے حبیب کی دعا قبول فرمائی اور مدینہ کو مشل مکہ کے برکوں سے مالا مال فرما دیا۔ مدینہ کی آب و ہوا معتدل میں استعمال کی خدا بہترین اثرات رکھتی ہے۔ مدینہ بھی مکم کی طرح حرم ہے جو لوگ مدینہ کی حرمت کا انکار کرتے ہیں وہ سخت غلطی پر ہیں۔ اس بارے میں المحدیث ہی کا مسلک صبح ہے کہ مدینہ بھی مشل مکہ حرم ہے۔ زادھا الله شوفا و تعظیما۔

حضرت صفیہ بنت جی بن اخطب بن شعبہ سبط حضرت ہارون علائل ہے ہیں۔ ان کی ماں کا نام برہ بنت سموال تھا۔ یہ جنگ خیبر میں سبایا میں تعیس۔ حضرت وجیہ کلبی بناٹھ نے ان کے لیے ورخواست کی گر لوگوں نے کہا کہ یہ بنو قریظہ اور بنونفیر کی سیدہ ہیں۔ اسے نبی کریم ملتی اسپنے حرم میں واخل فرما لیں تو بہتر ہے۔ چنانچہ ان کو آزاد کر کے آپ نے ان ہے نکاح کر لیا۔ ایک روز نبی کریم طبی نے اور دیم میں اور اپنے کے حضرت صفیہ بڑی تھا اور دی ہیں۔ آپ نے وجہ پوچھی تو انہوں نے کہا کہ میں نے ساہ کہ حضرت حفصہ بڑی تھا بھی کو حقیر سمجھی میں اور اپنے لیے بطور افخر کہتی ہیں کہ میرا نسب نامہ رسول کریم طبی ہی ساتھ ہی کریم طبی ہے نبی کریم طبی ہی نہ فرمایا کہ تم نے کیوں نہ کہہ دیا کہ تم میں اور اپنے لیے بطور فخر کہتی ہیں کہ میرا نسب نامہ رسول کریم طبی ہی حضرت مول علی کہ تم نے کیوں نہ کہہ دیا کہ تم میں کر بہتر ہو سکتی ہو۔ میرے باپ حضرت ہارون علی اور میرے بچا حضرت مولی نیا تھا اور میرے شوہر حضرت میں اور اپنے ہیں اور میرے تو ہر حضرت صفیہ بڑی تھا سبت کی عمرت میں اور اپنے کے دفعرت صفیہ بڑی تھا کی ایک لونڈی نے دفاروتی بڑی تو ہے۔ آکر شکایت کی کہ حضرت صفیہ بڑی تھا سبت کی عمرت میں اور میں اور کی ان کو ضرور دیتی رہتی ہوں۔ عظم خیل فرایا ہے میں نے سبت کی عبد سبت کی بی حضرت صفیہ بڑی تھا کہ اس فرایا ہوں کہ کہا کہ جمعے شیطان نے برکا دیا تھا۔ دھرت صفیہ بڑی تھا نے ان کو راہ نلڈ آزاد کر دیا۔ حضرت صفیہ بڑی تھا کہ انتقال رمضان سنہ ۵۵ء میں ہوا۔ ان سے دس اوادیث مردی ہیں۔ ان کے ماموں رفاعہ بن سوال صحابی تھے۔ ان کی مدیث موطانام مالک میں ہے۔ (رحمۃ للعالمین 'جلد: دوم / ص: ۲۲۲)

باب جاندی کے برتن میں کھانا کیاہے؟

(۵۳۲۹) ہم سے ابر تعیم نے بیان کیا کہ ہم سے سیف بن ابی سلیمان نے کہا کہ میں نے مجاہد سے سنا کہا کہ مجھ سے عبدالرحمٰن بن ابی لیکا نے بیان کیا کہ میں نے مجاہد سے سنا کہا کہ مجھ سے عبدالرحمٰن بن ابی لیکا نے بیان کیا کہ بیہ لوگ حذیفہ بن الیمان بڑائٹ کی خدمت، میں موجود شھے۔ انہوں نے پانی مانگا تو ایک مجوسی نے بالہ ان کے ہاتھ میں دیا تو انہوں بیالے میں) لاکر دیا۔ جب اس نے پیالہ ان کے ہاتھ میں دیا تو انہوں نے پیالہ کو اس پر پھینک کرمار ااور کہا اگر میں نے اسے بارہا اس سے منع نہ کیا ہو تا رکہ چاندی سونے کے برتن میں مجھے کچھ نہ دیا کرو) آگے

٩ ٧ - باب الأكل في إناء مُفَضَّض أَبِي ابناء مُفَضَّض أَبُن مُ ١٤٧٥ - حدَّثَنَا أَبُو نُعيْم حَدَّثَنَا سَيْفُ بُنُ أَبِي سُلَيْمَان قَالَ: سَمِعْتُ مُجَاهِدًا يَقُولُ: حَدَّثِنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي لَيْلَى أَنَّهُمْ كَانُوا عِنْدَ حُدَيْفَة، فَاسْتَسْقَى فَسَقَاهُ مَجُوسِيٍّ، فَلَمَّا وَضَعَ الْقَدَحَ فِي يَدِهِ رَمَاهُ بِهِ وَقَالَ : لَوْ لاَ أَنِّي نَهَيْتُهُ غَيْرَ مَرَّةٍ وَلاَ مَرَّتَيْن، كَأَنَّهُ يَقُولُ: لَمْ أَفْعَلْ هَذَا، وَلَكِنِي مَرَّةً وَلاَ مَرَّتَيْن، كَأَنَّهُ يَقُولُ: لَمْ أَفْعَلْ هَذَا، وَلَكِنِي مَرَّةً وَلاَ مَرَّةً وَلاَ عَنْ مَرَّةً وَلَا عَنْ مَرَّةً وَلاَ عَنْ مَرَّةً وَلَا عَنْ مَرَّةً وَلاَ عَنْ مَرَّةً وَلَا عَنْ مَلَا مَا عَنْ مَلَا مَا مَنْ مَنْ مَرَّةً وَلَا عَنْ مَرَّةً وَلَا عَنْ مَرَّةً وَلَا عَنْ مَا مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَلَا مَا عَنْ مَا مَلَا مَا عَنْ مَرَّةً وَلَا عَنْ مَرَّةً وَلَا عَنْ مَا مَلَا عَلَيْهُ مَا مَا عَنْ مَا مَا عَلَيْ مَا مَا عَلَى مَا عَلَى مَا عَلَيْ مَا عَلَا مَا عَلَيْهُ عَلَى مَا عَلَيْ مَا عَلَيْ مَا عَلَى مَا عَلَا مَا عَلَيْهُ عَلَى مَا عَلَيْهِ مَلَى مَا عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَى مُ عَلَى مَا عَلَيْهَ عَلَى مَا عَلَيْهُ عَلَى مَا عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَى مَا عَلَى مَا عَلَى مَا عَلَيْهُ عَلَى مَا عَلَى مُنْ مَا عَلَى مِنْ مَا عَلَى مُنْ مَا عَلَى مُعْ مَا عَلَى مَا ع

وہ بہ فرمانا چاہتے تھے کہ تو میں اس سے بہ معاملہ نہ کر تالیکن میں نے

رسول الله ملي است سنام كرريشم وديبانه يهنواورنه سون جاندى

ك برتن مل كحه بواورندان كى بليمول مل كحه كهاؤ كونك يه چزي

ان (کفار کے لیے) دنیا میں ہیں اور جارے لیے آخرت میں ہیں۔

سَمِعْتُ النّبِيُ ﴿ يَقُولُ: ((لاَ تَلْبَسُوا الْحَرِيرَ وَلاَ اللَّيبَاجَ، وَلاَ تَشْرَبُوا فِي آنِيَةِ اللَّهُ مَا كُلُوا فِي صِحَافِهَا، فَإِنّهَا لَهُمْ فِي اللَّمْنَا وَلَنَا فِي الآخِرَةِ)).

چاندی سونے کے بر توں میں کھانا پینا مسلمانوں کے لیے قطعا حرام ہے۔

٣٠- باب ذِكْرِ الطُّعَام

عَنْ قَتَادَةً عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنْ قَتَادَةً عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنْ أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ فَقَى: ((مَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي يَقْرأُ الْقُرْآنُ كَمَثَلِ اللّٰثِرُجَّةِ: رِيحُهَا طَيُّبٌ وَطَعْمُهَا طَيْبٌ وَطَعْمُهَا طَيْبٌ وَمَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي لاَ يَقْرأُ الْقُرْآنُ كَمَثَلِ النَّمْرَةِ: لاَ رِيحَ لَهَا وَطَعْمُهَا حُلُو، وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ اللّٰذِي لاَ يَقْرأُ الْقُرْآنُ كَمَثَلِ النَّمْرَةِ: لاَ رِيحَ لَهَا وَطَعْمُهَا حُلُو، وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ اللّٰذِي يَقْرأُ الْقُرْآنُ كَمَثَلِ الرَّيْحَانَةِ: رِيحُهَا طَيْبٌ وَطَعْمُهَا مُرًّ، وَمَثَلُ المُنَافِقِ الّٰذِي لاَ يَقْرأُ الْقُرْآنُ كَمَثَلِ المُنَافِقِ الّٰذِي لاَ يَقْرأُ الْقُرْآنُ كَمَثَلِ الْمُنافِقِ الّٰذِي لاَ يَقْرأُ الْقُرْآنُ كَمَثَلِ الْمُنْطَلَةِ : لَيْسَ لَهَا رِيحٌ، وَطَعْمُهَا مُرًّ).

باب کھانے کابیان

(۵۳۲۷) ہم سے قتیبہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا' ان سے حضرت انس بڑاٹھ نے بیان کیا' ان سے حضرت انس بڑاٹھ نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابومو کی اشعری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا در سول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا اس مومن کی مثال جو قرآن پڑھتا ہو سگھرے جیسی ہے جس کی خوشبو بھی پاکیزہ ہے اور مزہ بھی پاکیزہ ہے اور اس مومن کی مثال جو قرآن نہیں پڑھتا کھور جیسی ہے جس میں کوئی خوشبو نہیں ہوتی لیکن مزہ میٹھا ہو تا ہے اور منافق کی مثال جو قرآن پڑھتا ہو' ریحانہ (پھول) جیسی ہے جس کی خوشبو تو اپھی ہوتی ہے جس کی خوشبو تو اپھی ہوتی ہے جس کی خوشبو تو اپھی ہوتی ہے جس کی خوشبو نہیں ہوتی اور جو منافق قرآن بھی نہیں ہوتی اور جس کا مزہ بھی کڑوا ہو تا ہے اور جو منافق قرآن بھی نہیں ہوتی

[راجع: ٥٠٢٠]

اس حدیث سے حضرت امام بخاری روائیے نے یہ نکالا کہ مزیدار اور خوشبودار کھانا کھانا درست ہے کیونکہ مومن کی مثال ا کیسین کے اس سے دی۔ حدیث سے یہ بھی نکا کہ اگر حلال طور سے اللہ تعالی مزیدار کھانا عنایت فرمائے تو اسے خوشی سے
کھائے ' حق تعالیٰ کا شکر بجالائے اور مزیدار کھانے کھانا زہد اور درولیٹی کے خلاف نہیں ہے اور جو بعض جائل فقیر مزیدار کھانے کو پائی یا
نمک ملا کر بدمزہ کرکے کھاتے ہیں یہ اچھا نہیں ہے۔ بعض بزرگوں نے کما ہے کہ خوش ذاکقتہ کھانے پر خوش ہونا چاہیے۔ اسے بدذاکقتہ
بنانا جماقت اور نادانی ہے۔ ایسے جائل فقیر شریعت الی کو الٹ پلٹ کرنے والے طلال و حرام کی نہ پرواہ کرنے والے در حقیقت دشمنان
اسلام ہوتے ہیں۔ اعذنا من شرور دھم آمین۔

٨ ٤ ٥ - حَدَّثَنا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنا خَالِدٌ حَدَّثَنا عَالِدٌ حَدَّثَنا عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَنَس عَنِ
 عَبْدُ الله بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَنَس عَنِ
 النبي الله قال: ((فَصْلُ عَانِشَةَ عَلَى النَّسَاء)

(۵۳۲۸) ہم سے مسدونے بیان کیا کہا ہم سے خالد نے بیان کیا کان سے عبداللہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا کان سے حضرت انس بڑھٹھ نے کہ نبی کریم مٹھیم نے فرمایا عورتوں پر عائشہ رہی تھا کی فضیلت الی كَفَصْلِ النَّوِيدِ عَلَى سَائِوِ الطُّعَامِ)). جي يع تمام كھانوں پر ثريد كى نضيلت ہے۔

ای لیے ٹرید کھانا بھی گویا بھترین کھانا کھانا ہے جو آج بھی مسلمانوں میں مرغوب ہے۔ خصوصاً محبان رسول ملڑ کیا میں بنا کر کھانا مرغوب ہے۔

٥٤٧٩ حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ فَقَالَ: ((السَّقَرُ قِطْعَةٌ مِنَ الْعَذَابِ: يَمْنَعُ أَحَدَكُمْ نَوْمَهُ وَطَعَامَهُ، فَإِذَا قَضَى نَهْمَتَهُ مِنْ وَجْهِدٍ فَلْيُعَجِّلْ إِلَى أَهْلِهِ)).

راجع: ۱۸۰٤]

(۵۳۲۹) ہم سے ابو تعیم نے بیان کیا 'کہا ہم سے مالک نے بیان کیا 'ان
سے کی نے 'ان سے ابوصالح نے اور ان سے حضرت ابو ہر یرہ وہ اللہ نے کہ نبی کریم سے کیا نے فرمایا 'سفر عذاب کا ایک مکڑا ہے 'جو انسان کو سونے اور کھانے سے روک دیتا ہے۔ پس جب کسی ہخص کی سفری ضرورت حسب منٹا پوری ہو جائے تو اسے جلد ہی گھر واپس آجانا

۔ آئی ہے ا کشینے سے بنا کا علم آج بھی باتی ہے۔

٣١- باب الأدُم

به ١٩٤٥ حدد تنا قُتيبة بن سعيد حدثنا السماعيل بن جعفر عن ربيعة أنه سميع القاسم بن مُحمّد يقول : كان في بريرة للآث سنن : أرادت عائشة أن تشتريها فلاث سنن : أرادت عائشة أن تشتريها فلاث سنن ذلك لرسول الله فل فقال: فذكرت ذلك لرسول الله فل فقال: لمن أعتق). قال : وأعتقت فحيرت في لمن أعتق). قال : وأعتقت فحيرت في رسول الله في يومًا بنت عائشة وعلى رسول الله في يومًا بنت عائشة وعلى النار بُرمة تفور، فدعا بالفداء فأيي بخبر وأدم من أدم البيت، فقال: ((ألم أر لحمّة تصدق به على بريرة فأهدته لنا لخمّ تصدق به على بريرة فأهدته لنا فقال: ((هو صدقة عليها وهدية لنا)).

باب سالن كابيان

(۵۴۴ه) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کہا ہم سے اساعیل بن جعفر نے 'ان سے ربعہ نے 'انہوں نے قاسم بن محمد سے سا' آپ نے بیان کیا کہ بریرہ رہی ہے گاڑی کے ساتھ شریعت کی تین سنیں قائم ہو گیں۔ حضرت عائشہ رہی ہو انہیں (ان کے مالکوں سے) خرید کر آواد کرنا چاہا تو ان کے مالکوں نے کہا کہ ولاء کا تعلق ہم سے ہی قائم ہو گا۔ (عائشہ رہی ہو نے بیان کیا کہ) میں نے اس کاذکر رسول اللہ ساتھ ہے ہو گا۔ (عائشہ رہی ہو گاجو آزاد کرے گا۔ پھربیان کیا کہ بریرہ آزاد کی گئیں سے کیا تو آپ نے فرمایا کہ آگر تم یہ شرط لگا بھی لوجب بھی ولاء ای کے ساتھ قائم ہو گاجو آزاد کرے گا۔ پھربیان کیا کہ بریرہ آزاد کی گئیں اور انہیں افتیار دیا گیا کہ آگر وہ چاہیں تو اپ شوہر کے ساتھ رہیں یا ان سے الگ ہو جائیں اور تیمری بات یہ ہے کہ رسول اللہ ساتھ ہیں یا ان سے الگ ہو جائیں اور تیمری بات یہ ہے کہ رسول اللہ ساتھ ہیں ان سے دوبر کا کھانا طلب فرمایا تو روئی اور گھر میں موجود سالن پیش آپ نے دوبار کا کھانا طلب فرمایا تو روئی اور گھر میں موجود سالن پیش آپ کے دریافت فرمایا کیا میں نے گوشت (پکتے ہوں) نہیں دیکھا ہے؟ عرض کیا کہ دیکھا ہے یارسول اللہ! کیکن وہ گوشت تو بریرہ کو صد قہ میں طل ہے 'انہوں نے ہمیں ہدیے کے طور پر گوشت تو بریرہ کو صد قہ میں طل ہے 'انہوں نے ہمیں ہدیے کے طور پر گوشت تو بریرہ کو صد قہ میں طل ہے 'انہوں نے ہمیں ہدیے کے طور پر

[راجع: ٥٦]

دیا ہے۔ آپ نے فرمایا کہ ان کے لیے وہ صرفہ ہے لیکن جارے لیے مدید ہے۔

باب میشی چیزاور شد کابیان

(۵۳۳۱) مجھ سے اسحاق بن ابراہیم حنظل نے بیان کیا' ان سے ابواسامہ نے' ان سے ہشام نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھے میرے والد نے خبردی اور ان سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میٹھی چیز اور شہد ببند فرمایا کرتے ہے

۔ اس نبیت سے میٹھی چیز اور شہد کھانا بھی عین ثواب ہے۔ محبت نبوی کا تقاضا یمی ہے کہ جو چیز آپ نے پند فرمائی ہم بھی اسے پند کریں ایسے ہی لوگوں کا نام اہلحدیث ہے۔

ابی الفدیک نے خبروی 'انہیں ابن ابی ذئب نے بیان کیا' کما کہ مجھے ابن ابی الفدیک نے خبروی 'انہیں ابن ابی ذئب نے 'انہیں مقبری نے اور ان سے حفرت ابو ہریرہ بڑاٹھ نے بیان کیا کہ ہیں پیٹ بھرنے کے بعد ہروقت نبی کریم اٹھالیا کے ساتھ ہی رہا کر تا تھا۔ اس وقت میں روئی نہیں کھا تا تھا۔ نہ ریشم پہنتا تھا' نہ فلال اور فلانی میری خدمت کرتے سے (بھوک کی شدت کی وجہ سے بعض او قات) میں اپنے پیٹ پر کئریاں لگا لیتا اور بھی میں کسی سے کوئی آیت پڑھنے کے لیے کہتا حال نکہ وہ مجھے یاد ہوتی۔ مقصد صرف یہ ہوتا کہ وہ مجھے اپنے ساتھ لے جائے اور کھانا کھلا دے اور مسکینوں کے لیے سب سے بہترین مخص حضرت جعفر بن ابی طالب بڑاٹھ تھے' ہمیں اپنے گھر ساتھ لے جاتے ور جو بچھ بھی گھر میں ہوتا کھلا دیتے تھے۔ بھی تو ایسا ہوتا کہ تھی کا ڈب خورت جعفر بن ابی طالب بڑاٹھ تھے' ہمیں اپنے گھر ساتھ لے جاتے اور جو بچھ بھی گھر میں ہوتا کھلا دیتے تھے۔ بھی تو ایسا ہوتا کہ تھی کا ڈب خورت جو بھی تھے۔ بھی تو ایسا ہوتا کہ تھی کا ڈب فران کی اللے کران میں جو بچھ نہ ہوتا۔ ہم اسے پھاڑ کران میں جو بچھ لگا ہوتا جائے لیے تھے۔

٣٣- باب الْحَلْوَاءِ وَالْعَسَلِ
٥٤٣١- حدثني إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
الْحَنْظِلِيُّ عَنْ أُسَامَةً عَنْ هِشَامٍ قَالَ:
أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَانِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا
قَالَتْ: كَانْ رَسُولُ الله ﷺ يُحِبُ
الْحَلْوَاءَ. وَالْعَسَلَ. [راجع: ٤٩١٢]
الْحَلْوَاءَ. وَالْعَسَلَ. [راجع: ٤٩١٢]

٥٤٣٢ حدَّثَناً عَبْدُ الرَّحْمَن بْنُ شَيْبَةَ

قَالَ: أَخْبَرَنِي ابْنُ أَبِي الْفُدَيْكِ عَنِ ابْنِ

أَبِي ذِنْبٍ عَنِ الْمَقْبُرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً

رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كُنْتُ أَلْزَمُ

النَّبِيُّ اللَّهِ الشِبَعِ بَطْنِي، حِينَ لاَ آكُلُ اللَّهِ الْخُبْزَ، وَلاَ يَخْدُمُنِي الْخُرِيرَ، وَلاَ يَخْدُمُنِي

فُلاَنٌ وَلاَ فُلاَنَةٌ، وَأَلْصِقُ بَطْنِي بِالْحَصْبَاءِ،

وَأَسْتَقْرِيءُ الرَّجُلَ الآيَةَ وَهْيَ مَعِي كَيْ

يَنْقَلِبَ بِي فَيُطْعِمَنِي. وَخَيْرُ النَّاسِ

لِلْمَسَاكِينَ جَعْفَرُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ : يَنْقَلِبُ

بنَا فَيُطْعِمَنَا مَا كَانَ فِيهِ بَيْتِهِ، حَتَّى إِنْ كَانَ

لَيُخْرِجُ إِلَيْنَا الْعُكَّةَ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ،

فَنشْنَقُهَا فَنلْعَقُ مَا فِيهَا. [راجع: ٢٠٠٨] لگاہو تا چائے لیتے تھے۔

ابن منیر نے کما چونکہ اکثر کیوں میں شد ہی ہوتا ہے اور ایک طریق میں اس کی صراحت آئی ہے لیتی شد کی کی تو باب کی سند ہے ماری سند ہی ہوتا ہے اور ایک طریق میں اس کی صراحت آئی ہے لیتی شد کی کی تو باب کی سند ہے ماری ہوگئے۔ گویا امام بخاری سائیے نے اس طریق کی طرف اشارہ کیا تھی کا ڈبہ بھی مراد ہو سکتا ہے۔ حضرت جعفر بن ابی طالب بڑا تھ حضرت علی بڑا تھے۔ مساجرین عبشہ کے سردار رہے۔ سند کھ میں مدینہ واپس تشریف لائے۔

آخضرت سائی کے خودہ خیبر میں تھے یہ بھی وہاں بہنچ گئے۔ آخضرت سائی کے فرمایا کہ میں نہیں کمہ سکتا کہ جھے کو فتح خیبر کی فوثی زیادہ ہے

یا جعفر کے آنے کی۔ سنہ ۸ھ میں جنگ مونہ میں شہید ہوئے۔ تکوار اور نیزے کے نوے سے زیادہ زخم ان کے سامنے کی طرف موجود تھے۔ دونوں بازو جڑ سے کٹ گئے تھے عمر مبارک بوقت شہادت جالیس سال کی تھی۔

٣٣- باب الدُّبَاء

287 - حدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا اللهِ عَوْنَ عَنْ ثُمَامَةَ بْنِ أَزْهَرُ بْنُ سَعْدِ عَنِ ابْنِ عَوْنَ عَنْ ثُمَامَةَ بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رسول اللهِ عَلَى أَتَى مَوْلَى لَهُ حَيَّاطًا، فَأْتِيَ بِدُبًاء فَجَعَلَ يَأْكُلُهُ، فَلَمُ أَزَلُ أُحِبُّهُ مُنْذُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ فَلَمْ فَلْدُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ فَلَمْ فَلْدُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ فَلَا فَيْ اللهِ فَلْدُ اللهِ فَيْ اللهِ فَلْدُ اللهِ فَلْهُ اللهِ فَيْ اللهُ فَيْ اللهُ اللهُ فَيْ اللهُ اللهُ فَيْ اللهُ اللهُ فَيْ اللهُ ال

باب كدو كابيان

(۵۲۳۳) ہم سے عمرو بن علی نے بیان کیا کہا ہم سے از ہر بن سعد نے بیان کیا کہا ہم سے از ہر بن سعد نے بیان کیا 'ان سے شامہ بن انس نے اور ان سے شامہ بن انس نے اور ان سے حضرت انس بڑائی نے کہ رسول اللہ طبی ہے ایک در زی غلام کے پاس تشریف لے گئے ' پھر آپ کی خدمت میں (پکا ہوا) کدو پیش کیا گیا اور آپ اسے (رغبت کے ساتھ) کھانے گے۔ اسی وقت سے میں بھی کدو پند کرتا ہوں کیونکہ حضور اکرم طبی کے اسی میں نے کھاتے ہوئے دیکھا ہے۔

ایک روایت میں ہے کہ حضرت انس بڑاٹھ کدو کھاتے اور کتے تو وہ درخت ہے جو جھے کو بہت ہی زیادہ محبوب ہے کیونکہ سینے سینے کی اس کی خطرت ملڑا ہے تھے ہے محبت رکھتے تھے۔ امام احمد نے روایت کیا ہے کہ کدو آپ کو سب کھانوں میں زیادہ پند تھا۔ حضرت عائشہ بڑاٹھا نے روایت کیا کہ رسول کریم ملڑا ہے نے فرمایا ہانڈی میں کدو زیادہ ڈالو اس سے آدمی کا رفح دفع ہوتا ہے۔ ایک حدیث میں ہے کہ کدو اور خرما وہ دونوں جنت کے میوے ہیں۔ ایک حدیث میں ہے کہ کدو سے دماغ کو طاقت ہوتی ہے۔ ایک حدیث میں ہے کہ کدو بیارت کو قوی کرتا اور قلب کو روش کرتا ہے۔

٣٤ باب الرَّجُلِ يَتَكَلَّفُ الطَّعَامَ
 لإخْوانِه.

صرف اتاى تكلف جو مدا الراف يلى نه هو - حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ حَدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ حَدَّثَنا سُفْيَانُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الأَنْصَارِيِّ قَالَ: كَانَ مِنَ الْأَنْصَارِ رَجُلٌ يُقَالُ لَهُ أَبُو شُعَيْبٍ، وكَانَ لَهُ أَبُو شُعَيْبٍ، وكَانَ لَهُ أَبُو شُعَيْبٍ، وكَانَ لَهُ غُلامٌ لَحُامٌ، فَقَالَ: اصْنَعْ لِي طَعَامًا لَهُ غُلامٌ لَحُامٌ، فَقَالَ: اصْنَعْ لِي طَعَامًا أَدْعُو رَسُولَ الله فَقَالَ: اصْنَعْ لِي طَعَامًا فَدَعَا رَسُولَ الله فَقَالَ النّبِي فَعَامِسَ خَمْسَةِ، فَدَعَا رَسُولَ الله فَقَالَ النّبِي فَقَالَ رَبُولُ قَدْ رَجُلٌ، فَقَالَ النّبِي فَقَالَ رَجُلٌ قَدْ رَجُلٌ قَدْ وَعْمَا خَمْسَةِ، وَهَذَا رَجُلٌ قَدْ وَجُلٌ قَدْ قَدْ وَمُسَلَةً وَهُ اللّهِ اللّهِ اللهِ قَدْ وَهُذَا رَجُلٌ قَدْ وَهُ اللّهِ اللهِ قَدْ عَوْلَا اللهِ قَلْمَالَ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ وَمُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ ال

باب اپنے دوستوں اور مسلمان بھائیوں کی دعوت کے لیے کھانا تکلف سے تیار کرائے

ہے مگریہ صاحب بھی ہمارے ساتھ آگئے ہیں' اگر چاہو تو انہیں اجازت دو اور اگر چاہو منع کر دو۔ حضرت الوشعیب بڑا تھ نے کہا کہ میں نے انہیں بھی اجازت دے دی۔ محمد بن یوسف نے بیان کیا کہ میں نے محمد بن اساعیل سے سنا' وہ بیان کرتے تھے کہ جب لوگ دسترخوان پر بیٹھے ہوں تو انہیں اس کی اجازت نہیں ہے کہ ایک دسترخوان والے دو سرے دسترخوان والوں کو این دسترخوان سے اٹھا کرکوئی چیزدیں۔ البتہ ایک ہی دسترخوان پر ان کے شرکاء کو اس میں کرکوئی چیزدیں۔ البتہ ایک ہی دسترخوان پر ان کے شرکاء کو اس میں

تَبِعَنَا، فَإِنْ شِئْتَ أَذِنْتَ لَهُ وَإِنْ شِئْتَ تَرَكْتُهُ). قَالَ بَلْ أَذِنْتُ لَهُ. قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُف: سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْمَاعِيلَ يَقُولُ: إِذَا كَانَ الْقَوْمُ عَلَى الْمَائِدَةِ، لَيْسَ لَهُمْ أَنْ يُنَاوِلُوا مِنْ مَائِدَةٍ إِلَى مَائِدَةٍ أُخْرَى، وَلَكِنْ يُنَاوِلُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا فِي تِلْكَ الْمَائِدَةِ أَوْ يَدْعُو.

[راجع: ٢٠٨١]

بب کی مطابقت اس سے نکلی کہ اس نے خاص پانچ آدمیوں کا کھانا تیار کرایا تو ضرور اس میں نکلف کیا ہو گا۔ معلوم ہوا کہ معلوم ہوا کہ میزبان کو اختیار ہے کہ جو بن بلائے چلا آئے اس کو اجازت دے یا نہ دے۔ بن بلائے دعوت میں جانا حرام ہے گرجب سے یقین ہو کہ میزبان اس کے جانے سے خوش ہو گا اور دونوں میں بے تکلفی ہو تو درست ہے۔ اس طرح اگر عام دعوت ہے تو اس میں بھی جانا جائز ہے۔

سے کوئی چزدیے نہ دینے کا افتیار ہے۔

٣٥ باب مَنْ أَضَافَ رَجُلاً إِلَى
 طَعَام وَأَقْبَلَ هُوَ عَلَى عَمَلِهِ

باب صاحب فانہ کے لیے ضروری نہیں ہے کہ مہمان کے ساتھ آپ بھی وہ کھائے

(۵۳۳۵) جھے عبداللہ بن منیر نے بیان کیا انہوں نے نفر سے سا انہیں ابن عون نے خردی کہا کہ مجھے تمامہ بن عبداللہ بن انس نا انہیں ابن عون نے خردی کہا کہ مجھے تمامہ بن عبداللہ بن انس نے خبردی اور ان سے حضرت انس رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں نوعمر تھا اور رسول اللہ طبیع کے ساتھ رہتا تھا۔ آنحضرت ساتھ کیا اپنے میں ایک ورزی غلام کے پاس تشریف لے گئے۔ وہ ایک پالہ لایا جس میں کھانا تھا اور اوپر کدو کے قتلے تھے۔ آپ کدو تلاش کرنے گئے۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے میان کیا کہ جب میں نے یہ دیکھاتو کدو کے قتلے آپ کے سامنے جمع کر کے رکھنے لگا۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ (پیالہ آنحضور صلی اللہ علیہ و سلم کے سامنے رکھنے کے بیان کیا کہ ای وقت سے میں کدو پند کرنے لگا ، جب میں نے آخضرت کہ ای وقت سے میں کدو پند کرنے لگا ، جب میں نے آخضرت کے ایک کیا۔

کہ آپ کدو تلاش کر کر کے کھا رہے تھ' غلام وسرخوان پر کھاٹا رکھنے کے بعد دو سرے کام میں لگ گیا اور ساتھ کھانے سی



بیفا۔ اس سے باب کا مسلم ثابت ہوا۔

٣٦ باب الْمَرَق

باب شوربه كابيان

(۵۲۳۳۷) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا ان سے امام مالک بن انس نے ان سے اسحاق بن عبداللہ بن ابی طلحہ نے انہوں نے حضرت انس بن مالک بڑا تھ سے سنا کہ ایک درزی نے رسول اللہ مٹھ ایک درزی نے رسول اللہ مٹھ ایک و کھانے کی دعوت دی جو انہوں نے آنحضور مٹھ ایم کے لیے تیار کیا تھا۔ میں بھی آپ کے ساتھ گیا۔ آنحضرت مٹھ ایم کے سامنے جو کی روئی اور شوربہ پیش کیا گیا۔ جس میں کدو اور خشک گوشت کے مکڑے تھے۔ میں نے دیکھا کہ آنحضرت مٹھ ایم کیا ہیا ہے میں چاروں طرف کدو تھا شرک رہے تھے۔ ای دن سے میں بھی کدو پیند کرنے لگا۔

محبت کا میں نقاضا ہے کہ جے محبوب پند کرے اسے محب بھی پند کرے۔ کی ہے۔ ان المحب لمن بحب مطبع۔ جعلنا الله منهم

الم حضرت امام مالک بن انس بن المبحی امام وارالجرت کے لقب سے مشہور ہیں۔ سنہ ۹۵ھ میں پیدا ہوئے اور بعم ۸۲ سال سنہ ۱۵ میں سند معرت امام مالک روائی تک پہنچ جاتی سند۔ ۱۵ میں انتقال فرمایا۔ شاہ ولی اللہ روائی فرماتے ہیں کہ جب کسی حدیث کی سند حضرت امام مالک روائی تک پہنچ جاتی ہے۔ حضرت امام شافعی اور حضرت ہارون رشید جیسے ایک ہزار علماء اور وہ لوگ ان کے شاکرو ہیں۔

٣٧ باب الْقَدِيدِ

٣٧ ٤ ٥ - حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنسٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ الله عَنْ أَنسٍ أَنسٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ الله عَنْ أَنسٍ رَضِيَ الله عَنْ أَنسُ النّبِيِّ الله عَنْ أَنسُ الله أَتِي الله عَنْ الله عَنْ أَيْتُهُ يَتَبّعُ بَمَرَقَةٍ فِيهَا دُبّاءً وَقِدِيدٌ، فَرَأَيْتُهُ يَتَبّعُ الدُّبّاءَ يَأْكُلُهَا. [راجع: ٢٠٩٢]

٣٨٥ - حدثناً قبيصة حَدَّثَنا سُفْيانُ عَنْ
 عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَابِسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
 عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: مَا فَعَلَهُ إِلاً
 في عَامٍ جَاعَ النَّاسُ، أَرَادَ أَنْ يُطْعِمَ الْغَنِيُ

باب خشک کئے ہوئے گوشت کے مکڑے کابیان (کے ۵۴۳۵) ہم سے حکیم ابو نعیم نے بیان کیا کما ہم سے مالک بن انس نے 'ان سے اسحاق بن عبداللہ نے اور ان سے انس بڑھٹے نے بیان کیا کہ میں نے دیکھا کہ رسول اللہ مٹھ پیلے کی خدمت میں شوربہ لایا گیا۔ اس میں کدو اور سو کھے گوشت کے کلڑے تھے ' پھر میں نے دیکھا کہ آنخضرت مٹھ پیلے اس میں سے کدو کے قتلے تلاش کر کرکے کھا رہے

(۵۴۳۸) ہم سے قبیعہ نے بیان کیا' ان سے سفیان نے بیان کیا' ان سے عبدالرحمٰن بن عالب نے' ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ وہ کہ نیان کیا کہ آنحضرت ملڑ لیا نے ایسا کھی نہیں کیا کہ تین دن سے زیادہ گوشت قربانی والا رکھنے سے منع فرمایا ہو۔

الْفَقِيرَ، وَإِنْ كُنَّا لَنَوْفَعُ الْكُرَاعَ بَعْدَ خَمْسَ عَشْرَةً، وَمَا شَبِعَ آلُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خُبْزِ بُرٌّ مَأْدُومٍ ثَلاَثًا. [راجع:٥٤٣]

صرف اس سال میہ تھم دیا تھاجس سال قبط کی وجہ سے لوگ فاتے میں بہتلا تھے۔ مقصد میہ تھا کہ جو لوگ غنی ہیں وہ گوشت محتاجوں کو کھلائیں (اور جمع کرکے نہ رکھیں) اور جم تو بکری کے پائے محفوظ کرکے رکھ لیتے تھے اور پندرہ دن بعد تک (کھاتے تھے) اور آل محمد ساتھ کے بھی سالن کے ساتھ گے بہوں کی روٹی تین دن تک برابر سیر ہو کر نہیں کھائی۔ سالن کے ساتھ گے بہوں کی روٹی تین دن تک برابر سیر ہو کر نہیں کھائی۔

آل محمد طفی میں اللہ کو پیادے ہو گئے 'جن کے نام اللہ علی آپ کے فرزندان زینہ تین تھ مگر تینوں حالت طفی میں اللہ کو پیادے ہو گئے 'جن کے نام اللہ کو بیادے ہو گئے 'جن کے نام علی اسم 'عبداللہ اور ابراہیم وٹی آئی ہیں اور وخران طاہرہ چار ہیں۔ بیٹیوں میں (۱) حضرت زینب وٹی آئی ہیں جو حضرت قاسم سے چھوٹی اور دیگر اولاد النبی سے بردی ہیں۔ (۲) حضرت رقیہ وٹی آئی ہو حضرت رقیہ ش سے چھوٹی ہیں۔ (۳) حضرت ام کلاؤم وٹی آئی ہو حضرت رقیہ ش سے چھوٹی ہیں (۳) حضرت فاطمہ وٹی آئی کو رسول اللہ طائی آبا نے ایک خاص رقیہ ش کہ میری بیٹی اس دعا کو ہیشہ پڑھا کرو۔ یاحی یاقیوم ہر حمتک استغیث ولا تکلنی الی نفسی طوفة عین واصلح لی شانی کلہ (بہتی) آل رسول طائی کیا کا لفظ ان سب پر ان کی آل اولاد پر حضرات حسنین بی آئی اور ان کی اولاد پر بولا جاتا ہے۔

باب جس نے ایک ہی دسترخوان پر کوئی چیزاٹھا کراپنے دوسرے ساتھی کو دی یا اس کے سامنے رکھی (امام بخاری رواٹھ نے) کما کہ عبداللہ بن مبارک نے کما کہ اس میں کوئی حرج نہیں اگر (ایک وسترخوان یر) ایک دوسرے کی طرف دسترخوان کے کھانے برھائے لیکن بیہ جائز نہیں کہ (میزبان کی اجازت کے بغیر) ایک دسترخوان سے دو سرے دسترخوان کی طرف کوئی چیز بردھائی جائے۔ (۵۲۳۹) مم سے اساعیل نے بیان کیا کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے اسحاق بن عبداللہ بن ابی طلحہ نے' انہوں نے حضرت انس بن مالک بھاٹھ سے سنا کہ ایک ورزی نے رسول اللہ ساتھ لیا کو کھانے کی دعوت دی جو اس نے آنخضرت ملٹھایا کے لیے تیار کیا تھا۔ حضرت انس وٹاٹھ نے بیان کیا کہ میں بھی حضور اکرم ملٹاکیا کے ساتھ اس وعوت میں گیا۔ انہوں نے آپ کی خدمت میں جو کی روثی اور شوربه 'جس میں کدو اور خشک کیا ہوا گوشت تھا' پیش کیا۔ حضرت انس والله في كما كه مين في ويكها كه حضور اكرم ملي يا بياله مين چاروں طرف کدو تلاش کر رہے ہیں۔ اس دن سے میں بھی کدو پیند کرنے لگا۔ شامہ نے بیان کیااور ان سے حضرت انس بناٹنئر نے کہ پھر

٣٨- باب مَنْ نَاوَلَ أَوْ قَدَّمَ إِلَى صَاحِبِهِ عَلَى الْمَائِدَةِ شَيْئًا. قَالَ : وَقَالَ ابْنُ الْمُبَارَكِ : لاَ بَأْسَ أَنْ يُنَاوِلَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا، وَلاَ يُنَاوِلُ مِنْ هَذِهِ الْمَائِدَةِ إِلَى مَائِدَةٍ أُخْرَى.

 میں آنخضرت ماتی کے سامنے کدو کے قتلے (تلاش کر کر کے) اکٹھے

باب تازه تھجوراور ککڑی ایک ساتھ کھانا

(۱۹۲۰ ۵۲) ہم سے عبدالعزیز بن عبداللہ نے بیان کیا انہوں نے کما کہ

مجھ سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا ان سے ان کے والد نے اور ان

ے عبداللہ بن جعفر بن الی طالب رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ میں

نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو تازہ تھجور کلڑی کے ساتھ کھاتے

أَنَسِ فَجَعَلْتُ أَجْمَعُ الدُّبَّاءَ بَيْنَ يَدَيْهِ.

[راجع: ٢٠٢٩]

تیجی می از معرت امام بخاری روایت بند این می روایت سے ترجمہ باب نکالا ہے کیونکہ اس سے یہ ثابت ہوا کہ ایک دسترخوان کر بیٹے اور کی ایک دسترخوان پر بیٹے اور کی میں ہویا علیحدہ برخوان میں مگر اور میں میں میں ہویا علیحدہ برخوان میں مگر جس کو کھانا دے رہے ہیں اس کی مرضی بھی ہونا ضروری ہے۔ اگر کوئی شکم سیر ہو رہا ہو اسے کھانا دینا اس کی اجازت بغیر غلط ہوگا۔

٣٩- باب الرُّطَبِ بالْقِثَّاء

• ٤٤ ٥ – حدَّثَناً عَبْدُ الْعَزيز بْنُ عَبْدِ الله قَالَ: حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ الله بْن جَعْفُر بْن أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ الله هُ يَأْكُلُ الرُّطَبَ بِالْقِثَاءِ.

[طرفاه في : ٤٤٧، ٩٤٩٥].

تہ میں ایس دور کا اور حکمت کی بات ہے ایک دو سری کی مصلح ہیں تھجور کی گری کلڑی توڑ دیتی ہے جو محصندی ہے ، حضرت <u>میں ہیں</u> عبداللہ حضرت جعفر بناتھ کے پہلے بیٹے ہیں جو حبش میں پیدا ہوئے۔ کثرت سخاوت سے ان کا لقب بحر الجود تھا۔ حد درجہ کے عبادت گزار تھے۔ سنہ ۸۰ھ میں بعمر ۹۰ سال مدینة المنورہ میں وفات یائی ' (بڑاٹنہ)

دیکھاہے۔

۱۹ - ۱۹ الْحَشَفِ باب ردى تحجور (بوقت ضرورت راش تقسيم كرنے) كے

بيان ميں

(۵۴۲۱) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہ ہم سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے عباس جریری نے اور ان سے ابوعثان نے بیان کیا کہ میں حضرت ابو ہر رہے و مخاتئہ کے یہال سات دن تک مہمان رہا'وہ اور ان کی بیوی اور ان کے خادم نے رات میں (جاگنے کی) باری مقرر کر رکی تھی۔ رات کے ایک تمائی حصہ میں ایک صاحب نماز پڑھتے رہے چروہ دو سرے کو جگا دیتے اور میں نے حضرت ابو ہریرہ بناتھ کو بیہ كتے سناكه رسول الله التي ليانے النے اسے صحابہ ميں ايك مرتبہ تھجور تقسيم کی اور مجھے بھی سات تھجو ریں دیں 'ایک ان میں خراب تھی۔

٥٤٤١ حدَّثْنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَبَّاسِ الْجُرَيْدِيِّ عَنْ أَبِي عُشْمَانَ قَالَ: تَضَيَّفْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ سَبْعًا، فَكَانَ هُوَ وَاْمَرَأَتَهُ وَخَادِمُهُ يَعْتَقِبُونَ اللَّيْلَ أَثْلاَثُا، يُصَلِّي هَذَا، ثُمَّ يُوقِظُ هَذَا. وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: قَسَمَ رَسُولُ اللهِ ﷺ بَيْنَ أَصْحَابِهِ تَمْرًا. فَأَصَابَنِي سَبْعُ تَمْرَاتٍ إحْدَاهُنَّ حَشْفَةٌ. [راجع: ٥٤١١]

تر المرانبول نے اسے بھی بخوشی قبول کیا۔ اطاعت شعاری کا یمی تقاضا ہے نہ کہ ان مقلدین جارین کی طرح جو بیٹھا بیٹھا ہپ لیسٹنے اور کڑوا کڑوا تھو کے موافق عمل کرتے ہیں الا ماشاء اللہ۔ حدیث سے بوقت ضرورت راش تقیم کرنا بھی ثابت ہوا جو

حضرت المام بخاری رہائیے نے حدیث بذا سے ثابت فرمایا ہے اور آپ کے اجتماد علمی کی دلیل ہے پھر بھی کتنے معاند مقلد عقل کے خود کورے ہیں جو حضرت امام کو مجمتد نہیں مانتے بلکہ مثل اپنے مقلد مشہور کرتے ہیں' نعوذ باللہ۔

مَدُنْنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكْرِيًّا عَنْ عَاصِمِ عَنْ الصَّبَاحِ حَدُنْنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكْرِيًّا عَنْ عَاصِمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَسَمَ النبي عَنْهُ بَيْنَنَا تَمْرًا، فَأَصَابَنِي مِنْهُ لَحَمْسٌ: أَرْبَعُ تَمَرَاتٍ وَحَشَفَةٌ، ثُمُّ رَأَيْتُ الْحَمْسُ فَةً هُمُ رَأَيْتُ الْحَمْسُ فَقَةً هُمُ رَأَيْتُ الْحَمْسُ فَقَةً هِي أَشَدُهُنُ لِضِرْسِي.

[راجع: ۱۱۱ه]

آ گئی ہے ۔ الکیسی کے ایک کم یابی کے زمانہ میں ان احادیث سے سرکاری سطح پر راش کی تقیم کا طریقہ ثابت ہوا۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ راش کی تقیم کا طریقہ ثابت ہوا۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ راش کی صحیح تقیم کے لیے ان احادیث نبوی میں بیٹ روشنی ملتی ہے گردیکھنے سمجھنے عملی جامہ بہنانے کے لیے دیدہ بیٹا کی ضرورت ہے نہ کہ آج کل جیسے بددیانت تقیم کارول کی جن کے ہاتھوں صحیح تقیم نہ ہونے کے باعث مخلوق خدا پریٹان ہے یہ راشن تقیم کرنے کا دوسرا واقعہ ہے۔

١ ٤ - باب الرُّطَبِ وَالتَّمْرِ

وَقَالَ الله تَعَالَى: ﴿وَهُزِّي إِلَيْكِ بِجِذْعِ النَّحْلَةِ تُسَاقِطُ عَلَيْكِ رُطَبًا جَنِيًا﴾

٥٤٤٧ وقال مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ صَفِيَّةَ حَدَّثْنِي أُمِّي عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: تُوفِّي رَسُولُ الله فَي وَقَدْ شَيِعْنَا مِنَ الأسْوَدَيْنِ النَّمْرِ وَالْمَاءِ. [راجع: ٥٣٨٣]

باب تازہ تھجوراور خشک تھجور کے بیان میں

اور الله تعالى كا (سورهٔ مريم ميس) حضرت مريم كو خطاب "اور اپئي طرف تهجور كي شاخ كو بلاتوتم پر تازه تر تهجوري كريس كي"-

(۵۳۳۲) اور محربن بوسف نے بیان کیا' ان سے سفیان نے بیان کیا' ان سے منصور ابن صفید نے' ان سے ان کی والدہ نے بیان کیا اور آن سے حضرت عاکشہ رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ رسول اللہ مٹھ کیا کی وفات ہوگئی اور ہم پانی اور محبور ہی سے (اکثر دنوں میں) پیٹ بھرتے

آیت میں تر مجور کا ذکر ہے ای لیے یمال اسے نقل کیا گیا۔ آیت میں اس دفت کا ذکر ہے جب حضرت مریم علیما السلام المیت سینت سینت مالت زیگل میں مجور کے درخت کے نیچ عملین بیٹی ہوئی تھیں۔ ایسے دفت میں اللہ تعالیٰ نے ان کو اطمینان دلایا اور تازہ مجوروں سے ان کی ضیافت فرمائی۔

(۵۴۳۳) ہم سے سعید بن الی مریم نے بیان کیا کماہم سے ابو خسان نے بیان کیا کماہم سے ابو خسان نے بیان کیا ان سے ابراہیم بن عبدالرحمٰن بن عبدالله بن الی ربیعہ نے اور ان سے حضرت جابرین عبدالله بن ایک ربیعہ نے اور ان سے حضرت جابرین عبدالله بن ایک یمودی تھا اور وہ مجھے قرض

٣٤٤٣ حدَّثُنَا أَبُو عَسَّانٌ قَالَ : حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ حَدَّثَنَا أَبُو حَازِمٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللهُ وَنِي بْنِ عَبْدِ اللهُ رَضِيَ بْنِ عَبْدِ اللهُ رَضِيَ

اس شرط پر دیا کر ما تھا کہ میری تھجوریں تیار ہونے کے وقت لے لے گا۔ حضرت جابر بڑاتھ کی ایک زمین بئر رومہ کے راستہ میں تھی۔ ایک سال تھجور کے باغ میں پھل نہیں آئے۔ پھل چنے جانے کاجب وقت آیا تو وہ یمودی میرے پاس آیا لیکن میں نے تو باغ سے کھم بھی نہیں توڑا تھا۔ اس لیے میں آئندہ سال کے لیے مہلت مانگنے لگالیکن اس نے مملت دیے سے انکار کیا۔ اس کی خبرجب رسول اللہ مان کا کودی كئ و آپ نے اپ محاب سے فرمايا كه چلو عبورى سے جابر والله ك ليے ہم مملت ما تكيں كے - چنانچہ بيد سب ميرے پاس ميرے باغ ميں تشریف لائے۔ آنخضرت ما کیا اس میودی سے مفتکو فرماتے رہے لیکن وہ یی کہنا رہا کہ ابوالقائم میں مملت نسیں دے سکتا۔ جب آخضرت ملی الم نے یہ دیکھاتو آپ کھڑے ہو گئے اور مجور کے باغ میں چاروں طرف بھرے پھر تشریف لائے اور اس سے گفتگو کی لیکن اس نے اب بھی انکار کیا بھر میں کھڑا ہوا اور تھوڑی می تازہ کھجور لاکر آنحضرت من کا کے سامنے رکھی۔ آنحضرت من کا ان کو تاول فرمایا پر فرمایا جابر! تهماری جھونپردی کمال ہے؟ میں نے آپ کو بتایا تو آپ نے فرمایا کہ اس میں میرے لیے کھ فرش بچھادو۔ میں نے بچھادیا تو آپ داخل ہوئے اور آرام فرملیا بھرپیدار ہوئے تومیں ایک مٹھی اور محبور لایا۔ آخضرت سی اس میں سے بھی تاول فرمایا چرآب کھڑے ہوئے اور بہودی سے گفتگو فرمائی۔ اس نے اب بھی انکار کیا۔ آتحضرت ملی و وبارہ باغ میں کھڑے ہوئے پھر فرملیا۔ جابر! جاؤاب پھل تو رواور قرض ادا کردو۔ آپ تھجوروں کے تو ڑے جانے کی جگہ کھڑے ہو گئے اور میں نے باغ میں سے اتن کھجوریں توڑلیں جن ہے میں نے قرض ادا کر دیا اور اس میں سے تھجوریں نیے بھی گئیں پھر میں وہاں سے نکلا اور حضور اکرم طین کا خدمت میں حاضر ہو کریہ خوشخبری سائی تو آنخضرت مانجائے فرملیا میں گوائی ربتا ہوں کہ میں الله كارسول مول و حفرت ابوعبدالله الم بخارى وين في في كماكه اس مدیث میں جو عروش کالفظ ہے۔ عروش "اور عریش" ممارت کی

ا لله عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ بِالْمَدِينَةِ يَهُودِيٌّ، وَكَانَ يُسْلِفُنِي فِي تَمْرِي إِلَى الْجِذَاذِ، وَكَانَتْ لِجَابِرِ الأَرْضُ الَّتِي بِطَرِيقِ رُومَةَ فَجَلَسَتْ فَخَلاً عَامًا، فَجَاءَنِي الْيَهُودِيُّ عِنْدَ الْجِذَاذِ وَلَمْ أَجِدُ مِنْهَا شَيْنًا، فَجَعَلْت اسْتَنْظِرْهُ إِلَى قَابِلِ، فَيَأْبَى فَأُخْبِرَ بِذَلِكَ النُّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لأصْحَابِهِ ((امْشُوا نَسْتَنْظِرْ لِجَابِرِ مِنَ الْيَهُودِيّ)). فَجَازُونِي فِي نَخْلِي، فَجَعَلَ النُّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُكَلَّمُ الْيَهُودِيِّ، فَيَقُولُ: أَبَا الْقَاسِمِ لاَ أَنْظِرُهُ. فَلَمَّا رَآهُ قَامَ فَطَافَ فِي النَّحْلِ، ثُمَّ جَاءَهُ. فَكَلُّمَهُ. فَأَنِي. فَقُمْتُ فَجِئْتُ بِقَلِيلٍ رُطَبٍ فَوَضَعْتُهُ بَيْنَ يَدَي النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلُّمَ فَأَكَلَ، ثُمُّ قَالَ: ((أَيْنَ عَرِيشُكَ يَا جَابِرُ ؟)) فَأَخْبَرْتُهُ، فَقَالَ: ((افْرُشْ لِي فِيهِ)). فَفَرَشْتُهُ فَدَخَلَ فَرَقَدَ ثُمُّ اسْتَيْقَظَ فَجِئْتُهُ بِقَبْضَةٍ أُخْرَى فَأَكَلَ مِنْهَا، ثُمُّ قَامَ فَكَلُّمَ الْيَهُودِيُّ، فَأَبَى عَلَيْهِ فَقَامَ فِي الرِّطَابِ فِي النُّحْلِ الثَّانِيَةَ، ثُمُّ قَالَ: ((يَا جَابِرُ، جُذُ وَاقضِ)). فَوَقَفَ فِي الْجَدَادِ فَجَدَدْتُ مِنْهَا مَا قَضَيْتُهُ وَفَضَلَ مِنْهُ. فَخَرَجْتُ خَتَى جَنْتُ النَّبِسِيُّ ﴿ فَبَشُّرْتُهُ فَقَالَ: ((أَشْهَد أَنِّي رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)). عُرُوشٌ وَعَرِيشٌ: بنَاءٌ. وَقَالَ ابْنُ عَبَّاس: مَفْرُوشَاتِ مَا يُعَرَّشُ مِنَ الْكُرُومِ وَغَيْرُ

ذَلِكَ، يُقَالُ عُرُوشُهَا أَبْنِيَتُهَا.

چست کو کہتے ہیں۔ حضرت ابن عباس بھن نے کہاکہ (سور ہُ انعام میں لفظ) معروشات سے مراد انگور وغیرہ کی ٹمٹیاں ہیں۔ دوسری آیت (سور ہُ بقرہ) میں خاویہ علی عروشھالینی اپنی چھتوں پر گرے ہوئے۔

مدیث میں خٹک و تر کھوروں کا ذکر ہے۔ یہی وجہ مطابقت ہے آپ کی دع رکت سے حضرت جار رہائی کا قرض ادا ہو گیا۔ ۲ کا – باب أكْلِ الْجُمَّارِ باب كھيورك ورخت كاكوند كھانا جائز ہے

(الجمار والجامور) ورخت خرما كاكوندجو يربي كي طرح سفيد موتاب (مصباح)

(۵۳۲۲) ہم سے عمر بن حفص بن غیاث نے بیان کیا کہا ہم سے ہمارے والد نے بیان کیا ان سے اعمش نے بیان کیا کہا ہم ہم ہم ہمارے والد نے بیان کیا اور ان سے عبداللہ بن عمر ش نے بیان کیا کہ ہم نی کہا ہم نی کہا ہم نی کہا ہم ان کے ہم نی کہ ملتی ہے کہ محبور کے ورخت کا گاجمہ لایا گیا۔ آنخضرت ملتی ہے نے فرمایا بعض ورخت ایسے ہوتے ہیں گاجمہ لایا گیا۔ آنخضرت ملتی ہرکت کی طرح ہوتی ہے۔ میں نے خیال کیا جن کی برکت مسلمان کی برکت کی طرح ہوتی ہے۔ میں نے خیال کیا کہ آپ کا اشارہ محبور کے ورخت کی طرف ہے۔ میں نے سوچا کہ کمہ دول کہ وہ ورخت محبور کا ہوتا ہے یارسول اللہ! لیکن پھرجو میں نے مؤکر دیکھا تو مجل میں میرے علاوہ نو آدمی اور سے اور میں ان فی مؤل کہ وہ درخت محبور کا ہوتا ہے یا سول اللہ! لیکن پھرجو میں فرایا کہ وہ درخت محبور کا ہوتا ہے یا صول اللہ! لیکن پھر ہوتی ان فیل کے وہ درخت محبور کا ہے۔

آئی ہوئے کے بھور کا درخت آدی ہے بہت مشابہت رکھتا ہے۔ اس کے گاجھہ میں الی ہو ہوتی ہے جیسی آدی کے نطقہ میں اور اس کا سیسی کی سیسی کی طرح مرجاتا ہے اور درخت نہیں مرتے بلکہ پھر برے بھرے ہو جاتے ہیں گر مجبور کا سر آدی کے سرکی مثال ہے۔ اس لیے حکماء نے محبور کو الی آخری نباتات سے قرار دیا ہے کہ وہاں سے حیوانات اور نباتات میں اتصال بہت قریب ہوتا ہے۔

بأب عجوه كهجور كابيان

(۵۳۳۵) ہم سے جعد بن عبداللہ نے بیان کیا انہوں نے کہاہم سے مروان نے بیان کیا انہوں نے کہاہم سے مروان نے بیان کیا انہوں نے خردی اور ان سے ان کے واللہ انہوں نے کہا ہم کو عامر بن سعد نے خردی اور ان سے ان کے واللہ سعد بن ابی و قاص بڑا تھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے ہردن صبح کے وقت سات بجوہ کھجوریں کھالیں '

٣٤- باب الْعَجْوَ

٥٤٤٥ حداً ثَنا جُمْعَةُ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا مَرْوَانُ أَخْبَرَنَا هَاشِمُ بْنُ هَاشِمِ أَخْبَرَنَا هَاشِمُ بْنُ هَاشِمِ أَخْبَرَنَا عَامِرُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ : قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((مَنْ تَصَبَّحَ كُلُّ يَوْمٍ مَبْعَ تَمَرَاتِ عَجْوَةٍ لَمْ يَضُرُّهُ فِي ذَلِكَ مَبْعَ تَمَرَاتِ عَجْوَةٍ لَمْ يَضُرُّهُ فِي ذَلِكَ

اسے اس دن نہ زہر نقصان پنچاسکے گااور نہ جادو۔

الْيَوْمَ سَمٌّ وَلا سِحْرٌ)).

تعظیمیے استدیل جمعہ بن عبداللہ راوی کی کنیت ابو کمر بلخی ہے اور نام ہے کی 'جعہ ان کا لقب ہے' ابو خاقان بھی ان کی کنیت ہے۔ سیست ان سے ایک یکی حدیث اس کتاب میں مروی ہے اور باتی کتب ستہ کی کتابوں میں ان سے کوئی روایت نہیں ہے۔ مجوہ مدینہ میں ایک عمرہ قتم کی محبور کا نام ہے۔

\$ \$ - باب الْقِرْان فِي التَّمْرِ

مُنع ہے جب دو سرے لوگوں کے ساتھ کھا رہا ہو۔ ۲ ع د د کا گنا آدَمُ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ حَدُّثَنَا جَبَلَةُ بْنُ سُحَيْمٍ قَالَ : أَصَابَنَا عَامُ سَنَةٍ مَعَ ابْنُ الزُّبَيْرِ، رِزْقُنَا تَمْرًا، فَكَانَ عَبْدُ الله بْنُ عُمَرَ يَمُرُّ بِنَا وَنَحْنُ نَأْكُلُ وَيَقُولُ : لاَ تُقَارِنُوا فَإِنَّ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْقُرْان، ثُمَّ يَقُولُ: إِلاَّ أَنْ يَسْتَأْذِنَ الرَّجُلُ أَخَاهُ.

> قَالَ شُعْبَةُ : الإِذْنُ مِنْ قَوْلِ ابْنِ عُمَرَ. [راجع: ٢٤٥٥]

> > یہ حدیث کے الفاظ نہیں ہیں۔ 8 - باب الْقِثَاء

الله عَبْدِ الله عَبْدِ الله عَبْدِ الله عَبْدِ الله عَالَ: حَدَّتَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الله بْنَ جَعْفَرٍ قَالَ: رَأَيْتُ النّبِي الله عَنْ الله بْنَ جَعْفَرٍ قَالَ: رَأَيْتُ النّبِي الله عَنْ الله عَلَا الله عَنْ الله ع

٢٩ - باب بَرَكَةِ النَّحْلِ
 ٢٥ - حدثنا أبو نُعَيْمٍ حَدَّثَنا مُحَمَّدُ
 بْنُ طَلْحَةَ عَنْ زُبَيْدٍ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ:
 سَمِعْتُ ابْنُ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ: ((مِنَ

باب دو تھجوروں کو ایک ساتھ ملا کر کھانا

(۵۲۳۲) ہم سے آدم نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے جبلہ بن سحیم نے بیان کیا' کہا کہ ہمیں عبداللہ بن زیرر گھائی کے ساتھ (جب وہ مجاز کے خلیفہ سے) ایک سال قحط کاسامنا کرنا پڑا تو انہوں نے راشن میں ہمیں کھانے کے لیے مجبوریں دیں۔ عبداللہ بن عمر گھائی ہمارے پاس سے گزرتے اور ہم مجبور کھاتے ہوتے تو وہ فرماتے کہ دو محبوروں کو ایک ساتھ ملا کرنہ کھاؤکیو نکہ نبی کریم مالی افرات کہ دو محبوروں کو ایک ساتھ ملا کرنہ کھاؤکیو نکہ نبی کریم مالی اس اس صورت کے جب اس کو کھانے والا شخص اپنے ساتھی سے (جو کھانے والا شخص اپنے ساتھی سے (جو کھانے دیاں کیا اجازت والا محرت این عمر بھی تھیا کے اس کی اجازت اور جس بری ان کیا تول ہے۔

باب کری کھانے کابیان

(۵۴۴۷) مجھ سے اساعیل بن عبداللہ نے بیان کیا کہ مجھ سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا اور ابراہیم بن سعد نے بیان کیا اور انہوں نے حضرت ابن عمر بھائی سے سناکہ میں نے نبی کریم ملٹی کیا کو کھور کو کھڑی کے ساتھ کھاتے ہوئے دیکھا۔

باب کھجور کے درخت کی برکت کابیان

(۵۳۳۸) ہم سے ابولایم نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے محمد بن طلحہ نے بیان کیا ان سے مجابد نے بیان کیا ان سے مجابد نے بیان کیا ان سے مجابد نے بیان کیا انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنما سے سنا کہ نبی کریم

الشُّجَرِ شَجَرَةٌ تَكُونُ مِثْلُ الْمُسْلِمِ وَهِيَ

(158) SHOW (158)

مٹھانے فرمایا کہ درختوں میں ایک درخت مثل مسلمان کے ہے اور وہ تھجور کا درخت ہے۔

النّخلَةُ)). [راجع: ٦١] وہ تھجور کادرخت ہے۔ جس کا پھل بے حد مقوی اور بستن لذت والا شیریں ہوتا ہے۔ مسلمان کو بھی ایبای بن کر رہنا چاہیے اور اپنی ذات سے خلق الله کو زیادہ سے زیادہ فائدہ بہنچانا چاہیے۔ کسی کو ناحق ایذا رسانی مسلمان کا کام نہیں ہے۔ کمجور دینہ منورہ کی خاص پیدادار ہے۔ یہ اس لیے بھی مسلمانوں کو زیادہ محبوب ہے۔

باب ایک وقت میں دو طرح کے (پھل) یا دو قتم کے کھانے جمع کرکے کھانا

(۵۳۳۹) ہم سے ابن مقاتل نے بیان کیا 'انہوں نے کہا ہم کو عبداللہ نے جردی 'انہوں نے کہا ہم کو عبداللہ نے خبردی 'انہوں ان نے خبردی 'انہوں ان کے والد نے اور ان سے عبداللہ بن جعفر رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کھڑی کے ساتھ کھجور کھاتے ہوئے دیکھا ہے۔

باب دس دس مهمانوں کو ایک ایک بار بلا کر کھانے پر بٹھانا

(۵۲۵۰) ہم سے صلت بن محمد نے بیان کیا کما ہم سے حماد بن ذید نے اور (اس کی ان سے جعد ابو عثمان نے اور ان سے انس بڑاتھ نے اور (اس کی روایت حماد نے) ہشام سے بھی کی 'ان سے محمد نے اور ان سے انس بڑاتھ نے کہ بڑاتھ نے اور سنان ابو رہیعہ سے (بھی کی) اور ان سے انس بڑاتھ نے کہ ان کی والدہ ام سلیم بڑاتھ نے ایک مدجو لیا اور اسے پیس کر اس کا خطیفہ (آٹے کو دودھ ش ملا کر پکاتے ہیں) پکلیا اور ان کے پاس جو کھی کا ڈبہ تھا اس میں اس پر سے کھی نچو ڑا 'پھر جھے نی کریم ما تھا کی خدمت میں گیا تو میں (بلانے کے لیے) بھیجا۔ میں آنحضرت ما تھا کہا کی خدمت میں گیا تو اس بے صحابہ کے ساتھ تشریف رکھتے تھے۔ میں نے آپ کو کھانا کہا ہے کہا وہ وہ لوگ بھی جو کھانا نے دریافت فربایا اور وہ لوگ بھی جو کھانا نے سے بلایا۔ آپ نے دریافت فربایا اور وہ لوگ بھی جو میں ۔ ساتھ ہیں؟ چنانچہ میں واپس آیا اور کھا کہ آنحضرت ما تھا ہیں جو نے میں دائی آیا اور کھا کہ آنحضرت ما تھا ہیں؟ چنانچہ میں واپس آیا اور کھا کہ آنحضرت ما تھا ہیں؟

٧٤- باب جَمْعِ اللَّوْنَيْنِ أَوِ الطُّعَامَيْنِ بَمَرَّةٍ

الله أخبرنا إبراهيم بن مقاتِل أخبرنا عبد الله أخبرنا إبراهيم بن سعد عن أبيه عن عبد الله بن جعفر رضي الله عنهما قال:
 رأيت رسول الله الم يأكل الرطب بالقفاء. [راجع: ٥٤٤٠]

٨٤ – باب منْ أَدْخَلَ الضَّيْفَانَ
 عَشَرَةً عَشَرَةً،
 وَالْجُلُومِ عَلَى الطُّعامِ عَشَرَةً عَشَرَةً

مُ 10 مَ الله المثلث بن مُحَمَّدِ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بَنُ زَيْدٍ عَنِ الْجَعْدِ أَبِي حَدَّثَنَا حَمَّادُ بَنُ زَيْدٍ عَنِ الْجَعْدِ أَبِي عُضْمَانَ عَنْ أَنَسٍ وَعَنْ هِشَامٍ عَنْ مُحَمَّدِ عَنْ أَنَسٍ وَعَنْ هِشَامٍ عَنْ مُحَمَّدِ عَنْ أَنَسٍ وَعَنْ سِنَانِ أَبِي رَبِيعَةَ عَنْ أَنَسٍ وَعَنْ سِنَانِ أَبِي رَبِيعَةَ عَنْ أَنَسٍ مَنْ شَعِيرٍ أَمَّهُ عَمَدَّتْ إِلَى مُدَّ مِنْ شَعِيرٍ عَنْ أَمْ سُلَيْمٍ أَمَّهُ عَمَدَّتْ إِلَى مُدَّ مِنْ شَعِيرٍ عَمْدَتُ الله وَجَعَلَتْ مِنْهُ خَطِيفَةً وعَصْرَتْ عَلَى النبِسيّ صَلّى الله عَنْدَهَا، ثُمُ المَعْتَنِي إِلَى النبِسيّ صَلّى الله عَنْدَهُ وَهُو فِي أَصْحَابِهِ فَدَعُوثَةُ ، قَالَ: ((وَمَنْ مَعِي)). فَحِنْتُ لَقُولُ وَمَنْ مَعِي فَخَرَجَ إِلَيْهِ فَقُلْتُ: إِنّهُ يَقُولُ وَمَنْ مَعِي فَخَرَجَ إِلَيْهِ فَقُلْتُ: إِنّهُ يَقُولُ وَمَنْ مَعِي فَخَرَجَ إِلَيْهِ فَقُلْتُ: إِنّهُ يَقُولُ وَمَنْ مَعِي فَخَرَجَ إِلَيْهِ أَلْمَا هُوَ أَبُو طَلْحَةً قَالٍ : يَا رَسُولَ الله إِنْمَا هُوَ أَنْمَا هُوَ أَنْمَا هُوَ أَنْمَا هُوَ أَنْمَا هُوَ أَنْمَا هُوَ أَنْمَا الله إِنْمَا هُوَا أَنْهُ أَنْ إِنْهَا هُوَا الله إِنْمَا هُوَا أَنْهَا هُوَا أَنْ إِنْهَا هُوَا الله إِنْمَا هُوَا الله إِنْمَا هُوا أَنْهُ أَنْ أَنْهُ أَنَاهُ أَنْهُ أَ

شَيْءٌ صَنَعْتُهُ أَمُّ سُلَيْمٍ، فَدَخَلَ فَجِيءَ بِهِ وَقَالَ : ((أَدْخِلْ عَلَيٌّ عَشَرَةً)). فَدَخُلُوا، فَأَكُلُوا حَتَّى شَبِعُوا ثُمُّ قَالَ: ((أَدْخِلْ عَلَيٌّ عَشَرَةً)). فَدَخُلُوا فَأَكُلُوا حَتَّى شَبِعُوا، ثُمُّ قَالَ : ((أَدْخِلْ عَلَيٌّ عَشَرَةً)). حَتَّى عَدُ قَالَ : ((أَدْخِلْ عَلَيٌّ عَشَرَةً)). حَتَّى عَدُ أَرْبَعِينَ ثُمُّ أَكُلَ النَّبِيُ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْبَعِينَ ثُمُّ أَكُلَ النَّبِيُ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمُّ قَامَ فَجَعَلْتُ أَنْظُرُ هَلْ نَقَصَ مِنْهَا شَيْءً؟.

٩ - باب مَا يَكْرَهُ مِنَ النُّوْمِ
 وَالْبُقُولِ.

فِيهِ : عَنِ ابْنِ عُمَرَ، عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ عَنِ

- حدثناً مُسَدَّدٌ حَدَّثَنا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ: قِيلَ لأَنسٍ: مَا سَمِعْتُ النَّبِيِّ الْعَوْلُ فِي النَّومِ؟ فَقَالَ: ((مَنْ أَكَلَ فَلاَ يَقْرَبُنُ مَسْجِدَنَا)).

فرات ہیں کہ جو میرے ساتھ موجود ہیں وہ بھی چلیں گے۔ اس پر
ابوطلحہ آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ یار سول اللہ!
وہ تو ایک چیز ہے جو ام سلیم نے آپ کے لیے پکائی ہے۔ آنخضرت مالی کے اس لیا گیا۔ آنخضرت مالی کے اور کھاٹا آپ کے پاس لایا گیا۔ آنخضرت مالی کے دس تحمید داخل فرمایا کہ دس آدمیوں کو میرے پاس اندر بلالو۔ چنانچہ دس صحابہ داخل ہوئے اور کھاٹا پیٹ بھر کر کھاٹا پھر فرمایا دس آدمیوں کو میرے پاس اور بلالو۔ یہ دس بھی اندر آئے اور پیٹ بھر کر کھاٹا پھر فرمایا اور دس آدمیوں کو بلالو۔ اس طرح انہوں نے چالیس آدمیوں کا شار کیا۔ اس کے بعد آنخضرت مالی ہے کھاٹا کھاٹا پھر آپ کھڑے ہوئے تو ہیں دیکھنے لگا کہ کھانے ہیں سے پچھ بھی کم نہیں ہوا۔

باب لهن اور دو سری (بد بو دار) تر کاریوں کابیان۔ (جیسے پیاز مولی وغیرہ) اس بارے میں حضرت ابن عمر پڑی ﷺ نے آخضرت ماٹی کیا ہے کراہت نقل کی ہے

(۵۳۵۱) ہم سے مسدد نے بیان کیا کما ہم سے عبدالوارث نے بیان کیا کہ ایس فاٹھ نے کما میں کیا کہ حضرت انس فاٹھ نے کما میں نے ہی کریم ملٹھیل کو اسن کے بارے میں کچھ کہتے نہیں سا۔ البتہ آپ نے فرمایا کہ جو محض (اسن) کھائے تو وہ ہماری مجد کے قریب نہ آگے۔

لین ہمارے ساتھ نماذ میں شریک نہ ہو کیونکہ ان کی ہو سے فرشتوں کو اور نمازیوں کو بھی تکلیف ہوتی ہے۔ ہاں اگر خوب صاف کر کے یا چھ کھا کر ہو کو دور کیا جاسکے تو امرد مگر ہے۔ آج کل بیزی سگریٹ پینے والوں کے لیے بھی منہ کی صفائی کا بی تھم ہے۔

(۵۳۵۲) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے ابوصنوان عبداللہ بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے ابوصنوان عبداللہ بن سعید نے بیان کیا کما ہم کو یونس نے خبردی ان سے ابن شاہب نے بیان کیا کہ حضرت جابر بن عبداللہ بی کتے تھے کہ نی کریم می الجائے انے فرمایا جس نے لسن یا پیاز کھائی ہو تو اسے چاہئے کہ ہم سے دور رہے۔ یا یہ فرمایا کہ ہماری مجد سے دور رہے۔

رَكَ يَا پَهُمَ كُمَّا كَرَبُوكُ وَوَرَكِيا جَائِكُ تُوَامُرُوكُرَكِ.
٢٥٤٥ - حَدَّثُنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثُنَا أَبُو صَفْوَانَ عَبْدُ الله بْنُ سَعِيدٍ أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ: حَدَّثَنِي عَطَاءً أَنْ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنْ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا زَعْمَ عَنِ النّبِيِّ فَلَى قَالَ: ((مَنْ أَكُلَ ثُومًا أَوْ بَصَلًا فَلْيَعْتَزِلْنَا، أَوْ لِيَعْتَزِلْ مَسْجِدَنَا)).

اگر اس یا بیاز پاکر کھائی جائے جبکہ اس میں ہونہ رہے تو کوئی حن نہیں ہے جیسا کہ ابوداؤد کی روایت میں ہے۔ کیٹینے • ۵- باب الْکَبَاثِ، وَهُو َ ثَمْرُ بِاللّٰہِ اللّٰہِ کَا بِیانِ اور وہ پیلو کے درخت

کا پیل ہے

(۵۳۵۳) ہم سے سعید بن عفیر نے بیان کیا کہ ہم سے ابن وہب نے بیان کیا 'ان سے بیان کیا' ان سے بیان کیا' ان سے بیان کیا' ان سے بیان کیا' ان سے بیان کیا اسلی ابوسلمہ نے خبردی 'کہا کہ مجھے حضرت جابر بن عبداللہ فی ہی خبر دی 'انہوں نے بیان کیا کہ ہم نبی کریم ملی کے ساتھ مقام مرالظہران پر تھے 'ہم بیلو تو ڈر ہے تھے۔ آنحضرت ملی کیا نے فرمایا کہ جو خوب کالا ہو وہ تو ڈرو کیو تکہ وہ زیادہ لذیذ ہو تا ہے۔ حضرت جابر بن تی کریاں نہ جرائی ہوں نے عرض کیا آپ نے جمریاں چرائی ہیں؟ آنحضرت ملی جو فرمایا کہ بال اور کوئی نبی ایسانہیں گزراجس نے بحریاں نہ چرائی ہوں۔

باب کھانا کھانے کے بعد کلی کرنے کابیان

اس میں بری بری حکمتیں تھیں' جیسے پیغبری کی وجہ سے غرور نہ آنا' دل میں شفقت پیدا ہونا' بکریاں چرا کر آدمیوں کی تعلیمی است کا رائی ہوتا ہے اور امت بمنزلہ بکریوں کے ان کی تعلیمی ان کی است کا رائی ہوتا ہے اور امت بمنزلہ بکریوں کے ان کی

رعیت ہوتی ہے۔ اس لیے یہ تمثیل بیان کی گئی۔

عَبْدِ الله حَدُّفَنَا وَرَى نِيان كِيا الله مِنْ عِبِدالله مِنْ نِيان كِيا كَمَا الله مِنْ سَفِيان وَ الله مَنْ الله مِنْ الله وَلَى الله وَلَهُ وَلَى الله وَلَى الله وَلَهُ وَلَى الله وَلَى الله وَلَى الله وَلَى الله وَلَى الله وَلَهُ وَلَى الله وَلَى الله وَلَهُ وَلَى الله وَلَهُ وَلَى الله وَلِي الله وَلَهُ وَلَى الله وَلَا الله وَلَى الله وَلَا الله وَلَى الله وَلَا الله وَلَى الله وَلَا الله وَلَى الله وَلَا الله وَلَى الله وَلَى الله وَلَا الله وَ

(۵۴۵۵) یکی نے بیان کیا کہ میں نے بشیر سے سنا 'انہوں نے بیان کیا جم سے سوید رضی اللہ عنہ نے بیان کیا 'جم رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم کے ساتھ خیبر کی طرف نکلے جب جم مقام صهبایر پنچ۔ یکی نے کما کہ یہ جگہ خیبر سے ایک منزل کی دوری پر ہے تو آنخضرت صلی اللہ کما کہ یہ جگہ خیبر سے ایک منزل کی دوری پر ہے تو آنخضرت صلی اللہ

الإراك

٣٥٤٥- حدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عُفَيْرٍ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبِ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابِ قَالَ ابْنُ وَهْبِ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابِ قَالَ أَخْبَرَنِي جَابِرُ بْنُ أَخْبَرَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ: أَخْبَرَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ قَالَ: بِمَرِّ الظَّهْرَانِ نَجْنِي الْكَبَاثَ فَقَالَ: بِمَرِّ الظَّهْرَانِ نَجْنِي الْكَبَاثَ فَقَالَ: ((عَلَيْكُمْ بِالأَسْوَدِ مِنْهُ فَإِنَّهُ أَيْطَبُ)) فَقَالَ: أَكُنْتَ تَرْعَى الْغَنَمَ. قَالَ: ((وَهَلْ مِنْ نَبِيً أَكُنْتَ تَرْعَى الْغَنَمَ. قَالَ: ((وَهَلْ مِنْ نَبِيً إِلاَّ رَعَاهَا؟)). [راجع: ٢٠٤٠]

1 0- باب الْمَضْمَضَةِ بَعْدَ الطَّعَامِ.
20 0- باب الْمَضْمَضَةِ بَعْدَ اللَّهُ حَدَّنَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّنَنَا سَفْيَانُ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدِ عَنْ بُشَيْرِ بُنِ يَسَارٍ عَنْ سُويْدِ بْنِ النَّعْمَانِ قَالَ: بْنِ النَّعْمَانِ قَالَ: بْنِ النَّعْمَانِ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ اللَّهِ إِلَى خَيْبَرَ، فَلَمَّا كُنّا بِالصَّهْبَاءِ دَعَا بطَعَامٍ فَمَا أَتِي إِلاَّ كُنّا بِالصَّهْبَاءِ دَعَا بطَعَامٍ فَمَا أَتِي إِلاَّ بِسَوِيقٍ، فَأَكَلْنَا، فَقَامَ إِلَى الصَّلاَةِ بَسَوِيقٍ، فَأَكَلْنَا، فَقَامَ إِلَى الصَّلاَةِ فَتَمَضْمَضَ وَمَضْمَضَوْنَا. [راجع: ٢٠٩]

يَقُولُ : أَخْبَرَنَا سُوَيْدٌ خَرَجُنَا مَعَ رَسُول

يَخْتَى: وَهْيَ مِنْ خَيْبَرَ عَلَى رَوْحَةٍ دَعَا

علیہ وسلم نے کھانا طلب فرمایا لیکن ستو کے سوا اور کوئی چیز نہیں لائی

گئی۔ ہم نے اسے آپ کے ساتھ کھایا پھر آپ نے ہمیں مغرب کی

نماز پڑھائی اور نیا وضو نہیں کیا اور سفیان نے کما گویا کہ تم ہیر حدیث

بطَعَام فَمَا أُتِيَ إلاَّ بسَويق، فَلُكْنَاهُ فأكلنا

[راجع: ٢٠٩]

٢٥- باب لَعْق الأَصَابِعِ وَمَصِّهَا قَبْلَ أَنْ تُمْسَحَ بِالْمِنْدِيل

٥٤٥٦ - حدَّثَناً عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو بْن دِينَار عَنْ عَطَاء عَن ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ: ((إذَا أَكَلَ أَحَدُكُمْ فَلاَ يَمْسَحْ يَدَهُ حَتَّى يَلْعَقَهَا أَوْ

مَعَهُ، ثُمَّ دَعَا بِمَاء فَمَضْمَضَ وَمَضْمَضَنَا مَعَهُ. نُمَّ صَلَّى بنا الْمَغْرِبَ وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. وَقَالَ سُفْيَانُ: كَأَنَّكَ تَسْمَعُهُ مِنْ يَحْيَى.

باب رومال سے صاف کرنے سے پہلے انگليوں کو ڇاڻنا

(۵۳۵۲) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے سفیان نے بیان کیا' ان سے عمرو بن دینار نے' ان سے عطاء نے اور ان سے حضرت ابن عباس بھن انے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا جب کوئی شخص کھانا کھائے تو ہاتھ چاشنے یا کسی کو چٹانے ہے پہلے ہاتھ نہ یو تھے۔

آ کیاں رومال سے مراد وہ کیڑا ہے جو کھانے کے بعد ہاتھ کی چکنائی دور کرنے کے لیے استعال کیا جاتا ہے۔ آپ نے انگلیال میں موان کر اس رومال سے ہاتھ صاف کرنے کا تھم دیا۔ اگرچہ حدیث میں صاف طور پر لفظ رومال نہیں ہے مگر حضرت امام نے حدیث کے دو سرے طریق کی طرف اشارہ کیا ہے جے مسلم نے نکالا ہے۔ جس کے الفاظ بیں کہ فلا یمسے یدہ بالمندیل لینی ہاتھوں کو رومال سے یو نجھنے سے پہلے جات کر صاف کر لے۔

یمیٰ ہی ہے سن رہے ہو۔

باب رومال كابيان

(۵۴۵۷) ہم سے ابراہیم بن منذرنے بیان کیا کما کہ مجھ سے محد بن فلی نے بیان کیا' کہا کہ مجھ سے میرے والدنے' ان سے سعید بن الحارث نے اور ان سے جابر بن عبداللہ بی ﷺ نے کہ سعید بن الحارث نے جابر بناٹھ سے الی چیز کے (کھانے کے بعد) جو آگ پر رکھی ہووضو ك متعلق يوجها (كه كيا اليي چيز كھانے سے وضو لوث جاتا ہے؟) تو انہوں نے کہا کہ نہیں۔ نبی کریم التی لیا کے زمانہ میں ہمیں اس طرح کا کھانا (جو پکاہوا ہو تا) بہت کم میسر آ تا تھااور اگر میسر آبھی جا تا تھا تو سوا ہماری ہتھیلبوں بازووں اور باؤں کے کوئی رومال نہیں ہو تا تھا (اور ہم انہیں ہے اپنے ہاتھ صاف کرکے) نمازیڑھ لیتے تھے اور وضو۔

 ۳۵ باب الْمِنْدِيل جس سے کھانا کھا کر ہاتھ یو نچھتے ہیں۔

٧٥٤٥- حدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْدِرِ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّهُ سَأَلَهُ عَن الْوُضُوء مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ، فَقَالَ: لاَ قَدْ كُنَّا زَمَانَ النَّبِيِّ ﷺ لا نَجِدُ مِثْلَ ذَلِكَ مِنَ الطُّعام إلا قليلاً، فَإِذَا نَحْنُ وَجَدْنَاهُ لَمْ يَكُنْ لَنَا مَنَادِيلُ إلا أَكُفَّنَا وَسَوَاعِدَنَا وَأَقْدَامِنَا. ثُمَّ نُصَلِّي وَلاَ نَتُوضًأ.

اگر پہلے سے ہوتا تو نیا وضو نہیں کرتے تھے۔ ٤ ٥ – باب مَا يَقُولُ إِذَا فَرَغَ مِنْ طَعَامه؟

٨٥٤٥ حدُّتَنَا أَبُو نُعَيْمٍ حَدَّتَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي عَنْ ثَوْرٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ عَنْ أَبِي أَمَامَةَ أَنَّ النَّبِيِّ اللَّهِ كَانَ إِذَا رَفَعَ مَائِدَتَهُ قَالَ: ((الْحَمْدُ لله كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ، عَيْدُ مَكْفِيٍّ وَلاَ مُسْتَغْنَى عَنْهُ رَبِّنَا)).[طرفه في : ٥٤٤٥].

9000 حدثنا أبو عاصم عَنْ نَوْرِ بَنِ يَزِيدَ عَنْ خَالِدِ بَنِ مَعْدَانَ عَنْ أَبِي أَمَامَةً يَزِيدَ عَنْ خَالِدِ بَنِ مَعْدَانَ عَنْ أَبِي أَمَامَةً أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا فَرَغَ مِنْ طَعَامِهِ، وَقَالَ مَرَّةً إِذَا رَفَعَ مَائِدَتَهُ قَالَ: ((الْحَمْدُ للله الّذِي كَفَانَا وَأَرُوانَا، قَلَرَ مَكْفِي وَلا مَكْفُورٍ)). وَقَالَ مَرَّةً : ((الْكَ الْحَمْدُ رَبَّنَا، غَيْرَ مَكْفِي وَلا مُودًع (رَلَكَ الْحَمْدُ رَبَّنَا، غَيْرَ مَكْفِي وَلا مُودًع وَلا مُودًع وَلا مُسْتَغْنَى رَبَّنَا)).

[راجع: ٥٤٥٨]

باب کھانا کھانے کے بعد کیادعا روحنی چاہئے؟

(۵۳۵۸) ہم سے ابو قعیم نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے خورت ان سے خوالد بن معدان نے اور ان سے حضرت ابوامامہ بنا گئی نے کہ نبی کریم طبی ایا ہوا کے سامنے سے جب کھانا اٹھایا جا تا تو آپ یہ دعا پڑھتے۔ تمام تعریفیں اللہ کے لیے 'بہت زیادہ پاکیزہ برکت والی' ہم اس کھانے کا حق پوری طرح ادا نہ کر سکے اور یہ ہمیشہ کے لیے رخصت نہیں کیا گیا ہے (اوریہ اس لیے کہا تاکہ) اس سے ہم کو بیروائی کا خیال نہ ہو 'اے ہمارے رب!"

(۵۴۵۹) ہم سے ابوعاصم نے بیان کیا' ان سے ثور بن برید نے بیان کیا' ان سے خالد بن معدان نے اور ان سے حضرت ابوامامہ رفائخ نے کہ نبی کریم ماٹھ ہے جب کھانے سے فارغ ہوتے اور ایک مرتبہ بیان کیا کہ جب آخضرت ماٹھ ہے اپنا وسرخوان اٹھاتے تو یہ دعا پڑھتے ''تمام تعریفیں اس اللہ کے لیے ہیں جس نے ہماری کفایت کی اور ہمیں سیراب کیا۔ ہم اس کھانے کاحق پوری طرح ادانہ کرسکے ورنہ ہم اس نعمت کے مکر نہیں ہیں۔ اور ایک مرتبہ فرمایا ''تیرے ہی لیے تمام تعریفیں ہیں اے ہمارے رب! اس کاہم حق ادا نہیں کرسکے اور نہ یہ تعریفیں ہیں اے ہمارے رب! اس کاہم حق ادا نہیں کرسکے اور نہ یہ ہم کو ہمیش ہیں اے ہمارے رب! اس لیے کما تاکہ) اس سے ہم کو ہونای نہ ہو۔ اے ہمارے رب!'

ود سرى روايات كى بنا پر يه دعا بھى مسنون ہے الحمد لله الذى اطعمنا وسقانا وجعلنا من المسلمين وو سرے كے گھر كھائے ليہ الله الذى اطعمنا واغفرلهم وارحمهم.

باب خادم کو بھی ساتھ میں کھانا کھلانامناسب ہے (۵۴۷۰) ہم سے حفص بن عمرنے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے محمد نے' وہ زیاد کے صاحبزادے ہیں' کہا کہ میں نے حضرت ابو ہریرہ بنا تھ سے سا' ان سے نبی کریم مالی کیا نے فرمایا' جب تم ٥٥ باب الأكْلُ مَعَ الْخَادِمِ
 ٥٥ باب الأكْلُ مَعَ الْخَادِمِ
 ٥٤٦٠ حدثنا حفْصُ بْنُ عُمَرَ حَدَّثَنا شُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدٍ هُوَ ابْنُ زِيَادٍ قَالَ:
 سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((إِذَا أَتَى أَحَدَكُمْ خَادِمُهُ بِطَعَامِهِ فَإِنْ لَمْ يُجْلِسُهُ مَعَهُ فَلْيُنَاوِلْهُ أَكْلَةً أَوْ أَكْلَتَيْنِ، فَإِنَّهُ أَوْ لُقْمَتَيْنِ، فَإِنَّهُ وَلِيَ حَرَّهُ وَعِلاَجَهُ)). الشَّارِاجع: ٢٥٥٧] وَلِي حَرَّهُ وَعِلاَجَهُ)). الشَّارِاجع: ٢٥٥٧]

الصَّائِمِ الصَّابر.

فِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ٧٥- باب الرَّجُلَ يُدْعَى إِلَى طَعَامٍ
فَيَقُولُ: وَهَذَا مَعِي. وَقَالَ أَنَسٌ : إِذَا
دَخَلْتَ عَلَى مُسْلِمٍ لاَ يُتَّهَمُ فَكُلْ مِنْ
طَعَامِهِ، وَاشْرَبْ مِنْ شَرَابِهِ

21 عَدُّنَا أَبُو أَسَامَةً حَدُّنَا الله بْنُ أَبِي الأَسْوُدِ حَدُّنَا أَبُو أَسَامَةً حَدُّنَا الأَعْمَشُ حَدُّنَا الله عَيْسِ شَقِيقٌ حَدُّنَا أَبُو مَسْعُودِ الأَنْصَارِيُّ، قَالَ: كَانْ رَجُلٌ مِنَ الأَنْصَارِ يُكْنَى أَبَا شُعَيْسِ كَانْ رَجُلٌ مِنَ الأَنْصَارِ يُكْنَى أَبَا شُعَيْسِ وَكَانْ لَهُ عُلامٌ لَحَّامُ فَأَتَى النّبِي صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ وَهُو فِي أَصْحَابِهِ، فَعَرَفَ عَلَيْهِ وَسَلّمَ وَهُو فِي أَصْحَابِهِ، فَعَرَفَ اللّهُوعَ فِي وَجْهِ النّبي صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ، فَذَهَبَ إلى عُلامِهِ اللّحَامِ فَقَالَ: الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ، فَذَهَبَ إلى عُلامِهِ اللّحَامِ فَقَالَ: النّبي صَلّى الله عَلَيْ أَدْعُو وَحِهِ النّبي صَلّى الله عَلَيْ أَدْعُو النّبي عَلَيْهِ خَامِسَ حَمْسَةٍ . فَصَنَعَ لِي النّبي عَلَيْهِ أَتَاهُ فَدَعَاهُ فَتَبِعَهُمْ رَجُلٌ فَقَالَ النّبي عَلَيْهِ ((يَا أَبَا شُعَيْبٌ، إِنَّ رَجُلاً تَبِعَنَا فَقَالَ النّبي عَلَيْ أَذِنْتَ لَهُ وَإِنْ شَيْتَ تَرَكُتُهُ)). فَلَا لَا لَهُ مَنْ الله الله عَنْ الله قَالَ لَا بَلْ الله الله عَنْ الله قَالَ لَا الله عَلْلَ لاَ بَلْ أَذِنْتَ لَهُ وَإِنْ شَيْتَ تَرَكُتُهُ)).

میں کی مخص کاخادم اس کا کھانالائے تواگر وہ اسے اپنے ساتھ نہیں بھا سکتا تو کم از کم ایک یا دولقمہ اس کھانے میں سے اسے کھلا دے (کیونکہ) اس نے (پکاتے وقت) اس کی گرمی اور تیاری کی مشقت برداشت کی ہے۔

باب شکر گزار کھانے والا (تواب میں) صابر روزہ دار کی طرح ہے اس مسلد میں حضرت ابو ہریرہ بڑاٹھ نے ایک حدیث نبی کریم ملٹھ کے سے روایت کی ہے۔

باب کسی شخص کی کھانے کی دعوت ہو

اور دوسرا شخص بھی اس کے ساتھ طفیلی ہو جائے تو اجازت لینے کے لیے وہ کیے کہ بیہ بھی میرے ساتھ آگیا ہے اور حضرت انس بڑاٹھ نے کہا کہ جب تم کسی ایسے مسلمان کے گھرجاؤ (جو اپنے دین ومال میں) غلط کاموں سے بدنام نہ ہو تو اس کا کھانا کھاؤ اور اس کا پانی ہیو۔

(۱۲ ۲۹) ہم سے عبداللہ بن ابی اسود نے بیان کیا کہا ہم سے ابواسامہ نے 'ان سے اعمش نے 'ان سے شقق نے 'اور ان سے ابومسعود انصاری بڑا تئے نے بیان کیا 'انہوں نے بیان کیا کہ جماعت انصار کے ایک صحابی ابوشعیب بڑا تئے کے نام سے مشہور تھے۔ ان کے پاس ایک غلام تھاجو گوشت بیچا کر تا تھا۔ وہ صحابی نبی کریم ماٹھیا کی مجلس میں صاضر ہوئے تو آنحضرت ماٹھیا ایخ صحابہ کے ساتھ تشریف رکھتے تھے۔ انہوں نے آنحضرت ماٹھیا کے چمرہ مبارک سے فاقہ کا اندازہ لگالیا۔ چنانچہ وہ اپنے گوشت فروش غلام کے پاس گئے اور کما کہ میرے لیے پانچ آدمیوں کا کھانا تیار کر دو۔ میں حضور اکرم ماٹھیا کو چار دو سرے آدمیوں کے ساتھ دعوت دوں گا۔ غلام نے کھانا تیار کر دیا۔ اس کے ابور شعیب بڑا تھ آنحضرت ماٹھیا کی خدمت میں گئے اور آپ کو بعد ابوشعیب بڑا تھ آنحضرت ماٹھیا کی خدمت میں گئے اور آپ کو گفترت ماٹھیا کی خدمت میں گئے اور آپ کو گفترت ماٹھیا نے کو دعوت دی۔ ان کے ساتھ ایک اور صاحب بھی چلے گئے تو آخضرت ماٹھیا ہے اور صاحب بھی جارے ساتھ آگئے ہیں 'اگر تم چاہو تو انہیں بھی اجازت دے دو اور اگر چاہو تو آئیں بھی اجازت دے دو اور اگر چاہو تو آئیں بھی اجازت دے دو اور اگر چاہو تو آئیں بھی اجازت دے دو اور اگر چاہو تو آئیں بھی اجازت دے دو اور اگر چاہو تو

[راجع: ٢٠٨١]

چھوڑ دو۔ انہوں نے عرض کیا نہیں بلکہ میں انہیں بھی احازت دیتا

گراس طرح ہرسی کے گھر چلے جانا یا کسی کو اپنے ساتھ میں لے جانا جائز نہیں ہے'کوئی مخلص دوست ہو تو بات الگ ہے۔ باب شام کا کھانا حاضر ہو تو نماز کے لیے جلدی نہ کرے

(۵۴۷۲) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کما ہم کو شعیب نے خبردی ، انہیں زہری نے اور لیث نے بیان کیا کماانہوں نے کہ مجھ سے یونس نے بیان کیا' ان سے ابن شہاب نے بیان کیا' انہیں جعفر بن عمرو بن امید بھاٹھ نے خبردی' انہیں ان کے والد عمروبن امیہ نے خبردی کہ گوشت کاٹ کاٹ کر کھا رہے تھے' پھر آپ کو نماز کے لیے بلایا گیا تو آپ گوشت اور چھری جس سے آپ کاٹ رہے تھے 'چھوڑ کر کھڑے ہو گئے اور نماز پڑھائی اور اس نماز کے لیے نیاوضو نہیں کیا۔ (۵۲۷۳) ہم سے معلی بن اسد نے بیان کیا' انہوں نے کما ہم سے وميب في بيان كيا' ان سے ايوب ف ' ان سے ابوقلاب ف اور ان

اورابوب سے روایت ہے'ان سے نافع نے'ان سے حضرت ابن عمر بھی اور ان سے نبی کریم التی اے اس کے مطابق۔

ے انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ

وسلم نے فرمایا جب رات کا کھاناسامنے رکھ دیا گیاہو اور نماز بھی کھڑی

(۵۴۲۴) اور ابوب سے روایت ہے ان سے نافع نے کہ حضرت کی قرأت س رہے تھے۔

معلوم ہوا کہ کھانا اور جماعت ہر دو حاضر ہوں تو کھانا کھالینا مقدم ہے ورنہ دل اس کی طرف لٹکا رہے گا۔

ہو گئ ہو تو پہلے کھانا کھاؤ۔

(۵۴۷۵) ہم سے محد بن یوسف نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عروہ نے' ان سے ان کے والد نے اور ان ٥٨- باب إذًا حَضَرَ الْعَشَاءُ فَلاَ يَعْجَلُ عَنْ عِشَائِهِ بلکہ پہلے کھانے سے فارغ ہو جانا بہتر ہے۔

٣٠٤ ٥ - حدَّثَنا أَبُو الْيَمَان أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَن الزُّهْرِيِّ. وَقَالَ اللَّيْثُ حَدَّثَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي جَعْفَرُ بْنُ عَمْرُو بْنِ أُمَيَّةَ أَنَّ أَبَاهُ عَمْرُو بْنَ أُمَيَّةَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللهِ ﷺ يَحْتَزُّ مِنْ كَتِفِ شَاةٍ فِي يَدِهِ، فَدُعِيَ إِلَى الصَّلاَةِ فَأَلْقَاهَا وَالسَّكِّينَ الَّتِي كَانَ يَحْتَزُّ بِهَا، ثُمُّ قَامَ فَصَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. [راجع: ٢٠٨] ٣٠٤٦٣ حدَّثْناً مُعَلِّي بْنُ أَسَدِ حَدَّثَنا وُهَيْبٌ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ عَنْ أَنَس بْن مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبيِّ قَالَ: ((إذا وُضِعَ الْعَشَاءُ وَأَقِيمَتِ

وَعَنْ أَيُوبَ عَنْ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النُّبيِّ ﷺ نَحْوَهُ.

الصَّلاَةُ فَابْدَؤُوا بِالْعَشَاءِ)).

٢٤٤٥ - وعن أَيُوبَ عَنْ نافعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنْهُ تَعَشَّى مَرَّةً وَهُوَ يَسْمَعُ قِرَاءَةِ الإمّام. [راجع: ٦٧٣]

٥٤٦٥ حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ هِشَام بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ

عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ: ((إِذَا أَقِيمَتِ الصَّلاَةُ وَحَضَرَ الْعَشَاءُ فَابْدَوُوا بِالْعَشَاءُ)). قَالَ وُهَيْبٌ وَيَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ هِشَام إِذَا وُضِعَ الْعَشَاءُ.

سے حضرت عائشہ و اللہ اللہ کے کہ نبی کریم النا اللہ اللہ اللہ اللہ کا کھڑی ہو چکے اور رات کا کھانا بھی سامنے ہو تو کھانا کھاؤ۔ وہیب اور یجیٰ بن سعید نے بیان کیا' ان سے ہشام نے کہ "جب رات کا کھانا رکھا جا سعید نے بیان کیا' ان سے ہشام نے کہ "جب رات کا کھانا رکھا جا سعید نے بیان کیا' ان سے ہشام نے کہ "جب رات کا کھانا رکھا جا

یعن کھاناً سامنے آجائے تو پہلے کھانا کھالینا چاہئے تاکہ پھر نماز سکون سے ادا کی جا سکے۔

٩ - باب قَوْلِ الله تَعَالَى : ﴿ فَإِذَا طَعِمْتُمْ فَانْتَشِرُوا ﴾
 طَعِمْتُمْ فَانْتَشِرُوا ﴾

باب الله تعالی کاارشاد پھرجب تم کھانا کھا چکو تو دعوت والے کے گھرسے اٹھ کر چلے جاؤ

کیونکہ صاحب خانہ کو دیگر امور بھی انجام دینے ہو سکتے ہیں کھانا کھانے کے بعد ان کا وقت لینا خلاف ادب ہے۔ ہاں وہ اگر بخوشی بتان مشکلہ کے لیمان خدر روکنا جانے تو ام دیگر ہے۔

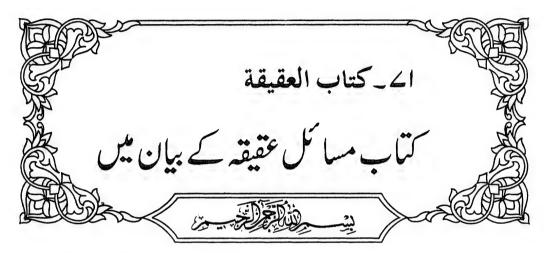
(۵۴۲۲) مجھ سے عبداللہ بن محد نے بیان کیا کما ہم سے یعقوب بن ابراہیم نے بیان کیا کما کہ مجھ سے میرے والدنے بیان کیا ان سے صالح نے 'ان سے ابن شاب نے اور ان سے انس والحد نے بیان کیا کہ میں پردہ کے حکم کے بارے میں زیادہ جانتا ہوں۔ ابی بن کعب ر الله مجمد سے اس کے بارے میں او چھا کرتے تھے۔ زینب بنت نے ان سے نکاح مدینہ منورہ میں کیا تھا۔ دن چڑھنے کے بعد حضور اكرم التيالي في الوكول كي كھانے كى دعوت كى تھى۔ آپ بيٹھے موت تے اور آپ کے ساتھ بعض اور صحابہ بھی بیٹھے ہوئے تھے۔ اس وقت تک دو سرے لوگ (کھانے سے فارغ ہو کر) جا چکے تھے۔ آخر آپ بھی کھڑے ہو گئے اور چلتے رہے۔ میں بھی آپ کے ساتھ چاتا رہا۔ آپ عائشہ وی اللہ کے حجرے پر پہنچ پھر آپ نے خیال کیا کہ وہ لوگ (بھی جو کھانے کے بعد گھریں بیٹھے رہ گئے تھے) جا چکے ہوں گے (اس لیے آپ واپس تشریف لائے) میں بھی آپ کے ساتھ واپس آیا لیکن وہ لوگ اب بھی اس جگہ بیٹھے ہوئے تھے۔ آپ پھرواپس آگئے۔ میں بھی آپ کے ساتھ دوبارہ واپس آیا۔ آپ عائشہ وہی تھا کے حجرہ پر پنچ پھرآپ وہال سے واپس ہوئے۔ میں بھی آپ کے ساتھ تھا۔ اب وہ لوگ جا چکے تھے۔ اس کے بعد آنخضرت ماٹھایا نے اپنے اور میرے

دوستانه گفتگو کے لیے از خود روکنا جاہے تو امردیگر ہے۔ ٣٠٤٦ حدثني عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنِي عَنْ صَالِحٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ أَنَسًا قَالَ: أَنَا أَعْلَمُ النَّاسِ بِالْحِجَابِ، كَانَ أُبَيُّ بْنُ كَعْبِ يَسْأَلُنِي عَنْهُ أَصَبْحَ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَرُوسًا بزَيْنَبَ ابْنَةِ جَحْشٍ وَكَانَ تَزَوَّجَهَا بِالْمَدِينَةِ، فَدَعَا النَّاسَ لِلطُّعَامِ بَعْدَ ارْتِفَاعِ النَّهَارِ، فَجَلَسَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ جَلَسَ مَعَهُ رِجَالٌ بَعْدَ مَا قَامَ الْقَوْمُ، حَتَّى قَامَ رَسُولُ الله ﷺ فَمَشَى وَمَشَيْتُ مَعَهُ، حَتَّى بَلَغَ بَابَ خُجْرَةٍ عَائِشَةً، ثُمَّ ظَنَّ أَنَّهُمْ خَرَجُوا، فَرَجَعَ، فَرَجَعْتُ مَعَهُ فَإِذَا هُمْ جُلُوسٌ مَكَانَهُمْ، فَرَجَعَ وَرَجَعْتُ مَعَهُ النَّانِيَةَ حَتَّى بَلَغَ بَابَ حُجْرَةٍ عَائِشَةً، فَرَجَعَ وَرَجَعْتُ مَعَهُ فَإِذَا هُمْ قَدْ قَامُوا، فَضَرَبَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ سِتْرًا، وَأَنْزِلَ الْحجَابُ.

درمیان پرده انکایا اور پرده کی آیت نازل موئی۔

[راجع: ٤٧٩١]

آ بینے میں اللہ تعالی ہے۔ حضرت امام بخاری میں ہوا ہے جن کا محوظ رکھنا بہت ضروری ہے۔ حضرت امام بخاری میں میں نقل کردہ آیت میں اللہ تعالی نے کھانے کا ادب بیان فرمایا کہ جب کھانے ہے۔ وقتی اللہ میں نقل کردہ آیت میں اللہ تعالی نے کھانے کا ادب بیان فرمایا کہ جب کھانے ہے۔ وقتی الباری)



تہ ہورے استین عقیقہ وہ قربانی جو ساتویں دن بچ کا سر منڈانے کے وقت کی جاتی ہے۔ اکثر علاء کے نزدیک میہ ساتویں دن عقیقہ کے ساتھ سیسی کی ساتھ کی بیار کی کہ کا نام رکھنا' سر منڈانا اور اس کے وزن کے برابر چاندی خیرات کرنامتحب ہے۔ العقیقة نوزائیدہ بچ کے بال نیزوہ بمری جو پیدائش کے ساتویں دن بال مونڈتے وقت ذرج کی جائے۔ (مصباح اللغات' ص: ۵۲۵)

المَوْلُودِ غَدَاةً بالْمَوْلُودِ غَدَاةً بالْمَانُ لَمْ يُعَقَّ عَنْهُ، وَتَحْنِيكِهِ السَّلَاعِ اللَّهِ اللَّهِ عَنْهُ، وَتَحْنِيكِهِ السَّلَاعُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ الْمُعْلَمُ اللَّهُ اللْمُولُولِلَّالِلْمُولِلْمُ اللَّهُ اللْمُعُلِي اللْمُعُلِمُ اللْمُولُولَةُ الْ

ٹابت ہوا کہ عقیقہ کرنا سنت ہے فرض نہیں ہے۔ باب منعقد کرنے سے امام بخاری رہ تی کی مقصد ہے کہ عقیقہ واجب نہیں بلکہ صرف سنت ہے۔ لفظ تحدیک حدیک اور حدی سے ہے۔ جس کے معنی چباکر نرم بنانا ہے۔ حدی الصبی بچے کو مہذب بنانا (مصباح اللغات 'ص: ۱۸۰)

١٠٤٥ - حدثني إسْحَاقُ بْنُ نَصْرِ حَدُّتَنَا اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ ا

ابوموسیٰ بناتھ کے سبسے برے لڑے تھے۔

[طرفه في : ٦١٩٨].

پیدائش کے بعد بی بچہ کو آنخضرت مل کیا کی خدمت میں لایا گیا تھا۔ اس سے باب کا مطلب ثابت ہوا۔ امام ابن حبان نے ان کا نام بھی صحابہ میں شار کیا ہے کیونکہ اس نے آنخضرت مل کیا کو دیکھا مگر آپ سے روایت نہیں گی۔

٥٤٦٨ حداً ثَنا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنا يَحْيَى عَنْ
 هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا
 قَالَتْ: أُتِيَ النِّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 بِصَبِيٍّ يُحَنِّكُهُ، فَبَالَ عَلَيْهِ، فَأَتْبَعَهُ الْمَاءَ.

[راجع: ٢٢٢]

[راجع: ٣٩٠٩]

(۵۳۲۸) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہ اہم سے کی نے بیان کیا ان سے ہشام نے ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ بی کریم سٹی لیا کی خدمت میں ایک نومولود بچہ لایا گیا تاکہ آپ اس کی تحنیک کردیں اس بچہ نے آپ کے اوپر پیشاب کردیا آپ نے اس پیانی بمادیا۔

اعمال بروز عقیقہ ہی کئے جائیں۔

الا ۱۹۲۲) ہم سے اسحاق بن نفر نے بیان کیا کہا ہم سے ابواسامہ نے بیان کیا کہا ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا 'ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت اسماء بنت الی بر رش شے نے بیان کیا کہ حضرت عبداللہ بن ذبیر رش شا کہ میں ان کے بیٹ میں تھے۔ انہوں نے کہا کہ مخرس (جب ہجرت کے لیے) نکلی تو وقت ولادت قریب تھا۔ مدینہ منورہ پہنچ کر میں نے پہلی منزل قبامیں کی اور بہیں عبداللہ بن ذبیر بوئی اور اسے آپ کی گود میں رکھ دیا۔ آخضرت اللہ اللہ بن ذبیر ہوئی اور اسے آپ کی گود میں رکھ دیا۔ آخضرت اللہ اللہ نے کھور طلب بوئی اور اسے قب کی گود میں رکھ دیا۔ آخضرت اللہ اللہ نے کھور طلب بیز جو اس بچہ کے بیٹ میں گئی وہ حضور اکر م سی بیا کہ کو کے مبد میں اپنا تھوک ڈال دیا۔ چنا نچہ پہلی بیر جو اس بچہ کے بیٹ میں گئی وہ حضور اکر م سی بیا کہ تھوک مبارک تھا بیر آپ نے کھور سے تخنیک کی اور اس کے لیے برکت کی دعا فرمائی۔ بیر انہوا۔ صحابہ کرام بی آئی اس سے بہت خوش ہوئے کیو تکہ یہ افواہ بیرا ہوا۔ صحابہ کرام بی آئی کہ بیدا نہوں کی جو تکہ یہ افواہ اس لے تمہارے تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ بیرا انہوا۔ صحابہ کرام بی تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ بیرا نہوا۔ عہاری تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ بیرا نہیں تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ بیرا نہیں تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ بیرا نہیں تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ بیرا نہیں تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ بیرا نہیں تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ اس بیرا نہیں تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ اس بیرا نہیں تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ اس بیرا نہیں تھی کہ بیودیوں نے تم (مسلمانوں) پر جادو کر دیا ہے۔ اس بیرا نہیں تھی کہ بیرا نہیں ہوگا۔

پہلی حدیث مجمل تھی وہی واقعہ اس میں مفصل بیان کیا گیا ہے وہ بچہ حضرت عبداللہ بن زبیر بھاتھ تھے جو بعد میں ایک نمایت ہی جلیل القدر بزرگ فاہت ہوئے۔ یبودیوں کی اس بکواس سے بچھ مسلمانوں کو رنج بھی تھا جب یہ بچہ پیدا ہوا تو مسلمانوں نے خوشی میں

اس زور سے نعرہ تلبیر بلند کیا کہ سارا مدینہ گونج اٹھا۔ (دیکھو شرح وحیدی)

• ٧٠ ٥ حدَّثَنَا مَطَرُ بْنُ الْفَصْلِ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله بْنُ عَوْن عَنْ أَنَسِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ أَنَس بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ ا لله عَنْهُ قَالَ : كَانَ ابْنُ لأَبِي طَلْحَةَ يَشْتَكِي، فَخَرَجَ أَبُو طَلْحَةَ فَقُبضَ الصَّبيُّ. فَلَمَّا رَجَعَ أَبُو طَلْحَةَ قَالَ : مَا فَعَلَ ابْنِي؟ قَالَتْ أُمُّ سُلَيْم: هُوَ أَسْكَنُ مَا كَانَ فَقَرَّبَتْ إلَيْهِ الْعَشَاءُ فَتَعَشَّى، ثُمَّ أَصَابَ مِنهَا، فَلَمَّا فَرَغَ قَالَتْ: وَارَ الصَّبيِّ. فَلَمَّا أَصْبَحَ أَبُو طَلْحَةَ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ اللَّهِ فَأَخْبَرَهُ فَقَالَ: ((أَعْرَسْتُمُ اللَّيْلَةَ؟)) قَالَ: نَعَمْ. قَالَ: ((اللَّهُمُّ بَارِكْ لَهُمَ)). فَوَلَدَتْ غُلاَمًا. قَالَ لِي أَبُو طَلْحَةَ احْفَظِيْهِ حَتَّى تَأْتِيَ بِهِ النَّبِيُّ عَلَىٰ، فَأَتَى بِهِ النَّبِيُّ ﷺوَأَرْسَلَتْ مَعَهُ بِتَمْرَاتِ، فَأَخَذَهُ النَّبِيُّ ﴿ لَكُنَّافَقَالَ : ((أَمْعَهُ شَيْءٌ؟)) قَالُوا نَعَمْ. تَمْرَاتٍ فَأَخَذَهَا النَّبِيُّ ﷺ فَمَضَغَهَا ثُمُّ أَخَذَ مِنْ فِيهِ فَجَعَلَهَا فِي في الصَّبِيِّ وَحَنَّكُهُ بِهِ وَسَمَّاهُ عَبْدُ اللهِ.

[راجع: ١٣٠١]

(۵ ۵۴ م سے مطربن فضل نے بیان کیا کماہم سے برید بن ہارون نے 'انہیں عبداللہ بن عون نے خبردی 'انہیں انس بن سیرین نے اور ان سے انس بن مالک بڑاٹھ نے بیان کیا کہ ابوطلحہ بڑاٹھ کا ایک لڑ کا بیار تھا۔ ابوطلح کمیں باہر گئے ہوئے تھے کہ بچہ کا انتقال ہو گیا۔ جب وہ (تصفح ماندے) واپس آئے تو پوچھا کہ بچہ کیما ہے؟ ان کی بیوی ام سلیم وی او کہا کہ وہ پہلے سے زیادہ سکون کے ساتھ ہے پھر بیوی نے ان کے سامنے رات کا کھانا ر کھااور ابوطلحہ بناٹیز نے کھانا کھایا۔ اس کے بعد انہوں نے ان کے ساتھ ہم بستری کی پھرجب فارغ ہوئے تو انہوں نے کما کہ بچہ کو دفن کردو۔ صبح جوئی تو ابوطلحہ بناتھ رسول کريم ملی کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ کو واقعہ کی اطلاع دی۔ آنخضرت التهام إلى فرمانت فرماياتم في رات مم بسرى بهي كي تقي؟ انہوں نے عرض کیا کہ جی ہاں۔ آنخضرت مٹھیم نے دعا کی "اے الله! ان دونوں کو برکت عطا فرما۔ " پھران کے یہاں ایک بچہ پیدا ہوا تو مجھ ے ابوطلح رہائن نے کما کہ اسے حفاظت کے ساتھ آنخضرت مٹھالیا کی خدمت میں لے جاؤ۔ چنانچہ بچہ آخضرت الناکیام کی خدمت میں لاتے اور ام سلیم و الله نے کید کے ساتھ کھ مھوریں بھیجیں انخضرت سالی نے بچہ کو لیا اور دریافت فرمایا کہ اس کے ساتھ کوئی چیز بھی ہے؟ لوگوں نے کما کہ جی ہاں تھجوریں ہیں۔ آپ نے اسے لے کر چبایا اور پھراسے اینے منہ میں سے نکال کر بچہ کے منہ میں رکھ دیا اور اس سے بچہ کی تحنیک کی اور اس کانام عبداللہ رکھا۔

اس مدیث سے بھی باب کا مضمون بخوبی ہابت ہو گیا۔ نیز صبروشکر کا بهترین شمرہ بھی ہابت ہوا۔ شخنیک کے معنی پیچھے گزر چکے ہیں۔ حضرت ابوطلحہ بناٹی کا بید مرنے والا بچہ ابو عمیر نامی تھا جس سے آنخضرت ساتھ کیا مزاحاً فرمایا کرتے تھے یا ابا عمیر مافعل النفیر اے ابوعمیر! تو نے جو چڑیا پال رکھی ہے وہ کس حال میں ہے۔ اس مدیث سے یہ نکاتا ہے کہ ابوطلحہ نے بچہ کا عقیقہ نہیں کیا اور نیچے کا اس ون نام رکھ لیا۔ معلوم ہوا کہ عقیقہ کرنامتحب ہے ' بچھ واجب نہیں۔ (مترجم وحیدی)

حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ہم سے محمد بن مُثَىٰ نے بیان کیا' کما ہم سے ابن عدی نے بیان کیا' عَدِيٌّ عَنِ ابْنِ عَوْنِ عَنْ مُحَمَّدِ عَنْ أَنَسِ انهول نے ابن عون سے' انهول نے محمد بن سیرین سے' وہ حضرت

وَسَاقَ الْحَدِيثَ.

٢- باب إِمَاطَةِ الأَذَى عَنِ الصَّبِيِّ في الْعَقِيقةِ

١٤٧١ - حدثنا أبو النَّعْمَانِ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بِنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ سَلْمَانَ بَنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ سَلْمَانَ بَنِ عَامِرٍ قَالَ: مَعَ الْعُلاَمِ عَقِيقَةٌ. وقَالَ حَجَّاجُ حَدَّثَنَا حَمَّادُ أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ وَقَتَادَةُ وَهِشَامٌ وَحَبِيبٌ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ عَنُ سَلْمَانَ عَنِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلْمَ. وقَالَ عَيْرُ وَاحِدٍ عَنْ عَاصِمٍ وَهِشَامٍ عَنْ وَقَالَ عَيْرُ وَاحِدٍ عَنْ عَاصِمٍ وَهِشَامٍ عَنْ وَقَالَ عَيْرُ وَاحِدٍ عَنْ عَاصِمٍ وَهِشَامٍ عَنْ حَفْصَةً بِنْتِ سِيرِينَ عَنِ الرَّبَابِ عَنْ حَفْصَةً بِنْتِ سِيرِينَ عَنْ عَاصِمٍ وَهِشَامٍ عَنْ سَلْمَانَ بُنِ عَامِرٍ الطَّبِّيِ عَنِ الرَّبَابِ عَنْ سَلْمَانَ بُنِ عَامِرٍ الطَّبِيِّ عَنِ الرَّبَابِ عَنْ سَلْمَانَ بُنِ عَامِرٍ الطَّبِي عَنِ النَّبِي صَلّى اللَّهِ عَنْ الرَّبَابِ عَنْ سَلْمَانَ بُنِ عَامِرٍ الطَّبِي عَنِ النَّبِي صَلّى عَنْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمٌ. وَرَوَاهُ يَزِيدُ بُنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سَلْمَانَ قَوْلَهُ.

[طرفه في : ٤٧٢٥].

٧٧ ٥ - وقال أَصْبَغُ أَخْبَرَنِي ابْنُ وَهْبِ
عَنْ جُرِيرِ بْنِ حَازِمٍ عَنْ أَيُّوبَ السَّخْتِيَانِيِّ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ حَدَّثَنَا سَلْمَانُ بْنُ
عَامِرٍ الضَّبِّيُّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

انس بڑاٹھ سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے اس مدیث کو (مثل سابق) بورے طور پربیان کیا۔

باب عقیقہ کے دن بچہ کے بال مونڈ نا (یا ختنہ کرنا)

(اک ۵۴۷) ہم سے ابوالنعمان نے بیان کیا کماہم سے حمادین زیدنے بیان کیا' ان سے ابوب سختیانی نے' ان سے محد بن سیرین نے' ان ے سلمان بن عامر بولاد (صحابی) نے بیان کیا کہ بچہ کاعقیقہ کرنا چاہئے۔ اور تجاج بن منهال نے کما' ان سے حماد بن سلمہ نے بیان کیا' کماہم کو الوب مختياني وقده الشام بن حسان اور حبيب بن شهيد ان جارول نے خبردی'انہیں محمد بن سیرین نے اور انہیں حضرت سلمان بن عامر بن سلیمان اور بشام بن حسان نے ان سے حفصہ بنت سیرین نے ان سے رباب بنت صلیع نے ان سے سلمان بن عامر والتھ نے اور انہوں نے مرفوعاً نبی کریم ملتالیا سے روایت کیاہے اور اس کی روایت یزید بن ابراہیم تستری نے کی 'ان سے محمد بن سیرین نے اور ان سے حضرت سلمان بن عامر والله في ابنا قول موقوفا (غير مرفوع) ذكر كيا-(۵۲۷۲) اور اصغ بن فرج نے بیان کیا کہ مجھے عبداللہ بن وہب نے خردی' انسیں جریر بن حازم نے' انہیں حضرت ابوب سختیانی نے' انہیں محد بن سیرین نے کہ ہم سے حضرت سلمان بن عامرالفیبی بناتھ نے بیان کیا کما کہ میں نے رسول کریم الن کیا سے سنا آپ نے فرملیا کہ لڑکے کے ساتھ اس کاعقیقہ لگا ہوا ہے اس کیے اس کی طرف سے جانور ذیج کرواور اس سے بال دور کرد۔ (سرمنڈا دویا ختنہ کرو)

آ مخلف سدول کے ذکر کا مقصد ہے ہے کہ سلمان بن عامر کی روایت کو جے جاد بن زید نے موقوفا نقل کیا ہے اسے حماد بن الم النہ علی المان بن عامر کی روایت کو جے جاد بن زید نے موقوفا نقل کیا ہے۔ حن اور النہ علی سلمہ نے مرفوعاً روایت کیا ہے۔ حماد بن سلمہ میں بعض لوگوں نے کلام کیا ہے۔ گراکٹر نے ان کو ثقتہ بھی کما ہے۔ حن اور اقدہ نے اس حدیث کی رو سے یہ کما ہے کہ اور کے کا عقیقہ کرنا چاہیے اور اور کی کا عقیقہ ضروری نہیں۔ (گران کا یہ قول ضعیف ہے اور کی کا عقیقہ سنت ہے۔ اگر عقیقہ میں اونٹ گائے وغیرہ ذرج کرے تو جمہور کے زدیک یہ درست ہے۔ (شرح وحیدی) حدثنی عَبْدُ الله بن أبى الأسؤ وِ حَدَّثَنَا مجمل سے عبدالله بن ابی الاسود نے بیان کیا کما ہم سے قرایش بن انس

قُرَيْشُ بْنُ أَنَسِ عَنْ حَبِيبِ بْنِ الشَّهِيلِ قَالَ : أَمَرَنِي ابْنُ سِيرِينَ أَنْ أَسْأَلُ الْحَسَنَ: مِمَّنْ سَمِعَ حَدِيثَ الْعَقِيقَةِ، فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ : مِنْ سَمُرَةَ بْن جُنْدَبِ. [راجع: ٤٧١]

٣- باب الفرع

٥٤٧٣ حدَّثَنا عَبْدَانُ حَدَّثَنَا عَبْدُ الله

أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنِ ابْنِ

الْمُسَيُّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ

عَنِ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ: ((لاَ فَرَعَ وَلاَ عَتِيرَةً))

وَالْفَرَغُ أَوُّلُ النَّتَاجِ، كَانُوا يَذْبَحُونَهُ

نے بیان کیا کما کہ ان سے حبیب بن شہید نے بیان کیا کہ مجھے محمہ بن سیرین نے تھم دیا کہ میں حضرت امام حسن بھری سے بوچھوں کہ انہوں نے عقیقہ کی حدیث کس سے سی ہے۔ میں نے ان سے بوچھاتو انہوں نے کما کہ سمرہ بن جندب بواٹھ سے سی ہے۔

المنظم ا

باب فرع کے بیان میں

فرع او ننی کا پہلا بچہ جاہلیت کے زمانہ میں مشرک لوگ اس واپنے بتوں کے سامنے کا شتے۔ اسلام کے زمانہ میں یہ رسم ای الکینیک طرح قائم رہی گر اے اللہ کے نام پر ذائع کرنے لگے بھر یہ رسم موقوف اور منسوخ کر دی گئی۔ جیسا کہ حدیث ذیل سے ظاہر ہے۔ سند میں حضرت عبداللہ بن مبارک ایک عجیب مبارک مخص گزرے ہیں۔ المحدیث کے پیشوا اوھر فقہاء کے بھی امام ہیں اور کتے ہیں کہ نقد میں حضرت امام ابو حنیف کے شاگر و بھی ہیں اوھر حضرات صوفیہ کے راہ نما بڑے اللہ میں بھی گئے جاتے ہیں۔ ایک جامعیت کے مخض اس امت میں بہت کم گزرے ہیں جو المحدیث اور فقہاء اور صوفیاء تیوں میں مقتداء اور پیشوا گئے جائیں۔ ایک بید عبداللہ بن مبارک دو سرے سفیان وری تیرے وکیج بن جراح چوشے امام حسن بھری۔

اولئك آبائي فجنني بمثلهم اذا جمعتنا يا جرير المجامع

(۵۲۷۲۳) ہم سے عبدان نے بیان کیا کما ہم سے عبداللہ بن مبارک نے بیان کیا کہا ہم سے عبداللہ بن مبارک نے بیان کیا کہا ہم کو معمر نے خبردی 'انسیں زہری نے خبردی 'انسیں ابن مسیب نے اور انسیں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند نے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا (اسلام میں) فوع اور عتیرہ نسیں ہیں۔ "فرع" (او نمٹی کے) سب سے پہلے بچہ کو کہتے ہے جے (جالمیت میں) لوگ اپنے بتوں کے لیے ذریح کرتے ہے اور "عتیرہ" کو رجب میں) لوگ اپنے بتوں کے لیے ذریح کرتے ہے اور "عتیرہ" کو رجب

لِطَوَاغِيتِهِمْ. وَالْعَتِيرَةُ فِي رَجَبٍ. [أطرافه في : ٤٧٤].

میں ڈنج کیاجا تا تھا۔

آ عوام جملاء مسلمانوں میں اب تک یہ رسم ماہ رجب میں کونڈے بھرنے کی رسم کے نام سے جاری ہے۔ رجب کے آخری مسلمانوں میں اب تک یہ رسم کے نام سے جاری ہے۔ رجب کے آخری مسلمانوں میں بعض جگہ بڑے ہی اجتمام سے یہ کونڈے بھرنے کا تبوار منایا جاتا ہے۔ بعض لوگ اسے کھڑے ہیر کی نیاز جناتے اور اسے کھڑے ہیں۔ یہ جملہ محدثات بدعات صلالہ ہیں۔ اللہ سے دعا ہے کہ وہ مسلمانوں کو الی خرافات سے بہتے کی ہدایت بخشے 'آمین۔

باب عتيره كے بيان ميں

٤ – باب الْعَتِيْرَةِ

ماہ رجب میں جاہیت والے قربانی کیا کرتے تھ' ای کا نام انہوں نے عنیرہ رکھا تھا۔ اسلام نے ایسی غلط رسوم کو جن کا تعلق شرک سے تھا کیسر ختم کر دیا۔ لفظ عنیرہ باب صرب بصرب سے ہے جس کے معنی ذبح کرنے کے ہیں۔ (مصباح اللغات)

(۱۷ ک ۱۳ ک) ہم سے علی بن عبداللہ در بی نے بیان کیا کہا ہم سے
سفیان بن عیینہ نے بیان کیا ان سے زہری نے بیان کیا انہوں نے کہا
ہم سے سعید بن مسیب نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑا تھ ا نے کہ نبی کریم سڑا تھا نے فرمایا فرع اور عنیرہ (اسلام میں) نہیں ہیں۔
بیان کیا کہ "فوع" سب سے پہلے بچہ کو کہتے تھے جو ان کے یمال
(او نمٹی سے) پیدا ہو تا تھا اسے وہ اپنے بتوں کے نام پر ذرائ کرتے تھے
اور عنیرہ وہ قربانی جے وہ رجب میں کرتے تھے (اور اس کی کھال

2014 - حدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللهِ حَدَّثَنَا عَنْ سَعِيدِ بْنِ سُفْيَانُ قَالَ الزُّهْرِيُّ حَدُّثَنَا عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((لاَ فَرَعَ وَلاَ عَتِيرَةً)). قَالَ وَالْفَرَعُ أَوَّلُ نِتَاجٍ كَانَ يُنْتَجُ لَهُمْ، كَانُوا يَذْبَحُونَهُ لِطَواغِيتِهِمْ. وَالْعَتِيرَةُ فِي رَجَبِ.

[راجع: ٥٤٧٣] درنت يردال دية)

یوں للہ صدقہ خیرات ، قربانی ہروقت جائز ہے گر ذی الحجہ کے علاوہ کی اور ممینہ کی قید لگا کر کوئی قربانی یا خیرات کرنا ایسے الیسٹ کے اس کاموں کی اسلام میں کوئی اصل نہیں ہے جیسے ایسال ثواب میت کے لیے جائز ہے گر تیجہ یا وہم یا چملم کی تخصیص ناجائز اور بدعت ہے جس کی کوئی اصل شریعت میں نہیں ہے۔ تمت بالخیر۔

فاتمه

الحمد لله الذي بنعمته تتم الصالحات!

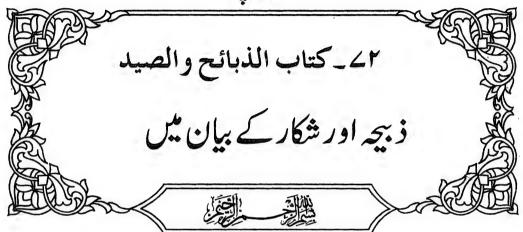
حروصلوۃ کے بعد محض اللہ پاک کے فضل و کرم اور فدائیان اسلام کی پر خلوص دعاؤں کے نتیجہ میں آج اس پارے کی تسوید سے فراغت حاصل ہوئی۔ اللہ تعالیٰ میری قامی لفزشوں کو معاف فرمائے اور اس خدمت حدیث نبوی کو قبول فرما کر جملہ معاونین کرام و شاکفین عظام اور برادران اسلام کے لیے ذریعہ برکات وارین بنائے۔ جو دور و نزدیک علاقوں سے پیمیل میچ بخاری شریف مترجم ارود کے لیے پر خلوص دعاؤں سے جھے ناچیز کی ہمت افزائی فرما رہے ہیں۔ یااللہ! جس طرح تو نے پمال تک کی منزلیس میرے لیے آسان فرمائی ہیں ای طرح بقایا آٹھ پاروں کی اشاعت بھی آسان فرمائیو اور جھے کو توفیق دیجئے کہ تیری اور تیرے حبیب میں ہی میں رضا کے مطابق میں اس خدمت کو انجام دے سکوں۔ یااللہ! جرے اساتذہ کرام و جملہ معاونین عظام اور آل اولاد کے حق میں یہ خدمت قبول فرما اور جم سب کو قیامت کے دن دربار رسالت مآب می آئے فرمائیو 'آپ کے دست مبارک سے آپ کو ثر فعیب فرمائیو اور اس خدمت عظامی کو جم سب کے لیے باعث نجات بنائیو۔ ربنا تقبل منا انک انت السمیع العلیم۔ و تب علینا انک انت العواب الوحیم۔ برحمتک یادرحم الراحمین وصل علی حبیب خیور المرسلین وعلی آله واصحابہ اجمعین آمین یارب العالمین۔

راتم محمد داؤد راز ولد عبدالله السلفي مسجد المحديث نمبرا ٢١٢ اجميري كيث ويلى نمبر ٢ بعارت

(ربيع الأول سنه ١٣٩٥هـ)

بِيْمُ النَّهُ الجَّمَةِ الجَمْيَنَ

تنيكسوال بإره



باب شکار پر بسم الله پڑھنااور الله تعالی نے سور ہ ما ئدہ میں فرمایا کہ تم پر مردار کا کھانا حرام کیا گیاہے

پس تم اعتراض کرنے والے کافروں سے نہ ڈرو اور جھ سے ڈرو۔"
اور اللہ تعالیٰ کا ای سورہ مائدہ میں فرمان کہ "اے ایمان والو! اللہ تعالیٰ تمہیں کچھ شکار دکھلا کر آزمائے گاجس تک تہمارے ہاتھ اور تعالیٰ تمہیں کچھ شکار دکھلا کر آزمائے گاجس تک تہمارے ہاتھ اور تمہارے نیزے پہنچ سکیں گے۔"الآیۃ اور اللہ تعالیٰ کا ای سورہ مائدہ میں فرمان کہ "تہمارے لیے چوپائے مویثی طال کے گئے سوا ان کے جن کا ذکر تم سے کیا جاتا ہے (مردار اور سوروغیرہ) اور اللہ کا فرمان کہ پس تم (ان کافرول) سے نہ ڈرو اور جھے ہی سے ڈرو۔" اور حضرت این عباس بھ ایک کہ العقود سے مراد ۔۔۔ طال و حرام سے متعلق عمدونیان ۔۔۔ الا مایتلی علیکم سے سور' مردار' خون وغیرہ مراد ہے۔ یجرمنکم باعث بئ شنان کے معنی عداوت دشمنی' المنخنقة جس جانور کا گلا گھونٹ کر مار دیا گیا ہو اور اس سے وہ مراگیا ہو

١ بَابُ التَّسْمِيَةِ عَلَى الصَّيْدِ
 وَقُولِ الله ﴿ حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ ﴾

إِلَى قَوْلِهِ: ﴿ فَلَا تَخْسَوْهُمْ وَاخْشَوْنَ ﴾ وَقَوْلِهُ تَعَالَى: ﴿ فَلَا الَّذِينَ آمَنُوا لَيَبْلُونُكُمُ بِشَيْء مِنَ الصَّيْدِ تَنَالُهُ أَيْدِيكُمْ وَرِمَاحُكُمْ ﴾ الآيةُ. وَقَوْلِهِ جَلَّ ذِكْرُهُ: ﴿ أُحِلْتُ لَكُمْ بَهِيمَةُ الأَنْعَامِ وَقَوْلِهِ جَلَّ ذِكْرُهُ: ﴿ أُحِلْتَ لَكُمْ بَهِيمَةُ الأَنْعَامِ إِلّا مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ ﴿ إِلَى قَوْلِهِ ﴿ فَلاَ مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ ﴿ إِلَى قَوْلِهِ ﴿ فَلاَ مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ ﴿ وَقَالَ ابْنُ عَبّاسٍ الْمُقُودُ: الْمُهُودُ، مَا أُحِلُّ وَحُرَّمَ. إِلاَ مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ : عَدَاوَةُ . الْمُنْخَنِقَةُ تُخْتَقُ فَتَمُوتُ . عَدَاوَةُ . الْمُنْخَنِقَةُ تُخْتَقُ فَتَمُوتُ . عَدَاوَةُ . الْمُنْخَنِقَةُ تُخْتَقُ فَتَمُوتُ . فَمَوْتُ . الْمَوْقُوذَةُ : تُضْرَبُ بِالْخَشَبِ، يُوقِذَهَا لَلْجَلَلِ . الْمُحَلِّدُ . فَتَمُوتُ . الْمُوقُوذَةُ : تُضْرَبُ بِالْخَشَبِ، يُوقِذَهَا لَا الْجَبَلِ . فَتَمُوتُ . فَتَمُوتُ . فَتَمُوتُ . فَتَمُوتُ . الْمُوقُوذَةُ : تُضْرَبُ بِالْخَشَبِ، يُوقِذَهَا لَالْحَرَابُ الْحَرَابُ مِنْ الْجَبَلِ . فَتَمُوتُ . فَتَمُوتُ . فَتَمُوتُ . وَالْمُتَرَدِي مِنَ الْجَبَلِ . فَتَمُوتُ . فَتَمُوتُ . وَالْمُتَرَدِي مِنَ الْجَبَلِ . فَتَمُوتُ . وَالْمُوتُونَةُ . وَالْمُتَرَدُقِي اللّهِ مَا يُتَكُنُ . فَالْمُونُ الْمُؤْمُونَ . وَالْمُتَرَدِي مِنَ الْجَبَلِ . فَتَمُوتُ . وَالْمُتَرَدِي مِنَ الْجَبَلِ . فَتَمُوتُ . وَالْمُتَرَدِي مِنَ الْجَبَلِ . فَيَوْمُونَ . وَالْمُتَرَدِي مِنَ الْجَبَلِ . فَيَعْمِلَ . فَيَعْمُونَ . وَالْمُتَرَدُ وَيَقَالِ . فَيَعْمُونَ . وَالْمُتَرَدُ وَيَهُ الْمُولِ . وَحُرْمُ مِنَ الْمَجَلِ . وَالْمُتَرَدُ وَيَعْمُونَ . وَالْمُتَوْقَةُ مُنْ الْمُتَعَلِقُ مُ الْمُولِ . وَالْمُتَوْقُودُ الْمُنْ الْمُعْتَلِ . وَالْمُتَوالِهُ الْمُنْ الْمُعْتَلِ . فَيْ الْمُعْلِ . فَيَعْمُونَ مُونَ الْمُعْرَبُ وَالْحَشَابِ . فَيَعْمُ الْمُنْ الْمُعْتَلِ . الْمُعْرَالُ مُنْ الْمُعْرَالُ مُنْ الْمُعْرَالُ مُنْ الْمُعْلِ . الْمُعْرَالُ مُنْ الْمُعْلِ . الْمُعْرَالُ مُنْ الْمُعْرَالُ الْمُنْعُونَ الْمُعْرَالُ مُنْ الْمُعْرِبُ الْمُعْلِ . الْمُنْ الْمُعْرَلُ الْمُعْرَالُ الْمُنْ الْمُعْرُ الْمُعْرَالُ الْمُعْرِلُ الْمُعْرِقُ الْمُولِ الْمُنْ الْمُع

ذبيجه اور څکار کا بيان

وَالنَّطِيحَةُ: تَنْطِحُ الشَّاةُ، فِمَا أَدْرَكْتَهُ يَتَحَرُّكُ بِذَنَبِهِ أَوْ بِعَيْنِهِ فَاذْبَحْ وَكُلْ.

الموقوذة على كرى يا بقرس مارا جائ اور اس سے وہ مرجائ۔ المتردية ،جو بما رسى كيسل كركر يوك اور مرجائ النطيحة ،جس کو کسی جانور نے سینگ سے مار دیا ہو۔ پس اگر تم اسے دم ہلاتے ہوئے یا آ تھ تھماتے ہوئے یاؤ تو ذرح کرکے کھالو کیونکہ یہ اس کے زندہ ہونے کی دلیل ہے۔

اصل میں لفظ ذبائح ذبیحہ کی جمع ہے ذبیحہ وہ جانور جو ذرج کیا جائے اور صید اس جانور کو جو شکار کیا جائے آیت الا ماذ کینم میں ذبیحہ مراد ہے۔ حضرت ابن عباس بھتھا کے قول کو ابن الی حاتم نے وصل کیا ہے۔ العقود سورة ماكدہ میں بے لین اوفوا بالعقود الله ك عمدوييان يورك كرو- آيت و احاديث كى بناء ير ذرى ك وقت بم الله يرهنا حلت كى شرط ب أكر عد أبم الله نه برها تو وہ جانور مردار ہوگا۔ دو سرے کتے سے غیرمسلم کاچھوڑا ہوا گیا غیرسدھایا ہوا گیا مراد ہے۔

(۵440) مم سے ابو لعیم فضل بن وکین نے بیان کیا کما مم سے ٥٤٧٥ - حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ حَدَّثَنَا زَكَرِيًّا عَنْ عَامِرِ عَنْ عَدِيٍّ بْنِ حَاتِمٍ رَضِيَ الله ذكريابن الى ذاكره في بيان كيا ان سے عامر شعبى في ان سے عدى بن ماتم والله نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم مالی اے برے تیریا عَنْهُ قَالَ: سَأَلْتُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ لکڑی یا گز سے شکار کے بارے میں پوچھاتو آپ نے فرمایا کہ اگر اس وَسَلَّمَ عَنْ صَيْدِ الْمِعْرَاضِ قَالَ: ((مَا کی نوک شکار کو لگ جائے تو کھالو لیکن اگر اس کی عرض کی طرف أَصَابَ بحَدِّهِ، فَكُلْهُ. وَمَا أَصَابَ بعَرْضِهِ ے شکار کو لگے تو وہ نہ کھاؤ کیو نکہ وہ مو قوزہ ہے اور میں نے آپ سے فَهُوَ وَقِيدًى). وَسَأَلْتُهُ عَنْ صَيْدِ الْكَلْبِ فَقَالَ : ((مَا أَمْسَكَ عَلَيْكَ فَكُلْ، فَإِنَّ أَخْذَ كتے ك شكار كے بارے ميں سوال كيا تو آپ نے فرمايا كه جے وہ تهمارے لیے رکھے (لینی وہ خود نہ کھائے) اسے کھالو کیونکہ کتے کا الْكَلْبِ ذَكَاةً. وَإِنْ وَجَدْتَ مَعَ كَلْبِكَ، أَوْ كِلاَبِكَ كَلْبًا غَيْرَهُ، فَخَشِيتَ أَنْ يَكُونَ شکار کو پکڑلینایہ بھی ذرج کرناہے اور اگرتم اپنے کتے یا کوں کے ساتھ کوئی دو سرا کتابھی یاؤ اور متہیں اندیشہ ہو کہ تمہارے کتے نے شکار أَخَذَهُ مَعَهُ وَقَدْ قَتَلَهُ فَلاَ تَأْكُلُ فَإِنَّمَا اس دو سرے کے ساتھ بکڑا ہو گااور کتاشکار کو مارچکا ہو تو ایساشکار نہ ذَكَرْتَ اسْمَ الله عَلَى كَلْبِكَ وَلَمْ تَذْكُرْهُ کھاؤ کیونکہ تم نے اللہ کا نام (ہم اللہ ردھ کر) اپنے کتے پر لیا تھا عَلَى غَيْرِهِ)).

[راجع: ٥٧٥]

٧- باب صَيْدِ الْمِعْرَاض

وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ فِي الْمَقْتُولَةِ بِالْبُنْدُقَةِ: تِلْكَ

دوسرے کتے پر نہیں لیا تھا۔ ا یہ عدی عرب کے مشہور تنی حاتم کے بیٹے ہیں جو مسلمان ہو گئے تو یہ حدیث ان لوگوں کی دلیل ہے جو کبم اللہ رجمعے کو سیست کی دلیل کتے ہیں۔ حافظ این جرروالی نے کما کہ باز اور شکرے اور جملہ شکاری پر ندوں کا بھی وہی عظم ہے جو کتے کا عظم ے ان كا بھى شكار كھانا درست كے جب بىم الله برھ كر ان كوشكار پر چھو ڑا جائے عدى اپنے بلپ كى طرح كئى تھے كافى طويل عمريائى۔ باب بے پر کے تیر لینی لکڑی گزوغیرہ سے شکار کرنے کابیان اور حضرت ابن عمر بي الله في الله على عند مرجان والي شكارك متعلق

الْمَوْتُوذَةُ. وَكَرِهَ سَالِمٌ وَالْقَاسِمُ وَمُجَاهِدٌ وَإِبْرَاهِيمُ وَعَطَاءٌ وَالْحَسَنُ وَكَرِهَ الْحَسَنُ رَمْيَ الْبُنْدُقَةِ فِي الْقُرَى وَالأَمْصَارِ، وَلا يَرَى بَأْسًا فِيمَا سِوَاهُ.

کما کہ وہ بھی مو قوزہ (بو جھ کے دباؤے مرا ہوا ہے جو حرام ہے) اور سالم 'قاسم ' مجابد ' ابراہیم ' عطاء اور امام حسن بصری رحمیم الله اجمعین نے اس کو محروہ رکھا ہے اور امام حسن بصری رطایعی گاؤں اور شہروں میں غلے چلانے کو مکروہ سمجھتے تھے اور ان کے سوا دو سری جگہوں (میدان ' جنگل وغیرہ) میں کوئی مضا کقہ نہیں سمجھتے تھے۔

غلہ بازی شکار کرنے کا پرانا طریقہ ہے گراس سے اگر بہتی میں غلہ بازی کی جائے تو بہت سے نقصانات کا بھی خطرہ ہے۔ النذا بہتی کے اندر غلیل بازی کرناکوئی دانشمندی نہیں ہے ہال جنگلوں میں اس سے شکار کرنا معیوب نہیں ہے۔

الاک ۱۳ می مے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کہ اہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے عبداللہ بن ابی سفر نے ان سے شعبی نے کہا کہ بیس نے حضرت عدی بن حاتم بڑا تھ سے سا انہوں نے بیان کیا کہ بیس نے دسول اللہ ساڑ تیا ہے ہے ہے تیریا لکڑی گزے شکار کے بارے بیس بوچھاتو آپ نے فرمایا کہ جب تم اس کی نوک سے شکار کو مار لو تو اسے محاو کیا وار اس سے وہ کھاؤ کیان اگر اس کی عرض کی طرف سے شکار کو گئے اور اس سے وہ مرجائے تو وہ موقوزہ (مردار) ہے اسے نہ کھاؤ۔ بیس نے سوال کیا کہ بیس اپنا کتا بھی (شکار کے لیے وڑا تا ہوں؟ آپ نے فرمایا کہ جب تم بیس اپنا کتا بھی (شکار کے لیے چھے دو ڑاؤ تو وہ شکار کھا سکتے ہو۔ بیس نے پوچھااور اگر وہ کتا شکار بیس سے کھالے؟ آپ نے فرمایا کہ پھر شیس نے پوچھااور اگر وہ کتا شکار بیس سے کھالے؟ آپ نے فرمایا کہ پھر نہ کہا کہ کے بیش کیڑا تھا مرف اپنے مرف اپنے میں اس کے ساتھ دو سرا کتا بھی پاتا ہوں؟ آپ نے فرمایا کہ پھر (اس کا بیس اس کے ساتھ دو سرا کتا بھی پاتا ہوں؟ آپ نے فرمایا کہ پھر (اس کا میں ان کہ کھاؤ کیو نکہ تم نے لیم اللہ صرف اپنے کتے پر پڑھی ہے ، شیس اس کے ساتھ دو سرا کتا بھی پاتا ہوں؟ آپ نے فرمایا کہ پھر (اس کا دسرے پر نہیں پڑھی ہے ، شیس سے کھاؤ کیو نکہ تم نے لیم اللہ صرف اپنے کتے پر پڑھی ہے ، شکار) نہ کھاؤ کیو نکہ تم نے لیم اللہ صرف اپنے کتے پر پڑھی ہے ، دو سرے پر نہیں پڑھی ہے ۔ دو سرے پر نہیں پڑھی ہے ۔

شَعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الله بَنِ أَبِي السُّفَرِ عَنِ الشَّعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الله بَنِ أَبِي السُّفَرِ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ عَدِيٍّ بْنُ حَاتِمِ الشَّعْبِيِّ الله عَنْهُ قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ الله صَلَّى الله عَنْهُ قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ الله صَلَّى الله عَنْهُ قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ الله فَقَالَ: ((إِذَا أَصَبْتَ بِحَدِّهِ فَكُلْ، فَإِذَا أَصَبْتَ بِحَدِّهِ فَكُلْ، فَإِنَّهُ لَمْ أَصْلِ كَلْبِي قَالَ: ((إِذَا أَرْسِلُ كَلْبِي قَالَ: ((إِذَا أَرْسِلُ كَلْبِي قَالَ: ((إِذَا أَرْسِلُ كَلْبِي قَالَ: ((إِذَا أَرْسِلُ كَلْبِي قَالَ: ((فَلاَ تَأْكُلْ. فَإِنْهُ لَمْ أَرْسِلُ عَلَيْكَ، إِنْمَا أَمْسَكَ عَلَى نَفْسِهِ)). فَلْتُ أَرْسِلُ كَلْبِي فَأَجِدُ مَعَهُ كُلْبًا آخَرَ يُمْلِكَ وَلَمْ تُسَلِّ عَلَى نَفْسِهِ)). قَالَ: ((لاَ تَأْكُلُ فَإِنْكَ إِنْمَا سَمَيْتَ عَلَى نَفْسِهُ)). قَالَ: ((لاَ تَأْكُلُ فَإِنْكَ إِنْمَا سَمَيْتَ عَلَى نَفُرَى وَلَمْ تُسَمِّ عَلَى آخَوْرَ).

[راجع: د١٧]

الزمان مرحوم نے بندوق کا مارا ہوا شکار حال کہ اے جو اپنے بوجھ سے جانور کو مارتا اور وہ گوشت کو چرتا نہیں ہے۔ مولانا وحید الزمان مرحوم نے بندوق کا مارا ہوا شکار حلال کہا ہے کیونکہ بندوق کی گوئ گوشت کو چرکر اندر تھس جاتی ہے۔ جمہور علاء کا فتوکی کی ہے کہ جب دو سراکتا اس میں شریک ہو جائے تو اس کا کھانا درست نہیں ہے۔ بہت سے علاء بندوق کا شکار' جبکہ وہ ذری سے مہلے مرجائے اسے حلال نہیں جائے۔ احتیاط اس میں ہے' واللہ اعلم بالصواب۔

۳- باب مَا أَصَابَ الْمِغْرَاضُ باب جب بيرك تيرس ياكري كوض سے شكار مارا

٥٤٧٧ حدَّثَنا قَبيصَةُ، حَدَّثَنا سُفْيَالُ عَنْ مَنْصُور عَنْ إبْرَاهِيمَ عَنْ هَمَّامٍ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَدِيٍّ بْن حَاتِم رَضِيَ الله عَنْهُ، قَالَ ؛ قُلْتُ يَا رَسُولَ الله، إنَّا نُرْسِلُ الْكِلاَبِ الْمُعَلَّمَةَ. قَالَ: ((كُلْ مَا أَمْسَكُنَ عَلَيْكَ)). قُلْتُ : وَإِنْ قَتَلْنَ. قَالَ : ((وَإِنْ قَتَلْنَ)). قُلْتُ: وَإِنَّا نَرْمِي بِالْمِعْرَاضِ قَالَ: ((كُلُّ مَا خَزَقَ وَمَا أَصَابَ بِقَرْضِهِ فَلاَ تَأْكُلُ).

٤ - باب صَيْدِ الْقَوْس

وَقَالَ الْحَسَنُ وَإِبْرَاهِيمُ: إذًا ضَرَبَ صَيْدًا فَبَانَ مِنْهُ يَدَّ أَوْ رَجْلٌ لاَ تَأْكُلُهُ الَّذِي بَانَ، وَتَأْكُلُ سَائِرَهُ. وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ: إذَا ضَرَبْتَ عُنُقَهُ أَوْ وَسَطَهُ فَكُلْهُ، وَقَالَ الأَعْمَشُ عَنْ زَيْدٍ: اسْتَعْصَى عَلَى رَجُلٍ مِنْ آل عَبْدِ الله حِمَارٌ، فَأَمَرَهُمْ أَنْ يَضْرُبُونُهُ حَيْثُ تَيستَّرَ، دَعُوا مَا سَقَطَ مِنْهُ وَكُلُوهُ.

جائے تواس کاکیا تھم ہے؟

(۵۳۷۷) ہم سے قبیمہ بن عقبہ نے بیان کیا کما ہم سے سفیان توری نے بیان کیا'ان سے منصور بن معتمر نے'ان سے ابراہیم نخعی نے ان سے ہمام بن حارث نے اور ان سے عدی بن حاتم بول نے بیان کیا کہ میں نے عرض کیایار سول اللہ! ہم سکھائے ہوئے کتے (شکار یر) چھوڑتے ہیں؟ آپ نے فرمایا کہ جو شکار وہ صرف تمہارے لیے رکھے اسے کھاؤ۔ میں نے عرض کیا اگرچہ کتے شکار کو مار ڈالیں۔ آنخضرت ملی این نے فرمایا (ہاں) اگرچہ مار ڈالیں! میں نے عرض کیا کہ ہم بے برکے تیریا لکڑی سے شکار کرتے ہیں؟ آپ نے فرمایا کہ اگر ان کی دھار اس کو زخمی کر کے پھاڑ ڈالے تو کھاؤ لیکن اگر ان کے

عرض سے شکار مارا جائے تواسے نہ کھاؤ (وہ مردارہے)

المراج على المراج المرا حدیث قوی ہے۔ اس پر عمل کرنا اولی ہے۔ حضرت عدی باتھ بھی اپنے باب حاتم کی طرح سخاوت میں مشہور ہیں۔ یہ فتح مکہ کے سال مسلمان ہوئے اور یہ اپنی قوم سمیت اسلام پر ثابت قدم رہے اور عراق کی فتوحات میں شریک رہے پھر حضرت علی بناتھ کے سأتھ رہے اور ۱۸ سال کی عمریائی (فتح الباری)

باب تیر کمان سے شکار کرنے کابیان

اور امام حسن بقری روالله اور ابراہیم نخعی رواللہ نے کما کہ جب کی شخص نے بہم اللہ کمہ کر تیریا تلوار سے شکار کو مارا اور اس کی وجہ ے شکار کا ہاتھ یا پاؤل جدا ہو گیا توجو حصہ جدا ہو گیاوہ نہ کھاؤ اور باقی کھالواور ابراہیم نخعی رہافتہ نے کما کہ جب شکار کی گردن پریااس کے درمیان میں مارو تو کھا سکتے ہو اور اعمش نے زیدے روایت کیا کہ حضرت عبدالله بن مسعود رہائتہ كى آل كے ايك شخص سے ايك نيل كائ بحراك كى تو حضرت عبدالله والله في انهين تحكم دياكه جهال مكن موسكے وہيں اسے زخم لگائيں (اور كماكم) كورخر كاجو حصه (مارتے وقت) کٹ کر گر گیا ہوا سے تم چھوڑ دواور باقی کھا سکتے ہو۔

اس لیے کہ وہ کٹ کر گرنے والا حصہ زندہ جانور سے جدا کر دیا گیا اور دو سری حدیث میں ہے کہ جو عضو زندہ جانور سے کاٹ لیا جائے وہ عضو مردار ہے تو اس کا کھانا بھی حرام ہے۔

حَدُّوةً قَالَ: أَخْبَرَنِي رَبِيعَةُ بْنُ يَزِيدَ حَدُّقَنَا اللهُ بْنُ يَزِيدَ حَدُّقَنَا اللهُ بْنُ يَزِيدَ اللهُ مَشْقِيُّ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ عَنْ أَبِي تَعْلَبَةَ اللهُ مَشْقِيُّ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ عَنْ أَبِي تَعْلَبَةً اللهُ مَشْقِيُّ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ عَنْ أَبِي تَعْلَبَةً اللهُ اللهُ إِنَّا بِأَرْضِ اللهُ مَثْنِي اللهِ إِنَّا بِأَرْضِ وَبَارُضِ صَيْدٍ أَصِيدُ بِقَوْسِي وَبِكَلْبِي اللهِي وَبِكُلْبِي اللهِي وَبِكُلْبِي اللهِي وَبِأَرْضِ مَيْدٍ أَصِيدُ بِقَوْسِي وَبِكَلْبِي اللهِي اللهِي اللهِي المُعَلِّمِ، فَمَا يَصْلُحُ لِي المُعَلِّمِ، فَمَا يَصْلُحُ لِي المُعَلِّمِ، فَمَا يَصْلُحُ اللهِي عَنْرَهَا فَلاَ تَأْكُلُوا لِي عَنْرَهَا فَلاَ تَأْكُلُوا اللهِي اللهُ اللهُعَلَّمِ اللهِي اللهِي اللهِي اللهُ اللهُهُ اللهُ اللهُه

آگر بغیر سکھلایا ہوا کتا کوئی شکار تمہارے پاس لائے بشرطیکہ وہ شکار زندہ تم کو مل جائے اور تم اسے خود ذرج کرو تو وہ تمہارے کرین توں میں اگر کھانا ہی پڑے تو ان کو خوب دھو کر پاک صاف کر لینا میں میں اور غیر مسلموں کے برتوں میں اگر کھانا ہی پڑے تو ان کو خوب دھو کر پاک صاف کر لینا میروری ہے تب وہ برتن مسلمانوں کے استعال کے لیے جائز ہو سکتا ہے ورنہ ان کے برتوں کا کام میں لانا جائز نہیں ہے۔

باب انگل سے چھوٹے چھوٹے سنگ ریزے اور غلے مارنا (۲۵ م ۲۵) ہم سے بوسف بن راشد نے بیان کیا کہا ہم سے وکیج اور برید بن ہارون نے بیان کیا اور الفاظ حدیث برید کے ہیں' ان سے کہمل بن حسن نے' ان سے عبداللہ بن بریدہ نے' حضرت عبداللہ بن بریدہ نے' حضرت عبداللہ بن منفل بڑا تھے نے ایک شخص کو کنگری بھینکتے دیکھاتو فرمایا کہ کنگری نہ بھینکو کیونکہ رسول اللہ ساتھ کیا نے کنگری بھینکتے سے منع فرمایا ہے یا (انہوں نے بیان کیا کہ) آنخضرت ماٹھ کیا کری بھینکنے کو بہند نہیں کرتے تھے اور کما کہ اس سے نہ شکار کیا جا سکتا ہے اور نہ دسمن کو کوئی نقصان بنچایا جا سکتا ہے البتہ یہ بھی کی کادانت تو ٹردیت ہے اور

السنُّ، وتَفقأُ الْعَيْنَ. ثُمَّ رَآهُ بَعْدَ ذَلِك يَخْذِفُ فَقَالَ لَهُ: أُحَدِّثُكَ عَنْ رَسُول الله عَلَىٰ أَنَّهُ نَهَى عَنِ الْخَذْفِ، أَوْ كُرهَ الْخَذْف، وَأَنْتَ تَخْذَفُ؟ لاَ أُكَلِّمُكَ كَذَا وَكُذَا. [راجع: ٤٨٤١]

آنکھ پھوڑ دیتی ہے۔ اس کے بعد بھی انہوں نے اس شخص کو کنگریاں تيمينكتے ديکھاتو كها كه ميں رسول الله التي ليم كى حديث تنهيں سنا رہا ہوں کہ آپ نے کنگری پھینکنے سے منع فرمایا یا کنگری پھینکنے کو ناپسند کیااور تم اب بھی تھینکے جا رہے ہو' میں تم سے اتنے دنوں تک کلام نہیں کروں گا۔

آیہ بھے اس مدیث سے ظاہر ہو گیا کہ مدیث پر چلنا اور مدیث کے سامنے اپنی رائے قیاس کو چھوڑنا ایمان کا تقاضا ہے اور یمی صراط منتقیم ب الله ای بر قائم و دائم رکھے اور ای راہ حدیث بر موت نصیب کرے۔ آمین۔

غافظ صاحب فرمات مهن. وفي الحديث جواز هجر ان من خالف السنة وترك كلامه ولا يدخل ذالك في النهي عن الهجر فوق ثلاث فانه یتعلق بمن هجر بحظ نفسه بینی اس سے ان لوگوں سے ترک سلام و کلام جائز ثابت ہوا جو سنت کی مخالفت کریں اور بیہ عمل اس مدیث کے خلاف نہ ہو گا جس میں تین دن سے زیادہ ترک کلام کی مخالفت آئی ہے۔ اس لیے کہ وہ اینے نفس کے لیے ہے اور سے محبت سنت نبوی فداہ روحی کے لیے۔ بچ ہے یی وہ صراط متنقیم ہے جس سے خدا ملے گا جیسا کہ علامہ طحطاوی نے مفصل بیان فرمایا ب- فإن قلت ما وقوفك على انك على صراط مستقيم وكل واحد من هذه الفرق يدعى انه عليه قلت ليس ذالك للادعاء والتثبت باستعما لهم الوهم القاصر والقول الزاعم بل بالنقل عن جهابذة هذه الصنعة وعلماء اهل الحديث الذين جمعوا صحاح الحديث في امور رسول الله صلى الله عليه وسلم واحواله وافعاله وحركاته وسكناته واحوال الصحابة والمهاجرين والانصار الذين ابتعوهم باحسان مثل الامام البخاري و مسلم وغيرهما من الثقات المشهورين الذين اتفق اهل الشرق والغرب على صحة ما اوردوه في كتبهم من امور النبي صلى الله عليه وسلم واصحابه رضي الله تعالى عنهم ثم بعد النقل ينظر الى الذي تمسك بهديهم وافتفي اثرهم واهتدي بسيرهم في الاصول والفروع فيحكم بانه من الذين هم هم وهذا هو الفارق بين الحق والباطل المميز بين من هو على الصراط المستقيم وبين من هو على السبيل الذي على يمينه وشماله (طحطاوي حاشية درمختار مطبوعة بولاق قاهرة ' جلد: ٣' كتاب الذبائح' ص: ١٣٥)

اگر تو کھے کہ تجھے اپنا صراط متنقیم پر ہونا کیسے معلوم ہو حالائکہ ان تمام فرقوں میں ہرایک ہی دعویٰ کرتا ہے تو میں جواب دوں گا کہ بیہ صرف دعویٰ کر لینے اور اپنے وہم و گمان کو سند بنا لینے سے ثابت نہیں ہو سکتا بلکہ اس پر وہ ہے جو علم منقول حاصل کرے اس فن کے ماہر علمائے اہلحدیث ہے جن بزرگوں نے آنحضرت ماہیم کی صحیح احادیث جمع کیں جو آنخضرت ماہیم کے امور اور احوال اور حرکات و سکنات میں مروی ہیں اور جن بزرگوں نے صحابہ کرام انصار و مهاجرین کے حالات جمع کئے جنہوں نے ان کی احسان کے ساتھ پیروی کی جیسے کہ حضرت امام بخاری و حضرت امام مسلم وغیرہ ہیں جو ثقتہ لوگ تھے اور مشہور تھے' جن بزرگوں کی وارد کی ہوئی مرفوع و موقوف احادیث کی صحت پر کل علماء مشرق و مغرب متفق ہیں۔ اس نقل کے بعد دیکھا جائے گا کہ ان محد ثین کرام کے طریقہ کو مضبوط تھامنے والا اور ان کی پوری بوری اتاع کرنے والا اور تمام کلی و جزئی چھوٹے بزے کاموں میں ان کی روش پر چلنے والا کون ہے۔ اب جو فرقه اس طریقه یر ہو گا (یعنی احادیث رسول یر بطریق صحابہ بلا قید مذہب عمل کرنے والا) اس کی نسبت تھم کیا جائے گا کہ یمی جماعت وہ ہے جو صراط منتقیم پر ہے بس ہی وہ اصول ہے جو حق و باطل کے درمیان فرق کرنے والا ہے اور نہی وہ کسوئی ہے جو صراط منتقیم پر ہیں ان میں اور ان میں جو اس کے دائیں بائیں ہیں' تمیز کر دیتی ہے۔

٦- باب مِن اقْتَنَى كُلْبًا لَيْسَ بكُلْبِ باب اس كيان مين جس في ايماكتايالا جونه شكارك

صَيْدٍ أَوْ مَاشِيَةٍ

. ٥٤٨ - حدَّثَناً مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ دِينَارِ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: (زَمَن اقْتَنَى كَلْبًا لَيْسَ بكَلْبٍ مَاشِيَةٍ أَوْ ضَارِيَةٍ، نَقَصَ كُلُّ يَوْمٍ مِنْ عَمَلِهِ قِيرَاطَانِ)).

[طرفاه في : ٤٨١، ٥٤٨٢].

٥٤٨١ حدَّثنا الْمَكِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا حَنْظَلَةُ بْنُ أَبِي سُفْيَانَ قَالَ: سَمِعْتُ سَالِمًا يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ الله بْنَ عُمَرَ يَقُولُ: سَمِعْتُ النَّبِيُّ اللَّهِ يَقُولُ: ((مَن اقْتَنَى كَلْبًا، إلاَّ كَلْبٌ ضَار لِصَيْدٍ أَوْ كَلْبَ مَاشِيَةٍ فَإِنَّهُ يَنْقُصُ مِنْ أَجْرَهِ كُلَّ يَوْم قِيرَاطَان)). [راجع: ٥٤٨٠]

کھیتی کی حفاظت کرنے والا کتا بھی اس میں داخل ہے لینی اس میں گناہ شیں ہے۔

٥٤٨٧ حدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالِكُ عَنْ نَافِعِ عَنْ عَبْدِ الله بنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((مَن اقْتَنَى كَلْبًا إلاَّ كَلْبَ مَاشِيَةٍ أَوْ ضَار نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلَّ يَوْمِ قِيرَاطَانِ)).

[راجع: ٥٤٨٠]

٧- باب إذا أكل الْكَلْبُ. وَقُولِهِ تَعَالَى: ﴿ يَسْأَلُونَكَ مَاذَا أُحِلُّ لَهُمْ قُلْ أُحِلَّ لَكُمُ الطُّيْبَاتِ وَمَا عَلْمُتُمْ مِنَ الْجَوَارِحِ مُكَلِّبِينَ ﴾: الصُّوَائِدَ. الْكُوَاسِبُ اجْتَرَحُوا:

لیے ہواور نہ مویثی کی حفاظت کے لیے

(۵۳۸۰) ہم سے مویٰ بن اساعیل نے بیان کیا انہوں نے کما ہم ے عبدالعزیز بن مسلم نے بیان کیا' ان سے عبدالله بن دینار نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ میں نے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنماہے سا کہ نبی کریم سائیل نے فرمایا جس نے ایسا کتا یالا جو نہ مولی کی حفاظت کے لیے ہے اور نہ شکار کرنے کے لیے تو روزانہ اس کی نیکیوں میں سے دو قیراط کی کمی ہو جاتی ہے۔

(۵۴۸۱) ہم سے کی بن ابراہیم نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم کو حنظلہ بن الى سفيان نے خبردى انہوں نے كماكه ميں نے سالم سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنما ے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ے سنا' آپ نے فرمایا کہ شکاریوں اور مولیثی کی حفاظت کی غرض کے سواجس نے کتابالا تواس کے نواب میں سے روزانہ دو قیراط کی کمی ہو جاتی ہے۔

(۵۴۸۲) م سے عبداللہ بن يوسف نے بيان كيا كمام كو امام مالك نے خبردی انہیں نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر اللہ شکار کی غرض کے سوا کسی اور وجہ سے کتا پالا اس کے ثواب سے روزانہ دو قیراط کی کمی ہوجاتی ہے۔

باب جب كاشكاريس فود كهالي تواس كاكياتهم ب؟ اور الله نے سورہ مائدہ میں فرمایا کہ "آپ سے بوچھے ہیں کہ کیاچیز کھانی ہمارے لیے حلال کی گئی ہے' آپ کمہ دیں کہ تم پر کل پاکیزہ جانور کھانے حلال ہیں اور تمہارے سد ھائے ہوئے شکاری کوں اور

اكْتَسَبُوا ﴿ تُعَلِّمُونَهُنَّ مِمَّا عَلَمْكُمُ اللهُ ، فَكُلُوا مِمَّا أَمْسَكُنَ عَلَيْكُمْ - إِلَى قَوْلِهِ - سَرِيعُ الْحِسَابِ ﴾ . وقال ابن عبَّاس : إِنْ أَكُلُ الْكُلْبُ فَقَدْ أَفَسَدَهُ ، إِنَّمَا أَمْسَكَ عَلَى نَفْسِهِ ، وَالله يَقُولُ : ﴿ تُعَلِّمُونَهُنَّ مِمَّا عَلَى نَفْسِهِ ، وَالله يَقُولُ : ﴿ تُعَلِّمُونَهُنَّ مِمَّا عَلَى يَعْرُك . وَقَالَ عَطَاءً إِنْ شَرِبَ وَتَعَلَّمُ حَتَّى يَعْرُك . وقال عَطَاءً إِنْ شَرِبَ اللهُ هَوَلَى اللهُ هَوَ اللهُ هَوَلَى اللهُ هَوَلَهُ عَلَى اللهُ هَوَلَى اللهُ هَوَلَى اللهُ هَوَلَى اللهُ هَوَلَى اللهُ هَوَلَى اللهُ هَا اللهُ هَا اللهُ هَا كُنْ فَكُنْ .

جانوروں کا شکار بھی جو شکار پر چھوڑے جاتے ہیں۔ تم انہیں اس طریقہ پر سکھاتے ہو جس طرح تمہیں اللہ نے سکھایا ہے سو کھاؤ اس شکار کو جے (شکاری جانوریا کما) تمہارے لیے پکڑ کر رکھیں' اللہ کے قول ''بیٹک اللہ حساب جلد کر دیتا ہے۔ '' تک۔ ابن عباس بڑا شا نے شکار کو وک کما کیا تو اس نے شکار کو روکا کہا کہ اگر کتے نے شکار کا گوشت خود بھی کھالیا تو اس نے شکار کو روکا نہاکہ کر دیا کیونکہ اس صورت میں اس نے خود اپنے لیے شکار کو روکا ہے اور اللہ تعالیٰ کاای سورہ میں فرمانا کہ تم انہیں سکھاتے ہواس میں سے جو اللہ نے تمہیں سکھایا ہے'' اس لیے ایسے کتے کو بیٹیا جائے گا اور سکھایا جاتا رہے گا' یمال تک کہ شکار میں ہے وہ کھانے کی عادت جھوڑ دے۔ ایسے شکار کو ابن عمر بڑی شکار میں سے وہ کھانے کی عادت کہا گوشت نہ کھایا ہو تو تم کھا ہو تو تم کھا

عطاء كا قول بھى احتياط كے خلاف ب الندا ايس شكار سے بھى پر ميز مناسب ب-

مُحَمَّدُ بْنُ فُضَيْلِ عَنْ بَيَانِ عَنِ الشَّعْبِيُّ مُحَمَّدُ بْنُ فُضَيْلِ عَنْ بَيَانِ عَنِ الشَّعْبِيُّ عَنْ عَدِيٌ بْنُ فُضَيْلِ عَنْ بَيَانِ عَنِ الشَّعْبِيُّ عَنْ عَدِيٌ بْنِ حَاتِمٍ قَالَ: ((سَأَلْتُ رَسُولَ الله قُلْتُ: إِنَّا قَوْمٌ نَصِيدُ بِهَذِهِ الْكِلاَبَ، فَقَالَ: ((إِذَا أَرْسَلْتَ كِلاَبَكَ الْمُعَلَّمَةَ فَقَالَ: ((إِذَا أَرْسَلْتَ كِلاَبَكَ الْمُعَلَّمَةَ وَإِنْ قَتَلْنَ إِلاَ أَنْ يَأْكُلُ، مِمَّا أَمْسَكُنَ عَلَيْكُمْ وَإِنْ قَتَلْنَ إِلاَ أَنْ يَأْكُلُ، مِمَّا أَمْسَكُنَ عَلَيْكُمْ وَإِنْ قَتَلْنَ إِلاَ أَنْ يَأْكُلُ الْكَلْبُ، فَإِنْ قَتَلْنَ إِلاَ أَنْ يَأْكُلُ الْمُسَكَمَةُ عَلَى فَلْإِنْ قَالَ أَنْ يَكُونَ إِنْمَا أَمْسَكَهُ عَلَى فَلْإِنْ قَالِمُ اللهَ فَلاَ عَلَى عَلْمِهَا فَلاَ الْكَلْبُ، وَإِنْ خَالَطَهَا كِلاَبَ مِنْ غَيْرِهَا فَلاَ الْكَلْبُ، وَإِنْ خَالَطَهَا كِلاَبَ مِنْ غَيْرِهَا فَلاَ الْكَلْبُ، وَإِنْ خَالَطَهَا كِلاَبُ مِنْ غَيْرِهَا فَلاَ الْكَلْبُ، وَالْعَلَى الْكَلْبُ، وَإِنْ خَالَطَهَا كِلاَبُ مِنْ غَيْرِهَا فَلاَ أَنْ يَأْكُلُ، وَالْمَاكِلُونَ إِنْ خَالُطُهَا كِلاَبُ مِنْ غَيْرِهَا فَلاَ الْكَلْبُ، وَالْتُهَا فَلاَ الْكُلْبُ، وَالْعَلَى الْكِلْابُ عَلَى الْكَلْبُ أَنْ يَأْكُلُ أَلَابُ الْمُعَلِّمَةُ عَلَى الْكَلْبُ أَنْ يَأْكُلُ أَلَابُ الْمُعْلَمَةُ عَلَى الْكَلْلُ الْكُلْلُ أَنْ يَأْكُلُ أَلَا الْمُعَلِّمُ عَلَى الْمُعْلَقِيلَ الْكُلْلُ أَنْ يَأْكُلُ أَلَا الْكُلْبُ الْمُعْلَمَةُ عَلَى الْمُعْلَى الْكُلْلُ الْكُلْلُ الْكُلْبُ أَنْ يَأْكُولُ الْكُلْبُ الْمُعْلِمُ الْكُلْبُ الْمُعْلَى الْكُلْلُ الْكُلْلُكُمْ الْمُعْلِمُ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْكُلْلُ الْكُلْكُمْ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُلْكِلِمُ الْمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلَى الْكُلْكُولُ الْمُعْلَمِ الْمُعْلَى الْكُلْلِ الْمُعْلَى الْمُعْلِقَالَالِمُ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْل

(۵۴۸۳) ہم سے قتیہ بن سعید نے بیان کیا' کہا ہم سے محمد بن فضیل نے بیان کیا' ان سے بیان بن بشر نے' ان سے شعبی نے اور ان سے حضرت عدی بن حاتم بخارت نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ مائی ہے سے بوچھا کہ ہم لوگ ان کول سے شکار کرتے ہیں؟ آپ نے فربایا کہ اگر تم اپنے سھائے ہوئے کوں کو شکار کے لیے جھوڑتے فربایا کہ اگر تم اپنے ہوتو جو شکاروہ تمہارے لیے پکڑ کرلائیں اسے کھاؤ خواہ وہ شکار کو مار ہی ڈالیں۔ البتہ اگر کتا شکار میں سے خود بھی کھالے تو اس میں یہ اندیشہ ہے کہ اس نے یہ شکار خود اپنے لیے پکڑا تھا اور اگر دو سرے کے بھی تمہارے کوں کے سواشکار میں شریک ہوجائیں اثر نہ کھاؤ۔

یہ سدھائے ہوئے کوں سے متعلق ہے اگر وہ شکار کو مار بھی ڈالیس گر خود کھانے کو مند ند ڈالیس تو وہ جانور کھایا جا سکتا ہے گر ایسے سدھائے ہوئے کتے آج کل عنقا ہیں الا ماشاء اللہ۔

باب جب شکار کیا ہوا جانور شکاری کو دویا تین دن کے بعد ملے تو وہ کیا کرے؟

٨- باب الصَّيْدِ إِذَا غَابَ عَنْهُ
 يَوْمَيْنِ أَوْ ثَلاَثَةً

خَدَّتُنَا ثَابِتُ بْنُ يَزِيدَ حَدَّثَنَا عَاصِمٌ عَنِ الشَّعْنِي قَنْ عَلِي يَزِيدَ حَدَّثَنَا عَاصِمٌ عَنِ الشَّعْنِي عَنْ عَدِي بْنِ حَاتِمٍ رَضِي الله عَنْهُ عَنِ النَّبِي عَنْ عَدِي بْنِ حَاتِمٍ رَضِي الله عَنْهُ عَنِ النَّبِي عَلَى قَالَ: ((إِذَا أَرْسَلْتَ كَلْبَكَ وَسَمَّيْتَ فَأَمْسَكَ وَقَتَلَ فَكُلْ وَإِنْ أَكُلَ فَلاَ تَأْكُلْ، فَإِنْمَا أَمْسَكَ عَلَى نَفْسِهِ. وإِذَا فَأَكُلْ، فَإِنْمَا أَمْسَكَ عَلَى نَفْسِهِ. وإِذَا فَأَكُلْ، فَإِنْكَ لا تَدْرِي خَالَطَ كِلاَبُا لَمْ يُذْكَرِ الله الله عَلَيْهَا فَأَمْسَكُنَ وَقَتَلْنَ فَلا تَأْكُلْ، فَإِنْكَ لا تَدْرِي فَأَمْسَكُن وَقَتَلْنَ فَلا تَأْكُلْ، فَإِنْكَ لا تَدْرِي يَوْمٍ أَوْ يَوْمَيْنِ لَيْسَ بِهِ إِلاَ أَثَرُ سَهْمِكَ يَوْمٍ أَوْ يَوْمَيْنِ لَيْسَ بِهِ إِلاَ أَثَرُ سَهْمِكَ يَوْمٍ أَوْ يَوْمَيْنِ لَيْسَ بِهِ إِلاَ أَثَرُ سَهْمِكَ فَكُلْ. وَإِنْ وَقَعَ فِي الْمَاءِ فَلاَ تَأْكُلْ)).

٥٤٨٥ وقال عَبْدُ الأُعْلَى عَنْ دَاوُدَ
 عَنْ عَامِرٍ عَنْ عَدِيٍّ أَنَّهُ قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى
 الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَرْمِي الصَّيْدَ فَيَفْتَقِرُ أَثَرَهُ
 الْيَوْمَيْنِ والثلاثَةَ ثُمَّ يَجدُهُ مَيْتًا وَفِيهِ سَهْمُهُ
 قالَ: ((يَأْكُلُ إِنْ شَاءَ)).

[راجع: ۲۷۵]

[راجع: د١٧٥]

- باب إِذَا وَجَدَ مَعَ الصَّيْدِ كَلْبًا آخَهَ

٣٨٦- حدَّثَنا آدَمُ حدَّثَنا شَعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي السَّفْرِ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَدِيٍّ بْنِ حَاتِمٍ قَالَ : قُلْتُ يَا رَسُولَ الله، عَدِيٍّ بْنِ حَاتِمٍ قَالَ : قُلْتُ يَا رَسُولَ الله، إِنِّي أُرْسِلُ كُلْبِي وأُسَمِّي، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلْيُهِ وَسَلَّمَ ((إذَا أَرْسَلْتَ صَلَّى الله عَلْيُهِ وَسَلَّمَ ((إذَا أَرْسَلْتَ

اس کے بیان کیا کہ ہم سے موسیٰ بن اساعیل نے بیان کیا کہ ہم سے ثابت بن برید نے بیان کیا کہ ہم سے عاصم بن سلیمان نے بیان کیا ان سے عدی بن حاتم بڑا تیز نے کہ نبی کریم ملٹی لیا نے فرمایا شعبی نے ان سے عدی بن حاتم بڑا تیز نے کہ نبی کریم ملٹی لیا نے فرمایا جب تم نے اپنا کیا شکار پر چھوڑا اور اسم اللہ بھی پڑھی اور کتے نے شکار پر اور اس نے خود بھی کھالیا ہو تو تم نہ کھاؤ کیو نکہ یہ شکار اس نے اپنے لیے پکڑا ہے اور اگر دو سرے کتے جن پر اللہ کانام نہ لیا گیا ہو اس کتے کے ساتھ شکار میں شریک ہو جائیں اور شکار پکڑ کر مار ڈالیس تو ایسا شکار نہ کھاؤ کیو نکہ تہمیں معلوم خائیں اور شکار پر تیر مارا بھروہ شکار نہ تمہیں دیا تین دن بعد ملا اور اس پر تمہارے تیرے نشان کے سوا اور تہمیں دویا تین دن بعد ملا اور اس پر تمہارے تیرے نشان کے سوا اور کئی دو سرانشان نہیں ہے تو ایسا شکار کھاؤ لیکن اگر وہ پانی میں گر گیا ہو تو نہ کھاؤ۔

(۵۴۸۵) اور عبدالاعلی نے بیان کیا' ان سے داؤد بن ابی یا سرنے'
ان سے عامر شعبی نے اور ان سے حضرت عدی بن حاتم بڑاٹنے نے کہ
انہوں نے نبی کریم للٹائیل سے عرض کی کہ وہ شکار تیرسے مارتے ہیں
پھردویا تین دن پر اسے تلاش کرتے ہیں' تب وہ مردہ حالت میں ماتا
ہے اور اس کے اندر ان کا تیر گھسا ہوا ہو تا ہے۔ آنخضرت ملٹائیل نے
فرمایا کہ اگر تو چاہے تو کھا سکتا ہے۔

ید ای صورت میں کہ شکار بدبودار نہ ہوا :و ورنہ پھروہ کھانا مناسب نہیں ہے۔

باب شکاری جب شکار کے ساتھ دو سرا کتابائے تووہ کیا کرے؟

(۵۳۸۲) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کماہم سے شعبہ نے بیان کیا 'ان سے عامر شعبی نے اور بیان کیا 'ان سے عامر شعبی نے اور ان سے حضرت عدی بن حاتم ہوائنہ نے بیان کیا کہ میں نے عرض کیا یارسول اللہ! میں (شکار کے لیے) اپنا کتا چھوڑتے وقت بسم اللہ پڑھ لیا ہولیا ہوں۔ آپ نے فرمایا کہ جب کتا چھوڑتے وقت بسم اللہ پڑھ لیا ہو

كُلْبَكَ وَسَمَّيْتَ فَأَخَدَ فَقَتَلَ فَأَكُلَ فَلاَ تَأْكُلْ، فَإِنْمَا أَمْسَكَ عَلَى نَفْسِهِ)). قُلْتُ: إِنِّي أُرْسِلُ كَلْبِي أَجِدُ مَعَهُ كَلْبًا آخَرَ لاَ أَدْرِي أَيُّهُمَا أَخَذَهُ، فَقَالَ: ((لاَ تَأْكُلْ، فَإِنَّمَا سَمَّيْتَ عَلَى كَلْبِكَ وَلَمْ تُسَمِّ عَلَى فَإِنَّهُ سَمَّيْتِ الْمِعْرَاضِ غَيْرِهِ)). وَسَأَلْتُهُ عَنْ صَيْدِ الْمِعْرَاضِ فَقَالَ: ((إِذَا أَصَبْتَ بِحَدِّهِ فَكُلْ وَإِذَا أَصَبْتَ بِحَدِّهِ فَكُلْ وَقِيدٌ فَلاَ أَصَبْتَ بِعَرْضِهِ فَقَتَلَ فَإِنَّهُ وَقِيدٌ فَلاَ تَأْكُلُ)). [راجع: ١٧٥]

• ١ - باب مَا جَاءَ فِي التَّصَيُّدِ

اور پھروہ کا شکار پکڑے مار ڈالے اور خود بھی کھالے تو ایسا شکار نہ کھاؤ کیونکہ یہ شکار اس نے خود اپنے لیے پکڑا ہے۔ میں نے کہا کہ میں کتا شکار پر چھوڑتا ہوں لیکن اتن کے ساتھ دو سرا کتا بھی جھے ماتا ہے اور جھے یہ معلوم نہیں کہ کس نے شکار پکڑا ہے؟ آپ نے فرمایا کہ ایسا شکار نہ کھاؤ کیونکہ تم نے اپنے کتے پر بسم اللہ پڑھی ہے دو سرے کتے پر نہیں پڑھی اور میں نے آپ سے ب پر کے تیریا دو سرے کتے پر نہیں پڑھی اور میں نے آپ سے ب پر کے تیریا لکڑی سے شکار کا تھم پوچھاتو آپ نے فرمایا کہ اگر شکار نوک کی دھار سے مراہو تو کھالیکن اگر تو نے اس کی چو ڈائی سے اسے مارا ہے تو ایسا شکار ہو جھ سے مراہے پس اسے نہ کھا۔

وہ موقوذ مردار ہے۔ مزید تفصیلات پہلے گزر چکی ہیں۔ حفرت حافظ صاحب فرماتے ہیں وفید تحویم اکل الصید الذی اکل المیت اگر میں ہو جاتا الکلب مند ولو کان الکلب معلما (فتح) اگر سدھایا ہوا کتا ہی کیوں نہ ہو جب وہ شکار سے کھالے تو وہ شکار کھانا حرام ہو جاتا ہے۔ لفظ کلبک کی اضافت سے سدھایا ہوا کتا خریدنا بیجنا جائز ثابت ہوتا ہے (فتح)

باب شكار كرنے كوبطور مشغله اختيار كرنا

فضیل کے جمری کے محمد بن سلام نے بیان کیا کما ہم کو محمد ابن فضیل نے خبردی 'ان سے بیان بن بشرنے 'ان سے عامر شعبی نے اور ان سے حضرت عدی بن حاتم بناتھ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ مالی ہے بوچھا کہ ہم اس قوم میں سکونت رکھتے ہیں جو ان کوں سے شکار کرتی ہے۔ آپ نے فرمایا کہ جب تم اپنا سکھایا ہوا کتا چھو رو اور اس پر اللہ کانام لے لو تو اگر وہ کتا تمہارے لیے شکار لایا ہو تو تم اس کھا سکتے ہو لیکن اگر کتے نے خود بھی کھالیا ہو تو وہ شکار نہ کھاؤ کیونکہ اندیشہ ہے کہ اس نے وہ شکار خود اپنے لیے پکڑا ہے اور اگر اس کتے کے ساتھ کوئی دو سراکتا بھی شکار میں شریک ہو جائے تو پھر شکار نہ کھاؤ۔

٨٨ ٤٥- حدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ حَيْوَةَ بْنِ شُرَيْحٍ وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ أَبِي رَجَاء حَدَّثَنَا سَلَمَةً بْنُ سُلَيْمَانَ عَنِ ابْنِ الْمُبَارَكِ عَنْ حَيْوَةَ بْنُ شُرَيْحِ قَالَ: سَمِعْتُ رَبيعَةَ بْنَ يَزيدَ الدِّمَشْقِيُّ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو ۚ إِدْرِيسَ عَائِذُ الله قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا تَعْلَبَةَ الْخُشَنِيُّ رَضِيَ الله عَنْهُ يَقُولُ: أَتَيْتُ رَسُولَ الله ﷺ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ الله، إنَّا بأَرْضِ قَوْم أَهْلِ الْكِتَابِ، نَأْكُلُ فِي آنِيَتِهَمْ، وَأَرْضُ صَيْدٍ أَصِيدُ بِقَوْسِي، وَأُصِيدُ بِكَلْبِي الْمُعَلِّم وَالَّذِي لَيْسَ مُعَلَّمًا، فَأَخْبِرْنِي مَا الَّذِي يَحِلُّ لَنَا مِنْ ذَلِكَ؟ فَقَالَ: ((أَمَّا مَا ذَكَرْتَ أَنْكَ بِأَرْضِ قَوْمٍ أَهْلِ الْكِتَابِ تَأْكُلُ فِي آنِيَتِهِمْ، فَإِنْ وَجَدُّتُمْ غَيْرَ آنِيَتِهِمْ فَلاَ تُأْكُلُوا َ فِيهَا، وَإِنْ لَمْ تَجدُوا فَاغْسِلُوهَا ثُمُّ كُلُوا فِيهَا وَأَمَّا مَا ذَكَرْتَ أَنُّكَ بِأَرْضِ صَيَّدٍ، فَمَا صِدْتَ بِقُوْسِكَ فَاذْكُرَ اسْمَ الله ثُمُّ كُلْ، وَمَا صِدْتَ بِكُلْبِكَ الْمُعَلَّمِ فَاذْكُرِ اسْمَ الله ثُمَّ كُلْ. وَمَا صِدْتَ بَكَلْبِكَ الَّذِي لَيْسَ مُعَلَّمًا فَأَدْرَكُتَ ذَكَاتُهُ فَكُلْ)). [راحع: ٥٤٧٨] ٥٤٨٩ حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ شُعْبَةَ قَالَ: حَدَّثِنِي هِشَامُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : انْفَجْنَا أَرْنَبًا بِمَرِّ الظُّهْرَانِ فَسَعَوْا عَلَيْهَا حَتَّى لَغِبُوا، فَسَعَيْتُ عَلَيْهَا حَتَّى أَخَذْتُهَا، فَجِنْتُ بِهَا إِلَى أَبِي طَلْحَةً، فَبَعَثَ إِلَى

(۵۴۸۸) ہم سے ابوعاصم نبیل نے بیان کیا' ان سے حیوہ بن شریح نے (دوسری سند) اور حضرت امام بخاری روایتی نے کما مجھ سے احمد بن ائی رجاءنے بیان کیا' ان سے سلمہ بن سلیمان نے بیان کیا' ان سے عبدالله بن المبارك في بيان كيا ان سے حيوه بن شريح في بيان كيا کہ میں نے رہید بن بزید دمشقی سے سنا کما کہ مجھے ابوادریس عائذ الله نے خبردی کما کہ میں نے حضرت ابو تعلبہ خشنی بوالتھ سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ میں رسول الله ملی الله علی خدمت میں حاضر موا اور عرض کیایارسول اللہ! ہم اہل کتاب کے ملک میں رہتے ہیں اور ان کے برتن میں کھاتے ہیں اور ہم شکار کی زمین میں رہتے ہیں 'جمال میں این تیرے شکار کرتا ہوں اور اپنے سدھائے ہوئے کتے سے شکار کرتا ہوں اور ایسے کول سے بھی جو سدھائے ہوئے نہیں ہوتے تواس میں سے کیا چیز ہارے لیے جائز ہے؟ آپ نے فرمایا تم نے جوب کہا ہے کہ تم اہل کتاب کے ملک میں رہتے ہو اور ان کے برتن میں بھی کھاتے ہو تو اگر تہیں ان کے برتوں کے سوا دو سرے برتن مل جائیں تو ان کے برتنوں میں نہ کھاؤ لیکن ان کے برتنوں کے سوا دوسرے برتن نہ ملیں تو انہیں دھو کر پھران میں کھاؤ اور تم نے شکار کی سرزمین کاذکر کیاہے توجو شکارتم اپنے تیرے مارو اور تیر چلاتے وقت الله كانام ليا مو تواس كهاؤ اورجو شكارتم في اي سدهائ ہوئے کتے سے کیا ہو اور اس پر اللہ کانام لیا ہو تواسے کھااورجو شکار تم نے اپنے بلاسد هائے کتے سے کیا ہو اور اسے ذریح بھی خود بی کیا ہو تواسے بھی کھاؤ۔

(۵۴۸۹) ہم سے مدد نے بیان کیا کہا ہم سے یکیٰ بن سعید قطان نے بیان کیا ان سے شعبہ نے بیان کیا ان سے ہشام بن زید نے بیان کیا ان سے ہشام بن زید نے بیان کیا کہ مرالظہران کیا اور ان سے حضرت انس بن مالک بڑائو نے بیان کیا کہ مرالظہران (مکہ کے قریب ایک مقام) ہیں ہم نے ایک فرگوش کو ابھارا لوگ اس کے پیچے دوڑے گرنہ پایا پھر ہیں اس کے پیچے لگا اور ہیں نے اس کے پیچے دوڑے گرنہ پایا پھر ہیں اس کے پیچے لگا اور ہیں نے ایک کارنہ پایا کھر ہیں اس کے پیچے لگا اور ہیں نے بیا اس کے پیچے دوڑے حضرت ابوطلح رہوں تھے کیا س لایا 'انہوں نے نی

النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِوَرْكِهَا وَ فَخِذَيْهَا، فَقَبَلَهُ.

کریم سائیلیا کی خدمت میں اس کا کولھا اور دونوں را نیں جیجیں تو آپ نے انہیں قبول فرمالیا۔

معلوم ہوا کہ خرگوش کھانا درست ہے اکثر علماء کا یمی فتوی ہے۔

(۵۴۹۰) ہم سے اساعیل نے بیان کیا' کہا کہ جھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے عمربن عبیداللہ کے غلام ابوالنفر نے' ان سے ابوقادہ بیاللہ کے غلام تافع نے اور ان سے حضرت ابوقادہ بیاللہ نے گھر ہو کہ کے راستہ میں ایک جگہ پر رسول اللہ ساتھیوں کے ساتھ سے پھروہ مکہ کے راستہ میں ایک جگہ پر ایخ بعض ساتھیوں کے ساتھ جو احرام باندھے ہوئے سے پیچھے رہ گئے فود ابوقادہ بیاللہ احرام سے نہیں سے اس عرصہ میں انہوں نے ایک گور خرد یکھا اور (اسے شکار کرنے کے ارادہ سے) اپنے گھوڑے پر بیٹھ گئے۔ اس کے بعد اپنے ساتھیوں سے (جو محرم سے) کو ڑا مانگا لیکن اسے بھی پر بیٹھ گئے۔ اس کے بعد اپنے ساتھیوں سے (جو محرم سے) کو ڑا مانگا کین اسے بھی پر جملہ کیا اور اسے شکار کرلیا پھر اپنا نیزہ مانگا لیکن اسے بھی پر جملہ کیا اور اسے شکار کرلیا پھر بعض نے تو اس کا گوشت کھایا اور بعض نے تو اس کا گوشت کھایا اور بعض نے تو اس کا گوشت کھایا اور فد مت میں حاضر ہوئے تو اس کا تھم پوچھا آپ نے فرمایا کہ بیہ تو ایک خدمت میں حاضر ہوئے تو اس کا تھم پوچھا آپ نے فرمایا کہ بیہ تو ایک کھانا تھاجو اللہ نے تھمارے لیے مہاکیا تھا۔

[راجع: ۱۸۲۱] حالت احرام میں کی دو سرے کا شکار کیا ہوا جانور کھانا جائز ہے۔

٩١ ٥ ٥ ٥ حدثنا إسماعيل، قال: حَدْتَنِي مَالِكٌ عَنْ عَطَاءِ بْنِ مَالِكٌ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ مِثْلَهُ إِلاَّ أَنَّهُ قَالَ: ((هَلْ مَعَكُمْ مِنْ لَحْمِهِ شَيْءٌ؟)).

[راجع: ۱۸۲۱]

بیان کیا' ان سے زید بن اسلم نے' ان سے عطاء بن بیار نے اور ان
سے حضرت ابو قادہ بڑا تھ نے اس طرح روایت کیا البتہ اس روایت
میں یہ لفظ زیادہ ہے کہ آنخضرت میں کیا ہے بوچھا تھا کہ تممارے پاس

(۵۳۹۱) ہم سے اساعیل نے بیان کیا کما کہ جھے سے امام مالک نے

اس کا کچھ گوشت بچاہوا ہے یا نہیں۔

ان جملہ احادیث کے لانے کا مقصد یہ بتلانا ہے کہ شکار کو مشغلہ کے طور پر افتیار کرنا جائز ہے گریہ مشغلہ ایسا نہ ہو کہ کسیسی فیات کی استی کرنے کا سبب بن جائے۔ اس صورت میں یہ مشغلہ بہتر نہ ہوگا۔

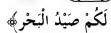
۱۹ - باب التَّصيَّدِ عَلَى الْجِبَالِ بِالْسِيلِ مِن مِن الْجِبَالِ بِالْسِيلِ مِن الْمِن الْمِن الْمَالِ الْمَورَبِ - الله الله الله عَلَى الْمَعِيْدِ كَى غرض يه ب كه شكار كه ليه بها دون بر جرَّ منا منت الحانا يا محور شك و بائك

لے جانا جائز درست ہے

٥٤٩٢ حدَّثَنا يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ وَهْبِ أَخْبَرَنَا عَمْرٌو أَنَّ أَبَا النُضْرِ حَدَّثَهُ عَنْ نَافِعِ مَوْلَى أَبِي قَتَادَةَ وَأَبِي صَالِحٍ مَوْلَى النُّوْأَمَةِ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ قَالَ: كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ عِلَى اللَّهِ فِيمَا بَيْنَ مَكُّةَ وَالْمَدِينَةِ وَهُمْ مُحْرِمُونَ وَأَنَا رَجُلَّ حِلٌّ عَلَى فَرَس، وَكُنْتُ رَقَّاءُ عَلَى الْجِبَال، فَبَيْنَا أَنَا عَلَى ذَلِكَ إِذْ رَأَيْتُ النَّاس مُتَشَوِّفِينَ لِشَيْء، فَذَهَبْتُ أَنْظُرُ فَإِذَا هُوَ حِمَارُ وَحْش، فَقُلْتُ لَهُمْ: مَا هَذَا؟ قَالُوا: لاَ نَدْرَي، قُلْتُ: هُوَ حِمَارٌ وَحْشِيٌّ، فَقَالُوا: هُوَ مَا رَأَيْتُ. وَكَنْتُ نَسِيتُ سَوْطِي، فَقُلْتُ لَهُمْ : نَاولُونِي سَوْطِي فَقَالُوا: لاَ نُعِينُكَ عَلَيْهِ، فَنزَلْتُ فَأَخَذْتُهُ، ثُمَّ ضَرَبْتُ فِي أَثَرِهِ، فَلَمْ يَكُنْ إلاَّ ذَاكَ حَتَّى عَقَرْتُهُ، فَأَتَيْتُ إِلَيْهِمْ فَقُلْتُ لَهُمْ: قُومُوا فَاحْتَمِلُوا قَالُوا : لاَ نَمُسُّهُ، حَتَّى جِئْتُهُمْ بِهِ فَأَبَي بَعْضُهُمْ وَأَكُلَ بَعْضُهُمْ، فَقُدْتُ : أَنَا أَسْتَوْقِفُ لَكُمُ النَّبِيُّ اللهُ فَأَدْرَكُتُهُ، فَحَدَّثْتُهُ الْحَدِيثَ، فَقَالَ لِي ((أَبَقِيَ مَعَكُمْ شَيْءٌ مِنْهُ؟)) قُلْتُ: نَعَمْ. فَقَالَ: ((كُلُوا فَهُو طُعْمٌ أَطْعَمَكُمُوهَا اللهِ)). [راجع: ١٥٢١]

(۵۴۹۲) ہم سے کیلی بن سلیمان نے بیان کیا کما کہ مجھ سے ابن وہب نے بیان کیا' انہیں عمرونے خبر دی' ان سے ابوالنضرنے بیان کیا' ان سے ابو قادہ کے غلام نافع اور توامہ کے غلام ابوصالے نے کہ انہوں نے حضرت ابو قادہ بڑاٹھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میں مکہ اور مدینہ کے درمیان رائے میں نبی کریم ملی کیا کے ساتھ تھا۔ دوسرے لوگ تو احرام باندھے ہوئے تھے لیکن میں احرام میں نمیں تھا اور ایک گھوڑے پر سوار تھا۔ میں پہاڑوں پر چڑھنے کا بڑا عادی تھا پھر اجانک میں نے دیکھا کہ لوگ للجائی ہوئی نظروں سے کوئی چیز دیکھ رہے ہیں۔ میں نے جو دیکھا تو ایک گور خرتھا۔ میں نے ان سے بوچھا کہ یہ کیاہے؟ لوگوں نے کہا ہمیں معلوم نہیں! میں نے کہا کہ یہ تو گور خر ہے۔ لوگوں نے کہا کہ جو تم نے دیکھا ہے وہی ہے۔ میں اپنا کو ڑا بھول گیا تھا اس لیے ان سے کہا کہ مجھے میرا کو ڑا دے دو لیکن انہوں نے کہا کہ ہم اس میں تمہاری کوئی مدد نہیں کریں گے (کیونکہ ہم محرم ہیں) میں نے اتر کر خود کو ڑا اٹھایا اور اس کے پیچھے سے اسے مارا'وہ وہیں گر گیا پھرمیں نے اسے ذریح کیا اور اپنے ساتھیوں کے پاس اسے لے کر آیا۔ میں نے کہا کہ اب اٹھواور اسے اٹھاؤ' انہوں نے کہا کہ ہم اسے نہیں چھوکیں گے۔ چنانچہ میں ہی اسے اٹھاکران کے پاس لایا۔ بعض نے تو اس کا گوشت کھایا لیکن بعض نے انکار کر دیا پھر میں نے ان سے کما کہ اچھامیں اب تمہارے لیے آخضرت النظام اے رکنے کی درخواست کروں گا۔ میں آنحضرت ساٹھیا کے پاس پہنچا اور آپ سے واقعہ بیان کیا۔ آپ نے فرمایا کہ تمهارے پاس اس میں سے کھ باتی بھی بچا ہے؟ میں نے عرض کیا جی ہاں۔ فرمایا کھاؤ کیونکہ ب ایک کھاناہے جو اللہ تعالیٰ نے تم کو کھلایا ہے۔

تَوَيِّمَ مِنَ الوقاده والله على الله تعالى على الله الله تعالى على الله الله تعالى الله الله الله تعالى على الله الله تعالى على الله تعالى الله تعا



3 (185)

وَقَالَ عُمَرُ: صَيْدُهُ مَا اصْطِيدَ، وَطَعَامُهُ مَا رُمِيَ بِهِ. وَقَالَ أَبُو بَكْر: الطَّافِي حَلاَلٌ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسِ : طَعَامُهُ مَيْتَتُهُ، إلاَّ مَا قَذِرْتَ مِنْهَا وَالْجِرِيُّ لاَ تَأْكُلُهُ الْيَهُودُ، وَنَحْنُ نَأْكُلُهُ وَقَالَ شُرَيْحٌ صَاحِبُ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلُّ شَيْءِ فِي الْبَحْر مَذْبُوحُ. وَقَالَ عَطَاءٌ : أَمَّا الطُّيْرُ فَأَرَى ۚ أَنْ يَذْبَحَهُ وَقَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ: قُلْتُ لِعَطَاءِ صَيْدُ الأَنْهَارِ وَقِلاَتِ السَّيْلِ أَصَيْدُ بحْر هُوَ؟ قَالَ: نَعَمْ : ثُمَّ تَلاَ ﴿هَٰذَا عَذْبٌ فُرَاتٌ. وَهَذَا مِلْحٌ أَجَاجٌ، وَمِنْ كُلُّ تَأْكُلُونَ لَحْمًا طَرَيًّا ﴾ وَرَكِبَ الْحَسَنُ عَلَيْهِ السَّلاَمُ عَلَى سَرْجِ مِنْ جُلُودِ كِلاَبِ الْمَاء. وَقَالَ الشُّعْبِيُّ : لَوْ أَنَّ أَهْلِي أَكَلُوا الضُّفَادِعَ لأَطْعَمْتُهُمْ. وَلَمْ يَرَ الْحَسَنُ بالسُّلْحَفَاةِ بَأْسًا. وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: كُلْ مِنْ صَيْدِ الْبَحْرِ، وَ إِنْ صَارَهُ نَصْرَانِيٍّ أَوْ يَهُودِيٌّ أَوْ مَجُوسِيٌّ. وَقَالَ أَبُو الدُّرْدَاء فِي الْمُرْي: ذَبَحَ الْحَمْرَ النّينالُ

والشَّمْسُ.

تمهارے لیے دریا کاشکار کھانا"

عربناتذن کہا کہ دریا کاشکاروہ ہے جو تدبیر یعنی جال وغیرہ سے شکار کیا جائے اور "اس کا کھانا" وہ ہے جسے پانی نے باہر پھینک دیا ہو- ابو بگر بناٹھ نے کما کہ جو دریا کا جانور مرکر پانی کے اوپر تیر کر آئے وہ حلال ہے۔ ابن عباس بھن ان کماکہ "اس کا کھانا" سے مراد دریا کا مردار ہے' سوا اس کے جو بگز گیا ہو۔ بام' جھنگے مچھلی کو یمودی نہیں کھاتے' لیکن ہم (فراغت سے) کھاتے ہیں اور نبی کریم ماٹھیا کے صحابی شریح نہیں۔ عطاء نے کما کہ دریائی پرندے کے متعلق میری رائے ہے کہ اسے ذرئے کرے۔ ابن جریج نے کما کہ میں نے عطاء بن ابی رباح سے یوچھا کیانمروں کا شکار اور سلاب کے گڑھوں کا شکار بھی دریائی شکار ہے (کہ اس کا کھانا بلاذ نے جائز ہو) کما کہ ہاں۔ پھرانہوں نے (دلیل کے طور رر) سور و نحل کی اس آیت کی تلاوت کی که "بید دریا بهت زیاده میٹھاہے اور بیہ دو سرا دریا بہت زیادہ کھارا ہے اور تم ان میں سے ہر ایک سے تازہ گوشت (مچھلی) کھاتے ہو اور حسن بڑاتھ دریائی کتے کے چڑے سے بنی ہوئی زین پر سوار ہوئے اور شعبی نے کما کہ اگر میرے گھروالے مینڈک کھائیں تو میں بھی ان کو کھلاؤں گااور حسن بھری کچھوا کھانے میں کوئی حرج نہیں سمجھتے تھے۔ ابن عباس بھٹھ نے کما کہ دریائی شکار کھاؤ خواہ نصرانی نے کیا ہو یا کسی میودی نے کیا ہویا مجوسی نے کیا ہو اور ابودرداء بزائذ نے کما کہ شراب میں مچھلی ڈال دیں اور سورج کی دھوپ اس پر پڑے تو پھروہ شراب نہیں رہتی۔

دیں اور حضرت امام بخاری روائی اس اثر کو اس لیے لائے کہ مچھلی کے شراب میں ڈالنے سے وہی اثر ہوتا ہے جو شراب میں نمک دورت امام بخاری روائی اس اثر کو اس لیے لائے کہ مچھلی کے شراب میں ڈالنے سے دہی اثر ہوتا ہے جو شراب کا سرکہ بنانا در سے خالئے ہے۔ یونکہ پھر شراب کا سرکہ بنانا در سے خالئ ہے کہ مری کو محروہ رکھا ہے۔ مری اس کو کھتے ہیں کہ شراب میں نمک اور مچھلی ڈال کر دھوپ میں رکھ دیں۔ قطلانی نے کہا کہ یہاں امام بخاری روائی نے کہا کہ چالئے ہیں۔ آج کل اکثر مقلدین حضرت امام بخاری روائی کو شافعی کمہ کر گراتے ہیں۔ ان کی بھول کی دلیل توی ہوتی ہے اس کو لے لیتے ہیں۔ آج کل اکثر مقلدین حضرت امام بخاری روائی کو شافعی کمہ کر گراتے ہیں۔ ان کی بھولت ہرگز لاکتی توجہ نہیں ہیں۔ امام بخاری روائی خود فقیہ اعظم و

(۵۲۹۳) مے مدد نے بیان کیا کما ہم سے یکی قطان نے بیان

کیا'ان سے ابن جر یج نے کماکہ مجھے عمرونے خردی اور انہوں نے

جابر بناتھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ ہم غزوہ خبط میں شریک تھے'

ہمارے امیر الجیش حضرت ابو عبیدہ بناتھ تھے۔ ہم سب بھوک سے بیتاب سے کہ سمندر نے ایک مردہ مچھلی باہر پھینکی۔ ایسی مچھلی دیکھی

نمیں گئی تھی۔ اے عبر کہتے تھے' ہم نے وہ مچھلی پندرہ دن تک

کھائی۔ پھر ابوعبیدہ والحد نے اس کی ایک ہڈی لے کر (کھڑی کردی) تو

وہ اتن اونچی تھی کہ ایک سوار اس کے پنچے سے گزر گیا۔

حضرت امام شعبی کا نام عامر بن شرحیل بن عبدابوعمرو شعبی جمیری ہے۔ مثبت و ثقه و امام بزرگ مرتبہ تابعبی ہیں۔ پانچ سو صحابہ كرام كو ديكھا۔ اڑ تاليس محابہ سے احاديث روايت كى بين سند كاھ ميں پيدا ہوئے اور سند كا اھ ك لگ بھگ ميں وفات پائى۔ امام شعبی حضرت امام ابو حنیفہ رمالتد کے سب سے بوے استاد اور ابراہیم نخعی کے ہم عصر ہیں۔ امام شعبی احکام شرعیہ میں قیاس کے قائل نہ تھے۔ ان کے طلم و کرم کا یہ عالم تھا کہ رشتہ داری میں جس کے متعلق ان کو معلوم ہو جاتا کہ وہ قرض دار ہو کر مرے ہیں تو ان کا قرض خود ادا کر دیتے۔ امام شعبی نے مجھی اپنے کسی غلام و لونڈی کو زدو کوب نہیں کیا۔ کوفہ کے اکثر علماء کے برخلاف حضرت عثان و حفرت على فيهنظ مردوك بارے ميں اچھا عقيده ركھتے تھے۔ فتوى دينے ميں نمايت مخاط تھے۔ ان سے جو مسلم يو چھا جاتا اگر اس ك بارے میں ان کے پاس کوئی صدیث نہ ہوتی تو لا ادری میں نہیں جانتا کمہ دیا کرتے۔ اعمش کابیان ہے کہ ایک مخص نے امام شعبی سے پوچھا کہ البیس کی بیوی کا کیا نام ہے۔ امام شعبی نے کہا کہ ذاک عرس ماشھدته مجھے اس شادی میں شرکت کا انقاق نہیں ہوا تھا۔ ایک مرتبہ خراسان کی مہم پر قتیبہ بن مسلم بابلی امیر الجاہدین کے ساتھ جماد میں شریک ہوئے اور کارہائے نمایاں انجام دیے۔ عبد الملک نے امام شعبی کو شاہ روم کے پاس سفیر بنا کر جمیعاتھا۔ (تذکرۃ الحفاظ 'ج:۱/ ص: ۳۵ ط م)

٩٣- عدَّثُنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنِ ابْنِ جُرَيْجِ قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمْرٌو أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا رَضِيَ الله عَنْهُ يَقُولُ: غَزْوَنَا جَيْش الْخَبَطِ، أَبُو عُبَيْدَةً، فَجُعْنَا جُوعًا شَديدًا، فَأَلْقَى الْبَحْرُ حُوتًا مَيِّنًا لَمْ يُرَ مِثْلُهُ يُقَالُ لَهُ الْعَنْبَرُ، فَأَكَلْنَا مِنْهُ نِصْفَ شَهْرٍ، فَأَخَذَ أَبُو عُبَيْدَةَ عَظْمًا مِنْ عِظَامِهِ فَمَرُّ الرَّاكِبُ تَحْتَهُ.

[راجع: ٢٤٨٣]

(۵۲۹۹۲) ہم سے عبداللہ بن محمد مندی نے بیان کیا کماہم کو سفیان توری نے خرردی'ان سے عمرو بن دینارنے'انہوں نے جابر بواٹند سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ نی کریم مٹی اے تین سوسوار روانہ کئے۔ مارے امیر ابوعبیدہ بن تھے۔ ہمیں قریش کے تجارتی قافلہ کی نقل و حرکت پر نظرر کھنی تھی پھر (کھانا ختم ہو جانے کی وجہ سے) ہم سخت بھوک اور فاقد کی حالت میں تھے۔ نوبت یمال تک پہنچ گئی تھی کہ ہم سلم کے بے (خبط) کھا کروقت گزارتے تھے۔ ای لیے اس مم کانام "جیش الحبط" برا گیا اور سمندر نے ایک مچھلی باہر ڈال دی۔ جس کا

یہ غزوہ سنہ ۸ھ میں کیا گیا تھا۔ جس میں بھوک کی وجہ سے لوگوں نے بے کھلئے۔ اس لیے اسے جیش المخبط کما گیا۔ 0195- حدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ مُحَمَّدِ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرٍ وَقَالَ: سَمِعْتُ جَابِرًا يَقُولُ: بَعْثَنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلاَثَمِائَةِ رَاكِبٍ، وَأَميرُنَا أَبُوعُبَيْدَةً نَرْصُدُ عيرًا لِقُرَيْشِ، فَأَصَابَنَا جُوعٌ شَديدٌ حَتَّى أَكَلْنَا الْخَبَطَ فَسُمِّيَ جَيْشَ الْخَبَطِ، وَٱلْفَى الْبَحْرُ حُوتًا يُقَالُ لَهُ الْعَنْبَرُ : فَأَكَلْنَا نِصْفَ شَهْرٍ، وَادُّهَنَا بُودَكِهِ خَتَّى صَلَحَتْ

أَجْسَامُنَا، قال فَأَخَذَ أَبُو عُبَيْدَةَ صِلَعًا مِنْ أَضْلاَعِهِ فَنَصَبَهُ فَمَرٌ الرَّاكِبُ تَحْتَهُ. وَكَانَ فينَا رَجُلٌ فَلَمَّا اشْتَدُّ الْجُوعُ نَحَرَ ثَلاَثَ جَزَائِرَ ثُمَّ ثَلاَثَ جَزَائِرَ، ثُمَّ نَهَاهُ أَبُو عُبَيْدَةً.

[راجع: ٢٤٨٣]

نام عنرتھا۔ ہم نے اسے آدھے ممینہ تک کھایا اور اس کی چرلی تیل ك طور ير ايخ جم ير لى جس سے مارے جم تدرست مو كئے۔ بیان کیا کہ پھر ابوعبیدہ بڑائھ نے اس کی ایک پیلی کی ہڈی لے کر کھڑی کی تو ایک سوار اس کے نیچے سے گزر گیا۔ ہمارے ساتھ ایک صاحب (قیس بن سعد بن عبادہ بی شا) متھ جب ہم بہت زیادہ بھوکے ہوئے تو انهول نے میکے بعد دیگر تنین اونٹ ذریح کردیئے۔ بعد میں ابوعبیدہ والتہ نے انہیں اس سے منع کردیا۔

ذبيحه اور شكار كابيان

کیونکہ سواریوں کے کم ہونے کا خطرہ تھا اور سفریس سواریوں کا ہونا بھی ضروری ہے۔ ١٣ - باب أكْلِ الْجَرَادِ باب ٹڈی کھانا جائزہے

٥٤٩٥ حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا شَعْبَةُ عَنْ أَبِي يَعْفُورِ قَالَ : سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي أَوْفَي رَضِيَ اللَّه عَنْهُمَا، قَالَ: غَزَوْنَا مَعَ النبي الله سَبْعَ غَزَوَاتٍ، أَوْ سِتًا كُنَّا نَأْكُلُ مَعَهُ الْجَرَادَ. قَالَ سُفْيَانُ: وَأَبُو عَوَانَةَ وَإِسْوَانبِلُ عَنْ أَبِي يَعْفُورٍ عَنِ ابْنِ أَبِي أَوْلَى سَبْعَ غَزَوَاتٍ.

(۵۳۹۵) ہم سے ابوالولید نے میان کیا' انہوں نے کما ہم سے شعبہ بن حجاج نے بیان کیا' ان سے ابو یعفور نے بیان کیا کہ میں نے حضرت عبدالله بن الي اوفي رضى الله عنماسے سناكه بم نبي كريم صلى الله عليه وسلم کے ساتھ سات یا چھ غزووں میں شریک ہوئے۔ ہم آپ کے ساتھ نڈی کھاتے تھے۔ سفیان' ابوعوانہ اور اسرائیل نے ابولیفور سے بیان کیا اور ان سے ابن الی اوٹی نے "سات غروہ" کے لفظ روایت کئے۔

> ١٤ - باب آنِيَةِ الْمَجُوسِ وَالْمَيْتَةِ ٩٩٦ - حدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ حَيْوَةَ بْنِ شُرَيْحٍ قَالَ: حَدَّثَنِي رَبِيْعَةُ بْنُ يَزِيدَ الدِّمَشْقِيُّ، حَدَّثَنِي أَبُو إِدْرِيسَ الْخَوْلاَنِيُّ حَدَّثَنِي أَبُو ثَفْلَبَةَ الْخشَنِيُّ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﴿ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهُ، إِنَّا بِأَرْضِ أَهْلِ الْكِتَابِ، فَنَأْكُلُ فِي آنِيَتِهِمْ؟ وَبِأَرْضِ صَيْدٍ أَصِيدُ بِقَوْسي، وَأَصيدُ بِكُلْبِي الْمُعَلَّم، وَبِكُلْبِي الَّذِي لَيْسَ بِمُعَلَّمٍ، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((أَمَّا مَا ذَكُرْتَ،

ندى كمانا بلا تردد جائز ہے۔ يه عطيه بھى ہے اور عذاب بھى كونكه جال ان كاحمله موجائے كميتيال بهاد مو جاتى بيل. الا ماشاء الله. باب مجوسيول كابرتن استعل كرنااور مردار كالحاتا كيماي؟ (۵۴۹۲) ہم سے ابوعاصم نبیل نے بیان کیا' ان سے حیوہ بن شریح نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ جھے سے ربید بن بزید دمشق نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ جھے سے ابو ادراس خولانی نے بیان کیا' انہوں نے کماکہ جھے سے حضرت ابو تعلبہ خشی رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں نی کریم صلی اللہ علیہ و سلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور کما یارسول اللہ! ہم اہل کتاب کے طلک میں رہتے ہیں اور ان کے برتوں میں کھاتے ہیں اور ہم شکار کی ذھن میں رہتے ہیں اور میں اپنے تیر كمان سے بھى شكار كرتا ہول اور سدهائے ہوئے كتے سے اور ب مدهائ كتے سے بحى؟ آپ نے فرلما تم نے جوب كما ہے كہ تم اہل

کتاب کے ملک میں رہتے ہو تو ان کے برتوں میں نہ کھایا کرو۔ البتہ اگر ضرورت ہو اور کھاناہی پڑجائے تو انہیں خوب دھولیا کرواور جو تم نے یہ کما ہے کہ تم شکار کی زمین میں رہتے ہو تو جو شکار تم اپنے تیر کمان سے کرواور اس پراللہ کانام لیا ہو تو اسے کھاؤ اور جو شکار تم نے اپنے سدھائے ہوئے کتے سے کیا ہو اور اس پراللہ کانام لیا ہو وہ بھی کھاؤ اور جو شکار تم نے اپنے بلاسدھائے ہوئے کتے سے کیا ہو اور اس خود ذرج کیا ہو اور اس کھاؤ اور جو شکار تم نے اپنے بلاسدھائے ہوئے کتے سے کیا ہو اور اس خود ذرج کیا ہو اسے کھاؤ۔

أَنْكَ بِأَرْضِ أَهْلِ كِتَابْ، فَلاَ تَأْكُلُوا فِي آنِيَتِهِمْ إِلاَّ أَنْ لاَتَجِدُوا بُدًّا فَاغْسِلُوهَا وَكُلُوا. وَأَمَّا مَا ذَكَرْتَ، أَنْكُمْ بِأَرْضِ صَيْدٍ، فَمَا صِدْتَ بِقَوْسِكَ فَاذْكُرِ اسْمَ الله وَكُلْ، وَمَا صِدْتَ بِكَلْبِكَ الْمُعَلَّمِ فَاذْكُرِ اسْمَ الله وَكُلْ وَمَا صِدْتُ بِكَلْبِكَ الْمُعَلِّمِ الَّذِي لَيْسَ بِمُعَلِّمٍ فَأَذْرَكْتَ ذَكَاتَهُ فَكُلْلُهُ)).

[راجع: ۷۸ و]

اس آخری جملہ سے معلوم ہوا کہ مردار کا کھانا جائز نہیں ہے۔

آئی ہے اہل کتاب کے برتوں سے وہ برتن مراد تھے جن میں وہ لوگ حرام جانوروں کا گوشت پکاتے تھے اور وہ برتن جن میں وہ لیکٹریکے استعال سے منع کیا گیا اور سخت ضرورت کے وقت مجبوری میں ان کو خوب صاف کر کے شراب پیتے تھے اس لیے ان کے استعال سے منع کیا گیا اور سخت ضرورت کے وقت مجبوری میں ان کو خوب صاف کر کے

استعال کرنے کی اجازت دی گئی (فتح الباری)

٧٩ ٤ ٥ - حدثنا الْمَكِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّنَىٰ يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكُوعِ قَالَ : لَمَّا أَمْسَوْا يَوْمَ فَتَحُوا خَيْبَرَ أَوْقَدُوا النّيرَانَ قَالَ النّبِيُ فَقَادُ : ((عَلَى مَا أَوْقَدُتُمْ هَذِهِ النّيرَانَ؟)) قَالُوا: لُحُومَ الْحُمُرِ الأَنسِيَّةِ قَالَ: ((أَهْرِيقُوا مَا فِيهَا، وَاكْسِرُوا قُدُورَهَا)). فَقَامَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ وَاكْسِرُوا قُدُورَهَا)). فَقَامَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ النّبِي فَقَالَ: ((أَهْرِيقُوا مَا فِيهَا، وَاكْسِرُوا قُدُورَهَا)). فَقَامَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ النّبِي فَقَالَ : نُهرِيقُ مَا فِيهَا وَنَغْسِلُهَا؟ فَقَالَ النّبِي فَقَالَ .

(۵۲۹۷) ہم سے کی بن ابراہیم نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ جھے
سے بزید بن ابی عبیدہ نے بیان کیا' ان سے سلمہ بن الاکوع بواٹھ نے
بیان کیا کہ فتح نیبر کی شام کولوگوں نے آگ روشن کی تو آنخضرت صلی
اللہ علیہ و سلم نے دریافت فرمایا کہ بیہ آگ تم لوگوں نے کس لیے
روشن کی ہے؟ لوگوں نے بتایا کہ گدھے کا گوشت ہے۔ آپ نے فرمایا
کہ ہانڈیوں میں جو کچھ (گدھے کا گوشت) ہے اسے پھینک دو اور
ہانڈیوں کو تو ڑ ڈالو۔ ایک شخص نے کھڑے ہو کر کہا ہانڈی میں جو پچھ
(گوشت وغیرہ) ہے اسے ہم پھینک دیں اور برتن دھولیں؟ آپ، نے
فرمایا کہ یہ بھی کر سکتے ہو۔

[راجع: ۲٤۷٧]

آئی ہے ۔ کتی ہے ۔ کتی ہے ۔ کتی ہے ۔ مردار ہی رہا اور مردار کا تھم ہوا کہ جس ہانڈی میں مردار پکایا جائے وہ ہانڈی بھی توڑ دی جائے یا دھو ڈالے۔

١٥ - باب التَّسْمِيَةِ عَلَى الذَّبيحَةِ،
 وَمَنْ تَرَكَ مُتَعَمِّدًا

قَالَ ابْنُ عَبَّاسِ: مَنْ نَسِيَ فَلاَ بَأْسَ وَقَالَ

باب ذرج پر بسم الله پڑھنااور جس نے اسے قصداً چھوڑ دیا ہواس کابیان

ابن عباس وي الله الله الركوئي بم الله يرهنا بحول كيانو كوئي حرج

الله تَعَالَى ﴿ وَلاَ تَأْكُلُوا مِمَّا لَمْ يُذْكُرِ اسْمُ اللهِ عَلَيْهِ وَإِنَّهُ لَفِسْقٌ ﴾ وَالنَّاسِي لاَ يُسَمَّى فَاسِقًا. وَقُولِهِ ﴿ وَإِنَّ الشَّيَاطِينَ لَيُوحُونَ إِلَى أَوْلِيَانِهِمْ لِيُجَادِلُوكُمْ وَإِنْ أَطَعْتُمُوهُمْ إِلَى أَوْلِيَانِهِمْ لِيُجَادِلُوكُمْ وَإِنْ أَطَعْتُمُوهُمْ إِنَّكُمْ لَمُسْرَكُونَ ﴾.

نمیں ہے اور اللہ تعالیٰ کا فرمان "اور نہ کھاؤ اس جانور کو جس پر اللہ کا نام نہ لیا گیا ہو اور بلاشہ یہ نافرمانی ہے اور (کوئی نیک کام) بھول جانے والے کو فاسق نمیں کہا جا سکتا" اور اللہ تعالیٰ کا قرآن میں فرمان اور بیشک شیاطین اپنے دوستوں کو پئی پڑھاتے ہیں تاکہ وہ تم سے کٹ ججتی کریں اور اگرتم ان کا کہا مانو گے تو البتہ تم بھی مشرک ہو جاؤ گے۔

تریم کے اگر بیا یہ آیت لا کر حضرت امام بخاری رہائی نے اس قول کو قوت دی کہ اگر بھول ہے بہم اللہ ترک کرے تو جانور حلال ہی تریم کی میں میں بیات ہے۔ اس میں میں کا دوست ہو سکتا ہے نہ مشرک ہو سکتا ہے۔

(۵۳۹۸) مجھ سے موسیٰ بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا' ان سے سعید بن مسروق نے ' ان سے عبایہ بن رفاعہ بن رافع نے این دادا رافع بن خدیج سے 'انہوں نے بیان کیا کہ ہم نبی كريم طالية كم ساتھ مقام ذي الحليف ميں تھے كه (مم) لوگ بھوك اور فاقه میں مبتلا ہو گئے بھر ہمیں (غنیمت میں) اونٹ اور بکریاں ملیں۔ آخضرت ما لی اللہ سب سے بیچھے تھے۔ لوگوں نے جلدی کی بھوک کی شدت کی وجہ سے (اور آنخضرت ملی اللے کے تشریف لانے سے پہلے ہی غنیمت کے جانوروں کو ذریح کرلیا) اور ہانڈیاں بکنے کے لیے چڑھا دیں پھرجب آمخضرت ماٹھا مال پنچے تو آپ نے تھم دیا اور ہانڈیاں الث دی گئیں پھر آنخضرت ملتی الم غنیمت کی تقتیم کی اور دس بکریوں کو ایک اونٹ کے برابر قرار دیا۔ ان میں سے ایک اونٹ بھاگ گیا۔ قوم کے پاس گھو ڑوں کی کمی تھی لوگ اس اونٹ کے پیچھے دو ڑے لیکن اس نے سب کو تھکا دیا۔ آخرا یک شخص نے اس پر تیر کانشانہ کیاتواللہ تعالی نے اسے روک دیا اس پر رسول الله طرفیا نے فرمایا کہ ان جانوروں میں جنگیوں کی طرح وحشت ہوتی ہے۔ اس لیے جب کوئی جانور بھڑک کر بھاگ جائے تواس کے ساتھ الیابی کیا کرو۔ عبایہ نے بیان کیا کہ میرے دادا (رافع بن خدیج بن اللہ) نے آنخضرت ساتھ الم عرض کیا کہ ہمیں اندیشہ ہے کہ کل ہمارا دشمن سے مقابلہ ہو گااور مارے پاس چھریاں نہیں ہیں کیاہم (دھاردار) لکڑی سے ذریح کرلیں۔ آپ نے فرمایا کہ جو چزبھی خون ہمادے اور (ذبح کرتے وقت) جانور ٥٤٩٨ حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إسْمَاعيل حَدَّثَنَا أَبُو غَوَانَةَ عَنْ سَعيدِ بْنِ مَسْرُوقِ عَنْ عَبَايَةً بْنِ رِفَاعَةً بْنِ رَافِعٍ عَنْ جَدِّهِ رَافِعِ بْن خَديجِ قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَذِي الْحُلَيْفَةِ فَأَصَابَ النَّاسَ جُوعٌ، فَأَصَبْنَا إبلاً وَغَنَمًا وَكَانَ النَّبيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي أُخْرَيَاتِ النَّاس، فَعَجلُوا فَنَصَبُوا الْقُدُورَ، فَدُفِعَ إلَيْهِمُ النُّبيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَ بِالْقُدُورِ فَأَكْفِئتْ، ثُمَّ قَسَمَ فَعَدَلَ عَشَرَةً مِنَ الْغَنَم بَبَعير فَنَدُّ مِنْهَا بِعيزٌ، وَكَانَ فِي الْقَوْم خَيْلٌ يَسيرَةٌ، فَطَلَبُوهُ فَأَعْيَاهُمْ، فَأَهْوَى إِلَيْهِ رَجُلٌ بسَهُم فَحَبسَهُ الله، فَقَالَ النَّبِيُّ صِلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ((إنَّ لِهذِهِ الْبَهَائِمِ أَوَابِدَ كَأُوَابِدَ الْوَحْشِ، فَمَا نَدَّ عَلَيْكُمْ فَاصْنَعُوا بِهِ هَكَذَا)). قَالَ: وَقَالَ جَدِّي إِنَّا لَنَرْجُوا أَوْ نَخَافُ أَنْ نَلْقَى الْعَدُو عَدًا وَلَيْسَ مَعَنَا مُدًى، أَفَنَذْبَحُ بِالْقَصَبِ؟ فَقَالَ: ((مَا أَنْهَرَ الدَّمَ وَذُكِرَ اسْمُ الله عَلَيْهِ فَكُلْ لَيْسَ السِنُّ وَالطَّفُرَ

وَسَأُخْبِرُكُمْ عَنْهُ أَمَّا السَّنُ فَعَظْمٌ وَأَمَّا الظُّفُرُ فَمُدَى الْحَبَشَةِ».

[راجع: ۲٤۸٨]

پراللہ کانام لیا ہو تو اے کھاؤ البتہ (ذیح کرنے والا آلہ) دانت اور ناخن نہ ہونا چاہئے۔ دانت اس لیے نہیں کہ یہ پڑی ہے (اور ہڑی سے ذرج کرنا جائز نہیں ہے) اور ناخن اس لیے نہیں کہ حبثی لوگ ان کو چھری کی جگہ استعال کرتے ہیں۔

اس باب كا مطلب اس لفظ سے فكتا ہے وذكر اسم الله عليه. حفيہ نے اس ناخون اور وانت سے ذرئ جائز ركھا ہے جو آوى كے بدن سے جدا ہو مگريہ صحح نميں ہے۔

باب وہ جانور جن کو تھانوں اور بتوں کے نام پر ذرج کیا گیا ہو ان کا کھانا حرام ہے

(۱۳۹۹) ہم سے معلی بن اسد نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالعزیز لینی ابن المخار نے بیان کیا 'انہیں موئی بن عقبہ نے خبردی 'کما کہ مجھے سااور ان سالم نے خبردی 'انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمروی ہی عروی نو فل سے رسول اللہ طاق کے کہ آنحضور طاق کیا کی ذید بن عمرو بن نو فل سے مقام بلدح کے نشیمی حصہ میں ملاقات ہوئی۔ یہ آپ پروی نازل ہونے سے مقام بلدح کے نشیمی حصہ میں ملاقات ہوئی۔ یہ آپ پروی نازل ہونے سالے کا زمانہ ہے۔ آپ نے وہ دستر خوان جس میں گوشت کے وقت بتوں کا نام لیا گیا تھا 'آپ نے اسے ذید بن عمرو کے سامنے وقت بتوں کا نام لیا گیا تھا 'آپ نے اسے زید بن عمرو کے سامنے والیس فرادیا اور آپ نے فرمایا کہ تم جو جانور اپنے بتوں کے نام پر ذری کرتے ہو میں انہیں نہیں کھا تا میں صرف اسی جانور کا گوشت کھا تا ہوں جس پر (ذری کرتے وقت) اللہ کانام لیا گیا ہو۔

تہ جرم اللہ کے نام پر اللہ کے اللہ کے (المائدة: ٣) سے ان تمام جانوروں کا گوشت حرام ہو جاتا ہے جو جانور غیراللہ کے نام پر اللہ کے نام پر اللہ کے خاص کے اللہ کے نام پر چھوڑا ہوا جانور بھی داخل ہے جیسا کہ اللہ عت کامعمول ہے۔ بلدح مجاز میں مکہ کے قریب ایک مقام ہے۔ روایت میں ذکورہ زید بن عمرو سعید بن زید کے والد ہیں اور سعید عشرہ میں۔ رضی اللہ عنم وارضاهم۔

باب اس بارے میں کہ نبی کریم ملٹی کیا کا ارشاد ہے کہ جانور کواللہ ہی کے نام پر ذرج کرنا چاہیئے

(۵۵۰۰) ہم سے قتیبہ نے بیان کیا کہا ہم سے ابوعوانہ نے ان سے اسود بن قیس نے ان سے جندب بن سفیان پیل نے بیان کیا کہ ہم

١٦ باب مَا ذُبِحَ عَلَى النَّصُبِ
 وَالْأَصْنَام

١٧ – باب قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ:
 ((فَلْيَذْبُحْ عَلَى اسْمِ الله))
 ٥٠٥ – حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةً
 عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ قَيْسٍ عَنْ جُنْدَبِ بْنِ

سُفُيانَ الْبَجَلِّي قَالَ: ضَحَيْنَا مَعَ رَسُولِ
الله الله الشَّا أَضْحِيَّةُ ذَاتَ يَوْمٍ فَإِذَا أَنَاسٌ قَدْ
ذَبَحُوا ضَحَايَاهُمْ قَبْلَ الصَّلاَة فَلَمَّا
انْصَرَفَ رَآهُمُ النَّبِيُ اللهِ أَنَّهُمْ قَدْ ذَبِحُوا
قَبْلَ الصَّلاَةِ فَقَالَ: ((مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلاَةِ
فَلْيَذُبُحْ مَكَانَهَا أُخْرَى وَمَنْ كَانْ لَمْ يَذْبَحُ
حَتَّى صَلَّيْنَا فَلْيَذْبُحْ عَلَى اسْمِ الله)).

نے رسول اللہ طاق ہے ساتھ ایک مرتبہ قربانی کی۔ پھو اوگوں نے عید کی نماز سے پہلے ہی قربانی کرلی تھی۔ جب آنخضرت طاق ہے (نماز پڑھ کر) واپس تشریف لائے تو آپ نے دیکھا کہ لوگوں نے اپنی قربانیاں نماز سے پہلے ہی ذرج کرلی ہیں پھر آپ نے فربایا کہ جس شخص نے نماز سے پہلے قربانی ذرج کرلی ہو' اسے چاہیے کہ اس کی جگہ دو سری ذرج کرے اور جس نے نماز پڑھنے سے پہلے نہ ذرج کی ہواسے چاہیے کہ اللہ کے نام پر ذرج کرے۔

[راجع: ۹۸۵]

۔ معلوم ہوا کہ جو لوگ قربانی کا جانور نماز سے پہلے ادھرادھرلے جاکر ذریح کر دیتے ہیں وہ قربانی نہیں صرف ایک معمولی گوشت بن کر رہ جاتا ہے۔ قربانی وہی ہے جو نماز عید کے بعد ذریح کی جائے اور بس۔

١٨ - باب مَا أَنْهَرَ الدَّمَ مِنَ الْقَصَبِ وَالْمَرْوَةِ وَالْحَديدِ

٠٥٥٠ حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرِ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرٌ عَنْ عُبَيْدِ الله عَنْ نَافِعِ سَمِعَ ابْنَ كَفْبِ بْنِ مَالِكِ يُخْبِرُ ابْنَ عُمَرَ أَنْ أَبُهُ مَانَتْ تَرْعَى أَنَّ مَخْبَرُهُ أَنْ جَارِيَةً لَهُمْ كَانَتْ تَرْعَى غَنَمَا بِسَلْعٍ، فَأَبْصِرَتْ بِشَاةٍ مِنْ غَنَمِهَا غَنَمًا بِسَلْعٍ، فَأَبْصِرَتْ بِشَاةٍ مِنْ غَنَمِهَا مَوْتًا. فَكَسَرَتْ حَجَرًا فَذَبَحَتْهَا. فَقَالَ لَأَهْلِهِ: لاَ تَأْكُلُوا حَتَّى آتِى النبيسيُ الله فَأَسَالُهُ، أَوْ حَتَّى أُرْسِلَ إِلَيْهِ مَنْ يَسْأَلُهُ، فَأَنَّ النبيسيُ فَأَسَلَ الله فَأَمَرَ النبي فَأَمَرَ النبي فَأَمَرَ النبي فَأَمَرَ النبي فَأَمَرَ النبي مَنْ يَسْأَلُهُ، وَسَلَّمَ بَأَكْلِهَا.

[راجع: ۲۳۰٤]

٧ - ٥٥ - حدَّثنا مُوسَى حَدَّثَنا جُويْوِيَةُ
 عَنْ نَافِعِ عَنْ رَجُلٍ مِنْ يَنِي سَلَمَةَ أَخْبَرَ
 عَبْدَ الله أَنْ جَارِيَةً لِكَعْبِ بْنِ مَالِكٍ تَرْعَى
 غَنمًا لَهُ بِالْجَبَلِ الَّذِي بِالسُّوقِ وَهُوَ

باب بانس 'سفید دھاردار پھراور لوہاجو خون بہادے اس کا تھم کیاہے؟

(۱۰۵۵) ہم سے محد بن انی بکرنے بیان کیا کہا ہم سے معتمرنے 'ان
سے عبیداللہ نے 'ان سے نافع نے 'انہوں نے ابن کعب بن مالک
سے سنا انہوں نے ابن عمر شی اللہ سے سنا کہ انہیں ان کے والد نے خبر
دی کہ ان کے گھر کی ایک لونڈی سلع پہاڑی پر بکریاں چرایا کرتی تھی
(چراتے وقت ایک مرتب) اس نے ویکھا کہ ایک بکری مرنے والی
ہے۔ چنانچہ اس نے ایک پھر تو ڈکر اس سے بکری ذرج کردی تو کعب
بن مالک بڑائٹر نے اپنے گھروالوں سے کما کہ اسے اس وقت تک نہ
کھانا جب تک میں رسول اللہ ملی ہے اس کا حکم نہ پوچھ آؤں یا
(انہوں نے یہ کما کہ) میں کی کو بھیجوں جو آنحضرت ملی ہے مسئلہ
پوچھ آئے پھروہ آنحضرت ملی ہی کو بھیجوں جو آخضرت ملی کے اجازت بخشی۔
بھیجااور آنحضرت ملی ہی کا کہ اس کے کھانے کی اجازت بخشی۔

(۵۵۰۲) ہم سے موسیٰ نے بیان کیا کہا ہم سے جو ریہ نے بیان کیا ان سے نافع نے ان سے بی سلمہ کے ایک صاحب (ابن کعب بن مالک) نے کہ انہوں نے حضرت ابن عمر بی ان کا کہ خضرت مالک) نے کہ انہوں نے حضرت ابن عمر بی ان کا کہ خضرت کعب بن مالک بڑا ٹھ کی ایک لونڈی اس بہاڑی پر جو سوق مدنی میں ہے

اور جس کانام سلع ہے 'بحریاں چرایا کرتی تھی۔ ایک بحری مرنے کے قریب ہو گئ تواس نے ایک پھر تو ڈکراس سے بحری کو ذرج کرلیا 'پھر لوگوں نے رسول کریم ملٹھیلا سے اس کا ذکر کیا تو آنخضرت ملٹھیلا نے اس کا ذکر کیا تو آنخضرت ملٹھیلا نے اسے کھانے کی اجازت عطافرہائی۔

(۱۹۰۵) ہم سے عبدان نے بیان کیا' کہا کہ مجھے میرے والد نے خبر دی' انہیں شعبہ نے' انہیں سعید بن مسروق نے' انہیں عبایہ بن رافع نے اور انہیں ان کے دادا (حفرت رافع بن خد تح بخالیہ) نے کہ انہوں نے کہا یارسول اللہ! ہمارے پاس چھری نہیں۔ آنخضرت ماٹھیلا نے فرمایا کہ جو (دھاردار) چیز خون بمادے اور اس پر اللہ کانام لے لیا گیا ہو تو (اس سے ذرع کیا ہوا جانور) کھا سکتے ہو لیکن ناخن اور دانت کیا ہو تو (اس سے ذرع کیا ہوا جانور) کھا سکتے ہو لیکن ناخن اور دانت ہڑی سے ذرع نہ کیا گیا ہو کیونکہ ناخن حبشیوں کی چھری ہے اور دانت ہڑی سے درئے نہ کیا گیا۔ آپ نے اس پر فرمایا یہ اونٹ بھی جنگلی جانوروں کی طرح بھڑک اٹھتے ہیں اس بے دو تہمارے قابو سے باہر ہو جائے اس کے ساتھ ایساہی کیا کرو۔

باب (مسلمان) عورت اور لونڈی کاذبیحہ بھی جائز ہے

(۵۵۰۴) ہم سے صدقہ نے بیان کیا کہا ہم کو عبدہ نے خبردی 'انہیں
عبیداللہ نے 'انہیں نافع نے 'انہیں کعب بن مالک کے ایک بیٹے نے
اور انہیں ان کے باپ کعب بن مالک بڑا ٹھے نے کہ ایک عورت نے
بری پھرسے ذرج کرلی تھی تو نبی کریم اللہ لیا ہے اس کے بارے میں
پوچھا گیا تو آپ نے اس کے کھانے کا تھم فرمایا۔ اور لیث نے بیان کیا '
ان سے نافع نے بیان کیا 'انہوں نے قبیلہ انصار کے ایک شخص کو سنا
کہ انہوں نے عبداللہ بن عمر بڑی ﷺ کو خبردی نبی کریم سال کے ایک شخص کو سنا
کمی بڑا ٹھے کی ایک لونڈی تھی پھرائی محدیث کی طرح بیان کیا۔

(۵۰۵) ہم سے اساعیل نے بیان کیا' کہا کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے نافع نے ' ان سے قبیلہ انسار کے ایک آدمی نے کہ حضرت معاذبن سعد یا سعد بن معاذ نے انہیں خبردی کہ کعب بن

بِسَلْعٍ، فَأَصِيبَتْ شَاةٌ، فَكَسَرَتْ حَجَرًا فَذَبِحَتْهَا، فَذَكَرُوا لِلنَّبِيِّصَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَهُمْ بِأَكْلِهَا.

[راجع: ٢٣٠٤]

٣ • ٥٥ – حدَّثَنَا عَبْدَانُ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَسْرُوقِ عَنْ عَبْدَانُ وَالَّهُ قَالَ: يَا عَبْايَةً بْنِ رَافِعٍ عَنْ جَدِّهِ أَنَّهُ قَالَ: يَا رَسُولَ الله لَيْسَ لَنَا مُدَى فَقَالَ: ((مَا أَنْهَرَ اللهُمَ وَذُكِرَ اللهُمُ اللهُ فَكُلْ، لَيْسَ الظُّفُرَ وَاللهِمْ وَذُكِرَ اللهُمُ اللهُ فَكُلْ، لَيْسَ الظُّفُرَ وَاللهِمْ وَلَا يَبْسَ الظُّفُرُ وَمُدَى الْحَبَشَةِ، وَأَمَّا اللهُمُ فَعَلْمٌ، وَنَدَّ بَعِيرٌ فَحَسَبَهُ، فَقَالَ: إِنَّ اللهَّهُ فَعَلْمٌ. وَنَدَّ بَعِيرٌ فَحَسَبَهُ، فَقَالَ: إِنَّ اللهَّهُ عَلَيْهُ الْمَائِكُمْ مِنْهَا فَاصَنْعُوا هَكَذَانٍ.

[راجع: ۲٤۸٨]

19- باب ذَبيحة الْمَرْأَة وَالأَمَة عَنْ عَبْدَةُ عَنْ عَبْدَةُ عَنْ عَبْدَةُ عَنْ عَبْدَةً عَنْ عَبْدَاهُ عَنْ عَبْدَةً عَنْ عَبْدَةً عَنْ عَبْدَ الله عَنْ نَافِع عَنِ ابْنِ لِكَعْبِ بْنِ مَالِكِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ أَمْرَاةً ذَبَحَتْ شَاةً بِحَجَرٍ، فَسُئِلَ النَّبِيُ الله عَنْ ذَلِكَ، فَأَمَرَ بِحَجَرٍ، فَسُئِلَ النَّبِيُ الله عَنْ ذَلِكَ، فَأَمَرَ بِحَجَرٍ، فَسُئِلَ النَّبِيُ الله عَنْ ذَلِكَ، فَأَمَرَ بَاكُلِهَا، وقَالَ اللَّيْثُ: حَدَّثَنَا نَافِع أَنْهُ سَمِع رَجُلاً مِنَ الأَنْصَارِ يُخْبِرُ عَبْدَ الله سَمِع رَجُلاً مِنَ الأَنْصَارِ يُخْبِرُ عَبْدَ الله عَنْ النَّه عَرْدَالله عَنْ النَّه عَالِيَة لِكَعْبِ بِهَذَا.

٥٠٥ حدَّثناً إِسْمَاعيلُ قَالَ حَدَّثَنى مالكٌ عَنْ نَافِعِ عَنْ رَجُلِ مِنَ الأَنْصَارِ عَنْ مُعاذ بُنِ سَعْدِ أَوْ سَعْدِ بْن مُعَاذٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ مُعاذ بُنِ سَعْدٍ أَوْ سَعْدِ بْن مُعَاذٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ

جَارِيَةً لِكَفْبِ بْن مَالِكٍ كَانَتْ تَرْعَى غَنَمًا بسَلْع فَأَصِيبَتْ شَاةٌ مِنْهَا، فَأَدْرَكَتْهَا فَذَبَحْتُهَا بِحَجَرٍ، فَسُئِلَ النَّبِيُّ اللَّهِ فَقَالَ: ((كُلُوهَا)).

باب اور احادیث مین مطابقت ظاہر ہے۔

• ٢- باب لاَ يُذَكَّى بالسِّنِّ وَالْعَظْم وَالظُّفُر

٣ . ٥٥ - حدَّثَنَا قَبيصَةُ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبَايَةً بْن رَفَاعَةً عَنْ رَافِع بْنِ خَدِيجِ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((كُلْ يَعْني -مَا أَنْهَرَ الدُّمَ - إلاَّ السِّنُّ وَالظُّفُرَ)).

[راجع: ۲٤۸٨]

٢١- باب ذَبيحَةِ الأَعْرَابِ

وَنَحْوهِمْ

٥٥٠٧ حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ الله حَدَّثَنَا أُسَامَةُ بْنُ حَفْصِ الْمَدَنِيُّ عَنْ هِشَامِ بْن عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّه عَنْهَا. أَنْ قَوْمًا قَالُوا لِلنَّبِيِّ ﷺ: إِنَّ قَوْمًا يَأْتُونَا بِاللَّحْمِ لاَ نَدْرِي أَذُكِرَ اسْمُ الله عَلَيْهِ أَمْ لاَ، فَقَالَ: ((سَمُّوا عَلَيْهِ أَنْتُمْ وَكُلُوهُ)). قَالَت: وَكَانُوا حَديثي عَهْدٍ بِالْكُفْرِ. تَابَعَهُ عَلِيٌّ عَنِ الدَّرَاوَرْدِيِّ وَتَابَعَهُ أُبُو خَالِدٍ وَالطُّفَاوِيُّ [راحع: ٢٠٥٧] ٢٢ - باب ذَبَائِحِ أَهْلِ الْكِتَابِ

مالک واید کی ایک اوروی سلع بہاڑی پر بمریاں چرایا کرتی تھی۔ ربوڑ میں سے ایک بھری مرنے گلی تواس نے اسے مرنے سے پہلے پھرسے ذرے کر دیا پھرنی کریم ماڑیے سے اس کے متعلق بوچھا گیا تو آخضرت مان کے فرمایا کہ اسے کھاؤ۔

باب اس بارے میں کہ جانور کو دانت 'بڑی اور ناخن سے ذ الحنه كياجائے

(۲۰۵۵) ہم سے قبیعہ نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے ان سے ان کے والد نے ' ان سے عبابیہ بن رفاعہ نے اور ان سے رافع بن خدیج والله نے بیان کیا کہ نی کریم مالی کے فرمایا کہ کھاؤ لینی (ایسے جانور کو جے ایسی دھاردار چیزے ذیح کیا گیا ہو) جو خون ہمادے۔ سوا دانت اور ناخن کے العنی ان سے ذریح کرناد رست نہیں ہے)

وانت سے ذری جائزنہ ہونے کی یہ وجہ ندکور ہے کہ وہ ہڈی ہے۔

باب دیماتیوں یا ان کے جیسے (احکام دین سے بے خبرلوگوں) کاذبیحہ کیساہے؟

(١٥٥٥) مم سے محد بن عبيدالله في بيان كيا كما مم سے اسامه بن حفص مدنی نے بیان کیا' ان سے بشام بن عروہ نے' ان سے ان کے والدنے اور ان سے حضرت عائشہ رہی تینا نے کہ (گاؤں کے) کچھ لوگ ہمارے بہال گوشت (بیچنے) لاتے ہیں اور ہمیں معلوم نہیں کہ انہوں نے اس پر اللہ كانام بھى (ذرج كرتے وقت) ليا تھايا سيس؟ آپ نے فرمایا که تم ان پر کھاتے وقت الله کانام لیا کرو اور کھالیا کرو۔ حضرت عائشہ وی الله علی الله يو اوك الحي اسلام مل ف ع واخل ہوئے تھے۔ اس کی متابعت علی نے دراوردی سے کی اور اس کی متابعت ابوخالد اور طفاوی نے کی۔

باب اہل کتاب کے ذیجے اور ان ذبیحوں کی چرنی کابیان

وَشُحُومِهَا مِنْ أَهْلِ الْحَرْبِ وَغَيْرِهِمْ وَقُولِهِ تَعَالَى: ﴿الْيَوْمَ أُحِلُّ لَكُمُ الطُّيِّبَاتُ وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا اِلْكِتَابَ حِلٌّ لَكُمْ وَطَعَامُكُمْ حِلٌّ لَهُمْ﴾ وَقَالَ الزُّهْرِيُّ: لاَ بَأْسَ بِذَبِيحَةِ نَصَارَى الْعَرَبِ، وَإِنْ سَمِعْتَهُ يُسَمَّى لِفَيْرِ اللهِ فَلاَ تَأْكُلُ وَإِنْ لَمْ تَسْمَعْهُ فَقَدْ أَحَلَّهُ الله لَكُمْ وَعَلِمَ كُفْرَهُمْ وَيُذْكُرُ عَنْ عَلِيٌّ نَحْوُهُ. وَقَالَ الْحَسَنُ وَإِبْرَاهِيمُ : لا بَأْسَ بذَبيحَةِ الأَقْلَفِ.

خواہ وہ حربیوں میں سے ہوں یا غیر حربیوں میں سے۔ اور اللہ تعالیٰ نے سورہ نساء میں فرمایا کہ آج تمہارے لیے پاکیزہ چزس طلال کر دی كئيں ہن اور ان لوگوں كا كھانا بھى جنہيں كتاب دى گئى ہے تمهارے لیے حلال ہے اور تمہارا کھانا ان کے لیے حلال ہے۔ زہری نے کما کہ نصاریٰ عرب کے ذبیحہ میں کوئی حرج نہیں اور اگر تم من لو کہ وہ (ذبح کرتے وقت) اللہ کے سواکسی اور کانام لیتا ہے تو اسے نہ کھاؤ اور اگر نه سنونو الله تعالی نے اسے تمهارے لیے حلال کیاہے اور الله تعالی کو ان کے کفر کا علم تھا۔ حضرت علی بڑاٹھ سے بھی اسی طرح کی روایت نقل کی جاتی ہے۔ حسن اور ابراہیم نے اکہا کہ غیر مختون (الل کتاب) کے ذبیحہ میں کوئی حرج نہیں ہے۔

آج كل كے الل كتاب يا محوى سراسر مشرك بين اور اين معبودان باطل اى كانام ليت بين لنذا ان كاذبير جائز نسين ہے۔ حربي وہ کافرجو مسلمانوں سے اور رہے ہوں غیر حرلی جن سے اوائی نہ ہو۔

٨ - ٥٥ - حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا شَعْبَةُ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ هِلاَلِ عَنْ عَبْدِ الله بْن مُفَفُّلِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كُنَّا مُحَاصِرِينَ قَصْرَ خَيْبَرَ، فَرَمَى إنْسَانٌ بجرَابِ فيهِ شَحْمٌ، فَنَزَوْتُ لِآخُذَهُ، فَالْتَفَتُّ فَإِذَا النَّبِيُّ الله فَاسْتَحْيَيْتُ مِنْهُ. وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسِ طَعَامُهُمْ ذَبَائِحُهُمْ. [راجع: ٣١٥٣]

(٨٠٥٥) بم سے ابوالوليد نے بيان كيا كما بم سے شعبہ نے بيان كيا ان سے حمید بن ہلال نے اور ان سے عبداللہ بن مغفل بڑھٹھ نے بیان کیا کہ ہم نیبر کے قلع کا محاصرہ کئے ہوئے تھے کہ ایک مخص نے ایک تھیلا پھینکاجس میں (یہودیوں کے ذبیحہ کی) چربی تھی۔ میں اس پر جھپٹا کہ اٹھالوں لیکن مڑکے جو دیکھا تو پیچھے رسول اللہ مٹھیلم تشریف فرماتھے۔ میں آپ کو دکھ کر شرماً گیا۔ ابن عباس بی میں اپ کماکہ (آیت میں)طعامهم سے مراد اہل کتاب کا ذرع کردہ جانور ہے۔

قال الزهري لا باس بذبيحة نصاري العرب وان سمعته يهل لغير الله فلا تاكل وان لم تسمعه فقد احله الله لكم وعلم كفرهم افتح العنى عرب كے نصارى كا ذبيحه درست ہے ہال اگر تم سنوكه اس نے ذرئ كے وقت غيرالله كا نام ليا ہے تو مجراس كا ذبیمہ نہ کھاؤ ہاں اگر نہ سنا ہوتو اس کا ذبیمہ باوجود ان کے کافر ہونے کے حلال کیا ہے۔

باب اس بیان میں کہ جو پالتو جانور بدک جائے وہ جنگلی جانور کے حکم میں ہے

ابن مسعود بنات نے بھی اس کی اجازت دی ہے۔ ابن عباس بی من ان کما کہ جو جانور تمہارے قابو میں ہونے کے باوجود تمہیں عاجز کردے (اور ذرج نه کرنے دے) وہ بھی شکار ہی کے حکم میں ہے اور (فرمایا که) ٣٧- باب مَا نَدُّ مِنَ الْبَهَائِم فَهُو

بمَنْزِلَةِ الْوَحْش

وَأَجَازَهُ ابْنُ مَسْفُودٍ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: مَا أَعْجَزَكَ مِنَ الْبَهَائِمِ مِمًّا في يَدَيْكَ فَهُو كَالصَّيْدِ وَفِي بَعيرِ تَرَدِّى فِي بِنْرٍ مِنْ حَيْثُ

قَدَرْتَ عَلَيْهِ فَذَكِّهِ. وَرَأَى ذَلِكَ عَلِيٌّ وَابْنُ عُمَرَ وَعَائِشَةُ

٥٥٠٩- حدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا بهِ هَكَذَا)). [راجع: ۲٤۸٨]

يَحْيَى حَدَّثَنَا سُفْيَانُ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ عَبَايَةَ بْنِ رَفَاعَة بْنِ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ قَالَ : قُلْتُ يَا رَسُولَ الله، إنَّا لأَقُو الْعَدُوِّ غَدًا وَلَيْسَتْ مَعَنَا مُدّى ﴿ فَقَالَ: ((اعْجِلْ – أَوْ أَرِنْ - مَا أَنْهَرَ الدُّمَ وَذُكِرَ اسْمُ الله عَلَيْهِ فَكُلْ لَيْسَ السِّنُّ وَالظُّفُرَ وَسَأْحَدُّتُكَ، أَمَّا السِّنُّ فَعَظْمٌ وَأَمَّا الظُّفُرُ فَمُدَى الْحَبَشَةِ)). وَأَصَبُّنَا نَهْبَ إِبِلٍ وَغَنَمٍ، فَنَدُّ مِنْهَا بَعِيرٌ فَرَمَاهُ رَجُلٌ بِسَهْمِ فَحَبَسَهُ فَقَالَ رَسُولُ الْوَحْش، فَإِذَا غَلَبَكُمْ مِنْهَا شَيْءٌ فَافْعَلُوا

اونٹ اگر کنوئیں میں گر جائیں توجس طرف سے ممکن ہواہے ذرج کر لو۔ علی 'ابن عمراور عائشہ رہی اللہ کا بھی فتوی ہے۔

(۵۵۹۹) ہم سے عمرو بن علی نے بیان کیا اکہ اہم سے بچلی نے بیان کیا ا كما ہم سے سفيان نے ان سے ان كے والدنے ان سے عبايہ بن رفاعہ بن رافع بن خد ت کے اور ان سے رافع بن خد ی بن اللہ نے بیان کیا کہ میں نے عرض کی یارسول اللہ! کل جمارا مقابلہ دستمن سے ہو گا اور ہمارے پاس چھریاں نہیں ہیں؟ آپ نے فرمایا کہ پھرجلدی کرلویا (اس کے بجائے) "ارن" کمالیتی جلدی کرلوجو آلہ خون بمادے اور ذبيحه پر الله كانام ليا كيا مو تواسے كھاؤ۔ البته دانت اور ناخن نه ہونا چاہیے اور اس کی وجہ بھی ہتا دوں۔ دانت تو ہڈی ہے اور ناخن حبشیوں کی چھری ہے۔ اور ہمیں غنیمت میں اونٹ اور بکریاں ملیں ان میں سے ایک اونٹ بدک کر بھاگ پڑا تو ایک صاحب نے تیرسے اسے مار كر كرا ليا. آنخضرت ملي إلى فرمايا كه بيه اونك بهي بعض او قات جنگل جانوروں کی طرح بد کتے ہیں' اس لیے اگر ان میں سے بھی کوئی تمهارے قابوسے باہر ہو جائے تواس کے ساتھ ایساہی کرو۔

آبیج منے ایسا اونٹ یا کوئی اور حلال جانور اگر قابو سے باہر ہو جائے تو اسے تیر وغیرہ سے بسم اللہ پڑھ کر گرا لیا جائے تو وہ حلال ہے۔ کنیسی سے اسلامی میں فدکورہ لفظ ادن راء کے کسرہ اور نون کے جزم کے ساتھ ہے۔ فواجح النووی ان ادن بمعنی اعجل لیمنی ذیج کرتے وقت جلدی کرو تاکه جانور کو تکلیف نه مو- (فتح)

باب تحراور ذرئ کے بیان میں

اور ابن جرت لے عطاء سے بیان کیا کہ ذرئ اور نح صرف ذرئ کرنے کی جگہ لینی (طلق یر) اور نح کرنے کی جگہ لینی (سینہ کے اوپر کے حصہ) میں ہی ہو سکتا ہے۔ میں نے بوچھا کیا جن جانوروں کو ذرج کیا جاتا ہے (حلق پر چھری پھیر کر) انہیں نح کرنا (سینہ کے اویر کے حصہ میں چھری مار کر ذبح کرنا) کافی ہو گا؟ انہوں نے کما کہ ہاں اللہ نے (قرآن مجیدیں) گائے کو ذرم کرنے کاؤکر کیاہے پس اگرتم کسی جانور کو ذرم کرو جے نحرکیاجاتا ہے (جیسے اونٹ) تو جائز ہے لیکن میری رائے میں اسے نح كرنا بى بمترب "ززى" كردن كى ركون كاكانباب ميس ن كماكه ٤ ٧ – باب النُّحْرِ وَالذَّبْحِ

وَقَالَ ابْنُ جُوَيْجٍ : عَنْ عَطَاءِ، لاَ ذَبْحَ وَلاَ نَحْرَ إِلاَّ فِي الْمَذْبَحِ وَالْمَنْحَرِ. قُلْتُ: أَيَجْزِي مَا يُذْبَحُ أَنْ أَنْحَرَهُ؟ قَالَ: نَعَمْ. ذَكَرَ الله ذَبْحَ الْبَقَرَةِ، فَإِنْ ذَبَحْتَ شَيْئًا يُنْحَوُ جَازَ، وَالنَّحْرُ أَحَبُّ إِلَىَّ، وَالذَّبْحُ قَطْعُ الأَوْدَاجِ. قُلْتُ فَيُخَلَّفُ الأَوْدَاجَ حَتَّى يَقْطُعَ النُّخَاعَ؟ قَالَ : لاَ إِخَالُ. وَأَخْبَرَنِي نَافِعٌ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ نَهَى عَن

گردن کی رگیس کائے ہوئے کیا حرام مغز بھی کاٹ دیا جائے گا؟ انہوں
نے کما کہ میں اسے ضروری نہیں سجھتا اور جھے نافع نے خبردی کہ
ابن عمر جی ای نے حرام مغز کاشنے سے منع کیا ہے۔ آپ نے فرمایا صرف
گردن کی ہڈی تک (رگوں کو) کاٹا جائے گا اور چھوڑ دیا جائے گا تاکہ
جانور مرجائے اور اللہ تعالیٰ کاسورہ بقرہ میں فرمان اور جب موکی میاتیا
نے اپنی قوم سے کما کہ بلاشبہ اللہ تمہیں تھم دیتا ہے کہ تم ایک گائے
ذریح کرو اور فرمایا 'پھر انہوں سے ذریح کیا اور وہ کرنے والے نہیں تھے۔
نور کی واور فرمایا 'پھر انہوں سے دریح کیا اور وہ کرنے والے نہیں تھے۔
اور سینہ کے اور کے حصہ میں بھی۔ ابن عمر 'ابن عباس اور انس

النَّخْعِ يَقُولُ يَقْطَعُ مَا دُونَ الْعَظْمِ، ثُمَّ يَدَعُ حَتَّى تَمُوْتَ. وَقَوْلِ الله تَعَالَى: ﴿ وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ إِنَّ الله يَأْمُرَكُمْ أَنْ تَذْبُحُوا بَقَرَةً ﴾ وقَالَ ﴿ فَذَبَحُوهَا وَمَا كَادُوا يَفْعَلُونَ ﴾ وقَالَ سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ: كَادُوا يَفْعَلُونَ ﴾ وقالَ سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ: عَرْ ابْنِ عَبَّاسٍ الزَّكَاةُ فِي الْحَلْقِ وَاللَّبَةِ. وَقَالَ البَّنْ عَبَّاسٍ وَأَنَسٌ : إِذَا فَطِعَ الرَّأْسُ فَلِا بَأْسَ.

و گئی آھی ہے۔ کی اسلام کے خاص اونٹ میں ہوتا ہے دو سرے جانور ذرج کئے جاتے ہیں۔ حافظ نے کما اونٹ کا ذرج بھی کی احادیث سے ثابت ہے۔ کیسیسے کا خاص اونٹ میں میں اور نح حدیث میں مذکور ہے اور جمہور علاء کے نزدیک نح اور ذرج دونوں جائز ہے۔

کیااوراسے کھایا۔

مُ ٥٥١ حدَّثَنَا خَلاْدُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ قَالَ: أَخْبَرَتُنِي فَاطِمَةُ بِنْتُ الْمُنْذِرِ امْرَأَتِي عَنْ أَسْمَاءَ بَنْتُ الْمُنْذِرِ امْرَأَتِي عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَت: نَحَرْنَا عَلَى عَهْدِ النّبِي الله فَرَسًا فَأَكُلْنَاهُ. لَنَحَرْنَا عَلَى عَهْدِ النّبِي الله فَرَسًا فَأَكُلْنَاهُ. هِشَامٍ عَنْ فَاطِمَةً عَنْ أَسْمَاءَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَت: ذَبَحْنَا الله عَنْها قَالَت: ذَبَحْنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ الله عَنْهَا قَالَت: ذَبَحْنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ الله عَنْها قَالَت: ذَبَحْنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ الله عَنْها قَالَت: ذَبَحْنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ الله عَنْها قَالَت: ذَبَحْنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولُ الله عَنْها قَالَت: ذَبَحْنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولُ الله

(۵۵۱۱) ہم سے اسحاق نے بیان کیا' انہوں نے عبدہ سے سنا' انہوں نے ہشام سے ' انہوں نے فاطمہ سے اور ان سے حضرت اساء رہی ہے۔ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملتی ہے نمانہ میں ہم نے ایک گھوڑا ذرج کیا اور اس کا گوشت کھایا اس وقت ہم مدینہ میں تھے۔

(۵۵۱۰) ہم سے ظاد بن یکی نے بیان کیا 'انہوں نے کما ہم سے سفیان

نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عروہ نے کہا کہ مجھے میری بیوی فاطمہ

بنت منذرنے خردی' ان سے حضرت اساء بنت الى بكررضى الله عنما

نے بیان کیا کہ ہم نے رسول الله طاق کیا کے زمانے میں ایک گھو ڑا نحر

[راجع: ٥٥١٠]

٣٠٥١ حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا جَوِيرٌ عَنْ هِسَامٍ عَنْ فَاطِمَةَ بنتِ الْمُنْذِرِ أَنَّ أَسْمَاءَ بنتِ الْمُنْذِرِ أَنَّ أَسْمَاءَ بنتِ أَبِي بَكْرٍ: قَالَت: نَحَرْنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ الله ﷺ فَرَسًا فَأَكَلْنَاهُ. تَابَعَهُ وَكِيعٌ وَالْن عُيئنَةَ عَنْ هِشَامٍ فِي النَّحْرِ.

(۵۵۱۲) ہم سے قتیبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے جریر نے بیان کیا' ان سے مطرت اساء بنت ابی سے ہشام نے' ان سے فاطمہ بنت منذر نے کہ حضرت اساء بنت ابی بری اللہ مائی کیا کہ رسول اللہ مائی کیا کے زمانہ میں ہم نے ایک گوڑے کو نح کیا(اس کے سینے کے اوپر کے حصہ میں چھری مار کر) پھر اسے کھایا۔ اس کی متابعت وکیج اور ابن عیبینہ نے ہشام سے "نح" کے اسے کھایا۔ اس کی متابعت وکیج اور ابن عیبینہ نے ہشام سے "نح" کے

ذكركے ساتھ كى۔

[راجع: ١١٥٥]

گھوڑے کا نحر اور ذبیحہ دونوں جائز ہے اور اس کا گوشت حلال ہے گرچو نکہ جماد میں اس کی زیادہ ضرورت ہے اس لیے اس کو کھانے کاعام معمول نہیں ہے۔

المثلة بضم الميم وسكون الثاء هي قطع اطراف الحيوان او بعضها وهوحي والصبورة والمجثمة التي تربط و تجعل غرضا للرمي فاذا ماتت من ذالك لم يحل أكلها مطلب وي م جو بيان هوا روايت مي ذكوره تحكم بن الوب ابن الي عقيل ثقفي تجاج بن يوسف ك پچا ك بيت بين جو بصره مين ان ك نائب مقرر هو عقد رحمه الله تعالى ـ

٣ ٥ ٥ ٥ - حدُّنَا أَبُو الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا شَعْبَةُ عَنْ هِشَامٍ بْنِ زَيْدٍ قَالَ: دَخَلْتُ مَعَ أَنَسٍ عَلَى الْحَكَمِ بْنِ أَيُّوبَ فَرَأَى غِلْمَانًا أَوْ فِيْانًا نَصْبُوا دَجَاجَةً يَرْمُونَهَا، فَقَالَ أَنَسٌ: فَهَى النَّبِيُ اللَّهَ أَنْ تُصْبُرَ الْبَهَائِمُ.

أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ عَمْرِو عَنْ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ عَمْرِو عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَهُ يُحَدِّثُ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا: أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ وَعُلاَمٌ مِنْ بَنِي يَحْيَى رَابِطٌ دَجَاجَةً يَرْمِيهَا، فَمَشَى إِلَيْهَا ابْنُ عُمَرَ حَتَّى حَلُهَا، يُرْمِيهَا، فَمَشَى إِلَيْهَا ابْنُ عُمَرَ حَتَّى حَلُهَا، ثُمُّ أَقْبَلَ بِهَا وَبِالْفُلامِ مَعَهُ فَقَالَ : ازْجُرُوا غُلاَمَكُمْ عَنْ أَنْ يَصْبِرَ هَذَا الطَّيْرَ لِلْقَتْلِ، فَلَامَكُمْ عَنْ أَنْ يَصْبِرَ هَذَا الطَّيْرَ لِلْقَتْلِ، فَلَامَكُمْ عَنْ أَنْ يَصْبِرَ هَذَا الطَّيْرَ لِلْقَتْلِ، فَلَامَ لَنْ تُصْبَرَ هَذَا الطَّيْرَ لِلْقَتْلِ، فَإِنِّي سَمِعْتُ النِي الْقَتْلِ، فَلَامَ اللهُ نَهَى أَنْ تُصْبَرَ هَذَا الطَّيْرَ لِلْقَتْلِ، فَانَى سَمِعْتُ النِي اللَّهُ نَهَى أَنْ تُصَبَرَ عَلَا الطَّيْرَ لِلْقَتْلِ، فَعَلَمْ اللَّهُ اللهُ اللَّهُ اللَّهُ اللهُ اللَّهُ اللهُ اللَّهُ اللهُ الل

٥ - ٥٥ - حدثنا أبو النفمان حدثنا أبو عوانة عن أبي بشر عن سعيد بن جبير أو جبير أب كنت عند أبن عمر، فمروا بفيية أو بنفر نصبوا دجاجة يرمونها، فلما رأوا

(۵۵۱۳) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے ان سے ہشام بن زید نے کما کہ میں انس بڑا تھ کے ساتھ علم بن ابوب کے بسال کیا انہوں نے وہاں چند لڑکوں کو یا نوجوانوں کو دیکھا کہ ایک مرغی کو باندھ کراس پر تیرکانشانہ لگارہے ہیں تو انہوں نے کما کہ نبی کریم ساتھ کے ندہ جانور کو باندھ کرمار نے سے منع فرمایا ہے۔

(۵۵۱۲) ہم سے احمد بن یقوب نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو اسحاق بن سعید بن عمرونے خبردی' انہوں نے اپنے والدے سنا کہ وہ معزت عبداللہ بن عمر شکھ سے بیان کرتے تھے کہ وہ کی بن سعید کے یمال تشریف لے گئے۔ یمی کی اولاد میں سے ایک بچہ ایک مرغی باندھ کر اس پر تیرکا نشانہ لگا رہا تھا۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنما مرغی کے پاس گئے اور اسے کھول لیا پھر مرغی کو اور یچ کو اپنی ساتھ لائے اور کے کہا کہ اپنے بچہ کو منع کر دو کہ اس جانور کو باندھ کر نہ ارے کیونکہ میں نے آخضرت ساتھ لائے سے ساتے آپ نے باندھ کر جان سے مارنے سے منع خراد کے اور اے منع کی والے ایک نے منع کی والے ایک نے منع کی والے اس جانور کو باندھ کر جان سے مارنے سے منع فر کیا ہے۔

(۵۵۱۵) ہم سے ابوالنعمان نے بیان کیا کہا ہم سے ابوعوانہ نے 'ان سے ابوبشر نے 'ان سے سعید بن جبیر نے کہ میں ابن عمر بی اللہ کا ساتھ تفاوہ چند جوانوں یا (یہ کماکہ) چند آدمیوں کے پاس سے گزرے جنوں نے ایک مرغی باندھ رکھی تھی اور اس پر تیرکانشانہ لگارہ

ابْنَ عُمَرَ تَفَرَّقُوا عَنْهَا، وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ : مَنْ فَعَلَ هَذَا؟ إِنَّ النَّبِيُّ ﷺ، لَعَنَ مَنْ فَعَلَ هَذَا. تَابَعَهُ سُلَيْمَانُ عَنْ شُعْبَةً.

تھے جب انہوں نے ابن عمر بھی تھا کو دیکھا تو وہاں سے بھاگ گئے۔ ابن عمر بھی تھا نے کہا یہ کون کر رہا تھا؟ ایسا کرنے والوں پر نبی کریم ملی تیا نے لعنت بھیجی ہے۔ اس کی متابعت سلیمان نے شعبہ سے کی ہے۔

مرغی یا اور ایسے ہی زندہ جانوروں کو باندھ کر ان پر نشانہ بازی کرنا ایسا جرم ہے جن کا ارتکاب کرنے والوں پر اللہ کے رسول مٹھاتے ہے نے لعنت بھیجی ہے۔

حدَّثنا الْمِنْهَالُ عَنْ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
 لَقنَ النَّـبِيَّصَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ مَثْلَ
 بِالْحَيَوَانِ وَقَالَ عَدِيٌّ عَنْ سَعِيدٍ: عَنِ ابْنِ
 عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

ہم سے منہال نے بیان کیا ان سے سعید نے اور ان سے حضرت ابن عربی ان کے منہال نے بیان کیا ان سے سعید نے اور ان سے حضرت ابن عمر بی افتاد کے باؤں یا دو سرے مکڑے کاٹ ڈالے۔ اور عدی نے بیان کیا ان سے سعید نے ان سے حضرت ابن عباس بی افتا نے بی کریم ساتھ کیا سے روایت کیا۔

٣ ٥ ٥ ٥ - حدَّثَنا حَجَّاجُ بْنُ مِنْهَالِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ : أَخْبَرَنِي عَدِيُّ بْنُ ثَابِتٍ قَالَ : سَمِعْتُ عَبْدَ الله بْنُ يَزِيدَ عَنِ النَّبِيِّ فَلَا أَنَّهُ سَمِعْتُ عَبْدَ الله بْنُ يَزِيدَ عَنِ النَّبِيِّ فَلَا أَنَّهُ نَهَى عَنِ النَّهِبَةِ وَالْمُثْلَةِ. [راجع: ٢٤٧٤]

(۵۵۱۷) ہم سے تجاج بن منہال نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا کہ میں نے حضرت بیان کیا کہا کہ میں نے حضرت عبداللہ بن برید رہائی سے سا' انہوں نے نبی کریم طائی کیا سے کہ آخضرت مائی کیا نے رہزنی کرنے اور مثلہ کرنے سے منع فرمایا ہے۔

یہ جملہ احادیث اسلام کی رحم و کرم کی پاکیزہ ہدایات پر بین دلیل ہیں جن کے خلاف عمل کرنے والے اسلام کے نزدیک کیسیسے المعن ہیں جو معاندین اسلامی رحم و کرم کے منکر ہیں ان کو الی پاکیزہ تعلیمات پر غورو فکر کرنا چاہئے۔ صاف ہدایت ہے ادحموا من فی الارض برحمکم من فی السمآء لوگو! تم زمین والول پر رحم کرو تم پر آسان والا رحم کرے گانچ ہے۔

كرو مهرباني تم ابل زمين پ خدا مهربال مو گاعرش بريس پر

باب مرغی کھانے کابیان

(۵۵۱۷) ہم سے یکی نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے وکیج نے بیان کیا' ان سے ابوقلابہ کیا' ان سے ابوب نے ' ان سے ابوقلابہ نے' ان سے زہرم جری نے' ان سے ابومولیٰ یعنی الاشعری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو مرغی کھاتے دیکھاہے۔

٢٦ باب الدَّجَاج

٧٥ ٥٥ حدَّثَنَا يَحْنَى حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ اللهِ وَكِيعٌ عَنْ اللهِ قِلاَبَةَ، عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ، عَنْ زَهْدَمِ الْجَرْمِيِّ عَنْ أَبِي مُوسَى يَعْنِي اللهِ عَنْ أَبِي مُوسَى يَعْنِي اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيُّ اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيُّ لَلْا عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيُّ لَيْ اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيُّ لَا اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيُّ لَا اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النِّبِيُّ لَيْنِ اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِي اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النِّي اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النِّيْ لَا اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّالِيْ اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النِّيْ اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النِّيْ اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّالِيْ اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ قَالَ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ لَمِيْ اللهِ عَنْهُ لَوْسَى اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ لَيْنَاتُ اللهِ عَنْهُ لَاللهِ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَعْلَالِهُ اللهِ عَنْهُ لَاللهِ عَنْهُ لَعْلَالِهُ اللهِ عَنْهُ لَاللهِ عَنْهُ لَاللّٰهُ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَا اللهِ عَنْهُ لَا لَا لَهُ عَلَالِهُ اللهِ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَا لَا لَهُ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَا لَاللهُ عَنْهُ لَا لَهُ اللهِ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَاللهُ عَلْهُ لَاللهُ عَنْهُ لَا لَهُ لَا لَا لَهُ عَلَالَهُ لَا لَهُ عَلَى اللهُ لَا لَهُ لَاللّٰهُ عَلَى اللهُ لَاللهُ عَلَيْهُ لَالْهُ لَاللهُ لَاللّٰهُ لَلْهُ لَا لَهُ لَا لَاللّٰهُ لَا لَهُ لَاللّٰهُ لَاللّٰهُ لَلْهُ لَاللّٰهُ لَاللّٰهُ لَلْهُ لَا لَهُ لَالِهُ لَاللّٰهُ لَلْهُ لَاللّٰهُ لَ

مرغی کے حلال ہونے پر سب کا انقاق ہے یہ حضرت کیلی بن الی کثیر ہیں بنوطے کے آزاد کردہ ہیں انہوں نے حضرت انس بن مالک بناٹھ سے ملاقات کی ہے اور ان سے عکرمہ اور اوزاعی وغیرہ نے روایت کی ہے۔

٨٠٥٥ حدَّثَنا أَبُو مَعْمَرٍ حَدَّثَنا عَبْدُ
 الْوَارِثِ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ بْنُ أَبِي تَمِيمَةَ عَن

(۵۵۱۸) ہم سے ابومعمر نے بیان کیا کما ہم سے عبدالوارث نے بیان کیا کما ہم سے ابوب بن الی تئممہ نے بیان کیا ان سے قاسم نے ان

سے زہرم نے بیان کیا کہ ہم ابوموی اشعری رہالتھ کے پاس تھے ہم میں اور اس قبيله جرم مين بهائي چاره تها پهر کهانا لايا گيا جس مين مرغي کا گوشت بھی تھا' حاضرین میں ایک مخص سرخ رنگ کا بیٹھا ہوا تھا لیکن وہ کھانے میں شریک نہیں ہوا' ابومویٰ اشعری رفای اے اس سے کما کہ تم بھی شریک ہو جاؤ۔ میں نے رسول اللہ طالی کو اس کا گوشت کھاتے ہوئے دیکھا ہے۔ اس نے کما کہ میں نے مرغی کو گندگی کھاتے دیکھاتھاای وقت سے مجھے اس سے کھن آنے لگی ہے اور میں نے قتم کھالی ہے کہ اب اس کا گوشت نہیں کھاؤں گا۔ ابوموسی بنات نے کما کہ شریک ہو جاؤ میں تہیں خردیتا ہوں یا انہوں نے کہا کہ میں تم سے بیان کرتا ہوں کہ میں آنخضرت ملتھا کی خدمت میں قبیلہ اشعرے چند اوگوں کو ساتھ لے کر حاضر ہوا'میں آنخضرت مالی کے سامنے آیا تو آپ خفاتھ آپ صدقہ کے اونٹ تقسیم فرما رہے تھے۔ ای وقت ہم نے آمخضرت ملتی ہے سواری کے کیے اونث کاسوال کیا آمخضرت ملی ایم فقالی که آپ ہمیں سواری کے لیے اونٹ نہیں دیں گے۔ آپ نے فرمایا کہ میرے پاس تمهارے لیے سواری کا کوئی جانور نہیں ہے۔ اس کے بعد آنخضرت ملی کیا کے پاس مال غنیمت کے اونٹ لائے گئے تو آپ نے فرمایا کہ اشعری کمال ہیں'اشعری کمال ہیں؟ بیان کیا کہ آنخصرت ملٹایا نے ہمیں پانچ سفید کوہان والے اونٹ دے دیئے۔ تھوڑی دیر تک تو ہم خاموش رہے لیکن پھر میں نے اپنے ساتھیوں سے کما کہ آنخضرت ملتی ای فتم بھول گئے ہیں اور اگر ہم نے آنخضرت الٹھایا کو آپ کی قتم کے بارے میں غافل رکھانو ہم مجھی فلاح نہیں یا سکیں گے۔ چنانچہ ہم آپ کی خدمت میں واپس آئے اور عرض کیا کہ یارسول اللہ! ہم نے آپ سے سواری کے اونٹ ایک مرتبہ مانگے تھے تو آپ نے ہمیں سواری کے لیے کوئی جانور نہ دینے کی قتم کھالی تھی ہمارے خیال میں آپ ائی قتم بھول گئے ہیں۔ آخضرت النایام نے فرمایا کہ بلاشبہ اللہ ہی کی وہ ذات ہے جس نے تہمیں سواری کے لیے جانور عطا فرمایا۔ الله کی فتم

الْقَاسِمِ عَنْ زَهْدَمِ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ وَكَانَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ هَذَا الْحَيِّ مِنْ جَرْمِ إِخَاءٌ فَأُتِيَ بِطَعَامٍ فِيهِ لَحْمُّ دَجَاجِ وَفِي الْقَوْمِ رَجُلٌ جُالِسٌ أَحْمَرُ فَلَمْ يَدْنُ مِنْ طَعَامِهِ، قَالَ: أَدْنُ فَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَيَأْكُلُ مِنْهُ. قَالَ : إنَّى رَأَيْتُهُ أَكُلَ ئَا فَقَنِرْتُهُ، فَحَلَفْتُ أَنْ لاَ آكُلَهُ. فَقَالَ آذنْ، أُخْبِرْكَ أَوْ أُحَدِّثْكَ إِنِّي أَتَيْتُ النَّبيُّصَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَهِي نَفَر مِنَ الأَشْعَرِيِّينَ، فَوَافَقُتُهُ وَهُوَ غَضْبَانُ، وَهُوَ يَقْسِمُ نَعَمًا مِنْ نَعَمِ الصَّدَقَةِ: فَاسْتَحْمَلْنَاهُ فَحَلَفَ أَنْ لا يَحْمِلْنَا قَالَ : مَا عِنْدِي مَا أَحْمِلُكُمْ عَلَيْهِ. ثُمَّ أُتِي رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِنَهْبٍ مِنْ إِبِلِ، فَقَالَ: أَيْنَ الأَشْعَرِيُونَ أَيْنَ الأَشْعَرُيُّونَ؟ قَالَ: فَأَعْطَانَا خَمْسَ ذَوْدٍ غُرُّ الذُّرَى فَلَبشًا غَيْرَ بَعِيدٍ، فَقُلْتُ لأَصْحَابِي : نَسِيَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَيَمِينَهُ، فَوَالله لَئِنْ تَغَفَّلْنَا رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يمينَهُ لاَ نُفْلِحُ أَبَدًا فَرَجَعْنَا إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ الله، إِنَّا اسْتَحْمَلْنَاكَ فَحَلَفْتَ أَنْ لَا تَحْمِلْنَا، فَظَنَنَّا أَنَّكَ نَسِيتَ يَمِينَكَ. فَقَالَ: ((إنَّ ا لله هُوَ حَمَلَكُمْ، إِنِّي وَا لله إِنْ شَاءَ الله لاً أَحْلِفُ عَلَى يَمينِ فَأَرَى غَيْرَهَا خَيْرًا

مِنْهَا إِلاَّ أَتَيْتُ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ وَتَحَلَّلْتُهَا)).

[راجع: ٣١٣٣]

اگر خدانے چاہاتو تھی ایسانہیں ہو سکتا کہ میں کوئی قتم کھالوں اور پھر بعد میں مجھ پر داضح ہو جائے کہ اس کے سوا دو سری چیزاس سے بمتر ہے اور پھروہی میں نہ کرول جو بمترہے 'میں فتم توڑ دول گااور وہی كرول گاجو بهتر ہو گااور قتم تو ڑنے كا كفارہ ادا كردول گا۔

ابومویٰ اشعری بڑاٹھ کا دلی مطلب بیہ تھا کہ تم بھی اپنی قتم توڑ کر مرغی کھانے میں شریک ہو جاؤ۔ مرغی ایبا جانور نہیں ہے جس کی مطلق غذا گندگی ہو وہ اگر گندگی کھاتی ہے تو پاکیزہ اشیاء بھی بھڑت کھاتی ہے پس اس کی حلت میں کوئی شک و شبہ نہیں ہے۔

باب گوڑے کا گوشت کھانے کابیان

(۵۵۱۹) ہم سے حمیدی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے بیان کیا کما ہم سے ہشام نے بیان کیا ان سے فاطمہ نے اور ان سے حضرت اساء ذرج كيااورات كهايا

(۵۵۲۰) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہا ہم سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے عمرو بن دینار نے' ان سے محمد بن علی نے اور ان سے حضرت جابر بن عبدالله رئ ﴿ فَي بِيان كياكه جنك خيبر من رسول الله ما پہلے نے گدھے کا گوشت کھانے کی ممانعت فرمادی تھی اور گھوڑے کاگوشت کھانے کی رخصت دی تھی۔

٧٧ - باب لُحُوم الْخَيْل ٥١٩- حدَّثَنا الْحُمَيْديُ حَدَّثَنا سُفْيَانُ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ فَاطِمَةً عَنْ أَسْمَاءَ قَالَت: نَحَرْنَا فَرَسًا عَلَى عَهْدِ رَسُـولُ الله ﷺ فَأَكُلْنَاهُ. [راجع: ٥٥١٠]

• ٢٥٥ - حدَّثْناً مُسَدَّدٌ حَدَّثَنا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارِ عَنْ مُحَمَّدِ بْن عَلِيٌّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ َا للهِ قَالَ: نَهَى النُّبيُّ ﷺ يَوْمَ خَيْبَرَ عَنْ لُحُومِ الْحُمُر وَرَخُصَ فِي لُحُومِ الْخَيْلِ.

از حضرت الاستاذ مولانا ابوالحن عبيدالله صاحب شخ الحديث مبارك بورى مدخله العالى محورث كى بلا كراميت حلت ك قائل' امام شافعی اور امام احمد کے علاوہ صاحبین اور طحاوی حنی بھی ہیں۔ امام مالک سے کراہیت تنزیمی اور تحری دونوں منقول ہیں۔ امام ابو حفیفہ سے تین قول منقول ہیں کراہت تنزیبی و تحریی وجوع عن القول بالتحریم. حفیہ کے ہاں اصح اور ارج قول تحریم کا ہے۔ طرفین کے دلائل اور جوابات شروح بخاری (فتح الباری عینی) شرح مؤطا امام مالک للزر قانی و شرح معانی الآثار للعاوی میں بالتفصيل مذكور ہیں۔ حلت کے دلائل واضحہ توبیہ آجانے کے بعد تعال یا عمل امت کی طرف النفات بے معنی اور لغو كام ہے۔ حجت شرع کتاب و سنت اور اجماع پر قیاس صححہ ہے۔ گھوڑے کاعام اور بڑا مصرف شروع بی سے سواری رہا ہے۔ اس لیے اس کے کھانے کا رواج نہیں ہے۔ علاوہ بریں عطاء بن الی رباح سے تمام صحابہ کی طرف سے بلا استناء احدے اکل کم خیل کی نسبت ثابت ہے کان السلف (اى الصحابة) كانوا ياكلونه (ابن ابي شيبة) (عبيدالله رحماني مبارك يوري)

بب پالتو گدھوں کا گوشت کھانامنع ہے اس باب میں حضرت سلمہ رئی الله ای حدیث نی کریم مالی الم سے مروی ہے

٢٨- باب لُحُوم الْحُمُر الإنْسِيَّةِ. فِيهِ عَنْ سَلَمَةً عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ

(۵۵۲۱) ہم سے صدقہ نے بیان کیا کماہم کو عبدہ نے خردی انسیں عبيدالله في انهيل سالم اور نافع في اور انهيل حضرت ابن عمر يهافظ نے کہ نی کریم مالھ نے جنگ خیبرے موقع پر پالتو گدھوں کے گوشت کی ممانعت کردی تھی۔

٧١ ٥٥- حدَّثناً صَدَقَةُ أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ عَنْ عُبَيْدِ أَ لله عَنْ سَالِم وَ نَافِع عَنِ ابْنِ عُمَرَ زَضِيَ الله عَنْهُمَا، نَهَى النَّبِيُّ اللَّهُ عَنْ لُحُوم الْحُمُر الأَهْلِيَّةِ يَوْمَ خَيْبَرَ.

[راجع: ٥٥٣]

٢٢ - ٥٥ حدَّثَنا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنا يَحْيَى عَنْ عُبَيْدِ الله حَدَّثِنِي نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ الله قَالَ: نَهَى النَّبِيُّ ﷺ عَنْ لُحُومِ الْحُمُرِ الْأَهْلِيَّةِ. تَابَعَهُ ابْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ عَنْ نَافِعٍ. وَقَالَ أَبُو أَسَامَةً عَنْ عُبَيْدِ الله عَنْ سَالِمٍ.

[راجع: ٥٥٣]

(۵۵۲۲) ہم سے مدو نے بیان کیا کماہم سے کی نے بیان کیا ان ے عبیداللہ نے 'کما مجھ سے نافع نے بیان کیا اور ان سے حفرت عبدالله والله عن الله عن كريم النيام في التوكد عول ك كوشت کی ممانعت کی تھی۔ اس روایت کی متابعت ابن المبارک نے کی تھی' ان سے نافع نے اور ابواسامہ نے بیان کیا ان سے عبیداللہ نے اور ان سے سالم نے ای طرح سے بیان کیا۔

تربیج میر حضرت مسدد بن مسرید بقره کے باشندے ہیں۔ حضرت امام بخاری اور ابوداؤد وغیرہ کے استاد ہیں۔ سنہ ۲۲۸ھ میں انتقال فرمایا' رحمہ الله تعالی۔

٥٥٢٣ حدُّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ الله وَالْحَسَنَ ابْنَيْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِمَا عَلِي رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: نَهَى رَسُولُ الله المُثْعَةِ عَامَ خَيْبَرَ، وَلُحُوم حُمُر اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَلَمُ عَلَيْكُومُ عَلَمُ عَلَّمُ عَلَمُ عَلَّمُ عَلَمُ عَلَّهُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ الإنسيَّةِ. [راجع: ٤٢١٦]

(۵۵۲۳) م سے عبداللہ بن يوسف نے بيان كيا انہوں نے كمام كو امام مالک نے خردی' انسیں این شاب نے' انسیں محمد بن علی کے بیٹے عبداللہ اور حس نے اور انہیں ان کے والدنے کہ حضرت علی رضی الله عنه نے بیان کیا کہ جنگ خیبرے سال رسول الله صلی الله علیہ وسلم نے متعہ اور پالتو گدھوں کے گوشت کے کھانے سے منع فرماديا تقابه

ترجيح حرمت متعد ك متعلق امت كا اجماع ب مرشيعه حضرات اس كى طت ك قائل بين اور بعض شاذ آثار ب استدلال سيسي المرت بين بعض لوگ اس بارے ميں علامہ ابن حزم كو بھى متم كرتے بين حالا نكمہ حافظ صاحب نے صاف لكھا ہے وقد اعترف ابن حزم مع ذالك بتحريمها لثبوت قوله صلى الله عليه وسلم انها حرام اللي يوم القيامة قال فآمنا بهذا القول والله اعلم التح البادی بارہ: ٢١/ ص: ٢٣) يعنى اس كے باوجود علامه ابن حزم نے متعدكى حرمت كا اقرار كيا ہے كونكه يد مجم ب كد آخضرت مانجا في اے قیامت تک کے لیے حرام قرار دے دیا ہے اس ای فرمان نبوی پر ہمارا ایمان ہے۔

﴿ ٥٥ - حدُّثَنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرَّبِ حَدَّثَنا حمَادٌ عَنْ عَمْرِو عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِي عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ ﴿ يَوْمَ خَيْبَرَ عَنْ لُحُومِ الْحُمُرِ، وَرَحْصَ فِي

(۵۵۲۳) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کما ہم سے حماد نے بیان کیا' ان سے عمرونے' ان سے محمد بن علی نے اور ان سے حضرت جار بن عبدالله علية ني بيان كياكه ني كريم اليلم في جنك فيبرك موقع پر گدھوں کے گوشت کھانے سے منع فرما دیا تھااور گھو ڑوں کے

لُحُوم الْخَيْلِ. [راجع: ٤٢١٩]

٥٥٢٥، ٢٩٥٥- حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا يَخْيَى عَنِ عَدِيٌّ عَنِ يَخْيَى عَدِيٌّ عَنِ اللهِ عَنْهُمْ الْبَرَاءِ وَابْنِ أَبِي أَوْفَى رَضِيَ اللهِ عَنْهُمْ قَالاً: نَهَى النَّبِيُّ عَلَى عَنْ لُحُومِ الْحُمُرِ. قَالاً: نَهَى النَّبِيُّ عَلَى عَنْ لُحُومِ الْحُمُرِ.

[راجع: ٣١٥٥، ٢٢٢١، ٢٢٢٤]

٧٧ ٥٥- حدَّثنا إسْحَاقُ أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ أَبَا إِدْرِيسَ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا ثَعْلَبَةً قَالَ: حَرَّمَ رَسُولُ اللهِ اللهِ اللهِ الْحُمُر الْأَهْلِيَّةِ. تَابَعَهُ الزُّبَيْدِيُّ، وَعُقَيْلٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ. وَقَالَ مَالِكٌ وَمَعْمَرٌ وَالْمَاجِشُونُ وَيُونُسُ وَابْنُ إِسْحَاقَ عَنِ الزُّهْرِيِّ نَهَى النَّبِيُّ ، عَنْ كُلِّ ذِي نَابٍ مِنَ السَّبَاع. ٥٧٨ – حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ سَلاَمٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الوَهَابِ الثَّقَفِيُّ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله على جَاءَهُ جَاء فَقَالَ: أَكِلَت الْحُمُورَ ثُمَّ جَاءَهُ جَاء فَقَالَ: أَكِلَت الْحُمْرُ، ثُمَّ جَاءَهُ جَاء فَقَالَ: أُفْنِيَتِ الْحُمُرُ. فَأَمَرَ مُنَادِيًا فَنَادَى فِي النَّاسِ: إنَّ الله وَرَسُولَهُ يَنْهِيَانِكُمْ عَنْ لُحُومِ ٱلْحُمُر الأَهْلِيَّةِ، فَإِنَّهَا رَجْسٌ فَأَكْفِئتِ الْقُدُورُ، وَإِنَّهَا لَتَفُورُ بِاللَّحْمِ. [راجع: ٣٧١]

رَبِهِ صَوْرَ بِعَدَّمَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدُّثَنَا ١٩ ٥ ٥ - حَدُّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدُّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ: عَمْرٌو قُلْتُ لِجَابِرِ بْنِ زَيْدٍ يَنْ خُمُر يَزْعُمُونَ أَنْ رَسُولَ الله ﷺ نَهَى عَنْ حُمُر

ليے رخصت فرمادي تھي۔

(۵۵۲۹-۵۵۲۵) ہم سے مسدد نے بیان کیا کما ہم سے کی نے بیان کیا اور ان بیان کیا ان سے عدی نے بیان کیا اور ان سے براء اور ابن ابی اوفی رفائ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹی کیا نے گدھے کا گوشت کھانے سے منع فرمادیا تھا۔

(۵۵۲۷) ہم سے اسحاق نے بیان کیا کہ کہ کہ کو یعقوب بن اہراہیم نے خردی کہ ہم سے ہمارے والد نے بیان کیا 'ان سے صالح نے 'ان سے ابن شہاب نے 'ان سے ابن شہاب نے 'ان سے ابن شہاب نے 'ان سے دھرت ابو ادریس نے خبردی اور ان سے حضرت ابو تعلیہ بڑا تھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ساتھ کیا ہے پالتو گدھے کا گوشت کھانا حرام قرار دیا تھا۔ اس روایت کی متابعت زبیدی اور عقیل نے ابن شہاب سے کی ہے۔ مالک 'معمر' ماجشون 'یونس اور ابن اسحاق نے زہری سے بیان کیا کہ نبی کریم ساتھ ہے ہر پھاڑ کر کھانے والے درندے کا گوشت کھانے سے منع فرمایا ہے۔

(۵۵۲۸) ہم سے محرین سلام نے بیان کیا 'کہا ہم کو عبدالوہاب ثقفی نے خبردی 'انہیں ایوب نے 'انہیں محد نے اور انہیں حضرت انس بن مالک بڑائی نے کہ رسول اللہ سٹھیا کی خدمت میں ایک صاحب آئے اور عرض کیا کہ میں نے گدھے کا گوشت کھالیا ہے پھر دو سرے صاحب آئے اور کہا کہ میں نے گدھے کا گوشت کھالیا ہے پھر تیسرے صاحب آئے اور کہا کہ میں نے گدھے کا گوشت کھالیا ہے پھر تیسرے ماحب آئے اور کہا کہ گدھے ختم ہو گئے۔ اس کے بعد آخضرت ماحل نے ایک منادی کے ذریعہ لوگوں میں اعلان کرایا کہ اللہ تعالی اور اس کے رسول تہیں پالتو گدھوں کا گوشت کھانے سے منع کرتے ہیں کیونکہ وہ ناپاک ہیں چنانچہ اس وقت ہانڈیاں الٹ دی گئیں حالا نکہ بیں کونکہ وہ ناپاک ہیں چنانچہ اس وقت ہانڈیاں الٹ دی گئیں حالا نکہ وہ (گدھے کے) گوشت سے جوش مار رہی تھیں۔

الأَهْلِيَّةِ، فَقَالَ: قَدْ كَانْ يَقُولُ ذَاكَ الْحَكَمُ بْنُ عَمْرِو الْفِفَارِيُّ عِنْدَنَا بِالْبَصْرَةِ. وَلَكِنْ أَبَى ذَاكَ الْبَحْرُ ابْنُ عَبَّاسٍ وَقَرَأَ ﴿قُلْ لاَ أَجِدُ فِيمَا أُوحِيَ إِلَىًّ مُحَرَّمًا﴾.

گوشت کھانے سے منع کیا تھا؟ انہوں نے کہا کہ تھم بن عمرو غفاری بڑا تھ ہیں بھرہ میں ہی بتایا تھا لیکن علم کے سمندر حضرت ابن عباس بھن اس سے انکار کیا اور (استدلال میں) اس آیت کی تلاوت کی قل لا اجد فیما او حی الی محرما"

اس آیت میں حرام ماکولات کا ذکر ہے جس میں ذکورہ گدھے کا ذکر نہیں ہے۔ شاید ابن عباس بھی و ان احادیث کا علم نہ المین عبار بھی و اللہ اعلم بالصواب۔ اللہ اللہ علی اللہ اللہ علی بالصواب۔ اللہ علی اللہ اللہ علی بالصواب۔

باب ہر پھاڑ کر کھانے والے در ندے (ویر ندے) کے گوشت کھانے کے بارے میں

(۵۵۳۰) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا انہوں نے کہاہم کو امام مالک نے خبردی انہیں ابن شماب نے انہیں ابو ادریس خولائی نے اور وہ حضرت ابو تعلبہ خشی رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ملڑ ہیا نے ہر پھاڑ کر کھانے والے در ندول کا گوشت کھانے سے منع کیا تھا۔ اس روایت کی متابعت یونس معمر ابن عیبینہ اور ماجشون نے زہری کی سندسے کی ہے۔

ذی ناب سے مراد ایسے دانت ہیں جن سے درندہ جانور یا پرندہ اپنے شکار کو زخی کر کے بھاڑ دیتا ہے۔

بب مردار جانور کی کھال کاکیا تھم ہے؟

(اص۵۵) ہم سے زہیر بن حرب نے بیان کیا کہا ہم سے یعقوب بن ابراہیم نے بیان کیا کہا ہم سے ایعقوب بن ابراہیم نے بیان کیا کہا ہم سے ہمارے والد نے بیان کیا ان سے صالح نے بیان کیا کہا ہم سے ابن شماب نے بیان کیا انہیں عبیداللہ بن عباس بی اللہ بن عباس بی اللہ اللہ عند خبر دی اور انہیں حضرت عبداللہ بن عباس بی اللہ نے خبر دی کہ رسول اللہ طابی ایک مری ہوئی بحری کے قریب سے گزرے تو آپ نے فرمایا کہ تم نے اس کے چڑے سے فاکدہ کیوں نہیں اٹھایا؟ لوگوں نے کہا کہ بیہ تو مری ہوئی ہے۔ آخضرت طابی الم نے فرمایا کہ صرف اس کا کھانا حرام کیا گیا ہے۔

(۵۵۳۲) ہم سے خطاب بن عثان نے بیان کیا 'کما ہم سے محمد بن حمیر نے بیان کیا' ان سے ثابت بن مجلان نے بیان کیا' انبول نے سعید بن

٢٩ باب أَكْلِ كُلِّ ذِي نَابٍ مِنَ السِّبَاع

• ٣- باب جُلُودِ الْمَيْتَةِ

چڑہ رباغت سے پاک ہو جاتا ہے۔ ۳۲ ۵۵ – حدَّثَنا خَطَّابُ بْنُ عُثْمَانَ حَدُّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حِمْيَرِ عَنْ ثَابِتِ بْنِ عَجْلاَنَ جبیرے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے حضرت ابن عباس وہا

ے سنا انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم مان کیا ایک مرے ہوئے برے

كے پاس سے گزرے تو فرمايا كه اس كے مالكوں كو كيا ہو گيا ہے اگروہ

اس کے چڑے کو کام میں لاتے (تو بمتر ہو تا)

قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرِ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا يَقُولُ مَرًّ النَّبِيُّ اللَّهِ يَعْنُو مَيُّتَةٍ فَقَالَ: ((مَا عَلَى أَهْلِهَا لُو انْتَفَعُوا بِإِهَابِهَا)): [راجع: ١٤٩٢]

٣١ باب المسك

٥٥٣٣ حدَّثناً مُسَدَّدٌ عَنْ عَبْدُ الْوَاحِدِ حَدُّثَنَا عُمَارَةُ بْنُ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ بْنِ عَمْرُو 'بْنِ جَرِيرِ عَنْ أَبِي هُوَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ قَالَ: ((مَا مِنْ مَكْلُوم يُكْلَمُ فِي اللهِ إِلاَّ جَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَكُلْمُهُ يُدْمِي، اللَّوْنُ لَوْنُ دَم، وَالرِّيحُ ربحُ مِسْكِي). [راجع: ٢٣٧]

باب مشك كااستعال جائز ب

(۵۵۳۳) ہم سے مسدد نے بیان کیا' ان سے عبدالواحد نے بیان کیا کما ہم سے عمارہ بن قعقاع نے بیان کیا ان سے ابو زرعہ بن عمرو بن جرير في اور ان سے حضرت ابو جريره والله في بيان كيا كه رسول الله الله الله الله عن في الله ك راسة من زخى مو كيامواس قیامت کے دن اس حالت میں اٹھلیا جائے گاکہ اس کے زخم سے جو خون جاری ہو گا اس کا رنگ تو خون ہی جیسا ہو گا گراس میں مشک جىيى خوشبو ہو گى۔

المنظم المنظم المنظم المن المنظم المن المنظم المن المنظم المن المنظم ال التعلی کا استعال فرمایا کرتے تھے اور آپ نے جنت کی مٹی کے لیے فرمایا کہ وہ مشک جیسی خوشبودار ہے اور قرآن، مجید میں ہے ختامه مسک اور مسلم نے ابوسعید بنافتر سے روایت کیا کہ مشک سب خوشبووں سے بردھ کرعمدہ خوشبو ہے الغرض مشک یاک، ہے۔

(۵۵۳۴) ہم سے محمد بن علاء نے بیان کیا اکما ہم سے ابواسامہ نے 00٣٤ حدَّثناً مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلاَء حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرْدَةً عَنْ أَبِي بیان کیا ان سے برید بن عبداللہ نے ان سے ابوبردہ نے اور ان سے حفرت ابوموی بنات نے کہ نبی کریم مٹھیا نے فرمایا نیک اور برے مُوسَى رَضِيَ اللهِ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: دوست کی مثال مشک ساتھ رکھنے والے اور بھٹی دھو نکنے والے کی ((مَثَلُ جَليسِ الصَّالِحِ وَالسُّوءِ، كَحَامِلِ الْمِسْكِ وَنَافِخِ الْكِيرِ، فَحَامِلُ الْمِسْكِ إِمَّا ى ہے (جس كے پاس مشك ہے اور تم اس كى محبت ميں ہو) وہ اس أَنْ يُهْدِيكَ، وَإِمَّا أَنْ تَبْتَاعَ مِنْهُ، وَإِمَّا أَنْ میں سے یا تمہیں کچھ تحفہ کے طور پر دے گایا تم اس سے خرید سکو كے يا (كم از كم) تم اس كى عمدہ خوشبو سے تو محظوظ ہو بى سكو كے اور تَجِدَ مِنْهُ رَيْحًا طَيِّبَةً. وَنَافِخُ الْكبر إمَّا أَنْ بھٹی دھونکنے والا یا تہمارے کپڑے (بھٹی کی آگ سے) جلا دے گایا يُحْرِقَ ثِيَابَكَ، وَإِمَّا أَنْ تَجدَ ريحًا خَبيثَةً)).

[راجع: ۲۱۰۱]

جہتد مطلق حطرت امام بخاری رواند نے اس مدیث ہے بھی مشک کا پاک اور بہتر ہونا ثابت فرمایا ہے اور اس اچھے اور اس کی مشک کا پاک اور بہتر ہونا ثابت فرمایا ہے اور اس اچھے اور اس ایسی مسلح دوست سے تشبیہ دی ہے بے شک

مہيں اس كے پاس سے ايك ناكوار بدبودار دھوال يہنچ گا۔

محبت صالح ترا صالح كند محبت طالع ترا طالع كند

حضرت ابوموی اشعری بناته کم مکرمه میں مسلمان ہوئے تھے۔ یہ حافظ قرآن اور سنت رسول کے حال تھے۔ کلام اللی خاص انداز اور لحن داؤد طائق سے پرھا کرتے تھے۔ تمام سامعین محو رہتے تھے۔ ان کی تلاوت پر خوش ہو کر حضرت عمر بناتھ نے ان کو بھرہ کا حاکم بنایا۔ سنہ ۵۲ھ میں وفات پائی رضی اللہ عنہ وارضاہ۔

٣٢ باب الأرْنَب

٥٣٥- حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ هِشَامِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ؛ انْفَحْنَا أَرْنَبًا وَنَحْنُ بِمَرٍّ الظُّهْرَان، فَسَعَى الْقَوْمُ فَتَعِبُوا، فَأَخَذْتُهَا فَجِنْتُ بِهَا إِلَى أَبِي طَلْحَةَ فَذَبَحَهَا فَبَعَثَ بُورَكَيْهَا، أَوْ قَالَ: بِفَخَذَيْهَا إِلَى النَّبِيِّ ﷺ

٣٣ - باب الضَّبِّ

٥٥٣٦ حدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إسْمَاعيلَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ دِينَارِ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنُ عُمَوَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ النَّبِيُّ اللَّهِ: ((الضَّبُّ لَسْتُ آكُلُهُ وَلاَ أُحَرِّمُهُ)).

٥٥٣٧ حدَّثَناً عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَةً عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْل عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا عَنْ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ أَنَّهُ دَخَلَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَيْتَ مَيْمُونَةَ، فَأُتِيَ بِضَبُّ مَحْنُوذِ فَأَهْوَى إِلَيْهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ بيَدِهِ

باب خر گوش كا گوشت حلال ب

(۵۵۳۵) جم سے ابو الولیدنے بیان کیا کماجم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے ہشام بن زید نے اور ان سے حفرت انس والله نے بیان کیا كه بم في ايك فركوش كاليجهاكيا- بم مرالظهران مي تقد لوك اس ك يحي دورْك اور تفك كئ كهريس ني اس بكرليا اور اس حضرت ابوطلح رہ اللہ کے پاس لایا۔ انہوں نے اسے ذریح کیااور اس کے دونوں کو لیے یا (راوی نے بیان کیا کہ) اس کی دونوں رانیں نبی کریم مَنْ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ عَلْمَ عَلَيْهِ عَلْمِ عَلَيْهِ عَلْمِ عَلَيْهِ عَلَّا عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَا عَلَا عَ

بعض لوگ اس جانور کو اس لیے شیس کھاتے کہ اس کی مادہ کو حیض آتا ہے۔ حضرت امام بخاری مانیج نے ان کے خیال کی تردید فرماتے ہوئے خرگوش كا كھانا حلال ثابت فرمايا ہے۔

باب سابنه کھاناجائزے

(۵۵۳۷) ہم سے موسیٰ بن اساعیل نے بیان کیا انہوں نے کما ہم ے عبدالعزیز بن مسلم نے بیان کیا ان سے عبداللہ بن ویارنے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر جہن اے سنا کہ نبی کریم ماٹھیے نے فرمایا' ساہنہ میں خود نہیں کھاتا لیکن اسے حرام بھی نہیں قرار دیتا۔

ساہند ایک مشہور جنگلی جانور ہے جو حلال ہے مگر آنخضرت مائیکا نے اسے نہیں کھایا جیسا کہ یمال فدکور ہے۔

(۵۵۳۵) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا ان سے امام مالک ن ان سے ابن شماب نے ان سے ابوالمد بن سل نے ان سے حضرت عبدالله بن عباس رضى الله عنمان بيان كيا اور ان س حضرت خالد بن وليد والله فالله في الله وه نبي كريم مالي الم ساته ام المؤمنين حفزت ميمونه بينهاكے گھر گئے تو آنخضرت مانيا كى خدمت میں بھنا ہوا ساہنہ لایا گیا آپ نے اس کی طرف ہاتھ بردھایا لیکن بعض عورتوں نے کما کہ آپ جو کھاناد کھ رہے ہیں اس کے متعلق آپ کو بنا دو۔ عورتوں نے کما کہ یہ ساہنہ ہے یارسول اللہ! چنانچہ آخضرت ما لیہ نے اپنا ہاتھ کھینچ لیا۔ میں نے عرض کیا یارسول اللہ! کیا یہ حرام ہے؟ آخضرت ما لیہ ہے فرمایا کہ نہیں لیکن چو نکہ یہ ہمارے ملک میں نہیں پایا جاتا اس لیے طبیعت اس سے انکار کرتی ہے۔ حضرت خالد بناٹھ نے بیان کیا کہ پھر میں نے اسے اپنی طرف کھینچ لیا اور کھایا اور آخضرت ما تا ہے دکھے دہے۔

> ٣٤– بَابُ إِذَا وَقَعَتِ الْفَأْرَةُ فِي السَّمْنِ الْجَامِدِ أَوِ الذَّائِبِ

مَرْنُنَا الزُّهْرِيُّ قَالَ: أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ الله بْنُ حَدُّنَا الله بْنُ حَدُّنَا الله بْنُ عَبْدِ الله بْنِ عُبْدَ الله بْنَ عَبْاسِ عَبْدِ الله بْنِ عُبْبَةَ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عَبْاسِ يُحَدِّلُهُ عَنْ مَيْمُونَةَ أَنَّهُ النَّبِيُ الْعَامِينَ فَيْ الله فَيْلَ، النبي الله عُنْهَا فَقَالَ ((أَلْقُوهَا وَمَا حَوْلَهَا وَكُلُوهُ)). قِيلَ لِسُفْيَانَ فَإِنْ مَعْمَرًا يُحَدِّلُهُ عَنِ الرُّهْرِيِّ فَلَا مَعْمَرًا يُحَدِّلُهُ عَنِ الرُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ فَلْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ فَلَا: مَا سَمِهْتُ الرُّهْرِيُّ يَقُولُ: إِلاَّ عَنْ قَالَ: مَا سَمِهْتُ الرُّهْرِيُّ يَقُولُ: إِلاَّ عَنْ قَالِنَ مَا سَمِهْتُ الرُّهْرِيُّ يَقُولُ: إِلاَّ عَنْ قَالِي مُعْمَولًا عَنْ مَيْمُونَةً عَنِ النَّهُ مَوْلَا: الله مَنْ مَنْ مُولَادًا عَنْ الرَّهُ مِنَا اللهِ عَبْسٍ عَنْ مَيْمُونَةً عَنِ النَّهِ عَبْسٍ عَنْ مَيْمُونَةً عَنِ النَّهِ عَنْ الله مِنْ مَنْ مُولَادًا عَنْ الله مِنْ مَنْ مُولَادًا وَاللّهُ مِنْ الله مِنْ عَنْ الله مِنْ مَنْ مَنْ مُولَادًا مِنْ الله مِنْ الله مِنْ الله مِنْ مَنْ مُنْ مَنْ مُولَادًا مَنْ اللّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللهِ عَنْ اللّهُ مَنْ مَنْ مَنْ مُولَادًا عَلَا اللّهُ مَنْ مَا مُولًا مَنْ مَنْ مُولَادًا اللّهُ مَنْ مَنْ مُولَادًا اللهُ مَنْ اللّهُ مِنْ اللهُ اللّهُ مَنْ اللّهُ مَنْ مَنْ مُولَادًا اللهُ اللّهُ مُولَادًا اللهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ الله

[راجع: ٢٣٥]

خبردی انہوں نے حضرت ابن عباس بی تفاظ سے سنا ان سے حضرت میں میں میں بڑا کر مرگیاتو نبی کریم ما تھا ہے اس کے میں بڑا کر مرگیاتو نبی کریم ما تھا ہے اس کا حکم پوچھا گیا۔ آپ نے فرمایا کہ چوہ کو اور اس کے چاروں طرف سے کھی کو پھینک دو اور باتی کھی کو کھاؤ۔ سفیان سے کہا گیا کہ معمراس حدیث کو زہری سے بیان کرتے ہیں کہ ان سے سعید میں مسیب اور ان سے حضرت ابو ہریہ ہی تھی نے بیان کیا انہوں نے بین مسیب اور ان سے حضرت ابو ہریہ ہی تھی نے بیان کیا انہوں نے

کما کہ میں نے یہ مدیث زہری سے صرف عبیداللہ سے بیان کرتے

سی ہے کہ ان سے حضرت ابن عباس جھھا نے 'ان سے حضرت

میمونہ وی اور ان سے نبی کریم مالی کے فرمایا اور میں نے بیہ

باب جب جے ہوئے یا تھلے ہوئے تھی میں چوہار جائے تو

کیا تھم ہے

(۵۵۲۸) ہم سے حمیدی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے بیان کیا

ان سے زہری نے بیان کیا کما کہ مجھے عبیداللد بن عبداللد بن عتب نے

مديث ان سے بار ہاسي ہے۔

معرکی روایت کو ابوداؤد نے نکالد اساعیل نے سفیان سے نقل کیا انہوں نے کہا میں نے زہری سے بیہ حدیث کی باریوں میں می من ہے عن عبدالله عن ابن عباس عن میمونة کی حدیث میں بیہ صراحت نہیں ہے کہ آس پاس کا کمی کتنی دور تک

نکالیں۔ یہ ہر آدمی کی رائے پر مخصر ہے اگر پتلا تھی یا تیل ہو تو ایک روایت میں یوں ہے کہ اسے تین چلو نکال دیں مگریہ روایت ضعیف ہے۔ اب جو تیل یا تھی کھانے کے کام کانہ رہا اس کا جلانا درست ہے۔ حضرت ابن عمر بڑی ﷺ سے منقول ہے کہ اگر تھی پتلا ہو تو اسے اور کام میں لائے مگر کھانے میں اسے استعال نہ کرو۔ حضرت میمونہ رہی ﷺ ام المؤمنین میں سے چیں جو سنہ کھ عمرة القصناء کے موقع پر نکاح نبوی میں آئیں اور اتفاق دیکھنے کہ اس جگہ بعد میں ان کا انتقال ہوا۔ یہ آپ کی آخری بیوی چیں جن سے بیہ منقول ہے۔

٩ ٥ ٥ ٥ - حدَّثَنا عَبْدَانُ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله عَنْ يُونُسَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ الدَّابَةِ تَمُوتُ فِي الزَّيْتِ وَالسَّمْنِ، وَهُوَ جَامِدٌ أَوْ غَيْرُ جَامِدٍ، الْفَأْرَةُ أَوْ غَيْرُهَا، قَالَ : بِلَغَنَا أَنَّ رَسُولَ الله الله المَّارَةِ مَاتَتْ فِي سَمْنِ وَالمَرَ بِفَأْرَةٍ مَاتَتْ فِي سَمْنِ فَأَمَرَ بِمَا قَرُبَ مِنْهَا فَطُرِحَ، ثُمَّ أَكِلَ. عَنْ خَدِيثِ عُبَيْدِ الله بْنِ عَبْدِ الله.

[راجع: ٢٣٥]

(۵۵۳۹) ہم سے عبدان نے بیان کیا کہا ہم کو عبداللہ نے خبردی اسیں یونس نے اسیں محد بن عبداللہ بن شہاب زہری نے کہ اگر کوئی جانور چوہایا کوئی اور جے ہوئے یا غیر جے ہوئے گئی یا تیل میں پڑ جائے تو اس کے متعلق کہا کہ ہمیں یہ حدیث پنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے چوہ کے متعلق جو گئی میں مرگیا تھا، تھم دیا کہ اسے اور اس کے چاروں طرف سے گئی نکال کر پھینک دیا جائے اور اس کے چاروں طرف سے گئی نکال کر پھینک دیا جائے اور پھر ماتی گئی کھایا گیا۔ ہمیں یہ حدیث عبیداللہ بن عبداللہ کی سند

حضرت محمد بن عبداللہ بن شماب زہری زہرہ بن کلاب کی طرف منسوب ہیں۔ بہت بدے نقید اور زبردست محدث ہیں۔ بماہ

(*۵۵۴) ہم سے عبدالعزیز بن عبداللہ نے بیان کیا کہ ہم سے امام ملک نے بیان کیا کہ ان سے عبداللہ ابن مالک نے بیان کیا ان سے عبداللہ ابن عبداللہ نے ان سے عبداللہ ابن عبداللہ نے ان سے عبداللہ ابن عبداللہ نے ان سے حفرت عبداللہ بن عباس بھتھ نے اور ان سے حفرت میمونہ بھتھ نے این کیا کہ نبی کریم سلھ بیا سے اس چوہ کا حکم پوچھا گیا جو تھی میں گر گیا ہو۔ آنخضرت سلٹھ بیا نے فرمایا کہ چوہ کو اور اس کے چاروں طرف سے تھی کو پھینک دو پھریاتی تھی کھالو۔

مباب جانورول کے چرول پر داغ دینایا نشان کرنا میں اب جانورول کے چرول پر داغ دینایا نشان کرنا کہا ہے؟

(۵۵۲۱) ہم سے عبیداللہ بن موئی نے بیان کیا ان سے صطلہ نے ان سے صللہ نے ان سے صللہ نے ان سے صللہ نے کہ وہ چرے پر ان سے حضرت ابن عمر بی ہے نے کہ وہ چرے پر نشان لگانے کو ناپند کرتے تھے اور حضرت ابن عمر بی ہے نے بیان کیا کہ نبی کریم سی کے ساتھ اس حدیث کو قتیبہ بن سعید نے بھی روایت کیا کہا ہم کو کے ساتھ اس حدیث کو قتیبہ بن سعید نے بھی روایت کیا کہا ہم کو

رَّ مَنْ الْهَارِكَ مَنْ عَبْدَالله بَنْ سَمَابِ رَجْرَى رَهِ بَنْ وَمَانَ الْهَارِكَ مِنْ عَبْدُ اللهِ مِنْ وَفَاتَ بِالْى وَمَهَ اللهِ وَهُلَّا عَبْدُ الْفَوْيِزِ بْنُ عَبْدِ اللهِ حَدَّثَنَا مَالِكُ عَنِ ابْنِ شِهَابِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بَنْ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ مَيْمُونَةَ بَنْ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ مَيْمُونَةَ بَنْ عَبْدِ اللهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ مَيْمُونَةَ بَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ مَيْمُونَةَ وَضِي اللهِ عَنْهُمْ قَالَتُ: سُئِلَ النَّبِي اللهِ عَنْ مَيْمُونَةَ فَالَاثِ إِنَّ اللهِ عَنْهُمْ قَالَتُ اللهِ عَنْهُمْ قَالَتُ (رَأَلْقُوهَا وَصَلَى اللهِ عَنْهُمْ قَالَ: ((أَلْقُوهَا وَكُلُوهُ)). [راجع: ٣٥٥] وَمَا حَوْلَهَا وَكُلُوهُ)). [راجع: ٣٥٥] والصَّورَةِ اللهِ عَنْهُ اللهِ الْمَاسِمِ وَالْعَلَمِ فِي اللهِ الْمَسْورَةِ اللهِ الْمَسْورَةِ اللهِ اللهِ الْمَسْورَةِ اللهِ الْمُسْورَةِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ ا

١ ٥ ٥ ٥ - حدَّثَنَا عُبَيْدُ الله بْنُ مُوسَى عَنْ حَنْظَلَةَ عَنْ سَالِمٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنْهُ كَرِهَ أَنْهُ كَرِهَ أَنْ تُعْلَمُ الصُّورَةُ وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ: نَهَى النبي صلى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تُضْرَبَ. تَابَعَهُ قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا الْعَنْقَزِيُ عَنْ حَنْظَلَةَ وَقَالَ قَتَيْبَةُ حَدَّثَنَا الْعَنْقَزِيُ عَنْ حَنْظَلَةَ وَقَالَ

عمروبن محمر عنقزی نے خردی انہوں نے صطلہ سے۔

اس روایت میں صراحت ہے کہ منہ پر مارنے ہے منع فرمایا بعض جائل معلموں کی عادت ہے کہ بچوں کے منہ پر مارا کرتے ہیں۔ ان کو اس حدیث ہے تھیحت لینی جائے۔

٧٥٤٢ حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا شُفَبَةُ عَنْ هِشَامِ بْنِ زَيْدِ عَنْ أَنَسِ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى هِشَامِ بْنِ زَيْدِ عَنْ أَنَسِ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَأَخٍ لِي يُحَنَّكُهُ وَهُوَ فِي مِرْبَدِ لَهُ فَرَأَيْتُهُ يَسِمُ شَاةً يُحَنَّكُهُ وَهُوَ فِي مِرْبَدِ لَهُ فَرَأَيْتُهُ يَسِمُ شَاةً حَسِبُتُهُ قَالَ : فِي آذَانِهَا.

[راجع: ١٥٠٢]

تُضْرَبُ الصُّورَةُ.

(۵۵۳۲) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے ہشام بن زید نے اور ان سے حضرت انس بناٹھ نے بیان کیا کہ میں نی کریم ماٹھ کیا کی خدمت میں اپنے بھائی (عبداللہ بن ابی طلحہ نومولود) کو لایا تاکہ آپ اس کی تحنیک فرمادیں۔ آخضرت ماٹھ کیا اس وقت اونٹوں کے باڑے میں تشریف رکھتے تھے۔ میں نے دیکھا کہ آپ ایک بکری کو داغ رہے تھے (شعبہ نے کہا کہ) میں سمجھتا ہوں کہ رہشام نے) کہا کہ اس کے کانوں کو داغ رہے تھے۔

معلوم ہوا کہ بری کے کانوں کو داغنا جائز ہے۔ کسی بررگ کامنہ میں مجور زم کرکے بچہ کے حلق میں ڈال دینے کو تحنیک کما جاتا

٣٦ - باب إِذَا أَصَابَ قَوْمٌ غَنهمَةً، فَذَبَحَ بَعْضُهُمْ غَنَمًا أَوْ إِبلاً بِفَيْرِ أَمْرِ أَصْحَابِهِمْ، لَمْ تُؤْكَلْ لِحَديثِ رَافِعِ عَنِ النبيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. وَقَالَ طَاوُسٍ وَعِكْرِمَةُ فِي ذَبيحَةِ السَّارِقِ اطْرَحُوهُ.

الأُحْوَصِ حَدُّثَنَا مُسَدُّدٌ حَدُّثَنَا أَبُو الأَحْوَصِ حَدُّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَسْرُوقِ عَنْ عَبَايَةَ بْنِ رِفَاعَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدَّهِ رَافِعِ بْنِ عَبَايَةَ بْنِ رِفَاعَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ قَالَ : قُلْتُ لِلنبيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِنَّنَا نَلْقَى الْعَدُو عَدًا وَلَيْسَ مَعَنَا مُدَى، فَقَالَ: ((مَا أَنْهَرَ الدَّمَ وَذُكِرَ السُمُ الله فَكُلُوا، مَا لَمْ يَكُنْ سِنُّ وَلاَ ظُفُرٌ، الله فَكُلُوا، مَا لَمْ يَكُنْ سِنُّ وَلاَ ظُفُرٌ، وسَأَحدَثُكُمْ عَنْ ذَلِكَ: أَمَّا السَّنُ فَعَظْمٌ، وسأحدَثُكُمْ عَنْ ذَلِكَ: أَمَّا السَّنُ فَعَظْمٌ، ومَا الطَّفُرُ فَمُدَى الْحَبَشَةِ))، وتَقَدَّمَ ومَا الطَّفُرُ وَمُدَى الْحَبَشَةِ))، وتَقَدَّمَ

باب اگر مجاہرین کی کسی جماعت کو غنیمت ملے اور ان میں سے پچھ لوگ اپ دو سرے ساتھیوں کی اجازت کے بغیر اتقسیم سے پچھ ذرئے کر لیں تو ایسا گوشت کی بحری یا اونٹ میں سے پچھ ذرئے کر لیں تو ایسا گوشت کھانا طال نہیں ہے بوجہ رافع بن فدت کی بولٹن کی حدیث کے جو انہوں نے بی کریم ملٹی ہے سے نقل کی ہے۔ طاؤس اور عکرمہ نے چور کے ذبیحہ کے متعلق کما کہ اسے پھینک دو (معلوم ہوا کہ وہ کھانا حرام ہے) ذبیحہ کے متعلق کما کہ اسے پھینک دو (معلوم ہوا کہ وہ کھانا حرام ہے) کیا 'ان سے معید بن مسروق نے بیان کیا' کما ہم سے مبدد نے بیان کیا' کما ہم سے عبایہ بن رفاعہ کیا' ان سے عبایہ بن رفاعہ نے 'ان سے ان کے والد نے اور ان سے عبایہ کے دادا رافع بن فد تی برائی ہو اسے عبایہ کی کم مٹری ہے ہے دادا رافع بن ممارا دشمن سے مقابلہ ہو گا اور ہمارے پاس چھریاں نہیں ہیں؟ ہمارا دشمن سے مقابلہ ہو گا اور ہمارے پاس چھریاں نہیں ہیں؟ ہمارا دشمن سے مقابلہ ہو گا اور ہمارے پاس چھریاں نہیں ہیں؟ مرتے وقت) اس پر اللہ کا نام لیا گیا ہو اسے کھاؤ بشرطیکہ ذرئے کا آلہ دانت اور ناخن نہ ہو اور میں اس کی وجہ تہیں ہاؤں گا' دانت تو ہڑی دانت تو ہڑی سے اور خلدی کرنے والے لوگ

سَرَعَانُ النَّاسِ فَأَصَابُوا مِنَ الْغَنَائِمِ وَالنَّبِيّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي آخِرِ النَّاسِ، فَنَصَبُوا قُدُورًا. فَأَمَرَ بِهَا فَأَكْفِئَتْ، وَقَسَمَ بَيْنَهُمْ وَعَدَلَ بَعِيرًا بِعَشْرِ شَيَاهٍ. ثُمَّ نَدٌ بَعِيرٌ مِنْ أَوَائِلِ الْقَوْمِ، وَلَمْ يَكُنْ مَعَهُمْ خَيْلٌ، فَرَمَاهُ رَجُلٌ بِسَهْمٍ فَحَبسَهُ الله فَقَالَ: ((إِنَّ لِهَذِهِ الْبَهَائِمِ أَوَابِدَ كَأَوَابِدِ الْوَحْشِ. فَمَا فَعَلَ مِنْهَا هَذَا فَافْعَلُوا مِثْلَ هَذَا)).

[راجع: ۲٤۸٨]

آگے بڑھ گئے تھے اور غنیمت پر قبضہ کرلیا تھالیکن نبی کریم اٹھایی پیچے کے صحابہ کے ساتھ تھے چنانچہ (آگے پہنچنے والوں نے جانور ذرج کر کے) ہانڈیاں پکنے کے لیے چڑھا دیں لیکن آخضرت اٹھایی نے انہیں الٹ دینے کا حکم فرمایا پھر آپ نے غنیمت لوگوں کے درمیان تقسیم کی۔ اس تقسیم میں ایک اونٹ کو دس بکریوں کے برابر آپ نے قرار دیا تھا پھر آگے کے لوگوں سے ایک اونٹ بدک کر بھاگ گیا۔ لوگوں کے پاس گھوڑے نہیں تھے پھرایک شخص نے اس اونٹ پر تیرمارااور اللہ تعالی نے اسے روک لیا۔ آخضرت سٹھایی اے فرمایا کہ یہ جانور بھی اللہ تعالی نے اسے روک لیا۔ آخضرت سٹھایی اسے دوگی ایسا کرے تو تم بھی ان کے ساتھ ایسا ہی کرو۔

تھے۔ جگ احد میں ان کو تیر لگا جس پر آخضرت مارٹی انصاری ہے۔ جنگ احد میں ان کو تیر لگا جس پر آخضرت ماڑیا نے میں ان کو تیر لگا جس پر آخضرت ماڑیا ہے کہ سال کی میں قیامت کے دن تمهارے اس تیر کا گواہ ہوں۔ ان کا زخم عبدالملک بن مروان کے زمانہ تک باتی رہا۔ ۸۲ سال کی

عمر میں سنہ ۲۵ھ میں وفات پائی ' رضی اللہ عنہ۔

٣٧- باب إِذَا نَدَّ بَعيرٌ لِقَوْمٍ، فَرَمَاهُ بَعْضُهُمْ بِسَهْمٍ فَقَتَلَهُ، فَأَرَادَ إِصْلاَحَهُمْ فَهُو جَائِزٌ لِخَبَرِ رَافِعٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جو آگ آری ہے۔

2004 حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ سَلاَمٍ أَخْبَرَنَا عُمَرَ بْنُ عُبَيْدٍ الطُّنَافِسِيُّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَسْرُوقِ عَنْ عَبَايَةَ بن رفَاعةَ عَنْ جَدِّهِ رَافِعِ بْنِ خَديجِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كُنَّا مَعَ النِّبِيِّ فَلَا فِي سَفَرٍ، فَنَدُ بَعِيرٌ مِنَ الإبلِ قَالَ: فَرَمَاهُ رَجُلٌ بِسَهْمٍ فَحَبسَهُ. قَالَ : ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ لَهَا أَوَابِدَ كَأُوابِدِ الْوَحْشِ فَمَا قَالَ: رَبِّنَ لَهَا أَوَابِدَ كَأُوابِدِ الْوَحْشِ فَمَا غَلَبَكُمْ مِنْهَا فَاصْنَعُوا بِهِ هَكَذَا)). قَالَ: قَالَ:

باب جب کسی قوم کاکوئی اونٹ بدک جائے اور ان میں سے
کوئی شخص خیر خواہی کی نیت سے اسے تیرسے نشانہ لگاکر
مارڈالے تو جائز ہے؟ حضرت رافع بن خدت کی بناٹھ کی نبی
کریم ملٹی کیا سے روایت کردہ حدیث اس کی تائید کرتی ہے۔

(۵۵۳۳) ہم سے ابن سلام نے بیان کیا' کہا ہم کو عمر بن عبید الطنافی نے خردی' انہیں سعید بن مسروق نے ' ان سے عبایہ بن رفاعہ نے ' ان سے عبایہ بن رفاعہ نے ' ان سے ان کے دادا حضرت رافع بن خد تن بناتھ نے بیان کیا کہ ہم نی کریم ملٹی کے ساتھ ایک سفر میں تھے۔ ایک اونٹ بدک کر بھاگ پڑا' پھرایک آدمی نے تیرسے اسے مارا اور اللہ تعالی نے اسے روک بیان کیا کہ پھر آنحضرت ملٹی کیا نے فرمایا کہ یہ اونٹ بھی بعض دیا' بیان کیا کہ پھر آنخضرت ملٹی کیا نے فرمایا کہ یہ اونٹ بھی بعض او قات جنگلی جانوروں کی طرح بدکتے ہیں' اس لیے ان میں سے جو تہمارے قابوسے باہر ہو جائیں' ان کے ساتھ ایسابی کیا کرو۔ رافع نے تہمارے قابوسے باہر ہو جائیں' ان کے ساتھ ایسابی کیا کرو۔ رافع نے

بیان کیا کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم اکثر غزوات اور

دوسرے سفروں میں رہتے ہیں اور جانور ذریح کرنا چاہتے ہیں لیکن

هارے پاس چھریاں نہیں ہوتیں۔ فرمایا کہ دیکھ لیا کروجو آلہ خون بما

دے یا (آپ نے بجائے نھو کے) انھر فرمایا اور اس پر اللہ کانام لیاگیا

ہو تو اسے کھاؤ۔ البتہ دانت اور ناخن نہ ہو کیونکہ دانت ہڑی ہے اور

قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهُ، إِنَّا نَكُونُ فِي الْمُغَازِي وَالأَسْفَارِ، فَنُرِيدُ أَنْ نَذْبَحَ فَلاَ يَكُونُ مُدَّى قَالَ : ((أَرِنْ مَا أَنْهَرَ أَوْ نَهَرَ اللهِ مَكَّنِ مُدَّى قَالَ : ((أَرِنْ مَا أَنْهَرَ أَوْ نَهَرَ اللهِ مَكُنْ عَيْرَ اللهِ فَكُلْ. غَيْرَ اللهِ اللهِ فَكُلْ. غَيْرَ اللهِ وَالظُّفُرِ. فَإِنَّ اللهِ عَظْمٌ، وَالظُّفُرَ مُدَى الْحَبَشَةِي). [راجع: ٢٤٨٨]

چھری نہ ہونے پر بوقت ضرورت وانت اور ناخون کے سوا ہرایے آلہ سے ذی جائز ہے جو خون بماسکے۔

ناخن جبش والول کی چھری ہے۔

باب جو شخص بھوک ہے بے قرار ہو (صبر نہ کر سکے)وہ مردار کھاسکتاہے

كونكه الله تعالى في سورة بقره من فرمايا "مسلمانو! بم في جويا كيزه روزیاں تم کو دی ہیں ان میں سے کھاؤ اور اگر تم خاص کر اللہ کو پو جنے والے ہو (توان نعمتوں پر) اس كاشكرادا كرواللہ نے توتم پر بس مردار اور خون اور سور کا گوشت اور وہ جانور جس پر اللہ کے سوا اور کسی کا نام پکارا جائے حرام کیا ہے پھرجو کوئی بھوک سے بے قرار ہو جائے بشرطیکہ بے حکمی نہ کرے نہ زیادتی تواس پر پچھ گناہ نہیں ہے"اور الله نے سور ہ ما کدہ میں فرمایا " پھرجو کوئی بھوک سے لاچار ہو گیا ہواس کو گناه کی خواہش نہ ہو'' اور سور ہُ انعام میں فرمایا ''جن جانوروں پر الله كانام ليا جائے ان كو كھاؤ اگرتم اس كى آيتوں پر ايمان ركھتے ہو اور تم کو کیا ہو گیا ہے جو تم ان جانوروں کو نہیں کھاتے جن پر اللہ کا نام لیا گیاہے اور اللہ نے تو صاف صاف ان چیزوں کو بیان کردیا جن کا کھانا تم پر حرام ہے وہ بھی جب تم لاچار نہ ہو جاو (لاچار ہو جاو تو ان کو بھی كهاسكت مو) اور بهت لوگ ايس بي جو بغير كهانے بوجھ اين من مانے لوگوں کو ممراہ کرتے ہیں اور تیرا مالک ایسے حدسے بردھ جانے والول كو خوب جانتا ہے" اور الله نے سورة انعام میں فرمایا "اے بغير! كهه دے كه جو مجھ پر وحي بھيجي گئي اس ميں كسي كھانے والے پر كوئي كھانا حرام نهيں جانتا البتة اگر مردار ہويا بهتاخون يا سور كاگوشت

٣٨ - باب أكْلِ الْمُضْطَرِّ لِقَولِهِ تَعَالَى:

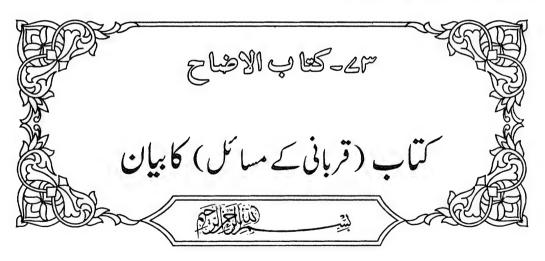
﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَاشْكُرُوا للهِ إِنْ كُنتُمْ إِيَّاهُ تعبُدُونَ. إنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدُّمَ وَلَحْمَ الْخِنْزِيرِ وَمَا أُهِلَّ بِهِ لِغَيْرِ الله، فَمَن اضْطُرٌ غَيْرَ بَاغِ وَلاَ عَادٍ فَلاَ إِثْمَ عَلَيْهِ﴾ وَقَالَ ﴿فَمَنِ آضُطُرٌ فِي مَخْمَصَةٍ غَيْرَ مُتَجَانِفٍ لإِثْمِ﴾ فَإِنَّ الله غَفُورٌ رَحِيمٌ وَقُولِهِ : ﴿فَكُلُوا مِمَّا ذُكِرَ اسْمُ اللهُ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ بِآيَاتِهِ مُؤْمِنِينَ. وَمَالَكُمْ أَنْ تَأْكُلُوا مِمَّا ذُكِرَ اسْمُ الله عَلَيْهِ وَقَدْ فُصِّلَ لَكُمْ مَا حُرِّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرِرْتُمْ إِلَيْهِ، وَإِنَّ كَثِيرًا لَيُضِلُّونَ بِأَهْوَائِهِمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ، إِنَّ رَبُّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِالْمُعْتَدِينَ﴾ وَقُولِهِ جَلُّ وَعَلاَ: ﴿قُلْ لاَ أَجِدُ فِيمَا أُوحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَى طَاعِم يَطْعَمُهُ إلا أَنْ يَكُونَ مَيْنَةُ أَوْ دَمًا مَسْفُوحًا أَوْ لَحْمَ خِنْزِيرِ فَإِنَّهُ رجْسٌ أَوْ فِسْقًا أُهِلَّ لِغَيْرِ الله بِهِ فَمَنِ

اضْطُرً غَيْرَ بَاغٍ وَلاَ عَادٍ فَإِنَّ رَبَّكَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿ وَقَالَ: ﴿ فَكُلُوا مِمًّا رَزَقَكُمُ اللهٰ حَلاَلاً طَيِّبًا وَاشْكُرُوا نِعْمَةَ اللهٰ إِنْ كُنْتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْحِنْزِيرِ وَمَا أُهِلُّ لِغَيْرِ اللهٰ بهِ فَمَنِ اضْطُرُ غَيْرَ بَاغٍ وَلاَ عَادٍ فَإِنَّ اللهٰ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴾.

١ - باب سُنَّة الأضْحِيَّةِ

تو وہ حرام ہے کیونکہ وہ پلید ہے یا کوئی گناہ کی چیز ہو کہ اس پر اللہ کے سوا اور کسی کا نام پکارا گیا ہو پھر جو کوئی بھوک سے لاچار ہو جائے بشرطیکہ بے حکمی نہ کرے نہ زیادتی تو تیرا مالک بخشنے والا مربان ہے۔ "حضرت ابن عباس بھی نے کہا مسفوحا کے معنی بہتا ہوا خون اور سورہ نحل میں فرمایا اللہ نے جو تم کو پاکیزہ روزی دی ہے حلال اس کو کھاؤ اور جو تم خالص اللہ کو پوجنے والے ہو تو اس کی نعمت کا شکر ادا کرو' اللہ نے تو بس تم پر مردار حرام کیا ہے اور بہتا ہوا خون اور سور کا گوشت اور وہ جانور جس پر اللہ کے سوا اور کسی کانام پکارا جائے پھر جو گوئی بے حکمی اور زیادتی کی نیت نہ رکھتا ہو لیکن بھوک سے مجبور ہو جائے (وہ ان چیزوں کو بھی کھالے) تو اللہ بخشنے والا مربان ہے۔

تر مولانا شاہ عبدالعزیز رمایتہ اور ایک جماعت علماء کا نتوی ہے کہ جس جانور پر تقریب تغیر اللہ کی نیت سے اللہ کے سوا دو سرے کر سیار کی بیت سے اللہ کے سوا دو سرے کا نام پکارا جائے مثلاً میہ کما جائے کہ یہ گائے سید احمد کبیر کی ہے یا یہ بکرا شخ سدو کا ہے وہ حرام ہو گیا گو ذیج کے وقت اس پر اللہ کا نام لیس آیت قرآنی کا بھی مفہوم کی ہے۔



باب قربانی کرناسنت ہے اور حضرت ابن عمر پھی ہے گیا کہ پیرسنت ہے اور بیرا مرمشہور ہے

وَقَالَ ابْنُ عُمَو : هِيَ سُنَةٌ وَمَعْرُوفٌ بيد سنت م اوربيه امر مشهور م الله الله عَمَو : هِي سُنَةٌ وَمَعْرُوفٌ بيد مؤكده هـ بعض لوگوں نے كماكه قربانى كرنا وسعت والے پر واجب هـ علامه الله علامة علامة الله علامة علامة الله علامة علامة الله على الله ع

(۵۵۲۵) ہم سے محد بن بشار نے بیان کیا کما ہم سے غندر نے بیان کیا'کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے زبید ایامی نے' ان سے شعبی نے اور ان سے حضرت براء بن عازب بناتھ نے بیان کیا کہ نبی كريم الليليم في ابتدا مم نماز (عيدالاصلى كي ون) كي ابتدا مم نماز (عيد) ہے کریں گے پھرواپس آکر قربانی کریں گے جو اس طرح کرے گاوہ ہاری سنت کے مطابق کرے گالیکن جو شخص (نماز عید سے) پہلے ذرج کرے گاتواس کی حیثیت صرف گوشت کی ہوگی جواس نے اپنے گھر والول کے لیے تیار کرلیا ہے قربانی وہ قطعاً بھی نہیں۔ اس پر ابوبردہ بن نیار بھاٹھ کھڑے ہوئے انہوں نے (نماز عید سے پہلے ہی) ذبح کرلیا تھااور عرض کیاکہ میرے پاس ایک سال سے کم کابکرا ہے (کیااس کی دوبارہ قربانی اب نماز کے بعد کر اول؟) آنخضرت ما گھایا نے فرمایا کہ اس کی قربانی کرلولیکن تمهارے بعدیہ کسی اور کے لیے کافی شیں ہو گا۔ مطرف نے عامرے بیان کیا اور ان سے براء بن عازب رہا تھ نے کہ نبی کریم اللہ نے فرمایا جس نے نماز عید کے بعد قربانی کی اس کی قربانی بوری ہوگی اور اس نے مسلمانوں کی سنت کے مطابق عمل کیا۔

٥٤٥ – حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ زُبَيْدٍ الأَيَامِيِّ عَن الشُّعْبِيِّ عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((إنَّ أَوَّلَ مَا نَبْدَأُ بِهِ فِي يَوْمِنَا هَذَا نُصَلِّي، ثُمَّ نَرْجِعُ فَنَنْحَرُ، مَنْ فَعَلَهُ فَقَدْ أَصَابَ سُنْتَنَا، وَمَنْ ذَبَحَ قَبْلُ فَإِنَّمَا هُوَ لَحْمٌ قَدَّمَهُ الْأَهْلِهِ لَيْسَ مِنَ الْنُسُكِ فِي شَيْءٍ)). فَقَامَ أَبُو بُرْدَةَ بْنُ نِيَار وَقَدْ ذَبَحَ فَقَالَ : إِنَّ عِنْدِي جَذَعَةً فَقَالَ: ((اذْبَحْهَا وَلَنْ تُجْزِيَ عَنْ أَحَدٍ بَعْدَكَ)). قَالَ مُطَرِّفٌ: عَنْ عَامِر عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ النَّبيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((مَنْ ذَبَحَ بَعْدَ الصَّلاَةِ تَمَّ نُسُكُهُ، وَأَصَابَ سُنَّةً الْمُسْلِمِينَ)).

[راجع: ٥٥١]

للمنت ہے اس مدیث میں طریق مراد ہے۔ حافظ نے کہا کہ امام بخاری کا مطلب سے ہے کہ لفظ سنت یمال طریق کے معنی سیر ہے گر طریق واجب اور سنت دونوں کو شامل ہے۔ جب وجوب کی کوئی دلیل نہیں تو معلوم ہوا کہ طریق سے سنت اصطلاحی مراد ہے وهوالمطلوب.

> ٣٥٥٦ حدَّثَنا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنا إسْمَاعيلُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَنَس بْن مَالِكٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلاَةِ، فَإِنَّمَا ذَبَحَ لِنَفْسِهِ، وَمَنْ ذَبَحَ بَعْدَ الصَّلاَةِ فَقَدْ تَمَّ نُسُكُهُ وَأَصَابَ سُنَّةَ الْمُسْلِمِينَ)). [راجع: ٩٥٤]

ان سے ابوب نے ان سے محد بن سیرین نے اور ان سے حفرت انس بن مالک و الله فالله نے بیان کیا کہ نبی کریم اللہ اللہ نے فرمایا جس نے نماز عید سے پہلے قربانی کرلی اس نے اپنی ذات کے لیے جانور ذیج کیااور جس نے نماز عید کے بعد قربانی کی اس کی قربانی پوری ہوئی۔ اس نے مسلمانوں کی سنت کو بالیا۔

معلوم ہوا کہ نمازے پہلے قربانی کے جانور پر ہاتھ ڈالناکسی صورت میں بھی جائز نہیں ہے۔

باب امام کا قربانی کے جانور لوگوں میں ٢- باب قِسْمَةِ الإمَامِ الأَضَاحِيَّ بَيْنَ النَّاس تقسيم كرنا

(۵۵۳۲) ہم سے مدد نے بیان کیا کہا ہم سے اساعیل نے بیان کیا

٧٥٤٧ حدَّثَنَا مُعَادُ بْنُ فَضَالَةَ حَدَّثَنَا هِمُعَادُ بْنُ فَضَالَةَ حَدَّثَنَا هِمُنَامٌ عَنْ يَحْيَى عَنْ بَعْجَةَ الْجُهَنِيِّ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرِ الْجُهَنِيِّ قَالَ: قَسَمَ النَّبِيُّ عُقْبَةَ بَنِنَ أَصْحَابِهِ ضَحَايَا، فَصَارَتْ لِعُقْبَةَ جَذَعَةٌ، فَقُلْتُ يَا رَسُولَ الله، صَارَتْ جَذَعَةٌ، قَالَ: ((ضَحِّ بهَا)).

(ک ۵۵۳۷) ہم سے معاذین فضالہ نے بیان کیا کہا ہم سے ہشام بن عودہ نے بیان کیا ان سے بچی نے اور ان سے بچہ الجبنی نے اور ان سے بچہ الجبنی نے اور ان سے عقبہ بن عامر جبنی بناتی سے عقبہ بن کریم طال ہے اپنے اپنے محابہ میں قربانی کے جانور تقتیم کئے۔ حضرت عقبہ بناتی کے حصہ میں ایک سال سے کم کا بکری کا بچہ آیا۔ انہوں نے بیان کیا کہ اس پر میں نے عرض کیایارسول اللہ میرے حصہ میں تو ایک سال سے کم کا بچہ آیا۔ ہنہوں نے بیان کیا کہ اس پر میں نے عرض کیایارسول اللہ میرے حصہ میں تو ایک سال سے کم کا بچہ آیا۔

[راجع: ۲۳۰۰]

ر میں ہے کہ قرام حفرت عقبہ رہائتہ ہی کے لیے تھا۔ اب تھم میں ہے کہ قربانی کا جانور دو دانتا ہونا چاہئے۔ حضرت ہشام بن عروہ کنیسی کی مشہور تابعین اور بکثرت روایت کرنے والول میں سے ہیں 'سنہ ۱۳۶۱ھ میں بمقام بغداد انتقال فرمایا۔ رحمہ اللہ۔

٣- باب الأُضْحِيَّةِ لِلْمُسَافِرِ وَالنَّسَاء

باب مسافروں اور عور توں کی طرف سے قربانی ہوناجائز ہے

تیج مرح اس باب لا کر حضرت امام بخاری نے اس کا رد کیا جو کہنا ہے کہ عورت کو اپنی قربانی علیحدہ کرنی چاہیے۔ یہ مسلم بھی متعدد المیت کے اس کا رد کیا جو کہنا ہے کہ عورت کو اپنی قربانی طرف سے کانی ہے چاہے گھر کے افراد کتنے ہی ہوں۔

مَا هَذَا ؟ قَالُوا: صَحَى رَسُولُ اللهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ الرُّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْهَا أَنَّ النبِيُ اللهِ عَنْهَا أَنَّ النبِي اللهِ دَحَلَ عَلَيْهَا وَحَاضَتْ بِسَرِفَ قَبْلَ أَنْ تَدْخُلَ عَلَيْهَا وَحَاضَتْ بِسَرِفَ قَبْلَ أَنْ تَدْخُلَ مَكُةً وَهْيَ تَبْكي، فَقَالَ: ((مَا لَكِ مَكُةً وَهْيَ تَبْكي، فَقَالَ: ((إنَّ هَذَا أَنْهِ سَتِ؟)) قَالَتْ: نَعَمْ، قَالَ: ((إنَّ هَذَا أَمْرٌ كَتَبُهُ الله عَلَى بَنَاتِ آدَمَ، فَاقْضِي مَا أَمْرٌ كَتَبُهُ الله عَلَى بَنَاتِ آدَمَ، فَاقْضِي مَا فَيْتُ بِكَمْ بَقْرٍ. فَقُلْتُ: يَقُمْ كُنَا بِمِنِي أَتِيْتُ بِلَحْمٍ بَقَرٍ. فَقُلْتُ: مَا هَذَا ؟ قَالُوا: صَحَى رَسُولُ اللهِ اللهِ عَنْ أَزْوَاجِهِ بِالْبَقَر. عَنْ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَزْوَاجِهِ بِالْبَقَر.

[راجع: ۲۹٤]

(۵۵۳۸) ہم سے مسدد نے بیان کیا' کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا' ان سے عبدالرحمٰن بن قاسم نے ' ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ رفی شائے کہ نبی کریم ملی لیا (جمتہ الوواع کے موقع پر) ان کے پاس آئے وہ مکہ مکرمہ میں داخل ہونے سے پہلے مقام سرف میں حالفنہ ہوگی تھیں۔ اس وقت آپ رو رہی تھیں۔ آخضرت ملی لیا ہے؟ فیرا تحضرت عائشہ رفی تیا نے کیا جہ کیا جہیں حیض کاخون آنے لگا ہے؟ حضرت عائشہ رفی تیا نے عرض کیا کہ جی ہاں۔ آپ نے فرمایا کہ یہ تواللہ تعالیٰ نے حضرت آدم کی بیٹیوں کے مقدر میں لکھ دیا ہے۔ ہم حاجیوں کی طرح تمام اعمال جج ادا کر لوبس بیت اللہ کاطواف نہ کرو' پھرجب کی طرح تمام اعمال جج ادا کر لوبس بیت اللہ کاطواف نہ کرو' پھرجب ہم منیٰ میں شے تو ہمارے پاس گائے کا گوشت لایا گیا۔ میں نے پوچھا کہ یہ کیا ہے؟ لوگوں نے بتایا کہ آپ ملی ہی ہے۔ اپنی یبویوں کی طرف سے کہ کہا تھوں کی قربانی کی ہے۔

ت اور ظاہر ہے کہ آپ نے اپی بیویوں کو الگ الگ قربانی کرنے کا تھم نہیں فرمایا ' تو جمهور کا ذہب ثابت ہو گیا۔ امام مالک سینے

اور ابن ماجہ اور ترفدی نے عطاء بن بیار سے روایت کیا ہے کہ میں نے حضرت ابوابوب رہن گئر سے بوچھا کہ آنخضرت ملتی کے زمانے میں قربانی کا کیا دستور تھا؟ انہوں نے کہا آدمی اپنی اور اپنے گھر والوں کی طرف سے ایک بکرا قربانی کرتا اور کھاتا اور کھلاتا پھر لوگوں نے گخر کی راہ سے وہ عمل شروع کر دیا جو تم دیکھتے ہو جو خلاف سنت ہے۔

باب قربانی کے دن گوشت کی خواہش کرنا جائز ہے

(۵۵۲۹) ہم سے صدقہ نے بیان کیا' کہا ہم کو ابن علیہ نے خبردی'
انہیں ایوب نے' انہیں مجمد بن سرین نے اور ان سے حضرت انس
بن مالک بڑاٹر نے بیان کیا کہ نمی کریم اٹھیے نے قربانی کے دن فرمایا کہ
جس نے نماز عید سے پہلے قربانی ذرج کرلی ہے وہ دوبارہ قربانی کرے
اس پر ایک صاحب نے کھڑے ہو کر عرض کیایارسول اللہ! بیہ وہ دن
ہے جس میں گوشت کھانے کی خواہش ہوتی ہے پھرانہوں نے اپنے
پڑوسیوں کاذکر کیااور (کہا کہ) میرے پاس ایک سال سے کم کانکری کا
پڑوسیوں کاذکر کیااور (کہا کہ) میرے پاس ایک سال سے کم کانکری کا
گڑھیے نے انہیں اس کی اجازت دے دی۔ مجھے نہیں معلوم کہ بیہ
اجازت دو سروں کو بھی ہے یا نہیں۔ پھر آنخضرت ساتھ کے اور انہیں ذری کیا پھر لوگ بکریوں کی طرف بردھے اور

باب جس نے کہا کہ قربانی صرف دسویں تاریخ تک ہی درست ہے

آ جید بن عبدالرحمٰن اور محمد بن سیرین اور امام داؤد ظاہری کا یمی قول ہے مگر جمهور امت کے نزدیک ۱۱-۱۲-۱۳ تک قربانی کرنا کنیسٹین درست ہے۔

انہیں تقسیم کرکے (ذیح کیا)

(۵۵۵) ہم سے محد بن سلام نے بیان کیا' کہا ہم سے عبد الوہاب نے بیان کیا' کہا ہم سے محد بن سیرین بیان کیا' ان سے محمد بن سیرین نے' ان سے ابن الی بکرہ نے اور ان سے ابو بکرہ بناٹھ نے کہ نی کریم

٤ - باب مَا يُشْتَهَى مِنَ اللَّحْمِ يَوْمَ النَّحْر

و و و و حدَّقَنا صَدَقَةً أَخْبَرَنَا ابْنُ عُليَّةً عَنْ أَيُّوبَ عَنِ ابْنِ سيرينَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: قَالَ النَّبِيُ اللَّهِ يَوْمَ النَّحْرِ: مَالِكٍ قَالَ: قَالَ النَّبِي اللَّهِ يَوْمَ النَّحْرِ: ((مَنْ كَانَ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَلْيُعِدْ))، فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله، إِنَّ هَذَا يَوْمٌ يُشْتَهى فيهِ اللَّحْمُ وَذَكَرَ جيرَانَهُ وَعِنْدِي يُشْتَهى فيهِ اللَّحْمُ وَذَكَرَ جيرَانَهُ وَعِنْدِي يُشْتَهى فيهِ اللَّحْمُ وَذَكَرَ جيرَانَهُ وَعِنْدِي خَذَعَةٌ خَيْرٌ مِنْ شَاتَيْ لَحْم، فَرَحُصَ لَهُ فِي خَذَعَةٌ مَنْ سِواهُ ذَلِكَ فَلاَ أَدْرِي أَبَلَغَتِ الرُّحْصَةُ مَنْ سِواهُ فَي فَلاَ أَدْرِي أَبَلَغَتِ الرُّحْصَةُ مَنْ سِواهُ فَي فَلَا أَدْرِي أَبَلَغَتِ الرُّحْصَةُ مَنْ سَواهُ فَي فَلَا أَدْرِي أَبَلَغَتِ الرُّحْصَةُ مَنْ عَنْ سَواهُ فَي فَلَا أَدْرِي أَبَلَغَتِ الرُّحْصَةُ مَنْ عَنْ مَوْلَ فَلَا اللّهِ عَنْ اللّهِ اللّه عَنْ اللّه فَي فَلَا اللّه عَنْ اللّه فَلَا اللّه عَنْ اللّه فَي فَلَا اللّه عَنْ اللّه فَي فَلَا أَوْ قَالَ: فَتَجَزّعُوهَا. أَوْ قَالَ: فَتَجَزّعُوهَا.

[راجع: ٥٥٤]

حضرت محمد بن سرین حضرت انس بن مالک بناتند کرده بین سید فقید عالم عابد و زابد و متی و مشهور محدث تھے۔ لوگ المنتسب ان کو دیکھتے تو اللہ یاد آجاتا تھا۔ موت کے ذکر سے ان کا رنگ زرد ہو جاتا تھا۔ مشهور جلیل القدر تابعین میں سے ہیں۔ سند مااھ میں بعمر ۷۷ سال وفات پائی۔

و- باب مَنْ قَالَ : الأَضْحَى يَوْمَ
 النَّحْر

٥٥٥ حدثناً مُحَمَّدُ بْنُ سَلاَمٍ حَدَّثَناً عَبْدُ الوَهَّابِ، حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ مُحَمَّدٍ
 عَنِ ابْنِ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ رَضِيَ

مانیم نے فرنایا زمانہ پھر کراس حالت پر آگیاہے جس حالت پراس دن تفاجس دن الله تعالى نے آسان و زمین پیدا کئے تھے۔ سال بارہ مهینه کا ہو تا ہے ان میں چار حرمت کے مہینے ہیں اتین بے دریے ذی قعدہ ا ذي الحجه اور محرم اور ايك مفركا رجب جو جمادي الاخرى اور شعبان کے درمیان میں پر تا ہے (پھر آپ نے دریافت فرمایا) یہ کون سامہینہ ہے 'ہم نے عرض کیااللہ اور اس کے رسول زیادہ جانتے ہیں۔ آپ خاموش ہو گئے۔ ہم نے سمجھا کہ شاید آنحضرت ملٹی اس کا کوئی اور نام رکیس کے لیکن آپ نے فرمایا کیا یہ ذی الحجہ نہیں ہے؟ ہم نے عرض کیادی الحجہ بی ہے۔ پھر فرمایا یہ کون ساشرہے؟ ہم نے کما کہ اللہ اور اس کے رسول کو اس کا زیادہ علم ہے۔ پھر آمخضرت مٹن کیا مفاموش ہو گئے اور ہم نے سمجھا کہ شاید آپ اس کا کوئی اور نام رکھیں گے لیکن آپ نے فرمایا کیا یہ بلدہ (مکہ مکرمہ) نہیں ہے؟ ہم نے عرض کیا۔ کیوں نہیں۔ پھر آپ نے دریافت فرمایا یہ دن کون ساہے؟ ہم نے عرض کیا کہ الله اور اس کے رسول کو اس کا بھتر علم ہے۔ آنخضرت ملتيام خاموش مو كئ اور بم نے سمجھاكد آپاس كاكوكى اور نام تجويز كريس كے ليكن آپ نے فرمايا كيايہ قرباني كادن (يوم الخر) نميں ہے؟ ہم نے عرض کیا کیول نہیں! پھر آپ نے فرمایا پس تمهارا خون تہارے اموال۔ محدین سیرین نے بیان کیا کہ میرا خیال ہے کہ (ابن ابی بکرہ نے) یہ بھی کما کہ "اور تمہاری عزت تم پر (ایک کی دوسرے یر)اس طرح باحرمت ہیں جس طرح اس دن کی حرمت تہمارے اس شرمیں اور اس ممینہ میں ہے اور تم عفریب اپنے رب سے ملوگ اس وقت وہ تم سے تمہارے اعمال کے بارے میں سوال کرے گا آگاہ ہو جاؤ میرے بعد مراہ نہ ہو جانا کہ تم میں سے بعض بعض دو سرے کی گردن مارنے لگے۔ ہاں جو یہاں موجود ہیں وہ (میرا بیہ پیغام)غیرموجود لوگوں کو پہنچا دیں۔ ممکن ہے کہ بعض وہ جنہیں یہ پیغام پہنچایا جائے بعض ان سے زیادہ اسے محفوظ کرنے والے ہول جو اسے من رہے ہیں۔ اس پر محد بن سیرین کها کرتے تھے کہ نبی کریم ملتہ کیا نے سیج فرمایا

ا لله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((الزُّمَانُ قَدِ اسْتَدَارَ كَهَيْئَتِهِ يَوْمَ خَلَقَ الله السَّمَاوَاتِ وَالأَرْضَ، السَّنَةُ اثْنَا عَشَوَ شَهْرًا، مِنْهَا أَرْبَعَةٌ حُوُمٌ : ثَلاَثُ مُتَوَالِيَاتٌ ذُوالْقَعْدَةِ وَ ذُوالْحِجَّةِ وَ الْمُحَرَّمُ، وَ رَجِبِ مُضَرَ الَّذي بَيْنَهُ جُمَادَى وَشَعْبَانْ. أَيُّ شَهْر هَذَا؟)) قُلْنَا : ا لله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. فَسَكَتُ حَتَّى ظَنَنَّا أَنَّه سَيُسَمّيهِ بغَيْر اسْمِهِ قَالَ : ((أَلَيْسَ ذَا الْحِجَّةِ)). قُلْنَا: بَلَى. قَالَ: ((أَيُّ بَلَدٍ هَذَا))، قُلْنَا الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. فَسَكَتَ حَتَّى ظُنَنًّا أَنَّهُ سَيُسَمِّيهِ بغَيْر اسْمِهِ قَالَ: ((أَلَيْسَ الْبَلْدَةَ؟)) قُلْنَا: بَلَى. قَالَ : ((فَأَيُّ يَوْمٍ هَٰذَا؟)) قُلْنَا : الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. َ فَسَكَتَ حَتَّى ظَنَنَّا أَنَّهُ سَيُسَمِّيهِ بغَيْر اسْمِهِ قَالَ : ((أَلَيْسَ يَوْمَ النَّحْرِ؟)) قُلْنَا : بلَى. قَالَ: ((فَإِنَّ دِمَاءَكُمْ وَأَمْوَالكُمْ)) قَالَ مُحَمَّدٌ : وَأَحْسِبُهُ قَالَ: ((وَأَعْرَاضَكُمْ عَلَيْكُمْ حَرَامٌ، كَحُرْمَةِ يَوْمِكُمْ هَذَا، في بَلَدِكُمْ هَذَا، في شَهْرِكُمْ هَذَا، وَسَتَلْقَوْنَ رَبُّكُ فَيَسْأَلُكُمْ عَنْ أَعْمَالِكُمْ. أَلاَ فَلاَ تَرْجِعُوا بَعْدي ضُلاًلاً يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْض. أَلاَ لِيُبَلِّغُ الشَّاهِدُ الْغَانِبَ، فَلَعَلَّ بَعْضَ مَنْ يَبْلُغُهُ أَنْ يَكُونَ أَوْعَى لَهُ مِنْ بَعْض مَنْ سَمِعَهُ)). وَكَانَ مُحَمَّدٌ إِذَا ذَكَرَهُ قَالَ: صَدَقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمُّ قَالَ: ((أَلاَ هَلْ بَلَّغْتُ أَلاَ هَلْ

باب عید گاہ میں قربانی کرنے کابیان

(۵۵۵۱) ہم سے محد بن ابی برمقدی نے بیان کیا کہا ہم سے خالد بن

حارث نے بیان کیا کما ہم سے عبیداللہ نے بیان کیا اور ان سے نافع

نے بیان کیا کہ عبداللہ بن عمر بھن اللہ میں نحرکیا کرتے تھے اور

ىَلّْغْتُ)).

پھر آنخضرت سی الے ایم نے فرمایا آگاہ ہو جاؤ کیا میں نے (اس کا پیغام تم کو) پنجادیا ہے۔ آگاہ ہو جاؤ کیامیں نے پنجادیا ہے؟

[راجع: ٦٧]

تیج بھے اپوم النحر صرف وسویں ذی الحجہ ہی کو کما جاتا ہے اس کے بعد قربانی ۱۱-۱۲-۱۳ تک جائز ہے۔ یہ ایام تشریق کملاتے ہیں۔ على عربول نے تاریخ کو سب الت بلید کر دیا تھا ایک مدینہ کو چھے ڈال کر دو سرا مدینہ آگے کر دیے بھی سال تیرہ ماہ کا کرتے۔ آخضرت ملتين كوالله في جيد الوداع مين بالدوياك بيد مهينه حقيقت مين ذي الحجه كاب - اب سے حساب درست ركھو مضرايك عربي قبیلہ تھا جو ماہ رجب کابہت ادب کرتا تھا ای لیے رجب اس کی طرف منسوب ہو گیا۔

> الْمُقَدِّمِيُّ، حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ الله عَنْ نَافِعِ قَالَ: كَانَ عَبْدُ الله مَنْحُورَ، النَّبِيِّ ﷺ. [راجع: ٩٨٢]

> ٢ ٥٥٥– حدُّثْنَا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدُّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ كَثِيرِ بْنِ فَوْقَدٍ عَنْ نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَخْبَرَهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَذْبَحُ وَيْنَحُر بِالْمُصَلِّي.

٦- باب الأَضْحي وَالنَّحْر بالْمُصَلَّى ٥٥٥١- حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَنِي بَكْرٍ يَنْحَرُ فِي الْمَنْحَرِ، ۚ قَالَ عُبَيْدُ الله: يَعْنِي

مزید وضاحت حدیث ذیل میں ہے۔

[راجع: ٩٨٢]

عبیداللہ نے بیان کیا کہ مراد وہ جگہ ہے جہاں نبی کریم سائیل قربانی كرتے تھے_ (۵۵۵۲) ہم سے بچیٰ بن بکیرنے بیان کیا کما ہم سے لیث نے بیان

کیا' ان سے کثیر بن فرقد نے' ان سے نافع نے اور انہیں حضرت عبدالله بن عمر بی ﷺ نے خبر دی که رسول الله طائع کی از کاور تحر عبد گاہ میں کیا کرتے تھے۔

المرجم المعرب الع بن سرجس حضرت عبدالله بن عمر الله على آذاد كرده بين حديث ك بارك مين شهرت يافته بزرگول مين سے ہیں۔ حضرت امام مالک فرماتے ہیں کہ میں جب نافع کے واسطہ سے حدیث من لیتا ہوں تو کسی اور راوی سے بالکل بے فکر ہو جاتا ہوں۔ سنہ سااھ میں وفات پائی۔ امام مالک کی کتاب مؤطامیں زیادہ تر ان ہی کی روایات ہیں۔ رحمہ الله رحمة واسعة لغ سے حفرت ابن عمر مین کی روایت کرده حدیث مراد ہے۔

باب نبی کریم طاق ایم نے سینگ والے دو مینڈ هول کی قربانی کی۔ راوی بیان کرتے ہیں کہ وہ مینڈھے خوب موٹے تازہ تھے اور یکی بن سعید نے بیان کیا کہ میں نے ابوامامہ بن سمل رہا تھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ ہم مدینہ منورہ میں قربانی کے جانور کو کھلا پلا کر فربہ کیا کرتے تھے اور عام مسلمان بھی قربانی کے جانور کو اس

٧- باب في أضْحِيَّةِ النَّبِيِّ فِي بكَبْشَيْنِ أَقْرَنَيْنِ. وَيُذْكُرُ سَمينَيْنِ وَقَالَ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ سَمِعْتُ أَبَا أَمَامَةَ بْنُ سَهْلِ قَالَ: كُنَّا نُسَمِّنُ الْأَصْحِيَّةَ بِالْمَدِينَةِ. وَكَانَ الْمُسْلِمُونَ يُسَمِّنُونَ.

طرح فربه کیاکرتے تھے

(۵۵۵۳) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے عبدالعزیز بن صہیب نے بیان کیا' انہوں نے بیان کیا' انہوں نے بیان کیا کہ انہوں نے بیان کیا کہ انہوں نے بیان کیا کہ نہوں نے بیان کیا کہ نہی کریم ملٹی ہے دومینڈھوں کی قربانی کرتے تھے اور میں بھی دومینڈھوں کی قربانی کرتا تھا۔

(۵۵۵۴) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالوہاب نے بیان کیا کا ہم سے عبدالوہاب نے بیان کیا کا ان سے اور ان سے حضرت انس بڑا تھ نے کہ رسول الله ماٹھالیم سینگ والے دو چنگبرے مینڈھوں کی طرف متوجہ ہوئے اور انہیں اپنے ہاتھ سے ذی کیا۔ اس کی متابعت وہیب نے کی ان سے ابوب نے اور اساعیل اور حاکم بن وردان نے بیان کیا کہ ان سے ابوب نے ان سے محمد بن سیرین نے اور ان سے حمد بن سیرین کے اور ان سے حمد بن سیرین کیا۔

(۵۵۵۵) ہم سے عمرو بن خالد نے بیان کیا کہ ہم سے لیٹ نے بیان کیا ان سے بزید نے ان سے ابوالخیر نے اور ان سے حضرت عقبہ بن عامر بڑا تھ نے کہ نبی کریم ساڑی کیا نے اپنے صحابہ میں تقسیم کرنے کے لیے آپ کو کچھ قربانی کی بکریاں دیں انہوں نے انہیں تقسیم کیا پھر ایک سال سے کم کا ایک بچہ ہے گیا تو انہوں نے نبی کریم ساڑی کے اس کا تذکرہ کیا۔ آنخضرت ماڑی کے فرمایا کہ اس کی قربانی تم کرلو۔

باب نی کریم طاق کے کا فرمان ابوبردہ وخالفہ کے لیے کہ کبری کے ایک سال ہے کم عمر کے بیچ ہی کی قربانی کر لے لیکن تہمارے بعد اس کی قربانی کسی اور کے لیے جائز نہیں ہوگ مہمارے بعد اس کی قربانی کسی اور کے لیے جائز نہیں ہوگ (۵۵۵۲) ہم سے مسدد نے بیان کیا' کہا ہم سے خالد بن عبداللہ نے بیان کیا' ان سے عامر نے اور ان سے بیان کیا' ان سے عامر نے اور ان سے بیان کیا کہ میرے ماموں ابوبردہ براء بن عاذب بی شوا نے ' انہوں نے بیان کیا کہ میرے ماموں ابوبردہ

٣٥٥٥ حدَّثَنَا آدَمُ بْنُ أَبِي إِيَاسٍ حَدَّثَنَا آدَمُ بْنُ أَبِي إِيَاسٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ صُهَيْبٌ قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُ اللهِ يُضحِي بِكَبْشَيْنِ وَأَنَا أَضَحِي بِكَبْشَيْنِ وَأَنَا أَضَحِي بِكَبْشَيْنِ وَأَنَا أَضَحِي بِكَبْشَيْنِ [أطرافه في: ١٥٥٥، ١٤٥٥).

\$000- حدثنا قُتنْبَةُ بْنُ سَعيدٍ حَدَّنَا عَبْدُ الوَهَّابِ عَنْ أَيُّوبِ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ عَنْ أَنسِ أَنْ رَسُولَ اللهِ اللهِ الْكَفَأَ إِلَى كَبْشَيْنِ أَقْرَنَيْنِ أَمْلَحَيْنِ، فَذَبَحَهُمَا بِيَدِهِ. تَابَعَهُ أَقْرَنَيْنِ أَمْلَحَيْنِ، فَذَبَحَهُمَا بِيَدِهِ. تَابَعَهُ وُهَيْبٌ عَنْ أَيُّوبَ وَقَالَ إِسْمَاعِيلُ وَخَاتِمُ بُنُ وَرْدَانَ : عَنْ أَيُّوبَ عَنِ ابْنِ سيرينَ بَنْ أَيُّوبَ عَنِ ابْنِ سيرينَ عَنْ أَنْسٍ. [راجع: ٥٥٥٣]

٥٥٥ حدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عَقْبَةَ اللَّيْثُ عَنْ عَقْبَةَ اللَّيْثُ عَنْ عَقْبَةَ بَنِ عَامِرٍ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ النَّبِيُّ اللَّهِ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيُّ اللَّهِ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيِّ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيِّ اللَّهُ عَنْمَا يَقْسِمُهَا عَلَى صَحَابَتِهِ ضَحَايَا، فَبَقِي عَتُودٌ، فَذَكَرَهُ لِلنَّبِيِّ اللَّهُ ضَحَايَا، فَبقِي عَتُودٌ، فَذَكَرَهُ لِلنَّبِيِّ اللَّهُ فَقَالَ: ((ضَحِّ أَنْتَ بِهِ)).[راجع: ٢٣٠٠]

مُرايباكرناكى اورك ليه كفايت نيس كرك گا-٨- باب قَوْلِ النَّبِيِّ الْكَالْجِي بُرْدَةَ: ((ضَحٌ بِالْجَذَعِ مِنَ الْمَعَزِ وَلَمْ تَجْزِي عَنْ أَحَدِ بَعْدَكَ)).

٥٥٥٦ حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا مُطَرِّفٌ عَنْ عَامِرٍ عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: والتر نے عید کی نماز سے پہلے ہی قربانی کرلی تھی۔ آنحضرت ما اللہ اللہ ان سے فرمایا کہ تمہاری بری صرف گوشت کی بکری ہے۔ انہوں نے عرض کیایارسول اللہ! میرے پاس ایک سال سے کم عمر کاایک بکری کا بچہ ہے؟ آپ نے فرمایا کہ تم اسے ہی ذیح کر لو لیکن تہمارے بعد (اس کی قربانی) کسی اور کے لیے جائز نہیں ہو گی پھر فرمایا جو مخص نماز عید سے پہلے قربانی کرلیتا ہے وہ صرف اپنے کھانے کو جانور ذریح کرتا ہے اور جو عید کی نماز کے بعد قربانی کرے اس کی قربانی پوری ہوتی ہے اور وہ مسلمانوں کی سنت کو پالیتا ہے۔ اس روایت کی متابعت عبیدہ نے شعبی اور ابراہیم سے کی اور اس کی متابعت وکیع نے کی 'ان سے حریث نے اور ان سے شعبی نے (بیان کیا) اور عاصم اور داؤدنے شعبی سے بیان کیا کہ "میرے پاس ایک دودھ پتی پٹھیا ہے۔" اور زبیداور فراس نے شعبی سے بیان کیا کہ "میرے یاس ایک سال سے كم عمر كابير ب-" اور ابوالاحوص في بيان كيا ان س منصور في بیان کیا کہ "ایک سال سے کم کی پھیا۔" اور ابن العون نے بیان کیا که "ایک سال سے کم عمر کی دودھ پیتی پٹھیا ہے۔"

(۵۵۵۷) ہم سے محربن بشار نے بیان کیا کماہم سے محربن جعفرنے بیان کیا' ان سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے سلمہ نے' ان سے ابو جمیفہ نے اور ان سے حضرت براء رفاقتہ نے بیان کیا کہ حضرت ابوبردہ واللہ نے نماز عیدے پہلے قربانی ذرئ کرلی تھی تو نبی کریم مالیدا نے ان سے فرمایا کہ اس کے بدلے میں دوسری قربانی کر لو۔ انہوں نے عرض کیا کہ میرے پاس ایک سال سے کم عمرے بیچ کے سوااور کوئی جانور نہیں۔ شعبہ نے بیان کیا کہ میرا خیال ہے کہ حضرت ابوبردہ بناٹن نے بہ بھی کہا تھا کہ وہ ایک سال کی بکری سے بھی عمرہ ہے۔ آپ نے فرمایا پھرای کی اس کے بدلے میں قربانی کر دو لیکن تمهارے بعد یہ کسی کے لیے کافی نہیں ہوگی اور حاتم بن وردان نے بیان کیا' ان سے ابوب نے' ان سے محمد نے اور ان سے حضرت انس

ضَحَّى خَالٌ لِي، يُقَالُ لَهُ أَبُو بُرُدَةَ قَبْلَ الصَّلاَةِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((شَاتُكَ شَاةُ لَحْمٍ)) فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله، إنَّ عِنْدي دَاجِنًا جَذَعَةً مِنَ الْمَعَزِ قَالَ: ((اذْبَحْهَا وَلَنْ تَصْلَحَ لِغَيْرِكَ)). ثُمَّ قَالَ: ((مَن ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلاَةِ، فَإِنَّمَا يَذْبَحُ لِنَفْسِهِ، وَمَنْ ذَبَحَ بَعْدَ الصَّلاَةِ فَقَدْ تَمَّ نُسُكُهُ وَأَصَابَ سُنَّةُ الْمُسْلِمِينَ)). تَابَعَهُ عُبَيْدَةُ عَنِ الشُّعْبِيِّ وَإِبْرَاهِيمَ. وَتَابَعَهُ وَكَيْعٌ عَنْ حُرَيْثٍ عَنِ الشُّعْبِيِّ. وَقَالَ عَاصِمٌ : وَدَاوُدَ عَنْ الشَّعْبِيِّ عِنْدِي عَنَاقُ لَبَن وَقَالَ زُبَيْدٌ وَفِرَاسٌ عَن الشَّعْبِيِّ: عِنْدَي جَذَعَةٌ وَقَالَ أَبُو الأَحْوَص: حَدَّثَنَا مَنْصُورٍ عَنَاقٌ جَذَعَةٌ وَقَالَ ابْنُ عَوْن: عَنَاقٌ جَذَعٌ، عَنَاقُ لَبَن.[راجع: ٩٥١] جملہ روایتوں کامقصد ایک بی ہے۔

٥٥٥٧ حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنَّ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي جُحَيْفَةَ عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ: ذَبَحَ أَبُو بُرْدَةَ قَبْلِ الصَّلاَةِ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((أَبْدِلْهَا)) قَالَ: لَيْسَ عِنْدي إلاُّ جَذَعَةٌ قَالَ: شُعْبَةُ : وَأَحْسِبُهُ قَالَ: هِيَ خَيْرٌ مِنْ مُسِنَّةٍ قَالَ: ((اجْعَلْهَا مَكَانَهَا وَلَنْ تَجْزِيَ عَنْ أَحَدٍ بَعْدَكَ}) وَقَالَ حَاتِمٌ: بْنُ ورْدَانَ عَنْ أَيُوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَنَس عن النُّبيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ: ۚ ررعناق جذعةً).

[راجع: ٥٥١]

٩- باب مَنْ ذَبَحَ الأَضَاحِيَ

٥٥٥٨ حدَّثَناً آدَمُ بْنُ أَبِيْ إِيَاسٍ حَدَّثَنَا بْنُ أَبِي إِيَاسٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ أَنَس قَالَ: صَحَى النَّبِيُّ اللَّهِ بَكَبْشَيْنِ أَمْلَحَيْن، فَرَأَيْتُهُ وَاضِعًا قَدَمَهُ عَلَى صَفَاحِهِمَا يُسَمِّى وَيُكَبِّرُ، فَذَبَحَهُمَا بيَدِهِ.

[راجع: ٥٥٥٥]

١٠٠ - باب مَنْ ذَبَحَ ضَحِيَّةَ غَيرهِ. وَأَعَانَ رَجُلٌ ابْنُ عُمَرَ فِي بَدَنَتهِ. وَأَمَرَ أَبُو مُوسَى بَنَاتِهِ أَنْ يُضَحّينَ بأيْديهنَّ

اگر ذیج نه کر سکیں تو کم از کم وہاں حاضر رہ کر اس جانور کو ہاتھ لگائیں اور دعائے مسنونہ پڑھیں۔

٥٥٥٩ حدَّثنا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنا سفيان عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: دَخَلَ عَلَىَّ رَسُولُ الله ﷺ بِسَرِفَ وَأَنَا أَبْكَيْ، فَقَالَ: ((مَا لَكِ أَنْفِسْتِ؟)) قلْتُ: نَعَمْ. قَالَ: ((هَذَا أَمْرٌ كَتَبَهُ الله عَلَى بَنَاتِ آدَمَ اقْضى مَا يَقْضِي الْحاجُ. غَيْرَ أَنْ لاَ تَطُوفِي بالْبَيْتِ)). وَضَحَّى رَسُولُ الله ﷺ عَنْ نِسْنَائِهِ بِالْبَقَرِ. [راجع: ٢٩٤]

١١ - باب الذَّبْح بَعْدَ الصَّلاَةِ

و الله نے کہ نی کریم ملتھا ہے آخر حدیث تک (اس روایت میں ب لفظ ہیں) کہ "ایک سال سے کم عمری یکی ہے۔" باب اس بارے میں جس نے قربانی کے جانور اپنے ہاتھ ہے ذریج کئے

(۵۵۵۸) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کماہم سے شعبہ نے بیان کیا کما ہم سے قادہ نے بیان کیا ان سے حضرت انس روائٹ نے بیان کیا کہ نبی کریم ماڑا ہے دو چنگبرے مینڈھوں کی قربانی کی۔ میں نے دیکھا کہ آنخضرت النہ اللہ اپنے پاؤں جانور کے اوپر رکھے ہوئے ہیں اور بھم اللہ واللہ اکبر پڑھ رہے ہیں۔ اس طرح آپ نے دونوں مینڈھوں کواینے ہاتھ سے ذریح کیا۔

بمتری ہے کہ قربانی کرنے والے خود ذرج کریں اور جانور کو ہاتھ لگائس۔

باب جس نے دو سرے کی قربانی ذیج کی۔ ایک صاحب نے حضرت ابن عمر الله الله الله الله الله على عرباني ميل مدوك -حضرت ابوموی اشعری مناتنہ نے اپنی الرکیوں سے کما کہ این قربانی وہ اپنے ہاتھ ہی سے ذرم کریں۔

(۵۵۵۹) ہم سے قتیہ نے بیان کیا کہ ہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے عبدالرحلٰ بن قاسم نے 'ان سے ان کے والد نے اور ان سے حفرت عائشہ رہی ﷺ نے بیان کیا کہ مقام سرف میں رسول اللہ ملی ایکا ميرك ياس تشريف لائ اور مين روربي مقى تو آخضرت النايا في فرمایا کیابات ہے ، کیا تہمیں حیض آگیاہے؟ میں نے عرض کیاجی ہاں۔ آپ نے فرمایا یہ تو اللہ تعالی نے آدم کی بیٹیوں کی نقدر میں لکھ دیا ہے۔ اس لیے حاجیوں کی طرح تمام اعمال جج انجام دے صرف کعبہ کا طواب نہ کرو اور آنخضرت النظام نے اپنی بیویوں کی طرف سے گائے کی قربانی کی۔

باب قربانی کاجانور نماز عیدالاضیٰ کے بعد ذیح کرنا چاہئے

. ٥٥٦- حدَّثَنا حَجَّاجُ بْنُ الْمِنْهَال حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ: أَخْبَرَني زُبَيْدٌ قَالَ: سَمِعْتُ الشُّعْبِيُّ عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيُّ اللَّهِ النَّالَ: ((إِنَّ أَوُّلَ مَا نَبْدَأُ مِنْ يَوْمِنَا هَذَا أَنْ نُصَلِّي ثُمُّ نَرْجِعَ، فَنَنَحْرَ فَمَنْ فَعَلَ هَذَا فَقَدْ أَصَابَ سُنَّتَنَا، وَمَنْ نَحَرَ فَإِنَّمَا هُوَ لَحْمّ يُقَدِّمُهُ الْأَهْلِهِ، لَيْسَ مِنَ النُّسُكِ فِي شَيْء)). فَقَالَ أَبُو بُرْدَةَ : يَا رَسُولَ الله، ذَبَحْتُ قَبْلَ أَنْ أُصَلِّيَ وَعِنْدِي جَذَعَةٌ خَيْرٌ مِنْ مُسِنَّةٍ. فَقَالَ: ((اجْعَلْهَا مَكَانَهَا وَلَمْ تُجْزِيَ أَوْ تُوُفِّيَ عَنْ أَحَدٍ بَعْدَكَ)).

[راجع: ٥٥١]

١٢ -- باب مَنْ ذَبَحَ قَبلَ الصَّلاةِ أعَادَ

٥٦١- حدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللهِ حَدَّثَنَا إسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَنَسِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلاَةِ فَلْيُعِدْ))، فَقَالَ رَجُلٌ: هَذَا يَوْمٌ يُشْتَهَى فيهِ اللُّحْمُ وَذَكُرَ مِنْ جِيرَانِهِ، فَكَأَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَذَرَهُ، وَعِنْدِي جَذَعَةٌ خَيْرٌ مِنْ شَاتَيْنِ فَرَخُصَ لَهُ النَّبِيُّ اللهُ فَلاَ أَدْرِي بَلَغَتِ الرُّحْصَةَ أَمْ لاَ. ثُمَّ انْكَفَأَ إِلَىٰ كَبْشَيْنِ، يَعْنِي فَلْاَبِحَهُمَا، ثُمَّ انْكَفَأَ النَّاسُ إِلَى غُنَيْمَةٍ فَذَبَحُوهَا.

(۵۵۲۰) ہم سے تجاج بن منہال نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کما کہ مجھے زبید نے خبردی' کما کہ میں نے شعبی سے سنا'ان ے حضرت براء بن عازب والله نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم مالی کیا سے سنا۔ آنخضرت ملتی خطبہ دے رہے تھے۔ خطبہ میں آپ نے فرمایا آج کے دن کی ابتدا ہم نماز (عید) سے کریں گے چرواپس آکر قربانی كريس كے جو شخص اس طرح كرے گاوہ جمارى سنت كويالے گاليكن جس نے (عید کی نماز سے پہلے) جانور ذریح کر لیا تو وہ ایسا گوشت ہے جے اس نے اپنے گروالوں کے کھانے کے لیے تیار کیا ہے وہ قربانی کسی درجہ میں بھی نہیں۔ حضرت ابوبردہ بناتھ نے عرض کیا یارسول الله! ميس نے توعيد كى نماز سے پہلے قربانى كرلى ہے البتہ مير ياس ابھی ایک سال سے کم عمر کا ایک بکری کا بچہ ہے اور سال بھر کی بکری ے بمترے۔ آخضرت النظام نے فرملاکہ تم اسی کی قربانی اس کے بدلہ میں کرولیکن تمہارے بعدیہ کسی کے لئے جائز نہ ہوگا۔

باب اس کے متعلق جس نے نماز سے پہلے قربانی کی اور پھر اسےلوٹاما

(۵۵۱۱) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے اساعیل بن ابراہیم نے بیان کیا' ان سے ایوب نے ' ان سے محمد نے اور ان سے حصرت انس والحد نے کہ نی کریم اللہ اے فرمایا جس نے نمازے پہلے قربانی کرلی ہو وہ دوبارہ قربانی کرے۔ اس پر ایک محابی اٹھے اور عرض کیااس دن گوشت کی لوگول کو خواہش زیادہ ہوتی ہے پھرانہول نے این بروسیوں کی محاجی کا ذکر کیا جیسے آنخضرت النظیا فی ان کاعذر قبول کرلیا ہو (انہوں نے یہ بھی کہا کہ) میرے پاس ایک سال کاایک بچہ ہے اور دو بکربول سے بھی اچھا ہے۔ چنانچہ آئخضرت ملتی الم انہیں اس کے قربانی کی اجازت دے دی لیکن مجھے اس کاعلم نہیں کہ بيه اجازت دو سرول كو بهي تقى يا نهيل پهر آمخضرت متهايم دو ميندهول کی طرف متوجہ ہوئے۔ ان کی مرادیہ تھی کہ انہیں آخضرت مالیکم

[راجع: ٥٥٤]

نے ذریح کیا پھرلوگ بکریوں کی طرف متوجہ ہوئے اور انہیں ذریح کیا۔

جذعة پانچویں سال میں جو اونٹ لگا ہو اور دو سرے برس میں جو گائے بکری گلی ہو بھیر جو برس بھر کی ہو گئی ہو آٹھ ماہ کی سیسین میں سیسین میں جذعة ہے۔ (لغات الحدیث)

الأَسْوَدُ بْنُ قَيْسٍ سَمِعْتُ جُنْدَبُ بُنُ اللَّهِ عَدُّتُنَا شُعْبَةُ حَدُّتَنَا اللَّهِ مَدُّتَنَا اللَّهِ مَدُّتَنَا اللَّهِ اللَّهُ اللَّلْمُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللّ

(۵۵۹۲) ہم سے آدم نے بیان کیا کہ اہم سے شعبہ نے بیان کیا کہ ا ہم سے اسود بن قیس نے بیان کیا کہ المیں نے حضرت جندب بن سفیان بکلی بڑا ہڑ سے سنا کہ قربانی کے دن میں نی کریم سٹھیا کی خدمت میں حاضر ہوا۔ آنخضرت ملٹھیا نے فرمایا کہ جس نے نماز سے پہلے قربانی کرلی ہو وہ اس کی جگہ دوبارہ کرے اور جس نے قربانی ابھی نہ کی ہو وہ کردے۔

(۱۳۵۱) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کہا ہم سے ابوعوانہ نے 'ان سے فراس نے 'ان سے عامر نے 'ان سے براء ہو گھڑ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹی کیا ہے دن نماز عید پڑھی اور فرمایا جو ہماری طرح نماز پڑھتا ہو اور ہمارے قبلہ کو قبلہ بنا تا ہو وہ نماز عید سے فارغ ہونے سے پہلے قربانی نہ کرے۔ اس پر ابوبردہ بن نیار ہو گھڑے ہوئے اور عرض کیا یارسول اللہ! میں نے تو قربانی کرلی۔ آنخضرت ملٹی کیا بیارسول اللہ! میں نے تو قربانی کرلی۔ آنخضرت ملٹی کیا بیارسول اللہ! میں سے تم نے وقت سے پہلے ہی کر لیا ہے۔ انہوں نے عرض کیا میرے پاس ایک سال سے کم عمر کاایک لیا ہے۔ انہوں نے عرض کیا میرے پاس ایک سال سے کم عمر کاایک بید ہے جو ایک سال کی دو بر بیوں سے عمدہ ہے کیا میں اسے ذرئے کر لول کے جائز نہیں ہے۔ عامر نے بیان کیا کہ یہ ان کی بہترین قربانی تھی۔ لیے جائز نہیں ہے۔ عامر نے بیان کیا کہ یہ ان کی بہترین قربانی تھی۔

تجب ہے ان فقهاء احناف پر جو ان واضح احادیث کے ہوتے ہوئے لوگوں کو اجازت دیں کہ اپنی قربانیاں مج سورے فجر کین ہے سینے کے وقت جنگلوں میں یا ایس جگہ جمال نماز عید نہ پڑھی جاتی ہو وہاں ذرج کرکے لے آویں ان کو یاد رکھنا چاہیے کہ وہ لوگوں کی قربانیاں ضائع کرکے ان کا بوجھ اپنی گردنوں پر رکھے ہوئے ہیں۔ هداهم الله آمین۔

باب ذبح کئے جانے والے جانور کی گردن پر پاؤل ر کھناجائز

(۵۵۲۳) ہم سے تجاج بن منهال نے بیان کیا کما ہم سے ہام نے بیان کیا ان سے قادہ نے انہوں نے کما کہ ہم سے حضرت انس بڑاتھ

١٣– باب وَضْعِ الْقَدَمِ عَلَى صَفْحِ الذَّبيحَةِ

٥٦٤ حدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ مِنْهَالِ حَدَّثَنَا
 هَمَّامٌ عَنْ قَتَادَةَ حَدَّثَنَا أَنَسٌ رَضِي الله عَنْهُ

أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ كَانَ يُضَحِّي بِكَبْشَيْنِ أَمْلَحَيْن

أَقْرَنَيْن، وَوَضَعَ رِجْلَهُ عَلَى صَفْحَتِهِمَا،

وَيَذْبَحُهُمَا بِيَدِهِ. [راجع: ٥٥٥٣]

نے بیان کیا کہ نبی کریم سال کیا سینگ والے دو چنگبرے مینڈھوں کی قربانی کیا کرتے تھے اور آنخضرت سال کی گرونوں کے اوپر رکھتے اور انہیں اپنے ہاتھ سے ذرئ کرتے تھے۔
باب ذرئ کرنے کے وقت اللہ اکبر کمنا

۱۶ - باب التَّكْبيرِ عِنْدَ الذَّبْحِ عَنْدَ الدَّبْحِ عَنْدَ الدَّبْحِ عَنْدَ الدَّبْحِ عَنْدَ الدَّبْحِ عَنْدَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

(۵۵۷۵) ہم سے قتیبہ نے بیان کیا کما ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا کا ان سے قادہ نے بیان کیا کہ ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بڑاٹھ نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھ نے سینگ والے دو چنگبرے مینڈھوں کی قربانی کی۔ انہیں اپنے ہاتھ سے ذریح کیا۔ بسم اللہ اور اللہ اکبر پڑھا اور اپنا پاؤں ان کی گردن کے اور رکھ کرذری کیا۔

٥٦٥- حدَّثَنا قُتُنْبَةٌ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ قَالَ: ضَحَّى النَّبِيُ اللَّهِ عَلَى بِكَبْشَيْنِ أَمْلَحَيْنِ أَقْرَنَيْنِ، ذَبَحَهُمَا بِيَدِهِ، وَسَمَّى وَكَبَّرَ وَوَضَعَ رِجْلَهُ عَلَى صَفَاحِهِمَا.[راجع: ٥٥٥٣]

قربانی کا جانور فرخ کرتے وقت یہ وعا پڑھنی مسئون ہے۔ انی وجھت وجھی للذی فطر السمُوات والارض حنیفا وما انا من المسلمین اللهم المسئر کین ان صلاتی ونسکی ومحیای ومماتی لله رب العُلمین الاشریک له وبذالک امرت وانا اول من المسلمین اللهم تقبل عنی بسم الله والله اکبر۔ اگر وو سرے کی قربانی کرنا ہے تو اس طرح کے اللهم تقبل عن (فلان بن فلان) کی جگہ ان کا نام لے۔ یہ وعا پڑھ کر تیز چھری سے جانور فرئ کر ویا جائے۔

١٥- باب إِذَا بَعَثَ بِهَدْيِهِ لِيُذْبَحَ لَمْ
 يَحْرُمُ عَلَيْهِ شَيْءٌ

خَبْدُ الله أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ مَسْرُوقِ أَنْهُ أَتَى عَائِشَةَ فَقَالَ لَهَا: يَا أُمَّ مَسْرُوقِ أَنْهُ أَتَى عَائِشَةَ فَقَالَ لَهَا: يَا أُمُّ الْمُوْمِنِينَ، إِنَّ رَجُلاً يَبْعَثُ بِالْهُدَى إِلَى الْمُوْمِنِ فَيُوصِي أَنْ الْمُومِرِ فَيُوصِي أَنْ تُقَلَّدَ بِدَنْتُهُ، فَلاَ يَزَالُ مِنْ ذَلِكَ الْيَوْمِ مُحْرِمًا حَتَّى يَحِلً النَّاسُ. قَالَ: فَسَمِعْتُ مُحْرِمًا حَتَّى يَحِلً النَّاسُ. قَالَ: فَسَمِعْتُ مَحْرِمًا حَتَّى يَحِلً النَّاسُ. قَالَ: فَسَمِعْتُ تَصْفيقَهَا مِنْ وَرَاءِ الْحِجَابِ، فَقَالَتْ: لَقَدْ كُنْتُ أَفْتِلَ قَلاَئِدَ هَدْيَ رَسُولِ الله صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَيَبْعَثُ هَدْيُهُ إِلَى اللهِ عَلَيْهِ مِمَّا حَلًا لِلرِّجَالِ اللهِ عَلَيْهِ مِمَا حَلًا لِلرِّجَالِ اللهِ عَلَيْهِ مِمَّا حَلًا لِلرِّجَالِ

مِنْ أَهْلِهِ حَتَّى يَوْجِعَ النَّاسُ.

[راجع: ١٦٩٦]

۔ کعبہ کو قربانی کا جانور بھیجنا ایک کار واب ہے مگر اس کا بھیجے والا کسی ایسے امر کا بابند نہیں ہو تا جس کی پابندی ایک محرم حاجی کو کرنالازم ہو تا ہے۔

باب قربانی کا کتنا گوشت کھایا جائے اور کتناجع کرکے رکھاجائے

ہوتی تھی جوان کے گھر کے دو سرے لوگوں کے لیے حلال ہو۔

(۵۷۷۵) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا ان سے سفیان نے بیان کیا کہ عمرونے بیان کیا'انہیں عطاءنے خبردی'انہوں نے حضرت جابر بن عبداللد رضى الله عنما سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ مدینہ پنچنے تک ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں قربانی کا گوشت جمع کرتے تھے اور کئی مرتبہ (بجائے لحوم الاضاحی کے) لحوم الهدى كالفظ استعال كيا

(۵۵۲۸) ہم سے اساعیل نے بیان کیا کہا کہ مجھ سے سلیمان نے بیان کیا' ان سے کیل بن سعید نے' ان سے قاسم نے' انہیں ابن خزیمہ نے خردی 'انہوں نے حضرت ابوسعید بھالتے سے سنا' انہول نے بیان کیا کہ وہ سفر میں تھے جبوالی آئے توان کے سامنے گوشت الایا گیا۔ کما گیا کہ یہ ہماری قربانی کا گوشت ہے۔ حضرت ابوسعید بناتھ نے كماكه اسے مثاو ميں اسے نہيں چھوں گا۔ حضرت ابوسعيد والله نے بیان کیا کہ پھرمیں اٹھ گیا اور گھرسے باہر نکل کراپنے بھائی حفرت ابو قادہ بناٹئ کے پاس آیا وہ مال کی طرف سے ان کے بھائی تھے اوربدر کی لڑائی میں شرکت کرنے والول میں سے تھے۔ میں نے ان سے اس کاذکر کیااور انہوں نے کہا کہ تمہارے بعد حکم بدل گیاہے۔

(۵۵۲۹) ہم سے ابوعاصم نے بیان کیا ان سے برید بن ابی عبید نے اور ان سے سلمہ بن الاكوع بنالله نے بیان كیا كه نبى كريم ملي الله نے فرمایا جس نے تم میں سے قربانی کی تو تیسرے دن وہ اس حالت میر صبح کرے کہ اس کے گھرمیں قربانی کے گوشت میں ہے کچھ بھی بلآ ١٦ – باب مَا يُؤْكِلُ مِنْ لُحُومِ الأَضَاحِيِّ، وَمَا يَتَزَوَّدُ مِنْهَا

٧٥٥٧ حدَّثَنا عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ عَمْرٌ و أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: كُنَّا نَتَزَوَّدُ لُحُومَ الأَضَاحِي عَلَى عَهْدِ النُّبِيِّ اللَّهِ الْمَدِينَةِ. وَقَالَ غَيْرَ مَرَّةٍ: لُحُومَ الْهَدْي. [راجع: ١٧١٩]

٥٥٦٨ حدَّثَنَا إسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثَني سُلَيْمَانُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِم أَنَّ ابْنَ خَبَّابٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ يُحَدِّثُ أَنَّهُ كَانَ غَائِبًا فَقَدِمَ فَقُدِّمَ إلَيْهِ لَحْمّ فَقَالَ : وَهَذَا مِنْ لَحْم ضَحَايَانَا، فَقَالَ : أَخَّرُوهُ، لاَ أَذُوقُهُ، قَالَ : ثُمَّ قُمْتُ فَخَرَجْتُ حَتَّى آتِيَ أَخِي أَبَا قَتَادَةَ وَكَانَ أَخَاهُ لَأُمَّهِ وَكَانَ بَدْرِيًّا. فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ: إِنَّهُ قَدْ حَدَثَ بَعْدَكَ أَمْرٌ.

[راجع: ٣٩٩٧]

جس کی تفصیل حدیث ذمل میں آرہی ہے۔ ٥٦٦٩ حدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الأَكْوَعِ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((مَنْ ضَحَّى مِنْكُمْ، فَلاَ يُصْبِحَنَّ بَعْدَ ثَالِثَةِ، وَفِي بَيْتِهِ مِنْهُ شَيْءً)).

فَلَمَّا كَانَ الْعَامُ الْمُقْبِلُ قَالُوا: يَا رَسُولَ الله، نَفْعَلُ كَمَا فَعَلْنَا الْعَامَ الْمَاضِي قَالَ: ((كُلُوا وَأَطْعِمُوا وَادَّخِرُوا، فَإِنَّ ذَلكَ الْعَامَ كَانَ بالنَّاسِ جَهْدٌ فَأَرَدْتُ أَنْ تُعِينُوا فِيهَا)).

نه ہو۔ دوسرے سال صحابہ کرام و می افتاع عرض کیا یارسول الله! کیا ہم اس سال بھی وہی کریں جو پچھلے سال کیا تھا۔ (کہ تین دن سے زیادہ قربانی کا گوشت نه رکمیس) آخضرت سائی یا نے فرمایا که اب کھاؤ ' کھلاؤ ادر جمع كرو . بچھلے سال تو چو نكه لوگ تنگى ميں مبتلاتھ'اس ليے ميں نے چاہا کہ تم لوگوں کی مشکلات میں ان کی مدد کرو۔

معلوم ہوا کہ ایام قحط میں غلبہ وغیرہ روک کر رکھ لینا گناہ ہے۔

• ٥٥٧ - حدَّثَنا إسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ الله قَالَ : حَدَّثِنِي أَخِي عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ يَحْيَى بن سَعِيدٍ عَنْ عُمْرَةً بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَن عَنْ عَائِشَةً رَضِييَ الله عَنْهَا قَالَتْ: الضَّحِيَّةُ، كُنَّا نُمَلِّحُ مِنْهُ فَنَقْدَمُ بِهِ إِلَى النَّبِيِّ ﴾ بالْمَدِينَةِ فَقَالَ : ((لاَ تَأْكُلُوا إلاَّ ثَلاَثَةَ أَيَّام)). وَلَيْسَتْ بِعَزِيمَةٍ. وَلَكِنْ أَرَادَ أَنْ نُطْعِمَ مِنْهُ وَا للهُ أَعْلَمُ.

[راجع: ٥٤٢٣]

٧١٥٥- حدَّثَناً حِبَّالُ بْنُ مُوسَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ : حَدَّثَني أَبُو عُبَيْدٍ مَوْلَى ابْنِ أَزْهَرَ أَنَّهُ شَهِدَ الْعِيدَ يَوْمَ الأَصْحَى مَعَ عُمَرَ بْن الْخَطَّابِ رَضِيَ الله عَنْهُ فَصَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ ثُمَّ خَطَبَ النَّاسَ فَقَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَدْ نَهَاكُمْ عَنْ صِيَام هَذَيْنِ الْعِيدَيْنِ: أَمَّا أَحَدَهُمَا فَيَوْمُ فِطْرَكُمْ مِنْ صِيَامِكُمْ، وَأَمَّا الآخَرُ فَيُومٌ تَأْكُلُونَ نُسُكَكُمْ. [راجع: ١٩٩٠]

٥٥٧٢ قال أَبُو عُبَيْدٍ ثُمَّ شَهدْتُ الْعِيدَ معَ غُشْمَانَ بن عَفَّانَ فَكَانَ ذَلِكَ يَوْمَ

(۵۵۷) ہم سے اساعیل بن عبداللہ نے بیان کیا کما کہ مجھ سے میرے بھائی نے بیان کیا' ان سے سلیمان نے' ان سے کچیٰ بن سعید نے' ان سے عمرہ بنت عبدالرحمٰن نے اور ان سے حضرت عاکشہ رہی نیا نے بیان کیا کہ مدینہ میں ہم قربانی کے گوشت میں نمک لگا کر رکھ دیتے تھے اور پھراسے رسول اللہ ماٹھایا کی خدمت میں بھی پیش کرتے تھے پھر آنخضرت سلھا نے فرمایا کہ قربانی کا گوشت تین دن سے زیادہ نه کھایا کرو۔ یہ تھم ضروری نہیں تھا بلکہ آپ کامنشاء یہ تھا کہ ہم قربانی کا گوشت (ان لوگول کو بھی جن کے یہال قربانی نہ ہوئی ہو) کھلائیں اور الله زياده جانے والا ہے۔

(اک۵۵) ہم سے حبان بن موسیٰ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو عبداللہ نے خبردی انہوں نے کہا کہ مجھے یونس نے خبردی ان سے زہری نے 'انہوں نے کما کہ مجھ سے ابن ازہر کے غلام ابوعبید نے بیان کیا کہ وہ بقر عید کے دن حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کے ساتھ عید گاہ میں موجود تھے۔ حضرت عمر ہناتئہ نے خطبہ سے پہلے عید کی نماز روهائی پھرلوگوں کے سامنے خطبہ دیا اور خطبہ میں فرمایا اے منع فرمایا ہے ایک تو وہ دن ہے جس دن تم (رمضان کے) روزے تورے کر کے افظار کرتے ہو (عبدالفطر) اور دوسرا تمہاری قربانی کا

(۵۵۷۲) ابوعبید نے بیان کیا کہ پھر میں عثان بن عفان رہائٹھ کے ساتھ (ان کی خلافت کے زمانہ میں عید گاہ میں) حاضر تھا۔ اس دن جمعہ

الْجُمْعَةِ، فَصَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ ثُمَّ خَطَبَ فَقَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسِ إِنَّ هَذَا يَوْمٌ قَدِ اجْتَمَعَ لَكُمْ فِيهِ عِيدَانُ، فَمَنْ أَحَبُ أَنْ يَنْتَظِرَ الْجُمْعَةِ مِنْ أَهْلِ الْعَوَالِي فَلْيَنْتَظِرْ، وَمَنْ أَحَبُ أَنْ يَرْجعَ فَقَدْ أَذِنْتُ لَهُ.

٣٧٥٥ - قَالَ أَبُو عُبَيْدِ: ثُمَّ شَهِدْتُهُ مَعَ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ فَصَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ، عَلِي بْنِ أَبِي طَالِبٍ فَصَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ، ثُمَّ خَطَبَ النَّاسَ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللهِ اللهِ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللهِ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللهِ فَقَالَ أَنْ رَسُولَ اللهِ فَقَالَ أَنْ رَسُولَ اللهِ فَوْقَ نَهَاكُمْ أَنْ تَأْكُوا لُحُومَ نُسُكِكُمْ فَوْقَ لَلهَاكُمْ أَنْ تَعْمَرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي عَنْ أَنْ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَنْ أَنْ عَنْ أَبِي عَلَى أَبْعَالِهُ عَلَى أَبْعِلْ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَلَى أَبْعَالِهِ عَلَى أَبِي عَلَى أَبْعَالَهُ عَلَى أَبِي عَلَيْكُوا عَلَيْكُو

یہ ممانعت ایک وقتی چیز تھی جبکہ لوگ قبط میں مبتلا ہو گئے تھے بعد میں اس ممانعت کو اٹھالیا گیا۔

2004 حداثناً مُحَمدٌ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ اَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ عَنِ اَبْنِ اَنِي اَبْنِ اللهِ اللهِ عَنْ عَمَّدِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَمَّدِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَمَّدِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْ سَالِمٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ عَبْدُ اللهِ يَأْكُلُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ عَبْدُ اللهِ يَأْكُلُ اللهِ عَنْهُ اللهِ يَأْكُلُ اللهِ عَنْهُ اللهِ يَأْكُلُ اللهِ عَبْدُ اللهِ يَأْكُلُ اللهِ عَبْدُ اللهِ يَأْكُلُ اللهِ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْ اَجْلِ لُحُومِ اللهِ اللهَ عَبْدُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ ا

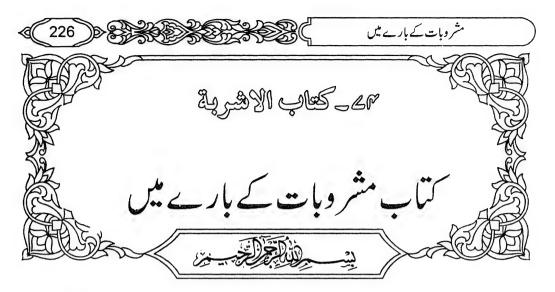
بھی تھا۔ آپ نے خطبہ سے پہلے نماز عید پڑھائی پھرخطبہ دیا اور فرمایا
اے لوگو! آج کے دن تہمارے لیے دو عیدیں جمع ہو گئیں ہیں۔ (عید
اور جعد) پس اطراف کے رہنے والوں میں سے جو شخص پند کرے
جعد کا بھی انظار کرے اور اگر کوئی واپس جانا چاہے (نماز عید کے بعد
ہی) تو وہ واپس جاسکتاہے 'میں نے اسے اجازت دے دی ہے۔

(ساک ۵۵) حفرت الوعبید نے بیان کیا کہ پھر میں عید کی نماز میں حضرت علی بن ابی طالب رہ اللہ کے ساتھ آیا۔ انہوں نے بھی نماز خطبہ سے پہلے پڑھائی پھر لوگوں کو خطبہ دیا اور کما کہ رسول اللہ ملی اللہ ملی اللہ ملی تمہیں اپنی قربانی کا گوشت تین دن سے زیادہ کھانے کی ممانعت کی ہمانعت کی ہمانی طرح بیان

(۵۵۷۳) ہم سے محمد بن عبدالرحیم نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو ایعقوب بن ابراہیم بن سعد نے خبردی انہیں ابن شہاب کے بھتیج نے انہیں ان کے بچابین شہاب (محمد بن مسلم) نے انہیں سالم نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا کہ قربانی کا گوشت تین دن تک کھاؤ۔ حضرت عبداللہ بن عمر جی شامنی سے کوچ کرتے وقت روئی زیون کے تیل سے کھاتے کیونکہ وہ قربانی کے گوشت سے (تین دن کے بعد) پر بیز کرتے ہے۔

قربانی کرنے میں مالی اور جانی ایثار کے ساتھ ساتھ محتاجوں اور غریبوں کی ہدردی اور مدد بھی ہے جینا کہ اللہ تعالی نے فرمایا است اللہ علیہ است جعلناها لکم من شعآنر الله لکم فیها خیر فاذکروا اسم الله علیها صوآف فاذا و جبت جنوبها فکلوا منها واطعموا القانع والمعتر کذالک سخرناها لکم لعلکم تشکرون (الحج) اور قربانی کے اونٹ ہم نے تہمارے لیے اللہ کے نشانات مقرر کر دیے ہیں ان میں تہیں نقع ہے۔ پس انہیں کھڑا کر کے نام اللہ پڑھ کر نح کرو۔ پھرجب ان کے پہلو زمین سے لگ جائیں تو اسے خود بھی کھاؤ ، مکینوں ' موال سے رکنے والوں اور سوال کرنے والوں کو بھی کھاؤ۔ ای طرح ہم نے چوپایوں کو تہمارے ماتحت کر رکھا ہے تاکہ مشکر گزاری کرو۔

معلوم ہوا کہ قربانی کے گوشت کو خود بھی کھاؤ اور غریوں' محتاجوں' سوالیوں کو بھی کھلاؤ۔ قربانی کے گوشت کے تین مصے کرنے چاہیے۔ ایک حصہ اپنے لیے' ایک حصہ دوست و احباب کے لیے اور ایک حصہ غرباء اور مساکین کے لیے۔ (ابن کیر)



الْحَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالأَنْصَابُ وَالأَزْلاَمُ رِجْسٌ مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾

باب اور الله تعالی کے فرمان (در سورہ مائدہ) کی تفییر'' بلاشبہ شراب'جوا'بت اور پانسے گندے کام ہیں شیطان کے کاموں سے بس تم ان سے پر ہیز کرو تاکہ تم فلاح پاؤ۔''

لفظ اذ لام ذلم کی جمع ہے جس سے وہ تیر مراد ہیں جو مشرکین مکہ نے کعبہ میں رکھے ہوئے تھے جن پر لفظ کر اور نہ کر لکھے ہوئے تھے۔ اگر کرنے کا تیر ہاتھ میں آتا تو ارادہ کا کام کرتے اور نہ کر لکھا نکاتا تو نہ کرتے ای لیے ان سے منع کیا گیا۔ آیت میں شراب اور جوا وغیرہ کو بت پرستی کے ساتھ ذکر کیا گیا ہے جو ان کامول کی انتمائی برائی پر اشارہ ہے۔۔۔۔۔ یہ آیت فدکورہ فتح مکہ کے دن نازل ہوئی۔

- حدَّثْناً عَبْد الله بْن يُوسُف أَخْبَرَنَا مَالِكَ عَنْ نافِع عَنْ عَبْد الله بْن عُمْرَ رضي الله عَنْهُمَا أن رسُول الله عُمْرَ رضي الله عَنْهُمَا أن رسُول الله عَنْهُمَا أن رسُول الله عَنْهُمَا أن رسُول الله عُنْهُمَا أَنْ رسُول الله عُنْهُمَا أَنْ رسُول الله عُنْهُمَا أَنْ رسُول الله عُنْهَا حُرِمَهَا فِي الآخِمْرَ فِي الدُّنْيَا ثُمَّ لَمْ يَتُبْ مِنْهَا حُرِمَهَا فِي الآخِرَةِ)).

(۵۵۵۵) ہم سے عبداللہ بن یوسف تنیسی نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو امام مالک نے خبردی' انہیں نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمررضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ رسول اللہ ملی اللہ عنمانے بیان کیا کہ رسول اللہ ملی آخرت میں جس نے دنیا میں شراب پی اور پھراس سے توبہ نہیں کی تو آخرت میں وہ اس سے محروم رہے گا۔

العنی جنت میں جانے ہی نہ پائے گاتو وہاں کی شراب اسے کیے نصیب ہو سکے گی۔

(۵۵۲) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خردی ' انہیں زہری نے 'کہا مجھ کو حضرت سعید بن مسیب نے خبردی اور انہوں نے حضرت ابو ہریرہ بڑاٹھ سے سنا کہ جس رات رسول اللہ طالیّائیل کو معراج کرائی گئ تو آپ کو (بیت المقدس کے شہر) ایلیاء میں شراب اور دودھ کے دو پیالے بیش کئے گئے۔ آنخضرت مالیّائیلم نے انہیں دیکھا پھر آپ نے دودھ کا بیالہ لے لیا۔ اس پر حضرت جرئیل مالیائل نے کہا ٥٧٦ - حدَّثَنَا أَبُو الْيَمَانَ أَخْبَرَنَا شُعَبْبٌ عَنِ الرُّهْرِيِّ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنِ اللهِ عَنْهُ أَنَّ الْمُسَيَّبِ أَنْهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْهُ أَنَّ لَيْلَةَ أُسْرِيَ بِهِ بِإِيْلِيَاءَ بِقَدَحَيْنِ مِنْ خَمْرٍ وَلَبَنٍ، فَنَظَرَ إِلَيْهِمَا ثُمَّ أَخَذَ اللَّبَنَ، فَقَالَ جِبْرِيلُ : الْحَمْدُ للهُ أَخَذَ اللَّبَنَ، فَقَالَ جِبْرِيلُ : الْحَمْدُ لله

اس الله کے لیے تمام تعریفیں ہیں جس نے آپ کو دین فطرت کی

طرف چلنے کی ہدایت فرمائی۔ اگر آپ نے شراب کا پالہ لے لیا ہو تا تو

آپ کی امت گراہ ہو جاتی۔ شعیب کے ساتھ اس حدیث کو معمر' ابن

الهاد عثان بن عمراور زبیدی نے زہری سے نقل کیاہے۔

الَّذِي هَدَاكَ لِلفُطِرْةِ، وَلَوْ ۚ أَخَّذْتَ الْخَمْرَ غَوَتْ أُمَّتُكَ: تَابَعَهُ مَعْمَرٌ وَابْنُ الْهَادِ وَعُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ وَالزُّبَيْدِيُّ عَنِ الزُّهْرِيِّ.

[راجع: ٣٣٩٤]

دودھ انسان کی فطری غذا ہے اور شراب تمام برائیوں کی جڑ ہے۔ اس کی حرمت کی یمی وجہ ہے کہ اسے پی کر عقل ذائل النہائی ہو جاتی ہے اور جرائم اور برے کام کر بیٹھتا ہے۔ اس لیے اسے قلیل یا کثیر ہر طرح حرام کر دیا گیا۔

٩٧٥ - حدَّثَنَا مُسْلِمُ بُنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا هِشَامٌ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ أَنسٍ رضِيَ الله هِشَامٌ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ أَنسٍ رضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ مِنْ رَسُسولِ الله هِشَا حَدِيثًا لاَ يُحَدِّثُكُمْ بِهِ غَيْرِي، قَالَ: ((مِنْ أَشُرَاطِ السَّاعَةِ أَنْ يَظْهَرَ الْجَهُلُ، وَيَقِلَّ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ أَنْ يَظْهَرَ الْجَهُلُ، وَيَقِلَّ الْعَمْدُ، الْعِلْمُ، ويَظْهَرَ الزِّنَا، وتُشْرَبَ الْخَمْدُ، ويَقِلَ الرِّجَالُ، وتَكُثّرُ النَّسَاءُ، حَتَّى يَكُونَ لِخَمْسِينَ امْرَأَةُ قَيِّمُهُنَّ رَجُلٌ وَاحِدٌ)).

[راجع: ٨٠]

٣٥٥ - حُدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ حَدَّثَنا الْبُنُ وَهْبِ قَالَ: أَحْبَرَنِي يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّحْمَنِ وَابْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولاَن : قَالَ أَبُو لَمُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ: إِنَّ النَّبِي الله قَالَ ((لاَ يَزْنِي حِينَ يَزْنِي وَهُوَ مُؤْمِن، لاَ يَشْرَبُهُ وَهُو مُؤْمِن، لاَ يَشْرَبُهُ وَهُو مُؤْمِن، لاَ يَشْرَبُ الْحَمْرَ حِينَ يَشْرَبُهَا وَهُو مُؤْمِن، وَلاَ يَشْرِقُ السَّارِقُ حِينَ يَسْرِقُ وَهُو مَوْمِن، مُؤْمِن، مَوْمِن بن مَدْمِن بن عَبْدِ الرَّحْمَن بن الْمَلِكِ بْنُ أَبِي بَكُر بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَن بْن

(۵۵۷۷) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا کہا ہم سے ہشام وستوائی نے بیان کیا کہا ہم سے حضرت وستوائی نے بیان کیا کہ ہم سے قادہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت انس بڑا ٹی نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ ساڑی ایم سے ایک حدیث سی ہے جو تم سے اب میرے سواکوئی اور نہیں بیان کرے گا۔ (کیونکہ اب میرے سواکوئی صحابی زندہ موجود نہیں رہا ہے) آنخضرت ساڑھیا ہم نے فرمایا کہ قیامت کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ جمالت غالب ہو جائے گی اور علم کم ہو جائے گا نزناکاری بڑھ جائے گی شراب کشت جائے گی اور علم کم ہو جائے گا نزناکاری بڑھ جائے گی نشراب کشت ہو جائیں گی بہاں تک کہ پیاس عور توں کی نگرانی کرنے والا صرف ایک ہی مرد رہ جائے گا۔

عنہ وارضاہ۔

(۵۵۷۸) ہم سے احمد بن صالح نے بیان کیا' کہا ہم سے ابن وہب نے بیان کیا' کہا ہم سے ابن وہب نے بیان کیا' کہا کہ جھے یونس نے خبردی' ان سے ابن شہاب نے بیان کیا' کہا کہ جسے یونس نے خبردی' ان سے ابن شہاب نے بیان کیا' کہا کہ جس نے ابو سلمہ بن عبدالرحمٰن اور ابن مسیب سے سا' وہ بیان کرتے تھے کہ حضرت ابو ہریرہ بڑا تھے نے کہا کہ نبی کریم التہ ہے ان فرمایا کوئی شخص جب زنا کرتا ہے تو عین زنا کرتے وقت وہ مومن نہیں ہوتا۔ اسی طرح جب چور چوری کرتا ہے تو اس وقت وہ مومن نہیں ہوتا۔ اس طرح جب چور چوری کرتا ہے تو اس وقت وہ مومن نہیں ہوتا۔ اور ابن شہاب نے بیان کیا' انہیں عبدالملک بن مومن نہیں عبدالملک بن عارف بن عبدالرحمٰن بن حارث بن ہشام نے خبردی' ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑا تھے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑاتھے پھرانہوں ابو بریرہ بڑاتھے پھرانہوں

الْحَارِثِ بْنِ هِشَامِ أَنْ أَبَا بَكْر كَانْ يُحَدُّثُهُ عَنْ أَبِي هُوَيْرَةَ ثُمُّ يَقُولُ : كَانَ أَبُو بَكُر يُلْحِقُ مَعَهُنَّ وَلاَ يَنْتَهِبُ نُهْبَةً ذَاتَ شَرَفٍ يَرْفَعُ النَّاسُ إلَيْهِ أَبْصَارَهَمُ فِيهَا حِينَ يَنْتَهُبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ. [راجع: ٢٤٧٥]

نے بیان کیا کہ حضرت ابو بکر بن عبدالرحمٰن حضرت ابو ہریرہ بنافتہ کی مدیث میں امور ندکورہ کے ساتھ اتنا اور زیادہ کرتے تھے کہ کوئی شخص (دن دھاڑے) اگر کسی بڑی پوٹمی پر اس طور ڈاکہ ڈالتاہے کہ لوگ دیکھتے کے دیکھتے رہ جاتے ہیں تو وہ مومن رہتے ہوئے یہ لوٹ مار نہیں کرتا۔

المعلب یہ ہے کہ ان گناہوں کا ار نکاب کرنے والا ایمان سے بالکل محروم ہو جاتا ہے کیونکہ یہ گناہ ایمان کی ضد ہیں پھراگر لنگ کیا وہ توبہ کر لے تو اس کے دل میں ایمان لوث آتا ہے اور اگر یمی کام کرتا رہے تو وہ بے ایمان بن کر مرتا ہے۔ اس کی تائید وہ صدیث كرتى ہے جس ميں فرمايا كه المومن من امنه الناس على دمآنهم واموالهم مومن وہ ہے جس كولوگ است خون اور است مالول ك لي امين مجمير " يح ب- لا ايمان لمن لا امانه له ولا دين لمن لا عهد له اوكما قال صلى الله عليه و سلم ٧- باب الْحَمْرِ مِنَ الْعِنَبِ وَغَيْرِهِ بِي الْعِنَبِ وَغَيْرِهِ عَيْرِهِ بِي الْعَرَابِ الْكُوروغيرو سے بھي بنتي ہے

جیے کھجور اور شد وغیرہ سے۔ امام بخاری نے بیہ باب لا کر ان لوگوں کا رد کیا جو شراب کو انگور سے خاص کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ انگور کے سوا اور چیزوں کی شراب اتنی پین درست ہے کہ نشہ نہ پیدا ہو لیکن امام محمد نے اس باب میں اپنے فدہب کے خلاف کیا ہے اور وہ البحدیث اور امام احمد اور امام مالک اور امام شافعی اور جمهور کے موافق ہو گئے ہیں۔ انمون نے کما کہ جس چیزے نشہ پیدا ہو وہ شراب ہے۔ تھوڑی ہو یا زیادہ بالکل حرام ہے۔

٥٧٩- حدَّثَناً الْحَسَنُ بْنُ صَبَّاحٍ حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ سَابِقِ حَدَّثَنَا مَالِكٌ هُوَ ابْنُ مِغْوَلٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ : لَقَدْ خُرِّمَتِ الْخُمُر وَمَا بِالْمَدِينَةِ مِنْهَا شَيْءٌ. [راجع: ٤٦١٦]

• ٥٥٨- حدَّثَناً أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنا أَبُو شِهَابٍ عَبْدُ رَبِّهِ بْنُ نَافِعٍ عَنْ يُونُسَ عَنْ ثَابِتٍ الْبُنَانِيِّ عَنْ أَنَسِ قَالَ: حُرِّمَتْ عَلَيْنَا الْخَمْرُ، حِينَ حُرِّمَتْ، وَمَا نَجِدُ -يَعْنِي بِالْمَدِينَةِ - خَمْرَ الْأَعْنَابِ إلا قَلِيلاً، وَعَامَّةُ حَمْرِنَا الْبُسْرُ وَالتَّمْرُ.

[راجع: ۲٤٦٤]

٥٥٨١- حدَّثَناً مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ أَبِي حَيَّانَ حَدَّثَنَا عَامِرٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ

(۵۵۷۹) ہم سے حس بن صباح نے بیان کیا کماہم سے محد بن سابق نے بیان کیا کما ہم سے امام مالک نے جو مغول کے صاحرزادے ہیں ' بیان کیاان سے نافع نے اور ان سے حضرت ابن عمر کھا نے بیان کیا که جب شراب حرام کی گئی تو انگور کی شراب مدینه منوره میں نہیں

(۵۵۸۰) ہم سے احمد بن یونس نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے ابو شاب عبد ربد بن نافع نے بیان کیا انہوں نے کما کہ ہم سے یونس نے ان سے ثابت بنانی نے اور ان سے محضرت انس رضی الله عنه نے بیان کیا کہ جب شراب ہم پر حرام کی گئی تو مدینہ منورہ میں انگور کی شراب بہت کم ملتی تھی۔ عام استعال کی شراب کچی اور پکی تھجورے تيار کی جاتی تھی۔

(۵۵۸۱) جم سے مسدونے بیان کیا کما جم سے بیلی نے بیان کیا کما ان سے ابوحیان نے 'کماہم سے عامرنے بیان کیا اور ان سے حضرت

الله عنهما قام عُمَرُ عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ: أَمَّا بَعْدُ، نَزَلَ تَحْرِيمُ الْحَمْرِ وَهْيَ مِنْ حَمْسَةِ:
 الْعِنَبِ، وَالتَّمْرِ، وَالْعَسَلِ، وَالْحِنْطَةِ،
 وَالشَّعِيرِ. وَالْحَمْرُ مَا خَامَرَ الْعَقْلَ.

[راجع: ٢٦١٩]

اس مدیث سے مسائل پیش آمدہ کی تفصیلات کا ممبر پر بیان کرنا بھی ثابت ہوا اور ظاہر ہے کہ یہ سامعین کی مادری ذبان میں مناسب ہے نیز حمدونعت کے بعد لفظ امابعد! کا استعال کرنا بھی اس سے ثابت، ہوا۔ (فتح الباری) سامعین کی مادری زبان میں عربی خطبہ پڑھ کر اس کا ترجمہ سانا ضروری ہے ورنہ خطبہ کا مقصد فوت ہو جائے گا۔

٣- باب نَزَلَ تَحْرِيمُ الْخَمْرِ وَهْيَ مِنَ الْبُسْرِ وَالتَّمْرِ

قَالَ: حَدَّتَنَى مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ إِسْحَاقَ اللهِ عَبْدِ اللهِ قَالَ: حَدَّتَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي طُلْحَةً عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكُ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كُنْتُ أَسْقِي أَبَا عُبْدَةَ وَأَبَي بْنُ كَفْبِ مِنْ عُبْدِدَةَ وَأَبَي بْنُ كَفْبِ مِنْ فَصِيخٍ زَهْوٍ وَنَهْمٍ فَجَاءَهُمْ آتٍ فَقَالَ : إِنَّ فَضِيخٍ زَهْوٍ وَنَهْمٍ فَجَاءَهُمْ آتٍ فَقَالَ : إِنَّ فَضِيخٍ زَهْوٍ وَنَهْمٍ فَجَاءَهُمْ آتٍ فَقَالَ : إِنَّ الْحَمْرَ قَدْ حُرِّمَتْ. فَقَالَ: أَبُو طَلْحَةً قُمْ يَا الْحَمْرَ قَدْ حُرِّمَتْ. فَقَالَ: أَبُو طَلْحَةً قُمْ يَا أَنْسُ فَأَهْرِقُهَا، فَأَهْرَقْتُهَا. [راجع: ٢٤٦٤]

باب شراب کی حرمت جب نازل ہوئی تووہ کچی اور پکی محجوروں سے تیار کی جاتی تھی

جمع سے مالک بن انس نے بیان کیا' ان سے اسحاق بن عبداللہ بن ابی مجھ سے مالک بن انس نے بیان کیا' ان سے اسحاق بن عبداللہ بن ابی طلحہ نے اور ان سے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں ابوعبیدہ' ابوطلحہ اور ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کو کچی اور کپی مجور سے تیار کی ہوئی شراب بلا رہا تھا کہ ایک آنے والے نے آگر بتایا کہ شراب حرام کردی گئی ہے۔ اس وقت حضرت ابوطلحہ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ انس اٹھو اور شراب کو بہا دو۔ چنانچہ میں نے اسے بہا

الاحادیث الواددة عن انس وغیرہ علی صحتها و کثرتها تبطل مذهب الکوفیین القائلین بان النحمر لا یکون الا من العنب وما الاحادیث الواددة عن انس وغیرہ علی صحتها و کثرتها تبطل مذهب الکوفیین القائلین بان النحمر لا یکون الا من العنب وما کان من غیرہ لا یسمنی خمرا ولا یتناوله اسم النحمر وهو قول مخالف للغة العرب وللسنة الصحیحة وللصحابة (فتح الباری) یعنی قرطبی نے کما کہ حضرت انس بڑا تی وغیرہ سے جو صحیح روایات حضرت سے نقل ہوئی ہیں وہ کوفیوں کے غرب کو باطل ٹھراتی ہیں جو کتے ہیں کہ خمر صرف انگور ہی سے کثید کردہ شراب کو کما جاتا ہے اور جو اس کے علاوہ اشیاء سے تیار کی جائے وہ خمر نہیں ہے۔ اہل کوف کا یہ قول لغت عرب اور سنت صحیحہ اور صحابہ کرام بڑی آتھ کے خلاف ہے۔

(۵۵۸۳) ہم سے مسدد نے بیان کیا 'کہا ہم سے معمر نے بیان کیا 'ان سے ان کے والد نے کہ میں نے حضرت انس برا ان سے سا' انہوں نے بیان کیا کہ ایک قبیلہ میں کھڑا میں اپنے بچاؤں کو تھجور کی شراب بلارہا

٥٨٣- حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرٌ عَنْ أَبِيهِ قَالَ : كُنْتُ قَائِمًا عَلَى الْحَيِّ أَنسًا قَالَ : كُنْتُ قَائِمًا عَلَى الْحَيِّ أَسْقِيهِمْ عُمُومَتِي، وَأَنَا

أَصْغَرُهُمْ. الْفَضِيخَ، فَقِيلَ: حُرِّمَتِ الْحَمْرُ، فَقَالُوا : اكْفِنْهَا، فَكَفَأْنَا. قُلْتُ لأَنس مَا شَرَابُهُمْ؟ قَالَ : رُطَبٌ وَبُسْرٌ. فَقَالَ أَبُو بَكُر بْنُ أَنَس: وَكَانَتْ خَمْرَهُمْ. فَلَمْ يُنْكِرْ أَنَسٌ. وَحَدَّثَنِي بَعْضُ أَصْحَابِي أَنَّهُ سَمِعَ أَنسًا يَقُولُ: كَانَتْ حَمْرَهُمْ يَوْمَئِذِ.

[راجع: ٢٤٦٤]

تھا میں ان میں سب سے کم عمر تھا۔ کی نے کما کہ شراب حرام کردی گئی۔ ان حضرات نے کما کہ اب اسے چھینک دو۔ چنانچہ ہم نے شراب بھینک دی۔ میں نے انس بھاٹھ سے بوچھا کہ وہ کس چیز کی شراب بنتی تھی؟ فرمایا کہ تازہ یکی ہوئی اور کچی تھجوروں کی۔ ابو بکرین انس نے کما کہ ان کی شراب (تھجور کی) ہوتی تھی تو حضرت انس بٹاٹند نے اس کا انکار نہیں کیااور مجھ سے میرے بعض اصحاب نے بیان کیا کہ انہوں نے حضرت انس بناٹھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ اس زمانہ میں ان کی شراب اکثر کچی اور کی تھجور سے تیار کی جاتی تھی۔

جیسا کہ حدیث زمل میں موجود ہے۔

٥٥٨٤ - حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْر الْمُقَدَّمِيُّ حَدَّثَنَا يُوسُفُ أَبُو مَعْشَر الْبَرَاءُ قَالَ: سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ عُبَيْدِ الله قَالَ: حَدَّثَنِي بَكُورُ بْنُ عَبْدِ الله أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ حَدَّثَهُمْ أَنَّ الْحَمْرَ خُرِّمَتْ وَالْحَمْرُ يَوْمَئِذِ الْبُسْرُ وَالتَّمْرُ.[راجع: ٢٤٦٤]

(۵۵۸۴) ہم سے محمد بن ابی بکر مقدمی نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے پوسف ابومعشر براء نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ میں نے سعید بن عبداللہ سے سنا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے بکربن عبداللہ نے بیان کیا اور انہوں نے کہا کہ مجھ سے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ جب شراب حرام کی گئی تو وہ کچی اور پختہ تھجو رول سے تيار کی جاتی تھی۔

ان احادیث صیحہ سے معلوم ہوا کہ عرب زمانہ الہیت میں خام اور پختہ تھجوروں کی شراب کو بہت زیادہ مرغوب رکھتے تھے اور بیہ کھچور بکثرت پائی جاتی تھی جس کی شراب بڑی عدہ ہوتی تھی جس کو اللہ نے حرام کر دیا۔

> ٤ – باب الْخَمْرُ مِنَ الْعَسَل، وَهُوَ الْبِتْعُ وَ قَالَ مَعَنْ سَأَلْتُ مَالِكَ بْنَ أَنْس عَنِ الْفُقَّاعِ فَقَالَ: إذَا لَمْ يُسْكِرُ فَلاَ بَأْسَ. وَقَالَ ابْنُ الدَّرَاوَرْدِيُّ : سَأَلْنَا عَنْهُ فَقَالُوا: شلا يُسْكِرُ لا بَأْسَ بِهِ.

باب شد کی شراب جے"بتع" کہتے تھے اور معن بن عیسیٰ نے کہا کہ میں نے حضرت امام مالک بن انس سے "فقاع" (جو کشمش ے تیار کی ہاتی تھی) کے بارے میں بوچھاتو انہوں نے کما کہ اگر اس میں نشہ نہ ہو تو کوئی حرج نہیں اور ابن الدراور دی نے بیان کیا کہ ہم نے اس کے متعلق یوچھا تو کھا کہ اگر اس میں نشہ نہ ہو تو کوئی حرج

٥٥٨٧ حدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَن ابْن شِهَابٍ عَنْ أَبِي

تر بین میں است شد کی وہ شراب ہے جو ملک یمن میں بہت زیادہ رائج تھی۔ اس کا پینا بھی حرام کر دیا گیا۔ فقاع وہ شراب ہے جو کشمش سے تیار کی جاتی تھی۔ سیست

(۵۵۸۵) مم سے عبداللہ بن بوسف نے بیان کیا کمام کو امام مالک نے خبردی' انہیں ابن شاب نے ' انہیں ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے

سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ: سُئِلَ رَسُولُ اللهِ اللهِ عَنِ الْبِتْعِ فَقَالَ: ((كُلُّ شَرَابِ أَسْكَرَ فَهُو حَرَامٌ)).

[راجع: ٢٤٢]

٥٩٨٦ - حدَّثَنَا أَبُو الْيَمَانِ أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرُّحْمَنِ أَنَّ عَانِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَانِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: سُئِلَ رَسُولُ الله عَنْ الْبِتْعِ وَهُو نَبِيدُ الْعَسَلِ، وَكَانَ أَهْلُ الْيَمَنِ يَشْرَبُونَهُ، فَقَالَ رَسُولُ الله عَنْ الرُّكُلُ شَرَابٍ أَسْكُرَ فَهُو حَرَامٌ)).[راجع: ٢٤٢] شَرَابٍ أَسْكُرَ فَهُو حَرَامٌ)).[راجع: ٢٤٢] أنسُ بُنُ مَالِكِ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْ قَالَ: حَدَّثَنِي النَّهُ الله عَنْ قَالَ: حَدَّثَنِي ((لاَ تَنْتَبِذُوا فِي الدُّبَاءِ وَلاَ فِي الْمَزَفَّتِ)). ((لاَ تَنْتَبِذُوا فِي الدُّبَاءِ وَلاَ فِي الْمَزَفَّتِ)). وكان أَبُوهُ رِيَوَ يُلحقُ مَعَهَا الْحَنْتَم وَالْنَقَينُ وكان أَبُوهُ رَيْرَةً يُلحقُ مَعَهَا الْحَنْتَم وَالْنَقَينُ وكان أَبُوهُ رِيرَةً يُلحقُ مَعَهَا الْحَنْتَم وَالْنَقَينُ وكان أَبُوهُ رَبَوَ يُلحقُ مَعَهَا الْحَنْتَم وَالْنَقَينُ

(۵۵۸۱) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو شعیب نے خبردی 'ان سے زہری نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ کو ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے خبر دی اور ان سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم سے "بتع" کے متعلق سوال کیا گیا۔ یہ مشروب شد سے تیار کیاجا تا تھا اور یمن میں اس کاعام رواج تھا۔ آنخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا کہ جو چیز بھی نشہ لانے والی ہو وہ حرام ہے۔

(ک۵۸۸) اور زہری سے روایت ہے 'کما کہ مجھ سے حضرت انس بن مالک رفاق نے بیان کیا کہ رسول الله ملی الله علی کہ "دباء" اور "مزفت" میں نبیذ نہ بنایا کرو اور حضرت ابو ہریرہ رفاق اس کے ساتھ "حتم" اور "نقیر" کا بھی اضافہ کیا کرتے تھے۔

آ اس مدیث سے معلوم ہوا کہ چار ایسے برتن ہیں جن کے استعال سے آنحضور طان کیا نے منع فرمایا ہے۔ "دباء" لینی کدو کے میٹریسے اور نے سے مزبان سے۔ مقد، لینی لکڑی کے بنے موج نے بنے موج کے سے موج کے بین اور کی موج کے بینے موج کے برتن سے۔ من وہ چار برتن ہیں جن میں نبیذ بنانے سے روکا گیا ہے۔

باب اس بارے میں کہ جو بھی پینے والی چیز عقل کو مدہوش کردے وہ "خمر" ہے۔

(۵۵۸۸) ہم سے احمد بن ابی رجاء نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے
کی بن سعید قطان نے بیان کیا' ان سے ابوحیان حمیمی نے' ان سے
شعبی نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر شکھ نے بیان کیا کہ
حضرت عمر بڑا ہو نے رسول اللہ ملٹ کیا کے منبر پر خطبہ دیتے ہوئے کہا
جب شراب کی حرمت کا حکم ہوا تو وہ پانچ چیزوں سے بنتی تھی۔ انگور
سے 'کھور سے 'گیہول سے' جو اور شد سے اور "خمر" (شراب) وہ
ہے جو عقل کو مخمور کر دے اور تین مسائل ایسے ہیں کہ میری تمنا

و- باب مَا جَاءَ فِي أَنَّ الْخَمْرَ مَا
 خَامَرَ الْعَقْلَ مِنَ الشَّرَابِ

حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنِ أَبِي حَيَّانَ النَّيْمِيِّ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ أَبِي حَيَّانَ النَّيْمِيِّ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ اللهِ عَمْرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: خَطَبَ عُمَرُ عَلَى مِنْبَرِ رَسُولُ اللهِ قَالَ: خَطَبَ عُمَرُ عَلَى مِنْبَرِ رَسُولُ اللهِ قَالَ: إِنَّهُ قَدْ نَزَلَ تَحْرِيمُ الْحَمْرِ، وَالْعَسَرِ، وَالْعَسَلِ، وَالتَّمْرِ، وَالْحَمْرُ مَا وَالْحَمْرُ مَا وَالْحَمْرُ، وَالْحَمْرُ، وَالْحَمْرُ،

تھی کہ رسول اللہ ملڑ آیا ہم سے جدا ہونے سے پہلے ہمیں ان کا تھم بتا جاتے ' دادا کا مسئلہ ' کلالہ کا مسئلہ اور سود کے چند مسائل۔ ابوحبان نے بیان کیا کہ میں نے شعبی سے پوچھا اے ابو عمو! ایک شریت سندھ میں چاول سے بنایا جاتا ہے۔ انہوں نے کہا کہ یہ چیز رسول اللہ ملی ہے نایا جاتا ہے۔ انہوں نے کہا کہ یہ چیز رسول اللہ ملی ہے نامانہ میں نہ تھی اور فرج ابن منہال نے بھی اس حدیث کو حماد بن سلمہ سے بیان کیا اور ان سے ابوحیان نے اس میں "اگور" کے سلمہ سے بیان کیا اور ان سے ابوحیان نے اس میں "اگور" کے بجائے دو شمش " ہے۔

وادا کا مئلہ ہیں کہ دادا بھائی کو محروم کرے گایا بھائی سے محروم ہو جائے گایا مقاسمہ ہو گا۔ سود کا مئلہ ہیں کہ ان چھ چیزوں میں ہے۔ سواجن کا ذکر حدیث میں آیا ہے اور چیزوں کا بھی کم و بیش لینا حرام ہے یا نہیں جن کے بارے میں حافظ صاحب فرماتے ہیں لم یکن ھذا علی عہد النبی صلی الله علیه وسلم ولو کان نہی عنه الا انه قد عم الا شربة کلها فقال المحمر ما مر العقل (فنح) یعنی اگر سے چاولوں کی شراب کشید ہوئی ہوتی تو آپ اس کو بھی صاف منع فرما دیتے اس لیے کہ آپ نے تمام شرابوں کے بارے میں عام طور پر فرمایا کہ ہروہ مشروب جو عقل کو زاکل کردے وہ خمر شراب ہے اور وہ حرام ہے۔

٣٥٥٩ حدَّتَنا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ حَدَّتَنا شَعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي السَّفَرِ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عن عمر قَالَ: الشَّعْبِيِّ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عن عمر قَالَ: الْخَمْرُ تُصْنَعُ مِنْ خَمْسَةٍ: مِنَ الزَّبِيبِ، وَالْحَسْلِ.

(۵۵۸۹) ہم سے حفص بن عمر نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے عبداللہ بن ابی السفر نے بیان کیا ان سے شعبہ نے بیان کیا ان سے شعبی نے ان سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنمانے کہ حضرت عمر رہائی نے کہا شراب بانچ چیزوں سے بنتی تھی۔ کشمش کھجور اور گیہوں جو اور شہد سے ۔

[راجع: ٤٦١٩]

تعلیم میں اسلامی کے برسوں تمام صحابہ کے سامنے یہ بیان کیا اور سب نے سکوت کیا گویا اجماع ہو گیا اب اس اجماع کے سیست سیست سیست کیا گویا اجماع ہو گیا اب اس اجماع کے سیست کو سیست ہوا ہے جو صحح حدیث کو سیست النے (فنح) صاحب برائج ہیں۔ وقال اہل المدینة وسائر الحجازیین واہل الحدیث کلھم کل مسکو حمر وحکمہ حکم مااتنحذ من العنب النے (فنح) صاحب برائی کا یہ قول ہے کہ خمر وہی ہے جو کشمش سے تیار کی جاتی ہے اس کے جواب میں حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ اہل مدینہ بلکہ سارے جانی اور جملہ اہل حدیث سب کا قول ہے کہ ہر نشہ لانے والی چیز شراب ہے اور سب کا حکم وہی ہے جو کشمش سے تیار کردہ شراب کا سیست کا حکم وہی ہے جو کشمش سے تیار کردہ شراب کا سے۔ مزید تفصیل کے لیے فتح الباری جزء الثانی عشر 'ص ۱۳۱ کا مطالعہ کیا جائے۔

٦- باب مَا جَاءَ فِيمَنْ يَسْتَحِلُّ الْخَمْرَ وَيُسَمِّيهِ بِغَيْرِ اسْمِهِ
 ٥٩٥- وَقَالَ هِشَامُ بْنُ عَمَّارِ حَدَّثَنَا

باب اس شخص کی برائی کے بیان میں جو شراب کانام بدل کر اسے حلال کرے

(۵۵۹۰) اور ہشام بن عمار نے بیان کیا کہ ان سے صدقہ بن خالدنے

صَدَقَةُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَرِيدَ بْنُ جَابِرٍ حَدَّثَنَا عَطِيْةُ بْنُ قَيْسٍ الْكَلاَبِيُّ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ غَنَمِ الْكَلاَبِيُّ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ غَنَمِ الأَشْعَرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو عَامِرٍ أَوْ أَبُو مَالِكِ الأَشْعَرِيُّ وَالله مَا كَذَبَنِي سَمِعَ النَّبِيُّ عَلَمُ يَقُولُ: ((لَيَكُونَنُ مِنْ أُمَّتِي أَقْوَامٌ النَّبِيُّ عَلَمُ مِنْ أُمْتِي أَقْوَامٌ إِلَى جَنْبِ عَلَمٍ وَالْمَعَازِفَ، وَلَيْنُولِنُ أَقْوَامٌ إِلَى جَنْبِ عَلَمٍ وَالْمَعَازِفَ، وَلَيْنُولِنُ أَقْوَامٌ إِلَى جَنْبِ عَلَمٍ وَالْمَعَازِفَ، وَلَيْنَا غَدًا يَوُولُوا: ارْجِعْ إِلَيْنَا غَدًا اللهُ مَ ويَصْعَعُ الْعَلَمَ، وَيَمْسَخُ الْعَلَمَ، وَيَمْسَخُ الْعَلَمَ، وَيَمْسَخُ الْعَلَمَ، وَيَمْسَخُ الْعَلَمَ، وَيَمْسَخُ الْعَلَمَ، وَيَعْسَخُ الْعَلَمَ، وَيَمْسَخُ الْعَلَمَ، وَيَعْسَخُ الْعَلَمَ، وَيَمْسَخُ الْعَلَمَ، وَيَعْسَخُ الْعَلَمَ وَيَعْسَخُ الْقِيَامَةِ).

بیان کیا'ان سے عبدالرحمٰن بن بریدنے'ان سے عطیہ بن قیس کاالی نے'ان سے عبدالرحمٰن بن غنم اشعری نے بیان کیا کہا کہ مجھ سے ابو عامر بڑا اللہ کی قتم انہوں نے معامر بڑا اللہ کی قتم انہوں نے معصوف نہیں بیان کیا اللہ کی قتم انہوں نے معصوف نہیں بیان کیا کہ انہوں نے نبی کریم ساڑھیا سے سنا' آنحضر ماڑھیا نے فرمایا کہ میری امت میں ایسے برے لوگ پیدا ہو جائیں گے جو زناکاری' ریشم کا پیننا' شراب پینا اور گانے بجانے کو حلال بنالیں کے اور پھھ متکبرقتم کے لوگ پیاڑی چوٹی پر (اپنے بنظوں میں رہائش کرنے کے لیے) چلے جائیں گے۔ چرواہے ان کے مویثی قبح وشام کرنے کے لیے) چلے جائیں گے۔ پرواہے ان کے مویثی قبح وشام ضرورت لے کرجائے گاتو وہ ٹالنے کے لیے اس سے کمیں گے کہ کل انکین اللہ تعالی رات ہی کو ان کو (ان کی سرکشی کی وجہ سے) ہلاک کر دے گا بہاڑ کو (ان پر) گرا دے گا اور ان میں سے بہت سوں کو قیامت تک کے لیے بند راور سور کی صور توں میں مسخ کردے گا۔

تی بیرے اساری برائیاں آج عام ہو رہی ہیں گانا بجانا' ریڈ یو نے گھر گھر عام کر دیا ہے۔ شراب نوشی عام ہے' زناکاری کی حکومتیں سریر سی کرتی ہیں۔ ان کے بتیجہ میں وادی سوات پاکستان میں زلزلہ اور ہماچل پردیش کا زلزلہ ہندوستان میں عبرت کے لیے کانی ہے۔ لڑکوں کو لڑکوں کو لڑکوں جیسا حلیہ بنانا بھی عام ہو رہا ہے۔ اس لیے صور تیں مسخ ہوتی جا رہی ہیں اور عذاب مختلف صور توں میں بدل کر ہم پر نازل ہو رہا ہے۔

٧- باب الانتِبَاذِ فِي الأوعِيةِ وَالتورُ فَي بَابِ برتنون اور يَقرك بيالون مِن نبيذ بهوناجائز ٢

کھجور کو پانی میں بھگو کر اسے مل چھان کر شربت بنانا نبیز کملاتا ہے۔ یہ ایک مقوی فرحت بخش مشروب ہے اوعیہ میں تود بھی داخل ہے وہ برتن جو پقریا پیتل یا لکڑی سے بنایا جائے اوعیہ وعاء کی جمع ہے جس کے معنی برتن کے ہیں۔

آ ٥٩٩٩ - حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعيدٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي حَازِمٍ قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلاً يَقُولُ: أَتِى أَبُو أُسَيْدٍ السَّاعِدِيُ فَدَعَا رَسُولَ اللهِ فَلَى غُرُسِهِ السَّاعِدِيُ فَدَعَا رَسُولَ اللهِ فَلَى غُرُسِهِ فَكَانَتِ امْرَأَتُهُ خَادِمَهُمْ وَهْيَ الْعَرُوسُ قَالَ فَكَانَتِ امْرَأَتُهُ خَادِمَهُمْ وَهْيَ الْعَرُوسُ قَالَ أَتَدْرُونَ مَا سَقَيْتُ رَسُولَ اللهِ فَلَى الْعَرُوسُ قَالَ لَهُ تَمْرَاتٍ مِنَ اللَّيْلِ فِي تَوْدٍ.

(۵۵۹۱) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا' کما ہم سے یعقوب بن عبد الرحمٰن نے بیان کیا' ان سے ابوحازم سلمہ بن دینار نے بیان کیا کہ میں نے سل بن سعد ساعدی سے سنا' انہوں نے کما کہ ابو اسید مالک بن رہج آئے اور نبی کریم ملٹھایے کو اپنے ولیمہ کی دعوت دی' ان کی بیوی بی سب کام کر رہی تھیں حالا نکہ وہ نئی دلمن تھیں۔ حضرت سمل بولی بی سب کام کر رہی تھیں حالا نکہ وہ نئی دلمن تھیں۔ حضرت سمل بولی ہے کہ میں نے آئحضرت ملٹھ کے کیا بلایا تھا۔ آخضرت ملٹھ کے کہ میں نے تخضرت ملٹھ کے کو کیا بلایا تھا۔ آخضرت ملٹھ کے کے انہوں نے پھر کے کونڈے میں رات کے تھا۔ آخضرت میں رات کے کے انہوں نے پھر کے کونڈے میں رات کے تھا۔

[راجع: ١٧٦]

ان بى كاشربت آپ كو بلايا ـ

٨- باب تَرْخيصِ النَّبِيِّ ﷺ فِي
 الأوْعِيَهِ وَالظَرُوفِ بَعْدَ النَّهْي

الم وعِيهِ والطروبِ بعد اللهي حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ الزُّبَيْرِيُّ مُحَمَّدُ الزُّبَيْرِيُّ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ سَالِمٍ عَنْ جَابِرٍ رَضِي الله عَنْهُ قَالَ: نَهَى رسُولُ الله عَنْهُ قَالَ: نَهَى رسُولُ الله عَنْهُ قَالَ: نَهَى رسُولُ الله فَقَالَتِ اللهُّ مُعَنِ اللهُّ عَنْهُ قَالَ: نَهَى رسُولُ الله فَقَالَتِ اللهُّ مُعَنِ الظُّرُوفِ فَقَالَتِ اللهُّ مُعَنِ الظُّرُوفِ فَقَالَتِ اللهُّ مُعَنِ الظُّرُوفِ فَقَالَتِ اللهُّ مُعَنَّا مِنْهَا، قَالَ فَقَالَتِ اللهُّ مُعَنِ الغُّرُوفِ فَقَالَتِ اللهُّ مُعَنَّا مِنْهَا، قَالَ فَقَالَتِ اللهُ مُعَنِّ المُعْمَلِ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ سَالِم سَعِيدٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ سَالِم بْنِ أَبِي الْجَعْدِ بِهَذَا.

وقت تھجور بھگو دی تھی۔

باب ممانعت کے بعد ہر قشم کے بر تنوں میں نبیذ بھگونے کے لیے نبی کریم ماٹھائیا کی طرف سے اجازت کا ہونا

الا (۵۵۹۲) ہم سے یوسف بن موئی نے بیان کیا' کہا ہم سے محد بن عبداللہ ابو احمد زبیری نے 'کہا ہم سے سفیان توری نے بیان کیا' ان سے منصور بن معتمر نے' ان سے سالم بن ابی الجعد نے اور ان سے جابر بڑاٹھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملٹھیلم نے چند برتنوں میں نمیذ بھگونے کی (جن میں شراب بنتی تھی) ممانعت کردی تھی پھرانصار نے عرض کیا کہ ہمارے پاس تو دو سرے برتن نمیں ہیں۔ آنخضرت ملٹھیلم نے فرمایا تو خیر پھراجازت ہے۔ امام بخاری کتے ہیں مجھ سے خلیفہ بن خیاط نے بیان کیا' کہا ہم سے کیلی بن سعید قطان نے بیان کیا' کہا ہم سے منصور بن معتمر نے اور ان سے سفیان ثوری نے بیان کیا' ان سے منصور بن معتمر نے اور ان سے سالم بن ابی الجعد نے پھر ہی حدیث روایت کی تھی۔

معلوم ہوا کہ جن برتوں میں شراب بنتی تھی ان برتوں کے استعال سے اور ان میں نبیذ بنانے سے بھی منع فرمایا تاکہ شراب کا شائبہ تک باتی نہ رہے۔

(۵۵۹۳) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان بن عبینہ نے وہ ابو بن عبینہ نے وہ ابو بن عبینہ نے وہ سلیمان بن ابی مسلم احول سے وہ مجاہد سے وہ ابو عیاض عمرو بن ماسود سے اور انہوں نے عبداللہ بن عمرو بن عاص سے روایت کیا کہ جب نبی کریم ماٹھیے نے مشکول کے سوا اور برتوں میں نبیز بھگونے سے منع فرمایا تو لوگوں نے آپ سے عرض کیا یارسول اللہ! ہر کسی کو مشک کمال سے مل سکتی ہے؟ اس وقت آپ نے بن لاکھ لگے گھڑے میں نبیز بھگونے کی اجازت دے دی۔

الفظی ترجمہ تو یوں ہے آپ نے مشکوں میں نبیز بھگونے سے منع فرمایا گرید مطلب صحیح نہیں ہو سکتا کیونکہ آگے یہ نہ کور المنتخصی المنتخصی کے ہم فخص کو مشکیں کیسے مل سکتی ہیں؟ اس روایت میں غلطی ہوئی ہے اور صحیح یوں ہے۔ نہی عن الانتباذ الا فی الاسفید. بعض علماء نے ان ہی احادیث کی رو سے گھڑوں اور لاکھی برتنوں اور کدو کے تو نے میں اب بھی نبیز بھگونا کمروہ رکھا ہے لیکن الاسفید. بعض علماء نے ان ہی احادیث کی رو سے گھڑوں اور لاکھی جب شراب کی حرمت نئ نئ نازل ہوئی تھی کہ کمیں شراب کے برتنوں اکثر علماء یہ کتے ہیں کہ یہ ممانعت آپ نے اس وقت کی تھی جب شراب کی حرمت نئ نئ نازل ہوئی تھی کہ کمیں شراب کے برتنوں

میں نبیز بھگوتے بھگوتے لوگ پھر شراب کی ظرف واکل نہ ہو جائیں۔ جب شراب کی حرمت دلوں پر جم گئی تو آپ نے یہ قید اٹھادی۔ مربرتن میں نبیز بھونے کی اجازت دے دی۔ (وحیدی)

> - حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ حَدَّثَنا سُفْيَانُ بِهَذَا وَقَالَ : فيهِ لَمَّا نَهَى النَّبِيُّ ه عن الأوعية.

ہم سے عبداللہ بن محد مندی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان توری نے میں بیان کیا اور اس میں بول ہے کہ جب نبی کریم ملتی الے جند برتنوں میں نبیذ بھگونے سے منع فرمایا۔

یہ جمی آپ وقت کا ذکر ہے جبکہ شراب حرام کی گئی تھی اور شراب کے برتنوں کے استعال سے بھی روک دیا گیا تھا۔ بعد میں بیہ مُمَافِعتِ الله ادى مُنْ تقى -

(۵۵۹۳) ہم سے مسدو نے بیان کیا کما ہم سے کیلی نے اک ان سے ٥٩٤- حَلَّثِناً مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سفیان بن عیینہ نے 'ان سے سفیان توری نے 'ان سے ابراہیم تیم سُفَّيَانَ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ نے 'ان سے حارث بن سوید نے اور ان سے علی بڑاٹھ نے کہ نبی کریم عَن الْحَارِثِ بْن سُويْدٍ عَنْ عَلِي رَضِي سلی اللہ نے دباء اور مزفت (خاص قتم کے برتن جن میں شراب بنی ا لله عَنْهُ قَالَ: نَهَى النَّبِيُّ ﴿ عَنْ الدُّبَّاءِ تھی) کے استعال کی بھی ممانعت کر دی تھی۔ ہم سے عثان نے بیان وَالْمُزَفِّتِ. - حدَّثَنا عُثْمَانُ حَدَّثَنَا جَويرٌ کیا کما ہم سے جریر نے بیان کیا کما ان سے اعمش نے یمی مدیث بیان کی۔

> ٥٩٥٥ حدثني عُثْمَانُ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ : قُلْتُ لِلأَسْوَدِ : هَلْ سَأَلْتَ عَانِشَةَ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ عَمَّا يُكُرَّهُ أَنْ يُنْتَبَذَ فِيهِ؟ فَقَالَ: نَعَمْ. قُلْتُ: يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ عَمَّا نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُنْتَبَذَ فيهِ؟ قَالَتْ: نَهَانا فِي ذَلِكَ أَهْلَ الْبِيَتْ، أَنَّ نَنْتَبِذَ فِي الدُّبَّاء وَالْمُزَفَّتِ قُلْتُ: أَمَا ذَكَرَتَ الْجَرُّ وَالْحَنْتَمَ؟ قَالَتْ: إنهًا أُحَدِّثُكَ مَا سَمِعْتُ، أُحَدِّثُ مَا لَمْ أسمع ؟

عَنِ الأَعْمَش بِهَذَا.

(۵۵۹۵) ہم سے عثمان بن الی شیب نے بیان کیا کما ہم سے جربر بن عبدالحميدن ان سے منصور بن معتمر نے ان سے ابراہیم نخعی نے کہ میں نے اسود بن بزید سے بوچھاکیاتم نے ام المؤمنین عائشہ وی افعا ہے پوچھاتھا کہ کس برتن میں نبیذ (تھجور کامیٹھا شربت) بنانا مکروہ ہے۔ انہوں نے کہا کہ بال میں نے عرض کیا ام المؤمنین! کس برتن میں آنخضرت سائیلم نے نبیز بنانے سے منع فرمایا تھا۔ انہوں نے کہا کہ خاص گھروالوں کو کدو کی تو نبی اور لا تھی برتن میں نبیز بھگونے سے منع فرمایا تھا۔ (ابراہیم نخعی نے بیان کیا کہ) میں نے اسود سے یو چھاانہوں نے گھڑے اور سبر مرتبان کا ذکر نہیں کیا۔ اس نے کہا کہ میں تم سے وہی بیان کرتا ہوں جو میں نے ساکیاوہ بھی بیان کر دوں جو میں نے نہ

جین علاء نے اننی احادیث کی رو سے گھڑوں اور لاکھی برتنوں اور کدو کے توبے میں اب بھی نبیز بھگونا کمروہ رکھا ہے لیکن کریٹ کی سے ایک مدت بعد ایک مدت بعد ایک مدت بعد شراب کی حرمت دلوں میں جم گئی تو آپ نے بہ قید اٹھا دی اور ہربرتن میں نبیز بھگونے کی اجازت دے دی۔

اس فتم کے برتن اکثر شراب رکھنے کے لیے مستع برنوں کے متعلق بندش ایک وقتی چیز تھی۔

٩- باب نقيع التَّمْرِ مَا لَمْ
 يُسْكِرُ

يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِيُّ، عَنْ أَبِي يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِيُّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ السَّاعِدِيُّ دَعَا السَّاعِدِيُّ دَعَا السَّاعِدِيُّ دَعَا السَّاعِدِيُّ دَعَا السَّعِدِيُّ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْهُ عَلَى اللْهُ عَلَى اللَّهُ عَلَمْ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَ

[راجع: ١٧٦٥]

١٠ باب الْبَاذَقِ وَمَنْ نَهَى عَنْ
 كُلِّ مُسْكِرِ مِنَ الأَشْرِبَةِ،

وَرَأَى عُمَرُ وَأَبُو عُبَيْدَةً وَمُعَاذً شُوبُ الطَّلاَءِ عَلَى النَّلُثِ، وَشَرِبَ الْبَرَاءُ وَأَبُو جُحَيْفَةً عَلَى النَّصْفِ. وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: اشْرَبِ الْعَصِيرَ مَا دَامَ طَرِيًّا، وَقَالَ عُمَرُ: وَجَدْتُ مِنْ عُبَيْدِ الله ربيحَ شِرَابٍ. وَأَنَا سَائِلٌ عَنْهُ فَإِنْ كَانَ يُسْكِرُ جَلَدْتُهُ.

(۵۵۹۲) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کہ ہم سے عبدالواحد بن زیاد نے بیان کیا کہ اس میں نزیاد نے بیان کیا کہ میں نزیاد نے بیان کیا کہ میں نے حضرت عبداللہ بن الی اوفی سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم مائی کیا ہے منع فرمایا تھا میں نے پوچھا کیا ہم سفید گھڑوں میں نی لیا کریں کہا کہ نہیں۔

، مستعمل تھے۔ اس لیے شراب کی بندش کے لیے ان بر تنوں سے بھی روک دیا گیا۔

باب تھجور کاشریت لیعنی نبیذجب تک نشہ آور نہ ہو پیناجائز

(کوکھ) ہم سے یکیٰ بن بگیرنے بیان کیا کہا ہم سے یعقوب بن عبدالرحمٰن القاری نے بیان کیا ان سے ابوحازم نے انہوں نے حضرت ابو اسید ساعدی بڑا تھ نے اپنے ولیمہ کی دعوت نبی کریم ساتھ ہے کہ حضرت ابو اسید ساعدی بڑا تھ نے اپنے ملامہ) ہی مہمانوں کی خدمت کر رہی تھیں۔ زوجہ ابواسید نے کہا تم جانع ہو میں نے رسول کریم ساتھ ہے کے لیے کس چیز کا شربت تیار کیا تھا بھر کے کونڈ سے میں رات کے وقت کھی کھی وریس بھگو دی تھیں اور دوسرے دن صبح کو آپ کو بلادی تھیں۔

باب باذق (الگور کے شیرہ کی ہلکی آئے میں پکائی ہوئی شراب)

کے بارے میں اور اس کے بارے میں جس نے کما کہ ہر نشہ آور
مشروب حرام ہے اور عمر ابوعبیدہ بن جراح اور معاذر می شائی رہ جائے
سے تھی کہ جب کوئی ایسا شربت (طلا) پک کرا یک مثلث تمائی رہ جائے
تو اس کو پینے میں کوئی حرج نہیں ہے اور براء بن عازب بڑا تھ اور
ابوجیفہ بڑا تھ نے (پک کر) آدھا رہ جانے پر بھی پیا۔ ابن عباس بھ آھا ابوجیفہ بڑا تھ نے کہا کہ شیرہ جب تک تازہ ہو اسے پی سکتے ہو۔ عمر بڑا تھ نے کہا کہ
میں نے عبیداللہ (ان کے لڑکے) کے منہ میں ایک مشروب کی بو کے

متعلق سناہے میں اس سے پوچھوں گااگر وہ پینے کی چیز نشہ آور ثابت ہوئی تو میں اس پر حد شرعی جاری کروں گا۔

آ پھر حضرت عمر بناتھ نے اس کی تحقیق کی تو معلوم ہوا کہ وہ شراب آور مشزوب ہے۔ آپ نے اس کو پوری حد لگائی۔ اس مست سیست امام مالک نے وصل کیا ہے۔ جب کری کھل وغیرہ کا شیرہ اتنا پکا لیا جائے کہ اس کا ایک تمائی حصہ صرف باتی رہ جائے تو وہ بگڑتا بھی نہیں اور نہ اس میں نشہ پیدا ہوتا ہے۔ روایت میں بھی میں مراد ہے۔

مُ 00 ٩٨ حَدُّنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرِ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ كَوْ أَبِي الْجُويْرِيَةِ قَالَ: سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنِ الْبَاذِقِ فَقَالَ: سَبَقَ مُحَمَّدٌ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَاذَقَ، فَمَا أَيسْكُرَ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَاذَقَ، فَمَا أَيسْكُرَ فَهُوَ حَوَامٌ، قَالَ: الشَّرَابُ الْحَلاَلُ الطَّيْبِ الْطَيِّبِ الْطَيِّبِ الْطَيِّبِ الْحَلالِ الطَّيْبِ الْحَرَامُ الْحَبِيثُ.

(۵۹۹۸) ہم سے محمدین کشرنے بیان کیا 'کہا ہم کو سفیان ٹوری نے خبر دی 'انہیں ابو الجو بریہ نے 'کہا کہ میں نے ابن عباس بی آت سے باذق (انگور کا شیرہ ہلکی آئے دیا ہوا) کے متعلق بوچھا تو انہوں نے کہا کہ حضرت محمد ملی آئے دیا ہوا) کے متعلق بوچھا تو انہوں نے کہا کہ حضرت محمد ملی ہی دنیا سے رخصت ہو گئے تھے جو چیز بھی نشہ لائے وہ حرام ہے۔ ابو الجو بریہ نے کہا کہ باذق تو طال وطیب ہے۔ ابن عباس بی آت کہا کہ انگور طال طیب تھاجب اس کی شراب بن گئی تو وہ حرام خبیث ہے۔ (نہ کہ طال وطیب)

واشربها وازعمها حراما وارجو عفو ربى ذى امتنان

لین میں شراب پتا ہوں اور اے حرام بھی جانتا ہوں گر جھے اپنے رب کی طرف سے معافی کی امید ہے کہ وہ بہت ہی احسان کرنے والا ہے۔

ويشربها ويزعمها حلالا وتلك على المسمى خطيئتان

اور شرالی جو اسے پینے اور حلال جانے یہ ایسے کنگار کے حق میں دوگنا گناہ ہے۔

بسرحال حرام چیز حرام ہے اسے حلال جاننا کفرہ۔ باذق بادہ کا معرب ہے وہ شراب جو انگور کاشیرہ نکال کر پکا لی جائے لیعن تھوڑا سا پکائیں کہ وہ رقیق اور صاف رہے۔ اگر اسے اننا پکائیں کہ آدھا جل جائے تو اسے منصف کمیں گے اور اگر دو تمائی جل جائے تو اسے مثلث کمیں گے۔ اسے طلاء بھی کئتے ہیں کہ وہ گاڑھا ہو کر اس لیپ کی طرح ہو جاتا ہے جو خارش والے اونٹوں پر لگاتے ہیں۔ منصف کا پینا درست ہے اگر اس میں نشہ پیدا ہو جائے تو وہ بالانقاق حرام ہے۔

٩ ٥٥- حلاً ثَنا عَبْدُ الله بْنُ أَبَي شَيْبَةً
 حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةً
 عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةً رَضِيَ الله عَنْهَا
 قَالَتْ: كَانَ النّبِيُ الله يُحِبُ الْحَلْوَاءَ
 وَالْقَسَلَ. [راجع: ٢٩١٢]

(2099) ہم سے عبداللہ بن ابی شیبہ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے ابو اسلمہ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے ابو اسلمہ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے ابھام بن عروہ نے بیان کیا اور ان سے بیان کیا اور ان سے حضرت عائشہ رہی ہے بیان کیا کہ نبی کریم میں کیا طوا اور شد کو دوست رکھتے تھے۔

اس حدیث کی ترجمہ باب سے مطابقت مشکل ہے۔ شاید مطلب میہ ہو کہ اگور کا شیرہ جب اتنا پکایا جائے تو وہ طوا ہو کیا اور کسین کے اس میں مطلق نشہ نہ ہو ورنہ وہ حرام ہوگا۔ اسٹیس مطلق نشہ نہ ہو ورنہ وہ حرام ہوگا۔

باب اس بیان میں کہ گدری اور پختہ تھجور ملا کر بھگونے سے جس نے منع کیاہے نشہ کی وجہ سے اسی وجہ سے دو سالن ملانا منع ہے

(۱۹۰۰) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا کما ہم سے ہشام دستوائی نے بیان کیا کہا ہم سے مشام دستوائی نے بیان کیا کہ ہم سے قادہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابوطلح، حضرت ابودجانہ اور انسیل بن بیضاء رئی آت کو کی اور کی مجوری ملی ہوئی نبیذ بلا رہا تھا کہ شراب حرام کردی گئ اور میں نے موجودہ شراب بھینک دی۔ میں ہی انسیں بلا رہا تھا میں سب سے کم عمر تھا۔ ہم اس نبیذ کو اس وقت شراب ہی سمجھتے تھے اور عمرو بن حارث راوی نے بیان کیا کہ ہم سے قادم غروبن حارث راوی نے بیان کیا کہ ہم سے قادم غروبن حارث راوی نے بیان کیا کہ ہم سے قادم غروبن حارث راوی نے بیان کیا کہ ہم سے قادم غروبن حارث راوی نے بیان کیا کہ ہم سے قادم غروبن حارث راوی اس کیا کہ ہم سے قادہ نے بیان کیا کہ ہم سے قادہ نے بیان کیا کہ انہوں نے انس بنا ہؤ سے نا۔

(۵۲۰۱) ہم سے ابوعاصم نے بیان کیا' ان سے ابن جرت کے نے 'کما مجھ کو عطاء بن ابی رہاح نے خردی' انہوں نے حضرت جابر رہ گاتھ سے سنا' انہوں نے حضرت جابر رہ گاتھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھ لیا نے کشمش اور کھجور (کے شیرہ) کو اور کچی اور کپی کھجور کو ملا کر بھگونے سے منع فرمایا تھا۔ اس طور اس میں نشہ جلدی پیدا ہو جاتا ہے۔

(۵۲۰۲) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا کما ہم سے ہشام دستوائی نے بیان کیا کہا ہم سے ہشام دستوائی نے بیان کیا کہا ہم کو کی بن ابی کثیر نے خبردی 'انہیں عبدالله بن ابی قادہ نے اور ان سے ان کے والد نے بیان کیا کہ نبی کریم التی ہے اس کی ممانعت کی اتقی کہ پختہ اور گدرائی ہوئی کھجور 'پختہ کھجور اور کشمش کو ملا کر نبیذ بنایا جائے۔ آپ نے ہرا یک کو جدا جدا بھگونے کا تھم دیا۔

باب دودھ بینااور اللہ تعالی نے سور ہ نحل میں فرمایا کہ اللہ پاک لید اور خون کے در میان سے خالص دودھ پیدا کرتا۔ بیک لید اور خون کے در میان سے خالص دودھ پیدا کرتا۔ ہے جو پینے والوں کو خوب رچتا ہے۔ ١ - باب مَنْ رَأَى أَنْ لاَ يُخْلَطَ
 الْبُسْرَ وَالتَّهْرَ إِذَا كَانَ مُسْكِرًا،وَأَنْ
 لاَ يَجْعَلَ إِذَامَيْنِ فِي إِذَامِ

حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ أَنسٍ قَالَ : إِنّي لأَسْقِي حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ أَنسٍ قَالَ : إِنّي لأَسْقِي أَبَا طُلْحَةً وَأَبَا دُجَانَةً وَسُهَيْلُ بْنَ الْبَيْضَاءِ خَلِيْطَ بُسْرٍ وَتَمْرٍ إِذْ حُرِّمَتِ الْخَمْرُ، فَقَدَقْتُهَا وَأَن سَاقيهِمْ وَأَصْغَرُهُمْ، وَإِنَّا نَعُدُها يَوْمَئِذِ الْخَمْرُ. وَقَالَ عَمْرُو بْنُ نَعُدُها يَوْمَئِذِ الْخَمْرُ. وَقَالَ عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ : حَدَّثَنا قَتَادَةُ سَمِعَ أَنسًا.

[راجع: ٢٤٦٤]

- حدَّثناً أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ
 جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا
 يَقُولُ: نَهَى النَّبِيُ اللَّهِ عَنِ الزَّبيبِ وَالتَّمْرِ،
 وَالْبُسْر، وَالرُّطَبِ.

7 • 7 • حدَّثَنَا مُسْلِمٌ حَدَّثَنَا هِشَامٌ أَخْبَرَنَا يَخْيَى بْنُ أَبِي كَثيرِ عَنْ عَبْدِ الله أَخْبَرَنَا يَخْيَى بْنُ أَبِي كَثيرِ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: نَهَى النّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُجْمَعَ بَيْنَ التَّمْرِ وَالزَّبِيبِ، وَلْيُنْبَذْ كُلُّ وَاحِدِ وَالزَّبِيبِ، وَلْيُنْبَذْ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا عَلَى حِدَةٍ.

١ - باب شُرْبِ اللَّبَنِ وَقَوْلِ الله تَعَالى: ﴿مِنْ بَيْنِ فَرْثٍ وَدَمٍ لَبَنَا خَالِصًا سَانِفًا لِلشَّارِبِينَ ﴾

قال ابن التین الحال التفنن فی هذه الترجمة يرد قول من زعم ان اللبن يسكر فرد ذالک بالنصوص (ماجه) يعنی ابن تين نے كما كي تربير كي ہے جو كتے ہیں كه دوده اگر كرت ہے بیا جائے تو نشہ لے آتا ہے۔ (فتح الباری) وهذه الاية صريحة فی احلال شراب لبن الانعام بجميع افرادهم موقع الامتنان به يعم جميع البان الانعام فی حال حیاتها (فتح) يعنی به آيت صاف دليل ہے اس امر پر كه جمله انعام طال جانوروں كا دوده پينا طال ہے اور بحالت زندگی تمام انعام جویائے طال جانور اس بیں داخل ہیں۔

٣٠٥٥ حدَّثْنَا عَبْدَانُ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ
أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ
الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ
قَالَ: أُتِي رَسُولُ الله ﷺ لَيْلَةَ أُسْرِيَ بِهِ
بِقَدَحٍ لَبَنِ وَقَدَحٍ خَمْرٍ.[راجع: ٣٣٩٤]

3. ٥ - حدَّثَنَا الْحُمَيْدِيُّ سَمِعَ سُفْيَانَ الْحُمَيْدِيُّ سَمِعَ سُفْيَانَ الْحُبَرِنَا سَالِمٌ أَبُو النَّصْرِ أَنَّهُ سَمِعَ عُمَيْرًا مَوْلَى أُمَّ الْفَصْلِ يُحدِّثُ عَنْ أُمِّ الْفَصْلِ اللهِ قَالَتْ : شَكَّ النَّاسُ فِي صِيَامِ رَسُولِ اللهِ صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ عَرَفَةَ، فَأَرْسَلْتُ إِلَيْهِ بِإِنَاء فِيهِ لَبَنَ فَشَرِب، فَكَانَ سُفْيَانُ رُبُّمَا قَالَ: شَكُ النَّاسُ فِي صِيَامِ رَسُولِ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ مَرَفَةً، رَسُولِ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ رَسُولِ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ مَرَفَةً وَسَلَّمَ يَوْمَ عَرَفَةً، فَأَرْسَلَتُ إِلَيْهِ أُمُّ الْفَصْلِ فَإِذَا وُقَفَ عَرْفَةً الْفَصْلِ فَإِذَا وُقَفَ عَنْ أُمِّ الْفَصْلِ .

[راجع: ١٦٥٨]

٥٦٠٥ حدَّثَنَا خَرِيْرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ وَأَبِي سُفْيَانْ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ الله قَالَ : جَاءَ أَبُو حُمَيْدٍ

(۵۲۰۳) ہم سے عبدان نے بیان کیا انہوں نے کما ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی انہیں زہری مبارک نے خبردی انہیں زہری مبارک نے خبردی انہیں زہری نے انہیں سعید بن مسیب نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑا تھ نے بیان کیا کہ شب معراج میں رسول کریم سٹھالیا کو دودھ اور شراب کے دویا لے پیش کئے گئے۔

مشر وہات کے بارے میں

آپ نے دودھ کو اختیار فرمایا یہ آپ کے دین فطرت پر ہونے کی دلیل تھی۔

(۱۹۹۴) ہم ہے حمیدی نے بیان کیا' انہوں نے سفیان بن عیبنہ ہے سنا' انہوں نے کما کہ ہم کو سالم ابوالنفر نے خبردی' انہوں نے ام الفضل (والدہ عبداللہ بن عباس) کے غلام عمیرہ سنا' وہ ام الفضل رفائدہ عبداللہ بن عباس) کے غلام عمیرہ سنا' وہ ام الفضل رفئی ایشا ہے بیان کیا کہ عرفہ کے دن رسول اللہ ساٹھ ایلی کے دونہ ہے اس سحابہ کرام رفئی ایشا کو شبہ تھا۔ اس لیے میں نے آپ کے لیے ایک برتن میں دودھ بھیجا اور آخضرت ساٹھ ایلی نے اس خیری کتے ہیں بھی سفیان اس حدیث کو یوں بیان کرتے تھے کہ عرفہ کے دن رسول اللہ ساٹھ ایلی کے روزہ کے بارے میں لوگوں کو شبہ تھا اس لیے ام الفضل نے آخضرت ساٹھ ایلی کے دوزہ کے بارے میں لوگوں کو شبہ تھا اس لیے ام الفضل نے آخضرت ساٹھ ایکی کے دوایت کرتے تھے سالم اور عمیر کا نام نہ لیتے۔ جب ان سے پوچھتے کہ یہ دریث مرسل ہے یا مرفوع متصل تو وہ اس وقت کہتے (مرفوع متصل حدیث مرسل ہے یا مرفوع متصل تو وہ اس وقت کہتے (مرفوع متصل ہے) ام فضل سے موی ہے (جو صحابیہ تھیں)

(۵۹۰۵) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے جریر نے بیان کیا ان سے اعمش نے ان سے ابوصالح (ذکوان) اور ابوسفیان (طلحہ بن نافع قرشی) نے اور ان سے حضرت جابر بن عبداللہ جی فی نے بیان

بِقَدَحٍ مِنْ لَبَنِ مِنَ النَّقِيعِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((أَلاَّ خَمَّوْتَهُ وَلَو أَنْ تَعْرُضَ عَلَيْهِ عُودًا)). [طرفه في : ٥٦٠٦].

نَ لَهُ رَسُولُ کیاکہ الوحمید ساعدی مقام نقیج سے دودھ کا ایک پیالہ (کھلا ہوا) لائے تفرُض عَلَیْهِ تَعْرُض عَلَیْهِ اللّٰ اللّٰہِ اللّٰٰ اللّٰ

عُودًا)). [طرفه في: ٥٦٠٦]. ايك لكرى بى اس پر ركه ليتے-آثرى لكرى ركه دينا كويا بىم الله كى بركت ب توشيطان اس سے دور رہے گا۔ دودھ يا پانى كھلالانے ميں يہ خرابى ہے كه اس ميں خاك پزتى ہے كيڑے اڑكر كرتے ہيں۔

٦، ٩ ٥ - حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا صَالِحٍ يَذْكُرُ أَرَاهُ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ جَاءَ أَبُو حُمَيْدٍ رَجُلٌ مِنَ الأَنْصَارِ، مِنَ النَّيْعِ إِنَاء مِنْ لَبَنٍ إِلَى النَّبِيِّ هُمَّ، فَقَالَ النَّبِيِّ هَمَّ: ((أَلاَّ حَمَّرْتَهُ، وَلَوْ أَنْ تَعُرُضَ النَّبِيُ هَمَّ: ((أَلاَّ حَمَّرْتَهُ، وَلَوْ أَنْ تَعُرُضَ عَنْ عَرْدَ)). وَحَدَّتَنِي أَبُو سُفْيَانَ عَنْ جَابِرِ عَنِ النَّبِيِّ هَمَانًا.

[راجع: ٥٦٠٥]

[راجع: ٢٤٣٩]

ادب کا نقاضا ہے کہ دودھ یا پانی کے برتن کو ہیشہ ڈھانپ کر رکھا جائے کبھی کھلا ہوا نہ چھوڑا جائے اس طرح کرنے سے کسیسی کی استعمال کا تعلق میں استعمال کا تعلق کا

البُوالنَّضْ أَخْبَرَنَا شُعْبَةً عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ الْبُوالنَّضْ أَخْبَرَنَا شُعْبَةً عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ: سَمِعْتُ الْبَرَاءَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالِمَ النَّبِيُ هُمِي مِنْ مَكُةً وَأَبُو بَكُو مَعَهُ قَالَ أَبُو بَكُو مَوَدُنَا بِرَاعٍ وَقَدْ عَطِشَ رَسُولُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ فَعَلَبْتُ كُنْبةً مِنْ لَبَنٍ فِي قَدَحٍ فَشَرِبَ فَضَابَتُ كُنْبةً مِنْ لَبَنٍ فِي قَدَحٍ فَشَرِبَ فَضَابَتُ كُنْبةً مِنْ لَبَنٍ فِي قَدَحٍ فَشَرِبَ خَتْمَ وَأَنَانَا سُرَاقَةً بْنُ جُعْشُم عَلَى خَتَى رَضِيتُ وَأَتَانَا سُرَاقَةً بْنُ جُعْشُم عَلَى فَرَسٍ، فَدَعَا عَلَيْهِ فَطَلَبَ إِلَيْهِ سُرَاقَةُ أَنْ لاَ يَدْعُو عَلَيْهِ وَأَنْ يَرْجِعَ، فَفَعَلَ النّبِي الله عَلَى يَدْعُو عَلَيْهِ وَأَنْ يَرْجِعَ، فَفَعَلَ النّبِي الله عَلْهُ .

(٢٠٠٦) ہم سے عربی حفق بن غیاث نے بیان کیا 'کہا ہم سے ہمارے والد نے بیان کیا' کہا ہم سے اعمش نے بیان کیا' کہا ہم نے ابوصالح سے سا' جیسا کہ مجھے یاد ہے وہ حضرت جابر بن عبداللہ انساری محابی ابو جید ساعدی بڑا تھ کہ انہوں نے بیان کیا کہ ایک انساری محابی ابو جمید ساعدی بڑا تھ مقام نقیع سے ایک برتن میں دودھ نی کریم ماٹی تیا کے لیے لائے۔ آنخضرت ماٹی کیا نے ان سے فرمایا کہ اسے ڈھک کر کیوں نہیں لائے' اس پر لکڑی ہی رکھ دیتے۔ اور اسے ڈھک کر کیوں نہیں لائے' اس پر لکڑی ہی رکھ دیتے۔ اور اعمش نے کہا کہ مجھ سے ابوسفیان نے بیان کیا' ان سے حضرت جابر، انگر نے اور ان سے نبی کریم ماٹی کیا نے بیان کیا' ان سے حضرت جابر، انگر نے نور ان سے نبی کریم ماٹی کے ابوسفیان نے بیان کیا' ان سے حضرت جابر، انگر نے نور ان سے نبی کریم ماٹی کے ایک میں مدیث بیان کی۔

(ک*۵۱) جھ سے محمود نے بیان کیا' کہا ہم کو ابوالنفر نے خردی' کہا ہم کو شعبہ نے خردی' ان سے ابواسحاق نے بیان کیا کہ میں نے براء بن عازب بڑا تھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ملڑا بیا کہ مکرمہ سے تشریف لائے تو ابو بکر بڑا تھ آپ کے ساتھ تھے۔ ابو بکر بڑا تھ نے کہا کہ (راستہ میں) ہم ایک چروا ہے کے قریب سے گزرے۔ حضور اگرم ملڑا بیاسے تھے پھر میں نے ایک پیالے میں (چروا ہے سے پوچھ خوش کر) کچھ دودھ دوہا۔ آپ نے وہ دودھ پیا اور اس سے مجھے خوش ماصل ہوئی اور سراقہ بن جعشم گھو ڑے پر سوار ہمارے پاس (تعاقب کرتے ہوئے) ہی گیا۔ آخضرت ملڑا بیا نے اس کے لیے بدوعا کی۔ آخر اس نے کہا کہ آخضرت ملڑا بیا اس کے حق میں بددعا نہ کریں اور وہ واپس ہو جائے گا۔ آخضرت ملڑا بیا اس کے حق میں بددعا نہ کریں اور وہ واپس ہو جائے گا۔ آخضرت ملڑا بیا اس کے حق میں بددعا نہ کریں اور وہ واپس ہو جائے گا۔ آخضرت ملڑا بیا ایس کے حق میں بددعا نہ کریں اور وہ واپس ہو جائے گا۔ آخضرت ملڑا بیا ایس کی کیا۔

ا سراقد بن جعشم آنخضرت التابيا كے تعاقب ميں آيا تھا آخر آنخضرت التابيا كى بددعات اس كا گھوڑا ٹھوكر كھاكرگرا گھوڑے كوئے آپ كى كاپاؤں زمين ميں دھنس گيا تين بار ايسا ہى ہوا آخر اس نے پختہ عمد كياكہ اب ميں واپس لوث جاؤں گا بلكہ جو كوئى آپ كى تلاش ميں ملے گا اے بھى واپس لوٹا دوں گا آخر سراقہ مسلمان ہو گيا تھا۔

[راجع: ٢٦٢٩]

٩ . ٥ - ٥ حدَّثَناً أَبُو عَاصِم عَن الأَوْزَاعِيِّ عَنِ ابْن شِهَابٍ عَنْ عُبَيْدِ الله بْن عَبْدِ الله عَن ابْن عَبَّاس رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله ﷺ، شَرِبَ لَنَا فَمَضْمَضَ وَقَالَ ((إِنَّ لَهُ دَسَماً)).[راجع: ٢١١] • ١ ٠ ٥ - وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ طَهْمَانَ: عَنْ شُعْبَةً عَنْ قَتَادَةً عَنْ أَنَسٍ بْن مَالِكٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((رُفِعْتُ إِلَى السُّدْرَةِ، فَإِذَا أَرْبَعَةُ أَنْهَارٍ: نَهْرَان ظَاهِرَان، وَنَهْرَان بَاطِنَان، فَأَمَّا الظُّاهِرَان النَّيلُ وَالْفُرَاتُ، وَأَمَّا الْبَاطِنَانِ فَنَهْرَانِ فِي الْجَنَّةِ، فَأُتيتُ بِثَلاثَةِ أَقْدَاحِ: قَدَحٌ فيهِ لَبَنَّ، وَقَدْ فِيهِ عَسَلَّ، وَقَدَحٌ فيهِ خَمْرٌ. فَأَخَذْتُ الَّذِي فِيهِ اللَّبَنُ فَشَرِبْتُ، فَقيلَ لي: أَصَبْتَ الْفطْرَةِ أَنْتَ وَأُمَّتُك)) وَقالَ هِشَامٌ وَسِعِيدٌ وَهَمَّامٌ: عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنس بْنِ مَالِكِ عَنْ مَالِكِ بْن صعْصَعَةَ عَن النَّبي

(۱۹۴۸) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خبردی کہا ہم سے ابوالزناد نے بیان کیا ان سے عبدالرحمٰن اعرج نے اور ان سے حفرت ابو ہریرہ بوائی نے کہ رسول اللہ طائے کیا ہے عمدہ صدقہ ہے خوب دودھ دینے والی او نٹنی جو کچھ دنوں کے لیے کسی کو عطیہ کے طور پر دی گئی ہو اور خوب دودھ دینے والی مجری جو کچھ دنوں کے لیے کسی دنوں کے لیے کسی مواد پر دی گئی ہو اور خوب دودھ دینے والی مجری جو شام دودھ برتن بھر بھر کر رکالاجائے۔

(۵۲۰۹) ہم سے ابوعاصم نے بیان کیا' ان سے امام اوزاعی نے بیان کیا' ان سے ابن شماب نے بیان کیا' ان سے عبیداللہ بن عبداللہ نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دودھ پیا پھر کلی کی اور فرمایا کہ اس میں چکناہہ ہوتی ہے۔

پیالوں کاذکر نہیں ہے۔

اللَّهْ اللَّنْهَارِ نَحْوَهُ وَلَمْ يَذْكُرُوا ثَلاَثَة

أَقْدَاحِ. [راجع: ٥٧٠]

آ ان روایوں کو امام بخاری نے کتاب بدء الخلق میں وصل کیا ہے۔ آنخضرت ملی کے سامنے دودھ لایا گیا اور اس کے پینے مین استین کے بعد آپ کو عالم ملکوت السمادات کی سیر کرائی گئی۔ سدرۃ المنتئی اس کو اس لیے کہتے ہیں کہ فرشتوں کاعلم وہاں جا کر ختم ہو جاتا ہے اور وہ آگے جا بھی نہیں سکتے۔

باب ميشها پانی دُ هوندُ نا

(۵۱۱۱) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا کما ہم سے امام مالک نے ان سے اسحاق بن عبداللہ نے انسوں نے انس بن مالک بناتھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ ابوطلحہ واللہ کے پاس میند کے تمام انصار میں سب سے زیادہ تھجور کے باغات تھے اور ان کاسب سے بندیدہ مال بیرحاء کاباغ تھا۔ یہ معجد نبوی کے سامنے ہی تھا اور رسول الله طنيم وبال تشريف لے جاتے تصے اور اس كاعمده يانى يينے تھے۔ انس بوالله نے بیان کیا کہ پھرجب آیت "تم ہرگزیکی نہیں یاؤ کے جب تك وه مال نه خرج كروجو تهيس عزيز مو-" نازل موئى تو ابوطلحه والله على الله على المراعض كيايارسول الله! الله تعالى فرماتا ب "مم ہر گزیکی کو نہیں پاؤ گے جب تک وہ مال نہ خرچ کروجو تہمیں عزیز ہو۔" اور مجھے اپنے مال میں سب سے زیادہ عزیز بیرحاء کا باغ ہے اور وہ اللہ تعالیٰ کے راستہ میں صدقہ ہے 'اس کا ثواب اور اجر میں اللہ ك يمال يان كى اميد ركمتا مول اس لي يارسول الله! آپ جمال اسے مناسب خیال فرمائیں خرچ کریں۔ رسول الله مان اے فرمایا خوب یہ بہت ہی فائدہ بخش مال ہے یا (اس کے بجائے آپ نے) دایح (یاء کے ساتھ فرمایا) راوی حدیث عبداللہ کو اس میں شک تھا (آخضرت النيلم ن ان سے مزيد فرمايا كه) جو كچھ تونے كما ہے ميں نے س لیا۔ میرا خیال ہے کہ تم اسے اپنے رشتہ داروں کو دے دو۔ حضرت ابوطلح والله في عرض كياكه ايبابي كرون كايا رسول الله! چنانچہ انہوں نے اینے رشتہ داروں اور اینے چیا کے لڑکوں میں اسے تقسيم كرديا ـ اور اساعيل اور يحيٰ بن يحيٰ في «دايح» كالفظ لقل كيا

١٣ - باب اسْتِعْذَابِ الْمَاء

٥٦١١ حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ مَسِلْمَةَ عَنْ مَالِكٍ عَنْ اسْحَاقَ بْن عَبْدِ الله أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ يَقُولُ: كَانَ أَبُو طَلْحَةَ أَكْثَرَ أَنْصَارِيٌ بِالْمَدِينَةِ مَالاً مِنْ نَحْل، وَكَانَ أَحَبُّ مَالِهِ إِلَيْهِ بَيْرُحَاء، وَكَانَتْ مُسْتَقْبِلَ الْمَسْجِدِ وَكَانَ رَسُولُ الله الله عَلَيْ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَنْ مَاء فيهَا طَيُّبٌ. قَالَ أَنَسٌ: فَلَمَّا نَزَلَتْ ﴿لَنْ تَنَالُوا الْبِرُّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ﴾ قَامَ أَبُو طَلْحَةَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهُ، إِنَّ اللهُ يَقُولُ ﴿ لَنْ تَنَالُوا الْبِرُّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ ﴾ وَإِنَّ أَحَبُّ مَالِي إِلَيُّ بَيْرُحَاءً. وَإِنَّهَا صَدَقَةٌ لله أَرْجُوا برُّهَا وَذُخْرَهَا عِنْدَ الله، فَضَعْهَا يَا رَسُولَ الله حَيْثُ أَرَاكَ الله. فَقَالَ رَسُولُ ا لله ﷺ: ((بَخ، ذَلِكَ مَالٌ رَابِحٌ أَوْ رَايِحٌ)) شَكَّ عَبْدُ الله ((وَقَدْ سَمِعْتُ مَا قُلْتَ وَإِنِّي أَرَى أَنْ تَجْعَلَهَا فِي الأَقْرَبِينَ)) فَ ۚ قَالُوا أَبُو طَلْحَةً أَفْعَلُ يَا رَسُولَ اللَّهُ فَقَسَمَهَا أَبُو طَلْحَةً فِي أَقَارِبِهِ وَفِي بَنِي عَمِّهِ. وَقَالَ إِسْمَاعِيلُ وَيَحْيَى بْنُ يَحْيَى رَابِحٌ. [راجع: ١٤٦١]

-

بیرماء کے میٹھے پانی والے باغ میں پانی پینے کے لیے آنخضرت ملٹھیا کا تشریف لے جاتا یمی باب اور حدیث میں مطابقت ہے استیالی بیری یا بیرماء سے حضرت ابوطلح رفائت کے باغ کا نام تھا۔ (لغات الحدیث کاب من : ۲۲) میٹھا پانی اللہ کی بوی بھاری نعمت ہے۔ جیسا کہ حدیث ابو ہریرہ رفائت سے وارد ہے کہ اول مایحاسب به العبد یوم القیمة الم اصح جسمک وارویک من المآء البارد لینی قیامت کے روز اللہ پہلے ہی حساب میں فرمائے گا کہ اے بندے! کیا میں نے تھے کو تندر سی نہیں دی تھی اور کیا میں نے تھے شخصے بانی سے سیراب نہیں کیا تھا ﴿ وَاَمَا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَذِثْ ﴾ (الفیخ : ۱۱) کی تقیل میں یہ نوث کھا گیا واللہ علیم بذات الصدور) الحمدلله خوام نے اپنے کھیتوں واقع موضع رہواہ میں وو کو کی تعمر کرائے ہیں جس میں بہترین میٹھا پانی ہے۔ پہلا کنوال حضرت واکثر عبدالوحید صاحب کوئے رجتان کا تقمیر کردہ ہے جس کا پانی بہت ہی میٹھا ہے جزاہ اللہ خیر الحزا فی المدارین (خادم راز عفی عنہ)

باب دودھ میں پانی ملانا (بشر طبیکہ دھوکے سے بیچانہ جائے) جائز ہے

(۵۲۱۳) ہم سے عبدان نے بیان کیا کہا ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی کہا ہم کو یونس نے خبردی ان سے زہری نے بیان کیا اور اسمیں حضرت انس بن مالک بڑا ٹھ نے خبردی کہ انہوں نے رسول اللہ اللہ اللہ کو دودھ پیتے دیکھا اور آنخضرت ملٹا ہے ان کے گھر تشریف لائے سے (بیان کیا کہ) میں نے بکری کا دودھ نکالا اور اس میں کویں کا تازہ پانی ملاکر (آنخضور ملٹا ہے کوی کیا آپ نے بیالہ لے کربیا۔ آپ کے بانی ملاکر (آنخضور ملٹا ہے کوی گیا آپ نے بیالہ لے کربیا۔ آپ کے بائیں طرف دودھ اعرابی تھا اور دائیں طرف ایک اعرابی تھا اور دائیں طرف ایک اعرابی تھا اور دائیں طرف ایک اعرابی تھا ہی دائیں طرف سے بان دائیں طرف دالے کاحق ہے۔

معلوم ہوا کہ کھانا کھلاتے اور شربت یا دودھ بلاتے وقت دائیں طرف سے شروع کرنا چاہیے آگرچہ بائیں جانب برے بزرگ ہی کیوں نہ ہوں۔

(۵۱۱۳) ہم سے عبداللہ بن محرفے بیان کیا کہا ہم سے ابوعام نے کہ کہا ہم سے فلیح بن سلیمان نے بیان کیا ان سے سعید بن حارث نے اور ان سے جابر بن عبداللہ ہی شائے کے نئی کریم التی کیا قبیلہ انسار کے ایک صحابی کے بیمال تشریف لے گئے آنحضرت ملتی کے ساتھ آپ کے ایک میان (ابو بکر رہا گئے) بھی تھے۔ ان سے آپ نے فرمایا کہ اگر تہمارے بہاں اس رات کا باس یانی کسی مشکیز سے میں رکھا ہوا ہو (تو

١٤ - باب شَرْبِ اللَّبَنِ

بالماء

حَدُّثَنَا أَبُو عَامِرِ حَدُّثَنَا فَلَيْحُ بْنُ مُحَمَّدِ حَدُّثَنَا فَلَيْحُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَبْدِ بْنِ عَبْدِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيُ عَنْ جَابِرٍ بْنِ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِي عَنْ دَخَلَ عَلَى رَجُلِ مِنَ الأَنْصَارِ وَمَعَهُ صَاحِبٌ لَهُ فَقَالَ لَهُ النَّبِي عَنْدَكَ مَاءً فَقَالَ لَهُ النَّبِي عَنْدَكَ مَاءً

(244) P. 34 P. 34

بَاتَ هَذِهِ اللَّيْلَةَ فِي شَنَّةٍ وَإِلاًّ كَرَعْنَا)). قَالَ: وَالرَّجُلُ يُحَوِّلُ الْمَاءَ فِي حَائطه قَالَ: فَقَالَ الرَّجُلُ يَا رَسُولَ الله، عِنْدِي مَاءٌ بَائِتٌ فَانْطَلِقُ إِلَى الْعَرِيشِ قَالَ: فَانْطَلَقَ بِهِمَا فَسَكَبَ فِي قَدَحِ ثُمَّ حَلَبَ عَلَيْهِ مِنْ دَاجِن لَهُ قَالَ: فَشَرِبَ رَسُولُ ا لله ﷺ ثُمَّ شَوبَ الرَّجُلُ الَّذي جَاءَ مَعَهُ. اطرفه في : ۲۲۲۰].

 ١٥ باب شَرَابِ الْحَلْوَاء وَالْعَسَل وَقَالَ الزُّهْرِيُّ لاَ يُحَلُّ شُرْبُ بَوْلِ النَّاسِ لِشِدَّةٍ تَنْزِلُ، لأَنَّهُ رجْسٌ قَالَ الله تَعَالَى: ﴿ أُحِلَّ لَكُمُ الطُّيِّبَاتُ ﴾ وَقَالَ ابْنُ مَسْعُودٍ

فِي السَّكُر: إنَّ الله لَمْ يَجْعَلُ شِفَاءَكُمْ فِيمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ

ہمیں پلاؤ)ورنہ ہم منہ لگا کے پانی بی لیں گے۔ جابر پڑھڑ نے بیان کیا کہ وہ صاحب (جن کے یمال آپ تشریف لے گئے تھے) اپنے باغ میں یانی دے رہے تھے۔ بیان کیا کہ ان صاحب نے کما کہ یارسول اللہ! میرے پاس رات کا باسی پانی موجود ہے' آپ چھیر میں تشریف لے چلیں۔ بیان کیا کہ پھروہ ان دونوں حضرات کو ساتھ لے کر گئے پھر انہوں نے ایک پالہ میں یانی لیا اور این ایک دودھ دینے والی جمری ؟ اس میں دودھ نکالا۔ بیان کیا کہ پھر آنخضرت مٹٹائیلم نے اسے پا'اس ك بعد آپ ك رفق ابو برصديق بالتر نے بيا۔

باب کسی میٹھی چیز کا شربت اور شد کا شربت بنانا جائز ہے اور زہری نے کمااگریاس کی شدت ہو اور پانی نہ طعے تو بھی انسان کا بیشاب بینا جائز نہیں کیونکہ وہ نجاست ہے۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے کہ تمهارے لیے یا کیزہ چیزیں حلال کی گئی ہیں اور حضرت ابن مسعود بغاثثة نے نشہ لانے والی چیزوں کے بارے میں کما کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے کیے حرام چیزوں میں شفانہیں رکھی ہے۔

ساٹھ سال سند ٣٦ه مدينه مين وفات پائي اور بقيع غرقد مين وفن موسئ

(۵۱۱۲) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے ابواسامہ نے بیان کیا کما کہ مجھے ہشام نے خردی انسیں ان کے والد نے اور ان ے حضرت عائشہ رہی ہیان کیا کہ نبی کریم ملی کیا شیر بنی اور شمد کو دوست رکھتے تھے۔

٥٩١٤ - حدَّثَناً عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنا أَبُو أُسَامَةَ قَالَ : أَخْبَرَنِي هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النُّبِيُّ ﷺ يُعْجِبُهُ الْحَلْوَاءُ وَالْعَسْلُ.

[راجع: ٤٩١٢]

وفيه جواز اكل لذيذ الاطعمة والطيبات من الرزق وان ذالك لا ينافي الزهد والمراقبة لاسيما ان حصل اتفاقًا (فتح الباري ليني اس حدیث میں جواز ہے لذیذ اور طیبات رزق کھانے کے لیے اور یہ زہد اور تقویٰ کے خلاف نہیں ہے خاص کر جبکہ اللہ: طور پر حاصل ہو جائے۔

باب کھڑے کھڑے یانی بینا

(۵۱۱۵) ہم سے ابونعیم نے بیان کیا کماہم سے مسعر نے بیان کیا ان سے عبدالملك بن ميسرہ نے ان سے نزال نے بيان كيا كہ وہ حضرت

١٦ - باب الشُّرْبِ قَائِمًا ٥٦١٥ - حدَّثَنا أَبُو نُعَيْم حَدَّثَنا مِسْعَرٌ غَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْن مَيْسرَةَ عَن النَّزَّال

قَالَ أَتَى عَلَىٌّ رَضِيَ الله عَنْهُ عَلَى بَابِ الرَحَبَةِ بِمَاء فَشَرِبَ قَائِمًا فَقَالَ: إِنَّ نَاسًا يَكُونُهُ أَحَدُهُمْ أَنْ يَشْرَبَ وَهُوَ قَائِمٌ، وَإِنِّي رَأَيْتُ النَّبِي اللَّهِ فَعَلَ كَمَا رَأَيْتُمُونِي فَعَلْتُ. إطرفه في : ٥٦١٦].

٥٦١٦ حدَّثنا آدَمُ حَدَّثنا شُعْبَةُ حَدَّثنا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ مُيْسَرَةً سَمِعْتُ النَّوَّالَ بْن سَبْرَةَ يُحَدِّثُ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّهُ صَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ قَعَدَ فِي حَوَانِجِ النَّاسِ فِي رَحَبَةِ الْكُوفَةِ حَتَّى حَضَرَتْ صَلاَةُ الْعَصْر، ثُمَّ أُتِيَ بِمَاء فَشَرِبَ وَغَسَلَ وَجُهَهُ وَيَدَيْهِ، وَذَكَرَ رَأْسَهُ وَرجْلَيْهِ ثُمَّ قَامَ فَشَرِبَ فَضْلَهُ وَهُوَ قَائِمٌ، ثُمَّ قَالَ: إنَّ نَاسًا يَكُرَهُونَ الشُّرُبُ قَائِمًا، وَإِنَّ النُّبِيِّ ﷺ صَنَعَ مِثْلَ مَا صَنَعْتُ. [راجع: ٥٦١٥]

علی بڑاٹھ کی خدمت میں مسجد کوفہ کے صحن میں حاضر ہوئے پھر حضرت علی بڑاٹھ نے کھڑے ہو کریانی یا اور کما کہ کچھ لوگ کھڑے ہو کریانی سنے کو مکروہ سمجھتے ہیں حالانکہ میں نے رسول اللہ المجائد کو ای طرح كرتے ديكھا ہے جس طرح تم نے مجھے اس وقت كھرنے ہو كرياني سے دیکھاہے۔

(۵۷۱۷) ہم سے آدم نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا ہم ے عبدالملک بن میسرونے بیان کیا' انہوں نے نزال بن سبرہ سے سنا' وہ حضرت علی بڑاٹھ سے بیان کرتے تھے کہ انہوں نے ظہر کی نماز بڑھی پھر مسجد کوفہ کے صحن میں لوگوں کی ضرور توں کے لیے بیٹھ گئے۔ اس عرصہ میں عصر کی نماز کا وقت آگیا پھران کے پاس یانی لایا گیا۔ انہوں نے یانی یا اور اپنا چرہ اور ہاتھ دھوئ ان کے سر اور یاؤل (کے دھونے کابھی) ذکر کیا۔ پھرانہوں نے کھڑے ہو کروضو کابچاہوایانی پا' اس کے بعد کما کہ کچھ لوگ کھڑے ہو کریانی پینے کو برا سجھتے ہیں عَالا بكه نبي كريم النيليم ن يونني كياتفاجس طرح ميس في كيا- وضو كاياني کھڑے ہو کریا۔

تَ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ اللَّهِ عَلَى عَزِدِيكِ اس مِن كُونَى قباحت نهيں ہے جيسے كھڑے كھڑے بيثاب كرنے ميں جبكہ كوئى عذر بيضنے سے مانع ہو۔ روایت مسلم آنخضرت ملکی ایک مخص کو کھڑے کھڑے پانی پینے پر جھڑکا۔ جمہور کتے ہیں یہ نمی تنزیمی ہے اور بیٹھ کر پانی پینا بهتر ہے۔ جو لوگ کھڑے ہو کرپانی پینا تکروہ جانتے ہیں وہ بھی اس کے قائل ہیں کہ وضو سے بچا ہوا پانی اور اس طرح زمزم کاپانی کھڑے ہوکر پیٹا سنت ہے۔ وفی حدیث علی من الفوائد ان علی العالم اذا رای الناس اجتنبوا شیئا وہو یعلم جوازہ ان یوضح لہم وجہ الصواب فیہ خشیۃ ان بطول الامر فیظن تحریمہ الخ' لیخی حدیث علی بڑاٹئر سے بیہ فائدہ ظاہر ہوا کہ کوئی عالم جب دیکھے کہ لوگ ایک جائز چیز کے کھانے سے پر ہیز کرتے ہیں تو ان کے ظن فاسد کے مٹانے کو اس چیز کے کھانے کے جواز کو واضح کر دے ورنہ ایک دن عوام اے بالکل ہی حرام سجھنے لگ جائیں گے۔

٥٦١٧ حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْم حَدَّثَنَا سُفْيَالْ عَنْ عَاصِمِ الأَحْوَلِ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ ابْن عَبَّاس قَالَ: شَرِبَ النَّبِيُّ ﷺ قَائِمًا مِنْ زَمْزُمُ. [راجع: ١٦٣٧]

(١١٤٥) مم سے ابولغيم نے بيان كيا كما مم سے سفيان نے بيان كيا ان سے عاصم احول نے ان سے شعبی نے اور ان سے حضرت عبداللد بن عباس ر النها في الناكياك في كريم الناكيان ومرم كاياني کھڑے ہو کریا۔

آداب زمزم سے ہے کہ کعبہ رخ کھڑے ہو کر اسے پیا جائے اور حضرت عبداللہ بن عباس بھھٹا کی بیہ دعا پڑھی جائے اللهم انبی اسئلک علما نافعا ورزقا واسعا وشفاء من کل داء (مستدرک حاکم)

(246) SHOW (246)

باب جس نے اونٹ پر بیٹھ کر (پانی یا دودھ) پیا

(۵۲۱۸) ہم سے مالک بن اساعیل نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالعزیز بن ابی سلمہ نے بیان کیا کہا ہم کو ابوالنفٹر نے خبردی 'انہیں حفرت ابن عباس جی ایک کیا کہا ہم کو ابوالنفٹر نے خبردی 'انہیں حفرت نے ابن عباس جی ایک غلام عمیر نے اور انہیں ام فضل بنت حارث نے کہ انہوں نے نبی کریم ما تی لیا کے لیے دودھ کا ایک پیالہ بھیجا میدان عرفات میں۔ وہ عرفہ کے دن کی شام کا دفت تھا اور آنخضرت ما تی لیا اور اسے پی سواری پر) سوار تھے 'آپ نے اپنے اپنے ہی تھ میں وہ پیالہ لیا اور اسے پی لیا۔ مالک نے ابوالنفر سے اپنے اونٹ برکے الفاظ زیادہ کئے۔

المنظم ا

باب پینے میں تقسیم کادور داہنی طرف پس داہنی طرف سے شروع ہو

(۵۲۱۹) ہم سے اساعیل نے بیان کیا کہ اکہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا 'ان سے ابن شماب نے اور ان سے حضرت انس بن مالک بڑا تھ نے کہ رسول الله ملتی ہے کی خدمت میں پانی ملا ہوا دودھ پیش کیا گیا آخضرت ملتی ہے دائنی طرف آخضرت ملتی ہے دائنی طرف حضرت ابو بکر بڑا تھا اور بائیں طرف حضرت ابو بکر بڑا تھا در فرمایا کے دائیں طرف سے ہیں دائیں طرف سے۔

باب اگر آدمی داہنی طرف دالے سے اجازت لے کرپہلے بائیں طرف دالے کو دے جو عمر میں بڑا ہو

(۵۲۲۰) ہم سے اساعیل بن ابی اولیس نے بیان کیا کما کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا 'ان سے ابوعازم بن دینار نے اور ان سے حضرت

۱۷ – باب مَنْ شَرِبَ وَهُوَ وَاقِفٌ عَلَى بَعِيرهِ

حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ أَخْبَرَنَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ أَخْبَرَنَا أَبُو النَّصْرِ عَنْ عُمَيْرٍ مَولَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَمُ الْفَصْلِ بِنْتِ الْحَارِثِ أَنَّهَا أَرْسَلَتْ إِلَى النَّبِيِّ فَلَمْ وَهُو وَاقِفٌ عَشِيئةً النَّبِيِّ فَلَمْ وَهُو وَاقِفٌ عَشِيئةً عَرْفَةً، فَأَخَذَهُ بِيَدِهِ فَشَرِبَهُ. زَادَ مَالِكُ عَنْ عَرِيهِ النَّعْرِ عَلَى بَعِيرِهِ. [راجع: ١٦٥٨]

١٨ - باب الأَيْمَنَ فَالأَيْمَنَ فِي
 الشُّرْب

٣٠٥ حدثنا إسماعيل حدثني مالك عن ابن شهاب عن أنس بن مالك رضي عن ابن شهاب عن أنس بن مالك رضي الله عنه أن رسول الله أبي بلبن قد شيب بماء، وعن يمينه أغرابي وعن شماله أبو بكر، فشرب ثم أعطى الأغرابي وقال: ((الأيمن الأيمن)).[راجع: ٢٣٥٢]

١٩ - باب هَلْ يَسْتَافِذُن الرَّجُلُ مَن
 عَنْ يَمينِهِ فِي الشُّربِ لِيُعْطِيَ
 الأَكْبَرَ؟

٠٩٦٠ حدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثَنَا مِالِكٌ عَنْ اللهِ عَنْ سَهْلٍ مَالِكٌ عَنْ اللهِ عَنْ سَهْلٍ

سل بن سعد رفاق نے کہ رسول الله طاق کم خدمت میں ایک شربت

لایا گیا آخضرت ما تیا نے اس میں سے پیا اپ کے دائیں طرف ایک

لرُكا بيشا موا تقا اور بائي طرف بو ره الله الله عن وليد

و الله جيد بيش موك على قصرت النايل في على الماتم مجه

اجازت دو گے کہ میں ان (شیوخ) کو (پہلے) دے دوں۔ لڑے نے کما

الله كى قتم يارسول الله! آپ ك جھوٹے ميں سے طنے والے اپنے

حصہ کے معاملہ میں میں کسی پر ایثار نہیں کروں گا۔ راوی نے بیان کیا

بْنِ سَغْدِ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتِيَ بِشَرَابِ فَشَرِبَ مِنْهُ، وَعَنْ يَمينهِ غُلاَمٌ وَعَنْ يَسَارِهِ الأَشْيَاخُ فَقَالَ لِلْغُلاَمِ: ((أَتَأْذَنُ لِي أَنْ أَعْطِيَ هَوُلاء؟)) فَقَالَ الْغُلاَمُ: وَالله يَا رَسُولَ الله لا أُوثِر بِنَصيبي مِنْكَ أَحَدًا قَالَ فَتْلَهُ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ فِي يَدِهِ. [راجع: ٢٣٥١] كه اس پر آنخضرت ملی این از کے کے ہاتھ میں پیالہ دے دیا۔ لفظ تله بتلاتا ہے کہ آپ نے وہ پیالہ بادل ناخواستہ اس لاکے کے ہاتھ پر رکھ دیا 'آپ کی خواہش تھی کہ وہ اپنے بروں کے لیے ایٹار کرے گراس نے ایسا نمیں کیا تو آنخضرت ملی کیا لہ اس کے حوالے کر دیا۔

• ٢- باب الْكُوْع فِي الْحَوْضِ فَلَيْحُ بَنُ صَالِحٍ حَدَّتَنَا يَحْيَى بْنُ صَالِحٍ حَدَّتَنَا فَلَيْحُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحَارِثِ فَلَيْحُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ جَابِوِ بْنِ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنْ النّبِي الله وَحَلَى رَجُلٍ مِنَ الأَنْصَارِ وَمَعَهُ صَاحِبٌ لَهُ، فَسَلَّمَ النّبِي الله عَنْهُمَا وَمَعَهُ صَاحِبٌ لَهُ، فَسَلَّمَ النّبِي الله عَلَى وَمُولَ وَمَعَهُ مَا عَبْدِي الْمَاءِ فَقَالَ الله بَابِي أَنْتَ وَأُمّي، وَهْيَ سَاعَةٌ حَارُةٌ، وَهُو يَحَوِّلُ أَنْ عَنْدَكَ مَاءٌ بَاتَ فِي وَهُو يَعْدَكَ مَاءٌ بَاتَ فِي النّبِي أَنْتَ وَأُمّي، وَهُي سَاعَةٌ حَارُةٌ، وَهُو يَعْدَلُكُ مَاءٌ بَاتَ فِي النّبِي أَنْتَ وَأُمّي، وَهُي سَاعَةٌ حَارُةٌ، وَهُو يَحَوِّلُ الْمَاءِ فَقَالَ النّبِي أَنْتَ وَأُمّي، وَهُي سَاعَةٌ جَارُةٌ، وَهُو يَحَوِّلُ الْمَاءِ فَقَالَ الرّبُولُ يَعْوِلُ الْمَاءِ فَقَالَ الرّبُولُ يَعْدِي مَاءٌ بَاتَ فِي حَايِطٍ فَقَالَ الرّبُولُ يَا رَسُولَ الله، فِي حَايِطٍ فَقَالَ الرّبُولُ يَا رَسُولَ الله، فِي عَلْدِي مَاءٌ بُولًا وَالرّبُلُ يُولِلُ الله، وَيُعْ مَاءً بُولَ الله، وَيْدِي مَاءٌ بُنَ فَي مَاءً نُمْ حَلَبَ الله الْعُرْشِ فَسَكَبَ فِي قَدَحٍ مَاءً ثُمُ حَلَبَ اللهُ هُمْ حَلَبَ الْعُرْشِ فَسَكَبَ فِي قَدَحٍ مَاءً ثُمَ عَلَبَ اللهُمْ حَلَبَ اللهُمْ مُ مَلَكَبَ فِي قَدَحٍ مَاءً ثُمُ حَلَبَ

عَلَيْهِ مِنْ دَاجِنِ لَهُ فَشَرِبَ النَّبِيُّ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

أَعَادَ فَشَرِبَ الرَّجُلُ الَّذي جَاءَ مَعَهُ.

باب حوض سے منه لگا كربانى بينا جائز ب

(۵۲۲۱) ہم سے کیلی بن صالح نے بیان کیا کما ہم سے فلیح بن سلمان نے بیان کیا' ان سے سعید بن حارث نے اور ان سے حضرت جابر بن یال تشریف لے گئے۔ آخضرت اللہ اے ساتھ آپ کے ایک رفیق بھی تھے۔ آنخضرت ملی اور آپ کے رفیق نے اسیس سلام کیااور انہوں نے سلام کاجواب دیا۔ پھرعرض کیا کہ یارسول الله! میرے مال باب آپ پر نثار موں یہ بری گرمی کا وقت ہے وہ اینے باغ میں پانی دے رہے تھے۔ آنخضرت مل اللے نے فرمایا اگر تمهارے پاس مشک میں رات کا رکھا ہوا پانی ہے (تو وہ پلا دو) ورنہ ہم منہ لگا کر بی لیس کے (پیس سے ترجمہ باب نکاتا ہے) وہ صاحب اس وقت بھی باغ میں پانی دے رہے تھے۔ انہوں نے عرض کیایارسول اللہ! میرے پاس مشک میں رات کا رکھا ہوا باس پانی ہے بھروہ چھپر میں گئے اور ایک پالے میں بای پانی لیا پھرائی ایک دودھ دینے والی بکری کا دودھ اس میں نكالا۔ آخضرت صلى الله عليه وسلم نے اسے پيا پھروہ دوبارہ لائے اور اس مرتبہ آخضرت اللہ اللہ عند صرت صدیق اکبر رضی الله عند نے پیا۔

[راجع: ٥٦١٣]

تھ ہو کر است میں حوض کا ذکر نہیں ہے مگر دستوریہ ہے کہ باغ میں جب پانی کویں سے نکالا جائے تو ایک حوض میں جمع ہو کر کسیسی ہے ۔ کسیسی تھے درختوں میں جاتا ہے یمال بھی ایسا ہی ہو گاکیونکہ وہ باغ والا اپنے درختوں کو پانی دے رہا تھا۔

٢١ - باب خِدْمَةِ الصِّغَارِ الْكِبَارَ الْكِبَارَ - ٢٢ - حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرٌ عَنْ أَبِيهِ قَالَ : سَمِعْتُ أَنَسًا رَضِيَ الله عَنْهُ أَبِيهِ قَالَ : سَمِعْتُ أَنَسًا رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كُنْتُ قَائِمًا عَلَى الْحَيِّ أَسُقيهِمْ عُمُومَتِي وَأَنَا أَصُغَرُهُمُ الْفَضيخَ، فَقيل عُمُومَتِي وَأَنَا أَصُغَرُهُمُ الْفَضيخَ، فَقيل حُرِّمَتِ الْخَمْرُ، فَقَالَ: أَكْفِنْهَا، فَكَفَأْنَا، قُلْتُ لأَنسِ: مَا شَرَابُهُمْ؟ قَالَ: رُطَبٌ قُلْتُ لأَنسِ: مَا شَرَابُهُمْ؟ قَالَ: رُطَبٌ وَبُسْرٌ. فَقَالُ أَبُو بَكُر بنِ أَنسٍ: وكَانتُ خَمْرَهُمْ. فَلَمْ يُنْكِرْ أَنسٌ وَحَدَّتَنِي بَعْضُ خَمْرَهُمْ. فَلَمْ يُنْكِرْ أَنسٌ يَقُولُ : كَانتْ خَمْرَهُمْ يَوْمَنِذِ.

[راجع: ٢٤٦٤]

جو کچی اور کی محبوروں سے بنائی جاتی تھی۔ چھوٹوں کا فرض ہے کہ ہر ممکن خدمت میں کو تابی نہ کریں 'بروں بو را معوں کی المیسی خدمت کی کند مخدوم شد۔ خدمت کی کند مخدوم شد۔

باب بچوں کا بردوں بو ڑھوں کی ضد مت کرنا ضروری ہے

(۵۹۲۲) ہم سے مسدد نے بیان کیا گہاہم سے معتر نے 'ان سے ان

کے والد نے 'کہ میں نے انس بڑھ سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ میں

کھڑا ہوا اپنے قبیلہ میں اپنے چچاوں کو محجور کی شراب بلا رہا تھا۔ میں

ان میں سے سب سے چھوٹا تھا' استے میں کسی نے کہا کہ شراب حرام

کر دی گئی (ابوطلحہ بڑھ نے نے) کہا کہ شراب بھینک دو۔ چنانچہ ہم نے

بھینک دی۔ سلیمان نے کہا کہ میں نے انس بڑھ سے بوچھا اس وقت

لوگ کس چیز کی شراب بیتے سے کہا کہ پی اور کچی محجور کی۔ ابو بحرین

انس نے کہا کہ بی ان کی شراب ہوتی تھی انس بڑھ نے نے اس کا انکار

منیں کیا۔ بحرین عبداللہ مزنی یا قادہ نے کہا اور مجھ سے بعض لوگوں

نیں کیا۔ بحرین عبداللہ مزنی یا قادہ نے کہا اور مجھ سے بعض لوگوں

نیں کیا۔ بحرین عبداللہ مزنی یا قادہ نے کہا اور مجھ سے بعض لوگوں

نیں کیا۔ بحرین عبداللہ مزنی یا قادہ نے کہا اور مجھ سے بعض لوگوں

''دن کی ان دنوں کی (فضیح) ان کی شراب تھی۔

''دان کی ان دنوں کی (فضیح) ان کی شراب تھی۔

باب رات کو برتن کاڈھکنا ضروری ہے

(۵۹۲۳) ہم ہے اسحاق بن منصور نے بیان کیا انہوں نے کما ہم کو روح بن عبادہ نے خردی انہوں نے کما ہم کو ابن جرت کے نے خردی انہوں نے کما ہم کو ابن جرت کے نے خردی انہوں نے کما ہم کو ابن جرت کے نے خردی انہوں نے حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنما سے سا انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا کہ رات کی جب ابتدا ہویا (آپ نے فرمایا) جب شام ہو تو اپنے بچوں کو روک لو (اور گھرسے باہر نہ نگلنے دو) کیونکہ اس وقت شیطان بھیل جاتے ہیں پھرجب رات کی ایک گھڑی گزر جائے تو انہیں چھوڑ دو اور دروازے بن کرلواور اس وقت اللہ کانام لو کیونکہ شیطان بند دروازے کو نہیں کھولٹا اور اللہ کانام لے کر اپنے مشین وں کامنہ باندھ دو۔ اللہ کانام لے کراپنے برتوں کو ڈھک

دو'خواه کمي چيز کو چو ژائي مين رکه کري دُهک سکو اور اين چراغ (سونے سے پہلے) بچھادیا کرو۔ وَخَمِّرُوا آنِيَتَكُمْ وَاذْكُرُوا اسْمَ الله، وَلَوْ أَنْ تَعْرُضُوا عَلَيْهَا شَيْنًا وَأَطْفِئُوا

مَصَابِيحَكُمْ)). [راجع: ٣٢٨٠]

تربیم مرد است جراغ بھا دینے کا فائدہ دو سری روایت میں ذکور ہے کہ چوہا بتی مند میں دبا کر کھنے لے جاتا ہے اکثر گھرول میں المستریک ایک باتی ہے الندا ہر عال میں ضروری ہے کہ سوتے وقت چراغ بجھا دیئے جائیں روشنی گل کر دی جائے۔

٥٦٢٤ حدَّثَناً مُوسَى بْنُ إسْمَاعيلَ حَدَّثَنَا هَمَّامٌ عَنْ عَطَاءِ عَنْ جَابِرِ أَنَّ رَسُولَ الله الله الله قَالَ: ((أَطْفِنُوا الْمَصَابِيحَ إذَا رَقَدْتُمْ، وَغَلَّقُوا الأَبْوَابَ وَأَوْكُوا الأَمْقِيَةُ وَخَمِّرُوا الطُّعَامَ وَالشُّرَابَ، وَأَحْسِبُهُ، قَالَ: وَلَوْ بِعُودٍ تَعْرُضُهُ عَلَيْهِ)).

[راجع: ٣٢٨٠]

(۵۹۲۴) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے عام بن يكي نے بيان كيا ان سے عطاء بن الى رباح فے اور ان سے مطرت جابر بن عبدالله انسارى بين الله على مرسول الله على في فرمايا كم تم جب سونے لگو تو چراغ بجھا دو' دروازے بند کر دو' مشکول کے منہ باندھ دواور کھانے پینے کے بر تنوں کو ڈھانپ دو۔ حضرت جابر رہائٹ نے کہاکہ میراخیال ہے کہ بیا بھی کہاخواہ لکڑی ہی کے ذریعہ سے ڈھک سكوجواس كى چو ژائى ميس بسم الله كمه كرركا دى جائے۔

لفظ حمروا ڈھائلنے کے معنی میں ہے کہ کھانے پینے کے برتنوں کا ڈھائکنا کی قدر ضروری ہے۔ دروازے کو بند کرنے کی تاکید بھی ہے۔ باب مشك میں مندلگا كرياني پينادرست نهيں ہے ٢٣ - باب اخْتِنَاتِ الأَسْقِيَةِ

آئی ہے۔ اس باب کے لانے سے حضرت امام بخاری کی بیر غرض ہے کہ اگر کوئی مشک کا مند نہ مرو ڑے بلکہ یوں ہی اس کا مند کھول سیست کے پانی پینے گئے تو بھی منع ہے اور پچھلے باب میں اس کی صراحت نہ تھی بلکہ اس میں مشک کا مند موڑ کر پانی پینے کا ذکر تھا۔ (۵۹۲۵) ہم سے آدم نے بیان کیا کماہم سے این الی ذئب نے بیان ٥٦٢٥ حدَّثَنَا آدَمُ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذِنْبِ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُبَيْدِ الله بْنِ عَبْدِ الله کیا' ان سے زہری نے' ان سے عبیداللہ بن عبداللہ بن عتبہ نے اور ان سے حضرت ابوسعید خدری واللہ نے بیان کیا کہ نبی کریم مال کا نے بْنُ عُتْبَةً عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ: مشکول میں اختناث سے منع فرمایا لینی مشک کا منہ کھول کر اس میں نَهَى رَسُولُ الله ﴿ عَنْ اخْتِنَاتِ الْأَسْقِيَةِ، منه لگا کریانی پینے سے روکا۔ يَعْنِي أَنْ تُكْسَرَ أَفْوَاهُهَا فَيُشْرَبَ مِنْهَا.

[أطرافه في : ٥٦٢٦].

٥٦٢٦ - حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِلِ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ: حَدَّثَني عُبَيْدُ الله بْنُ عَبْدِ الله أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعيدٍ الْخُدْرِيِّ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ الله ﷺ يَنْهَى عَن اخْتِنَاثِ الأَسْقِيَةِ. قَالَ عَبْدُ

(۵۹۲۷) ہم سے محد بن مقاتل نے بیان کیا کما ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خردی کماہم کو یونس نے خردی ان سے زہری نے بیان کیا کہ مجھ سے عبیداللہ بن عبداللہ نے بیان کیا انہوں نے مطرت ابوسعید خدری بنات سے سنا کماکہ میں نے رسول الله مال اے سناکہ آپ نے مشکول میں (احتناث) سے منع فرمایا ہے۔ عبداللہ نے بیان

ا الله: قَالَ مَعْمَرٌ أَوْ غَيْرُهُ هُوَ الشُّرْبُ مِنْ أَفْوَاهِهَا. [راجع: ٥٦٢٥]

کیا کہ معمرنے بیان کیایا ان کے غیرنے کہ "اخشناث" مشک سے منہ لگاكرياني پينے كو كہتے ہیں۔

🚉 🚉 وقد جزم الخطابي ان تفسير الاختناث من كلام الزهري. ليني بقول خطابي لفظ اختناث كي تفيير زهري كاكلام ہے۔ مند الوبكر بن انی شیبہ میں ہے کہ ایک مخص نے مشک سے منہ لگا کر پانی پا اس کے پیٹ میں مشک سے ایک چھوٹا سانپ داخل ہو ميا' اس ليے آخضرت مل اللہ اس عمل سے سخق كے ساتھ منع فرمايا۔ جن روايتوں سے جواز ثابت ہو يا ہے ان كو اس واقعہ نے منسوخ قرار دے دیا ہے۔ (فخ الباری) یہ تشریح گذشتہ صدیث سے متعلق ہے۔

٢٤ - باب الشُّرْبِ مِنْ فَمِ السِّقَاءِ باب مشک کے منہ سے منہ لگا کریانی پینا

٣٦٢٧ - حدُّثنا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا (۵۲۲۷) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے سُفْيَانُ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ قَالَ : قَالَ لَنَا عِكْرِمَةُ بیان کیا کما ہم سے الوب نے بیان کیا کہ ہم سے عکرمدنے کما تمہیں أَلاَ أُخْبِرُكُمْ بِأَشْيَاءَ قِصَارِ حَدَّثَنَا بِهَا أَبُو میں چند چھوٹی چھوٹی ہاتیں نہ بتا دول جنہیں ہم سے حضرت ابو ہرروہ هُرَيْرَةَ؟ نَهَى رَسُولُ اللهِ ﷺ عَنِ الشُّرْبِ مِنْ فَم الْقِرْبَةِ، أَوْ السُّقَاء. وَأَنْ يَمْنَعَ یانی پینے کی ممانعت کی تھی اور (اس سے بھی آپ نے منع فرمایا تھا کہ) جَارَهُ أَنْ يَفْرِزَ خَشَبَهُ فِي دَارهِ. کوئی شخص اینے بڑوس کو اپنی دیوار میں کھونٹی وغیرہ گاڑنے سے روکے۔

[راجع: ٢٤٦٣]

﴾ پیسم میرا جمارے زمانے میں مسلمانوں کو کیا ہو گیا ہے کہ ایسی ایسی چھوٹی چھوٹی باتوں پر بھی اڑ جھکڑ کر عدالت تک نوبت لے جاتے اور ونیا و دین برباد کرتے ہیں۔

٥٦٢٨ حدَّثنا مُسَدَّدٌ حَدَّثنا إسْمَاعيلُ أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ نَهَى النَّبِيُّ اللَّهِ أَنْ يُشْرَبَ مِنْ فِي السِّقَاءِ.[راجع: ٢٤٦٣]

٥٦٢٩ حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعِ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ نَهَى النَّبيُّ 🕮 عَن الشُّرْبِ مِنْ فِي السُّقَاء

(۵۹۲۸) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہ ہم سے اساعیل نے بیان کیا کما ہم کو الوب نے خبردی انہیں عکرمہ نے اور انہیں حضرت ابو ہریرہ زااللہ نے کہ نی کریم سالھا نے مشک کے منہ سے پانی سینے کی ممانعت فرمادی تھی۔

(۵۷۲۹) ہم سے مسدونے بیان کیا کماہم سے بزید بن ذریع نے بیان کیا کہ ہم سے خالد حذاء نے بیان کیا ان سے عکرمہ نے اور ان سے حفرت ابن عباس فرال الله في الله في كريم ملكا في في كاكم منه سے یانی بینے کو منع فرمایا تھا۔

ا مقل کے منہ سے منہ لگا کر پانی بینا خطرناک کام ہے ممکن ہے کہ مفک سے انا پانی بلا قصد پیٹ میں چلا جائے کہ جان کے سيوس

باب برتن میں سانس نہیں ٣٥- باب النهي عَنِ النَّنَفْسِ فِي ليناجائي

(۵۷۳۰) ہم سے ابولام نے بیان کیا کما ہم سے شیبان نے بیان کیا

ان سے بچیٰ بن الی کثرنے 'ان سے عبداللد بن الی قادہ نے 'ان سے

ان کے والد نے بیان کیا کہ رسول الله صلی الله علیہ وسلم نے فرمایا

جب تم میں سے کوئی مخص پانی ہے تو (پینے کے) برتن میں (پانی پیتے

ہوئے) سانس نہ لے اور جب تم میں سے کوئی شخص پیشاب کرے تو

داہے ہاتھ کو ذکر پر نہ چھیرے اور جب استخاکرے توداہے ہاتھ سے

الإناء

٠٩٣٠ حداثنا أبو نُعْيْم حَدْثَنا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِي قَتَادَةً عَنْ أَبِيهِ قَالَ: ((إِذَا شَرِبَ أَحَدُكُمْ فَلاَ يَتَنَفْسْ فِي الإِنَاءِ وَإِذَا بَاللَّ أَحَدُكُمْ فَلاَ يَتَنَفْسْ فِي الإِنَاءِ وَإِذَا بَاللَّ أَحَدُكُمْ فَلاَ يَمْسَحْ ذَكَرَهُ بِيَمِينِهِ وَإِذَا تَمْسَحْ بَيَمينِهِ)).

[راجع: ١٥٣]

ان خدمات کے لیے اللہ نے بایاں ہاتھ بنایا ہے اور سیدھا ہاتھ کھانے پینے اور جملہ ضروری کاموں کے لیے ہے' اس لیے جرہاتھ سے اس کی حیثیت کا کام لینا چاہیے برتن میں سائس لینا طب کی رو نے بھی ناجائز ہے۔ اس طرح معدہ کے بخارات اس میں وافل ہو سکتے ہیں (فتح الباری)

> ٣٧ - باب الشُّرْبِ بِنَفَسَيْنِ أَوْ ثَلاَثَةٍ ٣٦ - حدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ أَبُو نَعَيْمٍ قَالاً: حَدُّثَنَا عَزْرَةُ بْنُ ثَابِتٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي ثَمَامَةُ بْنُ عَبْدِ الله قَالَ: كَانَ أَنْسٌ يَتَنَفُّسُ فِي الإِنَاءِ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلاَثًا وَزَعَمَ أَنَّ النَّبِيُّ اللهِ كَانَ يَتَنَفُّسُ ثَلاَثًا.

باب بانی دویا تین سانس میں بینا چاہیے

(۱۳۱۱) ہم سے ابوعاصم اور ابو تعیم نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ ہم سے عروہ بن ثابت نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ جمع شامہ بن عبداللہ نے خبردی' بیان کیا کہ حضرت انس بڑاٹھ دویا تین سانسوں میں بانی پیتے تھے اور کما کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ و سلم تین سانسوں میں بانی پیتے تھے۔

ا طبرانی کی روایت میں ہے کہ جب آپ کے پاس پانی کا پیالہ آتا تو پہلے آپ بسم اللہ بڑھ کر بینا شروع فرماتے ورمیان میں المیون میں المیدللہ کہ وقتح الباری) تین سانس لیتے آخر میں المحدللہ کرو (فتح الباری)

باب سونے کے برتن میں کھانااور پیناحرام ہے

(۵۲۳۲) ہم سے حفص بن عمر نے بیان کیا کہ ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہ اس سے حکیم بن ابی لیل نے ' انہوں نے بیان کیا کہ حذیقہ بن کیا' ان سے حکیم بن ابی لیل نے ' انہوں نے بیان کیا کہ حذیقہ بن کیان بڑا تھ دائن میں تھے۔ انہوں نے پانی مانگا تو ایک دیماتی نے ان کو وائدی کے برتن میں پانی لاکر دیا' انہوں نے برتن کو اس پر پھینک مارا پھر کما میں نے برتن صرف اس وجہ سے پھینکا ہے کہ اس مخص کو میں اس سے منع کرچکا تھا لیکن سے بازنہ آیا اور رسول کریم میں کھیا نے ہمیں ریشم و دیبا کے پہننے سے اور سونے اور چاندی کے برتن میں کھانے ریشم و دیبا کے پہننے سے اور سونے اور چاندی کے برتن میں کھانے

٧٧ - باب الشُّرْبِ فِي آنِيَةِ الذَّهَبِ ٥٦٣٧ - حدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ حَدَّثَنَا شَعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ: كَانَ شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ: كَانَ حُدَيْفَةُ بِالْمَدَائِنِ، فَاسْتَسْقَى، فَأَتَاهُ دِهْقَانُ بِقَدَحٍ فِضَّةٍ، فَرَمَاهُ بِهِ فَقَالَ: إِنِّي لَمْ أَرْمِهِ بِقَدَحٍ فِضَّةٍ، فَرَمَاهُ بِهِ فَقَالَ: إِنِّي لَمْ أَرْمِهِ اللَّهُ أَنِّي نَهِيتُهُ فَلَمْ يَنتَهِ وَإِنَّ النَّبِسِيَ اللَّهُ أَنْ عَنِ الْحَرِيرِ وَالدِّيَاجِ وَالشُّرْبِ فِي أَنْهَانَ عَنِ الْحَرِيرِ وَالدِّيَاجِ وَالشُّرْبِ فِي آنِيَةِ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ، وَقَالَ: ((هُنَّ لَهُمْ لَهُمْ لَيْهُمْ وَالدَّيْنَ ((هُنَّ لَهُمْ لَهُمْ

فِي الدُّنْيَا، وَهِيَ لَكُمْ فِي الآخِرَةِ)).

[راجع: ٢٦١٥]

پینے سے منع کیاتھااور آپ نے ارشاد فرمایا تھا کہ بیہ چیزیں ان کفار کے لیے دنیامیں ہیں اور تمہیں آخرت میں ملیں گی۔

آ گئی ہے اس اور اللہ سے نمیں ڈرتے کہ ایسے کاموں کا انجام برا ہو تا ہے کہ دوڑنے گئے جو ایسے محربات کا فخریہ استعال کرتے ہیں اور اللہ سے نمیں ڈرتے کہ ایسے کاموں کا انجام برا ہو تا ہے کہ مرنے کے بعد آ ٹرت میں بیہ دولت دوزخ کا انگارا بن کر سامنے آئے گی۔ المغذا فی الفور ایسے سموایہ داروں کو ایسی حرکوں سے باز رہنا ضروری ہے۔ روایت میں شہر مدائن کا ذکر ہے جو دجلہ کے کنارے بغداد سے سات فریخ کی دوری پر آباد تھا۔ ایران کے بادشاہوں کی راجد ھانی کا شر تھا اور اس جگہ ایوان کسری کی مشہور عمارت تھی اسے خلافت حضرت عمر بڑاتھ میں حضرت سعد بن ابی و قاص بڑاتھ نے فتح کیا۔ لفظ دہقان دال کے کسرہ اور ضمہ دونوں طرح سے ۔ ایران میں یہ لفظ سردار قریہ کے لیے مستعمل ہو تا تھا بعد میں بطور محاورہ دیراتیوں پر بولا جانے لگا۔

٢٨ – باب آنِيَةِ الْفِضَّةِ

٣٣٥- حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا الْبُنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنِ ابْنِ عَوْن عَنْ مُجَاهِدٍ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنِ ابْنِ عَوْن عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ: خَرَجْنَّا مَعَ حُذَيْفَةَ وَذَكَرَ النَّبِيِّ فَيَلِّ قَالَ: ((لاَ تَشْرَبُوا فِي آنِيَةِ الذَّهَبِ وَالْفِصَّةِ، وَلاَ تَلْبَسُوا الْحَرِيرَ وَالْذَيْبَ عَلَيْمُ فِي الدُّنْيَا وَلَكُمْ فِي الدُّنْيَا وَلَكُمْ فِي الآخِرَةِ)). [راجع: ٢٦٤]

باب چاندی کے برتن میں پیناحرام ہے

ابی عدی نے بیان کیا ان سے ابن عون نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے ابن ابی عدی نے بیان کیا ان سے مجلم نے ابن ابی عدی نے بیان کیا ان سے مجلم نے ابن ابی لیل نے بیان کیا کہ ہم حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ نکلے بھرانہوں نے بی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کاذکر کیا کہ آنخضرت ملی کے بالہ میں نہ آنکھ نے دیا بین کرواور نہ ریشے و دیبا پہنا کروکیو کہ یہ چیزیں ان کے لیے دیا میں ہیں اور تہمارے لیے آخرت میں ہیں۔

معلوم ہوا کہ دنیا میں کفار سوٹ اور چاندی کے بر تنوں کو بڑے فخراور تکبر کے انداز میں مالداروں کے سامنے اس میں کھانے پیغے کی چیزیں پیش کرتے ہیں اس لیے مسلمانوں کو بچنے کا حکم دیا گیا۔

(۵۱۳۳) ہم سے اساعیل نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ مجھ سے امام مالک بن انس نے بیان کیا' ان سے نافع نے' ان سے زید بن عبداللہ بن عمر نے' ان سے عبداللہ بن عبدالرحمٰن بن ابی بمرصد یق بڑائیز نے بیان کیا اور ان سے نبی کریم مائی کیا کی ذوجہ مطہرہ حضرت ام سلمہ رہی آتیا نے بیان کیا کہ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو مخص چاندی کے برتن میں کوئی چیز پیتا ہے تو وہ مخض اپنے پیٹ میں دو زخ کی آگ

ا نظ يجرجو كامصدر جرجوة م جو اونث كى آواز پر بولا جاتا م جب اونث ميحان ميں چلاتا م پس معلوم ہوا كه چاندى المين سينتي كي برتن ش پانى پنے والے كے پيٹ ميں دوزخ كى آگ اونث جيسى آواز پيداكرے گا۔ اللهم اعدنا منها آمين

- حدثناً مُوسَى بنُ إِسْمَاعيلَ (۵۲۳۵) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کماہم سے ابوعوانہ

مشر وبات کے بارے میں

حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةً عَنِ الأَشْعَثِ بْنِ سُلَيْم عَنْ مُعَاوِيَةً بْنِ سُويْدِ بْنِ مُقَرِّن عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبِ قَالَ: أَمَرَنَا رَسُولُ الله صَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِسَبْعٍ وَنَهَانَا عَنْ سَبْعٍ أَمَرَنَا بِعِيَادَةِ الْمَرْيِضِ وَاتّبَاعِ الْجَنَازَةِ، أَمَرَنَا بِعِيَادَةِ الْمَرْيِضِ وَاتّبَاعِ الْجَنَازَةِ، وَتَشْميتِ الْعَاطِسِ وَإِجَابَةِ الدَّاعي، وَتَشْميتِ الْعَاطِسِ وَإِجَابَةِ الدَّاعي، وَإِفْشَاءِ السَّلاَمِ وَنَصْرِ الْمَظْلُومِ، وَإِبْرَارِ وَإِفْشَاءِ السَّلاَمِ وَنَصْرِ الْمَظْلُومِ، وَإِبْرَارِ وَالْمَسْرِ الْمُقْسِمِ وَنَهَانَا عَنْ خَوَاتِيمِ الذَّهَبِ، وَعَنِ الْمَيَاثِدِ، الشَّرْبِ فِي الْفِطَةِ وَعَنِ الْمَيَاثِدِ، وَالدَّيبَاجِ وَالْإِسْتَبْرِق.

[راجع: ١٢٣٩]

٣٩ - باب الشُّرْبِ فِي الأَقْدَاحِ عَمْرُو بْنُ عَبَّاسٍ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَبَّاسٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ سَالِم أَبِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ سَالِمٍ أَبِي النَّضْرِ عَنْ عُمَيْرٍ مَوْلَى أُمِّ الْفَضْلِ عَنْ أُمِّ الْفَضْلِ أَنَّهُمْ شَكُوا فِي صَوْمٍ النبِسيِّ اللهِ يَوْمَ عَرَفة فَبُعِثَ إِلَيْهِ بِقَدَحٍ مِنْ لَبَن فَشَرِبَهُ وَراجع: ١٦٥٨]

معلوم ہوا کہ سولے چائدی کے علاوہ توروں • ٣- باب الشُّرْبِ مِنْ قَدَحِ النَّبِيِّ ﷺ وَآنِيَتِهِ وَقَالَ أَبُو بُرْدَةَ قَالَ لِيْ عَبْدُ اللهِ بُنْ سلام: أَلاَ أَسْقيكَ قي قَدَحٍ شَرِبَ النَبِيُ ﷺ فيه.

نے بیان کیا' ان سے اشعث بن سلیم نے' ان سے معاویہ بن سوید بن مقرن نے اور ان سے حضرت براء بن عاذب بڑا تھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ طاقی انے ہمیں سات چیزوں کا تھم دیا تھا اور سات چیزوں سے ہم کو منع فرمایا تھا۔ آنخضرت طاقی اللہ کے ہمیں بیار کی عیادت کرنے' جنازے کے پیچھے چلئے' چھینے والے کے جواب میں بر تمک اللہ کنے' دعوت کرنے والے کی دعوت کو قبول کرنے' سلام کھیلانے' مظلوم کی مدد کرنے اور قسم کھانے کے بعد کفارہ ادا کرنے کا تھی فرمایا تھا اور آنخضرت طاقی ہے بہمیں سونے کی انگو تھیوں سے' کھی فرمایا تھا اور آنخضرت طاقی ہے بہمیں سونے کی انگو تھیوں سے' کیاوہ کے اور پیشم کا گدا) کے استعمال کرنے سے اور قسمی (اطراف مصر میں بینے سے' میٹو (زین یا کموہ کے اور یشم کے دھائے بھی مصر میں تیار کیا جانے والا ایک کیڑا جس میں ریشم کے دھائے بھی استعمال کرنے سے اور ریشم و دیا اور استعمال کرنے سے اور ریشم و دیا اور استعراق سے منع فرمایا تھا۔

باب کورول میں بینادرست ہے

(۵۲۳۲) جھ سے عمروبن عباس نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالرحمٰن نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالرحمٰن نے بیان کیا ان سے سلم ابی النفر نے ان سے ام فضل کے غلام عمیر نے اور ان سے حفرت ام الفضل بڑ ہے نے کہ لوگوں نے عرفہ کے دن نی کریم مٹھ کیا ہے کہ دودھ کا روزے کے متعلق شبہ کیا تو آنحضرت مٹھ کیا کی خدمت میں دودھ کا ایک کورا پیش کیا گیا اور آپ نے اسے نوش فرمایا۔

معلوم ہوا کہ سونے چاندی کے علاوہ کورول اور پالول میں پانی و شربت بینا درست ہے۔

باب نی کریم طاقی آلم کے پیالے اور آپ کے برتن میں بینا حضرت ابو بردہ بھائی کے بیان کیا کہ مجھ سے حضرت عبداللہ بن سلام بھائی کے کہا ہاں میں تنہیں اس بیالہ میں بلاؤں گا جس میں نی کریم طاقی نے کہا ہاں میں تنہیں اس بیالہ میں بلاؤں گا جس میں نی کریم طاقی نے کہا تھا۔

عافظ صاحب فرمات بين اى تبركا به قال ابن المنير كانه اراد بهذه الترجمة وضع توهم من يقع فى خياله ان اشرب فى قدح ا لينتيجي النبي صلى الله عليه وسلم بعد وفاته تصرف فى ملك الغير بغير اذن فبين ان السلف كانوا يفعلون ذالك، لان النبي صلى الله عليه وسلم لا يورث وما تركه فهو صدقة والذي يظهر ان الصدقة المذكورة من جنس الاوقاف المطلقة ينتفع بها من يحتاج اليها وتقر تحت يدمن يوتمن عليها الخ (فتح الباري)

باب سے مرادیہ ہے کہ تیرک کے لیے آنخضرت ساتھ کے پالے میں پانی چیا۔ ابن منیر نے کہا کہ حضرت امام بخاری نے یہ باب
منعقد کر کے اس وہم کو دفع فرمایا ہے جو بعض لوگوں کے خیال میں واقع ہوا کہ آنخضرت ساتھ کے پیالے میں آپ کی وفات کے بعد پانی
پیا جبکہ آپ کی اجازت بھی حاصل نہیں ہے 'یہ غیر کے مال میں تصرف کرنا ہے الذا ناجائز ہے۔ حضرت امام بخاری نے اس وہم کا دفعیہ
فرمایا ہے اور بیان کیا ہے کہ سلف صالحین آپ کے پیالے میں پانی پیا کرتے تھے اس لیے کہ آخضرت ساتھ کا کا کہ کسی کی مکیت میں
نہیں ہے بلکہ وہ سب صدقہ ہے اور ظاہر بات یہ ہے کہ صدقہ نہ کورہ سابقہ او قاف کی قتم سے ہاس سے ہر ضرورت مند فائدہ اٹھا
سکتا ہے اور وہ ایک دیندار شخص کی حفاظت میں بطور امانت قائم رہے گا جیسا کہ حضرت سمل اور حضرت عبداللہ بن سلام کے پاس
سکتا ہے اور وہ ایک دیندار شخص کی حفاظت میں بطور امانت قائم رہے گا جیسا کہ حضرت سمل اور حضرت عبداللہ بن سلام کے پاس
سکتا ہے اور وہ ایک دیندار شخص کی حفاظت میں بطور امانت قائم رہے گا جیسا کہ حضرت سمل اور حضرت عبداللہ بن سلام کے پاس
سکتا ہے اور وہ ایک دیندار شخص کی حفاظت میں بطور امانت قائم رہے گا جیسا کہ حضرت سمل اور حضرت عبداللہ بن سلام کے پاس
سکتا ہے اور ہو باتھ میں جو جاتی ہے اور خوشی بھی حاصل ہوتی ہے برکت سے بھی مراد ہے ورنہ اصل برکت تو صرف اللہ
پاک دی کے ہاتھ میں ہے ﴿ تبادی اللہ کی بیدہ الملک وہو علی کل شنی قدیر ﴾ (الملک: ۱)

٥٩٣٧ - حدَّثناً سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَوْيَمَ حَدَّثَنَا أَبُو قَالَ غَسَّانَ حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْن سَعْدٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: ذُكِرَ لِلنَّبِيِّ ﴿ الْمُرَأَةُ مِنَ الْعَرَبِ، فَأَمَرَ أَبَا أُسَيْدٍ السَّاعِدِيُّ أَنْ يُرْسِلَ إِلَيْهَا، فَأَرْسَلَ إِلَيْهَا فَقَدِمَتْ. فَنَزَلَتْ فِي أَجُم بَنِي سَاعِدَةً، فَخَرَجَ النَّبِيُّ ﷺ حَتَّى جَاءَهَا فَدَخَلَ عَلَيْهَا، فَإِذَا امْرَأَةٌ مُنَكَّسَةٌ رَأْسَهَا، فَلَمَّا كَلَّمَهَا النَّبِيُّ اللَّهِ قَالَتْ: أَعُوذُ بالله مِنْكَ فَقَالَ: ((قَدْ أَعَدْتُكِ مِنِّي))، فَقَالُوا لَهَا : أَتَدْرِينَ مَنْ هَذَا؟ قَالَتْ : لاَ. قَالُوا: هَذَا رَسُولُ اللهِ ﴿ جَاءَ لِيَخْطُبُكِ. قَالَتْ كُنْتُ أَنَا أَشْقَى مِنْ ذَلِكَ. فَأَقْبَلَ النَّبِيُّ اللهِ يَوْمَنِذِ حَتَّى جَلَسَ فِي سَقَيْفَةِ بَنِي سَاعِدَةً، هُو وَأَصْحَابُهُ ثُمُّ قَالَ: اسْقِنَا يَا سَهْلُ، فَخَرَجْتُ لَهُمْ بِهَذَا الْقَدَح فَأَسْقَيْتُهُمْ فِيهِ. فَأَخْرَجَ لَنَا سَهْلُ ذَلِكَ

(۵۷۲۵) ہم سے سعید بن الی مریم نے بیان کیا کماہم سے ابو عشان نے بیان کیا' کما کہ مجھ سے ابو حازم نے بیان کیا' ان سے حضرت سل بن سعد رہ اللہ نے بیان کیا کہ نبی کریم مالی اسے ایک عرب عورت کا ذكر كيا كيا چر آپ نے حضرت ابو اسيد ساعدى بناتن كو ان كے ياس انہیں لانے کے لیے کسی کو بھیجنے کا حکم دیا چنانچہ انہوں نے بھیجااوروہ آئیں اور بنی ساعدہ کے قلعہ میں اتریں اور آنخضرت ملتی الم بھی تشریف لائے اور ان کے پاس گئے۔ آپ نے دیکھا کہ ایک عورت سر جھائے بیٹی ہے۔ آخضرت ملڑیا نے جبان سے گفتگو کی تووہ کئے لگیں کہ میں تم سے اللہ کی پاہ ما گئی ہوں۔ آخضرت ملی اللہ اس پر فرمایا کہ میں نے تحم کو پناہ دی! لوگوں نے بعد میں ان سے بوچما۔ مہيں معلوم بھی ہے يہ كون تھے۔ اس عورت نے جواب ديا كه نسیں۔ لوگوں نے کما کہ یہ تو رسول اللہ مانی کیا تھے تم سے نکاح کے لیے تشریف لائے تھے۔ اس پر وہ بولیس کہ پھرتو میں بڑی بد بخت ہول(کہ آنحضور طالجا کو ناراض کرکے واپس کردیا) ای دن حضور اکرم مالیجا تشریف لائے اور سقیفہ بی ساعدہ میں اپنے سحابہ کے ساتھ بیٹھے پھر فرمایا سل! پانی بلاؤ۔ میں نے ان کے لیے یہ پیالہ نکالا اور انہیں اس میں پانی پلایا۔ حضرت سمل واللہ مارے لیے بھی وہی پیالہ نکال کرلائے

الْقَدَحَ فَشَرِبْنَا مِنْهُ، قَالَ: ثُمَّ اسْتَوْهَبَهُ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بَعْدَ ذَلِكَ فَوَهَبَهُ لَهُ. [راجع: ٥٢٦٦]

اور ہم نے بھی اس میں پانی پیا۔ راوی نے بیان کیا کہ پھر بعد میں خلیفہ عمر بن عبد العزیز رطاقید نے ان سے میہ مانگ لیا تھا اور انہوں نے مید ان کو ہم کر دیا تھا۔

خود روایت سے ظاہر ہے کہ اس عورت نے لاعلی میں یہ لفظ کے جن کو س کر آنخضرت مٹائیے الیس تشریف لے گئے۔ بعد میں جب اے علم ہوا تو اس نے اپنی بد بختی پر اظمار افسوس کیا۔ حضرت سل بن سعد کے پاس نبی کریم مٹائیے کا ایک پیالہ جس سے آپ پیا کرتے تھے محفوظ تھا جملہ فاخر جو ان سهل میں قائل حضرت ابوحازم راوی ہیں جیسا کہ مسلم میں صراحت موجود ہے۔ حضرت عمر بن عبدالعزیز دیاتھ اس زمانہ میں والی مدینہ تھے۔ حضرت سل بن سعد بڑاتھ نے وہ پیالہ آپ کے حوالہ کر دیا تھا۔ یہ تاریخی آثار ہیں جن کے متعلق کما کیا ہے۔

تلك آثارنا تدل عليناً فانظروا بعدنا الى الاثار

٣٣٨ - حادثنا الْحَسَنُ بْنُ مُدْرِكِ قَالَ:
حَدُّنَى يَحْتَى بْنُ حَمَّادٍ أَخْبَرَنَا أَبُو عَوَانَةَ
عَنْ عاصمِ الْأَحْوَلِ قَالَ: رَأَيْتُ قَدَحَ
النّبِي الله عِنْدَ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ، وَكَانَ قَدِ
النّبِي الله عِنْدَ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ، وَكَانَ قَدِ
الْمُعَدَعَ فَسَلْسَلَهُ بِفِضَّةٍ قَالَ : وَهُو قَدَحُ
الْمُعَدَعَ فَسَلْسَلَهُ بِفِضَّةٍ قَالَ : وَهُو قَدَحُ
الْمُعَدَعَ فَسَلْسَلَهُ بِفِضَّةٍ قَالَ : وَهُو قَدَحُ
الْمُعَدَعَ فَسَلْسَلَهُ بِفِضَةٍ قَالَ أَنْسُ : لَقَدْ
مَنْ كَذَا وَكَذَا. قَالَ : وَقَالَ ابْنُ سِيرِينَ :
مِنْ كَذَا وَكَذَا. قَالَ : وَقَالَ ابْنُ سِيرِينَ :
إِنّهُ كَانَ فِيهِ حَلْقَةٌ مِنْ حَديدٍ فَأَرَادَ أَنَسٌ
إِنّهُ كَانَ فِيهِ حَلْقَةٌ مِنْ حَديدٍ فَأَرَادَ أَنسٌ
فَقَالَ لَهُ أَبُو طَلْحَةً: لاَ تُغَيِّرَنُ شَيْئًا صَنَعَهُ
رَسُولُ الله الله الله قَاتَرَكَهُ. [راجع: ١٩٠٩]

ر کالہ کا کہ جھے کے بیان کیا انہوں نے کہا کہ جھے کے بیان کیا انہوں نے کہا کہ جھے کے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو ابوعوانہ نے خبردی وان سے عاصم احول نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم طاقیا کا بیالہ حضرت انس بن مالک بڑائی کے پاس دیکھا ہے وہ پھٹ گیا تھا تو حضرت انس بن مالک بڑائی کے پاس دیکھا ہے وہ پھٹ گیا تھا تو حضرت انس بڑائی نے اسے چاندی سے جو ڑ دیا۔ پھر حضرت عاصم نے بیان کیا کہ وہ عمرہ چو ڑا بیالہ ہے۔ پھکدار لکڑی کا بنا ہوا۔ بیان کیا کہ حضرت انس بڑائی نے نہا کہ اس بیالہ سے حضور اکرم میں ہے اس بیالہ میں انس بڑائی نے کہا کہ اس بیالہ میں بلایا ہے۔ راوی نے بیان کیا کہ ابن سیرین نے کہا کہ اس بیالہ میں بلایا ہے۔ راوی نے بیان کیا کہ ابن سیرین نے کہا کہ اس بیالہ میں بلایا ہے۔ راوی نے بیان کیا کہ ابن سیرین نے کہا کہ اس کی جگہ چاندی یا سونے کا حلقہ جڑوا دیں لیکن ابوطلح بڑائی نے ان سے کہا کہ جے رسول اللہ میں غرار اور پی نیکن ابوطلح بڑائی تبدیلی نہ کر چنانچے رسول اللہ میں غرار دو چھوڑ دیا۔

تر بیر مرح اللہ و علم احول اور حضرت علی بن حسن اور حضرت امام بخاری نے بھرہ میں وہ پیالہ دیکھا ہے اور ان جملہ حضرات نے المسلم علی میں اسلم کے لیے دیکھو فتح الباری۔

باب متبرك پانی بینا

(۵۹۳۹) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کماہم سے جریر نے بیان کیا ان سے اعمش نے بیان کیا ان سے سالم بن الی الجعد نے اور ان

٣٦- باب شُرْبِ الْبَرَكَةِ وَالْمَاءِ الْمُبَارَكِ

٥٦٣٩ حدَّثَنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعيدٍ حَدَّثَنا جَرِيرٌ عَنِ الأَعْمَشِ، قَالَ حَدَّثَني سَالِمُ بْنُ سے حضرت جابر بن عبداللہ نے بیان کیا کہ میں نبی کریم ملتی ہے اساتھ تھا اور عصری نماز کا وقت ہوگیا تھوڑے سے بچے ہوئے بانی کے سوا ہمارے پاس اور کوئی بانی شیس تھا اسے ایک برتن میں رکھ کرنبی کریم ملتی ہے کہ کریم ملتی ہے کہ کریم ملتی ہے کہ کریم ملتی ہے کہ کہ خدمت میں لایا گیا آخضرت ملتی ہے اس میں اپناہا تھ ڈالا اور اپنی انگلیاں پھیلا دیں پھر فرمایا آؤ وضو کر لویہ اللہ کی طرف سے برگت ہے۔ میں نے دیکھا کہ بانی آخضرت ملتی ہے کہ کا انگلیوں کے درمیان سے پھوٹ پھوٹ کر نکل رہا تھا چنانچہ سب لوگوں نے اس سے وضوکیا اور پیا ہمی۔ میں نے اس کی پرواہ کئے بغیر کہ بیٹ میں کتنا بین جا رہا ہے خوب بانی پیا کیونکہ جمھے معلوم ہوگیا تھا کہ برکت کا بانی بانی جا برباتے ہوئے ہیں ہوگیا تھا کہ برکت کا بانی بانی جا برباتے ہوئے اس وقت کتنی تعداد میں تھے؟ بتلایا کہ ایک ہزار چارسو۔ اس روایت کی مثابعت عمرو تعداد میں تھے؟ بتلایا کہ ایک ہزار چارسو۔ اس روایت کی مثابعت عمرو

نے حضرت جابر بڑائھ سے کی ہے اور حسین اور عمرو بن موہ نے سالم

سے بیان کیا اور ان سے حضرت جابر بھاٹھ نے کہ صحابہ کی اس وقت

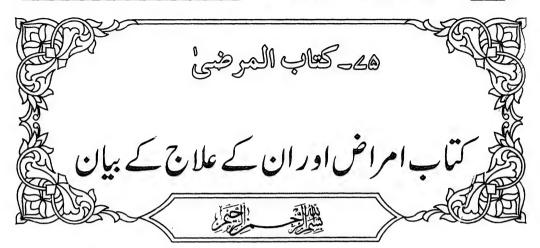
تعداد پندرہ سو تھی۔ اس کی متابعت سعید بن مسیب نے حضرت جابر

بن المُستَّب عَنْ جَابِرِ . [راجع: ٣٥٧٦] بن الحق سے کی ہے۔

اس مدیث سے متبرک پانی پینا ثابت ہوا۔ مجڑہ نبوی کی برکت سے یہ پانی اس قدر بردها کہ پندرہ سو اصحاب کرام کو سراب سیستی کی ہے۔

سیستی کر گیا۔ اور حصین کی روایت کو حضرت امام بخاری روایت نے مغازی میں اور عمرو بن مرہ کی روایت کو مسلم اور امام احمہ بن مغبل نے وصل کیا۔ قطلانی نے کما کہ اس مقام پر صبح بخاری کے تین رابع ختم ہو گئے اور آخری چوتھا رابع باتی رہ گیا ہے۔ یااللہ! جس طرح تو نے یہ تین رابع پورے کرائے ہیں اس چوتھے رابع کو بھی میری قلم سے پورا کرا دے تیرے لیے چھے مشکل نہیں ہے۔ یااللہ!

میری دعا قبول فرما لے اور جن جن بھائیوں نے تیرے پیارے نبی کے کلام کی خدمت کی ہے ان کو دنیا و آخرت میں بے شار برکش عطا فرما اور جم سب کو بخش د بجنو۔ آمین یارب العالمین (راز)



باب بیاری کے کفارہ ہونے کابیان اور اللہ تعالی نے سور ہُ نساء میں فرمایا جو کوئی برا کرے گااس کوبدلہ ملے گا۔ ١ - باب مَا جَاءَ في كَفَّارَةَ الْمَرَضِ
 وَقَوْلِ الله تَعَالَى: ﴿مَنْ يَعْمَلُ سُوءًا يُجْزَ
 بِهِ﴾ [النساء: ٢٣]

معزت امام بخاری نے یہ آیت اس مقام پر لاکر گویا معزلہ کا ردکیا ہے جو کتے ہیں ہرگناہ کے بدلے اگر توبہ نہ کرے تو مستری استریک افرت کا عذاب لازی ہے اور ای آیت ہے دلیل لیتے ہیں۔ حضرت امام بخاری نے یہ اشارہ کیا کہ بدلہ ہے یہ مراد ہو سکتا ہے کہ ونیا ہی میں گناہ کے بدلے بیاری مصیبت یا تکلیف پہنچ جائے گی تو گناہ کا بدلہ ہو گیا۔ اس صورت میں آخرت کا عذاب ہونا لازی نہیں ہے۔ حضرت امام احمد بن حنبل اور عبد بن حمید اور حاکم نے ہند صحح روایت کیا ہے کہ جب یہ آیت اتری تو حضرت ابو بکر صدیق بنائی بنائی نوائش نے مرض کیا اب تو عذاب سے چھنے کی کوئی شکل نہ رہی۔ آپ نے فرمایا کہ اے ابو بکر! اللہ تبارک و تعالی تھے پر رحم کرے اور حیری بخشش کرے کیا تھے پر بیاری نہیں آتی ، تربح نہیں آتی ، مصیبت نہیں آتی ؟ انہوں نے کما کیوں نہیں فرمایا کہ بس کی بدلہ ہے۔

• ٥٦٤٠ حدثنا أَبُو الْيَمَانِ الْحَكَمَ بْنُ الْفِعِ أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَٰنِ الْزُهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِي اللهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِي اللهِ عَنْهَا زَوْجِ النبي اللهِ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُ : ((مَا مِنْ مُصِيبَةٍ تُصِيبُ الْمُسْلِمَ إِلاَّ كَفَّرَ الله بِهَا عَنْهُ حَتَى الشَّوْكَةُ يُشَاكُهَا).

(۵۹۴ م) ہم سے ابوالیمان تھم بن نافع نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم کو شعیب نے خبردی' ان سے زہری نے بیان کیا' انہوں نے کہا مجھ کو عورہ بن زبیر نے خبر دی اور ان سے نبی کریم سلّ اللّٰہ اللّٰہ کی زوجہ مطہرہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللّٰہ عنما نے بیان کیا کہ رسول اللّٰہ سلّٰہ اللّٰہ عنما نے بیان کیا کہ رسول اللّٰہ سلّٰہ اللّٰہ عنما نے بیان کیا کہ رسول الله سلّٰہ اللّٰہ الل

تو وہ بھی اس مخص کے گناہوں کے لیے کفارہ بن جاتا ہے۔

مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عَمْرِو، مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ عَمْرِو، حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنُ حَلْحَلَةَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَمْرُو بْنُ حَلْحَلَةَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ فَلَيْ قَالَ: ((مَا يُصِيبُ الْمُسْلِمَ مِنْ نَصَبِ وَلاَ هَمْ وَلاَ حَزَن مِنْ نَصَبِ وَلاَ هَمْ وَلاَ حَزَن وَلاَ أَذًى وَلاَ عَمْ حَتَّى الشَّوْكَة يُشَاكُها الله بَهَا مِنْ خِطَايَاهُ)).

٣٤٠٥ حَدَّتَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّتَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ عَنْ سَعْدٍ عَنْ عَبْدِ الله بْنُ كَعْبِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ فَلَى قَالَ: ((مَثَلُ الْمُؤْمِنِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ فَلَى قَالَ: ((مَثَلُ الْمُؤْمِنِ كَالْخُرَةِ مِنَ الزَّرْعِ تُفَيِّئُهَا الرِّيحُ مَرَّةً وَتَعْدِلُهَا مَرَّةً وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ كَالأَرْزَةِ لاَ تَعْدُلُهَا مَرَّةً وَاحِدَةً)) تَزَالُ حَتَّى يَكُونَ انْجِعَافُهَا مَرَّةً وَاحِدَةً)) وَقَالَ زَكْرِيًا حَدَّتَنِي سَعْدٌ حَدَّتَنِي ابْنُ وَقَالَ زَكْرِيًا حَدَّتَنِي سَعْدٌ حَدَّتَنِي ابْنُ كَعْبٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَنْ النَّبِيِ صَلَّى اللهُ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَنْ النَّبِي صَلَّى اللهُ عَنْ النَّهِ وَسَلَمَ.

عَنْ الْمُنْدِرِ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْدِرِ قَالَ حَدَّثِنِي أَبِي حَدَّثِنِي مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ قَالَ حَدَّثِنِي أَبِي عَنْ هِلاَلِ بْنِ عَلِيٍّ مِنْ بَنِي عَامِرِ بْنِ لُوَيًّ عَنْ عَطَاء بْنِ يَسَارِ عَنْ أَبِي هُرِيْرَةَ رَضِيَ عَنْ عَطَاء بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرِيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: (قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ قَالَ: ((مَثَلُ الله عَنْهُ قَالَ: (قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ قَالَ: ((مَثَلُ عَنِي النَّرْعِ مِنْ النَّرْعِ مِنْ النَّرْعِ مِنْ النَّرْعِ مِنْ النَّرْعِ مِنْ عَنْ أَتْهَا فَإِذَا اعْتَدَلَتْ تَكُفَّأَ بِالْبِلاَء، وَالْفَاجِرُ كَالأَرْزَةِ صَمَّاءَ مَعْتَدِلَةً مَتْ لَكَ أَنْهُ إِذَا شَاءً)).

(۵۱۳۱-۲۳۲) ہم سے عبداللہ بن محمد نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن عمرو نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے عبدالملک بن عمرو نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے زہیر بن محمد نے بیان کیا ان سے محمد بن عمرو بن حلحلہ نے ان سے عطاء بن بیار نے اور ان سے حضرت ابو سعید خدری اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہا نے اور ان سے حضرت ابو سعید خدری اور حضرت ابو ہریہ دری کئی کئی کئی کئی کئی کہ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملتی ہے نہیں ہو اور غم میں مبتلا ہو جاتا ہے یمال بریشانی نیاری کری کاٹنا بھی چھ جائے تو اللہ تعالی اسے اس کے کناہوں کاکفارہ بنادیتا ہے۔

(۵۱۴۳) ہم سے مسدد نے بیان کیا 'کماہم سے یکی نے بیان کیا' ان سے سفیان نے ' ان سے سعد نے ' ان سے عبداللہ بن کعب نے اور ان سے ان کے والد نے کہ نبی کریم ماٹی ہے فرمایا کہ مومن کی مثال بودے کی سب سے بہلی نکلی ہوئی ہری شاخ جیسی ہے کہ ہوا اسے کبھی جھکا دیتی ہے اور بہلی نکلی ہوئی ہری شاخ جیسی ہے کہ ہوا اسے کبھی جھکا دیتی ہے اور بہلی مثال صنوبر کے درخت جیسی ہے کہ وہ سیدھا ہی کھڑا رہتا ہے اور آخر ایک جھوکے میں بھی اکھڑ ہی جاتا ہے۔ اور زکریا نے بیان کیا کہ ہم سے سعد نے بیان کیا' ان سے ابن کعب نے بیان کیا' ان سے ان کے والد محرم المقام کعب بناتھ نے نبی کریم ماٹی کے اس کی بیان کیا۔

(۵۱۳۲) ہم ہے ابراہیم بن منذر نے بیان کیا کما کہ مجھ سے محمر بن فلیح نے بیان کیا کہا کہ مجھ سے محمر بن فلیح نے بیان کیا کا ان سے بن عامر بن لوی کے ایک مرد ہلال بن علی نے ان سے عطاء بن بیار نے اور ان سے حضرت ابو ہریہ ہو گئے نے بیان کیا کہ رسول اللہ طاق کیا نے فرمایا مومن کی مثال بودے کی پہلی نکلی ہوئی ہری شاخ جیسی ہے کہ جب بھی ہوا چلتی ہے اسے جھکا دیتی ہے پھروہ سیدھا ہو کر مصیبت برداشت کرنے میں کامیاب ہو جاتا ہے اور بدکار کی مثال صنوبر کے برداشت کرنے میں کامیاب ہو جاتا ہے اور بدکار کی مثال صنوبر کے درخت جیسی ہے کہ سخت ہوتا ہے اور سیدھا کھڑا رہتا ہے یمال تک کہ اللہ تعالی جب چاہتا ہے اسے اکھاڑ کر پھینک دیتا ہے۔

الله بن يُوسُفَ
 أخْبَرَنَا مَالِكَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الله بْنِ
 عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي صَعْصَعَةَ أَنَّهُ قَالَ:
 سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ يَسَارٍ أَبَا الْحُبَابِ يَقُولُ
 سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ الله
 شَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ الله
 الله به خَيْرًا يُصِبْ مِنْهُ)).

(۵۶۲۵) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا کہا ہم کو امام مالک نے خبردی 'انہیں محمد بن عبداللہ بن عبدالرحمٰن بن ابی صعصعہ نے '
انہوں نے بیان کیا کہ میں نے سعید بن بیار ابوالحباب سے سنا 'انہوں نے بیان کیا کہ میں نے حضرت ابو ہریرہ بڑا تھی سے سنا کہ رسول اللہ سی کے ساتھ خیرو بھلائی کرنا چاہتا ہے اسے ساتھ خیرو بھلائی کرنا چاہتا ہے اسے بیاری کی تکالیف اور دیگر مصیبتوں میں مبتلا کر دیتا ہے۔

آئی ہیں رہتی ہیں لیکن وہ صبر کر ات کا مقصد کی ہے کہ مسلمان پر طرح طرح کی تکالف اور تھرات آتی ہی رہتی ہیں لیکن وہ صبر کر میں میں اس سے اس کی تکلیف ہو گر صبروشکر کو نہیں چھوڑتا 'ان سب سے اس کے جھیلتا ہے ناشکری کا کوئی کلمہ زبان سے نہیں نکالتا گو کتنی ہی تکلیف ہو گر صبروشکر کو نہیں چھوڑتا 'ان سب سے اس کے گناہ معاف ہوتے رہتے ہیں اور درجات برجتے ہیں گویا یہ سب آیت ﴿ مَنْ یَعْمَلُ سُوّۃَ یہجز به ﴾ (النساء: ۱۱۰)۔

باب بماری کی سختی (کوئی چیز نہیں ہے)

(۵۲۳۲) ہم سے قبیعہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا' ان سے اعمش نے (دو سری سند) اور حضرت امام بخاری نے کہا کہ مجھ سے بشرین محمد نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو عبداللہ نے خبردی' انہیں اعمش نے' انہیں ابووا کل خبردی' کہا ہم کو شعبہ نے خبردی' انہیں اعمش نے' انہیں مسروق نے اور ان سے حضرت عائشہ رہی نے بیان کیا کہ میں نے (مرض وفات کی تکلیف) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے زیادہ اور کسی میں نہیں دیمی۔

٧- باب شِدَّةِ الْمَرَض

آپ کو اس قدر شدید بخار تھا کہ چادر مبارک بھی بہت سخت گرم ہو گئ تھی' بار بار عثی طاری ہوتی اور آپ بے ہوش ہو کر ہوش میں ہو جاتے پھر عثی طاری ہو جاتی اور بوقت ہوش زبان مبارک سے یہ الفاظ نگلتے اللهم الحقنی بالرفیق الاعلی صلی الله علیه وسلم.

٣٤ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّيْمِيِّ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ سُويْدِ عَنْ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُ أَتَيْتُ النَّبِيِّ اللهِ عَنْ عَبْدِ الله رَضِي اللهِ عَنْهُ أَتَيْتُ النَّبِيِّ اللهِ عَنْ عَبْدِ الله وَهُوَ يُوعِكُ وَعْكَا شَدِيدًا وَقُلْتُ: إِنَّكَ لَتُوعَكُ لَيُوعِكُ وَعْكَا شَدِيدًا، قُلْتُ: إِنَّ ذَاكَ بِأَنَّ لَكَ لَتُوعَكُ أَجْرَيْنِ قَالَ: إِنَّ ذَاكَ بِأَنَّ لَكَ لَكَ عَلِيبُهُ أَجْرَيْنِ قَالَ: ((أَجَلْ مَا مِنْ مُسْلِم يُصِيبُهُ أَجْرَيْنِ قَالَ: ((أَجَلْ مَا مِنْ مُسْلِم يُصِيبُهُ

درخت کے یتے جھڑجاتے ہیں۔

أَذًى إلا حَاتً الله عَنْهُ خَطَايَاهُ كَمَا تَحَاتُ وَرَقُ الشَّجَرِ).

رأطرافه في : ۱۲۲۸، ۲۲۰، ۱۲۲۰،

11707.

اور نیک لوگوں کے درجات بلند ہوتے ہی اللہ یاک مجھ کو اور جملہ قار کین بخاری شریف کو بوقت نزع آسانی عطا کرے اور خاتمہ بالخير نصيب جو ـ ياالله ميري بهي كي رعام رب توفني مسلما والحقني بالصالحين امين اللهم الحقني بالرفيق الاعلى برحمتك ياارحم الراحمين.

> ٣- باب أَشَدُّ النَّاس بَلاَءٌ الأَنْبِيَاء ثُمَّ الأُوَّلُ فَالأُوَّلُ

٥٦٤٨ حدَّثَناً عَبْدَالُ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ عَن الأَعْمَش عَنْ إبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ عَن الْحَارِثِ بْنُ سُوَيْدٍ عَنْ عَبْدِ الله قَالَ دَخَلْتُ عُلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ وَهُوَ يُوعَكُ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ إنَكُ تُوعَكُ وَعْكًا شَدِيدًا قَالَ: ((أَجَلُ إنِّي أُوعَكُ كَمَا يُوعَكُ رَجُلاَن مِنْكُمْ)) قُلْتُ: ذَلِكَ بِأَنَّ لَكَ أَجْرَيْن، قَالَ : ﴿ أَجَلُ ذَلِكَ كَذَلِكَ مَا مِنْ مُسْلِم يُصِيبُهُ أَذًى شَوْكَةٌ فَمَا فَوْقَهَا إلاَّ كَفُّر الله بهَا سَيِّنَاتِهِ كَمَا تَحُطُّ الشَّجَرَةُ وَرَقَهَا)). [راجع: ٥٦٤٧]

باب بلاؤل میں سب سے زیادہ سخت آزمائش انبیاء کی ہوتی ہے اس کے بعد درجہ بدرجہ دو سرے بند گان خدا کی ہوتی رہتی ہے۔

آپ نے فرمایا کہ ہاں جو مسلمان کسی بھی تکلیف میں گر فار ہو تاہے

تو الله تعالیٰ اس کی وجہ ہے اس کے گناہ اس طرح جھاڑ دیتا ہے جیسے

(۵۲۴۸) م سے عبدان نے بیان کیا' ان سے ابو حزہ نے بیان کیا' ان سے اعمش نے 'ان سے ابراہیم تی نے 'ان سے حارث بن سوید نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن مسعود بڑاٹھ نے بیان کیا کہ میں عرض كيايارسول الله! آپ كوبت تيز بخار ب آنخضرت التي يام ن فرمایا ہاں مجھے تنمااییا بخار ہو تا ہے جتناتم میں کے دو آدمی کو ہو تا ہے میں نے عرض کیا یہ اس لیے کہ آنخضرت ماہیم کا تواب بھی دوگنا ہے؟ فرمایا کہ ہال ہی بات ہے 'مسلمان کو جو بھی تکلیف پہنچی ہے کاٹنا ہویا اس سے زیادہ تکلیف دینے والی کوئی چیز تو جیسے درخت اینے پتوں کو گرا تا ہے اس طرح اللہ پاک اس تکلیف کو اس کے گناہوں کا کفارہ بنادیتاہے۔

اب كا مطلب اس طرح پر نكاكه اور پغيرول كو آنخضرت من آيا برقياس كيا اور جب پغيرون پر بوجه ازدياد قرب اللي ك مصائب زیادہ ہوئے تو اولیاء اللہ میں بھی میں نبیت رہے گی جتنا قرب اللی زیادہ ہو گا تکالیف و مصائب زیادہ آئیں گ حضرت امام بخاری کا بیہ قائم کردہ ترجمہ خود ایک حدیث ہے جے دارمی نے نکالا ہے حافظ صاحب فرماتے ہیں وہی ہذہ الاحادیث بشارة عظیمة لکل مومن لان الادمی لا ینفک غالبًا من الم بسبب مرض او هم او نحو ذالک مماذکر لعنی ان احادیث میں مومنوں کے لیے بری بشارتیں ہین اس لیے کہ تکالیف و مصائب اور امراض دنیا میں اہل ایمان کو بہنچتے رہتے ہیں گرانلنہ یاک ان سب پر ان کو اجروثواب اور درجات عالیہ عطا کرتا ہے۔ راقم الحروف محمہ داؤد راز کی زندگی بھی بیشتر آلام و تفکرات میں ہی گزری ہے اور امید قوی ہے کہ ان سب

كا اجر كفارة وثوب بو كاوكذا ارجو من رحمة ربي آمين.

٤- باب وُجُوبِ عِيَادَةِ الْمَرِيضِ
 ٩٠ ٢٥ - حدَّثَنَا قُتْنَبَةُ بْنُ سَعِيدِ حَدَّثَنَا أَبُو
 عُوانَةَ عَنْ مَنْصُورِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ أَبِي
 مُوسَى الأَشْعَرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ اللهِ
 ((أَطْعِمُوا الْعَانِعَ وَعُودُوا الْمَرِيضَ
 وَغُودُوا الْعَانِي)).[راجع: ٣٠٤٦]

مُوَّدَةً مَّا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ حَدَّتَنَا شَعْبَةً قَالَ : أَخْبَرَنِي أَشْعَتُ بْنُ سُلَيْمٍ قَالَ سَمِعْتُ مُعَاوِيَةً بْنَ سُوَيْدٍ بْنِ مُقَرِّن عَنِ اللهِ عَنْهُ قَالَ: البَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: أَمْرَنَا رَسُولُ الله الله الله الله عَنْهُ وَلَهَانَا عَنْ سَبْع، وَلَهَانَا عَنْ سَبْع، وَلَهَانَا عَنْ سَبْع، نَهَانَا عَنْ خَاتمِ الذَّهَب، ولَبْسِ الْحَرير، وَالدِّينَاج، والإِسْتَبْرَق، وعَنِ الله المَّيْرَة، وَأَمْرَنَا أَنْ نَتْبَعَ الْجَنَانِزَ وَنَعُودَ الْمُريضَ وَنُفْشِيَ السَّلامَ.

باب بیار کی مزاج پرسی کاواجب مونا

یہ مسلمانوں کے دو سرے مسلمانوں پر نمایت اہم اور بہت ہی برے حقوق ہیں جن کی ادائیگی واجب ولازی ہے۔

(۵۲۵) ہم سے حفص بن عمر نے بیان کیا 'کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا 'کہا کہ جھے اشعث بن سلیم نے خبردی 'کہا کہ بیں نے معاویہ بن سوید بن مقرن سے سنا' ان سے حضرت براء بن عاذب رہا تھا اور سات کیا کہ رسول اللہ ساڑی کیا نے ہمیں سات باتوں کا حکم دیا تھا اور سات باتوں سے منع فرمایا تھا۔ ہمیں آنخضرت ساڑی کیا نے سونے کی اگو تھی' باتوں سے منع فرمایا تھا۔ ہمیں آنخضرت ساڑی کیا نے سونے کی اگو تھی' ریشم' دیبا' استبرق (ریشی کپڑے) پہننے سے اور قسی اور میشرہ (ریشی) کپڑوں کی دیگر جملہ قسمیں پہننے سے منع فرمایا تھا اور آپ نے ہمیں یہ کیروں کو ریس اور سالام کو پھیلائیں۔

[راجع: ١٢٣٩]

اس روایت بیل راوی نے بہت می باتیں چھوڑ دی ہیں ساتویں بات جو منع ہے وہ چاندی کے برتن میں کھانا اور پینا مراو سیست سیست المجنة مسلمان جب اپنے بھائی مسلمان کی عیادت کرتا ہے اس اٹنا میں وہ بھیشہ گویا جنت کے باغوں کی سیر کر رہا اور وہاں میوے کھا رہا ہے۔ وفقنا الله لما یحب ویوضی آمین.

باب بے ہوش کی عیادت کرنا

(۵۲۵۱) ہم سے عبداللہ بن محمد نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے ابن المنکدر نے انہوں نے حضرت جابر بن عبداللہ سے سنا انہوں نے بیار پڑا تو نبی کریم ملی ایک مرتبہ بیار پڑا تو نبی کریم ملی ایک ان اور حضرت ابو بکر صدیق براللہ بیدل میری عیادت کو تشریف لائے ان

اب عِيَادَةِ الْمُغْمَى عَلَيْهِ
 ١٥٦٥ حدَّثنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ
 حَدَّثنا سُفْيَانُ عَنِ ابْنِ الْمُنْكَدِرِ سَمِعَ
 جَابِرَ بْنَ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا يَقُولُ:
 مَرضْتُ مَرَضِا فَأَتَانِي النَّبِيُ ﷺ يَعُودُنِي

وَأَبُو بَكْر وَهُمَا مَاشِيَانْ فَوَجَدَانِي أُغْمِي عَلَيَّ فَتَوَحُّنَّا النَّبِيُّ ﷺ ثُمَّ صَبَّ وَضُوءَهُ عَلَىً فَأَفَقْتُ فَإِذَا النَّبِيُّ اللَّهِ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ الله كَيْفَ أَصْنَعُ فِي مَالِي؟ كَيْفَ أَقْضِي فِي مَالِي؟ فَلَمْ يُجِبْنِي بِشَيْء حَتَّى نَزَلَتْ آيَةُ الْمِيرَاثِ.[راجع. ١٩٤]

بزرگوں نے دیکھا کہ مجھ پر بے ہوشی غالب ہے۔ چنانچہ آنخضرت ملٹائیا نے وضو کیااور اینے وضو کایانی مجھ پر چھڑکا' اس سے مجھے ہوش ہوا تو میں نے دیکھا کہ حضور اکرم ملٹھیام تشریف رکھتے ہیں۔ میں نے عرض کیا یارسول الله! میں اپنے مال میں کیا کروں کس طرح اس کا فیصله کروں؟ آنخضرت ما ایم نے مجھے کوئی جواب نہیں دیا۔ یہاں تک که میراث کی آیت نازل ہوئی۔

ینی ﴿ يُوْصِيْكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلادِكُمْ ﴾ الن (النساء: ۱۱) يه آيت اتري جس في اولاد كے حقوق متعين كر ديج اور كسي كواس بارے ميں یو چھنے کی ضرورت نہیں رہی' کو تاہی کرنے والوں کی ذمہ داری خود ان پر ہے۔

٣- باب فَضْل مَنْ يُصْرُعُ مِنَ الرِّيح

باب ریاح رک جانے سے جے مرگی کاعارضہ ہواس کی فضيلت كابيان

حافظ صاحب فرماتے ہیں احباس الربح قدیکون سبباللصرع وهی علة تمنع الاعضاء الرئیسه من انفعالها منعاغیر تام یعنی مرگی کیسی میں ریاح کے رک جانے سے ہوتی ہے اور یہ ایک بیاری ہے کہ اعضاء رئیسہ کو ان کے کام سے بالکل روک دیتی ہے ، ای لیے اس میں آدی اکثر بے ہوش ہو جاتا ہے بعض وفعہ دماغ میں ردی بخارات چڑھ کراسے متاثر کرویتے ہیں بھی یہ پاری جنات اور نفوس خبیشہ کے عمل سے ہی وجود میں آجاتی ہے۔ (فتح الباری)

> ٥٦٥٢ - حدَّثَنا مُسَدَّد، حَدَّثَنا يَحْيَى عَنْ عِمْوَانَ أَبِي بَكْرِ قَالَ: حَدَّثَنِي عَطَاءُ بْنُ أَبِي رَبَاحٍ قَالَ: قَالَ لِي ابْنُ عَبَّاسِ: أَلاَ أُريكَ امْرُأَةً مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ؟ قُلْتُ بَلَى! قَالَ: هَذِهِ الْمَرْأَةُ السُّوْدَاءُ أَتَتِ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ: إنَّى أُصْرَعُ وَإِنِّي أَتَكَشَّفُ فَادْعُ الله لِي قَالَ: ((إِنْ شِئْتِ صَبَرْتِ وَلَكِ الْجَنْةُ، وَإِنْ شِنْتِ دَعَوْتُ الله أَنْ يُعَافِيكِ)) فَقَالَتْ: أَصْبِرُ، فَقَالَتْ : إنَّى أَتَكَشُّفُ فَادْعُ الله لِي أَنْ لاَ أَتَكُشُّفَ، فَدَعَا لَهَا.

(۵۲۵۲) ہم سے مدد نے بیان کیا کما ہم سے بچلی بن ابی کثرنے بیان کیا' ان سے عمران ابو بکرنے بیان کیا' ان سے عطاء بن الی رباح نے بیان کیا کماکہ مجھ سے حفرت ابن عباس ری ان کما ممس میں ایک جنتی عورت کونہ و کھادوں؟ میں نے عرض کیا کہ ضرور د کھائیں' كماكه ايك سياه عورت ني كريم النيام كي خدمت مي آئي اور كماكه مجھے مرگی آتی ہے اور اس کی وجہ سے میراستر کھل جاتا ہے۔ میرے ليه الله تعالى سے دعاكر ديجئ آخضرت مانية إنے فرمايا اگر تو جاہ تو صبر كر تحقيج جنت ملح كى اور اگر چاہے تو ميں تيرے ليے اللہ سے اس مرض سے نجات کی دعاکر دول۔ اس نے عرض کیا کہ میں صبر کرول گی پھر اس نے عرض کیا کہ مرگی کے وقت میرا ستر کھل جاتا ہے۔ آنخضرت ما الله تعالی ہے اس کی دعا کر دیں کہ سترنہ کھلا کرے۔ آنخضرت ما الماليان السرك ليه دعا فرمائي -

فرمایا کہ تجھ کو یہ ڈر ہو تو کینے کے پردے کو آن کر پکڑ لیا کر۔ وہ جب ڈرتی تو کینے کے پردے سے لٹک جاتی گرید لاعلاج رہی۔ امام ابن تیمیہ نے کما ہے کہ جب پیتیں سال کی عمر میں مرگی کا عارضہ ہو تو وہ لاعلاج ہو جاتی ہے۔ مولانا عبدالحی مرحوم فرنگی محلی جو مشہور عالم ہیں بعارضہ مرگی ۳۵ سال کی عمر میں انتقال فرما گئے۔ رحمہ اللہ (وحیدی)

حافظ صاحب فرماتے ہیں وفید دلیل علی جواز ترک التداوین وفید ان علاج الامراض کلها بالدعاء والالتجاء الی الله وانحج وانفخ من العلاج بالعقاقیر وان تاثیر ذالک وانفعال البدن عنه اعظم من تاثیر الادویة البدنیة الخافرة (فتح الباری) لیخی اس مدیث میں اس امر پر بھی دلیل ہے کہ دواؤں سے علاج ترک کر دینا بھی جائز ہے اور سے کہ تمام پیاریوں کا علاج دعاؤں سے اور اللہ کی طرف رجوع کرنا ادویات سے زیادہ نفع بخش علاج ہے اور بدن ادویات سے زیادہ دعاؤں کا اثر قبول کرتا ہے اور اس میں شک و شہد کی کوئی بات ہی نہیں ہے۔ اس لیے دعائیں مومن کا آخری ہتھیار ہیں۔ یااللہ! بصمیم قلب دعاہے کہ مجھ کو جملہ امراض قبلی و قالی سے شفائے کالمہ عطافرما آمین میں شمن مومن کا آخری ہتھیار ہیں۔ یااللہ! بصمیم قلب دعاہے کہ مجھ کو جملہ امراض قبلی و قالی سے شفائے کالمہ عطافرما

حدُّئَنا مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا مَخْلَدٌ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ أَنَّهُ رَأَى أُمَّ زُفَرَ بُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ أَنَّهُ رَأَى أُمَّ زُفَرَ تِلْكَ امْرَأَةٌ طَوِيلَةٌ سَوْدَاءُ عَنْ سِتْرِ الْكَعْبَةِ.

٧- باب فَضْل مَنْ ذَهَبَ بَصَرُهُ ٣- ١٩٠٥ حدَّنَنَا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ الْهَادِ عَنْ عَمْرٍو مَوْلَى الْمُطَلِبِ عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَ عَلَى يَقُولُ: إِنَّ الله تَعَالَى قَالَ: ((إِذَا ابْتَلَيْتُ عَبْدِي بِحَبِيبَيْهِ فَصَبَرَ عَوْضْتُهُ مِنْهُمَا الْجَنَّةَ)) يُرِيدُ عَيْنَيْهِ. تَابَعَهُ أَشْعَتُ بْنُ جَابِرٍ وَأَبُو ظِلاَلِ عَنْ أَنسِ عَنِ النَّبِيِ عَلَى النَّبِي اللهِ .

٨- باب عِيَادَةِ النَّسَاءِ الرِّجَالَ
 وَعَادَتْ أُمُّ الدُّرْدَاءِ رَجُلاً مِنْ أَهْلِ
 الْمَسْجِدِ مِنَ الأَنْصَار

ہم سے محد بن منکدر نے بیان کیا کما ہم کو مخلد بن برید نے خردی ' انہیں ابن جرت کے نے 'کما مجھ کو عطاء بن ابی رباح نے خردی کہ انہوں نے حضرت ام زفر رہی ہی اور سیاہ خاتون کو کعب کے پردہ پر دیکھا۔ (حدیث بالامیں اس کاذکرہے)

باب اس کا تواب جس کی بینائی جاتی رہے

(۵۲۵۳) ہم سے عبداللہ بن یوسف تئیسی نے بیان کیا کہ ہم سے ایث بن ہاد نے لیث بن سعد نے بیان کیا کہ جھ سے بزید بن عبداللہ بن ہاد نے بیان کیا ان سے مطلب بن عبداللہ بن جذب کے غلام عمرونے اور ان سے حضرت انس بن مالک بڑا تھ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ ما تھ ہے سے سنا آپ نے فرملیا کہ اللہ تعالی کا ارشاد ہے کہ جب میں ایٹ کی بندہ کو اس کے دو محبوب اعضاء (آ تھوں) کے بارے میں آزما تا ہوں (یعنی نامینا کر دیتا ہوں) اور وہ اس پر صبر کرتا ہے تو اس کے بیر لے میں اسے جنت دیتا ہوں۔

باب عور تیں مردول کی بیاری میں پوچھنے کے لیے جاسکتی ہیں۔ حضرت ام الدرداء رہی ہے الول میں سے ایک انصاری کی عیادت کو آئی تھیں۔

یہ حضرت ابودرداء بولٹر کی بیوی تھیں جو معجد نبوی میں اپنے فاوند کی مزاج پری کے لیے حاضر ہوئی تھیں۔ یہ ام درداء بڑھیا کے نام سے موسوم تھیں۔ باپ کا نام ابوحدرد قبیلہ اسلم سے بیں بری تھند تنبع سنت عالمہ فاضلہ خاتون تھیں۔ ان کا انتقال حضرت ابودرداء بولٹھ سے دو سال پہلے ملک شام میں بعد خلافت عثان بولٹھ ہو گیا تھا۔

كُلُّ الْمَرِىءِ مُصَبِّحٌ فِي أَهْلِهِ وَالْمَوْتُ أَدْنَى مِنْ شِرَاكِ نَعْلِهِ وَكَانَ بِلاَلٌ إِذَا أَقْلَعَتْ عَنْهُ يَقُولُ:

أَلاَ لَيْتَ شِغْرِي هَلْ أَبِيتَنَّ لَيْلَةً بِوَادٍ وَحَوْلِي إِذْخِرَ وَجَلِيلٌ وَهَلْ أَرِدَنْ يَوْمًا مِيَاهَ مَجَنَّةٍ وَهَلْ آرِدَنْ يَوْمًا مِيَاهَ مَجَنَّةٍ وَهَلْ تَبْدُرْنَ لِي شَامَةٌ وَطُفيلٌ قَالَتْ عَائِشَةُ: فَجَنْتُ إلَى رَسُولِ اللهِ فَقَالَ: ((اللَّهُمُّ حَبِّبْ إِلَيْنَا الْمَدِينَةَ فَقَالَ: ((اللَّهُمُّ حَبِّبْ إِلَيْنَا الْمَدِينَةَ فَقَالَ: ((اللَّهُمُّ حَبِّبْ إِلَيْنَا الْمَدِينَة كَخُبِّنَا مَكُةً أَوْ أَشَدُ اللَّهُمُّ وَصَحِّحُهَا وَبَارِكُ لَنَا فِي مُدِّهَا وَصَاعِهَا وَانْقُلْ حُمَّاهَا وَبَارِكُ لَنَا فِي مُدِّهَا وَصَاعِهَا وَانْقُلْ حُمَّاهَا فَا خَمَّاهَا وَانْقُلْ حُمَّاهَا وَانْقُلْ حُمَّاهَا

(۵۲۵۴) مم سے قتیہ نے بیان کیا' ان سے امام مالک نے' ان سے ہشام بن عروہ نے 'ان سے ان کے والد نے اور ان سے عائشہ و اللہ ا تو ابو بكر بناتية اور بلال بناتير كو بخار ہو گيا۔ بيان كياكم پھرييں ان كے پاس (عیادت کے لیے) گئی اور پوچھا محرم والد بزرگوار آپ کامزاج کیما ہے؟ بلال بناللہ سے بھی پوچھا کہ آپ کا کیا حال ہے؟ بیان کیا کہ جب حضرت ابو بكر بناتي كو بخار موا تو وه بيه شعر يرها كرتے تھے "مر شخص اینے گھروالوں میں صبح کرتاہے اور موت اس کے تھے سے بھی زیادہ قريب ہے۔" اور بلال بنالة كو جب افاقه مو ما توبي شعر يراضة تھے "كاش مجھے معلوم ہو تاكه كياميں پھرايك رات وادى ميں گزار سكوں گا اور میرے چارول طرف اذخر اور جلیل (مکه مکرمه کی گھاس) کے جنگل ہوں گے اور کیا میں بھی مجنہ (مکہ سے چند میل کے فاصلہ پر ایک بازار) کے پانی پر اتروں گا اور کیا پھر بھی شامہ اور طفیل (مکہ کے قريب دو بها ژول) كومين اينے سامنے ديكھ سكول گا۔ "حضرت عاكشه اور آپ کو اس کی اطلاع دی آپ نے دعا فرمائی کہ اے اللہ! ہمارے دل میں مدینہ کی محبت بھی اتن ہی کردے جتنی مکہ کی محبت ہے بلکہ اس سے بھی زیادہ اور اس کی آب وہوا کو ہمارے موافق کردے اور ہمارے لیے اس کے مد اور صاع میں برکت عطا فرما اللہ اس کا بخار کمیں اور جگہ منتقل کردے اسے مقام جحفہ میں بھیج دے۔

کی بینے مرتے بال بن رہاح برناتھ مشہور بزرگ حضرت ابو بکر صدیق برناتھ کے آزاد کردہ ہیں۔ اسلام قبول کرنے پر ان کو اہل کمہ سینے میں کی اسلام قبول کرنے پر ان کو اہل کمہ سینے کی بینے کے حد دکھ دیا۔ امید بن خلف ان کا آقا بہت ہی زیادہ ستاتا تھا اللہ کی شان کی امید ملعون جنگ بدر میں حضرت بال برناتھ کے باتھوں قبل ہوا۔ آخری زمانہ مین ملک شام میں مقیم ہو گئے تھے اور ۱۲۳ سال کی عمر میں سنہ ۲۰ھ میں دمشق یا حلب میں انتقال فرمایا 'رضی اللہ عنہ وارضاہ۔

باب بچوں کی عیادت بھی جائز ہے

(۵۲۵۵) ہم سے تجاج بن منہال نے بیان کیا 'کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کما کہ مجھے عاصم نے خبردی 'کما کہ میں نے ابوعثان سے سنا

٩- باب عِيَادَةِ الصِّبْيَانِ

٥٦٥٥ حدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ مِنْهَالِ، حَدَّثَنَا شُغْبَةُ قَالَ: أَخْبَرَنِي عَاصِمٌ قَالَ:

سَمِعْتُ أَبَا عُثْمَانَ عَنْ أَسَامَةَ بْن زَيْدٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ ابْنَةً لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْسَلَتْ إِلَيْهِ وَهُوَ مَعَ النُّبِـــيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَعْدٌ وَأَبَىٰ بُنُ كَعْبِ نَحْسِبُ أَنَّ ابْنَتِي قَدْ خُضِرَتْ فَاشْهَدْنَا فَأَرْسَلَ إِلَيْهَا السُّلاَمُ وَيَقُولُ: ((إنَّ لله مَا أَخَذَ وَمَا أَعْطَى وَكُلُّ شَيْء عِنْدَهُ مُسَمِّى فَلْتَحْتَسِبْ وَلْتَصْبُونِ) فَأَرْسَلَتْ تُقْسِمُ عَلَيْهِ فَقَامَ النَّبِيُّ ﷺ وَقُمْنَا فَرُفِعَ الصَّبِيُّ فِي حِجْر النُّبيُّ ﷺ وَنَفْسُهُ تَقَعْقَعُ فَفَاضَتْ عَيْنَا النُّبِيِّ اللَّهُ فَقَالَ لَهُ سَعْدٌ مَا هَذَا يَا رَسُولَ ا لله؟ قَالَ: ((هَذِهِ رَحْمَةٌ وَضَعَهَا الله في قُلُوبِ مَنْ شَاءَ مِنْ عِبَادِهِ وَلاَ يَرْحَمُ الله مِنْ عِبَادِهِ إِلَّا الرُّحْمَاءَ)).

[راجع: ١٢٨٤]

المستريخ الله باب مي مطابقت ظاهر ب الخضرت ملي بني حضرت زيب بي كي كي عيادت كو تشريف لے محت جو ا جائنی کے عالم میں تھی جے دیکھ کر آپ کی آکھوں سے آنسو جاری ہو گئے اور ان کو آپ نے رحم سے تعبیر فرمایا۔ • ١ - باب عِيَادَةِ الأَعْرَابِ

> ٥٦٥٦ حدَّثْنَا مُعَلِّي بْنُ أَسَدٍ حَدَّثْنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُخْتَارِ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيُّ ﴿ ذَخَلَ عَلَى أَعْرَأُبِيٌّ يَقُودُهُ قَالَ: وَكَانَ النَّبِيُّ ﴿ إِذَا دَخَلَ عَلَى مَرِيضِ يَعُودُهُ قَالَ لَهُ: ((لاَ بَأْسَ طَهُورٌ إِنْ شَاءَ الله تَعَالَى)). قَالَ قُلْتُ: طَهُورٌ! كَلاُّ بَلْ هِيَ حُمَّى تَفُورُ - أَوْ تَثُورُ - عَلَى

اور انہوں نے اسامہ بن زید بھا اسے کہ نی کریم ساتھ کی ایک حضور اکرم ملی کی ماتھ حضرت سعد بھاتھ اور مارا خیال ہے کہ حضرت ابی بن کعب بناللہ تھے کہ میری بی بستر مرگ پر پڑی ہے اس لي آمخضرت ملتهم مارے يمال تشريف لائيں۔ آخضرت ملتهم ف انسیں سلام کملوایا اور فرمایا کہ الله تعالی کو اختیار ہے جو جاہے دے اورجو چاہے لے ہرچیزاس کے یمال متعین ومعلوم ہے۔ اس ليے اللہ سے اس معيبت ير اجركى اميدوار رہو اور مبركرو-صاجزادی نے پھر دوبارہ قتم دے کرایک آدی بلانے کو بھیجا۔ چنانچہ آپ کھڑے ہوئے اور ہم بھی آپ کے ساتھ کھڑے ہو گئے پھرنجی آتحضرت ما الله کے اور میں اٹھا کر رکھی گئی اور وہ جانکنی کے عالم میں يريثان بھي۔ آپ کي آئکمول ميں آنو آگئے۔ اس پر حفرت سعد نے فرمایا یہ رحمت ہے۔ اللہ تعالی این بندوں میں سے جس کے ول میں چاہتا ہے رکھتا ہے اور اللہ تعالیٰ بھی اپنے انہیں بندوں پر رخم کر تا ہےجو خود بھی رحم کرنے والے ہوتے ہیں۔

باب گاؤں میں رہنے والوں کی عیادت کے لیے جاتا

(۵۲۵۲) ہم سے معلی بن اسد نے بیان کیا کما ہم سے عبدالعزیز بن مخارنے بیان کیا کما ہم سے خالد نے بیان کیا ان سے عرمہ نے اور ان سے حضرت ابن عباس فی اللہ نے کہ نی کریم مٹی کی ایک دیماتی کے یاس اس کی عیادت کے لیے تشریف لے گئے۔ راوی نے بیان کیا کہ جب حضور اکرم مالی کی عیادت کو تشریف لے جاتے تو مریض سے فرماتے کوئی فکر کی بات نہیں۔ ان شاء اللہ بیہ مرض گناہوں سے پاک کرنے والا ہے لیکن اس دیماتی نے آپ کے ان مبارک کلمات كے جواب ميں كماكم آب كتے ہيں كه يدياك كرنے والا ب مركز

شَيْخٍ كَبِيرِ تُزِيرُهُ الْقُبُورُ فَقَالَ النَّبِيُّ اللَّهِ

((فَنَعْم إِذَا)). [راجع: ٣٦١٨]

نہیں بلکہ یہ بخار ایک بوڑھے پرغالب آگیاہے اور اسے قبر تک پہنچا کے رہے گا۔ آپ نے فرمایا کہ پھرایابی ہو گا۔

تریکی ہوڑھے کے منہ سے بجائے کلمات شکر کے ناشکری کالفظ لکلا تو آپ نے بھی ایا ہی فرمایا اور جو آپ نے فرمایا وہی ہوا۔ ایک سیسی کی ایک ایک ایک اور آپ نے اپنی پاکیزہ اللہ ایک دیماتی کی عیادت کے لیے تشریف لے گئے اور آپ نے اپنی پاکیزہ دعاوَل سے اسے نوازا۔ سے سے انک لعلٰی خلق عظیم۔

١١ - باب عِيَادَةِ الْمُشْرِكِ

٥٦٥٧ حدُّثَناً سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبِ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَس رَضِيَ الله عَنْهُ، أَنَّ غُلاَمًا لِيَهُودَ كَانَ يَخْدُمُ النَّبِيُّ ﷺ فَمَرضَ فَأَتَاهُ النَّبِيِّ ﷺ يَعُودُهُ فَقَالَ ((أَسْلِمْ)) فَأَسْلَمَ. وَقَالَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ أبيهِ لَمَّا حُضِرَ أَبُو طَالِبِ جَاءَهُ النَّبِيُّ ﷺ.

[راجع: ١٣٥٦]

المراج المراج المراج المراج كراس في المراج ا کے چنانچہ وہ مسلمان ہو گیا۔ یہ حدیث اوپر گزر چکی ہے حضرت امام بخاری نے اس باب میں ان احادیث کو لا کریہ ثابت کیا ب كه اي نوكرول اور فلامول تك كى اگر وه يمار مول عماوت كرنا سنت ب-

١٢ - باب إِذَا عَاد مَرِيضًا فَحَضَرَتِ الصَّلاَّةُ فَصَلَّى بِهِمْ جَمَاعَةً

٥٦٥٨ حدَّثناً مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنِّي حَدَّثَنِي يَخْيَى حَدَّثَنَا هِشَامٌ، قَالَ : أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ النَّبِيُّ 👪 دَخَلَ عَلَيْهِ نَاسٌ يَعُودُونَهُ فِي مَرَضِهِ فَصَلَّى بهمْ جَالِسًا فَجَعَلُوا يُصَلُّونَ قِيَامًا فَأَشَارَ إِلَيْهِمْ أَنِ اجْلِسُوا فَلَمَّا فَرَغَ قَالَ : ((إِنَّ الْإِمَامَ لِيُؤْتَمُّ بِهِ فَإِذًا رَكَعَ فَارْكَعُوا

باب مشرک کی عیادت بھی جائزہے

(۵۲۵۷) مم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کما ہم سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے ثابت نے اور ان سے حضرت انس بڑاٹھ نے كه ايك يبودي لركا (عبدوس نامي) نبي كريم النهيم كي خدمت كياكر تا قعا وہ پہار ہوا تو حضور اکرم ملی اللہ اس کی مزاج پری کے لیے تشریف لائ - آخضرت النايم في فرماياك اسلام قبول كرل چنانچ اس في اسلام قبول کرلیا اور سعید بن مسیب نے بیان کیا اپنے والدسے کہ جب ابوطالب کی وفات کا وقت قریب موا تو آنخضرت مان کے

باس مزاج بری کے لیے تشریف لے گئے۔

باب کوئی شخص کسی مریض کی عیادت کے لیے گیااوروہیں نماز کاوقت ہو گیاتو وہیں لوگوں کے ساتھ باجماعت نماز اوا

(۵۲۵۸) ہم سے محمد بن مٹنی نے بیان کیا کما ہم سے یکیٰ بن ابی کثیر نے بیان کیا کما ہم سے ہشام بن عردہ نے بیان کیا کما کہ مجھے میرے والدف خبردى اور انهيس حفرت عائشه وكأنفاف كد كجه محلبه ني كريم اللا كى آپ ك ايك مرض ك دوران مزاج يرى كرن آك. آنخضرت النجاب انهيل بيثه كرنماز يرهائي ليكن صحابه كعرب موكر ى نماز يره رب تعد اس ليه آخضرت من المارية اشارہ کیا۔ نمازے فارغ ہونے کے بعد آخضرت من الم نے فرمایا کہ

امام اس لیے ہے کہ اس کی اقتراکی جائے پس جب وہ رکوع کرے تو

تم بھی رکوع کرو'جب وہ سراٹھائے توتم (مقتدی) بھی سراٹھاؤ اور اگر

وہ بیٹھ کر نماز بڑھے تو تم بھی بیٹھ کر بڑھو۔ ابوعبداللہ حضرت امام

بخاری نے کہا کہ مطابق قول حفرت حمیدی به حدیث منسوخ ہے

کیونکہ نی کریم المجایا نے آخر (مرض الوفات) میں نماز بیٹ کریا هائی

اورلوگ آپ کے پیچیے کھڑے ہو کراقتدا کررہے تھے۔

وَإِذَا رَفَعَ فَارْفَعُوا وَإِنْ صَلَّى جَالِسًا

[راجع: ۱۸۸]

فَصَلُّوا جُلُوسًا). قَالَ أَبُو عَبْد الله قَالَ الْحُمَيْدِيُّ: هَذَا الْحَدِيثُ مَنْسُوخٌ لأَنْ النُّبيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آخِرَ مَا صَلَّى صَلِّي قَاعِدًا وَالنَّاسُ خَلْفَهُ قِيَامٌ.

آخضرت ملی کی مزاج پری کے لیے بہت محابہ حاضر ہو گئے ای دوران نماز کا وقت ہو گیا' اس لیے آپ نے بحالت مرض بی ان کو باجماعت نماز پڑھائی اور امام کی اقتدا کے تحت بیٹھ کر نماز پڑھنے کا تھم فرمایا مگر بعد میں یہ تھم منوخ ہو گیا جیسا کہ خود امام بخاری نے وضاحت فرمادی ہے باب اور حدیث میں مطابقت ظاہرہے۔

باب مریض کے اوپر ہاتھ رکھنا

(۵۲۵۹) ہم سے کی بن ابراہیم نے بیان کیا کما ہم کو جعید بن عبدالرحمٰن نے خبردی' انہیں عائشہ بنت سعد نے کہ ان کے والد (حضرت سعد بن ابي وقاص رالله على كيا كم ميس مكه ميس بست سخت بہار پڑ گیا تو رسول اللہ ما اللہ علی میری مزاج پری کے لیے تشریف لائے۔ میں نے عرض کیااے اللہ کے نبی! (اگر وفات ہو گئ تو) میں مال جھوڑوں گا اور میرے پاس سوا ایک لڑکی کے اور کوئی وارث نہیں ہے۔ کیامیں اینے دو تمائی مال کی وصیت کر دول اور ایک تمائی چھوڑ دول۔ آخضرت سال الم نے فرمایا کہ نہیں میں نے عرض کیا پھر آدھے کی وصیت کردوں اور آدھا(اپنی بچی کے لیے) چھوڑ دول فرملیا کہ نمیں پرمیں نے کما کہ ایک تمائی کی وصیت کردوں اور باقی دو تمائی لڑی کے لیے چھوڑ دول؟ آمخضرت التجام نے فرملیا کہ ایک تمائی کر دواور ایک تمائی بھی بہت ہے۔ پھر آخضرت التھ اے ابناہاتھ ان کی پیشانی پر رکھا (حفرت سعد روافتر نے بیان کیا) اور میرے چرے اور پیٹ بر آپ نے ا پنامبارک ہاتھ چھیرا چر فرملیا اے اللہ! سعد کو شفاعطا فرما اور اس کی جرت کو کمل کر حضور اکرم مٹھا کے دست مبارک کی محدثاک این جگر کے حصد پر میں اب تک یا رہا ہوں۔

١٣- باب وضْعِ الْيَدِ عَلَى الْمَريض ٥٩٥٩ حدَّثَنا الْمَكِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا الْجُعَيْدُ عَنْ عَائِشَةَ بنْتِ سَعْدِ أَنَّ أَبَاهَا قَالَ: تَشَكُّيْتُ بِمَكَّةَ شَكُوًا شديدا فَجَاءَنِي النَّبِيُّ صَلِّي اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُودُنِي فَقُلْتُ: يَا نَبِيُّ اللهِ إِنِّي أَتْرُكُ مَالاً وَإِنِّي لَمْ أَتْرُكُ إِلَّا بِنْتَا وَاحِدَةً فَأُوصِي بِثُلُثَى مَالِي وَأَتْرُكُ النُّلُثَ فَقَالَ: ((لا))، فَقُلْتُ فَأُوصِي بِالنَّصْفِ وَأَتْرُكُ النَّصْفَ، قَالَ: ((لاً)). قُلْتُ فَأُوصِي بِالنُّلُثِ وَأَثْرُكُ لهَا النُّلُنَيْن قَالَ: ((النُّلُثُ وَالنُّلُثُ كَثِيرٌ)) ثُمَّ وَضَعَ يَدَهُ عَلَى جَبْهَتِهِ ثُمَّ مَسَحَ يَدَهُ عَلَى وَجْهِي وَبَطْنِي ثُمَّ قَالَ: ﴿(اللَّهُمُّ اشْفِ سَعْدًا وَأَتْمِمْ لَهُ هِجْرَتَهُ)) فَمَا زَلْتُ أَجدُ بَردَهُ عَلَى كَبدِي فِيمَا يُخَالُ إلَى حَتى السَّاعَة.

حطرت سعد بن ابی و قاص قریشی عشرہ مبشرہ میں سے ہیں۔ سترہ سال کی عمر میں اسلام لائے۔ تمام غزوات میں شریک رہے

برے متجاب الدعوات تھے۔ آنخضرت ملتہ کیا نے ان کے لیے قبولیت دعاکی دعاکی تھی۔ اس کی برکت سے ان کی دعا قبول ہوتی تھی۔ یمی ہیں جن کے لیے حضور ملتی ہے فرمایا تھا (ادم یاسعد فداک ابی وامی) سنہ ۵۵ھ میں مقام عقیق میں وفات یائی۔ ستر سال کی عمر تھی مروان بن حکم نے نماز جنازہ پڑھائی۔ مدینے کے قبرستان بقیع الغرقد میں دفن ہوئے رضی اللہ عنہ وارضاہ آمین۔

(۵۲۲۰) ہم سے قتیبہ نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے جریر نے بیان کیا' ان سے اعمش نے بیان کیا' ان سے ابراہیم تی نے بیان کیا' ان سے حارث بن سوید نے بیان کیا کہ حضرت عبداللہ بن مسعود آپ کو بخار آیا ہوا تھا میں نے اپنے ہاتھ سے آخضرت ما اللہ کا جمم چھوا اور عرض کیا یارسول اللہ! آپ کو تو برا تیز بخار ہے۔ آنخضرت النَّالِيم نے فرمایا ہاں مجھے تم میں کے دو آدمیوں کے برابر بخار چڑھتا ہے۔ میں نے عرض کیا یہ اس لیے ہو گاکہ آخضرت التی کیا کو دگنا اجر ملائے۔ آپ نے فرمایا کہ ہاں اس کے بعد آنخضرت التی اے فرمایا کہ سمی بھی مسلمان کو مرض کی تکلیف یا کوئی اور تکلیف ہوتی ہے تو الله تعالیٰ اس کے گناہوں کو اس طرح گرا تا ہے جیسے درخت اپنے یتوں کو گرا دیتاہے۔ ٥٦٦٠ حدَّثَنَا قُنَيْبَةُ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَن الأَعْمَش عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ عَن الْحَارِثِ ابْن سُوَيْدٍ قَالَ: قَالَ عَبْدُ الله بْنُ مَسْعُودٍ دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ وَهُوَ يُوعَكُ فَمسِسْتُهُ بِيَدِي فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ الله إنَّكَ تُوعَكُ وَعْكًا شَدِيدًا فَقَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((أَجَلُ إِنِّي أُوْعَكُ كُمَا يُوعَكُ رَجُلاَن مِنْكُمْ)) فَقُلْتُ ذَلِكَ إِنَّ لَكَ أَجْرَيْنِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((أَجَلُ))، ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((مَا مِنْ مُسْلِم يُصِيبُهُ أَذًى مَرَضٌ فَمَا سِوَاهُ إِلاَّ حَطَّ اللَّهُ لَهُ سَيِّنَاتِهِ كَمَا تَحُطُّ الشَّجَرَةُ وَرَقَهَا)).

[راجع: ٧٤٧٥]

معلوم ہوا کہ مصیبت پینچنے سے بیاریوں میں مبتلا ہونے سے اور آفتوں کے آنے سے انسان کے گناہ دور ہوتے ہیں اگر انسان مبرو شکر کے ساتھ ساری تکالیف سہ لیتا ہے۔

٤ ١ – باب مَا يُقَالُ لِلْمَرِيضِ، وَمَا

٥٩٦١ حدَّثنا قَبيصَةُ قَالَ: حَدَّثَنا سُفْيَانُ عَنِ الأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهُ رَضِيَ ا لله عَنْهُ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيُّ ﷺ فِي مَرَضِهِ فَمَسِسْتُهُ وَهُوَ يُوعَكُ وَعْكًا شَدِيدًا فَقُلْتُ إنُّكَ لَتُوعَكُ وَعْكُما شَدِيدًا وَذَلِكَ أَنَّ لَكَ أَجْرَيْنِ قَالَ: ((أَجَلْ وَمَا مِنْ مُسْلِمٍ يُصِيبُهُ

باب عیادت کے وقت مریض سے کیا کما جائے اور مریض كياجواب دے

(۵۲۱۱) ہم سے قبیعہ نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے سفیان توری نے بیان کیا' ان سے اعمش نے بیان کیا' ان سے ابراہیم تی نے' ان سے حارث بن سوید نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود رہالتہ نے بیان كياكه ميس رسول الله طلي الله التي فدمت ميس جب آب يمار من حاضر ہوا۔ میں نے آپ کا جسم چھوا' آپ کو تیز بخار تھا۔ میں نے عرض کیا آپ کو تو بڑا تیز بخارہے ہیر اس لیے ہو گاکہ آپ کو دگنا ثواب طے گا۔ آخضرت التاليام في ملاكم بال اور كسى مسلمان كو بهى جب كوئى

أَذًى إِلاَّ حَاتَتْ خَطَايَاهُ عَنْهُ كَمَا تَحَاتُ وَرَقُ الشَّجَرِ)). [راجع: ٥٦٤٧]

باب اور عربیث میں مطابقت ظاہر ہے مریض کی ہمت افزائی کے لیے اسے صحت مند ہونے اور رحمت اور بخش اور ثواب کی بشارت دینا مناسب ہے۔

کے یے جھرجاتے ہیں۔

(۵۲۱۲) ہم سے اسحاق بن شاہین واسطی نے بیان کیا کہ ہم سے خالد بن عبداللہ نے بیان کیا کہ ہم سے خالد بن عبداللہ نے بیان کیا ان سے خالد حداء نے ان سے عکرمہ نے اور ان سے حضرت ابن عباس بھن ان کے اور ان سے فرمایا کہ کوئی مخص کی عیادت کے لیے تشریف لے گئے اور ان سے فرمایا کہ کوئی گر نہیں اگر اللہ نے چاہا۔ (یہ مرض) گناہوں سے پاک کرنے والا ہوگا لیکن اس نے یہ جواب دیا کہ ہرگز نہیں یہ تو ایسا بخار ہے جو ایک بوڑھے پر غالب آچکا ہے اور اسے قبر تک پہنچاکر ہی رہے گا اس پر ترضح سے نالب آچکا ہے اور اسے قبر تک پہنچاکر ہی رہے گا اس پر آخضرت مالی ان فرمایا کہ پھرایا ہی ہوگا۔

تکلیف پہنچی ہے تواس کے گناہ اس طرح جھڑجاتے ہیں جیسے درخت

آ بوڑھے کو رسول کریم ملی ہے بارت پر یقین کرنا ضروری تھا گراس کی زبان سے برعکس لفظ نکلا آنخضرت ملی ہے اس کی مست سیست ایوی دیکھ کر فرہا دیا کہ پھر تیرے خیال کے مطابق ہی ہو گا۔ چنانچہ ایبا ہی ہوا اور اس کی موت آگئ، نامیدی ہر حال میں کفرے۔ اللہ تعالی ہر مسلمان کو نامیدی سے بچائے، آمین۔

١٥ - باب عِيَادَةِ الْمَرِيضِ رَاكِبًا
 وَمَاشِيًا وَرِدْفًا عَلَى الْحِمَارِ

اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْل، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرُوةَ اللَّيْثُ عَنْ عُوْوَةَ اللَّيْثُ عَنْ عُوْوَةَ اللَّيْثُ عَنْ عُمْوَةَ اللَّيْثُ عَنْ عُمْوَةَ اللَّيْثُ عَلَى عَلَى ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرُوةَ اللَّيْ الْمُنْ الْحُلِيلُ اللَّيْ اللَّيْ اللَّيْ اللَّيْ اللَّيْ الْمُنْ الْمُنْ اللَّيْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ اللَّيْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّيْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ ا

باب مریض کی عیادت کو سوار ہو کریا پیدل یا گدھے پر کسی کے پیچھے بیٹھ کر جانا ہر طرح جائز درست ہے

(۵۲۱۳) ہم سے بچیٰ بن بگیرنے بیان کیا کہا ہم سے لیث نے بیان کیا ان سے عقبل نے ان سے ابن شہاب نے ان سے عوہ نے اس سے معتبل ان سے عقبل نے ان سے ابن شہاب نے ان سے عوہ نے اس سامہ بن زید بڑی ہے کی پالان پر فدک کی چادر ڈال کر اس پر سوار ہوئے اور اسامہ بن زید بڑی ہے کو اس پر فدک کی چادت کو اپنے بیچے سوار کیا۔ آنخضرت ملٹی ہے اس سعد بن عبادہ بڑا ہو کی عیادت کو تشریف لے جارہے تھے 'یہ جنگ بدرسے پہلے کاواقعہ ہے۔ آنخضرت ملٹی ہے اور ایک مجلس سے گزرے جس میں عبداللہ بن الی ابن سلول بھی تھا۔ عبداللہ ابھی مسلمان نہیں ہوا تھا اس مجلس میں ہر گروہ کے لوگ تھے مسلمان بھی مشرکین بھی یعنی بت پرست میں ہر گروہ کے لوگ تھے مسلمان بھی مشرکین بھی یعنی بت پرست اور یہودی بھی۔ مجلس میں عبداللہ بن رواحہ بڑا ہے جس میں عبداللہ کی مسلمان بھی مشرکین بھی تھے۔ سواری کی

گرد جب مجلس تک بینی تو عبدالله بن ابی نے اپنی چادر اپنی ناک پر ركه لى اور كماكه بهم ير كردنه الراؤ- پھر آمخضرت ما تيكيانے انہيں سلام کیااور سواری روک کروہاں اڑ گئے پھر آپ نے انہیں اللہ کی طرف بلایا اور قرآن مجید روه کرسایا۔ اس پر عبداللہ بن ابی نے کما میاں تهماری باتیں میری سمجھ میں نہیں آتیں اگر حق ہیں تو ہماری مجلس میں انہیں بیان کر کے ہم کو تکلیف نہ پنچایا کرو' اپنے گھرجاؤ وہاں جو تمهارے پاس آئے اس سے بیان کرو۔ اس پر حضرت ابن رواحہ بھاتھ نے کما کیوں نمیں یارسول اللہ! آپ ہماری مجلسوں میں ضرور تشریف لائيں كيونكه جم ان باتوں كو پيند كرتے ہيں۔ اس پر مسلمانوں ،مشركون اور يهوديوں ميں جھرك بازى موكى اور قريب تھاكه ايك دوسرے ر حمله كر بیضت ليكن آپ انسي خاموش كرتے رہے يمال تك كه سب خاموش ہو گئے پھر آنخضرت النہ کیا اپنی سواری پر سوار ہو کر سعد بن عبادہ بڑاللہ کے یمال تشریف لے گئے اور ان سے فرمایا سعد! تم ف سائس ابوحباب نے کیا کہا۔ آپ کا اشارہ عبداللد بن الی کی طرف تھا۔ اس پر حضرت سعد بناٹھ بولے کہ یارسول اللہ! اسے معاف کر دیجے اور اس سے در گزر فرمایے۔ الله تعالی نے آپ کووہ نعمت عطا فرمادی جو عطا فرمانی تھی (آپ کے مدینہ تشریف لانے سے پہلے)اس بتی کے لوگ اس پر متفق ہو گئے تھے کہ اسے تاج پہنادیں اور اپنا مردار بنالیں لیکن جب اللہ تعالی نے اس منصوبہ کو اس حق کے ذریعہ جو آپ کو اس نے عطا فرمایا ہے ختم کر دیا تو وہ اس پر بگڑ گیا ہیہ جو کچھ معاملہ اس نے آپ کے ساتھ کیاہے ای کا نتیجہ ہے۔

فلَمَّا غَشِيَتِ الْمَجْلِسَ عَجَاجَةُ الدَّابَّةِ حَمَّر عَبْدُ الله بْنُ أَبَيُّ أَنْفَهُ بِرِدائِهِ قَالَ: لاَ تُغَبِّرُوا عَلَيْنَا، فَسَلَّمَ النَّبِيُّ ﷺ ووَقَفَ وَنَوْلَ فَدَعَاهُمُ إلى الله فَقَراً عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ ا لله بْنُ أُبَيِّ: يَا أَيُّهَا الْمَرْءُ إِنَّهُ لاَ أَحْسِنَ مِمَّا تَقُولُ إِنْ كَانَ حَقًّا فَلا تُؤْذِنَا بِهِ فِي مَجَالِسِنَا وَارْجِعْ إِلَى رَحْلِك فَمْنْ جاءَكَ مِنَّا فَاقْصُصْ عَلَيْهِ قَالَ ابْنُ رَوَاحَةً : بلِّي يَا رَسُولَ الله. فَاغْشَنَا بِهِ فِي مَجَالِسِنَا فَإِنَّا نُحِبُّ ذَلِك فَاسْتَبَّ الْمُسْلِمُونَ والْمُشْرِكُونَ وَالْيَهُودُ حَتَّى كَادُوا يَتَثَاوَرُونَ، فَلَمْ يَزَلِ النَّبِيُّ ﷺ يُخَفُّضُهُمْ حَتَّى سَكَتُوا فَرَكِبَ النَّبِيُّ ﴿ إِلَّهُ دَابَّتَهُ حَتَّى دُخَلَ عَلَى سَعْد بْنِ عُبَادَةَ فَقَالَ لَهُ : (رأَيُ سَعْدُ أَلَمٌ تَسْمَعْ مَا قَالَ أَبُو حُبَابٍ)) يُوِيدُ عَبْدَ الله بْنُ أُبَيٍّ، قَالَ سَعْدٌ : يَا رَسُولَ اللَّهَ اعْفُ عَنْهُ وَاصْفَحْ فَلَقَدْ أَعْطَاكَ الله مَا أَعْطَاكَ وَلَقَدِ اجْتَمَعَ أَهْلُ هَذِهِ الْبُحَيْرَةِ أَنْ يُتَوِّجُوهُ فَيْعَصِّبُوهُ فَلَمَّا رُدًّ ذَلِكَ بِالْحَقِّ الَّذِي أَعْطَاكَ الله شَرقَ بذَلِكَ فَذَلِكَ الَّذِي فَعَلَ بِهِ مَا رَأَيْتَ. [راجع: ۲۹۸۷]

ابْنُ الْمُنْكَدِرِ، عَنْ جَابِرِ رَضِيَ الله عَنْهُ

اس موقع پر آنخضرت النظام الدھے پر سوار ہو کر فذکورہ صورت میں تشریف لے گئے تھے۔ باب اور حدیث میں یمی مطابقت میں میں مطابقت اللہ علیہ اللہ عن اللہ منافق کا ذکر عمنی طور پر آیا ہے۔ یہ منافق آپ کے مدینہ آنے سے پہلے اپنی بادشای کا خواب د کھ رہا تھا جو آپ کی تشریف آوری سے غلط ہو گیا' ای لیے یہ بظاہر مسلمان ہو کر بھی آخر وقت تک اسلام کی بخ کئی کے در بے رہا۔ (۵۲۲۴) ہم سے عمرو بن عباس نے بیان کیا کما ہم سے عبدالرحمٰن ٥٦٦٤ - حدَّثَناً عَمْرُو بْنُ عَبَّاس حَدَّثَنَا عَبْدُ الرُّحْمَن حَدَّثَنَا سُفْيَانَ عَنْ مُحَمَّدٍ هُوَ

نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے محد نے جو متلدر کے بیٹے ہیں اور ان سے حفرت جابر بن عبداللہ بھی ان کیا کہ 271

قَالَ: جَاءَنِي النّبِيُ اللّهِ يَعُودُنِي لَيْسَ بِرَاكِبِ بَغْلِ وَلاَ بِرْذَوْنِ. [راجع: ١٩٤] بِرَاكِبِ بَغْلِ وَلاَ بِرْذَوْنِ. [راجع: ١٩٤] ١٦- باب مَا رُخّصَ لِلْمَرِيضِ أَنْ يَقُولَ : إِنّي وَجِعٌ أَوْ وَارَأُسَاهُ أَوِ الشّنَدَّ بِي الْوَجَعُ وَقَوْلِ أَيُّوبَ عَلَيْهِ السّلاَم : ﴿أَنّي مَسّنِيَ الضّرُّ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرّاحِمِينَ ﴾

٥٦٦٥ حدَّثَنَا قَبِيصَةُ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الْبِنِ أَبِي نَجِيحٍ وَ أَيُّوبَ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ عُبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي لَيْلَى عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ عُبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي لَيْلَى عَنْ كَعْبِ بْنِ عُبْدِ الرَّحْمَنِ الله عَنْهُ قَالَ: مَرَّ بِي النبي عُبْدَ وَقَالَ: مَرَّ بِي النبي عُبْدِ فَقَالَ: فَحُرْوَ وَلَقَالَ: مَوْانًا أُوقِدُ تَحْتَ الْقِدْرِ فَقَالَ: ((أَيُوْذِيكَ هَوَامٌ رَأْسِك؟)) قُلْتُ: نَعَمْ. ((أَيُوْذِيكَ هَوَامٌ رَأْسِك؟)) قُلْتُ: نَعَمْ. فَدَعَا الْحَلَاقَ فَحَلَقَهُ ثُمَّ أَمَرَنِي بِالْفِدَاءِ.

نی کریم ملی الم میری عیادت کے لیے تشریف لائے آپ نہ کسی نچر پر سوار تھے نہ کسی گھوڑے پر۔ (بلکہ آپ پیدل تشریف لائے تھے۔)

باب مریض کا بوں کمنا کہ مجھے تکلیف ہے یا بوں کمنا کہ
"ہائے میرا سرد کھ رہاہے یا میری تکلیف بہت بڑھ گئ"اور
حضرت ابوب علیلی کا بیہ کمنا بھی اسی قبیل سے ہے کہ "اب
میرے رب! مجھے سرا سر تکالیف نے گھیرلیا ہے اور تو ہی
سب سے زیادہ رحم کرنے والا ہے۔"

(۵۲۲۵) ہم سے قبیعہ نے بیان کیا' کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا'
ان سے ابن ابی نجیج اور ابوب نے' ان سے مجاہد نے' ان سے
عبدالرحمٰن بن ابی لیل نے اور ان سے کعب بن عجرہ بولائڈ نے کہ نبی
کریم ملٹھیل میرے قریب سے گزرے اور میں ہانڈی کے نیچ آگ
ملگارہا تھا۔ آنخضرت ملٹھیل نے فرمایا کیا تمہارے سرکی جوویں تمہیں
تکلیف پنچاتی ہیں۔ میں نے عرض کیا جی ہاں پھر آپ نے تجام بلوایا اور
اس نے میرا سرمونڈ دیا اس کے بعد آنخضرت ملٹھیل نے مجھے فدیہ ادا
کردینے کا تھم فرمایا۔

(۵۲۲۹) ہم ہے کی بن کی ابو ذکریا نے بیان کیا کہا ہم کو سلیمان بن مجمہ بلال نے خبردی ان سے کی بن سعید نے کہ میں نے قاسم بن مجمہ سا انہوں نے بیان کیا کہ (سرکے شدید دردکی وجہ ہے) عائشہ رہی ہوئی ہوا نے کہا ہائے رے سرا اس پر رسول اللہ طاق ہے فرمایا اگر ایسا میری زندگی میں ہو گیا (یعنی تمہارا انقال ہو گیا) تو میں تمہارے لیے استغفار اور دعا کروں گا۔ عائشہ رہی ہوئے کہا افسوس اللہ کی قتم ! میرا خیال ہے کہ آپ میرا مرجانا ہی پند کرتے ہیں اور اگر ایسا ہو گیا تو سی آپ تو اس دن رات اپنی کسی بیوی کے یمال گزاریں گے۔ آخضرت آپ تو اسی دن رات اپنی کسی بیوی کے یمال گزاریں گے۔ آخضرت میرافاری ہو تا تھا کہ ابو بکر رہا ہی اور ان کے بیٹے کو بلا بھیجوں اور انہیں (خلافت کی) وصیت کر دوں۔ کمیں ایسا نہ ہو کہ میرے بعد کمنے والے کچھ اور کمیں (کہ

الْقَائِلُونَ، أَوْ يَتَمَنَّى الْمُتَمَنُّونَ)). ثُمَّ قُلْتُ يَأْبَى الله وَيَدْفَعُ الْمُؤْمِنُونَ أَوْ يَدْفَعُ الله وَيَأْبَى الْمُؤْمِنُونَ. [طرفه في : ٢٢١٧].

خلافت ہماراحق ہے) یا آر زو کرنے والے کسی اور بات کی آر زو کریں (کہ ہم خلیفہ ہو جائیں) پھر میں نے اپنے بی میں کما (اس کی ضرورت ہی کیا ہے) خود اللہ تعالی ابو بکر بڑھنے کے سوا اور کسی کو خلیفہ نہ ہونے دے گانہ مسلمان اور کسی کی خلافت ہی قبول کریں گے۔

جہر مراز جیسا آخضرت ملی آئے فرمایا تھا ویبا ہی ہوا انہوں نے حضرت ابو بکر صدیق بڑائی ہی کو خلیفہ کیا تو آخضرت ملی آئے اسف و کسیسی کیا تھا گر منشائے خداوندی بھی کی تھا کہ ابو بکر بڑائی خلیفہ ہوں ان کے بعد عمر بڑائی ان کے بعد عمل بڑائی ' منشائے ایزدی پورا ہوا۔ معر بڑائی ان کے بعد عمل بڑائی ان کے بعد علی بڑائی ' منشائے ایزدی پورا ہوا۔ حداثنا مُوسی حَداثنا عَبْدُ الْعَزِيزِ (۵۲۲۷) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے عبدالعزیز

بن مسلم نے بیان کیا کہا ہم سے سلیمان اعمش نے بیان کیا ان سے اراہیم تیمی نے ان سے حارث بن سوید نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن مسعود بڑاٹھ نے بیان کیا کہ میں نبی کریم اٹھ بیٹا کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ کو بخار آیا ہوا تھا میں نے آپ کا جہم چھو کر عرض کیا کہ آنحضرت اٹھ بیٹا کو تو بڑا تیز بخار ہے۔ حضور اکرم اٹھ بیٹا نے فرمایا کہ ہاں تم میں کے دو آومیوں کے برابر ہے۔ حضرت ابن مسعود بڑاٹھ کہ ہاں تم میں کے دو آومیوں کے برابر ہے۔ حضرت ابن مسعود بڑاٹھ کے فرمایا کے عرض کیا کہ آنحضرت اٹھ بیٹا کا جر بھی دوگنا ہے۔ کہا ہاں پھر آپ نے فرمایا کہ کسی مسلمان کو بھی جب کسی مرض کی تکلیف یا اور کوئی نے فرمایا کہ کسی مسلمان کو بھی جب کسی مرض کی تکلیف یا اور کوئی طرح در خت اپنے بوں کو جھاڑ دیتا ہے جس طرح در خت اپنے بوں کو جھاڑ تا ہے۔

[راجع: ۲۶۲۵]

(۵۲۹۸) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالعزیر بن عبدالله بن ابی سلمہ نے بیان کیا کہا ہم کو زہری نے خبردی انہیں عامر بن سعد بن ابی و قاص نے اور ان سے ان کے والد نے کہ ہمارے یہاں رسول الله ملی ایک سخت یماری عیادت کے لیے تشریف لائے میں جبة الوداع کے زمانہ میں ایک سخت یماری میں جبتال ہو گیا تھا میں نے عرض کیا کہ میری یماری جس حد کو پہنچ چکی ہے اسے آنحضرت میں میں کیا کہ میری اداری جس حد کو پہنچ چکی ہے اسے آنحضرت مالی کے سوا اور کوئی نہیں تو کیا میں ابنادو تمائی مال صدقہ صرف ایک لؤکی کے سوا اور کوئی نہیں تو کیا میں ابنادو تمائی مال صدقہ کردوں۔ آنحضرت میں نے عرض کیا پھر آدھا

حَدُّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي حَدُّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي سَلَمَةَ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: جَاءَنَا رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُودُنِي مِنْ وَجَعِ الشَّتَدُّ بِي عَنْ رَجَعِ الشَّتَدُّ بِي عَنْ رَجَعِ الشَّتَدُّ بِي أَنَى رَمَنَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ فَقُلْتُ : بَلَغَ بِي مِنَ الْوَجَعِ مَا تَرَى وَأَنَا ذُو مَالٍ وَلاَ يَرِثُنِي إِلاَّ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ اللهُ ال

النُّلُثُ قَالَ: ((النُّلُثُ كَثِيرٌ إِنَّكَ أَنْ تَدَعَ وَرَثَتَكَ أَغْنِيَاءَ خَيْرٌ مِنْ أَنْ تَلَرَهُمْ عَالَةً يَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ وَلَنْ تُنْفِقَ نَفَقَةً تَبْتَغِي بِهَا وَجْهَ الله إلا أُجِرْتَ عَلَيْهَا حَتَّى مَا تَجْعَلُ في فِي امْرَأَتِكَ).

کردوں' آپ نے فرمایا کہ نہیں۔ میں نے عرض کیا ایک تمائی کر دول۔ آخضرت ملٹی آئے نے فرمایا کہ تمائی بہت کافی ہے اگر تم اپنے وار توں کو غنی چھوڑ کر جاؤ تو یہ اس سے بہترہے کہ انہیں محتاج چھوڑ و اور وہ لوگوں کے سامنے ہاتھ چھیلاتے چھریں اور تم جو بھی خرچ کرو گے اور اس سے اللہ کی خوشنودی حاصل کرنا مقصود ہو گا اس پر بھی تہیں تواب ملے گا جہیں تواب ملے گا جو تم اپنی بیوی کے منہ میں ڈالتے ہو۔

١٧ – باب قَوْلِ الْمَرِيضِ : قُومُوا
 عَنْم

٥٦٦٩ حدَّثَناً إبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنا هِشَامٌ عَنْ مَعْمَرٍ حِ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُبَيْدِ الله بْنِ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: لَمَّا حُضِرَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَفِي الْبَيْتِ رَجَالٌ فِيهِمْ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ قَالَ النَّبِيُّ اللَّهِ: ((هَلُمَّ أَكْتُبُ لَكُمْ كِتَابًا لا تَضِلُّوا بَعْدَهُ)) فَقَالَ عُمَرُ: إِنَّ النَّبِيُّ ﴿ قَلْمَ عَلَيْهِ الْوَجَعُ وَعِنْدَكُمُ الْقُرْآنُ حَسْبُنَا كِتَابُ الله فَاخْتَلَفَ أَهْلُ الْبَيْتِ فَاخْتَصَمُوا، فَكَانَ مِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ قَرَّبُوا يَكْتُبُ لَكُمُ النَّبِيُّ الله كِتَابًا لَنْ تَضِلُّوا بَعْدَهُ وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ مَا قَالَ عُمَرُ: فَلَمَّا أَكْثَرُوا اللُّغْوَ وَالاخْتِلَافَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((قُومُوا)) قَالَ عُبَيْدُ الله: وَكَانَ ابْنُ

باب مریض لوگوں سے کھے کہ میرے پاس سے اٹھ کر چلے ۔ عاد

(۵۲۲۹) ہم سے ابراہیم بن مویٰ نے بیان کیا کما ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا' ان سے معمر نے (دوسری سند) اور مجھ سے عبداللہ بن محد نے بیان کیا' کہاہم سے عبدالر ذاق نے بیان کیا' کہاہم کومعمر نے خبردی 'انہیں زہری نے 'انہیں عبیدالله بن عبدالله نے اور ان وفات كاوفت قريب آياتو گريس كئي صحابه موجود تھے۔ حضرت عمر بن خطاب بناتنز بھی وہیں موجود تھے۔ حضور اکرم الناتیا نے فرمایا لاؤمیں تمارے لیے ایک تحریر لکھ دول تاکہ اس کے بعد تم غلط راہ پر نہ چلو۔ حضرت عمر مزار نے اس پر کما کہ آنخضرت ماٹیکیا اس وقت سخت تکلیف میں ہیں اور تمهارے پاس قرآن مجید تو موجود ہی ہے جمارے لیے اللہ کی کتاب کافی ہے۔ اس مسئلہ پر گھرمیں موجود صحابہ کااختلاف ہو گیااور بحث کرنے لگے۔ بعض صحابہ کتے تھے کہ آنخضرت ملتی کو (لکھنے کی چیزیں) وے دو تاکہ آنحضور طال ای تحریر لکھ دیں جس کے بعد تم گمراہ نہ ہو سکو اور بعض صحابہ وہ کہتے تھے جو حضرت عمر ہو گئتہ نے کما تھا۔ جب آنخضرت ملٹی کیا کے پاس اختلاف اور بحث بردھ می تو آخضرت ملتُ إلى ن فرمايا كه يهال سے يلے جاؤ۔ حضرت عبيداللدن

بیان کیا کہ حفرت ابن عباس بھن کھا کہ اگرتے تھے کہ سب سے زیادہ افسوس کی وجہ سے آنخضرت افسوس کی وجہ سے آنخضرت ملی اور بحث کی وجہ سے آنخضرت ملی ہو آپ مسلمانوں کے لیے لکھنا چاہتے میں میں بھی جو آپ مسلمانوں کے لیے لکھنا چاہتے ہے۔

عَبَّاسِ يَقُولُ: إِنَّ الرَّزِيَّةَ كُلَّ الرَّزِيَّةِ مَا حَالَ بَيْنَ رَسُولِ اللهِ فَلَى وَبَينَ أَنْ يَكْتُبَ لَهُمْ ذَلِكَ الْكِتَابَ مِنْ اخْتِلاَفِهِمْ وَلَهَطِهِمْ. [راحع: ١١٤]

النعبر فیما وقع موضی اللی کی تھی اس واقعہ کے تین روز ابعد آپ باحیات رہے اگر آپ کو کی منظور ہوتا کہ وصیت نامہ النعین کھنا چاہے تو اس کے بعد کی وقت تکھوا دیتے گربعد میں آپ نے اشارہ تک نہیں فرمایا معلوم ہوا کہ وہ ایک وقتی بات تھی اس کے بعد کی وقت تکھوا دیتے گربعد میں آپ نے اشارہ تک نہیں فرمایا معلوم ہوا کہ وہ ایک وقتی بات تھی اس کے بعد میں آپ نے بالکل خاموثی افتیار فرمائی۔ حافظ صاحب نے آداب عیادت تحریر فرمائے ہیں کہ عیادت کو جانے والا اجازت مائتے وقت دروازے کے سامنے نہ کھڑا ہو اور نری کے ساتھ کنڈی کو کھڑکھڑائے اور صاف لفظوں میں نام لے کر اپنا تعارف کرائے اور ایسے وقت میں عیادت نہ کرے جب مریض دوا پی رہا ہو اور ہید کہ عیادت میں کم وقت صرف کرے اور نگاہ نبی رکھے اور سوالت کم کرے اور رفت و رافت فاہر کرتا ہوا مریض کے لیے بہ خلوص دعا کرے اور مریض کو صحت کی امید دلائے اور مہروشکر کے فضا کل اے سنائے اور جزع فزع ہے اے روکنے کی کوشش کرے وغیرہ وغیرہ (فتح الباری)

۱۸ - باب مَنْ ذَهَبَ بِالصَّبِيِّ بِالصَّبِيِّ بِالصَّبِيِّ المَّرِيضِ بَحِيَ كُوكَى بِرْرَكَ كَيْ إِس لَے جاتاك اس كى الْمَرِيضِ لِيُدْعَى لَهُ صحت كے ليے وعاكريں

(۵۷۷) ہم سے ابراہیم بن حزو نے بیان کیا' کہا ہم سے حاتم بن اساعیل نے بیان کیا' ان سے جعید بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا کہ میں نے حضرت سائب بن بزید بڑا تھ سے سا' انہوں نے بیان کیا کہ جھے میری خالہ رسول اللہ سٹھیل کی خدمت میں بھین میں لے گئیں اور عرض کیایارسول اللہ! میرے بھانچ کو درد ہے۔ حضورا کرم سٹھیل نے میرے مرر ہاتھ بھیرا اور میرے لیے برکت کی دعا کی پھر آپ نے وضو کیا اور میں نے آپ کی پیٹھ کے وضو کیا اور میں نے آپ کی پیٹھ کے دونوں شانوں کے درمیان ویکھی۔ یہ مرنبوت تجلہ عوس کی گھنڈی جیسی تھی۔

(اکاک) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کہا اسے شعب نے بیان کیا کہا ہم سے البت بنائی نے بیان کیا اور ان سے مضرت انس بن الک بڑائ نے کہ نبی کریم مائی لے فرمایا کی تکایف میں اگر کوئی

و ١٧٥ - حدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ حَمْزَةَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ هُو ابْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْجُعَيْدِ قَالَ:
سَمِعْتُ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ يَقُولُ: ذَهَبَتْ
بِي خَالَتِي إِلَى رَسُولِ اللهِ عَلَيْ، فَقَالَتْ:
يَا رَسُولَ اللهِ إِنَّ ابْنَ أُخْتِي وَجِعْ فَمَسَحَ
مِنْ وَضُونِهِ وَقُمْتُ خَلْفَ ظَهْرِهِ فَنَظَرْتُ
إِلَى خَاتَمِ النَّبُوقِ بَيْنَ كَتِفَيْهِ مِثْلَ زَرَ
الْحَجَلة [راجع: ١٩٠]

لَّشْرُ عَلَيْ الْمَوْيِضِ الْمَوْيِضِ الْمَوْتَ الْمَوْتَ الْمُوْتَ الْمَوْتَ الْمَوْتَ الْمَوْتَ الْمَوْتَ الْمَوْتَ الْمَوْتَ الْمَعْبَةُ حَدَّثَنَا اللَّهْبَةُ حَدَّثَنَا اللَّهْبَةُ حَدَّثَنَا اللَّهْبَةُ حَدَّثَنَا اللَّهْبَةُ حَدَّثَنَا اللَّهِ مَالِكِ رَضِيَ اللهِ رَضِيَ اللهِ رَضِيَ اللهِ مَنْهُ، قَالَ النَّبِيُ اللهِ ((لاَ يَتَمَنَّينُ اللهِ عَنْهُ، قَالَ النَّبِيُ اللهِ ((لاَ يَتَمَنَّينُ

أَحَدُكُمُ الْمَوْتَ مِنْ صُرُّ أَصَابَهُ فَإِنْ كَانَ لَا بُدُّ فَاعِلاً فَلْيَقُلِ: اللَّهُمَّ أَخْيِنِي مَا كَانَتِ الْحَيَاةُ خَيْرًا لِي وَتَوَقَّنِي إِذَا كَانَتِ الْوَفَاةُ خَيْرًا لِي وَتَوَقَّنِي إِذَا كَانَتِ الْوَفَاةُ خَيْرًا لِي)). [طرفاه في: ١٣٥١، ٢٣٣٣]

آدِمُ قَالَ : حَدُّنَنَا شُغْبَةُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنْ قَيْسٍ بْنِ غَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنْ قَيْسٍ بْنِ أَبِي حَالِدٍ عَنْ قَيْسٍ بْنِ أَبِي حَالِدٍ عَنْ قَيْسٍ بْنِ أَبِي حَالِدٍ عَنْ قَيْسٍ بْنِ وَقَدِ اكْتُوى سَبْعَ كَيَّاتٍ فَقَالَ: إِنَّ أَصْحَابَنَا الَّذِيْنَ سَلَفُوا مَصَوْا وَلَمْ تَنْقُصْهُمُ الدُّنيَا وَإِنَّا أَصَبْنَا مَا لاَ نَجِدُ لَهُ مَوْضِعًا إِلاَّ التَّرَابَ وَلَوْ لاَ أَنْ النَّبِي ﷺ نَهَانَا أَنْ نَدْعُو التَّرَابَ وَلَوْ لاَ أَنْ النَّبِي ﷺ نَهَانَا أَنْ نَدْعُو النَّرَابِ وَلَوْ لاَ أَنْ النَّبِي اللهِ فَقَالَ: إِنَّ الْمُسْلِمَ بِالْمَوْتِ لِي حَائِطًا لَهُ فَقَالَ: إِنَّ الْمُسْلِمَ وَهُو يَبْنِي حَائِطًا لَهُ فَقَالَ: إِنَّ الْمُسْلِمَ يُؤْجَرُ فِي كُلُّ شَيْءٍ يُنْفِقُهُ إِلاَ فِي شَيْءٍ يُنْفِقُهُ إِلاَ فِي هَذَا التَرَابِ

[أطرافه في: ٦٣٤٩، ٦٣٥٠، ٦٤٣٠، ٦٤٣٠

مخص بہتلا ہو تو اے موت کی تمنانہیں کرنی چاہیے اور اگر کوئی موت کی تمنانہیں کرنی چاہیے اور اگر کوئی موت کی تمناکرنے ہی تک زندگی میرے لیے بہتر ہو تو میرے لیے بہتر ہو تو مجھے زندہ رکھ اور جب موت میرے لیے بہتر ہو تو مجھے کواٹھائے۔

معلوم ہوا کہ جب تک دنیا میں رہے اپنی بمتری اور بھلائی کی دعا کرتا رہے اور بمترین وفات کی دعا مائے۔

(۵۲۷۳) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے ان سے اساعیل بن الی خالد نے اور ان سے قیس بن الی حازم نے بیان کیا کہ ہم خباب بن ارت بڑا تھ کے یہاں ان کی عیادت کو گئے انہوں نے اپنے پیٹ میں سات داغ لگوائے تھے پھرانہوں نے کہا کہ ہمارے ساتھی جو رسول اللہ ملٹ کے ذمانہ میں وفات پا چکے وہ یہاں سارے ساتھی جو رسول اللہ ملٹ کے دمانہ میں وفات پا چکے وہ یہاں سے اس حال میں رخصت ہوئے کہ دنیا ان کا اجروثواب پچھ نہ گھٹا کی اور ائے عمل میں کوئی کی نہیں ہوئی اور ہم نے (مال و دولت) اتی پائی کہ جس کے خرچ کرنے کے لیے ہم نے مٹی کے سوااور کوئی می نہیں پایا (گئے عمار تیں بنوانے) اور اگر نبی کریم ملٹ کے سوااور کوئی موت کی دعاکر نے سے منع نہ کیا ہو تا تو میں اسکی دعاکر تا پھر ہم ان کی خدمت میں دوبارہ حاضر ہوئے تو وہ اپنی دیوار بنا رہے تھے انہوں نے خدمت میں دوبارہ حاضر ہوئے تو وہ اپنی دیوار بنا رہے تھے انہوں نے کہا مسلمان کو ہر اس چیز پر ثواب ملتا ہے جے وہ خرچ کرتا ہے مگر اس کہا مسلمان کو ہر اس چیز پر ثواب ملتا ہے جے وہ خرچ کرتا ہے مگر اس

بے فائدہ ممارت بنوانا اور ان پر پیسہ خرچ کرنا بدترین نضول خرچی ہے گر آج اکثر ای میں مبتلا ہیں۔ اس سے جہاں تک ہو سکے من ک حشیں سے بر رہ ہے۔

(۵۲۷۳) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خبردی ان سے زہری ہے بیان کیا کہا ہم سے مبدالرحمٰن بن عوف بھاتھ کے فلام ابو عبید نے خبردی اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بھاتھ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ سٹھ لیا ہے سنا آپ نے فرمایا کی شخص کا عمل اسے جنت میں داخل نہیں کر سکے گا۔ صحابہ کرام بھی تھی نے عرض کیا یارسول اللہ ! آپ کا بھی نہیں؟ آپ نے فرمایا نہیں میرا بھی نہیں وا اس کے کہ اللہ اپنے فضل و رحمت سے جھے نوازے اس لیے سوااس کے کہ اللہ اپنے فضل و رحمت سے جھے نوازے اس لیے

بفَضْلِ وَرَحْمَةٍ فَسَدَّدُوا وَقَارِبُوا وَلَا يَتَمَنَّيَنُّ أَحَدُكُمُ الْمَوْتَ إِمَّا مُحْسِنًا فَلَعَلَّهُ أَنْ يَزْدَادَ خَيْرًا وِإِمَّا مُسِينًا فَلَعَلَّهُ أَنْ يَسْتَغْتِبْ)). [راجع: ٣٩]

3776 حدثناً عَبْدُ الله بْنُ أَبِي شَيْبَة، قَالَ: حَدَّنَنا أَبُو أُسَامَةً عَنْ هِشَامٍ عَنْ عَبَّادِ بُنِ عَبِّادٍ بُنِ الزُّبَيْرِ قَالَ: سَمِعْتُ بُنِ عَبِّدٍ الله بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ: سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: سَمِعْتُ النِّبِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيِّ قَالَ: ((اللَّهُمَّ النَّبِيِّ قَوْلُ: ((اللَّهُمَّ النَّبِيِّ قَوْلُ: ((اللَّهُمَّ الْغَفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَأَلْحِقْنِي بِالرَّفِيقِ اللَّهُمَّ اللهُ عَلْي وَارْحَمْنِي وَأَلْحِقْنِي بِالرَّفِيقِ اللَّهُمَّ اللهُ عَلْي الرَّفِيقِ اللهُ عَلَى)). [راجع: ٤٤٤٠]

(عمل میں) میانہ روی اختیار کرواور قریب قریب چلواور تم میں کوئی شخص موت کی تمنانہ کرے کیونکہ یا وہ نیک ہو گا تو امید ہے کہ اس کے اعمال میں اور اضافہ ہو جائے اور اگر وہ برا ہے تو ممکن ہے وہ توبہ ہی کرلے۔

(۵۲۷۳) ہم سے عبداللہ بن ابی شیبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے ابو اسامہ نے بیان کیا' کہا ہم سے ابو اسامہ نے بیان کیا' ان سے مبداللہ بن ذبیر نے بیان کیا ان سے بھان کیا گئے بیان کیا کہ میں نے حضرت عائشہ بڑی ہوا سے سا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ ملی ہے سا' آنخضرت ملی ہے اسام اللہ ملی ہوئے سے اسام اللہ تعالیٰ! میری ہوئے سے اسام الموت میں) اور فرما رہے سے اے اللہ تعالیٰ! میری مغفرت فرما مجھ پر رحم کر اور مجھ کو اچھے رفیقوں (فرشتوں اور پنیم بروں) کے ساتھ ملادے۔

آئی ہے ۔ کنیسی کے معرت امام بخاری اس حدیث کو باب کے آخر میں اس لیے لائے کہ موت کی آرزو کرنا اس وقت تک نہیں ہے جب تک کنیسی کی موت کی نثانیاں نہ پیدا ہوئی ہوں لیکن جب موت بالکل سربر آن کھڑی ہو اس وقت دعا کرنا منع نہیں ہے۔

باب جو شخص بہار کی عیادت کو جائے وہ کیاد عاکرے اور عاکشہ نے جو سعد بن ابی و قاص بڑاٹھ کی بیٹی تھی اپنے والدسے روایت کی کہ آنخضرت ملتی ہے ان کے لیے یوں دعا کی کہ یااللہ! سعد کو تندرست کردے۔

(۵۹۷۵) ہم سے مویٰ بن اساعیل نے بیان کیا کہا ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا' ان سے مسروق نے بیان کیا' ان سے مسروق نے بیان کیا' ان سے مسروق نے اور ان سے حضرت عائشہ رہی ہی افیا نے کہ رسول اللہ مٹی ہی جب کی مریض کے پاس تشریف لے جاتے یا کوئی مریض آپ کے پاس لایا جاتا تو آپ یہ دعا فرماتے' اے پروردگار لوگوں کے! بیماری دور کردے' اے انسانوں کے پالنے والے! شفا عطا فرما' تو ہی شفا دینے والا ہے۔ تیری شفا کے سوا اور کوئی شفا نہیں' الی شفا دے جس میں مرض بالکل باتی نہ رہے۔ اور عمرو بن ابی قیس اور ابراہیم بن طممان نے مضور سے بیان کیا' انہوں نے ابراہیم اور ابوالضحیٰ سے کہ ''جب کوئی مریض آخضرت سے کے اس لایا جاتا''

موت فى تثانيان نه پيدا مونى مون كيان :

• ٢ - باب دُعَاءِ الْعَائِدِ لِلمُرْيِضِ
وَقَالَتْ عَائِشَةُ بِنْتُ سَعْدِ عَنْ أَبِيهَا:
((اللَّهُمُ اشْفِ سَعْدًا)). قاله النبي صَلَّى
اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

٥٦٧٥ حدُّثَنَا مُوسَى بْنُ إسْمَاعِيلَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةً عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مَسْرُوق عَنْ عَائِشَةً أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ مَسْرُوق عَنْ عَائِشَةً أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ مَسْرُوق عَنْ عَائِشَةً أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ مَريضًا أَوْ أُتِيَ بِهِ إِلَيْهِ قَالَ: ((أَذْهِبِ الْباسَ رَبُّ النَّاسِ الشَّفِ قَالَ: ((أَذْهِبِ الْباسَ رَبُّ النَّاسِ الشَّفِ وَأَنْتَ الشَّافِي لاَ شِفَاءَ إِلاَّ شِفَاءُكَ شَفاً لاَ يَعْدِرُ سَقَمًا)).

وَقَالَ عَمْرُو بْنُ أَبِي قَيْسٍ وَإِبْرَاهِيمُ بْنُ طَهْمَانَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ وَأَبِي الصُّحَى إِذَا أُتِيَ بِالْمَرِيضِ.

[أطرافه في: ٥٧٤٣، ٥٧٤٤، ٥٧٥٠]. وَقَالَ جَرِيرٌ: عَنْ مَنْصُورِ عَنْ أَبِي الضُّحَى

رَحُدَهُ وَقَالَ : إِذَا أَتَى مَرِيضًا. وَحُدَهُ وَقَالَ : إِذَا أَتَى مَرِيضًا.

اور جریر بن عبدالحمید نے منصور سے 'انہوں نے ابوالفخی اکیلے سے یوں روایت کیا کہ "آپ جب کی بیار کے پاس تشریف لے جاتے۔" باب عیادت کرنے والے کا بیار کے لیے وضو کرنا

[راجع: ۱۹٤]

اللہ کا اس کے متعلق میں فتو کی ہے۔ آنحضور ملی اللہ یفنیکم فی الکلالہ ﴾ (النساء: ۱۵۱) اے پیفیمر! لوگ آپ سے کلالہ کے بارے میں پوچھتے ہیں کمو کہ اللہ کا اس کے متعلق میں فتو کی ہے۔ آنحضور ملی ہی کو حضرت جابر بڑائی ہے بہت محبت تھی۔ سخت بیاری کی صالت میں حضرت جابر بڑائی کو حضرت جابر بڑائی پر ڈالتے علی مقایل ہو گئ معلوم ہوا کہ وضو کا بچا ہوا پانی موجب شفا ہے۔ ایک روز حضرت جابر بڑائی اپنے گھر کی دیوار کے سامید میں بیٹھے تھے رسول اللہ ملی معلوم ہوا کہ وضو کا بچا ہوا پانی موجب شفا ہے۔ ایک روز حضرت جابر بڑائی اس آجاؤ۔ ان کا ہاتھ پکڑ کر سول اللہ ملی ہو گئ معلوم ہوا کہ ور گر ساتھ ہو لیے ادب کے خیال سے پیچھے چل رہے تھے فرمایا پاس آجاؤ۔ ان کا ہاتھ پکڑ کر کا شانہ اقد س کی طرف لائے اور پردہ گرا کر اندر بلایا۔ اندر سے تین ٹکیا اور سرکہ ایک صاف کیڑے پر رکھ کر آیا آپ نے ڈیڑھ ڈیڑھ دوئی تھیم کی اور فرمایا کہ سرکہ بہت عمرہ سالن ہے۔ حضرت جابر بڑائی کہتے ہیں کہ اس دن سے سرکہ کو ہیں بہت محبوب رکھتا ہوں۔ حضرت جابر بڑائی کئی زنرگی کے آئری سال بہت ہی ضعیف و ناتواں اور آئھوں سے نابینا ہو گئے تھے۔ بعم ۱۹۳ سال سنہ ۲۲ میں مدید ہیں وفات یائی از رائی گئے۔

باب جو شخص وبااور بخار کے دور کرنے کے لیے دعاکرے

(ك ١٩٧٥) جم سے اساعيل نے بيان كيا كما مجھ سے امام مالك نے "ان سے والد نے اور ان سے حفرت سے والد نے اور ان سے حفرت عائشہ وہن ہے بيان كيا كہ جب رسول الله مائي ہے جرت كر كے مدينہ

٢٢ - باب مَنْ دَعَا بِرَفْعِ الْوَبَاءِ
 وَالْحُمَّى

٥٦٧٧ - حدَّثَنا إسْمَاعِيلُ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنْهَا قَالَتْ: لَمَّا قَدِمَ

رَسُولُ اللہ ﷺ وُعِكَ أَبُو بَكْرٍ وَبِلاَلَّ قَالَتْ: فَدَخَلْتُ عَلَيْهِمَا فَقُلْتُ يَا أَبَت كَيْفَ تَجدُكَ وَيَا بِلاَلُ كَيْفَ تَجدُكَ؟ قَالَتْ : وَكَانَ أَبُوبَكُر إذَا أَخَذَتْهُ الْحُمَّى

يَقُولُ: كُلُّ امْرِىءِ مُصَبَّحٌ فِي أَهْلِهِ وَالْمَوْتُ أَدْنَى مِنْ شِرَاكِ نَعْلِهِ وَكَانَ بلاَلٌ إِذَا أُقْلِعَ عَنْهُ يَرْفَعُ عَقِيرَتَهُ فَيَقُولُ:

أَلاَ لَيْتَ شِعْرِي هَلْ أَبِيتَنَّ لَيْلَةً بوَادٍ وَحَوْلِي إذْخِرٌ وَجَلِيلٌ وَهَلْ أَردَنْ يَوْمًا مِيَاهَ مِجَنَّةٍ وَهَلْ تَبْدُونَ لِي شَامَةٌ وَطَفِيلُ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ فَجِئْتُ رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ: ((اللَّهُمُّ حَبِّبُ إِلَيْنَا الْمَدِينَةَ كَحُبِّنَا مَكَّةَ أَوْ أَشَدُّ، وَصَحِّحْهَا وَبَارِكْ لَنَا فِي صَاعِهَا وَمُدِّهَا وَانْقُلْ حُمَّاهَا فَاجْعَلْهَا بِالْجُحْفَةِ).

[راجع: ۱۸۸۹]

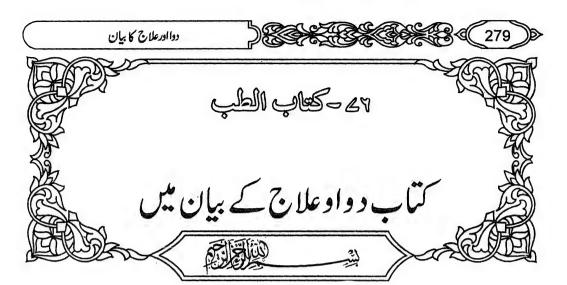
تشریف لائے تو حضرت ابو بکراور حضرت بلال می ای کو بخار ہو گیا۔ بیان کیا کہ پھریس ان کے پاس (باریری کے لیے) گئ اور یوچھا کہ محرم والدبرر گوار! آپ كاكيا حال ہے اور اے بلال بڑاتھ! آپ كاكيا حال ہے بیان کیا کہ جب حضرت ابو بکر بناٹھ کو بخار ہوا تو وہ یہ شعریر ها

"ہر مخص اپنے گھر والوں میں صبح کرتا ہے اور موت اس کے تھے سے بھی زیادہ قریب ہے" اور حضرت بلال بناتر کاجب بخار اتر تا تو بلند آوازے وہ بیر اشعار

وكاش مجهد معلوم موتاكه مين ايك رات وادى (مكم) مين اس طرح گزار سکوں گاکہ میرے چاروں طرف اذخر اور جلیل (نامی گھاس کے جنگل) ہوں گے اور کیا کھی پھر میں مجند کے گھاٹ پر اتر سکوں گااور کیا تبهى شامه اور طفيل ميں اپنے سامنے دیکھ سکوں گا۔

راوی نے بیان کیا کہ عائشہ وی ایک کا پھر میں نبی کریم مالی ایک خدمت میں حاضر ہوئی اور آنخضرت طائیا ہے اس کے متعلق کما تو آپ نے بید دعا فرمائی اے اللہ! ہمارے دلوں میں مدینہ کی محبت بیدا کر جیسا کہ ہمیں (اینے وطن) مکہ کی محبت تھی بلکہ اس سے بھی زیادہ مرینہ کی محبت عطا کر اور اس کی آب و ہوا کو صحت بخش بنا دے اور ہمارے لیے اس کے صاع اور مدمیں برکت عطا فرما اور اس کے بخار کو کمیں اور جگہ منتقل کردے اسے جحفہ نامی گاؤں میں جھیج دے۔

ترام من این آب کی قبول ہوئی مدینہ کی ہوا نمایت عمرہ ہو گئی اور مقام جمغہ اپنی آب و ہوا کی خرابی میں اب تک مشہور ہے۔ <u> سیم سیمی</u> وطن کی محبت انسان کے لیے ایک فطری چیز ہے۔ حضرت بلال مٹاٹھ کے اشعار سے اسے سمجھا جا سکتا ہے آپ نے مدینہ سے بخار کے دفع ہونے کی دعا فرمائی میں باب سے مطابقت ہے۔ شامہ اور طفیل مکہ کی دو بہاڑیاں ہیں۔ اذخر و جلیل مکہ کے جنگلوں میں پیدا ہونے والی دو بوٹیاں ہیں اور جحفہ ایک یانی کے گھاٹ کا نام تھا۔ جمال عرب اینے اونٹوں کو یانی پلاتے اور وہاں تفریحات کرتے تھے۔ وطن کی محبت انسان کا فطری جذبہ ہے حضرت بوسف ملائھا کی بابت مشہور ہے کہ اکثر اپنے وطن کنعان کو یاد فرمایا کرتے تھے۔ دعا ہے کہ الله پاک ہمارے وطن کو بھی امن و عافیت کا گھوارہ بنا دے آمین۔



١ باب مَا أَنْزَلُ الله داءً إِلاَّ أَنْزَلَ لَهُ شفَاءً

مرح حدثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ أَبُو أَخْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ حَدَّثَنَا عُمَّاءُ بْنُ أَبِي رَبَاحٍ بْنُ أَبِي حُسَيْنِ حَدَّثَنَا عَطَاءُ بْنُ أَبِي رَبَاحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً رَضِي الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ قَالَ: ((مَا أَنْزَلَ الله دَاءَ إِلاَ أَنْزَلَ لَهُ شِفَاءً)).

باب الله تعالى نے كوئى بيارى اليى نهيں اتارى جس كى دوا جھى نازل نه كى ہو

(۵۷۵۸) ہم سے محد بن مٹنی نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابو احمد زبیری نے بیان کیا' ان سے عمر بن سعید بن ابی حسین نے بیان کیا' ان سے عمر بن سعید بن ابی حسین نے بیان کیا اور ان سے انہوں نے کہا کہ مجھ سے عطاء بن ابی رباح نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہر یرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا اللہ تعالی نے کوئی ایسی بیاری نہیں اتاری جس کی دوا بھی نازل نہ کی ہو۔

ہل بوحلیا اور موت دو ایسی بیاریاں ہیں جن کی کوئی دوا نہیں اٹاری گئی۔ لفظ انزل میں باریک اشارہ اس طرف ہے کہ بارش جو آسان سے نازل ہوتی ہے اس سے بھی بہت بیاریوں کے جرافیم پیدا ہوتے ہیں اور اس کے دفعیہ کے اثرات بھی نازل ہوتے رہتے ہیں بچ فرمایا ﴿ وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَآءِ كُلَّ شَنْ ءِ حَق ﴾ (الانمیاء: ۳۰)

ا باب کیا مرد بھی عورت کایا بھی عورت مرد کاعلاج کر سکتی ہے

(۵۲۷۹) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے بشر بن مفضل نے بیان کیا' ان سے خالد بن ذکوان نے اور ان سے رہی بنت معوذ بن عفراء رضی اللہ عنهم نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم کے ساتھ غزوات میں شریک ہوتی تھیں اور مسلمان مجاہدوں کو پانی پلاتی' ان کی خدمت کرتی اور مقتولین تھیں اور مسلمان مجاہدوں کو پانی پلاتی ' ان کی خدمت کرتی اور مقتولین

٢ باب هَلْ يُدَاوِي الرَّجُلُ الْمَرْأَةَ،
 أوالْمَرْأَةُ الرَّجُلَ؟

٩٧٥ - حَدَّثَنَا قَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا بِشُرُ بْنُ الْمُفَصَّلِ عَنْ خَالِدِ بْنِ ذَكُوانَ عَنْ زَلِدِ بْنِ ذَكُوانَ عَنْ رُبَيِّعٍ بِنْتِ مُعَوِّذِ بْنِ عَفْرَاءَ، قَالَتْ: كُنَّا نَغْزُو مَعَ رَسُولِ الله فَي نَسْقِي الْقَوْمَ وَنَحُدُمُهُمْ وَنَرُدُ الْقَتْلَى وَالْجرحَى إِلَى

اور مجروحین کو مدینه منوره لایا کرتی تھیں۔

المدينة. [راجع: ٢٨٨٢]

آئی ہے ۔ آئی ہے ۔ انجام دیتی تھیں پس باب کا ما ثابت ہو گیا گر دریں حالات بھی اعضائے یردہ کا سر ضروری ہے۔

مولانا وحید الزمال فرماتے ہیں مسلمانو! دیکھو تم وہ قوم ہو کہ تمہاری عور تیں بھی جماد میں جایا کرتی تھیں۔ جاہدین کے کام کائ فدمت وغیرہ علاج و معالجہ میں نرس کا کام کیا کرتی تھیں۔ ضرورت ہوتی قو ہتھیار لے کر کافروں سے مقابلہ بھی کرتی تھیں حضرت خولہ بنت ازور رق کی کی بماوری مشہور ہے کہ کس قدر نصار کی کو انہوں نے تیر اور تکوار سے مارا 'شیر نیستان کی طرح تملہ کرتیں۔ حضرت صفیہ بنت عبدالمطلب گرز لے کربی قریظ کے بمود کو مارنے کے لیے مستعد ہو گئیں یا اب تمہارے مردوں کا بیہ طال ہے کہ توپ بندوق کی آواز سنتے ہی یا تلوار کی چک دیکھتے ہی ان کے اوسان خطا ہو جاتے ہیں۔ اس حدیث سے یہ بھی نکلا کہ شری پردہ صرف اس قدر ہے کہ عورت اپنے اعضا جن کا چھپانا غیر محرم سے فرض ہے وہ چھپائے رکھے نہ یہ کہ گھر سے باہر نہ نکلے۔ ترجمہ باب کا ایک جزو لین مرد عورت کی تیارداری کرے گو حدیث میں بھراحت نہ کور نہیں ہے لیکن دو سرے جزء پر قیاس کیا گیا ہے قسطلانی نے کہا عورت جب مرد کا علاج کرے گی تو اگر مرد محرم ہے تو کوئی اشکال ہی نہیں ہے اگر غیر محرم ہے تو جب بھی اسے ضرورت کے وقت بقدر احتیاج جب مرد کا علاج کرے گی تو اگر مرد محرم ہے تو کوئی اشکال ہی نہیں ہے اگر غیر محرم ہے تو جب بھی اسے ضرورت کے وقت بقدر احتیاج چھونا یا دیکھنا درست ہے۔

٣- باب الشِّفَاءُ فِي ثَلاَثٍ

مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النّبِيِّ اللّهِي الْعَسَلِ وَالْحَجْمِ. [طرفه في : ٥٦٨١]. الْعَسَلِ وَالْحَجْمِ. [طرفه في : ٥٦٨١]. أَخْبَرَنَا سُرَيْحُ بْنُ يُونُسَ أَبُو الْحَارِثِ أَخْبَرَنَا سُرَيْحُ بْنُ يُونُسَ أَبُو الْحَارِثِ حَدَّثَنَا مَرْوَالُ بْنُ شُجَاعٍ عَنْ سَالِمِ الْأَفْطَسِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبْاسٍ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا عَنِ النّبِيِّ عَنْ النّبِيِّ عَنْ النّبِيِّ عَلْمَا عَنِ النّبِيِّ عَنْ النّبِيِّ عَنْ النّبِيِّ عَنْ اللّهِ عَنْهُمَا عَنِ النّبِي عَلَيْمَ اللّهِ عَنْهُمَا عَنِ النّبِي اللهِ عَنْهُمَا عَنِ النّبِي اللهِ عَنْهُمَا عَنِ النّبِي اللهِ قَالَ: ((الشّهَاءُ في ثَلاَتَةِ : في شَرْطَةِ : في شَرْطَةِ

باب (الله نے)شفاتین چیزوں میں (رکھی)ہے

(۵۲۸۰) ہم سے حسین نے بیان کیا' کما ہم سے احد بن منج نے بیان کیا' کما ہم سے موان بن شجاع نے بیان کیا' ان سے سالم افطس نے بیان کیا' ان سے سعید بن جبیر نے اور ان سے حضرت ابن عباس بی شیش اس نے بیان کیا کہ شفا تین چیزوں بیس ہے۔ شمد کے شربت بیس' پچھنا لگوانے بیس اور آگ سے داغے بیس لیکن بیس امت کو آگ سے داغ کر علاج کرنے سے منع کرتا ہوں۔ حضرت ابن عباس بی شوٹا نے اس حدیث کو مرفوعاً نقل کیا ہے اور القمی نے روایت کیا' ان سے لیث نے اور النمی نے روایت کیا' ان سے لیث نے اور النمی نے روایت کیا' ان سے لیث نے اور الن سے نبی کریم ملی ہے شمد اور پچھنا لگوانے کے بارے بیس بیان کیا۔ سے نبی کریم ملی ہے شمد اور پچھنا لگوانے کے بارے بیس بیان کیا۔ سرج بین یونس ابو حارث نے خبردی' انہوں نے کما ہم کو سرج بین یونس ابو حارث نے خبردی' انہوں نے کما ہم سے موان بین شجاع نے بیان کیا' ان سے سعید بین خبران کیا' ان سے سالم افطس نے بیان کیا' ان سے سعید بین خبران کیا' ان سے سالم افطس نے بیان کیا' ان سے سعید بین خبران کیا' ان سے سالم افطس نے بیان کیا' ان سے سعید بین خبران کیا' ان سے سالم افطان نے بیان کیا' ان سے موان بین کیا گوانے بین کریم ملی ہیں گریس اپنی امت کو آگ بین میں' شمد پینے میں اور آگ سے داغنے میں گریس اپنی امت کو آگ

سے داغنے سے منع کر تا ہوں۔

مِحْجَمٍ، أَوْ شَرْبَةِ عَسَلِ، أَوْ كِيَّةٍ بِنَار، وَأَنْهَى أُمُّتِي عَنِ الْكَيِّ)).[راجع: ٥٦٨٠]

یہ ممانعت تنزیی ہے یعنی بے ضرورت شدید داغ نہ دینا جائے کیونکہ اس میں مریض کو بہت تکلیف ہوتی ہے۔ دوسرے المستریج ایک کا استعال ہے اور آگ سے عذاب دینا منع آیا ہے۔ حقیقت میں داغ دینا آخری علاج ہے۔ جب کی دعا سے فائدہ نہ ہو اس وقت داغ دیں جیسے دو سری صدیث میں ہے کہ آخری دوا داغ دینا ہے۔ کہتے ہیں کہ طاعون کی بیاری میں بھی داغ دینا بے صد مفید ہے جمال دانہ نمودار ہو اس کو فوراً آگ ہے جلا دینا چاہئے۔ عرب میں اکثریہ علاج مروج رہا ہے۔ شد دوا اور غذا دونول کے لیے کام دیتا ہے۔ بلغم کو نکالنا ہے اور اس کا استعال امراض باردہ میں بہت مفید ہے۔ خالص شد آئکھوں میں لگانا بھی بہت نفع بخش ہے۔ خصوصاً سوتے وقت اس طرح اس میں سینکروں فائدہ ہیں۔

شمد بدی عمدہ غذا اور دوا بھی ہے باب کا مطلب اس حدیث سے بول لکلا کہ پیند آنا عام ہے شامل ہے دوا اور غذا دونول کو-شمد

٤ - باب الدُّواءِ بِالْعَسَلِ وَقُوْلِ الله تَعَالَى ﴿فِيهِ شِفَاءٌ لِلنَّاسِ﴾ ٥٩٨٢ - حدَّثَنا عَلَىُّ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا أَبُو

أُسَامَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ ا لله عَنْهَا قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُعْجَبُهُ الْحَلْوَاءُ وَالْعَسَلُ.[راجع: ٤٩١٢]

باب شهد کے ذریعہ علاج کرنااور فضائل شهد میں الله تعالی کا فرمان کہ اس میں (ہر مرض سے) لوگوں کیلئے شفاہے۔ (۵۲۸۲) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے ابو اسامہ نے بیان کیا کما کہ مجھے ہشام نے خبردی انسیں ان کے والدنے اور ان سے حضرت عائشہ وی اور بیان کیا کہ نبی کریم مٹائیا کوشیری اور شديبند تھا۔

(۵۲۸۳) ہم سے ابو لعیم نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے عبدالرحمٰن بن غيل نے بيان كيا ان سے عاصم بن عمير بن قاده نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ میں نے حضرت جابر بن عبدالله رضی الله عنماسے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم سے سنا آپ نے فرمایا اگر تمماری دواؤں میں کسی میں بھلائی ہے یا مید کماکه تمهاری (ان) دواؤل میں بھلائی ہے۔ تو پچھنا لگوانے یا شد ینے اور آگ سے داغنے میں ہے اگر وہ مرض کے مطابق ہو اور میں

آگ سے داغنے کو پیند نہیں کر تاہوں۔

بلغم نكالما اور اس كاشربت امراض بارده ميس بهت عي مفيد ب- خالص شد آ كهول مين لگانا خصوصاً سوت وقت بهت فاكده مند ب-٥٩٨٣ - حَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرُّحْمَن بْنُّ الْغَسِيل عَنْ عَاصِمْ بْن عُمَرَ بْن قَتَادَةَ قَالَ : سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدَ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: سَمِعْتُ النَّبيُّ قَوْلُ: ((إنْ كَانَ فِي شَيْء مِنْ أَدْوِيَتِكُمْ - أَوْ يَكُونُ فِي شَيْءٍ مِنْ أَدْوِيَتِكُمْ - خَيْرٌ فَفِي شَرْطَةِ مِحْجَمٍ، أَوْ شَرْبَةِ عَسَلِ، أَوْ لَذْعَةٍ بِنَارٍ، تُوَافِقُ الدَّاءَ وَمَا أُحِبُّ أَنْ أَكْتُوِيَ)).

> [أطرافه في : ١٩٩٧، ٢٠٧٥، ٢٠٧٤]. ٥٦٨٤ - حدَّثنا عَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ حَدَّثنا

(۵۲۸۴) ہم سے عیاش بن الولیدنے بیان کیا کہ ہم سے عبدالماعلی

عَبْدُ الْأَعْلَى حَدَّثَنَا سَهِيدٌ عَنْ قَتَادَةً عَنْ أَبِي الْمُتَوَكِّل عَنْ أَبِي سَفِيدٍ أَنَّ رَجُلاً أَتَى النُّبيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: أخِي يَشْتَكِي بَطْنُهُ فَقَالَ: ((اسْقِهْ عَسَلاً)) ثُمُّ أَتَاهُ النَّانِيَةَ فَقَالَ: ((اسْقِهِ عَسَلاً)) ثُمُّ أَتَاهُ الثَّالِيَّةَ فَقِالَ: فَعَلْتُ فَقَالَ: ((صَدَقَ الله وَكَذَبَ بَطْنُ أَخِيكَ اسْقِهِ عَسَلاًى فَسَقَاهُ فَبَرَأ.

نے ' کما ہم سے سعید نے ' ان سے قادہ نے ' ان سے ابوالمتو كل نے اوران سے ابوسعید خدری بناللہ نے کہ ایک صاحب نی کریم النا اللہ خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ میرا بھائی پیٹ کی تکلیف میں جالا ہے۔ آخضرت سالیا نے فرمایا کہ انسیں شد بلا پھردوسری مرتبہ وہی صحابی حاضر ہوئے۔ آپ نے اسے اس مرتبہ بھی شمد بلانے ك ليه كهاوه پهرتنيري مرتبه آيا اور عرض كياكه (تكم ك مطابق) مين نے عمل کیا (لیکن شفا نہیں ہوئی) آمخضرت مٹھ کیا نے فرمایا کہ اللہ تعالی سی ہے اور تمهارے بھائی کا پیٹ جھوٹا ہے' انسیں پھرشمد بلا۔ چنانچہ انہوں نے شمد پھریلایا اور اسی سے وہ تندرست ہو گیا۔

[طرفه في : ٢٧٧٦].

اس صورت میں اس کا مواد فاسدہ نکل کیا اور وہ تندرست ہو گیا۔ شمد کے بے شار فوائد میں سے پیٹ کا صاف کرنا اور سيسي المحمد كا درست كرنا بهي ب جو صحت كے ليے بنيادى چيز بے مولانا وحيد الزمال فرماتے ہيں كه يہ حديث موميو پيتھك طبابت کی اصل اصول ہے اس میں بھشہ علاج بالموافق ہوا كرتا ہے لينى مثلاً كى كو دست آرہا ہے تو اور مسل دوا ديتے ہيں۔ اى طرح اگر بخار آرما ہو تو وہ دوا دیتے ہیں جس سے بخار پیدا ہو ایسی دوا کاری ایکشن لینی دوسرا اثر مریض کے موافق بڑتا ہے تو ابتدا میں مرض کو بردھاتا ہے اللہ تعالی نے ادویہ میں عجب تا چر رکھی ہے۔ اروٹری کا تیل ای طرح شد مسل ہے پر جب کی کو دست آرہے ہول تو می دوائیں دونوں آخر میں قبض کر دیتی ہیں بونانی اور ڈاکٹری میں علاج بالصد کیا جاتا ہے الی آخرہ (دحیدی)

٥- باب الدُّواء بألْبَان الإبل

٥٩٨٥ - حدَّثناً مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثنا سَلاَمُ بْنُ مِسْكِينِ أَبُو نُوْحِ الْبَصْرِيُّ حَدَّثَنَا ثَابِتٌ عَنْ أَنْسِ أَنْ نَاسًا كَانَ بِهُمْ سَقَمٌ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ آونَا وَأَطْعِمْنَا فَلَمَّا صَحُّوا قَالُوا: إنَّ الْمَدِينَةَ وَخِمَةٌ فَأَنْزَلَهُمْ الْحَرُّةَ فِي ذَوْدِ لَهُ فَقَالَ: إشْرَبُوا ٱلْبَانِهَا فَلَمَّا صَحُوا قَتَلُوا رَاعِي النَّبِــيِّ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاسْتَاقُوا ذَوْدَهُ فَبَعَثَ فِي آثارهم فَقَطَعَ أَيْدِيَهُمْ وَأَرْجُلَهُمْ وَسَمَرَ أَعْيَنَهُمْ، فَرَأَيْتُ الرُّجُلَ مِنْهُمْ يَكُدمُ الارضَ بلِسَانِهِ حَتَّى يَمُوتَ. قَالَ سَلاَّمْ

باب اونٹ کے دودھ سے علاج کرنے کابیان

(۵۲۸۵) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا کما ہم سے سلام بن مسكين ابوالروح بصرى في بيان كيا كماكه جم سے البت في بيان كيا ان سے حضرت انس بناتھ نے کہ کچھ لوگوں کو بیاری تھی 'انہوں نے كهايارسول اللد! جميس قيام كى جكه عنايت فرمادي اور جمارے كھانے کا انتظام کردیں پھرجب وہ لوگ تندرست ہو گئے تو انہوں نے کما کہ مدیند کی آب و ہوا خراب ہے چنانچہ آنخضرت ملتھ الے مقام حرہ میں اونٹوں کے ساتھ ان کے قیام کا تظام کردیا اور فرملیا کہ ان کادودھ پو جبوہ تذرست ہو گئے تو انہوں نے آپ کے چرواہے کو قل کردیا اور اونٹول کو ہانک کرلے گئے۔ آخضرت مٹھالم نے ان کے پیچھے آدمی دوڑائے اور وہ پکڑے گئے (جیساکہ انہوں نے چرواہے کے ساتھ کیا تھا) آپ نے بھی ویا ہی کیا ان کے ہاتھ پاؤں کوا دیتے اور ان کی

فَبَلَغَنِي أَنَّ الْحَجَّاجَ قَالَ لأَنَس: حَدَّثَنِي بأَشَدُّ عُقُوبَةِ عَاقَبَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَحَدَّثُهُ بِهَذَا فَبَلَغَ الْحَسَنَ فَقَالَ وَدِدْتُ أَنَّهُ لَمْ يُحَدِّثُهُ بِهَذَا.

[راجع: ۲۳۳]

آ تھوں میں سلاکی پھروا دی۔ میں نے ان میں سے ایک مخص کو دیکھا کہ زبان سے زمین چافیا تھااور اس حالت میں وہ مرکبا۔ سلام نے بیان کیا کہ مجھے معلوم ہوا کہ حجاج نے حضرت انس بڑاتھ سے کماتم مجھ سے وہ سب سے سخت سزابیان کروجو رسول اللہ مان کے کسی کودی ہوتو انہوں نے میں واقعہ بیان کیاجب حضرت امام حسن بھری تک بدبات کینی تو انہوں نے کما کاش وہ میہ حدیث مجلیج سے نہ بیان کرتے۔

ان ڈاکوؤں نے اسلامی چرواہے کے ساتھ ایبا ظلم کیا تھا۔ الذا العین بالعین کے تحت ان کے ساتھ کی کیا گیا۔ حضرت حسن النظم کیا تھا۔ حسن النظم کے لیے ایسی سند بنانا چاہتا تھا۔ حالا لکہ اس کے مظالم صراحماً ناجائز تھے یہ سخت ترین سزا ان کو قصاص میں دی گئی تھی۔ چرواہا کے ساتھ انہوں نے ایبابی کیا تھا الذا ان کے ساتھ بھی ایبا کیا گیا۔

باب اونٹ کے پیشاب سے علاج جائز ہے

(۵۲۸۲) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کہ ہم سے جام نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بڑاتھ نے کہ (عریب كى كچھ لوگول كو مديند منوره كى آب و بواموافق نبيس آئى تھى تونى كريم طين في ان سے فرمايا كه وہ آپ كے چروائے يمال على جائيں ليني اونٹول ميں اور ان كادودھ اور پيشاب پئيں چنانچہ وہ لوگ آخضرت ملت المالا كرواب كياس على كم اور اونول كادوده اور بیشاب پیاجب وہ تذرست ہو گئے تو انہوں نے چرواہے کو قل کردیا اور اوشوں کو ہانک کرلے گئے۔ آپ کوجب اس کاعلم ہواتو آپ نے انہیں طاش کرنے کے لیے لوگوں کو بھیجا جب انہیں لایا گیا تو آنحضرت ملتائيا كے تھم سے ان كے بھى ہاتھ اور پاؤل كك ديئے محكے اوران کی آ تھوں میں سلائی چیردی کی (جیساکہ انہوں نے چرواہے ك ساتھ كياتھا) قاده نے بيان كياكه مجھ سے محمد بن سيرين نے بيان كيا کہ بیہ حدود کے نازل ہونے سے پہلے کاواقعہ ہے۔

٣- باب الدُّواء بأبوال الإبل ٥٦٨٦ حدَّثَناً مُوسَى بْنُ إسْمَاعِيلَ حَدُّثَنَا هَمَّامٌ عَنْ قَتَادَةً عَنْ أَنَس رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ نَاسًا اجْتَوَوْا فِي الْمَدِينَةِ فَأَمَرَهُمُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَلْحَقُوا بِرَاعِيهِ يَعْنِي الإِبِلَ فَيَشْرَبُوا مِنْ أَلْبَانِهَا وَأَبْوَالِهَا فَلَحِقُوا بِرَاعِيهِ فَشَرِبُوا مِنْ أَلْبَانِهَا وَأَبْوَالِهَا حَتَّى صَلَحَتْ أَبْدَانُهُمْ فَقَتَلُوا الرَّاعِي وَسَاقُوا الإبلَ فَبَلَغَ النَّبيُّ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَبَعَثَ فِي طَلَبَهِمْ فَجَيْءَ بهِمْ فَقُطِعَ أَيْدِيَهُمْ وَأَرْجُلَهُمْ وَسَمَرَ أَعْيُنَهُمْ، قَالَ قَتَادَةُ: فَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سِيرِينَ أَنْ ذَلِكَ كَانَ قَبْلَ أَنْ تُنْزِلَ الْحُدُوذ جع: ٢٣٣]

یہ لوگ اصل میں ڈاکو اور رہزن تھے گو مدینہ میں آگر مسلمان ہو گئے تھے گران کی اصل خصلت کمال جانے والی تھی۔ کنیسی معلق موقع پایا تو پھرڈاکہ مارا خون کیا اونٹوں کو لے گئے اور بطور قصاص سے سزا ندکور دی گئی۔

باب كلونجي كابيان ٧- باب الْحَبَّةِ السَّوْدَاء

آ کیونجی کی تاثیر گرم خنگ ہے رطوبت خنگ کرتی ہے مادہ کو تیار معتدل القوام بناتی ہے۔ قولنج ریاحی درد سینہ جلندر اور کنیونجی کی

کھانی میں مفید ہے ' اختلاط کو چھانٹتی ہے ' مانع بول و حیض ہے۔

حَدَّثَنَا عُبَيْدُ الله حَدَّثَنَا إسْرَائِيلُ عَنْ مَنْصُورِ عَنْ خَالِدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: خَرَجْنَا وَمَعَنَا عُبِلْكِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: خَرَجْنَا وَمَعَنَا عُالِبُ بْنُ أَبْجَرَ فَمَرِضَ فِي الطُّرِيقِ فَقَدِمُنَا الْمَدِينَةَ وَهُو مَرِيضٌ فَعَادَهُ ابْنُ أَبِي عَيْقَ فَقَالَ الْمَدِينَةَ وَهُو مَرِيضٌ فَعَادَهُ الْمُنَيِّةِ الْمُعَنَّى الله عَنْهَا خَمْسًا أَوْ سَبْعًا فَاسُحْقُوهَا ثُمَّ اقْطُرُوهَا فِي أَنْهِهِ بِقَطَرَاتِ فَاسُحْقُوهَا ثُمَّ اقْطُرُوهَا فِي أَنْهِهِ بِقَطَرَاتِ فَاسُحْقُوهَا ثُمَّ الْجَانِبِ وَفِي هَذَا الْجَانِبِ فَلِي أَنْهِا خَدَّتُنِي أَنْها زَيْتٍ فِي هَذَا الْجَانِبِ وَفِي هَذَا الْجَانِبِ فَلِي مَنْ عَلْكَ دَاءِ إِلَّا مِنَ اللهَ عَنْهَا حَدَّتُنِي أَنْها السَّامِ) عَنْهَا حَدَّتُنِي أَنْها السَّامِ)) قُلْتُ: وَمَا السَّامُ؟ قَالَ: السَّامِ)) قُلْتُ: وَمَا السَّامُ؟ قَالَ: وَمَا السَّامُ؟ قَالَ: وَمَا السَّامُ؟ قَالَ: ((الْمَوْتُ مِنْ كُلِّ دَاءِ إِلاً مِنَ اللهَ عَنْهَا حَدَّيْنِي أَلْكَ: وَمَا السَّامُ؟ قَالَ: ((الْمَوْتُ مِنَ كُلُ دَاءِ إِلاً مِنَ اللهُ عَنْهُا حَدَّيْنِي أَلَى اللهُ عَنْهُا مَنَ السَّامُ؟ قَالَ: ((الْمَوْتُ مُنْ كُلُ دَاءَ إِلاً مِنَ اللهُ عَنْهُا حَدَانُونِ اللهُ عَنْهُا حَدَّيْنِي أَلْكَ وَمَا السَّامُ؟ قَالَ:

انہوں نے کہاہم سے عبداللہ بن ابی شیبہ نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم انہوں نے کہاہم سے عبیداللہ نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے اسرائیل نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے اسرائیل نے بیان کیا' ان سے خالد بن سعد نے بیان کیا کہ ہم باہر گئے ہوئے تھے اور ہمارے ساتھ حضرت غالب بن ابحر بخالتہ بھی تھے۔ وہ راستہ میں بمار پڑ گئے پھر جب ہم مدینہ واپس آئے اس وقت بھی وہ بمار ہی تھی۔ حضرت ابن ابی عتیق ان کی عیادت کے لیے تشریف لائے اور ہم سے کہا کہ انہیں یہ کالے والے والو پھر کیاو تھی اس کیا گئے گئے اسات والے کر پیس لواور پھر کلو نجی است والے کے کہا کہ انہیں یہ کالے والے وظرہ قطرہ کرکے ٹیکاؤ کیو تکہ حضرت عائشہ بھی ہوئے اور اس طرف اس انہوں نے بی کریم صلی اللہ علیہ و سلم سے نا آنحضرت ما تھے نے فربایا کہ می بیاری کی دوا ہے سوا سام کے۔ میں نے عرض کیا سام کہ یہ کلؤ نجی ہم بیاری کی دوا ہے سوا سام کے۔ میں نے عرض کیا سام کیا ہے؟ فربایا کہ موت ہے۔

آئی ہوئے اپنے وقت مقررہ پر آنی ضرور ہے اس لیے اس کی کوئی دوا نہیں۔ کلوٹجی لینی کالا زیرہ بھوڑا کھنسیوں میں بھی بہت سیسی کی انگلی میں کھنسی نگلی ہوئی تھی تو آنحضور مٹھ کے نوچھاکیا تمہارے پاس نروہ ہوئی تھی تو آنحضور مٹھ کے اپ چھاکیا تمہارے پاس زیرہ ہوئی تھی تو انہوں نے کہا کہ ہال تو آپ نے فرمایا کہ زیرہ اس پر رکھ۔

٥٦٨٨ - حَدَّنَا يَحْيَى بْنُ بُكَيرٍ حَدَّنَا اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنِ ابْنِ شِهَابِ قَالَ: اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنِ ابْنِ شِهَابِ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةً وَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنْ أَلَهُ مَنْ أَلَهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُمَا أَنّهُ اللّهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُمَا أَنّهُ سَعِعَ رَسُولَ اللهِ عَنْهُ يَقُولُ: ((فِي الْحَبَّةِ السَّامُ)). السَّوْدَاءِ شِفَاءٌ مِنْ كُلِّ دَاء إِلاَّ السَّامُ)). قال ابْنُ شِهَابٍ : وَالسَّامُ الْمَوْتُ وَالْحَبَّةُ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ : وَالسَّامُ الْمَوْتُ وَالْحَبَّةُ

ابن شاب نے کما کہ سام موت ہے اور "سیاہ دانہ" کلونجی کو کہتے

(۵۲۸۸) م سے کی بن بیرنے بیان کیا انہوں نے کمام سے لیث

نے بیان کیا' ان سے عقیل نے بیان کیا' ان سے ابن شماب نے بیان

کیا' انہوں نے کما کہ مجھے ابوسلمہ اور سعید بن مسیب نے خبردی اور

انسیس حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے خبردی 'انہوں نے رسول

الله صلى الله عليه وسلم سے سنا آپ نے فرمایا كه سياه وانول ميں مر

السَّوْدَاءُ الشُّونِيزُ.

ين.

ا فی الواقع موت وقت مقررہ پر آگر بی رہتی ہے خواہ کوئی انسان کچھ تدبیر کرے لاکھ دوائیاں استعال کرے کتابی سرمایہ وار

یاری سے شفاہے سواسام کے۔

کیرالوسائل ہو گران میں کوئی چیزایی نہیں ہے جو موت کو ٹال سکے سی ہے۔ کل نفس ذائقة الموت

٨- باب التُّلْبينَةِ لِلْمَريض

٥٦٨٩ حدَّثناً حِبَّانُ بْنُ مُوسَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنْ عُقَيْل عَن ابْن شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ ِ رَضِيَ الله عَنْهَا، أَنُّهَا كَانَتْ تَأْمُرُ بِالتُّلْبِينِ لِلْمَريض وَلِلْمَحْزُون عَلَى الْهَالِكِ، وَكَانَتْ تَقُولُ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللهِ اللهُ الله يَقُولُ: ((إنَّ التُّلْبِينَةَ تُجمُّ فُؤَادَ الْمَريض وَتَذْهَبُ بِبَعْضِ الْحُزْنِ)).

[راجع: ۱۷ ع ٥]

٥٦٩٠ حدَّثَناً فَرْوَةُ بْنُ أَبِي الْمَغْرَاءِ حَدُّثَنَا عَلَيُّ بْنُ مُسْهِر عَنْ هِشَام عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنْهَا كَانَتْ تَأْمُو بِالتَّلْبِينَةِ وَتَقُولُ هُوَ الْبَغِيضُ النَّافِعُ.

[راجع: ۱۷ ع ۵]

تلمينه ميشما وليه جو روا كلى ميشما لماكر يكايا جائے جے حريرہ بھى كہتے ہيں۔

٩- ياب السُّعُوط

ناس لینا بھی مراد ب اور دیگر دوائس ناک میں کفانا بھی۔

٥٦٩١– حدَّثَناً مُعَلَّى بْنُ أَسَدٍ حَدَّثَنَا وُهَيْبٌ عَنِ ابْنِ طَاوُسِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاس رَضِيَ الله عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ احْتَجَمَ وَأَعْطَى الْحَجَّامَ أَجْرَهُ وَاسْتَعَطَ.

[راجع: ١٨٣٥]

مزدوری دینے کامطلب سے کہ پچھنالگانے والے کا بیپشہ جائز درست ہے اس کو اس خدمت پر مزدوری حاصل کرنا جائز ہے۔ ١ - باب السَّعُوطِ بالْقِسْطِ

باب مریض کے لیے حریرہ یکانا

(۵۲۸۹) ہم سے حبان بن موی نے بیان کیا کماہم کو عبداللہ نے خبر دی' انہیں یونس بن بزید نے خبر دی' انہیں عقیل نے' انہیں ابن شماب نے' انہیں عروہ نے کہ حضرت عائشہ رہے نیار کے لیے اور میت کے سوگواروں کے لیے تلمنہ (روا' دودھ اور شد ملا کر دلیہ) یکانے کا تھم دیتی تھیں اور فرماتی تھیں کہ میں نے رسول الله ملتھایا سے سنا آپ نے فرمایا کہ تلبینہ مریض کے دل کو سکون پہنچاتا ہے اور غم کو دور کرتا ہے (کیونکہ اسے پینے کے بعد عموماً نیند آجاتی ہے بیہ زود ہضم بھی ہے۔)

(۵۲۹) ہم سے فروہ بن الی مغراء نے بیان کیا کہا ہم سے علی بن مسمر نے بیان کیا' ان سے ہشام نے ' ان سے ان کے والدنے اور ان سے حضرت عائشہ ری ای اے کہ وہ تلبید یکانے کا حکم دیتی تھیں اور فرماتی تھیں کہ اگرچہ وہ (مریض کو) ناپیند ہو تا ہے لیکن وہ اس کو فائدہ دیتا

باب ناک میں دوا ڈالنادرست ہے

(۵۲۹۱) ہم سے معلی بن اسد نے بیان کیا کما ہم سے وہیب بن خالد نے بیان کیا' ان سے عبداللہ ابن طاؤس نے' ان سے ان کے والد نے اور ان سے حفرت ابن عباس جان اے کمد نبی کریم مان اللے ا پچینا لگواہا اور پچینالگانے والے کو اس کی مزدوری دی اور ناک میں دوا ڈلوائی۔

باب قسط ہندی اور قسط بحری لیعنی کوٹ جو سمند رہے نگلتا

ہاس کاناس لینااسے کست بھی کہتے ہیں جیسے کافور کو قافور اور قرآن میں بھی سورۃ التکویر میں کشطت اور قشطت دونوں قرآت ہیں۔ عبداللہ بن مسعود رہائتہ نے قشطت سے پڑھاہے

(۱۹۹۲) ہم سے صدقد بن فضل نے بیان کیا کہا ہم کو ابن عیبنہ نے خردی کہا میں نے زہری سے سا انہوں نے عبیداللہ بن عبداللہ سے خردی کہا میں بنت محسن رہی ہوائے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم ماٹھیے سے سا آپ نے فرمایا تم لوگ اس عود ہندی (کست) کا استعمال کیا کرو کیو تکہ اس میں سات بیاریوں کا علاج ہے۔ حلق کے درد میں کیا کرو کیو تکہ اس میں سات بیاریوں کا علاج ہے۔ حلق کے درد میں است ناک میں ڈالا جا تا ہے کہلی کے درد میں چبائی جاتی ہے۔

الْهِنْدِيِّ وَالْبَحْرِيِّ وَهْوَ الْكُسْتُ مِثْلُ الْكَافُورِ وَالْقَافُورِ. مِثْلُ كُشِطَتْ نُزعَتْ وَقَرَأَ عَبْدُ الله : قُشِطَتْ

ابنُ عُيَيْنَةَ قَالَ: سَمِفْتُ الزُّهْرِيُّ عَنْ عُبَيْدِ فَعَنْ الزُّهْرِيُّ عَنْ عُبَيْدِ فَجُ النَّهُ عَنْ عُبَيْدِ فَجُ اللَّهُ عَنْ عُبَيْدِ فَجُ اللَّهُ عَنْ عُبَيْدِ فَجُ اللَّهُ عَنْ عُبَيْدِ فَجُ اللَّهُ عَنْ أُمَّ قَيْسٍ بِنْتِ مِحْصَنِ قَالَتُ سَمَعْتُ النَّبِيُّ اللَّهُ يَقُولُ: ((عَلَيْكُمْ بِهَذَا اللَّهُ وَ اللَّهُ فِيهِ سَبْعَةُ أَشْفِيَةٍ يُسْتَعَطُ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ فِي اللَّهُ فَي اللَّهُ فَي اللَّهُ فَي اللَّهُ اللْمُواللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ا

البَعْنِهِ). الرَّمْوْتُ فِي النَّبِيِّ اللَّهِ بِابْنِ ﴿ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّ لِي لَمْ يَأْكُلِ الطَّقَامَ فَبَالَ عَلَيْهِ فَدَعَاهُ بِمَاءً ﴿ الرَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهُ الْمَاءُ ﴿ ا

فَرَشُ عَلَيْهِ. وراجع: ٢٢٣]

(۵۲۹۳) اور میں نی کریم ملی آیا کی خدمت میں اپنے ایک شیر خوار لڑکے کو لے کر حاضر ہوئی پھر آنخضرت ملی آیا کے اوپر اس نے پیشاب کردیا تو آپ نے پانی منگوا کر پیشاب کی جگہ پر چھینٹادیا۔

کھیے ہے۔ اپنے میں فلیظ اور فاس لیے آخضرت ساتھ اس کے پیشاب پر صرف چھینا دینا کانی قرار دیا۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ

سینے میں فلیظ اور فاسد ریاح کے جمع ہو جانے ہے جو تکلیف ہوتی ہے عود ہندی اس میں مفید ہے۔ صاحب خواص الادویہ

کھتے ہیں کہ قسط بحری شیریں گرم خشک ہے۔ دماغ کو قوت بخشی ہے اعضائے رئیسہ کو اور یاہ اور جگراور پھوں کو طاقت دیتی ہے۔ ریاح

کو تحلیل کرتی ہے۔ دماغی بیاریوں فالج اور لقوہ اور رعشہ کو مفید ہے۔ پیٹ کے کیڑے مارتی ہے، پیشاب اور جیش کو جاری کرتی ہے۔

باب میں قسط ہندی اور بحری ہر دو کو ملا کر ناس بنانا اور ناک میں سو گھنا مراد ہے۔ یہ ایک بوٹی کی جڑ ہوتی ہے ہندی میں اسے کوٹ کئے

باب کس وقت بچھنالگوایا جائے۔ حضرت ابو موکیٰ بھاتھ نے رات کے وقت بچھنالگوایا تھا

ا معرت امام بخاری نے بیہ باب لا کر اس طرف اشارہ کیا ہے کہ کوئی حدیث اس باب میں صحیح نہیں ہے اور رات دن میں ہر سیسی وقت بچھنا لکوانا درست ہے۔

٥٦٩٤ حدَّثَنَا أَبُو مَعْمَرٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ
 الْوَآرِثِ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ
 عَبَّاسٍ قَالَ: احْجَتَمَ النَّبِيُ اللَّهِ وَهُوَ صَائِمٌ.

١١ - باب أيَّ سَاعَةٍ يَحْتَجمُ؟

وَاحْتَجَمَ أَبُو مُوسَى لَيْلاً

(۵۲۹۴) ہم سے ابومعرفے بیان کیا کہا ہم سے عبدالوارث نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالوارث نے بیان کیا کہا ہم سے عکرمہ نے اور ان سے حضرت ابن عباس بی میں نے بیان کیا کہ نبی کریم میں کیا نے (ایک مرتبہ)

روزه کی حالت میں پچھنا لگوایا۔

معلوم ہوا کہ بحالت روزہ چچمنا لگوانا جائز ہے اور رات و دن کی اس میں کوئی تعیین نہیں ہے۔

٢ - باب الْحَجْمِ فِي السَّفَرِ وَالإِخْرَامِ، قَالَهُ ابْنُ بُحَيْنَةَ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ

٥٩٩٥ - حِدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرُو، عَنْ طَاوُسِ وَعَطَاءٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ

[راجع: ١٨٣٥]

[راجع: ١٨٣٥]

قَالَ احْتَجَمَ النَّبِيُّ اللَّهِ وَهُوَ مُحْرِمٌ.

١٣ - باب الْحَجَامَةِ مِنَ الدَّاء 999- حدُّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِل أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله، أَخْبَرَنَا حُمَيْدٌ الطُّويلُ عَنْ أَنَس رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ أَجْرِ الْحَجَّامِ فَقَالَ: احْجَتَمَ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلُّمَ حَجَمَهُ أَبَوْ طَيْبَةَ وَأَعْطَاهُ صَاعَيْن مِنْ طَعَام وَكُلُّمَ مَوَالِيَهُ فَخَفُّفُوا عَنْهُ وَقَالَ: ((إنَّ أَمْثَلَ مَا تَدَوَيْتُمْ بِهِ الْحَجَامَةُ وَالْقُسْطُ الْبَحْرِيُّ وَقَالَ: لاَ تُعَذَّبُوا صِيْبَانَكُمْ بِالْفَمْزِ مِنَ الْعُذْرَةِ وَعَلَيْكُمْ بِالْقُسْطِ)).

[راجع: ۲۱۰۲]

٥٩٩٧ حدُّثَنَا سَعِيدُ بْنُ تَلِيدٍ حَدَّثَنِي ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي عَمْرٌو وَغَيْرُهُ أَنَّ بُكَيرًا حَدَّثَهُ أَنَّ عَاصِمَ بْنَ عُمَرَ بْنِ قَتَادَةً حَدَّثَهُ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا عَادَ الْمُقَنَّعَ ثُمَّ قَالَ : لاَ أَبْرَحُ حَتَّى

باب سفريس بجهنا لكوانااور حالت احرام ميس بهي اسے ابن بحینہ نے نی کریم مال واست کیاہے (۵۲۹۵) ہم سے مسدد بن مرد نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن

عبینہ نے بیان کیا' ان سے عمرو بن دینار نے ' ان سے طاق س اور عطاء بن الي رباح في اور ان سے ابن عباس بين افظ في بيان كياكه في كريم اللهان بجهالكوايا جبكه آب احرام عقد

بوقت ضرورت شدید حالت احرام میں پچھنا لگوانا جائز ہے اس پر انجکشن لگوانے کو بھی قیاس کیا جا سکتا ہے بشرطیکہ روزہ نہ ہو۔

باب باری کی وجہ سے چھنا لگوانا جائز ہے

(۵۲۹۲) ہم سے محد بن مقاتل نے بیان کیا کما ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خردی کما ہم کو حید الطویل نے خردی اور انہیں انس بوچھا گیاتھا۔ انہوں نے کہا کہ رسول الله طنی کیا نے چھٹا لکوایا تھا آپ كو ابوطيبه (نافع يا ميسره) نے پچھنالگايا تھا آپ نے انہيں دوصاع تھجور مزدوری میں دی تھی اور آپ نے ان کے مالکوں (بنو حارثہ) سے منتگو کی تو انہوں نے ان سے وصول کئے جانے والے لگان میں کی کردی تھی اور آنخضرت ملی کیا نے فرمایا کہ (خون کے دباؤ کا) بمترین علاج جو تم کرتے ہو وہ بچھنا لگوانا ہے اور عمرہ دوا عود ہندی کا استعمال کرنا ہے اور فرمایا اینے بچوں کو عذرہ (حلق کی بیماری) میں بچوں کو ان کا تالو دہا کر تکلیف مت دوبلکہ قبط لگادواس سے ورم جاتارہے گا۔

(۵۲۹۷) ہم سے سعید بن تلید نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ مجھ سے ابن وہب نے بیان کیا کہ مجھے عمرو وغیرہ نے خبردی ان سے مجیرنے بیان کیا' ان سے عاصم بن عمرو بن قادہ نے بیان کیا کہ حضرت جابر بن عبدالله مقنع بن سنان تابعی کی عیادت کے لیے تشریف لائے پھران ے کماکہ جب تک تم پچھانہ لگوالو کے میں یمال سے نہیں جاؤں گا'

تَحْتَجِمَ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ فِيهِ شِفَاءً)).

میں نے رسول الله ملی الله ملی الله ملی که آخضرت ملی که الله ملی که اسلامی الله ملی که اسلامی که الله ملی که اس

[راجع: ٦٨٣٥].

ایمان کا نقاضا یمی ہے کہ رسول کریم مل جائے ہے ہرارشاد پر آمنا وصدفنا کما جائے اور بلا چون و چرا اے تسلیم کر لیا جائے اس کی سیست کے لیے کہ آپ نے جو کچھ فرمایا وہ سب اللہ کی طرف سے ہے اور وہ بالکل کئے ہے کچھنا لگوانے میں شفا ہونا ایسی حقیقت ہے جسے آج کی ڈاکٹری و تحکمت نے بھی تسلیم کیا ہے کیونکہ اس سے فاسد خون نکل کر صالح خون جگہ لے لیتا ہے جو صحت کے لیے ایک طرح کی حانت ہے صدق اللہ ورسولہ۔

١٤ - باب الْحَجَامَةِ عَلَى الرَّأْسِ

مَا مَعْ مَا اللهُ اللهُ اللهُ مَا عَلْ حَدَّقَنِي سَلَيْمَالُ حَدَّقَنِي سَلَيْمَالُ عَنْ عَلْقَمَةَ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللهُ ا

١٥ باب الْحَجْمِ مِنَ الشَّقِيقَةِ
 وَالصُّداعِ

٥٧٠٠ حدثنا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارِ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ هِشَامٍ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ: اخْتَجَمَ النبي صلى الله عليه وسلم فِي رَأْسِهِ وَهْوَ مُحْرِمٌ مِنْ وَجَعِ كَانَ بِهِ بِمَاءٍ يُقَالُ لَهُ: لَجْيُ جَمَلٍ.

اراجع: ١٨٣٥]

١ . ٧٥ - وقال مُحَمَّدُ بْنُ سَوَاء : أَخْبَرَنَا

باب سرمیں بجھنالگوانادرست ہے

(۱۹۸۸) ہم سے اساعیل بن ابی اولیں نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ مجھ سے سلیمان بن بلال نے بیان کیا' ان سے علقمہ نے ' انہوں نے عبد اللہ بن بحدید براتھ سے سناوہ عبد اللہ بن بحدید براتھ سے سناوہ بیان کرتے تھے کہ رسول اللہ التہ کیا نے مکہ کے راستے میں مقام کی جمل میں اپنے سرکے بیچ میں پجھنا لگوایا آنخضرت التہ کیا اس وقت محرم بھل میں اپنے سرکے بیچ میں پجھنا لگوایا آنخضرت التہ کیا اس وقت محرم سے

(2199) اور محمر بن عبدالله انساری نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو ہشام بن حسان نے خبر دی' ان سے عکرمہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبدالله بن عباس بی ان ان کہ رسول الله ملی کیا ہے اپنے سر میں پیمالگوایا۔

باب آدھے سرکے دردیا بورے سرکے دردیس پچھنالگوانا جائزہے

(• • 20) ہم سے محمد بن بشار نے بیان کیا کہا ہم سے ابن الی عدی نے بیان کیا ' ان سے عکر مد نے اور ان سے بیان کیا ' ان سے عکر مد نے اور ان سے حضرت ابن عباس بڑھ نے کہ نبی کریم ملٹھ کیا نے حالت احرام میں اپنے سرمیں پچھنا آگوایا (یہ پچھنا آپ نے سرکے) دردکی وجہ سے لگوایا تھاجو کی جمل نامی پانی کے گھائے پر آپ کو ہو گیا تھا۔

(ا • ۵۷) اور محمد بن سواء نے بیان کیا کماہم کوہشام بن حسان نے خبر

هشَامٌ عَنْ عِكْرِمَةً، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ رَسُولَ الله ﷺ، احْتَجَمَ وَهُوَ مُحْرُمٌ في

رَأْسِهِ مِنْ شَقِيقَةٍ كَانَتْ بِهِ.

[راجع: د۱۸۳۵]

آدھے سرکے درد کو آدھاسیسی کہتے ہیں یہ بہت ہی تکلیف دہ درد ہو تا ہے' اس میں آخضرت سالی الم نے سرمیں پچھنا لگوایا معلوم ہوا کہ اس درد کا علاج یمی ہے جو آپ نے کیا (ساتیم)۔

> ٧٠٠ حدَّثَنا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبَان حَدَّثَنا ابْنُ الْفَسِيلِ قَالَ: حَدَّثَنِي عَاصِمُ بْنُ عُمَرَ عَنْ جَابِرٍ بْنِ عَبْدِ الله قَالَ: سَمِعْتُ النَّبيُّ ﷺ يَقُولُ: ﴿إِنْ كَانَ فِي شَيْء مِنْ أَوْدِيَتِكُمْ خَيْرٌ فَفِي شَرْبَةٍ عَسَل، أَوْ شَرْطَةِ مِحْجَمٍ، أَوْ لَذْعَةٍ مِنْ نارِ، وَمَا أُحِبُّ أَنْ أَكْتُويَ)). [راجع: ٥٦٨٣]

(۵۷۰۲) ہم سے اساعیل بن ابان نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے عبدالرحمٰن بن غسيل نے بيان كيا' انهول نے كماكه مجھ سے عاصم بن عمرنے بیان کیا' ان سے حضرت جابر بن عبدالله رضی الله عنمانے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم صلی الله علیہ وسلم سے سنا اپ نے فرمایا کہ اگر تمہاری دوائیوں میں کوئی جھلائی ہے تو شمد کے شربت میں ہے اور پچیمنا لگوانے میں ہے اور آگ سے داغنے میں ہے لیکن میں آگ سے داغ کرعلاج کوپیند نہیں کرتا۔

دوااورعلاج کا بیان

دی انہیں عکرمہ نے اور انہیں حضرت ابن عباس جھا نے کہ

رسول الله طاليم نے احرام کی حالت میں اینے سر میں پچھنا لگوایا۔

آدھے سرکے درد کی وجہ سے جو آپ کو ہو گیا تھا۔

اُس حدیث سے باب کی مطابقت یوں ہے کہ جب بچھنا لگوانا بھترین علاج ٹھمرا تو سرکے درد میں لگانا بھی مفید ہو گا۔ آگ سے داغنے کے متعلق نمی تنزیمی ہے کیونکہ دو سری روایت میں بعض صحابہ کا یہ علاج فدکور ہے (دیکھو حدیث ص-۱۷۱)

باب (محرم کا) تکلیف کی وجہ سے سرمنڈ انا (مثلاً پجھنا لگوافے میں بالوں سے تکلیف ہو)

(۵۲۰۳) مے مسدونے بیان کیا کمائم سے حماد بن زیدنے بیان کیا' ان سے ابوب سختیانی نے بیان کیا' کما کہ میں نے مجاہد سے سنا' ان سے عبدالرحمٰن بن الى ليل نے اور ان سے كعب بن عجرہ مُناشِّر نے بیان کیا کہ صلح حدیدید کے موقع پر نبی کریم اللہ الم میرے پاس تشریف لائے میں ایک ہانڈی کے نیچے آگ جلا رہاتھا اور جوویں میرے سر ے گر رہی تھی (اور میں احرام باندھے ہوئے تھا) آنخضرت التہ کیا نے دریافت فرمایا سرکی بیہ جوویں متہیں تکلیف پنچاتی ہیں؟ میں نے عرض کیا کہ جی ہاں۔ فرمایا کہ پھر سرمنڈوا لے اور (کفارہ کے طوریر) تین دن کے روزے رکھ یا چھ مسکینوں کو کھانا کھلا یا ایک قرمانی کر دے۔ ابوب نے کہا کہ مجھے یاد نہیں کہ (ان تین چیزوں میں سے) کس

١٦- باب الْحَلْق مِنَ الأَذَى

٣ - ٥٧ - حدَّثَنا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ أَيُّوبَ قَالَ: سَمِعْتُ مُجَاهِدًا عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ قَالَ: أَتَى عَلَيَّ النَّبيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَمَنَ الْحُدَيْبِيَةِ وَأَنَا أُوقِدُ تَحْتَ بُرْمَةٍ وَالْقُمْلُ يَتَنَاثَرُ عَنْ رَأْسِي فَقَالَ: ((أَيُوْ ذِيكَ هَوَامُّكَ)) قُلْتُ: نَعَمْ. قَالَ: ((فَاحْلِقْ وَصُمْ ثَلاَثَةَ أَيَّامِ أَوْ أَطْعِمْ سِتَّةً أَوْ انْسُكْ نَسِيكَةً)). قَالَ أَيُّوبُ: لاَ أَدْرِي بِأَيَّتِهِنَّ بَدَأَ.

[راجع: ١٨١٤]

كاذكرسب سے يملے كياتھا۔

حالت احرام میں سر منڈانا جائز نہیں ہے گراس تکلیف دہ حالت میں آپ نے کعب بن عجرہ کو سر منڈانے کی اجازت دے کیٹینے کے دی اور ساتھ ہی کفارہ دینے کا تھم فرمایا جس کی تفصیل نہ کور ہوئی۔

 ١٧ - باب مَنْ اكْتَوَى أَوْ كَوَى غَيْرَهُ، وَفَضْلِ مَنْ لَمْ يَكْتُو

عبرو، وحسن من عم يعار المركب من عمد المملك حداً ثَنا عَبْد الرَّحْمَنِ بْنُ سُلَيْمَانَ الْمَلِكِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنُ الْغَسِيلِ حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ عُمَرَ بْنِ قَتَادَةَ قَالَ: سَمِعْتُ جَابِرًا عَنِ النّبِي اللّبِي قَالَ: ((إِنْ كَانَ فِي شَيْء مِنْ أَدُويَتِكُمْ شِفَاءٌ فَفِي شَرْطَة مِحْجَم، أَوْ لَدْعَة بِنَارٍ، شِفَاءٌ فَفِي شَرْطَة مِحْجَم، أَوْ لَدْعَة بِنَارٍ، وَمَا أُحِبُّ أَنْ أَكْتُوكِي)).[راجع: ٥٦٨٣]

باب داغ لگوانایالگاناآورجو شخص داغ نه لگوائے اس کی فضیات کابیان

(۱۹۴۵) ہم سے ابو الولید ہشام بن عبدالملک نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے عبدالرحمٰن بن سلیمان بن غیل نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے عاصم بن عمر بن قادہ نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ میں نے کہا ہم سے عاصم بن عمر بن قادہ نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ میں نے حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہاسے سنا ان سے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر تمہاری دواؤں میں شفاہ تو چھنا لگوانے اور آگ سے داغ کرعلاج کو لگوانے اور آگ سے داغ کرعلاج کو میں بند نہیں کرتا۔

اس صدیث سے معلوم ہوا کہ رسول اللہ ساتھیا جے پیند نہ کریں اسے کسی مسلمان کو پیند نہ کرنا نقاضائے محبت ہے۔

(۵۰۵) ہم سے عمران بن میسرو نے بیان کیا کما ہم سے محد بن فضیل نے بیان کیا ان سے حصین بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا ان سے عامر شعبی نے اور ان سے حصین بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا ان کہ نظرید اور زہر یلے جانور کے کاٹ کھانے کے سوا اور کسی چیز پر جھاڑ پھونک صحیح نہیں۔ (حصین نے بیان کیا کہ) پھرمیں نے اس کاذکر سعید بن جبیر سے کیا تو انہوں نے بیان کیا کہ ہم سے حضرت ابن عباس شی شی کے بیان کیا کہ ہم سے حضرت ابن عباس شی شی کے کئیں ایک ایک دودو نی اور ان کے ساتھ ان کے ماتھ کہ ان کے ساتھ ان کے کوئی نہیں تھا آخر میرے سامنے ایک بوی بھاری جماعت آئی۔ میں کوئی نہیں تھا آخر میرے سامنے ایک بوی بھاری جماعت آئی۔ میں حضرت موکی علائی اور ان کی قوم ہے پھر کہا گیا کہ بیج وکناروں کی طرف دیکھو میں نے دیکھا کہ ایک بہت ہی عظیم جماعت ہے جو کناروں کی طرف دیکھو میں نے دیکھا کہ ایک بہت ہی عظیم جماعت ہے جو کناروں پر چھائی ہوئی ہے پھر مجھ سے کہا گیا کہ ادھردیکھو ادھردیکھو آسمان کے

سَبْغُونَ أَلْفًا بِغَيْرِ حِسَابِ)) ثُمَّ دَخَلَ وَلَمْ يُبِيِّنْ لَهُمْ فَأَفَاضَ الْقَوْمُ، وقَالُوا نَحْنُ هُمْ الْذِينَ آمَنًا بِاللهِ وَاتْبَعْنَا رَسُولَهُ فَنَحْنُ هُمْ أَوْ أَوْلَادُنَا اللّذِينَ وُلِدُوا فِي الإِسْلاَمِ فَإِنَّا وُلِدُوا فِي الإِسْلاَمِ فَإِنَّا وُلِدُنَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَبَلَغَ النَّبِيَّ صَلَّى الله فَي عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَرَجَ، فَقَالَ : ((هُمُ الَّذِينَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَرَجَ، فَقَالَ : ((هُمُ الَّذِينَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَرَجَ، فَقَالَ : ((هُمُ الَّذِينَ وَعَلَيْهُ وَسَلَّمَ فَحَرَجَ، فَقَالَ : ((هُمُ اللّذِينَ وَعَلَيْهُ وَنَ ، وَلاَ يَتَطَيَّرُونَ، وَلاَ يَكْتَوُونَ، وَلاَ يَكْتَوُونَ، وَلاَ يَكْتَوُونَ، وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ)). فَقَالَ عُكَاشَةُ بْنُ وَعَلَى رَبِّهِمْ أَنَا؟ قَالَ: ((نَعَمْ)) فَقَامَ آخَرُ فَقَالَ: أَمِنْهُمْ أَنَا؟ قَالَ: ((سَبَقَكَ بِهَا عُكَاشَةُ)).

[راجع: ٣٤١٠]

مختلف کناروں میں۔ میں نے دیکھا کہ جماعت ہے جو تمام افق پر چھائی
ہوئی ہے۔ کما گیا کہ یہ آپ کی امت ہے اور اس میں سے سر ہزار
حساب کے بغیر جنت میں داخل کر دیئے جائیں گے۔ اس کے بعد آپ
(اپنے ججرہ میں) تشریف لے گئے اور کچھ تفصیل نہیں فرمائی لوگ ان
جنتیوں کے بارے میں بحث کرنے لگے اور کہنے لگے کہ ہم ہی اللہ پر
ایمان لائے ہیں اور اس کے رسول کی اتباع کی ہے 'اس لیے ہم ہی
(صحابہ) وہ لوگ ہیں یا ہماری وہ اولاد ہیں جو اسلام میں پیدا ہوئے
کو معلوم ہو ئیں تو آپ باہر تشریف لائے اور فرمایا بیہ وہ لوگ ہوں
کے جو جھاڑ بچونک نہیں کراتے 'فال نہیں دیکھتے اور داغ کر علاج
نہیں کرتے بلکہ اپنے رب پر بھروسہ کرتے ہیں۔ اس پر عکاشہ بن
محصن بڑائی نے عرض کیا یارسول اللہ! کیا میں بھی ان میں سے ہوں
ہوئے اور عرض کیا یارسول اللہ! کیا میں بھی ان میں سے ہوں؟
ہوئے اور عرض کیا یارسول اللہ (سائیلیا)! میں بھی ان میں سے ہوں؟

خالص اللہ پر توکل رکھنا اور ای عقیدہ کے تحت جائز علاج کرانا بھی توکل کے منافی نہیں ہے پھرجو لوگ خالص توکل پر قائم رہ کر کوئی جائز علاج ہی نہ کرائیں وہ یقینا اس فضیلت کے مستحق ہوں گے۔ جعلنا اللہ منہم آمین۔

باب اثداور سرمه لگاناجب آئھیں دکھتی ہوں اس باب میں ام عطیہ رہی کی افعاسے ایک حدیث بھی مروی ہے

(۲۰۵۷) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہا ہم سے یحیٰ بن سعید قطان نے بیان کیا کہ جھ سے حمید بن نافع نے بیان کیا کہ جھ سے حمید بن نافع نے بیان کیا کہ جھ سے حمید بن نافع نے بیان کیا 'ان سے حضرت زینب رہی آفیا نے اور ان سے حضرت ام سلمہ رہی آفیا نے کہ ایک عورت کے شو ہر کا انقال ہو گیا (زمانہ عدت میں) اس عورت کی آفی و کھنے لگی تو لوگوں نے اس کا ذکر نبی کریم مالی آفیا ہو کیا۔ ان لوگوں نے آئی کریم مالی اور بیا کے سامنے سرمہ کاذکر کیا اور بیا کہ (اگر سرمہ آ تکھ میں نہ لگایا تو) ان کی آ تکھ کے متعلق خطرہ ہے۔

كولى جائز علاج ہى نہ كرائيں وہ يقينا اس تضيلت ١٨ - باب الإِثْمِدِ وَالْكُحْلِ مِنَ الرِّمَدِ، فِيهِ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ اثد اصفهانی سرے كا پھر ہوتا ہے۔

تمْكُثُ في بَيْتِهَا في شَرِّ أَحْلاَسهَا -أوْ في أَحْلاَسِهَا- فِي شَرِّ بَيْتِهَا فَإذَا مَرَّ كَلْبٌ رَمَتْ بَعَرَةً، فَلاَ أَرْبَعَةَ أَشْهُر وَعَشْرًا)).

[راجع: ٥٣٣٦]

عورتوں کو اپنے گھرمیں سب سے بدتر کیڑے میں پڑا رہنا پڑتا تھا با (آپ نے یہ فرمایا کہ) اپنے کیڑوں میں گھرکے سب سے بدتر حصہ میں یرا رہنا پڑتا تھا پھر جب کوئی کتا گزرتا تو اس پر وہ مینگنی پھینک کرمارتی

(تبعدت سے باہر ہوتی) پس چار مہینے دس دن تک سرمہ نہ لگاؤ۔

آپ درد چشم میں سرمہ لگانے کی اجازت دیتے۔ باب کا یمی مطلب ہے زمانہ جاہلیت میں عورت خاوند کے مرجانے پر سے یرانے خراب کپڑے بین کر سال بھرایک سڑے بدبو دار گھر میں بڑی رہتی۔ سال کے بعد جب کتا سامنے سے نکاتا تو اونٹ کی میگنی اس یر میں اور میں اور میں عدت سے باہر آتی۔ اتفاق سے اگر کتا نہ نکاتا تو اس کے انتظار میں اور پڑی سرتی رہتی۔ اسلام نے اس غلط رسم کو مٹاکر صرف چار میننے اور دس دن کی عدت قرار دی اور ان دنول میں سرمہ لگانے کی کسی صورت میں اجازت نہیں دی۔

١٩ - باب الْجُذَام

٥٧٠٧ وقال عَفَّانُ حَدَّثَنَا سُلَيْمُ بْنُ حَيَّانَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مِيْنَاءَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ الله: ((لاَ عَدُورَى، وَلاَ طِيْرَةً، وَلاَ هَامَةً، وَلاَ صَفَرَ، وَفِرَّ مِنَ الْمَجْذُومِ كَمَا تَفِرُّ مِنَ الأَسَدِ)).

رَأَطرافه في: ۷۱۷، ۷۷۷، ۵۷۷،

باب جذام كابيان

(۷۰۵۵) اور عفان بن مسلم (امام بخاری کے شیخ) نے کہا (ان کو ابو نعیم نے وصل کیا) ہے کہ ہم سے سلیم بن حیان نے بیان کیا ان سے سعید بن میناء نے بیان کیا کما کہ میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی الله عنه سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ رسول الله صلی الله علیه وسلم نے فرمایا چھوت لگنا' بدشگونی لینا' الو کامنحوس ہونا اور صفر کامنحوس ہونا به سب لغو خیالات بین البته جذای شخص سے ایسا بھا گتارہ جیسا کہ شیر ہے بھاگتاہے۔

تریک میرا جدام ایک خراب مشہور بیاری ہے جس میں خون بگڑ کر سارا جسم گلنے لگ جاتا ہے۔ آخر میں ہاتھ پاؤں کی انگلیاں جسر جاتی ہیں۔ ہر چند مرض کا بورا ہونا بہ تھم اللی ہے مگر جذامی کے ساتھ خلط طط اور کیجائی اس کا سبب ہے اور سبب سے بر ہیز کرنا مقتضائے دانشمندی ہے یہ توکل کے خلاف نہیں ہے 'جب یہ اعتقاد ہو کہ سبب اس وقت اثر کرتا ہے جب مسبب الاسباب لینی یروردگار اس میں اثر دے۔ بعضوں نے کہا آپ نے پہلے فرمایا جذامی سے بھاگنا رہ یہ اس کے خلاف نہیں ہے آپ کا مطلب یہ تھا کہ اکثر شرسے ڈرنے والے کمزور لوگ ہوتے ہیں ان کو جذامی ہے الگ رہنا ہی بہتر ہے ایبانہ ہو کہ ان کو کوئی عارضہ ہو جائے تو علت اس کی جذامی کا قرب قرار دیں اور شرک میں گرفتار ہوں گویا یہ تھم عوام کے لیے ہے اور خواص کو اجازت ہے وہ جذامی سے قرب ر تھیں تو بھی کوئی قباحت نہیں ہے۔ حَدِیث میں ہے کہ آپ نے جذامی کے ساتھ کھانا کھایا اور فرمایا کل بسیم اللہ ثقة باللہ و تو کلا علیہ طاعون زدہ شہوں کے لیے بھی میں تھم ہے۔

علامہ ابن قیم نے "زادالمعاد" میں لکھا ہے کہ احادیث میں تعدید کی نفی اوہام پرستی کو ختم کرنے کے لیے کی گئی ہے۔ یعنی یہ سمجھنا کہ بیاری اڑ کر لگ جاتی ہے یہ غلط ہے اور بیاریوں میں تعدیہ اس حیثیت ہے قطعاً نہیں ہے۔ اصلاً تعدیہ کا انکار مقصود نہیں ہے۔ اللہ تعالیٰ نے بہت سی بیاریوں میں تعدیہ پیدا کیا ہے۔ اس لیے اس باب میں اوہام پرستی نہ کرنی چاہئے۔ "هامه" كا اعتقاد عرب ميں اس طرح تھا كہ وہ بعض پر ندوں كے متعلق سجھتے تھے كہ اگر وہ كى جگد بين كر بولنے لگ تو وہ جگہ اجاڑ ہو جاتى ہے۔ شريعت نے اس كى ترديدكى كہ بننا اور بگرناكى پر ندےكى آواز سے نہيں ہوتا بلكہ اللہ تعالى كے چاہنے سے ہوتا ہے۔ الو كے متعلق آج تك عوام جلاء كا يمى خيال ہے۔ بعض شدكى كھيوں كے چھت كے بارے ميں ايبا وہم ركھتے ہيں بيہ سب خيالات فاسدہ ہيں مسلمان كو ايسے خيالات باطلہ سے بچنا ضرورى ہے۔

٠ ٢- باب الْمَنُ شِفَاءٌ لِلْعَيْنِ بِالْمِنْ شِفَاءٌ لِلْعَيْنِ بِابِ مِن آنكُم كَ لِي شَفَامٍ

من وہ حلوہ جو بغیر محنت کے بنی اسرائیل کو ملتا تھا ایسے ہی کھنبی بھی خود بخود اگتی ہے جو ایک جنگلی بوٹی ہے اس کی خاصیت بیان ہو رہی ہے آنکھ میں اس کاعرق ٹیکانا مفید ہے' اسے عوام سانپ کی چھتری بھی کہتے ہیں عموماً گندم کے کھیتوں میں ہوتی ہے۔

(۱۰۵ مے عندر نے بیان کیا کہ اہم سے غندر نے بیان کیا کہ اہم سے غندر نے بیان کیا کہ اہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے عبدالملک بن عمیر نے کہا کہ بیں نے عمرو بن حریث سے سنا کہا کہ بیں نے حضرت سعید بن زید بنائی سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ بیں نے نبی کریم سائی ایک سنائی آگھ سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ بیں سے ہے اور اس کاپانی آگھ آخضرت سائی ایک مخفی من بیں سے ہے اور اس کاپانی آگھ کے لیے شفا ہے۔ اس سند سے شعبہ نے بیان کیا کہ جھے عکم بن عتیب نے خبر دی انہیں حسن بن عبداللہ عرفی نے انہیں عمرو بن حریث نے اور انہیں سعید بن زید بنائی نے نے اور انہیں نبی کریم سائی لیے نے کہا کہ جب عکم نے بھی مجھ سے بیہ حدیث حدیث بیان کی۔ شعبہ نے کہا کہ جب عکم نے بھی مجھ سے بیہ حدیث بیان کی۔ شعبہ نے کہا کہ جب عکم نے بھی مجھ سے بیہ حدیث بیان کر دی تو پھر عبدالملک بن عمیر کی روایت پر مجھ کو اعتاد ہو گیا کیونکہ عبدالملک کا حافظہ آخر میں بگڑ گیا تھا شعبہ کو صرف اس کی روایت پر بھروسہ نہ رہا۔

باب مریض کے حلق میں دوا ڈالنا

(۱۱۔۱۰-۹۰۵) ہم سے علی بن عبدالله مدین نے بیان کیا' انہوں نے کما ہم سے یجی بن سعید قطان نے بیان کیا' کما ہم سے سفیان توری کما ہم سے یجی بن سعید قطان نے بیان کیا' کما ہم سے سفیان توری نے بیان کیا' کا کہ مجھ سے موسیٰ بن ابی عائشہ نے بیان کیا' ان سے عبداللہ بن عبداللہ نے اور ان سے حضرت ابن عباس بی اللہ اور حضرت عائشہ وی ایک مطرت عائشہ وی آتھ نے کہ حضرت ابو بکر واللہ نے نی کریم ملی اللہ کے لاحش مبارک کو بوسہ دیا۔

[راجع: ۲۷۸ع]

٢١ - باب اللَّدُودِ

اس طرح که بیمارکے منه میں ایک طرف لگا دیں۔
۹ ، ۷۱، ، ۵۷۱، حدَّثَنَا عَلَيُ

بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا
سُفْيَانُ قَالَ حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ أَبِي عَائِشَةَ
عَنْ عُبَيْدِ الله بْنِ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ
وَعَائِشَةَ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَبَّلَ
النّبِي الله عَنْهُ قَبَّلَ

[راجع: ۱۲٤١، ۱۲٤٢، ۲۵۶٦]

٢ ٥٧١٦ - قال : وَقَالَتْ عَائِشَةُ لدَدْناهُ فِي مَرَضِهِ فَجَعَلَ يُشِيرُ إِلَيْنَا أَنْ لاَ تَلُدُدونِي فَقُلْنَا كَرَاهِيَةَ الْمَرِيضِ لِلدَّوَاءِ فَلَمَّا أَفَاقَ قَالَ: ((أَلَمْ أَنْهَكُمْ أَنْ تُلُدُّونِي)) قُلْنَا كَرَاهِيَةُ الْمَرِيضِ طِلدَّوَاء فَقَالَ : ((لاَ يَبْقَى فِي الْبَيْتِ أَحَدٌ إِلاَّ لُدُّ)) وَأَنَا أَنْظُرُ إِلاَّ لَا الْعَبَّاسَ فَإِنَّهُ لَمْ يَشْهَدْ كُمْ.

[راجع: ٥٨٤٤]

(۱۱۵۵) (عبیداللہ نے) بیان کیا کہ حضرت عائشہ رہی تھانے کہا ہم نے آخضرت ما کھی دور آپ کے منہ میں ڈالی تو آپ نے منہ میں ڈالی تو آپ نے ہمیں اشارہ کیا کہ دوا منہ میں نہ ڈالو ہم نے خیال کیا کہ مریض کو دوا سے جو نفرت ہوتی ہے اس کی وجہ سے آخضرت ما تی ہیں منع فرما رہے ہیں چرجب آپ کو ہوش ہوا تو آپ نے فرمایا کیوں میں منع فرما رہے ہیں کی جب آپ کو ہوش ہوا تو آپ نے فرمایا کیوں میں نے تمہیں منع نہیں کیا تھا کہ دوا میرے منہ میں نہ ڈالو۔ ہم نے عرض کیا کہ یہ شاید آپ نے مریض کی دوا سے طبعی نفرت کی وجہ سے فرمایا کہ ہوگا۔ اس پر آخضرت ما تی نی دوا سے طبعی نفرت کی وجہ سے فرمایا کہ اس پر آخضرت ما تی نی دوا ڈالی جائے اور میں دیکھیا رہوں وقت موجود ہیں سب کے منہ میں دوا ڈالی جائے اور میں دیکھیا رہوں گا'البتہ حضرت عباس بناٹی کو چھوڑ دیا جائے کیونکہ وہ میرے منہ میں گا'البتہ حضرت عباس بناٹی کو چھوڑ دیا جائے کیونکہ وہ میرے منہ میں گا'البتہ حضرت موجود نہیں ہوتا کی جھوڑ دیا جائے کیونکہ وہ میرے منہ میں گا'البتہ حضرت موجود نہ ہوتا ہوتا ہوتا کی دیا ہوتا کی دورت موجود نہ ہوتا کی دیا ہوتا کی دورت موجود نہیں ہوتا کی دیا ہوتا کی دیا ہوتا ہوتا کی دیا ہوتا کی دورت میں دورت کی اس کے دورت کی دیا ہوتا کی دورت کی دیا ہوتا کی دورت کی دورت

حضرت ابو برصدیق بوالتر نے ازراہ محبت آخضرت طالتیا کی تعن مبارک کو بوسہ دیا جس سے ابت ہو گیا کہ بزرگ باخدا استیک سیستی انسان کو ازراہ محبت بوسہ دیا جا سکتا ہے گر کوئی شرکیہ پہلو نہ ہونا چاہیئے کہ بوسہ دینے والا سیجھے کہ اس بوسہ سے میری عاجت پوری ہو گئی یا میرا فلال کام ہو جائے گا۔ یہ شرکیہ تصورات ہیں جن میں اکثر ناواقف لوگ گرفتار ہیں آج کل نام نماد پیروں مرشدوں کا یکی عال ہے۔

سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ الله حَدَّنَنا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ الله بْنُ عَبْدِ الله عَنْ أُمِّ قَيْسٍ قَالَتْ: دَحَلْتُ بِابْنِ لِي عَلَى رَسُولِ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ مِنَ الْعُدْرَةِ وَسَلَّمَ، وَقَدْ أَعْلَقْتُ عَلَيْهِ مِنَ الْعُدْرَةِ فَقَالَ: ((عَلَى مَا تَدْغَوْنَ أَوْلاَدَكُنَّ بِهَذَا الْعُودِ الْهِنْدِيِّ فَإِنَّ فَقَالَ: ((عَلَى مَا تَدْغَوْنَ أَوْلاَدَكُنَّ بِهَذَا الْعُودِ الْهِنْدِيِّ فَإِنَّ فِيهِ سَبْعَةَ أَشْفِيَةٍ مِنْهَا ذَاتُ الْجَنْبِ يُسْعَطُ فَي الله مِنْ ذَاتِ الْجَنْبِ). فَي الله فَي الله عَلْمُ الله عَنْ ذَاتِ الْجَنْبِ)). فَسَمِعْتُ الزُّهْرِيُّ يَقُولُ بَيْنَ لَنَا اثْنَيْنِ وَلَمْ فَيَانَ فَإِنَّ مَعْمَرًا فَيْنَ لَنَا اثْنَيْنِ وَلَمْ مُولًا فَيْنَ فَإِنَّ مَعْمَرًا

(۱۳۵۱) ہم سے علی بن عبداللہ مدین نے بیان کیا کہ ہم سے سفیان بن عبید نے 'ان سے زہری نے 'کہ ہم کو عبیداللہ بن عبداللہ بن عتب نے خبردی اور انہیں ام قیس رہی ہوائے کہ میں اپنے ایک لڑک کو لے کر رسول اللہ طی ہوائی خدمت میں حاضر ہوئی۔ میں نے اس کی ناک میں بی ڈالی تھی' اس کا حلق دبایا تھا چو نکہ اس کو گلے کی بیاری ہوگئی میں بی ڈالی تھی' اس کا حلق دبایا تھا چو نکہ اس کو گلے کی بیاری ہوگئی تھی آپ نے فرمایا تم اپنے بچول کو انگلی سے حلق دباکر کیوں تکلیف دیتی ہو یہ عود ہندی لو اس میں سات بیاریوں کی شفا ہے ان میں ایک دیتی ہو یہ عود ہندی لو اس میں سات بیاریوں کی شفا ہے ان میں ایک ذات الجنب ہو تو حلق میں ڈالو (لدود کرو) سفیان کہتے ہیں میں ڈالو اگر ذات الجنب ہو تو حلق میں ڈالو (لدود کرو) سفیان کہتے ہیں کہ میں نے زہری سے سا' آنخضرت ساتھ کے بیاریوں کو تو بیان کیا

يَقُولُ: أَعْلَقْتُ عَلَيْهِ قَالَ: لَمْ يَحْفَظْ أَعْلَقْتُ عَنْهُ حِفَظْتُهُ، مِنْ فِي الزُّهْرِيِّ وَوَصَفَ سُفْيَانَ الْعُلاَمُ يُحَنَّكُ بِالإِصْبَعِ وَأَدْخَلَ سُفْيَانُ فِي حَنَكِهِ إِنَّمَا يَعْنِي رَفْعَ وَلَمْ يَقُلُ أَعْلِقُوا عَنْهُ شَيْئًا.

۲۲ - باب

اس میں کوئی ترجمہ مذکور نہیں ہے گویا باب سابق کا تتمہ ہے۔

١٧١٤ - حدَّثَنا بشورُ بْنُ مُحَمَّدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ وَيُونُسُ قَالَ الزُّهْرِيُّ: أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ الله بْنُ عَبْدِ الله بْنُ عُتْبَةً أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ: لَمَّا ثَقُلَ رَسُولُ الله ﴿ وَاشْتَدَّ بِهِ وَجَعُهُ اسْتَأْذُنَ أَزْوَاجَهُ فِي أَنْ يُمَرَّضَ فِي بَيْتِي فَأَذِنَّ لَهُ فَخَرَجَ بَيْنَ رَجُلَيْنِ تَخُطُّ رِجُلاَهُ فِي الأَرْضِ بَيْنَ عَبَّاس وَآخَرَ ۚ فَأَخْبَرْتُ ابْنُ عَبَّاسَ فَقَالَ: هَلُ تَدْرِي مَن الرَّجُلُ الآخَرُ الَّذِي لَمْ تُسَمِّ عَانِشَةُ؟ قُلْتُ لاَ. قَالَ: هُوَ عَلِيٌّ، قَالَتْ عَائِشَةُ: فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ، بَعْدَمَا دَخَلَ بَيْتَهَا وَاشْتَدَّ بِهِ وَجَعَهُ : ((هَريقُوا عَلَيَّ مِنْ سَبْع قِرَبٍ لَمْ تُحْلَلْ أَوْكِيَتُهُنَّ لَعَلِّي أَعْهَدُ إلَى النَّاسِ)) قَالَتْ: فَأَجْلَسْنَاهُ في مِخْضَبِ لِحَفْصَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ ثُمَّ طَفِقْنَا نَصُبُّ عَلَيْهِ مِنْ تِلْكَ الْقِرَبِ حَتَّى جَعَلَ يُشِيرُ إِلَيْنَا أَنْ قَدْ فَعَلْتُنَّ قَالَتْ: وَخَرَجَ إِلَى النَّاس فَصَلَّى لَهُمْ وَخَطَبَهُمْ.

نے سفیان سے کہامعمر تو زہری سے یوں نقل کرتا ہے اعلقت عنه انہوں نے کہا کہ معمر نے یاد نہیں رکھا۔ جھے یاد ہے زہری نے یوں کہا تھا اعلقت علیه اور سفیان نے اس تحنیک کو بیان کیا جو پچہ کو پیدائش کے وقت کی جاتی ہے سفیان نے انگلی حلق میں ڈال کراپنے کولے کو انگلی سے اٹھایا تو سفیان نے اعلاق کا معنی نیچے کے حلق میں انگلی ڈال کر تالو کو اٹھایا انہوں نے یہ نہیں کہا اعلقو اعنه شیئا۔

إب

(۵۷۱۲) ہم سے بشرین محد نے بیان کیا کماہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی کما ہم کومعمراور یونس نے خبردی ان سے زہری نے بیان کیا کہ مجھ کو عبیداللہ بن عبداللہ بن عتبہ نے خبردی اور ان سے نبی كريم طفيلم كي زوجه مطهره حفرت عائشه والشيان في الله جب آپ کی تکلیف بردھ گئی تو آپ نے بیاری کے دن میرے گھریس گزارنے کی اجازت اپنی دو سری بیویوں سے مانگی جب اجازت مل گئی تو آنخضرت ملتَّه ليلم دو اشخاص حضرت عباس بناتيَّه اور ايك اور ساحب کے درمیان ان کاسمارا لے کرباہر تشریف لائے 'آپ کے مبارک قدم زمین بر گسٹ رہے تھے۔ میں نے حضرت ابن عباس رہا اللہ اس کا ذکر کیا تو انہوں نے کما تہمیں معلوم ہے وہ دوسرے صاحب کون تھے جن کاعائشہ رہے ہے نام نہیں بتایا۔ میں نے کہا کہ نہیں کہا کہ وہ علی بڑاٹئر تھے۔ حضرت عائشہ رہی منیانے کہاکہ ان کے حجرے میں داخل ہونے کے بعد نبی کریم ملی اللہ اے فرمایا جبکہ آپ کا مرض بڑھ گیا تھا کہ مجھ پر سات مشک ڈالوجو پانی سے لبریز ہوں۔ شاید میں لوگوں کو کچھ نفیحت کر سکوں۔ بیان کیا کہ پھر آمخضرت ملٹھایم کو ہم نے ایک لكن مين بشمايا جو آنخضرت ملتيايا كي زوجه مطهره حضرت حفصه ومي شياكا تھااور آپ پر تھم کے مطابق مشکوں سے پانی ڈالنے لگے آخر آپ نے ہمیں اشارہ کیا کہ بس ہو چکا۔ بیان کیا کہ پھر آنخضرت ملٹی کیا صحابہ کے

[راجع: ۱۹۸]

٣٣ - باب الْعُذْرَةِ

[راجع: ١٩٩٢] بجائے اعلقت عليه كے علقت عليه نقل كيا ہے اور لغت كى روسے اعلقت صحيح ہے ماخوذ اعلاق سے اور اعلاق كتے ہيں نيچ كے علق كو دبانا اور ملنا۔ يونس كى روايت كو امام مسلم

نے اور اسحاق کی روایت کو آگے چل کر خود امام بخاری نے وصل کیا ہے۔

٢.٤ - باب دَوَاء الْمَبْطُون

مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: إِنَّ أَخِي اسْتَطْلَقَ بَطْنُهُ فَقَالَ: ((اسْقِهِ عَسَلاً)) فَسَقَاهُ فَقَالَ: إِنِّي سَقَيْتُهُ ((اسْقِهِ عَسَلاً))

مجمع میں گئے'انہیں نماز پڑھائی اور انہیں خطاب فرمایا۔ باب عذرہ بعنی حلق کے کواکے گر جانے کاعلاج جسے عربی میں سقو طاللھاۃ کہتے ہیں۔

(۵۱۵) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا' کہا ہم کو شعیب نے خبردی'
انہیں زہری نے کہا کہ مجھے عبیداللہ بن عبداللہ بن عتبہ نے خبردی کہ
ام قیس بنت محصن اسدیہ نے انہیں خبردی' ان کا تعلق قبیلہ خزیمہ کی
شاخ بنی اسد سے تھاوہ ان ابتدائی مہاجرات میں سے تھیں جنہول
نے نبی کریم التھ لیا ہے بیعت کی تھی۔ آپ عکاشہ بن محصن بڑا ہے کہ
بہن ہیں (انہول نے بیان کیا کہ) وہ رسول اللہ التھ لیا کہ کے عذرہ کا
اپنا ایک بیٹے کو لے کر آئیں۔ انہول نے اپنا لڑے کے عذرہ کا
علاج تالو دبا کر کیا تھا آنخصرت التھ لیا آخر تم عور تیں کوں اپنی
اولاد کو یوں تالو دبا کر تکیف پنچاتی ہو۔ تہیں چاہئے کہ اس مرض
میں عود ہندی کا استعمال کیا کرو کیو نکہ اس میں سات بیاریوں سے شفا
میں عود ہندی کا استعمال کیا کرو کیو نکہ اس میں سات بیاریوں سے شفا
آخضرت التھ لیا کہ ذات الجنب کی بیاری بھی ہے (عود ہندی سے)
اسحاق بن راشد نے بیان کیا اور ان سے زہری نے اس روایت میں
اسحاق بن راشد کے علقت علیہ نقل کیا ہے

باب بیٹ کے عارضہ میں کیادوادی جائے؟

(۱۲۵۵) ہم سے محمد بن بشار نے بیان کیا کہا ہم سے محمد بن جعفر نے بیان کیا ان سے قادہ نے ان سے بیان کیا ان سے قادہ نے ان سے ابوالمتوکل نے اور ان سے حضرت ابوسعید رہا تھ نے کہ ایک صاحب رسول اللہ طاق کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ میرے بھائی کو دست آرہے ہیں آنخضرت طاق کیا کہ انہیں شہد بلاؤ۔ انہوں نے بلایا اور پھرواپس آکر کہا کہ میں نے انہیں شہد بلایا لیکن

فَلَمْ يَزِدُهُ إِلاَّ اسْتِطْلاَقًا فَقَالَ: ((صَدَقَ اللهُ وَكَذَبَ بَطْنُ أَخِيكَ)). تَابَعَهُ النَّضْرُ عَنْ شُعْنَةً.

ان کے دستوں میں کوئی کمی نہیں ہوئی۔ آپ نے اس پر فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے پچ فرمایا اور تمہارے بھائی کا پیٹ جھوٹا ہے (آخر شد ہی سے اسے شفا ہوئی) محمد بن جعفر کے ساتھ اس مدیث کو نفر بن شمیل نے بھی شعبہ سے روایت کیا ہے۔

[راجع: ١٨٤٥]

تر النها (۱۹) یعنی شد کے بارے میں خود ارشاد باری تعالی ہے ﴿ فِيهِ شِفَاءٌ لِلنَّاسِ ﴾ (النهل : ١٩) یعنی شد میں لوگوں کے لیے شفا ہے کیونکہ میں النہ النہ ہے۔ اس روایت میں جس بیٹ بیٹ بیٹ بیٹ بیٹ نات کا قیمی نجوڑ ہے جے شد کی کھی نباتات کے پھولوں کا رس چوش چوس کر جمع کرتی ہے۔ اس روایت میں جس مریض کا ذکر ہے اس شد پلاتے پلاتے از خود دست بند ہو گئے۔ جب پیٹ کا سب فاسد مادہ فکل گیا تو شد نے کھمل طریقے سے اس مختص پر اپنا اثر کیا۔ یعنی اس کے دست روک دیئے میں اصل الاصول ہو میو چیشک علاج کی بنیاد ہے۔

٥٧- باب لا صَفَرَ وَهُو دَاءٌ يَأْخُذُ
 الْبَطْنُ
 الْبَطْنُ

بعضوں نے کہا کہ پیٹ میں کیڑا پیدا ہو جاتا ہے جو اپنے زہر ملیے اثرات سے آدمی کا رنگ زرد کر دیتا ہے اور آدمی اس سے بھکم اللی ہلاک ہو جاتا ہے' واللہ اعلم بالصواب۔

حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ عَنْ صَالِحِ عَنِ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ عَنْ صَالِحِ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةً بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَغَيْرُهُ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَغَيْرُهُ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِي الله عَنْهُ، قَالَ: إِنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ، قَالَ: إِنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ)) فَقَالَ: أَعْرَابِيِّ: يَا رَسُولَ الله، فَمَا بَالُ إِبلِي الْمُعْرِبِيِّ: يَا رَسُولَ الله، فَمَا بَالُ إِبلِي تَكُونُ فِي الرَّمْلِ كَأَنَّهَا الظَّبَاءُ فَيَأْتِي الْبَعِيرُ اللهُ عَرْبُهَا؟ فَقَالَ: اللهُجْرِبُهُ فَيَالًى اللهُجْرِبُ اللهُ عَلَى الرَّمْلِ كَأَنَّهَا الظَّبَاءُ فَيَأْتِي الْبَعِيرُ اللهُ عَرْبُ أَنِي اللهُ عَلَى اللهُ

[راجع: ٥٧٠٧]

٢٦ - باب ذات الْجَنْبِ

(کاک۵) ہم سے عبدالعزیز بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا ان سے صالح نے ان سے ابن شاب نے بیان کیا ان سے صالح نے ان سے ابن شاب نے بیان کیا انہیں ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن وغیرہ نے خبردی اور ان سے حضرت ابو ہریہ ہو تھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ الما تھیا نے فرمایا امراض میں چھوت چھات صفراور الوکی نحوست کی کوئی اصل نہیں اس پر ایک اعرابی بولا کہ یارسول اللہ! پھر میرے اونٹوں کو کیا ہو گیا کہ وہ جب تک ریگتان میں رہتے ہیں تو ہرنوں کی طرح (صاف اور خوب وہ جب تک ریگتان میں رہتے ہیں تو ہرنوں کی طرح (صاف اور خوب کی اس کی میں گھس کر انہیں بھی خارش لگاجاتا ہے تو آنخضرت ما تھی اس پر میں ایک خارش والا اونٹ آجاتا ہے اور ان میں ایک فارش لگا جاتا ہے تو آنخضرت ما تھی اس پر میں ایک اور ان کو کس نے خارش لگائی تھی ؟ اس کی میں دوایت زہری نے ابوسلمہ اور حضرت سان بن سان کے واسطہ سے کی ہے۔

باب ذات الجنب (نمونيه) كابيان

یہ پیلی کاورم ہوتا ہے جو سل اور دق کی طرح بری مملک بیاری ہے اس کاعلاج ضروری ہے۔ ۸۷۱۸ حدثنا مُحَمَّدٌ أَخْبُونَا عَتَّابُ بْنُ ﴿ ٨١٥٥) ہم سے محمد بن یجیٰ نے بیان کیا کما ہم کو عمّاب بن بشیر نے

[راجع: ۲۹۲٥]

عود ہندی اور عود بحری دونوں جڑیں ہوتی ہیں ان دونوں کو ملا کر ناس بنانا اور ناک میں ڈالنا ایسے امراض کے لیے بے حد مفید ہے جیسا کہ پہلے گزر چکا ہے اور یہ دونوں دوائیں پہلی کے ورم میں بھی بہت کام آتی ہیں۔

حَدَّثَنَا حَمَّادٌ قَالَ: قُرِىءَ عَلَى أَيُّوبَ مِنْ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ قَالَ: قُرِىءَ عَلَى أَيُّوبَ مِنْ كُتُب أَبِي قِلاَبَةَ مِنْهُ مَا حَدَّثَ بِهِ وَمِنْهُ مَا خُدَّثَ بِهِ وَمِنْهُ مَا خُدَّثُ بِهِ وَمَنْهُ مَا خُدَّتُ بِهِ وَمَنْهُ مَا خُدَدُ فَي الْكِتَابِ عَنْ أَبِي وَقَالَ عَبُادُ بُنُ أَنْسُ بْنُ النَّصْورِ، عَنْ أَيُوبَ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ عَنْ أَبِي قِلاَبَةً عَنْ أَبِي مَالِكِ قَالَ: أَذِنْ رَسُولُ اللهِ قَالَ: أَذِنْ رَسُولُ اللهِ قَالَ: أَذِنْ رَسُولُ اللهِ قَالَ: أَذِنْ رَسُولُ اللهِ قَالَ أَنَسٌ: كُويتُ مِنْ الْأَنْصَارِ أَنْ يَرْقُوا مِنَ اللهِ عَنْ أَبُو طَلْحَةً وَأَنَسُ بُنُ النَّاشِ وَالْمُولِ عَلْحَةً وَأَنَسُ بُنُ النَّصْورُ وَشُهِدَنِي أَبُو طَلْحَةً وَأَنْسُ بُنُ النَّصْورُ وَرَيْدُ بُنُ ثَابِتٍ وَأَبُو طَلْحَةً وَأَنْسُ بُنُ النَّصْورُ وَرَيْدُ بُنُ ثَابِتٍ وَأَبُو طَلْحَةً وَأَنْسُ بُنُ النَّصْورُ وَرَيْدُ بُنُ ثَابِتٍ وَأَبُو طَلْحَةً وَأَنْسُ بُنُ النَّصْورُ وَيْدُ بُنُ ثَابِتٍ وَأَبُو طَلْحَةً كَوَانِي.

ال ۱۹-۲۰-۲۰ ایم سے عارم نے بیان کیا کہا ہم سے حماد نے بیان کیا کہ ابوب ختیانی کے سامنے ابو قلابہ کی لکھی ہوئی احادیث پڑھی گئیں ان میں وہ احادیث بھی تھیں جنہیں (ابوب نے ابو قلابہ سے) بیان کیا تھا اور وہ بھی تھیں جو ان کے سامنے پڑھ کرسائی گئی تھیں۔ بیان کیا تھا اور وہ بھی تھیں جو ان کے سامنے پڑھ کرسائی گئی تھیں۔ ان لکھی ہوئی احادیث کے ذخیرہ میں انس بڑا تھ کی بہ حدیث بھی تھی کہ ابوطلحہ اور انس بن نفر نے انس بڑا تھے کو داغ لگا کران کاعلاج کیا تھا یا ابوطلحہ بڑا تھے نے ان کو خود اپنے ہاتھ سے داغا تھا۔ اور عباد بن منصور نے بیان کیا ان سے ابو قلابہ نے اور ان منصور نے بیان کیا ان سے ابو قلابہ نے اور ان کے بعض گھرانوں کو ذہر لیے جانوروں کے کالمنے اور کان کی تکلیف سے انس بن مالک بڑا تھے نے بیان کیا کہ رسول اللہ سٹی ہے اور کان کی تکلیف کے بعض گھرانوں کو ذہر لیے جانوروں کے کالمنے اور کان کی تکلیف کے بعض گھرانوں کو ذہر لیے جانوروں کے کالمنے اور کان کی تکلیف میں جھاڑنے کی اجازت دی تھی تو انس بڑا تھے کی بیان کیا کہ ذات میں جھاڑنے کی اجازت دی تھی تو انس بڑا تھے کی ذری میں اور المین کی بیاری میں مجھے داغا گیا تھا رسول اللہ سٹی ہے کی زندگی میں اور اس وقت ابوطلحہ 'انس بن نفر اور زید بن ثابت بڑی تھی موجود تھے اور اس وقت ابوطلحہ 'انس بن نفر اور زید بن ثابت بڑی تھی موجود تھے اور اس وقت ابوطلحہ 'انس بن نفر اور زید بن ثابت بڑی تھی موجود تھے اور

[طرفه في : ٢١١٥].

ابوطلحه مناتنه نے مجھے داغاتھا۔

داغنا اگرچہ رسول كريم ملين كو پند نبيس ب مر بحالت مجورى ايسے مواقع پر حد جواز كى اجازت ہے۔

باب زخموں کاخون روکنے کے لیے بوریا جلاکر زخموں کاخون روکنے کے لیے بوریا جلاکر

 و معرفية رون ها هذا ويمر ين به ٣٧- باب حَرْقِ الْحَصِيرِ لِيُسنَدُّ بِهِ الدَّمُ

يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِيُّ عَنْ أَبِي يَعْقُبُو حَدَّثَنَا وَعُقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِيُّ عَنْ أَبِي حَازِمِ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ : حَازِمِ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ : لَمَّا كُسِرَتْ عَلَى رَأْسِ رَسُولِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ وَجُهِهُ وَكُسِرَتْ رَبَاعِيتُهُ وَكَسِرَتْ رَبَاعِيتُهُ وَكَسِرَتْ رَبَاعِيتُهُ وَكَانَ عَلَى يَخْتَلِفُ بِالْمَاءِ فِي الْمِجَنُ وَجُهِهِ اللهُ وَكَانَ عَلَى اللهِ عَنْهَ اللهُ مَ وَجُهِهِ اللهُ وَكَانَ عَلَى اللهِ عَنْهَ اللهُ عَنْهَا اللهُ مَ فَلَمَّا اللهُ عَنْهَا اللهُ عَنْهَا اللهُ عَنْ وَجُهِهِ اللهُ عَنْ وَجُهِهِ اللهُ عَنْهَا اللهُ مَ فَلَمَا وَالْصَمَقَتُهَا عَلَى جُورِح رَسُولِ يَزِيدُ عَلَى اللهُ فَرَقَ اللهُ عَلَى جُورِح رَسُولِ اللهِ فَلَى فَرَقَ اللهُ فَرَقَ اللهُ مَ اللهِ فَلَا اللهُ فَلَقَ اللهُ مَ اللهُ فَرَقَ اللهُ مَ اللهُ عَلَى اللهُ وَالْعَمَةُ اللهُ وَالْحِع: ٢٤٣]

٧٦- باب الْحُمَّى مِنْ فَيْحِ جَهَنَمَّ وَلَا حَكَمَّى مِنْ فَيْحِ جَهَنَمَّ قَالَ ٥٧٢٣- حدَّنَى يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَانْ قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ نَافِع، عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ فَيْ قَالَ: ((الْحُمَّى مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ اللَّبِيِّ فَيْ قَالَ: ((الْحُمَّى مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ فَا طَفِنُوهَا بِالْمَاءِ))، قَالَ نَافِعٌ: وَكَانَ عَبْدُا الله يَقُولُ: اكْشِفْ عَنَّا الرِّجْزَ.

باب بخار دوزخ کی بھاپ سے ہے

(۵۷۲۳) مجھ سے کی بن سلیمان نے بیان کیا کہ امجھ سے ابن وہب نے بیان کیا کہ ان سے نافع نے اور نے بیان کیا ان سے نافع نے اور نے بیان کیا کہ ان سے نافع نے اور ان سے حضرت ابن عمر بی ای اس کی کریم ملی ہے کہ ان سے حضرت ابن عمر بی اس کی گری کو پانی سے بچھاؤ۔ نافع نے بیان کی بھاپ میں سے ہے لی اس کی گری کو پانی سے بچھاؤ۔ نافع نے بیان کیا کہ عبداللہ بن عمر بی اس کی گری کو بات اتاتی بوں دعاکرتے کہ "اے اللہ! ہم سے اس عذاب کو دور کردے۔"

[راجع: ٣٢٦٤]

كے ليے سوال كرتا ہوں۔

(۵۷۲۵) محص سے محرین مثنی نے بیان کیا اکما ہم سے یکی نے بیان کیا

کہا ہم سے ہشام نے بیان کیا کہا کہ میرے والدنے مجھ کو خردی اور

انسیں حضرت عائشہ رہی تھانے کہ نبی کریم ساتھی نے فرمایا بخار جہنم کی

بھاب میں سے ہے اس کیے اسے پانی سے محنڈ اکرو۔

ایک روایت میں ہونڈے پانی سے شنڈا کرو مراووہ بخار ہے جو صفراء کے جوش سے ہو اس میں مسئڈے پانی سے نمانا اللہ میں اللہ میں اللہ میں اللہ میں اللہ میں ہونا ہی استعمال بھی اس قبیل سے اللہ میں برف کا استعمال بھی اس قبیل سے اللہ میں برف کا استعمال بھی اس قبیل سے اللہ میں ہونا ہیں ہونا ہیں مفید ہے۔ اسے آج کی ڈاکٹری نے بھی تشکیم کیا ہے شدید بخار میں برف کا استعمال بھی اس قبیل سے

٥٧٢٥ - حدَّثني مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا يَحْيَى حَدَّثَنَا هِشَامٌ أَخْبَرَنَا أَبِي عَنْ

حَدُّثَنَا يَحْنَى حَدَّثَنَا هِشَامٌ أَخْبَرَنَا أَبِي عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((الْحُمَّى مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ فَأَبْرِ دُوهَا بِالْمَاء)).

[راجع: ٣٢٦٣]

7 ٧ ٧٦ حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا أَبُو الأَحْوَصِ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَسْرُوق عَنْ عَبَايَةَ بْنِ رِفَاعَةَ عَنْ جَدِّهِ رَافِع بْنِ خُدِيجٍ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيِّ اللَّهِ يَقُولُ: ((الْحُمَّى مِنْ فَيْح جَهَنَّمَ فَابْرُدُوهَا بالْمَاء)).

(۵۷۲۷) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہا ہم سے ابو الاحوص نے بیان کیا کہا ہم سے معید بن مسروق نے بیان کیا ان سے عبایہ بن رفاعہ نے ان سے ان کے دادا رافع بن خدیج نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم ملتی ہے سنا آپ نے فرمایا کہ بخار جہنم کی بھاپ میں سے ہے پس اسے یانی سے محتد اکر لیا کرو۔

[راجع: ٣٢٦٢]

آ مروجہ ڈاکٹری کا ایک شعبہ علاج پانی ہے بھی ہے جو کافی ترقی پذیر ہے ہمارے رسول الله طاقیم کو الله پاک نے جمیع علوم الله علی الله علی کہ کوئی بھی عقلند ان کی افعہ کا نزانہ بناکر مبعوث فرمایا تھا چنانچہ فن طبابت میں آپ کے پیش کردہ اصول اس قدر جامع ہیں کہ کوئی بھی عقلند ان کی تردید نہیں کر سکتا۔ (ماتی ہیم)۔

٢٩ باب مَنْ خَرَجَ مِنْ أَرْضٍ لاَ
 تُلاَئِمُهُ

باب جمال کی آب و ہوا ناموافق ہو وہاں سے نکل کر دو سرے مقام پر جانادرست ہے

٥٧٢٧ حدَّثَنا عَبْدُ الأَعْلَى بْنُ حَمَّادِ يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعِ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ حَدَّثَهُمْ أَنَّ نَاسًا أَوْ رِجَالاً مِنْ عُكُلِ وَعُرَيْنَةَ قَدِمُوا عَلَى رَسُول الله ﷺ وَتَكَلَّمُوا بالإسْلاَم وَقَالُوا: يَا نَبِيَّ اللهِ إِنَّا كُنَّا أَهْلَ ضَوْعٌ وَلَمْ نَكُنْ أَهْلَ ريفٍ وَاسْتَوْخَمُوا الْمَدينَةُ فَأَمَرَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِذَوْدٍ وَبِدَاعٍ وَأَمَرَهُمْ أَنْ يَخْرُجُوا فِيهِ فَيَشْرَبُوا مِنْ أَلْبَانِهَا وَأَبْوَالِهَا فَانْطَلَقُوا حَتَّى كَانُوا نَاحِيَةَ الْحَرُّةِ كَفَرُوا بَعْدَ إِسْلاَمِ وَقَتَلُوا رَاعِيَ رَسُولِ الله على وَاسْتَاقُوا الذُّودَ فَبَلَغَ النُّبيُّ عَلَيْهُ فَبَعَثَ الطُّلُبَ فِي آثَارِهِمْ وَأَمَرَ بِهِمْ فَسَمَرُوا أَعْيُنَهُمْ وَقَطَعُوا أَيْدِيَهُمْ وَتُركُوا فِي نَاحِيَةِ الْحَرَّةِ حَتَّى مَاتُوا عَلَى حَالِهِمْ. [راجع: ٢٣٣]

(۵۷۲۷) جم سے عبدالاعلی بن حماد نے بیان کیا کما ہم سے بزید بن زریع نے بیان کیا کما ہم سے سعید نے بیان کیا کما ہم سے قادہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت انس بن مالک را اور ان سے حضرت انس بن مالک را اور عکل اور عرینہ کے پچھ لوگ رسول کریم ملٹھایا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور اسلام کے بارے میں گفتگو کی۔ انہوں نے کہا کہ اے اللہ کے نبی! ہم مولیثی والے ہیں ہم لوگ اہل مدینہ کی طرح کاشتکار شیں ہیں۔ مدینہ کی آب وہواانہیں موافق نہیں آئی تھی۔ چنانچہ آمخضرت ملیٰ ایم نے ان کے لیے چند اونٹول اور ایک چرواہے کا حکم دیا اور آپ نے فرمایا کہ وہ لوگ ان اونٹول کے ساتھ باہر چلے جائیں اور ان کا رودھ اور پیشاب پئیں۔ وہ لوگ چلے گئے لیکن حرہ کے نزدیک پہنچ کر وہ اسلام سے مرتد ہو گئے اور آنخضرت ملی کیا کے چرواہے کو قتل کر ڈالااوراونٹوں کولے کربھاگ پڑے جب آنخضرت ملٹیکیا کواس کی خبر ملی تو آپ نے ان کی تلاش میں آدمی دوڑائے پھر آپ نے ان کے متعلق تھم دیا اور ان کی آ تکھوں میں سلائی پھیردی گئی'ان کے ہاتھ كات ديئے گئے اور حرہ كے كنارے انہيں چھوڑ ديا كيا، وہ اى حالت میں مرگئے۔

آب و ہوا کی ناموافقت پر آپ نے ان لوگول کو مدینہ سے حرہ بھیج دیا تھا بعد میں وہ مرتد ہو کر ڈاکو بن گئے اور انہول نے ایک حرکت کی جن کی یمی سزا مناسب تھی جو ان کو دی گئی۔ حدیث سے باب کا مطلب ظاہر ہے حدیث اور باب میں مطابقت واضح ہے۔

رے فی بن فی یک طرا ماسب کی بو ان و دی فید طریف سے باب فی سب فہر ہے عدید اور کیونکہ رسول اللہ ماڑیا نے ان کو مدینہ کی آب و ہوا ناموافق آنے کی وجہ سے باہر جانے کا حکم وے دیا تھا۔

باب طاعون كابيان

(۵۷۲۸) ہم سے حفص بن عمر نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے کہا کہ جمجے حبیب بن ابی فابت نے خبر دی کہا کہ میں نے ابراہیم بن معد سے سنا کہا کہ میں نے ابراہیم بن معد سے سنا کہا کہ میں نے اسامہ بن زید بھی ہے سنا وہ سعد بھی سے بیان کرتے سے کہ نبی کریم سٹی کیا نے فرمایا جب تم سن لو کہ کسی جگہ طاعون کی وبا پھیل رہی ہے تو وہاں مت جاؤ کیکن جب کسی جگہ یہ وبا پھوٹ پڑے اور تم وہیں موجود ہو تو اس جگہ سے نکلو بھی مت رحبیب بن ابی فابت نے بیان کیا کہ میں نے ابراہیم بن سعد سے کہا

• ٣- باب مَا يُذْكَرُ فِي الطَّاعُون

م ٥٧٢٨ حدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ حَدَّثَنَا شَغْبَةُ قَالَ: أَخْبَرَنِي حَبِيبُ بْنُ أَبِيْ ثَابِتٍ شُغْبَةُ قَالَ: سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ سَعْدٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَسَامَةَ بْنُ زَيْدٍ يُحَدِّثُ سَعْدًا عَنِ سَمِعْتُ أَسَامَةَ بْنُ زَيْدٍ يُحَدِّثُ سَعْدًا عَنِ النَّبِيِّ فَقَلَ قَالَ: ((إِذَا سَمِعْتُمْ بِالطَّاعُونِ فِي أَرْضٍ فَلاَ تَدْخُلُوهَا وَإِذَا وَقَعَ بَأَرْضٍ فِي أَرْضٍ فَلاَ تَدْخُلُوهَا وَإِذَا وَقَعَ بَأَرْضٍ وَأَنْتُمْ بِهَا فَلاَ تَدْخُلُوها مِنْها)) فَقُلْتُ أَنْتَ

سَمِفْتَهُ يُحَدِّثُ سَفْدًا وَلاَ يُنْكِرُهُ؟ قَالَ :

نَعُم. [راجع: ٣٤٧٣]

تم نے خودیہ حدیث اسامہ بڑاٹئر سے سنی ہے کہ انہوں نے سعد بڑاٹئر سے بیان کیااور انہوں نے اس کا انکار نہیں کیا؟ فرمایا کہ ہاں۔

الم المجان کو پلیگ بھی کہتے ہیں یہ بہت ہی قدیم بیاری ہے اور اکثر کتابوں میں اس کا پچھ نہ پچھ ذکر موجود ہے۔ قسطلانی نے کما علیہ اس کا پچھ نہ پچھ ذکر موجود ہے۔ قسطلانی نے کما علیہ اس کا بچھ نہ کچھ نہ کہ اور گردن میں ہوتا علیہ علی اور گردن میں ہوتا ہے اور کہ میں ہوتا ہے۔ سورہ تغابن ہر روز تلاوت کرنے میں طاعون سے محفوظ رہنے کا عمل ہے۔ حضرت مولانا وحمید الرمال مرحوم نے طاعون کے متعلق اپنے ذاتی مفید تجربات تحریر فرمائے جو شرح وحیدی میں دیکھے جا سے ہیں۔ پہلے یہ مرض بحکم الله اچانک نمودار ہو کر وسیع پیانے پر بچیل جاتا تھا تاریخ میں ایسی بہت می تفصیلات موجود ہیں آج کل اللہ کے فضل سے یہ مرض نہیں ہے اللہ سے دعاکرنی چاہئے کہ وہ بھیشہ اپنے بیدوں کو ایسے امراض سے محفوظ رکھ 'آمین۔

(۵۷۲۹) جم سے عبداللہ بن يوسف نے بيان كيا كما جم كو امام مالك نے خردی 'انہیں ابن شاب نے 'انہیر عدالحمید بن عبدالرحمٰن بن زيد بن خطاب نے 'انسيس عبدالله بن عبدالله رو المث بن نو فل نے اور انہیں حضرت ابن عباس بڑاﷺ نے کہ حضرت عمر بن ' الب ولله شام تشريف لے جارے تھے جب آپ مل ع ريني تو آب کی ملاقات فوجوں کے امراء حضرت ابونبیدہ ابن جراح بھالتھ اور آ کے ساتھیوں سے ہوئی۔ ان لوگوں نے امیرالمؤمنین کو بتایا کہ طاعون کی وہاشام میں چھوٹ بڑی ہے۔ حضرت ابن عباس بھن نے بیان کیا کہ اس پر حضرت عمر بناٹنے نے کہا کہ میرے پاس مماجرین اولین کوبلا لاؤ۔ آپ انہیں بلالائے تو حضرت عمر بناٹھ نے ان سے مشورہ کیا اور انہیں بتایا کہ شام میں طاعون کی وباپھوٹ پڑی ہے 'مهاجرین اولین کی رائیں مختلف ہو گئیں۔ بعض لوگوں نے کہا کہ صحابہ رسول الله ملتی الله کے ساتھوں کی باقی ماندہ جماعت آپ کے ساتھ ہے اور یہ مناسب نہیں ہے کہ آپ انہیں اس وہامیں ڈال دیں۔ حضرت عمر وہ اللہ نے کما کہ اچھا اب آپ لوگ تشریف لے جائیں پھر فرمایا کہ انصار کو بلاؤ۔ میں انصار کو بلا کر لایا آپ نے ان سے بھی مشورہ کیا اور انہوں نے بھی مهاجرین کی طرح اختلاف کیا کوئی کہنے لگا چلو کوئی کہنے لگالوث جاؤ۔ امیرالمؤمنین نے فرمایا کہ اب آپ لوگ بھی تشریف لے جائیں پھر فرمایا کہ یمال پر جو قریش کے برے بو ڑھے ہیں جو فتح مکہ کے وقت

٥٧٢٩ حدَّثَناً عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبِرَنَا مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ الْحَمِيْدِ بْن عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدِ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ عَبْدِ الله، عَبْد اللهِ بْن الْحَارَثِ بْنِ نَوْفَلِ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عَبَّاسِ، أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْحَطَّابِ رَضِيَ الله عَنْهُ خَرَجَ إِلَى الشَّامِ حَتَّى إِذَا كَانَ بِسَوْغَ لَقِيَهُ أَمَرَاءُ الأَجْنَادِ أَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ الْجَرَّاحِ وَأَصْحَابُهُ فَأَخْبَرُوهُ أَنَّ الْوَبَاءَ قَدْ وَقَعَ بِأَرْضِ الشَّامِ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ : فَقَالَ عُمَرُ: ادْعُ لِي الْمُهَاجِرِينَ الأَوْلِينَ فَدَعَاهُمْ فَاسْتَشَارَهُمْ وَأَخْبَرَهُمْ أَنَّ الْهِيَهَاءَ قَدْ وَقَعَ بِالشَّامِ فَاخْتَلَفُوا، فَقَالَ بَعْضُهُمْ : قَدْ خَرَجْنَا لَأَمْرِ وَلاَ نَرَى أَنْ نَرْجِعَ عَنْهُ. وَقَالَ بَعْضُهُمْ: مَعَكَ بَقِيَّةُ النَّاس وَأَصْحَابُ رَسُولِ اللهِ هِي، وَلاَ نَوَى أَنْ تُقْدِمَهُمْ عَلَى هَذَا الْوَبَاء، فَقَالَ : ارْتَفِعُوا عَنِّي، ثُمَّ قَالَ: ادْعُ لِي الأَنْصَارِ فَدَعَوْتُهُمْ فَاسْتَشَارَهُمْ فَسَلَكُوا سَبِيلَ الْمُهَاجِرِينَ

وَآخْتَلُفُوا كَاخْتِلاَفِهِمْ، فَقَالَ: ارْتَفِعُوا عَنَّى، ثُمَّ قَالَ : ادْعُ لِي مَنْ كَانَ هَهُنَا مِنْ مَشْيَخَةِ قُرَيْشِ مِنْ مُهَاجِرَةِ الْفَتْح فَدَعَوْتُهُمْ فَلَمْ يَخْتَلِفْ مِنْهُمْ عَلَيْهِ رَجُلاَن فَقَالُوا: نَرَى أَنْ تَرْجِعَ بِالنَّاسِ وَلاَ تُقْدِمَهُمْ عَلَى هَذَا الْوَبَاء فَلَمْ فَنَادَى عُمَرُ فِي النَّاسِ إِنِّي مُصَبِّحٌ عَلَى ظَهْرٍ فَأَصْبَحُوا عَلَيْهِ، فَقَالَ أَبُو عُبَيْدَةً بْنُ الْجَرَّاحِ أَفِرَارًا مِنْ قَدَرِ اللهِ؟ فَقَالَ عُمَرُ : لَوْ غَيْرُكَ قَالَهَا يَا أَبَا عُبَيْدَةً، ۚ نَعَمْ. نَفِرٌ مِنْ قَدَرِ اللهِ إِلَى قَدَرِ اللَّهُ أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَ لَكَ إِبلَّ هَبَطَتْ وَادِيًا لَهُ عُدُوتَان إحْدَاهُمَا خَصْبَةً وَالْأُخْرَى جَدْبَةٌ أَلَيْسَ إِنَّ رَعَيْتَ الْخَصِبَةَ رَعَيْتَهَا بِقَدَرِ اللهِ وَإِنْ رَعَيْتَ الْجَدْبَةَ رعيتها بقدر ألله قال: فجاء عَبْدُ الرَّحْمَن بْنَ عوْف وكانْ مُتغيّبًا في بَعْض حاجته فَقَال. إنّ عندي في هذا عِلْمَا. سمعت رسول تقُدمُوا عليْه وإِذَا وَقَعَ بِأَرْضِ وَأَنْتُمُ بِهَا فَلَا بحُرْجُو افرارامِنْهُ). قال: فحمدا لله عُمرُ ثُمّ انصرف. إطرفاه في: ٢٩٧٣، ٦٩٧٣].

اسلام قبول کر کے مدینہ آئے تھے انہیں بلالاؤ میں انہیں بلا کرلایا۔ ان لوگوں میں کوئی اختلاف رائے پیدا نہیں ہوا سب نے کما کہ ہمارا خیال ہے کہ آپ لوگوں کو ساتھ لے کر واپس لوث چلیں اور وبائی ملک میں لوگوں کو لے جا کرنہ ڈالیں۔ یہ سنتے ہی حضرت عمر مخالختہ نے لوگوں میں اعلان کرا دیا کہ میں صبح کو اونٹ پر سوار ہو کرواپس مدینہ منوره لوث جاؤل گاتم لوگ بھی واپس چلو۔ صبح کو ایساہی ہوا حضرت ابوعبیدہ ابن جراح بوالتہ نے کماکیا اللہ کی تقدیر سے فرار اختیار کیا جائے گا۔ حضرت عمر بن اللہ نے کما کاش بیہ بات کسی اور نے کمی ہوتی ہاں ہم اللہ کی تقدیر سے فرار اختیار کر رہے ہیں لیکن اللہ ہی کی تقدیر کی طرف۔ کیا تمہارے پاس اونٹ ہول اور تم انہیں لے کر کسی ایس وادی میں جاؤجس کے دو کنارے ہوں ایک سرسبز شاداب اور دوسرا خشک۔ کیا بیر واقعہ نہیں کہ اگر تم سرسبر کنارے پر چراؤ کے تو وہ بھی الله كى نقدريسے بى مو گااور خشك كنارے ير چراؤ كے تووہ بھى الله كى نقذریے ہی ہو گا۔ بیان کیا کہ پھر حضرت عبدالرحمٰن بن عوف بناتھ آگئے وہ اپنی کسی ضرورت کی وجہ سے اس وقت موجود نمیں تھے انہوں نے بتایا کہ میرے پاس مسلہ سے متعلق ایک "علم" ہے۔ میں نے رسول کریم مالیا کے سنا ہے آپ نے فرمایا کہ جب تم کی سرزمین میں (وہا کے متعلق) سنو تو وہال نہ جاؤ اور جب الی جگه وہا آجائے جمال تم خود موجود ہو تو وہال سے مت نکلو۔ راوی نے بیان کیا کہ اس پر عمر بناتھ نے اللہ تعالیٰ کی حمد کی اور پھرواپس ہو گئے۔

المنظم ا

وَسُفَ عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ الله أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عَاهِرِ أَنَّ عُمَرَ خَرَجَ إِلَى الشَّامِ فَلَمَّا كَانَ بِسَرْغَ بِلَغَهُ أَنَّ الْوبَاءَ قَدْ وَقَعَ بِالشَّامِ فَلَمَّ فَأَخْبَرَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ أَنَّ رَسُولَ فَأَخْبَرَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ أَنَّ رَسُولَ فَأَخْبَرَهُ عَبْدُ الله فَيْ قَالَ: ((إِذَا سَمِعْتُمْ بِهِ بِأَرْضٍ وَأَنْتُمْ بِهَا للله فَقَدَمُوا عَلَيْهِ، وَإِذَا وَقَعَ بِأَرْضٍ وَأَنْتُمْ بِهَا فَلاَ تَحْرُجُوا فِوَارًا مِنْهُ)).[راجع: ٢٩٧٥] فَلاَ تَحْرُبُوا فِوَارًا مِنْهُ)).[راجع: ٢٩٧٥] أخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ نُعَيْمٍ الْمُجْمِرِ عَنْ أَبِي الله عَنْ قَالَ: قَالَ رَسُولُ مُرَيْرَةً رَضِي الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الْمُدِينَةَ الْمُسِيحُ وَلاَ الطَّاعُونُ)). [راجع: ١٨٨٠]

(۱۹۵۵) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا کہا ہم کو امام مالک نے خبر دی ' انہیں ابن شہاب نے ' انہیں عبداللہ بن عامر نے کہ حضرت عمر بنالیہ شام کے لیے روانہ ہوئے جب مقام سرغ میں پنچ تو آپ کو خبر ملی کہ شام میں طاعون کی وبا پھوٹ پڑی ہے۔ پھر حضرت عبدالرحمٰن بن عوف بنالیہ نے ان کو اخبر دی کہ رسول کریم اللہ کیا نے فرمایا جب تم وبا کے متعلق سنو کہ وہ کسی جگہ ہے تو وہاں نہ جاؤ اور جب کسی الیسی جگہ وبا پھوٹ پڑے جہاں تم موجود ہو تو وہاں سے بھی مت بھاگو۔ (وبا میں طاعون ہیضہ وغیرہ سب داخل ہیں۔)

(اسا ۵۷) ہم سے عبداللہ بن بوسف نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو امام مالک نے خردی انہیں تعیم مجمر نے اور انہوں نے کہا ہم سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا مدینہ منورہ میں دجال داخل نہیں ہو سکے گا اور نہ طاعون آسکے گا۔

وسری روایت میں مکہ کا بھی ذکر ہے۔ اب یہ نقل ''کہ سنہ ۲۵۷ھ میں مدینہ منورہ میں طاعون آیا تھا صحیح نہیں ہے۔ '' سیسی المیسی المیسی کہا کہ کتاب الفتن میں حضرت امام بخاری نے طاعون کے متعلق جو روایت نقل کی ہے اس میں لفظ ان شاء اللہ نقل کیاہے جس سے مدینہ و مکہ میں مشیت ایزدی ہے ان وباؤل کو متعلق کیا ہے۔

(۵۷۳۲) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کہ ہم سے عبدالواحد نے بیان کیا کہ ہم سے عاصم نے بیان کیا کہ ہم سے عقصہ بنت سیرین نے بیان کیا کہ ہم سے عاصم نے بیان کیا کہ ہم سے حضرت انس بن مالک بواٹند نے بیت سیرین کا کس بیاری میں انتقال ہوا تھا۔ میں نے کہا کہ طاعون میں۔ بیان کیا کہ رسول کریم ملی اللہ فیا کہ طاعون ہم ملمان کے لیے شمادت ہے۔

[راجع: ۲۸۳۰]

امام احمد نے روایت کیا کہ طاعون سے مرنے والے اور شہید قیامت کے دن جھڑیں گے طاعون والے کہیں گے ہم بھی کی اللہ پاک فرمائے گا چھاان کے زخموں کو دیکھو پھر دیکھیں گے تو ان کا زخم بھی شہیدوں کی طرح بھر یکھیں گے تو ان کا زخم بھی شہیدوں کی طرح بوگا اور ان کو شہیدوں جیسا تواب ملے گا۔ امام نسائی نے بھی عقبہ بن عبد سے مرفوعاً الی ہی حدیث روایت کی ہے گر صاحب مشکلوة نے کتاب الجنائز میں اس سے مختلف روایت بھی نقل کی ہے 'واللہ اعلم۔

نْ مَالِكِ عَنْ (۵۷۳۳) م سے ابوعاصم فے بیان کیا' ان سے امام مالک نے' ان

٥٧٣٣ حدَّثنا أبو عَاصِم عَنْ مَالِكٍ عَنْ

سُمَيٌّ عَنْ أَبِي صَالِحِ عَنْ أَبِي هُوَيْرَةَ عَنِ النبيِّ اللهُ قَالَ: ((الْمَبْطُونُ شهيدٌ وَالْمَطْعُونُ شَهِيدٌ)).[راجع: ٦٥٣]

کہ نبی کریم النہا ہے نے فرمایا کہ پیٹ کی بیاری میں لعنی بیضہ سے مرنے والاشهيدے اور طاعون كى بيارى ميں مرنے والاشهيدہے۔

سے سمی نے ' ان سے ابوصالح نے اور ان سے حضرت ابو ہر رہ ہ کا تھنہ

لی کو سخت ترین نقصان پنچایا ہے۔ ہندوستان میں بھی اس کر انسانی کو سخت ترین نقصان پنچایا ہے۔ ہندوستان میں بھی اس کیٹیسٹی کے بارہا جملے ہوئے اور لاکھوں انسان لقمہ اجل بن گئے۔ اسلام میں طاعون زدہ مسلمان کی موت کو شمادت کی موت قرار دیا گیا ہے طاعون عذاب اللی ہے جو کثرت معاصی سے دنیا پر مسلط کیا جاتا ہے اللهم احفطنا منه.

باب جو شخص طاعون میں صبر کرکے وہیں رہے گواس کو طاعون نه هو 'اس کی فضیلت کابیان

(۵۷۳۴) ہم سے اسحاق بن راہویہ نے بیان کیا کہ ہم کو حبان نے خردی کما ہم سے داؤد بن الی الفرت نے بیان کیا کما ہم سے عبداللد بن بریدہ نے'ان سے کیلیٰ بن عمرنے اور انہیں نبی کریم ملتی کیا کی زوجہ ك متعلق يوچها. أتخضرت طلي إلى فرمايا كه بيد ايك عذاب تفاالله تعالی جس پر چاہتا اس پر اس کو بھیجا پھراللہ تعالی نے اسے مومنین (امت محربیہ کے لیے) رحمت بنادیا اب کوئی بھی اللہ کابندہ اگر صبر کے ساتھ اس شہر میں ٹھہرا رہے جہاں طاعون کھوٹ بڑی ہو اور یقین ر کھتا ہے کہ جو کچھ اللہ تعالیٰ نے اس کے لیے لکھ دیا ہے اس کے سوا اس کواور کوئی نقصان نهیں پہنچ سکتااور پھرطاعون میں اس کاانتقال ہو جائے تواہے شہیر جیسا تواب ملے گا۔ حبان بن حلال کے ساتھ اس حدیث کونفرین شمیل نے بھی داؤد سے روایت کہاہے۔

تر این ماجہ اور بیعتی کی روایت میں یوں ہے کہ طاعون اس وقت پیدا ہوتا ہے جب کسی ملک میں بدکاری عام طور پر سپیل جاتی ہے۔ مولانا روم نے بچ کما ہے۔ وز زنا خزر وبا اندر جمات۔ مسلمان کے لیے طاعون کی موت مرنا شمادت کا درجہ رکھتا ہے جیما کہ حدیث ہزامیں ذکرہے۔

٣٢- بَابُ الرُّقَى بِالْقُرْآن وَ الْمُعَوِّ ذَاتِ

باب قرآن مجيداور معوذات يڙھ ڪر مریض پردم کرنا

تَنْ الله على الله عل زبان میں ہو اس کے معانی معلوم ہوں اور بشرطیکہ یہ اعتقاد نہ رہے کہ دم جھاڑ کرنا بذانہ مؤثر ہے بلکہ اللہ کی تقدیر سے

٣١ - باب أَجْرِ الصَّابِرِ فِي الطَّاعُون

٥٧٣٤ حدُّثناً إسْحَاقُ أَخْبَرَنَا حَبَّالُ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ أَبِي الْفُرَاتِ حَدَّثَنَا عَبْدُ ا لله بْنُ بُرَيْدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ أَنَّهَا أَخْبَرَتْنَا أَنُّهَا سَأَلْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ عَنِ الطَّاعُونِ فَأَخْبَرَهَا نَبِيُّ الله صلى الله عليه وسلم: ((أَنَّهُ كَانَ عَذَابًا يَبْغَثُهُ الله عَلَى مَنْ يَشَاءُ، فَجَعَلَهَا ا لله رَحْمَةً لِلْمُؤْمِنِينَ، فَلَيْسَ مِنْ عَبْدٍ يَقَعْ الطَّاعُونُ فَيَمْكُتُ فِي بَلدِهِ صَابِرًا يَعْلَمُ أَنَّهُ لَنْ يُصِيبَهُ إلاُّ مَا كَتَبَ اللهَ لَهُ إلاَّ كَان لَهُ مِثْلُ أَجْرِ الشَّهِيدِ)). تَابَعَهُ النَّضُرُ عَنْ دَاوُدَ. [راجع: ٣٤٧٤]

مؤثر ہو سکتے ہیں۔ جیسے دوا اللہ کے تھم سے مؤثر ہوتی ہے۔

٥٧٣٥ حدّ تني إبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى أَخْبَرَنَا هِشَامٌ عَنْ مَعْمَرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ كَانْ يَنْفُثُ عَلَى نَفْسِهِ فِي الْمَرَضِ الَّذِي مَاتَ فِيهِ بَالِمُعَوِّذَاتِ فَلَمَّا تَقُلَ كُنْتُ أَنْفُثُ عَلَيهِ بِهِنَّ وَأَمْسَحُ بِيدِهِ نَفْسِهِ لِبَرَكَتِهَا فَسَأَلْتُ الزُّهْرِيَّ كَيْفَ يَنْفُثُ إِلَى يَنْفُثُ إِلَى الرُّهْرِيَّ كَيْفَ يَنْفُثُ إِلَى المُعَوِّدَةِ الرَّحِيةِ الْمَرَافِ الرَّعْمِيَ اللهُ هُمِيَ يَدَيْهِ ثُمَّ يَمْسَحُ بِهِمَا وَجُهِهُ [راجع: ٣٩٤٤] بهما وَجُههُ [راجع: ٣٩٤٤]

وَيَذْكُرُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ

(۵۷۳۵) جھ سے ابراہیم بن مویٰ نے بیان کیا کہاہم کو ہشام نے خبردی انہیں معرف انہیں نہری نے انہیں عروہ نے اور ان سے حفرت عائشہ ری کے نہیں فرمی کے انہیں اور سورۃ الفاق والناس اور سورۃ الافلاص) کا دم کیا کرتے سے بھرجب آپ کے لیے دشوار ہو گیاتو میں ان کادم آپ پر کیا کرتی سے بھرجب آپ کے لیے دشوار ہو گیاتو میں ان کادم آپ پر کیا کرتی سے بھی اور برکت کے لیے آنخضرت ماٹھیلم کا ہم آپ کے جسم مبارک پر بھی کھیرلیتی تھی۔ پھر میں نے اس کے متعلق پوچھا کہ آنخضرت ماٹھیلم کس طرح دم کرتے تھے 'انہوں نے بتایا کہ اپنے ہاتھ پر دم کرکے ہاتھ کو چرے پر پھیرا کرتے تھے۔

باب سور و فاتحد سے دم کرنا اس باب میں حضرت ابن (۵۷۳۲) مجھ سے محرین بشارنے بیان کیا کماہم سے غندرنے ان ے شعبہ نے 'ان سے ابوبشرنے 'ان سے ابوالمتو کل نے 'ان سے ابو سعید خدری بڑاٹھ نے کہ نبی کریم ماٹھیا کے چند صحابہ در حالت سفر عرب کے ایک قبیلہ یر گزرے: قبیلہ والوں نے ان کی ضیافت نہیں كى كچھ دىر بعد اس قبيلہ كے سردار كو بچھو نے كاك ليا' اب قبيله والول نے ان صحابہ سے کہا کہ آپ لوگوں کے پاس کوئی دوا یا کوئی جھاڑنے والا ہے۔ صحابہ نے کہا کہ تم لوگوں نے ہمیں مہمان نہیں بنایا اور اب ہم اس وقت تک وم نہیں کریں گے جب تک تم ہارے لیے اس کی مزدوری نہ مقرر کر دو۔ چنانچہ ان لوگوں نے چند بکریاں دینی منظور کرلیں پھر (ابو سعید خدری بڑاٹھ) سورہ فاتحہ پڑھنے لگے اور اس پر دم کرنے میں منہ کا تھوک بھی اس جگہ پر ڈالنے لگے۔ اس ے وہ مخفو اچھا ہو گیا۔ چنانچہ قبیلہ والے بمریال لے کر آئے لیکن صحابہ نے کما کہ جب تک ہم نبی کریم ساتھا سے نہ پوچھ لیس یہ بمریاں نہیں نے سکتے پھرجب آنخضرت ملٹائیا سے بوچھاتو آپ مسکرائے اور

فرمایا تہمیں کیسے معلوم ہو گیا تھا کہ سورۂ فاتحہ سے دم بھی کیا جا سکتا ہے'ان بکریوں کو لے لواور اس میں میرا بھی حصہ لگاؤ۔

[راجع: ٢٢٧٦]

بہت ہے مسائل اور سورہ فاتحہ کے فضائل کے علاوہ اس حدیث سے یہ بھی لکلا کہ تعلیم قرآن پر اجرت لینا بھی جائز ہے می سیست میں میں میں میں میں میں اجرت ہونا چاہیئے کیونکہ تعلیم قرآن اتنا بڑا عمل ہے کہ اس کی اجرت نہیں ہو سکتی۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ جو مسئلہ معلوم نہ ہو وہ جاننے والوں سے معلوم کرلینا ضروری ہے بلکہ تحقیق کرنا لازم ہے اور اندھی تقلید بالکل ناجائز

٣٤- باب الشَّرْطِ فِي الرُّقْيَةِ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ

٥٧٣٧ حدّثني سَيْدَأن بْنُ مُضَارِبٍ أَبُو مُحَمَّدٍ الْبَاهِلِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو مَعْشَر بَصُر هُوَ صَدوق يُوسُفُ بْنُ يَزِيدَ الْبَرَّاءُ قَالَ حَدَّثِنِي عُبَيْدُ الله بْنُ الأَخْنَسِ أَبُو مَالِكِ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ نَفَرًا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ مَرُّوا بِمَاءٍ فِيهِمْ لَدِيغٌ أَوْ سَلِيمٌ فَعَرَضَ لَهُمْ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْمَاءِ فَقَالَ: هَلْ فِيكُمْ مِنْ رَاق؟ إنَّ فِي الْمَاء رَجُلاً لَدِيغًا أَوْ سَلِيماً فَانْطَلَقَ رَجُلْ مِنْهُمْ فَقَرَأَ بِفَاتِحَةِ الْكِتَّابِ عَلَى شَاء فَبَرَأَ فَجَاءَ بِالشَّاءَ إِلَى أَصْحَابِهِ فَكَرِهُوا ۚ ذَٰلِكَ وَقَالُوا أَخَذْتَ عَلَى كِتَابِ الله أَجْرًا؟ حَتَّى قَدِمُوا الْمَدِينَةَ فَقَالُوا: يَا رَسُولَ الله أَخَذَ عَلَى كِتَابِ الله فَقَالَ رَسُولُ الله لله ((إِنَّ أَحَقَّ مَا أَخَذْتُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا كِتَابُ ا لله)).

باب سورۂ فاتحہ ہے دم جھاڑا کرنے میں (بکریاں لینے کی) شرط لگانا

(کسا۵۵) ہم سے سیدان بن مضارب ابو محمد بابلی نے بیان کیا کماہم ے ابومعشر پوسف بن بزید البراء نے نبان کیا' کہا کہ مجھ سے عبید اللہ بن اخنس ابومالک نے بیان کیا' ان سے ابن ابی ملیکہ نے اور ان سے ك پاس ك قبيله مين ايك بچو كاكانا موا (لديغ يا سليم راوى كوان دونوں الفاظ کے متعلق شبہ تھا) ایک شخص تھا۔ قبیلہ کا ایک شخص ان کے پاس آیا اور کماکیا آپ لوگوں میں کوئی دم جھاڑا کرنے والا ہے۔ مارے قبیلہ میں ایک مخص کو بھونے کاٹ لیا ہے چنانچہ صحابہ کی اس جماعت میں سے ایک صحابی اس شخص کے ساتھ گئے اور چند بجریوں کی شرط کے ساتھ اس شخص پر سورۂ فاتحہ پڑھی' اس سے وہ اچھا ہو گیا وہ صاحب شرط کے مطابق بکریاں اینے ساتھیوں کے پاس لائے تو انہوں نے اسے قبول کرلینا پند نہیں کیا اور کما کہ اللہ کی كتاب يرثم في اجرت لي لي آخرجب سب لوك مدينه آئ تو عرض کیا کہ یارسول اللہ (اللہ اللہ اللہ)! ان صاحب نے اللہ کی کتاب پر اجرت کے لیہے۔ آپ نے فرمایا جن چیزوں پر تم اجرت لے سکتے ہو ان میں سب سے زیادہ اس کی مستحق اللہ کی کتاب ہی ہے۔

تعلیم اللہ معلیہ کرام و مُن آفی کے احتیاط کو ملاحظہ کیا جائے کہ جب تک آخضرت مٹی کیا ہے تحقیق نہ کی بھریوں کو ہاتھ نہیں لگایا ہر مسلمان کی بھی شان ہونی چاہئے خاص طور پر دین و ایمان کے لیے جس قدر احتیاط سے کام لیا جائے کم ہے مگر ایسا احتیاط کرنے والے آج عقابیں الا ماشاء اللہ۔ حضرت مولانا وحید الزمال فرماتے ہیں کہ اس حدیث کی بنا پر تعلیم قرآن پر اجرت لینا جائز ہے

اور آنخضرت ملی ایک عورت کا مرتعلیم قرآن پر کردیا تھا جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے۔

٣٥- باب رُقْيَةِ الْعَيْن

٣٨٥ حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ قَالَ حَدَّثَنِي مَعْبَدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ، سَفْيَانُ قَالَ حَدْثَنِي مَعْبَدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ، سَمِعْتُ عَبْدَ الله بْنَ شَدَّادٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: أَمْرَنِي رَسُولُ الله بَنْ أَمْرَنِي رَسُولُ الله بَنْ أَوْ أَمَرَ أَنْ يُسْتَرْقَى من الْعَيْنِ.

باب نظرید لگ جانے کی صورت میں دم کرنا

(۵۷۳۸) ہم سے محد بن کشرنے بیان کیا کہا ہم کو سفیان نے خبردی کہا کہ مجھ سے معبد بن خالد نے بیان کیا کہا کہ میں نے عبداللہ بن شما کہ میں نے عبداللہ بن شداد سے سنا ان سے حضرت عائشہ رہی ہی سے اس کی کہا کہ آخضرت ما تھا ہے اس طرح بیان کیا کہ آخضرت ما تھا ہے اس طرح بیان کیا کہ آخضرت ما تھا ہے کہا تھا کہا کہا ہے کہا کہ نظرید لگ جانے پر معوذ تین سے دم کر لیا جائے۔

معوز تين اور سورة فاتحه يرهنا بهترين مجرب وم بين نيز وعاؤل مين اعوذ بكلمات الله التامات من شر ماخلق مجرب وعاس

(۵۷۳۹) ہم سے محمہ بن خالد نے بیان کیا' کما ہم سے محمہ بن وہب
بن عطیہ دمشق نے بیان کیا' کما ہم سے محمہ بن حرب نے بیان کیا' کما
ہم سے محمہ بن ولید زبیدی نے بیان کیا' کما ہم کو زہری نے خبردی'
ہم سے محمہ بن ولید زبیدی نے بیان کیا' کما ہم کو زہری نے خبردی'
انہیں عروہ بن زبیر نے ' انہیں زبین بنت ابی سلمہ بی شیانے نے اور ان
سلمہ بی شیانے نے کہ نبی کریم ملتی اللے نے ان کے گھر میں
ایک لڑی دیکھی جس کے چرے پر (نظرید لگنے کی وجہ سے) کالے
دھے پڑ گئے تھے۔ آنخضرت ملتی کیا نے فرمایا کہ اس پر دم کرا دو کیو نکہ
اسے نظرید لگ گئی ہے۔ اور عقیل نے کماان سے زہری نے ' انہیں
عروہ نے خبردی اور انہوں نے اسے نبی کریم ملتی ہے مرسلاً روایت
کیا ہے۔ محمہ بن حرب کے ساتھ اس حدیث کو عبداللہ بن سالم نے
بھی زبیدی سے روایت کیا ہے۔

آ ہے ذبلی نے زہریات میں وصل کیا ہے۔ معلوم ہوا کہ نظرید کا لگ جانا حق ہے جیے کہ دو سری حدیث میں وارد ہے۔ مولانا سیری اور الزمال لکھتے ہیں کہ نظرید والے پر آیت ﴿ وَإِنْ يَكَادُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَيُزْلِقُوْنَكَ بِاَبْصَادِهِمْ لَمَّا سَمِعُوا الدِّكُو وَيَقُوْلُونَ اِنَّهُ لَمَجْنُونٌ ﴾ (القلم: ۵۱) پڑھ کر پھونے یہ عمل مجرب ہے۔ شرکیہ دم جھاڑ کرنا قطعاً حرام بلکہ شرک ہے 'اعوذنا الله عنهم آمین۔

باب نظرید کالگناحق ہے

(۱۳۰۰) ہم سے اسحاق بن نفرنے بیان کیا کما ہم سے عبدالرذاق نے بیان کیا کا ہم سے عبدالرذاق نے بیان کیا ان سے حفرت اور ان سے حفرت ابو ہریہ بھائے نے کہ نبی کریم ملٹ کے اور آئے نہا نظرید لگنا حق ہے اور آخضرت ملٹ کے اس کے حضرت ملٹ کے اور اس کے جم یر گودنے سے منع فرمایا۔

٣٦ - باب الْعَيْنُ حَقٌّ

. ٥٧٤- حدَّثنا إسْحَاقُ بْنُ نَصْر حَدَّثْنَا

عَبْدُ الرِّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرِ عَنْ هَمَّامِ عَنْ أَبِي

هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ عَن النَّبِيِّ ﷺ قَالَ:

((الْعَيْنُ حَقُّ)) وَنَهَى عَنِ الْوَشْمِ.



اس حدیث سے ان لوگوں کا رد ہوا جو نظرید کا انکار کرتے ہیں اللہ نے انسانی نظر میں بڑی تاثیر رکھی ہے جیسا کہ مشاہدات سے ثابت ہو رہا ہے علم مسمریزم کی بنیاد بھی صرف انسانی نظر کی تاثیر پر ہے۔

٣٧- باب رُقْيَةِ الْحَيَّةِ وَالْعَقْرَبِ -٣٧ وَقْيَةِ الْحَيَّةِ وَالْعَقْرَبِ -٣٧ حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إسْمَاعِيلَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ الشَّيْبَانِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ الأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنِ الرُّقْيَةِ مِنَ النَّبِيُّ فَقَالَتْ: رَخُصَ النَّبِيُّ فَقَالَتْ: رَخُصَ النَّبِيُ فَقَا الرُّقْيَةَ مِنْ كُلِّ ذِي حُمَةٍ.

باب سانپ اور بچھو کے کائے پر دم کرناجائز ہے

(۱۳۱۵) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کہ ہم سے عبدالواحد
نے بیان کیا کہ ہم سے سلیمان شیبانی نے بیان کیا کہ ہم سے
عبدالرحمٰن بن اسود نے اور ان کے والد نے بیان کیا کہ میں نے
حضرت عائشہ رہی ہے نہر یلے جانور کے کاشنے میں جھاڑنے کے
متعلق پوچھا تو انہوں نے کہا کہ ہر زہر یلے جانور کے کاشنے میں
جھاڑنے کی نی کریم مال کیا نے اجازت دی ہے۔



ڹؿٚؠٳڛؙٞٳڸڿۜڹٙٳڸڿٛۼؙڒؙۣ

چوبيسوال باره

٣٨– باب رُقْيَةِ النَّبِيِّ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

باب رسول کریم مالی ایم نے بیاری سے شفاکے لیے کیادعا ریاضی ہے؟

عبدالوارث بن سعید نے بیان کیا' ان سے عبدالعزیز بن صهیب نے عبدالوارث بن سعید نے بیان کیا' ان سے عبدالعزیز بن صهیب نے بیان کیا ' ان سے عبدالعزیز بن صهیب نے بیان کیا کہ بیں اور ثابت بنانی حضرت انس بن مالک بڑاٹن کی خدمت میں حاضر ہوئے' ثابت نے کہا ابو حزہ! (حضرت انس بڑاٹن کی کنیت) میری طبیعت خراب ہو گئی ہے۔ حضرت انس بڑاٹن نے کہا پھر کیوں نہ میں تم پروہ دعا پڑھ کردم کردوں جے رسول اللہ سل پڑائن بڑھا کرتے تھے۔ شابت نے کہا کہ ضرور کیجئے حضرت انس بڑاٹن نے اس پر بید دعا پڑھ کر شابت نے کہا کہ ضرور کیجئے حضرت انس بڑاٹن نے اس پر بید دعا پڑھ کر دم کیا۔ "اے اللہ! لوگوں کے رب! تکلیف کو دور کر دینے والے! شفاعطا فرما' تو ہی شفادینے والا نہیں' انہیں شفاعطا فرما' تو ہی شفادینے والا نہیں' ایکی شفادینے والا نہیں نہ رہے۔

حضرت ابو سعید بن الله اوقت کچھ بیں کہ حضرت جرکیل عالیا اسول کریم الله الله اوقیک اور آنخضرت الله الله اوقیک من کل شنی الله علیہ است الله اوقیک من کل شنی مودیک من شوک کل نفس او عین حاسد الله یشفیک (رواہ مسلم) دم جھاڑ کرنے والوں کو ایس مسنون وماثور دعاؤں ہے دم کرنا چاہئے اور خود ساختہ دعاؤں سے پہیز کرنا ضروری ہے۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ مسنون دعاؤں سے دم کرنا کرانا بھی سنت ہے اور یقیناً مسنون دعاؤں سے دم کرنا کرانا بھی سنت ہے اور یقیناً مسنون دعاؤں سے دم کرنا کرانا بھی سنت ہے اور یقیناً مسنون دعاؤں سے دم کرنا کرانا بھی سنت ہے اور یقیناً مسنون دعاؤں سے دم کرنا کرانا بھی سنت ہے اور یقیناً مسنون دعاؤں سے دم کرنا کرانا بھی سنت ہے اور یقیناً مسنون دعاؤں سے دم کرنا کرانا بھی سنت ہے دار ہو تا ہے۔

(۵۲۳۳) ہم سے عمروبن علی فلاس نے بیان کیا کما ہم سے یکی بن سعید قطان نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان توری نے بیان کیا ان سے سلیمان اعمش نے ان سے مسلم بن صبیح نے ان سے مسروق نے

٧٤٣ - حدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِي حَدُّثَنَا يَحْيَى حَدُّثَنَا يَحْيَى حَدُّثَنَا سُفْيَانُ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ عَنْ مُسْلِم عَنْ مَسْرُوق عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله

عَنْهَا أَنَّ النَّبِيِّ ﴿ اللَّهُ الْكَانُ يُعَوِّذُ بَعْضَ أَهْلِهِ يَمْسَحَ بِيَدِهِ الْيُمْنَى وَيَقُولُ: ((اللَّهُمُّ رَبُّ النَّاسِ أَذْهِبِ الْبَاسَ اشْفِهِ وَأَنْتَ الشَّافِي لاَ شِفَاءَ إلاَّ شِفَاءُكَ شَفَاءً لاَ يُغَادِرُ اللَّهُمُّا)). قَالَ سُفْيَانُ: حَدَّثْتُ بِه مَنْصُورًا، فَحَدَّثْتُ بِه مَنْصُورًا، فَحَدَّثْنِي عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ فَصُورًا، عَلِشَةَ نَحْوهُ.

[راجع: ٥٦٧٥]

2 ٧٤٤ - حدّثني أحْمَدُ بْنُ أَبِي رَجَاءِ حَدُّثَنَا النَّصْرُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ مَنْ كَانَ يَرْقِي يَقُولُ : ((امْسَحِ الْبَاسَ رَبِيدِكَ الشِّفَاءُ لاَ كَاشِفَ لَهُ إِلاَّ أَنْتَ)». [راجع: ٥٦٧٥]

اور ان سے عائشہ رئی این نے کہ رسول اللہ ساڑی اپنے گھرکے بعض (بیاروں) پر بیہ دعا پڑھ کردم کرتے اور اپناوا بہنا ہاتھ پھیرتے اور بیہ دعا پڑھتے۔ "اے اللہ! لوگوں کے پالنے والے! تکلیف کو دور کردے اسے شفادے دے تو ہی شفادینے والا ہے۔ تیری شفا کے سواکوئی شفا نہیں۔ ایسی شفا(دے) کہ کسی قتم کی بیاری باقی نہ رہ جائے۔ "سفیان توری نے بیان کیا کہ میں نے یہ دعا منصور بن معتمر کے سامنے بیان کی تو انہوں نے جھے سے بیہ ابراہیم نخعی سے بیان کی 'ان سے مسروق نے اور ان سے عائشہ ہیں ہیں طرح بیان کی۔

(۵۷۳۴) مجھ سے احمد بن ابی رجاء نے بیان کیا کہا ہم سے نفر بن شمیل نے بیان کیا ان سے ہشام بن عروہ نے انہیں ان کے والد نے خبر دی اور انہیں حضرت عائشہ رہ انہیا نے کہ رسول کریم ماٹھا اور کر م کیا کرتے تھے اور یہ دعا پڑھتے تھے " تکلیف کو دور کر دے اے لوگول کے پالنمار! تیرے ہی ہاتھ میں شفا ہے "تیرے سوا تکلیف کو دور کرنے والاکوئی اور نہیں ہے۔"

یہ فرما کر آپ نے شرک کی جڑ بنیاد اکھیردی۔ جب اس کے سواکوئی درد دکھ تکلیف دفع نہیں کر سکتا تو اس کے سواکسی بت دیوتا یا پیر کو پکارنا محض نادانی و حماقت ہے۔ اس سے تبوریوں کو سبق لینا چاہئے جو دن رات اہل قبور سے استمداد کرتے رہتے ہیں اور مزارات بزرگوں کو قبلہ ماجات سمجھے بیٹھے ہیں۔ طالانکہ خود قرآن پاک کا بیان ہے ﴿ ان الذین تدعون من دون الله لن یحلقوا ذہابا ولواجتمعوا له ﴾ (الحج: ۲۳) طاجات کے لیے جن کو تم اللہ کے سوا پکارتے ہو یہ سب مل کر ایک مکھی بھی پیدا نہیں کر سکتے اس آیت میں سارے دیوی دیوتا پیروں ولیوں کے متعلق کما گیاہے جن کو لوگ ہوجتے ہیں۔

٥٧٤٥ حدَّثَنا عَلِيُّ بْنُ عبدِ الله حَدَّثَنا عَلِي بْنُ عبدِ الله حَدَّثَنا سُفْيَانُ قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ رَبِّهِ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ النّبي كَانَ يَقُولُ لِلْمَرِيضِ: ((بِسْمِ الله تُرْبَةُ أَرْضِنَا بِرِيقَةِ بَعْضِنَا يُشْفَى سَقِيمُنا لَيْشُفَى سَقِيمُنا يَدُن رَبِّنا). [طرفه في : ٢٤٧٥].

٥٧٤٦ حدّ تني صَدَقَةُ بْنُ الْفَضْلِ أَخْبَرَنَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ سَعِيدٍ

سفیان توری نے بیان کیا کہ مجھ سے عبدربہ بن سعید نے بیان کیا کہ اس سفیان توری نے بیان کیا کہ مجھ سے عبدربہ بن سعید نے بیان کیا کہ اس سفیان توری نے بیان کیا کہ مجھ سے عبدربہ بن سعید نے بیان کیا کہ ان سے عمرہ نے اور ان سے حضرت عائشہ رہی کی کہ نبی کریم ماٹیائیا مریض کے لیے (کلے کی انگی زمین پر لگا کر) یہ دعا پڑھتے تھے۔ "اللہ کے نام کی مدد سے ہماری زمین کی مٹی ہم میں سے کس کے تھوک کے ساتھ تاکہ ہمارا مریض شفایا جائے ہمارے رب کے تھم سے۔" ساتھ تاکہ ہمارا مریض شفایا جائے ہمارے رب کے تھم سے۔" خبر دی 'انہیں عبداللہ بن سعید نے 'انہیں عمرہ نے اور ان سے خبر دی 'انہیں عبداللہ بن سعید نے 'انہیں عمرہ نے اور ان سے خبر دی 'انہیں عبداللہ بن سعید نے 'انہیں عمرہ نے اور ان سے

عَنْ عَمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: كَانَ النَّبيُّ عَبُولُ فِي الرُّقْيَةِ: ((تُرْبَةُ أَرْضِنَا وَرِيقَةُ بَعْضِنَا يُشْفَى سَقِيمُنَا بِإِذْن رَبِّنَا)).

حضرت عائشہ بڑے نیان کیا کہ نبی کریم ملٹایا دم کرتے وقت مید دعا یڑھا کرتے تھے "ہماری زمین کی مٹی اور ہمارا بعض تھوک ہمارے رب کے تھم سے ہمارے مریض کو شفاہو۔"

[راجع: ٥٤٧٥]

تربیدید اور یہ دعا پڑھے اپنا تھوک کلے کی انگلی پر لگاکر اس کو زمین پر رکھتے اور یہ دعا پڑھتے پھروہ مٹی زخم یا درد کے مقام پر لگواتے اللہ کے حکم سے شفا ہو جاتی تھی۔ حافظ صاحب فرماتے ہیں وان ھذا من باب التبرک باسماء الله تعالٰی واثار رسوله واما وضع الاصبع بالارض فلعله خاصيته في ذالك او بحكمة اخفاء آثار القدرة بمبا شرة الاسباب المعتاد (فتح) ليمني بير الله يأك کے مبارک ناموں کے ساتھ برکت حاصل کرنا اور اس کے رسول کے آثار کے ساتھ اس پر انگلی رکھنا پس بی شاید اس کی خاصیت کی وجہ سے ہو یا آثار قدرت کی کوئی پوشیدہ حکمت اس میں ہو جو اسباب طاہری کے ساتھ میل رکھتی ہو آثار رسول سے وہ انگلی مراد ہے جو آب زمین بر رکھ کر مٹی لگا کر دعا پڑھتے تھے۔ بناوٹی آثار مراد نہیں ہیں۔

٣٩- باب النَّفْثِ فِي الرُّقْيَةِ

٧٤٧ - حدَّثَنا خَالِدُ بْنُ مَخْلِدِ حَدَّثَنا سُلَيْمَانْ، عَنْ يَحْيَى بْن سَعِيدٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةً يَقُولُ: سَمِعْتُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: ((الرُّؤْيَا مِنَ الله وَالْحُلْمُ مِنَ الشَّيْطَان، فَإِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ شَيْئًا يَكْرَهُهُ فَلْيَنْفُثْ حِينَ يَسْتَيقِظُ ثَلاَثَ مَرَّاتٍ، وَيَتَعَوَّذُ مِنْ شَرِّهَا فَإِنَّهَا لاَ تَضُرُّهُ)). وَقَالَ أَبُو سَلَمَةَ: وَإِنْ كُنْتُ لأَرَى الرُّوْيَا أَثْقَلَ عَلَيَّ مِنَ الْجَبَلُ فَمَا هُوَ إلاَّ أَنْ سَمِعْتُ هَذَا الْحَدِيثَ فَمَا أَبَالِيهَا.

[راجع: ٣٢٩٢]

٥٧٤٨ حدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله الأُورُسِيُّ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ عَنْ يُونُسَ عَن

باب دعایر ه کر مریض پر چونک مارنااس طرح که منه سے ذراساتھوك بھى نكلے

(۷۲/۵) ہم سے خالد بن مخلد نے بیان کیا کما ہم سے سلیمان بن بلال نے بیان کیا' ان سے محیٰ بن سعید انصاری نے بیان کیا کہ میں نے ابو سلمہ بن عبدالرحمٰن بن عوف سے سنا کہا کہ میں نے حضرت ابو قبادہ بڑاٹنے سے سنا' انہوں نے کہا کہ میں نے رسول اللہ ماہ کیا ہے ہو تا ہے' اور حکم (برا خواب جس میں گھبراہٹ ہو) شیطان کی طرف سے ہوتا ہے اس لیے جب تم میں سے کوئی مخص کوئی ایباخواب دیکھیے جو برا ہو تو جاگتے ہی تین مرتبہ ہائیں طرف تھو تھو کرے اور اس خواب کی برائی سے اللہ کی بناہ مانگے 'اس طرح خواب کا سے نقصان نہیں ہو گااور ابوسلمہ نے کہا کہ پہلے بعض خواب مجھ پر بپاڑے بھی زیادہ بھاری ہو تا تھاجب سے میں نے یہ حدیث سنی اور اس پر عمل كرنے لگا'اب مجھے كوئى برواد نہيں ہوتى۔

حدیث کی مطابقت ترجمہ باب سے اس طرح ہے کہ اللہ کی بناہ چاہنا ہی منتر سے منتر میں پھونکنا تھو تھو کرنا بھی ثابت ہوا۔ (۵۷،۸۸) ہم سے عبدالعزیز بن عبداللہ اولی نے بیان کیا مہم ے سلیمان بن بلال نے بیان کیا ان سے بونس بن بزید ایلی نے ان

ابْن شِهَابٍ عَنْ عُرُونَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَوَى إِلَى فِرَاشِهِ نَفَتَ فِي كَفَّيْهِ بِقُلْ هُوَ اللهِ أَحَدُ وَبِالْمُعَوِّذَتَيْنِ جَمِيعًا ثُمَّ يَمْسَحُ بهمَا وَجُهَهُ وَمَا بَلَغَتْ يَدَاهُ مِنْ جَسَدِهِ قَالَتْ عَائِشَةُ: فَلَمَّا اشْتَكَى كَانَ يَأْمُرُنِي أَنْ أَفْعَلَ ذَلِكَ بهِ. قَالَ يُونُسُ : كُنْتُ أَرَى ابْنَ شِهَابٍ يَصْنَعُ ذَلِكَ إِذًا أَتَى إِلَى فِرَاشِهِ [راجع: ٥٠١٧]

بنانے کی ہر مسلمان کو سعادت بخشے آمین۔

٥٧٤٩ حدَّثناً مُوسَى بْنُ إسْمَاعِيلَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ أَبِي بِشْرٍ عَنْ أَبِي الْمُتَوَكَّل عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَهْطًا مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نُطَلَقُوا فِي سَفَرَةٍ سَافَرُوهَا حَتَّى نَزَلُوا بِحَيٍّ مِنْ أَحْيَاء الْعَرَبِ فَاسْتَضَافُوهُمْ فَأَبَوْا أَنْ يُضَيِّفُوهُمْ فَلُدِغَ سَيِّدُ ذَلِكَ الْحَيِّ فَسَعَوْا لَهُ بِكُلِّ شَيْءٍ لاَ يَنْفَعُهُ شَيْءٌ فَقَالَ بَعْضُهُمْ: لَوْ أَتَيْتُمْ هَؤُلاَء الرَّهْطَ الَّذِينَ قَدْ نَزَلُوا بِكُمْ لَعَلَّهُ أَنْ يَكُونَ عِنْدَ بَعْضِهِمْ شَيْءٌ فَأَتَوْهُمْ فَقَالُوا : يَا أَيُّهَا الرَّهْطُ اِنَّ سَيِّدَنَا لُدِغَ فَسَعَيْنَا لَهُ بكُلِّ شَيْء لاَ يَنْفَعُهُ شَيْءٌ فَهَلْ عِنْدَ أَحَدِ مِنْكُمْ شَيْءٌ؟ فَقَال بَعْضُهُمْ: نَعَمْ. وَالله إنَّى لَرَاق وَلَكِنْ وَالله لَقَدِ اسْتَصَفْنَاكُمْ فَلَمْ تُصَيِّفُونَا فَمَا أَنَا برَاق لَكُمْ حَتَّى تَجْعَلُوا لَنَا جُعْلاً

سے ابن شماب زہری نے 'ان سے عروہ بن زبیر نے اور ان سے حفرت عائشہ رہی فی این کیا کہ رسول الله طاقع جب اپنے بستریر آرام فرمانے کے لیے لیٹے تواپی دونوں ہھیلیوں پر قل هو الله احد اور قل اعوذ برب الناس اور الفلق سب پڑھ کردم کرتے پھردونول ہاتھوں کو اپنے چرہ پر اور جسم کے جس حصہ تک ہاتھ پہنچ پاتا بھیرتے۔ حفرت عائشہ و ایک نے کہا کہ پھرجب آپ بیار ہوتے تو آپ مجھےای طرح كرنے كا حكم ديتے تھے۔ يونس نے بيان كيا كه ميں نے ابن شماب کو بھی دیکھا کہ وہ جب اینے بستریر لیٹتے اس طرح ان کو پڑھ کر دم كياكرتے تھے۔

اُن سورتوں کا پڑھ کر دم کرنا مسنون ہے اللہ پاک جملہ بدعات مروجہ و شرکیہ دم جھاڑوں سے بچاکر سنت ماثورہ دعاؤل کو وظیفہ

(۵۷۲۹) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا' ان سے ابوبشر (جعفر) نے ان سے ابوالمتو کل علی بن داؤد نے اور ان سے ابو سعیر خدری بواٹھ نے کہ رسول الله طائیا کے چند صحابہ (۴۰۰۰ نفر) ایک سفر کے لیے روانہ ہوئے جے انہیں طے کرناتھا راستے میں انہوں نے عرب کے ایک قبیلہ میں پڑاؤ کیااور چاہا کہ قبیلہ والے ان کی مهمانی کریں لیکن انہوں نے انکار کیا۔ پھراس قبیلہ کے سردار کو بچھونے کاٹ لیا اے اچھاکرنے کی ہر طرح کی کوشش انہوں نے کرڈالی لیکن کسی ہے کچھ فائدہ نہیں ہوا۔ آخرانہیں میں سے کسی نے کماکہ یہ لوگ جنہوں نے تمہارے قبیلہ میں براؤ کر رکھاہے ابن کے پاس بھی چلو' ممکن ہے ان میں سے کسی کے پاس کوئی منتر ہو۔ چنانچہ وہ صحابہ کے پاس آئے اور کمالوگو! ہمارے سردار کو پچھونے کاٹ لیاہے ہم نے ہر طرح کی بہت کوشش اس کے لیے کرڈالی لیکن کسی سے کوئی فائدہ نہیں ہوا کیا تم لوگوں میں سے کس کے پاس اس كے ليے كوئى منترب؟ صحاب ميں سے ايك صاحب (ابو سعيد خدرى ر فالله عند عند عن جمال الله عن جمال الله عند عن عند عن الله عند الله عند عن الله عند الله عنه الله عن تھاکہ تم ہماری مهمانی کرو (ہم مسافر ہیں) تو تم نے انکار کر دیا تھا اس

فَصَالَحُوهُمْ عَلَى قَطِيعٍ مِنَ الْفَنَمِ فَانْطَلَقَ فَجَعَلَ يَتْفِلُ، وَيَقْرَأُ ﴿الْحَمْدُ لله رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾، حَتَّى لَكَأَنْمَا نُشِطَ مِنْ عِقَالِ الْعَالَمِينَ ﴾، حَتَّى لَكَأَنْمَا نُشِطَ مِنْ عِقَالِ فَانْطَلَقَ يَمْشِي مَا بِهِ قَلَبَةٌ قَالَ: فَأَوْفُوهُمْ . فَقَالَ جُعْلَهُمُ اللّٰذِي صَالَحُوهُمْ عَلَيْهِ، فَقَالَ بَعْضُهُمْ : اقْسِمُوا، فَقَالَ الّٰذِي رَقَى لاَ تَفْعَلُوا، حَتَّى نَأْتِي رَسُولَ الله صَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَمَ فَنَذْكُرَ لَهُ الّٰذِي كَانَ فَنَنْظُرَ مَا يَلْهُ مَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَمَ فَنَذْكُرَ لَهُ الّٰذِي كَانَ فَنَنْظُرَ مَا يَلْهُ مَا يَلْهُ مَا يَلْهُ مَا يَلُهُ اللّٰذِي كَانَ فَنَنْظُرَ عَلَيْهِ وَسَلَمَ فَنَذْكُرُ لَهُ اللّٰذِي كَانَ فَنَطُرَ عَلَيْهِ وَسَلَمَ فَنَذُكُرُوا لَهُ اللّٰذِي كَانَ فَنَظُرَ عَلَيْهِ وَسَلَمَ فَذَكُرُوا لَهُ اللّٰذِي كَانَ فَنَظُرَ عَلَيْهِ وَسَلَمَ فَذَكُرُوا لَهُ اللّٰذِي كَانَ فَنَطُولُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ فَذَكُرُوا لَهُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ يَعْدُوا لَهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ فَا رُقْبَةٌ أَصِبُنُومُ اللهُ عَلَى اللهُ ع

[راجع: ٢٢٧٦]

لیے میں بھی اس وقت تک نہیں جھاڑوں گاجب تک تم میرے لیے میں بھی اس وقت تک نہیں جھاڑوں گاجب تک تم میرے لیے معاملہ کرلیا۔ اب یہ صحابی روانہ ہوئے۔ یہ زمین پر تھوکتے جاتے اور الحصد لله رب العالمین پڑھتے جاتے اس کی برکت سے وہ ایباہوگیا جیسے اس کی رسی کھل گئ ہو اور وہ اس طرح چلنے لگاجیسے اسے کوئی تکلیف ہی نہ رہی ہو۔ بیان کیا کہ پھروعدہ کے مطابق قبیلہ والوں نے تکلیف ہی نہ رہی ہو۔ بیان کیا کہ پھروعدہ کے مطابق قبیلہ والوں نے ان صحابی کی مزدوری (۱۳ ہمریاں) اوا کردی بعض لوگوں نے کہا کہ ان کو تقسیم کر لولیکن جنہوں نے جھاڑا تھا انہوں نے کہا کہ ابھی نہیں ' پہلے ہم رسول اللہ ساتھ لیا کی خدمت میں عاضرہوں پوری صورت حال آپ کے سامنے بیان کر دیں پھر دیکھیں آنحضور ساتھ لیا ہمیں کیا تھم فرماتے ہیں۔ چنانچہ سب لوگ آنحضرت ساتھ لیا کہ تمہیں کیے معلوم فرماتے ہیں۔ چنانچہ سب لوگ آنحضرت ساتھ لیا کہ تمہیں کیے معلوم ہوگا تو آپ سے اس کاذکر کیا آپ نے فرمایا کہ تمہیں کیے معلوم ہوگا تو آپ سے دم کیاجا سکتا ہے ؟ تم نے بہت اچھا کیا جاؤ ان کو تقسیم کر لواور میرا بھی اسے دم کیاجا سکتا ہے ؟ تم نے بہت اچھا کیا جاؤ ان کو تقسیم کر لواور میرا بھی اسے ماتھ ایک حصہ لگاؤ۔

جہد میلی معلوم ہوا کہ ایسے مواقع پر قرآن مجید پڑھنے پڑھانے پر اپنے ایٹار وقت کی مناسب اجرت کی جا سکتی ہے۔ یہ بھی ظاہر ہوا کہ المیسی کی مناسب اجرت کی جائے ہوا کہ المیسی کی مناسب اجرت کی المؤکر المؤکر المؤکر المور کے لیے شریعت کی روشنی میں علماء سے تحقیق کر لینا ضروری ہے۔ آیت ﴿ فَسْنَلُوْآ اَهُلَ اللّهِ نَوْلِ اِنْ کُنْتُمْ لَا نَعْلَمُوْنَ ﴾ (النحل: ٣٣) کا یمی مطلب ہے کہ جو بات نہ جانتے ہو اس کو جاننے والوں سے پوچھ لوجو لوگ اس آیت سے تقلید مخصی نکالتے ہیں وہ انتہائی جرأت کرتے ہیں یہ آیت تو تقلید مخصی کو کاٹ کر ہر مسلمان کو شحقیق کا تھم دے رہی ہے۔

باب بیار پر دم کرتے وقت در د کی جگہ پر داہناہاتھ کھیرنا

(۵۷۵) ہم سے عبداللہ بن ابی شیبہ نے بیان کیا کما ہم سے یکی بن سعید قطان نے بیان کیا ' ان سے اعمش سعید قطان نے بیان کیا ' ان سے سفیان توری نے ' ان سے اعمش نے ' ان سے مسلم بن ابوالصبیح نے ' ان سے مسروق نے اور ان سے عائشہ وی ہیان کیا کہ نبی کریم سائی کیا (ایخ گھر کے) بعض لوگوں پر دم کرتے وقت اپنا داہنا ہاتھ پھیرتے (اور بید دعا پڑھتے تھے)" تکلیف کو دور کردے اے لوگوں کے رب! اور شفادے ' توبی شفادی نے والا ہے شفاوبی ہے جو تیری طرف سے ہو ایسی شفا کہ بیاری ذرا بھی باتی

٠٤ - باب مَسْح الرَّاقِي الْوَجَعَ بِيَدِهِ الْيُمْنَى

٠٥٧٥ حدّ ثني عَبْدُ الله بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدُّ ثَنَا يَحْبَى عَنْ سُفْيَانْ عَنِ الأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مَسْرُوق عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُ عَلَيْهَا يَعَوِّذُ بَعْضَهُمْ يَمْسَحُهُ بَيْمِينِهِ أَذْهِبَ الْبَاسَ رَبَّ النَّاسِ وَاشْفِ أَنْتَ الشَّافِي لاَ شِفَاءَ إلاَّ شِفَاءُكَ شِفَاءَ لاَ شَفَاءَ لاَ شَفَاءَ لاَ شَفَاءَ لاَ شَفَاءُكَ شَفَاءَ لاَ يُعَادِرُ سَقَمًا. فَذَكَرْتُهُ لِمَنْصُورٍ شِفَاءَ لاَ يُعَادِرُ سَقَمًا. فَذَكَرْتُهُ لِمَنْصُورٍ شِفَاءَ لاَ يُعَادِرُ سَقَمًا. فَذَكَرْتُهُ لِمَنْصُورٍ شِفَاءً لاَ يُعَادِرُ سَقَمًا. فَذَكَرْتُهُ لِمَنْصُورٍ شَفَاءَ لاَ يُعَادِرُ سَقَمًا.

نہ رہ جائے۔" (سفیان نے کما کہ پھرمیں نے یہ منصور سے بیان کیاتو

فَحَدَّثَنِي عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ ا للهِ عَنْهَا بنَحُوهِ.

[راجع: ٥٦٧٥]

انہوں نے مجھ سے ابراہیم نخعی سے بیان کیا 'ان سے مسروق نے اور ان سے عائشہ بڑی نیا نے اس ہی کی طرح بیان کیا۔

اس حدیث کی روشنی میں لفظ دست شفا رائج ہوا ہے۔ بعض ہاتھوں میں اللہ پاک بیر اثر رکھ دیتا ہے کہ وہ دم کریں یا کوئی نسخہ لکھ کر دیں اللہ ان کے ذریعہ سے شفادیتا ہے ہر تھیم ڈاکٹروید کو بیر خوبی نہیں ملتی الا ماشاء اللہ۔

باب عورت مرد پردم كرسكتى ب

(۵۷۵۱) ہم سے عبداللہ بن محمد جعنی نے بیان کیا کہا ہم سے ہشام
بن یوسف صنعانی نے بیان کیا کہا ہم کو معمر نے خبردی انہیں زہری
نے انہیں عروہ نے اور انہیں حضرت عائشہ رہی ہی کہ بی کریم
مالی ہے اپنے مرض وفات میں معوذات پڑھ کر پھو نکتے تھے پھرجب آپ
کے لیے یہ دشوار ہو گیا تو میں آپ پر دم کیا کرتی تھی اور برکت کے
لیے آنحضرت مالی ہی کہا تھ آپ کے جم پر پھیرتی تھی (معمر نے بیان کیا
لیے آنحضرت مالی ہی کہا تھ آپ کے جم پر پھیرتی تھی (معمر نے بیان کیا
کہ) پھر میں نے ابن شماب سے سوال کیا کہ آنحضرت مالی اللہ علیہ
طرح دم کیا کرتے تھے ؟ انہوں نے بیان کیا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ
وسلم پہلے اپنے دونوں ہاتھوں پر پھونک مارتے پھران کو چرے پر پھیر

18- باب في الْمَرْأَةِ تَرْقِي الرَّجُلَ الله بْنُ مُحَمَّدِ الله بُعْفِيُ حَدَّثَنَا هِشَامٌ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الله الرُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ النَّبِي عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ النَّبِي عَنْهُ عَلَى نَفْسِهِ فِيهِ بِالْمُعَوِّذَاتِ، فِيهِ بِالْمُعَوِّذَاتِ، فَلَمَّا تَقُل كُنْتُ أَنَا أَنْهِثُ عَلَيْهِ بِهِنَّ فَلَمَّا تَقُل كُنْتُ أَنَا أَنْهِثُ عَلَيْهِ بِهِنَ وَأَمْسَحُ بِيدِ نَفْسِهِ لَبَرَكَتِهَا فَسَأَلْتُ ابْنَ وَأَمْسَحُ بِيدِ نَفْسِهِ لَبَرَكَتِهَا فَسَأَلْتُ ابْنَ شَهَابٍ كَيْفَ كَانَ يَنْفُثُ قَالَ: يَنْفُثُ عَلَى يَدَيْهِ بُهِمَا وَجُهَهُ.

[راجع: ٤٤٣٩]

٢ ٤ - باب مَنْ لَمْ يَرْق

اس طرح معوذات کی تاثیر ہاتھوں میں اثر کر کے پھر چرے پر بھی تاثرات پیدا کر دیتی ہے جو چرے سے نملیاں ہونے لگتے ہیں اس لیے معوذات کا دم کرنا اور ہاتھوں کو چرے پر پھیرنا بھی مسنون ہے۔

باب دم جھاڑنہ کرانے کی فضیلت

(۵۷۵۲) ہم سے مسدد بن مسرمد نے بیان کیا کہا ہم سے حصین بن نمیر نے بیان کیا 'ان سے حصین بن عبدالرحمٰن نے 'ان سے سعید بن جبیر نے اور ان سے حضرت ابن عباس بھی شائے نے بیان کیا کہ رسول ٢ - ٥٧٥ حدُثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا حُصَيْنُ بْنُ نُمَيْرٍ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَمِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ الله

میں) مجھ پر تمام امتیں پیش کی گئیں۔ بعض نبی گزرتے اور ان کے ساتھ (ان کی اتباع کرنے والا) صرف ایک ہوتا۔ بعض گزرتے اور ان کے ساتھ دو ہوتے بعض کے ساتھ پوری جماعت ہوتی اور بعض کے ساتھ کوئی بھی نہ ہو تا پھر میں نے ایک بدی جماعت دیکھی جس سے آسان کاکنارہ ڈھک گیا تھامیں سمجھا کہ یہ میری ہی امت ہو گی لیکن مجھ سے کما گیا کہ یہ حضرت موئی ملائق اور ان کی امت کے لوگ ہیں پھر مجھ سے کہاکہ دیکھو میں نے ایک بہت بدی جماعت دیکھی جس نے آسانوں کا کنارہ ڈھانے لیا ہے۔ پھر مجھ سے کما گیا کہ ادھرد میکھو'ادھر د کھو' میں نے دیکھا کہ بہت سی جماعتیں ہیں جو تمام افق پر محیط تھیں۔ کما گیا کہ یہ تمہاری امت ہے اور اس میں سے ستر ہزار وہ لوگ ہوں گے جو بے حساب جنت میں داخل کئے جائیں گے پھر صحابہ مخلف جگهول میں اٹھ کر چلے گئے اور آخضرت ماٹھیا نے اس کی وضاحت نہیں کی کہ بیہ ستر ہزار کون لوگ ہوں گے۔ صحابہ کرام ڈی اتنا نے آپس میں اس کے متعلق مذاکرہ کیا اور کما کہ جاری پیدائش تو شرک میں ہوئی تھی البتہ بعد میں ہم اللہ اور اس کے رسول پر ایمان لے آئے لیکن یہ ستر ہزار ہمارے بیٹے ہوں گے جو بیدائش ہی سے مسلمان ہیں۔ جب رسول الله ملتی ایم کویہ بات پینی تو آپ نے فرمایا کہ یہ ستر ہزار وہ لوگ ہوں گے جو بدفالی نہیں کرتے' نہ منتر سے جھاڑ چھونک کراتے ہیں اور نہ داغ لگاتے ہیں بلکہ اپنے رب یر بھروسہ كرتے ہيں۔ يہ من كر حفرت عكاشہ بن محصن بناللہ نے عرض كيا یارسول الله (سائیلیم)! کیامیں بھی ان میں سے ہوں؟ فرمایا کہ ہاں۔ ایک دو سرے صاحب حضرت سعد بن عبادہ بناٹنہ نے کھڑے ہو کرعرض کیا میں بھی ان میں سے ہول؟ آنخضرت ملی کیانے فرمایا کہ عکاشہ تم سے

بازی لے گئے کہ تم سے پہلے عکاشہ کے لیے جو ہوناتھاوہ ہو چکا۔

عَنْهُمَا قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنًا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَنْيْرُ وَسَلَّمَ يَوْمًا فَقَالَ: ((عُرضَتْ عَلَيُّ الْأُمَمُ فَجَعَلَ يَدُرُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَهُ الرَّجُلُ وَالنَّبِيُّ مَعَهُ الرَّجُلاَن وَالنَّبِيُّ مَعَهُ الرَّهْطُ وَالنَّبِيُّ لَيْسَ مَعَهُ أَحَلَّا وَرَأَيْتُ سَوَادًا كَثِيرًا سَدُّ الْأَفْقَ فَرَجَوْتُ أَنْ تَكُونَ أُمَّتِي، فَقِيلَ: هَذَا مُوسَى وَقَوْمُهُ، ثُمَّ قِيلَ لِي انْظُرُ فَرَأَيَتُ سُوَاداً كَثِيرًا سَدَّ الْأَفْقَ فَقِيلَ لِي، انْظُرْ هَكَذَا وَهَكَذَا، فَرَأَيْتُ سَوَادًا كَثِيرًا سَدَّ الْأَفْقَ فَقِيلُ: هَوُلاَء أُمَّتُكَ ومَعَ هَؤُلاَء سَبْغُونَ أَلْفًا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ بَغَيْر حِسَابٍ)) فَتَفَرُّقَ النَّاسُ وَلَمْ يُبَيِّنْ لَهُمْ فَتَذَاكَرَ أَصْحَابُ النُّبيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالُوا: أَمَّا نَحْنُ فَوُلِدْنَا فِي الشِّرْكِ وَلَكِنَّا آمَنًا بالله وَرَسُولِهِ وَلَكِنْ هَوُلاَء هُمْ أَبْنَاؤُنَا فَبَلَغَ النَّبيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: ((هُمُ الَّذِينَ لاَ يَتَطَيَّرُونَ وَلاَ يَكْتَوُونَ وَلاَ يَسْتَرْقُونَ وَعَلَىَ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ)). فَقَامَ عُكَاشَةُ بْنُ مِحْصَنِ فَقَالَ: أَمِنْهُمْ أَنَا يَا رَسُولَ اللهُ؟ قَالَ: ۚ ((نَعَمْ)). فَقَامَ آخَرُ فَقَالَ: أَمِنْهُمْ أَنَا؟ فَقَالَ: ((سَبَقَكَ بهَا عُكَّاشَةً)).

[راجع: ۳٤۱٠]

یہ ستر ہزار برے برے محابہ اور اولیاء امت ہوں کے ورنہ امت محدید تو کرو ژوں اربوں گزر چکی ہے اور ہر وقت دنیا میں کسیسی کے کسیسی کی اور آپ اپنی کسیسی کی اور آپ اپنی کسیسی کی اور آپ اپنی کسیسی کی کسیسی کی اور آپ اپنی کسیسی کے درخوال امت محمدی تمام امتوں سے زیادہ ہوگی اور آپ اپنی

امت کی بیہ کثرت دیکھ کر فخر کریں گے۔ یااللہ! آپ کی مجی امت میں ہمارا بھی حشر فرمائیو اور آپ کا حوض کو ٹر پر دیدار نصیب سیجئو آمین یارب العالمین۔

باب بدشگونی لینے کابیان

٣٤- باب الطّيرة

جے عربی میں طیرہ کتے ہیں عرب لوگ جب کسی کام کے لیے باہر نکلتے تو پرندہ اڑاتے اگر وہ دائیں طرف اڑتا تو نیک فال سجھتے۔ اگر بائیں طرف اڑتا تو منحوس جان کر واپس لوث آتے۔ جمال آج کل بھی ایسے خیالات فاسدہ میں جتلا ہیں۔

٣٥٧٥- حدَّثني عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ حَدَّثَنَا عُشْمَانُ بْنُ عُمَرَ حَدَّثَنَا يُونُسُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ النَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمَا أَنْ رَسُولَ الله عَنْهُمُ فِي ثَلاَثِ: فِي عَدُوى، وَلاَ طِيرَةَ، وَالشَّوْمُ فِي ثَلاَثِ: فِي الْمُرْأَةِ، وَالدَّارِ، وَالدَّارِ، وَالدَّابِةِ. [راجع: ٢٠٩٩]

(ساکے کہ) مجھ سے عبداللہ بن محمد مندی نے بیان کیا کہا ہم سے عثان بن عمر نے کہا کہ ہم سے عثان بن عمر نے کہا کہ ہم سے یونس بن بزید ایلی نے 'ان سے سالم نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابن عمر بھی نے کہ رسول اللہ ساتی ہے نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابن عمر بھی نے کہ رسول اللہ ساتی ہے فرمایا امراض میں چھوت چھات کی اور بدشگونی کی کوئی اصل نہیں اور اگر نحوست ہوتی تو یہ صرف تین چیزوں میں ہوتی ہے۔ عورت میں 'گھر میں اور گھوڑے میں۔

تھے۔ کے بیٹ میں اور کتے ہیں تجربہ میں بعض اطباء اختلاف کرتے ہیں اور کتے ہیں تجربہ سیست کے معلوم ہوتا ہے کہ بعض امراض متعدی ہوتے ہیں مثلاً جذام اور طاعون وغیرہ۔ ہم کتے ہیں کہ یہ تمہمارا وہم ہے اگر وہ در حقیقت متعدی ہوتے تو ایک گھر میں ہی کچھ لوگ بیار ہوتے در حقیقت متعدی ہوتے تو ایک گھر میں ہی کچھ لوگ بیار ہوتے اور کچھ تندرست رہ جاتے ہی جیسا کہ عام مشاہدہ ہے۔

٥٧٥٤ - حدثنا أبو اليمان أخبرنا شعيب عن الزهري قال أخبرني عبيد الله بن عبد الله الله عبد الله عبد

. [طرفه في : ٥٧٥٥].

(۵۷۵۴) ہم سے ابو الیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خبردی ان سے زہری نے بیان کیا کہا ہم کو عبید اللہ بن عبد اللہ بن عتبہ نے خبردی اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم سے سنا آنخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے منا اللہ نیک فال لینا کچھ برا سلم نے فرمایا کہ بدشگونی کی کوئی اصل نہیں البتہ نیک فال لینا کچھ برا نہیں ہے۔ صحابہ کرام رش اللہ عرض کیا نیک فال کیا چیز ہے؟ فرمایا کوئی ایسی بات سننا۔

مثلاً بیار آدی سلامتی تندرتی کا من پائے یا لڑائی پر جانے والا مخص راتے میں کسی ایسے مخص سے ملے جس کا نام فتح خال ہو اس سے فال نیک لیا جا سکتا ہے کہ لڑائی میں فتح ہماری ہوگی' ان شاء اللہ تعالی۔

باب نیک فال لینا کچھ برانہیں ہے

(۵۷۵۵) ہم سے عبداللہ بن محمد مندی نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے عبداللہ بن محمد مندی نے بیان کیا انہوں نے کما ہم کو معمر نے خبردی انہوں نے کما ہم کو معمر نے خبردی انہیں دہری نے ادر ان سے انہیں عبیداللہ بن عبداللہ بن عتبہ نے ادر ان سے

٤٤ – بَابُ الْفَأْل

٥٧٥٥ حدَّثَناً عَبْدُ اللهَ بْنُ مُحَمَّدٍ أَخْبَرَنَا مِعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ اللهِ عَنْ أَبِي

حضرت ابو ہریرہ بڑاتھ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بدشگونی کی کوئی اصل نہیں اور اس میں بہتر فال نیک ہے۔ لوگوں نے بوچھا کہ نیک فال کیا ہے یا رسول اللہ! فرمایا کلمہ صالحہ (نیک بات) جوتم میں سے کوئی سے۔

هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ، قَالَ: قَالَ النَّبِيُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ

[راجع: ١٥٧٥]

٩٧٥٦ حداً ثَنَا مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَداَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَداَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنْ النّبِيِّ قَتَادَةً، قال ((لا عَدْوَى وَلاَ طِيرَةَ، وَيُعجبُنِي الْفَالُ الصَّالِحُ الْكَلِمَةُ الْحَسَنَةُ)). [طرفه في : ٧٧٦].

(۵۷۵۷) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا' کہا ہم سے ہشام دستوائی نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے انس بڑاٹھ نے کہ بی کریم ساڑیے نے فرمایا چھوت لگ جانے کی کوئی اصل نہیں اور نہ بد شگونی کی کوئی اصل ہے اور مجھے اچھی فال پند ہے یعنی کوئی کلمہ خیر اور نیک بات جو کسی کے منہ سے سنی جائے (جیسا کہ اوپر بیان ہوا)۔

20 - باب لا هَامَةُ

حَدَّتُنَاالنَّصْرُ أَخْبَرَنَا إِسْرَائِيلُ أَخْبَرَنَا أَبُو
حَدَّتُنَاالنَّصْرُ أَخْبَرَنَا إِسْرَائِيلُ أَخْبَرَنَا أَبُو
حُصَينٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ اللهِ قَالَ: ((لاَ عَدُورَى، وَلاَ طِيَرَةَ، وَلاَ هَامَةَ، وَلاَ مَفْرَ)). [راجع: ٧٠٧٥]

باب الوكومنحوس سمجھنالغوب

(۵۷۵۷) ہم سے محد بن عکم نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے نفر بن شمیل نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو اسرائیل نے خبر دی انہوں نے کہا ہم کو ابو حصین (عثمان بن عاصم اسدی) نے خبر دی انہیں ابو صالح ذکوان نے اور انہیں حضرت ابو ہررہ رضی اللہ عنہ نے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا چھوت لگ جانایا بدشگونی یا الویا صفر کی نحوست بیہ کوئی چیز نہیں ہے۔

الولینی ہوم ایک شکاری پرندہ ہے اس کو دن میں سیس سوجھتا تو پیچارہ رات کو نکا کرتا ہے۔ آدمیوں کے ڈر ہے اکثر جنگل اور دیرانہ میں رہتا ہے۔ عرب لوگ الو کو منحوس سیجھتے ان کا اعتقادیہ تھا کہ آدمی کی روح مرنے کے بعد الو کے قالب میں آجاتی ہے اور پکارتی پھرتی ہے۔ آخضرت سی کی الو کو منحوس سی فیال کا رد کیا۔ صفر پیٹ کا ایک کیڑا ہے جو بھوک کے وقت بیٹ کو نوجتا ہے 'مجھی آدمی اس کی وجہ سے مرجاتا ہے عرب لوگ اس بیاری کو متعدی جانتے تھے۔ امام مسلم نے حضرت جابر بڑھتے سے اب سیک منحوس سیجھتے تھے اب تک میچی نقل کتے ہیں۔ بعضوں نے کما صفر سے وہ ممینہ مراد ہے جو محرم کے بعد آتا ہے۔ عرب لوگ اسے بھی منحوس سیجھتے تھے اب تک ہیں منحوس کے بعد آتا ہے۔ عرب لوگ اسے بھی منحوس سیجھتے تھے اب تک ہندوستان میں بعض لوگ تیرہ تیزی کو منحوس جانتے اور ان دنوں میں شادی نیاہ نہیں کرتے۔

باب كمانت كابيان

٤٦ - باب الْكَهَانَةِ

کمانت کی برائی میں سنن میں حضرت ابو ہریرہ رہ اللہ سے مروی ہے کہ من انی کاهنا او عرافا فصدقہ ہما یقول فقد کفر ہما النول علی محمد لینی جو کوئی کی کائن یا کی پنڈت کے پاس کی غیب کی بات کو معلوم کرنے گیا اور پھراس کی تقدیق کی تو اس نے اس چیز کے ساتھ کفر کیا جو چیز اللہ کے رسول ساتھ ہے بو ان ہوئی ہے۔ لینی وہ منکر قرآن ہوگیا۔ کائن عرب میں وہ لوگ تھے جو آئندہ کی باتیں لوگوں کو بتلایا کرتے تھے اور ہرایک شخص سے اس کی قسمت کا حال کہتے۔ یونان سے عرب میں کمانت آئی تھی۔ یونان میں کوئی کام بغیر کائن سے مشورہ لئے نہ کرتے۔ بعض کائن سے دعوی کرتے کہ جن ان کے تابع ہیں، وہ ان کو آئندہ کی بات بتلا دیتے ہیں۔ ایسے جھوٹے مکار لوگ بعض پنڈتوں اور بعض ملا مشائخ کی شکل میں آج بھی موجود ہیں گراب ان کا جھوٹ فریب الم نشرح ہو گیا ہے بھر بھی کچھ سادہ لوگ لوگ مرد و زن ان کے برکانے میں آجا ہیں۔

اللَّيْثُ قَالَ: حَدَّتَنَى عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ اللَّيْثُ قَالَ: حَدَّتَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ خَالِدِ عَنِ ابْنِ شِهَابِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ أَبِي سَلَمَةً عَنْ الْمَرْأَتَيْنِ مِنْ هُذَيْلِ اقْتَتَلَتَا فَرَمَتْ إِحْدَاهُمَا الْمُرْأَتَيْنِ مِنْ هُذَيْلِ اقْتَتَلَتَا فَرَمَتْ إِحْدَاهُمَا الْأَخْرَى بِحَجَرٍ فَأَصَابَ بَطْنِهَا وَهْيَ حَامِلٌ الْخُرَى بِحَجَرٍ فَأَصَابَ بَطْنِهَا وَهْيَ حَامِلٌ اللَّخْتَصَمُوا اللهِ عَنْ اللّهِ عَنْ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ اللّهَ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّه

[أطرافه في : ۲۷۵، ۵۷۵، ۲۷٤، ۲۷٤، ۲۷٤،

اسعد نے بیان کیا کہ جھے سے عبد الرحمٰن بن خالد نے بیان کیا کا ان سے ابو سلمہ بن عبد الرحمٰن بن خالد نے بیان کیا کا ان سے ابو سلمہ بن عبدالرحمٰن بن عوف بڑا تُخ نے اور ان سے حضرت ابو ہریہ بڑا تھا یمال تک کہ ان میں سے ایک عورت رام علیمت بنت مروح) نے دو سری کو پھر پھینک کرمارا (جس کا عورت (ام علیمت بنت عویمرتھا) وہ پھر عورت کے بیٹ میں جاکرلگا۔ یہ عورت عالمہ تھی اس لیے اس کے بیٹ کا بچہ (پھر کی چوٹ سے) مرگیا۔ یہ معالمہ دونوں فریق نبی کریم التہ اللہ کے بیٹ میں جاکرلگا۔ یہ عورت کے بیٹ کی دیت ایک غلام یا باندی آزاد کرنا ہے معالمہ دونوں فریق نبی کریم التہ اللہ کے بیٹ کا بچہ (پھر کی چوٹ سے) مرگیا۔ یہ کہ عورت کے بیٹ کے بچہ کی دیت ایک غلام یا باندی آزاد کرنا ہے معالمہ دونوں فریق نبی کریم التہ ایک اور نہ والدا ور نہ والدت کے وقت اس کی آداد تریا ہوں نالغہ بن خص اول اللہ (سائی ہیں)! میں ایسی چیز کی دیت کیسے دے دول جس نے نہ کھایا نہ بیا نہ بولا اور نہ ولادت کے وقت اس کی آداد تی سائی دی؟ ایسی صورت میں تو بچھ بھی دیت نہیں ہو سکتی۔ آپ نے اس پر فرمایا کہ یہ شخص تو کاہنوں کا بھائی معلوم ہو تا ہے۔

جب بى تو كابنول كى طرح مسبح اور متفىٰ فقرے بولتا ہے۔ وانما لم يعاقبه لانه صلى الله عليه وسلم كان مامورا بالصفح من المنته المجاهدين ولو حرج مينا (فتح) يعنى حمل بن مالك المحاصلة المحاصلة ووجب الله للجنين ولو حرج مينا (فتح) يعنى حمل بن مالك كان اس كنے بر آپ نے اس كوكئى عتاب نبيں فرمايا اس ليے كه جالول سے درگزر كرنا اى كے ليے آپ مامور تھے اس حديث ميں بست سے فوائد بين جيے مقدمہ حاكم كے پاس لے جانا اور جنين اگرچہ مردہ بيدا ہوا ہو مگراس كى ديت كا واجب ہونا يہ بھى معلوم ہوا كه اس محض كا بيان شاعرانہ تخيل تھا حقيقت ميں اس كى كوئى اصليت نہ تھى۔

(۵۷۵۹) ہم سے قتیب بن سعید نے بیان کیا' ان سے حضرت امام

٥٧٥٩ حدَّثنا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ

(320)

مالک نے 'ان سے ابن شماب نے 'ان سے ابوسلمہ نے اور ان سے

حضرت ابو ہرمرہ رضی اللہ عنہ نے کہ دو عورتیں تھیں۔ ایک نے

دو مری کو پھردے ماراجس ہے اس کے پیٹ کاحمل گر گیا۔ آنخضرت

صلی الله علیه وسلم نے اس معامله میں ایک غلام یا باندی کا دیت میں

(۵۷۲۰) اور ابن شماب نے بیان کیا' ان سے حضرت سعد بن

مسيب نے كه رسول الله صلى الله عليه وسلم نے جنين جے اس كى

مال کے پیٹ میں مار ڈالا گیا ہو' کی دیت کے طور پر ایک غلام یا ایک

باندی دیئے جانے کا فیصلہ کیا تھا جے دیت دینی تھی اس نے کہا کہ ایسے

بچہ کی دیت آخر کیول دول جس نے نہ کھایا' نہ بیا' نہ بولا اور نہ

ولادت کے وقت ہی آواز نکالی؟ الی صورت میں تو دیت نہیں ہو

سکتی۔ آنخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا کہ بیہ شخص تو کاہنوں کا

شِهَابٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ امْرَأْتَيْن رَمَتْ إحْدَاهُمَا الأُخْرَى بحَجَر فَطَرَحَت جَنِينَهَا فَقَضَى فِيهِ النَّبِيُّ ﷺ بِغُرَّةٍ عَبْدٍ أَوْ أَمَةٍ.

[راجع: ٥٧٥٨]

٠ ٣٧٥ - وَعَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْن الْمُسَيَّبِ أَنَّ رَسُولَ الله الله الله الله على فِي الْجَنِينَ يُقْتَلُ فِي بَطْنِ أُمَّهِ بِغُرَّةٍ عَبْدٍ أَوْ وَلِيدَةٍ فَقَالَ: الَّذِي قُضِيَ عَلَيْهِ كَيْفَ أَغْرَمُ مَا لاَ أَكُلَ وَلاَ شَرِبَ وَلاَ نُطَقَ وَلاَ اسْتَهَلَّ؟ وَمِثْلُ ذَلِكَ بَطَلُ فَقَالَ رَسُولُ

[راجع: ٥٧٥٨]

وے کر مثل کہانت کے باطل ٹھہرا دیا (مڑھیے)۔

بھائی معلوم ہو تا ہے۔

دیے حانے کافیصلہ کیا۔

٥٧٦١ حدُّثناً عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا ابْنُ عُيَيْنَةً عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ: نَهَى النَّبِيُّ ﷺ عَنْ ثَمَنِ الْكَلْبِ وَمَهْرِ الْبَغِيِّ وَحُلُوانِ الْكَاهِنِ.

[راجع: ۲۲۳۷]

(۵۷۱۱) ہم سے عبداللہ بن محد مندی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان ابن عیینہ نے بیان کیا' ان سے زہری نے' ان سے ابو بکر بن عبدالرحمٰن بن حارث نے اور ان سے ابو مسعود بڑاٹنہ نے کہ نبی کریم النام نے کتے کی قیمت' زناکی اجرت اور کائن کی کمانت کی وجہ ہے ملنے دالے بدیہ سے منع فرمایا ہے۔

آیہ میرے ایسی میں مسلمان کے لیے ان کا کھانا لینا حرام ہے۔ کتے کی قیمت ' زانیہ عورت کی اجرت اور کاہنوں کے تحالف ان سیسے کالینااور کھانا قطعاً حرام ہے۔

> ٥٧٦٢ حدَّثَنَا عَلِيٌّ بْنُ عبدِ الله حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَن الزُّهْرِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ عُرْوَةَ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عُرُوٰةً عَنْ عَائِشَةً رَضِيَ الله عَنْهَا

(۵۷۲۲) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کما ہم سے ہشام بن بوسف نے بیان کیا' کہا ہم کو معمرنے خبر دی' انہیں زہری نے' انہیں کیچیٰ بن عروہ بن زبیر نے' انہیں عروہ نے اور ان سے حضرت عائشہ وی نین نے بیان کیا کہ کچھ لوگوں نے رسول اللہ ملتی اے کاہنوں

جہ مرفر اللہ مرفر اللہ ہے کہا یہ کمانت لینی شیطان جو آسان پر جاکر فرشتوں کی بات اڑا لیتے تھے آخضرت لڑھا کی بعثت سے موتوف ہو میں بیٹریسے کی اب آسان پر اتنا شدید ہرہ ہے کہ شیطان وہاں بھٹنے نہیں پاتے نہ اب دیسے کائن موجود ہیں جو شیطان سے تعلق رکھتے تھے ہمارے زمانے کے کائن محض انگل بچو بات کرتے ہیں۔

٧٤ – باب السّخر

اور اللہ تعالی نے سور ہ بقرہ میں فرمایا "کین شیطان کافر ہو گئے وہی لوگوں کو سحریعی جادو سکھلاتے ہیں اور اس علم کی بھی تعلیم دیتے ہیں جو مقام باہل میں دو فرشتوں ہاروت اور ماروت پر اتارا گیا تھا اور وہ دونوں کی کو بھی اس علم کی باتیں نہیں سکھلاتے تھے۔ جب تک یہ نہ کمہ دیتے دیکھو اللہ نے ہم کو دنیا میں آزائش کے لیے بھیجا ہے تو جادو سکھ کر کافر مت بن مگر لوگ ان دونوں کے اس طرح کہ دینے پر بھی ان سے وہ جادو سکھ ہی لیتے جس سے وہ مرد اور اس کی بیوی کے درمیان جدائی ڈال دیتے ہیں اور یہ جادوگر جادو کی وجہ سے بغیر اللہ کے علم کے کمی کو نقصان نہیں پنچا کتے۔ غرض وہ علم سکھتے ہیں جس سے فائدہ تو پچھ نہیں الثا نقصان ہے اور یہودیوں کو بھی معلوم ہے کہ جو کوئی جادو سکھے اس کا آخرت میں کوئی حصہ نہ رہا۔" اور سورہ طہ میں فرمایا کہ "جادوگر جماں بھی جائے کہ بخت یامراد نہیں ہوتا۔" اور سورہ انبیاء میں فرمایا 'د' کیا تم دیکھ سمجھ کر جادو کی پیروی کرتے ہو" اور سورہ طہ میں فرمایا کہ "حضرت موسیٰ گو ان کے جادو کی وجہ سے ایسا معلوم ہوتا تھا کہ وہ رسیاں اور لاٹھیاں سانپ کی طرح دوڑ رہی ہیں" اور سورہ فاق میں فرمایا کہ درمای ہی جو کہ موسیٰ خراق میں بھوتک مارتی ہیں۔" اور سورہ مومنون میں فرمایا ہائی نسحرون "لیتی پھرتم پر کیا جادو کی مارتی ہیں۔" اور سورہ مومنون میں فرمایا ہائی نسحرون "لیتی پھرتم پر کیا جادو کی مار

٩٧٦٣ حدَّثَنَا إِبْرَاهِيمَ بْنُ مُوسَى أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: سَحَرَ رَسُولَ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي زُرَيْقٍ يُقَالُ لَهُ لَبِيدُ بْنُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي زُرَيْقٍ يُقَالُ لَهُ لَبِيدُ بْنُ

(۵۷۱س) ہم سے ابراہیم بن موی اشعری نے بیان کیا کہ ہم کو عیلی بن یونس نے خبردی انہیں ہشام بن عروہ نے انہیں ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ رہی ہوا نے بیان کیا کہ بی زریق کے ایک شخص یہودی لبید بن اعظم نے رسول اللہ التی اپر جادو کردیا تھا اور اس کی وجہ سے آنخضرت التی کیا کہ متعلق خیال کرتے کہ اور اس کی وجہ سے آنخضرت التی کیا کہ کے متعلق خیال کرتے کہ

آپ نے وہ کام کرلیا ہے حالا نکہ آپ نے وہ کام نہ کیا ہو تا۔ ایک دن یا (راوی نے بیان کیا کہ) ایک رات آنخضرت میں میرے یمال تشريف ركھتے تھے اور مسلسل دعاكر رہے تھے پھر آپ نے فرمايا عائشہ! تہيں معلوم ہے اللہ سے جو بات میں پوچھ رہا تھا' اس نے اس كا جواب مجھے دے دیا۔ میرے یاس دو (فرشتے حضرت جبر کیل و حضرت میکائیل النظیم) آئے۔ ایک میرے سرکی طرف کھڑا ہو گیا اور دوسرا میرے یاؤں کی طرف۔ ایک نے اینے دوسرے ساتھی سے پوچھاان صاحب کی بیاری کیاہے ؟ دوسرے نے کما کہ ان پر جادو ہوا ہے۔ اس نے یوچھاکس نے جادو کیا ہے؟ جواب دیا کہ لبید بن اعظم نے۔ یوچھا کس چیز میں؟ جواب دیا کہ کنگھے اور سرکے بال میں جو نر مجور کے خوشے میں رکھے ہوئے ہیں۔ سوال کیا اور بیہ جادو ہے کمال؟ جواب دیا کہ زروان کے کنویں میں۔ پھر آمخضرت ماٹیکیا اس کنویں پر اینے چند صحابہ کے ساتھ تشریف لے گئے اور جب واپس آئے تو فرمایا عائشہ! اس کایانی ایسا (سرخ) تھاجیسے مہندی کانچوڑ ہوتا ہے اور اس کے کھجور کے درختوں کے سر(اوپر کاحصہ)شیطان کے سرول کی طرح تے میں نے عرض کی یارسول اللہ! آپ نے اس جادو کو باہر کیوں نمیں کر دیا۔ آنخضرت سل کے اللہ تعالی نے مجھے اس سے عافیت دے وی اس لیے میں نے مناسب نہیں سمجھا کہ اب میں خواہ مخواہ لوگوں میں اس برائی کو پھیلاؤں پھر آنحضرت ملتھ لیا نے اس جادو کا سامان کنگھی بال خرما کا غلاف ہوتے ہیں اس میں دفن کرا دیا۔ عیسیٰ بن بونس کے ساتھ اس حدیث کو ابو اسامہ اور ابو ضمرہ (انس بن عیاض) اور این الی الزناد تیول نے مشام سے روایت کیا اور لیث بن سعد اور سفیان بن عیینہ نے ہشام سے یوں روایت کیا ہے فی مشط ومشاقة مشاطة اس كت بين جو بال كتكمى كرنے ميں تكليس سريا داڑھی کے اور مشاقہ روئی کے تاریعنی سوت کے تار کو کہتے ہیں۔ يُعَلَّمَان مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولاً إِنَّمَا نَجْنُ فِتْنَةٌ فَلاَ تَكْفُر فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُون به بَيْنَ الْمَرْء وَزَوْجِهِ وَمَا هُمْ بِضَارِيْنَ بِهِ مِنْ أَحَدِ إِلاَّ بِإِذْنِ اللهِ وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلاَ يَنْفَعُهُمْ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمِن الشُّتَوَاهُ مَا لَهُ فِي الآخِرَةِ مِنْ خَلاَق﴾ وَقُوْلِهِ تَعَالَى: ﴿ وَلاَ يُفْلِحُ السَّاحِرُ حَيْثُ أَتَى ﴾ وَقَوْلِهِ: ﴿أَفَتَأْتُونَ السِّحْرَ وَأَنْتُمْ تُبْصِرُونَ ﴾ وَقَوْلِهِ ﴿ يُخَيُّلُ إِلَيْهِ مِنْ سِحْرِهِمْ أَنَّهَا تَسْعَى ﴾ وَقَوْلِهِ: ﴿ وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ ﴾. والنَّفَّاثَاتِ: السُّوَاحِرُ، تُسْحَرُونَ: تُعَمُّونَ. طَلْع نَخْلَةٍ ذَكُر، قَالَ: وَأَيْنَ هُوَ؟ قَالَ فِي بنر ذَرْوَانَ)) فَأَتَاهَا رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَاسَ مِنْ أَصْحَابِهِ فَجَاءَ فَقَالَ: ((يَا عَائِشَةُ كَأَنَّ مَاءَهَا نُقَاعَةُ الْحِنَّاء وَكَأَنَّ رُؤُوسَ نَخْلِهَا رَؤُوسُ الشَّيَاطِين)) قُلْتُ يَا رَسُولَ الله أَفَلاَ اسْتَخْرَجْتَهُ؟ قَالَ: ((قَدْ عَافَانِي الله فَكُرهْتُ أَنْ أَثُوِّرَ عَلَى النَّاسِ فِيهِ شَرًّا)) فَأَمَرَ بِهَا فَدُفِنَتْ. تَابَعَهُ أَبُو أُسَامَةَ وَأَبُو ضَمْرَةَ وَابْنُ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ هِشَام، وَقَالَ اللَّيْثُ وَابْنُ عُيَيْنَةً، عَنْ هِشَامٍ فِي مُشْطٍ وَمُشَاقَةٍ، يُقَالُ، الْمُشَاطَةُ مَا يَخْرُجُ مِنَ الشُّعَر إذًا مُشِطَ وْالْمُشَاقَةُ مِنْ مُشَاقَةٍ الْكِتَان. [راجع: ٣١٧٥]

قال النووی خشی من اخراجه واشاعته ضررا علی المسلمین من تذکر السحر وتعلمه ونحو ذالک وهو من باب ترک السحر المسلمة خوف المنسرة (فتح) نووی نے کماکت آپ نے اس جادو کے تکالئے اور اس کا ذکر پھیلانے ہے احتراز فرمایا تاک

جادو کے سکھانے اور اس کے ذکر کرنے سے مسلمانوں کو نقصان نہ ہو۔ ای خوف فساد کی بنا پر مصلحت کے تحت آپ نے ای وقت اس کا خیال چھوڑ دیا۔

الْمُوبِقَاتِ الْمُوبِقَاتِ بِي جَو آدمی کو تباہ میں میں سے ہیں جو آدمی کو تباہ الْمُوبِقَاتِ مِی الْمُوبِقَاتِ

ا جادو وہ خلاف عادت امرے جو شریر اور بدکار محض سے صادر ہو۔ جہور کا قول یکی ہے کہ جادو کی حقیقت ہے۔ جہور کا سے المین سیسے میں ہوتا ہے لیکن حقیقت کا بدلنا کہ جماد حیوانات ہو جائے یا حیوان جمادات بن جادت سے جادو سے ناممکن ہے۔ مجزہ اور کرامت اور جادو میں یہ فرق ہے کہ جادوگر سفلی اعمال کا محتاج ہوتا ہے اور سامان کا مشل ناریل کیرو مردے کی ہڈیاں وغیرہ ان چیزوں کا اور کرامت میں اس سامان کی ضرورت نہیں ہوتی اور مجزہ میں پیغیری کا دعویٰ ہوتا ہے اور اظمار اور مقابلہ خالفین سے اور کرامت کو اولیاء اللہ لوگوں سے چھپاتے ہیں دعویٰ اور مقابلہ تو کیما' چنانچہ ایک بزرگ فرماتے ہیں کہ اظمار اور مقابلہ خالفین سے اور کرامت کو اولیاء اللہ لوگوں سے چھپاتے ہیں دعویٰ اور مقابلہ تو کیما' چنانچہ ایک بزرگ فرماتے ہیں کہ الکو امت بالا جادو کی کئی قسمیں ہیں جن کو شاہ عبدالعزیز دہلوی نے تغییر عزیزی میں تفصیل سے بیان کیا ہے مسمریزم بھی جادو کی ایک قسمیں ہیں جن کو شاہ عبدالعزیز دہلوی نے تغییر عزیزی میں تفصیل سے بیان کیا ہے مسمریزم بھی جادو کی ایک قسمیں ہیں جن کو شاہ عبدالعزیز دہلوی نے تغییر عزیزی میں تفصیل سے بیان کیا ہے مسمریزم بھی جادو کی اور جس عمل سے ہوتا ہے اگر اس میں شرکیہ کفریہ لفظوں کا دخل نہیں ہے قو اس میں کوئی قباحت نہیں ہے۔ وہب بن منبہ سے منقول ہے کہ سبز بیری کے سات ہے لے کر ان کو دو پھروں میں کچل دے پھران پر پانی ڈالے اور آیہ الکری اور عجاروں قل پڑھے پھر تین چلو اس کے پانی میں سے لے کر سمار دورہ کو بلا دے اور اس پانی سے اسے عسل دے ان شاء اللہ جادو چلا جائے گاروں گا

١٦٧٦٤ حدّ ثني عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ عَنْ ثَوْرِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي الله عَنْ أَبِي الْفَيْثِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله قَالَ: ((اجْتَتِبُوا الْمُوبِقَاتِ رَسُولَ الله وَالسَّحْرُ)). [راجع: ٢٧٦٦]

(۵۷۲۴) مجھ سے عبدالعزیز بن عبداللہ اولی نے بیان کیا کہا مجھ سے سلیمان بن بلال نے بیان کیا 'ان سے ابو سلیمان بن بلال نے بیان کیا' ان سے ابو الغیث نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رہاللہ نے کہ رسول اللہ سلی اللہ سے بچو نے فرمایا تباہ کردینے والی چیزاللہ کے ساتھ شرک کرنا ہے اس سے بچو اور جادو کرنے کرانے سے بھی بچو۔

تر جرد و گناہ ایمان کو جاہ کر دیتے ہیں۔ شرک اور جادو ہر دو گناہ کو رسول کریم ملٹھایا نے ایک ہی خانہ میں ذکر فرمایا جس سے مستر میں استریک کی سے سیستریک کی سے دوزخی ہے اور جنت اس پر قطعاً حرام ہے۔ شرک کی تفسیلات معلوم کرنے کے لیے کتاب الدین الخالص وغیرہ کا مطالعہ کریں۔

باب جادو كالور كرنا

حضرت قادہ رہ گئز نے بیان کیا کہ میں نے سعید بن مسیب سے کہا آیک شخص پر اگر جادو ہویا اس کی بیوی تک پہنچنے سے اسے باندھ دیا گیا ہو اس کا دفعیہ کرنا اور جادو کے باطل کرنے کے لیے منتز کرنا درست ہے یا نہیں؟ انہوں نے کہا کہ اس میں کوئی قباحت نہیں جادو دفع کرنے والوں کی تو نیت بخیر ہوتی ہے اور اللہ پاک نے اس بات سے منع نہیں' 9 3 - باب هَلْ يُسْتَخْرَجُ السِّحْرُ؟ وَقَالَ قَتَادَةُ: قُلْتُ لِسَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ رَجُلٌ بِهِ طِبِّ أَوْ يُؤَخِّدُ عَنِ امْرَأَتِهِ أَيْحَلُ عَنْهُ أَوْ يُنْشَرُ؟ قَالَ: لاَ بَأْسَ بِهِ، إِنَّمَا يُرِيدُونَ بِهِ الإصْلاَحَ فَأَمًا مَا يَنْفَعُ فَلَمْ يُنْهَ فرمایا جس سے فائدہ ہو۔

(۵۷۲۵) محص عبدالله بن محمد مندى نے بيان كيا كماكه ميس نے سفیان بن عیینہ سے سنا کہا کہ سب سے پہلے بیہ حدیث ہم سے ابن جریج نے بیان کی 'وہ بیان کرتے تھے کہ مجھ سے بیہ مدیث آل عودہ نے عروہ سے بیان کی 'اس لیے میں نے (عروہ کے بیٹے) ہشام سے اس کے بارے میں پوچھاتو انہوں نے ہم سے اپنے والد (عروہ) سے بیان کیا کہ ان سے حضرت عائشہ رہی ہی ان کیا کہ رسول الله ملی ایم جادو کر دیا گیا تھا اور اس کا آپ پر بیہ اثر ہوا تھا کہ آپ کو خیال ہو تا کہ آپ نے ازواج مطرات میں سے کسی کے ساتھ ہم بسری کی ہے حالانکہ آپ نے کی نہیں ہوتی۔ سفیان توری نے بیان کیا کہ جادو کی سے سب سے سخت فتم ہے جب اس کابید اثر ہو پھر آپ نے فرمایا عائشہ! ممس معلوم ہے اللہ تعالی سے جو بات میں نے پوچھی تھی اس کا جواب اس نے کب کارے دیا ہے۔ میرے پاس دو فرشتے آئے ایک میرے سرکے پاس کھڑا ہو گیا اور دوسرا میرے پاؤل کے پاس۔ جو فرشتہ میرے سر کی طرف کھڑا تھا اس نے دوسرے سے کما ان صاحب کاکیا حال ہے؟ دو سرے نے جواب دیا کہ ان بر جادو کر دیا گیا ہے۔ پوچھا کہ کس نے ان پر جادو کیا ہے؟ جواب دیا کہ لبید بن اعظم نے یہ یمودیوں کے حلیف بنی زریق کا ایک شخص تھا اور منافق تھا۔ سوال کیا کہ کس چیز میں ان پر جادو کیا ہے؟ جواب دیا کہ کنگھے اور بال میں۔ پوچھا جادو ہے کہاں؟ جواب دیا کہ نر تھجور کے خوشے میں جو زروان کے کنویں کے اندر رکھ ہوئے پھرکے نیچے دفن ہے۔ بیان کیا کہ پھر حضور اکرم الناج اس کنویں پر تشریف لے گئے اور جادو اندر سے نکالا۔ آنخضرت ملی اللہ نے فرمایا کہ یمی وہ کنوال ہے جو مجھے خواب میں دکھایا گیا تھا اس کا پانی مہندی کے عرق جیسا رنگین تھا اور اس کے کھجور کے درختوں کے سم شیطانوں کے سموں جیسے تھے۔ بیان کیا کہ پھروہ جادو کویں میں سے نکالا گیاعائشہ رہی تھانے بیان کیا کہ میں

(جب تک اس منتزمیں شرکیہ الفاظ نہ ہوں۔ راز) ٥٧٦٥ حدَّثني عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ قَالَ سَمِعْتُ ابْنُ عُيَيْنَةَ يَقُولُ: أَوَّلُ مَنْ حَدَّثَنَا بهِ ابْنُ جُرَيْج يَقُولُ: حَدَّثَنِي آلُ عُرْوَةَ عَنْ عُرْوَةً فَسَأَلْتُ هِشَامًا عَنْهُ فَحَدَّثَنَا عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانْ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُحِرَ حَتَّى كَانَ يَرَى أَنَّهُ يَأْتِي النَّسَاءَ وَلاَ يَأْتِيهِنَّ قَالَ سُفْيَانُ: وَهَلَا أَشَدُّ مَا يَكُونَ مِنَ السُّحْرِ إِذَا كَانَ كَذَا، فَقَالَ: ((يَا عَائِشَةُ أَعَلِمْتِ أَنَّ الله قَدْ أَفْتَانِي فِيمَا اسْتَفْتَيْتُهُ فِيهِ؟ أَتَانِي رَجُلاَنِ فَقَعَدَ أَحَدُهُمَا عِنْدَ رَأْسِي وَالآخَرُ عِنْدَ رِجْلَيَّ فَقَالَ الَّذِي عِنْدَ رَأْسِي لِلآخَو، مَا بَالُ الرَّجُلِ؟ قَالَ: مَطْبُوبٌ. قَالَ: وَمَنْ طَبُّهُ؟ قَالَ: لَبِيدُ بْنُ أَعْصَمَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي زُرَيْقِ حَلِيفٌ لِيَهُودَ كَانَ مُنَافِقًا، قَالَ: وَفِيمَ؟ قَالَ: فِي مُشْطِ وَمُشَاقَةٍ، قَالَ: وَأَيْنَ؟ قَالَ: فِي جُفٍّ طَلْعَةٍ ذَكُر تَحْتَ رَعُوفَةٍ فِي بنُو ذَرُوانْ)). قَالَتُ: فَأَتَى النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبِنُورَ حَتَّى اسْتَخْرَجَهُ فَقَالَ ((هَذِهِ الْبِنُورُ الَّتِي أُريتُهَا وَكَأَنَّ مَاءَهَا نُقَاعَةُ الْحِنَّاء وَكَأَنَّ نَخْلَهَا رَوُوسُ الشَّيَاطِينَ، قَالَ: فَاسْتُخْرِجَ)) قَالَتْ :قُلْتُ أَفَلاَ أَي تَنَشُّرْتَ: فَقَالَ: ((أَمَا وَالله فَقَدْ شَفَانِي

نے کما آپ نے اس جادو کا توڑ کیوں سیس کرایا۔ فرمایا ہاں اللہ تعالی

باب جادو کے بیان میں

نے مجھے شفادی اب میں لوگوں میں ایک شور ہوناپند نہیں کرتا۔

وَأَكْرَهُ ۚ أَنْ أَثِيرَ عَلَى أَحَدٍ مِنَ النَّاسِ شَوَّا)).

[راجع: ٣١٧٥] • ٥- باب السِّحْر

اکثر نسخوں میں بیہ باب مذکور نہیں ہے حافظ نے کہا وہی ٹھیک ہے کیونکہ سے باب ایک بار پہلے مذکور ہو چکا ہے پھر دوبارہ اس کا لانا امام بخاری کی عادت کے خلاف ہے۔

(۵۷۲۲) ہم سے عبید بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے ابو اسامہ نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عروہ نے ' ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ ری ایک بیان کیا کہ رسول الله مالی پر جادو کر دیا گیا تھا اور اس کااثریہ تھا کہ آپ کو خیال ہو تا کہ آپ کوئی چیز کر چے ہیں حالا نکہ وہ چیزنہ کی ہوتی ایک دن آنخضرت ملتھایم میرے سمال تشريف ركمت تص اور مسلسل دعائين كررب تص يحم فرمايا عائشه! ممہس معلوم ہے اللہ تعالی سے جو بات میں نے بوچھی تھی اس کا جواب اس نے مجھے دے دیا ہے۔ میں نے عرض کی وہ کیا بات ہے یارسول اللہ! آپ نے فرمایا میرے پاس دو فرشتے (حضرت جرئیل و حضرت میکائیل النظیم آئے اور ایک میرے سرکے پاس کھڑا ہو گیا اور دوسرا پاؤل کی طرف پھرایک نے اپنے دوسرے ساتھی سے کما ان صاحب کی تکلیف کیاہے؟ دوسرے نے جواب دیا کہ ان پر جادو كياكيا ہے۔ يوچھاكس نے ان ير جادوكيا ہے؟ فرمايا بني زريق كے لبيد بن اعظم يهودي نے۔ پوچھائس چيز ميں؟ جواب ديا كه كنگھے اور بال میں جو نر تھجور کے خوشے میں رکھا ہوا ہے۔ بوچھا اور وہ جادو رکھا کہاں ہے؟ جواب دیا کہ ذروان کے کنویں میں۔ بیان کیا کہ پھر حضور ا کرم ملٹھایے اپنے چند صحابہ کے ساتھ اس کنویں پر تشریف لے گئے اور اسے ویکھا وہاں کھجور کے ورخت بھی تھے پھر آپ واپس حضرت عائشہ ری ایک اس کا بانی تشریف لائے اور فرمایا اللہ کی قتم اس کا پانی مندی کے عرق جیسا (سرخ) ہے اور اس کے تھجور کے درخت شیاطین کے سرول جیسے ہیں۔ میں نے عرض کیایارسول اللہ! وہ کتکھی بال وغيره غلاف سے نكلوائے يا سيس آپ نے فرمايا سيس سن كے

٣٧٦٦ حدَّثنا عُبَيْدُ بْنُ إسْمَاعِيلَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةً، قَالَتْ: سُحِرَ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى إِنَّهُ لَيُحَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهُ يَفْعَلُ الشُّيْءَ وَمَا فَعَلَهُ حَتَّى إِذَا كَانَ ذَاتَ يَوْم وَهُوَ عِنْدِي دَعَا اللهُ وَدَعَاهُ ثُمَّ قَالَ: ((أَشَعَرْتِ يَا عَائِشَةُ أَنَّ الله قَدْ أَفْتَانِي فِيمًا اسْتَفْتَيْتُهُ فِيهِ؟)) قُلْتُ: وَمَا ذَاكَ يَا رَسُولَ الله؟ قَالَ: ((جَاءَنِي رَجُلاَن فَجَلَسَ أَحَدُهُمِا عِنْدَ رَأْسِي وَالآخَرُ عِنْدَ رجْلَيُّ ثُمُّ قَالَ أَحَدُهُمَا لِصَاحِبهِ: مَا وَجَعُ الرُّجُل؟ قَالَ: مَطْبُوبٌ، قَالَ: وَمَنْ طَبُّهُ؟ قَالَ: لَبِيدُ بْنُ الأَعْصَمِ الْيَهُودِيُّ مِنْ بَنِي زُرَيْق قَالَ: فِيمَا ذَا؟ قَالَ فِي مُشْطٍ وَمُشَاطِةٍ، وَجُفِّ طَلْعَةٍ ذَكَرٍ، قَالَ: فَأَيْنَ هُوَ؟ قَالَ: فِي بِنُو ذِي أَرْوَانَ)). قَالَ: فَلَهَبَ النَّبِيُّ ﴿ إِنَّهُ إِنَّاسٍ مِنْ أَصْحَابِهِ إِلَى الْبِئْرِ فَنَظَرَ إِلَيْهَا وَعَلَيْهَا نَخْلُ ثُمُّ رَجَعَ إِلَى عَائِشَةَ فَقَالَ: ((وَا لله لَكَأَنَّ مَاءَهَا نُقَاعَةُ الْحِنَّاء وَلَكَأَنَّ نَخْلَهَا رُؤُوسُ الشُّيَاطِين)) قُلْتُ: يَا رَسُولَ الله أَفَأَخْرَجْتَهُ قَالَ: ((لاَ أَمَّا أَنَا فَقَدْ عَافَانِي

الله وَشَفَانِي وَخَشِيتُ أَنْ أَثُورً عَلَى
 النّاسِ مِنْهُ شَرًا)) وَأَمَرَ بِهَا فَدُفِئَتْ.
 [راجع: ٣١٧٥]

الله نے تو مجھ کو شفا دے دی 'تندرست کر دیا اب میں ڈرا کہیں لوگوں میں ایک شورنہ کھیلے اور آنخضرت ملٹھائیا نے اس سامان کے گاڑ دینے کا تھم دیا وہ گاڑ دیا گیا۔

ابن سعد کی روایت میں یوں ہے کہ آپ نے علی بڑاٹھ اور عمار بڑاٹھ کو اس کنویں پر بھیجا کہ جاکر میہ جادو کا سامان اشھالا کیں۔

ایک روایت میں ہے حضرت جبیر بن یاس زرتی کو بھیجا انہوں نے میہ چزیں کنویں سے نکالیس ممکن ہے کہ پہلے آپ نے ان

لوگوں کو بھیجا ہو اور بعد میں آپ خود بھی تشریف لے گئے ہوں جیسا کہ یماں ذکور ہے آنخضرت ساتھیا پر جو چند روز اس جادو کا اثر رہا

اس میں میہ حکمت اللی تھی کہ آپ کا جادوگر نہ ہونا سب پر کھل جائے کیونکہ جادوگر کا اثر جادوگر پر نہیں ہوتا۔ (وحیدی)

باب اس بیان میں کہ بعض تقریریں بھی جادو بھری ہوتی

U

(۵۲۷۵) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ ہم کو امام مالک نے خبردی' انہیں زید بن اسلم نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمررضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ دو آدمی پورب کی طرف (ملک عراق) سے (سنہ اور میں) مدینہ آئے اور لوگوں کو خطاب کیا لوگ ان کی تقریر سے بہت متاثر ہوئے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا کہ بعض تقریریں بھی جادو بھری ہوتی ہیں یا یہ فرمایا کہ بعض تقریر جادو ہوتی ہیں یا یہ فرمایا کہ بعض تقریر جادو ہوتی ہیں یا یہ فرمایا کہ بعض تقریر جادو ہوتی ہیں۔

معلوم ہوا کہ جادو کی پچھ نہ پچھ حقیقت ضرور ہے گراس کا کرنا کرانا اسلام میں قطعاً ناروا قرار دیا گیا۔

باب عجوه تھجور بردي عده جادو كيلئے دوا ہے.

(۱۸۵۵) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کہا ہم سے مروان بن معاویہ فزاری نے بیان کیا کہا ہم کو ہاشم بن ہاشم بن عقبہ نے خبر دی اور ان سے ان کے والد (سعد بن ابی و قاص بن تی بیان کیا کہ رسول اللہ ساتھی نے فرمایا جو محض روزانہ چند عجو دیں کھالیا کرے اسے اس دن رات تک زہراور جادو نقصان نہیں بنچا سکیں گے۔ علی بن عبداللہ مدینی کے سوا دو مرے راوی نے بیان کیا کہ دسمات مجو ریں "کھالیا کرے۔ دو مرے راوی نے بیان کیا کہ دسمات مجو ریں "کھالیا کرے۔

اسامہ حماد بن اسامہ نے خبر دی' انہوں نے کہا ہم سے ہاشم بن ہاشم

سِحْرًا الله بن يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالِكَ عَنْ رَيْدِ بنِ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الله بن يُوسُفَ أَخْبَرَنَا مَالِكَ عَنْ رَيْدِ بنِ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الله بنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنْهُ قَادِمَ رَجُلاَنِ مِنَ الْمَشْرِقِ فَحَطَبَا فَعَجِبَ النَّاسُ لِبَيَانِهِمَا فَقَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ: ((إِنَّ مِنَ لِبَيَانِهِمَا فَقَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ: ((إِنَّ مِنَ الْبَيَانِ لَسِحْرًا -أَوْ إِنَّ بَعْضَ الْبَيَانِ-

سِحْرٌ)). [راجع: ٥١٤٦]

١ ٥- باب إنَّ مِنَ الْبَيَان

٧٥- باب الدُّواء بِالْعَجْوَةِ لِلسِّحْرِ السَّحْرِ السَّحْرِ اللَّوَاء عَلَيٌ حَدُّثَنَا مَرْوَانُ الْحَبَرَنَا هَاشِمْ أَخْبَرَنَا عَامِرُ بْنُ سَعْدِ عَنْ أَخْبَرَنَا هَاشِمْ أَخْبَرَنَا عَامِرُ بْنُ سَعْدِ عَنْ أَبِي الله عَنْهُ قَالَ : قَالَ النَّبِيُ الله عَنْهُ قَالَ : قَالَ النَّبِيُ الله ((مَنِ اصْطَبَحَ كُلُّ يَوْمٍ تَمَرَاتٍ عَجْوَةً لَمْ يَضُرُهُ سُمِّ، وَلاَ سِحْرٌ ذَلِكَ النَّومَ اللي النَّومَ الله النَّومَ الله النَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

٥٧٦٩ حدَّثَنَا إَسْحَاقُ بْنُ مَنْصُو أَخْبَرَنَا أَبُو أُسَامَةً حَدَّثَنَا هَاشِمُ بْنُ هَاشِمِ نے بیان کیا کہ میں نے عامرین سعد سے سنا' انہوں نے حضرت سعد

بن الى و قاص رضى الله عنه سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ میں نے

رسول الله صلى الله عليه وسلم سے سنا آب نے فرمایا كه جس مخص

نے صبح کے وقت سات عجوہ تھجوریں کھالیں اس دن اسے نہ زہر

327

قَدْ سَمِعْتُ عَامِرَ بْنَ سَعْدٍ سَمِعْتُ سَعْدًا رَصُولَ الله رَصْنِيَ الله عَنْهُ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ الله فَيْ يَقُولُ: ((مَنْ تَصَبَّحَ سَبْعَ تَمَرَاتٍ عَجْوَةٍ لَمْ يَصُرُّهُ ذَلِكَ الْيَوْمَ سُمٌّ وَلاَ سِحْرٌ)). [راجع: ٥٤٤٥]

یہ مینہ شریف کی خاص الخاص محبور ہے جو وہاں تلاش کرنے سے وستیاب ہو جاتی ہے اللهم ادزقنا آمین ان روایتوں سے بھی جادو کی حقیقت پر روشنی بڑتی ہے۔

نقصان پہنچا سکتاہے اور نہ جادو۔

٣٥- باب لا هَامَةً

حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ يُوسُفَ، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ اللهِ بْنُ مُحَمَّدٍ اللهِ بْنُ مُعَمَّرٌ عَنِ الرُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ قَالَ : قَالَ النَّبِيُّ اللهِ: ((لاَ عَدُوَى، وَلاَ هَامَةَ)) فَقَالَ عَدُوَى، وَلاَ هَامَةَ)) فَقَالَ أَعْرَابِيُّ: يَا رَسُولَ اللهِ فَمَا بَالُ الإبلِ تَكُونُ فِي الرَّمْلِ كَأَنَّهَا الظَّبَاءُ فَيُخَالِطُهَا تَكُونُ فِي الرَّمْلِ كَأَنَّهَا الظَّبَاءُ فَيُخَالِطُهَا الْبُعِيرُ الأَجْرَبُ فَيُجْرِبُهَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

[راجع: ٥٧٠٧]

١٧٧١ - وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ بَعْدُ يَقُولُ: قَالَ النّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((لا يُورِدَنُ مُمْرضَ عَلَى مُصحًّ)) وَأَنْكُرَ أَبُو هُرَيْرَةَ حَدِيثَ الأوَّلَ مُصحًّ)) وَأَنْكُرَ أَبُو هُرَيْرَةَ حَدِيثَ الأوَّلَ فُلْنَا أَلَمْ تُحَدِّثُ أَنَّهُ لاَ عَدُوى؟ فَرَطَنَ بَلْحَبَشِيَّةٍ قَالَ أَبُو سَلَمَةَ فَمَا رَأَيْتُهُ نَسِيَ خَدِيثًا غَيْرَةُ.

[طرفه في : ٥٧٧٤].

تر برم اردی کا یہ خیال میج نمیں ہے کہ حضرت ابو ہر برہ واللہ صدیث بھول گئے اس لیے انہوں نے انکار کیا بلکہ انکار کی وجہ شاگرد لید بیرے

باب الو کامنحوس ہونا محض غلط ہے

(۵۷۷) جھ سے عبداللہ بن محد مسندی نے بیان کیا کہا ہم سے ہشام بن یوسف نے بیان کیا کہا ہم کو معمر نے خردی 'انہیں زہری نے 'انہیں ابو سلمہ بن عبدالرحمٰن بن عوف نے 'ان سے حضرت ابو ہریہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا چھوت لگ جانا 'صفر کی نحوست اور الو کی نحوست کوئی چیز نہیں۔ ایک دیماتی نے کہا کہ یارسول اللہ! پھراس اونٹ کے متعلق کیا کہا جائے گاجو ریکستان میں ہرن کی طرح صاف چمکدار ہوتا ہے لیکن جائے گاجو ریکستان میں ہرن کی طرح صاف چمکدار ہوتا ہے لیکن خارش والا اونٹ اسے مل جاتا ہے اور اسے بھی خارش لگا دیتا ہے۔ خارش والا اونٹ اسے مل جاتا ہے اور اسے بھی خارش لگا دیتا ہے۔ خارش والا اونٹ کو کس نے فرمایا لیکن پہلے اونٹ کو کس نے خارش لگائی تھی؟

کا حدیث کو تعارض کی شکل میں پیش کرنا تھا۔ ان کو اس پر ناراضگی ہوئی کیونکہ یہ دونوں احادیث دو الگ الگ مضامین پر شامل ہیں اور ان میں تعارض کا کوئی سوال نہیں۔ بعض لوگوں نے کہا ہے کہ ان معالمات میں عام لوگوں کے زہنوں میں جو وہم پیدا ہوتا ہے اس سے بیخ کے لیے یہ تھم حدیث میں ہے کہ تذرست جانوروں کو بیار جانوروں سے الگ رکھو کیونکہ اگر ایک ساتھ رکھنے میں تندرست جانور بھی بیار ہو گئے تو یہ وہم پیدا ہو سکتا ہے کہ یہ سب پھھ اس بیار جانور کی وجہ سے ہوا ہے اور اس طرح کے خیالات کی شریعت حقہ نے تردید کی ہے۔

٤٥- باب لا عَدُورَى

١٠٧٥ - حدَّثنا سَعِيدُ بْنُ عُفَيْرِ قَالَ : حَدَّثَنا ابْنُ وَهْبِ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ حَدَّثَنا ابْنُ وَهْبِ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: أَخْبَرَنا سَالِمُ بْنُ عَبْدِ الله وَحَمْزَةُ، أَنَّ عَبْدَ الله بْنَ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُمَا قَالَ: فَالَ رَسُولُ الله عَنْهُمَا قَالَ: فَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ فِي ثَلاَثِ عَدُوى، وَلاَ طِيرَةَ، إِنْمَا الشَّوْمُ فِي ثَلاَثٍ فِي الْفَرَس، وَالْمَرْأَةِ، وَالدَّار)).

[راجع: ٢٠٩٠]

مرور حقيقت ان مين بهي نهيس بعد الا ان يشاء الله.

[راجع: ۲۰۷٥]

١٧٧٤ قال أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
 سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِي ﷺ قَالَ: ((لاَ تُورِدُوا الْمُمْرِضَ عَلَى الْمُصِحِّ)).

[راجع: ۷۷۱٥]

٥٧٧٥ - وَعَنِ الزُّهْوِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي
 سِنَانُ بْنُ أَبِي سِنَانِ الدُّوْلِيُّ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ
 رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ الله صَلَّى

باب امراض میں چھوت لگنے کی کوئی حقیقت نہیں ہے

(۵۷۷۲) ہم سے سعید بن عفیر نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ مجھ

سے عبداللہ بن وہب نے بیان کیا ان سے یونس بن یزید نے ان

سے ابن شہاب نے کہا کہ مجھے سالم بن عبداللہ اور حزہ نے خبردی اور

ان سے حضرت عبداللہ بن عمر ش ان نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملٹھ لیا

نے فرمایا چھوت لگ جانے کی کوئی حقیقت نہیں ہے بدشکونی کی کوئی

اصل نہیں۔ (اگر ممکن ہوتی تو) نحوست تین چیزوں میں ہوتی۔

مھوڑے میں عورت میں اور گھرمیں۔

(۵۷۷۳) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خبردی ' ان سے زہری نے بیان کیا کہا کہ مجھ سے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن بن عوف نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا چھوت کی کوئی حقیقت نہیں۔

(۱۹۵۵) ابو سلمہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا کہ میں نے حضرت ابو ہررہ رضی اللہ عنہ سے سنا' ان سے نبی کریم ملی کیا نے فرمایا کہ مریض اونٹوں والے کے اونٹ میں نہ چھوڑے۔

نہ چھوڑے۔

(۵۷۷۵) اور زہری سے روایت ہے' انہوں نے بیان کیا کہ مجھے سان بن ابی سنان دوکی نے خبردی اور ان سے حضرت ابو ہررہ وٹالٹر نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملٹھالیا نے فرمایا چھوت کوئی چیز نہیں ہے۔

ا لله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((لا عَدْوَى)) فَقَامَ أَعْرَابِيٍّ فَقَالَ: أَرَأَيْتَ الإِبِلَ تَكُونُ فِي الرِّمَالِ الْمُعَالِ الْمُعَالِ الطِّبَاءِ فَيَأْتِيهَا الْبَعِيرُ الرَّمَالِ أَمْنَالَ الظَّبَاءِ فَيَأْتِيهَا الْبَعِيرُ الْمُعَنْ الْبَعِيرُ الْمَعَنْ اللَّبِيُ اللَّهَا: ((فَمَنْ النَّبِيُ اللَّهَا: ((فَمَنْ أَعْدَى الأَوْلَ؟)). [راجع: ٧٠٧]

اس پر ایک دیماتی نے کھڑے ہو کر پوچھا آپ نے دیکھا ہو گاکہ ایک اونٹ ریکتان میں ہرن جیسا صاف رہتا ہے لیکن جب وہی ایک خارش والے اونٹ کے پاس آجاتا ہے تو اسے بھی خارش ہو جاتی ہے آنخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا لیکن پہلے اونٹ کو کس نے خارش لگائی تھی۔

اون کو کس سے گئی۔ آخر میں سلسل لازم آئے گا جو محال ہے یا یہ کہنا ہو گا کہ ایک اور اون سے خارش گئی تھی تو اس اون کو کس سے گئی۔ آخر میں سلسل لازم آئے گا جو محال ہے یا یہ کہنا ہو گا کہ ایک اون کو خود بخود خارش پیدا ہوئی تھی آتا ہے کہ بعض ایسی دلیل عقل منطقی بیان فرمائی کہ اطباء کا لنگڑا ٹو اس کے سامنے چل بی نہیں سکتا۔ اب جو یہ دیکھنے میں آتا ہے کہ بعض بیاریاں جیسے طاعون ہیضہ وغیرہ ایک بہتی سے دو سری بہتی میں پھیلتی جیں یا ایک مخص کے بعد دو سرے کو ہو جاتی جیں تو اس سے یہ عاریاں جیسے طاعون ہیں نمون کہ بیاری نمائل ہو تا ہوئی اور اس کی دلیل ہے کہ ایک بی گھر میں بعض طاعون سے مرتے ہیں بعض نہیں مرتے اور ایک بی شفاخانہ میں ڈاکٹر نرس وغیرہ طاعون والوں کا علاج کرتے ہیں پھر بعض ڈاکٹروں نرسوں کو طاعون ہو جاتا ہے بعض کو نہیں ہو تا اگر چھوت گئنا ہو تا تو سب ہی کو ہو جاتا الذا وہی حق ہے جو مجرصادت ساجی بعض ڈاکٹروں نرسوں کو طاعون ہو جاتا ہے بعض کو نہیں ہو تا اگر چھوت گئنا ہو تا تو سب ہی کو ہو جاتا الذا وہی حق ہے جو مجرصادت ساجی کے فرمایا مگروہم کی دوا افلاطون کے پاس بھی نہیں ہو روحیدی)

٥٧٧٦ - حدّثني مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ حَدَّثَنَا شُعْبَةً قَالَ: مُحَمَّدُ بْنُ مَالِكُ رَضِيَ سَمِعْتُ قَتَادَةً عَنْ أَنَسِ بْنُ مَالِكُ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ عَنِ النّبِيِّ فَقَا: ((لاَ عَدُوى وَلاَ طِيرَةً، وَيُعْجِبُنِي الْقَالُ؟) قَالُوا وَمَا الْفَالُ؟ فَلَا : ((كَلِمَةٌ طَيْبَةٌ)). [راجع: ٥٧٥٦] قَالَ : ((كَلِمَةٌ طَيْبَةٌ)). [راجع: ٥٧٥٦]

وه - باب ما يُذْكُو في سُمِّ النَّبِيِّ
 صَلِّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،
 رَوَاهُ عُرْوَةُ عَنْ عَائِشَةَ عَن النَّبِيِّ .

باب نبی کریم طلی ایم کو زہردیے جانے سے متعلق بیان-اس قصہ کو عروہ نے حضرت عائشہ رہی آفیاسے بیان کیا 'انہوں نے نبی کریم ملی کیا ہے نقل کیا ہے۔

بیان کیا' ان سے شعبہ نے بیان کیا' کما کہ میں نے قادہ سے سااور

انمول نے حفرت انس بن مالک روائد سے کہ نبی کریم المالیا نے فرمایا

٧٧٧ - حدَّثَنَا قُتَنْبَةُ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنْهُ قَالَ: لَمَّا فُتِحَتْ خَيْبَرُ أُهْدِيَتْ لِرَسُولِ الله الله شَاةٌ فِيهَا سُمِّ فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولُ

(۵۷۷۷) ہم سے قتیب بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے لیٹ بن سعد نے ان سے ابو ہریرہ بنا تھ اللہ ہمریرہ بنا تھ اللہ ہمریرہ بنا تھ کے ان سے ابو ہریرہ بنا تھ کے انہوں نے بیان کیا کہ جب خیبر فتح ہوا تو رسول اللہ اللہ اللہ کے کہا کو ایک بری ہدیہ میں پیش کی گئی (ایک یمودی عورت زینب بنت حرث نے بری ہدیہ میں پیش کی گئی (ایک یمودی عورت زینب بنت حرث نے

پیش کی تھی) جس میں زہر بھرا ہوا تھا' اس پر آنخضرت ساتھ کیا نے فرمایا کہ یمال پر جتنے یمودی ہیں انہیں میرے پاس جمع کرو۔ چنانچہ سب آخضرت ملتي كي إس جع ك ك الخضرت ملتي إن فرماياكم من تم سے ایک بات پوچھوں گاکیاتم مجھے صحیح صحیح بات بتادو کے؟ انهوں ن كهاكه بال اب ابوالقاسم! كرآ مخضرت التي يان فرمايا تهمارا يردادا کون ہے؟ انہوں نے کہا کہ فلال۔ آخضرت ملی ایم نے فرمایا کہ تم جھوٹ کہتے ہو تمہارا پردادا تو فلال ہے۔ اس پر وہ بولے کہ آپ نے سیج فرمایا درست فرمایا پھر آمخضرت مان اللے ان سے فرمایا کیا اگر میں تم سے کوئی بات پوچھوں تو تم مجھے سے بچے بتادو کے؟ انہوں نے کما کہ بال اے ابوالقاسم! اور اگر ہم جھوٹ بولیں بھی تو آپ ہمارا جھوٹ پکڑ لیں گے جیسا کہ ابھی ہمارے پردادا کے متعلق آپ نے ہمارا جھوٹ نے کما کہ کچھ دن کے لیے تو ہم اس میں رہیں گے چر آپ لوگ ماری جگہ لے لیں گے۔ آخضرت النظیم نے فرمایا تم اس میں ذات ك ساتھ پڑے رہو كے واللہ! ہم اس ميں تهماري جگه كبھى نهيں لیں گے۔ آپ نے پھران سے وریافت فرمایا کیا اگر میں تم سے ایک بات یوچھوں تو تم مجھے اس کے متعلق صحیح صحیح بتا دو گے؟ انہوں نے كماكد بال؟ آخضرت ما الله في وريافت فرماياكياتم في اس بكري مين زمر ملایا تھا' انہوں نے کما کہ ہاں۔ آنخضرت ملی کیا نے وریافت فرمایا کہ تہیں اس کام پر کس جذبہ نے آمادہ کیاتھا؟ انہوں نے کما کہ جارا مقصدیہ تھاکہ اگر آپ جھوٹے ہوں کے تو ہمیں آپ سے نجات مل جائے گی اور اگر سے ہوں کے تو آپ کو نقصان نسیں پہنچا سکے گا۔ الله ﷺ ((اجْمَعُوا لِي مَنْ كَانَ هَهُنَا مِنَ الْيَهُودِ)). فَجُمِعُوا لَهُ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ أَنْتُمْ صَادِقِيَّ عَنْهُ؟)) فَقَالُوا: نَعَمْ يَا أَبَا الْقَاسِم، فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((مَنْ أَبُوكُمْ؟)) قَالُوا: أَبُونَا فُلاَنَّ. فَقَالَ رَسُولُ الله على: ((كَذَبْتُمْ بَلْ أَبُوكُمْ فُلاَنَّ))، فَقَالُوا: صَدَقْتَ وَبَوِرْتَ. فَقَالَ: ((هَلْ أَنتُمْ صَادِقِي عَنْ شَيْءِ إِنْ سَأَلْتُكُمْ عَنْهُ؟)) فَقَالُوا: نَعَمْ يَا أَبَا الْقَاسِمِ، وَإِنْ كَذَبْنَاكَ عَرَفْتَ كَذِبَنَا كَمَا عَرَفْتَهُ فِي أَبِينَا، قَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((مَنْ أَهْلُ النَّارِ؟)) فَقَالُوا: نَكُونُ فِيهَا يَسِيرًا، ثُمَّ تَخْلُفُونَنَا فِيهَا، فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((اخْسَۇُوا، فِيهَا وَالله لاَ نَخْلُفُكُمْ فِيهَا أَبَدًا))، ثُمُّ قَالَ لَهُمْ : ((فَهَلْ أَنتُمْ صَادِقِيُّ عَنْ شَيْءٍ إِنْ سَأَلْتُكُمْ عَنْهُ ؟)) قَالُوا : نَعَمْ. فَقَالَ: ((هَلْ جَعَلْتُمْ فِي هَلِهِ الشَّاةِ سُمًّا؟)) فَقَالُوا: نَعَمْ. فَقَالَ : ((مَا حَمَلَكُمْ

ا یمودیوں کا خیال میم بوا کہ اللہ پاک نے اپنے حبیب ساتھ کے اس زہر سے بذرید وی مطلع فرما دیا گر زرا سا آپ چکو پکے است کی است کے اپنے حبیب ساتھ کے اس کے است ان اوگوں کا رد ہوتا ہے جو رسول کریم ساتھ کے کو عالم الغیب ہونے کا عقیدہ رکھتے ہیں۔
اگر ایسا ہوتا تو آپ اس اپنے ہاتھ نہ لگائے گربعد میں وی سے معلوم ہوا کے فرمایا ﴿ ولو کنت اعلم الغیب السنكوت من المحدوم ما است السوء ﴾ (الاحراف: ۱۸۸) اگر میں غیب جانتا تو بہت می بھلائیاں جمع کر لیتا اور بھی جھے کو برائی نہ چھو سکتی۔ معلوم ہوا کہ آپ کے مسلی السوء کا عقیدہ بالکل باطل ہے۔ دو سری روایت میں یوں ہے کہ وہ عورت کئے گئی جس نے زہر ملایا تھا کہ آپ نے عالم الغیب ہونے کا عقیدہ بالکل باطل ہے۔ دو سری روایت میں یوں ہے کہ وہ عورت کئے گئی جس نے زہر ملایا تھا کہ آپ نے

میرے بھائی 'خاوند اور قوم والوں کو قتل کرایا میں نے چاہا کہ اگر آپ سے رسول ہیں تو یہ گوشت خود آپ سے کمہ دے گا اور اگر آپ دنیاوار بادشاہ ہیں تو آپ سے ہم کو راحت مل جائے گی۔

٣٥- باب شَرْبِ السُّمِّ وَالدَّوَاءِ بِهِ بِالْبِ رَبِينِايا زَبِر بِلِي اور خُوفْناك دوايا ناپاك دواكا وَبِهَا يُخَافُ مِنْهُ

تھیں ہے۔ نیسیسے نیسیسے لیسیسے لیسیسے ناپاک دوا سے شاید وی مراد ہے۔ (وحیدی)

(۸۵۷۸) ہم سے عبداللہ بن عبدالوہاب نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے خالد بن حارث نے بیان کیا' ان سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے سلیمان نے بیان کیا' ان سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے سلیمان نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ میں نے ذکوان سے سا' وہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے بیہ حدیث بیان کرتے تھے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے نبیاڑ سے اپنے آپ کوگرا کرخود کئی کرلی تو وہ فرماس کے ہاتھ میں ہوگااور اس میں بھیشہ پڑا رہے گا جہنم کی آگ میں ہوگااور جس نے فرمان کے ہاتھ میں ہوگااور جس نے فرمی کرلی تو اس کا ہتھیار اس کے ہاتھ میں ہوگا ور جس نے لوہ کے کسی ہتھیار سے خود کئی کرلی تو اس کا ہتھیار اس کے ہاتھ میں ہوگا

أَبُدُّا)). [راجع: ١٣٦٥]

خود کشی کرنا کی بھی صورت ہے ہو بدترین جرم ہے جس کی سزا صدیث بدا میں بیان کی گئی ہے۔ کتنے مرد عورتیں اس جرم کنیٹ نیٹیسی کاار تکاب کر ڈالتے ہیں جو بہت بڑی غلطی ہے۔

نه جادو۔

٩٧٧٥ حدثناً مُحَمَّدُ بْنُ سَلاَمٍ حَدَّثَناً أَحْمَدُ بْنُ سَلاَمٍ حَدَّثَناً أَحْمَدُ بْنُ سَلاَمٍ حَدَّثَنا فَاشِمُ بْنُ الْحَمْدُ بْنُ سَعْدِ قَالَ: هَاشِمِ قَالَ: الله سَمِعْتُ رَسُولَ الله سَمِعْتُ رَسُولَ الله سَمِعْتُ رَسُولَ الله عَمْوَاتِ مَحْوَةٍ، لَمْ يَضُرُّهُ ذَلِكَ الْيَوْمَ سُمُّ وَلاَ عَجْوَةٍ، لَمْ يَضُرُّهُ ذَلِكَ الْيَوْمَ سُمُّ وَلاَ سِحْرٌ). [راجع: ٥٤٤٥]

(2449) ہم سے محد بن سلام بیکندی نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو اچھ بن ہا چھ کو اچھ بن ہا چھ کو اچھ بن ہا چھ نے کہا ہم کو اچھ بن ہا چھ نے خردی انہوں نے کہا ہم کو ہا چھ بن ہا چھ نے خردی کا کہ جھ سے خردی کہا کہ جھ سے فامر بن سعد نے خردی انہوں نے کہا کہ جس نے دسول اللہ صلی اللہ اللہ وسلم سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ جس محتص صبح کے وقت علیہ وسلم سے سنا آنحضرت میں ہے اس دن نہ زہر نقصان پنچا سکے گااور سات بچوہ محجوریں کھالے اسے اس دن نہ زہر نقصان پنچا سکے گااور

زہراور جادو کی حقیقت پر اشارہ ہے زہرایک ظاہر چیزہے اور جادو باطنی چیزہے گر تاثیر کے لحاظ سے دونوں کو ایک ہی خانہ میں بیان کیا گیا۔ اللہ پاک ہر مسلمان مرد و عورت کو ان بیار یوں سے اپنی پناہ میں رکھے۔ آمین۔

٥٧ - باب أَلْبَان الْأَتُن

[راجع: ٥٥٣٠]

وزاد اللّيثُ قَالَ حَدَّثَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابِ قَالَ: وَسَأَلْتُهُ هَلْ نَعَوضاً أَوْ نَشْرَبُ أَلْبَانَ الأَتْنِ أَوْ مِرَارَةَ السّبْعِ أَوْ السّرَبُعِ أَوْ السّبُعِ أَوْ السّبُعِ أَوْ السّبُعِ أَوْ السّبُعِ أَوْ السّبُعِ أَوْ السّبُعِ أَوْ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللهِ اللهُ اللهُ

[راجع: ٥٣٠٥]

پتہ بھی ای میں داخل ہے وہ بھی ترام ہو گا۔ بس جس چیز سے شارح نے سکوت کیا وہ معاف ہے جیسے دو سری حدیث میں سکت ہیں سیست کے۔ ای بنا پر عطاء 'طاؤس اور زہری اور کئی تابعین نے کہا کہ گدھی کا دودھ طال ہے۔ جو لوگ حرام کہتے ہیں وہ سے دلیل بیان کرتے ہیں کہ دودھ گوشت سے پیدا ہوتا ہے اور جب گوشت کھانا حرام ہو تو دودھ بھی حرام ہو گا۔ میں (وحید الزمال) کہتا ہوں کہ بے قیاس فاسد ہے آدی کا گوشت کھانا حرام ہے مگراس کا دودھ حلال ہے۔ (وحیدی)

باب گرهی کادودھ بینا کیساہے؟

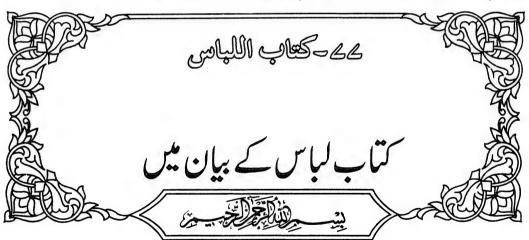
(۱۹۸۵) جھے سے اللہ بن جمد مسندی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیینہ نے بیان لیا ان سے ابو ادرایس سفیان بن عیینہ نے بیان لیا ان سے زہری نے ان سے ابو ادرایس خولانی نے اور ان سے ابو تعلبہ خشنی بڑا تھ نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھ ایا کے ہر دانت سے کھانے والے درندہ جانور (کے گوشت) سے منع فرمایا۔ زہری نے بیان کیا کہ میں نے یہ حدیث اس وقت تک نہیں سنی جب تک شام نہیں آیا۔

(۱۵۷۸) اور لیث نے زیادہ کیا ہے کہا کہ جھ سے یونس نے بیان کیا ان سے ابن شہاب زہری نے کہ میں نے ابو اور لیس سے پوچھاکیا ہم (دوا کے طور پر) گر ھی کے دودھ سے وضو کر سکتے ہیں یا اسے پی سکتے ہیں یا در ندہ جانوروں کے پتے استعال کر سکتے ہیں یا اونٹ کا پیشاب پی طور پر استعال کرتے ہیں یا اونٹ کا پیشاب کو دوا کے طور پر استعال کرتے تھے اور اس میں کوئی حرج نہیں سجھتے تھے۔ البتہ گر ھی کے دودھ کے بارے میں ہمیں رسول اللہ مالی کی ہے حدیث بیشی کوئی حرج نہیں سجھتے تھے۔ البتہ گر ھی ہے دودھ کے بارے میں ہمیں رسول اللہ مالی کی سے حدیث میلی ہے کہ آنخضرت مالی کیا تھا۔ اس کے دودھ کے متعلق ہمیں کوئی تھم یا ممانعت آنخضرت مالی کیا ہے۔ معلوم نہیں ہے۔ البتہ در ندول کے پتے کے متعلق جو ابن شہاب نے معلوم نہیں ہے۔ البتہ در ندول کے پتے کے متعلق جو ابن شہاب نے بیان کیا کہ مجھے ابو ادر ایس خولانی نے خبر دی اور انہیں ابو ثعلبہ خشی بیان کیا کہ مجھے ابو ادر ایس خولانی نے خبر دی اور انہیں ابو ثعلبہ خشی بیان کیا کہ مجھے ابو ادر ایس خولانی نے خبر دی اور انہیں ابو ثعلبہ خشی در ندے کا گوشت کھانے سے منع فرمایا ہے۔

﴿ 333 ﴾ ﴿ 333 ﴾ ﴿ 333 ﴾ ﴿ 333 ﴾ ﴿ 40 - باب إِذَا وَقَعَ اللَّبَابُ فِي الإِنَاءِ ﴿ بِالْحِيْرِ الْمِ

باب جب مصی برتن میں برجائے (جس میں کھانایا پانی ہو)
ہا جب مصی برتن میں برجائے (جس میں کھانایا پانی ہو)
ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا 'انہوں نے کہا ہم سے بی خیم کے مولی
ساعیل بن جعفر نے بیان کیا 'ان سے بی ذریق کے مولی عبید بن حنین
عتبہ بن مسلم نے بیان کیا 'ان سے بی ذریق کے مولی عبید بن حنین
نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب مھی تم میں سے کی کے
برتن میں برجائے تو پوری مکھی کو برتن میں ڈبو دے اور پھراسے نکال
برتن میں برجائے تو پوری مکھی کو برتن میں ڈبو دے اور دو سرے میں
کر پھینک دے کیونکہ اس کے ایک پر میں شفا ہے اور دو سرے میں
بیاری ہے۔

رہت می اشیاء اللہ پاک نے اس کثرت سے پیدا کی ہیں جن کی افزائش نسل کو دیکھ کر حیرت ہوتی ہے ایسی جملہ اشیاء نسل کو دیکھ کر حیرت ہوتی ہے ایسی جملہ اشیاء نسل کو دیکھ کر حیرت ہوتی ہے۔ رسول کریم انسان کی صحت کے لیے مصر بھی ہیں اور دو سرا پہلو ان میں نفع کا بھی ہے۔ ان میں سے ایک کھی بھی ہے۔ رسول کریم میں گئی کا ارشاد گرامی بالکل حق اور منی بر صداقت ہے جو صادق المصدوق ہیں اس میں کھی کے ضرر کو دفع کرنے کے لیے علاج بالصد بتلایا گیا ہے۔ موجودہ فن حکمت میں علاج بالصد کو صحیح تسلیم کیا گیا ہے۔ پس صدق دسول الله التی ہے۔



﴿ قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ الله الَّتِي أَخْرَجَ لِعِبَادِهِ ﴾ وَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: ((كُلُوا وَاشْرَبُوا وَالْبَرُبُوا وَالْبَرُافِ، وَلاَ مَخِيلَةٍ)). وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: كُلْ مَا شِئْتَ وَالْبَسْ مَا شِئْتَ مَا أَخْطَنَتْكَ الْنَتَانِ

باب الله پاک کاسورہ اعراف میں فرمانا کہ "اے رسول! کمہ دو کہ کس نے وہ زیب و زینت کی چزیں حرام کیں ہیں جو اس نے بندول کے لیے (زمین سے) پیدا کی ہیں (یعنی عمدہ عمدہ لباس)" اور نمی کریم لیے فرمایا کھاؤ اور پیواور پینواور خیرات کرولیکن اسراف نہ کرو اور حضرت ابن عباس بی تا نے کما جو تیرا جی چاہے اور نہ تکبر کرد اور حضرت ابن عباس بی تا نے کما جو تیرا جی چاہے

سِرَف، أوْ مَخِيلَةٍ

(بشرطیکہ حلال ہو) کھااور جو تیراجی چاہے (مباح کپڑوں میں سے) پہن مگردوباتوں سے ضرور بچوا سراف اور تکبرے۔

کونکہ کی دونوں چیزیں انسان کو تباہ و برباد کر دیتی ہیں۔ مال میں فضول خرچی نہ کرو لینی اپنے مال کو ناجائز کاموں میں نہ سند کریت ہیں۔ کریس کے جیسا کہ نبی سند کردے یہ اسراف ہر اختبار سے نازیبا ہے۔ للذا ہر انسان پر لازم ہے کہ اعتدال اور میانہ روی سے کام لے جیسا کہ نبی کریم سے کے فرایا الا قصاد جزء من النبوة میانہ روی نبوت کا ایک حصہ ہے۔ جب انسان لباس میں ملبوس ہو کر اکر تا ہوا چلے تو بیہ تکبر میں شامل ہے کیونکہ ایک محض چار جو ڑے میں تبخر کرتا ہوا چلا جا رہا تھا جو وہیں زمین میں دھنسا دیا گیا جو آج تک دھنستا ہوا چلا جا رہا ہے۔

٥٧٨٣ حدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ نَافِعٍ وَعَبْدِ الله بْنِ دِينَارٍ وَزَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ يُخْبِرُونَهُ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله الله الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله الله الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمُ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمُ اللهُ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُمُ اللهُ عَنْهُمُ اللهُ اللهُ عَنْهُمُ اللهُ اللهُ عَنْهُمُ اللهُ اللهُ عَنْهُمُ اللهُ عَنْهُمُ اللهُ اللهُ عَنْهُمُ اللهُ ال

[راجع: ٣٦٦٥]

(۵۷۸۳) ہم سے اساعیل بن ابی اولیں نے بیان کیا کما مجھ سے امام مالک نے 'انہوں نے نافع اور عبداللہ بن دینار اور زید بن اسلم سے ' انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر بھی اس کے رسول اللہ ملٹی لیا نے فرمایا کہ اللہ تعالی اس کی طرف قیامت کے دن نظر رحمت نہیں کرے گاجو اپنا کیڑا تکبرو غرور کے سبب سے زمین پر تھییٹ کر چاتا

آ بہر میں اس کا اسراف یہ ہے کہ بے فائدہ کیڑا خراب کرے ایک ایک تھان کے عمامے باندھے 'اس سے یہ بھی ظاہر ہوا کہ کیڑا المیت کی ہو لیکن آدمی نجات المیکانے میں تکبراور غرور کے ساتھ کتنی ہی نیکی ہو لیکن آدمی نجات نہیں باسکے گا اور عاجزی اور فرو تن کے ساتھ کتنے بھی گناہ ہوں لیکن مغفرت کی امید ہے۔

٧- باب مَنْ جَرَّ إِزَارَهُ مِنْ غَيْرِ
 خُيلاءَ

باب اگر کسی کا کپڑا ایوں ہی لٹک جائے تلبر کی نیت نہ ہو تو گنگار نہ ہو گا

(۵۷۸۲) ہم سے احمد بن یونس نے بیان کیا کہا ہم سے زہیر نے بیان کیا کہا ہم سے زہیر نے بیان کیا کہا ہم سے موئی بن عقبہ نے ان سے سالم بن عبداللہ نے اور ان سے سالم بن عبداللہ نے اور ان سے ان کے والد نے کہ نی کریم ملٹ ہے ان فرمایا جو شخص تکبر کی وجہ سے تھر گھیٹہ ہوا چلے گاتو اللہ پاک اس کی طرف قیامت کے دن نظر بھی نہیں کرے گا۔ حضرت ابو بکر بڑا تھ نے عرض کیا یارسول اللہ! میرے تھ کا ایک حصہ بھی لئک جاتا ہے گریہ کہ خاص طور سے اللہ! میرے تھ کا ایک حصہ بھی لئک جاتا ہے گریہ کہ خاص طور سے اس کا خیال رکھا کروں؟ آپ نے فرمایا تم ان لوگوں میں سے نہیں ہو جو ایسا تکبر سے کرتے ہیں۔

(۵۷۸۵) محص سے محمد بن سلام بیکندی نے بیان کیا کما ہم کو

الأُعْلَى، عَنْ يُولُسَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ، عَنْ أَبِي الْحَرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: خُسِفَتِ الشَّمْسُ وَنَحْنُ عِنْدَ النَّبِيِّ فَهَا فَقَامَ يَجُوُّ وَقَابَ النَّاسُ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ فُجُلِّي عَنْهَا ثُمَّ أَقْبَلَ عَلْنَا وَقَالَ : ((إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَتانِ فَطَيْنَ وَقَالَ : ((إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَتانِ فَصَلَّى الله فَيْنَا وَقَالَ : ((إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَتانِ فَصَلَّى الله فَيْنَا شَيْنًا فَيْمَا شَيْنًا فَصَلُوا وَادْعُوا الله حَتَّى يَكُشِفَهَا)).

عبدالاعلی نے خبردی انہیں یونس نے انہیں امام حسن بھری نے اور ان سے ابو بکرہ بڑائی کے بیان کیا کہ سورج گربن ہوا تو ہم نی کریم ماٹھیلیا کے ساتھ تھے۔ آپ جلدی میں کپڑا تھیٹیتے ہوئے مجد میں تشریف لائے لوگ بھی جمع ہو گئے۔ آخضرت ساٹھیلیا نے دور کعت نماز پڑھائی اگر بن ختم ہوگیا تب آپ ہماری طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا سورج اور چاند اللہ کی نشانیوں میں سے دونشانیاں ہیں اس لیے جب تم ان نشانیوں میں سے کوئی نشانی دیکھو تو نماز پڑھواور اللہ سے دعا کرو یہاں تک کہ وہ ختم ہو جائے۔

[راجع: ١٠٤٠]

اس مدیث میں آنخضرت ملی ایک جانے کی جادر تھیٹنے کا ذکر ہے ہی باب سے مطابقت ہے گاہے بلا قصد ایا ہو جائے کہ جادر مد بند زمین پر تھیٹنے گا ور مد بند زمین پر تھیٹنے گا و کوئی گناہ نہیں ہے۔

٣- باب التشمير في الثياب

٣٨٧٥ حدثنى إسْحَاقُ، أَخْبَرَنَا ابْنُ شَمَيْلِ، أَخْبَرَنَا عَمَرُ بْنُ أَبِي زَائِدَةَ، أَخْبَرَنَا عَمْرُ بْنُ أَبِي زَائِدَةَ، أَخْبَرَنَا عَمْرُ بْنُ أَبِي زَائِدَةَ، أَخْبَرَنَا عَوْنُ بْنُ أَبِي جَحَيْفَةَ قَالَ: فَرَأَيْتُ بِلاَلاً جَاءَ بِعَنزَةٍ فَرَكَزَهَا ثُمَّ أَقَامَ الصَّلاَةَ فَرَأَيْتُ رَسُولَ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ رَسُولَ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ فِي حُلَّةٍ مُشْتَمِّرًا فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ إِلَى الْعَنزَةِ فِي حُلَّةٍ مُشْتَمِّرًا فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ إِلَى الْعَنزَةِ وَرَأَيْتُ النَّاسَ وَالدُّوَابُ يَمُرُّونَ بَيْنَ يَدَيْهِ مِنْ وَرَاءِ الْعَنزَةِ.

[راجع: ۱۸۷]

آ تخضرت النظیم نے اپنے جو ڑے کو سمیٹ رکھا تھا تاکہ زمین پر خاک آلود نہ ہو۔ باب اور حدیث میں میں مطابقت ہے۔ امام کے آگے نیزہ کا سرّہ گاڑنا بھی ثابت ہوا۔

٤ - باب مَا أَمنْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ فَهُوَ
 في النَّارِ

باب كيڑا اوير اٹھانا

(۵۸۸۲) مجھ سے اسحاق بن راہویہ نے بیان کیا کہا ہم کو ابن شمیل نے خردی کہا ہم کو عربن ابی ذاکدہ نے خردی کہا ہم کو عون بن ابی جھفہ نے خردی کہا ہم کو عون بن ابی جھفہ نے خردی کان سے ان کے والد ابو جھفہ بڑا تھ نے بیان کیا کہ چر میں نے دیکھا کہ حفرت بلال بڑا تھ ایک نیزہ لے کر آئے اور اسے زمین میں گاڑ دیا پھر نماز کے لیے تکبیر کمی گئی۔ میں نے دیکھا کہ رسول کریم ماٹی کیا ایک جو ڑا پنے ہوئے باہر تشریف لائے جے آپ نے سمیٹ رکھا تھا۔ پھر آپ نے نیزہ کے سامنے کھڑے ہو کر دو رکعت نماز عید پڑھائی اور میں نے دیکھا کہ انسان اور جانور آئحضرت ماٹی کیا مامنے نیزہ کے باہر کی طرف سے گزر رہے تھے۔

باب کپڑا جو مخنوں سے بنچے ہو (ازار ہویا کرنۃ یا چغہ) وہ اپنے پہننے والے مرد کو دو زخ میں لے جائے گا جبکہ وہ پہننے والا متکبر ہو (336) S (336)

٧٨٧- حدَّثنا آدَمُ، حَدَّثنا شُعْبَةً، حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيُّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ عَن النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم قَالَ: ((مَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَفْبَيْنِ مِنَ الإِزَارِ فَفِي النَّارِ)).

سے شعبہ نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے سعید بن الی سعید مقبری نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نی کریم صلی الله علیہ وسلم نے فرمایا تھ کاجو حصہ تخنوں سے نیچ لئکا ہووہ جہنم میں ہو گا۔

(۵۷۸۷) ہم سے آوم بن الی ایاس نے بیان کیا انہوں نے کما ہم

وہ تھ والا حصہ جم کے ساتھ دوزخ میں جاایا جائے گا۔ اور بیاس تکبر کی سزا ہوگی جس کی وجہ سے اس مخص نے وہ تھ مخول سے بنچ الکایا اعاذنا الله آمین۔

باب جو کوئی تکبرے اپنا کپڑا گھسیتا ہوا چلے اس کی سزا کا

٥- باب مَنْ جَرَّ ثُوْبَهُ مِنَ الْخُلاء

(۵۷۸۸) ہم سے عبداللہ بن يوسف نے بيان كيا كما ہم كو امام مالك نے خبر دی' انہیں ابو الزناد نے' انہیں اعرج نے اور انہیں حضرت ابو مرری والتد نے کہ رسول الله سال الله علم فرمایاجو شخص اپنا تهد غرور کی وجہ سے گھیٹا ہے' اللہ تعالی قیامت کے دن اس کی طرف نظر بھی نہیں کرے گا۔ ٨٨٥- حدَّثَناً عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف، أَخْبَرَنَا مَالِكٌ، عَنْ أَبِي الزُّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ الله 🕮 قَالَ: ((لاَ يَنْظُرُ الله يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَى مَنْ جَرُّ إِزَارَهُ بَطَرًا)).

اصل برائی غرور ' تکبر ' محمنڈ ہے جو اللہ کو سخت ناپیند ہے سے غرور تکبر محمنڈ جس طور پر بھی ہو ندموم ہے۔

٥٧٨٩ حدُّثنا آدَمُ، حَدَّثنا شَعْبَةُ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زِيَادٍ، قَالَ: سَمِفْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: قَالَ النَّبِيُّ أَوْ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((بَيْنَمَا رَجُلٌ يَمْشِي فِي خُلَّةٍ تُعْجُبُهُ نَفْسُهُ مُرَجُّلٌ جُمَّتُهُ إِذْ خَسَفَ الله بِهِ فَهُوَ يَتَجَلُّجَلُ إِلَى يَوْم الْقِيَامَةِ)).

(۵۷۸۹) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کماہم سے شعبہ نے بیان کیا کما ہم سے محمد بن زیاد نے بیان کیا کما کہ میں نے حضرت ابو مررہ رواللہ سے سنا' افہوں نے میان کیا کہ نمی یا (بد بیان کیا کہ) ابو کبروغرور میں سرمت سرکے بالوں میں کلکھی کئے ہوئے اکثر کر اتراتاجار ماتفاكه الله تعالى فاس زمين مين دهنساديا ابوه قيامت تك اس ميں تربارے كايا دهنتارے جائے گا۔

> يه قارون يا بيزن فارس كا ربنے والا فخص تھا۔ • ٥٧٩ - حدَّثناً سَعِيدُ بْنُ عُفَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي اللَّيْثُ قَالَ : حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ خَالِدٍ، عَن ابْن شِهَابٍ، عَنْ سَالِم بْن عَبْدِ اللهِ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثُهُ أَنَّ رَسُولَ الله

(444) مم سے سعید بن عفیرنے بیان کیا کما کہ مجھ سے لیث بن سعد نے بیان کیا' کہا کہ مجھ سے عبدالرحمٰن بن خالد نے بیان کیا' ان ے ابن شماب نے 'ان سے سالم بن عبداللہ نے اور ان سے ان کے والدنے بیان کیا کہ رسول الله ملت الله علی ایک مخص غرور میں اینا

﴿ اللهُ قَالَ: ((بَيْنَمَا رَجُلٌ يَجُرُ إِزَارَهُ إِذْ خُسِفَ بِهِ فَهُوَ يَتَجَلْجَلُ فِي الأَرْضِ الَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ)). تَابَعَهُ يُونُسُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ وَلَمْ يَرْفَعُهُ شُعَيْبٌ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً.

ي قارون بربخت تفاجس كا ذكر قرآن پاك مير هُميْنا ايك فيشن بن گيا به قواس فيشن پر لعنت بو-حدثنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّد، حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ، أَخْبَرَنَا أَبِي عَنْ عَمَّهِ، جَرِيرِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ : كُنْتُ مَعَ سَالِمٍ بْنِ عَبْدِ الله بْنُ عُمَرَ عَلَى بَابِ دَارِهِ فَقَالَ: سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ سَمِعَ النَّبِيُ ﷺ نَحْوَهُ.

[راجع: ٣٤٨٥]

٣٩٥ - حدَّثَنَا شَعْبَةُ قَالَ: لَقِيتُ مُحَارِبَ شَبَابَةُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ: لَقِيتُ مُحَارِبَ بَنَ دِثَارِ عَلَى فَرَسِ وَهُوَ يَأْتِي مَكَانَهُ الَّذِي يَقْضِي فِيهِ فَسَأَلْتُهُ عَنْ هَذَا الْحَدِيثِ فَقَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الله بْنَ عُمَرَ وَضِيَ الله عَنْهُمَا يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ وَضِيَ الله عَنْهُمَا يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ الله فَيْ وَمَّ الله عَنْهُمَا يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ الله فَيْ ((مَنْ جَرَّ ثَوْبَهُ مَحِيْلَةً، لَمْ يَنْظُرِ الله إليه يَوْمَ الْقِيَامَةِ)) فَقُلْتُ لِمُحَارِبِ: أَذَكُرَ إِزَارَهُ ؟ قَالَ: مَا خَصَّ إِزَارًا وَلاَ أَذَكُرَ إِزَارَهُ ؟ قَالَ: مَا خَصَّ إِزَارًا وَلاَ أَشَلَمَ، وَزَيْدُ بْنُ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ عُمَرَ مَثْلُهُ بْنُ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ عُمَرَ مَثْلُهُ بُنُ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ عُمَرَ مَثْلَهُ بُنُ عَبْدِ الله عَنِ ابْنِ عُمَرَ مِثْلَهُ وَسَلَّمَ، وَزَيْدُ بْنُ عُبْدِ الله عَنِ ابْنِ عُمَرَ مِثْلَهُ وَسَلَّمَ، وَقَالَ الله عَنْ ابْنِ عُمَرَ مِثْلُهُ وَتَابَعَهُ مُوسَى بْنُ عُقْبَةً، وَعُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، وَقَالَ وَلَابَعَهُ مُوسَى بْنُ عُقْبَةً، وَعُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، وَقَالَ وَلَابَعَهُ مُوسَى عَنْ سَالِم عَن ابْنِ عُمَرَ مِثْلَهُ وَقَالَ وَلَا الله عَنْ ابْنُ عُمَرَ مِثْلَهُ مُوسَى عَنْ سَالِم عَن ابْنِ عُمَرَ وَقَالَ وَقَالَامَةُ بْنُ مُوسَى عَنْ سَالِم عَن ابْن عُمَرَ وَقَالَ وَقَدَامَةُ بْنُ مُوسَى عَنْ سَالِم عَن ابْن عُمَرَ ابْن عُمَرَ وَقَالَ وَقَدَامَةً بْنُ مُوسَى عَنْ سَالِم عَن ابْن عُمَرَ وَقَالَ وَقَدَامَةً وَلَهُ مَنْ مُنْ مُوسَى عَنْ سَالِم عَن ابْن عُمَرَ

تہر گھیٹا ہوا چل رہا تھا کہ اسے زمین میں دھنسا دیا گیا اور وہ ای طرح قیامت تک زمین میں دھنسا ہی کہ اس کی متابعت یونس نے زمری سے کی ہے' انہوں نے حضرت ابو ہریرہ رہائش سے' اسے مرفوعاً نہیں بیان کیا۔

یہ قارون بر بخت تھا جس کا ذکر قرآن پاک میں موجود ہے آج کل بھی ایسے قارون گھر کھر موجود ہیں الا ماشاء اللہ۔ تھ زمین پر

جھے سے عبداللہ بن محر مندی نے بیان کیا 'کماہم سے وہب بن جریر نے بیان کیا 'کماہم سے وہب بن جریر نے بیان کیا 'کما مجھ کو میرے والد نے خبردی 'ان سے ان کے پچا جریر بن زید نے بیان کیا کہ میں سالم بن عبداللہ بن عمر کے ساتھ ان کے گھر کے دروازے پر تھا انہوں نے بیان کیا کہ میں نے حضرت ابو ہریرہ بڑھ سے سنا انہوں نے بی کریم ملی جاتے ہے اس صدیث کی طرح بیان کیا۔

(۵۷۹) ہم سے مطربی فضل نے بیان کیا' کہا ہم سے شابہ نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کہا کہ میں نے محارب بن د ثار قاضی سے ملاقات کی' وہ گھوڑے پر سوار تھے اور مکان عدالت میں آرہے تھے جس میں وہ فیصلہ کیا کرتے تھے۔ میں نے ان سے کی حدیث پوچھی تو انہوں نے مجھ سے بیان کیا' کہا کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر شُن اللہ ما انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ ما تھا ہے کہ نے فرمایا جو آپ اپنا کپڑا غرور کی وجہ سے گھیٹا ہوا چلے گا' قیامت کے فرمایا جو آپ اپنا کپڑا غرور کی وجہ سے گھیٹا ہوا چلے گا' قیامت کے دن اس کی طرف اللہ تعالی نظر بھی نہیں کرے گا۔ (شعبہ نے کہاکہ) میں نے محارب سے پوچھاکیا حضرت ابن عمر شُن اللہ اس کے عارب سے بوچھاکیا حضرت ابن عمر شُن اللہ بن محمد اور زید بن اسلم اور زید بن عبداللہ بن محمد اور زید بن اسلم اور زید بن عبداللہ بن عمر شُن سے موایت کیا' انہوں نے آخضرت ما تھا اس کو حضرت عبداللہ بن عمر شُن سے موایت کی اور نافع کے ساتھ اس کو کیا' انہوں نے آخضرت ما تھا اس کو کہا ہوں کے ابنوں کے ابنوں کے ابن عربی بی موایت کی اور نافع کے ساتھ اس کو کہا ہوں کے ابن کا بن عربی بن عقبہ اور عربن محمد اور قدامہ بن موئ نے بھی سالم سے' موئ بن عقبہ اور عربن محمد اور قدامہ بن موئ نے بھی سالم سے' موئ بن عقبہ اور عربن محمد اور قدامہ بن موئ نے بھی سالم سے' موئ بن عقبہ اور عربن محمد اور قدامہ بن موئ نے بھی سالم سے' موئ بن عقبہ اور عربن محمد اور قدامہ بن موئ نے بھی سالم سے'

انہوں نے ابن عمر بھات سے انہوں نے آنخضرت ما ایکا سے روایت

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((مَنْ جَرَّ ثُوْبَهُ)).

جو تو به کُنی). جو تو به کُنی) جبلہ بن سحیم کی روایت کو امام نسائی نے اور زید بن اسلم کی روایت کو امام مسلم نے وصل کیا۔ مویٰ کی روایت خود ای کلیسی کی بیٹے کے ایس سے میں شروع کتاب اللباس میں اور عمر بن محمد کی صحیح مسلم میں اور قدامہ کی صحیح ابو عوانہ میں موصول ہے۔ تھہ ہویا تیص جو بھی ازراہ سکم کیڑا لٹکا کر چلے گااس کو بالضرور یہ سزالے گی صدق دسول الله مٹاتیج ہے۔

٣- باب الإِزَارِ الْمُهَدَّبِ وَيُدْكُو عَنِ الزُّهْرِيّ، وَأَبِي بَكْر بْنِ مُحَمَّدٍ، وَحَمْزَةً بْن أبي أَسْيْدٍ، وَمُعَاوِيَة بْن عَبْدِ الله بْن جَعْفر: أَنْهُمْ لِسِلُوا ثِيابًا مُهدَبة

٧٩٢ حدَّثناً أبو الْيَمان، أخبرنا شْعَيْبٌ. عن الزُّهْرِيَ. أخْبَرِنِي غُرُوةُ بْن الزُّبيْرِ. أنَّ عائِشة رضى الله عنْها زوْج النبي قالت: جاءت امرأة رفاعة الْقرطي رَسُولَ الله ﷺ وأنا جالسةٌ وعنْدهُ أَبُو بكُر فقالتْ: يا رسول الله إنَّى كُنْتُ تحت رفاعة فطلقني فبت طلاقي فتزوَّجْتُ بَعْدَهُ عَبْدَ الرَّحْمن بْنِ الزُّبير وَإِنَّهُ وَاللَّهِ مَا مَعَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِلَّا مَثُلُ هذه الْهُدَّنة وأخذتْ هْدَّبَةً منْ جلْبابها فَسَمِع خَالِدٌ بْنُ سَعِيدٍ قَوْلَهَا وَهُوَ بِالْبابِ، لَمْ يُؤْذِنْ لَهُ قَالَتْ: فَقَالَ خَالِدٌ : يَا أَبَا بَكْرِ أَلاَ تُنْهِي هَذِهِ عَمَّا تَجْهِرُ بِهِ عِنْدَ رَسُول الله ﷺ؛ فَلاَ والله مَا يَزيدُ رَسُولُ ا لله على التُّبَسُّم فقَالَ لَهَا رَسُولُ اللهِ عَلَى: ((لعلَّكِ تُريدِين أَنْ تُرْجعِي إلَى رفاعة، لا حَتَّى يَذُوقَ عُسَيْلَتِكِ وَتَذُوقِي غسيلتَهُ)). فَصَار سُنَّةً بَعُدهُ.

باب حاشیہ دار تھر پہننا۔ جس کا کنارہ بنا نہیں ہو تااس میں صرف تانا ہوتا ہے۔ اور زہری' ابو بکر بن محمد' حزہ بن ابی اسید اور معاویہ بن عبداللہ بن جعفرے منقول ہے کہ ان بزرگوں نے جھالر دار کیڑے پنے ہیں۔

(۵۷۹۲) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کما ہم کو شعیب نے خبردی ' انہیں زہری نے کہا کہ مجھ کو عروہ بن زبیرنے اور انہیں حضرت عائشہ کیا کہ رفاعہ قرظی بناٹنے کی بیوی رسول الله النابیا کے باس آئیں۔ میں بھی بیٹھی ہوئی تھی اور آنخضرت ملٹائیا کے پاس حضرت الو بکر بٹاٹنہ موجود تھے۔ انہوں نے کمایارسول الله! میں رفاعہ کے نکاح میں تھی لیکن انہوں نے مجھے تین طلاق دے دی ہیں۔ (مغلظہ)۔ اس کے بعد میں نے عبدالرحمٰن بن زبیر بڑاٹھ سے نکاح کرلیا اور اللہ کی قتم کہ ان ك ساتھ يارسول الله (مُتَّالِيم)! صرف اس جھالر جيسا ہے۔ انہوں نے این چادر کے جھالر کو اپنے ہاتھ میں لے کراشارہ کیا۔ حضرت خالد بن سعید بناشہ جو دروازے بر کھڑے تھے اور انہیں ابھی اندر آنے کی اجازت نہیں ہوئی تھی' اس نے بھی ان کی بات سی۔ بیان کیا کہ حضرت خالد بناتئز (وہیں سے) بولے۔ ابو بکر! آپ اس عورت کو روکتے نیں کہ کس طرح کی بات رسول اللہ ملتھ الم کے سامنے کھول کربیان كرتى ہے ليكن الله كى قتم اس بات ير حضور اكرم مانيكيم كا تبسم اور برھ گیا۔ آخضرت سال کیا نے ان سے فرمایا غالباتم دوبارہ رفاعہ کے پاس جانا حابتی مو؟ ليكن اليا اس وقت تك ممكن نهيس جب تك وه (تمہارے دوسرے شوہر عبدالرحمٰن بن زبیر بناشز) تمہارا مزانہ چکھ لیں اور تم ان کامزانہ چکھ لو پھر بعد میں نہی قانون بن گیا۔

تریم میرے عورت نے اپنی جھالر دار چادر کی طرف اشارہ کیا۔ باب سے میں جملہ مطابقت رکھتا ہے باقی دیگر مسائل جو اس حدیث سے 💆 نگلتے ہیں وہ بھی واضح ہیں۔ قانون یہ بنا کہ جس عورت کو تین طلاق دے دی جائیں اس کا پہلے خاوند ہے پھر نکاح نہیں ہو سكتاجب تك دوسرے خاوند سے صحبت نہ كرائے چروہ خاوند خود انى مرضى سے اسے طلاق نہ دے دے ' يہ شرى طاله ہے۔ كھر خود اس مقصد کے تحت فرضی حلالہ کرانا موجب لعنت ہے اللہ ان علماء پر رحم کرے جو عورتوں کو فرضی حلالہ کرانے کا فتویٰ دیتے ہیں۔ تین طلاق سے تین طرکی طلاقیں مراد ہیں۔

باب جادراو ڑھنا۔ حضرت انس ہلٹنہ نے کہا کہ ایک گنوار نے رسول الله مالی ایم کی چادر کھینی

(۵۷۹۳) ہم سے عبدان نے بیان کیا کہاہم کو عبداللہ نے خردی کما ہم کو یونس نے 'انہیں زہری نے 'انہیں علی بن حسین نے خبر دی ' انہیں حسین بن علی بھی شنانے خبر دی کہ علی بٹاٹٹر نے بیان کیا (کہ حمزہ مالتہ نے حرمت شراب سے پہلے شراب کے نشہ میں جب ان کی او نٹنی ذبح کر دی اور انہوں نے آنخضرت ملٹاتیا ہے آ کراس کی شکات کی تو) آنخضرت ملی کیا نے اپنی چادر منگوائی اور اسے اوڑھ کر تشریف لے چلنے لگے۔ میں اور زید بن حارث واللہ آپ کے بیجھے بیچھے تھے۔ آخر آپ اس گھر میں پنچے جس میں حمزہ بٹائٹر تھے' آپ نے اندر آنے کی اجازت مانگی اور انہوں نے آپ حفزات کو اجازت دی۔

آنخضرت من الله معزت عمزه بخاتئر کے بال چادر اوڑھ کر چلنے لگے 'باب سے میں مطابقت ہے مفصل حدیث کی جگہ ذکر میں آچکی ہے۔ باب قميص بمننا (كرية قميص مردوايك بي بين)اور الله پاك نے سورہ یوسف میں حضرت بوسف علائلہ کا قول نقل کیا ہے کہ "اب تم میری اس قیص کولے جاؤ اور اس کو میرے والد کے چرے پر ڈال دو تو ان کی آنکھیں بفضلہ تعالی روشن ہو جائیں گ۔ " (۵۷۹۴) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے حماد بن سلمہ نے بیان کیا' ان سے ابوب سختیانی نے بیان کیا' ان سے نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر بیستانے کہ ایک صاحب نے عرض کیایارسول اللہ! محرم کس طرح کا کیڑا پنے۔ آنخضرت صلی

٧- باب الأردية.

وقال أَنَسٌ : جَبَدْ أَعْرَابِيُّ رِدَاءَ النَّبِيِّ ﷺ. م مدیث آگے آتی ہے۔

٣ ٥٧٩ حدُّثناً عَبْدَالُ، أَخْبِرَنا عِبْدُ الله. أَخْبَرِنَا يُونُسُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ. أَخْبِرَنِي عَلَى بْنُ حُسَيْن، أَنَّ حُسَيْن بْن عِلَيٍّ، أَخْبَرُهُ أَنَّ عليًّا رَضي الله عنه قال فدعا النَّبيُّ صلَّى الله عَليْه وسلُّم بردانه فارْتدى به ثُمُّ انْطلقَ يمُشِي واتَّبغُتُهُ أَنَا وَزَيْدُ بُنُ حَارِثَة حَتِّى جاءَ الْبينت الَّذي فيه حمْزة فاستأذن فأذنو لهم.

إراجع: ٢٠٨٩]

 ٨ باب لُبْس الْقمِيص وقَوْل الله تَعَالَى حِكَايَةً عَنْ يُوسَفُ : ﴿ اذْهَبُوا بِقَمِيصِي هِذَا فَأَلْقُوهُ عَلَى وَجُه أبي يُأْتِ بصِيرُانِ

٥٧٩٤ حدَّثَنا قَتْيُبةً. حَدَّثَنا حَمَّاد، عنْ أَيُّوبٍ. عَنْ نَافِعٍ. عَنِ ابْنِ غُمرِ رَضِيَ الله عُنهُما أَنَّ رِجُلاً قال : يا رسولَ الله مَا بلبس المُحُومُ من النّياب؟ فقال النبيُّ اللهِ

(340) P (340)

الله عليه وسلم نے فرمايا كه محرم قيص 'پاجامه' برنس (ٹوپي يا سرپر پہننے كى كوئى چيز) اور موزے نہيں تپنے گا البتہ اگر اسے چپل نہ مليں تو موزوں ہى كو مخنوں تك كاث كر پہن كے۔ وہ ہى جو تى كى طرح ہو جائيں گے۔

(۵۷۹۵) ہم سے عبداللہ بن محمد مندی نے بیان کیا کما ہم کو ابن عیب نے خبر دی ' انہیں عمرو نے اور انہوں نے حضرت جابر بن عبداللہ بن خبر اللہ بن انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹھ اللہ عبداللہ بن ابنوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹھ اللہ عبداللہ بن ابنوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹھ اللہ عبداللہ بن ابنی (منافق) کے پاس جب اسے قبر میں داخل کیا جاچا تھا تشریف لائے پھر آپ کے حکم سے اس کی لاش نکالی گئی اور حضور اکرم ملٹھ اللہ کے محم سے اس کی لاش نکالی گئی اور حضور اکرم ملٹھ اللہ کے محم سے اس کی لاش نکالی گئی اور حضور اکرم ملٹھ اللہ کے اس پر دم کرتے ہوئے اپنی قبیص پہنائی اور اللہ ہی خوب جانے والا ہے۔

آئیہ میں ایس روایوں میں آیا ہے کہ عبداللہ بن ابی نے حضور اکرم ساتھ کیا کے بچیا حضرت ابن عباس بڑھ کو اپنی قیص ایک موقع پر استین میں ایس کے بدلہ کے طور پر آنخضرت ساتھ کیا ہے بھی اسے اپنی قیص ایسے موقع پر دی میہ سب پچھ آپ نے اس کے بیٹے کا دل خوش کرنے کے لیے کیا جو تپا مسلمان تھا' واللہ اعلم بالصواب۔

نے خبردی ان سے عبیداللہ نے بیان کیا کہا ہم کو یکی بن سعید نے خبردی ان سے عبیداللہ نے بیان کیا کہا بھھ کو نافع نے خبردی ان سے عبیداللہ بن عمر بی اللہ ایک کیا کہ جب عبداللہ بن ابی کی وفات ہوئی تو اس کے لڑکے (حضرت عبداللہ) جو مخلص اور اکابر صحابہ میں تھے رسول اللہ التی لیا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یارسول اللہ! اپنی قمیص مجھے عطا فرمایے تاکہ میں اپنے باپ کو اس کا فن دوں اور آپ ان کی نماز جنازہ پڑھادیں اور ان کے لیے دعائے مغفرت کریں چنانچہ آنخضرت میں جانے ہو اور عرض کیا آنخضرت میں جنانچہ جب نمال وھلا کی اور فرمایا کہ نمال دھلا کیا تو نمال کہ نمال وھلا کی اور ان کے کہ اس کی آنز جنازہ پڑھائیں لیکن حضرت عمر وہائے تربیف لائے تاکہ اس کی نماز جنازہ پڑھائیں لیکن حضرت عمر وہائے تی آپ کو پکڑلیا اور عرض کیا یارسول اللہ! کیا اللہ تعالی نے آپ کو منافقین پر نماز جنازہ پڑھنے سے منع نمیں فرمایا ہے؟ اور فرمایا ہے کہ ان کے لیے مغفرت کی دعا کرویا

((لاَ يَلْبَسُ الْمُحْرِمُ الْقَمِيصَ، وَلاَ السَّرَاوِيلَ، وَلاَ الْبُونُسَ وَلاَ الْخُفْيْنِ، إِلاَّ أَنْ لَا يُجَدِّ النَّعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسُ مَا هُوَ أَسْفَلْ مِنَ الْكَعْبَيْنِ).[راجع: ١٣٤]

٥٧٩٥ حدَّتَنَا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ، أَخْبَرَنَا البُنُ عُيْنَةً، عَنْ عَمْرُو. سَمِعَ جَابِرَ بُنَ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عنْهُمَا قَالَ : أَتَى الله عَنْهُمَا قَالَ : أَتَى قَبْرَهُ فَأَمَرَ به فَأْخُرجَ ووُضعَ عَلَى رُكُبتَيْه وَنَفَتَ عَلَيْهِ مِنْ رِيقِهِ وَأَلْبَسَهُ قميصَهُ والله وَنَفَتُ عَلَيْهِ مِنْ رِيقِهِ وَأَلْبَسَهُ قميصَهُ والله أَعْلَمُ.

عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا ﴾ فَتَرَكَ الصَّلاَةَ عَلَى الصَّلاَة

مغفرت کی دعانہ کرواگر تم سر مرتبہ بھی ان کے لیے مغفرت کی دعاکرو گے تب بھی اللہ انہیں ہرگز نہیں بخشے گا۔ "پھریہ آیت نازل ہوئی کہ "اور ان میں سے کسی پر بھی جو مرگیاہو ہرگز نماز نہ پڑھے۔ اس کے بعد آنخضرت ملتہ اللہ ان کی نماز جنازہ پڑھنی بھی چھوڑ دی

باب قیص کاگریبان سینے پریااور کہیں مثلاً (کندھے پر)لگانا۔

(۵۷۹۷) ہم سے عبداللہ بن محمد نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے ابو عامرنے بیان کیا ممرم سے ابراہیم بن نافع نے بیان کیا ان سے امام حسن بھری نے 'ان سے طاؤس نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ من الله عن بيان كياكه رسول الله ملي يلم في بخيل اور صدقه دين وال کی مثال بیان کی کہ دو آدمیوں جیسی ہے جو لوہے کے جے ہاتھ 'سینہ اور حلق تک پنے ہوئے ہیں۔ صدقہ دینے والا جب بھی صدقہ کرتا ہے تواس کے جبہ میں کشادگی ہو جاتی ہے اور وہ اس کی انگلیوں تک برم جاتا ہے اور قدم کے نشانات کو ڈھک لیتا ہے اور بخیل جب بھی تجھی صدقہ کاارادہ کرتاہے تواس کاجبہ اسے اور چیٹ جاتاہے اور ہر طقد اپنی جگه پر جم جاتا ہے۔ حضرت ابو مریرہ رہاللہ نے بیان کیا کہ میں نے دیکھا کہ حضور اکرم ملی اس طرح اپنی مبارک انگلیوں سے اپنے گریبان کی طرف اشارہ کر کے بتارہے تھے کہ تم دیکھو گے کہ وہ اس میں وسعت پیدا کرناچاہے گالیکن وسعت پیدا نہیں ہو گی۔ اس کی متابعت ابن طاؤس نے اپنے والدے کی ہے اور ابو الزنادنے اعرج ہے گی۔ "دو جبوں" کے ذکر کے ساتھ اور حنظلہ نے بیان کیا کہ میں نے طاؤس سے سنا' انہوں نے حضرت ابو ہربرہ بناٹند سے سنا' انہوں نے کما "جبتان" اور جعفرنے اعرج کے واسطہ سے "جنتان" کالفظ بیان کیاہے۔

٩- باب جَيِب الْقَمِيصِ مِنْ عِنْدِ الصَّدْر وَغْيرهِ

٥٧٩٧ حدَّثْناً عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ، حَدَّثَنَا أَبُو عَامِر، حَدَّثَنَا إبْرَاهِيمُ بْنُ نَافِع، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ طَاوْسٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: ضَرَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَثْلَ الْبَحِينَ وَالْمُتَصَدِّق كَمَثَل رَجُلَيْن عَلَيْهِمَا جُبَّتان مِنْ حَدِيدٍ قَدِ اضْطَرَّتْ أَيْدِيْهِمَا اللي ثُدُّيَّهَمَا وَتَرَاقِيهِمَا فَجَعَلَ الْمُتَصَدِّقُ كُلُّمَا تصَدُّقَ بِصَدَقة انْبَسَطَتُ عَنْهُ حَتَّى تَغْشَى أَنَامِلَهُ وَتَعْفُو أَثَرَهُ وَجَعَلَ الْبَخِيلُ كُلُّمَا هَمَّ بصَدَقَةٖ قَلَصَتْ وَأَخَذَتْ كُلُّ حَلْقَةٍ بِمَكَانِهَا، قَالَ أَبُو هُرَيْرَةً: فَأَنَا رَأَيْتُ رَسُولَ الله عَلَى يَقُولُ: باصْبَعِيهِ هَكَذَا فِي جَيْبِهِ فَلَوْ رَأَيْتُهُ يُوسِعُهَا وَلاَ تَتَوَسَّعُ. تَابَعَهُ ابْنُ طَاوُس عَنْ أَبِيهِ، وَأَبُو الزِّنَادِ عَن الأَعْرَج فِي الْجُبَّتَيْنِ. وَقَالَ حَنْظَلَةُ: سَمِعْتُ طَاوُسًا سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: جُبَّتَانِ. وَقَالَ جَعْفَرُ بْنُ رَبِيعَةَ عَنِ الأَغْرَجِ جُنْتَان. [راجع: ١٤٤٣]

جبتان سے دو کرتے اور جنتان سے دو زرمیں مراد میں اپنے گریبان کی طرف اثنارہ کرنے ہی سے باب کا مطلب نکاتا ہے کہ ا نیستی ایستی کا گریبان سینے ہر تھا۔

، ٧ – باب مَنْ لَبِسَ جُبَّةً ضَيِّقَةَ ١ - الْكُمَّيْن فِي السَّفَر الْكُمَّيْن فِي السَّفَر

20\quad \quad \qu

باب جس نے سفر میں تنگ آستینوں کاجبہ پہنا

(۵۷۹۸) ہم سے قیس بن حفص نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے عبدالواحد نے بیان کیا' کہا ہم سے اعمش نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے مروق کہ مجھ سے ابوالفنی نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے مروق نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے مروق نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے مغیرہ بن شعبہ بڑا تھر نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم قضائے حاجت کے لیے باہر تشریف کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم قضائے حاجت کے لیے باہر تشریف لے گئے پھرواپس آئے تو میں پانی الی کے کر حاضر تھا۔ آپ نے وضو کیا آپ شای جب پہنے ہوئے تھے' آپ نے کلی کی اور ناک میں پانی ڈالا اور انہا چرہ دھویا پھر آپ اپنی آسٹینس چڑھانے لگے لیکن وہ تھک تھی اور انہیں دھویا اس لیے آپ نے اپنے ہم جب کے نیچ سے نکالے اور انہیں دھویا اور سربر اور موزوں پر مسے کیا۔

[راجع: ۱۸۲]

تنگ آستینوں کا جبہ بہننا بھی ثابت ہوا لباس کے متعلق شریعت میں بہت وسعت ہے اس لیے کہ ہر ملک اور ہر قوم کالباس الگ الگ ہوتا ہے جائزیا ناجائز کے چند حدود بیان کر کے ان کے لباس کو ان کے حالات پر چھوڑ دیا گیا ہے۔

باب لڑائی میں اون کاجبہ یمننا

(۵۷۹۹) ہم سے ابو تعیم نے بیان کیا کہا ہم سے ذکریا نے بیان کیا ان سے عامر نے ان سے عروہ بن مغیرہ نے اور ان سے ان کے والد حضرت مغیرہ بناٹھ نے بیان کیا کہ میں ایک رات سفر میں نبی کریم التھ لیا کے ساتھ تھا آپ نے دریافت فرمایا تمہارے پاس پانی ہے؟ میں نے عرض کیا کہ جی ہاں۔ آنخضرت ملتھ لیا آپی سواری سے اترے اور چلتے رہے یماں تک کہ رات کی تاریکی میں آپ چھپ گئے پھر واپس تشریف لائے تو میں نے برتن کا پانی آپ کو استعمال کرایا آنخضرت تشریف لائے تو میں نے برتن کا پانی آپ کو استعمال کرایا آنخضرت

١ - باب لُبْسِ جُبَّةِ الصُّوفِ فِي الْغَزْو الْغَزْو

وعَلَيْهِ جُبَّةٌ مِنْ صُوفِ فَلَمْ يَسْتَطِعْ أَنْ يُخْرِجَ فِرَاعَيْهِ مِنْهَا حَتَّى أَخْرَجَهُمَا مِنْ أَسْفَلِ الْجُبَّةِ فَغَسَلَ فِرَاعَيْهِ، ثُمَّ مَسَحَ بِرَأْسِهِ، ثُمَّ أَهْوَيْتُ لأَنْزَعَ خُفَيْهِ فَقَالَ: ((دَعْهُمَا فَإِنِّي أَدْخَلْتُهُمَا طَاهِرَتَيْنِ)) فَمَسَحَ عَلَيْهِمَا)).[راجع: ١٨٢]

باب اورَ *حديث بين مطابقت ظاهر ہے۔* ٢ ٧ – باب الْقَبَاءِ وَفَرُّو جِ حَرِيرٍ.

وَهُوَ الْقَبَاءُ وَيُقَالُ : هُوَ الَّذِي لَهُ شَقِّ مِنْ خَلْفه.

[راجع: ٥٨٠٠]

٠٥٨٠١ حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ يَزِيدَ بْنَ أَبِي حَبِيبٍ، عَنْ أَبِي الْخَيْرِ، عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ: أُهْدِيَ لِرَسُولِ الله عَنْهُ فَرُّوجُ حَرِيرٍ فَلَبِسَهُ، ثُمَّ صَلَى فِيه ثُمَّ انْصَرَفَ فَنزَعُهُ نَزَعًا شَدِيدًا - كَالْكَارِهِ لَهُ - ثُمَّ فَنزَعُهُ نَزَعًا شَدِيدًا - كَالْكَارِهِ لَهُ - ثُمَّ

ما آلیا من اپنا چرہ دھویا' ہاتھ دھوئے آپ اون کا جبہ پنے ہوئے تھے جس کی آسین چڑھانی آپ کے لیے دشوار تھی چنانچہ آپ نے اپنے ہاتھ جبہ کے ینچے سے نکالے اور بازوؤں کو (کمنیوں تک) دھویا۔ پھر مرر مسے کیا پھر میں بڑھا کہ آنخضرت ما تھیا کے موزے اتار دول لیکن آپ نے فرمایا کہ رہنے دو میں نے طمارت کے بعد انہیں پہنا تھا چنانچہ آپ نے ان پر مسے کیا۔

باب قبااور رکیتمی فروج کے بیان میں۔

فروج بھی قباہی کو کہتے ہیں۔ بعضوں نے کہا کہ فروج اس قبا کو کہتے ہیں جس میں پیچیے چاک ہو تاہے

(۱۹۹۸) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کہا ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا ان سے ابن ابی ملیکہ نے اور ان سے حفرت مور بن مخرمہ بناٹی نے بیان کیا کہ رسول اللہ مٹی اللہ علیہ نے چند قبائیں تقسیم کیں اور حفرت مخرمہ بناٹی کو پھے نہیں دیا تو حفرت مخرمہ بناٹی نے کہا بیٹے ہمیں رسول اللہ مٹی لیا کے پاس لے چلو چنانچہ میں اپنے والد کو ساتھ لے کر چلا انہوں نے جھ سے کہا کہ اندر جاؤ اور آنخضرت مٹی کیا ہے میرا ذکر کر دو۔ میں نے آنخضرت مٹی کیا سے حضرت مخرمہ بناٹی کا ذکر کیا تو آپ باہم تشریف لائے آنخضرت مٹی کیا انہیں قباؤں میں سے ایک قبالے ہوئے ہوئے والد کو ملک کہ یہ میں نے تمہارے ہی لیے رکھ کے وہوڑی تھی۔ مسور نے بیان کیا کہ مخرمہ بناٹیز نے آنخضرت مٹی لیا کہ مخرمہ بناٹیز نے آنخضرت مٹی کیا کہ طرف دیکھاتو آنخضرت مٹی کیا کہ فرمہ بناٹیز نے آنخضرت مٹی کیا کہ کے مہ خوش ہو گئے۔

(۱۰۸۹) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے لیٹ بن سعد نے بیان کیا کہا ہم سے لیٹ بن سعد نے بیان کیا ان سے ابوالخیر نے اور نے بیان کیا ان سے بیزید بن ابی حبیب نے ان سے ابوالخیر نے اور اللہ ساتھیا کو ریشم کی فروح (قبا) ہدیہ میں دی گئی۔ آخضرت ساتھیا نے اسے بہنا (ریشم مردوں کے لیے حرمت کے حکم سے پہلے) اور اس کو پنے ہوئے نماز مردوں کے لیے حرمت کے حکم سے پہلے) اور اس کو پنے ہوئے نماز پڑھی۔ پھر آپ نے اسے بوی تیزی سے ساتھ اٹار ڈالا جیسے آپ اس

قَالَ: (﴿لاَ يَنْبَغِي هَذَا لِلْمُتُقِينَ)). تَابَعَهُ نَ نَالُواری محسوس کرتے ہوں پھر فرمایا کہ یہ متقبول کے لیے عبد الله بن یوسف نے کی مثابعت عبدالله بن یوسف نے کی عبد الله بن یوسف نے کی عبد الله بن یوسف نے کما کہ "فروج حویو"۔

الن سے لیٹ نے کو کر پنی۔ اس کا جواب یہ ہے کہ شاید اس وقت تک سے میں آپ نے کیوکر پنی۔ اس کا جواب یہ ہے کہ شاید اس وقت تک ریشی کیڑا مردول کے لیے جام نہ ہوا ہو گایا آپ نے اس قباکو بطور حفاظت اپنے اوپر ڈال لیا ہو گا' یہ پہننا نہیں ہے جیے کوئی کی کو دینا چاہتا ہو اس کے بعد ریشی کیڑا مردول پر حمام ہو گیا۔

١٣ – باب الْبَرَانِس

٥٨٠٢ وقال لِي مُسَدَّدٌ: حَدَّثَنَا مُعْتَمِرٌ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي قَالَ: رَأَيْتُ عَلَى أَنَسٍ بُرْنُسًا أَصْفَرَ مِنْ خَزِّ.

٣ - ٥٨ - حدَّثَنَا إسْمَاعِيلُ، قَالَ : حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ نَافِعٍ، عَنْ عَبْدِ الله بُنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلاً قَالَ: يَا رَسُولَ الله مَا يَلْبَسُ الْمُحْرِمُ مِنَ الشَّيَابِ؟ قَالَ رَسُولُ الله ﷺ ((لاَ تَلْبَسُوا الْقَمِصَ، وَلاَ الْعَمَائِمَ، وَلاَ الْعَمَائِمَ، وَلاَ الْعَمَائِمَ، وَلاَ الْعَمَائِمَ، وَلاَ الله عَلَيْنِ فَلْيَلْبَسُ خُفَيْنُ السَّرَاوِيلاَتِ، وَلاَ النَّعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسُ خُفَيْنُ السَّرَاوِيلاَتِ، وَلاَ النَّعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسُ خُفَيْنُ وَلِا الْعَمْيَيْنِ، وَلاَ الْتَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسُ خُفَيْنُ وَلِيَعْمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ، وَلاَ تَلْبَسُوا مِنَ النَّيَابِ شَيْنًا مَسَهُ زَعْفَرَالُ وَلاَ وَلاَ وَلاَ وَلاَ اللهَ عَلَى اللَّهُ اللهُ وَلاَ وَلاَ اللهُ عَلَيْنِ اللَّهُ اللهُ الل

٤ ٦- باب السُّرَاويل

١٠٥٥ حداً ثَنا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَناً سُفْيَانُ،
 عَنْ عَمْرٍو، عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ، عَنِ ابْنِ
 عَبْاسِ عَنِ النّبِيِّ اللهِ قَالَ: ((مَنْ لَمْ يَجِدُ إِذَارًا فَلْيَلْبَسْ سَرَاوِيلَ، وَمَنْ لَمْ يَجِدُ نَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسْ خُفُيْنِ)). [راجع: ١٧٤٠]
 نَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسْ خُفُيْنِ)). [راجع: ١٧٤٠]

باب برانس يعني توني بهننا

(۵۸۰۲) اور کما مجھ سے مسدد نے اور کہا ہم سے معتمر نے کہ میں نے اپنے باپ سے سنا' کہاانہوں نے کہ میں نے حضرت انس بڑاٹھ پر ریشی زرد ٹولی کو دیکھا۔

(۵۸۰۳) ہم سے اساعیل نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے حضرت عبداللہ مالک نے بیان کیا' ان سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ ایک شخص نے عرض کیایا رسول اللہ (مالی اللہ علیہ وسلم اللہ (مالی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا (محرم کے لیے) کہ قمیص نہ پہنونہ عمامے نہ پاجامے نہ برنس اور نہ موزے البتہ اگر کسی کو چیل نہ طے تو وہ (چڑے کے) موزوں کو مخت سے بنچ تک کا کر انہیں بہن سکتاہے اور نہ کوئی ایسا کیڑا پہنو جس میں زعفران یا ورس لگایا گیا ہو۔

باب پاجامہ پہننے کے بارے میں

(۵۸۰۴) ہم سے ابو نعیم نے بیان کیا کما ہم سے سفیان توری نے بیان کیا کا ان سے عمرونے ان سے جابر بن زید نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم میں اللہ عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم میں فرمایا جے تھدنہ ملے وہ پاجامہ پنے اور جے چپل نہ ملیں وہ موزے بہنیں۔

(۵۸۰۵) ہم سے موی بن اساعیل نے یہ 'انہوں نے کما ہم

حَدُّتَنَا جُويَرِيةُ, عَنْ نَافِعِ عَنْ عَبُدا لله قال قاه رَجُلُ فَقَالَ: يَارِسُولَ اللهُ مَا تَأْمُرُ نَا آنْ نَلْبِس إِذَا أَحْرِمُنَا ؟قالَ: ((لا تَلْبَسُوا الْقَمِيص وَالسُّر اويل والْعَمَانَم والْبُر انس وَالْحَفاف، إلاَ أنْ يكُون رَجُلُ لِيْس لَهُ نَعُلانَ فَلْيَلْبَس الْخُفَيْنِ اسْفَل مِن الْكَعْبَيْنِ، وَلا تلبسُوا شَيْنا من التَّيَابِ مستَهُ زعْفُوا لَّوَلا وَرسُ) (ارتجع: ١٣٤)

10- باب الْعَمَائِم

٣ . ٨٥ - حدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عِبدِ الله، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ: سَمِعْتُ الزُّهْرِيُّ قَالَ: أُخْبَرَنِي سَالِمٌ عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ: ((لاَ يَلْبَسُ الْمُحْرِمُ الْقَمِيصَ، وَلاَ الْعِمَامَةَ، وَلاَ السَّرَاوِيلَ، وَلاَ الْبُرْنُسَ، وَلاَ تَوْبًا مَسَّهُ زَعْفَرَانٌ وَلاَ وَرْسٌ وَلاَ الْبُرْنُسَ، وَلاَ فَوْبًا مَسَّهُ زَعْفَرَانٌ وَلاَ وَرْسٌ وَلاَ الْبُونُسَ، وَلاَ اللَّهُ لِمَنْ لَمْ يَجِدِ النَّعْلَيْنِ فَإِنْ لَمْ يَجِدْهُمَا فَلْنَالُ مِنَ الْكَعْبَيْنِ).

[راجع: ١٣٤]

١٦- باب التَّقَنُّع

وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: خَرَجَ النَّبِيُ ﷺ وَعَلَيْهِ عِصَابَةٌ دَسْمَاءٌ، قَالَ أَنَسٌ: عَصَبَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَى رَأْسِهِ حَاشِيَةَ بُرْدٍ.

يه روايت آكے موصولاً ذكر ہوگی۔ ۱۹۸۰ حداثنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى، أَخْبَرَنَا هِشَامٌ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزَّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: هَاجَرَ إِلَى الْحَبَشَةِ رِجَالٌ مِنَ

سے جوریہ نے بیان کیا' ان سے نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ نے بیان کیا کہ ایک صاحب نے کھڑے ہو کر عرض کیایار سول اللہ! احرام باندھنے کے بعد ہمیں کس چیز کے پہننے کا حکم ہے؟ فرمایا کہ تحیص نہ پہنونہ پاجاہے' نہ عماہے' نہ برنس اور نہ موزے پہنو۔ البتہ اگر کسی کے پاس چپل نہ ہوں تو وہ چڑے کے ایسے موزے پہنے جو گنوں سے نیچے ہوں اور کوئی ایسا کپڑا نہ پہنوجس میں زعفران اور ورس لگا ہوا ہو۔

باب عمامے کے بیان میں

(۱۰ (۵۸) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے سفیان ثوری نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے سفیان ثوری نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ میں نے زہری سے سنا' انہوں نے کہا کہ مجھے سالم نے خبردی' انہیں ان کے والد (حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنما) نے خبردی کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا کہ محرم قمیص نہ پہنے نہ عمامہ پہنے نہ پاجامہ نہ برنس اور نہ کوئی ایسا کیڑا پہنے جس میں زعفران اور ورس لگا ہو اور نہ موزے پہنے البتہ اگر کسی کو چپل نہ ملیس تو موزوں کو مخنوں کے بینچ تک کائ دے۔ (پھریہنے)

باب سرير كبرادال كرسرچهيانا

اور ابن عباس بن الله في كريم ملي المربط اور سرمبارك بر ايك سياه پى لگا موا عمامه تھا اور انس بناتئه نے بيان كياكه حضور اكرم ملتي في نا ين سرر جادر كاكونالييث ليا تھا۔

(ک • ۵۸) ہم سے ابراہیم بن موسیٰ نے بیان کیا 'کما ہم کو ہشام بن عودہ نے اور عودہ نے اور عودہ نے اور عودہ نے اور ان سے عائشہ وہی نے بیان کیا کہ بہت سے مسلمان عبشہ ہجرت کر کے طلح گئے اور ابو بکر وہا تھ بھی ہجرت کی تیاریاں کرنے گئے لیکن نی

كريم ما الله إلى أخرايا كد البحى تحسرجاؤ كيونكد مجص بعي اميد ب كد مجص (جرت کی) اجازت دی جائے گی۔ ابو بکر رہ اٹنے نے عرض کیا کیا آپ کو بھی امید ہے؟ میرا باب آپ پر قربان۔ آنحضرت ملی اللے فرمایا کہ ہاں۔ چنانچہ ابو کر رہائشہ آنخضرت مان کے ساتھ رہنے کے خیال سے رک گئے اور اپنی دو اونٹنول کو بول کے بے کھلا کر چار مہینے تک انسیں خوب تیار کرتے رہے۔ عروہ نے بیان کیا کہ عائشہ ری ای اے کما ہم ایک دن دوپسر کے وقت اپنے گھر میں بیٹھے ہوئے تھے کہ ایک محض نے ابو بکر والت سے کمارسول الله ما الله علی مرد تھے ہوئے تشریف لا رہے ہیں۔ اس وقت عموماً آنخضرت ملی ہمارے بمال تشریف نمیں لاتے تھے۔ ابو بکر واللہ نے کما میرے مال باپ آنحضور سالھیم پر قرمان ہوں' آنحضور ملی الیے اسے وقت کسی وجہ ہی سے تشریف لاسکتے ہیں۔ آنحضور ما اليليم نے مكان پر بہنچ كر اجازت چابى اور ابو بكر صديق بناتي نے انہیں اجازت دی۔ آنحضور ساتھیا اندر تشریف لائے اور اندر واخل ہوتے ہی ابو بکر رہائے سے فرمایا کہ جو لوگ تممارے پاس اس وقت ہیں انہیں اٹھادو۔ ابو بکر صدیق بڑھڑ نے عرض کی میراباب آپ ہیں۔ آنحضور ملی اللہ نے فرمایا کہ مجھے اجرت کی اجازت ال گئ ہے۔ ابو برصديق والتر ن عرض كى فريارسول الله! مجص رفاقت كاشرف حاصل رہے گا؟ آپ نے فرمایا کہ ہاں۔ عرض کی یارسول اللہ! میرے باب آب ہر قربان ہول ان دو اونٹیول میں سے ایک آپ لیں۔ آنخضرت ملی ایم نے فرمایا لیکن قیمت ہے۔ عائشہ رہی کیا نے بیان کیا کہ پھر ہم نے بہت جلدی جلدی سامان سفرتیار کیااور سفر کاناشتہ ایک تھیلے میں رکھا۔ اساء بنت انی بکر مٹی انے اپنے یکے کے ایک کلاے سے تھیلہ کے منہ کو باندھا۔ ای وجہ سے انہیں "ذات النطاق" (یکے والی) كمن لك يهر أتخضرت ملي إلى اور ابو بكر صديق رافتي ثور نامي ببالرك ایک غارمیں جاکر چھپ گئے اور تین دن تک اسی میں ٹھسرے رہے۔ عبدالله بن الى بكر بن الت آپ حضرات كے پاس بى گزارتے تھے۔

الْمُسْلِمِينَ، وَتَجَهَّزَ أَبُو بَكْر مُهَاجِرًا فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((عَلَى رَسُلِكَ فَإِنِّي أَرْجُو أَنْ يُؤْذَنَ لِي)) فَقَالَ أَبُو بَكْرِ: أَوَ تَرْجُوهُ بِأَبِي أَنْتَ؟ قَالَ: /((نَعَمْ)) فَحَبَسَ أَبُو بَكْرِ نَفْسَهُ عَلَى النَّبِيُّ ﷺ لِصُحْبَتِهِ وَعَلَفَ رَاحِلَتَيْن كَانَتَا عِنْدَهُ وَرَقَ السَّمُرِ أَرْبَعَةَ أَشْهُر قَالَ عُرْوَةُ: قَالَتْ عَائِشَةُ فَبَيْنَمَا نَحْنُ يَوْمًا جُلُوسٌ فِي بَيْتِنَا فِي نَحْرِ ٱلظُّهِيرَةِ فَقَالَ قَائِلٌ لَأَبِي بَكْرٍ: هَذَا رَسُـولُ الله الله مُقْبِلاً مُتَقَنَّعًا فِي سَاعَةٍ لَمْ يَكُنْ يَأْتِينَا فِيهَا قَالَ أَبُوبَكُر: فِدًا لَهُ بِأَبِي وَأُمِّي وَاللَّهُ إِنْ جَاءَ بِهِ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ إِلَّا لأَمْرِ فَجَاءَ النَّبِيُّ اللَّهُ فَاسْتَأْذَنَ فَأَذِنَ لَهُ فَدَخَلَ فَقَالَ حِينَ دَخَلَ لأبي بَكْر: ((أَخْرِجْ مَنْ عِنْدَكَ)). قَالَ : إِنَّمَا هُمْ أَهْلُكَ بِأَبِي أَنْتَ يَا رَسُولَ اللَّهَ قَالَ: ((فَإِنِّي قَدْ أُذِنَّ لِي فِي الْخُرُوجِ)) قَالَ: فَالصُّحْبَةَ بِأَبِي أَنْتَ يَا رَسُولَ الله قَالَ: ((نَعَمْ)) فَخُذُ بِأَبِي أَنْتَ يَا رَسُولَ الله إحْدَى رَاحِلَتِيَّ هَاتَيْن قَالِ النَّبِيُّ ﴾ (بِالنَّمَنِ) قَالَتْ : فَجَهَّزْنَاهُمَا أَحَثُ الْجَهَازِ وَوَضَعْنَا لَهُمَا سُفْرَةً فِي جرَاب فَقَطَعَتْ أَسْمَاءُ بنْتُ أَبِي بَكْر قِطْعَةً مِنْ نِطَاقِهَا فَأُوْكَأَتُ بِهِ الْجَرابَ وَلِذَلِكَ كَانَتْ تُسَمَّى ذَاتَ النَّطَاق، ثُمُّ لَحِقَ النَّبِيُّ ﷺ وَأَبُو بَكْرٍ بِفَارٍ فِي جَبَلٍ يْقَالُ لَهُ: ثَوْرٌ، فَمَكَثَ فِيهِ ثَلَاثَ لِيَالَ يبيتُ عِنْدَهُمَا عَبْدُ الله بْنُ أَبِي بَكْرِ وَهُو) (347) b

غُلاَمٌ شَابٌ لَقِنْ ثَقِفٌ قَيرْحَلُ مِنْ عِنْدِهِمَا سَحَرًا قَيُصْبِحُ مَعَ قُرَيْشٍ بِمَكُةً كَبَائِتٍ فَلاَ يَسْمَعُ أَمْرًا يُكَادَانِ بِهِ إِلاَّ وَعَاهُ حَتَى يَشْمَعُ أَمْرًا يُكَادَانِ بِهِ إِلاَّ وَعَاهُ حَتَى يَأْتِيَهُمَا بِحَبَرِ ذَلِكَ حِينَ يَخْتَلِطُ الظَّلاَمُ وَيَرْعَى عَلَيْهِمَا عَامِرُ بْنُ فُهَيْرَةَ مَوْلَى أَبِي بَكُرِ منْحَةً مِنْ غَنَمٍ قَيْرِيحُهَا عَلَيْهِمَا حِينَ بَكُرِ منْحَةً مِنْ غَنَمٍ قَيْرِيحُهَا عَلَيْهِمَا حِينَ تَذْهُبُ سَاعَةً مِنَ الْعِشَاءِ قَيبِيتَانِ فِي رَسْلِهَا حَتَى يَنْعِقَ بِهَا عَامِرُ بْنُ فَهَيْرَةَ بِهِلَاهِ مِنْ تِلْكَ رَسِلُهَا حَتَى يَنْعِقَ بِهَا عَامِرُ بُنُ فَهَيْرَةَ بِعَلَسٍ يَفْعَلُ ذَلِكَ كُلَّ لَيْلَةٍ مِنْ تِلْكَ اللّهَالِي النّلاَشِ. [راجع: ٢٧٦]

وہ نوجوان ذہین اور سمجھد ارتے۔ مبح تڑکے میں وہاں سے چل دیے تے اور صبح ہوتے ہوئے مکہ کے قریش میں پہنچ جاتے تے۔ جیسے رات میں مکہ ہی میں رہے ہوں۔ کمہ مرمہ میں جو بات بھی ان حضرات کے خلاف ہوتی اس محفوظ رکھتے اور جوں ہی رات کا اندھیرا چھاجا تا غار تور میں ان حضرات کے پاس پہنچ کر تمام تفصیلات کی اطلاع دیے۔ ابو بحر ہو اللہ کے مولی عامر بن فہیرہ ہو اللہ دودھ دینے والی بحریاں چراتے تھے اور جب رات کا ایک حصہ گزر جا تا تو ان بحریوں کو غار تورکی طرف ہانک لاتے تھے۔ آپ حضرات بحریوں کے دودھ رہے دودھ بر رات گزارتے اور مبح کی بوچشتے ہی عامر بن فہیرہ ہو اللہ والی بھرات کریوں کے دودھ بر رات گزارتے اور مبح کی بوچشتے ہی عامر بن فہیرہ ہو اللہ والی سے روانہ ہو جاتے۔ ان تین راتوں میں انہوں نے ہر رات ایساہی

آئی ہے ہے اور حدیث میں یہ مطابقت ہے کہ آنخضرت مٹائیا صدیق اکبر بڑاٹھ کے گھر سر ڈھانک کر تشریف لائے۔ رومال سے سر سیست فی استفاق کا یہ رواج عربوں میں آج تک موجود ہے 'وہاں کی گرم آب و ہوا کے لیے یہ عمل ضروری ہے۔ اس حدیث میں ہجرت سے متعلق کی امور بیان کئے گئے ہیں جن کی مزید تغییلات واقعہ ہجرت میں اس حدیث کے ذیل میں ملاحظہ کی جا کتی ہیں۔

١٧ - باب المِغفر

٨٠٥ حداً ثَنا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثُنَا مَالِكَ،
 عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَنس رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ النُبيِّ دخَلَ مَكَةً عَامَ الْفُتْحِ وَعَلَى رَأْسِهِ لَمِغْفَرْ. [راجع: ١٨٤٦]

(۸۰۸) ہم سے ابو الولید نے بیان کیا کہا ہم سے امام مالک نے بیان کیا کا ان سے زہری نے اور ان سے حضرت انس بڑاٹھ نے کہ نبی کریم ملتی ہا فتح مکہ کے سال (مکہ مکرمہ میں) داخل ہوئے تو آپ کے سرپر ختی میں داخل ہوئے تو آپ کے سرپر خد، تقی

باب خود كابيان

١٨ - باب الْبُرُودِ وَالْحِبَرِ الشَّمْلَةِ
 وَقَالَ خَبَّابٌ: شَكُونَا إلَى النبِي اللهِ وَهُوَ
 مُتَوَسِّدٌ بُرْدَةً لَهُ.

باب دھاری دار چادرول ' یمنی چادرول اور کملیول کا بیان ۔ اور حفرت خباب بن ارت را اللہ نے کما کہ ہم نے نبی کریم اللہ کے اس دقت آپ اپی ایک چادر پر ٹیک لگائے ہوئے تھے۔ ایک چادر پر ٹیک لگائے ہوئے تھے۔

معلوم ہوا کہ ایسے مواقع پر چادروں یا کملیوں وغیرہ کا استعال درست ہے۔ ٥٨٠٩ حد تُنا استماعِیل بن عبداللہ نے بیان کیا کہ اکہ مجھ سے اہام

مالك نے بيان كيا' ان سے اسحاق بن عبدالله بن الى طلحه في اور ان

سے حضرت انس بن مالک رضی الله عنه نے بیان کیا کہ میں رسول

قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ إسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ ا لله بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ

[راجع: ٣١٤٩]

الله صلی الله علیه وسلم کے ساتھ چل رہاتھا۔ آنخضرت صلی الله علیه و كُنْتُ أَمْشِي مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ وَعَلَيْهِ سلم کے جسم مبارک پر (یمن کے) نجران کی بنی ہوئی موٹے حاشے کی بُرْدٌ نَجْرَانِي غَلِيظُ الْحَاشِيَةِ فَأَدْرَكَهُ ا یک چادر تھی۔ اتنے میں ایک دیماتی آگیااور اس نے آنخضرت ملتی کیا أَعْرَابِيٌّ فَجَبَذَهُ بردَائِهِ جَبْذَةً شَدِيدَةً، حَتَّى کی چادر کو پکڑ کرا تنی زور سے کھینچا کہ میں نے حضور اکرم ملتی کے نَظَرْتُ إِلَىٰ صَفْحَةِ عَاتِق رَسُولِ الله لله موند سے برویکھاکہ اس کے زورے کھنیخ کی وجہ سے نشان پڑ گیاتھا۔ قَدْ أَثْرَتْ بِهَا حَاشِيَةُ الْبُرْدِ مِنْ شِدَّةِ پھراس نے کہااے محمد (النہ کیام)! مجھے اس مال میں سے دیئے جانے کا جَبْذَتِهِ، ثُمَّ قَالَ: يَا مُحَمَّدُ مُرْ لِي مِنْ مَال تھم کیجئے جو اللہ کامال آپ کے پاس ہے۔ آخضرت صلی اللہ علیہ وسلم ا لله الَّذِي عِنْدَكَ؟ فَالْتَفَتَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللهُ الله أنم ضحك، ثُمَّ أَمَرَ لَهُ بعَظَاء. اس کی طرف متوجہ ہوئے اور مسکرائے اور آپ نے اسے دیے جانے کا حکم فرمایا۔

• ٥٨١- حدَّثَناً قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ قَالَ: جَاءَتِ امْرَأَةٌ بُبُرْدَةٍ قَالَ سَهْلٌ: هَلْ تَدْرُونَ مَا الْبُرْدُةَ؟ قَالَ: نَعَمْ، هِيَ الشَّمْلَةُ مَنْسُوجٌ فِي حَاشِيَتِهَا. قَالَتْ: يَا رَسُولَ الله إنَّى نَسَجْتُ هَذِهِ بيَدِي أَكْسُوكَهَا فَأَخَذَهَا رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُحْتَاجًا إِلَيْهَا، فَخَرَجَ إِلَيْنَا وَإِنَّهَا لإِزَارُهُ فَحَسَّنَهَا رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ فَقَالَ: يَا رَسُولَ ا للهَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اكْسُنِيهَا؟ قَالَ: ((نَعَمْ))، فَجَلَسَ مَا شَاءَ الله فِي الْمَجْلِس ثُمُّ رَجَعَ فَطَوَاهَا ثُمَّ أَرْسَلَ بِهَا إِلَيْهِ فَقَالَ لَهُ

(۵۸۱) ہم سے قتیب بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے یعقوب بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا ان سے ابو عازم نے اور ان سے حضرت سل بن سعد ہولٹنز نے بیان کیا کہ ایک عورت ایک جادر لے کر آئیں (جواس نے خود بنی تھی) حضرت سمل بناٹنے نے کما تہیں معلوم ہے وہ یردہ کیا تھا پھر بتلایا کہ بدایک اونی چادر تھی جس کے کناروں پر حاشیہ ہوتا ہے۔ ان خانون نے حاضر ہو کر عرض کیا یارسول الله (الله الله الله علم)! بيد چادر میں نے خاص آپ کے اوڑھنے کے لیے بنی ہے۔ حضور اکرم سافید نے وہ چادر ان سے اس طرح لی گویا آپ کو اس کی ضرورت ہے۔ پھر آنخضرت ملی اسے تھ کے طور پر پہن کر ہمارے پاس تشریف لائے۔ جماعت صحابہ میں سے ایک صاحب (عبدالرحمٰن بن عوف) نے اس چادر کو چھوا اور عرض کی یارسول الله! بیہ مجھے عنایت فرماد يجئ - آمخضرت ملي كم إلى اليها بعنى دير الله في حالم آب الله مجلس میں بیٹھے رہے پھر تشریف لے گئے اور اس جادر کولپیٹ کران

الْقَومُ: مَا أَحْسَنْتَ سَأَلْتَهَا إِيَّاهُ وَقَدْ عَرَفْتَ أَنْهُ لاَ يَرُدُّ سَائِلاً؟ فَقَالَ: الرَّجُلُ: وَا لله مَا سَأَلْتُهَا إِلاَّ لِتَكُونَ كَفَنِي يَوْمَ أَمُوتُ، قَالَ سَهْلٌ : فَكَانَتْ كَفَنْهُ.

[راجع: ١٢٧٧]

صاحب کے پاس بھجوا دیا۔ صحابہ نے اس پر ان سے کماتم نے التھی بات نہیں کی کہ آخضرت ملٹھ کیا ہے وہ چادر مانگ لی۔ تہیں معلوم ہے کہ آخضرت ملٹھ کیا ہمی کسی سائل کو محروم نہیں فرماتے۔ ان صاحب نے کمااللہ کی قتم میں نے تو صرف آخضرت ملٹھ کیا ہے یہ اس لیے مانگی ہے کہ جب میں مرول تو یہ میراکفن ہو۔ خضرت سمل بھٹھ نے بیان کیا چانچہ وہ چادر اس صحابی کے کفن ہی میں استعال ہوئی۔

یہ حضرت عبدالرحمٰن بن عوف بڑاتھ تھے اس صدیث سے نکلا کہ کفن کے لیے بزرگوں کا مستعمل لباس لے لینا جائز ہے۔ وہ افتون سن قدر خوش نصیب تھی جس نے اپنے ہاتھوں سے آنخضرت النہ کیا کے لیے وہ اونی چادر بہترین شکل میں تیار کی اور آپ نے اسے بخوش قبول فرمالیا بھر حضرت عبدالرحمٰن بن عوف بڑاتھ بھی کیسے خوش نصیب ہیں جن کو یہ چادر کفن کے لیے نصیب ہوئی چو نکہ اس صدیث میں آپ کر لیے اونی چادر کا ذکر ہے باب سے کی مطابقت ہے۔

شُعَيْبٌ، عن الزُّهْرِيِّ قَالَ : حَدَّثَنِي سَعِيد شُعَيْبٌ، عن الزُّهْرِيِّ قَالَ : حَدَّثَنِي سَعِيد بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنْ أَبَا هُرَيْرَة رضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ الله عَلَيُّ يَقُولُ: ((يَدْخُلُ الْجَنُةَ مِنْ أُمَّتِي زُمْرَةٌ هِيَ سَبْعُونَ أَلْفًا تُضِيءُ وُجُوهُهُمْ إضَاءَةَ الْقَمَرِ)) فَقامَ عُكَاشَةُ بُنُ مِحْصَنِ الأَسَدِيُ يَرْفَعُ نَمِرَة عَكَاشَةُ بُنُ مِحْصَنِ الأَسَدِيُ يَرْفَعُ نَمِرَة عَلَيْهِ قَالَ: ادْعُ الله لِي يَا رَسُولَ الله أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ فَقَالَ: ((اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ مِنْهُمْ)) ثُمَّ قَامَ رَجُلٌ مِنَ الأَنْصَارِ فَقَالَ : يَا رَسُولَ الله أَدْعُ الله أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ فَقَالَ رَسُولُ الله أَدْعُ الله أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ

(اله (۵۸۱)) ہم سے ابو الیمان نے بیان کیا' کہاہم کو شعیب نے فہردی 'ان سے زہری نے بیان کیا' کہا جھ سے حضرت سعید بن مسیب نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑائی نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ ساڑی ہے سے نا' آنحضرت اللہ ہی ان کے فرمایا میری امت میں سے جنت میں ستر ہزار کی ایک جماعت داخل ہوگی ان کے چرے چاند کی طرح چیک رہے ہوں گے۔ حضرت عکاشہ بن محن اسدی بڑائی اپنی دھاری دار چادر سنجھالتے ہوئے اٹھے اور عرض کیا یارسول اللہ! میرے لیے بھی دعا کیجئے کہ اللہ تعالی مجھے بھی انہیں میں سے بنادے۔ آخضرت مرائی ایک سعد بن عبادہ بڑائی اسلی میں سے بنادے۔ اس کے بعد قبیلہ انصار کے ایک صحابی سعد بن عبادہ بڑائی محمی ان میں اور عرض کیا یارسول اللہ! دعا فرمائیں کہ اللہ تعالی مجھے بھی ان میں اور عرض کیا یارسول اللہ! دعا فرمائیں کہ اللہ تعالی مجھے بھی ان میں سے بنادے۔ آخضرت ساڑی ہے فرمایا کہ تم سے پہلے عکاشہ دعا کرا سے بنادے۔ آخضرت ساڑی ہے فرمایا کہ تم سے پہلے عکاشہ دعا کرا دیا۔

[طرفه في : ٢٥٤٢]. اب اس كاوقت نميس رباء

کیونکہ وہ میل خوری اور بہت مضبوط ہوتی ہے۔

٥٨١٢ - حدَّثَناً عَمْرُو بْنُ عَاصِم، حَدَّثَنَا

هَمَّامٌ، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنس قَالَ : لَهُ

أَيُّ النَّيَابِ كَانَ أَحَبَّ إِلَى النَّبِيِّ عَالَ؟ قَالَ

٥٨١٣ - حدّثني عَبْدُ الله بْنُ أَبِي

الأَسْوَدِ، حَدَّثَنَا مُعَاذٌّ، قَالَ : حَدَّثَنِي أَبِي

عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَس بْن مَالِكٍ رَضِيَ الله

عَنْهُ قَالَ: كَانَ أَحَبُّ النَّيَابِ إِلَى النَّبِيِّ اللَّ

٥٨١٤ - حدَّثني أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا

شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو

سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، أَنَّ

عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا ۚ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ

أَخْبَرَتْهُ أَنَّ رَسُولَ الله ﷺ حِينَ تُولِّنَى

سُجِّيَ ببُرْدٍ حِبَرَةٍ.

أَنْ يَلْبَسَهَا الْحِبَرَةَ.[راجع: ٥٨١٢]

الْحِبَوَةُ. [طرفه في : ٥٨١٣].

(۵۸۱۲) ہم سے عمرو بن عاصم نے بیان کیا کماہم سے ہمام بن یجیٰ نے بیان کیا' ان سے قمادہ نے اور ان سے حضرت انس بڑاٹھ نے بیان کیا۔

(۵۸۱۲) ہم سے ابو الیمان نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو شعیب نے خبر دی' انہیں زہری نے' انہوں نے کما کہ مجھے ابو سلمہ بن عبدالرحمٰن بن عوف رضی الله عنه نے خردی که نبی کریم صلی الله علیہ وسلم کی زوجہ مطهرہ حضرت عائشہ رہے آتا ہانہیں خبردی کہ جب رسول الله مان کی وفات ہوئی تو آپ کی تغش مبارک پر ایک سبزیمنی چادر ڈال دی گئی تھی۔

المنظم المعالم المعالم على المام مين آن منك مقبول ہے جملہ احاديث باب ميں كى نه كى حالت ميں آخضرت التي الم سیسی است او قات میں مختلف رنگوں کی چادروں کے استعال کا ذکر ہے۔ باب اور احادیث مذکورہ میں یمی مطابقت ہے آگے اور تفصیلی ذکر آرہاہ۔

> ١٩ – باب الأُكْسِيَةِ وَالْخَمَائِص كساء اونى كملى أكر وه صرف پائ باته كى : و توايى چادرون كو حميصة كت بين-

٥٨١٥، ٥٨١٦– حدَّثَني يَحْيَى بْنُ بْكَير، حَدَّثَنَا اللَّيْتُ، عَنْ عُقَيْل، عَن ابْن شِهَابٍ قَالَ: أَخُبَرَنِي عُبَيْدُ الله بْنُ عَبْدِ الله بْن عُتْبَةً، أَنَّ عَائِشَةَ وَعَبْدِ الله بْنَ عَبُّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمْ قَالاً: لَمَّا نَزَلَ برَسُولَ اللَّهِ ﷺ طَفِقَ يَطُرَحُ خَمِيصَةً لَهُ

قادہ نے بیان کیا کہ میں نے انس بڑاٹھ سے بوچھا کہ رسول الله مان کیا کو کس طرح کاکیڑا زیادہ پیند تھابیان کیا کہ حبرہ کی سبزیمنی جادر۔

(۵۸۱۳) مجھ سے عبداللہ بن الى الاسود نے بيان كيا انہول نے كما م ے معاذ دستوائی نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ مجھ سے میرے والد نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بن مالک رضی الله عنه نے بیان کیا کہ نی کریم مٹھیا کو تمام کیڑوں میں یمنی سزچادر يىننابەت يىندىقى.

باب کملیوں اور اونی حاشیہ دار چادروں کے بیان میں

(۱۱ـ ۵۸۱۵) مجھ سے یکی بن بکیرنے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے عقیل نے بیان کیا' ان سے ابن شاب نے بیان کیا کہ مجھے عبیداللہ بن عبداللہ بن عتبہ نے خردی ان سے حضرت عائشہ اور حضرت عبدالله بن عباس رضی الله عنهم ا بیان کیا که رسول الله صلی الله علیه و سلم پر جب آخری مرض طاری بواتو آپ اپنی کملی چره مبارک پر ڈالتے تھے اور جب سانس گھنے لگتا توچرہ کھول لیتے اور اس حالت میں فرماتے "میودونصاری اللہ تعالیٰ کی رحمت سے دور ہو گئے کہ انہوں نے اسے انبیاء کی قبروں کو سجدہ گاہ بنالیا۔" آخضرت ملہ ان کے عمل بدے (مسلمانوں کو) ڈرا رہے DE.

لباس كابيان

علَى وَجْهِهِ فَإِذَا اغْتَمَّ كَشَفَهَا عَنْ وَجُهِه فَقَالَ: وَهُوَ كَذَلِكَ ((لَعْنَةُ الله عَلَى الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى اتَّخَذُوا قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ مَسَاجِدَ))، يُحَذُّرُ مَا صَنَعُوا.

[راجع: ٤٣٥) ٢٣٤]

تر المرام المرام کے مرام کر کمبخت وہ مسلمان ہیں جنہوں نے بزرگوں اور درویثوں کی قبور کو مزین کر کے دکانوں کی شکل دے رکھی ہے اور وہاں لوگوں سے تجدے کراتے ہیں اور عرض کرتے ہیں وہال عرضیال لٹکاتے نیازیں پڑھاتے ہیں۔ یہ لوگ قبر کے باہرے یہ کام کرتے ہیں اور وہ بزرگ قبروں کے اندرے ان پر لعت بھیچے ہیں کیونکہ یہ سب بزرگ آنخفرت ما پالے کے نقش بردار اور آپ کی مرضی پر چلنے والے ہیں میں قرول کے پجاری عنداللہ مشرک اور ملعون ہیں خواہ یہ کیے بی نمازی و حاجی ہول مُركز تو ازال قوم نباشى كه فرييند حق رابه مجود و ني رابه ورود

> ٥٨١٧ حدُّثَنا مُوسَى بْنُ إسْمَاعِيلَ، حدَثْنا إبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ، حَدَّثَنَا ابْنُ شهاب، غنْ عُرُوزة، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: صلَّى رَسُولُ اللهِ عَلَى اللهِ عَمِيصَةِ لَهُ لَهَا أعْلامٌ فَنظر إلَى أَعْلاَمِهَا نَظُرَةً فَلَمَّا سَلَّمَّ قَالَ : ((اذْهَبُوا بخَمِيصَتِي هَذِهِ إلَى أَبي •جهْم فَإِنَّهَا أَلْهَتْنِي آنِفًا عَنْ صَلاَتِي وانْتُونِي بِأَنْبِجَانِيَّةِ أَبِي جَهْمٍ)) بْنُ حُذَيْفَةَ بْنْ غَانِمٍ مِنْ بَنِي عَدِيٍّ بْنِ كَعْبٍ.

[راجع: ٣٧٣] ٨١٨ - حدَّثَناً مُسلدَّد، حَدَّثَنا إسْمَاعِيلُ، حَدَّثَنَا أَيُّوبُ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ هِلاَلِ، عَنْ أَبِي بُرْدَةَ قَالَ : أَخْرَجْتُ إِلَيْنَا عَائِشَةُ كِسَاءً وَإِزَارًا غَلِيْظًا فَقَالَتْ : قُبضَ رُوحُ النُّبيِّ ﷺ فِي هَذَيْن.

• ٢- باب اشْتِمَال الصَّمَّاء

(۵۸۱۷) ہم سے مویٰ بن اساعیل نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے ابراہیم بن سعدنے بیان کیا 'انہوںنے کہاہم سے ابن شماب نے بیان کیا ان سے عروہ بن زبیرنے اور ان سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنهانے بیان کیا کہ رسول الله صلی الله علیہ ولسم فے این ایک نقشی چادر میں نماز پڑھی اور اس کے نقش و نگار پر نماز ہی میں ایک نظر ڈالی۔ پھر سلام پھیر کر فرمایا کہ میری بیہ چادر ابوجہم کو واپس دے دو۔ اس نے ابھی مجھے میزی نماز سے غافل کردیا تھا اور ابوجہم کی سادی چادر ليت آؤ- يد ابوجم بن حذيف بن عانم بن عدى بن كعب قبيل يل ہے۔

(۵۸۱۸) ہم سے مسدد بن مسرونے بیان کیا کما ہم سے اساعیل بن علیہ نے بیان کیا'ان سے ابوب سختیانی نے بیان کیا'ان سے حمید بن ہلال نے اور ان سے ابو بردہ نے بیان کیا کہ حضرت عائشہ رہی آھیا نے ہمیں ایک موٹی کملی (کساء) اور ایک موٹی ازار نکال کر دکھائی اور کہا كه رسول الله النيام كي روح ان عي دو كيرول مي قبض موكى تقى-

بإب اشتمال الهماء كابيان

ایک بی کیڑے کو اس طرح لییٹ لینا کہ باتھ یا پاؤں باہرنہ نکل سکیں' اے عرفی میں اشتمال العماء کتے ہیں۔

(۵۸۱۹) مجھ سے محمد بن بشار نے بیان کیا کما ہم سے عبدالوہاب بن عبدالحبد ثقفی نے بیان کیا کہا ہم سے عبداللہ عمری نے بیان کیا ان عبدالحبد ثقفی نے بیان کیا کہا ہم سے عبیداللہ عمری نے بیان کیا ان سے خبیب بن عبدالرحل نے 'ان سے حفص بن عاصم نے اور ان سے حفرت ابو ہریہ وہ وہ نے بیان کیا کہ نبی کریم ما الحجائے نے ملامسہ اور منابذہ سے منع فرمایا اور دووقت نمازوں سے بھی آپ نے منع فرمایا نماز فجر کے بعد سورج بلند ہونے تک اور عصر کے بعد سورج غروب نماز فجر کے بعد سورج بلند ہونے تک اور عصر کے بعد سورج غروب بونے تک اور اس سے منع فرمایا کہ کوئی شخص صرف ایک کیڑا جسم پر بونے تک اور اس کی شرمگاہ پر بیٹ کر اور گھٹنے اوپر اٹھا کر اس طرح بیٹھ جائے کہ اس کی شرمگاہ پر آسمان و زمین کے در میان کوئی چیز نہ ہو۔ اور اشتمال صماء سے منع فرمایا۔

٩ ٥ ٨ ٩ - حدّ ثني مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ، حَدُّثَنَا عَبْدُ الله، عَنْ عَبْدُ الوَهَّابِ، حَدُّثَنَا عَبَيْدُ الله، عَنْ خَيْبِ، عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ، عَنْ أَبِي خُبَيْبٍ، عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: نَهِى النَّبِيُّ صلى الله عليه وسلم عَنِ الْمُلاَمَسَةِ وَالْمُنَابَدَةِ، وَعَنْ صَلاَتَيْنِ بَعْدَ الْفَجْرِ، حَتَّى تَرْتَفِعَ الشَّمْسُ وَأَنْ وَعَنْ وَبَعْدَ الْفَحْرِ حَتَّى تَوْتَفِعَ الشَّمْسُ وَأَنْ يَشْتَمِلُ يَخْبِي بِالتَّوْبِ الْوَاحِدِ لَيْسَ عَلَى فَرْجِهِ يَخْبِي بِالتَّوْبِ الْوَاحِدِ لَيْسَ عَلَى فَرْجِهِ يَخْبَيِ بِالتَّوْبِ الْوَاحِدِ لَيْسَ عَلَى فَرْجِهِ مِنْهُ شَيْءٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ السَّمَاءِ، وَأَنْ يَشْتَمِلَ الصَّمَّاءَ، وَأَنْ يَشْتَمِلَ الصَّمَاءَ، وَأَنْ يَشْتَمِلَ الصَّمَاءَ، وَأَنْ يَشْتَمِلَ الصَّمَاءَ، وَأَنْ يَشْتَمِلَ الصَّمَاءَ، [راجع: ٣٦٨]

(۵۸۲۰) ہم سے یکی بن بکیرنے بیان کیا کہا ہم سے لیٹ نے بیان کیا ان سے بونس نے ان سے ابن شماب نے بیان کیا انہیں عامر بن سعد نے خبردی اور ان سے حضرت ابوسعید خدری وفائ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملٹ کے ان سے حضرت ابوسعید خدری وفائ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملٹ کے اور دو طرح کی خریدو فروخت میں طاممہ اور منابذہ سے خریدو فروخت میں طاممہ اور منابذہ سے منع فرمایا۔ خریدو فروخت میں طاممہ کی صورت یہ تھی کہ ایک شخص (خریدار) دو سرے (بیچنے والے) کے کپڑے کو رات یادن میں کی بھی وقت بس چھو دیتا (اور دیکھے بغیر صرف چھون ہی کو رات یادن میں کی بھی وقت بس چھو دیتا کھول کر دیکھا نہیں جاتا تھا۔ منابذہ کی صورت یہ تھی کہ ایک شخص اپنی ملکیت کا کپڑا دو سرے کی طرف بھینکا اور و سراا نیا کپڑا بھینکا اور اپنی ملکیت کا کپڑا دو سرے کی طرف بھینکا اور دو سراا نیا کپڑا بھینکا اور اپنیر مکیت کا کپڑا دو سرے کی طرف بھینکا اور دو سراا نیا کپڑا بھینکا اور

وَاللَّبْسَتَانِ اشْتِمَالُ الصَّمَّاء، وَالصَّمَّاءُ أَنْ يَجْعَلَ ثَوْبَهُ عَلَى أَحَدِ عَاتِقَيْهِ فَيَبْدُو أَحَدُ شِعْفَلِهِ لَيْسُ عَلَيْهِ ثَوْبٌ، وَاللَّبْسَةُ الْأُخْرَى احْتِبَاوُهُ بِثَوْبِهِ وَهُوَ جَالِسٌ لَيْسَ عَلَى فَرْجِهِ مِنْهُ شَيْءٌ.

[راجع: ٣٦٧]

٢٢ - باب الْخَمِيصَةِ السَّوْدَاء

اور دو کیڑے (جن سے آنحضور طاق کیا نے منع فرمایا انہیں سے ایک)
اشتمال صماء ہے۔ صماء کی صورت یہ تھی کہ اپنا کیڑا (ایک چادر)
اپنے ایک شانے پر اس طرح ڈالاجاتا کہ ایک کنارہ سے (شرمگاہ) کھل
جاتی اور کوئی دو سرا کیڑا وہاں نہیں ہوتا تھا۔ دو سرے پہناوے کا طریقہ
یہ تھا کہ بیٹھ کر اپنے ایک کیڑے سے کمراور پنڈلی باندھ لیتے تھے اور
شرمگاہ پر کوئی کیڑا نہیں ہوتا تھا۔

باب ایک کپڑے میں گوٹ مار کر بیٹھنا

(۵۸۲۱) ہم سے اساعیل نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے اعرج نے اور مالک نے بیان کیا' ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے دو طرح کے پہناوے سے منع فرمایا بید کہ کوئی شخص ایک ہی کیڑے سے اپنی کمراور پنڈلی کو ملا کر باندھ لے اور شرمگاہ پر کوئی دو سرا کپڑا نہ ہو اور یہ کہ کوئی شخص ایک کپڑے کو اس طرح جسم پر لیپٹے کہ ایک طرف کپڑے کا کوئی حصہ نہ ہو اور آپ نے ملامیہ اور مناندہ سے منع فرمایا۔

ر برب جاہلیت میں مجلس میں بیٹھنے کا یہ بھی ایک طریقہ تھا۔ بیٹھنے کی اس بیئت میں عموماً شرمگاہ کھل جایا کرتی تھی کیونکہ جسم پر اسٹین کیٹر اسٹی جسل میں اور کر لپیٹ کر دونوں کو ایک ساتھ باندھ کیٹر تھے۔ پیر صورت ایس ہوتی تھی کہ شرمگاہ کی ستر کا اہتمام بالکل باقی نہیں رہتا تھا اور بیٹھنے والا بے دست و با اپنی ای بیئت پر بیٹھنے پر مجبور تھا۔

(۵۸۲۲) مجھ سے محر نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو مخلد نے خبردی'
انہوں نے کہا ہم کو ابن جر تئے نے خبردی' انہوں نے کہا کہ مجھے ابن
شہاب نے خبردی' انہوں نے کہا ہمیں عبیداللہ بن عبداللہ نے اور
انہیں حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ نے کہ نبی کریم صلی اللہ
علیہ و سلم نے اشتمال صماء سے منع فرمایا اور اس سے بھی کہ کوئی
مخص ایک کپڑے سے پنڈلی اور کمرکو ملالے اور شرمگاہ پر کوئی دو سمرا
کیڑانہ ہو۔

باب كالى كملى كابيان

بُنُ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِيهِ سَعِيدِ ابْنِ فُلاَنِ – هُوَ بَنُ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِيهِ سَعِيدِ ابْنِ فُلاَنِ – هُو عَمْرُو – بْنِ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ، عَنْ أُمَّ خَالِدٍ بِنْتِ خَالِدٍ: أَتِيَ النَّبِيُ فَقَالَ: ((مَنْ فِيهَا خَمِيصَةٌ سَوْدَاءٌ صَغِيرَةٌ، فَقَالَ: ((مَنْ قَيهَا خَمِيصَةٌ سَوْدَاءٌ صَغِيرَةٌ، فَقَالَ: ((مَنْ تَوْوَنَ نَكْسُو هَذِهِ؟)) فَسَكَتَ الْقَوْمُ قَالَ: ((أَنْتُونِي بِأُمِّ خَالِدٍ)) فَأْتِيَ بِهَا تُحْمَلُ فَأَخَذَ ((أَنْلِي الْخَمِيصَةَ بِيَدِهِ فَأَلْبَسَهَا وَقَالَ: ((أَبْلِي وَأَخْذِي بِهَا تُحْمَلُ فَأَخَذَ وَأَخْذِي بَهِا تُحْمَلُ فَأَخَذَ وَأَخْذِي الْخَمِيصَةَ بِيَدِهِ فَأَلْبَسَهَا وَقَالَ: ((أَبْلِي وَأَخْذِي اللّهِ هَذَا سَنَاهُ)) وَكَانَ فِيهَا عَلَمٌ أَخْصَرُ أَوْ وَالْخَيْرِي وَلَيْ فِيهَا عَلَمٌ أَخْصَرُ أَوْ وَسَنَاهُ بِالْحَبْشِيَّةِ، حَسَنّ.[راجع: ٢٠٧١] أَصْفَرُ فَقَالَ : ((يَا أُمَّ خَالِدٍ هَذَا سَنَاهُ)) وَكَانَ فِيهَا عَلَمٌ اللّهِ هَذَا سَنَاهُ)) وَكَانَ فِيهَا عَلَمٌ اللّهِ هَذَا سَنَاهُ) وَسَنَاهُ بِالْحَبْشِيَّةِ، حَسَنّ.[راجع: ٢٠٧١] أَمْ فَاللّهُ وَسَنَاهُ بِلَا حَبْسُ بِي اللّهِ هَذَا سَنَاهُ) اللّهُ عَلَمٌ عَلَيْ اللّهُ عَلَمٌ عَلَى اللّهُ عَلَمٌ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَمْ عَلَيْ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْمٌ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَمٌ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى ا

3 ٢ ٨ ٥ - حدَّثنى مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي عَدِيٌ، عَنِ ابْنِ عَوْن، عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: لَمَّا وَلَدَتْ أُمُّ سُلَيْمٍ قَالَتْ لِي: يَا أَنَسُ انْظُرْ هَذَا الْفُلاَمَ فَلاَ يُصِيبَنَّ شَيْنًا حَتَّى تَغْدُو بِهِ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحَنِّكُهُ، الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحَنِّكُهُ، فَعَدُوثَ بِهِ فَعِدَوْتُ بِهِ فَإِذَا هُوَ فِي حَائِطٍ وَعَلَيْهِ فَعَدَوْتُ بِهِ فَإِذَا هُوَ فِي حَائِطٍ وَعَلَيْهِ خَمِيصَةٌ خُرِيْئِيَّةٌ، وَهُوَ يَسِمُ الظَّهْرَ الَّذِي خَمِيصَةٌ خَرَيْئِيَّةً، وَهُوَ يَسِمُ الظَّهْرَ الَّذِي قَدِمَ عَلَيْهِ فِي الْفَتْحِ.

[راجع: ١٥٠٢]

(۵۸۲۳) ہم سے ابو نعیم نے بیان کیا' کہا ہم سے اسحاق بن سعید نے بیان کیا' ان سے ان کے والد نے ' ان سے سعید بن فلال یعنی عمرو بن سعید بن فلال یعنی عمرو بن سعید بن عاص نے اور ان سے ام خالد بنت خالد بناٹھ نے کہ نبی کریم ماٹھ یا کی خدمت میں کچھ کپڑے لائے گئے جس میں ایک چھوٹی کالی کملی بھی تھی۔ حضور اکرم ماٹھ یا نے فرمایا تمہارا کیا خیال ہے یہ چاور کسے وی جائے؟ صحابہ کرام بڑی تی خاموش رہے پھر آنحضرت ماٹھ یا نے فرمایا ام خالد کو میرے پاس بلالاؤ۔ انہیں گود میں اٹھا کرلایا گیا (کیونکہ نجی تھیں) اور آنحضرت ماٹھ یا نے وہ چاور اپنے ہاتھ میں لی اور انہیں پہنایا اور دعادی کہ جیتی رہو۔ اس چاور میں ہرے اور زرد نقش و نگار "مین متنے ۔ آنحضرت ماٹھ یا نے فرمایا کہ ام خالد! یہ نقش و نگار "میاہ ہیں۔ تھے۔ آنحضرت ماٹھ یا نے فرمایا کہ ام خالد! یہ نقش و نگار "میاہ" ہیں۔ دیناہ" ہیں۔ دیناہ" میں خوب ایجھے کے معنی میں آتا ہے۔

ام خالد حبش ہی میں پیدا ہوئی تھیں وہ حبثی زبان جاننے لگی تھیں' للذا آ تخضرت ساتھیا نے اس سے خوش ہو کر حبثی زبان ہی میں

(۵۸۲۳) بھے سے محمد بن مثنی نے بیان کیا کہ اگہ مجھ سے ابن ابی عدی نے بیان کیا کہ ان سے محمد نے اور ان سے خطرت انس بڑا ہو گئے کے بہال حضرت انس بڑا ہو گئے نے بہال کیا کہ جب حضرت ام سلیم بڑا ہو گئے کے بہال بچہ پیدا ہوا تو انہوں نے بھے سے کہا کہ انس اس بچہ کو دیکھتے رہو کوئی بچہ پیدا ہوا تو انہوں نے بھے اور جا کر نبی کریم ملٹا ہی کو اپنے ساتھ لاؤ تیزاس کے بیٹ میں نہ جائے اور جا کر نبی کریم ملٹا ہی کو اپنے میں تاکہ آخضرت ملٹا ہی ابنا جھوٹا اس کے منہ میں ڈالیں۔ چنانچہ میں آخضرت ملٹا ہی کی خدمت میں حاضر ہوا آخضرت ملٹا ہی اس وقت آخضرت ملٹا ہی کی خدمت میں حاضر ہوا آخضرت ملٹا ہی اس وقت ایک باغ میں شے اور آپ کے جسم پر قبیلہ بی حریث کی بی ہوئی چاور اس حمیصہ حریفیہ کھی اور آپ اس مواری پر نشان لگار ہے تھے جس رسواری پر نشان لگار ہے تھے جس کر آپ فتح مکہ کے موقع پر سوار تھے۔

جویدی نبت ہے حریث کی طرف شاید اس نے یہ کملیاں بنانا شروع کی ہوں گی بعض روایتوں میں خیبری ہے۔ بعض میں میں خیبری ہے۔ بعض میں میں خیبری ہے۔ بعض میں میں خیبری ہے۔ مافظ نے کہا جونی کملی اکثریماں ہوتی ہے 'اس سے ترجمہ باب کی مطابقت ہوگئ۔
کالی کملی رکھنے اور شھنے کے بہت سے فوائد ہیں اور سب سے بڑا فائدہ یہ کہ ایسی کملی رکھنے سے رسول کریم ملتی ہے کہ ایسی کملی رکھنے سے رسول کریم ملتی ہے کہ اور تب جو ہمارے لیے سب سے بڑی سعادت ہے اللّٰہ مارز قبا آمین۔ حریث حریث نامی کیڑا بنانے والے کی طرف نسبت ہے۔

باب سبررنگ کے کیڑے بمننا

(۵۸۲۵) ہم سے محمد بن بشار نے بیان کیا کما ہم سے عبدالوہاب بن عبدالمجيد ثقفي نے 'كما مم كو ايوب سختيانى نے خردى 'انسيس عكرمه نے اور انہیں رفاعہ رہاڑئ نے کہ انہوں نے اپنی بیوی کو طلاق دے دی تھی۔ پھران سے عبدالرحمٰن بن زبیر قرظی مناتھ نے نکاح کرلیا تھا۔ عائشہ رہی بیان کیا کہ وہ خاتون سبز او ڑھنی او ڑھے ہوئے تھیں' انہوں نے عائشہ رہی تھا سے (اپنے شوہر کی) شکایت کی اور اپنے جسم پر سزنشانات (چوٹ کے) و کھائے پھرجب رسول الله النافیام تشریف لائے تو (جیسا کہ عادت ہے) عکرمہ نے بیان کیا کہ عور تیں آپس میں ایک دو سرے کی مدد کرتی ہیں۔ عائشہ رہی کھانے (آنخضرت ماٹی لیم سے) کما کہ کسی ایمان والی عورت کامیں نے اس سے زیادہ برا جال نہیں دیکھا ان کاجسم ان کے کیڑے سے بھی زیادہ برا ہو گیا ہے۔ بیان کیا کہ ان کے شوہرنے بھی س لیا تھا کہ بیوی حضور اکرم ملٹیکیا کے پاس گئی ہیں چنانچہ وہ بھی آگئے اور ان کے ساتھ ان کے دو بچے ان سے پہلی بوی کے تھے ان کی بیوی نے کما اللہ کی قتم مجھے ان سے کوئی اور شکایت نہیں البتہ ان کے ساتھ اس سے زیادہ اور کچھ نہیں جس سے میرا کچھ نہیں ہو تا۔ انہوں نے اپنے کیڑے کا پلو پکڑ کر اشارہ کیا (یعنی ان کے شوہر کمزور ہیں) اس پر ان کے شوہرنے کمایا رسول اللہ! واللہ بیہ جھوٹ بولتی ہے میں تو اس کو (جماع کے وقت) چڑے کی طرح ادھیر کرر کھ دیتا ہوں گریہ شررے یہ مجھے پند نہیں کرتی اور رفاعہ کے یمال دوبارہ جانا چاہتی ہے۔ حضور اکرم طاق کیا نے اس پر فرمایا کہ اگریہ بات ہے تو تمہارے لیے وہ (رفاعہ) اس وقت تک حلال نہیں مول گے جب تک بیر (عبدالرحمٰن دوسرے شوہر) تمہارا مزانہ چکھ لیں۔ بیان کیا کہ حضور اکرم ساتھا نے عبدالرحمٰن کے ساتھ دو بیج بھی و كھے تو دريافت فرمايا كيابية تمهارے بچ جين؟ انهول نے عرض كياجى ال - آخضرت النيال في العاديم الما الحيا الله وجد عدم يد باتيس سوچتى مو-

٣٣– باب الثّيَابِ الْخُضْر ٥٨٢٥ حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الوَهَّابِ، أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ، عَنْ عِكْرِمَةَ أَنَّ رِفَاعَةَ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ فَتَزَوَّجَهَا عَبْدُ الرُّحْمَن بْنُ الزُّبَيْرِ الْقُرَظِيُّ قَالَتْ عَائِشَةُ: وَعَلَيْهَا خِمَارٌ أَخْضَرُ فَشَكَتْ إِلَيْهَا وَأَرَتْهَا خُضْرَةً بجلْدِهَا، فَلَمَّا جَاءَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالنَّسَاءُ يَنْصُرُ بَعْضُهُنَّ بَعْضًا قَالَتْ عَانِشَةُ : مَا رَأَيْتُ مِثْلَ مَا يَلْقَى الْمُؤْمِنَاتُ لَجِلْدُهَا أَشَدُّ خُصْرَةً مِنْ ثَوْبِهَا، قَالَ: وَسَمِعَ أَنَّهَا قَدْ أَتَتْ رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَاءَ وَمَعَهُ ابْنَانَ لَهُ مِنْ غَيْرِهَا قَالَتْ: وَا لله مِا لِي إِلَيْهِ مِنْ ذَنْبٍ إِلاَّ أَنَّ مَا مَعَهُ لَيْسَ بِأَغْنَى عَنِّي مِنْ هَذِهِ، وَأَخَذَتْ هُدْبَةً مِنْ ثَوْبِهَا فَقَالَ: كَذَبَتْ وَاللَّهَ يَا رَسُولَ الله إنَّى لأَنْفُضُهَا نَفْضَ الأَديْم، وَلكِّنْهَا نَاشِزٌ تُويدُ رَفَاعَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((فَإِنْ كَانَ ذَلِكِ لَمْ تَحِلِّي لَهُ أَوْ لَمْ تَصْلُحِي لَهُ حَتَّى يَذُوقَ مِنْ عُسَيْلَتِكِ)) قَالَ: وَأَبْصَرَ مَعَهُ إِبْنَيْنِ فَقَالَ: ((بَنُوكَ هَوُلاَء)) قَالَ: نَعَمْ. قَالَ: ((هَذَا الَّذِي تَزْعُمِينَ مَا تَزْعُمِينَ؟ فَوَ الله لَهُمْ أَشْبُهُ بِهِ مِنَ الْفُرَابِ بِالْفُرَابِ)). [راجع: ٢٦٣٩]

الله كى قتم يد يج ان سے استے ہى مشابہ ہيں جتنا كه كوا كوے سے

وہ خاتون ہرے رنگ کی اوڑھنی اوڑھے ہوئے تھی کی باب سے مطابقت ہے۔ اس عورت نے اپنے خاوند کے نامرد ہونے لیسٹی کی شکایت کی شکایت کی تھی جس کے جواب کے لیے خاوند عبدالرحمٰن بن زبیراپنے دونوں بچوں کو ساتھ لائے تھے۔ آنخضرت التہا ہے۔ نے بچوں کے بارے میں حضرت عبدالرحلٰ کی تصدیق کی اور عورت کی کذب بیانی محسوس فرماکروہ فرمایا جو یہال مذکور ہے۔ مسئلہ یک ہے کہ مطلقہ بائنہ عورت پہلے خاوند کے نکاح میں دوبارہ اس وقت تک نہیں جا سکتی جب تک وہ رو سرا خاوند اس سے خوب جماع نہ کر لے اور پھرائی مرضی سے اسے طلاق دے اس کے سوا اور کوئی صورت نہیں ہے۔

٢٤ - باب الثياب البيض

٥٨٢٦ حدَّثَناً إسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ، أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بشْرٍ. حَدَّثَنَا مِسْعَوُ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَعْدٍ قَالَ: رَأَيْتُ بِشِمَالِ النَّبِيِّ الله وَيَمِينِهِ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا ثِيَابٌ بِيضٌ يَوْمَ أُحُدِ مَا رَأَيْتُهَا قَبْلُ وَلاَ بَعْدُ.

[راجع: ١٥٥٤] گوہا فرشتوں کا سفید کیڑوں میں نظر آنا' اس چز کا ثبوت ہے کہ سفید کیڑوں کالباس عنداللہ محبوب ہے۔

٥٨٢٧– حدَّثَنَا أَبُو مَعْمَر، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، عَنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عَبْدِ الله بْنُ بُرَيْدَةَ، عَنْ يَحْيَى بْنُ يَعْمُرَ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا الأَسْوَدِ الدّيلِيُّ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا ذَرٌّ حَدَّثَهُ قَالَ: أَتَيْتُ النُّبيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَوَ عَلَيْهِ ثَوْبٌ أَبْيَضٌ وَهُو نَائِمٌ ثُمَّ أَتَيْتُهُ وَقَدِ اسْتَيْقَظَ فَقَالَ: ((مَا مِنْ عَبْدِ قَالَ : لاَ إِلَهُ إِلَّا الله ثُمَّ مَاتَ عَلَى ذَلِكَ إِلَّا دَخَلَ الْجَنَّة)) قُلْتُ : وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَقَ؟ قَالَ: ((وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَقَ)) قُلْتُ : وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَقَ؟ قَالَ: ((وَإِنْ زَنَى وَإِنْ

باب سفد کیرے بہننا

(۵۸۲۷) ہم سے اسحاق بن ابراہیم حنظلی نے بیان کیا کما ہم کو محمد بن بشرنے خروی کما ہم سے معمرنے بیان کیا ان سے سعد بن ابراہیم نے ان سے ان کے والد نے اور ان سے سعد بن الی و قاص رضی الله عنه نے بیان کیا کہ جنگ احد کے موقع پر میں نے نبی کریم صلی الله عليه وسلم كے دائيں بائيں دو آدميوں كو (جو فرشتے تھے) ديكھاوہ سفید کیڑے پہنے ہوئے تھے میں نے انہیں نہ اس سے پہلے دیکھااور نہ اس کے بعد تھی دیکھا۔

(۵۸۲۷) ہم سے ابومعمر نے بیان کیا کما ہم سے عبدالوارث نے بیان کیا' ان سے حسین نے' ان سے عبداللد بن بریدہ نے' ان سے یچیٰ بن لیمرنے بیان کیا' ان سے ابو اسود دیلی نے بیان کیااور ان سے حضرت ابوذر مواللہ نے بیان کیا انہوں نے بیان کیا کہ میں نبی کریم ما الميام كي خدمت ميں حاضر ہوا تو جم مبارك پر سفيد كپڑا تھااور آپ سورہے تھے پھر دوبارہ حاضر ہوا تو آپ بیدار ہو چکے تھے پھر آپ نے فرمایا جس بندہ نے بھی کلمہ لا اله الا الله (الله كے سواكوئي معبود شيس) کو مان لیا اور پھرای پر وہ مراتو جنت میں جائے گا۔ میں نے عرض کیا چاہے اس نے زناکیا ہو' چاہے اس نے چوری کی ہو' آپ نے فرمایا کہ چاہے اس نے زناکیا ہو چاہے اس نے چوری کی ہو'میں نے پھرعرض کیا جاہے اس نے زناکیا ہو جاہے اس نے چوری کی ہو۔ فرمایا جاہے

سَرَق)) قُلْتُ: وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَق؟ قَالَ: ((وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَق عَلَى رَغْمِ أَنْفِ أَبِي ذَرِّ)) وَكَانَ أَبُو ذَرٍّ إِذَا حَدِّثَ بِهَذَا قَالَ : وَإِنْ رَغِمَ أَنْفُ أَبِي ذَرٍّ. قَالَ أَبُو عَبْدِ الله: هذا عِنْدَ الْمَوْتِ أَوْ قَبْلُهُ إِذَا تَابَ وَنَدِمَ وقَالَ: لاَ إِلَهَ إِلاَّ الله غُفِرَ لَهُ.

[راجع: ١٢٣٧]

اس نے زناکیا ہو چاہے اس نے چوری کی ہو۔ میں نے (جیزت کی وجہ سے چر) عرض کیا چاہے اس نے زناکیا ہو یا اس نے چوری کی ہو۔
آخضرت سائھ ایلے نے فرمایا چاہے اس نے زناکیا ہو چاہے اس نے چوری کی ہو۔
کی ہو۔ ابوذر کی ناک خاک آلودہ ہو۔ حضرت ابوذر بڑا ٹھڑ بعد میں جب بھی یہ حدیث بیان کرتے تو آخضرت ماٹھ ایلے کے الفاظ ابوذر کے علی الرغم (وان دغم انف ابی ذر) ضرور بیان کرتے۔ ابو عبداللہ حضرت امام بخاری نے کہا یہ صورت کہ (صرف کلمہ سے جنت میں داخل ہوگا) یہ اس وقت ہوگی جب موت کے وقت یا اس سے پہلے (گناہوں کے) توبہ کی اور کما کہ لاالہ الااللہ اس کی مغفرت ہو جائے گی۔

تر مرا کو گناہ نہ جان کر کریں ایسے لوگ بغیر تو بہ کے گئے ہیان کی ہے جو ان گناہوں کو گناہ نہ جان کر کریں ایسے لوگ بغیر تو بہ کئے گئے۔ کریٹ میں بخشے جائیں گئے ہاں اگر گناہ جان کر نادم ہو کر مرا اگر چہ تو بہ نہ کی پھر بھی کلمہ کی برکت سے بخش کی امید ہے۔ چاہے سزا کے بعد ہی ہو کیونکہ اصل بنیاد نجات کلمہ طیبہ لا اللہ اللہ اللہ محمد رسول اللہ پڑھنا اور اس کے مطابق عمل و عقیدہ درست کرنا ہے۔ محص طوطے کی طرح کلمہ پڑھ لینا بھی کافی نہیں ہے۔

٢٥ باب لُبْسِ الْحَرِيْرِ إِفْتِرَاشِهِ
 لِلرِّجَالِ وَقَدْرِ مَا يَجُوزُ مِنْهُ

حَدَّثَنَا شُغْبَةُ، حَدَّثَنَا شُغْبَةُ، حَدَّثَنَا شُغْبَةُ، حَدَّثَنَا شُغْبَةُ، حَدَّثَنَا قَتَادَةُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عُنْمَانَ النَّهِدِيِّ قَالَ: أَتَانَا كِتَابُ عُمَرَ، ونحن مَعَ عُتْبَةَ بْنِ فَوْقَدٍ بِأَذْرَبِيجَانَ أَنَّ رَسُولَ الله عُتْبَةَ بْنِ فَوْقَدٍ بِأَذْرَبِيجَانَ أَنَّ رَسُولَ الله عَتْبَةَ بْنِ فَوْقَدٍ بِأَذْرَبِيجَانَ أَنَّ رَسُولَ الله بَهْ نَهَى عَنِ الْحَريرِ، إِلاَّ هَكَذَا وأَشَارَ بِإِصْبَعَيْهِ اللَّتَيْنِ تَلِيَانِ الإَبْهَامَ قَالَ: فيمَا عَلِمْنَا أَنَّه يَعْنِي الْأَعْلَامَ.[أطرافه في: عَلِمْنَا أَنَّه يَعْنِي الْأَعْلاَمَ.[أطرافه في: عَلْمُنَا أَنَّه يَعْنِي الْأَعْلاَمَ.[أطرافه في: ٥٨٣٥ ٥٨٣٥].

٩ - حدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، حَدَّثَنَا وُهُمَدُ بْنُ يُونُسَ، حَدَّثَنَا وُهِيْرٌ، عَنْ أَبِي عُشْمَانَ،
 قَالَ: كَتَبَ إِلَيْنَا عُمَرُ وَنَحْنُ بِأَذْرِبِيجَانَ أَنَّ النَّبِيِّ عَلَيْهَ نَهَى عَنِ لُبْسِ الْحَرِيرِ إِلاَّ هَكَذَا

باب ریشم پہننااور مردوں کا سے اپنے لیے بچھانااور کس مد تک اس کا استعال جائز ہے

(۵۸۲۸) ہم سے آدم نے بیان کیا کہ ہم سے شعبہ نے کہ ہم سے قادہ نے کہ کہ میں نے ابوعثان نہدی سے ساکہ ہمارے پاس عمر ہوائی قادہ نے کہ کہ میں نے ابوعثان نہدی سے ساکہ ہمارے پاس عمر ہوائی میں کا محتوب آیا ہم اس وقت عتبہ بن فرقد رہوائی کے ساتھ آذر ہا نیجان میں سے کہ رسول اللہ ساٹھ کیا نے ریشم کے استعمال سے (مردول کو) منع کیا ہے سوا اتنے کے اور آنخضرت ساٹھ کیا نے انگوٹھے کے قریب کی اپنی دونوں انگیوں کے اشارے سے اس کی مقدار بتائی۔ ابو عثمان نہدی نے بیان کیا کہ ہماری سمجھ میں آنحضور ساٹھ کیا کی مراداس سے (کیڑے وغیرہ پر ریشم کے) بھول بوٹے بنانے سے تھی۔

نہ ہے احمہ بن یونس نے بیان کیا' کہا ہم سے زہیر نے بیان کیا' کہا ہم سے زہیر نے بیان کیا' ان سے عاصم نے بیان کیا' ان سے ابوعثان نے بیان کیا کہ ہمیں حضرت عمر ہولائڈ نے لکھا اس وقت ہم آذر بائیجان میں تھے کہ نبی کریم ملٹھائے نے ریشم پہننے سے منع فرمایا تھا سوا استے کے اور اس کی وضاحت

4(358)» **334** نی کریم طی ای افعال نے دو الکلیوں کے اشارے سے کی تھی۔ زہیر (راوی حدیث) نے پیچ کی اور شہادت کی انگلیاں اٹھا کر ہتایا۔

(۵۸۳۰) ہم سے مسدونے بیان کیا انہوں نے کماہم سے کچی نے بیان کیا' انہوں نے کما ہم سے تیم نے بیان کیا اور ان سے ابوعثان نے بیان کیا کہ ہم حضرت عتبہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھے۔ حضرت عمر رضى الله عنه ف انهيس لكهاكه نبي كريم صلى الله عليه وسلم ف فرمایا دنیا میں ریشم جو شخص بھی بینے گا اے آخرت میں نہیں پہنایا

ہم سے حسن بن عمرنے بیان کیا کما ہم سے معمرنے ، کما ہم سے مارے والدنے بیان کیا'ان سے ابوعثان نے بیان کیا اور ابوعثان نے ا بنی دوانگلیوں 'شمادت اور در میانی انگلیوں سے اشارہ کیا۔

(۵۸۳۱) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے تھم نے' ان سے ابن الی لیل نے بیان کیا کہ حضرت حذیفہ رائن میں تھے۔ انہوں نے پانی ماٹکا۔ ایک دیماتی جاندی ك برتن ميں يانى لايا۔ انهوں نے اسے بھينك ديا اور كماكه ميں نے صرف اے اس لیے پھینکا ہے کہ میں اس شخص کو منع کرچکا ہوں (کہ چاندی کے برتن میں مجھے کھانا اور یانی نہ دیا کرو) لیکن وہ سیس مانا۔ رسول الله ملی ان فرایا ہے کہ سونا واندی ریشم اور دیباان (کفار) ك ليه دنيامي ب اورتمهار المسلمانون) ك ليه آخرت مين (۵۸۳۲) مم سے آدم نے بیان کیا کما مم سے شعبہ نے بیان کیا کما ہم سے عبدالعزیز بن صہیب نے بیان کیا کما کہ میں نے حضرت انس بن مالک بڑائن سے سنا۔ شعبہ نے بیان کیا کہ اس پر میں نے یوچھا کیا یہ روایت نبی کریم ملی است ہے؟عبدالعزیز نے بیان کیا کہ قطعانی کریم مان المال سے مروی ہے۔ آپ نے فرمایا کہ جو مرد ریشی لباس دنیا میں پنے گاوہ آخرت میں اسے ہرگز نہیں پہن سکے گا۔

(۵۸۳۳) ہم سے سلمان بن حرب نے بیان کیا کما ہم سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے ابت نے بیان کیا کہ میں نے ابن زبیر ری ا

وَصَفَّ لَنَا النَّبِيُّ ﷺ إصْبَقَيْهِ وَرَفَعَ زُهَيْرٌ الْوُسْطَى وَالسَّبَّابَةَ. [راجع: ٥٨٢٨] • ٥٨٣ - حدَّثنا مُسلَدَّد، حَدَّثنا يَحْيى، عَن التَّيْمِيِّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ قَالَ: كُنَّا مَعَ عُتْبَةً فَكَتَبَ إِلَيْهِ عُمَرُ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ النُّبيُّ ﷺ قَالَ: ((لا يَلْبَسُ الْحَريرَ فِي الدُّنْيَا إلا مَنْ لَمْ يَلْبَسْ مِنْهُ شَيْءٌ فِي الآخِرُقِ)). [راجع: ٥٨٢٨]

• • • • - حدَّثنا الْحَسَنُ بْنُ عُمَرَ، حَدَّثنا مُفْتَمِرٌ، حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا أَبُو عُثْمَانٌ وَأَشَارَ أَبُو عُثْمَانَ بِإصْبَعَيْهِ الْمُسَبِّحَةِ وَالْوُسْطَى. ٥٨٣١ حدَّثناً سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، حَدَّثَنَا شُفْبَةُ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ: كَانْ حُذَيْفَةُ بِالْمَدَائِنِ فَاسْتَسْقَى فَأَتَاهُ دِهْقَالٌ بِمَاءِ فِي إِنَاءِ مِنْ فِضَّةٍ فَرَمَاهُ بِهِ وَقَالَ : إِنِّي لَمْ أَرْمِهِ إِلَّا أَنِّي نَهَيْتُهُ فَلَمْ يَنْتَهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ الذَّهَبُ وَالْفِطَّةُ وَالْحَرِيرُ وَالدِّيبَاجُ هِيَ لَهُمْ فِي الدُّنْيَا وَلَكُمْ فِي الآخِرَةِ. [راجع: ٥٤٢٦]

٥٨٣٢ حدَّثنا آدَمُ، حَدَّثنا شُعْبَةُ، حَدُّثْنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ صُهَيْبٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ قَالَ شُعْبَةُ: فَقُلْتُ: أَعَنِ النَّبِيِّ ﴿ اللَّهِ اللَّهِ النَّبِيِّ النَّبِيِّ اللُّهُ اللَّهُ اللَّلْحُلَّ اللَّهُ يَلْبَسَهُ فِي الآخِرَةِ)).

٥٨٣٣ حدَّثناً سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ ثَابِتٍ قَالَ:

سَمِعْتُ ابْنَ الزُّبَيْرِ يَخْطُبُ يَقُولُ: قَالَ مُحَمَّدٌ اللهُ الآخِرَةِ)).

[راجع: ۸۲۸٥]

سے سنا' انہوں نے خطبہ دیتے ہوئے کما کہ حضرت محمد التھ آجا نے فرمایا ہے کہ جس مرد نے دنیا میں ریشم پہناوہ آخرت میں اسے نہیں پہن سکے گا۔

(۵۸۳۴) ہم سے علی بن جعد نے بیان کیا 'کماہم کو شعبہ نے خبردی'
انسیں ابو ذبیان خلیفہ بن کعب نے 'کما کہ میں نے حضرت عبداللہ بن
زبیر بھی شیا سے سنا'کما کہ میں نے حضرت عمر بڑا ٹی سے سنا'انہوں نے
بیان کیا کہ نبی کریم ماڑا لیا ہے فرمایا جس مرد نے دنیا میں ریشم پمنا وہ
اسے آخرت میں نہیں پہن سکے گا۔ اور ہم سے ابو معمر نے بیان کیا'
ان سے عبدالوارث نے بیان کیا'ان سے بزید نے کہ معاذہ نے بیان
کیا کہ مجھے ام عمرو بنت عبداللہ نے خبردی'انہوں نے حضرت عبداللہ
بن زبیر بھی سے سنا'انہوں نے حضرت عمرفاروق بڑا ٹی سے سنا اور
انہوں نے نبی کریم ماڑا لیا سے سنا۔

باب بغیر پنے ریشم صرف چھوناجائز ہے۔ اور اس بارے میں زبیدی سے روایت ہے کہ ان سے زہری نے بیان کیا ا ان سے حضرت انس بنالتہ نے اور ان سے نبی کریم ملتی ا نے فرمایا جو اوپر مذکورہے

(۵۸۳۲) ہم سے عبیداللہ بن موی نے بیان کیا ان سے اسرائیل نے بیان کیا' ان سے ابو اسحاق نے بیان کیا اور ان سے حضرت براء رضی الله عنه نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی الله علیه و سلم کو ریشم کا ایک کپڑا ہدیہ میں پیش ہوا تو ہم اسے چھونے لگے اور اس کی (نرمی و ملائمت یر) جرت زدہ ہو گئے تو آپ نے فرمایا کہ کیا تہمیں اس پر حمرت ہے۔ ہم نے عرض کیا جی ہال فرمایا جنت میں سعد بن معاذ کے رومال اس ہے بھی اچھے ہیں۔

باب مرد کے لیے رہیم کا کپڑا بطور فرش بچھانامنع ہے۔ عبیدہ نے کما کہ یہ بچھانا بھی پیننے جیساہے

(۵۸۳۷) ہم سے علی نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے وہب بن جرير نے بيان كيا انبول نے كماكہ مم سے ان كے والدنے بيان كيا انہوں نے کما کہ میں نے ابن الی تجیج سے سنا انہوں نے مجامد سے انہوں نے ابن الی لیل سے اور ان سے حضرت حذیفہ رضی الله عنه نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں سونے اور چاندی ك برتن ميں يينے اور كھانے سے منع فرمايا تھااور ريشم اور ديباج يہننے اوراس پر بیٹھنے سے منع فرمایا تھا

باب مصر کاریشی کیڑا پہننا مرد کے لیے کیاہے۔

عاصم ابن کلیب نے بیان کیا کہ ان سے ابوبردہ نے بیان کیا کہ میں نے حضرت علی من اللہ سے بوچھا قسی کیا چیز ہے؟ بتلایا کہ یہ کپڑا تھاجو مارے بہاں (جاز میں) شام یا مصرے آتا تھا اس پر چو ڈی ریشی ٧٦ - باب مَسِّ الْحَريرِ مِنْ غَيْرِ

وَيُرْوَى فِيهِ عَنِ الزُّبَيْدِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَّسِ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ

٥٨٣٦ حدُّثَناً عُبَيْدُ الله بْنُ مُوسَى، عَنْ إِسْرَائِيلَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَن الْبَرَاء رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: أُهْدِيَ لِلنَّبِيِّ ﴿ لَكُوْبُ حَرِيرٍ فَجَعَلْنَا نُلَمِّسُهُ وَنَتَعَجَّبُ مِنْهُ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((أَتَعْجَبُونَ مِنْ هَذَا؟)) قُلْنَا: نَعَمْ. قَالَ: ((مَنَادِيلُ سَعْدِ بْنِ مُعَادِ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنْ هَذَا)). [راجع: ٣٢٤٩]

٣٧ - باب افْتِرَاشِ الْحَرِيرِ وَقَالَ عُبَيْدَةُ : هُوَ كَلُبْسِهِ.

٥٨٣٧– حدَّثَنَا عَلِيٌّ، حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ، حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي نَجِيحٍ، عُنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ حُذَيْفَةً رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ نَهَانَا النَّبِيُّ اللَّهِ أَنْ نَشْرَبَ فِي آنِيَةِ الذُّهَبِ وَالْفِضَّةِ، وَأَنْ نَأْكُلَ فِيهَا وَعَنْ لُبْسِ الْحَرِيرِ وَالدِّيبَاجِ وَأَنْ نَجْلِسَ عَلَيْهِ. [راجع: ٥٤٢٦]

معلوم ہوا کہ ریشی فرش و فروش کا استعال بھی مردوں کے لیے ناجائز ہے۔ ٢٨ - باب كُبْس الْقَسِيِّ

وَقَالَ عَاصِمٌ: عَنْ أَبِي بُرْدَةَ قَالَ: قُلْتُ لِعَلِّي مَا الْقَسِّيَّةُ؟ قَالَ : ثِيَابٌ أَتَتْنَا مِنَ الشَّامِ أَوْ مِنْ مِصْرَ، مُضُلُّعَةٌ فِيهَا حَرِيرٌ

فِيهَا أَمْثَالُ الْأَثُرُنْجِ وَالْمِيْشَرَةُ كَانَتِ النَّسَاءُ تَصْنَعُهُ لِبُعُولَتِهِنَّ مِثْلَ الْقَطَائِفِ: يُصَفِّرْنَهَا. وَقَالَ جَرِيرٌ عَنْ زَيدَ فِي حَدِيثِه: الْقِسنَّةُ ثِيَابٌ مُصَلَّعَةً يُجَاءُ بِهَا مِنْ مِصْرَ فِيهَا الْحَرِيرُ وَالْمِيْشَرَةَ جُلُودُ السَّبَاعِ. قَالَ أَبُو عَبْدِ الله: عَاصِمٌ أَكْثَرُ وَأَصَحُ فِي الْمِيْشَرَة.

دھاریاں پڑی ہوتی تھیں اور اس پر ترنج جیے نقش و نگار ہے ہوئے
سے اور "میشوہ" ذین پوش وہ کپڑا کملاتا تھا جے عور تیں ریشم سے
اپنے شوہروں کے لیے بناتی تھیں۔ یہ جھالر دار چادر کی طرح ہوتی
تھی وہ اسے زرد رنگ سے رنگ دیتی تھیں جیسے اوڑھنے کے رومال
ہوتے ہیں اور جریر نے بیان کیا کہ ان سے زید نے بیان کیا کہ
"قسیہ" وہ چوخانے کپڑے ہوتے تھے جو مصرے منگوائے جاتے تھے
اور اس میں ریشم ملا ہوا ہوتا تھا اور "میشرہ" درندوں کے چڑے کے
زین پوش۔ حضرت ابوعبداللہ امام بخاری نے کما کہ "میشوہ" کی تغییر
میں عاصم کی روایت کشرت طرق اور صحت کے اعتبار سے برھی ہوئی

(۵۸۳۸) ہم سے محد بن مقاتل نے بیان کیا کہا ہم کو عبداللہ نے خبر دی کہا ہم کو عبداللہ نے خبر دی کہا ہم کو سفیان نے خبر دی کہا ہم کو سفیان نے خبر دی کہا ہم کو سفیان نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابن سازب بڑا ہو بیان کیا کہ نبی کریم سی اللہ اللہ ہمیں سرخ مینوہ اور قسس کے پہنے سے منع فرمایا ہے۔

٣٨٥ حداثناً مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِلٍ، أَخْبَرَنَا عَبْدَرَنا عَبْدَرَنا عَبْدَرَنا عَبْدِ الله أَخْبَرَنا سُفْيَانُ ، عَنْ أَشْعَثُ بْنِ أَبِي الشَّعْفَاءِ، حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ سُويْدٍ بْنِ مَقَرِّن عَنِ ابْنِ عَازِبٍ قَالَ نَهَانَا النَّبِيُ الله عَنِ الْمُعْرِوعَ الْقَسِّيِّ.
عَنِ الْمَيَائِدِ الْحُمْرِ وَعَن الْقَسِيِّ.

[راجع: ١٢٣٩]

٢٩ باب مَا يُرَخُّصُ لِلرِّجَالِ مِنَ
 الْحَرير لِلْحِكَّةِ

٥٨٣٩ حدَّثَنَى مُحَمَّدٌ، أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: رَخُصَ النَّبِيُ اللَّهُ الذَّبَيْرِ، وَعَبْدِ الرَّحْمَنِ فِي لُبْسِ الْحَرِيرِ لِحِكَّةٍ بِهِمَا. [راجع: ٢٩١٩]

معلوم ہوا کہ ایس شدید تکلیف کے علاج کے لیے ریشم پیننے کی اجازت ہے۔

• ٣- باب الْحَرِيرِ لِلنَّسَاء

باب خارش کی وجہ سے مردوں کو ریٹمی کپڑے کے استعال کی اجازت ہے

باب ریشم عورتوں کے لیے جائز ہے

(362) SHOW (362)

٠ ٥٨٤ - حدَّثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ ح، وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ، حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ مَيْسَرَةً، عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهْبٍ، عَنْ عَلَيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ الله غَنْهُ قَالَ: كَسَانِي النَّبِيُّ اللَّهِ خُلَّةُ سِيَرَاءَ فَخَرَجْتُ فِيهَا فَرَأَيْتُ الْغَضَبَ فِي وَجُههِ فَشَقَّقْتُهَا بَيْنَ نِسَائِي. [راجع: ٢٦١٤] ٥٨٤١ حدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ، قَالَ: حَدَّثَنِي جُورُيْرِيَةُ، عَنْ نَافِعِ عَنْ عَبْدِ ا لله بن عُمَرَ أَنْ عُمَرَ رَضِيَ ا اللهُ عَنْهُ رَأَى خُلَّةً سِيَرَاءَ تُبَاعُ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله لَوْ ابْتَعْتَهَا تَلْبَسُهَا لِلْوَفْدِ إِذَا أَتَوْكَ، وَالْجُمْعَةِ قَالَ: ((إنَّمَا يَلْبَسُ-هَذِهِ مَنْ لاَ خَلاَقَ لَهُ))، وَأَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْثُ بَعْدَ ذَلِكَ إِلَى عُمَرَ خُلَّةً سِيَرَاءَ حَرِير كَسَاهَا إِيَّاهُ فَقَالَ عُمَرُ: كَسَوْتَنِيْهَا وَقَدْ سَمِعْتُكَ تَقُولُ فِيهَا مَا قُلْتُ فَقَالَ: ((إنَّمَا بَهَثْتُ إِلَيْكَ لِتَبِيعَهَا أَوْ تَكُسُوهَا)). [راجع: ٨٨٦]

٥٨٤٢ حدَّثَنَا أَبُو الْيَمَانِ، أَخْبَرَنَا شُمَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكِ، أَنَّهُ رَأَى عَلَى أُمَّ كَلْثُومِ بِنْتِ رَسُولِ اللهِ ﷺ بُوْدَ حَرِيرِ سِيَرَاءَ.

٣١- باب مَا كَانَ النَّبِيُّ اللَّهِ يَتَجَوَّزُ مِنَ اللَّبَاسِ وَالْبُسْطِ

(۵۸۲۰) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کماہم سے شعبہ نے بیان کیا (دوسری سند) اور حفرت امام بخاری نے کما کہ مجھ سے محمد بن بثار نے بیان کیا کما ہم سے غندر نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے عبدالملک بن میسرونے اور ان سے زید بن وہب نے کہ حضرت علی بنالت نے بیان کیا کہ نبی کریم النا کیا نے مجھے ریشی وهاربوں والا ایک جوڑا حلہ عنایت فرمایا۔ میں اسے بہن کر نکلا تو میں نے آخضرت مان کیا کے چرہ مبارک برغصہ کے آثار دیکھے۔ چنانچہ میں نے اس کے کلوے کرے اپنی عزیز عور توں میں بانٹ دیئے۔

(۵۸۲۱) ہم سے مویٰ بن اساعیل نے بیان کیا کہ مجھ سے جوریہ نے بیان کیا'ان سے نافع نے'ان سے حضرت عبداللد بن عمر بنی والے که حضرت عمر والتر نے رہیمی دھار بول والا ایک جو ڑا فروخت ہوتے و یکھانو عرض کیا کہ یارسول اللہ! بمترے کہ آپ اسے خرید لیس اور وفود سے ملاقات کے وقت اور جمعہ کے دن اسے زیب تن کیا کریں۔ آنخضرت ما التجاليات فرماياكه اسوه بمنتاب جس كا(آخرت ميس)كوئي حصہ نہیں ہو تا۔ اس کے بعد حضور اکرم ملی کیا نے خود حضرت عمر بغاثیر کے پاس رایشم کی دھار ہوں والا ایک جو ڑا حلہ بھیجا' ہربیہ کے طور بر۔ حفرت عر والد عنايت فرمايا ہے حالا نکہ میں خود آپ سے اس کے بارے میں وہ بات سن چکا ہوں جو آپ نے فرمائی تھی۔ آپ نے فرمایا کہ میں نے تہمیں یہ کیڑا اس ليے دیا ہے كہ تم اسے ج دويا (عورتوں وغيره ميں سے)كى كو پسادو۔ (۵۸۳۲) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کما ہم کو شعیب نے خردی ' ان سے زہری نے بیان کیا' انہیں حضرت انس بن مالک بناتھ نے خبر دی کہ انہوں نے رسول اللہ طائع کی صاحبزادی ام کلاوم رہی میں کو زرو دھاری دار رہیمی جو ڑا پنے دیکھا۔

باب اس بیان میں کہ آنخضرت ملٹی کی کسال یا فرش کے بابندنه تصحبيال جاتاس يرقناعت كرت

لینی آپ کے مزاج میں خواہ مخواہ تکلف نہ تھا۔ باب کا مضمون یہاں سے نکانا ہے کہ ایسے بوریے پر آرام فرما رہتے تھے جس کا نشان آپ کے پہلو پر پڑ رہا تھا اور چڑے کا تکیہ سرکے نیچے تھا جس میں تھجور کی چھال بھری ہوئی تھی۔ وہ مدعیان عمل بالسنم غور کریں۔ جن کی زندگی شاہانہ ٹھاٹ باٹ سے گزرتی ہے اور ذرا ذرا می باتوں پر سنت کا لیبل لگا کر لوگوں سے لڑتے جھگڑتے رہتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ہر مسلمان کو سنت نبوی پر عمل کی توفیق بخشے۔

(۵۸۲۲۳) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کما ہم سے حماد بن زیدنے 'ان سے بچیٰ بن سعید نے 'ان سے عبید بن حنین نے اور ان سے ابن عباس بھی شائے بیان کیا کہ میں عمر مزاتھ سے ان عور تول کے بارے میں جنہوں نے نی کریم التی کیا کے معاملہ میں اتفاق کر لیا تھا' پوچھنے کاارادہ کرتا رہالیکن ان کارعب سامنے آجاتا تھا۔ ایک دن(مکہ کے راستہ میں) ایک منزل پر قیام کیا اور پیلو کے در فتوں میں (وہ قفائے حاجت کے لیے) تشریف کے گئے۔ جب قفائے حاجت سے فارغ ہو کر واپس تشریف لائے تو میں نے یوچھا انہوں نے بتلایا کہ عائشہ اور حفصہ بی اللہ ایس پھر کہا کہ جالمیت میں ہم عورتوں کو کوئی حيثيت نيس دية تھ۔ جب اسلام آيا اور الله تعالى نے ان كاذكركيا (اور ان کے حقوق) مردول پر بتائے تب ہم نے جانا کہ ان کے بھی ہم ر کچھ حقوق ہیں لیکن اب بھی ہم اپنے معاملات میں ان کا دخیل بنتا پند نمیں کرتے تھے۔ میرے اور میری بیوی میں کچھ گفتگو ہو گئی اور اس نے تیزو تنر جواب مجھے دیا تو میں نے اس سے کمااچمااب نوبت يال تك پنچ كى - اس نے كماتم مجھے يد كتے ہو اور تهمارى بينى نى كريم الليام كو بهى تكليف بنجاتى ب- مين (ابني بيني ام المؤمنين) حفصہ کے پاس آیا اور اس سے کمامیں کھنے تنبیہ کرتا ہوں کہ الله اور اس کے رسول کی نافرمانی کرے۔ حضور اکرم سائی کیا کو 'لکیف پنجانے ك اس معالمه ميں سب سے يملے ميں بى حفصہ كے يمال كيا بحريس حضرت ام سلمہ کے پاس آیا اور ان سے بھی میں بات کمی لیکن انہوں نے کما کہ جرت ہے تم پر عمر! تم ہمارے تمام معاملات میں وخیل ہو وخل دیناباتی تھا۔ (سواب وہ بھی شروع کردیا) انسوں نے میری بات رو

٥٨٤٣ حدُّثناً سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ يَحْيَى بْن سَعِيدٍ، عَنْ عُبَيْدِ بْنِ خُنَيْنِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: لَبَثْتُ سَنَةً وَأَنَا أُريدُ أَنْ أَسْأَلَ عُمَرَ عَنِ الْمَرْأَتَيْنِ اللَّتَيْنِ تَطَاهَرَتَا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَعَلْتُ أَهَابُهُ فَنَزَلَ يَوْمًا مَنْزِلاً فَدَخَلَ الأَرَاكَ فَلَمَّا خَرَجَ سَأَلْتُهُ فَقَالَ: عَائِشَةُ وَحَفْصَةُ ثُمُّ قَالَ: كُنَّا فِي الْجَاهِلِيَّةِ لاَ نَعُدُّ النِّسَاءَ شَيْئًا فَلَمًّا جَاءَ الإسْلاَمُ وَذَكَرَهُنَّ ا لله رَأَيْنَا لَهُنَّ بِذَلِكَ عَلَيْنَا حَقًّا مِنْ غَيْر أَنْ نُدْخِلَهُنَّ فِي شَيْءٍ مِنْ أُمُورِنَا، وَكَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ امْرَأَتِنِي كَلاَمٌ، فَأَغْلَظتَ لِي فَقُلْتُ لَهَا: وَإِنَّكِ لَهُنَاكِ قَالَتْ: تَقُولُ هَذَا لِي وَابْنَتُكَ تُؤْذِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَيْتُ حَفْصَةً فَقُلْتُ لَهَا: إنَّى أُحَذَّرُكِ أَنْ تَعْصِي اللهِ وَرَسُولَهُ؛ وَتَقَدَّمْتُ إلَيْهَا فِي أَذَاهُ فَأَتَيْتُ أُمُ سَلَمةَ فقلت لَها. فقالت أعَجبُ منك يا عُمَرُ قد دخلت في أُمورنا فَلَمْ يَبْقَ إِلاَّ أَنْ تَدْخُلدِ بَيْنَ رَسُولَ الله صَلَّى. الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَزْوَاجِهِ، فَوَدَّدَتْ وَكَانَ رَجُلٌ مِنَ الأَنْصَارِ إِذَا غَابَ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى

كردى - قبيله انصار كے ايك صحابي تھے جب وہ حضور اكرم التا الله كي ا صحبت میں موجود نہ ہوتے اور میں حاضر ہو تاتو تمام خبریں ان سے آگر بیان کرتا تھا اور جب میں آنحضرت ملٹائیا کی صحبت سے غیرحاضر ہوتا اور وہ موجود ہوتے تو وہ آنخضرت ملتھایا کے متعلق تمام خبریں مجھے آکر سناتے تھے۔ آپ کے چاروں طرف جتنے (بادشاہ وغیرہ) تھے ان سب ے آپ کے تعلقات ٹھیک تھے۔ صرف شام کے ملک غسان کاہمیں خوف رہتا تھا کہ وہ کہیں ہم پر حملہ نہ کر دے۔ میں نے جو ہوش و حواس درست کے تو وہی انصاری صحابی تھے اور کمہ رہے تھے کہ ایک حادثہ ہو گیا۔ میں نے کما کیا بات ہوئی۔ کیا غسان چڑھ آیا ہے۔ انہوں نے کما کہ اس سے بھی بڑا حادثہ کہ رسول اللہ ملتی کیا نے اپنی ازواج کو طلاق دے دی۔ میں جب (مدینہ) حاضر ہوا تو تمام ازواج کے حجرول سے رونے کی آواز آرہی تھی۔ حضور اکرم سائیل اپنے بالاخانہ پر چلے گئے تھے اور بالا خانہ کے دروازہ پر ایک نوجوان پسرے دار موجود تھا میں نے اس کے پاس پہنچ کر اس سے کما کہ میرے لیے حضور اکرم طلی ایم سے اندر حاضر ہونے کی اجازت مانگ لو پھر میں اندر گیاتو آپ ایک چائی پر تشریف رکھے تھے جس کے نشانات آپ کے پہلو پر پڑے ہوئے تھے اور آپ کے سرکے ینچے ایک چھوٹا سا چڑے کا تکیہ تھا۔ جس میں تھجور کی چھال بھری ہوئی تھی۔ چند کچی کھالیں لنگ رہی تھیں اور بول کے بیتے تھے۔ میں نے آمخضرت ملتھا ہے ایی ان باتوں کاذ کر کیاجو میں نے حفصہ اور ام سلمہ سے کمی تھیں اور وہ بھی جو ام سلمہ نے میری بات رد کرتے ہوئے کہا تھا۔ حضور اکرم

الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَشَهِدْتُهُ أَتَيْتُهُ بِمَا يَكُونُ، وَإِذَا غِبْتُ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى ا لله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَشَهِدَ أَتَانِي بِمَا يَكُونُ مِنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ مَنْ حَوْلَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدِ اسْتَقَامَ لَهُ، فَلَمْ يَبْقَ إلاَّ مَلِكٌ غَسَّانَ بالشَّامِ كُنَّا نَخَافُ أَنْ يَأْتِينَا، فَمَا شَعَرْتُ إِلاَّ بِالْأَنْصَارِيِّ وَهُوَ يَقُولُ: إِنَّهُ قَدْ حَدَثَ أَمْرٌ، قُلْتُ لَهُ: وَمَا هُو َ أَجَاءَ الْفَسَّانِيُّ؟ قَالَ: أَعْظَمُ مِنْ ذَاكَ، طَلَّقَ رَسُولُ الله ﷺ نِسَاءَهُ فَجَنْتُ فَإِذَا الَّبُكَاءُ فِي خُجَرِهن كُلُّها وَإِذَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّه عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ صَعِدَ فِي مَشْرُبَةٍ لَهُ وَعَلَى بَابِ الْمَشْرُبَةِ وَصِيفٌ فَأَتَيْتُهُ فَقُلْتُ: اسْتَأْذِنْ لِي، فَدَخَلْتُ فَإِذَا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى حَصِيرِ قَدْ أَثَّرَ فِي جَنْبِهِ وَتَحْتَ رَأْسِهِ مِرْفَقَةٌ مِنْ أَدَم حَشْوُهَا ليف، وَإِذَا أَهَبٌ مُعَلَّقَةٌ، وَقَرَظُ فَذَكُرْتُ الَّذِي قُلْتُ لِحَفْصَةَ وَأُمِّ سَلَمَةَ وَالَّذِي رَدَّتْ عَلَىَّ أُمُّ سَلَمَةً، فَضَحِكَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَبِثَ تِسْعًا وَعِشْرِينَ لَيْلَةً ثُمَّ نَوَلَ.

[راجع: ۸۹]

آ تخضرت مل کیا اس واقعہ میں ایک چائی پر تشریف فرما تھے چائی بھی ایسی کہ جمم مبارک پر اس کے نشانات عمیاں تھے ای سیسی کی سیسی کے باب کا مضمون نکاتا ہے کہ آپ کے بستر کا بیہ حال تھا چڑے کا تکیہ جس میں تھجور کی چھال بھری ہوئی تھی۔ چند کچی کھالیس لنگ رہی تھیں جن کی دباغت کے لیے بچھ ببول کے پتے رکھے ہوئے تھے جو جی ساری دنیا کو ترک دنیا کا سبق دینے کے لیے مبعوث ہوا اس کی پاکیزہ زندگی ایسی سادہ ہونی چاہئے۔ صلی الله علیه وسلم الف الف مرۃ بعدد کل ذرۃ آمین۔

قیام کیا پھرآپ وہاں سے نیچے اتر آئے۔

٥٨٤٤ حدَّثنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ أَخْبَرَتْنِي هِنْدُ بنْتُ الْحَارِثِ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: اسْتَيْقَظَ النَّبِيُّ مِنَ اللَّيْلِ وَهُوَ يَقُولُ: ((لاَ إِلَهَ إِلاَّ الله مَاذَا أُنْزِلَ اللَّيْلَةَ مِنَ الْفِتَنِ؟ مَاذَا أُنْزِلَ مِنَ الْخَزَانِن؟ مَنْ يُوقِظُ صَوَاحِبَ الْحُجُرَاتِ؟ كُمْ مِنْ كَاسِيَةٍ فِي الدُّنْيَا عَارِيَةٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ؟)). قَالَ الزُّهْرِيُّ: وَكَانَتْ لَهِنْكُ لَهَا أَزْرَارٌ فِي كُمُّيْهَا بَيْنَ أَصَابِعِهَا.

[راجع: ١١٥]

(۵۸۳۴) مم سے عبداللہ بن محر مندی نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے ہشام بن یوسف صنعانی نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کومعمر بن راشد نے خبردی' انہیں زہری نے خبردی' انہیں ہندہ بنت حارث نے خبردی اور ان سے حضرت ام سلمہ وی فیانے بیان کیا کہ نبی کریم صلی الله علیہ وسلم رات کے وقت بیدار ہوئے اور کما اللہ کے سوا کوئی معبود نهیں کیسی کیسی بلائیں اس رات بیں نازل ہو رہی ہیں اور کیا کیا رحمتیں اس کے خزانوں سے اتر رہی ہیں۔ کوئی ہے جوان جرہ واليوں كو بيدار كر دے۔ ديكھو بہت سى دنيا ميں پہننے اوڑھنے واليال آ خرت میں ننگی ہوں گی۔ زہری نے بیان کیا کہ ہندہ اپنی آستینوں میں انگلیوں کے درمیان گھنٹریاں لگاتی تھیں۔ تاکہ صرف انگلیال تھلیں اس سے آگے نہ کھے۔

مطلب یہ ہے کہ ہندہ کو اپنا جمم چھپانے کا برا خیال رہتا تھا۔ اس مدیث کی مطابقت ترجمہ باب سے اس طرح ہے کہ اس معلیت میں باریک اور عمدہ کپڑوں کی خدمت ہے جو عور تیں باریک کپڑے پہنتی ہیں اور اپنا جمم اوروں کو دکھلاتی ہیں وہ آخرت میں نتگی ہوں گی ہی سزا ان کو دی جائے گ۔

باب جو شخص نیا کپڑا پنے اسے کیادعا وى جائے

(۵۸۳۵) مم سے ابو الوليد نے بيان كيا كما مم سے اسحاق بن سعيد بن عمروبن سعيد بن عاص نے بيان كيا كماكه مجھ سے ميرے والدنے بیان کیا 'کہا کہ مجھ سے ام خالد بنت خالد بئی فیانے بیان کیا 'انمول نے بیان کیا کہ رسول اللہ طاق کیا کے پاس کھے کیڑے آئے جن میں ایک کالی چادر بھی تھی۔ آنخضرت مٹھیام نے فرمایا کہ تمہارا کیا خیال ہے' کے یہ چاور دی جائے۔ صحابہ کرام و کا قاموش رہے پھر آپ نے فرمايا ام خالد رفي أينا كو بلا لاؤ - چنانچه مجصح آنخضرت ملي خدمت مين الایا گیااور مجھے وہ چادر آخضرت ملٹھیا نے اپنے ہاتھ سے عنایت فرمائی اور فرمایا دیر تک جیتی رہو۔ دو مرتبہ آپ نے فرمایا چر آپ اس جاور کے نقش و نگار کو دیکھنے لگے اور اپنے ہاتھ سے میری طرف اشارہ کر کے فرمایا ام خالد! "نساہ "سناہ" یہ حبثی زبان کالفظ ہے بعنی واہ کیا زیب

٣٢ - باب مَا يُدْعَى لِمَنْ لَبِسَ ثُوبًا جَدِيدُا

٥٨٤٥- حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا إسْحَاقُ بْنُ سَعِيدِ بْن عَمْرو بْن سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: حَدَّثَنِي أُمُّ خَالِدٍ ۚ بَنْتُ ۚ خَالِدٍ، قَالَتْ: أَتِيَ رَسُولُ الله ((مَنْ تَرَوْنَ نَكْسُوهَا هَذِهِ الْخَمِيصَةَ)). فَأَسْكَتَ الْقَوْمُ قَالَ: ((ائْتونِي بِأُمِّ خَالِدٍ)) فَأْتِيَ بِي النِّبِيُّ ﴿ فَأَلْبَسْنِيهَا بِيَدِهِ وَقَالَ: ((أَبْلِي وَأَخْلِقِي)) مَرَّتَيْن فَجَعَلَ يَنْظُرُ إلَى عَلَم الْحَمِيصَةِ وَيُشِيرُ بِيَدِهِ إِلَيَّ وَيَقُولُ: ((يَا أُمُّ خَالِدٍ هَذَا سَنَا)) وَالسُّنَا بلِسَان

الْحَبَشَةِ: الْحَسَنُ. قَالَ: إسْحَاقُ: حَدَّثَنيي امْرَأَةٌ مِنْ أَهْلِي أَنَّهَا رَأَتُهُ عَلَى أُمِّ خَالِدٍ.

[راجع: ٣٠٧١]

ا نیا کپڑا پہننے والے کو بیہ دعا دینا مسنون ہے کہ خداتم کو بیہ کپڑا مبارک کرے تم یہ کپڑا خوب پرانا کر کے پھاڑو یعنی تمہاری عمر

ياس دىكھى تھى۔

٣٣- باب النَّهْيُ عَنِ النُّوكُ لِلرِّجَال

٥٨٤٦ حدَّثنا مُسَدَّدٌ، حَدَّثنا عَبْدُ الْوَارِثِ، عَنْ عَبْدُ الْعَزِيزِ، عَنْ أَنسِ قَالَ: نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَتَزَعْفُو الرُّجُلُ.

مین اور باب کامطلب واضح ہے۔

٣٤- باب الثُّوْبِ الْمُزَعْفَر

٥٨٤٧ حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ دِينَارِ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: نَهَى النَّبِيُّ اللَّهِ أَنْ يَلْبَسَ الْمُحْرِمُ ثَوْبًا مَصْبُوغًا بِوَرْسِ أَوْ بزَعْفُوان. [راجع: ١٣٤]

ورس ایک خوشبودار رنگین گھاس ہوتی ہے۔ ٣٥- باب التُّوْبِ الأَحْمَر

٥٨٤٨– حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، سَمِعَ الْبَرَاءَ رَضِيَ الله عَنْهُ يَقُولُ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ مَرْبُوعًا وَقَدْ رَأَيْتُهُ في حُلَّةِ حَمْرًاءَ مَا رَأَيْتُ شَيْنًا أَحْسَنَ مِنْهُ.

باب مردول کے لیے زعفران کے رنگ کااستعال منع ہے العنی بدن یا کیڑے کو زعفران سے رنگنا

ویتی ہے۔ اسحاق بن سعید نے بیان کیا کہ مجھ سے میرے گھر کی ایک

عورت نے بیان کیا کہ انہوں نے وہ جادر حضرت ام خالد وہ افیا کے

(۵۸۲۷) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالوارث بن سعید نے بیان کیا' ان سے عبدالعزیز نے اور ان سے حضرت انس بن مالک و بناٹھ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹھا ہے اس سے منع فرمایا کہ کوئی مرد زعفران کے رنگ کا استعال کرے۔

معدالعزیز بن رفع مشہور عالم ثقة تابعین میں سے ہیں حضرت انس بن مالک بناٹھ کے شاگرد ہیں۔ اے سال کی عمریائی۔ حدیث

باب زعفران سے رنگاہوا کیڑا پہننا مردوں کے لیے سخت

(۵۸۴۷) ہم سے ابو تعیم نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے سفیان بن عیبید نے بیان کیا' ان سے عبداللہ بن دینار نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم صلی الله عليه وسلم نے منع كياتھا كه كوئى محرم ورس يا زعفران سے رنگاموا کپڑا پنے۔

باب سرخ کیڑا پیننے کے بیان میں

(۵۸۴۸) م سے ابو الوليد نے بيان كيا كمام سے شعبہ نے بيان كيا ان سے ابواسحاق نے اور انہوں نے حضرت براء ہو اپنے سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم مالی میانہ قد تھے اور میں نے حضور اکرم کو سرخ جوڑے میں دیکھا آپ سے زیادہ خوبصورت کوئی چیز میں نے نهیں دیکھی۔

[راجع: ٥١٥١]

باب سرخ زین بوش کاکیا تھم ہے

٣٦- باب الْميثرَةِ الْحَمْرَاءِ

قطلانی نے کما مرخ زین پوش سے وہی مراد ہے جو ریشی ہو۔

٥٨٤٩ حدثناً قبيصة ، حدثنا سُفيان ، و عن أشعث ، عن مُعاوية بن سُويد بن مُقرّن عن البراء رضي الله عنه قال: أَمَرَنا الله عنه قال: أَمَرَنا الله عنه قال: ورضي الله عنه قال: ورضي الله عنه قال: ورضي الله عنه قال: ورضياً البي المقاطِس، وربضانا عن لبس المخرير والديباج، والقسي ، والإستنرق، والممياثر المحمر.

(۵۸۳۹) ہم سے قبیصہ نے بیان کیا' کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا'
ان سے اشعث نے ' ان سے معاویہ بن سوید بن مقرن نے اور ان
سے حضرت براء رہائی نے بیان کیا کہ ہمیں رسول اللہ مٹھایی نے سات
چیزوں کا حکم دیا تھا۔ بیار کی عیادت کا' جینئے
چیزوں کا حکم دیا تھا۔ بیار کی عیادت کا' جینئے
والے کا جواب (یوحمک الله سے) دینے کا اور آنخضرت بٹھائی نے
ہمیں ریٹم ' دیبا' قسی ' استبرق اور سرخ زین پوشوں کے استعال سے
ہمیں ریٹم ' دیبا' قسی ' استبرق اور سرخ زین پوشوں کے استعال سے
ہمیں منع فرمایا تھا۔

[راجع: ١٢٣٩]

تہ ہوئے اور باتیں اس روایت میں وہ ذکور نہیں جن کے کرنے کا آپ نے تھم فرمایا وہ یہ بیں دعوت قبول کرنا' سلام کو پھیلانا' سیست کے مطلوم کی مدد کرنا' فتم کو سچا کرنا۔ ای طرح سات کام جو منع بیں ان میں سے یمال پانچ ذکور بیں وہ یہ بیں سونے کی انگو تھی بہننا' چاندی کے برتنوں میں کھانا۔

٣٧- باب النَّعَالِ السُّبْتِيَّةِ وَغَيْرِهَا

جس پر سے بال نکال لئے گئے ہوں یعنی تری کے جو تا بسنا۔

٥٨٥- حدثنا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ،
 حَدُثَنا حَمَّادٌ، عَنْ سَعِيدٍ أَبِي مَسْلَمَةَ قَالَ
 سَأَلْتُ أَنَسًا أَكَانُ النّبِيُ اللهِ يُصَلِّي فِي
 نَعْلَيْهِ؟ قَالَ: نَعَمْ. [راجع: ٣٠٦٠]

باب صاف چرے کی جوتی پننا

(۵۸۵۰) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کما ہم سے حماد نے بیان کیا ان سے سعید بن ابی مسلمہ نے انہوں نے کما میں نے معادت انس بڑائی سے بوچھا کیا نبی کریم طاقی جوتے پنے ہوئے نماز برصتے تھے آو انہوں نے کما کہ ہاں۔

آ روایت کی تطبیق ترجمہ باب سے مشکل ہے گر حضرت امام بخاری رہائیے نے اپنی عادت کے موافق اس سے استدالل کیا استیار سیستی کے نکہ جوتی عام طور پر دونوں طرح کی جوتی کو شامل ہے یعنی اس چڑے کی جوتی کو جس پر بال ہوں اور اس کو بھی جس کے بال نکال دیئے گئے ہوں۔ پاک صاف متھری جو تیوں میں نماز پڑھنا بلاشک جائز درست ہے اور آنخضرت مٹائے کا اکثر یہ معمول تھا۔

٥٨٥١ - حدَّثنا عَبْدُ ١ لله بن مسلمة ، (٥٨٥١) مم عدالله بن مسلم قعني نيال كيا ان الالله

عَنْ مَالِكِ، عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ بْن جُرَيْج، أَنَّهُ قَالَ لِعَبْدِ الله بْن عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا: رَأَيْتُكَ تَصْنَعُ أَرْبَعًا لَمْ أرَ أَحَدًا مِنْ أَصْحَابِكَ يَصْنَفُهَا قَالَ: مَا هِيَ يَا ابْنَ جُرَيْجٍ؟ قَالَ : رَأَيْتُكَ لاَ تَمَسُّ مِنَ الأَرْكَانِ إِلاَّ أَلْيَمَانِيَيْنِ، وَرَأَيْتُكَ تَلْبَسُ النَّعَالَ السُّنبِيُّةُ، وَرَأَيْتُكَ تَصْبُغُ بِالصُّفْرَةِ، وَرَأَيْتُكَ إِذَا كُنْتَ بِمَكَّةً أَهَلُ النَّاسُ إِذَا رَأُوْا الْهِلَالَ، وَلَمْ تُهلُّ أَنْتَ حَتَّى كَانَ يَوْمُ التَّرْوِيَةِ، فَقَالَ لَهُ عَبْدُ الله بْنُ عُمَرَ: أَمَّا الأَرْكَانُ فَإِنِّي لَمْ أَرَ رَسُـولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمَسُّ إلاَّ الْيَمَانِيَيْن، وَأَمَّا النَّعَالُ السَّبْتِيَّةُ، فَإِنِّى رَأَيْتُ رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَلْبَسُ النَّعَالَ الَّتِي لَيْسَ فِيهَا شَعَرَّ وَيَتُوطُنُّا فِيهَا، فَأَنَا أُحِبُّ أَنْ ٱلْبُسَهَا، وَأَمَّا الصُّفْرَةُ فَإِنِّي رَأَيْتُ رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَبُّغُ بِهَا، فَأَنَا أُحِبُّ أَنْ أَصْبَغَ بِهَا، وَأَمَّا الْهِلاَلُ فَإِنِّي لَمْ أَرَ رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُهِلُّ حَتَّى

[راجع: ١٦٦]

تُنْبَعِثُ بِهِ رَاحِلُتُهُ.

مالک نے ان سے سعید مقبری نے ان سے عبید بن جریج نے کہ انہوں نے معرف عبداللہ بن عمر فی اللہ سے عرض کیا کہ میں آپ کو چار ایس چزیں مرتے دیکھا ہوں جو میں نے آپ کے کسی ساتھی کو كرتے نہيں ديكھا۔ حفرت ابن عمر بي اف كما ابن جرت ؟! وہ كيا چزیں ہیں؟ انہوں نے کما کہ میں نے آپ کو دیکھا ہے کہ آپ (خاند کعبہ کے) کسی کونے کو طواف میں ہاتھ نہیں لگاتے صرف دو ار کان یمانی (ایعنی صرف رکن یمانی اور حجراسود) کو چھوتے ہیں اور میں نے آپ کو دیکھا ہے کہ آپ صاف زین کے چڑے کاجو تا پہنتے ہیں اور میں نے آپ کو دیکھا کہ آپ اپنا کپڑا زرد رنگ سے ریکتے ہیں یا زرد خضاب لگاتے ہیں اور میں نے آپ کو دیکھا کہ جب مکہ میں ہوتے ہیں توسب لوگ تو ذی الحجہ کا چاند دیکھ کر احرام باندھ لیتے ہیں لیکن آپ احرام نمیں باندھتے بلکہ ترویہ کے دن (۸ ذی الحجہ کو) احرام باند ھتے ہیں۔ ان سے حضرت عبداللہ بن عمر بھ ﷺ نے کما کہ خانہ کعبہ ك اركان ك متعلق جوتم في كما تويس في رسول الله من كالم كوبيشه صرف جراسود اور رکن بمانی کو چھوتے دیکھا صاف تری کے چڑے کے جوتوں کے متعلق جوتم نے پوچھاتومیں نے دیکھا ہے کہ حضور ا كرم ملي الله الله المرب كاجو ما ينت تح جس ميں بال نبيں ہوتے تھے اور آپ اس کو پنے ہوئے وضو کرتے تھے اس لیے میں بھی پند کرتا ہوں کہ ایبای جو تا استعال کروں۔ زرد رنگ کے متعلق تم نے جو کما ہے تو میں نے حضور اکرم مٹھیا کو اس سے خضاب کرتے یا کپڑے رنگتے دیکھاہے اس لیے میں بھی اس زرد رنگ کو پیند کرتا ہوں اور رہا احرام باندھنے کا مسلد تو میں نے آخضرت ماندھے کو دیکھا کہ آپ ای وقت احرام باند سے جب اونٹ پر سوار ہو کر جانے لگتے۔

اس کی ہے ہے کہ آخضرت میں ہے نارو رنگ کا خضاب واڑھی میں نہیں کیا لیکن آپ ذرو خوشبو لگایا کرتے تھے۔ اس کی میں نہیں کیا لیکن آپ ذرو خوشبو لگایا کرتے تھے۔ اس کی میں نہیں گل جاتی ہو معلوم ہوا کہ زرد رنگ کا استعال مردوں کو بھی درست ہے بشرطیکہ زعفران کا زرد رنگ کا استعال مردوں کو بھی درست ہے بشرطیکہ زعفران کا زرد رنگ نہ ہو۔ احرام جج ۱۸ ذی الحجہ کو باندھنا مسنون ہے۔ جج قران والے اس سے مشنی ہیں۔

اصلاح: روايت بدايس معرت عبدالله بن عمر الله على كاركن يماني كو چهونا ندكور ب اور ركن يماني كو صرف چهونا بى جابيد

چومنا' بوسہ دینا صرف ججر اسود کے لیے ہے۔ ہمارے محترم بزرگ (حضرت حاجی محمد صدیق صاحب کراچی دالے مراد ہیں) نے توجہ دلائی ہے کہ میں نے کسی جگہ رکن یمانی کو اس بخاری شریف دلائی ہے کہ میں نے کسی جگہ رکن یمانی کو بوسہ دینے کالفظ نظر آئے تو اس کی اصلاح کر کے وہاں صرف رکن یمانی کو ہاتھ لگانا درج فرالیں۔ (راز)

- حدَّثَنَا سُفْيَالَ، عَنْ عَمْرُو بْن دِينَارٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ عَمْرُو بْن دِينَارٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِي الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ الله الله إِزَارٌ فَلْيَلْبَسِ السَّرَاوِيلَ، وَمَنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ يَكُنْ الله يَعْلَانَ فَلْيَلْبَسْ خُفَيْنِ).

إراجع: ١٧٤٠]

(۵۸۵۲) ہم سے عبداللہ بن یوسف تنیسی نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو امام مالک نے خبردی' انہوں نے کہا ہمیں عبداللہ بن دینار نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے محرم کو زعفران یا ورس سے رنگا ہوا کپڑا پہننے سے منع فرمایا تھا اور آمخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا کہ جے جوتے نہ ملیں وہ موزے ہی پہن لیس لیکن ان کو شخنے کے فرمایا کہ جے جوتے نہ ملیں وہ موزے ہی پہن لیس لیکن ان کو شخنے کے فرمایا کہ جے دو تے نہ ملیں وہ موزے ہی پہن لیس لیکن ان کو شخنے کے

(۵۸۵۳) ہم سے محمد بن یوسف فریابی نے بیان کیا' کہا ہم سے مفیان توری نے بیان کیا' ان سے عمرو بن دینار نے 'ان سے جابر بن زید نے اور ان سے حضرت ابن عباس بڑا ہے نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھا ہے نے فرمایا جس کے پاس احرام باند ھنے کے لیے تمبند نہ ہو وہ پاجامہ پسن لے (اس کا کاٹنا ضروری نمیں ہے) اور جس کے پاس جو تے نہ ہوں وہ موزے ہی پس لے لیکن مختوں کے نیچے تک ان کو کاٹ ڈالے جیسا کہ اور کی حدیث میں ہے۔

باب اس بیان میں کہ پہنتے وقت داہنے پاؤس میں جو تا پہنے
(۵۸۵۴) ہم سے حجاج بن منهال نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے
شعبہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھے اشعث بن سلیم نے خبردی
کہ میں نے اپنے والدسے سنا' وہ مسروق ہے بیان کرتے تھے اور ان
سے حضرت عاکشہ وُرُا اُنھا نے بیان کیا کہ نبی کریم ملی ایکا طمارت میں
کنگھا کرنے میں اور جو تا پہننے میں داہنی طرف سے شروع کرنے کو
پند فرماتے تھے۔

آیک روایت میں اتنا زیادہ ہے کہ ہر کام میں آپ دائیں طرف کو پند فرماتے گر بعض کام متثیٰ ہیں جیسے جو آ ا تارنا'مجد کیسی سے باہر نکانا یا پافانہ جانا وغیرہ وغیرہ ان سے پہلے بایاں پیر استعال کرنا ہے۔ اسلام میں دائیں اور بائیں میں کانی امتیاز بر تاگیا ے۔ قرآن مجید نے اہل جنت کو اصحاب الیمین یعنی دائیں طرف والے اور اہل دوزخ کو اصحاب الشہال ہائیں طرف والے کہا ہے۔ دعا ہے کہ اللہ تعالی نہ صرف مجھ کو بلکہ جملہ قار ئین بخاری شریف کو روز محشراصحاب الیمین میں داخلہ نصیب فرمائے' آمین۔

باب اس بیان میں کہ پہلے ہائیں پیر کاجو تاا تارے بعد میں دائیں پیر کا

مینے میں اس کے برعکس۔

٣٩- باب يَنْزغُ نَعْلَ الْيُسْرَى

- حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ مسْلَمة، عَنْ مَالِكِ، عَنْ أَبِي الزَّنادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي الزَّنادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرْيُرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ قَلْدِيدَأً الله عَنْهُ فَلْيَبْدَأً بالشَمال، لِتَكُن بالنَّمِينِ، وإذا نزعَ فَلْيَبْدأُ بالشَمال، لِتَكُن النَّيْمَ أَوْلَهُما تُنْعَلُ وآخِرهُما تُنْزَعُ)).

(۵۸۵۵) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا' ان سے امام مالک نے' ان سے ابوالزناد نے' ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رہ اللہ شرکا ہے۔ اس سے ابو ہریرہ رہ اللہ شرکا ہے۔ نہیں کوئی شخص جو تا پنے تو دائیں طرف سے شروع کرے اور جب اتارے تو بائیں طرف سے اتارے تاکہ دائنی جانب پہننے میں اول ہو اور اتارے تی جانب پہننے میں اول ہو اور اتارے میں آخر ہو۔

یہ اسلامی آداب ہیں جو بے شار فواکد پر مشمل ہیں۔ دائیں اور بائیں کا امتیاز ہدایت شرعی کے مطابق محوظ رکھنا بہت ضروری ہے۔ احسن الهدی هدی محمد ملتی کے کی مطلب ہے کہ بہترین طرز زندگی وہ ہے جس کا نمونہ جناب رسول کریم ملتی کیا نے پیش فرمایا ہے۔

٠٤ - باب لا يَمْشِى فِي نَعْل وَاحدٍ

- حدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَةً، عَنْ مَالِكِ، عَنْ الأَعْرَجِ، عَنْ الأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي الزِّنَادِ، عَن الأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنْ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنْ رَسُولَ الله عَنْهُ قَالَ: ((لاَ يَمْشي أَحدُكُمْ فِي نَعْلِ واحِدَةٍ لِيَحْفِهِمَا أَوْ لِيُنْعِلْهُمَا جَمِيْعًا)).

باب اس بارے میں کہ صرف ایک پاؤں میں جو تا ہو۔ دو سرا پیرنگاہواس طرح چلنامنع ہے

(۵۸۵۲) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا ان سے امام مالک نے ان سے ابوالزناد نے ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت ابو ہررہ بخائی نے کہ رسول کریم مائی کیا نے فرمایا تم میں کوئی شخص صرف ایک پاؤں میں جو تا پہن کرنہ چلے یا دونوں پاؤں نگا رکھ یا دونوں میں جو تا پہن کرنہ چلے یا دونوں پاؤں نگا رکھ یا دونوں میں جو تا پہنے۔

آسیم بری حکمت ہے اول تو یہ بدنمانی ہے کہ ایک پیر میں جو تا ہو دو سرا نگا ہو۔ دو سرے اس میں پیر اونچے بنچے ہو کر سیست موج آجانے کا بھی خطرہ ہے۔ کانا لگ جانے کا خطرہ الگ ہے بسرحال فرمان رسول پاک مان پیل محکمت سے خالی نہیں ہے۔ فعل الحکیم لا یخلو عن الحکمة.

باب ہر چیل میں دو دو تسمہ ہونااور ایک تسمہ بھی کافی ہے

(۵۸۵۷) ہم سے تجاج بن منهال نے بیان کیا کما ہم سے ہمام نے

١٤ - باب قِبَالاَن فِي نَعْلٍ وَمَنْ رَأَى
 قِبَالاً وَاحِدًا وَاسِعًا
 ٥٨٥٧ - حدَّثَنا حجًاج بُنْ، مِنْهَال،

حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، عَنْ قَتَادَةً، حَدَّثَنَا أَنَسٌ رَضِي الله عَنْهُ أَنَّ نَعْلَ النِّبِيِّ الله كَانْ لَهَا قِبَالاَن. الله عَنْهُ أَنَّ نَعْلَ النِّبِيِّ الله عَنْهُ الْحَمَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا عَبْدُ طَهْمَانْ قَالَ: خَرَجَ الله أَخْبَرَنَا عِيسَى بُنُ طَهْمَانْ قَالَ: خَرَجَ

الله احبرنا عِيسى بن طهمان قال: حرج النينا أنسُ بنُ مَالِكِ بِنَعْلَيْنِ لَهُمَا قِبَالأَن اللهُمَا قِبَالأَن

فقالَ ثَابِتُ الْبُنَانِيُّ: هَذِهِ نَعْلُ النَّبِيِّ ﷺ.

[راجع: ۷۵۸۵]

ن. کہ نبی کریم ملٹی ایک چپل میں دو تھے تھے۔ عَبُدُ (۵۸۵۸) مجھ سے محمد بن مقاتل نے بیان کیا 'کماہم کو حضرت عبداللہ رَج بن مبارک نے خبردی' انہیں عیسیٰ بن طہمان نے خبردی' بیان کیا کہ لاً ن حضرت انس بن مالک بڑائڈ دوجو تے لے کرہمارے پاس باہر آئے جس میں دو تھے گئے ہوئے تھے۔ ٹابت بنانی نے کما کہ یہ نبی کریم ملٹی کیا کے

بیان کیا' ان ہے قنادہ نے اور ان ہے حضرت انس بڑاٹیز نے بیان کیا

جوتے ہیں۔

ای آخری جملے سے باب کا دو سرا مضمون ثابت ہوا۔ حضرت عبداللہ بن مبارک علمائے ربانیین میں سے ہیں۔ امام فقیہ حافظ میں سے ایک کوئی خصلت نہیں پیدا کی جو حضرت عبداللہ بن مبارک کو نہ عطا فرمائی ہو۔ بغداد میں درس حدیث دیا۔ سنہ ۸ااھ میں پیدا ہوئے سنہ ۱۸اھ میں وفات پائی۔ رب تو فنی مسلما والحقنی بالصالحین امین.

٢ ٤ - باب الْقُبَّةِ الْحَمْرَاءِ منْ أَدَم
 ٥٨٥ - حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ عَرُّعرة، قال:

حدَّثَني عُمَوْ بْنُ أَبِي زاندَةَ، عَنْ عَوْنَ بْنَ ابِي جُحيْفَة، عَنْ أَبِيه قال: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَى الله عليْه وسلَم و هُو فِي قُبَةِ حَمْراءَ مَنْ أَدْمٍ، وَرَائِتُ بلالاً أَخَذَ وَضُوءَ النَّبِيِّ صَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَمَ وَالنَّاسُ يَتْبَدِرُونَ الْوَصُوءَ، فَمَنْ أَصَابَ مِنْهُ شَيْنًا

تَمَسَّحَ بِهِ، وَمَنْ لَمُ يُصِبُ مِنْهُ شَيْنًا أَخَذَ مِنْ بَلُل يَدِ صَاحِبِهِ.

[راجع: ۱۸۷]

باب لال چڑے کاخیمہ بنانا

(۵۸۵۹) ہم سے محمہ بن عروہ نے بیان کیا کہ اگہ مجھ سے عمر بن ابی ذاکدہ نے بیان کیا ان سے عون بن ابی جیفہ نے اور ان سے ان کے والد وہب بن عبداللہ سوائی بڑاٹھ نے بیان کیا کہ میں (حجۃ الوداع کے موقع پر) خدمت نبوی میں حاضر ہوا تو آپ چڑے کے ایک سرخ خیمہ میں تشریف رکھے ہوئے تھے اور میں نے حضرت بلال بڑاٹھ کو دیکھا کہ آنحضرت ملٹی کے وضو کا پانی لیے ہوئے ہیں اور صحابہ کرام رہی آئی کے آگے بردھنے کی کوشش کر رہے ہیں۔ اگر کسی کو بچھ پانی مل جاتا ہے تو واسے اپنے بدن پر لگالیتا ہے اور جے بچھ نہیں ملتاوہ اپنے ساتھی کے واسے اپنے بدن پر لگالیتا ہے اور جے بچھ نہیں ملتاوہ اپنے ساتھی کے باتھ کی تری ہی کو لگانے کی کوشش کرتا ہے۔

آپ مے اندازہ لگایا جا سکتا ہے کہ صحابہ کرام رکن آپ کے دلوں میں رسول اللہ طابع کی محبت و عقیدت کس درجہ تھی۔ آپ سیست کے دلوں میں رسول اللہ طابع کے دلوں میں اللہ عنهم اجمعین۔

انتائے بیان میں مرخ خیمے کا ذکر آیا ہے میں باب سے مطابقت ہے۔

٥٨٦٠ حدَّثَناً أَبُو الْيَمَانِ أَخْبَرَنا شَعْيُبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بُنْ

(۵۸۲۰) ہم سے ابو الیمان نے بیان کیا' انہوں نے کما ہم کو شعیب نے خبر دی' انہیں زہری نے اور انہیں حضرت انس بن مالک بناٹند نے خبردی (دوسری سند) اور لیث بن سعد نے کہا کہ مجھ سے یونس نے بیان کیا' ان سے ابن شہاب نے کہا کہ مجھ کو حضرت انس بن مالک بڑاٹھ نے خبردی کہ نبی کریم ملٹی کیا نے انصار کو بلوایا اور انہیں لال چڑے کے ایک خیمہ میں جمع کیا۔

مالِكِ ح. وَقَالَ اللَّيْثُ، حَدَّثْنِي يُونُسَ عَنِ ابْنَ شِهابٍ، قالَ: أَخْبَرِنِي أَنَسُ بُنُ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ، قالَ: أَرْسل النَّبِسَيُّ ﷺ الله النَّبِسَيُّ ﷺ الله الأنْصَار، وجمعهم في قُبَّةٍ مِنْ أَدَم.

[راجع: ٢٤١٣]

یہ وہ قصہ ہے جو غزوہ طائف میں گزر چکا ہے جب انسار نے کہا تھا کہ آپ مال غنیمت قریش کے لوگوں کو دے رہے ہیں اسٹیک کیا تم کو نہیں دیتے حالانکہ ابھی تک ہاری تمواروں سے قریش کا خون نیک رہاہے جس کے جواب میں آپ نے فرمایا تھا کہ کیا تم لوگ اس پر خوش نہیں ہو کہ اور لوگ اونٹ اور گھوڑے لے کر جائیں گے اور تم مجھ کو لے کر مدینہ لوٹو گے یا تم تو خزانہ کو نین کے مالک ہو۔ اس پر انسار نے اپنی دلی رضامندی کا اظمار کرکے آپ کو مطمئن کردیا تھا۔ رضی اللہ عنم و رضوا عنہ آمین۔ یمال بھی سرخ خیمے کا ذکر ہے۔ بی باب کی وجہ مطابقت ہے۔

٣٤- باب الجلوس على الحصير ونحود

حدَثنا مُعْتَمِرْ، عَنْ عُبَيْدِ الله، عَنْ سعيدِ حدَثنا مُعْتَمِرْ، عَنْ عُبَيْدِ الله، عَنْ سعيدِ بَنِ أَبِي سلمة بُن عبْد بَنِ أَبِي سلمة بُن عبْد الرَّحُمن، عَنْ عَانشَة رضِيَ الله عنها، أن الرَّحُمن، عَنْ عَانشَة رضِيَ الله عنها، أن السَيِّ عَلَيْ كَانْ يَحْتَجِرُ حَصيرًا بِاللَّيُل، فَيَجُلسُ عَلَيْه فَيْصلِي ويبْسُطُهُ بِاللَّهَار، فَيَجُلسُ عَلَيْه فَيصلِي ويبْسُطُهُ بِاللَّهَار، فَيَجُلسُ عَلَيْه فَيصلُون بِصَلاَتِهِ، حَتَّى كَثُرُوا فَأَقُبلَ مَا تَعْمَالِ فَيَعْمَالُ الله مَا دَام وَإِنْ الله مَا دَام وَإِنْ أَحْمَالُ إِلَى الله مَا دَام وَإِنْ الله مَلَ دَام وَإِنْ الله مَا دَام وَإِنْ الله مَلَ مَنْ دَام وَإِنْ الله مَا دَام وَانْ الله مَا دَام وَإِنْ الله مَا دَام وَإِنْ أَرْدِي الله مَا دَام وَانْ الله مَا دَام وَانْ الله مَا دَام وَانْ مَصِيرًا الله مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دُام وَانْ الله مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دَام وَانْ اللهِ مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دَام وَانْ اللهِ مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دُام وَانْ اللهُ مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دَام وَانْ اللهَ مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دَام وَانْ اللهُ مَا دَام

باب بورے مااس جیسی کسی حقیر چیز پر بیٹھنا

(۵۸۹۱) مجھ سے محد بن ابی برنے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے معتر نے بیان کیا' ان سے سعید بن ابی معتر نے بیان کیا' ان سے سعید بن ابی سعید نے بیان کیا' ان سے سعید بن ابی سعید نے بیان کیا' ان سے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے اور ان سے حضرت عائشہ رہے ہیا نے بیان کیا کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ و سلم رات میں چائی کا گھیرا بنا لیتے تھے اور ان گھیرے میں نماز پڑھتے تھے اور اس پر بیٹھتے تھے پھر لوگ اور اس پر بیٹھتے تھے پھر لوگ (رات کی نماز کی وقت) نی کریم ماٹھیا کے باس جمع ہونے گئے اور آرات کی نماز کی اقتداء کرنے گئے جب جمع زیادہ بڑھ گیاتو آخضرت ماٹھیا کی نماز کی اقتداء کرنے گئے جب جمع زیادہ بڑھ گیاتو آخضرت ماٹھیا کی نماز کی اقتداء کرنے گئے جب جمع زیادہ بڑھ گیاتو کہ تم میں طاقت ہو کیونکہ اللہ تعالیٰ نہیں تھکتا جب تک تم (عمل ہے کہ تم میں طاقت ہو کیونکہ اللہ تعالیٰ نہیں تھکتا جب تک تم (عمل ہے نے بابندی سے بھٹہ کیاجائے 'خواہ وہ کم بی ہو۔

بہترین عمل وہ ہے جس پر مواظبت کی جائے مثلاً تھ یا اور کوئی نظی نماز ہے خواہ رکعات کم ہی ہوں گر بیٹنگی کرنے سے کچھ کیٹیٹی خیروبرکت حاصل ہوتی ہے۔ آج کیا کل ترک کر دیا ایسا عمل اللہ تعالیٰ کے پاس کوئی وزن نہیں رکھتا۔ یہ تھم نفل عبادت کے لیے ہے۔ فرائض پر تو محافظت کرنالازم ہی ہے۔ روایت میں چائی کا ذکر آیا ہے وجہ مطابقت باب اور حدیث میں کی ہے۔ باب اگر کسی کیڑے میں سونے کی گھنڈی یا تکمہ لگا ہو جات کے باب اگر کسی کیڑے میں سونے کی گھنڈی یا تکمہ لگا ہو

مُلْيُكَةً، عَنِ الْمُسَوِرِ بْنِ مَخْرَمَةً، أَنَّ أَبِي مُخْرَمَةً قَالَ لَهُ: يَا بُنيَ إِنْهُ بَلَغَنِي أَنَّ أَبَاهُ مَخْرَمَةً قَالَ لَهُ: يَا بُنيَ إِنَّهُ بَلَغَنِي أَنَّ النَّبِيُّ مَخْرَمَةً قَالَ لَهُ: يَا بُنيَ إِنَّهُ بَلَغَنِي أَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ أَقْبِيَةً فَهُو يَقْسِمُهَا، فَاذْهبْ بنا إِلَيْهِ فَذَهبْنا فَهُو يَقْسِمُها، فَاذْهبْ بنا إِلَيْهِ فَذَهبْنا فَهُو يَقْسِمُها، فَاذْهبْ بنا إلَيْهِ فَذَهبْنا مَنْزِلِهِ فَقَالَ إِلَيْهِ وَسَلَّم فِي مَنْزِلِهِ فَقَالَ إِلَيْ اللهِ فَقَالَ إِلَيْهِ وَسَلَّم فَاعُطُمٰتُ ذَلك، مَنْزِلِهِ فَقَالَ إِلَيْهِ وَسَلَّم فَاعُطُمْتُ ذَلك، فَقُلْتُ : أَدْعُو لَكَ رَسُولَ الله فَقَالَ : يَا بُني إِنَّهُ لَيْسَ بِجَبَّارٍ. فَذَعوْتُه فَحْرَج وَعَلَيْهِ فَها "يَاهُ اللهُ فَقَالَ : يَا بُني إِنَهُ لَيْسَ بِجَبَّارٍ. فَذَعوْتُه فَحْرَج وَعَلَيْهِ فَهَا وَسُلُم مُخْرَةً هذا خَبُأْنَاهُ لك) فأعْطاهُ إيَّاهُ إِلَى مُحْرَمَةُ هذا خَبُأْنَاهُ لك)) فأعْطاهُ إيَّاهُ إِلَى اللهِ مُحْرَمَةً هذا خَبُأْنَاهُ لك)) فأعْطاهُ إيَّاهُ إِلَى اللهُ مِنْ وَالْمَاهُ إِلَى اللهُ مَنْ اللهُ اللهُ إِلَيْهُ اللهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ اللهُ اللهُ إِللهُ اللهُ إِلَهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلهُ اللهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ اللهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَيْهِ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَيْهِ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَيْهِ إِلَهُ اللهُ إِلَهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَاهُ إِلَيْهُ إِلْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَاهُ إِلَيْهُ إِلَهُ اللهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهِ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلْهُ إِلْهُ إِلْهُ إِلْهُ إِلْهُ إِلْهُ إِلَيْهُ إِلَى اللهُ اللهُ إِلَهُ إِلَيْهُ إِلَاهُ إِلْهُ إِلَهُ إِلَهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَهُ إِلَهُ إِلَهُ إِلَيْهُ إِلَهُ إِلْهُ إِلْهُ إِلَهُ الْعُلِهُ أَلْهُ إِلْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلْهُ إِلَاهُ إِلْهُ إِلَاهُ إِلَهُ إِلْهُ إِلْهُ إِلَيْهُ إِلَاهُ إِلَهُ إِلَاهُ إِلْهُ إِلْهُ إِلَاهُ إِلَاهُ إِلَهُ إِلَاهُ إِلَا

20 - باب خَواتِيمِ الذَّهَب مَدَّتُنَا شُعْبَةُ، حَدَّتُنَا شُعْبَةُ، حَدَّتُنَا شُعْبَةُ، حَدَّتُنَا أَشْعَتُ بَنْ سُلَيْمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ مُعَاوِية بْن سُويْدِ بْنِ مُقَرَّن قَالَ: سَمِعْتُ مُعَاوِية بْن عازبِ رضِيَ اللهُ عَنْهُما يقُولُ نَهانا النَّبِيُ عَلَيْعَ مُن سَبْع: نهى عَنْ خاتمِ الذَّهَب، أَوُ قَالَ حلُقة الذَّهبِ وعَن الدَّهبِ وعَن الدَّهب، أَوُ قَالَ حلُقة الذَّهبِ وعَن الحَمْرَاء، والْعَسَيِّ، وآنِية الفَصَّة، وأمرنا الْحَمْرَاء، والْعَسِيِّ، وآنِية الفَصَّة، وأمرنا بسبع: بعِيادة المُريض، وآتِباعِ الْجَنائِز، وتشْمِيتِ الْعَاطِس، وَرَد السَّلام، وَإِجَابَةِ اللَّاعِي، وَإِبْرَارِ الْمُقْسِم، وَنَصْرِ الْمَظْلُوم.

اور لیث بن سعد نے کہا کہ مجھ سے ابن ابی ملیکہ نے بیان کیا ان سے حضرت مسور بن مخرمہ بڑا تی کہ ان سے ان کے والد حضرت مخرمہ بڑا تی کہ اس سے کہ بی کریم سالی لیا کے حضرت مخرمہ بڑا تی کہ ایس بھی معلوم ہوا ہے کہ بی کریم سالی لیا کی تھ قبائیں آئی ہیں اور آپ انہیں تقسیم فرمار ہے ہیں۔ ہمیں بھی آخضرت سالی لیا کے خصرت سالی لیا کیا ہوا کے کہ آور آخضرت سالی لیا کہ میں بیا۔ والد نے مجھ سے کہا بیٹے میرا نام لے کر آخضرت سالی لیا کو بلاؤ۔ میں نے اسے بہت بڑی تو ہین آمیز بات سمجھا آخضرت سالی لیا کو اپنے والد کے لیے بلاکر تکلیف دول) چنانچہ میں نے والد صاحب سے کہا کہ میں آپ کے لیے آخضرت سالی لیا کو والد کے لیے بلاکر تکلیف دول) چنانچہ میں بلاؤں! انہوں نے کہا کہ میں آپ کے لیے آخضرت سالی ایک میں ہوئی جار صفت انسان نہیں بیں۔ چنانچہ میں نے بلایا تو آخضرت سالی ہوئی جار صفت انسان نہیں کے اوپر دیبا کی ایک قباضی جس میں سونے کی گھنڈیاں گی ہوئی ہوئی سے نہا کہ یا کہ میں غایت فرمادی لیے چھپا کے رکھا ہوا تھا۔ چنانچہ آپ نے وہ قبان نہیں عنایت فرمادی۔

باب سونے کی انگوٹھیاں مرد کو پہننا کیساہے

(۵۸۲۳) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا ہم سے اشعب بن سلیم نے کہا کہ میں نے معاویہ بن سویلہ بن مقرن سے سا' انہوں نے کہا کہ میں نے حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ سے سا' انہوں نے کہا کہ بی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے ہمیں سات چیزوں سے روکا تھا۔ آپ صلی اللہ علیہ و سلم نے ہمیں سونے کی اگو تھی سے یا راوی نے کہا کہ سونے کے چھلے سے' ہمیں سونے کی اگو تھی سے یا راوی نے کہا کہ سونے کے چھلے سے' ریثم سے' استبرق سے' دیبا سے' مرخ میشوہ سے' قسی سے اور چاندی کے برتن سے منع فرمایا تھا اور ہمیں آپ نے سات چیزوں لیعنی بیار کی مزاج پرسی کرنے 'جنازہ کے پیچھے چلے' چھینکنے والے کا جواب دیے' رعوت کرنے والے کی دعوت قبول دیے' سلام کے جواب دیے' رعوت کرنے والے کی دعوت قبول کرنے (کی بات پر) قتم کھالینے والے کی قتم پوری کرانے اور مظلوم کرنے (کی بات پر) قتم کھالینے والے کی قتم پوری کرانے اور مظلوم

(374) × 334 × 354

اراجع: ١٢٣٩]

٥٨٦٤ حدَّثني مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّار، حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ، حَدَّثَنَا شُغْبَةُ، عَنْ قَتَادَةً، عَنِ النَّضْرِ بْنِ أَنْس، عَنْ بَشِير بْنِ نُهِيكِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ نَهِي عَنْ خَاتِم الذُّهَبِ. وَقَالَ عَمْزُو: أَخْبَوَنَا شُغْبَةً، عَنْ قَتَادَةَ سَمِعَ النَّصْرَ سَمعَ بَشِيرًا مِثْلَهُ.

کی مدد کرنے کا تھا۔

(۵۸۲۳) مجھ سے محمد بن بشار نے بیان کیا 'کہا ہم سے غندر نے بیان کیا'کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے قادہ نے ' ان سے نفر بن انس نے 'ان سے بشیر بن نہیک نے اور ان سے حضرت ابو ہر رہ ہ ہاتھ نے کہ نبی کریم ساتھیا نے سونے کی انگوٹھی کے پیننے سے مردول کو منع فرمایا تھا۔ اور عمرونے بیان کیا کہا ہم کو شعبہ نے خبردی اسیں قادہ نے' انہوں نے نفر سے سنا اور انہوں نے بشیرسے سنا۔ آگے اس طرح روایت بیان کی۔

اس روایت سے واضح ہے کہ سونے کی انگوشی کا استعال مردول کے لیے قطعاً حرام ہے جو مخص حلال جانے اس پر کفرعائد ہوتا ہے لیکن عور توں کے لیے سونے کا استعمال کرنا جائز ہے۔

(۵۸۲۵) ہم سے مسدد نے بیان کیا کما ہم سے یکیٰ بن الی کثیرنے بیان کیا ان سے عبیداللہ نے بیان کیا کما کہ مجھ سے نافع نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنمانے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے سونے کی ایک انگونھی بنوائی اور اس کا گلینہ ہھیلی کی جانب رکھا پھر کچھ دوسرے لوگوں نے بھی اس طرح کی انگوٹھیاں بنوالیں۔ آخر آنخضرت ماٹھیلے نے اسے بھینک دیا اور جاندی کی انگو تھی بنوالی۔

٥٨٦٥ حدَّثَنا مُسَدِّدٌ، حَدَّثَنا يَحْيَى عَنْ عُبَيْدِ الله قَالَ : حَدَّثَنِي نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ اتُخَذَ خَاتِمًا مَنْ ذَهَبِ وَجَعَلَ فَصَّهُ مِمَّا يَلِي كَفُّهُ فَاتَّخَذَهُ النَّاسُ فرَمَى بهِ وَاتَّخذَ خَاتِمًا مِنْ ورق أَوْ فِضَّةٍ.

[أطرافه في : ٥٨٦٦، ٥٨٦٧. ٥٨٧٣.

آ استعال مردول کے لیے قطعا حرام ہے جے حلال جانے والے پر کفرعائد ہو جاتا ہے۔ عورتوں کے لیے سونے کی اجازت ہے۔ آپ نے یہ اگوشی سونے کی حرمت سے پہلے بنوائی تھی بعد میں حرمت نازل ہونے پر اسے پھینک ویا گیا یعنی آپ نے اپنی انگل سے اسے اتار دیا۔

باب مرد کو چاندی کی انگوتھی پہننا ٤٦ - باب خَاتِم الْفِضَّةِ

> ٥٨٦٦ حدَّثَناً يُوسُفُ بْنُ مُوسَى، حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً، حَدَّثَنَا عُبَيْدُ الله، عن نَافِع عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولُ اللَّهِ اللَّهِ اتُّخَذَ خَاتِمًا مِنْ ذَهَبِ أَوْ فِضَّةٍ، وَجَعَلَ فَصَّهُ مِمَّا يَلِي كَفُّهُ وَنَقَشَ

(۵۸۲۲) ہم سے یوسف بن موسیٰ نے بیان کیا کما ہم سے ابو اسامہ نے بیان کیا' کہا ہم سے عبیداللہ نے بیان کیا' ان سے نافع نے اور ان سے حضرت عبدالله بن عمر و الله الله على الله ماليكم في سون يا چاندی کی انگو تھی بنوائی اور اس کا نگینہ ہتھیلی کی طرف رکھااور اس پر "محمدرسول الله" کے الفاظ کھدوائے پھردومرے لوگوں نے بھی

فيه مُحَمَّدٌ رَسُولُ الله فَلَمُّ فَاتَّخَذَ النَّاسُ مَثْلَهُ فَلَمًّا رَآهُمُ قَدِ اتُخَذُوهَا رَمَى بِهِ، وَقَالَ: ((لاَ أَلْبَسُهُ أَبَدًا)) ثُمَّ اتَّخَذَ خَاتِمًا مِنْ فِصَّةٍ فَاتَّخَذَ النَّاسُ خَوَاتِيمَ الْفِصَّةِ قَالَ ابْنُ عُمَرَ: فَلَبِسَ الْخَاتِمَ بَعْدَ النَّبِيِّ فَلَى أَبُوبَكُرٍ، ثُمَّ عُمْرُ، ثُمَّ عُثْمَانُ حَتَى وَقَعَ مِنْ عُثْمَانَ فِي بِنْر أَرِيسَ.

> اراجع: ۵۸۶۰] اور باوجود تمام کوششوں کے مل نہ سکی۔ ۷۴ – باب

> > مضمونْ سابقه کی مزید تشریح۔

حدَّثَنَا عَبُدُ الله بْنُ مسْلَمة، عَنْ مالِكِ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ دِينَارٍ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ دِينَارٍ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ حَمْرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قال: كَانَ رَسُولُ الله عَلَى يَلْبَسُ خَاتِمًا مِنْ ذَهَبٍ فَنَبَذَهُ فَقَالَ: ((لاَ أَلْبَسُهُ أَبَدًا)) فَنَبَذَ النَّاسُ خَوَاتِيمَهُمْ. [راجع: ٥٨٦٥]

٨٦٨ - حدّ تني يَحْيَى بْنُ بُكَيْر، حَدَّ تَنَا اللَّيْتُ، عَنْ يُونُس، عنِ ابْنِ شِهَابِ قَالَ: حَدَّ تَنِي ابْنِ شِهَابِ قَالَ: حَدَّ تَنِي اَنَسْ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّهُ رَأَى فِي يَدِ رَسُولِ الله فَلْ خَاتِمًا مِنْ وَرَق يَوْمًا وَاحِداً ثُمَّ إِنَّ النَّاسَ اصْطَنَعُوا الْحَوَّ اتِيمَ مِنْ وَرَق وَلَبِسُوهَا، فَطَرَحَ النَّاسُ رَسُولُ الله فَلَ خَاتِمَهُ فَطَرَحَ النَّاسُ خَوَاتِيمَهُمْ مِنْ وَرَق وَلَبِسُوهَا، فَطَرَحَ النَّاسُ خَوَاتِيمَهُمْ مِنْ الله فَلَ خَاتِمَهُ فَطَرَحَ النَّاسُ خَوَاتِيمَهُمْ مُنْ سَعْد، وَزِيَادُ وَشَعَيْبٌ عَنِ الزُّهْرِيِ. وَقَالَ ابْنُ مُسَافِي وَشَعَيْبٌ عَنِ الزُّهْرِيِ. وَقَالَ ابْنُ مُسَافِي

اسی طرح کی انگوشمیاں بنوالیں۔ جب آنخضرت سلی آیا نے دیکھا کہ پچھ دوسرے لوگوں نے بھی اس طرح کی انگوشمیاں بنوالی ہیں تو آپ نے اسے پھینک دیا اور فرمایا کہ اب میں اسے بھی نہیں پہنوں گا۔ پھر آپ نے چاندی کی انگوشمی بنوائی اور دوسرے لوگوں نے بھی چاندی کی انگوشمیاں بنوالیس۔ حضرت ابن عمر بن اللہ نے بیان کیا کہ آنخضرت سلی آئیا ہے انگوشمی کو حضرت ابو بکر بنوائی نے بیان کیا کہ آخضرت میں بنا تھر حضرت عمر بنا تی اور پھر حضرت عثمان بنائی کے عمد نے اور پھر حضرت عثمان بنائی کے عمد خلافت میں وہ انگوشمی اریس کے کنویس میں گر گئی۔

باب

(۵۸۷۷) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا کہا ہم سے امام مالک نے 'ان سے عبداللہ بن دینار نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر جی اللہ نے بیان کیا کہ رسول کریم ملی اللہ اللہ الرحت سے پہلے) سونے کی انگو تھی پہنتے تھے پھر حرمت کا حکم آنے پر آپ نے اسے پھینک دیا اور فرمایا کہ میں اب اسے بھی نہیں پہنوں گااور لوگوں نے بھی اپنی انگوٹھیاں پھینک دیں۔

اور چاندی کی ا تکو نھیاں بنا ایس جن کی اب مردوں کے لیے بھی عام اجازت ہے۔

شماب نے ابن کیا انہوں نے کہا ان سے ابن کیا انہوں نے کہاہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا انہوں نے کہا ان سے ابن بن سعد نے بیان کیا انہوں نے کہا ان سے ابن شہاب نے انہوں نے کہا کہ مجھ سے انس بن مالک بڑا تھ نے بیان کیا کہ انہوں نے کہا کہ مجھ سے انس بن مالک بڑا تھ نے بیان کیا کہ انہوں نے بی کریم ماٹی تیا کے ہاتھ میں ایک دن چاندی کی اگو تھی دیکھی پھر دو سرے لوگوں نے بھی چاندی کی اگو تھیاں بنوانی شروع کر دیں اور پہننے گے تو آنخضرت ماٹی تیا نے نی اگو تھی بھینک دیں اور دو سرے لوگوں نے بھی اپنی اگو تھیاں بھینک دی۔ اس روایت کی متابعت ابراہیم بن سعد 'زیاد اور شعیب نے زہری سے کی ہے اور متابعت ابراہیم بن سعد 'زیاد اور شعیب نے زہری سے کی ہے اور ابین مسافر نے زہری سے بیان کیا کہ میرا خیال ہے کہ "خاتما من

ورق"بيان كيا-

عَنِ الزُّهْرِيِّ: أُرَى خَاتِمًا مِنْ وَرَق.

آ یمال نا تغین سے نقل کرنے میں غلطی ہوئی ہے۔ آنخضرت سٹھیا نے حرمت سے پہلے سونے کی اگوشی بنائی تھی اور بعد سٹھیا نے حرمت سے پہلے سونے کی اگوشی بنائی تھی اور بعد میں حرمت معلوم ہونے سے ای اگوشی کو آپ نے اتار دیا تھا اور اس کے بجائے چاندی کی اگوشی کا استعال شروع کیا تھا۔ یمال کے بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ پہلے چاندی کی اگوشی بنوائی تھی اور اس کو آپ نے اتار دیا تھا طالا نکہ یہ واقعہ کے ظاف ہے۔ روایت میں ذکور زہری اپنے دادا حضرت زہرہ بن کلاب کی طرف منسوب ہیں۔ کنیت ابوبکرنام محمہ عبداللہ بن شماب کے بیٹے بیت بڑے فقیہ اور محدث ہیں۔ رمضان سنہ ۱۲۳ھ میں وفات پائی۔ رحمہ اللہ تعالی۔

٤٨ - باب فَصّ الْخَاتِم

٥٨٦٩ حدَّثَنَا عَبْدَانُ، أَخْبَرَنَا يِزِيدُ بُنُ زُرَيْعٍ، أَخْبَرَنَا يِزِيدُ بُنُ زُرَيْعٍ، أَخْبَرَنَا حُميْدٌ قَالَ: سُئِلَ أَنَسٌ هَلِ النَّخَذُ النِّبِيُ فَلَيُّ خَاتَمًا ؟ قَالَ: أَخُر لَيْلَةً صَلاَةً الْعِشَاءِ إِلَى شَطُرِ اللَّيْلِ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ فَكَأَنِّي أَنْظُرُ اللَّيْلِ ثُمَّ أَقْبَلَ خَاتِمِهِ قَالَ: ((إِنَّ النَّاسَ قَدْ صَلُوا وَنَامُوا وَنَامُوا وَنَامُوا وَنَامُوا وَنَامُوا أَنْظُرُ تُمُوهَا)). [راجع: ٧٢٤]

باب اللو تقى مين مكينه لكانادرست ب

(۵۸۲۹) ہم سے عبدان نے بیان کیا 'کہا ہم کو یزید بن ذریع نے خبر دی 'کہا ہم کو حمید نے خبر دی 'کہا نہوں نے کہ حضرت انس بڑا تھ سے پوچھا گیا کیا نبی کریم ماٹھ لیا نے اگو تھی بنوائی تھی۔ انہوں نے بیان کیا کہ آنخضرت ملٹھ لیا نے ایک رات عشاء کی نماز آدھی رات میں پڑھائی۔ پھر چرہ مبارک ہماری طرف کیا 'جیسے اب بھی میں آنخضرت ملٹھ کیا گیا تھی کی چک دیکھ رہا ہوں۔ فرمایا کہ بہت سے لوگ نماز پڑھ کرسو چکے ہوں کے لیکن تم اس وقت بھی نماز میں ہو جب تک تم نماز کا انظار کرتے رہے ہو۔

حدیث میں انگوشی کا ذکر ہے باب سے میں مطابقت ہے انگوشی کی چک سے اس کے تگینہ کی چک مراد ہے جیسا کہ حدیث ذیل میں ہے۔

(۵۸۷) ہم سے اسحاق نے بیان کیا کہ ہم کو معتمر نے خردی کہا کہ میں نے حمید سے سنا وہ حضرت انس بناٹی سے بیان کرتے تھے کہ نی کریم ملی کیا گئی گئی ہی اس کا تگینہ بھی اس کا تھااور کی تھی اور اس کا تگینہ بھی اس کا تھااور کیا گئی بن ابوب نے بیان کیا کہ مجھ سے حمید نے بیان کیا انہوں نے حضرت انس بناٹی سے سنا انہوں نے نبی کریم ملی بیان کیا۔

اس میں الو ھی اور اس کے تکینے کا ذکر ہے۔ حدیث اور باب میں میں وجہ مطابقت ہے۔

باب اوہے کی الگوٹھی کابیان

(اک ۵۸) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا کماہم سے عبدالعزیز بن الی حازم نے بیان کیا ان سے ان کے والد نے اور انہول نے

٩ - ١٩ باب خَاتِمِ الْحَدِيدِ

٥٨٧١ حدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ مسْلَمَةَ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ

أَنَّهُ سَمِعَ سَهْلاً يَقُولُ: جَاءَتِ امْرَأَةٌ إِلَى النَّبِيِّ اللَّهِ فَقَالَتْ: جنتُ أَهَبُ نَفْسِي، فَقَامَتْ طُويلاً فَنَظَرَ وَصَوَّبَ فَلَمَّا طَالَ مَقَامُهَا فَقَالَ رَجُلٌ: زَوِّجْنِيهَا إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكَ بِهَا حَاجَةٌ، قَالَ: ((عِنْدَكَ شَيْءٌ تصدقها؟)) قالَ. لا. قال: ((انظرن). فَذَهَبَ ثُمَّ رجع فقال: والله إنَّ وجَدُتُ شَيْنًا قَالَ: ((اذْهَبْ فَالْتَمسْ وَلُو خَاتِمَا مِنْ حَدِيدِ)). فَذَهَبَ ثُمَّ رجعَ قَالَ: لأ وَا لله وَلاَ خاتمًا مِنْ حديد. وعَلَيْهِ إِزارٌ مَا عَلَيْه رداءً، فَقَالَ : أصدَقُها إزاري فقال النُّبِيُّ ﴿ إِزَارُكَ إِنْ لَبِسَتُهُ لَمْ يَكُنْ عَلَيْكَ مِنْهُ شَيْءٌ وَإِنْ لَبِسْتَهُ لَمْ يَكُنُ عَلَيْهَا مِنْهُ شَيْءٌ)) فَتَنْحَى الرَّجُلْ فَجَلَسَ فَرَآهُ النُّبيُّ صلَّى الله عليْهِ وسلَّم مُولِّيَا فأَمرَ بهِ فَدُعِيَ فَقَال: ((ما مَعكَ مِن الْقُرْآن؟)) قَال: سُورَةُ كَذَا وَكَذَا لَسُورٍ عَدَّدَهَا قَالَ: ((قد ملكتكها بما معك من القُرْآن)).

حضرت سہل بڑاللہ سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ ایک عورت نی کریم ساٹیا کی خدمت میں حاضر ہو کیں اور عرض کی کہ میں اینے آپ کو بہہ كرنے آئى ہوں وريتك وہ عورت كھرى ربى ـ آخضرت ملي الم انهیں دیکھااور پھر سرجھکالیا جب دیریتک وہ وہیں کھڑی رہیں توایک صاحب نے اٹھ کر عرض کیا اگر آنحضرت سائیلیا کو ان کی ضرورت نہیں ہے تو ان کا نکاح مجھ سے کر دیں۔ آپ نے فرمایا تہمارے پاس کوئی چیزہے جو مہر میں انہیں دے سکو' انہوں نے کما کہ نہیں۔ آپ نے فرمایا کہ دیکھ لو۔ وہ گئے اور واپس آکر عرض کیا کہ واللہ! مجھے کچھ نہیں ملا۔ آنخضرت ملہ کیا نے فرمایا کہ جاؤ تلاش کرو' لوہے کی ایک ا نگو تھی ہی سہی۔ وہ گئے اور واپس آکر عرض کیا کہ وہ مجھے لوہے کی ایک انگوٹھی بھی نہیں ملی۔ وہ ایک تهدینے ہوئے تھے اور ان کے جسم پر (کرتے کی جگہ) چادر بھی نہیں تھی انہوں نے عرض کیا کہ میں انمیں اپنا تھ مرمیں دے دول گا۔ آپ نے فرمایا کہ اگر تمهارا تھ ب ین لیں گی تو تمهارے لیے کچھ باقی نہیں رہے گااور اگرتم اسے بین لو گے تو ان کے لیے کچھ نہیں رہے گا۔ وہ صاحب اس کے بعد ایک طرف بیٹھ گئے بھر جب آنخضرت ملٹھایا نے انہیں جاتے دیکھاتو آپ نے انہیں بلوایا اور فرمایا تہیں قرآن کتنایادہے؟ انہوںنے عرض کیا کہ فلاں فلاں سورتیں۔ انہوں نے سورتوں کو شار کیا۔ آنخضرت ماٹیکیا نے فرمایا کہ جامیں نے اس عورت کو تمہارے نکاح میں اس قرآن کے عوض میں دے دیا جو تنہیں یاد ہے۔

باب انگو تھی پر نقش کرنا

(۵۸۷۲) ہم سے عبدالاعلیٰ بن حماد نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے عبد بن ابی سے سعید بن ابی

• ٥- باب نَقْش الْخَاتَم

ارجع: ۲۳۱۰

٧٧٨- حدَّثَنَا عَبْدُ الأَغْلَى، حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعِ، حدَّثَنَا سَعِيدٌ، عَنْ قَنَادَةَ، عَنْ

4 378 S 378 S 378 C عروبہ نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بن مالک ر الله نے کہ نبی کریم اللہ اللہ نے عجم کے پچھ لوگوں (شاہان عجم) کے پاس خط لکھنا چاہاتو آپ سے کماگیا کہ عجم کے لوگ کوئی خط اس وقت تک

نيں قبول كرتے جب تك اس ير مرنه لكى ہوئى ہو۔ چنانچه آمخضرت سٹیلے نے چاندی کی ایک الکوشی بنوائی۔ جس پر سے کندہ تھا "محمد رسول الله" گويا اس وقت آنخضرت مليد كي انگلي يا آپ كي جھيلي ميس

اس کی چمک د مکھ رہا ہوں۔

أَنَس بْن مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ نَبِيَّ الله ﷺ أَرَادَ أَنْ يَكُتُبَ إِلَى رَهْطٍ – أَوْ أُنَاسِ مِنَ الأَعَاجِم، فَقِيلَ لَهُ: إنَّهُمْ لا يَقْبَلُونَ كِتَابًا إِلاُّ عَلَيْهِ خَاتَمٌ، فَاتَّخَذَ النَّبِيُّ اللَّهِيُّ اللَّهِ خَاتَمًا مِنْ فِضَّةٍ نَقْشُهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ الله فَكَأَنِّي بِوَبِيصٍ - أَوْ بِبَصِيص -الْخَاتَمِ فِي إِصْبُعِ النَّبِيِّ ﷺ أَوْ فِي كَفَّهِ.

إراجع: ٦٥

باب اور مديث ميس مطابقت ظاهر ب كد آخضرت سايدا كي الكو تشير و نقش تعاد

٥٨٧٣ حدَّثني مُحَمَّدُ بُنُ سَلاَم، أَخُبرَنَا عَبْدُ الله بْنُ نُمَيْرٍ، عَنْ عُبَيْدِ الله، عَنْ نافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: وَكَانَ فِي يَدِهِ ثُمَّ كَانَ، بَعْدُ فِي يَدِ أَبِي بَكْرٍ ثُمُّ كَانَ بَعْدُ فِي يَدِ عُمَرَ، ثُمَّ كَانَ بَعْدُ فِي يَدِ عُثْمَانَ حَتَّى وَقَعَ بَعْدُ فِي بِئْرِ أريس نَقْشُهُ : مُحَمَّدٌ رَسُولُ الله.

(۵۸۵۳) ہم سے محربن سلام بیکندی نے بیان کیا کماہم کو عبداللہ بن نمیرے خبردی اسی عبیداللہ عمری نے اسیس نافع نے اور ان ے حفرت این عمر ای اے بیان کیا کہ رسول کریم مالیا نے چاندی كى ايك الكو مفى بنوائى ـ وه الكو مفى آپ ك باتھ ميں وفات تك ربى ـ پھر آپ کے بعد حفرت ابو بکر بھاتھ کے ہاتھ میں اس کے بعد حفرت عمر بناتش کے ہاتھ میں' اس کے بعد حضرت عثمان بناتش کے ہاتھ میں رہتی تھی لیکن ان کے زمانہ میں وہ اریس کے کنویں میں گر گئی اس کا تَقش "محمدرسول الله" تها.

[راجع: ٥٧٦٥]

پھراس کنویں میں تلاش بسیار کے باوجود وہ انگو تھی نہ مل سکی۔ معلوم ہوا کہ انگو تھی کے تگینہ پر اپنانام نقش کرانا جائز درست ہے باب کا ہی مفہوم ہے۔

باب الكوسمى چھنگلياميں بمنني چاہئے

(۵۸۵۴) ہم سے ابو معمرفے بیان کیا کما ہم سے عبدالوارث بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے عبدالعزیز بن صبیب نے بیان کیا ان ے حضرت انس بناتھ نے کہ رسول الله الله الله ایک الله علی بنوائی اور فرمایا کہ جم نے ایک اگوتھی بنوائی ہے اس پر لفظ (محمدر سول الله) كنده كرايا ب اس لي الكوس يركوكي شخص بيه نقش نه كنده کرائے۔ انس نے بیان کیا کہ جیسے اس انگوٹھی کی چیک آمخضرت

٥ - باب الْخَاتَمِ فِي الْخِنْصَرِ ٥٨٧٤ حدَّثَنَا أَبُو مَعْمَرٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِث، حَدَّثْنَا عَبْدُ الْعَزِيزَ بْنُ صُهَيْبٍ، عَنْ أَنْسِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: صَنَعَ النُّبيُّ ﴾ خَاتَمًا قَالَ: ((إنَّا اتُّخَذُّنَا خَاتَمًا ونقشنًا فيه نَقْشًا فَلا يَنْقُشُ عَلَيْهِ أَحَدًى) قَالَ: فَإِنَّى لَأَرَى بَرِيقَهُ فِي خِنْصَرِهِ.

مَلْقُ لِيْمْ كَي جِعْنَكُلِيا مِينِ البِ بَعِي مِينِ دِيكِيمِ رَمِامُونِ-

اراجع: ٢٥]

یہ حکم حیات نبوی میں نافز تھا کہ کوئی دو سرا مخص آپ کے نام مبارک سے کسی کو دھوکانہ دے سکے۔ اب یہ خطرہ نہیں ہے اس لیے کلمہ لا اله الا الله محمد رسول الله بھی نقش کرایا جا سکتا ہے۔

٢ - باب اتّخَاذِ الْحَاتَمِ لِيُحْتَمَ بِهِ
 الشّيءُ، أوْ لِيُكْتَبَ بِهِ إلَى أَهْلِ الْكِتَابِ
 وغيْرهِمُ.

الشَّيْءَ، أَوْ لِيكتب بِهِ إلَى أَهْلِ الْكِتَابِ
وغَيْرِهِمْ.
٥٨٧٥ - حدَّثَنَا آدَمُ بْنُ أَبِي إِيَاسٍ،
حَدَّثَنَا شُعْيَةُ، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنِس بُن

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنَسَ بُنَ مَالِكٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : لَمَّا أَرَادَ النَّبِيُّ مَالِكٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : لَمَّا أَرَادَ النَّبِيُّ فَانْ يَكُنُ مَحْتُومًا فَاتَّخَذَ يَقُرُوُوا كِتَابَكَ إِذَا لَمْ يَكُنُ مَحْتُومًا فَاتَّخَذَ خَاتَمًا مِنْ فِضَةً وَنَقْشُهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ الله خَاتَمًا مِنْ فِضَةً وَنَقْشُهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ الله فَكَانَمَا أَنْظُرُ إِلَى بَيَاضِهِ فِي يَدِهِ. [راجع: 30]

٣٥- باب مَنْ جَعَلَ فَصَّ الْخَاتَمَ فِي بَطْن كَفّهِ

حدثَنَا جُوَيْرِيَةُ، عَنْ نَافِعِ أَنَّ عَبْدَ الله حدثَنَا جُويْرِيَةُ، عَنْ نَافِعِ أَنَّ عَبْدَ الله حدثَنَهُ أَنَّ النَّبِي الله اصْطَنَعَ خَاتِمًا مِنْ ذَهَبِ وَيَجْعَلُ فَصَّهُ فِي بَطْنِ كَفَّهِ إِذَا لِبسه فَاصْطَنَعَ النَّاسُ خَوَاتِيمَ مِنْ ذَهَبٍ فَرقِي فَاصْطَنَعَ النَّاسُ خَوَاتِيمَ مِنْ ذَهَبٍ فَرقِي المُنبو فحمِدَ الله وَأَثْنَى عَلَيْهِ فَقَالَ: ((إِنِّي كُنْتُ اصْطَنَعْتُهُ، وَإِنِّي لاَ أَلْبَسُهُ)) فَنَبَذَهُ فَنَبَذَ النَّاسُ. قَالَ جُويْرِيَةُ : وَلاَ أَحْسِبُهُ إِلاَّ قَلَلَ : (وَلاَ أَحْسِبُهُ إِلاَّ قَلَلَ : وَلاَ أَحْسِبُهُ إِلاَّ قَلَلَ : وَلاَ أَحْسِبُهُ إِلاَّ قَلْلَ : وَيَا أَحْسِبُهُ إِلاَّ

إرجع ٥٨٦٥]

باب الگوتھی کسی ضرورت سے مثلاً مرکرنے کے لیے یا اہل کتاب وغیرہ کو خطوط لکھنے کے لیے بنانا

(۵۸۷۵) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے قادہ نے اور ان سے حفرت انس بن مالک روائد نے بیان کیا ان سے قادہ نے اور ان سے حفرت انس بن مالک روائد نے بیان کیا کہ جب نی کریم ماٹھائیا نے روم (کے بادشاہ کو) خط کھانا چاہا تو آپ سے کما گیا کہ اگر آپ کے خط پر مرنہ ہوئی تو وہ خط نہیں پڑھتے۔ چنا نچہ آپ نے چاندی کی ایک اگو تھی بنوائی اس پر لفظ شمصد دسول الله "کندہ کرایا۔ جسے آنخضرت ساتھ کیا کے ہاتھ میں اس کی سفیدی اب بھی میں دیکھ رہا ہوں۔

باب اگونھی کا گلینہ اندر ہشیلی کی طرف رکھنا

(۵۸۷۲) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کہا ہم سے جو رہید نے بیان کیا کہا ہم سے جو رہید نے بیان کیا کا ان سے نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر بی اللہ نے بیالے ایک سونے کی انگو تھی بنوائی اور پہننے میں آپ اس کا رنگ اندر کی طرف رکھتے تھے۔ آپ کی دیکھا و کیکھی لوگوں نے بھی سونے کی انگو ٹھیال بنالیس تو حضور اکرم میں ہی میں سونے کی انگو ٹھیال بنالیس تو حضور اکرم میں ہی سونے کی انگو ٹھی بنوائی تھی (حرمت نازل ہونے کے بعد) آپ نے فرمایا کہ اب میں ان سونے کی انگو ٹھی بنوائی تھی (حرمت نازل ہونے کے بعد) آپ نے فرمایا کہ اب میں ان سونے کی انگو ٹھیوں کو پھینک دیا۔ جہریہ نے بیان کیا کہ بی بینوں گا۔ پھر آپ نے وہ انگو ٹھی پھینک دیا۔ جہریہ نے بیان کیا کہ بی بیان کیا کہ بی بیان کیا۔

المستعمرة الله على ال 💇 کروہ ہیں ' حدیث کے بہت ہی بوے فاضل ہیں اور امام مالک کہتے ہیں کہ جب میں نافع کے واسطہ سے حدیث س لیتا ہوں تو بالكل ب فكر مو جاتا مول مؤطامين زياده تر روايات حضرت نافع بى ك واسط سے مروى مين -

٤ ٥- باب قول النَّبيِّ ﷺ ((لاَ يَنْقُشْ عَلَى خَاتَمِهِ))

٥٨٧٧ حدَّثَنا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنا حَمَّادٌ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْن صُهَيْبٍ عَنْ أَنَس بْن مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ الله ﷺ اتُخَذَ خاتمًا مِنْ فِضَّةٍ وَنَقَشَ فِيهِ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَقَالَ: ((إنَّى اتَّخَذْتُ خَاتَمًا مِنْ وَرَق وَنَقَشْتُ فِيهِ مُحَمَّدٌ رَسُولُ الله فَلاَ يُنْقُشَنَّ أَحَدٌ عَلَى نَقْشِهِ)).

[راجع: ٦٥]

۔ اس صدیث سے معلوم ہوا کہ مرد چاندی کی الگویٹی پین سکتے ہیں اور سونے کی الگویٹی عور تیں پین سکتی ہیں۔ ٥٥ - باب هَلْ يُجْعَلُ نَقْشُ الْخَاتَم میں کرنا ثَلاَثَةَ أَسْطُر؟

> ٥٨٧٨ - حدّثني مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الله الأَنْصَارِيُّ، قَال: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ ثُمَامَةً، عَنْ أَنَسِ أَنَّ أَبَا بَكْرِ رَضِيَ الله عَنْهُ لَمَّا استُخلف كَتبَ لَهُ وَكَانَ نَقْشُ الْحَاتَم ثَلاَثَةَ أَسْطُر: مُحَمَّدٌ سَطْرٌ وَرَسُولُ سَطْرٌ وَاللَّهُ سَطُرٌ. [راجع: ١٤٤٨]

٥٨٧٩ قال أَبُو عَبْدِ الله: وَزَادَنِي أَحْمِدُ، حَدَّثَنَا الأَنْصَارِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ ثُمَامَةَ عَنْ أَنَس، قَالَ: كَانَ خَاتَمُ النُّبيُّصَلُّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَدِهِ، وَفِي

باب آنحضرت ملتَّ الله كابيه فرمانا كه كوئي شخص ايني الْكُوتْهي ير لفظ "محدر سول الله" كانقش نه كهدوائ

(١٥٨٥) جم سے مسدد نے بيان كيا انہوں نے كما جم سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے عبدالعزیز بن صہیب نے اور ان سے حضرت انس بن مالک مالئد نے کہ رسول کریم سٹھیل نے جاندی کی ایک انگوتھی بنوائی اور اس بریہ نقش ک*ھد*وایا "محمد رسول الله" اور لوگوں سے کمہ دیا کہ میں نے چاندی کی ایک انگو تھی بنوا کراس پر محمد رسول الله نقش كروايا ہے۔ اس ليے اب كوكي شخص يد نقش ايني ا نگو تھی پر نہ کھدوائے۔

بإب انگوتھی کاکندہ نتین سطروں

(۵۸۷۸) مجھ سے محمد بن عبداللہ انساری نے بیان کیا کما کہ مجھ ہے میرے والد عبداللہ بن مثنیٰ نے بیان کیا' ان سے ثمامہ بن عبداللہ بن انس نے اور ان ہے حضرت انس بناٹنئہ نے کہ حضرت ابو بکر بناٹنیہ جب خلیفہ ہوئے تو انہوں نے مجھ کو زکوۃ کے مسائل لکھوا دیئے اور ا نگوشهی (مهر) کا نقش تین سطرول میں تھا ایک سطرمیں ''محمہ'' دو سری سطرمین "رسول" اور تیسری سطرمین "الله" -

(۵۸۷۹) حفرت امام بخاری نے کما کہ مجھ سے امام احمد بن حنبل نے اتنا اور روایت کیا' کہا مجھ سے محد بن عبداللہ انصاری نے 'کہا کہ مجھ سے میرے والد نے' ان سے ثمامہ بن عبداللہ نے اور ان سے انس بزائتہ نے بیان کیا کہ نبی کریم ماہائیا کی انگو تھی وفات تک آپ کے

يَدِ أَبِي بَكُر بَعْدَهُ وَفِي يَدِ غُمرَ بَعْدَ أَبِي بكُر، فَلَمَّا كَانَ عُثْمَالً جَلَسَ عَلَى بنر أَرِيسَ قَالَ: فَأَخْرَجَ الْخَاتَم فَجَعَلَ يَعْبَثُ بهِ، فَسَقَطَ قَالَ: فَاخْتَلَفْنَا ثَلاَثَةَ أَيَّام مَعَ عُثْمَانَ فَنَنْزَحُ الْبِنْرَ فَلَمْ نَجِدُهُ.

ہاتھ میں رہی۔ آپ کے بعد ابو بگر بڑاٹھ کے ہاتھ میں اور ابو بکر بڑاٹھ کے بعد عمر بنات کے ہاتھ میں رہی پھرجب عثان بنات کی خلافت کا زمانہ آیا تو وہ اریس کے کنویں پر ایک مرتبہ بیٹھ' بیان کیا کہ پھرا گو تھی نکال اور اسے النے پلنے لگے کہ استے میں وہ (کنویں میں) گر گئی۔ انس بناتھ نے بیان کیا کہ پھر عثان رہائھ کے ساتھ ہم تین دن تک اسے ڈھونڈتے رہے اور کنویں کا سارا پانی بھی تھینچ ڈالا لیکن وہ الگو تھی

> تن سطروں میں نقش مبارک اس طرح سے تھا محمد رسول اللہ حدیث اور باب میں یمی مطابقت ہے۔ ٥٦ - باب الْخَاتَم لِلنَّسَاء.

> > وَكَانَ عَلَى عَائِشَةَ خَوَاتِيمُ ذَهبٍ.

• ٥٨٨ - حدَّثَنا أَبُو عَاصِم، أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ طَاوُسٌ، عَن ابْن عَبَّاس رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا شَهِدْتُ الْعِيدَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فصلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ. قَالَ أَبُو عَبْدِ الله: ٰ وَزَادَ ابْنُ وَهُبٍ عَنِ ابْن جُرَيْجٍ فَأَتَى النَّسَاءَ فَأَمَرَهُنَ بالصَّدَقَةِ، فَجعَلْنَ يُلُقِينَ الْفَتَحَ وَالْخَوَاتِيمَ فِي ثُوْبِ بلال. [راجع: ٩٨]

٥٧ - باب الْقَلاَئِدِ وَالسَّجَابِ لِلنَّسَاء، يَعْنِي: قَلاَدَةً مِنْ طِيبٍ وَسُكٍّ ٥٨٨١ حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ عَرْعَرَةً، حَدَّثَنَا شُغْبَةً، عَنْ عَدِيّ بْن ثَابِتٍ، عَنْ سَعِيدِ بْن جُبَيْرٍ، عَن ابْن عَبَّاس رَضِيَ اللَّه عَنْهُمَا قَالَ: خَرَجَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْم عِيدٍ فَصَلِّي رَكْعَتَيْنِ لَمْ يُصَلِّ، قَبْلُ وُرَلاْ بَعْدْ ثُمَّ

باب عور تول کے لیے (سوٹے کی) انگو تھی پہنناجائز ہے اور حضرت عائشہ میں شاکے پاس سونے کی اٹکوٹھیاں تھیں

(۵۸۸) ہم سے ابوعاصم نبیل نے بیان کیا انہوں نے کماہم کو ابن جریج نے خردی' انہوں نے کہا ہم کو حسن بن مسلم نے خردی' انہیں طاؤس نے اور انہیں حضرت ابن عباس جھے کے میں عیدالفطر کی نماز میں رسول اللہ التہ اللہ کا کے ساتھ موجود تھا۔ آمخضرت ما الرام نے خطبہ سے پہلے نماز پڑھائی اور ابن وہب نے جریج سے میہ لفظ برمھائے کہ پھر آنخضرت ملٹھاتیا عورتوں کے مجمع کی طرف گئے (اور صدقہ کی ترغیب دلائی) تو عورتیں حضرت بلال بن اللہ کے کیڑے میں چھلے دارا نگوٹھیاں ڈالنے لگیں۔

ثابت ہوا کہ عمد رسالت میں عورتوں میں انگو تھی پیننے کاعام وستور تھا۔

باب زبور کے ہار اور خوشبویا مشک کے ہار عور تیں بہن سكتي بي

(۵۸۸۱) ہم سے محمد بن عرعرہ نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے عدی بن ثابت نے' ان سے سعید بن جبیر نے اور ان ے حضرت ابن عباس رضی الله عنمانے بیان کیا که رسول الله صلی الله عليه وسلم عيدالفطركے دن (آبادي سے باہر) گئے اور دو ركعت نماز بردھائی آپ نے اس سے پہلے اور اس کے بعد کوئی دوسری نفل

(382) نماز نہیں یر هی پھر آپ عورتوں کے مجمع کی طرف آئے اور انہیں صدقہ کا تھم فرمایا۔ چنانچہ عور تیں اپنی بالیاں اور خوشبو اور مشک کے

ہار صدقہ میں دینے لگیں۔

أتى النَّسَاءَ فَأَمَرَهُنَّ بِالصَّدَقَةِ فَجَعَلَتِ الْمَرْأَةُ تَصَدَّقُ بِخُرْصِهَا وَسِخَابِهَا.

[راجع: ٩٨]

ا معلوم ہوا کہ عیدگاہ میں عورتوں کا جانا عمد نبوی میں عام طور پر معمول تھا بلکہ آپ نے اس قدر تاکید کی تھی کہ حیض والی پر پولیس کا انظام ہوتا ہے اور کوئی بدمزگی نہیں ہوتی پھر بھی بعض الناس مختلف حیلوں بمانوں سے اس کی تاویل کرتے رہے اور لوگوں کو عورتوں کے روکنے کا حکم کرتے رہتے ہیں۔ روایت میں عورتوں کا صدقہ میں بالیاں اور ہار دینا فذکور ہے میں باب سے مناسبت ہے۔

٥٨ - باب اسْتِعَارَةِ الْقَلاَئِدِ

٥٨٨٢ حدَّثَنا إسْحَاقُ بْنُ إبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا عَبْدَةُ، حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرُوةً، عَنْ أبيهِ عَنْ عَائِشْةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتُ: هَلَكَتْ قلادَةُ لأسماءَ فَبَعَثَ النَّبِيُّ عَلَى النَّبِيِّ فِي طَلَبِهُا رجَالاً فَحَضَرَت الصَّلاةُ وَلَيْسُوا عَلَى وُضُوء، وَلَمْ يَجِدُوا مَاءً فَصَلُوا وَهُمْ عَلَى غَيْر وُضُوء، فَذَكَرُوا ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ فِي فَأَنْزَلَ الله آيَةَ التَّيَمُّم. زَادَ ابْنُ نُمَيْرٍ، عَنْ هِشَامٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ: اسْتَعَارَتْ مِنْ أَسْمَاء.

[راجع: ٣٣٤]

9 - باب الْقُرْط للنساء

وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسِ: أَمَرَهُنَّ النُّبِيُّ صَلِّي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم بالصَّدَقَةِ فَرَأَيْتُهُنَّ يَهُوينَ إلَى أذَانهنَّ وَخُلُوقِهنَّ

٥٨٨٣ حدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ مِنْهَال، حَدَّثُنَا شُعْبَةُ، قَالَ: أَخْبَرَنَا عَدِيٌّ قَالَ: سَمَعْتُ سَعَيْدًا عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ الله

باب ایک عورت کاکسی دو سری عورت سے ہار عاریاً لینا

(۵۸۸۲) ہم سے اسحاق بن ابراہیم نے بیان کیا کما ہم سے عبدہ بن سلیمان نے بیان کیا' کہا ہم سے ہشام بن عودہ نے' ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ رضی الله عنها نے بیان کیا کہ حفرت اساء رجي أينا كابار (جو ام المؤمنين رضي الله عنهان عاريت يرليا تھا) کم ہو گیاتو آنخضرت ملٹھا کے اسے تلاش کرنے کے لیے چند صحابہ کو بھیجا ہی دوران میں نماز کا وقت ہو گیا اور لوگ بلا وضو تھے چو نکہ یانی بھی موجود نہیں تھا' اس لیے سب نے بلا وضو نماز بر کھی پھر آتخضرت صلی الله علیه وسلم سے اس کا ذکر کیا تو تیم کی آیت نازل ہوئی۔ ابن نمیرنے یہ اضافہ کیا'ان سے ہشام نے'ان سے ان کے والد نے اور ان سے حفرت عائشہ وی نیانیا نے کہ وہ بار انہوں نے حفرت اساء سے عاریتالیا تھا۔

باب عورتوں کے لیے بالیاں بیننے کابیان

بالی سے مراد کان کا زیور ہے جو مختلف اقسام کے عور تیں کانوں میں استعال کرتی رہتی ہیں۔

حضرت ابن عباس بن النائية في بيان كياكه آنخضرت مالي يم في عور تول كو صدقہ کا تھم فرمایا تو میں نے دیکھا کہ ان کے ہاتھ اینے کانوں اور حلق كى طرف برصنے لگے۔

(۵۸۸۳) ہم سے تجاج بن منهال نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کما کہ مجھے عدی بن ثابت نے خبردی' کما کہ میں نے سعد بن جبیرے سنا اور انہوں نے حضرت ابن عباس بھتا ہے کہ نبی کریم

ما اللہ نے عید کے دن دو رکعتیں پڑھائیں نہ اس کے پہلے کوئی نماز

آپ کے ساتھ حضرت بلال بناٹھ تھے۔ آپ نے عورتوں کو صدقہ کا

تحكم فرمايا تووه ايني باليال حضرت بلال بزانتهُ كي جھولي ميں ڈالنے لگيں۔

یڑھی اور نہ اس کے بعد پھر آپ عورتوں کی طرف تشریف لائے'

عُنْهُمَا أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ صَلَّى يَوْمَ الْعِيدِ رَكُفَتَيْنِ لَمْ يُصَلِّ قَبْلَهَا وَلاَ بَعْدَهَا، ثُمَّ أَتَى النِّسَاءَ وَمَعَهُ بِلاَلٌ فَأَمَرَهُنَ بِالصَّدَقَةِ فجَعَلَتِ الْمَوْأَةُ تُلُقِي قُرْطَهَا.[راجع: ٩٨]

حدیث میں بالیاں صدقہ میں دینے کا ذکر ہے ہی باب سے مناسبت ہے یہ بھی معلوم ہوا کہ عمد نبوی میں مستورات نماز عید میں عام مسلمانوں کے ساتھ عیدگاہ میں شرکت کیا کرتی تھیں۔

• ٦- باب السِّخَابِ لِلصِّبْيَان

باب بچوں کے گلوں میں ہار اٹکانا جائز ہے

اسکان کیا کہا ہم کو کیا اسکان ہن ابراہیم حنظلی نے بیان کیا کہا ہم کو کیل ان سے بین آدم نے خبر دی کہا ہم سے ور قاء بن عمر نے بیان کیا ان سے عبیداللہ بن ابی بیزید نے ان سے نافع بن جبیر نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑائٹر نے بیان کیا کہ میں مدینہ کے بازاروں میں سے ایک بازار میں رسول اللہ ملٹی کیا کہ میں مدینہ کے بازاروں میں سے ایک بازار میں رسول اللہ ملٹی کیا کہ ساتھ تھا۔ آنخضرت ملٹی کیا اللہ کی گر آپ کے ساتھ والی ہوا۔ پھر آپ نے فرمایا بچہ کمال ہے۔ یہ آپ نے اور ان کی گردن میں (خوشبو وار لونگ وغیرہ کا) ہار پڑا تھا۔ آخضرت ملٹی کی گردن میں (خوشبو وار لونگ وغیرہ کا) ہار پڑا تھا۔ آخضرت ملٹی کی گردن میں (خوشبو وار لونگ وغیرہ کا) ہار پڑا تھا۔ آخضرت ملٹی کی گردن میں ان خوری کی اپنا آب میں اس حورت حسن بڑائی کے اپنا ہاتھ اس طرح پھیلایا کہ (آپ حضرت حسن بڑائی کے اپنا ہاتھ اس سے مجت کر تاہوں تو بھی اس سے مجت کر اور ان کی محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس سے محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس سے محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس سے محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس سے محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس سے محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس سے محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس سے محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس سے محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس سے محبت کر جو اس سے محبت کر تاہوں تو بھی اس کے بعد کوئی مختص بھی بیان کیا کہ آخضرت ملٹی کی شین سے تاہوں تو بھی بیارا نہیں تھا۔

تَهَ الجرمِ فِي الواقع آل رسول من الله على عبت ركهنا شان ايمان بي يالله! ميرك دل مين بهي تيرك پيارك رسول من يكي اور آپ كيد ميرك دل مين بهي تيرك پيارك رسول من يكي اور آپ كيد ميرك آل و اولاد سے محبت بيدا كر-

ومِن مذهبي حب النبي و آله والناس فيما يعشقون مذاهب

حفزت حن بالله ك على ين بار تمااى ب باب كامفمون نكتاب نابانغ بچوں كے ليے ايسے بار وغيره بهنا دينا جائز ہے۔ ٢٦- باب المُتَشَبِّهِينَ بالنَّسَاء بِاب عورتوں كاچال دُھال اختيار كرنے والے مرداور

© (384) S (

مردول کی جال ڈھال اختیار کرنے والی عور تیں عنداللہ ملعون ہیں

(۵۸۸۵) ہم سے محمد بن بشار نے بیان کیا کما ہم سے غندر نے بیان کیا'ان سے شعبہ نے بیان کیا'ان سے قادہ نے'ان سے عکرمہ نے نے ان مردوں پر لعنت بھیجی جو عور توں جیسا جال چلن اختیار کریں اور ان عورتوں پر لعنت بھیجی جو مردول جیسا چال چلن اختیار کریں۔ غندر کے ساتھ اس مدیث کو عمرو بن مرزوق نے بھی شعبہ سے روایت کیا۔

وَالْمُتَشَبِّهَاتِ بِالرِّجَال

٥٨٨٥ حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، حَدَّثَنَا غُنْدَرًّ، حَدَّثَنَا شُعْبةُ، عَنْ قتادَة، عنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ: لَعنَ رَسُولُ الله على الْمُتَشَبِّهِينَ مِنَ الرِّجَالَ بالنِّسَاء وَالْمُتَشِّبِّهَاتِ مِنَ النِّسَاء ىالرِّجَال. تَابَعَهُ عَمْرٌو أَخْبَرَنَا شُعْبَةً.

اطرفاه في ٦٨٨٦، ٢٦٨٣٤.

جے ابونعیم نے متخرج میں وصل کیا۔

لَيْمَ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ عَلَى مُعْرَفِي مِن مُعرفَم مِن من علم الله نظر آرہا ہے خاص طور پر کالح زدہ لڑک لؤکیال ان بیاریول میں عمواً جتلا ویں اور ایک جدید لعنتی ہی ازم رواج پکڑ رہا ہے جس میں لڑکے اور لڑکیاں عجیب و غریب شکل و صورت بنا کر بالکل ہونق بے ہوئے نظر آتے ہیں شریعت اسلام میں ان تکلفات کے لیے کوئی مخبائش نہیں ہے۔

باب زنانوں اور میجروں کوجو عور توں کی جال ڈھال اختیار کرتے ہیں گھرہے نکال دینا

(۵۸۸۲) م سے معاذ بن فضالہ نے بیان کیا کما مم سے ہشام وستوائی نے 'ان سے یکیٰ بن ابی کثیرنے 'ان سے عکرمہ نے اور ان ے ابن عباس بی این نے بیان کیا کہ رسول الله طافید اے مخنث مردول یر اور مردول کی چال چلن اختیار کرنے والی عورتوں پر لعنت تھیجی اور فرمایا کہ ان زنانہ بننے والے مردول کو اپنے گھرول سے باہر نکال دو۔ ابن عباس بني الله الله على الله الخضرت التي الله المجراع كو نكالا تھااور عمر بناتنہ نے فلال ہیجڑے کو نکالاتھا۔

(۵۸۸۷) ہم سے مالک بن اساعیل نے بیان کیا ' کما ہم سے زہیرنے بیان کیا' کہا ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا' انہیں عروہ نے خبردی' انہیں زینب بنت الی سلمہ بھی ان خبردی اور انہیں حضرت ام سلمہ ر المان فردی کہ نبی کریم ماٹا پیم ان کے پاس تشریف رکھتے تھے۔ گھر

٣٦- باب إِخْرَاجِ الْمُتَشَبِّهِينَ بالنِّسَاء مِنَ الْبُيُوتِ

٥٨٨٦ حدَّثَنا مُعَاذُ بُنُ فُضَالَةً، حَدَّثَنا هِشَامٌ، عَنْ يَحْيَى، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَن ابْن عَبَّاس قَالَ: لَعَنَ النَّبِيُّ ﷺ الْمُخَنَّثِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالْمُتَرَجِّلاَتِ مِنَ النَّسَاءِ وَقَال: ((أَخْرِجُوهُمْ مِنْ بُيُوتِكُمْ)) قَالَ: فَأَخْرَجَ النُّبِيُّ صَلِّي اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فُلاَنًا وَأَخْرَجَ عُمَرُ فُلاَنًا.

٥٨٨٧ حدَّثَنا مَالِكُ بُنُ إسْمَاعِيلَ، خَدَّثَنَا زُهَيْرٌ، حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرُوَةً، أَنَّ غُرُوة أُخْبِرهُ أَنَّ رَيْنِبِ إِبْنَةَ أَبِيُّ سَلَّمَةً اخُبرتُهُ أَنْ أُمَّ سلَّمة أُخبرتُهَا أَنَّ النَّبيِّ

[راجع: ٤٣٢٤]

میں ایک مخنث بھی تھا' اس نے ام سلمہ رہی تھا کے بھائی عبداللہ رہا تھا۔

سے کہا عبداللہ! اگر کل تہمیں طائف پر فتح حاصل ہو جائے تو میں تہمیں بنت غیلان (بادیہ نای) کو دکھلاؤں گا وہ جب سامنے آتی ہے تو اس کے موٹا ہے کی وجہ سے) چار سلوٹیں دکھائی دیتی ہیں۔ نبی کریم ملی دیتی ہیں اور جب بیٹے بھیرتی ہے تو آٹھ سلوٹیں دکھائی دیتی ہیں۔ نبی کریم ملی کے فرمایا اب یہ شخص تم لوگوں کے پاس نہ آیا کرے۔ ابو عبداللہ (حفرت امام بخاری) نے کہا کہ سامنے سے چار سلوٹوں کامطلب یہ ہے کہ (موٹے ہونے کی وجہ سے) اس کے بیٹ میں چار سلوٹوں کامطلب یہ ہے کہ (موٹے ہونے کی وجہ سے) اس کے بیٹ میں چار سلوٹوں کامطلب یہ ہوتی ہیں اور بھیرتی ہوتی ہیں اور آٹھ سلوٹوں سے پیچھے بحب وہ سامنے آتی ہے تو وہ دکھائی دیتی ہیں اور آٹھ سلوٹوں کے کنارے بھیرتی ہو کہ یہ دونوں پہلوؤں کو گھیرے ہوئے ہوتے ہیں اور بھیروہ مل جاتی بھی اور حدیث میں بشمان کا لفظ ہے حالا نکہ از روئے قائدہ نحو کے بین اور اطراف طرف کی جمع ہے اور طرف کا لفظ میک کنارے ہیں اور اطراف کا لفظ میک مناورست ہوا۔
مذکورنہ تھا اس لیے بٹھان بھی کہنا درست ہوا۔

كونكه جب مميزى تميزندكورنه جوتوعدوين تذكيرو تانيث دونول درست بين-

٣٣- باب قص الشارب

وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يُخْفِي شَارِبَهُ خَتَّى يُنْظَرَ إِلَى بِيَاضِ الْجُلْدِ، وَيَأْخُذُ هَذَيْنِ يَعْنِي بَيْنَ الشَّارِبِ وَاللَّحْيَةِ.

٨٨٨ - حدَّثَنَا الْمَكِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ حَنْطَلَةً، عَنْ الْمَكِيِّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ حَنْظَلَةً، عَنْ نَافِعِ قَالَ أَصْحَابُنَا عَنِ الْمَكِيِّ عَنِ النَّبِيِّ عَنِ النَّبِيِّ قَلَ اللهِ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ قَلَ الشَّارِبِ)).

[طرفه في : ٥٨٩٠].

باب مونجھوں کا کتروانا

اور حضرت عمر (یا ابن عمر) دخاتئه اتنی مونچھ کترتے تھے کہ کھال کی سپیدی دکھلائی دیتی اور مونچھ اور داڑھی کے پچ میں (ٹھڈی پر)جو بال موتے یعنی متفقہ اس کے بال کترواڈالتے۔

(۵۸۸۸) ہم سے کی بن ابراہیم نے بیان کیا' ان سے صطلہ بن ابی بانی نے' ان سے صطلہ بن ابی بانی نے' ان سے نافع نے بیان کیا' (مصنف حضرت امام بخاری نے) کہا کہ اس حدیث کو ہمارے اصحاب نے کمی سے روایت کیا' انہوں نے بحوالہ ابن عمر بڑا ہے' کہ نبی کریم ماٹھ کیا نے فرمایا مونچھ کے بال کروانا پر اکثی سنت ہے۔

کھانے میں مل جاتے ہیں اور یہ ایک طرح کی غلاظت ہے گر آج کل فیشن پرستوں نے اسی ریچھ کے فیشن کو اپنا کر اپنا علیه درندوں

٥٨٨٩ حدَّثنا عَلِيٌّ حَدَّثَنا سُفْيَانَ، قَالَ الزُّهْرِيُّ : حَدَّثَنَا عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَوَايَةً الْفِطْرَةُ خَمْسٌ أَوْ خَمْسٌ مِنَ الْفِطْرَةِ: الْحِتَالْ، وَالإِسْتِحْدَادُ، وَنَتْفُ الإِبطِ، وَتَقْلِيمُ الأَظْفَارِ، وَقَصُّ الشَّاربِ.[طرفاه في : ٥٨٩١، ٦٢٩٧].

(۵۸۸۹) ہم سے علی بن عبدالله مدینی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیینہ نے بیان کیا کہ زہری نے ہم سے بیان کیا (سفیان نے کما) ہم سے زہری نے سعید بن مسیب سے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ باللہ نے (نبی کریم ملیدا سے) روایت کیا کہ پانچ چیزی (فرمایا کہ) یانچ چیزیں ختنہ کرانا' موئے زیر ناف مونڈنا' بغل کے بال نوچنا' ناخن ترشوانااور مونچھ كم كراناپيدائش سنتول ميس سے ہيں۔

المرتب ال فطرت یمی ہے ہرایک کے فوائد بہت کچھ ہیں جن کی تفصیل کے لیے دفاتر کی ضرورت ہے۔

باب ناخن ترشوانے کابیان

٢٤- باب تَقْلِيمِ الأَظْفَارِ تی ہے اوری نے کماناخن ترشوانے میں متحب یہ ہے کہ دائیں ہاتھ کے کلمہ کی انگل سے شروع کر کے چھنگلیا تک کترائے اس کے المیت کترائے اور پاؤں میں دائیں چھنگلیا سے انگوشے تک کترائے اور پاؤں میں دائیں چھنگلیا سے انگوشے تک کترائے اور پاؤں میں دائیں چھنگلیا سے انگوشے تک کترائے اور بائیں میں اگو شے سے چھنگلیا تک نووی کے اس قول کی کوئی سند معلوم نہیں ہوئی۔ البت حضرت عائشہ رہی کے ای مدیث سے دائیں طرف سے بشروع کرنے کی سند لے سکتے ہیں اور کلے کی انگلی سے شروع کرنا اس لیے مستحب ہو سکتا ہے کہ وہ سب الکلیوں سے بمتر ہے۔ تشد میں اس سے اشارہ کرتے ہیں۔ ابن وقق العید نے کما کہ خاص جعرات کے دن ناخن کا شخے کی کوئی حدیث صحیح نہیں ہوئی۔

(۵۸۹۰) ہم سے احدین ابی رجاء نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے اسحاق بن سلیمان نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ میں نے حنظلہ سے سنا' انہوں نے نافع سے بیان کیااور انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضى الله عنمات روايت كياكه رسول الله صلى الله عليه وسلم في فرمایا موع زیر ناف موندنا اخن ترشوانا اور مونچه کترانا پیدائش سنتيل ہيں۔

(۵۸۹۱) ہم سے احد بن یونس نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابن شماب نے بیان کیا' ان سے سعد بن مسیب نے اور ان سے حضرت ابو ہربرہ بناتیز نے کہ میں نے نبی کریم سائیل سے ساآپ نے فرمایا کہ یانچ چیزیں فتنہ کرانا' زیر ناف مونڈنا' مونچھ کترانا' ناخن ترشوانا اور بغل کے بال نوچناپدائثی سنتیں ہیں۔

. ٥٨٩- حدَّثنا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي رَجَاء، حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ : سَمِعْتُ حَنْظَلَةً، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ ا لله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ الله الله الله قَالَ: ((مِنَ الْفِطْرَةِ حَلْقُ الْعَانَةِ، وَتَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ، وَقَصُّ الشَّارِبِ)). [راجع: ٥٨٨٨]

٥٨٩١ حدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، حَدُّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ ا لله عَنْهُ سَمِعْتُ النَّبِيِّ ﴿ يَقُولُ: ((الْفِطْرَةُ خَمْسٌ: الْخِتَانُ، وَالإِسْتِحْدَادُ، وَقَصُّ الشَّارِبِ، وَتَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ، وَنَتْفُ الآبَاطِ)).

[راجع: ۸۸۹٥]

تعظیم ان کے خلاف کرنا فطرت سے بغاوت کرنا ہے جس کی سزا دنیا اور آخرت ہر دو جگہ ملتی ہے مگر جس نے فطرت کو اپنایا وہ سنت کو اپنایا وہ است کے مطائی جی بھلائی میں رہے گا۔

وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ إِذَا حَجٌّ أَوْ اعْتَمَرَ قَبَضَ عَلَى الْعَيْمَرَ قَبَضَ عَلَى لِخْيَتِهِ فَمَا فَصَلَ أَخَذَهُ.

[طرفه في : ٥٨٩٣].

(۵۸۹۲) ہم سے محمد بن منهال نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے بزید بن زریع نے ' انہوں نے کہا ہم سے بزید بن زریع نے ' انہوں نے کہا ہم سے عمر بن محمد بن زید نے بیان کیا' ان سے نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر ﷺ نے کہ نی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا کہ تم مشرکین کے خلاف کرو' داور مو نجھیں کم واؤ۔

عبدالله بن عمر رضی الله عنماجب جج یا عمره کرتے تو اپنی دا رُھی (ہاتھ سے) پکڑ لیتے اور (مٹھی) سے جو بال زیادہ ہوتے انہیں کتروا

بالكل قينجي نه لگانا۔

84% - حَدَّنَى مُحَمَّدٌ أَخْبَرَنَا عَبْدَةً، أَخْبَرَنَا عَبْدَةً، أَخْبَرَنَا عُبْدَةً، أَخْبَرَنَا عُبُيْدُ الله بْنُ عُمَرَ، عَنْ نَافِعِ عَنِ الله عَنْهُمَا قَالَ : قَالَ رَسُولُ الله قَلْ: ((انْهَكُوا الشُّوَارِبَ رَسُولُ الله قَلْ: ((انْهَكُوا الشُّوَارِبَ وَأَعْفُوا اللَّمُو)). [راجع: ٩٩٢]

(۵۸۹۳) مجھ سے محمد نے حدیث بیان کی 'انہوں نے کہا ہمیں عبدہ نے خبردی 'انہیں نافع نے اور ان نے خبردی 'انہیں نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمرضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا 'مونچھیں خوب کتروالیا کرواور داڑھی کو سال

واڑھی رکھنا تمام انبیائے کرام علیم السلام کی سنت ہے۔ مبارک ہیں جو لوگ اپنا علیہ سنت نبوی کے مطابق بنائیں۔ آج کی سنت اور سنت نبوی کے مطابق بنائیں۔ آج کی سنت اور سنت بھی مردوں کو داڑھی سے اس قدر نفرت ہو گئی ہے کہ بیشتر تعداد میں کی عادت جڑ بکڑ چکی ہے حالا نکہ حکمت اور سائنس کی رو سے بھی مردوں کے لیے داڑھی کا رکھنا بہت ہی مفید ہے۔ کتب متعلقہ طاحظہ ہوں۔ مومنوں کے لیے کی کافی ہے کہ ان کے محبوب رسول کریم مان کی سنت ہے۔

باب برهاي كابيان

(۵۸۹۴) ہم سے معلی بن اسد نے بیان کیا کما ہم سے وہیب نے بیان کیا ان سے ابوب ختیانی نے ان سے محمد بن سیر من نے بیان کیا

٣٦- باب مَا يُذْكُرُ فِي الشَّيْبِ

٥٨٩٤ - حدَّثَنَا مُعَلَّى بْنُ أَسَدِ، حَدُّثَنَا وُهَيْبٌ، عَنْ مُحَمَّدِ بْن

کہ میں نے حضرت انس بڑائی سے بوچھاکیا نبی کریم ماٹی کیا نے خضاب استعمال کیا تھا۔ بولے کہ آمخضرت ماٹی کیا کے بال ہی بہت کم سفید ہوئے تھے۔

(۵۸۹۵) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کما ہم سے حماد بن زید نے بیان کیا کہ اس بھاتھ سے زید نے بیان کیا کہ حضرت انس بھاتھ سے نبی کریم سلی کیا تو احول نے کما کہ آخضرت سلی کیا کو خضاب کی نوبت ہی نہیں آئی تھی اگر میں آپ کی واڑھی کے سفید بال گنا جاہتا تو گن سکتا تھا۔

(۵۸۹۲) ہم سے مالک بن اساعیل نے بیان کیا' کہا ہم سے اسرائیل نے بیان کیا' کہا ہم سے اسرائیل نے بیان کیا کہ میرے گھر والوں نے حضرت ام سلمہ رہ ہے ہیں پانی کا ایک پیالہ میرے گھر والوں نے حضرت ام سلمہ رہ ہے ہیں بانی کا ایک پیالہ لیس یعنی وہ اتنی چھوٹی پیالی تھی اس پیالی میں بالوں کا ایک گچھا تھا جس لیس یعنی وہ اتنی چھوٹی پیالی تھی اس پیالی میں بالوں کا ایک گچھا تھا جس میں نبی کریم ماٹی ہے کہ بالوں میں سے پچھ بال تھے۔ عثان نے کہا جب کسی شخص کو نظر لگ جاتی یا اور کوئی بیاری ہوتی تو وہ اپنا برتن پانی کا بی بی حضرت ام سلمہ رہی تھیا کے پاس بھیج دیتا۔ (وہ اس میں آنخضرت ماٹی کیا بی مصرت ام سلمہ رہی تھیا نے کہا کہ میں نے نکلی کو دیکھا (جس میں موئے مبارک رکھے ہوئے تھے) تو سرخ سرخ بال وکھائی دیتے۔

سِيرِينَ، قَالَ: سَأَلْتُ أَنَسَا أَخَضَبَ النَّبِيُ النَّبِيُ اللَّهِ قَالَ: قَالَ: لَمْ يَبْلُغِ الشَّيْبَ إِلاَّ قَلِيلاً. [راجع: ٣٥٥٠]

انیس یا بیس یا پدره۔۔۔۔ناکس۔
۸۹۰ حدثنا سُلیْمان بْنُ حَرْب،
حَدثنا حَمَّادُ بْنُ زَیْد، عَنْ تَابِتٍ قَالَ:
سُئِلَ أَنَسٌ عَنْ خِصَابِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ

سُول انسَ عَنْ خِضَابِ النَّبِي اللَّهِ فَقَالَ إِنَّهُ لَمْ يَبْلُغُ مَا يَخْضِبُ لَوْ شِئْتُ أَنْ أَعُدًّ شَمَطَاتِهِ فِي لِحْيَتِهِ. [راجع: ٥٠٥،]

مَا مَا اللّهُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ، عَنْ عُشْمَانَ بْنِ عَبْدِ الله بْنِ مَوْهَبِ، قَالَ: أَرْسَلْنِي أَهْلِي إلَى أُمّ سَلَمَة بقدحٍ مِنْ مَاء، وَقَبضَ إِسْرَائِيلُ شَلَمَة بقدحٍ مِنْ مَاء، وَقَبضَ إِسْرَائِيلُ ثَلاَثَ أَصَابِعَ مِنْ قُصَّةٍ فِيهَا شَعْرٌ مِنْ شَعَرَ اللّهِ سَلَانَ عَيْنَ اوْ النّبِيِّ وَكَانَ إِذَا أَصَابَ الإِنْسَانَ عَيْنَ اوْ شيءٌ بَعَثَ إِلَيْهَا مِخْضَبَهُ، فَاطَّلَعْتُ فِي الْجَجْلُ فَرَأَيْتُ شَعَرَاتٍ خُمْرًا.

[طرفاه في : ١٨٩٧. ٥٨٩٨].

ترجمہ باب میں سے نکاتا ہے بڑھائے میں پہلے بال سرخ ہوتے ہیں چھر سفید ہو جاتے ہیں۔ اس حدیث سے یہ بھی نکلا کہ سیست سیست اگر فی الواقع موئے مبارک ہوں تو ان سے برکت لینا جائز ہے گراعتقاد میں رہنا چاہئے کہ یہ برکت بھی اللہ کے ہی تھم سے ملے گی بغیر تھم اللی کچھ بھی نہیں ہوتا۔ ﴿ تَبْرَكَ الَّذِی بِيدِهِ الْمُلْكُ ﴾ (الملک: ۱)

- حدَّثَنَا سَلاَمٌ، عَنْ عُشْمَانَ بْنِ عَبْدِ الله بْنِ حَدَّثَنَا سَلاَمٌ، عَنْ عُشْمَانَ بْنِ عَبْدِ الله بْنِ مَوْهَبِ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى أُمِّ سَلَمَةً فَاخْرَجَتْ إِلَيْنَا شَعَرًا مِنْ شَعَرِ النَّبِيِّ فَأَخْرَجَتْ إِلَيْنَا شَعَرًا مِنْ شَعَرِ النَّبِيِّ فَأَمْ صَلَمَةً

(۵۸۹۷) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا 'انہوں نے کما ہم سے سلام بن ابی مطبع نے بیان کیا 'ان سے عثان بن عبدالله بن موہب نے کہ میں حضرت ام سلمہ رضی الله عنها کی خدمت میں حاضر ہوا تو انہوں نے ہمیں نبی کریم سلی آیا کے چند بال نکال کرد کھائے جن پر خضاب لگا ہوا تھا۔

٥٨٩٨ - وقال لَنَا أَلُو نُعَيْمٍ: حَدَّثَنَا نَصِيْرُ بُنُ الأَشْعَثِ، عَنِ ابْنِ مَوْهَبِ أَنَّ أُمَّ سَلَمَةَ أَرْتُهُ شَعَرَ النَّبِيِّ ﷺ أَحْمَرَ.

[راجع: ٥٨٩٦]

(۵۸۹۸) اور ہم سے ابوقیم نے بیان کیا' ان سے نصیر بن ابی الاشعث نے بیان کیا' ان سے عبدالله بن موہب نے که حضرت ام سلمہ رضی الله عنهانے انہیں نبی کریم صلی الله علیه وسلم کابال دکھایا جو سرخ تھا۔

ری بین کی روایت میں اتنا زیادہ ہے کہ ان پر مهندی اور وسم کا خضاب تھا۔ امام احمد کی روایت میں بھی یوں ہی ہے لیکن امام المبیر مسلم نے حضرت انس بڑائی سے روایت کیا کہ آنحضرت مٹائیا کے خضاب نہیں کیا البتہ حضرت ابو بکر اور حضرت عمر نے خضاب کیا بی میں کہ آنحضرت ملائیا کے بال سرخ اس لیے معلوم ہوئے کہ آپ ان پر زرد خوشبولگایا کرتے تھے۔ (وحیدی)۔

٣٧- باب الخضاب

٣٩٩ حدَّتَنَا الْخُمَيْدِيُّ، حَدَّتَنَا الْخُمَيْدِيُّ، حَدَّتَنَا الزُّهْرِيُّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، وَسُلَيْمَانَ ابْنُ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ النَّبِيُّ فَيَّا: ((إِنَّ الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى لاَ يَصْبُغُونَ فَخَالِفُوهُمْ)).

(۵۸۹۹) ہم سے عبداللہ بن زبیر حمیدی نے بیان کیا کہ ہم سے سفیان توری نے بیان کیا ان سے ابو سفیان توری نے بیان کیا ان سے ابو سلمہ اور سلیمان بن بیار نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رہاللہ نے بیان کیا کہ یمود و نصاری خضاب نہیں لگاتے تم ان کے خلاف کرو یعنی خضاب کیا کرو۔

باب خضاب كابيان

[راجع: ٣٤٦٢]

الل یا زرد خضاب کرنا یا مهندی اور وسم کا خضاب جس سے بالوں میں کالک اور سرخی آتی ہے جائز ہے لیکن بالکل کالا میں کالک اور سرخی آتی ہے جائز ہے لیکن بالکل کالا خضاب کہلے فرعون نے کیا تھا۔ حضرت حسن بڑاٹھ اور حضرات شخین مهندی اور وسم کا خضاب کیا کرتے تھے۔ حدیث سے یہ بھی ظاہر ہوا کہ اسلام کی نیشن لینی قومیت ایک مستقل چیز ہے جو مسلمان کی خاص وضع قطع شکل صورت لباس وغیرہ میں داخل ہے۔ یہودیوں وغیرہ کی مخالفت کرنے کا مفہوم کی ہے۔

٣٨- باب الجَعْدِ

مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ بْنُ أَنَسٍ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكِ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ أَنّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ: كَانْ رَسُولَ الله عَلَى لَيْسَ بِالطَّوِيلِ الْبَائِنِ وَلاَ بِالْقَصِيرِ، وَلَيْسَ بِالأَبْيَضِ الأَمْهَقِ وَلَيْسَ بِالآدَمِ وَلَيْسَ بِالآدَمِ وَلَيْسَ بِالْحَعْدِ الْقَطِطِ وَلاَ بِالسَّبْطِ بَعَتَهُ الله عَلَى رَأْسِ أَرْبَعِينَ سَنَةً، فَأَقَامَ بِمَكُةً عَشْرَ سِنِينَ رَأْسِ أَرْبَعِينَ سَنَةً، فَأَقَامَ بِمَكُةً عَشْرَ سِنِينَ

(۱۹۹۵) ہم سے اساعیل بن ابی اولیس نے بیان کیا کما کہ مجھ سے امام مالک بن انس نے بیان کیا ان سے ربیعہ بن ابی عبدالرحن نے اور ان سے حضرت انس بن مالک بن تنہ نے انہوں نے ان سے سنا کہ وہ بیان کر رہے تھے کہ رسول کریم ملتی تیا بہت لیے نہیں تھے اور نہ آپ بیان کر رہے تھے کہ رسول کریم ملتی والا قد تھا) نہ آپ بالکل سفید چھوٹے قد کے ہی تھے (بلکہ آپ کا بی والا قد تھا) نہ آپ بالکل سفید بھورے تھے اور نہ گندم گوں ہی تھے 'آپ کے بال گھو تگھریا لے الجھے ہوئے نہیں تھے اور نہ بالکل سید ھے لئے ہوئے تھے۔ اللہ تعالی انے آپ کو چالیس سال کی عمر میں رسول بنایا دس سال آپ نے آپ کو چالیس سال کی عمر میں رسول بنایا دس سال آپ نے

باب گھو تگھریا لے بالوں کابیان

وَبِالْمَدِينَةِ عَشْرَ سِنِينَ وَتَوَقَّاهُ الله عَلَى رَأْسِهِ وَلِحْيَتِهِ وَأَسِهُ وَلِحْيَتِهِ وَلَحْمَتِينَ سَنَةً وَلَيْسَ فِي رَأْسِهِ وَلِحْيَتِهِ عِشْرُونَ شَعَرَةً بَيْضَاءَ.[راجع: ٣٥٤٧] عِشْرُونَ شَعَرَةً بَيْضَاءَ.[راجع: ٣٥٤٧] حَدُّثَنَا إِسْرَائِيلَ عَنْ أَبِي إسْحَاق، قَالَ: سَمِعْتُ الْبَرَاءِ يَقُولُ: مَا رَأَيْتُ أَحَدًا أَحْسَنَ فِي حُلَّةٍ حَمْرًاءَ مِنَ النبيِّ أَحَدًا لَحْسَنَ فِي حُلَّةٍ حَمْرًاءَ مِنَ النبيِّ أَحَدًا لَتَصْرِبُ قَوِيبًا مِنْ مَنْكِبَيْهِ. قَالَ أَبُو السَّحَاق: سَمِعْتُهُ يُحَدِّثُهُ غَيْرَ مَرَّةٍ مَا حَدُّثَ السَّحَاق: سَمِعْتُهُ يُحَدِّثُهُ غَيْرَ. مَرَّةٍ مَا حَدُّثَ السَّحَاق: سَمِعْتُهُ يُحَدِّثُهُ غَيْرَ. مَرَّةٍ مَا حَدُّثَ السَّحَاق: سَمِعْتُهُ يُحَدِّثُهُ غَيْرَ. مَرَّةٍ مَا حَدُّثَ اللهِ إِلاَّ صَحِكَ. تَابَعَهُ شَعْبَةُ شَعْرُهُ يَبْلُغُ شَعْرُهُ يَبْلُغُ شَعْرَهُ يَبْلُغُ اللهِ إلاَّ صَحِكَ. تَابَعَهُ شَعْبَةُ شَعْرُهُ يَبْلُغُ شَعْرَهُ مَا خَدُثَ شَحْمَةً أَذُنِهِ. [راجع: ٣٥٥٣]

١٠٩٥ - حدثنا عبد الله بن يُوسُف، أخْبَرَنا مَالِك، عَنْ نَافِع، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عُمَرَ رَضِيْ الله عَنْهُمَا أَنْ رَسُّولَ الله عُمْرَ رَضِيْ الله عَنْهُمَا أَنْ رَسُّولَ الله عَنْهُمَا أَنْ رَسُّولَ الله فَيَ قَالَ: ((أُرَانِي اللَّيْلَةَ عِنْدَ الْكَعْبَةِ فَرَايْتُ رَجُلاً آدَمَ كَأَحْسَنِ مَا أَنْتَ رَاء مِنْ أَدْمِ الرِّجَلل، لَهُ لِمَةٌ كَأَحْسَنِ مَا أَنْتَ رَاء مِنَ اللَّمَمِ قَدْ رَجُلَهَا فَهِي تَقْطُرُ مَاءً مُتْكِنًا عَلَى رَجُلَيْنِ – أَوْ عَلَى عَوَاتِقِ رَجُلَيْنِ – يَطُوفُ بِالْبَيْتِ فَسَأَلْتُ مَنْ مَرْيَمَ، وَإِذَا أَنَا بَرَجُلٍ جَعْدٍ قَطِطٍ أَعْوَرِ الْعَيْنِ الْيُمْنَى بَرَجُلٍ جَعْدٍ قَطِطٍ أَعْوَرِ الْعَيْنِ الْيُمْنَى كَاتُهُ عَلَيْ الْيُمْنَى عَلَيْقِ الْمُسِيحُ الدَّجُالُ)).[راجع: ٢٤٤٠]

(نبوت کے بعد) مکہ مکرمہ میں قیام کیااور دس سال مدینہ منورہ میں اور تقریباً ساٹھ سال کی عمر میں اللہ تعالیٰ نے آپ کو وفات دی۔ وفات کے وقت آپ کے سراور داڑھی میں بیس بال بھی سفید نہیں تھے۔
دورہ میں میں سائل میں میں بیس بال بھی سفید نہیں تھے۔

ر (۵۹۹) ہم سے مالک بن اساعیل نے بیان کیا' کما ہم سے اسرائیل نے ان سے ابو اسحاق نے 'کما میں نے براء بڑاٹھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے سرخ حلہ میں نی کریم سٹھی سے زیادہ کسی کو خوبصورت نہیں دیکھا (امام بخاری نے کما کہ) جھے سے میرے بعض اصحاب نے امام مالک سے بیان کیا کہ آنخضرت ماٹھی کے سرکے بال شانہ مبارک کے قریب تک تھے۔ ابو اسحاق نے بیان کیا کہ میں نے براء بڑاٹھ کو ایک مرتبہ سے زیادہ یہ حدیث بیان کرتے ساجب بھی وہ براء بڑاٹھ کو ایک مرتبہ سے زیادہ یہ حدیث بیان کرتے ساجب بھی وہ بہ حدیث بیان کرتے ہو مسکراتے۔ اس روایت کی متابعت شعبہ نے کی کہ آنخضرت سٹھیلی کے بال آپ کے کانوں کی لو تک تھے۔

(۱۹۹۴) ہم سے عبداللہ بن یوسف تنیسی نے بیان کیا ہم کو امام مالک نے خردی 'انہیں نافع نے اور انہیں حضرت عبداللہ بن عمر بی اللہ نے کہ رسول اللہ مالی ان فرمایا رات کعبہ کے پاس مجھے و کھایا گیا 'میں نے دیکھا کہ ایک صاحب ہیں گندی رنگ 'گندی رنگ کے لوگوں میں سب سے زیادہ خوبصورت 'ان کے شانوں تک لمبے لمبے بال ہیں ایسے بال والے لوگوں میں سب سے زیادہ خوبصورت 'انہوں نے بالوں میں کنگھا کر رکھا ہو اور اس کی وجہ سے سرسے پانی نہار رہا ہوں کے سانوں کا ہے۔ دو آدمیوں کے شانوں کا سمارا لئے ہوئے ہیں اور خانہ کعبہ کا طواف کر رہے ہیں 'میں نے سانوں کا پوچھا کہ یہ کون بزرگ ہیں تو مجھے بتایا گیا کہ یہ حضرت عیلی ابن مربم اللے ہیں بھر اچانک میں نے ایک الجھے ہوئے گھو تگھریا لے بال والے شخص کو دیکھا واکس نے ایک الجھے ہوئے گھو تگھریا لے بال والے شخص کو دیکھا واکس نے ایک الجھے ہوئے گھو تگھریا لے بال والے شخص کو دیکھا واکس نے ویصابہ کاناکون ہے جو ابھرا ہوا ہوا ہوا

یہ سارے مناظر آپ نے خواب میں دیکھے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو گھو تھریا لے بالوں والا دیکھا ای سے باب کا مقعمد السیسی است ہوتا ہے۔

٣٠ - حدثنا إسْحَاق، أَخْبَرَنَا حَبَّال،
 حَدَّثَنَا هَمَّام، حَدَّثَنَا قَتَادَة، حَدَّثَنَا أَنَسٌ أَنَّ النَّبِيِّ اللَّهِيِّ كَانَ يَضْرِبُ شَعَرُهُ مَنْكِبَيْهِ.

[طرفه في : ٥٩٠٤].

٥٩٠٤ حدَّثَنَى مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ،
 حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ كَانَ
 يَضْرِبُ شَعُو رَأْسِ النَّبِيِّ ﷺ مَنْكِبَيْهِ.

[راجع: ٥٩٠٣]

٥٩٠٥ حدثني عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، حَدْثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ، قَالَ: حَدْثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنْهُ عَنْ شَعَرِ رَسُولِ الله فَلَى فَقَالَ: كَانَ شَعَرُ رَسُولِ الله فَلَى فَقَالَ: كَانَ شَعَرُ رَسُولِ الله فَلَى فَقَالَ: كَانَ شَعَرُ رَسُولِ الله فَلَى رَجِلاً لَيْسَ بِالسَّبِطِ وَلاَ رَسُولِ الله فَلَى رَجِلاً لَيْسَ بِالسَّبِطِ وَلاَ الله فَلْهَا رَجِلاً لَيْسَ بِالسَّبِطِ وَلاَ الْجَعْدِ بَيْنَ أَذْنَيْهِ وَعَاتِقِهِ.

[طرفه في : ٥٩٠٦].

٥٩٠٦ حدَّثنا مُسْلِمٌ، حَدَّثَنا جَوِيرٌ،
 عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: كَانَ النَّبِيُ اللَّي ضَخْمَ الْيَدَيْنِ لَمْ أَرَ بَعْدَهُ، مِثْلِهُ وَكَانَ شَعْرُ النَّبِي اللَّهِ رَجِلاً لا جَعْدًا وَلاَ سَبِطاً.

[راجع: ٥٩٠٥]

٧٠ ٥٩٠٠ حدَّثَنَا أَبُو النَّعْمَان، حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ حَازِم، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ جَرِيرُ بْنُ حَازِم، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُ ﷺ ضَخْمَ الْيَدَيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ حَسَنُ الْوَجْهِ لَمْ أَرَ قَبْلَهُ وَكَانَ بَسِطَ الْكَفَيْنِ.

[أطرافه في : ۰۹۱۸، ۰۹۱۸، ۰۹۱۸]. **۰۹۰۸، ۰۹۰۹ حدَّثَني عَمْرُو بْنُ**

(۱۹۰۳) ہم سے اسحاق بن منصور نے بیان کیا کہ اہم کو حبان نے خبر دی کما ہم سے ہمام بن یکی نے بیان کیا کہ اہم سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بن مالک رہا تھ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملتی ہے بال موزد هوں تک پہنچے تھے۔

(۱۹۰۴) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا 'کما ہم سے ہمام نے بیان کیا 'کما ہم سے ہمام نے بیان کیا 'کما ہم سے ہمام نے بیان کیا 'ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بڑا تھ نے کہ نبی کریم ماڑا ہے اسرکے) بال مونڈ هول تک پہنچتے تھے۔

(۵۹۰۵) مجھ سے عمرو بن علی نے بیان کیا کما ہم سے وہب بن جریر نے کما کہ مجھ سے میرے والد نے بیان کیا ان سے قادہ نے بیان کیا کہ میں نے حضرت انس بن مالک واللہ سے دسول اللہ ملی اللہ علی کہ میں نے حضرت انس بن مالک واللہ آپ کے بالوں کے متعلق پوچھا تو انہوں نے کما کہ آپ کے بال در میانہ تھے 'نہ بالکل سیدھے لئے ہوئے اور نہ گھو تگھریا لے اور وہ کانوں اور موز هوں کے بیج تک تھے۔

(۱۹۰۲) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا کما ہم سے جریر نے بیان کیا ان سے قادہ نے اور ان سے انس بن مالک رہائی نے بیان کیا کہ نی کریم ماٹی کیا کے ہاتھ بھرے ہوئے تھے میں نے آخضرت ماٹی کیا کے بعد آپ جیسا (خوبصورت کوئی آدمی) نہیں دیکھا آپکے سرکے بال میانہ تھے نہ گھو نگھریا لے اور نہ بالکل سید ھے لئکے ہوئے۔

(ک ۹۹۰) ہم سے ابو النعمان نے بیان کیا کما ہم سے جریر بن حاذم نے بیان کیا کہا ہم سے جریر بن حاذم نے بیان نے بیان کیا کان سے قادہ نے بیان کیا کہ نبی کریم سل اللہ اللہ کہا تھے اور پاؤل بھرے ہوئے تھے۔ چرہ حسین و جمیل تھا میں نے آپ جیسا خوبصورت کوئی نہ پہلے دیکھا اور نہ بعد میں کہتے کہ تھیلیال کشادہ تھیں۔

(۹-۸-۹) ہم سے عمرو بن علی نے بیان کیا کما ہم سے معاذ بن بانی

عَلِيٍّ، حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هَانِيءٍ، حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، عَنْ أَنس يْنَ مَالِكِ -أَوْ عَنْ رَجُلٍ - عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ : كَانَ النَّبِيُّ ﷺ ضَخْمَ الْقَدَمَيْنِ حَسَنَ أَلْوَجْهِ لَمْ أَرَ بَعْدَهُ مِثْلَهُ.[راجع: ٥٩٠٧]

 ٩١٠ وقال هِشَامٌ عَنْ مَعْمَر: عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنَس كَانَ النَّبِيُّ ﷺ الشُّنْنَ الْقَدَمَيْنِ وَالْكَفَّيْنِ.[راجع: ٥٩٠٧] ٩١١٥، ٩١١٥ - وقال أَبُو هِلاَل:

حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، عَنْ أَنَس، أَوْ جَابِرٍ بْنِ عَبْدِ الله - كَانَ النَّبِيُّ ﴿ اللَّهِ عَلَىٰ الْكَفُّيْنِ وَالْقَدَمَيْنَ لَمْ أَرَ بَعْدَهُ شَبِيهَا لَهُ.

[راجع: ۹۰۷]

٣ ١ ٩ ٥ - حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ، عَنِ ابْنِ عَوْنِ عَنْ مُجَاهِدٍ، قَالَ: كُنَّا عِنْدَ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا فَذَكَرُوا الدُّجَّالَ فَقَالَ: إِنَّهُ مَكْتُوبٌ بَيْنَ عَيْنَيْهِ كَافِرٌ، وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسِ لَمْ أَسْمَعْهُ قَالَ ذَاكَ، وَلَكِنَّهُ قَالَ: ((أَمَّا إِبْرَاهِيمُ فَانْظُرُوا إِلَى صَاحِبِكُمْ، وَأَمَّا مُوسَى فَرَجُلٌ آدَمُ جَعْدٌ عَلَى جَمَلِ أَحْمَر مَخْطُوم بِخُلْبَةٍ، كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَيْهِ إِذَ أَنْحَدَرَ فِي الْوَادِي يُلَبِّي)).

[راجع: ٥٥٥١]

٦٩- باب التَّلْبيدِ

نے بیان کیا ' کما ہم سے ہمام بن یجیٰ نے بیان کیا ' کما ہم سے قادہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت انس بن مالک مٹاٹھ نے یا ایک آدمی نے حضرت ابو ہررہ واللہ سے کہ انہوں نے بیان کیا کہ نی کریم مالیا بھرے ہوئے قدمول والے تھے۔ نمایت ہی حسین وجمیل۔ آپ جیسا خوبصورت میں نے آپ کے بعد کسی کو نہیں دیکھا۔

(491) اور بشام نے بیان کیا' ان سے معمرنے' ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بناتھ نے کہ نبی کریم ملٹھایا کے قدم اور ہتھالیال بھری ہوئی اور گداز تھیں۔

(۱۲-۱۹۹۱) اور ابو ہدال نے بیان کیا' ان سے قادہ نے بیان کیا اور ان ے حضرت انس بنالت یا حضرت جابر بن عبداللد بھ افتا نے کہ نبی کریم ملی ہے ہتھایاں اور قدم بھرے ہوئے تھے آپ جیسا پھر میں نے کوئی خوبصورت آدمی نهیں دیکھا۔

(سا۵۹۱) ہم سے محمد بن شیٰ نے بیان کیا کما کہ مجھ سے ابن ابی عدی نے بیان کیا' ان سے ابن عون نے اور ان سے مجامد نے بیان کیا کہ ہم حضرت ابن عباس بن الله الله عليه الله عليه الله عبال عالم ذکر کیا اور کسی نے کما کہ اس کی دونوں آئھوں کے درمیان لفظ "كافر" ككها مو كا. اس ير حفرت ابن عباس بي في الله يساك رسول كريم ما الله المالة موع ميس في تونيس ساالبت آپ في يه فرمايا تها كه اگر تنهيس حضرت ابراہيم عليه السلام كو ديكھنا ہو تو اپنے صاحب حضرت موی میلات گندی رنگ کے بین بال گھو تکھریا لے جیسے اس و قت بھی میں انہیں دیکھ رہا ہوں کہ وہ اس نالے وادی ازرق نامی میں لبیک کہتے ہوئے از رہے ہیں ان کے سرخ اونٹ کی تکیل کی رسی تھجور کی حیمال کی ہے۔

باب خطمی (یا گوند وغیرہ) سے بالوں کو جمانا

معرت ابن عمر زائد نے کویا آخضرت ملی کا واقعہ بیان کر کے اپنے والد کا رد کیا کہ انہوں نے تلبید سے منع کیا طالانکہ المیت کے مناز کی انہوں کے تلبید کی بسرطال حضرت عمر زائد کا یہ مطلب نہ تھا بلکہ ان کا مطلب یہ ہے کہ غیرا حرام میں احرام والوں کی مشاہت کر کے تلبید نہ کرو۔

وَأَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالاً : أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله وَأَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالاً : أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله قَال َ : أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله قَالَ الْحُبَرَنَا يُونُسَ عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَالِمٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ الله فَقَى يُهِلُّ مُلَبِّدًا يَقُولُ: (رَلَبْيْكَ اللّهُمُ لَبْيْكَ، لَبْيْكَ لاَ شَرِيكَ لَكَ وَالْمُلْك، لَبْيْكَ الله مَرْيك لَكَ وَالْمُلْك، لاَ شَرِيكَ لَكَ وَالْمُلْك، الْكَلِمَاتِ. [راجع: ١٥٤٠]

مَالِكَ، عَنْ نَافِع، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عُمَرَ، مَالِكَ، عَنْ نَافِع، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عُمَرَ، عَنْ حَفْدِ الله بْنِ عُمَرَ، عَنْ حَفْمَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا زَوْجِ النّبِي الله عَنْهَا زَوْجِ النّبِي الله عَنْهَا زَوْجِ النّبِي الله قَالَتُ: قُلْتُ يَا رَسُولَ الله مَا شَأْنُ النّاسِ حَلُوا بِعُمْرَةٍ وَلَمْ تَحْلِلُ أَنْتَ مِنْ عُمْرَتِكَ؟ قَالَ : ((إنّي لَبْدُتُ رَأْسِي، وَقَلَدْتُ هَذِي قَالَ : ((إنّي لَبْدُتُ رَأْسِي، وَقَلَدْتُ هَذِي فَلَا أَنْتَ مِنْ عُمْرَتِكَ؟ فَلَا أَخِلُ خَتْي أَنْحَرَ).

[راجع: ١٥٦٦]

(۵۹۱۵) مجھ سے حبان بن موئ اور احمد بن محمد نے بیان کیا انہوں
نے کما کہ جمیں عبداللہ بن مبارک نے خبردی انہوں نے کما ہم کو
یونس نے خبردی انہیں زہری نے انہیں سالم نے اور ان سے
حضرت عبداللہ بن عمر ش ش نے بیان کیا کہ میں نے رسول کریم س فی ایک سے سنا آپ نے بیان کیا کہ میں نے رسول کریم س فی ایک سے سنا آپ نے اپنے بال جمالت تھے اور احرام کے وقت یوں آپ
لیک کمہ رہے تھے۔ "لبیک اللهم لبیک لبیک لاشریک لک اس کمات کے اوپر
ان الحمد والنعمة لک والملک لاشریک لک" ان کلمات کے اوپر
اور کچھ آپ نہیں بردھاتے تھے۔

روایت میں بال جمالے کا ذکر ہے کی باب سے مطابقت ہے۔

• ٧- باب الْفَرْق

٥٩١٧ - حدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ، حَدَّثَنَا ابْنُ شهابٍ، عَنْ عُبَيْدِ الله بْنِ عَبْدِ الله، عَن ابْن عَبَّاس رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: كَانُ النَّبِيُّ الله يُحِبُّ مُوَافَقَةَ أَهْلِ الْكِتَابِ فِيمَا لَّمْ يُؤْمَرُ فِيهِ، وَكَانَ أَهْلُ الْكِتَابِ يَسْدِلُونَ أَشْعَارَهُمْ، وَكَانَ الْمُشْرِكُونَ يَفْرُقُونَ رُوُّوسَهُمْ فَسَدَلَ النَّبِيُ ﴿ نَاصِيَتُهُ ثُمُّ فَرُقَ بَعْدُ. [راجع: ٣٥٥٨]

باب (سرمين بيچون جي بالون مين) مانگ نكالنا (١٩٩٥) مم سے احمد بن يونس نے بيان كيا انہوں نے كما ہم سے ابراہیم بن سعدنے بیان کی نہوں نے کماہم سے شماب نے بیان کیا'

ان سے عبیداللہ بن عبداللہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبداللہ بن عباس رمنی الله عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم ملتجایا کو اگر کسی مسئلہ

میں کوئی تھم معلوم نہ ہو تا تو آپ اس میں اہل کتاب کے عمل کو

اپاتے تھے۔ اہل کتاب اپنے سرے بال لٹکائے رکھتے اور مشرکین مأنك نكالت تهد چنانچه آخضرت صلى الله عليه وسلم بهي (الل كتاب

کی موافقت میں) پہلے سرکے بال بیشانی کی طرف الکاتے لیکن بعد میں

آب عيس عائك نكالنے لكے۔

شکانے سے سرکے بال مسنون طریقہ پر رکھنا ہر طرح سے بہتر ہے گر آج کل جو فیشن کی وبا چلی ہے خاص طور پر ہی اذم النیک لیکنیکی بال رکھ کر صورت کو بگاڑنے کا جو فیشن چل پڑا ہے ہیہ حد ورجہ گناہ اور خلقت اللی کو بگاڑنا اور کفار کے ساتھ مشابهت رکھنا ہے۔ نوجوانان اسلام کو ایس غلط روش کے خلاف جماد کی سخت ضرورت ہے۔ ایسا فیشن طود غیروں کی نظر میں بھی معیوب ہے'اس لیے

ملمانوں کو ہرگز اسے افتیار نہ کرنا چاہیے۔

٥٩١٨ – حدَّثناً أَبُو الْوَلِيدِ، وَعَيْدُ اللهُ بْنُ رَجَاء، قَالاً: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ: عَنِ الْحَكَم عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى وَبيص الطُّيبِ فِي مَفَارِقِ النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ مُحَّرِمٌ، قَالَ عَبْدُ الله: فِي مَفْرِقِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

مردو احادیث میں باب کی مطابقت ظاہر ہے۔ ٧١ - باب الذُّوائِبِ ایعنی بالوں کی کٹیں۔

٩١٩ - حدَّثناً عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثنا الْفَضْلُ بْنُ عَنْبَسَةً، أَخْبَرَنَا هُشَيْمٌ، أَخْبَرَنَا

(۵۹۸) ہم سے ابو الوليد اور عبدالله بن رجاء في بيان كيا ان دونوں نے کما کہ ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے عکم بن عتیب نے' ان سے ابراہیم نخعی نے 'ان سے اسود نے اور ان سے حفرت عاکشہ و الما المالي المالي المالي المالي المنالي المالي کی حالت میں خوشبو کی چیک د مکھ رہی ہوں۔ حضرت عبداللہ بن رجاء نے (اپنی روایت میں) "مفرق النبی ملٹھایم" (واحد کے صیغہ کے ساتھ) بیان کیالینی ما تگوں کی جگہ صرف لفظ مانگ استعال کیا۔

باب گیسوؤں کے بیان میں

(۵۹۱۹) ہم سے علی بن عبد الله مدینی نے بیان کیا کما ہم سے فضل بن عنہ نے بیان کیا' کہاہم کو ہشیم بن بشیرنے خبردی' کہاہم کو ابوالبشر

أَبُو بِشْرٍ. وِحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ، حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ، عَنْ أَبِي بِشْرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَن ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: بتُّ لَيْلَةً عِنْدَ مَيْمُونَةَ بنتِ الْحَارِثِ، خَالَتِي وَكَان رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَهَا فِي لَيْلَتِهَا قَالَ: فَقَامَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ۚ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْل، فَقُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ قَالَ: فَأَخَذَ بِلُـُؤَابَتِي فَجَعَلَنِي عَنْ يَمِينِهِ.

حدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ، حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ، أَخْبَرَنَا أَبُو بِشْرٍ، بِهَذَا وَقَالَ : بِذُوَابَتِي أَوْ [راجع: ١١٧] براسي.

جعفرنے خردی (دوسری سند) امام بخاری نے کمااور ہم سے قریبہ بن سعیدنے کماکہ ہم سے بھیم نے بیان کیا ان سے ابوبشرنے ان سے سعید بن جبیر نے اور ان سے این عباس بی این کیا کہ میں نے ایک رات اپنی خالہ ام المؤمنین میمونہ بنت حارث رہی ہے گھر كرارى وسول الله طائع كے ليے اس رات اسيس ك بال بارى تقی۔ ابن عباس بی ﷺ نے بیان کیا کہ پھر حضور اکرم مٹی کی ارات کی نماز ردھنے کھرے ہوئے تو میں بھی آپ کے بائیں طرف کھڑا ہو گیا۔ ابن عباس فہ ان کیا کہ اس پر آخضرت مٹھانے میرے سرکے بالول كى ايك لث يكرى اور مجهاني دائن طرف كرديا-

ہم سے عمروبن محمد نے بیان کیا اکہ ہم سے ہشیم نے بیان کیا اکہ اہم کو ابوبشرنے خبردی ، پریس مدیث نقل کی اس میں بول ہے کہ میری چوئی پکڑ کریا میرا سر پکڑ کر آپ نے مجھے اپنے دائے جانب کردیا۔

المعلوم ہوا کہ حضرت ابن عباس میں ایک والے تھے۔ باب اور صدیث میں کی مطابقت ہے۔ آنخضرت ساتھا نے حضرت الم ابن عباس بن الله الكركر واكي طرف كمراكر دياء اس ليه كد ان كاباكي طرف كمرًا مونا فلط تعاد الي طالت يس مقتدی کو امام کے وائیں طرف کھڑا ہونا چاہئے۔ بدعتی قبر پرست پیر زادوں کا سجادہ نشینوں کی طرح گیسو رکھ کران کو کاندھوں سے بھی ینچ تک اٹکانا اور ریاکاری کے لیے اپنے کو پیرورویش ظاہر کرنا یہ وہ بدترین حرکت ہے جس سے اہل اسلام کو سخت پر بیز کی ضرورت ہے۔ ہلکہ ایسے پیروں اور فقیروں اور مکاروں کے جال میں ہر گزنہ آنا چاہئے۔

> اے باابلیس آدم روئے ہست لیں بمروستے نہ باید داد دست

باب قزع لینی کچھ سرمنڈانا کچھ بال رکھنے کے بیان میں

(٩٩٢٠) مجھ سے محمد بن سلام نے بیان کیا 'کما کہ مجھے مخلد بن بزید نے خردی کماکہ مجھے ابن جرت کے خردی کماکہ مجھے عبیداللہ بن حفص نے خبردی انہیں عمرو بن بافع نے خبردی انہیں حضرت عبدالله بن وہ بیان کرتے تھے کہ میں نے رسول کریم مٹھیا سے ساہے آپ نے "قزع" سے منع فرمایا۔ عبداللہ کتے ہیں کہ میں نے تافع سے بوچھا کہ قرع کیا ہے؟ پر عبیداللہ نے ہمیں اشارہ سے بتایا کہ نافع نے کراکہ

٧٧- باب الْقَزَع

اس کو عربی میں قرع کہتے ہیں۔ قسطلانی نے کمایہ مرد اور عورت اور لڑے سب کے لیے محروہ ہے اس میں یمود کی مشاہت ہے۔ . ١٩٥٠ حدّثنا مُحَمَّدٌ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مَخْلَدٌ، قَالَ: أَخْبَوَنِي ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ أَخْبَرَنِي غُبَيْدُ اللهُ بْنُ حَفْصٍ، أَنَّ عُمَرَ بْنَ نَافِعِ أَخْبَرَهُ عَنْ نَافِعٍ مَوْلَى عَبْدِ اللهِ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَى عَنِ الْقَزَعِ؟ قَالَ عُبَيْدُ الله: قُلْتُ

وَمَا الْقَزَعُ؟ فَأَشَارَ لَنَا عُبَيْدُ الله قَالَ: إِذَا حَلَقَ الصَّبِيِّ وَتَرَكَ هَهُنَا شَعْرَةً وَهَهُنَا وَهَهُنَا فَاشَارَ لَنَا عُبَيْدُ الله إِلَى نَاصِيَتِه، وَجَانِبَيْ رَأْسِهِ قِيلَ لِعُبَيْدِ الله. فَالْجَارِيَةُ وَجَانِبَيْ رَأْسِهِ قِيلَ لِعُبَيْدِ الله. فَالْجَارِيَةُ وَالْعُلامُ قَالَ: لاَ أَدْرِي هَكَذَا قَالَ الصَّبِيُ قَالَ عُبَيْدُ الله: وَعَاوَدْتُهُ فَقَالَ : أَمَّا الْقُصَّةُ وَالْفَفْ لِلْفُلامِ، فَلاَ بَأْسَ بِهِمَا وَلَكِنِ الْقَرَعُ أَنْ يُعْرَكُ بِنَاصِيَتِهِ شَعْرٌ وَلَيْسَ فِي رَأْسِهِ مَذَا و هَذَا. فَي رَأْسِهِ عَذَا و هَذَا.

[طرفه في: ٩٢١٥].

بال چھوڑنے کو قرع کہتے ہیں۔

٩٢١ - حدَّتَنَا مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنِ الْمُثَنَى بْنِ عَبْدِ الله بْنِ أَلْمُثَنَى بْنِ عَبْدِ الله بْنِ أَلْمُثَنَى بْنِ عَبْدِ الله بْنُ دِينَارٍ، أَنَسِ بْنِ مَالِكِ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ الله نَهَى عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ الله نَهَى عَنِ الْقَزَع.[راجع: ٩٢٠]

٧٣- باب تَطييب الْمَرْأَةِ زَوْجَهَا سَدَنْهَا

7 9 9 - حدثني أخمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله، أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله، أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، أَخِبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: طَيْبَتُ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَنْ عَائِمِهِ وَسَلَّم بِيدِي لِحُرْمِهِ وَطَيْبُتُهُ بِمِنِي عَلَيْهِ وَسَلَّم بِيدِي لِحُرْمِهِ وَطَيْبُتُهُ بِمِنِي فَلْ أَنْ يُفِيضَ.

پچہ کاسر منڈاتے وقت کچھ بال یمال چھوڑ دے اور کچھ بال وہال چھوڑ دے۔ (تو اسے قزع کہتے ہیں) اسے عبیداللہ نے پیشانی اور سرکے دونوں کناروں کی طرف اشارہ کر کے ہمیں اس کی صورت بتائی۔ عبیداللہ نے اس کی قضیریوں بیان کی یعنی پیشانی پر پچھ بال چھوڑ دیئے جائیں پھر جائیں اور سرکے دونوں کونوں پر پچھ بال چھوڑ دیئے جائیں پھر عبیداللہ سے پوچھاگیا کہ اس میں لڑکا اور لڑکی دونوں کا ایک ہی تھم ہے؟ فرایا کہ مجھے معلوم نہیں۔ نافع نے صرف لڑکے کا لفظ کما تھا۔ عبیداللہ نے بیان کیا کہ میں نے عمروبن نافع سے دوبارہ اس کے متعلق بوچھا تو انہوں نے کہا کہ لڑکے کی کنیٹی یا گدی پر چوٹی کے بال اگر چھوڑ دیئے جائیں تو کوئی حرج نہیں ہے لیکن "قزع" یہ ہے کہ پیشانی پر بال چھوڑ دیئے جائیں اور باقی سب منڈوائے جائیں اس طرح سر پر بال چھوڑ دیئے جائیں اور باقی سب منڈوائے جائیں اس طرح سر

(۵۹۲۱) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن مثنیٰ بن عبداللہ بن انسوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن عبداللہ بن دینار نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے دوایا تھا۔

باب عورت کااپنے ہاتھ سے اپنے خاوند کو خوشبولگانا

(۵۹۲۲) مجھ سے احمد بن محمد مروزی نے بیان کیا کماہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی کہاہم کو یکی بن سعید انصاری نے خبردی انہیں عبدالرحمٰن بن قاسم نے خبروی انہیں ان کے والد قاسم بن محمد نے اور ان سے حضرت عائشہ بڑے ہا نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم المالیا کو آپ کے احرام میں رہنے کے لیے اپنے ہاتھ سے خوشبولگائی اور میں نے اس طرح (دسویں تاریخ کو) منی میں طواف زیارت کرنے میں نے اس طرح (دسویں تاریخ کو) منی میں طواف زیارت کرنے

٧٤- باب الطّيبِ فِي الرَّأْسِ وَاللَّحْيَةِ ٣ ٢ ٥ ٥ - حدَّثني إسْحَاقُ بْنُ نَصْر، حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ، عَنْ أَبِي إسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَن بْنِ الأَسْوَذِ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ : كُنْتُ أُطَيِّب رَسُولَ الله ﷺ بأطْيَبِ مَا يَجِدُ حَتَّى أَجِدَ

وبيصَ الطّيبِ فِي رَأْسِهِ وَلِحْيَتِهِ.

عَلِينَا بَعْرَت حاضر موت رہتے تھے اس لیے آپ کا پاک صاف معطر رہنا ضروری تھا۔ للہ اللہ اللہ

٧٥- باب الامتشاط

١ ٢٥- حدَّثَنا آدَمُ بْنُ أَبِي إِيَاسٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذِنْبٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنَ سَعْدِ أَنَّ رَجُلًا اطْلَعَ مِنْ حُجْرِ فِي دَارِ النَّبِيِّ ﷺ وَالنَّبِيُّ ﷺ يَحُكُ رَأْسَهُ بِالْمِدْرَى فَقَالَ : ((لَوْ عَلِمْتُ أَنَّكَ تَنْظُرُ لَطَعَنْتُ بِهَا فِي عَيْنِكَ إِنَّمَا جُعِلَ الإذْنُ مِنْ قِبَلِ الأَبصَار)).[طرفاه في : ٦٢٤١، ٦٩٠١]

طور بر کسی کا ایسا کرنا اینے آپ کو ہلاکت میں ڈالنا ہے۔

٧٦– بَابِ تَرْجيلِ الْحَائِصِ زَوْجَهَا

٥٩٢٥ حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف، أَخْبَرَنَا مَالِكٌ، عَنْ ابْن شِهَابٍ، عَنْ عُرُوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةً رَضِيَ اللهِ عَنْهَا قَالَتُ: كُنْتُ أُرَجِّلُ رَأْسَ رَسُولِ الله ع وأنا حائض".

سے پہلے اینے ہاتھ سے آپ کو خوشبولگائی۔

باب سراور دا رهي مين خوشبولگانا

(۵۹۲۳) ہم سے اسحاق بن نفرنے بیان کیا کما ہم سے کیلی بن آدم نے بیان کیا 'کماہم سے اسرائیل نے بیان کیا' ان سے ابواسحاق نے' انہیں عبدالرحمٰن بن اسود نے' انہیں ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ و اللہ اللہ اللہ میں نبی کریم اللہ اللہ عدہ خوشبولگایا کرتی تھی۔ یہاں تک کہ خوشبوکی چمک میں آپ کے سراور آپ کی دا ڑھی میں دیکھتی تھی۔

۔ آنخضرت مل اللہ کو خوشبو بہت ہی محبوب تھی۔ اس لیے کہ عالم بالا سے آپ کا تعلق ہروقت رہنا تھا خاص طور پر حضرت جرئیل

باب كنگھاكرنا

(۵۹۲۴) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کما ہم سے ابن الی ذبب نے بیان کیا'ان سے زہری نے 'ان سے سل بن سعد رہالیّہ نے کہ ایک صاحب نے نبی کریم مان کیا کے دیوار کے ایک سوراخ سے گھر کے اندر دیکھا آخضرت ملتی اس وقت اپنا سر کنگھے سے تھجلا رہے تھے پھر آپ نے فرمایا کہ اگر مجھے معلوم ہو تا کہ تم جھانک رہے ہو تو میں تہماری آنکھ بھوڑ دیتا ارے اذن لینا تو اس کے لیے ہے کہ آدمی کی نظر (کسی کے)ستریر نہ پڑے۔

و بند بغیراجازت دکی لیا تو پراون کی کیا ضرورت رہی۔ اس مدیث سے یہ نکا کہ اگر کوئی مخص کسی کے گھر میں جھا تکے اور سیر الله می مینک کراس کی آنکھ مجھوڑ دے تو گھر والے کو مچھ تاوان نہ دینا ہو گا مگریہ دور اسلامی کی باتیں ہیں انفرادی

باب حائفنہ عورت اپنے خاوند کے سرمیں کنگھی کرسکتی ہے (۵۹۲۵) ہم سے عبداللہ بن يوسف تنيسى فيان كيا انهول في كما ہم کو امام مالک نے خبردی انہیں ابن شماب نے خبردی انہیں عروہ بن زبيرن اوران سے ام المومنين حضرت عائشه رضي الله عنمان بیان کیا کہ میں حالت حیض کے باوجود آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے سرمیں کنگھاکرتی تھی۔ **(398)**

- حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ، أَخْبَرَنَا مَالِكٌ، عَنْ هِشَامٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ مِثْلَةُ. [راجع: ٢٩٥]

٧٧– باب التَّرْجيلِ والتيمن فيه ٥٩٢٦ - حدَّثَنا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثَنا شُعْبَةُ، عَنْ أَشْفَتُ بْنَ سُلَيْمٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَسْرُوق، عَنْ عَائِشَةً عَنِ النَّبِيِّ ﴿ أَنَّهُ كَانَ يُفْجُبُهُ التَّيَمُّنُ مَا اسْتَطَاعَ فِي تَرَجُّلِهِ

٧٨ - باب مَا يُذْكُرُ فِي الْمِسْكِ

بِهِ، وَلَخُلُوفُ فَمِ الصَّائِمِ أَطْيَبُ عِنْدَ الله

وَوُضُونِهِ.[راجع: ١٦٨]

آپ دائیں طرف سے شروع کرتے تھے۔ اس کایاک ہونا۔

٥٩٢٧ حدّثني عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَن الزُّهْرِيِّ عَنْ ابْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِي الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ: ((كُلُّ عَمَل ابْن آدَمَ لَهُ إلا الصُّومَ فَإِنَّهُ لِي وَأَنَا أَجْزِي مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ)).[راجع: ١٨٩٤]

٧٩- باب مَا يُسْتَحَبُّ مِنَ الطِّيب ٥٩٢٨ - حدَّثْنَا مُوسَى، حَدَّثَنَا وُهَيْبٌ، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، عَنْ بنعُثْمَانَ بْنِ عُرْوَةً، عَنْ أبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كُنْتُ أُطَيِّبُ النَّبِي ﴿ عِنْدَ إِخْرَامِهِ بِأَطْيَبَ

ہم سے عبداللہ بن بوسف نے بیان کیا کماہم کو امام مالک نے خردی ' انہیں ہشام نے 'ان سے ان کے والدنے اور ان سے حضرت عاکشہ

باب بالول ميس كنگھاكرنا

(۵۹۲۷) ہم سے ابو الوليد نے بيان كيا كما ہم سے شعبہ نے بيان كيا ان سے اشعث بن سلیم نے ان سے ان کے والد نے ان سے مروق نے اور ان سے حضرت عائشہ ری میں نے کہ نبی کریم مالیا ہر کام میں جمال تک ممکن ہو تا داہنی طرف سے شروع کرنے کو پیند فرماتے تھے 'کنگھاکرنے اور وضو کرنے میں بھی۔

باب مثل كابيان

(۵۹۲۷) مجھ سے عبداللہ بن محمد مدانی نے بیان کیا کماہم سے ہشام بن بوسف صنعانی نے بیان کیا کہ ہم کو معمرنے خردی انسیں زہری ن انہیں سعید بن المسیب نے اور انہیں حضرت ابو ہریرہ والحذ نے كه ني كريم الليام في الله في الله تعالى في فرمايا) ابن آدم كا برعمل اس کا ہے سوا روزہ کے کہ بیہ میرا ہے اور میں خود اس کابدلہ دول گا اور روزہ دار کے منہ کی خوشبو اللہ کے نزدیک مشک کی خوشبوسے بھی يره كرہے۔

و دوزہ ایا عمل ہے کہ آدی اس میں خالص خدا کے ڈر سے کھانے پینے اور شہوت رانی سے باز رہتا ہے اور دو سرا کوئی آدی سیر مطلع نہیں ہو سکا اس لیے اس کا ثواب بھی بڑا ہے ایے پاک عمل کی تشبیہ مشک سے دی گئی ہی مشک کے پاک مونے کی دلیل ہے۔ مجتد اعظم حضرت امام بخاری کاب اجتماد بالکل درست ہے۔

باب خوشبولگانامستحب

(۵۹۲۸) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے وہیب نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا' ان سے عثمان بن عروہ ن ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ رہی تھانے بیان کیا کہ میں رسول کریم النہا کو آپ کے احرام کے وقت عمرہ کے

مَا أَجِدُ.[راجع: ١٥٣٩]

٨٠ - باب مَنْ لَمْ يَرُدُّ الطَّيبَ ٩٢٩ – محدَّثَنَا أَبُو نُفَيْمٍ، حَدَّثَنَا عَزْرَةُ بْنُ ثَابِتِ الأَنْصَارِيُّ، قَالَ: حَدَّثِنِي ثُمَامَةُ بْنُ عَبْدِ الله، عَنْ أَنَسِ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّهُ كَانَ لاَ يَرُدُ الطَّيبَ وَزَعَمَ أَنَّ النَّبِي ﴿ كَانَ لاَ يَرُدُ الطِّيبَ. [راجع: ٢٩٨٢]

> ٨١ - باب الذُّريرَةِ جوایک فتم کی مرکب خوشبو ہوتی ہے۔

. ١٩٣٠ حدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ الْهَيْثُمِ أَوْ مُحَمَّدٌ عَنْهُ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الله بْنِ عُرْوَةً، سَمِعَ عُرُوّةً وَالْقَاسِمَ يُخْبِرَانِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: طَيَّبْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ بِيَدَيٌّ بِلَرِيرَةٍ فِي حَجَّةٍ الْوَدَاعِ لِلْحِلِّ وَالإِخْرَامِ.

[راجع: ١٥٣٩]

(۵۹۲۹) ہم سے ابو تعیم نے بیان کیا کما ہم سے عروہ بن ثابت انصاری نے بیان کیا کما کہ مجھ سے ممامہ بن عبداللہ نے بیان کیااور ان سے حضرت انس بناتھ نے کہ (جب ان کو) خوشبو (ہدیہ کی جاتی تو) آپ وہ واپس نمیں کیا کرتے تھے اور کہتے کہ نبی کریم ملی الم ایک بھی خوشبو كوواپس نبيس فرمايا كرتے تھے.

باب درسره كابيان

باب خوشبو کا پھیردینامنع ہے

(۱۹۳۰) ہم سے عثان بن ہیٹم نے بیان کیا یا محمد بن کی دیلی نے انسیں عثان بن ایشم نے (امام بخاری کوشک ہے) ان سے ابن جریج نے انہوں نے کما مجھ کو عمر بن عبداللہ بن عروہ بن زبیرنے خبردی ' انہوں نے عروہ اور قاسم دونوں سے سنا' وہ دونوں ام المومنین حضرت عائشہ رمنی اللہ عنماسے نقل کرتے تھے کہ انہوں نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ ما کھیا کو جہة الوداع کے موقع پر احرام کھو لئے اور احرام باندھنے کے وقت اپنے ہاتھ سے ذریرہ (ایک قتم کی مرکب) خوشبو لگائی تھی۔

باب حسن کے لیے جو عور تیں دانت کشادہ کرائیں (۵۹۳۱) ہم سے عثان بن ابی شیبہ نے بیان کیا کما ہم سے جریر بن عبدالحميد نے بيان كيا' ان سے منصور بن معتر نے ' ان سے ابراہيم نخعی نے ان سے علقمہ نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود رہاتھ نے کہ اللہ تعالیٰ نے حس کے لیے گودنے والیوں " گروانے والیوں پر اور چرے کے بال اکھاڑنے والیوں پر اور دانتوں کے درمیان کشادگی پیدا کرنے والیوں پر 'جو الله کی خلقت کوبدلیں ان سب پر لعنت جھیجی ہے' میں بھی کیوں نہ ان لوگوں پر لعنت کروں جن پر رسول کریم مان پیل

٨٢ - باب المُتَفَلِّجَاتِ لِلْجُسَن ٥٩٣١ حدَّثَنَا عُثْمَانُ، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللهُ، لَعَنَ الله الْوَاشِمَاتِ والمستوشمات والمتنمصات وَالْمُتَفَلِّجَاتِ لِلْحُسْنِ الْمُغَيِّرَاتِ خَلْقَ الله تَعَالَى، مَا لِي لاَ أَلْقَنُ مَنْ لَقَنَ النُّبيُّ ﷺ وَهُوَ فِي كِتَابِ الله: ﴿وَمَا آتَاكُمُ

الرُّسُولُ فَخُذُوهُ - إلى - فانتهوا .

قرآن مجيديس موجود بـ آيت ومااتكم الرسول فخذوه بـ

نے لعنت کی ہے اور اس کی دلیل کہ آنخضرت ملی الات خود

[راجع: ٤٨٨٦]

الله تعالی نے اس آیت فرکورہ میں فرمایا کہ جو تھم رسول الله ساتھ اسم کو دیں تو تم اے تسلیم کر او اور جس سے روکیس اس کی ایک کی ہوں کے باز رہو۔ اس آیت سے معلوم ہوا کہ ارشادات نبوی کو جن کا دو سرانام حدیث ہے تسلیم کرنا فرض ہے۔ اس سے گروہ مکرین حدیث نبوی کا رد ہوا جو حدیث نبوی کا انکار کر کے قرآن کو اپنی خواہش کے مطابق بنانا چاہتے ہیں الله اس مگراہ فرقے سے محفوظ رکھے۔ اس دور آزادی میں ایسے لوگوں نے کافی فتنہ برپاکیا ہوا ہے جو عامہ المسلمین کے ایمانوں پر ڈاکہ ڈالتے رہتے ہیں 'ان میں

بعض لوگ تین وقت کی نماز بعض دو وقت کی نمازوں کے قائل ہیں اور نماز کو بھی اپنی خواہش کے مطابق غلط سلط ڈھال لیا ہے۔

هداهم الله.

باب بالوں میں الگ سے بناوٹی چٹیا لگانا اور دو سرے بال حدیثا

٨٣- باب وَصْلِ فِي الشَّعَرِ

(۵۹۳۲) ہم سے اساعیل بن ابی شیبہ نے بیان کیا کما کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے حمید بن مالک نے بیان کیا' ان سے ابن شماب نے' ان سے حمید بن عبدالرحمٰن بن عوف اور انہوں نے حضرت معاویہ بن ابی سفیان بنات سے جج کے سال میں سنا وہ مدینہ منورہ میں منبر پریہ فرما رہے شخص انہوں نے بالوں کی ایک چوٹی جو ان کے چوکیدار کے ہاتھ میں تھی لے کر کما کمال میں تمہارے علاء میں نے رسول اللہ ساتی ہے سناہے کے کر کما کمال میں تمہارے علاء میں نے رسول اللہ ساتی ہے سناہے آپ اس طرح بال بنانے سے منع فرما رہے تھے اور فرما رہے تھے کہ بی اس موت تباہ ہو گئے جب ان کی عور توں نے اس طرح بیل سنوار نے شروع کردیئے۔

مَالِكَ، عَنِ ابْنِ شِهَابِ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفِ أَنَّهُ سَمِعَ مُعَاوِيَةً بْنِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفِ أَنَّهُ سَمِعَ مُعَاوِيَةً بْنَ أَبِي سُفْيَانَ عَامَ حَجُ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبُو وَهُوَ عَلَى الْمِنْبُو وَهُوَ عَلَى الْمِنْبُو وَهُوَ يَقُولُ: وَتَنَاوَلَ قُصَّةً مِنْ شَعْرِ كَانَتُ بِيَدِ حَرَسِيٍّ أَيْنَ عُلَمَاوُكُمْ؟ سَمِعْتُ رَسُولَ الله الله يَنْهَى عَنْ مِفْلِ هَذِهِ رَسُولَ الله الله يَنْهَى عَنْ مِفْلِ هَذِهِ وَيَقُولُ: ((إِنْمَا هَلَكَتْ بُنُو إِسْرَانِيلَ حِينَ وَيَقُولُ: ((إِنْمَا هَلَكَتْ بُنُو إِسْرَانِيلَ حِينَ اتَّخَذَ هَذِهِ نِسَاوُهُمْ)).[راحع: ٦٤٦٨] اتّخذَ هَذِهِ نِسَاوُهُمْ)).[راحع: ٦٤٦٨] اتْخَذَ هَذِهِ نِسَاوُهُمْ) بُولُواحِعَ عَنْ زَيْدِ بْنِ يُسَارِ عَنْ أَبِي شَيْبَةً : حَدُّثَنَا فُلِيْحٌ عَنْ زَيْدِ بْنِ يَسَارِ عَنْ أَبِي هُورَيْرَةً وَالْمُسْتَوْمِيلَةً وَالْمُسْتَواسِمَةً وَالْمُسْتَواسِمِيلَةً وَالْمُسْتَوْمِيلَةً وَالْمُسْتَوْمِيلَةً وَالْمُسْتُومُ مِيلَةً وَالْمُسْتُومُ مِيلَةً وَالْمَالِقُومُ وَلَهُ وَالْمُسْتُومُ وَلَالِهُ وَالْمُعْتُومُ وَلَالَا وَالْمُعْلَى وَيْعِلَاهِ وَلِيلَا اللّهُ عَلَى اللّهُ وَالْمُنْتُومُ وَلِيلُومُ وَيُعِلَى اللّهُ وَالْمُعْتُومُ وَلِيلًا وَالْمُعْتُومُ وَلِيلًا وَالْمُعْتُومُ وَلِهُ وَالْمُعْتُومُ وَلِيلُومُ وَالْمُعْتُومُ وَلَالِهُ وَالْمُعْلِقُومُ وَالْمُومُ وَالْمُولُومُ وَلَا اللّهُ وَالْمُعْلَقُومُ اللْمُعْتَعُومُ وَلُومُ وَلَمُ وَالْمُوالْمُ وَالْمُعْتُومُ وَالْمُولُومُ وَالْمُعْلَامُ وَا

(۵۹۳۳) اور ابن ابی شیبہ نے بیان کیا' ان سے یونس بن محمد نے بیان کیا' ان سے یونس بن محمد نے بیان کیا' ان سے فلیح نے بیان کیا' ان سے دید بن اسلم نے' ان سے عطاء بن بیار نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رہ اللہ نے کہ نبی کریم ملتی اور قدرتی بالوں میں مصنوعی بال لگانے والیوں پر اور لگوانے والیوں پر اللہ اور لگوانے والیوں پر اللہ نے لعنت بھیجی ہے۔

٩٣٤ - حدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ
 عَمْرِو بْنِ مُرَّةً قَالَ: سَمِفْتُ الْحَسَنَ بْنَ

(۵۹۳۴) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کماہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے عمرو بن مرہ نے بیان کیا کہ میں نے حسن بن اسلم بن

مُسْلِم بْنِ يَنَّاق، يُحَدِّثُ عَنْ صَفِيَّة بِنْتِ شَيْبَةً، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ جَارِيَةً مِنَ الأَنْصَارِ تَزَوَّجَتْ وَأَنَّهَا مَرِضَتْ فَتَمَعَّطَ شَعْرُهَا، فَأَرَادُوا أَنْ يَصِلُوهَا فَسَمَّلُوا النَّبِيُّ عَلَى فَقَالَ: ((لَعَنَ الله الْوَاصِلَةَ وَالْمُسْتَوْصِلَةً)).

تَابَعَهُ ابْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ أَبَانَ بْنِ صَالِح، عنِ الْحَسَنِ، عَنْ صَفِيَّةَ عَنْ عَائِشَةَ. [راجع: ٢٠٥٥]

[طرفاه في : ٥٩٣٦، ١٩٩٤].

٩٣٩ - حدَّثَنا آدَمُ، حَدَّثَنا شُعْبَةُ، عَنْ هِسَامٍ بْنِ عُرْوَةَ، عَنِ امْرَأِتِه فَاطِمَةَ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ: لَعَنَ النَّبِيُ صَلَّى اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْوَاصِلَةَ وَالْمُسْتَوْصِلَةَ. [راجع: ٥٩٣٥]

٥٩٣٧ حدثني مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِلٍ،
 أُخْبَرَنَا عَبْدُ الله، أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ الله، عَنْ
 نَافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ

نیاق سے سنا' وہ صفیہ بنت شیبہ سے بیان کرتے تھے اور ان سے حضرت عائشہ رہی ہے۔ بیان کیا کہ انسار کی ایک لڑکی نے شادی کی۔ اس کے بعد وہ بیار ہوگئی اور اس کے سرکے بال جھڑ گئے' اس کے گھر والوں نے چاہا کہ اس کے بالوں میں مصنوعی بال لگا دیں۔ اس لئے انہوں نے نبی کریم ملی ہے اس کے متعلق پوچھا۔ آخضرت ملی ہے اس کے متعلق پوچھا۔ آخضرت ملی ہے فرمایا کہ اللہ تعالی نے مصنوعی بال جو ڑنے والی اور جڑوانے والی وونوں پر لعنت بھیجی ہے۔ شعبہ کے ساتھ اس حدیث کو محمد بن اسحاق وفوں پر لعنت بھیجی ہے۔ شعبہ کے ساتھ اس حدیث کو محمد بن اسحاق نے بھی ابان بن صالح سے' انہوں نے حسن بن مسلم سے' انہوں نے صفیہ سے ' انہوں نے حسن بن مسلم سے ' انہوں نے صفیہ سے ' انہوں نے صفیہ سے ' انہوں نے حسن بن مسلم سے ' انہوں نے حضرت عائشہ رہی ہے سے دوایت کیا ہے۔

(۵۹۳۵) مجھ سے احمد بن مقدام نے بیان کیا'کماہم سے فضیل بن سلیمان نے بیان کیا'کماہم سے منصور بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا'کما کہ مجھ سے میری والدہ صفیہ بنت شیبہ نے بیان کیا' ان سے حضرت اساء بنت ابی بکر بڑا ہے نے بیان کیا کہ ایک خاتون نبی کریم ملڑا ہیا کی خدمت میں حاضر ہو کیں اور کما کہ میں نے اپنی لڑکی کی شادی کی ہے اس کے بعد وہ بیار ہو گئی اور اس کے سرکے بال جھڑ گئے اور اس کا شوہر مجھ پر اس کے معاملہ میں زور دیتا ہے۔ کیا میں اس کے سرمیں شوہر مجھ پر اس کے معاملہ میں زور دیتا ہے۔ کیا میں اس کے سرمیں مصنوعی بال لگا دوں؟ اس پر آخضرت ملڑا ہی مصنوعی بال جو ڑنے والیوں اور جڑوانے والیوں کو براکما۔ ان پر لعت بھیجی۔

(۵۹۳۷) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے ہشام بن عروہ نے ان سے ان کی بیوی فاطمہ نے ان سے اساء بنت ابی بکر رضی الله عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم صلی الله علیہ و سلم نے مصنوعی بال لگانے والی اور لگوانے والی پر لعنت بھیجی ہے۔

رَسُولَ اللهِ اللهِ قَالَ: ((لَعَنَ اللهِ الْوَاصِلَةَ وَالْمُسْتَوْشِمَةً). وَالْمُسْتَوْصِلَةَ، وَالْوَاشِمَةَ وَالْمُسْتَوْشِمَةً). قَالَ نَافِعٌ: الْوَشْمُ فِي اللَّئَةِ.

[أطرافه في: ٥٩٤٠، ٥٩٤٧، ٥٩٤٧]. ٥٩٣٨ - حدَّثَنَا آدَمُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ مُرَّةَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ قَالَ: قَدِمَ مُعَاوِيَةُ الْمَدِينَةَ آخِرَ قَدْمَةٍ قَدِمَهَا فَخَطَبَنَا فَأَخْرَجَ كُبَّةً مِنْ شَعَرٍ قَالَ: مَا كُنْتُ أَرى أَحَدًا يَفْعَلُ هَدَا غَيْرَ الْيَهُودِ إِنَّ النَّبِيِّ فَيْهَا سَمَّاهُ الزُّورَ يَعْنِي الْوَاصِلَةَ فِي الشَّعْرِ. [راجع: ٣٤٦٨]

٨٤ باب الْمُتَنَمِّصَاتِ

٩٣٩ - حدَّثَنَا إِسْجَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عن إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَنْمَنُورٍ، عن إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَنْمَ الله الْوَاشِمَاتِ عَنْ عَلْقَمَةً قَالَ: لَعَنَ عَبْدُ الله الْوَاشِمَاتِ اللّهُ مَنْ لَحَسْنِ وَالْمُتَفَلَجَاتِ لِلْحُسْنِ اللّهُ فَقَالَتْ أَمُّ يَعْقُوبَ : اللّهُ فَقَالَتْ أَمُّ يَعْقُوبَ : مَا هَذَا؟ قَالَ عَبْدُ الله: وَمَا لِي لاَ أَلْعَنُ مَنْ لَعَنَ رَسُولُ الله قَالَتْ: وَالله عَلَيْهِ مَنْ لَعَنَ رَسُولُ الله قَالَتْ: وَالله عَلَيْهِ وَسَلّمَ، وَفِي كِتَابِ الله قَالَتْ: وَالله لَقَدْ وَجَدْتِيهِ هِوْمَا آتَاكُمُ وَالله لَيْنَ قَرَأْتِيهِ لَقَدْ وَجَدْتِيهِ هِوْمَا آتَاكُمُ وَالله لَيْنَ قَرَأْتِيهِ لَقَدْ وَجَدْتِيهِ هِوْمَا آتَاكُمُ وَالله لَيْنَ قَرَأْتِيهِ لَقَدْ وَجَدْتِيهِ هِوْمَا آتَاكُمُ عَنْهُ اللّهُ عَنْهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ وَانْتَهُوا ﴾.

[راجع: ٢٨٨٦]

فرمایا اللہ نے مصنوعی بال جو ڑنے والیوں پر' جڑوانے والیوں پر' گودنے والیوں پر اور گدوانے والیوں پر لعنت بھیجی ہے۔ نافع نے کما کہ دوگودنا کبھی مسوڑے پر بھی گوداجا تاہے۔"

(۵۹۳۸) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کہ ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہ ہم سے عروبن مرہ نے بیان کیا کہ میں نے سعید بن مسیب سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ حضرت معاویہ بڑا ٹر آخری مرتبہ مدینہ منورہ تشریف لائے اور ہمیں خطبہ دیا۔ آپ نے بالوں کا ایک کچھا نکال کے کہا کہ یہ یہودیوں کے سوا اور کوئی نہیں کر تا تھا۔ نبی کریم ساڑھ کے ان کہ یہ یہودیوں کے سوا اور کوئی نہیں کر تا تھا۔ نبی کریم ساڑھ کے اس اور یعنی فرینی فرمایا یعنی جو بالوں میں جو ڑ لگائے تو ایسا آدمی مرد مویا عورت وہ مکار ہے جو اپنے کمرو فریب پر اس طور پر پردہ ڈ التا ہے۔ بویا عورت وہ مکار ہے جو اپنے کمرو فریب پر اس طور پر پردہ ڈ التا ہے۔ باب چرے یہ سے رو کیں اکھاڑنے والیوں کا بیان

(۵۹۳۹) ہم سے اسحاق بن ابراہیم بن راہویہ نے بیان کیا کہ ہم کو جری نے خبردی 'انہیں منصور نے 'انہیں ابراہیم نخعی نے اور ان سے علقمہ نے کہ عبداللہ بن مسعود بڑا رہے نے خوبصورتی کے لیے گودنے والیوں 'ور سامنے کے وانتوں کے درمیان کشادگی پیدا کرنے والیوں جو اللہ کی پیدائش میں دانتوں کے درمیان کشادگی پیدا کرنے والیوں جو اللہ کی پیدائش میں تبدیلی کرتی ہیں 'ان سب پر لعنت بھیجی تو ام یعقوب نے کہ اکہ یہ کیا بات ہوئی۔ عبداللہ بن مسعود بڑا رہے نے کہ آخر میں کیوں نہ ان پر لعنت بھیجوں جن پر رسول اللہ مالی ہے لعنت بھیجی ہے اور کتاب اللہ میں اس پر لعنت موجود ہے۔ ام یعقوب نے کہ اکہ اللہ کی قتم میں نے پورا قرآن مجید پڑھ ڈالا اور کہیں بھی ایکی کوئی آیت جھے نہیں ملی۔ عبداللہ بن مسعود بڑا ہے کہ اللہ کی قتم میں ضرور من مسعود بڑا ہے کہ اللہ کی قتم اگر تم نے پڑھا ہو تا تو تہمیں ضرور مل جاتا کیا تم کو یہ آیت معلوم نہیں و ما اتا کہ الرسول فحذوہ و ما ما جاتا کیا تم کو یہ آیت معلوم نہیں و ما اتا کہ الرسول فحذوہ و ما ورجس سے بھی تمہیں منع کریں اس سے رک جاؤ ۔ ''

٨٥- باب الْمَوْصُولَةِ

و الله عنه مَحَمَّدٌ، حَدَّثَنَا عَبْدَةً، عَنْ عَبِيدِ الله عَنْ نَافِعِ عَنِ البِي عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: لَعَنَ النّبِي الله الوَاشِمَة وَالْمُسْتَوْشِمَة. [راجع: ٩٣٧]
والْمُسْتَوْشِمَة. [راجع: ٩٣٧]
سُفْيَانُ، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، أَنْهُ سَمِعَ فَاطِمَة سُفْيَانُ، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، أَنْهُ سَمِعَ فَاطِمَة بَنْتَ الْمُنْدِرِ تَقُولُ: سَمِعْتُ أَسْمَاءَ قَالَتْ سَالِكَ إِمْرَأَةً النّبِي الله إِنَّ البُنتِي أَصَابَتْهَا الْحَصِبَةُ فَامْرَقَ الله إِنَّ البُنتِي أَصَابَتْهَا الْحَصِبَةُ فَامْرَقَ الله إِنَّ الله إِنَّ الْمَتَى رَوَّجْتُهَا أَفَاصِلُ فِيهِ؟ فَقَالَ: (رَلُعَنَ الله الْوَاصِلَةُ وَالْمَوْصُولَةَ).

[راجع: ٥٩٣٥]

باب جس عورت کے بالوں میں دو سرے کے بال جو ڑے جائیں

(* ۵۹۳) مجھ سے محمد بن سلام نے بیان کیا' ان سے عبدہ نے بیان کیا' ان سے عبدہ نے بیان کیا' ان سے عبدہ نے بیان کیا' ان سے عبداللہ بن عمر بھن اللہ بنا ہے ال

(۵۹۳۱) ہم سے امام حمیدی نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان بن عیبینہ نے ان سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا انہوں نے فاطمہ بنت منذر سے انا انہوں نے بیان کیا کہ میں نے اساء بنت ابو بکر صدیق بی ان انہوں نے بیان کیا کہ میں نے اساء بنت ابو بکر صدیق بی ان انہوں نے بیان کیا کہ ایک عورت نے بی کریم مالی اللہ اسے یو چھا کہ یارسول اللہ! میری لڑی کو خسرے کا بخار ہو گیا اور اس سے اس کے بال جھڑ گئے۔ میں اس کی شادی بھی کر چکی ہوں تو کیا اس کے سر میں مصنوعی بال لگا دوں؟ آنخضرت ساٹی کیا نے فرمایا کہ اللہ نے مصنوعی بال لگا دوں؟ آنخضرت ساٹی کیا جائے دونوں پر لعنت بھیجی

آج کل تو مصنوعی داڑھیاں تک چل گئی ہیں بعض ملکوں میں امام' خطیب سے استعلل کرتے سے گئے ہیں ایسے لوگوں کی جس قدر خدمت کی جائے کم ہے جو احکام اسلام کی اس قدر تحقیر کرتے ہیں۔

یں دکین نے بیان کیا' انہوں نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے فضل بن دکین نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے فضل بن دکین نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے مخربن جو بریہ نے بیان کیا' ان سے نافع نے اور ان سے عبداللہ بن عمر شی شائے نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ ملتی ہے سنا' یا (راوی نے اس طرح بیان کیا کہ) نبی کریم ملتی ہے نے فرایا گودنے والی' گدوانے والی' مصنوعی بال جو ڑنے والی اور جڑوانے والی یعنی آنخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے ان سب پر لعنت بھیجی ہے۔

(۵۹۲۳۳) مجھ سے محمد بن مقاتل نے بیان کیا کہ ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی انہیں منصور مبارک نے خبردی انہیں منصور

ا ٥٩٤٣ حدثني مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِلٍ، أَخْبِرَنَا سُفْيَانُ، عَنْ

مَنْصُور، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عن عَلْقَمَةَ عَن ابْن

مَسْعُود رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: لَعَنَ الله

الْوَاشِمَاتِ وَ الْمُسْتَوْشِمَاتِ وَالْمُتَنَمُّ صَاتِ

وَالْمُتَفَلِّجَاتِ لِلْحُسْنِ الْمُغَيِّرَاتِ خَلْقَ الله

مَا لِي لاَ أَلْعَنُ مَنْ لَعَنَهُ رَسُولُ اللهِ عَلَى

هُوَ فِي كِتَابِ اللهُ؟

404 DE 200 DE 20 نے انہیں ابراہیم نخعی نے انہیں علقمہ نے اور ان سے حضرت عبداللد بن مسعود بن الله نال كياكه الله تعالى في كودف واليول ير اور گدوانے والیوں یر اور چرے کے بال اکھاڑنے والیوں یر اور

خوبصورتی پیدا کرنے کے لیے سامنے کے دانوں کے درمیان کشادگی كرف واليول يرجو الله كى پيدائش مين تبديلى كرتى بين العنت بيجى

ہے پھر میں کیول نہ ان پر لعنت بھیجوں جن پر رسول الله اللہ اللہ اللہ

لعنت بھیجی ہے اور وہ اللہ کی کتاب میں بھی موجود ہے۔

[راجع: ٢٨٨٦] يمال بس آيت ﴿ وَمَا الْكُمُ الرَّسُولُ فَحُذُوهُ وَمَا نَهْكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا ﴾ (الحشر: ٧) كي طرف اشاره ب باب گودنے والی کے بارے میں

٨٦ باب الْوَاشِمَةِ

٥٩٤٤ - حدّثني يَحْيَى، حَدَّثَنَا عَبْدُ الرِّزَّاق، عَنْ مَعْمَر، عَنْ هَمَّامٌ، عَنْ أَبِي هُوَيْوَةً رَضِيَ الله عَنْهُ قال : قَالَ رَسُولُ

ا لله عَنْ الْوَشْمِ. ((الْعَيْنُ حَقٌّ)). وَنَهَى عَنِ الْوَشْمِ.

(۵۹۳۳) محصے یکی بن ابی بشرنے بیان کیا کہ ہم سے عبدالرزاق نے بیان کیا' ان سے معمرنے' ان سے ہمام نے اور ان سے حضرت ہے اور آمخضرت النہام نے گودنے سے منع فرمایا۔

مر المرابع الله تعالى نظر كلّنے كو غلط جانتے ہيں وہ ب و توف ہيں ان كويہ معلوم نہيں كه نظريس الله تعالى نے برے برے اثر رکھے ہيں سیری است کے رسول نے فرمایا وہی حق ہے۔ اب جس قدر فلفہ کی مسمرین م کا جادو صرف نظر کے اثر سے جو اللہ اور اس کے رسول نے فرمایا وہی حق ہے۔ اب جس قدر فلفہ کی ترقی ہوتی جاتی ہے ای قدر معلوم ہوتا جاتا ہے کہ قرآن و حدیث میں جو چودہ سو برس پیلے لایا گیا تھا وہ برحق ہے دیکھو ا ملے محکیم سے سجھتے تھے کہ تارے آسان میں گڑے ہوتے ہیں اور قرآن مجید کی اس آیت ﴿ كُنَّ فِي فَلَكِ يَسْبَحُونَ ﴾ (الانبياء: ٣٣) كى تاويل كرتے تھے اب نے فلفہ سے معلوم ہوا کہ ان حکیموں کا خیال فلط تھا تارے کھلی فضامیں پھررہے ہیں ای طرح سے ﴿ وَأَ رْسَلْنَا الزِّيْحَ لَوَافِحَ ﴾ (الحجر: ٢٢) كامطلب اطلع عكيم نبيل سجحة تع اب معلوم بواكه بوايس نرورخت كاماده الركرماده ورخت ميل جاتا ب كويا بواكيل مادہ درخوں کو حاملہ بناتی ہیں۔ لواقع کے ہی معنی ہیں حاملہ کرنے والیال۔ قرآن میں شواب قلیل ویشوب کو حرام کر دیا گیا اس کو رجس فرمایا (ا مطلے علیم کتے تھے تھوڑی شراب کو کیوں حرام کیا اس سے نشہ نہیں ہوتا بلکہ قوت ہوتی ہے اب یہ غلط نکلی کیونکہ تھوڑی شراب پینے بی آدم کو اپ اوپر قدرت نمیں رہتی وہ زیادہ فی لیتا ہے اور اپ تین خراب کرتا ہے۔ قرآن مجید میں چار بیویوں تک کی اور ضرورت کے وقت طلاق دینے کی اجازت ہوئی اب تمام ملک کے عقلاء تشکیم کرتے جاتے ہیں کہ قرآن مجید میں جو تھم دیا ممیا وہی قرین مصلحت ہے اور چاہتے ہیں کہ این اپن قوموں میں اس کو رواج دیں۔ وفس علی ہذا (از حضرت مولانا وحید الزمال صاحب مالیر)

حدَّثَنا ابْنُ بَشَّار، حَدَّثَنَا ابْنُ مَهْدِيّ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ : ذَكَرْتُ لِعَبْدِ الرُّحْمَن بْنُ عَابس، حَدِيثَ مَنْصُور عَنْ إبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةً، عَنْ عَبْدِ الله فَقَالَ : سَمِعْتُهُ

مجھ سے محدین بشارنے بیان کیا کہا ہم سے ابن ممدی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیبینہ نے بیان کیا کما کہ میں نے عبدالرحلٰ بن عابس سے منصور کی حدیث ذکر کی جووہ ابراجیم سے بیان کرتے تھے کہ ان سے علقمہ نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود بواٹٹہ نے بیان کیا تو

مِنْ أُمَّ يَفْقُوبَ عَنْ عَبْدِ اللهِ مِثْلَ حَدِيثِ مَنْصُورِ. [راجع: ٧٤٠]

٩٤٥ حدَّنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ،
حَدْثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَوْنِ بْنِ أَبِي جُحَيْفَةَ،
قَالَ: رَأَيْتُ أَبِي فَقَالَ: إِنَّ النَّبِيُّ فَقَالَ: مَنْ النَّبِيُ فَقَالَ: وَثَمَنِ النَّبِيِّ فَقَالَ: وَآكِلِ عَنْ ثَمَنِ الْكَلْبِ، وَآكِلِ الرَّبَا وَمُوكِلِهِ، وَالْوَاشِمَةِ وَالْمُسْتَوْشِمَةِ.

[راجع: ٢٠٨٦]

٨٧ باب الْمُسْتَوْشِمَةِ

جَرِيرٌ، عَنْ عَمَّارَةَ، عَنْ أَبِي زُرْعَةَ، عَنْ أَبِي زُرْعَةَ، عَنْ جَرِيرٌ، عَنْ عَمَّارَةَ، عَنْ أَبِي زُرْعَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: أَتِي عُمَرُ بِإِللهِ مِنَ بِإِمْرَأَةٍ تَشِمُ فَقَامَ فَقَالَ: أَنشُدُكُمْ بِاللهِ مِنَ سَمِعَ مَنَ النبيِّ فَقَالَ: أَنشُدُكُمْ بِاللهِ مِنَ سَمِعَ مَنَ النبيِّ فَقَالَ أَبُو سَمِعَ مَنَ النبيِّ فَقَالَ أَبُو شَمِعَ مَنَ النبيِّ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَنَا شَمِعْتُ وَقَالَ: سَمِعْتُ وَاللهِ سَمِعْتُ وَاللهُ سَمِعْتُ وَاللهُ سَمِعْتُ وَاللهُ مَشْمِعْنَ وَالاَ سَمِعْتُ وَاللهُ وَاللهُ وَالَا اللهُ عَنْهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللّهُ وَالْ

٣٩ ٥- حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ عُبَيْدِ الله، أَخْبَرَنِي نَافِعٌ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: لَعَنَ النَّبِيُّ اللهِ الْوَاصِلَةَ وَالْمُسْتَوْصِلَةَ وَالْوَاشِمَةَ وَالْمُسْتَوْشِمَةَ.

[راجع: ۹۳۷]

٩٤٨ - حدثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى،
 حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، عَنْ سُفْيَان، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ

عبدالرحمٰن نے کہا کہ میں نے بھی منصور کی حدیث کی طرح ام یعقوب سے سناہے وہ عبداللہ بن مسعود بن اللہ سے بیان کرتی تھیں۔ (۵۹۳۵)ہم سے سلمان بن حرب نے بیان کیا کہ ہیں سے شعبہ نے بیان کیا 'ان سے عون بن ابی جمیفہ نے بیان کیا کہ میں نے اپ والد (ابو جمیفہ بڑاللہ) کو دیکھا 'انہوں نے کہا کہ نبی کریم ماٹی کیا نے خون کی قیمت 'کتے کی قیمت کھانے سے منع فرمایا اور سود لینے والے اور دیئے والے آگودنے والی اور گدوانے والی (پر لعنت بھیجی)

باب گدوانے والی عورت کی برائی کابیان

(۱۳۹۲) ہم سے زہیر بن حرب نے بیان کیا کہ ہم سے جریر نے بیان کیا ان سے عمارہ نے ان سے ابو زرعہ نے اور ان سے ابو جریرہ دخاتی نے بیان کیا کہ عمر بخاتی کے پاس ایک عورت لائی گئی جو گودنے کا کام کرتی تھی۔ عمر بخاتی کھڑے ہو گئے (اور اس وقت موجود صحابہ سے) کہا میں تہمیں اللہ کا واسطہ دیتا ہوں کسی نے پچھ نبی کریم ماٹی لیا سے گودنے کے متعلق سنا ہے۔ ابو جریرہ بخاتی نے کہا کہ میں نے کھڑے ہو کر عرض کیا امیرالمومنین! میں نے سنا ہے۔ عمر بخاتی نے بوچھا کیا سنا ہے؟ ابو جریرہ بخاتی نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم ماٹی کیا سے سنا ہے ؟ ابو جریرہ بخاتی نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم ماٹی کیا سے سنا ہے کہ گودنے کا کام نہ کرواور نہ گدواؤ۔

(ک ۹۹۳۵) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہا ہم سے کی بن سعید نے بیان کیا انہیں عبیداللہ نے خبردی کہا مجھ کو خبردی نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر ش فی نے بیان کیا کہ نبی کریم ملتی اللہ نے مصنوعی بال لگانے والی اور لگوانے والی اور گودنے والی اور گدوانے والی برلعت بھیجی ہے۔

(۵۹۳۸) ہم سے محربی شیٰ نے بیان کیا' کہا ہم سے عبدالرحمٰن نے بیان کیا' ان سے منصور نے' ان سے منصور نے' ان سے ابراہیم نے' ان سے علقمہ نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن مسعود

ر الرسل کے کہ گودنے والیوں پر اور گدوانے والیوں پر ' بال اکھاڑنے والیوں پر ' بال اکھاڑنے والیوں پر اور خوبصورتی کے لیے دانتوں کے درمیان کشادگی کرنے والیوں پر جو اللہ کی پیدائش میں تبدیلی کرتی ہیں ' اللہ تعالی نے لعنت جھیجوں جن پر رسول اللہ میں بھی موجود ہے۔ مالی کے اوروہ کتاب اللہ میں بھی موجود ہے۔

الله رَضِيَ الله عَنْهُ لَفَنَ الله الْوَاشِمَاتِ
وَالْمُسْتَوْشِمَاتِ
وَالْمُسْتَوْشِمَاتِ
وَالْمُتَفَلِّجَاتِ لِلْحُسْنِ الْمُغَيِّرَاتِ خَلْقَ
الله. مَا لِي لاَ أَلْعَنُ مَنْ لَعَنَ رَسُولُ
الله. مَا لِي لاَ أَلْعَنُ مَنْ لَعَنَ رَسُولُ
اللهِ الله [راجع: ٤٨٤٦]

سند میں مذکور علقمہ بن و قاص لیثی ہیں جو آنخضرت سلے کیا کے عہد مبارک میں پیدا ہوئے اور غزوہ خندق میں شریک ہوئے' عبدالملک بن مروان کے عہد میں وفات پائی رحمہ اللہ تعالیٰ۔

کتاب اللہ میں مذکور ہونے سے وہ آیت مراد ہے جس میں ہے ﴿ وما اتاکم الرسول فعندوہ وما نھاکم عند فانتھوا ﴾ لیعنی جو رسول کریم سٹی کیا جو ہدایت تم کو دیں اسے قبول کر لو اور جن کاموں سے آپ منع فرمائیں ان سے رک جاؤ۔ اس میں جملہ اوا مراور نوائی داخل ہیں حدیث میں مذکورہ نوائی بھی اس آیت کے ذیل میں ہیں۔

٨٨- باب التَّصَاوير

باب تصوریں بنانے کے بیان میں

(۵۹۳۹) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا'کہا ہم سے ابن ابی ورک نے 'ان سے عبیداللہ بن عبداللہ بن عبداللہ بن عبراللہ بن عبراللہ بن عبراللہ بن عبرت ابن عباس بھی نے نے اور ان سے حضرت ابن عباس بھی نے نے اور ان سے حضرت ابن عباس بھی نے نے اور ان سے حضرت ابن عباس بھی نے فرمایا رحمت کے فرشے ابن گھر میں داخل نہیں ہوتے جس میں کتایا مور تیں ہوں۔ اور لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے یونس بن یزید نے' ان سے ابن شماب بن سعد نے بیان کیا' ان سے یونس بن یزید نے' ان سے ابن شماب نے کہا کہ مجھ کو عبیداللہ بن عبداللہ بن عتبہ نے خبردی۔ انہوں نے ابن عباس بھی نے اب وہ کہتے تھے کہ میں نے ابوطلح رفی ہے سے ان کی حدیث نقل کی ہے۔

ا بعضوں نے کما فرشتوں سے حضرت جبر کیل و حضرت میکا کیل السیای مراد ہیں گراس صورت میں یہ امر فاص ہوگا آنخضرت میں کی سیار کہ سے کیونکہ آپ کی وفات پر وی اتر نامو قوف ہو گیا اور ان فرشتوں کا آنا بھی۔ وہ فرشتے مراد نہیں ہیں جو ہر آدی پر معین ہیں یا جو فرشتے مامور بکار تھم اللی سے بھیج جاتے ہیں۔ مورت سے مراد جاندار کی مورت ہے۔ ایک نیچری صاحب نے جھے سے اعتراض کیا کہ جب کا رکھنے سے فرشتے پاس نہیں آتے تو ہم ایک کا بیشہ اپنے پاس رکھیں گے تاکہ موت کا فرشتہ ہمارے پاس آئی نہ سکے۔ میں نے ان کو جواب دیا اگر تم الیا ہی کرو کے تو تہماری جان نکالنے کے لیے وہ فرشتہ آئے گا جو کوں کی جان نکالنا

ہے' اس پر وہ لاجواب ہو گئے۔ لیث بن سعد کی روایت کو ابو تعیم نے متخرج میں وصل کیا ہے۔

٨٩ - باب عَذَابِ الْمُصَوِّرِينَ يَوْمَ باب مورتيس بنانے والول ير قيامت كے ون سبسے زياده عذاب مو گا

(۵۹۵۰) ہم سے حمیدی عبداللہ بن زبیر نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیبنہ نے بیان کیا' ان سے اعمش نے بیان کیا اور ان سے مملم بن صبیحہ نے بیان کیا کہ ہم مسروق بن اجدع کے ساتھ ساربن نمیرے گھرمیں تھے۔ مسروق نے ان کے گھرکے سائبان میں تصوریں و میکھیں تو کما کہ میں نے حضرت عبداللہ بن مسعود براتھ سے ساہے " انہوں نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم ماٹھیا سے سنا انتخضرت ماٹھیا نے فرمایا اللہ کے پاس قیامت کے دن تصویر بنانے والوں کو سخت سے سخت ترعذاب ہو گا۔

(۵۹۵۱) ہم سے ابراہیم بن منذر نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے ائس بن عیاض نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے عبیداللہ عمری نے بیان کیا' ان سے نافع نے بیان کیا اور انہیں حضرت عبدالله بن عمر رضی الله عثمانے خردی که رسول الله صلی الله علیه وسلم نے فرمایا جو لوگ میہ مورتیں بناتے ہیں انہیں قیامت کے دن عذاب کیا جائے گا اور ان سے کماجائے گاکہ جس کو تم نے بنایا ہے اب اس میں جان بھی

المسترج مراد وہ مور تیں جو پوجنے کے لیے بنائی جائیں ایس مور تیں بنانے والے تو کافر ہیں وہ بیشہ دوزخ میں رہیں گے اگر حرام نسیں ہے مگر جاندار کا فوٹو تھینچنا بھی ناجائز ہے۔

باب نصور وں کو تو ڑنے کے بیان میں (290۲) م سے معاذ بن فضالہ نے بیان کیا ان سے ہشام دستوائی نے بیان کیا'ان سے بیلی بن ابی کثیرنے'ان سے عمران بن حطان نے گھرمیں جب بھی کوئی چیزالیی ملتی جس پر صلیب کی مورت بنی ہو (جیسے نصاریٰ رکھتے ہیں) تواس کو تو ڑ ڈالتے۔

الْقِيَامَةِ

• ٥٩٥- حدَّثناً الْحُمَيْدِيُّ، حَدَّثناً سُفْيَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ، عَنْ مُسْلِمٍ قَالَ: كُنَّا مَعَ مَسْرُوق فِي دَار يَسَار بْن نُمَيْرٍ فَرَأَى فِي صُفِّتِهِ تَماثيلَ، فَقَالَ: سَمِغْتُ عَبْدَ الله، قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيُّ اللَّهِ يَقُولُ: ((إِنَّ أَشَدُّ النَّاسِ عَذَابًا عِنْدَ الله يَوْمَ الْقِيَامَةِ الْمُصَوِّرُونَ).

١ ٥٩٥- حدَّثنا إبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِر، حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ، عَنْ عُبَيْدِ الله، عَنْ نَافِعِ أَنَّ عَبْدَ اللهِ بْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ اللهُ قَالَ: ((إِنَّ الَّذِينَ يَصْنَعُونَ هَذِهِ الصُّورَ يُعَدِّبُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، يُقَالُ لَهُمْ: أَحْيُوا مَا خَلَقْتُمْ)). [طرفه في : ٧٥٥٨].

• ٩- باب نَقْض الصُّور

٥٩٥٢ حدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ فُضَالَةَ، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، عَنْ يَحْيَى، عَنْ عِمْرَانَ بْن حِطَّانَ، أَنَّ عَانِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا حَدَّثَتُهُ أَنَّ النَّبِيِّ الله لَمْ يَكُنْ يَتُرُكُ فِي بَيْتِهِ شَيْنًا فِيهِ تَصَالِيبُ إلا أَنقَضَهُ. آیہ میں اللہ صلیب جاندار چیز نہیں ہے گر نصاری خصوصاً رومن کیتھولک صلیب کی پرستش کرتے ہیں۔ اس لیے آتخضرت ﷺ ﷺ اس کو جہاں یاتے توڑ ڈالتے' اللہ کے سواجو چیزیوجی جائے اس کا پی تھم ہے' اس کو توڑ پھوڑ کر برابر کر دینا جائے

تاکہ دنیا میں شرک نہ تھیلے۔ صلیب پر تعزبہ کو بھی قیاس کرنا چاہئے۔ صلیب تو ایک پنجبر کے واقعہ کی تصویر ہے اور تعزبہ میں تو یہ بات بھی نہیں ہے وہ صرف ایک مقبرہ کی مثل ہوتی ہے لیکن عوام اس کی پرستش کرتے ہیں' اس کے سامنے جھکتے ہیں' اس پر نذرونیاز چڑھاتے ہیں' اس طرح سدے علم وغیرہ ان سب کا توڑ چھینکنا ضروری ہے۔ اسلامی شریعت میں اللہ کے سواکسی کی بیجا جائز نسیں ہے جن بزرگوں اور اولیاء کی قبور مثل مساجد بنا کر پرستش گاہ بنی ہوئی ہیں ان کے لیے بھی یہی تھم ہے۔ آنخضرت مٹڑاتیا نے علی بڑاٹھ کو تھم فرمایا تھا کہ جو بلند قبردیکھیں اس کو برابر کر دیں۔ حضرت علی زارتھ نے اپنے زمانے میں ابوئل سیاج اسدی کو بھی ہی تھم دیا تھا۔

> ٥٩٥٣ حدَّثَنا مُوسَى، حَدَّثَنا عَبْدُ الْوَاحِدِ، حَدَّثَنَا عُمَارَةُ حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ قَالَ: دَخَلْتُ مَعَ أَبِي هُرَيْرَةَ دَارًا بِالْمَدِينَةِ فَرَأَى أَعْلاَهَا مُصَوِّرًا يُصَوِّرُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: ((وَمَنْ أَظْلَمَ مِمَّنْ ذَهَبَ يَخْلُقُ كَخَلْقِي، فَلْيَخْلُقُوا حَبَّةً وَلْيَخْلُقُوا ذَرَّةً))، ثُمَّ دَعَا بتَوْر مِنْ مَاء فَغَسَلَ يَدَيْهِ حَتَّى بَلَغَ ابْطَهُ فَقُلْتُ : يَا أَبَا هُرَيْرَةَ أَشَىٰءٌ سَمِعْتَهُ مِنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ : مُنْتَهَى الْجِيَلَة.

[طرفه في : ٥٥٥٧].

﴾ پیچرمنے استعمرے ابو ہررہ رہالٹرنے کویا اس حدیث سے یہ اشتباط کیا جس میں یہ ہے کہ قیامت کے دن میری امت کے لوگ سفید سیسے اپیشانی سفید ہاتھ پاؤں وضو کی وجہ سے اٹھیں گے تو جہاں تک وضو میں اعضاء زیادہ و حوے جائیں مے وہیں تک سفیدی پنچ گی یا اس آیت سے استنباط کیا ﴿ بُحَلُّونَ فِينِهَا اَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبِ ﴾ (الكهف: ٣١) ليمنى جنت ميں اہل جنت كو سونے كے كڑے پہنائے جائس گے۔ حضرت ابو ہریرہ کا نام عبدالرحمٰن بن صخرب۔ غزوۂ خیبر کے سال اسلام لائے' خدمت نبوی میں ہروفت عاضر رہتے۔ مدینہ میں سنہ ۵۹ھ بعمر ۷۵ سال وفات پائی۔ ۵۲۷۴ احادیث نبوی کے حافظ تھے۔

باب اگر مورتیں پاؤں کے تلے روندی جائیں توان کے رہنے میں کوئی قباحت نہیں ہے

(۵۹۵۳) مم سے موی نے بیان کیا کہ ہم سے عبدالواحد نے کماہم

سے عمارہ نے 'کما ہم سے ابوزرعہ نے 'کما کہ میں ابو ہررہ واللہ کے

ساتھ مدینہ منورہ میں (مروان بن حکم کے گھرمیں) گیا تو انہوں نے

چھت یر ایک مصور کو دیکھا جو تصویر بنا رہاتھا' انہوں نے کما کہ میں

نے رسول الله مالی سے سا ب المخضرت ملی اللہ فرمایا که (الله

تعالی ارشاد فرماتا ہے) اس شخص سے بڑھ کر ظالم اور کون ہو گاجو

میری مخلوق کی طرح پیدا کرنے چلاہے اگر اسے میں گھنڈ ہے تواسے

چاہیے کہ ایک دانہ بیدا کرے ایک چیونٹی بیدا کرے۔ پھرانہوں نے

یانی کا ایک طشت منگوایا اور این ماتھ اس میں دھوئے۔ جب بغل

دھونے لگے تو میں نے عرض کیا ابو ہریرہ! کیا (بغل تک دھونے کے

بارے میں) تم نے رسول الله سائیلم سے کچھ ساہے انہوں نے کمامیں

نے جمال تک زیور پہناجا سکتاہے وہاں تک و هويا ہے۔

(۵۹۵۴) ہم سے علی بن عبدالله مدین نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیبید نے بیان کیا کہا کہ میں نے عبدالرحمٰن بن قاسم سے سنا ان ٩١ - باب مَا وُطَيءَ

مِنَ التَّصَاوير

ع ٥٩٥٤ حدَّثَناً عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله قال: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمن دنوں مدینہ منورہ میں ان سے بڑھ کرعالم فاضل نیک کوئی آدمی نہیں

تھا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے اپنے والد (قاسم بن الی بکر) سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے حضرت عائشہ ری میاسے ساکہ رسول

كريم النيايا سفر (غزوه تبوك) سے تشريف لائے توميں نے اپنے گھر

کے سائبان پر ایک پردہ لٹکا دیا تھا'اس پر تصویریں تھیں جب آپ نے

دیکھاتوا سے تھینچ کے پھینک دیا اور فرمایا کہ قیامت کے دن سب ہے

زیادہ سخت عذاب میں وہ لوگ مرفقار ہوں کے جو اللہ کی مخلوق کی

طرح خود بھی بناتے ہیں۔ حضرت عائشہ رہی میں نے بیان کیا کہ پھر میں

نے پھاڑ کراس بردہ کی ایک یا دو توشک ہنالیں۔

بْنَ الْقَاسِمِ وَمَا بِالْمَدِينَةِ يَوْمَئِذٍ أَفْضَلُ مِنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي، قَالَ: سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَدِمَ رَسُولُ الله الله الله الله سَفَرٍ وَقَدْ سَتَرْتُ بِقِرَامٍ لِي عَلَى سَهُوةٍ لِي فِيهَا تَمَاثِيلُ، فَلَمَّا رَآهُ رَسُولُ الله الله الله هَتَكُهُ وَقَالَ: ((أَشَدُّ النَّاسِ عَذَابًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ الَّذِينَ يُضَاهُونَ بِخَلْقِ اللهِ)). قَالَتْ: فَجَعَلْنَاهُ وِسَادَةً، أَوْ وِسَادَتَيْنِ.

[راجع: ٢٤٧٩]

آ ایک یا ایک یا دو تکئے بنا لئے دو سری روایت میں اتنا زیادہ ہے کہ ہم ان پر بیٹھا کرتے تھے۔ مسلم کی روایت میں ہے کہ آتخضرت التيري ان ير آرام فرمايا كرتے تھے 'باب كا مطلب اى سے ظاہر ہے۔ حضرت على بن عبدالله مدي حضرت امام بخارى ك استاد محرم حافظ حدیث ہیں۔ امام نسائی نے بچ کما کہ ان کی پیدائش ہی خدمت حدیث کے لیے ہوئی تھی۔ ذی قعدہ سنہ ٢٣٢ه میں بعمر سنه ۷۳ سال انقال فرمایا به رحمه الله به

> ٥٩٥٥- حدَّثْناً مُسَدّدٌ، حَدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ دَاوُدَ، عَنْ هِشَام، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: قَدِمَ النَّبِيُّ ﴿ مِنْ سَفَرٍ وَعَلَّقْتُ دُرْنُوكًا فِيهِ تَمَاثِيلُ، فَأَمَرَنِي أَنْ أَنْزِعَهُ فَنَزَعْتُهُ [راجع: ٢٤٧٩]

٥٩٥٦ وَكُنْتُ أَغْتَسِلُ أَنَا وَالنَّبِيُّ اللَّهِ منْ إنَّاء وَاحِدِ.[راجع: ٢٥٠]

(۵۹۵۵) ہم سے مسدد نے بیان کیا کما ہم سے عبداللہ بن داؤد نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عروہ نے' ان سے ان کے والد نے اور ان ے حضرت عائشہ وہ اُن اور کیا کہ رسول کریم مان کیا سفرے آئے اور میں نے پردہ لاکا رکھا تھاجس میں تصوریں تھیں' آمخضرت ملی الم نے مجھے اس کے اتار لینے کا حکم دیا تو میں نے اسے اتار لیا۔

(۵۹۵۲) اور میں اور نبی کریم مان ایک بی برتن میں عسل جنابت کیا

الله پاک نے میال بوی کے متعلق فرمایا ﴿ هُنَ لِبَاسْ أَكُمْ وَانْعُمْ لِبَاسْ لَهُنَّ ﴾ (البقرة: ١٨٧) وه تمهارا لباس میں اور تم ان كے لباس ہو جب عورت مرد کے اختلاط کی کیفیت سے تو میال ہوی کے ایک برتن سے مل کر عسل کر لینا کون می تعجب کی بات ہے۔

باباس مخص کی دلیل جسنے توشک اور تکیہ اور فرش پر جب اس پر تصوریس بنی ہوئی ہوں بیٹھنا مکروہ رکھاہے

لآریکی اطاہر باب کی حدیث اگلی حدیث کے مخالف ہے اور ممکن ہے کہ اگلی حدیث میں جب حضرت عائشہ وہن اور می اللہ کا کر سيسي الله الله الله و تصوريس بهي بهث عني مول كي اس ليه آخضرت التيليم اس ير بيضة مول آپ في انكار نه فرمايا مو-

(۵۹۵۷) ہم سے حجاج بن منهال نے بیان کیا کما ہم سے جو رید نے ٥٩٥٧ حدَّثَنا حَجَّاجُ بْنُ مِنْهَال،

٢ ٩ – باب مِنْ كَرِهَ الْقُعُودَ عَلَى

حَدُّنَنَا جُوَيْرِيَةً، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ الْقَاسِمِ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا، أَنَّهَا الشَّتَرَتْ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا، أَنَّهَا الشَّتَرَتْ نُمْرُقَةً فِيهَا تَصَاوِيرُ فَقَامَ النَّبِيُ فَلَى الله مِمَّا فَلَمْ يَدْخُلْ، فَقُلْتُ: أَتُوبُ إِلَى الله مِمَّا أَذْنَبْتُ؟ قَالَ: ((مَا هَذِهِ النَّمْرُقَةُ؟)) قُلْتُ: لِيَحْلِسَ عَلَيْهَا وَتُوسَدَهَا قَالَ: ((إِنَّ لِيَحْلِسَ عَلَيْهَا وَتُوسَدَهَا قَالَ: ((إِنَّ لَيَحْلِسَ عَلَيْهَا وَتُوسَدَهَا قَالَ: ((إِنَّ أَصْحَابَ هَذِهِ الصَّورِ يُعَدَّبُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، يُقَالُ لَهُمْ : أَحْيُوا مَا خَلَقْتُمْ وَإِنَّ الْمَلاَئِكَةَ لَا يَقْلُ الْمَلاَئِكَةَ لَا تَدْخُلُ بَيْنًا فِيهِ الصَّورُ)).

[راجع: ٢١٠٥]

٨٩٥٥ حدثنا قَتَيْبَةُ، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ أَبِي مَنْ زَيْدِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ خَلِدٍ، عَنْ أَبِي طَلْحَةَ صَاحِبِ رَسُولِ اللهِ خَلَيْهِ وَسَلْمَ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((إِنَّ الْمَلاَئِكَةَ لاَ تَدْخُلُ بَيْتًا فَهُدْنَاهُ فَإِذَا عَلَى بَابِهِ سِثْرٌ فِيهِ صُورَةً، فَهُدُنَاهُ فَإِذَا عَلَى بَابِهِ سِثْرٌ فِيهِ صُورَةً، مَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ وَقَالَ عَبْدُ الله : عَنْ اللهُ وَسَلَّمَ أَلَمْ يُخْبِرُنَا زَيْلًا عَنْ اللهِ وَقَالَ عَبْدُ الله : وَسَلَّمَ أَلَمْ يَخْبُرُنَا وَيْلًا أَنْ وَهُبِ: أَخْبَرَنَا عَمْرُو هُوَ ابْنُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهِي صَلّى اللهُ اللهُ اللهُ وَسَلَّمَ أَلُو طَلْحَةَ عَنِ النّبِي صَلَّى اللهُ اللهُ وَسَلَّمَ اللهِ وَسَلَّمَ عَدْوَ هُوَ ابْنُ اللهُ عَنْدُ وَهُمَ اللهِ وَسَلَّمَ عَنْ النّبِي صَلَّى اللهُ عَنْهُ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ عَنْ النّبِي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ عَنْ النّبِي صَلَّى اللهُ وَسَلَّمَ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ عَنْ النّبِي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ وَسَلَّمَ اللهُ اللهُ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَّمَ اللهُ اللهُ وَسَلَّمَ اللهُ وَسَلَمَ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

[راجع: ٣٢٢٥]

بیان کیا' ان سے نافع نے' ان سے قاسم بن محمہ نے اور ان سے حضرت عائشہ رقی ہونے کہ انہوں نے ایک گدا خریدا جس پر تصویریں محصر۔ رسول اللہ طق ہے اور محصر کی دروازے پر کھڑے ہوگئے اور اندر نہیں تشریف لائے۔ میں نے عرض کیا کہ یارسول اللہ طق ہی ہوں۔ آخضرت نے جو فلطی کی ہے اس سے میں اللہ سے معافی ما گلی ہوں۔ آخضرت ما تی ہوں۔ آخضرت ما تی ہوں۔ آخضرت ما تی ہوں۔ آخضرت ما تی ہوں۔ آخضرت میں نے فرمایا کہ بید گذا کس لیے ہے؟ میں نے عرض کیا کہ آپ کے ان مورت کے بنانے والوں کو قیامت کے دن عذاب دیا جائے گا اور ان سے کما جائے گا کہ جو تم نے پیدا کیا ہے اسے زندہ بھی کرکے دکھاؤ اور فرشتے اس گھر میں نہیں داخل ہوتے جس میں مورت ہو۔

(۵۹۵۸) ہم سے قتیب بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا'ان سے بگیرین عبداللہ نے'ان سے بسرین سعید نے اور ان سے زید بن خالد بڑاللہ نے اور ان سے رسول الله سال اے صحالی ابوطلحہ بڑاتھ نے بیان کیا کہ رسول الله ماتھیا نے فرمایا فرشتے اس گھر میں نہیں داخل ہوتے جس میں تصوریں ہوں۔ بسرنے بیان کیا کہ (اس حدیث کو روایت کرنے کے بعد) پھرزید بناتھ بیار پڑے تو ہم ان کی مزاج پرس کے لیے گئے۔ ہم نے دیکھا کہ ان کے دروازہ پر ایک پردہ پڑا ہوا ہے جس پر تصویر ہے۔ میں نے ام المؤمنین میموند رہے ہیا کے رہیب عبیداللہ بن اسودے کماکیا زید بن خالد ماللہ نے ہمیں اس سے پہلے ایک مرتبہ تصویروں کے متعلق حدیث سنائی تھی۔ عبیداللہ نے کما کہ کیاتم نے سانہیں تھا' حدیث بیان کرتے ہوئے انہوں نے یہ بھی کما تھا کہ جو مورت کیڑے میں ہو وہ جائز ہے (بشرطیکہ غیرذی روح کی ہو) اور عبداللہ بن وہب نے کما' انسیں عمرو نے خبردی وہ ابن حارث بین ان سے بکیرنے بیان کیا ان سے بسرنے بیان کیا ان سے زید نے بیان کیا' ان سے حضرت ابوطلحہ والحقد نے بیان کیا اور ان سے نی کریم النادا نے بیان فرمایا جیسا کہ اویر مذکور ہوا۔۔

عبداللہ بن وہب کی روایت باب بدا الخلق میں موصولاً گزر چکی ہے۔ نودی نے کما احادیث میں جمع کرنا ضروری ہے اس کیے کی ہے۔ نودی نے کما احادیث میں جمع کرنا ضروری ہے اس کی کی ہے۔ نودی نے کما احادیث میں جمع میں الا رقعہ فی نوب ہے یہ معنی کریں گے کہ کیڑے کی وہ نعثی تصویریں جائز ہیں جو غیرذی روح کی ہوں جسے درخت وغیرہ بلکہ غیر ذی روح کی تصویر تو مطلقا جائز ہے خواہ کیڑے یا کاغذ میں معقوش ہو یا جسم ہو پھر خاص نقش کا احتثاء اس کا کوئی معنی نہ ہو گا۔ ابن عربی نے کہا مجسم تصویر ذی روح کی تو بالانقاق حرام ہے اور نقشی تصویر اور عکس فوٹو کی تصاویر میں چار تول ہیں ایک یہ کہ مطلقا جائز ہے دو سرے یہ کہ مطلقا منع ہے اور ذی روح تصویروں کے لیے وہ جس طرح بھی تیار کی جائیں بی تول رائج ہے۔ تیبرا قول ہیں کہ آگر گردن تک کی ہو یا است بدن کی جس سے وہ ذی روح جی نہیں سکتا تو جائز ہے ورنہ نہیں۔ چوتھ یہ کہ اگر فرش یا تھی پر ہو جس میں اس کی اہانت ہوتی ہے تو جائز ہے اور اگر معلق ہو (جسے کہ آج کل فوٹو بطور پر کت و حسن لٹکا کے جاتے اگر فرش یا تھی پر ہو جس میں اس کی اہانت ہوتی ہی تو جائز ہے اور اگر معلق ہو (جسے کہ آج کل فوٹو بطور پر کت و حسن لٹکا تے جائز نہیں ہے لیکن لؤکیاں ہوگریا بنا کر کھیلتی ہیں وہ بلاتقاتی درست ہیں۔ (وحیدی)

٩٣ - باب كَرَاهِيَةِ الصَّلاَةِ فِي باب جَمَال تَصُورِ بهو وبال نماز پُرْهنی التَّصاوِيرِ التَّصاوِيرِ التَّصاوِيرِ

٩ ٥ ٩ ٥ - حدَّثَنَا عِمْرَانُ بْنُ مَيْسَرَةَ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ صَهَيْبِ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: صُهَيْب، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كَانَ قِرَامٌ لِعَائِشَةَ سَتَرَتْ بِهِ جَانِبَ بَيْتِهَا فَقَالَ لَهَا النَّبِيُ اللهُ ((أميطي عَنِّي فَإِنَّهُ لاَ تَوَالُ تَهَا ويرُهُ تَعْرِضُ لِي فِي صَلاَتِي)). تَزَالُ تَصَاوِيرُهُ تَعْرِضُ لِي فِي صَلاَتِي)). [راجع: ٣٧٤]

٩٤ - باب لاَ تَدْخُلُ الْمَلاَثِكَةُ بَيْتًا فِيهِ صُورَةٌ

و ٩ ٩ ٥ - حدَّثَنا يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَان، قَالَ: حَدَّثَنِي عُمَرُ هُوَ الْنِي ابْنُ وَهْبِ قَالَ: حَدَّثَنِي عُمَرُ هُوَ ابْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ آبِيهِ قَالَ: وَعَدَ النَّبِي عَنْ سَالِم، عَنْ آبِيهِ قَالَ: وَعَدَ النَّبِي عَلَيْهِ حَتَّى النَّبِي عَلَيْهِ حَتَّى النَّبِي عَلَيْهِ حَتَّى النَّبِي عَلَيْهِ حَتَّى النَّبِي اللَّهِ فَرَاثَ عَلَيْهِ حَتَّى النَّبِي اللَّهِ فَحَرَجَ النَّبِي اللَّهِ فَلَيْهِ مَا وَجَدَ فَقَالَ لَهُ: ((إِنَّا لاَ فَلَيْمَ اللَّهِ عَلَيْهِ مَا وَجَدَ فَقَالَ لَهُ: ((إِنَّا لاَ لَنَّا فِيهِ صُورَةٌ وَلاَ كَلْبٌ)).

[راجع: ٣٢٢٧]

(۵۹۵۹) ہم سے عمران بن میسرہ نے بیان کیا کہ ہم سے عبدالوارث نے بیان کیا کہ ہم سے عبدالعزیز بن صبیب نے اور ان سے حضرت انس بڑاٹھ نے بیان کیا کہ حضرت عائشہ بڑی ہوں کے پاس ایک پردہ تھا۔ اسے انہوں نے گھر کے ایک کنارے پر لٹکا دیا تھا تو نبی کریم ساتھ کے ان مورت اس نماز میں میرے سامنے فرمایا کہ یہ پردہ نکال ڈال اس کی مورت اس نماز میں میرے سامنے

آتی ہیں۔ اور دل اجات ہو تاہے۔

باب فرشتے اس گھر میں نہیں جاتے جس میں مور تیں ہوں

دوسری روایت میں یوں ہے جب وقت گزرگیا اور حضرت جرئیل طابق نہ آئے تو آخضرت مٹھیے نے فرمایا اللہ کا وعدہ خلاف سیر سیر ہو سکتانہ اس کے فرشتوں کا پھر دیکھا تو چارپائی کے تلے ایک کتے کا پلا پڑا ہوا تھا۔ آپ نے فرمایا اے عائشہ! یہ پلا کب آیا انہوں نے کما کہ مجھ کو اللہ کی قتم فہر نہیں آخر اے وہاں ہے نکالا۔

٩٥- باب مَنْ لَمْ يَدْخُلْ بَيْتًا فِيهِ صُورَةٌ

٩٦ - باب مَنْ لَعَنَ الْمُصَوِّرَ

٣ ٩ ٦ ٥ - حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنِّي، قَالَ

حَدَّثِنِيْ غُنْدَرٌ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَوْن بْن

أبي جُحَيْفَةَ، عَنْ أبيهِ أَنَّهُ اشْتَرَى غُلاَمًا

حجَّامًا فَقَالَ: إِنَّ النَّبِيِّ فِي نَهَى عَنْ ثَمَنِ

باب جس گھر میں مور نیں ہوں وہاں نہ جانا

(۱۹۹۱) ہم ہے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا ان ہے امام مالک نے ان سے نافع نے ان سے قاسم بن محمد نے اور انہیں نبی کریم ملی ہے ایک گدا دوجہ مطمرہ حفرت عائشہ رئی آئی نے نے خبردی کہ انہوں نے ایک گدا خریدا جس میں مور تیں تھیں جب رسول اللہ ملی ہے ایک گدا آپ دروازے پر کھڑے ہو گئے اور اندر نہیں آئے۔ میں آپ کے چرے سے ناراضکی پچپان گئی۔ میں نے عرض کیایارسول اللہ! میں اللہ ہے اس کے رسول کے سامنے توبہ کرتی ہوں میں نے کیا غلطی کی ہے؟ آپ نے فرمایا یہ گدا کیسا ہے؟ میں نے عرض کیا کہ میں نے بی غلطی کی اسے خریدا ہے تاکہ آپ اس پر جیٹھیں اور ٹیک لگائیں۔ آخضرت ہے گئی اس نے فرمایا کہ ان مور توں کے بنانے والوں کو قیامت کے دن عذاب دیا جائے گاور ان سے کماجائے گاکہ جو تم نے پیدا کیا ہے اب عذاب دیا جائے گاور ان سے کماجائے گاکہ جو تم نے پیدا کیا ہے اب ان میں جان بھی ڈالو اور آخضرت ملی ہی فرمایا کہ جس گھر میں مورت ہوتی ہے اس میں (رحمت کے) فرشتے نہیں داخل ہوتے۔

باب اور حدیث میں مطابقت ظاہر ہے کہ جاندار چیزوں کی مورتوں والے گھر میں داخل نہیں ہوتے۔ بظاہر ہے اس حدیث المسیت کیسیت کے خلاف ہے جس میں ہے کہ حضرت عائشہ بڑی تھا نے گھر میں ایک پردہ لاکایا تھا اس میں مورتیں تھیں آنخضرت ساتھیا ادھر نماز پڑھ رہے تھے اور تطیق یوں ہو عتی ہے کہ شاید پردہ پر بے جان چیزوں کی مورتیں ہوں اور باب کی حدیث کا تعلق جاندار کی مورتوں ہے۔

باب مورت بنانے والے پر لعت ہونا

(۵۹۲۲) ہم سے محربن شیٰ نے بیان کیا کہ مجھ سے غندر نے بیان کیا کہ اہم سے غندر نے بیان کیا کہ اہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے عون بن ابی جحیفہ نے اور ان سے ان کے والد (وہب بن عبداللہ) نے کہ انہوں نے ایک غلام خریدا جو پچھنا لگا تا تھا پھر فرمایا کہ نبی کریم ملتی ہے خون تکالنے کی

الدُّم وَثَمَن الْكَلْبِ، وَكَسْبِ الْبَغْيِّ وَلَعَنَ آكِلَ الرُّبَا وَمُوكِلَهُ وَالْوَاشِمَةَ وَالْمُسْتَوْشِمَةَ وَالْمُصَوِّرُ. [راجع: ٢٠٨٦]

٩٧ - باب مَنْ صَوَّرَ صُورَةً كُلِّفَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَن يَنْفُخَ فِيهَا الرُّوحَ، وَلَيْسَ بنَافِح

٣٣ ٥٩- حدَّثَنا عَيَّاشُ بْنُ الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الأَعْلَى، حَدَّثَنَا سَمِيدٌ قَالَ: سَمِعْتُ النَّضْرَ بْنَ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ، يُحَدِّثُ قَتَادَةً قَالَ : كُنْتُ عِنْدَ ابْنِ عَبَّاسِ وَهُمْ يَسْأَلُونَهُ وَلاَ يَذْكُرُ النَّبِي اللَّهِ حَتَّى سُئِلَ، فَقَالَ: سَمِقْتُ مُحَمَّدًا ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ صَوَّرَ صُورَةً فِي الدُّنْيَا كُلُّفَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَن يَنْفُخَ فِيهَا الرُّوحَ وَلَيْسَ بِنَافِحِ)).

[راجع: ٢٢٢٥]

٩٨ - باب الإرتِدَافِ عَلَى الدَّابَةِ ٥٩٦٤ - حدَّثنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو صَفْوَانَ، عَنْ يُونُسَ بْنِ يَزِيدَ، عَن ابْن شِهَابٍ عَنْ عُرُورَةً عَنْ أَمْسَامَةً بْن زَيْدٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ ا لله الله اكاف عَلَى حِمَارِ عَلَى إِكَافٍ عَلَيْهِ قَطِيفَةٌ فَدَكِيَّةٌ وَأَرْدَفَ أُسَامَةً وَرَاءَهُ.

٩٩ - باب النَّلاَثةِ عَلَى الدَّابَّةِ ٥٩٦٥ حدَّثَنَا مُسَدِّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ

ا جرت' کتے کی قیمت اور رنڈی کی کمائی کھانے سے منع فرمایا ہے اور آپ نے سود لینے والے ' دینے والے 'گودنے والی اُگدوانے والی اور مورت بنانے والے پر لعنت تجیبی ہے۔

باب جومورت بنائے گااس پر قیامت کے دن زور ڈالا جائے گاکہ اسے زندہ بھی کرے حالا نکہ وہ زندہ نہیں كرسكتاب

(۵۹۲۳) ہم سے عیاش بن ولید نے بیان کیا کما ہم سے عبدالاعلیٰ نے بیان کیا کما ہم سے سعید بن ائی عروبہ نے بیان کیا انہوں نے کما کہ میں نے نفر بن مالک سے سنا'وہ قمارہ سے بیان کرتے تھے کہ میں ابن عباس می الله کے پاس تھالوگ ان سے مختلف مسائل بوچھ رہے تھے۔ جب تک ان سے خاص طور سے بوچھانہ جاتاوہ نبی کریم مان اللہ کا حوالہ نمیں دیتے تھے پھرانہوں نے کہا کہ میں نے حضرت محمد ملی ا سے سناہے آنخضرت الناکیا نے فرمایا کہ جو شخص دنیامیں مورت بنائے گا قیامت کے دن اس پر زور ڈالا جائے گا کہ اسے وہ زندہ بھی کرے حالا نکه وه اسے زنده نهیں کرسکتا۔

باب جانور پر کسی کواپنے بیچھے بٹھالینا

(۵۹۲۴) ہم سے قتیب بن سعید نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے ابو صفوان نے بیان کیا' ان سے بونس بن برید ایلی نے' ان سے ابن شہاب نے 'ان سے عروہ نے اور ان سے حفرت اسامہ بن زید جہافتا نے بیان کیا کہ رسول اللہ النہ اللہ ایک گدھے پر سوار ہوئے جس پر فدک کی بنی ہوئی کملی پڑی ہوئی تھی آپ نے حضرت اسامہ رہاتھ کو اسى يراييخ بيجيج بثماليا.

اس میں اشارہ ہے کہ جب آدمی اپنی سواری پر بیٹھے تو گویا وہ سواری کا لباس بن جاتا ہے۔ اگر جانور طاقتور ہو تو دویا تین کلیسی سے ایک جانور پر سواری کر سکتے ہیں مگر کمزور پر نہیں۔

باب ایک جانور سواری پرتین آدمیوں کاسوار ہونا (۵۹۲۵) ہم سے مسدونے بیان کیا کہ ہم سے بزید بن زریع نے بیان

کیا کماہم سے خالد حذاء نے بیان کیا ان سے عکرمہ نے اور ان سے حفرت ابن عباس مي الله الله عبان كياكه جب نبي كريم ما الله الم مكرمه

تشریف لائے (فتح مکہ کے موقع یر) تو بنی عبدالمطلب کی اولاد نے (جو كمه مين تقى) آپ كااستقبال كيا- (يدسب يج بي تھ) آپ نے ازراہ

محبت ایک نیچ کواپنے سامنے اور ایک کواپنے بیچھے بٹھالیا۔

اس وقت آپ اونٹ پر سوار تھے جس حدیث میں تین آومیوں کا ایک سواری پر بیٹھنا منع آیا ہے وہ حدیث ضعیف ہے یا گئیسٹی محمول ہے اس حالت پر جب جانور کزور و ناتواں ہو۔ نووی نے کہا کہ جب جانور طاقت والا ہو تو اکثر علماء کے نزدیک اس پر تین آدمیوں کا سوار ہونا درست ہے جن دو بچوں کو آپ نے سواری پر بٹھایا تھا وہ عباس بڑاٹھ کے بیٹے فضل اور قثم تھے۔

باب جانور کے مالک کا دو سرے کو سواری پر اپنے آگے بھانا

جائز ہے بعض نے کہاہے کہ جانور کے مالک کو جانور پر آگے بیٹھنے کا زیادہ حق ہے۔ البتہ اگر وہ کسی دو سرے کو (آگے بیٹھنے

کی) اجازت دے تو جائز ہے۔

(١٩٩٢) مجھ سے محربن بشار نے بیان کیا کما ہم سے عبدالوہاب نے کہاہم سے ابوب سختیانی نے کہ عکرمہ کے سامنے یہ ذکر آیا کہ تین آدمی جو ایک جانور پر چڑھیں ان میں کون بہت برا ہے۔ انہول نے بیان کیا کہ ابن عباس بی اللہ اللہ سالی اللہ سالی (مکہ مرمہ) تشريف لائے تو آپ فتم بن عباس كوا پني سواري پر آگے اور فضل بن عباس كو يحيي بنهائ بوئ تھ يا فتم يحيي تھ اور فضل آگے تھ (من الله اب تم ان میں سے کے برا کمو کے اور کے اچھا۔

ا يه كمناكه آگے والا برا ب يا چ والا يا يجھے والا يه سب غلط ہے۔ ايك سواري پر تين آدميوں كو ايك ساتھ بٹھانے كى ممانعت مرف اس وجہ سے ہے کہ جانور پر اس کی طافت سے زیادہ بوجھ نہ ہو۔ اب میہ حالات پر موقوف ہے کہ کس جانور پر کتنے آدمی بیٹھ کتے ہیں۔ اگر کوئی جانور ایک مخص کا بھی بوجھ نہیں اٹھا سکتا تو ایک کا بیٹھنا بھی اس پر منع ہے۔

باب ایک مرد دو سرے مرد کے پیچھے ایک سواری پر بینه سکتاہے

(١٩٩٧) جم سے بدبہ بن خالد نے بیان کیا ' کما جم سے جام بن کیلی نے بیان کیا 'کما ہم سے قادہ نے بیان کیا 'کما ہم سے حضرت انس بن مالک بھاٹھ نے بیان کیا ان سے حضرت معاذبن جبل بھاٹھ نے بیان کیا

بْنُ زُرَيْعِ، حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنْ عِكْرِمَةَ عَن ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: لمَّا قَدِمَ النَّبِيُّ ﴿ مَكَّةَ أَسَتُقْبَلَهُ أُغَيْلِمَةً بَنِي عَبْدِ الْمُطّلِبِ فَحَمَلَ وَاحِدًا بَيْنَ يَدَيْهِ وَالْآخَرَ خَلْفَهُ. [راجع: ١٧٩٨]

• ١٠٠ باب حَمْلِ صَاحِبِ الدَّابَّةِ

غَيْرَهُ بَيْنَ يَدَيْهِ

وَقَالَ بَعْضُهُمْ: صَاحِبُ الدَّابَّةِ أَحَقُّ بصَدْر الدَّابَّةِ إِلَّا أَنْ يَأْذَنْ لَهُ.

٥٩٦٦ حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَابِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَيُوبُ قَالَ: ذُكِرَ الأَشَرُ الثَّلاَثَةِ عِنْدَ عِكْرِمَةَ فَقَالَ: قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَتَى رَسُولُ الله ﴿ وَقَدْ حَمَلَ قُطَمَ بَيْنَ يَدَيْهِ وَالْفَصْلَ خَلْفَهُ، أَوْ قُثَمَ خَلْفَهُ وَالْفَصْلَ بَيْنَ يَدَيْهِ فَأَيُّهُمْ شُرٌّ أَوْ أَيُّهُمْ خَيْرٌ؟ [راحع: ١٧٩٨]

١ • ١ - باب إِرْدَافِ الرَّجُلِ خَلْفَ الرُّجُل

٩٩٧ - حدَّثنا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ: حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا قَتَادَةُ قَالَ: حَدَّثُنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكِ، عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلِ کہ میں نبی کریم مٹالیا کی سواری پر آپ کے پیچھے بیٹا ہوا تھا اور

میرے اور آنخضرت ملتالیا کے درمیان کجاوہ کی پچپلی لکڑی کے سوااور

کوئی چیز حاکل نہیں تھی۔ اس حالت میں آنخضرت ملتھایا نے فرمایا

يامعاذ! مين بولا يارسول الله مليَّايم حاضر مون آپ كى اطاعت اور

فرمانبرداری کے لیے تیار ہوں۔ پھر آپ تھوڑی دیر تک چلتے رہے۔

اس کے بعد فرمایا یامعاذ! میں بولا ایرسول الله! ماضر ہوں آپ کی

اطاعت کے لیے تیار ہوں۔ پھر آپ تھوڑی دیر چلتے رہے اس کے بعد

فرمایا یامعاذ! میں نے عرض کیا حاضر ہوں یارسول الله! آپ کی

اطاعت کے لیے تیار ہوں۔ اس کے بعد آنخضرت ملٹھیا نے فرمایا

متہيں معلوم ہے اللہ كے اين بندول يركياحق ہيں؟ ميں نے عرض

کیااللہ اور اس کے رسول ہی کو زیادہ علم ہے۔ حضور اکرم ملڑائیا نے

فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کے بندوں پر حق سے ہیں کہ بندے خاص اس کی ہی

عبادت کریں اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ بنائیں پھر آپ

تھوڑی در چلتے رہے۔ اس کے بعد فرمایا معاذ! میں نے عرض کیاحاضر

مول يارسول الله! آپ كى اطاعت كے ليے تيار مول ـ آنخضرت ملتهايم

نے فرمایا ممہی معلوم ہے بندول کااللہ پر کیا حق ہے۔ جب کہ وہ بی

کام کرلیں۔ میں نے عرض کیااللہ اور اس کے رسول کو زیادہ علم ہے۔

رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : بَيْنَا أَنَا رَدِيفُ النَّبيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ إلاَّ آخِرَةُ الرُّحْلِ فَقَالَ ((يَا مُعَاذُ))، قُلْتُ لَبَيْكَ رَسُولَ الله وَسَعْدَيْكَ ثُمَّ سَارَ سَاعَةً ثُمُّ قَالَ: ((يَا مُعَاذُ)) قُلْتُ : لَبَيْكَ رَسُولَ ا لله وَسَعْدَيْكَ ثُمَّ سَارَ سَاعَةً ثُمَّ قَالَ : ((يَا مُعَادُ)) قُلْتُ: لَبُيْكَ رَسُولَ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَعْدَيْكَ قَالَ: ((هَلْ تَدْرِي مَا حَقُّ الله عَلَى عِبَادِهِ؟)) قُلْتُ: ا لله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: ((حَقُّ ا لله عَلَى عِبَادِهِ أَنْ يَعْبُدُوهُ، وَلاَ يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا)) ثُمَّ سَارَ سَاعَةً، ثُمَّ قَالَ : ((يَا مُعَادُ بْنُ جَبَل)) قُلْتُ: لَبَيْكَ رَسُولَ الله وَسَعْدَيْكَ ِ فَقَالَ: ((هَلْ تَدْرِي مَا حَقُّ الْعِبَادِ عَلَى الله إذَا فَعَلُوهُ؟)) قُلْتُ: الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ: ((حَقُّ الْعِبَادِ عَلَى اللهُ أَنْ لاَ يُعَذُّبَهُمْ)).

[راجع: ٢٥٥٦] فرماً ياكہ پھر بندوں كالله برحق ہے كہ وہ انہيں عذاب نہ كرے۔ جہر من سے سنت الله مراد ہے بعنی اللہ نے يمی قانون بنا ديا ہے كہ الل توحيد بخشے جائيں خواہ جلد يا بدير اور الل شرك داخل سيست جنم كے جائيں اور اس ميں بيشہ بيشہ جلتے رہيں۔ اس ليے مشركين پر جنت قطعاً حرام كر دى كئى ہے كتنے نام نهاد مسلمان بھی افعال شركيہ ميں كر قار ہيں وہ بھى اس قانون كے تحت ہوں گے۔

باب جانور پر عورت کا مرد کے پیچھے بیٹھنا جائز ہے

(۵۹۲۸) ہم سے حسن بن محد بن صباح نے بیان کیا 'کما ہم سے کیلی بن عباد نے بیان کیا 'انہیں کیلی بن ابی بن عباد نے بیان کیا 'انہیں کیلی بن ابی اسحاق نے خردی 'کما کہ میں نے حضرت انس بن مالک روائٹ سے سا' انہوں نے بیان کیا کہ ہم رسول اللہ سی کیلی کے ساتھ نے برسے واپس

١٠٢ – باب إِرْدَافِ الْمَرْأَةِ خَلْفَ الرَّجُل

مَبُّاحٍ، قَالَ : حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ صَبُّاحٍ، قَالَ : حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبَّادٍ، قَالَ : حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ : أَخْبَرَنِي يَحْيَى بنُ أَبِي الشَّحَاقَ قَالَ : سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ

رَضِيَ الله عَنْهُ، قَالَ: أَقْبَلْنَا مَعَ رَسُولِ الله هَامِنْ خَيْبَرَ وَإِنِّي لَرَدِيفُ أَبِي طَلْحَةً وَهُوَ يَسِيرُ، وَبَعْضُ نِسَاءِ رَسُولِ الله فَلَّ رَدِيفُ رَسُولِ الله فَلَاإِذْ عَثَوِتِ النَّاقَةُ فَقُلْتُ الْمَرْأَةَ، فَنَوْلْتُ فَقَالَ رَسُولُ الله فَلَ ((إِنَّهَا أُمْكُمْ)) فَشَدَدْتُ الرَّحْلَ وَرَكِبَ رَسُولُ الله فَلْ فَلَمَّا دَنَا أَوْ رَأَى الْمَدِينَةَ قَالَ: ((آيبُونَ تَانِبُونَ عَابِدُونَ لِرَبِّنَا حَامِدُونَ)). [راجع: ٢٧١]

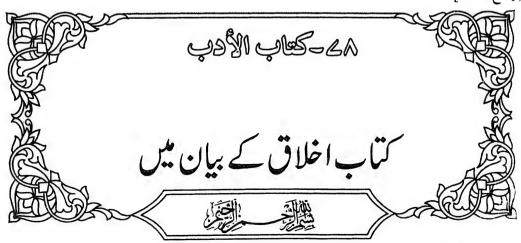
٣ - ١ - باب الإسْتِلْقَاءِ، وَوَضْعِ
 الرِّجْلِ عَلَى الْأُخْرَى

٥٩٦٩ حدَّثَنا أَخْمَدُ بْنُ يُونُسَ، قَالَ: حَدُّثَنا ابْنُ سَعْدٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ عَنْ عَبَّادٍ بْنِ تَمِيمٍ، عَنْ عَمِّهِ أَنْهُ أَبْمَ أَبْمَرَ النبي عَنْ عَلَي يَضْطَجعُ فِي الْمَسْجِدِ رَافِعًا إِحْدَى رِجْلَيْهِ عَلَى الأُخْرَى.

لوگوں کے ساتھ حسن معاشرت اور آداب کے طریقے مراد ہیں۔

[راجع: ٤٧٥]

آرہے تھے اور میں حضرت ابو طلحہ بناٹنہ کی سواری پر آپ کے چیچے بیٹھاہوا تھااور وہ چل رہے تھے۔ آنخضرت ملٹائیا کی بعض بیوی حضرت صفیہ وی ایک الخضرت التا اللہ کے سواری یر آپ کے پیچھے تھیں کہ اچانک او نٹنی نے ٹھوکر کھائی' میں نے کہا عورت کی خبر گیری کرو پھر میں اتر یرا۔ حضور اکرم ملتھاہم نے فرمایا بیہ تمہاری مال میں پھر میں نے کجاوہ مضبوط باندھااور آنخضرت ملٹایم سوار ہو گئے پھرجب مدینہ منورہ کے قریب ہوئے یا (راوی نے بیان کیا کہ) مدینہ منورہ دیکھا تو فرمایا ہم واپس ہونے والے ہیں اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع ہونے والے ہیں' اسی کو پوجنے والے ہیں' اپنے مالک کی تعریف کرنے والے ہیں۔ باب حیت لیك كرایك پاؤل كادو سرے پاؤل پر ركھنا بعضول نے اسے مکروہ سمجھاہے امام بخاری نے بیر باب لا کران کارد کیاہے اور مخالفت کی حدیث جو صحیح مسلم میں ہے 'وہ منسوخ ہے۔ (۵۹۲۹) ہم سے احمد بن یونس نے بیان کیا کما ہم سے ابراہیم بن سعلا نے بیان کیا 'کما ہم سے ابن شاب نے بیان کیا' ان سے عباد بن متیم ن ان سے ان کے چھا (عبداللہ بن زید انصاری بڑاللہ) نے کہ انہوں نے رسول اللہ ملٹائیل کو مسجد میں (حیت) لیٹے ہوئے ویکھا کہ آپ ایک پاؤل كودومرے پاؤل يراٹھاكرر كھے ہوئے تھے۔



۱ – باب الْبِرِّ وَالصِّلَةِ وَقُوْلِ اللهِ بِاللهِ اللهِ بِاللهِ اللهِ بِاحسان اور رشته ناطه پروری کی فضیلت اور الله پاک تعکالی : ﴿ وَوَوَصَیْنَا الإِنسَانَ بِوَالِدَیْهِ نَے (سورهٔ لقمان اور احقاف وغیره میں) فرمایا که ہم نے انسان کو اس حَسنًا ﴾ [العنکبوت : ۸]

آئی ہے۔ اور والدین کے ساتھ بھی نیک سلوک کرنے کا تھم فرمایا گیا ہے ساتھ والدین کے ساتھ بھی نیک سلوک کرنے کا تھم فرمایا گیا ہے۔ جس کا مطلب بیہ ہے کہ اللہ کے بعد بندوں میں سب سے بڑا حق والدین کا ہے جنت کو والدین کے قدموں کے تلے بتایا گیا ہے اور والدین کو ستانا' ان کی نافرمانی کرنا' ان کی خدمت سے جی چرانا گناہ کبیرہ ہے۔ رسول کریم ساتھ نے اپنے وصیت نامے میں جو آپ نے اپنے وصیت نامے میں جو آپ نے دخترت معاذین جبل بڑا تھ کو فرمایا تھا اور خاص طور پر تھم دیا تھا کہ ولا تعقن والدیک وان امراک ان تخرج من اھلک ومالک اور ماں باپ کی نافرمانی نہ کرو اگرچہ وہ تم کو تمارے اہل وعیال سے یا تمہارے مال سے تم کو جدا کر دیں۔

شُعْبَةُ، قَالَ الْوَلِيدُ بْنُ عَيْزَارٍ، أَخْبَرَنِي قَالَ شُعْبَةُ، قَالَ الْوَلِيدُ بْنُ عَيْزَارٍ، أَخْبَرَنِي قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَمْرِو الشَّيْبَانِيُّ يَقُولُ : أَخْبَرَنَا صَاحِبُ هَذِهِ الدَّارِ وَأَوْمَا بَيدِهِ إِلَى دَارِ عَبْدِ الله قال: سَأَلْتُ النَّبِيُّ فَقَلَ: أَيُّ عَبْدِ الله قال: سَأَلْتُ النَّبِيُّ فَقَلَ: أَيُّ الْعَمَلِ أَحَبُ إِلَى الله عزَّ وَجَلُّ؟ قَالَ: ((الصَّلاَةُ عَلَى وَقْتِهَا)) قَالَ: ثُمَّ أَيَّ؟ قَالَ: ((رأَتُمُ بِرُّ الْوَالِدَيْنِ)) قَالَ: ثُمَّ أَيَّ؟ قَالَ: ((رأَتْجَهَادُ فِي سَبِيلِ اللهِ)) قَالَ: ثُمَّ أَيَّ؟ قَالَ: ((الْجَهَادُ فِي سَبِيلِ اللهِ)) قَالَ: حُدَّثِنِي ((الْجَهَادُ فِي سَبِيلِ اللهِ)) قَالَ: حَدَّثِنِي بِهِنَّ وَلُو السَّتَوَذُتُهُ لَوَادَنِي.[راجع: ٢٧٥]

(۱۹۷۵) ہم سے ابو الولید ہشام نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے'
انہوں نے کہا کہ جھے ولید بن عیر ارنے خبردی' کہا کہ میں نے ابو عمرو
شیبانی سے سا' کہا کہ ہمیں اس گھروالے نے خبردی اور انہوں نے
اپنے ہاتھ سے عبداللہ بن مسعود بڑائی کے گھر کی طرف اشارہ کیا'
انہوں نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم الٹی ایسے پوچھا اللہ تعالیٰ کے
انہوں نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم الٹی ایسے بوچھا اللہ تعالیٰ کے
نزدیک کون ساعمل سب سے زیادہ پند ہے؟ آپ نے فرمایا کہ وقت
پر نماز پڑھنا۔ پوچھا کہ پھر کون سا؟ فرمایا کہ والدین کے ساتھ اچھا
سلوک کرنا' پوچھا پھر کون سا؟ فرمایا کہ اللہ کے راستے میں جہاد کرنا۔
عبداللہ بڑاٹھ نے بیان کیا کہ آنخضرت سلتھ ایسے ان کاموں کے
متعلق بیان کیا اور اگر میں ای طرح سوال کرتا رہتا تو آپ جواب
دیتے رہتے۔

باب رشتہ والوں میں اچھے سلوک کاسب سے زیادہ حق دار کون ہے؟

(اک94) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا 'کہا ہم سے جریر نے بیان کیا 'ان سے عمارہ بن قعقاع بن شرمہ نے 'ان سے ابو ذرعہ نے اور الن سے حضرت ابو ہریرہ بڑا تئے نے بیان کیا کہ ایک صحابی رسول کریم مٹھیلیم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ یارسول اللہ! میرے الیحھ سلوک کا سب سے زیادہ حقد ارکون ہے؟ فرمایا کہ تمہاری مال ہے۔ انہوں ہے۔ انہوں کے بعد کون ہے؟ فرمایا کہ تمہاری مال ہے۔ انہوں

٢- باب مَنْ أَحَقُّ النَّاسِ بِحُسْنِ الصُّحْبَة؟

٩٧١ - حدَّثَنَا قُنَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ عُمَارَةَ بِنِ الْقَفْقَاعِ بْنِ شُبْرُمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ الله الله فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله عَنْ أَحَقُ بِحُسْنِ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله عَنْ أَحَقُ بِحُسْنِ مَحَابَتِي؟ قَالَ: (رَأُمُكَ)) قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟

قَالَ: ((أُمُّكَ)) قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: ((ثُمَّ) أَمُّكَ)) قَالَ: ((ثُمَّ أَمُّكَ)) قَالَ: ((ثُمَّ أَبُوكَ)). وَقَالَ ابْنُ شُبْرُمَةَ وَيَحْيَى بْنُ أَيُوكَ)). وَقَالَ ابْنُ شُبْرُمَةَ وَيَحْيَى بْنُ أَيُوبَ: حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ. . مِثْلَهُ.

٣- باب لا يُجَاهِدُ إلاّ

نے پھر پوچھا اس کے بعد کون؟ آنخضرت سٹھیلم نے فرمایا کہ تمہاری ماں ہے۔ انہوں نے پوچھا اس کے بعد کون ہے؟ آنخضرت سٹھیلم نے فرمایا پھر تمہارا باپ ہے۔ ابن شرمہ اور یجیٰ بن ایوب نے بیان کیا کما ہم سے ابوزرعہ نے اس کے مطابق بیان کیا۔

معلوم ہوا کہ مال کا درجہ باپ سے تین حصہ زیادہ ہے کیونکہ صنف نازک ہے' اسے اپنے جوان بیٹے کا بڑا سارہ ہے للذا وہ بہت ہی بڑاحق رکھتی ہے۔

باب والدین کی اجازت کے بغیر کسی کو جماد کے لیے نہ جانا چاہیئے

سفیان اور شعبہ نے بیان کیا کہ ہم سے کیل نے بیان کیا کا سے سفیان اور شعبہ نے بیان کیا کہ ہم سے حبیب نے بیان کیا کہ ہم سے حبیب نے بیان کیا کہ ہم سے حبیب نے بیان کیا کہ ہم کو سفیان نے بیان کیا کہ ہم کو سفیان نے خبردی انہیں حبیب نے اور ہم سے محمد بن کشر نے بیان کیا کہ اس کے اور ان سے عبداللہ بن عمرو نے بیان کیا کہ ایک صحابی نے نبی کریم طاق کیا اس سے بوچھا کیا میں بھی جماد میں شریک ہو جاؤں۔ آنخضرت طاق کیا نے دریافت فرمایا تمہارے مال باپ موجود ہیں انہوں نے کما کہ ہال موجود ہیں۔ آنخضرت طاق کیا نے فرمایا کہ پھرانمیں میں جماد کرو۔

بإذْن الأَبَويْنِ عَنْ سُفْيَانَ وَشُعْبةَ قَالاً: حَدَّثَنَا يَحْيى، عَنْ سُفْيَانَ وَشُعْبةَ قَالاً: حَدَّثَنَا حَبيبٌ حِ قَالَ: وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ حَبيبٍ عَنْ أَبِي الْعَبَّاسٍ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عَمْرو، قَالَ: قَالَ رَجَلٌ لِلنّبِي قَلَّا: أُجَاهِدُ؟ قَالَ: ((أَلَكَ أَبُوانِ؟)) قَالَ: نَعَمْ. قَالَ: ((فَفيهِمَا فَجَاهِدُ)).

آ یہ ہے اللہ میں کی خدمت میں کوشش کرتے رہوتم کو اس سے جماد کا ثواب ملے گا۔ مراد وہی جماد ہے جو فرض کفالیہ ہے کیونکہ میں اللہ میں کوشش کرتے رہوتم کو اس سے جماد کا ثواب ملے گا۔ اگر میں باپ کی خدمت اس کے سواکون کرے گا۔ اگر جماد فرض عین ہو جائے اس وقت والدین کی اجازت ضروری نہیں ہے۔

باب کوئی شخص این مال باب کو گالی گلوچ نہ دے

لین گالی نہ داوائے کہ وہ کس کے مال باپ کو گالی دے اور اس کے جواب میں اپنے مال باپ کو گالی نے۔

سعد نے بیان کیا' ان سے احر بن یونس نے بیان کیا' کہا ہم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا' کہا ہم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا' ان سے حمید بن عبدالرحمٰن نے اور ان سے حفرت عبدالله بن عمرو بی الله نے بیان کیا کہ رسول الله ساتی کیا فرمایا یقینا سب سے بڑے گناہوں میں سے بیہ کہ کوئی شخص اپنے والدین پر لعنت بھیجے۔ پوچھا گیا یا رسول الله (ساتی کیا) کوئی شخص اپنے ہی والدین پر کیسے لعنت بھیجے گا؟ آنخضرت رسیم گا؟ آخضرت

٩٧٣ - حدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، حَدُّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمِيْد بْنِ عَبْدِ الله بْنِ عَمْرٍو عَبْدِ الله بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ ((إِنَّ مِنْ أَكْبَوِ الْكَبَائِوِ أَنْ يَلْعَنَ الرَّجُلُ وَالْدَيْهِ)). قِيلَ يَا رَسُولَ الله وَكَيْفَ يَلْعَنُ وَالْدَيْهِ)). قِيلَ يَا رَسُولَ الله وَكَيْفَ يَلْعَنُ

٤ - باب لا يَسُبُّ الرَّجُلُ وَالْدَيْهِ

ملی کیا نے فرمایا کہ وہ مخص دو سرے کے باپ کو برا بھلا کھ گاتو دو سرا بھی اس کے باپ کو اور اس کی ماں کو برابھلا کیے گا۔ الرَّجُلُ وَالِدَيْهِ؟ قَالَ: ((يَسُبُّ الرَّجُلُ أَبَا الرُّجُل، فَيَسُبُّ أَبَاهُ وَيَسُبُّ أُمَّهُ)). ای لیے کہا گیا ہے

ید نہ بولے زیر گردوں گر کوئی میری ہے ہے یہ گنید کی صدا جیسی کیے ویسی ہے باب جس شخص نے اپنے والدین کے ساتھ نیک سلوک کیا اس کی دعا قبول ہو تی ہے

(۵۹۷۲) ہم سے سعید بن الی مریم نے بیان کیا کما ہم سے اساعیل بن ابراہیم بن عقبہ نے بیان کیا کہا کہ مجھے نافع نے خبردی اسیں رہے تھے کہ بارش نے انہیں آلیا اور انہوں نے مؤکر پیاڑ کی غار میں یناہ لی۔ اس کے بعد ان کے غار کے منہ پر بیاڑ کی ایک جٹان گری اور اس کامنہ ہند ہو گیا۔ اب بعض نے بعض سے کما کہ تم نے جو نیک کام كئے ميں ان ميں ايسے كام كو دھيان ميں لاؤ جو تم نے خالص اللہ ك لیے کیا ہو تاکہ اللہ سے اس کے ذریعہ دعا کرو ممکن ہے وہ غار کو کھول دے۔ اس پر ان میں سے ایک نے کمااے اللہ! میرے والدین تھے اور بهت بو رهے تھے اور میرے جھوٹے چھوٹے بیچ بھی تھے۔ میں ان کے لیے بکریاں چرا تا تھا اور واپس آکر دودھ نکالتا تو سب سے پہلے اینے والدین کو بلا تا تھا اپنے بچوں سے بھی پہلے۔ ایک دن چارے کی تلاش نے مجھے بہت دور لے جاڈالا چنانچہ میں رات گئے واپس آیا۔ میں نے دیکھا کہ میرے والدین سو چکے ہیں۔ میں نے معمول کے مطابق دودھ نکالا چرمیں دوھا ہوا دودھ لے کر آیا اور ان کے سرمانے کھڑا ہو گیامیں بیہ گوارا نہیں کر سکتاتھا کہ انہیں سونے میں جگاؤں اور یہ بھی مجھ سے نہیں ہو سکتا تھا کہ والدین سے پہلے بچوں کو پلاؤں۔ یج بھوک سے میرے قدموں پر لوٹ رہے تھے اور اس کشکش میں صبح ہو گئی۔ پس اے اللہ! اگر تیرے علم میں بھی یہ کام میں نے صرف تیری رضا حاصل کرنے کے لیے کیا تھا تو ہمارے لیے کشادگی پیدا کر وے کہ ہم آسان دیکھ سکیں۔ اللہ تعالیٰ نے (دعا قبول کی اور) ان کے

٥- باب إجَابَةِ دُعَاء مَنْ بَرَّ وَالِدَيْهِ

٥٩٧٤ - حدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، حَدَّثَنَا إسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْن عُقْبَةَ، قَالَ: أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ ((بَيْنَمَا ثَلاَثَةُ نَفُر يَتَمَاشَوْنَ أَخَذَهُمُ الْمَطَرُ، فَمَالُوا إِلَى غَارٍ فِي الْجَبَلِ فَانْحَطَّتْ عَلَى فَمِ غَارِهِمْ صَخْرَةٌ مِنَ الْجَبَلِ، فَأَطْبَقَتْ عَلَيْهِمْ فَقَالَ بَعْضُهُمْ لِبَعْض: انْظُرُوا أَعْمَالاً عَمِلْتُمُوهَا لله صَالِحَةً فَادْعُوا الله بِهَا لَعَلُّهُ يَفْرُجُهَا فَقَالَ أَحَدُهُمُ: اللَّهُمَّ إِنَّهُ كَانَ لِي وَالِدَان شَيْخَان كَبيرَان وَلِي صِبْيَةٌ صِغَارٌ كُنْتُ أَرْعى عَلَيْهِمْ، فَإِذَا رُحْتُ عَلَيْهِمْ فَحَلَبْتُ بدَأْتُ بِوَالِدَيُّ أَسْقِيهِمَا قَبْلَ وَلَدي وَإِنَّهُ نَأَى بِي الشَّجَرُ فَمَا أَتَيْتُ حَتَّى أَمْسَيْتُ، فَوَجَدْتُهُمَا قَدْ نَامَا فَحَلَبْتُ كَمَا كُنْتُ أَحْلُبُ فَجنْتُ بِالْحِلاَبِ، فَقُمْتُ عِنْدَ رُؤُوسِهِما أَكْرَهُ أَنْ أَوْقِظَهُمَا مِنْ نَوْمِهِمَا، وَأَكْرَهُ أَنْ أَبَدَأَ بِالصِّبْيَةِ قَبْلَهُمَا، وَالصِّبْيَةُ يَتَضَاغُونَ عِنْدَ قَدَمَى فَلَمْ يَزَلُ ذَلِكَ دَأْبي وَدَأْبَهُمْ حَتَّى طَلَعَ الْفَجْرُ فَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ

أَنَّى فَعَلْتُ ذَلِكَ ابْتِفَاءَ وَجُهكَ فَافْرُجُ لَنَا فُوْجَةً نَوَى مِنْهَا السَّمَاءَ، فَفَرَجَ الله لَهُمْ فُرْجَةً حَتَّى يَرَوْنَ مِنْهَا السَّمَاءَ، وَقَالَ الثَّانِي: اللَّهُمُّ إِنَّهُ كَانَتْ لِي ابْنَةُ عَمُّ أُحِبُّهَا كَأَشَدٌ مَا يُحِبُ الرِّجَالُ النِّسَاءَ، فَطَلَبْتُ إِلَيْهَا نَفْسَهَا فَأَبَتْ حَتَّى آتِيَهَا بِمِانَةٍ دِينَارٍ فَسَعَيْتُ حَتَّى جَمَعْتُ مِائَةً دِينَارٍ فَلَقَيْتُها بِهَا فَلَمَّا قَعَدْتُ بَيْنَ رِجْلَيْهَا قَالَتْ : يَا عَبْدَ الله اتَّقِ الله وَلاَ تَفْتَحِ الْخَاتَمَ فَقُمْتُ عَنْهَا، اللَّهُمَّ فَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنِّي قَدْ فَعَلْتُ ذَلِكَ ابْتِفَاءَ وَجُهكَ فَافْرُجْ لَنَا مِنْهَا، فَفَرَجَ لَهُمْ فُوْجَةً وَقَالَ الآخَرُ : اللَّهُمَّ إِنِّي كُنْتُ اسْتَأْجَرْتُ أَجِيرًا بِفَرَقِ أَرُزٌّ فَلَمَّا قَضَى عَمَلَهُ قَالَ: أَعْطِنِي حَقِّي فَعَرَضْتُ عَلَيْهِ حَقَّهُ، فَتَرَكَهُ وَرَغِبَ عَنْهُ فَلَمْ أَزَلْ أَزْرَعُهُ حَتَّى جَمَعْتُ مِنْهُ بَقَرًا وَرَاعِيَهَا فَجَاءَنِي فَقَالَ: اتَّق الله وَلاَ تَظْلِمْنِي وَأَعْطِنِي حَقِّي، فَقُلْتُ: اذْهَبْ إِلَى ذَلِكَ الْبَقَرِ وَرَاعِيهَا فَقَالَ: اتَّقِ الله وَلاَ تَهْزُأُ بِي فَقُلْتُ: إنِّي لاَ أَهْزَأُ بكَ، فَخُذْ ذَلِكَ الْبَقَرَ وَرَاعِيَهَا فَأَخَذَهُ فَانْطَلَقَ بِهَا، فَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّى فَعَلْتُ ذَلِكَ ابْتِغَاءَ وَجُهكَ فَافْرُجْ مَا بَقِيَ فَفَرَجَ الله عَنْهُمْ)).

[راجع: ٢٢١٥]

لیے اتنی کشادگی بیدا کر دی کہ وہ آسان دیکھ سکتے تھے۔ دو سرے مخص نے کما اے اللہ! میری ایک چھاذاد بمن تھی اور میں اس سے محبت کر تا تھا' وہ انتہائی محبت جو ایک مرد ایک عورت سے کر سکتا ہے۔ میں نے اس سے اسے ماثگاتواس نے انکار کیااور صرف اس شرط پر راضی ہوئی کہ میں اسے سو دینار دول۔ میں نے دوڑ دھوپ کی اور سو دینار جمع کرلایا پھراس کے پاس انہیں لے کر گیا پھرجب میں اس کے دونوں یاؤں کے درمیان میں بیٹھ گیاتواس نے کماکہ اے اللہ کے بندے! اللہ سے ڈر اور مہر کو مت تو ڑ۔ میں بیر سن کر کھڑا ہو گیا(اور زناسے باز رہا) پس اگر تیرے علم میں بھی میں نے بد کام تیری رضا و خوشنودی حاصل کرنے کے لیے کیا تھا تو ہمارے لیے کچھ اور کشادگی (چمان کوہٹا کر) پیدا کر دے۔ چنانچہ ان کے لیے تھوڑی سی اور کشادگی ہو گئی۔ تیرے مخص نے کہا اے اللہ! میں نے ایک مزدور ایک فرق جاول کی مزدوری پر رکھا تھا اس نے اپناکام پورا کرکے کہا کہ میری مزدوری دو۔ میں نے اس کی مزدوری دے دی لیکن وہ چھوڑ کر چلا گیااور اس کے ساتھ بے توجبی کی۔ میں اس کے اس بیچے ہوئے دھان کو ہوتا رہا اور اس طرح میں نے اس ہے ایک گائے اور اس کا چرواہا کرلیا (پھر جب وہ آیاتو) میں نے اس سے کہا کہ نیہ گائے اور چرواہالے جاؤ۔ اس نے کمااللہ ہے ڈرواور میرے ساتھ مذاق نہ کرو۔ میں نے کہا کہ میں تمهارے ساتھ مذاق نہیں کرتا۔ اس گلئے اور چرواہے کو لے جاؤ۔ چنانچہ وہ انہیں لے کر چلا گیا۔ پس اگر تیرے علم میں بھی میں نے بیہ کام تیری رضاو خوشنودی حاصل کرنے کے لیے کیا تھاتو (چمان کی وجہ سے غارسے نکلنے میں جو رکاوٹ باقی رہ گئی ہے اسے بھی کھول دے۔ چنانچہ اللہ تعالی نے ان کے لیے پوری طرح کشادگی کردی جس سے وہ بابرآگئے۔

آئیہ ہے ۔ اس حدیث سے نیک کاموں کو بوقت وعا بطور وسلہ پیش کرنا جائز ٹابت ہوا۔ آیت ﴿ وَابْتَغُوۤا اِلَیْهِ الْوَسِیْلَةَ ﴾ (المائدة: ٣٥) کا سیسین کی مطلب ہے۔ نیک لوگوں کا وسلہ سے کہ وہ زندہ ہوں تو ان سے دعا کرائی جائے 'مردوں کا وسلہ بالکل بے ثبوت چیز ہے جس سے پر ہیز کرنا فرض ہے۔

٣- باب عُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ مِنَ الْكَبَائِرِ مِنَ الْكَبَائِرِ مِنَ الْكَبَائِرِ مَاكَ مَاكَ مَا مَعْدُ بْنُ حَفْصٍ، حَدُّنَا شَعْدُ بْنُ حَفْصٍ، حَدُّنَا شَيْبَانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ وَرَّادٍ عَنِ النبيع فَيْ قَالَ: ((إِنَّ الله حَرَّمَ عَلَيْكُمْ عُقُوقَ الأُمَّهَاتِ، وَمَنْعَ وَهَاتِ وَوَأْدِ الْبَنَاتِ وَكَرِهَ لَكُمْ قِيلَ وَقَالَ وَكَثَرَةَ السُّؤَالِ وَإِضَاعَةَ الْمَالِ)).

الْوَاسِطِيُّ، عَنِ الْمُحَرَيْدِيِّ عَنْ عَبْدِ الْوَاسِطِيُّ، عَنِ الْمُحَرَيْدِيِّ عَنْ عَبْدِ الْوَاسِطِيُّ، عَنِ الْمُحَرَيْدِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّوْحَمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله عَلَّى: ((أَلاَ قَالَ: بَلَى يَا أُنَّبِكُمْ بِأَكْبَرِ الْكَبَانِرِ؟)) قُلْنَا: بَلَى يَا رَسُولَ الله قَالَ: ((الإِشْرَاكُ بِالله، وَكَانَ مُتَّكِنًا فَجَلَسَ وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ))، وكَانَ مُتَّكِنًا فَجَلَسَ فَقَالَ: ((أَلاَ وَقَوْلُ الزُّورِ وَشَهَادَةُ الزُورِ). فَمَا أَلاَ وَقَوْلُ الزُّورِ وَشَهَادَةُ الزُورِ). فَمَا زَالَ يَقُولُهَا حَتَّى قُلْتُ : لاَ يَسْكُتُ.

- حدّثن مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنِ مُحِمَّدُ الله بْنُ أَبِي بَكْرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَنسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: وَكُورَ رَسُولُ الله عَنْهُ الْكَبَائِرَ أَوْ سُئِلَ عَنِ الْكَبَائِرِ فَقَالَ: ((الشَّرْكُ بالله وَقُتْلُ النَّفْسِ، وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ)) فَقَالَ: وَقَالَ: فَقَالَ: فَقَالَ: فَقَالَ: فَقَالَ: فَقَالَ: فَقَالَ: فَقَالَ:

[راجع: ٢٦٥٤]

باب والدین کی نافرمانی بہت ہی بڑے گناہوں میں سے ہے اسکان کے اس سے سیان نے بیان کیا 'کہا ہم سے شیبان نے بیان کیا 'کہا ہم سے شیبان نے بیان کیا 'ان سے منصور نے 'ان سے مسیب نے 'ان سے وراد نے اور ان سے حضرت مغیرہ بڑا تھ نے کہ نبی کریم سٹھیلم نے فرمایا اللہ نے تم پر مال کی نافرمانی حرام قرار دی ہے اور (والدین کے حقوق) نہ دینا اور ناحق ان سے مطالبات کرنا بھی حرام قرار دیا ہے 'لڑ کیوں کو زندہ دفن کرنا ربھی حرام قرار دیا ہے) اور قبل و قال (فضول باتیں) کرت سوال اور مال کی بربادی کو بھی ناپند کیا ہے۔

(۵۹۷۱) جھے سے اسحاق بن شاہین واسطی نے بیان کیا' کہا ہم سے خالدواسطی نے بیان کیا' ان سے جریری نے ' ان سے عبدالرحمٰن بن ابی بکرہ نے اور ان سے ان کے والد بناٹند نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملٹی نے فرمایا 'کیا میں مہیں سب سے بڑا گناہ نہ بناؤل ؟ ہم نے عرض کیا ضرور بتا ہے یارسول اللہ! آنحضرت ملٹی کیا نے فرمایا کہ اللہ کے ساتھ شرک کرنا اور والدین کی نافرمانی کرنا۔ آنحضرت ملٹی کیا اس وقت فیک لگائے ہوئے تھے اب آپ سیدھے بیٹھ گئے اور فرمایا آگاہ ہو جاؤ جھوٹی بات بھی اور جھوٹی گواہی بھی (سب سے بڑے گناہ ہیں) آگاہ ہو جاؤ جھوٹی بات بھی اور جھوٹی گواہی بھی۔ آنخضرت ملٹی کیا اسے مسلسل جاؤ جھوٹی بات بھی اور جھوٹی گواہی بھی۔ آنخضرت ملٹی کیا اسے مسلسل و مراتے رہے اور میں نے سوچا کہ آنخضرت ملٹی کیا خاموش نہیں ہوں

(2944) بھے سے محد بن ولید نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے محد بن جعفر نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ بعضر نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ میں نے کہا کہ مجھ سے عبیداللہ بن ابی بحر نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے کبائر کا ذکر کیایا (انہوں نے کہا کہ) آنخضرت صلی اللہ علیہ و سلم سے کبائر کے متعلق پوچھاگیا تو آخضرت ساتی اللہ علیہ و سلم سے کبائر کے متعلق پوچھاگیا تو آخضرت ساتی نے فرمایا کہ اللہ کے ساتھ شرک کرنا'کی کی (ناحق)

جان لینا' والدین کی نافرمانی کرنا پھر فرمایا کیامیں تنہیں سب ہے بڑا گناہ

نہ ہتا دوں؟ فرمایا کہ جھوٹی بات یا فرمایا کہ جھوٹی شہادت (سب سے بڑا

گناہ ہے) شعبہ نے بیان کیا کہ میرا غالب گمان بیہ ہے کہ آنخضرت

مان کیا نے جھوٹی گواہی فرمایا تھا۔

((أَلاَ أُنبِّكُمْ بِأَكْبَرِ الْكَبَائِرِ؟)) قَالَ: ((قَوْلُ الزُّور)).

٧- باب صِلَةِ للْوَالِدِ الْمُشْركِ

سُفْيَانُ، حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ أَخْبَرَنِي أَبِي أَخْبَرَتْنِي أَسْمَاءُ ابْنَةُ أَبِي بَكُو رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَتْ: أَتَنْنِي أُمِّي رَاغِبَةً فِي عَهْدِ النَّبِيِّصَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آصِلُهَا؟ قَالَ: ((نَعَمْ)). قَالَ ابْنُ عُيَيْنَةَ: فَأَنْزَلَ الله تَعَالَى فيهَا: ﴿ لاَ يَنْهَاكُمُ الله عَنِ الَّذِينَ لَمْ

٨٧٨ - حدَّثنا الْحُمَيْدِيُّ، حَدَّثنا يُقَاتِلُوكُمْ فِي الدِّينِ.

[راجع: ۲۹۲۰]

الزُّور – أَوْ قَالَ – شَهَادَةُ الزُّور))، قَالَ شُعْبَةُ: وَأَكْثَرُ ظَنِّي أَنَّهُ قَالَ: ((شَهَادَةُ

باب والد کافریا مشرک ہو تب بھی اس کے ساتھ نیک سلوک کرنا

(۵۹۷۸) ہم سے عبداللہ بن زبیر حمیدی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے بیان کیا کما ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا کما مجھ کو میرے والد نے خبردی انسی اساء بنت الی بکر ایک ان خبروی که میری والدہ نبی کریم طبی کیا کے زمانہ میں میرے پاس آئیں 'وہ اسلام ہے مکر تھیں۔ میں نے آنحضرت ملٹایا سے بوچھاکیا میں اس کے ساتھ صلد رحمی کر سکتی ہوں؟ آنخضرت النہ این نے فرمایا کہ بال۔ اس ك بعد الله تعالى نے يہ آيت نازل كى لا ينهاكم الله عن الذين لم یقاتلو کم فی الدین لینی الله یاک تم کو ان لوگوں کے ساتھ نیک سلوک کرنے سے منع نہیں کرتا جو تم سے ہمارے دین کے متعلق کوئی لڑائی جھگڑا نہیں کرتے۔

آیہ ایک اس میں اور غیر مسلمانوں کے باہمی تعلقات کو جو راقی ہے اور باہمی آیہ ایک کی وہ زردست آیت کریمہ ہے جو مسلمانوں اور غیر مسلمانوں کے باہمی تعلقات کو جو راتی ہے اور باہمی کلیسے ہے ۔ ساف ارشاد ہاری ہے۔ مسلمانوں کی جنگ جارحانہ نہیں بلکہ صرف مدافعانہ ہوتی ہے۔ صاف ارشاد ہاری ہے۔ ﴿ وَانْ جَنَحُوْا لِلسَّلْمِ فَاجْنَحْ لَهَا ﴾ (الانفال: ١١) اگر تهمارے مخالفین تم ہے بجائے جنگ کے صلح کے خواہاں ہوں تو تم بھی فوراً صلّح کے لیے حصک عاؤ کیونکہ اللہ کے ہاں جنگ بسرمال نابیند ہے۔

باب اگر خاوند والی مسلمان عورت اپنی کافر مال کے ساتھ نیک سلوک کرے

(0949) اور لیث نے بیان کیا کہ مجھ سے ہشام نے بیان کیا' ان سے عروہ نے اور ان سے حضرت اساء رئی فیا نے بیان کیا کہ میری والدہ مشرکہ تھیں وہ نبی کریم ملٹالیا کے قریش کے ساتھ صلح کے زمانہ میں این والد کے ساتھ (مدینہ منورہ) آئیں۔ میں نے آنخضرت ملی ایا سے ٨- بَابِ صِلَةِ الْمَرْأَةِ أُمَّهَا وَلَهَا

٩٧٩ ٥- وَقَالَ اللَّيْثُ : حدَّثني هِشَامُ بْنُ عُرْوَةً، عَنْ عُرْوَةً، عَنْ أَسْمَاءَ قَالَتْ: قَدِمَتُ أُمِّي وَهْيَ مُشْرِكَةٌ فِي عَهْدِ قُرَيْش، وَمُدَّتِهِمْ إِذْ عَاهَدُوا النَّبِيُّ اللَّهِمَ أَبِيهَا

فَاسْتَفْتَيْتُ النَّبِيَّ فَقُلْتُ: إِنَّ أُمِّي قَلِمَتْ وَهْيَ رَاغِبَةٌ قَالَ : ((نَعَمْ صِلّي أُمَّكِ)). [راجع: ٢٦٢٠]

٩- باب صِلَةِ الأَخِ الْمُشْرِكِ

مَدَّتَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُسْلِمٍ، حَدَّتَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُسْلِمٍ، حَدَّتَنَا عَبْدُ الله بْنُ دِينَارِ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرُ حُلَّةَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا يَقُولُ: رَأَى عُمَرُ حُلَّةَ سِيَرَاءَ تُبَاعُ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله ابْتَعْ هَذِهِ سِيَرَاءَ تُبَاعُ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله ابْتَعْ هَذِهِ وَالْبُسْهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَإِذَا جَاءَكَ الْوُفُودُ؟ وَالْبُسْهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَإِذَا جَاءَكَ الْوُفُودُ؟ فَالْبُسْهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَإِذَا جَاءَكَ الْوُفُودُ؟ فَالَ: ((إِنَّمَا يَلْبَسُ هَذِهِ، مَنْ لاَ حَلاَقَ قَالَ: ((إِنِّي طَلَقَ اللهُ عُمَرَ بِحُلَّةٍ فَقَالَ: كَيْفَ أَلْبَسُهَا وَقَدْ أَعْلِى عُمَرَ بِحُلَّةٍ فَقَالَ: كَيْفَ أَلْبَسُهَا وَقَدْ أَلُى عُمَرَ بِحُلَّةٍ فَقَالَ: كَيْفَ أَلْبَسُهَا وَقَدْ أَعْطِكَهَا لِيَلْبَسَهَا، وَلَكِنْ تَبِيعُهَا أَوْ أَعْلِكَهَا لِيَلْبَسَهَا، وَلَكِنْ تَبِيعُهَا أَوْ أَعْلِكَهَا لِيَلْبَسَهَا، وَلَكِنْ تَبِيعُهَا أَوْ أَعْلَكَ اللهُ عُمَرُ إِلَى أَخِ لَهُ مِنْ أَعْلَ أَنْ يُسْلِمَ.

[راجع: ٨٨٦]

ان کے متعلق بوچھا کہ میری والدہ آئی ہیں اور وہ اسلام سے الگ ہیں (کیا میں ان کے ساتھ صلہ رخمی کر سکتی ہوں؟) آنخضرت سلی ایم نے فرمایا کہ ہاں اپنی والدہ کے ساتھ صلہ رخمی کرو۔

(۵۹۸۱) ہم ہے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کہا ہم ہے عبدالعزیز بن مسلم نے بیان کیا کہا ہم ہے عبدالعزیز بن مسلم نے بیان کیا کہا ہم ہے عبداللہ بن عمر بڑا ہوں نے بیان کیا کہ عمر بڑا ہوں نے بیان کیا کہ عمر بڑا ہوں نے بیان کیا کہ عمر بڑا ہوں سیراء کا (ایک ریشی) حلہ بکتے ویکھا تو عرض کیایا رسول اللہ! آپ اس مرید لیں اور جمعہ کے دن اور جب آپ کے پاس وفود آئیں تو اس بہنا کریں۔ آخضرت طریقی ہے نے فرمایا کہ اسے تو وہی بہن سکتا ہے جس کا آخرت میں) کوئی حصہ نہ ہو۔ اس کے بعد آخضرت طریقی کیا سے ایک حلہ کا آخرت میں) کوئی حصہ نہ ہو۔ اس کے بعد آخضرت طریقی کیا سے ایک حلہ عمر بڑا ہو کے بین سکتا ہوں جبکہ آخضرت طریقی ہے اس میں ہے ایک حلہ عمر بڑا ہو کے بین سکتا ہوں جبکہ آخضرت طریقی اس کے متعلق پہلے ممانعت فرما چکے ہیں؟ حضور اکرم طریقی ہے نہیں بینے کے لیے نہیں حضور اکرم طریقی ہے کہ تم اسے بی دو میں نے اسے تہمیں بیننے کے لیے نہیں دیا بلکہ اس لیے دیا ہے کہ تم اسے بی دویا کی دو سرے کو بہنا دو چنا نچہ دویا کی دو سرے کو بہنا دو چنا نچہ اسلام نہیں لائے تھے۔

424

باب ناطه والول سے صلہ رحمی کی فضیلت

(۵۹۸۳) (دو سری سند) امام بخاری نے کما کہ مجھ سے عبدالرحمٰن بن بشر نے بیان کیا' ان سے بنر بن اسد بھری نے بیان کیا' ان سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے ابن عثمان بن عبدالله بن موہب اور ان شعبہ نے بیان کیا' ان سے ابن عثمان بن عبدالله بن موہب اور ان کے والد عثمان بن عبدالله نے بیان کیا کہ انہوں نے موکیٰ بن طلحہ سے نااور انہوں نے حضرت ابوابوب انصاری بڑھٹھ سے کہ ایک صاحب نے کما یارسول الله! کوئی ایبا عمل بتلائیں جو مجھے جنت ہیں لے جائے۔ اس پر لوگوں نے کما کہ اسے کیاہو گیاہے' اسے کیاہو گیاہے' اسے کیاہو گیاہے' اسے کیاہو گیاہے نان کے فرمایا کہ کیوں ہو کیا گیاہے ابی اس کو ضرورت ہے بچارہ اس لیے پوچھتا ہے۔ اس کے بعد آپ نے ان سے فرمایا کہ کوئی عبادت کراور اس کے ساتھ کی اور کو شریک نہ کر' نماز قائم کر' زکوۃ دیتے رہو اور صلہ رخی کرتے رہو۔ (بس بیہ اعمال تجھ کو جنت میں لے جائیں گے۔) چل اب کیل چھوڑ دے۔ راوی نے کما شایداس وقت آنخضرت ملٹائیا ابنی او نٹنی پر سوار تھے۔

١٠ باب فَضْلِ صِلَةِ الرَّحِمِ
 ٢٨٥ حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدُّثَنَا شُعْبَةُ،
 قَالَ: أَخْبَرَنِي ابْنُ عُثْمَانَ، سَمِعْتُ مُوسَى
 بْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ : قِيلَ يَا رَسُولَ اللهَ أَخْبَرَنِي بِعَمَلٍ يُدْخِلُنِي الْجَنَّةَ ح.
 [راجع: ٢٣٩٦]

[راجع: ١٣٩٦]

معلوم ہوا کہ جنت حاصل کرنے کے لیے حقوق اللہ کی ادائیگی کے ساتھ حقوق العباد کی ادائیگی بھی ضروری ہے ورنہ جنت کا کشینے کے خواب دیکھنے والوں کے لیے جنت ہی ایک خواب بن کر رہ جائے گی۔

باب قطع رحمی کرنے والے کا گناہ

(۵۹۸۴) ہم سے بچیٰ بن بکیرنے بیان کیا کما ہم سے لیٹ بن سعد نے بیان کیا 'ان سے محمد نے بیان کیا 'ان سے محمد بنات کیا ان سے ابن شماب نے 'ان سے محمد بن جمیر بن مطعم بناتھ کیا اور انہیں ان کے والد جمیر بن مطعم بناتھ کے نے خبردی 'انہوں نے نبی کریم سلی کیا سے سنا' آنخضرت ملی کیا نے فرمایا کہ قطع رحمی کرنے والا جنت میں نہیں جائے گا۔

١١ - باب إثم الْقَاطِع

اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ جُبَيْرٍ بْنِ مُطْعِمٍ قَالَ: إِنَّ جُبَيْرٍ بْنِ مُطْعِمٍ قَالَ: إِنَّ جُبَيْرَ بْنِ مُطْعِمٍ قَالَ: إِنَّ جُبَيْرَ بْنِ مُطْعِمٍ النَّبِسَيِّ فَلَا الْجَنَّدَ النَّبِسَيِّ فَلَا الْجَنَّدَ قَاطِعٌ)).

١٢ - باب مَنْ بُسِطَ لَهُ فِي الرِّزْقِ بصِلةِ الرَّحِم

و و و و المُنْدِر، الْمِرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْدِر، حَدَّنَيَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنِ، قَالَ: حَدَّنَتِي أَبِي، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنّهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ الله الله عَنْهُ أَنّهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ الله الله الله عَنْهُ أَنّهُ عَلَيْصِلْ لَهُ فِي الله عَنْهُ وَقَالَ يُنْسَلَ لَهُ فِي أَنْدِهِ فَلْيَصِلْ رَحِمَهُ).

الل س کے رحد داروں کی بید وہ یہ اسے اسلامی کیٹر، حَدَّثَنَا اللّٰیثُ، عَنْ عُقَیْل، عَنِ ابْنِ شِهَابِ قَالَ: اللّٰیثُ، عَنْ عُقَیْل، عَنِ ابْنِ شِهَابِ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكِ، أَنَّ رَسُولَ الله أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكِ، أَنَّ رَسُولَ الله أَخْبَ قَالَ: ((مَنْ أَحَبُ أَنْ يُبْسَطَ لَهُ فِي رَزْقِهِ، وَيُنْسَأَ لَهُ فِي أَثْرِهِ فَلْيُصِلْ رَحِمَهُ)). [راجع: ۲۰۲۷]

۱۳ باب مَنْ وَصَلَ وَصَلَهُ ا الله

عَبْدُ الله ، أَخْبَرَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي مُزَرَّدٍ ، عَبْدُ الله ، أَخْبَرَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي مُزَرَّدٍ ، قَالَ: سَمِعْتُ عَمِّى سَعِيدَ بْنَ يَسَارٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ الله قَالَ: ((إِنَّ الله خَلَقَ الْخَلْقَ حَتَى إِذَا فَرَغَ مِنْ خَلْقِهِ قَالَتِ الرَّحِمُ: هَذَا مَقَامُ الْعَائِذِ بِكَ خَلْقِهِ قَالَتِ الرَّحِمُ: هَذَا مَقَامُ الْعَائِذِ بِكَ مِنْ الْقَطِيعَةِ قَالَ: نَعَمْ أَمَا تَرْضَيْنَ أَنْ أَصِلَ مِنْ وَصَلَكِ وَأَقْطَعَ مِنْ قَطَعَكِ؟ قَالَت: عَنْ وَصَلَكِ وَأَقْطَعَ مِنْ قَطَعَكِ؟ قَالَت: عَنْ وَصَلَكِ وَأَقْطَعَ مِنْ قَطَعَكِ؟ قَالَت:

باب ناطہ والوں سے نیک سلوک کرنارزق میں فراخی کا ذریعہ بنتا ہے

(۵۹۸۵) مجھ سے ابرائیم بن منذر نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے محر بن معن نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے محر بن معن نے بیان کیا انہوں لے کما کہ مجھ سے میرے والد نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے سعید بن ابی سعید نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سا آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرملیا کہ جے پند ہے کہ اس کی روزی میں فراخی ہو اور اس کی عمر دراز کی جائے تو وہ صلہ رحمی کیا کرے۔

اس عمل سے رشتہ داروں کی نیک دعائیں اسے حاصل ہو کر موجب برکات ہول گی۔

(۵۹۸۲) ہم سے یکی بن بکیرنے بیان کیا کہا ہم سے لیٹ بن سعدنے بیان کیا ان سے عقیل نے ان سے ابن شاب نے بیان کیا کہا کہ جھے حضرت انس بن مالک رہائے نے خبر دی کہ رسول اللہ سائے کیا نے فرمایا جو چاہتا ہو کہ اس کے رزق میں فراخی ہو اور اس کی عمر دراز ہو تو وہ صلہ رحمی کیا کرے۔

باب جو مخص ناطہ جو ڑے گااللہ تعالیٰ بھی اس سے ملاپ رکھے گا

(۵۹۸۷) جھے سے بشرین جھرنے بیان کیا کہ ہم کو عبداللہ نے خبردی کا کہ ہم کو معاویہ بن ابی مزرد نے خبردی کما کہ میں نے اپنے بچاسعید بن بیار سے سنا وہ حضرت ابو ہریہ دفاقتہ سے بیان کرتے تھے کہ نمی کریم مائے کیا اللہ تعالی نے مخلوق پیدا کی اور جب اس سے فراغت ہوئی تو رحم نے عرض کیا کہ یہ اس مخفص کی جب اس سے فراغت ہوئی تو رحم نے عرض کیا کہ یہ اس مخفص کی جگہ ہے جو قطع رحمی سے تیری پناہ مائے۔ اللہ تعالی نے فرملیا کہ ہاں کیا گم اس پر دامنی نہیں کہ میں اس سے جو ژوں گاجو تم سے اپنے آپ کو تو ڑھے ۔

(426) P (426)

بَلَى يَا رَبِّ، قَالَ : فَهُوَ لَكِ)) قَالَ رَسُولُ اللَّهِ اللَّهِ : ((فَاقْرَؤُوا إِنْ شِئْتُمْ ﴿فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ تَوَلَّيْتُمْ أَنْ تُفْسِدُوا فِي الأَرْضِ وَتُقَطَّعُوا أَرْحَامَكُمْ ﴾)).

[راجع: ٤٠٣٠]

مهه ٥- حدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، حَدَّثَنَا اللهُ بْنُ مَخْلَدٍ، حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ دِينَارٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنْهُ عَنْ اللهِ عَنْهُ عَنْ النّبِيِّ اللهِ عَنْهُ الرَّحِمَ شِجْنَةٌ مِنَ عَنْ النّبِيِّ اللهِ عَنْهُ الرَّحِمَ شِجْنَةٌ مِنَ الرَّحِمَ شِجْنَةٌ مِنَ الرَّحْمَنِ، فَقَالَ الله: مَنْ وَصَلَكِ وَصَلْتُهُ وَمَنْ فَطَعْكِ قَطَعْتُهُ)).

٥٩٨٩ حدثنا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلاَل، قَالَ : أَخْبَرَنِي مَعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي مُزَرِّدٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ رُومَانَ عُنْ عُرْوَةً، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا زَوْجِ النَّبِيِّ فَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا زَوْجِ النَّبِيِّ فَعَنْ عَائِشَةَ وَصَلَهَا وَصَلْتُه وَمَنْ قَطَعَهَا قَطَعْتُهُ).

رحم نے کماکیوں نہیں 'اے رب! اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ پس یہ تجھ کو دیا۔ رسول اللہ طاق کیا نے اس کے بعد فرمایا کہ اگر تمہارا جی چاہے تو یہ آیت پڑھ لو۔ ﴿ فهل عسینم ان تولینم ان تفسدوا فی الارض و تقطعوا ارحامکم (سورہ محم) لیمنی پچھ بجیب نہیں کہ اگر تم کو حکومت مل جائے تو تم فلک میں فساد برپا کرواور رشتے ناطے تو ڑ ڈالو۔ حکومت مل جائے تو تم فلک میں فساد برپا کرواور رشتے ناطے تو ڑ ڈالو۔ (۵۹۸۸) ہم سے خالد بن مخلد نے بیان کیا' کما ہم سے سلیمان بن بلال نے بیان کیا' کما ہم سے عبداللہ بن دینار نے 'ان سے ابو صالح بلال نے بیان کیا' کما ہم سے عبداللہ بن دینار نے 'ان سے ابو صالح تعلق رحمٰن سے ابو ہریرہ بڑا تھا ہے لی جو کوئی اس سے اپنے آپ کو جو ڑ تا تعلق رحمٰن سے جڑا ہوا ہے پس جو کوئی اس سے اپنے آپ کو جو ڑ تا ہوں اور جو کوئی اس سے تو ڑ لیتا ہوں اور جو کوئی اس سے تو ڑ لیتا ہوں اور جو کوئی اس سے تو ڑ لیتا ہوں اور جو کوئی اس سے تو ڑ لیتا ہوں اور جو

(۵۹۸۹) ہم سے سعید بن ابی مریم نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے
سلیمان بن بلال نے' انہوں نے کہا مجھ کو معاویہ بن ابی مزرد نے خبرٰ
دی' انہوں نے بزید بن رومان سے ' انہوں نے عروہ سے ' ام المومنین
انہوں نے حضرت عائشہ وُڑی ہی سے کہ آپ صلی اللہ علیہ و سلم نے
فرمایا رحم (رشتہ داری رحمٰن سے ملی ہوئی) شاخ ہے جو شخص اس سے
ملے میں اس سے ملتا ہوں اور جو اس سے قطع تعلق کرے میں اس
سے قطع تعلق کرتا ہوں۔

اس حدیث سے صاف ظاہر ہوا کہ رحم کو قطع کرنے والا اللہ تعالیٰ سے تعلق تو ڑنے والا مانا گیا ہے۔ بہت سے نام نماد دیندار اپنے گنگار بھائیوں سے بالکل غیر متعلق ہو جاتے ہیں اور اسے تقویٰ جانتے ہیں جو بالکل خیال باطل ہے۔

باب آنخضرت ملی کابی فرماناناطه اگر قائم رکه کر ترو تازه رکھاجائے (یعنی ناطه کی رعایت کی جائے) تو دو سرابھی ناطه کو ترو تازه رکھے گا

بِبَلاَلِهَا (یعنی ناطه لی رعایت می جائے) تو دو سراجسی ناطه لو ترو تازه رھے کا اللہ اللہ کی دونوں طرف سے ہونی چاہئے اگر وہ ناطه داری کا خیال رکھیں گے تو میں بھی اس کا خیال رکھوں میں گئیسٹے گا۔

٩٩٥ - حدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَبَّاسٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ مُحَمَّدُ 'بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ مُحَمَّدُ 'بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ السَمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ قَيْسٍ بْنِ أَبِي

١٤- باب يَبُلُّ الرَّحِمَ

(4994) ہم سے عمرو بن عباس نے بیان کیا' انہوں نے کمامجھ سے محمر بیان کیا' انہوں نے کہامجھ سے محمد بیان کیا' ان سے اساعیل بن ابی خالد نے بیان کیا' ان سے قیس بن ابی حازم نے بیان

حَازِم، أَنَّ عَمْرُو بْنَ الْعَاصِ قَالَ : سَمِعْتُ النَّبِيُّ فَيْ جَهَارًا غَيْرَ سِرٍّ يَقُولُ: ((إِنَّ آلَ أَبِي))، قَالَ عَمْرُو فِي كِتَابِ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ: ((بَيَاضٌ ((لَيْسُوا بِأَوْلِيَائِي إِنَّمَا وَلِيِّي الله وَصَالِحُ الْمُؤْمِنِينَ)). زَادَ عَنْبَسَةُ بُنُ عَبْدِ الْوَاحِدِ عَنْ بَيَان، عَنْ قَيْسٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ، قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِي الله وَمَالِحُ أَلُهُمَا بِبِلاَلِهَا)) يَعْنِي عَمْرُو بْنِ الْعَاصِ، قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِي الله ((وَلَكِنْ لَهُمْ رَحْمُ أَبُلُهَا بِبِلاَلِهَا)) يَعْنِي الله الله إليها أَبُو عَبْدِ الله : بِبِلاَهَا كَذَا وَقَعَ وَبِبِلاَلِهَا أَجْوَدُ وَأَصَحُ وَبِبِلاَهَا لَا أَعْرِفُ لَوْ أَعْرِفُ لَوْ أَعْرِفُ لَوْ أَعْرِفُ لَهُ وَجْهًا.

گُونکہ تالی دونوں ہاتھوں سے بجتی ہے۔ اور اس کیس الْوَاصِلُ اللہ کافیہ کافیہ

بلكه برائى كرنے والے سے بھلائى كرے۔ ۱۹۹۵ – حدَّثناً مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الأَعْمَشِ، وَالْحَسَنِ بْنِ عَمْرٍو، وَفِطْرٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عَمْرٍو قَالَ سُفْيَانُ : لَمْ يَرْفَعْهُ الأَعْمَشُ إِلَى النَّبِيِّ فَقَالَ وَرَفَعْهُ الْحَسَنُ وَفِطْرٌ عَنِ النبي فَقَالَ ((لَيْسَ الْوَاصِلُ بِالْمُكَافِيءِ، وَلَكِنْ الْوَاصِلُ الَّذِي إِذَا قَطَعَتْ رَحِمُهُ وَصَلَهَا)).

کیا' ان سے عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم سے ساکہ فلال کی اولاد (یعنی ابوسفیان بن حکم بن عاص یا ابولہب کی) یہ عمرو بن عباس نے کہا کہ محمہ بن جعفر کی کتاب میں اس وہم پر سفید جگہ خالی تھی (یعنی تحریر نہ تھی) میرے عزیز نہیں ہیں (گو ان سے نہیں رشتہ ہے) میرا ولی تو اللہ ہے اور مسلمانوں میں نیک اور پر بیزگار ہیں (گو ان سے نہیں رشتہ بھی نہ ہو) عنبہ بن عبدالواحد نے بیان بن بشرے' میں رشتہ بھی نہ ہو) عنبہ بن عبدالواحد نے بیان بن بشرے' انہوں نے عمرو بن عاص سے اتنا بردھایا ہے کہ میں نے آخور سے نا' آپ نے فرمایا کہ البتہ ان سے میرا رشتہ ناطہ ہے اگر وہ تر رکھیں گے تو میں بھی تر رکھوں گا یعنی وہ ناطہ جو ٹریں گے تو میں بھی جو ٹرول گا۔

باب ناطہ جو ڑنے کے بیہ معنی نہیں ہیں کہ صرف بدلہ ادا کر دے

(299) ہم سے محمہ بن کشرنے بیان کیا کہ ہم کو سفیان توری نے خبر دی 'انہیں اعمش اور حسن بن عمرو اور فطر بن خلیفہ نے 'ان سے عبداللہ بن عمرو بی اللہ نے سفیان سے 'کہا کہ اعمش نے یہ حدیث نبی کریم سل اللہ ایک مرفوع نہیں بیان کی لیکن حسن اور فطرنے نبی کریم سل اللہ ایک مرفوع نبیان کیا فرمایا کہ کسی کام کا بدلہ دینا صلہ رحمی نہیں ہے بلکہ صلہ رحمی کرنے والا وہ ہے کہ جب اس کے ساتھ صلہ رحمی کا معاملہ نہ کیا جا رہا ہو تب بھی وہ صلہ رحمی

کمال اس کا نام جو حدیث میں فدکور ہوا۔ رشتہ دار اگر نہ طے تو تم اس سے طنے میں سبقت کرو بعد میں وہ تممارا ولی حسم گاڑھا دوست بن جائے گا جیسے کہ تجربہ شاہد ہے۔ حضرت اعمش بن سلیمان سنہ ۲۰ھ میں سرزمین رے میں پیدا ہوئے پھر کوفے میں لائے گئے علم حدیث میں بہت مشہور ہیں۔ اکثر کوفیوں کی روایت کا مدار ان بی پر ہے۔ سنہ ۱۲۸ھ میں فوت ہوئے رحمہ اللہ تعالیٰ آمین۔

باب جس نے کفری حالت میں صلہ رحمی کی اور پھراسلام لایا تواس کا ثواب قائم رہے گا

(2997) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خردی ' انہیں زہری نے کہا کہ مجھے عروہ بن زبیرنے خبردی اور انہیں تھکیم بن حزام نے خبردی انہوں نے عرض کیا کہ بارسول اللہ! آمخضرت ما اللہ کا ان کاموں کے بارے میں کیا خیال ہے جنہیں میں عبادت سمجھ کر زمانه جالميت ميس كرتا تها مثلاً صله رحى علام كي آزادي صدقه كيا مجھے ان پر ثواب ملے گا؟ حضرت حکیم بناٹھ نے بیان کیا کہ حضور اکرم ملی ایم نے فرمایا ہے تم ان تمام اعمال خیر کے ساتھ اسلام لائے ہو جو يملے كر يكے مو۔ اور بعضول نے ابواليمان سے بجائے اتحنث ك اتحنت (آء کے ساتھ) روایت کیا ہے اور معمراور صالح اور ابن مسافرنے بھی اتحنت روایت کیا ہے۔ ابن اسحاق نے کما اتحنث تحنث سے فکا ہے اس کے معنی مثل اور عباوت کرنا۔ بشام نے بھی اینے والد عروہ سے ان لوگوں کی متابعت کی ہے۔

١٦- باب مَنْ وَصَلَ رَحِمَهُ فِي الشُّرُكِ ثُمَّ أَسْلَمَ

٥٩٩٢ حدَّثناً أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ، أَنَّ حَكيمَ بْنَ حِزَامٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ أَرَأَيْتَ أُمُورًا كُنْتُ أَتَحَنَّثُ بِهَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ مِنْ صِلَةٍ وَعَتَاقَةٍ وَصَدَقَةٍ هَلْ لِي فِيهَا مِنْ أَجْرٍ؟ قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((أَسْلَمْتَ عَلَى مَا سَلَفَ مِنْ خَيْر)) وَيُقَالُ أَيْضًا عَنْ أَبِي الْيَمَان أَتَحَنَّثُ؟ وَقَالَ مَعْمَرٌ وَصَالِحٌ وَابْنُ الْمُسَافِر: أَتَحَنَّثُ؟ وَقَالَ ابْنُ إسْحَاقَ: التَّحَنُّثُ: التَّبَرُّرُ، وَتَابَعَهُمْ هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ.

[راجع: ١٤٣٦]

المراجع المعرت عليم بن حزام قريش اموى حفرت فديج ك بيتيج بن اور واقعه فيل سے سواسال پيلے پيدا ہوئے۔ كفراور اسلام مر وو زمانوں میں معزز بن کر رہے۔ سنہ ۵۴ھ میں بعمر ۱۲۰ سال وفات پائی۔ کفراور اسلام ہر دو میں ساتھ ساتھ سال ہوئے۔ بهت ہی عاقل فاضل پر ہیز گار تھے۔ رضی اللہ عنہ وارضاہ آمین۔

تَلْعَبَ بِهِ، أَوْ قَتَّلَهَا أَوْ مَازَحَهَا

١٧- باب مَنْ تَرَكَ صِيْبَةَ غَيْرِهِ حَتَّى باب دوسرے كے نيچ كوچھوڑويناكه وه كھيلے اوراس كو بوسه دینایا اس سے ہنسنا

باب کی حدیث میں بوسہ کا ذکر نہیں ہے گر حضرت امام بخاری نے شاید دو سری روایتوں کی طرف اشارہ کیا یا مزاح بر بوسہ کو قیاس کیاہے۔

(۵۹۹۳) ہم سے حبان بن مویٰ نے بیان کیا کما ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خردی' انہیں خالد بن سعید نے' انہیں ان کے والدنے' ان سے مفرت ام خالد بنت سعید فی اللہ نے بیان کیا کہ میں رسول اللہ ما الله كى خدمت ميں اسنے والد كے ساتھ عاضر موئى۔ ميں ايك زرد ليص پينے ہوئے تھی۔ آخضرت التي كيان فرماياكه "سنه"عبدالله ین مبارک نے کما کہ یہ حبثی زبان میں "اچھا" کے معنی میں ہے۔ ام

٩٩٣- حدَّثنا حَبَّانْ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله، عَنْ خَالِدِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ أُمِّ خَالِدٍ بْن سَعِيدِ، قَالَتْ: أَتَيْتُ رَسُولَ الله الله مَعَ أَبِي وَعَلِيٌ قَمِيصٌ أَصْفَرُ فَقَالَ رَسُولُ ا لله عَبْدُ اللهِ: ورسَنَهُ سَنَهُ) قَالَ عَبْدُ اللهِ: وَهْيَ بِالْحَبَشِيَةِ حَسَنَةً، قَالَتْ: فَلَهَبْتُ أَلْهَبُ

بِخَاتَمِ النُّبُوَّةِ فَرَبَونِي أَبِي قَالَ رَسُولُ اللهِ هَا رَسُولُ اللهِ هَا رَسُولُ اللهِ هَا ((أَبْلِي وَأَخْلِقِي، ثُمَّ أَبْلِي وَأَخْلِقِي، ثُمَّ أَبْلِي وَأَخْلِقِي، ثُمَّ أَبْلِي وَأَخْلِقِي، ثُمَّ أَبْلِي وَأَخْلِقِي). قَالَ عَبْدُ الله : فَبقِيَتْ خَتْى ذَكَرَ يَعْنِي مِنْ بَقَائِهَا.

[راجع: ٣٠٧١]

خالد نے بیان کیا کہ پھر میں آنخضرت ملٹھایا کی خاتم نبوت سے کھیلنے گئی تو میرے والد نے مجھے ڈائٹا لیکن آنخضرت ملٹھایا نے فرمایا کہ اسے کھیلنے دو پھر آپ نے فرمایا کہ تم ایک زمانہ تک زندہ رہوگی اللہ تعالی تمماری عمر خوب طویل کرے 'تمماری زندگی دراز ہو۔ عبداللہ نے بیان کیا چنانچہ انہوں نے بہت ہی طویل عمریائی اور ان کی طول عمر کے چہونے گئے۔

١٨ - باب رَحْمَةِ الْوَلَدِ وَتَقْبِيلِهِ
 وَمُعَانَقَتِهِ

وَقَالَ ثَابِتٌ : عَنْ أَنَسٍ أَخَذَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِبْرَاهِيمَ فَقَبَّلَهُ وَشَمَّهُ

ید ار حفرت امام بخاری نے کتاب البخائز میں وصل کیا ہے۔

عُرْقَنَا مَهْدِيٍّ، حَدَّتَنَا ابْنُ أَبِي يَعْقُوب، حَدَّتَنَا مَهْدِيٍّ، حَدَّتَنَا ابْنُ أَبِي يَعْقُوب، عَنِ ابْنِ أَبِي يَعْقُوب، عَنِ ابْنِ أَبِي يَعْقُوب، عَنِ ابْنِ أَبِي نَعْمِ قَالَ: كُنْتُ شَاهِدًا لابْنِ عُمَرَ وَسَأَلَهُ رَجُلٌ عِنْ دَمِ الْبَعُوضِ فَقَالَ: مِنْ أَهْلِ الْعِرَاقِ قَالَ: مِنْ أَهْلِ الْعِرَاقِ قَالَ: مِنْ أَهْلِ الْعِرَاقِ قَالَ: انْظُرُوا إِلَى هَذَا يَسْأَلُنِي عَنْ دَمِ الْبَعُوضِ، وَقَدْ قَتَلُوا ابْنَ النّبِيِّ فَقَى، وَسَمِعْتُ النّبِيُّ وَقَدْ قَتَلُوا ابْنَ النّبِيِ فَسَلَّمَ يَقُولُ: ((هُمَا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: ((هُمَا رَيْحَانَتَايَ مِنَ الدُّنْيَا)).

[راجع: ٣٧٥٣]

باب بچ کے ساتھ رحم وشفقت کرنا اسے بوسہ دینااور گلے سے لگانا۔ ثابت بڑائی نے حفرت انس بڑائی سے بیان کیا کہ نی کریم ملڑ کیا نے (اپ صاجزادے) حفرت ابراہیم بڑائی کو گود میں لیا اور انہیں بوسہ دیا اور اسے سو نگھا۔

اور حفرت حسين جي الله الله الله عرب دو يعول بين-

شفاعة جده يوم الحساب

اترجو امة قتلت حسينا

٥٩٩٥ حدَّثناً أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شْعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ : حَدَّثَنِي عَبْدُ الله بْنُ أَبِي بَكْرِ أَنْ عُرْوَةَ بْنَ الزُّبَيْرِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةً زَوْجِ النَّبِيِّ ﴿ حَدَّثَنَّنَّا قَالَتْ: جَاءَتْنِي امْرَأَةٌ مَعَهَا ابْنَتَان تَسْأَلْنِي فَلَمْ تَجِدُ عِنْدِي غَيْرَ تَمْرَةٍ وَاحِدَةٍ فَأَعْطَيْتُهَا فَقَسَمَتْهَا بَيْنَ ابْنَتَيَهَا ثُمُّ قَامَتْ فَخَرَجَتْ فَدَخَلَ النَّبِيُّ اللَّهِ فَحَدَّثْتُهُ فَقَالَ: ((مَنْ يَلِي مِنْ هَذِهِ الْبَنَاتِ شَيْنًا فَأَحْسَنَ إِلَيْهِنَّ كُنَّ لَهُ سِتْرًا مِنَ النَّارِ)).

[راجع: ۱٤۱۸]

٥٩٩٦ حدَّثنا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثنا اللَّيْثُ، حَدَّثَنَا سَعِيدٌ الْمَقْبُرِيُّ، حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ سُلَيْم، حَدَّثَنَا أَبُو قَتَادَةَ قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنَا النَّبِيُّ ﷺ وَأَمَامَةُ بنْتُ أَبِي الْعَاصِ عَلَى عَاتِقِهِ فَصَلَّى، فَإِذَا رَكَعَ وضَعَهَا، وَإِذَا رَفَعَ رَفَعَهَا.[راجع: ٥١٦]

٥٩٩٧ حدَّثناً أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَن الزُّهْرِيِّ، حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ ﴿ الرُّحْمَنِ، أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَبُّلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْحَسَنَ بْنَ عَلِيٌّ وَعِنْدَهُ الأَقْرَعُ بْنُ حَابِسِ التَّمِيميُّ جَالِسًا فَقَالَ الأَفْرَعُ: إِنَّ لِي عَشَرَةُ مِنَ الْوَلَدِ مَا قَبَّلْتُ مِنْهُمْ أَحَدًا، فَنَظَرَ إِلَيْهِ

(۵۹۹۵) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خردی ' ان سے زہری نے بیان کیا 'کما مجھ سے عبداللہ بن الی بکرنے بیان کیا' انہیں عروہ بن زبیرنے خبردی اور ان سے نبی کریم ساتھ یا کی زوجہ مطمرہ حضرت عائشہ رہی نہیا نے بیان کیا کہ میرے یہاں ایک عورت اس کے ساتھ دو بچیاں تھیں' وہ مانگئے آئی تھی۔ میرے پاس سے سوا ایک تھجور کے اسے اور کچھ نہ ملا۔ میں نے اسے وہ تھجور دے دی اور اس نے وہ تھجور اپنی دونوں لڑ کیوں کو تقتیم کر دی۔ پھراٹھ کرچلی گئی اس کے بعد حضور آکرم ملی تشریف لائے تومیں نے آپ سے اس کاذکر کیاتو آپ نے فرمایا کہ جو شخص بھی اس طرح کی لڑکیوں کی پرورش کرے گااور ان کے ساتھ اچھامعاملہ کرے گاتو یہ اس کے لیے جہنم سے پردہ بن جائیں گی۔

ب و مدیث ہے بچوں کا پالنا محبت شفقت ہے ان کو رکھنا بہت بڑا نیک کام ثابت ہوا جو الیا کرنے والے کو دوزخ سے دور کسینے کے دور کسینے کے دور کسینے کے دور کسینے کے دور کا اس مدیث کے دور کا کہ دے گا۔

(١٩٩٦) جم سے ابو الوليد نے بيان كيا كما جم سے ليث نے بيان كيا كما ہم سے سعید مقبری نے بیان کیا کہاہم سے عمروبن سلیم نے بیان کیا كما ہم سے ابو قادہ واللہ نے بيان كيا كماكه نبى كريم طاق يا ماہر تشريف لاے اور امامہ بنت ابی العاص (جو بی تھیں) وہ آپ کے شانہ مبارک ير تھيں پھر آخضرت مائيل نے نمازير ھي جب آپ ركوع كرتے تو انہیں اتار دیتے اور جب کھڑے ہوتے تو پھراٹھالیتے۔

اس میں آ تخضرت سی ای کمال شفقت کا بیان ہے جو آپ نے ایک معصوم بی پر فرمائی یہ آپ کے خصائص میں سے ہے۔ (التالیم) (2994) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو شعیب نے خبردی 'انہیں زہری نے خبردی ان سے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہررہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول الله الني الله التي الله عنه كوبوسه ديا - آمخضرت صلی الله علیه وسلم کے پاس حفرت اقرع بن حابس بن لله بیشے موت تھے۔ حضرت اقرع بڑاٹھ نے اس پر کہا کہ میرے دس اڑکے ہیں اور میں نے ان میں سے کسی کو بوسہ نہیں دیا۔ آنخضرت ساتھ کیا نے ان کی

رَسُولُ الله ﷺ، ثُمَّ قَالَ : ((مَنْ لاَ يَوْحَمُ لا يُرْحَمُ)).

مزید تشریح حدیث ذیل میں آرہی ہے۔

٥٩٩٨ حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ هِشَام، عَنْ عُرْوَةً، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَ: جَاءَ أَعْرَابيٌّ إِلَى النَّبِيِّ فَقَالَ: تُقَبِّلُونَ الصِّبْيَانَ فَمَا نُقَبِّلُهُمْ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ﴿﴿أَوْ أَمْلِكُ لَكَ إِنْ نَزَعَ الله مِنْ قَلْبِكَ الرَّحْمَةَ)).

٩٩٩ - حدَّثَنا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ، حَدَّثَنَا أَبُو غَسَّانَ قَالَ: حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ ا لله عَنْهُ قَالَ: قَدِمَ عَلَى النَّبِيِّ اللَّهِ عَلَى أَلنَّبِي اللَّهِ اللَّهِ الْمَرَأَةُ مِنَ السُّبْيِ تَحَلُّبَ ثَدْيَهَا تَسْقِي إِذَا وَجَدَتْ صَبَيًّا فِي السَّبْيِ أَخَذَتْهُ فَٱلْصَقَتْهُ بِبَطْنِهَا وَأَرْضَعَتْهُ فَقَالَ لَنَا النَّبِيُّ ﴿ (أَتُرَوْنَ هَذِهِ طَارِحَةً وَلَدَهَا فِي النَّارِ؟)) قُلْنَا لاَ وَهِيَ تَقْدِرُ عَلَى أَنْ لاَ تَطْرَحُهُ فَقَالَ: ((ا للهُ أَرْحَمُ بِعِبَادِهِ مِنْ هَذِهِ بوَلَدِهَا)).

تریم میں انہ اس عورت کا گم شدہ بچہ تھا جو اے مل گیا اور اس کو اس نے اس محبت کے ساتھ اپنے پیٹ ہے چمٹالیا۔ ١٩ – باب جَعَلَ ا لله الرَّحْمُةَ مِائَةَ

٠٠٠- حدَّثَناَ الْحَكَمُ بْنُ نَافِعٍ، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَّيْرَةً قَالَ: سَمِعْتُ

طرف دیکھااور فرمایا که جو مخلوق خدا پر رحم نہیں کر تااس پر بھی رحم نہیں کیاجا تا۔

(۵۹۹۸) ہم سے محد بن یوسف نے بیان کیا 'کما ہم سے سفیان نے بیان کیا' ان سے ہشام نے' ان سے عروہ نے اور ان سے حفرت عائشہ وی ایک نے بیان کیا کہ ایک دیماتی نبی کریم ماتی ایم کی خدمت میں حاضر ہوا اور کما آپ لوگ بچوں کو بوسہ دیتے ہیں' ہم تو انہیں بوسہ نمیں دیتے۔ آمخضرت ماٹھیام نے فرمایا اگر اللہ نے تمہارے دل سے رحم نکال دیا ہے تو میں کیا کر سکتا ہوں۔

(۵۹۹۹) ہم سے ابن ابی مریم نے بیان کیا کہا ہم سے ابوغسان نے کہا کہ مجھ سے زید بن اسلم نے 'ان سے ان کے والدنے اور ان سے عربن خطاب رہائن نے بیان کیا کہ نبی کریم سٹیل کے پاس کچھ قیدی آئے قید بول میں ایک عورت تھی جس کاپتان دودھ سے بھرا ہوا تھا اور وہ دوڑ رہی تھی 'اتنے میں ایک بچہ اس کو قیدیوں میں ملااس نے جھٹ اپنے پیٹ سے لگالیا اور اس کو دودھ پلانے لگی۔ ہم سے حضور اكرم الله الله الله عنها كم كياتم خيال كرسكته موكه بيه عورت اين يجه كو آگ میں ڈال سکتی ہے ہم نے عرض کیا کہ نہیں جب تک اس کو قدرت ہو گی یہ اپنے بچہ کو آگ میں نہیں پھینک عتی۔ آنخضرت ملی اس بر فرمایا کہ اللہ استے بندوں پر اس سے بھی زیادہ رحم كرنے والا ہے۔ جتناب عورت اپنے بچہ پر مهربان ہوسكتى ہے۔

باب الله تعالى نے اپنی رحمت کے سوجھے

بنائے ہیں

(۱۹۰۰) ہم سے حکم بن نافع نے بیان کیا کما ہم کو شعیب نے خردی ، انہیں زہری نے 'کہا ہم کو سعید بن مسیب نے خبردی که حفرت ابو ہریرہ واللہ نے بیان کیا کہ میں نے رسول کریم اللہ ہے سا آنخضرت ملی لیا نے فرمایا کہ اللہ نے رحمت کے سوجھے بنائے اور

الرُّحْمَةِ مِائَةَ جُزْء، فَأَمْسَكَ عِنْدَهُ تِسْعَةٌ

وَتِسْعِينَ جُزْءًا، وَأَنْزَلَ فِي الأَرْضِ جَزْءًا

وَاحِدًا، فَمِنْ ذَلِكَ الْجُزْء يَتَرَاحَمُ الْخَلْقُ

حَتَّى تُرْفَعَ الْفَرَسُ حَافِرَهَا عَنْ وَلَدِهَا

اپنے پاس ان میں سے ننانوے جھے رکھے صرف ایک حصہ زمین پر اتارا اور اسی کی وجہ سے تم دیکھتے ہو کہ مخلوق ایک دو سرے پر رحم کرتی ہے' یمال تک کہ گھوڑی بھی اپنے بچہ کو اپنے سم نہیں لگنے دیتی بلکہ سموں کو اٹھالیتی ہے کہ کہیں اس سے اس بچہ کو تکلیف نہ پہنچے۔

خَشْيَةَ أَنْ تُصِيبَهُ)). [طرفه في : ٦٤٦٩]. پيچ-آهيج من المحوري كااپ ي ي يراس ورجه رحم كرنا بهى قدرت كاايك كرشمه ب مركت لوگ دنيا مين ايس بين كه وه رحم وكرم كرنا سيست مطلق نمين جانة بكه جروقت ظلم يراث رست بين ان كوياد ركهنا چابية كه جلد بى وه اپ مظالم كى سزا بهتتين ك قانون قدرت يى ب و فقطعة دَابِرُ الْقَوْمِ الَّذِينَ طَلَمُوا وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِ الْعَلَمِينَ ﴾ (الانعام: ٥٥)

باب اولاد کواس ڈرسے مار ڈالناکہ ان کواپنے ساتھ کھلانا پڑے گا

(۱۹۰۱) ہم سے محد بن کیڑنے بیان کیا کہا ہم کو سفیان توری نے خبر دی انہیں منصور بن معتمر نے انہیں ابووا کل نے انہیں عمرو بن شرحیل نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود بڑا تھے نے بیان کیا کہ میں نے کہا یارسول اللہ! کون ساگناہ سب سے بڑا ہے۔ فرمایا یہ کہ تم اللہ تعالیٰ کا کسی کو شریک بناؤ طالا نکہ ای نے تہیں پیدا کیا ہے۔ انہوں نے کہا پھراس کے بعد فرمایا یہ کہ تم اپ لڑے کو اس خوف سے قل کو کہ اگر زندہ رہا تو تمماری روزی میں شریک ہوگا۔ انہوں نے کہا اس کے بعد آنخصرت میں شریک ہوگا۔ انہوں نے کہا اس کے بعد آنخصرت میں شریک ہوگا۔ انہوں نے کہا زنا کرو۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے بھی آنخصرت میں شریک ہوگا۔ اس ارشاد کی ائی بیک تائید میں سے آیت والذین لا یدعون مع اللہ الله آخر الخ نازل کی بکہ تاوروہ لوگ جو اللہ کے سواکی دو سرے معبود کو نہیں پکارتے اور نہ دوناحق کسی کو قتل کرتے ہیں اور نہ وہ زناکرتے ہیں۔ "

٢٠- باب قَتْلِ الْوَلَدِ خَشْيَةَ أَنْ
 يَأْكُلُ مَعَهُ

[راجع: ٤٤٧٧]

معلوم ہوا کہ شرک اکبر الکبائر ہے اور دو سرے ذکورہ کیرہ گناہ ہیں اگر ان کا مرتکب بغیر توبہ مرجائے تو اے دوزخ میں مرت میں اس میں میں مرت کے لیے دوزخ ہے خواہ وہ نام نماد مسلمان ہی ہوں کیونکہ قبروں کو سجدہ سردوں کو پہاری اور ان سے حاجات طلب کرتا ہے تو وہ کاہے کا مسلمان ہے دہ مسلمان بھی مشرک ہے۔

۲۱- باب وَضَعَ الصَّبِيِّ فِي الْحِجْرِ بِالْمُثَنَّى، الْمُثَنَّى، (۲۰۰۲) ہم سے محمد بن شیٰ نے بیان کیا کما ہم سے یجیٰ بن سعید نے

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ هِشَام، قَالَ : أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيِّ اللَّهِ وَضَعَ صَبِيًّا فِي حِجْرِهِ يُحَنَّكُهُ فَبَالَ عَلَيْهِ فَدَعَا بِمَاء فَأَتْبَعَهُ. [راجع: ٢٢٢]

٢٢- باب وَضْع الصَّبيِّ عَلَى الْفَخِذِ ٣٠٠٣ - حدَّثني عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ، حَدَّثَنَا عَارِمٌ، حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا تَمِيمَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَبَى عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ يُحَدِّثُهُ أَبُو عُثْمَانَ، عَنْ أُسَامَةً بْن زَيْدٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا كَانَ رَسُولُ اللهِ اللهِ عَنْهُمَا كَانَ رَسُولُ اللهِ اللهِ عَنْهُمَا فَيُقْعِدُنِي عَلَى فَخِذِهِ وَيُقْعِدُ الْحَسَنَ عَلَى فَجِذِهِ الْأُخْرَى ثُمَّ يَضُمُّهُمَا ثُمَّ يَقُولُ: ((اللَّهُمُّ ارْحَمْهُمَا فَإِنِّي أَرْحَمُهُمَا))

وَعَنْ عَلِيٌّ قَالَ : حَدَّثَنَا يَحْيَى، حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، قَالَ التَّيْمِيُ : فَوَقَعَ فِي قَلْبِي مِنْهُ شَيْءٌ، قُلْتُ: **حُدَّثْتُ** بهِ كَذَا وَكَذَا، فَلَمْ أَسْمَعُهُ مِنْ أَبِي عُثْمَانَ فَنظَرْتُ فَوَجَدْتُهُ عِنْدِي مَكْتُوبًا فِيمَا سَمِعْتُ. [راجع: ٣٧٣٥]

بیان کیا' ان سے ہشام نے بیان کیا' کہا مجھ کو میرے والد عروہ نے خبر دی اور انہیں حضرت عائشہ رہی تھانے کہ نبی کریم طافیا نے ایک بچہ (عبدالله بن زبیر) کوانی گود میں بٹھلایا اور تھجور چبا کراس کے منہ میں دی'اس نے آپ پر پیٹاب کردیا آپ نے پانی منگوا کراس پر بمادیا۔ باب بچے کو ران پر ہٹھانا

(١٩٠٠١) مم سے عبداللہ بن محمد مندى نے بيان كيا انہوں نے كما مم ے عارم محد بن فضل نے بیان کیا کما ہم سے معتمر بن سلیمان نے بیان کیا کما کہ ان سے ان کے والد نے بیان کیا کما کہ میں نے ابو تمیمہ سے سنا' وہ ابوعثان نہدی سے بیان کرتے تھے اور ابوعثان نہدی نے کما کہ ان سے حفرت اسامہ بن زید بھے اے بیان کیا کہ رسول الله ملتَّالِيم مجھے اپنی ایک ران پر بٹھاتے تھے اور حفرت حسن مْنَاتُنْهُ کو دوسری ران پر بٹھلاتے تھے۔ پھر دونوں کو ملاتے اور فرماتے' اے اللہ! ان دونوں پر رحم كركه ميں بھى ان پر رحم كرتا ہوں اور على بن عبدالله مدین نے بیان کیا کہ ہم سے کیل نے بیان کیا کما ہم سے سلیمان تیمی نے بیان کیا' ان سے ابوعثان نہدی نے اسی حدیث کو بیان کیا۔ سلیمان تیم نے کہاجب ابو تمیمہ نے یہ حدیث مجھ سے بیان کی ابوعثان نهدی سے تو میرے دل میں شک پیدا ہوا۔ میں نے ابوعثان سے بہت سی احادیث سن ہیں یر یہ حدیث کیوں نہیں سن چر میں نے انی احادیث کی کتاب دیکھی تو اس میں یہ حدیث ابوعثان نهدی سے لکھی ہوئی تھی۔

اس وقت میراشک دور ہو گیا۔ حضرت اسامہ کی مال کا نام ام ایمن ہے جو آپؓ کے والد حضرت عبداللہ کی آزاد کردہ لونڈی سنیسے متنی اور اس نے آنخصرت مالیا کی پرورش میں بڑا حصہ بھی لیا تھا۔ اسامہ آپ کے آزاد کردہ بہت ہی محبوب مثل بیٹے کے تھے وفات نبوی کے وقت ان کی عمر ہیں سال کی تھی۔ سنہ ۵۴ھ میں وفات پائی ' (رالله ا

باب صحبت کاحق یاد ر کھناایمان کی نشانی ہے

٣٣ – باب حُسْنُ الْعَهْدِ مِنَ الإِيْمَان یعنی جس مخض سے بہت دنوں کک دوسی رہی ہو وضع دار آدمی کو اس کا خیال ہمیشہ رکھنا چاہئے۔ اس کے مرنے کے بعد کشیسی اس کے عزیزوں سے بھی سلوک کرتے رہنا چاہئے۔ یہ بہت ہی بدی دلیل ہے۔ آئخضرت سلی انقال کے بعد بھی حضرت خ**د ب**چہ رہی نیا کو نہ صرف یاد رکھتے بلکہ ان کی سہبلوں کو تخفے تحائف بھیجا کرتے تھے۔ حضرت خدیجہ رہی نیا جالیس سال کی عمر میں آنحضرت

علی اور اللہ میں آئیں اور آپ کی عمر شریف اس وقت پیجیس سال کی تھی۔ آپ نے حضرت خدیجہ وہ اللہ کی تک کسی اور عورت سے شادی نہیں گی۔ آپ بطن سے ہے۔ نبوت کے عورت سے شادی نہیں گی۔ آنخضرت ماٹھیلم کی ساری اولاد سوائے اہراہیم کے حضرت خدیجہ وٹھائھا ہی کے بطن سے ہے۔ نبوت کے

[راجع: ٣٨١٦]

٣٠٠ باب فَضْلِ مَنْ يَعُولُ يَتِيمًا هُلُو مُنْ يَعُولُ يَتِيمًا مَنْ عَبْدِ الله بْنُ عَبْدِ الْوَهَابِ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي الْوَهَابِ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: سَمِعْتُ صَادِمٍ قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ سَعْدِ عَنِ النَّبِيِّ فَقَالَ: ((أَنَا وَكَالُ الْبَتِيمِ فِي الْجَنَّةِ هَكَذَا))، وقالَ وَكَالِ الْبَتِيمِ فِي الْجَنَّةِ هَكَذَا))، وقالَ بإصْبَعَيْهِ السَبَّابَةِ وَالْوُسْطَى.[راجع: ٣٠٤]

(۱۹۰۴) ہم سے عبید بن اساعیل نے بیان کیا' کہا ہم سے ابو اسامہ
نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عودہ نے' ان سے ان کے والد عودہ نے
اور ان سے حضرت عائشہ بڑا ہوا نے بیان کیا کہ مجھے کسی عورت پر اتنا
اور ان سے حضرت عائشہ بڑا ہوا نے بیان کیا کہ مجھے کسی عورت پر اتنا
مشار خشرت ساتھ کی مجھ سے شادی سے تین سال پہلے وفات پا چکی
تقس ۔ (رشک کی دجہ یہ تھی) کہ آخضرت ساتھ کیا کو میں کشرت سے ان
کاذکر کرتے سنتی تھی اور آخضرت ساتھ کیا کو ان کے رب نے حکم دیا تھا
کہ حضرت خدیجہ بڑا ہوا کو جنت میں ایک خولدار موتیوں کے گھر کی
خوشخبری سنادیں۔ آخضرت ساتھ کیا کہ جسے میں ایک خولدار موتیوں کے گھر کی
حضرت خدیجہ بڑا تھا کی سیلیوں کو حصہ جیجے تھے۔

باب یتیم کی پرورش کرنے والے کی فضیلت کابیان (۵۰۰۵) ہم سے عبداللہ بن عبدالوہاب نے بیان کیا کہ مجھ سے عبداللہ بن عاذم نے بیان کیا کہ مجھ سے میرے والد نے بیان کیا کہا کہ مجھ سے میرے والد نے بیان کیا کہا کہ میں نے حضرت سمل بن سعد بڑا تھ سے سنا ان سے نبی بیان کیا کہا کہ میں نے حضرت سمل بن سعد بڑا تھ سے سنا ان سے نبی کریم ما تھ نے فرمایا کہ میں اور یتیم کی پرورش کرنے والا جنت میں اس طرح ہوں گے اور آپ نے شمادت اور درمیانی الگلیوں کے اشارہ سے (قرب کو) بتایا۔

ینائی اور بیوہ عورتوں کی خبر گیری کرنا بہت ہی بردی عبادت ہے اس میں جماد کے برابر ثواب ملتا ہے۔ حضرت سل بن سعد ساعدی افساری میں ان کانام حزن تھا آنخضرت ملتی ہے اسے ہٹا کر سل نام رکھا۔ سنہ اوھ میں مدینہ میں فوت ہوئے سے مدینہ میں آخری محانی میں ' رہائشہ)

باب بیوہ عور تول کی پرورش کرنے والے کا تواب (۲۰۰۲) ہم سے اساعیل بن عبداللہ نے بیان کیا کہا کہ جھ سے امام مالک نے بیان کیا ان سے صفوان بن سلیم تابعی اس حدیث کو مرسلاً روایت کرتے تھے کہ آنخضرت سال کیا نے فرمایا بیواؤں اور مسکینوں

الأَرْمَلَةِ وَالْمِسْكِينِ، كَالْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ الله - أوْ كَالَّذِي يَصُومُ النَّهَارَ وَيَقُومُ اللُّيْلَ)). [راجع: ٥٣٥٣]

كے ليے كوشش كرنے والا اللہ كے راستہ ميں جماد كرنے والے كى طرح ہے یا اس شخص کی طرح ہے جو دن میں روزے رکھتا ہے اور رات کو عبادت کر تاہے۔

حدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ ثُورِ بْنِ زَيْدِ الدَّيْلِيِّ، عَنْ أَبِي الْفَيْثِ مَوْلَى أَبْنِ مُطِيعٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ الله مثله.

٢٦- باب السَّاعِي عَلَى الْمِسْكِين ٦٠٠٧ حدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَةً، حَدَّثَنَا مَالِكٌ، عَنْ ثُوْرٍ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي الْفَيْثِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ ا لله عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ الله: ((السَّاعِي عَلَى الأَرْمَلَةِ وَالْمِسْكِينِ، كَالْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللهِ))، وَأَحْسِبُهُ قَالَ: يَشُكُ الْقَعْنَبِيُّ: ((كَالْقَائِمِ لاَ يَفْتُرُ وَكَالصَّائِمِ لاَ يُفْطِرُ)).

[راجع: ٥٣٥٣]

٧٧ - باب رَحْمَةِ النَّاسَ بِالْبَهَائِم ٨٠٠٨ حدَّثَناً مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنا إسْمَاعِيلُ، حَدَّثَنَا أَيُوبُ عَنْ أَبِي قِلاَبَةً، عَنْ أَبِي سُلَيْمَانَ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ قَالَ: أَتَيْنَا النَّبِيُّ ﴿ وَنَحْنُ شَبَيَةٌ مُتَقَارِبُونَ فَأَقَمْنَا عِنْدَهُ عِشْرِينَ لَيْلَةً فَظَنَّ أَنَّا اشْتَقْنَا أَهْلَنَا وَسَأَلَنَا عَمَّنْ تَرَكَّنَا فِي أَهْلِنَا فَأَخْبَرْنَاهُ، وَكَانَ رَفِيقًا رَحِيمًا فَقَالَ: ((ارْجِعُوا إِلَى أَهْلِيكُمْ فَعَلَّمُوهُمْ وَمُرُوهُمْ

ممے اساعیل بن ابی اولیس نے بیان کیا اکما کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے تور بن زیر دیلی نے' ان سے ابن مطیع کے مولی ابو الغیث نے 'ان سے حضرت ابو ہریرہ بٹاٹھ نے اور ان سے نی کریم ملتی اس طرح فرمایا۔

باب مسکین اور مختاجوں کی پرورش کرنے والا

(١٥٠٤) مم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا کمامم سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے ثور بن زید نے' ان سے ابو الغیث نے اور ان ع حضرت ابو ہریرہ رہائھ نے بیان کیا کہ رسول الله طائیا نے فرملیا بیواؤل اور مسکینول کے لیے کوشش کرنے والا اللہ کے راستہ میں جاد كرنے والے كى طرح ہے۔ عبدالله تعنى كو اس ميں شك ہے۔ امام مالک نے اس مدیث میں سے بھی کماتھا "اس شخص کے برابر تواب ملتاہے جو نماز میں کھڑا رہتاہے تھکتا ہی نہیں اور اس شخص کے برابر جوروزے برابرر کھے چلاجاتا ہے۔افطار ہی نہیں کرتا ہے۔

باب انسانول اور جانورول سب يررحم كرنا

(۸۰۰۸) ہم سے مسدو نے بیان کیا کما ہم سے اساعیل بن علیہ نے بیان کیا' کہا ہم سے ابوب سختیانی نے بیان کیا' ان سے ابو قلابہ نے' ان سے ابوسلیمان مالک بن حوریث رہائن نے بیان کیا کہ ہم نبی کریم ما الماليا كى خدمت ميں مدينہ حاضر ہوئے اور ہم سب نوجوان اور ہم عمر تھے۔ ہم آخضرت الن الم علی ساتھ ہیں دنوں تک رہے۔ پھر آخضرت آخضرت النايل نے ہم سے ان كے متعلق يوچھا جنس ہم اپ گھروں پر چھوڑ کر آئے تھے ہم نے آنخضرت الٹھایا کو سارا حال سادیا۔

وَصَلُّوا كَمَا رَأَيْتُمُونِي أُصَلِّي وَإِذَا حَضَرَتِ الصَّلاَةُ فَلْيُؤَذَّنْ لَكُمْ أَحَدُكُمْ، ثُمَّ لْيَوْمَّكُمْ أَكْبَرْكُمْ).

[راجع: ۲۲۸]

آپ بوے ہی زم خواور بوے رخم کرنے والے تھے۔ آپ نے فرمایا كەتم اپنے گھروں كو داپس جاؤ اور اپنے ملك والوں كو دين سكھاؤ اور بتاؤ اورتم اس طرح نماز پر عوجس طرح تم نے مجھے نماز پر ستے دیکھا ہے اور جب نماز کا وقت آجائے تو تم میں سے ایک مخص تمہارے ليے اذان دے پھرجوتم میں بڑا ہووہ امامت كرائے۔

بڑا بشرطیکہ علم وعمل میں بھی بڑا ہو ورنہ کوئی چھوٹا اگر سب سے بڑا عالم ہے تو وہی امامت کا حق دار ہے۔

(١٠٠٩) جم سے اساعیل بن الی اولیس نے بیان کیا کما مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان بے ابو برکے غلام سی نے' ان سے ابو صالح سان نے اور ان سے حضرت ابو ہررہ والله نے که رسول الله ملتا الله نے فرمایا ایک شخص راستہ میں چل رہاتھا کہ اسے شدت کی پیاس لگی اسے ایک کنواں ملااور اس نے اس میں اتر کرپانی پیا۔ جب باہر نکلا تو وہاں ایک کادیکھاجو ہانپ رہاتھا اور پیاس کی وجہ سے تری کو چاف رہا تھا۔ اس شخص نے کہا کہ یہ کتابھی اتناہی زیادہ پیاسامعلوم ہو رہاہے جتنامیں تھا۔ چنانچہ وہ پھر کنوئیں میں اترا اور اپنے جوتے میں پانی بھرا اور منہ سے پیر کر اور لایا اور کتے کو پانی بلایا۔ اللہ تعالی نے اس کے اس عمل کو پیند فرمایا اور اس کی مغفرت کر دی۔ صحابہ کرام نے عرض کیا کہ یارسول اللہ! کیا ہمیں جانوروں کے ساتھ نیکی کرنے میں بھی ثواب ملتا ہے۔ آخضرت ملی الم الے فرمایا کہ ممہس مرتازہ کلیج والے پر نیکی کرنے میں تواب ملتاہ۔

٩ • • ٦ - حدَّثَنا إسْمَاعِيلُ، حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ سُمَيٌّ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ، عَنْ أَبِي صَالِحِ السَّمَّانِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اشْتَدُّ عَلَيْهِ الْعَطَشِ، فَوَجَدَ بِنُرًّا فَنَزَلَ فِيهَا فَشَرِبَ ثُمَّ خَرَجَ فَإِذَا كُلْبٌ يَلْهَثُ يَأْكُلُ الثُّرَى مِنَ الْعَطَش، فَقَالَ الرَّجُلُ : لَقَدْ بَلَغَ هَذَا الْكَلْبَ مِنَ الْعَطَش مِثْلُ الَّذِي كَانَ بَلَغَ بِي، فَنَزَلَ الْبِنْرَ فَمَلاً خُفَّهُ ثُمَّ أَمْسَكَهُ بِفِيهِ فَسَقَى الْكَلْبَ، فَشَكَرَ الله لَهُ فَغَفَرَ لَهُ))، قَالُوا يَا رَسُولَ اللهِ وَإِنَّ لَنَا فِي الْبَهَائِمِ أَجْرًا؟ فَقَالَ : ((فِي كُلِّ ذَاتِ كَبدٍ رَطْبَةٍ أَجْرٌ)). [راجع: ١٧٣]

۔ لائٹ ہے۔ لائٹ کیا اور منت خداوندی کا کرشمہ ہے کہ صرف کتے کو پانی پلانے ہے وہ فخص منفرت کا حق دار ہو گیاای لیے کہاگیا ہے کہ حقیر سے نیکی کو بھی چھوٹانہ جاننا چاہیے نہ معلوم اللہ پاک کس نیکی سے خوش ہو جائے اور وہ سب گناہ معاف فرما وے۔

(۱۰۱۰) جم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خردی ان سے زہری نے بیان کیا کہ اکم مجھے ابو سلمہ بن عبدالرحمٰن نے خبردی نماز کے لیے کھڑے ہوئے اور ہم بھی آخضرت ملی ایک کھڑے ہوئے۔ نماز پڑھتے ہی ایک دیماتی نے کمااے اللہ! مجھ پر رحم كراور محد التيالي) ير اور مارے ساتھ كى اور ير رحم نه كر جب محمد ٠ ٩٠١٠ حدَّثَنا أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَن الزُّهْرِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَن، أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ: قَامَ رَسُولُ اللهِ ﷺ فِي صَلاَةٍ وَقُمْنَا مَعَهُ فَقَالَ أَعْرَابِيٌّ وَهُوَ فِي الصَّلاَةِ : اللَّهُمُّ ارْحَمْنِي وَمُحَمَّدًا وَلاَ تَرْحَمْ مَعَنَا أَحَدًا،

فَلَمَّا سَلَّمَ النَّبِيُّ قَالَ لِلأَعْرَابِيِّ: ((لَقَدْ حَجِّرْتَ وَاسِعًا)). يُريدُ رَحْمَةَ الله.

اس دیماتی کی دعا غیر مناسب تھی کہ اس نے رحمت اللی کو مخصوص کر دیا جو عام ہے۔

٦٠١١ حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا زَكَرِيّا، عَنْ غَامِر قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ: سَمِعْتُ النُّعْمَانَ بْنَ بَشِير يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّه الله المُؤمِنِينَ فِي تَرَاحُمِهم الله المُؤمِنِينَ فِي تَرَاحُمِهم وَتَوَادُّهِمْ وَتَعَاطُفِهِمْ كَمَثَل الْجَسَدِ إذَا اشْتَكَى غُضْوًا تَدَاعَى لَهُ سَائِرُ جَسَدِهِ بالسَّهَرِ وَالْحُمَّى)).

ملٹیا نے سلام پھیراتو دیماتی سے فرمایا کہ تم نے ایک وسیع چیز کو تنگ کردیا آپ کی مراد اللہ کی رحت سے تھی۔

(١٠١١) جم سے ابونعيم نے بيان كيا كما جم سے ذكريا نے بيان كيا ان سے عامرنے کما کہ میں نے انہیں بدیکتے ساہے کہ میں نے نعمان بن بشیرے سنا' وہ بیان کرتے تھے کہ رسول کریم سائیل نے فرمایا تم مومنوں کو آپس میں ایک دوسرے کے ساتھ رحمت و محبت کامعاملہ كرنے اور ايك دوسرے كے ساتھ اطف و نرم خوكى ميں ايك جسم جیسایاؤ گے کہ جب اس کاکوئی ٹکڑا بھی تکلیف میں ہو تاہے 'توسارا جسم تکلیف میں ہو تا ہے۔ ایس کہ نیند اڑ جاتی ہے اور جسم بخار میں مبتلا ہو جا تا ہے۔

مسلمانوں کی میں شان ہونی جائے گر آج یہ چیز بالکل نایاب ہے۔

نمیں دستیاب اب دو ایسے مسلمال کہ ہو ایک کو دیکھ کر ایک شادال

٦٠١٢ - حدَّثْنَا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثْنَا أَبُو عَوَانَةً، عَنْ قَتَادَةً عَنْ أَنْس بْن مَالِكٍ، عَن النُّبِيِّ قَالَ: ((مَا مِنْ مُسْلِم غَرَسَ غَرْسًا فَأَكُلَ مِنْهُ إِنْسَالٌ أَوْ دَابَّةً إِلاًّ كَانَ لَهُ صَدَقَةً)). [راجع: ٢٣٢٠]

· (۱۰۱۲) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا 'کما ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بن مالک مٹالٹر نے بیان کیا کہ نبی کریم ساٹھیا نے فرمایا اگر کوئی مسلمان کسی درخت کا پودالگا تاہے اور اس درخت سے کوئی انسان یا جانور کھاتا ہے تو لگانے والے کے لیے وہ صدقہ ہو تاہے۔

اس میں زراعت کرنے والوں کے لیے بہت ہی بری بشارت ہے نیز باغبانوں کے لیے بھی خوشخبری ہے وعاہم کہ اللہ پاک اس بشارت كاحق دار مم سب كو بنائه. آمين ـ

> ٣٠١٣ - حدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ، حَدَّثَنَا أبِي، حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ، قَالَ: حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ وَهْبِ قَالَ: سَمِعْتُ جَرِيرَ بْنَ عَبْدِ الله عَنِ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ: ((مَنْ لاَ يَرْحَمُ لاَ يُرْحَمُ)). [طرفه في: ٧٣٧٦].

(١٠١٣) مم سے عمر بن حفص نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے مارے والدنے بیان کیا'ان سے اعمش نے بیان کیا'انہوں نے کما کہ مجھ سے زید بن وهب نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ میں نے جریر بن عبدالله رضی الله عنه سے سنا که نبی کریم ملتی الم نے فرمایا جو رحم نهیں كرتااس يررحم نهيس كياجاتابه

اس ہاتھ سے دے اس ہاتھ سے لے یاں سودا نقدا نقدی ہے۔

باب ریوسی کے حقوق کابیان۔ اور الله تعالی کاسور و نساء میں ٧٨ - باب الْوَصَاءَةِ بِالْجَارِ وَقُوْلِ

ا للهَ تَعَالَى: ﴿ وَاعْبُدُواا للهُ وَلا تشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا، وَبِالْوَالِدَيْنِ حْسَالْم إلىقُوْلِهِ مُخْتَالاً فَخُورًا ﴾ ١٠١٤ - حدَّثنا إسماعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُوبَكُر بْن مُحَمَّدٍ، عَنْ عَمْرَةً، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا عَن النَّبِيُّ ﷺ قَالَ: ((مَا زَالَ جِبْوِيلُ يُوصِينِي بِالْجَارِ حَتَّى ظَنَنْتُ أَنَّهُ سَيُورَرُّثُهُ)).

پُروی کابت ہی براحق ہے گربت کم لوگ اس مسلد پر عمل کرتے ہیں۔

٩٠١٥ حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ مِنْهَال، حَدَّثَنا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعِ، حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله عَلَى: ((مَا زَالَ جِبْرِيلُ يُوصِينِي بِالْجَارِ حَتَّى ظَنَنْتُ أَنَّهُ سَيُورَ ثُهُ)).

٢٩ - باب إِثْمِ مَنْ لاَ يَأْمَنُ جَارُهُ بُوَائِقَهُ

يُوبِقُهُنَّ: يُهْلِكُهُنَّ. مَوْبِقًا: مَهْلِكًا.

٣٠١٦- حدَّثَنا عَاصِمُ بْنُ عَلِيٌّ، حَدَّثُنَا ابْنُ أَبِي ذِنْبٍ، عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي شُرَيْح أَنَّ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ: ((وَاللَّهُ لَا يُؤْمِنُ وَاللَّهُ لاَ يُؤْمِنُ وَالله لاَ يُؤْمِنُ) قِيلَ وَمَنْ يَا رَسُولَ الله؟ قَالَ: ((الَّذِي لاَ يَأْمَنُ جَارُهُ بَوَاثِقَهُ) تَابَعَهُ شَبَابَةُ وَأَسَدُ بْنُ مُوسَى. وَقَالَ حُمَيْدُ بْنُ الْأَسْوَدِ: وَعُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ وَأَبُوبَكُو بْنُ عَيَّاشٍ وَشُقَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ

فرمان اور الله کی عبادت کرو اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھمراؤ اوروالدین کے ساتھ نیک سلوک کرو۔ ارشاد "مختالاً فحورا" تک (١٠١٢) جم سے اساعيل بن الى اوليس في بيان كيا كماك، محص المام مالک نے بیان کیا' ان سے کی بن سعید نے کما کہ مجھے ابو بربن محر نے خبردی' انہیں عمرہ نے اور انہیں حضرت عائشہ وہی وہانے کہ نمی كريم النايام ن فرمايا حضرت جركيل مالاتا مجھے بردوس كے بارے ميں بار باراس طرح وصیت کرتے رہے کہ مجھے خیال گزرا کہ شاید پڑوی کو وراثت میں شریک نه کردیں۔

(١٥١٥) م سے محد بن منمال نے بیان کیا کما م سے برید بن ذریع نے بیان کیا' ان سے عمر بن محد نے' ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت ابن عمر بھا نے بیان کیا کہ رسول الله ملے کیا نے فرمایا کہ حضرت جرئیل مالاللہ مجھے اس طرح بار بار پروسی کے حق میں وصیت کرتے رہے کہ مجھے خیال گزرا کہ شاید پڑوی کو وراثت میں شریک

باب اس شخص کا گناہ جس کاردوس اس کے شرسے امن میں نہ رہتا ہو۔ قرآن مجید میں جولفظ یو بقهن ہے اس کے معنی ان کوہلاک کرڈالے۔ موبقًا کے معنی ہلاکت۔

(١٩١٢) مم سے عاصم بن على نے بيان كيا انبول نے كما مم سے ابن انی ذئب نے بیان کیا' ان سے سعید نے بیان کیا' ان سے ابو شریح نے بیان کیا اور ان سے نبی کریم صلی الله علیه و سلم نے بیان کیا والله! وه ايمان والا نهيس٬ والله! وه ايمان والا نهيس - والله! وه ايمان والانهيس -عرض کیا گیا کون یارسول اللہ؟ فرمایا وہ جس کے شرسے اس کا پڑوسی محفوظ نه ہو۔ اس حدیث کوشبابہ اور اسد بن مویٰ نے بھی روایت کیا ہے اور حمید بن اسود اور عثمان بن عمراور ابو بكر بن عیاش اور شعیب بن اسحاق نے اس حدیث کو ابن الی ذئب سے یوں روایت کیا ہے '

عَنِ ابْنِ أَبِي ذِنْبٍ عَنِ الْمَقْبُرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ.

٣٠- باب لا تَحْقِرَلُ جَارَةً لجَارَتها

-7.1٧ حدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، حَدَّثَنَا سَعِيدٌ هُوَ الْمَقْبُرِيُ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ فَيْ يَقُولُ ((يَا نِسَاءَ الْمُسْلِمَاتِ لاَ تَحْقِرَنُ جَارَةٌ لِجَارَتِهَا، وَلَوْ فِرْسِنَ شَاقِ).

[راجع: ٢٥٦٦]

٣١- باب مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِا لله وَالْيُومِ الآخِرِ فَلاَ يُؤْمِنُ بِا لله وَالْيُومِ الآخِرِ فَلاَ يُؤْفِ جَارَهُ الآخِرِ فَلاَ يُؤْفِ جَارَهُ الآخِرِ فَلاَ يُؤْفِ جَارَهُ الله وَالْيَوْمِ عَنْ أَبِي حَصِينٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ : قَالَ رَسُولُ الله وَالْيَوْمِ الله وَالْيَوْمِ الله وَالْيَوْمِ الآخِرِ، فَلاَ يُؤْفِنُ بِالله وَالْيَوْمِ الآخِرِ، فَلاَ يُؤْفِنُ بَالله وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُكُرِمْ صَيْفَهُ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِالله وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُكُرِمْ صَيْفَهُ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِالله وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُكُرِمْ صَيْفَهُ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِالله وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُقُلُ خَيْرًا أَلُومُ الآخِرِ فَلْيَقُلُ خَيْرًا أَوْمِ الْهِ لِهُ اللهِ فَلَا يُومِنَ بِاللهِ فَالْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَهُ فَالْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَهُ لِهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَى إِلَيْهُ إِلَيْهُ إِلَاهُ إِلَى اللهِ اللهِ اللهُ اللهُومِ الآخِرِهُ فَلَا اللهُ ا

انہوں نے مقبری سے' انہول نے حضرت ابو ہرریہ رضی اللہ عنہ سے۔

باب کوئی عورت اپنی پڑوس کے لیے کسی چیز کے دینے کو حقیر نہ سمجھے

(الحامل) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا کما ہم سے لیٹ نے بیان کیا کہا ہم سے لیٹ نے بیان کیا کہا ہم سے معید نے بیان کیا وہ سعید مقبری ہیں 'ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رفایت نے بیان کیا کہ نبی کریم مالی کرتے ہوایا کرتے تھے کہ اے مسلمان عور تو! تم میں کوئی عورت اپنی کسی پڑوسن کے لیے کسی بھی چیز کو (ہدیہ میں) دینے کے لیے حقیرنہ کسی جو خواہ بکری کایا یہ ہی کیوں نہ ہو۔

باب جوالله اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہووہ اپنے پڑوس کو تکلیف نہ پہنچائے

(۱۰۱۸) ہم سے قتیہ بن سعید نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابو الاحوص نے بیان کیا' ان سے ابوصالح نے اور الاحوص نے بیان کیا' ان سے ابو حصین نے' ان سے ابوصالح نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا جو کوئی اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے پڑوی کو تکلیف نہ پہنچائے اور جو کوئی اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے مہمان کی عزت کرے اور جو کوئی اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہو وہ اچھی بات زبان سے نکالے ورنہ خاموش رہے۔

معلوم ہوا کہ ایمان کا تقاضا ہے کہ پروی کو دکھ نہ دیا جائے۔ مہمان کی عزت کی جائے ' زبان کو قابو میں رکھا جائے ' ورنہ ایمان کی خیر منانی جاہیے۔

(۱۰۱۹) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے
لیث بن سعد نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے سعید مقبری نے
بیان کیا' ان سے ابو شرح عدوی رضی اللہ عنہ نے بیان کیا انہوں نے
کہا کہ میرے کانوں نے سنا اور میری آئھوں نے دیکھا جب رسول

٦٠١٩ حدَّثنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف،
 حَدَّثنا اللَّيْثُ، قَالَ حَدَّثني سَعِيدٌ
 الْمَقْبُرِيُّ، عَنْأَبِي شُرَيحِ الْعَدَوِيِّ قَالَ:
 سَمِعَتْ أُذُنَايَ، وَأَبْصَرَتْ عَيْنَايَ حِينَ

تَكَلَّمَ النَّبِيُ ﷺ فَقَالَ: ((مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُكُومْ جَارَهُ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُكُرِمْ ضَيْفَهُ جَانِزَتُهُ) قِيلَ وَمَا جَانِزَتُهُ يَا رَسُولَ صَيْفَهُ جَانِزَتُهُ يَا رَسُولَ اللهٰ؟ قَالَ: ((يَوْمٌ وَلَيْلَةٌ وَالصَيَافَةُ ثَلاَثَةُ أَللهُ؟ وَالصَيَافَةُ ثَلاَثَةً أَيَامٍ، فَمَا كَانْ وَرَاءَ ذَلِكَ فَهُو صَدَقَةٌ قَلَيْمُ، وَمَنْ كَانْ وَرَاءَ ذَلِكَ فَهُو صَدَقَةٌ فَلَيْقُلْ خَيْرًا، أَوْ لِيَصْمُتُ)).

[طرفاه في :٦٤٧٦، ٦١٣٥].

٣٢- باب حَقِّ الْجِوَارِ فِي قُرْبِ الأَبْوَابِ

- حدَّتَنا حَجَّاجُ بْنُ مِنْهَال،
 حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو عِمْرَانُ
 قَالَ: سَمِعْتُ طَلْحَةَ، عَنْ عَانشَةَ قَالَتْ: قُلْتُ يَا رَسُولَ الله إِنَّ لِي جَارَيْنِ فَإِلَى أَقْرَبِهِمَا مِنْكِ أَيْهِمَا أُهْدِي قَالَ : ((إِلَى أَقْرَبِهِمَا مِنْكِ بَابًا)). [راجع: ٢٢٥٩]

٣٣- باب كُلُّ مَعْرُوفِ صَدَقَةٌ الله عَلَيْ بْنُ عَيَّاشٍ، حَدَّثَنَا عَلِي بْنُ عَيَّاشٍ، حَدَّثَنَا أَبُو غَسَّانَ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْكَدِرِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ الله رَضِي الله عَنْهُمَا عَنِ النّبِيِّ عَلَيْ قَالَ: ((كُلُّ مَعْرُوفِ صَدَقَةٌ)).

٣٠٢٠ حدَّثَنَا آدَمُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ،
 حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي بُرْدَةَ بْنِ أَبِي مُوسَى
 الأَشْعَرِيِّ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ: قَالَ

باب پڑوسیوں میں کون ساپڑوسی مقدم ہے؟

(۱۹۲۴) ہم سے حجاج بن منهال نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا ہم سے حجاد بن منهال نے خبردی کما کہ میں نے طلحہ سے سااور ان سے حضرت عائشہ وہی ہے نے بیان کیا کہ میں نے عرض کیایارسول اللہ! میری دو پڑد سنیں ہیں (اگر مدید ایک ہوتو) میں ان میں سے کس کے پاس مدید جھیجوں؟ فرمایا جس کا دروازہ تم سے (تمہارے دروازے سے) زیادہ قریب ہو۔

باب ہرنیک کام صدقہ ہے

(۲۰۲۱) ہم سے علی بن عیاش نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابوغسان نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابوغسان نے بیان کیا' ان سے حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنمانے کہ نمی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہرنیک کام صدقہ ہے۔

(۲۰۲۲) ہم سے آدم نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے 'ان سے سعید بن ابی موی اشعری نے بیان کیا 'ان سے ان کے والد نے اور ان سے ان کے دادا (ابوموی اشعری بواٹد) نے بیان کیا کہ نبی

النبيُ الله: ((عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ صَدَقَةً))
قَالُوا: فَإِنْ لَمْ يَجِدْ؟ قَالَ: ((فَيَعْمَلُ بِيَدَيْهِ
فَيَنْفَعُ نَفْسَهُ وَيَتَصَدُّقُ)) قَالُوا: فَإِنْ لَمْ
يَسْتَطِعْ أَوْ لَمْ يَفْعَلْ؟ قَالَ: ((فَيُعِينُ ذَا
الْحَاجَةِ الْمَلْهُوفَ)) قَالُوا: فَإِنْ لَمْ يَفْعَلْ
قَالَ: ((فَيَأْمُرُ بِالْحَيْرِ أَوْ قَالَ:
بِالْمَعْرُوفِ)) قَالَ : فَإِنْ لَمْ يَفْعَلْ؟ قَالَ:
((فَيُمْسِكُ عَنِ الشَّرِّ فَإِنْهُ لَهُ صَدَقَةً)).
[راجع: ٥٤٤]

٣٤ - باب طيبِ الْكَلاَمِ وَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ: عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: ((الْكَلِمَةُ الطَّيِّبَةُ صَدَقَةٌ)).

قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمْرُو، عَنْ خَيْثَمَةً، عَنْ عَدِيًّ الشَّعْبَةُ، عَنْ عَدِيٍّ النَّبِيُّ الشَّعْبَةُ، عَنْ عَدِيٍّ النَّبِيُ النَّهِ الْمَارَ فَتَعُودُ مِنْهَا وَأَشَاحَ بِوَجْهِهِ ثُمَّ ذَكَرَ النَّبِيُ النَّارَ فَتَعُودُ مِنْهَا وَأَشَاحَ بِوَجْهِهِ ثُمَّ ذَكَرَ النَّبِيُ النَّارَ فَتَعُودُ مِنْهَا وَأَشَاحَ بِوَجْهِهِ ثُمَّ ذَكَرَ النَّارَ فَتَعُودُ مِنْهَا وَأَشَاحَ بِوجْهِهِ، قَالَ النَّارَ فَتَعُودُ مِنْهَا وَأَشَاحَ بِوجْهِهِ، قَالَ: شَعْبَةُ: أَمَّا مَرْتَيْنِ فَلاَ أَشَكُ ثُمَ قَالَ: ((اتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشَقَ تَمْرَةٍ، فَإِنْ لَمْ تَجِدْ فَبِكَلِمَةٍ طَيْبَةٍ)). [راجع: ١٤١٣]

جنم سے نجات حاصل کرے۔

٣٥- باب الرَّفْقِ فِي الأَمْرِ كُلِّهِ ٣٠ - حدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ صَالِحٍ، عَنِ

کریم طال ای خوایا ہر مسلمان پر صدقہ کرنا ضروری ہے۔ صحابہ کرام نے عرض کیا اگر کوئی چیز کسی کو (صدقہ کے لیے) جو میسرنہ ہو۔ آپ نے فرمایا پھر اپنے ہاتھ سے کام کرے اور اس سے خود کو بھی فائدہ پہنچائے اور صدقہ بھی کرے۔ صحابہ کرام نے عرض کی اگر اس بیل اس کی طاقت نہ ہویا کہا کہ نہ کر سکے۔ آنخضرت سال پیلے نے فرمایا کہ پھر کسے کسی حاجت مند پریشان حال کی مدد کرے۔ صحابہ کرام نے عرض کیا اگر وہ یہ بھی نہ کر سکے۔ فرمایا کہ پھر بھلائی کی طرف لوگوں کو رغبت ولائے یا "امر بالمعروف" کا کرنا عرض کیا اور اگر یہ بھی نہ کر سکے۔ آنخضرت مال کے ایم برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے صدقہ من کے فرمایا کہ پھر برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے صدقہ من کو مال کے بھر برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے صدقہ مند کر سکے۔ آخضرت من کو مال کے بھر برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے صدقہ مند کر سکے۔ آخس کیا اور اگر یہ بھی اس کیلئے صدقہ مند کر سکے۔ آخس کیا کہ بھر برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے صدقہ مند کر سکے۔ آخس کیا کہ بھر برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے صدقہ مند کر سکے۔ آخس کیا کہ بھر برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے صدقہ منازہ کیا کہ بھر برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے صدقہ منازہ کیا کہ بھر برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے صدقہ منازہ کیا کہ بھر برائی سے دیا ہو کہ کیا کہ کو برائی سے دیا کہ بھر برائی سے رکا رہے کہ یہ بھی اس کیلئے کہ بھر بھی اس کیلئے صدقہ کیا کھر برائی سے دیا ہو کہ کیا کہ کیا کہ کو برائی سے کا کو برائی سے کر سے کہ بیا کہ کو برائی سے کیا کہ کو برائی سے کیا کہ کیا کہ کو برائی سے کیا کہ کیا کہ کیا کہ کو برائی سے کیا کہ کیا کیا کہ کیا کیا کہ کی

باب خوش كلامى كانواب

اور حضرت ابو ہریرہ بوٹھ نے بیان کیا کہ نبی کریم مٹھالیا نے فرمایا کہ نیک ہات کرنے میں بھی ثواب ملتاہے

(۱۹۲۳) ہم سے ابو الولید نے بیان کیا' کما ہم سے شعبہ نے' کما کہ جھے عمود نے خبردی' انہیں خیٹھہ نے اور ان سے عدی بن حاتم بڑا تھ نے بیان کیا کہ نبی کریم مٹائی انہ نبی کریم مٹائی انہ نبی کریم مٹائی انہ نبی کریم مٹائی از کر کیا اور اس سے پناہ ما گی اور چرے سے اعراض و ناگواری کا اظہار کیا۔ پھر آنخضرت مٹائی اری کا اظہار کیا۔ پھر آنخضرت مٹائی اری کا اظہار کیا۔ شعبہ نے بیان کیا کہ دو مرتبہ آنخضرت مٹائی کے جنم سے پناہ ما تک کے دو مرتبہ آنخضرت مٹائی کے جنم سے پناہ ما تک کے سلطے میں مجھے کوئی شک نہیں ہے۔ پھر آنخضرت مٹائی کے جنم سے بناہ فرمایا کہ جنم سے بچور بی (کسی کو) صدقہ کر کے ہو فرمایا کہ جنم سے بچو۔ خواہ آدھی مجبور بی (کسی کو) صدقہ کر کے ہو مراد اگر کسی کو یہ بھی میسرنہ ہو تو ان چھی بات کر کے بو

باب ہرکام میں نرمی اور عمدہ اخلاق المجھی چیز ہے (۱۰۲۴) ہم سے عبدالعزر: بن عبداللہ نے بیان کیا 'انہوں نے کماہم سے ابراہیم بن سعید نے بیان کیا 'ان سے صلح نے 'ان سے این شاب نے اور ان سے عروہ بن زبیرنے کہ نبی کریم ملی ال

مطمره حضرت عائشه صديقه رضى الله عنمان بيان كياكه كجه يبودي

رسول الله ملی ایم کے پاس آئے اور کما السام علیکم (متمین موت

آئے) حضرت عائشہ ر الله عنهانے بیان کیا کہ میں اس کامفہوم

سجه محى اوريس نان كاجواب دياكه وعليكم السام واللعنة" (يعنى

تہيں موت آئے اور لعنت ہو) بيان كياكه اس پر رسول الله ماليكم

نے فرمایا ٹھرو' اے عائشہ! اللہ تعالی تمام معاملات میں نرمی اور

ملائمت کو پیند کرتا ہے۔ میں نے عرض کیایا رسول اللہ! کیا آپ نے سنا

سیں انہوں نے کیا کہ اتھا۔ آخضرت ملتھا نے فرمایا کہ میں ب اس کا

ابن شهاب، عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزَّبْيْرِ أَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا رَوْجِ النّبِيِّ وَاللّهِ عَنْهَا رَوْجِ النّبِيِّ وَاللّهِ عَنْهَا رَوْجِ النّبِيِّ وَاللّهِ عَلَى رَسُولِ اللهِ فَقَ لُوا: السّامُ عَلَيْكُمْ وَاللّعْنَةُ: فَفَهِمْتُهَا فَقُلْتُ: وَعَلَيْكُمْ السّامُ وَاللّعْنَةُ، قَالَتْ: فَقَالَ رَسُولُ اللهِ السّامُ وَاللّعْنَةُ، قَالَتْ: فَقَالَ رَسُولُ اللهِ السّامُ وَاللّعْنَةُ، قَالَتْ: فَقَالَ رَسُولُ اللهِ يُحِبُّ اللّهِ يُحِبُّ اللهِ يُحِبُ اللهِ أَوْلَهُ فِي الأَمْرِ كُلّهِ). فَقُلْتُ : يَا رَسُولُ اللهِ أَوْلَهُ وَعَلَيْكُمْ). فَقُلْتُ : يَا رَسُولُ اللهِ أَوْلَهُ وَعَلَيْكُمْ). الله الله قَالَ وَاللّهُ وَعَلَيْكُمْ).

[راجع: ۲۹۳٥]

جواب دے دیا تھا کہ و علیکم (اور تہمیں بھی)

(۲۰۲۵) ہم سے عبداللہ بن عبدالوہاب نے بیان کیا کما ہم سے حماد
بن زید نے بیان کیا ان سے ثابت نے اور ان سے حضرت انس بن
مالک بڑا تھ نے کما کہ ایک دیماتی نے معجد میں پیشاب کر دیا تھا۔ صحابہ
کرام ان کی طرف دو ڑے لیکن رسول اللہ طابی کے فرمایا اس کے
پیشاب کو مت روکو۔ پھر آپ نے پانی کا ڈول مٹکوایا اور وہ پیشاب کی

اخلاق محری کا ایک نمونہ اس مدیث سے بی ظاہر ہے کہ دیماتی نے مجد کے کونے میں پیٹاب کر دیا گر آپ نے اسے سیسی اخلا

جگه بر ممادیا گیا۔

٣٦- باب تَعَاوُنِ الْمُؤْمِنِينَ بَعْضِهِمْ تَعْضًا

7. ٢٦ حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفُ، حَدَّثنا سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي بُرْدَةَ، بُرَيْدِ بْنِ أَبِي بُرْدَةَ بُرَيْدِ بْنِ أَبِي بُرْدَةَ قَالَ: أَخْبَرَنِي جَدِّي أَبُو بُرْدَةَ، عَنْ أَبِي أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ فَقَ قَالَ: ((الْمُؤْمِنُ لِلْمُؤْمِنِ كَالْبُنْيَانِ، يَشُدُّ بَعْضُهُ بَعْضُهُ بَعْضُهُ) فُمَّ شَبْكَبَيْنَ أَصَابِعِهِ. [راحع: ٤٨١]

باب ایک مسلمان کو دو سرے مسلمان کی مدد کرنا

(۱۹۴۷) ہم سے محر بن یونس نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے ابو بردہ برید بن ابی بردہ نے کہا کہ جھے میرے دادا ابو بردہ نے خبردی ان سے ان کے دالد ابو موکیٰ اشعری بڑا تھے نے کہ نمی کریم ساتھ ہے نے فرمایا ایک مومن دوسرے مومن کے لیے اس طرح ہے جسے عمارت کہ اس کا ایک حصہ دوسرے جھے کو تھا ہے رہتا ہے (گرنے نہیں دیتا) پھر آپ نے اپنی انگلیوں کو تینی کی طرح کرلیا۔

(۲۰۲۷) اور ایبا ہوا کہ آنحضور مانتیا اس وقت بیٹھے ہوئے تھے کہ

ایک صاحب نے آگر سوال کیا یا وہ کوئی ضرورت یوری کرانی جای ۔

آمخضرت صلى الله عليه وسلم ممارى طرف متوجه موع اور فرمايا كمتم

خاموش كيوں بيٹھے رہے ہو بلكہ اس كى سفارش كرو تأكم تمہيں بھى

اجر ملے اور اللہ جو جاہے گا اپنے نبی کی زبان پر جاری کرے گا اتم اپنا

٩٠ ٢٧ - وَكَانَ النّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَالِسًا إِذْ جَاءَ رَجُلٌ يَسْأَلُ أَوْ طَالِبُ حَاجَةٍ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ فَقَالَ: ((الثّفَعُوا فَلْتُؤْجَرُوا، وَلْيَقْضِ الله عَلَى لِسَان نَبِيَّهِ مَا شَاءً)).

تواب كيول كھوۇ)

[راجع: ١٤٣٢]

تعلیم میراند بن قیس اشعری کمه میں مسلمان ہوئے۔ ہجرت جیشہ میں شرکت کی فتح نیبر کے وقت فدمت نبوی المین میں اسلام سیست میں ماضر ہوئے۔ حضرت عمر فاروق بڑاتھ نے سنہ ۲۰ھ میں ان کو بھرہ کا حاکم بنایا ' فلافت عثانی میں وہاں سے معزول ہو کر کوفہ جا رہے تھے 'سنہ ۵۲ھ میں مکہ میں وفات بائی۔

الحمد للدك آج ١١/ شعبان سد ١٩٥٥ه كوبوقت جاشت اس بارے كى تسويد سے فارغ موا

الحمدلله رب العالمين

راقم خادم نبوی - محمد داؤد راز بن عبدالله السلفي الدهلوي مقيم مسجد المحديث ١١٢١ اجميري كيث ديل نمبر٢





بِيِّهُ إِلَّهُ الْمُؤَالِجِ الْجَهُرُعُ

يجيسوال ياره

إب

الله تعالیٰ کاسورہ نساء میں فرمان کہ جو کوئی سفارش کرے نیک کام کے اس کو بھی اس میں سے ثواب کا ایک حصہ ملے گا اور جو کوئی سفارش کرے برے کام میں اس کو بھی ایک حصہ اس کے عذاب سفارش کرے برے کام میں اس کو بھی ایک حصہ اس کے عذاب سے ملے گا اور ہر چیز پر الله نگہبان ہے "کفل" کے معنی اس آیت میں حصہ کے ہیں 'حضرت ابو مویٰ اشعری ؓ نے کما کہ "حبشی زبان میں کفلین "کے معنی دواجر کے ہیں۔

۳۷ باب

قُوْلِ الله تَعَالَى: ﴿ مَنْ يَشْفَعْ شَفَاعَةً حَسَنَةً يَكُنْ لَهُ نَصِيبٌ مِنْهَا وَمَنْ يَشْفَعْ شَفَاعَةً سَيَّنَةً يَكُنْ لَهُ كِفَلُ مِنْهَا وَكَانَ الله شَفَاعَةً سَيِّنَةً يَكُنْ لَهُ كِفَلُ مِنْهَا وَكَانَ الله عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مُقِيتًا ﴾ [النساء: ٨٥] كِفْلٌ : نَصِيبٌ : قَالَ أَبُو مُوسَى كِفْلَيْنِ : أَجْرَيْنِ بِالْحَبَشِيَّةِ.

شفاعة حسنة سے مومنوں کے لئے وعائے خیر اور سبنه سے بد دعا کرنا بھی مراد ہے۔ مجابد وغیرہ نے کما ہے کہ یہ آیت لوگوں کی باہمی شفاعت کرنے کے بارے میں نازل ہوئی۔ ابن عادل نے کما ہے کہ اکثر لفظ کفل کا استعال محل شرمیں ہوتا ہے۔ اور لفظ نصیب کا استعال محل خیر میں ہوتا ہے۔

٣٠ ٠ ٦ - حدثناً مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ، حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً، عَنْ بُويْدٍ، عَنْ أَبِي بُودَةً، عَنْ أَبِي مُوسَى، عَنِ النَّبِيِّ اللَّهَ أَنَّهُ إِذَا أَتَاهُ السَّائِلُ أَوْ صَاحِبُ الْحَاجَةِ قَالَ: ((الشَّفَعُوا فَلْتُؤْجِرُوا، وَلْيَقْضِ الله عَلَى لِسَان رَسُولِهِ مَا شَاءً)).[راحع: ١٤٣٢]

(۱۹۴۸) ہم سے محمد بن علاء نے بیان کیا کما ہم سے ابو اسامہ نے بیان کیا ان سے برید نے ان سے ابو بردہ نے اور ان سے حضرت ابو موکیٰ اشعری بڑا ٹھ نے کہ نبی کریم مٹھیلیم کے پاس جب کوئی مانگنے والا یا ضرورت مند آتا تو آپ فرماتے کہ لوگو! تم سفارش کروتا کہ تہمیں بھی ثواب ملے اور اللہ اپنے نبی کی ذبان پر جو چاہ گا فیصلہ کی دیا

آیت اور حدیث میں نیک کام کی سفارش کرنے کی ترغیب ہے' ہو گاوہی جو اللہ تعالیٰ کو منظور ہے گرسفارش کرنے والے مستقد سیسی کے اجر ضرور مل جائے گا۔ دوسری روایت میں یہ مضمون یوں اوا ہوا ہے۔ الدال علی النحیر کفاعلہ خیر کے لئے رغبت دلانے والے کو ملے گا۔ کاش خواص اگر اس پر توجہ دیں تو بہت سے دینی امور اور امدادی کام انجام دیئے جاسکتے ہیں۔ گربت کم خواص اس پر توجہ دیتے ہیں۔ یا اللہ! تیری مدد اور نفرت کے بھروے ہے بخاری شریف کے اس پارے نمبر۲۵ کی تنوید کے لئے قلم ہاتھ میں لی ہے۔ پروردگار اپنی مہرانی سے اس کو بھی پورا کرنے کی سعادت عطا فرما اور اس کی اشاعت کی اشاعت کی اشادات کی اشاعت کی اشادات کی اشاعت کی اشادات کی اشاعت کی اشاعت کی اندائی کی تبلیغ و اشاعت کا ثواب عظیم حاصل کر سکوں آمین یا رب العالمین (نا چیز محمد داؤد راز نزیل الحال جامع اہل حدیث بنگلور ۱۵ رمضان المبارک ۱۳۹۵ھ)

٣٨- باب لَمْ يَكُنِ النَّبِيُّ ﷺ فَاحِشًا وَلاَ مُتَفَحِّشًا

٣٠١٩ حدَّثَنا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ سُلَيْمَانُ، قَالَ سَمِعْتُ أَبَا وائل، سَمِعْتُ مَسْرُوقًا قَالَ : قَالَ عَبْدُ الله بْنُ عَمْرِو حِ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ شَقِيقٍ بْنِ سَلَمَةً، عَنْ مَسْرُوقِ قَالَ: دَخَلْنَا عَلَى عَبْدِ ا لله بْنُ عَمْرُو حِينَ قَدِمَ مَعَ مُعَاوِيَةً إِلَى الْكُوفَةِ فَذَكَرَ رَسُولَ اللَّهِ اللَّهِ فَقَالَ: لَمْ يَكُنْ فَاحِشًا وَلاَ مُتَفَحِّشًا، وَقَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((إِنَّ مِنْ أَخْيَرِكُمْ أَحْسَنَكُمْ خُلُقًا)). [راجع: ٥٥٥٩] • ٣ • ٣ - حدَّثناً مُحَمَّدُ بْنُ سَلَامٍ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْوَهَابِ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي مُلَيْكَةً، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ يَهُودَ أَتَوُا النَّبِيُّ ﴿ فَقَالُوا: السَّامُ عَلَيْكُمْ فَقَالَتْ عَائِشَةُ: عَلَيْكُمْ وَلَعَنَكُمُ ا لله وَغَضِبَ الله عَلَيْكُمْ، قَالَ: ((مَهْلاً يَا عَائِشَةُ عَلَيْكِ بالرِّفْق وَإِيَّاكِ وَالْعُنْفَ

وَالْفُحْشَ) قَالَتْ : أَوَ لَمْ تَسْمَعْ مَا قَالُوا؟

باب آنخضرت ملی ایم سخت گواوربد زبان نہ تھے۔فاحش بکنے والا اور متفحش لوگوں کو ہنانے کے لئے بد زبانی کرنے والاب حیائی کی ہاتیں کرنے والا۔

(٢٠٢٩) ہم سے حفص بن عمر بن حارث ابو عمرو حوش نے بیان کیا'کما ہم سے شعبہ بن حجاج نے بیان کیا'ان سے سلیمان نے 'انہوں نے ابووائل شقیق بن سلمہ ہے سنا' انہوں نے مسروق سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ عمر رہالتہ نے کہا (دو سری سند) امام بخاری نے کہا قتیبہ بن سعید نے بیان کیا' کہا ہم سے جریر نے بیان کیا' ان سے اعمش نے ' ان سے شقیق بن سلمہ نے اور ان سے مسروق نے بیان کیا کہ جب معادیہ ہواتھ کے ساتھ عبداللہ بن عمرو بن عاص کوفہ تشریف لائے تو ہم ان کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ انہوں نے رسول الله ملیّٰتیم کا ذکر کیا اور بتلایا که حضور اکرم ملیّنیم بدگونه تھے اور نہ آپ بد زبان تھے اور انہوں نے یہ بھی بیان کیا کہ آپ نے فرمایا کہ تم میں سب سے بمتروہ آدمی ہے ،جس کے اخلاق سب سے اچھے ہول۔ (۱۹۰۳۰) ہم سے محمد بن سلام نے بیان کیا کہا ہم کو عبدالوہاب ثقفی نے خبردی' انہیں ابوب سختیانی نے' انہیں عبداللہ بن ابی ملیکہ نے يمال آك اوركما" السام عليكم" (تم يرموت آك) الى يرحفزت عائشه ر رہے کہا کہ تم پر بھی موت آئے اور اللہ کی تم پر لعنت ہو اور اس کا غضب تم ير نازل مو ي اليكن آخضرت ملي التي في فرايا (تهمرو) عائشه و التين التمهيل زم خوئی اختیار کرنی چاہیے مخق اور بد زبانی سے بچنا چاہیے۔ حضرت عائشہ و اُن اُن اِ عرض کیا' حضور آپ نے ان کی بات نہیں سی مخضرت ما پہلے نے فرمایا تم نے

ہوگی۔

قَالَ: ((أُوَلَمْ تَسْمَعِي مَا قُلْتُ؟ رَدَدْتُ عَلَيْهِمْ فَيُسْتَجَابُ لِي فِيهِمْ وَلاَ يُسْتَجَابُ لَهُمْ فِيُّ)). [راجع: ٢٩٣٥]

پنیمراسلام منتی سے عداوت یمودیوں کی فطرت ثانیہ تھی اور آج تک ہے جیسا کہ ظاہرہ۔

٣٩٠٣- حدَّثَنَا أَصَبَعُ قَالَ : أَخْبَرَنِي الْمِنُ وَهَبِ، أَخْبَرَنِي الْمِنُ وَهَبِ، أَخْبَرَنِي الْمِنَ وَهَبِ، أَخْبَرَنَا أَبُو يَحْتَى هُوَ فَلَيْحُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ هِلاَلِ بْنِ أَسَامَةَ، عَنْ أَنَسِ بُنْ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: لَمْ يَكُنِ اللهِ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: لَمْ يَكُنِ النّبِي فَلَا اللهِ مَنْبًا وَلا فَحَاشًا وَلاَ لَمُانًا، كَانَ يَقُولُ لاَحَدِنَا عِنْدَ الْمَعْتَبَةِ : ((مَا لَهُ تَربَ جَبِينُهُ ؟)). [طرفه في ٢٠٤٦:].

(۱۹۰۳) ہم سے اصبح بن فرج نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ مجھے عبداللہ بن وہب نے خبردی انہوں نے کہا ہم کو ابو یکی فلیح بن سلیمان نے خبردی انہوں نے کہا ہم کو ابو یکی فلیح بن سلیمان نے خبردی انہیں ہلال بن اسامہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ساتھ ہے نہ گالی دیتے ہے 'نہ بدگو تھے اور نہ بدخو تھے اور نہ لعنت ملامت کرتے تھے۔ اگر ہم میں سے کسی پر ناراض ہوتے اتنا فرماتے اسے کیا ہو گیا ہے 'اس کی پیشانی میں خاک لگے۔

انہیں میرا جواب نہیں سنا' میں نے ان کی بات انہیں پر لوٹا دی اور ان کے حق

میں میری بد دعا قبول ہو جائے گی۔ لیکن میرے حق میں ان کی بد دعا قبول بی نہ

قال الخطابي هذا الدعاء يحتمل وجهين ان يجر بوجهه فيصيب التراب جبينه والذكر ان يكون له دعاء بالطاعة فيصلى فيترب المين على المعتب المعتب المعتب التراب جبينه و الذكر ان يكون له دعاء بالطاعة فيصلى فيترب المين على المعتب المعتب المعتب المعتب المعتب المعتب العرب كن يم والمعتب المعتب المع

(۱۳۲۲) ہم سے عروبن عیسیٰ نے بیان کیا کہا ہم سے محمد بن سواء نے بیان کیا ان سے محمد بن سواء نے بیان کیا ان سے محمد بن مثلدر نے ان سے عروہ نے اور ان سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنما نے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ایک مخص نے اندر آنے کی اجازت چاہی۔ آخضرت صلی اللوہ علیہ وسلم نے اسے دیکھ کر فرمایا کہ براہ فلال قبیلہ کہ براہ فلال قبیلہ کہ براہ فلال قبیلہ کا بھائی۔ یا (آپ نے فرمایا) کہ براہ فلال قبیلہ کا بھائی۔ یا (آپ نے فرمایا) کہ براہ فلال قبیلہ کا بیٹا۔ پھر جب وہ آخضرت ماٹھ پیش آئے۔ وہ مخص جب چلا گیاتو حضرت معلق کے ساتھ پیش آئے۔ وہ مخص جب چلا گیاتو حضرت معلق کے ساتھ پیش آئے۔ وہ مخص جب چلا گیاتو حضرت معلق سے عرض کیایا رسول اللہ! جب آپ نے اس سے عائشہ رہی خان کے متعلق سے کلمات فرمائے تھے 'جب آپ اس سے معلق سے کلمات فرمائے تھے 'جب آپ اس سے ملے تو بہت ہی خدہ پیشائی سے ملے۔ آخضرت نے فرمایا اے عائشہ!

النَّاسِ عِنْدَ الله مَنْزِلَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَنْ تَرَكَهُ النَّاسُ اتَّقَاءَ شَرِّهِ)).

تم نے مجھے برگو کب پایا۔ اللہ کے یمال قیامت کے دن وہ لوگ بدترین ہول گے جن کے شرکے ڈرسے لوگ اس سے ملنا چھوڑ

[طرفاه في :۲۰۵٤، ۲۱۳۱].

ان جملہ احادیث میں رسول کریم مٹھیے کی خوش اخلاقی کا ذکر ہے جس کا تعلق نہ صرف مسلمانوں بلکہ یبودیوں کے ساتھ بھی کی استی بھی کی ہوئیں کے ساتھ بھی بہ خلقی کو پہند نہیں فرمایا جیسا کہ حدیث عائشہ سے ظاہر ہے۔ یی آپ کا بھیار تھا جس سے سارا عرب آپ کے زیر تکیں ہوگیا۔ گرصد افسوس کہ مسلمانوں نے گویا خوش خلقی کو بالکل فراموش کر دیا الا ماشاء اللہ۔ یکی وجہ ہے کہ آج مسلمانوں میں خود آپس ہی میں اس قدر سر پھٹول رہتی ہے کہ خدا کی بناہ کاش مسلمان ان احادیث پاک کا بغور مطالعہ کریں ' یہ آنے والا مختص بعد میں مرتد ہو گیا تھا اور حضرت ابو بکر کے ذمانہ میں قیدی ہو کر آیا تھا۔ اس طرح اس کے بارے میں حضور ساتھ کیا کی چیش گوئی صبح عابت ہوئی۔

٣٩- باب حُسننِ الْحُلُقِ وَالسَّخَاءِ وَمَا يُكُورَهُ مِنَ الْبُخْلِ

وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: كَانَ النَّبِيُ الْمُ أَجُودَ النَّاسِ، وَأَجُودُ مَا يَكُونُ فِي رَمَضَانَ وَقَالَ النَّاسِ، وَأَجُودُ مَا يَكُونُ فِي رَمَضَانَ وَقَالَ أَبُو ذَرَّ لَمَّا بَلَغَهُ مَبْعَثُ النَّبِيُ اللَّهَ قَالَ لَأَخِيهِ: ارْكَبْ إِلَى هَذَا الْوَادِي فَاسْمَعْ فَلَا الْوَادِي فَاسْمَعْ مِنْ قَوْلِهِ، فَرَجَعَ فَقَالَ: رَأَيْتُهُ يَأْمُرُ بِمَكَارِمِ الْاَخْلَاق.

جُمَّادٌ، هُوَ النِّنُ زَيْدٍ، عَنْ قَالِبَتِ، عَنْ أَنَسٍ حَمَّادٌ، هُوَ النِّنُ زَيْدٍ، عَنْ قَالِبَتِ، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: كَانَ النَّبِيُ فَلَا أَحْسَنَ النَّاسِ وَأَجْوَدَ النَّاسِ وَأَشْجَعَ النَّاسِ، وَلَقَدْ فَرَعَ أَهْلُ النَّاسِ وَأَشْجَعَ النَّاسِ، وَلَقَدْ فَرَعَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَانْطَلَقَ النَّاسُ قَبَلَ الصَّوْتِ فَانْطَلَقَ النَّاسُ قَبَلَ الصَّوْتِ وَهُو يَقُولُ: ((لَنْ النَّاسَ إِلَى الصَّوْتِ وَهُو يَقُولُ: ((لَنْ تُرَاعُوا)) وَهُو عَلَى فَرْسِ لَأَبِي طَلْحَة عُرْي مَا عَلَيْهِ سَرْجٌ فِي عُنْقِهِ سَيْفُ فَرَسِ لَأَبِي طَلْحَة عُرْي مَا عَلَيْهِ سَرْجٌ فِي عُنْقِهِ سَيْفُ فَوْسَ لَأَبِي فَقَالَ: ((لَقَدْ وَجَذَلْتُهُ بَحْرًا أَوْ إِنَّهُ لَبَحْرًا).

باب خوش خلقی اور سخاوت کابیان اور بخل کابرا و ناپسندیده هونا

(۱۹۳۳) ہم سے عمرو بن عون نے بیان کیا کہا ہم سے حماد بن ذید نے بیان کیا کہ ان سے فابت نے اور ان سے انس بواٹھ نے بیان کیا کہ بی کریم ملٹھ ہے میاں کیا کہ اور سب نیادہ خی اور سب نیادہ خی اور سب نیادہ بی کریم ملٹھ ہے ایک رات مدینہ والے (شہر کے باہر شور سن کر) گھرا گئے (کہ شاید و شمن نے حملہ کیا ہے) سب لوگ اس شور کی طرف بڑھے لیکن آخضرت ساٹھ ہے آواز کی طرف بڑھنے والوں میں طرف بڑھے اور فرماتے جاتے تھے کہ کوئی ڈرکی بات نہیں کوئی ڈرکی بات نہیں کوئی ڈرکی بات نہیں کوئی ڈرکی بات نہیں کھوڑے بائی گھوڑے کی نگی پیٹھ پر سوار تھے 'اس پر کوئی ذین نہیں تھی اور ملک رہی تھی۔ آپ نے فرمایا کہ میں نے اس گھوڑے

کوسمند ریایا۔ یا فرمایا کہ بہ تیز دو ڑنے میں سمند رکی طرح تھا۔

[راجع: ۲٦۲٧]

آ اصول فضائل جو آدمی کو کسب اور ریاضت اور محنت سے حاصل ہو کتے ہیں تین ہیں عفت اور شجاعت اور سخاوت اور سخاوت اور سنین سے حسن و جمال یہ فضیلت وہی ہے تو آپ کی ذات مجموعہ کمالات فطری اور کسی تھی' بے شک جس کا نام نامی ہی محمہ ہو (سلی اسے اوصاف محمودہ کا مجموعہ ہونا ہی چاہیے۔ آپ از سرتا یا اوصاف حمیدہ و اخلاق فاضلہ کے جامع تھے' شجاعت اور سخاوت میں اس قدر برھے ہوئے کہ آپ کی نظیر کوئی محمض اولاد آدم میں بیدا نہیں ہوا تیج ہے۔

> حسن پوسف دم عیسیٰ ید بیضا داری آنچہ خوباں ہمہ دارند تو تنا داری (ملتی عفرت ابوطلحہ کا نام ڈید بن سمل انصاری ہے۔ یہ حضرت انس کی ماں کے خاوند ہیں۔

> > ٣٤ - حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ، عَنِ ابْنِ الْمُنْكَدِرِ قَالَ: سَمِعْتُ جَابِرًا رَضِيَ الله عَنْهُ يَقُولُ: مَا سُئِلَ النَّبِيُ
> > عَنْ شَيْء قَطُّ فَقَالَ: لاَ.

(۱۹۳۴) ہم سے محمد بن کثیر نے بیان کیا کہا ہم کو سفیان نے خبروی ان سے ابن ملکدر نے بیان کیا انہوں نے حضرت جابر بڑا تئے سے سنا انہوں نے معفرت جابر بڑا تئے سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ بھی ایسا نہیں ہوا کہ رسول اللہ ساتھ لیا ہے کسی نے انہوں کے دینے سے انکار کیا ہو۔

یہ آپ کی مروت کا حال تھا بلکہ اگر ہوتی تو اس وقت دے دیا درنہ اس سے وعدہ فرماتے کہ عظریب تھے کو یہ دے دول گا' ساتھیا ولا یلزم من ذالک ان لا یقولھا اعتذادا کما فی قولہ تعالٰی قلت لا اجد ما احملکم علیہ (فتح) یعنی اس سے یہ لازم نہیں آتا کہ آپ نے نہ ہونے کی صورت میں معذرت کے طور پر بھی ایسا نہ فرماتے جیسا کہ آیت فہکورہ میں ہے کہ آپ نے آیک موقع پر پچھ لوگوں سے فرمایا تھا کہ میرے پاس اس وقت تمماری سواری کا جانور نہیں ہے۔

٩٠ ٣٥ حدثناً عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ، حَدُثَنا أَبِي، حَدُثَنا الأَعْمَشُ قَالَ: حَدَّثَنِي شَقِيقٌ، عَنْ مَسْرُوقِ قَالَ: كُنَّا جُلُوسًا مَعَ عَبْدِ الله بْنُ عَمْرُو يُحَدِّثُنَا إِذْ قَالَ: لَمْ يَكُنْ رَسُولُ الله فَلَى فَاحِشًا وَلاَ مُتَفَحِّشًا وَإِنّهُ يَقُولُ: ((إِنْ خِيَارَكُمْ أَحَاسِنُكُمْ أَخْلاَقًا)).

7.٣٦ حدثناً سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ،
حَدْثَنَا أَبُو غَسَّانَ، قَالَ: حَدْثَنِي أَبُو حَازِمٍ،
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ: جَاءَتْ إِمْرَأَةٌ
إِلَى النَّبِيِّ اللَّهُ بَبُرْدَةٍ فَقَالَ سَهْلٌ لِلْقَوْمِ:
أَتَدْرُونَ مَا الْبُرْدَةُ؟ فَقَالَ الْقَوْمِ: هِيَ شَمْلَةً
فَقَالَ سَهْلٌ: حَدَّنِينَ أَبُو حَازِمٍ عَنْ سَهْلٍ

[راجع: ٢٣٥٩]

ال الموسات الما المحالی الله المحالی الما المحالی الما المحالی الما المحالی ا

سے سل بن سعد رہالتہ نے بیان کیا کہ ایک خانون نبی کریم سلھالم

خدمت میں "بوده" لے كر آئيں پھر حضرت سل نے موجودہ لوگوں

سے کما تہمیں معلوم ہے 'کہ بردہ کیا چیز ہے؟ لوگوں نے کما کہ بردہ

شملہ کو کہتے ہیں۔ سل نے کہا کہ ہاں لنگی جس میں حاشیہ بنا ہوا ہو تا

ہے تو اس خاتون نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ! میں بید لنگی آپ کے

پیننے کے لئے لائی ہوں۔ حضور اکرم ملٹی کیا نے وہ کنگی ان سے قبول کر

لی۔ اس وفت آپ کو اس کی ضرورت بھی تھی پھر آپ نے بہن لیا۔

صحابہ میں سے ایک صحالی عبدالرحمٰن بن عوف رہا ﷺ نے آنخضرت

ہے' آپ مجھے اس کو عنایت فرما دیجئے۔ آنخضرت ملی ایم نے فرمایا کہ

لے لو'جب آنخضرت ملتٰ ایم وہاں ہے اٹھ کر تشریف لے گئے تو اندر

جا کروہ لنگی بدل کرتہ کر کے عبدالرحمٰن کو بھیج دی تولوگوں نے ان

صاحب کو ملامت سے کہا کہ تم نے آنخضرت ماٹھیا سے لنگی مانگ کر

اچھانہیں کیا۔ تم نے دیکھ لیا تھا کہ آنحضرت للٹے کیا نے اسے اس طرح

قبول کیا تھا گویا آپ کو اس کی ضرورت تھی۔ اس کے باوجود تم نے

لنگی آخضرت ملی ایم سے ماگی والانکه ممہس معلوم ہے کہ آخضرت

اس صحابی نے عرض کیا کہ میں تو صرف اس کی برکت کا امیدوار ہول

کہ آنخضرت ملی کیا اے بین چکے تھے میری غرض میہ تھی کہ میں اس

نِ سَعْدِ قَالَ جَاءَتْ إِمْرَأَةٌ إِلَى الْمُورَةِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَ اللّهُ اللّهُ وَ اللّهُ اللّهُ وَ اللّهُ اللّهُ وَ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللل

[راجع: ١٢٧٧]

یہ بہت بوے رکیس التجار بزرگ صحابی حضرت عبد الرحمٰن بن عوف تھے' انہوں نے اس لنگی کا سوال اپنا کفن بنانے کے لیے بیٹرے کے لئے کیا تھا' چنانچہ یہ اس کفن میں دفن ہوئے۔ معلوم ہوا کہ جو سچے بزرگان دین با خدا ہوں ان کے ملبوسات سے اس طور

کنگی میں کفن دیا جاؤں گا۔

رِبرَكَ عاصل كَرَنَا وَرَسَتْ عَ- اللّهُمَ اوَ وَقَدْ. آمينَ - اللّهُمَ اوَقَدْ. آمينَ - عَرِبُونَا الْمُعَنِّ فَالَ: أَخْبَرَنِي حُمَيْلُهُ شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْوِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي حُمَيْلُهُ بُنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ هَيْ : ((يَتَقَارَبُ الزَّمَانُ وَيَنْقُصُ وَسُولُ اللهِ هَيْ : ((يَتَقَارَبُ الزَّمَانُ وَيَنْقُصُ اللّهَ مُنْ وَيَنْقُصُ اللّهَ مُنْ وَيَنْقُصُ اللّهَ مُنْ وَيَكُثُرُ الْهَرْجُ)) الْقَمْلُ، وَيُلْقَى اللّهُ مُنْ وَيَكُثُرُ الْهَرْجُ)).

(۲۰۴۳) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خبردی ' انہیں زہری نے کہا کہ مجھے حمید بن عبدالرحمٰن نے خبر دی اور ان سے حضرت ابو ہریرہ زارت عبان کیا کہ رسول اکرم ماٹی ہے نے فرمایا زمانہ جلدی جلدی گزرے گاور دین کاعلم دنیا میں کم ہو جائے گاور دلوں میں بخیلی ساجائے گی اور لڑائی بڑھ جائے گی۔ صحابہ "نے عرض کیا ہر ج کیا ہو تا ہے؟ فرمایا قتل خون ریزی۔

[راجع: ۸۵]

مرادید که ایک حکومت دو سری حکومت پر چڑھے گی کارائیوں کا میدان گرم ہو گا اور لوگ دنیاوی دھندوں میں بھنس کر قرآن و

مدیث کاعلم حاصل کرنا چھوڑ دیں گے۔ ہر مخض کو دولت جو ڑنے کا خیال ہو گا اور بس۔

7.٣٨ حدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ، سَمِعْتُ ثَابِتًا سَمِعْتُ ثَابِتًا يَقُولُ: حَدَّثَنَا أَنَسٌ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: خَدَمْتُ النَّبِيِّ فَيَّا عَشْرَ سِنِينَ فَمَا قَالَ لِي خَدَمْتُ النَّبِيِّ فَيَّا عَشْرَ سِنِينَ فَمَا قَالَ لِي أَفَ وَلاَ مَالاً صَنَعْتَ؟.

(۱۹۳۸) ہم ہے موئی بن اساعیل نے بیان کیا 'انہوں نے سلام بن مسکین سے سنا 'کہا کہ ہم سے حضرت مسکین سے سنا 'کہا کہ ہم سے حضرت انس بڑاٹھ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ طائھ کیا کی دس سال تک خدمت کی لیکن آپ نے بھی مجھے اف تک نہیں کہا اور نہ بھی ہے کہا کہ فلاں کام کیوں نہیں کیا۔

[راجع: ۲۷٦۸]

وس سال کی دت کافی طویل ہوتی ہے گراس ساری دت میں حضرت انس بڑاٹھ کو آنخضرت سٹھائیم نے بھی بھی نہیں ڈائنا نہ المست سیست دنیا میں کوئی مخص نرم دل خوش اخلاق پیدا نہیں ہوا۔ اللہ پاک اس پیارے رسول پر ہزار ہا ہزار درود و سلام نازل فرمائے۔ آمین ثم آمین۔

اب كَيْفَ يَكُونُ الرَّجُلُ فِي أَمُّلُ فِي أَمُلُ فِي أَمْلِهِ؟

٦٠٣٩ حدَّثنا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ، حَدُّثنا شَعْبَةُ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ اللَّهِيُّ الأَسْوَدِ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ مَا كَانَ النَّبِيُّ الْأَسْوَدِ قَالَ: كَانَ مَهْنَةُ اللَّهِ يَصْنَعُ فِي أَهْلِهِ؟ قَالَتْ: كَانَ مَهْنَةُ أَهْلِهِ، فَإِذَا حَضَرَتِ الصَّلاَةُ قَامَ إِلَى الصَّلاَةُ قَامَ إِلَى الصَّلاَةُ قَامَ إِلَى الصَّلاَةِ. [راجع: ٢٧٦]

باب آدمی اپنے گھر میں کیا کر تارہے

(۱۰۳۹) ہم سے حفص بن عمر نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا 'ان سے حکم نے 'ان سے ابراہیم نحعی نے 'ان سے اسود نے بیان کیا کہ میں نے حضرت عائشہ بڑی ہے اس سے پوچھا کہ رسول اللہ ملٹی ہیا اپنے گھریں کیا کرتے تھے؟ فرمایا آنخضرت ملٹی ہیا اپنے گھر کے کام کاح کرتے اور جب نماز کا وقت ہو جاتا تو نماز کے لئے مسجد تشریف لے اس تا ہے۔

دوسری روایت میں ہے کہ آپ بازار سے سودا لے آتے اور اپنا جو تا آپ ٹانک لیتے گویا امت کے لئے آپ سبق دے میں ہے کہ آپ بازار سے سودا لے آتے اور اپنا جو تا آپ ٹانک لیتے گویا امت کے لئے آپ سبق دے میں ہے دمة رہے تھے کہ آپ کاج مها کاج انسان کا رویہ ہونا چاہئے۔ المهنة بکسر المبم و بفتحها وانکر الا لمع الکسر و فسر ها بعدمة الله (فتح البادی) لین لفظ مهنة میم کے زیر اور زہر ہر دو کے ساتھ جائز ہے اور گھر والوں کی خدمت پر یہ لفظ بولا جاتا ہے۔

١ ٤ - باب الْمِقَةِ مِنَ الله

باب نیک آدمی کی محبت الله پاک لوگوں کے دلوں میں ڈال .

(۱۹۴۰) ہم سے عمرو بن علی نے بیان کیا کہ اہم سے ابوعاصم نے ان سے ابن جریج نے کما مجھ کو موسیٰ بن عقبہ نے خبردی انہیں نافع نے اور انہیں ابو ہریرہ بڑاٹھ نے کہ نی کریم ساتھ کے فرمایا ،جب اللہ ٩٠٤٠ حدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، حَدَّثَنَا
 أبو عَاصِمٍ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي
 مُوسَى بْنُ عُقْبَةً، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

عَنِ النَّبِيِّ قَالَ: ((إِذَا أَحَبُّ الله عَبْدًا نَادَى جَبْرِيلَ إِنَّ الله يُحِبُّ فُلاَنَا فَأَحِبُهُ، نَادَى جَبْرِيلُ فِي أَهْلِ السَّمَاءِ: إِنَّ الله يُحِبُّ فُلاَنًا فَأَحِبُوهُ، السَّمَاءِ: إِنَّ الله يُحِبُّ فُلاَنًا فَأَحِبُوهُ، فَيُحِبُّ فُلاَنًا فَأَحِبُوهُ، فَيُحِبُّ فُلاَنًا فَأَحِبُوهُ، فَيُحِبُّ فُلاَنًا فَأَحِبُوهُ، فَيُحِبُّهُ أَهْلُ السَّمَاءِ ثُمَّ يُوضَعُ لَهُ الْقَبُولُ فَيُحِبُّهُ أَهْلُ الأَرْضِ)). [راجع: ٣٢٠٩]

کی بندہ سے محبت کرتا ہے تو جبریل طلائل کو آواز دیتا ہے کہ اللہ فلال بندہ سے محبت کرتا ہے تم بھی اس سے محبت کرو۔ جبریل طلائل بھی اس سے محبت کرد۔ جبریل طلائل بھی اس سے محبت کرنے لگتے ہیں 'چروہ تمام آسان والوں میں آواز دیتے ہیں کہ اللہ فلال بندہ سے محبت کرتا ہے۔ تم بھی اس سے محبت کرد۔ پھر تمام آسان والے اس سے محبت کرنے لگتے ہیں۔ اسکے بعد وہ زمین ممام آسان والے اس سے محبت کرنے لگتے ہیں۔ اسکے بعد وہ زمین میں بھی (بندگان خداکا) مقبول اور محبوب بن جاتا ہے۔

ا یماں صرف ندا کا لفظ ہے اس لئے یمال وہ تاویل بھی نہیں چل سکتی جو معزلہ وغیرہ نے کی ہے کہ اللہ تعالی نے موی الله کی سیس چل سکتی جو معزلہ وغیرہ نے کی ہے کہ اللہ تعالی نے موی اللہ کے میں اس اللہ کے علام کرنے میں درخت میں کلام کرنے کی قوت پیدا کر دی تھی پس ان لوگوں کا فد ہب باطل ہوا جو کہتے ہیں کہ اللہ کے کلام میں حرف اور صوت نہیں ہے گویا خدا ان کے نزدیک گونگا ہے۔ استعفر اللہ و نعوذ باللہ من بڑہ الخرافات۔ روایت میں مقبولان خدا کے عام محبت کا ذکر ہے گریہ محبت اللہ کے بندول ہی کے دلول میں پیدا ہوتی ہے۔ ابوجمل اور ابو لهب جیسے بد بخت پھر بھی محروم رہ جاتے ہیں۔

٢ ٤ – باب الْحُبِّ فِي الله

1 . . ٩ - حدثنا آدم، حدثنا شعبة، عن قتادة، عن أنس بن مالك رضى الله عنه قتادة، عن أنس بن مالك رضى الله عنه قال: قال النبي في الله يجد أحد حكروة الإسمان حتى يُجِبُ الْمَوْءَ لاَ يُحِدُهُ إِلاَ لله، وَحَتَّى أَنْ يُقْذَفَ فِي النّارِ أَحَدُ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ يَرْجِعَ إِلَى الْكُفْرِ بَعْدَ إِذْ أَحَدُ الله وَرَسُولُهُ أَنْقَذَهُ الله وَرَسُولُهُ أَخَبُ إِلَيْهِ مِمًّا سِوَاهُمًا)).[راجع: ١٦]

باب الله كي محبت ركھنے كى فضيلت

(۱۹۴) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بن مالک بناٹخ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹ ہے ان کے فرمایا کوئی شخص ایمان کی حلاوت رامنی میں اس وقت تک نہیں یا سکتا جب تک وہ اگر کسی شخص سے مجت کرتا ہے تو صرف اللہ کے لئے کرے اور اس کو آگ میں ڈالا جانا اچھا گے پر ایمان کے بعد جب اللہ نے اسے کفرسے چھڑا ویا پھر کافر ہو جانا سے پند نہ ہو اور جب تک اللہ اور اس کے رسول سے اسے ان کے سوادو سمری تمام چیزوں کے مقابلے میں زیادہ محبت نہ ہو۔

آئے ہم میں اس مدیث سے مقلدین جامدین کو نصیحت لینی چاہئے جب تک اللہ اور رسول کی محبت تمام جمانوں کے لوگوں سے زیادہ نہ میں میں میں اللہ اور اس کے رسول کی محبت تمام جمان سے زیادہ ہونی چاہئے۔ وہ بیہ ہے کہ اللہ اور اس کے رسول کے ارشاد پر جان و مال قربان کرے' جمال قرآن کی آیت یا حدیث صیح مل جائے' بس اب کی امام یا مجتد کا قول نہ ڈھونڈے۔ اللہ اور رسول کے ارشاد کو سب پر مقدم رکھے۔ تب جاکر ایمان کال حاصل ہو گا۔ اللهم اوز قنا۔ آمین

حتی یکون الله و رسوله النج معناه ان من استکمل الایمان علم ان حق الله و رسوله اکد علیه من حق ابیه و امه و ولده و جمیع الناس النج (فتح الباری) الله و رسول کی محبت کا حق اس کے الباری) الله و رسول کی محبت کا حق اس کے ذمہ اس کے باپ اور مال اور اولاد اور بیوی اور سب لوگوں کے حقوق سے بہت ہی زیادہ بڑھ کر ہے اور الله و رسول کی محبت کی علامت بیہ ہے کہ شریعت اسلامی کی حمایت کی جائے اور اس کی مخالفت کرنے والوں کو جواب دیا جائے اور الله کے رسول الله مالی کی علامت بیہ ہے کہ شریعت اسلامی کی حمایت کی جائے اور اس کی مخالفت کرنے والوں کو جواب دیا جائے اور الله کے رسول الله مالی کے علامت بیہ ہے کہ شریعت اسلامی کی حمایت کی جائے اور اس کی مخالفت کرنے والوں کو جواب دیا جائے اور الله کے رسول الله مالی کے حقوق سے بیت ہی دیا جائے اور الله کے دسول الله میں معالم کی محالت کی حقوق سے بیت ہی دیا جائے در الله کے دسول الله میں معالم کے دیا جائے دیا جائے در الله کی حمایت کی جائے در اس کی محالت کی حقوق سے دیا جائے در الله کی حقوق سے دیا جائے در الله کی حقوق سے دیا جائے در الله کی حقوق سے دیا جائے دیا جائے در الله کی حقوق سے دیا جائے در الله کے در الله کی حقوق سے دیا جائے در الله کی حقوق سے دیا جائے در الله کی حقوق سے در الله کی در الله کی حقوق سے در الله کی در ال

اخلاق فاضله جيسے اخلاق پيدا كئے جائيں۔

٣٤ – باب قُوْل الله تَعَالَى:

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ۚ لاَ يَسْخَرُ قَوْمُ مِنْ قَوْمٍ عَسَى أَنْ يَكُونُوا خَيْرًا مِنْهُمْ - إِلَى قَوْلِهِ - فَأُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ﴾

٣ ٤٠ ٢ - حدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللهِ، حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ هِشَامٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ الله بُنِ زَمْعَةَ قَالَ: نَهَى النَّبِيُّ اللهِ عَنْ عَبْدِ الله بُنِ زَمْعَةَ قَالَ: نَهَى النَّبِيُ اللهِ أَنْ يَضْحَكَ الرَّجُلُ مِمَّا يَخْرُجُ مِنَ الأَنْفُسِ وَقَالَ: ((لِمَ يَضْرِبُ أَحَدُكُمُ امْرَأَتَهُ ضَرْبَ ((لِمَ يَضْرِبُ أَحَدُكُمُ امْرَأَتَهُ ضَرْبَ الْفَوْرِيُّ : (الْفَحْلِ، ثُمَّ لَعَلَّهُ يُعَانِقُهَا)) وَقَالَ النَّوْرِيُّ : وَوُهَيْبٌ، وَأَبُو مُعَاوِيَةً عَنْ هِشَامٍ ((جَلْدَ الْفَوْدِيُ : الْعَبْدِ)). [راجع: ٣٣٧٧]

وَوُهَيْبٌ، وَأَبُو مُعَاوِيَةً عَنْ هِشَامٍ ((جَلْدَ اللهُ الْعَبْدِ)). [راجع: ٣٣٧٧]

گوز آنا ایک فطری امرہ جو ہرانان کے لئے لازم ۔ دو سرے کے گوز کی آواز س کر ہنتے اور خداق بنا لیتے ہیں۔

٣٠٠ - حدّثني مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَى، حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ، أَخْبَرَنَا عَاصِمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ وَيْدٍ، عِن أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ النّبِيُ وَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ النّبِيُ قَالُوا: الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ: ((فَإِنَّ هَذَا عَلَمُ عَرَامٌ، أَتَدْرُونَ أَيُّ بَلَدٍ هَذَا؟)) قَالُوا: يَوْمٌ حَرَامٌ، أَتَدْرُونَ أَيُّ بَلَدٍ هَذَا؟)) قَالُوا: الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ: ((بَلَدٌ حَرَامٌ اللهِ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ: ((بَلَدٌ حَرَامٌ أَتَدْرُونَ أَيُّ بَلَدٍ هَذَا؟)) قَالُوا: الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: ((شَهْرٌ حَرَامٌ قَالَ: الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: ((شَهْرٌ حَرَامٌ قَالَ: الله حَرَمٌ عَلَيْكُمْ دِمَاءَكُمْ وَأَمْوَالَكُمْ فَإِنْ الله حَرَمٌ عَلَيْكُمْ دِمَاءَكُمْ وَأَمْوَالَكُمْ فَإِنْ الله حَرَمٌ عَلَيْكُمْ دِمَاءَكُمْ وَأَمْوَالَكُمْ

باب الله تعالى كاسورة حجرات مين فرماناكه دوا ايمان والو! كوئى قوم كى دوسرى قوم كانداق ند بنائ است حقيرنه جانا جائكيا معلوم شايدوه ان سے الله ك نزديك بمتر بود فاولنك هم الطالمون كد."

(۱۹۴۲) ہم ہے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا' کہا ہم ہے سفیان بن عبینہ نے بیان کیا' ان ہے ہشام بن عروہ نے ' ان ہے ان کے والد بن عبداللہ بن زمعہ بڑا تھ نے کہ نبی کریم طاق کے ان کی میں کی رج خارج ہونے پر بننے ہے منع فرمایا اور آپ نے یہ بھی فرمایا کہ تم میں ہے کس طرح ایک شخص اپنی بیوی کو زور سے مار تا ہے جیسے اون نکہ اس کی پوری امید ہے کہ شام میں اسے وہ گلے لگائے گا۔ اور توری وہیب اور ابو معاویہ نے ہشام سے بیان کیا کہ (جانور کی طرح) کا استعمال کیا۔

گوز آنا ایک فطری امرہ جو ہرانسان کے لئے لازم ہے ' کھر ہنا انتائی حماقت ہے۔ اکثر چھوٹے لوگوں کی بید عادت ہوتی ہے کہ دو سرے کے گوز کی آواز من کر ہنتے اور نداق بنا لیتے ہیں۔ بیہ حرکت انتائی ندموم ہے۔ ایسے ہی اپنی عورت کو جانوروں کی طرح بے تحاشا مارنا کی بد عقل ہی کاکام ہو سکتا ہے۔

(۱۹۴۳) جھ سے محمہ بن مثنی نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے بزید

بن ہارون نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو عاصم بن محمہ بن زید نے خبر

دی' انہوں نے کہا مجھے میرے والد اور ان سے حضرت عبد الله بن محمر

رضی الله عنما نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی الله علیہ و سلم نے (حجة

الوداع) کے موقع پر منی میں فرمایا تم جانتے ہو یہ کون سا دن ہے؟
صحابہ بولے اللہ اور اس کے رسول کو زیادہ علم ہے۔ فرمایا تو یہ حرمت

والا دن ہے "تم جانتے ہو یہ کونیا شہرہے؟ صحابہ بولے اللہ اور اس

کے رسول کو زیادہ علم ہے' فرمایا یہ حرمت والا شہرہے۔ تم جانتے ہو یہ

کونیا مہینہ ہے؟ صحابہ بولے اللہ اور اس کے رسول کو زیادہ علم ہے

فرمایا یہ حرمت والا مہینہ ہے۔ پھر فرمایا بلاشبہ اللہ نے تم پر تمہارا (ایک

اس نے تمہارے اس مہینہ میں اور تمہارے اس شہرمیں حرمت والا بنایا ہے۔ وَأَعْرَاضَكُمْ كَحُرْمَةِ يَوْمِكُمْ هَذَا فِي شَهْرِكُمْ هَذَا فِي بَلَدِكُمْ هَذَا)).

[راجع: ١٧٤٢]

المراج مراج المراج المراج المعتمل المراج كالمحتاج نبيل ب- ايك مومن كى عزت في الواقع بدى ابهم چيز ب كويا اس كى عزت اور تعصیرے کی ہے عربی امقام رکھتی ہے ہیں اس کی بے عربی کرنا مکہ شریف کی بے عربی کرنے کے برابر ہے۔ مومن کاخون نا حق کعبہ شریف کے ڈھا دینے کے برابر ہے مگر کتنے لوگ ہیں جو ان چیزوں کا خیال رکھتے ہیں۔ اس مدیث کی روشن میں اہل اسلام کی باہمی حالت پر صد درجہ افسوس ہو تا ہے۔ اس مقام پر بخاری شریف کا مطالعہ فرمانے والے نیک دل مسلمانوں کو یہ بھی یاد ر کھنا چاہیے کہ ہغرت عمر بڑاٹھ نے کعبہ شریف کے سامنے کھڑے ہو کر فرمایا تھا کہ بے شک کعبہ ایک معزز گھرہے اس کی نقذیس میں کوئی شبہ نہیں گرایک مومن و مسلمان کی عزت و حرمت بھی بہت بری چیز ہے اور کسی مسلمان کی بے عزتی کرنے والا کعبہ شریف کو ڈھا دینے والے کے برابر ہے۔ قرآن پاک میں اللہ نے فرمایا انہ الامومنون اخوۃ فاصلحوا بیناخویکہ مسلمان مومن آپس میں بھائی بھائی ہیں۔ پس آپس میں اگر کچھ ناچاتی بھی ہو جائے تو ان کی صلح صفائی کرا دیا کرو۔ ایک حدیث میں آپس کی صلح صفائی کرا دینے کو نفل نمازوں اور روزوں ہے بھی بردھ کر نیک عمل بتلایا گیا ہے۔ پس مطالعہ فرمانے والے بھائیوں بہنوں کا اہم ترین فرض ہے کہ وہ آپس میں میل محبت رکھیں اور اگر آپس میں کچھ ناراضگی بھی بیدا ہو جائے تو اسے رفع دفع کر دیا کرس مومن جنتی بندوں کی قرآن میں بیہ علامت بتلائی گئی ہے کہ وہ غصہ کو بی جانے والے اور لوگوں سے ان کی غلطیوں کو معاف کر دینے والے ہوا کرتے ہیں۔ نماز روزہ کے مسائل پر توجہ دینا جتنا ضروری ہے اتنا ہی ضروری یہ بھی ہے کہ ایسے مسائل پر بھی توجہ دی جائے اور آپس میں زیادہ سے زیادہ میل محبت' اخوت' بھائی چارہ بردھایا جائے۔ حسد' کینہ دلوں میں رکھنا سیج مسلمانوں کی شان نہیں[۔]

اخوت کی جمانگیری محبت کی فراوانی کی مقصود فطرت ہے ہیں رمز مسلمانی باب گالی دینے اور لعنت کرنے کی ممانعت

(۱۹۲۴) ہم ے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان ہے منصور نے بیان کیا' کہامیں نے ابو وا کل ہے سنااور وہ عبداللہ بن مسعود بڑاٹئے سے بیان کرتے تھے کہ انہوں نے بیان کیا کہ رسول الله ملی ایم نے فرمایا مسلمان کو گالی دینا گناہ ہے اور اس کو قتل کرنا کفرہے۔ غندر نے شعبہ سے روایت کرنے میں سلیمان کی متابعت کی ہے۔

(۲۰۲۵) جم سے ابومعمر عبداللہ بن عمرونے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے عبدالوارث نے بیان کیا' ان سے حسین بن ذکوان معلم نے بیان کیا' ان سے عبداللہ بن بریدہ نے بیان کیا' انہوں نے کما مجھ سے یجیٰ بن یعمر نے بیان کیا' ان سے ابوالاسود دملی نے بیان کیا اور ان

\$ ٤ - باب مَا يُنْهَى مِنَ السَّبَابِ وَاللَّفْنِ

٢٠٤٤ حدَّثناً سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْب، حَدَّثْنَا شُفْبَةُ، عَنْ مَنْصُورِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا وَاثِلِ يُحَدِّثُ عَنْ عَبْدِ الله قَالَ: قَالَ رَمُنُولُ الله الله الله المُسْلِمُ فُسُوق، وَإِنْتَالُهُ كُفْرًى تَابَعَهُ غُنْدَرٌ عَنْ شُغْيَةً.

[راجع: ٤٨]

٥٠٤،٥ – حدَّثناً أَبُو مَعْمَر، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، عَنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ عَبْدِ الله بْن بُرَيْدَةً، حَدَّثِنِي يَحْيَى بْنُ يَعْمَرُ أَنَّ أَبَا الأَسْوَدِ الدِّيلِيِّ حَدَّثَهُ، عَنْ أَبِي ذَرٌّ رَضِيَ

ا لله عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيُّ اللَّهِ يَقُولُ: ((لاَ يَرْمِي رَجُلٌ رَجُلاً بِالْفُسُوقِ، وَلاَ يَرْمِيهِ بالْكُفْرِ إلا ارْتَدَّتْ عَلَيْهِ إِنْ لَمْ يَكُنْ صَاحِبُهُ كَذَلِكَ)).[راجع: ٣٥٠٨]

٣ ٤ ٦ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سِنَان، حَدَّثَنَا فُلَيْحُ بْنُ سُلَيْمَانَ حَدَّثَنَا هِلاَلُ بْنُ عَلِيٌّ، عَنْ أَنَسِ قَالَ: لَمْ يَكُنْ رَسُولُ الله الله فَاحِشًا وَلَا لَقَانًا وَلاَ سَبَابًا كَانَ يَقُولُ عِنْدَ الْمَعْتَبَةِ ((مَا لَهُ تَرِبَ جَبِينُهُ؟)).

٣٠٤٧ - حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ، حَدَّثَنَا عَلِي بْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ أَنَّ ثَابِتَ بْنَ الضَّحَّاكِ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ الشُّجَرَةِ حَدَّثُهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ اللَّهِ قَالَ: ((مَنْ حَلَفَ عَلَى مِلَّةٍ غَيْرِ الإِسْلاَمِ فَهُوَ كَمَا قَالَ، وَلَيْسَ عَلَى ابْنِ آدَمَ نَذْرٌ فِيمَا لاً يَمْلِكُ، وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بشَيْء فِي الدُّنْيَا عُدُّبَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَمَنْ لَقَنَ مُؤْمِنًا فَهُوَ كَقَتْلِهِ، وَمَنْ قَذَفَ مُؤْمِنًا بِكُفْرِ فَهُوَ كَفَتْلِهِ)). [راجع: ١٣٦٣]

سے حضرت ابوذر غفاری رضی الله عنہ نے کہ انہوں نے بی كريم صلی الله علیه وسلم سے سا آتخضرت ملی الله فرمایا که اگر کوئی مخص كى شخص كو كافريا فاس كے اور وہ در حقيقت كافريا فاس نہ ہو تو خود كنے والا فاس اور كافر ہو جائے گا۔

(۲۹۴۲) ہم سے محد بن سان نے بیان کیا کما ہم سے فلح بن سلیمان نے بیان کیا کما ہم سے ہلال بن علی نے بیان کیا اور ان سے حضرت لعنت ملامت كرنے والے بتھے اور نہ گالی ديتے تھے 'آپ كوبست غصہ آیا تو صرف اتنا که دیت اے کیا ہو گیاہے اس کی پیشانی میں خاک

[راجع: ٢٠٣١] آپ كايد فرمانا بھى بطريق بد دعاكے اثر ندكر ماكيونك آپ نے الله پاك سے يد عرض كرليا تھا۔ يارب! اگر ميں كمي كو برا كمد دول تو اس کے لئے اس میں بہتری ہی کیجیو۔

(۲۹۴) ہم سے محمد بن بشار نے بیان کیا کما ہم سے عثان بن عمر ن كما مم سے على بن مبارك نے بيان كيا ان سے يكيٰ بن الى كثير نے 'ان سے ابو قلابہ نے کہ ثابت بن ضحاک رہائنہ اصحاب شجر (بیعت رضوان کرنے والوں) میں سے تھے 'انہوں نے ان سے بیان کیا کہ رسول الله الني الني الني فرمايا جو اسلام ك سواكسي اور فدبب ير فتم کھائے (کہ اگر میں نے فلال کام کیاتو میں نصرانی ہوں ' یہودی ہول) تو وہ ایا ہو جائے گا جیسے کہ اس نے کما اور کسی انسان پر ان چیزوں کی نذر صیح نہیں ہوتی جو اس کے اختیار میں نہ ہوں اور جس نے دنیا میں کی چیزے خود کثی کرلی اے ای چیزے آخرت میں عذاب ہو گا اور جس نے کسی مسلمان پر لعنت بھیجی توبیہ اس کے خون کرنے کے برابرہے اور جو مخص کسی مسلمان کو کافر کے تو وہ ایباہے جیسے اس کا

معزت ثابت بن ضحاک ان بزرگوں میں ہے ہیں جنہوں نے صلح حدیدیہ کے موقع پر ایک درخت کے نیچ سے رسول کریم انٹینے کے بیاد کر میں ایک میں ایک میں کا میں کہ میں جنہوں کے موقع پر ایک درخت کے نیچ سے رسول کریم مان کے دست مبارک پر جماد کی بیعت کی تھی جس کا ذکر سور ، فق جس ہے کہ اللہ ان مومنوں سے راضی ہو گیا جو درخت لئے برضاو رغبت جہاد کی بیعت آنخضرت النہام کے دست مبارک پر کر رہے تھے مدیث کامضمون طاہر ہے۔

٩٠٤٨ - حدَّثَناً عُمَرُ بْنُ حَفْص، حَدَّثَنَا أَبِي، حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ، حَدَّثَنِي عَدِيٌّ بْنُ ثَابِتِ، قَالَ: سَمِعْتُ سُلَيْمَانٌ بْنَ صُورَدِ رَجُلاً مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيُّ اللَّهِ قَالَ: اسْتَبُّ رَجُلاَن عِنْدَ النَّبِيِّ ﴿ فَعَضِبَ أَحَدُهُمَا فَاشْتَدُّ غَضَبُهُ حَتَّى انْتَفَخَ وَجْهُهُ وَتَغَيَّرَ فَقَالَ النِّبِي ﴿ إِلنِّي لِأَعْلَمُ كُلِّمَةً لَوْ قَالَهَا لَذَهَبَ عَنْهُ الَّذِي يَجدُ)) فَانْطَلَقَ إِلَيْهِ الرُّجُلُ فَأَخْبَرَهُ بِقُولِ النَّبِيِّ ﷺ وَقَالَ: ((تَعَوَّذُ بِاللهِ مِنَ الشَّيْطَانِ)) فَقَالَ: أَتُرَى بي بَأْسٌ؟ أَمَجْنُونٌ أَنَا اذْهَبُ؟.

[راجع: ٣٢٨٢]

یے مخص منافق تھا یا کافر تھا جس نے ایسا گتاخانہ جواب دیا یا کوئی اکھڑیدوی تھا وہ کلمہ جو آپ بتلانا چاہتے تھے وہ اللهم انبی اعوذ بک من الشيطان الرجيم تما (قسطلاني)

> ٩ ٠ ٤٩ حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا بشُرُ بْنُ الْمُفَضَّل، عَنْ حُمَيْدٍ، قَالَ : قَالَ أنسَّ حَدَّثَنِي عُبَادَةً بْنُ الصَّامِتِ، قَالَ : خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ النَّاسَ بَلَيْلَةِ الْقَدْر فَتَلاَحَى رَجُلاَن مِنَ الْمُسْلِمِينَ قَالَ النبي ﷺ ((خَرَجْتُ الْمُعْبِرَكُمْ فَتَلاَحَى فُلاَنٌ وَفُلاَنٌ وَإِنَّهَا رُفِقَتْ وَعَسَى أَنْ بَكُونَ خَيْرًا لَكُمْ فَالْتَمِسُوهَا فِي التَّاسِقَةِ وَالسَّابِعَةِ وَالْخَامِسَةِ)). [راجع: ٤٩]

ان کے علاوہ دیگر طاق راتوں میں بھی بھی لیات القدر کا امکان جو سکتا ہے جیسا کہ دوسری روایات میں آیا ہے۔ • ٩٠٥- حدَّثَناً عُمَرُ بْنُ حَفْص، حَدَّثَنا الأَعْمَشُ عَنِ الْمَعْرُورِ، عَنْ أَبِي ذَرٌّ قَالَ : رَأَيْتُ عَلَيْهِ بُرْدًا وَعَلَى غُلاَمِهِ بُرْدًا، فَقُلْتُ

(۲۰۴۸) ہم سے عمر بن حفص بن غیاث نے بیان کیا کما ہم سے مارے والدنے بیان کیا کماہم سے اعمش نے بیان کیا کما کہ مجھ سے عدى بن ثابت نے بيان كياكہ ميں نے سليمان بن صرد سے ساوہ ني كريم صلى الله عليه وسلم ك صحابي بين انهول نے كها كه حضور اكرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے دو آدمیوں نے آپس میں گالی گلوچ کی ایک صاحب کو غصه آگیا اور بهت زیاده آیا' ان کا چره پھول گیا اور رنگ بدل گیا۔ آخضرت ملی ایم نے (اس وقت فرمایا کہ مجھے ایک کلمہ معلوم ہے کہ اگرید غصہ کرنے والا ہخص)اسے کمد لے تواس کاغصہ دور ہو جائے گا۔ چنانچہ ایک صاحب نے جاکر غصہ ہونے والے کو آنخضرت صلی الله علیه وسلم کاارشاد سنایا اور کماشیطان سے الله کی پناہ مانگ وہ کنے لگا کیا مجھ کو دیوانہ بنایا ہے کیا مجھ کو کوئی روگ ہو گیا

ہے جاایناراستہ لے۔

(١٩٢٩) م سے مسدونے بیان کیا کہا ہم سے بشربن مفضل نے بیان کیا' ان سے حمید نے بیان کیا' ان سے انس بناٹھ نے بیان کیا کہ مجھ ے عبادہ بن صامت رہا تھ نے کہا نبی کریم التھا الوگوں کو لیلتہ القدر كى بثارت دينے كے لئے حجرے سے باہر تشريف لائے اليكن مسلمانوں کے دو آدمی اس وقت آلیں میں کسی بات پر ارنے لگے۔ آپ نے فرمایا کہ میں تہیں (لیلہ القدر) کے متعلق بتانے کے لئے نکلا تھا لیکن فلال فلال آپس میں اڑنے لگے اور (میرے علم سے) وہ اٹھالی گئی۔ ممکن ہے کہ بین تہمارے لئے اچھا ہو۔ اب تم اسے ٢٩ رمضان اور ۲۷ رمضان اور ۲۵ رمضان کی راتوں میں تلاش کرو۔

(۱۰۵۰) مجھ سے عمر بن حفص بن غیاث نے بیان کیا کما مجھ سے میرے والدنے بیان کیا کہ ہم سے اعمش نے بیان کیا ان سے معرور نے اور ان سے حضرت ابوذر نے معرور نے بیان کیا کہ میں نے

ابوذر کے جسم پر ایک چادر دیکھی اور ان کے غلام کے جسم پر بھی ایک ولی ہی چادر تھی میں نے عرض کیا اگر اپنے غلام کی چادر لے لیں اور اسے بھی بہن لیں تو ایک رنگ کاجو ڑا ہو جائے غلام کو دوسمرا کپڑا دے دیں۔ حضرت ابو ذریخاتئد نے اس پر کما کہ مجھ میں اور ایک صاحب (بلال میں تکرار ہو گئی تھی تو ان کی مال عجمی تھیں 'میں نے اس بارے میں ان کو طعنہ دے دیا انہوں نے جاکریہ بات نبی کریم مالی سے کمہ دی۔ آخضرت مالی استعالی سے دریافت فرمایا کیاتم نے اس سے جھڑا کیا ہے؟ میں نے عرض کیا جی ہاں۔ دریافت کیا تم نے اس کی مال کی وجہ سے طعنہ دیا ہے؟ میں نے عرض کیا جی ہاں۔ آنخضرت سلی این نوایک تمهارے اندر ابھی جاہلیت کی بوباقی ہے۔ میں نے عرض کیایا رسول اللہ! کیااس بوھایے میں بھی؟ آنخضرت النَّيْدِم نے فرمایا کہ ہال یاد رکھو بد (غلام بھی) تممارے بھائی ہیں' الله تعالی نے انہیں تہاری ماتحق میں دیا ہے اپس الله تعالی جس کی ماتحق میں بھی اس کے بھائی کو رکھے اسے چاہئے کہ جو وہ کھائے اسے بھی کھلائے اور جو وہ پنے اسے بھی پہنائے اور اسے ایساکام کرنے کے لئے نہ کے 'جواس کے بس میں نہ ہواگراہے کوئی ایساکام کرنے کے لئے کہناہی پڑے تواس کام میں اس کی مدد کرے۔

لَوْ أَخَذْتَ هَذَا فَلْبَسْتَهُ كَانَتْ حُلَةً فَأَعْطَيْتَهُ ثُوبًا آخَرَ فَقَالَ كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ وَبَيْنَ وَجُلِ كَلاَمٌ وَكَانَتْ أُمّهُ أَعْجَمِيَّةً فَنِلْتُ مِنْهَا فَذَكَرَنِي إِلَى النّبِيِّ صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِي: ((أَسَابَبْتَ فُلاَنًا؟)) قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: ((أَفَنِلْتَ مِنْ أُمِّهِ؟)) قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: ((إِنْكَ امْرُو فِيكَ جَاهِلِيَةً)) نَعَمْ. قَالَ: ((إِنْكَ امْرُو فِيكَ جَاهِلِيَةً)) الله تَعْتَ عَلَى حِينِ سَاعَتِي هَذِهِ مِنْ كِبَرِ الله تَعْتَ أَيْدِيكُمْ، فَمَنَ جَعَلَ الله أَخَاهُ الله تَعْتَ أَيْدِيكُمْ، فَمَنَ جَعَلَ الله أَخَاهُ الله تَعْتَ يَدِهِ فَلْيُطْعِمْهُ مِمّا يَأْكُلُ وَلَيْلِبُسْهُ لَا لَهُ أَخَاهُ مِمّا يَلْكُلُ وَلَيْلِبُسْهُ مَا يَفْلِبُهُ فَلْيُعِنّهُ عَلَيْهِ). مِمّا يَلْبُهُ فَلْيُعِنْهُ عَلَيْهِ)).

اس کے بعد حضرت ابوذر ؓ نے تا حیات ہے عمل بنالیا کہ جو خود پہنتے وہی اپنے غلاموں کو پہناتے جس کا ایک نمونہ یمال ندکور ہے ایسے لوگ آج کل کمال ہیں جو اپنے نوکروں خادموں کے ساتھ ایسا بر تاؤکریں الا ماشاء اللہ۔

و ٤ - باب مَا يَجُوزُ مِنْ ذِكْرِ النَّاسِ
 نَحْوَ قَوْلِهِمُ الطَّوِيلُ وَالْقَصِيرُ
 وَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: ((مَا يَقُولُ ذُو الْيَدَيْنِ
 وَمَا لاَ يُرَادُ بِهِ شَيْنُ الرَّجُلِ)).

٩٠٥١ - حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ، حَدَّثَنَا يَنِي يَدِيدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، عَنْ أَبِي فَرَيْرَةَ قَالَ: صَلَّى بِنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عُمْ قَامَ إِلَى

باب سی آدمی کی نسبت سے کہنا کہ لمبایا محکنا ہے بشرطیکہ
اس کی تحقیر کی نسبت نہ ہو غیبت نہیں ہے اور
آخضرت التی ان خود فرمایا دوالیدین یعنی لمبے ہاتھوں والاکیا کہتا ہے ،
اس طرح ہریات جس سے عیب بیان کرنامقصود نہ ہوجائز ہے۔
اس طرح ہریات جس سے عیب بیان کرنامقصود نہ ہوجائز ہے۔
اراجیم نے بیان کیا کہا ہم سے محمد بن سیرین نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ ہو التی کیا کہا ہم سے محمد بن سیرین نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ ہو التی کے کہاں کیا کہ نی کریم ساتی کیا نے ہمیں ظہر کی نماز دور کعت بڑھائی اور سلام پھیردیا اس کے بعد آپ مبحد کے آگے کے دور کعت بڑھائی اور سلام پھیردیا اس کے بعد آپ مبحد کے آگے کے

DECEMBER (457)

خَشَبَةٍ فِي مَقَدُم الْمَسْجِدِ وَوَضَعَ يَدَهُ عَلَيْهَا وَفِي الْقَوْمِ أَبُوبَكُرٍ وَعُمَرُ فَهَابَا أَنْ يُكَلِّمَاهُ وَخَرَجَ سَرَعَانُ النَّاسِ فَقَالُوا: يُكَلِّمَاهُ وَخَرَجَ سَرَعَانُ النَّاسِ فَقَالُوا: قُصِرَتِ الصَّلَاةُ وَفِي الْقَوْمِ رَجُلُّ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُوهُ ذَا النَّبِيُّ الله أَنسِيْتَ أَمْ النَّبِيُّ الله أَنسِيْتَ أَمْ النَّبِيُّ الله أَنسِيْتَ أَمْ النَّبِيُّ الله أَنسِيْتَ أَمْ فَصَرَن؟ فَقَالَ: ((لَمْ أَنْسَ وَلَمْ تُقْصَرْ)) قَالَ: ((صَدَقَ ذُو الْيَدَيْنِ))! فَقَامَ فَصَلَّى ((صَدَقَ ذُو الْيَدَيْنِ))! فَقَامَ فَصَلَّى رَخْعَيْنِ ثُمْ سَلَّمَ، ثُمُّ حَبْرَ فَسَجَدَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطُولَ ثُمَّ رَفْعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمَّ رَفَعَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطُولَ ثُمَّ رَفْعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمَّ وَضَعَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطُولَ ثُمَّ رَفْعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمَّ رَفَعَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطُولَ ثُمَّ رَفْعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمَّ رَفَعَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطُولَ ثُمَّ رَفْعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمَّ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمَّ رَفْعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمُ رَفَعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمُ رَفَعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمُ رَفَعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمُ وَضَعَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطُولَ ثُمْ رَفْعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمُ رَفَعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمُ رَفَعَ رَأْسَهُ وَكَبُرَ ثُمُ اللهُ وَكَبُرَ ثُمُ اللهُ وَكَبُرَ ثُمُ اللّهَ وَكَبُرَ ثُمُ اللهُ وَكَبُرَ أَنْ اللهُ وَكَبُرَ أَنْ اللهُ وَكَبُرَ أَنْ اللهُ وَكَبُرَ أَنْ اللّهُ وَكَبُرَ أَلَّهُ وَكَبُرَ أَلْهُ وَكَبُرَ أَنْ اللّهَ وَكَبُرَ أَنْ اللّهُ وَكَبُرَ أَنْمَ اللّه وَكَبُرَ أَنْهُ وَلَا اللّهُ وَكَبُرَ أَنْهُ وَلَا اللّهُ وَكُبُرَ أَنْهُ اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَكَبُرَ أَنْهُ اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَعَ رَأْلُهُ اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللهُ وَلَا اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ واللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ ا

[راجع: ٤٨٢]

حسہ یعنی دالان میں ایک کٹری پر سمارا لے کر کھڑے ہوگئے اور اس پر اپنا ہاتھ رکھا' حاضرین میں حضرت ابو بکر اور عمر بھی موجود تھ گر آپ کے دبد ہے کی وجہ سے کچھ بول نہ سکے اور جلد بازلوگ مجد سے باہر نکل گئے آپیں میں صحابہ نے کما کہ شاید نماز میں رکعات کم ہو گئیں ہیں اس لئے آخضرت ساٹھ کیا نے ظہر کی نماز چار کے بجائے صرف دو ہی رکعات پر بھائیں ہیں۔ حاضرین میں ایک صحابی تھے جنہیں آپ "ذوالیدین" (لیے ہاتھوں والا) کمہ کر مخاطب فرایا کرتے بھی انہوں نے عرض کیا اے اللہ کے نماز کی رکعات کم ہو گئیں ہیں یا آپ بھول گئے ہیں؟ آخضرت ساٹھ کیا نے فرایا' نہ میں بھولا ہوں ہیں یا آپ بھول گئے ہیں؟ آخضرت ساٹھ کیا نے فرایا' نہ میں بھولا ہوں اور نہ نماز کی رکعات کم ہو گئیں ہیں۔ صحابہ نے عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! آپ بھول گئے ہیں' چنانچہ آپ نے یاد کرکے فرایا کہ ذوالیدین اللہ! آپ بھول گئے ہیں' چنانچہ آپ نے یاد کرکے فرایا کہ ذوالیدین سلام بھیرا اور تکبیر کمہ کر سجدہ (سہو) میں گئے نماز کے سجدہ کی طرح یا اس سے بھی نیادہ کہ اس سے بھی نیادہ کی طرح یا اس سے بھی لمبا۔ پھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سجدہ میں گئے پہلے سجدہ کی طرح یا اس سے بھی لمبا۔ پھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سجدہ میں گئے پہلے سجدہ کی طرح یا اس سے بھی لمبا۔ پھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سجدہ میں گئے پہلے سجدہ کی طرح یا اس سے بھی لمبا۔ پھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سجدہ میں گئے پہلے سجدہ کی طرح یا اس سے بھی لمبا۔ پھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سے کھی لمبا۔ پھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سے کھی لمبا۔ پھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سے کھی لمبا۔ پھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سے کھی لمباء کھوں کے کہ کی طرح یا اس سے بھی لمباء کھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سے کھی لمباء کھر سراٹھایا اور تکبیر کمہ کر پھر سے کھی لمباء کھر سے کھی لمباء کی طرح یا اس سے بھی لمباء کھر سے کھر

باب غیبت کے بیان میں

اور الله تعالى كا فرمانا "اورتم مين بعض بعض كى غيبت نه كرے كياتم مين كوئى چاہتا ہے كه اپنے مردہ بھائى كا كوشت كھائے "تم اے تاپند كروكے اور الله سے ڈرو 'يقينا الله توبہ قبول كرنے والارحم كرنے والا

8٦ - باب الْغِيبَةِ

وَقُوْلِ الله تَعَالَى : ﴿ وَلاَ يَفْتَبْ بَعْضُكُمْ بَعْضًا أَيُحِبُ أَحَدُكُمْ أَنْ يَأْكُلَ لَحْمَ أَخِيهِ مَيْتًا فَكَرِهْتُمُوهُ وَاتَّقُوا الله إِنَّ الله تَوَّابٌ رَحِيمٌ ﴾ [الحجرات : ١٣]. (١٠٥٢) جم سے يكي بن موسىٰ بلخى نے بيان كيا كما جم سے وكيج نے

بیان کیا' ان سے اعمش نے بیان کیا' انہوں نے مجاہد سے سنا' وہ طاؤس

سے بیان کرتے تھے اور وہ حفرت ابن عباس بھن سے 'انہوں نے

بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھیے دو قبروں کے پاس سے گزرے اور فرمایا کہ

ان دونوں قبرول کے مردول کو عذاب مو رہاہے اور یہ کسی برے گناہ کی وجہ سے عذاب میں گر فآر نہیں ہیں بلکہ یہ (ایک قبر کا مردہ) این

پیشاب کی چھنٹوں سے نمیں بچتا تھا(یا پیشاب کرتے وقت بردہ نمیں

كرتا تھا) اور يه (دومرى قبروالا مرده) چغل خورتھا' پھر آپ نے ايك

ہری شاخ منگائی اور اسے دو گلڑوں میں بھاڑ کر دونوں قبروں پر گاڑ دیا

اس کے بعد فرمایا کہ جب تک بہ شاخیں سوکھ نہ جائیں اس وقت

باب نی کریم طان کیا کا فرمانا انصار کے سب گھروں میں فلانا

گھرانہ بہترہے

﴾ نیبت یہ کہ پیٹے تیجیے کی بھائی کی ایسی عیب جوئی کرے جو اس کو ناگوار ہو یہ غیبت کرنا بدترین گناہ ہے قال ابن الاثیر فی النهاية الغيبة ان تذكر الانسان في غيبته بسوء و ان كان فيه (فتح)

٣٠٥٢ حدَّثنا يَحْيَى، حَدَّثنا وَكِيعٌ،

[راجع: ٢١٦]

عَن الأَعْمَش قَالَ: سَمِعْتُ مُجَاهِدًا يُحَدُّثُ عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِييَ الله عَنْهُمَا قَالَ: مَرُّ رَسُولُ الله لله عَلَى قَبْرَيْنِ فَقَالَ: ((إِنَّهُمَا لَيُعَدِّبَان، وَمَا يُعَدُّبَان فِي كَبِيرِ أَمَّا هَذَا فَكَانَ لاَ يَسْتَتِرُ مِنْ بَوْلِهِ، وَأَمًّا هَذَا فَكَانَ يَمْشي بِالنَّمِيمَةِ)) ثُمٌّ دَعَا بعَسِيبٍ رَطْبٍ فَشَقَّهُ بِاثْنَيْنِ فَغَرَسَ عَلَى هَذَا وَاحِدًا وَعَلَى هَذَا وَاحِدًا، ثُمُّ قَالَ: ((لَعَلَّهُ يُخَفَّفُ عَنْهُمَا مَا لَمْ يَيْبَسَا)).

ا یہ بری شنی گاڑنے کا عمل آپ کے ساتھ خاص تھا۔ اس کئے کہ آپ کو قبروں والوں کا صحیح حال معلوم ہو گیا تھا اور سے معلوم ہونا بھی آپ ہی کے ساتھ خاص تھا۔ آج کوئی نہیں جان سکتا کہ قبروالا کس حال میں ہے الندا کوئی اگر شنی گاڑے تو وہ بے کار ہے واللہ اعلم بالصواب۔

تك شايدان دونول كاعذاب بلكارب

٧٤ – باب قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ خَيْرُ دُورِ الأَنْصَار

اس باب سے حضرت امام بخاری کی غرض ہے ہے کہ کسی مخص کی یا قوم کی فضیلت بیان کرنا اس کو دو مرے اشخاص یا اقوام پر ترجیح دیناغیبت میں داخل نہیں ہے۔

> ٣٠٥٣ - حدَّثنا قُبَيْصَةُ، حَدَّثَنا سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي الزُّنَادِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ أَبِي أُسَيْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ اللَّهِ السَّاعِدِيِّ قَالَ: ((خَيْرُ دُورِ الأَنْصَارِ بَنُو النَّجَّارِ)). [راجع: ٣٧٨٩]

٤٨ - باب مَا يَجُوزُ مِنْ اغْتِيَابِ أهل الْفَسَادِ وَالرَّيَبِ

(۲۰۵۳) ہم سے قبیعہ بن عقبہ نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عييه نے بيان كيا ان سے ابوالزناد نے ان سے ابوسلمہ نے اور ان ے حضرت ابو اسید ساعدی رضی الله عنه نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی الله علیه وسلم نے فرمایا و قبیله انصار میں سب سے بمتر گھرانه بنو نجار کا گھرانہ ہے۔

باب مفسداور شرر لوگول کی یا جن پر گمان غالب برائی کامو' ان کی غیبت درست ہونا

(۱۹۵۳) ہم سے صدقہ بن فضل نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو سفیان بن عیب نے خردی' انہوں نے محمد بن منکدر سے سا' انہوں نے محمد بن منکدر سے سا' انہوں نے موجہ بن منکدر سے سا' انہوں نے عروہ بن زبیر سے سا اور انہیں ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنها نے خبر دی' انہوں نے بیان کیا کہ ایک مخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم سے اندر آنے کی اجازت چابی تو آپ نے فرمایا کہ اسے اجازت دے دو' فلال قبیلہ کا بیر برا آدی ہے۔ جب وہ مخص اندر آیا تو آپ نے اس کے ساتھ بری نری سے گفتگو کی' وہ مخص اندر آیا تو آپ نے اس کے ساتھ بری نری سے گفتگو کی' میں نے عرض کیایا رسول اللہ (صلی اللہ علیہ و سلم)! آپ کو اس کے متعلق جو کھی کمنا تھاوہ ارشاد فرمایا اور پھراس کے ساتھ نرم گفتگو گی۔ متعلق جو کھی کمنا تھاوہ ارشاد فرمایا اور پھراس کے ساتھ نرم گفتگو گی۔ آپ نے فرمایا' عائشہ اوہ آدمی ہے بر ترین جے اس کی بدکلامی کے ڈر

یہ حقیقت تھی کہ وہ برا آدمی ہے مگر میں تو برا نہیں ہوں جھے تو اپنی نیک عادت کے مطابق ہر برے بھلے آدمی کے ساتھ نیک خون بی برتی ہوگی۔ صدق رسول اللہ میں اللہ

٩ ٤ - باب النَّمِيمَةُ مِنَ الكَبَائِرِ

٥٥ . ٣ - حَدُّثَنَا ابْنُ مَلَامٍ، أَخْبَرَنَا عَبِيدَةُ ابْنُ حُمَيْدٍ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ مَنْصُودٍ الْنُ حُمَيْدٍ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ مَنْصُودٍ اعْنِ مُجَاهِدٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ: خَرَجُ النّبِيُ اللّهَ مِنْ بَعْض حِيطانِ الْمَدِينَةِ فَسَمِعَ صَوْتَ إِنْسَانَيْنِ يُعَدَّبَانِ فِي قُبُورِهِمَا فَقَالَ (رُيُعَدَّبَانِ وَمَا يُعَدَّبَانِ فِي كَبِيرَةٍ، وَإِيَّهُ لَكَبِيرٌ كَانَ أَحَدُهُمَا لا يَسْتَتِرُ مِنَ الْبُولِ، وَكَانَ الآخِرُ يَمْشِي بِالنّهِيمَةِ)) ثُمَّ ذَعَا وَكَانَ الآخِرُ يَمْشِي بِالنّهِيمَةِ)) ثُمَّ ذَعَا بِجَرِيدَةٍ فَكَسَرَهَا فِي قَبْرِ هَذَا وَكِسْرَةً فِي قَبْرٍ هَذَا وَكِسْرَةً فِي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرٍ هَذَا وَكِسْرَةً فِي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَقَالَ كَسْرَعَةً فِي قَبْرِهِ فَيَا لَا فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرُهُ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَالَاهِ فَي قَبْرِهُ فَي قَالَانَ الْآخَدُونُ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهُ فَي قَبْرِهِ فَي قَالِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَالِهِ فَيْ فَي فَيْرَاهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرَاهِ فَي قَبْرَاهِ فَي فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرِهِ فَي قَبْرَهِ فَي قَبْرَهِ

(۲۰۵۵) ہم سے محمد بن سلام نے بیان کیا کہا ہم کو عبیدہ بن عبدالر حمٰن نے خبردی انہیں منصور بن معمر نے انہیں مجاہد نے اور ان سے حضرت ابن عباس بھاتھا نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھ کے استانوں کی منورہ کے کسی باغ سے تشریف لائے تو آپ نے دو (مردہ) انسانوں کی آواز سنی جنہیں ان کی قبروں میں عذاب دیا جا رہا تھا پھر آنخضرت ماٹھ کے فرمایا انہیں عذاب ہو رہا ہے اور کسی بڑے گناہ کی وجہ سے انہیں عذاب نہیں ہو رہا ہے۔ ان میں سے ایک مخص پیشاب کے انہیں عذاب نہیں بچا تھا اور دو سمرا چغل خور تھا۔ پھر آپ نے مجمور کی ایک ہری شاخ منگو اکی اور اسے دو حصوں میں تو ڑا اور ایک محرالی کی قرال کے ایک ہری شاخ منگو اکی اور اسے دو حصوں میں تو ڑا اور ایک محرال کی قبریر اور دو سمرا دو سری کی قبریر گاڑ دیا۔ پھر قرایا شاید کہ ان کے قبریر اور دو سمرا دو سری کی قبریر گاڑ دیا۔ پھر قرایا شاید کہ ان کے

باب چفل خوری کرنا کبیرہ گناہوں میں سے ہے

هَذَا فَقَالَ: ((لَعَلَّهُ يُخَفَّفُ عَنْهُمَا مَا لَمْ يَبْسَا)). [راجع: ٢١٦]

عذاب میں اس وقت تک کے لئے کمی کردی جائے 'جب تک بیر سو کھ نہ جائیں۔

آ اس روایت میں برے گناہ سے وہ گناہ مراد ہیں جن پر حد مقرر ہے 'جیسے زنا' چوری وغیرہ اس لئے ترجمہ باب کے خلاف نہ

المیسی اس کی برد کا اس کے خلاف نہ

المیسی کے باب میں کیرہ سے لغوی معنی بردا گناہ مراد ہے کہتے ہیں کہ برا درخت یا ہری شنی اللہ کی تشییح کرتی ہے اس کی

برکت سے صاحب قبر پر تخفیف ہو جاتی ہے بعض کہتے ہیں کہ یہ آپ ہی کی خصوصیت تھی اور کسی کے لئے یہ نہیں ہے۔

٥ - باب مَا يُكْرَهُ مِنَ النّمِيمَةِ
 وَقَوْلِهِ تَعَالَى: ﴿هَمَّازٍ مَشَّاءٍ بِنَمِيمٍ - ﴿وَيْلٌ لِكُلُّ هُمَزَةٍ لُمَزَةٍ ﴾ يَهْمِزُ وَيُلْمِزُ
 يَعِبُ.

٣٠٥٦ - حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ هَمَّامٍ قَالَ: كُنَّا مَعَ حُدَيْفَةَ فَقِيلَ لَهُ إِنَّ رَجُلاً يَرْفَعُ الْحَدِيثَ إِلَى عُنْمَانَ فَقَالَ حُدَيْفَةُ: الْحَدِيثَ النَّبِيِّ عَنْمَانَ فَقَالَ حُدَيْفَةُ: سَمِعْتُ النَّبِيِّ عَنْمَانَ فَقَالَ حُدَيْفَةُ: سَمِعْتُ النَّبِيِّ عَنْمَانَ فَقُولُ: ((لاَ يَدْخُلُ الْجَنَةُ قَتَّاتٌ)).

باب چغل خوری کی برائی کابیان اور اللہ تعالیٰ نے سور ہ نون
میں فرمایا عیب جو ، چغل خور اور سورہ ہمزہ میں فرمایا ہر عیب جو
آوازے کئے والے کی خرابی ہے ، یسمز و یلمز اور یعیب سب
کے معنی ایک ہیں۔ یعنی عیب بیان کر تاہے طعنے مار تاہے۔
(۲۰۵۲) ہم سے ابو نعیم (فضل بن دکین) نے بیان کیا ، کما ہم سے
سفیان توری نے بیان کیا ، ان سے منصور بن معمر نے ، ان سے ابراہیم
نخعی نے ، ان سے ہمام بن حارث نے بیان کیا کہ ہم حصرت حذیقہ
بوائی کے پاس موجود نے ، ان سے کماگیا کہ ایک شخص ایساہے جو یمال
کی باتیں حصرت عثان برائی سے جالگاتا ہے۔ اس پر حصرت حذیقہ برائی کی باتیں حصرت حذیقہ برائی کے
کی باتیں حصرت عثان برائی سے جالگاتا ہے۔ اس پر حصرت حذیقہ برائی کے
میں چنل خور نہیں جائے گا۔

وہ مخص جھوٹی باتیں حضرت عثان تک پنچا کرتا تھا۔ اس پر حضرت عذیقہ نظافتہ نے یہ حدیث ان کو سائی) قاضی عیاض نے الم کیا کہ قات اور نمام کا ایک ہی معنی ہے بعض نے قرق کیا کہ نمام تو وہ ہے کہ جو قضیہ کے وقت موجود ہو پھر جاکر دو مروانی کے سامنے اس کی چغلی کرے اور قتات وہ ہے جو بغیر دیکھے محض س کر چغل خوری کرے ' بسرحال قتات اور نمام وونوں حدیث بالاکی وعید میں داخل ہیں۔ و قال اللیث الممزة من یفتا بک بالفیب واللمزة من یفتابک فی وجھک لین ہمزہ وہ لوگ جو پیٹے پیچے تیری برائی کرے اور لمزہ وہ جو سامنے برائی کریں (فتح)

١٥- باب قَوْلِ الله تَعَالَى :
 ﴿وَاجْتَنِبُوا قَوْلَ الزُّورِ﴾

٩٠٥٧ - حدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، حَدُّلَنَا الْمُفْرِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، الْمُفْبُرِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْوَةً عَنِ النَّبِيِّ فَقَالَ: ((مَنْ لَبِي عَنْ أَبِي النَّبِيِّ فَقَالَ: ((مَنْ لَبَيْ عَنْ فَوْلَ الزُّورِ وَالْعَمَلَ بِهِ وَالْجَهْلَ لَمُ

باب الله تعالى كاسورة جمي فرمانا "اوراك ايمان والو! جھوٹ بات بولنے سے پر ہيز كرتے رہو۔"

(۱۰۵۷) ہم سے احمد بن یونس نے بیان کیا' کہا ہم سے ابن ابی ذئب نے بیان کیا' کہا ہم سے ابن ابی ذئب نے بیان کیا' ان سے سعید مقبری نے اور ان سے ابو ہریرہ وٹاٹنز نے کہ نبی کریم ملٹھ کیا ہے فرمایا' جو شخص (روزہ کی حالت میں) جھوٹ بات کرنا اور جمال نے باتوں کو نہ چھوڑے تو اللہ کو اس کی کوئی

ضرورت نہیں کہ وہ اپنا کھانا پینا چھوڑے۔ احمد بن یونس نے کہا ہی

فَلَيْسَ لله حَاجَةً أَنْ يَدَعَ طَعَامَهُ وَشَرَابُهُ)) قَالَ أَحْمَدُ : أَفْهَمَنِي رَجُلٌ إِسْنَادَهُ.

[راجع: ١٩٠٣]

[راجع: ٣٤٩٤]

حدیث میں نے سنی تو تھی مگرمیں اس کی سند بھول گیا تھا جو مجھ کو ایک شخص (ابن الی ذئب) نے ہتلادی۔

یعنی جب جھوٹ فریب بری باتیں نہ چھوڑیں تو روزہ محض فاقہ ہو گا' اللہ کو ہماری فاقہ کشی کی ضرورت نہیں ہے وہ تو بید سیسی اسلام اللہ کے ہم روزہ رکھ کر بری باتوں اور بری عادتوں سے پر ہیز کریں اور نفسانی خواہوں کو عقل سلیم اور شرع متعقیم کے تابع کر دس۔ تابع کر دس۔

٧ - باب مَا قِيلَ فِي ذِي الْوَجْهَيْنِ - ٥٧ - حَدَّنَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ، حَدَّنَنَا أَبُو صَالِحٍ، أَبِي، حَدَّنَنَا الْأَعْمَشُ، حَدَّنَنَا أَبُو صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النّبِيُ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النّبِيُ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النّبِي الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله الله عَنْهُ الله الله عَنْهُ الله الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ الله الله عَنْهُ اللهُ عَنْهُ الله عَنْهُ اللهُ عَنْهُ الله عَنْهُ الله عَنْهُ اللهُ عَنْهُ الله عَنْهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْهُ اللهُ اللهُ

باب منہ دیکھی بات کرنے والے (دو غلے) کے بارے میں اللہ ۱۹۸۵) ہم سے عربی حفول بن غیاث نے بیان کیا انہوں نے کما مجھ سے میرے والد نے بیان کیا کہا ہم سے اعمش نے بیان کیا کہا ہم سے الوصالح نے بیان کیا ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا مقی قیامت کے دن اللہ کے بال اس شخص کو سب سے بدتر پاؤ کے جو پچھ لوگول کے سامنے ایک رخ سے آتا ہے اور دو سرول کے سامنے دو سرے رخ

ہے جاتا ہے۔

جیجی ہے۔ اس کی علی کی لیٹی بات کہتا ہے۔ دو رضا آدی وہ ہے کہ ہر فریق سے ملا رہے 'جس کی صحبت میں جائے ان کی عی کھے۔ لینی میں جائے ان کی عی کھے۔ لینی میں خالی نہ جب والا (با مسلمان اللہ اللہ بابرہمن رام رام) قال القرطبی انما کان ذوالوجھین شرائناس لان حاله حال المنافق (فتح) لینی منه دیکھی بات کرنے والا برترین آدی ہے اس لئے کہ اس کا منافق جیسا حال ہے۔

باب اگر کوئی شخص دو سرے شخص کی گفتگو جواس نے کسی کی نسبت کی ہواس سے بیان کرے

٥٣– باب مَنْ أَخْبَرَ صَاحِبَهُ بِمَا يُقَالُ فِيهِ

اراد البخاری بالترجمة بیان جواز النقل علی وجه النصیحة لکون النبی صلی الله علیه وسلم لم ینکر علی ابن مسعود نقله منتقل منتقل کون النبی صلی الله علیه و سلم لم ینکر علی ابن مسعود نقله المی بنت کو نقل کرنا یمال ذکور ہے۔ ایک بات کو نقل کرنا یمال ذکور ہے۔

٩ ٥ ٥ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُوْسُف، أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي وَاللهِ عَنْ أَبِي وَاللهِ عَنِ اللهِ عَنْ أَبِي وَاللهِ عَنْ اللهِ عَنْ أَلِي وَاللهِ عَنْ اللهِ عَنْ أَلِي وَاللهِ عَنْ اللهِ عَنْهُ وَاللهِ عَنْهُ وَسُمَةً فَقَالَ وَجُلٌّ مِنَ الأَنْصَارِ: وَاللهِ مَا أَرَادَ مُحَمَّدٌ

(۲۰۵۹) ہم سے محمد بن یوسف فریائی نے بیان کیا کہا ہم کو سفیان توری نے خبردی انہیں اعمش نے انہیں ابو واکل نے اور ان سے حضرت ابن مسعود بناٹھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ سٹھ پیلے نے پچھ مال تقسیم کیا تو انصار میں سے ایک محض نے کما کہ اللہ کی فتم محمد سٹھ پیلے کو اس تقسیم سے اللہ کی رضا مقصود نہ تھی۔ میں نے آنخضرت سٹھ پیلے کی اس تقسیم سے اللہ کی رضا مقصود نہ تھی۔ میں نے آنخضرت سٹھ پیلے کی

بهَذَا وَجُهُ اللهُ، فَأَتَيْتُ رَسُولَ الله

هُ فَأَخْبَرْتُهُ فَتَمَقَّرَ وَجْهُهُ وَقَالَ: ((رَحِمَ

الله مُوسَى لَقَدْ أُودِيَ بِأَكْثَرَ مِنْ هَذَا

\$ ٥- باب مَا يُكُرَهُ مِنَ التَّمَادُح

خدمت میں عاضر ہو کراس مخص کی بیہ بات آپ کو سنائی تو آنخضرت مٹڑائیل کے چرے کا رنگ بدل گیا اور آپ نے فرمایا اللہ موسیٰ مُلِائلاً پر رحم کرے 'انہیں اس سے بھی زیادہ ایذا دی گئی' کیکن انہوں نے صبر کیا۔

الفَصَبَوَ)). [راجع: ۱۹۰۰] یہ اعتراض کرنے والا منافق تعااور اس کا نام معتب بن قشیر تھا' اس نے آنخضرت میں تا کیا کی دیانت امانت پر حملہ کیا حالا نکہ آپ سے بردھ کرامین و دیانت دار انسان کوئی دنیا میں پیدا ہی نہیں ہوا جس کی امانت کے کفار کمہ بھی قائل تھے جو آپ کو صادق اور امین کے نام سے پکاراکرتے تھے۔

باب کی کی تعریف میں مبالغہ کرنامنع ہے

تعدید کی جاوب جاتحریف کرنے پر بولا جاتا ہے من ترا عابی ایک دو سرے کی جاوب جاتحریف کرنے پر بولا جاتا ہے من ترا عابی کی بیات کے ایک مرح سے روکا ہے۔ گویم تو مرا ناتی بگو۔ شریعت نے ایک مرح سے روکا ہے۔

١٠ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ صَبَّاحٍ، حَدَّثَنَا أَسِمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي بُرْدَةً، عن ابى بُردة عَنْ أبِي مُوسَى، قَالَ: سَمِعَ النَّبِيُ اللهِ رَجُلاً يُشْنِي عَلَى رَجُلٍ وَيُطْرِيهِ فِي الْمِدْحَةِ فَقَالَ: (أَهْلَكُتُمْ - أَوْ قَطَعْتُمْ - ظَهْرَ الرَّجُلِ)).
 إراحع: "٢٦٦٣]

(۱۹۹۹) ہم سے محمہ بن صباح نے بیان کیا کہا ہم سے اساعیل بن ذکریا
نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ ہم سے برید بن عبداللہ بن ابی بردہ نے
بیان کیا ان سے ابو بردہ نے اور ان سے حضرت ابومویٰ اشعری نے
بیان کیا کہ نبی کریم التی تیا نے شاکہ ایک شخص دو سرے شخص کی
تعریف کر رہا ہے اور تعریف میں بہت مبالغہ سے کام لے رہا تھا تو
آخضرت التی تیا نے فرمایا تم نے اسے ہلاک کردیا یا (یہ فرمایا کہ) تم نے
اس مخص کی کمرکو تو ژدیا۔

جہدے کے اسلام کو ان دونوں مخصول کے نام معلوم نہیں ہوئے لین امام احمد اور بخاری کی روایت "ادب المفرد" سے المسلوم ہوتا ہے کہ تعریف کرنے والا مجن بن اورح تھا اور جس کی تعریف کی تھی شاید وہ عبداللہ بن ووالبحادین ہوگا (وحیدی)

(۱۴ ۲) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے خالد نے ان سے عبدالرحمٰن بن ابی بکرہ نے ان بیان کیا ان سے خالد نے کہ نبی کریم مٹھیلی مجلس میں ایک مخص کاذکر آیا تو ایک دو سرے مخص نے ان کی مبالغہ سے تعریف کی تو آنخضرت مٹھیلی نے افسوس تم نے اپ ساتھی کی گردن توڑ دی۔ آخضرت مٹھیلی نے یہ جملہ کئی بار فرمایا اگر تممارے لئے کسی کی تعریف کرنی ضروری ہو تو یہ کمنا چاہیے کہ میں اس کے متعلق ایسا خیال کرتا ہوں 'باتی علم اللہ کو ہے وہ ایسا ہے۔ اگر اس کو یہ معلوم ہو خیال کرتا ہوں 'باتی علم اللہ کو ہے وہ ایسا ہے۔ اگر اس کو یہ معلوم ہو

7. ٩٦ حدثناً آدَمُ، حَدُّنَا شَعْبَهُ، عَنْ عَالِدٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ، عَالِدٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ أَنْ رَجُلاً ذُكِرَ عِنْدَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهِ وَسَلَّمَ فَأَنْسَى عَلَيْهِ رَجُلُّ خَيْرًا فَقَالَ النَّبِيُ فَيَ ((وَيْحَكَ قَطَعْتَ عُنْنَ فَقَالَ النَّبِيُ فَي ((وَيْحَكَ قَطَعْتَ عُنْنَ صَاحِبَكَ)) يَقُولُهُ مِرَارًا: ((إِنْ كَانَ مَاحَلَةً فَلْيَقُلْ : أَحْسِبُ كَلَا وَكَذَا إِنْ كَانَ يُرَى أَنْهُ كَذِيلِكِ كَلَا وَكَذَا إِنْ كَانَ يُرَى أَنْهُ كَذِيلِكِ

وَحَسِيبُهُ ا لله، وَلاَ يُزَكَّي عَلَى ا لله أَحَدًا)) قَالَ وُهَيْبٌ، عَنْ خَالِدٍ وَيْلَكَ.

[راجع: ٢١٦٢]

کہ وہ الیابی ہے اور یوں نہ کے کہ وہ اللہ کے نزدیک اچھابی ہے۔ اور وہیب نے اس سند کے ساتھ خالد سے بوں روایت کی "ارے تیری خرابی تونے اس کی گردن کاٹ ڈالی لینی لفظ و یحک کے بجائے لفظ و یلک بیان کیا۔

تر بیر مرد الفظ و یعک کلم کر منت ہے اور ویلک کلمہ عذاب ہے 'مطلب سے ہوگا کہ جس کے لئے ویحک بولا جائے تو معنی سے ہوگا کیر بیر کی افسوس تجھ پر اللہ رحم کرے اور جس پر لفظ ویلک بولیس کے تو معنی سے ہوگا کہ افسوس اللہ تجھ پر عذاب کرے۔ تعریف میں' ای طرح ججو میں مبالغہ کرنا' بیبودہ شاعروں اور خوشامدی لوگوں کا کام ہے الی تعریف سے وہ مخص جس کی تعریف کرو پھول کر مغرور بن جاتا ہے اور جہل مرکب میں گرفتار ہو کر رہ جاتا ہے۔

00- باب مَنْ أَثْنَى عَلَى أَخِيهِ بِمَا يَعْلَمُ

وَقَالَ سَغْدٌ: مَا سَمِغْتُ النَّبِيِّ اللَّهِ يَقُولُ الْحَدِ يَمْشِي عَلَى الأَرْضِ إِنَّهُ مِنْ أَهْلِ الْحَدِّةِ إِلاَّ لِعَبْدِ اللهِ بْنِ سَلاَمٍ

باب اگر کسی کواینے کسی بھائی مسلمان کاجتناحال معلوم ہو اتن ہی (بلامبالغہ) تعریف کرے تو یہ جائز ہے۔

سعد بن ابی و قاص بڑاٹھ نے کہا کہ میں نے نبی کریم ماٹھ کے کو کسی مختص کے متعلق جو زمین پر چاتا پھر تا ہو' یہ کہتے نہیں سٹا کہ یہ جنتی ہے سوا عبداللہ بن سلام بڑاٹھ کے۔

آپ سے ایسی بشارت تو بہت سے لوگوں کے لئے ثابت ہے بعض لوگوں نے کہا کہ یہود میں یہ بشارت سوائے حضرت میں میں بشارات سوائے حضرت عبد اللہ بن سلام کے اور کسی کو نہیں دی ورنہ عشرہ مبشرہ اور بہت صحابہ کے لئے آپ کی بشارات موجود ہیں۔ صرف حضرت صدیق اکبر و عمرفاروق و عثان غنی و حضرت علی دی تھیا کہ آپ نے بارہا فرمایا کہ تم جنتی ہو۔ عشرہ مبشرہ مشہور ہیں۔

[راجع: ٣٦٦٥]

نخوں سے نیچے تہ بند پاجامہ لٹکانا مرد کے لئے برا ہے کیونکہ سے تکبر کی نشانی ہے۔ گاہے کسی کا تہ بند یوں بی بغیر خیال تکبر کے کرنے کا نہ بند یوں بی بغیر خیال تکبر کے کرنے کا نہ بند یوں بی بغیر خیال تکبر کے کرنے کا نہ بند یوں بی بغیر خیال تکبر کے کرنے کہ اس عادت سے بچنا لازم ہے۔

٣٥- باب قَوْلِ الله تَعَالَى: بب الله تعالى كاسورة تحل مين فرمانا "الله تعالى تمهين هوايا الله تعالى تمهين هواية الله يَامُو بالمعدل والإخسان وإيتاء الصاف اور اصان اور رشته دارول كودين كا تحكم ديتا م اور تمهين

فخش 'مكر اور بغاوت سے روكتا ہے وہ تمہيں تقيحت كرتا ہے 'شايد كه تم تقيحت حاصل كرو" اور الله تعالى كا سور اونس ميں فرمان "بلاشبه تمهارى سركشى اور ظلم تمهارے ہى جانوں پر آئے گی" اور الله تعالى كاسور اور ج ميں فرمان " پھراس پر ظلم كيا گيا تو الله اس كى يقيناً مدد كرے گا۔" اور اس باب ميں فساد بھڑكانے كى برائى كا بھى بيان ہے

ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَوِ
وَالْبُغْي يَمِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿ وَقَوْلِهِ:
﴿ إِنَّمَا لَهُ يُكُمْ عَلَى أَنْفُسِكُمْ ﴾ وَقَوْلِهِ:
﴿ ثُمَّ بُغِي عَلَيْهِ لَيَنْصُرَنَهُ الله ﴾ وَتَرْكِ إِثَارَةِ
الشَّرِّ عَلَى مُسْلِمٍ أَوْ كَافِرٍ.

مسلمان يرجو يا كافرير

یہ مطلب حضرت امام بخاری رواقع نے جادو کی حدیث ذیل سے نکالا کہ آنخضرت اٹھ کی خضرت عائشہ رہی تھا کے جواب میں است سیست فرایا تھا کہ اللہ نے اب مجھ کو تو تندرست کر دیا۔ اب میں نے فساد بھڑکانا اور شور پھیلانا مناسب نہ سمجھا کیونکہ لبید بن اعظم نے جادو کیا تھا وہ کافر تھا میں اسے شہرت دول تو خطرہ ہے کہ لوگ لبید کو پکڑیں سزا دیں خواہ مخواہ شورش پیدا ہو۔ اس سے تخضرت ملٹھ کیا کی امن بیندی ظاہر ہے۔

> ٩٠٦٣ حدَّثناً الْحُمَيْدِي، حَدَّثنا سُفْيَانْ، حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ : مَكَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَذَا وَكَذَا يُخَيُّلُ إِلَيْهِ أَنَّهُ يَأْتِي أَهْلَهُ وَلاَ يَأْتِي قَالَتْ عَائِشَةُ: فَقَالَ لِي ذَاتَ يَوْم: ((يا عَائِشَةُ إِنَّ اللهُ تَعَالَى أَفْتَانِي فِي أَمْرٍ اسْتَفْتَيْتُهُ فِيهِ، أَتَانِي رَجُلاَنِ فَجَلَسَ أَحَدُهُمًا عِنْدَ رَجُلَيُّ، وَالآخَرُ عِنْدَ رَأْسِي فَقَالَ الَّذِي عِنْدَ رِجْلَيُّ لِلَّذِي عِنْدَ رَأْسِي: مَا بَالُ الرُّجُلِ؟ قَالَ: مَطْبُوبٌ، يَعْنِي مَسْحُورًا، قَالَ: وَمَنْ طَبُّهُ؟ قَالَ: لَبيدُ بْنُ أَعْصَمَ، قَالَ: وَفِيمَ؟ قَالَ: فِي جُفٌّ طَلْعَةٍ ذَكَر فِي مُشْطٍ وَمُشَاطَةٍ تَحْتَ رَعُوفَةٍ فِي بِنُو ذَرْوَانَ))، فَجَاءَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: ((هَادِهِ الْبُنُو الَّتِي أُرَيْتُهَا كَأَنَّ رُؤُوسَ نَخْلِهَا رُرُوسُ الشَّيَاطِين، وَكَأَنُّ مَاءَهَا نُقَاعَةُ

(۲۰۲۳) ہم سے عبداللہ بن زبیر حمیدی نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیینہ نے بیان کیا کماہم سے ہشام بن عودہ نے بیان کیا ان ے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ رہائے نے بیان کیا کہ رسول الله المليال اتن ات ونول تك اس حال ميس رب كر آپ كو خیال ہو تا تھا کہ جیسے آپ اپنی بیوی کے پاس جارہے ہیں حالا نکہ ایسا نمیں تھا۔ حضرت عائشہ رہی تھانے بیان کیا کہ پھر آنحضرت التھا نے مجھ ے ایک دن فرمایا عائشہ! میں نے اللہ تعالی سے ایک معاملہ میں سوال کیا تھا اور اس نے وہ بات مجھے بتلا دی و فرشتے میرے پاس آئے' ایک میرے پاؤل کے پاس بیٹھ گیا اور دو سمرا سرکے پاس بیٹھ گیا۔ اس نے اس سے کما کہ جو میرے سرکے پاس تھاان صاحب (آنخضرت النايل) كاكياطل ب? دوسرك في جواب دياكه ان يرجادو كردياً كيا ہے۔ يوچھا كەكس نے ان پر جادوكيا ہے؟ جواب ديا كەلبيد بن اعلم نے۔ لوچھا'کس چیز میں کیا ہے' جواب دیا کہ نر مجور کے خوشہ کے غلاف میں 'اس کے اندر کنگھی ہے اور کتان کے تاربیں۔ اور یہ ذروان کے کویں میں ایک چٹان کے نیچے دباریا ہے۔ اس کے بعد آخضرت سال تشریف لے گئے اور فرمایا کہ یمی وہ کنوال ہے جو مجھے خواب میں دکھلایا گیا تھا' اس کے باغ کے درختوں کے بت

الْحِنَّاءِ)) فَأَمَرَ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأُخْرِجَ قَالَتْ عَائِشَةُ : فَقُلْتُ : يَا رَسُولَ الله فَهَلا تَعْنِي تَنَشَّرْتَ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ فَيَّ: ((أَمَّا الله فَقَدْ شَفَانِي، وَأَمَّا أَنَا فَأَكْرَهُ أَنْ أُثِيرَ عَلَى النَّاسِ شَرًا)) قَالَتْ : وَلَبِيدُ بْنُ أَعْصَمَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي زُرَيْقِ حَلِيفٌ لِيَهُودَ.

[راجع: ٣١٧٥]

(اصل میں کتان الی کو کہتے ہیں اس کے درخت کا پوست لے کر اس میں ریٹم کی طرح کا تار نکالتے ہیں یہاں وہی تار مراد ہیں) باب کے آخری جملہ کا مقصد ای سے نکلتا ہے کہ آپ نے ایک کافر کے ادپر حقیقت کے باوجود برائی کو نہیں لادا بلکہ صبروشکر سے کام لیا اور اس برائی کو دبا دیا۔ شورش کو بند کر دیا۔ (اٹھ کیا)

وَالتَّدَابُرِ
 وَالتَّدَابُرِ
 وَقُوْلِهِ تَعَالَى ﴿ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ﴾.

باب حسداور بیٹھ بیچھے برائی کی ممانعت اور اللہ تعالیٰ کاسور ہُ فلق میں فرمان''اور حسد کرنے والے کی برائی سے تیری پناہ چاہتا ہوں یا اللہ جبوہ حسد کرے۔

سانپوں کے پھن جیسے ڈراؤنے معلوم ہوتے ہیں اور اس کاپانی مہندی کے نچوڑے ہوئے پانی کی طرح سرخ تھا۔ پھر آمخضرت ماٹائیلیا کے تھم

سے وہ جادو نکالا گیا۔ حضرت عائشہ رہے ہیان کیا کہ میں نے عرض

كيايا رسول الله! پهركيول نهين ان كي مراديد تقي كه آنخضرت ما اللهايم

نے اس واقعہ کو شہرت کیول نہ دی۔ اس پر آمخضرت ملتھا ہے فرمایا

کہ مجھے اللہ نے شفا دے دی ہے اور میں ان لوگوں میں خواہ مخواہ

برائی کے پھیلانے کو پیند نہیں کرتا۔ عائشہر میں پیان کیا کہ لبید

بن اعمم يهود كے حليف بني زريق سے تعلق ركھاتھا۔

تحاسد اور تداہر دونوں جانب سے ہو یا ایک کی طرف سے ہر طال برا ہے آیت کا مفہوم کی ہے اور اس لئے یمال امام عالی مقام نے ایک آیت کو نقل کیا ہے (فتح)

٣٠٠٩ حدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ، أَخْبَرَنَا عَعْمَدٍ، عَنْ هَمَّامٍ بْنِ عَبْدُ اللهِ، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَنْ هَمَّامٍ بْنِ مُنَيِّهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ فَقَالَ: ((إِيَّاكُمْ وَالظَّنَّ، فَإِنَّ الظَّنَّ أَكْذَبُ الْحَدِيثِ، وَلاَ تَحَسَّسُوا وَلاَ تَجَسَّسُوا وَلاَ تَجَعَلُوا وَلاَ تَجَاعَطُوا وَكُونُوا عِبَادَ اللهِ إِخْوَانًا)).

(۱۹۴۹) ہم سے بشربن محر نے بیان کیا کہ ہم کو حضرت عبداللہ بن مبارک نے خبردی کہ ہم کے حبردی کہ ہم بن منبہ نے خبر مبارک نے خبردی کہ ہم مبارک نے خبردی کہ ہم میں منبہ نے خبر دی اور انہیں جمارت ابو ہریرہ بڑائی نے کہ نبی کریم ماٹی ہیا نے فرمایا بدگمانی سے بچتے رہو کیونکہ بد گمانی کی باتیں اکثر جھوئی ہوتی ہیں کو لوگوں کے عیوب تلاش کرنے کے پیچے نہ پڑو آپس میں حسد نہ کرو کسی کی پیٹھے پہلے میں اللہ کے بندے کسی کی پیٹھے پہلے میں بھائی بین کروہو۔

[راجع: ١٤٣٥]

الله پاک ہر مسلمان کو اس ارشاد نبوی پر عمل کی توفیق بخشے آمین۔ تحسسوا اور تجسسو ہر دو میں ایک تا حذف ہو گئی المیت کے خطابی نے اس کا مطلب بتایا کہ لوگوں کے عیوب کی تلاش نہ کرو' تحسسو کا مادہ حاسه ہے مطلق تلاش کے لئے بھی سیستعمل ہے جیسے آیت سورہ یوسف میں حضرت لیعقوب کا قول نقل ہوا ہے؛ ﴿ اذ هبوا فنحسسوا من یوسف واحیه ﴾ (یوسف: ۸۷)

جاؤ بوسف اور اس کے بھائی کو تلاش کرو۔ ظن سے بر گمانی مراو ہے۔ لینی بغیر شخفیق کئے دل میں بر گمانی بٹھالینا یہ سے مسلمان کا شیوہ نہیں ہے۔

٣٠٠٥ حدثناً أبو الْيَمَانِ، أَخْبَرَنَا شُغَيْبٌ، عَنِ الرُّهْرِيِّ قَالَ : حَدَّثِنِي أَنسُ شُغَيْبٌ، عَنِ الرُّهْرِيِّ قَالَ : حَدَّثِنِي أَنسُ بُنُ مَالِكٍ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنَّ تَحَاسَدُوا وَلاَ تَحَاسَدُوا وَلاَ تَحَاسَدُوا وَلاَ تَحَاسَدُوا وَلاَ تَدَابَرُوا وَكُونُوا عِبَادَ الله إِخْوَانًا، وَلاَ يَحِلُ لِمُسْلِمِ أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثَلاَثَةٍ يَحِلُ لِمُسْلِمٍ أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثَلاَثَةٍ أَيَّامٍ)). [طرفه في :٢٠٧٦].

(۱۰۲۵) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا 'انہوں نے کما ہم کو شعیب نے خردی 'ان سے زہری نے بیان کیا انہوں نے کما کہ مجھ سے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ساڑھیا منے فرمایا آپس میں بغض نہ رکھو 'حسد نہ کرو 'پیٹے پیچے کی کی برائی نہ کرو 'بلکہ اللہ کے بندے آپس میں بھائی بھائی بن کر رہو اور کی مسلمان کے لئے جائز نہیں کہ ایک بھائی کی بھائی سے تین دن سے زیادہ سلام کلام چھوڑ کررہے۔

٥٠- باب

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِنَ الظُّنِّ إِنْ بَعْضَ الظُّنِّ إِثْمٌ وَلاَ تَجَسَّسُوا﴾ الظُّنِّ إِنْمٌ وَلاَ تَجَسَّسُوا﴾ ١٩٠٦ حدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف، أَخْبَرَنَا مَالِك، عَنْ أَبِي الزِّنَادِ، عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنْ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنْ رَرِايًا كُمْ وَالظُّنُ، فَإِنْ الظُّنُّ أَكْذَبُ الْحَدِيثِ، وَلاَ تَحَسَّسُوا وَلاَ تَجَسَّسُوا وَلاَ تَحَسَّسُوا وَلاَ تَجَسَّسُوا وَلاَ تَجَسَّسُوا وَلاَ تَجَسَّسُوا وَلاَ تَعَاسَدُوا وَلاَ تَبَاغَضُوا، وَلاَ تَدَابَرُوانَ وَكُونُوا عِبَادَ وَلاَ تَبَاغُوانًا وَلاَ تَبَاغُوانًا وَلاَ تَدَابُرُوانَ وَكُونُوا عِبَادَ الله إِنْ وَالْعَلْنُ اللهُ إِنْ اللهُ إِنْ اللهُ إِنْ اللهُ اللهُ إِنْ اللهُ اللهُ

باب سورہ حجرات میں اللہ کافرمان اے ایمان والو! بہت می بر گمانیوں سے بچو 'بے شک بعض بد گمانیاں گناہ ہوتی ہیں اور کسی کے عیوب کی ڈھونڈ شول نہ کرو۔ آخر آیت تک۔ اور کسی کے عیوب کی ڈھونڈ شول نہ کرو۔ آخر آیت تک۔ مالک روائی ہے عبداللہ بن یوسف تنیسی نے بیان کیا 'کہا ہم کو امام مالک روائی نے خبر دی 'ابوالزناد نے 'انہیں اعرج نے اور انہیں حضرت ابو ہریہ رفائی نے کہ رسول اللہ طفائی نے فرمایا' بدگمانی سے بچتے رہو' بدگمانی اکثر تحقیق کے بعد جھوٹی بات ثابت ہوتی ہے اور کسی کے عیوب ڈھونڈ نے کے پیچھے نہ پڑو' کسی کاعیب خواہ مخواہ مت شولو اور کسی کے عیوب ڈھونڈ نے کے پیچھے نہ پڑو' کسی کاعیب خواہ مخواہ مت شولو اور کسی کے بھاؤ پر بھاؤ نہ برھاؤ اور حسد نہ کرو' بغض نہ رکھو' کسی کی پیٹھ بیچھے برائی نہ کرو بلکہ سب اللہ کے بندے آپس میں بھائی بن کر رہو۔

جش سے کہ ایک چیز کا خریدنا منظور نہ ہو لیکن دو سرے کو دھوکا دینے کے لئے جھوٹ سے اس کی قیت بڑھائے۔ اس طرح کوئی بھائی کسی شے کا بھاؤ کر رہاہے تو تم اس میں دخل اندازی مت کرد۔

باب ممان سے کوئی بات کمنا

(۲۰۷۷) ہم سے سعید بن عفیرہ نے بیان کیا 'کما ہم سے لیٹ بن سعد نے بیان کیا 'ان سے عقیل نے 'ان سے ابن شماب نے 'ان سے

9 0- باب مَا يَكُونُ مِنَ الطَّنِّ - 9 - باب مَا يَكُونُ مِنَ الطُّنِّ - 9 - 9 - حدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عُفَيْرٍ، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ

عروہ نے اور ان سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ نی

كريم النيايم فرمايا ميس كمان كرتابول كه فلال اور فلال جارك دين

کی کوئی بات نہیں جانے ہیں۔ لیث بن سعد نے بیان کیا کہ یہ دونوں

حافظ نے کما کہ ان دونوں کے نام مجھ کو معلوم نہیں ہوئے۔

٣٠٠٨ حدُثناً يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدُثناً اللَّيْثُ بِهَذَا، وَقَالَتْ : دَخَلَ عَلَى النَّبِيُّ اللَّبِيُّ اللَّبِيُّ يَوْمًا وَقَالَ: ((يَا عَانِشَةُ مَا أَظُنُّ فُلاَنَا وَفُلاَنًا يَعْرِفَانِ دِينَنَا الَّذِي نَحْنُ عَلَيْهِ)).

[راجع: ٦٠٦٧]

(۱۹۰۸) ہم سے بچیٰ بن بکیرنے بیان کیا کہ ہم سے لیٹ بن سعد نے کی حدیث نقل کی اور (اس میں یوں ہے کہ) حضرت عائشہ رہی ہیا نے بیان کیا کہ ایک دن نی کریم ملی ایم میرے یہاں تشریف لائے اور فرمایا ' بیان کیا کہ ایک دن نی کریم ملی ایک ایم میرے یہاں تشریف لائے اور فرمایا ' عائشہ میں گمان کرتا ہوں کہ فلاں فلاں لوگ ہم جس دین پر ہیں اس کو نہیں پہچانے۔

۔ زمانہ نبوی میں منافقین کی ایک جماعت بہت ہی خطرناک تھی جو اوپر سے مسلمان بنتے اور دل سے ہروفت مسلمانوں کا برا چاہتے ایسے بد بختوں نے ہمیشہ اسلام کو بہت نقصان پہنچایا ہے' ایسے لوگ آج کل بھی بہت ہیں۔ الاماشاء اللہ۔

آدمی منافق تھے۔

باب مومن کے کسی عیب کو چھپانا

(۱۹۴۹) ہم سے عبدالعزیز بن عبداللہ نے بیان کیا کہا ہم سے ابراہیم
بن سعد نے ان سے ان کے بھتیج ابن شہاب نے ان سے ابن
شہاب (محمد بن مسلم) نے ان سے سالم بن عبداللہ نے بیان کیا کہ میں
نے ابو ہریرہ سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ التھائیل سے انخضرت التھائیل نے فرمایا میری تمام امت کو معاف کیا جائے گاسوا
کناہوں کو تھلم کھلا کرنے والوں کے اور گناہوں کو تھلم کھلا کرنے میں
نیہ بھی شامل ہے کہ ایک شخص رات کو کوئی (گناہ کا) کام کرے اور اس
کے باوجود کہ اللہ نے اس کے گناہ کو چھپا دیا ہے مگر صبح ہونے پر وہ
کمنے لگے کہ اے فلاں! میں نے کل رات فلاں فلاں برا کام کیا تھا۔
رات گزرگئی تھی اور اس کے رب نے اس کا گناہ چھپائے رکھا کیکن
حب صبح ہوئی تو وہ خود اللہ کے یردے کو کھولنے لگا۔

(۱۹۰۷) ہم سے مسدد نے بیان کیا 'کہا ہم سے ابو عوانہ نے 'انہوں قادہ سے 'انہوں نے صفوان بن محرز سے 'ایک شخص نے ابن عمر رضی اللہ عنماسے پوچھاتم نے آنخضرت ساتھ کیا سے کانا پھوس کے باب

٩٠٧٠ حداثنا مُسَدد، حَداثنا أبو
 عَوَانَة، عَنْ قَتَادَة، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ مُحْرِزِ
 أَنَّ رَجُلاً سَأَلَ ابْنَ عُمَرَ كَيْفَ سَمِعْتُ

رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي النَّجْوَى؟ قَالَ: ((يَدْنُو أَحَدُكُمْ مِنْ رَبَّهِ حَتَّى يَضَعَ كَنَفَهُ عَلَيْهِ فَيَقُولُ : عَلِمْتَ كَذَا وَكَذَا فَيَقُولُ: نَعَمْ. فَيُقَرِّرُهُ ثُمَّ يَقُولُ: إِنِّي سَتَرْتُ عَلَيْكَ فِي الدُّنْيَا فَأَنَا أَغْفِرُهَا لَكَ الْيَوْمَ)).

[راجع: ٢٤٤١]

میں کیا سنا ہے؟ (یعنی سرگوشی کے باب میں) انہوں نے کہا آنخضرت فرماتے تھے (قیامت کے دن تم مسلمانوں) میں سے ایک شخص (جو کنگار ہو گا) اپنے پروردگار سے نزدیک ہو جائے گا۔ پروردگار اپنابازو اس پر رکھ دے گا اور فرمائے گا تو نے (فلال دن دنیا میں) سے سے برے کام کئے تھے 'وہ عرض کرے گا۔ ب شک (پروردگار مجھ سے خطائیں ہوئی ہیں پر تو غفور رحیم ہے) غرض (سارے گناہوں کا) اس سے ہوئی ہیں پر تو غفور رحیم ہے) غرض (سارے گناہوں کا) اس سے (پہلے) اقرار کرا لے گا پھر فرمائے گا دکھ میں نے دنیا میں تیرے گناہ چھپائے رکھے تو آج میں ان کاگناہوں کو بخش دیتا ہوں۔

آ الله كا ايك نام ستير بھى ہے، يعنى گناہوں كا چھپا لينے والا ؛ دنيا اور آخرت ميں وہ بہت سے بندوں كے گناہوں كو چھپا ليتا ہے۔ سيست ليست

مثل مشہور ہے کہ ایک تو چوری کرے اوپر سے سینہ زوری کرے۔ اگر آدی سے کوئی گناہ مر زد ہو جائے تو اسے چھپا کر رکھ، شرمندہ ہو' اللہ سے توبہ کرے' نہ بیہ کہ ایک ایک سے کہتا پھرے کہ میں نے فلال گناہ کیا ہے' یہ تو بے حیائی اور بے باکی ہے۔

یہ حدیث بھی ان احادیث صفات میں سے ہے۔ اس میں اللہ کے لئے کتف بازو ثابت کیا گیا ہے 'جیسے سمع اور بصر اور ید اور عین اور وجہ وغیرہ۔ اہل حدیث اس کی تاویل نہیں کرتے اور یمی مسلک حق ہے ' تاویل کرنے والے کہتے ہیں کہ کتف سے حجاب رحمت مراد ہے لینی اللہ اسے اپنے سایہ عاطفت میں چھیا لے گا گریہ تاویل کرنا تھیک نہیں ہے 'کنف کے معنی بازو کے ہیں۔

باب غرور گھنڈ تکبری برائی۔

اور مجاہدنے کما کہ (سورہ حجرمیں) " ثانی عطفه " سے مغرور مراد ہے"
"عطفه" لیعنی گھنڈ سے گردن موڑنے والا۔

(اک ۱۹) ہم سے محمد بن کثیر نے بیان کیا انہوں نے کہاہم کو سفیان بن عین نے بیان کیا انہوں نے کہاہم کو سفیان بن عین نے بیان کیا عین نے خردی انہوں نے کہاہم سے معبد بن خالد قیسی نے بیان کیا ان سے حاریۃ بن وہب خزاعی رضی اللہ عنہ نے بیان کیا ہی کرمے ما اللہ اللہ کیا میں متہیں جنت والوں کی خبر نہ دوں۔ ہر کمزور و تواضع کرنے والا اگر وہ (اللہ کانام لے کر) فتم کھالے تو اللہ اس کی فتم کو پوری کر دے۔ کیا میں متہیں دوزخ والوں کی خبر نہ دوں۔ ہر شدخو الوں کر حلنے والا اور متکبر۔

(۲۰۷۲) اور محربن عیسی نے بیان کیا کہ ہم سے ہشیم نے بیان کیا کما ہم کو حمید طویل نے خبروی کما ہم سے انس بن مالک نے کہ رسول

٦١ – باب الْكِبْر

وَقَالَ مُجَاهِدٌ ﴿ثَانِي عِطْفِهِ﴾ مُسْتَكْبِرًا فِي نَفْسِهِ. عِطْفِهِ. رَقَبَتِهِ.

٣٠٠١ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَفِيرٍ، أَخْبَرَنَا سُفْيَانْ، حَدَّثَنَا مَعْبَدُ بْنُ خَالِدٍ الْقَيْسِيُّ، عَنْ خَالِدٍ الْقَيْسِيُّ، عَنْ خَالِدٍ الْقَيْسِيُّ، عَنْ النَّبِيِّ عَنْ حَارِثَةَ بْنُ وَهْبِ الْخُزَاعِيِّ، عَنِ النَّبِيِّ قَالَ: ((أَلاَ أُخْبِرُكُمْ بِأَهْلِ الْجَنَّةِ كُلُّ ضَعِيفٍ مُتَصَاعِفِ، لَوْ أَقْسَمَ عَلَى الله ضَعِيفٍ مُتَصَاعِفِ، لَوْ أَقْسَمَ عَلَى الله لأَبرُّهُ أَلا أُخْبِرُكُمْ بِأَهْلِ النَّارِ؟ كُلُّ عُتُلً لأَبُرُّهُ أَلَا النَّارِ؟ كُلُّ عُتُلً بَنُ عَيسَى: حَدَّثَنَا جَوَاظٍ مُسْتَكُبُرٍ)). [راجع: ١٩٩٨]

٣٠٠٧ - وَقَالَ مُحَمَّدُ بْنُ عِيسَى: حَدَّثُنَا فَشَيْمٌ، أَخْبَرَنَا حُمَيْدٌ الطَّوِيلُ، حَدَّثَنَا أَنَسُ

اپال عظم کے جائے الکار **۲** – باب الْھجْرَةِ

وَقُوْلِ رَسُولِ اللهِ ﷺ: ((لاَ يَحِلُّ لِرَجُلٍ أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثَلاَثِ)).

کریم ملڑ ہیں کے اخلاق فاصلہ کا یہ حال تھا کہ ایک لونڈی مدینہ کی لونڈیوں میں کے لئے لونڈیوں میں کام کے لئے جال چاہتی آپ کولے جاتی تھی۔

باب ترک ملاقات کرنے کابیان اور رسول اللہ ملتی ایم کابیہ فرمان کہ کسی شخص کے لئے میہ جائز نہیں کہ اپنے کسی مسلمان بھائی کو تین رات سے زیادہ چھوڑے رکھے۔ (اس میں ملاپ کرنے کی تاکید

(4

یمال دنیاوی جھڑوں کی بنا پر ترک ملاقات مراد ہے۔ ویے فساق فجار اور اہل بدعت سے ترک ملاقات کرنا جب تک وہ توبہ فیر میں درست ہے۔ سلطان المشائخ حضرت نظام الدین اولیاء دہلوی حضرت مولانا ضیاء الدین سامی کی عیادت کو گئے جو سخت بیار تھے اور اطلاع کرائی۔ مولانا نے فرمایا کہ میں بدعتی فقیروں سے نہیں ملتا ہوں چو نکہ حضرت سلطان المشائخ بھی بھی ساع میں شریک رہنے اور مولانا اس کو بدعت اور ناجائز سجھتے تھے۔ حضرت سلطان المشائخ نے کہا مولانا سے عرض کرو میں نے ساع سے توبہ کرلی ہے۔ یہ سنتے ہی مولانا نے فرمایا میرے سرکا ممامہ اتار کر بچھا دو اور سلطان مشائخ سے کہو کہ اس پر پاؤں رکھتے ہوئے تشریف لاویں معلوم ہوا کہ اللہ والمعن لله کا یمی مفہوم ہے۔ معلوم ہوا کہ اللہ والمعن لله کا یمی مفہوم ہے۔ واللہ اعلم (وحیدی)

الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شَعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَوْفُ بُنُ مَالِكِ بْنِ الطُّفَيْلِ هُوَ ابْنُ الْحَارِثِ وَهُوَ ابْنُ أَخِي عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لأُمَّهَا أَنَّ عَائِشَةَ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لأُمَّهَا أَنْ عَائِشَةَ حُدَّثَتُ أَنْ عَبْدَ الله بْنَ الزَّبَيْرِ قَالَ فِي بَيْعِ حُدَّثَتُ أَنْ عَبْدَ الله بْنَ الزَّبَيْرِ قَالَ فِي بَيْعِ عَائِشَةُ أَوْ لأَحْجُرَنَ عَلَيْهَا فَقَالَتْ : هُوَ للله عَلَيْ قَالَ هَذَا؟ قَالُوا: نَعَمْ. قَالَتْ : هُوَ لله عَلَيْ قَالَ هَذَا؟ قَالُوا: نَعَمْ. قَالَتْ : هُوَ للله عَلَيْ نَذَرَّ أَنْ لاَ أَكُلُمُ ابْنَ الزُّبَيْرِ أَبَدًا فَاسْتَشْفَعَ ابْنُ الزُّبَيْرِ إِلَيْهَا حِينَ طَالَتِ الْهِجْرَةُ ، فَقَالَتْ : لاَ وَالله لاَ أَشَفُعُ فِيهِ أَبَدًا، ولاَ أَتَحَنَّتُ إِلَى نَذْرِي فَلَمًا طَالَ ذَلِكَ عَلَى أَتَحَنَّتُ إِلَى نَذْرِي فَلَمًا طَالَ ذَلِكَ عَلَى

ابْن الزُّبَيْر كُلُّمَ الْمِسْوَرَ بْنَ مَحْرَمَةً، وَعَبْدِ الرُّحْمَنِ بْنَ الأَسْوَدِ عَبْدِ يَفُوثَ، وَهُمَا مِنْ بَنِي زُهْرَةً وَقَالَ لَهُمَا: أَنْشُدُكُمَا با لله لَمَّا أَدْخَلْتُمَانِي عَلَى عَائِشَةَ فَإِنَّهَا لاَ يَحِلُ لَهَا أَنْ تَنْذِرَ قَطِيعَتِي فَأَقْبَلَ بِهِ الْمِسْوَرُ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ مُشْتَمِلَيْنِ بِأَرْدِيَتِهِمَا حَتَّى اسْتَأْذَنَا عَلَى عَائِشَةَ لَقَالاً: السَّلاَمُ عَلَيْكِ وَرَحْمَةُ الله وَبَرَكَاتُهُ، أَنَدْخُلُ؟ قَالَتْ عَائِشَةُ: ادْخُلُوا، قَالُوا: كُلُّنَا قَالَتْ: نَعْمِ ادْخُلُوا كُلُّكُمْ، وَلاَ تَعْلَمُ أَنَّ مَعَهُمَا ابْنَ الزُّبَيْرِ، فَلَمَّا دَخَلُوا دَخَلَ ابْنُ الزُّبَيْرِ الْحِجَابَ فَاعْتَنَقَ عَائِشَةً وَطَفِقَ يُنَاشِدُهَا وَيَبْكِي، وَطَفِقَ الْمِسْوَرُ وَ عَبْدُ الرُّحْمَنِ يُنَاشِدَانِهَا إلاُّ مَا كَلَّمَتْهُ، وَقَبَلَتْ مِنْهُ وَيُقُولاَن : إِنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَمَّا قَدْ عَلِمْتِ مِنَ الْهِجْرَةِ، فَإِنَّهُ لاَ يَحِلُ لِمُسْلِمِ أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثُلَاثِ لَيَال، فَلَمَّا أَكُثَرُوا عَلَى عَائِشَةَ مِنَ التُذْكِرَةِ وَالتَّحْرِيجِ طَفِقَتْ تُذَكَّرُهُما وَتَبْكِي وَتَقُولُ: إِنِّي نَلَارْتُ، وَالنَّذْرُ شَدِيلًا فَلَمْ يَزَالاً بِهَا حَتَّى كَلَّمَتِ ابْنَ الزُّبَيْر وَأَعْتَقَتْ فِي نَذْرِهَا ذَلِكَ أَرْبَعِينَ رَقَبَةً، وَكَانَتْ تَذْكُرُ نَذْرَهَا بَعْدَ ذَلِكَ فَتَبْكِي حَتَّى تُبُلُّ دُمُوعُهَا خِمَارَهَا.

لئے بہت تکلیف دہ ہو کیاتو انہوں نے مسورین مخرمہ اور عبدالرحمٰن بن اسود بن عبد يغوث مِن الله سے اس سلسلے ميں بات كى وہ دونول بنى زہرہ ہے تعلق رکھتے تھے۔ انہوں نے ان سے کماکہ میں تہہیں اللہ کا واسط دیتا ہوں کسی طرح تم لوگ مجھے عائشہ ری ایک جمرہ میں داخل كرا دو كيونكه ان كے لئے بيہ جائز نسيس كه ميرے ساتھ صله رحمي كو تو ڑنے کی قتم کھائیں چنانچہ مسور اور عبدالرحمٰن دونوں اپنی چاد رول میں لیٹے ہوئے عبداللہ بن زبیر بی اواس میں ساتھ لے کر آئے اور عائشہ وی اللہ سے اندر آبنے کی اجازت چاہی اور عرض کی السلام علیم و رحمة الله وبركامة كيامم اندر آسكت بين؟ عائشه ويُن فياك كما آجاؤ-انہوں نے عرض کیاہم سب؟ کماہاں 'سب آ جاؤ۔ ام المؤمنین کواس کاعلم نمیں تھا کہ عبداللہ بن زبیر بھی ان کے ساتھ ہیں۔ جب ب اندر گئے تو عبداللہ بن زبیر النظار پردہ بٹا کر اندر چلے گئے اور ام المؤمنين بني الله الله كالله كاواسط دينے لگے اور رونے لگے (كه معاف کر دیں ' یہ ام المؤمنین کے بھانجے تھے) مسور اور عبدالرحمٰن بھی ام المؤمنین کواللہ کاواسطہ دینے لگے کہ عبداللہ بن زبیر ال بولیس اور انہیں معاف کر دیں؟ ان حضرات نے یہ بھی عرض کیا کہ جیسا کہ تم کو معلوم ہے نبی مان اللہ اے تعلق تو ڑنے سے منع کیاہے کہ كى مسلمان كے كئے جائز نہيں كە كىي اينے بھائى سے نين دن سے زیادہ والی صدیث یاد ولانے لگے اور بیا کہ اس میں نقصان ہے تو ام المؤمنين بھى انهيں ياد دلانے لكيس اور رونے لكيس اور فرمانے لكيس کہ میں نے تو قتم کھالی ہے؟ اور قتم کا معاملہ سخت ہے لیکن میہ بررگ لوگ برابر کوشش کرتے رہے 'یمال تک کہ ام المؤمنین نے عبدالله بن زبیر والتر سے بات کرلی اور اپنی قتم (تو ڑنے) کی وجہ سے عالیس غلام آزاد کئے۔ اس کے بعد جب بھی آپ یہ قتم یاد کرتیں تو رونے لگتیں اور آپ کا دویٹہ آنسوؤں سے تر ہو جاتا۔

(جركے معنی بيد كه حاكم كسى مخض كو كم عقل يا نا قابل سمجھ كربيد حكم دے دے كه اس كاكوئى تصرف رج بهد وغيره نافذ نه ہو كينين كا) اى حديث سے بهت سے مسائل كا ثبوت فكتا ہے اور بير بھى كه آنخضرت ما تا كا اواج مطمرات پردہ كے ساتھ غير محرم مردول سے بوقت ضرورت بات کر لیتی تھیں اور بردہ کے ساتھ ان لوگوں کو گھریس بلا لیتی تھیں۔ یہ بھی ابت ہوا کہ دو گڑے ہوتے دلوں کو جو ڑنے کے لئے ہر مناسب تدبیر کرنی جاہے اور یہ بھی کہ غلط فتم کو کفارہ ادا کر کے تو ژنا ہی ضروری ہے۔ وغیرہ وغیرہ فهجرتها منه كانت تاديبا له و هذا من باب اباحة الهجران لمن عصى على حفرت عائشر والله كابير ترك تعلق عبدالله بن زبير والله كا لئے تعلیم و تادیب کے لئے تھا اور عامیوں سے ایبا ترک تعلق مباح ہے۔ (٢٥٤١) مم سے عبداللہ بن يوسف في بيان كيا كما انسيس امام مالك

٣٠٧٦ حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف، أَخْبَرَنَا مَالِكٌ، عَن ابْن شِهَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((لاَ تَبَاغَضُوا وَلاَ تَحَاسَدُوا وَلاَ تَدَابَرُوا وَكُونُوا عِبَادَ الله إخْوَانًا، وَلاَ يَحِلُ لِمُسْلِمِ أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثَلاَثِ لَيَالَ)). [راجع: ٢٠٦٥]

٣٠٧٧ حدَّثناً عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف، أَخْبَرَنَا مَالِك، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عَطَاء بْن يَزِيدَ اللَّثْييِّ، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الأَنْصَارِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: ((لا يَحِلُّ لِرَجُلِ أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثَلاَثِ، يَلْتَقِيَانِ فَيُعْرِضُ هَذَا وَيُعْرِضُ هَذَا وَخَيْرُهُمَا الَّذِي يَيْدَأُ بِالسَّلاَمِ)).

رطرفه في :۲۲۲۷].

سیسے اور آن کی آیت ادفع بالنی هی احسن کا یمی مطلب ہے کہ باہمی نا چاتی کو احسن طریق پر ختم کردینا ہی بمتر ہے۔ الله پاک ہر مسلمان کو بیہ آیت یاد رکھنے کی توفیق دے۔

میں بہتروہ ہے جو سلام میں پہل کرے۔

٣٣- باب مَا يَجُوزُ مِنَ الْهِجْرَان لِمَنْ عَصَى

وَقَالَ كَفْبٌ حِينَ تَخَلُّفَ عَنِ النَّبِيِّ عَلَيْهِ وَنَهَى النَّبِيُّ ﴿ الْمُسْلِمِينَ عَنْ كَلاَمِنَا وَذَكُرَ خَمِسِينَ لَيْلَةً.

باب نافرمانی کرنے والے سے تعلق تو ڑنے کاجواز حضرت کعب روائق نے بیان کیا کہ جب وہ نبی کریم ماڑیے کے ساتھ (غزوہ تبوک میں) شریک نہیں ہوئے تھے تو نبی کریم سائیل نے ہم سے

ر فالله نظر دی انسیس ابن شماب نے اور ان سے انس بن مالک رفالت

نے کہ رسول اللہ ملتی اللہ نے فرمایا 'آلیں میں بغض نہ رکھو اور ایک

دوسرے سے حد نہ کرو' پیٹے چھے کسی کی برائی نہ کرو' بلکہ اللہ ک

بندے اور آلیں میں بھائی بھائی بن کر رہو اور کسی مسلمان کے لئے

جائز نمیں کہ کسی بھائی سے تین دن سے زیادہ تک بات چیت بند

(١٥٤٤) جم سے عبدالرحمن بن يوسف نے بيان كيا كما جم كو امام

مالک بڑاتھ نے خبردی 'انہیں ابن شماب نے 'انہیں عطاء بن برزید لیثی

نے اور انہیں حضرت ابوالوب انصاری بناٹھ نے کہ رسول کریم مٹھالیم

نے فرمایا کسی مخص کے لئے جائز نہیں کہ اینے کسی بھائی سے تین دن

ہے زیادہ کے لئے ملاقات چھوڑے 'اس طرح کہ جب دونوں کاسامنا

ہو جائے تو یہ بھی منہ پھیر لے اور وہ بھی منہ پھیر لے اور ان دونوں

كاتذكرهكما

بات چیت کرنے سے مسلمانوں کو روک دیا تھااور آپ نے بچاس دن

اگر کوئی مخص گناہ کا مرتکب ہو تو اوبد کرنے تک) اس کی ملاقات چھوڑ دینا جائز ہے۔

٦٠٧٨ حداثناً مُحَمَّدٌ قَالَ: أَخْبَرَنَا عَبْدَةً، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدَةً، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدَةً، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ قَالَتْ: قُلْتُ وَكَيْفَ تَعْرِفُ ذَاكَ يَا رَسُولَ الله عَلَيْ قَالَ: ((إِنْكِ إِذَا كُنْتِ رَاضِيَةً قُلْتِ: لَلْهِ وَرَبِّ إِذَا كُنْتِ رَاضِيَةً قُلْتِ: لَكَيْ وَرَبِّ إِبْرَاهِيمَ) قَالَتْ: قُلْتُ أَجُلْ لاَ أَهْجُورُ إِلاَ اسْمَكَ.

(۱۵ م ۱۳) ہم سے محمد بن سلام نے بیان کیا 'کما ہم کو عیدہ بن سلیمان نے خبردی 'انہیں بشام بن عودہ نے 'انہیں ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ رہی ہونا نے بیان کیا کہ رسول اللہ طی ای نے فرمایا میں تہماری ناراضگی اور خوشی کو خوب بچانتا ہوں۔ ام المؤمنین نے بیان کیا کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ کس طرح سے بچانے کیا کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ کس طرح سے بچانے ہیں؟ فرمایا کہ جب تم خوش ہوتی ہو نہیں ہو نہیں ابراہیم کے رب کی قتم۔ اور جب ناراض ہوتی ہو تو کہتی ہو نہیں 'ابراہیم کے رب کی قتم۔ بیان کیا کہ میں نے عرض کیا 'جی ہاں آپ کا فرمانا بالکل صحیح ہے میں صرف آپ کانام لینا چھوڑ دیتی ہوں۔

[راجع: ۲۲۸]

تریج میرا لیستی کے اس کا محبت نہیں جاتی۔ ترجمہ باب سے مطابقت یوں ہوئی کہ جب حدیث سے بے گناہ خفا رہنا جائز ہوا تو گناہ کسیسے کسیسی کی وجہ سے خفا رہنا بطریق اولی جائز ہو گا۔

٦٤ باب هَلْ يَزُورُ صَاحِبَهُ كُلَّ يَوْم، أَوْ بُكْرَةً وَعَثِيًّا؟

٦٩٠٧٩ حُدُّنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى،
أَخْبَرَنَا هِشَامٌ، عَنْ مَعْمَرٍ ح وَقَالَ اللَّيْثُ:
حَدَّثَنِي عُقَيْلٌ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ: فَأَخْبَرَنِي عُوْرَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ فَوَلَمَا يَوْمٌ إِلاَّ وَهُمَا يَدِينَانِ الدِّينَ وَلَمْ يَمُرُّ عَلَيْهِمَا يَوْمٌ إِلاَّ وَهُمَا يَلِينَانِ الدِّينَ وَلَمْ يَمُرُّ عَلَيْهِمَا يَوْمٌ إِلاَّ يَدِينَانِ الدِّينَ وَلَمْ يَمُرُّ عَلَيْهِمَا يَوْمٌ النَّهَارِ يَلْمِينَا فِيهِ رَسُولُ الله فَلَى طَرَفَي النَّهَارِ بَكُرَةً وَعَشِيَّةً، فَيَنْمَا نَحْنُ جُلُوسٌ فِي يَأْتِينَا فِيهِ بَكْرٍ فِي نَحْرِ الطَّهِيرَةِ، قَالَ قَائِلٌ بَيْنَا فِيهَا، قَالَ الله فَي سَاعَةٍ لَمْ يَكُنْ عَلَيْهِمَا يَوْمُ يَكُنْ عَلَى اللهُ فَي سَاعَةٍ لَمْ يَكُنْ عَلَى اللهِ يَتُولُ عَلَيْهِمَا وَلَوْ يَكُنْ عَلَى اللهِ اللهِ يَكُنْ عَلَى اللهُ فَي سَاعَةٍ لَمْ يَكُنْ عَلَى اللهِ يَهْمِ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَ

باب کیاا پے ساتھی کی ملاقات کے لئے ہردن جاسکتا ہے یا صبح اور شام ہی کے اوقات میں جائے

(۹۵ * ۱۲) ہم ہے ابراہیم بن موسیٰ نے بیان کیا کہا ہم کو ہشام بن عودہ نے خبردی 'انہیں معمر نے 'ان سے زہری نے (دو سری سند) اور لیث بن سعد نے بیان کیا کہ جھے عقیل نے بیان کیا 'ان سے ابن شہاب نے بیان کیا 'انہیں عودہ بن زبیر نے خبردی اور ان سے نبی کریم ماٹھیلیا کی زوجہ مطہرہ عائشہ رفی آھا نے بیان کیا کہ جب میں نے ہوش سنبھالاتو اپنے والدین کو دین اسلام کا بیرو پایا اور کوئی دن ایسا نہیں گزر تا تھا کہ جس میں رسول اللہ سلی آلی ان کے پاس صبح و شام تشریف نہ لاتے ہوں 'ایک دن ابو بکر بڑا تھ (والد ماجد) کے گھر میں بھری دو پہر میں بیٹے ہوں 'ایک دن ابو بکر بڑا تھ (والد ماجد) کے گھر میں بھری دو پہر میں بیٹے ہوں 'ایک دن ابو بکر بڑا تھ (والد ماجد) کے گھر میں بھری دو پہر میں بیٹے ہوں 'ایک دن ابو بکر بڑا تھ کہ ایک مخص نے کہا بیہ رسول اللہ ساتی آئی اس وقت تھا کہ اس وقت تھا کہ اس وقت آخضرت ساتی آئی ہے آئے کامعمول نہیں تھا' ابو بکر بڑا تھ ہو کے کہ اس وقت آخضرت ساتی آئی کے اس وقت آخضرت ساتی آئی کے کہ اس وقت آخضرت ساتی آئی کے کہ اس وقت آخضرت ساتی آئی کے نے فرمایا مجھو ڑنے کی اجازت مل گئی ہے۔

اس کے بعد ہجرت کا واقعہ پیش آیا۔ حضرت صدیق اکبر رہاتھ نے دو اونٹ خاص اس مقصد کے لئے کھلا پلا کر تیار کر رکھے کی سیست سے 'رات کے اندھیرے میں آپ دونوں سوار ہو کر ایک غلام فید کو ساتھ لے کر گھرے نکل پڑے اور رات کو غار ثور میں قیام فرمایا جمال تین رات آپ قیام پذیر رہے' یہاں سے بعد میں چل کر مدینہ پنچے۔ یہ ہجرت کا واقعہ اسلام میں اس قدر اہمیت رکھتا ہے کہ سنہ ہجری ای سے شروع کیا گیا۔

٦٥- باب الزِّيَارَةِ

وَمَنْ زَارَ قَوْمًا فَطَعِمَ عَنْدَهُمْ، وَزَارَ سَلْمَانُ أَبَا الدُّرْدَاءِ فِي عَهْدِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَكَلَ عِنْدَةً.

• ٩٠٨٠ حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلاَمٍ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ، عَنْ خَالِدِ الْحَدَّاءِ، عَنْ انسِ بْنِ مَالِكِ رَضِيَ الله بْنِ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله فَلَمَّا زَارَ أَهْلَ بَيْتٍ فِي الله الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله فَلَمَّا أَرَادَ الله المَّنْ مَن الْبَيْتِ، فَلَمَّا أَرَادَ أَنْ يَخُرُجَ أَمَرَ بِمَكَانِ مِنَ الْبَيْتِ، فَلَصْحَ الله عَلَى بسَاطٍ فَصَلَّى عَلَيْهِ وَدَعَا لَهُمْ.

١٥٠ - باب الزيارة

باب ملا قات کے لئے جانا اور جو لوگوں سے ملا قات کے لئے
گیا اور انہیں کے یہاں کھانا کھایا تو یہ جائز ہے۔ حضرت سلمان فاری
ریافتہ حضرت ابو الدرداء بیافتہ سے ملا قات کے لئے ان کے ہاں گئے اور
انہیں کے یہاں کھانا کھایا
درد ۲۰۱۵ میں جو میں میں اور میں نہ اور کا ایک کے عرال شقف

(* ١٠٨٠) ہم سے محمد بن سلام نے بیان کیا ' کہا ہم کو عبدالوہاب ثقفی نے خبردی ' انہیں خالد حذاء نے ' انہیں انس بن سیرین نے اور انہیں انس بن مالک بڑائی نے کہ رسول اللہ طاق ہیلہ انسار کے گھرانہ میں ملاقات کے لئے تشریف لے گئے اور ' نہیں کے یمال کھانا کھایا' جب آپ واپس تشریف لانے لگے تو آپ کے علم سے ایک چاکی پر پانی آپ واپس تشریف لانے لگے تو آپ کے علم سے ایک چاکی پر پانی چھڑکا گیا اور آخضرت طاق کیا ہے اس پر نماز پڑھی اور گھروالوں کے لئے دعاکی۔

[راجع: ٦٧٠]

یہ عتبان بن مالک کا گھر تھا بعض نے کہا کہ ام سلیم کا گھر تھا اور آنخضرت ما آلیا نے حضرت انس بڑاتھ کے لئے دعا فرمائی تھی کسیسی اسلیم کا محتب کے دعا فرمائی تھی کہ اور گزر چکا ہے۔

٦٦- باب مَنْ تَجَمَّلَ لِلْوُفُوْدِ

باب جب دو سرے ملک کے وفود ملا قات کو آئیں توان کے لئے اپنے آپ کو آراستہ کرنا

(۱۰۸۱) ہم سے عبداللہ بن محد نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالعمد بن عبدالوارث نے کہا کہ مجھ سے میرے والد نے بیان کیا کہ مجھ سے کی بن ابی اسحاق نے کہا کہ مجھ سے سالم بن عبداللہ نے پوچھا کہ استبرق کیا چیز ہے؟ میں نے کہا کہ دیبا سے بتا ہوا دینز اور کھرورا کیرا نیرانہوں نے بیان کیا کہ میں نے عبداللہ بن عمر بی ہے سنا انہوں نے بیان کیا کہ میں نے عبداللہ بن عمر بی ہے سنا انہوں نے بیان کیا کہ عمر بی ہی نے ایک محض کو استبرق کا جو ڑا پنے انہوں نے دیکھا تو بی کریم مان ہے کی خدمت میں اے لے کر حاضر ہوئے ویک دیکھا تو بی کریم مان ہے کی خدمت میں اے لے کر حاضر ہوئے

٦٠٨١ - حادثنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ،
 حَدَّتُنَا عَبْدُ الصَّمَدِ، قَالَ : حَدَّتَنِي أَبِي،
 قَالَ: حَدَّتَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ :
 قَالَ لِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ الله: مَا الإِسْتَبْرَقُ؟
 قُلْتُ : مَا غَلُظَ مِنَ الدِّيبَاجِ وَحَشُنَ مِنْهُ،
 قَالَ: سَمِقْتُ عَبْدَ الله يَقُولُ: رَأَى عُمَرُ عَلَى رَجُلٍ حُلَّةً مِنْ إِسْتَبْرَقٍ فَأَتَى بِهَا النبِيً
 عَلَى رَجُلٍ حُلَّةً مِنْ إِسْتَبْرَقٍ فَأَتَى بِهَا النبِيً

صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله الله الله عَلَيْهِ وَالْبَسْهَا لِوَقْدِ النَّاسِ إِذَا قَدِمُوا عَلَيْك؟ فَقَالَ: ((إِنَّمَا يَلْبَسُ الْحَرِيرَ مَنْ لاَ خَلاَقَ لَهُ)) فَمَضَى فِي ذَلِكَ مَا مَنْ لاَ خَلاَقَ لَهُ)) فَمَضَى فِي ذَلِكَ مَا مَنْ لاَ خَلاَقَ لَهُ) فَمَضَى فِي ذَلِكَ مَا مَضَى ثُمَّ إِنَّ النَّبِي فَقَالَ بَعَثْ إِلَيْهِ بِحُلَّةٍ فَأَتَى بِهَا النَّبِيُ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: بَهَا النَّبِي صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: بَعَلْتُ إِلَيْهِ بِحُلَّةٍ فَأَتَى فِي مِثْلِهَا مَا بَعَثْتُ إِلَيْكَ لِتُصِيبَ بِهَا قُلْتَ فِي مِثْلِهَا مَا فَلْتَ قَالَ: ((إِنَّمَا بَعَثْتُ إِلَيْكَ لِتُصِيبَ بِهَا قَلْتَ أَنْ أَنْ عُمَرَ يَكُوهُ الْعَلَمَ فِي مَثْلِهَا مَا النَّوْبِ لِهَذَا الْحَدِيثِ.[راحع: ٢٨٨]

حدیث اور باب میں مطابقت ظاہرہ۔

البِخاء وَالْحِلْفِ
 البِخَاء وَالْحِلْفِ
 البِنِيُ اللَّبِيْ
 اللَّمَانَ وَأَبِي اللَّرْدَاءِ. وَقَالَ عَبْدُ الرُّحْمَنِ
 بُنُ عَوْفٍ: لَمَّا قَدِمْنَا الْمَدِينَة آخَى النَّبِيُ
 بُنْ عَوْفٍ: لَمَّا قَدِمْنَا الْمَدِينَة آخَى النَّبِيُ
 بُنْ عَوْفٍ: لَمَّا قَدِمْنَا الْمَدِينَة آخَى النَّبِيُ
 بُنْ الرِّبِيع.

٩٠٨٢ - حدُّنَنَا مُسَدُّدٌ، حَدُّثَنَا يَحْيَى،

عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: لَمَّا قَدِمَ عَلَيْنَا
عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَآخَى النَّبِيُّ اللَّهِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ
سَعْدِ بْنِ الرِّبِيعِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((أَوْلِمْ وَلَوْ بِشَاقٍ)).

[راجع: ٢٠٤٩]

٩٠٨٣ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ صَبَّاحٍ، حَدُثَنَا إِسْمَاحِيلُ بْنُ زَكَرِيًّا، حَدُّثَنَا عَاصِمٌ، قَالَ: فَلْتُ لأَنْسِ بْنِ مَالِكٍ: أَبَلَفَكَ أَنَّ النَّبِيِّ فَلْتُ لأَنْسِ بْنِ مَالِكٍ: أَبَلَفَكَ أَنَّ النَّبِيِّ فَلْتُ فِي الإِسْلاَمِ)) فَقَالَ:

اور عرض کیا کہ یا رسول اللہ! اسے آپ خرید لیں اور وفد جب آپ سے ملاقات کے لئے آئیں تو ان کی ملاقات کے وقت اسے پہن لیا کریں۔ آخضرت ساڑیا نے فرمایا کہ ریشم تو وہی پہن سکتا ہے جس کا ہوا کہ ایک دمت گرر گئی پھراییا ہوا کہ ایک دن آخضرت ساڑیا نے فود انہیں ایک جوڑا بھیجا تو وہ اسے لے کر آخضرت ساڑیا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا آخضرت ساڑیا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا آخضرت ساڑیا نے یہ جوڑا میرے لئے بھیجا ہے ' حالا نکہ اس کے بارے میں آپ اس سے پہلے ایساار شاد فرما بھیجا ہے ' اگا کہ اس کے فرمایا کہ یہ میں نے تہمارے پاس اس لئے بھیجا ہے تاکہ تم اس کے ذریعہ (ج کر) مال حاصل کرو۔ چنانچہ ابن غربی تشویا ای حدیث کی وجہ سے کرئے میں (ریشم کے) تیل ہوٹوں کو بھی مکروہ جانتے تھے۔

باب کئی سے بھائی چارہ اور دوستی کا قرار کرنا۔ اور ابو جحیفہ (وہب بن عبداللہ) نے بیان کیا کہ نبی کریم طفیۃ نے سلمان اور ابو درداء کو بھائی بھائی بنادیا تھا اور عبدالرحمٰن بن عوف نے بیان کیا کہ جب ہم مدینہ منورہ آئے تو نبی کریم طفیۃ الے نے میرے اور سعد بن رہے کے درمیان بھائی چارگی کرائی تھی۔

(۱۹۰۸۲) ہم سے مسدد بن مسرمد نے بیان کیا 'کہا ہم سے بیمی بن سعید قطان نے بیان کیا 'ان سے حمید طویل نے اور ان سے حضرت انس رفائڈ نے بیان کیا کہ جب عبدالرحمٰن بن عوف ہمارے بہال آئے تو نبی کریم ملٹھیا نے ان میں اور سعد بن ربیع میں بھائی چارگی کرائی تو پھر (جب عبدالرحمٰن بن عوف نے نکاح کیا تو) آنخضرت ملٹھیا نے فرمایا کہ اب ولیمہ کر خواہ ایک بکری کاہو۔

(۱۹۸۳) ہم سے محد بن صباح نے بیان کیا کما ہم سے اساعیل بن ذکریا نے بیان کیا کما ہم سے عاصم بن سلیمان احول نے بیان کیا کما کہ میں نے حضرت انس بن مالک رفائن سے پوچھا کیا تم کو یہ بات معلوم ہے کہ نبی کریم ملتی کے فرمایا کہ اسلام میں معلیدہ (حلف) کی كوئى اصل سيس؟ انس بالله ف فرماياكم آنحضور ماليكم فود قريش

قَدْ حَالَفَ النَّبِيُّ ﷺ بَيْنَ قُرَيْشٍ وَالأَنْصَارِ فِي دَارِي. [راحع: ٢٢٩٤]

فی دَارِی. [راَحی: ۲۲۹٤] اور انصار کے درمیان میرے گھریس حلف کرائی تھی۔ حلف یہ کہ قول قرار کر کے کسی اور قوم میں شریک ہو جانا جیسا کہ جاہیت میں دستور تھا اب بھی البتہ ضرورت کے او قات میں مسلمان اگر دو سری طاقتوں سے معاہدہ کریں تو ظاہر ہے کہ جائز ہوگا۔

٣٨- باب التبسيم والضّحك وتقالَت فاطِمة عليها السّلام: أسر إلَى النّبي في فضحِكْت، وقال ابن عبّاس:
 إنّ الله هُوَ أضْحَكَ وَأَبْكَى.

باب مسکرانااور بنسنااور فاطمہ علیماالسلام نے کما کہ نبی کریم ملتی پیلے نے چیکے سے مجھ سے ایک بات کمی تومیں ہنس دی۔ ابن عباس رضی اللہ عنمانے کما کہ اللہ ہی ہنساتا ہے اور رلاتا ہے۔

حضرت فاطمه رضى الله عنهاكى بدبات وفات نبوى سے كچھ پہلےكى ہے جيساكم كزر چكا ہے۔

٣٠٨٤ - حدَّثَنا حِبَّانُ بْنُ مُوسَى، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةً، عَنْ عَائِشَةً رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ رِفَاعَةَ الْقُرَظِيُّ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ فَبَتُّ طَلاَقَهَا، فَتَزَوَّجَهَا بَعْدَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الزُّبَيْرِ فَجَاءَتِ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللهُ، إِنُّهَا كَانَتْ عِنْدَ رِفَاعَةً فَطَلَّقَهَا آخِرَ ثَلاَثِ تَطْلِيقَاتٍ، فَتَزَوَّجَهَا بَعْدَهُ عَبْدُ الرَّحْمَن بْنُ الزُّبَيْرِ وَإِنَّهُ وَا لله مَا مَعَهُ يَا رَسُولَ ا لله إلاًّ مِثْلُ هَذِهِ الْهُدْبَةِ، لِهُدْبَةٍ أَخَذَتْهَا مِنْ جَلْبَابِهَا قَالَ وَأَبُوْبَكُرِ جَالِسٌ عِنْدَ النَّبِيِّ الله وَابْنُ سَعِيْدِ بْنِ الْعَاصِ جَالِسُ بِبَابِ الْعَاصِ جَالِسُ بِبَابِ الْحُجْرَةِ، لِيُؤْذَنَ لَهُ فَطَفِقَ خَالِدٌ يُنَادِي أَبَا بَكْرِ أَلاَ تَزْجُرُ هَذِهِ عَمَّا تَجْهَرُ بِهِ عِنْدَ رَسُول الله على ؟ وَمَا يَزِيدُ رَسُولُ الله على عَلَى التَّبَسُّم ثُمُّ قَالَ : ((لَعَلُّكِ تُريدِينَ أَنْ تَرْجعِي إلَى رَفَاعَةً، لاَ حَتَّى تَذُوقِي

(۱۰۸۴) ہم سے حبان بن مویٰ نے بیان کیا کماہم کو عبداللہ نے خبر دی کما ہم کو معمرنے خردی انہیں زہری نے انہیں عروہ نے اور انہیں حضرت عائشہ رضی اللہ عنمانے کہ رفاعہ قرظی نے اپنی بیوی کو طلاق دے دی اور طلاق رجعی نہیں دی۔ اس کے بعد ان سے عبدالرحل بن زبير النظاف في كريم النا الكن وه ني كريم النظاك خدمت مين حاضر مو كين اور عرض كيا أيا رسول الله! مين رفاعة والله کے نکاح میں تھی لیکن انہوں نے مجھے تین طلاقیں دے دیں۔ پھرمجھ ے عبدالرحمٰن بن زبیر بی اے نکاح کرلیا الیکن اللہ کی قتم ان کے یاس تو پلوکی طرح کے سوا اور کھے نہیں۔ (مرادید کہ وہ نامرد ہیں) اور انہوں نے اپنی چادر کا پلو پکر کر بتایا (راوی نے بیان کیا کہ) حضرت ابو بكر روالله المخضرت مالياليا كے پاس بيٹے موے تھے اور سعيد بن العاص کے لڑے خالد مجرہ کے دروازے پرتھے اور اندرداخل ہونے کی اجازت کے منتظر تھے۔ خالد بن سعید اس پر حضرت ابو بکر رہات کو آواز دے کر کنے لگے کہ آپ اس عورت کو ڈانے نیس کہ آنخضرت مالیا کے سامنے کس طرح کی بات کمتی ہے اور حضور اکرم یاس دوبارہ جانا جاہتی ہو لیکن یہ اس وقت تک ممکن نہیں ہے جب

عُسيلته ويَلُوقَ عُسَلْيَتكِ)).

[راجع: ٢٦٣٩]

-٩٠٨٥ حدَّثناً إسْمَاعِيلُ، حَدَّثنا إِبْرَاهِيمُ، عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ، عَنِ ابْن شِهَابٍ، عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بن عَبْدِ الرُّجْمَنِ بْنِ زَيْدِ بْنِ الْخَطَّابِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ : اسْتَأْذُنْ عُمَرَ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ الله عَنْهُ عَلَى رَسُولِ الله الْكَاوَعِنْدَهُ نِسْوَةٌ مِنْ قُرَيْش يَسْأَلْنَهُ وَيَسْتَكُثِرْنَهُ عَالِيَةً أَصْوَاتُهُنَّ عَلَى صَوِيِّهِ فَلَمَّا اسْتَأْذَنْ عُمَرُ تَبَادَرْنْ الْحِجَابَ فَأَذِنْ لَهُ النَّبِيُّ ﴿ فَلَاخَلَ وَالنَّبِيُّ ﴿ يَضْحَكُ فَقَالَ: أَضْحَكَ الله سِنَّكَ يَا رَسُولَ الله بأبى أنْتَ وَأُمِّي فَقَالَ: ((عَجَبْتُ مِنْ هَوُلاَء اللاَّتِي كُنَّ عِنْدِي لَمَّا سَمِعْنَ صَوْتَكَ تُبَادَرُنَ الْحِجَابِ)). فَقَالَ: أَنْتَ أَحَقُّ أَنْ يَهَبْنَ يَا رَسُولَ الله، ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْهِنَّ فَقَالَ: يَا عَدُوَّاتِ أَنْفُسِهِنَّ أَتَهَبُّننِي وَلَمْ تَهَيْنَ رَسُولَ ا للهِ ﷺ فَقُلْنَ: إِنَّكَ أَفْظُ وَأَغْلَظُ مِنْ رَسُولِ اللهِ اللهِ قَالَ رَسُولُ ا لله هـ: ((إيهِ يَا ابْنِ الْخَطَّابِ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ مَا لَقِيَكَ الشَّيْطَانُ سَالِكًا فَجًّا إلا سَلَكَ فَجًا غَيْرَ فَجُكَ).

[راجع: ٣٢٩٤]

اس مدیث سے حفرت عمر براٹھ کی نفیلت عظیٰ پر روشی پرتی ہے کہ شیطان بھی ان سے ڈرتا ہے۔ دو سری مدیث میں مدیث میں مدیث میں سیست سے کہ شیطان حضرت عمر براٹھ کی افضیلت رسول کریم میں اس کے سے بھا آتا ہے۔ اب یہ اشکال نہ ہو گاکہ حضرت عمر براٹھ کی افضیلت رسول کریم میں معالمہ ہے، چور ڈاکو جتنا کو توال سے ڈرتے ہیں اتنا خود بادشاہ سے نہیں ڈرتے۔

تك تم انكا (عبدالرحمٰن والله كا) مزانه چكه لو اور وه تمهارا مزه نه چكه ليس. ليس.

(۲۰۸۵) ہم سے اساعیل نے بیان کیا اکم ہم سے ابراہیم نے بیان کیا ان سے صالح بن کیال نے ان سے ابن شماب نے ان سے عبدالحميد بن عبدالرحمٰن بن زيد بن خطاب نے 'ان سے محمہ بن سعد نے اور ان ہے ان کے والد نے بیان کیا کہ حضرت عمر بن خطاب بغاثیر نے نبی کریم ساتیا کی خدمت میں حاضر ہونے کی اجازت چاہی۔ اس ر کھتی تھیں آپ سے خرچ دینے کے لئے تقاضا کر رہی تھیں اور یکار یکار کرباتیں کررہی تھیں۔ جب حضرت عمر بڑاٹھ نے اجازت چاہی تووہ بلدی سے بھاگ کریردے کے بیچیے چلی گئیں۔ پھر آنخضرت مالیا اے ان كو اجازت دى اور وه داخل موك . آخضرت ما المايم اس وقت بنس رہے تھے۔ حضرت عمر والله نے عرض کیا الله آپ کو خوش رکھ 'یا رسول الله! ميرے مال باب آپ ير قربان مول- آخضرت ملي يا في فرمایا ان پر مجھے حیرت ہوئی ،جو ابھی میرے پاس تقاضا کر رہی تھیں ، جب انہوں نے تمہاری آواز سی تو فوراً بھاگ کر پردے کے پیچیے چلی كئيں۔ حضرت عمر بناتھ نے اس پر عرض كيا' يا رسول الله! آپ اس کے زیادہ مستحق ہیں کہ آپ سے ڈرا جائے 'پھرعورتوں کو مخاطب کر ك انهول نے كما' اپني جانوں كى دشمن! مجھ سے تو تم ڈرتی ہو اور الله ك رسول ملتهم سے نسيس ورتيس- انهول في عرض كيا آب والله آخضرت ملی سے زیادہ سخت ہیں۔ اس یر آخضرت سالی اے فرمایا ہاں اے ابن خطاب! اس ذات کی قتم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے' اگر شیطان بھی تہیں رائے پر آتا ہوا دیکھے گاتو تہمارا راستہ جھوڑ کردو سرے راستہ پر چلا جائے گا۔

[راجع: ٤٣٢٥]

باب كامطلب فضحك رسول الله ملي است فكاكم آب بنس ديج

١٠ - حدثنا مُوسَى، حَدَّنَا إِبْرَاهِيمُ، اَخْبُرِنَا ابْنُ شِهَابِ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنْ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: الرَّحْمَنِ أَنْ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: أَتَى رَجُلُ النّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: هَلَكْتُ، وَقَعْتُ عَلَى أَهْلِي فِي فَقَالَ: هَلَكْتُ، وَقَعْتُ عَلَى أَهْلِي فِي فَقَالَ: هَلَكْتُ، وَقَعْتُ عَلَى أَهْلِي فِي فَقَالَ: ((أَعْتِقْ رَقِبَةً)) قَالَ: لَيْسَ لَي قَالَ: ((فَصُمُ شَهْرَيْنِ مُتَنَابِعَيْنِ)) قَالَ: لِي قَالَ: ((فَصُمُ شَهْرَيْنِ مُتَنَابِعَيْنِ)) قَالَ: لَيْسَ قَالَ: ((أَيْنَ قَالَ: ((أَيْنَ فَقَالَ: ((أَيْنَ الْمَحْتَلُ فَقَالَ: ((أَيْنَ الْمَحْتَلُ فَقَالَ: ((أَيْنَ السَّوْلُ؟ تَصَدُقُ بِهَا)) قَالَ عَلَى أَفْقَرَ مِنِي اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَى فَضَحِكَ النّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَمَ حَتَى

الا ۱۹۰۸) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا' کہا ہم سے سفیان بن عیب نے بیان کیا' ان سے عمروین دینار نے ' ان سے ابوالعباس سائب نے اور ان سے حفرت عبداللہ بن عمروضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم طائف میں تھے (فتح کمہ کے بعد) تو آپ نے فرمایا کہ اگر اللہ نے چاہاتو ہم یماں سے کل واپس ہوں گے۔ آپ نے فرمایا کہ اگر اللہ نے کہا کہ ہم اس وقت تک نہیں جائیں گے جب تک اسے فتح نہ کر لیں۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا اگر یہی بات ہے تو کل صبح اوائی کرو۔ بیان کیا کہ دو سرے دن صبح کو آگر یہی بات ہے تو کل صبح اوائی کرو۔ بیان کیا کہ دو سرے دن صبح کو آئر یہی بات ہے تو کل صبح اوائی لڑی اور بھڑت صحابہ زخمی ہوئے۔ آئر یہی بات ہے فرمایا کہ ان شاء اللہ ہم کل واپس ہوں گے 'بیان آئے ہے فرمایا کہ ان شاء اللہ ہم کل واپس ہوں گے 'بیان کیا کہ اب سب لوگ خاموش رہے۔ اس پر آنحضرت سائھیے ہیں پرے۔ حمیدی نے بیان کیا کہ ہم سے سفیان نے پوری سند خبر کے لفظ کے سائھ بان کی۔

(۱۹۰۸) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کہا ہم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا کہا ہم کو ابن شماب نے خبردی 'انہیں جمید بن عبدالرحمٰن نے 'ان سے حضرت ابو ہریہ ہو ہو نے بیان کیا کہ ایک صاحب رسول اللہ مٹھائے کی خدمت میں حاضرہوئ اور عرض کیا میں تو تباہ ہو گیا اپنی بیوی کے ساتھ رمضان میں (روزہ کی حالت میں) ہم بستری کرلی۔ آنخضرت مٹھائے نے فرمایا کہ پھرایک غلام آزاد کر۔ انہوں نے عرض کیا میرے پاس کوئی غلام نہیں۔ آنخضرت مٹھائے نے فرمایا کہ پھردومینے کے روزے رکھ۔ انہوں نے عرض کیا اس کی مجھ میں طاقت نہیں۔ آنخضرت مٹھائے نے فرمایا پھر ساٹھ مکینوں کو کھانا کھلا۔ انہوں نے عرض کیا کہ اتا بھی میرے پاس نہیں ہے۔ بیان کیا کہ پھر کھور کا ایک ٹوکرا لایا گیا۔ ابراہیم نے بیان کیا کہ پھر کھور کا ایک ٹوکرا لایا گیا۔ ابراہیم نے بیان کیا کہ ترخیق" ایک طرح کا (نو کلو ایک ٹوکرا لایا گیا۔ ابراہیم نے بیان کیا کہ "عرض کی مجھ سے جو والا کمال ایک بیانہ تھا۔ آنخضرت مٹھائے نے فرمایا ' پوچھنے والا کمال کے اوا سے صدقہ کر دینا۔ انہوں نے عرض کی مجھ سے جو زیادہ مختاج

.(

بَدَتْ نَوَاجِلُهُ قَالَ : ((فَأَنْتُمْ إِذَاً)). [راجع: ١٩٣٦]

اس مديث بين آپ ك بننے كا ذكر به الله المؤينو بن عبد الله الأويسي، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله الأويسي، حَدَّثَنَا مَالِك، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ الله عَبْدِ الله بْنِ أَبِي طَلْحَة، عن أَنسِ بْنِ مَالِك، قَالَ: كُنْتُ أَمْشِي مَعَ رَسُولِ الله مَالِك، قَالَ: كُنْتُ أَمْشِي مَعَ رَسُولِ الله فَأَذْرَكَهُ أَعْرابِي فَجَبَذَ بِرِدَائِهِ جَبْدَةً شَدِيدَةً، قَالَ أَنسٌ : فَنَظُرْتُ إِلَى صَفْحَةِ عَلَيْ البِّي فَلَي فَعَبَدَ بِرِدَائِهِ جَبْدَةً عَلَي البِّي فَعَلَي فَالَّانِي عَنْدَكَ فَالْتَفَتَ الرِّدَاءِ مِنْ شِدَّةٍ جَبْذَتِهِ ثُمَّ قَالَ : يَا مُحَمَّدُ الرِّدَاءِ مِنْ شِدَّةٍ جَبْذَتِهِ ثُمَّ قَالَ : يَا مُحَمَّدُ الرَّذِي عِنْدَكَ فَالْتَفَتَ الرَّذِي عِنْدَكَ فَالْتَفَتَ الرَّاحِة عَنْ مَلُ الله الله الذي عِنْدَكَ فَالْتَفَتَ الرَاحِة عَنْ مَالً الله الله إليه عَطَاء.

جَمَان الله قربان اس مَسَّ لَمُ يُورِ، حَدُّثَنَا ابْنُ لَمَيْرٍ، حَدُّثَنَا ابْنُ الْمَيْرِ، حَدُّثَنَا ابْنُ الْمِرْدِيسَ، عَنْ قَيْسٍ، عَنْ جَرِيرٍ، قَالَ: مَا حَجَنِنِي النَّبِيُّ مُنْذُ أَسُلَمْتُ وَلَا رَآنِي إِلاَّ تَبَسَّمَ فِي وَجْهِي.

وَلاَ رَآنِي إِلاَّ تَبَسَّمَ فِي وَجْهِي.

٠٩٠- وَلَقَدْ شَكُوْتُ إِلَيْهِ أَنِّي لاَ أَثْبُتُ عَلَى الْحَيْلِ فَصَرَبَ بِيَدِهِ فِي صَدْرِي وَقَالَ: ((اللَّهُمُ ثَبَّتُهُ وَاجْعَلْهُ هَادِيًا مَهُدِيًا)). [راجع: ٣٠٣٥]

ہواسے دوں؟ اللہ کی قتم مدینہ کے دونوں میدانوں کے درمیان کوئی گھرانہ بھی ہم سے زیادہ مختاج نہیں ہے۔ اس پر آنخضرت ملتھ اللہ بنس دیئے اور آپ کے سامنے کے دندان مبارک کھل گئے 'اس کے بعد فرمایا 'اچھا پھرتو تم میاں بیوی ہی اسے کھالو۔

(۱۹۸۸) ہم سے عبدالعزیز بن عبداللہ اولی نے بیان کیا کہا ہم سے امام مالک رحمتہ اللہ علیہ نے بیان کیا 'ان سے اسحاق بن عبداللہ ابن ابی طلحہ نے اور ان سے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ چل رہا تھا۔ آپ کیا کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ چل رہا تھا۔ آپ کے جسم پر ایک نجرانی چاور تھی 'جس کا حاشیہ موٹا تھا۔ اسے میں ایک دیراتی آیا اور اس نے آپ کی چاور بڑے زور سے کھینچی ۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں نے آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے شانے کو ویکھا کہ زور سے کھینچنے کی وجہ سے مسلی اللہ علیہ وسلم کے شانے کو ویکھا کہ زور سے کھینچنے کی وجہ سے اس پر نشان پڑ گئے۔ پھراس نے کما اے محمد اللہ کا جو مال آپ کے پاس ہے اس میں سے مجھے دیتے جانے کا تھم فرمائے۔ اس وقت میں بیاس ہے اس میں سے مجھے دیتے جانے کا تھم فرمائے۔ اس وقت میں دیتے جانے کا تھم فرمائے۔ اس وقت میں دیتے جانے کا تھم فرمائے۔

سجان الله قربان اس طل کے کیا کوئی باوشاہ ایسا کر سکتا ہے۔ یہ حدیث صاف آپ کی نبوت کی دلیل ہے۔ (ملتَّ اللهُ) ۱۹- حدَّثَنا ابْنُ نُمَیْو، حَدَّثَنَا ابْنُ (۲۰۸۹) ہم سے ابن نمیر نے بیان کیا کما ہم سے ابن اور اس نے سن، عَن س، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ قَيْس، عَنْ بيان کيا ان سے اساعیل نے ان سے قیس نے اور ان سے حضرت

(۱۰۹۰) میں نے آخضرت التی اسے شکایت کی کہ میں گھوڑے پر جم کر نہیں بیٹھ پاتا تو آخضرت التی ایک اپنا ہاتھ میرے سینے پر مارا اور دعا کی کہ اے اللہ! اسے ثبات فرمایا اسے ہدایت کرنے والا اور خود ہدایت پایا ہوا بنا۔ یہ حضرت جریر بن عبداللہ بکل ہیں جن کو آنخضرت ما کھیا نے ایک بت خانہ وُھانے کے لئے بھیجا تھا' اس وقت انہوں نے مسیری کھوڑے پر اپنے نہ جم سکنے کی دما کی درخواست کی تھی اللہ کے رسول ما کھیا نے ان کے لئے دعا فرمائی تھی' روایت میں آنخضرت ما کھنے کے بہت کا ذکر ہے باب سے یمی مطابقت ہے۔

- حدثنا مُحَمَّدُ بن الْمُثنى، حَدَّثَنا مُحَمَّدُ بن الْمُثَنى، حَدَّثَنا يَحْنَى، عَنْ هِشَامٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَمِّ سَلَمَةً، عَنْ أُمَّ أَبِي عَنْ زَيْنَبَ بِنْتِ أُمَّ سَلَمَةً، عَنْ أُمَّ سَلَمَةً أَنَّ أُمَّ سُلَيْمٍ قَالَتْ : يَا رَسُولَ الله الله الله لاَ يَسْتَحِي مِنَ الْحَقُ هَلْ عَلَى الْمَوْأَةِ غُسْلٌ إِذَا احْتَلَمَتْ؟ قَالَ: ((نَعَمْ الْمَوْأَةِ غُسْلٌ إِذَا احْتَلَمَتْ؟ قَالَ: ((نَعَمْ الْمَوْأَةُ؟ فَقَالَ النّبِي اللهَ الْمَوْأَةُ؟ فَقَالَ النّبِي اللهَ الْوَلَدِ؟)). [راجع: ١٣٠]

(۱۹۰۱) ہم ہے محمہ بن مٹنی نے بیان کیا 'کما ہم سے کیلی قطان نے بیان کیا 'ان سے ہشام بن عودہ نے بیان کیا' انہیں ان کے والد نے خبر دی' انہیں زینب بنت ام سلمہ بی ان کیا انہیں ام سلمہ بی ان کے انہیں ام سلمہ بی ان کے انہیں ام سلمہ بی انہ نے کہ ام سلیم رضی اللہ عنما نے عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ حق سے نہیں شرما تا' کیا عورت کو جب احتلام ہو تو اس پر عسل واجب ہے؟ آخضرت ملی کہ ہاں جب عورت پانی دیکھے (تو اس پر عسل واجب کے واجب ہے احتلام ہو تا ہے؟ انخضرت ملی ہی اور عرض کیا 'کیا عورت کو بھی احتلام ہو تا ہے؟ آخضرت ملی ہی صورت مال سے کیوں ملتی ہے۔

رر بہاری ہے۔ اس مدیث کی مناسبت باب سے بول ہے گھراحتلام کیوں نا ممکن ہے۔ اس مدیث کی مناسبت باب سے بول ہے کہ ام سلمہ المیسیت کی مناسبت باب سے بول ہے کہ ام سلمہ المیسیت کی مناسبت باب سے بول ہے کہ ام سلمہ المیسیت کی مناسب کی اور آمخضرت ساتھ کیا نے ان کو منع نہیں فرمایا ایسے مواقع پر نہیں آ جانا یہ فطری عادت ہے جو ذموم نہیں

- حدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ وَهْبِ، أَخْبَرَنَا عَمْرُو، أَنْ أَبَا النَّصْرِ حَدَّثُهُ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: مَا رَأَيْتُ النَّبِيُ الله عَنْهَا قَالَتْ: مَا رَأَيْتُ النَّبِي الله عُنها قَالَ ضَاحِكًا، حَتَى النَّبِي الله عُمْدَا عَلَى يَتَبَسَّمُ.

[راجع: ٤٨٢٨]،

٩٣ - حدثنا مُحَمَّدُ بن مَحْبُوب،
 حَدُّثنا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنس،
 وَقَالَ لِي حَلِيفَةُ: حَدُّثنا يَزِيدُ بن زُرَيْعٍ،
 حَدَّثنا سَعِيدٌ، عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنسٍ رَضِيَ
 الله عَنْهُ أَنْ رَجُلاً جَاءَ إِلَى النَّبِيُ

(۱۹۹۲) ہم سے یکی بن سلیمان نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے
ابن وہب نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو عمرو نے خبردی' ان سے
ابوالنفٹر نے بیان کیا' ان سے سلیمان بن بیار نے اور ان سے حضرت
عائشہ رضی اللہ عنہانے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو اس
طرح کھل کر بھی ہنتے نہیں دیکھا کہ آپ کے حلق کا کوا نظر آنے لگا
ہو' آپ صرف مسکراتے تھے۔

(۱۹۹۳) ہم سے محدین محبوب نے بیان کیا کما ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بڑا تھ نے (دو سری سند) اور مجھ سے فلیفہ نے بیان کیا کما ہم کو برزید بن زراج نے بیان کیا کما ہم کو برزید بن زراج نے بیان کیا ان سے قادہ نے اور ان سے النس بڑا تھ نے کہ ایک صاحب جمعہ کے دن نی کریم مال کے پاس آئے ا

الْجُمُعَةِ وَهُوَ يَخْطُبُ بِالْمَدِينَةِ الْمَدِينَةِ الْمَدِينَةِ الْمَدِينَةِ الْمَدِينَةِ فِيهَا شَيْءٌ يُرِيهِمُ الله كُرَامَةَ نَبِيِّهِ

فَقَالَ: قَحِطَ الْمَطَرُ فَاسْتَسْق رَبُّكَ، فَنَظَرَ إِلَى السَّمَاء وَمَا نَرَى مِنْ سَحَابِ فَاسْتَسْقَى فَنَشَأَ السُّحَابُ بَعْضَهُ إِلَى بَعْض، ثُمَّ مُطِرُوا حَتَّى سَأَلْتُ مَثَاعِبُ الْمَدِينَةِ، فَمَا زَالَتْ إِلَى الْجُمْعَةِ الْمُقْبِلَةِ مَا تُقْلِعُ، ثُمُّ قَامَ ذَلِكَ الرَّجُلُ - أَوْ غَيْرُهُ - وَالنَّبِيُّ ﴿ يَخْطُبُ فَقَالَ: غَرِقْنَا فَادْعُ رَبُّكَ يَحْسَهُا عُنَّا، فَضَحِكَ ثُمَّ قَالَ: ((اللَّهُمُّ حَوَالَيْنَا وَلاَ عَلَيْنَا)) مَرَّتَيْن أَوْ ثَلاَثًا فَجَعَلَ السَّحَابُ يَتَصَدُّعُ عَنِ الْمَدِينَةِ يَمِينًا وَشِمَالاً يُمْطَرُ مَا حَوَالَيْنَا وَلاَ يُمْطَرُ قَ وَإِجَابَةَ دَعُوتِهِ.

[راجع: ٩٣٢]

آپہر میں انتخصرت ساتھا کے بننے کا جو ذکر ہے ہی باب سے مطابقت ہے دیگر مذکورہ احادیث میں آنخضرت ساتھا کے بننے کاکسی نه کسی طرح ذکر ہے گر آپ کا ہنا صرف تمہم کے طور پر ہو تا تھاعوام کی طرح آپ نہیں ہنتے تھے (المالیہ)

> ٦٩- باب قَوْل الله تَعَالَى: ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا الله وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ ﴾ وَمَا يُنْهَى عَن الْكَذِبِ.

> ٣٠٩٤ حدَّثناً عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةً، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي وَالِل، عَنْ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُ عَن النَّبِيِّ البّر الصّدُق يَهْدِي إِلَى الْبَرِّ الصّدُق يَهْدِي إِلَى الْبَرِّ الْمَدْقَ الْبَرِّ الْمَدْقِ الْمَرْ وَإِنَّ الْبِرُّ يَهْدِي إِلَى الْجَنَّةِ، وَإِنَّ الرَّجُلُ لَيَصْدُقُ حَتِّى يَكُونَ صِدِّيقًا، وَإِنَّ الْكَذِبَ

آخضرت ملی اس وقت مدینه میں جمعہ کا خطبہ دے رہے تھے 'انهول نے عرض کیا بارش کا قحط پڑگیا ہے' آپ اپنے رب سے بارش کی دعا میجئے۔ آنخضرت ملٹھا نے آسان کی طرف دیکھا کہیں ہمیں بادل نظر نمیں آ رہا تھا۔ پھر آپ نے بارش کی دعاکی اتنے میں بادل اٹھا اور بعض ککڑے بعض کی طرف برھے اور بارش ہونے لگی سیال تک کہ مدینہ کے نالے بننے لگے۔ اگلے جعہ تک ای طرح بارش ہوتی رہی سلسلہ ٹوٹماہی نہ تھاچنانچہ وہی صاحب یا کوئی دو سرے (اگلے جمعہ کو) کھڑے ہوئے' آنخضرت ملٹھائیا خطبہ دے رہے تھے اور انہول نے عرض کیاہم ڈوب گئے'اپنے رب سے دعاکریں کہ اب بارش بند کر دے۔ آنخضرت اللہ اے فرمایا اے اللہ! ہمارے چاروں طرف بارش ہو جم پر نہ ہو۔ دو یا تین مرتبہ آپ نے یہ فرمایا ؛ چنانچہ مدینہ منورہ سے بادل چھنے لگے 'بایس اور دائیں' ہمارے چاروں طرف دوسرے مقامات بربارش ہونے لگی اور ہمارے بہاں بارش میدم بند ہوگئی۔ بیہ الله نے لوگوں کو آنخضرت ملتی کامجزہ اور اپنے پیغیر ملتی کیا کی کرامت اور دعا کی قبولیت بتلائی۔

باب الله تعالیٰ کاسور هٔ حجرات میں ارشاد فرمانا''اے لوگو جو ایمان لائے ہو! اللہ سے ڈرواور سچ بولنے والوں کے ساتھ

رہو"اور جھوٹ بولنے کی ممانعت کابیان

(١٩٩٣) جم سے عثان بن ابی شيبه نے بيان كيا انهوں نے كما جم سے جرير نے بيان كيا' ان سے منصور نے بيان كيا' ان سے ابو واكل نے بیان کیااوران سے عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نمی كريم ما ليلام نے فرمايا 'بلاشبہ سے آدمی كونيكى كى طرف بلاتا ہے اور نيكى جنت کی طرف لے جاتی ہے اور ایک شخص سچ بولتار ہتاہے یہاں تک کہ وہ صدیق کا لقب اور مرتبہ حاصل کر لیتا ہے اور بلاشبہ جھوٹ

يَهْدِي إِلَى الْفُجُورِ، وَإِنَّ الْفُجُوْرَ يَهْدِي إِلَى النَّارِ، وَإِنَّ الرَّجُلُ لَيَكُنْدِبُ حَتَّى يُكُنْبُ عِنْدَ الله كَذَّابًا).

برائی کی طرف لے جاتا ہے اور برائی جنم کی طرف اور ایک شخص جھوٹا لکھ دیا جھوٹ الکھ دیا جاتا ہے۔ جھوٹ بولٹا رہتا ہے' یہال تک کہ وہ اللہ کے یہان بہت جھوٹا لکھ دیا جاتا ہے۔

ای کتے فرمایا انعا الاعمال بخواتیمها عملول کا اعتبار خاتمہ پر ہے۔ اللہ پاک ہر مسلمان کو 'ہر بخاری شریف کے پڑھنے والے کسیسی کی اس مقام پر جملہ کو اور جھ ناچیز گئرگار بندے کو خاتمہ بالخیر نصیب کرے ' توحید و سنت و کلمہ طیب پر خاتمہ ہو۔ امید ہے کہ اس مقام پر جملہ

قَارَ كَيْنَ كُرَامِ آمَيْنَ كَسِي كُ آمَيْنَ - يَا رَبِ العَالَمِيْنَ !

- حَدُّ ثَنَا ابْنُ سَلَامٍ، حَدُّ ثَنَا ابْنُ سَلَامٍ، حَدُّ ثَنَا ابْنُ سَلَامٍ، حَدُّ ثَنَا ابْنُ سَمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي سُهَيْلٍ، نَافِعِ بْنِ مَالِكِ بْنِ أَبِي عَامِرٍ، عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ الله فَي قَالَ: ((آيَةُ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ الله فَي قَالَ: ((آيَةُ اللهُ اللهُ عَلَى قَالَ: ((آيَةُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ الل

المنافق تلات : إذا حدث كدب، وإد وعَدَ أَخْلُفَ، وَإِذَا اوْتُمِنَ خَانُ)).

٣٠ ، ٩٦ حدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلُ، حَدُّثَنَا جَرِيرٌ، حَدُثَنَا أَبُو رِجَاء، عَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدَب رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النبيُ ﷺ: ((رَأَيْتُ رَجُلَيْنِ أَتَيَانِي قَالاً الّذِي رَأَيْتُهُ يُشَقُّ شِدْقُهُ فَكَذَّابٌ يَكْذِبُ بِالْكَذْبُةِ تُحْمَلُ عَنْهُ حَتَّى تَبُلُغَ الآفَاقَ بِالْكَذْبُةِ تُحْمَلُ عَنْهُ حَتَّى تَبُلُغَ الآفَاقَ فَيُصْنَعُ بِهِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ)).

(۱۰۹۵) ہم سے محد بن سلام نے بیان کیا کہ اہم سے اساعیل بن جعفر نے بیان کیا کہ اہم سے اساعیل بن جعفر نے بیان کیا کہ ان سے بیان کیا کا ان سے ابی سمیل نافع بن مالک بن ابی عامر نے اور ان سے حضرت ابو ہر یرہ وہا تھ ان کے والد مالک بن ابی عامر نے اور ان سے حضرت ابو ہر یہ وہا تا کہ رسول اللہ مائی نے فرمایا منافق کی تین نشانیاں ہیں 'جب بولٹا ہے جھوٹ بولٹا ہے 'جب وعدہ کرتا ہے خلاف کرتا ہے اور جب اسے امین بنایا جاتا ہے تو خیانت کرتا ہے۔

یہ عملی منافق کے پر بھی معالمہ خطرناک ہے برے خصائل سے ہرمسلمان کو پر بیز لازم ہے۔

(۱۰۹۲) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے جریر نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے جریر نے بیان کیا' ان سے سمرہ ہن جندب رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و ملم نے فرمایا میرے پاس گذشتہ رات خواب میں دو آدمی آئے انہوں نے کہا کہ جے آپ نے دیکھا کہ اس کا جڑا چرا جارہا تھا وہ بڑا بی جھوٹا تھا' جو ایک بات کو لیتا اور ساری دنیا میں پھیلا دیتا تھا' قیامت تک اس کو یہی سزاملتی رہے گی۔

[راجع: ٨٤٥]

جھوٹے مسکہ بنانے والے 'بدعات محدثات کو رواج دینے والے 'جھوٹی روایات بیان کرنے والے نام نماد علاج و خطباء سب اس وعید شدید کے مصداق ہو سکتے ہیں۔ الا من عصمه الله۔

باب اجھے جال چلن کے بارے میں

، ٧- باب فِي الْهَدْي الصَّالِحِ الچما جال حِلن وہ ہے جو بالكل سنت نِي كے مطابق ہو۔

٦٠٩٧ حدثناً إسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ،
 قَالَ: قُلْتُ لأبي أَسَامَةَ أَحَدَّنُكُمُ الأَعْمَشُ

(٢٠٩٤) م سے اسحاق بن ابراہیم راہویہ نے بیان کیا کہ میں نے ابواسامہ سے یوچھاکیا تم سے اعمش نے یہ بیان کیا کہ میں نے شقیق

ہے سنا' کمامیں نے حضرت حذیفہ ہواٹنز سے سنا' وہ بیان کرتے تھے کہ

بلاشبہ سب لوگوں ہے اپنی چال ڈھال اور وضع اور سیرت میں رسول

الله ماليد ماليد من سعد بن دياده مشابه حضرت عبدالله بن مسعود بفاتد

ہیں۔ جب وہ اپنے گھرسے باہر نگلتے اور اس کے بعد دوبارہ اپنے گھر

> [راجع: ٣٧٦٢] ابواسامہ نے کما ہاں۔

٦٠٩٨ - حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ،
 عَنْ مُخَارِق، قَالَ: سَمِعْتُ طَارِقًا قَالَ:
 قَالَ عَبْدُ الله إِنَّ أَحْسَنَ الْحَدِيثَ كِتَابُ
 الله وَأَحْسَنَ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ ﷺ.
 [طرفه في: ٧٢٧٧].

واپس آنے تک ان کا یمی حال رہتا ہے لیکن جب وہ اکیلے گرمیں
رہتے تو معلوم نہیں کیا کرتے رہتے ہیں۔
شغبة، (۲۰۹۸) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا گان: ان سے مخارق نے انہوں نے کہا میں نے طارق سے سنا کہا کہ

(۱۰۹۸) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کا ان سے مخارق نے انہوں نے کہا میں نے طارق سے سنا کہا کہ عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے کہا بلاشبہ سب سے اچھا کلام اللہ کی کتاب ہے اور سب سے اچھا طریقہ چال چلن حضرت محمر صلی اللہ علیہ وسلم کا طریقہ ہے۔

اقبال مرحوم نے اس حدیث کے مضمون کو یوں ادا فرمایا ہے۔ کنیسی سے مصطفیٰ برسال خویش راکہ دیں ہمہ اوست دگر باد نرسیدی تمام بولہی است

دین میں ہے کہ نبی کریم مالی کیا کے قدم بہ قدم چلا جائے اس کے علاوہ ابولہب کا دین ہے وہ دین محمدی نہیں ہے۔

٧١ باب الصَّبْرِ عَلَى الأَذَى
 وَقُولِ اللهِ تَعَالَى : ﴿إِنَّمَا يُوفَى الصَّابِرُونَ
 أَجْرَهُمْ بِغَيْر حِسَابٍ ﴾.

٣٠٠٩ حداً ثنا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا يَحْتَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ سُفْيَانَ، قَالٍ: حَدَّثَنِي الْأَعْمَشُ، عَنْ سَعِيْدِ بْنِ جُبَيْر، عَنْ أَبِي الْأَعْمَشُ، عَنْ سَعِيْدِ بْنِ جُبَيْر، عَنْ أَبِي مُوسَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَمِيِّ، عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ اللهِ قَالَ: (رَلَيْسَ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ اللهِ قَالَ: (رَلَيْسَ أَحَدٌ – أَوْ لَيْسَ شَيْءٌ – أَصْبَرَ عَلَى أَذَى سَمِعَهُ مِنَ الله إِنَّهُمْ لَيَدْعُونَ لَهُ وَلَدًا، وَإِنَّهُ لَيُعَافِيهِمْ وَيَوْزُقُهُمْ)).

باب تکلیف پر صبر کرنے کابیان اور اللہ تعالیٰ نے سور ہ رعد میں فرمایا "بلاشبہ صبر کرنے والے بے حد اپنا تواب پائیں گے۔ "

(۱۹۹۹) ہم سے مسدد بن مسرید نے بیان کیا' کہا ہم سے یحیٰ بن سعید
قطان نے بیان کیا' ان سے سفیان ثوری نے بیان کیا' کہا مجھ سے
اعمش نے بیان کیا' ان سے سعید بن جبیر نے' ان سے ابوعبدالرجن
سلمی نے' ان سے حضرت ابومویٰ اشعری وہ وہ نے کہ نبی کریم ملی ہے
نے فرمایا کوئی شخص بھی یا کوئی چیز بھی تکلیف برداشت کرنے والی' جو
اسے کسی چیز کو سن کر ہوئی ہو' اللہ سے زیادہ نہیں ہے۔ لوگ اس کے
لئے اولاد ٹھبراتے ہیں اور وہ انہیں تندرستی دیتا ہے بلکہ انہیں روزی
بھی دیتا ہے۔

ونیا میں سب سے برا اتہام وہ ہے جو عیسائیوں نے اللہ کے ذمہ لگایا ہے کہ حضرت مریم اللہ کی جورو اور حضرت عیسیٰ علائق اللہ کے

بیٹے ہیں۔ لیکن اللہ اتنا بردبار ہے کہ وہ اس اتهام کو ان ظالموں کے لئے تنگی و ترشی کا سبب نہیں بناتا بلکہ ان کو زیادہ ہی دیتا ہے۔ تیج ہے۔ اللہ الصمد۔

الله عَدُنَنَا الأَعْمَشُ قَالَ : سَمِعْتُ شَقِيقًا الله عَمْدُ الله عَمْدُ الله عَلَى وَسَلَمَ فِسْمَةً كَبَعْضِ مَا كَانَ يَقْسِمُ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الأَنْصَارِ: وَالله إِنْهَا لَقِسْمَةً مَا أَرِيدَ بِهَا وَجْهُ الله قُلْتُ: أَمَّا أَنَا لأَقُولَنَ عَلَى لِلنّبِي صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلَمَ فَآتَيْتُهُ وَهُو لَلنّبِي صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ وَآتَعْتُهُ وَهُو اللّه عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ وَآتَعْيَرُ وَجْهَهُ الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ وَآتَعْيَرُ وَجْهَهُ وَعَمْدِ مَتَى وَدِدْتُ أَنِي لَمْ أَكُنْ أَخْبَرْتُهُ وَمَعْمَ مَتَى وَدِدْتُ أَنِي لَمْ أَكُنْ أَخْبَرْتُهُ وَمَعْمَ مِأْكُنْ أَخْبَرْتُهُ فَمْ قَالَ : ((قَدْ أُوذِي مُوسَى بِأَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ عَلَى ذَلِكَ عَلَى الله فَصَبَرَ).

[راجع: ٣١٥٠]

(۱۹۰) ہم سے عمر بن حفص بن غیاف نے بیان کیا' کما ہم سے ہمارے والد نے بیان کیا' کما ہم سے اعمش نے بیان کیا' کما کہ میں نے ہمان سے سناوہ بیان کرتے تھے کہ عبداللہ بن مسعود نے کما کہ رسول اللہ ماٹی ہے نے (جنگ حنین) میں کچھ مال تقسیم کیا جیسا کہ آپ ہمیشہ تقسیم کیا کرتے تھے۔ اس پر قبیلہ انصار کے ایک شخص نے کما کہ اللہ کی قسیم کیا کرتے تھے۔ اس پر قبیلہ انصار کے ایک شخص نے کما کہ اللہ کی قسم اس تقسیم سے اللہ کی رضامندی عاصل کرنا مقصود نہیں تھا۔ میں نے کما کہ بیہ بات میں ضرور رسول اللہ طافی اسے کموں گا۔ چنانچہ میں آخضرت ماٹی ہے کہ کی گئی فدمت میں عاضر ہوا آخضرت ماٹی ہے کہ کہ کہ میں نے چہوہ کا کے ساتھ تشریف رکھتے تھے' میں نے چپکے سے بیہ بات آپ سے کہی۔ کے ساتھ تشریف رکھتے تھے' میں نے چپکے سے بیہ بات آپ سے کہی۔ آخضرت ماٹی ہے کہ کواس کی جرہ کا رنگ بدل گیا اور آپ غصہ ہو گئے یمان تک کہ میرے دل میں بیہ خواہش پیدا ہوئی کہ کاش میں نے آخضرت ماٹی ہے کواس بات کی خبرنہ دی ہوتی کھر تخصرت ماٹی ہے نے فرمایا موئی مالیاتی کواس سے بھی ذیادہ دی ہوتی کھنے نے فرمایا موئی مالیاتی کواس سے بھی ذیادہ تکلیف پہنچائی گئی تھی لیکن انہوں نے صبر کیا۔

پس میں بھی صبر کروں گا۔ اعتراض کرنے والا معتب بن قشیر نامی منافق تھا یہ نہایت ہی خراب بات ای نے کئی تھی مگر آنخضرت سٹائیا نے صبر کیا اور اس کی بات کا کوئی نوٹس نہیں لیا' اس سے باب کا مطلب ثابت ہو تا ہے۔

باب غصہ میں جن پر سرب ہے ان کو مخاطب نہ کرنا

(۱۰۱۲) ہم سے عمرو بن حفص بن غیاث نے بیان کیا' کہا ہم سے ہمارے والد نے بیان کیا' کہا ہم سے ہمارے والد نے بیان کیا' کہا ہم سے اعمش نے بیان کیا اور ان سے حضرت مسلم نے بیان کیا اور ان سے حضرت عائشہ رہی ہی کہ بیان کیا اور لوگوں کو عائشہ رہی ہی اس کی اجازت دے دی لیکن کچھ لوگوں نے اس کا نہ کرنا اچھا جانا۔ جب آنخضرت ما تی ہے کواس کی اطلاع ہوئی تو آپ نے خطبہ دیا اور جانا۔ جب آنخضرت ما تی ہی کہ کہ کہ کیا ہوگی تو آپ نے خطبہ دیا اور اللہ کی حمہ کے بعد فرمایا ان لوگوں کو کیا ہوگی تو آپ جواس کام سے پر ہیرز

٧٧- باب مَنْ لَمْ يُوَاجِهِ النَّاسَ بالْعِتَابِ

1.١٠ حداثنا عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ، حَدَّثَنا مُسْلِمٌ، عَنْ أَبِي، حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ، حَدَّثَنَا مُسْلِمٌ، عَنْ مَسْرُوق قَالَتْ عَائِشَةُ: صَنَعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهِ فَتَنَزَّهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا فَرَخُصَ فِيهِ فَتَنَزَّهُ عَنْهُ قَوْمٌ فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَطَبَ فَحَمِدَ الله ثُمَّ قَالَ: ((مَا وَسَلَّمَ فَخَطَبَ فَحَمِدَ الله ثُمَّ قَالَ: ((مَا أَقْوَامٍ يَتَنَزَّهُونَ عَنِ الشَّيْءِ أَصْنَعُهُ؟ فَوَ بَاللهُ عُو اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عُو اللهُ عُو اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ

الله إِنِّي لأَعْلَمُهُمْ بِاللهِ وَأَشَدُّهُمْ لَهُ خَشْيَةً)).

كرتے ہيں 'جو ميں كر ما ہول' الله كى قتم ميں الله كو ان سب سے زیادہ جانتا ہوں اور ان سب سے زیادہ اللہ سے ڈرنے والا ہوں۔

ترجمہ باب اس جگہ سے نکلا کہ آپ نے ان لوگوں کو مخاطب کرکے نہیں فرمایا بلکہ بہ مینغہ غائب ارشاد ہوا کہ بعض لوگوں کا یہ حال ہے' اس مدیث سے یہ نکلا کہ اتباع سنت نبوی کی تقوی اور کی خدا ترسی ہے اور جو مخص یہ سمجھے کہ آنخضرت النظام كاكونى فعل ياكونى قول خلاف تقوى تقايا اس كے خلاف كوئى فعل يا قول افضل ہے وہ عظيم غلطى ير ہے۔ اس مديث مين آپ نے یہ بھی فرمایا کہ میں اللہ کو ان سے زیادہ بھیاتا ہوں تو آنخصرت سٹھیا نے جو صفات اللی بیان کی ہیں مثلاً اترنا چر هانا بنسنا تعجب کرنا آنا جانا آواز سے بات کرنا یہ سب صفات برحق ہیں اور تاویل کرنے والے غلطی پر ہیں کیونکہ ان کاعلم آمخضرت میں کیا کے علم کے مقابلہ پر صفر کے قریب ہے اور ارشاد نبوی برحق ہے۔

(١٠٠٢) م سے عبدان نے بیان کیا کم مے عبداللہ بن مبار ا ٣ ٠ ٢ - حدَّثَنا عَبْدَانْ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله، ن كماجم كوشعبه في خردى انسي قاده ف كمامين في عبدالله بن عتبہ سے عا' جو حفرت انس رہائھ کے غلام ہیں کہ حضرت ابو سعید خدری را الله نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹی ایم کواری او کیوں سے بھی زیادہ شرميلے تھ' جب آپ كوئي اليي چيز ديكھتے جو آپ كو ناگوار ہوتي تو ہم آپ کے چرے مبارک سے سمجھ جاتے تھے۔

أَخْبِرَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ سَمِعْتُ عَبْدَ الله: هُوَ ابْنُ أَبِي عُتْبَةَ مَوْلَى أَنس، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ اللَّهُ اللَّهُ حَيَاءً مِنَ الْعَذْرَاء فِي خِدْرِهَا، فَإِذَا رَأَى شَيْنًا يَكْرَهُهُ عَرَفْنَاهُ فِي وَجْهَهِ.

[راجع: ٣٥٦٢]

گو مروت اور شرم کی وجہ سے آپ زبان سے کچھ نہ فرماتے ای لئے آپ نے شرم کو ایمان کا ایک جزو قرار دیا جس کا عکس بیہ ہے کہ بے شرم آدمی کا ایمان کمزور ہو جاتا ہے۔

٧٣– باب مَنْ كَفَّرَ أَخَاهُ مِنْ غَيْر تَأْوِيلِ فَهُوَ كُمَا قَالَ

٣٠٠٣– حدَّثْنَا مُحَمَّدٌ وَ أَخْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالاً: حَدَّثْنَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ، أَخْبَرَنَا عَلِيُّ يْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: ((إذا قَالَ الرَّجُلُ لأَخِيهِ : يَا كَافِرُ فَقَدْ بَاءَ بهِ أَحَدُهُمَا)). وَقَالَ عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارِ: عَنْ يَحْيَى، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ يَزِيدَ، سَمِعَ

باب جو شخص اینے کسی مسلمان بھائی کو جس میں کفر کی وجہ نہ ہو کافر کے وہ خود کافر ہو جاتا ہے

(١١٠٩٣) ہم سے محد بن يكي ذبل (يا محد بن بشار) اور احد بن سعيد دارمی نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ ہم سے عثان بن عمرنے بیان کیا' کہاہم کو علی بن مبارک نے خبردی 'انہیں کی بن ابی کثیرنے 'انہیں ابو سلمہ نے اور ان سے حضرت ابو مررہ والتئ نے بیان کیا کہ رسول الله الله الله المائد المائد المائد الله المائد الم كافر! توان دونوں ميں سے ايك كافر جو كيا۔ اور عكرمه بن عمار نے يجيٰ ے بیان کیا کہ ان سے عبداللہ بن بزید نے کما' انہول نے ابو سلمہ سے سنااور انہوں نے حضرت ابو ہریرہ بڑاتھ سے سناانہوں نے نبی کریم -<u>-</u>

أَبَا سَلَمَةً، سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﴾.

[راجع: ٣١٠٣]

ي جمير اجس كو كافركما وه واقعه مي كافر ب تب تو وه كافر ب اور جب وه كافر نسي تو كين والا كافر مو كيا- اى لئ الل حديث ن سیری احتیاط برتی ہے ' وہ کتے ہیں کہ ہم سی اہل قبلہ کو کافر نہیں کتے لیکن متاخرین فقهاء این کتابوں میں اونی اونی باتوں پر اینے مخالفین کی تکفیر کرتے ہیں 'صاحب در مخار نے بدی جرات سے بیہ فتوی درج کر دیا۔ فلعنة ربنا اعداد رمل علی من رد قول ابی حیفة لینی جو حضرت امام ابوطیفہ کے کمی قول کو رو کر دے اس پر اتن لعنت ہو جتنے دنیا میں ذرات ہیں۔ کئے اس اصول کے موافق تو سارے ائمہ دین ملعون محسرے جنہوں نے بہت سے مسائل میں حضرت امام ابو حنیفہ رمایت کے قول کو رو کیا ہے۔ خود حضرت امام ابو صنیفہ روالی کے شاگردوں نے کتنے ہی مسائل میں حضرت امام سے اختلاف کیا ہے تو کیا صاحب در مختار کے زویک وہ بھی سب لمعون اور مطرود تھے۔ حضرت امام ابوحنیفہ راٹھے کو ایسے لوگوں نے پیٹیبر سمجھ لیا ہے یا آیت اتحدوا احبارهم و رهبانهم کے تحت ان کو خدا بناليا ب معرت امام ابو عنيف روالله ايك عالم دين تع ان سے كتنے بى مسائل ميں خطا بوكى وہ معصوم نسيس تھ۔ اس حديث سے

> ١٠٤- حدَّثناً إسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثنِي مَالِكٌ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ ا لله بْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ ا لله 🕮 قَالَ: ((أَيُّمَا رَجُلِ قَالَ لأَخِيهِ: يَا كَافِرُ فَقَدْ بَاءَ بِهَا أَحَدُهُمَا)).

حَدَّثَنَا وُهَيْبٌ، حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ، عَنْ ثَابِتِ بْنِ الضَّحَّاكِ، عَنِ النَّبِيِّ الإسلام عَلَفَ بِمِلَّةٍ غَيْرِ الإسلام ((مَنْ حَلَفَ بِمِلَّةٍ غَيْرِ الإسلام كَاذِبًا فَهُوَ كُمَا قَالَ: وَمَنْ قَتَلَ نَفْسُهُ بِشَيْءِ عُذَّبَ بِهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ، وَلَفْنُ الْمُؤْمِنِ كَقَتْلِهِ، وَمَنْ رَمَى مُؤْمِنًا بِكُفْر فَهُوَ كُفَّتْلِهِ)). [راجع: ١٣٦٣]

٩١٠٥ حدُّثناً مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ،

کی ذہب پر قتم کھانا مثلاً یوں کما کہ اگر میں نے یہ کام کیا تو میں یبودی یا نصرانی وغیرہ وغیرہ ہو جاؤں یہ بہت بری قتم ہے۔ اعاذنا الله منه.

> ٧٤ - باب مَنْ لَمْ يَرَ إِكْفَارَ مَنْ قَالَ ذَلِكَ مُتَأْوِّلًا أَوْ جَاهِلاً وَقَالَ عُمَرُ لِحَاطِبٍ

ان لوگوں کو سبق لینا چاہے جو بلا تحقیق محض گمان کی بنا پر مسلمانوں کو مشرک یا کافر کمہ دیتے ہیں۔ (وحیدی) (١٩١٨) جم سے اساعيل بن الي اوليس نے بيان كيا، كماكه مجھ سے امام مالک رواللہ نے بیان کیا'ان سے عبداللہ بن دینارنے'ان سے حضرت عبداللد بن عمر والله الله الله الله الله الله المالة عن فرمايا جس مخص في بھی اینے کسی بھائی کو کھا کہ اے کافر! توان دونوں میں سے ایک کافر

(۱۰۵) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کماہم سے وہیب نے بیان کیا' کہا ہم سے ابوب سختیانی نے بیان کیا' ان سے ابو قلابہ نے' ان سے ثابت بن ضحاک بواللہ نے اور ان سے نبی کریم ملی کیا نے فرمایا کہ جس نے اسلام کے سواکسی اور مذہب کی جھوٹ موٹ قتم کھائی تو وہ ویسابی ہو جاتا ہے ، جس کی اس نے قتم کھائی ہے اور جس نے کی چیز سے خود کشی کرلی تواسے جہنم میں ای سے عذاب دیا جائے گا اور مومن پر لعنت بھیجنا اسے قل کرنے کے برابرہے اور جس نے کسی مومن پر کفر کی تہمت لگائی توبید اس کے قتل کے برابرہے۔

باب اگر کسی نے کوئی وجہ معقول رکھ کر کسی کو کافر کہایا نادانستہ تو وہ کافر ہو گا۔ اور حضرت عمر بناٹنہ نے حاطب بن الی بلتعہ کے

: إِنَّهُ مُنَافِقٌ فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ: ((وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ الله قَدِ اطَّلَعَ إِلَى أَهْلِ بَدْرٍ فَقَالَ : قَدْ غَفَرْتُ لَكُمْ)).

متعلق کہا کہ وہ منافق ہے۔ اس پر نبی کریم ملی کے نرمایا عمرا توکیا جانے اللہ تعالی نے تو بدر والوں کو عرش پرسے دیکھااور فرمادیا کہ میں نے تم کو بخش دیا

عاطب کامشہور واقعہ ہے کہ انہوں نے ایک دفعہ پوشیدہ طور پر مکہ والوں کو جنگ سے آگاہ کر دیا تھا اس پر بیہ اشارہ ہے۔

جینے مرتے ایک بدر ماہ رمضان ۲ھ میں مقام بدر پر برپا ہوئی ابوجمل ایک ہزار کی فوج لے کر مدینہ منورہ پر حملہ آور ہوا جب مدینہ لینے ہوئے کے قریب آگیا تو مسلمانوں کو ان کے ناپاک ارادے کی خبر ہوئی چنانچہ رسول کریم ماٹھیے صرف ۱۳۳ فدائیوں کے ساتھ مدینہ منورہ سے باہر فکلے۔ ۱۳۳ میں صرف ۱۳ تلواریں تھیں اور راش و سواریوں کا کوئی انتظام نہ تھا ادھر مکہ والے ایک ہزار مسلح فوج کے ساتھ ہر طرح سے لیس ہو کر آئے تھے۔ اس جنگ میں ۲۲ مسلمان شہید ہوئے کفار کے 2۰ آدمی قتل ہوئے اور ۲۰ ہی قید ہوئے۔ ابوجمل جیسا ظالم اس جنگ میں دو نوعمر مسلمان بچوں کے ہاتھوں سے مارا گیا۔ بدر کمہ سے سات منزل دور اور مدینہ سے تین منزل ہے ، منصل حالات کتب تواریخ و تفاہر میں ملاحظہ ہوں بخاری میں بھی کتاب الغزوات میں تفصیلات دیکھی جا کتی ہیں۔

٢٠١٦ حداثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَادَةً، أَخْبَرَنَا مُنْ يَرِيدُ، أَخْبَرَنَا سُلَيْمٌ، حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، حَدَّثَنَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ الله أَنَّ مُعَاذَ دِينَارٍ، حَدَّثَنَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ الله أَنَّ مُعَاذَ بْنَ جَبَلِ رَضِيَ الله عَنْهُ كَانَ يُصَلِّي مَعَ النَّبِيِّ فَيُ ثُمَّ يَأْتِي قَوْمَهُ فَيُصَلِّي بِهِمُ الصَّلاَةَ فَقَرَأَ بِهِمْ الْبَقْرَةَ قَالَ: فَتَجَوَّزَ رَجُلٌ فَصَلَّى صَلاَةً خَفِيفَةً، فَبَلَغَ ذَلِكَ مُعَاذًا فَقَالَ: إِنَّهُ مُنَافِقٌ فَبَلَغَ ذَلِكَ مُعَاذًا فَقَالَ: إِنَّهُ مُنَافِقٌ فَبَلَغَ ذَلِكَ مُعَاذًا فَقَالَ: إِنَّهُ مُنَافِقٌ فَبَلَغَ ذَلِكَ الرَّجُلَ فَاتَى النَّبِي فَقَالَ: إِنَّهُ مُنَافِقٌ فَبَلَغَ ذَلِكَ الرَّجُلَ فَاتَى النَّبِي فَقَالَ: إِنَّهُ مُنَافِقٌ فَبَلَغَ ذَلِكَ الرَّجُلَ فَاتَى النَّبِي فَقَالَ: إِنَّهُ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله إِنَّا قَوْمٌ نَعْمَلُ بَايَدِينَا وَإِنَّ مُعَاذًا صَلَّى بِنَا وَرَسُقِي بِنَوَاضِحِنَا وَإِنَّ مُعَاذًا صَلَّى بِنَا الْبَيِي فَقَالَ النَّهِي فَقَالَ النَّهِ فَيَا وَإِنْ مُعَاذًا صَلَّى بِنَا مُنَافِقٌ فَقَرَأَ الْبَقِرَةَ قَتَجَوَّزُتُ فَوْمَ مُنَاكُ الْنَاقِي فَقَالَ النَّبِي فَقَالَ النَّي اللَّهُ فَلَا ((اقْرَأَ وَالشَّمْسُ وَصُحَاهَا، وَسَبِّح اسْمَ رَبِّكَ الأَعْلَى وَنَحُوهُمُمَا)).

(۱۹۰۱) ہم ہے جمد بن عبادہ نے بیان کیا کہا ہم کو یزید نے خبردی 'کہا ہم کو سلیم نے خبردی 'کہا ہم سے عمرو بن دینار نے بیان کیا ان سے حضرت جابر بن عبداللہ جی شائے ہیاں کیا کہ معاذبین جبل بڑا ہی تریم ملی ملی اللہ ہی کہ معاذبین جبل بڑا ہی کریم ملی خاتے ہوں انہیں نماز بڑھاتے۔ انہوں نے (ایک مرتبہ) نماز میں سورہ بھرہ پڑھی۔ اس پر ایک صاحب جماعت سے الگ ہو گئے اور ہلی نماز پڑھی۔ جب اس کے متعلق معاذ کو معلوم ہوا تو کہا وہ منافق ہے۔ معاذ کی بیہ بات جب ان کو معلوم ہوئی تو وہ آنخضرت ما تھا کی خدمت میں عاضر ہوئے اور کو کو خود پانی پلاتے ہیں حضرت معاذ نے کل رات ہمیں نماز پڑھائی اور عرض کیایا رسول اللہ! ہم لوگ محنت کاکام کرتے ہیں اور اپنی اور نیا کی اور خود پانی پلاتے ہیں حضرت معاذ نے کل رات ہمیں نماز پڑھائی اور سورہ بھرہ پڑھی شروع کر دی۔ اس لئے میں نماز تو ٹر کر الگ ہو گیا اس پر وہ کہتے ہیں کہ میں منافق ہوں۔ آنخضرت ما تھا ہے نے فرمایا اے معاذ! تم لوگوں کو فتنہ میں مبتلا کرتے ہو 'تین مرتبہ آپ نے یہ فرمایا اے معاذ! تم لوگوں کو فتنہ میں مبتلا کرتے ہو 'تین مرتبہ آپ نے یہ فرمایا ایک معاذ! تم لوگوں کو فتنہ میں مبتلا کرتے ہو 'تین مرتبہ آپ نے یہ فرمایا ایک الاعلٰی جیسی سور تیں پڑھا کرو۔ والشمس وضحها اور سبح اسم دب

المان مساجدي صديث فيش نظرر كيس عاميد الله نوفق دے آمن-

٣١٠٧ - حدثني إسْحَاقُ، أَخْبَرَنَا أَبُو الْمُغِيرَةِ، حَدَّثَنَا الأُوزَاعِيُّ، حَدَّثَنَا

[راجع: ٧٠٠]

(ک*۱۱) مجھ سے اسحاق بن راہویہ نے بیان کیا کماہم کو ابو المغیرہ نے خردی کماہم سے امام اوزاعی نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے زہری

نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے حمید بن عبدالرحمٰن بن عوف نے '

انہوں نے حضرت ابو مررہ واللہ سے کہ رسول الله سال نے فرمایا تم

میں سے جس نے لات وعزی کی (یا دوسرے بتوں کی قتم) کھائی تو

اسے لاالہ الااللہ ردِهنا چاہئے اور جس نے اپنے ساتھی سے کما کہ آؤ

الزُّهْرِيُّ، عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((مَنْ حَلَفَ مِنْكُمْ فَقَالَ فِي حَلَفِهِ: بِاللاَّتِ وَالْعُزَّى فَلْيَقُلْ: لاَ إِلَهَ إِلاَّ اللهِ وَمَنْ قَالَ لِصَاحِبِهِ: تَعَالَ أُقَامِرْكَ فَلْيَتَصَدَّقْ)). [راجع: ٤٨٦٠]

أَفَامِرُكَ فَلْيَتَصَدُقُ)). [راجع: ٨٦٠] جواتھيليس تواسے بطور کفارہ صدقہ دينا چاہئے۔ اللہ وعزیٰ بتوں کی قتم وہی لوگ کھا کتے ہیں جو ان کو معبود جانتے ہوں گے 'النذا اگر کوئی مسلمان ایسی قتم کھا ہیٹھے تو لازم سیسی کے کہ وہ دوبارہ کلمہ طیبہ پڑھ کر ایمان کی تجدید کرے۔ غیر اللہ میں سب داخل ہیں بت ہوں یا او تاریا پنجبریا شہیدیا ولی یا فرشتے کی بھی بت یا حجروغیرہ کی قتم کھانے والا دوبارہ کلمہ طیبہ پڑھ کر تجدید ایمان کے لئے نامور ہے۔

71.۸ حدثنا قُنيْبَةُ، حَدَّثَنَا لَيْثٌ، عَنْ اللهِ عَنْهُمَا أَنْهُ اَفْعِ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا أَنْهُ أَذْرَكَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ فِي رَكْبِ وَهُوَ يَخْلِفُ بِأَبِيهِ فَنَادَاهُمْ رَسُولُ اللهِ اللهِ

(۱۰۸) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا' کہا ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' کہا ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے نافع نے ' ان سے ابن عمر رضی اللہ عنمانے کہ وہ حضرت عمر بن خطاب بناٹھ کے پاس پنچ جو چند سواروں کے ساتھ تھے' اس وقت حضرت عمر بناٹھ اپنے اللہ کی قتم کھا رہے تھے۔ اس پر رسول کریم ملٹھ لیا نے انہیں پکار کر کہا' آگاہ ہو' یقیناً اللہ پاک تہمیں منع کرتا ہے کہ تم اپنے باپ دادوں کی قتم کھاؤ' پس اگر کسی کو قتم ہی کھانی ہے تو وہ اللہ کی قتم کھائے' ورنہ جیپ رہے۔

دو سری حدیث میں آیا ہے کہ غیراللہ کی قتم کھانا منع ہے اگر کسی کی زبان سے غیراللہ کی قتم نکل گئی تو اسے کلمہ توحید پڑھ کر پھر ایمان کی تجدید کرنا چاہیئے اگر کوئی عدا کسی پیریا بت کی عظمت مثل عظمت اللی کے جان کر ان کے نام کی قتم کھائے گا تو وہ یقیناً مشرک جو جائے گا ایک حدیث میں جو افلح و ابیہ ان صدق کے لفظ آئے ہیں۔ یہ حدیث پہلے کی ہے۔ للذا یمال قتم کا جواز منسوخ ہے۔

باب خلاف شرع کام پر غصه اور سختی کرنا' اور الله تعالی نے فرمایا سور هٔ برأت میں ''کفار اور منافقین سے جماد کر اور ان پر سختی کر۔''

(۱۹۰۸) ہم سے بسرہ بن صفوان نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابراہیم نے بیان کیا' ان سے قاسم نے ابراہیم نے بیان کیا' ان سے قاسم نے بیان کیا اور ان سے حضرت عائشہ رہی ہے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم اندر تشریف لائے اور گھر میں ایک پردہ لٹکا ہوا تھاجس پر تصویریں تھیں۔ آنخضرت ملی کیا کے چرے کا رنگ بدل گیا' پھر آپ پر تصویریں تھیں۔ آنخضرت ملی کیا کے چرے کا رنگ بدل گیا' پھر آپ

وَالشَّدَّةِ لِأَمْرِ اللهِ عَزَّ وَجَلَّ وَقَالَ
 وَالشَّدَّةِ لِأَمْرِ اللهِ عَزَّ وَجَلَّ وَقَالَ
 الله تَعَالَى: ﴿جَاهِدُ الْكُفَّارَ
 وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُطْ عَلَيْهِمْ ﴾.

٦١٠٩ حدَّثَنا بُسَرَةُ بْنُ صَفْوَانَ، حَدَّثَنا إِبْرَاهِيمُ، عَنِ الْقَاسِمِ عَنْ الْقَاسِمِ عَنْ عَائِشَةَ رَضَى الله عَنْهَا قَالَتْ: دَخَلَ عَلَى النّبِي فَ وَفِي الْبَيْتِ قِرَامٌ فِيهِ صُورٌ فَتَلَوَّنَ وَجُهُهُ ثُمَّ تَنَاوَلَ السَّتْرَ فَهَتَكُهُ وَقَالَتْ:

قَالَ النَّبِيُ ﷺ: ((مِنْ أَشَدُ النَّاسِ عَذَابًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ الَّذِينَ يُصَوِّرُونَ هَذِهِ الصُّورَ)). [راجع: ٢٤٧٩]

عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنَ أَبِي خَالِدٍ، حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنَ أَبِي خَالِدٍ، حَدَّثَنَا قَيْسُ بْنُ أَبِي مَسْعُودٍ رَضِيَ الله بْنُ أَبِي مَسْعُودٍ رَضِيَ الله بَنْ قَالَ : أَتِي رَجُلِّ النَّبِيِّ فَقَالَ: إِنِي مَسْعُودٍ رَضِيَ الله أَتَاخَرُ عَنْ صَلَاةٍ الْفَدَاةِ مِنْ أَجْلِ فُلاَن، بِمَا يُطِيلُ بِنَا قَالَ : فَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ الله بَمَا يُطِيلُ بِنَا قَالَ : فَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ الله فَلَا فَي مَوْعِظَةٍ مِنْهُ يَوْمَنِلِ فَلَا الله فَلَان فَقَالَ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ مِنْكُمْ فَا صَلّى بِالنَّاسِ فَلْيَتَجَوَّزُ فَالَ فَلِنَ فَقَالَ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ فَلْيَتَجَوَّزُ فَلَانَ فَقَالَ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ فَلْيَتَجَوَّزُ فَالَ فَلَانَ فَقَالَ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ فَلْيَتَجَوَّزُ فَالَ فَلَانَ فَقَالَ: ((يَا أَيْهَا النَّاسُ فَلْيَتَجَوَّزُ فَالَ فَيْلِ فَلَيْ فَيْهِمُ الْمَرِيضَ وَالْكَبِيرَ وَذَا أَلْحَاجَةِ)). [راجع: ٩٠]

م وقت النه ذبن من ركين اوراس يرعمل كرير-حداثنا جُوَيْوِيَّةُ عَنْ نَافِع عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ عَمْرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَا نَبِيُ صل عُمْرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَا نَبِيُ صل يُصَلِّي رَأَى فِي قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ نُخَامَةً فَحَكُّهَا بِيَدِهِ فَتَغَيَّظَ ثُمُّ قَالَ ((إِنَّ أَحَدَكُمْ إِذَا كَانَ فِي صَلاَتِهِ فَإِنْ اللهَ حِيَالَ وَجْهِهِ فَلاَ يَتَنَخَّمَنُ حِيَالَ وَجْهِهِ فِي الصَّلاَقِ).

[راجع: ٤٠٦] ٣ ٦١١٧ - حدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَفْفَرٍ، أَخْبَرَنَا رَبِيعَةُ بْنُ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ يَزِيدَ مَوْلَى الْمُنْبَعِثِ، عَنْ

نے پردہ پکڑا اور اسے پھاڑ دیا۔ ام المؤمنین نے بیان کیا کہ آنخضرت طافیہ نے فرنایا 'قیامت کے دن ان لوگوں پر سب سے زیادہ عذاب ہو گا'جو یہ صور تیں بناتے ہیں۔

(۱۱۱) ہم سے مسدد نے بیان کیا 'کہا ہم سے یکی بن سعید قطان نے بیان کیا 'ان سے اساعیل بن ابی خالد نے بیان کیا 'کہا ہم سے قیس بن ابی حازم نے اور ان سے ابو مسعود نے بیان کیا کہ ایک شخص نبی کریم ملی خارم نے اور ان سے ابو مسعود نے بیان کیا کہ ایک شخص نبی کریم ملی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا میں صبح کی نماز چراعت سے فلال امام کی وجہ سے نہیں پڑھتا کیونکہ وہ بہت لمبی نماز پڑھاتے ہیں۔ انہوں نے کہا کہ اس دن ان امام صاحب کو تصبحت کرنے میں انہوں نے کہا کہ اس دن ان امام صاحب کو تصبحت کرنے میں نہیں دیکھا تھا 'کھر آنخضرت ملی ہے ہے کہا کہ اس دن ان امام صاحب کو تھا ایسا میں نے آپ کو بھی نہیں دیکھا تھا 'کھر آنخضرت ملی ہے ہے کہا کہ اوگوں کو دور کرنے والے ہیں 'پی لوگ (نماز با جماعت پڑھنے سے) لوگوں کو دور کرنے والے ہیں 'پی جو شخص بھی لوگوں کو نماز پڑھائے مختصر پڑھائے 'کیونکہ نمازیوں میں کوئی بعار ہوتا ہے کوئی بو ڑھاکوئی کام کاح والا۔

لنذا سب کا لحاظ ضروری ہے۔ ائمہ حضرات کو اس میں بہت ہی بڑا سبق ہے کاش امام حضرات ان پر توجہ دے کر اس حدیث کو

(۱۱۱۲) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے جو بریہ نے بیان کیا اور ان سے عبداللہ بن جو بریہ نے بیان کیا اور ان سے عبداللہ بن مسعود بڑا تھ نے بیان کیا کہ نبی کریم مالی کیا نماز پڑھ رہے تھے کہ آپ نے مسجود بڑا تھ کی جانب منہ کا تھوک دیکھا۔ پھر آپ نے اسے اپنے ہاتھ سے صاف کیا اور غصہ ہوئے پھر فرمایا جب تم میں سے کوئی شخص نماز میں ہوتا ہے تو اللہ تعالی اس کے سامنے ہوتا ہے۔ اس لئے کوئی شخص نماز میں اپنے سامنے نہ تھوک۔

(۱۱۱۲) ہم سے محمد بن سلام نے بیان کیا کہ ہم کو اساعیل بن جعفر نے خبر دی کہ ہم کو ربیعہ بن ابی عبد الرحمٰن نے خبر دی ' انہیں زید بن خالد جہنی نے کہ ایک صاحب نے رسول الله اللہ اللہ اللہ سے لقط (راستہ

٦١١٣ - وقال الْمَكِيُّ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زِيَادٍ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي سَالِمٌ أَبُو النَّصْرِ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عُبَيْدِ اللهُ، عَنْ بُسْرِ بْنَ سَعِيدٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رَضِيَ ا اللهَ عَنْهُ قَالَ: اخْتَجَرَ رَسُولُ اللهِ 🕮 خُجَيْرَةً مُخَصَّفَةً - أَوْ حَصِيرًا - فَخَرَجَ رَسُولُ ا الله الله يُصَلِّي فِيْهَا فَتَتَبُّغَ إِلَيْهِ رِجَالٌ وَجَاوُوا يُصَلُّونَ بِصَلاَتِهِ ثُمُّ جَاوُوا لَيْلَةً، لَحَضَرُوا وَأَبْطَأَ رَسُولُ اللهِ ﷺ عَنْهُمْ فَلَمْ يَخْرُجْ إِلَيْهِمْ فَرَفَعُوا أَصْوَاتُهُمْ وَحَصَبُوا الْبَابَ فَخَرَجَ إِلَيْهِمْ مُفْضَبًا فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ الله ﴿ (رَكُمُا زَالَ بِكُمْ صَنِيفُكُمْ حَتَّى ظَنَنْتُ أَنَّهُ سَيُكْتَبُ عَلَيْكُمْ، فَعَلَيْكُمْ بِالصَّلاَةِ فِي بُيُوتِكُمْ فَإِنَّ خَيْرَ صَلاَةِ الْمَرْءِ

ہیں گری پڑی چیز جے کسی نے اٹھالیا ہو) کے متعلق پوچھاتو آپ نے فرمایا سال بھر تک لوگوں سے پوچھتے رہو پھراس کا سربندھن اور ظرف بچپان کے رکھ اور خرچ کر ڈال۔ پھراگر اس کے بعد اس کا مالک آ جائے تو وہ چیز اسے واپس کر دے۔ پوچھایا رسول اللہ! بھولی بھکی بحری کے متعلق کیا تھم ہے؟ آپ نے فرمایا کہ اسے پکڑلا کیونکہ وہ تہمارے بھائی کی ہے یا پھر بھیڑتے کی ہوگی۔ پوچھایا رسول اللہ! اور کھویا ہوا اونٹ؟ بیان کیا کہ اس پڑ آنخضرت طی جا اوں کہ کو اور آپ کے دونوں رخسار سرخ ہو گئے اور آپ کے دونوں رخسار سرخ ہو گئے یا راوی نے یوں کما کہ آپ کا چہرہ سرخ ہو گیا ، پارائس ہو گئے اور اس کے ساتھ تو اس کے پاؤں ہیں اور اس کا پائی ہے وہ بھی نہ بھی اس کے ساتھ تو اس کے پاؤں ہیں اور اس کا پائی ہے وہ بھی نہ بھی اس کے ساتھ تو اس کے پاؤں ہیں اور اس کا پائی ہے وہ بھی نہ بھی اس کے ساتھ تو اس کے پاؤں ہیں اور اس کا پائی ہے وہ بھی نہ بھی

(١١١٣) اور كل بن ابراجيم نے بيان كيا انہوں نے كماكه مم سے عبدالله بن سعید نے بیان کیا (دو سری سند) حضرت امام بخاری نے کما اور مجھ سے محمد بن زیاد نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے محمد بن جعفر نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن سعید نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے عمر بن عبیداللہ کے غلام سالم ابوالفرنے بیان کیا' ان سے بسرین سعید نے بیان کیا اور ان سے زید بن ابت بنات کیا کہ رسول اللہ سے کیا کے مجور کی شاخوں یا بوریتے ے ایک مکان چھوٹے سے جرے کی طرح بنالیا تھا۔ وہاں آگر آپ تجد کی نماز پڑھا کرتے تھے 'چند لوگ بھی وہاں آ گئے اور انہول نے آپ کی افتداء میں نماز پڑھی پھرسب لوگ دو سری رات بھی آ میے اور ٹھرے رہے لیکن آپ گھرہی میں رہے اور باہران کے پاس تشریف نہیں لائے۔ لوگ آواز بلند کرنے ملکے اور دروازے بر ككريال مارين تو أتخضرت التاليم غصه كى حالت مين بابر تشريف لات اور فرمایاتم چاہتے ہو کہ بیشہ یہ نماز پڑھتے رمو تاکہ تم پر فرض ہو جائے (اس وقت مشکل ہو) دیکھوتم نفل نمازیں اینے محمول میں بی پڑھا کرو۔ کیونکہ فرض نمازوں کے سوا آدمی کی بهترین نقل نمازوہ ہے

جو گھر میں پڑھی جائے۔

فِي بَيْتِهِ إِلاَّ الصَّلاَةَ الْمَكْتُوبَةَ)).

[راجع: ٧٣١]

تھی ہے ۔ اس مطابقت ہے گھر میں او آنخضرت سل آلی ایک ناروا سوال پر غصہ کرنا نہ کور ہے ' کیی باب سے مطابقت ہے گھر میں نماز پر ھنے سے نفل سلیک ناروا سوال پر غصہ کرنا نہ کور ہے ' کیی باب سے مطابقت ہے گھر میں نماز پر ھے دہ بہت سے اثواب سے محروم رہ گیا۔ صحابہ کا آپ کو آواز دینا اطلاعاً مکان پر کنگری پھینک کر آپ کو بلانا 'نماز تہجد آپ کی اقتداء میں ادا کرنے کے شوق میں تھا۔ کھوئے ہوئے ادث کے بارے میں آپ کا تھم عرب کے ماحول کے مطابق تھا۔

٧٦ باب الْحَذَرِ مِنَ الْغَضَبِ لِقُولِ
 الله تَعَالَى :

﴿وَالَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبَاثِرَ الإِثْمِ وَالْفَوَاحِشَ، وَإِذَا مَا غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ وَالَّذِينَ يُنْفِقُونَ فِي السّرَّاءِ وَالضّرَّاءِ وَالْكَاظِمِينَ الْفَيْظَ والعافين عَنِ النَّاسِ وَاللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ﴾.

7118 حداثناً عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف، أَخْبَرَنَا مَالِكَ، عَنِ ابْنِ شِهَاب، عَنْ سَعِيْدِ أَخْبَرَنَا مَالِكَ، عَنِ ابْنِ شِهَاب، عَنْ سَعِيْدِ بْنِ الْمُسَيَّب، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله الله الله قَالَ: ((لَيْسَ الشَّدِيدُ بِالصَّرْعَةِ، إِنَّمَا الشَّدِيدُ الَّذِي يَمْلِكُ نَفْسَهُ عِنْدَ الْفَضَبِ)).

- ٦١١٥ حدثناً عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَدَّثَنَا سَلَيْمَانُ بْنُ صُرَدٍ، قَالَ: ثَابِتٍ، حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ صُرَدٍ، قَالَ: اسْتَبُّ رَجُلاَنِ عِنْدَ النَّبِيِّ فَلَى وَنَحْنُ عِنْدَهُ جُلُوسٌ وَأَحَدُهُمَا يَسُبُّ صَاحِبَهُ مُفْضَبًا قَدِ احْمَرُ وَجْهُهُ فَقَالَ النَّبِيُ اللهِ: ((إِنِّي لأَعْلَمُ كَلِمَةً لَوْ قَالَهَا لَذَهَبَ عَنْهُ مَا يَجِدُ لَوْ قَالَهَا لَذَهَبَ عَنْهُ مَا يَجِدُ لَوْ قَالَ اللَّهِمِ))

باب غصہ سے پر ہیز کرنااللہ تعالی کے فرمان (سورہ شوریٰ) کی وجہ سے اور سورہ آل عمران میں فرمایا

اور (الله كے بيار كے بند كے وہ بيس) جو كبيرہ گناہوں سے اور بے شرى سے پر بيز كرتے ہيں اور جب وہ غصہ ہوتے ہيں تو معاف كرديتے ہيں اور جو خرچ كرتے ہيں خوشحال اور شك دستى ميں اور غصه كو لي جانے والے اور لوگوں كو معاف كر دينے والے ہوتے ہيں اور الله اپنے مخلص بندوں كو پيند كرتا ہے۔

(۱۱۱۲) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو امام مالک نے خبردی انہیں ابن شہاب نے انہیں سعید بن مسیب نے اور انہیں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہ رسول کریم ما اللہ عنہ نے کہ رسول کریم ما اللہ اللہ نے فرمایا پہلوان وہ نہیں ہے جو کشتی لڑنے میں غالب ہو جائے بلکہ اصلی پہلوان تو وہ ہے جو غصہ کی حالت میں اپنے آپ پر قابو پائے۔ اصلی پہلوان تو وہ ہے جو غصہ کی حالت میں اپنے آپ پر قابو پائے۔ بے قابو نہ ہو جائے۔

(۱۱۱۵) ہم سے عثان بن ابی شیبہ نے بیان کیا' کما ہم سے جریر نے بیان کیا' ان سے اعمش نے' ان سے عدی بن طابت نے' ان سے ملیمان بن صرد رہائی نے بیان کیا کہ دو آدمیوں نے نبی کریم ماٹی لیا کی موجودگی میں جھڑا کیا' ہم بھی آخضرت ماٹی لیا کی خدمت میں بیٹے ہوئے تھے۔ ایک شخص دو سرے کو غصہ کی حالت میں گالی دے رہا تھا اور اس کا چرہ سرخ تھا' آخضرت ماٹی لیا نے فرمایا کہ میں ایک ایسا کلمہ جانتا ہوں کہ آگریہ شخص دور ہو جائے۔ جانتا ہوں کہ آگریہ شخص اسے کہ لے تواس کا غصہ دور ہو جائے۔ آگریہ "اعو ذبالله من الشیطن الرجیم" کمہ لے۔ صحابہ نے اس سے اگریہ "کمہ لے۔ صحابہ نے اس سے

فَقَالُوا لِلرَّجُلِ: أَلاَ تَسْمَعُ مَا يَقُولُ النَّبِيُّ النَّبِيُّ اللَّبِيُّ النَّبِيُّ اللَّبِيُّ اللَّبِيُّ

کما کہ سنتے نہیں' حضور اکرم مٹالیم کیا فرما رہے ہیں؟اس نے کما کہ کیامیں دیوانہ ہوں؟

[راجع: ٣٢٨٢]

یہ بھی اس نے غصہ کی حالت میں کہا بعض نے کہا کہ مطلب یہ ہے کہ میں نے آنخضرت مٹائے کا ارشاد س لیا ہے ' پھراس نے یہ کلمہ پڑھ لیا۔

7117 حلائني يَحْتَى بْنُ يُوسُفَ، أَخِبَرَنَا أَبُو بَكْرٍ هُوَ ابْنُ عَيَّاشٍ، عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ حُصَيْنٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضَيَ الله عَنْهُ أَنْ رَجُلاً قَالَ لِلنّبِيِّ ﷺ: أَوْصِنِي قَالَ: ((لاَ تَفْضَبْ)) فَرَدُدَ مِرَارًا قَالَ: ((لاَ تَضْفَبْ)).

(۱۱۱۷) مجھ سے یکی بن یوسف نے بیان کیا کہ اہم کو ابو بکرنے خردی جو ابن عیاش ہیں 'انہیں ابو حصین نے 'انہیں ابو صالح نے اور انہیں ابو ہررہ وفاقت نے کہ ایک شخص نے نبی کریم مٹھی سے عرض کیا کہ مجھے آپ کوئی تھیجت فرماد بجتے آنخضرت مٹھی انے فرمایا کہ غصہ نہ ہوا کر انہوں نے کئی مرتبہ بیہ سوال کیا اور آنخضرت مٹھی انے فرمایا کہ غصہ نہ ہوا کر۔

٧٧ باب الْحَيّاء

711٧ حدثناً آدم، حَدثنا شَعْبَة، عَنْ قَتَادَة، عَنْ أَبِي السُّوْارِ الْعَدَوِيِّ قَالَ: فَتَادَة، عَنْ أَبِي السُّوْارِ الْعَدَوِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ عِمْرَانَ بْنَ حُصَيْنٍ قَالَ: قَالَ النَّبِيُ اللَّهِ بِحَيْرٍ) النَّبِيُ اللَّهِ بِحَيْرٍ) النَّبِيُ اللَّهِ بَعْيْرٍ) فَقَالَ بَشِيْرُ بْنُ كَمْبِ: مَكْتُوبٌ فِي الْحِكْمَةِ إِنَّ مِنَ الْحَيَاءِ وَقَارًا وَإِنَّ مِنَ الْحَيَاءِ اللهِ اللهِ عَمْرَانُ: أَحُدُّتُكَ عَنْ سَحِينَة، فَقَالَ لَهُ عِمْرَانُ: أَحُدُّتُكَ عَنْ رَسُولِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ الل

باب حيااور شرم كابيان

(۱۱۱۲) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے قادہ نے ان سے ابوالسوار عدوی نے بیان کیا' کہا کہ میں نے عمران بن حصین سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹیلیا نے فرمایا حیا سے ہمیشہ بھلائی پیدا ہوتی ہے۔ اس پر بشیر بن کعب نے کہا کہ حکمت کی کتابوں میں لکھا ہے کہ حیا سے وقار حاصل ہوتا ہے' کہ حیا سے وقار حاصل ہوتا ہے' حیاء سے سکینت حاصل ہوتی ہے۔ عمران نے ان سے کمامیں تجھ سے رسول اللہ ماٹیلیل کی حدیث بیان کرتا ہوں اور توایی (دوورتی) کتاب کی باتیں جھ کوساتا ہے۔

و النائد بشر بن گعب نے حکیموں کی کتاب سے حدیث کی تائید کی تقی گر عمران نے اس کو بھی پند نہیں کیا کیو تکہ حدیث یا است کی تائید کی تقی گر عمران نے اس کو بھی پند نہیں کیا کیو تکہ حدیث یا آیت سننے کے بعد پھر اوروں کا کلام سننے کی ضرورت نہیں 'جب آفاب آگیا تو مشعل یا چراغ کی کیا ضرورت ہے۔ اس حدیث سے ان بعض لوگوں کو تھیحت لینی چاہیے جو حدیث کا معارضہ کی امام یا مجتد کے قول سے کرتے ہیں۔ شاہ ولی اللہ دیائی نے بی مقلدین کے بارے میں بصد افریس کما ہے فعما یکون جو ابھم یوم یقوم الناس لوب العالمین قیامت کے دن ایسے لوگ جب بارگاہ اللی میں کھڑے ہوں گے اور سوال ہو گاکہ تم نے میرے رسول کا ارشاد سن کر فلاں امام کا قول کیوں افتیار کیا تو ایسے لوگ اللہ یا کو کیا جواب ویں گر یکھو۔ حجۃ الله البالغة اردو 'صفحہ: ۲۲۰۰۔

(۱۱۱۸) ہم سے اچھ بن یونس نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے عبدالعزیز بن ابو سلمہ نے بیان کیا' ان سے ابن شماب نے بیان کیا' ان سے مالم نے اور ان سے حضرت عبدالله بن عمر رضی الله عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم ملتی ہے گا گزر ایک شخص پر سے ہوا جو اپنے بھائی پر حیاء کی وجہ سے ناراض ہو رہا تھا اور کمہ رہا تھا کہ تم بہت شرماتے ہو' کویا وہ کمہ رہا تھا کہ تم اس کی وجہ سے اپنا نقصان کر لیتے ہو۔ آخضرت ملتی ہے ان سے فرمایا کہ اسے چھوڑ دو کہ حیاء ایمان میں

(۱۱۱۹) ہم سے علی بن الجعد نے بیان کیا کہا ہم کو شعبہ نے خبردی '
انہیں قادہ نے ' انہیں انس ہوائٹ کے غلام قادہ نے ' ابوعبداللہ
حضرت امام بخاری روائٹ نے کہا کہ ان کانام عبداللہ بن الی عتبہ ہے '
میں نے ابو سعید سے سا' انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم میں ہے اپر دہ میں
رہنے والی کنواری لڑکی سے بھی زیادہ حیاءوالے تھے۔

باب جب حیاء نه موتو جو چامو کرد

(*۱۱۲) ہم سے احمد بن یونس نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے زہیر نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے زہیر نے بیان کیا' ان سے ربعی بن خراش نے بیان کیا' ان سے ابو مسعود انساری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کا ان سے ابو مسعود انساری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ جو بیان کیا کہ جی ہے کہ جب شرم ہی نہ رہی تو پھر جو جی چاہے وہ کرو۔

باب شریعت کی باتیں پوچھنے میں شرم نہ کرناچاہئے۔

(١١٢١) ، م سے اساعیل بن ابی اولیس نے بیان کیا 'کما مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عروہ نے ' ان سے ان کے والد نے ' ان ٦١١٨ حدثنا أخمد بن يُونُس، حَدَّنَا ابن عَبدُ الْعَزِيزِ بن أبي سَلَمَة، حَدَّنَا ابن عَبدُ الْعَزِيزِ بن أبي سَلَمَة، حَدَّنَا ابن شهاب، عَنْ سَالِمِ عَنْ عَبْدِ الله بن عُمرَ رَحْلِ رَحْلِ رَحْلِ الله عَنْهُمَا مَرَّ النَّبِيُ عَنْهَ عَلَى رَجُلِ وَهُوَ يُعَاتِبُ أَخَاهُ فِي الْحَيَاءِ يَقُولُ: إِنَّكَ لَتَسْتَحْبِي حَتَى كَأَنَّهُ يَقُولُ: قَدْ أَضَرُ بِكَ لَتَسْتَحْبِي حَتَى كَأَنَّهُ يَقُولُ: قَدْ أَضَرُ بِكَ لَتَسْتَحْبِي حَتَى كَأَنَّهُ يَقُولُ: قَدْ أَضَرُ بِكَ لَتَسْتَحْبِي حَتَى كَأَنَّهُ يَقُولُ: فَدْ أَضَرُ بِكَ لَتَسْتَحْبِي حَتَى كَأَنَّهُ يَقُولُ: إِنَّكَ فَقَالَ رَسُولُ الله عَنْ (رَدَعْهُ فَإِنَّ الْحَيَاءَ مِنَ الإِيسَمَانِ)). [راجع: ٢٤]

٩ - حَدَّثَنَا عَلِي بْنُ الْجَعْدِ، أَخْبَرَنَا شُعْبَةً، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ مَوْلَى أَنسٍ قَالَ أَبُو شُعْبَةً، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ مَوْلَى أَنسٍ قَالَ أَبُو عَبْدِ الله بْنُ أَبِي عُتْبَةً:
 عَبْدِ الله اسْمُهُ عَبْدُ الله بْنُ أَبِي عُتْبَةً:
 سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ يَقُولُ: كَانَ النّبِي الله أَشَدُ حَيَاءً مِنَ الْعَذْرَاءِ فِي خِدْرِهَا.

[راجع: ٣٥٦٢]

٧٨ باب إذا لَمْ تَسْتَحِ فَاصْنَعْ مَا شِنْتَ.

٧٩ باب مَا لا يُسْتَحْيَا مِنَ الْحَقِّ لِي الدِّينِ
 لِلتَّفَقُّهِ فِي الدِّينِ

٩٩٢١ - حدَّثَنَا إَسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَالِكٌ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ

زَيْنَبَ الْنَةَ أَبِي سَلَمَةً عَنْ أُمَّ سَلَمَةً رَضِيَ اللهِ عَنْهَا قَالَتْ: جَاءَتْ أُمُّ سُلَيْمٍ إِلَى رَسُولَ اللهِ إِلَى رَسُولَ اللهِ إِنَّ اللهِ إِنَّ اللهِ لَا يَسْتَحِي مِنَ الْحَقِّ فَهَلْ عَلَى الْمَوْأَةِ غُسْلٌ إِذَا احْتَمَلَتْ؟ فَقَالَ: نَعَمْ ((إذَا رَأَتِ الْمَاءَ)). [راجع: ١٣٠]

سے زینب بنت الی سلمہ رفی آفیا نے اور ان سے ام سلمہ رفی آفیا نے بیان
کیا کہ حضرت ام سلیم رضی اللہ عنمار سول اللہ طاق کیا کی خدمت میں
حاضر ہو ئیں اور عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ حق بات سے حیاء نہیں
کرتا کیا عورت کو جب احتلام ہو تو اس پر عسل واجب ہے؟ آنخضرت
ملی کیا نے فرمایا کہ ہال اگر عورت منی کی تری دیکھے تو اس پر بھی عسل

ا یہ حضرت زینب رسول اللہ می اللہ میں ان کے والد حضرت ابو سلمہ تے جن کا نام عبداللہ ابن عبداللسد مخودی اور بیٹ ہے۔ ان کی والدہ کا نام عبداللہ ابن عبداللسد مخودی اور ابو سلمہ نی ساتھ ہے ور کنیت ابو سلمہ ہے۔ یہ رسول کریم ساتھ کے حقیقی پھوپھی زاد بھائی تے۔ ان کی والدہ کا نام بوہ بنت عبدالمطلب ہے دورادہ مدینہ منورہ کو بجرت کی تقی مگر کمہ واپس آگے جب دوبارہ مدینہ منورہ کو بجرت کی تقی مگر کمہ واپس آگے جب لیا۔ ابو سلمہ دل مسوس کر بیوی اور بچوں کو چھوڑ کر اللہ اور اس کے رسول ساتھ کی تعجب میں مدینہ چلے گئے۔ حضرت ام سلمہ تو ازاری لیا۔ ابو سلمہ دل مسوس کر بیوی اور بچوں کو چھوڑ کر اللہ اور اس کے رسول ساتھ کی تحقیب ان کی اس بے قراری اور گریہ و زاری سال تک برابر روتی رہی اور روزانہ اس جگہ آ کر بیٹے جاتی جمال شو ہر ہے الگ کی گئی تحقیب ان کی اس بے قراری اور گریہ و زاری نے سنگ دل عزیزوں کو بھی رحم پر مجبور کر ویا اور انہوں نے ان کو ان کے شوہر کے پاس جانے کی اجازت دے دی۔ یہ اکہی مدینہ نے سنگ دل عزیزوں کو بھی رحم پر مجبور کر ویا اور انہوں نے ان کو ان کے شوہر کے پاس جانے کی اجازت دے دی۔ یہ اکہی مدینہ اس وقت انہوں نے دعا کی تھی کہ یا اللہ! میرے اہل و عیال کی انہی طرح می محمد میں ان زخوں کی وجہ سے ان کا انتقال ہو گیا۔ اس مدینہ تو بھی کہ یہ ایک کی تھی کہ یا اللہ! کہ عربین ابو سلمہ سے سعید بن مسیب ابو امامہ بن سمل اور عروہ ائن زیر رشت اپنے سلمہ کی ان کو فارس اور بحرین کا قام مقرر کرتے ہیں۔ ابو سلمہ کی بئی زینب اپ خلس الماد کی سے بوروں سے زیادہ فقیہ تھیں ' یہ بی ہی عمدی کہ ایک دن کھیتے کھیتے سے رسول کریم سے بی آئی برحابے میں بھی جوائی جیسی قائم رہی۔ ان کا انتقال دیا۔ مدینہ مورہ میں ۱۳ مال کی عمریں ۱۹ دے جیستے مارے ' چرے کی تازگی برحابے میں بھی جوائی جیسی قائم رہی۔ ان کا انتقال دیئر مورہ میں ۱۳ منہ بی بیاتی کے چھیتے مارے ' چرے کی تازگی برحابے میں بھی جوائی جیسی قائم رہی۔ ان کا انتقال دیئر مورہ میں ۱۳ میں ۱۳ میں ۱۳ میں ۱۹ میں 18 میں 19 میں۔

حَدَّثَنَا مُحَارِبُ بْنُ دِثَارٍ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا مُحَارِبُ بْنُ دِثَارٍ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ: ((مَثَلُ الْمُؤْمِنِ عُمَنَ يَقُولُ: ((مَثَلُ الْمُؤْمِنِ كَمَثَلِ شَجَرَةٍ خَصْرُاءَ، لا يَسْقُطُ وَرَقُهَا وَلاَ يَتَحَاتُ)) فَقَالَ الْقَوْمُ: هِي شَجَرَةُ كَذَا فَأَرَدْتُ أَنْ أَقُولَ هِي كَذَا هِي شَجَرَةُ كَذَا فَأَرَدْتُ أَنْ أَقُولَ هِي النَّخْلَةُ وَأَنَا غُلامٌ شَابٌ فَاسْتَحْيَيْتُ فَقَالَ: ((هِي النَّخْلَةُ)). وعن شَعْبَةً، حَدَّثَنَا ((هِي النَّخْلَةُ)). وعن شَعْبَةً، حَدَّثَنَا

(۱۱۲۲) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے محارب بن و فار نے' کہا کہ میں نے حضرت ابن عمر بھان کیا کہ نبی کریم ملی کیا نے فرمایا' مومن کی مثال اس مرسز درخت کی ہے' جس کے بیتے نہیں جھڑتے۔ صحابہ فیال اس مرسز درخت ہے۔ یہ فلال درخت ہے۔ میرے دل میں نے کہا کہ یہ فلال درخت ہے۔ یہ فلال درخت ہے۔ میرے دل میں آیا کہ کموں کہ یہ مجبور کا درخت ہے لیکن چو نکہ میں نوجوان تھا' اس لئے مجھ کو بولتے ہوئے حیا آئی۔ پھر آنخصرت ملی ہے فرمایا کہ وہ کھجور کا درخت ہے۔ اور ای سند سے شعبہ سے روایت ہے کہ کما

خُبَيْبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ، عَنْ حَفْصِ بْنِ

عَاصِمٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ مِثْلَهُ وَزَادَ فَحَدَّثْتُ

بهِ عُمْرَ، فَقَالَ: لَوْ كُنْتَ قُلْتَهَا لَكَانَ

ہم سے خبیب بن عبدالرحمٰن نے 'ان سے حفص بن عاصم نے اور ان سے ابن عمر جہ ان اس طرح بیان کیا اور بداضافہ کیا کہ پھریں نے اس کاذکر عمر بواٹھ سے کیاتو انہوں نے کمااگر تم نے کمہ دیا ہو تاتو مجھے اتنا اتنامال ملئے سے بھی زیادہ خوشی حاصل ہوتی۔

أَحَبُّ إِلَىٰ مِنْ كَذَا وَكَذَا.[راجع: ٦١] حفرت امام بخاری نے ای روایت سے باب کا مطلب نکالا کہ حضرت عمر بناٹھ نے اپنے بیٹے عبداللہ کی اس شرم کو پہند نہ کیا جو دین کی بات بتلانے میں انہوں نے کی۔ بے محل شرم کرنا غلط ہے۔

> ٣١٢٣- حداثناً مُسَدَّد، حَدَّثنا مَرْحُوم، سَمِعْتُ ثَابِتًا أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسًا رَضِيَ اللَّهِ عَنْهُ يَقُولُ: جَاءَتِ امْرَأَةٌ إِلَى النَّبِيُّ اللَّهُ تَعْرِضُ عَلَيْهِ نَفْسَهَا فَقَالَتْ: هَلْ لَكَ حَاجَةٌ فِي ؟ فَقَالَتْ ابْنَتُهُ : مَا أَقَلُ حَيَاءَهَا فَقَالَ: هِيَ خَيْرٌ مِنْكَ عَرَضَتْ عَلَى رَسُولِ اللهِ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَفْسَهَا.

> > [راجع: ١٢٠٥]

ی سعادت کمال ملی ہے کہ آخضرت النظامی عورت کو اپنی زوجیت کے کے لئے پند فرمائیں۔

٨٠ باب قُول النبي ١٠٠٠ ((يَسُّرُوا وَلاَ تُعَسِّرُوا)) وَكَانَ يُحِبُّ التَّخْفِيفَ وَالْيُسْرَ عَلَى النَّاسِ.

کرکے امت کو بہت می مشکلات میں مبتلا کر رکھا ہے۔ ٣١٧٤ - حدّثني إسْحَاقُ، حَدَّثَنَا النَّضْرُ، أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ، عَنْ سَعِيْدِ بْنِ أَبِي بَرْدَةَ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدُّهِ قَالَ : لَمَّا بَعَثُهُ رَسُولُ الله هُ وَمُعَاذَ بْنَ جَبَلِ قَالَ لَهُمَا: ((يَسُّرَا وَلاَ تُعَسِّرا وَبَشِّرًا وَلاَّ تُنَفِّرًا وَتَطَاوَعَا)) قَالَ أَبُو مُوسَى : يَا رَسُولَ اللهِ إِنَّا بِأَرْضِ يُصْنَعُ فِيهَا شَرَابٌ مِنَ الْعَسَلِ يُقَالُ لَهُ

(۱۱۲۳) ہم سے مسدد نے بیان کیا کما ہم سے مرحوم بن عبدالعزیز نے بیان کیا انہوں نے کما کہ میں نے کما کہ میں نے ثابت سے سا اور انہوں نے انس بڑھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ ایک خاتون نی كريم مليا كي فدمت مي حاضر موكي اور اي آپ كو آخضرت مان کے نکاح کے لئے پیش کیا اور عرض کیا کیا آخضرت مان کیا کو جھ سے نکاح کی ضرورت ہے؟ اس پر انس بوافتہ کی صاحبزادی بولیں وہ کتنی بے حیاتھی۔ انس بڑھئے نے کہا کہ وہ تم سے تو اچھی تھیں انہوٰں نے اپنے آپ کو آخضرت مٹھیا کے نکاح کے لئے پیش کیا۔

باب نبی کریم مانی کم کا فرمان که آساني كرو "سختى نه كرو"آپ ماڻيا لوگوں پر تخفیف اور آسانی کو پیند فرمایا کرتے تھے

الله پاک جارے علاء اور فقهاء کو بھی اس اسوء نبوی پر عمل در آمد کی توفیق بخشے جنبوں نے ملت اسلام کو مختلف فرقوں میں تقتیم

(١١٢٣) مجھے سے اسحاق نے بیان کیا 'کماہم سے نفرنے بیان کیا 'کماہم كوشعبدنے خردى انہيں سعيد بن الى برده نے انہيں ان كے والد نے اور ان سے ان کے دادا نے بیان کیا کہ جب رسول اللہ ملی اللہ انهيس (ابو موى اشعرى رفاته) اور معاذبن جبل كو (يمن) بهيجانوان سے فرمایا کہ (لوگوں کے لئے) آسانیاں پیدا کرنا' تنگی میں نہ ڈالنا' انسیس خوش خری سانا' دین سے نفرت نه دلانا اور تم دونول آلیل میں القاق سے کام کرنا ابوموسیٰ بڑاٹھ نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم ایس

الْبِنْعُ وَشَرَابٌ مِنَ الشَّعِيرِ يُقَالُ لَهُ: الْمِزْرُ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((كُلُّ مُسْكِرٍ حَرَامٌ)). [راجع: ٢٢٦١] كوئى شراب بوجو نشرك وه حرام ہے۔

9170 حَدُّثَنَا آدَمُ، حَدُّثَنَا شُغْبَةُ، عَنْ أَبِي التَّيَّاحِ، قَالَ : سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ رَضَيَ الله عَنْهُ قَالَ : قَالَ النَّبِيُّ ﷺ ((يَسَرُوا وَلاَ تُعَسَّرُوا وَسَكَّنُوا وَلاَ تُعَسِّرُوا وَسَكَّنُوا وَلاَ تُنَفِّرُوا)).

٦١٢٦ حدثنا عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَة، عَنْ مالك، عَنِ ابْنِ شِهَاب، عَنْ عُرْوَة، عَنْ عَائِشَةَ رَضَى الله عَنْهَا أَنْهَا قَالَتْ: مَا خُيْرَ رَسُولُ الله ﷺ بَيْنَ أَمْرَيْنِ قَطُ إِلاً خُيْرَ رَسُولُ الله ﷺ بَيْنَ أَمْرَيْنِ قَطُ إِلاً أَخَدَ أَيْسَرَهُمَا مَا لَمْ يَكُنْ إِثْمًا، فَإِنْ كَانَ أَخْدَ أَيْسَرَهُمَا مَا لَمْ يَكُنْ إِثْمًا، فَإِنْ كَانَ أَبْعَدَ النَّاسِ مِنْهُ، وَمَا أَنْتَقَمَ رَسُولُ الله ﷺ لِنَفْسِهِ فِي شَيْء قَطُ إِلاً رَسُولُ الله ﷺ لِنَفْسِهِ فِي شَيْء قَطُ إِلاً أَنْ تَتَهَلَ مُرْمَةُ الله فَيَنْتَقِمُ بِهَا لله.

[راجع: ٣٥٦٠]

حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنِ الأَزْرَقِ بْنِ قَيْسٍ، حَدَّثَنَا قَالَ: كُنَّا عَلَى شَاطِيءٍ، نَهْرٍ بِالأَهْوَازِ قَدْ قَالَ: كُنَّا عَلَى شَاطِيءٍ، نَهْرٍ بِالأَهْوَازِ قَدْ نَصْبَ عَنْهُ الْمَاءُ فَجَاءَ أَبُو بَرْزَةَ الأَسْلَمِي عَنْهُ الْمَاءُ فَجَاءَ أَبُو بَرْزَةَ الأَسْلَمِي عَلَى فَرَسَهُ، فَانْطَلَقَتِ عَلَى فَرَسَهُ، فَانْطَلَقَتِ الْفَرَسُ فَتَرِكَ صَلاَتَهُ وَتَبِعَهَا حَتَّى أَدْرَكَهَا، فَأَخَذَهَا ثُمَّ جَاء فَقَضَى صَلاَتَهُ وَفِيْنَا رَجُلً

سرزمین میں جارہے ہیں جمال شدسے شراب بنائی جاتی ہے اور اسے " "تبع" کما جاتا ہے اور جو سے شراب بنائی جاتی ہے اور اسے "مزر" کما جاتا ہے؟ آمخضرت ملٹھائیا نے فرمایا کہ ہرنشہ لانے والی چیز حرام ہے۔

(۱۱۲۵) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے شعبہ نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے شعبہ نے بیان کیا' انہوں نے انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے سنا' انہوں نے کما کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا' آسانی پیدا کرو' تنگی نہ پیدا کرو' لوگوں کو تسلی اور تشفی دونفرت نہ دلاؤ۔

(۱۱۲۲) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا' ان سے مالک نے' ان سے ابن شماب نے' ان سے عروہ نے اور ان سے حضرت عائشہ رہ آتھ کا نے بیان کیا کہ جب بھی رسول اللہ التی کے کو دو چیزوں میں سے ایک کو اختیار کرنے کا اختیار دیا گیا تو آپ نے بھشہ ان میں آسان چیزوں کو اختیار فرمایا' بشرطیکہ اس میں گناہ کا کوئی پہلونہ ہو تا۔ اگر اس میں گناہ کا کوئی پہلونہ ہو تا۔ اگر اس میں گناہ کا کوئی پہلو بہ و تا تو آخضرت ملتی کے اس میں سے دیادہ دور رہتے اور حضور اکرم ملتی کے اپنی ذات کے لئے کسی سے بدلہ نہیں لیا' البتہ اگر کوئی شخص اللہ کی حرمت و حد کو تو ڑ تا تو آخضرت ملتی کے ان سے تو محض اللہ کی رضامندی کے لئے بدلہ لیتے۔

روسی افظاہر اس حدیث میں اشکال ہے کیونکہ جو کام گناہ ہوتا ہے اس کے لئے آپ کو کیسے افتیار دیا جاتا 'شاید یہ مراد ہو کہ کافروں کی طرف سے ایسا افتیار دیا جاتا۔

(۱۱۳۷) ہم سے ابوالنعمان محد بن فضل سدوی نے بیان کیا کہا ہم سے حماد بن زید نے بیان کیا 'ان سے ازرق بن قیس نے کہ اہواز نامی ایرانی شرمیں ہم ایک نمرے کنارے تھے جو خٹک پڑی تھی 'چر ابو برزہ اسلمی صحابی گھوڑے پر تشریف لائے اور نماز پڑھی اور گھوڑا چھوڑ دیا۔ گھوڑا بھاگنے لگا تو آپ نے نماز توڑ دی اور اس کا پیچھا کیا ' آخر اس کے قریب پنچے اور اس کی لیا۔ پھرواپس آ کر نماز قضا کی وہاں ایک شخص خارجی تھا'وہ کہنے لگا کہ اس بوڑھے کو دیکھواس نے وہاں ایک شخص خارجی تھا'وہ کہنے لگا کہ اس بوڑھے کو دیکھواس نے

لَهُ رَأَيٌ فَأَقْبَلَ يَقُولُ: انْظُرُوا إِلَى هَذَا الشَّيْخِ تَوَكَ صَلاَتَهُ مِنْ أَجْلِ فَرَسٍ، فَأَقْبَلَ الشَّيْخِ تَوَكَ صَلاَتَهُ مِنْ أَجْلِ فَرَسٍ، فَأَقْبَلَ فَقَالَ: مَا عَنْفَنِي أَحَدٌ مُنْدُ فَارَقْتُ رَسُولَ الله الله وقَالَ إِنَّ مَنْزِلِي مُتَوَاخٍ فَلَوْ صَلَيْتُ وَتَوَكَّتُ لَمْ آتِ أَهْلِي إِلَى اللَّيْلِ صَلَيْتُ اللَّيْلِ وَذَكَرَ أَنْهُ صَحِبَ النَّبِيُ اللَّيْلِ وَذَكَرَ أَنْهُ صَحِبَ النَّبِيُ اللَّيْلِ وَذَكَرَ أَنْهُ صَحِبَ النَّبِيُ اللَّهُ فَرَأَى مِنْ وَذَكَرَ أَنْهُ صَحِبَ النَّبِيُ اللَّهُ فَرَأَى مِنْ وَذَكَرَ أَنْهُ صَحِبَ النَّبِي اللَّهُ اللهُ اللهُ

رُن مِهِ الأنبِسَاطِ إِلَى النَّاسِ وَقَالَ ابْنُ مَسْفُودٍ: خَالِطِ النَّاسَ، وَدِينَكَ لاَ تَكْلِمَنَّهُ، وَالدُّعَابَةِ مَعَ الأَهْلِ.

٩١٢٩ حدَّثَنَا آدَمُ، حَدَّثَنَا شَعْبَةُ، حَدَّثَنَا شَعْبَةُ، حدَّثَنَا أَبُو التَّيَاحِ، قَالَ: سَمِعْتَ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ رَضيَ الله عَنْهُ يَقُولُ: إِنْ كَانَ النَّبِيِّ مَا لِللهِ تَتَى يَقُولُ لأَخٍ لِي صَغِيرٍ يَا أَبَا عُمَيْرٍ مَا فَعَلَ النَّغَيْرُ؟.

گوڑے کے لئے نماز تو ڑ ڈالی۔ ابو برزہ رخات نارغ ہو کر آئے اور کہاجب سے میں رسول اللہ طخ کے است جدا ہوا ہوں 'کی نے مجھ کو ملامت نہیں کی اور انہوں نے کہا کہ میرا گھریمال سے دور ہے' اگر میں نماز پڑھتا رہتا اور گھوڑے کو بھا گئے دیتا تو اپنے گھر رات تک بھی نہ پہنچ پاتا اور انہوں نے بیان کیا کہ وہ آنخضرت میں ہیں اور میں نے آنخضرت میں ہیں اور میں نے آنخضرت میں ہیں کو آسان صور توں کو اختیار کرتے دیکھا ہے۔

(۱۱۲۸) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خبردی '
انہیں زہری نے (دو سری سند) اور لیث بن سعد نے بیان کیا کہ مجھ سے یونس نے بیان کیا ' ان سے ابن شہاب نے ' انہیں عبیداللہ بن عبداللہ بن عتبہ نے خبردی اور انہیں حضرت ابو ہریرہ وٹائنہ نے خبردی کہ ایک دیماتی نے مسجد میں پیشاب کردیا ' لوگ اس کی طرف مار نے کہ ایک دیماتی نے مسجد میں پیشاب کردیا ' لوگ اس کی طرف مار نے کو بوھے ' لیکن رسول اللہ ماٹھی ہے نے فرمایا اسے چھوڑ دو اور جمال اس نے پیشاب کیا ہے اس جگہ پر پانی کا ایک ڈول بحرا ہوا بمادو' کیونکہ تم آسانی کرنے والے بنا کر نہیں آسانی کرنے والے بنا کر نہیں جھیجے گئے ہو۔ شکی کرنے والے بنا کر نہیں جھیجے گئے۔

اس مدیث سے ان لوگوں کا رو ہوا جو کتے ہیں 'ایی حالت میں وہاں کی مٹی نکالنی ضروری تھی یہ مدیث پہلے گئ بار گزر کسی کی اور گزر کسی کے اس سے اظاتی نبوی پر بھی روشنی پڑتی ہے۔ صلی الله علیه و علی آله و صحبه و سلم الف الف مرة بعد د کل ذرة

باب لوگوں کے ساتھ فراخی سے پیش آنا

اور حضرت ابن مسعود بڑھڑ نے کہا کہ لوگوں کے ساتھ میل ملاپ رکھو'لیکن اس کی وجہ سے اپنے دین کو زخمی نہ کرنا اور اس باب میں اہل وعیال کے ساتھ ہنسی نہ اق دل گلی کرنے کا بھی بیان ہے۔

(۱۱۲۹) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ بناتھ نے بیال کیا کما ،م سے ابوالتیاح نے کما میں نے حضرت انس بن مالک بناتھ سے سنا انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم طاق کیا ہم بچوں سے بھی دل کئی کرتے 'یمال تک کہ میرے چھوٹے بھائی ابو عمیرنامی سے (مزاحاً) فرماتے "یا ابا عمیو ما فعل النغیو " اے ابو عمیر! تیری ' نغیر

نای چریا تو بخیرے؟

[طرفه في: ۲۲۲۳].

ابوعمیروہ بی بچہ تھا جو بھپن میں مرگیا تھا اور ام سلیم نے اس کے مرنے کی خبراس کے والد ابو طلحہ سے چھپا کر رکھی تھی سیست سیست سیست میرو شکر کا بتیجہ تھا کہ اللہ نے ای رات ام سلیم کے بطن میں حمل ٹھرا دیا اور بہترین بدل عطا فرمایا۔

• ٦١٣٠ حدُّنَنَا مُخمَّدٌ، أَخْبَرَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ، حَدُّنَنَا هِشَامٌ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كُنْتُ أَلْعَبُ عَنْ بِالْبَنَاتِ عِنْدَ النَّبِيِّ فَي وَكَانَ لِي صَوَاحِبُ يَلْقَبُنَ مَعِي فَكَانَ رَسُولُ الله فَلَمْ إِذَا دَخَلَ يَتَقَمَّعْنَ مِنْه فَيُسَرِّبُهُنُ إِلَي فَيلُعْبْنَ مَعِي.

(• سال) ہم سے محمد بن سلام نے بیان کیا کما ہم کو ابو معاویہ نے خبر دی کہا ہم سے ہشام نے ان سے ان کے والد نے اور ان سے عائشہ دی کہا ہم سے ہشام نے ان سے ان کے والد نے اور ان سے عائشہ دئی ہو نے بیان کیا کہ میں نبی کریم طاق کے بیال لڑکیوں کے ساتھ کھیلا کرتی کھیلتی تھی میرے ساتھ کھیلا کرتی تھیں ' جب آمخضرت اندر تشریف لاتے تو وہ چھپ جاتین پھر آمخضرت ساتھ کھیلتیں۔

ای صدیث سے بچیوں کے لئے گریوں سے کھیلنا بالانقاق جائز رکھا گیا ہے اور گریوں کو ان مورتوں میں سے مشتیٰ رکھا گیا ہے جن کا بنانا حرام ہے۔

٨٧ - باب الْمَدَارَاةِ مَعَ النَّاسِ
 وَيُذْكُرُ عَنْ أَبِي الدُّرْدَاءِ : إِنَّا لَنَكْشِرُ فِي
 وَجُوهِ أَقْوَامٍ وَإِنَّ قُلُوبَنَا لَتَلْفَنُهُمْ

باب لوگوں کے ساتھ خاطر تواضع سے پیش آنا

اور حفرت ابوالدرداء رہائٹر سے روایت بیان کی جاتی ہے کہ کچھ لوگ ایسے ہیں جن کے سامنے ہم ہنتے اور خوشی کا اظہار کرتے ہیں مگر ہمارے دل ان پر لعنت کرتے ہیں۔

مطلب میہ ہے کہ دوست دستمن سب کے ساتھ انسانیت اور اخلاق سے اور محبت سے پیش آنا میہ نفاق نہیں ہے' نفاق میہ ہے کہ مثلاً ان سے کے میں دل سے آپ سے محبت رکھتا ہوں حالانکہ دل میں ان کی عداوت ہوتی ہے۔

(۱۹۳۱) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیبینہ نے 'ان سے ابن المئلدر نے 'ان سے عردہ بن زبیر نے اور انہیں حضرت عائشہ رضی اللہ عنمانے خبردی کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے ایک مخص نے اندر آنے کی اجازت چاہی تو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اسے اندر بلالو'یہ اپنی قوم کابہت ہی برا آدمی علیہ وسلم نے فرمایا کہ اسے اندر بلالو'یہ اپنی قوم کابہت ہی برا آدمی ہے 'جب وہ مخص اندر آگیاتو آنحضرت ساتھ اللہ نے اس کے ساتھ نرمی کے ساتھ گفتگو فرمائی۔ میں نے عرض کیا'یارسول اللہ! آپ نے ابھی اس کے متعلق کیا فرمایی میں نے عرض کیا'یارسول اللہ! آپ نے ابھی آنکے فرمائی۔ متعلق کیا فرمایی عائشہ اللہ کے نزدیک ایک مرتبہ کے اعتبار آنکے ضرت ساتھ گفتگو فرمائی۔

٣٩٠ - حدَّثَنَا قَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا سُفْيانُ، غَنِ ابْنِ الْمُنْكَدِرِ حَدَّثَهُ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الرَّبَيْرِ، أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّهُ اسْتَأْذَنَ بَنِ الرَّبَيْرِ، أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّهُ اسْتَأْذَنَ عَلَى النَّبِيِ فَلَمَّ رَجُلٌ فَقَالَ: ((انْذَنَوا لَهُ فَبْنُسَ ابْنُ الْعَشِيرَةِ، أَوْ بِفُسَ أَخُو لَمِنْسَ ابْنُ الْعَشِيرَةِ، أَوْ بِفُسَ أَخُو لَمَنْسَرَةِ) فَلَمَّا دَخَلَ أَلاَنَ لَهُ الْكَلامَ فَقُلْتُ : يَا رَسُولَ الله قُلْتَ مَا قُلْتَ مَا قُلْتَ ثُمُ النَّتَ لَهُ فِي الْقَوْلِ فَقَالَ: ((أَيْ عَائِشَةَ إِنْ النَّسُ مَنْ لَةً عِنْدَ الله مَنْ تَرَكَهُ أَوْ شَرَّ الله مَنْ تَرَكَهُ أَوْ

وَدَعَهُ النَّاسِ إِنَّقَاءَ فُحْشِهِ)). [راجع: ٢٠٣٢]

لَكَ)) قَالَ أَيُّوبُ: بِفَوْبِهِ أَنَّهُ يُوِيهِ إِيَّاهُ وَكَانَ فِي خُلُقِهِ شَيْءٌ.

أَبِي مُلَيْكَةً، عَنِ الْمِسْوَرِ قَدِمَتْ عَلَى

٣١٣٣ حدَّثَناً عَبْدُ الله بَنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ، أَخْبَرَنَا ابْنُ عُلَيَّةً، أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ أَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْدِيَتْ لَهُ أَقْبَيَةٌ مِنْ دِيبَاجِ مُزَرَّرَةٌ بِالذَّهَبِ، فَقَسَّمَهَا فِي أَنَاسِ مِنْ أَصْحَابِهِ وَعَزَلَ مِنْهَا وَاحِدًا لِمَخْرَمَةَ، فَلَمَّا جَاءَ قَالَ: ((خَبَّأْتُ هَذَا

وَرَوَاهُ حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ. وَقَالَ حَاتِمُ بْنُ وَرْدَانَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ، عَنِ ابْنِ

النُّبِيُّ ﴿ أَقْبِيَةٌ. [راجع: ٢٥٩٩]

اس سند کے بیان کرنے سے امام بخاری روائی کی غرض یہ ہے کہ حماد بن نید اور ابن علیہ کی روایتی بظاہر مرسل ہیں مگرنی التیسی التیسی التیسی کی اس کو مسور بن مخرمہ سے التیسی التیسی کی مسور بن مخرمہ سے التیسی کی مسال کی روایت سے یہ نکاتا ہے کہ ابن الی ملیکہ نے اس کو مسور بن مخرمہ سے روایت کیا ہے جو محالی ہیں۔

٨٣- باب لا يُلْدَغُ الْمُؤْمِنُ مِنْ

وَقَالَ مُعَاوِيَةً، لاَ حَكِيمَ إِلاَّ ذُو تَجْرِبَةٍ.

جُحْرِ مَرَّتَيْنِ،

یعنی مسلمان کو جب ایک بار کہی چیز کا تجربہ ہو جاتا ہے اس سے نقصان اٹھاتا ہے تو پھر دوبارہ دھوکا نہیں کھاتا ہوشیار رہتا ہے' بقول دودھ کا جلا ہوا چھاچھ کو بھی پھونک پھونک کر پیتا ہے۔

> ٣٣٣ - حدَّثنا قُتَيْبَةُ، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْل، عَن الزُّهْرِيِّ، عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ قَالَ: ((لا يُلْدَغُ الْمُؤْمِنُ مِنْ جُحْر

سے وہ شخص سب سے برا ہے جے لوگ اس کی بر خلقی کی وجہ سے

(١١٣٢) جم سے عبداللہ بن عبدالوہاب نے بیان کیا کماجم کو ابن علیہ نے خبردی کماہم کو ابوب نے خبردی 'انہیں عبداللہ بن الی ملیکہ نے خردی کہ نی کریم النا اے پاس ہدیہ میں دیباکی چند قبائیں آئیں ان میں سونے کے بٹن لگ ہوئے تھے۔ آخضرت ما اللہ اے وہ قبائیں اپے صحابہ میں تقسیم کردیں اور ایک مخرمہ کے لئے باقی رکھی ،جب مخرمہ آیا تو آنخضرت ملتھ الم نے فرمایا کہ میہ میں نے تمہارے لئے جھیا رکھی تھی۔ ابوب نے کمالین اپنے کیڑے میں چھیا رکھی تھی آپ مخرمہ کو خوش کرنے کے لئے اس کے تکمے یا گھنڈی کو دکھلا رہے تھے كيونكه وه ذراسخت مزاج آدمي تھے۔

اس مدیث کو جماد بن زید نے بھی ابوب کے واسطہ سے روایت کیا مرسلات میں اور حاتم بن وردان نے کہا ہم سے ابوب نے بیان کیا ان سے الی ملیکہ نے اور ان سے مسور بن مخرمہ فی کہ نبی کریم ساتھا کیا کے پاس چند قبائیں تحفہ میں آئیں پھرالی ہی مدیث بیان کی۔

باب مومن ایک سوراخ سے دوبار نہیں وساجاسكثا

اور معاویہ بن سفیان نے کما آدمی تجربہ اٹھا کردانا بنا ہے۔

(١١٣٣) م سے قتيب بن سعيد نے بيان كيا انہوں نے كما مم سے لیث بن سعدنے بیان کیاانہوں نے کماان سے عقیل نے بیان کیا ان سے زہری نے 'ان سے ابن مسیب نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ و ایک سوراخ سے دوبارہ مٹھیا نے فرمایا مومن کو ایک سوراخ سے دوبارہ



ۇنگ نىيى لگ سكتار

وَاحِدٍ مَرَّتَيْنِ)).

ایک ہی بار دھو کا کھاتا ہے پھر ہوشیار رہتا ہے۔ پچ کما گیا ہے کہ ہے۔ آدمی بنتا ہے لاکھوں ٹھو کریں کھانے کے بعد رنگ لاتی ہے حنا

٨٤ - باب حَقِّ الضَّيْفِ

٣١٣٤ حدَّثَنَا إَسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ، حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةً، حَدَّثَنَا خُسَيْنٌ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَن عَنْ عَبْدِ الله بْن عَمْرُو قَالَ دَخَلَ عَلَىٌّ رَسُولُ الله ﴿ فَقَالَ: ((أَلَمْ أُخْبَرْ أَنَّكَ تَقُومُ اللَّيْلَ وَتَصُومُ النَّهَارَ)، قُلْتُ: بَلَى قَالَ: ((فَلاَ تَفْعَلْ قُمْ وَنَمْ، وَصُمْ وَأَفْطِرْ، فَإِنَّ لِجَسَدِكَ عَلَيْكَ حَقًّا،، وَإِنَّ لِزَوْرِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، وَإِنَّ لِزَوْجِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، وَإِنَّكَ عَسَى أَنْ يَطُولَ بَكَ عُمُرٌ، وَإِنَّا مِنْ حَسْبِكَ أَنْ تَصُومَ مِنْ كُلِّ شَهْرِ ثَلاَثَةَ أَيَّامٍ فَإِنَّ بِكُلِّ حَسَنَةٍ عَشْرَ أَمْثَالِهَا فَذَلِكَ الدُّهْرُ كُلُّهُ))، قَالَ فَشَدُّدْتُ فَشُدَّدَ عَلَيَّ قُلْتُ : فَإِنِّي أُطِيقُ غَيْرَ ذَلِكَ قَالَ: ((فَصُمْ مِنْ كُلُّ جَمْعَةٍ ثَلاَثَةَ أَيَّامٍ)) قَالَ: فَشَدَّدْتُ فَشُدَّدَ عَلَى قُلْتُ : أُطِيقُ غَيْرَ ذَلِكَ قَالَ: ((فَصُمْ صَوْمَ نَبِيِّ الله دَاوُدَ) قُلْتُ: وَمَا صَوْمُ نَبِيِّ الله دَاوُدَ؟ قَالَ : ((نِصْفُ الدُّهْر)).

[راجع: ١١٣١]

رنگ لاتی ہے حنا پھر پہ پس جانے کے بعد باب مہمان کے حق کے بیان میں

(۱۳۳۲) ہم سے اسحاق بن منصور نے بیان کیا کما ہم سے روح بن عبادہ نے 'کہا ہم سے حسین نے 'ان سے یحیٰ بن ابی برنے 'ان سے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے اور ان ہے عبدالله بن عمروری ﷺ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملتھ الم میرے یاس تشریف لائے اور فرمایا کیا یہ میری خبر صیح ہے کہ تم رات بھر عبادت کرتے رہتے ہو اور دن میں روزے ر کھتے ہو؟ میں نے کہا کہ جی ہاں یہ صحیح ہے۔ آنخضرت ملتی کیا نے فرمایا ا ایبانه کرو' عبادت بھی کراور سو بھی' روزے بھی رکھ اور بلا روزے بھی رہ'کیونکہ تمہارے جسم کا بھی تم پر حق ہے' تمہاری آ تکھوں کا بھی تم ہر حق نے 'تم سے ملاقات کے لئے آنے والوں کا بھی تم ہر حق ہے' تمهاری بیوی کابھی تم پر حق ہے' امید ہے کہ تمهاری عمر لمبی ہو گی' تہمارے لئے ہی کافی ہے کہ ہر مہینہ میں تین روزے رکھو' کیونکه هرنیکی کابدله دس گناملتاہے'اس طرح زندگی بھر کاروزہ ہو گا۔ انہوں نے بیان کیا کہ میں نے سختی جاہی تو آپ نے میرے اوپر سختی کر دی میں نے عرض کیا کہ میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ آنخضرت التاليا نے فرمايا كه پر مرعفة تين روزه ركھاكر عيان كياكه میں نے اور سختی جابی اور آپ نے میرے اور اور سختی کر دی۔ میں نے عرض کیا کہ میں اس سے بھی زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ آنخضرت الناليا في فرمايا كه چراللد كے ني داؤد علائل جيسا روزه ركھ مين في يوجها' الله ك ني داؤد ملائلة كاروزه كيها تها؟ آنخضرت ملي إلى فرمايا کہ ایک دن روزہ ایک دن افطار گویا آدھی عمرکے روزے۔

€(500) **€**

کہ بیوی بچوں کے حقوق بھی ادا کئے جائیں اور عبادت بھی کی جائے۔ رات کو آرام بھی کیا جائے اور عبادت بھی کی جائے۔ ای لئے آخضرت ما الماليم في الرع مين خاص طور سے فرمايا كه نكاح كرنا ميرى سنت ہے اور جو ميرى سنت سے نفرت كرے وہ ميرى امت سے خارج ہے۔ اس سے مجرد رہنے والے نام نماد پیروں کو سبق لینا جائے۔

> ٨٥- باب إكْرَام الضَّيْفِ وَخِدْمَتِهِ إيَّاهُ. بنَفْسِهِ وَقُولِهِ: ﴿ وَضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ

> أَخْبَرَنَا مَالِكٌ، عَنْ سَعِيدِ بْن ابى سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي شُرَيْحِ الْكَفْبِيِّ أَنَّ رَسُولَ الله ﷺ قَالَ: ((مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِا لله وَالْيَوْمِ الآخِرِ، فَلْيُكْرِمْ صَيْفَهُ جَائِزَتُهُ يَوْمٌ وَلَيْلَةٍ وَالصِّيَافَةُ ثَلاَثَةُ أَيَّامٍ فَمَا بَعْدَ ذَلِكَ فَهُوَ صَدَقَةً، وَلاَ يَحِلُ لَهُ أَنْ يَغْوِيَ عِنْدَه حَتَّى يُحْرِجَهُ)) [راجع: ٢٠١٩]

. . . . - حدَّثَنا إسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثَنِي

الْمُكْرَمِينَ ﴾. [الذاريات: ٢٣] ٣١٣٥ حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَا

بلکہ حد درجہ تین دن تین رات اس کے پاس کھانا کھائے پھر اپنا انظام خود کر لے۔

مَالِكٌ مِثْلَهُ وَزَادَ ((مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بالله وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيَقُلْ خَيْرًا أَوْ لِيَصْمُتْ)).

باب مهمان کی عزت اور خوداس کی خدمت کرنااور الله تعالی کے فرمان "ابراہیم ملائلا کے مہمان جن کی عزت کی گئی''کی تفسیر۔

(۱۱۳۵) م سے عبداللہ بن يوسف نے بيان كيا كما مم كو امام مالك نے خروی انسیں سعید بن الی سعید مقبری نے انسیں ابو شریح كعبى رِفاتُهُ نے كه نبي كريم الله كيانے فرمايا 'جو مخص الله اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہوا ہے اپنے مہمان کی عزت کرنا چاہیے۔ اس کی خاطر داری بس ایک دن اور رات کی ہے اور مهمانی تین دن اور راتق کی۔ اس کے بعد جو ہو وہ صدقہ ہے اور مہمان کے لئے جائز نہیں کہ وہ اپنے میزبان کے پاس اتنے دن ٹھمرجائے کہ اسے تنگ کر

ہم سے اساعیل بن ابی اولیس نے بیان کیا کما کہ مجھ سے امام مالک نے اس طرح بیان کیا اور یہ لفظ زیادہ کئے کہ جو کوئی اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا مواسے اچھی بات کہنی چاہیے ورنہ اسے حیب رمنا

ای لئے کماگیا ہے کہ پہلے تول پیچے بول۔ سوچ سمجھ کربولنا بدی وانش مندی ہے۔

عائيـ

(١١٢٧) م سے عبداللہ بن محد نے بیان کیا کما ہم سے ابن ممدی نے بیان کیا 'کماہم سے سفیان نے بیان کیا'ان سے ابو جھین نے 'ان سے ابو صالح نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ ، واللہ نے کہ نی کریم مُنْ اللِّهِ نِهِ فِيلًا 'جو شخص الله اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہو'اس پر لازم ہے کہ اپنے پڑوی کو تکلیف نہ دے' جو شخص اللہ اور آ خرت کے دن پر ایمان رکھتا ہو'اس پر لازم ہے کہ اپنے مہمان کی عزت کرے اور جو شخص اللہ اور آ خرت کے دن پر ایمان رکھتا ہو'

٦٩٣٦ - حدَّثناً عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ، حَدَّثَنَا ابْنُ مَهْدِيٌّ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ: ﴿ (مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلاَ يُؤْذِ جَارَهُ. وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيَقُلْ

(١١٥٠) م سے قتيب بن سعيد نے بيان كيا كما م سے ليث بن سعد

نے ان سے بزید بن الی حبیب نے ان سے ابوالخیرنے اور ان سے

عقبه بن عامر بن الله في مان كياكه بم في عرض كيا كيا رسول الله! آپ

ہمیں (تبلیغ وغیرہ کے لئے) سمجتے ہیں اور راستے میں ہم بعض قبیلوں

کے گاؤں میں قیام کرتے ہیں لیکن وہ ہماری مہمانی نہیں کرتے'

آنخضرت النابيم كااس سلسل مين كياارشاد هي؟ آنخضرت النابيم في

اس پر ہم سے فرمایا کہ جب تم ایسے لوگوں کے پاس جاکر اترو اور وہ

جیسا دستورہ مهمانی کے طور پرتم کو پچھ دیں تواسے منظور کرلواگر

اس يرلازم ہے كه جملى بات كى ورند چپ رہے۔

خَيْرًا أَوْ لِيَصْمُتْ)). [راجع: ٥١٨٥] ٦١٣٧ حدَّثْنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثْنَا اللَّيْثُ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ، عَنْ أَبِي الْخَيْرِ، عَنْ عُقْبَةَ بْنُ عَامِرِ رَضِيَ اللَّهِ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ: قُلْنَا يَا رَسُولَ اللهِ إِنَّكَ تَبْعَثْنَا فَنَنْزِلُ بِقَوْمٍ فَلاَ يَقْرُونَنَا فَمَا تَرَى فِيهِ فَقَالَ لَنَا رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((إِنْ نَزَلْتُمْ بِقُومِ فَأَمَرُوا لَكُمْ بِمَا يَنْبَغِي لِلضَّيْفِ فَاقْبَلُوا فَإِنَّ لَمْ يَفْعَلُوا فَخُذُوا مِنْهُمْ حَقَّ الضَّيْفِ الَّذِي

نہ دیں تو مهمانی کاحق قاعدے کے موافق ان سے وصول کرلو۔ نہ دیں اوسمالی کاس فاعدے کے مواس ان سے وصول مربو۔ یَنْبَغِی لَکُمْ)). [راجع: ۲٤٦١] نیج میں اسلام میں عرب کے مروجہ دستور کے تحت تھا جب مسافروں کے لیے دوران سفر میں آج بھی واجب العل ہے کہ مہمانوں کی خبر گیری کرنا ضروری ہے۔ مولوی عبدالحق بن فضل الله غزنوی جو امام شوکانی کے بلا واسطہ شاگرد سے اور مترجم وحید الزمال) نے صغر سی میں ان سے تلمذ کیا ہے ، برے ہی تنبع سنت اور حق پرست سے۔ مولانا موصوف کا قاعدہ تھا کہ کسی کے ہاں جاتے تو تین دن سے زیادہ ہرگزنہ کھاتے بلکہ تین دن کے بعد اپنا انظام خود کرتے۔ (روائی)

> ٣١٣٨ حَدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ: ((مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِا لله وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيَصِلْ رَحِمَهُ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيَقُلْ خَيْرًا أَوْ لِيَصْمُتْ)).

(AIPA) ہم سے عبداللہ بن محد مندی نے بیان کیا کما ہم سے ہشام بن یوسف نے بیان کیا کہا ہم کو معرنے خبردی انہیں زہری نے ' انہیں ابوسلمہ نے اور انہیں حضرت ابو ہریرہ والله نے کہ نبی كريم ملتَّ لیم نے فرمایا' جو مخص اللہ پر اور آخرت کے دن پر ایمان ر کھتا ہو اسے اپنے مہمان کی عرت کرنی چاہئے اور جو مخص اللہ اور آخرت ك دن يرايمان ركمتا مواسے چاہئے كه وه صله رحى كرے ،جو فخض الله اور آخرت کے دن ير ايمان ركھتا ہو'ات جائے كہ اچھى بات زبان سے نکالے ورنہ جیپ رہے۔

[راجع: ١٨٥٥]

اس مدیث میں جو صفات حسنہ ندکور ہوئی ہیں وہ اتن اہم ہیں کہ ان سے محروم رہنے والے آدمی کو ایمان سے محروم کما جا سیسی کی خوبیاں ہیں جو ہر مومن مسلمان کے اندر سیسی کہ ان کے اندر ہونی ضروری ہیں' ورنہ خالی نماز روزہ بے وزن ہو کر رہ جائیں گے۔ آج کل کتنے ہی نمازی مدعیان دین ہیں جو محض لفافہ ہیں اندر کچھ نہیں ہے۔ بے مغز مخصلی بے کار محض ہوتی ہے ' کتنے نام نماد علاء و حفاظ بھی ایسے ہوتے ہیں جو محض ویا و نمود کے طلب گار ہوتے

بي- الاماشاء الله-

٨٩ باب صنع الطَّعَامِ، وَالتَّكَلُفِ للضَّيْفِ للضَّيْفِ

٣٩٣- حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، حَدَّثَنا جَفْفَرُ بْنُ عَوْن، حَدَّثَنَا أَبُو الْفُمَيْس، عَنْ عَوْنِ ابْنِ أَبِي جُحَيْفَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ : آخَى النَّبِيُّ ﴿ بَيْنَ سَلْمَانَ وَأَبِي الدُّرْدَاء فَزَارَ سَلْمَانُ أَبَا الدُّرْدَاء فَرَأَى أَمُّ الدُّرْدَاء مُتَبَذَّلَةً فَقَالَ لَهَا: مَا شَأَنُكِ؟ قَالَتْ: أَخُوكَ أَبُو الدُّرْدَاء لَيْسَ لَهُ حَاجَةٌ فِي الدُّنْيَا فَجَاءَ أَبُو اللَّرْدَاء فَصنَعَ لَهُ طَعَامًا فَقَالَ: كُلْ فَإِنِّي صَائِمٌ قَالَ : مَا أَنَا بِآكِل حتى تَأْكُلَ، فَأَكُلَ فَلَمَّا كَانَ اللَّيْلُ ذَهَبَ أَبُو الدُّرْدَاء يَقُومُ فَقَالَ: نَمْ فَنَامَ ثُمَّ ذَهَبَ يَقُومُ، فَقَالَ نَمْ. فَلَمَّا كَانَ آخِرُ اللَّيْلِ قَالَ سَلْمَانُ: قُم الآنْ قَالَ: فَصَلِّيَا فَقَالَ لَهُ سَلْمَانُ: إِنَّ لِرَبُّكَ عَلَيْكَ حَقًّا، وَلِنَفْسِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، وَلَأَهْلِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، فَأَعْطِ كُلُّ ذِي حَقًّ حَقَّهُ، فَأَتَى النَّبِيُّ ﴿ فَلَاكُرَ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ النُّبِي ﷺ: ((صَدَقَ سَلْمَانُ)). أَبُو جُحَيْفَةَ وَهُبِّ السُّوَاتِيُّ يُقَالُ : وَهُبُ الْخَيْرِ.

[راجع: ١٩٦٨]

باب مہمان کے لئے پر تکلف کھانا تیار کرنا

(۱۱۳۹) ہم سے محدین بشار نے بیان کیا کما ہم سے جعفرین عون نے بان کیا کما ہم سے ابوالعمیس (عتب بن عبدالله) نے بان کیا ان سے عون بن الى جحيفه ف اور ان سے ان كے والدفي بيان كياكه في كريم ما الناليم في سلمان فارسي اور الودرداء ويمالي العالى بعالى بنا ديا- ايك مرتبه سلمان ابودرداء وليهنظ كى ملاقات كے لئے تشريف لائے تو ام درداء ورائ و بوی خسته حالت میں دیکھا اور بوچھا کیا حال ہے؟ وہ بولیں تمہارے بھائی ابو درداء کو دنیا سے کوئی سروکار نہیں۔ پھر ابودرداء تشریف لائے توسلمان بناتھ نے ان کے سامنے کھانا پیش کیا۔ انہوں نے کہا کہ آپ کھائے 'میں روزے سے جوں۔ سلمان فارسی رہاٹھ بولے کہ میں اس وقت تک نہیں کھاؤں گاجب تک آپ بھی نہ کھائیں۔ چنانچہ ابودرداء فے بھی کھایا رات ہوئی تو ابودرداء نماز يرصني تياري كرنے لكے علمان نے كماكه سوجائيے ' پرجب آخر رات ہوئی تو ابودرداء نے کمااب اٹھے 'بیان کیا کہ پھردونوں نے نماز یر هی۔ اس کے بعد سلمان بواٹھ نے کہا کہ بلاشبہ تمہارے رب کاتم بر حق ہے اور تمہاری جان کا بھی تم پر حق ہے ، تمہاری بیوی کا بھی تم پر حق ہے 'پس سارے حق داروں کے حقوق ادا کرو۔ پھرنبی کریم ملتھایا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ سے اس کا ذکر کیا تو آنخضرت ما الله الله علمان في كما إلى المعلى المواكل ما المواكل ہے 'جے وہب الخير بھی کہتے ہیں۔

ورت بے چاری میلی کیلی بیٹی ہوئی تھی' حضرت سلمان کے پوچھنے پر اسے کمنا پڑا کہ میرے فاوند جب مجھ سے مخاطب میں میلی کیلی بیٹی ہوئی تھی' حضرت سلمان کے سمجھانے سے ابودرداء ی ناز کو بدلا۔ موایت میں حضرت سلمان کے لئے کھانا تیار کرنے کا ذکر ہے باب سے یمی مطابقت ہے۔

باب مهمان کے سامنے غصہ اور رکج

٠٨٧ باب مَا يُكْرَهُ مِنَ الْفَضَبِ



كاظام كرنا مكروه ب

(۱۱۳۰) ہم سے عیاش بن ولید نے بیان کیا کما ہم سے عبدالاعلی نے بیان کیا کما ہم سے سعید الجربری نے بیان کیا ان سے ابوعثان نمدی ن ان سے عبدالرحمٰن بن ابی بکر بی و کہ حضرت ابو بکر والحد نے کچھ لوگوں کی میزمانی کی اور عبدالرحمٰن سے کما کہ مهمانوں کا بوری طرح خیال رکھنا کیونکہ میں نی کریم ملتھایا کے پاس جاؤں گا میرے آنے سے پیلے انہیں کھانا کھلا دینا۔ چنانچہ عبدالرحمٰن کھانا مممانوں کے پاس لائے اور کہا کہ کھانا کھائے۔ انہوں نے بوچھا کہ جمارے گھر ك مالك كمال بين؟ انهول في عرض كياكه آپ لوگ كھانا كھاليں۔ ممانوں نے کہا کہ جب تک جارے میزبان نہ آ جائیں ہم کھانا نہیں کھائیں گے۔ عبدالرحمٰن بڑاتئہ نے عرض کیا کہ ہماری درخواست قبول كركيجة كيونكه حفرت ابو بكر بنالله كانے آنے تك اگر آپ لوگ كھانے ے فارغ نہیں ہو گئے تو ہمیں ان کی خفگی کا سامنا ہو گا۔ انہوں نے اس پر بھی انکار کیا۔ میں جانتا تھا کہ ابو بکر ہٹاتھ مجھ پر ناراض ہوں گے۔ اس لئے جبوہ آئے میں ان سے بچنے لگا۔ انہوں نے پوچھائم لوگوں نے کیا کیا؟ گھروالوں نے انہیں بنایا تو انہوں نے عبدالرحمٰن کو پکارا! میں خاموش رہا۔ پھرانہوں نے پکارا! عبدالرحمٰن! میں اس مرتبہ بھی خاموش رہا۔ پھرانموں نے کہا ارے پاجی میں تجھ کو قتم دیتا ہوں کہ اگر تو میری آواز سن رہاہے تو باہر آ جا' میں باہر نکلا اور عرض کیا کہ آپ اپنے مهمانوں سے پوچھ لیں۔ مهمانوں نے بھی کهاعبدالرحمٰن سچ كمه ربائه و كهانا جارك پاس لائے تھے۔ آخر والد والد والد والد تم لوگوں نے میراا تظار کیا' اللہ کی قتم میں آج رات کھانا نہیں کھاؤں گا۔ مہمانوں نے بھی قتم کھالی کہ اللہ کی قتم جب تک آپ نہ کھائیں ہم بھی نہ کھائیں گے۔ ابو بکر بناٹھ نے کما بھائی میں نے ایس خراب بات بھی نہیں دیکھی۔ مہمانو! تم لوگ جاری میزمانی سے کیول انکار كرتے ہو۔ خير عبد الرحمٰن كھانا لا' وہ كھانا لائے تو آپ نے اس ير اپنا

وَالْجَزَعِ عِنْدَ الضَّيْفِ

• ١ ٤ - حدَّثنا عَيَّاشُ بْنُ الْوَلِيدِ، حَدَّثنا عَبْدُ الأَعْلَى، حَدَّثَنَا سِنعِيدٌ الْجُرَيْرِيُّ، عَنْ أبِي عُثْمَانَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرِ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا أَنَّ أَبَا بَكُر تَضَيُّفَ رَهْطًا لَفَقَالَ: لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ: دُونَكَ أَصْيَافَكَ فَإِنِّي مُنْطَلِقٌ إِلَى النَّبِسِيِّ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَافْرُغْ مِنْ قِرَاهُمْ قَبْلَ أَنْ أَجِيءَ، فَانْطَلَقَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَأَتَاهُمْ بِمَا عِنْدَهُ فَقَالَ: اطْعَمُوا فَقَالُوا: أَيْنَ رَبُّ مَنْزِلِنَا؟ قَالَ: اطْعَمُوا قَالُوا: مَا نَحْنُ بِٱكِلِينَ جَتَّى يَجِيءَ رَبُّ مَنْزِلَنَا؟ قَالَ: اَقْبُلُوا عَنَّا قِرَاكُمْ فِإِنَّهُ إِنْ جَاءَ وَلَمْ تَطْعَمُوا لَنَلْقَيَنَّ مِنْهُ، فَأَبُوا فَعَرَفْتُ أَنَّهُ يَجِدُ عَلَيٌّ فَلَمَّا جَاءَ تَنَحَّيْتُ عَنْهُ فَقَالَ: مَا صَنَعْتُمْ؟ فَأَخْبَرُوهُ فَقَالَ: يَا عَبْدَ الرُّحْمَنِ فَسَكَتُّ ثُمَّ قَالَ: يَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ فَسَكَتُ، فَقَالَ: يَا غُنْفُرُ أَقْسَمْتُ عَلَيْكَ إِنْ كُنْتِ تُسْمَعُ صَوْلِي لَمَّا جَنْتَ فَخَرَجْتُ فَقُلْتُ: سَلْ أَضْيَافَكَ فَقَالُوا: صَدَقَ أَتَانَا بِهِ قَالَ: فَإِنَّمَا انْتَظَرْتُمُونِي وَالله لاَ أَطْعَمُهُ اللَّيْلَةَ فَقَالَ الْآخَرُونْ: وَالله لاَ نَطْعَمُهُ حَتَّى تَطْعَمَهُ قَالَ: لَمْ أَرَ فِي الشُّرُّ كَاللَّيْلَةِ وَيْلَكُمْ مَا أَنْتُمْ لِمَ لاَ تَقْبَلُونَ عَنَّا قِرَاكُمْ، هَاتِ طَمَامَكَ فَجَاءَهُ فَوَضَعَ يَدَهُ فَقَالَ: بِسُمِ الله الأولَى لِلشَّيْطَان فَأَكُلَ وَأَكَلُوا.

[راجع: ٢٠٢]

ہاتھ رکھ کر کما' اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں' پہلی حالت (کھانا نہ کھانے کی قتم) شیطان کی طرف سے تھی۔ چنانچہ انہوں نے کھانا کھایا اور ان کے ساتھ مہمانوں نے بھی کھایا۔

تعظیم معلق اکبر بڑائی ہی آخر انسان تھ ممانوں کو بھوکا دیکھ کر گھر والوں پر خفگی کا اظمار کرنے گئے ممانوں نے جب

ایک کی اظمار کرنے گئے ممانوں کے جب

آپ کا بیہ حال دیکھا تو وہ بھی کھانے سے قسم کھا بیٹھے۔ آخر حضرت صدیق اکبر بڑائی نے خود اپنی قسم تو ژکر کھانا کھایا اور

ممانوں کو بھی کھلایا، قسم کھانے کو آپ نے شیطان کی طرف سے قرار دیا۔ اس سے باب کا مطلب ٹکلتا ہے 'کیوں کہ آپ نے مہمانوں

کے سامنے جو عبدالرحمٰن پر غصہ کیا تھا اور قسم کھالی تھی اس کو شیطان کا اغوا قرار دیا۔

باب مهمان کواپنے میزبان سے کمنا کہ جب تک تم ساتھ نہ کھاؤ گے میں بھی نہیں کھاؤں گا۔ اس باب میں ابو جحیفہ کی ایک حدیث نبی کریم مالٹائیز اسے مروی ہے۔

(١١١١) محص سے محمد بن مثنی نے بیان کیا 'کہا ہم سے ابن الی عدی نے بیان کیا' ان سے سلیمان ابن طرفان نے ان سے ابوعثان نمدی نے که عبدالرحمٰن بن الي بكر الله الله عنها كله حضرت الوبكر والتي ابنا ایک مهمان یا کئی مهمان کے کر گھر آئے۔ پھر آپ شام ہی سے نبی کریم آج این مسانوں کو چھوڑ کر آپ کمال رہ گئے تھے۔ ابو بکر والتہ نے یوچھاکیاتم نے ان کو کھانا نہیں کھلایا۔ انہوں نے کہا کہ ہم نے تو کھانا ان کے سامنے پیش کیالیکن انہوں نے انکار کیا۔ بیر من کر ابو بکر رہاتھ کو غصہ آیا اور انہوں نے (گھروالوں کو) براجھلا کہااور دکھ کااظمار کیااور قتم کھالی کہ میں کھانا نہیں کھاؤں گا۔ عبدالرحمٰن کہتے ہیں کہ میں تو ڈر ك مارك جهب كياتو آب فيكاراكه اك پاجى! كدهرم توادهر آ۔ میری والدہ نے بھی قتم کھالی کہ اگر وہ کھانا نہیں کھائیں گے تووہ بھی نہیں کھائیں گی۔ اس کے بعد مہمانوں نے بھی قتم کھالی کہ اگر ابو بكر نہيں كھائيں كے تو وہ بھى نہيں كھائيں گے۔ آخر حضرت ابو بكر بنالله نے کہا کہ بد غصہ کرناشیطانی کام تھا' پھر آپ نے کھانا منگوایا اور خود بھی مہمانوں کے ساتھ کھایا (اس کھانے میں بیر برکت ہوئی) جب یہ لوگ ایک لقمہ اٹھاتے تو نیچے سے کھانا اور بھی بردھ جاتا تھا۔ ابو بكر

٨٨ باب قَوْلِ الْصَّيْفِ لِصَاحِبِهِ الْأَ
 آكُلُ حَتَّى تَأْكُلَ.

فِيهِ حَدِيثُ أَبِي جُحَيْفَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﴿

٦١٤١ حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثنِّي، حُدُّثْنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٌّ، عَنْ سُلَيْمَانَ، عَنْ أبي عُثْمَانَ قَالَ: قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَن بْنُ أَبِي بَكْرِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا جَاءَ أَبُو بَكُر بِضَيْفٍ لَهُ أَوْ بِأَصْيَافٍ لَهُ، فَأَمْسَى عِنْدَ النَّبِيُّ ﴿ فَلَمَّا جَاءَ قَالَتْ أُمِّي اخْتَبَسْتَ عَنْ ضَيْفِكَ أَوْ أَصْيَافِكَ اللَّيْلَةَ؟ قَالَ : أَوْ مَا عَشْيْتِهِمْ فَقَالَتْ: عَرَضْنَا عَلَيْهِ أَوْ عَلَيْهِمْ فَأَبُوا أَوْ فَأَبَى فَفَضِبَ أَبُو بَكْرٍ فَسَبٌّ وَجَدُّعَ وَحَلَفٌ أَنْ لاَ يَطْعَمَهُ فَاخْتَبَأْتُ أَنَا فَقَالَ: يَا غُنْثُرُ، فَحَلَفَتِ الْمَرْأَةُ لاَ تَطْعَمُهُ حَتَّى يَطْعَمَهُ، فَحَلَفَ الضَّيْفُ أو الأضيَّافُ أَنْ لاَ يَطْعَمَهُ أَوْ يَطْعَمُوهُ حَتَّى يَطْعَمَهُ، فَقَالَ أَبُو بَكْر: إنَّ كَأَنَّ هَذِهِ مِنَ الشَّيْطَانِ فَدَعَا بِالطُّعَامِ فَأَكُلَ وَأَكَلُوا فَجَعَلُوا لاَ يَرْفَعُونَ لُقْمَةً، إلاَّ رَبَا مِنْ أَسْفَلِهَا أَكْثَرُ مِنْهَا فَقَالَ : يَا أُخْتَ بَنِي

DEFENDE (505)

فِرَاسٍ مَا هَذَا؟ فَقَالَتْ: وَقُرَّةٍ عَيْنِي إِنَّهَا الآنَ لِأَكْثَرُ قَبْلَ أَنْ نَأْكُلَ فَأَكْلُوا، وَبَعَثَ الآنَ لِأَكُلُ فَأَكْلُوا، وَبَعَثَ بِهَا إِلَى النَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ أَنَّهُ أَكُلُ مِنْهَا.

٨٩- باب إِكْرَامِ الْكَبِيرِ، وَيَبْدَأُ

[راجع: ۲۰۲]

بڑاٹھ نے کہااے بی فراس کی بن! یہ کیابو رہاہے کھاناتو اور بڑھ گیا۔
انہوں نے کہا کہ میری آئکھوں کی ٹھنڈک! اب یہ اس سے بھی زیادہ
ہو گیا۔ جب ہم نے کھانا کھایا بھی نہیں تھا۔ پھرسب نے کھایا اور اس
میں سے نبی کریم ماٹائیا کی خدمت میں بھیجا کہتے ہیں کہ آخضرت
میں سے نبی کریم ماٹائیا کی خدمت میں بھیجا کہتے ہیں کہ آخضرت
میں سے نبی کریم ماٹائیا کی خدمت میں بھیجا کہتے ہیں کہ آخضرت

حضرت صدیق اکبر روافت کی دوجہ ام رومان بی فراس قبیلے سے تھیں ان کا نام زینب تھا۔ حضرت امام بخاری کا خشائے باب یہ

حسرت صدیق اکبر روافت کی ایسا موقع ہو کہ میزبان سے مہمان ایسا لفظ کمہ دے کہ آپ جب تک ساتھ میں نہ کھائیں گے میں بھی نہیں کھاؤں گا تو اضا تا ایسا کنے میں کوئی مضا نقد نہیں ہے اور بر عکس میزبان کے لئے بھی میں بات ہے، بسر حال میزبان کا فرض ہے کہ حتی الامکان مہمان کا اکرام کرنے میں کوئی کرنہ چھوڑے اور مہمان کا فرض ہے کہ میزبان کے گھر زیادہ ٹھر کر اس کے لئے تکلیف کا موجب نہ ہے۔ یہ اسلامی آداب و اخلاق و تحدن و معاشرت کی باتیں ہیں، اللہ پاک ہر موقع پر ان کو معمول بنانے کی توفیق بخشے آمین۔

باب جو عمر میں بڑا ہواس کی تعظیم کرنااور پہلے اس کو بات کرنے اور پوچھنے دینا

أَوْ قَالَ صَاحِبَكُمْ - بِأَيْمَان خَمْسِينَ

(506) SHOW (506)

نے فرمایا پھر یہودانیے بچاس آدمیوں سے قتم کھلوا کرتم سے چھٹکارایا

لیں گے۔ انہوں نے عرض کیایا رسول الله! میہ کافرلوگ ہیں (ان کی

فتم كاكيا بحروسه) چنانچ رسول الله ملي الله عبدالله بن سل ك

وارثول کو دیت خود این سر ، سے ادا کر دی۔ حضرت سل بڑاتھ نے

بیان کیا کہ ان اونٹول میں سے (جو آنخضرت ملتی کیا نے انہیں دیت میں

دیئے تھے) ایک اونٹنی کو میں نے پکڑا وہ تھان میں تھس گئ اس نے

ایک لات مجھ کولگائی۔ اور لیث نے کما مجھ سے یجیٰ نے بیان کیا'ان

سے بشیرنے اور ان سے سل نے ' یجیٰ نے یمال بیان کیا کہ میں سمجھتا

مول کہ بشرنے "مع دافع بن خدیج" کے الفاظ کے تھے۔ اور سفیان

بن عيينہ نے بيان كيا' ان سے يحيٰ نے بيان كيا' ان سے بشيرنے اور

مِنْكُمْ) قَالُوا يَا رَسُولَ الله أَمْرٌ لَمْ نَرَهُ قَالَ : ((فَتُبَرِّنُكُمْ يَهُودُ فِي أَيْمَان حَمْسِينَ مِنْهُمْ)) قَالُوا يَا رَسُولَ الله قَوْمٌ كُفَّارٌ مِنْهُمْ)) قَالُوا يَا رَسُولَ الله قَلْمِنْ قِبْلِهِ. قَالَ سَهْلٌ: فَأَدْرَكْتُ نَاقَةً مِنْ تِلْكَ الإبلِ سَهْلٌ: فَأَدْرَكْتُ نَاقَةً مِنْ تِلْكَ الإبلِ لَهَمْ فَرَكَضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهِ لَلْ اللهُمْ فَرَكَضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهُمْ فَرَكَضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهُمْ فَرَكَضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهُمْ فَرَكُضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهُمْ فَرَكَضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهُمْ فَرَكَضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهُمْ فَرَكَضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهُمْ فَرَكَضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهُمْ فَرَكُضَتْنِي بِرِجْلِهَا قَالَ اللهُمْ فَرَكَضَتْنِي بَرِجْلِهَا قَالَ مَعْ رَافِعِ بُنِ قَالَ مَعْ رَافِعِ بُنِ خَلَيْهِ. وَقَالَ ابْنُ عُيَيْنَةً : حَدَّثَنَا يَحْيَى، خَنْ بَشِيْر، عن سَهْلِ وَحْدَهُ.

[راجع: ۲۷۰۲]

اس میں رافع کا نام نہیں ہے۔

آ جہر مرک میں قسامت کا ذکر ہے جس کی تفصیل پہلے گزر چک ہے۔ کسی مقول سے متعلق عینی شمادت نہ ہو تو اس کی قوم کے ا سیست کے بیاس آدی اپنے خیال میں قاتل کا نام لے کر قشمیں کھائیں گے کہ واللہ وہی قاتل ہے تو وہ دیت کے حق دار ہو جائیں گے ' بیک قسامت ہے۔ صدیث میں ہرامر میں بروں کو مقدم رکھنے کا حکم ہے ' باب سے میں تعلق ہے۔ شریعت اسلام میں قتل ناحق کا معالمہ کتنا اہم ہے اس سے میں ظاہر ہوا۔

انہوں نے صرف سمل سے روایت کی۔

318- حداثنا مُسَدَّة، حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ عُمَرَ عُمْرَ عُمْرَ عُمْرً عُمْرً عُمْرً وَسَيَّةً عَنِ ابْنِ عُمْرَ رَضَى الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((أَخْبِرُونِي بِشَجَرَةٍ مَنْلُهَا مَثَلُ الْمُسْلِمِ تُؤْتِي أَكُلُهَا كُلُهَا كُلُّ حِينِ بِإِذْنِ رَبِّهَا وَلاَ تَحُتُ وَرَقَهَا))، فَوَقَعَ فِي نَفْسِي النَّخْلَةَ فَكَرِهْتُ أَنْ فَوَقَعَ فِي نَفْسِي النَّخْلَةَ فَكَرِهْتُ أَنْ لَمُ فَوَقَعَ فِي النَّخْلَة فَكَرِهْتُ أَنْ لَمْ يَتَكُلُمَا قَالَ النِّي صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَتَكُلُمَا قَالَ النِّي صَلَّى الله عَرَجْتُ مَعَ أَبِي ((هِيَ النَّحْلَةُ)) فَلَمَّا خَرَجْتُ مَعَ أَبِي ((هِيَ النَّعْلَةُ)) فَلَمَّا خَرَجْتُ مَعَ أَبِي ((هِيَ النَّعْلَةُ)) فَلَمَّا خَرَجْتُ مَعَ أَبِي النَّعْلَةُ قَالَ ((هِيَ النَّعْلَةُ)) فَلَمَّا خَرَجْتُ مَعَ أَبِي النَّعْلَةُ قَالَ النَّعْلَةُ وَالَعْلَةُ وَالْمَا نَوْسَى النَّعْلَةُ قَالَ النَّهُ وَقَعَ فِي نَفْسِي النَّعْلَةُ قَالَ النَّهُ عَلَيْهِ وَلَمَا لَمُ فَلَمْ الله عَرَجْتُ مَعَ أَبِي النَّهُ اللهُ عَرَجْتُ مَعَ أَبِي اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَنْهُ إِنْ النَّهُ الْهُ إِلَيْهُ وَلَوْعَ فِي نَفْسِي النَّهُ عَلَيْهِ وَاللَهُ قَالَ اللهُ عَلَيْهِ وَلَهُ فِي نَفْسِي النَّهُ عَلَيْهِ وَلَا لَاللهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهِ عَلَيْهِ وَلَمْ فَي اللهِ اللهُ عَلَيْهِ وَلَهُ عَلَيْهِ وَلَعْلَى اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَلَاللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَلَا عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهِ اللهُ عَلَيْهِ وَلَمْ عَلَيْهِ وَلَعْ فَي نَفْسَى النَّهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَلَهُ عَلَى اللهُ الْعَلَيْهِ وَلَعْ فَي اللهُ اللهُ الْعَلَامُ الْعَلْمَ اللهُ اللهُ اللهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ

(۱۱۳۲۲) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہ ہم سے کی بن کثر نے بیان کیا ان سے عبیداللہ نے کہا کہ جھ سے نافع نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر بی اللہ نے بیان کیا کہ رسول کریم المالیا نے فرمایا 'جھے اس درخت کا نام بتاؤ' جس کی مثال مسلمان کی ہی ہے۔ وہ بیشہ اپنے رب کے تھم سے پھل دیتا ہے اور اس کے پتے نہیں جھڑا کرتے۔ میرے دل میں آیا کہ کمہ دول کہ وہ تجور کا درخت ہے لیکن میں نے کہنا پند نہیں کیا۔ کیونکہ مجلس میں حضرات ابو بکراور عمر بی نیکن میں نے کہنا پند نہیں کیا۔ کیونکہ مجلس میں حضرات ابو بکراور عمر بی نامین کہا تو ہی موجود تھے۔ پھر جب ان دونوں بزرگوں نے پچھ نہیں کہا تو آنخضرت ملی ہی موجود تھے۔ پھر جب ان دونوں بزرگوں نے پچھ نہیں کہا تو آنخضرت ملی اللہ کے ساتھ نکلا تو میں نے عرض کیا کہ میرے دل میں آیا میں اپنے والد کے ساتھ نکلا تو میں نے عرض کیا کہ میرے دل میں آیا کہ کہ دوں یہ مجبور کا درخت ہے۔ انہوں نے کہا پھر تم نے کہا کیوں کہ کہ دوں یہ مجبور کا درخت ہے 'انہوں نے کہا پھر تم نے کہا کیوں

سيس؟ اگرتم نے كمد ديا موتا تو ميرے لئے اتنا مال اور اسباب طنے

سے بھی زیادہ خوشی ہوتی۔ ابن عمر جہ ان کیا کہ (میں نے عرض

کیا) صرف اس وجہ سے میں نے نہیں کما کہ جب میں نے آپ کواور

حضرت ابو بكر بن التر جيسے بزرگ كو خاموش ديكھا تو ميں نے آب بزرگول

: مَا مَنَعَكَ أَنْ تَقُولَهَا لَوْ كُنْتَ قُلْتَهَا كَانَ أَحَبُّ مِلْيٌ مِنْ كُذَا وَكُذَا؟ قَالَ : مَا مَنْفَنِي إِلاَّ أَنِّي لَمْ أَرَكَ وَلاَ أَبَا بَكُر تَكَلَّمْتُمَا

فَكُرهْتُ.

کے سامنے بات کرنا برا جانا۔ [راجع: ٦١]

المعرم المحررك ورضت مين يه خاصيت م كه قط ك زمان مين بهي جبكه اور درضت سوكه جات بين يه خوب ميده ديتا م اور یہ بسرحال مغید رہتا ہے۔ عربوں کا بہت بوا سرمایہ یک ورخت ہے ،جس کا پھل غذائیت سے بھر پور اور ب حد مقوی اور نفع بخش ہوتا ہے۔ مدینہ منورہ میں بہت ی قتم کی مجوریں پیدا ہوتی ہیں جن میں جوہ بای مجور بہت ہی تریاق ہے۔ مدیث سے بدول کو مقدم ر کھنا ثابت ہوا، مرکوئی موقع مناسب ہو اور چھوٹے لوگ بروں کی خاموثی د کھ کر بچ بات کمہ دیں توبیہ معیوب نہیں ہوگا۔

> ٥ إب ما يَجُوزُ مِنَ الشَّفر وَالرُّجَزِ وَالْحُدَاءِ وَمَا يُكْرَهُ مِنْهُ. وَقُولِهِ تَعَالَى:

﴿ وَالشُّفْرَاءُ يَتَّبِعُهُمُ الْفَاوُونَ أَلَمْ تَرَ أَنَّهُمْ فِي كُلِّ وَادٍ يَهِيمُونَ وَأَنَّهُمْ يَقُولُونَ مَا لاَ مَفْعَلُونَ إِلاَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَذَكَرُوا الله كَثِيرًا وَانْتَصَرُوا مِنْ بَعْدَ مَا ظُلِمُوا وَسَيَعْلَمُ الَّذِينَ ظَلَمُوا أَيُّ مُنْقَلَبٍ يَنْقَلِبُونَ ﴾. قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: فِي كُلُّ لَهْوِ يَخُوضُونَ.

باب شعر'رجز اور حدى خواني كاجائز ہونا

اور جو چیزیں اس میں نا پند ہیں ان کا بیان اور اللہ تعالی نے سورہ شعراء میں فرمایا 'شاعروں کی پیروی وہی لوگ کرتے ہیں جو مگراہ ہیں 'کیا تم نسیس دیکھتے ہو کہ وہ ہروادی میں بھٹکتے پھرتے ہیں اور وہ وہ باتیں۔ كتے بيں جو خود شيں كرتے۔ سوا ان لوگوں كے جو ايمان لے آئے اور جنوں نے عمل صالح کے اور الله کا کثرت سے ذکر کیا اور جب ان پر ظلم کیا گیا تو انہوں نے اس کابدلہ لیا اور ظلم کرنے والوں کو جلد ہی معلوم ہو جائے گاکہ ان کا انجام کیا ہو تا ہے۔ حضرت ابن عباس جُهُ وَاللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى واديهيمون) كامطلب يد م كم مرايك لغو به بوده بات میں گھتے ہیں۔

۔ لائنے میرا رجز وہ شعر جو میدان جنگ میں پڑھے جاتے ہیں اپنی بہادری جنلانے کے لئے اور حدی وہ موزوں کلام جو اونٹوں کو سنایا جاتا ہے تاکہ وہ مرم ہو جائیں اور خوب چلیں یہ حدی خوانی عرب میں الی رائج ہے کہ اونٹ اے س كرمت ہو جاتے اور کوسوں بغیر تھکنے کے چلے جاتے ہیں۔ آج نے دور میں ان اونٹول کی جگہ ملک عرب میں بھی کاروں' بسوں نے لے لی ہے الا ماشاء الله۔ آیت میں ان شعروں کے جواز پر اشارہ ہے جو اسلام کی برتری اور کفار کے جواب میں کے جائیں۔ حضرت حسان ایسے بی شاعرتے جن کو دربار رسالت کے شاعر ہونے کا فخر حاصل ہے۔

(۱۱۲۵) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا انہوں نے کماہم کوشعیب نے خردی' ان سے زہری نے بیان کیا' انہوں نے کما مجھ کو ابو بربن عبدالرحل نے خردی انہیں مروان بن علم نے خردی انہیں عبدالرحلن بن اسود بن عبديغوث في خبردي النيس الى بن كعب

٩١٤٥ حدَّثناً أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ مَرْوَانَ بْنَ الْحَكُم أَخْبَرَهُ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ

(508) S (508) C (508)

رضی اللہ عنہ نے خبردی کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا ' بعض شعروں میں دانائی ہوتی ہے۔

بیان کیا' ان سے اسود بن قیس نے' انہوں نے کما کہ میں نے جندب

بن عبدالله بجلى سے سنا انبول نے كماكد نى كريم مالية إجل رہے تھے

کہ آپ کو پھرسے ٹھو کر لکی اور آپ گر پڑے 'اس سے آپ کی انگلی

تو تو اک انگل ہے اور کیا ہے جو زخمی ہو گئ

كيا جوا اگر راه مولي مين نو زخي جو گئي

سے خون بنے لگا او آپ نے بیہ شعر پڑھا

الأَسْوَدِ بْنِ عَبْدِ يَفُوثَ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَيُّ بْنَ كَفْبِ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولُ اللهِ اللهِ قَالَ: ((إنَّ

مِنَ الشُّمْرِ حِكْمَةً)).

معلوم بواکہ پر از حکست و دانش و اسلامیات کے اشعار فدموم نہیں ہیں۔ ٦٦ حد تنا أبو نُعیْم، حَد تَنا سُفیّان، (٢٣٦) ہم سے ابولٹیم نے بیان کیا کما ہم سے سفیان بن عیبینہ نے

٣٩ ٦ ٩ - حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الأَسْوَدِ بْنِ قَيْسٍ سَمِعْتُ جُنْدُبًا يَقُولُ: بَيْنَمَا النَّبِيُّ اللَّهُ يَمْشِي إِذْ أَصَابَهُ حَجَرٌ فَعَثَرَ فَدَمِيَتْ إِصْبَعُهُ فَقَالَ:

هَلْ أَنْتِ إِلاَّ إِصْبَعٌ دَمِيتِ وَفِي سَبِيلِ اللهِ مَا لَقِيتِ

[راجع: ٢٨٠٢]

یہ کام رجز ہے شعر نہیں آپ نے خود کوئی شعر نہیں بنایا۔ ہال دوسرے شاعروں کے عمدہ شعر بھی آپ نے پڑھے ہیں۔ سیسی اللہ تعالٰی و ماعلمناہ الشعر و ما ینبھی له.

مَهْدِيِّ، حَدُّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ، مَهْدِيِّ، حَدُّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ، حَدُّثَنَا أَبُو سَلَمَةً، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ النَّبِيُ الله عَنْهُ قَالَ النَّبِيُ الله عَنْهُ قَالَ النَّبِي الله عَنْهُ أَبِيدٍ)) : أَلاَ كُلُّ شَيْءٍ قَالَهُ الله بَاطِلُ وَكَادَ أُمَيَّةُ بْنُ أَبِي مَا خَلا الله بَاطِلُ وَكَادَ أُمَيَّةُ بْنُ أَبِي السَلْمَ. [راحع: ٣٨٤١]

(۱۳۷) ہم سے محمد بن بشار نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے عبدالرحمٰن بن مهدی نے بیان کیا' ان سے سفیان نے بیان کیا' ان سے عبدالملک نے' انہوں نے کہا ہم سے ابو سلمہ نے اور ان سے حفرت ابو ہریرہ بخائد نے کہ نبی کریم ملی کے فرمایا' شعراء کے کلام میں سے سچا کلمہ لبید کا مصرعہ ہے جو یہ ہے کہ!"اللہ کے سواجو کچھ میں سے سچا کلمہ لبید کا مصرعہ ہے جو یہ ہے کہ!"اللہ کے سواجو کچھ ہے سب معدوم و فنا ہونے والا ہے۔" امیہ بن ابی الصلت شاعر تو قریب تھاکہ مسلمان ہو جائے۔

تر بحرم البید عرب کا ایک مشہور شاعر تھا۔ اس کے کلام میں توحید کی خوبیاں اور بت پرسی کی ندمت بھری ہوئی ہے معلوم ہوا کہ البید عرب کا ایک مشہور شاعر تھا۔ اس کی تحسین جائز ہے۔ مرد باید کہ گیرداندر گوش و رہشت است پند بردیوار۔ اور اس کا دو سرا مصرعہ یہ ہے۔ و کل نعیم لا محالة ذائل ۔ لینی ہرایک نعمت ضرور ضرور ختم ہونے والی ہے گرجنت کی نعمتیں۔

(۱۱۲۸) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کہا ہم سے حاتم بن اساعیل نے ان سے برید ابن الی عبید نے اور ان سے سلمہ بن اکوع بناٹھ نے کہ رسول کریم ملٹھ لیا کے ساتھ جنگ خیبر میں گئے اور ہم نے رات میں سفر کیا استے میں مسلمانوں کے آدمی نے عامر بن اکوع بناٹھ

٦١٤٨ حدثُنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدُثْنَا
 خاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيْلٌ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي
 عُبَيْدٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنُ الأَكْوَعِ قَالَ: خَرَجْنَا
 مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ إِلَى خَيْبَرَ فَسِرْنَا لَيْلاً

سے کما کہ اپنے کچھ شعراشعار ساؤ۔ رادی نے بیان کیا کہ عامرشاعر تھے۔ وہ لوگوں کواپنی مدی سانے لگے۔ "اے اللہ! اگر تونہ ہو تا توہم ہدایت نہ پاتے نہ ہم صدقہ دے سکتے اور نہ نماز پڑھ سکتے۔ ہم تچھ پر فدا ہوں 'مم نے جو کچھ پہلے گناہ کے ان کو تو معاف کردے اور جب (دشمن سے) ہمارا سامناہو تو ہمیں ثابت قدم رکھ اور ہم پر سکون نازل فرما۔ جب ہمیں جنگ کے لئے بلایا جاتا ہے 'تو ہم موجود ہو جاتے ہیں اور دسمن نے بھی پکار کر ہم سے نجات جاہی ہے۔" رسول الله ساتھائیا نے فرمایا ہے کون اونٹول کو ہانک رہاہے جو حدی گارہاہے؟ صحابہ نے عرض کیا کہ عامرین اکوع ہے۔ آنخضرت سٹی کیا نے فرمایا اللہ پاک اس پر رحم کرے۔ ایک صحابی یعنی عمر بغالت نے کما'یا رسول الله اب توعامر شہید ہوئے 'کاش اور چند روز آپ ہم کو عامرے فائدہ اٹھانے دیتے۔ راوی نے بیان کیا کہ چرہم خیبر آئے اور اس کو گھیرلیا اس گھراؤ میں ہم شدید فاقوں میں مبتلا ہوئے ' پھراللہ تعالیٰ نے خیبروالوں ير ہم كو فتح عطا فرمائى جس دن ان ير فتح بوئى اس كى شام كولوگول نے جگہ جگہ آگ جلائی۔ آنخضرت ملٹھانا نے بوچھا کہ یہ آگ کیسی ہے' كس كام كے لئے تم لوگوں نے بير آگ جلائی ہے؟ صحابہ نے عرض كيا كه كوشت يكانے كے لئے۔ اس ير آپ نے دريانت فرماياكس چيزك گوشت کے لئے؟ محابہ نے کما کہ بستی کے پالتو گدھوں کا گوشت پانے کے لئے۔ آنخضرت ملی اللہ نے فرمایا اگوشت کو بر تنوں میں سے بھینک دو اور بر تنوں کو تو ڑ دو۔ ایک صحابی نے عرض کیایا رسول اللہ! ہم گوشت تو پھینک دیں گے ، گربرتن تو ڑنے کے بجائے اگر دھو لیں؟ آخضرت النہ اللہ نے فرمایا اچھایوں ہی کرلو۔ جب لوگوں نے جنگ کی صف بندی کرلی تو عامر (ابن اکوع شاعر) نے اپنی تلوار سے ایک يهودي ير واركيا' ان كي ملوار چھوٹي تھي اس كي نوك بليك كرخود ان ك كفنول ير كى اور اس كى وجه سے ان كى شمادت ہو گئى۔ جب

لوگ واپس آنے لگے تو سلمہ (عامرے بھائی) نے بیان کیا کہ مجھے

آنخضرت ملی این نے دیکھا کہ میرے چرے کا رنگ بدلا ہوا ہے۔

لْقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ : لِعَامِرِ بْنِ الْأَكُوعِ أَلاَ تُسْمِعُنَا هُنَيْهَاتِكَ قَالَ: وَكَانَ عَامِرٌ رَجُلاً شَاعِرًا فَنَزَلَ يَحْدُوا بِالْقَوْمِ يَقُولُ:

اللَّهُمَّ لَوْ لاَ أَنْتَ مَا اهْتَدَيْنَا وَلاَ تَصَدُقْنَا وَلاَ صَلَّيْنَا فَاغْفِرْ فِدَاءً لَكَ مَا اقْتَفَيْنَا وَكَبُّتِ الْأَقْدَامَ إِنْ لاَقَيْنَا نًا إِذَا صِيْحَ بِنَا أَتَيْنَا وَٱلْقِيَنْ سَكِينَةٌ عَلَيْنَا وَبِالصِّيَاحِ عَوَّلُوا عَلَيْنَا

فَقَالَ رَسُولُ الله عَنْ ((مَنْ هَذَا السَّاتِقُ)) قَالُوا: عَامِرُ بْنُ الْأَكُوعِ فَقَالَ: ((يَرْحَمُهُ ا لله)) فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: وَجَبَتْ يَا نَبِيُّ الله لَوْ لاَ أَمْتَعْتَنَا بِهِ قَالَ: فَأَتَيْنَا خَيْبَرَ فَحَاصَرْنَاهُمْ حَتَّى أَصَابَتْنَا مَخْمَصَةٌ شَدِيدَةً، ثُمَّ إِنَّ الله فَتَحَهَا عَلَيْهِمْ فَلَمَّا أَمْسَى النَّاسُ الْيَوْمَ الَّذِي فُتِحَتُّ عَلَيْهِمْ أَوْقَدُوا نِيرَانًا كَثِيرَةً فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﴿ ((مَا هَذِهِ النَّيرَانُ عَلَى أَيُّ شَيْءٍ تُوقِدُونَ؟)) قَالُوا عَلَى لَحْمٍ قَالَ: ((عَلَى أَيُّ لَحْمٍ؟)) قَالُوا: عَلَى لَحْمٍ حُمُرٍ إِنْسِيَّةٍ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿ (أَهْرَقُوهَا وَاكْسِرُوهَا)) فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ الله أَوْ نُهْرِيقُهَا وَنَغْسِلُهَا قَالَ: ﴿﴿أَوْذَاكَ ﴾} فَلَمَّا تَصَافُ الْقَوْمُ كَانَ سَيْفَ عَامِرٍ فِيهِ قَصِرُ فَتَنَاوَلَ بِهِ يَهُودِيًّا لِيَضْرِبَهُ وَيَرْجِعُ ذُبَابٌ سَيْفِهِ فَأَصَابَ رُكْبَةً عَامِرٍ فَمَاتَ مِنْهُ، فَلَمَّا

وریافت فرمایا که کیا بات ہے؟ میں نے عرض کیا آنخضرت ملتی الم

میرے ماں اور باپ فدا ہوں' لوگ کمہ رہے ہیں کہ عامرکے اعمال

برباد ہو گئے۔ (کیونکہ ان کی موت خود ان کی تلوار سے ہوئی ہے)

الخضرت ملی نے فرمایا یہ کس نے کما؟ میں نے عرض کیا فلال

فلال اور اسید بن حفیر انصاری نے۔ آنخضرت سلی کیا نے فرمایا '

جس نے بیہ بات کمی اس نے جھوٹ کماہے انہیں تو دو ہراا جر ملے گا۔

آخضرت ملتا الله في ابني دو الكليول كو ملاكر اشاره كياكه وه عابد بهي تقا

اور مجامد بھی (تو عبادت اور جهاد دونوں کا تواب اس نے بایا) عامر کی

قَفَلُوا قَالَ سَلَمَةً: رَآنِي رَسُولُ الله 🕮 هَاحِيًا فَقَالَ لِي: ((مَا لَكَ)) فَقُلْتُ : فِدَى لَكَ أَبِي وَأُمِّي زَعَمُوا أَنَّ عَامِرًا حَبطَ عَمَلُهُ، قَالَ: ((مَنْ قَالَهُ)) قُلْتُ قَالَهُ فُلاَنَّ وَفُلاَنٌ وَأُسَيْدُ بْنُ الْحُضَيْرِ الأَنْصَارِيُّ فَقَالَ رَسُولُ الله الله ((كَذَبَ مَنْ قَالَهُ، إِنَّ لَهُ لأَجْرَيْنِ)) وَجَمَعَ بَيْنَ إصْبَعَيْهِ إِنَّهُ لَجَاهِدٌ مُجَاهِدٌ قُلُّ عَرَبِيٌّ نَشَأَ بِهَا مِثْلَهُ.

[راجع: ۲٤۷٧]

طرح تو بہت کم بمادر عرب میں پیدا ہوئے ہیں (وہ ایسا بمادر اور نیک آدمی تھا) ا عامرے لئے جو لفظ آپ نے استعال فرائے وہ ان کی شاوت کی پیش کوئی تھی 'کیونکہ جس کے لئے آپ لفظ "برحمه الله" فرما دیتے وہ ضرور شہید ہو جاتا یہ آپ کا ایک مجزہ تھا۔ ای سے لوگوں نے لفظ مرعوم نکالا ہے ، جو فوت شدہ مسلمانوں پر بولا جاتا ہے اور روایت میں صدی خوانی اور رجز وغیرہ کا ذکر ہے 'باب سے کی مناسبت ہے۔ اشعار ندکورہ کا ترجمہ حضرت مولانا وحید الزمال مرحوم کے لفظوں میں یہ ہے۔

> تو نمازين جم نه يرصح اور نه ديج جم زكوة گر نہ ہوتی تیری رحمت اے شہ عالی صفات! تھے یہ صدقے جب تک دنیا میں ہم زندہ رہیں بخش وے ہم کو' الزائی میں عظا فرما ثبات جب وہ ناحق وچفتے سنتے نہیں ہم ان کی بات ایی رحمت ہم یہ نازل کر شہ والا صفات چنخ چلا کر انہوں نے ہم سے چای ہے نجات چخ چلا کر انہوں نے ہم سے چاہی نجات

مدی ایک خاص لہجہ کا گانا جس کو سن کر تھکا ہوا اونٹ تازہ دم ہو کر مست ہو جاتا ہے (اکمال' صفحہ: ۲۷۸) اس سے رزمیہ نظموں كاجواز لكلياب

یمل ذکورہ احادیث میں کھے جنگ خیبر کے واقعات بیان کئے گئے ہیں اور یہ جارے محرّم کاتب صاحب کی مربانی ہے کہ انہوں نے چھلے صفحات میں اردو کو اتنا خفی کر دیا کہ صفحات کے مطابق عربی اردو میں کانی تفاوت واقع ہو گیا اور یہ آخری صفحات خالی رہ مکئے يمل مرقومه احاديث كا ترجمه بي لي مفات ير چلاكيا- اميد كه اس سلسله مين قاركين كرام بم كو معذور تصور فرمات موع ان خالى صفات پر جنگ خیبر کی تفیلات معلوم کر کے محظوظ ہوں گے جنگ خیبر صلح عدیبید کے بعد واقع ہوئی۔ جس کے موقعہ پر اللہ پاک نے آیت وعد کم الله معانم کثیرة (الفتح: ٢٠) نازل فرما کربعد کی بونے والی فقومات پر اشاره فرما دیا اس لئے مناسب ہو گا کہ صلح صدیبیدی ے آپ مطالعہ فرما کر جنگ خیبر کی تغیالت معلوم کریں ہے فد کورہ ذیل تغیالت جارے بزرگ ترین استاذ حضرت قاضی سلیمان صاحب سلمان مطفح كي قلم حقيقت رقم سے مطالعہ فرما رہے ہيں۔ حضرت مرحوم يول شروع فرما رہے ہيں:

صلی حدیبیر (٣ ججری مقدس) اس سال نبی می این ایک خواب سلمانوں کو سایا فرمایا "میں نے دیکھا کویا میں اور سلمان مکہ پنج مے میں اور بیت اللہ کا طواف کر رہے ہیں" اس خواب کے سننے سے غریب الوطن مسلمانوں کو اس شوق نے جو بیت اللہ کے طواف کا ان کے دل میں تھا بے چین کر دیا اور انہوں نے ای سال نبی ساتھ کو سفر مکہ کے لئے آمادہ کرلیا' مدید سے مسلمانوں نے سامان جنگ ساتھ نہیں لیا۔ بلکہ قربانی کے اونٹ ساتھ لئے اور سفر بھی ذیقعدہ کے مہینہ میں کیا جس میں عرب قدیم رواج کی پابندی سے جنگ ہرگز نہ کیا کرتے تھے اور جس میں ہرایک دسٹمن کو بلا روک ٹوک مکہ میں آنے کی اجازت ہوا کرتی تھی۔ جب مکہ ۱۹ میل رہ گیا تو نبی طابھ نے نے کہ اجازت بھی ان سے چاہی۔
گیا تو نبی طابھ نے مقام حدید سے قرایش کے پاس اپنے آنے کی اطلاع بھیج دی اور آگے برجے کی اجازت بھی ان سے چاہی۔

عثمان بن عفان بڑاتھ جن کا اسلامی تاریخ میں ذوالنورین لقب ہے 'سفیرینا کر بھیجے گئے۔ ان کے جانے کے بعد لشکر اسلامی میں سے خبر سکیسل گئی کہ قریش نے حضرت عثمان بڑاتھ کو قتل یا قید کر دیا ہے۔ اس لئے نبی سٹھیل گئی کہ قریش نے حضرت عثمان بڑاتھ کو قتل یا قید کر دیا ہے۔ اس لئے نبی سٹھیل کئی کہ اگر لڑنا بھی پڑا تو ثابت قدم رہیں گے۔ بیعت کرنے والوں کی تعداد چودہ سو تھی۔ قرآن مجید میں ہے۔ لقد دصی الله عن المعومنین اذیبا یعونک تعت الشجرہ اس بیعت میں نبی مٹھیل نے اپنے بائیں ہاتھ کو عثمان بڑاتھ کا داہنا ہاتھ قرار دیا اور ان کی جانب سے المعومنین اذیبا یعونک تعت کا۔ اس بیعت کا حال سن کر قریش ڈر گئے اور ان کے سردار کیے بعد دیگرے حدیبیے میں حاضر ہوئے۔ عروہ بن اسٹود جو قریش کی جانب سے آیا اس نے قریش کو واپس جا کہا (یہ عروہ جو آج قریش کا سفیر بن کر آیا تھا' چندُ سال کے بعد خود بخود محملمان ہوگیا تھا' اور اپنی قوم میں تبلیخ اسلام کے لئے سفیراسلام بن کرگیا تھا۔

اے قوم! مجھے بارہا نجائی (بادشاہ جش) قیصر (بادشاہ قسطنطنیہ) کسرئی (بادشاہ ایران) کے دربار میں جانے کا انقاق ہوا ہے گر مجھے کوئی بھی ایسا بادشاہ نظرنہ آیا جس کی عظمت اس کے دربار والوں کے دل میں ایسی ہو جیسے اصحاب محمد کے دل میں محمد کی ہے (التہائی) محمد سائیلیا تھو کتا ہے تو اس کا آب دہن زمین پر گرنے نہیں پاتا۔ کسی نہ کسی کے ہاتھ ہی پر گرتا ہے اور وہ محض اس آب دہن کو اپنے چرے پر مل لیتا ہے۔ جب محمد (التہائی) کوئی تھم دیتا ہے تو تھیل کے لئے سب مبادرت کرتے ہیں۔ جب وہ وضو کرتا ہے تو آب مستعمل وضو کے لئے ایسے کرے پڑتے ہیں گویا لاائی ہو پڑے گی۔ جب وہ کلام کرتا ہے تو سب جب ہو جاتے ہیں۔ ان کے دل میں محمد (التہائیا) کا اتنا ادب ہے کہ وہ اس کے سامنے نظر اٹھا کا خرانی کہ کو تھے۔ میری رائے ہے کہ ان سے صلح کر لو جس طرح بھی ہے۔ سوچ سمجھ کر کا تا قادب ہے کہ وہ اس کے سامنے نظر اٹھا کر نہیں دیکھتے۔ میری رائے ہے کہ ان سے صلح کر لو جس طرح بھی ہے۔ سوچ سمجھ کر کیش صلح پر آمادہ ہوئے۔ صلح کے لئے مندرجہ ذیل شرائط طے ہوئیں۔

(۱) دس سال تک باہمی صلح رہے گی' جانبین کی آمد و رفت میں کہی کو روک ٹوک نہ ہوگی (۲) جو قبائل چاہیں' قریش ہے ال جائیں اور جو قبائل چاہیں وہ مسلمانوں کی جانب شامل ہو جائیں۔ دوست دار قبائل کے حقوق بھی کی ہوں گے (۳) انگلے سال مسلمانوں کو طواف کعبہ کی اجازت ہوگی۔ اس وقت ہتھیار ان کے جم پر نہ ہوں گے گو سفر میں ساتھ ہوں (۴) اگر قریش میں سے کوئی شخص نبی مسلمان ہو کر چلا جائے تو نبی ساتھ ہا اس مسلمان ہو کر چلا جائے تو نبی ساتھ ہا اس مسلمان ہو کر چلا جائے تو نبی ساتھ ہا اس مسلمان ہو کر چلا جائے تو نبی ساتھ ہا اس مسلمان ہو کر چلا جائے تو نبی ساتھ ہا سالم کوئی شخص اسلام چھوڑ کر قریش سے جا ملے تو قریش اسے واپس نہ کریں گے۔

آخری شرط من کر تمام مسلمان بجز ابو بکر صدیق بزائی گھرا اٹھے 'عمر فاروق بزائی اس بارے میں زیادہ پر جوش تھے۔ لیکن نبی کریم سائی ہے اللہ الرحمٰن سائی ہے اللہ الرحمٰن کر اس شرط کو بھی منظور فرما لیا۔ معاہدہ حضرت علی مرتضی بڑائی نے کہ رحمٰن کے کتے ہیں باسمک اللہم لکھو۔ نبی مائی ہے الرحیم سہیل جو قریش کی طرف سے مخار معاہدہ تھا 'بولا' بخدا ہم نہیں جانے کہ رحمٰن کے کتے ہیں باسمک اللہم لکھو۔ نبی مائی ہے وہی لکھ دینے کا حکم دیا۔ حضرت علی بڑائی نے پھر کھھا یہ معاہدہ ''فحم رسول اللہ'' اور قریش کے درمیان منعقد ہوا ہے۔ سمیل نے اس پھی اعتراض کیا اور نبی کریم مائی ہے اس کی درخواست پر محمہ بن عبداللہ لکھنے کا حکم دیا۔ (بخاری عن مسور بن مخرمہ باب الشروط فی المجاد) میں سمیل جو آج اسم مبارک مجمد کے ساتھ رسول لکھنے پر اعتراض کرتا ہے چند سال کے بعد دلی شوق اور امنگ سے مسلمان ہو گیا۔ انتقال نبوی کے بعد مکہ مکرمہ میں اس نے اسلام کی حقانیت پر ایک زیردست تقریر کی تھی' جو ہزاروں مسلمانوں کے لئے اسخکام اور انگار ایمان کا باعث ٹھری تھی' بے شک یہ اسلام کا عجیب اثر ہے کہ وہ جانی اور دلی دشمنوں کو دم بھر میں ان فدائی بنا لیت ہے۔

معاہدہ کی آخری شرط کی نبست قریش کا خیال تھا کہ اس شرط سے ڈر کر کوئی فخض آئندہ مسلمان نہ ہو گا' لیکن یہ شرط ابھی طے بی ہوئی تھی اور عہد نامہ لکھا بی جا رہا تھا' دونوں طرف سے معاہدہ پر دستخط بھی نہ ہوئے تھے کہ سہیل بن عمرو (جو اہل مکہ کی طرف سے معاہدہ پر دستخط کرنے کا اختیار رکھتا تھا) کے سامنے ابو جندل ای جلسہ میں پہنچ گیا اور ابو جندل مکہ میں مسلمان ہو گیا تھا' قریش نے اسے قید کر رکھا تھا اور اب وہ موقع پاکر زنجیروں سمیت ہی بھاگ کر لشکر اسلامی میں پہنچا تھا۔ سمیل نے کہا کہ اسے ہمارے حوالہ کیا جائے۔

عبد نامہ کب واجب العل ہو تا ہے: نبی سی التی اللہ کہ عبد نامے کہ مل ہو جانے پر اس کے خلاف نہ ہوگا کینی جب تک عبد نامہ کمل نہ ہو جائے اس کی شرائط پر عمل نہیں ہو سکتا۔ سہیل نے گر کر کہا کہ تب ہم صلح ہی نہیں کرتے۔ نبی سی اللہ کے علم دیا اور ابوجندل قریش کے سپرد کر دیا گیا۔ قریش نے مسلمانوں کے کیپ میں اس کی مشکیں باندھیں 'پاؤں میں زنجیر ڈالی اور کشاں کشاں کشاں کشاں کشاں کے گئے۔ نبی سی اللہ کے جاتے وقت اس قدر فرما دیا تھا کہ ابو جندل! خدا تیری کشائش کے لئے کوئی سیس نکال دے گا۔ ابو جندل کی ذات اور قریش کا ظلم دیکھ کر مسلمانوں کے اندر جوش اور طیش تو پیدا ہوا 'گر نبی سی آئے کا علم سمجھ کر ضبط و صبر کے ابو جندل کی ذات اور قریش کا ظلم دیکھ کر مسلمانوں کے اندر جوش اور طیش تو پیدا ہوا 'گر نبی سی تھرے ہوئے تھے کہ اس (۸۰) آدمی کوہ شخیم سے صبح کے وقت جب مسلمان نماز میں مصروف تھے اس ادادے سے اترے کہ مسلمانوں کو نماز میں قتل کر دیں یہ سب گر قار کر گئے گئے اور آنخضرت سی تھی نے انہیں از راہ رحم دلی د عفو چھوڑ دیا۔

جملہ آور اعداء کو معافی: اس واقعہ پر قرآن مجید میں اس آیت کا نزول ہوا۔ وَهُوَ الَّذِیْ کَفَّ اَیْدِیَهُمْ عَنْکُمْ وَ اَیْدِیَکُمْ عَنْهُمْ بِبَطْنِ مَکَّةَ مِنْ بَعْدِ اَنْ اَظْفَرَکُمْ عَلَیْهِمْ (سورہَ الفَّحَ آیت: ۲۳) خدا وہ ہے جس نے وادی کمہ میں تمہارے وشنول کے ہاتھ تم سے روک دیے اور تمہارے ہاتھ بھی (ان پر قابویانے کے بعد) ان سے روک دیے۔

الفرض بی سفر بہت فیرو برکت کا موجب ہوا۔ آخضرت مٹی کیا نے معاندین کے ساتھ معلدہ کرنے میں فیاضی ' حزم' دور بین اور حملہ آور وشمنوں کی معانی میں عفو اور رحمۃ اللعالمینی کے انوار کا ظہور دکھایا ' حدیدیہ بی سے مدینہ منورہ کو واپس تشریف لے گئے۔ ای معاہدہ کے بعد سورۃ الفتح کا نزول حدیدیہ میں ہوا تھا۔ عمرفاروق بڑا ٹی نے پوچھا یا رسول اللہ! کیا یہ معاہدہ ہمارے لئے فتح ہے؟ فرمایا ہاں! اللہ جندل نے زندان مکہ میں پنچ کر دین حق کی تبلیغ شروع کر دی ' جو کوئی اس کی گرانی پر مامور ہوتا' وہ اسے توحید کی فوییاں ساتا' اللہ کی عظمت و جلالت بیان کر کے ایمان کی ہدایت کرتا۔ فدا کی قدرت کہ ابو جندل اپنچ سے ادادے اور سعی میں کامیاب ہو جاتا اور وہ معنی مسلمان ہو جاتا ور وہ مسلمان ہو جاتا ہور ہوتا' ہو ہوں س کر تبلیغ کا کام ای قید خاتہ میں کرتے۔ ابو مسلمان ہو جو کر مکہ چنچ جانے کا تتیجہ یہ ہوا کہ ایک سال کے اندر قریباً تین سواشخاص مسلمان ہو گئے۔ ابو جندل کی طرح ایک محض ابو بصیر تھاوہ مسلمان ہو کر مدینہ پنچا' قریش نے اسے بھی واپس لانے کے لئے دو محض نبی سٹی کیا گئے کی خدمت میں اطلاع دینے نے ابو بصیر کو ان کے سپرو کر دیا۔ راستہ میں ابو بصیر نے ان میں سے ایک کو دھوکاوے کر داری کی میا گئے اس کی خدمت میں اطلاع دینے کے لئے گیا۔ اس کے بیچھے بی ابوبسیر پنچا' نبی سٹی کیا نے اسے فساد انگیز فرمایا اس عاب سے خوف ذوہ ہو کر مدت میں اطلاع دینے اور کو کہ سے نکال دیا۔ ابو جندل کو چو نکہ مدینہ آنے کی اجازت کی خدمت میں اطلاع دینے کے لئے گیا۔ اس کے بیچھے بی ابوبسیر پھی اور بسیر بھی اس کے اس نے کہ سے شام کے راستہ پر ایک بہاڑی پر قبضہ کر لیا' جو قافلہ قریش کا آتا جاتا اسے لیٹ لیتا (کیونکہ قریش فریش کر ایا' جو قافلہ قریش کا آتا جاتا اسے لیٹ لیتا (کیونکہ قریش فریش کر بیا' جو قافلہ قریش کا آتا جاتا اسے لیٹ لیتا (کیونکہ قریش فریش کر ایا' جو قافلہ قریش کا آتا جاتا اسے لیٹ لیتا (کیونکہ قریش فریش خریش کر ایا' جو عاطا۔

ایک دفعہ ابوالعاص بن رئیع کا قافلہ بھی شام سے آیا۔ ابوجندل وغیرہ ابوالعاص سے واقف تھے 'سیدہ زینب بنت رسول کا اس سے

نکاح ہوا تھا (گو ابوالعاص کے مشرک رہنے سے افتراق ہو چکا تھا۔) ابوجندل نے قافلہ لوٹ لیا۔ گرکس جان کا نقصان نہ ہوا۔ اس لئے کہ ابوالعاص ان میں تھا۔ ابوالعاص ان میں تھا۔ ابوالعاص دہاں سے سیدھا مدینہ آیا اور حضرت زینب رہن تھا۔ کیا۔ جب ابوجندل کو اس فیصلہ کیا اطلاع ہوئی تو نبی سے تھا سے معالمہ صحابہ کے مشورہ پر چھو ڈریا۔ صحابہ نے ابوالعاص کی تائید میں فیصلہ کیا۔ جب ابوجندل کو اس فیصلہ کی اطلاع ہوئی تو انہوں نے سارا اسباب رسی اور ممار شتر تک ابوالعاص کو واپس کر دیا' ابوالعاص کمہ پنچا۔ سب لوگوں کا روپیہ بیسہ اسباب اوا کیا۔ پھر مناوی کرائی کہ اگر کسی کا کوئی حق جھے پر رہ گیا ہو تو بتا وے۔ سب نے کہا تو برا امین ہے۔ ابوالعاص نے کہا اب میں جاتا ہوں اور مسلمان ہوتا ہوں۔ بھے ڈر تھا کہ اگر اس سے پہلے مسلمان ہو جاتا تو لوگ الزام لگاتے کہ ہمارا مال مار کر مسلمان ہوگیا ہے۔ نبی منتی ہے ابواجندل اور اس کے ساتھیوں کو بھی اب مدینہ منورہ بلا لیا تھا تا کہ وہ قریش کو نہ لوٹ سکیں۔

اب قریش گھبرائے کہ ہم نے کیوں عمد نامے میں ان ایمان والوں کو واپس لینے کی شرط درج کرائی پھرانہوں نے مکہ کے چند فتخب مخصوں کو نبی سٹی چیا کی خدمت میں بھیجا کہ ہم عمد نامہ کی اس شرط سے دستبروار ہوئے ہیں۔ ان نو مسلموں کو اپنے پاس واپس بلا لیجے۔ نبی مٹی چیا نے معلمہ کے خلاف کرنا پند نہ فرمایا۔ اس وقت عام مسلمان بھی سمجھ گئے کہ معلمہ کی وہ شرط جو بظاہر ہم کو ناگوار تھی اس کا منظور کرلینا کس قدر مفید ثابت ہوا۔

ابوجندل کے حال سے کیا نتیجہ حاصل ہو تا ہے! ابوجندل کے قصہ سے ہر مخص جو سریں دماغ اور دماغ میں فہم کا مادہ رکھتا ہے۔ وہ سمجھ سکتا ہے کہ اسلام کی صداقت کیسی الٰی طاقت کے ساتھ بھیل رہی تھی اور کس طرح طالبان حق کے دل میں بھنہ کر رہی تھی کہ وطن کی دوری' اقارب کی جدائی' قید' ذات' بھوک' پیاس' خوف و طمع' گوار' پھانی غرض دنیا کی کوئی چیزاور کوئی جذبہ ان کو اسلام سے نہ روک سکتا تھا۔

صلح کا حقیقی فاکرہ: امام زہری نے معاہدہ کی دفعہ اول کے متعلق تحریر فرمایا ہے کہ جانبین سے آمد و رفت کی روک ٹوک کے اٹھ جانے سے یہ فاکدہ ہوا کہ لوگ مسلمانوں سے ملئے جلنے گئے اور اس طرح ان کو اسلام کی حقیقت اور صداقت معلوم کرنے کے مواقع ملے اور اس وجہ سے اس سال استے زیادہ لوگوں نے اسلام قبول کیا کہ اس سے پیشتر کسی سال استے مسلمان نہ ہوئے تھے۔

مسلمانوں کا طواف کعبہ کے لئے جانا اور اس کے نتائج (کے بچری مقدس) معلدہ صدیبیہ کی شرط دوم کی رو سلمانوں کا طواف کعبہ کے لئے جانا اور اس کے نتائج (کے بچری مقدس) معلدہ صدیبیہ کی شرط دوم کی رو سلمان اس سال کمہ پنچ کر عمرہ کرنے کا حق رکھتے تھے۔ اس لئے اللہ کا رسول دو ہزار صحابہ کو ساتھ لے کر کمہ بہنچا۔ کمہ والوں نے بی سائج کو کمہ آنے ہے تو نہ روکا لیکن خود گھروں کو مقفل کرکے کوہ ابو قبیس کی چوٹی پر جس کے بنچ کمہ آباد ہے چا گئے 'پیاڑ پر سے مسلمانوں کے کام دیکھتے رہے۔ خدا کا نبی سائج ہم مین دن تک کے لئے کمہ میں رہا اور پھر ساری جعیت کے ساتھ مدینہ کو واپس چلاگیا۔ ان مکروں پر مسلمانوں کے سیج جوش' سادہ اور مؤثر طریق عبادت کا اور ان کی اعلیٰ دیانت و امانت کا (کہ خالی شدہ شریس کی کا ایک پائی کا بھی نقصان نہ ہوا تھا) عجیب اثر ہوا ، جس نے سینکووں کو اسلام کی طرف مائل کر دیا۔

جنگ خیبر۔ (محرم کھ): خیبر مدینہ سے شام کی جانب تین منزل پر ایک مقام کا نام ہے ' یہ یہودیوں کی خالص آبادی کا قصبہ تھا۔ آبادی کے گردا گرد متحکم قلع بنائے ہوئے تھے۔ نی ساتھیا کو سفر حدیبیہ سے پنچے ہوئے ابھی تھوڑے ہی دن (ایک ماہ سے کم) ہوئے تھے کہ یہ سننے میں آیا کہ خیبر کے یہودی پھر مدینہ پر حملہ کرنے والے ہیں اور جنگ احزاب کی ناکامی کا بدلہ لینے اور اپنی کھوئی ہوئی جنگی عزت و قوت کو ملک بھر میں بحال کرنے کے لئے ایک خونخوار جنگ کی تیاری کر چکے ہیں۔ انہوں نے قبیلہ غطفان کے چار ہزار جنگمی بمادروں کو بھی اپنے ساتھ ملالیا تھا اور معلمہ ہیے تھا کہ اگر مدینہ فتح ہوگیا تو پیداوار خیبر کا فصف حصہ بیشہ بنو غطفان کو دیتے رہیں گے۔

مسلمان محاصرہ کی تختی کو جو پچھلے سال ہی جنگ احزاب میں انہیں اٹھانی پڑی تھی' ہنوز نہیں بھولے تھے۔ اس لئے سب مسلمانوں کااس امریر انقاق ہو گیا کہ حملہ آور دشمن کو آگے بڑھ کرلینا چاہیئے۔

نی ساتی استیان نے اس غزوہ میں صرف انمی صحابہ کو ہم رکاب چلنے کی اجازت دی تھی جو لقد رضی الله عن المومنین اذیبا یعونک تحت الشجرة فعلم ما فی قلوبهم کی بشارت سے ممتاز تھے اور جن کو وعد کم الله مغانم کثیرة تا حدونها۔ کا مروه مل چکا تھا۔ ان کی تعداد چووہ سو تھی جن میں سے دو سو اسبی سوار تھے۔

مقدمہ لشکر کے سردار عکاشہ بن محصن اسدی بڑائی اور میمنہ لشکر کے سردار عمر بن الخطاب بڑائی تھے۔ سردار میسرہ کوئی اور سحالی بڑائی تھے۔ سردار عمر تیں بھی شامل لشکر تھیں 'جو بیاروں اور زخیوں کی خبر گیری اور تیار داری کے لئے ساتھ ہولی تھیں۔

لشکر اسلام آبادی خیبر کے مقصل رات کے وقت پہنچ گیا تھالیکن نبی ساڑی کی عادت مبارکہ بیہ تھی کہ لڑائی رات کو شروع نہ کرتے تھے اور نہ شب خون ڈالا کرتے تھے۔ اس لئے لشکر اسلام نے میدان میں ڈیرے ڈال دیئے۔ معرکہ کے لئے اس مقام کا انتخاب مرو جنگ آزما خباب بن المنذر زالٹر نے کیا تھا۔ یہ میدان اہل خیبراور بنو غطفان کے درمیان پڑتا تھا۔ اس تدبرکا فائدہ بیہ ہوا کہ جب بنو غطفان یمودیان خیبرکی مدد کے لئے نکلے تو انہول نے لشکر اسلام کو سد راہ پایا اور اس لئے چپ چاپ اپنے گھروں کو واپس چلے گئے۔

نی مٹائیا نے تھم دیا تھا کہ لشکر کا بڑا کیمپ ای جگہ رہے گا اور حملہ آور فوج کے دستے کیمپ سے جایا کریں گے۔ لشکر کے اندر فوراً مجد تیار کرلی گئ تھی اور جنگ کے دوش بدوش تبلیغ اسلام کا سلسلہ بھی جاری فرما دیا گیا تھا۔

حضرت عثمان رفائتہ ۔۔۔۔ اس کیپ کے ذمہ دار افسر تھے۔ قصبہ خیبر کے قلعے جو آبادی کے دائیں بائیں واقع تھے شار میں دس تھے، جس کے اندر دس ہزار جنگی مرد رہتے تھے، ہم ان کو تین حصوں پر تقسیم کر سکتے ہیں (۱) قلعہ نام (۲) قلعہ نطاۃ (۳) حصن صعب بن معاذ۔ یہ چاروں حصون نطاۃ کے نام سے نامزو تھے۔ معاذ۔ یہ چاروں حصون نطاۃ کے نام سے نامزو تھے۔ (۵) حصن الزبیر (۵) حصن ان الحقیق بھی کتے ہیں۔ یہ تینوں حصون کتیبہ کے نام سے نامزو تھے۔ کام سے نامزو تھے۔ کام سے نامزو تھے۔ کی حصن بی الحقیق بھی کتے ہیں۔ یہ تینوں حصون کتیبہ کے نام سے نامزو تھے۔

محمود بن مسلمہ بڑاٹر کو حملہ آور فوج کا سردار بنایا گیا اور انہوں نے قلعہ نطاۃ پر جنگ کا آغاذ کر دیا۔ نبی مٹھیل خود بھی حملہ آور فوج میں شامل ہوئے تھے' باتی ماندہ فوجی کیمپ زیر نگرانی حضرت عثان بن عفان بڑاٹر تھا۔

محود بن مسلمہ رہائی بار حملہ کرتے رہے لیکن قلعہ فتح نہ ہوا' پانچویں یا چھے روز کا ۔۔۔۔ وَکر ہے کہ محود رہائی میدان جنگ کی گری سے ذرا ستا نے کے لئے پائین قلعہ دیوار کے سابہ ہیں لیٹ گئے۔ کنانہ بن الحقیق یہودی نے انہیں غافل دیکھ کر ایک پھر ان جگر ان مسلمہ رہائی کے معائی نے سنجھال کی اور شام بحک کمال میجاعت و دلاوری سے لڑتے رہے۔ محمہ بن مسلمہ کی رائے ہوئی کہ یہودیوں کے نخلتان کو کاٹا جائے کیونکہ ان لوگوں کو ایک ایک درخت ایک ایک بیک کا بیک بیک کہ یہودیوں کے نخلتان کو کاٹا جائے کیونکہ ان لوگوں کو ایک ایک درخت ایک ایک بیک کے برابر پیارا ہے۔ اس تدبیر سے اہل قلعہ پر اثر ڈالا جاسے گا۔ اس تدبیر پر عمل شروع ہو گیا تھا کہ ابو بکر صدیق رائی شاہتے کے جان ہوئی کہ بیک کے برابر پیارا ہے۔ اس تدبیر سے علاقہ یقینا مسلمانوں کے ہاتھ پر فتح ہونے والا ہے پھر ہم اسے اپنے ہاتھوں کو بڑائی نے نہا تھوں میں حاضر ہو کر التماس کیا کہ بی علاقہ یقینا مسلمانوں کے ہاتھ پر فتح ہونے والا ہے پھر ہم اسے اپنے ہاتھوں کو بیاس نخلتان کا شخ کا حکم اختاع بھیج دیا۔ شام کو محمہ بن کو مخلوانہ شادت کا قصہ خود ہی نئی مائی ہاتھ کی فدمت میں آکر عرض کیا' نبی طابح ہے۔ فرمایا لا عطین (اولیاتین) مسلمہ بڑائی نے اپنے کھائی کی مظلوانہ شادت کا قصہ خود ہی نئی مائی کی مظلوانہ شادت کا قصہ خود ہی نئی مائی کے فدمت میں آکر عرض کیا' نبی طابح میں اس کے گا زیا وہ محض نشان ہاتھ میں لے گا) جس سے مدا تعالی اور رسول اللہ محبت کرتے ہیں اور خدا تعالی فتح عابت فرمائے گا۔ یہ ایکی تعریف تھی' جے من کر فوج کے برے برے برادر انگلے دن کی کمان ملنے کے آرزد مند ہو گے۔

اس رات پاسبانی نظر کی فدمت حضرت عمر بن الخطاب بڑاٹھ کے سپرد تھی۔ انہوں نے گرداوری کرتے ہوئے ایک یمودی کو گرفتار
کیا اور اسی وقت نبی ملٹھیے کی فدمت میں لائے۔ آنخضرت ملٹھیے نماز تہد میں تھے 'جب فارغ ہوئے تو یمودی سے گفتگو فرمائی۔ یمودی
نے کہا کہ اگر اسے اور اس کے زن و بچہ کو جو قلعہ کے اندر ہیں امان عطا ہو تو وہ بہت ہے جنگی راز بتا سکتا ہے۔ یہ وعدہ اس سے کر لیا
گیا۔ یمودی نے بتایا کہ نظاۃ کے یمودی آج کی رات اپنے زن و بچہ کو قلعہ ش میں بھیج رہے ہیں اور نقد و بمنس کو قلعہ نظاۃ کے اندر
دفن کر رہے ہیں۔ جمھے وہ مقام معلوم ہے۔ جب مسلمان قلعہ نظاۃ لے لیں گے تو میں وہ جگہ بتا دوں گا۔ بتایا کہ قلعہ ش کے بہ خانوں
میں قلعہ شکنی کے بہت سے آلات منجنیق وغیرہ موجود ہیں۔ جب مسلمان قلعہ ش فیج کر لیں گے تو میں وہ بتہ فائے کی سب بتا دول گا۔
میں ہوئی تو نبی کریم سٹھیے نے حضرت علی مرتضی بڑاٹھ کو یاد فرمایا۔ لوگوں نے عرض کیا کہ انہیں آشوب چیم ہے اور آ تکھوں میں درد بھی
ہوئی تو نبی کریم سٹھیے نے حضرت علی مرتضی بڑاٹھ کو یاد فرمایا۔ لوگوں نے عرض کیا کہ انہیں آشوب چیم ہے اور آ تکھوں میں درد بھی
ہوتا رہا ہے۔ حضرت علی بڑاٹھ آگئے تو نبی سٹھیے نے لب مبارک جناب علی مرتضی بڑاٹھ کی آ تکھوں کو لگا دیا۔ اس وقت آ تکھیں کھل گئیں
نہ آشوب کی سرخی باتی تھی اور نہ درد کی تکلیف۔ پھر فرمایا علی! جاؤ راہ خدا میں جماد کرد' پسلے اسلام کی دعوت دو' بعد میں جنگ کو۔
غی اگر تہمارے ہاتھ پر ایک محض بھی مسلمان ہو جائے تو یہ کام بھاری غنیمتوں کے حاصل ہو جانے سے بہتر ہو گا۔

حضرت علی مرتفیٰی بڑاتھ نے قلعہ ناعم پر جنگ کی طرح ڈالی۔ مقابلہ کے لئے قلعہ کا مشہور سردار مرحب میدان میں نکلا۔ یہ اپنے آپ کو ہزار بمادروں کے برابر کماکر تا تھا۔ اس نے آتے ہی یہ رجز پڑھنا شروع کر دیا۔ قد علمت خیبر انی مرحب شاکی السلاح بطل محرب اذ القلوب اقبلت تلهب!۔ "خیبر جانتا ہے کہ میں ہتھیار سجانے والا بمادر تجربہ کار مرحب ہوں۔ جب لوگوں کے ہوش مارے جاتے ہوں 'و میں بمادری دکھاتا ہوں''

اس كے مقابلہ كے لئے عامر بن الاكوع والله فكلے وہ بھى اپنا رجز يرصة جاتے تھے۔

قد علمت خیبر انی عامر۔ شاکی السلاح بطل مقانر۔ خیبرجانا ہے کہ ہتھیار چلانے میں استاد نبرد آزما تلخ ہوں۔ میرانام عامرہے۔" مرحب نے ان پر تکوار سے وار کیا۔ عامر بڑاتھ نے اسے ڈھال پر روکا اور مرحب کے حصہ زیریں پر وار چلایا۔ مگران کی تکوار جو لمبائی میں چھوٹی تھی' ان بی کے گھٹے پر گئی' جس کے صدمہ سے بالآخر شہید ہو گئے۔

پر حضرت على مرتضى بالله نكار رجز حيدري سے ميدان كونج الها۔

انا الذی سمتنی امی حیدرہ۔ اکیلکم بالسیف کیل السندرہ۔ کلیت باغات شدید قسورہ "میں ہوں کہ میری ماں نے میرا نام شر غضبتاک رکھاہے میں اپنی تلوار کی سخاوت سے تہیں بوے بوے پیانے عطا کروں گا۔ میں شیر ببر تملہ آور ہنر میدان ہوں۔" حضرت علی مرتضٰی بڑا شیر نے ایک بی ہاتھ تکوار کا ایہا مارا کہ مرحب کے خود آبنی کو کاٹنا ہوا عمامہ کو قطع کرتا مرکے دو آبلاے بناتا ہوا گردن تک جا پہنچا۔ مرحب کا بھائی یا بر نکلا اسے زبیر بن العوام نے خاک میں سلادیا۔

اس کے بعد حفرت علی مرتفی بڑا تھ کے عام مملہ سے قلعہ ناعم فتح ہوگیا۔ اس روز قلعہ صعب کو حضرت حباب بن المنذر بڑا تھ نے کا صوہ سے تیمرے دن بعد فتح کر لیا۔ حباب بن المنذر انساری السلمی بڑا تھ ابو عمرہ کنیت اور ذوالرائے لقب تھا۔ غزوہ بدر میں ۳۳ سال کے تھ میدان بٹک بدر کے متعلق بھی آنحضرت الٹھا نے ان کی رائے کو پند فرمایا تھا۔ حضرت عمر بڑا تھ کی خلافت میں انتقال فرمایا ، قلعہ صعب سے مسلمانوں کو جو مجبور ، چھوہارے ، مکھن ، روغن ، زیتون ، چربی اور پارچہ جات کی مقدار کثیر ملی۔ فوج میں قلت رسد سے جو تکلیف ہو رہی تھی وہ رفع ہو گئی۔ اس قلعہ کے آلات قلعہ شکن بھی برآمد ہوئے ، جس کی خبر یمودی جاسوس دھ چکا تھا۔ اس سے الکھ روز قلعہ نطاق فتح ہو گیا۔ اب قلعہ الزبیر جو ایک ایک بہاڑی ٹیلہ پر واقعہ تھا اور اپنے بانی زبیر کے نام سے موسوم تھا ، پر حملہ کیا گیا۔ وو روز کے بعد ایک یمودی لشکر اسلام میں آیا۔ اس نے کہا ہے قلعہ تو ممینہ بھر تک بھی تم فتح نہ کر سکو گے میں ایک راز بتاتا ہوں۔ اس قلعہ کے اندر بانی ایک زیر نمین نالہ کی راہ سے جاتا ہے آگر بانی کا راستہ بند کر دیا جائے تو فتح ممکن ہے۔ مسلمانوں نے بانی پر قبعنہ کر لیا۔

اب الل قلعه ' قلعہ سے نکل کر کھلے میدان میں آکر اور سلمانوں نے انہیں محکست دے کر قلعہ کو فتح کر لیا۔

پھر حصن ابی پر حملہ شروع ہوا۔ اس قلعہ والوں نے سخت مدافعت کی' ان میں سے ایک شخص جس کانام غروان تھا' مبار ذت کے لئے باہر لکلا۔ حباب بڑاتھ مقابلہ کو گئے اس کا بازو راست کٹ گیا۔ وہ قلعہ کو بھاگا' حباب بڑاتھ نے تعاقب کیا اور اس کی رگ باشنہ کو بھی کاٹ ڈالا' وہ گر پڑا اور پھر قتل کیا گیا۔

قلعہ سے ایک اور یمودی لکلا' جس کا مقابلہ ایک مسلمان نے کیا۔ گر مسلمان اس کے ہاتھ سے شہید ہوگیا۔ اب ابودجانہ راتھ لکے۔ انہوں نے جاتے ہی اس کے ہاتھ پاؤں کاٹ دیئے اور پھر قتل کر ڈالا۔

میود پر رعب طاری ہو گیا اور باہر نکلنے ہے رک گئے۔ ابو دجانہ رہائی آگے برھے۔ مسلمانوں نے ان کا ساتھ دیا۔ تکبیر کہتے ہوئے فلعہ کی دیوار پر جاچڑھے۔ قلعہ فض کر لیا۔ اہل قلعہ بھاگ گئے اس قلعہ ہے بکریاں اور کپڑے اور اسباب بہت ساملا۔

اب مسلمانوں نے حص البر پر حملہ کر دیا۔ یہاں کے قلعہ نشینوں نے مسلمانوں پر اتنے تیر برسائے اور اتنے پھر گرائے کہ مسلمانوں کو بھی مقابلہ میں منجنیق کا استعال کرنا پڑا۔ منجنیق وہی تھے جو حص صعب سے غنیمت میں ملے تھے۔ منجنیقوں سے قلعہ کی دیواریں گرائی گئیں اور قلعہ فتح ہوگیا۔ (اس عظیم فتح کے بعد بہت سے اکابر نے اسلام قبول کرلیا) انہیں ایمان لانے والوں میں خالد بن ولید تھے ، جو جنگ احد میں کافروں کے رسالہ کے افریتے اور مسلمانوں کو انہوں نے سخت نقصان بہنچایا۔

یمی وہ خالد بڑاتھ ہیں جنہوں نے اسلامی جزل ہونے کی حیثیت میں مسلمہ کذاب کو شکست دی' تمام عراق اور نصف شام کا ملک فتح کیا تھا۔ مسلمانوں کے ایسے جانی دشمن اور ایسے جانباز اعلیٰ سابی کا خود بخود مسلمان ہو جانا اسلام کی سچائی کا معجزہ ہے۔

عمروین عاص رفاقتہ کا اسلام لانا ۸ ہے: انبی اسلام لانے والوں میں عمروین العاص سے و رئی نے ان ہی کو مسلمانوں سے عداوت اور بیرونی معاملات میں اعلی قابلیت رکھنے کی وجہ سے اس ڈیپوٹیشن کا سروار بنایا تھا جو شاہ جش کے پاس گیا تھا تا کہ وہ جش میں گئے ہوئے مسلمانوں کو قریش کے حوالے کر دے۔ انہیں عمروین عاص بڑتھ نے حضرت عمر بزاتھ کے زمانہ خلافت میں ملک مصر کو فتح کیا تھا۔ ایسے مدیرو ماہر سیاست اور فاتح ممالک کا مسلمان ہو جانا بھی اسلام کا اعجاز ہے۔

ائمی اسلام لانے والوں میں عثان بن طلحہ بھی تھے۔ جو کعبہ کے اعلیٰ مہتم و کلید بردار تھے جب بیہ نامی سردار (جن کی شرافت حسب و نسب سارے عرب میں مسلمہ تھی) نبی ساڑھا کی خدمت میں جا پہنچا تو نبی ملٹھا نے فرمایا کہ آج مکہ نے اپنے جگر کے دو ککڑے ہم کو دے ڈالے۔ (منتخب از رحمۃ للعالمین۔ جلد اول)

قار کین کرام بخاری شریف نے بیشتر احادیث کی روایت کرنے والی خاتون ام المؤسنین حضرت عائشہ صدیقہ بھی کا نام نامی واسم گرامی پڑھا ہوگا گرایے بہت کم ہول گے جو حضرت صدیقہ کے حالات سے واقفیت رکھتے ہوں اس لیے مناسب معلوم ہوا کہ حضرت صدیقہ بھی کے عالات کے کچھ حالات زندگی درج کر دیتے جائیں اللہ پاک ایمان والوں کی ماں رسول کریم مٹی کی عرم محرّم حضرت عائشہ بھی کی دوح پاک پر ہماری طرف سے بے شار سلام اور رتحتیں نازل فرمائے۔ آمین۔

ام المؤمنين حضرت عاكشه صديقه وكي آفيه: عائشه بنت ابوبكر صديق ويقط عبدالله بن ابي قاف عثان بن عامر بن عمر بن كعب بن سعد ابن يتم بن مره بن كعب بن لوى بن قالب بن فهر بن الك بن نفر بن كنانه -

نہال کی طرف سے عائشہ رفتی ہو ہنت ام ہارون بنت عامر بن عویمر بن عبدالشمس بن عماب بن اذمیہ ابن سیج بن وہمان بن حارث بن غنم بن مالک بن کنانہ۔

آپ کا نسب نامہ حضور مرور کا نات سے باپ کی طرف سے آتھویں اور مال کی طرف سے بارہویں پشت میں کنانہ سے جا ماتا ہے

اس طرح سے آپ باپ کی طرف سے قریثی اور مال کی طرف سے کنالی ہیں۔

لقب و خطاب: آپ کانام عائشہ کقب حمیرا اور صدیقہ اور خطاب ام المؤمنین کنیت ام عبداللہ۔ حضرت عائشہ رہی آھا کے ہال کوئی اولاد نہ ہوئی جس کے نام سے وہ اپنی کنیت مقرر کرتیں اور کنیت سے کسی کا پکارا جانا عرب میں چونکہ عزت کی نشانی سمجھی جاتی تھی' اس لئے آپ نے حضور لٹی کیا کے مشورہ سے اپنی بمن اساء کے بیٹے عبداللہ بن زبیر کے نام پر اپنی کنیت ام عبداللہ رکھ لی تھی۔

تاریخ ولادت: آپ کی ولادت کی صحح تاریخ تو معلوم نہیں 'لیکن اس قدر ثابت ہے کہ حضور سے آیا کی بعثت کے پانچیں اور اجرت نبوی سے نو سال پہلے جب آپ کا حضور سرور کا نکات جرت نبوی سے نو سال پہلے جب آپ کا حضور سرور کا نکات سے نکاح ہوا تو اس وقت آپ کی عمرچھ سال کی تھی اور مدینہ منورہ پہنچ کراھ میں جب آپ کا شانہ نبوی میں واغل ہو کیں تو آپ کی عمرنو سال کی تھی۔

رضاعت: شرفائے عرب کے دستور کے موافق آپ کو واکل کی بیوی نے دودھ پلایا تھا۔ (اسد الغابہ میں واکل کی مال لکھا ہے لیکن صحیح بخاری باب الرضاعت میں بیوی لکھا ہے اور یکی صحیح ہے) ایک دفعہ واکل کے بھائی افلح بینی آپ کے رضائی چھا آپ سے طفے کو آئے اور انہوں نے اندر آنے کی اجازت مائٹی مھزت عائشہ صدیقہ بھاتھا نے فرمایا کہ جب تک میں رسول اللہ مٹھاتھا سے نہ پوچھ لول' اجازت نہیں دے سکتے۔ جس وقت حضور مٹھاتھا گھر میں تشریف لائے تو آپ نے ان سے فرمایا کہ وہ تہمارے پھا ہیں حضرت عائشہ بھاتھا نے عرض کیا کہ حضور مٹھاتھا ودوھ تو عورت پلاتی ہے مرد نہیں بلاتا۔ حضور مٹھیل نے فرمایا وہ تہمارے پھا ہیں۔ تہمارے پاس کے سکتے ہیں۔

پچپین: آپ کے والدین آپ کی پیدائش سے پیشتری مسلمان ہو بھے تھے۔ اس لئے دنیا میں آ کھ کھولتے ہی توحید کی صدا ان کے کان میں پنچنے گئی اور شرک و کفر کی آلودگی سے بالکل پاک رہیں۔ ہونمار بروا کے بھنے بھنے پات' آپ بھین ہی میں قیم و ذکا' قد و قامت اور صورت و سیرت میں ممتاز تھیں۔ اعضاء مضبوط اور جم توانا تھا' عام بچوں کی طرح بھین میں معترت عائشہ رہی تھیں کو کو کہ بہت دلدادہ تھیں' گریوں سے کھینا اور جھولے جھولنا آپ کے دو مرغوب ترین کھیل تھ' محلّد کی تمام لڑکیاں آپ کے گھر میں جم ہو جاتیں اور کھیل کود میں ان کے اشاروں پر چلتیں۔ وہ آپ کے سامنے ایس مرغوب و مؤدب رہیں' گویا کہ حضرت عائشہ رہی تھا ان کی سروار ہیں۔ والدین اس چھوٹی می عمر میں آپ کی فراست و رعب دکھ کر خوش ہوتے اور انہیں بعض او قات خیال گزر تا کہ یہ کی دن ضرور معزز و ممتاز ہوگی۔ تج ہے۔

بالاے سرش زہو شمندی ہے تافت ستارہ بلندی

آپ کی ذہائت کا بیہ حال تھا کہ بچپن کی ذرا ذرا می ہاتیں بتفصیل آپ کو یاد تھیں اور انہیں اس طرح بیان فرما دیا کرتی تھیں گویا کہ ابھی سامنے واقع ہو رہی تھیں۔

بشادى: نبوت كے دسویں سال ماہ رمضان المبارك میں حضرت خدیجہ الكبرئ ٢٥ سال كى عمر میں انقال فرما كئيں۔ ان كى جدائى كا حضور طفح الله كا حضور طفح الله كا معرضہ ہوا۔ يہ وہ زمانہ تھا جب كه كفار كمه حضور طفح الله كو ستانے میں كوئى وقیقہ اٹھا نہ ركھتے تھے۔ ان كى كلفتوں اور اذبتوں كو بھلانے اور ول و جان كو تسكین دینے والی تنہائى كى مونس ہوى جب اس دنیا سے رخصت ہو كئيں تو حضور طفح الله بے حد ملول رہنے گئے۔ آپ كو مغموم دكھ كر مشہور صحابى عثان بن مظعون كى ہوى خولہ بنت حكيم نے ايك دن عرض كيا يا رسول الله! حضور طفح الله الله على مورت سے عمرض كيا، كنوارى اور بوہ دونوں موجود بي، جس سے حكيم ہو، كسى عورت سے نكاح كر ليجئے۔ حضور طفح الله عنوں على عرب عورت سے عمرض كيا، كنوارى اور بوہ دونوں موجود بي، جس سے حكيم ہو،

اس کے متعلق سلسلہ جنبانی کی جائے۔ فرمایا کون کون؟ عرض کیا ہوہ تو سودہ ینت زمعہ ہیں 'جو حضور پر ایمان لا چکی ہیں اور کوار کی حضرت ابو بکر صدیق کی 'جو حضور میں ہی جائے۔ فرمایا بمتر ان دونوں کی حضرت ابو بکر صدیق کی 'جو حضور میں ہی مضا ماصل کر کے خولہ خوشی خوش حضرت ابو بکر کے گھر کئیں اور ام رومان سے اس کا تذکرہ کیا۔ ام رومان نے کہا عائشہ کے والد کو آلینے دو' وہ باہر گئے ہوئے ہیں۔ تھوڑی دیر بعد جب حضرت ابو بکر بھڑ گھر آئے تو یہ مڑوہ آپ کو سال گیا گیا۔ انہوں نے کما عائشہ کے والد کو آلینے دو' وہ باہر گئے ہوئے ہیں۔ تھوڑی دیر بعد جب حضرت ابو بکر بھڑ گھر آئے تو یہ مڑوہ آپ کو سال گیا۔ انہوں نے فرمایا اگر حضور کی مرضی ہے تو اس میں مجھے کیا عذر ہے' لیکن حضور میں ہے تو کی عائشہ کا نکاح حضور مال کی اور کی ہے کو کر ہوتا ہے؟ (زمانہ جابلیت میں عرب میں دستور تھا کہ جس طرح سکے بھائی کی لڑکی سے نکاح جائز نہ تھا' ای طرح منہ بولے بھائی کی لڑکی کے بھائی کی لڑکی کے بھائی کی لڑکی کو بھی اپنے لئے حرام سجھتے تھے)

خولہ پھر حضور طاق کیا کی خدمت میں حاضر ہو کیں اور عرض کیا کہ ابو بکر زائش نے یہ اعتراض کیا ہے ' حضور ماٹھیل نے فرمایا کہ ابو بکر مراث ہور دیا۔
میرے دین بھائی ہیں نہ کہ سکے بھائی اس لئے ان کی لڑک سے نکاح جائز ہے۔ وہاں کیا عذر تھا' حضرت ابو بکر زائش نے سر تسلیم خم کر دیا۔
احادیث میں ہے کہ نکاح سے پہلے حضور ماٹھیل نے خواب میں دیکھا تھا کہ ایک فرشتہ ریٹم کے کپڑے میں آپیٹ کر کوئی چیز حضور ماٹھیل کے سامنے پیش کر رہا ہے ' حضور نے بوچھاکیا ہے؟ اس نے جواب دیا کہ یہ حضور کی ہوئی ہیں۔ حضور ماٹھیل نے کھول کر دیکھا تو عائشہ رضی اللہ عنها تھیں۔

نکاح کے وقت حفرت عائشہ کی عمر ۱ سال کی تھی۔ نکاح کی رسم برے سادہ طریق سے عمل میں آئی۔ وہ اپنی ہم من سیلیوں کے ساتھ کھیل رہی تھیں کہ ان کی انا آئی اور ان کو لے گئی۔ ان کے والد نے آکر نکاح پڑھا دیا۔ پانچ سو درہم مر مقرر ہوا۔ حضرت عائشہ رہی تھیں کہ ان کی ادار ہوکھے خبر تک نہ تھی، آخر آہستہ آہستہ میری والدہ نے مجھے اس امرکی اطلاع دے دی۔

فضائل: آپ میں چند ایک ایسی خصوصیتیں تھیں' جو دو سری امہات المؤمنین کو حاصل نہ تھیں اور وہ یہ ہیں:(۱) حضور ساتھیا کی صرف آپ بی ایک ایسی ہوی تھیں' جو کواری حضور کے نکاح میں آئیں' فرشتے نے آپ کی صورت خواب میں حضور ساتھیا کے سامنے پیش کی (۲) آپ پیدائش بی سے شرک و کفر کی آلودگی سے پاک رہیں (۳) آپ کے والدین مماجر تھے (۳) آپ کی برآت میں قرآن شریف کی آیات نازل ہوئیں (۵) آپ بی کے لحاف میں حضور ساتھیا کو گئ بار وحی ہوئی' کسی اور یوی کے لحاف میں نہیں ہوئی (۱) آپ بی کے جربے میں اور آپ بی کے آخوش میں سررکھے ہوئے حضور ساتھیا کے وفات یائی اور وہیں وفن ہوئے۔

وفات: ۸۵ ہجری مقدس ماہ رمضان میں آپ کی طبیعت علیل ہوئی اور چند روز تک بیار رہیں' وصیت کی کہ مجھے حضور ساتھیا کے ساتھ ہمی کہ بنت البقیع میں دفن کیا جائے۔ رات ہی کو دفن کر دی ۔ کے ساتھ اس حجرہ میں دفن کیا جائے۔ رات ہی کو دفن کر دی ۔ جاؤں اور صبح کا انتظار نہ کیا جائے۔ کا رمضان المبارک کی شب کو وفات پائی' جنازہ حسب وصیت رات ہی کے وقت اٹھایا گیا۔ لیکن مردوں اور عورتوں کا انتا ہجوم تھا کہ رات کے وقت کھی نہیں دیکھا گیا۔ حضرت ابو ہریرہ بڑاٹھ نے جو ان دنوں حاکم مدینہ تھے' نماز جنازہ پر حالی۔ جھنجوں اور بھانجوں نے قبر میں اتارا اور وہ شم رشد و ہدایت دنیا کی نظروں سے نبال ہوگئی۔ انا للہ و انا الیہ راجعون۔

ابو ہریرہ دخاتی (ابو ہریرہ دخاتی اپنی کنیت ہی ہے ایسے مشہور ہوئے کہ ان کا صحیح نام دریافت کرنا مشکل ہے 'کوئی کہتا ہے عبدالله بن عامر نام تھا۔ کوئی کہتا ہے عمیر بن عامر'کوئی کہتا ہے بریر بن عشرقہ 'کوئی کہتا ہے سکین بن دومہ 'کوئی کہتا ہے عبداللہ بن عبد مشمر 'کوئی کہتا ہے عبد عمرو بن غنیم 'کوئی کہتا ہے مردوس بن کہتا ہے عامر'کوئی کہتا ہے عبد ننم 'کوئی کہتا ہے عبد غنم۔ کوئی کہتا ہے عبد مشمر 'کوئی کہتا ہے عبد عمرو بن غنیم 'کوئی کہتا ہے مردوس بن عامر۔ ابوعامر کہتے ہیں کہ جابلیت میں ان میں سے کوئی نام ہو گا۔ اسلامی نام عبداللہ یا عبدالرحمٰن ہے۔ ازدی دوسی ہیں' آپ کے پاس ایک چھوٹی می بلی تھی۔ جس کو ساتھ رکھتے تھے اس لئے کنیت ابو ہریرہ ہو گئی۔ جنگ خیبر کے زمانہ میں حضور ملٹھ کیا کی خدمت میں حاضر ہو کر اسلام لائے۔ پھر ہر وقت حضور ساٹھ کیا کی خدمت میں رہنے لگے۔ سب سے زیادہ حدیثیں اننی کی روایت کردہ ہیں۔ ۵۵ھ یا ۵۵ھ یا ۵۵ھ میں فوت ہوئے۔(ماخوز)

السُمَاعِيلُ، حَدُّتُنَا أَيُّوبُ، عَنْ أَبِي قِلاَبَةً، السُمَاعِيلُ، حَدُّتُنَا أَيُّوبُ، عَنْ أَبِي قِلاَبَةً، عَنْ أَنِسِ بْنِ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: أَتَى النَّبِيُ اللهِ عَلَى بَعْضِ نِسَائِهِ وَمَعَهُنْ أُمُّ مَلْيَمٍ فَقَالَ: ((وَيْحَكَ يَا أَنْجَشَةُ رُويْدَكَ مَلْيَمٍ فَقَالَ: ((وَيْحَكَ يَا أَنْجَشَةُ رُويْدَكَ مَلْيَمٍ فَقَالَ: ((وَيْحَكَ يَا أَنْجَشَةُ رُويْدَكَ النَّيِيُ الْقَوَارِيرِ)) قَالَ أَبُو قِلاَبَةً: فَتَكَلَّمَ النَّيِي الْقَوَارِيرِ) لَا اللهِ عَلْمَةٍ لَوْ تَكَلَّمَ بَعْضَكُمْ النَّيِي الْقَوَارِيرِ. النِّي الْقَوَارِيرِ. الْعَبْمُوهَا عَلَيْهِ. قَوْلُهُ: سَوْقَكَ بِالْقَوَارِيرِ. [أطرافه في: ١٦١٦، ١٠٢٠، ٢٠٢، ٢٠٢، ٢٠٢، ٢٠٢، ٢٠٢،

(۱۱۲۹) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہ ہم سے اساعیل نے بیان کیا کہا ہم سے ابوب شختیانی نے بیان کیا ان سے ابوقلابہ نے اور ان سے انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم (ایک سفر کے موقع پر) اپنی عورتوں کے پاس آئے جو اونٹول پر سوار جا رہی تھیں 'ان کے ساتھ ام سلیم رضی اللہ عنماانس کی والدہ بھی تھیں۔ آخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا 'افسوس' انجشہ! بھی تھیں۔ آخضرت سے چل۔ ابوقلابہ نے کہا کہ آخضرت نے عورتوں سے متعلق ایسے الفاظ کا استعمال فرمایا کہ آگر تم میں کوئی شخص عورتوں سے متعلق ایسے الفاظ کا استعمال فرمایا کہ آگر تم میں کوئی شخص استعمال کرے تو تم اس پر عیب جوئی کرو۔ لینی آخضرت مائی کے کا یہ ارشاد کہ شیشوں کو نرمی سے لے چل۔

ا شیشوں کے مراد عور تیں تھیں جونی الواقع شیشے کی طرح نازک ہوتی ہیں ' انجشہ نامی غلام اونوں کا چلانے والا بڑا خوش آواز مریکت ہوتی ہیں ' انجشہ نامی غلام اونوں کا چلانے والا بڑا خوش آواز مریکت تھا۔ اس کے گلنے سے اونٹ مست ہو کر خوب بھاگ رہے تھے۔ آپ کو ڈر ہوا کہ کمیں عور تیں گر نہ جائیں ' اس کے فرمایا آہت کے چل۔ کلتہ چلی اس طور پر کہ عورتوں کو شیشے سے تثبیہ دی اور ان کو شیشے کی طرح نازک قرار دیا گریہ تثبیہ بہت عمدہ تھی۔ فی الحقیقت عورتیں ایس می نازک ہوتی ہیں۔ صنف نازک پر یہ رحمۃ للعالمین کا احسان عظیم ہے کہ آپ نے ان کی کمزوری و خراکت کا عرود فرم قدم پر احساس کرایا۔

باب مشرکول کی ججو کرنادرست ہے

(۱۵۵) ہم سے محد بن سلام نے بیان کیا 'کماہم سے عبدہ نے بیان کیا' کما ہم کو ہشام بن عودہ نے جیان کیا' کما ہم کو ہشام بن عودہ نے خبر دی' اضیں ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنما نے کما کہ حضرت حسان بن ثابت وہائی نے مشرکین کی ہجو کرنے کی اجازت چاہی تو آنخضرت مٹھائیا نے فرمایا کہ ان کا اور میرا خاندان تو ایک ہی ہے (پھر تو میں بھی اس ہجو میں شریک ہو جاؤں گا) حسان بڑائٹ نے کما کہ میں ہجو سے آپ کو اس طرح صاف نکال دوں گاجس طرح گندھے ہوئے آئے سے بال نکال لیا جاتا ہے۔ اور ہشام بن عودہ سے روایت ہے' ان سے ان کے والد نے بیان کیا کہ میں حسان بن ثابت بڑائٹ کو حضرت عائشہ بڑی ہیں کم ممل

٩١ – باب هِجَاء الْمُشْرِكِينَ

30، - حدَّتُنَا مُحَمَّدٌ، حَدَّتُنَا عَبْدَةً، قَالَ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةً، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ اسْتَأَذَنَ عَسَانُ بْنُ ثَابِتْ رَسُولَ الله فَقَالَتْ اسْتَأَذَنَ حَسَّانُ بْنُ ثَابِتْ رَسُولُ الله فَقَافِي هِجَاءِ الْمُشْرِكِينَ فَقَالَ رَسُولُ الله فَقَادُ ((فَكَيْفَ بَسَسِيعٌ)) فَقَالَ حَسَّانُ: لأَسُلَنْكَ مِنْهُمْ كَمَا تُسَلُّ الْشَعْرَةِ مِنَ الْعَجِينِ. وَعَنْ كَمَا تُسَلُّ الْشَعْرَةِ مِنَ الْعَجِينِ. وَعَنْ كَمَا تُسَلُّ الْشَعْرَةِ مِنَ الْعَجِينِ. وَعَنْ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: ذَهَبْتُ هِشَامٍ بْنِ عُرْوَةً، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: ذَهَبْتُ أَسُبُ عُنْ عَانِشَةً، فَقَالَتْ: لاَ أَسُبُ عَنْ عَانِشَةً، فَقَالَتْ: لاَ أَسُبُ عَنْ عَانِشَةً، فَقَالَتْ: لاَ

تَسُبُّهُ فِإِنَّهُ كَانَ يُنَافِحُ عَنْ رَسُولِ اللهِ .

[راجع: ٣٥٣١]

میں برا کنے لگا تو انہوں نے کہا کہ حسان کو برا بھلانہ کمو'وہ نبی کریم سان کے طرف ہے مشرکوں کوجواب دیتا تھا۔

مشرکوں کی جو کرتا تھا اور آخضرت ملہ کے طرف داری کرتا تھا۔ اس روایت سے حضرت عائشہ بھی تھا کی پاک نفسی اور دین اللہ اور دین داری اور فرشتہ خصلت تحسید۔ چو تکہ حسان بڑا تھ نے اللہ اور اس کے دسول کی طرفداری کی تھی اس لئے حضرت عائشہ بھی تھا کو اپنی ایذا کا جو ان کی طرف سے پنچی تھی کچھ خیال نہ کیا اور ان کو برا کسنے سے منع فرایا۔ اللہ پاک مسلمانوں کو بھی حضرت عائشہ بھی تھا جیسی نیک فطرت عطا فرمائے کہ وہ باہمی طور پر ایک دو سرے کی برا کرنے سے باز رہیں۔ (آمین)

101 - حدَّثَنَا أَصْبَغُ، قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الله بْنُ وَهْبِ، قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ الله بْنُ وَهْبِ، قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابِ أَنَّ الْهَيْشَمَ بْنَ أَبِي سِنَانَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ فِي قَصَصِهِ يَذْكُرُ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: ((إِنَّ أَخَا لَكُمْ لاَ يَقُولُ: ((إِنَّ أَخَا لَكُمْ لاَ يَقُولُ: (لاِنَّ أَخَا لَكُمْ لاَ يَقُولُ: الرَّفَثَ)) يَعْنِي بِذَلِكَ ابْنُ رَوَاحَةً قَالَ:

فِينَا رَسُولُ الله يَتْلُو كِتَابَهُ إِذَا انْشَقَ مَعْرُوفٌ مِنَ الْفَجْرِ سَاطِعُ أَرَانَا الْهُدَى بَعْدَ الْفَمَى فَقُلُوبُنَا بِهِ مُوقِنَاتٌ أَنَّ مَا قَالَ وَاقِعُ يَبِيتُ يُجَافِي جَنْبَهُ عَنْ فِرَاشِهِ يَبِيتُ يُجَافِي جَنْبَهُ عَنْ فِرَاشِهِ إِذَا اسْتَثْقَلَتْ بِالكَافِرِينِ الْمَضَاجِعُ تَابَعَهُ عُقَيْلٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ، وَقَالَ الزُّبَيْدِيُّ: تَابَعَهُ عُقَيْلٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ، وَقَالَ الزُّبَيْدِيُّ: عَنْ الرَّهْرِيِّ، وَقَالَ الزُّبَيْدِيُّ: عَنْ الرَّهْرِيِّ، وَالأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرِيْرَةً.

(١١٥١) مم سے اصغ بن فرج نے بیان کیا کما کہ مجھ سے عبداللہ بن وہب نے بیان کیا' کہا کہ مجھے یونس نے خبردی' انھیں ابن شاب ن انھیں ہیشم بن ابی سان نے خبر دی کہ انہوں نے حضرت ابو ہریرہ رہ اللہ سے ساوہ حالات اور فقص کے تحت رسول کریم اللہ ہم کا تذكره كررب تصدكه ايك دفعه آمخضرت مليدا فرمايا تمهارك ایک بھائی نے کوئی بری بات نہیں کی۔ آپ کا اشارہ ابن رواحہ کی طرف تھا (اپنے اشعار میں) انہوں نے یوں کما تھا: "اور ہم میں اللہ کے رسول ہیں جو اس کی کتاب کی تلاوت کرتے ہیں' اس وقت جب فجری روشن پھوٹ کر پھیل جاتی ہے۔ ہمیں انہوں نے ممراہی کے بعد ہدایت کا راستہ و کھایا۔ پس ہمارے ول اس امریر یقین رکھتے ہیں کہ طرح گزارتے ہیں کہ ان کاپہلو بسترہے جدا رہتا ہے ایعنی جاگ کر) جب کہ کافروں کے بوجھ سے ان کی خواب گاہیں ہو جھل ہوئی رہتی ہیں۔" یونس کے ساتھ اس مدیث کو عقیل نے بھی زہری سے روایت کیااور محدین ولید زبیدی نے زہری سے 'انہول نے سعید بن مسیب سے اور عبدالرحمٰن اعرج سے 'انہوں نے ابو ہرمرہ بناٹھ سے

[راجع: ١١٥٥]

المراجع المحترب مولانا وحيد الزمال مرحوم في اشعار مين ان كا ترجمه يول كيا ،

ایک پغیر خدا کا پڑھتا ہے اس کی کتاب ہم تو اندھے تھے ای نے راستہ بتلا دیا رات کو رکھتا ہے پہلو اپنے بستر سے الگ

یں یہ۔ اور ساتا ہے ہمیں جب صبح کی بو پھٹتی ہے بات ہے لیتنی دل میں جا کر تھیتی ہے کافروں کی خواب گاہ کو نیند بھاری کرتی ہے

اس مديث كو روايت كيا_

پہلے شعریں آخضرت مٹھیا کے علم کی طرف اشارہ ہے اور تیرے میں آپ کے عمل کی طرف اشارہ ہے اس آپ علم اور عمل ہر لحاظ سے کامل و کمئل ہیں۔

٣٠١٥٠ حداثنا أبو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيُّ حِ وَحَدُّنَنَا إِسْمَاعِيلُ شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيُّ حِ وَحَدُّنَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّنِي أَخِي عَنْ سُلَيْمَانْ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عَتِيقٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ أَبِي عَتِيقٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَة بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ الله سَمِعَ حَسَّانَ بْنَ لَابِتِ الأَنْصَارِي الله سَمِعَ حَسَّانَ بْنَ لَابِتِ الأَنْصَارِي الله سَمِعْتَ رَسُولَ الله نَسَدُتُكَ بِالله هَلُ سَمِعْتَ رَسُولَ الله شَي يَقُولُ: ((يَا حَسَّانُ أَجِبْ عَنْ رَسُولِ الله شَي يَقُولُ: ((يَا حَسَّانُ أَجِبْ عَنْ رَسُولِ الله شَي الله هُمُ أَيَّذَهُ بِرُوحِ الْقُدُسِ)) قَالَ الله هُرَيْرَةَ : نَعَمْ. [راجع: ٣٥٣]

مِين نِهُ آخضرت الله الله عنه عراب، عن حراب، حداثنا شعبة، عَنْ عَدِيٌ أَنْ الله عَانِ عَنِ عَالِمَةً، عَنْ عَدِي أَنْ الله عَانِهُ عَنِ

البَرَاءِ أَنَّ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ لَكِمْسَانَ: ((هَاجِهِمْ وَجِبْرِيلُ ((هَاجِهِمْ وَجِبْرِيلُ

مَعَكَ)). [راجع: ٣٢١٣]

(۱۱۵۲) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کہا ہم کو شعیب نے خردی ان سے زہری نے (دو سری سند) امام بخاری نے کہا اور ہم سے اساعیل بن ابی اولیس نے بیان کیا کہ جھ سے میرے بھائی عبد الحمید نے بیان کیا کہا کہ جھ سے میرے بھائی عبد الحمید نے بیان کیا ان سے سلیمان نے ان سے محمد بن ابی عتیق نے ان سے ابن شہاب نے ان سے ابو سلمہ بن عبد الرحمٰن بن عوف نے ان ان سے ابو سلمہ بن عبد الرحمٰن بن عوف نے انہوں نے حیان بن ثابت انصاری بڑھٹر سے سنا وہ حضرت ابو ہریہ انہوں نے حیان بن ثابت انصاری بڑھٹر کو گواہ بناکر کمہ رہے تھے کہ اے ابو ہریہ! میں آپ کو اللہ کی قشم دے کہ اے ابو ہریہ! میں آپ کو اللہ کی قسم آخضرت ماٹھ ہے نے فرمایا اے حیان! اللہ کے رسول کی طرف سے مشرکوں کو جواب دو' اے اللہ! روح القدس کے ذریعہ ان کی مدد کر حضرت ابو ہریہ بڑھڑ نے کہا کہ ہاں۔

(۱۱۵۲۳) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے عدی بن فابت نے اور ان سے حضرت براء بن عازب بناٹھ نے کہ نبی کریم ملٹھائے نے حسان بناٹھ سے فرمایا ان کی بجو کرو۔ (یعنی مشرکین قریش کی) یا آخضرت ملٹھائے نے (هاجهم کے الفاظ فرمائے) حضرت جبرئیل میلائل تیرے ساتھ ہیں۔

ان احادیث سے خابت ہوا کہ جمایت اسلام اور فدمت کفریس نظم و نٹریس بولن' اس بارے پس کتابیس مضایین لکھنا عین ایک باعث رضائے فدا و رسول ہے۔ نیز جو نام نماد مسلمان قرآن و حدیث کی توہین و تخفیف کریں۔ جیسا کہ آج کل منکرین حدیث کا گروہ کرتا رہتا ہے ان کا جواب دینا اور ان کی فدمت کرنا ضروری ہے۔ جن علمائے سوء نے شرع اسلامی کو مسخ کرنے بین اپنا پورا زور تفقہ خرچ کرڈالا ہے ان کا صحح تعارف کرا کے مسلمانوں کو ان کے گذب سے مطلع کرنا بھی ای ذیل بیس ہے جن کی مثال بیل مجدد اسلام استاد المند حضرت مولانا شاہ ولی اللہ محدث وہلوی مرحوم کے اس ارشاد گرای کو پیش کرنا بی کافی ہے۔ حضرت مرحوم ایس علماء سوء کی جبو بیس فرماتے ہیں۔ فان شنت ان تری النموذج اليهود فانظر الی علماء السوء من اللہ ین يطلبون الدنيا و قد اعتادوا تقليد السلف واعرضوا عن نصوص الکتاب والسنة و تعسكوا بتعمق عالم و تشددہ واعراضه واستحسانه فاعرضوا عن کلام الشارع المعصوم و تعسكوا باحادیث موضوعة تاویلات فاسدة کانهم هم (الفوز الکبیر' ص: ۲۲ و ۲۷) عربی برحاشیہ سنم السعادت مطبوعہ میسی و ویشی مسلمانو؛ اگر تم یہود کا نمونہ اپنے لوگوں میں دیکھنا چاہو تو تم دنیا کے طالب برے علماء کو دیکھ لو کہ سلف کی تقلید ان کی خو ہو گئی ہے اور انہوں اگر تم یہود کا نمونہ اپنے لوگوں میں دیکھنا چاہو تو تم دنیا کے طالب برے علماء کو دیکھ لو کہ سلف کی تقلید ان کی خو ہو گئی ہے اور انہوں اگر تم یہود کا نمونہ اپنے لوگوں میں دیکھنا چاہو تو تم دنیا کے طالب برے علماء کو دیکھ لوگر سلف کی تقلید ان کی خو ہو گئی ہے اور انہوں

باب شعروشاعری میں اس طرح او قات صرف کرنامنع ہے

کہ آدی اللہ کی یاد اور علم حاصل کرنے اور قرآن شریف کی علاوت

نے قرآن و حدیث کی نصوص سے منہ موڑ لیا ہے اور کمی عالم کے تعمق اور اس کے تحدد و استحسان کو اپنی دستادیج بنالیا ہے لیس انہوں نے معموم و بے خطا صاحب شرع طرای الم کے کلام سے روگردانی کرلی ہے اور جھوٹی عادثی رواتوں اور ناقص اور کھوٹی اوطوں کو ایت لئے سند ٹھمرایا ہے۔ گویا یہ برے علماء وہی یبودیوں کے علماء کے نمونے ہیں۔"

> ٩ ٢ – باب مَا يُكْرَهُ أَنْ يَكُونَ الْغَالِبَ عَلَى الإنْسَانِ الشِّعرُ حَتَّى يَصُدُّهُ عَنْ ذِكْرِ اللهِ وَالْعِلْمِ وَالْقُرْآن

رات دن آدمی شغر گوئی میں مشغُول رہے۔ ً ٣١٥٤ - حدَّثَناً عُبَيْدُ الله بْنُ مُوسَى، أَخْبَوْنَا خَنْظَلَةُ، عَنْ سَالِمٍ، عَنِ ابْنِ عُمَوَ

رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ:

((لأَنْ يَمْتَلِيءَ جَوْفُ أَحَدِكُمْ قَيْحًا، خَيْرٌ

لَهُ مِنْ أَنْ يَمْتَلِيءَ شِعْرًا)).

-45-مراد وہ گندی شاعری ہے۔ جس کا تعلق عشق فت سے یا کی بے جامع و ذم سے۔

> ٦١٥٥ - حدَّثَناً عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ، حَدَّثَنَا أبي، حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُوَيْرَةً رَضِيَ اللهِ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لأَنْ يَمْتَلِيءَ جَوْفُ رَجُل قَيْحًا يَوِيهِ خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَمْتَلِيءَ شِعْرًا)).

> > ٩٣- باب قَوْل النَّبِيِّ اللَّهِ

((تَربَتْ يَمِينُكِ)) ((وَعَقْرَى حَلْقَى))

(١١٥٢) ہم سے عبيداللہ بن موسیٰ نے بيان کيا انسول نے کما ہم كو حنظلہ نے خبردی' انہیں سالم نے اور انہیں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنمانے کہ نی کریم مٹھانے فرملا۔ اگرتم میں سے کوئی فخض ابنابيك بيب بمرع تويداس عبترے كدودا عشعر

كرنے سے بازرہ جائے۔

(١١٥٥) جم سے عربن حفص بن غياث في بيان كيا انهول في كما مجھ سے میرے والدنے میان کیا انہوں نے کما ہم سے اعمش نے بیان کیا کما کہ ش نے ابو صالح سے سااور ان سے ابو ہریرہ رضی اللہ عند في بيان كياكد رسول الله صلى الله عليه وسلم في فرمايا الرتم من ے کوئی فخص اپنا ہیٹ ہیپ ، محرلے توبداس سے بمترہ کہ وہ شعرول سے بعرجائے۔

تریم میں بھر جانے سے بی مطلب ہے کہ سوا شعروں کے اس کو اور پچھ یاد نہ ہو۔ نہ قرآن یاد لرے نہ حدیث دیکھے۔ رات سیمین از شعر کوئی کی دهن میں مست رہے جیسا کہ اکثر شعرائے عصر کا ماحول ہے الا ماشاء اللہ۔ وہ واعظین حضرات بھی ذراغور كريس جو قرآن و حديث كى جكه سارا وعظ شعرو شاعرى سے بحرديت بيں - يول كائے كائے جرو نعت كے اشعار فدموم نهيں بيں -

باب نبی کریم ملٹھ کیا گایہ فرمانا کہ تیرے ہاتھ کو مٹی لگے یا تجھ کوزخم پنیچ تیرے حلق میں بیاری ہو۔

اصل میں عرب لوگ یہ لفظ منوس عورت کے لیے کہتے ہیں اور یہ کلمات غصے اور پیار دونوں وقت کیے جاتے ہیں۔ ان میں استعال فرماتے تھے۔
سے بددعا دینا مقصود نہیں ہے۔ خاص طور پر حضور پیار ہی کے لئے ان کو استعال فرماتے تھے۔

١٥٩ - حدَّثنا يَخيى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثنا (١١٥٢) بم سے يكي بن بكيرنے بيان كيا كما بم سے ليث بن سعد نے

اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلِ، عَنِ ابْنِ شِهَابِ، عَنْ عُرْوَةً عَنْ عَائِشَةً قَالَتْ : إِنَّ أَفْلَحَ أَخَا أَبِي الْقُعَيْسِ اسْتَأْذَنَ عَلَيٌّ بَعْدَ مَا نَزَلَ الْحِجَابُ فَقُلْتُ: وَالله لاَ آذَنُ لَهُ، حَتَّى أَسْتَأْذِنَ رَسُولَ الله ﷺ فَإِنَّ أَخَا أَبِي الْقُعَيْسِ لَيْسَ هُوَ أَرْضَعَنِي، وَلَكِنْ أَرْضَعَتْنِي امْرَأَةُ أَبِي الْقُعَيْسِ، فَدَخَلَ عَلَيُّ رَسُولُ الله لله فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ الله إِنَّ الرُّجُلَ لَيْسَ هُوَ أَرْضَعَنِي وَلَكِنْ أَرْضَعَتْنِي امْرَأْتُهُ قَالَ: ((الْدُنِي لَهُ فِإِنَّهُ عَمُّكِ تَرِبَتْ يَمِينُكِ)) قَالَ عُرْوَةُ: لَهَذَلِكَ كَانَتْ عَاتِشَةُ تَقُولُ: حَرِّمُوا مِنَ الرُّضَاعَةِ مَا يَحْوُمُ مِنَ النَّسَبِ. [راجع: ٢٦٤٤] ٦١٥٧- حدَّثنا آدَمُ، حَدَّثنا شَعْبَةُ، حَدَّثَنَا الْحَكُمُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةً رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: أَرَادَ النَّبِيُّ اللَّهُ أَنْ يَنْفِرَ فَرَأَى صَفِيَّةَ عَلَى بَابِ

حَدَّثَنَا الْحَكَمُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَصْوَدِ، حَدَّثَنَا الْحَكَمُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَصْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ رَضَى الله عَنْهَا قَالَتْ: أَرَادَ النّبِيُ اللهُ أَنْ يَنْفِرَ فَرَأَى صَفِيَّةً عَلَى بَابِ خِبَائِهَا كَتِيبَةً حَزِينَةً لِأَنْهَا حَاضَتْ فَقَالَ: ﴿وَعَقْرَى حَلْقِى - لَفَةُ قُريْشِ - إِنّكَ لَحَابِسَتُنَا)) ثُمَّ قَالَ: ((أَكُنْتِ أَفَضْتِ يَوْمَ النّحْرِ -)) يَعْنِي الطُّوافَ - قَالَتْ : نَعَمْ النّحْرِ -)) يَعْنِي الطُّوافَ - قَالَتْ : نَعَمْ قَالَ : ((قَانْفِرِي إِذًا)).[راجع: ٢٩٤]

(۱۱۵۷) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے شعبہ نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے اسود نے اور النہ سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنها نے بیان کیا کہ نمی کریم ملی ہے نے (ج سے) والیسی کا ارادہ کیا تو دیکھا کہ صفیہ بڑی ہے اپنی کریم ملی ہے نے (ج سے) والیسی کا ارادہ کیا تو دیکھا کہ صفیہ بڑی ہے اپنے خیمہ کے وروازہ پر رنجیدہ کھڑی ہیں کیونکہ وہ حالفنہ ہوگی تھیں۔ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ان جی کریا تھا کے فرایا۔ عقری حلفی ۔ یہ قریش کا محاورہ ہے۔ اب تم ہمیں روکو گی جریان کے دن طواف افاضہ کرلیا تھا؟ انہوں نے کہا کہ ہاں۔ فرایا کہ پھرچلو۔

معلوم ہوا کہ ایکی مجبوری میں طواف وداع کی جگہ طواف افاضہ کالی ہو سکتا ہے۔ طواف افاضہ دس ذی الحجہ کو اور طواف وواع مکہ سے والین کے دن ہوتا ہے۔

ع ٩- باب مَا جَاءَ فِي زَعَمُوا باب مَا جَاءَ فِي زَعَمُوا

زعموا كاكمنابعض لوگوں نے مروہ جانا بے كونكه بدلفظ اكثر الى جگه بولا جاتا ہے جمال كنے والے كو اپنى بلت كى سچائى كا كنيسين يقين نه بور عرب ميں مثل بے كه لفظ زعموا بولنا جموث پر سوار بونا ہے۔ زعموا كامعنى انہوں نے گمان كيابد لفظ جملہ شكيہ کے لئے بولا جاتا ہے مگر بعض دفعہ اس میں بقین بھی غالب ہوتا ہے اس لئے بید لفظ استعال کرنا جائز ہے۔

(١١٥٨) مم سے عبداللہ بن مسلمہ قعنی نے بیان کیا کما ہم سے امام مالک نے 'ان سے عمر بن عبیداللہ کے غلام ابوالضرفے 'ان سے ام ہانی بنت ابی طالب کے غلام ابو مرہ نے خبردی کہ انہوں نے ام ہانی بنت ابی طالب سے سنا۔ انہوں نے بیان کیا کہ فتح مکہ کے موقع پر میں رسول الله طاليم كى خدمت ميس حاضر موكى يس ف ويكهاك آپ عسل کررہے ہیں اور آپ کی صاحزادی فاطمہ رضی الله عنمانے پروا كرديا ہے۔ يس نے سلام كياتو آخضرت النيكيان دريافت كياكه بيد کون ہیں؟ میں نے کما کہ ام ہانی بنت ابی طالب مول۔ آنخضرت سلھالیا نے فرمایا' ام ہانی! مرحبا ہو۔ جب آپ عسل کر چکے تو کھڑے ہو کر آٹھ رکعات پڑھیں۔ آپ اس وقت ایک کپڑے میں جم مبارک کو ليد ہوئے تھے۔ جب نمازے فارغ ہو گئے تو میں نے عرض كيايا رسول الله! ميرے بھائی (علی بن ابی طالب رہاتھ) کا خیال ہے کہ وہ ایک ایسے مخص کو قتل کریں گے جے میں نے امان دے رکھی ہے۔ یعنی فلال بن ببیرہ کو۔ آنخضرت ملی ایم نے فرمایا ام مانی جے تم نے امان دی اسے ہم نے بھی امان دی۔ ام ہانی نے بیان کیا کہ یہ نماز چاشت کی

٦١٥٨- حدُّثنا عَبْدُ الله بْنُ مُسْلَمَةً، عَنْ مَالِكِ، عَنْ أَبِي النَّضْرِ، مَوْلَى عُمَرَ بْن عُبَيْدِ اللهُ أَنَّ أَبَا مُرَّةً مَوْلَى أُمٌّ هَانِيء بنتِ أبي طَالِبٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أُمُّ هَانِيءَ بنتَ أَبَا طَالِبٍ تَقُولُ : ذَهَبْتُ إِلَى رَسُولَ الله هُ عَامُ الْفَتْحِ فَوَجَدْتُهُ يَفْتَسِلُ وَفَاطِمَةُ ابْنَتُهُ تَسْتُرُهُ، فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَقَالَ: ((مَنْ هَا فِي اللَّهُ اللَّالِي اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ا طَالِبٍ فَقَالَ: ((مَرْحَبًا بِأُمُّ هَالِيء)) فَلَمَّا فَرَغَ مِنْ غُسْلِهِ قَامَ فَصَلَّى ثَمَانِيَ رَكَعَاتٍ مُلْتَحِفًا فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ فَلَمَّا انْصَرَفَ قُلْتُ: يَا رَسُولَ الله زَعَمَ ابْنُ أُمِّي أَنَّهُ قَاتِلٌ رَجُلاً قَدْ أَجَرْتُهُ فُلاَنُ بْنُ هُبَيْرَةَ فَقَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((قَدْ أَجَرْنَا مَنْ أَجَرْتِ يَا أُمُّ هَانِيء)) قَالَتْ أُمُّ هَانِيءِ وَذَاكَ صُحَّى. [راجع: ۲۸۰]

المعرم المرابي على من فكاكه ام بانى في زعم ابن امى كما تو لفظ زعموا كمنا جائز موا و فلال سے مراد حارث بن مشام يا عبدالله ین ابی ربید یا زہیر بن ابی امیہ تھا۔ اس مدیث سے معلوم ہوا کہ اسلامی اسٹیٹ میں اگر مسلمان عورت بھی کمی کافر کو ذمی بنا کر پناہ دے دے تو قانونا اس کی پناہ کو لاگو کیا جائے گا کیونکہ اس بارے میں عورت بھی ایک مسلمان مرد جتنا ہی حق ر کھتی ہے۔ جو لوگ کہتے ہیں کہ اسلام میں عورت کو کوئی حق نہیں دیا گیا اس میں ان لوگوں کی بھی تردید ہے۔

باب لفظو یلک لیعنی تجھ پر افسوس ہے کہنا ٩٥ - باب مَا جَاءَ فِي قُوْلِ الرَّجُلِ وَيْلَكَ.

> ٩١٥٩ - حدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَلَّاتُنَا هَمَّامٌ، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنَس رَضيَ الله هَنْهُ أَنَّ النَّبِيُّ ﴿ رَأَى رَجُلاً يَسُوقُ بَنَنَةً فَقَالَ: ((ارْكَبْهَا))، قَالَ: إِنَّهَا بَدَنَةً،

ورست ہے۔

(١١٥٩) م سے مول بن اساعیل نے بیان کیا اکم مے مام بن میل نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے انس بڑاٹھ نے کہ نبی کریم جارہا ہے۔ آنخضرت سائل اے فرمایا کہ اس پر سوار ہو کرجا۔ انہوں نے

قَالَ: ((ارْكَبْهَا)) قَالَ: إِنَّهَا بَدَنَةٌ، قَالَ: ((ارْكَبْهَا وَيْلَكَ)). [راجع: ١٦٩٠] ٣١٦٠ حَدَّثُنَا لُتَنْبَةُ بْنُ سَعِيدِ، عَنْ مَالِكِ، عَنْ أَبِي الزُّنَادِ، عَن الأَعْرَج، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله الله رَجُلاً يَسُوقُ بَدَنَةً فَقَالَ لَهُ: ((ارْكَبْهَا)) قَالَ : يَا رَسُولَ اللهِ إِنَّهَا بَدَنَّةً، قَالَ : ((ارْكَبْهَا وَيْلَكَ)) فِي النَّانِيَةِ أَوْ فِي

قربانی کا اونٹ ہے۔ آپ نے دوسری باریا تیسری بار فرمایا کہ تیری الْعَالِلَةِ. [راجع: ١٦٨٩] خرابي ہو'توسوار ہو جا۔ قربانی کے لئے جو اونٹ نذر کر دیا جائے اس پر سفرج کے لئے سواری کی جاستی ہے وہ مخص ایسے اونٹ کو لے کربیدل سفر کر رہا تھا اور بار بار کہنے پر بھی سوار نہیں ہو رہا تھا۔ اس پر آپ نے لفظ ویلک بول کر اس کو اونٹ پر سوار کرایا۔ معلوم ہوا کہ ایسے مواقع پر لفظ ویلک بول کتے ہیں لینی تجھ پر افسوس ہے۔

> ٦١٦١- حدَّثَنا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ، عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ، وَٱلَّيُوبَ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﴿ فِي سَفَر وَكَانَ مَعَهُ غُلاَمٌ لَهُ أَسْوَدُ يُقَالُ لَهُ: أَنْجَشَةُ يَحْدُو لَفَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((وَيْحَكَ يَا أَنْجَشَةُ رُوَيْدَكَ بِالْقُوَارِيرِ).

٦١٦٢ حدَّثناً مُوسَى بْنُ إسْمَاعِيلَ، حَدُّنَنَا وُهَيْبٌ، عَنْ خَالِدٍ، عَنْ عَبْدِ الرُّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةً، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: أَثْنَى رَجُلٌ عَلَى رَجُلٍ عِنْدَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَالَ: ﴿ (وَيُلَكَ قَطَفْتَ عُنُقَ خِيكَ ثَلاَثًا مَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَادِحًا لاَ

افسوس (ویلک) دوسری یا تیسری مرتبه به فرمایا به (١١٦٠) مجھ سے قتيب بن سعيد نے بيان كيا وہ امام مالك سے روايت كرتے ہيں وہ ابوالزناد سے وہ اعرج سے وہ حضرت ابو ہريرہ رضى الله عنه سے روایت کرتے ہیں کہ رسول الله صلی الله علیه وسلم نے ایک مخص کو دیکھاکہ قرمانی کااونٹ ہنگائے جارہا ہے۔ آپ نے اس ے کماکہ تواس پر سوار ہوجا۔ اس نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ! یہ تو

کہا کہ بیہ نو قرمانی کاجانور ہے۔ آنخضرت ملی کیا نے فرمایا کہ سوار ہو جا'

(۱۱۱۱) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہ ہم سے حماد بن زید نے بیان کیا ان سے ایت بنائی نے اور ان سے انس بن مالک روائ نے (دوسری سند) اور اس مديث كو حماد نے الوب سختياني سے اور الوب نے ابوقلابہ سے روایت کیا اور ان سے حضرت انس بن مالک بڑائھ نے کہ رسول الله مانيكم اليك سفريس تف اور آپ كے ساتھ آپ كا ايك حبثی غلام تھا۔ ان کانام انجشہ تھاوہ حدی پڑھ رہاتھا۔ (جس کی وجہ سے سواری تیز چلنے گلی) آنخضرت ماٹھیا نے فرمایا 'افسوس (ویحک) اے انجشہ شیشوں کے ساتھ آہت آہت چل۔

[راجع: ١٦٤٩] شیشوں سے آپ نے عورتوں کو مراد لیا کیونکہ وہ بھی شیشے کی طرح نازک اندام ہوتی ہیں۔

(۱۱۲۲) ہم سے مویٰ بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے وہیب نے بیان کیا ان سے خالد نے ان سے عبد الرحلٰ بن ابی بکرہ نے اور ان ے ان کے والد نے بیان کیا کہ نبی کریم طابع کے سامنے ایک محض نے دو مرے مخص کی تعریف کی۔ آنخضرت ساتھ کیا نے فرمایا افسوس ویلک) تم نے این بھائی کی گردن کاف دی۔ تین مرتبہ (یہ فرمایا) اگر تہیں کسی کی تعریف ہی کرنی پڑ جائے تو یہ کئے کہ فلال کے متعلق

(526) S (526)

میراید خیال ہے۔ اگر وہ بات اس کے متعلق جانتا ہو اور اللہ اس کا گراں ہے میں تواللہ کے مقابلے میں کسی کو نیک نہیں کمہ سکتا۔ لینی پوں پنہیں کمہ سکتا کہ وہ اللہ کے علم میں بھی نیک ہے۔

(۱۱۲۳) مجھ سے عبدالرحمٰن بن إبراجيم نے بيان كيا كما ہم سے وليد نے بیان کیا' ان سے امام اوزاعی نے' ان سے زہری نے' ان سے ابوسلمہ اور ضحاک نے اور ان سے ابوسعید خدری بڑاٹھ نے بیان کیا کہ ایک دن نی کریم النظام کھ تقسیم کررہے تھے۔ بی تمیم کے ایک مخص ذوالخو مره نے کمایا رسول الله! انصاف سے کام لیجئے۔ آنحضرت ملی کیا نے فرمایا افسوس! اگر میں ہی انساف شیں کروں گاتو پھر کون کرے گا۔ حضرت عمر بناٹھ نے کہا استخضرت ماٹھ کیا مجھے اجازت دیں تو میں اس کی گردن مار دول۔ آپ نے فرمایا کہ نہیں۔ اس کے پچھ (قبیلہ والے) ایسے لوگ پیدا ہوں گے کہ تم ان کی نماز کے مقابلہ میں اپنی نماز کو معمولی سمجھو کے اور ان کے روزوں کے مقابلہ میں اپنے روزے کو معمولی سمجھو گے لیکن وہ دین سے اس طرح نکل چکے ہول مے جس طرح تیر شکارے نکل جاتا ہے۔ تیر کے پھل میں دیکھاجائے تواس پر بھی کوئی نشان نہیں ملے گا۔ اس کی لکڑی پر دیکھاجائے تواس یر بھی کوئی نشان نہیں طے گا۔ پھراس کے دندانوں میں دیکھاجائے اور اس میں بھی کچھ نہیں ملے گا پھراس کے پر میں دیکھاجائے تو اس میں بھی کچھ نہیں ملے گا۔ (یعنی شکار کے جسم کو پار کرنے کا کوئی نشان) تیر لید اور خون کوپار کر کے نکل چکامو گا۔ یہ لوگ اس وقت پیدا ہوں گے جب لوگوں میں پھوٹ پر جائے گی۔ (ایک خلیفہ پر متفق نہ ہوں گے) ان کی نشانی ان کاایک مرد (سردار لشکر) ہو گا۔ جس کاایک ہاتھ عورت کے بیتان کی طرح ہو گایا (فرمایا کہ) گوشت کے لو تھڑے کی طرح تقل تقل بل را بو گا۔ ابو سعید بوائد نے بیان کیا کہ میں گواہی دیتا ہوں کہ میں نے رسول اللہ سے میہ حدیث سی اور میں گواہی دیتا ہول کہ میں حضرت علی بھاتھ کے ساتھ تھا۔ جب انہوں نے ان خارجیوں سے

مُحَالَةَ فَلْيَقُلُ أَحْسِبُ فُلاَنًا وَالله حَسِيبُهُ وَلاَ أَزَكِّي عَلَى اللهَ أَحَدًا إِنْ كَانَ يَعْلَمُ}). [راحم: ٢٦٦٢]

کیونکہ اس کو اللہ کے علم کی خبر نہیں ہے۔ ٣١٦٣- حدَّثني عَبْدُ الرَّحْمَن بْنُ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ، عَنِ الْأُوزَاعِيُّ، عَن الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةً، وَالصُّحَّاكِ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ : بَيْنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْسِمُ ذَاتَ يَوْم قِسْمًا فَقَالَ ذُو الْخُوَيْصِرَةِ : رَجُلٌ مِنْ بَنِي تَمِيمٍ يَا رَسُولَ الله اعْدِلْ قَالَ: ((وَيْلُكَ مَنْ يَعْدِلُ إِذَا لَمْ أَعْدِلْ)) فَقَالَ عُمَرُ: الْمُذَنْ مِي فَلاَضْرِبْ عُنُقَهُ قَالَ: ((لاَ إِنَّ لَهُ أَصْحَابًا يَحْقِرُ أَحَدُكُمْ صَلاَّتُهُ مَعَ صَلاَتِهِمْ، وَصَيْامَهُ مَعَ صِيَامِهِمْ يَمْرُقُونَ مِنَ الدِّينِ كَمُرُوقِ السُّهْمِ مِنَ الرُّمِيَّةِ يُنْظَرُ إِلَى نَصْلِهِ فَلا يُوجَدُ فِيهِ شَيْءً، ثُمٌّ يُنظَرُ إِلَى رَصَافِهِ فَلا يُوجَدُ فِي شَيْءٍ ثُمٌّ يُنْظَرُ إِلَى نَصِيِّهِ فَلا يُوجَدُ فِيهِ شَيْءً، ثُمُّ يُنظَرُ إِلَى قُذَذِهِ فَلاَ يُوجَدُ فِيهِ شَيْءٌ، سَبَقَ الْفَرْثُ وَالدُّمَ يَخْرُجُونَ عَلَى حِين فُرْقَةٍ مِنَ النَّاسِ، آيَتُهُمْ رَجُلُ إِحْدَى يَدَيْهِ مِثْلُ قَدْي الْمَرْأَةِ، أَوْ مِثْلَ الْبَصْعَةِ تِدَرْدَرُ) قَالَ أَبُو مَتَعِيدٍ : أَشْهَدُ لَسَمِعْتُهُ مِنَ النَّبِيُّ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَشْهَدُ أَنِّي كُنْتُ مَعَ عَلِيٌّ، حِينَ قَاتَلَهُمْ فَالْتَمِسَ فِي الْقَتْلَى أَلْتِي مِهِ عَلَى النَّفْتِ الَّذِي نَعَتَ النَّبِيُّ

﴿527﴾ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

[راجع: ٣٣٤٤]

(نہروان میں) جنگ کی تھی۔ مقتولین میں تلاش کی گئی تو ایک مخص انہیں صفات کا لایا گیا جو حضور اکرم ملٹی کیا نے بیان کی تھیں۔ اس کا ایک ہاتھ پیتان کی طرح کا تھا۔

اس مدیث سے معلوم ہوا کہ عباوت اور تقوی اور زہر کچھ کام نہیں آتا جب تک اللہ اور اس کے رسول اور اہل بیت لیسی سے محبت نہ رکھے۔ محبت رسول آپ کی سنت پر عمل کرنے سے حاصل ہوتی ہے۔ لوگ اہل دنیا کچھ بھی کمیں مگر مدیث شریف نہ چھوٹے ہروقت مدیث سے تعلق رہے۔ سفر ہو یا حفز 'صبح ہو یا شام مدیث کا مطالعہ مدیث پر عمل کرنے کا شوق غالب رہے ، مدیث کی کتاب سے محبت رہے ، مدیث پر چلنے والوں سے الفت رہے۔ مدیث کو شائع کرنے والوں سے محبت کا شیوہ رہے۔ زندگ مدیث پر 'موت مدیث کی تعقد رہے۔ یا اللہ! ہمارے پاس کوئی نیک عمل نہیں ہے جو تیری ورگاہ میں پیش کرنے کے قابل ہو۔ یہی قرآن پاک شائی کی خدمت اور صبح بخاری کا ترجمہ ہمارے پاس ہے اور تیرے فضل سے بخاری کے ساتھ صبح مسلم کی خدمت بھی ہے جو تیرے پاس لے کر آئیں گے۔ تو بی یا اللہ رحیم کریم اور قبول کرنے والا ہے۔ (داز)

(١١٧١٧) مم سے محمد بن مقاتل ابوالحن نے بیان کیا کما ہم کو حضرت عبدِ الله بن مبارك نے خبردى كها جم كو امام اوزاعى نے خبردى كماك مجھ کو ابن شماب نے خردی 'بیان کیاان سے حمید بن عبدالرحلٰ نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بناٹھ نے کہ ایک صحابی رسول کریم ملتھ کیا كى خدمت ميں حاضر ہوا اور عرض كيايا رسول الله! ميں تو تباہ ہو كيا-آنخضرت النايام في فرمايا والسوس (كيابات مولى؟) انهول في كماكم میں نے رمضان میں اپنی بیوی سے صحبت کرلی۔ آنخضرت ملی کیا نے فرمایا کہ پھرایک غلام آزاد کر انہوں نے عرض کیا کہ میرے پاس غلام ہے ہی نہیں۔ آنخضرت ملی اللہ نے فرمایا کہ پھر دو مینے متواتر روزے رکھ۔ اس نے کما کہ اس کی مجھ میں طاقت نہیں۔ آخضرت من المالي من المالي كم الله مسكينول كو كهانا كهلا - كهاك اتنا بهي مين اين پاس نہیں پایا۔ اس کے بعد تھجور کاایک ٹوکرا آیا تو آنخضرت مانگایا نے فرمایا کہ اسے لے اور صدقہ کردے۔ انہوں نے عرض کیا ایا رسول الله! کیاای گھروالوں کے سواکسی اور کو؟ اس ذات کی قتم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے! سارے مدینہ کے دونوں طنابوں یعنی دونوں كنارول ميں مجھ سے زيادہ كوئى محتاج نہيں۔ آمخضرت مائيد اس پراتا ہنس دیئے کہ آپ کے آگے کے وندان مبارک وکھائی دیے گئے۔ فرمایا کہ جاؤتم ہی لے اور اوزاع کے ساتھ اس مدیث کو بونس نے

٦١٦٤ حدَّثناً مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِلِ أَبُو الْحَسَن، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله، أَخْبَرَنَا الأوزاعي، حَدَّثِني ابْنُ شِهَابٍ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَجُلاً أَتَى رَسُولَ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله هَلَكْتُ قَالَ: ((وَيْحَكَ)) قَالَ : وَقَفْتُ عَلَى أَهْلِي فِي رَمَضَانَ قَالَ: ((أَعْتِقُ رَقَبَةً)) قَالَ: مَا أَجدُهَا قَالَ: ((فَصُمْ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعْيِن)) قَالَ: لاَ أَسْتَطِيعُ قَالَ: ((فَأَطْهِمُ سِتَّينَ مِسْكِينًا)) قَالَ : مَا أَجِدُ فَأْتِيَ بِعَرَقِ فَقَالَ: ((خُذْهُ فَتَصَدُّقَ بِهِ)) فَقَالَ: ۚ يَا رَسُولَ اللَّهُ أَعْلَى غَيْرٍ أَهْلِي فَوَ الَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ مَا بَيْنَ طُنْبَي الْمَدِينَةِ أَحْوَجُ مِنِّي فَضَحِكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى بَدَتْ أَنْيَابُهُ قَالَ: ((خُذْهُ)). تَابَعَهُ يُونُسُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ وَقَالَ عَبْدُ الرُّحْمَٰنِ بْنِ خَالِدٍ عَنِ الزُّهْرِيُّ وَيُلَكَ.

[راجع: ١٩٣٦]

الرُّحْمَنِ، حَدَّنَنَا الْوَلِيدُ، حَدَّلَنَا أَبُو عَمْرُو الرُّحْمَنِ، حَدَّنَنَا الْوَلِيدُ، حَدَّلَنَا أَبُو عَمْرُو الأُوزَاعِيُّ حَدَّلَنِي ابْنُ شِهَابِ الزُّهْرِيُّ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّيْفِيِّ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ أَنَّ أَعْرَابِيًّا قَالَ: اللَّيْفِيِّ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ أَنَّ أَعْرَابِيًّا قَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ أَخْبَرَنِي عَنِ الْهِجْرَةِ شَدِيدٌ، فَهَلْ ((وَيْحَكَ إِنْ شَأْنَ الْهِجْرَةِ شَدِيدٌ، فَهَلْ لَكَ مِن إِبِلِ؟)) قَالَ: نَعَمْ قَالَ: يَعَمْ قَالَ: يَعْمُ قَالَ: يَعَمْ قَالَ: يَعْمُ لَنْ عَمْلِكَ مَنْ عَمْلِكَ مَنْ عَمْلِكَ مَنْ عَمْلِكَ مَنْ يَالِهُ كَنْ قَالَ: عَلَانَ اللهُ كَنْ عَلَاكَ عَلَاكَ اللهِ عَلَاكَ عَلَى اللهِ لَكُنْ عَلَاكَ اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ ع

وَيْ فَرَاتُنَ ادَاكَتَ رَبُو الْجَرْتُ كَا خَيَالَ بِحُودُ وو - وَيْ فَرَاتُنَا عَبْدُ الله ابْنُ عَبْدِ الله ابْنُ الْحَارِثِ، حَدَّثَنَا الله ابْنُ الْحَارِثِ، حَدَّثَنَا الله ابْنُ الْحَارِثِ، حَدَّثَنَا الله ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ الله شَعْبَةُ، عَنْ وَاقِدِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا عَنِ النّبِي الله قَالَ: ((وَيُلكُمُ)) – مَنْهُمَا عَنِ النّبِي الله قَالَ: ((وَيُلكُمُ)) – مَنْهُمَا عَنِ النّبِي كُفَّارًا يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ أَوْ وَيْحَكُمْ – قَالَ النّعْدُو : عَنْ شَعْبَةً : رَوْعَكُمْ وَقَالَ النّعْدُو : عَنْ شَعْبَةً : وَقَالَ النّعْدُو : عَنْ شَعْبَةً : وَيُلكُمْ أَوْ وَيْحَكُمْ . وَقَالَ النّعْدُو : عَنْ شَعْبَةً : وَيْلَكُمْ أَوْ وَيْحَكُمْ . وَقَالَ عُمَرُ ابْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ: وَيْلَكُمْ أَوْ وَيْحَكُمْ . [راحع: ۲۶۲]

بھی زہری سے روایت کیا اور عبدالرحلٰ بن خالدنے زہری سے اس حدیث میں بجائے لفظ ویحک کے لفظ ویلک روایت کیا ہے (معنی دونوں کے ایک ہی ہیں)

(۱۱۹۵) ہم سے سلیمان بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم
سے ولید نے بیان کیا' انہوںی نے کہا ہم سے ابوعمرو اوزاعی نے بیان
کیا' کہا کہ مجھ سے ابن شہاب زہری نے بیان کیا' ان سے عطاء بن
بزید لیٹی نے اور ان سے ابو سعید خدری نے کہ ایک دیماتی نے کہا' یا
رسول اللہ! ہجرت کے بارے میں مجھے پھھ بتائیے (اس کی نیت ہجرت
کی تھی) آنخضرت ملٹ ہے نے فرمایا' مجھ پر افسوس! ہجرت کو تو نے کیا
سمجھا ہے یہ بہت مشکل ہے۔ تمہارے پاس پھھ اونٹ ہیں۔ انہوں
نے عرض کیا کہ بی ہاں۔ آنخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے دریافت
فرمایا کیا تم ان کی ذکوۃ ادا کرتے ہو؟ انہوں نے عرض کیا کہ جی ہاں۔
فرمایا کہ پھرسات سمندر پار عمل کرتے رہو۔ اللہ تمہارے کی عمل
نے والے کوضائع نہ کرے گا۔

(۱۹۱۲) ہم سے عبداللہ بن عبدالوہاب نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے خالد بن حارث نے بیان کیا' ان سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے مالد بن محمد بن زید نے بیان کیا' انہوں نے ان کے والد سے سااور انہوں نے ان کے والد سے سااور انہوں نے بیان کیا کہ نی انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنما سے بیان کیا کہ نی کرمے صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا' افسوس (ویلکم یا ویحکم) شعبہ نے بیان کیا کہ شک ان کے شخ (واقد بن محمد کو) تھا۔ میرے بعد تم کافر نے ہو جانا کہ ایک دو سرے کی گردن مار نے لگو۔ اور نفر نے شعبہ سے بیان کیا "ویحکم" اور عمر بن محمد نے اپنے والد سے "ویلکم یا ویحکم" کو طفط نقل کئے ہیں۔

مطلب ایک بی ہے۔ باہمی قتل و غارت اسلامی شیوہ نمیں بلکہ یہ شیوہ کفار ہے اللہ ہم کو اس پر غور کرنے کی توفق دے۔ (آمین) مطلب ایک بی ہے۔ باہمی قتل و غارت اسلامی شیوہ نمین کیا ہم سے عمرو ابن عاصم نے بیان کیا کما ہم سے ہمام بن کیل

هَمَّامٌ، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَجُلاً مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ أَتَى النَّبِيِّ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ مَتَى السَّاعَةُ قَائِمَةٌ؟ قَالَ: ((وَيْلَكَ وَمَا أَعْدَدْتُ لَهَا إِلاَّ أَعْدَدْتُ لَهَا إِلاَّ أَعْدَدْتُ لَهَا إِلاَّ أَعْدَدْتُ لَهَا إِلاَّ أَنِي أُحِبُ الله وَرَسُولُهُ، قَالَ : ((إِنَّكَ مَعَ مَنْ أَحْبَبْتَ)) فَقُلْنَا: وَنَحْنُ كَذَلِكَ قَالَ: ((أَنَّعُمْ)). فَقُرْنَا: وَنَحْنُ كَذَلِكَ قَالَ: ((إِنَّكَ مَعَ عُلَمَّمْ)). فَقُرِحْنَا يَوْمَنِذِ فَرَحًا شَدِيدًا فَمَرُ غُلَامٌ غُلَمَّمْ إِلَى فَقَالَ: ((إِنْ أُخَرَ هَذَا، فَلَنْ يُدْرِكَهُ الْهَرَمُ حَتَى ((إِنْ أُخَرَ هَذَا، فَلَنْ يُدْرِكَهُ الْهَرَمُ حَتَى رَبُونُ شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ سَمِعْتُ أَنْسَا عَنِ النَّبِي فَقَالَ.

نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس نے کہ ایک بدوی نبی کریم اللہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور پوچھایا رسول اللہ قیامت کب آئے گی؟ آنخضرت اللہ کے فرمایا افسوس (ویلک) تم نے اس قیامت کے لئے کیا تیاری کرلی ہے؟ انہوں نے عرض کیا میں نے اس کے لئے تو کوئی تیاری نہیں کی ہے البتہ میں اللہ اور اس کے رسول سے محبت رکھتا ہوں۔ آنخضرت اللہ ایم تا قرمایا' پھرتم قیامت کے دن ان کے ساتھ ہو'جس سے تم محبت رکھتے ہو۔ ہم نے عرض کیا اور ہمارے ساتھ بھی کہی معاملہ ہو گا؟ فرمایا کہ ہاں۔ ہم اس دن بہت زیادہ خوش ہوئے۔ پھر مغیرہ کے ایک غلام وہاں سے گزرے وہ میرے زیادہ خوش ہوئے۔ پھر مغیرہ کے ایک غلام وہاں سے گزرے وہ میرے بہت میں معاملہ ہو گا؟ فرمایا کہ ہاں۔ ہم اس دن بہت بہ عمر شے۔ آنخضرت ماٹھ ہے قیامت قائم ہو جائے گی۔

[راجع: ٣٦٨٨]

لینی تم سب لوگ ونیا سے گزر جاؤ گے۔ موت بھی ایک قیامت ہی ہے جیسے دو سری حدیث میں ہے من مات فقد قامت قیامت ہاتی رہا قیامت کری علی ہے۔ اس کے وقت کو بجز اللہ کے کوئی نہیں جانتا یہاں تک کہ رسول کریم سٹھیلم بھی نہیں جانتے ہے ان جملہ فذکورہ روایات میں لفظ ویلک یا ویحک استعال ہوا ہے۔ اس لئے ان کو یمال نقل کیا گیا ہے باب سے یمی وجہ مطابقت ہے۔ اس حدیث کو شعبہ نے اختصار کے ساتھ بیان کیا ہے۔ قادہ سے کہ میں نے انس سے سااور انہوں نے بی کریم سٹھیلم سے۔

٩٦ باب عَلاَمَةِ حُبِّ الله عزَّوَجَلَّ لِقَوْلِهِ تَعَالَى: ﴿إِنْ كُنتُمْ تُحِبُّونَ الله فَاتَبِعُونِي لِقَوْلِهِ تَعَالَى: ﴿إِنْ كُنتُمْ تُحِبُّونَ الله فَاتَبِعُونِي لِيحْبِبُكُمُ الله ﴾. [آل عمران: ٣١].

بغیراطاعت رسول ملٹی کا دعویٰ بالکل غلط ہے۔

717۸ حدثنا بِشرُ بْنُ خَالِدٍ، حَدُثنا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ شُعْبَةً، عَنْ سُكَيْمَانَ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ عَبْدِ الله، عَنْ عَبْدِ الله، عَنِ النّبِيِّ فَقَالَ: ((الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَجَبٌ)). [طرفه في: ٦١٦٩].

٦١٦٩ حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا
 جَرِيرٌ، عَنِ الأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَاقِلٍ قَالَ:

باب الله عزوجل كي محبت كس كو كهت بين

اور الله تعالى نے سور ہ آل عمران میں فرمایا کہ "اگر تم الله سے محبت رکھتے ہو تو میری اتباع کرو' اللہ تم سے محبت کرے گا۔"

برائی ہم سے بشرین خالد نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے محمد بن ان جعفر نے بیان کیا' ان سے سلیمان نے ' ان جعفر نے بیان کیا' ان سے سلیمان نے ' ان سے ابووا کل نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن مسعود بھالئے نے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا' انسان اس کے ساتھ ہے جس سے وہ محبت رکھتا ہے۔

(۱۲۹۹) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کما ہم سے جریر بن عبد الحمید نے بیان کیا ان سے اعمش نے ان سے ابووا کل نے اور

ان سے حضرت عبداللہ بن مسعود رفاتیہ نے کہ ایک شخص رسول اللہ! آپ کا اس اللہ ایک فحص رسول اللہ! آپ کا اس اللہ ایک فد مت میں حاضر ہوا اور عرض کیایا رسول اللہ! آپ کا اس شخص کے بارے میں کیا ارشاد ہے جو ایک جماعت سے محبت رکھتا ہے لیکن ان سے میل نہیں ہو سکا ہے؟ آخضرت ملتی ہے فرمایا کہ انسان اس کے ساتھ ہے جس سے وہ محبت رکھتا ہے۔ اس روایت کی متابعت جربر بن حازم' سلیمان بن قرم اور ابوعوانہ نے اعمش سے متابعت جربر بن حازم' سلیمان بن قرم اور ابوعوانہ نے اعمش سے کی' ان سے ابووا کل نے' ان سے عبداللہ بن مسعود نے اور ان سے نی کریم ساتھ ہے۔

النبي الله المباري ال

ملک سنت پہ اے سالک چلا جا بے دھڑک جنت الفردوس کو سیدھی گئی ہے یہ سڑک

٦١٧٠ حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ،
 عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ: قِيلَ لِلنَّبِيِّ الرَّجُلُ يُحِبُّ الرَّجُلُ يُحِبُّ الْقَوْمَ وَلِمًّا يَلْحَقْ بِهِمْ قَالَ: ((الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبًّ)).

تَابَعَهُ أَبُو مُعَاوِيَةً وَمُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ.

شُفَيّةً، عَنْ عَمْرِو بْنُ مُرَّةً، عَنْ سَالِمٍ بْنِ شُفَيّةً، عَنْ عَمْرِو بْنُ مُرَّةً، عَنْ سَالِمٍ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ أَنْ رَجُلاً سَأَلَ النَّبِي الْجَعْدِ، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ أَنْ رَجُلاً سَأَلَ النَّبِي الْجَعْدِ، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكِ أَنْ رَجُلاً سَأَلَ الله عَنْ السَّاعَةُ يَا رَسُولَ الله عَنَالَ الله قَالَ: مَا قَالَ: مَا عَدَدْتُ لَهَا مِنْ كَثِيرِ صَلاَةٍ وَلاَ صَوْمٍ وَلاَ عَدَدْتُ لَهَا مِنْ كَثِيرِ صَلاَةٍ وَلاَ صَوْمٍ وَلاَ صَدَقَةٍ، وَلَكِنِي أُحِبُ الله وَرَسُولَهُ قَالَ: ((أَنْتَ مَعَ مَنْ أَحْبَبْتَ)).

[راجع: ٣٦٨٨]

(* ١١٤) ہم سے ابو تعیم نے بیان کیا 'کہا ہم سے سفیان توری نے بیان کیا 'ان سے المودا کل نے اور ان سے حضرت ابو موٹ اشعری بناتھ نے بیان کیا کہ نبی کریم سلٹھ کیا سے عرض کیا گیا ایک شخص ایک جماعت سے محبت رکھتا ہے لیکن اس سے مل نہیں سکا ہے؟ آنخضرت سلٹھ ہے جس سے وہ محبت رکھتا ہے درایا کہ انسان اس کے ساتھ ہے جس سے وہ محبت رکھتا ہے۔ سفیان کے ساتھ اس روایت کی متابعت ابو معاویہ اور محمد بن عبید نے کی ہے۔

(اکا۱) ہم سے عبدان نے بیان کیا کہا ہم کو ہمارے والد عثان مروزی نے خبردی 'انہیں شعبہ نے 'انہیں عمرو بن مرو نے 'انہیں سالم بن ابی المجعد نے اور انہیں حفرت انس بن مالک بڑا تھے نے کہ ایک مخص نے نبی کریم ملی ہے ہوگی؟ نے بہ کی ملی ہوگی؟ نے نبی کریم ملی ہے ہوگی؟ آخضرت ملی ہے نہیں نے اس کے لئے کیا تیاری کی ہے؟ انہوں نے عرض کیا کہ میں نے اس کے لئے بہت ساری نمازیں 'روزے اور صدقے نہیں تیار کر رکھے ہیں 'لیکن میں اللہ اور اس کے رسول سے محبت رکھتا ہوں۔ آخضرت ملی ہی نی فرمایا کہ تم اس کے ساتھ ہو جس سے تم محبت رکھتے ہو۔

ترجیرے ایک عال مجھ ناچیز کا بھی ہے اللہ مجھ کو بھی اس مدیث کا مصداق بنائے آمین۔ امام ابولغیم نے اس مدیث کے سب طریقوں النظامی کے

کو کہ بہ الجمین میں جمع کیا ہے۔ ہیں صحابہ کے قریب اس کے راوی ہیں۔ اس حدیث میں بڑی خوشخبری ہے۔ ان لوگوں کے لئے جو الله اور اس کے رسول اور اہل بیت اور جملہ صحابہ کرام اور اولیاء الله سے محبت رکھتے ہیں۔ یا اللہ! ہم اپنے دلوں میں تیری اور تیرے حبیب اور صحابہ کرام کے بعد جس قدر حضرت امام بخاری کی محبت دلوں میں رکھتے ہیں وہ تجھ کو خوب معلوم ہے ہیں قیامت کے دن ہم کو حضرت امام بخاری رواٹید کے ساتھ بارگاہ رسالت میں شرف حضور عطا فرمانا 'آمین یا رب العالمین۔ نیز میرے اہل بیت اور جملہ شاکھین عظام 'معاونین کرام کو بھی یہ شرف بخش دیجیو۔ آمین۔

٩٧ - باب قَوْلِ الرَّجُلِ لِلرَّجُلِ: اخْسَأْ

٦١٧٢ - حدَّثَنا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثَنا سَلْمُ بْنُ زَرير، سَمِعْتُ أَبَا رُجَاء سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ رَسُولُ الله للإبْنِ صَائِدٍ: ((قَدْ خَبَأْتُ لَكَ خَبينًا فَمَا هُوَ؟)) قَالَ : الدُّخُّ قَالَ : ((احْسَأً)). ٣١٧٣ حدَّثناً أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ الله ، أَنَّ عَبْدَ الله بْنَ عُمَرَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ انْطَلَقَ مَعَ رَسُول صَيَّادٍ حَتَّى وَجَدَهُ يَلْقَبُ مَعَ الْفِلْمَان فِي أُطُم بَنِي مُفَالَةً، وَقَدْ قَارَبَ ابْنُ صَيَّادٍ يَوْمَئِدُ الْحُلُمَ فَلَمْ يَشْفُرْ حَتَّى ضَرَبَ ((أَتَشْهَدُ أَنَّى رَسُولُ اللهٰ؟)) فَنَظَرَ إِلَيْهِ فَقَالَ: أَشْهَدُ أَنَّكَ رَسُولُ الْأُمِّيِّينَ، ثُمَّ قَالَ ابْنُ صَيَّادٍ: أَتَشْهَدُ أَنَّى رَسُولُ الله؟ فَرَضَّهُ النُّبِيُّ اللَّهُ قُدُمُ قَالَ: ((آمَنْتُ بالله وَرُسُلِهِ)) ثُمُّ قَالَ لِإِبْنِ صَيَّادٍ: ((مَاذَا تَرَى؟)) قَالَ: يَأْتِينِي صَادِقٌ وَكَاذِبٌ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللهِ اللهِ

باب کسی کا کسی کو بوں کہنا چل دور ہو

(۱۱۷۲) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا کہا ہم سے مسلم بن زریر نے بیان کیا کہا ہم سے مسلم بن زریر نے بیان کیا کہا ہم سے دورت ابن عباس بیان کیا کہا ہم سے ابورجاء سے سنا اور انہوں نے حضرت ابن عباس فرمایا ہم سے اس نے اس وقت اپنے دل میں ایک بات چھپا رکھی ہے وہ کیا ہے ؟ وہ بولا "الدخ" آخضرت ما تی کے فرمایا چل دور ہوجا۔

(۱۲۵۲) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو شعیب نے جردی' انہیں زہری نے کہا کہ مجھے سالم بن عبداللہ نے جردی' انہیں عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنمانے جردی کہ عمر بن خطاب واللہ رسول اللہ طلّیٰ اللہ عنمانے جردی کہ عمر بن خطاب واللہ دو سرے صحابہ بھی ساتھ تھے۔ آنخضرت طلّیٰ اللہ نے دیکھا کہ وہ چند دو سرے صحابہ بھی ساتھ تھے۔ آنخضرت طلّیٰ اللہ کے ساتھ بن مخالہ کے قلعہ کے پاس کھیل رہا ہے۔ ان دنوں بین صیاد بلوغ کے قریب تھا۔ آنخضرت طلّیٰ اللہ کی آمد کا اسے احساس نہیں ہوا۔ یمال تک کہ آپ نے اس کی بیٹھ پر اپنا ہاتھ مارا۔ پھر فرمایا کیا تو گواہی دیتا ہوں؟ اس نے آنخضرت طلّیٰ اللہ کا رسول ہوں؟ اس نے آنخضرت طلّیٰ اللہ کا رسول ہوں؟ اس نے آنخضرت طلّیٰ اللہ کا رسول ہوں؟ اس پر اسے دفع کردیا (عربوں کے) رسول ہیں۔ پھر ابن صیاد نے کہا کیا آپ گواہی دیتے ہیں اللہ کا رسول ہوں؟ آخضرت طلّیٰ اللہ کا رسول ہوں؟ آخضرت طلّیٰ اللہ کا رسول ہوں؟ آخضرت سلیٰ اللہ کی میں اللہ اور اس کے رسول پر ایمان لایا۔ پھر ابن صیاد سے جھوٹا دونوں آتے ہیں۔ آخضرت سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ جھوٹا دونوں آتے ہیں۔ آخضرت سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ جھوٹا دونوں آتے ہیں۔ آخضرت سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ جھوٹا دونوں آتے ہیں۔ آخضرت سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ حصورا دونوں آتے ہیں۔ آخضرت سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ حصورا دونوں آتے ہیں۔ آخصات سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ حصورا دونوں آتے ہیں۔ آخصرات سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ حصورا دونوں آتے ہیں۔ آخصرات سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ حصورا دونوں آتے ہیں۔ آخصرات سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ حصورا دونوں آتے ہیں۔ آخصرات سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے لئے معاملہ حصورا دونوں آتے ہیں۔ آخصرات سلیٰ اللہ فرمایا تہمارے کے معاملہ حصورا دونوں آتے ہیں۔ آخص میں کیا کہ میں کیا کہ میں کیا کہ کیا کیا کہ کیا کیا کیا کہ کیا کیا کیا کیا کیا کیا کہ کیا کہ کیا کیا کیا کیا کیا کیا کیا کیا

((خُلُّطَ عَلَيْكَ الأَمْرُ)) قَالَ رَسُولُ الله ﴿ (إِنِّي خَبَاْتُ لَكَ خَبِيثًا)) قَالَ هُوَ اللَّخُ ؟ ((إِنِّي خَبَاتُ لَكَ خَبِيثًا)) قَالَ هُوَ اللَّخُ ؟ قَالَ: ((اخْسَأُ فَلَنْ تَعْدُو قَدْرَكَ)) قَالَ عُمَرُ يَا رَسُولَ الله أَتَأْذَنُ لِي فِيهِ أَصْرِبْ عُنُقَهُ قَالَ رَسُولُ الله ﴿ : ((إِنْ يَكُنْ هُوَ لاَ تُسَلَّطُ عَلَيْهِ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ هُوَ فَلا خَيْرَ لَكَ تُسَلَّطُ عَلَيْهِ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ هُوَ فَلا خَيْرَ لَكَ فَي قَتْلُه)). [راجع: ١٣٥٤]

١٧٤ - قَالَ سَالِمٌ: فَسَمِعْتُ عَبْدَ اللهُ بْنَ عُمَرَ يَقُولُ:انْطَلَقَ بَعْدَ ذَلِكَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَأَبَى بْنُ كَعْبِ الْأَنْصَارِيُ يَؤُمَّانِ النَّحْلَ الَّتِي فِيهَا ابْنُ صَيَّادٍ حَتَّى إِذَا دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ وَسُولُ اللَّهُ السُّهُ يَتَّقِي بَجُنُوعِ النَّخْلِ، وَهُوَ يَخْتِلُ أَنْ يَسْمَعَ مِنَ ابْنِ صَيَّادٍ شَيْئًا قَبْلَ أَنْ يُرَاهُ وَابْنُ صَيَّادٍ مُصْطَجِعٌ عَلَى فِرَاشِهِ فِي قَطِيفَةٍ لَهُ فِيهَا رَمْرَمَةٌ -أَوْ زَهْزَمَةً - فَرَأَتْ أُمُّ ابْن صَيَّادٍ النَّبِيِّ ﷺ وَ هُوَ يَتَّقِي بِجُذُوعِ النَّحْلِ فَقَالَتْ لابْنِ صَيَّادٍ: أيْ صَافِ، وَهُوَ اسْمُهُ، هَذَا مُحَمَّدٌ فَتَنَاهَى ابْنُ صَيَّادٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ مَرَكَتُهُ بَيُّنَ)).[راجع:٥٥] - ١٧٥ قَالَ سَالِمٌ : قَالَ عَبْدُ اللهُ قَامَ رَسُولُ الله ﷺ فِي النَّاسِ فَأَثْنَى عَلَى الله بِمَا هُوَ أَهْلُهُ ثُمُّ ذَكَرَ الدَّجَّالَ فَقَالَ: ((إنَّى أُنْذِرُكُمُوهُ وَمَا مِنْ نَبِيٍّ إِلاًّ وَقَدْ أَنْذَرَ قَوْمَهُ، لَقَدْ أَنْذَرَهُ نُوحٌ قَوْمَهُ، وَلَكِنِّي سَأَقُولُ لَكُمْ فِيهِ قَوْلاً لَمْ يَقُلْهُ نَبِيٌّ لِقَوْمِهِ، تَعْلَمُونَ أَنَّهُ أَعْوَرُ وَأَنَّ اللَّهَ لَيْسَ بِأَعْورٍ)).

[راجع: ٣٠٥٧]

کو مشتبہ کردیا گیا ہے۔ آنخضرت طائی کیا نے فرمایا میں نے تمہارے لئے
ایک بات اپنے دل میں چھپا رکھی ہے؟ اس نے کما کہ وہ "الدخ"
ہے۔ آنخضرت طائی کیا نے فرمایا دور ہو' اپنی حیثیت سے آگے نہ بردھ۔
عمر بڑا ٹی نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا آپ مجھے اجازت دیں گے کہ
اسے قتل کردوں؟ آنخضرت ماٹی کیا نے فرمایا' اگریہ وہی (دجال) ہے تو
اس پر غالب نہیں ہوا جا سکتا اور اگر یہ دجال نہیں ہے تو اسے قتل
کرنے میں کوئی خیر نہیں۔

(١١٢٢) سالم نے بيان كياكه ميس نے عبداللد بن عمر رضى الله عنما سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ اس کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم ابی بن کعب انصاری رضی الله عنه کو ساتھ لے کراس تھجور کے باغ كى طرف روانه موع جمال ابن صياد ربتا تفاد جب آمخضرت ماتيدام باغ میں پنچ تو آپ نے تھجور کی شنیوں میں چھپنا شروع کیا۔ آنخضرت مالیا چاہتے تھے کہ اس سے پہلے کہ وہ دیکھے چھپ کر کسی بمانے ابن صیاد کی کوئی بات سنیں۔ ابن صیاد ایک مختلی چادر کے بستر پر لیٹا ہوا تھا اور کھ گنگنا رہا تھا۔ ابن صیاد کی مال نے آنخضرت ساتھا کم کھور کے تول سے چھپ کر آتے ہوئے دیکھ لیا اور اسے بتادیا کہ اے صاف! (يه اس كانام تها) محد آرب بين - چنانچه وه متنبه مو كيا- آمخضرت ما تاييم نے فرمایا کہ اگر اس کی ماں اسے متنبہ نہ کرتی تو بات صاف ہو جاتی۔ (۱۵۵) سالم نے بیان کیا کہ عبداللہ نے بیان کیا کہ آنخضرت صلی الله عليه وسلم لوگول كے مجمع ميں كھرے ہوئے اور الله كى اس كى شان کے مطابق تعریف کرنے کے بعد آپ نے دجال کاذکر کیااور فرمایا کہ میں تہیں اس سے ڈرا تا ہوں۔ کوئی نبی ایبانہیں گزراجس نے انی قوم کواس سے نہ ڈرایا ہو۔ نوح علیہ السلام نے اپنی قوم کواس ے ڈرایا لیکن میں اس کی تہمیں ایک ایسی نشانی بتاؤں گاجو کسی نبی نے اپنی قوم کو نہیں بتائی۔ تم جانتے ہو کہ وہ کانا ہو گااور اللہ کانا نہیں

اس روایت میں آپ سے لفظ اخسا دور ہو کا استعمال فدکور ہے۔ ای لئے اس مدیث کو یمال لایا گیا ہے۔ ٩٨- باب قُول الرِّجُل مَرْحَبًا

باب كسي شخص كامرحباكهنا

اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہانے کہا کہ نبی کریم مانی کے خضرت فاطمه عليها السلام سے فرمايا تھا مرحباميري بيٹي - اور ام ماني وين الله الله کہ میں آخضرت اللہ کے خدمت میں حاضر ہوئی تو آپ نے فرمایا مرحیا'ام مانی۔

(١٤٧١) م سے عمران بن ميسرونے بيان كيا كما مم سے عبدالوارث نے بیان کیا' ان سے ابوالتیاح مزید بن حمید نے بیان کیا' ان سے ابوجرہ نے اور ان سے حفرت ابن عباس مین ان بیان کیا کہ جب قبیله عبدالقیس کا وفد نبی کریم ملتی ایم کی خدمت میں حاضر ہوا تو آنخضرت ملتها نے فرمایا کہ مرحباان لوگوں کو جو آن پنیجے تو وہ ذلیل ہوئے نہ شرمندہ (خوشی سے مسلمان ہو گئے ورنہ مارے جاتے شرمندہ موتے) انہوں نے عرض کیایا رسول اللہ! ہم قبیلہ رہیج کی شاخ سے تعلق رکھتے ہیں اور چو نکہ ہمارے اور آپ کے درمیان قبیلہ مضرک کافرلوگ ماکل ہیں اس لئے ہم آپ کی خدمت میں صرف حرمت والے مینوں ہی میں حاضر ہو سکتے ہیں (جن میں لوث کھسوٹ نہیں ہوتی) آپ کھ ایس ججی تلی بات بتلادیں جس پر عمل کرنے سے ہم جنت میں داخل ہو جائیں اور جو لوگ نہیں آسکے ہیں انہیں بھی اس کی دعوت پنچائیں۔ آنخضرت النا اللہ نے فرمایا کہ چار چار چیزیں ہیں۔ نماز قائم کرو' زکوۃ دو' رمضان کے روزے رکھو اور غنیمت کایانچواں حصه (بیت المال کو)ادا کرواور دباء 'حنم' نقیراور مزفت میں نہ پیو۔

وَقَالَتْ عَائِشَةُ: قَالَ النَّبِي ﴿ لِفَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلامُ: ((مَرْحَبًا بابْنَتِي)) وَقَالَتْ أُمُّ هَانِيء جَنْتُ إِلَى النَّبِيِّ اللَّهِ فَقَالَ: ((مَرْحَبًا بأمُّ هَانِيء)).

٩١٧٦ حدَّثَنا عِمْرَانُ بْنُ مَيْسَرَةً، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِث، حَدَّثَنَا أَبُو التَّيَّاحِ، عَنْ أَبِي جَمْرَةً، عَن ابْن عَبَّاس رَضيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: لَمَّا قَدِمَ وَفْدُ عَبْدِ الْقَيْس عَلَى النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَرْحَبًا بِالْوَفْدِ الَّذِينَ جَاؤُوا غَيْرَ خَزَايَا، وَلاَ نَدَامي)) فَقَالُوا: يَا رَسُولَ الله ﷺ إنَّا حُيٌّ مِنْ رَبيعَةَ وَبَيْنَنَا وَبَيْنَكَ مُضَوُّ وَإِنَّا لَا نَصِلُ إلَيْكَ إِلاَّ فِي الشُّهْرِ الْحَرَامِ فَمُرْنَا بأَمْرِ فَصْلِ نَدْخُلُ بِهِ الْجَنَّةَ وَنَدْعُو بِهِ مَنْ وَرَاءَنَا فَقَالَ: ((أَرْبَعُ وَأَرْبَعُ: أَقِيمُوا الصَّلاقَ، وَآتُوا الزُّكَاةَ، وَصُومُوا رَمَضَانَ، وَأَعْطُوا خُمُسَ مَا غَنِمْتُمْ، وَلاَ تَشْرَبُوا فِي الدُّبَّاءِ، وَالْحَنْتَمِ، وَالنَّقِيرِ، وَالْمُزَفِّتِ)). [راجع: ٥٣]

ہوئے برتن 'مزفت رال لگے ہوئے برتوں کو کہا گیا ہے۔ یہ برتن عمواً شراب رکھنے کے لئے مستعمل تھے جن میں نشہ اور بردھ جاتا تھا' اس لئے شراب کی حرمت کے ساتھ ان کو ان برتنوں سے بھی بند کر دیا گیا۔ ایسے حالات آج بھی ہوں تو یہ برتن کام میں اانا منع ہی ورنه نهیں۔

> ٩ ٩ - باب مَا يُدْعَى النَّاسُ بِآبَائِهِمْ ٦١٧٧ - حدَّثنا مُسَدَّد، حَدَّثنا يَحْيَى،

باب لوگوں کو انکے باپ کانام لے کر قیامت کے دن بلایا جانا (١١٤٧) جم سے مسدد نے بيان كيا كما جم سے يحيٰ بن سعيد قطان

عَنْ عُبَيْدِ الله عَنْ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ الله عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ الله عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ الله عَنْهُمَا كَنْ ((الْفَادِرَ يُرْفَعُ لَهُ لِوَاءٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يُقَالُ: هَذِهِ غَدْرَةُ فُلاَن بْنِ فُلاَن).

[راجع: ٣١٨٨]

71٧٨ حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَة، عَنْ مَسْلَمَة، عَنْ مَالِكِ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ الله الله قَلَّ قَالَ: ((إِنَّ الْغَادِرَ يُنْصَبُ لَهُ لِوَاءٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، فَيُقَالُ هَذِهِ غَدْرَةُ فُلاَنِ بْنِ فُلاَنِ)).

[راجع: ٣١٨٨]

یہ بہت ہی ذلت و رسوائی کا موجب ہو گا کہ اس طرح اس کی دغا بازی کو میدان محشر میں مشتہر کیا جائے گا اور جملہ نیک لوگ اس پر تھو تھو کریں گے۔

، ١٠٠ باب لا يَقُلْ خَبُثَتْ نَفْسِي

٦١٧٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بَنُ يُوسُفَ،
 حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ هِشَامٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا عَنِ النّبِيِّ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا عَنِ النّبِيِّ قَالَ: ((لاَ يَقُولُنَّ أَحَدُكُمْ خَبُشَتْ نَفْسِي)).
 نَفْسِي، وَلَكِنْ لِيَقُلْ، لَقِسَتْ نَفْسِي)).

٦١٨٠ حداً ثنا عَبْدَال، أخْبَرَنا عَبْدُ الله،
 عَنْ يُونُسَ، عَنِ الزَّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ
 بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((لا يَقُولَنَ أَحَدُكُمْ خَبُشَتْ نَفْسِي، وَلَكِنْ لِيَقُلْ، لَقِسَتْ نَفْسِي، وَلَكِنْ لِيَقُلْ، لَقِسَتْ نَفْسِي). تَابَعَهُ عُقَيْلٌ.

١٠١– باب لاَ تَسُبُّوا الدَّهْرَ

نے بیان کیا' ان سے عبیداللہ عمری نے ' ان سے نافع نے اور ان سے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنمانے کہ نبی کریم ملٹھ کے اور ان عمد تو زنے والے کے لئے قیامت میں ایک جھنڈ ااٹھایا جائے گااور پکارویا جائے گا کہ یہ فلال بن فلال کی دغابازی کانشان ہے۔

باب آدمی کویہ کمناچاہیے کہ میرانفس بلید ہوگیا

کیونکہ پلید برا لفظ ہے جو کافروں سے خاص ہے مسلمان پلید نہیں ہو سکتا۔

(PLI) ہم سے محمد بن یوسف نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے والد نے اور ان بیان کیا ان سے والد نے اور ان بیان کیا ان سے مشام بن عروہ نے ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ رہی ہے کہ نبی کریم طفایا نے فرمایا کم میں کوئی شخص یہ نہ کھے کہ میرا نفس پلید ہو گیا ہے بلکہ یہ کھے کہ میرا دل خراب یا پریشان ہو گیا۔

(۱۱۸۰) ہم سے عبدان نے بیان کیا کہا ہم کو حضرت عبداللہ بن مبارک نے خبردی وہ یونس سے روایت کرتے ہیں 'وہ زہری سے 'وہ اپنو امامہ بن سل سے 'وہ اپنے باپ سے 'وہ نبی کریم ملٹالیا ہے 'آپ نے فرمایا تم میں سے کوئی ہرگزیوں نہ کے کہ میرانفس پلید ہو گیالیکن یوں کہ سکتا ہے کہ میرا دل خراب یا پریشان ہو گیا۔ اس حدیث کو عقیل نے بھی ابن شہاب سے روایت کیا ہے۔

باب زمانه کو برا کهنامنع ہے

کیونکہ زمانہ خود کچھ نہیں کر سکتا۔ جو کچھ کرتا ہے وہ اللہ پاک ہی کرتا ہے تو زمانہ کو برا کمنا گویا اللہ پاک ہی کو برا کمنا ہے۔ کنیٹنے اکثر لوگوں کی عادت ہوتی ہے کہ جھٹ کمہ بیٹھتے ہیں کہ زمانہ برا ہے ایسا کہنے سے پر ہیز کرنا چاہیے۔

المرالا) ہم سے یخی بن بکیرنے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا ان سے بیان کیا ان سے ابن شہاب نے بیان کیا ان سے بیان کیا ان سے ابن شہاب نے بیان کیا ان سے ابن سلمہ نے خبر دی انہوں نے کہا کہ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ سلی اللہ عنہ فرمایا اللہ تعالی فرماتا ہے لئے کہ انسان زمانہ کو گالی دیتا ہے حالا نکہ میں ہی زمانہ ہوں میرے ہی ہاتھ میں رات اور دن ہیں۔

حدیث میں لفظ ید وارد ہوا ہے جس کے ظاہری معنی پر ایمان ویقین لانا واجب ہے۔ تفصیل اللہ کے حوالہ ہے۔ تاویل کرنا کنیسی کے طریقہ سلف کے خلاف ہے۔ ہو سکتا ہے کہ جو تاویل ہم کریں وہ خدا کی مراد کے خلاف ہو پس ترجیح نصوص کو ہے نہ تاویل کو (تاریخ اہل حدیث من: ۲۸۴)

٣١٨٧ - حدَّثَنَا عَيَّاشُ بْنُ الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الأَعْلَى، حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ قَالَ: ((لاَ تُسَمُّوا الْعِنَبَ الْكَوْمَ، وَلاَ تَقُولُوا: خَيْبَةَ الدَّهْرِ فَإِنَّ الله هُوَ الدَّهْرُ)).

(۱۱۸۲) ہم سے عیاش بن ولید نے بیان کیا کما ہم سے عبدالاعلیٰ نے بیان کیا کما ہم سے عبدالاعلیٰ نے بیان کیا 'ان سے معمر نے بیان کیا 'ان سے ابو سلمہ نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رفاقت نے کہ نبی کریم ملھیلیا نے فرمایا 'اگور عنب کو "کوم" نہ کمو اور یہ نہ کمو کہ ہائے زمانہ کی نامرادی۔ کیونکہ زمانہ تو اللہ ہی کے اختیار میں ہے۔

[طرفه في: ٦١٨٣].

عرب لوگ اہے کوم اس لئے کہتے کہ ان کے خیال میں شراب نوثی سے سخاوت اور بزرگی پیدا ہوتی تھی ای لئے یہ لفظ اس طور پر استعال کرنا منع قرار پایا۔

١٠٢ باب قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ:
 ((إنَّمَا الْكَرْمُ قَلْبُ الْمُؤْمِن)).

وَقَدْ قَالَ: ((إِنَّمَا الْمُفْلِسُ الَّذِي يُفْلِسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)) كَقَوْلِهِ: إِنَّمَا الصُّرْعَةُ الَّذِي يَمْلِكُ نَفْسَهُ عِنْدَ الْغَضَبِ كَقَوْلِهِ: لاَ مُلْكَ إلاَّ الله فَوَصَفَهُ بِانْتِهَاءِ الْمُلْكِ ثُمَّ ذَكَرَ الْمُلُوكَ أَيْضًا فَقَالَ: ﴿إِنَّ الْمُلُوكَ إِذَا دَخَلُوا قَرْيَةً أَفْسَدُوهَا﴾ [النمل: ٣٤].

باب نبی کریم طاق ایم کا یوں فرمانا کہ ''کو مومن کادل ہے جیے دوسری حدیث میں ہے کہ مفلس تو وہ ہے جو قیامت کے دن مفلس ہو گا۔ اور جیسے آپ نے فرمایا کہ حقیقی پہلوان تو وہ ہے جو غصہ کے وقت اپنے اوپر قابو رکھے یا خدا کے سوا اور کوئی بادشاہ نہیں ہے یعنی اور سب کی حکومتیں فنا ہو جانے والی ہیں آخر میں اس کی حکومت باقی رہ جائے گی باوجود اس کے پھر اللہ پاک نے اپنے کلام میں سورہ سبا میں یوں فرمایا بادشاہ لوگ جب کسی بستی میں داخل ہوتے ہیں تواس کو لوٹ کھسوٹ کر خراب کردیتے ہیں۔

(۱۱۸۳) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے سفیان بن عیبنہ نے بیان کیا ان سے سعید سفیان بن عیبنہ نے بیان کیا ان سے سعید بن مسیب نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہ رسول اللہ ساتھ کیا نے فرمایا 'لوگ (انگور کو) "کوم" کمتے ہیں "کوم تو مومن کادل ہے۔

٣٩١٨ - حدَّثَنَا عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الله عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسْيَّبِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((وَيَقُولُونَ الْكَوْمُ قَلْبُ الْمُؤْمِنِ)).

[راجع: ٦١٨٢]

آ اس کا مطلب یہ ہے کہ مسلمان کے دل کے سوا اور کسی چیز مثلاً انگور وغیرہ کو کرم نہ کہنا چاہیے۔ ان حدیثوں کے لانے سیسی کی میں سے حضرت امام بخاری کی غرض یہ ہے کہ انما کا کلمہ عربی میں حصر کے لئے آتا ہے تو جب یہ فرمایا کہ انما الکوم قلب المعومن تو اس کا مطلب یہ ہوا کہ قلب مومن کے سوا اور کسی چیز کو کرم کہنا درست ہیں ہے۔

٣ - ١ - باب قَوْلِ الرَّجُلِ فِدَاكَ أَبِي
 وَأُمِّي فِيهِ الزُّنِيْرُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

٦١٨٤ حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا يَحْتَى، عَنْ عَنْ سُفْيَانٌ، حَدَّثَنِي سَعْدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ شَدَّادٍ، عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: مَا سَمِعْتُ رَسُولَ الله عَنْهُ قَالَ: مَا سَمِعْتُ رَسُولَ الله عَنْهُ يَقُولُ: يُفَدِّي أَحْدًا غَيْرَ سَعْدٍ سَمِعْتُهُ يَقُولُ: ((ارْمِ فِدَاكَ أَبِي وَأُمِّي)) أَظُنَّهُ يَوْمَ أُحُدٍ.

[راجع: ۲۹۰٥]

باب کسی شخص کا کہنا کہ "میرے باپ اور مال تم پر قربان ہوں 'اس میں زبیر نے آنخضرت ملٹی لیا سے روابیت کی ہے (۱۱۸۴) ہم سے مسدد نے بیان کیا 'کما ہم سے یحیٰ قطان نے بیان کیا 'کما ہم سے یحیٰ قطان نے بیان کیا 'کما ہم سے یحیٰ قطان نے بیان کیا 'کما ہم سے معد بن ابراہیم نے 'ان سے عبداللہ بن شداد نے اور ان سے حضرت علی بڑا تھ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ طبی کو کسی کے لئے اپنے آپ کو قربان کرنے کا لفظ کتے نہیں سنا 'سوا سعد بن ابی وقاص کے۔ میں نے آنخضرت ملی لیا ہے کہتے نہیں سنا 'سوا سعد بن ابی وقاص کے۔ میں نے آخضرت ملی لیا ہے کہ یہ غزوہ احد کے موقع پر فرمایا۔

سید میرا میں میں ابی و قاص ہیں جن کے لئے آنخضرت ساتھیا نے لفظ فداک ابی و امی فرمائے ' یہ حضرت سعد کی انتمائی ا سید میران خوش قتمتی کی دلیل ہے۔ مدینہ منورہ میں بطور یادگار ایک تیرالیا ہی ایک گھرانہ میں محفوظ رکھا ہے جے میں نے خود دیکھا ہے۔ کما جاتا ہے کہ یمی وہ تیر تھا جو حضرت سعد کے ہاتھ میں تھا اور جس پر آنخضرت ساتھیا نے حضرت سعد سے یہ لفظ فرمائے تھے واللہ اعلم بالصواب اس تیرکے خول پر یہ حدیث مذکورہ کندہ ہے۔ (راز)

الله فَدَاءكَ وَقَالَ أَبُو بَكْرِ لِلنَّبِيِّ البِكرِين اللهِ اللهُ اللهِ المُلْمِ

آئی ہے ۔ لیسی کی اس میں باپ کے باپ یعن واوا واوی نانا نانی وغیرہ سب مراد ہیں۔ یہ بھی طرز کلام ہے جیسا کہ ظاہرہے۔ ۱۱۸۵- حد قَنا عَلِی بُن عَبْدِ الله، حَدَّثَنا (۱۱۸۵) ہم سے علی بن عبدالله مدینی نے بیان کیا کہا ہم سے بشر بن

بِشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ، حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ، أَنَّهُ أَقْبَلَ هُوَ وَأَبُو طَلْحَةَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ومع النَّبيِّ ﷺ صَفِيَّةُ مُرْدِفَهَا عَلَى رَاحِلَتِهِ، فَلَمَّا كَانُوا بِبَعْضِ الطُّرِيقِ عَثَرَتِ النَّاقَةُ، فَصُرعَ النَّبيُّ وَالْمَوْأَةُ وَأَنْ أَبَا طَلْحَةَ قَالَ: أَحْسِبُ اقْتَحَمَ عَنْ بَعِيرِهِ، فَأَتَى رَسُولَ اللهِ اللهِ فَقَالَ: يَا نَبِيُّ اللهِ جَعَلَنِي اللهِ فِداَءَكَ هَلْ أَصَابَكَ مِنْ شَيْء؟ قَالَ: ((لاَ وَلَكِنْ عَلَيْكَ بِالْمَرْأَةِ) فَأَلْقَى أَبُو طَلْحَةَ ثُوْبَهُ عَلَى وَجْهِهِ فَقَصَدَ قَصْدَهَا فَٱلْقَى ثُوْبَهُ عَلَيْهَا فَقَامَتِ الْمَرْأَةُ، فَشَدُّ لَهُمَا عَلَى رَاحِلَتِهِمَا فَرِكَبَا فَسَارُوا حَتَّى إِذَا كَانُوا بظَهْرِ الْمَدِينَةِ أَوْ قَالَ: أَشْرَفُوا عَلَى الْمَدِينَةِ، قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((آيبُونَ تَائِبُونَ عَابِدُونَ لِرَبِّنَا حَامِدُونَ)) فَلَمْ يَزَلْ يَقُولُهَا حَتَّى دَخَلَ الْمَدِينَةَ. [راجع: ٣٧١]

مفضل نے بیان کیا کہا ہم سے یحیٰ بن ابی اسحاق نے بیان کیا اور ان ے انس بن مالک بڑائن نے کہ وہ اور ابوطلحہ نبی کریم سائیا کے ساتھ (مدينه منوره كے لئے) روانه ہوئے۔ ام المؤمنين حفرت صفيه رجي فيا آنخضرت ملی ای سواری پر آپ کے پیچھے تھیں 'راستہ میں کی جگہ اونتني كا ياوَل بهسل كيا اور آخضرت ما الله المؤمنين كر كئ ـ انس والله حن بیان کیا کہ میرا خیال ہے ابوطلحہ نے اپی سواری سے فوراً اپنے کو گرا دیا اور آنخضرت ساتھا کی خدمت میں پہنچ گئے اور چوٹ آئی؟ آخضرت ما اللہ نے فرمایا کہ نہیں البتہ عورت کو دیکھو۔ چنانچہ ابو طلحہ بڑا نے کیڑا اپنے چرے پر ڈال لیا ' پھرام المؤمنین کی طرف بڑھے اور اپنا کپڑا ان کے اوپر ڈال دیا۔ اس کے بعد وہ کھڑی ہو كئيں اور آخضرت ملتاليا اور ام المؤمنين كے لئے ابوطلحه في پالان مضبوط باندها۔ اب آپ نے سوار ہو کر پھرسفر شروع کیا' جب مدینہ منورہ کے قریب پنیچ (یا یوں کہا کہ مدینہ وکھائی دینے لگا) تو آمخضرت ما الله الله عنه الله عنه والع بين توبه كرت موك الني رب کی عبادت کرتے ہوئے اور اس کی حمد بیان کرتے ہوئے" آمخضرت ما لللها اس برابر كت رب يهال تك كه مدينه مين واخل مو كئه-

الوطلح بنات نے آپ کو اس حالت میں دکھ کر از راہ تعظیم لفظ جعلنی الله فداک (الله مجھ کو آپ پر قرمان کرے) بولا۔ جس کو المین میں کے البیان کی اللہ فداک (الله مجھ کو آپ پر قرمان کرے) بولا۔ جس کو المین میں نے نا لیند نہیں فرمایا۔ اس سے باب کا مطلب ثابت ہوا۔ مدینہ منورہ خیریت سے واپسی پر آپ نے آبیون تائبون النح کے الفاظ استعمال فرمائے۔ اب بھی سفر سے وطن بخیریت واپسی پر ان الفاظ کا ورد کرنا مسنون ہے۔ خاص طور پر حاجی لوگ جب وطن بنجیں تو یہ دعا پڑھتے ہوئے اپنے شریا بہتی میں داخل ہوں۔

٥ - ١ - باب أَحَبِّ الأَسْمَاءِ إِلَى الله عَزَّ وَجَلَّ وَقَوْلُ الرَّجُلِ لِصَاحِبِهِ يَا لَنْهَ
 عَزَّ وَجَلَّ وَقَوْلُ الرَّجُلِ لِصَاحِبِهِ يَا لَنَهَ
 لنَهَ

٦١٨٦ حدثناً صدقة بن الفضل، أخبرنا ابن عُييْنة، حَدَّثنا ابن المُنكبر،
 عَنْ جَابِر رَضي الله عَنْهُ قَالَ: وُلِلاَ لِرَجُلِ

باب الله پاک کو کون سے نام زیادہ ببند ہیں اور کسی شخص کا کسی کو بوں کمنابیٹا

(لینی بیار سے گووہ اس کابیٹانہ ہو)

۔ (۱۱۸۷) ہم سے صدقہ بن فضل نے بیان کیا 'کہا ہم کو سفیان بن عیبینہ نے خبر دی 'ان سے ابن المنکد رنے بیان کیا اور ان سے حضرت جابر بڑاتھ نے بیان کیا کہ ہم میں سے ایک صاحب کے یمال بچہ پیدا ہوا تو

© 538 DE STATE OF THE STATE OF انہوں نے اس کا نام " قاسم" رکھا۔ ہم نے ان سے کہا کہ ہم تم کو

مِنَّا غُلاَمٌ فَسَمَّاهُ الْقَاسِمَ فَقُلْنَا: لاَ نَكْنيكَ أَبَا الْقَاسِم، وَلاَ كَرَامَةً فَأَخْبَرَ النَّبيُّ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: ((سَمِّ ابْنَكَ عَبْدَ الرُّحْمَنِ)).

[راجع: ٣١١٤]

ابوالقاسم كه كرنسي بكارس ك (كيونكه ابوالقاسم أتخضرت النايل كى کنیت تھی) اور نہ ہم تمہاری عزت کے لئے ایسا کریں گے۔ ان صاحب نے اس کی خبر آ ر رت سلی ایم کو دی و آنخضرت سلی ایم فرمایا که اینے بیٹے کانام عبدالرحمٰن رکھ لے۔

﴾ پیٹر کے احیات نبوی میں کسی کو ابوالقاسم سے یکارنا باعث اشتباہ تھا کیونکہ ابوالقاسم خود آنخضرت ملتہ کیا ہی تھے۔ للذا آپ نے ہر کسی کو سنيت کنيت ابوالقاسم رکھنے سے منع فرمايا تا کہ اشتباہ نہ ہو۔ آپ کے بعد بيد کنيت رکھنا علماء نے جائز رکھا ہے۔ عبداللہ' عبدالرحمٰن اللہ کے نزدیک بوے پیارے نام ہیں کیونکہ ان میں اللہ کی طرف نسبت ہے جو بندے کی بندگی کو ظاہر کرتی ہے۔ باب کا مضمون صريحًا ايك حديث مين آيا ہے كه احب الاسماء الى الله عبدالله و عبدالرحمن.

باب نبی کریم ساتی کا فرمان که میرے نام پر نام رکھو الیکن میری کنیت نه رکھو۔ بیرانس بناتی نے نبی کریم طاق کیا ہے روایت کیاہے

(١٨٤) م سے مسدونے بيان كيا كما مم سے خالد نے بيان كيا كما ہم سے حصین نے بیان کیا'ان سے سالم نے اور ان سے حضرت جابر مٹاٹھڑ نے بیان کیا کہ ہم میں سے ایک شخص کے یہاں بچہ پیدا ہوا تو انہوں نے اس کانام قاسم رکھا۔ صحابہ نے ان سے کماکہ جب تک ہم آنخضرت ملی کی سے نہ بوچھ لیں۔ ہم اس نام پر تہماری کنیت نہیں ہونے دیں گے۔ پھر آنخضرت ملٹائیا نے فرمایا کہ میرے نام پر نام رکھو لیکن میری کنیت نه اختیار کرو.

(١٨٨٨) جم سے على بن عبدالله نے بيان كيا انهوں نے كما جم سے سفیان بن عیینہ نے بیان کیا' ان سے ابوب سختیانی نے' ان سے محمد بن سیرین نے اور انہوں نے حضرت ابو ہریرہ بناٹنہ سے سنا کہ ابوالقاسم صلی الله علیه وسلم نے فرمایا میرے نام برنام رکھو لیکن میری کنیت نه

١٠٦- باب قَوْل النَّبِيِّ ﷺ: ((سَمُّوا بِاسْمِي وَلاَ تَكْتَنُوا

بكُنيتي)). قَالَهُ أَنسٌ: عَن النّبيِّ اللَّهِ ٦١٨٧- حدَّثنا مُسكدّة، حَدَّثنا خَالد، حَدَّثَنَا حُصَيْنٌ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ جَابِرٍ رَضَيَ ا لله عَنْهُ قَالَ: وُلِدَ لِرَجُلِ مِنَّا غُلاَمٌ فَسَمَّاهُ الْقَاسِمَ فَقَالُوا: لاَ نَكْنِيهِ حَتَّى نَسْأَلَ النَّبيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: ((سَمُّوا باسْمِي، وَلاَ تَكتَنُوا بكُنْيَتِي)).

[راجع: ٣١١٤]

٣١٨٨ - حدَّثَنَا عَلِي بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا سُفْيَانْ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنِ ابْنِ سِيرينَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ ﷺ: ((سَمُّوا بِاسْمِي وَلاَ تَكتنوا بكُنْيَتِي)). [راجع: ١١٠]

آپ کی حیات طیب میں یہ ممانعت تھی تا کہ اشتباہ نہ ہو۔

٦١٨٩- حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ، حَدُّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ

(۱۱۸۹) ہم سے عبداللہ بن محد مسندی نے بیان کیا کماہم سے سفیان نے بیان کیا' کہا کہ میں نے محمد بن المکند رہے سنا کہ کہا کہ میں نے

الْمُنْكَدِر، قَالَ : سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ ا لله رَضَىَ الله عَنْهُمَا وُلِدَ لِرَجُلِ مِنَّا غُلاَمٌ فَسَمَّاهُ الْقَاسِمَ فَقَالُوا: لاَ نَكْنِيكَ بِأَبِي الْقَاسِم وَلاَ نُنْعِمُكَ عِيبًا فَأَتَى النَّبِيُّ ﴿ فَذَكَرَ ۚ ذَٰلِكَ لَهُ فَقَالَ : ((سَمُّ ابْنَكَ عَبْدَ الرُّحْمَن)). [راجع: ٣١١٤]

جابر بن عبدالله انصاری والته سے ساکہ ہم میں سے ایک آدی کے یمال بچہ پیدا ہوا تو انہوں نے اس کانام قاسم رکھا۔ صحابہ نے کما کہ ہم تہاری کنیت ابوالقاسم نہیں رکھیں گے اور نہ تیری آگھ اس کنیت سے بکار کر مُصندی کریں گے۔ وہ شخص نبی کریم ملی کیا کی خدمت میں عاضر ہوا اور آپ سے اس کا ذکر حمیا۔ آپ نے فرمایا کہ اپنے لڑے کا نام عبدالرحمٰن رکھ لو۔

اکثر علاء نے کما ہے کہ یہ ممانعت آپ کی حیات تک تھی کیونکہ اس وقت ابوالقاسم کنیت رکھنے سے آپ کو تکلیف ہوتی المينين الكاروايت من على كد الك وفعد الك مخص في يكارا يا الالقاسم. آب اس ير متوجه مو كئ تو اس مخص في كماكه میں نے آپ کو نہیں پکارا تھا اس وقت آپ نے اشتباہ کو رو کنے کے لئے یہ تھم صادر فرمایا۔

١٠٧ – باب اسم الْحَزْن

جو عربی میں دشوار گزار اور سخت زمین کو کہتے ہیں۔ ٠ ٦١٩ حدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ نَصْرٍ، حَدَّثَنَا. عَبْدُ الرَّزَّاق، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَن الزُّهْرِيِّ، عَنِ ابْنِ الْمُسَيِّبِ، عَنْ أَبِيهِ أَنَّ أَبَاهُ جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ اللَّهِ فَقَالَ: ((مَا اسْمُك؟)) قَالَ: حَزْنٌ قَالَ: ((أَنْتَ سَهْلٌ)) قَالَ : لاَ أُغَيِّرُ اسْمًا سَمَّانِيهِ أَبِي قَالَ ابْنُ الْمُسَيَّبِ : فَمَا زَالَتِ الْحُزُونَةُ فِينَا بَعْدُ. حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللهِ وَ مَحْمُودٍ قَالاً حَدَّثَنَا عَبْدُ الرُّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ ابْن الْمُسَيِّبِ عَنْ أَبِيْهِ عَنْ جَدِّهِ بِهَذَا.

باب "حزن" نام ركهنا

(۱۹۹۰) جم سے اسحاق بن نصر نے بیان کیا انہوں نے کما جم سے عبدالرزاق نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو معمرنے خبردی' انہیں ز ہری نے 'انہیں سعید بن مسیب نے اور انہیں ان کے والد مسیب رضى الله عنه نے كه ان كے والد (حزن بن الى وبب) نبى كريم ماليكا کی خدمت میں حاضر ہوئے تو آمخضرت ملی الم نے دریافت فرمایا کہ تهارا نام کیا ہے؟ انہوں نے بتایا کہ حزن (بمعنی سختی) آخضرت التہایا نے فرمایا کہ تم سل (بمعنی نرمی) ہو ' پھر انہوں نے کما کہ میرا نام میرے والد رکھ گئے ہیں اسے میں نہیں بدلوں گا۔ حضرت ابن مسیب رطینی بیان کرتے تھ کہ چنانچہ ہمارے خاندان میں بعد تک ہمیشہ سختی اورمصيبت كادور ربابه

[طرفه فی ۲۱۹۳].

لَهُ اللَّهُ مِيرًا لَهُ إِن اللَّهُ إِن اللَّهُ اللهُ میری کیا اور بیا نه جانا که نام کا اثر مسلی میں ضرور ہوتا ہے۔ معلوم ہوا کہ ایبا غلط نام والدین اگر رکھ دیں تو وہ نام بعد میں بدل کر اچھا نام رکھ وینا چاہیے۔ اکثر عوام اپنے بچوں کا نام غلط طط رکھ دیتے ہیں۔ طالا تکہ سب سے بمتر نام وہ ہے جس میں اللہ پاک کی طرف عبدیت پائی جائے جیسے عبداللہ عبدالرحمٰن وغیرہ۔ انبیاء کرام کے نام پر نام رکھ دینا بھی جائز درست ہے جیسے ابراہیم' اساعیل' اسحاق' عیسیٰ' موسیٰ وغیرہ وغیرہ۔ بعض لوگ شرکیہ نام رکھ دیتے ہیں وہ بہت ہی غلط ہوتے ہیں جیسے عبدالنبی عبدالرسول غلام جیلانی وغیرہ وغیرہ۔ سل حن کی ضد ہے۔ لیعنی نرم اور ہموار زمین۔ اس سے یہ بھی نکلا کہ بڑا آدمی اگر کوئی مفید مشورہ دے تو اسے قبول کر لینا بهتر ہے خواہ وہ آباء و اجداد کی رسموں کے خلاف بی کیوں نہ پڑتا ہو۔ ماں باپ کے طور طریقے وہیں تک قابل عمل ہوتے ہیں جو شریعت اسلامی کے موافق ہوں ورنہ ماں باپ کی اندھی تقلید کوئی چیز نہیں ہے۔ حضرت سعید بن مسیب کبار تابعین میں سے ہیں۔ خلافت فاروقی کے دو سرے سال سے پیدا ہوئے اور خلافت ولید بن عبدالملک ۱۹۶ھ میں ان کا انقال ہوا۔ ان کے والد حضرت مسیب بنائشر ان لوگوں میں سے ہیں حنوں نے شجرہ کے نیچے بیعت کی تھی۔ مسیب بی کے باپ کا نام حزن تھا۔ حزن بن ذبیب بن عمر القریش الحزومی جو مهاجرین میں سے تھے اور جاہلیت میں اشراف قریش میں ان کا شار ہوتا تھا۔

١٠٨ - باب تَحْوِيلِ الاسْمِ إِلَى اسْمِ أَحْسَنَ مِنْهُ

- حدثنا أبو غسان قال : حدثني أبي مريم، حدثنا أبو غسان قال : حدثني أبو حازم، عن سهل قال : أبي بالمنافر بن أبي أسيد عن سهل قال : أبي بالمنافر بن أبي أسيد أبي النبي في النبي في النبي في النبي الله عليه وسلم بشيء بين يديه، فأمر أبو أسيد بابيه فاحتمل من في في النبي في فامر أبو أسيد بابيه فاحتمل من في في النبي في فامر أبو أسيد قابناه يا رسول المي فقال : ((أين المه قال : ((ما اسمه م)) قال : فلان قال : ((ومَا اسمه م)) قال : فلان قال : ((ومَا اسمه م)) قال : فلان قال : ((ومَا اسمه م)) قال : فلان قال المنافر المناف

باب کسی برے نام کوبدل کر اچھانام رکھنا

(199) ہم سے سعید بن ابی مریم نے بیان کیا کہا ہم سے ابو غسان نے بیان کیا کہا ہم سے سعید بن ابی مریم نے بیان کیا اور ان سے سل بواٹر نے بیان کیا اور ان سے سل بواٹر نے بیان کیا کہ منذر بن ابی اسید بواٹر کی ولادت ہوئی تو انہیں نبی کریم ماٹر کیا کے پاس لایا گیا۔ آنحضرت ماٹر کیا کے پید کواپی ران پر رکھ لیا۔ ابو اسید بواٹر بیٹھے ہوئے تھے۔ حضور اکرم ماٹر کیا کی چیز میں جو سامنے تھی مصروف ہو گئے (اور بچہ کی طرف توجہ ہٹ گئی) ابو اسید بواٹر نے بچہ کے متعلق تھم دیا اور آنخضرت ماٹر کیا کی ران سے اسے اٹھالیا گیا۔ پھر جب آنخضرت ماٹر کیا متوجہ ہوئے تو فرمایا 'بچہ کمال ہے؟ ابواسید بواٹر نے بے منابی متوجہ ہوئے تو فرمایا 'بچہ کمال ہے؟ ابواسید بواٹر نے نے عرض کیا 'یا رسول اللہ! ہم نے اسے گھر بھیج دیا۔ آنخضرت ماٹر کیا نے فرمایا 'بکہ اس کانام ''منذر '' ہے۔ چنانچہ اسی دن آنخضور ماٹر کیا نے فرمایا 'بلکہ اس کانام ''منذر '' ہے۔ چنانچہ اسی دن آنخصور ماٹر کیا نے فرمایا 'بلکہ اس کانام ''منذر '' ہے۔ چنانچہ اسی دن آنخصور ماٹر کیا نے فرمایا 'بلکہ اس کانام ''منذر '' ہے۔ چنانچہ اسی دن آنخصور ماٹر کیا نام منذر رکھا۔

(۱۹۹۲) ہم سے صدقہ بن فضل نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم کو مجمہ بن جعفر نے خبردی' انہوں شعبہ نے' انہیں عطاء بن ابی میمونہ سے' انہیں ابو رافع نے اور انہیں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہ ام المومنین زینب رضی اللہ عنہا کا نام "برہ" تھا' کہا جانے لگا کہ وہ اپنی باکی ظاہر کرتی ہیں۔ چنانچہ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کا نام زینب رکھا۔

آ بین میری المعلق الوگوں نے کہا کہ یہ زینب بنت جش ام المؤمنین کا نام رکھا گیا تھا۔ حضرت امام بخاری ریایٹیے نے اوب المفرد میں نکالا کنینیجی کہ جورید کا بھی پہلے نام برہ رکھا گیا تھا تب آپ نے بدل کر جورید رکھ دیا۔ لفظ برہ بہت نیکو کار کھے معنی میں ہے۔ یہ آپ مٹائیلاً کو پند نہیں آیا کیونکہ اس میں خود پندی کی جھک آتی تھی۔ لفظ زینب کے معنی موٹے جہم والی عورت۔ حضرت زینب اسم بامسیٰ تھیں رضی اللہ عنها۔

719٣ حدثناً إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى، حَدُّنَا هِشَامٌ، أَنْ ابْنَ جُرِيْجِ أَخْبَرَهُمْ قَالَ: حَدُّنَا هِشَامٌ، أَنْ ابْنَ جُرِيْجِ أَخْبَرُهُمْ قَالَ: أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْحميدِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ شَيْبَةً، قَالَ: جَلَسْتُ إِلَى سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، قَالَ: جَلَسْتُ إِلَى سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، فَعَدَثَنِي أَنْ جَدُّهُ حَزْنًا قَدِمَ عَلَى النبي فَعَدَثَنِي أَنْ جَدَّهُ حَزْنًا قَدِمَ عَلَى النبي فَقَالَ: ((مَا اسْمُكَ؟)) قَالَ: اسْمِي حَزْنُ قَلَانَ ((بَلْ أَنْتَ سَهْلٌ)) قَالَ: مَا أَنَا بِمُقَيْرٍ السَّمَا سَمُانِيهِ أَبِي قَالَ ابْنُ الْمُسَيَّبِ : فَمَا زَالَتْ فِينَا الْحُزُونَة بَعْدُ.

[راجع: ٢١٩٠]

صعوبت مرادم۔

آ کیے میرا کھی اس کی جو ان کے دادا نے آنخضرت ملاکھیا کا رکھا ہوا نام قبول نہیں کیا جس میں سرا سر خیروبرکت تھی مگران کو المستین استیار کی استیار کی استیار کی انسان کی اندگ استیار کی معینت بی میں مبتلا رہیں۔ انسان کی زندگ برنام کا برنا اثر بڑتا ہے اس لئے بچے کا نام عمدہ سے عمدہ رکھنا چاہیے۔

الأُنْبِيَاءِوَقَالَ أَنَسُ قَبُّلَ النَّبِيُ اللَّهِ إِبْرَاهِيمَ، يَفْنِي ابْنَهُ.

جس نے انبیاء کے نام پر نام رکھے۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صاجزادے حضرت ابراہیم کوبوسہ دیا۔

(۱۹۹۳) ہم سے ابراہیم بن مویٰ نے بیان کیا کما ہم سے ہشام بن

يوسف نے بيان كيا' انسيں ابن جرت نے خردى' كها محمد كوعبدالحميد

بن جبربن شیبہ نے خبردی کما کہ میں سعید بن مسیب کے پاس بیشا

ہوا تھا تو انہوں نے مجھ سے بیان کیا کہ ان کے دادا "حَرَن" نبی کریم

سالیم کی خدمت میں حاضر ہوئے تو آنحضرت ساتھیا نے دریافت فرمایا

کہ تمارا نام کیا ہے؟ انہوں نے کما کہ میرانام حزن ہے۔ آنخضرت

رکھا ہوا نام نہیں بدلوں گا۔ سعید بن مسیب نے کہااس کے بعد سے

اب تک ہمارے خاندان میں سختی اور مصیبت ہی رہی۔ حزو نة سے

تو آتخضرت مل آجام نے اپنے صاحبزادے کا نام ابراہیم رکھا۔ آپ کا بیہ بچہ حضرت ماریہ قبطیہ کے بطن سے پیدا ہوا تھا۔ ماہ ذی الحجہ ۱۰ ھ بیل ۱۸ ماہ کی عمر میں ان کا انتقال ہو گیا اور ان کو بقیع غرقد میں دفن کیا گیا۔ انا للہ و انا الیہ راجعون۔

٣٩ ٩ ٩ - حدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ، حَدُّثَنَا مُحَمَّدُ بَنُ بِشْرٍ، حَدُّثَنَا مُحَمَّدُ بَنُ بِشْرٍ، حَدُّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قُلْتُ لَابْنِ أَبِي أَوْفَى: رَأَيْتَ إِبْرَاهِيمَ ابْنَ النَّبِيِّ فَلَا قَالَ: مَاتَ صَغِيرًا وَلَوْ قُضِيَ أَنْ يَكُونُ بَعْدَ مُحَمَّدٍ فَلَا نَبِيُّ عَاشَ ابْنَهُ وَلَكِنْ لاَ نَبِيُّ عَاشَ ابْنَهُ وَلَكِنْ لاَ نَبِيُّ بَعْدَهُ.

(۱۹۹۳) ہم سے محد بن عبداللہ بن نمیر نے بیان کیا کہا ہم سے محد بن بشر نے ابن ابی اوفی سے بوچھا۔ تم نے نبی کریم طبی اللہ اللہ کے صاجزادے ابراہیم کو دیکھا تھا؟ بیان کیا کہ ان کی وفات بجین بی میں ہوگی تھی اور اگر آنخضرت طبی اللہ کے بعد کی نبی کی آمد ہوتی تو آنخضرت طبی کے بعد کوئی نبی نبیں آئے گا۔ رہتے لیکن آنخضرت طبی بعد کوئی نبی نبیں آئے گا۔

تراثیم من اللہ نہ بروزی جیسا کہ آج کل کے دجاجلہ کتے ہیں۔ مداھم اللہ۔ اب قیامت تک صرف آپ ہی کی نبوت رہے گی۔ کوئی

(۱۱۹۵) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کہا ہم کو شعبہ نے خبر دی انھیں عدی بن طابت نے کہا کہ میں نے حضرت براء رفالت سے ما۔ بیان کیا کہ جب آپ کے فرزند ابراہیم طلاق کا انقال ہوا تو رسول اللہ طابعیا نے فرمایا اس کے لئے جنت میں ایک دودھ پلانے والی دایہ مقرر ہوگئی ہے۔

(۱۹۹۲) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے حصین بن عبدالرحمٰن نے ان سے سالم بن ابی الجعد نے اور ان سے جریر بن عبداللہ انصاری نے بیان کیا کہ رسول اللہ ماٹی ہے نے فرمایا میرے نام پر نام رکھو کین میری کنیت نہ اختیار کرو کیونکہ میں قاسم (تقییم کرنے والا) ہوں اور تمہارے درمیان (علوم دین کو) تقییم کرتا ہوں۔ اور اس روایت کو انس بڑا ہے نقل کیا۔

(۱۹۹۷) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابو عوانہ نے بیان کیا' ان ابوں نے کہا ہم سے ابو عمین نے بیان کیا' ان سے ابو صالح نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نمی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا تم میرے نام پر نام رکھو لیکن تم میری کنیت نہ اختیار کرو اور جس نے جھے خواب میں دیکھاتو اس نے جھے ہی دیکھا کیونکہ شیطان میری صورت میں نہیں آسکا اور جس نے قصداً میری طرف کوئی جھوٹ بات منسوب کی اس نے اپنا شمان جنم میں بنالیا۔

٣١٩٥- حدَّثناً سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، أَخْبَرَنَا شُفْبَةُ، عَنْ عَدِيٍّ بْنِ ثَابِتٍ قَالَ: سَمِعْتُ الْبَرَاءَ قَالَ: لَمَّا مَاتَ إِبْرَاهِيمُ عَلَيْهِ السَّلاَمُ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ﴿(إِنَّ لَهُ مُرْضِعًا فِي الْجَنَّةِ)). [راجع: ١٣٨٢] ٣١٩٦ - حدَّلُناً آدَمُ، حَدَّثَنا شُفْبَةُ، عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ سَالِم بْنِ أبي الْجَعْدِ، عَنْ جَابِر بْن عَبْدِ الله الأَنْصَارِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله عَلَى: ((سَمُّوا بِاسْمِي، وَلاَ تَكْتَنُوا بِكُنْيَتِي، فَإِنَّمَا أَنَا قَاسِمٌ أَقْسِمُ بَيْنَكُمْ)). وَرَوَاهُ أَنَسٌ عَنْ النَّبِيِّ ١٠٤ [راجع: ٣١١٤] ٣١٩٧ حدَّثناً مُوسَى بْنُ إسْمَاعيلَ، حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةً، حَدَّثَنَا أَبُو خُصَيْن، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ ا لله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ: ((سَمُّوا باسْمِي، وَلاَ تَكْتَنُوا بِكُنْيَتِي، وَمَنْ رَآنِي فِي الْمَنَامِ فَقَدْ رَآنِي، فَإِنَّ الشَّيْطَانَ لاَ يَتَمَثَّلُ صُورَتِي، وَمَنْ كَذَبَ عَلَيٌّ مُتَعَمِّدًا، فَلْيَتَبَوُّأْ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ)). [راجع: ١١٠]

یہ آخضرت ساتھ کیا کی خصوصیت میں سے ہے کہ شیطان آپ کی صورت میں نظر نھیں آ سکتا تا کہ وہ آپ کا نام لے کر سیسی خواب میں دیکھنے والا یقینا جان لیتا ہے کہ میں نے خود آخضرت ساتھ کیا ہی کو دیکھنے والا یقینا جان لیتا ہے کہ میں نے خود آخضرت ساتھ کیا ہی کو دیکھا ہے اور یہ امر دیکھنے والے پر کمی نہ کمی طرح سے ظاہر ہو جاتا ہے۔ ووزخ کی وعید اس کے لئے ہے جو خواہ مخواہ جموث موٹ کے۔ میں نے آپ کو خواب میں دیکھا ہے یا کوئی جھوٹی بات گھڑ کر آپ کے ذمہ لگائے۔ پس جھوٹی احادیث گھڑ نے والے زندہ دوزخی ہیں۔ اعاذنا الله منهم امین۔

٩١٩٨ حدَّثناً مُحَمَّدُ بنُ الْعَلاَء، حَدَّثنا (١٩٨) بم سے محمد بن علاء نے بیان کیا کما ہم سے ابواسامہ نے بیان

أَبُو أَسَامَةَ، عَنْ بُرَيْدِ بْنِ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي بُرْدَةَ، عَنْ أَبِي بُرْدَةَ، عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ وُلِدَ لِي غُلاَمٌ فَأَتَيْتُ بِهِ النَّبِيِّ فَلَى فَسَمَّاهُ إِبْرَاهِيمَ فَحَنَّكُهُ بِتَمْرَةٍ، وَدَعَا لَهُ بِالْبَرَكَةِ وَدَفَعَهُ إِلَيَّ. وَكَانَ أَكْبَرَ وُلْدِ أَبِي مُوسَى [راجع: ٤٦٧]

٩٩٩ حدَّثَنَا زَيَادُ بْنُ عِلاَقَةَ سَمِعْتُ الْمُغيرَةَ بْنَ حَدَّثَنَا زَائِدَةً، حَدَّثَنَا زِيَادُ بْنُ عِلاَقَةَ سَمِعْتُ الْمُغيرَةَ بْنَ شُعْبَةَ قَالَ: انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ يَوْمَ مَاتَ الْبُرَاهِيمُ. رَوَاهُ أَبُو بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ .

[راجع: ١٠٤٣]

کیا ان سے برید بن عبداللہ بن ابی بریدہ نے ان سے ابو بردہ نے اور ان سے ابو مردہ نے اور ان سے ابو مردہ نے بیان کیا کہ میرے یمال ایک بچہ پیدا ہوا تو میں اسے لے کر نبی کریم ماٹھ پیلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ آخضرت میں اسے لے کر نبی کریم ماٹھ پیلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ آخضرت ماٹھ پیلم نے اس کا نام ابراہیم رکھا اور ایک کھجور اپنے دہان مبارک میں نرم کرکے اس کے منہ میں ڈالی اور اس کے لئے برکت کی دعا کی۔ پھر اسے مجھے دے دیا۔ یہ ابوموسیٰ کی بری اولاد تھی۔

(۱۹۹۹) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا کہا ہم سے زائدہ نے کہا ہم سے زیاد بن علاقہ نے کہا ہم سے زیاد بن علاقہ نے کہا ہم نے مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے سنا بیان کیا کہ جس دن حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کی وفات ہوئی اس دن سورج گر بن ہوا تھا۔ اس کو ابو بکرہ نے بھی نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم سے روایت کیا ہے۔

ا لوگوں نے گمان کیا کہ یہ گہن حفرت ابراہیم کی وفات پر ہوا ہے گر آخضرت ملتی ہے صاف فرما دیا کہ چاند اور سورج کی استین کی موت یا حیات کی وجہ سے گئی ہے۔ ایک موت یا حیات کی وجہ سے گئی نہیں ہوتے بلکہ یہ قدرت اللی کے نشانات ہیں وہ جب چاہتا ہے اپنے بندوں کو یہ نشانات دکھلاتا ہے۔ ایسے مواقع پر اللہ کو یاد کرو' نماز پڑھو' صدقہ کرو وغیرہ وغیرہ۔ جدید علمی تحقیقات نے اس سلسلہ میں جو کچھ معلومات کی ہیں وہ بھی سب حدیث کے مطابق قدرت کی نشانیاں ہی ہیں کوئی اختلاف نہیں ہے۔ پارہ نمبر میں یہ حدیث مفصل ہے جس میں تنصیلات بالا ساری نہ کور ہیں۔

باب بيح كانام وليدر كهنا

جید میرا حضرت امام بخاری کی غرض اس باب سے بیہ ہے کہ جس مدیث میں ولید نام رکھنے کی نئی آئی ہے وہ سخت ضعیف قابل ا لیسٹی اس ہے۔ مدیث ذیل میں ایک مسلمان کا نام ولید مذکور ہے۔ آپ نے خود ای نام سے اس کا ذکر فرمایا۔ ای سے جواز ثابت ہوا۔

(۱۹۲) ہم سے ابو تعیم فضل بن دکین نے خبردی 'انہوں نے کہا ہم سے سفیان بن عیبینہ نے بیان کیا 'ان سے نہری نے بیان کیا 'ان سے سعید نے بیان کیا ور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ جب نبی کریم ماڑھیا نے سرمبارک رکوع سے اٹھایا تو یہ دعا کی۔ ''اے اللہ! ولید بن ولید 'سلمہ بن ہشام 'عیاش بن ابی ربعہ اور مکہ میں دیگر موجود کرور مسلمانوں کو نجات دے دے۔ اے اللہ! قبیلہ مضرکے کفاروں کو سخت کی اللہ! ان پر یوسف مالین کے زمانہ جیسا قبط نازل فرما۔

دُكُنْن، حَدَّثَنَا ابْنُ عُنِيْنَةَ، عَنِ الزُّهْرِيُّ، دُكَيْن، حَدَّثَنَا ابْنُ عُنِيْنَةَ، عَنِ الزُّهْرِيُّ، عَنْ سَعِيد، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: لَمَّا رَفَعَ النبيُّ فَ رَأْسَهُ مِنَ الرَّكْعَةِ قَالَ: ((اللَّهُمُّ أَنْجِ الْوَلِيدَ بْنَ الْوَلِيدِ، وَ سَلَمَةَ بْنُ هِشَامٍ، وَعَيَّاشَ بْنَ أَبِي رَبِيعَةَ وَالْمُسْتَطْعَفِينَ بِمَكَّةَ مِنَ الْمُوْمِينَ، اللَّهُمُّ اللهُدُ وَطَاتَكَ عَلَى مُضَرَ، اللَّهُمُّ اجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ سِنِينَ عَلَى مُضَرَ، اللَّهُمُّ اجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ سِنِينَ عَلَى مُضَرَ، اللَّهُمُّ اجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ سِنِينَ

• ١١ - باب تَسْمِيَةِ الْوَلِيدِ

كَسِنِي يُوسُفُ)). [راجع: ٧٩٧]

یہ تیوں حضرات ندکورین مغیرہ مخزومی کے خاندان سے ہیں جو مسلمان ہو گئے تھے۔ کفار نے ان کو ہجرت سے روک کر مقید کر سیسی کے دیا تھا۔ ولید بن ولید حضرت خالد بن ولید کے بھائی ہیں۔ سلمہ بن ہشام ابو جمل کے بھائی ہیں جو قدیم الاسلام ہیں اور عیاش بن ابی رہیعہ مال کی طرف سے ابو جمل کے بھائی ہیں۔ مضر قبیلہ قریش سے ایک قبیلہ تھا جس کے لئے آنخضرت ساتھ ہیا نے بددعا فرائی تھی۔ اس حدیث سے ولید نام رکھنا جائز ٹابت ہوا۔ باب سے سمی مطابقت ہے۔

١١ - باب مَنْ دَعَا صَاحِبَهُ فَنَقَصَ
 مِنَ اسْمِهِ حَرْقًا

وَقَالَ أَبُو حَازِمٍ : عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ لِي النَّبِيُّ ﷺ: ((يَا أَبَا هِوًّ)).

حالا نكبه ان كا نام ابو مرريه وخاتفه تقاء

٣٠٠١ - حدَّثَنَا أَبُو الْيَمَانِ أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ حَدَّثِنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا زَوْجَ النَّبِيِّ فَلَّ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ الله فَلَى: ((يَا عَائِشَ هَذَا جِبْرِيلُ رَسُولُ الله فَلَى: ((يَا عَائِشَ هَذَا جِبْرِيلُ يُقْوِئُكِ السَّلاَمُ) قُلْتُ: وَعَلَيْهِ السَّلاَمُ وَهُو يَرَى مَا لاَ نَرَى.

[راجع: ٣٢١٧]

روایت میں حضرت عائشہ کا نام تخفیف کے ساتھ صرف عائش ندکور ہوا ہے۔ یمی باب سے وجہ مطابقت ہے۔

7 ٠ ٠ ٢ - حدَّتَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَدَّتَنَا وُهَيْبٌ، حَدَّتَنَا أَيُوبُ، عَنْ أَبِي وَلاَبَةَ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كَانَتُ أُمُّ سُلَيْمٍ فِي النَّقَلِ وَأَنْجَشَةُ غُلاَمُ النَّبِيُ اللهَ يَسُوقُ بِهِنَّ فَقَالَ النَّبِيُ اللهَ ((يَا النَّبِيُ اللهَ ((يَا أَنْجَشُ، رُوَيْدَكَ سَوَقَكَ بِالْقَوَارِيرِ)).

[راجع: ٦١٤٩]

باب جس نے اپنے کسی ساتھی کو اس کے نام میں سے کوئی حرف کم کر کے پکارا۔

(۱۴۰۱) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم کو شعیب نے خبردی' ان سے زہری نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا اور ان سے نبی کریم ملٹی ایم کی زوجہ مطمرہ حضرت عائشہ رہی ہے بیان کیا کہ رسول اللہ طبی کی نے فرمایا یا عائش! یہ جبریل طابقہ ہیں اور تہیں سلام کہتے ہیں۔ میں نے کہا اور ان پر بھی سلام اور اللہ کی رحمت ہو۔ بیان کیا کہ آنخضرت ملٹی کیا وہ چیزیں دیکھتے تھے جو ہم نہیں دیکھتے تھے۔

(۱۲۰۲) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کماہم سے وہیب نے بیان کیا کماہم سے وہیب نے بیان کیا کماہم سے وہیب نے بیان کیا کان سے ابوقلابہ نے اور ان سے حضرت انس بڑا تھ نے بیان کیا کہ حضرت ام سلیم بڑا تھ مسافروں کے سامان کے ساتھ تھیں اور نبی کریم ماٹھی کے غلام انجشہ عور توں کے اونٹ کو ہانک رہے تھے۔ آنخضرت ماٹھی نے فرمایا انجش اور اس طرح آہنگی سے لے چل جیسے شیشوں کو لے کرجاتا ہے۔

مت ہو جاتے تھے۔ آپ نے متورات کو شیشے سے تثبیہ دی۔ نزاکت کی بنا پر اور انجشہ کو سواری تیز چلانے سے روکا کہ کمیں تیزی میں کوئی عورت سواری سے گرنہ جائے۔ انجشہ کو صرف انجش سے آپ نے ذکر فرمایا باب سے یمی وجہ مطابقت ہے۔

١١٢ - باب الْكُنيَةِ لِلصَّبِيِّ وَقَبْلَ أَنْ

باب بچیہ کی کنیت رکھنااس سے پہلے کہ دہ صاحب اولاد ہو

(۱۲۰۴۳) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہ ہم سے عبدالوارث نے بیان کیا ان سے ابوالتیاح نے اور ان سے انس نے بیان کیا کہ نی کریم مل ان ان سے ابوالتیاح نے اور ان سے بردھ کر تھے 'میرا ایک بھائی ابو عمیرنای تھا۔ بیان کیا کہ میرا خیال ہے کہ بچہ کا دودھ چھوٹ چکا تھا۔ آنخضرت التی جا کہ ایک اوقت ہو جا تا اور آخضرت ماتی ہے الماعمیر مافعل النفیر اکثر ایبا ہو تا کہ نماز کا وقت ہو جا تا اور آخضرت ماتی ہے ہمارے گھر میں ہوتے۔ آپ اس بستر کو بچھانے کا تھم ویتے جس پر آپ بھر کہ ہوتے ہوتے اور ہم آپ کے چھے کھڑے ہوتے اور ہم آپ کے جھے کھڑے ہوتے اور ہم آپ کے جھے کھڑے ہوتے اور ہم آپ نے ہمیں نماز پر ھاتے۔

يُولَدَ لِلرَّجُل

الْوَارِثِ، عَنْ أَبِي النَّيَاحِ، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: الْوَارِثِ، عَنْ أَبِي النَّيَاحِ، عَنْ أَنَسٍ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ اللَّهُ أَحْسَنَ النَّاسِ خُلُقًا، وَكَانَ لِي أَخٌ يُقَالُ لَهُ: أَبُو عُمَيْرٍ قَالَ أَحْسِبُهُ، فَطِيمٌ، وَكَانَ إِذَا جَاءَ قَالَ: ((يَا أَبَا عُمَيرٍ مَا فَعَلَ النَّفَيْرُ؟)) نُفَرِّ كَانَ يَلْعَبُ بِهِ فَرَبُّمَا حَضَرَ الصَّلاَةَ وَهُوَ فِي بَيْتِنَا فَيَأْمُرُ بِالْبِسَاطِ وَنَقُومُ خَلْفَهُ قَيْصَلّى بِنا وَنقُومُ خَلْفَهُ قَيْصَلّى بِنا

[راجع: ٦١٢٩]

آپ نے اس نے کی کنیت ابوعمیر عمیر کاباپ رکھ دی حالاتکہ وہ خود بچہ تھا اور عمیراس کا کوئی بچہ نہ تھا اس طرح پہلے ہی میں اسٹین سے اسٹی کی کنیت رکھ دینا عربوں کاعام دستور تھا۔ نغیر نامی چڑیا سے یہ بچہ کھیلا کرتا تھا اس لئے آپ نے مزاحاً یہ فرمایا۔ صلی الله علیه الف الف مرة بعد دکل ذرة آمین یا رب العالمین (دان)

۱۱۳ - باب التُّكَنِّي بِأَبِي تُرَابِ وَإِنْ كَانَتْ لَهُ كُنْيَةَ أُخْرَى

٣٠٠٤ حدثنا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، حَدْثَنا سَلَيْمَانُ، قَالَ حَدْثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ قَالَ : إِنْ كَانَتْ أَحَبُ أَسْمَاء عَلِي رَضِيَ الله عَنْهُ إلَيْهِ لأَبُو تُرَابٍ، وَإِنْ كَانَ لَيَفْرَحُ أَنْ يُدْعَى بِهَا، وَمَا سَمَّاهُ أَبُو تُرَابٍ إِلاَّ النّبي هَا عَاضَبَ يَوْمًا فَاطِمَة تُرَابٍ إِلاَّ النّبي هَا عَاضَبَ يَوْمًا فَاطِمَة فَخَرَجَ فَاضْطَجَعَ إِلَى الْجِدَارِ فِي الْمَسْجِدِ فَجَاءَهُ النّبِي فَيْ يَتْبُعُهُ فَقَالَ: هُوَ الْمَسْجِدِ فَجَاءَهُ النّبِي فَيْ يَتْبُعُهُ فَقَالَ: هُوَ الْمَسْجِدِ فَجَاءَهُ النّبِي فَيْ يَتْبُعُهُ فَقَالَ: هُوَ الْمَسْجِدِ فَجَاءَهُ النّبِي فَيْ يَتْبُعُهُ فَقَالَ: هُوَ

باب ایک کنیت ہوتے ہوئے دو سری ابو تراب کنیت ر کھنا جائز ہے

الا ۱۲۰ الم ۱۲۰ الم سے خالد بن مخلد نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے سلیمان نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے سلیمان نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ مجھ سے ابو حازم نے بیان کیا ان سے سل بن سعد نے کہ حضرت کھی رضی اللہ عنہ کو ان کی کنیت "ابو تراب "سب سے زیادہ پیاری تھی اور اس کنیت سے انھیں پکارا جا تا تو بہت خوش ہوتے تھے کیو نکہ یہ کنیت ابو تراب خود رسول کریم اللہ بیا نے رکھی تھی۔ ایک دن حضرت فاطمہ بڑی ہیا سے خفا ہو کروہ باہر طلح آئے اور مہد کی دیوار کے پاس لیٹ گئے۔ آنخضرت بی بیا ان کے پیچھے آئے اور فرمایا کہ یہ تو دیوار کے پاس لیٹ موئے ہیں۔ جب کے پیچھے آئے اور فرمایا کہ یہ تو دیوار کے پاس لیٹ ہوئے ہیں۔ جب

آنخضرت طلَّ الله تشریف لائے تو حضرت علی بنالیّٰ کی پییھ مٹی سے بھر چکی تھی۔ آنخضرت ملٹھالیا ان کی پیٹھ سے مٹی جھاڑتے ہوئے (پیار سے) فرمانے لگے "ابو تراب" اٹھ جاؤ۔ ذَا مُضْطَجِعٌ فِي الْجِدَارِ فَجَاءَهُ النَّبِيُ اللَّهِ وَامْتَلَأُ ظَهْرُهُ تُرَابًا فَجَعَلَ النَّبِيُ اللَّهِ عَنْ طَهْرِهِ وَيَقُولُ: ((الجلِسُ يَا أَبَا

تُوابِ)). [راجع: ٤٤١]

حضرت علی بناتین کی برای کنیت ابوالحن مشہور تھی مگربعد میں جب خود آخضرت التا بیانے از راہ محبت آپ کو ابو تراب کنیت بیار اور حضرت علی بناتی ای بناتی کرے گھر لانے کے لئے تشریف لے گئے جب کہ حضرت علی بناتی سے بو محبت تھی ای کا نتیجہ تھا کہ آپ خود بنفہ ان کو راضی کرے گھر لانے کے لئے تشریف لے گئے جب کہ حضرت فاظمہ بن تی بناراض ہو کر وہ باہر چلے گئے تھے۔ ایک باہمی خقگی میاں بیوی میں با او قات ہو جاتی ہے جو معیوب نہیں ہے۔ چو تکہ حضرت علی بناتی کی کمر میں کافی مٹی گئی تھی۔ اس لئے آپ نے پیار سے ان کو ابو تراب (مٹی کا باوا) کنیت سے یاد فرمایا (التی ہیا) حضرت علی بناتی کی مدت خلافت چار سال اور نو ماہ ہے۔ کا رمضان ۴۰س بروز ہفتہ ایک خارجی این مجم نامی کے حملہ سے آپ حضرت سیدہ فاظمہ بن تشکی نے سار مضان ااھ میں آخضرت ساج جام شمادت نوش فرمایا۔ انا للہ و انا الیہ راجعون رضی اللہ و ارضاہ۔ حضرت سیدہ فاظمہ بن تقال فرمایا۔ انا للہ الخ غفر اللہ لھا (آمین).

باب الله كوجو نام بهت بى زياده نالسند بين ان كابيان (١٢٠٥) جم سے ابواليمان نے بيان كيا كما جم كو شعيب نے خبزدى كما جم سے ابوالزناد نے بيان كيا ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت ابو جريره والته نظر نے بيان كيا كه رسول الله طلق الله عن فرمايا قيامت كے دن الله كے نزديك سب سے برترين نام اس كا جو گاجو اپنا نام ملك الاملاك (شهنشاه) ركھے۔

[طرفه في : ٦٢٠٦].

(۱۲۰۲) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان
بن عیبینہ نے بیان کیا 'ان سے ابوالزناد نے 'ان سے اعرج نے اور ان
سے حضرت ابو ہر رہ بڑا تھ نے وہ نبی کریم ملی کیا سے روایت کرتے ہیں
کہ اللہ کے نزدیک سب سے بدرتین نام۔ اور بھی سفیان نے ایک
سے زیادہ مرتبہ یہ روایت اس طرح بیان کی کہ اللہ کے نزدیک سب
سے بدترین ناموں (جمع کے صیغ کے ساتھ) میں اس کا نام ہو گاجو
سے بدترین ناموں (جمع کے صیغ کے ساتھ) میں اس کا نام ہو گاجو
سند کی کہ اللہ کے ابوالزناد کے

٣٠٠٦ - حَدَّثَناً عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله ، حَدَّثَنا سُفْيَان ، عَنْ أَبِي الزُّنَادِ ، عَنِ الأَعْرَج ، عَنْ أَبِي الزُّنَاد ، عَنِ الأَعْرَج ، عَنْ أَبِي المُرْيَرَةَ رَوَايَةً قَالَ: أَخْنَعُ اسْمٍ عِنْدَ الله ، وَقَالَ سُفْيَان ، غَيْرَ مَرَّةٍ أَخْنَعُ الله الله مَاء عِنْدَ الله رَجُلٌ تَسَمَّى بِمَلِكِ الأَمْلاَكِ . قَالَ سُفْيَان : يَقُولُ غَيْرُهُ تَفْسِيرُهُ الله الله عَيْرُه تَفْسِيرُه شَاهَان شَاه . [راجع: ٢٠٠٥]

غیرنے کہا کہ اس کامفہوم ہے "شاہان شاہ"

نی الحقیقت شنشاہ پروردگار ہے۔ بندے شنشاہ نمیں ہو کتے جو لوگ اپنے کو شنشاہ کملاتے ہیں اللہ کے نزدیک وہ نمایت ہی میں اللہ نے بندے بندے ہیں اللہ نے نزدیک وہ نمایت ہی میں اور گذریک ہیں اللہ نے بندے ہیں 'اس کے آج کے جمہوری دور میں اب کوئی شنشاہ نہیں رہا۔ اللہ نے سب کو نابود کر دیا۔ آج سب ایک سطح پر ہیں مگر آج کل ان کی جگہ ممبران پارلینٹ و اسمبلی نے لے رکھی ہے۔ الا ماشاء اللہ ۔

باب مشرك كى كنيت كابيان

اور مسور بن مخرمہ نے کہا کہ میں نے نبی کریم ملٹا کیا سے سنا' آپ نے فرمایا' ہاں میری بیٹی کو طلاق دے

١٥ - باب كُنْيَةِ الْمُشْرِكِ
 وَقَالَ مِسْوَرٌ: سَمِعْتُ النَّبِيُ ﷺ يَقُولُ
 ((إلاَّ أَنْ يُرِيدَ ابْنُ أَبِي طَالِبِ)).

حضرت امام بخاری نے اس حدیث سے یہ ثابت کیا کہ مشرک شخص کو اس کی کنیت سے یاد کر سکتے ہیں۔ کیونکہ آنخضرت ملٹھیلم نے ابوطالب کا بیٹا کہا۔ ابوطالب کنیت تھی اور وہ مشرک رہ کر مرے تھے۔ روایت ذیل میں ترجمہ باب اس سے نکلتا ہے کہ رسول کریم ملٹھیلم نے عبداللہ بن ابی منافق کو اس کی کنیت ابوالحباب سے ذکر فرمایا۔

٩٢٠٧ حدَّثناً أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، حَدَّثَنَا إسْمَاعيلُ، قَالَ حَدَّثنِي أَخِي، عَنْ سُلَيْمَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْن أبي عَتِيق، عَن ابْن شِهَابٍ، عَنْ عُرُورَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ أَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ رَكِبَ عَلَى حِمَارِ عَلَيْهِ قَطيفَةٌ فَدَكِيَّةٌ، وَأُسَامَةُ وَرَاءَهُ يَعُودُ سَعْدَ بْنَ عُبَادَةً فِي بَنِي حَارِثِ بْنِ الْحَزْرَجِ قَبْلَ وَقُعَةٍ بَدْرٍ، فَسَارَا حَتَّى مَرًّا بِمَجْلِس فِيهِ عَبْدُ الله بْنُ أُبُيِّ ابْنُ سَلُولَ، وَذَلِكَ قَبْلَ أَنْ يُسْلِمَ عَبْدُ ا لله بْنُ أَبِيٌّ فَإِذَا فِي الْمَجْلِسِ أَخْلَاطٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ، وَالْمُشْرِكِينَ عَبَدَةَ الأَوْثَانِ وَالْيَهُودِ وَفِي الْمُسْلِمِينَ عَبْدُ اللهِ بْنُ رَوَاحَةً، فَلَمَّا غَشِيَتِ الْمَجْلِسَ عَجَاجَةُ الدَّابَةِ، خَمَّرَ ابْنُ أَبَيِّ أَنْفَهُ بِرِدَاثِهِ وَقَالَ:

(١٤٠٤) م سے ابوالیمان نے بیان کیا انہوں نے کما مم کو شعیب نے خبردی' انھیں زہری نے (دوسری سند) اور ہم سے اساعیل بن الى اوليس في بيان كيا انهول في كماكه مجمد سے ميرسے بھائى عبدالحميد نے بیان کیا'ان سے سلیمان نے بیان کیا'ان سے محمد بن ابی عثیق نے بیان کیا' ان سے ابن الی شماب نے بیان کیا' ان سے عروہ بن زبیرنے اور انھیں اسامہ بن زید رضی الله عنهانے خبردی که رسول الله صلی الله عليه وسلم ايك گدھے پر سوار ہوئے جس پر فدک كابنا ہوا ايك كيرًا بچها جواتها' اسامه آپ كے پیچھے سوار تھے۔ آخضرت صلى الله علیہ وسلم بی حارث بن خزرج میں سعد بن عبادہ بڑاللہ کی عیادت کے لیے تشریف لے جا رہے تھے' یہ واقعہ غزؤہ بدر سے پہلے کا ہے ہیہ دونوں روانہ ہوئے اور راستے میں ایک مجلس سے گزرے جس میں عبدالله بن الى ابن سلول بهي تقاء عبدالله في البهي تك اسية اسلام كا اعلان نہیں کیا تھا۔ اس مجلس میں کچھ مسلمان بھی تھے۔ بتوں کی یرستش کرنے والے کچھ مشرکین بھی تھے اور کچھ یہودی بھی تھے۔ مسلمان شرکاء میں عبداللہ بن رواحہ بھی تھے۔ جب مجلس پر (آنحضور کی) سواری کاغبار اڑ کریٹا تو عبداللہ بن ابی نے اپنی چادر ناک پر رکھ

لی اور کہنے لگا کہ ہم پر غبار نہ اڑاؤ۔ اس کے بعد حضور ملی اللے (قریب چنی کے بعد) انھیں سلام کیا اور کھڑے ہو گئے۔ پھرسواری ے اتر کر انھیں اللہ کی طرف بلایا اور قرآن مجید کی آبیتی انھیں پڑھ كر سائيں - اس پر عبدالله بن ابي ابن سلول نے كماك بھلے آدمى جو کلام تم نے پڑھااس سے بمتر کلام نہیں ہو سکتا۔ اگرچہ واقعی سے حق ہے گرہاری مجلول میں آگراس کی وجہ سے ہمیں تکلیف نہ دیا کرو۔ جو تمهارے پاس جائے بس اس کو یہ قصے سنادیا کرو۔ عبداللہ بن رواحہ بناٹھ نے عرض کیا ضرور یا رسول اللہ! آپ ہماری مجلسوب میں مجمی تشریف لایا کریں کیونکہ ہم اسے پند کرتے ہیں۔ اس معاملہ پر مسلمانوں' مشرکوں اور بہودیوں کا جھگڑا ہو گیا اور قریب تھا کہ ایک دو سرے کے خلاف ہاتھ اٹھا دیں۔ لیکن آمخضرت ساتھ انھیں خاموش كرتے رہے آخر جب سب لوگ خاموش ہو گئے تو آمخضرت ملی اپن سواری پر بیٹھ اور روانہ ہوئے۔ جب سعد بن عبادہ کے يمال بنيج توان سے فرمايا كه اے سعد! تم نے نہيں سا آج ابوحباب نے کس طرح باتیں کی ہیں۔ آپ کا شارہ عبداللہ بن ابی کی طرف تھا كه اس نے يه باتيس كى بين سعد بن عباده رفاقته بولے ميرا باپ آپ پر صدقے ہویا رسول اللہ! آپ اسے معاف فرمادیں اور اس ے درگذر فرمائیں'اس ذات کی قتم جسنے آپ پر کتاب نازل کی ہے اللہ نے آپ کو سچاکلام دے کریمال بھیجاجو آپ پر اٹارا۔ آپ ك تشريف لانے سے پہلے اس شر (مدینہ منورہ) کے باشندے اس پر منفق ہو گئے تھے کہ اے (عبداللہ بن ابی کو) شاہی تاج بہنادیں اور شابی عمامہ باندھ دیں لیکن اللہ نے سچاکلام دے کر آپ کو یمال بھیج دیا اور بی تجویز موقوف رہی تو دہ اس کی وجہ سے چڑ گیا اور جو چھ آپ نے آج ملاحظہ کیا وہ اس جلن کی وجہ سے ہے۔ آنخضرت ملی الم عبداللہ بن ابی کو معاف کر دیا۔ آنخضرت ملٹھیلم اور آپ کے صحابہ مشركين اور ابل كتاب سے جيساكه اخيس الله تعالى نے تھم ديا تھا" در گزر کیا کرتے تھے اور ان کی طرف سے پہنچنے والی تکلیفوں پر صبر کیا

لاَ تُعَبِّرُوا عَلَيْنَا، فَسَلَّمَ رَسُولُ الله عَلَيْهِمْ ثُمُّ وَقَفَ، فَنَزَلَ فَدَعَاهُمْ إلى ا لله وَقَرَأَ عَلَيْهِمْ الْقُرْآنَ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ ا لله بْنُ أَبَيُّ ابْنُ سَلُول: أَيُّهَا الْمَرْءُ لاَ أَحْسَنَ مِمَّا تَقُولُ إِنْ كَانَ حَقًّا فَلا تُؤْذِنَا بِهِ فِي مَجَالِسِنَا فَمَنْ جَاءَكَ فَاقْصُصْ عَلَيْهِ، قَالَ عَبْدُ الله بْنُ رَواحَةَ: بَلَى يَا رَسُولَ الله فَاغْشَنَا فِي مَجَالِسِنَا، فَإِنَّا نُحِبُّ ذَلِكَ فَاسْتَبُ الْمُسْلِمُونَ وَالْمُشْرِكُونَ وَالْيَهُودُ، حَتَّى كَادُوا يَتَنَاوَرُونَ فَلَمْ يَزَلْ رَسُولُ الله ﷺ يُنحَفَّظُهُمْ حَتَّى سَكَتُوا ثُمَّ رَكِبَ رَسُولُ الله ﴿ وَابُّتُهُ فَسَارَ خَتَّى دَخَلَ عَلَى سعدِ بْنِ عُبَادَةً فَقَالَ رَسُولُ الله عنى: (رأَيْ سَعْدُ أَلَمْ تَسْمَعْ مَا قَالَ أَبُو خُبَابٍ؟)) يُريدُ عَبْدَ الله بْنَ أَبَىُّ قَالَ كَذَا وَكَذَا فَقَالَ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةً: أَيْ رَسُولَ اللهِ بِأَبِي أَنْتَ اعْفُ عَنْهُ وَاصْفَحْ، فَوَ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابِ لَقَدْ جَاءَ الله بالْحَقِّ الَّذِي أَنْزِلَ عَلَيْكَ، وَلَقَدِ اصْطَلَحَ أَهْلُ هَذِهِ الْبَحْرَةِ عَلَى أَنْ يُتَوِّجُوهُ وَيُعَصِّبُوهُ بِالْعِصَابَةِ، فَلَمَّا رَدُّ الله ذَلِكَ بالْحَقِّ الَّذِي أَعْطَاكَ شَرِقَ بِذَلِكَ فَذَلِكَ فَعَلَ بِهِ مَا رَأَيْتَ فَعَفَا عَنْهُ رَسُولُ اللهِ اللهِ وَكَانَ رَسُولُ اللهِ وَأَصْحَابُهُ يَعْفُونَ عَن الْمُشْرِكِينَ وَأَهْلِ الْكِتَابِ، كَمَا أَمَرَهُمُ الله وَيَصْبِرُونَ عَلَى الأَذَى قَالَ الله تَعَالَى: ((وَلَتُسْمَعُنَّ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا

کرتے تھے'اللہ تعالی نے بھی ارشاد فرمایا ہے کہ ''تم ان لوگوں ہے جنس کتاب دی گئی ہے (اذبیت دہ باتیں) سنوگ' دو سرے موقع پر ارشاد فرمایا بہت ہے اہل کتاب خواہش رکھتے ہیں الخے۔ چنانچہ حضور اکرم اللہ المحسل معاف کرنے کے لئے اللہ کے تعم کے مطابق توجیہ کیا کرتے تھے۔ بالآ خر آپ کو (جنگ کی) اجازت دی گئی۔ جب آخضرت اللہ المحضرت اللہ اللہ علیہ و ساتھ فقح مند اور غنیمت کا مال لئے ہوئے واپس ہوئے' ان کے ساتھ فقح مند اور غنیمت کا مال لئے ہوئے واپس ہوئے' ان کے ساتھ فقح مند اور غنیمت کا مال لئے ہوئے واپس کے بت ہوئے' ان کے ساتھ کفار قریش کے کتنے ہی بمادر سردار قید بھی کر بوٹ تان کے ساتھ کفار قریش کے کتنے ہی بمادر سردار قید بھی کر بوٹ تان کے ساتھ کفار قریش کے کتنے ہی بمادر سردار قید بھی کر بست مشرک ساتھی کمنے لگے کہ اب ان کاکام جم گیاتو آنحضرت صلی برست مشرک ساتھی کمنے لگے کہ اب ان کاکام جم گیاتو آنحضرت صلی اللہ علیہ و سلم سے بیعت کرلو' اس وقت انھوں نے اسلام پر بیعت کی اور بظا ہر مسلمان ہو گئے (مگردل میں نفاق رہا)

سند میں عروہ بن زبیر فقهائے سبعہ مدینہ سے ہیں جن کے اساء گرامی اس نظم میں ہیں۔ اذا قبل من فی العلم سبعة ابحر روایتهم لیست عن العلم خارجة

فقل هم عبيد الله عروة قاسم سعيد ابوبكر سليمان خارجة.

یہ ساتوں بزرگ مدینہ طیبہ میں ایک ہی زمانے میں تھے۔ اکثر ان میں سے ۹۳ھ میں فوت ہوئے تو اس سال کا نام ہی عام الفقهاء پڑ گیا آخر باری باری ۱۰۹ھ یا ۷۰ھ تک سب رخصت ہو گئے۔ رحمهم الله اجمعین۔

٨٠ ٣٠ حدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ، عَنْ عَبْسِ عَبْدِ الله بْنِ الْحَارِثِ بْنِ نَوْفَلٍ، عَنْ عَبْسِ بْنِ عَبْدِ الله هَلْ بْنِ عَبْدِ الله هَلْ الله هَلْ نَفَعْتَ أَبَا طَالِبِ بِشَيْء؟ فَإِنَّهُ كَانَ يَخُوطُكَ وَيَغْضَبُ لَكَ، قَالَ: ((نَعَمْ هُوَ يَخُوطُكَ وَيَغْضَبُ لَكَ، قَالَ: ((نَعَمْ هُوَ يَخُوطُكَ وَيَغْضَبُ لَكَ، قَالَ: ((نَعَمْ هُوَ فِي ضَحْضَاحِ مِنَ النَّارِ، لَوْ لاَ أَنَا لَكَانَ فِي الدَّرَكِ الأَسْفَلِ مِنَ النَّارِ).

[راجع: ٣٨٨٣]

(۱۳۰۸) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا ان سے عبداللہ بن فی بیان کیا ان سے عبداللہ بن حارث بن نو فل نے اور ان سے حضرت عباس بن عبدالمطلب نے کہ انھوں نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ! آپ نے جناب ابوطالب کو ان کی وفات کے بعد کوئی فائدہ پنچایا وہ آپ کی حفاظت کیا کرتے تھے اور آپ کے کئے لوگوں پر غصہ ہوا کرتے تھے۔ آنخضرت ما اللہ اللہ اور آپ کے کئے لوگوں پر غصہ ہوا کرتے تھے۔ آنخضرت ما اللہ ان وہ دوزخ میں اس جگہ پر ہیں جمال نخوں تک آگ ہے اگر میں نہ ہو تاتو وہ دوزخ کے نیچے کے طبقے میں رہے۔ اگر میں نہ ہو تاتو وہ دوزخ کے نیچے کے طبقے میں رہے۔ جمال اور مشرک رہی گے۔

١٩٩ – باب الْمَعَارِيضُ مَنْدُوحَةٌ عَن الْكَذِبِ

وَقَالَ إِسْحَاقُ، سَمِعْتُ أَنسًا مَاتَ ابْنُ لأَبِي طَلْحَةَ فَقَالَ : كَيْفَ الْغُلاَمُ؟ قَالَتْ أُمُّ سُلَيْمٍ، هَذَأ نَفَسُهُ، وَأَرْجُوا أَنْ يَكُونَ قَدِ اسْتَرَاحَ وَظَنَّ أَنَّهَا صَادِقَةٌ.

77.٩ حدَّثَنَا آدَمُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ ثَابِتٍ الْبُنَانِيِّ، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: ثَابِتٍ الْبُنَانِيِّ، عَنْ أَنسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: كَانَ النَّبِيُ فَي فِي مَسِيرٍ لَهُ فَحَدَا الْحَادِي فَقَالَ النَّبِيُ فَي ((ارْفُقْ يَا أَنْجَشَةُ وَيُحَكَ فَقَالَ النَّبِيُ فَي ((ارْفُقْ يَا أَنْجَشَةُ وَيْحَكَ بِالْقَوَارِيرِ)). [راجع: ٦١٤٩]

مَ ٢٩٦ - حدَّثَنا سَلَيْمَانُ بْنُ حَرْبِ، حَدُّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَس وَأَيُّوبُ عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ عِن أَنَس رضى الله عنه أَنَّ النبي قِلاَبَةَ عِن أَنَس رضى الله عنه أَنَّ النبي فَلامٌ النبي فَلَامٌ يَحْدُوْبِهِنَ يُقَالُ لَهُ أَنْجَشَةُ، فَقَالَ النبي فَلَامٌ ((رُوَيْدَكُ يَا أَنْجَشَةُ سَوْقَكَ بِالْقَوَارِيرِ)) وَلاَبَةِ النَّسَاءَ.

[راجع: ٩١٤٩]

7 ٢ ١٦ حدثنا إسْحَاقُ، أَخْبَرَنَا حَبَّانُ، حَدَّثَنَا أَنسُ بْنُ حَدَّثَنَا أَنسُ بْنُ مَالِّكِ قَالَ: كَانَ لِلنَّبِيِّ اللَّهِ، حَادِ يُقَالُ لَهُ، مَالِكِ قَالَ: كَانَ لِلنَّبِيِّ اللَّهِ، حَادِ يُقَالُ لَهُ، أَنْجَشَةُ، وَكَانَ حَسَنَ الصَّوْتِ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ اللَّهِ اللَّهِيُّ اللَّهِ اللَّهِيُّ اللَّهِ اللَّهِيُّ اللَّهُ اللْمُواللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال

باب تعریض کے طور پر بات کہنے میں جھوٹ سے بچاؤ ہے

اور اسحاق نے بیان کیا کہ میں نے انس رہ اللہ سے سنا کہ ابوطلحہ کے ایک بچے ابو عمیر نامی کا انتقال ہو گیا۔ انھوں نے (اپنی بیوی سے) پوچھا کہ بچہ کیسا ہے؟ ام سلیم رہی آئیا نے کہا کہ اس کی جان کو سکون ہے اور جھے امید ہے کہ اب وہ چین سے ہو گا۔ ابوطلحہ اس کلام کا مطلب سے مجھے کہ ام سلیم سیم سے کہ ام سلیم سیم کے کہ ام سیم کے کہ ام سیم کے کہ ام سلیم سیم کے کہ ام سیم کے کہ کے کہ ام سیم کے کہ کے کے کہ ک

(۱۲۰۹) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے '
ان سے ثابت بنانی نے 'ان سے انس بن مالک رضی الله عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی الله علیہ وسلم ایک سفر میں تھے ' راستہ میں حدی خوال نے حدی پڑھی تو آنخضرت صلی الله علیہ وسلم نے فرمایا اے انجشہ! شیشوں کو آہستہ آہستہ لے چل 'تجھ پر افسوس۔

(۱۲۱۰) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے حماد نے بیان کیا' ان سے انس وابوب حماد نے بیان کیا' ان سے انس وابوب نے ' ان سے ابوقلابہ نے اور ان سے حصرت انس بڑاٹھ نے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم ایک سفر میں تھے۔ انجشہ نامی غلام عور توں کی سواریوں کو حدی پڑھتا لے چل رہا تھا۔ آنخضرت ملٹھا کے اس سے فرمایا' انجشہ! ان شیشوں کو آہستہ لے چل۔ ابو قلابہ نے بیان کیا کہ مراد عور تیں تھیں۔

(۱۲۲۱) ہم سے اسحاق نے بیان کیا' کہا ہم کو حبان نے خبردی' کہا ہم سے ہمام نے بیان کیا' کہا ہم سے ہمام نے بیان کیا' ان سے انس بن مالک بن گھڑ نے بیان کیا کہ نبی کریم سٹھیٹا کے ایک مدی خوال تھے انجھ نامی تھے ان کی آواز بردی اچھی تھی۔ آنخضرت سٹھیٹا نے ان سے فرمایا' انجھہ آہستہ چال اختیار کر' ان شیشوں کو مت تو ڑ۔ قادہ نے بیان کیا کہ مراد کمزور عور تیں تھیں۔ (کہ سواری سے گرنہ جائیں۔)

٦٢١٢ حدَّثناً مُسَدَّدٌ، حَدَّثنا يَحْيى، عَنْ شُعْبَةَ قَالَ: حَدَّثَنِي قَتَادَةُ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكِ قَالَ: كَانَ بِالْمَدِينَةِ فَزَعٌ فَرَكِبَ ((مَا رَأَيْنَا مِنْ شَيْءٍ وَإِنْ وَجَدْنَاهُ لَبَحْرًا)). [راجع: ٢٦٢٧]

١١٧ - باب قول الرَّجُل لِلشَّيء لَيْسَ بِشَيْءِ وَهُوَ يَنْوِي أَنَّهُ لَيْسَ بحَقُّ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاس، قَالَ النَّبِيُّ اللَّهِ: لِلْقَبْرَيْنِ: ((يُعَدُّبَانِ بِلاَ كَبِيرِ وَإِنَّهُ لَكَبِيرٌ))؛

(۱۲۱۲) ہم سے مسدد نے بیان کیا کہا ہم سے کی نے بیان کیا ان سے شعبہ نے' ان سے قادہ نے اور ان سے انس بن مالک رہائن نے کہ مدینہ منورہ پر (ایک رات نامعطوم آواز کی وجہ سے) ڈر طاری ہو گیا۔ چنانچہ رسول الله ملتی ابوطلح کے ایک گھوڑے پر سوار ہوئے۔ پھر (واپس آکر) فرمایا ہمیں تو کوئی (خوف کی) چیز نظرنہ آئی۔ البتہ بیا گھوڑا

باب کی شخص کا کسی چیز کے بارے میں سے کہنا کہ سے پچھ نہیں اور مقصد بیہ ہو کہ اس کی کوئی حقیقت نہیں ہے اور حضرت!بن عباس رہے ہے کہا آنخضرت سٹھایم نے دو قبروالوں کے حق میں فرمایا کسی برے گناہ میں عذاب نہیں دیئے جاتے اوْر حالانکہ وہ برا گناہ

آ امام بخاری رایتی نے اس مدیث سے باب کا مطلب یوں نکالا کہ جب آنخضرت ملی کے برے کو فرمایا کہ بڑا نہیں تو سلب سی عن نفسہ کیا اور کی مقصود باب ہے کہ شے کو لیس بشی کمنا۔ اظہار تعجب کے لئے اردو میں بھی یہ محاورہ مستعمل ہے۔ (١٢١١٣) جم سے محد بن سلام نے بیان کیا کماہم کو مخلد بن بزید نے خبر دی کمامم کوابن جرتے نے خردی کہ ابن شماب نے بیان کیا کہ مجھ کو یجی بن عروہ نے خبردی 'انھوں نے عروہ سے سنا کما کہ عائشہ ری اُن اور یوچھا۔ آنخضرت الناکیانے ان سے فرمایا کہ ان کی (پیشین گوئیوں کی) كوئى حيثيت نهيس و صحابه نے عرض كيايا رسول الله! ليكن وہ بعض او قات الي باتيل كرت بين جو صحيح ثابت موتى بين. آمخضرت التهيام نے فرمایا کہ وہ بات سچی بات ہوتی ہے جے جن فرشتوں سے سن کراڑا لیتا ہے اور پھراسے اپنے ولی (کابن) کے کان میں مرغ کی آواز کی طرح ڈالتا ہے۔ اس کے بعد کائن اس (ایک تجی بات میں) سو سے زياده جھوٹ ملاديتے ہیں۔

باب آسان کی طرف نظرا تھانا

اور الله تعالی نے سور و عاشیہ میں فرمایا دو کیاوہ اونٹ کو نہیں دیکھتے کہ کیے اس کی پیدائش کی گئی ہے اور آسان کی طرف کہ کیسے وہ بلند کیا

٣٢١٣ - حدَّثناً مُحَمَّدُ بْنُ سَلاَمٍ، أَخْبَرَنَا مَخْلَدُ بْنُ يَزِيدَ، أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْج، قَالَ ابْنُ شِهَابٍ: أَخْبَرَنِي يَخْيَى بْنُ عُرْوَةً، يَقُولُ: قَالَتْ عَائِشَةُ سَأَلَ أَنَاسٌ رَسُولَ ا لله ﷺ عَن الْكُهَّان، فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ ا لله ﷺ: ((لَيْسُوا بِشَيْءً)) قَالُوا: يَا رَسُولَ ا لله، فَإِنَّهُمْ يُحَدِّثُونَ أَخْيَانًا بِالشَّيْءِ يَكُونُ حَقًّا فَقَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ: ((تِلْكَ الْكَلِمَةُ مِنَ الْحَقِّ يَخْطَفُهَا الْجِنَّى فَيَقُرُّهَا فِي أَذُن وَلِيَّهِ قَرُّ الدُّجَاجَةِ، فَيَخْلِطُونَ فِيهَا أَكُثُورَ منْ مِائَةِ كَذْبَةٍ)). [راجع: ٣٢١٠] ١١٨ - باب رَفْعِ الْبَصَرِ إِلَى السَّماء وَقُوْلِهِ تَعَالَى: ﴿ أَفَالَا يَنْظُرُونَ إِلَى الإبل

كَيْفَ خُلِقَتْ وَإِلَى السَّمَاء كَيْفَ رُفِعَتْ﴾

گیا ہے۔" اور ابوب نے بیان کیا' ان سے ابن الی ملیکہ نے اور ان سے عائشہ وی فی نے کہ رسول الله طال کے سر مبارک آسان کی طرف اٹھایا۔

(۱۲۱۲) ہم سے ابن بگیرنے بیان کیا' انہوں نے کما ہم سے لیث بن سعدنے بیان کیا'ان سے عقیل نے'ان سے ابن شماب نے کہ میں نے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن ہے سنا'وہ بیان کرتے تھے کہ مجھے جابر بن عبداللد نے خبردی انھول نے رسول الله النيام سے انخضرت النيام نے فرمایا کہ پھرمیرے یاس وحی آنے کاسلسلہ بند ہو گیا۔ ایک دن میں چل رہاتھا کہ میں نے آسان کی طرف سے ایک آواز سی میں نے آسان کی طرف نظراٹھائی تو میں نے پھراس فرشتہ کو دیکھاجو میرے یاس غار حرامیں آیا تھا۔ وہ آسان و زمین کے درمیان کرسی مربیطاہوا

بیان کیا' کہا کہ مجھے شریک نے خبردی' انھیں کریب نے اور ان سے

ابن عباس رضی الله عنمانے بیان کیا کہ میں نے ایک رات میمونہ

(خالہ) کے گھر گزاری'نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم بھی اس رات وہیں

ٹھرے ہوئے تھے۔ جب رات کا آخری تہائی حصہ ہوایا اس کا بعض

حصه ره گیا تو آمخضرت صلی الله علیه و سلم المه بیشے اور آسان کی

طرف دیکھا پھراس آیت کی تلاوت کی۔ "بلاشبہ آسان کی اور زمین کی

یدائش میں اور دن رات کے بدلتے رہنے میں عقل والوں کے لئے

یہ حضرت جبریل ملائلہ تھے جو آج آپ کو بایں شکل نظر آئے۔ (١٢١٥) جم سے ابن ابی مریم نے بیان کیا کہ اہم سے محمد بن جعفرنے

٦٢١٥ حدَّثَنا ابْنُ أَبِي مَوْيَمَ، حَدَّثَنَا مُحِمَّدُ بْنُ جَعْفُو، خَيْلَ أَخْبَرَنِي شَريك، عَنْ كُرَيْبٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: بِتُ فِي بَيْتِ مَيْمُونَةَ وَالنَّبِيُّ ه عِنْدَهَا فَلَمَّا كَانَ ثُلُثُ اللَّيْلِ الآخِرُ أَوْ اللَّهُ اللَّهُ الآخِرُ أَوْ بَعْضَهُ قَعَدَ يَنْظُرُ إِلَى السَّمَاء فَقَرَأَ : ﴿إِنَّ فِي خَلْق السُّمَاوَاتِ وَالأَرْضِ وَاخْتِلاَفِ [آل عمران : ۱۹۰].[راجع: ۱۱۷]

رات کو اٹھنے والے خوش نصیبوں کے لئے نظارہ آسانی کو دیکھنا اور ان آیات کو بغور پر هنا بهت بری نعمت ہے۔

نشانیاں ہیں۔"

باب کیچریانی میں لکڑی

(١٢١٦) مم سے مسدد نے کما کما ہم سے یکیٰ قطان نے بیان کیا ان سے عثمان بن غیاث نے 'کہا ہم سے ابوعثمان نہدی نے بیان کیا اور

[الغاشية : ١٧]، وَقَالَ أَيُّوبُ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكُةَ : عَنْ عَائِشَةَ رَفَعَ النَّبِيُّ اللَّهِيُّ اللَّهِيُّ رَأْسَهُ إِلَى السَّمَاءِ.

٢١٤ - حدَّثنا ابْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلِ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَن يَقُولُ: أَخْبَرَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللهِ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللهِ هُ يَقُولُ: ((ثُمَّ فَتَرَ عَنِّي الْوَحْيُ، فَبَيْنَا أَنَا أَمْشِي، سَمِعْتُ صَوْتًا مِنَ السَّمَاء فَرَفَعْتُ بَصَرِي إِلَى السَّمَاءِ، فَإِذَا الْمَلَكُ الَّذِي جَاءَنِي بحِرَاء قَاعِدٌ عَلَى كُرْسِيٍّ بَيْنَ السَّمَاء وَالأَرْض)).[راجع: ٤]

اللَّيْل وَالنَّهَار لآيَاتٍ الْأُولِي الأَلْبَابِ﴾

١١٩ - باب نَكْتِ الْعُودِ فِي الْمَاءِ وَالطِّين

٦٢١٦- حدَّثَناً مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ غَيَاثٍ، حَدَّثَنَا أَبُو عُثْمَان،

[راجع: ٣٦٧٤]

ان سے ابومویٰ اشعری نے کہ وہ نبی کریم سٹھیا کے ساتھ مدینہ کے باغول میں سے ایک باغ میں تھے۔ آنخضرت سٹھائیا کے ہاتھ میں ایک لکڑی تھی' آپ اس کو پانی اور کیچرمیں مار رہے تھے۔ اس دوران میں ایک صاحب نے باغ کادروازہ کھلوانا جاہا۔ آنخضرت سائیلیا نے مجھ سے فرمایا کہ اس کے لئے دروازہ کھول دے اور انھیں جنت کی خوشخبری سادے۔ میں گیاتو وہاں حضرت ابو بکر ہواتھ موجود تھے میں نے ان کے لئے دروازہ کھولا اور انھیں جنت کی خوشخبری سنائی پھر ایک اور صاحب نے دروازہ کھلوایا۔ آنخضرت سٹھیم نے فرمایا کہ دروازہ کھول دے اور انھیں جنت کی خوشخبری سنادے اس مرتبہ حضرت عمر بناتھ تھے۔ میں نے ان کے لئے بھی دروازہ کھولا اور انھیں بھی جنت کی خوشخبری سنا دی۔ پھر ایک تیرے صاحب نے دروازہ کھلوایا۔ آخضرت ملتها اس وقت نيك لكائ موئ تص اب سيده بينه گئے۔ پھر فرمایا دروازہ کھول دے اور جنت کی خوشخبری سا دے'ان آزمائشوں کے ساتھ جس سے (دنیامیں) انھیں دو جار ہونا بڑے گا۔ میں گیاتو وہاں حضرت عثان بناٹئر تھے۔ ان کے لیے بھی میں نے دروازہ کھولا اور انھیں جنت کی خوش خبری سنائی اور وہ بات بھی بتا دی جو آنخضرت ملتى يلم نے فرمائى تھى۔ عثان بوائند نے كما خير الله مدد كار ہے۔

آ اس مدیث میں آنحضرت ملی کا ایک بڑا مجزہ ہے۔ آپ نے جیسا فرمایا تھا ویسا ہی ہوا۔ حضرت عثمان بڑائھ کو آخر خلافت میں کنیسی کا ایک بڑا مجزہ ہے۔ آپ نے جیسا فرمایا تھا ویسا ہی ہوا۔ حضرت عثمان بڑائھ کو آخر خلافت میں مصیبت پیش آئی لیکن انھوں نے صبر کیا اور شہید ہوئے۔

ابو بحر رہائی کے لئے دروازہ سب سے پہلے کھولا گیا۔ پہلے آپ کا نام عبدالکعبہ تھا۔ اسلام لانے پر آنخفر رہ سائی ہے آپ کا نام عبدالله رکھ دیا لقب صدیق اور کنیت ابو بحر رہائی آپ کی خلافت دو سال تین ماہ اور دس دن رہی۔ وفات ۱۲ سال کی عمر میں ۲۱ جمادی الثانی ۱۳ سال میں بخار سے واقع ہوئی۔ کے تاریخ جمادی الثانی سے آپ کو بخار آنا شروع ہوا تھا۔ رضی اللہ عنہ و ارضاہ۔ عمر بخائی مغیرہ بن شعبہ رہائی کے خلام ابو لولو فیروز ایرانی کے ہاتھ سے شہید ہوئے۔ اس وقت ان کی عمر ۱۲ سال کی تھی کا ذی الحجہ ۲۳ ھیں بدھ کے دن انتقال فرمایا رضی اللہ و ارضاہ۔ آپ کی مرت خلافت ساڑھے دس سال سے بچھ زیادہ ہے۔ حضرت عثمان کے زمانہ میں بچھ منافقوں نے بہت بری طرح سے شہید کر دیا۔ انا للہ و انا الیہ راجعون۔ (بھی شاہ

باب کسی شخص کازمین پر کسی چیز کو مارنا

١٠ الرَّجُلِ يَنْكُتُ الشَّيْءَ
 بيده في الأرْض.

٦٢١٧ - حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ، حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٌّ، عَنْ شُعْبَةً، عَنْ سُلَيْمَانَ وَمَنْصُورٍ، عَنْ سعدِ بْنِ عُبَيْدَةً عَنْ أَبِي عَبْدِ الرُّحْمَنِ السُّلَمِيِّ عَنْ عَلِيٌّ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ اللَّهِ فِي جَنَازَةٍ فَجَعَلَ يَنْكُتُ الأَرْضَ بِعُودٍ فَقَالَ: ((لَيْسَ مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ إِلاَّ وَقَدْ فُرغَ مِنْ مَقْعَدِهِ مِنَ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ)) فَقَالُوا: أَفَلاَ نَتَّكِلُ؟ قَالَ: ((اعْمَلُوا فَكُلُ مُيَسَّرٌ ﴿ فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى ﴾ [الليل: ٥] الآية.

[راجع: ١٣٦٢] ١٢١ - باب التُّكْبير وَالتُّسْبِيحِ عِنْدَ التعجب

٦٢١٨- حدَّثْنَا أَبُو الْيَمَانِ، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَن الزُّهْرِيِّ، حَدَّثَتْنِي هِنْدُ بنْتُ الْحَارِثِ أَنَّ أُمَّ سَلَمَةً رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: اسْتَيْقَظَ النَّبِيُّ ﴿ فَقَالَ: ((سُبْحَانَ الله مَاذَا أُنْزِلَ مِنَ الْحَزَائِنِ؟ وَمَاذَا أُنْزِلَ مِنَ الْفِتَن؟ مَنْ يُوقِظُ صَوَاحِبَ الْحُجَر؟)) يُرِيدُ بِهِ أَزْوَاجَهُ ((حَتَّى يُصَلِّينَ رُبُّ كَاسِيَةٍ فِي الدُّنْيَا عَارِيَةٍ فِي الآخِرَةِ)) وَقَالَ ابْنُ أبِي أَوْرٍ: عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عُمَرَ قَالَ: قُلْتُ لِلنَّبِيُّ ﴿ طَلَّقْتَ لِسَاءَكَ؟ قَالَ: رُ(لاً)). قُلْتُ الله أَكْبَرُ.[راجع: ١١٥]

٦٢١٩- حدَّثَناً أَبُو الْيَمَانِ، أَخْبَرَنَا

(١٢١٤) م سے محد بن بشار نے بیان کیا کما ہم سے ابن الی عدی نے بیان کیا'ان سے شعبہ نے 'ان سے سلیمان ومنصور نے 'ان سے سعد بن عبیدہ نے ان سے ابو عبدالرحمٰن سلمی نے اور ان سے حضرت علی والتي نے بیان کیا کہ ہم نبی كريم مالي الله كے ساتھ ايك جنازه ميس شريك تھے۔ آنخضرت ملٹائیا کے ہاتھ میں ایک چھڑی تھی اس کو آپ زمین پر مار رہے تھے پھر آپ نے فرمایاتم میں کوئی ایسانہیں ہے جس کاجنت یا دوزخ کا ٹھکانا طے نہ ہو چکا ہو۔ صحابہ نے عرض کیا 'پھر کیوں نہ ہم اس یر بھروسہ کرلیں۔ آنخضرت النظام نے فرمایا، عمل کرتے رہو کیونکہ ہر مخض جس ٹھکانے کے لئے پیدا کیا گیا ہے اس کو ولی ہی توفق دی جائے گی۔ جیسا کہ قرآن شریف کے سورہ واللیل میں ہے کہ جس نے للہ خیرات کی اور اللہ تعالی سے ڈرا' آخر تک۔

باب تعجب کے وقت اللہ اکبر اور سجان الله كهنا

(١٢١٨) جم سے ابواليمان نے بيان كيا كما جم كو شعيب نے خبردى ، انھیں زہری نے 'ان سے ہندبن حارث نے بیان کیا کہ ام سلمہ وی اللہ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹی کی (رات میں) بیدار ہوئے اور فرمایا 'سجان الله! الله كي رحمت ك كتف فزاني آج نازل ك الله عي اوركس طرح کے فتنے بھی ا تارے گئے ہیں۔ کون ہے! جو ان حجرہ والیول کو جگائے۔ آنخضرت ملی اللہ کی مراد ازواج مطمرات سے تھی تاکہ وہ نماز ردھ لیں کیونکہ بہت می دنیا میں کیڑے پیننے والیاں آخرت میں نگل ہوں گی۔ اور ابن الی تورنے بیان کیا' ان سے حضرت ابن عباس بھی نے اور ان سے حفرت عمر رہائتے نے بیان کیا کہ میں نے رسول الله ملی اسے یو چھا کیا آپ نے ازواج مطرات کو طلاق دے دی ہے؟ آنخضرت ملتوليم نے فرمایا کہ نہیں۔ میں نے کمااللہ اکبر!

عمر بناشر نا انساری کی خبریر تعجب کیاجس نے کہا تھا کہ آنخضرت ساتھیا نے اپنی بیویوں کو طلاق دے دی ہے۔ غفراللہ لہ (آمین) (١٢١٩) مم سے ابوالیمان نے بیان کیا انہوں نے کمامم کو شعیب نے

شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ حِ وَحَدَّثَنَا إسْمَاعِيلُ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَحِي عَنْ سُلَيْمَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِيْ عَتِيقٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ أَنَّ صَفِيَّةً بِنْتَ خُيَيٌّ زَوْجِ النَّبِي اللَّهِ أَخْبَرَتُه أَنَّهَا جَاءَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﴿ تَزُورُهُ وَهُوَ مُعْتَكِفٌ فِي الْمَسْجِدِ فِي الْعَشْرِ الْعَوَابِرِ مِنْ رَمَضَانَ، فَتَحَدُّثَتْ عِنْدَهُ سَاعَةً مِنَ الْعِشَاء ثُمَّ قَامَتْ تَنْقَلِبُ فَقَامَ مَعَهَا النَّبيُّ ه يَقْلِبُهَا، حَتَّى إِذَا بَلَغَتْ بَابَ الْمَسْجِدِ الَّذِي عِنْدَ مَسْكُن أُمُّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﴿ مَلَّ اللَّهِ مَا رَجُلَانِ مِنَ الأَنْصَارِ، فَسَلَّمَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ أَمُّ نَفَذَا، فَقَالَ لَهُمَا رَسُولُ الله ﷺ: ((عَلَى رِسْلِكُمَا إِنَّمَا هِيَ صَفِيَّةُ بِنْتُ خُيِّي) قَالاً : سُبْحَانَ الله يَا رَسُولَ الله وَكُبُرَ عَلَيْهِمَا قَالَ ((إِنَّ الشَّيْطَانَ يَجْرِي مِنَ ابْنِ آدَمَ مَبْلَغَ الدُّمِ، وَإِنِّي خَشِيتُ أَنْ يَقْذِفَ فِي قُلُوبِكُمَا)). [راجع: ٢٠٣٥]

خردی' اٹھیں زہری نے (دوسری سند) اور ہم سے اساعیل بن انی اولیں نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے میرے بھائی عبدالحمید نے بیان کیا' ان سے سلمان نے بیان کیا' ان سے محد بن الی عتق نے بیان کیا' ان سے ابن شاب نے بیان کیا' ان سے امام زین العابدین علی بن حسین نے کہ می کریم صلی اللہ علیہ و سلم کی زوجہ مطمرہ حفرت صفیه بنت حی رضی الله عنهانے انھیں خبردی که وہ آنخضرت صلى الله عليه وسلم كے پاس ملنے آئيں۔ آخضرت صلى الله عليه وسلم اس وقت مجد میں رمضان کے آخری عشرہ میں اعتکاف کے ہوئے تھے۔ عشاء کے وہت تھوڑی دیر انھوں نے آنخضرت صلی اللہ علیہ و سلم سے باتیں کیں اور واپس لوٹنے کے لئے اٹھیں تو آنخضرت صلی الله عليه وسلم بھي انھيں چھوڑ آنے كے لئے كھڑے ہو گئے۔ جبوہ مسجد کے اس دروازہ کے پاس پنچیں جہال آنخضرت ملٹھایا کی زوجہ مطهره ام سلمه رضى الله عنها كالحجره تها، تو ادهرے دو انصارى صحابى گزرے اور آنخضرت طاق کیا کو سلام کیا اور آگے بردھ گئے۔ لیکن آخضرت ملی آیا نے ان سے فرمایا کہ تھوڑی دیر کے لئے تھسرجاؤ۔ بیہ صفیہ بنت حی وج اللہ میری بیوی ہیں۔ ان دونول صحابہ نے عرض کیا۔ سجان الله ' یا رسول الله ۔ ان پر برداشاق گزرا۔ لیکن آپ نے فرمایا کہ شیطان انسان کے اندر خون کی طرح دوڑ تا رہتا ہے اس لئے مجھے خوف ہوا کہ کمیں وہ تمہارے دل میں کوئی شبہ نہ ڈال دے۔

ایسے مواقع پر کسی پیدا ہونے والی غلط فنمی کو پہلے ہی دفع کر دینا بھی سنت نبوی ہے جو بہت ہی باعث ثواب ہے۔ پی

باب انگلیوں سے بھریا کنگری تھینکنے کی ممانعت

(۱۲۲۴) ہم سے آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے قادہ نے انھوں نے عقبہ بن صهبان ازدی سے سنا وہ عبداللہ بن مغفل مزنی سے نقل کرتے تھے کہ نبی کریم مٹھیا نے کنکری چھیننے سے منع کیا تھا اور فرمایا تھا کہ وہ نہ شکار مار سکتی ہے اور نہ دسمن کو کوئی نقصان پہنچا سکتی ہے البتہ آئکھ پھوڑ سکتی ہے اور دانت توڑ سکتی ہے۔

[راجع: ٤٨٤١]

١٢٣ - باب الْحَمْدِ لِلْعَاطِسِ - ١٢٣ مَحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، حَدَّثَنَا سُفَيَانُ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مُلْكِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: عَطَسَ رَجُلاَنِ عَنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَنْهُ قَالَ: عَطَسَ رَجُلاَنِ غِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَنْهُ قَالَ: عَطَسَ رَجُلاَنِ غَنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَنْهِ وَسَلَّمَ فَهَسَمَّتَ غَنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهَسَمَّتَ أَحَدَهُمَا وَلَمْ يُشَمِّتِ الآخِرَ فَقِيلَ لَهُ: فَقَالَ: ((هَذَا حَمِدَ الله، وَهَذَا لَمْ يَحْمَدِ الله)).

[طرفه في : ٦٢٢٥].

١ ٢٠ - باب تَشْمِيتِ الْعَاطِسِ إِذَا
 حَمِدَ الله

حَدَّثَنَا شُعْبَةً، عَنِ الأَشْعَثِ بْنِ سُلَيْمٍ قَالَ : حَدَّثَنَا شُعْبَةً، عَنِ الأَشْعَثِ بْنِ سُلَيْمٍ قَالَ : سَمِعْتُ مُعَاوِيَةً بْنَ سُويْدِ بْنِ مُقَرِّن، عَنِ الْبَوَاءِ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ قَالَ: أَمَرَنَا النّبِيُّ الْبَوَاءِ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ قَالَ: أَمَرَنَا بِعِيَادَةِ الْبَوَاءِ رَضِيَ اللهِ عَنْ سَبْعِ أَمَرَنَا بِعِيَادَةِ الْمَريضِ، وَاتّبَاعِ الْجَنَازَةِ، وَتَشْمِيتِ الْمَوْسِ، وَإِجَابَةِ الدَّاعِي، وَرَدِّ السَّلاَمِ، الْعَاطِسِ، وَإِجَابَةِ الدَّاعِي، وَرَدِّ السَّلاَمِ، وَنَصْرِ الْمَقْسِمِ، وَنَهَانَا عَنْ سَبْعِ، عَنْ خَاتَمِ الذَّهَبِ —أَوْ قَالَ عَنْ سَبْعِ، عَنْ خَاتَمِ الذَّهَبِ —أَوْ قَالَ حَلْمِي، وَلَمْ لَبْسِ الْحَرِيرِ، وَالدَّيْبَ اللهُ اللهِ الْحَرِيرِ، وَالدَّيْبَ اللهُ اللهِ الْحَرِيرِ، وَالدَّيْبَ اللهُ اللهِ الْحَرِيرِ، وَالمَيْاثِو.

[راجع: ١٢٣٩]

١٢٥ - باب مَا يُسْتَحَبُّ مِنَ

باب جينكنے والے كاالحمدللد كمنا

(۱۲۲۱) ہم سے محمد بن کثیر نے بیان کیا 'کہا ہم سے سفیان توری نے بیان کیا اور ان سے انس بن مالک بناٹھ بیان کیا اور ان سے انس بن مالک بناٹھ نے بیان کیا اور ان سے انس بن مالک بناٹھ نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھیا کے پاس دو اصحاب چھینے۔ آنخضرت ماٹھیا ہے بالد (اللہ تم پر رحم کرے) سے دیا اور دو سرے کا نہیں۔ آنخضرت ماٹھیا سے اس کی دجہ پوچھی گئ تو فرمایا کہ اس نے الحمد لللہ کہا تھا (اس لئے اس کا جواب دیا) اور دو سرے نے الحمد للہ نہیں کہا تھا۔ چھینئے والے کو الحمد للہ ضرور کہنا چاہئے اور سنے والوں کو یہ حمک الله ۔ (سے جواب دینا اسلامی تمذیب ہے) باب چھینئے والا الحمد للہ کے تو اس کا جو اب الفاظ یر حمک اللہ۔ سے دینا چاہئے

یعنی اللہ جھ پر رحم کرے۔

(۱۲۲۲) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے اشعد بن سلیم نے کہ میں نے معاویہ بن سوید بن مقرن سے سنا اور ان سے حضرت براء رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ ہمیں نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے سات باتوں کا حکم دیا تھا اور سات کاموں سے روکا تھا' ہمیں آنحضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے بیار کی مزاج پری کرنے ' جنازہ کے بیچھے چلئے' چھینئے والے کے جواب کی مزاج پری کرنے والے کی دعوت جول کرنے' سلام کا جواب دیے' دعوت کرنے والے کی دعوت جول کرنے' سلام کا جواب دیے' مظلوم کی مدد کرنے اور قتم کھالینے والے کی قتم پوری کرنے میں مدد دینے کا حکم دیا تھا اور آنخضرت ماٹھیل نے ہمیں سات کاموں سے روکا تھا' سونے کی اگو تھی سے' یا بیان کیا کہ سونے کے چھلے سے' میں مدد دینے اور سندس (دیبا سے باریک ریشم کور دیبا اور سندس (دیبا سے باریک ریشم کیڑا) پہننے سے اور ریشم اور دیبا اور سندس (دیبا سے باریک ریشم کیڑا) پہننے سے اور ریشم دیر دینے دیں ہے۔

باب چھینک اچھی ہے اور جمائی میں

برائی ہے

الْعُطَّاسِ، وَمَا يُكْرَهُ مِنَ اللَّثَفَاؤُبِ

چھینک چستی اور ہوشیاری اور صفائی دماغ اور صحت کی دلیل ہے۔ برخلاف اس کے جمائی سستی کابلی اور اُتقل اور امتلائے معدہ کی لیل ہے۔ لیل ہے۔

> > [راجع: ٣٢٨٩]

177 - باب إِذَا عَطَسَ كَيْفَ تُشَمَّتُ؟

٦٢٢٤ - حدُّنَنَا مَالِكُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَدُّنَنَا عَبْدُ الله بْنُ عَبْدُ الله بْنُ الْمَادِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله بْنُ دِينَادٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْ عَنِ النّبِي الله عَلَى الله عَلَمَ أَحَدُكُمْ أَلَيْهُ لَا أَخُوهُ الله وَلْيَقُلْ لَهُ أَخُوهُ الله وَلْيَقُلْ لَهُ أَخُوهُ الله وَلْيَقُلْ لَهُ أَخُوهُ الله وَلَيْقُلْ لَهُ أَخُوهُ الله وَلَيْقُلْ لَهُ أَخُوهُ الله وَلَيْقُلْ لَهُ الله يَوْحَمُكَ الله فَإِذَا قَالَ لَهُ يَوْحَمُكَ الله وَيُصلِحُ بَالكُمْ)).

اللہ: تممیں سیدھے راستہ پر رکھ اور تمہارے عالات درست کرے۔ ۱۲۷ – باب لاَ یُشمَّتُ الْعَاطِسُ إِذَا مِلِی جب

لَمْ يَحْمَدِ الله

٦٢٢٥ حدَّثَنا آدَمُ بْنُ أَبِي إِيَاسٍ،

(۱۲۲۳) ہم ہے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے
ابن الی ذکب نے بیان کیا' ان سے سعید مقبری نے بیان کیا' ان سے
ان کے والد نے' ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑا ٹھر نے اور ان سے نبی

کریم ملٹی لیا نے (فرمایا کہ) اللہ تعالی چھینک کو پیند کرتا ہے اور جمائی کو
نالپند کرتا ہے۔ اس لئے جب تم میں سے کوئی شخص چھینکے اور الجمدللہ
کے تو ہر مسلمان پر جو اسے سے' حق ہے کہ اس کاجواب پر عمک اللہ
سے دے۔ لیکن جمائی شیطان کی طرف سے ہوتی ہے اس لئے جمال
تک ہو سکے اسے روکے کیونکہ جب وہ منہ کھول کر ہاہا کہتا ہے تو
شیطان اس پر ہنتا ہے۔

باب چھینکنے والے کا کس طرح جواب دیا جائے؟

(۱۲۲۳) ہم سے مالک بن اساعیل نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے عبدالعزیز بن ابی سلمہ نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے عبدالعزیز بن ابی سلمہ نے بیان کیا' انہیں عبداللہ بن دینار نے خردی' وہ ابوصالے نے اور انہیں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ نبی کریم ماٹی ایم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی چھیئے تو الحمد لللہ کے اور اس کا بھائی یا اس کا ساتھی (راؤی کو شبہ تھا) "برحمک اللہ کے تو اس کے "برحمک اللہ کے تو اس کے جواب میں چھیئے والا" بھدیکم اللہ و یصلح بالکم"

باب جب چھنکنے والاالحمدلله نه کے تواس کے لئے یرحمک الله بھی نه کماجائے یرحمک الله بھی نه کماجائے (۱۲۲۵) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے (558) SHOW (

حَدُّتَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ التَّيْمِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسًا رَضِيَ الله عَنْهُ يَقُولُ: عَطَسَ رَجُلاَن عِنْدَ النَّبِيُّ فَقَى فَشَمَّتَ أَحَدَهُمَا وَلَمْ يُشَمِّتِ الآخَرَ فَقَالَ الرَّجُلُ: يَا رَسُولَ الله شَمَّتُ هَذَا وَلَمْ تُشَمِّتِي؟ رَسُولَ الله شَمَّتُ هَذَا وَلَمْ تُحْمَدِ الله).

[راجع: ٦٢٢١]

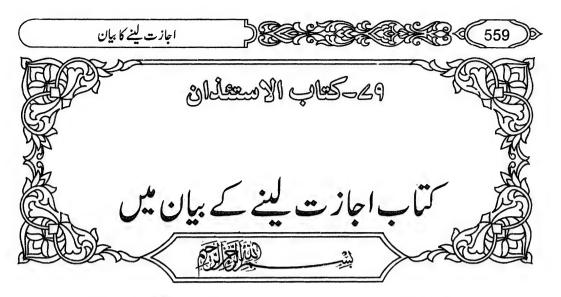
١٢٨ باب إِذَا تَثَاوَبَ فَلْيَضَعْ يَدَهُ
 عَلَى فِيهِ

بیان کیا' کہا ہم سے سلیمان تیم نے بیان کیا' کہا کہ میں نے حضرت النس بڑائی ہے سا' انھوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ساٹھ آیا ہے کی موجودگی میں اور آدمیوں نے چھینگا۔ لیکن آنخضرت ساٹھ آیا نے ان میں سے آیک کی چھینک پر نمیس کہا۔ اس پر چھینک پر نمیس کہا۔ اس پر دو سرا شخص بولا کہ یا رسول اللہ' آپ نے ان کی چھینک پر بر حمک اللہ فرمایا۔ لیکن میری چھینک پر نمیس فرمایا؟ آنخضرت ساٹھ آیا نے فرمایا کہ انھوں نے الحد للہ کہا تھا اور تم نے نمیس کما تھا۔

باب جب جمائی آئے تو چاہیے کہ منہ برہاتھ رکھ لے

ابی ذکب نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ ہم سے سعید مقبری نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابن ابی ذکب نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ ہم سے سعید مقبری نے بیان کیا' ان سے ان کے والد نے بیان کیا' ان سے حفرت ابو ہم رہے وضی اللہ عنہ نے بیان کیا اور ان سے نبی کریم اللہ اللہ تعالی کہ اللہ تعالی چینک کو پیند کرتا ہے کیونکہ وہ بعض دفعہ صحت کی علامت ہے اور جمائی کو ناپند کرتا ہے کیونکہ وہ بعض دفعہ صحت کی علامت ہے اور جمائی کو ناپند کرتا ہے 'اس لئے جب تم میں سے کوئی شخص چینئے تو وہ اپنی کو تاہد للہ کے لیمن جمائی لینا شیطان کی طرف سے ہوتا ہے۔ اس لئے جب تم میں سے کی کو جمائی آئے تو وہ اپنی قوت و طاقت کے مطابق اسے روکے۔ اس لئے کہ جب تم میں سے کوئی جمائی لیتا ہے تو شیطان ہنتا ہے۔

وہ تو بن آوم کا دسمن ہے وہ آدمی کی سستی اور کابلی دیکھ کر خوش ہوتا ہے۔



باب سلام کے شروع ہونے کابیان

١ - باب بَدْء السَّلاَم

امام بخاری نے استیذان کے مُتصل سلام کا باب باندھا اس میں اشارہ ہے کہ جو سلام نہ کرے اسے اندر آنے کی اجازت نہ دی جائے۔ (قبطلانی)

فَذُنَا فَنَا كِيان كِيا بن جعفر نے بيان كيا كما ہم سے عبدالرذاق عن نے بيان كيا ان سے معمر نے ان سے ہمام نے اور ان سے حضرت ابو ہريرہ بن الله نے كہ نبى كريم الله الله تعالى نے آدم كوائي خلق ابو ہريرہ بن الله نے كہ نبى كريم الله الله تعالى نے آدم كوائي الله تعالى نے آدم كوائي الله تعالى نے آدم كوائي كاف فرايا كہ جاؤ اور ان فرشتوں كوجو بيٹے ہوئے ہيں 'سلام كرواور سنو كہ تہمارى تہمارى تہمارى تہمارى اولاد كاسلام ہو گا۔ آدم مالاتها نے كما السلام عليكم! فرشتوں نے جواب الله كاسلام عليك و رحمة الله 'انسلام عليك و رحمة الله 'انسلام عليك گا حضرت آدم مالاتها كى الله الله كاسلام عليك و رحمة الله 'انسلام عليك گا حضرت آدم مالاتها كى الله الله كاسلام عليك و رحمة الله 'انسلام عليك گا حضرت آدم مالاتها كى الله الله 'الله 'بوهاویا۔ پس جو شخص بھی جنت میں جائے گا حضرت آدم مالاتها كى قدو قامت كم ہو تاگیا۔ اب تك ايمانى ہو تارہا۔

عَبْدُ الرَّزَاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ هَمَّامٍ، عَنْ الرَّزَاقِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنْ هَمَّامٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِي النَّبِي اللَّهِ قَالَ: ((خَلَقَ الله آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ طُولُهُ سِتُونَ ذِرَاعًا، فَلَمَّا خَلَقَهُ قَالَ: اذْهَبْ فَسَلَّمْ عَلَى أُولَئِكَ النَّفَرِ مِنَ الْمَلاَئِكَةِ جُلُوسٌ فَاسْتَمِعْ مَا النَّفَرِ مِنَ الْمَلاَئِكَةِ جُلُوسٌ فَاسْتَمِعْ مَا لَيْعَرُ فَقَالُوا: السَّلاَمُ عَلَيْكُمْ فَقَالُوا وَرَحْمَةُ الله فَقَالُوا وَرَحْمَةُ الله فَكُلُ مَنْ يَدْحُلُ الْجَنَّةَ عَلَى صُورَةِ آدَمَ فَكُلُ مَنْ يَدْحُلُ الْجَنَّةَ عَلَى صُورَةِ آدَمَ فَلَكُمْ يَوْلُ الْخَلْقُ يَنْقُصُ بَعْدُ حَتَّى الآنَ).

[راجع: ٣٣٢٦]

مکن ہے کہ آئندہ اور کم ہو جائے یہ زیادتی اور کی ہزاروں برس میں ہوتی ہے۔ انسان اس کو کیا دیکھ سکتا ہے۔ جو لوگ سیسی کی اصادیث میں شبہ کرتے ہیں ان کو یہ سمجھ لینا چاہئے کہ حضرت آدم کی صبیح تاریخ کسی صبیح حدیث ہے جاہت نہیں ہے تو معلوم نہیں کہ حضرت آدم کو کتنے برس گزر چکے ہیں۔ نہ یہ معلوم ہے کہ آئندہ دنیا کتنے برس اور رہے گی اس لئے قدو قامت کا کم ہو جانا قابل انکار نہیں۔ حلق الله ادم علی صورته کی ضمیر آدم علیاتھ کی طرف لوٹ سکتی ہے بعنی آدم کی اس صورت رہو اللہ کے علم میں تھی۔ بعضوں نے کہا مطلب سے ہے د بدائش سے اس صورت پر تھے جس صورت پر بمیشہ رہے لینی سے نہیں ہوا کہ پیدا ہوت وقت وہ چھوٹ نیچ بول پھر برے ہوئے ہول جی اس، کی اولاد میں ہوتا ہے۔ بعض نے ضمیر کو اللہ کی طرف لوٹایا ہے مگر سے آیت لیس کمٹلہ شنی کے خلاف ہوگا۔ واللہ اعلم بالصواب و امنا باللہ و برسولہ صلی اللہ علیه وسلم.

باب الله تعالى كاسورة نورمين بيه فرمانا

''اے ایمان والو! تم اپنے (خاص) گھروں کے سوا دو سرے گھروں میں مت داخل ہو جب تک کہ اجازت نہ حاصل کرلواور ان کے رہنے والول کو سلام نہ کر او۔ تہمارے حق میں ہی بہترہے تا کہ تم خیال ر کھو۔ پھراگر ان میں تہیں کوئی (آدمی) نہ معلوم ہو تو بھی ان میں نہ داخل ہوجب تک کہ تم کواجازت نہ مل جائے اور اگر تم سے کمہ دیا جائے کہ لوث جاؤ تو (بلا خفگی) واپس لوث آیا کرو۔ یمی تہمارے حق میں زیادہ صفائی کی بات ہے اور اللہ تمہارے اعمال کو خوب جانتا ہے۔ تم ير كوئى گناہ اس ميں نہيں ہے كه تم ان مكانات ميں داخل ہو جاؤ (جن میں) کوئی رہتانہ ہو اور ان میں تمہارا کچھ مال ہو اور اللہ جانتا ہے جو کچھ تم ظاہر کرتے ہو اور جو کچھ تم چھیاتے ہو۔" اور سعید بن الی الحن نے (اپنے بھائی) حسن بھری ہے کہا کہ عجمی عور تیں سینہ اور سر کھولے رہتی ہیں۔ توحس بھری راتی نے کہاکہ ان سے اپنی نگاہ پھیر لو' الله تعالى فرماتا ہے "مومنول سے كمه ديجے كه اين نظرين نيجي ر کھیں اور اپنی شرم گاہوں کی حفاظت کریں۔" قادہ نے کہا کہ اس سے مرادیہ ہے کہ جو ان کے لئے جائز نہیں ہے (اس سے حفاظت كريس) اور آب كمه ويجئ ايمان واليول سے كه اين نظرس نيمي ر کھیں اور اپنی شرم گاہوں کی حفاظت ر کھیں اور اپنے سنگار ظاہرنہ ہونے دیں۔ "خائنة الاعین" سے مراد اس چیز کی طرف و بھنا ہے۔ جس سے منع کیا گیا ہے۔ زہری نے نابالغ لڑکیوں کو دیکھنے کے سلسلہ میں کما کہ ان کی بھی کسی ایسی چیزی طرف نظرنہ کرنی جائے جے د مکھنے سے شہوت نفسانی پیدا ہو سکتی ہو۔ خواہ وہ لڑکی چھوٹی ہی کیوں نہ ہو۔ عطاء نے ان لونڈیوں کی طرف نظر کرنے کو مکروہ کہاہے 'جو مکہ میں بیمی جاتی ہیں۔ ہال اگر انھیں خریدنے کا ارادہ ہو تو جائز ہے۔

٧- باب قَوْل الله تَعَالَى :

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لاَ تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ بُيُوتِكُمْ حَتَّى تَسْتَأْنِسُوا وَتُسَلِّمُوا عَلَى أَهْلِهَا ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكُّرُونَ فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا فِيهَا أَحَدًا فَلا تَدْخُلُوهَا حَتَّى يُؤْذَنَ لُكُمْ وَإِنْ قِيلَ لَكُمُ ارْجَعُوا فَارْجِعُوا هُوَ أَزْكَى لَكُمْ وَا لله بِمَا تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ مَسْكُونَةِ فِيهَا مَتَاعٌ لَكُمْ وَالله يَعْلَم مَا تُبْدُونَ وَمَا تَكْتُمُونَ ﴾ [النور، الآيات : ٢٧، ٢٨، ٢٩] وَقَالَ سَعِيدُ بْنُ أَبِي الْحَسَنِ لِلْحَسَنِ إِنَّ نِسَاءَ الْعَجَم يَكْشِفْنَ صُدُورَهُنَّ وَرُؤُوسَهُنَّ قَالَ: اصْرفْ بَصَرَكَ عَنْهُنَّ قَوْلُ الله عزَّ وَجَلَّ: ﴿قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَغُضُّوا مِنْ أَبْصَارِهِمْ وَيَحْفَظُوا أُورُوجَهُمْ [النور : ٣٠] وَقَالَ قَتَادَةُ : عَمَّا لاَ يَحِلُ لَهُمْ ﴿وَقُلْ لِلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ أُرُوجَهُنَّ [النور: ٣١] خَائِنَةُ الأَعْين مِنَ النَّظُرِ إِلَى مَا نُهْمَى عَنْهُ وَقَالَ الزُّهْرِيُّ : فِي النَّظَرِ إِلَى الَّتِي لَمْ تَحِضْ مِنَ النَّسَاء لاَ يَصْلُحُ النَّظَرُ إِلَى شَيْء مِنْهُنَّ مِمَّنْ يُشْتَهَى النَّظُرُ إِلَيْهِ، وَإِنْ كَانَتْ صَغِيرَةً، وَكُوهَ عَطَاءٌ النَّظَرَ إِلَى الْجَوَارِي يُبَعْنَ

بِمَكُّةَ إِلَّا أَنْ يُرِيدَ أَنْ يَشْتَرِيَ.

٣٢٢٨ - حدَّثَنا أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَن الزُّهْرِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ يَسَارِ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الله بْنُ عَبَّاسِ رَضِيَ اللَّهَ عَنْهُمَا قَالَ: أَرْدَفَ رَسُولُ الله ﷺ الْفَصْلَ بْنَ عَبَّاسِ يَوْمَ النُّحْرِ خَلْفَهُ عَلَى عَجُزِ رَاحِلَتِهِ وَكَانَ الْفَصْلُ رَجُلاً وَضِينًا فَوَقَفَ النَّبيُّ لِلنَّاسِ يُفْتِيهِمْ، وَأَقْبَلَتِ الْمُرَأَةُ مِنْ خَثْعَمَ وَضِينَةٌ تَسْتَفْتِي رَسُولَ الله الله فَطَفِقَ الْفَضْلُ يَنْظُرُ إِلَيْهَا وَأَعْجَبَهُ حُسْنُهَا، فَالْتَفَتَ النَّبِيُّ ﷺ وَالْفَصْلُ يَنْظُرُ إِلَيْهَا، فَأَخْلَفَ بِيَدِهِ فَأَخَذَ بِذَقَنِ الْفَصْلِ فَعَدَلَ وَجْهَهُ عَنِ النَّظَرِ إِلَيْهَا، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ ا لله إِنَّ فَرِيضَةَ ا لله فِي الْحَجُّ عَلَى عِبَادِهِ أَدْرَكَتْ أَبِي شَيْخًا كَبِيرًا، لاَ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَسْتَوِيَ عَلَى الرَّاحِلَةِ فَهَلْ يَقْضِي عَنْهُ أَنْ أَخُجُّ عَنْهُ قَالَ : ((نَّعَمْ)).[راجع: ١٥١٣]

(الحمدالله اب مكه ميں ايسے بازار ختم ہو چکے ہیں)

(۱۲۲۸) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو شعیب نے خردی ان سے زہری نے بیان کیا اضیں سلیمان بن بیار نے خبر دی اور انھیں حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنمانے خبردی ' انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت فضل بن عباس رضی الله علما کو قرمانی کے دن اپنی سواری پر اپنے چیچے بشمايا وه خوبصورت كورك مرد تھے حضور اكرم ملتيكم لوكول كو مسائل بتانے کے لئے کھڑے ہو گئے۔ ای دوران میں قبیلہ خثعم کی ایک خوبصورت عورت بھی آخضرت ساتھا ہے مسلم بوچھے آئی۔ فضل بھی اس عورت کو دیکھنے لگے۔ اس کا حسن و جمال ان کو بھلا معلوم ہوا۔ آنخضرت التاليم نے مر كرديكما تو فضل اسے دمكيم رہ تھے۔ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اپناہاتھ پیچھے لے جاکر فضل کی ٹھوڑی پکڑی اور ان کاچرہ دوسری طرف کردیا۔ پھراس عورت نے کما' یا رسول اللہ ج کے بارے میں اللہ کاجو اپنے بندول پر فریضہ ہے وہ میرے والدیر لا گو ہو تاہے 'جو بہت بو ڑھے ہو چکے ہیں اور سواری پرسید ھے نمیں بیٹھ سکتے۔ کیا اگر میں ان کی طرف سے ج کرلوں تو ان كا حج ادا مو جائے گا؟ آنخضرت صلى الله عليه وسلم نے فرمايا كه مال مو مائے گا۔ .

حدیث کی باب سے مطابقت یہ ہے کہ آپ نے فضل بن عباس واللہ کو غیرعورت کی طرف دیکھنے سے منع فرمایا تھا۔

(۱۲۲۹) ہم سے عبداللہ بن محمہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو ابوعام نے خبردی' انہوں نے کہا ہم کو ابوعام نے خبردی' انہوں نے کہا ہم سے زہیر نے بیان کیا' ان سے ذید بن اسلم نے بیان کیا' ان سے عطاء بن بیار نے بیان کیا اور ان سے ابوسعید خدری بناللہ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹھا کیا راستوں پر بیٹھنے سے بچو! صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ' ہماری یہ مجلس تو بہت ضروری ہیں' ہم وہیں روز مرہ گفتگو کیا کرتے ہیں۔ آپ نے فرمایا کہ اچھاجب تم ان مجلس میں بیٹھناہی چاہتے ہو تو راستے کا حق ادا کیا کرو لینی راستے کو اس کا حق دو۔ صحابہ نے عرض کیا' راستے کا حق کیا ہے یا لینی راستے کو اس کا حق دو۔ صحابہ نے عرض کیا' راستے کا حق کیا ہے یا

رسول الله! فرمایا (غیر محرم عورتول کو دیکھنے سے) نظرینچی رکھنا' راہ گیرول کو نہ ستانا' سلام کا جواب دینا' بھلائی کا تھم دینا اور برائی سے روکنا۔

باب سلام کے بیان میں

سلام الله تعالیٰ کے ناموں میں سے ایک نام ہے اور الله پاک نے سور و نساء میں فرمایا اور جب تہمیں سلام کیا جائے تو تم اس سے بردھ کراچھاجواب دویا (کم از کم) اتناہی جواب دو۔"

السلام علیکم کے معنی ہوئے کہ اللہ پاک تم کو محفوظ رکھے ہر بلا سے بچائے۔ یہ بہترین دعا ہے جو ایک مسلمان اپنے دو سرے مسلمان بھائی کو ملاقات پر پیش کرتا ہے۔ سلام کی شخیل مصافحہ سے ہوتی ہے مصافحہ کے معنی دونوں کا اپنے دائیں ہاتھوں کو ملانا اس میں صرف دایاں ہاتھ استعال ہونا چاہئے۔

(۱۲۴۳) ہم سے عربی حفص نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ہمارے والد نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے اعمش نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے اعمش نے بیان کیا افروں نے کہا کہ جھ سے شقیق نے بیان کیا اور ان سے عبداللہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ جب ہم (ابتداء اسلام بیں) نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھتے تو کتے "سلام ہواللہ پراس کے بندول سے پہلے' سلام ہو جبریل پر' سلام ہو میکا کیل پر' سلام ہو فلال پر' پھر (ایک مرتبہ) جب آخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نماز سے فارغ ہوئے تو ہماری طرف متوجہ ہو کر فرمایا کہ اللہ ہی سلام ہے۔ اس لئے جب تم میں سے کوئی نماز میں بیٹھ تو النحیات للہ والصلوات والطیبات میں سے کوئی نماز میں بیٹھ تو النحیات للہ والصلوات والطیبات میں سے کوئی نماز میں بیٹھ تو النحیات للہ والصلوات والطیبات میں سے کوئی نماز میں بیٹھ تو النحیات للہ والصلوات والطیبات میں سے کوئی نماز میں بیٹھ تو النحیات للہ والصلوات والطیبات السلام علیک ایھا النبی و رحمة اللہ و برکاته السلام علینا و علی اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ واشھد ان محمد اعبدہ و رسولہ" اس کے بعد الے اختیار ہے جو دعاچاہے پڑھے۔

لا اللہ الا اللہ و اشہد ان محمد اعبدہ و رسولہ" اس کے بعد اسے اختیار ہے جو دعاچاہے پڑھے۔

(مربد درود شريف راهنے كے بعد ہے۔)

وَمَا حَقُ الطَّرِيقِ يَا رَسُولَ الله؟ قَالَ: ((غَضُّ الْبَصَرِ، وَكَفُّ الأَذَى، وَرَدُّ السَّلاَمِ، وَالأَمْرُ بِالْمَعْرُوفِ، وَالنَّهْيُ عَنِ الْمُنْكَرِ)). [راجع: ٢٤٦٥]

٣- باب السَّلاَمُ اسْمُ مِنْ أَسْمَاءِ
 ا لله تَعَالَى

﴿ وَإِذَا خُيْنَتُم بِتَحِيَّةٍ فَيَحُوا بِأَحْسَنِ مِنْهَا أَوْ رُدُّوهَا ﴾ [النساء: ٨٦]

• ٣٢٣- حدَّثَناً عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ، حَدَّثَنَا أبي، حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ قَالَ: حَدَّثَنِي شَقِيقٌ، عَنْ عَبْدِ الله قَالَ: كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا مَعَ النَّبِيِّ الله عَلَى الله قَبْلَ عِبَادِهِ، عَلَى الله قَبْلَ عِبَادِهِ، السُّلاَمُ عَلَى جبريلَ، السَّلاَمُ عَلَى مِيكَائِيلَ، السَّلاَمُ عَلَى فُلاَن، فَلَمَّا انْصَرَفَ النَّبِيُّ اللَّهِ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ فَقَالَ ((إِنَّ الله هُوَ السُّلاَمُ، فَإِذَا جَلَسَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلاَةِ فَلْيَقُلْ: التَّحِيَّاتُ اللهُ، وَالصَّلُوَاتُ وَالطُّيِّبَاتُ، السُّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ الله وَبَرْكَاتُهُ، السَّلاَمُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللهِ الصَّالِحِينَ، فَإِنَّهُ إِذَا قَالَ ذَلك: أَصَابَ كُلُّ عَبْدٍ صَالِحٍ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، أَشْهَدُ أَنْ لاَ إِلَٰهَ إِلاَّ الله، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، ثُمَّ يَتَخَيِّرُ بَفْدُ مِنَ الْكَلاَمِ مَا شَاءَ)).

راجع: ۸۳۱]

٤- باب تَسْلِيمِ الْقَلِيلِ عَلَى الْكَثِيرِ - باب تَسْلِيمِ الْقَلِيلِ عَلَى الْكَثِيرِ - باب تَسْلِيمِ الْقَلِيلِ عَلَمُ الله الله الله الله المُعْرَنَا عَبْدُ الله الله الخبرانا مَعْمَرٌ، عَنْ هَمَامٍ بْنُ مُنَبِّهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرةَ عَنِ البِي هُرَيْرةَ عَنِ البِي هُرَيْرةَ عَنِ البِي هُرَيْرة عَنِ البِي هُرَيْرة عَنِ البِي هُرَيْرة عَنِ البِي هُرَيْرة البِي هُرَيْرة البِي هُرَيْرة البِي هُرَيْرة البِي هُرَيْرة البِي هُريْرة البِي هُريْرة البِي هُريْرة البِي هُريْرة البِي هُريْرة البِي هُريْرة البَيْرة عَلَى الْقَاعِدِ، وَالْقَلِيلُ عَلَى الْكَثِيرِ).[أطرافه في : ٣٤-٢٣٣٢].

اب تَسْلِيمِ الرَّاكِبِ عَلَى الْمَاشِي الْمَاشِي ٦٢٣٧ حدَّلْنَا مُحَمَّدٌ، أَخْبَرَنَا مَخْلَدٌ، أَخْبَرَنَا مَخْلَدٌ، أَخْبَرَنَا مَخْلَدٌ، أَخْبَرَنَا مَخْلَدٌ، أَخْبَرَنَا إِنْ جُرَيْحٍ قَالَ أَخْبَرَنِي زِيَادٌ أَنَّهُ سَمِعَ ثَابِتًا مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ الرَّاكِبُ عَلَى الْمَاشِي، وَالْمَاشِي عَلَى الْقَاعِدِ، وَالْقَلِيلُ الْمَاشِي، وَالْمَاشِي عَلَى الْقَاعِدِ، وَالْقَلِيلُ عَلَى الْكَثِيرِ)). [راجع: ٦٣٣١]

٣- باب تسليم المماشي على الْقاعِدِ ٦٢٣٣ حداثنا إسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيم، أخْبَرَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَة، حَدَّثنا ابْنُ جُرَيْحٍ، قَالَ: أخْبَرَنِي زِيَادٌ أَنْ ثَابِتًا أَخْبَرَهُ، وَهُوَ قَالَ: أَخْبَرَنِي زِيَادٌ أَنْ ثَابِتًا أَخْبَرَهُ، وَهُوَ مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي مَوْلِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي هُوَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ، عَنْ رَسُولِ الله الله الله قَالَ: ((يُسِلَمُ الرَّاكِبُ عَلَى الْمَاشِي، وَالْمَاشِي، وَالْمَاشِي، وَالْمَاشِي، وَالْمَاشِي، وَالْمَاشِي، وَالْمَاشِي، وَالْمَاشِي، وَالْمَاشِي، الرَّاكِبُ عَلَى الْمَاشِي، وَالْمَاشِي، وَالْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمَاشِي، وَالْمَاشِي، وَالْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمَاشِي، وَالْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمَاشِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُؤْلِي ال

٧- باب تَسْلِيمِ الصَّغِيرِ عَلَى الْكَبِيرِ

باب تھوڑی جماعت بڑی جماعت کو پہلے سلام کرے (اسکالا) ہم سے محمہ بن مقاتل ابوالحن نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم کو عبداللہ نے خبردی' انہوں نے کہاہم کو معمرنے خبردی' انھیں ہمام بن منبہ نے اور انھیں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا چھوٹا بڑے کو سلام کرے' گزرنے والا بیضنے والے کو سلام کرے اور چھوٹی جماعت بڑی جماعت کو پہلے سلام کرے۔

باب سوار پہلے پیدل کوسلام کرے

(۱۲۳۲) ہم سے محرنے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو مخلد نے خردی انہوں نے کہا ہم کو مخلد نے خردی انہوں نے کہا کہ مجھے زیاد انہوں نے کہا کہ مجھے زیاد نے خردی انہوں نے کہا کہ مجھے زیاد نے خردی انہوں نے کہا کہ مجھے زیاد نے خردی انہوں نے عبدالرحمٰن بن زید کے غلام ثابت سے سنا اور انہوں نے بیان کیا انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا سوار پیدل چلنے والے کو سلام کرے "پیدل چلنے واللہ بیٹھے ہوئے کو اور کم تعداد والے بوی تعداد والے بوی تعداد والے بوی

باب چلنے والا پہلے بیٹے ہوئے شخص کو سلام کرے

(۱۲۴۳۲) ہم سے اسحاق بن اہراہیم نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو

روح بن عبادہ نے خردی انہوں نے کہا ہم سے ابن جریج نے بیان

کیا انہوں نے کہا کہ مجھے زیاد نے خبردی انھیں ٹابت نے خبردی جو
عبدالرجمٰن بن زید کے غلام ہیں۔ اور انھیں حضرت ابو ہریہ رضی

اللہ عنہ نے خبردی کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سوار

پیل چلنے والے کوسلام کرے 'پیل چلنے والا بیٹھے ہوئے شخص کواور
چھوٹی جماعت پہلے بری جماعت کوسلام کرے۔

باب كم عمروالا پہلے برى عمروالے كوسلام كرے

(۱۲۴۳۲) اور ابراہیم بن طہمان نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ ہم سے موئ بن عقبہ نے بیان کیا' ان سے صفوان بن سلیم نے بیان کیا' ان سے عطاء بن بیار نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا چھوٹا بردے کو سلام کرے' گزرنے والا بیٹھنے والے کو اور کم تعداد والے بری تعداد والوں کو۔

٦٢٣٤ وقال إِبْرَاهِيمَ بْنُ طَهْمَانَ: عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبُةَ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ، مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ الْكِيمِ (رُيُسَلِّمُ الصَّغِيرُ عَلَى الْقَاعِدِ، وَالْقَلِيلُ عَلَى الْقَاعِدِ، وَالْقَلِيلُ عَلَى الْقَاعِدِ، وَالْقَلِيلُ عَلَى الْكَثِيرِ). [راجع: ٦٣٣١]

آبراہیم بن طهمان کے اثر کو حضرت امام بخاری نے ادب المفرد میں وصل کیا ہے اور ابو قیم اور بیعی نے وصل کیا ہے اور سیسی کیا ہے کہ کہ کرانی نے غلطی کی جو یہ کہا کہ امام بخاری نے یہ حدیث ابراہیم بن طهمان سے بہ طریق مذکورہ سی ہوگی اس لئے وقال ابراہیم کما کیونکہ امام بخاری نے ابراہیم بن طهمان کا زمانہ نہیں پایا تو کرمانی کا یہ کہنا غلط ہے۔

٨- باب إفْشاء السَّلاَم

و ۱۳۳ حداثنا قُتنبة ، حداثنا جرير ، عن الشيناني ، عن أشعث بن أبي الشعثاء ، عن مُعاوِية بن سُويَد بن مُقرَّن ، عن البراء عن مُعاوِية بن سُويَد بن مُقرَّن ، عن البراء بن مُعارب رضي الله عنهما قال: أمرنا رسُول الله في بسبع: بعِيادة المريض واتباع المُعنون وتشميت العاطس، وأعرن المُقْسم ، وأفشاء ونصر الصعيف ، وعون المُقسم ، ولهي عن الشرب في الفيطة ، ونهانا عن تحتم الشرب في الفيطة ، ونهانا عن تحتم الدهب وعن ركوب المنافي ، وعن لبس الحرير ، والديباج ، والقسي ، والإستنرق .

[راجع: ١٢٣٩]

ہے۔ یہ ساجی شرعی آداب ہیں جن کا ملحوظ خاطر رکھنا بہت ضروری ہے۔

٩- باب السَّلاَمِ لِلْمَعْرِفَةِ وَغَيْرِ الْمَعْرفةِ

٦٢٣٦ - حارِّتُناً عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ، حَدَّتَنَا اللَّيْثُ، قَالَ حَدَّثِنِي يَزِيدُ، عَنْ أَبِي

باب سلام کو زیارہ سے زیادہ رواج دینا

(۱۲۳۵) ہم سے قتیہ نے بیان کیا کہا ہم سے جریر نے بیان کیا ان سے معاویہ سے شیبانی نے ان سے اشعث بن ابی الشعثاء نے ان سے معاویہ بن سوید بن مقرن نے اور ان سے براء بن عازب براٹھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملٹھ لیا نے ہمیں سات باتوں کا حکم دیا تھا۔ بیار کی مزاج پری کرنے کا جنازے کے بیچھے چلنے کا چھی نے والے کے جواب دینے کا کرور کی مدد کرنے کا افتاء سلام (سلام کا جواب دینے کا جواب دینے اور بھڑت سلام کرنے) کا قتم (حق) کھانے والے کی قتم بوری کرنے کا۔ اور آخضرت ساٹھ کیا نے چاندی کے برتن میں پینے سے بوری کرنے کا۔ اور آخضرت ساٹھ کیا نے چاندی کے برتن میں پینے سے معین منع فرمایا تھا۔ میشو ریشم کی زین) پر سوار ہونے سے 'ریشم اور دیبا پیننے 'قسی (ریشم کی زین) پر سوار ہونے سے 'ریشم اور دیبا پیننے 'قسی (ریشم کی زین) اور استبرق پیننے سے (منع فرمایا تھا)۔

باب بیجان ہویا نہ ہو ہرایک مسلمان کو سلام کرنا

(۱۲۲۳۲) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا 'کما ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا 'ان سے ابوالخیرنے '

الْخَيْرِ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عَمْرِو، أَنَّ رَجُلاً سَأَلَ النَّبِي ﴿ أَيُّ الإِسْلاَمِ خَيْرٌ؟ قَالَ ((تُطْعِمُ الطُّعَامَ، وَتَقْرَأُ السَّلَامَ عَلَى مَنْ

عَرَفْتَ، وَعَلَى مَنْ لَمْ تَعْرِفْ)).

[راجع: ۱۲]

ان احادیث کو روزانہ معمول بنان بھی بے حد ضروری ہے۔ اللہ مرمسلمان کو یہ توفق بخشے آمین۔

٦٢٣٧ - حدَّثَناً عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنا سُفْيَانْ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّيْثِيِّ، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ رَضِيَّ اللهُ عَنْهُ عَن النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ: ((لا يَحِلُ لِمُسْلِم أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثَلاَثٍ، يَلْتَقِيَان فَيَصُدُّ هَذَا وَيَصُدُّ هَذَا، وَخَيْرُهُمَا الَّذِي يَبْدَأُ بِالسَّلَامِ)). وَذَكَرَ سُفْيَانٌ أَنَّهُ سَمِعَهُ مِنْهُ ثَلاَثَ مَرُّاتٍ. [راجع: ٦٠٧٧]

• ١ - باب آيَةِ الْحِجَابِ

٦٢٣٨ حدَّثناً يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَان، حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبِ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ: أَخْبَوَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّهُ كَانَ ابْنُ عَشْرِ سِنِينَ مَقْدَمَ رَسُولِ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ فَخَدَمْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَشْرًا حَيَاتَهُ وَ كُنْتُ أَعْلَمَ النَّاسِ بِشَأَلْ الْحِجَابِ حِينَ أُنْزِلَ وَقَدْ كَانَ أَبَيُّ بْنُ كَمْبٍ يَسْأَلْنِي عَنْهُ وَكَانَ أُوَّلَ مَا نَزَلَ فِي مُبْتَنَى رَسُولِ اللهِ ﷺ بِزَيْنَبَ ابْنَةِ جَحْشٍ، أَصْبَحَ النَّبِيُّ ﴿ لِهَا غَرُوسًا فَدَعَا الْقَوْمَ فَأَصَابُوا مِنَ الطُّعَامِ، ثُمَّ خَرَجُوا وَبَقِيَ

ان سے عبداللہ بن عمرو رفاقت نے کہ ایک صاحب نے نبی کریم ملتھا ے بوچھا اسلام کی کون سی حالت افضل ہے؟ آنخضرت ساتھا نے فرمایا یہ کہ (مخلوق خدا کو) کھانا کھلاؤ اور سلام کرو' اے بھی جے تم پیچانے ہو اور اسے بھی جے نہیں پیچانے۔

(١٢٢٣) مم سے على بن عبدالله نے بيان كيا انهوں نے كمامم سے سفیان نے بیان کیا'ان سے زہری نے بیان کیا'ان سے عطاء بن برید لیتی نے اور ان سے ابو ابوب رہا تھ نے کہ نبی کریم ملتی کے فرمایا ' كى مىلمان كے لئے جائز نىيں كە دە اپنے كى (مىلمان) بھائى سے تین دن سے زیادہ تعلق کائے کہ جب وہ ملیں تو یہ ایک طرف منہ پھیر لے اور دوسرا دوسری طرف اور دونوں میں اچھاوہ ہے جو سلام پہلے کرے۔ اور سفیان نے کما کہ انھوں نے یہ حدیث زہری سے تین مرتبہ سی ہے۔

باب بردہ کی آیت کے بارے میں

(١٢٢٣٨) جم سے يحلى بن سليمان نے بيان كيا كما جم سے ابن وہب نے بیان کیا 'کما مجھ کو یونس نے خبردی' اخصیں ابن شماب نے کما کہ مجھے انس بن مالک بڑاٹھ نے خبر دی کہ جب رسول اللہ ماٹھ کیا مدینہ منورہ (بجرت کر کے) تشریف لائے توان کی عمردس سال تھی۔ پھر میں نے آنخضرت مان کیا کی زندگی سے باقی دس سالوں میں آپ کی خدمت کی اور میں پردہ کے تھم کے متعلق سب سے زیادہ جانتا ہوں کہ کب نازل ہوا تھا۔ ابی بن کعب رہائھ مجھ سے اس کے بارے میں پوچھا كرتے تھے۔ پردہ كے حكم كانزول سب سے پہلے اس رات ہوا جس کے ساتھ پہلی خلوت کی تھی۔ آنخضرت ان کے دولها تھے اور آپ نے صحابہ کو دعوت ولیمہ پر بلایا تھا۔ کھانے سے فارغ ہو کرسب لوگ چلے گئے لیکن چند آدی آپ کے پاس بیٹھے رہ گئے اور بہت دیر تک

[راجع: ۲۹۷۱]

ایے موقع پر صاحب خانہ کی ضرورت کا خیال رکھنا ہے مد ضروری ہے۔
مختیر ، قال آبی، حَدُّنَا آبو مِجْلَزِ، عَن کما مجھ ہے میر۔
مُغتیر ، قال آبی، حَدُّنَا آبو مِجْلَزِ، عَن کما مجھ ہے میر۔
آنس رَضِی الله عَنْهُ قَال: لَمَّا تَزَوَّجَ اللهِ عَنْهُ قَالَ: لَمَّا تَزَوَّجَ اللهِ عَنْهُ قَالَ: لَمَّا تَزَوَّجَ اللهِ عَنْهُ عَنْهُ عَنْهُ عَنْهُ عَنْهُ عَنْهُ عَنْهُ اللّهِ عَنْهُ اللّهُ عَنْهُ اللّهُ عَنْهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ عَنْهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ

وہیں جُمرے رہے۔ آخضرت طاق کے اٹھ کر باہر تشریف لے گئے اور میں بھی آخضرت طاق کے ساتھ چلا گیا تا کہ وہ لوگ بھی چلے جائیں۔ آخضرت طاق کے ساتھ چلا گیا تا کہ وہ لوگ بھی چلے جائیں۔ حضرت عائشہ رہی ہوئے جرہ کی چو کھٹ تک پنچ۔ آخضرت طاق کیا رہا اور سمجھا کہ وہ لوگ اب چلے گئے ہیں۔ اس لئے واپس تشریف لائے اور سمجھا کہ وہ لوگ اب چلے گئے ہیں۔ اس لئے واپس تشریف لائے اور میں بھی آخضرت طاق کیا ہے ساتھ واپس آیا لیکن آپ جب زینب رضی اللہ عنها کے جرہ میں داخل ہوئے تو وہ لوگ ابھی ہیئے ہوئے تھے اور ابھی تک واپس نہیں گئے تھے۔ آخضرت طاق کیا دوبارہ وہاں سے لوٹ گئے اور میں بھی آپ کے ساتھ لوٹ گیا۔ جب آپ عائشہ وہ لوٹ گئا۔ جب آپ عائشہ وہ لوٹ گئا۔ جب آپ عائشہ وہ لوٹ گئا۔ جب آپ عائشہ وہ لوٹ کئا دوبارہ کی جو کھٹ تک پنچ تو آپ نے سمجھا کہ وہ لوگ نکل چھے ہوں گے۔ پھر آپ لوٹ کر آئے اور میں بھی آپ کے ساتھ لوٹ آپ کے ساتھ لوٹ آپ نے ساتھ لوٹ آپ کے ساتھ لوٹ آپ نو واقعی وہ لوگ جا چکے تھے۔ پھر پردہ کی آیت نازل ہوئی اور آخضرت ساتھ ہوئی اور اپنے در میان پردہ لئکالیا۔

(۱۲۳۹) ہم سے ابوالنعمان نے بیان کیا کہ اہم سے معتمر نے بیان کیا کہ کہ جھ سے میرے والد نے بیان کیا کہ ان سے ابو مجلز نے بیان کیا اور ان سے ابو مجلز نے بیان کیا اور ان سے ابس بڑا ہے نے زینب بڑا ہے ان سے انس بڑا ہے نے اور کھانا کھایا پھر بیٹھ کے باتیں کرتے رہے۔ آنحضرت ملٹی کیا ہے اس طرح اظہار کیا گویا آپ کھڑے ہونا چیا ہے نے یہ دیکھاتو آپ تو کھڑے ہوئے۔ آپ کے کھڑے ہونے پر قوم کے جن ویکھاتو آپ تو کھڑے ہوئے۔ آپ کے کھڑے ہونے پر قوم کے جن لوگوں کو کھڑا ہونا تھا وہ بھی کھڑے ہوئے لیکن بعض لوگ اب بھی تشریف لائے تو کچھ لوگ بیٹھے ہوئے تھے (آپ واپس ہوگئے) اور پھر تشریف لائے تو پھی کھڑے ہوئے اور چلے گئے تو میں نے آنحضرت ملٹی کیا جب وہ کے تو میں نے آنحضرت ملٹی کیا کو اس کی اطلاع دی۔ آنخضرت ملٹی کیا کہ تو میں نے آنخضرت ملٹی کیا گؤیل کو اس کی اطلاع دی۔ آنخضرت ملٹی کیا گئے۔ میں نے بھی اندر وانا چاہا لیکن آنخضرت ملٹی کیا ہونے میرے اور اندر داخل ہو گئے۔ میں نے بھی اندر وانا چاہا لیکن آنخضرت ملٹی کیا ہونے میرے اور اندر وانل ہو گئے۔ میں نے بھی اندر وانا چاہا لیکن آنخضرت ملٹی کے میرے اور اندر واندر واندر

الآيَةُ. [راجع: ٤٧٩١]

اپنے درمیان پردہ ڈال لیا۔ اور اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی۔ "اے ایمان والو! نبی کے گھرمیں نہ داخل ہو" آخر تک۔

بعض نسخوں میں یہاں یہ عبارت اور ڈاکد ہے۔ قال ابو عبدالله فیه من الفقه انه لم یستاذ نهم حین قام و خرج و فیه انه تهیئا للقیام و هویرید ان یقوموا۔ حضرت امام بخاری نے کہا اس حدیث سے بیہ مسلد نکلا کہ آخضرت ملٹ کیا اٹھ کھڑے ہوئے اور چلے ان سے اجازت نہیں کی اور بیہ بھی نکلا کہ آپ نے ان کے سامنے اٹھنے کی تیاری کی۔

آپ کا مطلب میہ تھا کہ وہ بھی اٹھ جائیں تو معلوم ہوا کہ جب لوگ بیکار بیٹھے رہیں اور صاحب خانہ ننگ ہو جائے تو ان کی بغیر اجازت اٹھ کر چلے جانا یا ان کو اٹھانے کے لئے اٹھنے کی تیاری کرنا درست ہے۔

بُنُ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ، أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بِنُ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي عُرْوَةَ بْنُ الزَّبَيْرِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي عُرْوَةَ بْنُ الزَّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا زَوْجَ النَّبِي أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا زَوْجَ النَّبِي الله قَالَتُ عَمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَقُولُ لَلْ الْخَطَّابِ يَقُولُ الله فَقَالَ: وَكَانَ أَزْوَاجُ النَّبِسِي الله فَلَمْ يَفْعَلْ، وَكَانَ أَزْوَاجُ النَّبِسِي الله فَعَلَى الله الله الله فَيْنَ الْخَوْبُ النَّبِسِي الله فَيْنَ الله الله الله عَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَهُو فِي فَخَرَجَتْ سَوْدَةُ حِرْصًا عَمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَهُو فِي طَوِيلَةً فَرَآهَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَهُو فِي الْمَخْلِسِ فَقَالَ: عَرَفْعُكِ يَا سَوْدَةُ حِرْصًا عَمَرُ الله الله الله عَمَرُ أَنْ الْحِجَابُ قَالَتْ: فَأَنْزَلَ الله عَلَى أَنْ يُنْزَلَ الْحِجَابُ قَالَتْ: فَأَنْزَلَ الله عَلَى أَنْ يُنْزَلَ الْحِجَابُ قَالَتْ: فَأَنْزَلَ الله عَنْ وَجَلًا آيَةَ الْحِجَابُ قَالَتْ: فَأَنْزَلَ الله عَزُ وَجَلًا آيَةَ الْحِجَابِ [راجع: 181]

(۱۲۲۳) ہم ہے اسحاق نے بیان کیا' کہا ہم کو یعقوب نے خردی' مجھ سے میرے والد نے بیان کیا' ان سے صالح نے' ان سے ابن شہاب نے بیان کیا' کہا کہ مجھے عودہ بن ذبیر نے خبر دی اور ان سے نبی کریم ساٹھ پیٹے کی زوجہ مطہرہ عائشہ رئی تیا نے بیان کیا کہ عمر بن خطاب رہا تی اس ساٹھ پیٹے کی زوجہ مطہرہ عائشہ رئی تیا کہ آنحضور ساٹھ پیٹے ازواج مطہرات کا بردہ کرائیں۔ بیان کیا کہ آنحضور نے ایبا نہیں کیا اور ازواج مطہرات کا رفع حاجت کے لئے صرف رات ہی کے وقت نکلی تھیں (اس وقت گھرول میں بیت الخلاء نہیں تھے) ایک مرتبہ سودہ! بنت زمعہ رہا تی باہر گئی ہوئی تھیں۔ ان کاقد لمبا تھا۔ حضرت عمر بن خطاب رہا تی نے انھوں نے کہا سودہ دیکھا۔ اس وقت وہ مجلس میں بیٹھے ہوئے تھے۔ انھوں نے کہا سودہ میں نیٹھے ہوئے تھے۔ انھوں نے کہا کو نکہ وہ پردہ کے میں نازل ہونے کے بردے متمنی تھے۔ بیان کیا کہ بھراللہ تعالی نے بردہ کی آبیت نازل کی۔

آ سے حدیث سے بید نکلا کہ ازواج مطرات کے لئے جس پردے کا تھم دیا گیا وہ یہ تھا کہ گھرسے باہر ہی نہ نکلیں یا نکلیں تو کیٹیٹے کے خاص تھا۔ دو سری مسلمان عورتوں کو ایسا تھم نہ تھاوہ پردے کے ساتھ برابر باہر نکلا کرتی تھیں۔

باب اذن لینے کااس کئے حکم دیا گیاہے کہ نظرنہ پڑے
(۱۲۲۲) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے ان
ان سے زہری نے بیان کیا (سفیان نے کہا کہ) میں نے بیہ حدیث
زہری سے بن کراس طرح یاد کی ہے کہ جیسے تواس وقت یمال موجود
ہواور ان سے سل بن سعد نے کہ ایک شخص نے نبی کریم ملی کیا ہے۔

١ - باب الإسْتِثْذَانُ مِنْ أَجْلِ الْبَصَرِ
 ١ - ١٠ - حدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ الزُّهْرِيُّ : حَفِظْتُهُ كَمَا أَنْكَ سَفْيَانُ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: اطَّلَعَ رَجُلٌ مِنْ جُحْرِ فِي حُجَرِ النَّبِيُّ صَلِّى الله عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ وَمَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِدْرًي يَحُكُ بِهِ رَأْسَهُ فَقَالَ: ((لَوْ أَعْلَمُ أَنَّكَ تَنظُرُ لَطَعَنْتُ بِهِ فِي عَيْنِكَ، إِنَّمَا

[راجع: ۹۲٤٥]

٣٢٤٢ حدَّثْنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ عُبَيْدِ الله بْنِ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ أَنَسِ بْن مَالِكِ أَنَّ رَجُلاً اطُّلَعَ مِنْ بَعْض خُجَر النَّبِيُّ ﴿ فَقَامَ إِلَيْهِ النَّبِيُّ ﴿ إِلَيْهِ النَّبِيُّ اللَّهِ بِمِشْقُصِ أَوْ بِمَشَاقِصَ فَكَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَيْهِ يَخْتِلُ الرَّجُلَ لِيَطْعُنَهُ.

جُعِلَ الإسْتِنْذَانُ مِنْ أَجْلِ الْبَصَر)).

[طرفاه في: ٦٨٨٩، ٦٩٠٠].

گویا آپ وہ پھل انھیں چھو دیں گے۔ ٢ ٧ – باب زِنَا الْجَوَارِحِ دُونَ الْفَرْجِ ٣٢٤٣ حُدُّثَناً الْحُمَيْدِيُّ، حَدُّثَنا سُفْيَانُ، عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ : لَمْ أَرَ شَيْنًا أَشْبَهَ بِاللَّمَمِ مِنْ قَوْلِ أَبِي هُرَيْرَةَ، وَحَدَّثَنِي مَحْمُودٌ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرُّزَّاق، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ : مَا رَأَيْتُ شَيْعًا أَشْبَهَ بِاللَّمَمِ مِمَّا قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: ((إِنَّ ا لله كَتَبَ عَلَى ابْنِ آدَمَ حَظُّهُ مِنَ الزُّنَّا، أَدْرَكَ ذَلِكَ لاَ مَحَالَةً، فَزِنَا الْعَيْنِ النَّظَرُ، وَزَنَا اللَّسَانِ الْمَنْطِقُ، وَالنَّفْسُ تَمَنَّى وَتَشْتَهِي، وَالْفَرْجُ يَصَدُّقُ ذَلِكَ كُلُّهُ أَو يَكُذُّهُهُ)).[طرفه في : ٦٦١٢].

سسى حجره میں سوراخ سے دیکھا' آنخضرت ملٹھایا کے پاس اس وقت ایک سی ایس سے آپ سرمبارک کھجارے تھے۔ آنخضرت مالی ایل نے اس سے فرمایا کہ اگر مجھے معلوم ہوتا کہ تم جھانک رہے ہو تو بیہ کنگھا تہماری آنکھ میں چھو دیتا (اندر داخل ہونے سے پہلے) اجازت مانگناتو ہے ہی اللے کہ (اندر کی کوئی ذاتی چیز) نہ دیکھی جائے۔

(١٢٣٢) بم سے مسدد نے بیان کیا کہا بم سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے عبیداللہ بن الی بمرنے اور ان سے انس بن مالک بھالتہ نے کہ ایک صاحب نی کریم ملی اللے کے کسی جروہ میں جھانک کردیکھنے لگے تو آتخضرت سلی ان کی طرف تیر کا پھل یا بہت سے پھل لے کر برهے "كويا ميس آخضرت ماتيدا كو د مكيد رہا ہوں ان صاحب كى طرف اس طرح حيك حيك تشريف لائه.

باب شرمگاہ کے علاوہ دو سرے اعضاء کے زنا کابیان

(۱۲۲۳) ہم سے حمدی نے بیان کیا کہ ہم سے سفیان نے بیان کیا ان سے ابن طاؤس نے ان سے ان کے والد نے اور ان سے ابن عباس رضی الله عنمانے بیان کیا کہ ابو ہریرہ رفائد کی حدیث سے زیادہ صغیرہ گناہوں سے مشابہ میں نے اور کوئی چیز نہیں دیکھی۔ (حضرت ابو ہررہ نے جو باتیں بیان کی ہیں وہ مراد ہیں) مجھ سے محمود نے بیان کیا کہ اہم کو عبدالرزاق نے خبردی کہ اہم کو معمرنے خبردی انھیں ابن طاؤس نے 'انھیں ان کے والد نے اور ان سے ابن عباس رضی الله عنمانے کہ میں نے کوئی چیز صغیرہ گناہوں سے مشابہ اس حدیث کے مقابلہ میں نہیں دیکھی جے ابو ہرریہ رہاٹھ نے نبی کریم ملتھ اللہ سے نقل کیا ہے کہ اللہ تعالی نے انسانوں کے معاملہ میں زنامیں سے اس کا حصہ لکھ دیا ہے جس سے وہ لا محالہ دو چار ہو گاپس آ کھ کا زناد یکھناہے ' زبان کازنابولناہے ول کازنایہ ہے کہ وہ خواہش اور آرزو کر تاہے پھر شرمگاہ اس خواہش کو سچا کرتی ہے یا جھٹلادیتی ہے۔

شرع مطلب یہ ہے کہ نفس میں زناکی خواہش پیدا ہوتی ہے اب اگر شرمگاہ سے زناکیا تو زناکا گناہ لکھا گیا اور اگر خدا کے ور سے المیسی اللہ اور جھوٹ ہو گئی اس صورت میں معافی ہو جائے گی:

[راجع: ٩٤]

٣٧٤٥ - حدَّثَنا عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنا سُفْيَانْ، حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ خُصَيْفَةَ، عَنْ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدُرِيِّ قَالَ: كُنْتُ فِي مَجْلِسِ مِنْ مَجَالِسِ الأَنْصَارِ إِذْ جَاءَ أَبُو مُوسَى كَأَنَّهُ مَذْعُورٌ، فَقَالَ: اسْتَأْذَنْتُ عَلَى عُمَرَ ثَلاَثًا فَلَمْ يُؤْذَنْ لِي، **فَ**رَجَعْتُ فَقَالَ : مَا مَنعَكَ؟ قُلْتُ اسْتَأْذَنْتُ ثَلاَثًا فَلَمْ يُؤْذَنْ لِنِي فَرَجَعْتُ، وَقَالَ رَسُولُ ا للهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((إذَا اسْتَأْذَنَ أَحَدُكُمْ ثَلاَثًا فَلَمْ يُؤْذَنْ لَهُ فَلْيَرْجِعْ))، فَقَالَ: وَا لله لَتُقِيمَنَّ عَلَيْهِ بَيِّنَةٍ أَمِنْكُمْ أَحَدّ سَمِعَهُ مِنَ ٱلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَقَالَ أَبَىُّ بْنُ كَعْبِ: وَا لله لاَ يَقُومُ مَعَكَ إِلاَّ أَصْغَرُ الْقَوْم، فَكُنْتُ أَصْغَرَ الْقَوْم فَقُمْتُ مَعَهُ فَأَخْبَرْتُ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ذَلِكَ. وَقَالَ ابْنُ الْمُبَارَكِ، أَخْبَرَنِي ابْنُ عُيَيْنَةَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ خُصَيْفَةَ، عَنْ بُسْرِ سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ

باب سلام اور اجازت تين مرتبه موني چاہئے

(۱۲۳۳) ہم سے اسحاق نے بیان کیا' کہا ہم کو عبدالعمد نے خبردی'
انھیں عبداللہ بن مٹی نے خبردی' ان سے ثمامہ بن عبداللہ نے بیان
کیا اور ان سے انس رضی اللہ عنہ نے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و
سلم جب کسی کو سلام کرتے (اور جواب نہ ملا) تو تین مرتبہ سلام
کرتے تھے اور جب آپ کوئی بات فرماتے تو (زیادہ سے زیادہ) تین
مرتبہ اسے دہراتے۔

(١٢٢٥) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے سفیان نے بیان کیا کما ہم سے بزید بن خصیفہ نے بیان کیا ان سے بسر بن سعید نے اور ان سے ابوسعید خدری بنافتر نے بیان کیا کہ میں انسار کی ایک مجلس میں تھا کہ ابوموی بناتھ تشریف لائے جیسے گھبرائے ہوئے ہوں۔ انھوں نے کما کہ میں نے عمر بناٹھ کے یمال تین مرتبہ اندر آنے کی اجازت چاہی لیکن مجھے کوئی جواب سیس ملا' اس لئے واپس جلا آیا (جب عمر بوالله كو معلوم موا) تو انهول في دريافت كياكه (اندر آف میں) کیابات مانع تھی؟ میں نے کہا کہ میں نے تین مرتبہ اندر آنے کی اجازت مانكى اور جب مجھے كوئى جواب نبيس ملا تو واپس چلا كيا اور رسول الله طلید الله علی است کے جب تم میں سے کوئی کسی سے تین مرتبه اجازت چاہے اور اجازت ند ملے تو واپس چلا جانا چاہے۔ عمر بن تحد نے کہا واللہ! متہیں اس حدیث کی صحت کے لئے کوئی گواہ لانا ہو گا۔ (ابوموسیٰ رُفَاتَمْ نے مجلس والوں ت بوچھا) کیاتم میں کوئی ایساہے جس ن آنخفرت التي است به حديث سني مو؟ الي بن كعب بناتر ن كماك الله كى قتم! تمهارے ساتھ (اس كى گوائى دينے كو سوا) جماعت ميں سب سے کم عمر شخص کے اور کوئی نہیں کھڑا ہو گا۔ ابوسعید نے کہااور میں ہی جماعت کاوہ سب سے کم عمر آدی تھاییں ان کے ساتھ اٹھ کر کیا اور عمر بناٹھ سے کما کہ واقع نبی کریم ماٹھیا نے ایسا فرمایا ہے۔ اور

بهَذَا.

[راجع: ٢٠٦٢]

ابن المبارك نے بیان كیا كه مجھ كوسفیان بن عیبند نے خبردی كمامجھ سے بزید بن خصیف نے بیان كیا انھوں نے بسر بن سعید سے كمامیں نے ابوسعید بھاتھ سے سابھر ہمی حدیث نقل كی۔

حضرت عمر والتنظیم میں اللہ عند و ارضاه۔ پس کے بعد فوراً حدیث کو تتلیم کرلیا۔ مومن کی شان کی ہونی چاہئے رضی اللہ عند و ارضاه۔ پس کسیم میں بسر کا سلاع ابوسعید سے ثابت ہوا اس روایت سے بیہ بھی ثابت ہوا کہ ایک راوی کی روایت بھی جب وہ ثقہ ہو جست ہے اور قیاس کو اس کے مقابل ترک کر دیں گے۔ اہل حدیث کا کی قول ہے۔ بعض نتوں میں بیہ عبارت زاکد ہے۔ قال ابوعبد الله اداد عمر انتشنت النشنت لا ان لا یعین خبر المواحد لینی امام بخاری نے کہا کہ حضرت عمر زائش نے جو ابوموئ سے گواہ لانے کو کہا تو ان کا مطلب بیہ تھا کہ حدیث کی اور زیادہ مضبوطی ہو جائے یہ سبب نہیں تھا کہ حضرت عمر زائش ایک صحابی کی روایت کردہ حدیث کو صحیح نہیں سبجھتے۔

١٤ - باب إِذَا دُعِيَ الرَّجُلُ فَجَاءَ
 هَلْ يَسْتَأْذِنْ وَقَالَ سَعِيدٌ: عَنْ قَتَادَةً، عَنْ
 أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُوَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ
 قَالَ: ((هُوَ إِذْنَهُ)).

باب اگر کوئی شخص بلانے پر آیا ہو تو کیاا سے بھی اندر داخل ہونے کے لئے اذن لینا چاہئے یا نہیں سعید نے قادہ سے بیان کیا انہوں نے کماہم سے ابورافع نے اور ان سے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا یمی (بلانا) اس کے لئے اجازت ہے۔

اب پھر اذن لینے کی ضرورت نہیں۔ باب کی حدیث میں باوجود دعوت کے اذن لینے کا ذکر ہے۔ دونوں میں تطبیق یول ہے الکیٹ نیسیٹنے اگر بلاتے ہی کوئی چلا جائے تب نئے اذن کی ضرورت نہیں ورنہ اذن لینا چاہئے۔

٢٤٣- حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ

ذَرَّ، وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِلٍ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ

الله أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ ذَرِّ، أَخْبَرَنَا مُجَاهِدٌ،

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ:

دَخَلْتُ مَعَ رَسُولِ الله هَ فَهَ فَوَجَدَ لَبَنَا فِي

قَدَحِ فَقَالَ: ((أَبَا هِرِّ الْحَقْ أَهْلَ الصَّقَةِ

فَادْعُهُمْ إِلَيُّ))، قَالَ : فَأَتَيْتُهُمْ فَدَحَوْتُهُمْ

فَادْعُهُمْ إِلَيُّ))، قَالَ : فَأَتَيْتُهُمْ فَدَحَوْتُهُمْ

[راجع: ٥٣٧٥]

اب التَّسْلِيمِ عَلَى الصَّبْيَانِ
 ٦٢٤٧ حدَّثَنَا عَلِيٌّ بْنُ الْجَعْدِ، أَخْبَرَنَا

(۱۹۳۳) ہم سے ابو نعیم نے بیان کیا کہا ہم سے عمرین ذرنے بیان کیا (۱۹۳۳) ہم سے ابو نعیم نے بیان کیا کہا ہم کو عبداللہ (دوسری سند) اور ہم سے محمدین مقاتل نے بیان کیا کہا ہم کو عبداللہ نے خبردی کہا ہم کو عبابد نے خبردی اور ان سے حضرت ابو ہریرہ وٹاٹھ نے بیان کیا کہ میں رسول اللہ سٹھ کیا کہا ساتھ (آپ کے گرمیں) داخل ہوا 'آنخضرت ملٹھ کیا نے ایک بڑے ساتھ (آپ کے گرمیں) داخل ہوا 'آنخضرت ملٹھ کیا ہے اور انھیں بیالے میں دودھ پایا تو فرمایا 'ابو ہریرہ! اہل صفہ کے پاس جا اور انھیں میرے پاس بلالا۔ وہ آئے اور انھیں بلالایا۔ وہ آئے اور (اندر آنے کی) اجازت چاہی پھرجب اجازت دی گئی تو داخل ہوئے۔ باب اور حدیث میں مطابقت ظاہر ہے۔

باب بچول كوسلام كرنا

(١٢٢٤) جم سے على بن الجعد نے بيان كيا 'انہوں نے كما جم كوشعبہ

شُعْبَةُ، عَنْ سَيَّارِ، عَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ، عَنْ أَنَس بْنِ مَالِكِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّهُ مَرٌّ عَلَى صِبْيَان فَسَلَّمَ عَلَيْهِمْ وَقَالَ : كَانَ النَّبِيُّ ه يَفْعَلُهُ.

النِّسَاء، وَالنِّسَاء عَلَى الرِّجَال

١٦- باب تَسْلِيمِ الرِّجَالِ عَلَى

باب مردول كاعور تول كوسلام كرنا اور عور نول کا مردوں کو

نے خبردی 'انھیں سیار نے 'انہوں نے ابت بنانی سے روایت کی '

انھیں انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے کہ آپ بچوں کے پاس ہے۔

گزرے تو انھیں سلام کیااور فرمایا کہ نبی کریم صلی الله علیہ واسلم بھی

تریم مردوں کا یا جوان مردوں کو جو ان نکلتا ہے گر فقهاء میہ کہتے ہیں کہ جوان عورتوں کو مردوں کا یا جوان مردوں کو جوان عورتوں کا سلام کرنا بهتر نہیں ایسا نہ ہو کہ کوئی فتنہ پیدا ہو جائے۔ میں (وحید الزماں) میں کہتا ہوں کہ فتنہ کے خیال سے شرعی علم بدل نہیں سکتا۔ جب کلام جابز ہے تو سلام کا منع ہونا عجیب بات ہے۔ حدیث میں تقرا السلام علی من عرفت و علی من لم تعرف ہے جو مرد عورت سب کو شامل ہے۔

ایبای کرتے تھے۔

(١٢٣٨) م سے عبداللہ بن مسلمہ قعنی نے بیان کیا کماہم سے ابن انی حازم نے 'ان سے الے والد نے اور ان سے سل سے کہ ہم جمعہ کے دن خوش ہوا کرتے تھے۔ میں نے عرض کی کس لئے؟ فرمایا کہ ہماری ایک بڑھیا تھیں جو مقام بصناعہ جایا کرتی تھیں۔ ابن سلمہ نے کما که بضاعه مدینه منوره کا تھجور کاایک باغ تھا۔ پھروہ وہاں سے چقندرلاتی تھیں اور اسے ہانڈی میں ڈالتی تھیں اور جو کے کچھ دانے پیس کر (اس میں ملاتی تھیں)جب ہم جعہ کی نماز پڑھ کرواپس ہوتے تو انھیں سلام کرنے آتے اور وہ یہ چقندر کی جڑمیں آٹاملی ہوئی دعوت ہمارے سامنے رکھتی تھیں'ہم اس وجہ سے جمعہ کے دن خوش ہوا کرتے تھے اور قبلولہ یا دوپہر کا کھانا ہم جمعہ کے بعد کرتے تھے۔

(١٢٣٩) جم سے ابن مقاتل نے بیان کیا کما ہم کو عبداللہ نے خروی ' کہا ہم کو معمر نے خبر دی ' اٹھیں زہری نے ' اٹھیں ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے اور ان سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنهانے بیان کیا ك رسول الله طالي في فرمايا العائشة! يه جريل بي مهيس سلام کہتے ہیں۔ بیان کیا کہ میں نے عرض کیا وعلیہ السلام و رحمۃ الله 'آپ ديكھتے ہيں جو ہم نهيں ديكھ سكتے۔ ام المؤمنين كااشارہ آنخضرت ساتانيا کی طرف تھا۔ معمر کے ساتھ اس حدیث کو شعیب اور پونس اور

٣٢٤٨ حَدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَة، حَدَّثْنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ سهل قَالَ: كُنَّا نَفْرَحُ يَوْمَ الْجُمْعَةِ قُلْتُ: ولِمَ قَالَ كَانَتْ لَنَا عَجُوزٌ تُرْسِلُ إِلَى بِضَاعَةَ قَالَ ابْنُ مَسْلَمَةَ: نَخْلُ بِالْمَدِينَةِ، فَتَأْخُذُ مِنْ أُصُول السُّلْق فَتَطْرَحُهُ فِي قِدْر وَتُكَرْكِرُ حَبَّاتٍ مِنْ شَعِيرٍ فَإِذَا صَلَّيْنَا الْجُمْعَةَ انْصَرَفْنَا وَنُسَلَّمُ عَلَيْهَا فَتُقَدِّمُهُ إِلَيْنَا فَنَفْرَحُ مِنْ أَجْلِهِ وَمَا كُنَّا نَقِيلُ وَلاَ نَتَفَدُّى إِلاَّ بَهْدَ الْجُمْعَةِ. [راجع: ٩٣٨] ٩٢٤٩ حدُّثَنَا ابْنُ مُقَاتِل، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهُويِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ ا لله عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهَا قَالَتْ: ((يَا عَائِشَةُ هَذَا جَبْرِيلُ يَقْرَأُ عَلَيْكِ السَّلامَ)) قَالَتْ: قُلْتُ وَعَلَيْهِ السَّلاَمُ وَرَحْمَةُ الله تَرَى مَا لاَ نَرَى تُريدُ رَسُولَ الله هـ. نعمان نے بھی زہری سے روایت کیاہے۔ یونس اور نعمان کی روایتوں میں و بر کا ته کا لفظ زیادہ ہے۔

اس مدیث کی مطابقت ترجمہ باب سے یوں ہے کہ حضرت جبریل علیہ السلام آنخضرت ساتھ کے پاس دحیہ کلبی کی صورت میں آیا کرتے تھے اور دحیہ مرد تھے تو ان کا حکم بھی مرد کا ہوا اور مدیث سے مرد کا عورت کو اور عورت کا مرد کو سلام کرنا ثابت ہوا خواہ وہ اجنبی ہی کیوں نہ ہوں مگریردہ ضروری ہے۔

١٧ - باب إذا قَالَ : مَنْ ذَا؟ فَقَالَ:

تَابَعَهُ شُعَيْبٌ وَقَالَ يُونُسُ وَالنَّعْمَانُ : عَن

الزُّهْرِيُّ وَبَوَكَالُهُ. [راجع: ٣٢١٧]

• ٣٢٥- حدَّثَناً أَبُو الْوَلِيدِ هِشَامٌ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ، حَدَّثَنَا شَعْبَةُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنُ الْمُنْكَدِر قَالَ: سَمِعْتُ جَابِرًا رَضِيَ الله عَنْهُ يَقُولُ: أَتَيْتُ النَّبِيِّ ﴿ إِلَّهُ فِي دَيْنٍ كَانَ عَلَى أَبِي فَدَقَقْتُ الْبَابَ فَقَالَ: ((مَنْ ذَا؟)) فَقُلْتُ: أَنَا فَقَالَ: ((أَنَا أَنَا)) كَأَنَّهُ كُوهَهَا. [راجع: ٢٠١٢٧]

١٨ - باب مَنْ رَدَّ فَقَالَ : عَلَيْكَ

السُّلاَمُ وَقَالَتْ عَائِشَةُ وَعَلَيْهِ السَّلاَمُ وَرَحْمَةُ الله وَبَرَكَاتُهُ وَقَالَ النَّبِيُّ ﴿ ((رَدُّ الْمَلاَمِكَةُ عَلَى آدَمَ : السَّالاَمُ عَلَيْكَ وَرَحْمَةُ اللهِ).

بمترب ۔ کو صرف علیک السلام بھی کمنا درست ہے۔ ٩٢٥١ - حدَّثنا إسْحَاقُ بْنُ مُنْصُورٍ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ نُمَيْرٍ، حَدَّثَنَا عُبَيْدُ لَهُ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيُّ، عَنْ أَبِي هُرَيْوَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَجُلاً دَخَلَ الْمَسْجِدَ وَرَسُولُ اللهِ ﷺ جَالِسٌ

باب اگر گھروالا يو چھے كه كون ہے اس كے جواب ميں كوئى کے کہ میں ہوں اور نام نہ لے

(١٢٥٠) جم سے ابوالولید بشام بن عبدالملک نے بیان کیا کما جم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے محد بن ملدر نے کما کہ میں نے حضرت جابر بناتن سے سنا وہ بیان کرتے تھے کہ میں نبی کریم مانیدا کی خدمت میں اس قرض کے بارے میں حاضر ہوا جو میرے والدیر تھا۔ میں نے دروازه كھنكھٹايا۔ آنخضرت النائج انے دريافت فرمايا 'كون بيں؟ ميس نے كما "ميس" آنخضرت اللهام في فرمايا "ميس" ميس "جيس آب في اس جواب كونايبند فرمايا ـ

> کونکہ بعض وقت صرف آوازے صاحب خانہ پچپان نہیں سکتا کہ کون ہے اس لئے جواب میں اپنا نام بیان کرنا چاہے۔ باب جواب میں صرف علیک السلام کهنا

اور حضرت عائشہ رہی آئیا نے کہا تھا کہ "وعلیہ السلام و رحمۃ اللہ و بر کامۃ ' اور ان ير بھي سلام ہو اور الله کي رحمت اور اس کي بركتيں (اور مي كريم طاليكم في فرمايا) فرشتول في آدم عليه السلام كو جواب ديا-"السلام عليك ورحمة الله" (سلام مو آپ پر اور الله كي رحمت)

ید دونوں صدیثیں اوپر موصولاً گزر چکی ہیں۔ ان کو لانے سے حضرت امام بخاری کی غرض سے بے کہ سلام کے جواب میں بردھا کر کہنا

(١٣٥١) م سے اسحاق بن منصور نے بیان کیا انہوں نے کما مم کو عبداللدين نميرنے خردي ان سے عبيدالله نے بيان كيا ان سے سعيد بن الی سعید مقبری نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہرریہ رضی اللہ عنه نے بیان کیا کہ ایک فخص معجد میں داخل ہوا ' رسول الله ملتاليا معجد کے کنارے بیٹھے ہوئے تھے۔ اس نے نماز پڑھی اور پھر عاضر ہو

فِي نَاحِيَةِ الْمَسْجِدِ فَصَلَّى، ثُمُّ جَاءَ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((وَعَلَيْكَ السَّلاَمُ، ارْجِعْ فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ)) فَرَجَعَ فَصَلَّى ثُمَّ جَاءَ فَسَلَّمَ فَقَالَ وَ عَلَيْكَ السَّلاَمُ اِرْجع فَصَلٌ فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلُّ فَصَلَّى ثُمُّ جَاءَ فَسَلَّمَ فَقَالَ وَعَلَيْكَ السَّلاَمُ فَإِرْجِعْ فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ)) فَقَالَ فِي الثَّانِيَةِ: أَوْ فِي الَّتِي بَعْدَهَا عَلَّمْنِي يَا رَسُولَ الله فَقَالَ: ((إذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلاَةِ فَاسْبِغِ الْوُصُوءَ ثُمَّ اسْتَقْبِلِ الْقِبْلَةَ فَكَبِّرْ، ثُمَّ اقْرَأُ بِمَا تَيَسَّرَ مَعَكَ مِنَ الْقُرْآن ثُمُّ ارْكَعْ حَتَّى تَطْمَئِنٌ رَاكِعًا، ثُمُّ ارْفَعْ حَتَّى تَسْتَوِيَ قَائِمًا، ثُمُّ اسْجُدْ حَتَّى تَطْمَئِنَ سَاجِدًا، ثُمُّ ارْفَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ جَالِسًا، ثُمَّ اسْجُدَ حَتَّى تَطْمَنِنَ سَاجدًا، ثُمُّ ارْفَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ جَالِسًا، ثُمَّ افْعَلْ ذَلِكَ فِي صَلاَتِكَ كُلِّهَا)) وَقَالَ أَبُو أَسَامَةَ فِي الأَخِيرِ حَتَّى تَسْتَويَ قَائِمًا.

كر آنخضرت صلى الله عليه وسلم كوسلام كيا. آمخضرت صلى الله عليه و سلم نے فرمایا "وعلیک السلام" واپس اور دوبارہ نماز پڑھ "کیونکہ تم نے نماز نهیں پڑھی۔ وہ واپس گئے اور نماز پڑھی۔ پھر انبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم) کے پاس آئے اور سلام کیا آپ نے فرمایا وعلیک السلام۔ واپس جاؤ پھر نماز پڑھو۔ کیونکہ تم نے نماز نہیں پڑھی۔ وہ واپس گیااور اس نے پھر نماز پڑھی۔ پھرواپس آیا اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں سلام عرض کیا۔ آپ صلی الله علیہ وسلم نے جواب میں فرمايا وعليكم السلام- وايس جاو اور دوباره نمازير هو- كيونكه تم ف نماز نہیں پڑھی۔ ان صاحب نے دو سری مرتبہ 'یا اس کے بعد 'عرض کیایا رسول الله! مجھے نماز پڑھنی سکھاد بیجئے۔ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب نماز کے لئے کھڑے ہوا کرو تو پہلے بوری طرح وضو کرو' پھر قبلہ رو ہو کر تکبیر (تحریمہ) کمو'اس کے بعد قرآن مجید میں سے جو تمهارے لئے آسان ہو وہ پڑھو' پھرر کوع کرواور جب رکوع کی حالت میں برابر ہو جاؤ تو سراٹھاؤ۔ جب سیدھے کھڑنے ہو جاؤ تو پھرسجدہ میں جاؤ' جب سجدہ پوری طرح کر لو تو سر اٹھاؤ اور اچھی طرح سے بیٹھ جاؤ۔ یمی عمل این ہر رکعت میں کرو۔ اور ابو اسامہ راوی نے دوم سے سحدہ کے بعد بول کہا پھر سراٹھا یہاں تک کہ سیدھا کھڑا ہو

[راجع: ۲۵۷]

تو اس میں جلسہ استراحت کا ذکر نہیں۔ اس محض کا نام خلاد بن رافع تھا یہ نماز جلدی جلدی ادا کر رہا تھا۔ آپ نے نماز آہستہ سے پڑھنے کی تعلیم فرمائی۔ حدیث میں لفظ و علیک السلام فدکور ہے۔ باب سے یمی مطابقت ہے۔ ابواسامہ راوی کے اثر کو خود حضرت امام نے کتاب الایمان والنذور میں وصل کیا ہے۔

جا۔

۲ ۲ ۲ - حدَّ ثَنَا ابْنُ بَشَارِ، قَالَ حَدَّ ثَنِي سَعِيدٌ عَنْ الله عليه الله عن عُبَيْدِ الله ، حَدَّ ثَنِي سَعِيدٌ عَنْ الله عن عُبَيْدِ الله ، حَدَّ ثَنِي سَعِيدٌ عَنْ الله عن الله عن عُبَيْدِ الله ، حَدَّ ثَنِي سَعِيدٌ عَنْ الله عن الله عنه عن أبي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ النّبِي الله عليه وسلم في فرايا ، پر سر سجده س الله اور الحجى طرح بيث (رُحُمُ ارْفَعْ حَتَّى تَطْمَئِنُ جَالِسًا)).

[راجع: ۲۵۷]

حا_

لینی اس میں جلب استراحت کا ذکر ہے جے کرنا مسنون ہے۔

١٩ - باب إذا قَالَ فُلاَّنَّ يُقْرِئُكَ السُّلامَ

قَالَ: سَمِعْتُ عَامِرًا يَقُولُ: حَدَّلَنِي أَبُو مَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرُّحْمَنِ أَنَّ عَاثِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا حَدَّثْتُهُ أَنَّ الَّذِي ﴿ قَالَ لَهَا: وَعَلَيْهِ السَّلاَمُ وَرَحْمَةُ الله.

[راجع: ٢٢١٧]

٣٩٣٣– حليَّتُنا أَبُو نُعَيِّم، حَدَّتُنا زَكَرِيًّا

((إِنَّ جَبْرِيلَ يُقْرِئُكِ السَّلاَمَ)) قَالَتْ:

رحمت نازل ہو۔

ا باب کی مطابقت حفرت عائشہ رضی اللہ عنها کے جواب سے ہے۔ اس سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنها کی نضیلت بھی ثابت ا ہوئی۔ جس کو خود حضرت جریل علیہ السلام بھی سلام پیش کرتے ہیں۔ اللہ پاک الیی پاک خاتون پر ہماری طرف ہے بھی بت سے سلام پنچائے اور حشرمیں ان کی دعائیں ہم کو نصیب کرے آمین۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنها نے ۹۳ سال کی عمر طويل باكى اور ١ رمضان ١٥٥ ميل مدينه المنوره مين انتقال فرمايا ـ رضى الله عنها و ارضاها آمين ـ

> • ٧- باب التُسْلِيمِ فِي مَجْلِسِ فِيهِ أُخُلاَطٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُشْرِكِينَ

سلام كرنے والا مسلمانوں كى نيت كرے بعض نے كماكد وہ كے السلام على من اتبع الهدى.

٩٢٥٤ - حدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى، أَخْبَرَنَا هِشَامٌ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ : أَخْبَرَنِي أَسَامَةَ بْنُ زَيْدٍ أَنْ النِّبِي ﴿ رَكِبَ حِمَارًا عَلَيْهِ إكَافَ تَحْتَهُ قَطِيفَةٌ فَدَكِيَّةٌ، وَأَرْدَفَ وَرَاءَهُ أُسَامَةَ بْنُ زَيْدٍ، وَهُوَ يَعُودُ سَفْدَ بْنَ عُبَادَةً فِي بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْحَزْرَجِ، وَذَلِكَ قَبْلَ وَلَعَةٍ بَلْدٍ، خَتَّى مَرُّ فِي مَجْلِسِ فِيهِ أَخْلَاطٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُشْرِكِينَ عَبَدَةِ الأُوْثَان وَالْيَهُودِ وَفِيهِمْ عَبْدُ اللهِ بْنُ أَبَيُّ

باب اگر کوئی شخص کے کہ فلاں شخص نے بچھ کو سلام کما ہے تووہ کیا کھے

(۱۲۵۳) ہم سے ابولعیم نے بیان کیا کماہم سے زکریا نے بیان کیا کما کہ میں نے عامرے سا' انھوں نے بیان کیا کہ مجھ سے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا اور ان سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنهانے بیان کیا کہ نی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا کہ جرال علیہ السلام تهيس سلام كت بير- عائشه رضى الله عنهان كماكه "وعليه السلام و رحمة الله ال ير بھى الله كى طرف سے سلامتى اور اس كى

باب الیی مجلس والول کوسلام کرناجس میں مسلمان اور مشرك سب شامل مون

(١٢٥٢) مم سے ابراہیم بن موی نے بیان کیا کمام کو ہشام بن عروہ نے خبردی' انھیں معمرنے' انھیں زہری نے' ان سے عروہ بن زہیر نے بیان کیا کہ مجھے اسامہ بن زید بھی اے خروی کہ نبی کریم مالی ا ایک گدھے پر سوار ہوئے جس پر پالان بندھا ہوا تھااور نیچے فدک کی بی ہوئی ایک مخملی چادر بچھی ہوئی تھی۔ آنخضرت ساٹھیلم نے سواری پر میں حضرت سعد بن عبادہ والتو کی عیادت کے لئے تشریف لے جا رہے تھے۔ یہ جنگ بدر سے پہلے کا واقعہ ہے۔ آنخضرت مان کیا ایک مجلس پرے گزرے جس میں مسلمان بت پرست مشرک اور یہودی سب ہی شریک تھے۔ عبداللہ بن الی ابن سلول بھی ان میں تھا۔ مجلس

ابْنُ سَلُول، وَفِي الْمَجْلِسِ عَبْدُ الله بْنُ رَواحَةَ فَلَمَّا غَشِيَتِ الْمَجْلِسَ عَجَاجَةُ الدَّابَّةِ خَمَّرَ عَبْدُ الله بْنُ أَبِيُّ أَنْفُهُ بِرِدَائِهِ ثُمُّ قَالَ: لاَ تُغَبِّرُوا عَلَيْنَا فَسَلَّمَ عَلَيْهِمُ النُّبِي ﴿ ثُمُّ وَقَفَ فَنَزَلَ فَدَعَاهُمْ إِلَى اللَّهُ وَقَرَأً عَلَيْهِمُ الْقُرْآنَ فَقَالَ عَبْدُ اللهِ بْنُ أَبِّيًّ ابنُ سَلُول : أَيُّهَا الْمَرْءُ لاَ أَحْسَنَ مِنْ هَذَا إِنْ كَانَ مَا تَقُولُ حَقًّا فَلاَ تُؤْذِنَا فِي مَجَالِسِنَا وَارْجِعْ إِلَى رَحْلِكَ فَمَنْ جَاءَكَ مِنَّا فَاقْصُصْ عَلَيْهِ، قَالَ ابْنُ رَواحَةً : اغْشَنَا فِي مَجَالِسِنَا فَإِنَّا نُحِبُ ذَلِكَ فَاسْتَبُّ الْمُسْلِمُونَ وَالْمُشْرِكُونَ وَالْيَهُودَ حَتَّى هَمُوا أَنْ يَتُوَاتَبُوا فَلَمْ يَزَلِ النَّبِي اللَّهِ اللَّهُ اللَّالِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ا يَخْفَضُهُمْ حَتَّى سَكَتُوا ثُمَّ رَكِبَ دَائِتَةُ حَتَّى دَخَلَ عَلَى سَعْدِ بْنِ عُبَادَةً فَقَالَ: ((أَيْ سَعْدٌ أَلَمْ تَسْمَعْ مَا قَالَ أَبُو حُبَابِ؟)) يُرِيدُ عَبْدَ الله بْنُ أَبَيٌّ قَالَ: كَذَا وَكَذَا، قَالَ: اعْفُ عَنْهُ يَا رَسُولَ الله وَاصْفَحْ، فَوَ الله لَقَدْ أَعْطَاكَ الله الَّذِي أَعْطَاكَ، وَلَقَدِ اصْطَلَحَ أَهْلُ هَذِهِ الْبَحْرَةِ عَلَى أَنْ يُتَوِّجُوهُ فَيُعَصَّبُونَهُ بِالْعِصَابَةِ، فَلَمَّا رَدُ الله ذَلِكَ بِالْحَقِّ الَّذِي أَعْطَاكَ شَرِقَ بِذَلِكَ، فَذَلِكَ فَعَل بِهِ مَا رَأَيْتَ فَعَفَا عَنْهُ النبي على

میں عبداللہ بن رواحہ بھی موجود تھے۔ جب مجلس پر سواری کا گردیڑا تو عبدالله نے اپنی چاور سے اپنی ناک چھیالی اور کما کہ جمارے اویر غبارنہ اڑاؤ۔ پھر حضور اکرم ملتی اسلام کیا اور وہاں رک گئے اور اتر کر انھیں اللہ کی طرف بلایا اور ان کے لئے قرآن مجید کی تلاوت کی۔ عبداللہ بن ابی ابن سلول بولا عمیال میں ان باتوں کے سمجھنے سے قاصر ہوں اگر وہ چیز حق ہے جو تم کتے ہو تو ہماری مجلسوں میں آکر ممیں تکلیف نہ دیا کرو' اپنے گرجاؤ اور ہم سے جو تممارے پاس آئے اس سے بیان کرو۔ اس پر ابن رواحہ نے کما آنحضرت ملی ا ماری مجلوں میں تشریف لایا کریں کیونکہ ہم اسے پند کرتے ہیں۔ پھر مسلمانوں مشرکوں اور يهوديوں ميں اس بات پر تو تو ميں ميں ہونے لگی اور قریب تھا کہ وہ کوئی ارادہ کر بیٹھیں اور ایک دو سرے پر حملہ کردیں۔ لیکن آمخضرت ملی ایم انھیں برابر خاموش کراتے رہے اور جب وہ خاموش ہو گئے تو آنخضرت ملتی اپنی سواری پر بیٹھ کر سعد بن عبادہ بناٹھ کے یمال گئے۔ آخضرت ملتھا نے ان سے فرمایا سعدتم نے نہیں سنا کہ ابو حباب نے آج کیا بات کی ہے۔ آپ کا اشارہ عبدالله بن ابی کی طرف تھا کہ اس نے بید یہ باتیں کمی ہیں۔ حضرت سعد نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ! اسے معاف کر دیجئے اور در گزر فرمائے۔ اللہ تعالی نے وہ حق آپ کو عطا فرمایا ہے جو عطا فرمانا تھا۔ اس لبتی (مدینه منوره) کے لوگ (آپ کی تشریف آوری سے پہلے)اس پر متفق ہو گئے تھے کہ اسے تاج پہنادیں اور شاہی عمامہ اس کے سربر باندھ دیں لیکن جب اللہ تعالیٰ نے اس منصوبہ کو اس حق کی وجہ سے ختم کر دیا جو اس نے آپ کو عطا فہرمایا ہے تو اسے حق سے حسد ہو گیا اور اسی وجہ سے اس نے میہ معاملہ کیا ہے جو آپ نے دیکھا۔ چنانچہ آنخضرت التيليل نے اسے معاف كرديا۔

اس مدیث سے جمال باب کا مضمون واضح طور پر ثابت ہو رہا ہے وہاں آخضرت ملی ایک وور اندلی وور اندلی عنو ملم میں مندو کی معلی دانائی وور اندلی عنو ملم میں ایک شاندار تفصیل ہے کہ آپ نے ایک انتائی گتاخ کو دامن عنو میں لے لیا اور عبداللہ بن ابی جیسے خفیہ وشمن اسلام کی حرکت ثنیعہ کو معاف فرما دیا۔ اللہ پاک ایسے پیارے رسول پر ہزارہا ہزار ان گنت درود و سلام نازل فرمائے آمین۔ اس میں

آئ کے ٹھیکہ داران اسلام کے لئے بھی درس عبرت ہے جو ہر وقت شعلہ جوالہ بن کر اپنے علم و فضل کی دھاک بٹھانے کے لئے اخلاق نبوی کاعملاً مطحکہ اڑاتے رہتے ہیں اور ذرا سی خلاف مزاج بات پاکر غیظ و غضب کا مظاہرہ کرنے لگ جاتے ہیں۔ اکثر مقلدین جارین کا یمی حال ہے اللماشاء اللہ۔ اللہ پاک ان ندہب کے ٹھیکہ داروں کو اپنا مقارم سمجھنے کی توفیق بخشے آمین۔

١ ٣ -- باب مَنْ لَمْ يُسَلِّمْ عَلَى مَنِ الْعَدْ يُسَلِّمْ عَلَى مَنِ الْقَتَرَفَ ذَنْبًا وَمَنْ لَمْ يَرُدُ سَلاَمَهُ حَتَى تَتَبَيَّنَ تَوْبَهُ الْعَاصِي؟ تَبَيَّنَ تَوْبَهُ الْعَاصِي؟ وَقَالَ عَبْدُ الله بْنُ عَمْرٍو : لاَ تُسَلِّمُوا عَلَى شَرَبَةِ الْخَمْر.

باب جس نے گناہ کرنے والے کو سلام نہیں کیا

اوراس وفت تکاس کے سلام کاجواب بھی نہیں دیا جب تک اس کا تواب بھی نہیں دیا جب تک اس کا توبہ کرنا ظاہر ہوتا کا توبہ کرنا ظاہر ہوتا ہے؟ اور حضرت عبداللہ بن عمرو بھی شانے کہا کہ شراب پینے والوں کو سلام نہ کرو

يه بھى ايك موقع ب بوالحب لله والبغض لله كو ظام ركرتا ب-

(۱۲۵۵) ہم سے ابن بمیرنے بیان کیا' کہا ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے عقیل نے' ان سے ابن شہاب نے' ان سے عبداللہ بن کعب نے بیان کیا عبداللہ بن عبد نے بیان کیا عبداللہ بن عبد بن مالک سے سنا' وہ بیان کرتے تھے کہ جب وہ غزوہ تبوک میں شریک نہیں ہو سکے تھے اور نبی کریم سلی اللہ نے ہم سے بات چیت کرنے کی ممانعت کردی تھی اور میں آنحضرت سلی آخ کے اس خدمت میں حاضر ہو کر سلام کرتا تھا اور یہ اندازہ لگاتا تھا کہ آنحضرت ملی اللہ کے یا نہیں' آخر پچاس دن گرر گئے اور آخضرت اللہ کے یا نہیں' آخر پچاس دن گزر گئے اور آنحضرت ملی ہونے مبارک ہلانے یا نہیں' آخر پچاس دن گزر گئے اور آنحضرت ملی ہونے بعد اعلان کیا۔

٩٠٥ - حدَّثَنَا ابْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ عَبْدِ عَنْ عَبْدِ اللهِ شَهَالِبِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللهِ أَنْ عَبْدَ اللهِ بْنَ مَالِكِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللهِ أَنْ عَبْدَ اللهِ بْنَ مَالِكِ كَمْبِ قَالَ: سَمِفْتُ كَعْبَ بْنَ مَالِكِ يُحَدِّثُ حِينَ تَخَلَّفَ عَنْ تَبُوكَ وَنَهَى يُحَدِّثُ حِينَ تَخَلَّفَ عَنْ تَبُوكَ وَنَهَى رَسُولَ وَسُولُ اللهِ فَلَا عَنْ كَلاَمِنَا وَآتِيْ رَسُولَ وَسُولَ اللهِ فَاللهِ فَاللهِ فَاللهِ فَي نَفْسِي هَلْ حَرَّكُ شَفَتَيْهِ بِرَدِّ السَّلاَمِ أَمْ لاَ؟ حَتَّى حَرَّكُ شَفَتَيْهِ بِرَدِّ السَّلاَمِ أَمْ لاَ؟ حَتَّى كَمَلَتْ حَمْشُونَ لَيْلَةٍ، وَآذَنَ النَّبِيُ فَلَى بَعْوَبَةِ الله عَلَيْنَا حِينَ صَلَّى الْفَجْرَ.

[راجع: ۲۷۵۷]

یہ ایک عظیم واقعہ تھا جس سے حضرت کعب بن مالک بڑاٹھ متم ہوئے تھے۔ حضور سائھیا کی اس دعوت جماد کی اہمیت کے کینی بیش نظر کعب بن مالک بڑاٹھ متم ہوئے تھے۔ حضور سائھیا کی اس دعوت جماد کی اہمیت کے بیش نظر کعب بن مالک جیے نیک و صالح فدائی اسلام کے لئے یہ تسائل مناسب نہ تھا وہ جیسے عظیم المرتبت تھے ان کی کو تاہی کو بھی وہی ورجہ ویا گیا اور انھوں نے جس صبر و شکر و پامردی کے ساتھ اس امتحان میں کامیابی حاصل کی وہ بھی لائق صد تمریک ہے اب یہ امرامام و خلیفہ کی دور اندیثی پرموقوف ہے کہ وہ کی بھی ایس لفزش کے مرتکب کو کس حد تک قابل سرزنش سمجھتا ہے۔ یہ جرکس و ناکس کامقام نہیں ہے فافھم ولا تکن من القاصورین۔

٧ - باب كَيْفَ يُرَدُّ عَلَى أَهْلِ
 الذَّمَّةِ السَّلاَمُ؟

باب ذمیوں کے سلام کاجواب کس طرح دیا جائے؟

٣٥٦- حدَّثَناً أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: دَخَلَ رَهْطٌ مِنَ الْيَهُودِ عَلَى رَسُولِ الله اللَّهُ فَقَالُوا: السَّامُ عَلَيْكَ فَفَهَّمْتُهَا فَقُلْتُ: عَلَيْكُمُ السَّامُ وَاللَّعْنَةُ فَقَالَ رَسُولُ الله (مَهْلاً يَا عَائِشَةُ فَإِنَّ الله يُحِبُّ الله يُحِبُّ الرُّفْقَ فِي الأَمْرِ كُلِّهِ)) فَقُلْتُ : يَا رَسُولَ ا لله أَوْ لَمْ تَسْمَعْ مَا قَالُوا؟ قَالَ رَسُولُ ا لله على: ((فَقَدْ قُلْتُ: وَعَلَيْكُمْ)).

[راجع: ۲۹۳٥]

٦٢٥٧– حدَّثَناً عَبْدُ الله بْنُ يُوسُفَ، أَخْبَرَنَا مَالِكٌ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ دِينَارِ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: ((إِذَا سَلَّمَ عَلَيْكُمُ الْيَهُودُ فَإِنَّمَا يَقُولُ أَحَدُهُمْ : السَّامُ عَلَيْكَ، فَقُلْ : وَعَلَيْكَ)).

٦٢٥٨- حدَّثَنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةً، حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ، أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ الله بْنُ أَبِي بَكْرِ بْنِ أَنْسٍ، حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ ا لله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((إِذَا سَلَّمَ عَلَيْكُمْ أَهْلُ الْكِتَابِ فَقُولُوا: وَعَلَيْكُمْ)).

[طرفه في : ۲۹۲۲].

ت المراح المام كا الم آج کے دور میں غیرمسلم اگر کوئی ایتھ لفظوں میں دعاسلام کرتا ہے تو اس کا جواب بھی اچھا ہی دینا چاہئے واذا حبیتم بتحیة فحیوابا حسن منها اوردوها می عام حکم ہے۔

٣٣- باب مَنْ نَظُرَ فِي كِتَابِ

(١٢٥٦) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا انہوں نے کما ہم کو شعیب نے خبردی 'انھیں زہری نے 'انہوں نے کہا کہ مجھے عروہ نے خبردی ' اور ان سے حضرت عائشہ رضی الله عنهانے بیان کیا کہ کچھ بہودی رسول الله طالية مل خدمت مين حاضر موت اور كهاكه "السام عليك" (ممہس موت آئے) میں ان کی بات سمجھ گئی اور میں نے جواب دیا "عليكم السام واللعنة" آبخضرت التهايم نے فرمايا عائشہ صبرے كام لے کیونکہ اللہ تعالی تمام معاملات میں نرمی کو پیند کرتا ہے ، میں نے عرض کیایا رسول الله! کیا آپ نے شیں سنا کہ انھوں نے کیا کہا تھا؟ آنخضرت ملی اللہ نے فرمایا کہ میں نے ان کا جواب دے دیا تھا کہ «وعليم» (اور تمهيس بھي)

(١٢٥٤) جم سے عبداللہ بن يوسف نے بيان كيا انہوں نے كما جم كو امام مالک نے خبردی 'انھیں عبداللہ بن دینار نے اور ان سے عبداللہ بن عمر رضى الله عنمان بيان كياكه رسول الله صلى الله عليه وسلم في فرمایا جب ممہس بہودی سلام کریں اور اگر ان میں سے کوئی "السام علیک" کھے تو تم اس کے جواب میں صرف "وعلیک" (اور تہیں بھی) کمہ دیا کرو۔

(١٢٥٨) م سے عثال بن الى شيب نے بيان كيا انہوں نے كمامم سے مشیم نے بیان کیا' انھیں عبیداللہ بن الی بکربن انس نے خردی' ان سے انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب اہل کتاب تہیں سلام کریں توتم اس کے جواب میں صرف "وعلیم" کہو۔

باب جس نے حقیقت حال معلوم کرنے کے لئے ایسے

مَنْ يُخذَرُ عَلَى الْمُسْلِمِينَ

لِيَسْتَبِينَ أَمْرُهُ

مخص کا کمتوب پکڑلیا جس میں مسلمانوں کے خلاف کوئی بات لکھی گئی ہو تو یہ جائز ہے۔

• مريد بھي مجكم خليفه اسلام موجبكه اس كوايي مخص كاحال معلوم موجائد

(١٢٥٩) مم سے يوسف بن بملول نے بيان كيا كما مم سے ابن ادراس نے بیان کیا کما کہ مجھ سے حصین بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا ' ان سے سعد بن عبیدہ نے ان سے ابوعبدالرحلٰ ملمی نے اور ان ے حضرت علی روائد نے بیان کیا کہ رسول اللہ مائیدا نے مجھے زبیر بن عوام اور ابو مرثد غنوی کو بھیجا۔ ہم سب محور سوار تھے۔ آمخضرت ملك ن فرمليا كه جاؤ اور جب "روضه و خاخ" (كمه اور مدينه ك درمیان ایک مقام) پر پنچونووبال جمهیں مشرکین کی ایک عورت طے گ اس كے پاس حاطب بن الى بلتغه كاايك خط ب جو مشركين ك یاس بھیجا گیا ہے (اے لے آو) بیان کیا کہ ہم نے اس عورت کو پالیا ' وہ اپنا اونٹ پر جاری تھی اور وہیں پر ملی (جمال) آ مخضرت سال اللے بتایا تھا۔ بیان کیا کہ ہم نے اس سے کما کہ خط جو تم ساتھ لے جارہی ہو وہ کمال ہے؟ اس نے کما کہ میرے پاس کوئی خط نہیں ہے۔ ہم نے اس کے اونٹ کو بٹھایا اور اس کے کجاوہ میں تلاشی لی لیکن جمیں کوئی چیز نمیں ملی۔ میرے دونوں ساتھیوں نے کہا کہ ہمیں کوئی خط تو نظر آتا نہیں۔ بیان کیا کہ میں نے کہا مجھے یقین ہے کہ حضور اکرم ملتی کیا نے غلط بات نہیں کی ہے۔ قتم ہے اس کی جس کی قتم کھائی جاتی ہے 'تم خط نكالو ورنه ميں جمهيں نگا كر دوں گا۔ بيان كيا كه جب اس عورت نے دیکھا کہ میں واقعی اس معاملہ میں سنجیدہ ہوں تو اس نے ازار باندھنے کی جگہ کی طرف ہاتھ برهایا وہ ایک چادر ازار کے طور پر باند هے ہوئے تھی اور خط نکالا۔ بیان کیا کہ ہم اسے لے کررسول اللہ ما لله كي خدمت مين حاضر موئ - آخضرت ما للها يا في دريافت فرمايا حاطب تم نے ایسا کیوں کیا؟ انھوں نے کما کہ میں اب بھی اللہ اوراس کے رسول برایمان رکھتا ہوں۔ میرے اندر کوئی تغیرو تبدیلی نہیں آئی

٩ ٢٥٩ - حَدَّثَنَا يُومُفُ بْنُ بُهْلُول، جَدُّنُنَا ابْنُ إِدْرِيسَ، قَالَ حَدَّثَنِي حُصَيْنُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ سعدِ بْنِ عُبَيْدَةً، عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَّمِيُّ، عَنْ عَلِيٌّ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: بَعَثِينِ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالزُّيَيْرَ بْنَ الْعَوَّام وَأَبَا مَرِثَدِ الْفَنَوِيُّ وَكُلُّنَا فَارِسٌ فَقَالَ: ((انْطَلِقُوا حَتَّى تَأْتُوا رَوْضَةَ خَاخ فَإِنَّ بِهَا امْرَأَةً مِنَ الْمُشْرِكِينَ مَعَهَا صَحِيفَةٌ مِنْ حَاطِبِ بْنِ أَبِي بَلْتَعَةَ إِلَى الْمُشْرِكِينَ)) قَالَ : فَأَذْرَكْنَاهَا تُسِيرُ عَلَى جَمَلِ لَهَا حَيْثُ قَالَ لَنَا رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: قُلْنَا أَيْنَ الْكِتَابُ الَّذِي مَعَكِ؟ قَالَتْ: مَا مَعِي كِتَابٌ فَأَنخُنَا بِهَا فَابْتَغَيْنَا فِي رَحْلِهَا، فَمَا وَجَدْنَا شَيْتًا قَالَ: صَاحِبَاَي : مَا نَوَى كِتَابًا قَالَ: قُلْتُ لَقَدْ عَلِمْتُ مَا كَذَبَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي يُحْلَفُ بِهِ لِتُخْرِجَنَّ الْكِتَابَ أَوْ لِأَجَرُّذَنَّكِ قَالَ: فَلَمَّا رَأَتِ الْجِدُّ مِنِّي أَهْوَتْ بِيَلِهَا إِلَى خُجْزَتِهَا وَهْيَ مُحْتَجزَةٌ بكِسَاء، فَأَخْرَجَتِ الْكِتَابَ قَالَ: فَاتْطَلَقْنَا بِهِ إِلَى رَمُسُولِ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَالَ: ((مَا حَمَلَكَ يَا حَاطِبُ

عَلَى مَا صَنَفْتَ؟) قَالَ: مَا بِي إِلاَّ أَنْ

أَكُونَ مُؤْمِنًا بِاللهِ وَرَسُولِهِ، وَمَا غَيَّرْتُ وَلاَ بَدُلْتُ، أَرَدْتُ أَنْ تَكُونَ لِي عِنْدُ الْقَوْمِ يَدُّ يَدْفَعُ اللهِ بِهَا عَنْ أَهْلِي وَمَالِي، وَلَيْسَ مِنْ أَصْحَابِكَ هُنَاكَ إِلاًّ وَلَهُ مَنْ يَدْفَعُ الله بهِ عَنْ أَهْلِهِ وَمَالِهِ، قَالَ ((صَدَقَ فَلاَ تَقُولُوا لَهُ إلاَّ خَيْرًا)) قَالَ: لْقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ إِنَّهُ قَدْ خَانَ اللَّهَ وْرَسُولَهُ وَالْمُؤْمِنِينَ فَدَغْنِي فَأَصْرِبَ عُنْقَهُ قَالَ: فَقَالَ ((يَا عُمَرُ وَمَا يُشْرِيكَ لَمَلُ الله قَهِ اطَّلَعَ عَلَى أَهْلِ بَدْرٍ فَقَالَ: اعْمَلُوا مَا هِيْتُمْ فَقَدْ وَجَبَتْ لَكُمُ الْجَنَّةُ) قَالَ: فَدَمَقَتْ عَيْنَا عُمَرَ قَالَ: الله وَرَسُولُهُ أعْلَمُ.

[راجع: ٣٠٠٧]

ے عمرا مقصد (خط بھیجے سے) مرف یہ تھا کہ (قریش پر آپ کی فوج کشی کی اطلاع دوں اور اس طرح) میرا ان لوگوں پر احسان ہو جائے اور اس کی وجہ سے اللہ میرے اٹل اور مال کی طرف سے (ان سے) مانعت کرائے۔ آپ کے جتنے (مهاجر) سحلبہ بیں ان کے مکہ کھ میں ایسے افراد ہیں جن کے ذریعہ اللہ ان کے مال اور ان کے گھر والول کی حفاظت کرائے گا۔ آخضرت مان کے نے فرمایا انھوں نے کے كمدويا ہے اب تم لوگ ان كے بارے بيس سوا بھلائى كے اور كچھ ند کمو۔ بیان کیا کہ اس پر عمر بن خطاب رہائے نے فرمایا کہ اس مخص نے الله 'اس کے رسول اور مومنوں کے ساتھ خیانت کی ہے ، مجھے اجازت وبيح كم من اس كى مردن مار دول ـ بيان كياكم الخضرت عَلَيْهِ إِن فرمايا عمرا تهميل كيامعلوم الله تعالى بدركي الزائي مين شريك محابہ کی زندگی یر مطلع تھا اور اس کے باوجود کما کہ تم جو چاہو کرو تمارے لئے جنت لکھ دی گئ ہے۔ "بان کیا کہ اس پر عمر باللہ کی آ تکھیں اشک آلود ہو گئیں اور عرض کی اللہ اور اس کے رسول ہی

المعتبر معرت عاطب بن ابی بلتعد کی صاف گوئی نے سارا معاملہ صاف کر دیا اور حدیث اندا الاعدال بالنبات کے تحت رسول کریم سی این از این کو شرف معانی عطا فرما کر اور ایک اہم ترین دلیل پیش فرما کر حضرت عمر اور دیگر اجله محاب کرام دی ایک ایم مطمئن فرما دیا۔ اس سے طاہر ہوا کہ مفتی جب تک کسی معاملہ کے ہر پہلو پر ممری نظرند وال لے اس کو فتوی لکھنا مناسب نہیں ہے۔ ٢٤- باب كَيْفَ يُكْتَبُ الْكِتَابُ

زیادہ جاننے والے ہیں۔

باب الل كتاب كوكس طرح خط

(١٢٧٠) بم سے محمر بن مقاتل ابوالحن نے بیان کیا انہوں نے کماہم كوعبدالله في خردى انهول في كماجم كويونس في خردى ان س زہری نے بیان کیا' انھیں عبیداللہ بن عبداللہ بن عتب نے خردی' انھیں حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنمانے خبردی اور انھیں ابوسفیان بن حرب بوات نے خردی کہ ہرقل نے قریش کے چند افراد کے ساتھ انھیں بھی بلا بھیجا۔ یہ لوگ شام تجارت کی غرض سے گئے تے۔ سب لوگ ہرقل کے پاس آئے۔ پھرانھوں نے واقعہ بیان کیا کہ

إِلَى أَهْلِ الْكِيَّابِ؟

• ٩٢٦- حَدُّلُنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِلِ أَبُو الْحَسَنِ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله، أَخْبَرَنَا يُونُسُ، عَنِ الزُّهْرِيُّ قَالَ : أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُنْيَةً أَنَّ ابْنَ عَبَّاسَ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا شُفْيَانَ بْنَ حَرْبِ أَخْبَرَهُ ۚ أَنَّ هِرَقُلَ أَرْسَلَ إِلَيْهِ فِي نَفَرِ مِنْ قُرَيْشِ وَكَانُوا يَجَارًا بِالشَّامِ، فَأَتُوهُ فَذَكَرَ الْحَدِيثَ قَالَ: پھر ہرقل نے رسول اللہ ملی اللہ کا خط منگوایا اور وہ پڑھا گیا۔ خط میں بیہ لکھا ہوا تھا۔ ہوا للہ کا بندہ اللہ کا بندہ اللہ کا بندہ اللہ کا بندہ اور اس کارسول ہے (ملی ہوان پر اور اس کارسول ہے (ملی ہوان پر جنموں نے ہدایت کی اتباع کی۔ اما بعد !

ثُمُّ دَعَا بِكِتَابِ رَسُولِ اللهِ ﴿ فَقُرِّى اَ فَهُ وَ فَقُرِى اللهِ ﴿ وَلِهُ وَلَا اللهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مِنْ مُحَمَّدٍ عَبْدِ اللهِ وَرَسُولِهِ، إلَى هِرَقُلَ عَظِيمِ الرَّومِ السَّلاَمُ عَلَى مَنِ اتَّبَعَ الْهُدَى أَمَّا بَعْدُ). [راجع: ٧] أمًّا بَعْدُ)). [راجع: ٧]

خط لکھنے کا بیہ وہ دستور نبوی ہے جو بہت سی خوبیوں پر مشمل ہے۔ کاتب اور مکتوب کو کس کس طرح قلم چلانی چاہئے۔ بیہ کسیسی میں میں۔ کشیسی ملہ ہدایات اس سے واضح ہیں گرغور و فکر کرنے کی ضرورت ہے۔ وفقنا الله لما یعب و برطبی امین۔

باب خط کس کے نام سے شروع کیاجائے

(۱۲۲۱) لیث نے بیان کیا کہ مجھ سے جعفر بن رہے نے بیان کیا ان سے عبدالرحمٰن بن ہر مزنے اور ان سے ابو ہر یرہ بڑا ہو نے رسول اللہ ملٹھ اللہ اسے کہ آنخضرت ملٹھ کیا نے بنی اسرائیل کے ایک شخص کاذکر کیا کہ انہوں نے لکڑی کا ایک لٹھالیا اور اس میں سوراخ کر کے ایک ہزار دینار اور خط رکھ دیا۔ وہ خط ان کی طرف سے ان کے ساتھی بڑار دینار اور خط رکھ دیا۔ وہ خط ان کی طرف سے ان کے ساتھی ان کے والد نے اور انہوں نے ابو ہریرہ بڑا ہو سے ناکہ نبی کریم ملٹھ لیا ان کے والد نے اور انہوں نے ابو ہریرہ بڑا ہو سے ساکہ نبی کریم ملٹھ لیا کے فرمایا کہ انہوں نے لکڑی کے ایک لٹھے میں سوراخ کیا اور مال اس کے اندر رکھ دیا اور ان کے پاس ایک خط لکھا فلال کی طرف سے فلال کو طرف ہے۔

جونکہ قرض دار انتهائی امانت دار اور وعدہ وفا مرد مومن تھا۔ اللہ نے اس کی دعا قبول کی اور امانت اور کمتوب ہر دو قرض المنت اور کمتوب ہر دو قرض کمیں ہوئے۔ کمیں کہا گیا ہے کہ نگاہ مرد عوال ہو گئے 'ایسے مردان حق آج عقا ہیں۔ یمی وہ لوگ ہیں جن کے بارے میں کہا گیا ہے کہ نگاہ مرد مومن سے بدل جاتی ہیں نقد بریں۔ جعلنا الله منهم امین۔

باب نبی کریم طاق کے کارشاد کہ اپنے سردار کو لینے کے لیے اٹھو

(۱۲۲۲) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے سعد بن ابراہیم نے 'ان سے ابوامامہ بن سل بن حنیف نے اور ان سے ابوسعید خدری نے کہ قریظہ کے یہودی حضرت سعد بن معاذ بنائے کو ثالث بنانے پر تیار ہو گئے تو رسول اللہ المی کیا نے انہیں بلا

٢٦ باب قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ: ((قُومُوا إِلَى سَيِّدِكُمْ))

٦٢٦٢ حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفُو، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ أَهْلَ قُرَيْظَةَ نَزَلُوا عَلَى حُكْمِ سَعْدٍ فَأَرْسَلَ النَّبِيُّ

صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيْهِ فَجَاءَ فَقَالَ: ((قُومُوا إِلَى سَيِّدِكُمْ - أَوْ قَالَ خَيْرِكُمْ)) فَقَعَدَ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: ((هَؤُلاَء نَزَلُوا عَلَى حُكْمِكَ)) قَالَ: ((فَإِنِّي أَحْكُمُ أَنْ تُقْتَلَ مُقَاتِلَتُهُمْ وَتُسْبَى ذَرَارِيُّهُمْ)) فَقَالَ: ((لَقَدْ حَكَمْتَ بِمَا حَكَمَ بِهِ الْمَلِكُ)). قَالَ أَبُو عَبْدِ الله: أَفْهَمَنِي بَعْضُ أَصْحَابِي عَنْ أَبِي الْوَلِيدِ مِنْ قَوْلِ أَبِي سَعِيدٍ إِلَى حُكْمِكَ. [راجع: ٤٣ ٤٤]

بهيجا جبوه آئوة آخضرت التيليان فرماياكه اين سردارك لين کواٹھویایوں فرمایا کہ اپنے میں سب سے بہتر کو لینے کے لئے اٹھو۔ پھر وہ حضور اکرم ملتھا کے پاس بیٹھ گئے اور آمخضرت ملتھا اے فرمایا کہ بن قریظہ کے لوگ تمہارے فیلے پر راضی موکر (قلعہ سے) اتر آئے ہیں (اب تم کیا فیصلہ کرتے ہو۔) حضرت سعد رہافتہ نے کہا کہ پھر میں بیہ فیصلہ کرتا ہوں کہ ان میں جو جنگ کے قابل ہیں انہیں قتل کر دیا جائے اور ان کے بچوں عور توں کو قید کر لیا جائے۔ آنخضرت اللہ اللہ ا فرمایا کہ آپ نے وہی فیصلہ کیا جس فیصلہ کو فرشتہ لے کر آیا تھا۔ ابوعبرالله (مصنف) نے بیان کیا کہ مجھے میرے بعض اصحاب نے ابوالولید کے واسطہ سے ابوسعید بھاتھ کا قول (علی کے بجائے بصله) "الى"حكمك نقل كيابـ

حضرت امام بخاری را الله نے کما بعض میرے ساتھوں نے ابوالولید سے یوں نقل کیا الی حکمک یعنی بجائے علی حکمک کی سے اس کے کی سے اس کے کے ابو سعید خدری نے یوں بی کما بجائے علیٰ کے الی نقل کیا۔ حق یہ ہے کہ حضرت سعد بن معاذ زخمی تھے 'اس کے آ تخضرت ملی ایم نے محابہ سے فرمایا کہ اٹھ کر ان کو سواری سے اتارو اور تعظیم کے لئے کھڑا ہونا منع ہے۔ دو سری حدیث میں ہے کہ لا تقوموا كما يقوم الاعاجم جيسے عجى لوگ ائ برے كى تعظيم كے ليے كھرے ہو جاتے ہيں 'ميں تم كواس سے منع كرتا ہوں۔

باب مصافحه كابيان

للمراجع الفظ مصافحہ مفع ہے ہے جس کے معنی ہھلی کے ہیں۔ پس ایک آدی کاسیدھے ہاتھ کی ہھلی دو سرے آدی کے سیدھے ہاتھ كسيستي كى جھيلى سے ملانا مصافحہ كملاتا ہے جو مسنون ہے يہ ہر دو جانب سے سيدھے ہاتھوں كے ملانے سے ہوتا ہے۔ باياں ہاتھ ملانے کا یمال کوئی محل نہیں ہے جو لوگ وایال اور بایال دونول ہاتھ ملاتے ہیں۔ ان کو لفظ مصافحہ کی حقیقت پر غور کرنے کی ضرورت ہے مزید تفصیل آگے ملاحظہ ہو۔

> وَقَالَ ابْنُ مَسْعُودٍ: عَلَّمَنِي النَّبِسِيُّ اللَّهِ التَّشَهُّدَ وَكَفِّي بَيْنَ كَفَّيْهِ وَقَالَ كَعْبُ بْنُ مَالِكِ: دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ فَإِذَا بِرَسُولِ الله هُ فَقَامَ إِلَى طَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدِ الله يُهَرُولُ حَتَّى صَافَحَنِي وَهَنَّأَنِي.

٣٢٦٣– حدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَاصِمٍ، حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، عَنْ قَتَادَةً قَالَ: 'قُلْتُ لَأَنسِ:

حضرت عبدالله بن مسعود رالله في كماكه مجهد نبي كريم ماللها في نشد سکھلایا تو میری دونوں ہتھیایاں آنخضرت ملتھایا کی ہتھیایوں کے در میان تھیں اور کعب بن مالک رہاٹھ نے بیان کیا کہ میں مسجد میں داخل موا تووہاں رسول الله مان ليا تشريف رکھتے تھے۔ طلحہ بن عبيدالله اٹھ کر برئ تیزی سے میری طرف برسھے اور مجھ سے مصافحہ کیا اور (توبہ کے قبول ہونے پر) مجھے مبارک باددی۔

(١٢٢٣) م سے عمرو بن عاصم نے بیان کیا کما ہم سے ہمام نے بیان كيا ان سے قادہ نے كه ميں نے حصرت انس والله سے أبو جها كيا

أَكَانَتِ الْمُصَافَحَةُ فِي أَصْحَابِ النَّبِيِّ النَّبِيِّ النَّبِيِّ النَّبِيِّ النَّبِيِّ النَّبِيِّ النَّبِيِّ

٢٨ - باب الأخد باليكين وصافح حمّاد بن زيد ابن المبارك بيديه.
 ٣٦٦ - حدَّنا أبو نعيم، حدَّنا سيف قال: سَمِعْتُ مُجَاهِدًا يَقُولُ: حَدَّني عَبْدُ الله بن سخبرة أبو معمر، قال : سَمِعْتُ ابن مَسعُود يَقُولُ: عَلَمني رَسُولُ الله بن مَسعُود يَقُولُ: عَلَمني رَسُولُ الله يُعَلَمني السُورة مِن الْقُرْآن ((التَّحِيَّاتُ يُعَلَمني السُورة مِن الْقُرْآن ((التَّحِيَّاتُ للله وَ وَالطَّيْبَاتُ ، السلام عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ الله الصَّالِحِينَ عَلَيْكَ أَيْهَا النَّبِي وَرَحْمَةُ الله وَبَرَكَاتُهُ ، الله الصَّالِحِينَ الشَّرَانَ الله الصَّالِحِينَ مَحْمَدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ)) وهو بَيْن طَهْرَانَينَا فَلَمًا قُبِصَ قُلْنَا : السَّلام ، يَعْنِي طَهْرَانَينَا فَلَمًا قُبِصَ قُلْنَا : السَّلام ، يَعْنِي عَلَى النَّبِي هَلَى الله مَعْمَدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ)) وهو بَيْن طَهْرَانَينَا فَلَمًا قُبِصَ قُلْنَا : السَّلام ، يَعْنِي عَلَى النَّبِي هَلَى الله المَّالِحِينَ عَلَى النَّبِي هَلَى الله المَّالِحِينَ عَلَى النَّبِي هَلَى النَّهِ الله المَّالِحِينَ عَلَى النَّبِي هَا الله وَالسَّكُم ، يَعْنِي عَلَى النَّهِ قَلَى النَّهِ قَلَى النَّهِ قَلَى الله قَرَاحِينَ الله الله الله المَّالِحِينَ عَلَى النَّهِ قَلْمَا الله قَلْمَا قُبِصَ قُلْنَا : السَّلام ، يَعْنِي عَلَى النَّهِ قَلَى النَّهِ قَلْمَا أَلَيْدَا فَلَمَا قُبْصَ قُلْنَا : السَّلام ، يَعْنِي عَلَى النَّهِ قَلْمَا أَلَيْنَا فَلَمَا قُبْصَ قُلْنَا : السَّلام ، يَعْنِي عَلَى النَّهِ قَلْمَا الله الله المَّلَى الله الله المَّالِحِينَ الله الله الله المَّلَى الله الله المَّه المَّه المَّلَام ، وهو المَالِحِينَ عَلَى الله الله المَّلَى الله المَّلَى الله المَّلَام ، وهو المَالِحِينَ الله المَالِحَة المَالِحِينَ الله الله المُنْ الله المَالمَالِحِينَ الله الله المَالِحِينَ الله المُلْكِولُه الله المَلْمُ المَالِحِينَ الله الله الله المَلْمَا الله المَلْمُ الله المُلْكِولُه الله المَلْمُ المَالِحَلَى الله المَلْمَا الله المَلْمِلُولُه المَلْمَا الله ا

مصافحہ کا دستور نبی کریم ملڑایا کے صحابہ میں تھا؟ انہوں نے کما کہ ہاں ضرور تھا۔

(۱۲۲۴) ہم سے یکیٰ بن سلیمان نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ مجھے سے ابن وہب نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ مجھے سے ابن وہب نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھے صوہ نے خبردی' کما کہ مجھے سے ابو عقیل زہرہ بن معبد نے بیان کیا' انہوں نے اپنے وادا عبد اللہ بن ہشام بناٹھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ ہم نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم عمر بن خطاب بناٹھ کا ہاتھ بکڑے ہوئے تھے۔

باب دونوں ہاتھ بکڑنااور حمادین زیدنے ابن مبارک سے دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کیا

(۱۲۲۵) ہم سے ابو نعیم نے بیان کیا کہا ہم سے سیف نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ جھ سے عبداللہ بن غجرہ ابو معمر نے بیان کیا کہ جس نے حبداللہ بن عبرہ ابو معمر نے بیان کیا کہ جس نے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے سا انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جھے تشہد سکھایا اس وقت میرا ہاتھ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی ہتھیلیوں کے درمیان میں تھا(اس طرح سکھایا) جس طرح آپ قرآن کی سورت سکھایا کرتے تھے۔ التحیات لله والصلوات والطیبات السلام علیک ایھا النبی و رحمة الله و برکاته السلام علینا و علی عباد الله الصالحین اشهد ان لا اله الا برکاته السلام علینا و علی عباد الله الصالحین اشهد ان لا اله الا والله و اشهد ان محمدا عبدہ و رسوله۔ آنخضرت ملتہ اس وقت حیات تھے۔ جب آپ کی وفات ہو گئی تو ہم (خطاب کا صیغہ کے حیات تھے۔ جب آپ کی وفات ہو گئی تو ہم (خطاب کا صیغہ کے دیات تھے۔ جب آپ کی وفات ہو گئی تو ہم (خطاب کا صیغہ کے دیات تھے۔ جب آپ کی وفات ہو گئی تو ہم (خطاب کا صیغہ کے دیات تھے۔ جب آپ کی وفات ہو گئی تو ہم (خطاب کا صیغہ کے دیات تھے۔ جب آپ کی وفات ہو گئی تو ہم (خطاب کا صیغہ کے دیات تھے۔ جب آپ کی وفات ہو گئی اندی " یعنی نبی کریم

ایک ہاتھ سے مصافحہ کرنا جس طرح اہل حدیث مصافحہ کرتے ہیں' احادیث صححہ صریحہ اور آثار صحابہ بناتھ سے نہایت صاف طور پر

گاہت ہے اس کے بیوت میں ذرا بھی شک نہیں ہے اور دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کرنا جس طرح اس زمانہ کے حنفیہ میں رائج ہے نہ کسی حدیث صحیح سے قابت ہے اور نہ کسی حابی کے اثر سے اور نہ کسی تابعی کے قول و فعل سے اور ائمہ اربعہ (امام ابو حنیفہ 'امام شافعی 'امام مالک' امام احمد بن حنبل بر شخیاہ) سے بھی کسی امام کا دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کرنا یا اس کا فقو کی دینا بسنہ منقول نہیں اور فقام کے حنفیہ نے تشبیہ اور تمثیل کے بیہ ایہ میں جو یہ لکھا ہے کہ ''عبداللہ بن مسعود بڑاتھ نے فقہ کی کاشت کی اور زراعت لگائی اور علقمہ رہو تھے نے اس میں آبیا شی کی اور اس لو سینچا اور ابراہیم نخعی رہو تھے نے اس کو کاٹا اور حماد رہو تھے نے اس میں آبیا شی کی اور امام ابو حنیفہ رہو تھے نے اس کو کاٹا اور حماد رہو تھے نے اس کی روثی پکائی اور باتی تمام لوگ اس کے غلہ کو چکی میں بیسیا اور امام ابو یوسف رہو تھے نے اس کے آئے کو گوندھا اور امام محمد رہو تھے نے اس کی روثی پکائی اور باتی تمام لوگ اس کے غلہ کو چکی میں بیسیا اور امام ابویوسف رہو تھے ہو کہ ان کا کاشت کرنے والے ' زراعت لگانے والے ' آبا پینے والے ' آبا گوندھنے والے اور روٹی پکانے والے ' زراعت لگانے والے ' آبا پسے بھی کسی کا دونوں ہاتھوں سے محمد کرنا یا اس کا فقولی دینا خابت نہیں۔

حفنہ کے نزدیک جو نمایت متند اور معتبر کتابیں ہیں جن پر فدہب حفی کی بنا ہے' ان میں بھی دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کا مسنون یا مستحب ہونا نہیں لکھا ہے۔ کتب حفیہ میں طقہ اولی کی کتابیں امام محمہ کی تصنیفات (میسوط' جامع صغیر۔ جامع کمیر۔ سیر مجیر۔ سیر کبیر۔ زیادات) ہیں۔ جن کے مسائل مسائل اصول اور مسائل ظاہرالروایہ سے تعبیر کئے جاتے ہیں اور امام محمہ دیلتیے کی ان تصنیفات میں آخری تصنیف کی جالت شان کا پہتہ بھی اچھی طرح تم کو اس آخری تصنیف بقول علامہ ابن الممام جامع صغیر ہے امام محمہ دیلتیے کی اس آخری تصنیف کی جوالت شان کا پہتہ بھی اچھی طرح تم کو اس سے لگ سکتا ہے کہ امام ابویوسف دیلتیے جو امام محمہ دیلتیے کے استاد ہیں اس کتاب کو ہروقت اپنے پاس رکھتے تھے۔ نہ حضر میں اس کو جدا کرتے اور نہ سفر میں۔ اس آخری تصنیف میں بھی امام محمہ دیلتیے نے یہ نہیں لکھا ہے کہ مصافحہ دونوں ہاتھوں سے کرنا چاہئے۔ بلکہ صرف اس قدر لکھا ہے لا باس بالمصافحۃ لین مصافحہ کرتے میں بچھ مضافقہ نہیں ہے۔ فقہائے دفیہ کے طبقہ ثانیہ میں علامہ قاضی خان بہت بڑے پایہ کے فقیہ ہیں۔ آپ کی صغیم کتاب جو فاوی قاضی خان کے نام سے مشہور ہے۔ عندالحنفیہ نمایت متند ہے۔ قاضی صاحب نے اپنی اس کتاب میں دونوں ہاتھوں سے خان بہت بڑے پایہ کہ مصافحہ کے مرباب میں بے شار مسائل جزئیہ کو درج فرمایا ہے لیکن آپ نے بھی اس کتاب میں دونوں ہاتھوں سے مصاحب نے اپنی اس کتاب کے ہرباب میں بے شار مسائل جزئیہ کو درج فرمایا ہے لیکن آپ نے بھی س کھا ہے۔ کتب معتبرہ دھیے ہیں مقبرہ صغیم میں لکھا ہے۔ کتب معتبرہ دھیے ہیں۔

ان الهداية كالقران قدنسخت ماصنفوا قبلها في الشرع من كتب

لینی ہدائیہ نے قرآن مجید کی طرح تمام ان کتابوں کو منسوخ کر دیا جو اس سے پہلے لوگوں نے تصنیف کی تھیں اس کتاب میں بھی سے شہیں لکھا ہے کہ مصافحہ دونوں ہاتھوں سے کرنا چاہئے بلکہ اس میں صرف اس قدر لکھا ہے ولاباس بالمصافحة لانه ھوا لمتوادث و قال علیه السلام من صافح احادہ المسلم و حرک یدہ تناثرت ذنوبہ انتھی لینی مصافحہ کرنے میں کچھ مضائقہ نہیں ہے کیونکہ وہ ایک قدیم سنت ہے اور فرمایا رسول اللہ ساتھ ہے کہ جو مخص اپنے بھائی مسلمان سے مصافحہ کرے اور اپنے ہاتھ کو ہلاوے تو اس کے گناہ بھڑتے ہیں۔ اور ہدایہ کے شروح بناہیہ۔ کفایہ۔ نتائج الافکار۔ کلملہ۔ فتح القدیر وغیرہا میں بھی اس امرکی تصریح نہیں کی گئی ہے کہ مصافحہ دونوں ہاتھوں سے مسنون یا مستحب اور کتب معتبرہ حفیہ شرح و قابیہ بھی درسی کتاب ہے اور قریب قریب ہدایہ کے مقبول و مستدب اس میں بھی صرف اس قدر لکھا ہے کہ مصافحہ کرنا جائز ہورا اس کتاب کے شروح و حواثی مجرہ ذخیرہ العقبی وغیرہ میں بھی اس کی تصریح نہیں کی گئی ہے کہ مصافحہ دونوں ہاتھوں سے ہونا چاہئر ہو اللہ اور اس کتاب کے شروح و حواثی مجرہ ذخیرہ العقبی وغیرہ میں بھی اس کی تصریح نہیں کی گئی ہے کہ مصافحہ دونوں ہاتھوں سے ہونا جائز ہورا کیا ہوری کتاب کے شروح و حواثی مجرہ ذخیرہ العقبی وغیرہ میں بھی اس کی تصریح نہیں کی گئی ہے کہ مصافحہ دونوں ہاتھوں سے ہونا الوقایة و محتصر القد وری والکنز کدا می النافع الکبیر) ہے۔ لین و قابیہ کنز۔ قدوری۔ سو داضح رہے کہ ان متون میں بھی دونوں الوقایة و محتصر القد وری والکنز کدا می النافع الکبیر) ہے۔ لین و قابیہ کنز۔ قدوری۔ سو داضح رہے کہ ان متون میں بھی دونوں الوقایة و محتصر القد وری والکنز کدا می النافع الکبیر) ہے۔ لین و قابیہ کنز۔ قدوری۔ سو داضح رہے کہ ان متون میں بھی دونوں الوقایة و محتصر القد وری والکنز کدا می النافع الکبیر) ہے۔ لین و قابیہ کنز۔ قدوری۔ سو داضح رہے کہ ان متون میں بھی دونوں ہوری۔ کتاب کرنے قدوری۔ سو داضح رہے کہ ان متون میں بھی دونوں الوقایة و محتصر القد وری والکنز کدا میں النافع الکبیر) ہے۔ دین و قابیہ کرنے دوری ہوری دوری دوری کیا ہوری۔

ہاتھوں سے مصافحہ کا مسنون یا متحب ہونا نہیں لکھا ہے۔ المخضر ندہب حنیٰ کی جننی کتابیں متند و معتبر ہیں جن پر ندہب حنیٰ کی بنا ہے ان میں سے کسی میں دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کرنا نہیں لکھا ہے نہ ان میں یہ لکھا ہے کہ دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کرنا ضروری ہے اور نہ یہ لکھا ہے کہ دونوں ہاتھوں سے مصافحہ مسنون یا مستحب ہے۔

اگر کوئی صاحب فرمائیں کہ فقہ حنیٰ میں درمخار ایک مشہور و معروف کتاب ہے اور اس میں لکھا ہے کہ دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کرنا سنت ہے تو ان کو یہ جواب دینا چاہئے کہ کس کتاب کا مشہور و معروف ہونا اور بات ہے اور اس کا متند و معتبر ہونا اور بات۔ در مختار کے مشہور و معروف ہونے سے اس کا متند و معتد ہونا لازم نہیں دیکھو فقہ حنی میں خلاصہ کیدانی کیسی مشہور کتاب ہے بالنصوص بلاد ماوراء النهرمیں کہ وہاں تو لوگ اے ازبر یاد کرتے ہیں۔ مگر ساتھ اس شهرت کے باوجود محققین حنفیہ کے نزدیک بالکل غیر متند اور نا قاتل اغتبار ہے پس در مختار کے مشہور و معروف ہونے سے اس کا متند و معتد ہونا ضرور نہیں ہے اور ساتھ اس کے فقهائے حنفیہ نے اس امر کی صاف تصریح (مقدمة عمدة الرعاية حاشية شرح و قاية ميں ہے لا يجوز الافتاء من الكتب المختصرة كالنهر و شرح الكنز للعيني والد رالمختار شرح تنوير الابصار انتهى)كى ب كه در مختار وغيره كتب مختصره سے فتوى دينا جائز نهيں۔ علاوہ بريں ہمیں یہ بھی دیکھنا ضروری ہے کہ در مختار میں یہ مسلہ الیمنی دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کا سنت ہونا) کس کتاب سے نقل کیا گیا ہے اور جس كتاب سے نقل كيا گيا ہے وہ كتاب كيسى ہے معترب يا غير معترب بي واضح ہو كه در مختار ميں بيد مسئلہ قنيہ سے نقل (در مختار ميں ے و فی القنیة السنة فی المصافحة بكلتايد يه و تمامه فيما علقته على الملتقٰي انتهٰي)كياً كيا كيا كيا كاور عندالحنفيه تنيه معتبر نهيں ہے۔ (د یکھو مقدمہ عمدۃ الرعابیۃ ۱۲) اس کتاب کا مصنف اعتقاداً معتزل تھا اور فروع میں حنی۔ اس کی تمام کتابیں قنیہ وغیرہ بتفریح فقہائے حنفیہ نا معتبرو غیر متند ہیں اور صاحب تنیہ نے اس مئلہ کی کوئی دلیل بھی نہیں لکھی ہے۔ پس جب معلوم ہوا کہ در مختار میں یہ مسئلہ تنیہ ہے نقل کیا گیا ہے اور فقہائے حنفیہ کے نزدیک قنیہ غیر معتبرو غیر متند ہے اور قنیہ میں اس کی کوئی دلیل بھی نہیں لکھی ہے تو ظاہر ہے کہ دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کے سنت ہونے کے ثبوت میں درمخیار کا نام لینا ناواقف لوگوں کا کام ہے اور درمخیار کے مثل بعض اور کتب حنفیہ متاخرین میں بھی دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کے مسنون ہونے کا دعویٰ کیا گیا ہے لیکن وہ نہ کتب معتبرہ ندکورہ بالا کی طرح معتبر و متند ہیں اور نہ ان میں معتبر و متند کتاب سے بیہ دعویٰ منقول ہے اور نہ ان میں اس کی کوئی دلیل لکھی ہے۔ غالب بیہ ہے کہ اس قنیہ سے بواسطہ یا بلاواسطہ بیہ دعویٰ نقل کیا گیا ہے۔ بیہ سب باتیں جب تم سن چکے تو اب حارے اس زمانہ کے احناف کا منبع دیکھو۔ ان لوگوں نے اس مسلم میں تحقیق سے کچھ بھی کام نہیں لیا اور جن احادیث سے ایک ہاتھ سے مصافحہ کا مسنون ہونا ثابت ہوتا ہے اس کو بالکلیہ نظرانداز کیا بلکہ اپنی ان تمام متند کتابوں کو بھی نظرانداز کیا جن پر مذہب حنی کی بناہے اور اڑے تو کس پر در مختار وغیرہ پر اور اڑے تو ایسا کہ ایک ہاتھ کے مصافحہ کو غیرمسنون ٹھرا دیا اور بعض جمال و متعصین نے تو اس قدر تشدد کیا کہ اپنی جمالت اور تعصب کے جوش میں آگرایک ہاتھ کے مصافحہ کی نسبت نا درست اور بدعت ہونے کا دعویٰ کر دیا اور اس پر بھی تسکین نہ ہوئی تو اس سنت نبویہ کو نصاری کا کام محمراکر اور اس سنت کے عاملین کو برے لقب سے یاد کر کے اپنے جمالت اور تعصب بھرے ہوئے دل کو محمنڈا كيا- انا لله و تما اليه واجعون و ها انا اشرع في المقصود متوكلا على الله الودود.

ایک ماتھ سے مصافحہ کے مسنون ہونے کے ثبوت میں

کیملی روایت: حافظ این عبدالبر رمایتی تمید شرح موطایس کی است بین مدن این سفیان قال ثنا قاسم بن اصبغ ثنا ابن وضاح قال ثنا یعقوب بن کعب قال ثنا مبشر بن اسماعیل عن حسان بن نوح عن عبید الله بن بسر قال ترون یدی هذه صافحت بها رسول الله صلی الله علیه وسلم و ذکر الحدیث لیمن عبیدالله بن بسر برای سے روایت ب که انھول نے کماکه تم لوگ میرے اس باتھ کو دیکھتے

ہو۔ میں نے ای ایک ہاتھ سے رسول اللہ ملتی اس مصافحہ کیا ہے اور ذکر کیا حدیث کو۔ بیہ حدیث سیح ہے۔ اس حدیث سے بھراحت ثابت ہوا کہ ایک ہاتھ سے مصافحہ کرنا مسنون ہے۔

دومری روایت: عن انس بن مالک قال صافحت بکفی هذه کف رسول الله صلی الله علیه وسلم فما مسست خزا ولا حریرا الین من کفه صلی الله علیه وسلم. لینی انس بن مالک بڑائی سے روایت ہے کہ بین نے اپی اس ایک ہتیلی سے مصافحہ کیا ہے رسول الله علیہ وسلم بین ہیں ہیں ہے۔ دیث سل بلمعافحہ کی سیم بین اللہ بینی کی ہوئے کو مس کیا۔ یہ حدیث مسلسل بلمعافحہ کیا مسلسل بلمعافحہ کیا ماسے مشہور ہے۔ اس حدیث کی سند میں جتنے راوی واقع ہیں ان بین سے ہرایک نے اس حدیث کو روایت کرتے وقت اپنا استداد سے ایک ہی ہتی ہی ہوئے سے مصافحہ کیا تھا۔ اس حدیث کو مالم می عالم سندی دائی ہی ہتی ہی ہوئے سے مصافحہ کیا تھا۔ اس حدیث کو عالمہ می عابد سندی دائی ہی ہتی ہی ہوئے ہیں۔ بعض طریق اگرچہ قائل احتجاج و استشاد نہیں گر بعض طریق قائل استشاد ضرور میں ذکر کیا ہے۔ اس حدیث کی اساد کی کئی طریق ہیں۔ بعض طریق اگرچہ قائل احتجاج و استشاد نہیں گر بعض طریق قائل استشاد ضرور ہیں اور ہم نے اس دوایت کو احتجاجا ہی تشری میں ہوئے کی تائید حضرت عائشہ رضی اللہ عنہ وسلم ہیں دائی ہی واقع ہے۔ کان النبی صلی اور مصافحہ کے واہنے ہی ہاتھ کی تصریح نہیں اور ہو تی ہی استشاد اُلی وار ہو تی ہی استشاد ہیں ہوئے کی تائید حضرت عائشہ رضی اللہ عنہ وسلم بعب المیشکو و ایکنی ہوئے کی تائید حضرت عائشہ رضی اللہ عنہ کذا فی المیشکو و آ ہی ہیں داہنے کی تصریح مسلم میں اس مدیث سے بھی ہوئی ہے۔ کان النبی صلی تمام کاموں میں حتی الوسے داہنے کو مجوب رکھتے وضو کرنے میں اور اعام نووی دیا تینے میں۔ اس حدیث سے بھی ہوئی کے عوم میں مصافحہ ہی داخل کی اور جو تا پہنے میں۔ اس حدیث سے بھی می میں میں مصافحہ بھی داخل میں داخل کے عوم میں مصافحہ بھی داخل کی سے۔

تیسری روایت: عن ابی امامة تمام التحیة الاخذ بالید والمصافحة بالیمنی رواه الحاکم فی الکینی کذا فی کنزالعمال '(ص: الله / ج: ۵) لینی ابوامامه بخاتی سے روایت کیا اس کو حاکم نے کہ سلام کی تمامی ہاتھ کا پکڑنا اور مصافحہ وانے ہاتھ سے ہے۔ روایت کیا اس کو حاکم نے کتاب الکتی میں۔ اس روایت سے بھی صراحتاً معلوم ہوا کہ ایک ہاتھ سے لیمنی وانے ہاتھ سے مصافحہ کرنا چاہئے۔

جیسا کہ بیعت میں عادت ہے۔ جب اس طدیث سے ثابت ہوا کہ بیعت کے وقت ایک بی ہاتھ (یعنی داہنے ہاتھ) سے مصافحہ کرنا مسنون ہو ای سے طاقات کے وقت ہیں ہوا کیونکہ مصافحہ طاقات اور مصافحہ بیعت دونوں کی حقیقت ایک ہے ان دونوں مصافحہ کی حقیقت میں شریعت سے کچھ فرق ثابت نہیں ہے کما نقد م بیاند.

پانچوس روابیت: مند احمر بن عنبل من : ۵۲۸ میں ہے۔ حد ثنا عبد الله حد سی ابی ثنا ابو سعید و عفان قالا ثنا رہعة بن كلام محد ثنی ابی قال سمعت ابا غادیه یقول بایعت رسول الله صلی الله علیه وسلم قال ابو سعید فقلت له بیمینک قال نعم قالا جمعیا فی الحدیث و خطبنا رسول الله صلی الله علیه وسلم یوم الفقیة المحدیث. لینی ربید بن كلام كت بین كه بحد سے میرے باپ نے حدیث بیان كی كہ میں نے ابو غادیہ سے سنا وہ كتے تھے كہ میں نے رسول الله مالی الله علیہ وسلم علی آپ نے اس كے سب راوى الله بین كی اس میں نے ابو غادیہ سے كما كیا آپ نے اپنے دائے باتھ سے رسول الله مالید من بیت كی تھی ہیں۔ اس اول سنون مونا بعراحت عابت ہے۔ لی ای سے مصافی روایت سے بھی بیعت كے وقت ایک بی باتھ سے (لینی واپنے باتھ سے) مصافید كا مسنون مونا بعراحت عابت ہے۔ لی ای سے مصافید مالی ایک بی باتھ رائے کہی ایک سے مصافید مالی ایک بی باتھ روایت کا بھی ایک بی باتھ سے الی کا بات ہوا۔ کمام د

چھٹی روایت: سیح بخاری میں عبراللہ بن عمررضی اللہ عنماے روایت ہو کان بیعة الرضوان بعد ما ذھب عنمان الی مکة فقال رسول الله صلی الله علیه وسلم بیده الیمنی هذه ید عنمان فضرب بها علی یده فقال هذه لعنمان الحدیث لینی عثمان بڑاتھ کے کمہ علی الله صلی الله علی الله عنمان برائھ کی طرف اشاره کر کے فرمایا کہ بیر میرا وابنا ہاتھ عثمان بڑاتھ کا جانے کے بعد بیعة الرضوان ہوئی۔ پس رسول اللہ سی الله علی وابتے ہاتھ کی طرف اشاره کر کے فرمایا کہ بیر میرا وابنا ہاتھ عثمان بڑاتھ کے لئے ہے۔ اس حدیث براتھ ہے۔ پھر آپ نے اپنے دائے ہاتھ کو اپنے دو سرے ہاتھ پر مارا اور فرمایا کہ بیر بیعت عثمان بڑاتھ کے لئے ہے۔ اس حدیث سے بھی ایک ہاتھ عثمان بڑاتھ کے تھا اور دو سرا خود سرا خود الله الله علی الله عثمان بڑاتھ کے تھا اور دو سرا خود الله علی اله علی الله علی علی الله علی الل

سمالوس روابیت: مند اجر بن خبل من : ١٥٦ / ج: ٣ ش ب عن حبان ابی النصر قال دخلت مع واثلة بن الاسقع علی ابی اسود الجرشی فی مرضه الذی مات فیه فسلم علیه و جلس فاخذ ابو الاسود یعین واثلة فمسح بها عینه ووجهه لبیعة بها رسول المله صلی الله علیه و سلم الحدیث. لینی حبان کتے بین کہ ش واثله کے ساتھ ابوالاسود کے پاس ان کے مرض الموت میں گیا۔ پس واثله نے ان کو سلم کیا اور بیٹے پس ابوالاسود نے واثله کے دائیے کو پکڑا اور اس کو اپنی دونوں آکھوں اور منہ سے لگایا اس وابسطے که واثله نے اس کا این دونوں آکھوں اور منہ سے لگایا اس وابسطے که واثله نے اس خابی دونوں آنکھوں اور منہ سے لگایا اس وابسطے که واثله نے اس خابی دونوں آنکھوں اور منہ سے مصافحہ بیعت کا مسنون ہوتا بھراحت اس دوایت سے بھی وابنے ہاتھ سے مصافحہ بیعت کا مسنون ہوتا بھراحت بات سے بہی وابنے ہاتھ سے مصافحہ ملاقات کا بھی ایک می ہاتھ سے مسنون ہوتا طاہر ہے۔

آگھوسی روایت: می ابو عوانہ میں ہے حد ثنا اسحاق بن سیار قال حد ثنا عبید الله قال انبا سفین عن زیاد بن علاقة قال سمعت جریوا بحدث حین مات المغیرة بن شعبة خطب الناس فقال اوصیکم بتقوی الله وحده لا شریک له والسکینة والوقارفانی بایعت رسول الله صلی الله علیه وسلم بیدی هذه علی الاسلام واشترط علی النصح لکل مسلم فورب الکعبة انی لکم ناصح اجمعین واستغفر ونزل یعنی زیاد بن علاقہ سے روایت ہے کہ جب مغیرہ بن شعبہ نے انقال کیا تو جریر بڑا تو نے خطبہ پڑھا اور کما (اے لوگو!) میں تم کو الله وحده لا شریک له سے وُرنے اور سکون اور وقار کی وصیت کرتا ہوں۔ میں نے رسول الله شاہ ہے اس ایک ہاتھ سے اسلام پر بعت کی ہے اور رسول الله ساتھ از بھے ہم سملمان کے واسطے خیر خوابی کرنے کی شرط کی ہے پس رب کعبہ کی قتم ہے! میں تم لوگوں کا خیر خواہ ہوں اور استغفار کیا اور اترے اس روایت سے بھی ایک ہاتھ سے مصافحہ کا مسنون ہونا ظاہر ہے۔

نوس روایت: سنن این ماجہ یل ہے عن عقبة بن صهبان قال سمعت عثمان بن عفان یقول ماتفنیت ولا تمنیت و لا مسست ذکری بیمینی منذ بایعت بها رسول الله صلی الله علیه وسلم لین عقبہ بن صهبان روایت کرتے ہیں کہ بیس کے عثان بن و کر کو سنا وہ کتے سے کہ جب سے بین کے رسول الله طرح کے اس اللہ علیہ وسلم لیک اور نہ جموث بولا اور نہ است کی ہے تب سے بین کے نہ تعنی کی اور نہ جموث بولا اور نہ است بیت کی ہے تب سے بین کے نہ تعنی کی اور نہ جموث بولا اور نہ ایت دائے ہاتھ سے بیت کی ہے تب سے بین دائے سے مسنون ہوتا ظاہر ہے۔

وسوس روابیت: کنزالعمال من : ۸۲ / ج: این به عن انس قال بایعت النبی صلی الله علیه وسلم بیدی هذه علی السمع والطاعة فیما استطعت (ابن جریر) یعنی الس روایت به که یس نے رسول الله طیجیا سے بیعت کی این اس ایک ہاتھ سے محل اور طاعت پر بقدر اپنی استطاعت کے۔ روایت کیا اس کو این جریر نے۔ اس روایت سے بھی ایک ہاتھ سے مصافحہ طاقات کا مسنون ہونا ظاہر ہے۔

گیار هوس روایت: کزالعمال میں ہے عن عبد الله بن حکیم قال بایعت عمر بیدی هده علی السمع والطاعة فیما استطعت (ابن سعد) لینی عبدالله بن حکم روایت کرتے ہیں کہ میں نے عمر بڑا تی ہیعت کی اپنے ایک ہاتھ ہے سمع اور طاعت پر بقدر اپنی استطاعت کے۔ روایت کیا اس کو ابن سعد نے۔ اس روایت سے بھی بیعت کے وقت ایک ہاتھ سے مصافحہ کا مسنون ہونا ظاہر ہے اور استطاعت کے۔ روایت کیا اس کو ابن سعد نے۔ اس روایت میں آگرچہ اس سے مصافحہ ملاقات کا بھی ایک ہاتھ سے مسنون ہونا ثابت ہوتا ہے۔ کمامو۔ واضح ہو کہ دسویں اور گیارہویں روایت میں آگرچہ واسخ ہاتھ کی تصریح نہیں ہے۔ گر روایات فرکورہ بالا بتاتی ہیں کہ ان دونوں روایتوں میں ایک ہاتھ سے مراد داہنا ہاتھ ہے و نیز واضح ہو کہ مصافحہ بیعت کے ایک ہاتھ سے مسنون ہونے کہ بیعت کی روایات فرکورہ میں بعض روایتیں استشماداً پیش کی گئی ہیں۔ نیز واضح ہو کہ مصافحہ بیعت کے ایک ہاتھ سے مسنون ہونے کے بارے میں اور بھی بہت می روایات مرفوعہ و موقوفہ آئی ہیں اور جس قدر یہاں نقل کی گئی ہیں وہ اثبات مطلوب کے واسطے کائی و

پارچوس روابیت: کآب الترغیب و التربیب میں ہے عن سلمان الفادسی عن النبی صلی الله علیه وسلم قال ان المسلم اذا لقی اخاه فاخذ بید ه تحاتت عنهما ذنو بهما کما پتحات الورق عن الشجر الیابسة فی یوم ربح عاصف رواه الطبرانی باسناد حسن ۔ لینی سلمان فاری ہے روایت ہے کہ رسول الله صلی الله علیہ وسلم نے فرمایا کہ جب کوئی مسلمان اپنے بھائی ہے طاقات کرتا ہے اور اس کا ہاتھ پکرتا ہے تو ان دونوں کے گناه اس طرح جھڑتے ہیں جس طرح سخت ہوا کے دن سوکھ درخت سے پتے جھڑتے ہیں۔ اس صدیث کو طرانی نے باساد حسن روایت کیا ہے۔ اس مدیث ہے بھی ایک ہاتھ سے مصافحہ کا مسنون ہونا ظاہر ہے کیونکہ اس میں لفظ یہ بھیغہ واحد ہے اور صیخہ واحد می داخت فواحد ہی داخت فواحد ہی داخت فواحد ہی داخت فواحد ہی داخت مسافحہ کی جن جن احادیث میں لفظ یہ داخت ہوا ہے بھیغہ داحد ہی داخت ہوا ہے۔ و من ادعی خلافہ فعلیہ البیان پی اس قتم کی تمام احادیث ہمارے معافحہ کی طرح کی مثبت ہیں۔

تیر ہوس روابیت: جامع ترفری میں ہے عن البواء بن عادب قال قال دسول الله صلی الله علیه وسلم ما من مسلمین بلتقیان فیتصافحان الاغفولهما قبل ان یتفرقا قال التومدی هذا حدیث حسن غریب لیخی براء بن عاذب سے روایت ہے کہ فرمایا رسول الله ما من مسلمان باہم ملاقات کرتے ہیں ہی مصافحہ کرتے ہیں تو قبل اس کے کہ ایک دو سرے سے جدا ہول ان دونوں کی مغفرت کی جاتی ہے۔ ترفی نے کہ ایک دو سرے سے جن میں مطلق معافحہ کا جاتی ہوا تھ کے دونوں باتھ کا مصافحہ کا ذکر ہے اور ان احادیث سے دونوں ہاتھ کے مصافحہ کا ذکر ہے اور ان احادیث سے دونوں ہاتھ کے مصافحہ کا

ثبوت نہیں ہو تا۔ اس واسطے کہ اہل لغت اور شراح مدیث نے مصافحہ کے جو معنی لکھے ہیں وہ دونوں ہاتھ کے مصافحہ یر صادق نہیں آتے اور ایک ہاتھ کے مصافحہ یر جس طرح اہل حدیث میں مروج ہے بخولی صادق آتے ہیں۔ اب پہلے مصافحہ کے معنی سنو۔ علامہ مرتضى زبيري حفى طلتي تاج العروس شرح قاموس مي لكهة بن الرجل يصافح الرجل اذا وضع صفح كفه في صفح كفه و صفحا كفيهما وجها هما و منه حديث المصافحة عنداللقاء وهي مفاعلة من صفح الكف بال ً و اقبال الوجه على الوجه كذ ا في اللسان والاساس والتهذيب فلا يلتفت الى من زعم ان المصافحة غير عربي انتهي لما على طَيِّتُيه قاري حَفَّى مرقاة شرح مُثَّلُوة ميں كَلَّحَّة مِين : المصافحة هي الافضاء بصفحة اليد الى صفحة اليد حافظ ابن حجر مالله فتح الباري من لكحة بين هي مفاعلة من الصفحة والموا د بها الافضاء بصفحة اليد الى صفحة اليد ابن الاثير رطائي تمايي مل كلصة بين- ومنه حديث المصافحة عنداللقاء وهي مفاعلة من الصاق صفح الكف بالكف واقبال الوجه على الوجه. ان عبارات كاخلاصه اور حاصل به ہے كه مصافحه كے معنی ہن بطن كف كو بطن كف سے ملانا۔ پس اس سے معلوم ہوا کہ پشت کف کو پشت کف سے یا بطن کف پشت کف سے ملانے کو مصافحہ نہیں کہیں گے۔ جب تم مصافحہ کے معنی معلوم كر كيك توسنوك مصافحه ك معنى كامصافحه مروجه عند ابل الحديث يرصادق آنا توظاهر رباب رباب ربائق سے مصافحه سواس كى دو صورت ہیں' ایک سے کہ داہنے ہاتھ کے بطن کف کو داہنے ہاتھ کے بطن کف سے ملایا جائے اور مصافحین میں سے ہر ایک اپنے بائیں ہاتھ کے بطن کف کو دو سرے کے داہنے ہاتھ کے پشت کف سے ملائے۔ اس صورت کامصافحہ اس زمانہ کے اکثر احتاف میں مروج ہے اور اس کے ثبوت میں حضرت ابن مسعود بڑائنز کی بیر روایت علمنی النبی صلی الله علیه و سلم و کفی بین کفیه التشهد پیش کی جاتی ہے اور دو سری صورت ہے۔ ہے کہ داہنے ہاتھ کے بطن کف کو داہنے ہاتھ کے بطن کف سے اور بائیں ہاتھ کے بطن کف کو بائیں ہاتھ کے بطن کف سے ملایا جائے اور مصافحین میں سے ایک کے دونوں ہاتھ بطور مقراض کے جول۔ اس مقراضی صورت کا مصافحہ اس زمانے کے بعض احناف میں رائج ہے۔ ان دونوں صورتوں میں سے پہلی صورت میں فقط داہنے ہاتھ کے بطن کف کو داہنے ہاتھ کے بطن کف سے ملانے پر مصافحہ کے معنی صادق آتے ہیں اور باقی زائد ہے جس کو مصافحہ سے کچھ تعلق نہیں ہے۔ رہی دو سری صورت سواولاً اس کو پہلی صورت کے قائلین کی دلیل مذکور باطل کرتی ہے خانیا یہ مقراضی مصافحہ ایک مصافحہ نہیں ہے بلکہ دو مصافحہ ہے کیونکہ داہئے ہاتھ کا بطن کف دائنے ہاتھ کے بطن کف سے ملتا ہے اور اس پر مصافحہ کی تعریف (الا فضاء بصفحة البد الی صفحة البد) صادق آتی ہے للذابد ایک مصافحہ ہوا اور بائیں ہاتھ کا بطن کف بائیں ہاتھ کے بطن کف سے ملتا ہے اور اس پر بھی مصافحہ کی تعریف صادق آتی ہے۔ للذابيه بھی ایک مصافحہ ہوا پس مقراضی مصافحہ میں بلاشبہ دو مصافحہ ہوتے ہیں اور اگرچہ مصافحہ کے جو معنی اہل لغت نے بیان کئے ہیں شرع نے اس سے دو مرے معنی کی طرف نقل نہیں کیا ہے لیکن شرع نے مصافحہ کے لئے داہنے ہاتھ کو ضرور متعین کیا ہے۔ جیسا کہ روایات ندکورہ بالا سے واضح ہے۔ بنا علیہ اس مقراضی مصافحہ میں بائیں ہاتھ کے بطن کف کو بائیں ہاتھ کے بطن کف سے ملانا ہے ہارے اتنے بیان سے صاف ظاہر ہوا کہ براء بن عازب کی حدیث ندکور سے نیز تمام ان احادیث سے جن میں مطلق مصافحہ ندکور ہے اور ید اور کف کی تصریح نہیں ہے۔ ایک ہی ہاتھ سے مصافحہ کا مسنون ہونا ابت ہوتا ہے۔ فنفکر و تدبر، ہم نے ایک ہاتھ کے مصافحہ کی سنت کے اثبات میں تیرہ روایتیں پیش کی ہیں ان کے سوا اور بھی روایتیں ہیں لیکن اس قدر اثبات مطلوب کے لئے کافی و وافی ہیں۔ اب ہم ایک ہاتھ سے مصافحہ کے مسنون یا مستحب ہونے کے متعلق علماء و فقهاء کے چند اقوال بیان کر دینا مناسب سمجھتے ہیں۔

ایک ہاتھ سے مصافحہ کے مسنون یا مشحب ہونے کے متعلق علماء و فقهاء کے اقوال

علامه اين عليد ابن شامى رطيقيد حنفى كا قول: آپ روالخار عاشيه ور مخار من كهية بين قوله (فان لم يقد ر) اى على تقبيله الا بالا بذاء أو مطلقا يضع يد يه عليه ثم يقبلهما او يضع احدى هما والاولى ان تكون اليملى لانها المستعملة فيما فيه شرف ولما نقل عن

البحر العميق من ان الحجر يمين الله يصافح بها عباده والمصافحة باليملى انتهى لين اگر جراسودك چومنے پر قدرت نه ہويا قدرت ہو گرايذا كے ساتھ تو ان دونوں صورتوں ميں طواف كرنے والا جراسود پر اپنے دونوں ہاتھوں كو رکھے پھر ہاتھوں كو چومے يا صرف ايك ہاتھ رکھے اور اول ہاتھوں كو رکھے پھر ہاتھوں كو چومے يا صرف ايك ہاتھ رکھے اور اس واسطے كه داہنا ہى ہاتھ شريف كاموں ميں مستعمل ہوتا ہے اور اس واسطے كه داہنا ہى ہاتھ سے اس كے بندے مصافحہ كرتے ہيں اور مصافحہ داہنا ہاتھ ہے اس سے اس كے بندے مصافحہ كرتے ہيں اور مصافحہ داہنے ہاتھ سے ب

علامہ بررالدین عینی رطیقیہ حقی کا قول: آپ بنا یہ شرح ہدایہ میں لکھتے ہیں: واتفق العلماء علی انه یستحب تقدیم الیمنی فی کل ماهو من باب التکریم کالوضوء والفسل ولبس النوب والنعل والحف والسراویل ود خول المسجد والسواک والاکتحال و تقلیم الاظفار و قص الشارب و نتف الابط وحلق الراس والسلام من الصلوة والخروج من الخلاء والاکل والشرب والمصافحة واستلام المحجر والاخذ والعطاء وغیر ذلک مما هو فی معناه و یستحب تقدیم الیسار فی صد ذلک انتهی لیجی علماء نے اس بات پر انفال کیا ہے لمحجر والاخذ والعطاء وغیر ذلک مما هو فی معناه و یستحب تقدیم الیسار فی صد ذلک انتهی لیجی علماء نے اس بات پر انفال کیا ہے کہ تمام ان امور میں جوباب سمریم سے ہیں دائے کا مقدم کرنا مستحب جیسے وضو اور عسل کرنا اور کیڑا اور جو تا اور موزہ اور پانچامہ پسننا اور معجد میں واقل ہونا اور مسواک کرنا اور سرمہ لگانا اور باخون اور لب کے بال تراشنا اور بخل کے بال اکھیڑنا اور سرمونڈنا اور ممافحہ کرنا اور ججر اسود کا بوسہ لینا اور دینا وغیرہ اور ان کامول میں جو ان امور کے خلاف ہیں بائیں کا مقدم کرنا مستحب ہے۔

علامہ ضیاء الدین حنفی نقشیندی رطاقیہ کا قول: آپ اپنی کتاب لوامع العقول شرح رموز الحدیث میں لکھتے ہیں:۔ والظاهر من اد اب الشریعة تعیین الیمنی من الجانبین لحصول السنة کذلک فلا تحصل بالیسری فی الیسری ولا فی الیمنی انتهای ذکرہ تحت حدیث اذا التقی المسلمان فتصافحا و حمد الله الحدیث لین آواب شریعت سے ظاہری ہے کہ مصافحہ کے مسنون ہونے کے لئے دونوں جانب سے داہنا اور ایک طرف سے بایاں ہاتھ طایا گیایا ایک جانب سے داہنا اور ایک طرف سے بایاں تو مصافحہ مسنون نہیں ہوگا۔

علامہ عبدالرؤف مناوی رطانی کا قول: آپ اپنی کاب الروض النصیر شرح جامع صغیر میں لکھتے ہیں۔ ولا تحصل السنة الابوضع الیمنی فی الیمنی حیث لاعذر انتها لین مصافحہ مسنون نہیں ہو گا گرای صورت سے کہ دائے ہاتھ کو دائے ہاتھ میں رکھا جائے جب کہ کوئی عذر نہ ہو۔

علامہ عزیری رطیقی کا قول: آپ اپنی کتاب السواج المنیو شرح جامع صغیر میں حدیث لقاء حاج کی شرح میں کھتے ہیں اذا لقیت الحجاج ای عند قد ومه من حجه فسلم علیه وصافحه ای ضع یدک الیمنی فی یده الیمنی انتہاں۔ لینی جب تو حاجی سے طاقات کرے لینی ج سے آنے کے وقت تو اس پر سلام کر اور اس سے مصافحہ کر لینی اپنے دائے ہاتھ کو اس کے دائے ہاتھ میں رکھ۔

علامہ ابن ارسلان رطاقیہ کا قول: علامہ علقی رافیہ اپن کتاب الکو کب المنیر شرح جامع صغیر میں حدیث اذا النقے المسلمان فتصافحا الن کے تحت میں کصت بین قال ابن ارسلان ولا تحصل ہذہ السنة الابان يقع بشرة احد الكفين على الاخر انتهى لينى مصافحہ كى سنت حاصل نہيں ہوگى مراسى طور سے كہ ايك بھيلى كابشرہ دو مرى بھيلى كے بشرہ پر ركھا جائے۔

علامه ابن حجر مكى رطيتي كا قول: آب المنهج القويم شرح مسائل التعليم من كصة بير. يسن التيامن بالوضوء لانه صلى الله

علیه وسلم کان یہحب التیامن فی شانه کله مما هو من باب التکریم کتسریح شعر وطهور واکتحال و حلق ونتف ابط وقص شارب و لبس نحونعل و ٹوب و تقلیم ظفر و مصافحة واخذه عطاء و یکره ترک التیامن انتہٰی اس عبارت کا حاصل وہی ہے جو علامہ عیثی کی عبارت کا حاصل ہے۔

امام نووی روانی کا قول: علامہ عبداللہ بن سلیمان الیمنی الزبیدی اپنے رسالہ مصافحہ میں ککھتے ہیں قال النووی یستحب ان تکون المصافحة بالیمنی و هوافصل انتهی۔ یعنی نووی نے کما کہ دائے ہاتھ سے مصافحہ کرنامتحب ہے اور کی افضل ہے۔ اب ہم آخر میں جناب قطب ربانی مولانا فیٹے سید عبدالقاور جیلانی دیکئے (جو پیران پیرکے لقب سے مشہور ہیں اور جن کا ایک عالم اراوت مند ہے) کا قول نقل کر کے پہلے باب کو ختم کرتے ہیں۔

جناب قطب ربائی مولانا میخ سید عبرالقاور جیلائی رائید کا قول: آپ ای ب نظر کتاب غیة الطالبین می کست بی و فصل فیما یستحب فعله بیسمنه وما یستحب فعله بیسماله یستحب له تناول الاشیاء بیمینه والاکل والشرب والمطافحة والبداء ة بها فی الموضوء والانتعال و لبس الثیاب و کللک بیدا فی الله خول الی المواضع المبارکة کا لمساجد و المشاهد والمنازل والد ور برجله المها الا ان یشق ذ الیمی واما الشمال فلفعل الاشیاء المستقدره وازالة الدرن والامستنار و الاستنجاء و تنقیه الانف و غسل النجاسات کلها الا ان یشق ذ لک او یتعذر کالمشلول والمقطوع بساره فیفعله بیمینه انتهی ۔ لین یه فصل بے ان امور کے بیان میں جن کا دائم باتھ سے کرنامتحب بے اور ان امور کے بیان میں جن کا بائیں باتھ سے کرنامتحب بے اور ان امور کے بیان میں جن کا بائیں باتھ سے کرنامتحب بے دار ان مرح مترک باتھ سے متحب ہے اور وضو کرنے میں اور جوتے اور کیڑے پہنے میں دائمی طرف سے شروع کرنا چاہ اور کیاں باتھ سو ان چیزوں کو مقالت جسے مجد اور مجلل اور منزل اور گھر میں واضل ہوئے میں دائمی طرف سے شروع کرنا چاہ اور لیکن بایاں باتھ سو ان چیزوں کے کرنے کے لئے ہے جی مشتقدر ہیں اور میل کے دور کرنے کے لئے ہے جی ناک جماڑنا اور استجاکرنا اور ناک صاف کرنا اور تمام خواستوں کا دھونا گرجس صورت میں بائیں باتھ شل ہوگیا ہویا نہ ہو سکے جسے وہ مخص جس کا بایاں باتھ شل ہوگیا ہویا دو محمل جو دہ محمل جس کا بایاں باتھ شل ہوگیا ہویا دو محمل جس کا بایاں باتھ شل ہوگیا ہویا دو محمل جس کا بایاں باتھ وہ اس صورت میں بائی مورت میں ان کاموں کا رجوزاً دوراً باتھ جاتھ ہے کرے۔

کمال بیں سلنلہ قادریہ کے مریدان اور کدھر بیں حضرت پیران بیر کے ارادت مندان اپنے پیرو دشگیر کے اس قول کو بغور و عبرت ملاحظہ فرمائیں اور اگر اپنی ارادت اور عقیدت میں سچے بیں تو اس کے مطابق عمل کریں اور ایک ہاتھ کے مصافحہ کی نسبت یا اس کے عاملین کے نسبت اپنی زبان سے جو تا ملائم الفاظ نکالے ہوں ان کو ندامت کے ساتھ واپس لیں۔ واللہ المهادی الی المحق۔

دوہاتھ سے مصافحہ والوں کی دلیل اور اس کاجواب

تستحصی ش این مسعود بڑاتھ سے مروی ہے علمنی النبی صلی الله علیه وصلم و کفی بین کفیه النشهد. لیتی این مسعود بڑاتھ کتے ہیں کہ رسول اللہ طاقی اسلام کے درمیان تھی۔ اس دلیل کا بیل کا جواب یہ ہے۔ جواب یہ ہے۔

قول این مسعود بڑائے (و کفی بین کفیه) میں لفظ کفے سے ظاہریہ ہے کہ ان کی فظرایک ہمتیلی مراد ہے اور مطلب یہ ہے کہ حالت تعلیم تشد میں این مسعود بڑائے کی فظ ایک ہمتیلی رسول اللہ سڑھیا کی دونوں ہمتیلیوں میں تقی کیونکہ کفی میں لفظ کف مفرد ہے اور مفرد فرد واحد پر دلالت کرتا ہمی ظاہر دلیل ای امرکی ہے فرد واحد پر دلالت کرتا ہمی ظاہر دلیل ای امرکی ہے کہ لفظ کفی سے این مسعود کی ایک بی ہمتیلی مراد ہے ثیز این مسعود بھٹے کی اگر دونوں ہمتیلیاں آنخضرت مٹھیا کی دونوں متبرک

ہتھیایوں میں ہوتیں تو ابن مسعود بڑا شرور اس کی تصریح کرتے اور اہتمام اور اعتناء کے ساتھ بلکہ فخر کے ساتھ فرماتے۔ و کفای بین کفیہ لینی میری دونوں ہتھیلیاں آنحضرت مان کیا کی دونوں ہتھیلیوں کے درمیان تھیں۔ اس صورت میں و کفی بین کفیہ کہنے کا کوئی موقع نہیں تھا نیز ابن مسعود رااتھ کی غرض و کفی بین کفیہ سے اس حالت اور وضع کا بتانا ہے جس حالت اور وضع کے ساتھ رسول الله ساتھ يا نے ان کو تشمد کی تعلیم دی تھی پس اگر تعلیم تشمد کے وقت حالت یہ تھی کہ ابن مسعود بڑھڑ کی دونوں متیلیاں آنحضرت سڑکیا کی دونوں ہتھیایوں کے درمیان تھیں تو ابن مسعود رہاتئہ و کفای بین کفیہ فرماتے کیونکہ خاص اس حالت پر لفظ و کھی بین کفیہ صراحیاً و نصاً دلالت نہیں کرتا ہے۔ پس جب معلوم ہوا کہ ابن مسعود رہائتہ کے قول ذکور میں تھی سے ان کی فقط ایک جھیلی مراد ہے اور مطلب سے ہے کہ ابن مسعود رااتھ کی فقط ایک مقیلی آنخضرت ساتھ کیا کی دونوں متعیلیوں کے درمیان تھی تو ظاہر ہے کہ اس دلیل سے دونوں ہاتھ سے مصافحہ والوں کا دعویٰ کسی طرح ثابت نہیں ہو سکتا کیونکہ یہ لوگ اس طرح کے مصافحہ کے قائل نہیں بلکہ اس مصافحہ کے قائل ہں جس میں دونوں جانب سے دو دو ہتھیلیال ملائی جائیں پس جو ان لوگوں کا دعویٰ ہے وہ اس دلیل سے ثابت نہیں ہو تا اور جو ثابت ہوتا ہے وہ ان کا وعویٰ نہیں۔ عافظ این جرفتے الباری میں لکھتے ہیں۔ وجه ادخال هذ ا الحدیث (ای حدیث عبدالله بن بشام) فی المصافحة ان الاخذ باليد يستلزم التقاء صفحة اليد بصفحة اليد غالبًا و من ثم افردها بترجمه تلي هذه الجواز وقوع الاخذ باليد من غير حصول المصافحة اور علامه قبطلاني ارشاد الساري مي ككت بي و لما كان الاخذ باليد يجوز ان يقع من غير حصول المصافحة افرده بهذ ا الباب ان دونوں عبارتوں کا خلاصہ بہ ہے کہ جو نکہ ہاتھ کا پکڑنا ہو سکتا ہے کہ بغیر حصول مصافحہ کے ہو اس لئے کہ امام بخاری ملتیجہ نے اس کا ایک علیجده باب منعقد کیا اور مولوی عبدالحیّ صاحب حنی راثیر مجموعه فآویٰ میں لکھتے ہیں و آنچہ در صحیح بخاری در باب مٰہ کور از عبدالله بن مسعود بن تشم مروى است علمني رسول الله صلى الله عليه وسلم وكفي بين كفيه التشهد كما يعلمني السورة من القران التحيات لله والصلوات الطيبات الحديث بس طام آنست كه مصافحه متوارية كه بقوت تلاقي مسنون است نبوده بلكه طريقه تعليميه بوده كه اكابر بوقت اجتمام تعليم چيزے از بر دودست يا يك دست دست اصاغ كرفته تعليم مي سازند ليني صحيح بخارى ميں جو عبدالله بن مسعود ر بھی سے مردی ہے کہ رسول اللہ مٹھیے نے مجھے تشہد سکھلایا اس حالت میں کہ میری متعلی آپ کی دونوں متعیلیوں میں تھی سو ظاہر بی ہے کہ میر مصافحہ متوارثہ جو بوقت ملاقات مسنون ہے نہیں تھا بلکہ طریقہ تعلیمیہ تھا کہ اکابر کی چیز کے اہتمام تعلیم کے وقت دونوں ہاتھ سے یا ایک ہاتھ سے اصاغر کا ہاتھ پکڑ کر تعلیم کرتے ہیں اور مولوی صاحب موصوف کے علاوہ اجلہ فقہائے حفیہ نے بھی اس امر کی تصریح کی ہے کہ رسول اللہ مٹھیم کا اپنے دونوں کفول میں ابن مسعود بڑھڑ کے کف کو پکڑنا مزید اجتمام و ٹاکید تعلیم کے لئے تھا اور ان لوگوں میں ہے کسی نے یہ نہیں لکھا ہے کہ بیہ علی سبیل المصافحہ تھا۔ ہدایہ میں ہے والا خذ بھذا (ای بنشھد ابن مسعود) اولی من الاخذ بتشهد ابن عباس ﷺ لان فيه الامر واقله الاستحباب والالف واللام وهما للاستغراق و زيادة الواووهي لتجديد الكلام كما في القسم و تاكيد التعليم انتهى. علامه ابن الهمام رويت فق القدري من لكهة بين قوله و تاكيد التعليم يعنى به اخذه بيده زيادة التوكيد ليس في تشهد ابن عباس انتهٰی۔ ح*افظ ڈیبلعی دینٹی شخری جدایہ چی ککھتے جی*۔ ومنھا (ای من ترجیح تشہد ابن مسعود علی تشہد ابن عباس) انہ قال فیہ علمنی التشهد و كفي بين كفيه و لم يقل ذلك في غيره فدل على مزيد الاعتناء والابتمام به انتهى حافظ ابن حجر يطُّقير درابير مي لكهت بس واما تاكيد التعليم ففي تشهد ابن عباس ايضا عند مشلم فسلم للمصنف اثنان و بقي اثنان الا ان يريد بتاكيد التعليم قوله كفي بين كفيه فهي زاندة له انتهی. اور کفایه حاشیه بدایه می ب- و تاکید التعلیم فانه روی عن محمد بن الحسن انه قال اخذ ابویوسف بیدی و علمنی التشهد و قال اخذ ابو حنيفة بيدي فعلمني التشهد و قال ابو حنيفة اخذ حماد بيدي فعلمني التشهد و قال حماد اخذعلقمة بيدي و علمني التشهدو قال علقمة اخذابن مسعود بيدي و علمني التشهدو قال ابن مسعود اخذ رسول الله صلى الله عليه وسلم بيدي و علمني التشهد الخه. ان عبارات سے صاف واضح ہے کہ رسول اللہ ماٹھ پیلم کا ابن مسعود بڑاٹھ کے کف کو اپنے دونوں کفوں میں بکڑنا مزید اہتمام تعلیم کے

کے تھا اور علی سبیل المصافحہ نہیں تھا اور وہال واضح رہے کہ رسول اللہ طاہتے کا ہاتھ کی کر کر تعلیم کرنا متعدد احادیث سے خابت ہے از آنجملہ سند احمد بن عنبل' ص: 20 / ج: ۵ کی ایک بیر روایت ہے۔ حد ثنا عبدالله حد ثنی ابی ثنا اسماعیل ثنا سلیمن بن المعفیرة عن حمید بن ھلال عن ابی قتادة و ابی الدھماء قالا کانا یکٹو ان السفر نحو ھذا البیت قالا اتبنا علی رجل من اھل البادیة فقال البدوی اخذ رسول الله بیدی فجعل یعلمنے مما علمه الله تبارک و تعالٰی انک لن تدع شینا اتقاء الله جل و عزالا اعطاک الله خیرا منه لیتی ابوقادہ اور ابوالدہاء کتے ہیں کہ ہم دوُنوں ایک بدوی فخص کے پاس آئے تو اس بدوی نے کما کہ رسول الله ساق کے ڈر سے کسی چیز کو چھوڑ دے گا تو کسی خرد رائلہ تعالٰی کے ڈر سے کسی چیز کو چھوڑ دے گا تو ضرور اللہ تعالٰی کے ڈر سے کسی چیز کو چھوڑ دے گا تو ضرور اللہ تعالٰی اس چیز سے بہتر کوئی چیز کے چھوڑ دے گا تو ضرور اللہ تعالٰی اس چیز سے بہتر کوئی چیز کے چھوڑ دے گا ۔

اگر کوئی کے کہ صحیح بخاری سے دونوں ہاتھ کا مصافحہ ثابت ہے اس واسطے کہ امام بخاری نے اپنی صحیح میں لکھا ہے۔ باب الا خذ بالیدین وصافح حماد بن زید ابن المبارک بید یہ لینی باب دونوں ہاتھوں کے پکڑنے کے بیان میں اور حماد بن زید نے ابن المبارک سے اپنے دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کیا۔ پھر بعد اس کے امام بخاری نے ابن مسعود بڑاتھ کی حدیث فدکور کو ذکر کیا ہے۔ پس جب صحیح بخاری میں امام بخاری کے اس باب سے دونوں ہاتھ کا مصافحہ ثابت ہے تو اس کے قابل قبول و قابل عمل ہونے میں کیا شبہ ہو سکتا ہے۔ تو اس کے دوجواب ہیں۔

پہلا جواب ہے ہے کہ بخاری کے اس باب میں تین امر ذکور ہیں ایک امام بخاری کی تبویب لینی امام بخاری کا یہ قول کہ "باب دونوں ہاتھ کے پکڑنے کے بیان میں" دو سرے حماد بن زید کا اثر۔ تیسرے ابن مسعود بڑاٹھ کی حدیث فدکور۔ امام بخاری کی مجرد تبویب سے دونوں ہاتھ کے مصافحہ کا خابت نہ ہونا ظاہر ہے کیونکہ مصنفین کی تبویب ان کا دعویٰ ہوتا ہے جو بلا دلیل کی طرح قابل قبول نہیں۔ اس کے علاوہ مجرد دونوں ہاتھوں کے پکڑنے کا نام مصافحہ نہیں ہے۔ دونوں ہاتھ کے پکڑنے سے دونوں ہاتھ کے مصافحہ کا حصول ضروری نہیں ہے اور حماد بن زید کے اثر سے بھی دونوں ہاتھ کا مصافحہ کی طرح خابت نہیں ہو سکتا۔ دیکھو پانچیں دلیل کا جواب رہی ابن مسعود بڑاٹھ کی حدیث فدکور سو اس سے بھی دونوں ہاتھ کا مصافحہ کی طرح خابت نہیں ہو تا جیسا کہ تم کو اوپر معلوم ہو چکا ہے۔ پس ابن مسعود بڑاٹھ کی حدیث فدکور سو اس سے بھی دونوں ہاتھ کا مصافحہ کی طرح خابت نہیں ہوتا جیسا کہ تم کو اوپر معلوم ہو چکا ہے۔ پس

دو سرا جواب ہے ہے کہ امام بخاری کے اس باب سے دونوں ہاتھ کے مصافحہ کا ثبوت تین امر پر موقوف ہے۔ ایک ہے کہ اس باب بیل فظ بالیدین کی بابت صحیح بخاری کے نئے منفل ہوں لینی ایسا نہ ہو کہ بعض نئوں میں بالیدین بھیغہ تنتیہ ہو اور بعض نئوں میں بالید بسیغہ داحد ہو۔ دو سرے ہے کہ امام بخاری دولتیہ کا بہ متصود کسیغہ داحد ہو۔ دو سرے ہے کہ امام بخاری دولتیہ کا مصافحہ بالیدین ہو۔ تیسرے ہے کہ امام بخاری دولتیہ کا بہ متصود کسی حدیث مرفوع سے ٹابت بھی ہو۔ اگر یہ تیوں امر ٹابت ہیں تو بلاشبہ امام بخاری دولتیہ کے اس باب سے دونوں ہاتھ کا مصافحہ ٹابت ہو گا۔ والا فلا۔ لیکن واضح رہے کہ ان تینوں امروں سے کوئی بھی ٹابت نہیں۔ اس باب میں لفظ بالیدین کی بابت صحیح بخاری دولتیہ کے نئر متنقل نہیں ہیں بعض میں بالیدین بین بعض میں بالیدین بسیغہ تنتیہ واقع ہوا ہے۔ اور افتہ بالیدین سے امام بخاری دولتیہ کا مقصود مصافحہ بالیدین ہونا بھی قابت نہیں بلکہ حافظ ابن حجر دولتیہ وغیرہ شراح صحیح بخاری نے صاف تصریح کر دی ہے کہ چو نکہ ہو سکتا ہے کہ مصافحہ بالیدین بنیز حصول مصافحہ بالیدین منعقد کیا اور بالفرض امام اخذ بالیدین بنیر حصول مصافحہ کے ہو اس لئے بخاری نے اس کے لئے ایک علیحدہ باب بلفظ باب الاحد بالیدین منعقد کیا اور بالفرض امام بخاری کا میہ مقصود ہو بھی تو یہ مقصود کی حدیث مرفوع صحیح صریح سے ہرگر ہرگر ٹابت نہیں۔ پس یہ کمنا کہ ''صحیح بخاری سے دونوں بختھ کا مصافحہ ٹابتہ کا مصافحہ ٹابت نہیں۔ پس یہ کمنا کہ ''صحیح بخاری سے دونوں بختے کا مصافحہ ٹابت نہیں۔ پس یہ کمنا کہ ''صحیح بخاری سے دونوں بختے کا مصافحہ ٹابت نہیں۔ پس یہ کمنا کہ '' صحیح بخاری سے دونوں بختے کا مصافحہ ٹابت نہیں۔ پس یہ کمنا کہ '' صحیح بخاری سے دونوں باتھ کا مصافحہ ٹابت نہیں۔ پس یہ کمنا کہ '' صحیح بخاری سے کہنا کہ '' صحیح بخاری سے کہنا کہ '' سے کہنا کہ '' صحیح بخاری میں میں میں بھی کہنا کہ '' صحیح بخاری ہے۔ 'کا مصافحہ ٹابت نہیں۔ پس یہ کمنا کہ '' صحیح بخاری سے کہنا کہ ''کھو کی کے کہ کو کی ہے کہ کو کی ہے۔ گاری سے کہنا کہ '' صحیح بخاری کے دونوں کا مصافحہ ٹابت کی دونوں کے دونوں کے کہ کو کی کے کو کی کے کو کی کے کہ کر کی ہے کہ کی کہ کہ کی کی کی کو کی کے کہ کو کی کے کہ کو کی کے کہ کو کی کے کہ کی کو کر کے کہ کو کی کے کو کی کی کو کی کو کی کے کی کو کی کی کے کا کی کو کی کی کے کی کی کی کو کی کی کو کی کو کی کی

بعض لوگ یوں کتے ہیں کہ نصاری ایک ہاتھ سے مصافحہ کرتے ہیں پس ایک ہاتھ سے مصافحہ کرنے میں ان کے ساتھ مشاہت

ہوتی ہے اور نصاری اور یہود کی مخالفت کرنے کا تھم ہے اس لئے دو ہی ہاتھ سے مصافحہ کرنا ضروری ہے اور ایک ہاتھ سے مصافحہ ہرگز جائز نہیں تو اس کا جواب یہ ہے۔ جب سید المرسلین خاتم النیتین اجمد مجتئی مجمد مصطفیٰ سائے ہیا ہے ایک ہاتھ سے مصافحہ کا مسنون ہونا ثابت ہے اور کسی حدیث سے ایک ہاتھ سے مصافحہ کے بارے میں نصاری کی مخالفت کرنے کا تھم ہرگز ہرگز ثابت نہیں ہے تو ایک ہاتھ سے مصافحہ کرنا نہ کسی قوم کی مشابہت سے ناجائز ہو سکتا ہے اور نہ کسی کے قول و فعل سے مکروہ ٹھر سکتا ہے بلکہ وہ بھیشہ بھیشہ کے لئے مسنون ہی رہے گا اور ایسے امر مسنون کو کسی قوم کی مشابہت کی وجہ سے یا کسی کے قول و فعل سے ناجائز ٹھرانا مسلمان کا کام نہیں ہے اور یہود اور نصاری کی مخالفت کرنے کا بلاشبہ تھم آیا ہے مگر انہیں امور میں جن کا مسنون ہونا قرآن یا سنت سے ثابت نہیں یا ان امور میں جن کا جائز یا مسنون ہونا پہلے سے ثابت نہیں یا قائم کی مجمع مرفوع حدیث سے ثابت نہیں ہے۔

کا تھم فرما دیا اور اس بارے میں ایسا تھم کسی صبح مرفوع حدیث سے ثابت نہیں ہے۔

اور واضح رہے کہ متدل کا ایک جماد بن زید کا فعل (اور وہ بھی ایک مرتبہ کا فعل) پیش کر کے یہ لکھنا کہ "اس روایت سے بخوبی واضح ہے کہ مصافحہ دونوں ہاتھ سے زمانہ خیرالقرون میں عمل در آمد تھا اور صحابہ کے دیکھنے والے بعنی حضرات تابعین بھی دو ہی ہاتھ سے مصافحہ کرتے تھے۔" محض جھوٹ ہے اور عوام اہل اسلام کو صاف مغالطہ دینا ہے اور اگر غور و تدبر سے کام لیا جائے قوامی روایت سے ظاہر ہوتا ہے کہ اس زمانہ میں دونوں ہاتھ سے مصافحہ نہیں کیا جاتا تھا اور اس پر براز عمل در آمد نہیں تھا۔ کیونکہ ہس زمانہ میں اگر عام طور پر تمام لوگ دو ہی ہاتھ سے مصافحہ کرتے ہوتے تو اس تقدیر پر ابو اساعیل کا تماد بن زید کے دونوں ہاتھ سے مصافحہ کرتے ہوتے تو اس تقدیر پر ابو اساعیل کا تماد بن زید کے دونوں ہاتھ سے مصافحہ کرتے ہوتے تو اس تقدیر پر ابو اساعیل کا زیادہ کرنا بھی بالکل لغو اور بے سود ہوتا ہے پس صاف اور کسی کو کہ یکی وغیرہ جیے لوگوں کو محض بے فاکدہ تھمرنا ہے۔ اور لفظ کلنا کا زیادہ کرنا بھی بالکل لغو اور بے سود ہوتا ہے پس صاف معلوم ہوا کہ اس زمانہ میں ایک ہی ہاتھ سے مصافحہ کا رواج تھا اور اس پر عمل در آمد تھا اور جب ابو اساعیل نے ہماد بن زید کو دونوں ہاتھوں سے مصافحہ کرتے ہوئے دیکھا تو ان کو یہ ایک نئی بات معلوم ہوئی اس وجہ سے لوگوں کو اس کی خبر دی۔ اس تقدیر پر مخفی نہیں ہے۔ فندبر (مزید تفسیلات کے لئے المقالة الحنی کا مطالعہ مفید ہونا ظاہر ہے اور لفظ کلنا کو بڑھانے کا بھی فاکمہ اس تقدیر پر مخفی نہیں ہے۔ فندبر (مزید تفسیلات کے لئے المقالة الحنی کا مطالعہ فرمائے)



بينه إنه المخرالج فيزع

حجيبيوال ياره

باب معانقہ لیمنی گلے ملنے کے بیان میں اور ایک آدی کا دو سرے سے بوچھنا کیوں آج میج آپ کامزاج کیساہے

٢٩ باب الْمُعَانَقَةِ وَقَوْلِ الرَّجُلِ
 كَيْفَ أَصْبَحْتَ؟

سلام کے ساتھ لفظ مصافحہ اور معافقہ ہر دو استعال ہوتے ہیں مصافحہ سلام کرنے والے اپنے سیدھے ہاتھ کی ہتھیلیوں کو ایک سیدھے ہاتھ کی ہتھیلیوں کو دعا پیش کریں۔ مصافحہ صرف ایک سیدھے ہاتھ ہے ہوتا ہے۔ معافقہ گلے سے گل طلانا۔ اہل عرب کا یمی طریقہ ہے جے اسلام نے بھی متحب قرار دیا کیونکہ ان سب کا مقصد واحد محبت و خلوص بڑھاتا ہوا حجبت اور خلوص میں خلاصہ اسلام ہے کیف اصبحت کہ کر مزاج پری کرنا اور جواب میں بھر اللہ بارہا کہنا ہی امر متحب ہے اسلام کو ناز ہے۔ صد افسوس ان مسلمانوں پر جو اسلام کی سیدھی سادھی پر خلوص تہذیب کو چھوڑ کر غیروں کی غلط تہذیب ہوتھی کر کے اپنا دین و ایمان خراب کرتے ہیں۔ المحدللہ آج بخاری شریف کے پارہ نمبر۲۷ کی تسوید کے لئے تھم ہاتھ میں لیا ہے اللہ پاک خیریت کے ساتھ اے بھی درجہ شکیل کو پنچا کر قبول فرمائے اور اس خدمت حدیث نبوی کو میرے اور میری آل اولاد لیا ہے اللہ پاک خیریت کے ساتھ اے بھی درجہ شکیل کو پنچا کر قبول فرمائے اور اس خدمت حدیث نبوی کو میرے اور میری آل اولاد اور جملہ ادباب و محاونین کرام کے لئے ترقی دارین کا وسیلہ بنائے آھیں۔ برحمتک یا ادرجم الراحمین۔

باب کی حدیث میں معافقہ کا ذکر نہیں ہے اور شاید حضرت امام بخاری روایتی اس حدیث کو جو کتاب المبیوع میں گزر چک ہے یمال کھنا چاہے ہوں گے (جس میں یہ بیان ہے کہ آنحضرت النہ اللہ اللہ حسن کو گلے لگایا گر (دو مری سند ہے) کو کہ ایک ہی سند ہے حدیث کو کرر لانا حضرت امام بخاری کی عادت کے خلاف ہے) پر اس کا موقع نہیں ملا اور باب خالی رہ گیا۔ بعض نسخوں میں لفظ المعافقہ کے بعد واؤ نہیں ہے اس صورت میں فول الرجل کیف اصبحت علیحدہ باب ہو گا اور یہ باب حدیث ہو گا۔ اب معافقہ کا حکم سے کہ دہ جائز نہیں ہے گر جب کوئی سفر ہے آئے تو اس ہے معافقہ درست ہے کیونکہ حضرت جعفر زفاتھ جب جبش ہے آئے تو اس معافقہ کیا۔ لیکن ذھبی نے میزان میں اس حدیث کی سند کو وائی کما ہے۔ البتہ آدی اپنے نیچ کو بیار کے طور پر گلے لگا سکتا ہے جیہ آئے امام حسن کو لگایا یہ صبح حدیث ہے فابت ہے اور امام احمہ نے حضرت ابوداؤد ہے نقل کیا کہ آئحضرت ملڑا ہے آئے اس کو ایک سند میں ایک شخص مہم ہے۔ طبرانی نے مجم اوسط میں اس ہو دوایت کیا کہ آئحضرت ملڑا ہے اس میں اس کی سند میں ایک شخص مہم ہے۔ طبرانی نے مجم اوسط میں اس ہو دوایت کی ہے کہ صحابہ ملاقات کے وقت جب سفر ہے آئے تو معافقہ کرتے اور ترفری نے نکالا کہ زید بن حارثہ جب مدینے میں آئے تو آئحضرت ملڑا ہے نے ان کو گلے ہے لگایا پیار کیا۔ ترفری نے اس حدیث کو حسن کما ہے۔ بسرطال سفر سے جو لوٹ کر آئے اس ہو معافقہ کی جو مصافحہ لوگوں میں معمول ہو گیا ہے اس طرح صبح یا عصریا جعد کے بعد اس کی شریعت کے کوئی اصل نہیں اور اکثر علیاء نے اس محافقہ کی جو مصافحہ کو بعد اس کی شریعت کے کوئی اصل نہیں اور اکثر علیاء نے اس محافقہ کی جو مصافحہ لوگوں میں معمول ہو گیا ہے اس طرح صبح یا عصریا جعد کے بعد اس کی شریعت کے کوئی اصل نہیں اور اکثر علیاء نے اس محافقہ کی جو مصافحہ کی ان جو مصافحہ میں ان جعفوال اس میں عدیث فی جامعہ عن الاجلح عن الشعب میں انہ جعفوال اس

قدم تلقاه رسول الله صلى الله عليه وسلم فقبل جعفرا بين عينيه واخرج الترمذي في معجم الصحابة من حديث عائشة لما قدم جعفرا استقبله رسول الله صلى الله عليه وسلم فقبل ما بين عينيه اخرج الترمذي عن عائشة قالت قدم زيد بن حارثة المدينة و رسول الله صلى الله عليه وسلم في بيتي فقرع الباب قام اليه النبي صلى الله عليه وسلم عريانا يجرثوبه فاعتنقه و قبله قال الترمذي حديث حسن.

خلاصہ یہ ہے کہ حضرت جعفر طیار بڑاتھ جب عبشہ سے واپس آکر دربار رسالت میں تشریف لائے تو آنخضرت مٹھ کیا نے (از راہ شفقت) حضرت جعفر کی پیشانی کو چوہا اس طرح جب حضرت زید بن حارث مدینہ آئے تو آنخضرت سٹھ کیا ان سے بعل گیر ہوئے اور ان کو چوہا بسر حال اس طرح معانقہ جائز ہے مگر مریدین جو مکار پیرول کے ہاتھ پیروں کو بوسہ دیتے ہیں اور ان کے قدموں میں سر رکھتے ہیں یہ کھلا ہوا شرک ہے' ایسی حرکات سے ہر موحد مسلمان کو پر ہیز لازم ہے۔

(١٢٧٢) جم سے اسحاق بن راہویہ نے بیان کیا کما ہم کوبشر بن شعیب نے خبر دی کما مجھ سے میرے والد نے بیان کیا' ان سے زہری نے' کہا جھے کو عبداللہ بن کعب نے خردی اور ان کو عبداللہ بن عباس بن الله الموت على ابن الى طالب والله (مرض الموت ميس) نی کریم سلی الے یاس سے نکلے (دوسری سند) امام بخاری نے کمااور ہم سے احمد بن صالح نے بیان کیا 'کہا ہم سے عنبہ بن خالد نے بیان کیا'کہاہم سے یونس بن بزید نے بیان کیا'ان سے ابن شماب زہری نے بیان کیا' کہامجھ کو عبداللہ بن کعب بن مالک نے خبر دی اور انہیں عبدالله بن عباس بي الله في خروى كه حضرت على بن ابي طالب والله نی کریم سال کے بہال سے نکلے 'یہ اس مرض کا واقعہ ہے جس میں آخضرت ملتٰ کی وفات ہوئی تھی۔ لوگوں نے پوچھااے ابوالحن! حضور اکرم طبی ایم این کے صبح کیسی گزاری ہے؟ انہوں نے کہا کہ بجد الله آپ کو سکون رہا ہے۔ پھر حفزت علی بٹاٹٹر کا ہاتھ حفزت عباس بٹاٹٹر نے پکڑ کر کہا۔ کیاتم آنخضرت سال کو دیکھتے نہیں ہو۔ (واللہ) تین دن کے بعد تمہیں لائھی کا بندہ بنایڈے گا۔ واللہ میں سمجھتا ہوں کہ اس مرض میں آپ وفات یا جائیں گے۔ میں بنی عبدالمطلب کے چروں پر موت کے آثار کو خوب پہچانتا ہوں'اس لئے ہمارے ساتھ تم آپ کے پاس چلو۔ تاکہ پوچھاجائے کہ آنخضرت ملٹھایا کے بعد خلافت کس کے ہاتھ میں رہے گی اگر وہ ہمیں لوگوں کو ملتی ہے تو ہمیں معلوم ہو جائے گااوراگر دو سروں کے پاس جائے گی تو ہم عرض کریں گے تاکہ آنخضرت مانظیا ہمارے بارے میں کچھ وصیت کر دیں۔ حضرت علی

٦٢٦٦ حدُّثناً إسْحَاقُ، أَخْبَرَنَا بشُورُ بْنُ شُعَيْبٍ، حَدَّثَنِي أَبِي عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الله بْنُ كَعْبِ أَنَّ عَبْدَ الله بْنَ عَبَّاسِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَلِيًّا يَعْنِي ابْنَ أَبِي طَالِبِ خَرَجَ مِنْ عِنْدِ النَّبِيِّ ﷺ ح وَحَدَّثَناَ أَحْمَدُ بْنُ صَالِح، حَدَّثَنَا عَنْبَسَةُ، حَدَّثَنَا يُونُسُ، عَن ابْن شِهَابٍ ۚ قَالَ: أَخْبَرَنِي عَبْدُ الله بْنُ كَعْبِ بْنِ مَالِكِ، أَنَّ عَبْدَ الله بْنَ عَبَّاسِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَلِيٌّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ الله عَنْهُ خَرَجَ مِنْ عِنْدِ النَّبِيِّ اللَّهِ فِي وَجَعِهِ الَّذِي تُوُفَّىٰ فِيهِ فَقَالَ النَّاسُ: يَا أَبَا الْحَسَن كَيْفَ أَصْبَحَ رَسُــولُ الله الله الله قَالَ: أَصْبَحَ بِحَمْدِ اللهِ بَارِنًا، فَأَخَذَ بِيَدِهِ الْعَبَّاسُ فَقَالَ: أَلاَ تَرَاهُ أَنْتَ وَالله بَعْدَ الثَّلاَثِ عَبْدُ الْعَصَا، وَالله إنَّى لأَرَى رَسُولَ اللهِ ﷺ سَيُتَوَفِّي فِي وَجَعِهِ، وَإِنِّي لأَعْرِفُ فِي وُجُوهِ بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِّبِ الْمَوْتَ، فَاذْهَبْ بنَا إِلَى رَسُولِ الله الله الله فَنَسْأَلَهُ فِيمَنْ يَكُونُ الأَمْرُ فَإِنْ كَانَ فِينَا عَلِمْنَا ذَلِكَ، وَإِنْ كَانَ فِي غَيْرِنَا آمَرْنَاهُ فَأُوْصَى بِنَا، قَالَ عَلِيٌّ: وَا لله لَنِنْ سَأَلْنَاهَا

بنات کا کہ واللہ! اگر ہم نے آخضرت طافیا سے خلافت کی

درخواست کی اور آنخضرت ما اللہ اے انکار کر دیا تو پھرلوگ ہمیں بھی

رَسُولَ الله على فَيَمْنَعُنَا لا يُعْطِينَاها النَّاسُ [راجع: ٤٤٤٧]

نہیں دیں گے میں تو آخضرت ملتالا سے بھی نہیں پوچھوں گاکہ آپ کے بعد کون خلفہ ہو۔

آیہ میرے اور باب میں مطابقت یوں ہے کہ حضرت علی بڑا تھ سے لوگوں نے کیف اصبح رسول الله صلی الله علیه وسلم کمہ کر مزاج ہوچھا اور انہوں نے بحمدالله بادنا كم كرجواب ديا اور اس حديث ميں بهت سے امور تشريح طلب ہيں۔ امر ظافت سے متعلق حضرت علی بھاٹھ نے کما وہ بالکل بجا تھا۔ چنانچہ بعد کے واقعات نے بتلا دیا کہ خلافت جس تر تیب سے قائم ہوئی وہی تر تیب عندالله محبوب اور مقدر تھی الله پاک چارول خلفائے راشدین کی ارواح طیبات کو ہماری تطرف سے بہت بہت سلام پیش فرمائے آمین ثم آمين۔

روایت میں لفظ عبد العصاء سے مرادیہ ہے کہ کوئی اور خلیفہ ہو جائے گاتم کو اس کی اطاعت کرنی ہوگی۔ لفظ کالفظی ترجمہ لاتھی کا غلام ہے مگر مطلب یمی ہے کہ کوئی غیر قریثی تم پر حکومت کرے گا تم اس کے ماتحت ہو کر رہو گے۔ حضرت علی بڑاٹھ کی کمال دانش مندی ہے کہ انہوں نے حضرت عباس واللہ کے مشورہ کو قبول نہیں فرمایا اور صاف کمہ دیا کہ اگر ملاقات کرنے ہر آنخضرت مالیکیا نے صاف فرما دیا کہ تم کو خلافت نہیں مل سکتی تو پھر تو قیامت تک لوگ ہم کو خلیفہ نہیں بنائیں گے اس لئے بہتریہی ہے کہ اس امر کو تو کل علی اللہ پر چھوڑ دیا جائے' اگر اس مرتبہ ہم کو خلافت نہ ملی تو آئندہ کے لئے تو امید رہے گ۔ ایبا پوچھنے میں ایک طرح کی بدفالی اور آنحضرت ملٹائیا کو رنج دینا بھی تھا۔ اس لئے حضرت علی بٹاٹھ نے اسے گوارا نہیں کیا اور اس میں خدا کی حکمت اور مصلحت ہے کہ اس وقت یہ مقدمہ گول مول رہے اور مسلمان اپنے صلاح اور مشورے سے جے چاہیں خلیفہ بنالیس یہ طرز انتخاب آتحضرت ساتھا نے وہ قائم فرمایا جس کو اب سارے سیاست دان عین وانائی اور عقلندی سجھتے ہیں اور ونیا میں یہ پہلا طریقہ تھا کہ حکومت کا معاملہ رائے عامہ یر چھوڑا گیا جو آج ترقی پذیر لفظوں میں لفظ آزاد جمهوریہ سے بدل گیا ہے۔ خلافت کے معاملہ میں بعد میں جو کچھ ہوا کہ چاروں خلفائے راشدین اینے اپنے وقتوں میں سند خلافت کی زینت ہوئے یہ عین مشاء اللی کے مطابق ہوا اور بہت بہتر ہوا و کان عند الله قد را مقدورا. طافظ صاحب فرماتت بين و فيهم ان الخلافة لم تذكر بعد النبي صلى الله عليه وسلم لعل اصلاً لان العباس حلف انه يصير مامورا لا امرا لما كان يعرف من توجيه النبي صلى الله عليه وسلم بها الى غيره و في سكوت على د ليل على علم على بما قال العباس (فتح) ليني اس میں دلیل ہے کہ نبی کریم مٹائیل کی وفات کے بعد حضرت علی بڑاٹھ کے حق میں خلافت کا کوئی ذکر نہیں ہوا اس لئے کہ حضرت عباس ر الله قصيد كمد ع عظم عقد كه وه آب كى وفات كے بعد آمر نسيل بلكه مامور موكر رہيں كے اس لئے كه وه آخضرت الله إلى كا توجه حضرت على بناٹھ سے غیر کی طرف محسوس کر چکے تھے اور حضرت علی بناٹھ کا سکوت ہی دلیل ہے کہ جو کچھ حضرت عباس بناٹھ نے کما وہ اس سے واقف تھے صاف ظاہر ہو گیا کہ حضرت علی مٹاٹر کے لئے خلافت بلا فصل کا نعرہ محض امت میں انشقاق و افتراق کے لئے کھڑا کیا گیا جس میں زیادہ حصہ مسلمان نما یہودیوں کا تھا۔

باب كوئى بلائے توجواب میں لفظ لبیک (حاضر) اور سعدیک (آپ کی خدمت کے لئے مستعد) کمنا (١٢٢٤) جم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کما جم سے جام نے

 ٣٠ باب مَنْ أَجَابَ بلَبَيْكَ وَ سَعْدَيْكَ

٦٢٦٧ حدَّثناً مُوسَى بْنُ إسْمَاعِيلَ،

حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنسٍ، عَنْ مُعَاذِ قَالَ: ((يَا مُعَاذُ)) قُلْتُ: لَبَيْكَ وَسَعْدَيْكَ، ثُمَّ قَالَ وَرِيفُ النَّبِيِّ فَقَالَ: ((يَا مُعَاذُ)) قُلْتُ: لَبَيْكَ وَسَعْدَيْكَ، ثُمَّ قَالَ مِثْلَهُ ثَلاَثًا، ((هَلْ تَدْرِي مَا حَقُّ الله عَلَى الْعِبَادِ؟)) قَالَ أَنْ يَعْبُدُوهُ وَلاَ يُشْرِكُوا بِهِ شَيْنًا ثُمَّ سَارَ سَاعَةً قَالَ: ((يَا مُعَاذُ)) قُلْتُ: لَبَيْكَ وَسَعْدَيْكَ قَالَ: ((هَلْ تَدْرِي مَا حَقُ الْعِبَادِ عَلَى الله إِذَا فَعَلُوا ذَلِك؟ مَا حَقُ الْعِبَادِ عَلَى الله إِذَا فَعَلُوا ذَلِك؟ أَنْ لاَ يُعَذِّبُهُمْ)).

٠٠٠٠ حدَّثَنَا هُدْبَةُ، حَدَّثَنَا هَمَّامٌ،
 حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، عَنْ أَنسٍ، عَنْ مُعَاذِ بِهَذَا.
 [راجع: ٢٨٥٦]

بیان کیا' ان سے قادہ نے' ان سے انس رہائی نے اور ان سے معاذ رہائی ہے۔ بیان کیا کہ میں رسول اللہ طائی ہے کا سواری پر آخضرت ساٹی ہے کہا۔ "لبیک و سعد یک" (حاضر ہوں) پھر آخضرت ساٹی ہے ہے تین مرتبہ مجھے ای طرح خاطب کیا اس کے بعد فرمایا شہیں معلوم ہے کہ بندوں پر اللہ کا کیا حق ہے؟ (پھرخود ہی جواب دیا) کہ بید کہ اس کی عبادت کریں اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھرائیں پھر آپ تھوڑی دیر چلتے رہے اور کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھرائیں پھر آپ تھوڑی دیر چلتے رہے اور فرمایا اے معاذ! میں نے عرض کی "لبیک و سعد یک" فرمایا شہیں معلوم ہے کہ جب وہ یہ کرلیں تو اللہ پر بندوں کا کیا حق ہے؟ یہ کہ انہیں عذاب نہ دے۔

ہم سے ہدبہ بن خالد نے بیان کیا کہ اہم سے ہمام بن کیلی نے بیان کیا ' کہا ہم سے قادہ بن دعامہ نے بیان کیا 'ان سے حضرت انس بڑاٹھ نے اور ان سے حضرت معاذ بڑاٹھ نے پھروہی صدیث فدکورہ بالابیان کی۔

حدیث بنا میں شرک کی انتمائی خدمت ہے اور توحید پر انتمائی بشارت بھی ہے۔ باب اور حدیث میں مطابقت حضرت معاذ المست المستریک المیت کے قول لیک و سعد یک سے ثابت ہوتی ہے۔ اللہ پر حق ہونے سے یہ مراد ہے کہ اس نے اپ فضل و کرم سے ایسا وعدہ فرنایا ہے باقی اللہ پر واجب کوئی چیز نہیں ہے وہ جو چاہے کرے اس کی مرضی کے ظاف کوئی دم مارنے کا مجاز نہیں ہے اس لئے جو لوگ بحق فلان بحق فلان سے وعا کرتے ہیں ان کا یہ طریقہ غلط ہے کیونکھ اللہ پر کسی کا حق واجب نہیں ہے۔ یہاں حضرت مولانا وحیدالزماں مرحوم نے جو خیال ظاہر کیا ہے اس سے ہم کو اتفاق نہیں ہے۔

٦٢٦٨ حدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ، حَدَّثَنَا رَيْدُ بْنُ الْبِي، حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ، حَدَّثَنَا رَيْدُ بْنُ وَهْب، حَدَّثَنَا رَيْدُ بْنُ وَهْب، حَدَّثَنَا وَالله أَبُو ذَرِّ بِالرَّبَدَةِ قَالَ: كُنْتُ أَمْشِي مَعَ النَّبِي صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَرَّةِ الْمَدِينَةِ عِشَاءً اسْتَقْبَلَنَا وَسَلَّمَ فِي حَرَّةِ الْمَدِينَةِ عِشَاءً اسْتَقْبَلَنَا أَحُدًا فَقَالَ: ((يَا أَبَن ذَرِّ مَا أُحِبُ أَنْ أُحُدًا لِي ذَهِبًا تَأْتِي عَلَى لَيْلَةٌ أَوْ ثَلاَثٌ عِنْدِي لِي ذَهِبًا تَأْتِي عَلَى لَيْلَةٌ أَوْ ثَلاَثٌ عِنْدِي فِي مَنْهُ دِينَازٌ إِلاَّ أَرْصُدُهُ لِدَيْنِ إِلاَّ أَنْ أَقُولَ بِهِ فِي عَبَادِ الله هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا))

(۱۳۲۸) ہم سے عمر بن حفص بن غیاث نے بیان کیا کہا ہجھ سے میرے والد نے بیان کیا کہا ہم سے زید میرے والد نے بیان کیا کہا ہم سے اعمش نے بیان کیا کہا ہم سے زید بن وہب نے بیان کیا (کہا کہ) واللہ ہم سے ابو ذر بناٹنے نے مقام ربذہ میں بیان کیا کہ میں رسول اللہ طبی ہے ساتھ رات کے وقت مدینہ منورہ کی کالی پھروں والی زمین پر چل رہا تھا کہ احد بہاڑ دکھائی دیا۔ آنخضرت طبی ہے فرمایا اے ابو ذر! مجھے پند نہیں کہ اگر احد بہاڑ کے برابر بھی میرے پاس سونا ہو اور مجھ پر ایک رات بھی اس طرح گذر جائے یا تین رات کہ اس میں سے ایک دینار بھی میرے پاس باتی بی سوائے اس کے جو میں قرض کی ادائیگی کے لئے محفوظ رکھ باتی بی سوائے اس کے جو میں قرض کی ادائیگی کے لئے محفوظ رکھ

وَأَرَانَا بِيَدِهِ ثُمُّ قَالَ: ((يَا أَبَا ذَرٌّ)) قُلْتُ لَبُيْكَ وسعديك يارسول الله قال الا كُثْرُونَ هم الأ قُلُونَ إلاً من قال هكذا وهكذا ثُمَّ قَالَ لِي: ((مَكَانَكَ لاَ تُبْرَحْ يَا أَبَا ذَرٌّ حَتَّى أَرْجِعَ)) فَانْطَلَقَ حَتَّى غَابَ عَنِّي فَسَمِعْتُ صَوْتًا فَخَشِيتُ أَنْ يَكُونَ عُرضَ لِرَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَرَدْتُ أَنْ أَذْهَبَ ثُمَّ ذَكَرْتُ قَوْلَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ((لا تَبْرَحْ)) فَمَكُثْتُ قُلْتُ: يَا رَسُولَ الله سَمِعْتُ صَوْتًا خَشِيتُ أَنْ يَكُونَ عُرضَ لَكَ ثُمَّ ذَكَرْتُ قَوْلَكَ، فَقُمْتُ فَقَالَ النَّبيُّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((ذَاكَ جَبْريلُ أَتَانِي فَأَخْبَرَنِي أَنَّهُ مَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لاَ يُشْرِكُ بِاللهِ شَيْئًا، ذَخَلَ الْجَنَّةَ) قُلْتُ: يَا رَسُولَ الله وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَقَ؟ قَالَ: ((وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَقَ)) قُلْتُ لِزَيْدٍ إِنَّهُ بَلَفَنِي أَنَّهُ أَبُو الدُّرْدَاء فَقَالَ: أَشْهَدُ لَحَدَّثنِيهِ أَبُو ذَرٌّ بالرُّبَذَةِ. قَالَ الأَعْمَشُ: وَحَدَّثَنِي أَبُو صَالِحٍ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ نَحْوَهُ. وَقَالَ أَبُو شِهَابٍ: عَنِ الأَعْمَشِ يَمْكُثُ عِنْدِي فَوْقَ ثَلاَث.

[راجع: ١٢٣٧]

لوں میں اس سارے سونے کو اللہ کی مخلوق میں اس اس طرح تقسیم كردول كار ابوذر بخاشر نے اس كى كيفيت جميں اپنے ہاتھ سے لپ بھر کر دکھائی پھر آنخضرت ملٹھیلم نے فرمایا اے ابوذر! میں نے عرض کیا لبيك وسعديك يارسول الله! آنخضرت مليَّاتيم نے فرمايا زيادہ جمع كرنے والے ہی (ثواب کی حثیت سے) کم حاصل کرنے والے ہول گے۔ سوائے اس کے جو اللہ کے بندول پر مال اس اس طرح لیعن کثرت کے ساتھ خرچ کرے۔ پھر فرمایا یمیں تھمرے رہو ابوذر! یمال سے اس وقت تک نه بناجب تک میں واپس نه آ جاؤں۔ پھر آنخضرت میں نے آواز سی اور مجھے خطرہ ہوا کہ کہیں حضور اکرم ملی ایم کو کوئی یریثانی نہ پیش آگئ ہو۔ اس لئے میں نے (آنخضرت ملتہ کیا کو دیکھنے کے لئے) جانا چاہالیکن فوراً ہی آنحضور ملٹی کیا کامید ارشادیاد آیا کہ یمال سے نہ ہنا۔ چنانچہ میں وہں رک گیا (جب آپ تشریف لائے تو) میں نے عرض کی۔ میں نے آواز سی تھی اور مجھے خطرہ ہو گیاتھا کہ کہیں آپ کو کوئی بریشانی نہ پیش آجائے پھر جھے آپ کاارشادیاد آیا اس لئے میں ييس مُسركيا - آخضرت النايم ف فرمايايه جريل ملائلة تصر مير ياس آئے تھے اور مجھے خبردی ہے کہ میری امت کاجو مخص بھی اس حال میں مرے گاکہ اللہ کے ساتھ کسی چیز کو شریک نہ ٹھراتا ہو تو وہ جنت میں جائے گا۔ میں نے عرض کیایا رسول اللہ! اگرچہ اس نے زنا اور چوری کی ہو؟ آنخضرت سائھیا نے فرمایا کہ ہاں اگر اس نے زنا اور چوری بھی کی ہو۔ (اعمش نے بیان کیا کہ) میں نے زید بن وہب سے کما کہ مجھے معلوم ہوا ہے کہ اس حدیث کے راوی ابودرداء بناتی ہیں؟ حضرت زید نے فرمایا میں گواہی دیتا ہوں کہ یہ حدیث مجھ سے ابوذر بن الله في مقام ربذه مين بيان كي تقي - اعمش في بيان كياكه مجھ سے ابوصالے نے حدیث بیان کی اور ان سے ابوالدرداء رفاقتر نے اس طرح بیان کیااور ابوشهاب نے اعمش سے بیان کیا۔

حضرت ابو ذر را الله کی حدیث میں یہ لفظ اور بیان کئے کہ اگر سونا احد بہاڑ کے برابر بھی ہو تو میں یہ پند نہیں کروں گا میرے پاس

تین دن سے زیادہ رہے۔

حدیث میں کئی ایک اصولی باتیں فہ کور ہیں مثلاً جو مخص خالص توحید والا شرک سے بچنے والا ہے وہ کی بھی کمیرہ گناہ کی وجہ کی ہوئی۔

کیسٹ کے اس کے تمام گناہوں کو معاف کر دے۔
حدیث کے آخر میں آخضرت مل کا ایک ایسا طرز عمل فہ کور ہے جو بھشہ اہل دنیا کے لئے مشعل راہ رہے گا آپ دنیا میں اولین انسان میں جنہوں نے سرمایہ داری و دولت پر تی پر اپنے قول و عمل سے ایسی کاری ضرب لگائی کہ آج ساری دنیا ای ڈگر پر چل پڑی ہے جسا کہ اقبال مرحوم نے کہا ہے۔

کہ اقبال مرحوم نے کہا ہے۔

گیا دور سرماییه داری گیا دکھاکر تماشه مداری گیا

باب کوئی شخص کسی دو سرے بیٹھے ہوئے مسلمان بھائی کو اس کی جگہ ہے نہ اٹھائے

(۱۲۲۹) ہم سے اساعیل بن عبداللہ نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمررضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم ملی ایم اللہ عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم ملی ایم اللہ عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم ملی ایم اللہ عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم ملی ایم اللہ سے نہ فرمایا کوئی شخص کی جگہ سے نہ التحالے کہ خود وہال بیڑھ جائے۔

باب الله باک کاسور و فتح میں فرمانا کہ اے مسلمانو! جب تم سے کما جائے کہ مجلس میں کشادگی کر لو تو کشادگی کرلیا کرو' الله تعالیٰ تمارے کئے کشادگی کرے گااور جب تم سے کما جائے کہ اٹھ جاؤ تو اٹھ جایا کرو

آ پیش نے کہا کہ یہ تھم خاص مجلس نبوی کے متعلق تھا گر صحیح یہ ہے کہ تھم عام ہے۔ اس باب کو حضرت امام بخاری اس ملائٹ کے لئے لئے کہ پچھلے باب میں جو دو سرے کی جگہ بیٹنے کی ممانعت تھی وہ اس حالت میں ہے جب خالی جگہ ہوتے ہوئے کوئی ایساکرے اگر جگہ کی شکل نہیں ہے۔ ایساکرے اگر جگہ کی شکل نہیں ہے۔

(۱۲۷۰) جم سے خلاد بن کی نے بیان کیا کما جم سے سفیان توری نے بیان کیا کہ اس سے منع اور ان سے بیان کیا ان سے عبداللہ عمری نے ان سے تافع اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنمانے کہ نبی کریم مٹی کیا نے اس سے منع فرمایا تھا کہ کسی شخص کو اس کی جگہ سے اٹھایا جائے تا کہ دو سرااس کی جگہ بیٹے البتہ (آنے والے کو مجلس میں) جگہ دے دیا کرواور فراخی کر دیا کرواور حضرت ابن عمر شکھ نالپند کرتے تھے کہ

٣١ – باب لاَ يُقِيمُ الرَّجُلُ الرَّجُلَ مِنْ مَجْلِسِهِ

7779 حدثنا إسماعيل بن عَبْدِ الله قال: حَدَّثِني مَالِك، عَنْ نَافِع، عَنِ ابْنِ عُمْرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ عَلَيْ قَالَ: (لاَ يُقِيمُ الرَّجُلُ الرَّجُلَ مِنْ مَجْلِسِهِ ثُمَّ يَجْلِسُ فِيهِ)). [راجع: ٩١١]

٣٢ - باب

﴿إِذَا قِيلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ غَافْسَحُوا يَفْسَحِ الله لَكُمْ وَإِذَا قِيلَ انْشُزُوا فَانْشُزُوا﴾ الآيَةَ [المجادلة: ١١].

- ٩٢٧٠ حدَّثَناً خَلاَّهُ بْنُ يَحْيَى، حَدَّثَناً سُفْيَانَ، عن عُبَيْدِ الله، عَنْ نَافِع، عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النبِيِّ الله، عَنْ نَافِع، عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النبيِّ الله أَنَّهُ نَهَى أَنْ يُقَامَ الرَّجُلُ مِنْ مَجْلِسِهِ وَيَجْلِسَ فِيهِ آخَرُ، وَلَكِنْ تَفَسَّحُوا وَتَوَسَّعُوا، وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ وَلَكِنْ تَفَسَّحُوا وَتَوَسَّعُوا، وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَكُرَهُ أَنْ يَقُومَ الرَّجُلُ مِنْ مَجْلِسِهِ، ثُمَّ يَكُرَهُ أَنْ يَقُومَ الرَّجُلُ مِنْ مَجْلِسِهِ، ثُمَّ

يُجْلِسَ مَكَانَهُ. [راجع: ٩١١] كوئي شخص مجلس ميس سے كى كواٹھاكر خوداس كى جگه بيٹھ جائے۔

مجلس کے آواب میں سے یہ اہم ترین اوب ہے جس کی تعلیم اس حدیث میں دی گئی ہے آیت باب بھی ای پاک تعلیم پر مشمل ہے۔ قلت لفظ ابن عمر علی قتادة کانو یتنافسون فی مجلس النبی صلی الله علیه وسلم اذا راوہ مقبلاً فسبقوا علیهم فامرهم الله تعالٰی ان یوسع بعضهم لبعض فتح الله علیہ کا تخضرت سل الله علی کو تشریف لاتے ہوئے دیکھتے تو وہ ایک دو سرے سے آگے ہوئے اور جگہ کی کوشش کیا کرتے تھے اس پر ان کو مجلس میں کھل کر بیٹھنے کا تھم دیا گیا۔

باب جو اپنے ساتھیوں کی اجازت کے بغیر مجلس یا گھر میں کھڑا ہوا یا کھڑے ہونے کے لئے ارادہ کیا تاکہ دو سرے لوگ بھی کھڑے ہو جائین تو یہ جائز ہے

٣٣- باب مَنْ قَامَ مِنْ مَجْلِسِهِ أَوْ بَهْيًا بَيْتِهِ وَلَمْ يَسْتَأْذِنْ أَصْحَابَهُ أَوْ تَهَيًّا لِلْقِيَامِ لِيَقُومَ النَّاسُ

جب کوئی مخص کی دو سرے بھائی کی ملاقات کو جائے تو تہذیب یہ ہے کہ اپنی غرض بیان کرکے اٹھ کھڑا ہو اگر گھروالے لیسٹی الیسٹی علی میں تو بیٹے یوں بے کار وقت ضائع کرنا اور وہاں بیٹے رہ کر صاحب خانہ کا بھی وقت برباد کرنا کی طرح بھی مناسب نہیں ہے۔ قربان جائے جناب نبی کریم ملٹی ایم کر کہ زندگی کے ہر ہر گوشہ پر آپ نے کسی نظرے کام لیا اور کتنے بمترین احکام صادر فرمائے ہیں۔ (ملٹی ا

قَوْلِهِ- إِنَّ ذَلِكُم كَانٌ عِنْدَ الله عَظِيمًا ﴾ [الأحزاب: ٢٥٣.

[راجع: ٤٧٩١]

میرے اور اینے درمیان بروہ ڈال لیا اور اللہ تعالی نے یہ آیت نازل کی۔ اے ایمان والو! نبی کے گھر میں اس وقت تک داخل نہ ہوجب تك تهميس اجازت نه دى جائه ارشاد موا و ان ذ الكم عند الله عظیما تک۔

ت برم اور ان کی خاتکی ضروریات کے پیش نظر آداب کا نقاضا کی ہے کہ دعوت سے فراغت کے بعد فوراً وہاں سے رخصت ہو جائیں حدیث ندکورہ میں ایسی ہی تفصیلات ندکور ہیں۔

٣٤– باب الإحْتِبَاء بالْيَدِ وَهُوَالْقُرْفُصَاءُ باب ہاتھ سے احتباء کرنااور اس کو قرفصا کہتے ہیں

یعن سرین زمین پر لگا کر بیشنا اور ہاتھوں کو پیڈلیوں پر جو ڑ کر بیشنا جائز ہے اس کو قرنصا کہتے ہیں (عربی میں اس کو احتباء کہتے ہیں) یعی دونوں رانوں کھڑا کر کے سرین پر بیٹھے اور ہاتھوں کو پنڈلیوں پر حلقہ کرے رانوں کو پیٹ سے ملائے۔

> ٦٢٧٢ حدَّثناً مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي غَالِبٍ، أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ، حَدَّثْنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُلْيْحٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ نَافِعٍ، عَن ابْن عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ : رَأَيْتُ رَسُولَ الله ﷺ بفِنَاء الْكَعْبَةِ مُحْتَبيًا

بيَدِهِ هَكَذَا.

٣٥- باب مَنْ اتَّكَأَ بَيْنَ يَدَى ْ أصْحَابه

وَقَالَ خَبَّابٌ: أَتَيْتُ النَّبيُّ ﴿ إِلَّهُ وَهُوَ مُتَوَسِّلًا بُرْدَةً قُلْتُ: أَلاَ تَدْعُوا اللهِ؟ فَقَعَدَ.

(١٢٤٢) مم سے محد بن الی غالب نے بیان کیا کما ہم کو ابراہیم بن منذر حزامی نے خبردی کہاہم سے محدین فلیح نے بیان کیا ان سے ان کے باپ نے 'ان سے نافع نے اور ان سے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنه نے بیان کیا کہ میں نے رسول الله النا الله علی کو صحن کعب میں دیکھا کہ

اجازت لينے كابيان

آپ سرین پر بیٹھے ہوئے دونوں رانیں شکم مبارک سے ملائے ہوئے ہاتھوں سے پنڈلی پکڑے ہوئے بیٹھے تھے۔ باب این ساتھوں کے سامنے تکیدلگاکر ٹیکادے کر بیٹھنا خباب بن ارت بزاته نے کہا کہ میں نبی کریم ملہ بیامی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ ایک چادر پر ٹیک لگائے ہوئے تھے میں نے عرض کیا

آخضرت الني الله تعالى سے دعا نميں كرتے! (بياس كر) آپ سدھے ہو بیٹھے۔

اولم يجده في بعض اعضائه او اراد ته يرتفق بذ الك والايكون ذالك في عامة مجلسه. (فتح) يعني عالم اور مفتى اور المم ك لئے لوگوں کے سامنے مجلس میں کسی جسمانی درویا بیاری کی وجہ سے تکیہ لگا کر بیٹھنا جائز ہے محض راحت کی وجہ سے بھی مگرعام مجلسوں میں ایبانہ ہونا جائے۔

> ٦٢٧٣ - حدَّثناً عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا بشْرُ بْنُ الْمُفَضَّل، حَدَّثَنَا الْجُرَيْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةً، عَنْ أَبِيهِ قَالَ:

(١٢٤٢) م سے على بن عبدالله مديثي نے بيان كيا كمامم سے بشربن مفضل نے بیان کیا' کماہم سے سعید بن ایاس جریری نے بیان کیا' ان سے عبدالرحلٰ بن ابی بکرہ نے اور ان سے ان کے باپ نے بیان کیا

نه دول - صحابه رمي الله عرض كيا كيول نهيل يا رسول الله ! آنخضرت

صلی الله علیه وسلم نے فرمایا کہ الله کے ساتھ شرک کرنا اور والدین

(١٢٤٨) مم سے مسدد نے بیان کیا کما ہم سے بشرین مفضل نے

اس طرح مثال بیان کیا (اور بیه بھی بیان کیا که) آنخضرت ملی ایم

لكائ موئ تص بعرآب سيد هع بين كن اور فرمايا بال اور جمونى بات

بھی۔ آنخضرت سائی اسے اتن مرتبہ باربار دہراتے رہے کہ ہم نے

قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((أَلاَ أُخْبِرُكُمْ بأَكْبَر الْكَيابُو؟) قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ الله قَالَ: ((الإشْرَاكُ با لله وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ)).

مِثْلَهُ، وَكَانَ مُتَّكِنًا فَجَلَسَ فَقَالَ: ((أَلاَ وَقُوْلُ الزُّورِ)) فَمَا زَالَ يُكَرِّرُهَا حَتَّى قُلْنَا

[راجع: ٢٦٥٤]

[راجع: ٢٦٥٣]

٦٢٧٤ خُدَّثَنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا بشْرٌ

ا یہ حدیث کتاب الادب میں گزر چکی ہے اور دو سری احادیث میں بھی آپ کا تکیہ لگا کر بیٹھنا منقول ہے جیسے ضام بن تعلبہ اور سمرہ کی احادیث میں ہے۔ جھوٹی بات کے لئے آپ کا بد بار بار فرمانا اس کی برائی کو واضح کرنے کے لئے تھا۔

كمامكاش آب فاموش موجاتـ

کی نافرمانی کرنا۔

باب جو کسی ضرورت یا کسی غرض کی وجہ سے ٣٦- باب مَنْ أَسْرَعَ فِي مَشْيِهِ لِحَاجَةِ أَوْ قَصْدِ تيز تيز علي

> ٩٢٧٥ - حدَّثَنا أَبُو عَاصِمٍ، عَنْ عُمَرَ بْنِ سَعِيدٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةً أَنَّ عُقْبَةً بْنَ الْحَارِثِ حَدَّتُهُ قَالَ: صَلَّى النَّبِسِي اللَّهِ الْعَصْرَ فَأَسْرَعَ ثُمَّ دَخَلَ الْبَيْتَ.

(١٢٤٥) جم سے ابوعاصم نے بیان کیا ان سے عمر بن سعید نے بیان كيا'ان سے ابن الى مليكه نے اور ان سے عقبه بن حارث والله نے بیان کیا کہ نبی کریم سائیل نے ہمیں عصر پڑھائی اور پھر بروی تیزی کے ساتھ چل کر آپ گھرمیں داخل ہو گئے۔

[راجع: ١٥٨]

ا یہ گھریں داخل ہونا کی ضرورت یا حاجت کی وجہ سے تھا۔ یہ حدیث اوپر گزر چکی ہے لوگوں کو آپ کے ظاف معمول جلدی جلدی چلنے پر تعجب ہوا آپ نے بتلایا کہ میں اپنے گھر میں سونے کا ایک ڈلا چھوڑ آیا تھا میں نے اس کا اپنے گھر میں رہنا پند نہیں کیا اس کے بانٹ دینے کے لئے میں نے تیزی سے قدم اٹھائے تھے۔ خاک ہو ان معاندین کے منہ پر جو ایسے ممایرش خدا رسيده بزرگ رسول كو دنيا داري كاالزام لگاتے بيں۔ كبوت كلمة تخرج من افواههم ان يقولون الاكذبار

باب جاريائي ياتخت كابيان

(۲۲۷۲) ہم سے قتید بن سعید نے بیان کیا کماہم سے جریر نے بیان كيا' ان سے اعمش نے' ان سے ابوالضحٰ نے' ان سے مسروق نے اور ان سے حفرت عائشہ وی فی اللہ علی کیا کہ رسول الله مالی آت تحت کے وسط میں نماز بڑھتے تھے اور میں آنخضرت ساتھیم اور قبلہ کے ٣٧- باب السُّرير

٣٢٧٦– حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ، حَدَّثَنَا جَريرٌ، عَنِ الأعْمَشِ، عَنْ أَبِي الضَّحَى، عَنْ مَسْرُوق، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يُصَلِّى وَسُطَ

السَّرِيرِ، وَأَنَا مُضْطَجِعَةٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ، تَكُونُ لِي الْحَاجَةُ فَأَكْرَهُ أَنْ أَقُومَ فَأَسْتَقْبِلَهُ فَأَنْسَلُ انْسِلاَلاً. [راجع: ٣٨٢]

قبله رخ میں عورت کالیٹنا مصلی کی نماز کو باطل نہیں کرتا۔

٣٨– باب مَنْ أُلْقِيَ لَهُ وسَادَةٌ ٣٢٧٧ - حدَّثَنَا إسْحَاقُ، حَدَّثَنَا خَالِدٌ ح وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ، حَدَّثَنَا عَمْوُو بْنُ عَوْن، حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنْ خَالِدٍ، عَنْ أَبِي قِلاَبَةَ أَخْبَرَنِي أَبُو الْمَلِيحِ قَالَ: دَخَلْتُ مَعَ أَبِيكَ زَيْدٍ عَلَى عَبْدِ الله بْنِ عَمْرُو، فَحَدَّثَنَا أَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذُكِرَ لَهُ صَوْمِي فَدَجَلَ عَلَيٌّ فَٱلْقَيْتُ لَهُ وسَادَةً مِنْ أَدَم حَشْوُهَا ليفٌ، فَجَلَسَ عَلَى الأَرْضِ وَصَارَتِ الْوسَادَةُ بَيْنِي وَبَيْنَهُ، فَقَالَ لِي : ((أَمَا يَكْفِيكَ مِنْ كُلِّ شَهْرِ ثَلاَثَةُ أَيَّامِ))؟ قُلْتُ: يَا رَسُولَ الله قَالَ: خَساً قُلْتُ يارسول الله قال قال سَبِهًا قُلْتُ يارسول الله قال تسْعاً قلت يارسول الله قَالَ ((إِحْدَى عَشْرَةً)) قُلْتُ: يَا رَسُولَ الله قَالَ: ﴿﴿لاَ صَوْمٌ فَوْقَ صَوْمٌ دَاوُدَ، شَطْرَ الدُّهْرِ صِيَامُ يَوْمٍ وَإِفْطَارُ يَوْم)).

[راجع: ١١٣١]

درمیان لینی رہتی تھی مجھے کوئی ضرورت ہوتی لیکن مجھ کو کھڑے ہو کر آپ کے سامنے آنا برا معلوم ہو تا۔ البتہ آپ کی طرف رخ کر کے میں آہت سے کھسک جاتی تھی۔

باب گاؤ تكيد لگانايا گدا بچهانا (جائز ہے)

(١٤٧٤) مم سے اسحاق بن شابين واسطى في بيان كيا كما مم سے خالد نے بیان کیا (دو سری سند) حضرت امام بخاری ریافتی نے کما اور مجھ سے عبداللہ بن محمد مندی نے بیان کیا' ان سے عمرو بن عون نے بیان کیا ان سے خالد (بن عبدالله طحان) نے بیان کیا ان سے خالد (حذاء) ن ان سے ابوقلابے نے بیان کیا کہ کھے ابوالملیح عامر بن زیدنے خردی' انہوں نے (ابوقلاب) کو (خطاب کر کے) کما کہ میں تمہارے والد زید کے ساتھ حفرت عبداللہ بن عمر جہ اللہ کی خدمت میں عاضر ہوا' انہوں نے ہم سے بیان کیا کہ نبی کریم ملی کیا سے میرے روزے کا ذكركيا كيا _ آنخضرت النيام ميرك يهال تشريف لائ مين في آپ کے لئے چیڑے کا ایک گدا'جس میں تھجور کی چھال بھری ہوئی تھی بچهادیا - آنخضرت اللهیم زمین پر بیٹے اور گدا میرے اور آنخضرت ملتی کیا کے درمیان ویا ہی بڑا رہا۔ پھر آخضرت ملٹیا نے مجھ سے فرمایا کیا تمهارے لئے ہر مینے میں تین دن کے (روزے) کافی نہیں؟ میں نے عرض کیا یا رسول الله! آمخضرت ملتی ایم نے فرمایا بھریانچ ون رکھا کر۔ میں نے عرض کیایا رسول الله! فرمایا سات دن۔ میں نے عرض کیایا رسول الله! فرمايا نو دن ميس في عرض كيايا رسول الله! فرمايا كياره دن - میں نے عرض کیا یا رسول الله! فرمایا حضرت واؤد مالئل کے روزے سے زیادہ کوئی روزہ نہیں ہے۔ زندگی کے نصف ایام ایک دن کاروزہ اور ایک دن بغیرروزہ کے رہنا۔

اس مدیث سے معلوم ہوا کہ گدا بچھانا اور اور اس پر بیٹھنا جائز ہے کی باب سے مطابقت ہے۔

(۱۲۷۸) مجھ سے کی بن جعفر نے بیان کیا کماہم سے بزید بن ہارون نے بیان کیا' ان سے شعبہ نے' ان سے مغیرہ بن مقسم نے' ان سے ٩٢٧٨ - حدَّثَنَا يَحْيَىٰ بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنَا يَوْيَىٰ بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنَا يَزِيدُ، عَنْ شُعْبَةً، عَنْ مُغِيرَةً، عَنْ إِبْرَاهِيمَ.

ابراہیم نخعی نے اور ان سے علقمہ بن قیس نے کہ آپ ملک شام میں پنچ (دوسری سند) امام بخاری نے کہا کہ اور مجھ سے ابوالولیدنے بیان كيا كما ہم سے شعبہ نے بيان كيا ان سے مغيرہ نے اور ان سے ابراہیم نے بیان کیا کہ علقمہ ملک شام گئے اور مسجد میں جا کردور کعت نماز يرهى پهريه دعاكي اے الله! مجھے ايك ہم نشين عطا فرما۔ چنانچه وہ ابودرداء والله كى مجلس مين جابيقے۔ ابودرداء والله كن دريافت كيا۔ تہارا تعلق کمال سے ہے؟ کہا کہ اہل کوفہ سے۔ پوچھا کیا تہارے یمال (نفاق اور منافقین کے) بھیدول کے جاننے والے وہ صحابی نہیں ہیں جن کے سوا کوئی اور ان ہے واقف نہیں ہے۔ ان کااشارہ حذیفہ تمهارے وہ جنہیں اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول سلی کی زبانی شیطان سے پناہ وی تھی۔ اشارہ عمار رہاٹھ کی طرف تھا۔ کیا تہمارے یمال مسواک اور گدے والے نہیں ہیں؟ ان کا اشارہ ابن مسعود بڑاتھ کی طرف تفاء عبدالله بن مسعود بالتي سورة "والليل اذا يغشي" كس طرح يزصة تھے۔ علقمہ بناٹھ نے كهاكه وه "والذكروالانشى" پڑھتے تھے۔ ابودرداء بناتھ نے اس پر کما کہ بیدلوگ کوفیہ والے اپنے مسلسل عمل سے قریب تھا کہ مجھے شبہ میں ڈال دیتے حالا نکہ میں نے نبی کریم ماتا ہے خود اسے سناتھا۔

عَنْ عَلْقَمَةَ أَنَّهُ قَدِمَ الشَّامَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيد، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ مُعْيرَةً، عَنْ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: ذَهَبَ عَلْمَقَةُ إِلَى الشَّام فَأَتَى الْمَسْجِدَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ فَقَالَ: اللَّهُمَّ ارْزُقْنِي جَلِيسًا، فَقَعَدَ إِلَى أَبِي الدُّرْدَاء فَقَالَ: مِمَّنْ أَنْتَ؟ قَالَ: مِنْ أَهْل الْكُوفَةِ، قَالَ : أَلَيْسَ فِيكُمْ صَاحِبُ السِّرُّ الَّذِي كَانَ لا يَعْلَمُهُ غَيْرُهُ؟ يَعْنِي خُذَيْفَةَ؟ أَلَيْسَ فِيكُمْ أَوْ كَانَ فِيكُمُ الَّذِي أَجَارَهُ ا لله عَلَى لِسَان رَسُولِهِ اللهُ مِنَ الشَّيْطَان؟ يَعْنِي عَمَّارًا، أَوَ لَيْسَ فِيكُمْ صَاحِبُ السِّوَاكِ الْوِسَادَةِ يَعْنِي ابْنَ مَسْعُودٍ كَيْفَ كَانَ عَبْدُ الله يَقْرَأُ: ﴿وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى﴾ [الليل: ١] قَالَ: ﴿ وَالذُّكُو وَالْأَنْثَى ﴾ فَقَالَ: مَا زَالَ هؤُلاَء حَتَّى كَادُوا يُشَكَّكُونِي وَقَدْ سَمِّعْتُهَا مِنْ رَسُولِ الله 梅

٣٩- باب الْقَائِلَةِ بَعْدَ الْجُمْعَةِ

باب جعه کے بعد قبلولہ کرنا

دن کے وقت دوپر کے قریب یا اس کے بعد آرام کرنے کو قبلولہ کہتے ہیں۔

٩٢٧٩ حدَّثَناً مُحَمَّدُ بنُ كَثِيرٍ، حَدَّثَنا (١٢٤٩) بم سے محد بن كثر نے بيان كيا كما بم سے سفيان تورى نے

بیان کیا' ان سے ابوحازم نے اور ان سے حضرت سمل بن سعد ساعدی بڑا تھے کے بعد کیا کرتے تھے۔

اجازت لینے کا بیان

باب مسجد میں بھی قیلولہ کرناجائز ہے

(۱۲۸۰) ہم سے قتیہ بن سعید نے بیان کیا' کہا ہم سے عبدالعزیزبن مازم نے بیان کیا' ان سے حضرت سمل بن سعد ساعدی بڑا تھ نے بیان کیا کہ حضرت علی بڑا تھ کو کوئی نام "ابو تراب " سے زیادہ محبوب نہیں تھا۔ جب ان کو اس نام سے بلایا جاتا تو وہ خوش ہوتے تھے۔ ایک مرتبہ رسول اللہ طاق کیا حضرت فاطمہ علیما السلام کے گھر تشریف لائے تو حضرت علی بڑا تھ کو گھر میں نہیں پایا تو فرمایا کہ بیٹی تمہارے بچپا کے حضرت علی بڑا تھ کو گھر میں نہیں پایا تو فرمایا کہ بیٹی تمہارے بچپا کے در میان کچھ تلخ کلائی ہوگئ تھی وہ مجھ پر غصہ ہو کر باہر چلے گئے اور در میان کچھ تلخ کلائی ہوگئ تھی وہ مجھ پر غصہ ہو کر باہر چلے گئے اور میرے یہاں (گھر میں) قبلولہ نہیں کیا۔ آخضرت ماٹی کیا نے اور عرض کیا یا میرے یہاں (گھر میں) قبلولہ نہیں کیا۔ آخضرت ماٹی کیا میرے اور عرض کیا یا میر کے کہا کہ دیکھو وہ کہاں ہیں۔ وہ صحابی واپس آئے اور عرض کیا یا تشریف لائے تو حضرت علی بڑا تھ ہوئے ہوئے تھے اور چادر آپ کے پہلو رسول اللہ 'وہ قوم حضرت علی بڑا تھ ہوئے تھے اور چادر آپ کے پہلو سے مٹی سوئے ہوئے تھے اور چادر آپ کے پہلو صاف کرنے گئے اور فرمانے گئی 'ابو تراب! (مٹی والے) اٹھو' ابو تراب! اٹھو۔

سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ قَالَ: كُنَّا نَقِيلُ وَنَتَغَدَّى بَعْدَ الْجُمْعَةِ. [راجع: ٩٣٨]

 ١٠٥ باب الْقَائِلَةِ فِي الْمَسْجِدِ ٠ ٦٢٨ - حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: مَا كَانَ لِعَلِيُّ اسْمٌ أَحَبٌ إِلَيْهِ مِنْ أَبِي تُرَابٍ، وَإِنْ كَانَ لَيَفْرَحُ بِهِ إِذَا ِدُعِيَ بِهَا جَاءَ رَسُولُ الله الله السَّلامُ فَلَمْ يَجِدُ السَّلامُ فَلَمْ يَجِدُ اللَّهِ السَّلامُ فَلَمْ يَجِدُ عَلِيًّا فِي الْبَيْتِ فَقَالَ: ((أَيْنَ ابْنُ عَمُّكِ؟)) فَقَالَتْ: كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ شَيْءٌ فَغَاضَبَنِي فَخَرَجَ، فَلَمْ يَقِلْ عِنْدِي فَقَالَ رَسُولُ الله ا لَهُ اللَّهُ اللَّالَّةُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ ا فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله فِي الْمَسْجِدِ رَاقِدٌ فَجَاءَ رَسُولُ الله ﷺ وَهُوَ مُضْطَجعٌ قَدْ سَقَطَ رِدَاؤُهُ عَنْ شِقِّهِ فَأَصَابَهُ تُرَابٌ، فَجَعَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَمْسَحُهُ عَنْهُ وَهُوَ يَقُولُ: ((قُمْ أَبَا تُرَابِ قُمْ أَبَا تُرَابِ)).

[راجع: ٤٤١]

حضرت علی بڑاللہ مبحد میں قیلولہ کرتے ہوئے پائے گئے ای سے باب کا مطلب ثابت ہوا۔ حضرت علی بڑاللہ آنحضرت ملڑ اللہ کے چیا زاد بھائی تھے۔ مگر عرب لوگ باپ کے چیا کو بھی چیا کہ دیتے ہیں ای بنا پر آپ نے حضرت فاطمہ بڑا تھا سے این ابن عمک کے الفاظ استعال فرمائے۔

باب اگر کوئی شخص کہیں ملاقات کو جائے اور دوپہر کو وہیں آرام کرے تو یہ جائز ہے (۱۲۸۱) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کہا ہم سے محمہ بن عبداللہ

١ - باب مَنْ زَارَ قَوْمًا فَقَالَ
 عِنْدَهُمْ
 - حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا

(606)>8338333334334C

مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الله الأَنْصَارِيُ قَالَ: حَدَّنَنِي أَبِي عَنْ ثُمَامَةً، عَنْ أَنَسِ أَنَّ أُمُّ مَلْيَمٍ كَانَتْ تَبْسُطُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِطَعًا فَيَقِيلُ عَنْدَهَا عَلَى ذَلِكَ النَّطَعِ وَسَلَّمَ نِطَعًا فَيَقِيلُ عَنْدَهَا عَلَى ذَلِكَ النَّطَعِ وَسَلَّمَ نَطُونًا فَيَقِيلُ عَنْدَهَا عَلَى ذَلِكَ اللَّه عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخَذَتْ مِنْ عَرَقِهِ وَشَعَرِهِ فَجَمَعَتْهُ فِي سُكً قَالَ: فَلَمَّا فِي قَارُورَةٍ، ثُمَّ جَمَعَتْهُ فِي سُكً قَالَ: فَلَمَّا فِي قَارُورَةٍ، ثُمَّ جَمَعَتْهُ فِي سُكً قَالَ: فَلَمَّا خُضِرَ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ الْوَفَاةُ أَوْصَى أَنْ يُجْعَلَ فِي حَنُوطِهِ مِنْ ذَلِكَ السَّكُ قَالَ: فَلَمَّا فَجَعَلَ فِي حَنُوطِهِ مِنْ ذَلِكَ السَّكُ قَالَ: فَالَمَا فَجَعَلَ فِي حَنُوطِهِ مِنْ ذَلِكَ السَّكُ قَالَ: فَالَ فَجَعَلَ فِي حَنُوطِهِ مِنْ ذَلِكَ السَّكُ قَالَ:

انساری نے 'کما کہ مجھ سے میرے والد نے 'ان سے ثمامہ نے اور ان سے انس بڑائی کے لئے ان سے انس بڑائی نے کہ (ان کی والدہ) ام سلیم نبی کریم طراق کے لئے چڑے کا فرش بچھا دیتی تھیں اور آمخضرت مائی کے ان ان کے یمال اسی پر قلولہ کر لیتے تھے۔ بیان کیا پھر جب آمخضرت مائی کے اس کے اور بیدار ہوئی اوام سلیم بڑی آئی نے آمخضرت مائی کے کا پیدنہ اور (جھڑے ہوئے) آئی اسلیم بڑی آئی نے اور (پیدنہ کو) ایک شیشی میں جمع کیا اور پھرسک آپ کے بال لے لئے اور (پیدنہ کو) ایک شیشی میں جمع کیا اور پھرسک (ایک خوشبو) میں اسے ملالیا۔ بیان کیا ہے کہ پھر جب انس بن مالک بڑائی کی وفات کا وقت قریب ہوا تو انہوں نے وصیت کی کہ اس سک راجس میں آمخضرت مائی کیا ہے کہ پھران کے حوظ میں اسے ملایا گیا۔

المنظم التعلق المسلم المسلم المنظم ا

(۱۳۸۲-۸۳) ہم سے اساعیل بن ابی اویس نے بیان کیا کہ جھے
سے امام مالک نے ان سے اسحاق بن عبداللہ بن ابی طلحہ نے اور ان
سے انس بن مالک بڑا تھ نے۔ عبداللہ بن ابی طلحہ نے ان سے شاوہ
بیان کرتے تھے کہ جب رسول اللہ ملڑ تیا تقریف لے جاتے تھے تو
ام حرام بنت محال بڑا تھا کے گھر بھی جاتے تھے اور وہ آنخضرت ملڑ تیا کو
کھانا کھلاتی تھیں پھر آنخضرت ملڑ تیا سوگئے اور بیدار ہوئے تو آپ
بنس رہے تھے۔ ام حرام بڑی تھا نے بیان کیا کہ میں نے پوچھایا رسول
اللہ! آپ کس بات پر بنس رہے ہیں؟ آنخضرت ملڑ تیا نے فرمایا کہ
میری امت کے پچھ لوگ اللہ کے راستے میں غروہ کرتے ہوئے
میری امت کے پچھ لوگ اللہ کے راستے میں غروہ کرتے ہوئے
میری سامنے (خواب میں) پیش کے گئے 'جو اس سمندر کے اوپ
میرے سامنے (خواب میں) پیش کے گئے 'جو اس سمندر کے اوپ
رکشتیوں میں) سوار ہوں گے (جنت میں وہ ایسے نظر آئے) جیسے باوشاہ

يَرْكَبُونَ ثَبَجَ هَذَا الْبَحْرِ مُلُوكًا عَلَى الْأُسِرَةِ) – أَوْ قَالَ ((مِثْلَ الْمُلُوكِ عَلَى الْأُسِرَةِ)) شَكُ إِسْحَاقُ قُلْتُ: اذْعُ الله الأُسِرَةِ) شَكُ إِسْحَاقُ قُلْتُ: اذْعُ الله أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ؟ فَدَعَا ثُمَّ وَصَعَ رَأْسَهُ فَنَامَ، ثُمَّ اسْتَنْقَظَ يَضْحَكُ، فَقُلْتُ: مَا يُضْحِكُكَ يَا رَسُولَ الله؟ قَالَ: ((نَاسٌ مِنْ أُمِّنِي عُرِضُوا عَلَى عُزَاةً فِي سَبِيلِ الله، يُرْكِبُونَ ثَبَجَ هَذَا الْبَحْرِ مُلُوكًا عَلَى يَرْكِبُونَ ثَبَجَ هَذَا الْبَحْرِ مُلُوكًا عَلَى يَرْكِبُونَ ثَبَجَ هَذَا الْبَحْرِ مُلُوكًا عَلَى الْأُسِرُقِ)) — فَقُلْتُ: اذْعُ الله أَنْ يَجْعَلَنِي يَرْكِبُونَ أَنْ يَجْعَلَنِي الله أَنْ يَجْعَلَنِي الله أَنْ يَجْعَلَنِي الله أَنْ يَجْعَلَنِي الله أَنْ يَجْعَلَنِي الْأُسِرِقِ)) فَرَكِبَتِ الْبُحْرِ وَمَانَ مُعَاوِيَةً، فَصُرِعَتْ عَنْ دَائِبَهَا الْبُحْرِ وَمَانَ مُعَاوِيَةً، فَصُرِعَتْ عَنْ دَائِبَهَا حِينَ خَرَجَتْ مِنَ الْبُحْرِ فَهَلَكَتْ.

[راجع: ۸۸۷۲، ۲۷۸۹]

جردو روایتوں میں آنخضرت ساتھ کے قیولہ کا باب کے مطابق کرنے کا ذکر ہے کی حدیث اور باب میں مطابقت ہے۔ پہلی سیست کو ایت میں آپ کے خوشبودار لینے کا ذکر ہے صد بار قابل تعریف ہیں حضرت انس بڑاٹھ جن کو یہ بهترین خوشبو نفیب ہوئی۔ دو سری روایت میں حضرت ام حرام بڑاٹھ کے متعلق ایک پیش گوئی کا ذکر ہے جو حضرت امیر معاویہ بڑاٹھ کے ذمانہ میں حرف بہ حرف صحیح طابت ہوئی۔ حضرت ام حرام بڑاٹھ اس جنگ میں واپسی کے وقت اپنی سواری سے گر کر شہید ہو گئی تھیں۔ اس طرح پیش گوئی پوری ہوئی اس سے سمندری سفر کا جائز ہونا بھی ٹابت ہوا' پر آج کل تو سمندری سفر بست ضروری اور آسان بھی ہو گیا ہے جیسا کہ مشاہدہ ہے۔

٢٤- باب الْجُلُوسِ كَيْفَمَا تَيسَّرَ ٣٢٨٤- حدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الرُّهْرِيِّ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللهٰ عَنْ الرُّهْرِيِّ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللهٰ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْحُدْرِيِّ رَضِيَ اللهٰ عَنْ لِبْسَتَيْنِ، وَعَنْ عَطَاءَ وَالإِخْتِبَاءِ فِي بَعْتَيْنِ: إِخْتِمَاءَ الصَّمَّاء، وَالإِخْتِبَاءِ فِي بَعْتَيْنِ وَاحِدٍ لَيْسَ عَلَى فَرْجِ الإِنْسِنَانَ مِنْهُ شَوْمِ وَاحِدٍ لَيْسَ عَلَى فَرْجِ الإِنْسِنَانَ مِنْهُ مَعْمَرٌ شَيْءً وَالْمُنَابَلَةَةِ. تَابَعُهُ مَعْمَرٌ مُنْهُ مَعْمَرٌ

ت ہوا ، پر آج کل تو سمندری سفر بہت صروری اور اسان بھی ہو لیا ہے جیسا باب آسانی کے ساتھ آدمی جس طرح بیٹے سکے بیٹے سکتا ہے (۱۲۸۴) ہم سے علی بن عبداللہ مدبی نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے سفیان ثوری نے بیان کیا' ان سے دہری نے بیان کیا' ان سے عطاء بن برید لیش نے اور ان سے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ علیہ و سلم نے دو طرح کے عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے دو طرح کے بہناوے سے اور دو طرح کی خرید و فروخت سے منع فرمایا تھا۔ اشتمال بہناوے سے اور دو طرح کی خرید و فروخت سے منع فرمایا تھا۔ اشتمال میں اس طرح احتباء کرنے سے کہ انسان کی شرم گاہ پر کوئی چیزنہ ہو اور ملامت اور منابذت سے۔ اس روایت کی شرم گاہ پر کوئی چیزنہ ہو اور ملامت اور منابذت سے۔ اس روایت کی

تخت پر ہوتے ہیں 'یا بیان کیا کہ بادشاہوں کی طرح تخت پر۔ اسحاق کو ان لفظوں ہیں ذرا شبہ تھا (ام حرام رہی آؤٹ نے بیان کیا کہ) ہیں نے عرض کیا آنحضرت ملی آئے معالم دیں کہ اللہ جھے بھی ان میں سے بنائے۔ آنحضرت ملی آئے اپنا مرد کھ کرسو کئے اور جب بیدار ہوئے تو ہنس رہے تھے۔ میں نے کہایا رسول اللہ! آپ کس بات پر ہنس رہے ہیں؟ فرمایا کہ میری امت کے بچھ لوگ آپ کس بات پر ہنس رہے ہیں؟ فرمایا کہ میری امت کے بچھ لوگ اللہ کے راستہ میں غزوہ کرتے ہوئے میرے سامنے پیش کئے گئے جو اس سمندر کے اوپر سوار ہوں گے جیسے بادشاہ تخت پر ہوتے ہیں یا اس سمندر کے اوپر سوار ہوں گے جیسے بادشاہ تخت پر ہوتے ہیں یا دعا کہ وہا کہ اللہ سے میرے لئے اس سمندر کے اوپر سوار ہوں کے جیسے بادشاہ تخت پر ہوتے ہیں یا دیا گئے کہ گئے کہ جھے بھی ان میں سے کردے۔ آنخضرت ملی جائے ہے ام حرام رہی آئے اوپر سواری سے کریٹ میں ہوگی چنانچہ ام حرام رہی آئے اوپر سواری سے کریٹ میں اور وفات یا گئیں۔ نظمی پراتر نے کے بعد اپنی سواری سے گریٹ میں اور وفات یا گئیں۔

وَمُحَمَّدُ بْنُ أَبِي حَفْصَةَ وَعَبْدُ الله بْنُ

بُدَيْلِ عَنِ الزُّهْرِيِّ. [راجع: ٣٦٧]

متابعت معمر محمد بن ابی حف اور عبدالله بن بدیل نے زہری سے کی

اس مدیث سے حفرت امام بخاری ملتی نے باب کا مطلب یوں نکالا کہ جب آنخضرت ملتی اس طرح بیضے سے منع فرمایا کہ اس میں سرعورت کھلنے کا ڈر ہو تو اس سے بد فکا کہ بد ڈر نہ ہو تو اس طرح بیصنا بھی جائز درست ہے۔ امام مسلم کی روایت میں ہے کہ آپ نماز فجر کے بعد طلوع آفاب تک چار زانو بیٹے رہا کرنے تھے۔ معمر کی روایت کو امام بخاری نے کتاب البيوع ميں اور محد بن اني حفصه كى روايت كو ابن عدى نے اور عبدالله بن بديل كى روايت كو ذبلى نے زہريات ميں وصل كيا ہے۔ ملامسة کے بارے میں علامہ نووی نے شرح مسلم میں علاء سے تین صورتیں نقل کی ہیں ایک ید کہ بیچ والا ایک کیڑا لیٹا ہوا یا اند هیرے میں لے کر آئے اور خریدار اس کو چھوئے تو بیچنے والا یہ کے کہ میں نے یہ کیڑا تیرے ہاتھ بیچا اس شرط سے کہ تیرا چھونا تیرے دیکھنے کے قائم مقام ہے اور جب تو دیکھے تو تحقی افتیار نہیں ہے۔ دو سری صورت سے کہ چھونا خود بیع قرار دیا جائے مثلاً مالک خریدار سے یہ کے کہ جب تو چھوے تو وہ مال تیرے ہاتھ بک گیا۔ تیسری صورت یہ کہ چھونے سے مجلس کا اختیار قطع کیا جائے اور تیوں صور توں میں بیج باطل ہے۔ اس طرح رہے منابذہ کے بھی تین معنی ہیں۔ ایک تو یہ کہ کیڑے کا پھینکنا رہے قرار دیا جائے یہ حضرت امام شافعی رمایتیے کی تفییر ہے۔ دو سری ہیا کہ سچینکنے سے اختیار قطع کیا جائے۔ تیسری ہیا کہ سچینکنا سراد ہے۔ لیعنی خریدنے والا بائع کے علم سے کسی مال پر کنکری پھینک دے تو وہ کنکری جس چیز پر پر جائے گی اس کالینا ضروری ہو جائے گا خواہ وہ کم ہو یا زیادہ۔ یہ سب جابلیت کے زمانے کی بچے ہیں جو جوئے میں داخل ہیں' اس لئے آنخضرت ملی ان سے منع فرمایا ہے اور روایت بذا میں وو نم کے لباسوں سے منع فرمایا گیا ہے۔ ایک اشتمال صماء ہے جس کی بیہ صورت جوبیان کی گئی ہے دوسری صورت بیا ہے کہ آدمی ایک كررے كو اينے جم ير اس طرح سے ليب لے كه كى طرف سے كال نه رہے كويا اس كو اس بقرسے مشابهت دى جس كو صخرہ صماء كتے بيں ليني وہ پھر جس ميں كوئي سوراخ يا شكاف نہ ہو سب طرف سے سخت اور يكسال ہو۔ بعض نے كماكہ اشتمال صماء يہ ہے كہ آدمی کسی بھی کپڑے سے اپنا سارا جسم ڈھانپ کر کسی ایک جانب سے کپڑے کو اٹھا دے تو اس کا ستر کھل جائے۔ غرض میہ دونوں قسمیں ناجائز میں اور دوسرالباس احتباء یہ ہے کہ جس سے آخضرت التھائیا نے فرمایا ہے کہ جب شرمگاہ پر کوئی کیڑا نہ ہو تو ایک ہی کیڑا سے گوٹ مار کر بیٹھے جس کی صورت یہ ہے کہ ایک کپڑے سے یا ہاتھوں سے اپنے پاؤں اور پیٹ کو ملا کر پیٹھ لیمن کمرسے جکڑے تو اگر شرمگاہ پر کیڑا ہے اور شرم گاہ ظاہر نمیں ہوتی ہے تو جائز ہے اور اگر شرمگاہ ظاہر ہو جاتی ہے تو ناجائز ہے۔

باب جس نے لوگوں کے سامنے سرگوشی کی اور جس نے اپنے ساتھی کاراز نہیں بتایا پھر جب وہ انقال کر گیا تو بتایا میہ جائز ہے

(۱۲۸۵-۸۲) ہم سے موی بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے ابوعوانہ وضاح نے کہا ہم سے فراس بن کیلی نے بیان کیا ان سے عامر شعبی نے ان سے مسروق نے کہ مجھ سے حضرت عائشہ رہی ہیان کیا کہ بیان کیا کہ یہ بیان کیا کہ یہ تمام ازواج مطمرات (حضور اکرم سی اللے کے مرض وفات میں) آنخضرت سی آیا ہے کہ یاس تھیں کوئی وہاں سے نہیں ہٹا تھا کہ

٤٣- باب مَنْ نَاجَى بَيْنَ يَدَي النَّاسِ وَلَمْ يُخْبِرْ بِسِرِّ صَاحِبِهِ فَإِذَا مَاتَ أَخْبَرَ بِهِ

٦٧٨٥، ٦٧٨٦- حدَّثَنَا مُوسَى، عَنْ اللهِ عَنْ عَامِرٍ، عَنْ اللهِ عَوْانَةَ، حَدَّثَنَا فِرَاسٌ، عَنْ عَامِرٍ، عَنْ مَسْرُوق، حَدَّثَنِني عَائِشَةُ أَمُّ الْمُؤْمِنِينَ قَالَبَّ: إِنَّا كُنَّا أَزْوَاجَ النَّبِيِّ اللَّهِ عَنْدَهُ جَمِيعًا لَمْ تُعَادِرْ مِنَّا وَاحِدَةٌ فَأَقْبَلَتْ فَاطِمَةُ فَاقْبَلَتْ فَاطِمَةً

عَلَيْهَا السَّلاُمُ تَمْشِي لاَ وَالله مَا تَخْفِي مَشْيَتُهَا مِنْ مَشْيَةِ رَسُولِ اللهِ ﷺ، فَلَمَّا رَآهَا رَحُّبَ قَالَ : ((مَرْحَبًا بابْنَتِي)) ثُمُّ أَجْلَسَهَا عَنْ يَمِينِهِ، أَوْ عَنْ شِمَالِهِ ثُمَّ سَارَّهَا فَبَكَتْ بُكَاءً شَدِيدًا، فَلَمَّا رَأَى حُزْنَهَا سَارُهَا الثَّانِيَةَ، إذَا هِيَ تَضْحَكُ فَقُلْتُ لَهَا: أَنَا مِنْ بَيْنَ نِسَائِهِ خَصَّكِ رَسُولُ الله ﷺ بالسِّرِّ مِنْ بَيْنِنَا، ثُمَّ أَنْتِ عَمَّا سَارُكِ قَالَتْ: مَا كُنْتُ لِأَفْشِيَ عَلَى رَسُولِ اللهِ 🚳 سِرَّهُ، فَلَمَّا تُولُقَيَ قُلْتُ لَهَا: عَزَمْتُ عَلَيْكَ بِمَا لِي عَلَيْكِ مِنَ الْحَقِّ لَمَّا أَخْبَرْتنِي قَالَتْ: أَمَّا الآنَ، فَنَعَمْ. فَأَخْبَرَنْنِي قَالَتْ: أَمَّا حِينَ سَارَّنِي فِي الأَمْرِ الأُوُّلِ فَإِنَّهُ أَخْبَرَنِي ((أَنَّ جَبْرِيلَ كَانَ يُعَارِضُهُ بِالْقُرْآنِ كُلُّ سَنَةٍ مَرُّةً، وَإِنَّهُ قَدْ عَارَضَنِي بِهِ الْعَامَ مَرَّتَيْنِ وَلاَ أَرَى الأَجَلَ إِلَّا قَلدِ اقْتَرَبَ فَاتَّقِي الله وَاصْبرِي، فَإِنِّي نِعْمَ السُّلَفُ أَنَا لَكِي) قَالَتْ: فَبَكَيْتُ يُكَائِي الَّذِي رَأَيْتِ، فَلَمَّا رَأَى جَزَعِي سَارُنِي الثَّانِيَةَ قَالَ : ((يَا فَاطِمَةُ أَلاَ تَرْضَيْنَ أَنْ تَكُونِي سَيِّدَةً نِسَاء الْمُؤْمِنِينَ أَوْ سَيِّدَةَ نِسَاء هَذِهِ الْأُمَّةِ)).[راجع: ٣٦٢٣]

حضرت فاطمه رضى الله عنها چلتى موئى آئيں۔ خداكى قتم ان كى چال جب حضور اكرم ملتَّالِيم في انهين ديكها توخوش آمديد كها. فرمايا بيمي! مرحبا! پھر آخضرت ملتھا عن ائي دائيں طرف يا بائي طرف انسي بٹھایا۔ اس کے بعد آہت ہے ان سے کچھ کمااور حفرت فاطمہ منبت زیادہ رونے لگیں۔ جب آخضرت ملی النا نے ان کاغم دیکھا تو دوبارہ ان سے سرگوشی کی اس پروہ بننے لگیں۔ تمام ازواج میں سے میں نے ان سے کما کہ حضور اکرم طاق کیا نے ہم میں صرف آپ کو سرگوشی کی خصوصيت بخشى ليمرآب روني لكين. جب آخضرت التايا المصاتو میں نے ان سے بوچھا کہ آپ کے کان میں آخضرت الماليا نے كيا فرمايا تھا انہوں نے کہا کہ میں آمخضرت ملٹھاتیا کا راز نہیں کھول سکتی۔ پھر جب آپ کی وفات ہو گئ تومیں نے حضرت فاطمہ "سے کما کہ میراجو حق آپ پر ہے اس کا واسطہ دیتی ہوں کہ آپ مجھے وہ بات بتادیں۔ انہوں نے کما کہ اب بتا علق موں۔ چنانچہ انہوں نے مجھے بتایا کہ جب آنحضور سائیا نے مجھ سے پہلی سرگوشی کی تھی تو فرمایا تھا کہ "جبریل مالئا ہرسال مجھ سے سال میں ایک مرتبہ دور کیا کرتے تھے لیکن اس سال مجھ سے انہوں نے دو مرتبہ دور کیا اور میرا خیال ہے کہ میری وفات کا وقت قریب ہے' اللہ سے ڈرتی رہنا اور صبر کرنا کیونکہ میں تمهارے لئے ایک اچھا آگے جانے والا موں" بیان کیا کہ اس وقت میرا رونا جو آپ نے دیکھا تھا اس کی وجہ یکی تھی۔ جب آخضرت ملی اس نے میری پریشانی دیکھی تو آپ نے دوبارہ مجھ سے سر گوشی کی' فرهایا "فاطمه بینی! کیاتم اس پر خوش نهیں ہو کہ جنت میں تم مومنوں کی عورتوں کی سردار موگی یا (فرمایا که) اس امت کی عورتوں کی سردار ہوگی۔"

رد، روں۔ آرم ہوں۔ آرم ہوں کے سرگوشی سے اس لئے منع فرمایا کہ کمی تیسرے آدی کو سوء ظن نہ پیدا ہو اگر مجلس میں اس خطرے کا احمال نہ ہو تو سرگوشی کیسیسے جائز بھی ہے جیسا کہ حضرت فاطمہ الزہراء رضی اللہ عنها سے رسول کریم ماٹی کیا کا سرگوشی کرنا نہ کور ہے۔

\$ \$ - باب الإستِلْقَاء

باب حيت لينف كابيان

(610) P (610)

۳۲۸۷ حداثناً عَلِيٌ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَناً الزُّهْرِيُّ قَالَ : أَخْبَرَنِي سُفْيَانُ، حَدَّثَنا الزُّهْرِيُّ قَالَ : أَخْبَرَنِي عَبَّادُ بْنُ تَمِيمٍ، عَنْ عَمْدِ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ الله فَيْ فِي الْمَسْجِدِ مُسْتَلْقِيًا وَاضِعًا إِحْدَى رِجْلَيْهِ عَلَى الْأَخْرَى.

[راجع: ٣٦٢٤]

٥٤- باب لا يَتناجَى اثنان دُونَ النَّالِثِ وَقَوْلُهُ تَعَالَى : ﴿ يَا أَيُهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا تَناجَيْتُمْ فَلَا تَتَناجَوْا بِالإِثْمِ وَالْعُدُوانِ تَناجَيْتُمْ فَلَا تَتَناجَوْا بِالإِثْمِ وَالْعُدُوانِ وَمَعْصِيةِ الرَّسُولِ وَتَناجَوْا بِالْبِرُ وَالْتُقُوّى ﴾ إلى قولِهِ تَعَالَى: ﴿ وَعَلَى الله فَلْيَتُو كُلِ الْمُوْمِئُونَ ﴾ [المجادلة : ١٠-٩] وقوله : ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نَاجَيْتُمُ الرَّسُولَ فَقَدِّمُوا بَيْنَ يَدَيْ نَجُواكُمْ صَدَقَةً الرَّسُولَ فَقَدِّمُوا بَيْنَ يَدَيْ نَجُواكُمْ صَدَقَةً ذَلِكَ خَيْرٌ لَكُمْ وَأَطْهَرُ فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا فَإِنْ الله غَفُورٌ رَحِيمٌ - إِلَى قَوْلِهِ - وَالله خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴾ [المجادلة : ١٢، ١٣].

(۱۲۸۷) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کہ ہم سے سفیان اوری نے بیان کیا کہ مجھے عباد بن اوری نے بیان کیا کہ مجھے عباد بن متیم نے جردی ان سے ان کے پچانے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ ما کہ مسجد میں چت لیٹے دیکھا آپ ایک پاؤں دو سرے پر رکھے ہوئے تھے۔

باب کسی جگه صرف تین آدمی ہوں تواکیک کواکیلا چھوڑ کر دو آدمی سرگوشی نه کریں

اور الله پاک نے (سورہ قد سمع الله: ٩ ' ١٠ ميس) فرمايا مسلمانو! جب تم سرگوشي نه كياكرو بلكه سرگوشي نه كياكرو بلكه نيكى اور پهيزگارى پر ---- آخر آيت و على الله فليتو كل المومنون سك

اور الله نے اس سورت میں مزید فرمایا مسلمانو! جب تم پیغمبر سے سرگوشی کروتواس سے پہلے کچھ صدقہ نکالا کرویہ تمہارے حق میں بہتر اور پاکیزہ ہے اگر تم کو خیرات کرنے کے لئے کچھ نہ ملے تو خیراللہ بخشنے واللہ میان ہے۔ آخر آیت واللہ حبیر بما تعملون تک۔ (سورة المجادلہ ۱۳٬۱۳)

آ یہ ہے اس بعد کی آیت سے منوخ ہو گئ کہتے ہیں کہ اس پر اولین عمل کرنے والے صرف حضرت علی بناتھ تھے انہوں نے المین عمل کرنے والے صرف حضرت علی بناتھ تھے انہوں نے المین عمل کے معاقد کیا اور ان دونوں آیتوں کے لانے سے امام بخاری کی غرض میں ہے کہ کانا چھوی درست ہے وہ بھی اس شرط کے ساتھ کہ گناہ اور ظلم کی بات کے لئے نہ ہو۔

٦٢٨٨ حدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف،
 أُخْبَرَنَا مَالِكٌ ح وَحَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ،
 حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ نَافِع، عَنْ عَبْدِ الله
 رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله الله الله

(۱۲۸۸) ہم سے عبداللہ بن بوسف نے بیان کیا کما ہم کو امام مالک نے خبر دی (دو سری سند) حضرت امام بخاری نے کما کہ ہم سے اساعیل بن ابی اولیں نے بیان کیا کما کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا 'ان سے نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بڑا تھ نے کہ رسول کیا' ان سے نافع نے اور ان سے حضرت عبداللہ بڑا تھ نے کہ رسول

((إِذَا كَانُوا ثَلاَثَةً فَلاَ يَتَنَاجَى اثْنَان دُونَ القالثي).

کروو آپس میں کانا پھوسی نہ کریں۔ رر بیں ۵۰ پون سریں۔ آپیسے دو سری روایت کی محبت میں بیٹھے تو وہ امانت کی باتیں اپنے دل میں رکھے اور افشاء نہ کرے کہ ان سے اس بھائی کو کیٹیسے کے ہو۔

٤٦ - باب جفظ السرِّ

٦٧٨٩- حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ صَبَّاح، أُخْبَرُ تُهَا بِهِ.

حَدَّثَنَا مُفْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ: سَمِفْتُ أبي قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ: أَسَرُ إِلَى النَّبِي ﴿ سِرًا فَمَا أَخْبَرْتُ بِهِ أَحَدًا بَعْدَهُ، وَلَقَدْ سَأَلْتَنِي أُمُّ سُلَيْمٍ فَمَا

٧٤ – باب إذَا كَانُوا أَكْثَرَ مِنْ ثَلاَثَةٍ فَلاَ بَأْسَ بِالْمُسَارَةِ وَالْمُنَاجَاةِ

٩٢٩٠ حَدَّثُنَا عُثْمَانُ، حَدَّثُنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ عَبْدِ الله رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلُّمَ: ((إِذَا كُنْتُمْ ثَلَاثَةً فَلاَ يَتَنَاجَى رَجُلاَنِ دُونَ الآخَرِ، حَتَّى تَحْتَلِطُوا بِالنَّاسِ أَجْلَ أَنْ يُحْزِنَهُ)).

٦٢٩١ حدَّثناً عَبْدَانْ، عَنْ أَبِي حَمْزَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ شَقِيقٍ، عَنْ عَبْدِ الله قَالَ: قَسَمَ النَّبِيُّ ﴿ يَوْمًا قِسْمَةً فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ: إِنَّ هَلِهِ لَقِسْمَةٌ مَا

باب راز جھیانا

(١٢٨٩) م سے عبداللہ بن صباح نے بیان کیا کما ہم سے معتمر بن سلیمان نے بیان کیا' کما کہ میں نے اینے والدے ساکہ میں نے حضرت انس بن مالك والله على سناكه رسول الله مالية في في سع ایک راز کی بات کی تھی اور میں نے وہ راز کسی کو نہیں بتایا (ان کی والدہ) حضرت ام سلیم رہی ہی اے بھی مجھ سے اس کے متعلق بوچھا کیکن میں نے انہیں بھی نہیں بتایا۔

واری کی روایت میں یول ہے کہ آخضرت سال اللہ اللہ علی کام کے لئے جمیع اتھا جس کی وجہ سے میں اپنی والدہ کے ایک کام یاس وریس پنچا۔ والدہ نے تاخیر کی وجہ یو چھی میں نے کما کہ وہ آخضرت سی اللہ کے راز کی ایک بات ہے چر حضرت والدہ نے بھی میں فرمایا کہ آتخضرت سان کیا ہے راز کی بات کسی کے سامنے ظاہر نہ کیجئو گراس میں وہی راز مراد ہے جس کے ظاہر ہونے سے ایک مسلمان بھائی کو نقصان کا خوف ہو۔

باب جب تین سے زیادہ آدمی ہوں تو کانا پھوسی کرنے میں کوئی حرج نہیں ہے

(۱۲۹۰) ہم سے عثان بن انی شیب نے بیان کیا کما ہم سے جریر بن عبدالحميد نے بيان كيا'ان سے منصور بن معتمرنے'ان سے ابوواكل نے اور ان سے حضرت عبدالله بن مسعود رہاللہ نے بیان کیا کہ نبی کریم سائیم نے فرمایا جب تم تین آدمی ہو تو تیرے ساتھی کو چھوڑ کرتم آپس میں کانا پھونی نہ کیا کرو۔ اس لئے لوگوں کو رنج ہو گاالبتہ اگر دوسرے آدمی بھی ہوں تومضا كقد نہيں۔

(١٢٩١) جم سے عبدان نے بیان کیا'ان سے ابو حمزہ محدین میمون نے' ان سے اعمش نے 'ان سے شقق نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود انسار کے ایک مخص نے کما کہ یہ ایس تقتیم ہے جس سے اللہ کی **(612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612) (612**

أُريدَ بِهَا وَجْهُ الله قُلْتُ: أَمَا وَالله لآتِيَنَّ النُّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَيْتُهُ وَهُوَ فِي مَلاً فَسَارَرْتُهُ فَفَضِبَ، حَتَّى احْمَرُ وَجْهُهُ ثُمَّ قَالَ : ((رَحْمَةُ الله عَلَى مُوسَى أُوذِيَ بِأَكْثَرَ مِنْ هَذَا فَصَبَرَ)).

-المراجع الله عام الله عام الله بن مسعود بنالله على على على الله على عند عبدالله بن مسعود بنالله في اس وقت منتخصرت اللهام سے سرگوشی کی جب دو سرے کی لوگ موجود تھے۔ یہ گتاخ منافق تھا جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے۔ کہتے ہیں کہ حضرت موی طالق کو بہت تکلیفیں دی گئیں قارون نے ایک فاحشہ عورت کو بھڑکا کر آپ پر زناکی تہمت لگائی، بی اسرائیل نے آپ کو فتق کا عارضہ بتلایا کسی نے کما کہ آپ نے اپنے بھائی ہارون کو مار ڈالا۔ ان الزامات پر حضرت موی طابقہ نے صبر کمیا اللہ ان پر

بهت بهت سلام پیش فرمائے۔ آمین۔

٤٨ – باب طُول النَّجْوَى ﴿ وَإِذْ هُمْ نَجُوك ﴾ [الأسراء: ٤٧] مَصْدَرٌ مِنْ نَاجَيْتُ فَوَصَفَهُمْ بِهَا وَالْمَعْنَى يَتْنَاجَوْنَ.

٣٩٢ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّار، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَبْدُ الْعَزِيزِ، عَنْ أَنَسِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: أَقِيمَتِ الصَّلاَةُ وَرَجُلٌ يُنَاجِي رَسُولَ الله فَمَا زَالَ يُنَاجِيهِ حَتَّى نَامَ أَصْحَابُهُ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى. [راجع: ٦٤٢]

٤٩ - باب لا تُترَك النَّار في الْبَيتُ عند النوم

کیونکہ اس سے بعض دفعہ گھر میں آگ لگ کر نقصان عظیم ہو جاتا ہے۔

٣ ٣ ٣ - حدَّثْنَا أَبُو نُعَيْمٍ، قَالَ حَدَّثْنَا ابْنُ عُيَيْنَةً، عَنِ الزُّهْرِيُّ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((لاَ تَشْرُكُوا النَّارَ فِي

خوشنودی مقصودنه تقی میں نے کماکہ ہاں! الله کی قتم میں حضور اکرم ما الله من من من جاول كاله چنانچه ميل كيا آخضرت ما الله اس وقت مجلس میں بیٹے ہوئے تھ میں نے آخضرت ملٹالیا کے کان میں چیکے ے یہ بات کی تو آپ غصہ ہو گئے اور آپ کاچرہ سرخ ہوگیا چرآپ نے فرمایا کہ موی علائل پر اللہ کی رحمت ہو انہیں اس سے بھی زیادہ تكليف بينچائي كئ ليكن انهول نے صبركيا (پس ميس بھي صبر كرول گا)

باب دریتک سرگوشی کرنا

سورهٔ بنی اسرائیل میں فرمایا که "واذ هم نجوی تو نجوی تاجیت کا مصدر ہے لینی وہ لوگ سرگوشی کر رہے ہیں یمال بیہ ان لوگوں کی صفت واقع ہو رہاہے۔

(١٢٩٢) م سے محمد بن بشار نے بیان کیا اکما ہم سے محمد بن جعفر نے بیان کیا' ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے عبدالعزیز بن مہیب اور ان سے حضرت انس روالتہ نے بیان کیا کہ نماز کی تکبیر کی گئی اور ایک صحابی رسول اللہ ساتھیا سے سرگوشی کرتے رہے' پھر وہ دیر تک مرگوشی کرتے رہے یمال تک کہ آپ کے صحابہ سونے لگے اس کے بعد آپ اٹھے اور نماز پڑھائی۔

باب سوتے وقت گھر میں آگ نہ رہنے دی جائے (نہ چراغ روشٰ کیاجائے)

(١٢٩٣) م س ابوقعم نے بيان كيا كما مم سے سفيان بن عييد نے بیان کیا' ان سے زہری نے' ان سے سالم نے' ان سے ان کے والد نے اور ان سے نی کریم ملی کیا نے فرمایا جب سونے لگو تو گھر میں آگ

بُيُوتِكُمْ حِينَ تَنَامُونَ).

٣٩٤- حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلاَء، قَالَ فَإِذَا نِمْتُمْ فَأَطْفِتُوهَا عَنْكُمْ)).

أَهْلَ الْبَيْتِ)). [راجع: ٣٢٨٠]

حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً، عَنْ بُرَيْدِ بْن عَبْدِ الله، عَنْ أَبِي بُرْدَةً، عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: احْتَرَقَ بَيْتٌ بِالْمَدِينَةِ عَلَى أَهْلِهِ مِنَ اللَّيْلِ، فَحُدَّثَ بِشَأْنِهِمُ النَّبِيُّ اللَّهِ قَالَ: ((إِنَّ هَذِهِ النَّارَ إِنَّمَا هِيَ عَدُوٌّ لَكُمْ،

٩٢٩٥ حدَّثنا قُتَيْبَةُ، قَالَ حَدَّثنا حَمَّادٌ، عَنْ كَثِيرٍ، عَنْ عَطَاء، عَنْ جَابِر بْن عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((خَمِّرُوا الآنِيَةَ وَأَجيفُوا الأَبْوَابَ، وَأَطْفِئُوا الْمَصَابِيحَ، فَإِنَّ الْفُوَيْسِقَةَ رُبُّمَا جَرُّتِ الْفَتِيلَةَ فَأَحْرَقَتْ

 ٥ – باب إغْلاَق الأَبْوَابِ باللَّيْل ٦٢٩٦ حدَّثَنا حَسَّانُ بْنُ أَبِي عَبَّادٍ، حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، عَنْ عَطَاء، عَنْ جَابِر قَالَ : قَالَ رَسُولُ الله على: ﴿ (أَطْفِئُوا الْمُصَابِيحَ بِاللَّيْلِ إِذَا رَقَدْتُمْ، وَأَغْلِقُوا الْأَبْوَابَ وَأُوكِتُوا الأَسْقِيَةَ، وَخَمَّرُوا الطُّعَامَ وَالشُّرَابَ)) قَالَ هَمَّامٌ، وَأَحْسِبُهُ ((وَلَوْ بِعُودٍ)). [راجع: ٣٢٨٠]

١ ٥- باب الْجِتَانِ بَعْدَ الْكِبَرِ وَ نَتْفِ لإبط

نه چھو ڑو۔

(١٢٩٣) بم سے محد بن علاء نے بیان کیا' انہوں نے کما ہم سے ابواسامہ نے بیان کیا' انہوں نے کما ہم سے برید بن عبداللہ نے بیان کیا' ان سے ابوبردہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ مدینہ منورہ میں ایک گھررات کے وقت جل گیا۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے اس کے متعلق کما گیاتو آپ نے فرمایا کہ آگ تمهاری دشمن ہے اس لئے جب سونے لگو تواسے بجهاديا كروبه

(1190) مے قتیہ بن سعید نے بیان کیا انہوں نے کمام سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے کثیر بن شنطیر نے بیان کیا' ان سے عطاء بن الى رباح نے بيان كيا' ان سے حضرت جابر بن عبدالله رضى الله عنمانے بیان کیا کہ رسول الله صلی الله علیه وسلم نے فرمایا (سوتے وقت) برتن ڈھک لیا کروورنہ دروازے بند کرلیا کرواور چراغ بجھالیا کرو کیونکہ یہ چوہابعض او قات چراغ کی بتی تھینچ لیتا ہے اور گھروالوں

یہ معاشرتی زندگی کے ایسے پہلو ہیں جن پر عدم توجی کے سبب بعض وفعہ ایسے لوگ سخت ترین تکلیف کے شکار ہو جاتے ہیں قربان جائے اس پیارے رسول پر جنہوں نے زندگی کے ہر کوشہ کے لئے ہم کو بمترین ہدایات پیش فرمانی ہیں (اللہ اللہ)

باب رات کے وقت دروازے بند کرنا

(١٢٩٢) ہم سے حسان بن ابی عباد نے بیان کیا 'انہوں نے کماہم سے جام بن کیلی نے بیان کیا' ان سے عطاء بن ابی رباح نے اور ان سے حضرت جابر رضی الله عنه نے بیان کیا که رسول الله طافیا نے فرمایا جب رات میں سونے لگو تو چراغ بجمادیا کرواور دروازے بند کرلیا کرو اور مشكير ول كامنه باندھ ديا كروادر كھانے پينے كى چيزيں ڈھك ديا كرو- حماد نے كماكه ميرا خيال ہے كه يه بھى فرماياكه "اگرچه ايك لکڑی سے ہی ہو"

باب بوڑھاہونے یر ختنہ کرنااور بغل کے بال نوچنا

المحدیث کے نزویک ختنہ کرنا واجب ہے۔ حضرت امام بخاری کے ترجمہ باب سے بھی وجوب نکاتا ہے کیونکہ بڑا ہونے کے المست العد بھی ختنہ کرانا انہوں نے لازم رکھا ہے۔ اس باب کی مناسبت کتاب الاستیذان سے مشکل ہے کرمانی نے کما کہ مناسبت یہ ہے کہ ختنے کی تقریب میں لوگ جمع ہوتے ہیں تو استیذان کی ضرورت پڑتی ہے اس لئے اسے کتاب الاستیذان میں لائے۔ فافھم ولا تکن من القاصوین۔

9774- حدَّتَنَا يَحْيَى بْنُ قَزَعَةَ، حَدَّتَنَا الْرَاهِيمُ بْنُ سَعْلِهِ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ عَنِ النّبِيِّ فَقَالَ: ((الْفِطْرَةُ لَا عَنْهُ عَنِ النّبِيِّ فَقَالَ: ((الْفِطْرَةُ خَمْسٌ: الْخِتَانُ، وَالإسْتِحْدَادُ، وَنَتْفُ الإِبْطِ وَقَص الشّارِب، وَتَقْلِيمُ الأَظْفَارِ)).

(۱۲۹۷) ہم سے یکیٰ بن قزعہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا' ان سے سعید ابراہیم بن سعد نے بیان کیا' ان سے سعید بن مسیب نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا پانچ چیزیں فطرت سے ہیں۔ ختنہ کرنا' ذیر ناف کے بال بنانا' بغل کے بال صاف کرنا' مونچھ چھوٹی کرانا اور ناخن کائنا۔

[راجع: ٥٨٨٩]

بعض روایات میں داڑھی بڑھانے کا بھی ذکر ہے یہ جملہ امور سنن ابراہی ہیں جن کی پابندی ان کے آل کے لئے ضروری ہے۔ الله پاک ہر مسلمان کو ان پر عمل کی توفیق بخشے کہ وہ صبح ترین فرزندان ملت ابراہی ثابت ہوں۔ اس حدیث سے باب کا مطلب یوں نکا کہ آپ نے ختنہ کو پیدائش سنت فرمایا اور عمر کی کوئی قید نہیں لگائی تو معلوم ہوا کہ بڑی عمر میں بھی ختنہ ہے۔

7 ٢٩٩ حدثُنا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ،
أَخْبَرَنَا عَبَّادُ بْنُ مُوسَى، حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ
جَعْفَرٍ، عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ
سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ: سُئِلَ ابْنُ عَبَّاسٍ ابِثْلُ
مَنْ أَنْتَ حِينَ قُبِضَ النَّبِيُ اللَّهِ؟ قَالَ أَنَا
مَنْ أَنْتَ حِينَ قُبِضَ النَّبِيُ اللَّهِ؟ قَالَ أَنَا
يَوْمَئِدٍ مُخْتُولٌ، قَالَ: وَكَانُوا لاَ يَخْتُونُ

(۱۲۹۸) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم کو شعیب بن ابی حزہ نے خبر دی' انہوں نے کہا ہم سے ابوالزناد نے بیان کیا' ان سے اعرج نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑا تھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اس (۸۰) سال کی عمر میں ختنہ کرایا اور آپ نے قدوم (تخفیف کے ساتھ) (کلماڑے) سے ختنہ کیا۔ ہم سے قتیبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے مغیرہ نے بیان کیا اور ان سے ابوالزناد نے ہالقد وم (تشدید کے ساتھ بیان کیا)

(۱۲۹۹) ہم سے محمد بن عبد الرحيم نے بيان كيا كما ہم كو عباد بن موى في خردى كما ہم سے اساعيل بن جعفر نے بيان كيا كما ہم سے اسرائيل نے ان سے سعيد بن جبير نے كه حضرت ابن عباس بي الله اس اللہ اللہ جب ني كريم مل الله الله كوفات موئى تو آپ كى عمركيا تقى ؟ كماكہ ان دنوں ميرا فتنہ ہو چكا تھا اور عرب لوگوں كى عادت تھى جب تك لڑكا جوانى كے قريب نہ ہو تا اس كافتنہ لوگوں كى عادت تھى جب تك لڑكا جوانى كے قريب نہ ہو تا اس كافتنہ

نه کرتے تھے۔

الرَّجُلَ حَتَّى يُدْرِكَ.[طرفه في: ٦٣٠٠]. • ٦٣٠ وقال ابْنُ إِدْرِيسَ: عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قُبِضَ النَّبِيُّ ﷺ وَأَنَا خَتِينَّ.

[راجع: ٦٢٩٩]

٧ ٥ – باب كُلُّ لَهْوِ بَاطِلٌ إِذَا شَغَلَهُ عَنْ طَاعَةِ الله

عَنْ سَبِيلِ الله ﴾ [لقمان ٦].

وَمَنْ قَالَ لِصَاحِبه: تَعَالَ أَقَامِرْكَ وَقَوْلُهُ تَعَالَى: ﴿ وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَشْتَرِي لَهُوَ الْحَدِيثِ لِيُضِلُّ

تر بر مرفی اللہ بن مسعود را اللہ نے کہا کہ قتم اس پروردگار کی جس کے سوا کوئی سیا معبود نہیں۔ اس سے گانا مراد ہ سیسی میں این عباس اور حضرت جابر اور حضرت عکرمہ اور حضرت سعید بن جبیر رہی آتی ہے بھی ایا ہی منقول ہے حضرت امام حسن بعری را اللہ نے کہا کہ یہ آیت غنا اور مزامیر کی ذمت میں نازل ہوئی ہے۔

> ٦٣٠١– حدَّثَنَا يَخْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((مَنْ حَلَفَ مِنْكُمْ فَقَالَ فِي خَلِفِهِ: باللات وَالْعُزَّى فَلْيَقُلْ : لاَ إِلَهَ إِلاَّ اللهُ، وَمَنْ قَالَ لِصَاحِبِهِ : تَعَالَ أَقَامِرْكَ فَلْيَتَصَدُّقْ)).

(۱۰۰۱) ہم سے کی بن بمیرنے بیان کیا کماہم سے لیث بن سعدنے بیان کیا' ان سے عقیل نے' ان سے ابن شاب نے بیان کیا' کما کہ مجھے حمید بن عبدالرحمٰن نے بیان کیااور ان سے حضرت ابو ہر رہ وہ اللہٰ کھائی اور کما کہ "لات و عزیٰ کی قتم ' تو پھروہ لا الله الله کے اور جس نے اپنے ساتھی ہے کہا کہ آؤ جوا تھیلیں تو اسے صدقہ کردینا

تنظیم الله اردید بید جوا کھلنے کے لئے استعال کرنا حرام ہے۔ جولوگ بیرو مرشد کی قتم کھاتے ہیں وہ بھی اس حدیث کے مصداق بیں قتم کھانا صرف اللہ کے نام سے ہو غیر اللہ کے نام کی قتم کھانا شرک ہے من حلف بغیر الله فقد اشرک اس باب کی مناسبت کتاب الاستیذان سے مشکل ہے ای طرح مدیث کی مناسبت ترجمہ باب سے۔ بعض نے پہلے امرکی توجیہ یہ کی ہے کہ جواکھیلنے کے لئے جو بلائے اس کو گھر آنے کی اجازت نہ رہی چاہئے اور دوسرے کی توجیہ یہ کی ہے کہ لات اور عزیٰ کی قتم کھانا بھی کھوالحدیث میں داخل ہے جو حرام ہے۔

> ٥٣- باب مَا جَاءَ فِي الْبِنَاء قَالَ أَبُو هُرَيْوَةً : عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: ((مِنَّ

باب عمارت بنانا كيساب حضرت ابو ہریرہ والحد نے نبی کریم النا الم سے روایت کیا کہ قیامت کی

(۱۹۳۰) اور عبدالله ابن ادريس بن يزيد نے اپنے والد سے بيان كيا ، ان سے ابواسحاق نے 'اس سے سعید بن جبیر نے اور ان سے حضرت ابن عباس وي الله الحد حب في كريم الله يلم كي وفات موكى تو ميرا ختنه ہوچکا تھا۔ باب آدمی جس کام میں مصروف ہو کراللہ کی عبادت سے

غافل ہوجائے وہ لھومیں داخل اور باطل ہے اورجس نے اپنے ساتھی ہے کہا کہ آؤ جوا تھیلیں اس کاکیا تھم ہے اور الله تعالی نے سور ہ لقمان میں فرمایا بعض لوگ ایسے ہیں جو الله کی راہ سے بمکادینے کے لئے کھیل کود کی باتیں بول لیتے ہیں۔

أَشْرَاطِ السَّاعَةِ إِذَا تَطَاوَلَ رِعَاءٌ الْبَهْمِ فِي الْبُهْمِ فِي الْبُنْيَان)).

نشانیوں میں سے بیہ بھی ہے کہ مولیثی چرانے والے لوگ کو ٹھیوں میں اکڑنے لگیں گے بعنی بلند کو ٹھیاں بنوا کر فخر کرنے لگیں گے۔

اس مدیث کو لا کر امام بخاری نے یہ اشارہ کیا کہ بہت کبی او پی عمارتیں بنوانا کروہ ہے اور اس باب میں ایک مرت کی سات ہاتھ سے ذیادہ اپنی عمارت او پی کرتا ہے تو اس کو این ابی الدنیا نے نکالا کہ جب آدی سات ہاتھ سے ذیادہ اپنی عمارت او پی کرتا ہے تو اس کو یوں پکارتے ہیں او فاس تو کمال جاتا ہے گراس مدیث کی سند ضعیف ہے دو سرے موقوف ہے۔ خباب کی صحیح مدیث میں جے ترخی و فیرہ نے نکالا یوں ہے کہ آدی کو ہرایک خرچ کا ٹواب ملتا ہے گر عمارت کے خرچ کا ٹواب نمیں ملتا۔ طبرانی نے مجھم اوسط میں نکالا جب اللہ کسی بندے کے ساتھ برائی کرنا چاہتا ہے تو اس کا پیہ عمارت میں خرچ کراتا ہے مترجم (وحیدالزمال) کہتا ہے مراد وہی عمارت ہو فخر اور تکبر کے لئے بے ضرورت بنائی جاتی ہے جیسے اکٹر دنیا دار امیروں کی عادت ہے لیکن وہ عمارت دین کے کاموں کے لئے یا عام مسلمانوں کے فائد کے بنائی جائے 'مساجد' مدارس' سرائیں' بیٹیم خانے ان میں تو پھر ٹواب ہو گا بلکہ جب تک الی مقدس عمارت باتی رہے گی برابر ان بنانے والوں کو ثواب ماتا رہے گا۔

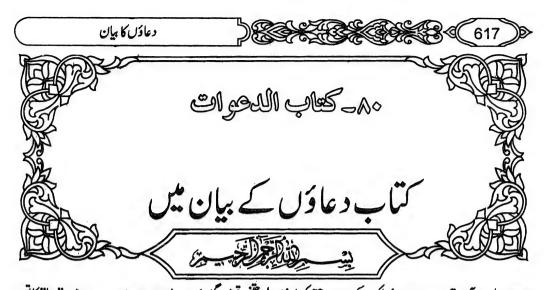
٢ - ٣٣ - حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا إِسْحَاقَ هُوَ ابْنُ سَعِيدٍ، عَنْ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: رَأَيْتُنِي مَعَ النّبِيِّ وَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: رَأَيْتُنِي مِنَ الْمَطَرِ، فَيُ بَيْتًا يُكِنّنِي مِنَ الْمَطَرِ، وَيُظِلّنِي مِنَ الْمَطَرِ، وَيُظِلّنِي مِنَ الشّمْسِ مَا أَعَانَنِي عَلَيْهِ أَحَدٌ مِنْ خَلْق الله.

٣٠٣٠ حداً ثناً عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله ، حَدْثَنَا سُفْيَانُ ، قَالَ عَمْرُو : قَالَ ابْنُ عُمَرَ: وَالله سُفْيَانُ ، قَالَ عَمْرُو : قَالَ ابْنُ عُمَرَ: وَالله مَا وَضَعْتُ لَبِنَةً عَلَى لَبِنَةٍ ، وَلاَ غَرَسْتُ نَحْلَةً مُنْذُ وَبِيضَ النَّبِيُّ فَقَ قَالَ سُفْيَانُ فَذَكَرُنُهُ لِبَعْضِ أَهْلِهِ، قَالَ: وَالله لَقَدْ بَنَى فَذَكَرُنُهُ لِبَعْضِ أَهْلِهِ، قَالَ: وَالله لَقَدْ بَنَى قَالَ سُفْيَانُ: قُلْتُ فَلَعَلَّهُ قَالَ: قَبْلَ أَنْ قَالَ شَغْيَانُ: قَلْتُ فَلَعَلَّهُ قَالَ: قَبْلَ أَنْ يَبْنِى.

(۱۰ ۱۳) ہم سے ابو تعیم نے بیان کیا 'کہا ہم سے اسحاق نے بیان کیاوہ سعید کے بیٹے ہیں 'ان سے سعید نے اور ان سے حضرت ابن عمر می اُنٹا کے نیان کیا کہ میں اپنے ہاتھوں سے نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم مٹھائے کے ذمانہ میں اپنے ہاتھوں سے ایک گھر بنایا تا کہ بارش سے حفاظت رہے اور دھوپ سے سامیہ حاصل ہو اللہ کی مخلوق میں سے کسی نے اس کام میں میری مدد نہیں کی۔ معلوم ہوا کہ ضرورت کے لائق گھر بنانا درست ہے۔

(۱۹۳۰) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کہا ہم سے ابوسفیان توری نے ان سے عمرو بن نشار نے اور ان سے ابن عمر فرات کے بعد نہ میں نے کوئی فرات کے بعد نہ میں نے کوئی این کیا کہ داللہ نبی کریم ماٹھ کے باغ لگایا۔ سفیان نے بیان کیا کہ دیث کی اینٹ کی اینٹ کی اینٹ کی اور نہ کوئی باغ لگایا۔ سفیان نے بیان کیا کہ جب میں نے اس کا ذکر ابن عمر فری اول کے بعض کھر انوں کے سامنے کیا تو انہوں نے کہا کہ اللہ کی قتم انہوں نے گھرینایا تھا۔ سفیان نے بیان کیا کہ میں نے کہا کہ اللہ کی قتم انہوں نے گھرینایا تھا۔ سفیان نے بیان کیا کہ میں نے کہا پھریہ بات ابن عمر فری اولیا نے گھرینا نے سے پہلے کی ہوگی۔

جہرے است مرجی مقان وری روایت کی پیش کردہ تطبیق بالکل مناسب ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر جی مقا کی یہ بات کمر بنانے سے پہلے است کی فرمودہ ہے بعد میں انہوں نے گھر بنایا جیسا کہ خود ان کے گھر والوں کا بیان ہے۔ ضرورت سے زیادہ مکان بنانا وبال جان ہے جسا کہ آج کل لوگوں نے عمارات مشیدہ بنا بناکر کھڑی کر دی ہیں۔ باغ لگانا افادہ کے لئے بہتر ہے۔



از آدم تا این دم خدائے پاک کے وجود برت کو مانے والی جتنی قریس گرری ہیں یا موجود ہیں ان سب ہی ہیں "دعا" کا تصور

و تخیل و تعال موجود ہے۔ موحد قوموں نے ہر قم کی نیک دعاؤں کا مرکز اللہ پاک رب العالمین کی ذات واحد کو قراد دیا

اور مشرکین اقوام نے اس میچ مرکز ہے ہے کر اپنے دیو تاؤں 'اولیاء ' پیروں ' شہیدوں ' قبروں ' بقوں کے ساتھ سے معالمہ شروع کر دیا۔

تاہم اس قم کے تمام لوگوں کا "دعا" کے تصور پر ایمان رہا ہے اور اب بھی موجود ہے۔ اسلام میں دعا کو بہت بری اہیت دی گئی ہے '
پنجیراسلام علیہ العملوة والسلام فراتے ہیں کہ المد عاء مع المعبادة لیمن عبوت کا اصلی مفتر دعاتی ہے۔ اس لئے اسلام میں جن جن کاموں

بیغیراسلام علیہ العملوة والسلام فراتے ہیں کہ المد عاء مع المعبادة لیمن عبوت کا اصلی مفتر دعاتی ہے۔ اس لئے اسلام میں جن جن کاموں

کو عبوت کا نام دیا گیا ہے ان سب کی بنیاد از اول تا آثر دعاؤں پر رکمی گئی ہے۔ نماز جو اسلام کاستون ہے اور جس کے اوا کئے بغیر کی

مسلمان کلمہ کو کو چارہ نہیں وہ از اول تا آثر دعاؤں کا ایک بھترین گل دستہ ہے۔ روزہ ج کا بھی کی حال ہے۔ زکوۃ ہیں بھی لینے والے

و دینے والے کے حق میں نیک دعا سکھلا کر بخالیا گیا ہے کہ اسلام کا اصل مدعا جملہ عبوات ہے دعا ہے چنانچہ فور آخضرت میا گئا و دینے ہیں۔ المدعاء هو المعبادة نم قرا و قال ربکم ادعونی استجب لکم (رواہ احجہ وغیرہ) لیمن دعا عباد ایک ایک رواہ اس نے کہ جو محض اللہ ہے دعا دواہ اس نے کی کروہ و مدا کے خاص تاکید فرمائی کہ محس کے اسلام کیا تھوں ہو ہے کہ جو محض اللہ ہے دعا دواہ اس نے کہ جو محض اللہ ہے دوائی کہ دوائی کا فرض ہے کہ جو محض اللہ ہے دوائی کہ دوائی کی دوائی کہ دو

(۱) دعا کرتے وقت سے سوچ لینا کمروری ہے کہ اس کا کھاتا چینا اس کالباس حلال مال سے ہے یا حرام سے۔ اگر رزق حلال و صدق مقال و لباس طیب مہیا نہیں ہے او دعا سے پہلے ان کو مہیا کرنے کی کوشش کرنی ضروری ہے۔

(۲) قبولیت دعا کے لئے یہ شرط بڑی اہم ہے کہ دعا کرتے وقت اللہ برحق پر یقین کامل ہو اور ساتھ ہی دل میں یہ عزم بالجزم ہوا کہ بھ وہ دعا کر رہاہے وہ ضرور قبول ہو گی۔ رد نہیں کی جائے گی۔

(۳) قبولیت دعا کے لئے وعا کے مضمون پر توجہ دینا بھی ضروری ہے اگر آپ قطع رحمی کے لئے ظلم و زیادتی کے لئے یا قانون قدرت کے بر عکس کوئی مطالبہ اللہ کے سامنے رکھ رہے ہیں تو ہرگزیہ گمان نہ کریں کہ اس قتم کی دعائیں بھی آپ کی قبول ہوں گ۔ (۳) دعا کرنے کے بعد فور آئی اس کی قبولیت آپ پر ظاہر ہو جائے 'ایسا تصور بھی صحیح نہیں ہے بہت می دعائیں فور آ اثر دکھاتی ہیں بت ی کافی در کے بعد اثر پذیر ہوتی ہیں۔ بت ی دعائیں بظاہر قبول نہیں ہوتیں گران کی برکات ہے ہم کسی آنے والی بدی آفت سے نج جاتے ہیں اور بہت ی دعائیں صرف آخرت کے لئے ذخیرہ بن کر رہ جاتی ہیں بسرحال دعابشرائط بالا کسی حال میں بھی بیکار نہیں جاتی۔

(۵) آتخفرت سے پھیلا کر صدق دل سے سائل (۵) آخفرت سے پھیلا کر صدق دل سے سائل بن کر دعا ماتکوں کو جھیلیوں کی طرف سے پھیلا کر صدق دل سے سائل بن کر دعا ماتکو۔ فرمایا۔ تمارا رب کریم بہت ہی حیادار ہے اس کو شرم آتی ہے کہ اپنے مخلص بندے کے ہاتھوں کو خالی ہاتھ واپس کر دے۔ آخر میں ہاتھوں کو چرے پر مل لین بھی آواب دعا سے ہے۔

(۱) پیٹے بیچے اپنے بھائی مسلمان کے لئے دعاکرنا قبولیت کے لحاظ سے فوری اثر رکھتا ہے مزید یہ کہ فرشتے ساتھ میں آئین کتے ہیں اور دعاکرنے والے کو دعا دیتے ہیں کہ خداتم کو بھی وہ چیزعطاکرے جوتم اپنے غائب بھائی کے لئے مانگ رہے ہو۔

(2) آنخضرت میں ایک کہ وہ اپنے قسم کے آدمیوں کی دعا ضرور قبول ہوتی ہے۔ مظلوم کی دعا ، حاتی کی دعاجب تک وہ واپس ہو ، عالم کی دعا میں ایک کیا کے دعائے خیرجو ہو ، عالم کی دعا یہ ایک کیلے دعائے خیرجو تحریب کی دعا یہ ایک کیلے دعائے خیرجو تحریب فری اثر رکھتی ہے۔

(۸) ایک دو سری روایت کی بنا پر تین دعائیں ضرور قبول ہوتی ہیں۔ والدین کا اپنی اولاد کے حق میں دعا کرنا اور مظلوم کی بعض روایت کی بنا پر روزہ دار کی دعا اور امام عادل کی دعا بھی فوری اثر دکھلاتی ہے۔ مظلوم کی دعا کے لئے آسانوں کے دروازے کھل جاتے ہیں اور بارگاہ احدیت سے آواز آتی ہے کہ مجھے کو قتم ہے اپنے جلال کی اور عزت کی میں ضرور تیری مدد کروں گا آگرچہ اس میں پچھے وقت کے۔

(۹) کشادگی ' ب فکری 'فارغ البالی کے او قات میں دعاؤں میں مشغول رہنا کمال ہے ورنہ شدائد و مصائب میں تو سب بی دعا کرنے لگ جاتے ہیں۔ اولاد کے حق میں بدوعا کرنے کی ممانعت ہے۔ اس طرح اپنے لئے یا اپنے مال کے لئے بددعا نہ کرنی چاہئے۔

(۱۰) دعاکرنے سے پہلے پھراپنے دل کا جائزہ لیجئے کہ اس میں سستی غفلت کا کوئی داغ دصبہ تو نہیں ہے۔ دعا وہی قبول ہوتی ہے جو دل کی مرائی سے صدق نیت سے حضور قلب ویقین کال کے ساتھ کی جائے۔

> الله تعالی نے فرمایا مجھے پکارو! میں تمہاری پکار قبول کروں گا

بلاشبہ جو لوگ میری عبادت سے تکبر کرتے ہیں وہ بہت جلد دوزخ میں ذلت کے ساتھ داخل ہوں گے۔ اس حدیث کابیان کہ ہرنی کی ایک دعا ضرور ہی قبول ہوتی ہے۔

باب قوله تعالى ﴿ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ - إِنَّ الَّذِينَ عَنْ عِبَادَتِي اللهِ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دَاخِرِينَ ﴾ [غافر: ٣٠]. وَلِكُلُّ نَبِيٌّ دَعْوَةٌ مُسْتَجَابَةٌ

اس آیت کو لا کر حضرت امام بخاری ملتی نے بید ثابت کیا کہ دعا بھی عبادت ہے اور اس باب بی ایک صرح حدیث وارد النہا سیستی اس آیت کو لا کر حضرت امام بخاری اور نسائی اور این ماجہ نے نکالا کہ دعا بھی عبادت ہے چر آپ نے بیر آیت پڑھی۔ ادعونی استجب لکم دو سری روایت میں یوں ہے کہ دعا ہی عبادت کا مغز ہے۔ پس اب جو کوئی اللہ کے سواکس دو سرے سے دلجا کرے تو وہ مشرک ہو گاکیونکہ اس نے غیراللہ کی عبادت کی اور یمی شرک ہے۔

٣٠٠٤ حدَّنَا إسْمَاعِيلُ، قَالَ: حَدَّنَنِي مَالِكٌ عَنْ أَبِي الزَّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي الزَّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةُ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهُ أَنَّ يَالَّ وَلَا عَرْقَ يَدْعُو بِهَا، وَأُرِيدُ أَنْ أَحْتَبِيءَ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لأُمَّتِي وَأُرِيدُ أَنْ أَحْتَبِيءَ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لأُمَّتِي فِي الآخِرَةِ)).[طرفه في: ٧٤٧٤].

آبى، عَنْ أَنَس عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ: ((كُلُّ الْبِي اللَّهِ قَالَ: ((كُلُّ نَبِي النَّبِي اللَّهِ قَالَ: ((لِكُلُّ نَبِي النَّبِي اللَّهُ قَالَ: ((لِكُلُّ نَبِي النَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

(۱۹۴۰) ہم سے اساعیل بن ابی اولیں نے بیان کیا کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا ان سے ابوالزناد نے ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ زوائی کہ رسول اللہ مائی کیا نے فرمایا ہر نمی کو ایک دعا حاصل ہوتی ہے (جو قبول کی جاتی ہے) اور میں چاہتا ہوں کہ میں اپنی دعا کو آخرت میں اپنی امت کی شفاعت کے لئے محفوظ رکھوں ۔

دعاؤل كابيان

(۵۰ سا۲) اور معتمر نے بیان کیا' انہوں نے اپنے والدسے سنا' انہوں نے حضرت انس بڑائی ہے کہ نبی کریم ساڑائی نے فرمایا ہر نبی نے کچھ چیزیں مانگیس یا فرمایا کہ ہر نبی کو ایک دعادی گئی جس چیزی اس نے دعا مانگی پھر اسے قبول کیا گیا لیکن میں نے اپنی دعا قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کے لئے محفوظ رکھی ہوئی ہے۔

آ قال ابن بطال فی هذا الحدیث بیان فضل نبینا صلی الله علیه وسلم. الن لینی اس حدیث میں ہمارے نی سی النہ کا النین کی نفیلت کا النین ہے جو آپ کو تمام رسولوں پر حاصل ہے کہ آپ نے اس مخصوص دعا کے لئے اپنی نفس پر ساری امت اور اپنی اللہ بیت کے لئے ایثار فرمایا۔ نووی نے کما کہ اس میں آپ کی طرف سے امت پر کمال شفقت کا اظہار ہے اس میں ان پر بھی دلیل ہے کہ اہل سنت میں سے جو محض توحید پر مرا وہ دوزخ میں ہمیشہ نہیں رہے گا اگرچہ وہ کبار پر اصرار کرتا ہوا مرجائے۔ (فتح الباری)

باب استغفار کے لئے افضل دعاکابیان

اور الله تعالی نے سورہ نوح میں فرمایا "اپنے رب سے بخش ماگو وہ بڑا بخشنے والا ہے تم ایسا کرو گے تو وہ آسان کے دہانے کھول دے گااور مال اور بیٹوں سے تم کو سرفراز کرے گااور باغ عطافرمائے گااور نہریں عمال اور بیٹوں سے تم کو سرفراز کرے گااور باغ عطافرمائے گااور نہریں عمالیت کرے گا۔" اور سورہ آل عمران میں فرمایا "بہشت ان لوگوں کے لئے تیار کی گئی ہے جن سے کوئی بے حیائی کاکام ہو جاتا ہے یا کوئی گناہوں کی بخشش گناہوں کی بخشش چاہتے ہیں اور اللہ کے سواکون ہے جو گناہوں کو بخشے اور وہ اپنی برے کاموں پر جان ہو جھ کر ہٹ دھری نہیں کرتے ہیں۔"
برے کاموں پر جان ہو جھ کر ہٹ دھری نہیں کرتے ہیں۔"

٧- باب أفضل الإستففار وقوله تعالى: ﴿ اسْتغفار وَقُولِهِ تَعَالَى: ﴿ اسْتغفرُوا رَبُّكُمْ إِنَّهُ كَانَ عَفَارًا. يُرْسِلُ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ مِدْرَارًا. وَيَمْدِدْكُمْ بِأَمْوَالُ وَيَبِينَ وَيَجْعَلْ لَكُمْ جَنَّاتٍ، وَيَجْعَلْ لَكُمْ أَنْهَارًا ﴾ [نوح: ١٠]. ﴿ وَالّذِينَ إِذَا فَعَلُوا فَاحِشَةً أَوْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ ذَكُرُوا الله فَاسْتغفرُوا لِلنُوبِهِمْ وَمَنْ يَغْفُولُ اللهُ وَلَمْ يُصِرُوا عَلَى مَا فَعَلُوا وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴾ [آل عمران: ١٣٥]. وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴾ [آل عمران: ١٣٥].

نے بیان کیا'کماہم سے حسین بن ذکوان معلم نے بیان کیا'کماہم سے عبداللہ بن بریدہ نے بیان کیا ان سے بشیر بن کعب عدوی نے کما کہ مجھ سے شداد بن اوس بناٹھ نے بیان کیا اور ان سے رسول اللہ التہ ہے کہ سیدالاستغفار۔ (مغفر نہ انگئے کے سب کلمات کا سردار) ہیہ ہے کہ یوں کی 'اے اللہ! تو میرا رب ہے' تیرے سواکوئی معبود نہیں۔ تو نے ہی مجھے پیدا کیا اور میں تیرا ہی بندہ ہوں میں اپنی طاقت کے مطابق تجھ سے کئے ہوئے عمد اور وعدہ پر قائم ہوں۔ ان بری حرکوں کے عذاب سے جو میں نے کی ہیں تیری پناہ مانگا ہوں جھ پر نعمتیں تیری بیناہ مانگا ہوں جھ پر نعمتیں تیری بیناہ مانگا ہوں جھ پر نعمتیں اور کوئی بھی گناہ نہیں معاف کرتا۔ آخضرت التہ بیا نے فرمایا کہ جس نے اس دعا کے الفاظ پر بھین رکھتے ہوئے دل سے ان کو کمہ لیا اور اس دن اس کا انقال ہو گیا شام ہونے سے پہلے تو ؤہ جنتی ہے اور جس نے اس دعا کے الفاظ پر بھین رکھتے ہوئے دراس میں ان کو پڑھ لیا اور نے اس دعا کے الفاظ پر بھین رکھتے ہوئے دراس میں ان کو پڑھ لیا اور نے اس دعا کے الفاظ پر بھین رکھتے ہوئے دراس میں ان کو پڑھ لیا اور نے اس دعا کے الفاظ پر بھین رکھتے ہوئے درات میں ان کو پڑھ لیا اور نے اس دعا کے الفاظ پر بھین رکھتے ہوئے درات میں ان کو پڑھ لیا اور نے اس دعا کے الفاظ پر بھین رکھتے ہوئے درات میں ان کو پڑھ لیا اور نے اس دعا کے الفاظ پر بھین رکھتے ہوئے درات میں ان کو پڑھ لیا اور نے اس دعا کے الفاظ پر بھین رکھتے ہوئے درات میں ان کو پڑھ لیا اور نے بھی کی دن اس کا مبھونے سے پہلے انتقال ہو گیاتو وہ جنتی ہے۔

باب دن اور رات نبی کریم ملتی ایم کاستغفار کرنا۔

٣- باب اسْتِغْفَارِ النَّبِيِّ ﷺ في الْتَيْوْم وَاللَّيْلَةِ

آ تخضرت سلامیم کا یہ استغفار اور توبہ کرنا اظہار عبودیت کے لئے تھا یا دنیا کی تعلیم کے لئے یا برطریق تواضع یا اس لئے کہ کی تیجی استغفار کرتے۔ سربارے مراد خاص عدد ہے ایکی ترقی درجات ہروقت ہوتی رہتی تو ہر مرتبہ اعلی پر پہنچ کر مرتبہ اولی سے استغفار کرتے۔ سربار سے مراد خاص عدد ہے یا بہت ہونا۔ عربوں کی عادت ہے جب کوئی چیز بہت بارکی جاتی ہے تو اس کو سربار کتے ہیں۔ امام مسلم کی روایت میں سوبار ندکور ہے۔ یا بہت ہونا۔ عربوں کی عادت ہے جب کوئی چیز بہت بارکی جاتی ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا' انہول نے کہا ہم کو شعیب

دی انہوں نے کما کہ حضرت ابو ہردیہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں
نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا انتخضرت ملی کے فرمایا کہ
اللہ کی قتم میں دن میں ستر مرتبہ ۔ سے زیادہ اللہ سے استغفار اور اس
سے توبہ کرتا ہوں۔

٤- باب التوبَّةِ

باب توبه كابيان

نے خبردی 'انہیں زہری نے کہا کہ مجھے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے خبر

قَالَ قَتَادَةُ : تُوبُوا إِلَى الله تَوْبَةَ نَصُوحًا : الصَّادِقَةُ النَّاصِحَةُ.

٣٠٨– حدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، حَدَّثَنَا أَبُو شِهَابٍ، عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ عُمَيْر، عَن الْحَارِثِ بْن سُوَيْدٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ مَسْفُودٍ حَدِيفَيْنِ أَحَدُهُمَا عَن النَّبِيُّ ﷺ وَالآخَرُ عَنْ نَفْسِهِ قَالَ: ((إنَّ الْمُؤْمِنَ يَرَى ذُنُوبَهُ كَأَنَّهُ قَاعِدٌ تَحْتَ جَبَل، يَخَافُ أَنْ يَقَعَ عَلَيْهِ، وَإِنَّ الْفَاجِرَ يَرِى ذُنُوبَهُ كَذُبَابٍ مَرٌّ عَلَى أَنْفِهِ)) فَقَالَ: بهِ هَكَذَا قَالَ أَبُو شِهَابٍ بِيَدِهِ فَوْقَ أَنْفِهِ ثُمُّ قَالَ : ((للهُ أَفْرَحُ بِتَوْبَةِ عَبْدِهِ مِنْ رَجُلِ نَزَلَ مُنْزِلاً وَبِهِ مَهْلَكَةً، وَمَعَهُ رَاحِلْتُهُ عَلَيْهَا طَعَامُهُ وَشَرَابُهُ فَوَضَعَ رَأْسَهُ فَنَامَ نَوْمَةً فَاسْتَيْقَظَ وَقَدْ ذَهَبَتْ رَاحِلْتُهُ حَتَّى اشْتَدُّ عَلَيْهِ الْحَرُّ وَالْعَطَشُ، أَوْ مَا شَاءَ ا لله، قَالَ: أَرْجِعُ إِلَى مَكَانِي فَرَجَعَ فَنَامَ نَوْمَةً ثُمُّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَإِذَا رَاحِلْتُهُ عِنْدَهُ)). تَابَعَهُ أَبُو عَوَانَةَ وَجَرِيرٌ عَنِ الأَعْمَشِ، وَقَالَ أَبُو أَسَامَةً: حَدَّثَنَا الأَعْمَشِ، حَدَّثَنَا عُمَارَةُ قَالَ: سَمِعْتُ الْحَارِثُ بْنَ سُوَيْدٍ وَقَالَ شَعْبَةُ : وَأَبُو مُسْلِمٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّيْمِيِّ، عَنِ الْحَارِثِ بْنِ سُوَيْدٍ وَقَالَ أَبُو مُعَاوِيَةً : حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ، عَنْ عُمَارَةً، عَنِ الأَسْوَدِ، عَنْ عَبْدِ الله، وَعَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّيْمِيِّ، عَنِ الْحَارِثِ بْن سُوَيْدِ عَنْ عَبْدِ الله.

حضرت قنّادہ نے کہا کہ " توبواالی اللہ توبة نصوحًا" سورہ تحریم میں نصوح سے سی اور اخلاص کے ساتھ توبہ کرنا مراد ہے۔

(٨٠٠١) مم سے احمد بن يونس نے بيان كيا كما مم سے ابوشاب نے ان سے اعمش نے ان سے عمارہ بن عمیرنے ان سے حارث بن سوید اور ان سے عبداللہ بن مسعود رفائد نے دو احادیث (بیان كيس) ايك نى كريم النيال سے اور دوسرى خود ائى طرف سے كماك مومن اپنے گناہوں کو ایبا محسوس کرتا ہے جیسے وہ کسی بہاڑ کے نیجے بیٹاہے اور ڈرتاہے کہ کمیں وہ اس کے اوپر نہ گر جائے اور بد کار این گناہوں کو کھی کی طرح بلکا سجھتا ہے کہ وہ اس کے ناک کے پاس سے گزری اور اس نے اپنے ہاتھ سے بوں اس کی طرف اشارہ کیا۔ ابوشاب نے ناک پر اپنے ہاتھ کے اشارہ سے اس کی کیفیت بتائی پر انہوں نے رسول الله ملت الله علی بد حدیث بیان کی۔ الله تعالی اپ بندہ کی توبہ سے اس مخص سے بھی زیادہ خوش ہو تاہے جس نے کسی پرخطر جگہ پڑاؤ کیا ہو اس کے ساتھ اس کی سواری بھی ہو اور اس پر کھانے پینے کی چیزیں موجود ہوں۔ وہ مررکھ کر سو گیا ہو اور جب بیدار مواموتواس کی سواری غائب رہی مو۔ آخر بھوک و پیاس یا جو کچھ اللہ نے چاہا اسے سخت لگ جائے وہ اپنے دل میں سوسے کہ مجه اب گرواپس چلا جانا چاہے اور جب وہ واپس موا اور پھرسوگيا لیکن اس نیند سے جو سراٹھایا تو اس کی سواری وہاں کھانا پینا گئے ہوئے سامنے کھڑی ہے تو خیال کرواس کو کس قدر خوشی ہوگی۔ ابوشماب کے ساتھ اس حدیث کو ابوعوانہ ادر جریر نے بھی اعمش سے روایت کیا۔ اور شعبہ اور ابومسلم رعبیدانند بن معیدانے اس کو اعمش سے روایت کیا' انہوں نے ابراہم تھی سے' انہوں نے حارث بن سوید سے ادر ابومعاویہ نے بور کر ہم سے اعمش نے بیان کیا' انہوں نے عمارہ سے انہوں نے اسود بن بزید سے 'انہول نے عبداللہ بن مسعود و اور ہم سے اعمل نے بیان کیا انہوں نے ابراہیم تنی ہے ' انہوں نے حارث بن سوید سے 'انہوں نے عبداللہ بن مسعود باللہ

٩ - ٩٣ - حدَّثَنَا إِسْحَاقَ، أَخْبَرَنَا حَبَّانَ، حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكِ عَنِ النَّبِيِّ صَلِّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ح. وَحَدَّثَنَا هَدْبَةُ، حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَنْهُ قَالَ: ((ألله أَفْرَتُ بِتَوْبَةٍ عَبْدِهِ مِنْ أَحَدِكُمْ سَقَطَ عَلَى بَعِيرِهِ وَقَدْ أَضَلَهُ فِي أَرْضِ فَلاَقٍ)).

(۱۹۰ ۱۹۳) ہم سے اسحاق بن منصور نے بیان کیا کہا ہم کو حبان بن ہلال نے خبردی کہا ہم سے ہمام بن کیلی نے بیان کیا کہا ہم سے قادہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت انس بن مالک بڑا تھ نے بیان کیا اور ان سے حضرت انس بن مالک بڑا تھ نے بیان کیا اور ان ہم سے نبی کریم ما تھ نے نہا کہ ہم سے ہم نے بیان کیا کہا ہم سے قادہ نے بیان کیا کہا ہم سے قادہ نے بیان کیا ان سے حضرت انس بن مالک بڑا تھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ما تھ فرمایا۔ اللہ تعالی اپنے بندے کی توبہ سے تم میں سے اس ما تھ نے بیان کیا کہ ومالی کہا ہو تھا۔ اللہ تعالی اپنے بندے کی توبہ سے تم میں سے اس مخص سے بھی زیادہ خوش ہو تا ہے جس کا اونٹ مایوس کے بعد اچانک اسے مل گیا ہو حالا نکہ وہ ایک چیل میدان میں گم ہوا تھا۔

معلوم یہ ہوا کہ توبہ کرنے سے رحمت خداوندی کے خزانوں کے دہانے کھل جاتے ہیں توبہ کرنے والے کے سب گناہوں کو نیکیوں سے بدل موا جاتا ہے۔ خواہ اس نے جوا کھیل کر برائیاں جمع کی ہوں یا شراب و کہاب میں گناہوں کو اکٹھا کیا ہو یا چوری' بے ایمانی' یا ظلم و ستم یا جھوٹ و فریب میں گناہ کھائے ہوں وہ سب توبہ کرنے سے نیکیوں میں بدل جائیں گے اور خدا اس مختص سے خوش ہو جائے گا۔

الشق الأيمن الشق الأيمن الشق الأيمن

آئی ہے مرکز اس باب اور حدیث ذیل کی مناسبت بعض نے یہ بنائی ہے کہ فجر کی سنتیں پڑھ کر دائیں کروٹ پر لیٹ جانا بھی مثل آیک کی سنتیں پڑھ کر دائیں کروٹ پر لیٹ جانا بھی مثل آیک کی امام ابن حزم نے اس کو واجب کما ہے۔ حافظ نے کما اس باب کو لا کر امام بخاری نے ان وعاؤں کی تمہید کی جو سوتے وقت پڑھی جاتی ہیں اور جن کو آھے چل کربیان کیا ہے۔

٩٣١٠ حدثنا عَبْدُ الله بن مُحَمَّد، حَدَّنَا هِشَامُ بْنُ يُوسُف، أَخْبَرَنَا مَعْمَر، عَنِ الرُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النبي الله يُحَمَّد وَضِي الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النبي الله يُحتَى عَشْرَة رَكْفَة، فَإِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ صَلّى رَكْفَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ، فَإِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ صَلّى رَكْفَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ، ثُمَّ اصْطَجَعَ عَلَى شِقِّهِ الأَيْمَنِ حَتَّى يَجِيءَ الْمُؤَدِّنَهُ [راجع: ٢٢٦]

(۱۹ساله) ہم سے عبداللہ بن محمد مسندی نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے ہشام بن یوسف نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے ہشام بن یوسف نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو معمر نے خبردی انہیں زہری نے انہیں عودہ نے اور انہیں حضرت عائشہ بھی ہو جب کہ نبی کریم ملٹی ہے رات میں (تجد کی) گیارہ رکعات پڑھتے ہے چرجب فجر طلوع ہو جاتی تو دو ہلی رکعات (سنت فجر) پڑھتے۔ اس کے بعد آپ وائیں پہلولیٹ جاتے آخر مؤذن آتا اور آنخضرت ملٹی کے اطلاع دیتا۔ تو آپ فجر کی نماز پڑھاتے۔

رات سے بارہ مینوں کی راتیں مراد ہیں رمضان کی راتوں میں نماز تراوی میں تہد بی کی نماز ہے ہیں ابت ہوا کہ آپ سیست سیست نے رمضان میں نماز تراوی بھی گیارہ رکعات سے زیادہ نہیں پڑھی ہیں پس ترجیح ای کو حاصل ہے جو لوگ آٹھ رکعات تراوی کو بدعت کتے ہیں وہ سخت ترین غلطی میں جتلا ہیں کہ سنت کو بدعت کمہ رہے ہیں تقلیدی ضد اور تعصب اتن بری باری ہے کہ آدمی جس کی وجہ سے بالکل اندھا ہو جاتا ہے الا من هداہ الله. فجر کی سنت پڑھ کر تھوڑی ویر کے لئے وائیں کروٹ پر لیٹ جانا ہی سنت نبوی ہے بعض الناس اس سنت کو بھی بنظر تحقیر دیکھتے ہیں۔ اللہ ان کو نیک فئم دے آمین۔

باب وضو کرے سونے کی فضیلت

ارسلت)). [راجع: ۲٤٧]

ارسلت)). اراجع: ۲٤٧]

ارسلت این کرنا درست نین ہے ان کو ہو بہو مطابق اصل بی پڑھنا کرنا درست نین ہے ان کو ہو بہو مطابق اصل بی پڑھنا میں پڑھنا میردی ہے۔

باب سوتے وقت کیادعار من چاہئے

(۱۳۳۲) ہم سے قبیصہ بن عقبہ نے بیان کیا کہ ہم سے سفیان اوری نے بیان کیا کا ان سے مبدالملک بن عمیر نے ان سے ربعی بن حراش نے اور ان سے حضرت حذیفہ بن یمان بڑا تھ نے بیان کیا کہ نی کریم مالی جب اپنے بستر پر لیٹتے تو یہ کئے "تیرے بی نام کے ساتھ میں مردہ اور زندہ رہتا ہوں اور جب بیدار ہوتے تو کہتے ای اللہ کے لئے تمام اور زندہ رہتا ہوں اور جب بیدار ہوتے تو کہتے ای اللہ کے لئے تمام

٣- باب إذا بَاتَ طَاهِرًا

مُعْتَمِرٌ، قَالَ: سَمِعْتُ مَسْدُدٌ قَالَ: حَدُّثَنَا مُعْتَمِرٌ، قَالَ: سَمِعْتُ مَسْصُورًا، عَنْ سَعْدِ بُنِ عُبَيْدَةَ حَدُّثِنِي الْبَرَاءُ بْنُ عَازِبٍ رَضِي الله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله هَا: وَالله عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله هَا: ((إِذَا أَنَيْتَ مَصْجَعَكَ فَتَوَصَّلُ وُصُوءَكَ لِلصَّلاةِ ثُمُ اصْطَجِعْ عَلَى شِقِّكَ الأَيْمَنِ، وَقُلِ: اللّهُمُّ أَسْلَمت نَفْسِي إِلَيْكَ، وَقُلْجَاتُ ظَهْرِي وَقُلِ: اللّهُمُّ أَسْلَمت نَفْسِي إلَيْكَ، وَقُلْجَاتُ ظَهْرِي وَقُلِ: اللّهُمُّ أَسْلَمت نَفْسِي إلَيْكَ، وَقُلْجَاتُ ظَهْرِي وَقُلِ: وَقُوصَتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَأَلْجَأَتُ طَهْرِي اللّهُمُّ أَسْلَمت نَفْسِي إلَيْكَ، وَأَلْجَأَتُ طَهْرِي وَقُوصَتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَأَلْجَأَتُ طَهْرِي اللّهُمُ أَسْلَمت نَفْسِي إلَيْكَ، وَأَلْجَأَتُ طَهْرِي وَلَوْتُ أَلْكِي أَنْوَلْتَ وَبَنِيلِكَ اللّهِي أَرْسَلْتَ، فَإِنْ مُنْ وَبِرَسُولِكَ مُتَ عَلَى الْفِطْرَةِ، وَاجْعَلْهُنَّ وَبِرَسُولِكَ مُنْ وَبِرَسُولِكَ مَنْ وَبَرَسُولِكَ اللّهِي أَرْسَلْتَ قَالَ: ((لاَ ، بِنَبِيكَ اللّهِي أَرْسَلْتَ قَالَ: ((لاَ ، بِنَبِيكَ اللّهِي أَرْسَلْتَ قَالَ: ((لاَ ، بِنَبِيكَ اللّهِي أَرْسُلْتَ)). [راحع: ٢٤٤]

٧- باب مَا يَقُولُ إِذَا نَامَ

7717 حدُّنَا قَبِيصَةٌ، حَدُّنَا سُفيانُ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنْ رِبْعِيٍّ بْنِ حِرَاشٍ، عَنْ حُدُّنَا سُفيانُ، عَنْ حُدُّنَفَةَ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﴿ إِذَا أُوَى إِلَى فِرَاشِهِ قَالَ: ((بِاسْمِكَ أَمُوتُ وَأَحْيَا)) وَإِذَا قَام، قَالَ: ((الْحَمْدُ الله الَّذِي أَحْيَانَ وَإِذَا قام، قَالَ: ((الْحَمْدُ الله الَّذِي أَحْيَانَ

تعریفیں ہیں جس نے ہمیں زندہ کیا۔ اس کے بعد کہ اس نے موت طاری کردی تھی اور اس کی طرف لوٹنا ہے۔ قرآن شریف میں جو لفظ ننشز ھا ہے اس کا بھی ہی ہے کہ ہم اس کو نکال کراٹھاتے ہیں۔

ای طرح تمام انسانوں کو ہرمدفون جگہوں سے قیامت کے دن اللہ تعالی اٹھائے گا۔

(سااسه ۱۲) ہم سے سعید بن رکیج اور محمد بن عرعرہ نے بیان کیا' ان وونوں نے کہا کہ ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے ابواسحات نے بیان کیا' ان سے ابواسحات نے بیان کیا' انہوں نے حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنما سے سنا کہ نمی کریم میں ہی محلی کو حکم دیا (دو سری سند) حضرت امام بخاری روٹیج نے کہا کہ ہم سے آدم نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے شعبہ راء بن عازب رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و براء بن عازب رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ جب بستر پر جانے لگو تو بیہ معالمہ خیے سونیا اور اپنا کی وصیت کی اور فرمایا کہ جب بستر پر جانے لگو تو بیہ دعا پڑھا کرو۔ " اے اللہ! میں نے اپنی جان تیرے سپرد کی اور اپنا معالمہ خیے سونیا اور اپنا آپ کو تیری طرف متوجہ کیا اور تجھ پر معالمہ خیے سونیا اور اپنا آپ کو تیری طرف متوجہ کیا اور تجھ پر بھروسہ کیا' تیری طرف رغبت ہے تیرے خوف کی وجہ سے' تجھ سے بھروسہ کیا' تیری طرف رغبت ہے تیرے خوف کی وجہ سے' تجھ سے تیرے سواکوئی جائے پناہ نہیں' میں تیری کتاب پر ایمان لایا جو تو نے نازل کی اور تیرے نبی پر جنہیں تو نے بھیجا۔ "پھراگر وہ مراتو فطرت نازل کی اور تیرے نبی پر جنہیں تو نے بھیجا۔ "پھراگر وہ مراتو فطرت نازل کی اور تیرے نبی پر جنہیں تو نے بھیجا۔ "پھراگر وہ مراتو فطرت نازل کی اور تیرے نبی پر جنہیں تو نے بھیجا۔ "پھراگر وہ مراتو فطرت نازل کی اور تیرے نبی پر جنہیں تو نے بھیجا۔ "پھراگر وہ مراتو فطرت نازل کی اور تیرے نبی پر جنہیں تو نے بھیجا۔ "پھراگر وہ مراتو فطرت (اسلام) پر مرے گا۔

معانی و مطالب کے لحاظ سے بید دعا بھی بدی اہمیت رکھتی ہے طوطے کی رث سے کچھ نتیجہ نہ ہو گا۔

باب سوتے میں دایاں ہاتھ دائیں رخسار کے نیچے رکھنا

(۱۳۱۲) ہم سے موکی بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا کہا ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا کہا ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا کان سے ربعی نے اور ان سے حضرت حذیفہ بڑاتھ نے بیان کیا کہ نمی کریم ماٹی جب رات میں بستر پر لیٹے تو اپناہاتھ اپنے رخسار کے بنچ رکھے اور یہ کتے "اب اللہ! تیرے نام کے ساتھ مرتا ہوں اور ذندہ ہوتا ہوں۔" اور جب اللہ! تیرے نام کے ساتھ مرتا ہوں اور ذندہ ہوتا ہوں۔" اور جب آپ بیدار ہوتے تو کتے۔ "تمام تعریفیں اس اللہ کے لئے ہیں جس

بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النُّشُورُ)). تُنْشِرُهَا: تُخْرِجُهَا.

[أطراف في: ٣٦٤، ٦٣٢٤، ٧٣٩٤]. اي ط حتمام إذ الذرك من فارد حكمار .

وَمُحَمَّدُ بَنُ عَرْعِرَةً، قَالاً : حَدَّثَنَا شَعْبَةً، وَمُحَمَّدُ بَنُ عَرْعِرَةً، قَالاً : حَدَّثَنَا شَعْبَةً، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، سَمِعَ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، سَمِعَ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبِ عَنْ النّبِي الْمُعْبَةُ، حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ الْهَمْدَانِيُّ، عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبِ أَنَّ النّبِي أَوْصَنِي رَجُلاً فَقَالَ: ((إِذَا أَرَدُت مَضْجَعَكَ فَقُلِ: اللّهُمُّ أَسْلَمْتُ نَفْسِي النّبِكَ، وَقَوْجُهْتُ مَضْجَعَكَ فَقُلِ: اللّهُمُّ أَسْلَمْتُ نَفْسِي إِلَيْكَ، وَقَرْجُهُنَ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَوَجُهْتُ مَضْجَعَلَ وَلَا مَنْجَاتُ طَهْرِي إِلَيْكَ، وَأَلْجَأَتُ طَهْرِي إِلَيْكَ، وَوَجُهْتُ مَنْ اللّهِي أَرْسَلْتَ، فَإِنْ مُنْ اللّهِي أَرْسَلْتَ، فَإِنْ مُتِ، مَنْكَ الّذِي أَرْسَلْتَ، فَإِنْ مُتِ، أَنْزُلْتُ وَبِنَبِيكَ الّذِي أَرْسَلْتَ، فَإِنْ مُتْ، مُنْ أَنْ اللّهِي الْفِطْرَةِ)). [راجع: ٢٤٧]

٨- باب وَضْعِ الْيَدِ الْيُمْنَى تَحْتَ
 الْخَدِّ الأَيْمَنِ

771٤ حدَّلُنِي مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَدُّنَنَا أَبُو عَوَانَةً، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنْ رَبِعِيّ، عَنْ حُدَيْفَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كَانَ النّبِيُ فَهَا إِذَا أَخَذَ مَصْجَعَةُ مِنَ اللَّيْلِ وَضَعَ يَدَهُ تَحْتَ خَدِّهِ ثُمَّ يَقُولُ: ((اللَّهُمُّ بِاسْمِكَ أَمُوتُ وَأَحْمَا)) وَإِذَا اسْتَيْقَظَ بِاسْمِكَ أَمُوتُ وَأَحْمَا)) وَإِذَا اسْتَيْقَظَ بِاسْمِكَ أَمُوتُ وَأَحْمَا)) وَإِذَا اسْتَيْقَظَ

قَالَ: ((الْحَمْدُ اللهِ الَّذِي أَخْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلِيْهِ النَّشُورُ).[راجع: ٦٣١٢]

نے ہمیں زندہ کیااس کے بعد کہ ہمیں موت(مراد نیندہے) دے دی تقی اور تیری ہی طرف جاناہے۔"

تھے۔ پی آپ کے راز و رموز کے ایمن تھے۔ شمادت میں ہے ہیں آپ کے راز و رموز کے ایمن تھے۔ شمادت میں ہے ہیں آپ کے راز و رموز کے ایمن تھے۔ شمادت میں میں میں میں ہوئے رضی الله و ارضاه آمین۔ کتے ہیں النوم احوالموت معزت عثمان مولئے کے چالیس دن بعد ۳۵ھ میں مدائن میں فوت ہوئے رضی الله و ارضاه آمین۔ کتے ہیں النوم احوالموت اور قرآن میں بھی توفی کا لفظ سونے کے لئے آیا ہے فرمایا وهوالذی يتوفاكم بالليل ويعلم ماجرحتم بالنهار ثم يبعثكم ليقضي الى اجل مسلمي ---- الآية-

٩- باب النَّوْمِ عَلَى الشِّقِّ الأَيْمَن

باب دائيس كروث يرسونا

(١١٣٥) مم سے مسدد نے بیان کیا انہوں نے کمامم سے عبدالواحد نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے علاء بن مسیب نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ مجھ سے میرے باپ نے بیان کیا اور ان سے حضرت براء بن عازب رضی الله عنمانے بیان کیا که رسول الله صلی الله علیه وسلم جب اين بسرر لينة تو دائي بهلوير لينة اور پر كت اللهم اسلمت نفسى اليك و وجهت وجهي اليك و فوضت امرى اليك و الجات ظهرى اليك رغبة و رهبة اليك لا ملجا ولا منجا منك الا اليك امنت بكتابك الذي انزلت و بنبيك الذي ارسلت. اور رسول الله صلی الله علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس شخص نے بیہ دعا پڑھی اور پھراس رات اگر اس کی وفات ہو گئی تو اس کی وفات فطرت پر ہو گی۔ قرآن مجید میں جواستر هبوهم کا لفظ آیا ہے یہ بھی رهبت سے نکالا ہے (ر مبت کے معنی ڈر کے ہیں) ملکوت کا معنی ملک لیعنی سلطنت جیسے کہتے ہیں کہ رهبوت رحموت سے بہترہے لینی ڈرانارحم کرنے سے بمترہے۔

٦٣١٥ حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زِيَادٍ، حَدَّثَنَا الْعَلاَءُ بْنُ الْمُسَيِّبِ، قَالَ: حَدَّثنِي أبي عَن الْبَرَاء بن عَازِبٍ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذَا أَوَى إِلَى فِرَاشِهِ نَامَ عَلَى شِقِّهِ الأَيْمَن ثُمَّ قَالَ: ((اللَّهُمُّ أَسْلَمْتُ نَفْسِي إِلَيْكَ، وَوَجَّهْتُ وَجْهِيَ إِلَيْكَ، وَفَوَّضْتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَٱلْجَأْتُ ظَهْرِي إِلَيْكَ، رَغْبَةً ورهبةٌ إليك لاَ مَلْجَأَ وَلاَ مَنْجَا مِنْكَ إلاَّ إلَيْكَ، آمَنْتُ بكِتَابِكَ الَّذِي أَنْزَلْتَ بنبيِّكَ الَّذِي أَرْسَلْتَ)) وَقَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((مَنْ قَالَهُنَّ ثُمُّ مَاتَ تَحْتَ لَيْلَتِهِ مَاتَ عَلَى الْفِطْرَةِ)). إسْتَرْهَبُوهُمْ مِنَ الرَّهْبَةِ، مَلَكُوتٌ: مُلْكٌ مَثَلُ رَهَبُوتٌ خَيْرٌ مِنْ رَحَمُوتِ تَقُولُ: تَرْهَبُ خَيْرٌ مِنْ أَنْ

چونکہ حدیث بذا میں دھبة کالفظ آیا ہے حضرت امام بخاری نے اس کی مناسبت سے لفظ استوھبوھم (سورہُ اعراف) کی بھی تفیر کر دی ان جادوگرول نے جو حضرت موی کے مقابلہ پر آئے تھ اپنے جادو سے سانپ بنا کر لوگوں کر ڈرانا چاہا و جاء وابسحر عظیم۔

باب اگر رات میں آدمی کی آنکھ کھل جائے تو کیادعار منی

• ١ - باب الدُّعَاء إذًا انْتَبَهَ

باللَّيْل

٦٣١٦ - حدَّثْناً عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثْنَا ابْنُ مَهْدِيٌّ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ سَلَمَةً، عَنْ كُرَيْبٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَضِيَ الله عَنْهُمَا قَالَ: بِتُ عِنْدَ مَيْمُونَةً فَقَامَ النَّبِيُّ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَى حَاجَتَهُ غَسَلَ وَجْهَهُ وَيُدَيْهِ ثُمَّ نَامَ، ثُمَّ قَامَ فَأَتَى الْقِرْبَةَ فَأَطْلَقَ شَنَاقَهَا ثُمُّ تَوَضًّأ وُضُوءًا بَيْنَ وُضُوءَيْن لَمْ يُكْثِرُ وَقَدْ أَبْلَغَ فَصَلِّي قُمْتُ فَتَمَطَّيْتُ كَرَاهِيَةَ أَنْ يَرَى أَنِّي كُنْتُ أَرْقُبُهُ فَتَوَضَّأْتُ فَقَامَ يُصَلِّي، فَقُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ فَأَخَذَ بِأُذُنِي فَأَدَارَنِي عَنْ يَمِينِهِ، فَتَتَامَّتْ صَلاَّتَهُ ثَلاَثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً ثُمَّ اضْطَجَعَ، فَنَامَ حَتَّى نَفَخَ، وَكَانَ إِذَا إِنَامَ نَفَخَ فَآذَنَهُ بِلاَلَّ بالصُّلاَةِ، فَصَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأُ، وَكَانَ يَقُولُ فِي دُعَائِهِ: ((اللَّهُمُّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا، وَفِي بَصَرِي نُورًا، وَفِي سَمْعِي نُورًا، وَعَنْ يَمِينِي نُورًا، وَعَنْ يَسَارى نُورًا، وَفَوْقِي نُورًا، وَتَحْتِي نُورًا. وَأَمَامِي نُورًا، وَخَلْفِي نُورًا، وَاجْعَلْ لِي نُورًا)) قَالَ كُرَيْبٌ : وَسَبْعٌ فِي التَّابُوتِ فَلَقِيْتُ رَجُلاً مِنْ وَلَدِ الْعَبَّاسِ فَحَدَّثَنِي بِهِنَّ، فَذَكَرَ غصبي ولخبي ودمي وشفري وتشري وَذَكُرَ خَصْلَتَيْن.

[راجع: ۱۱۷]

(١١١١) م سے على بن عبدالله مربى نے بيان كيا كما ہم سے عبدالرحمٰن ابن مهدی نے 'ان سے سفیان نوری نے 'ان سے سلمہ بن کہیل نے'ان سے کریب نے اور ان سے عبداللہ بن عباس مری آفیا نے بیان کیا کہ میں میمونہ (رضی اللہ عنما) کے یمال ایک رات سویا تو نی کریم مان اللے اور آپ نے اپنی حوائج ضرورت بوری کرنے کے بعد اپناچرہ دھویا' پھردونوں ہاتھ دھوتے اور پھرسو گئے۔ اس کے بعد آب کھرے ہو گئے اور مشکیزہ کے پاس گئے اور آپ نے اس کامنہ کھولا پھردرمیانہ وضوکیا(نہ مبالغہ کے ساتھ نہ معمولی اور ملک فتم کا تین تین مرتبہ سے) کم دھویا۔ البتہ پانی ہر جگہ پہنچادیا۔ پھر آپ نے نماز پڑھی۔ میں بھی کھڑا ہوا اور آپ کے پیچھے ہی رہا کیونکہ میں اسے پند نہیں کر تا تھا کہ آنخضرت ملی کیا ہیں سمجھیں کہ میں آپ کا تظار کر ر ہاتھا۔ میں نے بھی وضو کرلیا تھا۔ آنحضور ملٹھاتی جب کھڑے ہو کرنماز یڑھنے لگے تو میں بھی آپ کے بائیں طرف کھڑا ہو گیا۔ آپ نے میرا کان پکر کردائیں طرف کردیا۔ میں نے آنخضرت ملی الکتاء میں) تیرہ رکعت نماز کمل کی۔ اس کے بعد آپ سو گئے اور آپ کی سانس میں آواز پیدا ہونے لگی۔ آخضرت ملی جب سوتے تھے تو آپ کی سانس میں آواز پیدا ہونے لگتی تھی۔ اس کے بعد بلال بڑگئے نے آپ کو نماز کی اطلاع دی چنانچہ آپ نے (نیا وضو) کے بغیر نماز پڑھی۔ آخضرت مليًّا إلى دعامين بير كت شف"اك الله! ميرك دل مين نور پیدا کر' میری نظرمیں نور پیدا کر' میرے کان میں نور پیدا کر' میرے دائیں طرف نور پیداکر'میرے بائیں طرف نور پیداکر'میرے اور نور پیداکر میرے نیجے نور پیداکر میرے آگے نور پیداکر میرے یجھے نور پیدا کر اور مجھے نور عطا فرما۔ کریب (راوی حدیث) نے بیان کیا کہ میرے یاس مزید سات لفظ محفوظ ہیں۔ پھر میں نے عباس کے ایک صاحب زادے سے ملاقات کی تو انہوں نے مجھ سے ان کے متعلق بیان کیا کہ "میرے سٹھے میرا گوشت میرا خون میرے بال اور میرا چزا ان سب میں نور بھردے "اور دو چیزوں کااور بھی ذکر کیا۔ ا کی دعا ہے جو سنت فجر کے بعد لیٹنے پر پڑھی جاتی ہے بڑی ہی بابرکت دعا ہے اللہ پاک تمام مسلمانوں کو اس پر عمل کرنے کی الیہ بیٹ عطا فرمائے اور ہرایک کے سینے میں روشنی عنایت فرمائے آمین۔ (اس دعا کا صبح محل بیہ ہے کہ جب آدی سنت فجر پڑھ لے تو معجد کو جاتے ہوئے رائے میں یہ دعا پڑھ لے تو کھر سنتوں پڑھ لے تو معجد کو جاتے ہوئے رائے میں یہ دعا پڑھ لیٹے اس دعا کو پڑھنے کے متعلق مجھے کوئی روایت نہیں مل سکی واللہ اعلم بالصواب عبدالرشید تو نسوی)

٦٣١٧ حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ، حَدُّثَنَا سُفْيَاتُ، قَالَ: سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ بْنَ أبي مُسْلِم، عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ يَتَهَجَّدُ قَالَ: ((اللَّهُمُّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتُ نُورُ السَّمَاوَاتِ وَالأَرْضِ، وَمَنْ فِيهِنِّ وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ قَيِّمُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْض وَمَنْ فِيهِنَّ، وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ الْحَقُّ وَوَعْدُكِ ۚ حَقٌّ، وَقَوْلُكُ حَقٌّ وَلِقَاؤُكَ حَقٌّ وَالْجَنَّةُ حَقُّ وَالنَّارُ حَقٌّ، وَالسَّاعَةُ حَقٌّ وَالنَّبِيُّونَ حَقٌّ، وَمُحَمَّدٌ حَقٌّ، اللَّهُمُّ لَكَ أَسْلَمْتُ وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ، وَبِكَ آمَنْتُ وَإِلَيْكَ أَنَّبْتُ وَبِكَ خَاصَمْتُ وَإِلَيْكَ حَاكَمْتُ، فَاغْفِرْ لِيَ مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ، أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ لاَ إِلَٰهَ إلاَّ اللهَ أَنْتَ أَوْ لاَ إِلَّهُ غَيْرُكَ)). [راجع: ١١٢٠]

١١ - باب التُكْبِيرِ وَالتَّسْبِيحِ عِنْدَ
 الْمَنَامِ

٦٣١٨ حدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، حَرْبٍ، حَرْبٍ، حَدُّنَنَا شُعْبَةُ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ عَلِيٍّ أَنْ فَاطِمَةً عَلَيْهَا السَّلاَمُ

(١١٣١) م عدالله بن محدمندى فيبان كيا انهول في كمامم سے سفیان بن عیبینہ نے بیان کیا'انہوں نے کہامیں نے سلیمان بن ابی مسلم سے سنا' انہوں نے طاؤس سے روایت کیا اور انہوں نے لئے کھڑے ہوتے تو یہ دعا کرتے۔ "اے اللہ! تیرے ہی لئے تمام تحریفیں ہیں تو آسان و زمین اور ان میں موجود تمام چیزوں کا نور ہے' تیرے ہی لئے تمام تعریفیں ہیں تو آسان اور زمین اور ان میں موجود تمام چیزوں کا قائم رکھنے والا ہے اور تیرے ہی لئے تمام تعریفیں ہیں تو حق ب عنرا وعده حق ب تيرا قول حق ب تجه سے ملناحق ب جنت حق ہے ' دوزخ حق ہے ' قیامت حق ہے ' انبیاء حق ہیں اور محمد رسول الله الني المنظم حق بين- اك الله! تيرك سردكيا، تجه ير بحروسه كيا، تجھ ہر ایمان لایا تیری طرف رجوع کیا وشمنوں کا معاملہ تیرے سیرد كيا فيصله تيرے سروكيا بس ميري الكل تچپلي خطائي معاف كر. وه بھی جو میں نے چھپ کر کی ہیں اور وہ بھی جو کھل کر کی ہیں تو ہی سب سے پہلے ہے اور تو ہی سب سے بعد میں ہے ' صرف تو ہی معبود ہے اور تیرے سوا کوئی معبود نہیں۔

باب سوتے وقت تکبیرو شبیج ریوهنا

(۱۳۱۸) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ بن حجاج نے بیان کیا ان سے ابن الی لیل نے ' حجاج نے بیان کیا 'ان سے حکم بن عیبینہ نے 'ان سے ابن الی لیل نے ' ان سے علی بڑاٹھ نے کہ فاطمہ ملیما السلام نے چکی پینے کی تکلیف کی

شَكَتْ مَا تَلْقَى فِي يَدِهَا مِنَ الرُّحَى فَاتَتِ النَّبِي فَلْقَاتَسْأَلُهُ خَادِمًا فَلَمْ تَجِدُهُ فَذَكَرَتْ النَّبِي فَلْقَاتِسْأَلُهُ خَادِمًا فَلَمْ تَجِدُهُ فَذَكَرَتْ ذَلِكَ لِعَائِشَةَ فَلَمًّا جَاءً أَخْبَرَتْهُ قَالَ: فَجَاءَنَا وَقَدْ أَخَذُنَا مَضَاجِعَنَا، فَذَهَبْتُ أَقُومُ فَقَالَ: ((مَكَانَكِ)) فَجَلَسَ بَيْنَنَا حَتَّى وَجَدْتُ بَرْدَ قَلَمَيْهِ عَلَى صَدْرِي، فَقَالَ : ((أَلاَ أَدُلُكُمَا عَلَى مَا هُوَ خَيْرٌ لَكُمَا مِنْ خَادِمٍ؟ إِذَا أَوَيْتُمَا عَلَىٰ مَا هُوَ خَيْرٌ لَكُمَا مِنْ خَادِمٍ؟ إِذَا أَوَيْتُمَا فَكَبَّرَا إِلَى فِرَاشِكُمَا أَوْ أَخَذُتُمَا مَضَاجِعَكُمَا فَكَبِّرَا لِكَمَا وَثَلاَثِينَ، وَاحْمَدَا فَكَبِّرَا فَلاَثِينَ، وَاحْمَدَا فَكَبَرَا وَلَلاَثِينَ، وَاحْمَدَا فَكَبَرَا وَعَلاَثِينَ، وَاحْمَدَا فَكَبَرَا وَلَالَاثِينَ، وَاحْمَدَا فَكَبَرَا وَثَلاَثِينَ، وَاحْمَدَا فَكَبَرَا وَثَلاَثِينَ، وَاحْمَدَا وَعَلاَثِينَ، وَاحْمَدَا وَعَلاَثِينَ، وَاحْمَدَا وَعَلاَثِينَ، وَالْمَعْمَا عَنْ خَالِهِ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ قَالَ وَعَنْ شَعْبَةَ عَنْ خَالِدٍ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ قَالَ التَسْبِيحُ أَرْبَعَ ثَلاَتُونَ . [راجع: ٣١١٣]

وجہ سے کہ ان کے مبارک ہاتھ کو صدمہ پنچتا ہے تو نبی کریم مٹھالیا کی خدمت میں ایک خادم مانگنے کے لئے حاضر ہو کیں۔ آنخضرت مٹھالیا گھر میں موجود نہیں تھے۔ اس لئے انہوں نے حضرت عائشہ رش تھا سے ذکر کیا۔ جب آپ تشریف لائے تو حضرت عائشہ رش تھا نے آپ سے اس کا ذکر کیا۔ حضرت علی بڑا تھ نے بیان کیا کہ پھر آنخضرت مٹھالیا ہمارے کمان تشریف لائے ہم اس وقت تک اپ بستروں پر لیٹ چکے تھے میں کھڑا ہونے لگا تو آپ نے فرمایا کہ کیا میں تم دونوں کو وہ چیز نہ بتا میں کھڑا ہونے لگا تو آپ نے فرمایا کہ کیا میں تم دونوں کو وہ چیز نہ بتا کو تو تبنیس (۳۳) مرتبہ سجان اللہ لگو تو تبنیس (۳۳) مرتبہ سجان اللہ کمو اور تینتیس (۳۳) مرتبہ اللہ اکبر کمو ' تینتیس (۳۳) مرتبہ سجان اللہ کمو اور تینتیس (۳۳) مرتبہ سجان اللہ کمو اور شعبہ سے روایت ہے ان سے خالد نے 'ان سے ابن مرتبہ کمو۔ سیرین نے بیان کیا کہ سجان اللہ چو نتیس مرتبہ کمو۔

مسلم کی روایت میں اتنا زیادہ ہے کہ آنخضرت ساتھا نے اپنی شزادی صاحبہ سے پوچھا میں نے سنا ہے کہ تم مجھ سے بلنے کو کریٹ ہے۔ سیسی ایک تھی لیکن میں نہیں تھا کمو کیا کام ہے؟ انہوں نے عرض کیا حضرت ابا جان میں نے سنا ہے کہ آپ کے پاس لونڈی و غلام آئے ہیں۔ ایک غلام یا لونڈی ہم کو بھی دے دیجئے کیونکہ آٹا پینے یا پانی لانے میں جھے کو سخت مشقت ہو رہی ہے اس وقت آپ نے یہ وظیفہ بتلایا۔ دو سری روایت میں یوں ہے کہ آپ نے فرمایا صفہ والے لوگ بھوکے ہیں ان غلاموں کو چے کر ان کے کھلانے کا انتظام کروں گا۔

باب سوتے وقت شیطان سے پناہ مانگنا اور تلاوت قرآن کرنا

(۱۹۳۹) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا 'انہوں نے کہاہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا 'انہوں نے کہاہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا 'انہوں نے کہا کہ مجھ سے عقیل نے بیان کیا 'انہیں عروہ نے خبردی اور انہیں ام الن سے ابن شہاب نے بیان کیا 'انہیں عروہ نے خبردی اور انہیں ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنها نے کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علمی اللہ علم لینتے تو اپنے ہاتھوں پر پھونکتے اور معوذات پڑھتے اور دونوں ہاتھ اپنے جسم پر پھیرتے۔

(۱۲۳۲۰) ہم سے احمد بن یونس نے بیان کیا کماہم سے زہیر نے بیان

٢ - باب التَّعَوُّذِ وَالْقِرَاءَةِ عِنْدَالْمَنَام

٦٣١٩ حدَّثَنَا اللَّيْثُ، قَالَ: حَدَّثَنِي عُقَيْلٌ عَنِ ابْنِ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، قَالَ: حَدَّثَنِي عُقَيْلٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ سولَ الله الله كَانَ إِذَا أَخَدَ مَضْجَعَهُ نَفَثَ فِي يَدَيْهِ وَقَرَأً إِذَا الله عَنْهَ وَقَرَأً بِالْمُعَوِّذَاتِ وَمَسَحَ بِهِمَا جَسَدَهُ.

[راجع: ٥٠١٧]

• ٦٣٢- حدَّثَنا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، حَدَّثَنَا

کیا' کہا ہم سے عبیداللہ بن عمرفے بیان کیا' کہا مجھ سے سعید بن الی

سعد مقبری نے بیان کیا' ان سے ان کے باب نے اور ان سے

ابو ہررہ واللہ نے بیان کیا کہ نبی کریم سال کیا نے فرمایا جب تم میں سے

کوئی مخض بستر پر لیٹے تو پہلے اپنابستراپنے ازار کے کنارے سے جھاڑ

لے کیونکہ وہ نہیں جانتا کہ اس کی بے خبری میں کیا چیزاس پر آگئی

ہے۔ پھرید دعار عصے "میرے پالنے والے! تیرے نام سے میں نے اپنا

بہلو رکھا ہے اور تیرے ہی نام سے اٹھاؤں گا اگر تونے میری جان کو

رُهُيْرٌ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ الله بْنُ عُمَر، حدَّثِنِي سَعِيدُ بْنُ أَبِي سَعِيدِ الْمَقْبُرِيُّ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ النَّبِيُ فَلَيَنْفُضْ فِرَاشَهُ أَوى أَحَدُكُمْ إِلَى فِرَاشِهِ فَلْيَنْفُضْ فِرَاشَهُ بِدَاحِلَةِ إِزَارِهِ، فَإِنَّهُ لاَ يَدْرِي مَا خَلْفَهُ بِدَاخِلَةِ إِزَارِهِ، فَإِنَّهُ لاَ يَدْرِي مَا خَلْفَهُ عَلَيْهِ، ثُمَّ يَقُولُ: بِاسْمِك، رَبِّي وَضَعْتُ عَلَيْهِ، ثُمَّ يَقُولُ: بِاسْمِك، رَبِّي وَضَعْتُ فَشِي عَلَيْهِ، ثُمَّ وَبِكَ أَرْفَعُهُ إِنْ آمْسَكُت نَفْسِي عَلَيْهِ، ثُمَّ وَبِكَ أَرْفَعُهُ إِنْ آمْسَكُت نَفْسِي قَارْحَمْهَا وَإِنْ أَرْسَلْتَهَا فَاحْفَظُهَا بِمَا تَحْفَظُ بِهِ الصَّالِحِينَ)). تَابَعَهُ أَبُو ضَمْرَةً، فَارْحَمْهَا بِمَا يَلُو بُنُ أَرْكَرِيًا، عَنْ عُبَيْدِ الله وَقَالَ تَحْفَظُ بِهِ الصَّالِحِينَ)). تَابَعَهُ أَبُو ضَمْرَةً، وَإِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكَرِيًا، عَنْ عُبَيْدِ الله وَقَالَ يَحْفَى وَبِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكَرِيًا، عَنْ عُبَيْدِ الله وَقَالَ يَحْفَى وَبِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكَرِيًا، عَنْ عُبَيْدِ الله وَقَالَ يَخْفَى وَبِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكَرِيًا، عَنْ عُبَيْدِ الله وَقَالَ عَنْ سَعِيدٍ، وَبِشْرٌ عَنْ عُبَيْدِ الله عَنْ عَبْلِهِ اللهِ وَقَالَ عَنْ النّبِي فَيْ النّبِي هُونَ وَوَاهُ عَنْ النّبِي هُونَ عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً عَنِ النّبِي هِا لِكَ وَابْنُ عَجْلاَنَ عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي هُونَهُ وَاللّهُ وَابْنُ عَجْلانَ عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي هُونَهُ عَنِ النّبِي هِلَى إِلَيْهِ اللهِ فَيْ النّبِي هُونَالَ عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي هُونَالَ عَنْ النّبِي هُونَالِ اللهِ فَيْ النّبِي هُونَالِكُ وَابْنُ عَبْدِيلًا لَهُ اللهِ الْمُعْلِقَ اللهِ الْحَمْلِ اللهِ فَيْ النّبِي الْفَالِقُلُهُ إِلَى اللهِ الْعُلْمَ السَالِكُ وَابْنُ عَالِهُ اللهِ فَيْ النّبِي اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ ال

روک لیا تواس پر رحم کرنا اور اگر چھوڑ دیا (زندگی باقی رکھی) تواس کی
اس طرح حفاظت کرناجس طرح تو صالحین کی حفاظت کرتا ہے۔ "اس
کی روایت ابو ضمرہ اور اساعیل بن ذکریا نے عبیداللہ کے حوالہ سے
کی اور بیکیٰ اور بشر نے بیان کیا' ان سے عبیداللہ نے' ان سے سعید
نے' ان سے ابو ہریرہ وفائی نے اور ان سے نبی کریم طبی ایک اور اس
کی روایت امام مالک اور ابن عجلان نے کی ہے۔ ان سے سعید نے'
ان سے ابو ہریرہ وفائی نے نبی کریم طبی سے اس طرح روایت کی
ہے۔

ع ١- باب الدُّعَاءِ نِصْفَ اللَّيْل

یہ بڑی نفیلت کا وقت ہے اور بندہ مومن کی دعاجو خالص نیت سے اس وقت کی جائے وہ ضرور قبول ہوتی ہے اور تمام سلحاء اور اولیاء اللہ نے اس وقت کو دعا اور مناجات کے لئے اختیار کیا ہے اور ہرایک ولی نے کچھ نہ کچھ قیام شب ضرور کیا ہے اور آخضرت ساتھ کے اس وقت ضرور قیام کریں اور تھوڑی بہت ہو اس پر ساری عمر مواظبت کی ہے جملہ اہلحدیث کو لازم ہے کہ اس وقت ضرور قیام کریں اور تھوڑی بہت جو بھی ہو سکے عبادت بجالائیں اس کا استعفار بھی بڑی تاثیر رکھتا ہے یہ قبولیت عام خاص وقت ہوتی ہے۔

٣٣٢١ - حدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا مَالِكٌ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ أَبِي عَبْدِ الله عَبْدِ الله الأَغَرِّ، وَأَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الله الأَغْرِّ، وَأَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الله عَنْدُ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنْ رَسُولَ الله عَنْهُ قَالَ: ((يَتَنَزَّلُ رَبُنَا تَبَارَكَ وَتَعَالَى كُلُّ لَيْلَةٍ إِلَى سَمَاء الدُّنْيَا تَبَارَكَ وَتَعَالَى كُلُّ لَيْلَةٍ إِلَى سَمَاء الدُّنْيَا

(۱۳۳۲) ہم سے عبدالعزیز بن عبداللہ نے بیان کیا کما ہم سے امام مالک نے بیان کیا کا ہم سے امام مالک نے بیان کیا ان سے ابن شماب نے ان سے ابوعبداللہ الاغر اور ابوسلمہ بن عبدالرحلٰ نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑا تھ نے کہ رسول اللہ ما تھ تھیا نے فرمایا کہ ہمارا رب تبارک و تعالیٰ ہر رات آخری آسان ونیا کی طرف نزول فرماتا ہے اس وقت جب رات کا آخری تمائی حصہ باتی رہ جاتا ہے اور فرماتا ہے کون ہے جو مجھ سے وعاکرتاہے تمائی حصہ باتی رہ جاتا ہے اور فرماتا ہے کون ہے جو مجھ سے وعاکرتاہے

کہ میں اس کی دعا قبول کروں' کون ہے جو مجھ سے مانگتا ہے کہ میں اسے دول' کون ہے جو مجھ سے بخشش طلب کرتا ہے کہ میں اس کی بخشش کروں۔

حِينَ يَبْقَى ثُلُثُ اللَّيْلِ الآخِرُ، يَقُولُ: مَنْ يَدْعُونِي فَأَسْتَجِيبَ لَهُ، مَنْ يَسْأَلْنِي فَأَعْطِيَهُ مَنْ يَسْتَفْفِرُنِي فَأَغْفِرَ لَهُ)).

[راجع: ١١٤٥]

مریت باب میں اللہ پاک رب العالمین کے آخر تمائی حصہ رات میں آسان دنیا پر نزول کا ذکر ہے لینی خود پروردگار اپنی اللہ بیت خود پروردگار اپنی حصہ رات میں آسان دنیا پر نزول کا ذکر ہے لینی خود پروردگار اپنی اسکی دائت ہے بنول فرماتا ہے جیسا کہ دوسری روایت میں خود ذات کی صراحت موجود ہے اب بعض لوگوں کی بیہ تاویل کہ اس کی رحمت ارتی ہے یا فرشتے ارتے ہیں بیہ محض تاویل فاسد ہے۔ اور امام شخ الاسلام حضرت علامہ ابن تیمیہ روایت ہیں موقیدہ پر بہت تفصیل ہے لکھا ہے۔ علامہ ابن تیمیہ کی مستقل کتاب النزول ہے اس میں آپ نے خالفین کے تمام اعتراضات اور شبمات کا جواب مفصل دیا ہے۔ خلاصہ بیہ ہم نہوں جانے اور یہ نزول بھی پروردگار کی ایک صفت ہے جس کو ہم اور صفات کی طرح اپنی طرح اپنی اس کی کیفیت ہم نہیں جانے اور یہ نزول بھی فرائے ان اللہ علی کل شنی اور سام اس کے لئے قطعا محال نہیں ہے کہ وہ بیک وقت عرش پر بھی ہو اور آسان دنیا پر نزول بھی فرائے ان اللہ علی میل شنی استحالات پیش کرنے والوں کی نگاہیں کرور ہیں۔ ترجمہ باب میں نصف لیل کا ذکر تھا اور حدیث میں آخری شکٹ لیل نہ کور ہے۔ اس کا جواب حافظ صاحب نے یوں دیا ہے کہ حضرت امام بخاری دراتیے نے اپنی عادت کے موافق حدیث کے دو سرے طریق کی طرف اشارہ فرمایا ہے جس کو دار قطنی نے نکالا اس میں شکٹ لیل نہ کور ہے اور این بطال نے کما حضرت امام بخاری نے قرآن کی آیت کو لیا جس میں نصفہ المایہ کا لفظ ہے لیتی قبہ الملیل الا قلیلا نصف اور اس کی متابعت سے باب میں نصفہ المایہ کا لفظ و کرکیا۔

10- باب الدُّعَاءِ عِنْدَ الْخَلاَءِ
٦٣٢٧- حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَرْعَرَةَ،
حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ،
عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ:
كَانَ النَّبِيُ اللهِ إِذَا دَخَلَ الْخَلاءَ قَالَ:
((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْخُبْثِ
وَالْخَبَاثِثِ)). [راجع: ١٤٢]

باب بیت الخلاء جانے کے لئے کون سی دعا پڑھنی چاہئے

(۱۳۲۲) ہم سے محمد بن عروہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے
شعبہ نے بیان کیا' ان سے عبدالعزیز بن صہیب نے بیان کیا اور ان
سے حفرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملڑ ہے۔
جب بیت الخلاء جاتے تو یہ دعا پڑھتے اللهم انی اعو ذبک من الخبث
والحبائث۔ ''اے اللہ! میں خبیث جنوں اور جنیوں کی برائی سے
تیری یناہ مانگا ہوں۔''

مطلب بيہ بح كه پافانه كے اندر گھنے سے پہلے بيه وعا پڑھ لى جائے پافانه كے اندر ذكر اللى جائز نہيں ہے۔ خبث اور خبائث المستحد الفاظ ہر گندے خيال اور گندى حركوں اور گندے جنوں ' بھوتوں ' بھوتيوں كو شامل ہيں۔ استاد المند حضرت شاہ ولى الله عدث وہلوى فرماتے ہيں۔ قوله صلى الله عليه وسلم ان الحشوش محتضرة فاذا اتى احد كم الحلاء ليقل اعوذ بالله من الحبث والحبائث واذ اخرج من الحلاء قال غفرانك اقول يستحب ان يقول عند الدخول اللهم انى اعوذ بك الح لان الحشوش محتضرة يحضرها المنياطين يرصد ون بنى آدم بالاذى والفساد (حجة الله) خلاصه بيركه بيت الخلاء ميں جنات عاض ہوتے ہيں جو انسانوں كو تكليف پنچانا چاہتے ہيں اس ليے ان وعاول كا پڑھنامتوب قرار ويا گيا۔

باب مبح کے وقت کیادعارہ ھے

١٦- باب مَا يَقُولُ إِذَا أَصْبُحَ

٣٣ ٣٣ حداثنا مُسَدد، حداثنا يَزِيدُ بَنُ رَرِيْع، حَدَّثَنا حُسَيْن، حَدَّثَنا عَبْدُ الله بَنْ رَرَيْع، حَدَّثَنا حُسَيْن، حَدَّثَنا عَبْدُ الله بَنْ بُرَيْدَة، عَنْ بُشَيْرِ بَنِ كَفْب، عَنْ شَدَّادِ بَنِ أَوْسٍ عَنِ النّبِيِّ فَقَى قَالَ: ((سَيِّدُ الاَسْتَغْفَارِ اللّهُمُّ أَنْتَ رَبِّي لاَ إِلَه إِلاَّ أَنْتَ حَلَقْتَنِي، اللّهُمُّ أَنْتَ حَلَقْتَنِي، وَأَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا اللّهُمُّ أَنْتَ خَلَقْتَنِي، وَأَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ، أَبُوءُ لَكَ بنعْمَتِك وَأَبُوءُ لَكَ بنعْمَتِك وَأَبُوءُ لَكَ بنعْمَتِك وَأَبُوءُ لَكَ بنعْمَتِك وَأَبُوءُ لَكَ بَنَعْمَتِك وَأَبُوءُ لَكَ بَنَعْمَتِك وَأَبُوءُ لَكَ بَنَعْمَتِك وَأَبُوءُ لَكَ اللّهَ بَدْنُوبَ إِلاَّ اللّهُوبُ إِلاَّ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَى كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَإِذَا قَالَ حِينَ يُصْبِحُ فَمَاتَ مِنْ يَوْمِهِ مِظْلُهُ)).

[راجع: ٦٣٠٦]

٦٣٢٤ حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا سِنْفَيَانُ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ رِبْعِي بْنِ حِرَاشٍ، عَنْ حُدَيْفَةَ قَالَ: كَانَ النّبِي اللّهُمَّ وَلَا: ((باسْمِكَ اللّهُمَّ أَوَلَ النّبِي اللّهُمَّ أَوَلَ السّيَقَظَ مِنْ مَنَامِهِ أَمَوتُ وَأَحْيَا))، وإذَا اسْتَيْقَظَ مِنْ مَنَامِهِ قَالَ: ((الْحَمْدُ للله اللّذِي أَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النّسُورُ)). [راجع: ٢٣١٢] أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النّسُورُ)). [راجع: ٢٣١٦] عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ رَبْعِي بْنِ حِرَاشٍ، عَنْ عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ رَبْعِي بْنِ حِرَاشٍ، عَنْ خَرَشَةَ بْنِ الْحُرِّ، عَنْ أَبِي ذَرِّ رَضِي الله خَرَشَةَ بْنِ الْحُرِّ، عَنْ أَبِي ذَرِّ رَضِي الله عَنْ اللهُمَّ باسْمِكَ أَمُوتُ عَنْ اللّهُمَّ باسْمِكَ أَمُوتُ مِنَ اللّهِي قَالَ: ((اللّهُمَّ باسْمِكَ أَمُوتُ مِنَ اللّهِي قَالَ: ((اللّهُمَّ باسْمِكَ أَمُوتُ مِنَ اللّهِي قَالَ: ((الْحَمْدُ للله وَأَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النّشُورُ)). فَإِذَا اسْتَيْقَظَ قَالَ ((الْحَمْدُ للله وَأَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النّشُورُ)).

(۱۳۲۳) ہم سے مسدد نے بیان کیا' کہا ہم سے برید بن ذرایع نے بیان کیا' کہا ہم سے حبداللہ بن بریدہ بیان کیا' کہا ہم سے حبداللہ بن بریدہ نے بیان کیا' کہا ہم سے عبداللہ بن بریدہ نے بیان کیا' ان سے بشربن کعب نے اور ان سے شداد بن اوس بڑھی نے کہ نبی کریم ملی ہے فرمایا سب سے عمدہ استغفاریہ ہے۔ ''اے اللہ! تو میرا پالنے والا ہے تیرے سواکوئی معبود نہیں تو نے جھے پیدا کیا اور میں تیرے عمد پر قائم ہوں اور بیر تیرے عمد پر قائم ہوں اور میں تیرے وعدہ پر۔ جمال تک جھے سے ممکن ہے۔ تیری نعمت کا طالب ہو کر تیری پناہ میں آتا ہوں اور اپنے گناہوں سے تیری پناہ چاہتا ہوں' کر تیری پناہ میں آتا ہوں اور اپنے گناہوں سے تیری پناہ چاہتا ہوں' کرتا۔ میں تیری بناہ مانگا ہوں اور اپنے گناہوں سے۔ اگر کسی نے کرتا۔ میں تیری پناہ مانگا ہوں ایپ برے کاموں سے۔ اگر کسی نے رات ہوتے ہی ہے کہ لیا اور اسی رات اس کا انتقال ہوگیاتو وہ جنت میں جائے گا۔ یا (فرمایا کہ) وہ اہل جنت میں ہوگا اور اگر یہ دعا شج کے میں جائے گا۔ یا (فرمایا کہ) وہ اہل جنت میں ہوگا اور اگر یہ دعا شج کے وقت پڑھی اور اسی دن اس کی وفات ہوگئی تو بھی ایسانی ہوگا۔

(۱۳۲۲) ہم سے ابو تعیم نے بیان کیا ہم ہم سے سفیان بن عیبنہ نے بیان کیا ہم ہم سے سفیان بن عیبنہ نے بیان کیا 'ان سے عبدالملک بن عمیر نے 'ان سے ربعی بن حراش نے اور ان سے حضرت حذیفہ رفاق نے بیان کیا کہ نبی کریم ملتی جب سونے کا ارادہ کرتے تو کتے "تیرے نام کے ساتھ اے اللہ! میں مرتا اور تیرے ہی نام سے جیتا ہوں "اور جب بیدار ہوتے تو بیہ وعا پڑھتے۔ "تمام تعریفیں اس اللہ کے لئے ہیں جس نے ہمیں موت کے بعد زندگی بخش اور اس کی طرف ہم کولوٹنا ہے۔"

(۱۳۲۵) ہم سے عبداللہ نے بیان کیا' ان سے ابو حمزہ محمہ بن میمون نے' ان سے منصور بن معمر نے' ان سے ربعی بھی حراش نے' ان سے خرشہ بن الحرنے اور ان سے حضرت ابوذر غفاری بھاٹھ نے بیان کیا کہ جب رسول اللہ رات میں اپنی خواب گاہ پر جاتے تو کتے ''اے اللہ! میں تیرے بی نام سے مرتا ہوں اور تیرے بی نام سے زندہ ہوتا ہوں' اور جب بیدار ہوتے تو فرماتے ''تمام تحریفیں اس اللہ کے لئے ہوں'' اور جب بیدار ہوتے تو فرماتے ''تمام تحریفیں اس اللہ کے لئے ہیں جس نے ہمیں موت کے بعد زندگی بخشی اور اسی کی طرف ہم کو

[طرفه في : ٣٧٩٥].

الدُّعاء في الصَّلاَةِ اللهُ بَنُ يُوسُف، الحَّبَرَا اللَّيْثُ، حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهُ بْنُ يُوسُف، اَخْبَرَا اللَّيْثُ، حَدَّثَنِي يَزِيدُ، عَنْ أَبِي الْخَيْرِ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عَمْرِو، عَنْ أَبِي الْخَيْرِ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عَمْرِو، عَنْ أَبِي اللهِ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ لِلبَّبِيِّ اللهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ لِلبَّبِيِّ اللهُمُ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا وَلَا يَغْفِرُ الدُّنُوبَ إِلاَّ أَنْتَ فَاغْفِرْ لَللهُمُ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا لِي مَفْفِرة مِنْ عِنْدِكَ، وَارْحَمْنِي إِنَّكَ أَنْتَ فَاغْفِرْ الدُّعْورُ الرَّحِمْنِي إِنَّكَ أَنْتَ اللهُهُمُ إِنِّي مَعْدُورُ الرَّحِيمُ)). وقَالَ عَمْرُو: عَنْ يَزِيدَ، اللهُ بْنِ عَمْرُو، قَالَ أَبُو بَكُر رَضِيَ الله عَنْهُ لِلنَبِي اللهِ اللهِ عَنْهُ لِلنَبِي اللهِ عَنْهُ لِلنَبِي اللهِ عَنْهُ لِلنَبِي اللهِ عَنْهُ لِلنَبِي اللهِ اللهِ عَنْهُ لِلنَبِي اللهِ عَنْهُ لِلنَبِي اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

باناہے۔"

باب نماز میں کون سی دعار مھے؟

الاسلام) ہم سے عبداللہ بن یوسف تغیسی نے بیان کیا کہا ہم کولیث بن سعد نے خردی کہا کہ مجھ سے بزید بن ابی حبیب نے بیان کیا ان سے ابوالخیر مرثد بن عبداللہ ن عمو بن عاص کی اللہ الخیر مرثد بن عبداللہ ن عمو بن عاص کی اللہ الخیر مرثد بن عبداللہ ن عمو بن عاص رسول اللہ الحقیا ہے کہا کہ مجھے الی وعاسکھا دیجئے جے میں اپنی نماز میں بڑھا کروں۔ آخضرت الحقیا نے فرمایا کہ یہ کہا کر ''اے اللہ! میں بڑھا کروں۔ آخضرت الحقیا ہے اور گناہوں کو تیرے سوا اور کوئی معاف نہیں کرتا ہی میری مغفرت کر الی مغفرت جو تیرے پاس سے ہواور بھی پر رحم کر بلاشبہ تو بڑا مغفرت کر الی مغفرت جو تیرے پاس میں والا ہے۔ ''اور عمرو بن حارث نے بھی اس حدیث کو بزید سے 'انہوں نے اللہ عنظرت عبداللہ بن عمرو بزائش سے ساکہ حضرت ابوالخیر سے 'انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمرو بزائش سے ساکہ حضرت ابوالخیر سے 'انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمرو بزائش سے ساکہ حضرت ابوالخیر سے 'انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمرو بزائش سے ساکہ حضرت ابوبکر صدیق بڑا تھا نے نبی کریم ماتھیا ہے عرض کیا آخر تک۔

معرف البیار و المحرور المحرور

(۱۳۲۷) ہم سے علی نے بیان کیا' کہا ہم سے مالک بن سعیر نے بیان کیا' ان سے ان کے والد نے اور کیا' ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ وی ان کے " والا تجھر بصلوتک والا تخافت بھا" وعاکے بارے یں نازل ہوئی (کہ نہ بہت زور زور سے

٦٣٢٧ حدَّثنا عَلِيٌّ، حَدَّثَنا مَالِكُ بْنُ
 سُعَيْرٍ، حَدَّثَنا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
 عَائِشَةَ ﴿ وَلاَ تَجْهَرْ بِصَلاَتِكَ وَلاَ تُخَافِتْ
 بهَا ﴾ أُنْزلَتْ فِي الدُّعَاء.

اورنه بالكل آبسته آبسته) بلكه درمياني راسته اختيار كرو-

[راجع: ٤٧٢٣]

ا فظ آمین بھی دعا ہے اسے سورہ فاتحہ کے ختم پر جری نمازوں میں بلند آواز سے کمنا سنت نبوی ہے جس پر نتیوں اماموں کا است محموم میں ولا تعالمت بھا پر ان کو غور کر است محموم میں ولا تعالمت بھا پر ان کو غور کر کے درمیان راستہ افتیار کرنا چاہئے۔

حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي شَيْبَةً، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي وَاثِلٍ، عَنْ عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي وَاثِلٍ، عَنْ عَنْدُ قَالَ: كُنَّا نَفُولُ فِي الصَّلَاةِ السَّلاَمُ عَلَى الله السَّلاَمُ عَلَى الله السَّلاَمُ عَلَى الله السَّلاَمُ عَلَى فَلاَن فَقَالَ لَنَا النَّبِيُ فَيَ ذَاتَ يَوْمٍ: ((إِنَّ الله هُو السَّلاَمُ فَإِذَا قَمَدَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلاَةِ فَلْيَقُلْ: النَّحِيَّاتُ اللهِ – إِلَى قَوْلِهِ الصَّلاَةِ فَلْيَقُلْ: النَّحِيَّاتُ اللهِ – إِلَى قَوْلِهِ الصَّلاَةِ فَلْيَقُلْ: النَّحِيَّاتُ اللهِ – إِلَى قَوْلِهِ السَّمَاءِ وَالأَرْضِ صَالِحِ أَشْهَدُ أَنْ اللهِ فِي السَّمَاءِ وَالأَرْضِ صَالِحِ أَشْهَدُ أَنْ اللهِ فِي السَّمَاءِ وَالأَرْضِ صَالِحِ أَشْهَدُ أَنْ اللهِ فِي السَّمَاءِ وَالأَرْضِ صَالِحِ أَشْهَدُ أَنْ اللهِ وَأَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ثُمَّ يَتَحَيَّرُ مِنَ الثَّنَاء مَا شَاءً)).

[راجع: ۸۳۱]

(۱۹۳۲۸) ہم سے عثان بن الی شیبہ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے جریر بن عبدالحمید نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے منصور بن معتمر نے بیان کیا اور ان سے حضرت معتمر نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ ہم نماز میں یہ کہا کرتے تھے کہ اللہ پر سلام ہو ، فلال پر سلام ہو۔ پھر آنخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے ہم سے ایک دن فرمایا کہ اللہ خود سلام ہے اس لئے جب تم نماز میں بیٹھو تو یہ پڑھا کرو۔ "" النصیات لله " ارشاد" جب تم نماز میں بیٹھو تو یہ پڑھا کرو۔ "" النصیات لله " ارشاد" موجود اللہ تبارک و تعالی کے ہرصالح بندہ کو پنچ گا۔" اشهدان لا اله الا الله و اشهدان محمدا عبدہ و رسوله۔ اس کے بعد شامیں اختیار ہے جو دعاچاہو پڑھو۔

باب نماز کے بعد دعاکرنے کابیان

١٨ - باب الدُّعَاء بَعْدَ الصَّلاَةِ

 فرض نماز کے بعد دعا کرنے کا جواز نکانا ہے اور وہ ممکن ہے کہ تشہد کے بعد ہویا قبلہ کی طرف منہ پھیر کر دو سری طرف منہ کرے اور امام ابن قیم نے جس کی نفی کی ہے وہ بہ ہے کہ قبلہ بی کی طرف منہ کئے رہے اور دعا کرتا رہے جیسے ہمارے زمانے کے لوگوں نے عمواً یہ عادت کر لی ہے کہ ہر فرض نماز کے بعد نماز بی کی طرح بیٹھے پٹھے اور قبلہ رخ کے لجی لمی دعا نمیں کرتے رہتے ہیں اس کی اصل صدیث شریف ہے بالکل نہیں ہے اور تجب تو ان جالوں پر ہوتا ہے جو ایسا کرنا لازم اور ضروری جانے ہیں اور نہ کرنے والوں کو مطعون کرتے ہیں اللہ ان کو نیک سمجھ عطا کرے آمین۔ قال ابن بطال فی ھذہ الاحادیث الترغیب علی الذکر ادبار الصلوات وان ذالک بواذی انفاق الممال فی سبیل اللہ کمال ہو ظاہر من جملة تدرکون به وسئل الامام الاوزاعی ھل الصلوة افضل ام تلاوۃ القرآن فقال لیس شنی یعدل القرآن ولکن کان ہدی السلف الذکر و فیھا ان الذکر المذکور یلی الصلوۃ المکتوبۃ ولا یؤ حر الی ان یصلی الراتبۃ لما تقدم واللہ اعلم (فتح الباری) ابن بطال نے کما کہ ان احادیث میں ہر نماز کے بعد ذکر اللہ کی ترغیب ہے اور بیر راہ للہ مال خرج کرنے کے برابر ہے جیسا کہ جملہ تدرکون به النے سے فاہر ہے اور امام اوزاعی سے پوچھا گیا کہ نماز کے بعد ذکر اذکار بہ سرے یا تلاوت قرآن کے بعد فراز کر اذکار بی کا تھا اور بو ذکر اذکار فرض نمازوں کے بعد بی شنی کے بعد بی نفل اور سنوں کے بعد نہیں جیسا کہ جملہ تعلی جد نماز ذکر اذکار بی کا تھا اور بو ذکر اذکار فرض نمازوں کے بعد بی ہے نفل اور سنوں کے بعد نہیں جیسا کہ اس حدیث میں غرصف کا طریقہ بعد نماز ذکر اذکار بی کا تھا اور جو ذکر اذکار فرض نمازوں

٦٣٢٩- حدَّثني إسْحَاقُ، أَخْبَرَنَا يَزيدُ، أَخْبَرَنَا وَرْقَاءُ، عَنْ سُمَيٍّ، عَنْ أَبِي صَالِح عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالُوا: يَا رَسُولَ الله ذَهَبَ أَهْلُ الدُّثُورِ بِالدُّرَجَاتِ وَالنَّعِيمِ وَالْمُقِيمِ، قَالَ: ((كَيْفَ ذَاكَ؟)) قَالَ: صَلُّوا كَمَا صَلَّيْنَا وَجَاهِدُوا كَمَا جَاهَدْنَا وَأَنْفَقُوا مِنْ فُضُول أَمْوَالِهِمْ وَلَيْسَتْ لَنَا أَمْوَالٌ قَالَ: ((أَفَلاَ أُخْبِرُكُمْ بِأَمْرِ تُدْرِكُونَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ وَتَسْبِقُونَ مَنْ جَاءَ بَعْدَكُمْ وَلاَ يَأْتِي أَحَدٌ بمِثْل مَا جنتُمْ إلا مَنْ جَاءَ بمِثْلِهِ، تُسَبِّحُونَ فِي دُبُرِكَلٌ صَلاَةٍ عَشْرًا، وَتَحْمَدُونَ عَشْرًا، وَتُكَبِّرُونَ عَشْرًا)). تَابَعَهُ عُبَيْدُ الله بْنُ عُمَرَ، عَنْ سُمَيٌّ وَرَوَاهُ ابْنُ عَجْلاَنَ عَنْ سُمَيٍّ وَرَجَاءِ بْن حَيْوَةً، وَرَوَاهُ جَرِيرٌ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رُفَيْعٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي الدُّرْدَاءِ، وَرَوَاهُ سُهَيْلٌ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ

(١٣٢٩) مجھ سے اسحاق بن منصور نے بیان کیا کما ہم کو زید بن ہارون نے خبردی کما ہم کو ور قاء نے خبردی 'انسیس سی نے 'انسیس ابوصالح ذكوان في اور انهيل حضرت ابو جريره والتي في كه صحاب كرام نے عرض کیایا رسول الله! مالدار لوگ بلند درجات اور بمیشه رہنے والی جنت کی نعمتوں کو حاصل کرلے گئے۔ آنخضرت مان کیا نے فرمایا کہ بد كيع؟ صحابه كرام نے عرض كياجس طرح بم نماز پڑھتے ہيں وہ بھى يرهة بي اورجس طرح بم جهاد كرتے بين وہ بھي جهاد كرتے بين اور اس کے ساتھ وہ اپنا زائد مال بھی (اللہ کے راستہ میں) خرچ کرتے ہیں اور ہمارے پاس مال نہیں ہے۔ آنخضرت ما پہلے نے فرمایا پھر کیامیں مہیں ایک ایباعمل نہ ہلاؤں جس سے تم اپنے آگے کے لوگوں کے ساتھ ہو جاؤ اور اپنے پیچیے آنے والوں سے آگے نکل جاؤ اور کوئی مخص اتنا ثواب نه حاصل کرسکے جتنائم نے کیا ہو' سوا اس صورت ك جب كه وه بھى وہى عمل كرے جوتم كرو كے (اور وہ عمل يہ ہے) كه جرنماذك بعدوس مرتبه سجان الله يردها كرو وس مرتبه الحمدلله پرها کرد اور دس مرتبه الله اکبر پرها کرد. اس کی روایت عبیدالله بن عمرنے سمی اور رجاء بن حیوہ سے کی اور اس کی روایت جربر نے عبدالعزيز بن رفيع سے كى ان سے ابوصالح نے اور ان سے حضرت

صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. [راجع: ٨٤٣]

• ٦٣٣٠ حدثنا قُتنبَة بن سَمِيد، حَدثنا جَرير، عَنْ مَنْصُور، عَنِ الْمُسَيَّبِ بَنِ رَافِع، عَنْ وَرَّادٍ مَوْلَى الْمُغِيرَةِ بَنِ شَعْبَةً وَالْمَ مُعَاوِيَة بَنِ شَعْبَةً وَالْمَ مُعَاوِيَة بَنِ أَبِي قَالَ : كَتَبَ الْمُغِيرَةُ إِلَى مُعَاوِيَة بَنِ أَبِي سَعْبَانَ أَنَّ رَسُولَ الله فَيْكَانَ يَقُولُ فِي سَعْيَانَ أَنَّ رَسُولَ الله فَيْكَانَ يَقُولُ فِي مَنْفَولَ أَنِي كُلِّ صَلَاةٍ إِذَا سَلِّمَ: ((لاَ إِلَهَ إِلاَ الله وَحَدَهُ لاَ شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ وَحَدَهُ لاَ شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُو عَلَى كُلِّ شَيْء قَدِيرٌ، اللّهم الْحَمْدُ، وَهُو عَلَى كُلِّ شَيْء قَدِيرٌ، اللّهم الْحَمْدُ، وَهُو عَلَى كُلِّ شَيْء قَدِيرٌ، اللّهم الله مَنْفَى لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلاَ مُعْطِي لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلاَ مُعْلِي لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلاَ مُعْطِي لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلاَ مُعْدِينَ اللّهم مَنْفَ وَقَالَ شَعْبَةُ؛ عَنْ مَنْصُورٍ قَالَ: سَمِعْتُ وَقَالَ شَعْبَةُ؛ عَنْ مَنْصُورٍ قَالَ: سَمِعْتُ وَقَالَ شَعْبَةُ؛ عَنْ مَنْصُورٍ قَالَ: سَمِعْتُ

ابوالدرداء روائن في اوراس كى روايت سميل نے اپنے والدسے كى ان سے حضرت ابو ہريرہ روائن نے اور ان سے نبى كريم مائي الم

ان سے حضرت ابو ہریرہ رہ الحق نے اور ان سے بی کریم المقالیم نے۔

(*۱۳۳۳) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا 'کہا ہم سے جریر بن عبد الحمید نے بیان کیا' ان سے مسیب بن رافع نے ' ان سے حضرت مغیرہ بن شعبہ رہ الحق کے مولا وراد نے بیان کیا کہ حضرت مغیرہ بن شعبہ رہ الحق کے مولا وراد نے بیان کیا کہ حضرت مغیرہ رہ الحق نے حضرت معاویہ بن ابی سفیان رہ الحق کیا کہ رسول اللہ ساتھ کے ہم اللہ کے بعد جب سلام پھیرتے تو یہ کہا کہ کہ رسول اللہ کے سواکوئی معبود نہیں وہ تنا ہے اس کاکوئی کرتے تھے کہ اللہ کے سواکوئی معبود نہیں وہ تنا ہے اس کاکوئی شریک نہیں ' ملک ای کے لئے ہے اور ای کے لئے تمام تعریفیں ہیں اور وہ ہر چیز پر قدرت رکھنے والا ہے۔ اے اللہ! جو کچھ تو نے دیا ہے اور کی دینے اسے کوئی روکنے والا نہیں اور جو کچھ تو نے روک دیا اسے کوئی دینے والا نہیں اور جو کچھ تو نے روک دیا اسے کوئی دینے والا نہیں اور کی مالدار اور نصیبہ ور (کو تیری بارگاہ میں) اس کامال نفع نہیں پنچا سکتا۔ اور شعبہ نے بیان کیا ' ان سے منصور نے بیان کیا کہ میں نے حضرت مسیب رہ الحق سے سا۔

حضرت امیر معاویہ بن ابی سفیان بڑی ہے قریش اموی ہیں ان کی مال ہندہ بنت عتبہ ہے فتح کمہ کے دن اسلام قبول کیا۔ حضرت المین بنت عتبہ ہے فتح کمہ کے دن اسلام قبول کیا۔ حضرت المین بنت عتبہ ہے فتح کمہ بنائی میں بی میں بی شام کے سنت فاروق اعظم بن اللہ عمل میں بی شام کے متعقل حاکم بن گئے اور حضرت علی بنائی کے بعد حضرت حسن بنائی نے اس می میں اس کے مستقل حاکم بن گئے اور حضرت علی بنائی کے بعد حضرت حسن بنائی نے اس می میں اس کے جالیس سال تک حاکم رہے۔ ۸۰ برس کی عمر میں بعارضہ لقوہ ماہ رجب میں وفات پائی۔ بزے بی دانش مندسیاست دان۔ مرد آئئ شے۔ ان کے دور حکومت میں اسلام کو دور دراز تک پھیلنے کے بست سے مواقع کے۔

باب الله تعالى كاسورة توبه مين فرمانا

"اور ان کے لئے دعا کیجئے۔" اور جس نے اپنے آپ کو چھوڑ کراپنے بھائی کے لئے دعا کی اس کی فضیلت کا بیان۔ اور حضرت ابو موی اشتعری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم مٹھائیا نے فرمایا اے اللہ! عبید ابوعامر کی مغفرت کر۔ اے اللہ! حضرت عبداللہ بن قیس کے گناہ معاف کر۔

19- باب

الْمُسَيَّبَ. [راجع: ٨٤٤]

باب قَوْلِ الله تَعَالَى : ﴿ وَصَلَّ عَلَيْهِمْ ﴾ [التوبة : ١٠٣] وَمَنْ خَصَّ أَخَاهُ بِالدُّعَاءِ دُونَ نَفْسِهِ. وَقَالَ أَبُو مُوسَى: قَالَ النَّبِيُّ ﴾ النَّبِيُّ ﴾ النَّبِيُّ ﴾ اللَّهُمُّ اغْفِرْ لِعُبَيْدٍ أَبِي عَامِرِ اللَّهُمُّ اغْفِرْ لِعُبَيْدٍ أَبِي عَامِرِ اللَّهُمُّ اغْفِرْ لِعُبَيْدٍ أَبِي عَامِرِ اللَّهُمُّ اغْفِر لِعُبْدِ الله بْنِ قَيْسٍ ذُنْبَهُ)).

٣٣٦- حدُّثَنا مُسَدَّدٌ، حَدُّثَنا يَحْيَى، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ مَولَى سَلَمَةً، حَدُّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ الْأَكُوعِ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﴿ إِلَى خَيْبَرَ قَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: أَ يَا عَامِرُ لَوْ أَسْمَعْتَنَا مِنْ هُنَيْهَاتِكَ فَنَزَلَ يَحْدُو بِهِمْ يُذَكِّرُ (تَالله لَوْ لاَ الله مَا اهْتَدَيْنَا) وَذَكَرَ شِعْرًا، غَيْرَ هَذَا وَلَكِنِّي لَمْ أَحْفَظْهُ قَالَ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((مَنْ هَذَا السَّائِقُ؟)) قَالُوا: عَامِرُ بْنُ الْأَكُوعِ قَالَ: ((يَرْحَمُهُ الله)) وَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ يَا رَسُولَ الله لَوْ لاَ مَتَّعْتَنَا بهِ فَلَمَّا صَافَّ الْقَوْمُ قَاتَلُوهُمْ فَاصيبَ

(۱۳۳۱) ہم سے مسدد نے بیان کیا کما ہم سے کیلی بن سعید قطان نے بیان کیا ان سے مسلم کے مولی بزید بن ابی عبید نے اور ان سے سلمہ بن الاكوع والله في بيان كياكہ مم نبي كريم الناكيا كے ساتھ خيبر كئ (راسته ميس) مسلمانول ميس سے كسى مخص فے كماعامر! اپنى حدى سناؤ۔ وہ حدی پڑھنے لگے اور کہنے لگے۔ "خداکی قتم اگر اللہ نہ ہو ماتو ہم ہدایت نہ پاتے" اس کے علاوہ دوسرے اشعار بھی انہول نے ير هے مجھے وہ ياد نهيں ہيں۔ (اونث حدى من كر تيز چلنے لگے تو) رسول عامرین اکوع ہیں۔ آنخضرت مٹھاتیا نے فرمایا کہ اللہ اس پر رحم کرے۔ ملمانوں میں سے ایک مخض نے عرض کیا یارسول اللہ! کاش ابھی آپ ان سے ہمیں اور فائدہ اٹھانے دیتے۔ پھرجب صف بندی ہوئی تو مسلمانوں نے کافروں سے جنگ کی اور حضرت عامر بناٹھ کی تلوار چھوٹی تھی جو خود ان کے پاؤل پر لگ گئی اور ان کی موت ہو گئی۔ شام موئی تو لوگوں نے جگہ جگہ آگ جلائی۔ آخضرت سٹھیے نے دریافت فرمایا یہ آگ کیسی ہے'اسے کیوں جلایا گیا ہے؟ صحابہ نے کما کہ یالتو الدهون (كاكوشت يكان) كے لئے۔ آخضرت ماليكيان فرمايا جو يجھ ہانڈیوں میں گوشت ہے اسے بھینک دو اور ہانڈیوں کو توڑ دو۔ ایک صحابی نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ! اجازت ہو تو ایسا کیوں نہ کرلیں کہ ہانڈیوں میں جو کچھ ہے اسے پھینک دیں اور ہانڈیوں کو دھو لیں۔ آنخضرت التُؤلِيلِ نے فرمایا اچھا یمی کرلو۔

(۱۹۳۳۲) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے

٦٣٣٢ حدَّثناً مُسْلِمٌ، قَالَ: حَدَّثنا

شُفَبَةُ، عَنْ عَمْرُو، قَالَ : سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي أُوفَى رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ أَوْفَى رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ: ((اللَّهُمُّ صَلَّ عَلَى آلِ فُلاَن)) فَأَتَاهُ أَبِي فَقَالَ: ((اللَّهُمُّ صَلَّى عَلَى آلُ أَبِي أَوْفَى)).

[راجع: ١٤٩٧]

سُعْيَانُ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ قَيْسٍ، قَالَ: سَعْيَانُ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ قَيْسٍ، قَالَ: مَسْعِتُ جَرِيْراً قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ الله عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ قَيْسٍ، قَالَ: الله عَنْ: ((أَلاَ تُريحُنِي مِنْ ذِي الْحَلَمَةِ؟)) وَهُوَ نُصُبُّ كَانُوا يَعْبُدُونُه الْحَلَمَةِ؟)) وَهُوَ نُصُبُّ كَانُوا يَعْبُدُونُه الله إِنِّي رَجُلٌ لاَ أَنْبَتُ عَلَى الْحَيْلِ فَصَكُ الله إِنِّي رَجُلٌ لاَ أَنْبَتُ عَلَى الْحَيْلِ فَصَكُ فِي صَدْرِي وَقَالَ: ((اللَّهُمُ ثَبَتْهُ وَاجْعَلْهُ هَادِيًا مَهْدِيًا)) قَالَ: فَحَرَجْتُ فِي حَمْسِينَ فِي صَدْرِي وَقَالَ: ((اللَّهُمُ ثَبَتْهُ وَاجْعَلْهُ مِنْ أَحْمَسَ مِنْ قَوْمِي وَرُبُّمَا قَالَ سُفْيَانُ: هَا وَالله مَا أَنْيتُ النّبِي عَلَى الْحَيْلِ فَصَكُ وَمُعَلَى الْحَيْلِ فَصَكُ مِنْ أَحْمَسَ مِنْ قَوْمِي وَرُبُّمَا قَالَ سُفْيَانُ: هَا فَانُطُلَقْتُ فِي عُصْبَةٍ مِنْ قَوْمِي فَأَتَيْتُهَا فَاللّهُ الله فَيَانُ الله فَيَانُ الله فَيَانُ الله وَالله مَا أَنَيْتُ النّبِي عَلَى الْحَمْسَ رَبّعُ الله عَلَى الْحَمْسَ وَلَا الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله وَالله مَا أَنَيْتُ اللّهِ عَلَى الْحَمْسَ وَلَا الله عَلَى الْحَمْسَ وَلَا الله عَلَى الله وَلَى الله عَلَى الْحَمْسَ وَلَا الله عَلَى الْحُمْسَ وَلَا الله عَلَى الْحَمْسَ الله وَلَا الله عَلَى الله وَالله عَلَى الْحَمْسَ وَلَا الله عَلَى الْحَمْسَ الله وَالله عَلَى الْمُولِ الله عَلَى الْحُمْسَ الله وَلَا الله عَلَى الْحَمْسَ الله وَالله عَلَى الْحَمْسَ الله وَالله عَلَى الله وَالله عَلَى الله وَالله عَلَى الْحَمْسَ الله وَالله عَلَى الْحَمْسَ وَالله عَلَى الْحَمْسَ وَالله وَالله عَلَى الله وَالله عَلَى الْحُمْسَ الله وَالله عَلَى الْحَمْسَ المَالِمُ الله وَالله عَلَى الْمُولِ الله الله وَالله عَلَى الْحَمْسَ الله وَالله عَلَى الله وَالله وَالله وَالله عَلَى الله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَلَالِهُ الْمُولِ الله وَاللّه وَالله وَالله وَلَى الله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَاللّه وَالله وَالله وَالله وَاللّه وَالله وَالله وَاللّه وَالله وَاللّه وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَاللّه وَاللّه وَالله وَاللّه وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَاللّه وَاللّه و

\$ ٣٣٣- حدَّنَنَا سَعِيدُ بْنُ الرَّبِيعِ، حَدَّثَنَا شَعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةً قَالَ : سَمِعْتُ أَنَسًا قَالَ شَعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةً قَالَ : سَمِعْتُ أَنَسًا قَالَ قَالَتُ أُمُّ سُلَيْمٍ لِلنَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَسٌ خَادِمُكَ قَالَ ((اللَّهُمُ أَكْثِرُ مَالَةُ وَوَلَدَهُ، وَبَارِكْ لَهُ فِيمَا أَعْطَيْتَهُ)).

بیان کیا ان سے عمروبن مرونے کمامیں نے عبداللہ بن ابی اوئی رضی اللہ عنماسے ساکہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں اگر کوئی مخص صدقہ لا تا تو آمخضرت صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے کہ اے اللہ! فلال کی آل اولاد پر اپنی رحمیں نازل فرما۔ میرے والد صدقہ لائے تو آمخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اے اللہ! ابی اوئی کی آل اولاد پر رحمیں نازل فرما۔

(١٣٣٣) جم سے علی بن عبدالله مدین نے بیان کیا کما جم سے سفیان بن عیینہ نے بیان کیا' ان سے اساعیل بن ابی خالدنے' ان سے قیس نے کہ میں نے جریر بن عبداللہ بجلی سے ساکہ رسول اللہ بنچائے وہ ایک بت تھاجس کو جاہلیت میں لوگ پوجا کرتے تھے اور اس کو کعبہ کماکرتے تھے۔ میں نے کمایا رسول اللہ اس خدمت کے لئے میں تیار ہوں لیکن میں گھوڑے پر ٹھیک جم کر بیٹھ نہیں سکتا ہوں آپ نے میرے سین پر ہاتھ مبارک پھیر کر دعا فرمائی کہ اے اللہ! اسے ثابت قدمی عطا فرما اور اس کو ہدایت کرنے والا اور نور ہدایت پانے والا بنا۔ جریر نے کما کہ پیرمیں اپن قوم احمس کے پچاس آدمی لے کر نکلا اور ابی سفیان نے یوں نقل کیا کہ میں اپنی قوم کی ایک جماعت لے کر نکلا اور میں وہال گیا اور اسے جلا دیا پھر میں نبی کریم ما الله كياس آيا اور ميس نے كهاا الله كے رسول! الله كى قتم ميس آپ کے پاس نہیں آیا جب تک میں نے اسے جلے ہوئے خارش زدہ اون کی طرح سیاہ نہ کر دیا۔ پس آپ نے قبیلہ احمس اور اس کے گھو ژوں کے لئے دعا فرمائی۔

(۱۹۳۳۲) ہم سے سعید بن رئیج نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان اس بڑاتھ سے سا کہا بیان کیا ان سے قادہ نے کہا کہ میں نے حضرت انس بڑاتھ سے سا کہا کہ ام سلیم بڑگاتھ نے رسول کریم طرف کیا سے کہا کہ انس آپ کا خادم ہے اس کے حق میں دعا فرمائی یا اللہ! اس کے مال و اولاد کو زیادہ کر اور جو کچھ تو نے اسے دیا ہے اس میں

[راجع: ١٩٨٢]

٣٣٥ - حدَّثَنا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنا عَبْدَةً عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهِ عَنْهَا قَالَتْ: سَمِعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَرَ جُلاً يَقْرَأُ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ: ((رَحِمَهُ اللهُ لَقَدْ أَذْكَرَنِي كَذَا وَكَذَا آيَةً أَسْقَطْتُهَا فِي سُورَةِ كَذَا وَكَذَا آيَةً أَسْقَطْتُهَا فِي سُورَةِ كَذَا وَكَذَا آيَةً أَسْقَطْتُهَا فِي سُورَةِ كَذَا وَكَذَا آيَةً أَسْقَطْتُهَا فِي

[راجع: ٢٦٥٥].

٦٣٣٦ - حدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ، حَدَّثَنَا شَعْبَةُ، أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ عَنْ أَبِي وَاثِلِ، عَنْ عَبْدِ الله قَالَ: قَسَمَ النَّبِيُ الله قَالَ: قَسَمَ النَّبِي الله قَالَ: إِنَّ هَذِهِ لَقِسْمَةً مَا أُرِيْدَ بِهَا وَجُهُ الله فَأَخْبَرْتُ النَّبِي الله فَغَضِبَ حَتَّى الله فَأَخْبَرْتُ النَّبِي الله فَغَضِبَ حَتَّى رَأَيْتُ الْغَضَبَ فِي وَجْهِهِ وَقَالَ: ((يَرْحَمُ الله مُوسَى لَقَدْ أُوذِي بِأَكْثَرَ مِنْ هَذِا لَشَعْمُ). [راجَع: ١٥٠،]

و من مسلمان كا كام الين أو سلما و سوائه الل محل • ٧- باب مَا يُكُر أُهُ مِنَ السَّجْعِ فِي الدُّعَاء

اسے برکت عطا فرمائیو۔

(۱۹۳۳۵) ہم سے عثان بن ابی شیبہ نے بیان کیا کہا ہم سے عبدہ بن سلیمان نے بیان کیا 'ان سے ان کے والد سلیمان نے بیان کیا 'ان سے ہشام بن عروہ نے 'ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ رہی ہوا نے کہ رسول کریم مٹی ہی نے ایک صحابی کو مسجد میں قرآن پڑھتے ساتو فرمایا اللہ اس پر رحم فرمائے اس نے جھے فلاں فلاں آیتیں یاد دلا دیں جو میں فلاں فلاں سور توں سے بھول گیا تھا۔

(۱۳۳۷) ہم سے حفص بن عمر نے بیان کیا کہ ہم سے شعبہ بن حجاج نے اور نے کہا مجھ کو سلیمان بن مران نے خبردی 'انہیں ابووا کل نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود بولائن نے بیان کیا کہ رسول کریم سائی ہے اس کوئی چیز تقسیم فرمائی تو ایک شخص بولا کہ یہ ایک تقسیم ہے کہ اس سے اللہ کی رضامقصود نہیں ہے۔ میں نے بی کریم سائی ہے کواس کی خبر دی تو آپ اس پر غصہ ہوئے اور میں نے خطی کے آثار آپ کے چرو مبارک پر دیکھے اور آپ نے فرمایا کہ اللہ موکی ملائل پر رحم فرمائے '

میں بھی ایسے بے جا الزامات پر مبر کروں گا۔ یہ اعتراض کرنے والا منافق تھا اور اعتراض بھی بالکل باطل تھا۔ آنخضرت سائی مصالح ملی کو سب سے زیادہ سیحضے والے اور مستحقین و عیر مستحقین کو سب سے زیادہ جانے والے تھے۔ پھر آپ کی تقتیم پر اعتراض کرنا کسی مومن مسلمان کا کام نہیں ہو سکتا۔ سوائے اس مخض کے جس کا دل نور ایمان سے محروم ہو۔ جملہ احکام اسلام کے لئے میں قانون ہے۔

باب دعامیں مجھ لینی قافیے لگانا مروہ ہے

(قال الازهری هو الکلام المقفی من غیر مراعاة وزن) از بری نے کما که کلام مقفی وه ہے جس میں محض قافیہ بندی ہو وزن کی رعایت مد نظرنہ ہو۔

(۱۳۳۳) ہم سے یکی بن محد بن سکن نے بیان کیا انہوں نے کہاہم سے حبان بن ہلال ابو حبیب نے بیان کیا کہا ہم سے ہارون مقری نے بیان کیا کہا ہم سے عکرمہ نے اور بیان کیا کہا ہم سے عکرمہ نے اور

٦٣٣٧ حدَّثَنَا يَخْيَى بْنُ مُحَمَّدِ بْنُ السَّكَنِ، حَدَّثَنَا حَبَّانُ بْنُ هِلاَلِ أَبُو حَبِيبٍ، حَدَّثَنَا هَارُونُ الْمُقْرِئُ، حَدَّثَنَا

الزُّبَيْرُ بْنُ الْحَرِّيتِ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبْسِ قَالَ : حَدَّثِ النَّاسَ كُلَّ جُمُعَةٍ مَرَّةً فَإِنَّ أَبَيْتَ فَمَرَّتَيْنِ، فإنْ أَكْثَرْتَ فَغَلاَثَ مِرَادٍ، وَلاَ تُعِلُّ النَّاسَ هَذَا الْقُرْآنَ وَلاَ أَلْفِينَكَ تَأْتِي الْقَوْمَ، وَهُمْ فِي حَدِيثٍ مِنْ حَدِيثِهِمْ، فَتَقُصُّ عَلَيْهِمْ فَتَقْطَعُ عَلَيْهِمْ حَدِيثِهِمْ، فَتَقُصُّ عَلَيْهِمْ فَتَقْطَعُ عَلَيْهِمْ مَرَوكَ فَحَدْثَهُمْ وَهُمْ يَشْتَهُونَهُ فَانْظُرِ حَدِيثَهُمْ وَهُمْ يَشْتَهُونَهُ فَانْظُرِ السَّجْعَ مِنَ الدُّعَاء، فَجْتَنِبُهُ فَإِنِّي عَهِدْتُ السَّجْعَ مِنَ الدُّعَاء، فَجْتَنِبُهُ فَإِنِّي عَهِدْتُ رَسُولَ الله الله الله الله الله الله وأصحابَهُ لاَ يَفْعَلُونَ إلا لاَ يَقْعَلُونَ إلا ذَلِكَ الاجتِنابَ.

ان سے حضرت عبداللہ بن عباس ری اللہ نے کما کہ لوگوں کو وعظ ہفتہ میں صرف ایک دن جعہ کو کیا کر اگر تم اس پر تیار نہ ہو تو دو مرتبہ اگر تم اس پر تیار نہ ہو تو دو مرتبہ اگر تم اس پر تیار نہ ہو تو دو مرتبہ اگر تم اس پر تیار نہ ہو تو اس قرآن سے اکتا نہ دینا ایسانہ ہو کہ بم کچھ لوگوں کے پاس پہنچو وہ اپنی باتوں میں مصوف ہوں اور تم پہنچ تی ان سے اپنی بات (بشکل وعظ) بیان کرنے لگو اور ان کی آپس کی گفتگو کو کاٹ دو کہ اس طرح وہ اکتاجا ئیں 'بلکہ (الیے مقام پر) تمہیں فاموش رہنا چاہئے۔ جب وہ تم سے کمیں تو پھر (الیے مقام پر) تمہیں خاموش رہنا چاہئے۔ جب وہ تم سے کمیں تو پھر مند ہوں اور دعا میں تافیہ بندی سے پر بیز کرتے رہنا کیو نکہ میں نے رسول اللہ الی تا اور آپ کے صحابہ کو دیکھا ہے کہ وہ بھیشہ الیا بی رسول اللہ الی تا اور آپ کے صحابہ کو دیکھا ہے کہ وہ بھیشہ الیا بی رسول اللہ الی تا اور آپ کے صحابہ کو دیکھا ہے کہ وہ بھیشہ الیا بی

الین بیشہ اس سے پر بیز کرتے تھے۔ سحابہ کرام اور رسول اللہ مٹائی اسد سی سادی وعاکیا کرتے بلا تکلف اور مختر۔ ووسری موس کے ویٹ بیٹ بیشہ اس سے پر بیز کرتے تھے۔ سحابہ کوا بیدا ہوں گے جو دعا اور طمارت میں مبالغہ کریں گے حد سے براہ جائیں گئ موس کو چاہئے کہ سنت کی پیروی کرے اور مقفیٰ اور ممجع وعاؤں سے جو پچھلے لوگوں نے نکال بیں پر بیز رکھے۔ جو دعائیں آخضرت سٹھیا سے بہ سند سمجے متقول بیں وہ دنیا اور آخرت کے تمام مقاصد کے لئے کلنی بیں اب جو بعضی دعائیں ماثور ممجع بیں جیسے اللهم منزل الکتاب مجری السحاب هازم الاحزاب یا صدق الله وعده و اعز جندہ و نصر عبدہ و هزم الاحزاب و حده یا اعوذ بک من عین لا تدمع و من نفس لا تشبع و من قلب لا یعشع وہ مشتنیٰ ہوں گی کو تکہ سے بلا قصد سجع ہو جائیں مبارک سے نکلی بیں اگر بلا قصد سجع ہو جائے تو قباحت نہیں ہے۔ عمر اً بطور تکلف ایسا کرنا منع ہے کیونکہ اس میں ریا نمود بھی ممکن ہے جو شرک خفی ہے اللماشاء اللہ۔

٢١- باب لِيَغْزِمِ الْمَسْأَلَةَ، فَإِنَّهُ لاَ بالله پاکس الله پاکس اپنامقصد قطعی طورے مائے اس لئے مستورہ له. کہ الله پر کوئی جرکرنے والا نہیں ہے

٦٣٣٩ حدثناً عَبْدُ ١ الله بن مسلمة، (٩٣٣٩) بم عددالله بن مسلم في بيان كيا ان عامام مالك

ن ان سے ابوالزناد نے ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت
ابو ہریرہ وہ اللہ نے کہ رسول کریم اللہ ایکا نے فرمایا تم میں سے کوئی محض
اس طرح نہ کے کہ ''یا اللہ! اگر تو چاہے تو مجھے معاف کردے۔ میری
مغفرت کر دے '' بلکہ لقین کے ساتھ دعا کرے کیونکہ اللہ پر کوئی
زیردستی کرنے والا نہیں ہے۔

[طرفه في: ٧٤٧٧].

٢ - باب يُسْتَجَابُ لِلْعَبْدِ مَا لَمْ
 يَعْجَارُ

• ١٣٤٠ حدثناً عَبْدُ الله بْنُ يُوسُف، أخْبَرَنَا مَالِك، عَنِ ابْنِ شِهَاب، عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ مَوْلَى ابْنِ أَزْهَرَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنْ رَسُولَ الله فَلَيْ قَالَ: ((يُسْتَجَابُ لأَحَدِكُمْ مَا لَمْ يَعْجَلْ يَقُولُ: دَعَوْتُ فَلَمْ يُسْتَجَبْ لي

باب جب تک بندہ جلد بازی نہ کرے تواس کی دعا قبول کی جاتی ہے

(۱۹۳۴) ہم سے عبداللہ بن یوسف تنیسی نے بیان کیا کہا ہم کو امام مالک نے خبردی 'انہیں ابن شماب نے 'انہیں عبدالرحمٰن بن از ہر مالک نے خبردی 'انہیں ابن شماب نے 'انہیں عبدالرحمٰن بن از ہر کے غلام ابو عبید نے اور انہیں حضرت ابو ہریرہ رہ اللہ نے کہ رسول اللہ مالی ہندہ کی دعا قبول ہوتی ہے جب تک کہ وہ جلدی نہ کرے کہ کہنے گئے کہ میں نے دعاکی تھی اور میری دعا قبول نہیں

المجروع المحمد المحمد

باب دعاميں ہاتھوں کااٹھانا

اور ابومویٰ اشعری را الله نے کہا کہ نبی کریم ملی کیا ہے دعا کی اور اپنے

ہاتھ اٹھائے تو میں نے آپ کی بغلوں کی سفیدی دیکھی اور عبداللد بن

(۱۹۳۲) حضرت ابوعبدالله امام بخاری نے کما اور عبدالعزيز بن

عبدالله اوليي نے كماكہ مجھ سے محمد بن جعفرنے بيان كيا'ان سے يجيٰ

بن سعید اور شریک بن ابی نمرنے انہول نے حضرت انس بنالتہ سے

ساكه ني كريم النيال في الني باته اشت المائ كه ميس في آب كى

"اے اللہ! خالدنے جو کچھ کیاہے میں اس سے بیزار ہوں۔"



٣٣– باب رَفْع الأَيْدِي فِي الدُّعَاء وَقَالَ أَبُو مُوسَى الأَشْعَرِيُّ، دَعَا النَّبيُّ اللهُ: ثُمُّ رَفَعَ يَدَيْهِ، وَرَأَيْتُ بِيَاضَ إِبْطَيْهِ

٦٣٤١- قال أَبُو عَبْدِ الله: وَقَالَ

يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، وَشَرِيكٍ سَمِعَا أَنْسًا عَنْ

إِبْطَيْهِ. [راجع: ١٠٣١]

وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ : رَفَعَ النَّبِيُّ ﷺ: ((اللَّهُمَّ إنَّى أَبْرَأُ إِلَيْكَ مِمَّا صَنَعَ خَالِدٌ)).

الأُوَيْسِيُّ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفُر، عَنْ النُّبيِّ اللَّهِ رَفَّعَ يَدَيْهِ حَتَّى رَأَيْتُ بَيَاضَ

حضرت خالد نے ایک غزوہ میں بو خزیمہ کے لوگوں کو مار ڈالا تھا۔ حالا نکہ وہ صبانا صبانا کمہ کر اسلام قبول کر رہے تھے۔ گر کیٹینے کے حضرت خالد نہ سمجھ سکے اور ان کو قتل کر دیا جس پر رسول کریم ملٹائیل نے سخت خفگی کا اظہار فرمایا اور اللہ کے ساتھ اس سے بیزاری ظاہر فرمائی جو یمال مذکور ہے۔

بغلوں کی سفیدی دیکھی۔

٢٢ - باب الدُّعَاء غَيْرَ مُسْتَقْبِلِ الْقِبْلَةِ ٦٣٤٢ حدَّثناً مُحَمَّدُ بْنُ مَحْبُوبِ، حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةً، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنَس رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: بَيْنَا النَّبِيُّ ﷺ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَام رَجُلٌ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله ادْعُ الله أَنْ يَسْقِينَا؟ فَتَغَيَّمَتِ السَّمَاءُ وَمُطِرْنَا حَتَّى مَا كَادَ الرَّجُلُ يَصِلُ إِلَى مَنْزِلِهِ فَلَمْ نَزَلْ نُمْطَرُ إِلَى الْجُمُعَةِ الْمُقْبِلَةِ فَقَامَ ذَلِكَ الرَّجُلُ أَوْ غَيْرُهُ، فَقَالَ: ادْعُ الله أَنْ يَصْرِفَهُ عَنَّا فَقَدْ غَرِقْنَا فَقَالَ: ((اللَّهُمُّ حَوَالَيْنَا وَلا عَلَيْنَا)) فَجَعَلَ السُّحَابُ يَتَقَطُّعُ حَوْلَ الْمَدِينَةِ وَلاَ يُمْطِرُ

أَهْلَ الْمَدِيْنَةِ.[راجع: ٩٣٢]

باب قبله کی طرف منه کئے بغیر دعا کرنا

(١٣٣٢) جم سے محدین محبوب نے بیان کیا کما جم سے ابوعوانہ نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس مخالف نے بیان کیا کہ نی کریم ملی الم الم اللہ وے رہے تھے کہ ایک آدمی کھڑا موا اور كماكه يا رسول الله! الله سے دعا فرما ديجے كه مارے كے بارش برسائ (آمخضرت مله الله الله عند معافرمانی) اور آسان بربادل چھاگیا اور بارش برسنے لگی ' بیہ حال ہو گیا کہ ہمارے لئے گھر تک پہنچنا مشکل تھا۔ یہ بارش اگلے جعہ تک ہوتی رہی پھروہی صحابی یا کوئی دوسرے صحابی اس دو سرے جعہ کو کھڑے ہوئے اور کما کہ اللہ سے دعا فرمایئے كه اب بارش بند كردے بم تو دوب كتے . آخضرت ملتى الله دعاكى کہ اے اللہ! ہمارے چاروں طرف کی بستیوں کوسیراب کراور ہم پر بارش بند كردے۔ چنانچہ بادل كرك ہو كرمديند كے چاروں طرف بستيون مين چلاگيااور مدينه والون پر بارش رک گئي۔

٧٥ - باب الدُّعَاء مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ

٣٤٣ - حدَّثْناً مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ،

حَدَّثْهَا وُهَيْبٌ، حَدَّثْنَا عُمْرُو بْنُ يَحْيَى،

عَنْ عَبَّادِ بْنِ تَمِيمٍ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ زَيْدٍ

قَالَ: خَرَجَ النَّبِيُّ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ الْمُصَلَّى

يَسْتَسْقِي فَدَعَا وَاسْتَسْقَى ثُمَّ اسْتَقْبَلَ

حالت خطبہ میں اس طور دعا فرمائی کہ آپ سامعین کی طرف مند کئے ہوئے تھے اس سے باب کا مطلب ابت ہوا۔

باب قبله رخ موكر دعاكرنا

تنظیم المان مواقع کے علاوہ آواب دعاہے یہ ہے کہ منہ قبلہ رخ ہو جیساکہ آنخضرت ملائظ نے جنگ بدر میں کیا تھا وغیرہ وغیرہ۔ (١٣٣٣) جم سے موسیٰ بن اساعیل نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے وہیب بن خالد نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے عمرو بن کیا نے بیان کیا' ان سے عباد بن متیم بیان کیا اور ان سے عبدالله بن نید انساری والله نے بیان کیا کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ و سلم اس عیدگاہ میں استسقاء کی دعا کے لئے نکلے اور بارش کی دعاکی 'پھر آپ قبله رخ ہو گئے اور اپنی چادر کو بلٹا۔

الْقِبْلَةَ وَقَلُّبَ رِدَاءَهُ. [راجع: ١٠٠٥] لَيْنَ مِنْ اللَّهِ اللَّهِ الصَّلَوْة سے معلوم کی جاستی ہے اس میں آخر میں چادر بلُّنے کا طریقہ دیکھا جا سکتا ہے۔

٢٦ - باب دَعْوَةِ النَّبِيِّ ﷺ

لِخَادِمِهِ بِطُولِ الْعُمْرِ، وَبِكَثْرَهِ مَالِهِ ٦٣٤٤ حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ أَبِي الأَسْوَدِ، حَدَّثَنَا حَرَمِيٍّ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنَسِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : قَالَتْ أُمِّي يَا رَسُولَ الله خَادِمُكَ أَنَسِّ ادْعُ الله لَهُ قَالَ: ((اللَّهُمَّ أَكْثِرْ مَالَهُ وَوَلَدَهُ وَبَارِكُ لَهُ فِيمَا أَعْطَيْتَهُ)).

[راجع: ١٩٨٢]

باب نبی کریم الن کیا نے اپ خادم (حضرت انس ا) کے لئے لمی عمراور مال کی زیادتی کی دعا فرمائی

(١٣٣٣) مم سے عبداللہ بن الى الاسود نے بيان كيا كما مم سے حرى بن عمارہ نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے قادہ نے اور ان سے انس بڑاٹھ نے کہ میری والدہ (ام سلیم) نے کمایا رسول الله! انس آپ كا خادم ہے اس كے لئے دعا فرماديں۔ آنخضرت ملى الله نے دعاکی کہ اے اللہ! اس کے مال و اولاد کو زیادہ کر اور جو کچھ تونے اسے دیا ہے ا رہیں برکت عطافرہا۔

۔ لَهُ ﷺ ﴾ آپ کی دعا کی برکت ہے حضرت انس بڑاتھ نے سو سال سے بھی زیا ہ عمریائی اور انتقال کے وقت ان کی اولاد کی تعداد سو سیج سے بھی زائد تھی۔

باب یریشانی کے وقت دعاکرنا

(۱۳۳۵) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا'انہوں نے کہاہم سے قادہ نے بیان کیا'ان ے ابوالعالیہ نے اور ان سے حضرت ابن عباس رضی الله عنمانے

٢٧ - باب الدُّعَاء عِنْدَ الْكَرْبِ ٩٣٤٥ حدَّثناً مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ، عَن ابْنِ عَبَّاسِ، قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ

الْعَظِيمُ الْحَلِيمُ الْكُرْبِ ((لاَ إِلَهَ إِلاَ اللهَ رَبُّ اللهَ رَبُّ اللهَ رَبُّ اللهَ رَبُّ اللهَ رَبُّ اللهَ مَاوَاتِ وَالأَرْضِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ)).

آأطرافه في : ۲۷۲۱، ۷۲۲۱، ۷۲۲۱. ٦٣٤٦ حدَّثناً مُسدّدٌ، حَدَّثنا يَحْيَى، عَنْ هِشَامٍ بْنِ أَبِي عَبْدِ الله، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاس، أَنَّ رَسُولَ الله الله الله الله الكُرْبِ: ((لاَ إِلَهَ إِلاَّ اللهَ الْعَظِيمُ الْحَلِيمُ لاَ إِلَهَ إِلاًّ ا لله رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، لاَ إِلَهَ إِلاَّ الله رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَرَبُّ الأَرْضِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ)). وَقَالَ وَهْبٌ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ مِثْلَهُ. [راجع: ٦٣٤٥] ٢٨ - باب التَّعَوُّذِ مِنْ جَهْدِ الْبَلاَء ٦٣٤٧ حدَّثَنا عَلِيٌّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا سُفْيَانْ، حَدَّثنِي سُمَيٌّ، عَنْ أَبِي صَالِح، عَنْ أَبِي هُوَيْوَةَ قَالَ: كَانَ رَسُولُ الله عَلَى اللهِ يَتَعَوَّذُ مِنْ جَهْدِ الْبَلاَء وَدَرَكِ الشَّقَاء، وَسُوء الْقَضَاء وَشَمَاتَةِ الأَعْدَاء. قَالَ سُفْيَانُ: الْحَدِيثُ ثَلاَثٌ زِدْتُ أَنَا وَاحِدَةً لاَ أَدْرِي أَيُّتُهُنَّ هِيَ.[طرفه َفِي : ٦٦١٦].

کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم پریشانی کے وقت یہ دعا کرتے تھے "اللہ کے سواکوئی معبود نہیں جو بہت عظمت والا ہے اور بردبار ہے '
اللہ کے سواکوئی معبود نہیں جو آسانوں اور زمین کا رب اور برے بعاری عرش کارب ہے۔ "

(۱۳۳۲) ہم سے مسدد نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے یکی بن الی کیر نے بیان کیا ان سے مشام بن الی عبداللہ نے بیان کیا ان سے قدہ نے اور ان سے حضرت ابن عباس رضی قدہ نے ان سے ابوالعالیہ نے اور ان سے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنمانے کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم حالت پریشانی میں بیہ دعا کیا کرتے تھے "اللہ صاحب عظمت اور بردبار کے سواکوئی معبود نہیں جو عرش عظیم کا رب ہے اللہ کے سواکوئی معبود نہیں جو عرش عظیم کا رب ہے اللہ کے سواکوئی معبود نہیں جو عرش عظیم کا رب ہے اور عرش کریم کا رب ہے۔ "اور وهب نے بیان کیا کہ ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے قادہ نے اس طرح بیان کیا۔

باب مصيبت كى سخق سے الله كى بناه مانگنا

(۱۳۳۷) ہم سے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا' کہا ہم سے سفیان بن عیبینہ نے بیان کیا' کہا ہم سے سفیان بن عیبینہ نے بیان کیا' کہا مجھ سے سی نے بیان کیا' ان سے الوصالح نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ دخات نے کہ نبی کریم ماٹھائیا مصیبت کی سختی' تباہی تک پہنچ جانے' قضا و قدر کی برائی اور دشمنوں کے خوش ہونے سے بناہ مانگتے تھے اور سفیان نے کہا کہ حدیث میں تین صفات کابیان تھا۔ ایک میں نے بھلادی تھی اور مجھے یاد نہیں کہ وہ ایک کون سی صفت ہے۔

باب نبی کریم طاق کا مرض الموت میں دعا کرنا کہ یا اللہ! مجھ کو آخرت میں رفیق اعلیٰ (ملائکہ اور انبیاء) کے ساتھ ملا سعد نے بیان کیا کہ کہ جھ سے عقیل نے کان سے ابن شہاب نے کا سعد نے بیان کیا کہ کہ جھ سے عقیل نے کان سے ابن شہاب نے کا سنیں سعید بن مسیب اور عروہ بن زبیر نے بہت سے علم والوں کے سامنے خبردی کہ عائشہ وہی ہے نیاں کیا کہ رسول کریم ملی ہے ہے ہی کہ نہیں سعید بن مسائے خبردی کہ عائشہ وہی ہے کہ جب بھی کی بی کی روح قبض کی جاتی نہیں سے تو فرمایا کرتے تھے کہ جب بھی کی بی کی روح قبض کی جاتی ویا جاتا ہے کا اس کے بعد اسے اختیار دیا جاتا ہے کا اس کے بعد اسے اختیار دیا جاتا ہے کا اس کے بعد اسے اختیار دیا جاتا ہے (کہ چاہیں دنیا میں رہیں یا جنت میں چلیں) چنانچہ جب آخضرت ملی ہوئی۔ پھر جب آپ کو اس آخضرت ملی ہوئی۔ پھر جب آپ کو اس آخضرت ملی ہوئی۔ پھر جب آپ کو اس سے کچھ ہوش ہوا تو چھت کی طرف محلی باندھ کرد کھنے گئے 'پھر فرمایا کہ سمجھ لیا کہ جو بات آخضرت ملی ہوئی میں اختیار نہیں کرسکتے۔ میں سمجھ گئی کہ جو بات آخضرت ملی ہوئی کہ یہ وہی بات آخری کلمہ تھا جو آپ نے زبان آخری کلمہ تھا جو آپ نے زبان سے۔ بیان کیا کہ یہ آخضرت ملی ہوئی کے ساتھ ملادے۔

٦٣٤٨ حدثنا سَعِيدُ بْنُ عُفَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي عُقَيْلٌ، عَنِ حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، قَالَ: حَدَّثَنِي عُقَيلٌ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ، وَعُرْوَةُ بْنُ الزُّبِيْرِ فِي رِجَالٍ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ وَعُرْوَةُ بْنُ الزُّبِيْرِ فِي رِجَالٍ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ انْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ يُقْبُضَ نَبِيٌّ قَطُّ حَتَّى يَرَى مَقْعَدَةُ مِنَ الْجَنَّةِ ثُمَّ الْجَنَّةِ شَعْ يُحَى مَقْعَدَةً مِنَ الْجَنَّةِ ثُمَّ الْفَاقَ ثُمَّ الْفَاقَ فَحُدْدِي غُشِي عَلَيْهِ سَاعَةً ثُمَّ اَفَاقَ فَخُدْدِي غُشِي عَلَيْهِ سَاعَةً ثُمَّ اَفَاقَ فَاشَخُصَ بَعَرَهُ إِلَى السَّقَفِ ثُمَّ قَالَ: إِذَا لاَ فَأَشَخُصَ بَعَرَهُ إِلَى السَّقَفِ ثُمُّ قَالَ: يُخَدَّرُنَا، وَعَلِمَتْ أَنَّهُ الْحَدِيثُ اللّهُمَّ الرَّفِيقَ الأَعْلَى)) قُلْتُ: إِذَا لاَ يَحْدَثُنَا وَهُو صَحِيحٌ، قَالَتْ: فَكَانَتْ تِلْكَ يَحَدُّنُنَا وَهُو صَحِيحٌ، قَالَتْ: فَكَانَتْ تِلْكَ يَحَدُّنُنَا وَهُو صَحِيحٌ، قَالَتْ: فَكَانَتْ تِلْكَ يَحَدُّنُنَا وَهُو صَحِيحٌ، قَالَتْ: ((اللَّهُمُّ الرَّفِيقَ الأَعْلَى))). [راجع: ٣٤٤]

آپ کو بھی افتیار دیا گیاکہ آپ دنیا میں رہنا چاہیں تو کوہ احد آپ کے لئے سونے کا بنا دیا جائے گا گر آپ نے آخرت کو پبند فرما کر ملاء اعلیٰ کی رفاقت کو پبند فرمایا۔ (صلی الله علیه وسلم الف الف مرة).

٣٠- باب الدُّعَاء بِالْمَوْتِ وَالْحَيَاةِ
 ٩٣٤٩- حدَّتَنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا يَحْيَى،
 عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ قَيْس، قَالَ: أَتَيْتُ
 خَبَّابًا وَقَدِ اكْتَوَى سَبْعًا، قَالَ: لَوْ لاَ أَنْ رَسُولَ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَانَا أَنْ رَسُولَ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَانَا أَنْ نَدْعُوا بِالْمَوْتِ لَدَعَوْتُ بِهِ.

[راجع:۲۷۲٥]

(۱۹۳۹) ہم سے مسدد بن مسرم نے بیان کیا کہا ہم سے یکیٰ بن سعید قطان نے بیان کیا ان سے اساعیل بن ابی خالد نے بیان کیا ان سے اساعیل بن ابی خالد نے بیان کیا ان سے قیس بن ابی حازم نے بیان کیا کہ میں خباب بن ارت رہا گئے کی خدمت میں حاضر ہوا انھوں نے سات داغ (کسی بیاری کے علاج کے لئے) لگوائے تھے۔ انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ملتی ہے اگر ہمیں موت کی دعاکر تا۔

باب موت اور زندگی کی دعاکے بارے میں

شدت تکلیف کی وجہ سے انہوں نے بیہ فرمایا جس سے معلوم ہوا کہ بسرحال موت کی دعا مانگنا منع ہے۔ بلکہ طول عمر کی دعا۔ کینیٹ کے میں آگے بڑھ جائیں گے۔ جعلنا الله منهم امین۔

• ٦٣٥- حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، حَدَّثَنِي حَدَّثَنِي عَنْ إِسْمَاعِيلَ قَالَ: حَدَّثَنِي قَيْسٌ قَالَ: أَتَيْتُ خَبَّابًا وَقَدِ اكْتَوَى سَبْعًا فِي بَطْنِهِ، فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: لَوْ لاَ أَنَّ النَّبِيُّ فِي بَطْنِهِ، فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: لَوْ لاَ أَنْ النَّبِيُّ لَيَعُونَتُ بِهِ. [راجع: ٥٢٧٢]

1701 حداثناً ابْنُ سَلاَمٍ، أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلْيَةً، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صَهَيْبٍ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: صَهَيْبٍ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ ((لاَ يَتَمَنَّينٌ أَحَدُ مِنْكُمُ الْمَوْتُ لِضُرٌّ نَزَلَ بِهِ، فَإِنْ كَانَ لاَ مُتَمَنِّيا لِلْمَوْتِ فَلْيَقُلْ: اللَّهُمَّ أَحْيِنِي مَا كَانَ لاَ كَانَتِ الْحَيَاةُ خَيْرًا لِي، وَتَوَقِّنِي إِذَا كَانَتِ الْوَفَاةُ خَيْرًا لِي، وَتَوَقِّنِي إِذَا كَانَتِ الْوَفَاةُ خَيْرًا لِي)).[راجع: ٢٧١٥]

٣١ – باب الدُّعَاءِ لِلصِّبْيَانِ بِالْبَرَكَةِ وَمَسْحِ رُؤُوسِهِمْ

وَقَالَ أَبُو مُوسَى وُلِدَ لِي غُلاَمٌ وَدَعَا لَهُ النَّبِيُّ اللَّهِ بِالْبَرِكَةِ.

٢ - ٣٥٠ حَدُّثَنَا قُنْيَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا حَاتِمٌ، عَنِ الْجَعْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ، قَالَ: حَاتِمٌ، عَنِ الْجَعْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ، قَالَ: سَمِعْتُ السَّانِبَ بْنَ يَزِيدَ يَقُولُ: ذَهَبَتْ بِي خَالَتِي إِلَى رَسُولِ اللهِ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللهِ إِنَّ ابْنَ أُحْتِي وَجِعٌ، فَمَسَحَ رَسُولَ اللهِ إِنَّ ابْنَ أُحْتِي وَجِعٌ، فَمَسَحَ رَأْسِي وَدَعَا لِي بِالْبَرَكَةِ، ثُمَّ تُوصَاً وَشُونِهِ، ثُمَّ قُمْتُ حَلْفَ فَشَرِبْتُ مِنْ وَضُونِهِ، ثُمَّ قُمْتُ حَلْفَ طَهْرِهِ وَنَظَرْتُ إِلَى خَاتَمِهِ بَيْنَ كَتِهَفَيْهِ مِثْلَ طَهْرِهِ وَنَظَرْتُ إِلَى خَاتَمِهِ بَيْنَ كَتِهَفَيْهِ مِثْلَ طَهْرِهِ وَنَظَرْتُ إِلَى خَاتَمِهِ بَيْنَ كَتِهَفَيْهِ مِثْلَ

(۱۳۵۰) ہم سے محد بن مثنیٰ نے بیان کیا کما ہم سے یکیٰ قطان نے بیان کیا کا ان سے اساعیل بن ابی خالد نے بیان کیا ان سے قیس بن ابی حادم نے بیان کیا کہ میں خباب بن ارت رہ اللہ کی خدمت میں حاضر ہوا انہوں نے اپنے پیٹ پر سات داغ لگوا رکھے تھے میں نے ساکہ وہ کمہ رہے تھے کہ اگر نبی کریم ساتھ اللہ نے ہمیں موت کی دعا کرنے سے منع نہ کیا ہو تا تو میں اس کی ضرور دعا کر لیتا۔

(۱۳۵۱) ہم سے محمد بن سلام نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو اساعیل بن علیہ نے خبردی' انہوں نے کہا ہم سے جمد بن سلام نے بتایا اور ان سے حضرت انس رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے کوئی شخص کسی تکلیف کی وجہ سے جو اسے ہونے گئی ہو' موت کی تمنا نہ کرے۔ اگر موت کی تمنا ضروری ہی ہو جائے تو یہ کے کہ اے اللہ! جب تک میرے لئے ذندہ رکھیواور جب میرے لئے موت بمتر ہو تو جھے اندہ رکھیواور جب میرے لئے موت بمتر ہو تو جھے افعالیجنو۔"

باب بچوں کے لئے برکت کی دعاکرنااوران کے سرپر شفقت کاہاتھ پھیرنا۔

اور ابومویٰ اشعری بڑاٹھ نے کہا کہ میرے یہاں ایک بچہ پیدا ہوا تو نبی کریم ملٹی لیانے اس کیلئے برکت کی دعا فرمائی۔

(۱۳۵۲) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا' کہا ہم سے حاتم بن اساعیل نے بیان کیا' ان سے جعد بن عبد الرحمان نے بیان کیا کہ میں ان حضرت سائب بن یزید بڑاٹھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میری خالہ مجھے لے کر رسول اللہ طائع کی خدمت میں حاضر ہو کیں اور عرض کیایار سول اللہ! میرا یہ بھانجا بیار ہے۔ چنانچہ آنخضرت سائل اللہ! میرا یہ بھانجا بیار ہے۔ چنانچہ آنخضرت سائل اللہ! میرا اور میرے لئے برکت کی دعا کی۔ پھر آپ نے میرے سریر ہاتھ پھیرا اور میرے لئے برکت کی دعا کی۔ پھر آپ نے وضو کا پانی پیا۔ اس کے بعد میں آپ کی بیثت کی طرف کھڑا ہو گیا اور میں نے مرنبوت دیکھی جو دونوں شانوں بیشت کی طرف کھڑا ہو گیا اور میں نے مرنبوت دیکھی جو دونوں شانوں

ذِرٌ الْحَجَلَةِ. [راجع: ١٩٠] كورميان من تقى جيسے چھپر كھك كى گھنڈى ہوتى ہے يا تجله كاانده-

آ تیج مرت ایک پرندہ ہوتا ہے۔ بعض روایات میں رزالحجلة بہ نقدیم رائے مملہ برزائے معمہ آیا ہے۔ لینی چکور کے اندہ کی سیست کی سیست کے اس کی تائید اس روایت سے ہوتی ہے جے ترفری نے جابر بن سمو سے روایت کیا ہے کہ آتخضرت ساتھا کی مرنبوت دونوں موندھوں کے درمیان کہوتر کے اندے کے برابر لال رسولی کی طرح تھی (لغات الحدیث)

٦٣٥٣ حدَّثَنَا ابْنُ وَهْبِ، حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ يُوسُفَ، حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبِ، حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي اللهِ بْنُ وَهْبِ، حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي اللهُونَ أَوْ جَدُهُ عَبْدُ الله بْنُ هِشَامٍ مِنَ السُّوقِ أَوْ إِلَى السُّوقِ فَيَشْتَرِي الطُّعَامَ فَيَلْقَاهُ آبْنُ النَّرِيْ وَابْنُ عُمَرَ فَيَقُولان: أَشْرِكُنَا فَإِنَّ النَّبِيِّ فَيَقُودُ وَيَعْمَرُ فَيَقُولان: أَشْرِكُنَا فَإِنَّ النَّبِيِّ فَيَقُودُ وَيَعْمَرُ عَمَرَ فَيَقُولان: أَشْرِكُنَا فَإِنَّ النَّبِيِّ فَيَعْمَرُ عَمَرَ فَيَقُولانِ: أَشْرِكُنَا فَإِنَّ النَّبِيِ فَيَعْمَدُ وَعَا لَكَ بِالْبَرَكَةِ، فَيُشْرِكُهُمْ فَيَلُودُ وَمَا هِي فَيَبْعَثُ بِهَا فَرَبُّمَا أَصَابَ الرَّاحِلَةَ كَمَا هِيَ فَيَبْعَثُ بِهَا إِلَى الْمَنْزِلِ. [راجع: ٢٥٠٢]

(۱۳۵۳) ہم سے عبداللہ بن یوسف تنیسی نے بیان کیا کہا ہم سے عبداللہ بن وہب نے بیان کیا کہا ہم سے عبداللہ بن وہب نے بیان کیا کہا ہم سے سعید بن الی ایوب نے بیان کیا 'ان سے ابو عقبل (زہرہ بن معبد) نے کہ انہیں ان کے وادا عبداللہ بن ہشام ہو ٹھ ساتھ لے کر بازار سے نکلتے یا بازار جاتے اور کھانے کی کوئی چیز خریدتے 'پھراگر عبداللہ بن زہیریا عبداللہ بن عمر کھانے کی کوئی چیز خریدتے 'پھراگر عبداللہ بن ذہیریا عبداللہ بن عمر شریک کیجئے کہ رسول اللہ سٹی ہے آپ کے لئے برکت کی دعا فرمائی شریک کیجئے کہ رسول اللہ سٹی ہے اون کے بوجھ کا پوراغلہ نفع میں آ جاتا اور وہ اسے گھر بھیج دیتے تھے۔

ابوعقیل زہرہ بن معبد کے حق میں رسول کریم ساتھ الم نے وعائے برکت فرمائی تھی اس کابیہ ثمرہ تھا جو یہاں بیان ہوا ہے۔

٣٥٤ حدَّتَنا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّتَنا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ صَالِحٍ بْنِ كَيْسَانَ، عَنِ ابْنِ شِهَابِ أَخْبَرَنِي مَحْمُودُ كَيْسَانَ، عَنِ ابْنِ شِهَابِ أَخْبَرَنِي مَحْمُودُ بْنُ الرَّبِيعِ، وَهُوَ اللّذِي مَجَّ رَسُولُ الله عَلَيْ فِي وَجْهِهِ وَهُوَ غُلاَمٌ مِنْ بنرهِمْ.

ے دعائے برات فرمائی میں اس کا یہ عمرہ تھا جو یہاں بیان ہوا ہے۔
(۱۳۵۴) ہم سے عبدالعزیز بن عبداللہ اولی نے بیان کیا کماہم سے

[راجع: ۷۷]

وہ بچہ انتمائی خوش قسمت ہونا چاہئے جس کے منہ میں رسول کریم ساتھیا کے منہ مبارک کی کلی داخل ہو۔

9700 حدَّثَنَا عَبْدَانُ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهُ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهُ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهُ أَخْبَرَنا هِشَامُ بُنُ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُ اللهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُ اللهُ عُنْهَا فَالَتَ : كَانَ النَّبِيُ اللهُ عُنْهَا فَالَتِي عَلَى عَنْهَا فَالَتِي اللهُ عُلَاعُو لَهُمْ فَأْتِي بِصَبِي فَبَالَ عَلَى ثَوْبِهِ، فَدَعَا بِمَاءٍ فَأَتْبَعَهُ بِصَبِي فَبَالُ عَلَى ثَوْبِهِ، فَدَعَا بِمَاءٍ فَأَتْبَعَهُ إِيَّاهُ وَلَمْ يَغْسِلْهُ. [راجع: ٢٢٢]

(۱۳۵۵) ہم سے عبدان نے بیان کیا کہ ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی کہ ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی کہ ہم کو ہشام بن عروہ نے خبردی کا نہیں ان کے والد نے اور ان سے عائشہ رضی اللہ عنها نے بیان کیا کہ نبی کریم ملتی ہیا کہ بچوں کو لایا جاتا تو آپ ان کے لئے دعا کرتے تھے۔ ایک مرتبہ ایک بچہ لایا گیا اور اس نے آپ کے کپڑے پر بپیشاب کردیا۔ پھر آنخضرت ملتی ہیا کی منگایا اور پیشاب کی جگہ پر اسے ڈالا۔ کپڑے کو دھویا نہیں۔

یہ حضرت حسن یا حضرت حسین یا ام فلیس کے فرزند تھے۔ معلوم ہوا کہ شیر خوار بچے کے پیشاب پر پانی ڈال دینا کافی ہے۔

(۱۳۵۲) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو شعیب نے خبر دی انہیں زہری نے کہا ہم کو شعیب نے خبر دی انہیں زہری نے کہا کہ مجھے عبداللہ بن شعیر دی اور رسول اللہ سلھ لیا نے ان کی آ کھ یا منہ پر ہاتھ پھیرا تھا۔ انہوں نے حضرت سعد بن ابی و قاص بڑا تھ کو ایک رکعت و تر نماز پڑھتے دیکھا تھا۔

٣٩٣٦ حدَّثُنَا أَبُو الْيَمَانِ، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الله شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الله الله بْنُ تَعْلَبَةَ بْنِ صُعَيْرٍ وَكَانَ رَسُولُ الله الله قَدْ مُسَحَ عَيْنَهُ أَنَّهُ رَأَى سَعْدَ بْنِ أَبِي وَقَاص يُوتِرُ بِرَكْعَةٍ. [راجع: ٣٠٠٤]

ور کرکے معنی تنا اکیلا طاق کے ہیں اس کی ضد شفع لینی جو ڑا ہے۔ رسول کریم الہی نے ور کو کبھی سات رکعات کھی پانچ میں اس کی ضد شفع لینی جو ڑا ہے۔ رسول کریم الہی نے فرمایا۔ الو تو حق علی کل مسلم فعن احب ان یو تر بخص فلیفعل و من احب ان یو تر بخا ہے۔ حضرت ابوابوب روایت کرتے ہیں کہ رسول کریم الہی نے فرمایا۔ الو تو حق علی کل مسلم فعن احب ان یو تر بخص فلیفعل و من احب ان یو تر بواحدہ فلیفعل رواہ ابوداوود والنسائی و ابن ماجہ لیمی نماز ور جر سلمان کے اور حق اور خاب خو اور خاب بی جو چاہے ور سات رکعات پڑھے جو چاہے بین نماز ور کھہ من آخر الليل رواہ مسلم لیمی نماز ور آخری رات میں ہو ایک رکعت ہے۔ آخضرت الہی ابی کے رکعت ور پڑھنے کی صورت میں درمیان میں نہیں بلکہ مسلم لیمی نماز ور آخری رات میں ہو ایک رکعت ہے۔ آخضرت طرفی ایک رکعت ور اوا ایک رکعت و تر اوا کریم طرف آخری رکعت میں درمیان میں نہیں بلکہ حسنت نبوی ہے جو لوگ ایک رکعت و تر اوا کریم طرف آخری رکعت میں دوراند میں تعلی ہوں تیں پانچ سات تک پڑھ کے ہیں۔ حدیث اور باب میں مطابقت اس سے ہو کریں ان پر اعتراض کرنے والے خود غلطی پر ہیں 'یوں تیں پانچ سات تک پڑھ کے ہیں۔ حدیث اور باب میں مطابقت اس سے ہو رسول کریم طرفی ہونے خور عبر از راہ شفقت و دعا دست شفقت پھرا تھا۔

باب نبي كريم النيام پر درود بھيجنا

٣٢ - باب الصَّلاَةِ عَلَى النَّبِيِّ اللَّهِ

و المارون سیخ احادیث میں جو درود کے سیخ آئے ہیں وہ معدودے چند ہیں۔ جو حصن حصین میں جمع ہیں لیکن بعد کے لوگوں نے المیت المیت المیت براروں سیخ برب برب مبالغہ اور تک بندی کے ساتھ بنائے ہیں۔ میں نہیں کہ سکتا کہ ان کے پر ھنے میں زیادہ تواب ہو گا بلکہ ڈر ہے کہ موافذہ نہ ہو کیونکہ آپ نے دعا میں مبالغہ اور جمع و قافیہ لگانے کو منع فرمایا اور تجب ہے ان لوگوں سے جنھوں نے ماتورہ درودول پر قناعت نہ کر کے ہزارہا نے درود ایجاد کئے ہیں۔ بہتر یہ ہے کہ وہی صیغ درود کے پر ھے جائیں جو حدیث سے ثابت ہیں اور جو مزہ اتباع سنت میں مومن کو آتا ہے وہ کی چیز میں نہیں آتا۔ باقی درود شریف بکٹرت پڑھا ایسا پاکیزہ عمل ہے جس کی فضیلت میں بہت کچھ لکھا جا سکتا ہے بلکہ جو مخص آخضرت میں ہیں گااسم گرای سن کر درود نہ پڑھے اس کو بہت بڑا بخیل قرار دیا گیا ہے۔ فضیلت میں بہت کچھ لکھا جا سکتا ہے بلکہ جو مخص آخضرت میں ہوئی ہیں۔ ای لئے بخاری شریف مترجم اردو کا پڑھنا بھی موجب صد برکت ہے کہ اس موکن ہیں وہ بکٹرت ورود پڑھنے ہی سے حاصل ہوئی ہیں۔ ای لئے بخاری شریف مترجم اردو کا پڑھنا بھی موجب صد برکت ہے کہ اس میں سطر سطر میں الفاظ میں ہیں اور آخضرت میں ہیں ہیں۔ ای لئے بخاری شریف مترجم اردو کا پڑھنا بھی موجب صد برکت ہے کہ اس میں سطر سطر میں الفاظ میں ہیں اور آخضرت میں ہین کے درود شریف کھی گئی ہے۔ دعا ہے کہ اللہ پاک اس عمل کو قبول کر کے مجھ حقیر میں الفاظ میں ہوئی اللہ پاک درجات میں آخضرت میں آخضرت میں الفاظ میں نواز کیا ہے۔ دعا ہے کہ اللہ پاک اس عمل کو قبول کر کے مجھ حقیر مراپا تقصیر خادم کو روز قیامت میں آخضرت میں آخضرت میں آخضرت میں زرازن

(۱۳۵۷) ہم سے آدم بن الی ایاس نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ بن حجاج نے بیان کیا کما ہم سے شعبہ بن علیبہ نے بیان کیا کما کہ میں نے

٩٣٥٧ - حدَّثَنَا آدَمُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا الْحَكَمُ، قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَن

عبدالرحمٰن بن ابی لیل سے سنا کھا کہ کعب بن عجرہ دوائی بھے سے سلے
اور کھا کہ میں تمہیں ایک تحفہ نہ دوں؟ (لیخی ایک عمدہ حدیث نہ
سناؤں) نبی کریم ماٹی کے ہم لوگوں میں تشریف لائے تو ہم نے کھایا رسول
اللہ! یہ تو ہمیں معلوم ہو گیا ہے کہ ہم آپ کو سلام کس طرح کریں '
لیکن آپ پر درود ہم کس طرح بھیجیں؟ آخضرت ماٹی کے نے فرمایا کہ
اس طرح کمو۔ "اے اللہ! محمد (ماٹی کے) پر اپنی رحمت نازل کر اور آل
محریر 'جیسا کہ تو نے ابراہیم اور آل ابراہیم پر رحمت نازل کی 'بلاشبہ تو
تعریف کیا ہوا اور پاک ہے۔ اے اللہ! محمد پر اور آل محمد پر برکت نازل
کر جیسا کہ تو نے ابراہیم اور آل ابراہیم پر برکت نازل کی 'بلاشبہ تو
تعریف کیا ہوا اور پاک ہے۔

(۱۳۵۸) ہم سے ابراہیم بن حزہ زبیری نے بیان کیا' انہوں نے کما ہم سے ابن ابی حازم اور درا وردی نے بیان کیا' ان سے یزید بن عبداللہ بن اسامہ نے بیان کیا' ان سے عبداللہ بن خباب نے بیان کیا ور ان سے ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ ہم نے کما اے اللہ کے رسول! آپ کو سلام اس طرح کیاجاتا ہے' لیکن آپ پر درود کس طرح بھیجاجاتا ہے؟ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اس طرح کمواے اللہ! اپنی رحمت نازل کر حضرت محمد (التھالیم) پر جو تیرے بندے ہیں اور تیرے رسول ہیں جس طرح تو نے رحمت نازل کی ابراہیم پر اور برکت بھیج محمد (التھالیم) پر اور ان کی آل پر جس طرح برکت بھیجی تو نے ابراہیم پر اور آل ابراہیم پر۔

باب کیانی کریم طلی الم کے سواکسی اور پر درود بھیجاجا سکتا ہے؟ اور اللہ تعالی نے سورہ توبہ میں اپنے پینمبرے یوں فرمایا" وصل علیهم ان صلاتک سکن لهم " یعنی ان پر درود بھیج کیونکہ تیرے درود (دعا) سے ان کو تسلی ہوتی ہے۔

(١٣٥٩) جم سے سليمان بن حرب نے بيان كيا كما جم سے شعبہ نے بيان كيا ان سے عمرو بن مرو نے اور ان سے ابن ابى اوفى بي اللہ اللہ

بْنَ أَبِي لَيْلَى قَالَ: لَقِينِي كَعْبُ بْنُ عُجْرَةَ فَقَالَ : أَلاَ أُهْدِي لَكَ هَدِيّةٌ؟ إِنَّ النَّبِيُ عَلَيْنَا فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ الله قَدْ عَلَيْنَا فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ الله قَدْ عَلَيْنَا كَيْفَ نُصَلِّي عَلَيْكَ، فَكَيْفَ نُصَلِّي عَلَيْكَ؟ قَالَ: فَقُولُوا: ((اللّهُمُّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدِ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَيْتَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَميدٌ مَجيدٌ، اللّهُمُّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ اللّهُمُّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَيْتَ كَمَا بَارَكُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا عَلَيْكَ حَميدٌ مَجيدٌ، كَمَا بَارَكُتَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكُتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَميدٌ مَجيدٌ، مَجيدٌ، مَجيدٌ، وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَميدٌ مَجيدٌ، مَجيدٌ). [راجع: ٣٣٧٠]

٦٣٥٨ حداً ثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ حَمْزَةَ، حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ وَالدَّرْاوَرْدِيُّ عَنْ عَرْبِهِ وَالدَّرْاوَرْدِيُّ عَنْ أَبِي يَزِيدَ عَنْ عَبْدِ الله بْنِ خَبَّابٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قُلْنَا يَا رَسُولَ الله هَذَا السَّلاَمُ عَلَيْكَ فَكَيْفَ نُصَلِّي؟ قَالَ: قُولُوا: ((اللّهُمُّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ قُولُوا: ((اللّهُمُّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ، كَمَا صَلِيْتَ عَلَى ابْرَاهِيمَ، وَرَسُولِكَ، كَمَا صَلَيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ وَبَارِكْ عَلَى مُرَحْدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ وَآلِ كَمَا مَا لَيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ كَمَا مَا لَيْنَا عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ كُمَا مَا لَيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ كَمَا مَا لَيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ كَمُا عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ كَمَا مَا مَا عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ كَمَا مَا كَمَا عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ كَمَا مَا عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَعَلَى الْمَاقِيمَ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَعَلَى الْمَاقِيمَ وَآلِ اللهُورَاهِيمَ)). [راجع: ٢٩٩٤]

٣٣- باب هَلْ يُصَلَّىعَلَى غَيْرِ النَّبِيِّ ﴿ وَقَوْلُ اللهِ تَعَالَى:

﴿وَصَلِّ عَلَيْهِمْ إِنَّ صَلاَتَكَ سَكُنَّ لَهُمْ﴾ [التوبة: ١٠٣]

٩ - ٣٥٩ حدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ، حَرْبٍ، حَدُّبُ، حَرْبٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةً، عَنِ ابْنِ

أَبِي أَوْفَى قَالَ: كَانَ إِذَا أَتَى رَجُلٌ النَّبِيُّ اللَّهُمُّ صَلِّ عَلَيْهِ)) ﴿ (اللَّهُمُّ صَلِّ عَلَيْهِ) فَأَتَاهُ أَبِي بِصَدَقَتِهِ فَقَالَ: ((اللَّهُمُّ صَلِّ عَلَى آلِ أَبِي أُوفَى)). [راجع: ١٤٩٧]

• ٦٣٦- حدَّثنا عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَةً،

عَنْ مَالِكِ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمِ الزُّرَقِيِّ أَخْبَرَنِي

أَبُو حُمَيْدِ السَّاعِدِيُّ أَنَّهُمْ قَالُوا: يَا رَسُولَ

الله كَيْفَ نُصَلِّي عَلَيْك؟ قَالَ: قُولُوا:

((اللَّهُمُّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ

وَذُرُّيَتِهِ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آل إِبْرَاهِيمَ

وَبَارِكُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ، كَمَا بَارَكَتْ عَلَى آل إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيلًا

مَجِيدً)). [راجع: ٣٣٦٩]

بیان کیا کہ جب رسول اللہ ملتھ کے پاس کوئی شخص اپنی زکوۃ لے کر آيا تو آپ فرماتے "اللهم صل عليه" (اے الله! اس يراني رحت نازل فرما) میرے والد بھی این زکوۃ لے کر آئے تو آخضرت مالی کیا نے فرمايا كه اك الله! آل الى اوفى برائي رحمت نازل فرما

(١٩٣٧٠) مم سے عبداللہ بن مسلمہ قعنی نے بیان کیا ان سے امام مالک نے 'ان سے عبداللہ بن ابی بکرنے 'ان سے ان کے والدنے اور ان سے عمرو بن سلیم زرقی نے بیان کیا کہ ہم کو ابو حمید ساعدی والله نا خردی که محابات عرض کیایا رسول الله! جم آپ پر کس طرح درود بھیجیں؟ آمخضرت ماٹھیا نے فرمایا کہ اس طرح کمو "اے الله! محد اور آپ کی ازواج اور آپ کی اولاد پر اپنی رحمت نازل کر جیسا کہ تونے ابراہیم اور آل ابراہیم پر رحمت نازل کی اور محداوران کی ازواج اور ان کی اولاد پر برکت نازل کر' جیسا که تونے ابراہیم اور آل ابراهيم پربركت نازل كى - بلاشبه تو تعريف كيا كياشان وعظمت والا

تر المراع الله المراج الله الله عند الله الله عن دو احاديث بيان كى بين ايك سے بالاستقلال غير انبياء ير اور دو سرى سے تبعا غير كلي انبياء ير درود سيميخ كا جواز نكالا ہے۔ بعض نے غير انبياء كے لئے بھى استقلال كو يوں كهنا درست ركھا ہے۔ اللهم صل عليه اور حضرت امام بخاری کا بھی رجحان اس طرح معلوم ہوتا ہے۔ کیونکد صلاۃ کے معنی رحمت کے بھی ہیں۔ تو اللهم صل علیه کامطلب س ہوا کہ یا اللہ! اس پر اپنی رحمت آثار اور ابوداؤد اور نسائی کی روایت میں بوں ہے۔ اللهم اجعل صلواتک و رحمنک علی آل سعد بن عبادة بعض نے یوں کمن بھی درست رکھا ہے کہ پہلے آخضرت مالیج پر درود شریف ہو بعد میں اور کو بھی شریک کیا جائے جیسے یوں کمتا۔ اللهم صلى على محمد و على الحسن بن على اور يي محتار ب- درود شريف من بعض في مخصيص حضرت ابراجيم مالئلة يركلام كياب کہ بول کیوں نہ کما اللهم صلی علی موسٰی جواب ہے دیا گیا کہ حضرت موئ پر مجلی جلالی تھی اور حضرت ابراہیم طالتا پر مجلی جمالی۔ اس لئے حضرت ابراہیم طالقہ کے نام کو ترجیح دی گئی کہ آپ (مٹھیم) کے لئے بچلی جمالی کا سوال ہو۔ ایک وجہ یہ بھی معلوم ہوتی ہے کہ حضرت ابرائيم بلائل كادرجه براب كيونكه آپ جدالانبياء بين- حضرت موى كابيه مقام نسي ب اور آخضرت التي كاسلسله نسب حضرت ابراجيم والله عليه عليه على الله على الله المراجع كو دنيا و آخرت مي جو رفعت و خلت حاصل مولى ب وه اور كو نسيل المذا آتخضرت علی کے لئے بھی ایس ہی رفعت و خلت کا سوال مناسب تھا جو یقیناً آنخضرت ما کا کے کئی حاصل ہوا کیونکہ آج بھی آپ کے نام لینے والول کی تعداد دنیا میں کروڑ ہا کروڑ تک پہنچ ربی ہے۔ اللهم صلی علی محمد و علی آل محمد کما صلیت علی ابراهیم و علی آل ابراهيم انک حميد مجيد. اللهم بارک على محمد و على آل محمد كما باركت على ابراهيم و على ال ابراهيم انک حميد مجيد. (امين) باب نبي كريم التي ليم كابيه فرمان كه اك الله! اگر مجھ سے كسى ٣٤ - باب قَوْل النَّبِيِّ ﷺ:

((مَنْ آذَيْتُهُ فَاجْعَلْهُ لَهُ زَكَاةً وَرَحْمَةً))

کو تکلیف پنچی ہوتواہے تواس کے گناہوں کے لئے کفارہ اور رحمت بنادے

(۱۳۳۱) ہم سے احمد بن صالح نے بیان کیا کما ہم سے عبداللہ بن وہب نے بیان کیا کما ہم سے عبداللہ بن وہب نے بیان کیا کما کہ مجھے یونس نے خبردی اور انہیں ابن شماب نے کہا کہ مجھے کو سعید بن مسیب نے خبردی اور انہیں ابو ہررہ وفائد کے کہ انہوں نے نبی کریم التا ہیا ہے سنا آنخضرت التا ہی نبی کریم التا ہی ہے کہ انہوں نے بی کریم التا ہی کہ انہوں نے فرمایا کہ اے اللہ ایس نے جس مومن کو بھی برا بھلا کہا ہو تو اس کے لئے اسے قیامت کے دن اپنی قربت کاذر لیعہ بنادے۔

آخضرت ملی این زندگی بحریس کبھی کی مومن کو برا نہیں کما۔ النذاب ارشاد گرای کمال تواضع اور اہل ایمان سے منطقت کی بناپر فرمایا گیا۔ (مان کیا)

باب فتنول سے الله كى پناه مائكنا

رستوائی نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے انس بڑائی نے ہشام مے ہشام معلب نے بیان کیا' ان سے قادہ نے اور ان سے انس بڑائی نے کہ صحابہ نے رسول اللہ مٹائیلیا سے سوالات کے اور جب بہت زیادہ کے تو آخضرت مٹائیلیا کو ناگواری ہوئی ' پھر آپ ممبر پر تشریف لائے اور فرملیا' آج تم مجھ سے جو بات بھی پوچھو کے میں بتاؤں گا۔ اس وقت میں نے وائیں بائیں دیکھاتو تمام صحابہ سراپنے کپڑوں میں لیلیے ہوئے رو رہ سے ' ایک صاحب جن کااگر کس سے جھڑا ہو تا تو انہیں ان کے باپ کے سواکسی اور کی طرف (طعنہ کے طور پر) منسوب کیا جاتا تھا۔ انہوں کے سواکسی اور کی طرف (طعنہ کے طور پر) منسوب کیا جاتا تھا۔ انہوں نے پوچھایار سول اللہ! میرے باپ کون ہیں؟ آخضرت مٹائیلیا نے فرمایا کہ حذافہ۔ اس کے بعد عمر بڑائی اور اس کے بعد عمر بڑائی اور میں کہ ہمارا رہ ہے' اسلام سے کہ وہ دین ہے' محمد مٹائیلیا سے کہ وہ دین ہے' محمد مٹائیلیا سے کہ وہ دین ہے' محمد سائیلیا ہے کہ وہ نے فرمایا' آج کی طرح خیرو شرکے معاملہ میں میں نے کوئی دن نہیں دیوار کے اوپر دیکھا۔ قادہ اس حدیث کو بیان کرتے وقت (سورہ انہیں دیوار کے اوپر دیکھا۔ قادہ اس حدیث کو بیان کرتے وقت (سورہ انہیں دیوار کے اوپر دیکھا۔ قادہ اس حدیث کو بیان کرتے وقت (سورہ وقت (سورہ وقت اس کے دین ہوں کو بیان کرتے وقت (سورہ وقت اس کے دین کے دیان کرتے وقت (سورہ وقت اس کے دین کے دیان کرتے وقت (سورہ وقت اس کے دین کے دیان کرتے وقت (سورہ وقت اس کے دین کے دیان کرتے وقت (سورہ وقت اس کا دین کیان کرتے وقت (سورہ وقت اس کے دین کو دین کھا۔

٦٣٦١ حدُّتُنَا ابْنُ صَالِحٍ، حَدُّتُنَا ابْنُ وَالِحٍ، حَدُّتُنَا ابْنُ وَهْبِ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابِ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيُّ الله يَقُولُ: ((اللَّهُمُّ فَأَيُّمَا مُؤْمِنِ سَبَبْتُهُ فَاجْعَلْ ذَلِكَ لَهُ وَرِاللَّهُمُّ فَأَيْدَا مُؤْمِنِ سَبَبْتُهُ فَاجْعَلْ ذَلِكَ لَهُ وَرِاللَّهُمُّ وَالْفِيَامَةِ)).

٣٥- باب التَّعَوُّذِ مِنَ الْفِتَن ٦٣٦٢ حدُّثَنا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، عَنْ قَتَادَةً، عَنْ أَنَس رَضِيَ الله عَنْهُ سَأَلُوا رَسُولَ الله ﷺ حَتَّى أَحْفَوْهُ الْمَسْنَلَةَ فَغَضِبَ فَصَعِدَ الْمِنْبَرَ فَقَالَ: ((لا تَسْأَلُونِي الْيَوْمَ عَنْ شَيْء إلا بَيُّنتُهُ لَكُمْ)). فَجَعَلْتُ أَنْظُرُ يَمِينًا وَشِمَالاً فَإِذَا كُلُّ رَجُلِ لاَفُّ رَأْسَهُ فِي ثَوْبِهِ يَبْكِي فَإِذَا رَجُلُّ كَانَ إِذَا لاَحَى الرِّجَالَ يُدْعَى لِغَيْرِ أَبِيهِ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله مَنْ أَبَى؟ قَالَ: ((حُذَافَةُ)) ثُمُّ أَنْشَأَ عُمَرُ فَقَالَ: رَضِينَا بِاللهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلاَمِ دِينًا وَبِمُحَمَّــ لِ اللهِ رَسُولاً، نَعُوذُ بِا لله مِنَ الْفِتَن فَقَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((مَا رَأَيْتُ فِي الْخَيْرِ وَالشُّرِّ كَالْيَوْم قَطُّ، إنَّهُ صُوِّرَتْ لِي الْجَنَّةُ وَالنَّارُ حَتَّى رَأَيْتُهُمَا وَرَاءَ الْحَائِطِي). وَكَانَ قَتَادَةُ

يَذْكُرُ عِنْدَ هَذَا الْحَدِيثِ هَذِهِ الآيَةَ : ﴿ يَا اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ ا

[راجع: ٩٣]

٣٦ - باب التَّعَوُّذِ مِنْ غَلَبَةِ الرِّجَال ٣٦٣٣ حدَّثناً قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا إسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَر، عَنْ عَمْرو بْن أبي عَمْرِو مَوْلَى الْمُطَّلِّبِ بن عَبْدِ الله بن حَنْطَبِ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﴿ لَأَبِي طَلْحَةَ: ﴿(الْتَمِسُ لَنَا غُلاَمًا مِنْ غِلْمَانِكُمْ يَخْدُمُنِي))؟ فَخُرَجَ بِي أَبُو طَلْحَةَ يُرْدِفُنِي وَرَاءَهُ فَكُنْتُ أَخْدُمُ رَسُولَ اللهِ ﷺ كُلُّمَا نَزَلَ فَكُنْتُ أَسْمَعُهُ يُكْثِرُ أَنْ يَقُولَ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ وَالْعَجْزِ وَالْكَسَلِ وَالْبُحْلِ وَالْجُبْنِ وَضَلَعِ الدُّيْنِ وَغَلَبَةِ الرِّجَالِ)) · فَلَمْ أَزَلُ أَخْدُمُهُ حَتَّى أَقْبَلْنَا مِنْ خَيْبَرَ وَأَقْبَلَ بِصَفِيَّةَ بِنْتِ حُيَىٍّ، قَدْ حَازَهَا فَكُنْتُ أَرَاهُ يُحَوِّي وِرَاءَهُ بِعَبَاءَةٍ أَوْ كِسَاء ثُمَّ يُرْدِفُهَا وَرَاءَهُ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالصَّهْبَاء صَنَعَ حَيْسًا فِي نِطَعٍ، ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَدَعَوْتُ رَجَالًا فَأَكَلُوا، وَكَانَ ذَلِكَ بِنَاءَهُ بِهَا، ثُمَّ أَقْبَلَ حَتَّى بَدَا لَهُ أُحُدٌ قَالَ: ((هَذَا جُبَيْلٌ يُحِبُّنَا وَنُحِبُّهُ)) فَلَمَّا أَشْرَفَ عَلَى الْمَدِينَةِ قَالَ: ((اللَّهُمُّ إِنِّي أُحَرِّمُ مَا بَيْنَ جَبَلَيْهَا مِثْلَ مَا حَرَّمَ إِبْرَاهِيمُ مَكُّةً، اللَّهُمَّ بَاركْ

مائدہ کی) اس آیت کا ذکر کیا کرتے تھے "اے ایمان والو! الی چیزوں کے متعلق نہ سوال کرو کہ اگر تمہارے سامنے ان کا جواب ظاہر ہو جائے تو تم کو براگے۔"

باب دشمنوں کے غالب آنے سے اللہ کی پناہ مانگنا (١٩٣٧٣) م س قتيه بن سعيد نيان كيا كما م س اساعيل بن جعفرنے بیان کیا' ان سے عمرو بن الی عمرو مطلب بن عبدالله بن حظب کے غلام نے بیان کیا' انہوں نے انس بن مالک واللہ سے سا' انھوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ مائی اللہ نے ابوطلحہ رہا تھ سے فرمایا اپنے یمال کے اڑکول میں سے کوئی بچہ تلاش کرجو میرا کام کر دیا کرے۔ چنانچ ابوطلح روالله مجھے اپنی سواری پر پیھیے بٹھاکر لیے گئے۔ آنخضرت ما الله جب بھی گھر ہوتے تو میں آپ کی خدمت کیا کر تا تھا۔ میں نے سا كه آنخضرت التي الميامير دعا اكثريو هاكرتے تنے "وائد! ميں تيري پناه مانگا ہوں۔ غم والم سے عاجزی و مخروری سے اور بخل سے اور بزدلی سے اور قرض کے بوجھ سے اور انسانوں کے غلبہ سے۔" میں آنخضرت ملی اللہ کی خدمت کرتا رہا۔ پھر ہم خیبرے واپس آئے اور آتخضرت ملتفايل ام المؤمنين صفيه بنت حيى وشيئفا كے ساتھ واپس موع. آخضرت الناكيم ن انسي اي لئ متنب كيا تها. آخضرت ملی اور انہیں اپنی سواری پر دہ کیا اور انہیں اپنی سواری پر این سیحے بھایا۔ جب ہم مقام صهبا پنچ تو آپ نے ایک چری وسترخوان پر بچھ مالیدہ تیار کرا کے رکھوایا ' پھر مجھے بھیجا اور میں بچھ صحابہ کو بلالایا اور سب نے اسے کھایا ' یہ آپ کی دعوت ولیمہ تھی۔ اس کے بعد آپ آگے برھے اور احد بہاڑ دکھائی دیا۔ آنخضرت ساتھاہم نے فرمایا یہ بہاڑ ہم سے محبت کرتا ہے اور ہم اس سے محبت کرتے ہیں۔ آپ جب مدینہ منورہ پہنچ تو فرمایا "اے اللہ! میں اس شمرکے دونوں بہاڑوں کے درمیانی علاقہ کو اس طرح حرمت والا قرار دیتا

لَهُمْ فِي مُدِّهِمْ وَصَاعِهِمْ)).

[راجع: ٣٧١]

٩٣٦٥ حَدُّنَنَا شَعْبَةُ، حَدُّنَنَا شُعْبَةُ، حَدُّنَنَا شُعْبَةُ، حَدُّنَنَا شُعْبَةُ، حَدُّنَنَا شُعْبَةُ، حَدُّنَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ، عَنْ مُصْعَبِ، قَالَ: كَانَ سَعْدٌ يَأْمُرُ بِخِمْسٍ وَيَذْكُرُهُنَّ عَنِ النّبِيِّ فَيْ أَنْهُ كَانَ يَأْمُرُ بِهِنَّ ((اللّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُحْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُحْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُحْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مَنَ الْبُحْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ أَنْ أُرَدً إِلَى أَرْذَلِ الْعُمْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا – يَعْنِي الْقَمْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا – يَعْنِي فِتْنَةَ الدُّنْيَا – يَعْنِي الْقَبْر)). [راجع: ٢٨٢٢]

٦٣٦٦ حدَّنَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ،
حَدُّنَنَا جَرِيرٌ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ
مَسْرُوق، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ : دَخَلَتْ عَلَيْ
عَجُوزَانٌ مِنْ عُجُزِ يَهُودِ الْمَدِينَةِ فَقَالَتَا
لِي: إِنَّ أَهْلَ الْقُبُورِ يُعَدَّبُونَ فِي قُبُورِهِمْ
فَكَذَّبُنَهُمَا، وَلَمْ أَنْهِمْ أَنْ أَصَدَّقَهُمَا
فَكَذَّبُنَهُمَا، وَلَمْ أَنْهِمْ أَنْ أَصَدَّقَهُمَا
فَخَرَجَتَا وَدَخَلَ عَلَيَّ النَّبِيُ اللَّهِ فَقُلْتُ لَهُ
يَا رَسُولَ الله إِنْ عَجُوزَيْنِ وَذَكَرْتُ لَهُ

ہوں جس طرح ابراہیم علائل نے مکہ کو حرمت والا قرار دیا تھا۔ اے اللہ! یہاں والوں کے مدمیں اور ان کے صاع میں برکت عطا فرما۔ " باب عذاب قبرسے اللّٰہ کی پناہ مانگنا

سفیان بن عیبنہ نے 'کہا ہم سے عبداللہ بن ذہیر حمیدی نے بیان کیا' کہا ہم سے سفیان بن عیبنہ نے 'کہا ہم سے موسیٰ بن عقبہ نے بیان کیا 'کہا کہ میں نے ام خالد بن سعید رہی ہے سے سنا (موسیٰ نے) بیان کیا کہ میں نے کسی سے نہیں سنا کہ ان کی بیان کی ہوئی حدیث سے مختلف کسی نے نہی کریم ملی ہے اس کہ ان کی بیان کی ہوئی حدیث سے مختلف کریم ملی ہے اس کہ آپ قبر کے عذاب سے اللہ کی بناہ ما نگتے تھے۔ کریم ملی ہے آوم بن ابی ایاس نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے عبدالملک بن عمیر نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے عبدالملک بن عمیر نے بیان کیا' ان سے مصعب بن سعد بن آئی ہا ہم سے عبدالملک بن عمیر نے بیان کیا' ان سے مصعب انسی نبی کریم ملی ہے کہ سعد بن ٹی پائی ہا ہوں کا تھم دیتے تھے اور انسی نبی کریم ملی ہے کہ تخضرت ملی ہے اس بوصلی بناہ مانگ کا تھم کرتے تھے کہ ''اے اللہ! میں تیری پناہ مانگ ہوں اس سے کہ بد ترین ہوں بناہ مانگ ہوں اس سے کہ بد ترین بوصلی ہوں بناہ مانگ ہوں اس سے کہ بد ترین بوصلی بور دجال کا فتنہ ہے اور تجھ سے بناہ مانگ ہوں دنیا کے فتنہ سے 'اس سے مراد دجال کا فتنہ ہے اور تجھ سے بناہ مانگ ہوں ور قبل کا فتنہ ہے اور تجھ سے بناہ مانگ ہوں ور قبل کا فتنہ ہے اور تجھ سے بناہ مانگ ہوں ور قبل کا فتنہ ہے اور تجھ سے بناہ مانگ ہوں ور قبل کا فتنہ ہے اور تجھ سے بناہ مانگ ہوں ور قبل کا فتنہ ہے اور تجھ سے بناہ مانگ ہوں قبر کے عذاب

(۱۲۳۹۲) ہم سے عثمان بن ابی شیبہ نے بیان کیا کما ہم سے جریر بن عبد الحمید نے بیان کیا کما ہم سے جریر بن عبد الحمید نے بیان کیا ان سے ابووا کل نے ان سے مسروق نے اور ان سے عائشہ رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ مدینہ کے یمودیوں کی دو بوڑھی عور تیں میرے پاس آئیں اور انہوں نے مجھ سے کما کہ قبر والوں کو ان کی قبر میں عذاب ہو گا۔ لیکن میں نے انہیں جھٹلایا اور ان کی تصدیق نہیں کر سکی۔ پھروہ دونوں عور تیں چلی گئیں اور نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم تشریف لائے تو میں نے عرض کیایارسول اللہ! دو بوڑھی عور تیں تھیں 'پھرمیں نے آپ سے واقعہ کاذکر کیا۔ آخضرت بوڑھی عور تیں تھیں 'پھرمیں نے آپ سے واقعہ کاذکر کیا۔ آخضرت

فَقَالَ: ((صَدَقَتَا إِنَّهُمْ يُعَدَّبُونَ عَذَابًا تَسْمَعُهُ الْبَهَائِمُ كُلُّهَا)) فَمَا رَأَيْتُهُ بَعْدُ فِي صَلاَةٍ إِلاَّ تَعَوِّذَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ.

[راجع: ١٠٤٩]

٣٨- باب التَّعَوُّذِ مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ

٩٣٦٧ حدَّثَنَا مُسَدُّدٌ، حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ يَقُولُ: كَانَ نَبِيُّ اللهِ مَالِكِ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ يَقُولُ: كَانَ نَبِيُّ اللهِ قَلُّ يَقُولُ: ((اللّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْعَجْزِ وَالْكَسَلِ، وَالْجُبْنِ وَالْهَرَمِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِسْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ)). [راجع: ٢٨٢٣]

٣٩ - باب التَّعُوَّذِ مِنَ الْمَأْثُمِ وَالْمَغْرَمِ
٦٣٦٨ - حدَّثَنَا مُعَلَّى بْنُ أَسَدٍ، حَدُّثَنَا وُهَيْبٌ، عَنْ هِشَامٍ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ النَّبِيُ عَنْ الْكَسَلِ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ النَّبِي عَنْ الْكَسَلِ يَقُولُ: ((اللّهُمُّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكَسَلِ وَالْهَرَمِ وَالْمَأْثُمِ وَالْمَغْرَمِ، وَمِنْ فِتْنَةِ النَّارِ وَعَذَابِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ، وَمِنْ فِتْنَةِ النَّارِ وَعَذَابِ النَّارِ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْفِنَى وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمُسِيحِ النَّارِ، وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْفِنَى وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمُسِيحِ النَّارِ وَعَذَابِ اللَّهُمُّ اغْسِلُ عَنِّي خَطَايَايَ بِمَاءِ النَّارِ وَ اللَّهُمُ اغْسِلُ عَنِّي خَطَايَايَ بِمَاءِ النَّلُحِ وَالْبَرَدِ، وَنَقَ قَلْبِي مِنَ الْخَطَايَا كَمَا النَّلْحِ وَالْبَرَدِ، وَنَقً قَلْبِي مِنَ الدَّنَسِ، وَبَاعِدْ نَقُيْتُ النَّوْبَ الأَبيَضَ مِنَ الدَّنَسِ، وَبَاعِدْ نَقَيْتَ النَّوْبَ الأَبيَضَ مِنَ الدَّنَسِ، وَبَاعِدْ بَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ فَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ فَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ فَرَائِنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ فَرَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ فَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ

صلی الله علیہ وسلم نے فرمایا کہ انہوں نے صحیح کما' قبروالوں کوعذاب ہوگااور ان کے عذاب کو تمام چوپائے سنیں گے۔ پھرمیں نے دیکھا کہ آنخضرت صلی الله علیہ وسلم ہر نماز میں قبر کے عذاب سے الله کی بناہ مانگنے گئے تھے۔

باب زندگی اور موت کے فتنوں سے اللہ کی پناہ مانگنا

(۱۳۹۷) ہم سے مسدد بن مسرم نے بیان کیا کہا ہم سے معتمر بن سلیمان نے بیان کیا کہ میں سلیمان نے بیان کیا کہ میں نے اپنے والد سے سنا بیان کیا کہ میں نے النے الس بن مالک بڑا تھے سے سنا انھوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹی کیا کہا کرتے تھے کہ ''اے اللہ! میں تیری پناہ مانگا ہوں عاجزی سے 'ستی سے 'بردلی سے اور بہت زیادہ بردھا ہے سے اور میں تیری پناہ مانگا ہوں دندگی اور موت کی عذاب قبر سے اور میں تیری پناہ مانگا ہوں زندگی اور موت کی آزمائشوں سے۔

باب گناہ اور قرض سے اللہ کی بناہ مانگنا

وہیب نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عودہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے وہیب نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عودہ نے بیان کیا' ان سے ان کے والد عودہ بن ذہیر نے اور ان سے عائشہ رضی اللہ عنہا نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کہا کرتے تے ''اے اللہ! میں تیری پناہ مانگا ہوں ستی سے' بہت زیادہ پڑھا ہے 'گناہ سے' گناہ سے' قرض سے اور قبر کی آزمائش سے اور قبر کی عذاب سے اور دوزخ کی آزمائش سے اور دوزخ کی آزمائش سے اور تیری پناہ مانگا ہوں میں دجال پناہ مانگا ہوں میں کہا کہ اللہ! مجھ سے میرے گناہوں کو برف اور اولے کے پانی سے دھودے اور میرے دل کو خطاؤں سے اس طرح و نے سفید کیڑے کو میل سے پاک صاف کر دے جس طرح تو نے سفید کیڑے کو میل سے پاک صاف کر دے جس طرح تو نے سفید کیڑے کو میل سے پاک صاف کر دیا اور میرے گناہوں میں اتی دوری کردے



جتنی مشرق اور مغرب میں دوری ہے۔

باب بزدلی اور ستی سے اللہ کی پناہ مانگنا

(۱۳۲۹) ہم سے خالد بن مخلد نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے
سلیمان نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ مجھ سے عمرو بن ابی عمرونے بیان
کیا انہوں نے کہا کہ میں نے انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے سنا کہا
کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کتے تھے "اے اللہ! میں تیری پناہ مانگا
ہوں غم والم سے عاجزی "ستی "بردلی " بحل" قرض چڑھ جانے اور
لوگوں کے غلبہ سے ۔ "

باب بخل سے اللہ کی پناہ مانگنا۔ بخل (باء کے ضمہ اور خاء کے سکون) اور بخل (باء کے نصب کے ساتھ) ایک ہی ہیں جیسے حزن اور حزن

(﴿ ١٩٣٤) آم ہے محمد بن مثنی نے بیان کیا' انہوں نے کہا مجھ سے غندر نے بیان کیا' ان سے عبد نے بیان کیا' ان سے عبد الملک بن عمیر نے بیان کیا' ان سے مصعب بن سعد نے بیان کیا ور ان سے مصعب بن سعد نے بیان کیا ور ان سے معد بن ابی و قاص رضی اللہ عنہ نے کہ وہ ان پانچ باتوں سے پناہ مانگنے کا حکم دیتے تھے اور انہیں نبی کریم ماٹی کیا کے حوالہ سے بیان کرتے تھے کہ ''اے اللہ! میں تیری پناہ مانگنا ہوں بخل سے 'میں تیری پناہ مانگنا ہوں اس سے کہ تیری پناہ مانگنا ہوں اس سے کہ ناکارہ عمر میں پنچ دیا جاؤں' میں تیری پناہ مانگنا ہوں دنیا کی آزمائش سے اور میں تیری پناہ مانگنا ہوں دنیا کی آزمائش سے اور میں تیری پناہ مانگنا ہوں دنیا کی آزمائش سے اور میں تیری پناہ مانگنا ہوں دنیا کی آزمائش سے اور میں تیری پناہ مانگنا ہوں دنیا کی آزمائش سے اور میں تیری پناہ مانگنا ہوں دنیا کی آزمائش سے دور میں تیری پناہ مانگنا ہوں و تیر کے عذاب سے۔ ''

باب ناکارہ عمرے اللہ کی پناہ مانگنا دوسور کہ ہود میں جو لفظ ادا ذانا آیا ہے اس سے اسقاطنا یعنی کینے پاپی لوگ مراد ہیں (اکسالہ) ہم سے اس جدیث کو ابو معمر نے بیان کیا 'انہوں نے کما ہم سے عبدالوارث بن سعید نے بیان کیا 'ان سے عبدالعزیز بن صہیب نے بیان کیا 'ان سے عبدالعزیز بن صہیب نے بیان کیا کہ بیان کیا کہ کہا ہم کیا اور ان سے انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ

الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ).[راجع: ٨٣٢]

• ٤ - باب الإسْتِعَاذَةِمِنَ الْجُبْنِ وَالْكَسَلِ

• ٢٣٦٩ - حدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي عَمْرُو بْنُ أَبِي عَمْرُو بْنُ أَبِي عَمْرُو بْنُ أَبِي عَمْرُو بْنُ النَّبِيُ عَمْرُو بْنَ النَّبِي عَمْرُو بْنَ النَّبِي عَمْرُو بْنُ النَّبِي عَمْرُو بْنُ النَّبِي عَمْرُو بْنُ النَّبِي عَمْرُو بَنَ النَّبِي عَمْرُو بْنَ النَّبِي عَمْرُو بْنَ النَّبِي النَّهِ اللَّهُمُ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَرْنِ وَالْعَجْزِ وَالْكَسَلِ وَالْجُبْنِ وَالْحَبْنِ وَالْكَسَلِ وَالْجُبْنِ وَالْكَسَلِ وَالْجُبْنِ وَعَلَبَةِ الرِّجَالِ)).

١ ٤ - باب التَّعَوُّذُ مِنَ الْبُخْلِ
 الْبُخْلُ وَالْبُخَلُ وَاحِدٌ مِثْلُ الْحُزْنِ
 وَالْحَزَن.

٢ - باب التَّعَوُّذِ مِنْ أَرْذَلِ الْعُمُرِ
 أَرَاذِلُنَا : أَسْقَاطُنَا.

٦٣٧١– حدَّثَنَا أَبُو مَعْمَرٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِث، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ، عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كَانَ

رَسُولُ اللهِ اللهِ اللهُمُّ يَتَعَوَّدُ يَقُولُ: ((اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنَ أَعُودُ بِكَ مِنَ الْمُورُمِ، وَأَعُودُ بِكَ مِنَ الْمُجُنْنِ، وَأَعُودُ بِكَ مِنَ الْهَرَمِ، وَأَعُودُ بِكَ

#٤- باب الدُّعَاءِ يَرْفَعُ الْوَبَاءَ وَالْوَجَعَ

٦٣٧٧ حداثنا مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُف، حَدَّثَنا سُفْيَانُ، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: وَ(اللّهُمُّ حَبِّبْ إِلَيْنَا الْمَدِينَةَ كَالَ النّبِيُ اللّهُمُّ حَبِّبْ إِلَيْنَا الْمَدِينَةَ كَمَا حَبُّبْتَ إِلَيْنَا مَكُةً أَوْ أَشَدُ وَانْقُلْ حَمَّاهَا إِلَى الْجُحْفَةِ، اللّهُمُّ بَارِكْ لَنَا فِي حُمَّاهَا إِلَى الْجُحْفَةِ، اللّهُمُّ بَارِكْ لَنَا فِي مُدِّنَا وَصَاعِنَا)). [راجع: ١٨٨٩]

حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ، قَالَ : أَخْبَرَنَا ابْنُ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، قَالَ : أَخْبَرَنَا ابْنُ شَهَابٍ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ أَبَاهُ قَالَ: شَهَابٍ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ أَبَاهُ قَالَ: عَادَنِي رَسُولُ اللهِ فَلَى حَجَّةٍ الْوَدَاعِ مِنْ شَكُوى أَشْفَيْتُ مِنْهُ عَلَى الْمَوْتِ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ بَلَغَ بِي مَا تَرَى مِنَ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ بَلَغَ بِي مَا تَرَى مِنَ الْوَجَعِ وَأَنَا ذُو مَالَ وَلاَ يَرِثُنِي إِلاَّ ابْنَةٌ لِي وَاحِدَةٌ أَفَاتَصَدَّقُ بِثُلُقَيْ مَالِي؟ قَالَ: ((لأَ)) وَاحِدَةٌ أَفَاتُ خَيْرٌ مِنْ أَن تَذَرَهُمْ قُلْتُ: وَرَثَتَكَ أَغْنِياءَ خَيْرٌ مِنْ أَن تُنْفِقَ نَفَقَةً إِنَّ تَذَرَهُمْ عَلَكَ لَنْ تُنْفِقَ نَفَقَةً تَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ، وَإِنَّكَ لَنْ تُنْفِقَ نَفَقَةً تَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ، وَإِنَّكَ لَنْ تُنْفِقَ نَفَقَةً تَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ، وَإِنَّكَ لَنْ تُنْفِقَ نَفَقَةً تَتَعَفِي بِهَا وَجُهَ اللهِ إِلاَّ أُجِرْتَ حَتَّى مَا تَرَعَى مَا تَرَعَى مَا تَرَعَى مِنَ أَنْ تَذَرَهُمْ أَيْنَ أَنْ تُنْفِقَ نَفْقَةً لَنَا أَنْ أَنْ أَنْفِقَ نَفَقَةً تَتَعَلَقُ فِي فِي الْمَرَاتِكَ)) قُلْتُ أَخُرْتَ حَتَّى مَا تَرَعَى مَا تَرَعَى مَا تَرَعَلَى بَعْدَ فَي فَقَةً تَعْمَلُ فِي فِي الْمَرَاتِكَ)) قُلْتُ: أَخِلْفُ بُعْدَ اللهِ يَقْلَ أَخْذَانُ بَعْدَ أَنْ اللّهُ مَا الله أَنْهُ الله الله الله أَخْرُتَ حَتَّى مَا لَوْلَا فَي فِي الْمَرَاتِكَ))

رسول الله صلى الله عليه وسلم پناه مانگتے تھے اور كہتے تھے كه "اك الله! ميں تيرى پناه مانگتا موں بردلى الله! ميں تيرى پناه مانگتا موں ساكاره بردها به سے اور تيرى پناه مانگتا موں ناكاره بردها به سے اور تيرى پناه مانگتا موں نكل سے ۔"

باب دعاہے وہاءاور پریشانی دور ہو جاتی ہے

(۱۳۷۲) ہم ہے محمد بن یوسف فریابی نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان نوری نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان نوری نے بیان کیا ان سے ان کے والد نوری نے بیان کیا ان سے ماکشہ رضی اللہ عنها نے کہ نبی کریم لٹھ کیا نے فرمایا دول میں مدینہ کی الی ہی محبت پیدا کردے جیبی تو نے مکہ کی محبت ہمارے دل میں پیدا کی ہے بلکہ اس سے بھی زیادہ اور اس کے بخار کو مجفہ میں منتقل کردے۔ اے اللہ! ہمارے لئے ہمارے مداور صاع میں برکت عطافرہا۔"

(۱۳۵۳) ہم سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا کہا ہم سے ابراہیم بن سعد نے کہا ہم کو ابن شہاب نے خبردی 'انہیں عامر بن سعد نے اور ان سے ان کے والد نے بیان کیا کہ نبی کریم سائی ہے جہ الوداع کے موقع پر میری عیادت کے لئے تشریف لائے۔ میری اس بیاری نے مجھے موت سے قریب کر دیا تھا۔ میں نے عرض کیایا رسول اللہ: آپ فود مشاہدہ فرمارہ ہیں کہ بیاری نے مجھے کہاں پہنچادیا ہے اور میرے خود مشاہدہ فرمارہ ہیں کہ بیاری نے مجھے کہاں پہنچادیا ہے اور میر بیاس مال و دولت ہے اور سوا ایک لڑی کے اس کا اور کوئی وارث نہیں اپنی دولت کا دو تمائی صدقہ کردول؟ آخضرت سائی ہیا نے اس کا دول؟ آخضرت سائی ہیا کہ ایک نہیں۔ میں نے عرض کیا پھر آدھی کا کردوں؟ فرمایا کہ ایک تمائی بہت ہے اگر تم اپنے وارثوں کو مال دار چھو ڈو تو یہ اس سے بہتر ہمائی بہت ہے کہ انہیں محتاج چھو ڈ دو اور وہ لوگوں کے سامنے ہاتھ پھیلاتے پھریں اور یقین رکھو کہ تم جو پچھ بھی خرچ کرد گے اور اس سے مقصود پھریں اور یقین رکھو کہ تم جو پچھ بھی خرچ کرد گے اور اس سے مقصود اللہ کی خوشنودی ہوئی تہیں تو اس پر ثواب ملے گا'یماں تک کہ اگر

أَصْحَابِي؟ قَالَ ((إِنَّكَ لَنْ تُخَلَّفَ، فَتَعْمَلَ عَمَلاً تَبْتَغِي بِهِ وَجْهَ الله إِلاَّ أَزْدَدْتَ دَرَجَةً وَرِفْعَةً، وَلَعَلَّكَ تُخَلِّفُ حَتَّى يَنْتَفِعَ بِكَ أَفْوَامٌ وَيُضِرَّ بِكَ آخَرُونَ، اللّهُمُّ أَمْضِ لأَصْحَابِي هِجْرَتَهُمْ، وَلاَ تَرُدُهُمْ عَلَى أَعْقَابِهِمْ))، لَكِنِ الْبَائِسُ سَعْدُ بْنُ خَوْلَةً. قَالَ سَعْدُ بْنُ خَوْلَةً. قَالَ سَعْدُ زَنَى لَهُ النّبِيُ عَلَيْهُمْ مِنْ أَنْ خُولَةً مَنْ أَنْ أَلْهُ النّبِي عَلَيْهُمْ مِنْ أَنْ تُولُقي بِمَكَةً.

\$ 2 - باب الإسْتِعَاذَةِ مِنْ أَرْذَل الْعُمُر وَمِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَفِتْنَةِ النَّار ٣٧٤ - حدَّثَنَا إسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ، عَنْ زَائِدَةً، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنْ مُصْعَبِ، عَنْ أبيهِ قَالَ: تَعَوَّذُوا بِكَلِمَاتٍ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَتَعَوَّذُ بِهِنَّ : ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُبْنِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أُرَدُّ إِلَى أَرْذَلِ الْعُمُرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَعَذَابِ الْقَبْرِ).[راجع: ٢٨٢٢] ٣٧٥- حدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُوسَى، حَدَّثَنَا وَكِيعٌ، قَالَ : حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةً، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيُّ اللَّهِ كَانَ يَقُولُ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكَسَلِ وَالْهَرَم وَالْمَغْرَمِ وَالْمَأْتُمِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ النَّارِ، وَفِيْنَةِ النَّارِ، وَعَذَابِ الْقَبْرِ، وَشَرٍّ فِتْنَةِ الْغِنَى وَشَرٌّ فِتْنَةِ الْفَقْرِ،

تم اپنی بیوی کے منہ میں لقمہ رکھو گے (تواس پر بھی ثواب ملے گا) میں نے عرض کی کیا میں اپنے ساتھیوں سے بیچھے چھوڑ دیا جاؤں گا؟ آخضرت ملی کیا میں اپنے ساتھیوں سے بیچھے چھوڑ دیئے جاؤ اور پھر کوئی عمل کروجس سے مقصود اللہ کی رضا ہو تو تہمارا مرتبہ بلند ہو گااور امید ہے کہ تم ابھی زندہ رہو گے اور پچھ قومیں تم سے فائدہ اٹھائیں گی اور پچھ نقصان اٹھائیں گی۔ اے اللہ! میرے صحابہ کی ہجرت کو کامیاب فرما اور انہیں النے پاؤں واپس نہ کر' البتہ افسوس سعد بن خولہ کا ہے۔ سعد نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملی ہے ان پر افسوس کا اظہار اس وجہ سے کیا تھا کہ ان کا انتقال مکہ معظمہ میں ہوگیا تھا۔

باب ناکارہ عمر ٔ دنیا کی آزمائش اور دوزخ کی آزمائش سے اللہ کی پناہ مانگنا

(۱۹۲۷ ۱۹۳۷) ہم سے اسحاق بن ابراہیم نے بیان کیا کہا ہم کو حسین بن علی جعفی نے خردی انہیں زائدہ بن قدامہ نے انہیں عبدالملک بن عمیر نے انہیں مصعب بن سعد نے اور ان سے ان کے والد نے بیان کیا کہ ان کلمات کے ذریعہ اللہ کی بناہ مانگو جن کے ذریعہ نبی کریم طاقی بناہ مانگتے تھے "اے اللہ! میں تیری بناہ مانگتا ہوں بر دلی سے "تیری بناہ مانگتا ہوں بر دلی سے تیری بناہ مانگتا ہوں اس سے کہ ناکارہ عمر کو پہنچوں 'تیری بناہ مانگتا ہوں دنیا کی آزمائش سے اور قبر کے عذاب سے ۔

(۱۳۷۵) ہم سے کی بن موئ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے وکیج نے بیان کیا ان سے اشام بن عروہ نے بیان کیا ان سے ان کے والد عروہ بن زبیر نے بیان کیا اور ان سے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم دعاکیا کرتے تھے کہ "اے اللہ! میں تیری پناہ مانگا ہوں سستی سے ناکارہ عرسے ' بردھانے سے ' قرض سے اور گناہ سے۔ اے اللہ! میں تیری پناہ مانگا ہوں دوزخ کے عذاب سے ' دوزخ کی آزمائش سے ' قبرکے پناہ مانگا ہوں دوزخ کے عذاب سے ' دوزخ کی آزمائش سے ' قبرکے

وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةٍ الْمَسِيحِ الدُّجَّالِ، اللَّهُمَّ اغْسِلْ خَطَايَايَ بِمَاءِ الثُّلْجِ وَالْبُرَدِ، وَنَقُّ قَلْبِي مِنَ الْخَطَايَا كَمَا يُنَقَّى الثَّوْبُ الأَبْيَضُ مِنَ الدُّنسِ، وَبَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ خَطَايَايَ كُمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَفْرِبِ).[راجع: ٨٣٢]

٥ ٤ - باب الإسْتِعَاذَةِ مِنْ فِتْنَةِ الْغِنَى ٦٣٧٦ حدَّثناً مُوسَى بْنُ إسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا سَلاَمُ بْنُ أَبِي مُطِيعٍ، عَنْ هِشَامٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ خَالَتِهِ أَنَّ النَّبِيُّ اللَّهِ كَانَّ يَتَعَوَّدُ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ النَّارِ وَمِنْ عَذَابِ النَّارِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ القَبْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، الدُّجَّال)). [راجع: ٨٣٢]

وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْفِنَى، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْفَقْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ ملمان کو حضرت عثان رہاؤ جیساغنی بنائے۔ آمین۔ ٢٤- باب التَّعَوُّذِ مِنْ فِتْنَةِ الْفَقْر

٦٣٧٧- حدَّثناً مُحَمَّدٌ، أَخْبَرَنَا أَبُو

مُعَاوِيَةً، أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرُورَةً عَنْ أَبِيهِ،

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ

النَّبِيُّ ﷺ يَقُولُ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بكَ

مِنْ فِتْنَةِ النَّارِ وَعَذَابِ النَّارِ، وَفِتْنَةِ الْقَبْرِ

وَعَذَابِ الْقَبْرِ، وَشَرٌّ فِتْنَةِ الْغِنَى، وَشَرٌّ فِتْنَةِ

الْفَقْرِ، اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرِّ فِتْنَةِ

عذاب ، الدارى كى برى آزمائش ، مخابى كى برى آزمائش سے اور مسیح دجال کی بری آزمائش ہے۔ اے اللہ! میرے گناہوں کو برف اور اولے کے پانی سے دھودے اور میرے دل کو خطاؤں سے پاک کر وے 'جس طرح سفید کیڑا میل سے صاف کر دیا جاتا ہے اور میرے اور میزے گناہوں کے درمیان اتنا فاصلہ کردے جتنا فاصلہ مشرق و مغرب میں ہے۔"

باب مالداری کے فتنہ سے اللہ کی پناہ مانکنا (١٤٣٤) م سے مویٰ بن اساعیل نے بیان کیا انہوں نے کما ہم سے سلام بن الی مطیع نے بیان کیا' ان سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا' ان سے ان کے والد عروہ بن زبیرنے اور ان سے ان کی خالہ (ام المومنين حفرت عائشہ صديقه رضي الله عنها) نے بيان كياكه نبي كريم کی آزمائش سے ووزخ کے عذاب سے اور تیری یناہ مانگا ہوں قبر کی آزمائش سے اور تیری بناہ مانگتا ہوں' قبرکے عذاب سے اور تیری بناہ مانگنا ہوں مالداری کی آزمائش سے اور تیری پناہ مانگنا ہوں مسیح دجال کی آزمانش ہے۔"

ال و دولت كى فتنے كى مثال قارون كى ہے جے اللہ نے مال كے محمند غرور كى جد سے زمين دوزكر ديا اور مال كى بركت كى كريت كى مثال حضرت عثان غنى بزائر كى ہے جو تاريخ اسلام ميں قيامت تك كے لئے نام پا گئے رضى اللہ عند و ارضاه ـ اللہ پاك ہر

باب محتاجی کے فتنہ سے پناہ مانگنا

(١١٣٤٤) م سے محد بن بشار نے بيان كيا انبول نے كما مم كو ابومعاویہ نے خبردی انہوں نے کہا ہم کو ہشام بن عروہ نے خبردی ا انہیں ان کے والد عروہ بن زبیرنے اور ان سے ام المومنین حضرت عائشه صديقة رضى الله عنهاني بيان كياكه نبى كريم صلى الله عليه وسلم يد دعاكيا كرتے تھے۔ "اے اللہ! ميں تيرى بناہ مانگا ہول دوزخ ك فتنہ سے اور دوزخ کے عذاب سے اور قبر کی آزمائش سے اور قبرکے عذاب سے اور مال داری کی بری آزمائش سے اور محلقی کی بری

آزمائش سے اور مسے دجال کی بری آزمائش سے۔ اب اللہ! میرے دل کو برف اور اولے کے پانی سے دھودے اور میرے دل کو خطاؤں سے صاف کر دے جیسا کہ سفید کیڑے کو میل سے صاف کر تا ہے اور میرے اور میری خطاؤں کے درمیان اتن دوری کر دے جتنی دوری مشرق و مغرب میں ہے۔ اے اللہ! میں تیری پناہ مانگا ہوں سستی سے گناہ سے اور قرض سے۔

الْمَسِيحِ الدَّجَّالِ، اللَّهُمُّ اغْسِلْ قَلْبِي بِمَاءِ النَّلْجِ وَالْبَرَدِ، وَنَقُّ قَلْبِي مِنَ الْحَطَايَا كَمَا النَّلْجِ وَالْبَرَدِ، وَنَقُّ قَلْبِي مِنَ الدَّنَسِ، وَبَاعِدْ نَقَيْتَ النَّوْبَ الأَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ، وَبَاعِدْ بَيْنَ بَيْنِي وَبَيْنَ حَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ، اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ، اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ وَالْمَغْرِبِ، اللَّهُمُّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنَ الكَسَلِ وَالْمَأْتُمِ وَالْمَغْرَمِ)).

[راجع: ۸۳۲]

آ محکاجی اور قرض بہت ہی خطرناک عذاب ہیں۔ میری دن و رات یہ دعا ہے کہ اللہ مجھ کو اور میرے متعلقین اور شاکفین سیب سیسی مخاری شریف کو وقت آخر تک قرض اور محاجی سے بچائے۔ خاص طور سے میرے جو مخلصین اوائیگی قرض کے لئے دعاؤں کی ورخواست کرتے رہتے ہیں اللہ پاک ان سب کا قرض ادا کرائے اور مجھ کو بھی اس حالت ہیں موت دے کہ میں کسی کا ایک پیسے کا بھی مقروض نہ ہوں۔ قبل از موت اللہ سارا قرض ادا کرا دے۔ آمین یا رب العالمین (راز)

٧٧ - باب الدُّعَاءِ بِكَثْرَةِ الْمَالِ مَعَ الْبَرَكَةِ الْمَالِ مَعَ الْبَرَكَةِ

بَشَار، حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ : بَشَار، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ : سَمِعْتُ فَتَادَةَ، عَنْ أَنَس، عَنْ أُمِّ سُلَيْم سَمِعْتُ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَس، عَنْ أُمِّ سُلَيْم أَنْهَا قَالَتْ: يَا رَسُولَ الله أَنَسٌ جَادِمُكَ اذْعُ الله لَهُ أَنَسٌ جَادِمُكَ اذْعُ الله لَهُ قَالَ: ((اللّهُمُ أَكْثِرْ مَالَهُ وَوَلَدَهُ وَبَارِكَ لَهُ فِيمَا أَعْطَيْتُهُ)). وَعَنْ هِشَامٍ بْنِ زَيْدٍ، سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ هِشَامٍ بْنِ زَيْدٍ، سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ مِثْلَكِ مِثْلَكُ أَنَسَ بْنَ مَالِكِ

باب الدُّعَاءِ بِكِثْرَةِ الْوَلَدِ مَعَ
 الْبَرَكَةِ

١٩٣٨، ١٩٣٨- حدَّثَنَا أَبُو زَيْدٍ سَعِيدُ
 بنُ الرَّبِيعِ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ قَالَ:
 سَمِعْتُ أَنسًا رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَتْ

ن یا رب العالمین (راز) باب برکت کے ساتھ مال کی زیاد تی کے لئے دعاکرنا

(92-44 سالا) مجھ سے محد بن بشار نے بیان کیا کہا ہم سے غندر (محمد بن جعفر) نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا کہا ہم سے قادہ سے سالا کیا کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا اور ان سے ام سلیم بن الله ان سے انس بن الله انس آپ کا خادم ہے اس کے لئے اللہ سے دعا نجوں نے کہا یا رسول اللہ! انس آپ کا خادم ہے اس کے لئے اللہ سے دعا نجیج آنخضرت ما تی ہے دعا فرمائی اے اللہ! اس کے مال و اولاد میں زیادتی کر اور جو پچھ تو اسے دے اس میں برکت عطا فرما۔ اور بشام بن زیدسے روایت ہے کہ انہوں نے انس بن مالک فرما۔ اور بشام بن زیدسے روایت ہے کہ انہوں نے انس بن مالک

باب بر کت کے ساتھ بہت اولاد کی دعا کرنا

(۱۸-۸۱) ہم سے ابو زید سعید بن رہے نے بیان کیا انہوں نے کنا ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے قادہ نے انہوں نے کما میں نے انس رضی اللہ عنہ سے سنا کہ ام سلیم وی فی اللہ عنہ سے سنا کہ ام سلیم انس آپ کا خادم ہے اس کے لیے دعا فرمائیے۔ آنخضرت نے فرمایا "اب کا خادم ہے مال و اولاد میں زیادتی کر اور جو پچھ تو دے اس میں برکت عطافرما۔

اَمُّ سُلَيْمِ أَنَسَّ خَادِمُكَ ادْعُ الله لَهُ قَالَ: ((اللَّهُمُّ أَكْثِرْ مَالَهُ وَوَلَدَهُ وَبَارِكْ لَهُ فِيمَا أَعْطَيْتُهُ)).[راجع: ١٩٨٢]

حضرت انس کے حق میں دعائے نبوی قبول ہوئی۔ سوسال سے زائد عمر پائی اور انتقال کے وقت اولاد در اولاد کی تعداد سوسے بھی زائد تھی۔ ذالک فضل الله يوتيه من يشاء

٨ ٤ - باب الدُّعَاء عِنْدَ الإسْتِخَارَةِ

باب استخاره كي دعاكابيان

استاذ المند حضرت شاہ ولی اللہ والوی رویتی فرماتے ہیں۔ و منها صلوة الاستخارة و کان اهل الجاهلية اذا عرضت لهم حاجة من سفر اونكاح اوبيع استقسموا بالازلام فنهی عنه النبی صلی الله عليه وسلم لانه غير معتمد علی اهل و انما هو محض اتفاق و لائه افتراء علی الله بقوله امرنی ربی و نها نی ربی فعوضهم من ذالک الاستخارة فی الامور تریاق مجرب لتحلیل شبه الملائكة و ضبط النبی صلی الله علیه وسلم آد ابها و د عاء هافشرع ركمتين النج لينی جابليت والوں كو سفريا شادى يا تجارت كی كوئی ضرورت پیش آئی تو وہ بتوں كے ہاتھوں ميں ويے بوئے تيروں سے فال نكالا كرتے تنے ۔ الل اسلام كو ان حركتوں سے روكا كيا كيونكه بيد محض جموث اور مشركيه كام تھا۔ اس كے عوض رسول كريم شائية نے دعائے استخاره كی تعلیم فرمائی جو تریاق مجرب ہے۔ اس كے لئے دو ركعات نماز استخاره مشروع قرار دى اور بيد دعا تعلیم فرمائی ۔

الاسمال) ہم ہے ابو مصعب مطرف بن عبداللہ نے بیان کیا کہا ہم ہے عبدالرحمٰن بن ابی الموال نے بیان کیا 'ان ہے محمد بن منکدر نے اور ان ہے جابر بڑا ٹی نے بیان کیا کہ رسول اللہ مٹی ہیں تمام معاملات میں استخارہ کی تعلیم دیتے تھے 'قرآن کی سورت کی طرح (بی معاملات میں استخارہ کی تعلیم دیتے تھے 'قرآن کی سورت کی طرح (بی المرم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا) جب تم میں ہے کوئی شخص کی (مباح) کام کا ارادہ کرے (ابھی پکاعزم نہ ہوا ہو) تو دو رکعات (نفل) پڑھے اس کے بعد یوں دعا کرے "اے اللہ! میں بھلائی مانگا ہوں (استخارہ) تیری بھلائی ہے 'تو علم والا ہے 'مجھے علم نہیں اور تو تمام روشیدہ باتوں کو جانے والا ہے 'اے اللہ! اگر تو جانتا ہے کہ یہ کام میرے لئے بہتر ہے 'میرے دین کے اعتبار ہے 'میری معاش اور میرے انجام کار کے اعتبار سے یا دعا میں یہ الفاظ کیے "فی عاجل امری و آجلہ "تو اسے میرے دین کے لئے 'میری زندگی کے لئے امری و آجلہ "تو اسے میرے دین کے لئے 'میری زندگی کے لئے اور میرے انجام کار کے لئے یا یہ الفاظ فرمائے "فی عاجل امری و اجلہ" تو اسے بھیردے اور میرے انجام کار کے لئے یا یہ الفاظ فرمائے "فی عاجل امری و اجلہ" تو اسے بھیردے اور جھے اس سے پھیردے اور احدہ تو اسے بھیردے اور احدہ تو اسے بھیردے اور جھے اس سے پھیردے اور احدہ تو اسے بھیردے اور احدہ تو اس سے پھیردے اور احدہ تو اس سے بھیردے اور احدہ تو اسے جھے سے بھیردے اور جھے اس سے بھیردے اور احدہ تو اسے بھیردے اور احدہ تو اسے بھیردے اور احدہ تو اس سے بھیردے اور احدہ تو اسے بھیردے اور احدہ تو اس سے بھیردے اور احدہ تو اسے اس سے بھیردے اور احدہ تو اسے بھیردے اور احدہ تو اسے بھیردے اور بھی اس سے بھیردے اور احدہ بھیردے اور بھی اس سے بھیردے اور احدہ بھیردے اور بھیردے اور احدہ بھی اس سے بھیردے اور بھیردے اور احدہ بھیردے اور بھیرد اور بھیرد کیردے اور بھیردے اور بھیرد اور بھیرد اور بھیردے اور بھیرد کیرد کے اور بھیرد کیرد کے

٦٣٨٧ - حدثَنا مُطَرِّفُ بْنُ عَبْدِ الله أَبُو مُصْعَبِ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي الْمُوَالِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِر، عَنْ جَابِر رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : كَانَ النَّبِيُّ كَالَسُورَةِ مِنَ الله عَنْهُ قَالَ : كَانَ النَّبِيُّ كَالَسُّورَةِ مِنَ الْقُرْآنِ إِذَا هَمَّ بِالأَمْرِ كُلِّهَا، فَلْيُرْكَعْ رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ يَقُولُ : ((اللّهُمَّ إِنِّي فَلْيُرْكَعْ رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ يَقُولُ : ((اللّهُمَّ إِنِّي فَلْيُرَكَعْ رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ يَقُولُ : ((اللّهُمَّ إِنِّي فَلْيَرَكِ وَأَسْتَقْدِرُكَ بِعِلْمِكَ، وَأَسْتَقْدِرُكَ بِعُلْمِكَ الْمُطْمِ، فَإِنَّكَ تَقْدِرُ وَتَعْلَمَ وَلاَ أَعْلَمُ، وَأَنْتَ عَلاَمُ اللهُمُ إِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنْ هَذَا الْمُحْدِرِ وَتَعْلَمَ وَلاَ أَعْلَمُ، وَأَنْتَ عَلاَمُ اللهُمُ إِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنْ هَذَا الْمُحْدِرِ وَاللّهِمُ إِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنْ هَذَا اللّهُمُ إِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنْ هَذَا اللّهُ الْمُرْيِ وَاصْرُ فِي عَنْهُ وَاقَدُرْ لِي الْخَيْرَ حَيْثُ كَانَ الْمُولِي وَاصْرُ فِنِي عَنْهُ وَاقَدُرْ لِي الْخَيْرَ حَيْثُ كُانَ اللّهُ الْمُؤْمِقِ عَنْهُ وَاقَدُرْ لِي الْخَيْرَ حَيْثُ كُانَ اللّهُ الْمُؤْمِقُ اللّهُ الْمُؤْمِقُ اللّهُ الْمُؤْمِقُ اللّهُ الْمُؤْمِقُ اللّهُ الْمُؤْمِقُ اللّهُ الْمُؤْمِقُ الْمُؤْمِولُ اللّهُ الْمُؤْمُ اللّهُ الْمُؤْمِقُولُومُ اللّهُ الْمُؤْمِقُولُ الْمُؤْمِقُ الْمُؤْمُ اللّهُ الْمُؤْمُ الْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُ الْمُؤْمُ اللّهُ الْمُؤْمُ اللّهُ الْمُؤْمُ اللّهُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الللّهُ اللّهُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ اللللّهُ اللّهُ الْمُؤْمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْ

میرے لئے بھلائی مقدر کردے جہاں کمیں بھی وہ ہو اور پھر مجھے اس سے مطمئن کردے (بید دعا کرتے وقت) اپنی ضرورت کا بیان کردیٹا چاہئے۔

جہرے جب کسی شخص کو ایک کام کرنے یا نہ کرنے میں تردہ ہو یا دو باتوں یا دو چیزوں میں سے ایک کے افتیار کرنے میں تو باب کی سیست کی تعدیث کے موافق استخارہ کرے۔ اللہ تعالی اس پر خواب میں یا اور کسی طرح جو اس کے حق میں بہتر ہوگا اس پر کھول دے گا یا اس کی توفیق دے گا۔ بس جو استخارہ بہ سند صحیح آخضرت سی تھیل ہے منقول ہے وہ یمی ہے۔ باتی استخارے جو شیعہ امامیہ کیا کرتے ہیں۔ مثلاً تسبیع پر یا استخارہ ذات الرقاع ان کی اصل صدیث کی کتابوں میں نہیں ملتی۔ استخارہ کرنا گویا اللہ سے طلب خیر کرنا اور مشورہ طلب کرنا ہے۔ قدرت کے اشارے ہوتے ہیں اور ان کی بنا پر اہل ایمان صاحبان فراست اللہ کے اشاروں کو سمجھ کران کے مطابق قدم اللہ کرنا ہے۔ اس مقصد کے لئے وعائے مسنونہ جو یماں مرقوم ہے بہترین وعاہے اور بکثرت یوں پڑھنا اللہم خیر لی و احترابی بھی استخارہ کے لئے بہترین عمل ہے۔

9 3 - باب الدُّعَاءِ عِنْدَ الْوُضُوءِ - باب الدُّعَاءِ عِنْدَ الْوُضُوءِ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلاَءِ، حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً، عَنْ بُرَيْدِ بْنِ عَبْدِ الله عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ: دَعَا عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ: دَعَا النَّبِيُ الله بَمَاء فَتَوَضَّاً ثُمَّ رَفَعَ يَدَيْهِ فَقَالَ ((اللّهُمُ اغْفِرُ لِعُبَيْدٍ أَبِي عَامِرٍ)) وَرَأَيْتُ الْقَيَامَةِ فَوْقَ كَثِيرٍ مِنْ خَلْقِكَ مِنَ النَّاسِ)). الْقَيَامَةِ فَوْقَ كَثِيرٍ مِنْ خَلْقِكَ مِنَ النَّاسِ)).

• ٥- باب الدُّعَاء إِذَا عَلاَ عَقَبَةً قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ خَيْرُ عُقْبَى عَاقِبَةً وَعُقْبَى وَاقِبَةً وَعُقْبَى وَاقِبَةً وَعُقْبَى وَعَاقِبَةً وَعُقْبَى وَاقِبَةً وَعُقْبَى وَعَاقِبَةً وَاحِدٌ وَهُو الآخِرَةُ السَّيْمَانُ بْنُ حَرْبِ، حَدُّنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبِ، حَدُّنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبِ، عَنْ أَبِي حَدُّنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُوبَ، عَنْ أَبِي بنَعُشْمَانَ، عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّي اللهِ فِي سَفَرٍ فَكُنَّا إِذَا عَلَوْنَا كَبُّرْنَا النَّي اللهِ النَّاسُ ارْبَعُوا عَلَى فَقَالَ النَّاسُ ارْبَعُوا عَلَى فَقَالَ النَّاسُ ارْبَعُوا عَلَى

[راجع: ٢٨٨٤]

باب وضو کے وقت کی دعا کابیان

(۱۳۸۳) ہم سے محمد بن علاء نے بیان کیا کما ہم سے اسامہ نے بیان کیا کا اس سے اسامہ نے بیان کیا ان سے ابو بردہ نے اور ان سے ابو موئ رہ ہے نے بیان کیا کہ نبی کریم سے بیان مانگا کیر آپ نے وضو کیا کیر ہم ہے ایک کی منفرت وضو کیا کیر ہم سے ایک اللہ! عبید ابوعامری مغفرت فرما۔ "میں نے اس وقت آنخضرت سے بیر کی بخل کی سفیدی دیکھی۔ بھر آپ نے دعا کی۔ "اے اللہ! قیامت کے دن اسے اپنی بہت سی اندانی مخلوق سے باند مرتبہ عطافر مائیو۔ "

باب كسى بلند نيلي برجر معقوقت كى دعاكابيان

حضرت امام بخاری رطیقی نے کما قرآن میں جو خیر عقبا آیا ہے تو عاقب اور عقب آیا ہے تو عاقب اور عقب کے ایک ہی معنی ہیں جن سے آخرت مراد ہے۔ (۱۲۳۸۲) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا' ان سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے ابوب سختیانی نے بیان کیا' ان سے ابو موکیٰ اشعری رضی اللہ عنہ سے ابو عثان نمدی نے اور ان سے ابوموکیٰ اشعری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ ہم نی کریم ماتھ ایک سنر میں سے جب ہم نی کریم ماتھ ایک سنر میں سے جب ہم کی بلند جگہ پر چڑھے تو تخمیر کتے۔ آخضرت ماتھ ایک سنر میں نے فرمایا لوگو!

أَنْفُسِكُمْ فَإِنْكُمْ لاَ تَدْعُونَ أَصَمَّ وَلاَ غَانِبًا، وَلَكِنْ تَدْعُونَ سَمِيعًا بَصِيرًا)) ثُمَّ أَتَى عَلَيَّ وَأَنَا أَقُولُ فِي نَفْسِي لاَ حَوْلَ وَلاَ قُوتًة إِلاَّ بِاللهِ فَقَالَ : ((يَا عَبْدَ اللهِ بْنَ قَيْسٍ قُلْ: لاَ حَوْلَ وَلاَ قُوتًة إِلاَّ بِاللهِ فَإِنّهَا قَيْسٍ قُلْ: لاَ حَوْلَ وَلاَ قُوتًة إِلاَّ بِاللهِ فَإِنّهَا كُنْزٌ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ – أَوْ قَالَ – أَلاَ أَدُلُكَ عَلَى كَلْمَةٍ هِي كَنْزٌ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ هِي كَنْزٌ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ بِاللهِ بِاللهِ إِلَى اللهِ فَإِنَّهَا أَدُلُكَ عَلَى كَلْمَةٍ هِي كَنْزٌ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ بِاللهِ بِاللهِ إِلَى اللهِ إِلَيْ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَيْ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَيْ اللهِ إِلَى اللهِ إِلَيْهُ إِلَيْ اللهِ إِلَى اللهِ إِلَيْهُا إِلَيْهِا لِللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَيْ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَيْهُ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَيْهِ إِلَى اللهِ إِلَيْهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَى اللهِ إِلَيْهِ إِلَى اللهِ إِلَيْهِ إِلَيْهُ إِلَى اللهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَى اللهِ إِلَيْهُ إِلَى اللهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَى اللهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَى إِلَيْهِ إِلَى إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَى إِلَيْهِ اللهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَى إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَى إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلِيْهِ إِلَيْهِ إِلَى إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَى إِلَيْهِ اللهِ إِلَى إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ أَلْهِ إِلْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَا لَهِ إِلَى إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ أَلِي أَلِي أَلِي أَلْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إِلَيْهِ إ

اپ اوپر رحم كروئتم كى بمرے يا غائب خداكو نميں پكارتے ہوتم تو
اس ذات كو پكارتے ہو جو بہت زيادہ سننے والا بہت زيادہ ديكھنے والا
ہے۔ پھر آخضرت سائيل ميرے پاس تشريف لائے۔ ميں اس وقت ذير
لب كمه رہا تھا۔ "لا حول ولا قوة الا باللہ" آخضرت سائيل مي نے فرمايا عبداللہ بن قيس كمو "لا حول ولا قوة الا باللہ" كيونكه يہ جنت كے خزانوں ميں سے ایک خزانہ ہے أيا آخضرت سائيل ان يہ فرمايا كياميں تميس ایک ايسا كلمه نہ بتا دول جو جنت كے خزانوں ميں سے ایک خزانہ ہے درانہ ہے۔ لاحول ولا قوة الا باللہ۔

[راجع: ۲۹۹۲]

اس کلمہ میں سب کچھ اللہ بی کے حوالہ کیا گیا ہے۔ النوا جو محض بھی اللہ پاک پر ایبا پختہ عقیدہ رکھے گا وہ یقینا جنتی ہو گا۔

مزید تفصیل آگے آ ربی ہے۔ وعامیں صد سے زیاوہ چلانا بھی کوئی امر مستحن نہیں ہے۔ واد عوا ربکم تضرعا و حفیة انه لا
محب المعتددن.

١ ٥- باب الدُّعَاءُ إِذَا هَبَطَ وَادِيًا.

فِيهِ حَدِيثُ جَابِرٍ رَضِيَ الله عَنْهُ

باب کسی نشیب میں اترتے وقت کی دعا اس باب میں حفرت جار رہائٹر کی حدیث ہے۔

اس میں یوں ہے جب ہم بلندی پر چڑھتے تو تکبیر کہتے اور جب نشیب میں اترتے تو تسبیح کہتے۔ باب کے اثبات کے لئے حدیث جابر ہی کو کافی سمجھا گیا۔

٧- باب الدُّعَاءِ إِذَا أَرَادَ سَفَرًا، أَوْرَجَعَ
 فِيهِ يَحْيَى بْنُ إِسْحَاقَ عَنْ أَنَسٍ.

باب سفر میں جاتے وقت یا سفرسے واپسی کے وقت دعا کرنا اس میں ایک حدیث کی بن اسحاق سے مردی ہے جو انہوں نے حضرت انس سے روایت کی ہے۔

امام بخارى رواني نظيم فرطني وقت كى دعا اس باب بين بيان نسيس كى شايد ان كوكوئى حديث افي شرط پر نه ملى موگ - امام مسلم في ابن عمر بي الله على بار تكبير كت پهر المسلم في ابن عمر بي الله على الله على الله مقرنين. "حص حصين بي سوار موجات سنركوجات وقت تو تين بار تكبير كت پهر سي آيت پر حق " سبحان الذى سخولنا هذا و ما كنا له مقرنين. "حص حصين بي سي دعا منقول ب- اللهم انا نسالك في سفونا هذا البر والتقوى و من العمل ما ترضى اللهم هون علينا سفونا هذا واطولنا بعده اللهم انت الصاحب في السفو والخليفة في الاهل والولد اللهم انى اعوذبك من وعناء السفو وكابة المنظر و سوء المنقلب في المال والاهل والولد.

ج ٦٣٨- حدَّثَنَا إسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى كَانَ إِذَا قَفَلَ مِنْ غَزْوٍ أَوْ حَجٌّ أَوْ عُمْرَةٍ يُكَبِّرُ

(۱۹۳۸۵) ہم سے اساعیل بن ابی اولیں نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے نافع نے بیان کیا کہ کیا اور ان سے حصرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ و سلم جب کسی غزوہ یا جج یا عمرہ سے واپس

(662) SHOW (

ہوتے تو زمین سے ہرباند چیز پر چڑھتے وقت تین تجبیریں کما کرتے
تھے۔ پھردعا کرتے "اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں، تنما ہے اس کا کوئی
شریک نہیں اس کے لئے بادشانی ہے اور ای کے لئے تمام تعریفیں
ہیں اور وہ ہر چیز پر قدرت رکھنے والا ہے۔ لوٹے ہیں ہم توبہ کرتے
ہوئے اپنے رب کی عبادت کرتے ہوئے اور جربیان کرتے ہوئے۔
اللہ نے اپنا وعدہ سے کر دکھایا اپنے بندہ کی عدد کی اور تنما تمام لشکر کو
شکست دی

عَلَى كُلِّ شَرَفٍ مِنَ الأَرْضِ ثَلاَثَ تَكْبِيرَاتٍ ثُمَّ يَقُولُ: ((لاَ إِلهَ إِلاَ اللهَ وَحُدَهُ لاَ شَرِيْكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ آيِبُونَ تَاتِبُونَ عَابِدُونَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ آيِبُونَ وَعْدَهُ وَهَوَمَ الأَخْزَابَ وَعْدَهُ وَهَزَمَ الأَخْزَابَ وَعْدَهُ وَهَزَمَ الأَخْزَابَ وَحْدَهُ)). [راجع: ١٧٩٧]

بندی پر چڑھتے ہوئے اللہ کی باندی و برائی کو یاد رکھ کر نعرہ تکبیر بلند کرنا شان ایمانی ہے۔ ایسے عقیدہ و عمل والوں کو اللہ المبنیت ویے کا اشارہ ہے۔ ایسے عقیدہ و عمل والوں کو اللہ المبنیت ویے کا اشارہ ہوئے۔ ایسے عقیدہ کی اشارہ ہے۔ ایسے عقیدہ ویے کا اشارہ ہوئے۔ جمال کفار بری تعداد میں جمع ہوئے تھے مگر آخر میں خائب و خامر ہوئے۔

باب شادی کرنے والے دولها کے لئے دعارینا

(۱۳۸۷) ہم سے مسدد نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے جماد بن زید نے بیان کیا اور ان سے انس بن مالک زید نے بیان کیا اور ان سے انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم مٹھ کیا ہے عبدالرحمٰن بن عوف رضی اللہ عنہ پر زردی کا اثر دیکھا تو فرمایا یہ کیا ہے؟ کہا کہ میں نے ایک عورت سے ایک مشطی کے برابر سونے پر شادی کی ہے۔ آنخضرت مٹھ کیا کہ اللہ تہیں برکت عطا فرمائے ولیمہ کر والے ایک بکری کابی ہو۔

٦٣٨٦ حداً ثنا مُسَدد، حداً ثنا حَمَّادُ بن رَيْد، عَنْ أَبِت، عَنْ أَنسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ وَيْد، عَنْ أَنسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: رَأَى النَّبِيُ ﷺ عَلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَثَرَ صُفْرَةٍ فَقَالَ: ((مَهْيَمُ أَوْ مَهُ)) قَالَ: تَزَوَّجْتُ الْمَرَأَةُ عَلَى وَزْنِ نَوَاةٍ مِنْ قَالَ: تَزَوَّجْتُ الْمَرَأَةُ عَلَى وَزْنِ نَوَاةٍ مِنْ

٥٣- باب الدُّعَاء لِلْمُتَزَوِّج

ذَهَبِ فَقَالَ: ((بَارَكَ اللهُ لَكَ أُولِمُ وَلَوْ بشَاقِ)). [راجع: ٢٠٤٩]

ً شادی کے موقع پر برکت کی دعامیں اشارہ ہے کہ شادی ہر دو کے لئے باعث برکت ہو۔ روزی رزق آل اولاد دین ایمان سب مین برکت مراد ہے۔

حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ عَمْرٍ وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ حَمَّاثُنَا اللهِ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللهِ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللهِ عَنْهُ قَالَ: هَلَكَ أَبِي وَتَرَكَ سَبْعَ أَوْ تِسْعَ بَنَاتٍ فَتَزَّوَجْتُ امْرَأَةً فَقَالَ النّبِيُّ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ((تَزَوَّجْتَ يَا جَابِرُ؟)) قُلْتُ: نَعمْ. قَالَ: ((بِكُرًا أَمْ جَابِرُ؟)) قُلْتُ: نَعمْ. قَالَ: ((هَلاَّ جَارِيَةً ثَيَبًا قَالَ: ((هَلاَّ جَارِيَةً ثَيْبًا قَالَ: ((هَلاَّ جَارِيَةً

(۱۳۸۷) ہم سے ابوالنعمان نے بیان کیا کماہم سے حماد بن زید نے بیان کیا کہ میرے بیان کیا کہ اس سے عمرو نے اور ان سے جابر بھائی نے بیان کیا کہ میرے والد شہید ہوئے تو انھوں نے سات یا نولڑ کیاں چھوڑی تھیں (راوی کو تعداد میں شبہ تھا) پھر میں نے ایک عورت سے شادی کی تو رسول اللہ ساڑھیا نے دریافت فرمایا 'جابر کیا تم نے شادی کرلی ہے؟ میں نے کما گائی سے دریافت فرمایا 'جابر کیا تم سے جمیں نے کما بیابی سے ۔ فرمایا کی لڑکی سے کیوں نہ کی۔ تم اس کے ساتھ کھیلتے اور وہ تممارے کسی لڑکی سے کیوں نہ کی۔ تم اس کے ساتھ کھیلتے اور وہ تممارے

تُلاَعِبُهَا وَتُلاَعِبُكَ، وتُصَاحِكُهَا وَتُصَاحِكُهَا وَتُصَاحِكُهَا وَتُصَاحِكُهَا وَتُصَاحِكُكَ) قُلْتُ: هَلَكَ أَبِي فَتَرَكَ سَبْعَ أَوْ تِسْعَ بَنَاتٍ فَكَرِهْتُ أَنْ أَجِينَهُنَّ بِمِثْلِهِنَّ، فَتَرُّوجْتُ امْرِأَةً تَقُومُ عَلَيْهِنَّ قَالَ: ((قَبَارَكَ الله عَلَيْكَ)) لَمْ يَقُلُ الْبَنُ عُيْنَةً وَمُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ عَمْرِو بَارَكَ عَيْنَةً وَمُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ عَمْرِو بَارَكَ الله عَلَيْكَ)

ساتھ کھیلتی یا (آنخضرت ساتھ الے فرمایا کہ) تم اسے ہساتے وہ تمہیں ہوئے ہساتی۔ میں نے عرض کی میرے والد (حضرت عبدالله) شہید ہوئے اور سات یا نولؤکیاں چھوڑی ہیں۔ اس لئے میں نے پیند نہیں کیا کہ میں ان کے پاس انہی جیسی لڑکی لاؤں۔ چنانچہ میں نے ایسی عورت میں ان کے پاس انہی جیسی لڑکی لاؤں۔ چنانچہ میں نے ایسی عورت سے شادی کی جو ان کی تگرانی کر سکے۔ آنخضرت ساتھ الے نے فرمایا الله تہمیں برکت عطا فرمائے۔ ابن عیبینہ اور محمد بن مسلمہ نے عمود سے روایت میں۔ "الله تمہیں برکت عطا فرمائے" کے الفاظ نہیں کے۔

شادی میں بھی جذبات سے زیادہ دور اندیثی کی ضرورت ہے۔ حضرت جابر کابید واقعہ عبرت و نصیحت کے لئے کافی ہے۔ اللہ الم سیسی کی مسلمان کو سیسے کی توثیق دے۔ اپنی بہنول کی پرورش کرنا بھی ایک بڑی سعادت مندی ہے۔ اللہ ہر جوان کو ایس توثیق بخشے آمین۔

باب جب مردانی بیوی کے پاس آئے تو کیادعاپر حنی چاہئے

(۱۳۸۸) ہم سے عثمان بن ابی شیبہ نے بیان کیا کہاہم سے جریر نے

بیان کیا 'ان سے منصور نے 'ان سے سالم نے 'ان سے کریب نے

دور ان سے ابن عباس بڑا تھ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملڑا پیانے فرمایا اگر

کوئی شخص اپنی بیوی کے پاس آنے کا ارادہ کرے تو یہ دعا پڑھے۔

"اللہ کے نام سے 'اے اللہ! ہمیں شیطان سے دور رکھ اور جو کچھ تو

ہمیں عطا فرمائے اسے بھی شیطان سے دور رکھ۔ " تو اگر اس صحبت

ہمیں عطا فرمائے اسے بھی شیطان سے دور رکھ۔ " تو اگر اس صحبت

سے کوئی اولاد مقدر میں ہوگی تو شیطان اسے بچھ بھی نقصان نہیں پنچا

سے کوئی اولاد مقدر میں ہوگی تو شیطان اسے بچھ بھی نقصان نہیں پنچا

20- باب مَا يَقُولُ: إِذَا أَتَى أَهْلَهُ مَاكُ مِنْ أَبِي شَيْبَةً، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ كُرَيْبٍ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ كُرَيْبٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَّ الله عَنْهُمَا كُرَيْبٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيِّ الله عَنْهُمَا قَالَ: قِالَ النَّبِيُ اللهُ قَالَ: بِسْمِ الله اللّهُمُّ أَزَادَ أَنْ يَأْتِي أَهْلَهُ قَالَ: بِسْمِ الله اللّهُمُّ أَزَادَ أَنْ يَأْتِي أَهْلَهُ قَالَ: بِسْمِ الله اللّهُمُّ جَنِّنَا الشَّيْطَانَ مَا رَزَقْتَنَا فَيْ ذَلِكَ لَمْ فَيْنُ أَنْ اللّهُمُ اللّهُ اللّهُمُ اللللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ الللللللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ الللللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُلْفُلْفُلُولُ اللّهُمُ اللّهُ اللللّهُمُ اللّهُمُلِلْفُلُولُ اللّهُمُ اللّهُمُلُلُ اللّهُمُ اللّهُ

عورت سے ملاپ کے وقت بھی مغلوب الشہوة نہ ہونا بلکہ اللہ کو یاد رکھنااس کا اثریہ ہونالازی ہے کہ آدی کی اولاد پر بھی منگوب الشہوة نہ ہونا بلکہ اللہ کو یاد رکھنااس کا اثریہ ہونالازی ہے کہ آدی کی اولاد پھی اس کیفیت کا پورا پورا اثر پڑے گا اور وہ یقیناً شیطانی خصائل ہوں اور اس کے کیونکہ ماں باپ کے خصائل بھی اولاد میں نتقل ہوتے ہیں الا ان بیثاء اللہ۔

باب نبی کریم مالی ایم کی مید دعااے جمارے رب! ہمیں دنیا میں بھلائی عطاکر۔ آخر تک

(۱۳۸۹) ہم سے مسدد نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے عبدالوارث نے بیان کیا اور ان سے عبدالعزیز نے بیان کیا اور ان سے انس رائٹ نے بیان کیا کہ نبی کریم سٹن کیا کی اکثر یہ دعا ہوا کرتی تھی

وه – باب قَوْلِ النَّبِيِّ ﴿ آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً))

٩٣٨٩ حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِث، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَنَسٍ قَالَ: كَانَ أَكْثُورُ دُعَاءِ النَّبِيُّ ﷺ: ((اللَّهُمُّ رَبَّنَا

آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً، وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ).[راجع: ٤٥٢٢]

''اے اللہ! ہمیں دنیا میں بھلائی (حسنہ) عطا کر اور آخرت میں بھلائی عطا کراور ہمیں دوزخ سے بچا۔ ''

ن بن بھاری اہم دعا ہے کہ دنیا اور دین ہر دو کی کامیابی کے لئے دعا کی گئی ہے۔ بلکہ دنیا کو آخرت پر مقدم کیا گیا ہے۔ اس کیسیسے لئے کہ دنیا کے سدھاری سے آخرت کا سدھار ہو گا۔

٥٦- باب التَّعَوُّذِ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا

• ٦٣٩- حدَّنَا فَرْوَةُ بْنُ أَبِي الْمَغْرَاءِ، حَدَّنَا عُبَيْدَةُ بْنُ حُمَيْدٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بَنِ عُمَيْدٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَمْيْدٍ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عَمْيْدٍ، عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقُاصٍ، عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كَانَ النّبِيُ فَيْ الله عَنْهُ قَالَ: كَانَ النّبِي فَيْ الْكِمَاتِ كَمَا النّبِي فَيْ الْكِمَاتِ كَمَا لَمُ الْكِمَانِ اللّهُمُ إِنّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ البّخْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ أَنْ البّخْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ أَنْ البّخْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ أَنْ البّخْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُنْيَا وَعَذَابِ الْقَبْرِ). [راجع: ٢٨٢٢]

باب دنیا کے فتنوں سے پناہ مانگنا

(۱۳۹۹) ہم سے فروہ بن ابی المغراء نے بیان کیا' انہوں نے کما ہم
سے عبیدہ بن حمید نے بیان کیا' ان سے عبدالملک بن عمیر نے بیان کیا'
ان سے مصعب بن سعد بن ابی و قاص نے بیان کیا اور ان سے ان
کے والد حضرت سعد بن ابی و قاص رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ
رسول اللہ ہمیں سے کلمات اس طرح سمھاتے تھے جیسے لکھنا سکھاتے
تھے۔ "اے اللہ! میں تیری پناہ مانگا ہوں بخل سے اور تیری پناہ مانگا
ہوں بزدلی سے اور تیری پناہ مانگا ہوں ناکارہ عمرسے اور تیری پناہ مانگا

یہ دعااس قابل ہے کہ اے بغور پڑھا جائے اور فذکورہ کمزوریوں سے بچنے کی پوری پوری کوشش کی جائے۔ ہر دعا کے معانی ا سیست و مطالب و مقاصد سیجھنے کی ضرورت ہے۔ طوطے کی رٹ نہ ہونی چاہئے۔ یہی فلفہ دعا ہے۔

باب دعامیں ایک ہی فقرہ بار بار عرض کرنا

آ ہے۔ اس باب میں حضرت امام بخاری روانتی جو حدیث جادو کی لائے ہیں۔ اس سے باب کا مطلب نہیں نکاتا گر انہوں نے اپن سیست عادت کے موافق اس کے دو سرے طریق کی طرف اشارہ کیا جس کو انھوں نے طب اور باب بدء الخلق میں نکالا ہے۔ اور امام مسلم کی روایت میں یوں ہے آپ نے دعا کی پھر دعا کی پھر دعا کی اور اس باب میں صاف وہ روایت ہے جس کو ابوداؤد اور نسائی نے عبداللہ بن مسعود رہائٹھ سے نکالا۔ اس میں یہ ہے کہ آنخضرت سائھ کیا کو تین بار دعا اور تین بار استغفار کرنا پیند تھا۔

(۱۳۹۱) ہم سے ابراہیم بن منذر نے بیان کیا' کما ہم سے انس بن عیاض نے بیان کیا' کما ہم سے انس بن عیاض نے بیان کیا' ان سے مشام نے' ان سے ان کے والد نے اور ان سے عائشہ رہی ہوئی کہ آخضرت ماڑھیا سیحنے گئے کہ فلاں کام آپ نے کرلیا ہے حالا نکہ وہ کام آپ نے نہیں کیا تھا اور آخضرت ماڑھیا نے اپنے رب حالا نکہ وہ کام آپ نے نہیں کیا تھا اور آخضرت ماڑھیا نے اپنے رب حصے وہ سے دعا کی تھی' پھر آپ نے فرمایا' تہیں معلوم ہے' اللہ نے جمعے وہ

7٣٩١ حدثناً إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْدِرِ، حَدَّثَنَا أَنسُ بْنُ عِيَاضٍ، عَنْ هِشَامٍ، عَنْ أَلِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ الله عَنْهَا أَلِيهِ قَدْ صَنَعَ الله عَنْهَا إِلَيْهِ قَدْ صَنَعَ الله الله عَنْهَا أَنْهُ ثُمَّ قَالَ: (أَشْعَرْتِ أَنَّ الله قَدْ أَفْتَانِي فِيمَا اسْتَفْتَيْتُهُ (رَأَشْعَرْتِ أَنَّ الله قَدْ أَفْتَانِي فِيمَا اسْتَفْتَيْتُهُ

٥٧– باب تَكْرِيرُ الدُّعَاء

فِيهِ؟)) فَقَالَتْ عَائِشَةُ: فَمَا ذَاكَ يَا رَسُولَ ا لله؟ قَالَ: ((جَاءَنِي رَجُلاَن فَجَلَسَ أَحَدُهُمَا عِنْدَ رَأْسِي، وَالآخَرُ عِنْدَ رِجْلَيُّ فَقَالَ أَحَدُهُمَا لِصَحاحِبِهِ: مَا وَجَعُ الرَّجُلِ قَالَ: مَطْبُوبٌ. قَالَ: مَنْ طَبُّهُ؟ قَالَ: لَبيدُ بْنُ الأَعْصَمِ قَالَ: فِيمَا ذَا؟ قَالَ: فِي مُشْطِ وَمُشَاطَةٍ وَجُفٍّ طَلْعَةٍ، قَالَ: فَأَيْنَ هُوَ؟ قَالَ : فِي ((ذَرْوَانَ)) وَذَرْوَانُ بِئُرٌ فِي بَنِي زُرَيْق. قَالَتْ: فَأَتَاهَا رَسُولُ الله الله الله الله رَجَعَ إِلَى عَائِشَةً فَقَالَ: ((وَا لله لَكَأَنَّ مَاءَهَا نُقَاعَةُ الْحِنَّاء، وَلَكَأَنَّ نَحْلَهَا رَؤُوسُ الشَّيَاطِينِ)) قَالَتْ: فَأَتَى رَسُولُ الله 🕮 فَأَخْبَرَهَا عَنِ الْبِنْرِ فَقُلْتُ : يَهِ رَسُولَ الله فَهَلاُّ أَخْرَجْتُهُ؟ قَالَ : (زَأَمَا أَنَا فَقَدْ شَفَانِي ا لله، وَكُوهْتُ أَنْ أَثِيَر عَلَى النَّاسِ شَرًّا)). زَادَ عِيسَى بْنُ يُونُسَ وَاللَّيْثُ عَنْ هِشَام عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: سُحِرَ النَّبِي اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ فَدَعَا وَدَعًا وَسَاقَ الْحَدِيثَ.

[راجع: ٣١٧٥]

بات ہتا دی ہے جو میں نے اس سے یو چھی تھی۔ عائشہ بڑی کھا' يا رسول الله! وه خواب كيابي؟ فرمايا ميركياس دو مرد آسة اورايك میرے سرکے پاس بیٹھ گیااور دوسرایاؤں کے پاس۔ پھرایک نے اپنے دوسرے ساتھی سے کما'ان صاحب کی بیاری کیاہے؟ دوسرے نے جواب دیا' ان پر جادو ہوا ہے۔ پہلے نے پوچھاکس نے جادو کیا ہے؟ جواب دیا کہ لبید بن اعظم نے۔ پوچھاوہ جادو کس چیز میں ہے؟ جواب دیا کہ کتھی پر محبور کے خوشہ میں۔ پوچھاوہ ہے کمال؟ کما کہ ذروان میں اور ذروان بنی زرایق کا ایک کوال ہے۔ عائشہ رہی اور نے بیان کیا کہ پھر آخضرت ملی کا اس کویں پر تشریف لے گئے اور جب عائشہ ر رہے تھا کے پاس دوبارہ والیس آئے تو فرمایا واللہ!اس کایانی تو مندی سے نچوڑے ہوئے پانی کی طرح تھا اور وہاں کے تھجور کے درخت شیطان ك سرى طرح تھے. بيان كياكه پھر آخضرت الله الم الشريف لائ اور انمیں کویں کے متعلق بتایا۔ میں نے کما' یا رسول اللہ! پھر آپ نے اسے نکالا کیوں سیں؟ آخضرت النيام نے فرمايا كه مجھے اللہ تعالى نے شفادے دی اور میں نے یہ پند نہیں کیا کہ لوگوں میں ایک بری چیز پھیلاؤں۔ عیسیٰ بن یونس اورلیث نے ہشام سے اضافہ کیا کہ ان سے ان کے والد نے بیان کیا اور ان سے عائشہ رہی ایک نیا کہ نی كريم ماؤيد پر جادو كياكيا تو آپ برابر دعاكرت رے اور پھريوري مديث كوبان كيا۔

آ اسوہ نبوی سے معلوم ہوا کہ جہاں تک ممکن ہو شرکی اشاعت سے بھی بچنا لازم ہے۔ اسے اچھالنا مشرت دینا اسوہ نبی کے نیسینے نظاف ہے۔ کاش مدعیان عمل بالسنہ ایسے امور کو بھی یاد رکھیں آمین۔

باب مشركين كے لئے بدوعاكرنا

 ٨٥- باب الدُّعَاءِ عَلَى الْمُشْرِكِينَ وَقَالَ ابْنُ مَسْعُودٍ: قَالَ النَّبِيُ اللَّهُ ((اللَّهُمُّ أَعِنَى عَلَيْهِمْ بِسَبْعِ كَسَبْعِ يُوسُفَ))، وَقَالَ: ((اللَّهُمَّ عَلَيْكَ بِأَبِي جَهْلٍ)) وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ: دَعَا النَّبِيُ اللَّهُمُّ الْعَنْ فُلاَنًا وَفُلاَنًا)) حَتَّى أَنْزُلَ ((اللّهُمُّ الْعَنْ فُلاَنًا وَفُلاَنًا)) حَتَّى أَنْزُلَ ((اللّهُمُّ الْعَنْ فُلاَنًا وَفُلاَنًا)) حَتَّى أَنْزُلَ

الله عزَّ وَجَلَّ: ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الأَمْرِ شَيْءٌ﴾.

فلال کو اپنی رحمت سے دور کردے" یمال تک که قرآن کی آیت لیس لک من الامرشی نازل ہوئی۔

انسانی زندگی میں بعض مواقع ایسے بھی آ جاتے ہیں کہ انسان دشنوں کے خلاف بدوعا کرنے پر بھی مجبور ہو جاتا ہے۔ قریش المیسی کی متواتر شرارتوں کی بتا پر آنخضرت میں ہی او قتی طور پر مجبوراً یہ بدوعا فرمائی جو قبول ہوئی اور اشرار قرایش سب جاہ و برباد ہو گئے۔ تے ہے۔

بترس از آہ مظلوماں کہ ہنگام دعا کرون

٣٩٧- حدَّثَنَا ابْنُ سَلَامٍ، أَخْبَرَنَا وَكِيعٌ عَنِ ابْنِ أَبِي خَالِدٍ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي أَوْفَى رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ: دَعَا رَسُولُ الله عَلَى الأَحْزَابِ فَقَالَ: ((اللّهُمُّ مُنْزِلَ الْكِتَابِ سَرِيعَ الْحِسَابِ، اهْزِمِ الأَحْزَابَ اهْزِمْهُمْ وَزَلْزِلْهُمْ)).

[راجع: ۲۹۳۳]

تیجی کے اس کو جنگ احزاب یا جنگ خندق کم اسلام کے خلاف زبردست یلغار کی تھی۔ اس کو جنگ احزاب یا جنگ خندق کما گیا ہے۔ اللہ تعلیم میں جنگ کا یہ سلسلہ بی ختم ہو گیا۔

٣٩٩٣ - حدثنا مُعَادُ بْنُ فَصَالَة، حَدَّثَنا هِ هِشَامٌ عَنْ يَحْيَى، عَنْ أَبِي سَلَمَة، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنْ النبِي فَكَّ كَانَ إِذَا قَالَ: ((سَمِعَ هُرَيْرَةَ أَنْ النبِي فَكَّ كَانَ إِذَا قَالَ: ((سَمِعَ اللهِ لِمَنْ حَمِدَهُ فِي الرَّكْعَةِ الآخِرَةِ مِنْ صَلاَةِ الْعِشَاء، قَنتَ: اللّهُمُّ أَنْجِ عَيَّاسَ بْنَ رَبِيعَة، اللّهُمُّ أَنْجِ الْوَلِيدَ بْنَ الْوَلِيدِ اللّهُمُّ أَنْجِ سَلَمَةً بْنَ هِشَامٍ، اللّهُمُّ أَنْجِ اللّهُمُّ أَنْجِ اللّهُمُّ أَنْجِ اللّهُمُّ أَنْجِ اللّهُمُّ اللّهُمُ اللّهُمُّ اللّهُمُ الللّهُمُ اللّهُمُ الللللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللّهُمُ اللللللهُمُ الللّهُمُ الللّهُمُ اللّهُمُ اللللّهُمُ الللللّهُمُ اللللللهُمُ الللللهُمُ اللللهُمُ الللللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ الللللهُمُ اللللهُمُ الللللهُمُ اللللهُمُ الللللهُمُ اللللهُمُ الللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ الللهُمُ اللللهُمُ الللللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ الللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ الللهُمُ الللهُمُ الللهُمُ الللهُمُ الللهُمُ اللللهُمُ الللهُمُ الللهُمُ الللهُمُ اللللهُمُ الللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ اللللهُمُ الللللهُمُ الللللهُمُ الللللهُمُ الللهُمُ الللللهُمُ اللللهُمُ الللللهُمُ الللللهُمُ الللللهُمُ الللللللهُمُ اللللللمُ الللللللللللمُ الللللمُ اللللمُلْمُ الللللمُلِلللللمُ الللللمُ

(۱۳۹۳) ہم سے معاذین فضالہ نے بیان کیا ان سے ہشام نے بیان کیا ان سے ہشام نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہررہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و مسلم جب عشاء کی آخری رکعت میں (رکوع سے الحصے ہوئے) سمع اللہ لمن حمدہ کہتے تھے تو دعائے قنوت پڑھتے تھے۔ "اے اللہ! عیاش بن ابی ربیعہ کو نجات دے۔ اے اللہ! ولید بن ولید کو نجات دے۔ اے اللہ! مفر پر اپنی پکڑ کو سخت کر دے۔ اے اللہ! مہر پر اپنی پکڑ کو سخت کر دے۔ اے اللہ! وہاں ایسا قبط پدا کر دے جیسا یوسف علیہ السلام کے زمانہ میں اللہ! وہاں ایسا قبط پدا کر دے جیسا یوسف علیہ السلام کے زمانہ میں اللہ! وہاں ایسا قبط پدا کر دے جیسا یوسف علیہ السلام کے زمانہ میں اللہ! وہاں ایسا قبط پدا کر دے جیسا یوسف علیہ السلام کے زمانہ میں اللہ!

جہرت بوی کے بعد کھے کزور مساکین مسلمان کمہ میں رہ کر کفار کمہ کے ہاتھوں تکلیف اٹھا رہے تھے ان بی کے لئے آپ سیست سیست میں کے نے یہ دعا فرمائی جو قبول ہوئی اور مظلوم اور ضعفاء مسلمانوں کو ان کے شرسے نجات ملی۔ مشرکین کمہ آخر میں مسلمان ہوئے اور بہت سے بڑہ ہو گئے۔

7798 حدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ،
حَدَّثَنَا أَبُو الأَحْوَصِ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ
أَنْسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : بَعَثَ النَّبِيُّ النَّبِيُّ اللهِ عَنْهُ قَالَ : بَعَثَ النَّبِيُّ وَأَنْتُ الْفُرَّاءُ فَأَصِيبُوا، فَمَا رَأَيْتُ النَّبِيُ فَلَى شَيْء مَا وَجَدَ عَلَى شَيْء مَا وَجَدَ عَلَيْهِمْ فَقَنَتَ شَهْرًا فِي صَلاَّةٍ الْفَجْوِ وَيَقُولُ: ((إِنَّ عُصَيَّة عَصَوُا الله وَرَسُولَهُ)). [راجع: ١٠٠١]

- ٣٩٥ حدثنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدِ، حَدَّنَا هِشَاهُ، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزَّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا فَنْهَا وَكُنْ مَعْمَرٌ، عَنِ الزَّهْرِيِّ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا فَالَتْ عَلَى النّبِيِّ عَلَيْكَ، فَفَطِنَتْ عَلَيْكَ، فَفَطِنَتْ عَلَيْكَ، فَفَطِنَتْ عَلَيْكَ، فَفَطِنَتْ عَلَيْكُمُ السَّامُ وَاللَّعْنَةُ فَقَالَ النّبِيُّ عَلَيْكَ، فَفَالَتْ: عَلَيْكُمُ السَّامُ وَاللَّعْنَةُ فَقَالَ النّبِيُ عَلَيْكَ، فَقَالَتْ: ((مَهْلاً يَا عَائِشَةُ إِلَّ الله تَعَالَى يُحِبُ الرَّفْقَ فِي الأَمْرِ كُلّهِ))، فقالت: يَا نَبِي الله الله اوَلَمْ تَسْمَعْ مَا يَقُولُونَ؟ قَالَ: ((أَوَلَمُ تَسْمَعْيَ اَرُدُ ذَلِكَ عَلَيْهِمْ؟ فَاقُولُ: رَأُولَمُ تَسْمَعِي اَرُدُ ذَلِكَ عَلَيْهِمْ؟ فَاقُولُ:

وَعَلَيْكُمْ)). [راجع: ٢٩٣٥]

ر میسا)) اور میں۔ ایک میرے ایک اسلام کے ازلی دخمن ہیں گر حبیب خدا ملاقی اطلاق فاصلہ دیکھئے کہ آپ نے ان کے بارے میں حضرت عائشہ سیسی اسلام کی بددعا کو ناپیند فرمایا۔ انسانیت کی نمی معراج ہے کہ دشنوں کے ساتھ بھی اعتدال کا بر آؤ کیا جائے۔

٣٩٦ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا الأَنْصَارِيُّ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ حَسَّانَ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سِيرِينَ، حَدَّثَنَا عَبِيدَةُ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ الله عَنْهُ وَدُثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيُّ فَيْ يَوْمَ الْحَنْدَقِ فَقَالَ

(۱۹۳۹) ہم سے حسن بن رہے نے بیان کیا کما ہم سے ابوالاحوص نے بیان کیا کما ہم سے ابوالاحوص نے بیان کیا کا ان سے عاصم نے اور ان سے انس رہ ہو نے کہ نی کریم مہتج ہوں جس میں شریک لوگوں کو قراء (لیعن قرآن مجید کے قاری) کما جاتا تھا۔ ان سب کو شہید کر دیا گیا۔ میں نے نہیں دیکھا کہ نی کریم مٹھ کے کو کھی کسی چیز کا اتنا غم ہوا ہو بھتا آپ کو ان کی شمادت کا غم ہوا تھا۔ چنا نچہ آنخضرت مٹھ کے نے ایک مینے تک فجر کی نماز میں ان کے لئے بد دعا کی۔ آپ کتے کہ عصیہ نے اللہ اور اس کے مرسول کی نافر انی کی۔ "

(۱۳۹۵) ہم سے عبداللہ بن محر نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے
ہشام نے بیان کیا انہیں معر نے خبردی انہیں زہری نے انہیں
عودہ بن زبیر نے اور ان سے عائشہ رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ
یبودی نی کریم صلی اللہ علیہ و سلم کو سلام کرتے تو کہتے السام علیک
(آپ کو موت آئے) عائشہ رضی اللہ عنما ان کا مقصد سمجھ گئیں اور
جواب دیا کہ "علیکم السام واللعنه" (تنہیں موت آئے اور تم پر
لعنت ہو) آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا محمروعائشہ! اللہ تمام
امور میں نری کو پند کرتا ہے۔ عائشہ رضی اللہ عنمانے عرض کیا اے
اللہ کے نبی اکیا آپ نے نہیں سنا کہ بیہ لوگ کیا کتے ہیں؟ آنخضرت
صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا تم نے نہیں سنا کہ میں انھیں کس طرح
حواب دیتا ہوں۔ میں کہتا ہوں" وعلیم"

(۱۹۳۹۲) ہم سے محمد بن مٹنی نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے افساری نے بیان کیا ان سے بشام بن حسان نے بیان کیا کہا ہم سے محمد بن سیرین نے بیان کیا کہا ہم سے عبیدہ نے بیان کیا کہا ہم سے حضرت علی بن ابی طالب رہ اللہ نے بیان کیا کہ غزدہ خندق کے موقع پر ہم رسول اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ ان کی

قبروں اور ان کے گھروں کو آگ ہے بھردے۔ انہوں نے ہمیں (عصر کی نماز) صلاۃ وسطلٰی نہیں پڑھنے دی۔ جب تک کہ سورج غروب ہو گیااور بیہ عصر کی نماز تھی۔

((مَلاَ الله قُبُورَهُمْ وَبُيُوتَهُمْ نَارًا، كَمَا شَفَلُونَا عَنْ صَلاَةِ الْوُسْطَى حَتَّى غَابَتِ الشَّمْسُ)) وَهْيَ صَلاَةُ الْفَصْرِ.

[راجع: ٢٩٣١]

نماز عصری صلوۃ وسطی ہے' اس نماز کی بت خصوصیت ہے جس میں بت سے مصالح مقصود ہیں۔ 9 - باب الدُّعَاءِ لِلْمُشْرِ كِينَ بِاللَّمِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ وَعَاكَر تَا

اس باب کا مضمون پچھلے باب کے مخالف نہ ہو گا کیونکہ اس باب میں جو بددعا کا بیان ہے وہ اس حالت پر محمول ہے کہ مشرکوں کے ایمان لانے کی امید ہویا ان کا دل ملانا مقصود ہو۔ بعض نے کہا مشرکوں کے ایمان لانے کی امید ہویا ان کا دل ملانا مقصود ہو۔ بعض نے کہا مشرکوں کے لئے دعا کرنا آنحضرت میں جائز رکھی ہے۔

(١٩٣٩) م سے على نے بيان كيا ان سے سفيان نے كما ان سے ٦٣٩٧ حدَّثَنَا عَلِيٍّ، حَدَّثَنَا سُفْيَانْ، ابوالزناد نے ' ان سے اعرج نے اور ان سے حضرت ابو ہر رہے رضی اللہ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي عنه نے بیان کیا کہ طفیل بن عمرو رضی الله عنه رسول الله ما الله مالی الله هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَدِمَ الطُّفَيْلُ خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیایا رسول اللہ! قبیلہ ووس نے بْنُ عَمْرُو عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَالَ: يَا نافرمانی اور سرکثی کی ہے' آپ ان کے لئے بد دعا کیجے۔ لوگوں نے رَسُولَ الله إنَّ دَوْسًا قَدْ عَصَتْ، وَأَبَتْ سمجھاکہ آخضرت النافیان کے لئے بد دعائی کریں گے لیکن آخضرت فَادْعُ الله عَلَيْهَا فَظَنَّ النَّاسُ أَنَّهُ يَدْعُو مٹی نے دعاکی کہ ''اے اللہ! قبیلہ دوس کو ہدایت دے اور انسیں عَلَيْهِمْ فَقَالَ: ((اللَّهُمُّ اهْدِ دَوْسًا وَاثْتِ (میرے پاس) بھیج دے۔" بهم)). [راجع: ٢٩٣٧]

پھرالیا ہی ہوا قبیلہ دوس نے اسلام قبول کیا اور دربار نبوی میں حاضر ہوئے۔

باب نبي كريم التَّهَايِمُ كابون دعا كرنا كه

"اے اللہ! میرے اگلے اور چھلے سب گناہ بخش دے۔"

آپ التہ ہے اللہ علیہ فرمان بطور اظہار عبودیت کے ہے یا امت کی تعلیم کے لئے ورنہ آپ کو اللہ نے معصوم عن الخطاء قرار دیا ہے۔ برائے تواضع بھی ہو سکتا ہے۔

(۱۳۹۸) ہم سے محد بن بشار نے بیان کیا 'کما ہم سے عبد الملک بن صباح نے بیان کیا 'کما ہم سے عبد الملک بن صباح نے بیان کیا 'ان سے ابوا سحاق نے 'ان سے ابن ابی موسیٰ نے 'ان سے ان کے والد نے کہ نبی کریم سائی ہے ہو وعا کرتے تھے "میرے رب! میری خطا' میری نادانی اور تمام معاملات میں میرے حد سے تجاوز کرنے میں میری مغفرت فرما اور وہ گناہ بھی میں میرے حد سے تجاوز کرنے میں میری مغفرت فرما اور وہ گناہ بھی

٦٣٩٨ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ صَبَّاحٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ أَبِي مُوسَى، عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِ الشَّحَاقَ، ابْنِ أَبِي مُوسَى، عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِ الشَّحَاقَ، ابْنِ أَبِي مُوسَى، عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّعَاءِ النَّعَاءِ الدُّعَاءِ الدُّعَاءِ

٠ ٦- باب قَوْل النَّبِيِّ ﷺ:

((اللَّهُمُّ اغْفِرْ لِي مَا قَدُّمْتُ وَمَا أَخُّرْتُ))

((رَبِّ اغْفِرْ لِي خَطِيئتِي وَجَهْلِي وَإِسْرَافِي فِي أَمْرِي كُلِّهِ، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي، اللَّهُمُّ اغْفِرْ لِي خَطَايَايَ وَعَمْدِي وَجَهْلِي اللَّهُمُّ اغْفِرْ لِي خَطَايَايَ وَعَمْدِي وَجَهْلِي وَهَزْلِي وَكُلُّ ذَلِكَ عِنْدِي اللَّهُمُّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا أَعْرَرْتُ وَمَا أَعْرَرْتُ وَمَا أَعْرَرْتُ وَمَا أَعْرَرُتُ وَمَا أَعْرَدُ وَأَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُوَخِّرُ وَأَنْتَ عَلَى كُلُّ شَيْء قَدِيرٌ) وقَالَ عَبْئِدُ الله بْنُ مَعَاذٍ، وَحَدُّنَنَا شُعْبَةً عَنْ مَعاذٍ، وَحَدُّنَنَا شُعْبَةً عَنْ مَعاذٍ، وَحَدُّنَنَا شُعْبَةً عَنْ أَبِي وَقَالَ حَدُّنَنَا شُعْبَةً عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي وَقَالَ حَدُّنَنا شُعْبَةً عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي وَقَالَ حَدُّنَا شُعْبَةً عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّى، وَمَا لَلهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم، وَمَا أَبِي وَمَالًى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم، وَمَا أَبِي أَبِي مُوسَى، عَنْ أَبِي مُوسَى، عَنْ أَبِي مَوسَى، عَنْ أَبِي عَنِ النَّهِ عَنِ النَّهِ عَنِ النَّهِ عَنِ الله عَلَيْهِ وَسَلَّم، وَلَا أَبِي مُوسَى، وَمَا أَبِي مِنْ أَبِي مِنْ أَبِي وَمَالًى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم، وَمِنْ أَبِي مُوسَى، وَمَا أَبِي مَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّهِ عَنِ النَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم، وَمَالًى الله عَلَيْهِ وَسَلَّم، وَاللَّهُ مَا الله عَلَيْهِ وَسَلَّم، وَاللَّهُ مَا اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم، وَاللَّهُ مَا الله عَلَيْهِ وَسَلَم، وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَم، وَلَمْ فَالْهُ وَلَمْ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَم، وَاللَّهُ مَا اللهُ عَلَيْهِ وَلَا عَلَيْهُ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَلَا عَلَى اللهُ عَلَيْهُ وَلَا عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَلَا عَلَيْهِ وَلَالَهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَلَا لَاللَّهُ عَلَيْهِ وَلَا عَلَيْهِ وَلَالْمَا عَلَيْهِ وَلَالَاهُ عَلَيْهِ وَلَالِهُ عَلَيْهِ وَلَا لَهُ عَلَيْهِ وَلَا لَاللَّهُ عَلَيْهِ وَلَا لَا أَلَهُ عَلَيْهِ وَلَا لَهُ وَلَا لَهُ عَلَيْهِ وَلَالِهُ عَلَيْهِ وَلَهُ إِلَا لَهُ عَلَيْهِ وَلَاللَّهُ عَلَيْهِ وَلَا لَلْهُ عَلَيْهِ وَلَالِهُ وَلَا لَاللّهُ عَلَيْهِ وَلَا لَهُ وَلَا لَهُ إِل

جن کو تو جھے سے زیادہ جانے والا ہے۔ اے اللہ! میری مغفرت کر' میری خطاؤں میں' میرے بالارادہ اور بلا ارادہ کاموں میں اور میرے بنسی خداح کے کاموں میں اور یہ سب میری ہی طرف سے ہیں۔ اے اللہ! میری مغفرت کر ان کاموں میں جو میں کرچکا ہوں اور انہیں جو کروں گا اور جنہیں میں نے چھپایا اور جنہیں میں نے ظاہر کیا ہے' تو ہی سب سے پہلے ہے اور تو ہی سب سے بعد میں ہے اور تو ہر چیز پر قدرت رکھنے والا ہے" اور عبیداللہ بن معاذ (جو امام بخاری کے شخ بیں) نے بیان کیا کہ ہم سے میرے والد نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ نیں) نے بیان کیا کہ ہم سے میرے والد نے بیان کیا کہا ہم سے شعبہ اور ان سے ان کے والد نے اور ان سے نبی کریم مان کیا ہے۔

وعاکے آخریں افظ انک علی کل شنی قدیر فرمانا اس چیز کا اظهار ہے کہ اللہ پاک ہر چیز پر قادر ہے وہ جو چاہے کر سکتا ہے اللہ پاک ہر چیز پر قادر ہے وہ جو چاہے کر سکتا ہے اللہ پاک علی کا محتاج نہیں ہے ہی استفتاء اللی تو وہ چیز ہے جس سے بڑے بڑے بڑے بیٹ اور مقرب بندے بھی تھراتے ہیں اور رات دن بڑی عاجزی کے ساتھ اپنے قصوروں کا اقرار اور اعتراف کرتے رہتے ہیں اگر ذرا بھی انانیت کی کے دل میں آئی تو پھر کہیں ٹھکانا نہ رہا۔ حضرت ہی شرف الدین کی منبری راتھ اپنی مکاتیب میں فرماتے ہیں وہ پاک پروردگار ایسا مستعنی اور بے پرواہ ہے کہ اگر چاہ تو ہر روز حضرت ابراہیم اور حضرت محمد ساتھ ہے کہ طرح لاکھوں آدمیوں کو پیدا کروے اور اگر چاہے تو دم بھر میں جتنے مقرب بندے ہیں ان سب کو راندہ درگاہ بنا دے۔ جل جاللہ۔ یمال مشیت کا ذکر ہو رہا ہے 'مشیت اور چیز ہے اور قانون اور چیز ہے۔ قوانمین اللی کے بارے میں صاف ارشاد ہے۔ ول تجد لسنة اللہ تبدیلا و لن تجد لسنة اللہ تحویلا۔ (فاطر: ۳۳) صدی اللہ تبارک و تعالٰی۔

٦٣٩٩ حدثناً مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللهُ بْنُ عَبْدِ الْمَجِيدِ، حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ، حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي بَكْرِ بِنِ أَبِي مُوسَى وَأَبِي بُرْدَةَ أَحْسِبُهُ عَنْ أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهُمَّ أَنَّهُ كَانَ يَدْعُو: ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي خَطِيئتِي وَجَهْلِي يَدْعُو: ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي خَطِيئتِي وَجَهْلِي وَإِسْرَافِي فِي أَمْرِي، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ وَإِسْرَافِي فِي أَمْرِي، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ وَبَعْلَي وَجَعْلَي وَجَعْلَي وَجَعْلَي وَجَعْلَي وَجَعْلَي وَجَعْلَي وَجَعْلَي وَجَعْلَي وَكُلُّ ذَلِكَ عِنْدِي)).

(۱۳۹۹) ہم سے محمد بن مٹنی نے بیان کیا کہا ہم سے عبیداللہ بن عبداللہ بن ان سے ابو بحر بن ابی موئ اور ابو بردہ نے اور میرا خیال ہے کہ ابو موئ اشعری بڑا تن کے حوالہ سے کہ نبی کریم میرا خیال ہے کہ ابو موئ اشعری بڑا تن کے حوالہ سے کہ نبی کریم میں میری نادانی میں اور میری کسی معاملہ میں نیادتی میں ان باتوں میں میں جن کاتو محص نیادہ جانے والا ہے۔ اے اللہ! میری مغفرت کر میں جن کاتو محص نیادہ جانے والا ہے۔ اے اللہ! میری مغفرت کر میرے بنسی خداح اور سجیدگی میں اور میرے ارادہ میں اور میر اور میر میں اور میر میری طرف سے ہیں۔ "

4(670)>334934934

باب اس قبولیت کی گھڑی میں دعا کرناجو جمعہ کے دن آتیہ

(۱۹۲۰ م سے مسدد نے بیان کیا کما ہم سے اساعیل بن ابراہیم نے 'انبیں اپوب نے خبروی 'انہیں محمہ نے اور ان سے ابو ہر پرہ بناٹند نے بیان کیا کہ ابوالقاسم النے کیا نے فرمایا ، جعہ کے دن ایک الی گھڑی آتی ہے جس میں اگر کوئی مسلمان اس حال میں یا لے کہ وہ کھڑا نماز يره ربابو توجو بھلائى بھى وہ مائكے گاالله عنايت فرمائے گااور آپ نے این ہاتھ سے اشارہ فرمایا اور ہم نے اس سے یہ سمجما کہ آنحضور ما الله الله المرى كے مختر ہونے كى طرف اشارہ كر رہے ہيں۔

٦١- باب الدُّعَاء فِي السَّاعَةِ الَّتِي فِي يَوْمَ الْجُمُعَةِ

• • ٦٤ - حدَّثنا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنا إسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ، عَنْ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ ﷺ: ((فِي الْجُمُعَةِ سَاعَةٌ لاَ يُوَافِقُهَا مُسْلِمٌ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي يَسْأَلُ خَيْرًا إِلاَّ أَعْطَاهُ)) وَقَالَ بِيَدِهِ ((قُلْنَا يُقَلِّلُهَا يُزَهِّدُهَا)). [راجع: ٩٣٥]

المراجع المجرة المنذ حفرت شاه ولى الله مرحوم فرماتے بين. ثم اختلفت الرواية في تعيينها فقيل هي مابين ان يجلس الامام المنبر ان يريكا المناوة لانها ساعة تفتح فيها ابواب السماء ويكون المومنين فيها راغبين الى الله فقد اجتمع فيها بركات السماء والارض الخ و قيل بعد العصر الى غيبوبة الشمس لانها وقت نزول القضاء و في بعض الكتب الالهية انما فيها خلق آدم (حجة الله) ليني اس گری کی تعیین میں اختلاف ہے۔ یہ بھی ہے کہ یہ اہام کے ممبرر بیضنے سے ختم نماز تک ہوتی ہے اس لئے کہ اس گری میں آسان کے دروازے کھولے جاتے ہیں اور اس میں مومنوں کو اللہ کی طرف رغبت زیادہ ہوتی ہے 'پس اس میں آسانی و زمینی برکات جمع کی جاتی ہیں اور یہ بھی کما گیا ہے کہ یہ عصر کے بعد سے غروب تک ہے' اس لئے کہ یہ قضائے اللی کے نزول کا وقت ہے اور بعض حوالوں کی بنابر میہ آوم کی پیدائش کا وقت ہے۔

٣٧- باب قُول النبي ١٠٠

((يُسْتَجَابُ لَنَا فِي الْيَهُودِ وَلاَ يُسْتَجَابُ لَهُمْ فِينَا)).

٩٤٠١ حدَّثنا قُتيْبَةً بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثنا عَبْدُ الْوَهَّابِ، حَدَّثَنَا أَيُّوبُ، عَن ابْن أَبِي مُلَيْكَةً، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنْ الْيَهُودَ أَتُوا النَّبِيُّ ﴾ فَقَالُوا: السَّامُ عَلَيْكَ قَالَ: ((وَعَلَيْكُمْ)) فَقَالَتْ عَائِشَةُ: السَّامُ عَلَيْكُمْ وَلَعَنَكُمُ الله وَغَضِبَ عَلَيْكُمْ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَهْلاً يَا عَائِشَةُ عَلَيْكَ بالرِّفْق، وَإِيَّاكِ وَالْعُنْفَ أَو

باب نبی کریم طاق الم کاب فرمان که یمودے حق میں ماری (جوابی) دعائیں قبول ہوتی ہیں لیکن ان کی کوئی بد دعاہمارے حق میں قبول نہیں ہوتی۔

(١٠٠١) جم سے قتيب بن سعيد نے بيان كيا انہوں نے كما جم سے عبدالوہاب نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے الوب نے بیان کیا ان سے این الی ملیکہ نے اور ان سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنمانے کہ يهود ني كريم صلى الله عليه وسلم كي خدمت ميس حاضر بوت اور كما "السام عليكم" آنخضرت الميليم في جواب ديا" وعليكم" ليكن عائشه رضى الله عنمان كما"السام عليكم ولعنكم الله وغضب عليكم" آتخضرت مليني فرمايا مهرعائشد! نرم خوكي اختيار كراور سخى اور بد کلامی سے بیشہ بر بیز کر انہوں نے کماکیا آپ نے نہیں ساکہ

الْفُحْشَ) قَالَتْ: أَوَلَمْ تَسْمَعْ مَا قَالُوا؟ قَالَ: ((أَوَلَمْ تَسْمَعِي مَا قُلْتُ؟ رَدَدْتُ عَلَيْهِمْ، فَيُجَابُ لِي فِيهِمْ وَلاَ يُسْتَجَابُ لَهُمْ فِيُ)). [راجع: ٢٩٣٥]

یہودی کیا کمہ رہے تھے؟ آخضرت مٹھ کے ان کی بات انہیں پر لوٹادی اور میں نے انہیں کیا جواب دیا' میں نے ان کی بات انہیں پر لوٹادی اور میری ان کے بدلے میں دعاقبول کی گئی اور ان کی میرے بارے میں قبول نہیں کی گئی۔

پھر ان کے کونے کا شخے سے کیا ہو تا ہے جسا آپ نے فرمایا تھا دیہا تی ہوا۔ آج کے عاصب یمودیوں کا بھی جو فلسطین پر قبضہ غاصبانہ کئے ہوئے ہیں' یمی انجام ہونے والا ہے (ان شاء اللہ)

باب (جری نمازوں میں) بالجمر آمین کہنے کی فضیلت کابیان (۲۴۰۲) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا کہ ذہری نے بیان کیا کہ ہم سے سعید بن مسیب نے بیان کیا اور ان سے ابو ہریرہ وہ وہ تھ نے کہ نبی کریم التھ ہے نے فرمایا جب پڑھنے والا آمین کے تو تم بھی آمین کہو کیونکہ اس وقت ملائکہ بھی آمین کتے ہیں اور جس کی آمین ملائکہ کی آمین کے ساتھ ہوتی ہے اس کے پچھلے ہیں اور جس کی آمین ملائکہ کی آمین کے ساتھ ہوتی ہے اس کے پچھلے میں اور جس کی آمین ملائکہ کی آمین کے ساتھ ہوتی ہے اس کے پچھلے ہیں اور جس کی آمین کے اس کے بیاد

٣٣- باب التّأمين

٢ - ٢٤ - حدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اَ لَهْ، حَدَّثَنَا اللهِ حَدَّثَنَا اللهِ مِنْ عَبْدِ اَ لَهْ، حَدَّثَنَاهُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ قَالَ: ((إِذَا أَمَّنَ الْقَارِيءُ فَأَمَّنُوا، فَإِنَّ الْمَلاَئِكَةَ تُؤْمِّنُ، فَمَنْ وَافَقَ تَاعِمِينُهُ تَأْمِينَ الْمَلاَئِكَةِ غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)).

[راجع: ۷۸۰]

آت جری نمازوں میں آیت غیرالمفضوب علیهم ولا الضالین. پر بلند آواز سے آمین کمنا امت کے سوا و اعظم کا عمل ہے گر سیر میں آیت غیرالمفضوب علیهم ولا الضالین. پر بلند آواز سے آمین کمنا امت کے سوا و اعظم کا عمل ہے گر سیر میں مقالہ پیش خدمت ہے امید ہے کہ قار کین کرام اس مقالہ کو بغور مطالعہ فرماتے ہوئے حضرت مولانا مرحوم کے لئے اور جھے نا چیز خادم کے لئے بھی دعائے خیر کریں گے۔

ائل حدیث کا ذہب ہے کہ جب امام اونچی قرائت پڑھے تو بعد ولا الصائین کے (امام) اور مقتری بلند آواز سے آمین کمیں جیسا کہ صدیث ذیل سے ظاہر ہے۔ عن ابی هریرة رضی الله تعالٰی عنه قال کان رسول الله صلی الله علیه وسلم اذ تلا غیرالمفضوب علیهم ولا الصائین قال آمین حتی سمع من صلی من الصف الاول رواہ ابودائود و ابن ماجة و قال حتی یسمعها اهل الصف الاول ۔ فیر تج بھا المصلد (المنتفی) الو جریرہ بڑا تر روایت کرتے ہیں کہ رسول الله سلی الله علیہ ولا الصائین پڑھتے تو آمین کتے۔ ایک کہ پہلی صف والے س لیتے پھرسب لوگ بیک آواز آمین کتے تو تمام ممجد آواز سے گوئی جاتی۔ اس مسئلہ نے اپنی قوت ثبوت کی وجہ سے بعض محققین علمائے حفیہ کو بھی اپنا قائل بتالیا۔ چنانچہ مولانا عبدالحی صاحب کھنو کی مرحوم شرح و قابہ کے حاثیہ پر کھتے ہیں۔ قد ثبت المجھر من رسول الله صلی الله علیه وسلم باسانید متعددة یقوی بعضها بعضا فی سنن ابن ماجة والنسائی و ابوداود و جامع الترمذی و صحبح ابن حبان و کتاب الام لشافعی و غیرها و عن جماعة من اصحابه بروایة ابن حبان فی کتاب الثقات و غیرہ ولهذا اشار بعض اصحابنا کابن الهمام فی فتح القدیر و تلمیذہ ابن المحاج فی حلیة المصلی شرح منیة المصلی الی قوۃ روایۃ (حاشیۃ شرح و قایۃ) اس منتی کے اکرم منتی کے سے متعدد شدول کے ساتھ آمین بالج کمنا ثابت ہے وہ الی سندیں ہیں کہ ایک دو مری کو قوت دیتی ہیں بو این

ماجه 'نسائی 'ابوداؤد' ترفدی صحیح این حبان 'امام شافعی کی کتاب الام وغیره میں موجود بیں۔ آخضرت من ایکا کے محاب سے بھی این حبان کی

روایت سے ثابت ہے۔ ای واسطے ہمارے بعض علماء مثلاً ابن ہمام نے فتح القدیر میں اور ان کے شاگرد ابن امیرالحاج نے حلیہ المصلی شرح منیة المصلی میں اس بات کی طرف اشارہ کیا ہے کہ آمین بالمر کا ثبوت باعتبار روایات کے قوی ہے

(آثر میں کیی) شیخ ابن ہمام شارح ہدایہ فتح القدر مسلم هذا آمین بالجر میں بالکل ابلحدیث کے حق میں فیصلہ دیتے ہیں۔ چنانچہ ان کے الفاظ یہ ہیں لوکان الی فی هذا معنی لوافقت بان روایة الخفض یراد بھا عدم القرء الخفیف و روایة الجھر سمی فی درالصبت و قدیدل علی هذا ما فی ابن ماجه کان رسول الله علیه الصلوة والسلام اذا تلی غیرالمغضوب علیهم ولاالضالین قال آمین حتی یسمعها من یلیه من الصف الاول فیر تبج بھا المسجد (فتح القدیر نولکشور ص کاا) ''آگر مجھے اس امر میں افقیار ہو لینی میری رائے کوئی شے ہو تو میں اس میں موافقت کوں کہ جو روایت آہت والی ہے اس سے تو یہ مراد ہے کہ بہت زور سے نہ چلاتے تھے اور جرکی آواز سے مراد کو بھی آواز ہے۔ میری اس توجیہ پر ابن ماجہ کی روایت دلالت کرتی ہے کہ آخضرت مان کیا جب ولا الفنالین پڑھتے تو آمین کتے الی کہ پہلی صف والے س کیلے تھے پھر دو سرے نوگوں کی آواز سے مسجد گونج جاتی تھی۔ "

اظمار شکر: اہل حدیث کو فخرہے کہ ان کے مسائل قرآن و حدیث سے ثابت ہو کر ائمہ سلف کے معمول بہ ہونے کے علاوہ صوفیائے کرام میں سے مولانا مخدوم جمانی محبوب سجانی حضرت شخ عبدالقادر جیلانی قدس اللہ سرہ العزیز بھی ان کی تائد میں ہیں۔ چنانچہ ان کی کتاب فنیۃ الطالبین کے دیکھنے والوں پر مخفی نہیں کہ حضرت مدوح نے آمین رفع یدین کو کس وضاحت سے لکھا ہے۔

گدایاں را ازیں معنی خبرنیست که سلطان جمال باماست امروز

پس صوفیائے کرام کی خدمت میں عموماً اور خاندان قادریہ کی جناب میں خصوصاً برے ادب سے عرض ہے کہ وہ ان دونوں سنتوں کو رواج دینے میں دل و جان سے سعی کریں اور اگر خود نہ کریں تو ان کے رواج دینے والے اٹل حدیث سے ولی محبت اور اخلاص رکھیں۔ کیونکہ۔

پائے سک بوسیدہ مجنول خلق گفت ایں چہ بود گفت مجنول ایں سکے در کوئے لیل رفتہ بود

حضرت مولانا وحیدالزمال مرحوم یمال لکھتے ہیں کہ ہر دعا کے بعد دعا کرنے والے اور سننے والوں سب کو آمین کمنا مستحب ہے۔ ابن ماجہ کی روایت میں بول ہے کہ یمودی بقنا سلام اور آمین پر تم سے جلتے ہیں اتا کی بات پر نہیں جلتے۔ دو سری روایت میں ہے کہ ثم آمین بہت کما کرو۔ افوس ہے کہ ہمارے زمانے میں بعض مسلمان بھی آمین سے جلنے لگے ہیں اور جب ابلحدیث پکار کر نماز میں آمین کہتے ہیں تو وہ برا مانتے ہیں۔ لڑنے پر مستعد ہوتے ہیں بھوا یہودیوں کی پیروی کرتے ہیں (وحیدی) اللہ پاک علمائے کرام کو سمجھ دے کہ آج کے نازک دور میں وہ امت کو ایسے اختلاف پر لڑنے جھڑنے سے باز رہنے کی تلقین کریں آمین۔ اوپر والا مقالہ حضرت الاستاذ مولانا الله عدیث کا اقتباس ہے (راز)۔

بابلااله الاالله كني فضيلت كابيان

(۱۹۴۰ ۱۳) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ قعنی نے بیان کیا ان سے امام مالک نے بیان کیا ان سے امام مالک نے بیان کیا ان سے ابو صالح نے ان سے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ مائی ہے فرمایا جس نے بیاک کی معبود نہیں ' تناہے اس کاکوئی شریک نیس ' تناہے اس کاکوئی شریک نہیں 'ای کے لئے بادشاہی ہے اور اس کے لئے تعریفیں ہیں اور وہ ہر نہیں 'ای کے لئے بادشاہی ہے اور اس کے لئے تعریفیں ہیں اور وہ ہر

٢٤- باب فَضْل التَّهْلِيلِ

٣٠٤٠٣ حدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَة، عَنْ مَالِكِ، عَنْ سُمَيّ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ الله وَحْدَهُ لَكَ الله وَحْدَهُ لاَ شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ لاَ شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ فِي يَوْمٍ مِانَةَ مَرَّةٍ كَانَتْ لَهُ عَدْلَ عَشْرٍ رِقَابٍ، وَكُتِبَتْ لَهُ مِانَةُ حَسَنَةٍ وَمُحِيَتْ عَنْهُ مِانَةُ سَيِّئَةٍ، وَكَانَتْ لَهُ حِرْزًا مِنَ الشَّيْطَانِ يَوْمَهُ ذَلِكَ، حَتْى يُمْسِيَ وَلَمْ يَأْتِ أَحَدٌ بِأَفْضَلَ مِمَّا جَاءَ إِلاَّ رَجُلٌ عَمِلَ أَكْثَرَ مِنْهُ)).

[راجع: ٢٣٩٣]

٢٠٤٠ قَالَ عَبْدُ اللهُ بْنُ مُحَمَّدٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عَمْرِو، حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ أَبِي زَائِدَةً، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عن عَمْرِو بْنِ مَيْمُونِ قَالَ: مَنْ قَالَ عَشْرًا كَانَ كَمَنْ أَعْتَقَ رَقَبَةً مِنْ وَلَدِ إسْمَاعِيلَ. قَالَ عُمَرُ بْنُ أَبِي زَائِدَةً: وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ أَبِي السُّفَوِ، عَنِ الشُّعْبِيِّ، عَنْ رَبِيعِ بْنِ خُنَيْمٍ مِثْلَهُ فَقُلْتُ لِلرَّبِيعِ : مِمَّنْ سَمِعْتَهُ؟ فَقَالَ : مِنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُون فَأَتَيْتُ عَمْرَو بْنَ مَيْمُونِ فَقُلْتُ: مِمَّنْ سَمِعْتَهُ؟ فَقَالَ : مَن ابْن أبي لَيْلَى، فَأَتَيْتُ ابْنَ أبي لَيْلَى فَقُلْتُ: مِمَّنْ سَمِعْتَهُ؟ فقال مِنْ أَبِي أَيُّوبَ الأَنْصَارِيِّ يُحَدِّثُهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ يُوسَفُ: عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي إسْحَاقَ، حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ مَيْمُونِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ قَوْلَهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. وَقَالَ مُوسَى : حَدَّثَنَا وُهَيْبٌ، عَنْ دَاوُدَ، عَنْ عَامِر، عَنْ عَبْدِ الرُّحْمَٰنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنِ النَّبِيِّ هُـ. وَقَالَ إِسْمَاعِيلُ: عَنِ الشَّعْبِيِّ،

چیز پر قدرت رکھنے والا ہے "دن میں سود فعہ پڑھا اسے دس فلاموں کو آزاد کرنے کا تواب ملے گا اور اس کے لئے سو نیکیاں لکھ دی جائیں گی اور اس دن وہ شیطان کے شرسے محفوظ رہے گا شام تک کے لئے اور کوئی شخص اس دن اس سے بمتر کام کرنے والا نہیں سمجھا جائے گا' سوا اس کے جو اس سے نیادہ کرے۔

(۱۲۰۹۲) ہم سے عبداللہ بن محمد مندی نے بیان کیا کما ہم سے عبدالملك بن عمون كماكه بم سے عمر بن الى ذاكده ف ان سے ابواسحاق سیعی نے ان سے عمروبن میمون نے بیان کیا کہ جس نے بیہ كلمه دس مرتبه براه ليا وه اليامو كاجيه اس في ايك عربي غلام آزاد کیا۔ اس سند سے عمر بن الی ذا کدہ نے بیان کیا کہ ہم سے عبداللہ بن الى السفرنے بيان كيا ان سے شعبى نے ان سے ربيع بن تحتيم نے يمي مضمون تومیں نے ربیع بن خشیم سے بوچھا کہ تم نے کس سے بیہ حدیث سن ہے؟ انہوں نے کہا کہ عمرو بن میمون اودی ہے۔ پھرمیں عمروبن میمون کے پاس آیا اور ان سے دریافت کیا کہ تم نے یہ حدیث سے سی ہے؟ انہوں نے کما کہ ابن ابی لیالی سے۔ ابن ابی لیال ك پاس آيا اور پوچھاكدتم نے يہ حديث كس سے سى ہے؟ انهول نے کہا کہ ابوابوب انصاری واللہ سے وہ بیہ حدیث نبی کریم ملی اللہ بیان کرتے تھے اور ابراہیم بن یوسف نے بیان کیا' ان سے ان کے والديوسف بن اسحاق نے 'ان سے ابواسحاق سيعي نے 'انہوں نے كما کہ مجھ سے عمروبن میمون اودی نے بیان کیا' ان سے عبدالرحمٰن بن انی لیل نے اور ان سے ابو الوب انساری بناٹھ نے نبی کریم ساتھا اے یمی حدیث نقل کی۔ اور موسیٰ بن اساعیل نے بیان کیا کہ ہم سے وميب بن خالد نے بيان كيا ان سے داؤد بن الى مندنے ان سے عامر شعبی نے 'ان سے عبدالرحمٰن بن ابی کیلی نے اور ان سے ابوابوب ونالله نے انہوں نے نبی کریم ملی کیا ہے۔ اور اساعیل بن ابی خالدنے

بیان کیا' ان سے شعبی نے' ان سے ربیع نے موقوفا ان کا قول نقل کیا۔ اور آدم بن ابی ایاس نے بیان کیا' کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کما ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کما ہم سے عبد الملک بن میسو نے بیان کیا' کما میں نے ہلال بن بیاف سے سنا' ان سے ربیع بن ضیم اور عمو بن میمون دونوں نے اور ان سے ابن مسعود بڑائی نے۔ اور اعمش اور حصین دونوں نے ہلال سے بیان کیا' ان سے ربیع بن ضیم نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود بڑائی میان کیا' ان سے ربیع بن ضیم نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود بڑائی ان سے ربیع بن ضیم نے اور ابو محمد حضری نے ابوالیوب بڑائی سے رابیع بن مرفوغالس حدیث کو روایت کیا۔

ابو محمد حضری کی روایت کو امام احمد اور جرانی نے وصل کیا ہے۔ بعض نٹوں میں یمال اتنی عبارت زائد ہے قال ابو عبدالله والصحیع قول عمرو کی روایت کوئی نہیں گزری بلکہ عمر بن والصحیع قول عمرو کی روایت کوئی نہیں گزری بلکہ عمر بن زائدہ کی ہے۔ حافظ ابوذر نے کما عمر بغیرواؤ کے صحیح ہے۔

٣٥- باب فَضْلِ التّسْبِيحِ

باب سبحان الله كهنه كي فضيلت كابيان

لفظ سجان فعل محدوف كامصدر ع. نعل محدوف بير ع سبحت الله سبحانا جيس لفظ حمرت الله حمراً ع.

(۱۵۰ ۱۳) ہم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا' ان سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے امام مالک نے بیان کیا اور نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا' جس نے سبحان اللہ وبحمدہ دن میں سو مرتبہ کما' اس کے گناہ معاف کی بی 'خواہ سمندرکی جھاگ کے برابر

حداً ثَنا عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَة، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ مَسْلَمَة، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ مَالِحٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ الله عَلَىٰ قَالَ: ((مَنْ قَالَ: سُبْحَانَ الله وَبِحَمْدِهِ فِي يَوْمٍ مِائَةَ مَرَّةٍ خُطُتْ خَطَايَاهُ، وَإِنْ كَانَتْ مِثْلَ مِثْلَ

ہی کیوں نہ ہوں۔

زَبَدِ الْبَحْرِ)).

مسلم میں ابوذر سے نقل ہے کہ انہوں نے رسول کریم مٹھائیا ہے محبوب ترین کلام پوچھا تو آپ نے بتلایا کہ ان احب الکلام الی الله سبحان الله و بحمدہ لیخی اللہ کے ہال محبوب ترین کلام سبحان الله و بحمدہ ہے۔

7 • 7 • 7 حدثنا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ، حَدَّثَنَا رُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ فُضَيْلٍ، عَنْ عُمَارَةَ، عَنْ أَبِي زُرْعَةَ، عَنْ أَبِي رُرْعَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النبي فَلَا قَالَ: ((كَلِمَتَان حَفِيفَتَان عَلَى اللَّسَانِ تَقِيلَتَان فِي الْمِيزَانِ حَبِيبَتَان إِلَى الرَّحْمَنِ، سُبْحَانَ فِي الْمُعْظِيم سُبْحَان الله وَبحَمْدِهِ)).

(۱۳۰۲) ہم سے زہیر بن حرب نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے ابن فضیل نے بیان کیا ان سے عمارہ نے ان سے ابو ذرعہ نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دو کلے جو زبان پر ملکے ہیں ترازو میں بہت بھاری اور رحمان کو عزیز ہیں۔ سبحان الله العظیم سبحان الله وبحمده

[طرفاه في: ۲۶۸۲، ۲۹۸۲].

یہ تسبیح جی برا وزن ر حتی ہے حضرت امام بخاری نے جامع الصیح کو اس کلمہ پر ختم فرمایا ہے۔

٣٦- باب فَصْلِ ذِكْرِ الله عزَّ وَجَلَ بابُ الله بإك تارك وتعالى ك ذكرى فضيلت كابيان

قرالی کی فضیلت میں حضرت ججۃ المند شاہ ولی اللہ محدث دہلوی فرماتے ہیں۔ قال دسول الله صلی الله علیه وسلم لا یقعد المند اللہ علیہ وسلم الا اخبر کم اذکرنی فان ذکرنی فان ذکرنی فی نفسہ ذکرته فی ملاء ذکرته فی ملاء خیرمنه و قال صلی الله علیه وسلم الا اخبر کم بخیراعمالکم واز کاها عند ملیککم وارفعها فی درجاتکم و خیرلکم من انفاق الذهب والورق و خیر لکم من ان تلقوا عدو کم فنضربوا اعناقکم قالوا بلی قال ذکر الله احجۃ الله بالغة، لیمنی رسول کریم مراقیم فراتے ہیں جو بھی قوم اللہ کا ذکر کرنے کے لئے بیمنی ہے اس کو فرشتے گیر لیتے ہیں اور رحمت اللی ان کو ڈھانپ لیتی ہے اور حدیث قدی میں اللہ نے فرمایا کہ میں بندہ کے گمان کے ماتھ بوتا ہوں۔ اگر وہ اپنے نفس میں مجھ کو یاد کرتا ہے تو میں اس کا اپنے گردہ میں ذکر کرتا ہوں جو بمترین لینی فرشتوں کا گردہ ہے اور سوئے اور درجہ میں بہت بلند ہے اور سوئے ہو اور درجہ میں بہت بلند ہے اور سوئے اور چاندی کے خرج کرنے ہے بھی بمترہ بلکہ جماد سے بھی افتال ہے۔ صحابہ نے کما بال ضرور بتلائے۔ آپ نے فرمایا کہ "دہ اللہ کا درکہ ہے۔ "کہا بال ضرور بتلائے۔ آپ نے فرمایا کہ "دہ اللہ کا درکہ ۔ "

قرآن مجید میں اللہ نے اپنی بندگان خاص کا ذکر ان لفظوں میں فرمایا ہے۔ الذین یذکرون الله قیاما وقعودا و علی جنوبهم ویتفکرون فی حلق السموات والارض ربنا ماحلقت هذا باطلاً سبحانک فقنا عذاب النار۔ (آل عمران: ۱۹۱) لینی اللہ کے پیارے بنرے وہ ہیں جو بیٹھے ہوئے اور کھڑے ہوئے اور لیٹے ہوئے ہر تینوں میں اللہ کو یاد رکھتے ہیں۔ بلکہ آسانوں اور زمینوں میں نظر عبرت وال کر کھتے ہیں کہ یا اللہ! تیرا سارا کارخانہ بیکار محض نہیں ہے بلکہ اس میں تیری قدرت کے لا تعداد خزانے مخفی ہیں 'و پاک ہے اس قوم کو موت کے اور دوزخ کے عذاب سے بچائیو۔ اس آیت میں دید والوں کے لئے بہت سے سبق ہیں۔ دیکھنے کو نور باطن چاہیے۔

٧٠ ٠٦٠ حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ، حَدَّثَنَا أَبِي أَبُو أَسَامَةَ، عَنْ أَبِي بُوضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: بُرْدَةَ، عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ اللّٰبِي لِللّٰهِ عَنْهُ قَالَ: ((مَثْلُ الّٰذِي يَذْكُرُ رَبَّهُ وَاللّٰذِي لَا يَذْكُرُ مَثَلُ الْحَيِّ وَالْمَيِّتِ)).

(ک م ۱۳) ہم سے محمد بن علاء نے بیان کیا 'کما ہم سے ابواسامہ نے بیان کیا 'ان سے ابوبردہ نے اور ان سے بیان کیا 'ان سے ابوبردہ نے اور ان سے ابوموی بڑا تھ نے بیان کیا کہ نبی کریم مٹھ کیا ہے فرمایا اس شخص کی مثال جو اپنے رب کو یاد کرتا ہے اور اس کی مثال جو اپنے رب کو یاد نہیں کرتا زندہ اور مردہ جیسی ہے۔

الله کی یاد گویا نمود زندگی ہے اور الله کو بھول جانا گویا ظلمت موت ہے۔ بعض نے کما الله کی یاد نہ کرنے والوں سے کچھ نفع الله خات کی یاد نہ کر نے والوں سے کچھ نفع الله ذکوا کشوان نہیں پنچا۔ قرآن مجید میں الله کا ذکر کرنے سے متعلق بہت می آیات ہیں ایک جگہ قرمایا۔ یاایها الله ین امنو اذکروا الله ذکوا کشوا۔ (الاحزاب: ۱۳) اے ایمان والو! الله کو بکثرت یاد کیا کرو۔ ایک حدیث میں آخضرت مال کی شان ہے۔ نماز روزہ تیری زبان بھشہ الله کے ذکر سے تر رہنی چاہئے۔ کسی حال میں بھی الله کی یاد سے غافل نہ ہونا ہے الله والوں کی شان ہے۔ نماز روزہ جن رکوۃ کلمہ کلام وکر اذکار سب کا خلاصہ کی ذکر اللہ ہے جس کے کلمات شہیع و تحمید و تحمی

ذاکرین کی مجلس کا یہ درجہ ہے کہ ذکر اللہ کرنے والوں کے علاوہ آنے والا شخص گو ان میں شریک نہ ہو 'کسی کام یا مطلب سے ان کے پاس آکر بیٹھ گیا ہو' تو ان کے ذکر کی برکت سے وہ بھی بخش دیا گیا۔ اس حدیث سے اہل اللہ اور ذاکرین اللہ کی بری فضیلت طابت ہوئی کہ ان کے پاس بیٹھنے والا بھی گو کسی ضرورت سے گیا ہو ان کے فیش اور برکت سے محروم نہیں رہتا۔ اب افسوس ہے ان لوگوں پر جو پنیمبر رحمت کے ساتھ بیٹھنے والوں اور سفر اور حضر بین آپ کے ساتھ رہنے والے صحابہ کرام کو بہشت سے محروم اور برنسیب جانتے ہیں۔ یہ کم بخت خود ہی محروم ہوں گے۔ ایک بار کعب اسلمی خادم رسول کریم ساتھ ہے ہے۔ آپ نے فرمایا انجھا کشت ہود ہوں گے۔ ایک بار کعب اسلمی خادم رسول کریم ساتھ ہے۔ آپ نے فرمایا انجھا کشت ہود ہوری انہوں نے کہا بس کی ۔ آپ نے فرمایا انجھا کشت ہود سے میری مدد کر۔ (صحیح مسلم کتاب الصلاق باب کثرة البود)

الله پاک ہرمسلمان کو به درجه رفاقت عطاکرے۔

٨٠٤ - حدَّثَنا قُتْنِبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنا جَرِيرٌ، عَنِ الأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيُّرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله مَلاَئِكَةً صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((إِنَّ لله مَلاَئِكَةً يَطُوفُونَ فِي الطُّرُق يَلْتَمِسُونَ أَهْلَ الله كُرُونَ الله الله كُرُونَ الله تَنَادَوْا هَلَمُوا إِلَى حَاجَتِكُمْ قَالَ: الله فَيَحُفُونَهُمْ بِأَجْنِحَتِهِمْ إِلَى السَّمَاءِ فَيَحُفُونَهُمْ بِأَجْنِحَتِهِمْ إِلَى السَّمَاءِ الله يَتَالَّذُنِا، قَالَ: فَيَسَأَلُهُمْ رَبُّهُمْ عَزْ وَجَلُ الله الله عَلَى السَّمَاءِ الله يَنْ أَنْهُمْ وَرُبُهُمْ عَزْ وَجَلًا اللهُ اللهُ الله عَنْ وَجَلًا

(۱۹۴۰۸) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا کہا ہم سے جریر بن عبدالحمید نے بیان کیا ان سے ابوصالح نے اور عبدالحمید نے بیان کیا ان سے اعمش نے ان سے ابوصالح نے اور الله سال کے فرمایا اللہ کے پچھ فرشتے ایسے ہیں جو راستوں میں پھرتے رہتے ہیں اور الله کی یاد کرنے والوں کو تلاش کرتے رہتے ہیں۔ پھر جہال وہ پچھ ایسے لوگوں کو پالیتے ہیں جو اللہ کا ذکر کرتے ہوتے ہیں تو ایک دو سرے کو آواز دیتے ہیں کہ آؤ ہمارا مطلب حاصل ہو گیا۔ پھروہ پہلے آسان تک ایٹ پروں سے ان پر امنڈتے رہتے ہیں۔ پھر ختم پر اپنے رب کی طرف چلے جاتے ہیں۔ پھران کا رب ان سے پوچھتا ہے۔۔۔۔ حالا نکہ طرف چلے جاتے ہیں۔ پھران کا رب ان سے پوچھتا ہے۔۔۔۔ حالا نکہ

وہ اسنے بندوں کے متعلق خوب جانتا ہے ۔۔۔۔ کہ میرے بندے کیا کتے تھے؟ وہ جواب دیتے ہیں کہ وہ تیری شبیع پڑھتے تھے' تیری كبريائي بيان كرتے تھ ، تيرى حمد كرتے تھے اور تيرى برائي كرتے تھے۔ پھراللہ تعالی پوچھتا ہے کیا انہوں نے مجھے دیکھا ہے؟ کما کہ وہ جواب دیتے ہیں نہیں واللہ! انہوں نے تجھے نہیں دیکھا۔ اس پر اللہ تعالی فرماتا ہے کھران کا اس وقت کیا حال ہو تا جب وہ مجھے دیکھے ہوئے ہوتے؟ وہ جواب دیتے ہیں کہ اگر وہ تیرا دیدار کر لیتے تو تیری عبادت اور بھی بہت زیادہ کرتے' تیری بوائی سب سے زیادہ بیان کرتے ، تیری تبیج سب سے زیادہ کرتے۔ پھراللہ تعالی دریافت کرتا ے ' پھروہ جھ سے کیا مانکتے ہیں؟ فرشتے کہتے ہیں کہ وہ جنت مانکتے ہیں۔ بیان کیا کہ اللہ تعالی دریافت کرتاہے کیاانہوں نے جنت دیکھی ے؟ فرشتے جواب دیتے ہیں نہیں' واللہ' اے رب! انہول نے تیری جنت نہیں دیکھی۔ بیان کیا کہ اللہ تعالی دریافت کرتا ہے ان کا اس وقت کیاعالم ہو تا اگر انہوں نے جنت کو دیکھا ہو تا؟ فرشتے جواب دیتے ہیں کہ اگر انہوں نے جنت کو دیکھا ہو تا تو وہ اس کے اور بھی زیادہ خواہش مند ہوتے 'سب سے بڑھ کراس کے طلب گار ہوتے اور سب سے زیادہ اس کے آرزو مند ہوتے۔ پھر اللہ تعالی یوچھتا ہے كه وه كس چيز سے پناه مانگتے ہيں؟ فرشتے جواب ديتے ہيں ووزخ ے۔ الله تعالى يوچھتا ہے كيا انهوں نے جنم كو ديكھا ہے؟ وہ جواب دیتے ہیں نہیں والله انہوں نے جنم کو دیکھا نہیں ہے۔ الله تعالی فرماتا ہے ' پھراگر انہوں نے اسے دیکھا ہو تا تو ان کا کیا حال ہو تا؟ وہ جواب دیتے ہیں کہ اگر انہوں نے اسے دیکھاہو تا تواس سے بچنے میں وہ سب سے آگے ہوتے اور سب سے زیادہ اس سے خوف کھاتے۔ اس پر الله تعالی فرماتا ہے کہ میں متہیں گواہ بناتا ہوں کہ میں نے ان کی مغفرت کی۔ نبی اکرم ملی این فرایا کہ اس پر ان میں سے ایک فرشتے نے کہا کہ ان میں فلاں بھی تھاجو ان ذاکرین میں سے نہیں تھا' بلکہ وہ کسی ضرورت سے آگیا تھا۔ اللہ تعالی ارشاد فرماتا ہے کہ بیہ

وَهُوَ أَعْلَمُ مِنْهُمْ مَا يَقُولُ عِبَادِي؟ قَالُوا: يُسَبِّحُونَكَ وَيُكَبِّرُ ونَكَ وَيَحْمَدُونَكَ وَيُمَجِّدُونَكَ، قَالَ: فَيَقُولُ هَلْ رَأُونِي؟ قَالَ : فَيَقُولُونَ لاَ وَاللهُ، مَا رَأُونُكَ قَالَ: فَيَقُولُ وَكَيْفَ لَوْ رَأُونِي؟ قَالَ: يَقُولُونَ لَوْ رَأُوكَ كَانُوا أَشَدٌ لَكَ عبَادَةً وأشد لك تَمْجيدًا وأكثر لك تَسْبيحًا، قَالَ: يَقُولُ فَمَا يَسْأَلُونِي؟ قَالَ: يَسْئَلُونَكَ الْجَنَّةَ قَالَ: يَقُولُ وَهَلْ رَأُوْهَا؟ قَالَ : يَقُولُونَ : لاَ وَالله يَا رَبِّ مَا رَأُوْهَا قَالَ : يَقُولُ فَكَيْفَ لَوْ أَنَّهُمْ رَأُوْهَا؟ قَالَ: يَقُولُونَ لَوْ أَنَّهُمْ رَأُوْهَا كَانُوا أَشَدُّ عَلَيْهَا حِرْصًا، وأَشَدُّ لَهَا طَلَبًا وَأَعْظَمَ فِيهَا رَغْبَةً، قَالَ: فَمِمَّ يَتَعَوَّذُونَ؟ قَالَ: يَقُولُونَ مِنَ النَّارِ، قَالَ: يَقُولُ وَهَلْ رَأَوْهَا؟ قَالَ: يَقُولُونَ لاَ وَا لله مَا رَأُوْهَا قَالَ : يَقُولُ فَكَيْفَ لَوْ رَأُوْهَا؟ قَالَ : يَقُولُونَ لَوْ رَأُوْهَا كَانُوا أَشَدُّ مِنْهَا فِرَارًا وَأَشَدُّ لَهَا مَخَافَةً، قَالَ : فَيَقُولُ فَأَشْهِدُكُمْ أَنِّي قَدْ غَفَرْتُ لَهُمْ، قَالَ : يَقُولُ مَلَكُ مِنَ الْمَلاَثِكَةِ فِيهِمْ فُلاَنْ لَيْسَ مِنْهُمْ إِنَّمَا جَاءَ لِحَاجَةٍ قَالَ: هُمُ الْجُلَسَاءُ لا يَشْقَى بهمْ جَلِيسُهُمْ)). رَوَاهُ شُعْبَةُ، عَنِ الأَعْمَشِ وَلَمْ يَرْفَعْهُ، وَرَوَاهُ سُهَيْلٌ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

(ذاكرين) وہ لوگ ہيں جن كى مجلس ميں بيٹھنے والا بھى نامراد نہيں رہتا۔ اس حديث كو شعبہ نے بھى اعمش سے روايت كياليكن اس كو مرفوع نہيں كيا۔ اور سهيل نے بھى اس كواپنے والد ابوصالح سے روايت كيا' انھول نے ابو ہريرہ رفائق سے 'انہول نے آنخضرت سلنھ لياسے۔

کیال ذکر سے قرآن و حدیث کا پڑھنا پڑھانا۔ قرآن و حدیث کی مجانس وعظ منعقد کرنا بھی مراد ہے قرآن پاک خود ذکر ہے۔ سیسی انا اللہ کو و انا له لحافظون۔

باب لاحول ولا قوة الابالله كهنا

(۱۹۴) ہم سے ابوالحن محد بن مقاتل نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم کو حضرت عبداللہ بن مبارک نے خبردی' انہوں نے کہاہم کو سلیمان بن طرخان تیمی نے خبردی' انہیں ابوعثان نہدی نے اور ان سے حضرت ابوموی اشعری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم ایک گھاٹی یا درے میں گھے۔ بیان کیا کہ جب ایک اور صحابی بھی اس پر چڑھ گئے تو انہوں نے بلند آواز سے "لا اللہ الا اللہ واللہ اکبر" کہا۔ راوی نے بیان کیا کہ اس وقت آخضرت ساتھ اپنے اپنے واللہ اکبر" کہا۔ راوی نے بیان کیا کہ اس وقت آخضرت ساتھ اپنے اپنے عنی بسرے یا فائی کہ تم لوگ کسی بسرے یا فائی کو نہیں بکارتے۔ بھر فرمایا' ابوموی یا یوں (فرمایا) اے عبداللہ بن قیس! کیا میں تہیں ایک کلمہ نہ بنا دوں جو جت کے خزانوں میں سے ہے۔ میں نے عرض کیا' ضرور ارشاد فرمائیں فرمایا کہ لاحول ولا قوق الاہاللہ۔

الْحَسَنِ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الله، أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ اللهِ اللهِ الْحُبَرَنَا سُلَيْمَانُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي مُوسَى الأَشْعَرِيِّ قَالَ : أَخَذَ النَّبِيُ عَلَى اللهِ عَلَى عَنْ أَبِي فِي عَقِبَةٍ أَوْ قَالَ فِي تَنِيَّةٍ قَالَ: فَلَمَّا عَلاَ عَلَيْهَا رَجُلُ نَادَى فَرَفَعَ صَوْتَهُ لاَ إِلَهَ إِلا عَلَيْهَا رَجُلُ نَادَى فَرَفَعَ صَوْتَهُ لاَ إِلَهَ إِلا اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

٣٧- باب قَوْل لاَ حَوْلَ وَلاَ قُوَّةَ

الأ ما لله

٩٤٠٩ حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتِل أَبُو

الله وَالله أَكْبُرُ قَالَ: وَرَسُولُ الله عَلَى بَعْلَتِهِ قَالَ: ((فَإِنَّكُمْ لاَ تَدْعُونَ أَصَمَّ وَلاَ عَلَيْهِ عَلَيْهِ فَالَ: ((يَا أَبَا مُوسَى أَوْ يَا عَبْدَ الله، أَلاَ أَذُلُكَ عَلَى كَلِمَةٍ مِنْ كَنْز

الْجَنَةِ؟)) قُلُتْ: بَلَى، قَالَ: ((لا حَوْلَ ولا قُوَّةَ إِلاَّ بِا للهِ)). [راجع: ٢٩٩٢]

آئی مرتبہ اللہ میں اللہ کی مانت نہیں ہے والا قوۃ اور نہ نیکی کرنے کی طاقت ہے الا باللہ مگریہ سب کچھ محض اللہ کی مدد پر اللہ علیہ میں اللہ باک کی عظمت و شان کا بیان ایک خاص انداز سے کیا گیا ہے۔ اس کلمہ میں اللہ پاک کی عظمت و شان کا بیان ایک خاص انداز سے کیا گیا ہے۔ اس لئے یہ کلمہ جنت کے خزانوں میں سے ایک خزانہ ہے اسے جو بھی پڑھے گا اور دل میں جگہ دے گا وہ یقیناً جنتی ہو گا۔ جعلنا اللہ منھہ (امین)

باب الله پاک کے ایک کم سو نام ہیں۔

٦٨ باب لله عزَّ وَجَلَّ مِائَةُ اسْمٍ
 غَيْرَ وَاحِدٍ

ترفري على اسم ذات الله على الم ذات الله ك علاوه مندرج ذيل ناوك هفاتى نام آئ بين! الرحمن الرحيم الملك القد وس السلام المومن المهيمن العزيز الجبار المتكبر الخالق البارى المصور الغفار القهار الوهاب الرزاق الفتاح العليم القابض الباسط الخافض الرافع المعز المذل السميع البصير الحكيم العدل اللطيف الخبير الحليم العظيم الغفور الشكور العلى الكبير الحفيظ المقيت الحسيب الجليل الكريم الرقيب المجيب الواسع الحكيم الودود المجيد الباعث الشهيد الحق الوي المعين الولى المعين الوابع المعين الوابع الماجد الماجد الاحد الماحد المحد المعنى المعنى المائن الوالى المتعال البر التواب المنتقم العفذ الرؤف الواحد الماحد ا

یہ اللہ تعالی کے وہ نام ہیں جن کے یاد کرنے پر جنت کی بثارت آئی ہے۔ تاہم اساء حنی ان 99 ناموں تک محدود نہیں بلکہ ان کے علاوہ خدا تعالی کے اور نام بھی ہیں مثل القاهر الغافر الفاطر السبحان الحنان الممنان الرب المحیط القدیر المخلاق اللہ ائم القائم احکم الحاکمین ارحم الراحمین وغیرہ

• ١٤١٠ حدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ : حَفِظْنَاهُ مِنْ أَبِي الرَّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رِوَايَةً قَالَ: لله يَشْعَقَ وَتِسْعُونَ اسْما مَانِةٌ إِلاَ وَاحدًا، لاَ يَخْفَظُهَا أَحَدٌ إِلاَّ دَخَلَ الْجَنَةَ وَهُوَ وِتُرُّ يُحِبُ الْوَتْرَ. [راجع: ٢٧٣٦]

٦٩ باب الْمَوْعِظَةِ سَاعَةً بَعْدَ
 سَاعَة

781 - حدَّنَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ، حَدَّثَنَا أَبِي، حَدَّثَنَا الأَعْمَشُ، حَدَّثَنِي شَقِيق، قَالَ كُنَّا نَنْتَظِرُ عَبْدَ الله إِذْ جَاءَ يَزِيدُ بْنُ كُنَّا نَنْتَظِرُ عَبْدَ الله إِذْ جَاءَ يَزِيدُ بْنُ مُعَاوِيَةَ فَقُلْنَا: أَلاَ تَجْلِسُ؟ قَالَ: لاَ، وَلَكِنْ أَدْخُلُ فَأُخْرِجُ إَلَيْكُمْ صَاحِبَكُمْ وَإِلاَّ جَنْتُ أَنْ فَجَلَسْتُ، فَحَرَجَ عَبْدُ الله وَهُو آخِذٌ أَنَا فَجَلَسْتُ، فَحَرَجَ عَبْدُ الله وَهُو آخِذٌ بيَدِهِ فَقَامَ عَلَيْنَا فَقَالَ: أَمَّا إِنِّي أُخْبَرُ بِيَدِهِ فَقَامَ عَلَيْنَا فَقَالَ: أَمَّا إِنِّي أُخْبُو بِمِكَانِكُمْ، وَلَكِنْهُ يَمْنَعُنِي مِنَ الْخُرُوجِ بِمَكَانِكُمْ أَنَّ رَسُولَ الله صَلَى الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ إِلَيْ الله عَلَيْهِ إِلَيْ الله عَلَيْهِ إِلَيْ الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ عَلَيْهِ إِلَيْهُ عَلَيْهِ إِلَيْهُ عَلَيْهِ إِلَيْهُ عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ الله عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ الله عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ الله عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ الله عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ الله عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ الله عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ الله عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ الله عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عِلْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْه

(۱۹۳۱) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ ہم نے یہ حدیث ابوالزنادسے یاد کی ان سے اعرج نے بیان کیا اور ان سے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے روایتاً بیان کیا کہ اللہ تعالیٰ کے ننانوے نام ہیں ایک کم سو جو شخص بھی انہیں یاد کر لے گا جنت میں جائے گا۔ اللہ طاق ہے اور طاق کو بیند کرتا ہے۔

باب ٹھہر ٹھہر کرفاصلے سے وعظ و نقیحت کرنا

(۱۹۲۱) ہم سے عمر بن حفص بن غیاث نے بیان کیا' کہا مجھ سے میرے والد نے بیان کیا' کہا ہم سے اعمش نے بیان کیا' کہا کہ مجھ سے شقق نے بیان کیا' کہا کہ ہم عبداللہ بن مسعود رہاللہ کا انتظار کر رہے شق کہ یزید بن معاویہ (ایک بزرگ تابعی) آئے۔ ہم نے کہا' تشریف رکھنے لیکن انہوں نے جواب دیا کہ نہیں' میں اندر جاؤں گا اور تمہارے ساتھ (عبداللہ بن مسعود رہاللہ) کو باہر لاؤں گا۔ اگر وہ نہ آئے تو میں بی تنہا آ جاؤں گا اور تمہارے ساتھ بیٹھوں گا۔ پھر عبداللہ بن مسعود رہاللہ باہر تشریف لائے اور وہ یزید بن معاویہ کا ہاتھ پکڑے مسعود رہاللہ باہر تشریف لائے اور وہ یزید بن معاویہ کا ہاتھ پکڑے ہوئے تھے پھرہارے سامنے کھڑے ہوئے کہنے گئے میں جان گیا تھا کہ

وَسَلَّمَ كَانَ يَتَخُولُنَا بِالْمَوْعِظَةِ فِي الأَيَّامِ كَرَاهِيَةَ السَّامَةِ عَلَيْنَا.

ملی ایم و دیکھا آپ مقررہ دنوں میں ہم کو وعظ فرمایا کرتے تھے۔ (فاصلہ دے کر) آپ کامطلب میہ ہو تا تھا کہ کمیں ہم اکتانہ جائیں۔

تم يهال موجود جو ـ پس ميس جو أكلانواس وجد سے كه ميس في آ تخضرت

[راجع: ٦٨]

۔ اللہ الدعوات يهال ختم م مناسب م كر آواب وعاك بارك ميں كچھ تفصيل سے عرض كرويا جائے۔

آدم تا این دم خدائے پاک کے وجود برخ کو مانے والی جتنی قویس گزری ہیں یا موجود ہیں ان سب میں دعاکا تصور و تخیل ا سیست و تعالل موجود ہے۔ موحد قوموں نے ہر قتم کی نیک دعاؤں کا مرکز اللہ پاک رب العالمین کی ذات واحد کو قرار دیا اور مشرکین اقوام نے اس صبح مرکز سے ہٹ کر اپنے دیو تاؤں' اولیاء' پیروں' شہیدوں' قبروں' بتوں کے ساتھ یہ معاملہ شروع کر دیا۔ تاہم اس قتم کے تمام لوگوں کا دعاکے تصور پر ایمان رہاہے اور اب بھی موجود ہے۔

اسلام میں وعاکو بہت بڑی اہمیت دی گئی ہے ' سینیمر اسلام علیہ العسلوۃ والسلام فرماتے ہیں الد عامع العبادۃ لیتی عبادت کا اصلی مغز وعائی ہے۔ اس لئے اسلام میں جن جن کاموں کو عبادت کا نام دیا گیا ہے ان سب کی بنیاد از اول تا آخر دعاؤں پر رکھی گئی ہے۔ نماز جو اسلام کا ستون ہے اور جس کے ادا کئے بغیر کسی مسلمان کو چارہ نہیں وہ از اول تا آخر دعاؤں کا ایک بھترین گل دستہ ہے۔ روزہ' ج کا بھی بھی بھی عال ہے۔ زکوۃ میں ۔۔۔۔ زکوۃ دینے والے کے حق میں نیک دعا سکھلا کر بتلایا گیا ہے کہ اسلام کا اصل مرعا جملہ عبادات سے دعا ہے دور آنخضرت ملٹ کیا نے فرمایا ہے۔ اللہ عاء هو العبادۃ ٹم قواو قال دبکم ادعونی استجب لکم (رواہ احمد وغیرہ) لیتی وعا عبادت ہے بلکہ ایک روایت کے مطابق دعاؤں میں وہ غضب کی قوت رکھی گئی ہے کہ ان سے تقدیریں بدل جاتی ہیں۔ (موصوف مترجم کا اشارہ شائد اس حدیث کی طرف ہے کہ اگر کوئی چیز تقدیر و قضا سے سبقت لے جاسکی تو یہ دعا تھی لیکن اس کا وہ مطلب نہیں جو کا اشارہ شائد اس حدیث کی طرف ہے کہ اگر کوئی چیز تقدیر و قضا سے سبقت لے جاسکی تو یہ دعا تھی لیکن اس کا وہ مطلب نہیں بول کا اشارہ شائد اس مدیث کی طرف ہے کہ اگر کوئی چیز تقدیر و قضا سے سبقت لے جاسکی تو یہ دعا تھی لیکن اس کا وہ مطلب نہیں بدل کا تقدیر نہیں بدل کی تھیار دعا ہے جو کہی دوا میں بھی نہیں لیکن یہ تقدیر نہیں بدل کسی کہ کہ اس مورف قدر و قضاء عبدالرشید تونسوی کی گویا یوں کئے کہ مومن کا آخری بھیار دعا ہے جو تریاق جمرب ہے اگر اس پر حادی ہے تو صرف قدر و قضاء عبدالرشید تونسوی کتی گویا یوں کئے کہ مومن کا آخری ہوسیار دعا ہے جو تریاق جمرب ہے آگر اس پر حادی ہے تو صرف قدر و قضاء عبدالرشید تونسوی

اس لئے نبی کریم ساتھ اللہ خاص تاکید فرمائی کہ فعلیکم عباد اللہ بالد عاء رواہ التومذی لینی اے اللہ کے بٹرو! بالصرور دعا کو اپنے لئے لازم کر لو۔ ایک روایت میں ہے کہ جو مخص اللہ ہے دعا نہیں مانگنا سجھ لو وہ خدا کے خضب میں گرفتار ہے اور فرمایا کہ جس کے لئے دعا بکثرت کرنے کا دروازہ کھول دیا گیا سجھ لو اس کے لئے رحمت اللی کے دروازے کھل گئے اور بھی بہت می روایات اس قتم کی موجود ہیں۔ پس اہل ایمان کا فرض ہے کہ اللہ پاک ہے ہروقت دعا مانگنا اپنا عمل بنا لیں۔ قبولیت دعا کے لئے قرآن و سنت کی روشنی میں کچھ تفصیلات ہیں' اس مختم مقالہ میں ان کو بھی سرسری نظرے ملاحظہ فرما لیجئے تاکہ آپ کی دعا بالضرور قبول ہو جائے۔

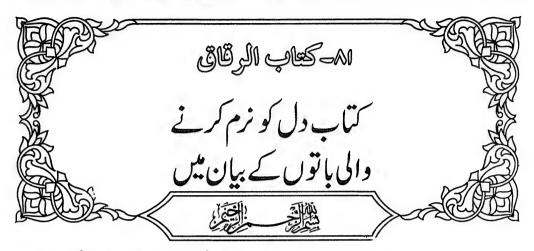
- (۱) دعا کرتے وقت میہ سوچ لینا ضروری ہے کہ اس کا کھانا پینا اس کالباس طلال مال سے ہے یا حرام سے 'اگر رزق طلال و صدق مقال ولباس طیب مہیا نہیں ہے تو دعا سے پہلے ان کو مہیا کرنے کی کوشش کرنی ضروری ہے۔
- (۲) قبولیت دعا کے لئے میہ شرط بری اہم ہے کہ دعاکرتے وقت اللہ برحق پر یقین کامل ہو اور ساتھ ہی دل میں میہ عزم بالجزم ہو کہ جو وہ دعاکر رہاہے وہ ضرور قبول ہوگی رد نہیں کی جائے گی۔
- (٣) قبولیت دعا کے لئے دعا کے مضمون پر توجہ دینا بھی ضروری ہے۔ اگر آپ قطع رحی کے لئے ظلم و زیادتی کے لئے یا قانون قدرت کے بر عکس کوئی مطالبہ اللہ کے سامنے رکھ رہے ہیں تو ہرگزیہ گمان نہ کریں کہ اس قتم کی دعائیں بھی آپ کی قبول ہوں گی۔
- (٣) دعا كرنے كے بعد فوراً بى اس كى قبوليت آپ پر ظاہر ہو جائے اليا تصور بھى صبح نہيں ہے ، بهت ى دعاكيں فوراً اثر

د کھاتی ہیں۔ بہت می کافی در کے بعد اثر پذیر ہوتی ہیں۔ بہت می دعا بظاہر قبول نہیں ہوتیں مگران کی برکات سے ہم کمی آنے والی آفت سے چے جاتے ہیں اور بہت می دعائیں صرف آخرت کے لئے ذخیرہ بن کر رہ جاتی ہیں۔ بسرحال دعا بشرائط بالا کسی حال میں بھی بیکار نہیں جاتی۔

- (۵) آخضرت التخایم نے آواب دعا میں بتلایا ہے کہ اللہ کے سامنے ہاتھوں کو بتھیلیوں کی طرف سے پھیلا کر صدق ول سے سائل بن کر دعا ماگو فرمایا: "تمہمارا رب کریم بہت ہی حیا دار ہے اس کو شرم آتی ہے کہ اپنے مخلص بندے کے ہاتھوں کو خالی واپس کر دے' آخر میں ہاتھوں کو چرے پر مل لینا بھی آواب دعا ہے۔ (آواب دعا سے ہے کئے کی بجائے یوں کما جائے کہ جائز ہے بغیر ملے اگر ینچے گرا دیے جائیں تب بھی آواب دعا میں شامل ہے۔ عبدالرشید تونسوی)
- (۱) پیٹے چھے اپنے بھائی مسلمان کے لئے دعاکرنا قبولیت کے لحاظ سے فوری اثر رکھتا ہے۔ مزید سے کہ فرشتے ساتھ میں آمین کتے ہیں اور دعاکرنے والے کو دعا دیتے ہیں کہ خداتم کو بھی وہ چیز عطاکرے جو تم اپنے غائب بھائی کے لئے مانگ رہے ہو۔
- (2) آنخضرت سائی کی فرمائے ہیں کہ پانچ قتم کے آدمیوں کی دعا ضرور قبول ہوتی ہے۔ مظلوم کی دعا' حاجی کی دعا جب تک وہ واپس ہو' مجاہد کی دعا یمال تک کہ وہ اپنے مقصد کو پنچ۔ مریض کی دعا یمان تک کہ وہ تندرست ہو' پیٹھ چیچے اپنے بھائی کے لئے دعائے خیرجو قبولیت میں فوری اثر رکھتی ہے۔
- (۸) ایک دو سری روایت کی بنا پر تین دعائیں ضرور قبول ہوتی ہیں۔ والدین کا اپنی اولاد کے حق میں دعا کرنا' مظلوم کی دعا بعض روایت کی بنا پر روزہ دار کی دعا اور امام عادل کی دعا بھی فوری اثر دکھلاتی ہے۔ مظلوم کی دعا کے لئے آسانوں کے دروازے کھل جاتے ہیں اور بارگاہ احدیت سے آواز آتی ہے کہ مجھ کو قتم ہے اپنے جلال کی اور عزت کی میں ضرور تیری مدد کروں گا اگرچہ اس میں کچھ وقت گئے۔
- (۹) کشادگی ' بے فکری فارغ البالی کے او قات میں دعاؤں میں مشغول رہنا کمال ہے ' ورنہ شدا کد و مصائب میں تو سب ہی دعا کرنے گئے جاتے ہیں اولاد کے حق میں بددعا کرنے کی ممانعت ہے اس طرح اپنے لئے یا اپنے مال کے لئے بھی بددعا نہ کرنی چاہئے۔

 (۱۰) دعا کرنے سے پہلے پھر اپنے دل کا جائزہ لیجئے کہ اس میں سستی غفلت کا کوئی داغ دھبہ تو نہیں ہے۔ دعا وہی قبول ہوتی
- (۱۰) دعا کرنے سے کہلے چھراپنے دل کا جائزہ سیجنے کہ اس میں مستی عقلت کا کوئی داع دمبہ تو نہیں ہے۔ دعا وہی قبول ہوئی ہے جو دل کی ممرائی سے صدق نیت سے خضور قلب و یقین کال کے ساتھ کی جائے۔

یہ چند باتیں بطور ضروری گذارشات کے ناظرین کے سامنے رکھ دی گئی ہیں۔ امید بلکہ یقین کامل ہے کہ بخاری شریف کا مطالعہ فرمانے والے بھائی بمن سب اپنے اس حقیر ترین خادم کو بھی اپنی دعا ہیں شریک رکھیں گے اور اگر کمیں بھول چوک نظر آئے تو اس سے مخلصانہ طور پر مطلع کریں گے' یا اینے دامن عفو میں چھیا لیں گے۔



باب صحت اور فراغت کے بیان میں۔ اور آنخضرت ملتھائے کا بید فرمان کہ زندگی در حقیقت آخرت ہی کی زندگی ہے

١ - باب الصِّحَّةِ وَالْفَرَاغُ
 وَلاَ عَيْشُ إِلاَّ عَيْشُ الآخِرَةِ

(۱۳۱۳) ہم سے کی بن اہراہیم نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو عبداللہ بن سعید نے فہردی وہ ابوہند کے صاحب زادے ہیں انہیں ان کے والد نے اور ان سے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دو نمتیں الی ہیں کہ اکثر لوگ ان کی قدر نہیں کرتے 'صحت اور فراغت۔ عباس عبری نے بیان کیا کہ ہم سے صفوان بن عیسیٰ نے بیان کیا ان سے عبداللہ بن ابی ہند نے ان سے ان کے والد نے کہ میں نے عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنماسے سنا انہوں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ و

المُحَكِيُّ اللهُ اللهُ

عَن النَّبِيِّ ﷺ مِثْلَهُ.

٣ أ ٤ ١٣ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَارٍ، حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ مُعَاوِيَةَ بْن قُرَّةَ، عَنْ أَنَس عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ:

> اللَّهُمَّ لاَ عَيْشَ إلاَّ عَيْشُ الآخِرَهُ فَأَصْلِح الأَنْصَارَ وَالْمُهَاجِرَهُ

> > [راجع: ۲۸۳٤]

٩٤١٤ - حدَثْنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمِقْدَام، حَدَّثَنَا الْفُضَيْلُ بْنُ سُلَيْمانْ، حَدَّثَنَا أَبُو حَازِم، حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ السَّاعِدِيُّ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ فِي الْخَنْدُق وَهُوَ يَحْفِرُ وَنَحْنُ نَنْقُلُ التّرابَ وَيَمُرُّ بِنَا فَقَالَ:

> اللَّهُمَّ لا عَيْشَ إلا عَيْشُ الآخِرَهُ فَاغْفِرْ لِلأَنْصَارِ وَالْمُهَاجِرَهُ تَابَعَهُ سَهْلُ بْنُ سَعْدِ عَنِ النَّبِي ﷺ مِثْلُهُ.

٢ – باب مَثَل الدُّنْيَا فِي الآخِرَةِ وَقُوْلِهِ تَعَالَى: ﴿إِنَّمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا لَعِبٌّ وَلَهُوْ وَزِينَةٌ وَتَفَاخُرٌ بَيْنَكُمْ وَتَكَاثُرٌ فِي الأَمْوَال وَالأَوْلاَدِ كَمَثْل غَيْثٍ أَعْجَبَ الْكُفَّارَ نَبَاتُهُ ثُمَّ يَهِيجُ فَتَرَاهُ مُصْفَرًّا ثُمًّ يَكُونُ خُطَامًا وَفِي الآخِرَةِ عَذَابٌ شَدِيدٌ وَمَغْفِرَةٌ مِنَ الله، وَرِضُوَانٌ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّبْيَا إِلاَّ مَتَاعُ الْغُرُورِ﴾ [الحديد : ٢٠].

٦٤١٥- حدُّثنا عَبْدُ الله بْنُ مَسْلَمَةً،

سلم سے ای حدیث کی طرح۔

(١١٢١٣) م سے محد بن بشار نے بيان كيا كما م سے غندر نے بيان كيا كما ہم سے شعبہ نے بيان كيا ان سے معاديد بن قره نے اور ان ے حفرت انس بناللہ نے کہ نبی کریم مالی اللہ اندا آخرت کی زندگی کے سوا اور کوئی زندگی نہیں۔ پس تو انصار و مهاجرين ميں صلاح كو ماقى ركھ۔"

(۱۳۱۳) ہم سے احمد بن مقدام نے بیان کیا کما ہم سے فضیل بن سلیمان نے بیان کیا' کہا ہم سے ابوحازم نے بیان کیا' ان سے حفرت سل بن سعد ساعدی و الله نے کہ ہم رسول الله الله الله کے ساتھ غزوہ خدل کے موقع پر موجود تھ' آنخضرت ماٹھا بھی خندل کھودتے جاتے تھے اور ہم مٹی کو اٹھاتے جاتے تھے اور آمخضرت ملٹھی مارے قریب سے گزرتے ہوئے فرماتے "اے اللہ! زندگی توبس آخرت ہی کی زندگی ہے 'پس تو انصار ومهاجرین کی مغفرت کر۔ ''اس روایت کی متابعت سل بن سعد بنالله نے بھی نبی کریم ماٹیاتیا سے کی ہے۔

باب آخرت کے سامنے دنیاکی کیاحقیقت ہے

اس کا بیان اور الله تعالی نے سورہ حدید میں فرمایا۔ "بلاشبہ دنیا کی زندگی محض ایک کھیل کود کی طرح ہے اور زینت ہے اور آپس میں ایک دو سرے یر فخر کرنے اور مال اولاد کو بردھانے کی کوششوں کا نام ہے'اس کی مثال اس بارش کی ہے جس کے سبزہ انے کاشتکاروں کو بھا لیاہے ' پھرجب اس کھیتی میں ابھار آتا ہے توتم دیکھو گے کہ وہ پک کر زرد ہو چکاہے۔ پھروہ دانہ نکالنے کے لئے روند ڈالاجاتاہے (یمی حال زندگی کا ہے) اور آخرت میں کافرول کے لئے سخت عذاب ہے اور مسلمانوں کے لئے اللہ تعالیٰ کی مغفرت اور اس کی خوشنودی بھی ہے اور دنیا کی زندگی تو محض ایک دهوکے کاسامان ہے۔"

(١٢٢٥) جم سے عبداللہ بن مسلمہ نے بیان کیا انہوں نے کماہم سے

(684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (684) 83 (68

عبدالعزیز بن ابی حازم نے بیان کیا' ان سے ان کے والد نے اور ان سے سل روائٹ نے بیان کیا کہ جس نے آپ کو بیہ فرماتے سا کہ جست میں ایک کو ڑے جتنی جگہ ونیا اور اس میں جو پچھ ہے سب سے بہتر ہے اور اللہ کے راستے میں صبح کویا شام کو تھوڑا ساچلنا بھی دنیا و مافیما سے بہتر ہے۔

ہاب نبی کریم طاق کیا کالیہ فرمان کہ دنیا میں اس طرح زندگی بسر کروجیسے تم مسافر ہو یا عار ضی طور پر کسی راستہ پر چلنے والے ہو

(۱۳۱۲) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے مجر بن عبدالرحلٰ ابو منذر طفاوی نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے سلیمان اعمش نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے سلیمان اعمش نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن عمررضی اللہ عنمانے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے میرا شانہ پکڑ کر فرمایا "دنیا بیں اس طرح ہو جا جیسے تو مسافریا راستہ چلنے والا ہو' حضرت عبداللہ بن عمررضی اللہ عنما فرمایا کرتے تھے شام ہو جائے تو صحت کو مشتر نہ رہو اور صبح کے وقت شام کے مشتظرنہ رہو۔ اپنی صحت کو مرض سے پہلے غنیمت جانو اور زندگی کو موت سے پہلے۔

باب آرزوكى رسى كادراز مونا

اور الله تعالی نے فرمایا کہ ''پی جو مخص دوزخ سے بچالیا گیااور جنت میں داخل کیا گیا وہ کامیاب ہوا اور دنیا کی زندگی تو محض دھوکے کا سامان ہے'' اور سور ہ حجر میں فرمایا اے نبی! ان کافروں کو چھوڑ کہ وہ کھاتے رہیں اور مزے کرتے رہیں اور آرزوان کو دھوکے میں غافل رکھتی رہے' پس وہ عنقریب جان لیں گے جب ان کو موت اچانک

حَدُّنَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَهْلٍ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ ((مَوْضِعُ سَوْطٍ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا، وَلَفَدْوَةٌ فِي سَبِيلِ اللهِ – أَوْ رَوْحَةٌ – خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا)).

[راجع: ۲۷۹٤]

٣- باب قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ:
 ((كُنْ فِي الدُّنْيَا كَأَنَّكَ غَرِيبٌ أَوْ عَابِرُ
 سَيل)).

مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَبُو الله، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ أَبُو الْمُنْدِرِ المُفْاوِيُّ، عَنْ سُلِيْمَانَ الأَعْمَشِ، قَالَ حَدَّثَنِي مُجَاهِدٌ، عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عُمَرُ رَضِي الله بْنِ عُمَرُ رَضِي الله بَنِ عُمَرُ رَضِي الله بَنْ عُمَرُ رَضِي الله بَنْ عُمَرُ الله عَنْهُمَا قَالَ: أَخَذَ رَسُولُ الله عَنْهُمَا قَالَ: ((كُنْ فِي الله نُيَا كَأَنْكَ عَرَيبٌ أَوْ عَابِرُ سَبِيلٍ)). وكان ابْنُ عُمَرَ عَبْدِ المُسَاعَ، وَكُنْ ابْنُ عُمَرَ يَقُولُ: إِذَا أَمْسَيْتَ فَلا تَنْتَظِرِ الصَّبَاحَ، وَإِذَا أَصْبَحْتَ فَلا تَنْتَظِرِ الْمَسَاءَ، وَخُذْ مِنْ أَصْبَحْتَ فَلا تَنْتَظِرِ الْمَسَاءَ، وَخُذْ مِنْ أَصْبَحْتَ فَلا تَنْتَظِرِ الْمَسَاءَ، وَخُذْ مِنْ صَياتِكَ لِمَوْتِكَ لِمَوْتِكَ.

٤- باب في الأممل وَطُولِهِ
 وَقَوْلِ الله تَعَالَى: ﴿فَمَنْ رُحْزِحَ عَنِ النّارِ
 وَأَدْخِلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ، وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا
 إِلاَّ مَتَاعُ الْغُرُورُ﴾ [آل عمران : ١٨٥]
 ﴿ذَرْهُمْ يَأْكُلُوا وَيَتَمَتَّعُوا وَيُلْهِهِمُ الأَمَلُ
 فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ﴾ [الحجر : ٣] وقالَ

عَلِيٌ : ارْتَحَلَتِ الدُّنْيَا مُدْبِرَةً، وَارْتَحَلَتِ
الآخِرَةُ مُقْبِلَةً، وَلِكُلُّ وَاحِدةٍ مِنْهُمَا بَنُونَ
فَكُونُوا مِنْ أَبْنَاءِ الآخِرَةِ، وَلاَ تَكُونُوا مِنْ
أَبْنَاءِ الدُّنْيَا، فَإِنَّ الْيَوْمَ عَمَلٌ وَلاَ حِسَابَ
وَغَدًا حِسَابٌ وَلاَ عَمَلَ. بِمُزَحْزِحِهِ:
سُمَاعِده.

ربوچ کے گی۔ "علی بڑھڑ نے کہا کہ دنیا پیٹے پھیرنے والی ہے اور آخرت مدونوں کے آخرت سامنے آ رہی ہے۔ انسانوں میں دنیا و آخرت دونوں کے چاہنے والے بنو دنیا کے چاہنے والے بنو دنیا کے چاہنے والے بنو کی گئرت کے چاہنے والے بنو کی گئرت کے چاہنے والے نہ بنو کی کو نکہ آج تو کام ہی کام ہے حساب نہیں ہے اور کل حساب ہی حساب ہو گا اور عمل کا وقت باتی نہیں رہے گا۔ سور و بقرہ میں جو لفظ بمز حز حد جمعنی مباعدہ ہے اس کے معنی بٹانے والا۔

آیت باب میں لفظ امل سے آرزو و تمنا مراد ہے۔ لینی خواہشات نفسانی پوری ہونے کی امید رکھنا۔ مثلاً آدی یہ خیال کرے میں تو بیر کیس کے۔ ایس می فلط آرزو کو امل کتے ہیں۔ بوھاپے میں ایس کے۔ ایس می فلط آرزو کو امل کتے ہیں۔ بوھاپے میں ایس آرزو کی رسی بہت دراز ہوتی جاتی ہے گر دفعتاً موت آکر دلوچ لیتی ہے۔ الامن دحم الله۔ آیت باب میں لفظ ذحوح آیا تھا اس کی مناسبت سے ہمز حوحه کی تفیر بیان کر دی ہے۔ بعض شخول میں یہ عبارت نہیں ہے۔

٦٤١٧ حدثناً صَدَقَةُ بْنُ الْفَصْلِ، أَخْبَرَنَا يَخْبَى، عَنْ سُفْيَانَ قَالَ: حَدَّنِي أَخْبَرَنَا يَخْبَى، عَنْ سُفْيَانَ قَالَ: حَدَّنِي أَبِي عَنْ مُنْلِرٍ، عَنْ رَبِيعِ بْنِ خُفَيْمٍ، عَنْ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: خَطَّ النبي عَنْ مُنْلِرٍ، عَنْ رَبِيعِ بْنِ خُفَيْمٍ، عَنْ عَبْدِ الله رَضِي الله عَنْهُ قَالَ: خَطَّ الْبِي الْوسَطِ خَطَّ خَطَطًا صِغَارًا إِلَى هَذَا اللهِ عَنْ جَانِيهِ اللّذِي فِي الْوسَطِ مِنْ جَانِهِ اللّذِي فِي الْوسَطِ مِنْ جَانِهِ اللّذِي فَي الْوسَطِ مِنْ جَانِيهِ اللّذِي فِي الْوسَلِ مِنْ جَانِيهِ اللّذِي فِي الْوسَطِ مِنْ جَانِهِ اللّذِي اللهِ الْمُعْرَاضُ، وَإِنْ أَخْطَأَهُ هَذَا نَهَشَهُ هَذَا نَهُ اللّذَى الْمُعْرَاضُ، وَإِنْ أَخْطَأَهُ هَذَا نَهَشَهُ هَذَا، وَإِنْ أَخْطَأَهُ هَذَا نَهُ شَهُ هَذَا، وَإِنْ أَخْطَأَهُ هَذَا نَهُ شَهُ اللّذِي الْمُعْرَاضُ الْمُؤْمَانُهُ هَذَا الْهِ الْمُعْرَاضُ اللّذِي الْمُؤْمِنَ الْمُؤْمِنَا اللّذِي الْمُؤْمِانُهُ هَذَا الْهَالِي الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِنَا اللّذِي الْمُؤْمِنَ الْمُؤْمِ اللّذِي اللّذِي الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللّذِي الْمُؤْمِ اللّذِي الْمُؤْمِنَا اللّذِي الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللّذِي الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللّذَا الْهِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللّذَا الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللّذِي الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللّذَا الْمُؤْمِ اللّذَا الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللّذِي الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللّذِي الْمُؤْمِ اللّذِي الْمُؤْمِ اللّذَا الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللّذِي الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ

(۱۲۳۱) ہم سے صدقہ بن فضل نے بیان کیا کہ ہم سے میرے والد خبردی ان سے سفیان توری نے بیان کیا کہ ہم سے میرے والد نے بیان کیا کہ ان سے میز نظر بن ان سے منذر بن یعلی نے ان سے ربیع بن فشیم نے اور ان سے عبداللہ بن مسعود رفات نے بیان کیا کہ نبی کریم ساڑی کیا نے چو کھٹا ان سے عبداللہ بن مسعود رفات نے بیان کیا کہ نبی کریم ساڑی کیا نے چو کھٹا خط کھینچا۔ پھراس کے در میان ایک خط کھینچا جو چو کھٹے کے قل اس مصے میں جو چو کھٹے کے در میان موالے خط کے اس مصے میں جو چو کھٹے کے در میان میں تھا چھوٹے بہت سے خطوط کھینچ اور پھر فرمایا کہ یہ انسان ہے اور بیر انکا ہوا ہے دو اس کی امید ہے اور چھوٹے بید جو اسے گھرے ہوئے چھوٹے بید جو اسے گھرے ہوئے چھوٹے بید جو ان کی امید ہے اور چھوٹے بید وار نے کا کا خط باہر نگلا ہوا ہے دہ اس کی امید ہے اور چھوٹے بید وار دو سری سے نگلا ہوا ہے دہ اس بی دنیاوی مشکل سے نگل کے اور دو سری سے نگلا ہے تو دو سری میں پھنس جاتا ہے اور دو سری سے نگلا ہے تو تیری میں پھنس جاتا ہے اور دو سری میں پھنس جاتا ہے اور دو سری میں پھنس جاتا ہے۔

آئی ہے اور اس چو کھٹے کی شکل یوں مرتب کی گئی ہے۔ اندر والی لکیرانسان ہے جس کو چاروں طرف سے مشکلات نے گھیرر کھا ہے اور اس کی جرص و آرزو ہے جو موت آنے پر دھری رہ جاتی ہے۔ حیات چند روزہ کا یمی طال ہے۔

٦٤١٨ - حدَّثَنا مُسْلَمٌ حَدَّثَنا هَمَّامٌ، عَنْ السحاق بْنِ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي طَلْحَةَ، عَنْ أَسِي طَلْحَةَ، عَنْ أَسِي قَالَ: خَطَّ النَّبِيُّ اللهِ خُطُوطًا فَقَالَ:

(۱۳۱۸) ہم سے مسلم بن ابراہیم فراہیدی نے بیان کیا کہ اہم سے ہمام بن کی نے بیان کیا ان سے اسحاق بن عبداللہ بن ابی طلحہ نے اور ان سے انس بڑاٹھ نے بیان کیا کہ نبی کریم مالی ایم نے چند خطوط کھنچے اور (686) SHE SHE SHE

((هَذَا الْأَمَلُ وَهَذَا أَجَلُهُ، هُوَ كَذَلِكَ إِذْ جَاءَهُ الْخَطُّ الأَقْرِبُ).

اب مَنْ بَلغَ سِتِّينَ سَنَةً فَقَدْ
 أَعْذَرَ الله إلَيْهِ فِي الْعُمُرِ
 لِقَوْلِهِ : ﴿أَوَلَمْ نُعَمِّرُكُمْ مَا يَتَذَكَّرُ فِيهِ مَنْ
 تَذَكَّرَ وَجَاءَكُمُ النَّذِيرُ ﴾ [فاطر : ٣٧].

7119 حدّثني عَبْدُ السَّلاَمِ بْنُ مُطَهَّرٍ. حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ، عَنْ مَعْنِ بْنِ مُحَمَّدٍ الْغِفَارِيِّ، عَنْ سَعِيدٍ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْغِفَارِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ الْمَقْبُرِيُّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ الْمَقْبُرِيُّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ النَّبِيِّ فَقَالَ: ((أَعْذَرَ الله إِلَى امْرِيء أَخُرَ الله إِلَى امْرِيء أَخُرَ أَجَلَهُ حَتَّى بَلَغَهُ سِتَّينَ سَنَةً)). تَابَعُهُ أَبُو حَارَم وَابْنُ عَجْلاَنْ عَنِ الْمَقْبُرِيِّ.

٣٤٢١ حدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، حدَّثَنَا هِشَامٌ، حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ أَنَس رَضِيَ

فرمایا که بید امید ہے اور بید موت ہے'انسان اسی حالت (امیدوں تک پینچنے کی) میں رہتا ہے کہ قریب والاخط (موت) اس تک پہنچ جاتا ہے۔

باب جو شخص ساٹھ سال کی عمرکو پہنچ گیا تو پھراللہ تعالی نے عمر کے بارے میں اس کے لئے عذر کاکوئی موقع باقی نہیں رکھا کیونکہ اللہ نے فرمایا ہے کہ ''کیا ہم نے تہیں اتن عمر نہیں دی تھی کہ جو شخص اس میں تھیجت حاصل کرنا چاہتا کر لیتا اور تہمارے پاس ڈرانے والا آیا' پھر بھی تم نے ہوش سے کام نہیں لیا۔ تہمارے پاس ڈرانے والا آیا' پھر بھی تم نے ہوش سے کام نہیں لیا۔ (۱۳۱۹) ہم سے عبدالسلام بن مطمر نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے عمر بن علی بن عطاء نے بیان کیا' ان سے معن بن محمد غفاری نے 'ان سعید بن ابی سعید مقبری نے اور ان سے ابو ہر پرہ وہوں نے بیان

سلسلے میں جمت تمام کر دی جس کی موت کو مؤ خر کیا یمال تک کہ وہ ساٹھ سال کی عمر کو پہنچ گیا۔ اس روایت کی متابعت ابوحازم اور ابن عبد کلان نے مقبری سے کی ہے۔

کیا کہ نبی کریم ملٹھیا نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے اس آدی کے عدر کے

ً یا الله! میں ستر سال کو پہنچ رہا ہوں' یا الله! موت کے بعد مجھ کو ذلت و خواری سے بچائیو اور میرے سارے ہدردان کرام کو بھی۔ آمین یا رب العالمین۔ (راز)

(۱۳۲۰) ہم سے علی بن عبداللہ مدین نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابو صفوان عبداللہ بن سعید نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے یونس نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے یونس نے بیان کیا کہ ہم کو سعید بن مسیب نے خبردی اور ان سے ابو ہر رہ دخش اللہ عنہ نے بیان کیا کہ مسیب نے خبردی اور ان سے ابو ہر رہ دخش سے اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ سائے کیا سے سنا' آنخضرت سائے کیا نے فرمایا کہ بو ڑھے انسان کاول دو چیزوں کے بارے میں بھشہ جوان رہتا ہے' دنیا کی محبت اور زندگی کی لمی امید۔ لیث نے بیان کیا کہ جھے سعید اور ابوسلمہ نے خبر اور یونس نے بیان کیا کہ جھے سعید اور ابوسلمہ نے خبر اور یونس نے بیان کیا کہ جھے سعید اور ابوسلمہ نے خبر

(۱۳۲۱) ہم سے مسلم بن ابراہیم نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ہشام بن عودہ نے بیان کیا' ان سے قادہ نے بیان کیااور ان سے انس

بن مالک رضی الله عند نے بیان کیا کہ رسول الله صلی الله علیہ وسلم نے فرمایا انسان کی عمر بردھتی جاتی ہے اور اس کے ساتھ دو چزیں اس کے اندر بردھتی جاتی جیں' مال کی محبت اور عمر کی درازی۔ اس کی روایت شعبہ نے قادہ سے کی ہے۔

٣- باب الْعَمَلِ الَّذِي يُبْتَعَى بِهِ وَجْهُ
 آ لله تَعَالَى. فِيهِ سَعْدٌ

باب ایساکام جس سے خالص اللہ تعالیٰ کی رضامندی مقصود ہواس باب میں سعد بن ابی وقاص بڑاتھ کی روایت ہے جو انہوں نے آنخضرت مالی کیا ہے نقل کی ہے۔

٣٤٢٧ حدُّتَنَا مُعَادُ بْنُ أَسِدٍ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ ، أَخْبَرَنَا عَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَبْدُ اللهِ عَبْرَنِي مَحْمُودُ بْنُ الرَّبِيعِ وَزَعَمَ مَحْمُودُ بْنُ الرَّبِيعِ وَزَعَمَ مَحْمُودٌ أَنَّهُ عَقَلَ رَسُولَ اللهِ عَلَى وَقَالَ: وَعَقَلَ مَجُهًا مِنْ دَلْوٍ كَانَ فِي دَارِهِمْ. [راجع: ٧٧]

(۱۳۲۲) ہم سے معاذ بن اسد نے بیان کیا کما ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خردی انسیں معمر نے خردی ان سے زہری نے بیان کیا کہ مبارک نے خردی اور وہ کتے تھے کہ رسول کہ جھے محمود بن ربیج انساری نے خردی اور وہ کتے تھے کہ رسول اللہ ساتھ کیا کی بید بات خوب میرے ذہن میں محفوظ ہے۔ انھیں یاد ہے کہ آنخصرت ساتھ کیا نے ان کے ایک ڈول میں سے پانی لے کر مجھ پر کھی کردی تھی۔

٣٤٢٣ - قَالَ: سَمِعْتُ عِنْبَانَ بْنَ مَالِكِ الأَنْصَارِيَّ ثُمَّ أَحَدَ بَنِي سَالِمٍ قَالَ: غَيَا الأَنْصَارِيُّ ثُمَّ أَحَدَ بَنِي سَالِمٍ قَالَ: غَيَا عَلِيًّ رَسُولُ الله الله فَقَالَ: ((لَنْ يُوَافِي عَبْدٌ يَوْمَ الله إلاَّ الله عَبْدٌ يَوْمَ الله إلاَّ الله يَتُعِي بِهِ وَجْهَ الله إلاَّ حَرَّمَ الله عَلَيْهِ النَّالَ)). [راجع: ٤٢٤]

(۱۳۲۳) انہوں نے بیان کیا کہ عتبان بن مالک انصاری بڑاٹھ سے میں نے سنا' پھر بنی سالم کے ایک اور صاحب سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ آخضرت ملٹھ کیا میرے یماں تشریف لائے اور فرمایا کوئی بندہ جب قیامت کے دن اس حالت میں پیش ہو گا کہ اس نے کلمہ لا الہ الا الله کا قرار کیا ہو گا اور اس سے اس کا مقصود اللہ کی خوشنودی حاصل کرنا ہوگا تو اللہ تعالیٰ دو ذرخ کی آگ کو اس پر حرام کردے گا۔

٦٤٢٤ حداثناً قُتَيْبَةُ، حَدْثَنا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَمْرِو عَنْ سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَالَى: مَا لِعَبْدِي اللهِ عَالَى: مَا لِعَبْدِي اللهُ وَعَلَى: مَا لِعَبْدِي اللهُ وَعَالَى: مَا لِعَبْدِي اللهُ وَعَالَى عَلَيْهُ مِنْ اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ عَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَالَى اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهِ اللهُ وَعَلَى اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهِ اللهُ وَعَلَيْهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهِ اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهِ اللهُ اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهُ وَعَلَيْهُ وَاللّهُ اللهُ وَعَلَيْهُ وَالْمَالَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهُ وَعَلَيْهُ مِنْ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ وَعَلَيْهُ وَالْمُؤْنِ اللهُ اللّهُ اللهُ المُ اللهُ ال

کلمہ طبیبہ کا صحیح اقراریہ ہے کہ اس کے مطابق عمل و عقیدہ بھی ہو' ورنہ محض زبانی طور پر کلمہ پردھنا بیکار ہے۔

(۱۳۲۴) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا 'کہا ہم سے یعقوب بن عبد الرحمٰن نے بیان کیا 'ان سے سعید عبد الرحمٰن نے بیان کیا 'ان سے عمرو بن ابی عمرو نے 'ان سے سعید مقبری نے اور ان سے معرت ابو ہرر مسلمۃ نے کہ رسول اللہ سلمۃ لیا سے فرمایا اللہ تعالی فرماتا ہے کہ میرے اس مومن بندے کا جس کی میں کوئی عزیز چیز دنیا سے اٹھالوں اور وہ اس پر ثواب کی نیت سے صبر میں کوئی عزیز چیز دنیا سے اٹھالوں اور وہ اس پر ثواب کی نیت سے صبر

کرلے 'تواس کابدلہ میرے یمال جنت کے سوااور کچھ نہیں۔

أَهْلِ الدُّنْيَا؟ ثُمَّ احْتَسَبَهُ إِلاَّ الْجَنَّةُ)). شراد وہ بندہ ہے جس کا کوئی بیارا بچہ فوت ہو جائے اور وہ مبرکرے تو یقینا اس کے لئے وہ بچہ شفاعت کرے گا۔ مگر دنیا میں لیٹیسی ایسا کون ہے جسے یہ صدمہ پیش نہ آتا ہو الا ماشاء اللہ اللہ مجھ کو بھی مبرکی توثیق دے آمین (راز)

باب دنیا کی بمار اور رونق اور اس کی ریجه کرنے ہے ڈرنا

(١٣٢٥) جم سے اساعیل بن عبداللہ نے بیان کیا انہوں نے کما کہ مجھ سے اساعیل بن ابراہیم بن عقبہ نے بیان کیا ان سے مولیٰ بن عقبہ نے کما کہ ابن شماب نے بیان کیا کہ مجھ سے عروہ بن زبیرنے بیان کیا اور انہیں مسور بن مخرمہ رفالتہ نے خبردی کہ عمرو بن عوف وٹاٹٹر بو بنی عامر بن عدی کے حلیف تھے اور بدر کی لڑائی میں رسول اللہ ما الله کے ساتھ شریک تھے' انھوں نے انہیں خبر دی کہ آنخضرت ملتيد إلى عبيده بن الجراح والتركو بحرين وبال كاجزيد لانے كے لئے بھیجا' آنخضرت ملی کیا نے بحرین والوں سے صلح کرلی تھی اور ان پر علاء بن الحضر مي كو امير مقرر كيا تفا . جب ابوعبيده بناتند بحرين سے جزيد كامال لے کر آئے تو انصار نے ان کے آنے کے متعلق سنا اور صبح کی نماز آنخضرت سُتُولِيا ك ساتھ پڑھى اورجب آخضرت مُتَّالِيم جانے لگ تو وہ آپ کے سامنے آگئے۔ آنخضرت انہیں دیکھ کرمسکرائے اور فرمایا میرا خیال ہے کہ ابوعبیدہ کے آنے کے متعلق تم نے س لیا ہے اور يه بھی کہ وہ کھے لے کر آئے ہیں؟ انسارنے عرض کیا جی ہاں 'یا رسول الله! آخضرت النيكيان فرمايا ، پرتهيس خوشخبري موتم اس كي اميد ر کھو جو تہمیں خوش کر دے گی' خدا کی قتم' فقر و محتاجی وہ چیز نہیں ہے جس سے میں تمہارے متعلق ڈرتا ہوں بلکہ میں تواس سے ڈرتا ہوں کہ دنیاتم پر بھی اس طرح کشادہ کر دی جائے گی جس طرح ان لوگوں پر کردی گئی تھی جو تم سے پہلے تھے اور تم بھی اس کے لئے ایک دوسرے سے آگے بردھنے کی ای طرح کوشش کرو گے جس طرح وہ کرتے تھے اور تہیں بھی اس طرح عافل کر دے گی جس طرح ان كوغا فل كيا تقا.

٧- باب مَا يُحْذَرُ مِنْ زَهْرَةِ الدُّنْيَا وَالنَّنَافُسِ فِيهَا

٦٤٢٥ حدَّثُناً إسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ الله قَالَ: حَدَّثَنِي إسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ مُوسَى بْن عُقْبَةَ قَالَ ابْنُ شهابٍ: حَدَّثَنَا عُرُوزَةً بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ الْمِسْوَرَ بْنَ مَخْرَمَةً أَخْبَرَهُ أَنَّ عَمْرَو بْنَ عَوْفٍ وَهُوَ حَلِيفٌ لِبَنِي عَامِرٍ بْنِ لُؤَيٌّ كَانَ شَهِدَ بَدْرًا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﴿ لَهُ بَعَثَ أَبَا عُبَيْدَةً بْنَ الْجَرَّاحِ إِلَى الْبَحْرَيْنِ يَأْتِي بِجِزْيَتِهَا وَكَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ هُوَ صَالَحَ أَهْلَ الْبَحْرَيْنِ، وَأَمَّرَ عَلَيْهِمُ الْعَلاَءَ بْنَ الْحَضْرَمِيِّ فَقَدِمَ أَبُو عُبَيْدَةً بِمَال مِنَ الْبَحْرَيْن، فَسَمِعَتِ الأَنْصَارُ بِقُدُومِهِ فَوَافَتْهُ صَلاَةُ الصُّبْحِ مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ، فَلَمَّا انْصِرَفَ تَعَرَّضُوا لَهُ فَتَبَسَّمَ رَسُولُ الله اللهُ عِينَ رَآهُمْ وَقَالَ: ((أَظُنُّكُمْ سَمِعْتُمْ بِقُدُومِ أَبِي عُبَيْدَةً، وَإِنَّهُ جَاءَ بِشَيْءٍ؟)) قَالُوا: أَجَلُ يَا رَسُولَ اللهِ قَالَ: ((فَأَبْشِرُوا وَأَمُّلُوا مَا يَسُرُّكُمْ، فَوَ الله مَا الْفَقْرَ أَخْشَى عَلَيْكُمْ، وَلَكِنْ أَخْشَى عَلَيْكُمْ أَنْ تُبْسَطَ عَلَيْكُمُ الدُّنْيَا كَمَا بُسِطَتْ عَلَى مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ فَتَنَافَسُوهَا كَمَا تَنَافَسُوهَا، وَتُلْهِيكُمْ كُمَا أَلْهَتْهُمْ)).[راحع: ١٣٤٤]

ہو ہو ہی ہوا بعد کے زمانوں میں مسلمان محبت دنیاوی میں بھنس کر اسلام اور فکر آخرت سے غافل ہو گئے جس کے نتیجہ کشیسیت کشیسیت میں بے دینی پیدا ہو گئی اور وہ آپس میں لڑنے لگے جس کا نتیجہ سے انحطاط ہے جس نے آج دنیائے اسلام کو گھیرر کھا ہے۔

اللّيْثُ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي اللّيْثُ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي اللّيْثُ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي اللّيْثُ، عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ أَنَّ رَسُولَ الله الْخَيْرِ، عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ أَنَّ رَسُولَ الله الْخَيْرِ، عَنْ عُقْبَةً بْنِ عَامِي الْمَيْتِ، ثُمَّ انْصَرَفَ إِلَى صَلاَتَهُ عَلَى الْمَيْتِ، ثُمَّ انْصَرَفَ إِلَى الْمِيدُ الْمِنْرِ فَقَالَ: ((إِنِّي فَرَطٌ لَكُمْ، وَأَنَا شَهِيدٌ عَلَيْكُمْ، وَإِنِّي وَالله لأَنْظُرُ إِلَى حَوْضِي الآنْ، وإِنِّي وَالله لأَنْظُرُ إِلَى حَوْضِي الآنْ، وإِنِّي قَدْ أُعْطِيتُ مَفَاتِيحَ الأَرْضِ – وَإِنِّي الأَرْضِ – وَإِنِّي الأَرْضِ – وَإِنِّي وَالله مَا أَخَافُ عَلَيْكُمْ أَنْ تُشْرِكُوا وَالله مَا أَخَافُ عَلَيْكُمْ أَنْ تُشْرِكُوا بَعْدِي، وَلَكِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ أَنْ تَسَافَسُوا فِيهَا).

الشری المول نے کہا ہم سے قتیہ بن سعید نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا ان سے بزید بن ابی حبیب نے بیان کیا ان سے بزید بن ابی حبیب نے بیان کیا ان سے ابوالخیر نے بیان کیا اور ان سے عقبہ بن عام بڑا تو نے کہ رسول کریم ماٹی کیا ہا ہر تشریف لائے اور جنگ احد کے شہیدوں کے لئے اس طرح نماذ پڑھی جاتی ہے۔ پھر آپ ممبر پر تشریف لائے اور فرمایا آخرت میں میں تم سے آگے جاؤں گا اور میں تم پر گواہ ہوں گا واللہ 'میں اپنے حوض کو اس وقت بھی دیکھ رہا ہوں اور مجھے زمین کے خزانوں کی تنجیاں دی گئی ہیں یا (فرمایا کہ) زمین کی کنجیاں دی گئی ہیں یا (فرمایا کہ) زمین کی در تاکہ تم میرے بعد شرک کرو گے بلکہ جھے تمہارے متعلق سے نمیں در تاکہ تم میرے بعد شرک کرو گے بلکہ جھے تمہارے متعلق سے خوف در تاکہ تم میرے بعد شرک کرو گے بلکہ جھے تمہارے متعلق سے خوف کرتے گئو گئی ہیں کے لئے ایک دو سرے سے آگے بڑھنے کی کوشش کرنے لگو گے۔

اس مدیث سے نماز جنازہ غائبانہ بھی ثابت ہوئی۔

بعد کے زمانوں میں مسلمانوں کی خانہ جنگی کی تاریخ پر گری نظر ڈالنے سے یہ واضح ہو جاتا ہے کہ حضور ملتہ کا فرمان حرف سیج خابت ہوا اور بیشتر اسلامی اکابر آپس میں رقابت سے تباہ ہو گئے حتیٰ کہ علمائے کرام بھی اس بیاری سے نہ ج

سكے الا من شاء الله - مزيد اگر گوئم زبال سوزد-

٩٤٢٧ حدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ رَيدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ عَطَاء بْنِ مَالِكٌ، عَنْ عَطَاء بْنِ مَسَارٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ : قَالَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((إِنَّ أَكْثَرَ مَا أَخَافُ عَلَيْكُمْ مَا يُخْرِجُ الله لَكُمْ مِنْ أَخَافُ عَلَيْكُمْ مَا يُخْرِجُ الله لَكُمْ مِنْ بَرَكَاتُ بَرَكَاتِ الأَرْضِ؟ قَالَ: ((زَهْرَةُ اللهُ نَيَا)) فَقَالَ لَهُ الأَرْضِ؟ قَالَ: ((زَهْرَةُ اللهُ نَيَا)) فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ: هَلْ يَأْتِي الْخَيْرِ بِالشَّرِّ؟ فَصَمَتَ النَّبِي الْمُنْ عَلَيْهِ ثُمَّ النَّهِ ثُمَّ الله عَلَيْهِ ثُمَّ النَّهِ ثُمَّ اللهُ عَلَيْهِ ثُمَّ النَّهِ ثُمَّ الله عَلَيْهِ ثُمَّ الله عَلَيْهِ ثُمَّ

(۱۳۲۷) ہم سے اساعیل بن ابی اولیں نے بیان کیا کہ جھ سے امام مالک نے بیان کیا 'ان سے وطاء بن بیار امام مالک نے بیان کیا 'ان سے وید بن اسلم نے 'ان سے وطاء بن بیار نے اور ان سے ابوسعید بڑا تھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ طرا ہوا نے فرمایا میں تمہارے متعلق سب سے زیادہ اس سے خوف کھا تا ہوں کہ جب اللہ تعالی زمین کی بر کتیں تمہارے لئے نکال دے گا۔ بوچھا گیا زمین کی بر کتیں تمہارے لئے نکال دے گا۔ بوچھا گیا زمین کی بر کتیں تمہارے لئے نکال دے گا۔ بوچھا گیا زمین کی بر کتیں کیا ہیں؟ فرمایا کہ دنیا کی چمک دمک۔ اس پر ایک صحابی نے آخضرت ساتھی سے بوچھا کیا بھلائی سے برائی پیدا ہو سکتی ہے؟ آخضرت ساتھی اس پر خاموش ہو گئے اور ہم نے خیال کیا کہ شاید آپ پر وی نازل ہو رہی ہے۔ اس کے بعد آپ اپنی پیشانی کو صاف

كرنے لك اور دريافت فرمايا' يوچينے والے كهال بيں؟ يوچينے والے

نے کہا کہ حاضر ہوں۔ ابو سعید خدری بڑاٹند نے کہا کہ جب اس سوال

کا حل ہارے سامنے آگیا تو ہم نے ان صاحب کی تعریف کی۔

آخضرت سلی این نے فرمایا کہ بھلائی سے تو صرف بھلائی ہی پیدا ہوتی

ہے لیکن میہ مال سرسنراور خوشگوار (گھاس کی طرح) ہے اور جو چیزیں

بھی ربیع کے موسم میں اگتی ہیں وہ حرص کے ساتھ کھانے والول کو

ہلاک کر دیتی ہیں یا ہلاکت کے قریب پہنچادیتی ہیں۔سوائے اس جانور

کے جو پیٹ بھرکے کھائے کہ جب اس نے کھالیا اور اس کی دونوں

کو کھ بھر گئیں تو اس نے سورج کی طرف منہ کرکے جگالی کرلی اور پھر

پاخانہ پیثاب کر دیا اور اس کے بعد پھرلوٹ کے کھالیا اور بیر مال بھی

ہت شیریں ہے جس نے اسے حق کے ساتھ لیا اور حق میں خرچ کیا تو

وہ بہترین ذریعہ ہے اور جس نے اسے ناجائز طریقہ سے حاصل کیا تووہ

اس شخص جیسا ہے جو کھا تا جاتا ہے لیکن آسودہ نہیں ہو تا۔

جَعَلَ يَمْسَحُ عَنْ جَبِينِهِ فَقَالَ: ((أَيْنَ السَّائِلُ؟)) قَالَ: أَنَا قَالَ أَبُو سَعِيدٍ: لَقَدْ حَمِدْنَاهُ حِينَ طَلَعَ ذَلِكَ قَالَ: ((لا يَأْتِي الْخَيْرُ إِلاَّ بِالْخَيْرِ، إِنَّ هَذَا الْمَالِ خَضِرَةٌ حَبَطًا أَوْ يُلِمُ إِلاَّ آكِلَةَ الْخَضِرَةِ أَكَلَتْ الشُّمْسُ فَاجْتَرَّتْ وَثَلَطَتْ وَبَالَتْ، ثُمَّ عَادَتْ فَأَكَلَتْ وَإِنَّ هَذَا الْمَالَ خُلُوةٌ مَنْ

[راجع: ٩٢١]

حُلْوَةٌ، وَإِنَّ كُلُّ مَا أَنْبَتَ الرَّبيَعُ يَقْتُلُ حَتَّى إذا امْتَدَّتْ خَاصِرتَاهَا اسْتَقْبَلَتِ أَخَذَهُ بِحَقَّهِ وَوَضَعَهُ فِي حَقَّهِ، فَنِعْمَ الْمَعُونَةُ هُوَ، وَمَنْ أَخَذَهُ بِغَيْرٍ حَقِّهِ كَانَ كَالَّذِي يَأْكُلُ وَلا يَشْبَعُ)).

آیہ اعتدال پر اشارہ ہے جے مریالی چرنے والے جانور کی مثال سے میان فرمایا ہے جو جانور ہریالی بے اعتدالی سے کھا جاتے ہیں علیت وہ بیار بھی ہو جاتے ہیں دنیا کا یمی حال ہے یہاں اعتدال ہر حال میں ضروری ہے۔

> ٣٤٢٨ حدَّثني مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ، حَدَّثْنَا شُعْبَةُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا جَمْرَةَ قَالَ: حَدَّثَنِي زَهْدَهُ بْنُ مُضَرِّبِ قَالَ: سَمِعْتُ عِمْرَانَ بْنَ حُصَيْن رَضِي الله عَنْهُ عَن النَّبِيِّ اللَّهِ قَالَ: ((خَيْرُكُمْ قَرْنِي، أَتُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ)) قَالَ عِمْرَانُ: فَمَا أَدْرِي قَالَ النَّبِيُّ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ عَرَّتَيْن أَوْ ثَلاَثًا، ((ثُمُّ يَكُونُ بَعْدَهُمْ قَوْمٌ يَشْهَدُونَ وَلاَ يُسْتَشْهَدُونَ، وَيَخُونُونَ وَلاَ يُؤْتَمَنُونَ، وَيَنْذِرُونَ وَلاَ يَفُونَ، وَيَظْهَرُ فِيهِمُ السُّمَنُ)).[راجع: ٢٦٥١]

(١٣٢٨) مجھ سے محر بن بشار نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے غندر نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' کہا کہ میں نے ابو حزہ سے سنا کما کہ مجھ سے زہرم بن مضرب نے بیان کیا کما کہ میں نے عمران بن حصین رضی الله عنماسے سنا اور ان سے نبی کریم صلی الله عليه وسلم نے فرماياتم ميں سب سے بمتر ميرا زمانه ہے ، پھران لوگوں کا زمانہ ہے جو اس کے بعد ہوں گے۔ عمران نے بیان کیا کہ مجھے سیس معلوم آخضرت النالم ان ارشاد کو دو مرتبه دجرایا یا تین مرتبه پھراس کے بعد وہ لوگ ہوں گے کہ وہ گواہی دیں گے لیکن ان کی گواہی قبول نہیں کی جائے گی' وہ خیانت کریں گے اور ان پر سے اعثاد جاتا رہے گا۔ وہ نذر مانیں گے لیکن بوری نہیں کریں گے اور ان میں مٹایا تھیل جائے گا۔

ترجیم اس نفیلت میں داخل ہو سکتے ہیں۔ جن تبیری دفعہ بھی ایبا فرمایا تو تبع تابعین بھی اس نفیلت میں داخل ہو سکتے ہیں۔ جن تبیری کتیب میں

میں ائمہ اربعہ اور محدثین کی بڑی تعداد شامل ہو جاتی ہے اور حضرت امام بخاری ریٹیے بھی ای ذمل میں آ جاتے ہیں مگر دو مرتبہ فرمانے کو ترجع حاصل ہے۔ آخر میں پیش گوئی فرمائی جو حرف بہ حرف صحیح ثابت ہو رہی ہے۔ جھوٹی گواہی دینے والے' امانتوں میں خیات کرنے والے عمد کر کے اسے توڑنے والے آج مسلمانوں میں کثرت سے ملیں گے۔ ایسے لوگ ناجاز بید عاصل کر کے جسمانی لحاظ سے موثی موثی توندوں والے بھی بہت دیکھے جا کتے ہیں۔ اللهم لا تجعلنا منهم آمین۔

> ٣٤٤٩ حدَّثناً عَبْدَالْ، عَنْ أَبِي حَمْزَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبيدَةَ، عَنْ عَبْدِ اللهُ عَنِ النَّبِيِّ اللهُ عَنْ (خَيْرُ النَّاسِ قَرْنِي، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ، ثُمَّ يَجِيءُ مِنْ بَعْدِهِمْ قَوْمٌ تَسْبِقُ شَهَادَتُهُمْ أَيْمَانَهُمْ، وَأَيْمَانُهُمْ شَهَادَتَهُمْ)).

[راجع: ٢٦٥٢]

مطلب سے ہے کہ نہ ان کو گواہی دینے میں کچھ باک ہو گانہ قتم کھانے میں کوئی تامل ہو گا۔ گواہی دے کر قتمیں کھائیں گے کبھی قتمیں پھراس کے بعد گواہی دیں گے۔

• ٣٤٣ - حدَّثني يَحْيَى بْنُ مُوسَى، حَدَّثَنَا وَكِيعٌ، حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، عَنْ قَيْسٍ قَالَ: سَمِعْتُ خَبَّابًا وَقَدِ اكْتُوَى يَوْمَئِذٍ سَبْعًا فِي بَطْنِهِ وَقَالَ: لَوْ لاَ أَنَّ رَسُـولَ الله للله نَهَانَا أَنْ نَدْعُو بِالْمَوْتِ لَدَعَوْتُ بِالْمَوْتِ، إِنَّ أَصْحَابَ مُحَمَّدِ اللَّهِ مَضَوا وَلَمْ تَنْقُصْهُمُ الدُّنْيَا بشَيء، وَإِنَّا أَصَبّْنَا مِنَ

الدُّنْيَا مَا لاَ نَجدُ لَهُ مَوْضِعًا إلاَّ التُّرَابَ.

[راجع: ۲۷۲٥]

تربیر مرز ا پہلے گزرنے والے محلبہ کرام فتوحات کا آرام نہ پانے والے ساری نیکیاں ساتھ لے گئے۔ بعد والوں نے فتوحات سے دنیاوی آرام انا حاصل کیا کہ بوے بوے مکانات کی تقیر کر گئے ای پر اشارہ ہے۔

سوااس کی کوئی جگه نہیں۔

٣٤٣١ - حدَّثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنِّي، حَدَّثَنَا يَخْيَى، عَنْ إسْمَاعِيلَ قَالَ: حَدَّثَنِي قَيْسٌ، قَالَ: أَتَيْتُ خَبَّابًا وَهُوَ يَبْنِي حَائِطًا لَهُ فَقَالَ إِنَّ أَصْحَابَنَا الَّذِينَ مَضَوًّا لَمْ

(٢٢٢٩) مم سے عبدان نے بیان کیا کما مم سے ابو حزہ نے ان سے اعمش نے ان سے ابراہیم نے ان سے عبیدہ نے اور ان سے عبدالله بن مسعود رضى الله عند نے كد نبي كريم صلى الله عليه وسلم نے فرمایا 'سب سے بهتر میرا زمانہ ہے' اس کے بعد ان لوگوں کاجواس کے بعد ہوں گے ' پھر جو ان کے بعد ہوں گے اور اس کے بعد ایسے لوگ پیدا ہوں گے جو قتم سے پہلے گواہی دیں گے بھی گواہی سے پہلے قتم کھائیں گے۔

(۱۲۳۳۰) محصے یکیٰ بن موسیٰ نے بیان کیا اکماہم سے وکیج نے بیان کیا' ان سے اساعیل بن ابی خالد کوفی نے بیان کیا' ان سے قیس بن الی حازم نے بیان کیا کہ میں نے خباب بن ارت رہ اور سے سنا اس ون ان کے پیٹ میں سات واغ لگائے گئے تھے۔ انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اگر ہمیں موت کی دعا کرنے سے منع نہ کیا ہو تا تو میں اپنے لئے موت کی دعا کر تا۔ آمخضرت صلی الله عليه وسلم كے صحابہ كزر كے اور دنيانے ان كے (اعمال خير ميں ے) کچھ نہیں گھٹایا اور ہم نے دنیا سے اتنا کچھ حاصل کیا کہ مٹی کے

(١٩٣٣) ہم سے محمد بن مٹیٰ نے بیان کیا ' کما ہم سے یکیٰ قطان نے بیان کیا' ان سے اساعیل بن ابی خالد نے' ان سے قیس بن ابی حازم نے کہا کہ میں خباب بن ارت رفاقت کی خدمت میں حاضر ہوا 'وہ اپنے مكان كى ديوار بنوا رہے تھے' انہوں نے كماكه جارے ساتھى جو كرر

تَنْقُصْهُمُ الدُّنْيَا شَيْئًا، وَإِنَّا أَصَبْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ شَيْئًا لاَ نَجِدُ لَهُ مَوْضِعًا إِلاَّ التُوابَ. [راجع: ٦٧٢]

گئے دنیانے ان کے نیک اعمال میں سے پچھ بھی کمی نہیں کی لیکن ان کے بعد ہم کو اتنا پیسہ ملا کہ ہم اس کو کہاں خرچ کریں بس اس مٹی اور پانی یعنی عمارت میں ہم کو اسے خرچ کاموقع ملاہے۔

۔ کنیٹ کے اللہ محدورت عمارتیں بنوائیں۔ محض دنیاوی نام و نمود و نمائش کے لئے عمارتوں کا بنوانا امر محمود نہیں ہے۔ ہال کنیٹ کی ضرورت کے تحت جیسے کھانا ضروری ہے اس طرح سردی گرمی برسات سے بچنے کے لئے مکان بھی ضروری ہے۔

(۱۳۳۲) ہم سے محمد بن کثیرنے بیان کیا' ان سے سفیان بن عیبینہ نے' ان سے اعمش نے' ان سے البودا کل نے اور ان سے خباب بن ارت بڑا تیز نے بیان کیا کہ ہم نے رسول اللہ ساڑا تیا کے ساتھ ہجرت کی تھی اور اس کا قصہ بیان کیا۔

باب الله ياك كاسورة فاطرمين فرمانا

الله كاوعده حق ہے پس تہمیں دنیا کی زندگی دھوكا میں نہ ڈال دے (كه آخرت كو بھول جاؤ) اور نہ كوئی دھوكا دينے والی چیز تہمیں الله سے فافل كردے ـ بلاشبہ شيطان تهمارا دستمن ہے پس تم اسے اپنادستمن ہی سمجھو 'وہ تو اپنے گروہ كو بلاتا ہے كہ وہ جنمی ہو جائے ـ آیت میں سعیر كالفظ ہے جس كی جع سعر آتی ہے ـ مجاہد نے كہا جے فریا بی نے وصل كیا كہ غرور سے شیطان مراد ہے ـ

(۱۲۳۳۳) ہم سے سعد بن حفص نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے شیبان بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا' ان سے بچیٰ نے بیان کیا' ان سے مجھے بن ابراہیم قرثی نے بیان کیا کہ مجھے معاذ بن عبدالرحمٰن نے خبر دی' انہیں حمران بن ابان نے خبر دی' انہوں نے کہا کہ میں حضرت عثان رضی اللہ عنہ کے لئے وضو کاپانی لے کر آیا وہ چبوترے پر بیٹھے ہوئے تھے' پھرانہوں نے اچھی طرح وضو کیا۔ اس کے بعد کہا کہ میں نے نبی کریم ملٹی کیا کہ میں جگہ وضو کرتے دیکھا تھا۔ آنحضرت ملٹی کیا نے میں انچھی طرح وضو کیا۔ اس طرح وضو کیا اور پھر مجد اچھی طرح وضو کیا۔ پھر فرمایا کہ جس نے اس طرح وضو کیا اور پھر مجد میں آکر دور کعت نماز پڑھی تو اس کے بچھلے گناہ معاف ہو جاتے ہیں۔ میں آکر دور کعت نماز پڑھی تو اس کے بچھلے گناہ معاف ہو جاتے ہیں۔ میان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے اس پر یہ بھی فرمایا کہ اس پر معمور دنہ ہو جاؤ۔

۸ – باب

قَوْلِ الله تَعَالَى : ﴿ يَا أَيُهَا النَّاسُ إِنَّ وَعْدَ اللهُ عَقِّ فَلاَ تَغُرَّنَّكُمُ الْحَيَاةُ اللهُ يُنَا وَلاَ يَعُرُّنَّكُمْ الْحَيَاةُ اللهُ يُنَا وَلاَ يَعُرُّنَّكُمْ بِالله الْغَرُورُ إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمْ عَدُوًّا إِنَّمَا يَدْعُوا حِزْبَهُ لِيَكُونُوا مِنْ أَصْحَابِ السَّعِيرِ ﴿ جَمْعُهُ لِيَكُونُوا مِنْ أَصْحَابِ السَّعِيرِ ﴾ جَمْعُهُ لِيَكُونُوا مِنْ أَصْحَابِ السَّعِيرِ ﴾ جَمْعُهُ لِيَكُونُوا السَّيْطِانُ. سُعُرَّ، قَالَ مُجَاهِلًا : الْغُرُورُ الشَّيْطَانُ.

مَثَنَا مَنْ يَحْيَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْقَبْرَانَ، عَنْ يَحْيَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْقُرَشِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي مُعَادُ بْنُ عَبْدِ الْقُرَشِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي مُعَادُ بْنُ عَبْدِ اللَّحْمَنِ أَنَّ أَبانَ أَخْبَرَهُ قَالَ : أَتَيْتُ عُثْمَانَ بِطَهُورٍ وَهُوَ جَالِسٌ عَلَى الْمَقَاعِدِ، فَتُوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءِ ثُمَّ قَالَ: رَأَيْتُ فَتَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءِ ثُمَّ قَالَ: رَأَيْتُ النِّبِيِّ فَي هَذَا الْمَجْلِسِ فَلَوَضُوء ثُمَّ أَتَى الْمَسْجِدَ فَرَكَعَ مَثْلَ هَذَا الْوُضُوء ثُمَّ أَتَى الْمَسْجِدَ فَرَكَعَ مَثْلَ هَذَا الْوُضُوء ثُمَّ أَتَى الْمَسْجِدَ فَرَكَعَ رَكْعَ رَبْهِ) قَالَ: وَقَالَ النَّبِيِّ فَيْدَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَبْهِ)) قَالَ: وَقَالَ النَّبِيُ فَيْدَ لَهُ مَا تَقَدَّمُ مِنْ ذَبْهِ)) قَالَ: وَقَالَ النَّبِيُ فَيْدَ لَهُ مَا تَقَدَّمُ مِنْ ذَبْهِ)) قَالَ: وَقَالَ النَّبِيُ فَيْدَ لَهُ مَا تَقَدَّمُ مِنْ ذَبْهِ)) قَالَ: وَقَالَ النَّبِيُ فَيْدَ لَهُ مَا تَقَدَّمُ وَل



کہ سب گناہ بخش دیئے گئے اب فکر ہی کیا ہے۔

روایت میں سیدنا حصرت عثان غنی را الله کا ذکر خبر ہے بلکہ سنت نبوی پر ان کا قدم بہ قدم عمل پیرا ہونا بھی فدکور ہے۔

حضرت عثان روائیز کی محبت اہل سنت کا خاص نشان ہے جیسا کہ حضرت امام ابو حفیفہ روائیز سے بچھاگیا تھا۔ چہانچہ شرح فقہ

اکبر ص ۹۲ میں ہے یوں فدکور ہے۔ سنل ابو حنیفة عن مذھب اھل السنه والجماعة فقال ان نفضل الشیخین ای ابابکر و عمرو نحب

المحتنین ای عثمان و علیا و ان نری المسح علی الخفین و نصلی خلف کل بروفاجر حضرت امام ابو حفیفہ روائیز سے فرہب اہل سنت

والجماعت کی تعریف پوچھی گئی تو آپ نے بتالیا کہ ہم شیخین لیمن حضرت ابو بکرو عمر وہائی کو جملہ صحابہ پر فضیلت دیں اور دونوں دامادوں

یعنی حضرت علی اور حضرت عثان وہی اس محبت رکھیں اور موزوں پر مسح کو جائز سمجھیں اور ہر نیک و بد امام کے بیچھے اقتداء کریں کی

اہل سنت و الجماعت کی تعریف ہے۔

٩- بأب ذَهَابِ الصَّالِحِينَ

٦٤٣٤ حدَّثَنَى يَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ، حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ بَيَان، عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ مِرْدَاسٍ الأَسْلَمِيِّ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ عَنْ مِرْدَاسٍ الأَسْلَمِيِّ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ عَنْ (رَيَدْهَبُ الصَّالِحُونَ الأَوَّلُ النَّبِيُ عَنْ (رَيَدْهَبُ الصَّالِحُونَ الأَوَّلُ فَالأَوَّلُ، وَيَبْقَى حُفَالَةً كَحُفَالَةِ الشَّعِيرِ - فَالأَوَّلُ اللهِ بَالَةً)). قَالَ أَبُو عَبْدِ الله : يُقَالُ : حُفَالَةً وَحُثَالَةً .

باب صالحين كأكزر جانا

(۱۳۳۳) مجھ سے یکیٰ بن حماد نے بیان کیا' کہا ہم سے ابوعوانہ نے بیان کیا' ان سے بیان بن بشرنے' ان سے قیس بن ابی حاذم نے اور ان سے مرداس اسلمی رہائیڈ نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹیڈ نے فرمایا نیک لوگ یکے بعد دیگرے گزرجائیں گے اس کے بعد جو کے بھوسے یا مجبور کے پچرے کی طرح کچھ لوگ دنیا میں رہ جائیں گے جن کی اللہ یا کھبور کے پچرے کی طرح کچھ لوگ دنیا میں رہ جائیں گے جن کی اللہ یا کہ کو پچھ ذرا بھی پروا نہ ہوگی۔ امام بخاری روایشد نے کہا حفالہ اور حثالہ دونوں کے ایک ہی معنی ہیں۔

[راجع: ٥٦٦]

بعض ننخول میں قال ابوعبدالله الخ عبارت نہیں ہے۔ ، ۱ - باب مَا يُتَّقَى مِنْ فِتْنَةِ الْمَال

وَقُولُ الله تَعَالَى: ﴿إِنَّمَا أَمُوالُكُمْ وَالَّكُمْ وَالَّكُمْ وَالَّكُمْ وَالَّكُمْ

٦٤٣٥ حدَّثَني يَحْيَى بْنُ يُوسُفَ، أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ، عَنْ أَبِي حَصِينِ، عَنْ أَبِي صَالِح، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله عَنْهُ الدِّينارِ وَالدُّرْهُمِ وَالْقَطِيفَةِ وَالْحَمِيصَةِ، إِنْ أَعُطْىَ رَضِيَ وَإِنْ لَمْ يُعْطَ لَمْ يَرْضَ)).

باب مال کے فتنے سے ڈرتے رہنا

اور الله تعالى نے سورة تغابن میں فرمایا كه "بلاشبه تهمارے مال واولاد تمهارے لئے الله كى طرف سے آزمائش ہیں۔"

(۱۳۳۵) مجھ سے یکیٰ بن یوسف نے بیان کیا 'کہا ہم کو ابو بکر بن عیاش نے خبر دی ' انہیں ابو حصین (عثان بن عاصم) نے ' انہیں ابو صالح ذکوان نے اور ان سے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا دینار و در ہم کے بندے 'عمدہ ریشی چادروں کے بندے ' سیاہ کملی کے بندے ' تباہ ہو گئے کہ اگر انہیں دیا جائے تو وہ خوش ہو جاتے ہیں اور اگر نہ دیا جائے تو ناراض

[راجع: ٢٨٨٦]

رہتے ہیں۔

آ نمانہ رسالت میں ایسے بھی لوگ تھے جو دنیاوی مفاد کے تحت مسلمان ہو گئے تھے ان ہی کا یہ ذکر ہے ایسا اسلام بیکار محض کنیسی ہے۔ سیسی کی اس سے محض دنیا حاصل کرنا مقصود ہو۔

٦٤٣٦ حدَّثَنا أَبُو عَاصِم، عَنِ ابْنِ جُرَيْج، عَنْ عَطَاءِ قَالَ : سَمِعْتُ ابْنَ جُرَيْج، عَنْ عَطَاءِ قَالَ : سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ الله عَنْهُمَا يَقُولُ: سَمِعْتُ النِّبِيُّ عَلَيْهُمَا يَقُولُ: سَمِعْتُ النِّبِيُّ عَلَيْهُمَا يَقُولُ: ((لَوْ كَانَ الإَبْنِ آدَمَ وَالْمَيْفِي ثَالِطًا، وَلاَ يَمْلأُ وَوَلاَ يَمْلأُ جَوْفُ ابْنِ آدَمَ لِلاَّ التُوابُ، وَيَتُوبِ الله عَلَى مَنْ تَابَ).[طرفه في : ٢٤٣٧].

٦٤٣٧ - حَدَّني مُحَمَّدٌ قَالَ : أَخْبَرَنَا مَخْلَدٌ، أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ: سَمِعْتُ عَطَاءً يَقُولُ: سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ: اللهِ عَلَى يَقُولُ: ((لَوْ أَنَّ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ: ((لَوْ أَنَّ لِابْنِ آدَمَ مِثْلَ وَادٍ مَالاً لأَحَبُّ أَنَّ لَهُ إِلَيْهِ مِثْلَهُ، وَلاَ يَمْلاُ عَيْنَ ابْنِ آدَمَ إِلاَّ التُرَابُ، وَلاَ يَمْلاُ عَيْنَ ابْنِ آدَمَ إِلاَّ التُرَابُ، وَيَتُوبُ اللهِ عَلَى مَنْ تاب)). قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: فَلاَ أَدْرِي مِنَ الْقُرْآنِ هُوَ أَمْ لاَ. عَبَّاسٍ: فَلاَ أَدْرِي مِنَ الْقُرْآنِ هُوَ أَمْ لاَ. قَالَ: وَسَمِعْتُ ابْنَ الزُّبَيْرِ يَقُولُ ذَلِكَ عَلَى قَالَ: وَسَمِعْتُ ابْنَ الزُّبَيْرِ يَقُولُ ذَلِكَ عَلَى الْمُنْبَرِ. [راجع: ٢٤٣٦]

(۱۳۳۳) ہم سے ابوعاصم نبیل نے بیان کیا' ان سے ابن جرتے نے بیان کیا' ان سے ابن جرتے نے بیان کیا' ان سے عطاء بن ابی رہاح نے بیان کیا' کما کہ میں نے ابن عباس بی ایک سے سنا' انہوں نے کما کہ میں نے نبی کریم ملی ہے سنا' آخوا سے سنا' آخوا سے نہ اگر انسان کے پاس مال کی دو وادیاں ہوں تو تیسری کا خواہش مند ہو گااور انسان کا پیٹ مٹی کے سوا اور کوئی چیز نہیں بھر سکتی اور اللہ اس مخص کی توبہ قبول کرتا ہے جو (دل سے) تی توبہ کرتا ہے۔

(۱۳۳۷) جھ سے جمہ بن سلام نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو مخلد نے خبردی' انہوں نے کہا ہم کو ابن جرتے نے خبردی' انہوں نے کہا ہم کو ابن جرتے نے خبردی' انہوں نے کہا کہ میں نے دبین عباس رضی کہ میں نے عطاء سے سنا' انہوں نے کہا کہ میں نے ابن عباس رضی اللہ عنما سے سنا' کہا کہ میں نے رسول اللہ طبی ہے سنا' آنخضرت ملی ہے فرمایا کہ اگر انسان کے باس مال (بھیڑ بکری) کی پوری وادی ہو تو وہ چاہے گا کہ اسے ولیی ہی ایک اور مل جائے اور انسان کی آنکھ مٹی کے سوا اور کوئی چیز نہیں بھر سمتی اور جو اللہ سے توبہ کرتا ہے' وہ اس کی توبہ قبول کرتا ہے۔ ابن عباس رضی اللہ عنما نے کہا کہ جھے معلوم نہیں بیہ قرآن میں سے ہیا نہیں۔ بیان کیا کہ میں نے ابن معلوم نہیں بیہ قرآن میں سے ہیا نہیں۔ بیان کیا کہ میں نے ابن زبیررضی اللہ عنما کویہ منبریر کہتے ساتھا۔

آ کی مورہ تکاثر کے نزول سے پہلے اس عبارت کو قرآن کی طرح تلاوت کیا جاتا رہا۔ پھر سورہ تکاثر کے نزول کے بعد اس کی کنیسی میں مزید وضاحت موجود تلاوت منسوخ ہو گئی۔ مضمون ایک ہی ہے انسان کے حرص اور طبع کا بیان ہے۔ احادیث ذیل میں مزید وضاحت موجود

· (۱۳۳۸) ہم سے ابو نعیم نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے عبدالرحلٰ بن سلیمان بن غیل نے بیان کیا' ان سے عباس بن سل بن سعد نے بیان کیا انہوں نے کہا کہ میں نے عبداللہ بن ذبیر رضی اللہ عنما کو مکہ مکرمہ میں منبر پریہ کتے سا۔ انہوں نے اپنے خطبہ میں

٦٤٣٨ حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ الْفَسِيلِ، عَنْ عَبْدُ عَبْسُ عَنْ عَبْدُ عَلَى الْمُعْدِ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ الزُّبَيْرِ عَلَى الْمِنْبُرِ بِمَكَّةً فِي خُطْبَتِهِ يَقُولُ الزُّبَيْرِ عَلَى الْمِنْبُرِ بِمَكَّةً فِي خُطْبَتِهِ يَقُولُ

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ النَّبِيِّ اللَّهِ كَانَ يَقُولُ: ((لَوْ لاَ أَنَّ ابْنَ آدَمَ أُعْطِيَ وَادِيًا مَلاًّ مِنْ ذَهَبِ أَحَبُّ إِلَيْهِ ثَانِيًا، وَلَوْ أُعْطِيَ ثَانِياً أَحَبُّ إِلَيْهِ ثَالِثًا، وَلاَ يَسُدُّ جَوْفَ ابْن آدَمَ إلاَّ التُّرَابُ، وَيَتُوبُ ا لله عَلَى مَنْ تَابَ). ٦٤٣٩ - حدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله، جَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ صَالِح، عَن ابْن شِهَابٍ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ الله ﷺ قَالَ: ﴿(لَوْ أَنَّ لَابُنِ آدَمَ وَادِيًا مِنْ ذَهَبِ أَخَبُ أَنْ يَكُونَ لَهُ وَ'دِيان، رَلَنْ يَمْلاً فَاهُ إِلاَّ التُّرَابُ، وَيَتُوبُ ا لله عَنْي مَنْ ثَابٍ،).

· ٤٤٠ - وَقَالَ لَنا أَبُو الْوَلِيدِ : حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةً، عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنس، عَنْ أُبِّي قَالَ : كُنَّا نَرَى هَذَا مِنَ الْقُرْآنَ حَتَّى نَرَلَتْ: ﴿ أَلْهَاكُمُ التَّكَاثُرُ ﴾ (التكاثر: ١]

١١- باب قَوْل النَّبيِّ ﷺ: ((هَذَا الْمَال خَضِرَةٌ خُلْوَةٌ))

وَقَالَ الله تَعَالَى: ﴿ زُيِّنَ لِلنَّاسِ حُبُّ الشُّهَوَاتِ مِنَ النُّسَاءِ وَالْبَنِينَ وَالْقَنَاطِير الْمُقَنْطَرَةِ مِنَ الذَّهَبِ وَالْفِطَّةِ وَالْخَيْل الْمُسَوَّمَةِ وَالْأَنْعَامِ وَالْحَرْثِ ذَلِكَ مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا﴾ قَالَ عُمَرُ: اللَّهُمُّ إنَّا لاَ نَسْتَطِيعُ إِلاَّ أَنْ نَفْرَحَ بِمَا زَيَّنَتُهُ لَنَا، اللَّهُمَّ

کہاکہ اے لوگو! نبی کریم صلی الله علیه وسلم فرماتے تھے کہ اگر انسان کو ایک وادی سونا بھر کے دے دیا جائے تو وہ دوسری کاخواہش مند رہے گا'اگر دوسری دے دی جائے تو تیسری کاخواہش مندرہے گااور انسان کا پیٹ مٹی کے سوا اور کوئی چیز نہیں بھر سکتی اور اللہ پاک اس کی توبہ قبول کرتاہے جو توبہ کرے۔

(١٣٩٣٩) مم سے عبدالعزرزبن عبدالله نے بیان کیا انہوں نے کہامم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا' ان سے صالح نے بیان کیا' ان سے ابن شاب نے کہ مجھے حفرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے خبردی اور ان سے رسول کریم صلی الله علیه وسلم نے فرمایا که اگر انسان کے یاس سونے کی ایک وادی ہو تو وہ چاہے گا کہ دو ہو جائیں اور اس کامنہ قبری مٹی کے سوا اور کوئی چیز نہیں بھر سکتی اور اللہ اس کی توبہ قبول کر تاہے جو توبہ کرئے۔

(۱۲۴۴) اور جم سے ابوالولید نے بیان کیا ان سے جماد بن سلمہ نے بیان کیا'ان سے ثابت نے اور ان سے انس مٹاٹھ نے اور ان سے ابی بن کعب والتر نے کہ ہم اسے قرآن ہی میں سے سمجھتے تھے پہال تک كه آيت "الهكم التكاثر" نازل موكى ـ

الفاظ صديث لو ان لابن آدم واديا الخ كو بعض محاب قرآن عي ميس سے سجھتے تھے۔ گرسور الهكم التكاثر سے ان كو معلوم مواكد یہ قرآنی الفاظ نہیں ہیں بلکہ یہ صدیث نبوی ہے جس کا مضمون قرآن پاک کی سورہ الفکم النکاٹو میں اداکیا گیا ہے۔ یہ سورت بہت ہی رقت الگیز ہے مگر حضور قلب کے ساتھ تلاوت کی ضرورت ہے وفقنا الله آمین۔

باب نبی کریم کایه فرمان که به دنیا کامال بظاهر سرسبزوخوش گوار نظرآ تاہے

اور الله تعالیٰ نے (سورہ آل عمران : ہم میں) فرمایا کہ انسانوں کو خواہشات کی تراب عورتوں بال بچوں وهروں سونے جاندی نشان لگے ہوئے گھو ڑوں اور چوپایوں کھیتوں میں محبوب بنا دی گئی ہے' میہ چند روزہ زندگی کا سرمایہ ہے۔ حضرت عمر بناٹند نے کما کہ اے اللہ! ہم تو سوا اس کے کچھ طاقت ہی نہیں رکھتے کہ جس چیز ہے تو نے ہمیں زینت بخش ہے اس یہ ہم طبعی طور پر خوش ہوں۔ اے اللہ! میں تجھ

(696) 8 3 4 5 C

إِنِّي أَسْأَلُكَ أَنْ أُنْفِقَهُ فِي حَقِّهِ.

ا ١٤٤٦ - حدَّثَنا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الله، حَدَّثَنا سُفْيَانُ قَالَ : سَمِعْتُ الزُّهْرِيُّ يَقُولُ: أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ وَسَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ، أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ وَسَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ، عَنْ حَكِيمِ بْنِ حِزَامٍ قَالَ: سَأَلْتُ النَّبِيُّ عَنْ حَكِيمٍ بْنِ حِزَامٍ قَالَ: سَأَلْتُ النَّبِيُّ فَمَّ فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ، فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ، فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ، فَأَعْطَانِي ثُمَّ الله سَأَلْتُهُ، فَأَعْطَانِي ثُمَّ الله سَأَلْتُهُ فَأَعْطَانِي تُمُ قَالَ: ((هَذَا الْمَالَ)) وَرُبَّمَا قَالَ سُفْيَانُ : قَالَ لِي ((يَا حَكِيمُ إِلَّ هَذَا الْمَالَ خَضِرَةٌ خُلُوةٌ، فَمَنْ أَخَذَهُ إِلَّ هَذَا الْمَالَ خَضِرَةٌ خُلُوةٌ، فَمَنْ أَخَذَهُ بِطِيبِ نَفْسٍ بُورِكَ لَهُ فِيهِ، وَمَنْ أَخَذَهُ بِطِيبِ نَفْسٍ بُورِكَ لَهُ فِيهِ، وَمَنْ أَخَذَهُ بِطِيبِ نَفْسٍ بُورِكَ لَهُ فِيهِ، وَمَنْ أَخَذَهُ بَطِيبِ نَفْسٍ بُورِكَ لَهُ فِيهِ، وَمَنْ أَخَذَهُ بَطِيبِ نَفْسٍ لَمْ يُبَارَكُ لَهُ فِيهِ، وَمَنْ أَخَذَهُ كَالًاذِي يَأْكُلُ وَلاَ يَشْبَعُ، وَالْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السَّفْلَى)). [راجع: ٢٤٧٢]

ہے دعاکر تاہوں کہ اس مال کو تو حق جگہ پر خرچ کرائیو۔

(۱۹۲۲) ہم ہے علی بن عبداللہ مدینی نے بیان کیا کہ ہم ہے سفیان بن عبینہ نے بیان کیا کہ اس عند فردی ہے بیان کیا کہ اس نے زہری ہے سا وہ کہتے تھے کہ جھے عودہ اور سعید بن مسیب نے خبردی انہیں حکیم بن حزام نے کہا کہ میں نے نبی کریم سلط بیلے ہے مانگا تو آخضرت سلط بیلے نے جھے عطا فرمایا۔ پھر میں نے مانگا اور آخضرت سلط بیلے نے پھر عطا فرمایا۔ پھر میں نے مانگا اور آخضرت سلط بیلے نے پھر عطا فرمایا۔ پھر فرمایا کہ بیہ مال۔ اور بعض اور قات سفیان نے بیل بیان کیا کہ (حکیم بڑھٹے نے بیان کیا) اے حکیم! او قات سفیان نے بیل بیان کیا کہ (حکیم بڑھٹے نے بیان کیا) اے حکیم! بیہ مال سر سبز اور خوشگوار نظر آتا ہے ہیں جو شخص اسے نیک نیتی سے مال سر سبز اور خوشگوار نظر آتا ہے ہیں جو شخص اسے نیک نیتی سے مال میں برکت ہوتی ہے اور جو لالج کے ساتھ لیتا ہے تو اس کے مال میں برکت نہیں ہوتی بلکہ وہ اس شخص جیسا ہو جاتا ہے جو کھاتا جاتا ہے لیکن اس کا بیٹ نہیں بھرتا اور اوپر کا ہاتھ نے کے ہاتھ سے جاتا ہے لیکن اس کا بیٹ نہیں بھرتا اور اوپر کا ہاتھ نے کے ہاتھ سے مات

آئی ہوئے اور کا ہاتھ تنی کا ہاتھ اور نیچ کا ہاتھ صدقہ خیرات لینے والے کا ہاتھ ہے۔ تنی کا درجہ بہت اونچا ہے اور لینے والے کا نیچا۔

مر آیت کریمہ لا بطلوا صدفاتکم بالمن والاذی (القرق: ۲۲۳) کے تحت معلی کا فرض ہے کہ دینے والے کو حقیر نہ جانے اس پر احسان نہ جلائے نہ اور کچھ ذہنی تکلیف دے ورنہ اس کے صدقہ کا ثواب ضائع ہو جائے گا۔

باب آدمی جو مال الله کی راه میں دے دے وہی اس کا اصلی مال ہے

(۱۳۳۲) مجھ سے عمر بن حفص نے بیان کیا کہا مجھ سے میرے والد نے بیان کیا کہا کہ مجھ سے ابراہیم تیمی نے بیان کیا کہا کہ مجھ سے ابراہیم تیمی نے بیان کیا کہا کہ مجھ سے ابراہیم تیمی نے بیان کیا کان سے حارث بن سوید نے کہ عبداللہ بن مسعود بڑا تی اللہ نے بیان کیا کہ نمی کریم ملٹی لیا نے فرمایا تم میں کون ہے جے اپنے مال سے زیادہ اپنے وارث کامال بیارا ہو۔ صحابہ نے عرض کیایا رسول اللہ! ہم میں کوئی ایسا نہیں جے مال زیادہ پیارا نہ ہو۔ آنخضرت ملٹی لیا نے واس نے راست کی اللہ کے راست فرمایا 'پھراس کامال وہ ہے جو اس نے (موت سے) پہلے (اللہ کے راستہ میں خرج) کیا اور اس کے وارث کامال وہ ہے جو وہ چھوڑ کر مرا۔

١٢ باب مَا قَدَّمَ مِنْ مَالِهِ
 فَهْوَ لَهُ

جو آخرت میں کام آنے والا ہے۔

٦٤٤٢ حدّ تنى عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ، حَدَّ تَنِي إَبْرَاهِيمُ أَبِي، حَدَّ تَنِي إِبْرَاهِيمُ اللهِ عَدْ تَنِي إِبْرَاهِيمُ اللهِ عَدْ قَالَ: حَدَّ تَنِي إِبْرَاهِيمُ اللهِ عَنْ الْحَارِثِ بْنِ سُويْدِ قَالَ: عَبْدُ اللهِ قَالَ النَّبِيُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((أَيُّكُمْ مَالُ وَارِثِهِ أَحَبُ إِلَيْهِ مِنْ مَالِهِ))، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ مَا مِنَّا أَحَدٌ إِلاَّ مَالُهُ أَحَبُ إِلَيْهِ مَا مَنَّا أَحَدٌ إِلاَّ مَالُهُ أَحَبُ إِلَيْهِ مَا قَدُمَ وَمَالُ أَحَبُ إِلَيْهِ مَا قَدُمَ وَمَالُ وَارِثِهِ مَا أَحْرً).

تربیع مرکز اور باب میں مطابقت ظاہر ہے۔ مبارک ہیں وہ لوگ جو اپنی زندگی میں آخرت کے لئے زیادہ سے زیادہ اثاثہ جع کر سیست کی است سے مراد اسلام ہے جس کی اشاعت اور خدمت میں مال اور جان سے پر خلوص حصہ لینا مسلمان کی زندگی کا واحد نصب العین ہونا چاہئے۔ وفقنا الله لما یعب و یوضی ۔

17 - باب الْمُكْثِرُونَ هُمُ الْمُقِلُونَ وَوَ اللَّهُ الْمُقِلُونَ وَقَوْلِهِ تَعَالَى: ﴿ مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا نُوفُ إِلَيْهِمْ أَعْمَالَهُمْ فِيهَا وَهُمْ فِيهَا لاَ يَبْخَسُونَ الَّذِينَ أُولَئِكَ لَيْسَ لَهُمْ فِي الآخِرَةِ إِلاَّ النَّارُ وَحَبِطَ مَا صَنَعُوا فِيهَا وَبَها وَبَها وَبَها مَا عَنْمُوا فِيها الآخِرَةِ إِلاَّ النَّارُ وَحَبِطَ مَا صَنَعُوا فِيها وَبَها وَبَها مَا عَنْمُوا فِيها وَبَها مَا عَنْمُوا فِيها وَبَها وَبَها وَبَاطِلٌ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴾ [هود: 10].

باب جولوگ دنیا میں زیادہ مالدار ہیں وہی آخرت میں زیادہ نادار ہوں گے اور اللہ تعالی نے سورہ ہود میں فرمایا "جو شخص دنیا کی دندگی اور اس کی زینت کا طالب ہے تو ہم اس کے تمام اعمال کابدلہ اس دنیا میں اس کو بھرپور دے دیتے ہیں اور اس میں ان کے لئے کسی طرح کی کمی نہیں کی جاتی ہی وہ لوگ ہیں جن کے لئے آخرت میں دو زخ کے سوا اور کچھ نہیں ہے اور جو کچھ انہوں نے اس دنیا کی ذندگی میں کیاوہ (آخرت کے حق میں) بیکار ثابت ہوا اور جو کچھ (اپنے خیال میں) وہ کرتے ہیں سب بیکار محض ہے۔"

کیوں کہ انہوں نے آخرت کی بہودی کے لئے تو کوئی کام یہ کیا تھا بلکہ یمی خیال رہا کہ لوگ اس کی تعریف کریں سو سے ا سیست کیست کے مقصد ہوا اب آخرت میں کچھ نہیں ریا کاروں کا یمی حال ہے' نیک کام وہ دنیا میں کرتے ہیں (اخروی نتیجہ کے لحاظ ہے) وہ سب باطل ہیں۔

7٤٤٣ حداثنا قُنيَّة بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّتَنا جَرِيرٌ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رَفِيْعٍ، عَنْ زَيدِ بْنِ وَهْبٍ عَنْ أَبِي ذَرَّ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: بْنِ وَهْبٍ عَنْ أَبِي ذَرَّ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: خَرَجْتُ لَيْلَةً مِنَ اللَّيَالِي فَإِذَا رَسُولُ الله صَلَّى الله عَنْهُ وَسَلَّم يَمْشِي وَحَدَهُ، صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّم يَمْشِي وَحَدَهُ، وَلِيسَ مَعَهُ إِنْسَانٌ قَالَ فَظَنَنْتُ أَنْهُ يَكُرُهُ أَنْ يَكُرُهُ فَلَانَ فَظَنْتُ أَنْهُ يَكُرُهُ فَلَا يَكُرُهُ فَلَا الله فِلاَءَكَ فِي ظِلِّ الْقَمَرِ فَالْتَفَتَ فَرَآنِي فَقَالَ: ((مَنْ هَذَا الله فِلاَءَكَ هَذَا الله فِلاَءَكَ هَذَا إِنَّ الْمُكْثِونِينَ هُمُ قَالَ: ((إِنَّ الْمُكثِونِينَ هُمُ الْمُعَلِّونِ يَوْمُ الْقِيَامَةِ، إِلاَّ مَنْ أَعْطَاهُ الله فَيْرًا، فَنَفَقَ فِيهِ يَمِينَهُ وَشِمَالُهُ، وَبَيْنَ يَدَيْهِ خَيْرًا، فَنَفَقَ فِيهِ يَمِينَهُ وَشِمَالُهُ، وَبَيْنَ يَدَيْهِ خَيْرًا، فَنَفَقَ فِيهِ يَمِينَهُ وَشِمَالُهُ، وَبَيْنَ يَدَيْهِ

 اور انہوں نے اسے دائیں ہائیں' آگے پیچیے خرچ کیا ہواور اسے بھلے کاموں میں لگایا ہو۔ (ابو ذریناٹھ نے) بیان کیا کہ پھر تھو ڑی دیریک میں آپ کے ساتھ چاتا رہا۔ آپ نے فرمایا کہ سال بیٹھ جاؤ۔ آخضرت تے اور فرمایا کہ یمال اس وقت تک بیٹے رہوجب تک میں تہمارے یاس لوٹ کے آؤں۔ پھر آپ پھر ملی زمین کی طرف چلے گئے اور نظروں سے او جھل ہو گئے۔ آپ وہاں رہے اور دری تک وہیں رہے۔ پھر میں نے آپ سے سنا' آپ یہ کہتے ہوئے تشریف لا رہے تھے " چاہے چوری کی ہو' چاہے زنا کیا ہو"۔ ابوذر کہتے ہیں کہ جب آتخضرت ما للليام تشريف لائے تو مجھ سے صبر نہيں ہو سكا اور ميس نے عرض کیااے اللہ کے نبی! اللہ آپ پر مجھے قربان کرے۔ اس پھر پلی زمین کے کنارے آپ کس سے باتیں کر رہے تھے۔ میں نے تو کسی ووسرے کو آپ سے بات کرتے نہیں دیکھا؟ آمخضرت ملی الے نے فرمایا کہ " بیہ جبریل میانظ تھے۔ پھریلی زمین (حرہ) کے کنارے وہ مجھ سے ملے اور کما کہ اپنی امت کو خوش خبری سنادو کہ جو بھی اس حال میں مرے گاکہ اللہ کے ساتھ کی چیز کو شریک نہ ٹھرا تا ہو تو وہ جنت میں جائے گا۔ میں نے عرض کیااے جریل! خواہ اس نے چوری کی ہو اور زناکیا ہو؟ انہوں نے کما کہ ہاں۔ میں نے پھرعرض کیا 'خواہ اس نے چوری کی ہو' زناکیا ہو؟ جربل " نے کما ہاں 'خواہ اس نے شراب ہی لی ہو۔ " نفرنے بیان کیا کہ ہمیں شعبہ نے خبردی (کما) اور ہم سے حبیب بن ابی ثابت ' اعمش اور عبدالعزيز بن رفيع نے بيان كيا 'ان سے زيد بن وہب نے اس طرح بیان کیا۔ امام بخاری رطیعیہ نے کما ابوصالح نے جو اس باب میں ابودرداء سے روایت کی ہے وہ منقطع ہے (ابوصالح نے ابودرداء سے نہیں سنا) اور صحیح نہیں ہے ہم نے یہ بیان کر دیا تا کہ اس حدیث کاحال معلوم ہو جائے اور صحیح ابوذر کی حدیث ہے (جو اوپر مذکور ہوئی) کسی نے امام بخاری سے پوچھاعطاء بن بیار نے بھی توبیہ حدیث ابودرداء سے روایت کی ہے۔ انہوں نے کماوہ بھی منقطع ہے

وَوَرَاءَهُ وَعَمِلَ فِيهِ خَيْرًا)) قَالَ : فَمَسَيْتُ مَعَهُ سَاعَةً فَقَالَ لِي ((اجْلِسْ هَهُنَا)) قَالَ: فَأَجْلَسَنِي فِي قَاعِ حَوْلَهُ حِجَارَةٌ فَقَالَ لِي: ((اجْلِسْ هَهُنَا حَتَّى أَرْجِعَ إِلَيْكَ)) قَالَ: فَانْطَلَقَ فِي الْحَرَّةِ حَتَّى لاَ أَرَاهُ فَلَبِثَ عَنِّي فَأَطَالَ اللَّبْثَ، ثُمَّ إنِّي سَمِعْتُهُ وَهُوَ مُقْبِلٌ وَهُوَ يَقُولُ: ((وَإِنْ سَرَقَ وَإِنْ زَنَى)) قَالَ: فَلَمَّا جَاءَ لَمْ أَصْبِرْ حَتَّى قُلْتُ : يَا نَبِيُّ الله جَعَلَنِي اللهُ فِلدَاءَكَ مَنْ تُكَلِّمُ فِي جَانِبِ الْحَرَّةِ؟ مَا سَمِعْتُ أَحَدًا يَوْجِعُ إِلَيْكَ شَيْنًا قَالَ: ((ذَلِكَ جَبْرِيلُ عَلَيْهِ السُّلامُ عَرَضَ لِي فِي جَانِبِ الْحَرُّةِ، قَالَ: بَشِّرْ أُمَّتَكَ أَنَّهُ مَنْ مَاتَ لاَ يُشْرِكُ بِالله شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ، قُلْتُ: يَا حِبْرِيلُ وَإِنْ سَرَقَ وَإِنْ زَنَى؛ قالَ نَعمْ. قَالَ· قُلْتُ وإِنْ سَرَقَ وَإِنْ زَنِّي؟ قَالَ. نَعَمُ وإِنْ شَرِبَ الْحَمْرَ)) قَالِ النَّصْرُ أَحْبِرُنا شَّفَةً، وَحَدَّثَنَا حبيبُ بْنُ أَبِي ثَابِتٍ، والأغمَشُ وعَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ رُفَيْعٍ، حَدَّثَنَا زيْدُ بْنُ وَهْبِ بِهَذَا. قَالَ أَبُو عَبْدِ الله: حَدِيثُ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي الدُّرْدَاءِ مُوْسَلٌ لا يَصِحُ إِنَّمَا أَرَدْنَا لِلْمَعْرِفَةِ وَالصَّحِيحُ حَدِيثُ أَبِي ذَرٌّ قِيلَ لأَبِي عَبْدِ الله حَدِيثُ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي الدُّرْدَاءِ قَالَ: مُرْسَلٌ أَيْضًا لاَ يَصِحُ، وَالصُّحِيحُ حَدِيثُ أَبِي ذَرٌّ قَالَ : اضْرِبُوا عَلَى حَدِيثِ أَبِي الدُّرْدَاءِ هَذَا إِذَا مَاتَ

قَالَ : لاَ إِلَهُ إِلاَّ اللهُ عِنْدَ الْمَوْتِ. [راجع: ١٢٣٧]

زید بن وہب کی سند کے بیان کرنے سے امام بخاری نے عبدالعزیز کا ساع زید بن وہب سے ثابت کر دیا اور تدلیس کے شبہ کو رفع کر دیا۔

باب نبی کریم مانی ایم کابیرار شاد که اگر احد بیاڑ کے برابر سونا میرے پاس ہو تو بھی مجھ کویہ پند نہیں آخر حدیث تک۔ (١٩٣٨) مم سے حس بن ربيع نے بيان كيا كما مم سے ابوالاحوص (سلام بن سليم) نے بيان كيا' ان سے اعمش نے' ان سے زيد بن وہب نے کہ حضرت ابو ذر غفاری بناٹھ نے کما میں نبی کریم ساتھ ایا کے ساتھ مدینہ کے پھریلے علاقہ میں چل رہاتھا کہ احد پیاڑ ہمارے سامنے آكيا _ آمخضرت ما ليلام نوريافت فرمايا ابوذر! مين في عرض كياحاضر موں کیا رسول اللہ! آپ نے فرمایا مجھے اس سے بالکل خوشی شیں مو گی کہ میرے پاس اس احد کے برابر سونا ہو اور اس پر تنین دن اس طرح گزر جائیں کہ اس میں ہے ایک دینار بھی باقی رہ جائے سوااس تھوڑی می رقم کے جو میں قرض کی ادائیگی کے لئے چھوڑوں۔ بلکہ میں اسے اللہ کے بندول میں اس طرح خرج کروں اپنی دائیں طرف ے 'بائیں طرف سے اور پیھیے ہے۔ پھر آمخضرت ملٹالیا چلتے رہے ' اس كے بعد فرمایا زیادہ مال جمع رکھنے والے ہى قیامت كے دن مفلس ہوں گے سوااس شخص کے جو اس مال کو اس اس طرح دائیں طرف ے 'بائیں طرف سے اور پیھیے سے خرچ کرے اور ایسے لوگ کم ہیں۔ پھر مجھ سے فرمایا' بہیں ٹھہرے رہو' یہاں سے اس وقت تک نہ

٤ ١ – باب قَوْل النَّبيِّ ﷺ: ((مَا أُحِبُّ أَنَّ لِي مِثْلَ أُحُدٍ ذَهَبًا)) ٦٤٤٤ حدَّثناً الْحَسَنُ بْنُ الرَّبيع، حَدَّثَنَا أَبُو الأَحْوَصِ، عَنِ الأَعْمَشِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهْبِ قَالَ: قَالَ أَبُو ذَرٌّ كُنْتُ أَمْشِي مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَرَّةِ الْمَدِينَةِ فَاسْتَقْبَلْنَا أُجُدُ فَقَالَ: ((يَا أَبَا ذَرِّ)) قُلْتُ: لَبَّيْكَ يَا رَسُولَ الله قَالَ: ((مَا يَسُرُّنِي أَنَّ عِنْدِي مِثْلَ أُحُدٍ هَذَا ذَهَبًا تَمْضِي عَلَىَّ ثَالِثَةٌ وَعِنْدِي مِنْهُ دِينَارٌ إلاَّ شَيْنًا أَرْصُدُهُ لِدَيْنِ إِلاَّ أَنْ أَقُولَ بِهِ فِي عِبَادِ الله هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا، عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ وَمِنْ خَلْفِهِ)) ثُمَّ مَشَى فَقَالَ: ((إِنَّ الأَكْثَرِينَ هُمُ الأَقَلُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، إلا مَنْ قَالَ: هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا عَنْ يَمِينِهِ، وَعَنْ شِمَالِهِ وَمِنْ خَلْفِهِ، وَقَلِيلٌ مَا هُمْ)) ثُمَّ قَالَ لِي

جانا جب تک میں آنہ جاؤں۔ پھر آنخضرت سان کے بعد میں نے آواز پلے گئے اور نظروں سے او جسل ہو گئے۔ اس کے بعد میں نے آواز سن جو بلند تھی۔ مجھے ڈرلگا کہ کمیں آنخضرت سان کی کو کوئی دشواری نہ پیش آگئی ہو۔ میں نے آپ کی خدمت میں پینچنے کا ارادہ کیالیکن آپ کا ارشادیاد آیا کہ اپنی جگہ سے نہ ہٹنا 'جب تک میں نہ آجاؤں۔ چنانچہ جب تک میں نہ آجاؤں۔ چنانچہ جب تک میں وہاں سے نہیں ہٹا۔ جب تک آخضرت سان کی ترفیف نہیں لائے میں وہاں سے نہیں ہٹا۔ پھر آپ آئے میں نے ایک آواز سی تھی 'مجھے ڈرلگا لیکن پھر آپ کا ارشادیاد آیا۔ آخضرت سان کی اواز سی دریافت فرمایا کیا تم بال نے میں سے خرال میلائل تھے اور انہوں نے کہا کہ آپ کی است کا جو مخص اس حال جبریل میلائل تھے اور انہوں نے کہا کہ آپ کی است کا جو مخص اس حال میں مرجائے کہ اس نے اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ کیا ہو تو جنت میں مرجائے گا۔ میں نے بوچھا خواہ اس نے زنا اور چوری بھی کی ہو؟ میں جائے گا۔ میں نے کہا ہاں زنا اور چوری بھی کی ہو؟

((مُكَانَكَ لاَ تَبْرَحْ حَتَّى آتِيكَ))، ثُمُّ الْطَلَقَ فِي سَوَادِ اللَّيْلِ حَتَّى تَوَارَى، فَسَمِعْتُ صَوْتًا قَدِ ارْتَفَعَ فَتَخَوُّفْتُ أَنْ فَسَمِعْتُ صَوْتًا قَدِ ارْتَفَعَ فَتَخَوُّفْتُ أَنْ يَكُونَ قَدْ عَرَضَ لِلنَّبِيِّ فَلَاً يَرْحُ حَتَّى لَيْبِي اللهِ فَلَاتُ : يَا آتِيكُ، فَلَمُ أَبْرَحَ حَتَّى أَتَانِي قُلْتُ : يَا رَسُولُ الله لَقَدْ سَمِعْتُ صَوْتًا تَحَوُّفْتُ وَسُولُ الله لَقَدْ سَمِعْتُ صَوْتًا تَحَوُّفْتُ وَسُولُ الله لَقَدْ سَمِعْتُ صَوْتًا تَحَوُّفْتُ فَلَاتُ : يَا فَلَكُ : ((وَهَلْ سَمِعْتُهُ؟)) فَلَمْ أَنْ فَقَالَ : ((ذَاكَ جَبْوِيلُ أَتَانِي قُلْتُ : وَإِنْ لَهُ فَقَالَ : (ذَاكَ جَبْوِيلُ أَتَانِي فَقَالَ : مَنْ مَاتَ مِنْ أُمِّيكَ لاَ يُشْوِكُ بِا للله فَقَالَ : (وَهَالُ مَرْفَى وَإِنْ ذَنِي وَإِنْ فَيَا ذَخَلَ الْجَنَّة ، قُلْتُ : وَإِنْ زَنِي وَإِنْ مَرَقَ)).

[راجع: ١٢٣٧]

الل سنت كا فد ب كنگار مومن كے بارے ميں جو بغير توبہ كے مرجائے ہي ہے كہ اس كا معالمہ اللہ كى مرضى پر ہے خواہ عليہ اللہ كا مواللہ اللہ كى مرضى پر ہے خواہ اللہ كا معالمہ اللہ كى مرضى پر ہے خواہ علیہ معاف كر كے اس بخش دے ليكن مرجيہ كتے ہيں كہ جب آدى مومن ہو توكوئى گناہ اس كو ضرر نہ كرے گا اور معتزلہ كتے ہيں كہ وہ بگا توبہ مرجائے تو بيشہ دوزخ ميں رہے گا۔ يہ ہر دو قول بلط ہيں اور الل سنت بى كا فد بب صحيح ہے۔ مومن مسلمان كے لئے بسر حال بخشش مقدر ہے۔ يا اللہ! اپنى بخشش ہے ہم كو بھى سرفراز فرائو۔ (آمين)

٦٤٤٥ حدثني أَحْمَدُ بْنُ شَبِيبِ،
حَدُّنَنَا أَبِي، عَنْ يُونُسَ، وَقَالَ اللَّيْثُ :
حَدُّنَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابِ، عَنْ عُبَيْدِ
الله بْنِ عَبْدِ الله بْنِ عُنْبَةَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ
رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ رَسُولُ الله ﴿
كَانَ لِي مِثْلُ أُحُدِ ذَهَبًا لَسَرَّبِي أَنْ لاَ تَمُرُّ
عَلَى ثَلَاثُ لَيَالٍ وَعِنْدِي مِنْهُ شَيْءً إِلاَّ
عَلَى ثَلَاثُ لَيَالٍ وَعِنْدِي مِنْهُ شَيْءً إِلاَّ

[راجع: ٢٣٨٩]

(۱۳۲۵) مجھ سے احمد بن شبیب نے بیان کیا کما مجھ سے میرے والد نے بیان کیا ان سے یونس نے اور لیث بن سعد نے بیان کیا کہ مجھ سے یونس نے بیان کیا ان سے ابن شماب زہری نے ان سے عبیداللہ بن عبداللہ بن عتبہ بن مسعود نے کہ ابو ہریہ بیاڑ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ساتھ کے فرمایا اگر میرے پاس احد بہاڑ کے برابر بھی سونا ہو تو بھی مجھے اس میں خوشی ہوگی کہ تین دن بھی مجھ پر اس حال میں نہ گزرنے پائیں کہ اس میں سے میرے پاس کچھ بھی باتی ہے۔ میں نہ گزرنے پائیں کہ اس میں سے میرے پاس کچھ بھی باتی ہے۔ البتہ اگر کی کا قرض دور کرنے کے لئے کچھ رکھ چھوڑوں تو یہ اور بات ہے۔

معلوم ہوا کہ ادائیگی قرض کے لئے سمایہ جمع کرنا شرعاً معیوب نہیں ہے۔

١٥- باب الْغِنَى غِنَى النَّفْس وَقُوْلُ اللهُ تَعَالَى: ﴿ أَيَحْسَبُونَ أَنَّمَا نُمِدُّهُمْ بهِ مِنْ مَالِ وَبَنِينَ﴾ [المؤمنون : ٥٥] إِلَى قَوْلِهِ تَعَالَى: ﴿ مِنْ دُونَ ذَلِكَ هُمْ لَهَا عَامِلُونَ﴾ [المؤمنون : ٦٣] قَالَ ابْنُ عُمَيْنَةَ: لَمْ يَعْمَلُوهَا لا بُدَّ مِنْ أَنْ يَعْمَلُوهَا.

٢٤٤٦ حدَّثَنا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ، حَدَّثَنا أَبُو بَكْر، حَدَّثَنَا أَبُو حَصِين، عَنْ أَبِي صَالِح، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَن النَّبِيِّ قَالَ: ((لَيْسَ الْغِنَى عَنْ كَثْرَةَ الْعَرَض،

وَلَكِنَّ الْغِنَى غِنَى النَّفْسِ)).

١٦ - باب فَضْلِ الْفَقْرِ

٦٤٤٧ حدَّثْنَا إسْمَاعِيلُ، حَدَّثَنِي عَبْدُ. الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِم، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ أَنَّهُ قَالَ: مَرَّ رَجُلٌ عَلَىٰ رَسُولِ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لِرَجُلِ عِنْدَهُ جَالِسِ: مَا رَأَيُكَ فِي هَذَا؟ فَقَالَ رَجُلٌ مِنْ أَشْرَافِ النَّاسِ: هَذَا، وَا لله حَرِيٌّ إِنْ خَطَبَ أَنْ يُنْكِحَ وَإِنْ شَفَعَ أَنْ يُشَفِّعَ، قَالَ: فَسَكَتَ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ مَوَّ رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا رَأْيُكَ فِي هَذَا؟ فَقَالَ : يَا رَسُولَ اللهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذَا رَجُلٌ مِنْ فُقَرَاء الْمُسْلِمِينَ، هَذَا حَرِيٌّ إِنْ خَطَبَ أَنْ لاَ

باب مالداروہ ہے جس کادل غنی ہو

اور الله تعالى نے سور و مومنون میں فرمایا دو کیا ہے لوگ ہے سمجھتے ہیں کہ ہم جو مال اور اولاد دے کران کی مدد کئے جاتے ہیں۔ آخر آیت "من دون ذالک هم لها عاملون " تک سفیان بن عیبین نے کما که هم لها عاملون سے مرادیہ ہے کہ ابھی وہ اعمال انہوں نے نمیں کئے لیکن ضروران کو کرنے والے ہیں۔

(١٣٣٣) م سے احد بن يونس نے بيان كيا كما مم سے ابو بكر بن عیاش نے بیان کیا کہ ہم سے ابو حصین نے بیان کیا ان سے ابوصالح ذكوان في اور ان سے ابو مريره رفائ في نيان كياكه ني كريم الفيام في فرمایا تو گری میہ نہیں ہے کہ سامان زیادہ ہو' بلکہ امیری میہ ہے کہ ول

دل غنی ہو تو تھوڑا ہی بہت ہے ول غنی نہ ہو تو بہاڑ برابر دولت ملنے سے بھی پیٹ نہیں بھرسکیا۔

باب فقركي فضيلت كابيان

(١٢٢٢) مم سے اساعيل بن ابي اوليس نے بيان كيا كما كم مجھ سے عبدالعزيز بن ابي حازم نے بيان كيا' ان سے ان كے والدنے اور ان سے سل بن سعد ساعدی بڑاڑ نے بیان کیا کہ ایک مخص رسول کریم مالیا کے سامنے سے گزراتو آنخضرت مالیا نے ایک دوسرے مخض ابوذر غفاری بناتھ سے جو آپ کے قریب بیٹے ہوئے تھے ' پوچھا کہ اس شخص (گزرنے والے) کے متعلق تم کیا کتے ہو؟ انہوں نے کما کہ یہ معزز لوگوں میں سے ہے اور انلہ کی قتم یہ اس قابل ہے کہ اگر بیہ پغام نکاح بھیج تواس سے نکاح کردیا جائے۔ اگریہ سفارش کرے تو ان کی سفارش قبول کرلی جائے۔ بیان کیا کہ آمخضرت ملی ہیا ہیدس کر خاموش ہو گئے۔ اس کے بعد ایک دوسرے صاحب گزرے۔ آتخضرت النايل نے ان سے ان كے متعلق بھى يوچھا كه ان كے بارے میں تمهاری کیا رائے ہے؟ انہوں نے کما کیا رسول الله! به صاحب مسلمانوں کے غریب طبقہ سے ہیں اور یہ ایسے ہیں کہ اگریہ

€ (702) • **334 334 33 4**

يُنكَحَ، وَإِنْ شَفَعَ أَنْ لا يُشَفَّعَ، وَإِنْ قَالَ: أَنْ لاَ يُسْمَعَ لِقَوْلِهِ، فَقَالَ رَسُولُ ا للْهُصَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((هَذَا خَيْرٌ مِمْ مِلْءِ الأَرْض مِنْ مِثْل هَذَا)).

[راجع: ٥٠٩١]

نکاح کا پیغام بھیجیں تو ان کا نکاح نہ کیا جائے 'اگر یہ کسی کی سفارش کریں تو ان کی سفارش قبول نہ کی جائے اور اگر پھھ کہیں تو ان کی بات نہ سنی جائے۔ آخضرت ملی ایم ان کے اس کے بعد فرمایا۔ اللہ کے نزدیک یہ بچھلا محتاج محض اگلے مالدار محض سے گو ویسے آدمی زمین بھر کر ہوں 'بہتر ہے۔

فقیری محمود اور سنت ہے۔ انبیاء اور اولیاء کی الیکن دل کے غنا کے ساتھ یہ فقیری محمود اور سنت ہے۔ انبیاء اور اولیاء کی الیکن کو لیکن کو لیکن کو کی ہے۔ اللہ ہر مسلمان کو میں اگر فقیری کے ساتھ جو تو اس فقیری سے آخضرت سلی ہے گئے نے اللہ سے بناہ ما تکی ہے۔ اللہ ہر مسلمان کو میں جی جائے تو ان میں آخضرت سلی کے اللہ میں آخضرت سلی کے اللہ اولی کے اگر ساری دنیا ایسے مالداروں متکبروں کافروں سے بھر جائے تو ان سب سے بہتر ہے۔ اس حدیث سے ان سرمایہ داروں کی برائی واضح مونی محلور رہتے ہیں۔

مَدُنَنَا الْحُمَيْدِي، حَدَّثَنَا الْحُمَيْدِي، حَدَّثَنَا النُّعْمَشُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا وَائِلٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا وَائِلٍ، قَالَ: عَدْنَا حَبَّابًا فَقَالَ: هَاجَرْنَا مَعَ النَّبِي صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نُرِيدُ وَجُهَ الله فَوَقَعَ أَجْرُنَا عَلَى الله تَعالَى فَمِنًا مَنْ مَضَى لَمْ يَأْخُذُ مِنْ أَجْرِهِ شَيْنًا مِنْهُمْ مُصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ، قُتِلَ يَوْمَ أُخُدٍ وَتَرَكَ مَصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ، قُتِلَ يَوْمَ أُخُدٍ وَتَرَكَ نَمِرَةً، فَإِذَا عَطَيْنَا رَأْسَهُ بَدَتْ رِجْلاَهُ، وَمَلَّمَ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ وَسَلَّمَ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ وَسَلَّمَ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ وَسَلَّمَ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ وَتَرَكَ مَلًى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ وَتَرَكَ مَلًى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ وَتَهُ فَهُو يَهُدُهُمْ وَنَا مَنْ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ وَمِنَا مَنْ وَمِنَا مَنْ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ أَنْ نُعْطَى رَأْسَهُ وَمَرَكَا النّبِي وَمَنَا مَنْ وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَى وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَى وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَى وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَى عَلَى وَجُلَيْهِ مِنَ الإِذْخِوِ، وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَى وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَ عَلَى وَجُلَيْهِ مِنَ الإِذْخِو، وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَى عَلَى وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَى عَلَى وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَ عَلَى وَمِنَا مَنْ أَنْ فَعَلَى عَلَى وَمُولَةً فَهُو يَهُدُهُهَا.

[راجع: ۱۲۷۸]

عنى ان وري ى وصح ، و ي حوب ان ورب ال ورب ان ورب ان ورو بن زرير، حَدُّنَنا أَبُو رَجَاء، عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنِ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((اطَّلَعْتُ فِي

سفیان توری نے بیان کیا' کہا ہم سے اعمش نے' کہا کہ میں نے سفیان توری نے بیان کیا' کہا ہم سے اعمش نے' کہا کہ میں نے ابووا کل سے سنا' کہا کہ ہم نے خباب بن ارت رہا تھ سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ ہم نے خباب بن ارت رہا تھ اللہ تعالیٰ کی رضاحاصل نے بیان کیا کہ ہم نے بی کریم ساتھ اللہ تعالیٰ کی رضاحاصل کرنے کے لئے ہجرت کی۔ چنانچہ ہمارا اجر اللہ کے ذمہ رہا۔ پس ہم میں سے کوئی تو گزر گیا اور اپنا اجر (اس دنیا میں) نہیں لیا۔ حضرت مصعب بن عمیر رہا تھ (انہی) میں سے شے 'وہ جنگ احد کے موقع پر شہید ہو گئے تھے اور ایک چادر چھوڑی تھی (اس چادر کاان کو کفن دیا گیا تھا) اس چادر کاان کو کفن دیا گیا تھا) اس چادر سے ہم اگر ان کا سرؤھکتے تو ان کے پاؤں کھل جاتے اور پاؤں ڈھک تو ان کے پاؤں کھل جاتے دیا نچہ آخضرت سے ہائے ہمیں تھم دیا کہ ہم ان کا سرؤھک دیں اور پاؤں پر اذخر گھاس ڈال دیں اور کوئی کہ ہم ان کا سرڈھک دیں اور پاؤں پر اذخر گھاس ڈال دیں اور کوئی ہم میں سے ایسے ہوئے جن کے پھل خوب پکے اور وہ مزے سے چن چن کر کھا رہے ہیں۔

لینی ان کو دنیا کی فتوحات ہو ئیں' خوب مال و دولت ملا اور وہ اپنی زندگی آرام سے گزار رہے ہیں۔ مرحب سے انگذار آئن مائی کر سے مؤدّل کر اُرٹی سے ۱۹۳۴۹ تھے سے اور مل نے سرارہ مل

(۱۳۳۹) ہم سے ابوولید نے بیان کیا کما ہم سے سلم بن زریر نے بیان کیا کما ہم سے ابورجاء عمران بن متیم نے بیان کیا ان سے عمران بن متیم نے بیان کیا ان سے عمران بن حصین فی شاخ نے کہ نبی کریم ساتھ کے اس جھانکا

الْجَنَّةِ فَرَأَيْتُ أَكْثَرَ أَهْلِهَا الْفُقَرَاءَ، وَاطَّلَفْتُ فِي النَّارِ فَرَأَيْتُ أَكْثَرَ أَهْلِهَا النَّسَاءَ)). تَابَعَهُ أَيُّوبُ وَعَوْفٌ وَقَالَ صَحْرٌ وَحَمَّادُ بْنُ نَجِيحٍ عَنْ أَبِي رَجَاءٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ. [راجع: ٣٢٤١]

تواس میں رہنے والے اکثر غریب لوگ تھے اور میں نے دوز خ میں جھانکا تواس کی رہنے والیاں اکثر عور تیں تھیں۔ ابورجاء کے ساتھ اس حدیث کو ابوب سختیانی اور عوف اعرابی نے بھی روایت کیا ہے اور صخر بن جو بریہ اور عملد بن نجیج دونوں نے اس حدیث کو ابورجاء سے 'انہوں نے حضرت ابن عباس عباش علیہ دوایت کیا۔

۔ ایوب کی روایت کو امام نسائی نے اور عوف کی روایت کو خود امام بخاری نے کتاب النکاح میں وصل کیا ہے۔ جنت میں غریب لوگوں سے فقرائے موحدین تمبع سنت مراد ہیں اور دوزخ میں عورتوں سے بدکار عورتیں مراد ہیں۔

٩٤٥- حدَّثَنَا أَبُو مَعْمَرٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: لَمْ يَأْكُلِ النَّبِيُ الله عَنْهُ قَالَ: لَمْ يَأْكُلِ النَّبِيُ الله عَنْهُ مَاتَ، يَأْكُلِ النَّبِيُ الله عَنْى مَاتَ، وَمَا أَكُلَ خُبْزًا مُرَقَقًا حَتَّى مَاتَ.

[راجع: ٥٣٨٦]

7 ٤٥١ - حدَّنَا عَبْدُ الله بْنُ أَبِي شَيْبَةً، حَدَّنَا فِشَامٌ، عَنْ أَبِيهِ عَرْفَنَا هِشَامٌ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ: لَقَدْ تُوفِّي الله عَنْهَا قَالَتْ: لَقَدْ تُوفِّي اللهِ عَنْهَا قَالَتْ: لَقَدْ تُوفِّي اللهِ عَنْهَا وَلَي مِنْ شَيْء تُوفِي اللهِ عَنْه شَعْدِ فِي رَفَّ يَأْكُلُهُ ذُو كَبِدٍ، إِلاَّ شَطْرُ شَعِيرٍ فِي رَفَّ لِي اللهِ شَطْرُ شَعِيرٍ فِي رَفَّ لِي فَاكَلْتُهُ لِي فَاكَلْتُهُ عَنِّى طَالَ عَلَى قَكِلْتُهُ فَكِلْتُهُ فَقَنِيَ. [راجع: ٣٠٩٧]

١٧- باب كَيْفَ كَانَ عَيْشُ النَّبِيّ

اللهُ اللهُ فَيُهُم مِنَ الدُّنْيَا اللَّهُ لَيْهُمْ مِنَ الدُّنْيَا

(۱۳۵۰) ہم سے ابو معمر عبداللہ بن محد بن عمروبن حجاج نے بیان کیا اللہ مسے عبدالوارث بن سعید نے بیان کیا کہا ہم سے عبدالوارث بن سعید نے بیان کیا کہا ہم سے سعید بن ابی عوبہ نے بیان کیا ان سے قادہ نے اور ان سے حضرت انس بڑا تھ نے بیان کیا کہ نبی کریم مل اللہ اللہ نے کبھی میز پر کھانا نہیں کھایا۔ یمال تک کہ آپ کی وفات ہو گئی اور نہ وفات تک آپ نے کبھی باریک چپاتی تاول فرمائی۔

(۱۲۵۱) ہم سے ابو بکر عبداللہ بن ابی شیبہ نے بیان کیا' کہا ہم سے
ابواسامہ نے بیان کیا' کہا ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا' ان سے
ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ وہی ہی خانہ بی کوئی غلہ نہ تھا ہو کسی
کریم ملٹی ہے کی وفات ہوئی تو میرے توشہ خانہ میں کوئی غلہ نہ تھا ہو کسی
جاندار کے کھانے کے قاتل ہو تا' سوا تھوڑے سے جو کے جو میرے
توشہ خانہ میں تھے' میں ان میں ہی سے کھاتی رہی آخر اکتا کر جب
بہت دن ہو گئے تو میں نے انہیں ملیا تو وہ ختم ہو گئے۔

یہ جو دو سری حدیث میں ہے کہ اپنا اناج مالو اس میں برکت ہو گی 'اس سے مرادیہ ہے کہ تج اور شراکے وقت ماپ لیمنا بستر کی گئیستے کے لیکن کھر میں حرچ کرتے وقت اللہ کا نام لے کر خرچ کیا جائے برکت ہو گی۔

باب نی کریم طاق کے اور آپ کے صحابہ کے گزران کابیان اور دنیا کے مزول سے ان کاعلیحدہ رہنا

رسول کریم مٹائیل اور آپ کے صحابہ کرام کی درویشانہ زندگی اس طرز کی تھی کہ آج سے مقابلہ کیا جائے تو آسان زمین کا سیست فرق نظر آئے گا ان کا نعمائے آخرت پر ایمان کائل تھا وہ آخرت ہی کو ہر آن ترجیح دیتے اور زندگی کو بے حد سادگی کے ساتھ گزارتے۔ آج کل کے رہن سن کو دیکھ کراس سادہ زندگی کا تصور بھی نہیں کیا جا سکتا۔ آج ہر محض دنیاوی عیش و آرام میں غرق

نظر آرما ب الاماشاء الله-

٣٥٢ - حدَّثَنا أَبُو نُعَيْمٍ بِنَحْوٍ مِنْ نِصْف هَذَا الْحَدِيثِ، حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ ذَرًّ، حَدَّثَنَا مُجَاهِدٌ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ كَانَ يَقُولُ : الله الَّذِي لاَ إِلَهَ إلاَّ هُوَ إِنْ كُنْتُ لأَعْتَمِدُ بِكَبِدِي عَلَى الأَرْضِ مِنَ الْجُوعِ وَإِنْ كُنْتُ لأَشُدُّ الْحَجَرَ عَلَى بَطْنِي مِنَ الْجُوع، وَلَقَدْ قَعَدْتُ يَوْمًا عَلَى طَريقِهم الَّذِي يَخْرُجُونَ مِنْهُ، فَمَرُّ أَبُو بَكْرٍ فَسَأَلْتُهُ عَنْ آيَةٍ مِنْ كِتَابِ الله، مَا سَأَلْتُهُ إلاّ لِيُشْبِعَنِي فَمَرٌ وَلَمْ يَفْعَلْ، ثُمُّ مَرُّ بَي عُمَرُ فَسَأَلْتُهُ عَنْ آيَةٍ مِنْ كِتَابِ الله مَا سَأَلْتُهُ إِلاَّ لِيُشْبِعَنِي، فَمَرَّ فَلَمْ يَفْعَلْ، ثُمَّ مَرُّ بي أَبُو الْقَاسِمِ ﷺ فَتَبَسَّمَ حِينَ رَآنِي وَعَرَفَ مَا فِي نَفْسِي وَمَا فِي وَجْهِي ثُمٌّ قَالَ: ((أَبَا هِرٌّ)) قُلْتُ: لَبَّيْكَ يَا رَسُولَ. الله قَالَ: ((الْحَقْ)) وَمَضَى فَتَبعْتُهُ فَدَحَلَ فَاسْتَأْذَنَ فَأَذِنْ لِي فَدَخَلَ فَوَجَدَ لَبُنَّا فِي قَدَحِ فَقَالَ ((مِنْ أَيْنَ هَذَا اللَّبَنُ؟)) قَالُوا: أَهْدَاهُ لَكَ فُلاَنٌ أَوْ فُلاَنَةُ قَالَ : ((أَبَا هِرٍّ)) قُلْتُ: لَبَيْكَ يَا رَسُولَ الله قَالَ: ((الْحَقُّ إِلَى أَهْل الصُّفَّةِ فَادْعُهُمْ لِي)) قَالَ : وَأَهْلُ الصُّفَّةِ أَصْيَافُ الإِسْلاَمِ لاَ يَأْوُونَ إِلَى أَهْلِ وَلاَ مَال، وَلاَ عَلَى أَحَدٍ إِذَا أَتَنَّهُ صَدَقَةٌ بَعَثَ بِهَا إِلَيْهِمْ، وَلَمْ يَتَنَاوَلْ مِنْهَا شَيْتًا وَإِذَا أَتَتْهُ هَدِيَّةٌ أَرْسَلَ اِلَيْهِمْ وَأَصَابَ مِنْهَا وَأَشْرَكُهُمْ فِيهَا، فَسَاءَلَيْ ذَلِكَ فَقُلْتُ: وَمَا

(١٢٥٢) محمد الوقيم نے يہ حديث آدهى كے قريب بيان كى اور آدھی دوسرے شخص نے 'کماہم سے عمربن ذرنے بیان کیا' کماہم سے مجابد نے بیان کیا کہ حضرت ابو ہریرہ رخافتہ کما کرتے تھے کہ "الله کی قتم جس کے سوا کوئی معبود نہیں (زمانہ نبوی میں) بھوک کے مارے زمین پر اپنے پیٹ کے بل لیٹ جاتا تھا اور مجھی میں بھوک کے مارے اپنے بیٹ پر پھر ہاندھا کر تاتھا۔ ایک دن میں اس راستے پر بیٹھ گیاجس سے محابہ نکلتے تھے۔ حضرت ابو بکر صدیق باللہ گزرے اور میں نے ان سے کتاب اللہ کی ایک آیت کے بارے میں یوچھا، میرے يوچف كامقصد صرف يه تهاكه وه مجه كچه كهلادي مروه چلے كئ اور کچھ نہیں کیا۔ پھر حفرت عمر والتہ میرے پاس سے گزرے میں نے ان سے بھی قرآن مجید کی ایک آیت یو چھی اور بوچھنے کامقصد صرف یہ تھا کہ وہ مجھے کچھ کھلا دیں مگروہ بھی گزر گئے اور کچھ نہیں کیا۔ اس کے بعد حضور اکرم ملی کارے اور آپ نے جب مجھے دیکھاتو آپ مسكرا ديئے اور آپ ميرے دل كى بات سجھ گئے اور ميرے چرے كو آپ نے تاڑلیا۔ پر آپ نے فرمایا ابابر! میں نے عرض کیالبیک یا رسول الله! فرمليا ميرے ساتھ آجاؤ اور آپ چلنے لگے۔ ميں آنخضرت گئے۔ پھرمیں نے اجازت چاہی اور مجھے اجازت ملی۔ جب آپ داخل موے تو ایک پیالے میں دورھ ملا۔ دریافت فرمایا کہ بیہ دورھ کمال سے آیا ہے؟ کما کہ فلال یا فلانی نے آخضرت ماٹھیا کے لئے تحفد میں بھیجا ہے۔ آخضرت ملی الم اے فرمایا ابابر! میں نے عرض کیالیک ال رسول الله! فرمايا 'الل صفه كے پاس جاؤ اور انسيس بھي ميرے پاس بلالاؤ۔ كما کہ اہل صفہ اسلام کے مهمان ہیں 'وہ نہ کسی کے گھر پناہ ڈھونڈھتے 'نہ کسی کے مال میں اور نہ کسی کے پاس!جب آنخضرت ملی کے پاس صدقہ آتا تواسے آخضرت ملی انسیں کے پاس بھیج دیتے اور خود اس میں سے کچھ نہیں رکھتے۔ البتہ جب آپ کے پاس تحفہ آتا تو

هَذَا اللَّبِنُ فِي أَهْلِ الصُّفَّةِ كُنْتُ أَحَقُّ أَنَا أصِيبَ مِنْ هَذَا اللَّبَنِ شَرَّبَةً أَتَقَوَّى بِهَا فَإِذَا جَاءَ أَمَرَنِي فَكُنْتُ أَنَا أَعْطِيهِمْ وَمَا عَسَى أَنْ يَبْلُغَنِي مِنْ هَذَا اللَّبَنِ، وَلَمُّ يَكُنْ مِنْ طَاعَةِ إلله وَطَاعَةِ رَسُولِهِ ﷺ بُدٌّ، فَٱتَيْتُهُمْ فَدَعَوْتُهُمْ فَٱقْبَلُوا فَاسْتَأْذَنُوا فَأَذِنَ لَهُمْ، وَأَخَذُوا مَجَالِسَهُمْ مِنَ الْبَيْتِ قَالَ: ((يَا أَبَا هِرِّ)) قُلْتُ : لَبُيْكَ يَا رَسُولَ الله قَالَ: ((خُذْ فَأَعْطِهِمْ)) قَالَ: فَأَخَذْتُ الْقَدَحَ فَجَعَلْتُ أَعْطِيهِ الرُّجُلَ فَيَشْرَبُ حَتَّى يَرْوَى ثُمَّ يَرُدُ عَلَيَّ الْقَدَحَ وَأَعْطِيهِ الرَّجُلَ فَيَشْرَبُ حَتَّى يَرْوَى ثُمَّ يَرُدُّ عَلَيًّ الْقَدَحَ فَيَشْرَبُ حَتَّى يَرْوَى، ثُمَّ يَرُدُ عَلَىّ الْقَدَحَ، حَتَّى انْتَهَيْتُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَقَدْ رَوِيَ الْقَوْمُ كُلُّهُمْ فَأَخَذَ الْقَدَحَ فَوَضَعَهُ عَلَى يَدِهِ فَنَظَرَ إِلَيُّ فَتَبَسُّمَ فَقَالَ: ((أَبَا هِرِّ))، قُلْتُ: لَبُيْكَ يَا رَسُولَ اللهِ قَالَ: ((بَقِيتُ أَنَا وَأَنْتَ)) قُلْتُ: صَدَقْتَ يَا رَسُولَ الله قَالَ: ((اقْعُدْ فَاشْرَبْ)) فَقَعَدْتُ فَشَرِبْتُ فَقَالَ: ((اشْرَبْ)) فَشَرِبْتُ فَمَا زَالَ يَقُولُ: ((اشْرَبْ)) حَتَّى قُلْتُ : لاَ وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ مَا أَجِدُ لَهُ مَسْلَكًا قَالَ: فَأَرِنِي فَأَعْطَيْتُهُ الْقَدَحَ فَحَمِدَ ا لله وَسَمَى وَشَرِبَ الْفَضْلَةَ.

[راجع: ٥٣٧٥]

آ پیر مرح اللہ مجد نبوی کے سائبان کے نیچ ایک چبوترہ بنا دیا گیا تھا جس پر بے گھربے در مثنا قان علم قرآن و حدیث سکونت رکھتے تھ' کلیسی کی اصحاب صفہ تھے۔ ان ہی میں سے حضرت ابو ہریرہ رہاڑہ بھی تھے حدیث میں آپ کے کھلے ہوئے ایک بابرکت مجزہ کاذکر

انہیں بلا بھیج اور خود بھی اس میں سے کچھ کھاتے اور انہیں بھی شریک کرتے۔ چنانچہ مجھے میہ بات ناگوار گزری اور میں نے سوچا کہ ہیہ وودھ ہے ہی کتنا کہ سارے صفہ والوں میں تقسیم ہو' اس کاحق دار میں تھاکہ اسے بی کر پھھ قوت حاصل کرتا۔ جب صفہ والے آئیں گے تو آخضرت الناج مجھ سے فرمائیں گے اور میں انہیں اسے دے دول گا۔ مجھے تو شاید اس دودھ میں ہے کچھ بھی نہیں ملے گالیکن اللہ اور اس کے رسول کی تھم برداری کے سواکوئی اور چارہ بھی نہیں تھا۔ چنانچہ میں ان کے پاس آیا اور آخضرت ملی ایکا کی دعوت پنیائی وہ آ گئے اور اجازت چاہی۔ انہیں اجازت مل گئی پھروہ گھرمیں اپنی اپنی جگہ بیٹھ گئے۔ آنخضرت ملڑیا نے فرمایا! اباہر! میں نے عرض کیالبیك على رسول الله! فرمايا لو اور اسے ان سب حاضرين كو دے دو۔ بيان كياكم پھر میں نے پالہ پکڑلیا اور ایک ایک کو دینے لگا۔ ایک شخص دودھ پی كرجب سيراب موجاتا توجيح پياله واپس كرديتا پهردوسرے شخص كو دیتاوه بھی سیرہو کر پیتا پھرپیالہ مجھ کو واپس کر دیتااور اس طرح تیسرایی كر پهر مجھے پياله واپس كر ديتا۔ اس طرح ميں نبي كريم الناييم تك پنچا لوگ بی كرسراب مو چك تھے۔ آخر ميں آخضرت سالي الله علاا اور اپنے ہاتھ پر رکھ کر آپ نے میری طرف دیکھااور مسکرا کر فرمایا' اباہر! میں نے عرض کیا البیک کیا رسول الله! فرمایا اب میں اور تم باقی رہ گئے ہیں' میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے سے فرمایا۔ آخضرت ملٹائیم نے فرمایا بیٹھ جاؤ اور پیو۔ میں بیٹھ گیااور میں نے دودھ یا اور آنخضرت طن یا برابر فرماتے رہے کہ اور پیو آخر مجھے کمنایدا' نہیں 'اس ذات کی قتم جس نے آپ کو حق کے ساتھ بھیجاہے 'اب بالكل مخبائش نهيں ہے۔ آنخضرت النيايا نے فرمايا چر مجھے دے دو۔ میں نے پیالہ آنخضرت ملٹالیا کو دے دیا۔ آنخضرت ملٹالیا نے اللہ کی حمہ بیان کی اور بسم اللہ پڑھ کر بچاہوا خود یی گئے۔ ہے۔ حضرت ابو ہریرہ بڑائش نے جو بے صبری کا خیال کیا تھا کہ دیکھتے دودھ میرے لئے پچتا ہے یا نہیں اس پر آنخضرت سلط الم مسکرا دیئے۔ پچ ہے خلق الانسان هلوعا۔

٩٤٥٣ حدثنا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنا يَحْيَى، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا قَيْسٌ، قَالَ: سَمِعْتُ سَعْدًا يَقُولُ: إِنِّي الأَوْلُ الْعَرَبِ رَمَى سَعْدًا يَقُولُ: إِنِّي الأَوْلُ الْعَرَبِ رَمَى بِسَهْمٍ فِي سَبِيلِ الله، وَرَأَيْتُنَا نَعْزُو وَمَا لَنَا طَعَامٌ، إلا وَرَقُ الْحُبُلَةِ، وَهَذَا السَّمُو وَإِنْ أَحَدَنَا لَيَطَعُ كَمَا تَضَعُ الشَّاةُ وَمَالُهُ خِلْطٌ، ثُمَّ أَصْبَحَتْ بَنُو أَسَدٍ تُعَزِّرُنِي عَلَى الإسْلام، خِبْتُ إِذًا وَصَلَّ سَعْيي.

(۱۳۵۳) ہم ہے مسدد نے بیان کیا کہا ہم ہے کی قطان نے بیان کیا کیا ان ہے اساعیل بن ابی فالد نے ان سے قیس نے بیان کیا کہا کہ میں نے سعد بن ابی و قاص بڑا تھ ہے سنا انہوں نے بیان کیا کہ میں سب سے پہلا عرب ہوں جس نے اللہ کے راستے میں تیر چلائے۔ ہم نے اس حال میں وقت گزارا ہے کہ جماد کر رہے ہیں اور ہمارے پاس کھانے کی کوئی چیز حبلہ کے پتوں اور اس ببول کے سوا کھانے کے پاس کھانے کی کوئی چیز حبلہ کے پتوں اور اس ببول کے سوا کھانے کے لئے نہیں تھی اور بکری کی مینگنیوں کی طرح ہم پاخانہ کیا کرتے تھے۔ اب سے بنو اسد کے لوگ جھے کو اسلام سکھلا کر درست کرنا چاہتے ہیں اب سے بنو اسد کے لوگ جھے کو اسلام سکھلا کر درست کرنا چاہتے ہیں ابھرتو ہیں بالکل بد نصیب ٹھرا اور میرا سارا کیا کرایا اکارت گیا۔

بنو اسد نے ان پر کچھ ذاتی اعتراض کئے تھے جو غلط تھے ان کے بارے میں انہوں نے یہ بیان دیا ہے۔ حدیث میں فقر کا ذکر ہے کی باب سے مناسبت ہے۔ یہ بنو اسد وفات نبوی کے بعد مرتد ہو کر طلیحہ بن خویلد کے پیرو ہو گئے تھے جس نے جھوٹی نبوت کا دعویٰ کیا تھا حضرت خالد بن ولید نے ان کو مار کر پھر مسلمان بنایا ان لوگوں نے حضرت عمر سے سعد بن ابی و قاص کی شکایت کی تھی۔ سعد کوفہ کے حاکم تھے۔ حضرت سعد نے فرمایا کہ چہ خوش کل کے مسلمان جھے کو پڑھانے بیٹھے ہیں۔ حبلہ اور سمر کانے دار درخت ہوتے ہیں۔

(۱۲٬۵۴۷) جھے ہے عثان بن الی شیبہ نے بیان کیا کہ اجھ سے جریر بن عبد الحمید نے ان سے اسود عبد الحمید نے ان سے منصور نے ان سے ابراہیم نے ان سے اسود نے اور ان سے عائشہ بڑا ہے اس کیا کہ محمد سٹھ اللے کے گھر والوں کو مدینہ آنے کے بعد بھی تین دن تک برابر گیہوں کی روثی کھانے کے لئے نہیں ملی 'یمال تک کہ آنخضرت سٹھ اللے کی روح قبض ہو گئی۔ لئے نہیں ملی 'یمال تک کہ آنخضرت سٹھ الرحمٰن بغوی نے بیان کیا' ان سے معربین کدام نے 'ان کماہم سے اسحاق ازرق نے بیان کیا' ان سے معربین کدام نے 'ان سے مورت عائشہ بڑی ہو نے بیان کیا کہ حضرت نبی کریم سٹھ الل نے 'ان سے حضرت عائشہ بڑی ہو نے بیان کیا کہ حضرت نبی کریم سٹھ اللے نے اگر کبھی ایک دن میں دو مرتبہ کھانا کھایا تو ضرور اس میں ایک وقت صرف کھجوریں ہوتی تھیں۔

(١٢٥٦) محص سے احمد بن رجاء نے بیان کیا کما ہم سے نفرنے بیان

تما حفرت خالد بن وليد نے ان كو ادر كر پر مسلمان بنا حام تھے . حفرت سعد نے فرايا كہ چہ خوش كل كے اللہ عن منصور ، عَنْ إِبْرَاهِيم ، عَنِ الأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَة قَالَت : مَا شَبِعَ آلُ مُحَمَّدٍ كَنَّا تِبَاعًا حَتَى قُبِض . [راجع: ٢١٦٥] لَيَالُ بَبَاعًا حَتَى قُبِض . [راجع: ٢١٦٥] عَنْ مِسْعَرِ بَنِ كِدَامٍ ، عَنْ هِلاَل ، عَنْ عَنْ هِلاًل ، عَنْ عَنْ هِلاًل ، عَنْ عَرْوَة عَنْ عَائِشَة رَضِي الله عَنْها قَالَت : عُرُوة عَنْ عَائِشَة رَضِي الله عَنْها قَالَت : عَرْوَة عَنْ عَائِشَة رَضِي الله عَنْها قَالَت : مَا آكُلُ آلُ مُحَمَّدٍ أَكُلَتَيْنِ فِي يَوْمٍ إِلاً عَنْها قَالَت : إِحْدَاهُمَا تَمْرٌ .

٦٤٥٦ - حدَّثني أَحْمَدُ بْنُ رَجَاءِ، حَدَّثَنَا

النَّضْرُ، عَنْ هِشَام قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: كَانَ فِرَاشُ رَسُولِ الله هُ مِنْ أَدَمِ وَحَشُوهُ مِنْ لِيفٍ.

فرعون و ہامان بھی محو حیرت ہو جائیں۔

٦٤٥٧ - حدَّثَنا هُدْبَةٌ بْنُ خَالِدٍ، حَدَّثَنَا هَمَّامُ بْنُ يَحْيَى، حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، قال كُنَّا نَأْتِي أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ وَخَبَّازُهُ قَائِمٌ، وَقَالَ: كُلُوا فَمَا أَعْلَمُ النَّبِيِّ فَهُا رَأَى رَغِيفًا مُرَقَّفًا حَتَّى لَحِقَ بالله وَلاَ رَأَى شَاةً سَمِيطًا بَعِينِهِ قَطُّ.

[راجع: ٥٣٨٥]

٦٤٥٨- حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنِّي، حَدَّثَنَا يَحْيَى، حَدَّثَنَا هِشَامٌ، أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ : كَانَ يَأْتِي عَلَيْنَا الشَّهْرُ مَا نُوقِدُ فِيهِ نَارًا، إنَّمَا هُوَ التَّمْرُ وَالْمَاءُ إِلاَّ أَنْ نَوْتَى بِاللَّحَيْمِ. [راجع: ٢٥٦٧]

٦٤٥٩ - حدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ اللَّه الْأُوَيْسِيُّ، حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ رُومَانَ، عَنْ عُرُورَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ لِعُرْوَةَ : ابْنَ أُخْتِي إِلْ كُنَّا لَنَنْظُرُ إِلَى الْهِلاَلِ ثَلاَثَةَ أَهِلَّةٍ فِي شَهْرَيْن، وَمَا أُوْقِدَتْ فِي أَبْيَاتِ رَسُولِ اللهُ الله نَارٌ، فَقُلْتُ: مَا كَانَ يُعِيشُكُمْ قَالَتْ: الأَسْوَدَانِ النَّمْرُ وَالْمَاءُ، إِلَّا أَنَّهُ قَدْ كَانَ لِرَسُولِ اللهِ ﷺ جِيرَانٌ مِنَ الأَنْصَارِ، كَانَ

کیا' ان سے ہشام بن عروہ نے کما کہ مجھے میرے والدنے خردی اور ان سے عائشہ رضی الله عنهانے بیان کیا کہ نبی کریم مٹھی کے کابستر چرے کا تھااور اس میں تھجور کی چھال بھری ہوئی تھی۔

یہ تھا رسول کریم مٹھیم کا بسترو تکید۔ آج اکثر معیان عمل بالسنر کیا ایس زندگی پر قناعت کر سکتے ہیں جن کے عیش کو دیکھ کر شاید

(١٣٥٤) مم سے مدب بن خالد نے بیان کیا کما ہم سے مام بن کیل نے بیان کیا کماہم سے قادہ نے بیان کیا کما کہ ہم انس بن مالک بواللہ کی خدمت میں حاضر ہوتے'ان کانان بائی وہیں موجود ہو تا (جو روٹیاں يكا يكاكر ديتا جاتا) حفرت انس بنالي لوكول سے كتے كم كھاؤ ميں نے تبھی نبی کریم ملتی کے تبلی روٹی کھاتے نہیں دیکھااور نہ آنخضرت ملتی کیا نے کبھی اپنی آئے سے سموچی بھنی ہوئی بکری دیکھی۔ یہاں تک کہ آبِ كانتقال مو كيا (التهايم) الف الف مرة بعدد كل ذرة.

(١٣٥٨) م سے محر بن مثنی نے بیان کیا ، کہا م سے یکی نے بیان کیا ، کہا ہم سے ہشام بن عروہ نے بیان کیا 'کہامجھ کو میرے والدنے خروی اور ان سے حفرت عائشہ رہے نیان کیا کہ ہمارے اور ایساممینہ بھی گزر جاتا تھا کہ چولھا نہیں جاتا تھا۔ صرف تھجور اور پانی ہو تا تھا۔ ہاں اگر بھی کسی جگہ ہے کچھ تھوڑا سا گوشت آ جاتا۔ تو اس کو بھی کھا ليتے تھے۔

(١٢٢٥٩) جم سے عبدالعزيز بن عبدالله اولي في بيان كيا انهول في كما جم سے ابن الى حازم نے بيان كيا ان سے ان كے والد نے بيان کیا'ان سے بزید بن رومان نے بیان کیا'ان سے عروہ بن زبیرنے اور ان سے ام المومنین حضرت عائشہ رہ اللہ ان بیان کیا انہوں نے عروہ ے کما' بیٹے! ہم دو مینوں میں تین چاند دیکھ لیتے ہیں اور رسول اللہ صلی الله علیه وسلم (کی بیویوں) کے گھروں میں چولھا نمیں جاتا تھا۔ میں نے پوچھا پھر آپ لوگ زندہ کس چیز پر رہتی تھیں؟ بتلایا کہ صرف دو کال چیزوں یر ، مجور اور پانی۔ ہاں ، آنخضرت صلی الله علیه وسلم کے کچھ انساری پڑوی تھے جن کے یمال دد جمیل اونٹنیاں تھیں وہ اپنے

لَهُمْ مَنَاثِحُ وَكَانُوا يَمْنَحُونَ رَسُولَ اللهَ الله مِنْ أَبْيَاتِهِمْ فَيَسْقِينَاهُ.

[راجع: ۲۵۹۷]

٩٤٦٠ حدَّثَنا عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُضَيْلٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُمَارَةً، عَنْ أَبِي زُرْعَةً عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((اللَّهُمُّ ارْزُقْ آلَ مُحَمَّدِ قُوتًا)).

١٨ - باب الْقَصْدِ وَالْمُدَاوَمَةِ عَلَى

الْعَمَل

٣٤٦١ - حدَّثَنا عَبْدَالْ، أَخْبَرَنَا أَبِي، عَنْ شُعْبَةً، عَنْ أَشْعَثَ قَالَ : سَمِعْتُ أَبِي قَالَ سَمِعْتُ مَسْرُوقًا قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَيُّ الْعَمَل كَانَ أَحَبُّ إِلَى النَّبِيِّ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ عَالَ: قُلْتُ فَأَيُّ حِينَ كَانَ يَقُومُ؟ قَالَتْ : كَانَ يَقُومُ إِذَا سَمِعَ الصَّارِخُ. [راجع: ١١٣٢]

٣٤٦٢ حدَّثنا قُتَيْبَةُ، عَنْ مَالِكِ، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةً، عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ : كَانَ أَحَبُّ الْعَمَلِ إِلَى رَسُولِ الله اللَّذِي يَدُومُ عَلَيْهِ صَاحِبُهُ.

گرول سے آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے دودھ بھیج دیتے اور آپ ہمیں وہی دورھ بلادیتے تھے۔

(۱۳۷۰) ہم سے عبداللہ بن محدنے بیان کیا 'انہوں نے کماہم سے محد بن ففیل نے بیان کیا' ان سے ان کے والدنے' ان سے عمارہ نے' ان سے ابو زرعہ نے اور ان سے حضرت ابو ہر مرہ و ہا گئر نے بیان کیا کہ رسول الله طاليم في دعاكى - "ا الله! آل محمد كواتن روزي دے كه وه زنده ره سکیں۔"

المستعمر المستعمر المعتمدين عبي كم مسلمان اگر دنيا مين زياده عيش و آرام كي زندگي نه گزار سكين تو بهي ان كو شكر گزار بندہ بن کر رہنا چاہئے اور یقین رکھنا چاہئے کہ رسول کریم سٹھیا کی زندگی ان کے لئے بمترین نمونہ ہے۔ ہاں طال طرائق سے طلب رزق سرایا محمود ہے اور اس طور پر جو دولت حاصل ہو وہ بھی عین فضل اللی ہے۔ اصحاب نبوی میں حضرت عثان غنی اور حفرت عبدالرحلن بن عوف جيے مالدار حضرات بھي موجود تھے۔ رضي الله عنهم اجمعين۔

باب نیک عمل پر ہیشگی کرنااور در میانی چال چلنا(نه کمی ہونه زیارتی)

(۱۲۹۱) ہم سے عبدان نے بیان کیا کما ہم سے ہمارے والدعثان بن حلم نے خردی' انسیں شعبہ نے 'ان سے اشعث نے بیان کیا کہ میں نے اپنے والد ابوالشعثاء سلیم بن اسود سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ میں نے مسروق سے سنا کہا کہ میں نے عائشہ رضی اللہ عنها سے بوچھا' کون می عبادت نبی کریم مانیدا کو زیادہ پند تھی۔ فرمایا کہ جس پر جیشگی ہو سکے۔ کما کہ میں نے پوچھا آپ رات کو تنجد کے لئے کب المھتے تھے؟ بتلایا کہ جب مرغ کی آواز س کیتے۔

مرغ پہلی بانگ آدھی رات کے بعد دیتا ہے۔ اس وقت آپ تنجد کے لئے کھڑے ہو جاتے۔

(١٣٦٢) مم سے قتيب بن سعيد نے بيان كيا ان سے امام مالك نے ان سے ہشام بن عروہ نے ان سے ان کے والد نے اور ان سے حضرت عائشہ ری کھیا نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھیا کو سب سے زیادہ يىندىدە وەغمل تفاجس كو آدمى بميشه كر تارہے۔

[راجع: ۱۱۳۲]

نیک عمل مجھی کرنا مجھی چھوڑ دینا محمود نہیں جو بھی ہو اس پر مداومت ہونی محمود ہے۔

٣٤٦٣ حدَّثَنَا آدَمُ، حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذِنْبِ، عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبُرِيُّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ ا لله عَمَلُهُ)) ((لَنْ يُنَجِّيَ أَحَدًا مِنْكُمْ عَمَلُهُ)) قَالُوا: وَلاَ أَنْتَ يَا رَسُولَ اللهِ؟ قَالَ: ((وَلاَ أَنَا إلاَّ أَنْ يَتَغَمَّدَنِي الله برَحْمَةِ، سَدَّدُوا وَقَارِبُوا وَاغْدُوا وَرُوحُوا، وَشَيْءٌ مِنَ الدُّلْجَةِ وَالْقَصْدَ الْقَصْدَ تَبْلُغُوا)).

[راجع: ٣٩] مقعود بير ب كر آدى من اور شام كو اى طرح رات كو تعورى ى عبادت كرلياكر اور بيشه كرتا رب بير نين وقت نمايت متبرك بي آيت اقم الصلوة لدلوك الشمس سے ظهراور حافظوا على الصلوات والصلوة والوسطى (البقرة: ٢٣٨) سے عمراس طرح ے قرآن کریم سے پنج وقتہ عبادت کا تقاضا ہے۔

٢٤٦٤ - حدَّثَناً عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الله، حَدُّثْنَا سُلَيْمَانُ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ أبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ الله الله الله قَالَ: ((سَدَّدُوا وَقَارِبُوا وَاعْلَمُوا أَنْ لَنْ يُدْخِلَ أَحَدَكُمْ عَمَلُهُ الْجَنَّةُ، وَأَنَّ أَحَبُّ الْأَعْمَالِ أَدْوَمُهَا إِلَى

ا لله وَإِنْ قُلُّ).[طرفه في : ٦٤٦٧].

٦٤٦٥ حدَّثني مُحَمَّدُ بْنُ عَرْعَرَةً، حَدَّثَنَا شُعْبَةً، عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ: سُئِلَ النَّبِيُّ اللَّهِ: أَيُّ الأَعْمَالِ أَحَبُّ إِلَى الله؟ قَالَ: ((أَدْوَمُهَا وَإِنْ قَلَّ، وَقَالَ اكْلَفُوا مِنَ الأَعْمَالِ مَا تُطيقُونَ).

(١٩٣٩٣) م سے آدم بن الى اياس نے بيان كيا كما م سے ابن الى ذئب نے بیان کیا' ان سے سعید مقبری نے اور ان سے ابو ہررہ والله عمل نجات نہیں دلاسکے گا۔ صحابہ نے عرض کی اور آپ کو بھی نہیں یا رسول الله؟ فرمايا اور مجھ بھی نہيں 'سوا اس كے كه الله تعالى مجھ ائی رحمت کے سامیہ میں لے لے۔ بس تم کو چاہئے کہ درستی کے ساته عمل کرو اور میانه روی اختیار کرو- صبح اور شام' اسی طرح رات کو ذرا ساچل لیا کرو اور اعتدال کے ساتھ چلا کرومنزل مقصود کو پہنچ جاؤ گے۔

(١٣٩٣) مم سے عبدالعزيز بن عبدالله نے بيان كيا كما مم سے سلیمان نے بیان کیا'ان سے موکیٰ بن عقبہ نے 'ان سے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے اور ان سے حضرت عائشہ ری اید کر رسول اللہ متناجيم نے فرمايا درمياني چال اختيار كرواور بلند يروازي نه كرواور عمل كرتے رہو'تم میں ہے كى كاعمل اسے جنت میں نہیں داخل كرسكے گا میرے نزدیک سب سے پندیدہ عمل وہ ہے جس پر بیگی کی جائے۔ خواہ کم ہی کیوں نہ ہو۔

فرائض اللي ميں كى بيشى كاسوال ہى نہيں ہے۔ يہ جملہ نفل عبادتوں كا ذكر ہے۔

(١٣٧٥) محمد سے محمد بن عرعوہ نے بیان کیا 'کما ہم سے شعبہ نے بیان كيا ان سے سعد بن ابرائيم نے ان سے ابوسلمہ نے اور ان سے حضرت عائشہ وی میں نے بیان کیا کہ نبی کریم مالیدا سے بوچھا گیا کون سا عمل الله ك نزديك زياده بند ب؟ فرمايا كه جس ير جيشكي كي جائ خواہ وہ تھوڑا ہی ہو اور فرمایا نیک کام کرنے میں اتنی ہی تکلیف اٹھاؤ جتنی طاقت ہے (جو ہمیشہ نبھ سکے)

حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ عَلْقَمَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ كَيْفَ كَانَ عَمَلُ النَّبِيِّ عَمَلُ النَّبِيِّ عَمَلُ النَّبِيِّ عَمَلُ النَّبِيِّ عَمَلُ ديمةً الأَيَّامِ؟ قَالَتْ: لاَ، كَانْ عَمَلُهُ ديمةً وَآيُكُمْ يَسْتَطِيعُ مَا كَانَ النَّبِيُ عَلَى يَسْتَطِيعُ مَا كَانَ النَّبِي عَلَى يَسْتَطِيعُ. [راجع: ١٩٨٧]

(۱۲۲۹۲) مجھ سے عثان بن ابی شیبہ نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے جریر نے بیان کیا' ان سے ابراہیم نخعی جریر نے بیان کیا' ان سے ابراہیم نخعی نے اور ان سے علقمہ نے بیان کیا کہ میں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہ سے پوچھا ام المؤمنین! نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم کیو نکر عبادت کیا کرتے تھے کیا آپ نے پچھ خاص دن خاص کر رکھے تھے؟ بتلایا کہ نہیں آنخضرت ملتھ لیا کے عمل میں بھیگی ہوتی تھی اور تم میں کون ہے جو ان عملوں کی طافت رکھتا ہو جن کی آنخضرت طافیات رکھتا ہو جن کی آنخضرت

۔ ساری رات عبادت میں گزار دینا حتیٰ کہ پیروں میں درم ہو جانا سوائے ذات قدی صفات فداہ روحی کے اور کس میں الی طاقت ہو کتی ہے۔

مُحَمَّدُ بْنُ الزِّبْرِقَانِ، حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ مُحَمَّدُ بْنُ الزِّبْرِقَانِ، حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الله عَلْدِ الرَّحْمَنِ، عَقْبَةَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَانِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((سَدَّدُوا وَقَارِبُوا وَأَبْشِرُوا، فَإِنَّهُ لاَ يَدْخِلُ أَحَدًا الْجَنَّةَ عَمَلُهُ))، قَالُوا: وَلاَ أَنْ الله بَمْ غُفِرَةٍ وَرَحْمَةٍ)). وَلاَ أَنْ الله بِمَعْفِرَةٍ وَرَحْمَةٍ)). وَلَا أَنْ يَتَغَمَّدَنِي الله بِمَعْفِرَةٍ وَرَحْمَةٍ)). فَالنَّذَ وَهَيْنِ الله بِمَعْفِرَةٍ وَرَحْمَةٍ)). فَالنَّذَ وَقَالَ عَقْالُ: حَدَّثَنَا وُهَيْنِ الله عَنْ أَبِي النَّعْرِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةً. وَقَالَ عَقْالُ: حَدَّثَنَا وُهَيْنِ الله عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، قَالَ : سَمِعْتُ أَبَا عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةً، قَالَ : سَمِعْتُ أَبَا عَلْمُ عَنْ النّبِي صَلّى الله مُعَلِيهِ وَسَلّمَ: ((سَدِيدًا: صِدْقًا. صِدْقًا. مُحَاهِدٌ: سَدَادًا سَدِيدًا: صِدْقًا. مُحَاهِدٌ: سَدَادًا سَدِيدًا: صِدْقًا. مُحَاهِدٌ: سَدَادًا سَدِيدًا: صِدْقًا. مُحَاهًا.

(۱۳۷۷) ہم سے علی بن عبداللہ نے بیان کیا کہا ہم سے محمہ بن زبرقان نے کہا ہم سے موری بن عقبہ نے ان سے ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے ان سے عائشہ رقی اللہ عبد کرو اور حد سے نہ بڑھ جاؤ بلکہ دیکھو جو نیک کام کرو ٹھیک طور سے کرو اور حد سے نہ بڑھ جاؤ بلکہ اس کے قریب رہو (میانہ روی اختیار کرو) اور خوش رہو اور یاد رکھو کہ کوئی بھی اپنے عمل کی وجہ سے جنت میں نہیں جائے گا۔ صحابہ نے مرض کیا اور آپ بھی نہیں یا رسول اللہ! فرمایا اور میں بھی نہیں۔ سوا اس کے کہ اللہ اپنی مغفرت و رحمت کے سابہ میں مجھے ڈھانک لے۔ مرین نے بیان کیا کہ میرا خیال نہے کہ موئی بن عقبہ نے یہ حدیث ابوسلمہ سے ابوالصر کے واسطے سے سی ہے۔ ابوسلمہ نے عائشہ رقی ایک ابوسلمہ بنا تھی سے ابوالصر کے واسطے سے سی ہے۔ ابوسلمہ نے بیان کیا کہ ہم سے وہیب نے بیان کیا کہ ان سے موئی بن عقبہ نے بیان کیا کہ ہم سے وہیب نے بیان کیا کہ ان سے موئی بن عقبہ نے بیان کیا کہ کم سے وہیب نے بیان کیا کہ ان سے موئی در تھی کے ساتھ عمل کرو اور خوش رہو۔ اور مجاہد نے ابور نے فرمایا در سی کے ساتھ عمل کرو اور خوش رہو۔ اور مجاہد نے بیان کیا کہ "سداداً سدیداً" ہر دو کے معنی صدق کے ہیں۔

[راجع: ۲۶٦٤]

یعنی سچائی کو ہر حال میں اختیار کرو تم اعمال خیر کرو گے تم کو جنت کی بلکہ دنیا میں بھی کامیابی کی بشارت ہے۔ قرآن کی آیت نیسیت فولوا قولوا قولا سدیدا (الاعراف: ۴۳) کی طرف اشارہ ہے۔ عفان بن مسلم حضرت امام بخاری کے استاد ہیں اس سند کو لا کر امام بخاری نے علی بن عبداللہ مدینی کا کمان رفع کیا کہ اگلی روایت منقطع ہے کیونکہ اس میں موسیٰ کے ساع کی ابوسلمہ سے صراحت ہے صدیث میں سدودا کا لفظ آیا تھا سدیدا اور سدادا کا بھی وہی ماوہ ہے اس مناسبت سے امام بخاری نے اس کی تفییر یمال بیان کردی۔

قرآن شریف میں جو ہے و تلک البحنة التی اور ثنموها بما کنتم تعملون (الاعراف: ٣٣) اس کے معارض نہیں ہے کیونکہ عمل صالح بھی منجملہ اسبب دخول جنت ایک سبب ہے لیکن اصلی سبب رحمت اور عنایت اللی ہے بعض نے کما آیت میں ترقی درجات مراد ہوتا ہے جو کہتے ہیں اعمال صالحہ کرنے ہے نہ محض دخول جنت اور ترقی اعمال صالحہ کے لحاظ سے ہوگی اس حدیث سے معتزلہ کارد ہوتا ہے جو کہتے ہیں اعمال صالحہ کرنے والے ہو کہتے ہیں عمال صالحہ کرنے والے ہو جانا اللہ ہر واجب ہے۔ معاذ اللہ منہ۔

78.7 حدّثنى إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْدِرِ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ، قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ هَلَالِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ عَنْ هِلَالِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ: إِنَّ رَسُولَ الله عِنْهُ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ: إِنَّ رَسُولَ الله عِنْهُ صَلَّى لَنَا يَوْمَا الصَّلاةَ ثُمَّ رَقِي الْمِنْبَرَ فَأَشَارَ بِيَدِهِ قِبَلَ قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ وَقِيلَ قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ فَقَالَ : ((قَدْ أُرِيتُ الآنَ مُنْدُ صَلَيْتُ لَكُمُ الصَّلاةَ الْجَنْدِ وَالنَّرَ مُمَثَلَتَيْنِ فِي قُبُلِ هَذَا الصَّلاةَ الْجَدَارِ، فَلَمْ أَرَ كَالْيَوْمَ فِي الْخَيْرِ وَالشَّرِ الشَّرِ اللهُ الْحَيْرِ وَالشَّرِ اللهُ الْحَيْرِ وَالشَّرِ اللهُ الْحَيْرِ وَالشَّرِ اللهُ ال

[راجع: ٩٧]

19 - باب الرَّجَاء مَعَ الْخَوْف وَقَالَ سُفْيَانُ، مَا فِي الْقُرْآنِ آيَةٌ أَشَدُّ عَلَيَّ مِنْ ﴿لَسْنُمُ عَلَى شَيْءَ حَتَّى تُقِيمُوا التَّوْرَاةَ وَالإِنْجِيلَ. وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ مِنْ رَبِّكُمْ﴾ [المائدة: ٦٨].

اس آیت کی حتی کی وجہ طاہر ہے کیونکہ اللہ نے ا دین و ایمان کوئی چیز شیں ہے۔ • ۳ ۶ ۳ ۔ ۔ وی کوئر گھڑ ہائٹ نائس کے در ہے وہ کوئرا

٦٤٦٩ حدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدُّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَمْرِو بْنِ أَبِي عَمْرٍو، بْنِ أَبِي عَمْرٍو، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدِ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدِ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هَرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ:

(۱۳۹۸) مجھ سے اہراہیم بن منذر نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے محمد بن فلح نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ مجھ سے میرے والد نے بیان کیا' ان سے ہلال بن علی نے بیان کیا کہ میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کو بیہ کہتے سنا کہ رسول اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ عنہ کو بیہ کہتے سنا کہ رسول اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ عنہ کو بیہ کہتے سنا کہ رسول اللہ اللہ اللہ اللہ عنہ کی دن نماز پڑھائی ' چرمنبر پر چڑھے اور اپنے ہاتھ سے مسجد کے قبلہ کی طرف اشارہ کیا اور فرمایا کہ اس وقت جب میں نے تہمیں نماز پڑھائی وقت جب میں نے تہمیں نماز پڑھائی اور حوار نے کی تصویر دکھائی گئی میں نے توجھے اس دیوار کی طرف جنت اور دوزخ کی تصویر دکھائی گئی میں نے رساری عمر میں) آج کی طرح نہ کوئی بہشت کی سی خوبصورت چیز دیکھی نہ دوزخ کی سی ڈراؤنی۔ میں نے آج کی طرح نہ کوئی بہشت کی سی خوبصورت چیز دیکھی نہ دوزخ کی سی ڈراؤنی۔ میں نے آج کی طرح نہ کوئی بہشت کی سی خوبصورت چیز دیکھی نہ دوزخ کی سی ڈراؤنی چیز۔

باب الله سے خوف کے ساتھ امید بھی رکھنا

اور سفیان بن عیینہ نے کہا کہ قرآن کی کوئی آیت مجھ پر اتن سخت نہیں گزری جتنی (سورہ مائدہ) کی یہ آیت ہے کہ اے پینمبر کے اقارب والو! تمهارا طریق (ذہب) کوئی چیز نہیں ہے جب تک توراۃ اورانجیل اوران کتابوں پرجو تم پراتری ہیں لیورا عمل نہ کرو۔

اس آیت کی تختی کی وجہ ظاہر ہے کیونکہ اللہ نے اس میں یہ فرمایا کہ جب تک تتاب اللی پر پورا پورا عمل نہ ہو اس وقت تک انمان کوئی جز نہیں ہے

(۱۳۲۹) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے یعقوب بن عبد الرحمٰن نے بیان کیا ان سے عمرو بن ابی عمرو نے بیان کیا ان سے عمرو بن ابی سعید بن ابی سعید مقبری نے اور ان سے حضرت ابو ہر رہوں رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم

ے سنا' آپ نے فرمایا کہ اللہ تعالی نے رحمت کو جس دن بنایا تواس کے سوجھے کئے اور اپنے پاس ان میں سے نناوے رکھے۔ اس کے بعد تمام مخلوق کے لئے صرف ایک حصہ رحمت کا بھیجا۔ پس اگر کافر کووہ تمام رحم معلوم ہو جائے جو اللہ کے پاس ہے تو وہ جنت سے ناامید نہ ہو اور اگر مومن کووہ تمام عذاب معلوم ہو جائیں جو اللہ کے پاس ہیں تووه دوزخ سے بھی بے خوف نہ ہو۔

سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ اللهُ خَلَقَ الرُّحْمَةَ يَوْمَ خَلَقَهَا مِائَةَ رَحْمَةِ، فَأَمْسَكَ عِنْدَهُ تِسْعًا وَتِسْعِينَ رَحْمَةً، وَأَرْسَلَ فِي خَلْقِهِ كُلُّهِمْ رَحْمَةً وَاحِدَةً، فَلَوْ يَعْلَمُ الْكَافِرُ بِكُلِّ الَّذِي عِنْدَ الله مِنَ الرَّحْمَةِ لَمْ يَبْأَسْ مِنَ الْجَنَّةِ، وَلَوْ يَعْلَمُ الْمُؤْمِنُ بِكُلِّ الَّذِي عِنْدَ الله مِنَ الْعَذَابِ

لَمْ يَأْمَنْ مِنَ النَّارِ)). [راجع: ٢٠٠٠]

کی امید اور خوف ہے جس کے درمیان ایمان ہے امید بھی کائل اور خوف بھی پورا پورا۔ اللهم ارزفنا آمین۔ مومن کتنے کیسٹی کیسٹی کیسٹی کیسٹی نیک اعمال کرتا ہو لیکن ہروقت اس کو ڈر رہتا ہے شاید میری نیکیاں بارگاہ اللی میں قبول نہ ہوئی ہوں اور شاید میرا خاتمہ برا ہو جائے۔ ابوعثان نے کما گناہ کرتے جانا اور پھر نجات کی امید رکھنا بدیختی کی نشانی ہے علماء نے کما ہے کہ حالت صحت میں اپنے دل پر خوف غالب رکھے اور مرتے وقت اس کے رحم و کرم کی امید زیادہ رکھے۔

> • ٢- باب الصَّبْرِ عَنْ مَحَارِمِ الله ﴿إِنَّمَا يُوَفِّي الصَّابِرُونَ أَجْرَهُمْ بِغَيْر حساب، [الزمر: ١٠] وَقَالَ عُمَرُ: وَجَدْنَا خَيْرَ عَيْشِنَا بِالصُّبْرِ.

باب الله كى حرام كى موئى چيزوں سے بچناان سے صبر كئے رہنا بلاشبہ صبر کرنے والوں کو ان کا ثواب بے حساب دیا جائے گااور حفرت عمر بنافخ نے کہا کہ ہم نے سب سے عدہ زندگی صبربی میں پائی -4

صبر کے معنی نفس کو اطاعت الٰہی کے لئے تار کرنا۔

المرکتے ہیں بری بات سے نفس کو روکنا اور زبان سے کوئی شکوہ شکایت کا کلمہ نہ نکالنا۔ اللہ کے رحم و کرم کا منتظر رہنا۔ كلينتي المسترجة المان معرى نے كما ب صركيا برى باتوں سے دور رہنا ' بلا كے وقت اطمينان ركھنا ' كتنى عى محاجى آئے مرب پرواہ رہنا۔ ابن عطاء نے کما صبر کیا ہے بلائے اللی پر ادب کے ساتھ سکوت کرنا۔ یا اللہ! میں نے بھی 24ء میں بحالت سفرایک پیش آمدہ مصیبت عظمیٰ پر ایساہی صبر کیا ہے اس مجھ کو اجر بے حساب عطا فرمائیو۔ آمین (راز)

٠٦٤٧- حدُّثُناً أَبُو الْيَمَانِ، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيُّ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ اللَّيْثِيُّ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَنَاسًا مِنَ الأَنْصَارِ سَأَلُوا رَسُولَ الله اللهُ فَلَمْ يَسْأَلُهُ أَحَدٌ مِنْهُمْ، إلا أَعْطَاهُ حَتَّى نَفِدَ مَا عِنْدَهُ فَقَالَ لَهُمْ حِينَ نَفِدَ كُلُّ شَيْء أَنْفَقَ بِيَدَيْهِ ((مَا يَكُنْ عِنْدِي مِنْ خَيْرٍ، لاَ

(١٩٢٤) جم سے ابوالیمان نے بیان کیا کما جم کو شعیب نے خردی ، ان سے زہری نے بیان کیا کما کہ مجھے عطاء بن بزید لیثی نے خروی اور انہیں ابوسعید بناٹھ نے خمردی کہ چند انصاری صحابہ نے رسول الله ملتياس مانكااورجس في محضرت التياس مانكا أتخضرت ملتيام نے اسے دیا' یمال تک کہ جو مال آپ کے پاس تھاوہ ختم ہو گیا۔ جب سب کچھ ختم ہو گیا جو آمخضرت ملتھا نے اپنے دونوں ہاتھوں سے دیا تھاتو آپ نے فرمایا کہ جو بھی اچھی چیز میرے پاس ہوگی میں اسے تم

أَذْخِرْهُ عَبْكُمْ وَإِنَّهُ مَنْ يَسْتَعِفَّ يُعِفَّهُ الله، وَمَنْ يَتَصَبَّرْ يُصَبِّرْهُ الله، وَمَنْ يَسْتَغْنِ يُمْنِهِ الله، وَلَنْ تُعْطَوْا عَطَاءً خَيْرًا وَأُوسَعَ مِنَ الصَّبْر)). [راجع: ١٤٦٩]

سے بچاکے نہیں رکھتا ہوں۔ بات میہ ہے جو تم میں (سوال سے) بچتا رہے گااللہ بھی اسے غیب سے دے گااور جو مخص دن پر زور ڈال کر صبر کرے گااللہ بھی اسے صبر دے گااور جو بے پر داہ رہنا اختیار کرے گااللہ بھی اسے بے پروا کر دے گااور اللہ کی کوئی نعمت صبر سے بردھ کرتم کو نہیں لی۔

صبر تلخ است و لیکن برشریں دارد ---- صبر عجیب نعمت ہے صابر آدی کی طرف آخر میں سب کے دل ماکل ہو جاتے ہیں سب اس کی ہدردی کرنے لگتے ہیں سے ہے۔ والله مع الصابرين۔

(۱۷۳۷) ہم سے خلاد بن کی نے بیان کیا 'کما ہم سے معربن کدام نے بیان کیا 'کما ہم سے معربن کدام نے بیان کیا 'کما ہم سے زیاد بن علاقہ نے بیان کیا 'کما کہ میں نے مغیرہ بن شعبہ بڑا تھ سنا' انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم مٹائے کا اتن نماز پڑھتے کہ آپ کے قدموں میں ورم آ جا تا یا کما کہ آپ کے قدم پھول جاتے۔ آنخضرت مٹائے کا سے عرض کی جاتی کہ آپ تو بخشے ہوئے ہیں۔ باتھ خضرت مٹائے کا فرماتے ہیں کہ کیا میں اللہ کا شکر گزار بندہ نہ بنوں۔

باب جواللہ پر بھروسہ کرے گااللہ بھی اس کے لئے کافی ہو گا

ر بیج بن خشیم تابعی نے بیان کیا کہ مراد ہے کہ تمام انسائی مشکلات میں اللہ یر بھروسہ اختیار کرے۔

(۱۲ کا) جھے سے اسحاق نے بیان کیا' انہوں نے کماہم سے روح بن عبادہ نے بیان کیا' انہوں نے ماہم سے روح بن عبادہ نے بیان کیا' انہوں نے کما کہ میں سعید کما کہ میں سنید کما کہ میں سنید بن جبیر کی خدمت میں جیٹا ہوا تھا' انہوں نے ابن عباس رضی اللہ عنما سے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا میری امت کے سر بڑار لوگ بے حساب جنت میں جائیں گے۔ یہ وہ لوگ ہوں گے جو جھاڑ بھونک نہیں کراتے نہ شگون لیتے ہیں اور اپنے رب بی ربھروسہ رکھتے ہیں۔

ا بھروسہ کا یہ مطلب نہیں ہے کہ اسباب کا حاصل کرنا چھوڑ دے بلکہ اسباب کا حاصل کرنا بھی ضروری ہے لیکن عقیدہ یہ لیسینے ہونا چاہئے کہ جو بھی ہو گااللہ کے فضل و کرم سے ہو گا۔

اس كى بهدردى كرنے للتے بيں كتى ہے۔ والله مع الصا ٩٤٧١ – حدَّننا خَلاَدُ بْنُ يَحْتَى، حَدُّنَنا
مِسْعَرَّ، حَدُّنَنا زِيَادُ بْنُ عِلاَقَةَ قَالَ:
سَمِعْتُ الْمُغِيرَةَ بْنَ شُعْبَةَ يَقُولُ: كَانَ
النَّبِيُ ﴿ يُصَلِّي حَتَّى تَرِمَ أَوْ تَنْتَفْخَ قَدَمَاهُ
شَكُورًا ؟)). [راجع: ١١٣٠]

٢١ – باب ﴿وَمَنْ يَتُوكُلْ عَلَى الله

فَهُوَ حَسْبُهُ ﴾ [الطلاق : ٣] قَالَ الرَّبِيعُ بْنُ خُفْيْمٍ، مِنْ كُلِّ مَا ضَاقَ عَلَى النَّاسِ.

٢٤٧٢ - حدّثني إسْحَاقُ، حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ، حَدَّثَنَا شَعْبَةُ، قَالَ سَمِعْتُ حُصَيْنَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ: كُنْتُ قَاعِدًا عِنْدَ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ فَقَالَ عَنِ ابْنِ عَبْاسِ: عَنْدَ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ فَقَالَ عَنِ ابْنِ عَبْاسِ: أَنَّ رَسُولَ اللهِ فَقَالَ: ((يَدْخُلُ الْجَنَةُ مِنْ أُمِّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا بِغَيْرٍ حِسَابِ، هُمُ الَّذِينَ لاَ يَسْتَرْقُونَ لاَ يَتَطَيْرُونَ وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ). [راجع: ٢٤١٠] باب بے فائدہ بات چیت کرنامنع ہے

(۱۲۲۷ مے علی بن مسلم نے بیان کیا کماہم سے ہشیم نے بیان کیا کہ اہم کو ایک سے زیادہ کئی آدمیوں نے خبردی جن میں مغیرہ بن مقسم اور فلال نے (مجالد بن سعید' ان کی روایت کو ابن خزیمہ نے نكالا) اور ايك تيسرے صاحب داؤد بن الي مند بھي ہيں 'انهيں شعبی نے 'انہیں مغیرہ بن شعبہ رہاٹھ کے کاتب وراد نے کہ معاویہ رہاٹھ نے مغیرہ راللہ کو لکھا کہ کوئی حدیث جو آپ نے نبی کریم مالی ایا سے سنی ہو وہ مجھے لکھ کے بھیجو۔ راوی نے بیان کیا کہ پھر مغیرہ زالتہ نے انہیں لکھا کہ میں نے آنخضرت التی اسے ساہ اپ آپ نمازے فارغ ہونے کے بعدید دعایڑھتے کہ "اللہ کے سواکوئی معبود نہیں جو تنہاہے اس کا کوئی شریک نہیں' ملک اس کا ہے اور تمام تعریفیں اس کے لئے ہیں اور وه مرچيز ير قدرت ركف والاب" بيه تين مرتبه براحت بيان كياكه آنخضرت طاليم ب فائده بات چيت كرنے وارده سوال كرنے ال ضائع کرنے 'اپنی چیز بچاکر رکھنے اور دو سروں کی مانگتے رہے 'ماؤں کی نافرمانی کرنے اور اڑ کیوں کو زندہ در گور کرنے سے منع فرماتے تھے۔ اور ہشیم سے روایت ہے' انہیں عبدالملک ابن عمیرنے خبردی' کہا کہ میں نے وراد سے سا'وہ یہ حدیث مغیرہ مٹاثنہ سے بیان کرتے تھے اوروہ نبی کریم ملتی الے سے۔

باب زبان کی (غلط باتوں سے) حفاظت کرنا

اور آنخضرت مل الله على الله فرماناكه جوكوئى الله اور آخرت كے دن پر ايمان ركھتا ہے اسے چاہيے كه وه اچھى بات كے يا پھر چپ رہے۔ اور الله تعالى كايد فرمان كه "انسان جو بات بھى زبان سے ثكالتا ہے تو اس كركھنے كے لئے) ايك چوكيدار فرشتہ تيار رہتا ہے۔ "

(۱۳۷۲) ہم سے محمد بن ابو بکر مقدمی نے بیان کیا 'کہا ہم سے عمر بن علی نے بیان کیا 'کہا ہم سے عمر بن علی نے بیان کیا 'انہوں نے سل بن سعد موالی سے سا' انہوں نے سل بن سعد موالی میرے لئے جو مخص دونوں

٢٢ – باب مَا يُكْرَهُ مِنْ قيلَ وَقَالَ ٣٧٣- حدَّثَنا عَلِيُّ بْنُ مُسْلِمٍ، حَدَّثَنا هُشَيْمٌ، أَخْبَرَنَا غَيْرُ وَاحِدٍ مِنْهُمْ مُغِيرَّةُ وَفُلاَنٌ وَرَجُلٌ ثَالِثٌ أَيْضًا، عَن الشَّعْبيِّ عَنْ وَرَّادٍ كَاتِبِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ، أَنَّ مُعَاوِيَةً كَتَبَ إِلَى الْمُغِيرَةِ أَنَ اكْتُبُ إِلَىَّ بَحَدِيثٍ سَمِعَتْهُ مِنْ رَسُولِ اللهِ لللهِ قَالَ: فَكَتَبَ إِلَيْهِ الْمُغِيرَةُ إِنِّي سَمِعْتُهُ يَقُولُ عِنْدَ انْصِرَافِهِ مِنَ الصَّلاةِ : ((لاَ إِلَهَ إِلاَّ الله وَخْدَهُ لاَ شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُو عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ)) ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قَالَ : وَكَانَ يَنْهَى عَنْ قِيلَ، وَقَالَ، وَكُثْرَةِ السُّؤَالِ وَإضَاعَةِ الْمَالِ، وَمَنْع وَهَاتِ وَعُقُوق الْأُمُّهَاتِ وَوَأَدِ الْبَنَاتِ. وَعْن هُشَيْم، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عُمَيْرٍ قَالَ : سَمِفْتُ وَرَّادًا يُحَدِّثُ هَذَا الْحَدِيثِ عَنْ الْمُغِيرَةِ عَنِ النَّبِيِّ اللَّهِ. [راجع: ٤٤٨]

٣٢ - باب حِفْظِ اللَّسَان

وَقُولِ النَّبِيِّ ﷺ: ((مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللهُ وَالْيُوْمِ الْآخِرِ فَلْيَقُلْ: خَيْرًا أَوْ لِيَصْمُتُ))، وَالْيُومِ الْآخِرِ فَلْيَقُلْ: خَيْرًا أَوْ لِيَصْمُتُ))، وَقُولُ اللهُ تَعَالَى: ﴿مَا يَلْفِظُ مِنْ قَوْلُ إِلاَّ لَكَيْهِ رَقِيبًا عَتِيدٌ ﴾ [ق: ١٨].

٩٤٧٤ - حدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ، حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ سَمِعَ أَبَا الْمُقَدَّمِيُّ، حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ سَمِعَ أَبَا حَازِمِ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ عَنْ رَسُولِ الله

قَالَ: ((مَنْ يَضْمَنْ لِي مَا بَيْنَ لَحْيَيْهِ، وَمَا بَيْنَ رِجْلَيْهِ أَضْمَنْ لَهُ الْجَنَّةَ)). [طرفه في : ٦٨٠٧].

٣٤٧٥ – حدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ اللهُ، حَدَّثَنَا إِبْوَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ، عَنِ ابْن شِهَابٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((مَنْ كَانْ يُؤْمِنُ بِاللهِ وَٱلْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيَقُلُ خَيْرًا، أَوْ لِيَصْمُتْ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بالله وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلاَ يُؤْذِ جَارَهُ، وَمَنْ كَانْ يُؤْمِنُ بِا للهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُكُرِمْ صَيْفَهُ)).

جڑوں کے درمیان کی چز (زبان) اور دونوں یاؤں کے درمیان کی چز (شرمگاه) کی ذمه داری دے دے میں اس کے لیے جنت کی ذمه داری وے دول گا۔

(١٥٤ ١١٢) مجھ سے عبدالعزيز بن عبدالله نے بيان كيا انسول نے كما ہم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا'ان سے ابن شماب نے بیان کیا' ان سے ابوسلمہ نے اور ان سے ابو ہریرہ بھاٹھ نے بیان کیا کہ رسول الله الله الله الله الله اور آخرت ك ون يرايمان ركمتاب اسے چاہئے کہ اچھی بات کے ورنہ خاموش رہے اور جو کوئی الله اور آ خرت کے دن پر ایمان رکھتاہے وہ اپنے پڑوی کو تکلیف نہ پہنچائے اور جو کوئی اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہو وہ این معمال کی ع نت کرہے۔

قریم کے جس سے اس کو فائدہ پنچے اور ناراضی مسلمان کی بھلائی کی بات کے جس سے اس کو فائدہ پنچے اور ناراضی مسلمان بھائی کی برائی کرے اس نیت سے کہ اس کو ضرر پنچے ۔ ابن عبدالبرسے کی بات یہ ہے کہ مثلاً ظالم بادشاہ یا حاکم سے مسلمان بھائی کی برائی کرے اس نیت سے کہ اس کو ضرر پنچے ۔ ابن عبدالبرسے ایا ہی منقل ہے۔ ابن عبدالسلام نے کما ناراضی کی بات سے وہ بات مراد ہے جس کا حسن اور بتح معلوم نہ ہو الی بات منہ سے نکالنا حرام ہے۔ تمام حکمت اور اخلاق کا خلاصہ اور اصل الاصول بد ہے کہ آدمی سوچ کربات کے بن سویچ جو منہ پر آئے کہہ دیٹا نادانوں کا کام ہے بہت لوگ ایسے ہیں کہ بات جان کر بھی اس پر عمل نہیں کرتے اور ٹرٹر بے فائدہ باتیں کئے جاتے ہیں ایساعلم بغیر عمل کے کیا

> ٦٤٧٦ - حدَّثَنا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا لَيْتٌ، حَدَّثَنَا سَعِيدٌ الْمَقْبُرِيُّ، عَنْ أَبِي شُرَيْحٍ الْخُزَاعِيِّ قَالَ: سَمِعْ أُذُنَايَ وَوَعَاهُ قَلْبِي النَّبِيُّ اللَّهُ يَقُولُ: ((الضِّيَافَةُ ثَلاَثَةُ أَيَّامٍ، جَائِزَتُهُ)) قِيلَ، مَا جَائِزَتُهُ؟ قَالَ: ((يَوْمُ وَلَيْلَةٌ)) ((وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللهِ وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ، وَمَنْ كَانَ يُؤمِنُ بالله وَالْيَوْمِ الآخِرِ فَلْيَقُلْ خَيْرًا، أَوْ ليسْكُتُ)). [راجع: ٢٠١٩]

(١٣٤٦) جم سے ابوالوليد نے بيان كيا انہوں نے كما جم سے ليث بن سعدنے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے سعید مقبری نے بیان کیا' ان سے ابو شریح خزاعی نے بیان کیا انہوں نے کما کہ میرے دونوں کانوں نے ساہے اور میرے دل نے یاد رکھاہے کہ نبی کریم ملٹی لیانے یہ فرمایا تھا مہمانی تین دن کی ہوتی ہے مگر جو لازی ہے وہ تو پوری کرو۔ یوچھا گیالازی کتنی ہے؟ فرمایا کہ ایک دن اور ایک رات اور جو کوئی الله اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہے اسے چاہئے کہ اینے مممان کی خاطر کرے اور جو شخص اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتاہے اسے چاہیے کہ اچھی بات کے ورنہ چپ رہے۔ (کے ۱۳) مجھ سے ابراہیم بن حزو نے بیان کیا کما مجھ سے ابن ابی حاذم نے بیان کیا ان سے بزید بن عبداللہ نے۔ ان سے محمد بن ابراہیم نے ان سے عیلی بن طلح تیمی نے اور ان سے حضرت ابو ہریہ رضی اللہ عنہ نے انہوں نے رسول اللہ سے سنا آتخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فریلیا بندہ ایک بات زبان سے نکالٹا اور اس کے متعلق سوچنا نہیں (کہ کتنی کفراور بے اونی کی بات ہے) جس کی وجہ سے وہ

دوزخ کے گڑھے میں اتن دور گر پڑتا ہے جتنی پچتم سے پورب دور

4

(۱۳۷۸) مجھ سے عبداللہ بن منیر نے بیان کیا انہوں نے ابوالنفر سے سنا انہوں نے کہا ہم سے عبدالرحلٰ بن عبداللہ لیعنی ابن دینار نے بیان کیا ان سے ان کے والد نے ان سے ابوصل لح نے ان سے حضرت ابو ہریرہ بڑا تھ نے کہ نمی کریم سڑا تیا نے فرمایا بندہ اللہ کی رضامندی کے لئے ایک بات زبان سے نکالنا ہے اسے وہ کوئی اہمیت بھی نہیں دیتا مگراسی کی وجہ سے اللہ اس کے درجے بلند کر دیتا ہے اور ایک دو سرا بندہ ایک ایسا کلمہ زبان سے نکالنا ہے جو اللہ کی ناراضکی کا باعث ہوتا ہے اسے وہ کوئی اہمیت نہیں دیتا لیکن اس کی وجہ سے وہ جنم میں چلاجاتا ہے۔

باب الله ك ورس رون كى فضيلت كابيان

(۱۵۳۷۹) ہم سے محمہ بن بشار نے بیان کیا 'کما ہم سے یکیٰ قطان نے بیان کیا 'کما ہم سے یکیٰ قطان نے بیان کیا 'کما کہ مجھ سے خبیب بن عبداللہ نے بیان کیا 'کما کہ مجھ سے خبیب بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا 'ان سے حفص بن عاصم نے اور ان سے حضرت ابو ہریہ والحدہ نے کہ نبی کریم ملیٰ کیا نے فرمایا سات طرح کے لوگ وہ بیں جنہیں اللہ تعالی اپنے سایہ میں پناہ دے گا۔ (ان میں) لوگ وہ مجمی ہے جس نے تنمائی میں اللہ کو یاد کیا تو اس کی آئھوں سے آنسوجاری ہو گئے۔

7٤٧٧ حَدُّنَي إِبْرَآهِيمُ بْنُ جُمْزَةَ، حَدُّنِي ابْنُ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ يَزِيدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عِيسَى بْن طَلْحَةَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عِيسَى بْن طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ الله التَّيْمِيّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ سَعِعَ رَسُولُ الله التَّيْمِيّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ سَعِعَ رَسُولُ الله التَّيْمِيّ، عَنْ أَبِي الله الْعَبْدَ لَيَعَكَلُمُ بِالْكَلِمَةِ، مَا يَتَيَّنُ فِيهَا يَزِلُ بِهَا لَيَوْلُ بِهَا لَيَوْلُ بِهَا لَيَوْلُ بِهَا لَيَوْلُ بِهَا لَيُولُ بِهَا لَيْوِلُ الله فِي النَّارِ أَبْعَدَ مَا بَيْنَ الْمَشْرِقِ)).

[طرفه في : ۲۸۰۷].

٦٤٧٨ - حَدَّثِنِيْ عَبْدُ الله بْنُ مُنِيرٍ سَمِعَ أَبَا النَّصْرِ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الله بْنُ مُنِيرٍ سَمِعَ الله ، يَعْنِي ابْنَ دِينَارِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الله ، يَعْنِي ابْنَ دِينَارِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ الله قَالَ: ((إِنَّ الْمَبْدَ لَيَتَكَلِّمُ بِالْكَلِمَةِ مِنْ رِضُوانِ الله ، لاَ يُلْقَى لَهَا بَالاً يَرْفَعُ الله بِهَا دَرَجَاتٍ، وَإِنَّ الْمَبْدَ لَيَتَكَلِّمُ بِالْكَلِمَةِ مِنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ الله بِهَا دَرَجَاتٍ، وَإِنَّ الْمَبْدَ لَيَتَكَلِّمُ بِالْكَلِمَةِ مِنْ الله مَنْ الله الله ، لاَ يُلْقَى لَهَا بَالاً يَهْوِي بِهَا سَخَطِ الله ، لاَ يُلْقَى لَهَا بَالاً يَهْوِي بِهَا فَي جَهَنَّمَ)). [راجع: ٢٤٧٧]

[راجع: ٢٦٠]

اس کا رونا اللہ کو پند آگیا اس سے اس کی نجات ہو سکتی ہے اور وہ عرش اللی کے سامید کا حق دار بن سکتا ہے۔

باب الله ع درن كي نضيلت كابيان

(۱۲۲۸) ہم سے عثان بن الی شیبہ نے بیان کیا کما ہم سے جربر بن عبدالحميدنے ان سے منصور بن معتمرنے ان سے ربعی بن حراش نے اور ان سے حذیفہ رہ اللہ است کے کہ نبی کریم سالی کیا ہے فرمایا کچھلی امتوں میں کا ایک فخص جے اپنے برے عملوں کاڈر تھا۔ اس نے اپنے گھر والول سے کما کہ جب میں مرجاؤں تو میرا لاشہ ریزہ ریزہ کرے گرم ون میں اٹھاکے دریا میں ڈال دینا۔ اسکے گھروالوں نے اسکے ساتھ ایسا ہی کیا پھراللہ تعالی نے اسے جمع کیااور اس سے یوچھا کہ یہ جوتم نے کیا اس کی وجہ کیا ہے؟ اس مخض نے کما کہ پروردگار جھے اس پر صرف تيرے خوف نے آمادہ كيا۔ چنانچہ الله تعالى نے اسكى مغفرت فرمادى۔ (١٩٣٨) م سے موئی بن اساعیل نے بیان کیا ' کما ہم سے معتر نے بیان کیا کما میں نے اپنے والدے سا' ان سے قادہ نے بیان کیا' ان سے عقبہ بن عبدالغافر فے اور ان سے ابوسعید خدری بالت فا کہ نی کریم النظیم نے کچھلی امتوں کے ایک مخص کاذکر فرمایا کہ اللہ تعالی نے اسے مال و اولاد عطا فرمائی تھی۔ فرمایا کہ جب اس کی موت کاوقت قریب آیا تو اس نے اپنے لڑکوں سے پوچھا' باپ کی حیثیت سے میں نے کیمااینے آپ کو ثابت کیا؟ لڑکوں نے کہا کہ بھترین باپ۔ پھراس مخص نے کما کہ اس نے اللہ کے پاس کوئی نیکی نہیں جمع کی ہے۔ قادہ نے (لم يتبر)كى تفير الم يدخو) (نبين جمع كى) سے كى ہے ـ اور اس نے یہ بھی کما کہ اگر اسے اللہ کے حضور میں پیش کیا گیا تو اللہ تعالی است عذاب دے گا(اس نے اپنے لڑکوں سے کماکہ) ویکھو 'جب میں مرجاؤل تو ميري لاش كو جلا دينا اور جب ميس كو مكه مو جاؤل تو مجھ پیں دینااور کسی تیز ہوا کے دن مجھے اس میں اڑا دینا۔ اس نے اپنے لڑکوں سے اس پر وعدہ لیا چنانچہ لڑکوں نے اس کے ساتھ ایساس کیا۔ پھراللد تعالی نے فرمایا کہ ہوجا۔ چنانچہ وہ ایک مردکی شکل میں کھڑا نظر آیا۔ پھر فرمایا میرے بندے! یہ جو تونے کیا کرایا ہے اس پر تجھے کس

٧٥- باب الْخَوْفِ مِنَ الله ٠٦٤٨- حَدَّلُناً عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةً، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ رِبْعِيٌّ عَنْ حُدَيْفَةَ عَنِ النِّبِيِّ ﴿ قَالَ: ((كَانَ رَجُلٌ مِمَّنْ كَانَ قَبْلَكُمْ يُسِيءُ الظِّنَّ بِعَمَلِهِ، فَقَالَ لَأَهْلِهِ: إِذَا أَنَا مُتُ فَخُذُونِي فَلَرُّونِي فِي الْبَحْرِ فِي يَوْمِ صَائِفٍ، فَفَعَلُوا بِهِ فَجَمَعَهُ الله ثُمُّ قَالَ: مَا حَمَلَكَ عَلَى الَّذِي صَنَعْت؟ قَالَ: مَا حَمَلَنِي إلاَّ مَخَافَتُكَ فَفَفَرَ لَهُ)). [راجع: ٣٤٥٢] ٦٤٨١ حدَّثَنَا مُوسَى، حَدَّثَنَا مُفتَمِرٌ، سَمِعْتُ أَبِي، حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، عَنْ عُقْبَةَ بْن عَبْدِ الْفَافِرِ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ الله عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ((ذَكَرَ رَجُلاً فِيمَنْ كَانَ سَلَفَ أَوْ قَبْلَكُمْ آتَاهُ الله مَالاً وَوَلَدًا يَعْنِي أَعْطَاهُ، قَالَ : فَلَمَّا حُضِرَ قَالَ لِبَنِيهِ : أَيُّ أَبِ كُنْتُ قَالُوا خَيْرَ أَبِ قَالَ: فَإِنَّهُ لَمْ يَبْتَثِرْ عِنْدَ الله خَيْرًا)) فَسَّرَهَا قَتَادَةُ لَمْ يَدُخِرُ ((وَإِنْ يَقْدَمْ عَلَى الله يُعَذَّبْهُ فَانْظُرُوا فَإِذَا مُتُ فَأَحْرِقُونِي حَتَّى إذا صِرْتُ فَحْمًا فَاسْحَقُونِي أَوْ قَالَ: فَاسْهَكُونِي، ثُمُّ إِذَا كَانَ رِيحٌ عَاصِفٌ فَأَذْرُونِي فِيهَا، فَأَخَذَ مَوَاثِيقَهُمْ عَلَى ذَلِكَ وَرَبِّي فَفَعَلُوا فَقَالَ الله : كُنْ، فَإِذَا رَجُلُّ قَائِمٌ، ثُمُّ قَالَ : أَيْ عَبْدِي مَا حَمَلَكَ عَلَى مَا فَعَلْتَ؟ قَالَ : مَخَافَتُكَ أَوْ فَرَقٌ مِنْكَ،

چزنے آمادہ کیا تھا؟ اس نے کما کہ تیرے خوف نے۔ اللہ تعالی نے

اس کابدلہ بدویا کہ اس پر رحم فرمایا۔ میں نے بد حدیث عثمان سے

بیان کی تو انہوں نے بیان کیا کہ میں نے سلمان سے سنا۔ البتہ انہوں

نے یہ لفظ بیان کیے کہ " مجھے دریا میں ہمادینا" یا جیسا کہ انہوں نے

بیان کیااور معاذف بیان کیا کہ ہم سے شعبہ نے بیان کیا ان سے قادہ

نے انہوں نے عقبہ سے سنا انہوں نے ابوسعید بھاتھ سے سنا اور

[راجع: ٣٤٧٨]

٢٦- باب الإنْتِهَاء عَن الْمَعَاصِي ٦٤٨٢ حدَّثَناً مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلاَء، حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً، عَنْ بُرَيْدِ بْن عَبْدِ الله بْن أَبِي بُرْدَةً، عَنْ أبي بُرْدَةً عَنْ أبي مُوسَى قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ﴿(مَثَلِي وَمَثَلُ مَا بَعَنْنِي الله كَمَثَلِ رَجُلِ أَتَى قَوْمًا فَقَالَ: رَأَيْتُ الْجَيْشَ بِعَيْنِيٌّ وَإِنِّي أَنَا النَّذِيرُ الْعُرْيَانُ، فَالنَّجَاءَ فَأَطَاعَتُهُ طَاتِفَةٌ فَأَدْلَجُوا عَلَى مَهَلِهِمْ فَنَجَوْا، وَكَذَّبَتُهُ طَائِفَةً فَصَبَّحَهُمُ الْجَيْشُ فَاجْتَاحَهُمْ)).

[طرفه في : ۲۲۸٤].

فَمَا تَلاَ فَاهُ أَنْ رَحِمَهُ اللهِ) فَحَدَّثْتُ أَبَا عُثْمَانَ فَقَالَ: سَمِعْتُ سَلْمَانَ غَيْرَ أَنَّهُ زَادَ فَأَذْرُونِي فِي الْبَحْرِ أَوْ كَمَا حَدَّثَ. وَقَالَ مُعَادٌّ : حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ، سَمِعْتُ عُقْبَةً : سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى ا للهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

باب گناہوں سے باز رہنے کابیان

انہوں نے نبی کریم ماٹھایے سے۔

(١٣٨٢) م سے محد بن علاء نے بيان كيا كما مم سے ابواسامه نے بیان کیا' ان سے برید بن عبدالله بن الی بردہ نے ان سے ابوبردہ نے' اور ان سے ابوموسیٰ بناٹھ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ساتھیم نے فرمایا ' میری اور جو کچھ کلام اللہ نے میرے ساتھ بھیجاہے اس کی مثال ایک ایسے مخض جیسی ہے جو اپنی قوم کے پاس آیا،اور کما کہ میں نے (تمہارے دشمن کا) لشکرانی آنکھوں سے دیکھاہے اور میں نگاڈرانے والا موں۔ پس بھا گو پس بھا گو (اپنی جان بچاؤ) اس پر ایک جماعت نے اس کی بات مان لی اور رات ہی رات اطمینان سے کسی محفوظ جگہ بر نکل گئے اور نجات پائی۔ لیکن دو سری جماعت نے اسے جھٹلایا اور دشمن کے لشکرنے صبح کے وقت اچانک انسین آلیا اور تباہ کردیا۔

آ الله الله الله على الله مثل مو كل من موالي تقاكم كى زمانه من وسمن كى فوجيس ايك ملك ير جره كى تقيس- ان ملك والول میں ہے ایک مخص ان فوجوں کو ملا انہوں نے اس کو پکڑا اور اس کے کیڑے اتار لئے وہ ای حال میں ننگ وحرنگ بھاگ نکلا اور اینے ملک والوں کو جاکر خبر دی کہ جلدی اینا بندوبست کرلو دعمن آن پہنچا' اس کے ملک والوں نے اس کی تصدیق کی چونکہ وہ برہند اور نگا بھاگتا آ رہا تھا اور اس کی عادت نگے چرنے کی نہ تھی۔ بلب کی مطابقت اس طرح سے ہے کہ آتخضرت مانجا نے ان کو گناہوں سے اور اللہ کی نافرمانی ہے ڈرایا اور خبر دی کہ اللہ کاعذاب گنگاروں کے لئے تیار ہے تو گناہوں ہے توبہ کر کے اپنا بچاؤ کر لو پرجس نے آپ کی بات مانی اسلام قبول کیا شرک اور کفراور گناہ سے توب کی وہ تو چ گیا اور جس نے نہ مانی وہ صبح ہوتے ہی لیعنی مرتے ي نتاه ہو گياعذاب اللي ميں گر فتار ہوا۔

(۱۳۸۳) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کماہم کو شعیب نے خروی ' کہا ہم سے ابوالزماد نے بیان کیا' ان سے عبدالرحمٰن نے بیان کیا'

٦٤٨٣ حدُّثناً أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، حَدَّثَنَا أَبُو الزُّنَادِ، عَنْ عَبْدِ اللهِ

أَنّهُ حَدَّثَهُ أَنّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهَ عَنْهُ أَنّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللهِ عَنْهُ يَقُولُ: (إِنْمَا مَثَلِي وَمَثَلُ النّاسِ كَمَثْلِ رَجُلٍ اسْتَوْقَدَ نَارًا، فَلَمّا أَصَاءَتْ مَا حَوْلُهُ جَعَلَ الْفَوَاشُ وَهَذِهِ الدُّوَابُ الَّتِي تَقَعُ فِي النَّارِ يَقَعْنَ فِيهَا، فَجَعَلَ يَنْزِعُهُنَّ وَيَغْلِئنَهُ يَقَعْنَ فِيهَا، فَجَعَلَ يَنْزِعُهُنَّ وَيَغْلِئنَهُ فَيَقَتْحِمْنَ فِيهَا، فَجَعَلَ يَنْزِعُهُنَّ وَيَغْلِئنَهُ النَّارِ وَ أَنْتُمْ تَقْتَحِمُونَ فِيهَا)).

٩٤ ٨٤ - حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا زَكَرِيّا، عَنْ عَامِرٍ سَمِعْتُ عَبْدَ الله بْنَ عَمْرٍو يَقُولُ: قَالَ النّبِيُ ﷺ: ((الْمُسْلِمُ مِنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُ مِنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُ مِنْ اللهِ وَيَدِهِ، وَالْمُهَاجِرُ مَنْ هَجَرَ مَا نَهَى الله عَنْهُ)).[راجع: ١٠]

٧٧ – باب قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ:
 ((لَوْ تَعْلَمُونَ مَا أَعْلَمُ لَضَحِكْتُمْ قَلِيلاً
 وَلَبَكَيْتُمْ كَثِيرًا)).

7٤٨٥ حدثناً يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدَّنَا اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبًا هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ كَانَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ((لَوْ تَعْلَمُونَ مَا أَعْلَمُ لَضَحِكْتُمْ قَلِيلاً وَلَهُ فِي: ٢٦٣٧].

٦٤٨٦ حدَّثَنَا شُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبِ، حَرْبِ، حَدُّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ مُوسَى بْنِ أَنَسٍ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ : قَالَ النَّبِيُ ﷺ: ((لَوْ تَهْلَمُونَ مَا أَعْلَمُ لَصَحِكْتُمْ قَلِيلاً

انہوں نے ابو ہریرہ بڑاٹھ سے سنا اور انہوں نے رسول اللہ مٹھ لیے سنا اور انہوں نے رسول اللہ مٹھ لیے سنا آخو اللہ میری اور لوگوں کی مثال ایک ایسے مخص کی ہے جس نے آگ جلائی 'جب اس کے چاروں طرف روشنی ہوگئی تو پروانے اور یہ کیڑے مکوڑے جو آگ پر گرتے ہیں اس میں گرنے گالیکن وہ گرنے گالیکن وہ اس کے قابو میں نہیں آئے اور آگ میں گرتے ہی رہے۔ ای طرح میں تہاری کمرکو پکڑ پکڑ کر آگ سے تہیں نکالنا ہوں اور تم ہو کہ اس میں گرتے وہ کہ اس میں گرتے ہو۔

(۱۳۸۴) ہم سے ابو تعیم نے بیان کیا کہا ہم سے ذکریا نے بیان کیا ان سے عامر نے بیان کیا ان ان سے عامر نے بیان کیا ان ان سے عامر نے بیان کیا انہوں نے عبداللہ بن عمر بی اللہ سے سنا کہا کہ نبی کریم ملتی ہے نے فرمایا مسلمان وہ ہے جو مسلمانوں کو اپنی زبان اور ہاتھ سے (تکلیف پینچنے) سے محفوظ رکھے اور مہاجر وہ ہے جو ان چیزوں سے رک جائے جس سے اللہ نے منع کیا ہے۔

باب نبي كريم النيايا كاارشاد

"اگر تهیس معلوم ہو جاتا جو مجھے معلوم ہے تو تم بنتے کم اور روتے زیادہ۔"

(۱۳۸۵) ہم سے کی بن بمیر نے بیان کیا انہوں نے کہاہم سے لیث نے بیان کیا انہوں نے کہاہم سے لیث نے بیان کیا ان سے ابن نے بیان کیا ان سے ابن شہاب نے بیان کیا کہ حضرت شہاب نے بیان کیا کہ حضرت اللہ صلی اللہ علیہ و ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کیا کرتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرملیا اگر تہیں وہ معلوم ہوتا جو میں جانتا ہوں تو تم بنتے کم اور روتے زیادہ۔

(۱۲۸۷) ہم سے سلیمان بن حرب نے بیان کیا 'انہوں نے کماہم سے شعبہ نے بیان کیا اور ان سے شعبہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر حمہیں وہ معلوم ہوتا جو میں جانتا ہوں تو تم ہنتے

باب دوزخ كوخواجشات نفسانى سے دھك ديا گياہے

وَلَبُكُنْتُمْ كَثِيرًا)). [راجع: ٩٣]

٣٨- باب حُجبَتِ النَّارُ بالشَّهَوَاتِ

جو محض نفسانی خواہشوں میں پڑگیااس نے گویا دوزخ کا تجاب اٹھا دیا۔ اب دوزخ میں پڑ جائے گا۔ قرآن شریف میں بھی یمی کنیسی مضمون ہے فاما من طفی و آثر العیوة الدنیا الایة (النازعات: ۲۷) ۔

٩٤٨٧ حدَّثنا إسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثنِي مَالِكٌ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ، عَنِ الْأَعْرَج، عَنْ ((حُجبَتِ النَّارُ بالشَّهَوَاتِ، وَحُجبَتِ الْجَنَّةُ بِالْمَكَارِهِ)).

٣٩ - باب الْجَنَّةُ أَقْرَبُ إِلَى أَحَدِكُمْ

مِنْ شِرَاكِ نَعْلِهِ، وَالنَّارُ مِثْلُ ذَلِكَ

مم اور روتے زیادہ۔

٦٤٨٨ - حدّثني مُوسَى بْنُ مَسْعُودِ، حَدُّثْنَا سُفْيَانُ، عَنْ مَنْصُور، وَالأَعْمَش عَنْ أَبِي وَائِل، عَنْ عَبْدِ الله رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهَ اللَّهُ اللّ إِلَى أَحَدِكُمْ مِنْ شَرَاكِ نَعْلِهِ وَالنَّارُ مِثْلُ

٦٠٤٨٩ حدَّثَنا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثنِّي، حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ، حَدَّثَنَا شُغْبَةُ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةً، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ: ﴿ (أَصْدَقُ بَيْتٍ قَالَهُ الشَّاعِرُ: أَلاَ كُلُّ شَيْء مَا خَلاَ الله بَاطِلُ)) [راجع: ٣٨٤١]

(١٢٢٨٤) مم سے اساعيل نے بيان كيا انهوں نے كماكد مجھ سے امام مالک نے میان کیا' ان سے ابوالزناد نے' ان سے اعرج نے اور ان سے ابو ہریرہ والتر نے کہ رسول کریم التھا اے فرمایا دوزخ خواہشات نفسانی سے ڈھک دی گئی ہے اور جنت مشکلات اور دشوار بول سے و هکی ہوئی ہے۔

باب جنت تمهارے جوتے کے تشمے سے بھی زیادہ تم سے قریب ہے اور اس طرح دوزخ بھی ہے

آیم ایس الله کو بیند آ جائے اور اس کو عجات کو کو وہ اونی درجہ کی ہو حقیرنہ سمجھے۔ شاید وہی الله کو بیند آ جائے اور اس کو نجات مل جائے۔ اس طرح بری اور گناہ کی بات کو چھوٹی اور حقیرنہ سمجھے شاید اللہ تعالی کو ناپند آ جائے اور دوزخ میں اس کا ٹھکانا

(١٣٨٨) ہم سے موسیٰ بن مسعود نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے سفیان نے بیان کیا' انہوں نے کہاہم سے منصور واعمش نے بیان کیا' ان سے ابووا کل نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا جنت تمارے جوتے کے تیم سے بھی زیادہ تم سے قریب ہے اور اس طرح دو ذرخ بھی۔

(١٣٨٩) مجھ سے محد بن مثنیٰ نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے غندر نے بیان کیا' ان سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے عبد الملک بن عمیرنے بیان کیا' ان سے ابوسلمہ نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہررہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم ماٹھیا نے فرمایا سب سے سچاشعر جے شاعرنے کہا ہے یہ ہے۔ "بال اللہ کے سواتمام چیزیں بے بنیاد

ترجم مظوم مولانا وحيد الرمان معرع بير ب وكل نعيم لا محالة زائل ترجمه مظوم مولانا وحيد الزمال رواي ي يول كيا ب-

فانی ہے جو کچھ ہے غیراللہ کوئی مزہ رہتا نمیں ہر گز سدا

٣- باب لِيَنْظُرْ إِلَى مَنْ هُوَ أَسْفَلَ مِنْهُ وَلاَ يَنْظُرْ إِلَى مَنْ هُوَ فَوْقَهُ
 ٣- حدثنا إِسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ أَبِي الزَّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ مَلِكٌ عَنْ أَبِي الزَّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي الزَّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي الزَّنَادِ، عَنِ الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُوَيُ اللَّهُ اللهِ قَلْقُ قَالَ: ((إَذَا نَظُرَ أَحَدُكُمْ إِلَى مَنْ فُضَلَ عَلَيْهِ فِي الْمَالِ وَالْحَلْقِ، فَلْيُنْظُرْ إِلَى مَنْ هُو أَسْفَلَ مِنْهُ وَالْحَالِ مِمْنْ فُصِّلَ عَلَيْهِ إِلَى مَنْ هُو أَسْفَلَ مِنْهُ مِمْنْ فُصِّلَ عَلَيْهِ).

٣١- باب مَنْ هَمَّ بِحَسنَةٍ أَوْ بِسَيْهَةٍ الْوَارِثِ، حَدَّتَنَا جَهْدُ أَبُو مَعْمَرٍ، حَدَّتَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، حَدَّتَنَا جَعْدُ أَبُو عُشْمَانَ، حَدُّتَنَا الْوَارِثِ، حَدُّتَنَا جَعْدُ أَبُو عُشْمَانَ، حَدُّتَنَا الْوَارِثِ، حَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِي الله عَنْهُمَا عَنِ النّبِي فَيْهَا فِيمَا يَرُوي عَنْ رَبِّهِ عَزْ وَجَلَّ قَالَ: ((إلَّ الله كَتَبَ الله عَنْهُمَا عَنِ النّبِي فَيْهَا فِيمَا يَرُوي عَنْ الله عَنْهُمَا عَنِ النّبِي فَيْهَا فِيمَا يَرُوي عَنْ الله عَنْهُمَا عَنِ النّبِي فَيْهَا بَيْنَ ذَلِكَ فَمَنْ الْحَسَنَاتِ وَالسَّيِّنَاتِ، ثُمَّ بَيْنَ ذَلِكَ فَمَنْ الله لَهُ عِنْدَهُ الله كَتَبَهَا الله لَهُ عِنْدَهُ الله عَنْدَهُ عَشَرَ حَسَنَاتٍ إِلَى أَضْعَافٍ كَتِبَهَا الله لَهُ عِنْدَهُ سَبِّعِمَانَةِ ضِعْفِ إِلَى أَضْعَافٍ كَثِيرَةٍ، وَمَنْ حَسَنَاتٍ إِلَى أَضْعَافٍ كَثِيرَةٍ، وَمَنْ حَسَنَاتٍ إِلَى أَضْعَافٍ كَثِيرَةٍ، وَمَنْ حَسَنَةٍ فَلَمْ يَعْمَلُهَا كَتَبَهَا الله لَهُ عَنْدَهُ مَسَنَةً فَامُ يَعْمَلُهَا كَتَبَهَا الله لَهُ عَنْدَهُ حَسَنَةً كَامِلَةً، فَإِنْ هُو هَمْ بِهَا فَعَمِلَهَا حَسَنَةً كَامِلَةً، فَإِنْ هُو هَمْ بِهَا فَعَمِلَهَا حَسَنَةً كَامِلَةً، فَإِنْ هُو هَمْ بِهَا فَعَمِلَهَا كَتَبَهَا الله لَهُ عَنْدَهُ حَسَنَةً كَامِلَةً، فَإِنْ هُو هَمْ بِهَا فَعَمِلَهَا كَتَبَهَا الله لَهُ عَنْدَهُ حَسَنَةً وَاحِدَةً)).

٣٢ - باب مَا يُتَّقَى مِنْ مُحَقَّرَاتِ اللَّهُ وَبِ

ا بابات دیکھناچاہے جو نیچ درجہ کاہے آسے نہیں دیکھنا چاہئے جس کامرتبہ اس سے اونچاہے

(۱۳۹۰) ہم سے اساعیل نے بیان کیا کہ اکہ جھے سے امام مالک نے بیان کیا ان سے اور ان سے حضرت بیان کیا ان سے اور ان سے حضرت بیان کیا ان سے ابوالزناد نے ان ان سے اور نے نوالیا جب تم میں سے کوئی ابو ہریرہ رہا تھ نے کہ نبی کریم ساتھ کے اس خص کی ایسے آدی کو دیکھے جو مال اور شکل وصورت میں اس سے بڑھ کر ہے تو اس وقت اسے ایسے شخص کا دھیان کرنا چاہئے جو اس سے کم درجہ ہے۔

باب جس نے کسی نیکی یا بدی کا ارادہ کیا اس کا نتیجہ کیا ہے؟

الا ۱۲) ہم سے ابو معر نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے عبد الو عثمان نے بیان کیا' ان سے ابو رجاء عطار دی نے بیان کیا اور ان سے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنما نے بیان کیا کہ رسول اللہ ساتی ہے نے ایک مدیث قدی میں فرمایا ''اللہ تعالی نے نیکیاں اور برائیاں مقدر کردی بیں اور پھرا نہیں صاف صاف بیان کردیا ہے۔ پس جس نے کسی نیکی کا ارادہ کیا لیکن اس پر عمل نہ کرسکا تو اللہ تعالی نے اس کے لئے ایک مکمل نیکی کا بدلہ کھا ہے اور اگر اس نے ارادہ کے بعد اس پر عمل میں اور اس نے ارادہ کے بعد اس پر عمل موگئے تک نیکیاں لکھی ہیں اور اس سے بڑھا کر اور جس نے کسی برائی کا ارادہ کیا اور پھراس پر عمل نہیں کیا تو اللہ تعالی نے اس کے بعد اس برائی کا ارادہ کیا اور پھراس پر عمل نہیں کیا تو اللہ تعالی نے اس کے بعد اس برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں ایک نیکی کسی ہے اور اگر اس نے ارادہ کے بعد اس برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں اس کے لئے ایک برائی کسی ہے۔ برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں اس کے لئے ایک برائی کسی ہے۔ برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں اس کے لئے ایک برائی کسی ہے۔ برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں اس کے لئے ایک برائی کسی ہے۔ برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں اس کے لئے ایک برائی کسی ہے۔ برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں اس کے لئے ایک برائی کسی ہے۔ برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں اس کے لئے ایک برائی کسی ہے۔ برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں اس کے لئے ایک برائی کسی ہے۔ برعمل بھی کرلیا تو اپنے یہاں اس کے لئے ایک برائی کسی ہے۔ برعمل بھی

بجية رمنا

ان کو حقیرنہ سمجھنا۔ گناہ ہر حال میں برا ہے ، چھوٹا ہو یا بڑا اور بندے کو کیا معلوم شاید الله پاک ای پر مؤاخذہ کر بیٹھے۔

(۱۳۹۲) ہم سے ابوالولید نے بیان کیا کہا ہم سے ممدی نے بیان کیا ان سے فیلان نے ان سے انس بڑا تھ سے انہوں نے کہا تم ایسے ایس بڑا تھ سے عمل کرتے ہو جو تمہاری نظر میں بال سے زیادہ باریک ہیں (تم اسے حقیر سیجھتے ہو' بڑا گناہ نہیں سیجھتے) اور ہم لوگ آنخضرت کے زمانہ میں ان کاموں کو ہلاک کردینے والا سیجھتے تھے۔ امام بخاری نے کہا کہ حدیث میں جو لفظ موبقات ہے اس کامعنی ہلاک کرنے والے۔ باب عملوں کا اعتبار خاتمہ پر ہے اور خاتمہ سے باب عملوں کا اعتبار خاتمہ پر ہے اور خاتمہ سے ڈرتے رہنا۔

(۱۳۹۳) ہم ہے علی بن عیاش نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم ہے ابو عادم نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ جھے ہے ابو عادم نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ جھے ہے ابو عادم نے بیان کیا کہ نبی ان سعد ساعدی رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی مصروف کریم ساٹھ ہے نے ایک شخص کو دیکھا جو مشرکییں ہے جنگ میں مصروف تھا' یہ شخص مسلمانوں کے صاحب مال و دولت لوگوں میں ہے تھا۔ آخضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا کہ اگر کوئی چاہتا ہے کہ کسی جہنی کو دیکھے تو وہ اس شخص کو دیکھے۔ اس پر ایک صحابی اس شخص ہو تھے۔ کس چھے لگ گئے وہ شخص برابر لڑتا رہا اور آخر زخی ہوگیا۔ پھراس نے چاہا کہ جلدی مرجائے۔ پس اپنی تلوار ہی کی دھار اپنے سینے کے درمیان رکھ کراس پر اپنے آپ کوڈال دیا اور تلوار اس کے شانوں کو درمیان رکھ کراس پر اپنے آپ کوڈال دیا اور تلوار اس کے شانوں کو چیرتی ہوئی نکل گئی (اس طرح وہ خود کشی کرکے مرگیا) حضور اکرم صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا' بندہ لوگوں کی نظر میں اہل جنت کے کام کرتا رہتا ہے حالا نکہ وہ جنتی ہو تا ہے۔ ایک دو سرا بندہ لوگوں کی نظر میں اہل جنتم کے کام کرتا رہتا ہے حالا نکہ وہ جنتی ہو تا ہے۔ ایک دو سرا بندہ لوگوں کی نظر میں اہل جنتم کے کام کرتا رہتا ہے حالا نکہ وہ جنتی ہو تا ہے اور رہتا ہے حالا نکہ وہ جنتی ہو تا ہے۔ ایک دو سرا بندہ لوگوں کی اعمال کا اعتبار تو خاتمہ پر موقوف ہے۔

٦٤٩٢ حدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ، حَدَّثَنَا مَهْدِيِّ، عَنْ غَيْلاَنْ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله مَهْدِيِّ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: إِنْكُمْ لَتَعْمَلُونَ أَعْمَالاً هِيَ أَدَقَّ فِي أَحَقَّلُ فِي أَحَقَّلُ فِي أَحَقَّلُ فِي أَعْيُوبَ إِنْ كُنَّا نَعُدُّهَا عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ فِي الشَّعْرِ، إِنْ كُنَّا نَعُدُّهَا عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ فِي المَوْبِقَاتِ قَالَ أَبُو عَبْدِ الله : يَعْنِي بِذَلِكَ الْمُهْلِكَاتِ.

٣٣- باب الأعْمَالُ بِالْخَوَاتِيمِ وَمَا يَخَافُ مِنْهَا يَخَافُ مِنْهَا

الیانه ہو کہ اخپرونت میں براعمل سرزد ہو۔ ٦٤٩٣ - حدَّثَناً عَلِيٌّ بْنُ عَيَّاشٍ، حَدَّثَنَا أَبُو غَسَّانَ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ: نَظَرَ النَّبيُّ الله عَنْ اللَّهُ اللَّاللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ أَعْظَمِ الْمُسْلِمِينَ غَنَاءً عَنْهُمْ، فَقَالَ: ((مَنْ أَحَبُّ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى رَجُلِ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا))، فَتَبِعَهُ رَجُلٌ فَلَمْ يَزَلُ عَلَى ذَلِكَ حَتَّى جُرِحَ فَاسْتَعْجَلَ الْمَوْتَ، فَقَالَ بِذُبَابَةِ سَيْفِهِ فَوَضَعَهُ بَيْنَ ثَدْبَيْهِ فَتَحَامَلَ عَلَيْهِ حَتَّى خَرَجَ مِنْ بَيْن كَتِفَيْهِ، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((إِنَّ الْعَبْدَ لِيَعْمَلُ فِيمَا يَرَى النَّاسُ عَمَلَ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَإِنَّهُ لَمِنْ أَهْلِ النَّارِ، وَيَعْمَلُ فِيمَا يَرَى النَّاسُ عَمَلَ أَهْلِ النَّارِ وَهُوَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ، وَإِنَّمَا الأَعْمَالُ بِخُواتِيمِهَا)).[راجع: ٢٨٩٨]

آئی ہے اور تقویٰ میں گزاری کین مرتے وقت جس نے جیسا کام کیا اس کا اعتبار ہو گا اگر ساری عمرعبادت اور تقویٰ میں گزاری کین مرتے وقت ملیت کی گلمہ کناہ میں گرفتار ہوا تو پچھلے نیک اعمال کچھ فائدہ نہ دیں گے اللہ سوء خاتمہ سے بچائے۔ اس حدیث سے یہ نکلا کہ کسی کلمہ گومسلمان کو گو وہ فائق فاجر ہو یا صالح اور پرہیزگار ہم تطعی طور پر دوزخی یا جنتی نہیں کہ سے تھے۔ معلوم نہیں کہ اس کا خاتمہ کیسا ہوتا

ہے اور اللہ کے ہاں اس کا نام کن لوگوں میں لکھا ہوا ہے۔ حدیث سے بیہ بھی نکلا کہ مسلمان کو اپنے اعمال صالحہ پر مغرور نہ ہونا چاہے اور سوء خاتمہ سے بمیشہ ڈرتے رہنا چاہئے۔ بزرگوں نے تجربہ کیا ہے کہ اہل حدیث اور اہل بیت نبوی سے محبت رکھنے والوں کا خاتمہ اکثر بہتر ہوتا ہے۔ یا اللہ! مجھ ناچیز کو بھی ہیشہ اہل صدیث اور آل رسول سے محبت رہی ہے اور جس کو ساوات سے پایا ول سے اس کا احرام کیا ہے مجھ ناچیز حقیر گنگار کو بھی خاتمہ بالخیرنصیب کہ ہر قول ایمان حمنم خاتمہ - آمین -

باب بری صحبت سے تنائی

بهتر ہے

(١٣٩٣) م سے ابوالیمان نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم کو شعیب نے خبردی' ان سے زہری نے بیان کیا کہ مجھ سے عطاء بن بزید نے بیان کیااور ان سے حضرت ابو سعید خد ری رضی اللّٰد عنہ نے بیان کیا' انہوں نے کہا کہ سوال کیا گیا اے اللہ کے رسول! اور محد بن يوسف نے بیان کیا' ان سے اوزاعی نے بیان کیا' ان سے زہری نے بیان کیا' ان سے عطاء بن بزید لیثی نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابوسعید خدری رضی الله عنه نے بیان کیا کہ ایک اعرابی نبی کریم صلی الله علیه وسلم كي خدمت ميں حاضر ہوا اور پوچھايا رسول الله! كون شخص سب ے اچھا ہے؟ فرمایا کہ وہ شخص جس نے اپنی جان اور مال کے ذریعہ جهاد کیا اور وہ شخص جو کسی بہاڑ کی کھوہ میں ٹھمرا ہوا اپنے رب کی عبادت كرتا ہے اور لوگول كو اپنى برائى سے محفوظ ركھتا ہے۔ اس روایت کی متابعت زبیدی سلیمان بن کثیراور نعمان نے زہری سے کی۔ اور معمرنے زہری سے بیان کیا'ان سے عطاء یا عبیداللد نے'ان سے ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا اور ان سے نبی کریم الله اور بونس و ابن مسافر اور یکی بن سعید نے ابن شماب (زہری) سے بیان کیا' ان سے عطاء نے اور ان سے نبی کریم ملی کیا کے كسى صحابى نے اور ان سے نبى كريم ملتي الم

زبیدی کی روایت کو امام مسلم نے اور سلیمان کی روایت کو ابوداؤد نے اور نعمان کی روایت کو امام احمد نے وصل کیا ہے۔ (١٢٠٩٥) مم سے ابولغیم نے بیان کیا کہا ہم سے ماجثون نے بیان کیا ان سے عبدالرحمٰن بن ابی صعصعہ نے 'ان سے ان کے والد نے اور انہوں نے ابوسعید خدری بھاٹھ سے سنا'وہ بیان کرتے تھے کہ میں نے

٣٤ - باب الْعُزْلَةُ رَاحَةٌ مِنْ خُلاَّطِ

٦٤٩٤ حدَّثَناً أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، حَدَّثَنِي عَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ حَدَّثَهُ قَالَ: قِيلَ يَا رَسُولَ الله، ح وَقَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ: حَدَّثَنَا الأَوْزَاعِي، حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ، عَنْ عَطَاء بْن يَزِيدَ اللَّيْثِيِّ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ جَاءَ أَعْرَابِيٍّ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ الله أَيُّ النَّاسِ خَيْرٌ؟ قَالَ: ((رَجُلٌ جَاهَدَ بنَفْسِهِ وَمَالِهِ، وَرَجُلٌ فِي شِعْبٍ مِنَ الشِّعَابِ يَعْبُدُ رَبَّهُ وَيَدَعُ النَّاسَ مِنْ شَرِّهِ)). تَابَعَهُ الزُّبَيْدِيُّ وَسُلَيْمَانُ بْنُ كَثِيرِ وَالنَّعَمَّانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ: وَقَالَ مَعْمَرٌ: عَنُ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عَطَاءِ أَوْ عُبَيْدِ الله عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَقَالَ يُونُسُ وَابْنُ مُسَافِر وَيَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ: عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِ النَّبِيِّ عَن النَّبِيِّ عَن النَّبِيِّ عَلَى [راجع: ٢٨٨٦]

٩٤٩٥ حدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدَّثَنَا الْمَاجِشُونَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَن بْن أَبِي صَعْصَعَةً، عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّهُ

سَمِعَهُ يَقُولُ: سَمِعْتُ النَّبِيُّ اللَّهِ يَقُولُ: ((يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ خَيْرُ مَالُ الرَّجُلِ الْمُسْلِمِ الْغَنَمُ يَتْبَعُ بِهَا شَعَفَ الْجِبَالِ، وَمَوَاقِعَ الْقَطْرِ يَفِرُ بِدِينِهِ مِنَ الْفِتَنِ)).

نبی کریم طن الیا سے سنا' آپ نے فرمایا کہ لوگوں پر ایک ایسادور آئے گا جب ایک مسلمان کاسب سے بمترمال بھیٹریں ہوں گی وہ انہیں لے کر بہاڑ کی چوٹیوں اور بارش کی جگہوں پر چلا جائے گا۔ اس دن وہ اپنے دین ایمان کو لے کر فسادوں سے ڈر کر وہاں سے بھاگ جائے گا۔

[راجع: ١٩]

آج کے دور میں ایسی آزادانہ چوٹیاں بھی ناپود ہوگی ہیں اب ہر جگہ خطرہ ہے۔ اس مدیث سے ان لوگوں نے دلیل لی ہے میٹ ہوت ہوگئے ہیں عوالت بہتر ہے بھی لوگوں سے مل کر رہنا بہتر ہوتا ہے اور بیہ بھی ضروری ہے کہ عزات کرنے والا مخض شہرت اور ریا و نمود کی نیت سے عزات نہ کرے بلکہ گناہوں سے نیخ کی نیت ہو اور جمعہ جماعت فرائض اسلام ترک نہ کرے زیادہ تفصیل احیاء العلوم میں ہے۔ (فہ کورہ احادیث اور ان جیسی دو سری احادیث میں جو عزات کی ترغیب اور نصیلت بیان ہوئی ہے اس سے فتوں کا ذیانہ مراد ہے اور ماحول میں لوگوں سے مطنے کی صورت میں گناہوں سے بچنا مشکل ہو۔ ورنہ اسلام عام حالت میں تعلق جو ڑنے اور آبادی برطانے کا تھم دیتا ہے۔ کیونکہ آپ سوچیں کہ تیارداری کا ثواب 'سلام کرنے 'صلہ رحمی کا ثواب وغیرہ یہ جملہ نیکیاں تب ممکن ہیں جب آبادی میں رہائش ہوگی۔ عبدالرشید تو نسوی) عزات کے معنی لوگوں سے الگ تھلگ تھا دور رہنے کے ہیں۔

تبر جب آبادی میں رہائش ہوگی۔ عبدالرشید تو نسوی) عزات کے معنی لوگوں سے الگ تھلگ تھا دور رہنے کے ہیں۔

تبر جب آبادی میں رہائش ہوگی۔ عبدالرشید تو نسوی) عزات کے معنی لوگوں سے الگ تھلگ تھا دور رہنے کے ہیں۔

تبر جب آبادی میں رہائش ہوگی۔ عبدالرشید تو نسوی) عزات کے معنی لوگوں سے الگ تھلگ تھا دور رہنے کے ہیں۔

تبر جب آبادی میں رہائش ہوگی۔ عبدالرشید تو نسوی آلدی نہ برائے فصل کردن آلمدی

٣٥ باب رَفْع الأَمَانَةِ

٦٤٩٦ حداثنا مُحَمَّدُ بَنُ سِنَان، حَداثنا فَلَيْحُ بْنُ سِنَان، حَداثنا فَلَيْحُ بْنُ سُلَيْمَان، حَداثنا هِلاَلُ بْنُ عَلِيً، عَنْ عَطَاء بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله فَيْ: ((إِذَا ضُيَّعَتِ الأَمَانَةُ فَانْتَظْرِ السَّاعَةَ)) قَالَ: ضَيَّعَتِ الأَمَانَةُ فَانْتَظْرِ السَّاعَةَ)) قَالَ: كَيْفَ إِضَاعَتُهَا يَا رَسُولَ الله ؟ قَالَ: ((إِذَا أُسْنِدَ الأَمْرُ إِلَى غَيْرِ أَهْلِهِ فَانْتَظْرِ السَّاعَة)). [راجع: ٥٩]

باب (آخر زمانہ میں) دنیا سے امانت داری کا اٹھ جانا
(۱۳۹۲) ہم سے محر بن سنان نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے فلیح
بن سلیمان نے بیان کیا' کہا ہم سے ہلال بن علی نے بیان کیا' ان سے
عطاء بن بیار نے بیان کیا اور ان سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ
نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم نے فرمایا جب امانت
ضائع کی جائے تو قیامت کا انتظار کرو۔ پوچھایا رسول اللہ! امانت کس
طرح ضائع کی جائے گی؟ فرمایا جب کام ناائل لوگوں کے سپرد کردیئے
جائیں تو قیامت کا انتظار کرو۔

ابن بطال نے کما اللہ پاک نے حکومت کے ذمہ داروں پر بیہ امانت سوپی ہے کہ وہ عمدہ اور مناصب ایماندار اور دیانت دار آدمیوں کو دیں اگر ذمہ دار لوگ ایسا نہ کریں گے تو عنداللہ خائن ٹھریں گے۔ آج کے نام نماد جمہوری دور میں بیہ ساری باتیں خواب و خیال ہو کر رہ گئی ہیں۔ الاماشاء اللہ۔

٣٤٩٧ - حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ، حَدَّثْنَا الأَعْمَشُ، عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهْبٍ، حَدَّثْنَا رَسُولُ وَهْبٍ، حَدَّثْنَا رَسُولُ

(۱۲۹۷) ہم سے محدین کثرنے بیان کیا 'کہاہم کو سفیان توری نے خبر دی 'کہاہم سے اعمش نے بیان کیا 'کہاان سے زید بن وہب نے کہا' ہم سے حضرت حذیفہ رہائٹ نے بیان کیا کہ ہم سے رسول اللہ مائی کیا

الآخَوَ، حَدَّثَنَا ﴿ (أَنَّ الأَمَانَةَ نَزَلَتْ فِي جَذْر قُلُوبِ الرِّجَالِ، ثُمَّ عَلِمُوا مِنَ الْقُرْآن، ثُمَّ عَلِمُوا مِنَ السُّنَّةِ)) وَحَدَّثَنَا عَنْ رَفْعِهَا قَالَ: ((يَنَامُ الرَّجُلُ النَّوْمَةَ فَتُقْبَضُ الأَمَانَةُ مِنْ قَلْبِهِ، فَيَظَلُّ أَثَرُهَا مِثْلَ أَثَرِ الْوَكْتِ، ثُمَّ يَنَامُ النَّوْمَةَ فَتُقْبَضُ فَبِيْقِي أَثَرَهَا مِثْلَ الْمَجْل كَجَمْر دَخْرَجْتَهُ عَلَى رَجْلِكَ فَنَفِطَ، فَتَرَاهُ مُنْتَبِرًا وَلَيْسَ فِيهِ شَيْءٌ فَيُصبحُ النَّاسُ يَتَبَايَعُونَ فَلاَ يَكَادُ أَحَدّ يُؤدِّي الْأَمَانَةَ فَيُقَالُ: إِنَّ فِي بَنِي فُلاَن رَجُلاً أَمِينًا وَيُقَالُ لِلرَّجُل: مَا أَعْقَلَهُ وَمَا أَظْرَفَهُ وَمَا أَجْلَدَهُ وَمَا فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ حَبَّةٍ خَرْدَل مِنْ إيسمَان، وَلَقَدْ أَتَى عَلَىٌّ زَمَانٌ وَمَا أَبَالِي أَيُّكُمْ بَايَعْتُ لَئِنْ كَانَ مُسْلِمًا رَدُّهُ عَلَىَّ الإسْلاَمُ، وَإِنْ كَانَ نَصْرَانِيًّا رَدُّهُ عَلَىُّ سَاعِيهِ، فَأَمَّا الْيَوْمَ فَمَا كُنْتُ أَبَايِعُ إلاًّ فُلاَنًا وَفُلاَنًا).

[طرفاه في: ٧٠٨٦، ٧٢٧٦].

نے دو حدیثیں ارشاد فرمائیں۔ ایک کا ظہور تو میں دیکھ چکا ہوں اور دو سری کا منتظر ہوں۔ آنخضرت النہ ایا نے ہم سے فرمایا کہ امانت لوگوں کے دلوں کی گرائیوں میں اترتی ہے۔ پھر قرآن شریف سے ' پھر حدیث شریف سے اس کی مضبوطی ہوتی جاتی ہے اور آنخضرت ماتیکم نے ہم سے اس کے اٹھ جانے کے متعلق ارشاد فرمایا کہ "آدمی ایک نیند سوئے گااور (اس میں) امانت اس کے دل سے ختم ہو جائے گی اور اس بے ایمانی کاہلکانشان پڑجائے گا۔ پھرایک اور نیند کے گاتواب اس كانشان چمالے كى طرح مو جائے كاجيك تو باؤل ير ايك چنگارى اندر کچھ نہیں ہوتا۔ پھرحال بیہ ہو جائے گا کہ صبح اٹھ کرلوگ خرید و فروخت کریں گے اور کوئی شخص امانت دار نہیں ہو گا۔ کماجائے گاکہ بی فلال میں ایک امانت دار شخص ہے۔ کسی شخص کے متعلق کما جائے گاکہ کتنا عقل مندہے کتنا بلند حوصلہ ہے اور کتنا بمادر ہے۔ حالا نکہ اس کے دل میں رائی برابر بھی ایمان (امانت) نہیں ہو گا" (حضرت حذیفہ کہتے ہیں) میں نے ایک ایباونت بھی گذارا ہے کہ میں اس کی پروا نہیں کر تا تھا کہ کس سے خرید و فروخت کر تا ہوں۔ اگر وہ مسلمان ہو تا تو اس کو اسلام (ب ایمانی سے) روکتا تھا۔ اگر وہ نصرانی ہو تا تو اس کامدد گار اسے رو کتا تھالیکن اب میں فلاں اور فلاں کے سوا

📆 🛫 🚁 چند ہی آدمی اس قابل ہیں کہ ان سے معاملہ کروں۔ متن قسطلانی میں یمال اتنی عبارت اور زیادہ ہے۔ قال الفربری قال تَرَكِيكُ ابوجعفر حدثت ابا عبد الله فقال سمعت ابا احمد بن عاصم يقول سمعت ابا عبيد يقول قال الاصمعي و ابو عمرو و غيرهما جذر قلوب الرجال الجذر الاصل من كل شئي والوكت اثر الشئي اليسير منه والمجل اثر العمل في الكف اذ ا غلظ ليمي محمر بن یوسف فربری نے کما ابوجعفر محمد بن حاتم جو امام بخاری کے منٹی تھے ان کی کتابیں لکھا کرتے تھے ' کہتے تھے کہ میں نے امام بخاری کو حدیث سائی تو وہ کنے لگے میں نے ابو احمد بن عاصم بلخی سے سنا' وہ کہتے تھے میں نے ابو عبید سے سنا' وہ کہتے تھے عبدالملك بن قریب امتمعی اور ابو عمرو بن علاء قاہری وغیرہ لوگوں نے سفیان توری سے کہا جذر کا لفظ جو حدیث میں ہے اس کا معنی جڑ اور وکت کتے ہیں ملکے خفیف داغ کو اور مجل وہ موٹا جھالا جو کام کرنے سے ہاتھ میں بیر جاتا ہے۔

کسی سے خریدو فرخت ہی نہیں کر تا۔

٣٤٩٨ - حدَّثناً أبو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا (١٣٩٨) بم سے ابوالیمان نے بیان کیا انہوں نے کما ہم کو شعیب شُعَيْبٌ، عَن الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَالِمُ فَ خَردى ان سے زہرى نے بيان كيا انہوں نے كما محم كو سالم بن

بْنُ عَبْدِ اللهُ أَنَّ عَبْدَ اللهُ بْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ

عبداللہ نے خبردی اور ان سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنهما فی بیان کیا کہ میں نے رسول اللہ ملتی کیا سے سا۔ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ لوگوں کی مثال اونٹوں کی سی ہے 'سومیں بھی ایک تیز سواری کے قابل نہیں ملتا۔

آج مسلمان بکفرت ہر جگہ موجود ہیں مگر حقیقی مسلمان علاش کئے جائیں تو مایوسی ہوگی۔ پھر بھی الله والوں سے زمین خالی نہیں ہے کے من عباد الله لو اقسم علی الله لابره)

باب ریااور شهرت طلبی کی مذمت میں

(۱۳۹۹) ہم سے مسدد نے بیان کیا 'کما ہم سے نیجی نے بیان کیا' ان سے سفیان نے 'کما بھے سے سلمہ بن کہیل نے بیان کیا۔ (دو سری سند) حضرت امام بخاری نے کما کہ ہم سے ابو نعیم نے بیان کیا 'کما کہ ہم سے سفیان نے بیان کیا' کما کہ ہم سے سفیان نے بیان کیا' کما کہ ہم جندب ہوائی ہے بیان کیا کہ بیل نے حضرت حضرت حضوت امام بخاری کیا' ان سے سلمہ نے بیان کیا کہ بیل کے جلاب ہوائی سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹی ہے فرمایا اور میں نے آپ کے سواکی کو یہ کہتے نہیں سنا کہ دوہ کمہ رہے تھے فرمایا" چنانچہ بیں ان کے قریب پنچاتو میں نے سنا کہ وہ کمہ رہے تھے فرمایا" چنانچہ بیل ان کے قریب پنچاتو میں نے سنا کہ وہ کمہ رہے تھے کہ نبی کریم ملٹی ہے نے فرمایا (کی نیک کام کے نتیجہ میں) جو شرت کا طالب ہو اللہ تعالی اس کی بدنیتی قیامت کے دن سب کو سنا دے گا۔ اس کی بدنیتی قیامت کے دن سب کو سنا دے گا۔ قامت کے دن اس کو سب لوگوں کو دکھا دے گا۔ قیامت کے دن اس کو سب لوگوں کو دکھا دے گا۔

٣٦ - باب الرِّيَاء وَالسُّمْعَةِ

٩٩ ٩٩ حدثنا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنا يَحْيَى، عَنْ سُفْيَانَ حَدَّثَنا يَحْيَى، عَنْ سُفْيَانَ حَدَّثَنَا سُفْيَانَ، عَنْ وَحَدُثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، حَدُّثَنَا سُفْيَانَ، عَنْ سَلَمَةً قَالَ: سَمِعْتُ جُنْدُبًا يَقُولُ: قال النّبِيُّ صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَلَمْ أَسْمَعْ أَحَدًا يَقُولُ: قَالَ النّبِيُ صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ: وَلَمْ أَسْمَعْ وَسَلَّمَ عَيْرُهُ فَدَنَوْتُ مِنْهُ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: قَالَ النّبِيُ صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَيْرُهُ فَدَنَوْتُ مِنْهُ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: قَالَ النّبِي صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ: ((مَنْ قَالَ النّبِي صَلّى الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ: ((مَنْ سَمّعَ الله بِهِ وَمَنْ يُرَانِي يُرَانِي يُرَانِي الله بِهِ وَمَنْ يُرَانِي يُرَانِي يُرَانِي الله بِهِ).

[طرفه في : ۲۵۲۲].

ریا کاری سے بچنے کے لئے نیک کام چھپا کر کرنا بھتر ہے مگر جمال اظہار کے بغیر چارہ نہ ہو چیسے فرض نماز جماعت سے ادا کرنا سیست کیا دین کی کتابیں تالیف اور شائع کرنا ای طرح جو شخص دین کا پیثوا ہو اس کو بھی اپنا عمل ظاہر کرنا چاہئے تا کہ دو سرے لوگ اس کی پیروی کریں بسر حال حدیث انما الا عمال بالنیات کو مد نظر رکھنا ضروری ہے۔ ریا کو شرک خفی کما گیا ہے جس کی خدمت کے لئے بیہ حدیث کافی وافی ہے۔

باب جواللہ کی اطاعت کرنے کے لئے اپنے نفس کو دبائے اس کی فضیلت کابیان

(** 10*) ہم سے ہدبہ بن خالد نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے ہمام بن حارث نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے قادہ نے بیان کیا ان سے حضرت انس بن مالک بناشر نے بیان کیا اور ان سے حضرت معاذ

٣٧– باب مَنْ جَاهَدَ نَفْسَهُ فِي طَاعَةِ ا لله

٩٥٠٠ حدَّثَنا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ، حَدَّثَنا أَنسُ بْنُ
 مَامٌ، حَدَّثَنا قَتَادَةُ، حَدَّثَنَا أَنسُ بْنُ
 مَالِكِ، عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلِ رَضِيَ الله عَنْهُ

قَالَ: بَيْنَمَا أَنَا رَدِيفُ النَّبِيِّ اللَّهِي النَّبِي اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَبَيْنَهُ إِلاَّ آخِرَةُ الرَّحْلِ، فَقَالَ: ((يَا مُعَاذُ)) قُلْتُ : لَبُيْكَ يَا رَسُولَ اللهِ وَسَعْدَيْكَ، ثُمَّ سَارَ سَاعَةً ثُمَّ قَالَ: ((يَا مُعَاذُ)) قُلْتُ: لَبَيْكَ رَسُولَ الله وَسَعْدَيْكَ، ثُمُّ سَارَ سَاعَةً ثُمُّ قَالَ: ((يَا مُفَاذُ بْنُ جَبَل)) قُلْتُ: لَبَيْكَ رَسُولَ الله وَسَعْدَيْكَ قَالَ: ((هَلْ تَدْرِي مَا حَقُّ الله عَلَى عِبَادِهِ ؟)) قُلْتُ : الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ: ((حَقُّ الله عَلَى عِبَادِهِ أَنْ يَعْبُدُوهُ وَلاَ يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا)) ثُمُّ سَارَ سَاعَةً، ثُمُّ قَالَ: ((يَا مُعَاذُ بْنُ جَبَل) قُلْتُ: لَبُيْكَ يَا رَسُولَ الله وَسَفَّدُيْكَ، قَالَ: ((هَلْ تَدْرِي مَا حَقُّ الْعِبَادِ عَلَى اللهِ إِذَا فَعَلُوهُ))؟ قُلْتُ: الله وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ: ((حَقُّ الْعِبَادِ عَلَى الله أَنْ لاَ يُعَذِّبُهُمْ)). [راجع: ٢٨٥٦]

بن جبل بنالله نے بیان کیا کہ میں رسول الله طال کی سواری پر آپ کے پیچیے بیٹھا ہوا تھا۔ سوا کجاوہ کے آخری حصہ کے میرے اور آنخضرت للنظام كورميان كوئي چيزهائل نهيس تھي۔ آنخضرت صلى الله عليه وسلم نے فرمايا اے معاذ! ميس نے عرض كياليك وسعديك على رسول الله! پھر تھوڑی دریہ آمخضرت ملٹھایا چلتے رہے پھر فرمایا اے معاذ! میں نے عرض کیالبیک وسعدیک یا رسول الله! پھر تھوڑی دریہ مزید آنخضرت سلی ایم چلتے رہے۔ پھر فرمایا اے معاذ! میں نے عرض کیا لبيك و سعديك رسول الله! فرمايا عليه معلوم ب كه الله كااپ بندول پر کیاحق ہے؟ میں نے عرض کیااللہ اور اس کے رسول کو زیادہ علم ہے۔ فرمایا اللہ کابندوں پریہ حق ہے کہ وہ اللہ بی کی عبادت کریں اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھرائیں۔ پھر آمخضرت ملتھایا تھوڑی در چلتے رہے اور فرمایا اے معاذبن جبل! میں نے عرض کیا' لبیک وسعدیک کیا رسول الله! فرمایا تنهیس معلوم ہے کہ جب بندے یہ کرلیں تو ان کااللہ پر کیاحت ہے؟ میں نے عرض کیااللہ اوراس کے رسول کو زیادہ علم ہے۔ فرمایا کہ بندوں کااللہ پربیہ حق ہے کہ وہ انہیں عذاب نہ دے۔

مدیث میں توحید اور شرک کابیان ہے توحید لین عبادت میں اللہ کو ایک ہی جانا اس کے ساتھ کی کو شریک نہ کرنا خالص کیسینے اس ایک کی عبادت کرنا ہر قتم کے شرک سے بچنا یہ دخول جنت کاموجب ہے۔

باب تواضع لعنی عاجزی کرنے کے بیان میں

یہ تمام اخلاق حسنہ کا اصل الاصول ہے اگر تواضع نہ ہو تو کوئی عبادت کام نہ آئے گی۔ دوسری حدیث میں ہے کہ جو کوئی اللہ کے لئے تواضع کرتا ہے اللہ اس کا رتبہ بلند کر دیتا ہے۔ ایک حدیث میں ارشاد اللی نقل کیا گیا ہے کہ تواضع کرو اور کوئی دوسرے پر فخرنہ کرے۔

(۱۵۰۱) ہم سے مالک بن اساعیل نے بیان کیا کما ہم سے زبیر بن معاویہ نے بیان کیا ان سے حضرت انس معاویہ نے بیان کیا ان سے حضرت انس بنالٹر نے کہ نبی کریم طاق کیا گیا کی ایک او نٹنی تھی (دو سری سند) حضرت امام بخاری نے کما) اور مجھ سے مجمد بن سلام نے بیان کیا کما ہم کو فزاری نے اور ابو خالد احر نے خبردی انہیں حمید طویل نے اور ان

70.1 حدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا رُهَيْرٌ، حَدُّثَنَا حُمَيْدٌ، عَنْ أَنسٍ رَضِيَ الله عَنْهُ قَالَ: كَانَ لِلنّبِيِّ الله نَافَزَارِيُّ قَالَ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، أَخْبَرَنَا الْفَزَارِيُّ وَأَبُو خَالِدٍ الأَحْمَرُ، عَنْ حُمَيْدٍ الطَّوِيلِ،

٣٨– باب التُّوَاضُع

عَنْ أَنَس قَالَ: كَانَتْ نَاقَةٌ لِرَسُولِ الله الْعُضْبَاءَ، وَكَانَتْ لاَ تُسْبَقُ، لَجَاءَ أَعْرَابِّي عَلَى قَعُودٍ لَهُ فَسَبَقَهَا، فَاشْتَدُّ ذَلِكَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ وَقَالُوا: سُبِقَتِ الْعَصْبَاءُ، فَقَالَ رَسُولُ الله على: ((إِنَّ حَقًّا عَلَى الله أَنْ لاَ يَرْفَعَ شَيْئًا مِنَ . الدُّنْيَا إلاَّ وَضَعَهُ)).

ترَقی کے ساتھ تنزلی اور ادبار کے ساتھ اقبال بھی لگا ہوا ہے تلک الایام نداولھا بین الناس (آل عمران: ١٦٩) کا یمی مطلب ہے۔ ٢ • ٧ - حدّثني مُحَمَّدُ بْنُ عُشْمَانَ، حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلاَلِ، حَدَّثَنِي شَرِيكُ بْنُ عَبْدِ الله بْنِ أَبِي نَمِر، عَنْ عَطَاء عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ : قَالَ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((إنَّ ا لله قَالَ: مَنْ عَادَى لِي وَلِيًّا فَقَدْ آذَنْتُهُ بالْحَرْبِ، وَمَا تَقَرَّبَ إِلَى عَبْدِي بشَيْء أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا افْتَرَضْتُ عَلَيْهِ، وَمَا يَزَالُ عَبْدِي يَتَقَرَّبُ إِلَيَّ بِالنَّوَافِلِ حَتَّى أُحِبُّهُ، فَإِذَا أَحْبَبْتُهُ كُنْتُ سَمْعَهُ الَّذِي يَسْمَعُ بهِ، وَبَصَرَهُ الَّذِي يُبْصِرُ بهِ، وَيَدَهُ الَّتِي يَبْطِشُ بهَا، وَرجْلَهُ الَّتِي يَمْشِي بِهَا، وَإِنْ سَأَلَبِي لأُعْطِيَنَّهُ، وَلَئِنِ اسْتَعَاذَنِي لأَعِيذَنَّهُ، وَمَا تَرَدُّدْتُ عَنْ شَيْء أَنَا فَاعِلُهُ تَرَدُّدِي عَنْ نَفْس الْمُوْمِن يَكْرَهُ الْمَوْت، وَأَنَا أَكْرَهُ مَسَاءَتَهُ)).

ے حضرت انس والله نے بیان کیا کہ رسول الله سال کیا کی ایک او نٹنی تھی جس کانام 'دعضباء'' تھا (کوئی جانور دوڑ میں) اس سے آگے نہیں بره پاتا تفاد پھرا يك اعرابي اپنا اونٹ پر سوار جو كر آيا اور وہ آنخضرت ملی کی او نٹنی سے آگے بڑھ گیا۔ مسلمانوں پر بید معالمہ براشاق گزرا اور کہنے گگے کہ افسوس عضباء پیچیے رہ گئی۔ آنخضرت ملٹھایا نے اس پر فرمایا کہ اللہ تعالی نے اسینے اوپر بدلازم کرلیا ہے کہ جب دنیا میں وہ کسی چیز کو بردھا تاہے تواسے وہ گھٹا تا بھی ہے۔

(١٥٠٢) مجھ سے محد بن عثان نے بیان کیا اکما ہم سے خالد بن مخلد ن کما ہم سے سلیمان بن بلال نے 'ان سے شریک بن عبدالله بن انی نمرنے 'ان سے عطاء نے اور ان سے ابو ہررہ بناٹھ نے بیان کیا کہ رسول الله ملی الله عنوایا الله تعالی فرماتا ہے کہ جس نے میرے کسی ولی سے دشنی کی اسے میری طرف سے اعلان جنگ ہے اور میرا بندہ جن جن عبادتول سے میرا قرب حاصل کرتا ہے اور کوئی عبادت مجھ کو اس سے زیادہ پند نہیں ہے جو میں نے اس پر فرض کی ہے (ایعنی فرائض مجھ كوبست پسند ہيں جيسے نماز' روزه' جج' زكوة) اور ميرا بنده فرض ادا کرنے کے بعد نفل عبادتیں کرکے جھے سے اتنانزدیک ہوجاتا ہے کہ میں اس سے محبت کرنے لگ جاتا ہوں۔ پھرجب میں اس سے محبت كرنے لگ جاتا ہوں تو ميں اس كاكان بن جاتا ہوں جس سے وہ سنتاہے'اس کی آنکھ بن جاتا ہوں جس سے وہ دیکھتاہے'اس کا ہاتھ بن جاتا ہوں جس سے وہ پکڑ تاہے'اس کاپاؤں بن جاتا ہوں جس سے وہ چِتاہے اور اگر وہ مجھ سے مانگتاہے تو میں اسے دیتا ہوں اگر وہ کسی وسمن یا شیطان سے میری پناہ کاطالب ہو تاہے تو میں اسے محفوظ رکھتا ہوں اور میں جو کام کرنا چاہتا ہوں اس میں مجھے اتنا تردد نہیں ہو تا جتنا کہ مجھے اینے مومن بندے کی جان نکالنے میں ہو تا ہے۔ وہ تو موت کو بوجہ تکلیف جسمانی کے پیند نہیں کر تااور مجھ کو بھی اسے تکلیف دینابرا لگتاہے۔

اس مدیث میں محدثین نے کلام کیا ہے اور اس کے راوی خالد بن مخلد کو محرالحدیث کما ہے۔ میں وحیدالزمال کمتا ہوں کہ 💯 حافظ ابن جرنے اس کے دو سرے طریق بھی بیان کئے ہیں گو وہ اکثر ضعیف ہیں۔ مگریہ سب طرق ل کر حدیث حسن ہو جاتی ہے اور خالد بن مخلد کو ابوداؤد نے صدوق کما ہے اوحیدی)

اس مدیث کا بیر مطلب نہیں ہے کہ بندہ عین خدا ہو جاتا ہے جیسے معاذ الله اتحادید اور حلولید کہتے ہیں بلکہ حدیث کا مطلب سے ہے کہ جب بندہ میری عبادت میں غرق ہو جاتا ہے اور مرتبہ محبوبیت پر پہنچاہے تو اس کے حواس طاہری و باطنی سب شریعت کے تابع ہو جاتے ہیں وہ ہاتھ پاؤل کان آنکھ سے صرف وہی کام المٹنا ہے جس میں میری مرضی ہے۔ فلاف شریعت اس سے کوئی کام سرزد نہیں ہوتا۔ (اور اللہ کی عبادت میں کسی غیر کو شریک کرنا شرک ہے جس کا ارتکاب موجب دخول نار ہے۔ توحید اور شرک کی تفصیلات معلوم كرنے كے لئے تقوية الايمان كامطالعه كريا جائے عرفي حصرات "الدين الخالص" كامطالعه كريس و بالله التوفيق)

> ٣٩- باب قَوْل النَّبِيِّ ﷺ: ((بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةَ كَهَاتَيْن))

﴿ وَمَا أَمْرُ السَّاعَةِ إِلَّا كُلَّمْحِ الْبَصَرِ أَوْ هُوَ أَقْرَبُ إِنَّ اللهِ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴾ رالنحل: ۲۷۷

٣-٢٥٠٣ حدَّثَنَا سَعيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، حَدَّثَنَا أَبُو غَسَّانَ، حَدَّثَنَا أَبُو حَازِم، عَنْ سَهْل قَالَ: قَالَ رَسُولُ الله ﷺ: ﴿(بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةُ هَكَذَا)) وَيُشِيرُ بِإصْبَعَيْهِ فَيَمُدُّ بهمًا. [زاجع: ٤٩٣٦]

٤ . ٣٥ – حدَّثني عَبْدُ الله بْنُ مُحَمَّدٍ، هُوَ الْجَعْفِيُّ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيوٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةً، وَأَبِي النَّيَّاحِ عَنْ أَنَسِ عَنِ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ: ((بُعِثْتُ وَالسَّاعَةَ كَهَاتَيْنِ)).

٥٠٥- حدّثني يَحْيَى بْنُ يُوسُفَ، أَخْبَرَنَا أَبُو بَكُو، عَنْ أَبِي حَصِينٍ، عَنْ أَبِي صَالِح، عن أبي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى

باب نبی کریم ملتی اور شاد که میں اور قیامت دونوں ایسے نزدیک ہیں جیسے یہ (کلمہ اور پیچ کی انگلیاں) نزدیک ہیں (سورہ محل میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے) اور قیامت کامعاملہ توبس آنکھ جھیکنے کی طرح ہے یا وہ اس سے بھی جلد ہے بے شک اللہ مرچزیر قدرت ركف والاح."

(١٥٠٢) م سے سعيد بن الى مريم نے بيان كيا كمام سے ابوغسان نے بیان کیا کما ہم سے ابوحازم نے بیان کیا ان سے سل را اللہ نے بیان کیا کہ رسول الله مالی الله عن فرمایا عمین اور قیامت است نزویک نزديك بهيج كئے ہيں' اور آنخضرت اللهام نے اپني دوالكليوں كے اشارہ ے (اس نزدیکی کو) بنایا پھران دونوں کو پھیلایا۔

مطلب میہ ہے کہ مجھ میں اور قیامت میں اب کسی نئے پیغمبرو رسول کا فاصلہ نہیں ہے اور میری امت آخری امت ہے اس پر قامت آئے گی۔

(۲۵۰۴) مجھ سے عبداللہ بن محمد جعفی نے بیان کیا کہا ہم سے وہب بن جریر نے بیان کیا' کہا ہم سے شعبہ نے بیان کیا' ان سے قادہ اور الوالتياح في اور ان سے حضرت انس والله في كريم الله يان فرمایا میں اور قیامت ان دونوں (انگلیوں) کی طرح (نزدیک نزدیک) بھیج گئے ہیں۔

(١٥٠٥) مجھ سے بچلی بن يوسف نے بيان كيا كماہم كو ابو بكرين عياش نے خبردی' انہیں ابو حصین نے ' انہیں ابو صالح نے ' انہیں حضرت ابو ہریرہ واللہ نے اور ان سے نی کریم اللہ اے فرمایا میں اور قیامت ان دو کی طرح بھیج گئے ہیں۔ آپ کی مراد دو انگلیوں سے تھی۔ ابو بکر بن عماش کے ساتھ اس حدیث کو اسمائیل نے بھی ابو حصین سے روایت کیا ہے جے ہمامین نے وصل کیا ہے۔

باب

اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((بُعِثْتُ أَنَا

وَالسَّاعَةُ كَهَاتَيْنِ))، يَفْنِي إِصْبَقَيْنِ. تَابَعَهُ

إسرَائِيلُ عَنْ أبي حَصينِ.

اس میں کوئی ترجمہ نہیں ہے گویا اگلے باب کی فصل ہے۔

٣٠٥٦ حدَّثنا أَبُو الْيَمَان، أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ، حَدَّثَنَا أَبُو الزِّنَادِ، عَنْ عَبْدِ الرُّحْمَٰنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ الله عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((لاَ تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى تَطْلُعَ الشُّمْسُ مِنْ مَغْرِبَهَا، فَإِذَا طَلَعَتْ فَرَآهَا النَّاسُ آمَنُوا أَجْمَعُونَ، فَلَالِكَ حِينَ لاَ يَنْفَعُ نَفْسًا إِيمَانُهَا لَمْ تَكُنْ آمَنَتْ مِنْ قَبْلُ، أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيْمَانِهَا خَيْرًا، وَلَتَقُومَنَّ السَّاعَةُ وَقَدْ نَشَرَ الرَّجُلاَن ثُوْبَيْهِمَا بَيْنَهُمَا فَلاَ يَتَبَاٰيَعَانِهِ وَلاَ يَطُويَانِهِ، وَلَتَقُومَنَّ السَّاعَةُ وَقَدِ انْصَرَفَ الرُّجُلُ بِلَبَن لِقُحَتِهِ فَلاَ يَطْعَمُهُ، وَلَتَقُومَنَّ السَّاعَةُ وَهُوَ يَلِيطُ حَوْضَهُ فَلاَ يَسْقِي فِيهِ، وَلَتَقُومَنَ السَّاعَةُ

[راجع: ٨٥]

وَقَدْ رَفَعَ أَكْلَتَهُ إِلَى فِيهِ فَلاَ يَطْعَمُهَا)).

(۲۵۰۲) ہم سے ابوالیمان نے بیان کیا کماہم کوشعیب نے خردی کما ہم سے ابوالزناد نے بیان کیا' ان سے عبدالرحمٰن نے اور ان سے حضرت ابو ہریرہ بنافذ نے کہ رسول کریم ماٹھیا نے فرمایا قیامت اس وقت تک قائم نہ ہو گی جب تک سورج مغرب سے نہ لکلے گا۔ جب سورج مغرب سے نکلے گا اور لوگ دیکھ لیں کے توسب ایمان لے آئیں گے ' یمی وہ وقت ہو گاجب کسی کے لئے اس کاایمان نفع نہیں دے گاجواس سے پہلے ایمان نہ لایا ہو گایا جس نے ایمان کے بعد عمل خيرنه كيامو ـ پس قيامت آجائى اوردو آدى كيراورميان مي (خريد و فروخت کے لئے) پھیلائے ہوئے ہوں گے۔ ابھی خرید و فروخت بھی نمیں ہو چک ہوگی اور نہ انہوں نے اسے لپیٹائی ہو گا(کہ قیامت قائم ہو جائے گی) اور قیامت اس حال میں قائم ہو جائے گی کہ ایک شخص اینی او نٹنی کا دودھ لے کر آ رہا ہو گااور اسے پی بھی نہیں سکے گا اور قیامت اس حال میں قائم ہو جائے گی کہ ایک مخص اپناحوض تیار كرا رہامو گااور اس كاپانى بھى نە يى پائے گا۔ قيامت اس حال ميں قائم ہو جائے گی کہ ایک شخص اپنالقمہ اپنے منہ کی طرف اٹھائے گااور اسے کھانے بھی نہ پائے ہو گا۔

اس صدیث کا مطلب سے ہے کہ قیامت اچانک ہی آ جائے گی کمی کو خبر بھی نہ ہو گی لوگ اینے اینے وهندول میں مطروف ہول گے کہ قیامت قائم ہو جائے گی۔

باب جواللہ سے ملاقات کو پیند رکھتاہے اللہ بھی اس سے ملنے کو پیند رکھتاہے (١٥٠٤) م سے تجاج نے بیان کیا کہ ہم سے مام نے 'کہا ہم سے

١ ٤ - باب مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللهُ أَحَبَّ ا لله لقاءَهُ ٧٠٥٠ حدَّثنا حَجَّاجٌ، حَدَّثنا هَمَّامٌ،

حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، عَنْ أَنَس عَنْ عُبَادَةً بْن الصَّامِتِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((مَنْ أَحَبُّ لِقَاءَ الله، أَحَبُّ الله لَقَاءَهُ، وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ الله كُرةَ الله لِقَاءَهُ))، قَالَتْ عَائِشَةُ: أَوْ بَعْضُ أَزْوَاجِه إِنَّا لَنَكْرَهُ الْمَوْتَ، قَالَ: ((لَيْسَ ذَاكِ، وَلَكِنَّ الْمُؤْمِنَ إِذَا حَضَرَهُ الْمَوْتُ بُشِّرَ بِرِضْوَانِ الله وَكَرَامَتِهِ، فَلَيْسَ شَيْءٌ أَحَبَّ إلَيْهِ مِمَّا أَمَامَهُ، فَأَحَبُّ لِقَاءَ الله وَأَحَبُّ ا لله لِقَاءَهُ، وَإِنَّ الْكَافِرَ إِذَا حُضِرَ بُشِّرَ بعَذَابِ الله وَعُقُوبَتِهِ، فَلَيْسَ شَيْءٌ أَكْرَهَ إِلَيْهِ مِمَّا أَمَامَهُ كَرَهَ لِقَاءَ الله وَكُرةَ الله لِقَاءَهُ)). اخْتَصَرَهُ أَبُودَاوُدَ وَعَمْرُو، عَنْ شُعْبَةَ، وَقَالَ سَعِيدٌ: عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ زُرَارَةَ، عَنْ سَعْدٍ، عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

قادہ نے 'ان سے انس بھالتہ نے اور ان سے حضرت عبادہ بن صامت ر کھتا ہے' اللہ بھی اس سے ملنے کو دوست رکھتا ہے اور جو اللہ سے طنے کو پیند نہیں کرتا ہے اللہ بھی اس سے طنے کو پیند نہیں کرتا۔ اور عائشہ رہی میا یا انتخصرت ما تھا کے بعض ازواج نے عرض کیا کہ مرناتو ہم بھی نمیں پند کرتے؟ آخضرت ملی اے فرمایا کہ اللہ کے ملنے سے موت مراد نہیں ہے بلکہ بات بہ ہے کہ ایماندار آدمی کو جب موت آتی ہے تو اسے اللہ کی خوشنودی اور اس کے پہال اس کی عزت کی خوشخری دی جاتی ہے۔اس وقت مومن کو کوئی چیزاس سے زیادہ عزیز نمیں ہوتی جو اس کے آگے (اللہ سے ملاقات اور اس کی رضا اور جنت کے حصول کے لئے) ہوتی ہے' اس لئے وہ اللہ سے ملاقات کا خواہش مند ہو جاتا ہے اور اللہ بھی اس کی ملاقات کو پیند کرتا ہے اور جب كافركى موت كاوقت قريب آتا ہے تواسے اللہ كے عذاب اور اس کی سزاکی بشارت دی جاتی ہے'اس وقت کوئی چیزاس کے دل میں اس سے زیادہ ناگوار نہیں ہوتی جو اس کے آگے ہوتی ہے۔ وہ الله سے جاملنے کو ناپیند کرنے لگتاہے 'پس اللہ بھی اس سے ملنے کو ناپیند کرتا ہے۔ ابوداؤد طیالسی اور عمرو بن مرزوق نے اس حدیث کو شعبہ ے مخضراً روایت کیا ہے اور سعید بن الی عروبہ نے بیان کیا' ان سے قتادہ نے ان سے زرارہ بن الی اوفی نے ان سے سعد نے اور ان سے عائشہ رہے نیا نے نبی ماٹھا اسے روایت کیا۔

۔ مرواس بی ہے۔ کہ موت کے وقت اللہ کی ملاقات کا شوق عالب ہو اور ترک دنیا کا غم نہ ہو۔ اللہ ہر مسلمان کو اس کیفیت کینیں کے ساتھ موت نصیب کرے آمین۔ کلمہ طیبہ اس وقت پڑھنے کا بھی مقصد کی ہے مومن کو موت کے وقت جو تکلیف ہوتی ہے اس کا انجام راحت اہدی ہے۔

(۱۵۰۸) مجھ سے محمد بن علاء نے بیان کیا' کہا ہم سے ابواسامہ نے'
ان سے بزید بن عبداللہ نے' ان سے ابوبردہ نے' ان سے ابومویٰ
اشعری واللہ نے کہ نبی کریم ملتی اللہ نے فرمایا جو شخص اللہ سے ملنے کو
پند کرتا ہے اللہ بھی اس سے ملنے کو پند کرتا ہے اور جو شخص اللہ

٦٥٠٨ حدّثني مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلاَءِ،
 حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةً، عَنْ بُرَيْدٍ، عَنْ أَبِي بُرْدَةً، عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ عَلَىٰ قَالَ:
 ((مَنْ أَحَبُّ لِقَاءَ الله أَحَبُّ الله لَه لَقَاءَهُ،

سے ملنے کو ناپیند کرتاہے اللہ بھی اس سے ملنے کو ناپیند کرتاہے۔

وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ الله كَرِهَ الله لِقَاءَهُ)).

مطلب یہ ہے کہ موت بسرحال آئی ہے اسے برانہ جانا چاہے۔

٩ . ٩ . ٥ - حدّ ثني يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ، حَدُّنَنَا اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، اَخْبَرِنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَعُرُوةُ بْنُ الْرُبَيْرِ فِي رِجَالِ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ أَنَّ عَائِشَةَ الرَّبَيْرِ فِي رِجَالِ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ أَنَّ عَائِشَةَ رَوْجِ النّبِيِّ فَيَ اللّهِ قَالَتُ: كَانَ رَسُولُ اللهِ فَيَ يَقُولُ وَهُو صَحِيحٌ: ((إِنَّهُ لَمْ يُقْبَضْ نَبِيٍّ يَقُولُ وَهُو صَحِيحٌ: ((إِنَّهُ لَمْ يُقْبَضْ نَبِيٍّ يَقُولُ وَهُو صَحِيحٌ: ((إِنَّهُ لَمْ يُقْبَضْ نَبِيًّ يَكُنَّ يُحَيِّرُ)) فَلَمَّا نَزَلَ بِهِ وَرَأْسُهُ عَلَى فَخِذِي غُشِي عَلَيْهِ سَاعَةً ثُمَّ أَفَاقَ فَأَشْخَصَ بَصَرَهُ إِلَى السَّقْفِ، ثُمَّ قَالَ: ((اللّهُمُّ الرَّفِيقَ الْمُعْلَى)) قُلْتُ: إِذَا لاَ يَخْتَارَنَا وَعَرَفْتُ اللّهُمُّ الرَّفِيقَ الْمُعْلَى)) فَلْتُ: إِذَا لاَ يَخْتَارَنَا وَعَرَفْتُ اللّهُمُّ الرَّفِيقَ الْأَعْلَى)) فَكَانَ يُحَدِّدُكُمُ بِهَا النّبِي فَكَانَتُ يَلُكُ آخِرَ كَلِمَةٍ تَكَلّمَ بِهَا النّبِي فَكَانَتْ يَلْكَ آخِرَ كَلِمَةٍ تَكَلّمَ بِهَا النّبِي فَكَانَتْ يَلِكَ آخِرَ كَلِمَةً مَالِوقِيقَ الأَعْلَى)).

(١٥٠٩) مجھ سے بچی بن بکیرنے بیان کیا کما ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا'ان سے عقیل بن خالدنے'ان سے ابن شماب نے 'کمامجھ کو سعید بن مسیب اور عروہ بن زبیرنے چند علم والول کے سامنے خبردی كه نبى كريم النايام كى زوجه مطهره حضرت عائشه رضى الله عنهان بيان كياكه رسول الله ملتهايم في جب آب خاص تندرست تص فرماياتها کی نبی کی اس وقت تک روح قبض نہیں کی جاتی جب تک جنت میں اس کے رہنے کی جگہ اسے و کھانہ دی جاتی ہو اور پھراسے (دنیایا آخرت کے لئے) اختیار دیا جاتا ہے۔ پھرجب آمخضرت ساتھا بیار ہوئے اور آنخضرت النہا کا سرمبارک میری ران پر تھا تو آپ پر تھوڑی در کے لئے عثی چھاگئ کھرجب آپ کو ہوش آیا تو آپ چھت كى طرف تكنكى لگاكرد كيھنے لگے۔ پھر فرمايا" اللهم الرفيق الاعلى " میں نے کما کہ اب آمخضرت ملتی الم میں ترجیح نہیں دے سکتے اور میں سمجھ گئی کہ بیہ وہی حدیث ہے جو حضور نے ایک مرتبہ ارشاد فرمائی تھی۔ راوی نے بیان کیا کہ یہ آنخضرت التی کا آخری کلمہ تھاجو آپ نے اپنی زبان مبارک سے اوا فرمایا لیعنی یہ ارشاد که "اللهم الرفيق الاعلى "يعنى يا الله! محص كوبلند رفيقول كاسات پيند بـ

مراد باشند گان جنت انبیاء و مرسلین و صالحین و ملائکه ہیں۔ الله پاک ہم سب کو نیک لوگوں صالحین کی صحبت عطا فرمائے۔ آمین یا رب العالمین۔

باب موت کی شختیوں کابیان

(۱۵۱۰) ہم سے محد بن عبید بن میمون نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم سے عیدیٰ بن یونس نے بیان کیا ان سے عمر بن سعید نے بیان کیا انہوں نے کہا ہم انہوں نے کہا مجھ کو ابن ابی ملیکہ نے خبر دی انہیں حضرت عائشہ رضی اللہ عنها کے غلام ابو عمرو ذکوان نے خبر دی کہ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنها کہا کرتی تھیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم (کی وفات کے وقت) آپ کے سامنے ایک برا پانی کا

٤٢ - باب سَكَرَاتِ الْمَوْتِ

- ٣٥١٠ حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ بْنِ مَعْمَدُ بْنُ عُبَيْدِ بْنِ مَعْمُ مُنْ يُونُسَ، عَنْ عُمَرَ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ أَنَّ أَبَا عَمْرٍو ذَكْوَانَ مَوْلَى عَائِشَةَ مُلَيْكَةَ أَنَّ أَبَا عَمْرٍو ذَكْوَانَ مَوْلَى عَائِشَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا كَانَتْ تَقُولُ: إِنَّ رَسُولَ الله الله الله كَانَ بَيْنَ يَدَيْهِ

رَكُوةٌ – أَوْ عُلْبَةٌ – فِيهَا مَاءٌ، يَشُكُ عُمَرُ فَجَعَلَ يُدْخِلُ يَدَيْهِ فِي الْمَاءِ فَيَمْسَحُ بِهِمَا وَجْهَهُ وَيَقُولُ: ((لاَ إِلَهَ إِلاَّ الله إِنْ لِلْمَوْتِ سَكَرَاتٍ))، ثُمَّ نَصَبَ يَدَهُ فَجَعَلَ يَقُولُ : ((فِي الرَّفِيقِ الأَعْلَى)) حَتَّى قُبِضَ وَمَالَتْ يَدُهُ. [راجع: ٩٩٠]

معلوم بواكه موت كى تحتى كونى برى نشائى سير عن هِشَام، عن أبيه عن عائِشة قالت: كان رِجَالٌ مِن الأغراب جُفَاة يَاتُونَ النبي هَ فَ فَيسْأَلُونَهُ مَنى السَّاعَة ؟ فكان ينظُرُ إِلَى أَصْغَرِهِمْ فَيَقُولُ: ((إِنْ يَعِشْ هَذَا لاَ يُدْرِكُهُ الْهَرَمُ حَتَّى تَقُومَ عَلَيْكُمْ سَاعَتُكُمْ)). قال هِشَام، يَعْنِي مَوْتَهُمْ.

پیالہ رکھا ہوا تھاجس میں پانی تھا۔ یہ عمر کو شبہ ہوا کہ ہانڈی کا کونڈا تھا۔
آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم اپنا ہاتھ اس برتن میں ڈالنے گے اور پھر
اس ہاتھ کو اپنے چڑو پر ملتے اور فرماتے اللہ کے سواکوئی معبود نہیں '
بلاشبہ موت میں تکلیف ہوتی ہے" پھر آپ اپنا ہاتھ اٹھا کر فرمانے
گے۔" فی الرفیق الاعلٰی " یمال تک کہ آپ کی روح مبارک قبض
ہوگئی اور آپ کا ہاتھ جھک گیا۔

معلوم ہوا کہ موت کی سختی کوئی بری نشانی نہیں ہے بلکہ نیک بندوں پر اس لئے ہوتی ہے کہ ان کے درجات بلند ہوں۔

آپ کا مطلب یہ تھا کہ قیامت کبریٰ کا وقت تو اللہ کے سواکسی کو معلوم نہیں ہر آدی کی موت اس کی قیامت صغریٰ ہے۔

الب سے حدیث کی مناسبت اس طرح ہے کہ آپ نے موت کو قیامت قرار دیا اور قیامت میں سب لوگ بے ہوش ہو جائیں گے قصعق من فی السموات والارض موت میں بھی بے ہوشی ہوتی ہے کیی ترجمہ باب ہے۔

(۱۵۱۲) ہم سے اساعیل نے بیان کیا' کہا کہ مجھ سے امام مالک نے بیان کیا' ان سے محد بن عمر بن محلہ نے' ان سے سعد بن کعب بن مالک نے' ان سے ابو قادہ بن ربعی انساری بڑا تی نے ' وہ بیان کرتے سے کہ رسول اللہ ماٹھ لیا ہے قریب سے لوگ ایک جنازہ لے کر گزرے تو آنخضرت ماٹھ لیا نے فرمایا کہ «مستری یا مستراح» ہے۔ لیعنی اسے آرام مل گیا۔ صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! «المستریح والمستراح منه» کا کیا مطلب ہے؟ رسول اللہ! «المستریح والمستراح منه» کا کیا مطلب ہے؟ آخضرت ماٹھ لیا کے فرمایا کہ مومن بندہ دنیا کی مشقوں اور تکلیفوں سے اللہ کی رحمت میں نجات یا جاتا ہے وہ مستریح ہے اور مستراح منه

7017 حدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَلْحَلَةَ، عَنْ مَعْبَدِ بْنِ مَالِكِ، عَنْ أَبِي عَنْ مَعْبَدِ بْنِ مَالِكِ، عَنْ أَبِي قَتَادَةَ بْنِ رِبْعِيَّ الأَنْصَارِيِّ أَنَّهُ كَانَ يُحَدِّثُ أَنَّهُ كَانَ يُحَدِّثُ أَنَّهُ كَانَ يُحَدِّثُ أَنَّهُ كَانَ يُحَدِّثُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ فَلَى مُرَّ عَلَيْهِ بِجَنَازَةٍ فَقَالَ: ((مُسْتَرِيحٌ وَمُسْتَرَاحٌ مِنْهُ))، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ مَا الْمُسْتَرِيحُ وَالْمُسْتَرِيحُ وَالْمُسْتَرِيحُ مِنْ رَسُولَ اللهِ مَا الْمُسْتَرِيحُ وَالْمُسْتَرِيحُ مِنْ مَسْتَرِيحُ مِنْ مَسْتَرِيحُ مِنْ نَسْتَرِيحُ مِنْ مَسْتَرِيحُ مِنْ مَسْتَرِيحُ مِنْ نَسْتَرِيحُ مِنْ مَسْتَرِيحُ مِنْ مَصْبِ الدُّنْيَا وَأَذَاهَا إِلَى رَحْمَةِ الله عَزَّ مَنْ مَسْتَرِيحُ مَنْ مُسْتَرِيحُ مِنْ نَصَبِ الدُّنْيَا وَأَذَاهَا إِلَى رَحْمَةِ الله عَزَّ

وَجَلَّ، وَالْعَبْدُ الْفَاجِرُ يَسْتَرِيحُ مِنْهُ الْعِبَادُ وَالْبِلاَدُ وَالشَّجَرُ الدَّوَابُّى).

وہ ہے کہ فاجر بندہ سے اللہ کے بندے 'شہر' در خت اور چوپائے سب آرام پاجاتے ہیں۔

[طرفه في: ٦٥١٣].

آئیہ ہے ۔ لیسینے کلیسی کالیف دنیا سے آرام پاکر داخل جنت ہوتا ہے۔ کلیسی کالیف دنیا سے آرام پاکر داخل جنت ہوتا ہے۔

٦٥١٣ حدَّثَنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا يَحْيَى،
عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ مَعْبَدِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ
عَمْرِو بْنِ حَلْحَلَةَ، حَدَّثَنِي ابْنُ كَعْبِ، عَنْ
أَبِي قَتَادَةً عَنِ النَّبِيِّ فَقَالَ: ((مُسْتَرِيحٌ
وَمُسْتَرَاحٌ مِنْهُ الْمُؤْمِنُ يَسْتَرِيحٌ)).

(۱۵۱۳) مسدد نے بیان کیا کہا ہم سے کیلی نے بیان کیا ان سے عبدربہ بن سعید نے ان سے طلحہ بن عبدربہ بن سعید نے ان سے محمد بن عمر نے بیان کیا ان سے طلحہ بن کعب نے بیان کیا ان سے ابو قادہ نے اور ان سے نبی کریم مالی کیا نے فرمایا کہ یہ مرنے والا یا تو آرام پانے والا ہے یا دو سرے بندوں کو آرام دینے والا ہے۔

[راجع: ۲۵۱۲]

ايمان دار بنده تو آرام بى پاتا ہے۔ جعلنا الله منهم. آمين

7018 حداثنا الْحُمَيْدِيُّ، حَدَّثنا الْحُمَيْدِيُّ، حَدَّثنا سُفْيَانُ، حَدَّثنا عَبْدُ الله بْنُ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَرْم سَمِعَ أَنسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ الله عَلَىٰ: ((يَتْبَعُ الْمَيِّتَ ثَلاَثَةٌ قَالُ رَسُولُ الله عَلَىٰ: ((يَتْبَعُ الْمَيِّتَ ثَلاَثَةٌ فَيَرْجِعُ اثْنَان، وَيَبْقَى مَعَهُ وَاحِدٌ يَتْبَعُهُ أَهْلُهُ وَمَالُهُ وَعَمَلُهُ، فَيَرْجِعُ أَهْلُهُ وَمَالُهُ وَعَمَلُهُ، فَيَرْجِعُ أَهْلُهُ وَمَالُهُ وَيَبْقَى، عَمَلُهُ).

(۱۵۱۲) ہم سے حمیدی نے بیان کیا کہا ہم سے سفیان نے بیان کیا کہا ہم سے عبداللہ بن ابی بکربن عمرو بن حزم نے بیان کیا 'انہوں نے انس بن مالک رفائی سے سنا' انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ ملٹی ہیا فرمایا میت کے ساتھ تین چزیں چلتی ہیں دو تو واپس آ جاتی ہیں صرف ایک کام اس کے ساتھ رہ جاتا ہے 'اس کے ساتھ اس کے گھروالے اس کامال اور اس کا عمل چلتا ہے اس کے گھروالے اور مال تو واپس آ جاتے ہیں اور اس کا عمل اس کے ساتھ باتی رہ جاتا ہے۔

ا دوسری مدیث میں ہے اس کا نیک عمل اچھے خوبصورت مخص کی صورت میں بن کر اس کے پاس آکر اسے خوشی کی استین کی استین کی استین کے اس کے بات اس کی مناسبت اس طرح سے ہے کہ میت کے ساتھ لوگ اس وجہ سے جاتے ہیں کہ موت کی تختی اس پر حال ہی میں گزری ہوئی ہے تو اس کی تسکین اور تسلی کے لئے ہمراہ رہتے ہیں۔

- ٣٥١٥ حَدَّثَنَا أَبُو النَعَمَّانِ، حَدُّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ نَافِعِ عَنِ اللهِ عَمْرَ رَضِيَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ : أَحَدُكُمْ مُوفَ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ : قَالَ مَسُولُ اللهِ عَنْهُمَا قَالَ عَدْدُكُمْ مُعْدُهُ غُدُوةً وَعَشِيًّا، إمَّا عُرْضَ عَلَيْهِ مَقْعَدُهُ غُدُوةً وَعَشِيًّا، إمَّا

(۱۵۱۵) ہم سے ابوالنعمان نے بیان کیا' کما ہم سے حماد بن زید نے بیان کیا' ان سے ابوب سختیانی نے' ان سے نافع نے اور ان سے عبداللہ بن عمر بی اللہ اللہ بن عمر بی اللہ بن اللہ بن اللہ بن اللہ بن اللہ بن اللہ بن عمر دوز دکھائی جاتی ہے یا دوز نے ہویا جنت اور کے رہنے کی جگہ اسے ہر روز دکھائی جاتی ہے یا دوز نے ہویا جنت اور

کما جاتا ہے کہ یہ تیرے رہنے کی جگہ ہے یمال تک کہ تو اٹھایا جائے۔(یعنی قیامت کے دن تک۔)

تُبغَثُ)). [راجع: ١٣٧٩] المعرب على تحتيول مين سے ايك تخق يه بھى ہے كہ اسے مجع و شام اس كا ٹھكانا بتلا كراسے رنج ديا جاتا ہے۔ البتہ نيك بندول المعرب كے خوش ہے كہ وہ جنت كى بشارت ياتا ہے۔

7017 حدثناً عَلِيٌّ بْنُ الْجَعْدِ، أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ عَائِشَةُ عَنْ عَائِشَةً قَالَتْ : قَالَ النَّبِيُّ فَقَىٰ: ((لاَ تَسُبُّوا النَّبِيُّ فَقَا: ((لاَ تَسُبُّوا الأَمْوَاتَ فَإِنَّهُمْ قَدْ أَفْضَوْا إِلَى مَا َ قَدْمُوا)). [راحم: 1٣٩٣]

النَّارُ وَإِمَّا الْجَنَّةُ، فَيُقَالُ: هَذَا مَقْعَدُكَ حَعْمٍ.

(۲۵۱۲) ہم سے علی بن جعد نے بیان کیا کماہم کو شعبہ بن تجاج نے خبر دی 'انسیں اعمش نے 'انسیں مجاہد نے اور ان سے حضرت عائشہ بڑی ہی کے بیان کیا کہ نبی کریم ملٹھ ہے ان کو برا نہ کمو کیو نکہ جو کچھ انہوں نے آگے جمیعا تھا اس کے پاس وہ خود پہنچ چکے ہیں۔ انہوں نے بھلے جو بھی عمل کئے تصے ویسا بدلہ پالیا۔

اب برا کئے ہے کیا فائدہ۔ لوگ ان مردوں کو برا کما کرتے تھے جو موت کے دفت بہت سختی اٹھاتے تھے جو ہونا تھا ہوا اب برا کئے کی ضرورت نہیں ہے ہاں جو برے ہیں وہ برے ہی رہیں گے، کفار مشرکین وغیرہ جن کے لئے خلود فی النار کا فیصلہ قطعی ہے۔ حدیث میں سے بھی ارشاد ہے کہ مرنے کے بعد برے لوگوں کو بھی گالی گلوچ سے یاد کرنا نہیں چاہئے کیونکہ وہ کئے عملوں کا بدلہ پا چکے ہیں۔ سجان اللہ کیا یا کیزہ تعلیم ہے۔ اللہ عمل کی توثیق دے آمین۔

خاتمہ الجمد للہ والمنہ کہ آج بخاری شریف ترجمہ اردو کے پارہ نمبر۲۱ کی تسوید سے فراغت حاصل ہو رہی ہے یہ پارہ کتاب الاستیذان کتاب الدعوات اور کتاب الرقاق پر مشمل ہے جس میں تمذیب و اخلاق اور دعاؤں اور پندونصائح کی بہت می قیمتی ہاتیں جناب فخر بنی آدم حضرت رسول کریم سلاھیا کی زبان مبارک سے بیان میں آئی ہیں جن کے بغور مطالعہ کرنے اور جن پر عمل پیرا ہونے سے دین و دنیا کی بے شار سعاد تیں حاصل ہو علی ہیں۔ اس پارے کی تسوید پر بھی مشل سابق بہت سافیتی وقت صرف کیا گیا ہے۔ متن و ترجمہ و تشریحات کے لفظ لفظ کو بہت ہی غور و خوض کے بعد حوالہ قلم کیا گیا ہے اور سفرو حضرو رزئج و راحت و حوادث کیڑو و امراض قلبی کے باوجود نمایت ہی ذمہ داری کے ساتھ اس محقیم خدمت کو انجام دیا گیا ہے بھر بھی بہت می خامیوں کا امکان ہے اس لئے ماہرین فن سے با ادب چشم عفو سے کام لینے کے لئے امید وار ہوں اگر واقعی اخرشوں کے لئے اہل علم حضرات میری حیات مستعاد ہیں مطلع فن سے با ادب چشم عفو سے کام لینے کے لئے امید وار ہوں اگر واقعی اخرشوں کے لئے اہل علم حضرات میری حیات مستعاد ہیں مطلع فرائے والے بھائی اپنی قلم سے در تنگی فرمالیں گے اور بھی کو دعائے خیرسے یاد کریں گے تو بھی بھی ان کا پیشگی شکریہ ادا کرتا ہوں۔ فرمائے والے بھائی اپنی قلم سے در تنگی فرمالیس گے اور بھی کو دعائے خیرسے یاد کریں گے تو بیں بھی ان کا پیشگی شکریہ ادا کرتا ہوں۔

یا اللہ! حیات مستعار بہت تیزی کے ساتھ خاتمہ کی طرف جا رہی ہے جس طرح یہاں تک تو نے مجھے پہنچایا ہے اس طرح بقایا خدمت کو بھی پورا کرنے کی توثیق عطا فرما اور اس خدمت کو نہ صرف میرے لئے بلکہ میرے والدین اور اولاد اور جملہ معاونین کرام و قدر وانان عظام کے حق میں قبول فرما کر بطور ایسال ثواب اس عظیم نیکی کو قبول عام اور حیات دوام عطا فرمائیو آمین۔ رہنا تقبل منا انک انت السمیع العلیم و تب علینا انک انت التواب الرحیم وصلی الله علی خیر خلقه محمد و علی آله و اصحابه اجمعین برحمتک یا ارحم الراحمین آمین۔

خادم محمد داوُد راز السلفي سأكن موضع ربيواه- نزد قصبه بتكوال صلع كو رُ گاوّل بريانه بهارت. (١٠ جمادي الثاني ١٣٩٧هه)